Azərbaycan dilində Müqəddəs Kitab

The Holy Bible in the Azerbaijani language, also known as the Azeri language, of Azerbaijan, Iran, Iraq, Syria, and Turkey

Contents

. 1
YARADILIŞ 2
ÇIXIŞ 53
LEVİLİLƏR 95
SAYLAR 124
QANUNUN TƏKRARI 167
YEŞUA 206
HAKİMLƏR 231
RUT 256
BİRİNCİ ŞAMUEL 260
İKİNCİ ŞAMUEL 291
BİRİNCİ PADŞAHLAR 319
İKİNCİ PADŞAHLAR 350
1Saln. 380
İKİNCİ SALNAMƏLƏR 408
EZRA 442
NEHEMYA 453
ESTER 468
ƏYYUB 476
ZƏBUR 524
Sül. 657
VAİZ 704
NƏĞMƏLƏR NƏĞMƏSİ 718
YEŞAYA 727
YEREMYA 824
MƏRSİYƏLƏR 908
YEZEKEL 920
DANİEL 977
HUŞƏ 992
YOEL 1009
AMOS 1016
AVDİYA 1027
YUNUS 1030
MİKEYA 1033
NAHUM 1043
HABAQQUQ 1048
SEFANYA 1053
HAQQAY 1059
ZƏKƏRİYYƏ 1061
MALAKİ 1072

MATTA 1075
MARK 1115
LUKA 1140
YƏHYA 1181
Həv. 1209
ROMALILARA 1245
1 KORİNFLİLƏRƏ 1262
2 KORİNFLİLƏRƏ 1277
QALATİYALILARA 1287
EFESLİLƏRƏ 1293
FİLİPİLİLƏRƏ 1299
KOLOSSELİLƏRƏ 1303
1 SALONİKLİLƏRƏ 1307
2 SALONİKLİLƏRƏ 1311
1 TİMOTEYƏ 1313
2 TİMOTEYƏ 1318
TİTƏ 1322
FİLİMONA 1324
İBRANİLƏRƏ 1326
YAQUB 1339
1 PETER 1343
2 PETER 1348
1 YƏHYA 1351
2 YƏHYA 1356
3 YƏHYA 1357
YƏHUDA 1358
VƏHY 1360

Azərbaycan dilində Müqəddəs Kitab
The Holy Bible in the Azerbaijani language, also known as the Azeri language, of Azerbaijan, Iran, Iraq, Syria, and Turkey

copyright © 2008 Bible Society of Azerbaijan and Institute for Bible Translation

Language: Azeri (Azerbaijani, South)

Translation by: Institute for Bible Translation

Contributor: Bible Society of Azerbaijan

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http:// creativecommons.org/ licenses/ by-nc-nd/ 3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-11

ISBN 978-1-5313-0067-8

PDF generated on 20 Sep 2016 from source files dated 20 Sep 2016

5d1dd449-0589-5c75-ab0e-6b96786f2985

This print-on-demand edition of Scripture is designed, produced, and provided at cost by the Digital Bible Society. This is made possible through partnerships with the Bible League of Canada, Open Doors International and other missions and translation agencies. We are deeply grateful for the sacrifices made in translating this edition of Scripture and the generosity of others in making this Bible available to you.

To order additional copies of this Bible or hundreds of translations like it or to learn more about our ministries and the mission of Scripture distribution in every language, we invite you to visit www.DBS.org (USA), www.BibleLeague.ca (Canada), and www.OpenDoors.org (Europe). May God bless your work in sharing and teaching these Scriptures, until, as it is written, the earth is *"filled with the knowledge of the glory of the LORD, as the waters cover the sea."* (Habakkuk 2:14)

Azərbaycan dilində Müqəddəs Kitab

The Holy Bible in the Azerbaijani language, also known as the Azeri language, of Azerbaijan, Iran, Iraq, Syria, and Turkey

[azb]

© 2008, Bible Society of Azerbaijan and Institute for Bible Translation

Web resources
2015, Wycliffe Bible Translators, Inc., Orlando, FL 35862-8200 USA
(http://www.Wycliffe.org)

www.ScriptureEarth.org

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons license (Attribution-Noncommercial-No Derivative Works).
http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0
Your are free to share — copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information under the following conditions:
• Attribution. You must attribute the work to the Bible Society of Azerbaijan (but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work).
• Noncommercial. You do not sell this work for profit.
• No Derivative Works. You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.
Notice — For any reuse or distribution, you must make clear to others the license terms of this work. Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

YARADILIŞ
KİTABI
GİRİŞ

«Yaradılış» Kitabı Tövratın birinci kitabıdır. Bu kitab həm də bəşər tarixində ən qədim kitablardan biridir. *«Yaradılış»* Kitabının ilk fəsillərində göy və yerin yaranması, dünyada canlı aləmin meydana gəlməsi barədə danışılır və bu fəsillərin mövzusu əsasında da kitab belə adlanır. Burada Allahın dünya və insanı yaratmasından, ideal mühitdə yaşayan insanın günaha batması və günahın get-gedə artıb çoxalmasından bəhs olunur. Kitabda təsvir olunan mövzular bəşər tarixinin təşəkkülünü, sivilizasiyanın meydana gəlməsini, qədim dünyanın ayrı-ayrı tarixi simalarının və xalqlarının fəaliyyətini əhatə edir.

«Yaradılış» Kitabı şərti olaraq iki əsas hissəyə bölünə bilər: birinci hissə (1:1–11:9) dünyanın yaranması və bəşərin qədim tarixi, ikinci hissə (11:10–50:26) isə İsrail xalqının əcdadları barədə hekayətlərdən ibarətdir.

«Yaradılış» Kitabının əsas ideyasını kamil yaranmış, lakin günaha bataraq maddi və mənəvi problemlərə düçar olmuş insanın Allah fəaliyyəti nəticəsində ruhani məqsədlərə istiqamətləndirilməsi fikri təşkil edir. Bu kitabda Allahın bütün varlıq üzərində hakimiyyətə malik olması və bəşər tarixini Öz məqsədinə – seçilmiş ruhani xalqın xilasına doğru yönəltməsi ideyaları xüsusi vurğulanır.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:25 Kainatın və insanın yaranmas
3:1-24 İnsanın günaha batması
4:1–5:32 Adəmdən Nuha qədər
6:1–10:32 Nuh və daşqın
11:1-9 Babil qülləsi
11:10-32 Samdan İbrahimə qədər
12:1–35:29 Əcdadlar: İbrahim, İshaq, Yaqub
36:1-43 Esavın nəsli
37:1–45:28 Yusif və onun qardaşları
46:1–50:26 İsraillilər Misirdə

Dünyanın yaranması

1 * Başlanğıcda Allah göyləri və yeri yaratdı. 2 Yer quruluşsuz və boş idi. Dərin sular
üzərində qaranlıq var idi. Allahın Ruhu suların üzərində dolaşırdı.
3 * Allah dedi: «Qoy işıq olsun». İşıq oldu. 4 Allah gördü ki, işıq yaxşıdır. Sonra O, işığı
qaranlıqdan ayırdı. 5 Allah işığı «gündüz», qaranlığı isə «gecə» adlandırdı. Axşam oldu,
səhər açıldı; bu, birinci gün idi.
6 * Sonra Allah dedi: «Qoy suların arasında bir qübbə olsun və suları bir-birindən
ayırsın». 7 Allah qübbəni düzəltdi və qübbənin altındakı suları onun üstündəki sulardan
ayırdı. Belə də oldu. 8 Allah qübbəni «göy» adlandırdı. Axşam oldu, səhər açıldı; bu, ikinci
gün idi.
9 Sonra Allah dedi: «Qoy göyün altındakı sular bir yerə yığılsın ki, quru görünsün». Belə
də oldu. 10 Allah qurunu «yer», su yığınlarını isə «dənizlər» adlandırdı. Allah gördü ki, bu,
yaxşıdır.
11 Sonra Allah dedi: «Qoy yer üzü bitkilər yetirsin: toxumlar bitirən ot-ələf və torpaqda
hər növ bəhərli ağaclar yetişsin. Ağaclar meyvə gətirsin və toxumları meyvələrinin içində
olsun». Belə də oldu. 12 Yer üzü bitkilər yetirdi: hər növ toxum bitirən ot-ələf və hər növ
ağac yetişdi. Ağaclar meyvə gətirirdi və toxumları meyvələrinin içində idi. Allah gördü
ki, bu, yaxşıdır. 13 Axşam oldu, səhər açıldı; bu, üçüncü gün idi.

---

* 1:1 Yəh. 1:1-3; İbr. 11:3 * 1:3 2Kor. 4:6 * 1:6 2Pet. 3:5

14 Sonra Allah dedi: «Qoy göy qübbəsində gecəni gündüzdən ayıran çıraqlar olsun. Onlar
işarələri, fəsilləri və günlərlə illəri göstərsin. 15 Qoy onlar göy qübbəsində çıraq olub, yer
üzünə işıq saçsın». Belə də oldu. 16 Allah iki böyük çıraq düzəltdi: gündüzü idarə etmək
üçün böyük çıraq, gecəni idarə etmək üçün kiçik çıraq. O həmçinin ulduzları düzəltdi.
17 Allah onları göy qübbəsinə qoydu ki, yer üzünə işıq saçsın, 18 gündüzü və gecəni idarə
etsin, işığı qaranlıqdan ayırsın. Allah gördü ki, bu, yaxşıdır. 19 Axşam oldu, səhər açıldı;
bu, dördüncü gün idi.
20 Sonra Allah dedi: «Qoy sular çoxlu canlı məxluqlarla qaynaşsın, yer üstündəki göy
qübbəsində quşlar uçsun». 21 Allah nəhəng su əjdahalarını və suda qaynaşan hər növ bütün
sürünən canlı məxluqları, həmçinin hər növ bütün qanadlı quşları yaratdı. Allah gördü ki,
bu, yaxşıdır. 22 Allah onlara bərəkət verərək dedi: «Törəyib çoxalın və dənizlərdəki suları
doldurun, quşlar da yer üzündə çoxalsın». 23 Axşam oldu, səhər açıldı; bu, beşinci gün idi.
24 Sonra Allah dedi: «Qoy yer üzü hər növ canlı məxluqlar – hər növ ev heyvanları,
sürünən canlılar və çöl heyvanları əmələ gətirsin». Belə də oldu. 25 Allah hər növ çöl
heyvanlarını, hər növ ev heyvanlarını və yerdə sürünən bütün canlıları yaratdı. Allah
gördü ki, bu, yaxşıdır.
26 * Sonra Allah dedi: «Öz surətimizə və bənzərimizə görə insanı yaradaq. Qoy o,
dənizdəki heyvanlara, göydəki quşlara, yerdəki heyvanlara, bütün yer üzünə və yerdə
sürünən canlıların hamısına hökmranlıq etsin». 27 * * Allah insanı Öz surətində yaratdı,
Allahın surətində yaratdı, onları kişi və qadın olaraq yaratdı. 28 Allah onlara xeyir-
dua verərək dedi: «Törəyib çoxalın və yer üzünü bürüyüb ona sahib olun: dənizdəki
heyvanlar, göydəki quşlar, yerdə sürünən bütün canlılar üzərində hökmranlıq edin».
29 Allah dedi: «Budur, yer üzündə toxum verən bütün ot-ələfi və meyvələrində toxumu olan
bütün ağacların bəhərini sizə verirəm ki, qidalanasınız. 30 Yerdəki heyvanların, göydəki
quşların və yerdə sürünən canlıların hamısına – nəfəsi olan bütün canlılara isə yem olmaq
üçün bütün yaşıl otları verirəm». Belə də oldu. 31 Allah gördü ki, yaratdığı hər şey çox
yaxşıdır. Axşam oldu, səhər açıldı; bu, altıncı gün idi.

2

1 Göylər və yer, oradakı hər şey beləcə tamamlandı. 2 * * Allah yeddinci günə qədər
gördüyü işləri qurtardı və yeddinci gün gördüyü işlərdən ayrılıb istirahət etdi. 3 Allah
yeddinci günə bərəkət verdi və onu təqdis etdi, çünki gördüyü bütün yaratma işini
qurtarıb həmin gün istirahət etdi.

Adəm və Həvva Eden bağında

4 Rəbb Allahın göyləri və yeri yaratmasının hekayəti belədir: Rəbb Allah göyləri və yeri
yaradanda 5 yer üzündə heç bir bitki yox idi, heç bir çöl otu da bitmirdi, çünki Rəbb Allah
yer üzünə hələ yağış göndərməmişdi və torpağı becərən insan da yaranmamışdı. 6 Amma
yerdən su çıxırdı və bütün torpağı sulayırdı. 7 * Rəbb Allah yerin torpağından insanı *
düzəltdi və onun burnuna həyat nəfəsi üfürdü. Beləcə insan canlı varlıq oldu.
8 Sonra Rəbb Allah şərqdə yerləşən Edendə bir bağ saldı və düzəltdiyi insanı orada
yerləşdirdi. 9 * Rəbb Allah torpaqda gözəl görünüşlü və yemək üçün şirin meyvəli cürbəcür
ağaclar yetirdi. O həmçinin bağın ortasında həyat ağacını və xeyirlə şəri bilmə ağacını
bitirdi.
10 Bağı suvarmaq üçün Edendən bir çay çıxırdı, oradan isə dörd qola bölünürdü.
11 Onlardan birinin adı Pişondur. O bütün Xavila ölkəsini dolanaraq axır. Orada qızıl çıxır.
12 Bu ölkənin qızılı yaxşıdır. Burada həm də ətirli qatran və damarlı əqiq var. 13 İkinci

---

* 1:26 1Kor. 11:7 * 1:27 Yar. 5:2; Mat. 19:4-5; Mark 10:6 * 1:27 Yar. 5:1-2 * 2:2 İbr. 4:4,10 * 2:2 Çıx. 20:11 * 2:7 1Kor. 15:45 * 2:7 İnsan – ibrani mətnində *adam* sözü olub ilk insana verilən adı ifadə edir. Bu söz həm də torpaq – *adama* sözünə bənzəyir. * 2:9 Yar. 3:22; vəhy 2:7; 22:2,14

çayın adı Gixondur. O, Kuş ölkəsini dolanaraq axır. [14] Üçüncü çayın adı Dəclədir. O, Aşşur
ölkəsinin şərqindən axır. Dördüncü çay Fəratdır.
[15] Rəbb Allah insanı götürüb Eden bağına qoydu ki, oranı becərsin və saxlasın. [16] Rəbb
Allah insana əmr edib dedi: «Bağdakı bütün ağacların bəhrəsindən istəyəndə yeyə
bilərsən. [17] Ancaq xeyirlə şəri bilmə ağacının meyvəsindən yemə, çünki ondan yeyən gün
hökmən öləcəksən».
[18] Rəbb Allah yenə dedi: «İnsanın tək olması yaxşı deyil, Mən ona münasib olan
bir köməkçi yaradacağam». [19] Rəbb Allah bütün çöl heyvanlarını və göydəki bütün
quşları torpaqdan düzəltdi. Sonra onları insanın yanına gətirdi ki, onun bunları necə
adlandıracağını görsün. İnsan hər heyvana hansı adı qoydusa, o cür də adlandı. [20] İnsan
bütün ev heyvanlarına, göydəki quşlara və bütün çöl heyvanlarına ad verdi, amma insana
münasib olan bir köməkçi tapılmadı. [21] O zaman Rəbb Allah insana dərin yuxu göndərdi
və o yuxuya getdi. Onda Rəbb Allah onun qabırğasının birini götürdü və yerini ətlə
örtdü. [22] Rəbb Allah insandan götürdüyü qabırğadan qadını düzəltdi və onu insanın yanına
gətirdi. [23] İnsan dedi:
«Bax, nəhayət, bunun
Sümüyü mənim sümüyümdən,
Bədəni mənim bədənimdəndir.
Adına "qadın" deyiləcək,
Çünki o, kişidən† götürülüb».
[24] * Buna görə də kişi öz ata-anasını tərk edib arvadına qovuşacaq və onlar bir bədən
olacaq. [25] Adəm və arvadı – ikisi də çılpaq idi, ancaq bundan utanmırdılar.

3

*Ad*əm və Həvvanın günaha batması

[1] * Rəbb Allahın yaratdığı bütün çöl heyvanlarının ən hiyləgəri ilan idi. İlan qadına
dedi: «Doğrudanmı, Allah sizə "bağda olan heç bir ağacın bəhrələrindən yeməyin"
deyib?» [2] Qadın ilana dedi: «Bağdakı ağacların bəhrələrindən yeyə bilərik. [3] Amma bağın
ortasındakı ağacın meyvələri barədə Allah deyib: "Ondan yeməyin və ona toxunmayın,
yoxsa öləcəksiniz!"» [4] İlan qadına dedi: «Yox, əsla ölməzsiniz. [5] Əksinə, Allah bilir
ki, o meyvələrdən yediyiniz gün gözləriniz açılacaq və xeyirlə şəri bilərək Allah kimi
olacaqsınız». [6] * Qadın gördü ki, ağacın meyvəsi yemək üçün yaxşıdır, gözə xoş görünür
və bu ağac insana dərrakə verməyi vəd edir. Buna görə də o həmin meyvədən dərib
yedi. Sonra yanında olan ərinə də verdi, o da yedi. [7] O vaxt ikisinin də gözləri açıldı və
çılpaq olduqlarını bildilər. Buna görə də əncir yarpaqlarını bir-birinə hörüb özlərinə fitə
düzəltdilər.
[8] Onlar günün sərinliyində bağda gəzişən Rəbb Allahın səsini eşitdilər. Adəm və onun
arvadı Rəbb Allahın hüzurundan qaçıb bağdakı ağacların arasında gizləndilər. [9] Rəbb
Allah Adəmi səsləyib dedi: «Haradasan?» [10] O cavab verdi: «Bağda səsini eşitdim və çılpaq
olduğum üçün qorxdum, ona görə də gizlənmişəm». [11] Rəbb Allah dedi: «Kim sənə bildirdi
ki, çılpaqsan? Sənə yeməyi qadağan etdiyim ağacın meyvəsindən yeməmisən ki?» [12] Adəm
dedi: «Mənimlə birgə olmaq üçün verdiyin qadın o ağacın meyvəsindən verdi, mən də
yedim». [13] * Rəbb Allah qadına dedi: «Sən niyə belə etdin?» Qadın dedi: «İlan məni yoldan
çıxartdı, mən də yedim».
[14] Rəbb Allah ilana dedi:
«Sən bunu etdiyin üçün
Bütün ev heyvanları və çöl heyvanları arasında
Lənət qazanırsan.
Qarnın üstündə sürünəcəksən,

† 2:23 Kişi – ibrani mətnində *iş*, qadın – *işşa*. * 2:24 Mat. 19:4-5; Mark 10:7-8; 1Kor. 6:16; Ef. 5:31 * 3:1 vəhy 12:9; 20:2 * 3:6 Rom. 5:12 * 3:13 Rom. 7:11; 2Kor. 11:3; 1Tim. 2:14

Bütün ömrün boyu torpaq yeyəcəksən.
15 * Mən sənlnlə qadın arasına,
Sənin balanla onun övladı arasına
Düşmənçilik salıram.
Bu övlad sənin başından vuracaq,
Sən də onu dabanından sancacaqsan».
16 Sonra Rəbb Allah qadına dedi:
«Hamilə olanda sənə
Çox əziyyət verəcəyəm,
Uşaqlarını ağrı içində doğacaqsan.
Ərinə meylli olacaqsan,
O sənə ağalıq edəcək».
17 * Sonra Rəbb Allah Adəmə dedi:
«Arvadının sözünə qulaq asdığın üçün,
Qadağan etdiyim, "meyvəsini yemə" dediyim
Ağacdan yediyin üçün
Sənə görə torpaq lənətlənir.
Ömrün boyu zəhmətlə
Torpaqdan yemək əldə edəcəksən.
18 O sənə tikan və qanqal bitirəcək,
Sən də çöldəki ot-ələfi yeyəcəksən.
19 Alın tərinlə çörək yeyəcəksən.
Axırda torpağa qayıdacaqsan,
Çünki oradan götürülmüsən,
Ona görə ki yerin torpağısan,
Torpağa da qayıdacaqsan».
20 Adəm arvadının adını Həvva* qoydu, çünki o, yer üzündə yaşayanların hamısının anası oldu. 21 Onda Rəbb Allah Adəmlə arvadı üçün dəridən paltar düzəltdi və onlara geyindirdi.
22 * Sonra Rəbb Allah dedi: «Budur, insan xeyirlə şərin nə olduğunu bilərək bizlərdən biri kimi oldu. Qoy indi əlini uzadaraq həyat ağacının meyvəsindən dərib yeməsin və əbədi yaşamasın!» 23 Rəbb Allah insanı Eden bağından çıxartdı ki, o özünün də bir qismindən götürüldüyü torpağı becərsin. 24 Rəbb Allah insanı qovdu. O, Eden bağının şərqinə keruvlarını və hər tərəfə fırlanan odlu qılıncını qoydu ki, həyat ağacına gedən yolu qorusunlar.

4

Qabil və Habil

1 Adəm arvadı Həvva ilə yaxınlıq etdi və Həvva hamilə olub Qabili* doğdu. Həvva dedi: «Rəbbin köməyi ilə bir insan qazandım». 2 Sonra o, Qabilin qardaşı Habili doğdu. Habil çoban oldu, Qabil isə əkinçi.
3 Bir müddət keçəndən sonra Qabil torpağın bəhrəsindən Rəbb Allaha təqdim gətirdi.
4 * Habil də sürüsündə ilk doğulan heyvanlardan bir neçəsini və onların piyini təqdim etdi. Rəbb Habili və onun təqdimini qəbul etdi, 5 ancaq Qabili və onun təqdimini qəbul etmədi. Buna görə də Qabil bərk qəzəblənib qaşqabağını salladı. 6 Rəbb Qabilə dedi: «Niyə qəzəblənmisən? Niyə qaşqabağını sallamısan? 7 Əgər yaxşı iş görürsənsə, Mən qəbul etmərəmmi? Əgər yaxşı iş görmürsənsə, günah qapının ağzında durub. Onun meyli sənədir, ancaq sən ona üstün gəlməlisən».

---

* 3:15 vəhy 12:17 * 3:17 İbr. 6:8 * 3:20 Həvva – ibrani dilində yaşamaq mənası verən bir sözdən götürülmüşdür. * 3:22 Yar. 2:9; vəhy 2:7; 22:2,14 * 4:1 Qabil – ibrani mətnində *qayin* sözü olub qazanma deməkdir. * 4:4 İbr. 11:4

8 * Sonra Qabil qardaşı Habilə bir söz dedi və onlar çölə getdilər. Orada Qabil qardaşı
Habilin üstünə hücum çəkib onu öldürdü. 9 Sonra Rəbb Qabildən soruşdu: «Qardaşın
Habil haradadır?» O dedi: «Bilmirəm, məgər mən qardaşımın keşikçisiyəm?» 10 * Rəbb
dedi: «Sən nə etdin? Qardaşının qanının səsi torpaqdan Mənə fəryad edir. 11 İndi sən
torpaqdan lənət aldın; o torpaq ki sənin əlinlə tökülən qardaş qanını udmaq üçün ağzını
açdı. 12 Torpağı becərdiyin zaman o daha gücünü sənə verməyəcək. Yer üzündə qaçaq və
sərgərdan olacaqsan». 13 Qabil Rəbbə dedi: «Cəzam çəkə biləcəyimdən daha artıqdır. 14 Bax
bu gün Sən məni torpaqdan qovursan. Mən də Sənin hüzurundan gizlənib yer üzündə
qaçaq və sərgərdan olacağam. Ancaq kim mənə rast gəlsə, məni öldürəcək». 15 Rəbb ona
dedi: «Xeyr! Kim Qabili öldürsə, ondan yeddi qat intiqam alınacaq». Rəbb Qabilə bir
əlamət qoydu ki, ona rast gələn kəs onu öldürməsin. 16 Beləcə Qabil Rəbbin hüzurunu tərk
etdi və Eden bağından şərqdə – Nod torpağında yaşamağa başladı.

*Qabilin n*əsli

17 Qabil arvadı ilə yaxınlıq etdi və arvadı hamilə olub Xanoku doğdu. O zaman o, bir
şəhər tikdi, şəhərə oğlu Xanokun adını verdi. 18 Xanokdan İrad törədi. İraddan Mehuyael
törədi. Mehuyaeldən Metuşael törədi. Metuşaeldən Lemek törədi. 19 Lemek iki arvad aldı:
birinin adı Ada, o birinin adı Silla idi. 20 Ada Yavalı doğdu. Yaval çadırda yaşamağın və
sürü saxlamağın əsasını qoydu. 21 Onun qardaşının adı Yuval idi. O hər cür lira və tütək
çalmağın əsasını qoydu. 22 Silla isə Tuval-Qayini doğdu. Tuval-Qayin tuncdan və dəmirdən
hər cür kəsici alətlər düzəldərdi. Onun Naama adlı bacısı var idi.
23 Bir dəfə Lemek arvadlarına dedi:
«Ey Ada və Silla, səsimi eşidin,
Ey Lemekin arvadları, sözümə qulaq asın:
Məni yaraladığı üçün
Bir adam öldürdüm,
Məni zədələdiyi üçün
Bir cavan öldürdüm.
24 Qabil üçün yeddi qat qisas alınacaqsa,
Lemek üçün yetmiş yeddi qat alınacaq».

*Şet v*ə Enoş

25 Adəm yenə arvadı ilə yaxınlıq etdi və Həvva bir oğlan doğub adını Şet † qoyaraq dedi:
«Qabilin öldürdüyü Habilin yerinə Allah mənə başqa bir oğul bəxş etdi». 26 Şetin də bir
oğlu oldu və adını Enoş qoydu. O zaman insanlar Rəbbin adını çağırmağa başladı.

5

*Ad*əmdən Nuha qədər olan nəsillər
(1Saln. 1:1-4)

1 * Adəmin nəsil tarixçəsi belədir. Allah insanı yaradanda onu Öz bənzərinə görə yaratdı.
2 * Allah onları kişi və qadın olaraq yaratdı, onlara xeyir-dua verdi və yaratdığı gün onları
«insan» adlandırdı.
3 Adəmin yüz otuz yaşı olanda özünə bənzər, öz surətində bir oğlu oldu və adını Şet
qoydu. 4 Şet doğulandan sonra Adəm səkkiz yüz il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları
oldu. 5 Adəm doqquz yüz otuz il ömür sürüb öldü.
6 Şet yüz beş yaşında olanda oğlu Enoş doğuldu. 7 Enoş doğulandan sonra Şet səkkiz yüz
yeddi il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 8 Şet doqquz yüz on iki il ömür sürüb
öldü.
9 Enoş doxsan yaşında olanda oğlu Qenan doğuldu. 10 Qenan doğulandan sonra Enoş
səkkiz yüz on beş il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 11 Enoş doqquz yüz beş
il ömür sürüb öldü.

---

* 4:8 Mat. 23:35; Luka 11:51; 1Yəh. 3:12 * 4:10 İbr. 12:22-24 † 4:25 Şet – ibrani dilində bəxş etmək.
* 5:1 Yar. 1:27-28 * 5:2 Yar. 1:27; Mat. 19:4-5; Mark 10:6

12 Qenan yetmiş yaşında olanda oğlu Mahalalel doğuldu. 13 Mahalalel doğulandan sonra
Qenan səkkiz yüz qırx il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 14 Qenan doqquz yüz
on il ömür sürüb öldü.
15 Mahalalel altmış beş yaşında olanda oğlu Yered doğuldu. 16 Yered doğulandan sonra
Mahalalel səkkiz yüz otuz il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 17 Mahalalel səkkiz
yüz doxsan beş il ömür sürüb öldü.
18 Yered yüz altmış iki yaşında olanda oğlu Xanok doğuldu. 19 Xanok doğulandan sonra
Yered səkkiz yüz il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 20 Yered doqquz yüz altmış
iki il ömür sürüb öldü.
21 * Xanok altmış beş yaşında olanda oğlu Metuşelah doğuldu. 22 Metuşelah doğulandan
sonra Xanok üç yüz il Allahla bir yol getdi. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 23 Xanok
üç yüz altmış beş il yaşadı. 24 O, Allahla bir yol getdi. Sonra qeyb oldu, çünki Allah onu Öz
yanına götürdü.
25 Metuşelah yüz səksən yeddi yaşında olanda oğlu Lemek doğuldu. 26 Lemek doğulandan
sonra Metuşelah yeddi yüz səksən iki il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu.
27 Metuşelah doqquz yüz altmış doqquz il ömür sürüb öldü.
28 Lemek yüz səksən iki yaşında olanda bir oğlu doğuldu. 29 O dedi: «Bu oğul Rəbbin
lənətlədiyi torpağı becərəndə çəkdiyimiz əziyyətlərdə, əlimizin zəhmətində bizə təsəlli
verəcək». Buna görə də onun adını Nuh * qoydu. 30 Nuh doğulandan sonra Lemek beş yüz
doxsan beş il yaşadı. Onun başqa oğulları və qızları oldu. 31 Lemek yeddi yüz yetmiş yeddi
il ömür sürüb öldü.
32 Nuh beş yüz yaşında olanda Sam, Ham və Yafəs adında oğulları oldu.

6

İnsanların pozğunlaşması və daşqın

1 İnsanlar yer üzündə çoxalmağa başladı və onların qızları doğuldu. 2 O zaman Allah
oğulları gördülər ki, insan qızları çox gözəldir və bəyəndikləri hər qızı özlərinə arvad
etdilər. 3 Rəbb dedi: «Mənim Ruhum insanda əbədi qalmayacaq, çünki onlar ancaq
bədəndir. Onların ömrü yüz iyirmi il olacaq».
4 Həmin dövrdə və Allah oğulları insan qızlarını arvad alıb övladları doğulan dövrdə
də yer üzündə böyük adamlar* yaşayırdı. Bunlar qədim dövrün qəhrəman və adlı-sanlı
adamları idi.
5 * Rəbb gördü ki, yer üzündəki insanların şər əməlləri çoxdur və hər zaman onların
ürəyindəki fikirlər və niyyətlər pisliyə doğru yönəlir. 6 O, yer üzündə insanları yarat-
dığına peşman oldu və ürəyində kədərləndi. 7 Rəbb dedi: «Yaratdığım insanları yer
üzündən siləcəyəm, bunu insanlarla birgə heyvanların, sürünənlərin və quşların da başına
gətirəcəyəm, çünki onları yaratmağıma peşman olmuşam». 8 Ancaq Nuh Rəbbin gözündə
lütf tapdı.
9 * Nuhun tarixçəsi belədir: Nuh saleh və öz nəsli arasında qüsursuz bir adam idi. O,
Allahla bir yol gedirdi. 10 Nuhun üç oğlu oldu: Sam, Ham və Yafəs. 11 Ancaq Allahın
önündə yer üzündəki insanlar pozğunlaşmışdı və dünya zorakılıqla dolmuşdu. 12 Allah yer
üzündəki insanların daha da pozğunlaşdığını gördü, çünki dünyadakı bütün bəşər yolunu
azmışdı.
13 Allah Nuha dedi: «Önümdə olan bütün bəşərin sonu çatıb, çünki yer üzü onların
zorakılığı ilə dolub. Buna görə də Mən onları yer üzü ilə birgə məhv edəcəyəm. 14 Özünə
qofer† ağacından bir gəmi düzəlt, onun içində otaqlar düzəlt, üstünə içəridən və bayırdan
qatran vur. 15 Gəmini belə düzəlt: onun uzunluğu üç yüz qulac, eni əlli qulac, hündürlüyü

---

* 5:21 İbr. 11:5; Yəhd. 14-15 * 5:29 Nuh – ibrani dilində təsəlli. * 6:4 Böyük adamlar – ibrani mətnində *nefilim* sözü olub mənası tam aydın deyil. * 6:5 Mat. 24:37; Luka 17:26; 1Pet. 3:20 * 6:9 2Pet. 2:5
† 6:14 Qofer – naməlum bir ağac növü.

isə otuz qulac olsun. [16] Gəminin üstündən bir qulac aşağı pəncərə açarsan və qapısını yan
tərəfdən qoyarsan. Gəminin üç mərtəbəsi olsun: biri altda, biri ortada, biri də üstdə.
[17] Bax Mən yer üzünü suya qərq edəcəyəm ki, göylər altında həyat nəfəsi olan bütün
canlılar məhv olsun və yer üzündə olanların hamısı öləcək. [18] Ancaq əhdimi sənin lə
bağlayıram. Sən oğulların, arvadın və gəlinlərinlə birgə gəmiyə minərsən. [19] Bütün
heyvanlardan, canlı məxluqlardan bir cütünü – erkək və dişisini gəmiyə götürərsən ki,
sənin lə birgə sağ qalsın. [20] Növlərinə görə quşların, heyvanların və yerdə sürünənlərin
hər birindən bir cütü sənin yanına gələcək ki, sağ qalsın. [21] Həmçinin özünlə birlikdə hər
cür azuqə götürüb yanına yığ ki, sənin və onların yeməyi olsun».
[22] * Nuh hər şeyi etdi: Allah ona necə əmr etmişdisə, o da hər şeyi eləcə yerinə yetirdi.

7

[1] Rəbb Nuha dedi: «Sən bütün ailənlə birgə gəmiyə gir, çünki bu bəşər nəsli içində
yalnız səni önümdə saleh gördüm. [2] Hər pak heyvanın erkək və dişisindən yeddi cüt, hər
murdar heyvanın erkək və dişisindən bir cüt götür, [3] həmçinin göydəki hər quşun erkək və
dişisindən yeddi cüt götür; qoy bütün yer üzündə onların nəsli kəsilməsin. [4] Çünki yeddi
gün sonra yer üzünə qırx gün-qırx gecə yağış yağdıracağam və yaratdığım bütün canlıları
yer üzündə məhv edəcəyəm». [5] Rəbb Nuha necə əmr etmişdisə, o da hər şeyi eləcə yerinə
yetirdi.
[6] Yer üzündə daşqın olanda Nuhun altı yüz yaşı var idi. [7] * Nuh, onun arvadı, oğulları və
gəlinləri daşqından qurtarmaq üçün birlikdə gəmiyə mindilər. [8] Allahın Nuha əmr etdiyi
kimi pak və murdar heyvanların, quşların, bütün yerdə sürünənlərin [9] erkək və dişisi cüt-
cüt Nuhun yanına gəlib gəmiyə mindi.
[10] Yeddi gün sonra yer üzündə daşqın oldu. [11] * Həmin gün – Nuhun ömrünün altı
yüzüncü ilində, ikinci ayın on yeddinci günü dərinlikdə olan bütün gur su qaynaqları
püskürdü və göylərin pəncərələri açıldı. [12] Yer üzünə qırx gün-qırx gecə yağış yağdı.
[13] Elə həmin gün Nuh, onun arvadı, oğulları Sam, Ham, Yafəs və üç gəlini gəmiyə
mindilər. [14] Onlarla birgə hər növ çöl heyvanı, hər növ ev heyvanı, hər növ yerdə
sürünən, hər növ göydə uçan canlı və hər cür quş gəmiyə girdi: [15] həyat nəfəsi olan bütün
canlılardan cüt-cüt Nuhun yanına gəlib gəmiyə mindi. [16] Allahın Nuha əmr etdiyi kimi
bütün canlılardan erkək və dişi heyvanlar gəmiyə girdilər. Onların dalınca Rəbb gəminin
qapısını örtdü.
[17] Yer üzündə qırx gün daşqın oldu və su çoxalıb gəmini yerdən yuxarı qaldırdı. [18] Su çox
yuxarı qalxıb yer üzünü aldı və gəmi suyun üzündə üzməyə başladı. [19] Su yer üzünü elə
tutdu ki, göylər altında olan bütün uca dağlar suya qərq oldu. [20] Su dağların zirvəsindən
on beş qulac qalxdı və onları örtdü. [21] Yer üzündə hərəkət edən canlıların hamısı – quşlar,
ev heyvanları, çöl heyvanları, yerdə sürünənlər və bütün insanlar məhv oldu. [22] Quruda
yaşayan, burnunda həyat nəfəsi olan canlı varlıqların hamısı öldü. [23] Rəbb yer üzündə
olan bütün canlıları məhv etdi: insanlardan tutmuş heyvanlara, sürünənlərə və göydəki
quşlara qədər hər şey yer üzündə məhv oldu. Yalnız Nuh və onunla birgə gəmidə olanlar
sağ qaldı. [24] Yüz əlli gün ərzində su yer üzündə çoxaldı.

8

Daşqının sonu

[1] Allah Nuhu və onunla birgə gəmidə olan bütün çöl heyvanlarını və ev heyvanlarını
yada saldı. Allah yer üzünə külək göndərdi və su azalmağa başladı. [2] Dərinlikdə olan su
qaynaqları və göylərin pəncərələri bağlandı, yağış dayandı. [3] Su yer üzündən tədricən
çəkildi, yüz əlli gün keçdikdən sonra su azaldı. [4] Yeddinci ayın on yeddinci günü gəmi
Ararat dağlarında dayandı. [5] Onuncu aya qədər su yavaş-yavaş çəkildi, onuncu ayın birinci
günü dağların zirvələri göründü.

---

* 6:22 İbr. 11:7 * 7:7 Mat. 24:38-39; Luka 17:27 * 7:11 2Pet. 3:6

6 Qırx gün sonra Nuh düzəltdiyi gəminin pəncərəsini açıb 7 bir qarğa buraxdı; qarğa uçub
getdi və yer üzündə su quruyana qədər hər tərəfi dolaşdı. 8 Nuh bu dəfə bir göyərçin
buraxdı ki, suyun yer üzündən çəkilib-çəkilmədiyini bilsin. 9 Amma göyərçin qonmaq
üçün rahat bir yer tapmadığına görə onun yanına – gəmiyə qayıtdı, çünki hələ bütün yer
üzündə su var idi. Nuh əlini uzadıb göyərçini tutdu və gəmiyə – öz yanına apardı. 10 O
daha yeddi gün gözlədi və göyərçini yenə gəmidən buraxdı. 11 Axşamüstü göyərçin onun
yanına qayıtdı. Göyərçinin ağzında təzə zeytun yarpağı var idi. Nuh suyun yer üzündən
çəkildiyini bildi. 12 O daha yeddi gün gözlədi və göyərçini yenə buraxdı, artıq göyərçin
onun yanına qayıtmadı.
13 Nuhun ömrünün altı yüz birinci ilində, birinci ayın birinci günü yer üzündə su qurudu.
Nuh gəminin qapağını qaldırdı və torpağın üzərindəki suyun quruduğunu gördü. 14 İkinci
ayın iyirmi yeddinci günü yer üzündəki su tamamilə qurudu.
15 Allah Nuha dedi: 16 «Sən öz arvadın, oğulların və gəlinlərinlə birgə gəmidən çıx.
17 Sənlə birgə olan bütün canlıları – quşları, heyvanları və yerdə sürünənləri bayıra
çıxart. Qoy yer üzünə yayılsınlar və yer üzündə törəyib çoxalsınlar». 18 Nuh öz arvadı,
oğulları və gəlinləri ilə birgə gəmidən çıxdı. 19 Bütün heyvanlar, sürünənlər, quşlar və
yerdə sürünən bütün canlılar dəstə-dəstə gəmini tərk etdilər.
20 Nuh Rəbbə bir qurbangah düzəltdi. O hər cür pak heyvandan və pak quşdan götürüb
orada yandırma qurbanı təqdim etdi. 21 Bundan Rəbbə xoş ətir qalxdı və Rəbb ürəyində
dedi: «Cavanlığından bəri insan ürəyinin fikirlərinin həmişə pis olmasına baxmayaraq,
insanlara görə bir daha yer üzünü lənətləməyəcəyəm. İndi elədiyim kimi bütün canlıları
bir daha məhv etməyəcəyəm.
22 Dünya durduqca
əkin-biçin, isti-soyuq,
Yay-qış və gecə-gündüz
Sona yetməyəcək».

9

Allahın Nuha vədi

1 * Allah Nuha və onun oğullarına xeyir-dua verib dedi: «Törəyib çoxalın və yer üzünü
bürüyün. 2 Qurudakı bütün heyvanlar, göydəki bütün quşlar, yerdə sürünən bütün canlılar
və dənizdə olan bütün balıqlar sizdən qorxub dəhşətə gələcək. Onlar sizin ixtiyarınıza
verilib. 3 Bütün canlılar da sizə qida olsun, onların hamısını bütün göy otlar kimi sizə
verirəm. 4 * Ancaq əti onun canı olan qanla birgə yeməyin. 5 Sizin isə qanınız tökülərsə,
əvəzini hökmən alacağam. Hər heyvandan hesabınızı alacağam. Həmçinin insandan –
qardaşının canını alan hər kəsdən əvəzini alacağam.
6 * * Kim insan qanı töksə,
Onun da qanı
İnsan əli ilə tökülləcək.
Çünki Allah insanı
Öz surətinə görə yaradıb.
7 * Siz törəyib çoxalın,
Yer üzünə yayılın,
Orada çoxalın».
8 Allah Nuha və yanında olan oğullarına dedi: 9 «Mən sizinlə, sizdən sonrakı nəslinizlə
Öz əhdimi bağlayıram, 10 gəmidən çıxan yer üzündəki bütün canlı məxluqlarla – quşlar, ev
heyvanları və bütün çöl heyvanları ilə əhdimi bağlayıram. 11 Sizinlə Öz əhdimi qoyuram
ki, bütün canlılar bir daha daşqınla məhv olmayacaq və heç vaxt yer üzünü viran edən
daşqın baş verməyəcək». 12 Allah yenə dedi: «Mənim sizinlə və sizinlə olan bütün canlılarla

* 9:1 Yar. 1:28 * 9:4 Lev. 7:26-27; 17:10-14; 19:26; Qanun. 12:16,23-25; 15:23 * 9:6 Çıx. 20:13 * 9:6 Yar. 1:26 * 9:7 Yar. 1:28

nəsillər boyu əbədi olaraq bağladığım əhdin əlaməti budur: [13] buludda Öz göy qurşağımı
qoyuram ki, Mənimlə yer üzü arasında olan əhdin əlaməti olsun. [14] Mən yer üzünə bulud
gətirdiyim zaman buludda göy qurşağı görünəcək. [15] Onda Mən sizinlə və bütün canlı
məxluqlarla bağladığım əhdi yada salacağam. Sular bir daha daşqına çevrilib bütün
canlıları məhv etməyəcək. [16] Buludda göy qurşağı olacaq. Mən Allah onu görüb yer
üzündə yaşayan bütün canlı məxluqlarla bağladığım əbədi əhdi yada salacağam». [17] Allah
yenə Nuha dedi: «Mənim yer üzündə yaşayan bütün canlılarla bağladığım əhdin əlaməti
budur».

Nuhun oğulları

[18] Gəmidən çıxan Nuhun oğulları bunlardır: Sam, Ham və Yafəs. Hamdan Kənan törədi.
[19] Nuhun üç oğlu bunlardır və yer üzündə yayılan bütün insanlar onlardan törədi.

[20] Nuh torpağı becərməyə başladı və bir üzüm bağı saldı. [21] O, şərab içib sərxoş oldu
və öz çadırında çılpaq uzandı. [22] Kənanın atası Ham atasının çılpaq olduğunu gördü və
bunu bayırda iki qardaşına söylədi. [23] Sam və Yafəs bir paltar götürüb öz çiyinlərinə
saldılar və dal-dalı içəri girib, atalarının çılpaq bədənini örtdülər. Onlar üzlərini əks tərəfə
çevirmişdilər ki, atalarının çılpaqlığını görməsinlər. [24] Nuh öz sərxoşluğundan ayıldı və
kiçik oğlunun əməlini bilib dedi:
[25] «Kənana lənət olsun,
Öz qardaşlarının qullarına qul olsun».
[26] Yenə dedi:
«Samın Allahı Rəbbə alqış olsun,
Kənan ona qul olsun.
[27] Allah Yafəsə genişlik versin,
Samın çadırlarında yaşasın.
Kənan ona qul olsun».

Nuhun ölümü

[28] Nuh daşqından sonra üç yüz əlli il yaşadı. [29] O, doqquz yüz əlli il ömür sürüb öldü.

10

Nuhun nəsli
(1Saln. 1:5-23)

[1] Nuhun oğulları Sam, Ham və Yafəsin nəsil tarixçəsi belədir. Daşqından sonra onların
oğulları oldu.

[2] Yafəsin oğulları: Qomer, Maqoq, Maday, Yavan, Tuval, Meşek və Tiras. [3] Qomerin
oğulları: Aşkenaz, Rifat və Toqarma. [4] Yavanın oğulları: Elişa, Tarşiş, Kittim və Dodanim.
[5] Onların nəsilləri adalara, öz torpaqlarına yayıldı. Öz millətlərinin arasında dillərə və
qəbilələrə ayrıldı.

[6] Hamın oğulları: Kuş, Misrayim, Put və Kənan. [7] Kuşun oğulları: Seva, Xavila, Savta,
Raama və Savteka. Raamanın oğulları: Səba və Dedan. [8] Kuşun Nəmrud adlı bir oğlu da
oldu. O, yer üzündə ilk qüdrətli adam oldu. [9] Nəmrud Rəbbin önündə mahir bir ovçu idi,
buna görə də xalqın arasında «Rəbbin önündə Nəmrud kimi mahir ovçu» sözü deyilir.
[10] Əvvəlcə onun padşahlığına Şinar ölkəsində olan Babil, Erek, Akkad və Kalne daxil idi.
[11] O bu torpaqdan Aşşur torpağına köçüb, Ninevanı, Rexovot-İri, Kelahı, [12] Nineva ilə böyük
şəhər olan Kelahın arasındakı Reseni tikdi.

[13] Misrayimin nəsilləri bunlardır: Ludlular, Anamlılar, Lehavlılar, Naftuhlular,
[14] Patroslular, Filiştlilərin əcdadı olan Kasluhlular, həmçinin Kaftorlular.

[15] Kənanın nəsilləri bunlardır: ilk oğlu Sidon, Xet, [16] həmçinin Yevuslular, Emorlular,
Qirqaşlılar, [17] Xivlilər, Arqlılar, Sinlilər, [18] Ervadlılar, Semarlılar və Xamatlılar. Sonralar
Kənan qəbilələri ətraf yerlərə yayıldı. [19] Kənanlıların ərazisi Sidondan Gerara tərəf Qəzzəyə
qədər, Sodoma, Homorraya, Admaya, Sevoyimə tərəf Leşaya qədər uzanırdı. [20] Bunlar öz
ölkələrində və millətlərinin arasında qəbilələrinə və dillərinə görə ayrılan Ham oğulları
idi.

21 Everin bütün oğullarının əcdadı və böyük olan Yafəsin qardaşı Samın da oğulları oldu.
22 Samın oğulları: Elam, Aşşur, Arpakşad, Lud və Aram. 23 Aramın oğulları: Us, Xul, Geter və
Maş. 24 Arpakşaddan Şelah törədi, Şelahdan Ever törədi. 25 Everin iki oğlu oldu: birinin adı
Peleq* idi, çünki onun dövründə yer üzü bölündü. Qardaşının adı Yoqtan idi. 26 Yoqtandan
Almodad, Şelef, Xasarmavet, Yerah, 27 Hadoram, Uzal, Diqla, 28 Oval, Avimael, Səba, 29 Ofir,
Xavila və Yovav törədi; bunların hamısı Yoqtanın oğulları idi. 30 Onlar şərqdə – Meşadan
Sefara tərəf yerləşən dağlıq bölgədə məskən salmışdı. 31 Bunlar öz ölkələrində və millətləri
arasında qəbilələrinə və dillərinə görə ayrılan Sam oğulları idi.
32 Öz millətləri arasında nəsillərinə görə Nuh oğullarının qəbilələri bunlardır. Daşqından
sonra onların nəsillərindən yer üzünə millətlər yayıldı.

11

*Babil qüllə*si

1 Bütün dünyada bir dil və bir danışıq var idi. 2 İnsanlar şərqdən köçüb gəldikləri zaman
Şinar torpağında bir düzənliyə rast gəldilər və orada məskən saldılar. 3 Sonra bir-birlərinə
dedilər: «Gəlin kərpic düzəldək və onu yaxşı bişirək». Onlar daş əvəzinə kərpic və palçıq
əvəzinə qatran götürdülər. 4 Yenə dedilər: «Gəlin özümüzə bir şəhər və başı göylərə çatan
bir qüllə tikib ad çıxaraq, daha bütün yer üzünə yayılmayaq».
5 Rəbb bəşər övladlarının tikdiyi şəhəri və qülləni görmək üçün aşağı endi. 6 Rəbb
dedi: «Budur, onların hamısı bir xalqdır və bir dilləri var. Buna görə də bu işi görməyə
başlamışlar və indi etmək istədikləri işə heç kəs mane olmayacaq. 7 Gəlin aşağı enib orada
onların dilini qarışdıraq ki, bir-birlərinin dilini başa düşməsinlər». 8 Rəbb onları oradan
bütün yer üzünə yaydı. Onlar şəhəri tikməyi dayandırdı. 9 Buna görə də o yerin adına Babil
* dedilər, çünki orada Rəbb bütün dünyadakı adamların dilini qarışdırdı və onları bütün
yer üzünə yaydı.

*Samdan İbrama q*ədər olan nəsillər
(1Saln. 1:24-27)

10 Samın nəsil tarixçəsi belədir: daşqından iki il sonra Sam yüz yaşında olanda oğlu
Arpakşad doğuldu. 11 Arpakşad doğulandan sonra Sam beş yüz il yaşadı. Onun çoxlu oğlu
və qızı oldu.
12 Arpakşad otuz beş yaşında olanda oğlu Şelah doğuldu. 13 Şelah doğulandan sonra
Arpakşad dörd yüz üç il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
14 Şelah otuz yaşında olanda oğlu Ever doğuldu. 15 Ever doğulandan sonra Şelah dörd yüz
üç il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
16 Ever otuz dörd yaşında olanda oğlu Peleq doğuldu. 17 Peleq doğulandan sonra Ever
dörd yüz otuz il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
18 Peleq otuz yaşında olanda oğlu Reu doğuldu. 19 Reu doğulandan sonra Peleq iki yüz
doqquz il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
20 Reu otuz iki yaşında olanda oğlu Seruq doğuldu. 21 Seruq doğulandan sonra Reu iki yüz
yeddi il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
22 Seruq otuz yaşında olanda oğlu Naxor doğuldu. 23 Naxor doğulandan sonra Seruq iki
yüz il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu.
24 Naxor iyirmi doqquz yaşında olanda oğlu Terah doğuldu. 25 Terah doğulandan sonra
Naxor yüz on doqquz il yaşadı. Onun çoxlu oğlu və qızı oldu. 26 Terah yetmiş yaşında olanda
oğulları İbram, Naxor və Haran doğuldu.
27 Terahın nəsil tarixçəsi belədir: Terahdan İbram, Naxor və Haran törədi. Harandan Lut
törədi. 28 Haran atası Terahın sağlığında doğulduğu ölkədə – Xaldeylilərin Ur şəhərində
öldü. 29 İbram və Naxor özlərinə arvad aldılar. İbramın arvadının adı Saray, Naxorun

* 10:25 Peleq – ibrani dilində bölünmə.

* 11:9 Babil – bu söz ibrani dilində qarışdırmaq mənasını verən *balal* sözünə bənzəyir.

arvadının adı isə Milka idi. Milka və İska Haranın qızları idi. 30 Saray sonsuz idi, onun
uşağı olmurdu.
31 Terah oğlu İbramı, Haranın oğlu olan nəvəsi Lutu, oğlu İbramın arvadı olan gəlini
Sarayı özü ilə götürdü və Kənan torpağına getmək üçün Xaldeylilərin Ur şəhərindən çıxdı.
Onlar Xarana gəlib, orada məskən saldılar.
32 Terah iki yüz beş il ömür sürüb Xaranda öldü.

12

Allahın İbrama çağırışı

1 * Rəbb İbrama dedi: «Öz torpağından, qohumlarının arasından, ata evindən çıx,
sənə göstərəcəyim torpağa get. 2 Səndən böyük bir millət törədəcəyəm, sənə xeyir-dua
verəcəyəm, adını ucaldacağam və bərəkət qaynağı olacaqsan. 3 * Sənə xeyir-dua verənlərə
xeyir-dua verəcəyəm, sənə lənət edənləri lənətləyəcəyəm. Yer üzünün bütün tayfaları
sənin vasitənlə xeyir-dua alacaq».
4 İbram Rəbbin ona söylədiyi kimi oradan çıxdı. Lut da onunla birgə getdi. Xarandan
çıxdığı vaxt İbram yetmiş beş yaşında idi. 5 İbram arvadı Sarayı, qardaşı oğlu Lutu, Xaranda
əldə etdikləri bütün əmlakı və özünün bütün nökərlərini götürüb Kənan torpağına tərəf
yola düşdü. Onlar Kənan torpağına gəldilər. 6 İbram oranı dolaşıb, Şekem deyilən yerdəki
More palıdının yanına çatdı. O vaxt bu torpaqda Kənanlılar yaşayırdı. 7 * Rəbb İbrama
görünüb dedi: «Bu torpağı sənin nəslindən olana verəcəyəm». İbram ona görünən Rəbbə
orada bir qurbangah düzəltdi. 8 Buradan Bet-Elin şərqində yerləşən dağlıq yerə tərəf yola
düşdü və burada çadır qurdu. Çadırdan qərbdə Bet-El, şərqdə isə Ay şəhəri idi. İbram
orada da Rəbbə bir qurbangah qurdu və Rəbbin adını çağırdı. 9 İbram tədricən cənuba
doğru hərəkət edirdi.

İbram Misirdə

10 Bu torpaqda aclıq başlandı. İbram müvəqqəti qalmaq üçün Misirə getdi, çünki ölkədə
böyük aclıq hökm sürürdü. 11 O, Misirə yaxınlaşanda arvadı Saraya dedi: «Bax mən bilirəm
ki, sən gözəl qadınsan. 12 Misirlilər səni görüb deyəcəklər: “Bu onun arvadıdır”. Onda məni
öldürəcəklər, səni isə sağ buraxacaqlar. 13 * Bəlkə sən deyəsən ki, mənim bacımsan, onda
sənin xatirinə mənimlə yaxşı rəftar edərlər və mən də sağ qalaram».
14 İbram Misirə gəlib çatanda Misirlilər onun arvadının çox gözəl olduğunu gördülər.
15 Fironun əyanları da qadını gördülər və onu firona tərifləndilər. Qadın fironun sarayına
aparıldı. 16 Onun xatirinə firon İbramla da yaxşı rəftar etdi: İbram qoyun-keçi, mal-qara,
erkək və dişi eşşəklər, qullar, qarabaşlar və dəvələr sahibi oldu.
17 Ancaq Rəbb İbramın arvadı Saraydan ötrü fironun və onun ev adamlarının başına
böyük fəlakətlər gətirdi. 18 Firon İbramı çağırıb dedi: «Bu nə işdir, mənim başıma gətirdin?
Bu qadının sənin arvadın olduğunu niyə mənə bildirmədin? 19 Nə üçün “bu mənim
bacımdır” dedin ki, mən də onu özümə arvad olmaq üçün aldım? İndi isə arvadını da
götür get». 20 Firon adamlara onlar barədə əmr verdi və İbramla arvadını sahib olduğu
bütün şeylərlə birgə yola saldılar.

13

Lutun İbramdan ayrılması

1 İbram arvadı və sahib olduğu bütün şeylərlə birgə Misirdən çıxıb Negev torpağına
getdi. Lut da onunla idi. 2 İbram çox varlandı: onun çoxlu sürüsü və qızıl-gümüşü oldu.
3 Negevdən çıxıb bir yerdən o biri yerə keçərək Bet-Elə qədər – Bet-Ellə Ay şəhəri arasında
əvvəllər çadır qurduğu yerə getdi. 4 İbram ilk vaxt düzəltdiyi qurbangahın yanına çatdı və
orada Rəbbin adını çağırdı.

---

* 12:1 Həv. 7:2-3; İbr. 11:8 * 12:3 Yar. 22:18; 26:4; 28:14; Həv. 3:25; Qal. 3:8 * 12:7 Həv. 7:5; Qal. 3:16 * 12:13 Yar. 20:2; 26:7

5 İbramla birlikdə olan Lutun da qoyun-keçisi, mal-qarası və çadırları var idi. 6 Birlikdə
yaşamaq üçün yer onlara darlıq edirdi, çünki onların malı çox idi və birgə qala bilməzdilər.
7 İbramın sürülərinin çobanları ilə Lutun sürülərinin çobanları arasında mübahisə düşdü.
O vaxt bu torpaqda Kənanlılar və Perizlilər yaşayırdı.

8 İbram Luta dedi: «Qoy mənimlə sənin və çobanlarımla çobanların arasında mübahisə
olmasın, çünki biz qohumuq. 9 Bütün torpaqlar gözünün önündə deyilmi? Gəl ayrılaq.
Əgər sən sola getsən, mən sağa gedəcəyəm, sən sağa getsən, mən sola gedəcəyəm». 10* Lut
başını qaldırıb İordan çayının kənarındakı düzənliyi gördü. O vaxt bu yer Misir torpağı
kimi bütünlüklə Soara qədər suvarılırdı və Rəbbin bağı kimi idi. Rəbb hələ Sodom və
Homorranı məhv etməmişdi. 11 Lut özünə İordan çayının kənarındakı düzənliyi seçdi. O,
şərqə tərəf hərəkət etdi. Beləcə onlar bir-birindən ayrıldı. 12 İbram Kənan torpağında qaldı,
Lut isə düzənlikdəki şəhərlərdə yaşamağa başladı və Sodoma qədər öz çadırlarını qurdu.
13 Sodomun əhalisi çox pozğun idi və Rəbbə qarşı çoxlu günah edirdi.

14 Lut İbramdan ayrıldıqdan sonra Rəbb İbrama dedi: «Başını qaldırıb dayandığın yerdən
şimala, cənuba, şərqə və qərbə tərəf bax. 15* Gördüyün bütün torpaqları əbədi olaraq
sənə və nəslinə verəcəyəm. 16 Nəslini yerin tozu qədər çoxaldacağam. Əgər bir nəfər yerin
tozunu saya bilərsə, sənin nəslini də saya bilər. 17 Qalx bu torpağı uzununa və eninə dolaş,
çünki Mən onu sənə verirəm». 18 İbram çadırını götürdü və gəlib Xevronda olan Mamre
palıdının yanında məskən saldı. O burada Rəbbə bir qurbangah düzəltdi.

14

İbramın Lutu xilas etməsi

1 Bu zaman Şinar padşahı Amrafel, Ellasar padşahı Aryok, Elam padşahı Kedorlaomer
və Qoyim padşahı Tidal 2 Sodom padşahı Beraya, Homorra padşahı Birşaya, Adma padşahı
Şinava, Sevoyim padşahı Şemeverə, Bela, yəni Soar padşahına qarşı müharibəyə başladı.
3 Bu son beş padşah indi Duz dənizi adlanan Siddim vadisində öz qoşunlarını birləşdirdi.
4 Onlar on iki il Kedorlaomerin əsarəti altında qalmış, on üçüncü il isə üsyan etmişdilər.
5 On dördüncü il Kedorlaomer və onunla birgə olan padşahlar gəlib Aşterot-Qarnayimdə
Rafalıları, Hamda Zuzluları, Şave-Qiryatayimdə Emliləri, 6 çöl kənarındakı El-Parana qədər
uzanan Seir dağlarında Xorluları qırdılar. 7 Sonra geri qayıdıb En-Mişpata, yəni Qadeşə
getdilər. Bütün Amaleq torpağının əhalisini və Xaseson-Tamarda yaşayan Emorluları
qırdılar. 8 Sodom padşahı, Homorra padşahı, Adma padşahı, Sevoyim padşahı, Bela,
yəni Soar padşahı Siddim vadisinə gəlib, 9 Elam padşahı Kedorlaomerlə, Qoyim padşahı
Tidalla, Şinar padşahı Amrafellə, Ellasar padşahı Aryokla döyüşə girdilər: dörd padşah
beş padşaha qarşı idi. 10 Siddim vadisində qatranla dolu çoxlu çuxur var idi. Sodom və
Homorra padşahları döyüşdən qaçanda oraya yıxıldılar, sağ qalanlar isə dağlara qaçdılar.
11 Qaliblər Sodom və Homorranın bütün əmlakını və azuqəsini götürüb getdilər. 12 İbramın
qardaşı oğlu Lutu və onun əmlakını özləri ilə apardılar, çünki o da Sodomda yaşayırdı.

13 Döyüşdən sağ qurtaran bir nəfər gəlib İbrani İbrama bunu xəbər verdi. O, Eşkolun və
Anerin qardaşı Emorlu Mamrenin palıdının yanında yaşayırdı. Onlar İbramın müttəfiqləri
idi. 14 İbram qohumu Lutun əsir alındığını eşidəndə evində doğulmuş, döyüş təlimi keçmiş
üç yüz on səkkiz nökərini götürüb düşmənləri Dana qədər təqib etdi. 15 Özü və nökərləri
gecə vaxtı dəstələrə bölünüb, onları qırdılar və sağ qalanları Dəməşqin şimal tərəfində
olan Xovaya qədər təqib etdilər. 16 İbram qarət olunmuş bütün əmlakı, qardaşı oğlu Lutu
və onun əmlakını, həmçinin qadınları və xalqı geri qaytardı.

Melkisedeqin İbrama xeyir-dua verməsi

17* İbram Kedorlaomer və onunla olan padşahları məğlub edib qayıdanda Sodom
padşahı «Padşah vadisi» adlanan Şave vadisində onun pişvazına çıxdı.

---

* 13:10 Yar. 2:10 * 13:15 Həv. 7:5 * 14:17 İbr. 7:1-10

[18] Onda Salem padşahı Melkisedeq çörək və şərab gətirdi. O, Allah-Taalanın kahini idi.
[19] Melkisedeq İbrama xeyir-dua verib dedi:
«Göy və yeri yaradan Allah-Taala
İbrama xeyir-dua versin.
[20] Düşmənlərini sənə təslim edən
Allah-Taalaya alqış olsun».
İbram bütün qənimətin onda birini Melkisedeqə verdi.
[21] Sodom padşahı İbrama dedi: «Adamlarımı mənə ver, əmlak isə sənə qalsın». [22] Ancaq İbram Sodom padşahına dedi: «Göy və yeri yaradan Allah-Taala Rəbbin dərgahına and üçün əlimi qaldırıram ki, [23] sənin nə bir ipini, nə də bir çarıq bağını götürürəm, ta deməyəsən ki, mən İbramı varlandırdım. [24] Nökərlərin yediklərindən başqa, hər şey sənin olsun. Üstəlik mənimlə gedən adamlar – Aner, Eşkol və Mamre öz paylarını götürsün».

15

Allahın İbramla əhdi

[1] Bir müddət sonra İbrama görüntüdə Rəbbin bu sözü nazil oldu: «Ey İbram, qorxma. Sənin qalxanın Mənəm. Mükafatın çox böyük olacaq». [2] İbram dedi: «Ey Xudavənd Rəbb, mənə nə verəcəksən? Mənim övladım yoxdur, evimin sahibi bu Dəməşqli Eliezer olacaq». [3] İbram sözünə davam etdi: «Sən mənə övlad vermədiyin üçün evimin nökəri mənim varisim olacaq». [4] Ona Rəbbin bu sözü nazil oldu: «O sənin varisin olmayacaq, öz belindən gələn övladın sənin varisin olacaq». [5]* Rəbb onu bayıra çıxarıb dedi: «Göyə bax, oradakı ulduzları saya bilərsənsə, say». Yenə dedi: «Nəslin o qədər olacaq». [6]* İbram Rəbbə iman etdi və Rəbb bunu ona salehlik saydı.
[7] Rəbb İbrama dedi: «Bu torpağı sənə irs olaraq vermək üçün səni Xaldeylilərin Ur şəhərindən çıxaran Mən Rəbbəm». [8] İbram soruşdu: «Ya Xudavənd Rəbb, onu irs olaraq alacağımı necə bilim?» [9] Rəbb ona dedi: «Mənim üçün bir üçyaşlı düyə, bir üçyaşlı keçi, bir üçyaşlı qoç, həmçinin bir qumru və bir göyərçin balası gətir». [10] İbram bunların hamısını götürüb kəsdi və iki hissəyə ayırdı, hər hissəni o birinin qarşısına qoydu, ancaq quşları iki hissəyə ayırmadı. [11] Yırtıcı quşlar cəmdəklərin üzərinə uçub gəldilər, ancaq İbram onları qovdu.
[12] Günəş batan vaxt İbrama dərin yuxu gəldi. Birdən onun üzərinə dəhşət və qatı qaranlıq çökdü. [13]* Rəbb İbrama dedi: «Yəqin bil ki, nəslin yad ölkədə qərib olacaq, orada olan millətə köləlik edəcək və onlara dörd yüz il zülm ediləcək. [14]* Ancaq onların köləlik edəcəkləri xalqı Özüm cəzalandıracağam. Bundan sonra onlar böyük əmlakla oradan çıxacaqlar. [15] Sən isə atalarının yanına gedəcəksən, uzun ömür sürəndən sonra sülh içində öləcəksən. [16] Sənin dördüncü nəslin buraya qayıdacaq, çünki Emorluların günah kasası hələ dolmayıb».
[17] Günəş batıb qaranlıq düşəndə tüstü çıxan bir təndir və alovlanan məşəl görünərək parçalanmış heyvanların arasından keçdi. [18]* O gün Rəbb İbramla əhd bağlayıb dedi: «Misir çayından böyük Fərat çayına qədər uzanan bu torpaqları – [19] Qenlilərin, Qenizlilərin, Qadmonluların, [20] Xetlilərin, Perizlilərin, Rafalıların, [21] Emorluların, Kənanlıların, Qirqaşlıların və Yevusluların torpağını Mən sənin nəslinə verirəm».

16

*Hə*cər və İsmail

[1] İbramın arvadı Sarayın uşağı olmurdu. Onun Həcər adında Misirli bir qarabaşı var idi. [2] Saray İbrama dedi: «Bax Rəbb mənim bətnimi bağladı ki, uşağım olmasın. Qarabaşımla yaxınlıq et, qoy o mənim üçün uşaq doğsun». İbram Sarayın sözünə qulaq asdı. [3] İbramın

---

* 15:5 Rom. 4:18; İbr. 11:12 * 15:6 Rom. 4:3,9,22; Qal. 3:6; Yaq. 2:23 * 15:13 Çıx. 1:1-14; Həv. 7:6 * 15:14 Çıx. 12:40-41; Həv. 7:7 * 15:18 Həv. 7:5

arvadı Saray qarabaşı Misirli Həcəri götürüb əri İbrama arvad olmaq üçün verdi; bu
əhvalat İbram Kənan torpağında on il yaşadıqdan sonra baş verdi. 4 İbram Həcərlə
yaxınlıq etdi və Həcər hamilə oldu. Həcər hamilə olduğunu görəndə xanımına həqarətlə
baxmağa başladı. 5 Saray İbrama dedi: «Mənim təhqir olunmağıma sən səbəb oldun.
Mən qarabaşımı sənin qoynuna verdim, o da hamilə olduğunu görəndə mənə həqarətlə
baxmağa başladı. Qoy sənin mənim aramda Rəbb hökm etsin». 6 İbram Saraya dedi:
«Qarabaşını sənin ixtiyarına verirəm, ona nə istəyirsən, elə». Saray qarabaşı ilə sərt rəftar
etməyə başladı və qarabaşı onun yanından qaçdı.
7 Rəbbin mələyi Şur yolundakı çöldə olan bulağın yanında onu tapdı. 8 Mələk ondan
soruşdu: «Ey Sarayın qarabaşı Həcər, haradan gəlib, haraya gedirsən?» Həcər dedi: «Mən
xanımım Sarayın yanından qaçıram». 9 Rəbbin mələyi ona dedi: «Xanımının yanına qayıt
və ona tabe ol». 10 Rəbbin mələyi sözünə davam etdi: «Sənin nəslini lap çoxaldacağam,
çoxluğuna görə sayı-hesabı bilinməyəcək». 11 Sonra Rəbbin mələyi ona dedi:
«Bax sən hamiləsən,
Bir oğul doğacaqsan.
Onun adını İsmail * qoyarsan,
Çünki Rəbb əziyyət içində fəryadını eşitdi.
12 O, insanlar arasında
Vəhşi eşşək kimi olacaq:
O hamıya,
Hamı isə ona qarşı çıxacaq,
Bütün qardaşları ilə yola getməyərək yaşayacaq».
13 Həcər onunla danışan Rəbbi «Sən El-Roisən» † adlandırdı, çünki o söyləmişdi:
«Doğrudan da, burada məni görən Allahı gördüm». 14 Buna görə də həmin bulaq Beer-
Laxay-Roi ‡ adlanır. O, Qadeşlə Beredin arasında yerləşir.
15 * Həcər İbrama bir oğul doğdu və İbram Həcərdən olan oğlunun adını İsmail qoydu.
16 Həcər ona İsmaili doğanda İbramın səksən altı yaşı var idi.

17

*Əhdin r*əmzi olan sünnət

1 İbram doxsan doqquz yaşında olanda Rəbb ona görünərək dedi: «Külli-İxtiyar Allah
Mənəm. Mənim yolumla get və kamil ol. 2 Əhdimi Özümlə sənin aranda qoyacağam və
nəslini lap çoxaldacağam». 3 İbram üzüstə düşdü. Allah onunla danışıb dedi: 4 «Mən
sənin lə əhd bağlamışam, sən çoxlu millətin atası olacaqsan. 5 * Daha sənə İbram
deyilməyəcək, bu gündən adın İbrahim * olacaq, çünki səni çoxlu millətin atası etdim.
6 Nəslini lap çoxaldacağam, səndən millətlər törədəcəyəm və nəslindən padşahlar çıxacaq.
7 * Özümlə sənin və səndən sonrakı nəslinin arasında əbədi əhd qoyuram ki, Mən sənin və
səndən sonrakı nəslinin Allahı olacağam. 8 * Sənə və səndən sonrakı nəslinə qərib kimi
yaşadığın bu torpağı – bütün Kənan torpağını əbədi mülk olaraq verəcəyəm və onların
Allahı olacağam».
9 Sonra Allah İbrahimə dedi: «Sən və səndən sonrakı övladların nəsillər boyu əhdimə
əməl edin. 10 * Mənim sənin lə və səndən sonrakı nəslinlə bağladığım, sizin əməl edəcəyiniz
əhdin əlaməti budur: qoy aranızda olan bütün kişilər sünnət olunsun. 11 Sünnət ətinizi
kəsin; bu Mənimlə sizin aranızda olan əhdin əlaməti olacaq. 12 Evinizdə doğulmuş yaxud
nəslinizdən olmayıb bir yadellidən satın alınmış kişi cinsindən olan hər uşaq səkkizinci
gün sünnət olunsun; bu, nəsildən-nəslə davam etsin. 13 Evinizdə doğulmuş yaxud satın

---

* 16:11 İsmail – ibrani dilində Allah eşidir. † 16:13 El-Roi – ibrani dilində *M*əni görən Allah. ‡ 16:14 Beer-Laxay-Roi – ibrani dilində məni görən Var Olanın bulağı. * 16:15 Qal. 4:22 * 17:5 Rom. 4:16-17 * 17:5 İbram – ibrani dilində ali ata; İbrahim – çoxlarının atası. * 17:7 Luka 1:54-55 * 17:8 Həv. 7:5 * 17:10 Həv. 7:8; Rom. 4:11

alınmış hər uşaq mütləq sünnət olunmalıdır. Beləcə Mənim əhdimin əlaməti əbədi olaraq
bədəninizdə olacaq. 14 Sünnət əti kəsilməmiş kişi cinsindən olan hər kəs xalqının arasından
qovulacaq, çünki əhdimi pozmuş olacaq».
15 Allah yenə İbrahimə dedi: «Arvadın Saraya isə artıq Saray demə. Bundan sonra
onun adı Sara † olacaq. 16 Ona xeyir-dua verəcəyəm, ondan sənə bir oğul verəcəyəm.
Saraya xeyir-dua verəcəyəm: o, millətlərin anası olacaq və xalqların padşahları ondan
doğulacaq». 17 İbrahim üzüstə düşdü və gülüb ürəyində dedi: «Yüz yaşlı adamın oğlu
ola bilərmi? Doxsan yaşında olan Sara doğacaqmı?» 18 Sonra İbrahim Allaha dedi: «Kaş
ki İsmail Sənin önündə xeyir-dua alaydı!» 19 Allah isə dedi: «Xeyr, arvadın Sara sənə bir
oğul doğacaq və adını İshaq‡ qoyacaqsan. Onunla və ondan sonrakı nəsli ilə əhdimi əbədi
olaraq davam etdirəcəyəm. 20 İsmail barədə dediyin sözləri də eşitdim. Ona xeyir-dua
verəcəyəm, onu bəhərli edəcəyəm, nəslini lap çoxaldacağam. O, on iki başçının atası
olacaq. Ondan böyük bir millət törədəcəyəm. 21 əhdimi isə gələn il bu vaxt Saranın
sənə doğacağı İshaqla saxlayacağam». 22 Allah İbrahimlə söhbətini bitirərək ondan ayrılıb
yuxarı çəkildi.
23 İbrahim oğlu İsmaili, evində doğulan bütün nökərləri, satın aldığı hər kəsi – öz evində
kişi cinsindən olan bütün adamları götürüb həmin gün Allahın ona dediyi kimi sünnət
etdi. 24 Sünnət əti kəsilən vaxt İbrahim doxsan doqquz yaşında idi. 25 Oğlu İsmail isə sünnət
əti kəsilən vaxt on üç yaşında idi. 26 İbrahim oğlu İsmaillə birgə həmin gün sünnət olundu.
27 Onunla birgə evdəki bütün kişilər – evində doğulan və yadellilərdən satın alınmış hər
kəs sünnət olundu.

18

*İbrahim*ə oğlu olacağı barədə vəd verilməsi

1 Mamre palıdının yanında Rəbb İbrahimə göründü; bu zaman o, günün istisində çadırın
girəcəyində oturmuşdu. 2* O, başını qaldırıb baxanda qarşısında üç adamın dayandığını
gördü. Onları görən kimi çadırın girəcəyindən onları qarşılamağa qaçdı və yerə qədər
əyilib dedi: 3 «Ey ağam, əgər indi gözündə lütf tapdımsa, qulunun yurdundan yan keçmə.
4 İndi bir az su gətirərlər, ayaqlarınızı yuyub, ağac altında dincələrsiniz. 5 Mən isə bir parça
çörək gətirərəm ki, canınıza qüvvət gəlsin. Ondan sonra gedərsiniz, çünki siz qulunuzun
yanından keçirdiniz». Onlar dedilər: «Dediyin kimi elə».
6 İbrahim çadıra – Saranın yanına qaçıb dedi: «Tez ol, üç sea narın un götürüb xəmir
yoğur və kökə bişir». 7 İbrahim mal-qaraya tərəf qaçdı. Oradan körpə və yaxşı bir buzov
götürüb nökərinə verdi. Nökər də onu hazırlamaq üçün tələsdi. 8 İbrahim kəsmiyi, südü
və hazırladığı buzovu götürüb onların qabağına qoydu, özü isə ağacın altında, onların
yanında durdu. Onlar da yedilər.
9 Sonra İbrahimə dedilər: «Arvadın Sara haradadır?» O dedi: «Burada çadırdadır». 10*
Onlardan biri dedi: «Gələn il bu vaxt yenə də sənin yanına gələcəyəm. Onda arvadın
Saranın bir oğlu olacaq». Sara onun arxasında, çadırın girəcəyində durub qulaq asırdı.
11 İbrahim və Sara qocalıb yaşa dolmuşdular. Sara aybaşıdan kəsilmişdi. 12* O, ürəyində
gülüb dedi: «Qocaldığım halda mənə belə şadlıq üz verə bilərmi? Ağam da qocadır».
13 Rəbb İbrahimə dedi: «Sara nə üçün "Qocaldıqdan sonra mən uşaq doğa bilərəmmi?"
deyib güldü? 14* Rəbb üçün çətin bir şey varmı? Gələn il bu vaxt Mən yenə sənin yanında
olacağam və Saranın bir oğlu olacaq». 15 Sara qorxduğu üçün «gülmədim» deyib inkar
etdi. Ancaq Rəbb dedi: «Xeyr, güldün». 16 O adamlar qalxıb oradan Sodoma tərəf baxdılar.
İbrahim onları yola salmaq üçün onlarla birgə getdi.

İbrahimin Sodom üçün yalvarması

---

† 17:15 Sara – ibrani dilində mələkə. ‡ 17:19 İshaq – ibrani dilində gülür. * 18:2 İbr. 13:2 * 18:10
Rom. 9:9 * 18:12 1Pet. 3:6 * 18:14 Luka 1:37

17 O vaxt Rəbb dedi: «Mən edəcəyim şeyi İbrahimdən gizlədəcəyəmmi? 18 Həqiqətən,
İbrahimdən böyük və güclü bir millət törəyəcək, onun vasitəsilə yer üzünün bütün
millətləri xeyir-dua alacaq. 19 Çünki Mən onu seçdim ki, oğullarına və özündən sonrakı
nəslinə saleh və ədalətli işlər görmək üçün Rəbbin yolu ilə getməyi tapşırsın. Rəbb də
İbrahim barədə dediyi sözü yerinə yetirsin». 20 Rəbb yenə dedi: «Sodom və Homorraya
qarşı qalxan fəryad böyük, oranın adamlarının günahı çox ağırdır. 21 Buna görə də aşağı
enib baxacağam ki, Mənə çatan fəryadın doğru olub-olmadığını bilim».
22 O adamlar oradan dönüb Sodoma getdilər, ancaq İbrahim hələ də Rəbbin önündə
dururdu. 23 İbrahim yaxın gəlib dedi: «Doğrudanmı, Sən salehi də günahkarla birgə
məhv edəcəksən? 24 Əgər bu şəhərdə əlli nəfər saleh adam olsa, Sən yenə də oranı məhv
edəcəksən? əlli nəfər saleh adamın xatirinə bu yerə rəhm etməyəcəksən? 25 Axı Sən
bunu eləməzsən, saleh adamı günahkarla birgə öldürməzsən. Saleh adamın aqibətini gü-
nahkarınkı kimi etməzsən, Sən bunu eləməzsən. Bütün dünyanın Hakimi belə ədalətsizlik
etməz». 26 Rəbb dedi: «Əgər Sodom şəhərində əlli nəfər saleh adam tapsam, onların
xatirinə bütün bu yerə rəhm edəcəyəm».
27 İbrahim cavab verdi: «Mən önündə toz və kül kimi bir şey olsam da, indi bunu Rəbbə
söyləməyə cəsarət edirəm: 28 əlli nəfərdən beş nəfər az saleh adam tapılsa, beş nəfər əskik
olduğu üçün bütün şəhəri məhv edərsənmi?» Rəbb dedi: «Əgər orada qırx beş nəfər
tapsam, şəhəri dağıtmayacağam».
29 İbrahim yenə Onu dilə tutub dedi: «Əgər orada qırx nəfər tapılsa, necə?» Rəbb dedi:
«Qırx nəfərin də xatirinə bunu etmərəm».
30 İbrahim dedi: «Mən çox danışdığım üçün Rəbb qəzəblənməsin: əgər orada otuz nəfər
tapılsa, necə?» Rəbb dedi: «Əgər orada otuz nəfər də tapılsa, bunu etmərəm».
31 İbrahim dedi: «Mən yenə də Rəbbə bunu söyləməyi cəsarət edirəm: orada iyirmi nəfər
tapılsa, necə?» Rəbb dedi: «İyirmi nəfərin də xatirinə oranı məhv etmərəm».
32 İbrahim dedi: «Qoy Rəbb qəzəblənməsin ki, mən son dəfə danışacağam: orada on nəfər
tapılsa, necə?» Rəbb dedi: «On nəfərin də xatirinə oranı məhv etmərəm».
33 Rəbb İbrahimlə söhbətini bitirib getdi. İbrahim də öz yerinə qayıtdı.

19

Sodom və Homorranın məhv olması

1 Axşam iki mələk Sodoma gəldi. Lut şəhərin darvazası yanında oturmuşdu. O, mələkləri
gördü, qalxıb onları qarşıladı və yerə qədər əyilib dedi: 2 «Ağalarım, qulunuzun evinə
girib gecələyin və ayaqlarınızı yuyun. Səhər qalxıb yolunuza davam edərsiniz». Onlar
dedilər: «Yox, biz gecəni şəhər meydanında keçirəcəyik». 3 Lut onları çox dilə tutdu, axırda
onlar Lutla birgə onun evinə getdilər. Lut onları qonaq edib mayasız çörəklər bişirdi
və onlar yedilər. 4 Ancaq onlar yatmazdan əvvəl cavandan tutmuş qocaya qədər Sodom
şəhərinin hər məhəlləsindən olan kişilər evi əhatəyə aldılar. 5 Adamlar Lutu çağırıb ona
dedilər: «Bu gecə sənin yanına gələn adamlar haradadır? Onları bizim yanımıza gətir ki,
onlarla yaxınlıq edək». 6 Lut bayıra – onların yanına çıxıb arxasınca qapını örtdü. 7 O dedi:
«Qardaşlarım, pislik etməyin. 8 Mənim ərə getməmiş iki qızım var. Qızlarımı sizin yanınıza
gətirim, onlara nə istəyirsiniz, edin. Ancaq bu adamlara toxunmayın, çünki onlar mənim
evimin qonaqlarıdır». 9 Kişilər qışqırıb dedilər: «Geri çəkil! Bu adam burada qəribdir,
ancaq ağalıq edir. İndi sənlə onlardan da pis rəftar edəcəyik». Onlar Luta hücum edib
qapını qırmaq üçün yaxınlaşdılar. 10 Onda içəridəki mələklər əllərini uzadıb Lutu evin
içinə – öz yanlarına saldılar və qapını bağladılar. 11 Evin qapısı arxasında duran adamları
kiçikdən tutmuş böyüyə qədər kor etdilər. Bu səbəbdən adamlar qapını tapa bilmədilər.
12 Mələklər Luta dedilər: «Burada daha kimin var? Bu şəhərdə kürəkənlərin, oğulların,
qızların – nəslindən olan hər kəs varsa, hamısını bu yerdən çıxart, 13 çünki biz bu yeri
məhv edəcəyik. Bu xalqın əleyhinə qalxan fəryad Rəbbə gəlib çatmışdır, buna görə də
Rəbb bizi göndərib ki, onu məhv edək». 14 Lut gedib qızlarını almaq istəyən kürəkənlərinə

dedi: «Qalxıb bu yerdən çıxın, çünki Rəbb şəhəri məhv edəcək». Ancaq kürəkənləri güman
etdilər ki, o zarafat edir.
15 Səhər açılanda mələklər Lutu tələsdirərək dedilər: «Qalx yanındakı arvadını və iki
qızını götür get, yoxsa şəhərdəkilərin günahlarına görə məhv olacaqsan». 16 * Lut yavaş
tərpəndi. Rəbb ona mərhəmət etdiyinə görə həmin şəxslər onun, arvadının və iki qızının
əlindən tutub şəhərdən kənara çıxartdılar. 17 Onları çıxaran zaman mələklərdən biri dedi:
«Öz canını qurtar, arxana baxma. Bu düzənliyin heç yerində qalma, dağa qalx, yoxsa
həlak olarsan». 18 Lut onlara dedi: «Aman, ağam! 19 İndi bu qulun sənin gözündə lütf
tapdı və canımı xilas etməklə mənə göstərdiyin xeyirxahlığını çoxaltdın. Ancaq dağa çata
bilmərəm, çünki bəla mənə də yetişə bilər və həlak olaram. 20 Yaxınlıqda qaça biləcəyim
kiçik bir şəhər var. Qoy oraya qaçıb canımı qurtarım. Axı o şəhər kiçikdir». 21 Mələklərdən
biri Luta dedi: «Sənin xatirinə bunu da edərəm: dediyin şəhəri dağıtmaram. 22 Tez ol, oraya
qaç! Sən oraya çatmamış Mən bir şey etməyəcəyəm». Buna görə də o şəhər Soar * adlandı.
23 Günəş doğanda Lut Soara gəldi.
24 * Rəbb Sodom və Homorranın üzərinə göydən odlu kükürd yağdırdı, 25 bu şəhərləri,
bütün düzənliyi, oranın bütün sakinlərini və torpaqda bitən hər şeyi məhv etdi. 26 * Ancaq
Lutun arvadı dönüb geriyə baxdı və duz sütununa çevrildi.
27 İbrahim səhər erkən qalxıb Rəbbin önündə durduğu yerə getdi. 28 Oradan Sodom
və Homorraya, bütün düzənliyə baxdı. O, yerdən kürə tüstüsü kimi bir tüstü qalxdığını
gördü.
29 Allah düzənlikdəki şəhərləri məhv etdiyi zaman İbrahimi xatırladı, buna görə də Lutun
yaşadığı şəhərləri dağıdarkən onu fəlakət içindən çıxartdı.

Lut və onun qızları

30 Lut iki qızı ilə birgə Soardan çıxıb dağda yaşadı, çünki Soarda yaşamaqdan qorxurdu.
O, iki qızı ilə bir mağarada qaldı. 31 Onun böyük qızı kiçiyinə dedi: «Atamız qocalıb və bu
dünyada insan adətinə görə yanımıza girməyə bir kişi yoxdur. 32 Gəl atamıza şərab içirək
və onunla yataq ki, öz atamızdan nəslimiz olsun». 33 Onlar o gecə atalarına şərab içirdilər.
Böyük qız içəri girib atası ilə yatdı, atası isə onun nə vaxt yatıb-durduğunu bilmədi. 34 O biri
gün böyük qız kiçiyinə dedi: «Mən dünən gecə atamla yatdım. Gəl bu gecə də ona şərab
içirək və sən də onunla yat ki, öz atamızdan nəslimiz olsun». 35 O gecə yenə atalarına şərab
içirdilər. Kiçik qız qalxıb onunla yatdı, atası isə onun nə vaxt yatıb-durduğunu bilmədi.
36 Lutun iki qızı beləcə atalarından hamilə oldu. 37 Böyük qız bir oğul doğdu və onun adını
Moav qoydu. O, indiki Moavlıların əcdadıdır. 38 Kiçik qız da bir oğul doğdu və onun adını
Ben-Ammi qoydu. O, indiki Ammonluların əcdadıdır.

20

İbrahim və Avimelek

1 İbrahim Mamredən Negev torpağına köçdü və Qadeşlə Şur arasında məskən saldı.
Sonra bir müddət Gerarda qaldı. 2 * İbrahim orada arvadı Sara barəsində «bu mənim
bacımdır» söylədi. Gerar padşahı Avimelek adam göndərib Saranı apardı. 3 Ancaq gecə
yuxuda Allah Avimelekə görünüb dedi: «Apardığın qadına görə sən öləcəksən, çünki o,
bir nəfərin arvadıdır». 4 Avimelek qadına toxunmamışdı. O dedi: «Ya Rəbb, məgər sən
günahsız xalqı öldürə bilərsən? 5 O adam mənə "bu mənim bacımdır" demədimi? Qadın
özü də "o mənim qardaşımdır" dedi. Mən bunu sadədillik və təmiz niyyətlə etdim». 6 Allah
yuxuda dedi: «Mən də bilirəm ki, sən bunu sadədilliklə etdin. Buna görə də səni ona
toxunmağa qoymayaraq Mənə qarşı günah etməkdən saxladım. 7 İndi isə qadını ərinə
qaytar, çünki o, peyğəmbərdir. Sənin üçün dua edər, salamat qalarsan. Ancaq qadını
qaytarmasan, özün və bütün nəslin hökmən öləcək».

---

* 19:16 2Pet. 2:7 * 19:22 Soar – ibrani dilində kiçik. * 19:24 Mat. 10:15; 11:23-24; Luka 10:12; 17:29; 2Pet. 2:6; Yəhd. 7 * 19:26 Luka 17:32 * 20:2 Yar. 12:13; 26:7

8 Avimelek səhər tezdən qalxıb bütün adamlarını çağırdı və bu sözləri onların qarşısında
söylədi. Adamlar çox qorxdular. 9 Avimelek İbrahimi çağırıb ona dedi: «Bizə nə etdin?
Sənə qarşı nə günah etdim ki, özümün və padşahlığımın üzərinə bu böyük təqsiri gətirdin?
Mənə qarşı nalayiq işlər etdin». 10 Avimelek yenə İbrahimə dedi: «Bu işi görəndə
nə düşünürdün?» 11 İbrahim dedi: «Düşünürdüm ki, burada Allah qorxusu yoxdur və
arvadıma görə məni öldürəcəklər. 12 O, doğrudan da, mənim bacımdır: atamız birdir, ancaq
anamız ayrıdır. Mən onu arvad aldım. 13 Allah məni ata evimdən qürbətə apardığı vaxt
ona dedim: "Mənə bu cür yaxşılıq elə: gedəcəyimiz hər yerdə mənim barəmdə ‹bu mənim
qardaşımdır› söylə"».
14 Avimelek İbrahimə qoyun-keçi, mal-qara, qullar və qarabaşlar verdi. Arvadı Saranı
da ona qaytardı. 15 Avimelek dedi: «Mənim ölkəm sənin önündədir: istədiyin yerdə
yaşaya bilərsən». 16 Sonra Saraya dedi: «Bax qardaşına min parça gümüş verdim. Qoy
bu gümüş sənin yanındakılara günahsızlığını göstərən bir sübut olsun və hər kəs sənin
günahsız olduğunu bilsin». 17 İbrahim Allaha dua etdi, Allah da Avimelekə, onun arvadına
və cariyələrinə şəfa verdi: onların uşaqları oldu. 18 Çünki Rəbb İbrahimin arvadı Saradan
ötrü Avimelekin evində olan bütün qadınların bətnini bağlamışdı.

21

İshaqın doğulması

1 Rəbb dediyi kimi Saraya nəzər saldı və ona söylədiyi sözü yerinə yetirdi: 2* Sara hamilə
oldu və İbrahimin qocalıq çağında – Allahın ona söylədiyi vaxt bir oğul doğdu. 3 İbrahim
Saradan doğulan oğluna İshaq * adını qoydu. 4* Allahın İbrahimə əmr etdiyi kimi o, oğlu
İshaqı doğulandan səkkiz gün sonra sünnət etdi. 5 İshaq doğulanda İbrahimin yüz yaşı
var idi. 6 Sara dedi: «Allah mənim üzümü güldürdü. Bunu eşidən hər kəs mənimlə birgə
güləcək». 7 O yenə dedi: «Kim İbrahimə deyərdi ki, Sara uşaq əmizdirəcək? Amma qocalıq
çağında mən ona bir oğul doğmuşam».

Həcər və İsmailin evdən qovulması

8 Uşaq böyüyüb süddən kəsildi. İshaqın süddən kəsildiyi gün İbrahim böyük bir ziyafət
verdi. 9* Sara gördü ki, Misirli Həcərin İbrahimə doğduğu oğlu ona gülür. 10 Sara İbrahimə
dedi: «Bu cariyəni və onun oğlunu qov. Bu cariyənin oğlu mənim oğlum İshaqla birgə
varis olmayacaq». 11 Bu iş İbrahimi çox narahat etdi, çünki İsmail də onun oğlu idi. 12* Allah
İbrahimə dedi: «Uşaqdan və cariyəndən ötrü narahat olma. Saranın sənə söylədiyi bütün
sözlərə qulaq as, çünki İshaqdan törəyənlər sənin nəslin adlanacaq. 13 Amma cariyənin
oğlundan da bir millət törədəcəyəm, çünki o da sənin nəslindir».
14 İbrahim səhər tezdən qalxdı, çörək və bir tuluq su götürüb çiyninə qoyaraq Həcərə
verdi. Uşağı da ona verib onu yola saldı. Həcər gedib Beer-Şeva çölündə dolaşdı. 15 Tuluqda
su qurtardı. O, oğlunu bir kolun altına qoydu. 16 Sonra oradan bir ox məsafəsi qədər
aralanıb uzaqda oturdu. «Oğlumun ölümünü görməyim» dedi və uşağın qarşısında oturub
hönkür-hönkür ağladı.
17 Allah uşağın səsini eşitdi. Allahın mələyi göylərdən Həcəri çağırıb dedi: «Sənə nə
olub, Həcər? Qorxma, çünki uşağın oturduğu yerdən Allah onun səsini eşitdi. 18 Qalx uşağı
qaldır, onu qucağına götür. Mən ondan böyük bir millət törədəcəyəm». 19 Allah Həcərin
gözlərini açdı və o, bir su quyusu gördü. Gedib tuluğu su ilə dolduraraq uşağa içirtdi.
20 Allah bu uşaqla idi. O böyüyüb, çöldə yaşamağa başladı və mahir oxatan oldu. 21 O, Paran
çölündə məskən saldı. Anası ona Misir torpağından bir arvad aldı.

İbrahimin Avimeleklə əhdi

---

* 21:2 İbr. 11:11 * 21:3 İshaq – ibrani dilində gülür. * 21:4 Yar. 17:12; Həv. 7:8 * 21:9 Qal. 4:29-30
* 21:12 Rom. 9:7; İbr. 11:18

22 * O zaman Avimelek və onun ordu başçısı Pikol İbrahimə dedilər: «Sən nə etsən,
Allah səninlədir. 23 İndi burada Allahın haqqına mənə and iç ki, nə mənə, nə oğluma, nə
də nəvəmə xəyanət edəcəksən: mən sənə sadiq olduğum kimi sən də mənə və qaldığın
torpağın adamlarına sadiq ol». 24 İbrahim «mən and içirəm» dedi.
25 Avimelekin adamlarının qəsb etdiyi su quyusundan ötrü İbrahim Avimeleki
məzəmmət etdi. 26 Avimelek dedi: «Bilmirəm, bu işi kim etdi. Sən də mənə bildirmədin,
mən ancaq indi eşidirəm». 27 İbrahim qoyun-keçi və mal-qara alıb Avimelekə verdi. Beləcə
ikisi bir əhd bağladı. 28 İbrahim sürüsündən yeddi dişi quzunu ayırıb qoydu. 29 Avimelek
İbrahimə dedi: «Ayırıb qoyduğun bu yeddi dişi quzu nə üçündür?» 30 O dedi: «Bu yeddi
dişi quzunu məndən götür ki, bu quyunu qazdığıma şəhadət olsun». 31 Buna görə də o
buranı Beer-Şeva† adlandırdı, çünki onların ikisi də orada and içdi. 32 Beləcə Beer-Şevada
əhd bağladılar. Sonra Avimelek və onun ordu başçısı Pikol qalxıb Filiştlilərin ölkəsinə
qayıtdılar. 33 İbrahim Beer-Şevada bir yulğun ağacı əkdi və orada əbədi Allah olan Rəbbin
adını çağırdı. 34 İbrahim Filiştlilərin ölkəsində uzun müddət qaldı.

22

İbrahimin sınağa çəkilməsi

1 * Bir müddət sonra Allah İbrahimi sınağa çəkdi. O «Ey İbrahim!» deyə çağırdı. İbrahim
«Buradayam!» dedi. 2 Allah dedi: «Sevdiyin yeganə oğlunu – İshaqı götürüb Moriya
torpağına get. Orada sənə göstərəcəyim bir dağda oğlunu yandırma qurbanı olaraq
təqdim et». 3 İbrahim səhər tezdən qalxdı və eşşəyini palanladı. Özü ilə iki nökərini və
oğlu İshaqı götürdü. O, yandırma qurbanı üçün odun yardı və qalxıb Allahın dediyi yerə
yollandı. 4 İbrahim üçüncü gün başını qaldırıb uzaqdan o yeri gördü. 5 O, nökərlərinə dedi:
«Siz eşşəklə birlikdə burada qalın, mən uşaqla oraya gedəcəyəm. Səcdə edib, yanınıza
qayıdarıq».
6 İbrahim yandırma qurbanı üçün odun götürüb oğlu İshaqın kürəyinə qoydu, odu və
bıçağı isə özü götürdü. İkisi birlikdə getdilər. 7 İshaq atası İbrahimi çağırdı: «Ay ata!» O
cavab verdi: «Buradayam, oğlum». İshaq dedi: «Od və odun var, bəs yandırma qurbanı
olacaq quzu haradadır?» 8 İbrahim dedi: «Oğlum, yandırma qurbanı olacaq quzunu Allah
Özü hazırlayacaq». İkisi birlikdə getdilər.
9 * Sonra Allahın İbrahimə göstərdiyi yerə gəldilər. İbrahim orada bir qurbangah
düzəldib odunları düzdü və oğlu İshaqın əl-qolunu bağlayıb qurbangaha, odunların
üstünə qoydu. 10 İbrahim əlini uzadıb oğlunu kəsmək üçün bıçağı götürdü. 11 Rəbbin mələyi
göylərdən onu çağırdı: «İbrahim, İbrahim!» O «Mən buradayam!» dedi. 12 Mələk dedi:
«Uşağa əl qaldırma və ona bir şey etmə. İndi bildim ki, sən Allahdan qorxursan; öz yeganə
oğlunu Məndən əsirgəmədin». 13 İbrahim başını qaldırıb baxdı və arxasında buynuzları
kolluğa ilişmiş bir qoç gördü. İbrahim gedib qoçu götürdü və oğlunun əvəzinə yandırma
qurbanı olaraq təqdim etdi. 14 İbrahim o yeri Yahve-İre * adlandırdı; buna görə də indiyə
qədər belə deyilir: «Rəbbin dağında hazırlanacaq».
15 Rəbbin mələyi yenə göylərdən İbrahimi çağırıb dedi: 16 * «Rəbb bəyan edir: "Öz
varlığıma and içirəm ki, sən bu işi etdiyinə və yeganə oğlunu əsirgəmədiyinə görə 17 *
Mən sənə böyük xeyir-dua verəcəyəm, nəslini göydəki ulduzlar və dəniz kənarındakı qum
qədər artırıb çoxaldacağam. Sənin nəslin öz düşmənlərinin şəhərlərinə sahib olacaq. 18 *
Dünyanın bütün millətləri sənin nəslinin vasitəsilə xeyir-dua alacaq, çünki sən Mənim
sözümə qulaq asdın"». 19 Sonra İbrahim öz nökərlərinin yanına qayıtdı və onlar qalxıb
Beer-Şevaya getdilər. İbrahim Beer-Şevada sakin oldu.

---

* 21:22 Yar. 26:26 † 21:31 Beer-Şeva – ibrani dilində and quyusu yaxud yeddi quyu. * 22:1 İbr. 11:17-19 * 22:9 Yaq. 2:21 * 22:14 Yahve-İre – ibrani dilində Rəbb hazırlayar. * 22:16 İbr. 6:13-14 * 22:17 İbr. 11:12 * 22:18 Həv. 3:25

Naxorun nəsli

20 Bir müddət sonra İbrahimə xəbər verib söylədilər: «Budur, Milka qardaşın Naxora
oğullar doğdu: 21 ilk oğlu Us, onun qardaşı Buz, Aramın atası olan Qemuel, 22 Kesed, Xazo,
Pildaş, İdlaf və Betuel». 23 Betueldən Rivqa törədi. Bu səkkiz övladı Milka İbrahimin qardaşı
Naxora doğdu. 24 Onun adı Reuma olan cariyəsi də Tebahı, Qahamı, Taxaşı və Maakanı
doğdu.

23

Saranın ölümü

1 Sara yüz iyirmi yeddi il yaşadı; o bu qədər ömür sürdü. 2 Sara Kənan torpağında olan
Qiryat-Arbada, yəni Xevronda öldü. İbrahim yas tutub ağlamaqdan ötrü Saranın cəsədinin
yanına getdi. 3 İbrahim cəsədin yanından gedib Xetlilərə dedi: 4* «Mən sizin aranızda
qərib və qonağam. Yanınızda qəbir düzəltmək üçün mənə torpaq sahəsi satın ki, öz ölümü
götürüb orada basdırım». 5 Xetlilər İbrahimə cavab verdilər: 6 «Ey ağamız, bizə qulaq
as: sən aramızda Allahın qoyduğu bir başçısan, öz ölünü də qəbirlərimizin ən yaxşısında
basdır; ölünü basdırmaq üçün bizdən heç kəs qəbrini səndən əsirgəməz». 7 İbrahim qalxıb
o ölkənin xalqı olan Xetlilərə təzim etdi. 8 Sonra onlarla danışıb dedi: «Əgər siz mənim
ölümü basdırmağa razısınızsa, mənə qulaq asın: mənim üçün Sohar oğlu Efrondan xahiş
edin ki, 9 tarlasının qurtaracağında ona məxsus olan Maxpela mağarasını mənə satsın,
yanınızda qəbir düzəltmək üçün onu tam dəyəri ilə mənə versin».
10 Efron Xetlilərin arasında oturmuşdu. Xetli Efron şəhər darvazasının yanına yığılan
bütün Xetlilərin önündə İbrahimə belə cavab verdi: 11 «Yox, ağam, mənə qulaq as: mən
tarlanı və orada olan mağaranı sənə verirəm, öz xalqımın adamları önündə onu sənə
verirəm; get ölünü basdır».
12 İbrahim o ölkənin xalqına təzim etdi. 13 Sonra o ölkənin xalqının yanında Efrona belə
dedi: «Xahiş edirəm, mənə qulaq as: tarlanın dəyərini verirəm, onu məndən götür, qoy
mən də öz ölümü orada basdırım». 14 Efron İbrahimə cavab verdi: 15 «Ay ağam, mənə qulaq
as: torpağın qiyməti dörd yüz şekel gümüşdür; mənimlə sənin aranda bu nədir? Ölünü
basdır». 16 İbrahim Efronun sözünü qəbul edib Xetlilərin yanında Efronun dediyi kimi
tacirlərin tərəzi daşları ilə dörd yüz şekel gümüş çəkdi.
17 Beləcə Mamre qarşısındakı Maxpelada olan Efronun tarlası, oradakı mağara, tarlada
və onun ərazisində olan bütün ağaclar 18 Xetlilərin gözü önündə – şəhər darvazasında
yığılanların qarşısında İbrahimin mülkü oldu.
19 Bundan sonra İbrahim arvadı Saranı Kənan torpağında olan Mamre, yəni Xevron
qarşısındakı Maxpela tarlasının mağarasında basdırdı. 20 Beləcə Xetlilər tarlanı və orada
olan mağaranı qəbir düzəltmək üçün İbrahimə mülk verdilər.

24

İshaq və Rivqa

1 İbrahim qocalıb yaşa dolmuşdu. Rəbb hər şeydə ona xeyir-dua vermişdi. 2 Bir gün
İbrahim evində bütün işləri idarə edən qulbaşıya dedi: «Əlini budumun altına qoyub
3 göyün və yerin Allahı Rəbbin adına mənə and iç ki, oğluma aralarında yaşadığım
Kənanlıların qızlarından arvad almayacaqsan, 4 ancaq mənim ölkəmə, qohumlarımın
yanına gedib oğlum İshaq üçün arvad alacaqsan». 5 Nökər ona dedi: «Bəlkə qız mənimlə
birgə bu ölkəyə gəlməyə razı olmadı? Onda oğlunu sənin çıxdığın ölkəyə aparımmı?»
6 İbrahim ona dedi: «Bax oğlumu oraya aparma. 7 Məni atamın evindən və doğulduğum
torpaqdan çıxaran, mənimlə danışan və and içərək "bu torpağı sənin nəslinə verəcəyəm"
deyən göylərin Allahı Rəbb Öz mələyini sənin önündə göndərəcək və sən oradan oğluma
arvad alıb gətirəcəksən. 8 Əgər o qadın sənlə gəlmək istəməsə, sən bu anddan azad

* 23:4 İbr. 11:9,13; Həv. 7:16

olursan. Ancaq mənim oğlumu oraya aparma». 9 Nökər əlini ağası İbrahimin budu altına
qoyub bu işə görə ona and içdi.
10 Nökər ağasından on dəvə və ən yaxşı hədiyyələr götürüb getdi və Aram-Naharayimə,*
Naxor şəhərinə gəldi. 11 Axşam qadınlar su çəkmək üçün çıxdıqları zaman onun dəvələri
şəhərin kənarında olan su quyusunun yanında dayandı. 12 Sonra dua etdi: «Ya Rəbb, ağam
İbrahimin Allahı, yalvarıram, bu gün işimi avand elə və ağam İbrahimə xeyirxahlıq göstər.
13 Mən bu bulağın yanında dururam; şəhər sakinlərinin qızları su çəkmək üçün buraya
gəlirlər. 14 Qoy elə olsun ki, mənim "xahiş edirəm, səhəngini endir, su içim" deyəcəyim və
mənə "özün də iç və dəvələrinə də verim" söyləyəcək qız qulun İshaq üçün təyin etdiyin
arvad olsun; bundan bilərəm ki, ağama xeyirxahlıq edirsən».
15 O, duasını bitirməmişdi ki, İbrahimin qardaşı Naxorun arvadı Milkadan doğulan oğlu
Betuelin qızı Rivqa çiynində səhəng gəldi. 16 Qız görünüşcə çox gözəl idi və hələ bakirə idi.
O, bulağa endi və səhəngini doldurub yuxarı qalxdı. 17 Nökər onun qabağına qaçıb dedi:
«Xahiş edirəm, səhəngindən mənə bir az su ver, içim». 18 Qız dedi: «Ağam, buyur iç». Qız
tez səhəngini əli üstünə endirdi və ona su verdi. 19 Ona su verəndən sonra dedi: «Dəvələrin
üçün də su çəkim, içib doysunlar». 20 Qız tez səhəngini təknəyə boşaltdı, su çəkmək üçün
cəld quyunun yanına qaçdı və nökərin bütün dəvələri üçün su çəkdi. 21 O adam sakit
duraraq diqqətlə qıza baxırdı ki, Rəbbin onun yoluna xeyir-dua verib-vermədiyini bilsin.
22 Dəvələr su içib qurtaranda o adam çəkisi bir beqa olan qızıl burun sırğası, qızın qolları
üçün çəkisi on şekel olan iki bilərzik götürüb dedi: 23 «Mənə de görüm, sən kimin qızısan?
Atanın evində bizə gecə qalmaq üçün yer tapılarmı?» 24 Qız ona dedi: «Mən Milkanın
Naxora doğduğu Betuelin qızıyam». 25 Yenə dedi: «Bizdə saman da, yem də çoxdur və
gecələməyə yer də var». 26 O adam əyilib Rəbbə səcdə etdi. 27 Sonra dedi: «Ağam İbrahimin
Allahı Rəbbə alqış olsun ki, xeyirxahlığını və sədaqətini ağamdan əsirgəmədi: Rəbb məni
birbaş ağamın qardaşının evinə gətirdi».
28 Qız qaçıb anasının evində bu barədə danışdı. 29 Rivqanın bir qardaşı var idi, adı Lavan
idi. Lavan çıxıb o adamın yanına – bulağa qaçdı. 30 O, bacısının burun halqasını və
qollarındakı bilərziyi görəndə, bacısı Rivqanın «bu adam mənimlə belə danışdı» sözlərini
eşidəndə o adamın yanına gəldi. O, bulaq başında dəvələrin yanında dayanmışdı. 31 Lavan
dedi: «Ey Rəbbin xeyir-dua verdiyi adam, içəri gir. Nə üçün bayırda dururs an? Mən
sənə otaq və dəvələrinə yer hazırlamışam». 32 O adam evə girdi. Lavan dəvələrin yükünü
boşaltdı, onlara saman və yem verdi, o adama və onunla birgə olanlara ayaqlarını yumaq
üçün su verdi. 33 Onların qabağına yemək gətirildi, ancaq həmin adam dedi: «Məqsədimi
söyləməyincə yeməyəcəyəm». Lavan dedi: «Söylə».
34 O dedi: «Mən İbrahimin nökəriyəm. 35 Rəbb ağama çoxlu xeyir-dua verdi: onu
varlandırdı, ona qoyun-keçi, mal-qara, qızıl-gümüş, qullar, qarabaşlar, dəvələr və eşşəklər
verdi. 36 Ağamın arvadı Sara da qoca ikən ağama bir oğul doğdu. Ağam özünə məxsus
olan hər şeyi ona verdi. 37 Sonra da məni and içdirərək dedi: "Ölkələrində yaşadığım
Kənanlıların qızlarından oğluma arvad alma, 38 ancaq atamın evinə – qohumlarımın yanına
gedib oradan oğluma bir arvad al". 39 Mən ağama dedim: "Bəlkə o qadın mənimlə
gəlmədi". 40 O mənə dedi: "Önündə davrandığım Rəbb sənin lə Öz mələyini göndərəcək,
yolun uğurlu olacaq və qohumlarımın arasından – atamın evindən oğluma bir arvad
alacaqsan. 41 Qohumlarımın yanına getdiyin zaman içdiyin anddan azad olacaqsan: əgər o
qızı sənə verməsələr, içdiyin anddan azad olacaqsan".
42 Mən də bu gün bulağın yanına gəlib dua etdim: "Ey ağam İbrahimin Allahı Rəbb,
yalvarıram, getdiyim yolu aç. 43 İndi mən bulağın yanında dururam; su çəkməyə gələn
və mənim ona ‹xahiş edirəm, mənə səhəngindən bir az su ver, içim› deyəcəyim, 44 onun da
mənə ‹sən də iç, dəvələrinə də gedib su çəkim› söyləyəcək qız ağamın oğlu üçün Rəbbin
təyin etdiyi arvad olsun". 45 Mən ürəyimdə dua etməyi qurtarmamışdım ki, Rivqa səhəngi
çiynində gəldi və bulağa enib su çəkdi. Ona dedim: "Xahiş edirəm, mənə su ver". 46 O tez

* 24:10 Aram-Naharayim – Mesopotamiya.

səhəngini çiynindən endirib dedi: “Sən iç, gedim dəvələrinə də su verim”. Mən içdim, o
isə dəvələrə su verdi. 47 Ondan soruşdum: “Sən kimin qızısan?” O dedi: “Milkanın Naxora
doğduğu Betuelin qızıyam”. Mən də onun burnuna halqa və qollarına bilərziklər taxdım.
48 Sonra əyilib Rəbbə səcdə etdim. Ağamın qardaşı qızını oğluna almaq üçün məni birbaş
buraya gətirən ağam İbrahimin Allahı Rəbbə şükür etdim. 49 İndi mənə deyin görüm, siz
ağama xeyirxahlıq və sədaqət göstərmək istəyirsiniz ya yox? Bunu mənə bildirin ki, mən
də nə edəcəyimi bilim».

50 Lavan və Betuel ona belə cavab verdilər: «Bu iş Rəbdən oldu; sənə nə yaxşı, nə də pis
söz deyə bilərik. 51 Bax Rivqa qarşındadır: onu götürüb get və qoy o, Rəbbin söylədiyi kimi
ağanın oğluna arvad olsun». 52 İbrahimin nökəri onların sözlərini eşidəndə yerə qapanıb
Rəbbə səcdə etdi. 53 Nökər qızıl-gümüş şeylər və paltarlar çıxarıb Rivqaya verdi. Onun
qardaşına və anasına da qiymətli şeylər bağışladı. 54 Özü və onunla birgə olan adamlar
yeyib-içdilər və orada gecələdilər. Səhər qalxanda nökər dedi: «Məni ağamın yanına
göndərin». 55 Qızın qardaşı ilə anası dedilər: «Qoy qız bizimlə heç olmasa on gün qalsın,
sonra gedər». 56 Nökər onlara dedi: «İndi ki Rəbb mənə yol açdı, məni gecikdirməyin,
buraxın ağamın yanına gedim». 57 Onlar dedilər: «Qoy qızı çağırıb öz dilindən eşidək».
58 Rivqanı çağırıb ona dedilər: «Bu adamla gedirsənmi?» O da «gedirəm» dedi. 59 Onlar
bacıları Rivqanı, onun dayəsini, İbrahimin nökərini və onunla olan adamları yola saldılar.
60 Rivqaya xeyir-dua verib dedilər:

«Ey bacımız,
Minlərlə, on minlərlə övlada ana olasan!
Qoy nəslin yağıların yurduna sahib olsun!»

61 Rivqa və qulluqçuları qalxıb dəvələrə mindilər və o adamla birgə getdilər. Beləliklə,
nökər Rivqanı götürüb getdi.

62 İshaq Beer-Laxay-Roi yolu ilə gəldi, çünki o, Negev torpağında yaşayırdı. 63 Axşam
düşəndə İshaq bir qədər düşünmək üçün çöllüyə getdi. O, başını qaldırıb baxanda gördü
ki, dəvələr gəlir. 64 Rivqa da başını qaldırıb İshaqı görəndə dəvədən düşdü. 65 O, nökərdən
soruşdu: «Bizi qarşılamaq üçün çöllüyə gələn bu adam kimdir?» Nökər «ağamdır» dedi.
Rivqa rübəndini üzünə çəkib örtündü.

66 Nökər baş vermiş bütün işlər barədə İshaqa danışdı. 67 İshaq Rivqanı anası Saranın
yaşadığı çadıra apardı və Rivqa onun arvadı oldu. İshaq onu sevdi və anasının ölümündən
sonra onunla təsəlli tapdı.

25

İbrahimin ölümü
(1Saln. 1:32-33)

1 İbrahim başqa bir arvad aldı. Onun adı Qetura idi. 2 Qetura ona bunları doğdu: Zimran,
Yoqşan, Medan, Midyan, İşbaq və Şuah. 3 Yoqşandan Səba və Dedan törədi. Dedanın
nəsilləri: Aşşurlular, Letuşlular, Leumlular. 4 Midyanın oğulları: Efa, Efer, Xanok, Avida
və Eldaa. Bunların hamısı Qeturanın övladlarıdır. 5 İbrahim özünə məxsus olan hər şeyi
İshaqa verdi. 6 Cariyələrinin oğullarına isə hədiyyələr verdi. Sağlığında onları oğlu İshaqın
yanından şərq torpağına tərəf göndərdi.

7 İbrahim yüz yetmiş beş il ömür sürdü. 8 O, uzun ömür sürdü, qoca vaxtında
son nəfəsini verərək ölüb əcdadlarına qoşuldu. 9 Oğulları İshaq və İsmail onu Mamre
qarşısında olan Maxpela mağarasında, Xetli Sohar oğlu Efronun tarlasında basdırdılar.
10 * O tarlanı İbrahim Xetlilərdən satın almışdı. İbrahim və arvadı Sara orada basdırıldı.
11 Allah İbrahimin ölümündən sonra oğlu İshaqa xeyir-dua verdi. İshaq Beer-Laxay-Roidə
yaşayırdı.

İsmailin oğulları
(1Saln. 1:28-31)

* 25:10 Yar. 23:3-16

12 Saranın qarabaşı Misirli Həcərin İbrahimə doğduğu İsmailin nəsil tarixçəsi belədir.
13 Doğulma sırasına görə İsmailin oğullarının adları belədir: İsmailin ilk oğlu Nevayot,
Qedar, Adbeel, Mivsam, 14 Mişma, Duma, Massa, 15 Xadad, Tema, Yetur, Nafiş və Qedma;
16 İsmailin oğulları bunlardır, kəndləri və obaları ilə birgə onların adları belədir. Onlar
öz tayfalarının on iki başçısı idi. 17 İsmail yüz otuz yeddi il ömür sürdü. O, ömrünü başa
vurdu və ölüb əcdadlarına qoşuldu. 18 İsmailin nəsilləri Xaviladan Şura qədər olan ərazidə
məskən saldı. Şur Aşşura gedərkən Misirin qarşısındadır. Onlar qardaşlarının yaşadığı
yerin qarşısında yerləşmişdi.

Yaqub və Esav

19 İbrahimin oğlu İshaqın tarixçəsi belədir: İbrahimdən İshaq törədi. 20 İshaq Paddan-
Aramdan Aramlı Lavanın bacısı, Aramlı Betuelin qızı Rivqanı arvad alanda qırx yaşında
idi. 21 İshaq arvadı üçün Rəbbə yalvardı, çünki o, sonsuz idi. Rəbb İshaqın yalvarışını eşitdi,
onun arvadı Rivqa hamilə oldu. 22 Rivqanın bətnindəki uşaqlar çarpışmağa başladı. O da
«Niyə bu iş başıma gəldi?» deyib bu barədə Rəbdən soruşmağa getdi. 23* Rəbb ona dedi:
«Sənin bətnində iki millət var,
Sənin qarnından iki xalq çıxacaq.
Bir xalq o biri xalqdan güclü olacaq,
Böyüyü kiçiyinə qulluq edəcək».
24 Rivqanın doğmaq vaxtı çatanda məlum oldu ki, onun bətnində əkizlər var. 25 İlk
doğulan uşağın bütün dərisi qırmızı və tüklü cübbə kimi idi. Onda onun adını Esav *
qoydular. 26 Ondan sonra qardaşı doğuldu. O, əli ilə Esavın topuğundan tutmuşdu. Onun
adını Yaqub † qoydular. Onların doğulduğu vaxt İshaq altmış yaşında idi.
27 Uşaqlar böyüdü. Esav mahir ovçu və çöl adamı oldu. Yaqub isə çadırlarda yaşayan
mülayim bir adam oldu. 28 İshaq Esavı sevirdi, çünki onun ovladığı heyvanlar İshaqın
xoşuna gəlirdi. Rivqa isə Yaqubu sevirdi.
29 Bir gün Yaqub şorba bişirirdi. Esav isə çöldən yorğun gəldi. 30 Esav Yaquba dedi:
«Bu qırmızı şorbadan bir az ver, yeyim, çünki acmışam». Buna görə də ona Edom ‡ adı
verildi. 31 Yaqub dedi: «Əvvəlcə ilk oğulluq haqqını mənə sat». 32 Esav dedi: «Bir halda ki
mən acından ölürəm, ilk oğulluq haqqı nəyimə lazımdır?» 33* Yaqub dedi: «Əvvəlcə mənə
and iç». Esav ona and içdi və ilk oğulluq haqqını Yaquba satdı. 34 Yaqub Esava çörək və
mərci şorbası verdi. Esav yeyib-içdi, sonra qalxıb getdi. Beləcə Esav ilk oğulluq haqqına
etinasızlıq etdi.

26

İshaq və Avimelek

1 İbrahimin yaşadığı dövrdə olan aclıqdan başqa, ölkədə daha bir aclıq oldu. İshaq
Gerara, Filiştlilərin padşahı Avimelekin yanına getdi. 2 Rəbb ona görünüb dedi: «Misirə
getmə, sənə söylədiyim ölkədə məskən sal, 3* bu torpaqda qal. Mən səninlə olacağam
və sənə xeyir-dua verib bütün bu ölkələri sənə və nəslinə verəcəyəm; atan İbrahimə
içdiyim andı yerinə yetirəcəyəm. 4 Nəslini göydəki ulduzlar qədər çoxaldacağam və bütün
bu ölkələri nəslinə verəcəyəm. Yer üzünün bütün millətləri sənin nəslinin vasitəsilə
xeyir-dua alacaq. 5 Çünki İbrahim sözümə qulaq asıb Mənim buyruğuma, əmrlərimə,
qaydalarıma və qanunlarıma əməl etdi».
6 İshaq da Gerarda yaşadı. 7* O ölkənin sakinləri İshaqın arvadı barədə soruşanda
«bu mənim bacımdır» dedi, çünki «mənim arvadımdır» deməyə qorxdu. Öz-özünə dedi:
«Yoxsa Rivqadan ötrü bu yerin adamları məni öldürərlər». Rivqa görünüşcə çox gözəl
idi. 8 İshaq orada uzun müddət qaldı. Bir gün Filiştlilərin padşahı Avimelek pəncərədən

---

* 25:23 Rom. 9:11-12 * 25:25 Esav – ibrani dilində tüklü. † 25:26 Yaqub – ibrani dilində topuq tutan.
‡ 25:30 Edom – ibrani dilində qırmızı. * 25:33 İbr. 12:16 * 26:3 Yar. 22:16-18; Həv. 3:25 * 26:7 Yar.
12:13; 20:2

baxıb gördü ki, İshaq arvadı Rivqanı əzizləyir. 9 Avimelek İshaqı çağırıb dedi: «O ki sənin
arvadındır. Bəs niyə onun barəsində "bu mənim bacımdır" dedin?» İshaq ona dedi: «Çünki
istəmədim ki, ondan ötrü ölüm». 10 Avimelek dedi: «Bu nə işdir başımıza gətirdin? Az
qalmışdı ki, xalqdan biri sənin arvadınla yatsın. Beləcə bizi günaha batıracaqdın». 11 Sonra
Avimelek «bu adama və onun arvadına toxunan mütləq öldürüləcək» deyə bütün xalqa
elan etdi.
12 İshaq o torpaqda toxum əkdi və o il yüz qat məhsul aldı. Beləcə Rəbb ona xeyir-dua
verdi. 13 Bu şəxs böyük adam oldu. Çox böyük adam olana qədər get-gedə yüksəldi. 14 Onun
çoxlu qoyun-keçisi, mal-qarası və xidmətçiləri olduğuna görə Filiştlilər ona paxıllıq
etməyə başladı. 15 Atası İbrahimin dövründə atasının qullarının qazdığı bütün quyuları
Filiştlilər qapayıb torpaqla doldurmuşdular. 16 Avimelek İshaqa dedi: «Yanımızdan get,
çünki bizdən çox güclü oldun». 17 İshaq oradan getdi, Gerar vadisində məskən saldı və
orada qaldı.
18 İshaq atası İbrahimin dövründə qazılmış su quyularını yenə qazdı, çünki Filiştlilər
İbrahimin ölümündən sonra onları qapamışdılar. O, atasının qoyduğu adları yenə onlara
verdi. 19 İshaqın qulları vadidə torpağı qazdılar və bir içməli su quyusu tapdılar. 20 Gerar
çobanları «su bizimdir» deyib İshaqın çobanları ilə mübahisə etdilər. O, quyunun adını
Eseq * qoydu, çünki onun üstündə mübahisə etmişdilər. 21 Onlar başqa bir quyu qazdılar.
Onun üçün də mübahisə etdilər. İshaq bu quyunun adını Sitna † qoydu. 22 İshaq oradan
köçüb başqa bir quyu qazdı. Ancaq onun üçün mübahisə etmədilər, buna görə də İshaq
onun adını Rexovot‡ qoyub dedi: «İndi Rəbb bizə genişlik verdi və biz bu torpaqda
çoxalacağıq».
23 İshaq oradan Beer-Şevaya getdi. 24 O gecə Rəbb ona görünüb dedi: «Mən atan
İbrahimin Allahıyam. Qorxma, çünki Mən səninləyəm. Qulum İbrahimə görə sənə xeyir-
dua verəcəyəm və nəslini çoxaldacağam». 25 İshaq orada bir qurbangah düzəltdi və Rəbbin
adını çağırdı. O özünə çadır qurdu. İshaqın qulları orada bir quyu qazdılar.
26 * O zaman Avimelek məsləhətçisi Axuzzat, ordu başçısı Pikol ilə birgə Gerardan İshaqın
yaşadığı torpağa gəldi. 27 İshaq onlara dedi: «Nə üçün yanıma gəlmisiniz? Sizin ki məndən
acığınız gəlirdi və məni yanınızdan qovdunuz». 28 Onlar dedilər: «Biz aydın gördük ki,
Rəbb, doğrudan da, səninlədir. İndi istəyirik ki, səninlə bizim aramızda and olsun. Gəl
səninlə əhd bağlayaq ki, 29 biz sənə toxunmadığımız və yalnız yaxşılıq edib sağ-salamat
yola saldığımız kimi sən də bizə heç bir pislik etməyəcəksən. İndi sən Rəbbin xeyir-dua
verdiyi adamsan». 30 İshaq onlara ziyafət verdi və onlar yeyib-içdilər. 31 Səhər tezdən
qalxıb bir-birlərinə and içdilər. İshaq onları yola saldı və onlar sağ-salamat onun yanından
getdilər. 32 O gün İshaqın qulları gəldilər və qazdıqları quyu barədə ona bildirərək «su
tapdıq» dedilər. 33 İshaq bu quyunun adını Şiva § qoydu, buna görə də şəhərin adı bu günə
qədər Beer-Şevadır.

Esavın arvadları

34 Esav qırx yaşında olanda Xetli Beerinin qızı Yehuditi və Xetli Elonun qızı Basmatı
arvad aldı. 35 Onlar İshaqın və Rivqanın ürəklərinə dərd oldu.

27

İshaqın Yaquba xeyir-dua verməsi

1 İshaq qocalıb gözləri görməyəndə böyük oğlu Esavı yanına çağırıb dedi: «Ay oğlum».
Esav ona «mən buradayam» dedi. 2 İshaq dedi: «Mən artıq qocalmışam, bu gün-sabah
öləcəyəm. 3 İndi silahını, yayını və oxdanını götür, çöllüyə get və mənim üçün heyvan ovla.

---

* 26:20 Eseq – ibrani dilində mübahisə. † 26:21 Sitna – ibrani dilində düşmənçilik. ‡ 26:22 Rexovot – ibrani dilində genişlik. * 26:26 Yar. 21:22 § 26:33 Şiva – ibrani dilində and.

4 Sonra da mənə xoşladığım ləzzətli yeməyi hazırla və gətir ki, yeyim. Onda ölməmişdən
qabaq mən sənə xeyir-dua verərəm».
5 İshaq oğlu Esavla danışarkən Rivqa eşidirdi. Esav heyvan ovlayıb gətirmək üçün
çöllüyə getdi. 6 Rivqa oğlu Yaquba belə dedi: «Bax mən eşitdim ki, atan qardaşın Esava
bu sözləri dedi: 7 "Mənim üçün ov əti gətir, mənə ləzzətli yemək hazırla ki, yeyim. Sonra
sənə ölümümdən qabaq Rəbbin hüzurunda xeyir-dua verərəm". 8 Oğlum, indi sənə əmr
edəcəyim sözlərə qulaq as: 9 bu saat sürüyə gedib oradan mənə iki yaxşı oğlaq gətir.
Onlardan atanın xoşladığı kimi ləzzətli yemək hazırlayacağam. 10 Sən də onu yeməsi
üçün atana aparacaqsan ki, ölümündən qabaq sənə xeyir-dua versin». 11 Yaqub anası
Rivqaya dedi: «Qardaşım Esav tüklü bir adamdır, mən isə tüksüzəm. 12 Birdən atam mənə
əlini sürtər və mən onun nəzərində yalançı olaram. Onda üzərimə xeyir-dua yox, lənət
gətirərəm».
13 Anası ona dedi: «Sənə olunacaq lənət mənə gəlsin, oğlum. Ancaq sözümə qulaq
as: get, dediyim şeyi mənə gətir». 14 Yaqub gedib oğlaqları götürdü və anasına gətirdi,
anası da onun atasının xoşladığı kimi ləzzətli yemək hazırladı. 15 Rivqa böyük oğlu Esavın
evdə saxladığı ən gözəl paltarını götürüb kiçik oğlu Yaquba geyindirdi. 16 Onun əllərinə
və boynunun tüksüz yerinə oğlaq dəriləri bağladı. 17 Sonra hazırladığı ləzzətli yeməyi və
çörəyi oğlu Yaqubun əlinə verdi.
18 Yaqub atasının yanına gəlib dedi: «Ay ata». Atası dedi: «Mən buradayam. Sən kimsən,
oğlum?» 19 Yaqub atasına dedi: «Sənin ilk oğlun Esavam. Dediyin kimi elədim. Qalx otur və
gətirdiyim ov ətindən ye ki, mənə xeyir-dua verəsən». 20 İshaq oğluna dedi: «Necə oldu ki,
belə tez ov tapdın, oğlum?» O dedi: «Sənin Allahın Rəbb mənə uğur verdi». 21 İshaq Yaquba
dedi: «Yaxın gəl, oğlum, əlimi sənə sürtüb bilim ki, doğrudanmı, oğlum Esavsan ya yox?»
22 Yaqub atası İshaqa yaxınlaşdı. İshaq əlini ona sürtüb dedi: «Səs Yaqubun səsidir, ancaq
əllər Esavın əlləridir». 23 İshaq onu tanımadı, çünki onun əlləri qardaşı Esavın əlləri kimi
tüklü idi. İshaq Yaquba xeyir-dua verdi. 24 O soruşdu: «Doğrudanmı, sən oğlum Esavsan?»
Yaqub dedi: «Bəli». 25 İshaq dedi: «Oğlum, gətirdiyin ov ətini qabağıma qoy, yeyim, sonra
da sənə xeyir-dua verərəm». Yaqub yeməyi onun qabağına qoydu və o yedi, Yaqub ona
şərab gətirdi və o içdi. 26 Atası İshaq Yaquba dedi: «Oğlum, indi yaxınlaş, atanı öp». 27* O
yaxınlaşıb atasını öpdü. İshaq onun paltarının qoxusunu hiss etdi və ona xeyir-dua verib
dedi:
«Bax oğlumun qoxusu
Rəbbin xeyir-dua verdiyi
Çölün qoxusu kimidir.
28 Allah sənə göylərin şehini,
Torpağın şirəsini,
Bol buğda və çoxlu təzə şərab versin.
29* Xalqlar sənə qulluq etsin,
Ümmətlər sənə baş əysin.
Öz qardaşlarına ağa ol,
Ananın oğulları sənə baş əysin.
Sənə lənət edənlərə lənət gəlsin,
Sənə xeyir-dua verənlər xeyir-dua alsın».

İshaqın Esava xeyir-dua verməsi

30 İshaq Yaquba xeyir-dua verib qurtarandan sonra Yaqub atası İshaqın yanından çıxar-
çıxmaz qardaşı Esav ovdan qayıtdı. 31 Esav da ləzzətli yemək hazırlayıb atasına gətirdi və
ona dedi: «Atam qalxıb oğlunun gətirdiyi ov ətindən yesin və mənə xeyir-dua versin».
32 Atası İshaq ondan soruşdu: «Sən kimsən?» O cavab verdi: «Mən ilk oğlun Esavam».
33 İshaqın canına bərk titrətmə düşdü və o dedi: «Bəs onda heyvan ovlayıb mənə gətirən
kim idi? Sən gəlməmişdən qabaq hər şeydən yedim və ona xeyir-dua verdim. Xeyir-dua

* 27:27 İbr. 11:20 * 27:29 Yar. 12:3

da onunku oldu». [34] Esav atasının sözlərini eşidəndə ucadan və acı səslə fəryad edib dedi:
«Ay ata, mənə də xeyir-dua ver». [35] İshaq dedi: «Qardaşın hiylə ilə gəlib sənin xeyir-duanı
aldı». [36]* Esav dedi: «Onu nahaq yerə Yaqub çağırmırlar ki? Bununla ikinci dəfədir ki,
məni aldadır: əvvəl ilk oğulluq haqqımı, indi də xeyir-duamı aldı». Sonra soruşdu: «Bəs
mənə xeyir-dua saxlamamısan?» [37] İshaq Esava cavab verdi: «Onu sənə ağa etdim, bütün
qardaşlarını ona qul olaraq verdim, buğda və təzə şərabla onu təmin etdim. Bəs sənə nə
edim, oğlum?» [38]* Esav atasına dedi: «Səndə yalnız bir xeyir-dua varmı, ata? Mənə də
xeyir-dua ver, ata». Esav hönkürüb ağladı. [39]* Atası İshaq ona belə cavab verdi:
«Yaşadığın yer torpağın şirəsindən,
Yuxarıda göylərin şehindən uzaq olacaq.
[40]* Qılıncınla yaşayıb
Qardaşına qulluq edəcəksən.
Amma azad olmaq istəyəndə
Onun boyunduruğunu
Boynundan qırıb atacaqsan».
[41] Atası Yaquba xeyir-dua verdiyinə görə Esav qardaşına nifrət etdi. O öz-özünə dedi:
«Atamın matəm günləri yaxınlaşır. O zaman qardaşım Yaqubu öldürərəm». [42] Böyük
oğlu Esavın dediyi sözlər Rivqanın qulağına çatdı. Buna görə də xəbər göndərib kiçik
oğlu Yaqubu çağırdı və ona dedi: «Bax qardaşın Esav səni öldürməklə qisas almaq istəyir.
[43] Oğlum, indi sözümə qulaq as: qalxıb Xarana, qardaşım Lavanın yanına qaç. [44] Qardaşının
hirsi soyuyana qədər bir müddət Lavanın yanında qal. [45] Sənə qarşı qəzəbi sönəndə, ona
elədiyini unudanda xəbər göndərib səni oradan çağıraram. Nə üçün bir gündə ikinizdən
də məhrum olum?»
[46] Sonra Rivqa İshaqa dedi: «Xetli qızların əlindən həyatımdan bezdim. Əgər Yaqub
da beləcə bu ölkənin qızlarından – Xetli qızlardan özünə arvad alsa, daha mən niyə
yaşayıram?»

28

*İshaqın Yaqubu Lavanın yanına gönd*ərməsi

[1] İshaq Yaqubu çağırıb ona xeyir-dua verdi və xəbərdarlıq edərək dedi: «Kənan
qızlarından arvad alma. [2] Qalxıb Paddan-Arama, ana baban Betuelin evinə get. Oradan
dayın Lavanın qızlarından özünə arvad al. [3] Külli-İxtiyar Allah sənə xeyir-dua versin, səni
bəhərli edib nəslini çoxaltsın, səndən çoxlu xalq törəsin; [4]* İbrahimin xeyir-duasını sənə
və sənінlə birgə nəslinə versin ki, Allahın İbrahimə verdiyi torpağı – qərib kimi yaşadığın
torpağı irs olaraq alasan». [5] İshaq Yaqubu yola saldı. O, Paddan-Arama, Yaqubla Esavın
anası Rivqanın qardaşı Aramlı Betuel oğlu Lavanın yanına getdi.

Esavın üçüncü arvadı

[6] Esav gördü ki, İshaq Yaquba xeyir-dua verdi və özünə arvad almaq üçün onu Paddan-
Arama göndərdi; həm də ona xeyir-dua verən zaman «Kənan qızlarından arvad alma»
deyib xəbərdarlıq etdi. [7] Yaqub da ata-anasına qulaq asıb Paddan-Arama getdi. [8] Esav gördü
ki, Kənan qızları atası İshaqın xoşuna gəlmir. [9] Esav İsmailin yanına getdi. O, İbrahim oğlu
İsmailin qızı Maxalatı arvadlarının üstünə arvad aldı. Maxalat Nevayotun bacısı idi.

*Yaqubun Bet-Eld*ə yuxu görməsi

[10] Yaqub Beer-Şevadan çıxıb Xarana tərəf getdi. [11] Bir yerə çatıb orada gecələdi, çünki
günəş batmışdı. O torpaqdan bir daş götürüb başının altına qoydu və orada yatdı. [12]*
O, yuxuda gördü ki, yerin üzərində bir nərdivan durmuş və onun başı göylərə çatmışdır.
Allahın mələkləri onunla çıxıb-düşürdülər. [13]* Rəbb nərdivanın üstündə durub deyirdi:
«Mən baban İbrahimin və İshaqın Allahı Rəbbəm. Üstündə yatdığın torpağı sənə və

* 27:36 Yar. 25:29-34 * 27:38 İbr. 12:17 * 27:39 İbr. 11:20 * 27:40 Yar. 36:8; 2Pad. 8:20 * 28:4 Yar. 17:4-8 * 28:12 Yəh. 1:51 * 28:13 Yar. 13:14-15

nəslinə verəcəyəm. 14 * Sənin nəslin yerin tozu kimi çox olacaq, qərbə, şərqə, şimala
və cənuba yayılacaq. Yer üzünün bütün tayfaları sənin və nəslinin vasitəsilə xeyir-dua
alacaq. 15 Mən həmişə səninləyəm, gedəcəyin hər yerdə səni qoruyacağam və bu torpağa
qaytaracağam. Dediyimi edənə qədər səni tərk etməyəcəyəm».
16 Yaqub yuxusundan oyanıb dedi: «Doğrudan da, Rəbb buradadır. Mən isə bunu
bilmirdim». 17 Sonra qorxub dedi: «Bu yer necə də qorxuludur. Bu, Allahın evindən başqa
bir şey ola bilməz, bura göylərin qapısıdır».
18 Yaqub səhər tezdən qalxdı. O, başının altına qoyduğu daşı götürüb sütun kimi qoydu
və üstünə zeytun yağı tökdü. 19 O yerin adını Bet-El * qoydu, ancaq əvvəlcə şəhərin adı
Luz idi. 20 Yaqub əhd edib dedi: «Əgər Allah mənimlə olsa, getdiyim bu yolda məni qorusa,
mənə yemək üçün çörək və geymək üçün paltar versə, 21 sağ-salamat atamın evinə dönsəm,
o zaman Rəbb mənə Allah olacaq. 22 Sütun kimi qoyduğum bu daş da Allahın evi olacaq.
Ay Allah, mənə verəcəyin hər şeyin onda birini Sənə verəcəyəm».

29

Yaqubun Paddan-Arama gəlişi

1 Yaqub yoluna davam edərək şərq xalqlarının torpağına getdi. 2 O gördü ki, çöllükdə bir
quyu var və onun yanında üç qoyun sürüsü yatıb, çünki quyudan o sürülərə su verirdilər.
Quyunun ağzında böyük bir daş var idi. 3 Bütün sürülər oraya yığılırdı. Adamlar daşı
quyunun ağzından yuvarlayıb qoyunlara su verir və yenə daşı yerinə – quyunun üstünə
qoyurdular.
4 Yaqub onlardan soruşdu: «Ey qardaşlar, haradansınız?» Onlar dedilər: «Biz Xaran-
danıq». 5 Yaqub onlara dedi: «Naxorun nəvəsi Lavanı tanıyırsınızmı?» Onlar dedilər:
«Tanıyırıq». 6 Yaqub onlardan soruşdu: «O, sağ-salamatdırmı?» Onlar dedilər: «Bəli, sağ-
salamatdır. Odur, qızı Rəhilə də qoyunlarla gəlir». 7 Yaqub dedi: «Hələ axşama çox vaxt
var, sürülərin yığılma vaxtı deyil. Qoyunlara su verin, sonra aparıb otarın». 8 Onlar
dedilər: «Bütün sürülər yığılmayınca və daş quyunun ağzından yuvarlanmayınca bunu
edə bilmərik, yalnız onda qoyunlara su verə bilərik».
9 Yaqub onlarla danışarkən Rəhilə atasının qoyunları ilə gəldi, çünki o, çoban idi.
10 Yaqub dayısı Lavanın qızı Rəhiləni və dayısı Lavanın qoyunlarını görəndə yaxınlaşıb daşı
quyunun ağzından yuvarladı və dayısı Lavanın qoyunlarına su verdi. 11 Yaqub Rəhiləni
öpdü və hönkürtü ilə ağladı. 12 Yaqub atasının qohumlarından və Rivqanın oğlu olduğunu
Rəhiləyə bildirdi. Rəhilə də qaçıb atasına danışdı.
13 Lavan bacısı oğlu Yaqubun gəldiyini eşidəndə onu qarşılamağa qaçdı. Onu qucaqlayıb
öpdü və evinə gətirdi. Yaqub hər şeyi Lavana danışdı. 14 Lavan ona dedi: «Sən, doğrudan
da, mənim sümüyümdən, mənim ətimdənsən». Yaqub onun yanında bir ay qaldı.

Yaqubun Leanı və Rəhiləni arvad alması

15 Lavan Yaquba dedi: «Məgər qohum olduğun üçün mənə havayı xidmət edəcəksən?
Mənə söylə, haqqın nə olsun?» 16 Lavanın iki qızı var idi: böyüyünün adı Lea, kiçiyininki
Rəhilə idi. 17 Leanın gözləri zəif görürdü, Rəhilə isə çox gözəl və qamətli idi. 18 Yaqub
Rəhiləyə vuruldu və dedi: «Kiçik qızın Rəhilə üçün sənə yeddi il xidmət edərəm». 19 Lavan
dedi: «Onu sənə vermək başqa adama verməkdən daha yaxşıdır. Yanımda qal». 20 Yaqub
Rəhiləyə görə yeddi il xidmət etdi. Onu sevdiyi üçün bu müddət gözünə bir neçə gün kimi
göründü.
21 Yaqub Lavana dedi: «Vaxtım çatdı; indi arvadımı mənə ver ki, onun yanına girim».
22 Lavan o torpağın bütün adamlarını topladı və bir ziyafət verdi. 23 Gecə qızı Leanı götürüb
Yaqubun yanına apardı. Yaqub onun yanına girdi. 24 Lavan öz qarabaşı Zilpanı Leaya
qulluqçu olmaq üçün verdi. 25 Səhər məlum oldu ki, bu, Leadır. Yaqub Lavana dedi: «Nə
üçün mənimlə belə rəftar etdin? Sənin yanında Rəhilə üçün xidmət etmədimmi? Bəs
məni niyə aldatdın?» 26 Lavan dedi: «Bizim yerdə kiçik qızı böyüyündən əvvəl ərə vermək

* 28:14 Yar. 12:3; 22:18; 26:4 * 28:19 Bet-El – ibrani dilində Allahın evi.

olmaz. [27] Bu həftəni bitir, onu da sənə verərik. Onun üçün də yanımda daha yeddi il xidmət
etməlisən». [28] Yaqub belə də etdi: o həftəni bitirdi. Lavan da qızı Rəhiləni ona arvad olmaq
üçün verdi. [29] Öz qarabaşı Bilhanı da qızı Rəhiləyə qulluqçu olmaq üçün verdi. [30] Yaqub
Rəhilənin də yanına girdi. Rəhiləni Leadan da çox sevdi. O, Lavanın yanında daha yeddi il
xidmət etdi.

Yaqubun övladları

[31] Rəbb Leanın sevilmədiyini görüb onun bətnini açdı. Rəhilə isə sonsuz idi. [32] Lea hamilə
olub bir oğul doğdu və onun adını Ruven * qoyaraq dedi: «Yəqin Rəbb mənim fağırlığımı
gördü. İndi ərim məni seləcək». [33] O yenə hamilə olub bir oğul doğdu və dedi: «Rəbb
sevilmədiyimi eşidib mənə bunu da verdi». Onun da adını Şimeon† qoydu. [34] Lea yenə
hamilə olub bir oğul doğdu və dedi: «İndi bu dəfə ərim mənə bağlanacaq, çünki ona üç
oğul doğdum». Buna görə də adını Levi ‡ qoydu. [35] O yenə hamilə olub bir oğul doğdu və
dedi: «Bu dəfə Rəbbi mədh edəcəyəm». Buna görə də onun adını Yəhuda § qoydu. Sonra
o, bir müddət doğmadı.

30

[1] Rəhilə Yaquba uşaq doğmadığını görəndə bacısına həsəd apardı və ərinə dedi: «Mənə
uşaq ver, yoxsa ölərəm». [2] Yaqubun Rəhiləyə qəzəbi alovlandı və o dedi: «Məgər mən sənin
bətninə bəhər verməyən Allaham?» [3] Rəhilə dedi: «Qarabaşım Bilhanı götür və yanına gir.
Qoy o, dizlərimin üstünə bir uşaq doğsun və ondan uşaqlarım olsun». [4] Rəhilə qarabaşı
Bilhanı ona arvad olmaq üçün verdi və Yaqub onun yanına girdi. [5] Bilha hamilə olub
Yaquba bir oğul doğdu. [6] Rəhilə dedi: «Allah məni haqlı çıxartdı və səsimi eşidib mənə
bir oğul verdi». Buna görə də onun adını Dan * qoydu. [7] Rəhilənin qarabaşı Bilha yenə
hamilə olub Yaquba ikinci oğul doğdu. [8] Rəhilə dedi: «Bacımla güclü mübarizəyə girişib
ona üstün gəldim». O, uşağın adını Naftali † qoydu.

[9] Lea daha doğmadığına görə qarabaşı Zilpanı götürüb Yaquba arvad olmaq üçün verdi.
[10] Leanın qarabaşı Zilpa Yaquba bir oğul doğdu. [11] Lea «uğur qazandım» deyib onun adını
Qad‡ qoydu. [12] Leanın qarabaşı Zilpa Yaquba ikinci oğul doğdu. [13] Lea dedi: «Xoşbəxtəm,
çünki qadınlar məni bəxtiyar sayacaqlar». O, uşağın adını Aşer § qoydu.

[14] Ruven buğda biçini vaxtı gedib tarlada məhəbbət otları tapdı və onları anası Leaya
gətirdi. Rəhilə Leaya dedi: «Oğlunun məhəbbət otlarından mənə də ver». [15] Lea ona
dedi: «Ərimi əlimdən aldığın bəs deyilmi? İndi də oğlumun məhəbbət otlarını almaq
istəyirsən?» Rəhilə dedi: «Elə isə qoy ərim oğlunun məhəbbət otlarının əvəzində bu gecə
səninlə yatsın». [16] Yaqub axşam çöldən gələndə Lea onu qarşılamağa çıxıb dedi: «Mənim
yanıma gir, çünki səni oğlumun məhəbbət otları ilə satın almışam». Yaqub o gecə onunla
yatdı. [17] Allah Leanı eşitdi və o hamilə olub Yaquba beşinci oğlunu doğdu. [18] Lea dedi: «Allah
haqqımı verdi, çünki qulluqçumu ərimə verdim». O, uşağın adını İssakar ** qoydu. [19] Lea
yenə hamilə olub Yaquba altıncı oğlunu doğdu. [20] O dedi: «Allah mənə yaxşı bir hədiyyə
verdi, bu dəfə ərim mənə hörmət edəcək, çünki ona altı oğul doğdum». O, uşağın adını
Zevulun †† qoydu. [21] Sonra bir qız doğub, adını Dina qoydu.

[22] Allah Rəhiləni yada salıb onu da eşitdi və bətnini açdı. [23] O hamilə olub bir oğul doğdu
və dedi: «Allah xəcalətimi götürdü». [24] O «Rəbb mənə bir oğul da artırsın» deyib uşağın
adını Yusif‡‡ qoydu.

Yaqubun sürülərə sahib olması

---

* 29:32 Ruven – ibrani dilində baxın, bir oğul. † 29:33 Şimeon – ibrani dilində eşitmək. ‡ 29:34 Levi – ibrani dilində bağlanma. § 29:35 Yəhuda – ibrani dilində mədh edilmiş. * 30:6 Dan – ibrani dilində hökm etdi. † 30:8 Naftali – ibrani dilində mənim mübarizəm. ‡ 30:11 Qad – ibrani dilində uğur. § 30:13 Aşer – ibrani dilində xoşbəxt. ** 30:18 İssakar – ibrani dilində haqq verilsin. †† 30:20 Zevulun – ibrani dilində hörmət. ‡‡ 30:24 Yusif – ibrani dilində artırsın.

25 Rəhilə Yusifi doğandan sonra Yaqub Lavana dedi: «Məni göndər, öz torpağıma və
ölkəmə gedim. 26 Əvəzində sənə xidmət etdiyim arvadlarımı və uşaqlarımı da ver, gedim,
çünki sənə necə xidmət etdiyimi yaxşı bilirsən». 27 Lavan ona dedi: «Əgər indi sənin
gözündə lütf tapdımsa, yanımda qal, çünki baxıcılıq edib sənə görə Rəbbin mənə xeyir-
dua verdiyini gördüm». 28 Sonra dedi: «Haqqını mənə təyin et, verim». 29 Yaqub ona dedi:
«Sənə necə xidmət etdiyimi və mənimlə olan sürülərini necə saxladığımı bilirsən. 30 Çünki
mən gəlməmişdən əvvəl sənin malın az idi, sonra isə xeyli çoxaldı; Rəbb mənim gəlişimlə
sənə xeyir-dua verdi. Bəs mən öz ailəm üçün nə vaxt çalışacağam?» 31 Lavan dedi: «Sənə nə
verim?» Yaqub dedi: «Mənə heç nə vermə. Əgər bunu etsən, yenə sənin sürünü qoruyub
ona baxaram: 32 qoy bu gün sənin bütün sürülərinin içindən keçib qoyunlar arasından hər
xallı, zolaqlı qoyunu və qara quzunu, keçilər arasından hər zolaqlı və xallı keçini ayırım;
haqqım da bu olsun. 33 Bundan sonra qarşında olan haqqım üçün gəldikdə düzlüyüm
mənim barəmdə şəhadət edəcək. Qoy keçilərdən xallı və zolaqlı olmayanı, quzulardan
da qara olmayanı oğurlanmış sayılsın». 34 Lavan dedi: «Yaxşı, qoy dediyin kimi olsun».
35 Amma o həmin gün alabəzək və xallı təkələri, bütün zolaqlı və xallı keçiləri, ağ keçiləri
və bütün qara quzuları ayırıb oğullarının ixtiyarına verdi. 36 Sonra özü Yaqubdan üç günlük
yol qədər uzaqlaşdı. Yaqub isə Lavanın qalan sürüsünü otarırdı.
37 Yaqub ağcaqovaq, badam və çinar ağacından düzəldilmiş təzə çubuqlar götürdü və
çubuqların qabığını soyub ağ rəngli içi üzə çıxana qədər zolaqlar açdı. 38 Sonra qabığını
soyduğu çubuqları sürülərin su içmək üçün gəldikləri təknələrə, heyvanların qabağına
qoydu. Onlar gəlib su içəndə döllənirdi. 39 Beləcə heyvanlar çubuqların qabağında
döllənirdi və sürülərdə alabəzək, xallı və zolaqlı heyvanlar doğulurdu. 40 Yaqub quzuları
ayırırdı və sürünün üzünü Lavanın sürüsündə olan bütün alabəzək və qara heyvanlara
tərəf tuturdu. O öz sürüsünü ayrıca qoydu və onları Lavanın sürüsünə qatmadı. 41 Hər
dəfə sürünün qüvvətli heyvanları dölləndikləri zaman Yaqub təknələrə, sürünün gözləri
önünə çubuqlar qoyurdu ki, çubuqlar arasında döllənsinlər. 42 Ancaq heyvanlar zəif olanda
onları qoymazdı. Beləcə zəif heyvanlar Lavanın, qüvvətli heyvanlar isə Yaqubun oldu. 43 Bu
adam çox varlandı: onun çoxlu sürüsü, qarabaşı, qulu, dəvəsi və eşşəyi oldu.

31

Yaqubun Lavandan qaçması

1 Yaqub Lavanın oğullarının bu sözləri dediklərini eşitdi: «Yaqub atamıza məxsus olan
hər şeyə sahib oldu, bütün bu var-dövləti atamıza məxsus olan əmlakdan əldə etdi».
2 Yaqub Lavanın ona münasibətini gördü, o da Yaqubla əvvəlki kimi rəftar etmirdi. 3 Rəbb
Yaquba dedi: «Atalarının ölkəsinə, öz qohumlarının yanına qayıt. Mən sənin lə olacağam».
4 Yaqub xəbər göndərib Rəhiləni və Leanı çöllərə – sürüsünü otardığı yerə çağırdı. 5 Yaqub
onlara dedi: «Mən atanızın münasibətini görürəm ki, mənimlə əvvəlki kimi rəftar etmir.
Ancaq atamın Allahı mənimlədir. 6 Siz bilirsiniz ki, var gücümlə atanıza xidmət etmişəm.
7 Atanız məni aldatdı və haqqımı on dəfə dəyişdirdi, amma Allah onu mənə pislik etməyə
qoymadı. 8 O, "xallı heyvanlar sənin haqqın olacaq" deyəndə bütün sürüdə xallı heyvanlar
doğuldu. "Sənin haqqın alabəzək heyvanlar olacaq" deyəndə isə bütün sürüdə alabəzək
heyvanlar doğuldu. 9 Beləcə Allah atanızın sürüsünü alıb mənə verdi. 10 Sürünün dölləndiyi
vaxt yuxuda başımı qaldırıb gördüm ki, sürüdəki heyvanlarla cütləşən təkələr alabəzək,
xallı və ləkəlidir. 11 Yuxuda Allahın mələyi mənə dedi: "Yaqub!" "Mən buradayam!" deyə
cavab verdim. 12 O dedi: "İndi başını qaldır, gör ki, sürüdəki heyvanlarla cütləşən bütün
təkələr alabəzək, xallı və ləkəlidir, çünki Lavanın sənə etdiyi hər şeyi gördüm. 13 * Mən
Bet-Eldə sənə görünən Allaham. Orada bir sütun qoyub məsh etdin və Mənim önümdə
əhd etdin. İndi qalxıb bu torpaqdan get və doğulduğun torpağa qayıt"».
14 Rəhilə və Lea ona cavab verdilər: «Məgər atamızın mülkündə bir payımız ya mirasımız
var? 15 Məgər o bizi özgə hesab etmir? Axı o bizi satıb bizim üçün ödənmiş pulu da xərclədi.

* 31:13 Yar. 28:18-22

16 Buna görə də Allahın atamızdan aldığı bütün o var-dövlət bizim və uşaqlarımızındır. İndi
sən də Allahın söylədiyi şeylərin hamısına əməl et».
17 Onda Yaqub qalxıb uşaqlarını və arvadlarını dəvələrə mindirdi. 18 Bütün sürüsünü,
qazandığı bütün var-dövlətini, Paddan-Aramda əldə etdiyi öz sürüsünü sürdü ki, Kənan
torpağına, atası İshaqın yanına getsin. 19 Lavan qoyunlarını qırxmağa gedəndə Rəhilə
atasına məxsus olan ev bütlərini oğurladı. 20 Yaqub qaçdığını bildirməməklə Aramlı Lavanı
aldatdı. 21 Beləcə özünə məxsus olan hər şeyi götürüb qaçdı. O, Fərat çayını keçib Gilead
dağlıq bölgəsinə yönəldi.

*Lavanın Yaqubu t*əqib etməsi

22 Yaqubun qaçdığı Lavana üçüncü gün bildirildi. 23 O, qohumlarını özü ilə götürüb yeddi
gün onu təqib etdi və Gilead dağlıq bölgəsində Yaquba çatdı. 24 Allah gecə yuxusunda
Aramlı Lavana görünüb dedi: «Özünü gözlə, Yaquba nə yaxşı, nə də pis söz de».
25 Lavan Yaquba çatdı. Yaqub dağda çadır qurmuşdu. Lavan qohumları ilə birgə Gilead
dağında çadır qurdu. 26 Lavan Yaquba dedi: «Niyə belə etdin? Məndən gizlicə qaçdın və
qızlarımı müharibə əsirləri kimi apardın. 27 Nə üçün gizlicə qaçıb məni aldatdın? Mənə
bunu bildirmədin ki, səni sevinclə, mahnı oxumaqla, dəf və lira çalmaqla yola salım.
28 Məni nəvələrimlə qızlarımı öpməyə qoymadın; ağılsızcasına rəftar etmisən. 29 Sizə pislik
edə bilərdim, ancaq atanızın Allahı dünən gecə mənə belə söylədi: “Özünü gözlə, Yaquba
nə yaxşı, nə də pis söz de”. 30 İndi atanın evi üçün bərk darıxdığına görə çıxıb gedirsən.
Bəs büt allahlarımı niyə oğurlayıb aparırsan?» 31 Yaqub Lavana cavab verdi: «Qorxub
düşündüm ki, qızlarını zorla məndən alarsan. 32 Büt allahlarını isə kimin yanında tapsan,
o sağ qalmayacaq. Qohumlarımızın önündə yoxlayıb məndə nəyini tapsan, özünə götür».
Ancaq Yaqub Rəhilənin onları oğurladığını bilmirdi.
33 Lavan Yaqubun, Leanın və iki qarabaşın çadırına girdi, ancaq büt allahları tapmadı. O,
Leanın çadırından çıxıb Rəhilənin çadırına girdi. 34 Rəhilə ev bütlərini götürərək dəvənin
yəhərinə qoyub onların üstündə oturmuşdu. Lavan bütün çadırı yoxladı, ancaq onları
tapmadı. 35 Rəhilə atasına dedi: «Hüzurunda qalxa bilmədiyim üçün ağam qəzəblənməsin,
çünki qadın adətinə mübtəlayam». Lavan axtardı, ancaq ev bütlərini tapmadı.
36 Yaqub qəzəblənib Lavanla mübahisə etdi. O, Lavana söylədi: «Günahım və təqsirim
nədir ki, məni belə təqib edirsən? 37 Bütün şeylərimi yoxladın, bütün ev şeylərindən nə
tapdın? Tapdığın şeyi mənim qohumlarımın və öz qohumlarının qabağına qoy ki, ikimizin
arasında şəhadət olsun. 38 Ötən iyirmi il sənin yanında işlədim, qoyunların və keçilərin
balalarını salmadı, sürülərindəki qoçlarını yemədim. 39 Vəhşi heyvanların parçaladığı
heyvanı sənin yanına gətirməzdim, zərərini özüm çəkərdim. İstər gündüz, istərsə də gecə
oğurlanan hər heyvanı məndən tələb edərdin. 40 Gündüzün istisi, gecənin soyuğu məni
əldən salardı, yuxum gözümdən tökülərdi. 41 İyirmi il sənin evində qaldım: iki qızın üçün
on dörd il və sürün üçün altı il sənə xidmət etdim. Sən isə on dəfə haqqımı dəyişdirdin.
42 Atamın və İbrahimin Allahı, İshaqın sitayiş etdiyi Allah mənimlə olmasaydı, indi yəqin
məni əliboş yola salardın. Allah əzabımı və əlimin zəhmətini gördü, dünən gecə sənə
xəbərdarlıq etdi».
43 Lavan Yaquba belə cavab verdi: «Qızlar mənim qızlarım, uşaqlar mənim uşaqlarım,
sürülər mənim sürülərim və sənin gördüyün hər şey mənimdir. Bu gün qızlarıma
yaxud onların doğduqları uşaqlara nə edə bilərəm? 44 İndi gəl bir-birimizə əhd edək ki,
sənin lə mənim aramda şahid olsun». 45 Yaqub bir daş götürüb sütun kimi qoydu. 46 O öz
qohumlarına dedi: «Daş yığın». Onlar daşları götürüb bir qalaq düzəltdilər və o qalağın
yanında yeyib-içdilər. 47 Lavan onun adını Yeqar-Sahaduta* qoydu, Yaqub isə onun adını
Qaled † qoydu. 48 Lavan dedi: «Bu qalaq bu gün mənimlə sənin aranda şahiddir». Buna
görə də onun adı Qaleddir. 49 Ona həm də Mispa‡ deyildi, çünki Lavan demişdi: «Bir-
birimizdən ayrılan zaman qoy Rəbb sənin lə mənim aramda gözətçi olsun. 50 Söz ver ki,

* 31:47 Yeqar-Sahaduta – arami dilində şəhadət daş qalağı. † 31:47 Qaled – ibrani dilində şəhadət daş qalağı. ‡ 31:49 Mispa – ibrani dilində gözətçi qülləsi.

qızlarımı incitməyəcəksən və onların üstünə arvad almayacaqsan. Bil ki, bizim aramızda
bir nəfər şahid olmasa da, Allah aramızda şahiddir».
51 Lavan yenə Yaquba dedi: «Bax bu da öz aramızda düzəltdiyim qalaq və sütun! 52 Bu
qalaq və sütun şahid olsunlar ki, nə mən sənin tərəfinə – qalağın o tayına gedəcəyəm,
nə də sən pislik etmək üçün mənim tərəfimə – qalağın və sütunun bu tayına gələcəksən.
53 Qoy İbrahimin, Naxorun və onların atalarının Allahı aramızda hökm etsin!» Yaqub atası
İshaqın sitayiş etdiyi Allaha and içdi. 54 Sonra Yaqub o dağda qurban kəsdi və qohumlarını
çörək yeməyə çağırdı. Onlar çörək yedilər və dağda gecələdilər. 55 Lavan səhər tezdən
qalxıb nəvələrini və qızlarını öpdü, onlara xeyir-dua verdi. Sonra öz yerinə qayıtdı.

32

Yaqubun Esavla görüşə hazırlaşması

1 Yaqub yoluna davam etdi. Allahın mələkləri ona rast gəldi. 2 Yaqub onları görəndə dedi:
«Bu, Allahın ordugahıdır». O yerin adını Maxanayim * qoydu.
3 Yaqub özündən qabaq Edom çölünə, Seir torpağına, qardaşı Esavın yanına qasidlər
göndərdi. 4 Onlara bu əmri verdi: «Ağam Esava söyləyin ki, qulun Yaqub belə deyir: "Mən
Lavanın yanında qalıb indiyə qədər yaşadım". 5 Mal-qaram, eşşəklərim, qoyun-keçim,
qullarım və qarabaşlarım oldu. Mən ağama xəbər vermək üçün yanına qasidlər göndərdim
ki, sənin gözündə lütf tapım».
6 Qasidlər Yaqubun yanına qayıdıb dedilər: «Qardaşın Esavın yanına getdik. Özü də səni
qarşılamaq üçün gəlir və yanında dörd yüz nəfər var». 7 Yaqub çox qorxub həyəcanlandı.
Yanında olan adamları, qoyun-keçini, mal-qaranı və dəvələri iki dəstəyə ayırıb dedi:
8 «Əgər Esav bir dəstəyə hücum edib onları qırsa, arxada qalan dəstə qaça bilsin».
9 Sonra Yaqub dedi: «Ey babam İbrahimin Allahı, atam İshaqın Allahı Rəbb, Sən mənə
demişdin: "Öz ölkənə və qohumlarının yanına qayıt. Mən sənə yaxşılıq edəcəyəm".
10 Quluna göstərdiyin bütün xeyirxahlığa və sədaqətə layiq deyiləm; bu İordan çayını təkcə
dəyənəyimlə keçdim, indi isə iki dəstə köçüm var. 11 Yalvarıram, məni qardaşım Esavın
əlindən qurtar. Çünki onun gəlib məni, uşaqlarımla analarını öldürməsindən qorxuram.
12 * Sən dedin: "Hökmən sənə yaxşılıq edəcəyəm, nəslini saysız-hesabsız dəniz qumu qədər
çoxaldacağam"».
13 Yaqub o gecəni orada keçirtdi. Özündə olan hər şeydən qardaşı Esava hədiyyə olaraq
14 iki yüz keçi, iyirmi təkə, iki yüz qoyun, iyirmi qoç, 15 balaları ilə birgə otuz sağmal dəvə,
qırx inək, on buğa, iyirmi dişi və on erkək eşşək götürdü. 16 Sürüləri ayrı-ayrı qullarına
tapşırdı və onlara dedi: «Mənim qabağımda gedin və bir sürü ilə o biri sürü arasında
məsafə saxlayın». 17 Yaqub birinci qula əmr edib dedi: «Qardaşım Esav sənə rast gəlib
"Kimin adamısan, hara gedirsən, qabağındakı bu heyvanlar kimindir?" deyə soruşanda
18 ona söylə: "Bunlar qulun Yaqubundur, bu da ağam Esava göndərilmiş hədiyyələrdir.
Özü də bizim dalımızca gəlir"». 19 Sonra o, ikinci, üçüncü quluna və sürülərin dalınca
gedən hər kəsə əmr edib dedi: 20 «Esava rast gələndə ona eyni sözləri söyləyin: "Qulun
Yaqub da dalımızca gəlir"». Çünki o öz-özünə deyirdi: «Əvvəlcə qabağımda göndərdiyim
hədiyyələrlə onu rəhmə gətirərəm, sonra onunla görüşərəm. Bəlkə onda məni qəbul
edər». 21 Hədiyyələr Yaqubun qabağında getdi, o isə gecəni düşərgədə yatdı.

Yaqubun Allahla rastlaşması

22 Yaqub gecə qalxıb iki arvadını, iki cariyəsini və on bir uşağını götürərək Yabboq
çayının keçidindən keçdi. 23 Onları götürüb çayı keçirtdi və özünə məxsus şeyləri də
keçirtdi. 24 Sonra Yaqub tək qaldı. Dan yeri sökülənə qədər bir Şəxs onunla güləşdi.
25 Yaquba üstün gələ bilmədiyini görüb onun budunun oynağına zərbə vurdu. O Şəxslə
güləşərkən Yaqubun budunda oynağı zədələndi. 26 O Şəxs dedi: «Burax, gedim, çünki
səhər açılır». Yaqub dedi: «Mənə xeyir-dua verməsən, Səni buraxmaram». 27 O Şəxs

---

* 32:2 Maxanayim – ibrani dilində iki ordugah. * 32:12 Yar. 22:17

soruşdu: «Adın nədir?» O dedi: «Yaqub». [28]** O Şəxs dedi: «Artıq sənə Yaqub deyil, İsrail
† deyiləcək, çünki sən Allahla və insanlarla güləşib üstün gəlmisən». [29] Yaqub soruşdu:
«Xahiş edirəm, adını söylə». O dedi: «Adımı niyə soruşursan?» O Şəxs orada Yaquba xeyir-
dua verdi. [30] Yaqub o yerin adını Peniel ‡ qoydu, çünki demişdi: «Allahı üz-üzə gördüm
və salamat qaldım». [31] Yaqub Penieldən keçəndə günəş doğdu. O, bir budundan axsayırdı.
[32] Ona görə bu günə qədər də İsraillilər bud oynağının üzərindəki vətərləri yeməzlər. Çünki
güləşən Şəxs Yaqubun bud oynağının vətərinə toxunmuşdu.

33

Yaqubun Esavla görüşü

[1] Yaqub başını qaldırıb gördü ki, Esav dörd yüz adamla birlikdə gəlir. O, Leanın,
Rəhilənin və iki cariyəsinin uşaqlarını ayırdı: [2] cariyələrlə onların uşaqlarını qabağa, Lea
ilə onun uşaqlarını ortaya, Rəhilə ilə Yusifi isə arxaya qoydu. [3] Özü isə onların qabağına
keçdi və qardaşına yaxınlaşanda yeddi dəfə yerə əyildi.

[4] Esav Yaqubu qarşılamaq üçün qaçıb onu qucaqladı və boynuna sarılıb öpdü. Onlar
ağlaşdılar. [5] Esav başını qaldırıb qadınları və uşaqları görəndə dedi: «Bunlar sənin
nəyindir?» Yaqub dedi: «Allahın sənin quluna lütf etdiyi uşaqlardır». [6] Əvvəl cariyələrlə
uşaqları yaxınlaşıb təzim etdilər, [7] sonra Lea ilə uşaqları yaxınlaşıb təzim etdilər, axırda
isə Yusiflə Rəhilə yaxınlaşıb təzim etdilər. [8] Esav soruşdu: «Rast gəldiyim o biri dəstəni
nə üçün göndərmişdin?» Yaqub dedi: «Ağamın gözündə lütf tapmaq üçün». [9] Esav dedi:
«Mənim sürüm çoxdur, qardaşım, səndə olan sənin olsun». [10] Yaqub dedi: «Yox, xahiş
edirəm, indi gözündə lütf tapdımsa, məndən bu hədiyyələri götür. Çünki sənin üzünü
görəndə Allahın üzünü görmüş sandım, mənə qarşı çox xeyirxah oldun. [11] Xahiş edirəm,
sənə gətirilən hədiyyələri götür. Çünki Allah mənə lütf etdi və indi mənim hər şeyim var».
Yaqub təkid etdikdən sonra Esav hədiyyələri götürdü.

[12] Esav dedi: «Köç edib gedək. Mən sizin qabağınızda gedəcəyəm». [13] Yaqub ona
dedi: «Ağam bilir ki, uşaqlar zəifdir, yanımda olan qoyun-keçi və mal-qara da sağmaldır.
Sürüləri bir gün bərk sürsələr, hamısı tələf olar. [14] Xahiş edirəm, ağam qulundan qabaqda
getsin, mən isə ağamın yanına, Seirə çatana qədər qabağımda olan sürülərin və uşaqların
yerişinə görə yavaş sürəcəyəm». [15] Esav dedi: «Mənimlə olan adamların bəzisini sənin-
lə qalmaq üçün qoyum». Yaqub dedi: «Bu nəyə lazımdır? Mən ancaq ağamın gözündə lütf
tapmaq istəyirəm». [16] Esav o gün yola düşüb Seirə qayıtdı. [17] Yaqub Sukkota köçüb özünə
ev tikdi və sürüsünə ağıllar düzəltdi. Ona görə də bu yerin adını Sukkot* qoydular.

[18] Yaqub Paddan-Aramdan qayıtdıqdan sonra sağ-salamat Kənan torpağında olan Şekem
şəhərinə gəldi və şəhərin qarşısında məskən saldı. [19]* O, çadırını qurduğu tarla sahəsini
Şekemin atası Xamorun oğullarından yüz parça gümüşlə satın aldı. [20] Yaqub orada bir
qurbangah qurub adını El-Elohe-İsrail† qoydu.

34

Dinanın rüsvayçılığı

[1] Leanın Yaquba doğduğu qızı Dina o ölkənin qızlarını görməyə çıxdı. [2] O ölkənin ağası
Xivli Xamorun oğlu Şekem onu gördü. Qızı aparıb onunla yatdı və onu zorladı. [3] Onun
ürəyi Yaqubun qızı Dinaya bağlandı. Şekem qızı sevdi və onunla xoş rəftar etdi. [4] Şekem
atası Xamora dedi: «Bu qızı mənə arvad al».

[5] Yaqub qızı Dinanın zorlandığını eşitdi, ancaq oğulları çöldə sürülərinin yanında
olduqları üçün onlar gələnə qədər susdu. [6] Şekemin atası Xamor Yaqubla danışmaq üçün
onun yanına getdi. [7] Yaqubun oğulları bunu eşidib çöllükdən gəldilər. Onlar məyus oldular

---

* 32:28 Yar. 35:10 * 32:28 Huşə 12:4 † 32:28 İsrail – ibrani dilində Allahla güləşən. ‡ 32:30 Peniel – ibrani dilində Allahın üzü. * 33:17 Sukkot – ibrani dilində ağıllar yaxud çardaqlar. * 33:19 Yeşua 24:32; Yəh. 4:5; Həv. 7:16 † 33:20 El-Elohe-İsrail – ibrani dilində Allah, İsrailin Allahı.

və bərk qəzəbləndilər. Çünki Şekem Yaqubun qızı ilə yatmaqla İsraili rüsvay etmişdi, belə
iş etmək olmazdı.
[8] Xamor onlara belə dedi: «Oğlum Şekemin ürəyi qızınıza bağlanıb. Xahiş edirəm, qızı
ona arvad olmaq üçün verəsiniz. [9] Bizimlə qohum olun: öz qızlarınızı bizə arvad verin,
bizim qızlarımızı özünüzə alın. [10] Bizimlə qalın, ölkə də sizin ixtiyarınızdadır: burada
yaşayın, ticarət edin və mülk sahibi olun». [11] Şekem qızın atasına və qardaşlarına dedi:
«Sizin gözünüzdə lütf tapmaq üçün məndən nə istəsəniz, verərəm. [12] Məndən çoxlu başlıq
və hədiyyələr istəyin, söylədiyiniz hər şeyi verərəm. Ancaq qızı arvad olmaq üçün mənə
verin».
[13] Yaqubun oğulları Şekemə və onun atası Xamora hiylə ilə cavab verdilər, çünki Şekem
bacıları Dinanı zorlamışdı. [14] Onlara dedilər: «Biz bunu edə bilmərik, bacımızı sünnətsiz
bir adama ərə verə bilmərik. Bu bizim üçün rüsvayçılıq olar. [15] Ancaq bir şərtlə sizinlə
razı oluruq: bütün kişiləriniz sünnət edilib bizim kimi olsalar, [16] öz qızlarımızı sizə ərə
verərik, sizin qızlarınızı özümüzə alarıq və sizinlə yaşayıb bir xalq olarıq. [17] Əgər bizə qulaq
asmasanız və sünnət olunmasanız, qızımızı götürüb gedəcəyik».
[18] Onların sözləri Xamorun və oğlu Şekemin xoşuna gəldi. [19] Cavan oğlan bu işi dərhal
etdi, çünki Yaqubun qızı çox xoşuna gəlmişdi. Şekem atasının evində ən hörmətli adam
idi. [20] Xamor və oğlu Şekem öz şəhərlərinin darvazasına gəldilər və şəhərin adamlarına
belə dedilər: [21] «Bu adamlar bizimlə səmimidir. Qoy bu ölkədə yaşasınlar və ticarət etsinlər.
Bu ölkə onlar üçün kifayət qədər genişdir. Onların qızlarını özümüzə arvad alarıq, öz
qızlarımızı da onlara ərə verərik. [22] Bu adamlar yalnız bir şərtlə bizimlə yaşamağa və
bir xalq olmağa razı olurlar ki, bizim də bütün kişilərimiz onlar kimi sünnət olunsun.
[23] Onların sürüləri, mülkləri və heyvanları bizim olmayacaqmı? Gəlin onlarla razılaşaq və
onlar bizimlə yaşasın». [24] Şəhərin bütün sakinləri Xamora və oğlu Şekemə qulaq asdılar:
şəhər əhalisindən olan bütün kişilər sünnət olundu.
[25] Üçüncü gün onlar hələ də ağrı çəkən zaman Dinanın qardaşları – Yaqubun iki oğlu
Şimeon və Levi qılınclarını götürüb maneəsiz şəhərə girdilər və bütün kişiləri qılıncdan
keçirtdilər. [26] Xamoru və oğlu Şekemi də öldürdülər. Dinanı Şekemin evindən götürüb
getdilər. [27] Yaqubun oğulları ölənlərin yanına gəldilər və şəhəri qarət etdilər, çünki
bacılarını zorlamışdılar. [28] Onların qoyun-keçilərini, mal-qaralarını, eşşəklərini, şəhərdə
və çöldə olan hər şeyi götürdülər. [29] Bütün mallarını, uşaqlarını və qadınlarını əsir
apardılar, onların evlərində olan hər şeyi qarət etdilər. [30] Yaqub Şimeona və Leviyə
dedi: «Ölkədə yaşayan Kənanlılarda və Perizlilərdə mənə qarşı nifrət oyadıb məni bəlaya
saldınız. Biz sayca azıq, əgər birləşib bizi qırsalar, özüm də ailəmlə birgə həlak olacağam».
[31] Amma onlar dedilər: «Bəs bizim bacımızla bir fahişə kimi rəftar etmək olarmı?»

35

Yaqubun Bet-Elə qayıtması

[1] * Allah Yaquba dedi: «Qalxıb Bet-Elə get və orada qal. Qardaşın Esavın əlindən qaçanda
sənə görünən Allaha orada bir qurbangah düzəlt». [2] Yaqub ailəsinə və onunla olanların
hamısına dedi: «Yanınızda olan özgə büt allahlarını atın və özünüzü pak edib paltarlarınızı
dəyişin. [3] Qalxıb Bet-Elə gedək. Dərdli günümdə mənə cavab verən və getdiyim yolda
mənimlə olan Allaha orada bir qurbangah düzəldəcəyəm». [4] Onlar yanlarında olan bütün
özgə büt allahlarını və qulaqlarındakı sırğaları Yaquba verdilər. Yaqub bunları Şekem
yaxınlığında olan palıdın altında basdırdı. [5] Onlar yola düşdülər. Allah ətraf şəhərlərin
sakinlərini dəhşətə salmışdı və buna görə də onlar Yaqubun oğullarını təqib etmədilər.
[6] Yaqub yanındakı bütün adamlarla birgə Kənan torpağında olan Luza, yəni Bet-Elə
gəldi. [7] Burada bir qurbangah düzəldib o yerin adını El-Bet-El * qoydu, çünki qardaşının
əlindən qaçanda Allah Özünü orada Yaquba zahir etmişdi.

---

* 35:1 Yar. 28:11-17 * 35:7 El-Bet-El – ibrani dilində Bet-Elin Allahı.

8 Rivqanın dayəsi Devora öldü. Onu Bet-Elin aşağısında olan palıdın altında basdırdılar.
Oranın adını Allon-Bakut † qoydular.
9 Yaqub Paddan-Aramdan qayıdanda Allah yenə Yaquba göründü və ona xeyir-dua verdi.
10 * Allah ona dedi: «Sənin adın Yaqubdur. Artıq adın Yaqub çağırılmayacaq, bundan
sonra adın İsrail olacaq». Allah onun adını İsrail qoydu 11 * və ona dedi: «Külli-İxtiyar
Allah Mənəm. Qoy nəslin artıb çoxalsın. Səndən bir millət və çoxlu millət törəyəcək,
sənin nəslindən çoxlu padşahlar çıxacaq. 12 İbrahimə və İshaqa verdiyim torpağı sənə
verəcəyəm. Səndən sonra da onu sənin nəslinə verəcəyəm». 13 Allah Yaqubla danışdığı
yerdə onun yanından yuxarı çəkildi. 14 * Yaqub Allahın onunla danışdığı yerdə bir sütun
qoydu, üstünə içmə təqdimi səpdi və sonra üzərinə zeytun yağı tökdü. 15 Yaqub Allahın
onunla danışdığı yerin adını Bet-El qoydu.

*R*əhilənin və İshaqın ölümü
16 Onlar Bet-Eldən yola düşdülər. Efrata çatana yaxın Rəhilə doğdu. Onun doğuşu ağır
oldu. 17 Doğuş zamanı ağrı çəkəndə mamaça ona dedi: «Qorxma, yenə də bir oğlun oldu».
18 O, ölüm ayağında can verərkən oğlunun adını Ben-Oni‡ qoydu, ancaq atası onun adını
Binyamin§ qoydu. 19 Rəhilə öldü və Efrata, yəni Bet-Lexemə gedən yolda basdırıldı. 20 Yaqub
onun qəbri üstünə bir daş qoydu. O bu günə qədər Rəhilənin başdaşıdır.
21 İsrail yola düşdü və Eder qülləsinin o biri tərəfində çadır qurdu. 22 İsrail bu ölkədə
yaşayanda Ruven gedib atasının cariyəsi Bilha ilə yatdı. İsrail bunu eşitdi.
23 Yaqubun on iki oğlu var idi. Leanın oğulları: Yaqubun ilk oğlu Ruven, Şimeon,
Levi, Yəhuda, İssakar və Zevulun. 24 Rəhilənin oğulları: Yusif və Binyamin. 25 Rəhilənin
qulluqçusu Bilhanın oğulları: Dan və Naftali. 26 Leanın qulluqçusu Zilpanın oğulları: Qad
və Aşer. Yaqubun Paddan-Aramda doğulan oğulları bunlardır.
27 * Yaqub Qiryat-Arbada, yəni Xevronda olan Mamreyə, atası İshaqın yanına gəldi.
İbrahim və İshaq Mamredə qərib idilər. 28 İshaq yüz səksən il ömür sürdü. 29 O qocalıb
yaşa dolaraq canını tapşırdı və ölüb əcdadlarına qoşuldu. Oğulları Esav və Yaqub onu
basdırdılar.

36

*Esavın n*əsli
(1Saln. 1:34-37)
1 Esavın, yəni Edomun tarixçəsi belədir. 2 * Esav Kənan qızlarından Xetli Elonun qızı
Adanı, Xivli Siveonun qızı Ananın qızı Oholivamanı, 3 * həmçinin İsmailin qızı, Nevayotun
bacısı Basmatı arvad aldı. 4 Ada Esava Elifazı doğdu, Basmat isə Reueli doğdu. 5 Oholivama
Yeuşu, Yalamı və Qorahı doğdu; Esavın Kənan torpağında doğulan oğulları bunlardır.
6 Esav arvadlarını, oğullarını, qızlarını, evindəki adamların hamısını, sürülərini, bütün
heyvanlarını və Kənan torpağında qazandığı bütün var-dövləti götürüb qardaşı Yaqubun
yanından başqa bir torpağa getdi. 7 Çünki əmlakları çox olduğuna görə bir yerdə yaşaya
bilmədilər; sürüləri çox olduğu üçün qaldıqları torpağa sığmırdılar. 8 Esav, yəni Edom Seir
dağlıq diyarında məskən saldı.
9 Edomluların əcdadı Esavın Seir dağlıq diyarındakı tarixçəsi belədir. 10 Esavın
oğullarının adları belədir: Esavın arvadı Adanın oğlu Elifaz, Esavın arvadı Basmatın
oğlu Reuel. 11 Elifazın oğulları: Teman, Omar, Sefo, Qatam və Qenaz. 12 Timna Esavın
oğlu Elifazın cariyəsi idi. O, Elifaza Amaleqi doğdu. Esavın arvadı Adanın nəvələri
bunlardır. 13 Reuelin oğulları bunlardır: Naxat, Zerah, Şamma və Mizza; bunlar Esavın
arvadı Basmatın nəvələridir. 14 Esavın arvadı Siveon qızı Ana qızı Oholivamanın oğulları
bunlardır: o, Esava Yeuşu, Yalamı və Qorahı doğdu.

---

† 35:8 Allon-Bakut – ibrani dilində ağlaşma palıdı. * 35:10 Yar. 32:28 * 35:11 Yar. 17:4-8 * 35:14 Yar. 28:18-19 ‡ 35:18 Ben-Oni – ibrani dilində kədərimin oğlu. § 35:18 Binyamin – ibrani dilində sağ əlimin oğlu. * 35:27 Yar. 13:18 * 36:2 Yar. 26:34 * 36:3 Yar. 28:9

15 Esav oğullarının başçıları bunlardır: Esavın ilk oğlu Elifazın oğulları: başçı Teman,
başçı Omar, başçı Sefo, başçı Qenaz, 16 başçı Qorah, başçı Qatam, başçı Amaleq. Edom
torpağında Elifazdan olan başçılar bunlardır; onlar Adanın nəvələridir. 17 Esavın oğlu
Reuelin oğulları bunlardır: başçı Naxat, başçı Zerah, başçı Şamma, başçı Mizza. Edom
torpağında Reueldən olan başçılar bunlardır; onlar Esavın arvadı Basmatın nəvələridir.
18 Esavın arvadı Oholivamanın oğulları bunlardır: başçı Yeuş, başçı Yalam, başçı Qorah;
onlar Esavın arvadı Ana qızı Oholivamanın nəslindən olan başçılardır. 19 Bunlar Esavın,
yəni Edomun oğullarıdır, bunlar da onların başçılarıdır.

Seirin nəsli
(1Saln. 1:38-41)

20 Ölkədə yaşayan Xorlu Seirin oğulları bunlardır: Lotan, Şoval, Siveon, Ana, 21 Dişon, Eser
və Dişan. Edom torpağında başçılıq edən Xorlu Seirin oğulları bunlardır.
22 Lotanın oğulları Xori və Hemam, Lotanın bacısı Timna. 23 Şovalın oğulları bunlardır:
Alvan, Manaxat, Eval, Şefo və Onam. 24 Siveonun oğulları bunlardır: Ayya və Ana; atası
Siveonun eşşəklərini otararkən çöldə isti bulaqlar tapan Ana budur. 25 Ananın övladları
bunlardır: Dişon və Ananın qızı Oholivama. 26 Dişonun oğulları bunlardır: Xemdan, Eşban,
İtran və Keran. 27 Eserin oğulları bunlardır: Bilhan, Zaavan və Aqan. 28 Dişanın oğulları
bunlardır: Us və Aran.
29 Xorlulardan olan başçılar bunlardır: başçı Lotan, başçı Şoval, başçı Siveon, başçı Ana,
30 başçı Dişon, başçı Eser, başçı Dişan; Seir torpağında qəbilələrinə görə Xorlu başçılar
bunlardır.

Edomun padşahları və başçıları
(1Saln. 1:43-54)

31 İsraillilərə bir kəs padşahlıq etməzdən əvvəl Edom ölkəsində padşahlıq edən adamlar
bunlardır: 32 Edomda Beorun oğlu Bela padşah oldu. Onun şəhəri Dinhava idi. 33 Bela öldü
və onun yerinə Bosradan olan Zerah oğlu Yovav padşah oldu. 34 Yovav öldü və onun yerinə
Temanlıların torpağından olan Xuşam padşah oldu. 35 Xuşam öldü və onun yerinə Moav
çölündə Midyanlıları qıran Bedad oğlu Hadad padşah oldu. Onun şəhəri Avit idi. 36 Hadad
öldü və onun yerinə Masreqadan olan Samla padşah oldu. 37 Samla öldü və onun yerinə
Rexovot-Hannahardan olan Şaul padşah oldu. 38 Şaul öldü və onun yerinə Akbor oğlu Baal-
Xanan padşah oldu. 39 Akbor oğlu Baal-Xanan öldü və onun yerinə Hadar padşah oldu.
Onun şəhəri Pau idi. Onun arvadının adı Me-Zahav qızı Matred qızı Mehetavel idi.
40 Esavın nəslindən olan başçıların qəbilələrinə və yerlərinə görə adları belədir: başçı
Timna, başçı Alva, başçı Yetet, 41 başçı Oholivama, başçı Ela, başçı Pinon, 42 başçı Qenaz,
başçı Teman, başçı Mivsar, 43 başçı Maqdiel, başçı İram; sahib olduqları ölkədə yaşadıqları
yerlərə görə Edom başçıları bunlardır. Esav da Edomluların əcdadıdır.

37

Yusifin yuxuları

1 Yaqub atasının qərib olduğu Kənan torpağında yaşadı. 2 Yaqubun tarixçəsi belədir.
Yusif on yeddi yaşında bir gənc idi. O öz qardaşları – atasının arvadları Bilhanın və
Zilpanın oğulları ilə birlikdə sürü otarırdı. Yusif onların pis işləri barədə xəbərləri atasına
çatdırırdı. 3 İsrail Yusifi bütün oğullarından çox sevirdi, çünki Yusif onun qocalıq çağının
oğlu idi. O, Yusifə əlvan paltar tikdirdi. 4 Qardaşları gördülər ki, ataları onlardan çox Yusifi
sevir. Buna görə də ona nifrət etdilər və onunla yaxşı rəftar etmədilər.
5 Bir dəfə Yusif yuxu gördü və onu qardaşlarına danışdı. Bundan sonra ona daha çox
nifrət etməyə başladılar. 6 Yusif onlara dedi: «Gördüyüm bu yuxuya qulaq asın: 7 biz
zəminin ortasında dərz bağlayırdıq; mənim dərzim qalxıb dik durdu, sizin dərzləriniz isə
mənim dərzimi əhatəyə alıb ona təzim etdilər». 8 Qardaşları ona dedilər: «Doğrudanmı,
sən bizə padşah olacaqsan, hökmranlıq edəcəksən?» Onlar yuxularına və sözlərinə görə
Yusifə daha çox nifrət etdilər.

9 Yusif başqa bir yuxu gördü və onu qardaşlarına danışıb dedi: «Yenə bir yuxu gördüm;
gördüm ki, günəş, ay və on bir ulduz mənə təzim edir». 10 O, yuxusunu atasına və
qardaşlarına danışanda atası onu danlayıb dedi: «Bu gördüyün yuxu nə deməkdir?
Doğrudanmı, mən, anan və qardaşların yerə əyilib sənə təzim etmək üçün gələcəyik?»
11 * Qardaşları ona paxıllıq etdilər, atası isə bu sözü yadda saxladı.

Qardaşlarının Yusifi satması

12 Bir gün Yusifin qardaşları atalarının sürüsünü otarmaq üçün Şekemə getdilər. 13 İsrail
Yusifə dedi: «Qardaşların Şekemdə sürü otarırlar. Gəl səni də onların yanına göndərim».
O, atasına dedi: «Getməyə hazıram». 14 İsrail yenə ona dedi: «Get bax, qardaşların
yaxşıdırmı, sürü salamatdırmı? Sonra mənə xəbər gətir». Beləcə onu Xevron vadisindən
yola saldı.

Yusif gəlib Şekemə çatdı. 15 Çöldə dolaşarkən bir nəfər ona rast gəldi. Bu adam «Nə
axtarırsan?» deyə ondan soruşdu. 16 O dedi: «Mən qardaşlarımı axtarıram. Mənə de
görüm, onlar sürünü harada otarırlar?» 17 Bu adam dedi: «Buradan getdilər, çünki mən
onların "Dotana gedək" sözlərini eşitdim». Yusif qardaşlarının dalınca düşdü və onları
Dotanda tapdı.

18 Qardaşları onu uzaqdan gördülər. Yusif onların yanına çatmamış onu öldürmək
qərarına gəldilər. 19 Qardaşlar bir-birlərinə dedilər: «Baxın, bu yuxular görən gəlir. 20 İndi
gəlin onu öldürüb bir quyuya ataq, sonra da deyək ki, vəhşi heyvan onu parçaladı. Onda
görərik, yuxuları necə çin çıxır». 21 Ruven bunu eşidib Yusifi onların əlindən qurtarmaq
üçün dedi: «Gəlin ona toxunmayaq». 22 Ruven onlara «qan tökməyin, onu çöldə olan bu
quyuya atın, ancaq ona toxunmayın» dedi. Bunu ona görə deyirdi ki, Yusifi qardaşlarının
əlindən qurtarıb atasının yanına qaytarsın. 23 Yusif qardaşlarının yanına çatanda onlar
Yusifin əyninə geydiyi alabəzək paltarı dartıb çıxartdılar. 24 Özünü də götürüb quyuya
atdılar. Quyu boş idi, orada su yox idi.

25 Qardaşlar çörək yemək üçün oturdular. Onlar başlarını qaldıranda gördülər ki,
Gileaddan İsmaillilərin bir karvanı gəlir. Onların dəvələri ədviyyat, balzam və ətriyyatla
yüklənmişdi və bunları Misirə aparırdılar. 26 Yəhuda qardaşlarına dedi: «Əgər qardaşımızı
öldürüb qətli ört-basdır etsək, bunun nə xeyri olar? 27 Gəlin onu İsmaillilərə sataq və
ona toxunmayaq, çünki qardaşımızdır, biz eyni qandanıq». Qardaşları onun sözü ilə
razılaşdılar. 28 * Oradan Midyan tacirləri keçəndə Yusifi quyudan çıxarıb İsmaillilərə iyirmi
gümüşə satdılar. Onlar da Yusifi Misirə apardılar.

29 Ruven quyuya tərəf qayıdıb gördü ki, Yusif orada yoxdur. O, paltarını cırdı. 30 Sonra
qardaşlarının yanına qayıdıb dedi: «Uşaq yoxdur, bəs mən nə edim?» 31 Onlar Yusifin
paltarını götürdülər və bir keçi kəsib paltarı qana batırdılar. 32 Sonra qardaşlar bu əlvan
paltarı götürüb atalarına gətirdilər və dedilər: «Biz bunu tapdıq: gör, oğlunun paltarıdır
ya yox?» 33 O, paltarı tanıyıb dedi: «Bu, oğlumun paltarıdır; yəqin onu vəhşi bir heyvan
yeyib. Həqiqətən, Yusif parçalanıb». 34 Yaqub öz paltarını cırdı və belinə çul bağladı; o
uzun müddət oğlu üçün yas tutdu. 35 Bütün oğulları və qızları ona təsəlli vermək üçün
yığışdı, ancaq o təsəlli tapmaq istəməyib dedi: «Kədərlə oğlumun yanına – ölülər diyarına
enəcəyəm». Beləcə atası onun üçün ağladı.

36 Midyanlılar isə Yusifi Misirdə fironun bir əyanı olan mühafizəçilər rəisi Potifara
satdılar.

38

Yəhuda və Tamar

1 O zaman Yəhuda qardaşlarından ayrılaraq Xira adlı Adullamlı bir adamın yanına gedib
məskən saldı. 2 Yəhuda orada Şua adlı Kənanlı bir adamın qızını gördü. Yəhuda qızı arvad
alıb yanına girdi. 3 Qadın hamilə olub bir oğlan doğdu və Yəhuda onun adını Er qoydu.

---

* 37:11 Həv. 7:9-10 * 37:28 Həv. 7:9-10

4 Qadın yenə hamilə olub bir oğlan doğdu və adını Onan qoydu. 5 Sonra yenə də bir oğlan
doğub, adını Şela qoydu. Qadın onu doğduğu zaman Yəhuda Kezivdə idi.
6 Yəhuda ilk oğlu Er üçün bir arvad aldı, onun adı Tamar idi. 7 Yəhudanın ilk oğlu Er
Rəbbin gözündə pis idi və Rəbb onu öldürdü. 8 * Yəhuda Onana dedi: «Qardaşın arvadının
yanına gir, öz qayınlıq vəzifəni yerinə yetirib qardaşın üçün nəsil yetişdir». 9 Onan bilirdi
ki, bu nəsil ona məxsus olmayacaq. Buna görə də qardaşı arvadının yanına girəndə
toxumunu yerə tökərdi ki, qardaşı üçün nəsil yetişdirməsin. 10 Onun etdiyi bu iş Rəbbin
gözündə pis oldu və Rəbb onu da öldürdü. 11 Yəhuda gəlini Tamara dedi: «Atanın evinə
qayıt, oğlum Şela böyüyənə qədər dul olaraq qal». Yəhuda fikirləşdi ki, Şela da qardaşları
kimi ölə bilər. Tamar gedib atasının evində qaldı.
12 Uzun müddətdən sonra Şuanın qızı olan Yəhudanın arvadı öldü. Yəhuda matəm
qurtarandan sonra dostu Adullamlı Xira ilə birlikdə Timnata sürüsünü qırxanların yanına
getdi. 13 Tamara bildirdilər: «Bax qayınatan sürüsünü qırxmaq üçün Timnata gəlir».
14 Tamar dulluq paltarını əynindən çıxarıb rübənd örtdü və bürünüb Timnata gedən yolda
olan Enayim darvazasının yanında oturdu. Çünki o görürdü ki, Şela böyüyüb, o isə hələ
də Şelaya ərə verilməyib.
15 Yəhuda onu görəndə elə bildi ki, bir fahişə qadındır, çünki üzünü örtmüşdü. 16 Yəhuda
yolunu ona tərəf salıb dedi: «İcazə ver, sənin yanına girim». Ancaq onun öz gəlini
olduğunu bilmədi. Qadın dedi: «Yanıma girmək üçün mənə nə verirsən?» 17 Yəhuda
dedi: «Sürüdən bir oğlaq göndərərəm». O dedi: «Onu göndərənə qədər mənə girov
olaraq bir şey verərsənmi?» 18 Yəhuda soruşdu: «Girov olaraq sənə nə verim?» Qadın dedi:
«Öz möhürünü, qaytanını və əlində olan əsanı». Yəhuda bunları qadına verib yanına
girdi. Qadın ondan hamilə qaldı. 19 Sonra Tamar qalxıb getdi və rübəndini çıxarıb dulluq
paltarını geydi.
20 Yəhuda qadından girovunu almaq üçün Adullamlı dostunun vasitəsilə oğlağı
göndərdi. Ancaq o, qadını tapmadı. 21 Qadının olduğu yerin adamlarından soruşdu:
«Enayimdə yol kənarında olan fahişə * haradadır?» Onlar dedilər: «Burada fahişə yoxdur».
22 O, Yəhudanın yanına qayıdıb dedi: «Onu tapa bilmədim. O yerin adamları da "burada
fahişə yoxdur" dedilər». 23 Yəhuda dedi: «Qoy bu şeylər onunku olsun, ancaq biz bu işdən
rüsvay olmayaq. Bax mən bu oğlağı ona göndərdim, amma sən onu tapmadın».
24 Bundan təxminən üç ay sonra Yəhudaya bildirdilər: «Gəlinin Tamar zina edib, həm
də bu zinadan hamilə qalıb». Yəhuda dedi: «Onu çıxarıb yandırın». 25 O bayıra çıxarıldığı
zaman qayınatasına xəbər göndərib dedi: «Mən bu şeylərin sahibi olan adamdan hamilə
qaldım». Sonra dedi: «Bax gör, bu möhür, qaytan və əsa kimindir?» 26 Yəhuda bunları
tanıyıb dedi: «O məndən haqlıdır, çünki onu oğlum Şelaya vermədim». Yəhuda onunla
bir daha yaxınlıq etmədi.
27 Tamar doğanda məlum oldu ki, bətnində əkiz var. 28 Doğuş vaxtı bir uşaq əlini çıxartdı.
Mamaça götürüb onun əlinə qırmızı ip bağladı və dedi: «Əvvəlcə bu doğuldu». 29 Ancaq o
uşaq əlini geri çəkdi və qardaşı birinci doğuldu. Mamaça dedi: «Özünə necə deşik açdın?»
Buna görə də onun adını Peres † qoydular. 30 Ondan sonra əlində qırmızı ip olan qardaşı
doğuldu. Onun adını Zerah ‡ qoydular.

39

Yusif və Potifarın arvadı

1 Yusif Misirə aparıldı. Fironun bir əyanı – mühafizəçilər rəisi Misirli Potifar onu oraya
gətirmiş İsmaillilərdən satın aldı. 2 * Rəbb Yusiflə idi və o, işlərində uğur qazanırdı. Yusif
Misirli ağasının evində qalırdı. 3 Ağası gördü ki, Rəbb onunladır və etdiyi hər işdə ona uğur
verir.

---

* 38:8 Qanun. 25:5-7 * 38:21 fahişə – yaxud məbəd fahişəsi. † 38:29 Peres – ibrani dilində deşik
açmaq. ‡ 38:30 Zerah – ibrani dilində qırmızı. * 39:2 Həv. 7:9-10

4 Yusif ağasının gözündə lütf tapdı və onun şəxsi xidmətçisi oldu. Ağası Yusifi evinə
nəzarətçi təyin etdi və özünə məxsus olan hər şeyi onun ixtiyarına verdi. 5 Evinin və
özünə məxsus olan hər şeyin ixtiyarını ona verən vaxtdan bəri Rəbb Yusifə görə Misirlinin
evinə bərəkət verdi, evində, tarlasında və özünə məxsus olan hər şeydə Rəbbin bərəkəti
göründü. 6 Ağası özünə məxsus olan hər şeyi Yusifin ixtiyarına vermişdi, yediyi yeməkdən
başqa, evində olan heç nədən xəbəri yox idi. Yusif gözəl və yaraşıqlı idi.
7 Bir müddət sonra ağasının arvadının Yusifə gözü düşüb dedi: «Gəl mənimlə yat».
8 Ancaq Yusif bundan imtina edib ağasının arvadına dedi: «Mən burada olarkən ağam
evində nə olduğunu bilmir və özünə məxsus olan hər şeyi mənim ixtiyarıma verib. 9 Bu
evdə isə hətta o məndən böyük deyil və səndən başqa heç bir şeyi məndən əsirgəmədi,
çünki sən onun arvadısan. Bəs mən necə bu böyük pisliyi edib Allahın önündə günaha
bata bilərəm?» 10 Qadın hər gün bunu Yusifə deyirdi, Yusif isə onunla yatmağa, hətta birgə
olmağa razı olmurdu.
11 Bir gün Yusif öz işini görmək üçün evə girdi. İçəridə ev adamlarından heç kəs yox
idi. 12 Qadın «Mənimlə yat!» deyib onun paltarından tutdu. Yusif paltarını onun əlində
qoyub qaçdı və bayıra çıxdı. 13 Qadın onun paltarını əlində qoyub qaçdığını görəndə 14 ev
adamlarını çağırıb dedi: «Baxın, ağanız bu İbranini bizi təhqir etmək üçün yanımıza
gətirib. O mənimlə yatmaq üçün yanıma gəldi, mən isə ucadan qışqırdım. 15 O, səsimi
ucaldıb qışqırdığımı görəndə paltarını yanımda qoyub qaçdı və bayıra çıxdı». 16 Yusifin
ağası evə gələnə qədər qadın onun paltarını özündə saxladı. 17 Sonra ərinə də bu sözləri
söyləyib dedi: «Bizə gətirdiyin bu İbrani qul məni təhqir etmək üçün yanıma gəldi.
18 Səsimi ucaldıb qışqırdığım zaman paltarını yanımda qoyub bayıra qaçdı».
19 Yusifin ağası arvadının «sənin qulun mənimlə belə rəftar etdi» sözlərini eşidəndə
bərk qəzəbləndi. 20 Ağası Yusifi götürüb padşahın məhbuslarının saxlanıldığı zindana
təhvil verdi. Yusif zindanda qaldı. 21 Ancaq Rəbb Yusiflə idi və ona xeyirxahlıq göstərdi.
O, zindanın baş nəzarətçisinin gözündə lütf tapdı. 22 Zindanın baş nəzarətçisi zindanda
olan bütün məhbusları Yusifin ixtiyarına verdi. Orada görülən hər işə o başçılıq edirdi.
23 Zindanın baş nəzarətçisi Yusifin ixtiyarında olan heç nəyə nəzarət etmirdi, çünki Rəbb
Yusiflə idi və etdiyi hər işdə ona uğur verirdi.

40

*Yusif m*əhbusların yuxusunu yozur

1 Bir müddət sonra Misir padşahının saqisi və çörəkçisi ağaları Misir padşahına qarşı
günah etdilər. 2 Firon bu iki əyanına – baş saqiyə və baş çörəkçiyə bərk qəzəbləndi
3 və onları mühafizəçilər rəisinin evində – Yusifin məhbus olduğu zindanda saxladı.
4 Mühafizəçilər rəisi Yusifi onlara xidmətçi təyin etdi və Yusif də onlara xidmət etdi. Onlar
bir müddət zindanda qaldılar.
5 Bir gün Misir padşahının zindanda məhbus olan saqisi və çörəkçisi yuxu gördülər.
Hər ikisi bir gecədə müxtəlif mənalı yuxular gördü. 6 Səhər Yusif onların yanına gəldi
və kədərli olduqlarını gördü. 7 Yusif onunla birgə ağasının evində, zindanda olan firon
əyanlarından soruşdu: «Niyə bu gün üzünüz kədərlidir?» 8 Onlar Yusifə dedilər: «Yuxu
görmüşük, ancaq onu yozan yoxdur». Yusif onlara dedi: «Yuxu yozmaq Allahın işi
deyilmi? Onu mənə danışın».
9 Baş saqi yuxusunu Yusifə danışıb dedi: «Yuxumda gördüm ki, önümdə bir üzüm tənəyi
var. 10 Tənəkdə üç budaq var idi. Onlarda tumurcuqlar görünüb çiçək açdı və salxımlar
yetişdi. 11 Fironun piyaləsi mənim əlimdə idi. Üzümləri götürüb fironun piyaləsinə sıxdım
və piyaləni firona verdim». 12 Yusif ona dedi: «Onun yozması belədir: üç budaq üç
gündür. 13 Üç gün ərzində firon səni yüksəldəcək. Səni öz işinə qaytaracaq, sən də onun
saqisi olduğun vaxtdakı kimi əvvəlki qaydaya görə fironun piyaləsini əlinə verəcəksən.
14 Ancaq sənin vəziyyətin yaxşılaşanda məni yadına sal və xeyirxahlıq göstər. Haqqımda
firona danışıb məni bu yerdən çıxart. 15 Doğrudan da, mən İbranilərin torpağından
oğurlanmışam və burada da zindana salınmağa layiq bir iş görməmişəm».

16 Baş çörəkçi Yusifin yuxunu yaxşılığa yozduğunu görüb ona dedi: «Mən isə yuxuda
gördüm ki, başımın üstündə üç səbət ağ çörək var. 17 Ən üstdəki səbətdə çörəkçinin firon
üçün bişirdiyi hər cür çörək var. Quşlar başımın üstündəki səbətdən onları yeyirdi».
18 Yusif belə cavab verdi: «Onun yozması belədir: üç səbət üç gündür. 19 Üç gün ərzində
firon sənin başını bədənindən ayıracaq, özünü də ağacdan asacaq və quşlar sənin ətini
didəcək».
20 Üçüncü gün – fironun ad günü o bütün əyanlarına ziyafət verdi. Baş saqini və
baş çörəkçini əyanlarının önünə çıxartdı. 21 Baş saqini saqiliyinə qaytardı və o, piyaləni
fironun əlinə verdi, 22 baş çörəkçini isə asdırdı; hər şey Yusifin yozduğu kimi oldu. 23 Ancaq
baş saqi Yusifi yada salmadı və onu unutdu.

41

Fironun yuxuları

1 İki il keçəndən sonra firon belə bir yuxu gördü: o, Nil çayının sahilində dayanmışdı.
2 Çaydan yeddi bəslənmiş və kök inək çıxdı. Onlar qamışlıq içində otlamağa başladı.
3 Onlardan sonra haldan düşmüş və arıq olan başqa yeddi inək Nil çayından çıxdı. Onlar
çayın sahilindəki inəklərin yanında dayandılar. 4 Haldan düşmüş və arıq inəklər bəslənmiş
və kök olan yeddi inəyi yedilər. Onda firon yuxudan oyandı.
5 Sonra yatıb ikinci dəfə bu yuxunu gördü: bir saplaqdan yeddi dolu və yaxşı sünbül
çıxdı. 6 Onlardan sonra isə cılız və şərq küləyindən yanmış yeddi sünbül bitdi. 7 Cılız
sünbüllər yeddi böyük və dolu sünbülü uddular. Onda firon oyandı; bu bir yuxu idi.
8 Səhəri gün onun ürəyi narahat oldu. O xəbər göndərib Misirin bütün sehrbazlarını və
müdriklərini çağırdı. Firon onlara öz yuxusunu danışdı, ancaq onların arasında fironun
yuxusunu yozan bir adam tapılmadı.
9 Baş saqi firona belə söylədi: «Mən bu gün öz günahımı yadıma saldım: 10 bir dəfə
firon qullarına qəzəbləndi və mənimlə baş çörəkçini zindana, mühafizəçilər rəisinin evinə
saldı. 11 Biz bir gecə yuxu gördük, hər birimiz müxtəlif mənalı yuxular gördük. 12 Orada
bizimlə birgə mühafizəçilər rəisinin qulu olan bir İbrani gənc var idi. Biz ona danışdıq,
o da yuxularımızı yozdu, hər birimizə yuxusunun mənasını izah etdi. 13 O bizə necə
yozmuşdusa, elə də oldu: mən öz vəzifəmə qaytarıldım, baş çörəkçi isə asıldı».
14 Firon xəbər göndərib Yusifi çağırdı. Onu tez zindandan çıxartdılar. O, başını qırxıb
paltarlarını dəyişdi və fironun hüzuruna gəldi. 15 Firon Yusifə dedi: «Bir yuxu görmüşəm,
ancaq onu yozan yoxdur. Mən sənin barəndə eşitmişəm ki, yuxuları eşidib yoza bilirsən».
16 Yusif firona cavab verdi: «Bu məndən deyil, Allah fironun xeyrinə cavab verəcək».
17 Firon Yusifə dedi: «Yuxumda gördüm ki, Nil çayının sahilində durmuşam. 18 Çaydan
kök və bəslənmiş yeddi inək çıxdı. Onlar qamışlıq içində otlamağa başladı. 19 Onlardan
sonra halsız, çox cılız və arıq olan başqa yeddi inək çıxdı. Bütün Misir ölkəsində bunlar
kimi cılız inək görməmişəm. 20 Arıq və cılız inəklər əvvəlki yeddi kök inəyi yedilər. 21 Kök
inəklər onların qarınlarına girdiklərinə baxmayaraq, bu bilinmirdi, onlar əvvəlki kimi arıq
idi. Onda oyandım. 22 Yenə yuxumda gördüm ki, bir saplaqdan yeddi dolu və böyük sünbül
çıxdı. 23 Onlardan sonra solğun, cılız və şərq küləyindən yanmış yeddi sünbül bitdi. 24 Cılız
sünbüllər yeddi dolu sünbülü uddular; bunları sehrbazlara danışdım, ancaq izah edən
olmadı».
25 Yusif firona dedi: «Fironun yuxularının mənası eynidir. Allah etmək istədiyi işi firona
bildirdi. 26 Yeddi bəslənmiş inək yeddi ildir, yeddi dolu sünbül də yeddi ildir; yuxuların
mənası eynidir. 27 Onlardan sonra çıxan yeddi arıq, cılız inək və şərq küləyindən yanmış boş
yeddi sünbül də yeddi ildir; yeddi il aclıq olacaq. 28 Firona demək istədiyim sözlər bunlardır.
Allah etmək istədiyi işi firona göstərdi. 29 Bütün Misir torpağında yeddi il böyük bolluq
olacaq. 30 Bundan sonra yeddi il aclıq olacaq. Misir ölkəsində olan bütün bolluq yaddan
çıxacaq və aclıq ölkəni əldən salacaq. 31 Ölkədəki bolluq ondan sonra gələn aclıq üzündən
görünməyəcək, çünki aclıq çox ağır olacaq. 32 Firon yuxunu iki dəfə görüb, çünki Allah belə
qərara gəlmişdir və tezliklə bu işi görəcək. 33 Buna görə də firon ağıllı və müdrik bir adam

axtarsın, onu Misir ölkəsinə başçı təyin etsin. [34] Firon ölkədə məmurlar qoymağı əmr etsin
və yeddi il bolluq zamanı Misir torpağının məhsullarının beşdə birini yığsın. [35] Qoy onlar
uğurlu olan bu illərin bütün məhsullarını toplasınlar. Taxılı isə azuqə olaraq şəhərlərdə
fironun nəzarəti altında yığıb saxlasınlar. [36] Bu azuqə Misir torpağına gələn yeddi il aclıq
dövrü üçün ehtiyat olacaq, ta ki ölkə əhalisi aclıqdan qırılmasın».

*Yusifin Misird*ə başçı olması

[37] Bu sözlər fironun və onun əyanlarının xoşuna gəldi. [38] Firon əyanlarına dedi: «Bu adam
kimi Allahın Ruhuna malik olan bir kəs tapa biləcəyikmi?» [39] Sonra firon Yusifə dedi: «İndi
ki Allah sənə bütün bu şeyləri bildirdi, deməli, sənin kimi ağıllı və müdrik adam yoxdur.
[40]* Sən mənim saray adamlarıma başçılıq edəcəksən və bütün xalqım sənin əmrinlə idarə
olunacaq. Mən yalnız taxtda səndən böyük olacağam». [41] Firon yenə Yusifə dedi: «Səni
bütün Misir ölkəsinə başçı təyin edirəm». [42] Firon öz möhürünü barmağından çıxarıb
Yusifin barmağına taxdı, ona incə kətan paltar geyindirdi və boynuna qızıl zəncir asdı.
[43] Firon əmr etdi ki, onu özünün ikinci arabasına mindirsinlər və qarşısında «Diz çökün!»
deyib bağırsınlar. Beləcə o, Yusifi bütün Misir ölkəsinə başçı qoydu. [44] Firon Yusifə dedi:
«Mən fironam. Bütün Misir ölkəsində heç kəs sənsiz əlini yaxud ayağını tərpətməyəcək».
[45] Firon Yusifin adını Safnat-Paneah qoydu və On şəhərinin kahini Poti-Feranın qızı Asnatı
ona arvad olmaq üçün verdi. Yusif bütün Misir ölkəsini gəzməyə çıxdı.

[46] Misir padşahı fironun hüzurunda olarkən Yusif otuz yaşında idi. Yusif fironun
hüzurundan çıxıb bütün Misir ölkəsini dolaşdı. [47] Yeddi bolluq ilində torpaq qucaq-qucaq
məhsul verdi. [48] Yusif yeddi ildə Misir torpağında yığılmış bütün məhsulu topladı. O,
məhsulu şəhərlərə qoydu. Hər şəhərin ətrafında olan tarlada yetişən məhsulu o şəhərdə
saxladı. [49] Yusif dəniz qumu qədər çox taxıl yığdı və daha onu hesablamadı, çünki sayı-
hesabı yox idi.

[50] Aclıq illərindən qabaq Yusifin iki oğlu oldu; onları Yusifə On kahini Poti-Feranın qızı
Asnat doğdu. [51] Yusif ilk oğlunun adını Menaşşe * qoydu, çünki demişdi: «Allah bütün
zəhmətimi və atamın evindəkilərin hamısını mənə unutdurdu». [52] İkinci oğlunun adını
Efrayim † qoydu, çünki demişdi: «Allah əziyyət çəkdiyim torpaqda məni bəhərli etdi».

[53] Misir torpağında yeddi il bolluq qurtardı. [54]* Yusifin söylədiyi kimi yeddi il aclıq
başladı. Bütün ölkələrdə aclıq oldu, lakin Misir torpağının hər yerində ərzaq var idi. [55]*
Bütün Misir əhalisi aclıq çəkəndə çörək üçün firona fəryad etdi. Firon bütün Misirlilərə
dedi: «Yusifin yanına gedin, onun dediyini edin». [56] Bütün yer üzündə aclıq oldu. Yusif
məhsul olan bütün anbarları açıb Misirlilərə taxıl satırdı. Misir torpağında aclıq gücləndi.
[57] Bütün ölkələrin adamları taxıl almaq üçün Misirə, Yusifin yanına gəlirdilər, çünki bütün
yer üzündə şiddətli aclıq idi.

42

*Yusifin qardaşları Misir*ə gedir

[1] Yaqub öyrəndi ki, Misirdə taxıl var. O öz oğullarına dedi: «Nə üçün bir-birinizə
baxırsınız?» [2]* Yenə dedi: «Mən eşitdim ki, Misirdə taxıl var, gedib oradan bizim üçün
taxıl alın ki, ölməyib yaşayaq». [3] Yusifin on qardaşı taxıl almaq üçün Misirə getdi. [4] Ancaq
Yaqub Yusifin qardaşı Binyamini qardaşları ilə birgə göndərmədi, çünki fikirləşirdi ki,
onun başına bir fəlakət gələ bilər. [5] Taxıl almağa gələnlər arasında İsrailin oğulları da var
idi, çünki Kənan torpağında da aclıq hökm sürürdü.

[6] Yusif ölkənin başçısı idi və ölkənin bütün əhalisinə də taxılı özü satırdı. Yusifin
qardaşları gəlib onun önündə üzlərini yerə qoyub səcdə etdilər. [7] Yusif qardaşlarını görüb
tanıdı, ancaq onlarla yad adam kimi rəftar edərək sərt danışdı. Yusif onlardan soruşdu:
«Haradan gəlirsiniz?» Onlar dedilər: «Ərzaq almaq üçün Kənan torpağından gəlirik».

---

* 41:40 Həv. 7:9-10 * 41:51 Menaşşe – ibrani dilində unutduran. † 41:52 Efrayim – ibrani dilində bəhərli. * 41:54 Həv. 7:11 * 41:55 Yəh. 2:5 * 42:2 Həv. 7:12

8 Yusif qardaşlarını tanıdı, amma onlar Yusifi tanımadılar. 9* Yusif qardaşları barədə
gördüyü yuxuları xatırlayıb onlara dedi: «Siz casussunuz, ölkənin zəif yerlərini öyrənmək
üçün gəlmisiniz». 10 Qardaşları ona dedilər: «Xeyr, ey ağamız, qulların yalnız ərzaq
almaq üçün gəliblər. 11 Biz hamımız bir adamın oğullarıyıq. Biz təmiz adamlarıq, qulların
casus deyil». 12 Ancaq Yusif onlara dedi: «Xeyr, siz ölkənin zəif yerlərini öyrənmək üçün
gəlmisiniz». 13 Onlar dedilər: «Biz qulların on iki qardaşıq və Kənan torpağında bir adamın
oğullarıyıq. Kiçik qardaşımız indi atamızın yanındadır, bir qardaşımız isə yoxa çıxıb».
14 Yusif onlara dedi: «Hər şey mən dediyim kimidir: siz casussunuz, 15 ancaq mən sizi
belə yoxlayacağam: fironun canına and olsun ki, kiçik qardaşınız buraya gəlməsə, siz
buradan gedə bilməyəcəksiniz. 16 Aranızdan bir nəfəri göndərin ki, qardaşınızı gətirsin,
siz isə burada saxlanacaqsınız. Onda sizin düz deyib-demədiyiniz bilinəcək. Yoxsa fironun
canına and olsun ki, siz casussunuz». 17 Yusif üç gün onları zindanda saxladı.

18 Üçüncü gün Yusif onlara dedi: «Dediyimə əməl edib canınızı qurtarın, çünki mən
Allahdan qorxuram. 19 Əgər siz təmiz adamsınızsa, qoy qardaşlarınızdan biri həbs
olunduğunuz yerdə qalsın, siz isə gedib ailələrinizi aclıqdan qurtarmaq üçün taxıl aparın.
20 Sonra kiçik qardaşınızı mənim yanıma gətirin. Beləcə düz dediyinizi biləcəyəm və
canınızı qurtaracaqsınız». Qardaşlar belə də etdilər. 21 Onlar bir-birlərinə dedilər:
«Doğrudan da, biz qardaşımızın qarşısında təqsirkarıq. O bizə yalvardığı vaxt çəkdiyi
əziyyəti gördük, ancaq ona qulaq asmadıq. Buna görə də başımıza bu bəla gəldi». 22*
Ruven onlara belə cavab verdi: «Mən demədimmi uşağa pislik etməyin, lakin siz mənə
qulaq asmadınız. İndi isə onun qanına görə cəza çəkirik». 23 Qardaşları Yusifin onları
başa düşdüyünü bilmirdilər, çünki onlar tərcüməçi vasitəsilə danışırdılar. 24 Yusif onların
yanından kənara çəkilib ağladı. Sonra qardaşlarının yanına qayıdıb onlarla söhbət etdi.
Aralarından Şimeonu götürüb qardaşlarının gözü qabağında onun əl-qolunu bağladı.
25 Yusif əmr etdi ki, onların çuvalları taxılla doldurulsun, hər birinin verdiyi pul da öz
çuvalına qoyulsun və onlara yol üçün azuqə verilsin. Belə də edildi.

26 Qardaşlar taxıllarını eşşəklərinin belinə yükləyib oradan getdilər. 27 Onlardan biri
gecələdiyi yerdə eşşəyinə yem vermək üçün çuvalını açanda öz pulunu gördü: pul çuvalın
ağzında idi. 28 O, qardaşlarına dedi: «Pulum özümə qaytarılıb, budur, o, çuvalımın
içindədir». Qardaşların ürəyi həyəcana düşdü və onlar qorxa-qorxa bir-birlərinə dedilər:
«Allah bizim başımıza nə iş gətirdi?»

29 Onlar Kənan torpağına, ataları Yaqubun yanına gəldilər və başlarına gələn bütün
hadisələri ona danışıb dedilər: 30 «O ölkənin başçısı olan adam bizimlə sərt danışdı, bizi
ölkəyə gələn casuslar hesab etdi. 31 Ona dedik: “Biz təmiz adamlarıq, casus deyilik.
32 Biz bir atanın oğulları, on iki qardaşıq. Bir qardaşımız yoxa çıxıb, biri də indi Kənan
torpağında atamızın yanındadır”. 33 O ölkənin başçısı olan adam bizə dedi: “Sizin təmiz
adam olduğunuzu bundan biləcəyəm: qardaşlarınızdan birini yanımda qoyub, ailələrinizi
aclıqdan qurtarmaq üçün taxıl götürərək gedin. 34 Sonra kiçik qardaşınızı yanıma gətirin.
O zaman sizin casus deyil, təmiz adam olduğunuzu biləcəyəm. Onda qardaşınızı sizə təhvil
verəcəyəm və ölkədə alver edə bilərsiniz”».

35 Qardaşlar çuvallarını boşaldarkən gördülər ki, hər kəsin çuvalında pul kisəsi var.
Özləri və onların atası pul kisələrini görəndə qorxdular. 36 Ataları Yaqub onlara dedi:
«Siz məni övladsız qoydunuz. Yusif yox, Şimeon yox, Binyamini də aparacaqsınız. Bütün
bunları mənim başıma gətirmək istəyirsiniz». 37 Ruven atasına belə dedi: «Əgər onu sənin
yanına gətirməsəm, iki oğlumu öldürərsən. Onu mənim ixtiyarıma ver, mən də onu
qaytarıb yanına gətirəcəyəm».

38 Yaqub dedi: «Oğlum sizinlə getməyəcək, çünki onun qardaşı ölüb və tək qalıb. Əgər
getdiyiniz yolda onun başına bir iş gəlsə, mənim ağ saçlı başımı kədər içində ölülər
diyarına endirəcəksiniz».

---

* 42:9 Yar. 37:5-10 * 42:22 Yar. 37:21-22

43

*Misir*ə ikinci səfər

1 Kənan torpağında aclıq güclənmişdi. 2 Qardaşların Misirdən gətirdiyi buğda yeyilib
tükənəndə ataları onlara dedi: «Yenə gedib bizə bir az ərzaq alın».
3 Yəhuda ona belə söylədi: «O adam bizə ciddi xəbərdarlıq edib dedi ki, əgər qardaşınız
sizinlə gəlməsə, gözümə görünməyin. 4 Əgər sən qardaşımızı bizimlə göndərsən, gedib
ərzaq alarıq. 5 Ancaq onu göndərməsən, getməyəcəyik, çünki o adam bizə dedi ki,
qardaşınız sizinlə gəlməsə, gözümə görünməyin». 6 İsrail dedi: «Niyə o adama daha bir
qardaşınız olduğunu bildirib mənə pislik etdiniz?» 7 Onlar dedilər: «O adam özümüz və
ailəmiz barədə dəfələrlə bizə belə suallar verdi: "İndi atanız sağdırmı? Başqa qardaşlarınız
varmı?" Biz də onun bu suallarına cavab verdik. Ağlımıza gələrdi ki, o bizə "qardaşınızı
gətirin" deyəcək?» 8 Sonra Yəhuda atası İsrailə dedi: «Uşağı mənimlə göndər ki, qalxıb
gedək. Sən də, biz də, uşaqlarımız da ölməyib sağ qalarıq. 9 Mən ona zamin dururam,
onu məndən tələb edərsən. Əgər onu sənin yanına gətirib qarşında dayandırmasam,
ömrüm boyu önündə təqsirkar olacağam. 10 Çünki biz gecikməsəydik, indi iki dəfə gedib-
qayıdardıq».
11 Ataları İsrail onlara dedi: «Əgər belədirsə, bunu edin: torbalarınızda bu torpağın ən
yaxşı məhsullarından o adama hədiyyə olaraq bir qədər balzam, bal, ədviyyat, ətriyyat,
püstə və badam götürün. 12 Özünüzlə iki qat artıq pul götürün. Çuvallarınızın içində geri
qaytarılmış pulu öz əllərinizlə aparıb verin, bəlkə bir səhv olub. 13 Qardaşlarınızı götürüb
gedin və o adamın yanına qayıdın. 14 Külli-İxtiyar Allah o adamda sizə qarşı mərhəmət
oyandırsın, o da digər qardaşınızı və Binyamini sizə təhvil versin. Mən uşaqlarımdan
məhrum olacağamsa, qoy olum».
15 Qardaşlar özləri ilə hədiyyə və iki qat artıq pul götürdülər. Binyamini də götürüb
qalxdılar və Misirə gəlib Yusifin önündə durdular. 16 Yusif Binyamini onlarla bərabər
görəndə öz ev nəzarətçisinə dedi: «Bu adamları evə apar və heyvan kəsib hazırla, çünki
onlar mənimlə nahar edəcəklər». 17 O adam Yusifin dediyinə əməl etdi: bu adamları Yusifin
evinə apardı. 18 Bu adamlar Yusifin evinə aparıldıqları üçün qorxub dedilər: «Keçən
dəfə çuvallarımızda geri qaytarılmış pul üstündə bizi aparırlar. O istəyir ki, bizə qarşı
bəhanə tapıb üstümüzə düşsün, bizi özünə qul etsin və eşşəklərimizi alsın». 19 Onlar
Yusifin ev nəzarətçisinə yaxınlaşdılar və evin astanasında ona belə söylədilər: 20 «Ey
ağamız, keçən dəfə biz ərzaq almaq üçün gəlmişdik. 21 Ancaq gecələdiyimiz yerə çatdığımız
zaman çuvallarımızı açıb gördük ki, hər birimizin pulu çəkisi əskik olmayaraq çuvalımızın
içindədir. İndi onu öz əllərimizlə geri qaytarırıq. 22 Ərzaq almaq üçün özümüzlə başqa
pul da gətirmişik. O pulu isə çuvallarımıza kimin qoyduğunu bilmirik». 23 Ev nəzarətçisi
dedi: «Narahat olmayın, qorxmayın. Özünüzün və atanızın Allahı sizə çuvallarınızda
xəzinə verdi. Pulunuz mənə gəlib çatdı». Sonra Şimeonu onların yanına gətirdi. 24 O adam
qardaşları Yusifin evinə gətirdi. Ayaqlarını yumaq üçün onlara su verdi və eşşəklərinə yem
verdi. 25 Qardaşlar Yusif nahara gələnə qədər hədiyyəni hazırladılar, çünki orada yemək
yeyəcəklərini eşitdilər.
26 Yusif evə gələndə onlar hədiyyəni otağa gətirib təqdim etdilər, onun önündə yerə
qədər əyilib səcdə etdilər. 27 Yusif onların kefini soruşub dedi: «O dediyiniz qoca atanız
salamatdırmı? Hələ də yaşayırmı?» 28 Onlar dedilər: «Sənin qulun atamız salamatdır, hələ
də yaşayır». Onlar Yusifə əyilib təzim etdilər.
29 Yusif başını qaldıranda öz anasının oğlu olan qardaşı Binyamini görüb dedi: «Mənə
söylədiyiniz kiçik qardaşınız budurmu?» Sonra Binyaminə dedi: «Ey oğlum, Allah sənə lütf
etsin». 30 Yusif tələsik oradan çıxdı, çünki qardaşını görəndə ürəyi sızıldadı, onu ağlamaq
tutdu və otağa girib orada ağladı. 31 Sonra üzünü yuyub çıxdı, özünə gəlib dedi: «Yemək
gətirin». 32 Yeməyi ona ayrıca, qardaşlarına ayrıca, onunla birgə yeyən Misirlilərə isə
ayrıca qoydular, çünki Misirlilər İbranilərlə birgə yemək yeməzdilər; bu, Misirlilər üçün
iyrənc bir şey idi. 33 Qardaşlar böyük-kiçikliyinə görə Yusifin hüzurunda oturdular. Onlar
bir-birlərinə baxıb çaşdılar. 34 Yusifin önündəki yeməklərdən onlara pay ayrıldı. Ancaq

Binyaminin payı onların hər birinin payından beş qat artıq idi. Onlar yeyib-içdilər və onunla bərabər xoş vaxt keçirdilər.

44

Yusifin itmiş kasası

1 Yusif öz ev nəzarətçisinə əmr edib dedi: «Bu adamların çuvallarını gücləri çatana qədər
ərzaqla doldur və hər kəsin pulunu öz çuvalının ağzına qoy. 2 Kiçiyinin çuvalının ağzına
isə mənim kasamı – gümüş kasanı və taxıl əvəzinə verilən pulu qoy». O, Yusifin dediyi
sözə əməl etdi. 3 Səhər açılanda bu adamları eşşəkləri ilə birgə yola saldılar. 4 Onlar hələ
şəhərdən uzaqlaşmamışdı ki, Yusif öz ev nəzarətçisinə dedi: «Qalx o adamların dalınca
get və onlara çatdığın zaman belə söylə: "Nə üçün yaxşılığa pisliklə cavab verdiniz? 5 Bu
kasa ağamın içdiyi və onunla baxıcılıq etdiyi kasa deyilmi? Siz çox pis iş tutdunuz"».

6 Ev nəzarətçisi onlara çatdı və bu sözləri söylədi. 7 Qardaşlar ona dedilər: «Nə üçün ağam
belə sözlər söyləyir? Bu iş qullarından uzaq olsun. 8 Biz çuvalımızın içində tapdığımız pulu
Kənan torpağından sənə geri qaytardıq. Ağanın evindən necə qızıl yaxud gümüş oğurlaya
bilərik? 9 Qoy bu şey qullarından kimdə tapılsa, o adam öldürülsün və biz də ağamıza qul
olaq». 10 O dedi: «Yaxşı, qoy siz deyən kimi olsun: bu kimin yanında tapılsa, o mənə qul
olsun, qalanlarınız isə təqsirkar olmayacaqsınız». 11 Onların hər biri tələsik çuvalını yerə
endirdi və çuvalının ağzını açdı. 12 Ev nəzarətçisi böyükdən başlayıb kiçiyə qədər onları
axtardı və kasa Binyaminin çuvalından tapıldı. 13 Qardaşlar paltarlarını cırdılar və hər biri
eşşəyini yükləyib şəhərə qayıtdı.

14 Yəhuda qardaşları ilə birgə Yusifin evinə gəldi. O hələ də orada idi. Onlar Yusifin
önündə yerə qapandılar. 15 Yusif onlara dedi: «Bu nə işdir, görmüsünüz? Güman etmədiniz
ki, mənim kimi bir adam baxıcılıq edə bilər?» 16 Yəhuda dedi: «Ağama nə deyim, nə
söyləyim? Özümüzü necə təmizə çıxara bilərik? Allah öz qullarında təqsir gördü. İndi
biz də, yanında kasa tapılan adam da ağamızın quluyuq». 17 O dedi: «Yox, mən belə
etməyəcəyəm. Yalnız yanında kasa tapılan adam mənə qul olacaq, siz isə sağ-salamat
atanızın yanına gedin».

18 Yəhuda ona yaxınlaşıb dedi: «Ey ağam, xahiş edirəm ki, qulunun dediyi sözlərə qulaq
as və quluna qarşı qəzəbin alovlanmasın, çünki sən firon kimi bir adamsan. 19 O zaman
ağam qullarından "Sizin atanız yaxud qardaşınız varmı?" deyə soruşanda 20 biz ağamıza
söyləmişdik: "Bizim bir qoca atamız və onun da ixtiyar çağında doğulan bir kiçik uşağı
var. Onun bir qardaşı öldü, anasından doğulan yalnız o qaldı. Atası onu çox sevir".
21 Sən qullarına demişdin: "Onu mənim yanıma gətirin ki, öz gözümlə görüm". 22 Biz də
ağamıza demişdik: "Uşaq atasından ayrıla bilməz, çünki atasından ayrılsa, atası ölər".
23 Amma sən qullarına demişdin: "Əgər kiçik qardaşınız sizinlə gəlməsə, bir daha gözümə
görünməyin". 24 Sənin qulun atamın yanına gəldiyimiz zaman ağamızın sözlərini ona
çatdırdıq. 25 Atamız dedi: "Yenə gedin, bizə bir az ərzaq alıb gətirin". 26 Biz dedik: "Gedə
bilmərik. Kiçik qardaşımız bizimlə getsə, gedərik, kiçik qardaşımız bizimlə getməsə, o
adamın gözünə görünə bilmərik". 27 Sənin qulun atam bizə dedi: "Bilirsiniz ki, arvadım
mənə iki oğul doğdu. 28 Bir oğlum yanımdan getdi və dedim ki, onu yəqin vəhşi bir heyvan
parçalayıb; indiyə qədər o oğlumu görməmişəm. 29 Bu oğlumu da yanımdan aparsanız
və onun başına bir iş gəlsə, ağ saçlı başımı kədər içində ölülər diyarına endirəcəksiniz".
30 İndi sənin qulun atamın yanına qayıtdığım zaman uşaq bizimlə olmasa və ürəyi bütün
sevgisi ilə uşağa bağlanan atamız 31 onu görməsə, ölər. Onda biz qulların qulun atamızın ağ
saçlı başını kədər içində ölülər diyarına endirərik. 32 Mən qulun, atama uşaq üçün zamin
durub dedim: "Əgər onu sənin yanına gətirməsəm, atamın önündə ömrüm boyu təqsirkar
olacağam". 33 İndi xahiş edirəm, qoy uşağın əvəzinə mən ağama qul olmaq üçün qalım,
uşaq isə qardaşlarımla birgə getsin. 34 Çünki o mənimlə olmasa, necə atamın yanına gedə
bilərəm? Onda mən atamın başına fəlakət gəldiyini görərəm».

45

Yusifin özünü tanıtması

1 * Yusif yanında duranların hamısının önündə özünü saxlaya bilməyib qışqırdı:
«Hamını yanımdan çıxarın». Yusif özünü qardaşlarına tanıtdığı zaman yanında heç kəs
yox idi. 2 O hönkürüb ağladı. Misirlilər və fironun saray adamları eşitdilər.
3 Yusif qardaşlarına dedi: «Mən Yusifəm. Atam hələ sağdırmı?» Qardaşları ona cavab
vermədilər, çünki çaşıb qalmışdılar. 4 Yusif qardaşlarına dedi: «Mənə yaxın gəlin». Onlar
yaxın gəldilər. Yusif dedi: «Misirə satdığınız qardaşınız Yusif mənəm. 5 İndi məni buraya
satdığınız üçün kədərlənməyin və təəssüflənməyin, çünki Allah həyatınızı qorumaq üçün
məni sizdən qabaq buraya göndərdi. 6 Artıq iki ildir ki, ölkədə aclıqdır, hələ beş il də əkin-
biçin olmayacaq. 7 Allah məni sizdən qabaq buraya göndərdi ki, sizi yer üzündə saxlasın
və böyük bir qurtuluşla həyatınızı qorusun. 8 Ona görə də məni buraya göndərən siz
deyilsiniz, Allahdır. O məni firona ata*, onun bütün saray adamlarına ağa, bütün Misir
ölkəsinə isə başçı etdi. 9 * Tez atamın yanına gedib ona söyləyin ki, oğlun Yusif belə deyir:
"Allah məni bütün Misir ölkəsinə ağa etdi. Daha durma, yanıma gəl. 10 Qoşen vilayətində
yaşayarsan. Özün, oğulların, nəvələrin, qoyun-keçin, mal-qaran – sənin hər şeyin mənə
yaxın olar. 11 Orada sənin qayğına qalaram, çünki daha beş il aclıq olacaq. Yoxsa özün,
ailən və bütün yaxın adamların yoxsulluq çəkəcək". 12 İndi sizin və qardaşım Binyaminin
gözləri görür ki, bu sözləri dilimlə sizə deyirəm. 13 Misirdə sahib olduğum böyük izzəti
və bütün gördüklərinizi atama bildirin və tezliklə atamı buraya gətirin». 14 Yusif qardaşı
Binyaminin boynuna sarılıb ağladı, Binyamin də onun boynuna sarılıb ağladı. 15 Yusif
bütün qardaşlarını öpdü və onların boynuna sarılıb ağladı. Bundan sonra qardaşları
onunla söhbət etdilər.
16 Yusifin qardaşlarının gəlməsi barədə fironun sarayına xəbər çatdı. Bu xəbər fironun
və onun əyanlarının xoşuna gəldi. 17 Firon Yusifə dedi: «Qardaşlarına söylə ki, belə etsinlər:
heyvanlarınızı yükləyin və yola düşüb Kənan torpağına gedin. 18 Atanızı və ev adamlarınızı
götürüb yanıma gəlin. Sizə Misir ölkəsində ən yaxşı torpağı verəcəyəm, torpağın şirəsini
yeyəcəksiniz. 19 Sənə isə əmr olunur ki, onlara söyləyəsən: "Belə edin: arvad-uşağınız
üçün Misir ölkəsində özünüzə arabalar götürün və atanızı gətirib gəlin". 20 Orada qalan
şeylərinizdə gözünüz qalmasın, çünki bütün Misir torpağının ən yaxşı şeyləri sizindir».
21 İsrailin oğulları belə də etdilər. Yusif fironun əmri ilə onlara arabalar və yol üçün azuqə
verdi. 22 Onların hər birinə bir dəst paltar verdi, Binyaminə isə üç yüz parça gümüş və beş
dəst paltar verdi. 23 Yusif atası üçün Misirin ən yaxşı şeyləri ilə yüklənmiş on eşşək, yol
üçün taxıl, çörək və azuqə yüklənmiş on dişi eşşək göndərdi. 24 O, qardaşlarını yola saldı
və onlar getdilər. Yusif onlara dedi: «Yolda dava etməyin». 25 Onlar Misirdən çıxıb Kənan
torpağına, ataları Yaqubun yanına gəldilər. 26 Ona hər şeyi danışıb dedilər: «Yusif sağ-
salamatdır, özü də bütün Misir ölkəsinə başçılıq edir». Yaqub heyrətlənib qaldı və onlara
inanmadı. 27 Qardaşlar Yusifin onlara dediyi bütün sözləri ona söylədilər. Onu aparmaq
üçün Yusifin göndərdiyi arabaları görəndə ataları Yaqubun ürəyi ruhlandı. 28 İsrail dedi:
«İndi inandım ki, oğlum Yusif sağ-salamatdır. Qoy ölməmişdən qabaq gedib onu görüm».

46

Yaqubun Misirə getməsi

1 İsrail özünə məxsus hər şeyi ilə birgə yola çıxdı. Beer-Şevaya gəlib atası İshaqın
Allahına qurbanlar kəsdi. 2 Gecə görüntülərində Allah İsraili çağırdı: «Yaqub! Yaqub!»
Yaqub cavab verdi: «Mən buradayam». 3 Allah dedi: «Mən Allaham, atanın Allahıyam.
Misirə getməkdən qorxma, çünki orada səndən böyük bir millət törədəcəyəm. 4 Mən də
səninlə birgə Misirə gedəcəyəm. Səni yenə oradan çıxaracağam. Yusif öz əli ilə sənin
gözlərini bağlayacaq».

---

* 45:1 Həv. 7:13 * 45:8 Ata – yaxud məsləhətçi * 45:9 Həv. 7:14

5 Yaqub Beer-Şevadan çıxdı. İsrailin oğulları ataları Yaqubu və arvad-uşaqlarını fironun
Yaqubu aparmaq üçün göndərdiyi arabalara mindirdilər. 6 * Yaqub və onun bütün
övladları heyvanlarını və Kənan torpağında əldə etdikləri hər şeyi götürüb Misirə gəldilər.
7 O özü ilə birgə oğullarını və qızlarını, oğul nəvələrini və qız nəvələrini – bütün övladlarını
Misirə gətirdi.
8 İsrailin Misirə gələn oğullarının – Yaqubla oğullarının adları belədir:
Yaqubun ilk oğlu Ruven. 9 Ruvenin oğulları: Xanok, Pallu, Xesron və Karmi. 10 Şimeonun
oğulları: Yemuel, Yamin, Ohad, Yakin, Sohar və bir Kənanlı qadından doğulan Şaul.
11 Levinin oğulları: Gerşon, Qohat və Merari. 12 Yəhudanın oğulları: Er, Onan, Şela, Peres
və Zerah. Ancaq Er və Onan Kənan ölkəsində öldülər. Peresin oğulları: Xesron və Xamul.
13 İssakarın oğulları: Tola, Puvva, Yov və Şimron. 14 Zevulunun oğulları: Sered, Elon və
Yaxleel. 15 Bunlar Yaqubun Leadan doğulan övladlarıdır. Lea onları və qızı Dinanı Paddan-
Aramda doğdu. Yaqubun oğul və qız övladları cəmi otuz üç nəfər idi.
16 Qadın oğulları: Sifyon, Haqqi, Şuni, Esbon, Eri, Arodi və Areli. 17 Aşerin oğulları: İmna,
İşva, İşvi, Beria və onların bacısı Serah. Berianın oğulları: Xever və Malkiel. 18 Bunlar
Lavanın qızı Leaya verdiyi Zilpadan doğulan Yaqub övladlarıdır. Onlar on altı nəfər idi.
19 Yaqubun arvadı Rəhilənin oğulları: Yusif və Binyamin. 20 * Yusifin Misirdə On
şəhərinin kahini Poti-Feranın qızı Asnatdan Menaşşe və Efrayim adlı iki oğlu oldu.
21 Binyaminin oğulları: Bela, Beker, Aşbel, Gera, Naaman, Exi, Roş, Muppim, Xuppim və
Ard. 22 Bunlar Yaqubun Rəhilədən doğulan övladlarıdır. Onlar on dörd nəfər idi.
23 Danın oğlu Xuşim. 24 Naftalinin oğulları: Yaxseel, Quni, Yeser, Şillem. 25 Bunlar Lavanın
qızı Rəhiləyə verdiyi Bilhadan doğulan Yaqub övladlarıdır. Onlar cəmi yeddi nəfər idi.
26 Yaqubun oğullarının arvadlarından başqa, Yaqubun nəslindən olan və onunla Misirə
gələn övladları altmış altı nəfər idi. 27 * Yusifin Misirdə doğulan iki oğlu ilə birlikdə Misirə
köçən Yaqubun ailəsində yetmiş nəfər var idi.

Yaqub oğullarının Qoşendə sakin olması

28 Yaqub Qoşen yoluna bələdçilik etmək üçün özündən əvvəl Yəhudanı Yusifin yanına
göndərdi. Onlar Qoşen torpağına girəndə 29 Yusif arabasını hazırlayıb Qoşenə atası İsraili
qarşılamağa getdi. Özünü atasına tanıtdırıb onun boynuna sarıldı və uzun müddət onu
qucaqlayıb ağladı. 30 İsrail Yusifə dedi: «İndi ölə bilərəm, çünki üzünü gördüm. Sən
sağ-salamatsanmış». 31 Yusif qardaşlarına və atasının ailəsinə dedi: «Qoy gedim firona
xəbər verim ki, Kənan torpağında yaşayan qardaşlarımla atamın ailəsi yanıma gəliblər.
32 Onlar sürü sahibi olan çobanlardır. Ona görə də qoyun-keçiləri, mal-qaraları və bütün
şeyləri ilə birlikdə gəliblər. 33 Firon sizi çağırıb "Nə işin sahibisiniz?" deyə soruşsa, 34 deyin:
"Atalarımız kimi biz də uşaqlıqdan bəri heyvandarlıqla məşğuluq". Belə deyin ki, qoy sizi
Qoşen vilayətində yerləşdirsin, çünki Misirlilər çobanlardan iyrənirlər».

47

1 Yusif fironun yanına daxil olub dedi: «Kənan torpağından atam və qardaşlarım qoyun-
keçiləri, mal-qaraları və özlərinə məxsus hər şeyləri ilə birgə buraya gəliblər və indi Qoşen
vilayətindədirlər». 2 Sonra qardaşları arasından beşini götürüb fironun hüzuruna gətirdi.
3 Firon Yusifin qardaşlarına dedi: «Nə işin sahibisiniz?» Onlar firona dedilər: «Biz qulların,
atalarımız kimi çobanıq. 4 Bu ölkəyə müvəqqəti yaşamaq üçün gəlmişik, çünki Kənan
torpağında dəhşətli aclıq hökm sürür. Sürülərimiz üçün otlaq yox idi. İndi xahiş edirik
ki, Qoşen vilayətində yaşamağa izin verəsiniz». 5 Firon Yusifə dedi: «Atanla qardaşların
yanına gəliblər. 6 Misir torpağı sənin önündədir: atanla qardaşlarını bu torpağın ən yaxşı
yerlərində yerləşdir. Qoy Qoşen vilayətində yaşasınlar. Aralarında hansı bacarıqlıdırsa,
onu mənim sürülərimə çoban qoy».
7 Yusif atası Yaqubu götürüb fironun hüzuruna gətirdi. Yaqub firona xeyir-dua verdi.
8 Firon Yaqubdan soruşdu: «Neçə yaşın var?» 9 Yaqub firona cavab verdi: «Ömrümün yüz

* 46:6 Həv. 7:15 * 46:20 Yar. 41:50-52 * 46:27 Həv. 7:14

otuz ilini qürbətdə keçirdim, amma ömrüm az və ağır oldu, atalarımın qürbətdəki ömrü
qədər uzun olmadı». [10] Sonra firona xeyir-dua verib onun hüzurundan çıxdı.
[11] Yusif atası ilə qardaşlarını Misirdə yerləşdirdi və fironun əmrinə əsasən onlara
ölkənin ən yaxşı yerində – Ramses bölgəsində mülk verdi. [12] Bundan əlavə, Yusif atasına,
qardaşlarına və atasının ailəsinə malik olduqları uşaqların sayına görə çörək saxladı.

*Aclıq güclə*nir

[13] Aclıq getdikcə o qədər gücləndi ki, heç bir ölkədə çörək tapılmadı. Misir və Kənan
ölkələrinin əhalisini aclıq taqətdən salmışdı. [14] Yusif satdığı taxılın əvəzində Misir və
Kənan ölkələrində yığılan bütün pulları toplayıb fironun sarayına apardı. [15] Misir və Kənan
ölkələrində pul qurtaranda bütün Misirlilər Yusifin yanına gəlib dedilər: «Bizə çörək
ver. Gərək qarşında ölək? Axı pulumuz qurtarıb». [16] Yusif dedi: «Onda heyvanlarınızı
verin. Əgər pulunuz qurtarıbsa, heyvanlarınızı verin, onların əvəzinə sizə çörək verərəm».
[17] Onlar heyvanlarını Yusif üçün gətirdilər. Yusif də atların, qoyun-keçi və mal-qara
sürülərinin, eşşəklərin əvəzinə onlara çörək verdi. Həmin il onları heyvanları əvəzinə
verdiyi çörəklə saxladı.
[18] İl başa çatanda ikinci il yenə onun yanına gəlib dedilər: «Ağamızdan gizli deyil ki,
pulumuz qurtarıb, heyvan sürülərimiz də ağamızındır. Ağamızın hüzurunda canımız və
torpaqlarımızdan başqa bir şeyimiz qalmadı. [19] Nə üçün gözünün önündə torpağımızla
bərabər məhv olaq? Bizi və torpaqlarımızı çörək əvəzinə satın al. Qoy firon bizim də,
torpaqlarımızın da sahibi olsun. Toxum ver ki, ölməyib yaşaya bilək, həm də torpağımız
səhraya çevrilməsin».
[20] Beləliklə, Yusif Misirin bütün torpaqlarını firon üçün satın aldı. Bütün Misirlilər öz
zəmilərini satdılar, çünki aclıqdan əzab çəkirdilər. Bütün torpaqlar fironun oldu. [21] Yusif
Misir ərazisinin bir ucundan o biri ucuna qədər bütün əhalisini şəhərlərə köçürdü. [22] Yalnız
kahinlərin torpağını satın almadı, çünki onlar firondan məvacib alır və fironun verdiyi
məvaciblə dolanırdılar. Buna görə də torpaqlarını satmadılar.
[23] Yusif xalqa dedi: «Sizi də, torpaqlarınızı da firon üçün satın almışam. Alın, bu
sizin toxumunuz, torpağı əkin. [24] Məhsul yığılanda onun beşdə birini firona verin.
Beşdə dördünü isə toxumluq olaraq istifadə edin. Həm özünüz, həm külfətiniz, həm də
övladlarınız yesin».
[25] Xalq isə dedi: «Sən bizim canımızı qurtardın. Qoy ağamızın gözündə lütf tapaq, biz
fironun köləsi oluruq». [26] Yusif məhsulun beşdə birinin firona verilməsi barədə Misirdə bir
torpaq qanunu qoydu. Bu qanun bu günə qədər qüvvədədir. Yalnız kahinlərin torpaqları
firona verilmədi.

İsrailin son sözü

[27] İsrailin nəsli Misirdəki Qoşen vilayətində yaşayaraq orada mülk sahibi oldu. Onlar
artaraq çoxaldılar. [28] Yaqub Misir torpağında on yeddi il yaşadı. O, yüz qırx yeddi il ömür
sürdü. [29]* İsrailin öləcəyi gün yaxınlaşanda oğlu Yusifi çağırıb dedi: «Əgər gözündə lütf
tapmışamsa, əlini budumun altına qoy və and iç ki, xeyirxahlıq və sədaqət göstərib məni
Misirdə basdırmayacaqsan, [30] ancaq atalarımla birgə uyumaq üçün öləndə məni Misirdən
aparıb onların məqbərəsində basdıracaqsan». Yusif dedi: «Dediyin kimi edərəm». [31]*
Atası dedi: «Mənə and iç». O da and içdi. İsrail yatağının başına* söykənib Allaha səcdə
etdi.

48

*Yaqubun Efrayim*ə və Menaşşeyə xeyir-dua verməsi

[1] Bir müddət sonra Yusifə dedilər: «Atan xəstədir». O, iki oğlunu – Menaşşe və Efrayimi
özü ilə götürdü. [2] Yaquba xəbər verib dedilər: «Budur, oğlun Yusif yanına gəlir». İsrail
gücünü toplayıb yatağı üstündə oturdu. [3]* Yaqub Yusifə dedi: «Külli-İxtiyar Allah Kənan

* 47:29 Yar. 49:29-32; 50:6 * 47:31 İbr. 11:21 * 47:31 Yatağının başına – yaxud dəyənəyinin başına.
* 48:3 Yar. 28:13-14

torpağında olan Luzda mənə göründü və xeyir-dua verdi. [4] O mənə belə dedi: “Bax Mən
səni bəhərli edib nəslini çoxaldacağam, səndən çoxlu xalq törədəcəyəm. Səndən sonra bu
torpağı övladlarına əbədi mülk olaraq verəcəyəm”. [5] İndi sənin yanına, Misirə gəlməzdən
əvvəl Misir torpağında doğulan iki oğlun da mənimdir: Efrayim və Menaşşe Ruvenlə
Şimeon kimi mənimki olacaq. [6] Onlardan sonra sənin üçün doğulan uşaqlar isə sənin
olacaq, öz miras torpaqlarında qardaşlarının adları ilə qeyd olunacaq. [7]* Mən Paddandan
gələndə Kənan torpağında Efrata yaxın yerdə Rəhilə yanımdaca öldü. Onu elə orada –
Efrat yolunda, yəni Bet-Lexemdə basdırdım».

[8] İsrail Yusifin oğullarını görüb dedi: «Bunlar kimdir?» [9] Yusif atasına dedi: «Allahın
burada mənə verdiyi oğullarımdır». İsrail dedi: «Onları yanıma gətir, xeyir-dua verim».
[10] İsrail artıq qocalmış, gözləri zəifləmişdi və görə bilmirdi. Yusif oğullarını atasının yanına
apardı və atası onları öpüb qucaqladı. [11] Sonra İsrail Yusifə dedi: «Düşünmürdüm ki, üzünü
bir də görərəm, amma Allah mənə sənin övladlarını da göstərdi». [12] Yusif övladlarını
atasının dizləri yanından kənara çəkib onun qarşısında üzünü yerə qoyaraq səcdə etdi.
[13] Sonra oğullarını götürüb Efrayimi sağ əli ilə İsrailin sol tərəfinə, Menaşşeni isə sol əli
ilə İsrailin sağ tərəfinə çəkərək ona yaxınlaşdırdı. [14] İsrail əllərini çarpaz uzatdı: sağ əlini
kiçik olan Efrayimin, sol əlini isə Menaşşenin başına qoydu. Menaşşe ilk oğul olduğuna
baxmayaraq, İsrail əllərini qəsdən dəyişdi. [15] İsrail Yusifə xeyir-dua verərək belə dedi:
«Atalarım İbrahimin, İshaqın xidmət etdiyi Allah,
Bu günə qədər mənim qayğıma qalan Allah,
[16] Məni bütün pisliklərdən xilas edən Mələk
Qoy bu uşaqlara da xeyir-dua versin!
Onlar mənim adımla,
Atalarım İbrahim və İshaqın
Adı ilə çağırılsın,
Yer üzündə çoxaldıqca çoxalsın!»

[17] Yusif atasının sağ əlini Efrayimin başına qoyduğunu gördü və bu onun xoşuna gəlmədi.
O, atasının əlini Efrayimin başından götürüb Menaşşenin başına qoymaq istədi. [18] Buna
görə də atasına dedi: «Ata, ilk oğul Menaşşedir, sağ əlini onun başına qoy. Belə düz deyil».
[19] Lakin atası istəməyib dedi: «Bilirəm, oğlum, bilirəm. Menaşşenin nəslindən də böyük
bir xalq olacaq. Amma kiçik qardaşından daha böyük bir xalq törəyəcək, onun nəslindən
çoxlu millətlər yaranacaq». [20]* O gün İsrail nəvələrinə xeyir-dua verərək dedi:
«İsrail nəsli
“Qoy Allah səni
Efrayim və Menaşşe kimi etsin”
Deyərək sizin adınızla
Xeyir-dua verəcək».

Yaqub beləcə Efrayimi Menaşşedən üstün tutdu. [21] İsrail Yusifə dedi: «Artıq mən ölürəm,
amma Allah sizinlə olacaq, sizi atalarınızın torpağına qaytaracaq. [22] Sənə qardaşlarından
bir pay da artıq olaraq Şekemi verirəm. Onu mən Emorluların əlindən qılıncım və
kamanımla almışam».

49

Yaqubun oğullarına xeyir-duası

[1] Yaqub oğullarını çağırıb dedi: «Yanıma toplaşın, gələcəkdə başınıza gələnləri sizə
söyləyim:
[2] Ey Yaqub oğulları, yığılıb eşidin,
Atanız İsrailə qulaq asın:

[3] Ey Ruven, ilk oğlum,
Sən mənim gücümsən, qüdrətimin başlanğıcısan.

---

* 48:7 Yar. 35:16-19 * 48:20 İbr. 11:21

Ləyaqətin hamıdan üstündür,
Qüvvətin hamıdan çoxdur.
4 Amma sən su kimi oynaqsan,
Artıq üstün olmayacaqsan.
Çünki atanın yatağına girib
Onu murdar etdin –
Bax o, döşəyimə çıxdı.

5 Şimeonla Levi qardaşdır,
Qəddarlıq qılıncları ilə silahlanıblar.
6 Ey qəlbim, onların məclisinə getmə,
Ey şərəfim, onların toplantısında olma.
Çünki onlar qəzəblənəndə qətl etdilər,
Əylənəndə öküzlərin ayaq vətərini kəsdilər.
7 Lənət olsun vəhşi qəzəblərinə,
Lənət olsun qəddar hiddətlərinə.
Onları Yaqubda böləcəyəm,
İsraildə səpələyəcəyəm.

8 Yəhuda, qardaşların səni mədh edəcək,
Düşmənlərin boynu əlində olacaq,
Atanın oğulları önündə səcdə edəcək.
9 * Yəhuda bir aslan balasıdır,
Ey oğlum, sən şikara çıxanda
Bir şir kimi yerə əyilirsən,
Dişi aslan kimi torpağa yatırsan.
Kim səni yerindən qaldıra bilər?
10 Padşahlıq əsası
Yəhudanın əlindən getməyəcək,
Hökmdarlıq əsası onun nəslindən itməyəcək;
O vaxta qədər ki əsanın Sahibi * gələcək.
Onda xalqlar Ona itaət edəcək.
11 Eşşəyini tənəyə,
Ulağını ən seçmə bir tənəyə bağlayacaq.
Paltarını şərabda,
Köynəyini üzümün qanında yuyacaq.
12 Gözləri şərabdan da parlaq olacaq,
Dişləri süddən də ağ olacaq.

13 Zevulun isə dəniz kənarında yaşayacaq,
Ora gəmilərin limanı olacaq,
Ərazisi Sidonun yanınadək uzanacaq.

14 Qoyun ağılları arasında uzanan İssakar
Bir qüvvətli ulağa oxşar.
15 O, yaxşı və rahat olan yer,
Bir səfalı ölkə görsə,
Çiynini yük daşımaq üçün əyər,
Mükəlləfiyyətçi qul olar.

16 Dan İsrail qəbilələrindən biri olub
Öz xalqına hökm edəcək.

---

* 49:9 Say. 24:9; vəhy 5:5 * 49:10 Əsanın Sahibi – ibrani mətnində *Şilo* sözü olub mənası tam aydın deyil.

17 Dan yol üstündə bir ilan,
Cığırda bir gürzə olacaq;
Elə bir gürzə ki atın topuğundan sancır,
Süvarisi arxası üstə yıxılır.
18 Ya Rəbb! Mən Sənin xilasını gözləyirəm.

19 Qad talançı basqınına düçar olacaq,
Lakin onları topuğundan vuracaq.

20 Aşerdən zəngin nemətlər gələcək,
O, şahanə ləzzətli yeməklər yetirəcək.

21 Naftali azad edilmiş bir maraldır,
Ondan gözəl balalar doğulacaq.

22 Yusif barlı bir ağac,
Çeşmə kənarında meyvəli bir ağacdır,
Budaqları divarın üstündən aşar.
23 Oxçular ona güclü hücum etdilər,
Düşmənçilik edib üstünə ox yağdırdılar.
24 Amma Yaqubun qüdrətli Allahı –
İsrailin Daşı və Çobanı olan
Allahın sayəsində
Onun kamanı möhkəm,
Qolları qüvvətli oldu.
25 Sənə kömək edən
Atanın Allahıdır,
Sənə xeyir-dua verən
Külli-İxtiyardır.
Yuxarıda göylərin bərəkəti ilə,
Dərinlikdə olan
Su mənbələrinin bərəkəti ilə,
Döşlərin və bətnlərin bərəkəti ilə
Sənə xeyir-dua verəcək.
26 Atanın xeyir-duası
Atalarımın xeyir-duasından daha ucadır;
Əbədi qalan təpələrin
Zirvəsinə çatar.
Qoy xeyir-dualarım
Yusifin – qardaşlar arasında
Başçı olanın üstündə olsun.

27 Binyamin acgöz bir qurddur,
Səhər ovunu yeyər,
Axşam qənimət paylar».
28 Bunların hamısı İsrailin on iki qəbiləsidir. Ataları onlara xeyir-dua verərkən bu sözləri söylədi və hər birinə xeyir-dua verdi.

Yaqubun ölümü

29 * Sonra Yaqub oğullarına vəsiyyət edib dedi: «Mən ölüb əcdadlarıma qoşulacağam. Məni atalarımın yanında – Xetli Efronun tarlasında olan mağarada basdırın. 30 O mağara Kənan torpağında olan Mamre qarşısındakı Maxpela tarlasındadır. İbrahim o mağaranı qəbir düzəltmək üçün Xetli Efrondan tarlası ilə birlikdə satın almışdı. 31 * * İbrahimlə

* 49:29 Yar. 23:3-20 * 49:31 Yar. 25:9-10 * 49:31 Yar. 35:29

arvadı Sara və İshaqla arvadı Rivqa orada basdırılmışdı. Mən Leanı da orada basdırdım.
32 Həmin tarla ilə oradakı mağara Xetlilərdən satın alınıb». 33* Yaqub oğullarına vəsiyyət
edib qurtaranda ayaqlarını yatağına yığaraq son dəfə nəfəs aldı və ölüb əcdadlarına
qoşuldu.

50

Yaqubun dəfni

1 Yusif özünü atasının üstünə atdı və ağlayaraq onu öpdü. 2 Sonra həkim xidmətçilərinə
atasının meyitini mumiyalamağı əmr etdi. Həkimlər İsraili mumiyaladılar. 3 Bu iş qırx
günə görüldü, çünki mumiyalamaq üçün qırx gün lazım idi. Misirlilər yetmiş gün İsrail
üçün yas tutdular.
4 Yas günləri qurtarandan sonra Yusif fironun saray adamlarına müraciət edib dedi:
«əgər gözünüzdə lütf tapmışamsa, firona söyləyin ki, 5* atam məni and içdirib demişdi:
"Mən can üstəyəm. Kənan torpağında özüm üçün qəbir qazmışam, məni orada basdır".
İndi qoy o mənə izin versin ki, gedib atamı basdırım və qayıdım». 6 Firon dedi: «Get, atanın
sənə and içdirdiyi kimi onu basdır».
7 Beləliklə, Yusif atasını basdırmağa getdi. Fironun bütün əyanları, sarayın və Misirin
bütün ağsaqqalları, 8 Yusifin bütün ev adamları, qardaşları və atasının ev adamları onu
müşayiət etdilər. Qoşen vilayətində yalnız uşaqlarını, qoyun-keçilərini və mal-qaralarını
qoydular. 9 Onlarla birgə atlılar və arabalar da yola çıxmışdı, ona görə də dəstə çox
böyük idi. 10 Onlar İordan çayının yaxınlığındakı Atad xırmanına çatanda böyük ağlaşma
ilə matəm qurdular. Yusif atası üçün yeddi gün yas tutdu. 11 O ölkənin əhalisi olan
Kənanlılar Atad xırmanındakı yası görəndə dedilər: «Gör Misirlilər necə böyük matəmlə
yas tuturlar». Ona görə də İordan çayının yaxınlığındakı bu yerə Avel-Misrayim * adı
verildi.
12 Yaqubun oğulları atalarının vəsiyyətini əmr etdiyi kimi yerinə yetirdilər. 13* Onu
Kənan ölkəsinə gətirib Mamre qarşısındakı Maxpela tarlasında olan mağarada basdırdılar.
İbrahim bir vaxt həmin mağaranı qəbir düzəltmək üçün tarla ilə birlikdə Xetli Efrondan
satın almışdı. 14 Yusif atasını dəfn etdikdən sonra həm özü, həm qardaşları, həm də onunla
birlikdə atasının dəfninə gələnlərin hamısı Misirə qayıtdı.

Yusifin qardaşları ilə mehriban rəftarı

15 Ataları öləndən sonra Yusifin qardaşları öz aralarında dedilər: «Bəlkə Yusif bizə qarşı
kin saxlayır. Əgər ona etdiyimiz pisliyə görə bizdən qisas alarsa, nə edərik?» 16 Buna
görə də Yusifə xəbər göndərdilər: «Atan ölümündən qabaq bizə vəsiyyət etdi ki, gedib
Yusifə belə deyin: 17 "Bax səndən xahişim budur ki, qardaşlarının günahını və təqsirini
bağışlayasan. Axı onlar sənə pislik ediblər". Xahiş edirik, sən atanın Allahının qulları olan
biz qardaşlarının günahını bağışla». Bu sözlər Yusifə çatanda o ağladı. 18 Sonra qardaşları
özləri Yusifin yanına gedib önündə yerə qapandılar və dedilər: «Biz sənin qullarınıq».
19 Yusif onlara dedi: «Məgər mən Allaham ki, məndən qorxursunuz? 20 Baxın siz mənə qarşı
pis fikrə düşdünüz, lakin Allah onu yaxşı işə çevirdi ki, bu gün gördüyünüzü etsin və çoxlu
adamın həyatını qorusun. 21 Ona görə də qorxmayın, mən həm sizi, həm də övladlarınızı
saxlayacağam». Yusif onlara ürəklərincə olan sözlərlə təsəlli verdi.

Yusifin ölümü

22 Yusifin və atasının nəsli Misirdə sakin oldu. Yusif yüz on il ömür sürdü. 23 O, Efrayimin
üç nəsil övladlarını gördü. Menaşşenin oğlu Makirin övladları da Yusifin yanında doğuldu.
24 Bir gün Yusif qardaşlarına dedi: «Mən ölürəm, amma Allah mütləq sizə nəzər salacaq.
O sizi bu ölkədən İbrahimə, İshaqa və Yaquba and içdiyi torpağa aparacaq». 25* Sonra

---

* 49:33 Həv. 7:15 * 50:5 Yar. 47:29-31 * 50:11 Avel-Misrayim – ibrani dilində Misirlilərin yası.
* 50:13 Həv. 7:16 * 50:25 Çıx. 13:19; Yeşua 24:32; İbr. 11:22

Yusif İsrailin övladlarını and içdirib dedi: «Allah mütləq sizə nəzər salacaq. Gedən zaman
mənim sümüklərimi də buradan çıxarın».
[26] Yusif yüz on yaşında öldü. Onu Misirdə mumiyalayıb bir tabuta qoydular.

ÇIXIŞ
KİTABI
GİRİŞ

«*Çıxış*» Kitabının adı İsrail tarixində olan ən mühüm hadisə ilə bağlıdır. Bu, İsrail xalqının Allahın köməyi ilə Misir köləliyindən çıxmasıdır. Allah Öz möhtəşəmliyini, sədaqətini, mərhəmətini seçdiyi xalqına belə aşkar etdi.

Bu kitab dörd əsas hissədən ibarətdir: (1) İsraillilərin köləlikdən azad olması; (2) Onların Sina dağına getməsi; (3) Allahın Öz xalqı ilə bağladığı əhdi və onunla bağlı İsrailə yaşamaq üçün əxlaqi, mülki və dini qanunların verilməsi; (4) İsrail üçün ibadətgahın – müqəddəs məskənin və onun avadanlığının qurulması, həmçinin kahinlər üçün Allaha ibadət qaydaqanunların verilməsi.

Bu kitab hər şeydən əvvəl köləlikdən qurtarıb gələcəyə ümidlə baxan Allah xalqının formalaşmasından danışır. Kitabın əsas qəhrəmanı olan Musa peyğəmbər İsrail xalqını Misirdən çıxarmaq üçün Allah tərəfindən rəhbər seçilmişdir.

Kitabın məzmunu:

1:1–15:21 İsraillilərin Misir köləliyindən azad olması
- 1:1-22 Misirdə köləlik
- 2:1–4:31 Musanın doğulması və həyatının ilk dövrü
- 5:11–11:10 Musanın və Harunun Misir fironuna qarşı çıxması
- 12:1–15:21 Pasxa və Misirdən çıxış

15:22–18:27 Qırmızı dənizdən Sina dağına köçmə

19:1–24:18 Sina dağında bağlanmış əhd və qanunlar
- 19:1-25 İsraillilər Sina dağında
- 20:1-26 Allahın On əmri
- 21:1–24:18 Digər hökmlər

25:1–40:38 Müqəddəs məskən və ibadət üçün qaydalar

*İsrail övladlarının Misird*əki vəziyyəti

1 * Yaqubla birlikdə ailələri ilə Misirə gələn İsrail övladlarının adları bunlar idi: 2 Ruven,
Şimeon, Levi, Yəhuda, 3 İssakar, Zevulun, Binyamin, 4 Dan, Naftali, Qad, Aşer, 5 Yaqubun
nəslindən törənən yetmiş nəfər idi. Yaqubun oğlu Yusif artıq Misirdə idi. 6 Vaxt yetişdi,
Yusif, qardaşları və o nəslin hamısı öldü. 7 * Amma İsrail övladları çoxalıb böyüdülər,
sayları artdı və onlar çox qüvvətləndi; ölkə onlarla doldu.
8 * Misirdə Yusifi tanımayan yeni bir padşah taxta çıxdı. 9 O, xalqına dedi: «Baxın İsrail
övladları sayca bizdən çox və daha qüvvətlidir. 10 * Gəlin onlarla ağılla rəftar edək, yoxsa
çoxalar və müharibə vaxtı düşmənlərimizlə birləşib bizə qarşı vuruşar, sonra isə ölkəni
tərk edərlər».
11 Misirlilər İsrail övladlarına əziyyət vermək üçün onların üzərinə zülmkar iş
nəzarətçiləri qoydular. İsrail övladları firon üçün Pitom və Ramses adlanan şəhərlər
tikdilər. Orada anbarlar yerləşdirdilər. 12 Ancaq İsrail övladlarına əziyyət vermələrinə
baxmayaraq, onlar çoxalıb artırdı. Onda Misirlilər İsrail övladlarından qorxub, 13 onları
sıxıntılı əsarətdə saxladılar. 14 Misirlilər İsrail övladlarını ağır işlərlə – palçıq tapdala-
maqla, kərpic kəsməklə və hər cür tarla işləri ilə amansızcasına işlədib onların həyatını
acı etdilər.
15 Misir padşahı birinin adı Şifra, o birinin adı Pua olan İbrani mamaçalarına dedi:
16 «İbrani qadınlarını doğuzduranda baxın: əgər uşaq oğlan olarsa, onu öldürün, yox, əgər
qız olsa, qoy yaşasın». 17 Ancaq mamaçalar Allahdan qorxurdular və buna görə Misir
padşahının onlara əmr etdiyi kimi etmədilər və oğlan uşaqlarını sağ buraxdılar. 18 Misir

* 1:1 Yar. 46:8-27 * 1:7 Həv. 7:17 * 1:8 Həv. 7:18 * 1:10 Həv. 7:19

padşahı mamaçaları çağırtdırıb onlara dedi: «Niyə belə etdiniz? Niyə oğlan uşaqlarını sağ
buraxdınız?» [19] Mamaçalar firona dedilər: «Çünki İbrani qadınları Misirli qadınlar kimi
deyil, onlar daha sağlamdırlar və mamaçalar onların yanına gəlməzdən əvvəl doğurlar».
[20] Buna görə Allahın xalqı çoxalıb artdı. Allah mamaçalara da xeyirxahlıq göstərdi. [21] Ondan
qorxduqlarına görə bu qadınlara da ailə nəsib etdi.

[22] * Firon bütün xalqına əmr edib dedi: «İbranilərdən hər doğulan oğlan uşağını Nil
çayına atın! Hər qız uşağını isə sağ qoyun».

2

Musanın doğulması

[1] O zaman Levi qəbiləsindən bir kişi öz nəslindən bir arvad aldı. [2] * O hamilə olub
oğul doğdu və uşağın gözəl olduğunu görüb üç ay gizlətdi. [3] Bundan artıq onu gizlədə
bilməyərək qamışdan bir səbət götürüb ona qır və qatran sürtdü, körpəni səbətin içinə
salıb Nil çayının kənarındakı qamışlığın arasına qoydu. [4] Körpənin bacısı isə onun başına
nə gələcəyini bilmək üçün uzaqda durub baxırdı.

[5] Fironun qızı çimmək üçün çaya girdi. Onun qarabaşları isə çayın kənarında gəzişirdilər.
Fironun qızı qarğıların arasında səbəti görüb onu gətirmək üçün kənizini göndərdi. [6] Sonra
səbəti açıb bir oğlan gördü. Körpə ağlayırdı. Fironun qızı ona rəhmi gəldiyindən dedi:
«Bu, İbrani oğlanlarındandır». [7] Körpənin bacısı fironun qızına dedi: «Bəlkə gedib sənin
üçün İbrani qadınlarından bir dayə çağırım ki, körpəni əmizdirsin?» [8] Fironun qızı ona
«get» dedi. Qız gedib körpənin anasını çağırdı. [9] Fironun qızı ona dedi: «Bu körpəni
götürüb mənim üçün əmizdir, sənə bunun haqqını verərəm». Qadın körpəni götürüb
əmizdirdi. [10] * Uşaq böyüdü və qadın onu firon qızının yanına apardı. Fironun qızı uşağı
oğulluğa götürdü. O, uşağın adını Musa* qoyub dedi: «Oğlanı sudan çıxartdığım üçün ona
bu adı qoydum».

Musa Misirlini öldürür

[11] * * Çox illər keçdi, Musa böyüdü. Bir dəfə o öz xalqının yanına getdi və onların ağır
zəhmətini gördü. Bir Misirlinin onun xalqından olan İbranini döydüyünü gördü. [12] Musa
ətrafına baxıb heç kəsin olmadığını görəndə Misirlini öldürüb qumda gizlətdi. [13] Ertəsi gün
o yenə gedəndə gördü ki, iki İbrani bir-biri ilə dalaşır. Musa haqsız olana dedi: «Yoldaşını
niyə vurursan?» [14] O adam dedi: «Səni bizim üstümüzə kim başçı və hakim qoyub? Yoxsa
Misirlini öldürdüyün kimi məni də öldürmək fikrindəsən?» Musa qorxaraq ürəyində dedi:
«Deyəsən, bu iş barədə bilirlər». [15] * Firon bu işdən xəbərdar olanda Musanı öldürtdürmək
istədi. Ancaq Musa fironun əlindən qaçıb Midyan torpağına çataraq bir quyunun yanında
oturdu.

Musa Midyanda yaşayır

[16] Midyan kahininin yeddi qızı var idi. Onlar gəlib quyudan su çəkərək atalarının qoyun-
keçilərinə su vermək üçün təknələri doldurdular. [17] O vaxt çobanlar gəlib onları qovdular;
onda Musa qalxıb qızlara kömək etdi və qoyun-keçilərinə su verdi. [18] Qızlar ataları Reuelin
yanına gələndə o dedi: «Necə oldu ki, bu gün tez gəldiniz?» [19] Onlar dedilər: «Bir Misirli
bizi çobanların əlindən qurtardı və bizim üçün quyudan su çəkib qoyun-keçiyə su verdi».
[20] O, qızlarına dedi: «O adam haradadır? Onu niyə buraxdınız? Çağırın, gəlib çörək yesin».

[21] Musa o adamın evində qalmağa razı oldu. O da qızı Sipporanı Musaya arvad olaraq
verdi. [22] Sippora bir oğlan doğdu. Musa onun adını Gerşom† qoyub dedi: «Mən yad bir
ölkədə qərib oldum».

Allah İsraillilərin fəryadını eşidir

---

* 1:22 Həv. 7:19 * 2:2 Həv. 7:20-21; İbr. 11:23 * 2:10 Həv. 7:20-21 * 2:10 Musa – ibrani dilində çıxaran. * 2:11 İbr. 11:24 * 2:11 Həv. 7:23-28,35 * 2:15 Həv. 7:29; İbr. 11:27 † 2:22 Gerşom – ibrani dilində orada qərib.

23 Xeyli vaxt keçəndən sonra Misir padşahı öldü. İsrail övladları ağır zəhmət çəkdikləri
üçün fəryad edib inlədilər. Ağır zəhmətlərinə görə etdikləri nalələri Allaha çatdı. 24* Allah
onların iniltisini eşitdi; İbrahimlə, İshaqla və Yaqubla olan əhdini xatırladı. 25 Allah İsrail
övladlarının qul olduqlarını gördü və onlara nəzər saldı.

3

*R*əbb Musanı çağırır

1* Musa qayınatası Midyan kahini Yetronun sürüsünü otarırdı. Bir dəfə o, sürünü
səhranın o biri tərəfinə aparıb Allahın dağı Xorevə gəldi. 2 Birdən Rəbbin mələyi ona bir
kol arasından od-alov içərisində göründü; od içində kolun sönmədən yanmasını görüb
3 Musa öz-özünə dedi: «Gedim, bu qəribə mənzərəyə baxım, görüm nə üçün bu kol
yanıb qurtarmır». 4 Rəbb Musanın baxmağa gəldiyini görəndə Allah kolun ortasından
onu çağırıb dedi: «Musa, Musa!» O da «mən buradayam» dedi. 5* Allah dedi: «Buraya
yaxınlaşma. Ayaqlarından çarıqlarını çıxart, çünki durduğun yer müqəddəs torpaqdır». 6*
Sonra dedi: «Mən atanın Allahı, İbrahimin Allahı, İshaqın Allahı və Yaqubun Allahıyam».
Musa üzünü örtdü, çünki Allaha baxmağa qorxurdu.
7 Rəbb dedi: «Həqiqətən, Mən Misirdə olan xalqımın əziyyətini gördüm, nəzarətçilərin
əlindən etdikləri fəryadlarını eşitdim və dərdlərinə nəzər saldım. 8 Mən ona görə gəldim
ki, onları Misirlilərin əlindən qurtarıb bu ölkədən çıxarım və geniş, nemətli bir diyara,
süd və bal axan torpağa – Kənanlıların, Xetlilərin, Emorluların, Perizlilərin, Xivlilərin və
Yevusluların ölkəsinə aparım. 9 İndi isə İsrail övladlarının fəryadı Mənə çatdı, Misirlilərin
onlara etdikləri zülmü görürəm. 10 Buna görə də get. Səni fironun yanına göndərirəm ki,
xalqım İsrail övladlarını Misirdən çıxarasan».
11 Musa Allaha dedi: «Axı mən kiməm ki, fironun yanına gedib İsrail övladlarını
Misirdən çıxarım?» 12 Allah dedi: «Mən səninləyəm. Mənim səni göndərdiyimə əlamət
bu olacaq: sən xalqı Misirdən çıxaranda bu dağda Mənə ibadət edəcəksiniz». 13* Musa
Allaha dedi: «İsrail övladlarının yanına gedib "məni sizin yanınıza atalarınızın Allahı
göndərib" deyəndə onlar məndən soruşa bilərlər: "Bəs Onun adı nədir?" Onda mən nə
deyim?» 14* Allah Musaya dedi: «Var Olan Mənəm». Sonra dedi: «İsrail övladlarına belə
söylə: "‹Mənəm› deyən sizin yanınıza məni göndərdi"». 15* O yenə Musaya dedi: «İsrail
övladlarına söylə: "Atalarınızın Allahı, İbrahimin Allahı, İshaqın Allahı və Yaqubun Allahı
Rəbb* məni sizin yanınıza göndərdi". Əbədi olaraq adım budur. Nəsildən-nəslə anılan
ismim budur.
16 Get, İsrail ağsaqqallarını topla və onlara belə söylə: "Atalarınızın Allahı, İbrahimin,
İshaqın və Yaqubun Allahı Rəbb mənə görünərək bunları dedi: ‹Siz və Misirdə başınıza
gətirilənlərin hamısı nəzərimdədir. 17 Söz verdim ki, sizi Misirdəki əziyyətdən qurtarıb
Kənanlıların, Xetlilərin, Emorluların, Perizlilərin, Xivlilərin və Yevusluların ölkəsinə – süd
və bal axan torpağa aparacağam›".
18 İsrail ağsaqqalları sənin sözünə qulaq asacaqlar. Sən onlarla birgə Misir padşahının
yanına gedib de: "İbranilərin Allahı Rəbb bizə göründü. İndi bizə izin ver ki, çöldə birlikdə
üç günlük yol gedək və orada Allahımız Rəbbə qurban gətirək". 19 Amma bilirəm ki, Misir
padşahı qüdrətli əl vasitəsilə məcbur olmasa, sizin getməyinizə izin verməyəcək. 20 Mən
də əlimi uzadıb orada hər cür xariqələrimi göstərərək Misiri vuracağam; bundan sonra
Misir padşahı sizi buraxacaq. 21* Bu xalqa qarşı Misirlilərin gözündə lütf qazandıra-
cağam ki, yola düşdüyünüz zaman əliboş getməyəsiniz. 22 Hər qadın öz qonşusundan,

---

* 2:24 Yar. 15:13-14 * 3:1 Həv. 7:30-34 * 3:5 Yeşua 5:15 * 3:6 Çıx. 3:15; Mat. 22:32; Mark 12:26; Luka 20:37; Həv. 3:13; 7:32 * 3:13 Çıx. 6:2-3 * 3:14 Yəh. 8:24,28,58; Vəhy 1:4,8 * 3:15 Mat. 22:32; Mark 12:26; Luka 20:37; Həv. 3:13 * 3:15 Rəbb – ibrani mətnində Yahve olan bu sözü Odur kimi də demək olar. Bu söz səs və məna cəhətindən 3:14-də Mənəm – ibrani mətnində Ehye sözü ilə əlaqəlidir. * 3:21 Çıx. 12:35-36

yaxınlıqda qalan qadından qızıl-gümüş əşya və paltar istəsin. Bunlarla oğul və qızlarınızı bəzəyəcəksiniz, beləcə Misirliləri soyacaqsınız».

4

Allahın Musaya verdiyi əlamətlər

1 Musa belə cavab verdi: «Bəlkə onlar mənə inanmayaraq sözümə qulaq asmayıb "Rəbb
sənə görünməyib" deyəcəklər?»
2 Rəbb Musaya dedi: «Sənin əlindəki nədir?» O dedi: «Əsa». 3 Rəbb dedi: «Onu yerə at».
Musa onu yerə atdı və əsa ilan oldu. Musa onun qabağından qaçdı. 4 Rəbb Musaya dedi:
«əlini uzadıb onun quyruğundan tut». Musa əlini uzadıb tutanda o yenə əlində əsa oldu.
5 Sonra Rəbb dedi: «Bu əlamət ona görədir ki, İsraillilər atalarının Allahı, İbrahimin Allahı,
İshaqın Allahı və Yaqubun Allahı Rəbbin sənə göründüyünə inansınlar».
6 Rəbb yenə dedi: «İndi əlini qoynuna qoy». Musa əlini qoynuna qoydu. Onu qoynundan
çıxaranda, əli cüzama* tutulub qar kimi ağappaq oldu. 7 Sonra Rəbb dedi: «əlini yenə
qoynuna qoy». Musa yenə əlini qoynuna qoydu. əlini qoynundan götürəndə əli yenə də
bədəni kimi oldu. 8 Rəbb davam etdi: «əgər sənə inanmasalar və əvvəlki əlaməti qəbul
etməsələr, sonrakı əlaməti qəbul edəcəklər. 9 Bu iki əlamətə də inanmayıb sözünə qulaq
asmasalar, Nil çayının suyundan götürüb quruya tök. Çaydan götürdüyün su quruda qana
çevriləcək».
10 Musa Rəbbə dedi: «Ya Xudavənd, mən nə keçmişdə, nə də qulunla danışdığın vaxt
natiq olmamışam, çünki dili ağır, səlis danışmayan bir adamam». 11 Rəbb ona dedi: «Ağzı
insana kim verib? İnsanı lal, kar, kor yaxud gözlü edən kimdir? Bunu edən Mən Rəbb
deyiləmmi? 12 İndi get, Mən ağzınla danışacağam və deyəcəyin sözü sənə öyrədəcəyəm».
13 Musa dedi: «Ya Xudavənd, yalvarıram, başqa adamı göndər». 14 Rəbb Musaya
qəzəblənib dedi: «Qardaşın Levili Harun yoxdurmu? Bilirəm ki, onun yaxşı nitqi var. İndi
o səni qarşılamağa gəlir. Səni görəndə ürəkdən sevinəcək. 15 Qardaşınla danış, nə demək
lazımdırsa, ona başa sal. Mən isə sənin və onun ağzı ilə danışacağam. Sizə nə etməyi
öyrədəcəyəm. 16 Sənin əvəzinə xalqla Harun danışacaq. O sənin üçün ağız kimi, sən isə
onun üçün Allah kimi olacaqsan. 17 Bu əsanı əlinə götür; onunla əlamətlər göstərəcəksən».

Musanın Misirə qayıtması

18 Musa oradan getdi və qayınatası Yetronun yanına qayıdıb dedi: «İzin ver qayıdıb
Misirdəki xalqımın yanına gedim, görüm onlar sağ-salamatdırlar ya yox?» Yetro Musaya
dedi: «Salamat get». 19 Midyan torpağında Rəbb Musaya dedi: «Misirə qayıt, çünki sənin
canını almaq istəyən adamların hamısı ölüb». 20 Musa arvadını və oğullarını götürüb
eşşəyə mindirdi və Allahın buyurduğu əsanı əlinə götürüb Misirə yollandı.
21 Rəbb Musaya dedi: «Misirə qayıdanda sənə buyurduğum bütün möcüzələrə fikir ver
və fironun hüzurunda onları göstər; ancaq Mən onun ürəyini inadkarlaşdıracağam və
o, xalqı buraxmayacaq. 22 Firona söyləyəcəksən: "Rəbb belə deyir: İsrail Mənim oğlum,
Mənim ilkimdir. 23* Sənə dedim ki, Mənə ibadət etmək üçün oğlumu burax! Sən isə onu
buraxmaqdan boyun qaçırdın. Onda Mən sənin ilk oğlunu öldürəcəyəm"».
24 Yolda gecələyərkən Rəbb Musaya rast gəldi və onu öldürmək istədi. 25 O zaman Sippora
çaxmaq daşı götürüb oğlunu sünnət etdi və sünnət ətini Musanın ayaqlarına toxundurub
dedi: «Sən mənim qan adaxlımsan». 26 Beləliklə, Rəbb ondan əl çəkdi.
Sippora Musaya sünnətə görə «qan adaxlımsan» demişdi.

Musa və Harun İsrail ağsaqqallarının yanında

27 Rəbb Haruna dedi: «Musanı qarşılamaq üçün səhraya get». Harun gedib Allahın
dağında qardaşına rast gəldi və onunla öpüşdü. 28 Musa Haruna Rəbb onu necə
göndərdiyini bildirdi. Rəbbin bütün sözlərini və ona göstərmək üçün əmr etdiyi bütün
əlamətləri barədə Haruna danışdı. 29 Musa və Harun gedib İsrail övladlarının bütün

* 4:6 Cüzam – yaxud iyrənc dəri xəstəliyi. * 4:23 Çıx. 12:29

ağsaqqallarını topladılar. 30 Harun Rəbbin Musaya söylədiyi sözlərin hamısını onlara
dedi və xalqın qarşısında əlamətlər göstərdi. 31 Xalq bunlara inandı. Onlar Rəbbin İsrail
övladlarının əziyyətini görüb nəzər saldığını eşidəndə əyilib Ona səcdə etdilər.

5

Musa və Harun fironun sarayında

1 Musa və Harun gəlib firona dedilər: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Xalqımı burax
ki, səhrada Mənim üçün bayram keçirsinlər!"» 2 Firon dedi: «Rəbb kimdir ki, Onun
səsinə qulaq asıb İsrail övladlarını buraxım? Rəbbi tanımıram, İsrail övladlarını da
buraxmıram». 3 Onlar dedilər: «İbranilərin Allahı bizə göründü. Qoy səhrada üç gün yol
gedək və Allahımız Rəbbə qurban gətirək ki, bizə vəba göndərməsin yaxud da qılıncla
məhv etməsin». 4 Misir padşahı onlara dedi: «Ey Musa və Harun, nə üçün xalqı işindən
ayırırsınız? Gedin, işinizi görün». 5 Sonra firon dedi: «Artıq ölkədə xalq çoxdur, siz isə
onları işindən ayırıb istirahət verirsiniz».

Fironun İsrail xalqına qarşı qəddarlığı

6 Həmin gün firon xalqın nəzarətçilərinə və gözətçilərinə əmr edib dedi: 7 «İndiyə
kimi etdiyinizdən fərqli olaraq, bir daha xalqa kərpic düzəltmək üçün saman verməyin.
Qoy özləri gedib saman yığsınlar. 8 Ancaq indiyə qədər onların üzərlərinə qoyduğunuz
gündəlik kərpic sayını azaltmayın. Çünki onlar tənbəldirlər və buna görə də "gedək
Allahımıza qurban gətirək" deyib fəryad edirlər. 9 Bu adamlara daha ağır iş verilsin ki,
çox çalışsınlar və yalanlara fikir verməsinlər».
10 Xalqın nəzarətçi və gözətçiləri adamların yanına gəlib onlara dedilər: «Firon belə
deyir: "Mən sizə saman verməyəcəyəm. 11 Gedin, özünüz haradan istəyirsiniz, saman
götürün, ancaq işiniz azalmayacaq"». 12 Xalq bütün Misir torpağına səpələnib saman
əvəzinə küləş yığmağa başladı. 13 Nəzarətçilər onları məcbur edərək deyirdilər: «Sizə
saman verilən vaxt gördüyünüz gündəlik işi yerinə yetirin». 14 Firon nəzarətçiləri İsrail
övladlarının üzərinə qoyduqları İsrailli gözətçiləri döyüb dedilər: «Niyə dünən və bu gün
indiyə qədər olan gündəlik kərpic sayını yerinə yetirməmisiniz?»
15 İsrail övladlarından olan gözətçilər fironun yanına gəlib ona fəryad edərək dedilər:
«Qullarınla niyə belə rəftar edirsən? 16 Qullarına saman vermirlər, ancaq bizə "kərpiclər
düzəldin" deyirlər. Budur, qulların döyülür. Bu sənin xalqının günahıdır». 17 O isə dedi:
«Tənbəlsiniz, tənbəl, buna görə də "gedək, Rəbbə qurban gətirək" deyirsiniz. 18 İndi gedin
işləyin. Sizə saman verilməyəcək, ancaq gündəlik kərpic sayını düzəltməlisiniz». 19 İsrailli
gözətçilər «sizin üçün müəyyən olunmuş gündəlik kərpic sayı azalmayacaq» sözlərini
eşidəndə pis vəziyyətə düşdüklərini anladılar. 20 İsrailli gözətçilər fironun yanından
çıxanda yolda durub onları gözləyən Musa və Harunla rastlaşıb 21 dedilər: «Qoy Rəbb sizin
nə etdiyinizi görsün və sizi məhkum etsin! Siz bizi fironla əyanlarının gözündə iyrənc
etdiniz və bizi öldürmək üçün əllərinə qılınc verdiniz».
22 Musa Rəbbə müraciət edib dedi: «Ey Xudavənd, nə üçün xalqı belə bəlaya saldın? Məni
niyə göndərdin? 23 Sənin adınla fironla danışmaq üçün gələndən bəri o bu xalqı bəlaya salır,
Sən isə onları heç azad etmirsən».

6

1 Rəbb Musaya dedi: «İndi Mənim firona nə edəcəyimi görəcəksən: qüdrətli əllə məcbur
olanda İsrail xalqını buraxacaq, qüdrətli əllə məcbur olub onları ölkəsindən qovacaq».

Allahın Musaya vədləri

2 * Sonra Allah Musaya dedi: «Mən Rəbbəm. 3 Mən İbrahimə, İshaqa və Yaquba
Külli-İxtiyar Allah adı ilə göründüm, ancaq Rəbb adı ilə Özümü onlara tanıtdırmadım.
4 Onlarla da Mən əhd bağladım ki, qərib yaşadıqları ölkəni – Kənan torpağını onlara
verim. 5 İndi də Misirlilərin əsarətdə saxladığı İsrail övladlarının iniltisini eşidib Öz əhdimi

* 6:2 Çıx. 3:13-15

xatırladım. [6] Buna görə də İsrail övladlarına söylə: “Mən Rəbbəm. Sizi Misirlilərin
zülmündən qurtaracağam, onların əsarətindən çıxaracağam və qolumu uzadıb böyük
cəzalar bahasına sizi satın alacağam. [7] Sizi Özümə xalq edəcəyəm və sizin Allahınız
olacağam. Onda biləcəksiniz ki, sizi Misirlilərin zülmündən qurtaran Allahınız Rəbb
Mənəm. [8] Mən İbrahimə, İshaqa və Yaquba and içərək verəcəyimi vəd etdiyim torpağa
sizi aparıb, oranı sizə mülk olaraq verəcəyəm. Mən Rəbbəm”». [9] Musa İsrail övladlarına
elə söylədi. Ancaq onlar ruhdan düşdüklərinə və ağır əsarət çəkdiklərinə görə Musaya
qulaq asmadılar.
[10] Rəbb Musaya dedi: [11] «Misir padşahı fironun yanına gedib söylə ki, İsrail övladlarını
ölkəsindən buraxsın!» [12] Musa Rəbbin önündə dedi: «İsrail övladları mənə qulaq asmadı,
firon mənə necə qulaq asacaq? Mən yaxşı danışa bilmirəm». [13] Rəbb Musa və Harunla
danışıb onlara İsrail övladları və Misir padşahı firon üçün əmrlər verdi ki, İsrail övladlarını
Misir torpağından çıxartsınlar.

*Musanın v*ə Harunun nəsil şəcərəsi

[14] İsrail övladlarının nəsil başçıları bunlardır: İsrailin ilk oğlu Ruvenin oğulları: Xanok,
Pallu, Xesron və Karmi; Ruvenin nəsli bunlardan ibarətdir. [15] Şimeonun oğulları: Yemuel,
Yamin, Ohad, Yakin, Sohar və Kənanlı bir qadının oğlu Şaul; Şimeonun nəsli bunlardan
ibarətdir. [16]* Nəsillərinə görə Levinin oğulları bunlardır: Gerşon, Qohat və Merari. Levi
yüz otuz yeddi il ömür sürdü. [17] Nəsillərinə görə Gerşonun oğulları: Livni və Şimey.
[18] Qohatın oğulları: Amram, İshar, Xevron və Uzziel; Qohat yüz otuz üç il ömür sürdü.
[19] Merarinin oğulları: Maxli və Muşi; nəsillərinə görə Levinin ailəsi bunlardan ibarətdir.
[20] Amram bibisi Yokevedi arvad olaraq aldı; arvadı ona Harunu və Musanı doğdu. Amram
yüz otuz yeddi il ömür sürdü. [21] İsharın oğulları: Qorah, Nefeq və Zikri. [22] Uzzielin oğulları:
Mişael, Elsafan və Sitri. [23] Harun Naxşonun bacısı Amminadavın qızı Elişevanı arvad aldı;
arvadı ona Nadavı, Avihunu, Eleazarı və İtamarı doğdu. [24] Qorahın oğulları: Assir, Elqana
və Aviasaf; Qorahın ailəsi bunlardan ibarətdir. [25] Harunun oğlu Eleazar Putielin qızlarından
birini arvad aldı; arvadı ona Pinxası doğdu. Ailələrinə görə Levililərin nəsil başçıları
bunlardır.
[26] Adları çəkilən Harun və Musa o adamlardır ki, Rəbb onlara «İsrail övladlarını
dəstələrlə Misir torpağından çıxarın» demişdi. [27] Onlar həmin Musa və Harun idi ki, İsrail
övladlarını Misir torpağından çıxarmaq üçün Misir padşahı fironla danışmışdılar.

*Allahın Musaya v*ə Haruna buyurduğu əmrlər

[28] Misir torpağında Rəbbin Musa ilə danışdığı gün [29] Rəbb Musaya dedi: «Mən Rəbbəm!
Sənə dediyim bütün sözləri Misir padşahı firona söylə». [30] Musa Rəbbin önündə dedi: «Mən
yaxşı danışa bilmirəm, firon mənə necə qulaq asacaq?»

7

[1] Rəbb Musaya dedi: «Səni firon üçün Allah kimi qoydum, qardaşın Harun isə sənin
peyğəmbərin olacaq. [2] Mənim sənə verdiyim əmri qardaşın Haruna söylə. Qoy o da
firona söyləsin ki, İsrail övladlarını ölkəsindən buraxsın! [3]* Lakin Mən fironun ürəyini
inadkar edəcəyəm ki, Misir torpağında göstərəcəyim çoxlu əlamətlər və möcüzələrə
baxmayaraq, [4] firon sizə qulaq asmasın. Onda Mən əlimi Misir torpağına uzadıb böyük
cəzalar göndərərək ordularımı – xalqım İsrail övladlarını onların arasından dəstələrlə
çıxaracağam. [5] Əlimi Misir torpağına uzadaraq İsrail övladlarını onların arasından
çıxardığım vaxt Misirlilər biləcəklər ki, Rəbb Mənəm!»
[6] Rəbb Musa və Haruna necə əmr etmişdisə, onlar da elə etdilər. [7] Fironla danışdıqları
vaxt Musanın səksən, Harunun isə səksən üç yaşı var idi.

Harunun əsası

---

* 6:16 Say. 3:17-20; 26:57-58; 1Saln. 6:16-19 * 7:3 Həv. 7:36

8 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 9 «Firon sizə “məni inandırmaq üçün bir möcüzə
göstərin” deyəndə Musa Haruna desin: “Öz əsanı götürüb fironun önündə yerə at ki, ilana
dönsün”».
10 Musa və Harun fironun yanına gəlib Rəbb necə əmr etmişdisə, elə də etdilər. Harun öz
əsasını fironun və onun əyanlarının qarşısında yerə atdı və əsa ilana döndü. 11* Firon isə
müdrik adamları və cadugərləri çağırdı. Misir sehrbazları da öz sehrləri ilə belə etdilər.
12 Hər biri öz əsasını yerə atıb ilana döndərdi, ancaq Harunun əsası onların əsalarını uddu.
13 Lakin Rəbbin söylədiyi kimi fironun ürəyi inadkar oldu və onlara qulaq asmadı.

*Birinci c*əza: suyun qana dönməsi

14 Rəbb Musaya dedi: «Fironun inadkar ürəyi var, xalqı buraxmaqdan boyun qaçırır.
15 Sən sabah səhər firon suya tərəf gedəndə qarşısına çıx. İlana dönən əsanı əlinə götürüb,
onu Nil çayının sahilində gözlə. 16 Sonra firona de: “İbranilərin Allahı Rəbb məni yanına
göndərdi ki, sənə deyim: ‹Xalqımı burax ki, səhrada Mənə ibadət etsin!› Ancaq sən indiyə
qədər qulaq asmadın, 17* buna görə də Rəbb belə deyir: ‹Bundan biləcəksən ki, Rəbb
Mənəm. Bax mən əlimdəki əsanı Nil çayının suyuna vuracağam, onda su qana dönəcək.
18 Çayda olan balıqlar öləcək və çay iylənəcək, Misirlilər çaydan su içməyə iyrənəcəklər›”».
19 Rəbb Musaya dedi: «Haruna belə söylə: “Əsanı götür və əlini bütün Misir çayları,
arxları, gölləri, hovuzları üzərinə uzat”. Onlar qana dönsün, bundan başqa bütün Misir
torpağında həm taxta, həm də daş qablarda qan olacaq».
20 Rəbb Musa və Haruna necə əmr etmişdisə, onlar da elə etdilər: fironun və onun
əyanlarının qarşısında Harun əsasını qaldırdı və çaydakı suya vurdu. Nil çayındakı bütün
su qana döndü; 21 çaydakı balıqlar öldü və çay iyləndi. Misirlilər buradan su içə bilmədilər.
Misir torpağı qan içində idi. 22 Amma Misir sehrbazları da öz sehrləri ilə belə etdilər.
Rəbbin söylədiyi kimi fironun ürəyi inadkar oldu və onlara qulaq asmadı. 23 Firon qayıdıb
öz sarayına gəldi; bu işi də ürəyinə salmadı. 24 Bütün Misirlilər Nil çayı sahilində yer
qazmağa başladılar ki, içməli su tapsınlar. Çünki çayın suyundan içə bilmirdilər. 25 Rəbb
çaya bəla göndərəndən sonra yeddi gün keçdi.

8

*İkinci c*əza: qurbağalar

1 Rəbb Musaya dedi: «Fironun yanına gedib ona söylə: “Rəbb belə deyir: xalqımı
burax ki, Mənə ibadət etsin! 2 Əgər sən xalqımı buraxmaq istəməsən, mən sənin bütün
torpağını qurbağalarla doldurub bəlaya salacağam. 3 Çay qurbağalarla qaynaşacaq və
oradan çıxıb sənin sarayında, yataq otağında, yatağının üstündə gəzəcəklər, əyanlarının,
xalqının evlərinə, təndirlərinə və xəmir tabaqlarına girəcəklər. 4 Sənin, xalqının və bütün
əyanlarının üstünə qurbağalar çıxacaq”».
5 Rəbb Musaya dedi: «Haruna belə söylə: əsanı götür və əlini çayların, arxların və
göllərin üzərinə uzat. Qoy Misir torpağı qurbağalarla dolsun». 6 Harun əlini Misir suları
üzərinə uzatdı və oradan qurbağalar çıxıb Misir torpağını bürüdü. 7 Sehrbazlar da öz
sehrləri ilə belə etdilər və Misir torpağına qurbağalar yetirdilər.
8 Firon Musanı və Harunu çağırıb dedi: «Rəbbə yalvarın ki, məndən və xalqımdan
qurbağaları rədd etsin, onda Rəbbə qurban gətirmək üçün xalqı buraxaram». 9 Musa firona
dedi: «Söylə, nə vaxt sənin, əyanların və xalqın üçün dua edim ki, qurbağalar səndən və
evlərindən yox olsun və yalnız çayda qalsınlar?» 10 Firon dedi: «Sabah». Musa dedi: «Sən
dediyin kimi olacaq. Bundan biləcəksən ki, Allahımız Rəbbə bənzəri yoxdur! 11 Qurbağalar
səndən, evlərindən, əyanlarından və xalqından rədd olacaq, yalnız çayda qalacaqlar».
12 Musa və Harun fironun yanından çıxdılar.
Musa Rəbbin fironun üzərinə göndərdiyi qurbağalara görə Ona yalvardı. 13 Rəbb
də Musanın sözünə əməl etdi. Evlərdə, həyətlərdə, tarlalarda olan qurbağalar öldü.

---

* 7:11 2Tim. 3:8 * 7:17 Zəb. 78:44; Vəhy 11:6; 16:4

[14] Onları qalaq-qalaq yığdılar və torpaq iylənməyə başladı. [15] Ancaq firon vəziyyətin
yüngülləşdiyini görəndə Rəbbin söylədiyi kimi ürəyində inad etdi və onlara qulaq asmadı.

Üçüncü cəza: mığmığalar

[16] Rəbb Musaya dedi: «Haruna belə söylə: "Əsanı uzadıb yerin tozuna vur ki, o bütün
Misir ölkəsində mığmığalara dönsün"». [17] Onlar belə də etdilər. Harun əlindəki əsanı
uzadıb yerin tozuna vurdu və insanların da, heyvanların da üstünə mığmığalar qondu.
Bütün Misir torpağında yerin tozu mığmığaya döndü. [18] Sehrbazlar da öz sehrləri ilə
mığmığalar gətirmək istədilər, ancaq bunu bacarmadılar. İnsanların da, heyvanların da
üstünə mığmığalar qondu. [19]* Sehrbazlar firona dedilər: «Bunda Allahın əli var». Ancaq
Rəbbin söylədiyi kimi fironun ürəyi inadkar oldu və o qulaq asmadı.

Dördüncü cəza: mozalanlar

[20] Rəbb Musaya dedi: «Səhər tezdən qalx. Firon suya tərəf gedəndə onun qarşısına gedib
belə söylə: "Rəbb belə deyir: xalqımı burax ki, Mənə ibadət etsin! [21] Əgər sən onları azad
etmək istəməsən, sənin, əyanlarının, xalqının üzərinə və evlərinin içinə mozalan yığınları
göndərəcəyəm. Misirlilərin evləri, yaşadıqları torpaq mozalanlarla dolacaq. [22] Ancaq
o gün xalqımın yaşadığı Qoşen torpağını ayıracağam ki, orada mozalanlar olmasın.
Bundan biləcəksən ki, bu ölkədə Rəbb Mənəm. [23] Sənin xalqınla Öz xalqım arasında fərq
qoyacağam. Bu əlamət sabah olacaq"». [24] Rəbb belə də etdi. Fironun sarayını, əyanlarının
evlərini, bütün Misir torpağını ağır mozalan yığını basdı. Mozalanların əlindən ölkə viran
oldu.

[25] Firon Musanı və Harunu çağırıb dedi: «Gedin, bu ölkədə öz Allahınıza qurban gətirin».
[26] Ancaq Musa dedi: «Belə etmək olmaz, çünki bizim Allahımız Rəbbə qurban kəsməyimiz
Misirlilərdə ikrah hissi oyadacaq. Misirlilərin qabağında ikrah oyadan qurbanlar kəssək,
onlar bizi daşqalaq etməzlərmi? [27] Biz istəyirik ki, səhrada üç gün yol gedək və Allahımız
Rəbbin bizə əmr etdiyi kimi qurban gətirək». [28] Firon dedi: «Mən sizi buraxıram ki, səhrada
Allahınız Rəbbə qurban gətirəsiniz, ancaq çox uzağa getməyin. Mənim üçün də yalvarın».
[29] Musa dedi: «Mən sənin yanından gedirəm. Rəbbə dua edəcəyəm ki, sabah fironu,
əyanlarını və xalqını mozalanlardan qurtarsın. Ancaq qoy firon xalqı Rəbbə qurban
gətirməyə buraxmamaqla yenə də bizi aldatmasın». [30] Musa fironun yanından gedib Rəbbə
yalvardı. [31] Rəbb Musanın sözünə əməl etdi. Fironu, əyanlarını və xalqını mozalanlardan
qurtardı. Daha mozalan qalmadı. [32] Ancaq bu dəfə də firon ürəyində inadkarlıq etdi və
xalqı buraxmadı.

9

Beşinci cəza: qırğın

[1] Rəbb Musaya dedi: «Fironun yanına gedib ona söylə: "İbranilərin Allahı Rəbb belə
deyir: xalqımı burax ki, Mənə ibadət etsin! [2] Əgər sən onları buraxmaqdan boyun qaçırıb
saxlamağı davam etsən, [3] budur, Rəbb tarlanda olan heyvanların – at, eşşək, dəvə, mal-
qara və qoyun-keçinin üzərinə əlini qaldıracaq; çox ağır qırğın olacaq. [4] Ancaq Rəbb
İsrail övladlarının heyvanları ilə Misirlilərin heyvanları arasında fərq qoyacaq. İsrail
övladlarına məxsus olan heyvanlardan heç biri ölməyəcək"».

[5] Rəbb vaxt təyin edib dedi: «Rəbb bunu ölkədə sabah edəcək».

[6] Məhz bunu da Rəbb səhəri gün etdi. Misirlilərin bütün heyvanları öldü. Ancaq
İsrail övladlarının heyvanlarından heç biri ölmədi. [7] Firon vəziyyəti soruşdu və İsrail
övladlarının heyvanlarından heç birinin ölmədiyi barədə xəbər aldı. Ancaq fironun ürəyi
inadkar oldu və o, xalqı buraxmadı.

Altıncı cəza: irinli çibanlar

[8] Rəbb Musaya və Haruna dedi: «Kürədən əlinizə ovuc-ovuc qurum götürün. Qoy Musa
onu fironun gözü önündə göyə səpsin. [9] Bütün Misir torpağında toz qalxacaq, insanların
və heyvanların bədənində irinli çibanlar əmələ gətirəcək».

---

* 8:19 Luka 11:20

10 * Onlar kürə qurumunu götürüb fironun hüzurunda dayandılar. Musa onu göyə qədər
səpdi, insanların və heyvanların bədəninə irinli çibanlar çıxdı. 11 Sehrbazlar da bu cəzaya
görə Musanın qabağında dayana bilmədilər, çünki sehrbazların və bütün Misirlilərin
bədənlərinə çibanlar çıxmışdı. 12 Rəbbin Musaya söylədiyi kimi oldu: Rəbb fironun ürəyini
inadkar etdi və firon onlara qulaq asmadı.

Yeddinci cəza: dolu

13 Rəbb Musaya dedi: «Sabah səhər tezdən qalx və fironun qarşısına gedib ona belə söylə:
"İbranilərin Allahı Rəbb belə deyir: xalqımı burax ki, Mənə ibadət etsin! 14 Çünki Mən bu
dəfə sənin ürəyinə, əyanlarının və xalqının da üzərinə bütün bəlalarımı göndərəcəyəm.
Bundan biləcəksən ki, bütün dünyada Mənə bənzər yoxdur. 15 Əgər indi əlimi uzadıb səni
və xalqını qırğınla cəzalandırmış olsaydım, yer üzündən silinib atılardın. 16 * Amma ona
görə səni qoruyub saxladım ki, Öz gücümü sənə göstərim və adım bütün dünyaya elan
edilsin. 17 Sən hələ də Mənim xalqıma qarşı durmusan və onu buraxmırsan. 18 Budur, Mən
sabah bu vaxt çox güclü bir dolu göndərəcəyəm: elə bir dolu ki Misir qurulandan indiyə
qədər orada olmayıb. 19 İndi heyvanlarını və çöldə olan hər şeyini apar, çünki tarlada qalan
bütün insanlar və heyvanlar evə gətirilməsə, onların üzərinə dolu yağacaq və öləcəklər"».
20 Fironun əyanlarından bəzisi Rəbbin sözündən qorxub öz qul və heyvanlarını tələsik
evlərinə gətirdi. 21 Rəbbin sözünə etinasızlıq edənlər isə öz qul və heyvanlarını tarlada
qoydular.
22 Rəbb Musaya dedi: «əlini göyə uzat. Qoy bütün Misir torpağına və orada olan
insanların, heyvanların və bütün tarla bitkilərinin üzərinə dolu yağsın». 23 Musa əsasını
göyə qaldırdı. Rəbb ildırımla dolu göndərdi və yerə od düşdü; Rəbb Misir torpağı üzərinə
dolu yağdırdı. 24 * Beləliklə, çox güclü bir dolu yağdı. Dolu içində od alışırdı; Misir milləti
mövcud olduğu vaxtdan bəri burada belə dolu olmamışdı. 25 Dolu bütün Misir torpağında
insandan tutmuş heyvana və tarla bitkilərinə qədər hər şeyi məhv etdi. Çöldə bitən bütün
otlar və ağaclar tələf oldu. 26 Ancaq İsrail övladlarının yaşadığı Qoşen torpağına dolu
yağmadı.
27 Firon Musanı və Harunu çağırtdırıb onlara dedi: «Bu dəfə günah etdim. Rəbb
ədalətlidir, mən və xalqım isə haqsızıq. 28 Kifayətdir! Rəbbə yalvarın ki, bu dəhşətli ildırım
və dolu dayansın. Sizi azad edərəm, daha burada qalmayın». 29 Musa ona dedi: «Şəhərdən
çıxanda əlimi Rəbbə tərəf qaldıracağam, ildırım dayanacaq və daha dolu yağmayacaq.
Bundan biləcəksən ki, dünya Rəbbə məxsusdur. 30 Ancaq mən bilirəm ki, sən və əyanların
yenə də Rəbb Allahdan qorxmursunuz».
31 Bu vaxt kətan və arpa məhsulu məhv oldu, çünki arpa dən gətirmiş, kətan isə
qozalanmışdı. 32 Ancaq buğda və pərinc məhsulu məhv olmadı, çünki onlar gec yetişir.
33 Musa fironun yanından ayrılıb şəhərdən çıxdı və əlini Rəbbə tərəf qaldırdı; ildırım və
dolu dayandı və yerə yağış yağmadı. 34 Firon yağışın, dolunun və ildırımın dayandığını
görüb yenə də günah etməyə başladı, özü və əyanları ürəklərini inadkar etdilər. 35 Rəbbin
Musa vasitəsilə söylədiyi kimi fironun ürəyi inadkarlaşdı və o, İsrail övladlarını burax-
madı.

10

Səkkizinci cəza: çəyirtkə

1 Rəbb Musaya dedi: «Fironun yanına get. Mən fironun və əyanlarının ürəyini ona görə
inadkar etmişəm ki, onların arasında Öz əlamətlərimi göstərim. 2 Sən isə Misirdə nə cür
işlər etdiyimi və onlara göstərdiyim əlamətləri oğluna və nəvənə nəql edərsən. Onda
biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm».
3 Musa və Harun yenə fironun yanına gəlib ona söylədilər: «İbranilərin Allahı Rəbb belə
deyir: "Nə vaxta qədər qarşımda özünü aşağı tutmaqdan imtina edəcəksən? Xalqımı
burax ki, Mənə ibadət etsin! 4 Əgər sən Mənim xalqımı azad etməsən, Mən sabah

* 9:10 vəhy 16:2 * 9:16 Rom. 9:17 * 9:24 vəhy 8:7; 16:21

ölkənə çəyirtkələr göndərəcəyəm. 5 Çəyirtkələr yer üzünü elə örtəcək ki, torpağı görmək
olmayacaq. Dolu yağandan sonra sizə qalan şeyləri də onlar yeyəcəklər; tarladakı
ağaclarınızın verdiyi zoğları da yeyəcəklər. 6 Onlar sənin, əyanlarının və bütün Misirlilərin
evlərini dolduracaqlar. Belə şeyi nə ataların, nə də babaların bu torpaqda məskən
saldıqları gündən indiyə qədər görməmişdilər”». Musa dönüb fironun yanından çıxdı.
7 Fironun əyanları ona dedilər: «Nə vaxta qədər bu adam bizə tələ quracaq? Bu adamları
burax, qoy onlar özlərinin Allahı Rəbbə ibadət etsinlər. Məgər sən hələ bilmirsən ki, Misir
məhv olur?»
8 Musanı və Harunu yenə fironun yanına çağırdılar. Firon onlara dedi: «Gedin, Allahınız
Rəbbə ibadət edin. Ancaq deyin görək kimlər gedəcək?» 9 Musa dedi: «Uşaq, qoca, oğul,
qızlarımız, qoyun-keçi və mal-qaramızla birgə gedəcəyik, çünki Rəbbə bayram etməliyik».
10 Firon onlara dedi: «Əgər mən sizi arvad-uşağınızla birgə buraxsam, qoy Rəbb sizə kömək
olsun! Yəqin sizin pis niyyətiniz var. 11 Belə olmaz! Siz kişilər gedin və Rəbbə ibadət edin.
Məgər bunu istəmirsiniz?» Sonra firon onları öz hüzurundan qovdu.
12 Onda Rəbb Musaya dedi: «əlini Misir torpağının üzərinə uzat. Qoy Misir torpağına
çəyirtkələr hücum etsin və bütün ölkənin bitkilərini, dolu yağandan sonra qalan hər
şeyi yesinlər». 13 Musa əsasını Misir torpağının üzərinə uzatdı. Rəbb ölkəyə bütün o
günü və gecəni davam edən şərq küləyi göndərdi. Səhər açılanda şərq küləyi özü ilə
çəyirtkələr gətirdi. 14 * Çəyirtkələr Misir ölkəsinə hücum edərək bütün Misir torpağına
yayıldılar. Onlar o qədər çox idi ki, bu qədəri heç vaxt olmayıb və bundan sonra da
olmayacaq. 15 Çəyirtkələr bütün yer üzünü elə bürüdü ki, torpaq görünmürdü. Onlar
ölkənin bütün bitkilərini və dolu yağandan sonra qalan bütün meyvələrini yedilər; bütün
Misir torpağında nə ağaclarda, nə də çöllüklərdə heç bir yaşıllıq qalmadı. 16 Firon tələsik
Musanı və Harunu çağırıb onlara dedi: «Allahınız Rəbbə və sizə qarşı günah etdim, 17 xahiş
edirəm, təkcə bu dəfə günahımı bağışlayın və Allahınız Rəbbə yalvarın ki, bu ölümcül bəla
məni tərk etsin». 18 Musa fironun yanından çıxıb Rəbbə yalvardı. 19 Rəbb küləyi döndərib
çox güclü qərb küləyi göndərdi və külək çəyirtkələri aparıb Qırmızı dənizə atdı və bütün
Misir ölkəsində bir çəyirtkə belə, qalmadı. 20 Ancaq Rəbb fironun ürəyini inadkarlaşdırdı
və o, İsrail övladlarını buraxmadı.

Doqquzuncu cəza: zülmət

21 * Sonra Rəbb Musaya dedi: «əlini göyə tərəf uzat ki, Misir torpağında zülmət, qatı
qaranlıq olsun». 22 Musa əlini göyə tərəf uzatdı və Misir torpağında üç gün qatı zülmət
oldu. 23 Üç gün heç kəs bir-birini görmədi və heç kəs yerindən tərpənə bilmədi. Bütün
İsrail övladlarının yaşadıqları yerlər isə işıqlıq idi.
24 Firon Musanı çağırıb dedi: «Gedin, Rəbbə ibadət edin. Qoy uşaqlarınız da sizinlə
getsin, ancaq qoyun-keçiniz və mal-qaranız burada qalsın». 25 Musa isə dedi: «Sən bizə
ünsiyyət qurbanları və yandırma qurbanları da verməlisən ki, Allahımız Rəbbə qurban
gətirək. 26 Heyvanlarımız da bizimlə getməlidir: bir dırnaqlı da qalmamalıdır, çünki
Allahımız Rəbbə qurban gətirmək üçün onları götürməliyik. Ancaq biz oraya gedib
çatmamış Rəbbə nəyi qurban gətirəcəyimizi bilmirik». 27 Rəbb fironun ürəyini inadkar
etdi və o, İsrail övladlarını buraxmaq istəmədi.

Musa fironun yanından çıxır

28 Sonra firon Musaya dedi: «Rədd ol, özünü gözlə və bir də mənim gözümə görünmə.
Yenə də gözümə görünsən, öləcəksən». 29 Musa dedi: «Düz deyirsən, bir daha gözünə
görünmərəm».

11

1 Sonra Rəbb Musaya dedi: «Fironun və Misirlilərin üzərinə daha bir cəza göndərəcəyəm.
Bundan sonra o sizi buradan buraxacaq. Hətta nəinki buraxacaq, buradan tamam

---

* 10:14 Yoel 2:2; vəhy 9:2-3 * 10:21 zəb. 105:28; Vəhy 16:10

qovacaq. [2] Xalqa çatdır ki, hər kişi öz qonşusundan və hər qadın öz rəfiqəsindən qızıl-
gümüş əşyalar istəsin». [3] Rəbb Öz xalqına Misirlilərin gözündə lütf qazandırdı. Musa özü
də Misir ölkəsində fironun əyanlarının və xalqın gözündə çox böyük adam idi.
[4] Musa dedi: «Rəbb belə deyir: "Gecə yarısı Mən Misirin ortasından keçəcəyəm; [5] Misir
torpağında taxtda oturan fironun oğlundan tutmuş dəyirman arxasında olan kəniz oğluna
qədər hamının ilk oğlu öləcək. Hətta bütün heyvanların da ilk balaları öləcək. [6] Bütün
Misir torpağında elə böyük fəryad qopacaq ki, indiyədək beləsi olmamışdır və bundan
sonra da olmayacaq. [7] Lakin bütün İsraillilərin arasında nə insanların, nə də heyvanların
üstünə heç it də hürməyəcək. Bundan biləcəksiniz ki, Rəbb İsrail övladları ilə Misirlilər
arasında fərq qoymuşdur". [8] Sonra bütün bu qulların yanıma gələcək və mənə təzim
edib deyəcəklər: "Sən və ardınca gələn bütün xalq buradan çıxın!" Bundan sonra mən
çıxacağam». Sonra Musa qızğın qəzəblə fironun yanından çıxdı.
[9] Rəbb Musaya demişdi: «Misir torpağında möcüzələrim çoxalsın deyə firon sizə qulaq
asmayacaq». [10] Musa və Harun bütün bu möcüzələri fironun hüzurunda göstərdilər. Ancaq
Rəbb fironun ürəyini inadkarlaşdırdı və o, İsrail övladlarını öz torpağından buraxmırdı.

12

*Pasxa bayramı üçün t*əlimat

[1] * Misir torpağında Rəbb Musaya və Haruna dedi: [2] «Bu ay sizin üçün ilin ilk ayı olacaq.
[3] Bütün İsrail icmasına söyləyin: qoy bu ayın onuncu günündə hər kəs öz ailəsi üçün
bir quzu, hər ev üçün bir quzu götürsün. [4] Əgər bir adamın ailəsi bir quzu üçün sayca
azdırsa, qoy o adam evinə yaxın qonşusu ilə birgə bir quzu götürüb insanların sayına,
hər kəsin yeyəcəyinə görə bölsün. [5] Özünüzə birillik qüsursuz erkək heyvan götürün: ya
qoyunlardan bir toğlu yaxud keçilərdən bir çəpiş olsun. [6] Onu ayın on dördüncü gününə
qədər saxlayın. Qoy axşamçağı bütün İsrail icmasının camaatı onu kəssin. [7] Qurbanın
qanından götürüb onu yeyəcəkləri evin qapısının hər iki yan taxtasına və üst dirəyinə
sürtsünlər. [8] Qoy həmin gecə onun ətini yesinlər; əti odda bişirib mayasız çörək və
acı göyərti ilə yesinlər. [9] Onu çiy yaxud suda qaynadılmış halda yox, başı, ayaqları və
içalatı ilə birgə odda bişirilmiş halda yeyin. [10] Ondan səhərə qədər bir şey saxlamayın və
səhər qalanını yandırın. [11] Onu belə yeyin: beliniz qurşanmış, çarıqlarınız ayağınızda və
dəyənəyiniz əlinizdə olsun, onu tələsik yeyin. Bu, Rəbbin Pasxasıdır.
[12] Mən isə o gecə Misir torpağından keçəcəyəm. Misir torpağında olan həm insanların
bütün ilk oğullarını, həm də heyvanların bütün ilk balalarını öldürəcəyəm. Bütün Misir
allahlarına da cəza verəcəyəm. Rəbb Mənəm. [13] Sizin olduğunuz evlər üzərindəki qan
sizin üçün əlamət olacaq. Qanı görəndə yan keçəcəyəm və Misir ölkəsini cəzalandırdığım
zaman sizə məhvedici bəla gəlməyəcək. [14] Bu gün sizin üçün xatirə günü olacaq və onu
Rəbb üçün bayram edəcəksiniz. Nəsildən-nəslə əbədi qayda olaraq onu bayram edin.

*Mayasız Çör*ək bayramı

[15] Yeddi gün mayasız çörək yeyin. Hətta birinci gün evlərinizdən mayanı yığışdırın.
Çünki birinci gündən yeddinci günə qədər mayalı çörək yeyən hər kəsin ayağı İsrail
övladlarının arasından kəsilməlidir. [16] Sizin üçün birinci və yeddinci günlərdə müqəddəs
toplantı olsun. Bu günlər hər kəs özünə yemək hazırlamaqdan başqa heç bir iş görməsin.
[17] Bu Mayasız Çörək bayramına ona görə riayət edin ki, məhz həmin gün sizi dəstələrlə
Misir torpağından çıxartdım. Qoy nəsildən-nəslə bu sizin üçün əbədi qayda olsun və bu
günə riayət edin. [18] Birinci ayın on dördüncü gününün axşamından ayın iyirmi birinci
gününün axşamına qədər mayasız çörək yeyin. [19] Yeddi gün evinizdə maya olmasın, çünki
mayalı bir şey yeyən hər kəs istər ölkədə qərib, istərsə də yerli olsun, ayağı İsrail icmasının
arasından kəsilməlidir. [20] Heç bir mayalı şey yeməyin, yaşadığınız hər bir yerdə mayasız
çörək yeyin».

---

* 12:1 Lev. 23:5; Say. 9:1-5; 28:16; Qanun. 16:1-2

İlk Pasxa bayramı

21 Musa İsrailin bütün ağsaqqallarını çağırıb dedi: «Ailələrinizə görə özünüz üçün toğlu
ya çəpiş seçib götürün və Pasxa qurbanını kəsin.
22 Bir çəngə züfa otu götürüb ləyəndə olan qana batırın və oradakı qandan qapının üst
dirəyinə və yan taxtalarına sürtün. Səhərə qədər heç kəs evinin qapısından çıxmasın. 23*
Rəbb Misirliləri bəlaya salmaq üçün gələndə qapının üst dirəyinin və hər iki yan taxtasının
üzərində qan görüb o qapıdan yan keçəcək. Məhvedicini evinizə girməyə qoymayacaq.
24 Buna özünüz və övladlarınız üçün əbədi qayda kimi həmişə riayət edin. 25 Rəbbin
söylədiyi kimi sizə verdiyi torpağa çatanda bu ibadətə riayət edərsiniz. 26 Övladlarınız
sizdən "Bu ibadətin mənası sizin üçün nədir?" deyə soruşduqları zaman 27 onlara söyləyin:
"Bu, Misirliləri bəlaya saldığı zaman Misirdə İsrail övladlarının evləri yanından keçib xilas
edən Rəbb üçün Pasxa* qurbanıdır"». Xalq əyilib səcdə etdi. 28 Rəbb Musaya və Haruna
necə əmr etmişdisə, İsrail övladları gedib elə də etdilər.

Onuncu cəza: ilk övladların ölümü

29* Gecəyarısı Rəbb Misir torpağında olan bütün ilk oğulları öldürdü; taxtda oturan firo-
nun ilk oğlundan tutmuş zindanda olan əsirin ilk oğluna qədər hər ilk oğul, heyvanların
hər ilk balası da öldü. 30 O gecə firon, onun əyanları və bütün Misirlilər qalxdılar. Misirdən
böyük bir fəryad qopdu, çünki elə bir ev yox idi ki, orada ölən olmasın. 31 Firon gecə Musanı
və Harunu çağırıb dedi: «Çıxın gedin! Həm özünüz, həm də bütün İsraillilər xalqımın
arasından çıxın gedin, istədiyiniz kimi Rəbbə ibadət edin. 32 Necə ki deyirdiniz, qoyun-
keçinizi və mal-qaranızı da götürüb gedin, mənə də xeyir-dua verin».
33 Misirlilər xalqı ölkədən tələsik qovdular. Onlar deyirdilər: «Yoxsa hamımız öləcəyik».
34 Xalq maya qata bilmədiyi xəmiri götürdü, paltarlarına bürünmüş xəmir tabaqlarını
çiyinlərində apardı. 35* İsrail övladları Musanın sözünə əməl etdilər. Misirlilərdən qızıl-
gümüş əşyalar və paltar istədilər. 36 Rəbb xalqa Misirlilərin gözündə lütf qazandırdı və
onlara istədiklərini verdilər. Beləcə onlar Misirliləri soydular.

*İsrail övladlarının Misird*ən çıxışı

37 İsrail övladları Ramsesdən Sukkota yola düşdülər. Arvad-uşaqdan əlavə, altı yüz minə
qədər piyada gedən kişi var idi. 38 Qarışıq bir izdiham, çoxlu qoyun-keçi, mal-qara sürüləri
də onlarla birgə yollandı. 39 Misirdən çıxardıqları maya qatılmayan xəmirdən mayasız
kökələr bişirdilər. Çünki Misirdən qovulmuşdular və orada qalıb özlərinə yol üçün azuqə
hazırlaya bilməmişdilər.
40* İsrail övladlarının Misirdə yaşadığı müddət dörd yüz otuz il olmuşdu. 41 Məhz bu
dörd yüz otuz il tamam olan gün Rəbbin bütün dəstələri Misir torpağından çıxdı. 42 Rəbb o
gecə onları Misirdən qurtarmaq üçün ayıq saxladı. İsrail xalqı bütün nəsillər boyu o gecə
Misirlilərin əlindən qurtarmağın xatirəsi kimi Rəbb üçün ayıq qalmalı idilər.

*Pasxa yem*əyinin qaydaları

43 Rəbb Musaya və Haruna dedi: «Pasxa bayramının qaydaları belədir: heç bir qərib
ondan yeməsin; 44 ancaq hər kəsin pulla satın alınmış qulu sünnət olunduqdan sonra onu
yeyə bilər. 45 Qonaq və muzdlu işçi ondan yeməməlidir. 46* Qoy bu yemək bir evdə yeyilsin,
əti evdən bayıra çıxarılmasın və onun bir sümüyü də qırılmasın. 47 Bütün İsrail icması bu
yeməyi yesin. 48 Sənin yanında qonaq olan qərib Rəbbin Pasxa bayramını keçirmək istəsə,
ailəsində olan bütün kişilərlə birgə sünnət olunsun. Yalnız bu zaman onu keçirə bilər və o
da sizin həmtayfanız kimi sayılar. Sünnət olunmayan heç bir kişi ondan yeməsin. 49 Yerli
üçün də, yanınızda yaşayan yadelli üçün də qanun eynidir».

---

* 12:23 İbr. 11:28 * 12:27 Pasxa – ibrani mətnində pesah sözü olub, yanından keçmək deməkdir.
* 12:29 Çıx. 4:22-31 * 12:35 Çıx. 3:21-22 * 12:40 Yar. 15:13; Qal. 3:17 * 12:46 Say. 9:12; Zəb. 34:20;
Yəh. 19:36

50 İsrail övladları Rəbbin Musaya və Haruna əmr etdiyi kimi də etdilər. 51 Rəbb o gün İsrail
övladlarını Misir torpağından dəstələrlə çıxartdı.

13

Çıxış xatirəsi

1 * Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladları arasında hər bətndən ilk doğulan bütün oğlanları
və bütün heyvanların balalarını Mənim üçün təqdis et; onlar Mənimdir».
3 Musa xalqa dedi: «Misirdən, köləlik diyarından çıxdığınız bu günü xatırlayın. Çünki
Rəbb sizi qüdrətli əli ilə oradan çıxartdı və buna görə də mayalı çörək yeməyin. 4 Çıxdığınız
bu gün Aviv ayındadır. 5 Rəbb atalarınıza and etmişdi ki, Kənanlıların, Xetlilərin,
Emorluların, Xivlilərin, Yevusluların ölkəsini sizə verəcək. Sizi süd və bal axan torpağa
gətirəcəyi vaxt bu ibadəti həmin ayda icra edin. 6 Yeddi gün mayasız çörək yeyin, yeddinci
gün Rəbbə bayram olsun. 7 O yeddi gün ərzində yalnız mayasız çörək yeyilməlidir.
Aranızda bütün ölkədə nə mayalı çörək, nə də maya görünməsin. 8 O günü övladlarınıza
bildirib deyin: "Misirdən çıxdığım vaxt Rəbb mənim üçün nələr etdiyinə görə belə
edirəm". 9 Qoy bu əlinizdə nişanə və gözlərinizin önündə xatirə olsun ki, Rəbbin qanunu
dilinizdən düşməsin. Çünki Rəbb sizi qüdrətli əli ilə Misirdən çıxartdı. 10 İldən-ilə təyin
olunan vaxt bu qanuna riayət edin.
11 Rəbb sizə və atalarınıza and içdiyi kimi Kənanlıların ölkəsinə gətirib, oranı sizə verən
vaxtdan bəri 12 * ana bətnindən hər ilk doğulan oğlanlarınızı Rəbbə təqdim etməlisiniz: ilk
doğulan bütün heyvan balaları da Rəbbin olsun. 13 Hər ilk doğulan eşşək balası əvəzinə
bir qoyun-keçi balası verin. Əgər əvəzini verməsəniz, boynunu sındırın. Övladlarınızın
arasında hər ilk oğulun əvəzini ödəyin. 14 Gələcəkdə övladlarınız sizdən "Bu nədir?"
soruşanda deyin: "Rəbb bizi Misirdən, köləlik diyarından qüdrətli əli ilə çıxartdı. 15 Firon
bizi buraxmamağa inadkarlıq edəndə Rəbb Misir torpağında olan həm insanların bütün
ilk oğlanlarını, həm də heyvanların bütün ilk balalarını öldürdü. Buna görə mən bütün
ilk doğulan heyvan balalarını Rəbbə qurban verirəm, bütün ilk oğullarımın isə əvəzini
ödəyirəm". 16 Qoy bu əlinizdə nişanə və gözünüz önündə xatirə olsun, çünki Rəbb bizi
qüdrətli əli ilə Misirdən çıxartdı».

Allah İsrail övladlarına yol göstərir

17 Firon xalqı buraxdığı zaman Allah onları Filiştlilərin ölkəsindən yol qısa olduğuna
baxmayaraq, o yolla gətirmədi. Çünki O dedi: «Yoxsa xalq müharibə görəndə bəlkə
peşman olub Misirə qayıdar». 18 Allah xalqı Qırmızı dənizə tərəf səhra yolu ilə dolayı
apardı.
İsrail övladları Misir torpağından silahlanıb çıxdılar. 19 * Musa Yusifin sümüklərini özü
ilə apardı, çünki Yusif İsrail övladlarına «Allah mütləq sizə nəzər salacaq. Gedən zaman
özünüzlə sümüklərimi də buradan çıxarın» deyərək and içdirmişdi.
20 İsrail övladları Sukkotdan yola düşüb səhranın kənarında olan Etamda düşərgə
saldılar. 21 Rəbb onların qabağı ilə gündüz onlara yol göstərmək üçün bulud dirəyində,
gecə isə onlara işıq vermək üçün od dirəyində gedirdi ki, gündüz də, gecə də gedə bilsinlər.
22 Gündüzlər bulud dirəyi, gecələr isə od dirəyi xalqın önündən ayrılmadı.

14

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına belə söylə: "Dönüb Pi-Haxirot qabağında
düşərgə salın. Miqdol ilə dənizin arasında, Baal-Sefon qarşısında dənizin sahilində
düşərgəniz olsun". 3 Firon düşünəcək ki, İsrail övladları torpaqda dolaşır, səhra onların
yolunu kəsmişdir. 4 Mən isə fironu inadkar edəcəyəm ki, o sizi təqib etsin. Sonra firon və
onun ordusunu məğlub edib izzətimi göstərəcəyəm. Bütün Misirlilər biləcəklər ki, Rəbb
Mənəm». İsraillilər belə də elədilər.

---

* 13:1 Say. 3:13; Luka 2:23 * 13:12 Luka 2:23 * 13:19 Yar. 50:25; Yeşua 24:32; İbr. 11:22

Misirlilər İsrail övladlarını təqib edirlər

5 Misir padşahına İsrail xalqının qaçdığını xəbər verəndə firon və məmurlarının fikri
dəyişdi. Onlar dedilər: «Biz nə üçün belə etdik? İsrail övladları bizim qullarımız
idi. Axı niyə onları buraxdıq?» 6 Firon döyüş arabalarını hazırlayıb adamlarını özü ilə
götürdü. 7 O, altı yüz seçmə döyüş arabasını və Misirin bütün arabalarını götürdü. Hər
arabanın öz zabiti var idi. 8 Rəbb Misir padşahı fironun ürəyini yenə də inadkar etdi və
o, İsrail övladlarını təqib etdi. İsrail övladları isə cürətlə gedirdilər. 9 Misirlilər, fironun
bütün araba atları, süvariləri və ordusu onları təqib edib Pi-Haxirot yanında, Baal-Sefon
qarşısında dənizin sahilində qurduqları düşərgəyə çatdılar.
10 Firon yaxınlaşanda İsrail övladları baxıb gördülər ki, Misirlilər onlara doğru gəlirlər.
Buna görə də İsrail övladları çox qorxdu və Rəbbə fəryad etdilər. 11 Onlar Musaya dedilər:
«Məgər Misirdə qəbiristanlıq yoxdur ki, sən bizi səhrada ölməyə apardın? Bizi Misirdən
çıxarıb başımıza nə gətirdin? 12 Misirdə sənə "Bizdən əl çək, Misirlilərə qulluq edək!"
demirdikmi? Səhrada ölməkdən Misirlilərə qulluq etmək bizim üçün yaxşıdır».
13 Musa isə xalqa belə dedi: «Qorxmayın! Durun, Rəbbin bu gün sizi necə xilas edəcəyinə
baxın. İndi gördüyünüz Misirliləri daha heç vaxt görməyəcəksiniz. 14 Sakit olun, Rəbb sizin
üçün döyüşəcək!»

Qırmızı dənizdən keçid

15 Rəbb Musaya dedi: «Nə üçün Mənə fəryad edirsən? İsrail övladlarına de ki, yola
düşsünlər. 16 Sən isə əsanı qaldırıb, əlini dənizin üzərinə uzat, sularını yar ki, İsrail övladları
dənizin ortasında quru yerdən keçsinlər.
17 Mən Misirlilərin ürəklərini inadkar edəcəyəm ki, sizi təqib etsinlər. Sonra fironu, onun
bütün ordusunu, döyüş arabalarını və süvarilərini məğlub edib izzətimi göstərəcəyəm.
18 Fironu, döyüş arabalarını və süvarilərini məğlub edib izzətimi göstərdiyim zaman
Misirlilər biləcəklər ki, Rəbb Mənəm».
19 İsrail düşərgəsinin önündə gedən Allahın mələyi onların arxasına keçdi. Bulud dirəyi
önlərindən arxalarına keçib, 20 Misir ordusunun və İsrail düşərgəsinin arasında durdu.
Bulud bir tərəfə zülmət verdi, o birisinə isə gecə işığı verdi. Bütün gecə bu xalqlar bir-
birinə yaxınlaşmadılar.
21 Musa əlini dəniz üzərinə uzatdı. Rəbb bütün gecə əsən qüvvətli şərq küləyi ilə dənizin
suyunu qovub yerini quruya çevirdi. Sular yarıldı və 22* İsrail övladları dənizin ortasında
quru yerdən keçdilər. Sular onlar üçün sağ və sol tərəfdən divar oldu. 23 Misirlilər
onları təqib etdilər; fironun atları, döyüş arabaları və süvariləri İsrail övladlarının ardınca
dənizin ortasına girdilər. 24 Dan yeri sökülməndə Rəbb od və bulud dirəyindən Misir
ordusuna baxıb onların arasına qarışıqlıq saldı. 25 O, arabaların çarxlarını elə ləngitdi ki,
arabalar güclə hərəkət etdi. Misirlilər dedilər: «Gəlin İsrail övladlarından qaçaq, çünki
Rəbb onların tərəfində bizə qarşı döyüşür».
26 Rəbb Musaya belə dedi: «Əlini dənizin üzərinə uzat ki, sular Misirlilərin, döyüş
arabalarının və süvarilərin üzərinə qayıtsın». 27 Musa əlini dənizin üzərinə uzatdı.
Səhərə yaxın dəniz adi hala qayıtdı. Misirlilər sulardan qaçmaq istəyəndə Rəbb onları
itələyib dənizin ortasına atdı. 28 Yerinə qayıdan sular döyüş arabalarını, süvariləri, İsrail
övladlarının ardınca dənizə gedən fironun bütün ordusunu örtüb uddu. Onlardan bir
nəfər də olsun sağ qalmadı.
29 İsrail övladları isə dənizin ortasında quru yerdən keçib getmişdilər. Sular onlar üçün
sağ və sol tərəfdə divar olmuşdu.
30 Məhz o gün Rəbb İsraili Misirlilərin əlindən xilas etdi. İsrail xalqı Misirliləri dənizin
sahilində ölü gördü. 31 İsrail xalqı Rəbbin Misirlilərə böyük qüvvətlə nə etdiyini görəndə
Rəbdən qorxdu, Ona və qulu Musaya güvəndi.

---

* 14:22 1Kor. 10:1-2; İbr. 11:29

15

Musanın qurtuluş ilahisi

1 * O vaxt Musa ilə İsrail övladları Rəbbə bu ilahini oxudular:
«Rəbbə ilahi oxuyacağam,
Çox böyük zəfər çaldı.
Atı və süvarini dənizə tulladı.
2 * Rəbb qüvvətim, məzmurumdur, O məni xilas etdi.
Rəbb mənim Allahımdır, Ona həmd edəcəyəm.
Atamın Allahıdır, Rəbbi yüksəldəcəyəm.
3 Rəbb döyüşçüdür, Rəbdir Onun adı.

4 Fironun döyüş arabalarını,
Ordusunu da dənizə atdı.
Döyüş arabalarının başçıları
Qırmızı dənizdə boğuldu.
5 Əngin sulara bürünüb
Daş tək dərinliklərə
Necə də qərq oldular.
6 Ya Rəbb! Sənin sağ əlin qüdrətdən izzətləndi.
Ya Rəbb! Sənin sağ əlin düşməni əzəndir.
7 Sənə qarşı çıxanları möhtəşəm əzəmətin yıxar,
Sənin göndərdiyin qəzəb onları saman çöpü tək yandırar.
8 Burnunun nəfəsi ilə sular toplanar,
Yığılar bir yerə, axınlar dayanar,
Dəniz qoynunda coşan sular qatılaşar.
9 Düşmən dedi:
"İzləyim, çatıb qənimət paylayım:
Bundan canım doyacaq,
Qılıncımla onları məhv edəcəyəm".
10 Nəfəsinlə üfürdün, dənizlə onları bürüdün.
Qurğuşun tək onlar nəhəng sularda batdılar.

11 Ya Rəbb, allahlar arasında Sənin kimisi varmı?
Müqəddəslikdə əzəmətli, zəhmli və alqışlara layiq,
Möcüzələr yaradan Sənin kimisi varmı?
12 Sağ əlini uzadanda torpaq onları uddu.
13 Məhəbbətinlə qurtardığın xalqa Sən yol göstərdin.
Müqəddəs məskəninə Öz gücünlə apardın.
14 Xalqlar eşidib əsdi,
Filişt sakinlərini qorxu kəsdi.
15 Edom başçılarını o an dəhşət bürüdü.
Moav igidlərini vahimələrə saldı.
Kənan sakinləri isə üzülüb qaldı.
16 Onların üzərini qorxu, vəlvələ aldı.
Güclü qoluna görə daş tək lal-kar oldular,
O vaxtadək ki xalqın keçəcək,
Ya Rəbb, qurtardığın xalq keçəcək!

17 Ya Rəbb, xalqını gətirib salacaqsan mülkün olan dağına,
Yaşamaq üçün Özünə yaratdığın yerə,
Ey Xudavənd! Əlinlə qurduğun Müqəddəs məkanına.
18 Rəbb əbədi, daima padşahlıq edəcəkdir».

---

* 15:1 vəhy 15:3-4 * 15:2 zəb. 118:14; Yeş. 12:2

19 Fironun atları, döyüş arabaları və süvariləri ilə birgə dənizə girəndə Rəbb dənizin
sularını onların üzərinə geri qaytarmışdı. İsrail övladları isə dənizin ortasında quru
yerdən keçmişdilər.
20 Harunun bacısı peyğəmbər Məryəm əlinə dəf aldı; bütün qadınlar əllərinə dəf alıb
oynayaraq onun ardınca çıxdılar. 21 Məryəm onların qarşısında bu ilahini oxudu:
Rəbbə ilahi oxuyun,
Çox böyük zəfər çaldı.
Atı və süvariləri dənizə tulladı!

Acı su

22 Musa İsrail xalqını Qırmızı dənizin sahilindən gedən yola gətirdi. Onlar Şur səhrasına
çıxıb orada üç gün yol getdilər, amma su tapmadılar. 23 Maraya çatdılar, lakin oranın
suyunu içə bilmədilər, çünki çox acı idi. Buna görə də o yer Mara* adlanır. 24 Xalq «Nə
içək?» deyə Musadan giley-güzar etdi. 25 Musa Rəbbə fəryad etdi və Rəbb ona bir ağac
göstərdi. Musa onu suya atdı və su şirin oldu. Orada İsrail övladlarını sınağa çəkdiyi yerdə
Rəbb onlar üçün qayda-qanun qoyaraq dedi: 26 «Əgər siz Allahınız Rəbbin səsinə qulaq asıb
Onun gözündə doğru olsanız, Onun əmrlərini dinləyib bütün qanunlarına riayət etsəniz,
Misirlilərə verdiyim xəstəliklərin heç birini sizə verməyəcəyəm. Çünki sizə şəfa verən
Rəbb Mənəm».
27 * Sonra İsrail övladları Elimə gəldilər. Orada on iki su qaynağı və yetmiş xurma ağacı
var idi. İsrail xalqı orada sular ətrafında düşərgə qurdu.

16

Allah manna və bildirçinləri göndərir

1 Bütün İsrail övladlarının icması Elimdən yola düşdü. Onlar Misir ölkəsindən çıxdıqdan
sonra ikinci ayın on beşinci günü Elim və Sina dağı arasındakı Sin səhrasına çatdılar.
2 Səhrada bütün İsrail övladlarının icması Musa ilə Harunun əlindən giley-güzar etdi.
3 İsraillilər onlara dedilər: «Kaş ki Misir ölkəsində ət qazanlarının yanında oturanda
doyunca çörək yediyimiz vaxt Rəbbin əlində öləydik! Siz bizi bu səhraya ona görə
gətirdiniz ki, bütün bu camaatı aclıqdan öldürəsiniz».
4 * Rəbb Musaya dedi: «Budur, Mən sizin üçün göydən çörək yağdıracağam. Qoy xalq hər
gün çıxıb lazımi miqdarda o çörəyi yığsın. Mənsə onları sınayacağam ki, qanunuma görə
yaşayırlar ya yox. 5 Altıncı gün yığdıqları digər günlər yığdıqlarından ikiqat artıq olsun, o
gün də onu hazırlasınlar».
6 Musa və Harun bütün İsrail övladlarına dedilər: «Axşam biləcəksiniz ki, sizi Misir
ölkəsindən çıxaran Rəbdir. 7 Səhər isə Rəbbin izzətini görəcəksiniz. Çünki Rəbb Onun
əlindən giley-güzarınızı eşitdi. Axı biz kimik ki, siz əlimizdən giley-güzar edirsiniz?»
8 Musa dedi: «Sizə axşam yeməyə ət, səhər isə doyunca çörək verən Rəbdir; çünki sizin
Ona qarşı olan deyinməyinizi eşidən Odur. Axı biz kimik ki? Deyinməyiniz bizə qarşı
deyil, Rəbbə qarşıdır». 9 Musa Haruna dedi: «Bütün İsrail icmasına belə söylə: "Rəbbin
hüzuruna yaxınlaşın, çünki O sizin deyinməyinizi eşitmişdir"».
10 Harun bütün İsrail övladlarının icması ilə danışdığı vaxt onlar səhraya baxıb Rəbbin
əzəmətinin buludda göründüyünü gördülər. 11 Rəbb Musaya dedi: 12 «Mən İsrail övlad-
larının deyinməklərini eşitdim. Onlara de: axşamçağı ət yeyəcək, səhər isə çörəklə
doyacaqsınız. Onda biləcəksiniz ki, Allahınız Rəbb Mənəm».
13 Axşam bildirçinlər uçub bütün düşərgəni bürüdülər. Səhər düşərgənin ətrafına şeh
düşdü. 14 Şeh buxarlananda səhrada, torpaq üzərində qırova bənzər nazik lopalar göründü.
15 * İsraillilər bunu gördükdə bir-birinə «Bu nədir?» dedilər, çünki onun nə olduğunu
bilmirdilər. Musa onlara dedi: «Bu Rəbbin sizə yeməyə verdiyi çörəkdir. 16 Rəbbin əmri

* 15:23 Mara – ibrani dilində acı. * 15:27 Say. 33:9 * 16:4 Yəh. 6:31 * 16:15 1Kor. 10:3

budur: hər adam yemək üçün özünə lazımi miqdarda ondan yığsın. Öz çadırında olan
adamların sayına görə adambaşı bir omer götürsün».
17 İsrail övladları belə də etdilər. Kimi çox, kimi də az yığdı. 18* Onlar omer ilə ölçdükləri
zaman çox yığanın artığı, az yığanın əskiyi olmadı. Hər kəs özünə lazımi miqdarda yemək
yığdı.
19 Musa İsrail övladlarına dedi: «Qoy səhərə qədər heç kimdə bu yeməkdən qalmasın».
20 Lakin bəziləri Musanın sözünə baxmayıb bundan səhərə qədər saxladılar. Saxladıqları
yemək qurdlanıb iyləndi. Musa onlara qəzəbləndi. 21 İsrail övladlarından hər kəs özünə
lazımi miqdarda hər səhər ondan yığırdı. Günəş qızanda isə o əriyirdi.
22 İsrail övladları altıncı gün bu yeməkdən ikiqat artıq, adambaşı iki omer yığdılar. İcma
başçıları gəlib bunu Musaya bildirdilər. 23* Musa onlara dedi: «Rəbb belə deyir: “Sabah
istirahət günü – Rəbb üçün təqdis olunan Şənbə günüdür. Bu gün bişirdiyiniz hər şeyi
bişirin, qaynatdığınız hər şeyi qaynadın, artığı da özünüz üçün səhərə qoyub saxlayın”».
24 İsrail övladları Musa onlara əmr etdiyi kimi yeməyi səhərə saxladılar. Onun içində nə
qurd oldu, nə də iyləndi. 25 Musa dedi: «Bu gün o yeməyi yeyin, çünki Rəbb üçün Şənbə
günüdür. Bu gün çöldə yemək tapmayacaqsınız. 26 Siz onu altı gün ərzində yığın; yeddinci
gün – Şənbə günü o yemək yox olacaq».
27 Xalqın bəziləri yeddinci gün yemək yığmağa çıxdılar, amma tapmadılar. 28 Rəbb
Musaya dedi: «Nə vaxta qədər əmrlərimə və qanunlarıma itaət etməkdən boyun qaçıra-
caqsınız? 29 Baxın Rəbb sizə Şənbə günü verdi. Buna görə də O sizə hər altıncı gün iki
günlük yemək verir. Qoy hər kəs öz evində qalsın və yeddinci gün heç yerə çıxmasın».
30 Beləcə xalq yeddinci gün istirahət etdi.
31* İsrail xalqı bu yeməyin adını «manna»* qoydu. O, görünüşcə keşniş toxumu kimi idi,
rəngi ağ, dadı isə ballı yuxaya bənzəyirdi. 32 Musa dedi: «Rəbbin əmri budur: “Mannadan
bir omer doldurun; Misir ölkəsindən sizi çıxardığım zaman səhrada sizə yedirtdiyim
yeməyi görmək üçün qoy bu nəsildən-nəslə qorunsun”». 33* Musa Haruna dedi: «Bir
qab götür, ona omer dolu manna qoy. Bu Rəbbin hüzurunda nəsildən-nəslə qorunub
saxlanmalıdır».
34 Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi Harun onu şəhadət lövhələrinin önündə qoruyub
saxladı. 35* İsrail övladları qırx il ərzində əhalisi olduqları Kənan ölkəsinin sərhədinə
gələnə qədər manna yedilər. 36 Bir omer efanın onda bir hissəsidir.

17

Qayadan çıxan su

1* Bütün İsrail övladlarının icması Sin səhrasından yola düşüb Rəbbin buyurduğuna
görə dayana-dayana köç edirdilər. Onlar Refidimdə düşərgə saldılar. Orada xalqın içməyə
suyu yox idi. 2 Ona görə də xalq Musa ilə münaqişə edib belə dedi: «Bizə içməyə su verin».
Musa onlara dedi: «Niyə mənimlə münaqişə edirsiniz? Nə üçün Rəbbi sınayırsınız?»
3 Xalq orada olanda susamışdı. Ona görə də Musanın əlindən deyinib dedi: «Axı niyə
bizi Misirdən çıxartdın? Bu bizi, oğullarımızı və heyvanlarımızı susuzluqdan öldürmək
üçündürmü?»
4 Musa Rəbbə fəryad edib dedi: «Axı mən bu xalq ilə nə edim? Bir az da keçsə, məni
daşqalaq edəcəklər». 5 Rəbb Musaya dedi: «Xalqın qarşısına çıx. Özünlə bərabər bir neçə
İsrail ağsaqqalı götür. Nil çayına vurduğun əsanı əlinə alıb irəli get. 6 Orada – Xorevdəki
qayanın üstündə Mən sənin önündə dayanacağam. Zərbə ilə qayaya vur və oradan xalq
üçün içməli su çıxacaq». Musa da İsrail ağsaqqallarının gözü qarşısında bunu etdi. 7 Musa

---

* 16:18 2Kor. 8:13-15 * 16:23 Çıx. 20:8-11 * 16:31 Say. 11:7-8 * 16:31 Manna – ibrani dilində nədir. Bax: Çıx. 16:15. * 16:33 İbr. 9:4 * 16:35 Yeşua 5:12; 1Kor. 10:3 * 17:1 Say. 20:2-13; 1Kor. 10:4

o yeri Massa* və Meriva† adlandırdı, çünki orada İsrail övladları münaqişə etmişdilər və
«görəsən Rəbb aramızdadır ya yox» deyə Rəbbi sınamışdılar.

*Amaleqlil*ərlə döyüş

8 Bundan sonra Amaleqlilər gəlib Refidimdə İsrail övladları ilə döyüşdülər. 9 Musa
Yeşuaya dedi: «Bizim üçün bir neçə adam seç, get Amaleqlilərlə döyüş. Sabah mən əlimdə
Allahın əsası ilə təpənin başında dayanacağam». 10 Yeşua da Musa deyən kimi etdi və
gedib Amaleqlilərlə döyüşdü. Musa, Harun və Xur isə təpənin başına çıxdılar. 11 Musa
əlini qaldıranda İsrail övladları üstün gəlirdi, əlini endirəndə isə Amaleqlilər üstün gəlirdi.
12 Lakin Musanın əlləri yorulurdu. Ona görə də bir daş götürüb onun altına qoydular. Musa
daşın üstündə oturdu. Əlinin birindən Harun, o birisindən isə Xur yapışdı. Beləcə Musanın
gün batanacan əlləri möhkəm qaldı. 13 Yeşua Amaleq padşahını və xalqını qılıncdan keçirib
qırdı.

14 * Rəbb Musaya dedi: «Bunu xatirə olaraq kitaba yaz, Yeşuanın qulağına çatdır ki, Mən
Amaleqin adını büsbütün yer üzərindən siləcəyəm».

15 Musa bir qurbangah düzəldərək adını Yahve-Nissi‡ qoyub 16 dedi: «Rəbbin taxtına
doğru əl uzadılırdı. O, nəsildən-nəslə Amaleqlilərə qarşı döyüşəcək».

18

Yetronun Musaya baş çəkməsi

1 Midyanlıların kahini olan Musanın qayınatası Yetro Allahın Musa və xalqı İsrail
üçün gördüyü bütün işləri, Rəbbin İsraili Misirdən çıxartdığını eşitdi. 2 * * Musanın
qayınatası Yetro Musanın arvadı Sipporanı iki oğlu ilə birgə geri gətirdi. Musa əvvəlcədən
arvadını onun yanına göndərmişdi. 3 Musa «mən yad bir ölkədə qərib oldum» deyib
oğlanlarının birinin adı Gerşom* qoymuşdu. 4 «Atamın Allahı köməyim oldu və məni
fironun qılıncından qurtardı» deyib o birisinin adını Eliezer† qoymuşdu.

5 Musanın qayınatası Yetro, oğulları və arvadı Musanın düşərgə saldığı Allahın dağı
yerləşən səhraya gəlib, 6 bu xəbəri Musaya göndərdi: «Mən – sənin qayınatan Yetro,
arvadın və iki oğlunla yanına gəlirəm». 7 Musa qayınatasının qarşısına çıxdı, təzim
edib onunla öpüşdü; onlar bir-birlərindən hal-əhval tutub çadıra girdilər. 8 Musa
qayınatasına Rəbbin İsrail övladlarının xatirinə firona və Misirlilərə etdiyi bütün şeylər,
yolda çəkdikləri bütün əziyyəti və Rəbbin onları necə qurtardığını nəql etdi. 9 Yetro Rəbbin
İsrail övladlarına etdiyi bütün yaxşılıqlara və Misirlilərin əlindən onları qurtardığına görə
sevindi.

10 Yetro dedi: «Sizi Misirlilərin və fironun əlindən qurtaran Rəbbə alqış olsun! Xalqı
Misirlilərin əlinin altından qurtaran Odur. 11 İndi bildim ki, Rəbb bütün allahlardan
böyükdür, çünki onların öyündüklərindən də üstün oldu». 12 Sonra Musanın qayınatası
Yetro Allaha yandırma və ünsiyyət qurbanları gətirdi. Harun ilə İsrail övladlarının bütün
ağsaqqalları Musanın qayınatası ilə Allahın hüzurunda yemək yeməyə gəldilər.

*Yetronun n*əsihəti
(Qanun. 1:9-18)

13 Ertəsi gün Musa oturub xalqa hakimlik edirdi. Xalq da səhərdən axşamadək Musanın
ətrafında dayanmışdı. 14 Qayınatası Musanın xalq üçün nə etdiyinə baxıb dedi: «Nə
üçün bu xalqa belə edirsən? Niyə sən tək otururs an və bütün xalq səhərdən axşamadək
ətrafında dayanıb gözləyir?» 15 Musa qayınatasına dedi: «Ona görə ki xalq Allahdan
soruşmaq üçün mənim yanıma gəlir. 16 Həll olunmalı məsələləri olan adamlar yanıma
gələndə aralarında qərar çıxarıram. Allahın qayda-qanunlarını da onlara bildirirəm».

---

* 17:7 Massa – ibrani dilində sınamaq. † 17:7 Meriva – ibrani dilində münaqişə. * 17:14 Qanun. 25:17-19; 1Şam. 15:2-9 ‡ 17:15 Yahve-Nissi – ibrani dilində Rəbb bayrağımdır. * 18:2 Çıx. 2:21-22 * 18:2 Həv. 7:29 * 18:3 Gerşom – ibrani dilində orada qərib. † 18:4 Eliezer – ibrani dilində Allahım köməkdir.

17 Musanın qayınatası ona dedi: «Gördüyün iş yaxşı deyil. 18 Əlbəttə, həm sən, həm də
sənin lə olan xalq üzülərsiniz. Axı bu iş sənin üçün ağırdır, onu təkbaşına edə bilməzsən.
19 İndi sözümə qulaq as, sənə bir məsləhət verim. Qoy Allah sənə yar olsun! Sən bu
xalqa görə Allahın hüzurunda dayan və işlərini də Ona çatdır. 20 Onları qayda-qanunlar
barəsində xəbərdar et, gedəcəkləri yolu və görəcəkləri işi göstər. 21 Bütün xalq arasından
bacarıqlı, Allahdan qorxan, etibarlı, haram qazanca nifrət edən adamları seç. Onları
minbaşı, yüzbaşı, əllibaşı, onbaşı təyin et ki, 22 xalqı hər zaman mühakimə etsinlər. Qoy
hər böyük işi sənin yanına gətirsinlər, hər kiçik işə isə özləri hakimlik etsinlər. Beləcə öz
yükünü yüngülləşdir. Qoy o adamlar bu yükü sənin lə daşısınlar. 23 Əgər belə etsən, Allah
da sənə belə əmr etsə, dözə bilərsən. Bütün xalq da razı olub öz yerinə gedər».
24 Musa qayınatası deyən sözlərə qulaq asıb əməl etdi. 25 Bundan sonra Musa İsrail övlad-
ları arasından bacarıqlı adamlar seçdi və onlardan xalqa başçı – minbaşılar, yüzbaşılar,
əllibaşılar, onbaşılar təyin etdi. 26 Onlar hər vaxt xalqı mühakimə edirdilər. Çətin işləri
isə Musanın yanına gətirir, hər kiçik işi isə özləri mühakimə edirdilər. 27 Sonra Musa
qayınatasını yola saldı, o da öz ölkəsinə getdi.

19

İsrail övladları Sina dağında

1 İsrail övladları Misir torpağından çıxdıqdan sonra üçüncü ayda – yeni ay günü Sina
səhrasına gəldilər. 2 Onlar Refidimdən köçüb Sina səhrasına gəldilər. O səhrada İsrail
övladları dağın qarşısında düşərgə saldılar.
3 Musa isə dağa – Allahın hüzuruna çıxdı. Rəbb onu dağdan çağırıb dedi: «Yaqub
nəslinə, İsrail övladlarına belə söylə: 4 “Misirlilərə nələr etdiyimi, sizi qartal qanadlarında
daşıdığım kimi yanıma gətirdiyimi siz özünüz gördünüz. 5 * * İndi isə əgər sözümə
diqqətlə qulaq asıb əhdimə riayət etsəniz, siz bütün xalqlar arasından Mənə məxsus xalq
olacaqsınız. Bütün yer üzü Mənimdir; 6 siz isə Mənə xidmət edən kahinlər padşahlığı,
müqəddəs millət olacaqsınız”. Bu sözləri İsrail övladlarına söylə».
7 Musa gəlib xalqın ağsaqqallarını çağırdı və Rəbbin ona əmr etdiyi hər kəlməni
onların qarşısına qoydu. 8 Bütün xalq bir nəfər kimi belə cavab verdi: «Rəbbin bütün
söylədiklərinə əməl edəcəyik». Musa xalqın cavabını Rəbbə çatdırdı.
9 Rəbb Musaya dedi: «Budur, Mən sənin yanına qatı buludda gəlirəm, qoy xalq sənin lə
danışdığımı eşidib sənə daim inansın». Musa xalqın sözlərini Rəbbə çatdırdı. 10 Rəbb
Musaya dedi: «Xalqın yanına get. Bu gün və sabah onları təqdis et. Qoy paltarlarını da
yusunlar. 11 Üçüncü günə hazır olsunlar, çünki üçüncü gün bütün xalqın gözü qarşısında
Rəbb Sina dağı üzərinə enəcək. 12 * Xalqın ətrafına sərhəd çəkib de: “Özünüzü dağa
çıxmaqdan, onun ətəyinə toxunmaqdan gözləyin. Dağa toxunan hər kəs öldürülməlidir.
13 Eləsinə əl vurulmasın, ancaq daşqalaq edilsin ya da oxla vurulsun. İstər heyvan, istərsə
də insan, bunların yaşamaq üçün izni yoxdur. Qoç buynuzundan olan şeypur uzun-uzadı
çalınanda onlar dağa çıxa bilərlər”». 14 Musa dağdan xalqın yanına endi. O, xalqı təqdis
etdi. Onlar paltarlarını yudular. 15 Sonra Musa xalqa dedi: «Üçüncü günə hazır olun,
qadınlarla yaxınlıq etməyin».
16 * * Üçüncü günün səhəri açılanda göy gurultusu, şimşəklər, dağ üzərində qatı bir bulud
və çox uca şeypur səsi oldu. Düşərgədə olan bütün xalq titrədi. 17 Allahı qarşılamaq üçün
Musa xalqı ordugahdan apardı və onlar dağın ətəyində durdular.
18 Bütün Sina dağı tüstü içində idi, çünki Rəbb onun üzərinə alov içərisində enmişdi.
Bütün dağ kürənin verdiyi tüstü kimi tüstülənirdi, bərk titrəyirdi. 19 Şeypur səsi get-gedə
ucalırdı. Musa danışırdı və Allah ona səslə cavab verirdi. 20 Rəbb Sina dağı üzərinə, dağın
başına endi və Musanı dağın başına çağırdı. Musa oraya qalxdı. 21 Rəbb Musaya dedi: «Düş,
xalqa tapşır ki, məbada Rəbbi görmək üçün Onun tərəfində olan sərhədi keçsin, yoxsa

---

* 19:5 Qanun. 4:20; 7:6; 14:2; 26:18; Titə 2:14 * 19:5 1Pet. 2:9; Vəhy 1:4-6; 5:9-10 * 19:12 İbr. 12:20
* 19:16 Vəhy 4:5 * 19:16 Qanun. 4:11-12; İbr. 12:18-19

çoxları məhv olar. 22 Rəbbə yaxınlaşan kahinlər də özlərini təqdis etsin ki, Rəbb onlara
qarşı çıxmasın». 23 Musa Rəbbə dedi: «Xalq Sina dağına çıxmaz, çünki Sən "dağa sərhəd
çək və oranı təqdis et" deyə bizə tapşırıq verdin». 24 Rəbb ona dedi: «Düş get. Sən və
sənin lə bərabər Harun bura çıxın. Qoy kahinlərlə xalq Rəbbin yanına çıxmaq üçün sərhədi
keçməsinlər, yoxsa Rəbb xalqa qarşı çıxar». 25 Musa xalqın yanına enib bunu onlara söylədi.

20

Allahın On əmri
(Qanun. 5:1-21)

1 Allah bütün bu sözləri belə söylədi: 2 «Səni Misir torpağından, köləlik diyarından
çıxaran Allahın Rəbb Mənəm.
3 Məndən başqa allahların olmasın.
4 * Özün üçün heç bir oyma büt, nə yuxarıda – səmada və ya aşağıda – yerdə, nə də
yerdən aşağıya yığılan sulardakı şeylərin heç birinin surətini düzəltmə. 5 * Belə şeylərə
səcdə qılaraq ibadət etmə. Çünki Mən, sənin Allahın Rəbb, qısqanc Allaham. Mənə nifrət
edən ataların cəzasını üç-dörd nəslə qədər övladlarına çəkdirərəm. 6 Məni sevib əmrlərimə
əməl edənlərin isə minlərlə nəslinə məhəbbət göstərərəm.
7 * Allahın Rəbbin adını boş yerə dilinə gətirmə, çünki Rəbb Öz adını boş yerə dilinə
gətirəni cəzasız qoymaz.
8 * Şənbə gününü yadda saxlayıb təqdis et. 9 * Altı gün çalışıb bütün işlərini gör. 10 Lakin
yeddinci gün Allahın Rəbbin Şənbə günüdür. Bu gün sən, oğlun, qızın, qulun, qarabaşın,
heyvanların, yanında qalan yadelli də heç bir iş görməsin. 11 * Çünki altı gün ərzində Rəbb
göyləri və yeri, dənizi və kainatdakı hər şeyi yaratdı, yeddinci gün isə istirahət etdi. Bunun
üçün Rəbb Şənbə gününə bərəkət verib onu müqəddəs saydı.
12 * * Ata-anana hörmət et ki, Allahın Rəbbin sənə verdiyi torpaqda ömrün uzun olsun.
13 * Qətl etmə.
14 * Zina etmə.
15 * Oğurluq etmə.
16 * Heç kimə qarşı yalandan şahidlik etmə.
17 * Heç kimin evinə tamah salma. Heç kimin arvadına, quluna, qarabaşına, öküzünə,
eşşəyinə – heç bir şeyinə tamah salma».

Xalqın qorxusu
(Qanun. 5:22-33)

18 * Bütün xalq göy gurultusunu, şimşəkləri, şeypur səsini, dağın tüstülənməsini eşidib
görəndə qorxub sarsıldı və uzaqda durdu. 19 Musaya dedilər: «Sən bizimlə danış, biz də
eşidək. Qoy Allah bizimlə danışmasın, yoxsa ölərik». 20 Musa xalqa dedi: «Qorxmayın,
Allah ona görə gəlib ki, sizi sınağa çəksin və siz günah etməmək üçün Onun qorxusu
qarşınızda olsun». 21 Xalq uzaqda duranda Musa orada Allahın olduğu qatı qaranlığa
yaxınlaşdı.

Qurbangah haqqında

22 * Rəbb Musaya dedi: «İsrail övladlarına belə de: "Siz gördünüz ki, Mən sizinlə
göylərdən danışdım. 23 Mənimlə yanaşı olan başqa allahlar düzəltməyin, özünüz üçün
qızıldan və gümüşdən allahlar düzəltməyin. 24 Mənim üçün torpaqdan qurbangah düzəldib

* 20:4 Çıx. 34:17; Lev. 19:4; 26:1; Qanun. 4:15-18; 27:15 * 20:5 Çıx. 34:6-7; Say. 14:18; Qanun. 7:9-10 * 20:7 Lev. 19:12 * 20:8 Çıx. 16:23-30; 31:12-14 * 20:9 Çıx. 23:12; 31:15; 34:21; 35:2; Lev. 23:3 * 20:11 Yar. 2:1-3; Çıx. 31:17 * 20:12 Qanun. 27:16; Mat. 15:4; 19:19; Mark 7:10; 10:19; Luka 18:20; Ef. 6:2 * 20:12 Ef. 6:3 * 20:13 Yar. 9:6; Lev. 24:17; Mat. 5:21; 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9; Yaq. 2:11 * 20:14 Lev. 20:10; Mat. 5:27; 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9; Yaq. 2:11 * 20:15 Lev. 19:11; Mat. 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9 * 20:16 Çıx. 23:1; Mat. 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20 * 20:17 Rom. 7:7; 13:9 * 20:18 İbr. 12:18-19 * 20:22 İbr. 12:25

yandırma və ünsiyyət qurbanları olaraq öz qoyun-keçi və mal-qaranı onun üstündə
qurban gətir. Adım çəkilən hər yerdə yanına gəlib sənə bərəkət verəcəyəm. 25 * Əgər
Mənim üçün daşdan qurbangah düzəltsən, yonma daşdan tikmə, çünki onun üzərində
alətlə işləsən, onu murdar edərsən. 26 Ayıbın açılmamaq üçün Mənim qurbangahıma
pilləkənlə çıxma”.

21

1 Sən onların qarşısına bu hökmləri qoymalısan:

İbrani qullar
(Qanun. 15:12-18)

2 ** Sizdən biri İbrani qul alarsa, o qul altı il qulluq edib yeddinci il pulu ödəmədən azad
olunsun. 3 Əgər qulun tək gəlib, qoy tək də getsin; yox, əgər arvadı vardısa, qoy arvadı ilə
getsin. 4 Əgər qul sahibi quluna arvad veribsə və qulun arvadı oğlan yaxud qız doğubsa,
arvadla uşaqları ağası üçün qalsın. Qul isə tək getsin. 5 Lakin qul təkidlə: “Ağamı, arvadımla
uşaqlarımı sevirəm və azad olmaq istəmirəm” desə, 6 onda qoy qulun ağası onu məbədə –
Allahın hüzuruna gətirsin. Qulunu qapıya yaxud qapının yan taxtasına söykəyib qulağını
bizlə deşsin. Bu qul ağasına ömürlük qulluq etsin.
7 Bir adam qızını qarabaş olaraq satarsa, qız kişi qullar kimi azad olmasın. 8 Əgər o qız
onu özü üçün təyin edən ağasının gözündə pis görünərsə, ağası qızın ödənmə pulunu
qəbul edib onu azad etsin; o ağanın qızı yadellilərə satmağa ixtiyarı yoxdur, çünki o qızla
xaincəsinə rəftar etdi. 9 Əgər ağa onu oğlu üçün təyin edibsə, onunla adətə görə öz qızı
kimi rəftar etməlidir. 10 Əgər o adam ikinci arvad alırsa, birinci arvadını yemək və paltar
təminatından və arvadlıq hüququndan məhrum etməsin. 11 Əgər əri bu üç haqqı qadına
vermirsə, qoy bu qadın heç nə ödəmədən azad edilsin.

*Ölüm c*əzasına məhkum olunanlar

12 * Adam vurub öldürən şəxs öldürülməlidir. 13 * Lakin o şəxs öldürmək qəsdində
olmasa və ölüm Mənim iznimlə olsa, o zaman onun üçün bir yer təyin edərəm ki, oraya
pənah gətirsin. 14 Bir adam başqa adamı qəsdən hiylə ilə öldürsə, o adamı hətta Mənim
qurbangahımdan götür ki, öldürülsün.
15 Atasını yaxud anasını döyən adam öldürülməlidir.
16 * İnsan oğurlayıb satan yaxud saxlayan adam öldürülməlidir.
17 * Atasını yaxud anasını söyən adam öldürülməlidir.

*B*ədən xəsarəti

18 Adamlar münaqişə edəndə başqa adamın daşla yaxud yumruqla vurduğu bir adam
ölməyib yatağa düşərsə və 19 sonra yataqdan qalxıb əl ağacı ilə bayırda gəzərsə, onu
vuran adam cəzasız qalsın və yatdığı müddətin əvəzini ödəsin, sağalana qədər ona qayğı
göstərsin.
20 Bir adamın dəyənəklə vurduğu qulu yaxud qarabaşı zərbədən ölərsə, o adam
cəzalandırılmalıdır. 21 Əgər qul yaxud qarabaş bir-iki gün ərzində ölməsə, ağa
cəzalandırılmasın; çünki qul yaxud qarabaş ağanın əmlakıdır.
22 Adamlar dalaşanda bir hamilə qadın ona dəyən zərbədən uşaq salarsa və başqa ziyan
ona dəyməsə, o qadının ərinin tələbi ilə təqsirkar adam hakimlərin təyin etdiyi məbləğdə
cərimə ödəməlidir. 23 * Əgər qadına ziyan dəyibsə, təqsirkar adam can əvəzinə can, 24 göz
əvəzinə göz, diş əvəzinə diş, əl əvəzinə əl, ayaq əvəzinə ayaq, 25 yanıq əvəzinə yanıq, yara
əvəzinə yara, zədə əvəzinə zədə ödəsin.
26 Ağa qulunun yaxud kənizinin gözünə vurub onu kor edərsə, gözün əvəzinə onu azad
etsin. 27 Əgər ağa qulunun yaxud kənizinin dişini sındırsa, dişin əvəzinə qulunu azad etsin.

---

* 20:25 Qanun. 27:5-7; Yeşua 8:31 * 21:2 Qanun. 15:12 * 21:2 Lev. 25:39-46 * 21:12 Lev. 24:17 * 21:13 Say. 35:10-34; Qanun. 19:1-13; Yeşua 20:1-9 * 21:16 Qanun. 24:7 * 21:17 Lev. 20:9; Mat. 15:4; Mark 7:10 * 21:23 Lev. 24:20; Qanun. 19:21; Mat. 5:38

*Heyvan sahibinin m*əsuliyyəti

28 Mal-qaradan olan heyvan kişini yaxud qadını buynuzla vurub öldürərsə, heyvan
daşqalaq edilsin; onun əti yeyilməsin, heyvan sahibi isə günahsız sayılsın. 29 Lakin əgər
heyvan o vaxta qədər vurağan olub, sahibi isə bundan xəbərdar edilsə də, onun qarşısını
almasa və nəticədə heyvan kişini yaxud qadını öldürərsə, heyvan daşqalaq edilsin, sahibi
isə öldürülsün. 30 Əgər heyvanın sahibindən ödənmə pulu istənilirsə, o istənilən pulun
məbləğini ödəyib canının əvəzini ödəyə bilər. 31 Oğlanı ya qızı buynuzlayan heyvana qarşı
eyni hökm işlənsin. 32 Əgər heyvan qulu ya kənizi buynuzu ilə vursa, ağasına otuz şekel
gümüş verilsin, heyvan isə daşqalaq olsun.

33 Bir adam quyunu açıb ya da qazdığı quyunun üstünü örtməsə və ora mal-qara yaxud
eşşək düşsə, 34 quyunun sahibi zərəri ödəsin; heyvanın dəyərini sahibinə versin, ölən
heyvan isə o adama qalsın.

35 Bir adamın mal-qarası başqasının mal-qarasını vurub öldürsə, sahiblər həm sağ qalan
heyvanı satıb dəyərini yarı bölməli, həm də ölü heyvanı yarı bölməlidirlər. 36 Amma
heyvanın o vaxta qədər vurağan olduğu məlum olanda onun qarşısını almayan sahibi
heyvanın əvəzinə heyvan verib zərəri ödəsin; ölən heyvan isə ona qalmalıdır.

22

*Əmlak haqqında hökml*ər

1 Bir adam mal-qara yaxud qoyun-keçidən oğurlayıb kəsər yaxud satarsa, qoy o adam
mal-qara əvəzinə beş heyvan, qoyun-keçi əvəzinə dörd heyvan verib zərəri ödəsin. 2 Əgər
gecə oğru birinin evinə girərkən yaxalanıb öldürülsə, qoy qanı batsın. 3 Əgər hadisə
gün doğandan sonra baş versə, qan tökən müqəssir sayılsın. Oğru zərəri ev yiyəsinə
ödəməlidir. Əgər oğrunun zərəri ödəməyə gücü çatmırsa, qoy oğurluğuna görə özü
satılsın. 4 Əgər oğurlanan mal-qara, eşşəklər ya qoyun-keçi oğrunun əlində diri tapılsa,
qoy oğru zərəri ikiqat ödəsin.

5 Bir adam öz tarlasında yaxud üzüm bağında otardığı heyvanları başqa adamın tarlasına
otlamağa buraxarsa, o adam öz tarlasının yaxud üzüm bağının ən yaxşı barından zərəri
ödəsin.

6 Alışan od kollara düşüb dərz, əkin yaxud tarlanı məhv edərsə, yanğını yandıran adam
zərəri ödəməlidir.

7 Bir adama saxlamağa verilən gümüş yaxud əşya onun evindən oğurlanarsa və oğru
tapılarsa, zərəri ikiqat ödəsin. 8 Əgər oğru tapılmasa, evin sahibi Allahın hüzuruna
yaxınlaşıb and içsin ki, başqa adamın əmanətinə xəyanət etməyib.

9 Hər hansı itmiş bir əşya – mal-qara, eşşək, qoyun-keçi, paltar barədə “bu mənimdir”
deyən iki tərəfin mübahisəli işi Allahın hüzuruna gətirilməlidir; Allahın haqsız çıxardığı
adam o birisinə zərəri ikiqat ödəməlidir.

10 Bir adama saxlamağa verilən başqa adamın eşşəyi, mal-qarası, qoyun-keçisi yaxud
başqa bir heyvanı heç kəs görmədən ölər, yaralanar yaxud aparılarsa 11 bu adamlar
arasında Rəbbin adına içilən and olsun ki, biri o birisinin əmanətinə xəyanət etməyib.
Qoy heyvanın sahibi bunu qəbul etsin, ona zərəri ödəməsin. 12 Əgər heyvan həmin
adamdan oğurlanıbsa, onu saxlayan adam zərəri sahibinə ödəsin. 13 Əgər heyvanı vəhşi
heyvan parçalayıbsa, onu saxlayan adam parçalanan heyvanı sübut kimi sahibinə gətirsin,
zərərini isə ödəməsin.

14 Bir adamın borc aldığı heyvan sahibinin yanında olmayanda yaralanar yaxud ölərsə, o
adam zərəri ödəməlidir. 15 Əgər heyvanın sahibi yanındadırsa, zərər ödənməməlidir. Əgər
heyvan muzdla tutulubsa, zərər muzd haqqına daxil edilir.

*Əxlaqi v*ə dini hökmlər

16* Bir adam nişanlı olmayan bakirə qızı tovlayıb onunla yaxınlıq edərsə, qıza görə başlıq
verib onu özünə arvad etməlidir. 17 Əgər qızın atası onu o adama ərə verməyə qəti razı
deyilsə, o adam bakirə qızların başlığına müvafiq məbləğdə pul ödəsin.

---

* 22:16 Qanun. 22:28-29

18 * Cadugər qadın sağ qalmasın.

19 * Heyvanlarla cinsi əlaqəyə girən hər kəs öldürülməlidir.

20 * Rəbdən başqa digər allahlara qurban gətirən adam tamamilə məhv olunsun.

21 * Qərib adama nə haqsızlıq, nə də zülm edin, çünki siz özünüz də Misir ölkəsində
qərib idiniz. 22 Heç bir dul qadına və yetimə əziyyət verməyin. 23 Əgər bunlardan birinə
əziyyət versəniz və o Mənə fəryad etsə, Mən hökmən fəryadını eşidəcəyəm. 24 Qəzəblənib
sizi qılıncdan keçirəcəyəm. Arvadlarınız dul, uşaqlarınız isə yetim qalacaq.

25 * Xalqıma, yanında yaşayan kasıba pul borc versəniz, onunla sələmçi kimi rəftar
etməyin, üstünə sələm qoymayın. 26 * Əgər başqasının paltarını girov alırsınızsa, gün
batandan əvvəl ona girovu qaytarın. 27 Çünki bu paltar onun yeganə örtüyü və əyninin
geyimidir. Bəs o adam yatanda nə ilə üstünü örtsün? O Mənə fəryad edəndə səsini
eşidəcəyəm, çünki Mən lütfkaram.

28 * Allaha küfr etmə və xalqın başçısına lənət etmə.

29 Öz məhsulunu və şirə təqdimlərini Mənə gətirməyini gecikdirmə. İlk oğullarını Mənə
həsr et. 30 Mal-qaranın və qoyun-keçinin ilk balaları ilə də belə et: yeddi gün onları anaları
ilə qoyub, səkkizinci gün Mənə həsr et.

31 * Mənim üçün müqəddəs xalq olun. Məhz buna görə də vəhşi heyvanın çöldə
parçaladığı heyvanın ətini yeməyin, onu itlərə atın.

23

*Ədal*ət və vicdan

1 * Boş xəbər gəzdirməyin. Yalançı şahid olmaq üçün haqsız adamla əlbir olmayın.
2 Şər iş görən izdihama qoşulmayın. Məhkəmədə çoxları ilə birləşərək ədaləti təhrif edib
yalançı şahid olmayın. 3 * Kasıba da məhkəmədə meylini salma.

4 * Sən düşməninin azmış buğasına, inəyinə yaxud eşşəyinə rast gəlsən, sahibinə
qaytarmalısan. 5 Sənə nifrət edən adamın eşşəyini yükü altında yıxılmış halda görəndə
onu tərk etmə; ona kömək et ki, bu yükdən azad olsun.

6 * Möhtac olan adamın məhkəmə işində ona qarşı ədaləti təhrif etmə. 7 Yalan işdən uzaq
ol. Günahsıza və salehə ölüm hökmü vermə. Çünki Mən haqsıza bəraət qazandırmaya-
cağam. 8 Rüşvət alma, çünki rüşvət gözüaçıqları kor edər, salehlərin sözlərini isə təhrif
edər.

9 * Qəribə zülm etmə. Siz də qəribliyi hiss etmisiniz, çünki özünüz də Misir ölkəsində
qərib idiniz.

*İstirah*ət vaxtları və bayramlar

(Çıx. 34:18-26; Qanun. 16:1-17)

10 * Altı il torpağınızı əkin və məhsulunu yığın. 11 Yeddinci il ona əl dəyməyin ki,
xalqınızdan olan möhtaclar oradan yesin. Onlardan artıq qalanı isə çöl heyvanları yesin.
Üzüm və zeytun bağlarınızda da belə hərəkət edin.

12 * Altı gün işlərinizi görün, yeddinci gün isə istirahət edin ki, mal-qaranız və eşşəyiniz
rahatlansın, evinizdə doğulan qullar və qəriblər də dincəlsin. 13 Mənim sizə söylədiyim hər
şeyə riayət edin. Başqa allahların adını çəkməyin, qoy o adlar sizin ağzınızdan heç vaxt
çıxmasın.

---

* 22:18 Qanun. 18:10-11 * 22:19 Lev. 18:23; 20:15-16; Qanun. 27:21 * 22:20 Qanun. 17:2-7 * 22:21 Çıx. 23:9; Lev. 19:33-34; Qanun. 24:17-18; 27:19 * 22:25 Lev. 25:35-38; Qanun. 15:7-11; 23:19-20 * 22:26 Qanun. 24:10-13 * 22:28 Həv. 23:5 * 22:31 Lev. 17:15 * 23:1 Çıx. 20:16; Lev. 19:11-12; Qanun. 5:20 * 23:3 Lev. 19:15 * 23:4 Qanun. 22:1-4 * 23:6 Lev. 19:15; Qanun. 16:19 * 23:9 Çıx. 22:21; Lev. 19:33-34; Qanun. 24:17-18; 27:19 * 23:10 Lev. 25:1-7 * 23:12 Çıx. 20:9-11; 31:15; 34:21; 35:2; Lev. 23:3; Qanun. 5:13-14

14 Mənə ildə üç dəfə bayram edin: 15 * Mayasız Çörək bayramını qeyd edin. Mən sizə
əmr etdiyim kimi Aviv ayında təyin olunmuş vaxt yeddi gün mayasız çörək yeyin. Çünki
Misirdən o ayda çıxdınız. Heç kəs önümə əliboş gəlməsin. 16 * * Tarladakı əkinin nübarı ilə
Biçin bayramını qeyd edin. İlin sonunda işinin bütün məhsulunu tarladan yığıb Yığım
bayramını qeyd edin. 17 İldə üç dəfə sizin bütün kişiləriniz Sahibləri Rəbbin hüzuruna
gəlsinlər.
18 Mənə gətirilən qurbanın qanını mayalı çörəklə təqdim etməyin. Bayram qurbanımın
piyi səhərə qədər qalmasın.
19 * * Torpağın nübarının ilk hissəsini Allahınız Rəbbin məbədinə gətirin. Oğlağı
anasının südündə bişirməyin.

*V*əd və nəsihətlər

20 Budur, Mən yolda sizi qorumaq və hazırladığım yerə gətirmək üçün qarşınızda bir
Mələk göndərirəm. 21 Onun hüzurunda ehtiyatlı olun və səsinə qulaq asın. Ona qarşı üsyan
qaldırmayın, O, itaətsizliyinizi bağışlamaz, çünki Mənim adım onun üzərindədir.
22 Əgər Onun səsinə qulaq asıb dediyimə əməl etsəniz, onda Mən sizin düşmənlərinizə
düşmən, yağılarınıza isə yağı olacağam.
23 Mələyim qarşınızda gedəcək və sizi Emorluların, Xetlilərin, Perizlilərin, Kənanlıların,
Xivlilərin və Yevusluların yanına gətirəcək; Mən onları silib atacağam. 24 Onların
allahlarına səcdə etməyin, onlara ibadət etməyin və qaydalarına əməl etməyin. O allahları
dağıdıb yox edin, onların daş sütunlarını parça-parça etməlisiniz. 25 Siz isə Allahınız Rəbbə
xidmət edin, O da çörəyinizə və suyunuza bərəkət verəcək; sizin daxilinizdən xəstəliyi
yox edəcəyəm. 26 Ölkənizdə nə uşaq salan, nə də sonsuz qadın olacaq. Ömrünüzü də uzun
edəcəyəm.
27 Öz dəhşətimi qarşınızca göndərirəm. Sizin aralarına getdiyiniz bütün xalqlara
qarışıqlıq salacağam və bütün düşmənlərinizin dönüb sizdən qaçmasına bais olacağam.
28 Eşşəkarısını da qarşınızca göndərəcəyəm, o da Xivliləri, Kənanlıları və Xetliləri
önünüzdən qovacaq. 29 Lakin bir il ərzində onları önünüzdən qovmayacağam ki, ölkə
viranə qalmasın və çöl heyvanları çoxalıb sizin üstünüzə daraşmasın. 30 Yavaş-yavaş onları
önünüzdən o vaxtacan qovacağam ki, siz törəyib çoxalaraq ölkənin sahibi olacaqsınız.
31 Qırmızı dənizdən Filişt dənizinə* qədər, səhradan Fərat çayına qədər sərhədlərinizi
çəkəcəyəm. Ölkənin sakinlərini sizə təslim edəcəyəm, siz isə onları yanınızdan qovarsınız.
32 Nə onlarla, nə də allahları ilə əhd kəsin. 33 Qoymayın ki, onlar ölkənizdə yaşasınlar və sizin
Mənə qarşı günah edərək onların allahlarına ibadət etməyinizə bais olsunlar. Bu sizə tələ
olacaq».

24

Allahla İsrail arasında əhdin bağlanması

1 Rəbb Musaya dedi: «Sən, Harun, Nadav, Avihu və İsrail ağsaqqallarından yetmiş nəfər
Rəbbin yanına çıxın. Uzaqdan səcdə edin. 2 Sonra yalnız sən, ey Musa, Rəbbin hüzuruna
yaxınlaş, o biriləri yaxınlaşmasınlar. Xalq isə sənlə buraya çıxmasın».
3 Musa gəlib Rəbbin bütün sözlərini və hökmlərini xalqa nəql etdi. Bütün xalq bir səslə
cavab verib dedi: «Rəbbin söylədiyi sözlərin hamısına əməl edəcəyik». 4 Musa Rəbbin
bütün sözlərini yazdı. O, səhər erkən durub dağın ətəyində qurbangah və İsrailin on
iki qəbiləsinə görə on iki sütun qurdu. 5 Sonra Musa İsrailin cavanlarına Rəbbin önündə
yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanları olaraq buğalar kəsdirdi. 6 Musa heyvanların
qanının yarısını götürüb ləyənlərə tökdü. Qanın o biri yarısını isə qurbangahın üstünə
səpdi. 7 O, əhd kitabını əlinə alıb xalqa ucadan oxudu və onlar dedilər: «Rəbbin söylədiyi

---

* 23:15 Çıx. 12:14-20; Lev. 23:6-8; Say. 28:17-25 * 23:16 Lev. 23:15-21; Say. 28:26-31 * 23:16 Lev. 23:39-43
* 23:19 Qanun. 26:2 * 23:19 Çıx. 34:26; Qanun. 14:21 * 23:31 Filişt dənizi – Aralıq dənizi.

bütün sözlərə əməl edib qulaq asacağıq!» [8] * * Sonra Musa qanı götürüb xalqın üstünə
səpərək dedi: «Budur bütün bu sözlərə görə Rəbbin sizinlə kəsdiyi əhdin qanı».
[9] Bunu edib Musa Harun, Nadav, Avihu və İsrail ağsaqqallarından yetmiş nəfərlə birgə
çıxıb, [10] İsrailin Allahını gördülər. Onun ayaqları altında göy yaqutdan döşəməyə bənzər,
səmanın özü kimi aydın bir şey var idi. [11] Allah İsrailin başçılarına əl qaldırmadı; onlar
Allahı gördülər və yeyib-içdilər.
[12] Rəbb Musaya dedi: «Mənim yanıma dağa çıx və orada dur; xalqı öyrətmək üçün
qanunu və əmrləri yazdığım daş lövhələri sənə verim». [13] Musa köməkçisi Yeşua ilə
Allahın dağına çıxmaq üçün qalxdı. [14] Ağsaqqallara isə dedi: «Biz geri qayıdanadək burada
gözləyin. Budur, Harun və Xur yanınızdadır; kimin nə çətin işi varsa, onların yanına gedə
bilər».
[15] Musa bunu deyəndən sonra dağa çıxdı. Bulud dağı bürüdü. [16] Rəbbin izzəti Sina dağının
üstündə məskən saldı. Bulud onu altı gün bürüdü. Yeddinci gün Rəbb Musanı buludun
içindən çağırdı. [17] Rəbbin izzəti İsrail övladlarının gözündə dağın başında yandırıb-yaxan
alov kimi görünürdü. [18] * Musa buludun içinə girib dağa çıxdı və qırx gün-qırx gecə dağda
qaldı.

25

*Müq*əddəs məskən üçün ianələr
(Çıx. 35:4-9)

[1] Rəbb Musaya dedi: [2] «Mənə ianələr gətirmək barədə İsrail övladlarına belə söylə: könlü
istəyən hər bir adamdan ianəni qəbul edin. [3] Onlardan qəbul edəcəyiniz ianələr budur:
qızıl, gümüş, tunc, [4] bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik, incə kətan, keçi yunu,
[5] qırmızı boyanmış qoç dəriləri, suiti dəriləri, əbrişim ağacı, [6] çıraq üçün zeytun yağı, məsh
yağı və ətirli buxur üçün ətriyyatlar, [7] efodla döşlüyün üstünə taxılan damarlı əqiq və
sağanaq daşları.
[8] Mənim üçün Müqəddəs məkan düzəltsinlər ki, aralarında məskunlaşım. [9] Mənim
məskənimi və onun bütün avadanlığını göstərdiyim nümunələrə görə düzəldin.

Əhd sandığı
(Çıx. 37:1-9)

[10] Qoy əbrişim ağacından sandıq düzəltsinlər: uzunluğu iki qulac yarım, eni qulac yarım,
hündürlüyü qulac yarım olsun. [11] Onu içəridən və bayırdan xalis qızılla ört, ətrafına qızıl
zolaq qoy. [12] Sandıq üçün dörd tökmə qızıl halqa düzəlt və onları onun dörd ayağına, iki
halqanı bir yanına, iki halqanı isə o biri yanına bərkit. [13] Əbrişim ağacından şüvüllər düzəlt
və üzərini qızılla ört. [14] Sandığı daşımaq üçün şüvülləri sandığın yanlarındakı halqalara
keçir. [15] Şüvüllər sandığın halqalarında qalıb oradan ayrılmasın. [16] Sənə verəcəyim şəhadət
lövhələrini sandığın içinə qoy.
[17] Xalis qızıldan kəffarə qapağını düzəlt. Qoy uzunluğu iki qulac yarım, eni isə qulac
yarım olsun. [18] Kəffarə qapağının hər iki ucu üçün yastılanmış qızıldan iki keruv düzəlt.
[19] Bir keruv qapağın bir ucunda, o birisi isə o biri ucunda olaraq qapağın iki ucunda olan
keruvlar düzəlt ki, onunla bir hissədən olsun. [20] Keruvlar yuxarıya açılmış qanadları
ilə kəffarə qapağını örtsünlər. Keruvların üzləri bir-birinə qarşı qapağa doğru olsun.
[21] Kəffarə qapağını sandığın üstünə qoy; sənə verəcəyim şəhadət lövhələrini isə sandığın
içinə qoy. [22] Orada kəffarə qapağının üzərində, Şəhadət sandığının üstündəki iki keruv
arasında sənlə görüşəcəyəm və İsrail övladları üçün sənə əmr edəcəyim hər şeyi
söyləyəcəyəm.

*T*əqdis çörəkləri üçün masanın quruluşu
(Çıx. 37:10-16)

---

* 24:8 İbr. 9:19-20 * 24:8 Mat. 26:28; Mark 14:24; Luka 22:20; 1Kor. 11:25; İbr. 9:20; 10:29 * 24:18 Qanun. 9:9

23 Əbrişim ağacından bir masa düzəlt: uzunluğu iki qulac, eni bir qulac, hündürlüyü isə
qulac yarım olsun. 24 Onu xalis qızılla ört. Ətrafına qızıl zolaq qoy. 25 Ətrafında eni bir ovuc
olan yan lövhələri düzəlt. Yan lövhələrin ətrafına da qızıl zolaq qoy. 26 Masa üçün dörd qızıl
halqa düzəlt, halqaları onun dörd küncünə, dörd ayağına bərkit. 27 Halqalar yan lövhələrə
yaxın olaraq masanı aparan şüvüllərin keçdiyi yerlər olsun. 28 Şüvülləri əbrişim ağacından
düzəlt və onları qızılla ört; masa onların vasitəsi ilə aparılsın. 29 Masa üçün xalis qızıldan
sinilər və nimçələr, içmə təqdimlərini tökmək üçün dolçalar və piyalələr düzəlt. 30* Daima
Mənim hüzurumda masanın üstünə təqdis çörəkləri qoy.

Qızıl çıraqdan
(Çıx. 37:17-24)

31 Xalis qızıldan bir çıraqdan düzəlt. Bu çıraqdan yastılanmış qızıldan olmalıdır.
Altlığı, gövdəsi, kasacıqları, qönçələri və gülləri onunla bir hissədən olsun. 32 Çıraqdanın
yanlarından altı budaq – onun bir yanından üç budaq, o biri yanından da üç budaq çıxsın.
33 Hər bir budağında badam çiçəyinə bənzər üç kasacıq, qönçə və gül olsun. 34 Çıraqdanın
gövdəsində isə badam çiçəyinə bənzər dörd kasacıq, qönçə və gül olsun. 35 Çıraqdanın
gövdəsindən çıxan altı budağın bir cütünün altında bir qönçə, o biri cütünün altında bir
qönçə, o birinin də altında bir qönçə olsun. 36 Qönçələr və budaqlar onunla bir hissədən
ibarət olsun; hamısı eyni hissədən, yastılanmış xalis qızıldan olsun. 37 Onun üçün yeddi
çıraq düzəlt və çıraqları onun üstünə qoy ki, qabaq tərəfinə işıq salsın. 38 Maşaları və
xəkəndazları da xalis qızıldan olsun. 39 Çıraqdan və onun bütün avadanlığı bir talant xalis
qızıldan düzəldilsin. 40* Dağda sənə göstərilən nümunəyə görə bunların hamısını ehtiyatla
düzəlt.

26

*Müq*əddəs məskən
(Çıx. 36:8-38)

1 Müqəddəs məskəni on pərdədən düzəlt. Pərdələri nəfis toxunmuş incə kətandan,
bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplikdən, üstünü isə keruvlar şəklində naxışla düzəlt.
2 Hər pərdənin uzunluğu iyirmi səkkiz qulac, eni isə dörd qulac olsun. Qoy bütün pərdələr
bir ölçüdə olsun. 3 Pərdələrdən beşi bir-birinə birləşdirilsin, digər beşi də bir-birinə
birləşdirilsin. 4 Bir birləşmənin ucunda olan pərdənin kənarında bənövşəyi ilgəklər düzəlt,
o biri birləşmənin ucunda olan pərdənin kənarında da eyni şəkildə ilgəklər düzəlt. 5 Bir
pərdəyə əlli ilgək, o biri birləşmədəki pərdənin kənarında onlara uyğun gələn əlli ilgək
düzəlt. 6 Qızıldan əlli bənd düzəlt. Bəndlərlə pərdələri bərkit və çadırı birləşdir ki, məskən
bütöv olsun.
7 Məskəni örtən çadır üçün keçi yunundan on bir ədəd pərdə düzəlt. 8 Hər pərdənin
uzunluğu otuz qulac, eni isə dörd qulac olsun. On bir pərdə bir ölçüdə olsun. 9 Beş pərdəni
ayrıca və altı pərdəni ayrıca birləşdir. Altıncı pərdəni isə çadırın qabaq tərəfindən qatla.
10 Bir birləşmənin qıraq pərdəsinin kənarında əlli ilgək, o biri birləşmənin qıraq pərdəsinin
kənarında da əlli ilgək düzəlt.
11 Tuncdan əlli bənd düzəlt; bəndləri ilgəklərə tax və çadırı birləşdir ki, o bütöv olsun.
12 Çadırın pərdələrindən artıq qalan pərdənin yarısını məskənin arxa tərəfindən salla.
13 Çadırın pərdələrinin uzunluğunun hər iki ucunda artıq qalan bir qulac parça məskəni
örtmək üçün onun hər iki tərəfindən sallansın. 14 Çadır üçün qırmızı boyanmış qoç
dərilərindən bir pərdə və onun üstündə suiti dərilərindən bir pərdə düzəlt.
15 Müqəddəs məskən üçün əbrişim ağacından dik duran çərçivələr düzəlt. 16 Hər
çərçivənin uzunluğu on qulac, eni isə qulac yarım olsun. 17 Hər çərçivənin üstündə iki
bir-birinə bağlanan zivana* olsun; məskənin bütün çərçivələrini belə düzəlt. 18 Məskənin
cənub tərəfi üçün iyirmi çərçivə 19 və onların altına qoyulacaq qırx gümüş altlıq düzəlt;
hər çərçivənin altında iki zivanası üçün iki altlıq olsun. 20 Məskənin şimal tərəfi üçün də

---

* 25:30 Lev. 24:5-8 * 25:40 Həv. 7:44; İbr. 8:5 * 26:17 Zivana – bir şeyin iki parçasını bir-birinə bənd edən içiboş mil.

iyirmi çərçivə [21] və qırx gümüş altlıq, hər çərçivənin altında iki altlıq olsun. [22] Məskənin
qərbə doğru arxası üçün altı çərçivə düzəlt. [23] Məskənin arxa küncləri üçün isə iki çərçivə
düzəlt ki, [24] bunlar aşağıda birləşib yuxarıda bir halqaya taxılsın; hər iki künc üçün elə iki
çərçivə olsun. [25] Bu səkkiz çərçivə üçün on altı gümüş altlıq, hər çərçivənin altında iki altlıq
olsun.
[26] Əbrişim ağacından şüvüllər düzəlt: məskənin hər iki tərəfindəki çərçivələri üçün beş
şüvül, [27] məskənin qərbə doğru arxa tərəfdəki çərçivələri üçün də beş şüvül olsun. [28] Orta
şüvül çərçivələrin ortasından bir ucdan o biri uca qədər uzansın. [29] Çərçivələri qızılla ört;
şüvüllərin keçdiyi halqaları qızıldan düzəlt; şüvülləri də qızılla ört. [30] Dağda sənə göstərilən
layihəyə görə müqəddəs məskəni qur.
[31] Pərdəni bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə kətandan,
üstünü isə keruvlar şəklində naxışla düzəlt. [32] Onu dörd dirək üstündə as; hər dirək
qızılla örtülmüş əbrişim ağacından olsun. Üstündə qızıl qarmaqları olsun və dörd gümüş
altlıq üstündə dursun. [33] * Pərdəni bəndlərdən as və Şəhadət sandığını oraya, pərdənin
arxasına gətir. Bu pərdə Müqəddəs yerlə ən Müqəddəs yeri ayırsın. [34] Ən Müqəddəs
yerdə Şəhadət sandığının üstünə kəffarə qapağını tax. [35] Masanı pərdənin bayır tərəfinə,
çıraqdanı masanın qarşısına – məskənin cənub tərəfinə, masanı isə şimal tərəfinə qoy.
[36] Hüzur çadırının girişi üçün arakəsməni bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və
nəfis toxunmuş incə kətandan, naxış tikməsi ilə düzəlt. [37] Bu arakəsmə üçün də əbrişim
ağacından beş dirək düzəlt və üstünü qızılla ört; üstündə qızıl qarmaqlar olsun və onlar
üçün tuncdan beş altlıq tök.

27

Yandırma qurbanı üçün qurbangah
(Çıx. 38:1-7)

[1] Qurbangahı əbrişim ağacından düzəlt. Qoy dördbucaq şəklində olub uzunluğu beş
qulac, eni də beş qulac, hündürlüyü isə üç qulac olsun. [2] Qurbangahın dörd küncündən
onunla bir hissədən olan dörd buynuz düzəlt. Qurbangahın üstünü tuncla ört. [3] Oranın
kül qablarını, kürəklərini, ləyənlərini, çəngəllərini, xəkəndazlarını – bütün avadanlığını
tuncdan düzəlt. [4] Qurbangah üçün tuncdan torlu şəbəkə düzəlt. Torun dörd bucağında
tuncdan dörd halqa düzəlt. [5] Onu qurbangahın kənarından aşağıya qoy ki, şəbəkə onun
yarısına qədər yetişsin. [6] Qurbangah üçün əbrişim ağacından şüvüllər düzəlt və üstünü
tuncla ört. [7] Şüvülləri halqalara tax ki, onlar qurbangahı aparan zaman onun hər iki
yanında olsun. [8] Qurbangahın içi boş və taxtadan olsun. Dağda sənə göstərdiyim kimi
onu düzəlt.

*Müq*əddəs məskənin həyəti
(Çıx. 38:9-20)

[9] Müqəddəs məskənin həyətini düzəlt. Həyətin cənub tərəfində bir tərəf üçün uzunluğu
yüz qulac olan pərdələr nəfis toxunmuş incə kətandan olsun. [10] Onların iyirmi dirəyi və
iyirmi altlığı tuncdan, dirəklərin qarmaqları və bəndləri isə gümüşdən olsun. [11] Şimal
tərəfi üçün də uzunluğu yüz qulac pərdə olsun; onların iyirmi dirəyi və iyirmi altlığı
tuncdan, dirəklərin qarmaqları və bəndləri isə gümüşdən olsun. [12] Qərb tərəfində
uzunluğu həyətin eni qədər əlli qulac pərdələr olsun. Onlar üçün on dirək və on altlıq
düzəlt. [13] Şərq tərəfində də həyətin eni əlli qulac olsun. [14] Darvazanın bir tərəfi üçün üç
dirəyi və üç altlığı olan uzunluğu on beş qulac pərdələr olsun. [15] O biri tərəf üçün də üç
dirəyi və üç altlığı olan uzunluğu on beş qulac pərdələr olsun. [16] Həyətin darvazası üçün
uzunluğu iyirmi qulac olan bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş
incə kətandan naxış tikməli arakəsmə, onun dörd dirəyi və dörd altlığı olsun.
[17] Həyətin bütün ətraf dirəkləri gümüşlə bəndlənsin; onların gümüş qarmaqları və tunc
altlıqları olsun. [18] Həyətin uzunluğu yüz qulac və eni hər yerdə əlli qulac olsun; nəfis
toxunmuş incə kətandan olan pərdənin hündürlüyü isə beş qulac, altlıqları da tuncdan

* 26:33 İbr. 6:19; 9:3-5

olsun. [19] Müqəddəs məskənin ibadəti üçün işlənən bütün avadanlığı, onun bütün payaları
kimi həyətin bütün payaları da tuncdan olsun.

Kahinliyin təyin olunması
(Lev. 24:1-4)

[20] Sən İsrail övladlarına əmr et ki, işıq yandırmaq üçün sənə zeytundan çəkilmiş xalis yağ
gətirsinlər. Bu yağdan çıraqlar daima [21] Hüzur çadırında, Şəhadət sandığının qarşısındakı
pərdənin bayır tərəfində yansın. Harunla oğulları onu hər axşam Rəbbin hüzurunda
yandırıb səhərə qədər nəzarət etsinlər. Qoy bu, nəsildən-nəslə İsrail övladları üçün əbədi
qayda olsun.

28

Kahinlərin geyimləri
(Çıx. 39:1-7)

[1] Sən isə qardaşın Harunu və onun oğulları Nadavı, Avihunu, Eleazarı və İtamarı İsrail
övladlarının arasından yanına gətir ki, onlar Mənə kahinlik etsin. [2] Qardaşın Haruna izzət
və gözəllik üçün müqəddəs geyimlər hazırla. [3] Sən də hikmət ruhu ilə doldurduğum bütün
məharətli ustalara Harunun təqdis olunması üçün ona geyimlərin hazırlamasını tapşır
ki, o Mənə kahinlik etsin. [4] Onların hazırlayacağı geyimlər bunlardır: döşlük, efod,* üst
cübbə,† dama-dama xirqə,‡ çalma və qurşaq. Bu müqəddəs geyimləri qardaşın Haruna
və oğullarına hazırlasınlar ki, Mənə kahinlik etsinlər. [5] Qoy geyimləri hazırlayanlar qızıl,
bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplik və incə kətan götürsünlər.
[6] Efodu qızıldan, bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə
kətandan naxışla düzəltsinlər. [7] Hər iki ucunu bir-birinə bağlayan iki çiyinlik olsun ki, o
bərkidilsin. [8] Efodun üstündəki kəmər eyni hissədən olsun. O da qızıldan, bənövşəyi, tünd
qırmızı və al rəngli iplik və nəfis toxunmuş incə kətandan olsun. [9] İki ədəd damarlı əqiq
daşı götür və üstündə İsrailin oğullarının adlarını həkk et. [10] Onların doğulma sırası ilə
bir daşın üstündə altı ad, o birisinin üstündə qalan altı adı, [11] həkkakın işi olan möhür
oyması kimi iki daş üstündə İsrailin oğullarının adlarını həkk et. Bunları hörmə qızıl
sağanaqlara salıb, [12] bu iki daşı efodun çiyinliklərinə tax. Bunlar İsrailin oğullarının xatirə
daşlarıdır; Harun onların adlarını Rəbbin önündə iki çiynində xatirə kimi gəzdirəcək.
[13] Hörmə qızıldan sağanaqlar düzəlt, [14] xalis qızıldan iki ipə bənzər burma zəncir düzəlt;
burma zəncirləri sağanaqlara tax.

Döşlük
(Çıx. 39:8-21)

[15] Hökm döşlüyünü efod kimi naxışlı düzəlt. Onu qızıldan, bənövşəyi, tünd qırmızı,
al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə kətandan düzəlt. [16] Döşlük ikiqat, dördbucaq
şəklində olub uzunluğu bir qarış, eni də bir qarış olsun. [17] Üstündəki bir çərçivəyə dörd sıra
daş tax. Birinci sıra yaqut, topaz, zümrüd [18] ikinci sıra firuzə, göy yaqut və almaz, [19] üçüncü
sıra sirkon, əqiq və ametist, [20] dördüncü sıra sarı yaqut, damarlı əqiq və yəşəm daşı olsun.
Bu daşlar hörmə qızıl sağanaqlara taxılsın. [21] Daşlar İsrailin oğullarının adlarına görə on
iki dənə olsun; hər daş on iki qəbilədən birinin adının oyma möhürü olsun. [22] Döşlük üçün
xalis qızıldan ipəbənzər burma zəncirlər qayır. [23] Döşlük üçün iki qızıl halqa düzəlt və
onları döşlüyün iki ucuna tax. [24] İki qızıl ipi döşlüyün uclarındakı iki halqaya tax. [25] İplərin
o biri uclarını iki hörmə sağanağa taxıb efodun çiyinliklərinin qabaq tərəfinə bağla. [26] Yenə
də iki qızıl halqa düzəlt və onları döşlüyün iki ucuna, efodla yanaşı iç qatına tax. [27] Digər
iki qızıl halqa düzəlt və onu efodun çiyinliklərinin qabaq tərəfinə, aşağıya, efodun kəməri
ilə birləşmə üzərinə bərkit. [28] Döşlük halqaları ilə efodun halqalarına bənövşəyi qaytanla
bağlanıb efodun kəmərinin üzərinə bərkidilsin ki, döşlük efoddan sallanmasın.

---

* 28:4 Efod – kahin xalatı. † 28:4 Cübbə – qədim uzun xalat. ‡ 28:4 Xirqə – cübbənin altından geyilən içi pambıqlı qısa geyim.

29 Harun Müqəddəs yerə daxil olduğu zaman Rəbbin önündə daima xatirə olaraq İsrailin
oğullarının adlarını hökm döşlüyündə, ürəyinin üstündə daşıyacaq. 30 Urim və Tummimi
də hökm döşlüyünə qoy ki, Rəbbin hüzuruna daxil olduğu zaman onlar da ürəyinin
üstündə olsun. Beləcə Harun İsrail övladlarının hökmünü Rəbbin hüzurunda daima
ürəyinin üstündə daşıyacaq.

Kahinlərin digər geyimləri
(Çıx. 39:22-31)

31 Efodun cübbəsini büsbütün bənövşəyi iplikdən tik. 32 Ortasında baş keçirmək üçün yer
olsun. Onun kənarında cırılmamaq üçün yaxa toxunsun. 33 Cübbənin ətəyinin ətrafına
bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplikdən narlar və zınqırovlar düz: 34 cübbənin ətəyi
boyunca ətrafında qızıl zınqırov və nar sıra ilə düzülsün. 35 Qoy cübbə Harun xidmət etdiyi
zaman əynində olsun. Verdiyi səs də onun Müqəddəs yerə – Rəbbin hüzuruna girib-çıxdığı
zaman eşidilsin ki, o ölməsin.

36 Xalis qızıldan bir lövhəcik düzəlt və onun üzərində möhür oyması olaraq "Rəbbə həsr
edilmiş" yazısını həkk et. 37 Onu bənövşəyi qaytanla çalmanın üstünə – qabaq tərəfinə
tik. 38 Beləcə lövhəcik Harunun alnının üstündə olsun. İsrail övladlarının təqdis etdikləri
bütün müqəddəs hədiyyələrin Rəbbin qarşısında məqbul olub-olmamasının məsuliyyətini
Harun daşıyacaq. Buna görə də qoy lövhəcik həmişə Harunun alnında olsun.

39 Xirqəni incə kətandan dama-dama hör. Çalmanı da incə kətandan düzəlt. Qurşağın
üzərinə naxış tikib düzəlt.

40 Harunun oğullarına izzət və gözəllik üçün xirqələr, qurşaqlar və papaqlar düzəlt.
41 Bunları qardaşın Harunla oğullarına geyindirib onları məsh et, vəzifəyə qoy və Mənə
kahinlik etmək üçün təqdis et. 42 Beldən buda qədər lüt bədənlərini örtən kətan alt pal-
tarları tik. 43 Bunları Harunla oğulları Müqəddəs yerdə xidmət etmək üçün Hüzur çadırına
daxil olanda yaxud qurbangaha yaxınlaşanda cəza çəkib ölməmək üçün geyəcəklər. Bu,
Harunla övladlarına əbədi qayda olsun.

29

Kahinliyin təqdis olunması
(Lev. 8:1-36)

1 Mənə kahinlik etmək üçün onları bu qaydada təqdis et. Qüsursuz bir buğa və iki
qoç götür. 2 Mayasız çörəkləri, zeytun yağı ilə yoğrulmuş mayasız kökələri və üstünə
zeytun yağı sürtülmüş mayasız qoğalları narın buğda unundan hazırla. 3 Onları bir səbətin
içinə qoy, buğa və iki qoçla birgə təqdim et. 4 Sonra Harunla oğullarını Hüzur çadırının
girişinə gətir və onları su ilə yuyundur. 5 Geyimlərini götürüb Harunun əyninə xirqəni,
efod cübbəsini, efodu və döşlüyü geyindir və efodun kəmərini belinə bağla. 6 Onun başına
çalmanı, çalmaya da müqəddəslik tacını qoy. 7 Məsh yağını götürüb Harunun başına tök
və onu məsh et. 8 Sonra oğullarını gətir və onlara xirqələr geyindir. 9 Haruna və onun
oğullarının belinə qurşaq bağla və başlarına papaq qoy. Əbədi qaydaya görə kahinlik
onların olsun. Beləcə Harunla oğullarını vəzifəyə qoy.

10 Sonra Hüzur çadırının önünə buğanı gətir. Qoy Harunla oğulları əllərini buğanın
başına qoysunlar. 11 Buğanı Rəbbin önündə, Hüzur çadırının girişində kəs. 12 Buğanın
qanından götür və barmağınla qurbangahın buynuzlarına çək. Qanın qalan hissəsini isə
qurbangahın altlığına tök. 13 Heyvanın içalatını örtən bütün piyi, qaraciyərin quyruğa
bənzər hissəsini, hər iki böyrəyini və üstündəki piyi qurbangahda tüstülədib yandır.
14 Buğanın ətini, dərisini və bağırsağını düşərgənin kənarında yandır. Bu, günah qur-
banıdır.

15 Bir qoç da götür; qoy Harunla oğulları əllərini qoçun başına qoysunlar. 16 Sonra qoçu
kəs, qanını götür və onu qurbangahın hər tərəfinə səp. 17 Qoçu parça-parça doğra, içalatını
və budlarını yuyub, tikələrinin və başının üstünə qoy. 18 * Bütün qoçu qurbangahda

* 29:18 Ef. 5:2; Fil. 4:18

tüstülədib yandır. Bu, Rəbb üçün yandırma qurbanı, Onun xoşuna gələn ətir – yandırma
təqdimidir.
19 Sən o biri qoçu da götür, Harunla oğulları əllərini onun başına qoysunlar. 20 Sonra
qoçu kəs; qanından bir az götürüb Harunun sağ qulağının mərcəyinə, oğullarının sağ
qulaq mərcəklərinə, onların sağ əllərinin və sağ ayaqlarının baş barmaqlarına çək. Qoçun
qanını qurbangahın hər tərəfinə səp. 21 Qurbangahdakı qandan və məsh yağından götürüb
Haruna və onun geyimlərinə, oğullarına və onların geyimlərinə çilə. Beləcə Harun və
onun geyimləri, oğulları və onların geyimləri təqdis olunsun.
22 Sonra qoçun piyini, quyruğunu, içalatını örtən piyi, qaraciyərinin quyruğa bənzər
hissəsini, hər iki böyrəyini, üstündəki piyi və sağ budunu götür. Çünki bu təqdis qoçudur.
23 Rəbbin önündə olan mayasız çörəklər səbətindən bir yastı çörək kökəsi, bir zeytun yağı
ilə yoğrulmuş çörək kökəsi və bir qoğal götür. 24 Bunların hamısını Rəbbin hüzurunda
yellədərək təqdim etmək üçün Harunun və onun oğullarının əllərinə qoy. 25 Sonra bu
şeyləri əllərindən alıb qurbangahda yandırma qurbanı ilə tüstülədib yandır. Bu, Rəbbin
hüzurunda Onun xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir. 26 Harunun təqdis qurbanı olan
qoçdan döş ətini götürüb Rəbbin hüzurunda yellədərək təqdim et. Bu sənin payındır.
27 Harunla oğullarının təqdis qurbanı olan qoçdan yellədilən döş ətini və qaldırılan budu
təqdis et. 28 Bu qaldırılan pay Harunla övladlarının İsraillilərdən gələn əbədi pay olsun. Bu
da İsrail övladlarının ünsiyyət qurbanlarından Rəbbə qaldırılan pay olsun.
29 Harunun müqəddəs geyimləri özündən sonra oğullarına qalsın ki, onları geyərək məsh
olunub vəzifəyə qoyulsunlar. 30 Onun yerinə kahin olub Müqəddəs yerdə xidmət etmək
üçün Hüzur çadırına daxil olan oğlu yeddi gün o geyimləri geysin.
31 Təqdis qurbanı olan qoçun ətini götür və müqəddəs bir yerdə qaynat. 32 Harunla
oğulları o qoçun ətini və səbətdə olan çörəyi Hüzur çadırının girişində yesinlər. 33 Özlərini
vəzifəyə qoyub təqdis edəndə günahlarının kəffarə olması üçün istifadə edilən bu şeyləri
onlar yesin; amma yad adamlar bunları yeməsin, çünki bu şeylər müqəddəsdir. 34 Əgər
təqdis qurbanının ətindən və çörəkdən səhərə qədər qalarsa, qalığını yandır; bu şeylər
yeyilməz, çünki müqəddəsdir. 35 Mən sənə necə əmr etmişəmsə, o cür də Harunla oğulları
üçün et.
Onların vəzifəyə keçmə vaxtını yeddi gün davam etdir. 36 Hər gün kəffarə üçün günah
qurbanı olaraq bir buğa gətir. Qurbangah üçün kəffarə edərək onu pak et və təqdis etmək
üçün məsh et.
37 Yeddi gün ərzində qurbangah üçün kəffarə edərək onu təqdis et. Sonra qurbangah ən
müqəddəs sayılacaq və ona toxunan hər şey müqəddəs olacaq.

Gündəlik təqdimlər
(Say. 28:1-8)

38 Daimi olaraq hər gün qurbangah üzərində birillik iki toğlu gətir. 39 Toğlunun birini
səhər, digərini isə axşamçağı təqdim et. 40 Birinci toğlu ilə birlikdə dörddə bir hin zeytun
yağı ilə yoğrulmuş onda bir efa narın un və içmə təqdimi olaraq dörddə bir hin şərab
gətir. 41 Axşamçağı təqdim etdiyin o biri toğlu ilə səhərki kimi taxıl təqdimi və içmə
təqdimi gətir. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətirli təqdimdir. 42 Bu sizin üçün nəsildən-nəslə
Hüzur çadırının girişində, Rəbbin önündə daimi yandırma qurbanı olacaq. Mən orada
sizinlə görüşüb, səninlə danışacağam. 43 Orada Mən İsrail övladları ilə görüşəcəyəm; Hüzur
çadırı Mənim izzətimlə təqdis olunacaq. 44 Mən Hüzur çadırını və qurbangahı təqdis
edəcəyəm; Harunla oğullarını da təqdis edəcəyəm ki, Mənə kahinlik etsinlər. 45 İsrail
övladları arasında məskunlaşacağam və onların Allahı olacağam. 46 Onlar da biləcəklər
ki, aralarında məskunlaşmaq üçün onları Misir torpağından çıxaran Allahı Rəbb Mənəm,
onların Allahı Rəbb Mənəm.

30

Buxur yandırmaq üçün qurbangah
(Çıx. 37:25-28)

1 Əbrişim ağacından buxur yandırmaq üçün qurbangah düzəlt. 2 Qoy uzunluğu bir qulac
eni də bir qulac, hündürlüyü isə iki qulac olsun, buynuzları onunla bir hissədən olsun.
3 Onun üzərini, hər yanını və buynuzlarını xalis qızılla ört və ətrafına qızıl zolaq qoy.
4 Onun üçün iki qızıl halqa düzəlt; qarşı-qarşıya olan iki yanda, zolağın altında düzəlt. Bu
onu aparan şüvüllərin keçdiyi yerlər olsun. 5 Şüvülləri əbrişim ağacından düzəlt və qızılla
ört. 6 Bu qurbangahı Şəhadət sandığının qarşısında olan pərdənin önünə – Mənim sənin lə
görüşəcəyim yerə, kəffarə qapağının önünə qoy.
7 Harun qurbangahda ətirli buxur yandırsın. Həm səhər çıraqları hazırladığı zaman,
8 həm də axşamçağı çıraqları yandırdığı zaman onu yandırsın. Bu sizin üçün nəsildən-
nəslə Rəbbin önündə daimi buxur təqdimidir. 9 Onun üstündə nə yad buxur, nə yandırma
qurbanı, nə də taxıl təqdimi gətirin; içmə təqdimi də tökməyin. 10 İldə bir dəfə Harun
günah üçün kəffarə qurbanının qanını qurbangahın buynuzlarına çəkərək qurbangah
üçün kəffarə etsin. Nəsildən-nəslə, ildən-ilə bir dəfə belə etsin. Qurbangah Rəbb üçün
ən müqəddəsdir».

Siyahıyaalma pulu

11 Rəbb Musaya belə dedi: 12 «İsrail övladlarını siyahıya aldığın zaman sayılan hər bir
adam öz həyatının əvəzini Rəbbə versin ki, sayıldıqlarına görə aralarında bəla olmasın.
13* Sayılmış adamlara daxil olan hər kəs yarım şekel gümüş versin. Bu, iyirmi geradan
ibarət olan Müqəddəs yerdəki şekelə görə sayılsın. Bu yarım şekel Rəbbin payıdır. 14 İyirmi
və ondan yuxarı yaşda sayılmış adamlar arasından hər bir kişi bu payı Rəbbə versin.
15 Həyatlarınızı kəffarə etmək üçün Rəbbin payını verəndə varlı yarım şekeldən çox, kasıb
yarım şekeldən əskik verməsin. 16 Bu kəffarə pulunu İsrail övladlarından götürüb Hüzur
çadırının ibadəti üçün təyin et. Bu, həyatlarınızı kəffarə etmək üçün Rəbbin önündə İsrail
övladlarının xatirəsi olacaq».

Tunc ləyən

17 Rəbb Musaya belə dedi: 18 «Yuyunmaq üçün bir tunc ləyən düzəlt. Qoy altlığı da
tuncdan olsun. Onu Hüzur çadırı ilə qurbangahın arasına qoy, içini də su ilə doldur ki,
19 Harunla oğulları əl-ayaqlarını o su ilə yusunlar. 20 Onlar Hüzur çadırına daxil olduğu
zaman su ilə yuyunsunlar, yoxsa öləcəklər. Xidmət etmək və Rəbb üçün yandırma təqdimi
tüstülədib yandırmaq üçün qurbangaha yaxınlaşanda da 21 əl-ayaqlarını yusunlar, yoxsa
öləcəklər. Bu, Harunla övladları üçün nəsildən-nəslə əbədi qayda olsun».

Məsh üçün yağ

22* Rəbb Musaya dedi: 23 «Bu gözəl ətriyyatlardan götür: beş yüz şekel duru mirra,
onun yarısı qədər iki yüz əlli şekel ətirli darçın, iki yüz əlli şekel ətirli qamış 24 və beş yüz
şekel Çin darçını, hər şey Müqəddəs yerdəki şekelə görə sayılsın; həm də bir hin zeytun
yağı. 25 Bunların hamısından müqəddəs məsh yağı hazırla; bu ətriyyatçının tərtib etdiyi
ətriyyat, müqəddəs məsh yağı olacaq. 26 Həmin yağla bunları məsh et: Hüzur çadırını,
Şəhadət sandığını, 27 masanı və onun bütün ləvazimatını, çıraqdanı və onun aşyalarını,
buxur qurbangahını, 28 yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahı və onun bütün
avadanlığını, tunc ləyəni və onun altlığını. 29 Beləcə bu şeyləri təqdis et ki, ən müqəddəs
olsunlar; onlara toxunan hər şey müqəddəs olacaq. 30 Harunla oğullarını da məsh edərək
təqdis et ki, Mənə kahinlik etsinlər.
31 İsrail övladlarına belə de: "Bu sizin üçün nəsildən-nəslə Mənə müqəddəs məsh yağı
olacaq. 32 Bu yağ insan bədənlərinə tökülməsin. Tərkibinə görə ona bənzər heç nə
hazırlamayın. Bu yağ müqəddəsdir, onu müqəddəs sayın. 33 Ona bənzərini düzəldən yaxud
onu kənar şəxsin üzərinə tökən hər kəs xalqı arasından qovulsun"».

Buxur

34 Sonra Rəbb Musaya dedi: «Bu ətirli maddələrdən götür: balzam, onika, ilan kölgəsi,
xalis kündür; hər şey eyni miqdarda olsun. 35 Bunların hamısından buxur hazırla;

---

* 30:13 Çıx. 38:25-26; Mat. 17:24 * 30:22 Çıx. 37:29

ətriyyatçının düzəltdiyi bu qatışıq duzlanmış, təmiz və müqəddəs olsun. 36 Ondan bir
qədərini narın döy və Mənim sənin lə görüşəcəyim yer olan Hüzur çadırında Şəhadət
sandığının önünə qoy. Bu sizin üçün ən müqəddəs olsun. 37 Hazırladığın buxurun tərkibinə
görə özünüz üçün buxur hazırlamayın; bunu Rəbb üçün müqəddəs sayın. 38 Ona bənzər
olan ətir vurmaq üçün hazırlayan hər kəs xalqın arasından qovulsun».

31

Hüzur çadırı üçün ustalar
(Çıx. 35:30–36:1)

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «Bax Yəhuda qəbiləsindən Xur oğlu Uri oğlu Besaleli adı ilə çağırıb,
3 onu Allahın Ruhu ilə hikmət, dərrakə, bilik və hər cür məharətlə doldurmuşam ki, 4 qızıl,
gümüş və tuncla işləməyi bacarsın, 5 daş-qaş yonsun, ağac oysun, hər cür məharət göstərə
bilsin. 6 Mən də Dan qəbiləsində olan Axisamak oğlu Oholiavı ona köməkçi təyin etmişəm.
Hər müdrik adamın ürəyinə hikmət qoymuşam ki, Mən sənə necə əmr etmişəm, belə
də etsinlər: 7 Hüzur çadırını, Şəhadət sandığını və üstündəki kəffarə qapağını, çadırın
bütün avadanlığını, 8 masanı və onun ləvazimatını, xalis qızıldan çıraqdanı və onun
bütün əşyalarını, buxur qurbangahını, 9 yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahı
və onun bütün avadanlığını, ləyəni və onun altlığını, 10 toxunmuş geyimləri – kahin
Harunun müqəddəs geyimlərini və oğullarının kahinlik etmək üçün geyimlərini, 11 məsh
yağını, Müqəddəs yer üçün ətirli buxuru Mən sənə necə əmr etmişəmsə, qoy o cür də
düzəltsinlər».

Şənbə istirahət günü

12 Rəbb Musaya dedi: 13 «Sən İsrail övladlarına belə söylə: "Mənim Şənbə günlərimə
riayət edin. Çünki bu Mənimlə sizin aranızda nəsildən-nəslə onu bilmək üçün bir
əlamətdir ki, sizi təqdis edən Rəbb Mənəm. 14 Beləliklə, Şənbə gününə riayət edin, çünki
o sizin üçün müqəddəsdir. Onu ləkələyən öldürülməlidir. O gün iş görən hər kəs xalqı
arasından qovulsun. 15 * Altı gün iş görülsün, yeddinci gün isə Rəbb üçün təqdis olunan
Şənbə istirahət günü olsun. O gün iş görən hər kəs öldürülməlidir. 16 İsrail övladları
nəsildən-nəslə əbədi əhd kimi Şənbə gününə riayət və əməl etsinlər. 17 * Mənimlə İsrail
övladları arasında əbədi bir əlamətdir ki, altı gün ərzində Rəbb göyləri və yeri yaratdı,
yeddinci gün isə istirahət etdi və dincəldi"».
18 Sina dağında Allahın Musa ilə söhbəti qurtarandan sonra Allah Öz barmağı ilə yazılmış
iki şəhadət daş lövhəsini Musaya verdi.

32

Qızıl dana
(Qanun. 9:6-29)

1 * Xalq Musanın dağdan enmədiyini, gecikdiyini görəndə Harunun ətrafına toplaşıb
ona dedi: «Qalx və bizim üçün allahlar düzəlt ki, qabağımızca getsinlər. Çünki bizi Misir
torpağından çıxaran adamın – bu Musanın başına nə iş gəldiyini bilmirik!» 2 Harun onlara
cavab verdi: «Arvadlarınızın, oğullarınızın, qızlarınızın qulaqlarından qızıl sırğaları
çıxarıb mənim yanıma gətirin». 3 Bütün xalq qulaqlarında olan qızıl sırğaları çıxarıb
Haruna gətirdi. 4 * Harun onlardan qızıl götürdü, oyma aləti ilə surət verib dana şəklində
tökmə büt düzəltdi. Xalq «Ey İsrail övladları, budur sizi Misir torpağından çıxaran
allahlarınız!» dedi. 5 Harun bunu gördükdə dananın qabağında bir qurbangah düzəltdi
və elan etdi: «Sabah Rəbb naminə bayram olacaq». 6 * Ertəsi gün xalq səhər tezdən
qalxıb yandırma qurbanları ilə ünsiyyət qurbanları kəsdi. Xalq oturub yeyib-içdi, sonra
isə qalxıb oynaşdı.

---

* 31:15 Çıx. 20:8-11; 23:12; 34:21; 35:2; Lev. 23:3; Qanun. 5:12-14 * 31:17 Çıx. 20:11 * 32:1 Həv. 7:40
* 32:4 Neh. 9:18; Həv. 7:41 * 32:6 1Kor. 10:7

7 Rəbb Musaya dedi: «Tez ol, düş aşağı, çünki Misirdən gətirdiyin xalqın öz əxlaqını
pozdu və 8 Mən onlara əmr etdiyim yoldan yaman tez döndü. Özləri üçün tökmə dana
düzəldib ona səcdə qıldılar, qurban kəsdilər və dedilər: "Ey İsrail övladları, budur sizi Misir
torpağından çıxaran allahlarınız!"» 9 Rəbb Musaya sözünü davam etdi: «Görürəm ki, bu
xalq dikbaş xalqdır. 10 Qoy Mən xalqa qarşı qəzəblənib onu yox edim, səndən isə böyük
millət əmələ gətirim».
11 * Musa Allahı Rəbbə yalvarıb dedi: «Ya Rəbb, nə üçün Öz xalqına qarşı qəzəbin
alovlansın? Sən onları Misirdən böyük qüvvətinlə və qüdrətli əlinlə qurtarmadınmı? 12 Axı
nə üçün Misirlilər "Onları pis niyyətlə, dağlarda öldürüb yer üzündən yox etmək üçün
çıxartdı" desinlər? Yalvarıram, qəzəbini yatır və Öz xalqına bəla gətirmək niyyətindən
dön. 13 * * Qulların İbrahimi, İshaqı, və İsraili xatırla və Özün naminə onlara and
edərək "nəslinizi göydəki ulduzlar qədər çoxaldacağam, vəd etdiyim bu ölkənin hamısını
nəslinizə verəcəyəm və onlar əbədilik oraya sahib olacaqlar" dedin». 14 Beləliklə, Rəbb Öz
xalqına bəla gətirmək niyyətindən döndü.
15 Musa əlində iki şəhadət lövhəsi ilə dönüb dağdan endi. Lövhələrin iki tərəfi – bu
üzü də, o üzü də yazılı idi. 16 Onlar Allahın işi idi; üzərindəki oyma yazılar Onun yazısı
idi. 17 Yeşua xalqın səs-küyünü eşidərək Musaya dedi: «Düşərgədən müharibə səsi gəlir».
18 Musa cavab verdi:
«Bu qələbə çalanların nidası deyil,
Məğlubiyyətə uğrayanların da səsi deyil.
Mən nəğmə səsi eşidirəm».
19 Musa düşərgəyə yaxınlaşıb dananı və onun ətrafındakı rəqsləri gördü. O qəzəbləndi və
lövhələri əlindən atıb dağın ətəyində parça-parça etdi. 20 Xalqın düzəltdiyi dananı götürüb
yandırdı, toza dönənə qədər əzdi və suyun üzünə səpələyib İsrail övladlarına içirtdi.
21 Musa Harundan soruşdu: «Bu xalq sənə nə etdi ki, onları belə böyük günaha batırdın?»
22 Harun cavab verdi: «Qoy ağam qəzəblənməsin. Sən bu xalqı tanıyırsan. Onun niyyəti
pisdir. 23 * Onlar mənə dedilər: "Bizim üçün allahlar düzəlt ki, qabağımızda getsinlər. Çünki
bizi Misir torpağından çıxaran adamın – bu Musanın başına nə iş gəldiyini bilmirik!" 24 Mən
isə onlara dedim: "Kimdə qızıl varsa, onu çıxarın". Xalq da qızılı mənə verdi. Mən onu oda
atdım və bu dana alındı».
25 Musa bildi ki, xalq nəzarətdən çıxıb. Harun nəzarəti o qədər zəiflətmişdi ki, düşmənlər
onları lağa qoyurdular. 26 Musa düşərgənin girişində durub çağırdı: «Rəbbin tərəfində
olanlar, mənim yanıma gəlin!» Bütün Levi övladları onun yanına toplaşdı. 27 Musa onlara
dedi: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Qoy hər biriniz qılıncını belinə qurşasın. Hər kəs
düşərgədə qapı-qapı gəzərək öz qardaşını, dostunu və qonşusunu öldürsün"». 28 Levililər
də Musa onlara etdiyi əmrə əməl etdilər. O gün üç minə yaxın adam həlak oldu. 29 Musa
Levililərə dedi: «Bu gün sizin hər biriniz oğlunun və qardaşının canı bahasına xeyir-dua
alıb Rəbb üçün vəzifəyə təyin olundunuz».
30 Ertəsi gün Musa xalqa dedi: «Siz böyük günaha batdınız. İndi isə Mən Rəbbin
hüzuruna qalxacağam ki, bəlkə günahınızı kəffarə edə bilim». 31 Musa Rəbbin hüzuruna
qayıdıb dedi: «Ah, bu xalq böyük günaha batıb, özünə qızıldan allahlar düzəltdi; 32 * İndi
yalvarıram, onların günahlarını bağışla. Əgər belə etməsən, adımı yazdığın kitabdan sil».
33 Rəbb Musaya dedi: «Mənə qarşı kim günah işlədibsə, onun adını kitabımdan siləcəyəm.
34 Lakin indi get, xalqı sənə dediyim yerə apar. Budur, Mələyim sənin qarşında gedəcək.
Ancaq cəza günü gələndə onlara günahlarına görə cəza verəcəyəm».
35 Rəbb Harunun düzəltdiyi danaya və gördükləri işə görə İsrail xalqını bəlaya saldı.

33

Sinadan ayrılmağa hazırlıq

---

* 32:11 Say. 14:13-19 * 32:13 Yar. 22:16-17 * 32:13 Yar. 17:8 * 32:23 Həv. 7:40 * 32:32 Zəb. 69:28; Vəhy 3:5

1 * Rəbb Musaya dedi: «Sən və Misir torpağından çıxardığın xalq bu yeri tərk edin;
İbrahimə, İshaqa və Yaquba and edərək "Sənin nəslinə onu verəcəyəm" dediyim torpağa,
2 qarşında bir mələk göndərib Kənanlıları, Emorluları, Xetliləri, Perizliləri, Xivliləri və
Yevusluları oradan qovacağım 3 süd və bal axan torpağa gedin. Siz dikbaş xalqsınız, buna
görə Mən aranızda getməyəcəyəm, yoxsa yolda sizi məhv edərəm». 4 Xalq bu bəd xəbəri
eşidəndə yas tutdu. Heç kəs bəzək taxmadı.
5 Rəbb Musaya demişdi: «İsrail övladlarına belə söylə: "Siz dikbaş xalqsınız, Mən
aranızdan bir anlıq getsəydim, sizi məhv edərdim. İndi isə bəzəklərinizi çıxarın, Mən də
bilim ki, sizinlə nə edəcəyəm"». 6 Beləcə Xorev dağının ətəyində İsrail övladları bəzəklərini
soyundular.

Musanın Hüzur çadırı

7 Musa çadırı götürüb onu düşərgədən kənarda – uzaqda qurardı. Onu Hüzur çadırı
adlandırdı. Rəblə məsləhətləşən hər kəs düşərgədən kənardakı Hüzur çadırına gedərdi.
8 Musa çadıra tərəf çıxdığı vaxt bütün xalq durardı. Hər kəs çadırının girişində gözləyib,
Musa çadıra girənə qədər ardınca baxardı. 9 Musa Hüzur çadırına girəndə bulud dirəyi
düşüb çadırın girişində durardı; Rəbb Musa ilə danışardı. 10 Bütün xalq Hüzur çadırının
girişində duran bulud dirəyini görər, hamı qalxıb öz çadırının girişində səcdə qılardı.
11 Rəbb Musa ilə üz-üzə, dostu ilə söhbət etdiyi kimi danışardı. Sonra Musa düşərgəyə
qayıdardı. Lakin onun gənc köməkçisi Nun oğlu Yeşua çadırı tərk etməzdi.
12 Musa Rəbbə dedi: «Bax Sən mənə "bu xalqı çıxart" deyirsən, amma mənimlə birgə
kimi göndərəcəyini mənə bildirmirsən. Halbuki Sən dedin: "Səni adınla tanıyıram və
gözümdə lütf tapmısan". 13 Əgər mən, doğrudan da, Sənin gözündə lütf tapmışamsa,
yalvarıram, Öz yolunu mənə agah elə ki, Səni tanıyım və gözündə lütf tapım. Bax bu
camaat Sənin xalqındır». 14 O isə Musaya cavab verdi: «Mənim hüzurum səninlə gedəcək.
Özüm sənə rahatlıq verəcəyəm». 15 Musa Rəbbə cavab verdi: «Əgər Sənin hüzurun bizimlə
getməsə, bizi buradan göndərmə. 16 Xalqımın mənimlə birlikdə Sənin gözündə lütf tapması
indi nə ilə bilinəcək? Sənin bizimlə getməyindən deyilmi? Biz yer üzündə olan digər
xalqlardan nə ilə fərqlənək?»
17 Rəbb Musaya cavab verdi: «Sən Məndən dilədiyin bu şeyi edəcəyəm. Çünki gözümdə
lütf tapdın və səni adınla tanıyıram». 18 Musa dedi: «İzzətini mənə göstər». 19 * Rəbb
dedi: «Mən bütün xeyirxahlığımı Sənin qarşından keçirəcəyəm və Rəbb olan adımı
qarşında bəyan edəcəyəm. Kimə istəsəm, lütf göstərərəm, kimə istəsəm, rəhm edərəm».
20 Sonra O davam etdi: «Üzümü isə görə bilməzsən, çünki Məni görən adam sağ qalmaz».
21 Sonra Rəbb dedi: «Budur, Mənim yanımda yer var, elə burada, bu qayanın üstündə
dur. 22 İzzətim keçəndə səni qayadakı bir yarığa qoyacağam; Mən keçənə qədər səni əlimlə
örtəcəyəm. 23 Sonra əlimi səndən çəkəcəyəm və sən Məni arxadan görəcəksən, üzüm isə
görünməyəcək».

34

Yeni daş lövhələri
(Qanun. 10:1-5)

1 Rəbb Musaya dedi: «Əvvəlki kimi özün üçün iki daş lövhə yon; qırdığın əvvəlki
lövhələrdə yazılan sözləri yeni lövhələrin üstündə yazacağam. 2 Səhərə hazır ol və Sina
dağına çıx. Dağın zirvəsi üstündə önümdə dur. 3 Qoy heç kəs səninlə çıxmasın və dağda
heç bir adam görünməsin. Dağın ətəyində nə qoyun-keçi, nə də mal-qara otlasın».
4 Rəbb ona buyurduğu kimi Musa əvvəlkilərə bənzər iki daş lövhə yondu və səhər erkən
durub, əlində iki daş lövhə tutaraq Sina dağına çıxdı. 5 Rəbb buludun içindən enib orada
Musa ilə durdu və Rəbb olan Öz adını bəyan edib 6 * * Musanın qarşısından keçərək
dedi: «Rəbb Mənəm, rəhmli və lütfkar Rəbb Allaham. Mən hədsiz səbirli, bol məhəbbətli

* 33:1 Yar. 12:7; 26:3; 28:13 * 33:19 Rom. 9:15 * 34:6 Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 103:8; 145:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2 * 34:6 Çıx. 20:5-6; Say. 14:18; Qanun. 5:9-10; 7:9-10

və sədaqətliyəm, 7 minlərlə nəslinə məhəbbətimi göstərərəm, cəzanı, qanunsuzluğu və
günahı bağışlayaram; lakin cəzasız qoymaram, ataların cəzasını üçüncü-dördüncü nəslə
qədər nəvə-nəticələrinə verərəm».
8 Musa dərhal yerə sərilib Rəbbə səcdə qıldı. 9 Sonra Musa dedi: «Ey Xudavənd, əgər
gözündə lütf tapmışamsa, yalvarıram, Sən, ey Xudavənd, aramızda ol. Biz dikbaş bir xalq
olsaq da, təqsirimizlə günahımızı bağışla və bizə sahib ol».

Əhdin təzələnməsi
(Çıx. 23:14-19; Qanun. 7:1-5; 16:1-7)

10 Rəbb Musaya dedi: «Budur, Mən sənin bütün xalqınla əhd kəsirəm. Hamının
qarşısında elə möcüzələr edəcəyəm ki, beləsi dünyada heç yerdə, heç bir millət arasında
yaranmamışdı. Sizin ətrafınızdakı bütün xalqlar görəcəklər ki, Rəbbin işi, Mənim sənin
üçün etdiyim şeylər qorxuncdur. 11 Mənim sizə bu gün verdiyim əmrə riayət edin. Budur,
Mən önünüzdən Emorluları, Kənanlıları, Xetliləri, Perizliləri, Xivliləri və Yevusluları
qovuram. 12 Özünüzü girdiyiniz torpağın sakinləri ilə əhd kəsməkdən gözləyin ki, o sizə
bir tələ olmasın. 13 * Onların qurbangahlarını dağıdın, daş sütunlarını sındırın, ilahə
Aşera bütlərini kəsin. 14 Başqa allahlara səcdə etməyin, çünki Rəbbin adı qısqancdır, O,
həqiqətən, qısqanc Allahdır. 15 Ona görə də nə o torpağın sakinləri ilə əhd kəsin, nə də öz
allahları ilə xəyanət edib, onlara qurban kəsən vaxt sizi də dəvət edəndə qurbanlarından
dadın. 16 Onların qızlarını öz oğullarınıza arvad olaraq almayın ki, onlar öz allahları ilə
xəyanət edib sizin oğullarınıza da o allahlara xəyanət etdirməsinlər.
17 * Özünüz üçün tökmə allahlar düzəltməyin.
18 * Mayasız Çörək bayramını qeyd edin. Mən sizə əmr etdiyim kimi Aviv ayında təyin
olunan vaxtı yeddi gün mayasız çörək yeyin, çünki Aviv ayında Misirdən çıxdınız.
19 * Bütün ilk doğulan oğlanlar və bütün heyvanlarınızın, istər mal-qaranızın, istərsə
də qoyun-keçinizin ilk doğulan balaları Mənimdir. 20 * İlk doğulan eşşək balası əvəzinə bir
qoyun-keçi balası verin. Əgər əvəzini verməsəniz, boynunu sındırın. Aranızda hər adamın
ilk oğlunun əvəzini ödəyin. Heç kəs önümə əliboş gəlməsin.
21 * Altı gün işlərinizi görün, yeddinci gün isə istirahət edin. Şum və biçin vaxtı da belə
istirahət edin.
22 * * Buğda biçinin nübarı ilə Həftələr bayramını qeyd edin. İlin sonunda isə Yığım
bayramını qeyd edin.
23 İldə üç dəfə sizin bütün kişiləriniz Sahibləri İsrailin Allahı Rəbbin hüzuruna gəlsinlər.
24 Çünki Mən sizin qarşınızdan millətləri qovub sərhədlərinizi elə genişləndirəcəyəm ki,
siz ildə üç dəfə öz Allahınız Rəbbin hüzurunda görünmək üçün gələndə heç kəs sizin
torpağınıza tamah salmasın.
25 * Mənə gətirilən qurbanın qanını mayalı çörəklə təqdim etməyin. Pasxa bayramının
qurban əti səhərə qədər qalmasın.
26 * * Torpağın nübarının ilk hissəsini Allahınız Rəbbin məbədinə gətirin. Oğlağı
anasının südündə bişirməyin».
27 Rəbb Musaya dedi: «Bu sözləri yaz, çünki bu sözlərə görə Mən sənlə və bütün İsraillə
əhd kəsirəm». 28 Beləliklə, Musa Rəblə qırx gün-qırx gecə qaldı. Bu müddət ərzində Musa
heç nə yemədi, heç nə içmədi. O, lövhələrin üstündə əhdin sözlərini, On Əmri yazdı.

Musanın üzü nur saçır

29 * Musa əlində iki şəhadət lövhəsi tutub Sina dağından enəndə bilmirdi ki, Rəblə
danışdığına görə üzü nur saçır. 30 Harun və bütün İsrail övladları Musanın üzünü nur

---

* 34:13 Qanun. 16:21 * 34:17 Çıx. 20:4; Lev. 19:4; Qanun. 5:8; 27:15 * 34:18 Çıx. 12:14-20; Lev. 23:6-8; Say. 28:16-25 * 34:19 Çıx. 13:2 * 34:20 Çıx. 13:13 * 34:21 Çıx. 20:9-10; 23:12; 31:15; 35:2; Lev. 23:3; Qanun. 5:13-14 * 34:22 Lev. 23:15-21; Say. 28:26-31 * 34:22 Lev. 23:39-43 * 34:25 Çıx. 12:10 * 34:26 Qanun. 26:2 * 34:26 Qanun. 24:21 * 34:29 2Kor. 3:7-16

saçan gördülər və ona yaxınlaşmaqdan qorxdular. 31 Musa onları çağıranda Harunla
bütün icma başçıları ona yaxınlaşdı və Musa onlarla söhbət etdi. 32 Sonra bütün İsrail
övladları ona yaxınlaşdı. Musa Rəbbin Sina dağında ona nəql etdiyi bütün işləri onlara
əmr etdi. 33 Musa söhbəti bitirəndə üzünə bir niqab çəkdi. 34 Musa Rəbbin hüzuruna Onunla
danışmaq üçün gedəndə niqabı çıxarar və çıxanadək niqabsız olardı. Çıxanda ona nə
əmr olunduğunu İsrail övladlarına nəql edirdi. 35 İsrail övladları isə Musanın üzünün nur
saçdığını görərdilər. Sonra Musa içəri girib Rəblə danışana qədər yenə də niqabı üzünə
çəkərdi.

35

Şənbə günü üçün qanun

1 Musa İsrail övladlarının bütün icmasını toplayıb onlara dedi: «Rəbb sizə bu şeylərə
əməl etməyi əmr etdi. 2* Altı gün işlərinizi görün, yeddinci gün isə sizin Rəbb üçün
müqəddəs Şənbəniz, istirahət gününüzdür. O gün iş görən hər kəs öldürülsün. 3 Şənbə
günü yaşadığınız heç bir yerdə od yandırmayın».

Müqəddəs məskən üçün ianələr
(Çıx. 25:1-9)

4 Musa bütün İsrail övladlarının icmasına dedi: «Rəbbin əmr etdiyi iş budur: 5 öz
aranızdan Rəbbə bir ianə toplayın. Qoy könlü istəyən hər kəs Rəbbə belə ianə gətirsin:
qızıl, gümüş, tunc, 6 bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik, incə kətan, keçi yunu,
7 qırmızı boyanmış qoç dəriləri, suiti dəriləri, əbrişim ağacı, 8 çıraq üçün zeytun yağı, məsh
yağı və ətirli buxur üçün ətriyyatlar, 9 efodla döşlüyün üstünə taxılan damarlı əqiq və
sağanaq daşları.
10 Aranızdakı ürəyi hikmətlə dolu hər adam gəlib Rəbbin əmr etdiyi hər şeyi düzəltsin:
11 müqəddəs məskəni, onun çadırını, örtüyünü, bəndlərini, çərçivələrini, şüvüllərini,
dirəklərini və altlıqlarını; 12 sandığı və onun şüvüllərini; kəffarə qapağını, arakəsmə
pərdəsini; 13 masanı, onun şüvüllərini və bütün ləvazimatını; təqdis çörəklərini; 14 işıq
verən çıraqdanı, onun ləvazimatını, çıraqlarını və işıq yağını; 15 buxur qurbangahını və
şüvüllərini; məsh yağını, ətirli buxuru; məskənin girişi üçün arakəsməni; 16 yandırma
qurbanları üçün qurulan qurbangahı, onun üçün tunc şəbəkəni, şüvüllərini və bütün
avadanlığını; ləyəni və onun altlığını; 17 həyətin pərdələrini, dirəklərini və altlıqlarını;
həyətin darvazası üçün arakəsməni; 18 məskənin payalarını; həyətin payalarını; onların
iplərini; 19 müqəddəs yerdə xidmət üçün toxunmuş geyimləri: kahin Harunun müqəddəs
geyimlərini və oğullarının kahinlik etmək üçün geyimlərini».
20 İsrail övladlarının bütün icması Musanın yanından çıxdı. 21 Ürəyinə toxunan və
könlü istəyən hər adam gəlib Hüzur çadırı, onun inşası və müqəddəs geyimlər üçün
Rəbbə ianə gətirdi. 22 Kişilər və qadınlar – könlü istəyənlərin hamısı bəzəkli sancaqlar,
sırğalar, üzüklər, bilərziklər kimi bütün qızıl əşyalarını gətirdilər. Hər kəs qızılı yellətmə
təqdimi kimi Rəbbə təqdim etdi. 23 Kimdə bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik, incə
kətan, keçi yunu, qırmızı boyanmış qoç dəriləri və suiti dəriləri var idisə, bunları təqdim
etdi. 24 Gümüş və tunc gətirən hər kəs də onu Rəbbə ianə olaraq təqdim etdi. Kimdə
əbrişim ağacı var idisə, onu bütün inşa işi üçün təqdim etdi. 25 Ürəyi hikmətlə dolu bütün
qadınlar öz əlləri ilə əyirdiyi bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik və incə kətan ipliyi
təqdim etdilər; 26 bu işi ürəkdən görmək istəyən bacarıqlı qadınlar keçi yunu əyirdilər.
27 Xalqın başçıları bunları təqdim etdilər: efodla döşlüyün üstünə taxılan damarlı əqiq və
sağanaq daşlarını, 28 çıraq, məsh yağı, ətirli buxur üçün ətriyyatı və zeytun yağını. 29 İsrail
övladlarından hər kişi, hər qadın Rəbbin Musa vasitəsilə yerinə yetirmək üçün verdiyi
əmrə əsasən Rəbbə könüllü təqdimlər gətirdilər.

---

* 35:2 Çıx. 20:8-11; 23:12; 31:15; 34:21; Lev. 23:3; Qanun. 5:12-14

*Müq*əddəs məskən üçün ustalar
(Çıx. 31:1-11)

30 Musa İsrail övladlarına dedi: «Baxın Rəbb Yəhuda qəbiləsindən Xur oğlu Uri oğlu
Besaleli adı ilə çağırıb 31 Allahın Ruhu ilə hikmət, dərrakə, bilik və hər cür məharətlə
doldurmuşdur ki, 32 o, qızılla, gümüşlə, tuncla işləməyi bacarsın, 33 daş-qaş yonsun, ağac
oysun, hər cür məharətlə bacarıq göstərə bilsin. 34 Rəbb onun və Dan qəbiləsindən olan
Axisamak oğlu Oholiavın ürəklərinə başqalarını öyrətmək bacarığını qoymuş, 35 ürəklərini
hikmətlə doldurmuşdur ki, oymaçılıq, naxışçılıq, bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli
iplikdə və incə kətanda naxış tikməsi, toxuculuq – hər cür sənəti bacara bilsinlər.

36

1 Besalel, Oholiav və bütün ürəkləri hikmətlə dolu, Rəbbin onlara bu işi bacarmaq üçün
hikmət və dərrakə verdiyi adamlar Rəbbin etdiyi hər şeyə görə müqəddəs yerin inşa işini
görsünlər».
2 Musa Besaleli, Oholiavı və bütün ürəkləri hikmətlə dolu – Rəbbin onların ürəklərinə
hikmət qoyduğu adamları, bu işi ürəkdən görmək istəyənlərin hamısını çağırdı. 3 Onlar
müqəddəs yerin inşa işini görmək üçün İsrail övladlarının gətirdiyi bütün ianələri
Musanın yanından götürdülər. İsrail övladları hər səhər könüllü təqdimlər gətirməyə
davam edirdilər. 4 Onda müqəddəs yerin inşası ilə məşğul olan hikmətli sənətkarlar hər
işlərindən ayrılaraq 5 Musanın yanına gəlib dedilər: «Xalq Rəbbin əmr etdiyi inşa işi üçün
lazım olandan çox şey gətirir». 6 Musa əmr verdi və düşərgədə elan etdirdi ki, nə kişi, nə
də qadın müqəddəs yer üçün daha ianə gətirməsin. Beləcə xalq bir daha ianə gətirmədi.
7 Çünki bütün işi görmək üçün xammal lazımi miqdardan artıq idi.

*Müq*əddəs məskənin düzəldilməsi
(Çıx. 26:1-37)

8 İşi görmək üçün ürəkləri hikmətlə dolu bütün adamlar müqəddəs məskəni on pərdədən
düzəltdilər. Pərdələri nəfis toxunmuş incə kətandan bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli
iplikdən, üstünü isə keruvlar şəklində naxışla düzəltdilər. 9 Hər pərdənin uzunluğu iyirmi
səkkiz qulac, eni isə dörd qulac idi. Bütün pərdələr eyni ölçüdə idi. 10 Pərdənin beşini də
bir-birinə birləşdirdilər. Digər beşini də bir-birinə birləşdirdilər. 11 Bir birləşmənin qıraq
pərdəsinin kənarında bənövşəyi ilgəklər düzəltdilər; o biri birləşmənin qıraq pərdəsinin
kənarında da eyni şəkildə ilgəklər düzəltdilər. 12 Bir pərdəyə əlli ilgək, o biri birləşmədəki
pərdənin kənarında da onlara uyğun gələn əlli ilgək düzəltdilər. 13 Qızıldan əlli bənd
düzəltdilər. Bəndlərlə pərdələri bərkitdilər və çadırı birləşdirdilər. Beləliklə, müqəddəs
məskən bütöv oldu.
14 Məskəni örtən çadır üçün keçi yunundan on bir ədəd pərdə düzəltdilər. 15 Hər pərdənin
uzunluğu otuz qulac, eni isə dörd qulac idi. On bir pərdə bir ölçüdə idi. 16 Beş pərdəni
ayrıca, altı pərdəni də ayrıca bitişdirdilər. 17 Bir birləşmənin qıraq pərdəsinin kənarındakı
kimi o biri birləşmənin qıraq pərdəsinin kənarında da əlli ilgək düzəltdilər. 18 Çadırı
birləşdirib bütöv etmək üçün tuncdan əlli bənd düzəltdilər. 19 Çadır üçün qırmızı boyanmış
qoç dərilərindən bir pərdə və onun üstündə suiti dərilərindən bir pərdə düzəltdilər.
20 Müqəddəs məskən üçün əbrişim ağacından dik duran çərçivələr düzəltdilər. 21 Hər
çərçivənin uzunluğu on qulac, eni isə qulac yarım idi. 22 Hər çərçivənin üstündə
iki bir-birinə bağlanan zivana var idi; məskənin bütün çərçivələrini belə düzəltdilər.
23 Məskənin cənub tərəfi üçün iyirmi çərçivə düzəltdilər. 24 Onların altına qoyulmaq üçün
hər çərçivənin altındakı iki zivana üçün iki altlıq düzəltdilər; beləcə qırx gümüş altlıq
düzəldildi. 25 Məskənin şimal tərəfi üçün də iyirmi çərçivə düzəltdilər. 26 Hər çərçivənin
altında iki altlıq olmaqla qırx gümüş altlıq düzəltdilər. 27 Məskənin qərbə doğru arxası
üçün altı çərçivə düzəltdilər. 28 Məskənin arxa küncləri üçün isə iki çərçivə düzəltdilər;
29 bunlar aşağıda birləşib yuxarıda bir halqaya taxıldı; hər iki künc üçün o cür iki çərçivə
düzəltdilər. 30 Bu səkkiz çərçivə üçün on altı gümüş altlıq, hər çərçivənin altında iki altlıq
düzəldildi.

31 əbrişim ağacından şüvüllər düzəltdilər: məskənin hər iki tərəfdəki çərçivələri üçün
beş şüvül, 32 məskənin qərbə doğru arxa çərçivələri üçün də beş şüvül düzəldildi.
33 Çərçivələrin ortasında bir ucdan o biri uca qədər uzanan orta şüvül düzəltdilər.
34 Çərçivələri qızılla örtdülər; şüvüllərin keçdiyi halqaları qızıldan düzəltdilər; şüvülləri
də qızılla örtdülər.
35 Pərdəni bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə kətandan,
üstünü isə keruvlar şəklində naxışla düzəltdilər. 36 Onun üçün əbrişim ağacından dörd
dirək düzəltdilər və onları qızılla örtdülər, üstündə qızıl qarmaqları qoydular; onlar üçün
dörd gümüş altlıq tökdülər. 37 Çadırın girişi üçün arakəsməni bənövşəyi, tünd qırmızı və
al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə kətandan naxış tikməsi ilə düzəltdilər. 38 Onun
beş dirək və qarmaqlarını da düzəltdilər. Yuxarılarını və bəndlərini qızılla örtdülər; beş
altlığı isə tuncdan düzəltdilər.

37

Əhd sandığının düzəldilməsi
(Çıx. 25:10-22)

1 Besalel əbrişim ağacından sandıq düzəltdi. Sandığın uzunluğu iki qulac yarım, eni
qulac yarım və hündürlüyü qulac yarım idi. 2 Onu içəridən və bayırdan xalis qızılla örtdü,
ətrafına isə qızıl zolaq qoydu. 3 Onun dörd ayağı üçün dörd tökmə qızıl halqa, iki halqanı bir
yanı, qalan iki halqanı isə o biri yanı üçün düzəltdi. 4 əbrişim ağacından şüvüllər düzəldib
üzərini qızılla örtdü. 5 Sandığı daşımaq üçün şüvülləri sandığın yanlarındakı halqalara
keçirtdi.
6 Xalis qızıldan kəffarə qapağını düzəltdi. Uzunluğu iki qulac yarım, eni isə qulac yarım
idi. 7 Kəffarə qapağının hər iki ucu üçün yastılanmış qızıldan iki keruv düzəltdi. 8 Bir keruv
qapağın bir ucunda, o birisi isə o biri ucunda olaraq qapağın iki ucunda olan keruvlar
onunla bir hissədən idi. 9 Keruvlar yuxarıya açılmış qanadları ilə kəffarə qapağını örtdülər.
Keruvların üzləri bir-birinə qarşı qapağa doğru idi.

Təqdis çörəkləri üçün masanın düzəldilməsi
(Çıx. 25:23-30)

10 əbrişim ağacından masa düzəltdi; uzunluğu iki qulac, eni bir qulac, hündürlüyü isə
qulac yarım idi. 11 Onu xalis qızılla örtdü. Ətrafına qızıl zolaq qoydu. 12 Ətrafında eni bir
ovuc olan yan lövhələr düzəltdi. Yan lövhələrin ətrafına da qızıl zolaq qoydu. 13 Masa üçün
dörd qızıl halqa tökdü, halqaları onun dörd küncünə, dörd ayağına bərkitdi. 14 Halqalar
yan lövhələrə yaxın olaraq masanı aparan şüvüllərin keçdiyi yerlər idi. 15 Masanı aparmaq
üçün şüvülləri əbrişim ağacından düzəltdi və onları qızılla örtdü. 16 Masanın ləvazimatını –
xalis qızıldan siniləri və nimçələri, piyalələri və içmə təqdimlərini tökmək üçün dolçaları
düzəltdi.

Qızıl çıraqdanın düzəldilməsi
(Çıx. 25:31-40)

17 Xalis qızıldan bir çıraqdan düzəltdi. Bu çıraqdan yastılanmış qızıldan idi; altlığı,
gövdəsi, kasacıqları, qönçələri və gülləri onunla bir hissədən ibarət idi. 18 Çıraqdanın
yanlarından altı budaq – bir yanından üç budaq, o biri yanından da üç budaq çıxdı. 19 Hər
bir budağında badam çiçəyinə bənzər üç kasacıq, qönçə və gül var idi. 20 Çıraqdanın
gövdəsində isə badam çiçəyinə bənzər dörd kasacıq, qönçə və gül var idi. 21 Çıraqdanın
gövdəsindən çıxan altı budağın bir cütünün altında bir qönçə, o biri cütünün altında bir
qönçə, o birinin də altında bir qönçə var idi. 22 Qönçələr və budaqlar onunla bir hissədən
idi; hamısı eyni hissədən, yastılanmış xalis qızıldan idi. 23 Onun üçün yeddi çıraq düzəltdi.
Maşaları və xəkəndazları da xalis qızıldan idi. 24 Çıraqdanı və onun bütün avadanlığını bir
talant xalis qızıldan düzəltdi.

Buxur yandırmaq üçün qurbangahın düzəldilməsi
(Çıx. 30:1-5; 30:22-38)

25 əbrişim ağacından buxur yandırmaq üçün qurbangah düzəltdi; uzunluğu bir qulac,
eni də bir qulac, hündürlüyü isə iki qulac idi. Buynuzları onunla bir hissədən idi. 26 Onun
üzərini, hər yanını və buynuzlarını xalis qızılla örtdü, ətrafına qızıl zolaq qoydu. 27 Onun
üçün iki qızıl halqa düzəltdi; qarşı-qarşıya olan iki yanda, zolağın altında düzəltdi. Bu
onu aparan şüvüllərin keçdiyi yerlər idi. 28 Şüvülləri əbrişim ağacından düzəltdi və onları
qızılla örtdü.

29 * ətriyyatçının işi olan Müqəddəs məsh yağını və təmiz ətirli buxuru da hazırladı.

38

Yandırma qurbanı üçün qurbangahın qurulması
(Çıx. 27:1-8)

1 Yandırma qurbanı üçün qurulan qurbangahı əbrişim ağacından düzəltdi. Dördbucaq
şəklində olub uzunluğu beş qulac, eni də beş qulac, hündürlüyü isə üç qulac idi.
2 Qurbangahın dörd küncündə onunla bir hissədən olan dörd buynuz düzəltdi. Qurban-
gahın üstünü tuncla örtdü. 3 Qurbangahın bütün avadanlığını – kül qablarını, kürəkləri,
ləyənləri, çəngəlləri və xəkəndazları – hər şeyi tuncdan düzəltdi. 4 Qurbangah üçün
kənarından aşağıya onun yarısına qədər yetişəcək torlu şəbəkəni tuncdan düzəltdi. 5 Tunc
şəbəkənin dörd bucağında şüvüllərin keçdiyi dörd halqanı tökdü. 6 əbrişim ağacından
şüvüllər düzəldib üstünü tuncla örtdü. 7 Qurbangahı aparmaq üçün şüvülləri onun hər
iki yanındakı halqalara taxdı. Qurbangahın içi boş və taxtadan idi.

Tunc ləyənin düzəldilməsi
(Çıx. 30:18)

8 Tunc ləyəni və onun tunc altlığını Hüzur çadırının girişində xidmət edən qadınların
güzgülərindən düzəltdi.

*Müq*əddəs məskənin həyətinin düzəldilməsi
(Çıx. 27:9-19)

9 Müqəddəs məskənin həyətini düzəltdi. Həyətin cənub tərəfində uzunluğu yüz qulac
olan pərdələr nəfis toxunmuş incə kətandan idi. 10 Onların iyirmi dirəyi və iyirmi altlığı
tuncdan, dirəklərin qarmaqları və bəndləri isə gümüşdən idi. 11 Şimal tərəfində də
uzunluğu yüz qulac pərdə idi; onların iyirmi dirəyi və iyirmi altlığı tuncdan, dirəklərin
qarmaqları və bəndləri isə gümüşdən idi. 12 Qərb tərəfində uzunluğu əlli qulac pərdələr
idi. Onların on dirəyi və on altlığı var idi. Dirəklərin qarmaqları və bəndləri isə gümüşdən
idi. 13 Şərq tərəfində də həyətin eni əlli qulac idi. 14 Darvazanın bir tərəfində üç dirəyi və üç
altlığı olan uzunluğu on beş qulac pərdələr var idi. 15 Həyətin darvazasının o biri tərəfində
də üç dirəyi və üç altlığı olan uzunluğu on beş qulac pərdələr var idi. 16 Həyətin bütün
ətraf pərdələri nəfis toxunmuş incə kətandan, 17 dirəklərin altlıqları tuncdan, dirəklərin
qarmaqları və bəndləri gümüşdən, başlıqların örtüyü də gümüşdən idi; həyətin bütün
dirəkləri gümüşlə bəndləndi. 18 Həyətin darvazasının naxış tikməli arakəsməsi bənövşəyi,
tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə kətandan idi; uzunluğu iyirmi
qulac, hündürlüyü isə həyətin pərdələri kimi beş qulac idi. 19 Onun dörd dirəyi, dörd tunc
altlığı, gümüş qarmaqları, başlıqlarının gümüş örtüyü və bəndləri var idi. 20 Məskənin və
həyətin bütün ətraf payaları tuncdan idi.

*Hüzur çadırı üçün işlə*nən xammal

21 Musanın əmri ilə kahin Harunun oğlu İtamarın başçılığı ilə Levililərin xidmət göstərib
apardığı məkanın – Şəhadət məskəninin hesabatı budur. 22 Yəhuda qəbiləsindən Xur
oğlu Uri oğlu Besalel Rəbbin Musaya əmr etdiyi hər şeyi düzəltdi. 23 Onunla çalışan Dan
qəbiləsindən olan Axisamak oğlu Oholiav oymaçılıq, naxışçılıq, bənövşəyi, tünd qırmızı
və al rəngli iplikdə və incə kətanda naxış tikməsi işini bacarırdı.

---

* 37:29 Çıx. 30:22-38

24 Müqəddəs yerin bütün inşası üçün işlənən qızılın, ianə verilən qızılın ümumi çəkisi
Müqəddəs yerdəki şekelə görə iyirmi doqquz talant yeddi yüz otuz şekel idi. 25 * Siyahıya
alınan icmanın verdiyi gümüşün çəkisi Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz talant və min
yeddi yüz yetmiş beş şekel idi. 26 * Bu, sayılmış adamlara daxil olan hər kəs, iyirmi
yaşında və ondan yuxarı olan altı yüz üç min beş yüz əlli kişi üçün adambaşı bir beqa,
yəni Müqəddəs yerdəki şekelə görə yarım şekel idi. 27 Müqəddəs yerin altlıqlarını və
pərdələrin altlıqlarını tökmək işinə yüz talant gümüş yüz altlıq üçün yüz talant, yəni hər
altlıq üçün bir talant gümüş işləndi. 28 Min yeddi yüz yetmiş beş şekel gümüş isə dirəklər
üçün qarmaqlar düzəltmək, başlıqlarını örtmək və onları bəndləmək üçün işləndi. 29 İanə
verilən tuncun çəkisi yetmiş talant və iki min dörd yüz şekel idi. 30 Ondan Hüzur çadırı
girişinin altlıqları, tunc qurbangah, oradakı tunc şəbəkəni, qurbangahın bütün avadanlığı,
31 həyətin ətraf altlıqları, həyətin darvazasının altlıqları, məskənin bütün payaları və
həyətin bütün ətraf payaları düzəldildi.

39

Kahinlərin geyimlərinin düzəldilməsi
(Çıx. 28:1-14)

1 Rəbb Musaya əmr etdiyi kimi bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplikdən Müqəddəs
yerdə xidmət üçün toxunmuş geyimlərini və Harunun müqəddəs geyimlərini hazırladılar.
2 Efodu qızıldan, bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən və nəfis toxunmuş incə
kətandan hazırladılar. 3 Qızıl lövhələri döyüb onlardan saplar kəsdilər və onlarla
bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik və nəfis toxunmuş kətanın arasına naxışlar
tikdilər. 4 Hər iki ucunu bir-birinə bağlayan çiyinlik düzəltdilər ki, o bərkidilsin. 5 Efodun
üstündəki kəmər eyni hissədən idi. O da qızıldan, bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplik
və nəfis toxunmuş incə kətandan idi. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
6 Hörmə qızıl sağanaqlara salınıb üstündə möhür oyması kimi İsrailin oğullarının adları
həkk olunmuş damarlı əqiq daşlarını 7 efodun çiyinliklərinə taxdılar. Bunlar İsrailin
oğullarının xatirə daşlarıdır. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.

Döşlüyün düzəldilməsi
(Çıx. 28:15-30)

8 Döşlüyü də efod kimi naxışlı qızıldan, bənövşəyi, tünd qırmızı, al rəngli iplikdən
və nəfis toxunmuş incə kətandan düzəltdilər. 9 Döşlük ikiqat, dördbucaq şəklində olub
uzunluğu bir qarış, eni də bir qarış düzəldildi. 10 Üstünə dörd sıra daş taxdılar. Birinci sıra
yaqut, topaz, zümrüd; 11 ikinci sıra firuzə, göy yaqut və almaz; 12 üçüncü sıra sirkon, əqiq və
ametist; 13 dördüncü sıra sarı yaqut, damarlı əqiq və yəşəm daşı idi. Bu daşlar hörmə qızıl
sağanaqlara salındı. 14 Daşlar İsrailin oğullarının adlarına görə on iki dənə idi; hər daş on
iki qəbilədən birinin adının oyma möhürü idi.
15 Döşlük üçün xalis qızıldan ipəbənzər burma zəncirlər qayırdılar. 16 İki hörmə qızıl
sağanaq və iki qızıl halqa düzəltdilər. Halqaları döşlüyün iki ucuna taxdılar. 17 İki qızıl
ipi döşlüyün uclarındakı iki halqaya taxdılar. 18 İplərin o biri uclarını iki hörmə sağanağa
taxıb efodun çiyinliklərinin qabaq tərəfinə bağladılar. 19 Yenə də iki qızıl halqa düzəldib
onları döşlüyün iki ucuna, onun efodla yanaşı iç qatına taxdılar. 20 Digər iki qızıl halqa
düzəltdilər və onu efodun çiyinliklərinin qabaq tərəfinə, aşağıya, efodun kəməri ilə
birləşmələrin üzərinə bərkitdilər. 21 Döşlüyü halqaları ilə efodun halqalarına bənövşəyi
qaytanla bağlayıb efodun kəmərinin üzərinə bərkitdilər ki, döşlük efoddan sallanmasın.
Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.

Kahinlərin digər geyimlərinin düzəldilməsi
(Çıx. 28:31-43)

---

* 38:25 Çıx. 30:11-16 * 38:26 Mat. 17:24

22 Efodun cübbəsini büsbütün toxunma bənövşəyi iplikdən tikdilər. 23 Onun ortasında
baş keçirmək üçün yer tikdilər. Onun kənarında cırılmamaq üçün yaxa toxudular.
24 Cübbənin ətəyinin ətrafına nəfis toxunmuş bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli
iplikdən narlar düzdülər. 25 Xalis qızıl zınqırovlar düzəldib, cübbənin ətəyi boyunca
narların arasına tikdilər. 26 Beləcə xidmət cübbəsinin ətəyi boyunca ətrafında zınqırov və
nar sıra ilə düzüldü. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
27 Harun və oğulları üçün toxunma incə kətan xirqələri, 28 nəfis toxunmuş incə kətandan
çalma, incə kətan papaqları, əyirmə incə kətan alt paltarı, 29 nəfis toxunmuş incə kətan və
bənövşəyi, tünd qırmızı və al rəngli iplikdən naxış tikməli qurşağı tikdilər. Rəbbin Musaya
əmr etdiyi kimi oldu.
30 Xalis qızıldan müqəddəslik tacı olan lövhəciyi düzəltdilər və onun üzərinə möhür
oyması olaraq «Rəbbə həsr edilmiş» yazısını yazdılar. 31 Onu çalmanın üstünə qoymaq
üçün bənövşəyi qaytan tikdilər. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.

İşin tamamlanması
(Çıx. 35:10-19)

32 Beləliklə, müqəddəs məskən, yəni Hüzur çadırı üçün bütün işlər tamamlandı. Rəbb
Musaya necə əmr etmişdisə, İsrail övladları da bu işi eləcə tamamladılar. 33 Müqəddəs
məskəni Musanın qarşısına gətirdilər. Çadırını və onun avadanlığını, bəndlərini,
çərçivələrini, şüvüllərini, dirəklərini, altlıqlarını, 34 qırmızı boyanmış qoç dərilərindən
örtüyü, suiti dərilərdən düzəldilmiş örtüyü, arakəsmə pərdəsini, 35 Şəhadət sandığını və
onun şüvüllərini, kəffarə qapağını, 36 masanı və onun ləvazimatını; təqdis çörəklərini,
37 xalis qızıldan çıraqdanı, onun düzülmüş çıraqlarını və işıq yağını, 38 qızıl qurbangahını,
məsh yağını, ətirli buxuru, çadırın giriş arakəsməsini, 39 tunc qurbangahını, onun üçün
tunc şəbəkəni, onun şüvüllərini və bütün avadanlığını, ləyəni və onun altlığını, 40 həyətin
pərdələrini, dirəklərini və altlıqlarını, həyətin darvazası üçün arakəsməni, onun iplərini
və payalarını – Hüzur çadırı və məskənin ibadəti üçün bütün əşyaları, 41 müqəddəs yerdə
xidmət üçün toxunmuş geyimləri – kahin Harunun müqəddəs geyimlərini və oğullarının
kahinlik etmək üçün geyimlərini – hər şeyi ona gətirdilər. 42 Rəbb Musaya necə əmr
etmişdisə, İsrail övladları da bu işi eləcə tamamladılar. 43 Musa bütün işləri nəzərdən
keçirib gördü ki, onlar bu işə Rəbbin əmr etdiyi kimi əməl ediblər. Musa onlara xeyir-dua
verdi.

40

Hüzur çadırının qurulması və təqdis olunması

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «Birinci ayın birinci günü müqəddəs məskəni, yəni Hüzur çadırını
qur. 3 Şəhadət sandığını oraya qoy və pərdə ilə qabağını kəs. 4 Sonra masanı gətir, üstünə
əşyaları düz. Çıraqdanı gətir, çıraqları da quraşdır. 5 Buxur üçün qızıl qurbangahı Şəhadət
sandığının qabağına qoy. Məskənin giriş arakəsməsini də qur.
6 Yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahı məskənin – Hüzur çadırının girişinin
qarşısında yerləşdir. 7 Ləyəni Hüzur çadırı ilə qurbangahın arasına qoy, içinə su tök.
8 Ətrafında həyət qur və həyətin darvazasının arakəsməsini as.
9 Sonra məsh yağını götürüb məskəni və içindəki hər şeyi məsh et. Beləliklə, onu və
bütün avadanlığını təqdis et ki, müqəddəs olsun. 10 Yandırma qurbanlar üçün qurulan
qurbangahı, onun avadanlığını məsh edib qurbangahı təqdis et ki, o ən müqəddəs olsun.
11 Ləyənlə altlığını məsh edib təqdis et.
12 Harunla oğullarını Hüzur çadırının girişinə gətirib onları su ilə yuyundur. 13 Haruna
müqəddəs geyimlər geyindir. Onu məsh edib təqdis et ki, Mənə kahinlik etsin. 14 Sonra
Harunun oğullarını təqdim et və onlara xirqələr geyindir. 15 Atalarını məsh etdiyin kimi
onları da məsh et ki, Mənə kahinlik etsinlər. Onlar nəsildən-nəslə əbədi kahinlik üçün
məsh olunacaqlar». 16 Rəbb Musaya necə əmr etmişdisə, o da bu cür etdi.
17 İsrail övladlarının Misirdən çıxdığı vaxtın ikinci ilində, birinci ayın birinci günündə
məskən quruldu. 18 Musa çadırı qurdu: altlıqlarını qoydu, taxtalarını bərkitdi, şüvüllərini

qurdu və dirəklərini dikəltdi. 19 Məskənin üzərinə çadır saldı, onun üstünə də çadırın
örtüyünü qoydu. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu. 20 Bundan sonra o, şəhadət
lövhələrini götürüb sandığın içinə qoydu. Şüvülləri sandığa taxdı, kəffarə qapağını da
sandığın üstünə qoydu. 21 Sandığı məskənin içinə gətirdi və arakəsmə pərdəsini qurub
Şəhadət sandığının qabağını kəsdi. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
22 Masanı Hüzur çadırının içində, şimal tərəfində, pərdənin bayır tərəfindən yerləşdirdi.
23 Onun üstünə Rəbbin hüzurunda çörək düzdü. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
24 Çıraqdanı isə Hüzur çadırının içində, masanın qarşısında, məskənin cənub tərəfində
yerləşdirdi. 25 Çıraqlarını da Rəbbin hüzurunda quraşdırdı. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi
oldu.
26 Qızıl qurbangahı da Hüzur çadırının içində, pərdənin önündə yerləşdirdi; 27 onun
üstündə ətirli buxur yandırdı. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
28 Məskənin girişində arakəsməni qurdu. 29 Yandırma qurbanları üçün qurulan qurban-
gahı məskənin, Hüzur çadırının girişində yerləşdirdi; onun üstündə yandırma qurbanını
və taxıl təqdimini gətirdi. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
30 Ləyəni Hüzur çadırı ilə qurbangah arasında yerləşdirib içinə yuyunmaq üçün su tökdü.
31 Musa, Harun və oğulları orada əl-ayaqlarını yuyardılar. 32 Onlar Hüzur çadırına girdikləri
və qurbangaha yaxınlaşdıqları zaman yuyunardılar. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
33 Məskənlə qurbangahın ətrafında həyəti qurdu və həyət darvazasının arakəsməsini
asdı. Beləliklə, Musa işləri bitirdi.

Rəbbin izzəti
(Say. 9:15-23)

34 * O vaxt bulud Hüzur çadırını bürüdü və Rəbbin izzəti məskəni doldurdu. 35 Musa
Hüzur çadırına girə bilmədi, çünki bulud onun üstündə yerləşmişdi və Rəbbin izzəti
məskəni doldurmuşdu.
36 * İsrail övladlarının bütün səfəri boyu bulud məskənin üstündən qalxanda yola
düşərdilər; 37 bulud qalxmayanda isə, qalxdığı günə qədər yola düşməzdilər. 38 Səfərləri
boyu bütün İsrail xalqının gözləri önündə gündüz Rəbbin buludu məskənin üzərində,
gecələr isə od buludun içində idi.

---

* 40:34 1Pad. 8:10-11; 2Saln. 5:13-14; Yeş. 6:4; Yez. 43:4-5; Vəhy 15:8 * 40:36 Say. 9:17

LEVİLİLƏR
KİTABI
GİRİŞ

«*Levililər*» Kitabı İsraillilərin hələ də Sina dağında qalmasını təsvir edir. Bu kitab qədim İsrailin ibadət və dini mərasimlərindən bəhs edir.

Burada həmçinin bu ibadət üçün məsuliyyət daşıyan Levi tayfasından olan Harun və onun oğullarının kahinlik vəzifəsinə təyin olunmasından danışılır.

Allahın müqəddəsliyi və insanların Onunla daima ünsiyyətdə olmaq üçün ibadət etməsinin yolları kitabın əsas mövzusudur. İsa Məsihin ikinci böyük əmr adlandırdığı məşhur sözləri: «Qonşunu özün kimi sev» bu kitabdandır (19:18).

Kitabın məzmunu:

1:1–7:38 Təqdim və qurbanlar haqqında qanunlar
8:1–10:20 Harunun və onun oğullarının kahinliyə təyin olunması
11:1–15:33 Paklıq və murdarlıq haqqında qanunlar
16:1-34 Kəffarə günü
17:1–27:34 Təqdisolunma və ibadət haqqında qanunlar

Yandırma qurbanı

1 Rəbb Musanı Hüzur çadırından çağırıb belə dedi: 2 «İsrail övladlarına bəyan et və de:
"Sizdən bir nəfər öz heyvanlarından Rəbbə qurban gətirəndə qoy qurbanlığı mal-qara
yaxud qoyun-keçi olsun.
3 Əgər qurbanı bir baş mal-qaradan ibarət yandırma qurbanıdırsa, bu qüsursuz erkək
heyvan olsun. Bu qurbanın Rəbbin hüzurunda məqbul olması üçün onu gətirən adam
onu Hüzur çadırının girişinə gətirsin. 4 O adam əlini yandırma qurbanının başına qoysun
ki, qurban özü üçün kəffarə kimi qəbul olunsun. 5 O, buğanı Rəbbin önündə kəssin.
Harun nəslindən olan kahinlər qanı təqdim edərək Hüzur çadırının girişi yanındakı
qurbangahın hər tərəfinə səpsinlər. 6 Sonra o adam yandırma qurbanının dərisini soyub
qurbanı parça-parça doğrasın. 7 Kahin Harunun övladları qurbangahda od qalayıb üstünə
odun düzsünlər. 8 Harun nəslindən olan kahinlər buğanın başını və piyini parça-parça
doğranmış hissələrlə birlikdə qurbangahın odunları ilə qalanan od üstünə düzsünlər.
9 Qurbanın içalatı və budlarını isə o adam su ilə yusun. Kahin bunların hamısını
qurbangahda tüstülədib yandırsın. Bu, yandırma qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətir –
yandırma təqdimidir.
10 Əgər kiminsə yandırma qurbanı qoyun-keçidən ibarətdirsə, qoy bu qüsursuz erkək
heyvan olsun. 11 Onu qurbangahın şimal tərəfində, Rəbbin önündə kəssin; Harun nəslindən
olan kahinlər isə heyvanın qanını qurbangahın hər tərəfinə səpsinlər. 12 Sonra o adam
heyvanı parça-parça doğrasın, başını və piyini kəssin; xidmət edən kahin də qurbanı
qurbangahın odunları ilə qalanan od üstünə düzsün. 13 İçalatı və budları isə o adam su
ilə yusun. Kahin bunların hamısını təqdim edib qurbangahda tüstülədib yandırsın. Bu,
yandırma qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətirli təqdimdir.
14 Əgər kiminsə Rəbbə yandırma qurbanı quşdan ibarətdirsə, qoy qumru quşlarından
yaxud göyərçinlərdən qurban gətirsin. 15 Kahin onu qurbangaha gətirsin, boynunu üzüb
başını qurbangahda tüstülədib yandırsın; qanı isə qurbangahın yan tərəfindən axıdılsın.
16 Kahin quşun çinədanını lələkləri ilə çıxarıb qurbangahın şərq tərəfinə, küllüyə atsın.
17 Sonra o, qanadlarını tutaraq quşu yırtsın, amma iki yerə bölməsin. Bundan sonra
kahin quşu qurbangahda odunla qalanan od üstündə tüstülədib yandırsın. Bu, yandırma
qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir.

2

Taxıl təqdimi

1 Kimsə Rəbbə taxıl təqdimi gətirərsə, təqdimi narın un olsun, üstünə də zeytun yağı
töküb kündür * qoysun. 2 Onu Harun nəslindən olan kahinlərə gətirsin. Sonra isə
kahin bir ovuc unla yağ və kündürün hamısını götürərək qurbangahda xatirə təqdimi
kimi tüstülədib yandırsın. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir. 3 Taxıl
təqdiminin qalan hissəsi isə Harunla övladlarına məxsus olsun. Bu, Rəbb üçün verilən
yandırma təqdimindən götürüldüyünə görə ən müqəddəsdir.
4 Təndirdə bişirilmiş taxıl təqdimi gətirəndə zeytun yağı ilə narın undan yoğrulmuş
mayasız kökələr və üstünə zeytun yağı sürtülmüş mayasız qoğallar təqdim et.
5 Əgər təqdimin sacda bişmiş taxıl təqdimidirsə, onu narın undan, zeytun yağı ilə
yoğrulmuş mayasız kökə kimi bişir. 6 Onu ov və üstünə zeytun yağı tök. Bu, taxıl
təqdimidir.
7 Əgər təqdimin tavada bişən taxıl təqdimidirsə, onu narın undan zeytun yağı ilə hazırla.
8 Bu üsullarla hazırlanan taxıl təqdimini Rəbbin yanına gətir və kahinə təqdim et. O da
təqdimini qurbangaha aparsın. 9 Kahin bu təqdimdən xatirə təqdimi kimi pay götürərək
qurbangahda tüstülədib yandırsın. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir.
10 Taxıl təqdiminin qalan hissəsi isə Harunla övladlarına məxsus olsun. Bu, Rəbb üçün
verilən yandırma təqdimindən götürüldüyü üçün ən müqəddəsdir.
11 Rəbbə gətirilən heç bir taxıl təqdimi mayalı xəmirdən hazırlanmasın. Tərkibində ya
maya ya da bal olan təqdim Rəbb üçün yandırma təqdimi kimi tüstülədilib yandırılmasın.
12 Bunları ilk məhsul təqdimləri kimi Rəbbin yanına gətirin. Amma xoşa gələn ətir kimi
qurbangahda təqdim olunmasın. 13 Taxıl təqdimlərinin hər birini duzla, onlardan Allahınla
əhdinin duzunu əsirgəmə. Bütün təqdimlərini duzla.
14 Əgər sən Rəbbə nübarından taxıl təqdimini gətirsən, onda təzə taxılı odda qovurub
yarmasını təqdim et. 15 Onun üstünə zeytun yağı və kündür qoy. Bu, taxıl təqdimidir.
16 Kahin bir az yarma və zeytun yağı götürərək bütün kündürlə xatirə təqdimi kimi
tüstülədib yandırsın. Bu, Rəbb üçün verilən yandırma təqdimidir.

3

Ünsiyyət qurbanı

1 Əgər kimsə ünsiyyət qurbanı gətirsə və qurbanlıq heyvan mal-qaradandırsa, qoy o,
Rəbbin hüzuruna qüsursuz erkək və ya dişi heyvan gətirsin. 2 Qoy adam əlini qurbanlığın
başına qoyub Hüzur çadırının girişində kəssin və Harun nəslindən olan kahinlər qanı
qurbangahın hər tərəfinə səpsinlər. 3 Qoy o adam ünsiyyət qurbanından bunları Rəbb üçün
yandırma təqdimi kimi gətirsin: içalatı örtən piyi və üstündəki piyi, 4 belindəki hər iki
böyrəyi, üstündəki piyi və qaraciyərin quyruğa bənzər hissəsini – bunları böyrəkləri ilə
birgə çıxartsın. 5 Bunları Harun övladları qurbangahda odunlarla qalanan od üstündəki
yandırma qurbanı ilə tüstülədib yandırsınlar. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma
təqdimidir.
6 Əgər Rəbbə təqdim olunan ünsiyyət qurbanı qoyun-keçidəndirsə, qoy o, qüsursuz
erkək və yaxud dişi heyvan gətirsin. 7 Əgər gətirdiyi qurban bir qoyundursa, qoy onu
Rəbbin önündə belə təqdim etsin: 8 əlini qurbanın başına qoyub onu Hüzur çadırının
qabağında kəssin, Harun övladları qanı qurbangahın hər tərəfinə səpsinlər. 9 Qoy o adam
ünsiyyət qurbanından bunları Rəbb üçün yandırma təqdimi kimi gətirsin: onurğayadək
kəsdiyi quyruğunu, içalatı örtən piyi və üstündəki bütün piyi 10 belindəki hər iki böyrəyini,
üstündəki piyi və qaraciyərin quyruğa bənzər hissəsini – bunları böyrəkləri ilə birgə
çıxartsın. 11 Bunları kahin qurbangahda tüstülədib yandırsın. Bu, Rəbb üçün yandırma
təqdimi olaraq verilən paydır.
12 Əgər adamın qurbanlığı bir keçidirsə, qoy onu Rəbbin önündə belə təqdim etsin: 13 əlini
heyvanın başına qoyub onu Hüzur çadırının qabağında kəssin. Harun övladları onun
qanını qurbangahın hər tərəfinə səpsinlər. 14 Qoy o adam qurbandan bunları Rəbb üçün

* 2:1 Kündür – saqqız ağacının qabığından hazırlanan xoşiyli sarımtıl maddə.

yandırma təqdimi kimi gətirsin: içalatı örtən piyi və üstündəki bütün piyi, [15] belindəki hər
iki böyrəyini və üstündəki piyi, qaraciyərin quyruğa bənzər hissəsini – bunları böyrəkləri
ilə birgə çıxartsın. [16] Kahin bunları qurbangah üstündə tüstülədib yandırsın. Bu, yemək –
yandırma təqdimi, xoşa gələn ətirdir.

Bütün piy Rəbbə məxsusdur. [17] Bu bütün yaşadığınız yerlərdə nəsildən-nəslə sizin üçün
əbədi qayda olsun: piyi də, qanı da yeməyin”».

4

Günah qurbanı

[1] Rəbb Musaya dedi: [2] «İsrail övladlarına belə de: “Əgər kimsə etməməli olduğu halda
Rəbbin bütün əmrlərindən birini bilmədən pozarsa, qoy bunlara əməl etsin.

[3] Əgər məsh edilmiş baş kahin günah işlədib xalqı da borclu etsə, o günaha görə Rəbbə
günah qurbanı olaraq qüsursuz bir buğa təqdim etsin. [4] Buğanı Hüzur çadırının girişinə,
Rəbbin hüzuruna gətirsin və əllərini heyvanın başına qoyub onu Rəbbin hüzurunda
kəssin. [5] Sonra məsh edilmiş kahin buğanın qanından götürüb Hüzur çadırına gətirsin.
[6] Kahin barmağını qana batıraraq Rəbbin hüzurunda Müqəddəs yerin pərdəsi qabağında
yeddi dəfə çiləsin. [7] * Sonra kahin Hüzur çadırında, Rəbbin önündə olan ətirli buxur
qurbangahının buynuzlarına o qandan çəksin, buğanın qanının qalan hissəsini isə Hüzur
çadırının girişindəki yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahın altlığına töksün.
[8] Qoy sonra kahin günah qurbanı olan buğanın piyini bütövlükdə götürsün. İçalatı örtən
piyi və üstündəki bütün piyi, [9] belindəki hər iki böyrəyi və üstündəki piyi, qaraciyərin
quyruğa bənzər hissəsini – bunları böyrəkləri ilə birgə çıxartsın. [10] Bunların hamısı
ünsiyyət qurbanı olan mal-qaradan götürüldüyü kimi götürülsün və həmin kahin onları
yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahda tüstülədib yandırsın. [11] Buğanın dərisini,
başından budlarına qədər bütün ətini – içalatını, bağırsaqlarını, [12] hər qalan hissəsini
düşərgədən kənara çıxarıb kül tökülən pak bir yerə atsın və orada odunla yandırsın.

[13] Əgər bütün İsrail icması bilmədən günah işlətsə, bu onların nəzərindən qaçsa və
etməməli olduqları halda Rəbbin bütün əmrlərindən birini pozub təqsirkar olsalar,
[14] işlədikləri günah aşkara çıxanda camaat günah qurbanı olaraq bir buğa götürüb Hüzur
çadırının qabağına gətirsin. [15] İcmanın ağsaqqalları Rəbbin hüzurunda əllərini buğanın
başına qoyub onu kəssinlər. [16] Sonra məsh edilmiş kahin buğanın qanından götürüb
Hüzur çadırına gətirsin. [17] Kahin barmağını qana batırıb Rəbbin hüzurunda pərdənin
qabağına yeddi dəfə çiləsin. [18] Sonra kahin Hüzur çadırında Rəbbin önündəki qurbangahın
buynuzlarına o qanı çəksin və buğanın qanının qalan hissəsini isə Hüzur çadırının
girişindəki yandırma qurbanları üçün qurulan qurbangahın altlığına töksün. [19] Sonra o
heyvanın bütün piyini götürərək qurbangahda tüstülədib yandırsın; [20] günah qurbanı olan
buğaya nə cür etsə, bu buğaya da eyni cür etsin. Bununla kahin xalq üçün kəffarə etsin ki,
xalq bağışlansın. [21] Sonra kahin buğanı düşərgədən kənara çıxarıb əvvəlki buğanı yandıran
kimi yandırsın. Bu, camaat üçün verilən günah qurbanıdır.

[22] Başçılardan biri günah işlədərək etməməli olduğu halda Allahı Rəbbin bütün
əmrlərindən birini bilmədən pozub təqsirkar olsa, [23] işlətdiyi günah özünə aşkar olanda
qoy qurban olaraq qüsursuz təkə gətirsin; [24] əlini təkənin başına qoyub onu Rəbbin
hüzurunda – yandırma qurbanlar kəsilən yerdə onu kəssin. Bu, günah qurbanıdır. [25] Sonra
kahin barmağı ilə günah qurbanının qanından bir az götürüb yandırma qurbanları üçün
qurulan qurbangahın buynuzlarına çəksin. Qanın qalan hissəsini isə həmin qurbangahın
altlığına töksün. [26] Sonra o heyvanın bütün piyini ünsiyyət qurbanının piyi kimi qur-
bangahda tüstülədib yandırsın. Bununla kahin o adam üçün günahını kəffarə etsin ki,
o bağışlansın.

[27] Əgər ölkə xalqından bir nəfər etməməli olduğu halda Rəbbin əmrlərindən birini
pozaraq bilmədən günah işlədib bu günahda təqsirkar olsa, [28] işlətdiyi günah özünə aşkar

* 4:7 Say. 15:27-28

olanda qoy o, günahına görə özü üçün qurban – qüsursuz dişi keçi gətirsin [29] və əlini
günah qurbanının başına qoyub bu qurbanı yandırma qurbanları kəsilən yerdə kəssin.
[30] Sonra kahin barmağı ilə qurbanın qanından bir az götürüb yandırma qurbanları üçün
qurulan qurbangahın buynuzlarına çəksin; qanın qalan hissəsini isə qurbangahın altlığına
töksün. [31] Sonra heyvanın bütün piyini ünsiyyət qurbanının piyini çıxardığı kimi çıxarıb
onu Rəbbin xoşuna gələn ətir kimi qurbangahda tüstülədib yandırın. Bununla kahin o
adam üçün kəffarə etsin ki, o bağışlansın.

[32] Əgər adam günah qurbanı olaraq qoyun gətirsə, qoy o, qüsursuz dişi heyvan gətirsin
[33] və əlini günah qurbanının başına qoysun və onu yandırma qurbanları kəsilən yerdə
kəssin. [34] Sonra kahin öz barmağı ilə günah qurbanının qanından bir az götürüb yandırma
qurbanları üçün qurulan qurbangahın buynuzlarına çəksin; qanın qalan hissəsini isə
qurbangahın altlığına töksün. [35] Sonra o adam heyvanın bütün piyini ünsiyyət qurbanı
olan qoyunun piyi kimi çıxarsın və kahin onu qurbangahda Rəbb üçün verilən yandırma
təqdimi üzərində tüstülədib yandırsın. Bununla kahin o adam üçün işlətdiyi günahı
kəffarə etsin ki, o bağışlansın.

5

[1] Günahın işləndiyini görərək yaxud bilərək şahidi olan adam and içdiriləndə bu barədə
şəhadət etməsə, cəzasını çəkər. [2] Bilmədən hər hansı murdar bir əşyaya, çöl, ev ya
da qaynaşan heyvanın leşinə toxunan hər kəs murdar və təqsirkar sayılır. [3] Birini
murdarlayan ifrazata, insandan ifraz olan murdarlığa bilmədən toxunan kəs – nə cür
murdarlıq olursa olsun – onu dərk edəndə təqsirkar sayılır. [4] Düşünmədən və bilmədən hər
hansı bir ehtiyatsız andla pislik yaxud yaxşılıq etmək üçün and içən hər kəs bunu biləndə
təqsirkar sayılır. [5] Bu adam bunlardan birinə görə təqsirini biləndə qoy günahını etiraf
etsin [6] və o, günaha görə Rəbbin qarşısında təqsirini yumaq üçün sürüdən dişi qoyun ya
da dişi keçi götürüb günah qurbanı olaraq gətirsin. Bununla kahin o adam üçün günahını
kəffarə etsin.

[7] Lakin əgər o adamın qoyun-keçi qurbanı kəsməyə gücü çatmırsa, günahına görə
təqsirini yumaq üçün Rəbbə iki qumru quşu yaxud da iki göyərçin – biri günah qurbanı,
digərini yandırma qurbanı olaraq gətirsin [8] və kahinə versin. Kahin əvvəl günah qurbanı
olan quşu təqdim etsin: başını bədəndən ayırmadan boynunu üzsün [9] və günah qurbanının
qanından qurbangahın bir tərəfinə çiləsin, qanın digər hissəsini isə qurbangahın altlığına
töksün. Bu, günah qurbanıdır. [10] İkinci quş da qayda-qanuna uyğun olaraq yandırma
qurbanı kimi təqdim olunsun. Bununla kahin o adam üçün işlətdiyi günahı kəffarə etsin
ki, o bağışlansın.

[11] Əgər o adamın hətta iki qumru quşuna və yaxud iki göyərçinə gücü çatmırsa,
qoy işlətdiyi günah üçün narın undan efanın onda birini günah qurbanı kimi təqdim
etsin. Lakin qoy onun üstünə nə zeytun yağı, nə də kündür qoymasın, çünki bu günah
qurbanıdır. [12] Qoy bu adam onu kahinin yanına gətirsin. Kahin ondan xatirə təqdimi kimi
bir ovuc götürüb qurbangahda Rəbb üçün verilən yandırma təqdimi üzərində tüstülətsin.
Bu, günah qurbanıdır. [13] Bununla kahin o adam üçün işlətdiyi hər hansı bir günahı kəffarə
etsin ki, o adam bağışlansın. Qalan hissə taxıl təqdimi kimi kahinə məxsus olsun”».

*T*əqsir qurbanı

[14] Rəbb Musaya dedi: [15] «Rəbbin müqəddəs şeylərinə etinasız yanaşıb bilmədən günah
edən hər kəs təqsir qurbanı olaraq sürüdən qüsursuz bir qoç gətirsin. Bu təqsir qurbanı
Müqəddəs yerdəki şekelə münasib gümüş şekellə qiymətləndirilməlidir. [16] Müqəddəs
şeylərə vurduğu ziyanı da qoy o adam ödəsin və üstünə beşdə birini əlavə edərək kahinə
versin; kahin onun üçün təqsir qurbanı olan qoçla kəffarə etsin ki, o bağışlansın.

[17] Əgər bir nəfər günah işlədib etməməli olduğu halda Rəbbin bütün əmrlərindən birini
pozarsa və bunu bilmədən edərsə, təqsirkar sayılıb cəzasını çəkməlidir. [18] Qoy o, kahinin
yanına təqsir qurbanı olaraq sürüdən qüsursuz və dəyərli bir qoç gətirsin. Bununla kahin

onun bilmədən törətdiyi günahı kəffarə etsin ki, o bağışlansın. [19] Bu, təqsir qurbanıdır.
Həmin adam Rəbbin qarşısında təqsirkar olmuşdur».

6

[1]* Rəbb Musaya dedi: [2] «Əgər bir şəxs günah edib Rəbbə xəyanət edərsə, özünə əmanət
edilən, girov qoyulan yaxud oğurluq bir şey barəsində başqa bir adamı aldadarsa ya da
ona haqsızlıq edərsə, [3] itmiş bir əşyanı tapıb yalan söylərsə, yalandan and içərsə, yəni
insanların edə biləcəyi bu günahlardan birini edərsə, [4] o şəxs günah etmiş olur və təqsirkar
sayılır. Oğurladığı ya da haqsızlıqla ələ keçirdiyi şeyi, özünə əmanət edilən ya da tapdığı
itmiş əşyanı [5] yaxud barəsində yalandan and içdiyi şeyin üzərinə beşdə birini də əlavə
edərək təqsir qurbanını gətirdiyi gün sahibinə geri qaytarsın. [6] Bu adam Rəbbin qarşısında
təqsirini yumaq üçün kahinin yanına təqsir qurbanı olaraq sürüdən qüsursuz və dəyərli
bir qoç gətirsin. [7] Bununla kahin günah edən adam üçün təqsirinə səbəb olduğu hər şeyi
Rəbbin önündə kəffarə etsin ki, o bağışlansın».

Kahinlər üçün təlimat: yandırma qurbanı

[8] Rəbb Musaya dedi: [9] «Harunla oğullarına əmr verib de: "Yandırma qurbanına aid
olan təlimat budur. Yandırma qurbanı bütün gecə səhərə qədər qurbangahdakı odda
qalsın, bu od isə qoy sönmədən yansın. [10] Qoy kahin kətan paltarını, kətan alt geyimini
əyninə geyib qurbangahda yandırma qurbanını məhv edən oddan çıxan külü götürüb
qurbangahın yanına qoysun. [11] Sonra kahin geyimini çıxarıb başqa paltar geyinsin və
külü düşərgədən kənara çıxararaq pak bir yerə töksün. [12] Qoy od qurbangahda yansın
və sönməsin. Hər səhər kahin odunla od qalayıb üstünə yandırma qurbanını düzsün
və ünsiyyət qurbanlarının piyini tüstülədib yandırsın. [13] Qoy bu od qurbangahda daima
yansın və sönməsin.

Taxıl təqdimi

[14] Taxıl təqdiminə aid olan təlimat budur. Harun övladları bunu Rəbbin hüzurunda
qurbangahın qabağında təqdim etsinlər. [15] Qoy kahin bir ovuc taxıl təqdimini, narın
un ilə zeytun yağını və üstündəki kündürün hamısını götürüb qurbangahda tüstülətsin.
Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – xatirə təqdimidir. [16] Təqdimin qalan hissəsini Harunla
övladları yesin; onu müqəddəs bir yerdə – Hüzur çadırının həyətində mayasız çörək
kimi yesinlər. [17] Bu, taxıldan maya ilə bişirilməsin. Bunu Mənə gətirilən yandırma
təqdimlərindən kahinlərə düşən pay kimi verirəm. O, günah qurbanı və təqsir qurbanı
kimi ən müqəddəsdir. [18] Harunun hər kişi övladı nəsildən-nəslə bunu yesin. Bu, Rəbbə
gətirilən yandırma təqdimlərindən onlara verilən əbədi paydır. Bunlara toxunan hər şey
müqəddəs sayılar"».

*T*əqdis təqdimi

[19] Rəbb Musaya dedi: [20] «Harunun məsh olunacağı gün Harunla oğullarının Rəbbə
edəcəkləri təqdim budur: daimi taxıl təqdimi olaraq narın undan efanın onda birini –
yarısı səhər, yarısı isə axşam, [21] zeytun yağı ilə qarışdırılmış, sacda bişmiş halda gətirsin
və bu taxıl təqdimini parça-parça qırıb təqdim etsin. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətirdir.
[22] Harun nəslindən yerinə keçən məsh edilmiş kahin onu belə də hazırlasın; bunu Rəbbə
əbədi pay olaraq bütünlüklə tüstülədib yandırsın. [23] Kahinin gətirdiyi hər taxıl təqdimi
bütünlüklə yandırılsın, o yeyilməməlidir».

Günah qurbanı

[24] Rəbb Musaya dedi: [25] «Harunla oğullarına belə de: "Günah qurbanına aid olan təlimat
budur. Günah qurbanı yandırma qurbanı kəsilən yerdə – Rəbbin önündə kəsilsin. Bu
qurban ən müqəddəsdir. [26] Günah qurbanını təqdim edən kahin onu müqəddəs bir yerdə
– Hüzur çadırının həyətində yesin. [27] Onun ətinə toxunan hər bir şey müqəddəs sayılar; o
qurbandan bir damla qan geyimlərə sıçrasa, o geyim müqəddəs bir yerdə yuyulsun. [28] Ətin
bişirildiyi saxsı qab sındırılsın; əgər o, tunc qabda bişirilibsə, həmin qab təmizlənib su ilə

* 6:1 Say. 5:5-8

yaxalansın. 29 Kahin nəslindən hər kişi onu yesin; o ən müqəddəsdir. 30 Lakin Müqəddəs
yerdə günahı kəffarə etmək üçün qanından Hüzur çadırına gətirilən günah qurbanının
hamısı yeyilməməlidir, qoy yandırılsın.

7

*T*əqsir qurbanı

1 Təqsir qurbanına aid olan təlimat budur. O ən müqəddəsdir. 2 Təqsir qurbanı yandırma
qurbanları kəsilən yerdə kəsilsin. Kahin onun qanını qurbangahın hər tərəfinə səpsin.
3 Onun bütün piyini təqdim etsin: quyruğunu, içalatı örtən piyi, 4 belindəki hər iki
böyrəyini və üstündəki piyi, qaraciyərin quyruğa bənzər hissəsini – bunları böyrəkləri
ilə birgə çıxartsın. 5 Qoy kahin bunu Rəbb üçün yandırma təqdimi olaraq qurbangahda
tüstülədib yandırsın. Bu, təqsir qurbanıdır. 6 Ətini kahin nəslindən olan hər kişi yesin; bu
ət müqəddəs bir yerdə yeyilsin, çünki o ən müqəddəsdir.
7 Günah qurbanına da, təqsir qurbanına da aid olan təlimat eynidir: qurbanın əti həmin
qurbanla kəffarə edən kahinə məxsus olsun. 8 Bir adamın gətirdiyi yandırma qurbanının
dərisi də həmin qurbanı təqdim edən kahinə məxsus olsun. 9 Təndirdə bişirilmiş hər taxıl
təqdimi, tavada, sacda hazırlanan hər bir şey onu götürüb təqdim edən kahinə məxsus
olsun. 10 Zeytun yağı ilə yoğrulmuş yaxud hər quru taxıl təqdimi isə bütün Harun övladları
arasında bərabər paylara bölünsün.

*Ünsiyy*ət qurbanı

11 Rəbbə təqdim olunan ünsiyyət qurbanına aid olan təlimat budur. 12 Əgər kimsə
onu təşəkkür etmək üçün qurban gətirsə, onda o, zeytun yağı ilə yoğrulmuş mayasız
kökələr, üstünə zeytun yağı sürtülmüş mayasız qoğallar və zeytun yağı ilə narın undan
yoğrulmuş kökələr gətirsin. 13 Bundan əlavə, o, mayalı çörək kökələrini təşəkkür ifadə
edən ünsiyyət qurbanı ilə təqdim olaraq gətirsin. 14 Bunların hər növündən birini Rəbbə
qaldırılan pay kimi təqdim etsin. O, ünsiyyət qurbanının qanını səpən kahinə məxsus
olsun. 15 Təşəkkür ifadə edən ünsiyyət qurbanının əti qurban kəsilən gün yeyilsin. O,
səhərə qədər qalmamalıdır.
16 Əgər kimsə verdiyi əhdə görə yaxud könüllü təqdim olaraq qurban gətirərsə, qurbanın
əti kəsildiyi gün yeyilsin, qalan hissəsi isə sabahkı gün yeyilə bilər, 17 lakin üçüncü günə
qalan qurbanlıq əti yandırılsın. 18 Əgər ünsiyyət qurbanlarının ətindən üçüncü gün yeyilsə,
o qurbanı gətirən adam qəbul olunmaz və qurban onun xeyrinə sayılmaz, bu ət iyrənc
sayılar və onu yeyən adam cəzasını çəkər.
19 Murdar sayılan hər hansı bir şeyə toxunan ət yeyilməməli və yandırılmalıdır. Hər
pak adam murdar ətdən başqa hər cür ət yeyə bilər; 20 murdar halda isə Rəbbə kəsilən
ünsiyyət qurbanının ətini yeyən hər kəs xalqı arasından qovulsun. 21 Bir nəfər hər hansı
murdar əşyaya, insandan ifraz olan murdarlığa yaxud murdar bir heyvana yaxud hər
hansı iyrəndirici bir murdar şeyə toxunub sonra da Rəbbin ünsiyyət qurbanının ətindən
yeyərsə, xalqı arasından qovulsun”».

*Xalq üçün qurbanlara aid olan t*əlimat

22 Rəbb Musaya dedi: 23 «İsrail övladlarına belə de: “Mal-qara, qoyun və keçi piyini
yeməyin. 24 Təbii yolla ölən yaxud parçalanıb ölən heyvanın piyini hər bir başqa iş üçün
işlədə bilərsiniz, lakin onu qətiyyən yemək olmaz. 25 Rəbb üçün yandırma təqdimi olaraq
verilən heyvanın piyindən yeyən hər kəs xalqı arasından qovulsun. 26 * Bütün yaşadığınız
yerlərdə heç vaxt quşların və heyvanların qanını yeməyin; 27 qan yeyən hər kəs xalqı
arasından qovulsun”».
28 Rəbb Musaya dedi: 29 «İsrail övladlarına belə de: “Rəbbə ünsiyyət qurbanı təqdim edən
şəxs onun bir hissəsini Rəbbin hüzuruna qurban gətirsin. 30 Onu öz əli ilə Rəbb üçün
yandırma təqdimi olaraq gətirsin; heyvanın piyi ilə döş ətini gətirib Rəbbin hüzurunda
yellətmə təqdimi versin. 31 Kahin piyi qurbangahda tüstülədib yandırsın; döş əti isə

* 7:26 Yar. 9:4; Lev. 17:10-14; 19:26; Qanun. 12:16,23-25; 15:23

Harunla övladlarına məxsus olsun. [32] Ünsiyyət qurbanları olan heyvanlarınızın sağ
budunu qaldırma təqdimi kimi kahinə verin; [33] həmin sağ bud ünsiyyət qurbanının qanını
və piyini təqdim edən Harun övladlarının payı olsun”. [34] Çünki Mən yellədilən döş ətini
və qaldırılan budu İsrail övladlarından, onların ünsiyyət qurbanlarından götürüb kahin
Harunla övladlarına İsraillilərdən gələn əbədi pay kimi vermişəm. [35] Bu, Rəbbə kahinlik
etmək üçün bunları təqdim etdiyi gün Rəbb üçün verilən yandırma təqdimlərindən
Harunun və övladlarının payıdır; [36] Harunla övladları məsh olunduğu gün Rəbb əmr
etmişdir ki, nəsildən-nəslə İsrail övladları bu əbədi payı onlara versinlər».
[37] Bu, yandırma qurbanına, taxıl təqdiminə, günah qurbanına, təqsir qurbanına, təqdis
təqdiminə və ünsiyyət qurbanına aid olan [38] Rəbbin Sina dağında Musaya əmr etdiyi
təlimatdır. Rəbb bu təlimatı İsrail övladlarına Sina səhrasında qurbanlarını Ona təqdim
etməklə əlaqədar əmr etdiyi gündə vermişdi.

8

Harunla oğullarının kahinliyə təqdis olunması
(Çıx. 29:1-37)

[1] Rəbb Musaya dedi: [2] «Harunla oğullarını, geyimlərini, məsh yağını və günah qurbanı
kəsmək üçün bir buğa, iki qoç, bir səbət mayasız çörək götür. [3] Sonra bütün icmanı Hüzur
çadırının girişinə topla».
[4] Musa Rəbbin əmrinə əməl etdi. İcma Hüzur çadırının girişinə yığılanda [5] Musa onlara
dedi: «Rəbbin əmr etdiyi budur».
[6] Sonra Musa Harunla oğullarını irəli gətirib onları su ilə yuyundurdu. [7] Harunun
əyninə xirqəsini geyindirib belinə qurşağını bağladı, üstündən cübbəsini geyindirdi və
üstünə efodu qoydu. Efodun kəmərini belinə bağlayıb efodu özünə bərkitdi. [8] Efodun
üstündən döşlüyünü, döşlüyündə isə Urim və Tummimi yerləşdirdi. [9] Onun başına
çalmanı, çalmanın qabaq hissəsinə qızıl lövhəciyi olan müqəddəslik tacını qoydu. Rəbbin
Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
[10] Musa məsh yağını götürüb məskəni və içindəki hər şeyi məsh edərək təqdis etdi.
[11] Sonra məsh yağını qurbangaha yeddi dəfə çiləyib onunla bütün avadanlığını, ləyənlə
altlığını da təqdis etmək üçün məsh etdi. [12] Musa bir az məsh yağı götürüb Harunun
başına tökərək onu təqdis etmək üçün məsh etdi. [13] Sonra Musa Harunun oğullarını
irəli gətirdi, onlara xirqə geyindirdi, bellərinə qurşaq bağladı və başlarına papaq qoydu.
Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
[14] Bundan sonra Musa günah qurbanı üçün nəzərdə tutulmuş buğanı gətirdi. Harunla
oğulları həmin buğanın başına əllərini qoydular. [15] Musa buğanı kəsdi, qanını götürüb
barmağı ilə qurbangahın buynuzlarının ətrafına çəkərək qurbangahı pak etdi. Sonra
qanın qalan hissəsini qurbangahın altlığına tökdü və murdarlığını kəffarə etmək üçün onu
təqdis etdi. [16] Musa heyvanın içalatının üstündəki bütün piyi, qaraciyərin quyruğa bənzər
hissəsini, hər iki böyrəklə piyini götürərək qurbangahda tüstülədib yandırdı. [17] Buğanı –
dərisini, ətini və bağırsaqlarını düşərgənin kənarında yandırdı. Rəbbin Musaya əmr etdiyi
kimi oldu.
[18] Musa yandırma qurbanı üçün nəzərdə tutulmuş qoçu gətirdi. Harunla oğulları əllərini
qoçun başına qoydular. [19] Musa qoçu kəsdi və qanını qurbangahın hər tərəfinə səpdi.
[20] Qoçu parça-parça doğradı; Musa qoçun başını, parçalarını və piyini tüstülədib yandırdı.
[21] Sonra içalatını və budlarını su ilə yudu və bütün qoçu qurbangahda tüstülədib yandırdı.
Bu, yandırma qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimi idi. Rəbbin Musaya
əmr etdiyi kimi oldu.
[22] Musa o biri qoçu – təqdis qoçunu gətirdi; Harun və oğulları əllərini qoçun başına
qoydular. [23] Musa onu kəsdi; qanından bir az götürüb Harunun sağ qulağının mərcəyinə,
sağ əlinin və sağ ayağının baş barmağına çəkdi. [24] Bundan sonra Musa Harunun oğullarını
gətirib onların sağ qulaq mərcəklərinə, sağ əllərinin baş barmaqlarına və sağ ayaqlarının
baş barmaqlarına qan çəkdi. Musa heyvanın qanını qurbangahın hər tərəfinə səpdi.

25 Sonra piyini, quyruğunu, içalatının üstündəki piyi, qaraciyərinin quyruğa bənzər
hissəsini, hər iki böyrəklə piyini və sağ budunu götürdü. 26 Rəbbin önündə olan mayasız
çörəklər səbətindən bir mayasız kökə, bir zeytun yağı ilə yoğrulmuş çörək kökəsi və bir
qoğal götürüb piylə sağ budun üstünə qoydu. 27 O bunların hamısını Rəbbin hüzurunda
yellətmə təqdimi üçün Harunun və oğullarının əllərinə verdi. 28 Sonra Musa həmin şeyləri
onların əllərindən alıb qurbangahda yandırma qurbanı ilə birlikdə tüstülədib yandırdı.
Bu, təqdis qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir. 29 Musa döş ətini
götürdü və onu Rəbbin hüzurunda yellədərək təqdim etdi. Bu, təqdis qurbanı olan qoçdan
Musanın payı idi. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
30 Musa məsh yağını və qurbangahdakı qanı götürüb Haruna, onun geyimlərinə,
oğullarına və geyimlərinə çilədi. Beləliklə, Harunu və onun geyimlərini, oğullarını və
onların geyimlərini təqdis etdi.
31 Sonra Musa Harunla oğullarına dedi: «Əti Hüzur çadırının girişində qaynadın və
"Harunla oğulları onu yesin" deyib əmr etdiyimə görə onu orada təqdis təqdimi üçün
səbətdəki çörəklə yeyin. 32 Çörəyin və ətin qalan hissələrini yandırın. 33 Təqdis günləri başa
çatana qədər yeddi gün Hüzur çadırının girişindən kənara çıxmayın; çünki vəzifəyə keçmə
vaxtınız yeddi gün davam edəcək. 34 Bu gün edilən hər şeyi Rəbb kəffarəniz üçün əmr etdi.
35 Yeddi gün ərzində gecə-gündüz Hüzur çadırının girişində qalın və Rəbbin buyruğuna
riayət edin ki, ölməyəsiniz. Mənə belə əmr verilib».
36 Harunla oğulları Rəbbin Musa vasitəsilə əmr etdiyi hər şeyə əməl etdilər.

9

Harun qurban gətirir

1 Bundan səkkiz gün sonra Musa Harunla oğullarını və İsrail ağsaqqallarını yanına
çağırıb 2 Haruna dedi: «Özün üçün günah qurbanı kimi qüsursuz bir erkək dana və
yandırma qurbanı kimi qüsursuz bir qoç götür və Rəbbin hüzurunda təqdim et. 3 Sonra
İsrail övladlarına de: "Günah qurbanı kimi bir təkə, yandırma qurbanı kimi birillik
qüsursuz bir dana və birillik qüsursuz bir toğlu, 4 Rəbbin hüzurunda kəsilən ünsiyyət
qurbanları kimi bir buğa, bir qoç və zeytun yağı ilə yoğrulmuş taxıl təqdimləri götürün.
Çünki bu gün Rəbb sizə görünəcək"».
5 Musanın əmr etdiyi hər şey Hüzur çadırının önünə gətirildi. Sonra bütün icma
yaxınlaşıb Rəbbin hüzurunda durdu. 6 Musa dedi: «Rəbb bu işi əmr etdi ki, siz əməl
edəsiniz, onda Rəbbin izzəti sizə görünəcək». 7* Musa Haruna dedi: «Qurbangaha yaxınlaş
və özün üçün günah qurbanı ilə yandırma qurbanını gətir. Həm özünün, həm də xalqının
günahlarını bunlarla kəffarə et. Xalqın qurbanını da təqdim edərək onların günahını
bununla kəffarə et. Rəbb əmr etdiyi kimi olsun».
8 Harun qurbangaha yaxınlaşıb özü üçün günah qurbanı olan dananı kəsdi. 9 Onun qanını
Harunun oğulları atalarına təqdim etdilər. Harun barmağını qana batırıb qurbangahın
buynuzlarına çəkdi; qanın qalan hissəsini isə qurbangahın altlığına tökdü. 10 Sonra günah
qurbanının piyini, böyrəklərini, qaraciyərini, quyruğa bənzər hissəsini qurbangahda
tüstülədib yandırdı. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu. 11 Qurbanın əti ilə dərisini
düşərgənin kənarında yandırdı.
12 Bundan sonra Harun yandırma qurbanını kəsdi. Onun qanını Harunun oğulları ata-
larına gətirdilər; o da qanı qurbangahın hər tərəfinə səpdi. 13 Parça-parça kəsilən qurbanı
və başını Haruna gətirdilər; o da onları qurbangahda tüstülədib yandırdı. 14 Qurbanın
içalatı ilə budlarını yuyaraq qurbangahda yandırma qurbanı ilə birgə tüstülədib yandırdı.
15 Bundan sonra Harun xalqın qurbanını təqdim etdi. Xalq üçün günah qurbanı olan
təkəni götürüb kəsdi; onu birinci günah qurbanı kimi gətirdi. 16 Yandırma qurbanı üçün
heyvan gətirdi və onu qayda-qanuna uyğun olaraq təqdim etdi. 17 Sonra Harun taxıl

* 9:7 İbr. 7:27

təqdimini gətirdi. Səhər təqdim olunan yandırma qurbanından savayı ovuclarını taxıl
təqdimi ilə doldurub qurbangahda tüstülədərək yandırdı.
18 * Harun xalq üçün ünsiyyət qurbanı olan buğanı və qoçu kəsdi. Harunun oğulları
bunların qanını atalarına gətirdilər; o da qanı qurbangahın hər tərəfinə səpdi. 19 Buğanın
və qoçun piyini, quyruğunu, içalatı örtən piyini, böyrəklərini, qaraciyərinin quyruğa
bənzər hissəsini götürüb 20 döş ətlərini üstünə qoydular. Harun da bu piyi qurbangahda
tüstülədib yandırdı, 21 döş ətlərini isə sağ budları ilə birlikdə Rəbbin önündə yellədərək
təqdim etdi. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi oldu.
22 * Harun günah qurbanını, yandırma qurbanını və ünsiyyət qurbanını gətirdikdən
sonra əllərini xalqa doğru uzadıb onlara xeyir-dua verdi. Sonra o aşağı düşdü.
23 Musa ilə Harun Hüzur çadırına girdilər. Sonra onlar çıxıb birlikdə xalqa xeyir-dua
verdilər. O vaxt Rəbbin izzəti bütün xalqa göründü 24 və Rəbbin hüzurundan od çıxıb
qurbangahdakı yandırma qurbanı ilə piyi yandıraraq yox etdi. Bütün xalq bunu görərək
sevincdən qışqırıb üzüstə yerə döşəndi.

10

*Nadavla Avihunun m*əhv olması

1 Harun oğulları Nadav və Avihu buxurdanlarını götürüb içinə közərmiş kömürlə buxur
qoydular və Rəbbin önünə haram od gətirdilər. Belə təqdimi Rəbb əmr etməmişdi. 2 Rəbb
hüzurundan od göndərib onları məhv etdi. Onlar Rəbbin hüzurunda öldülər. 3 Musa
Haruna dedi: «Budur, Rəbb belə demişdir:
“Mənə yaxınlaşanlar Məni müqəddəs saysınlar;
Bütün xalq Məni izzətləndirsin”».
Harun isə susurdu.
4 Musa Harunun əmisi Uzzielin oğulları Mişaellə Elsafanı çağırıb dedi: «Yaxın gəlin və
qardaşlarınızın cəsədlərini Müqəddəs yerin önündən düşərgənin kənarına aparıb qoyun».
5 Musa bu sözü deyən kimi onlar yaxınlaşdılar və cəsədləri xirqələri əynindəcə düşərgənin
kənarına aparıb qoydular. 6 Musa Haruna və onun sağ qalan oğulları Eleazar və İtamara
dedi: «Siz yas tutaraq saçlarınızı dağıtmayın, geyimlərinizi cırmayın. Yoxsa ölərsiniz
və Rəbb bütün icmaya qəzəblənər. Ancaq bütün İsrailli soydaşlarınız Rəbbin yandırdığı
adamların yasını tutsun. 7 Hüzur çadırının girişindən kənara çıxmayın, yoxsa ölərsiniz,
çünki Rəbbin məsh yağı sizin üstünüzdədir». Onlar da Musanın dediyi kimi etdilər.

*Kahinl*ər üçün təlimat

8 Rəbb Haruna dedi: 9 «Sən və övladların Hüzur çadırına nə şərab, nə də başqa
kefləndirici içki içib girməyin, yoxsa ölərsiniz. Qoy bu, nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi
qayda olsun. 10 * Müqəddəslə adi şeyləri ayırd edin, həm də pak və murdar şeylər arasında
fərq qoyun. 11 Mənim Musa vasitəsilə bəyan etdiyim bütün qaydaları İsrail övladlarına
öyrədin».
12 * Musa Haruna və sağ qalan oğulları Eleazarla İtamara dedi: «Rəbb üçün verilən
yandırma təqdimlərindən qalan taxıl təqdimini götürün və mayasız çörək bişirib qurban-
gahın yanında yeyin, çünki bu ən müqəddəsdir. 13 Onu müqəddəs bir yerdə yeyin, mənə
verilmiş əmrə görə bu, Rəbb üçün verilən yandırma təqdimlərindən sənin və övladlarının
payına düşür. 14 * Yellədilən döş ətini və qaldırılan bud ətini isə sən, oğulların və qızların
pak bir yerdə yeyin; çünki bunlar İsrail övladlarının ünsiyyət qurbanlarından sənin və
övladlarının payı kimi ayrılıb. 15 Qaldırılan bud ətini və yellədilən döş ətini Rəbbin önündə
yellətmək üçün yandırma təqdimi olan piylə birlikdə gətirin. Bu sizin və övladlarınızın
əbədi payı olacaq. Rəbb belə əmr etmişdir».
16 * Musa günah qurbanı olan təkəni axtardı. O isə yandırılmışdı. Musa Harunun sağ
qalan oğullarına – Eleazara və İtamara qəzəblənib dedi: 17 «Siz nə üçün günah qurbanını

* 9:18 Lev. 3:1-11 * 9:22 Say. 6:22-26 * 10:10 Yez. 22:26; 44:23 * 10:12 Lev. 6:14-18 * 10:14 Lev. 7:30-34 * 10:16 Lev. 6:24-26

müqəddəs sayılan yerdə yemədiniz? Çünki bu qurban ən müqəddəsdir və sizə verilib
ki, onunla icmanın günahlarının cəzasını üzərindən götürüb onlar üçün Rəbbin önündə
kəffarə edəsiniz. 18 Təkənin qanı içəri, Müqəddəs yerə gətirilmədi. Mən sizə əmr etdiyim
kimi siz onun ətini mütləq Müqəddəs yerdə yeməli idiniz». 19 Harun Musaya dedi: «Bu
gün günah qurbanı və yandırma qurbanı Rəbbin önündə təqdim olunmuşdur. Ancaq
başıma belə iş gəldi. Əgər mən bu gün günah qurbanını yemiş olsaydım, o, Rəbbə məqbul
olardımı?» 20 Musa bunu eşidib razılaşdı.

11

Əti yeyilən və yeyilməyən heyvanlar
(Qanun. 14:3-21)

1 Rəbb Musa ilə Haruna belə dedi: 2 «İsrail övladlarına belə deyin: "Quruda yaşayan
heyvanlardan belələrinin ətini yemək olar. 3 Hər hansı qoşadırnaqlı gövşəyən heyvanın
ətini yeyə bilərsiniz. 4 Lakin gövşəyən yaxud qoşadırnaqlı heyvanlar içində bunları
yeməyin: dəvə, çünki o gövşəsə də, qoşadırnaqlı deyil, buna görə də sizin üçün haramdır;
5 qayadovşanı, çünki o gövşəsə də qoşadırnaqlı deyil, buna görə də sizin üçün haramdır;
6 dovşan, çünki o gövşəsə də qoşadırnaqlı deyil, buna görə də sizin üçün haramdır; 7 donuz,
çünki o qoşadırnaqlı olsa da, gövşəmir, buna görə də sizin üçün haramdır. 8 Onların nə
ətini yeyin, nə də leşinə toxunun, onlar sizin üçün haramdır.
9 Sularda, dənizlərdə yaxud çaylarda yaşayan heyvanlardan üzgəcləri və pulcuqları
olanların hamısını yeyə bilərsiniz. 10 Amma sularda, dənizlərdə yaxud çaylarda qaynaşan
heyvanlardan üzgəcləri və pulcuqları olmayan hər canlı məxluq sizin üçün iyrənc olsun.
11 Onların ətini yeməyin və leşindən iyrənin; onlar sizin üçün iyrənc olsun. 12 Sularda
üzgəcləri və pulcuqları olmayanların hamısı sizin üçün iyrənc olsun.
13 Quşlardan bunları iyrənc olduğuna görə yeməyin: qartal, keçələkərkəs, qaraquş,
14 çalağan, bütün şahin cinsindən olanlar, 15 bütün qarğa cinsindən olanlar, 16 dəvəquşu,
bayquş, qağayı, bütün qırğı cinsindən olanlar, 17 yapalaq, qarabatdaq, böyük bayquş, 18 ağ
bayquş, qutan, leş kərkəsi, 19 leylək, bütün vağ cinsindən olanlar, şanapipik, yarasa.
20 Dördayaqla gəzən, qanadlı qaynaşan heyvanların hamısı da sizin üçün iyrənc olsun.
21 Lakin dördayaqla gəzən, qanadlı qaynaşan heyvanlardan yerdə sıçramaq üçün oynaqlı
ayaqları olanları yeyə bilərsiniz; 22 onlardan bütün çəyirtkə cinsindən olanları, bütün
keçəl çəyirtkə cinsindən olanları, bütün sisək cinsindən olanları, bütün şala cırcıraması
cinsindən olanları yemək olar. 23 Bütün digər dördayaqlı qanadlı qaynaşan heyvanlar isə
sizin üçün iyrənc olsun.
24 Bu heyvanlardan siz özünüz murdar ola bilərsiniz. Hər kim onların leşinə toxunursa,
axşama qədər murdar sayılsın. 25 Onların leşindən bir hissəsini daşıyan hər kəs də gey-
imlərini yusun; axşama qədər murdar sayılsın. 26 Qoşadırnağı olmayan yaxud gövşəməyən
hər dırnaqlı heyvan sizin üçün murdar olsun. Onların leşinə toxunan hər kəs murdar
sayılsın. 27 Pəncələri üstündə yeriyən dördayaqlı hər heyvan sizin üçün murdar olsun;
onların leşinə toxunan hər kəs axşama qədər murdar sayılsın. 28 Onların leşini daşıyan
geyimlərini yusun və axşama qədər murdar sayılsın. Bu heyvanlar sizin üçün murdar
sayılsın.
29 Yerdə qaynaşan heyvanlar arasında sizin üçün murdar olan bunlardır: kor siçan,
siçan, hər növ kərtənkələ, 30 gekkon, varan, kərtəncik, kələz, buqələmun. 31 Bunlar bütün
qaynaşan heyvanlar arasında sizin üçün murdar olsun. Onların leşinə toxunan hər kəs
axşamadək murdar sayılsın. 32 Onlardan birisinin leşi üstünə düşən hər şey murdar
sayılsın. Hər taxta, parça, dəri yaxud giş əşya nə cür iş üçün işlənsə, suya salınsın.
Axşama qədər murdar sayılsın, axşamdan sonra təmiz sayılsın. 33 Onlardan biri gil qabın
içinə düşsə, onun içindəki hər şey murdar sayılsın və qab qırılsın. 34 Belə bir qabdan su
xörəyin içinə tökülsə, o xörək murdarlanır. Bu cür qabın içində hər içki murdarlanır.
35 O heyvanlardan birinin leşi üstünə düşən hər bir şey murdar sayılsın. İstər təndir,
istərsə də ocaq sökülsün, çünki murdarlanıb; onlar sizin üçün murdar olsun. 36 Ancaq

su bulağı yaxud su anbarı pak sayılsın. Bu heyvanların leşinə toxunan hər kəs murdar
sayılsın. 37 Bunlardan birinin leşi əkin üçün ayrılmış toxumun üstünə düşərsə, o toxum
təmiz sayılsın. 38 Amma leş suya salınmış toxumun üstünə düşərsə, toxum sizin üçün
murdar olsun.
39 Əti sizin üçün yeməli olan heyvanlardan biri ölərsə, leşinə toxunan adam axşama
qədər murdar sayılsın. 40 O heyvanın leşindən yeyən adam geyimini yusun və axşama
qədər murdar sayılsın. Leşini daşıyan adam da geyimləri yusun və axşama qədər murdar
sayılsın.
41 Yer üzündə sürünən hər qaynaşan heyvan sizin üçün iyrənc olsun; onu yeməyin.
42 İstər qarnı üstündə, istər dörd ayağı ilə sürünən ya da yer üzündəki çoxayaqlı olan
qaynaşan heyvanlardan yeməyin, çünki onlar iyrəncdir. 43 Qaynaşan heyvanların heç biri
ilə özünüzü iyrənc edib murdarlamayın, çünki onlara görə siz murdar olarsınız.
44 * Allahınız Rəbb Mənəm. Özünüzü təqdis edin və müqəddəs olun, çünki Mən
müqəddəsəm; özünüzü yerdə sürünən heç bir qaynaşan heyvanla murdar etməyin.
45 Çünki Allahınız olmaq üçün sizi Misir torpağından çıxaran Rəbb Mənəm. Müqəddəs
olun, çünki Mən müqəddəsəm”».
46 Heyvan, quş, sularda üzən hər cür canlı məxluq, yer üzündə qaynaşan hər cür heyvan
haqqında təlimat budur. 47 Bununla pakla murdar şeylər arasında, yeyilən və yeyilməyən
heyvanlar arasında fərq qoyulur.

12

Zahı qadınlar üçün qaydalar

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına belə de: “Hamilə olub oğlan uşağı doğan bir
qadın aybaşı, murdarlıq dövründə olduğu kimi yeddi gün murdar sayılsın. 3 * Səkkizinci
gün uşaq sünnət olunsun. 4 Qadın qanaxmadan paklanmaq üçün daha otuz üç gün
gözləsin. Bu paklanma dövrü bitənə qədər qadın heç bir müqəddəs şeyə toxunmamalı
və Müqəddəs məkana yaxınlaşmamalıdır.
5 Əgər bir qadın qız uşağı doğarsa, aybaşı vaxtı kimi iki həftə murdar sayılsın və
paklanmaq üçün əlavə olaraq altmış altı gün gözləsin.
6 Oğlan yaxud qız uşağı doğub paklanma müddəti bitəndə qadın Hüzur çadırının girişinə
birillik toğlunu yandırma qurbanı kimi və göyərçin yaxud qumru quşunu kahinin yanına
günah qurbanı kimi gətirsin. 7 Kahin bunları Rəbbin hüzurunda qurban gətirib, zahı qadın
üçün kəffarə etsin ki, o qan axmasından pak olsun. Qız ya oğlan doğan zahı qadın üçün
təlimat budur.
8 * Əgər qadının toğlu gətirməyə gücü çatmırsa, onda birini yandırma qurbanı, o birini
isə günah qurbanı olaraq iki qumru quşu yaxud iki göyərçin gətirsin. Bununla kahin
həmin zahı üçün kəffarə etsin ki, o pak olsun”».

13

Cüzam və dəri xəstəlikləri

1 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 2 «Bir adamın dərisində şiş yaxud səpki yaxud ləkə əmələ
gəlib dəridə cüzam * kimi görünən bir əlaməti olarsa, qoy o adam kahin Harunun yaxud
onun nəslindən olan kahinlərin birinin yanına gətirilsin. 3 Kahin dəridəki əlamətə baxsın.
Əlamət üstündəki tükləri ağardıb dəridən dərin görünsə, bu, cüzamın bir əlamətidir.
Kahin baxıb o adamı murdar elan etsin. 4 Əgər dərisindəki ləkə ağ olub dəridən dərin
görünməsə və üstündəki tükləri ağartmasa, kahin azarlını yeddi gün müddətinə təcrid
etsin. 5 Yeddinci gün kahin ona baxsın. Onun nəzərində əlamət yerində qalıb dərisinə
yayılmayıbsa, kahin onu yenə də yeddi gün müddətinə təcrid etsin. 6 Yeddinci gün kahin
yenə də ona baxsın. Əlamət dərisinə yayılmayıb, solubsa, kahin o adamı pak elan etsin. Bu

* 11:44 Lev. 19:2; 1Pet. 1:16 * 12:3 Yar. 17:12; Luka 1:59; 2:21 * 12:8 Luka 2:24 * 13:2 Cüzam – yaxud iyrənc dəri xəstəliyi.

azar dəri səpməsidir. Qoy o adam geyimlərini yusun, sonra pak sayılsın. 7 Lakin kahin ona
baxıb pak saydıqdan sonra səpmə dərisinə yayılırsa, o yenə də özünü kahinə göstərsin.
8 Kahin yenə də ona baxsın, dərisindəki səpmə yayılıbsa, kahin o adamı murdar elan etsin.
Bu cüzamdır.

9 Bir adamın dərisində cüzam əlaməti əmələ gələrsə, qoy o adam kahinin yanına
gətirilsin. 10 Kahin ona baxsın, dəridəki tükləri ağardan xoralı ağ bir şiş varsa, 11 bu,
bədəninin dərisində kök salmış cüzamdır. Kahin o adamı murdar elan etsin, amma təcrid
etməsin, çünki o murdardır. 12 Əgər cüzam dəriyə yayılıb bütün bədəni bürüsə və əlamətin
onu təpədən dırnağadək tutması kahinə görünsə, 13 qoy kahin diqqətlə baxsın. Cüzam
bütün bədəni bürüyübsə, kahin azarlını pak elan etsin. Ağardığı üçün o adam pak sayılsın.
14 Lakin o adamda xoralanma görünsə o, murdar sayılsın. 15 Kahin o adama baxıb xoralanma
görsə, onu murdar elan etsin. Xoralanma murdardır, o, cüzamdır. 16 Xoralanma sağalıb
ağardığı halda o adam kahinin yanına getsin 17 və kahin ona baxsın; əlamət ağarıbsa, o
adamı pak elan etsin, çünki o, pakdır.

18 Bir adamın dərisində çiban əmələ gəlib sağaldıqdan sonra 19 və yerində ağ şiş yaxud
qırmızımtıl-ağ parlaq ləkə əmələ gələn halda bu əlamət kahinə göstərilsin. 20 Kahin ləkəyə
baxsın, üstündəki tükləri ağarıb dəridən dərin görünsə, kahin o adamı murdar elan etsin.
Bu, çibanla başlanan cüzamdır. 21 Əgər kahin baxıb görsə ki, ləkənin üstündəki ağ tüklər
yoxdur və ləkə dəridən dərin deyil, solğundur, onda kahin azarlını yeddi gün müddətinə
təcrid etsin. 22 Əgər dəridəki ləkə yayılırsa, kahin adamı murdar elan etsin. Çünki bu,
əlamətdir. 23 Amma ləkə yerində qalıb yayılmayıbsa, bu, çibandan qalan çapıqdır. Kahin o
adamı pak elan etsin.

24 Bir adamın dərisində olan yanıq yerində qırmızımtıl-ağ yaxud ağ parlaq ləkə əmələ
gələrsə, 25 kahin ləkəyə baxsın, ləkə üstündəki tükləri ağardıb dəridən dərin görünsə,
bu yanıqda başlanan cüzamdır. Kahin o adamı murdar elan etsin, çünki bu cüzamın
əlamətidir. 26 Əgər kahin baxıb görsə ki, ləkənin üstündə ağ tüklər yoxdur və ləkə dəridən
dərin olmayaraq solğun görünür, bu halda kahin azarlını yeddi gün müddətinə təcrid
etsin. 27 Yeddinci gün kahin yenə azarlıya baxsın. Əgər ləkə dəriyə yayılıbsa, kahin o
adamı murdar elan etsin; bu, cüzamın əlamətidir. 28 Amma ləkə yerində qalıb dərisində
yayılmayıbsa və solubsa, bu, yanıqdan qalan şişdir; kahin o adamı pak elan etsin, çünki
bu, yanıqdan qalan izdir.

29 Bir kişinin ya qadının başında ya çənəsində əlamət olanda 30 kahin ona baxsın. Əlamət
dəridən dərin görünürsə və üstündəki tüklər sarı və nazikdirsə, kahin onu murdar elan
etsin. Bu başda ya da çənədə iyrənc xəstəlik – qoturdur. 31 Kahin qotur əlamətinə baxsın.
Əlamət dəridən dərin görünməyib üstündə qara tüklər olmayan halda kahin qotur adamı
yeddi gün müddətinə təcrid etsin. 32 Kahin yeddinci gün yenə də əlamətə baxsın, qoturluq
yayılmayıbsa, üstündəki tüklər saralmayıbsa, qoturluq da dəridən dərin görünmürsə,
33 qoy o adam qoturluq olan yerdən başqa bütün bədənini qırxsın. Sonra kahin onu yenə
də yeddi gün müddətinə təcrid etsin. 34 Yeddinci gün kahin yenə də əlamətə baxsın. Əgər
qotur dəriyə yayılmayıbsa və dəridən dərin görünməsə, kahin o adamı pak elan etsin. Qoy
o adam geyimlərini yusun, sonra da pak sayılsın. 35 Lakin əgər kahin xəstəni pak saydıqdan
sonra qoturluq dəriyə yayılırsa, 36 kahin ona təkrarən baxsın. Qoturluq dərisinə yayılıbsa,
kahin üstündəki sarı tükün olub-olmamasına baxmasın. O adam murdar sayılsın. 37 Lakin
kahinin nəzərində qoturluq yerində qalıbsa və üstündə qara tük əmələ gəlirsə, qotur keçir
və onda o adam pak sayılsın, kahin onu pak elan etsin.

38 Bir kişinin yaxud qadının dərisində ağ parlaq ləkələr olarsa, 39 qoy kahin baxsın;
dərisində donuq ağ ləkələr varsa, bu başlanan dəmrovdur. O adam pak sayılsın.

40 Başının təpəsində saçı tökülmüş kişi dazdır. O pak sayılsın. 41 Əgər alnından
saçı tökülübsə, o adamın alnı açılmışdır və o pak sayılsın. 42 Lakin daz və yaxud alnı
açılmış adamın saçı tökülən yerdən qırmızımtıl-ağ ləkə çıxarsa, bu həmin yerdə başlanan
cüzamdır. 43 Kahin oraya baxsın, saçı tökülmüş yerdəki şiş qırmızımtıl-ağdırsa və cüzam

kimi görünürsə, 44 o kişi iyrənc xəstəliyə tutulduğu üçün murdar sayılsın. Başındakı
əlamətə görə kahin mütləq onu murdar elan etsin.
45 Belə iyrənc xəstəliyə tutulan adamın geyimləri cırıq, saçı isə dağınıq olmalıdır. O
adam üzünün aşağı hissəsini örtüb "Murdaram! Murdaram!" deyə çığırsın. 46 Dərisində
əlamət olduğu bütün müddət o murdar sayılsın. Murdarlığına görə düşərgədən kənarda
tək yaşasın.

Parçadakı iyrənc kif

47 Üstündə iyrənc kif əlaməti olan hər cür parça: yun ya da kətan geyim 48 yaxud hər cür
toxunma parça yaxud dəri və hər dəri məmulatı haqqında təlimat budur. 49 Ya geyimdə,
dəridə ya da hər cür parçada, dəridən düzəlmiş hər bir əşyada əmələ gələn əlamət
yaşıltəhər və ya qırmızımtıl olsa, bu, iyrənc kif əlamətidir. Qoy bu, kahinə göstərilsin.
50 Kahin ona baxıb, əşyanı yeddi gün müddətinə təcrid etsin. 51 Yeddinci gün yenə də ona
baxıb görsə ki, geyimə, parçaya, dəriyə yaxud dəridən düzəlmiş məmulata əlamət yayılıb,
bu əlamət təhlükəli iyrənc kifdir, murdar sayılsın. 52 Üstündə əlamət olan yun ya da kətan
geyimi yaxud parçanı yaxud dəridən olan əşyanı kahin yandırsın. Bu, iyrənc təhlükəli
kifdir, yandırılsın.
53 Amma əgər kahin baxıb görsə ki, geyimə, parçaya yaxud dəridən olan əşyaya əlamət
yayılmayıb, 54 kahin əmr versin ki, üstündə əlamət olan hər şey yuyulsun. Sonra onu yenə
də yeddi gün müddətinə təcrid etsin. 55 Əlamət yuyulduqdan sonra kahin yenə də o şeyə
baxsın. Əlamət yayılmadığı halda görkəmini dəyişməyibsə, o şey murdar sayılsın. Əlamət
istər ön, istərsə arxa tərəfindən olsun, onu yandırmalısınız. 56 Lakin kahin baxıb görsə
ki, əlamət yuyulduqdan sonra rəngi solub, qoy onu geyimdən, dəridən yaxud parçadan
qopartsın. 57 Əgər bundan sonra əlamət geyimdə, parçada yaxud dəri əşyada yenidən
əmələ gələrsə, o əşyanın sahibi onu yandırsın. 58 Yuyulduqdan sonra əlamət üstündən yox
olan paltar, parça yaxud dəri əşya yenə də yuyulub pak sayılsın.
59 Bu, yun və ya kətan geyimdə, hər toxunma parçada və dəridən olan hər əşyada əmələ
gələn iyrənc kif əlamətinə əsasən onu pak ya murdar saymaq üçün təlimatdır».

14

Cüzam haqqında

1 Rəbb Musaya dedi: 2 * «Dərisində cüzam olan adamın paklanması haqqında təlimat
budur. Bu adam kahinin yanına gətirildikdə 3 kahin düşərgədən kənara çıxıb cüzama
tutulan xəstəyə baxsın; onun dərisindəki əlamətlər sağalıbsa, 4 onda qoy kahin paklanan
adam üçün iki pak diri quş, sidr ağacının budağı, al rəngli ip və züfa otu gətirməyi əmr
etsin. 5 Kahinin buyurduğuna görə quşların biri saxsı qabda axar su üzərində kəsilsin.
6 Sonra kahin sağ qalan quşu, sidr ağacının budağını, al rəngli ipi və züfa otunu götürüb,
axar suyun üzərində kəsilən quşun qanına batırsın. 7 Sonra qoy cüzamdan paklanan
adamın üstünə yeddi dəfə qanı çiləyib onu pak elan etsin. Sağ qalan quşu çölə buraxsın.
8 Paklanan adam geyimlərini yusun, özünü bütünlüklə qırxsın, su ilə yuyunsun; sonra pak
sayılsın və düşərgəyə girsin. Amma o, yeddi gün ərzində öz çadırından kənarda yaşasın.
9 Yeddinci gün o adam saçını, saqqalını, qaşlarını, bədənindəki bütün tüklərini qırxsın,
geyimini yusun, bədənini su ilə yusun, sonra pak sayılsın.
10 Səkkizinci gün o adam qüsursuz iki erkək toğlu, birillik qüsursuz dişi toğlu, taxıl
təqdimi olaraq bir efanın onda üç hissəsi miqdarında zeytun yağı ilə yoğrulmuş un və
bir loq zeytun yağı gətirsin. 11 Paklanma mərasimi ilə məşğul olan kahin paklanan adamı
və gətirdiyi təqdimləri Rəbbin hüzuruna – Hüzur çadırının girişinə gətirsin. 12 Kahin erkək
toğluların birini götürüb zeytun yağı ilə təqsir qurbanı kimi təqdim etsin. Onları Rəbbin
hüzurunda yellədərək təqdim etsin. 13 Toğlunu günah qurbanı və yandırma qurbanı
kəsdiyi yerdə – müqəddəs sayılan yerdə kəssin; çünki günah qurbanı kimi təqsir qurbanı
da kahinə aiddir. O qurban ən müqəddəsdir. 14 Sonra kahin təqsir qurbanının qanından

* 14:2 Mat. 8:4; Mark 1:44; Luka 5:14; 17:14

bir az götürüb paklanan adamın sağ qulağının mərcəyinə, sağ əlinin və sağ ayağının baş
barmağına çəksin. 15 Kahin bir az zeytun yağı götürüb sol ovcuna töksün və 16 sağ əlinin bir
barmağını sol ovcundakı zeytun yağına batıraraq Rəbbin hüzurunda yeddi dəfə çiləsin.
17 Ovcunda qalan yağdan kahin paklanan adamın sağ qulaq mərcəyinə, sağ əlinə və sağ
ayağının baş barmağına, yəni təqsir qurbanının qanından çəkdiyi yerlərə sürtsün. 18 Kahin
ovcundakı yağın qalan hissəsini bu adamın başına çəkib bununla onun üçün Rəbbin
önündə kəffarə etsin. 19 Bundan sonra kahin günah qurbanını kəssin. Bununla paklanan
adam üçün murdarlığını kəffarə etsin. Sonra isə yandırma qurbanını kəsib 20 onunla taxıl
təqdimini qurbangahda təqdim etsin. Beləcə kahin o adam üçün kəffarə etsin ki, o pak
sayılsın.

21 Əgər o adam yoxsuldur və bu təqdimlərə gücü çatmırsa, özünün kəffarəsi üçün
yellədilən təqsir qurbanı kimi bir erkək toğlu, taxıl təqdimi kimi zeytun yağı ilə yoğrulmuş
onda bir efa narın unla bir loq zeytun yağı, 22 biri günah qurbanı, o biri yandırma qurbanı
olaraq iki qumru quşu yaxud iki göyərçin götürsün. Bunlara gücü çatar. 23 Paklanmasının
səkkizinci günü bu adam bunları kahinin yanına, Hüzur çadırının girişinə – Rəbbin
hüzuruna gətirsin. 24 Kahin təqsir qurbanı olan toğlunu və bir loq zeytun yağını götürüb
yelləmə təqdimi olaraq Rəbbin hüzurunda yelləsin və 25 təqsir qurbanı olan toğlunu kəssin.
Sonra kahin təqsir qurbanının qanından bir az götürüb paklanan adamın sağ qulaq
mərcəyinə və sağ əli ilə sağ ayağının baş barmaqlarına çəksin. 26 Kahin zeytun yağından
bir az sol ovcuna töksün 27 və sağ əlinin bir barmağı ilə sol ovcundakı yağdan Rəbbin
hüzurunda yeddi dəfə çiləsin. 28 Ovcundakı yağdan paklanan adamın sağ qulaq mərcəyinə,
sağ əlinin və sağ ayağının baş barmağına, yəni təqsir qurbanının qanını çəkdiyi yerlərə
çəksin. 29 Kahin ovcundakı yağın qalan hissəsini bu adamın başına çəksin. Bununla o adam
üçün Rəbbin önündə kəffarə etsin. 30 Sonra bu adam gücü çatan qədər qumru quşlarından
ya göyərçinlərdən birini təqdim etsin. 31 Gücü çatan qədər birini günah qurbanı kimi,
o birisini isə taxıl təqdimi ilə birgə yandırma qurbanı kimi təqdim etsin. Beləcə kahin
paklanan adam üçün Rəbbin önündə kəffarə etsin». 32 Bu, dərisində cüzamın əlaməti olub
paklanmasına gücü çatmayan adam üçün təlimatdır.

Evlərdəki iyrənc kif

33 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 34 «Sizə mülk olaraq verəcəyim Kənan torpağına
girəndən sonra Mən ölkənizdə olan bir evə iyrənc kif əlaməti göndərsəm, 35 qoy ev sahibi
gedib kahinə "evimdə kifə bənzər bir şey görünüb" deyə xəbər versin. 36 Kahin kifə
baxmazdan əvvəl evi boşaltmağı əmr etsin ki, evdə hər bir əşya murdar sayılmasın, sonra
o evə baxmağa getsin. 37 Əlamətə baxsın: evin divarlarında yaşıltəhər yaxud qırmızımtıl,
divarın səthindən dərin görünən ləkələr varsa, 38 kahin evdən çıxsın və onu bağlayıb yeddi
gün müddətinə təcrid etsin. 39 Yeddinci gün kahin yenə də gəlib baxsın. Əlamət evin
divarına yayılıbsa, 40 onda əmr etsin ki, kifli daşlar qoparılsın və şəhərdən kənara – murdar
yerə atılsın. 41 Sonra evin içinin hər tərəfini qaşıyıb təmizləsinlər və qaşıdıqları malanı
şəhərdən kənara – həmin murdar yerə töksünlər. 42 Qoparılmış daşların yerinə başqa
daşları götürüb qoysunlar, sonra təzə mala götürüb evi malalasınlar.

43 Əgər daşları qopardıqdan və evi qaşıyıb malalayandan sonra yenə də evdə kif əlaməti
əmələ gəlsə, 44 kahin gedib baxsın. Əlamət evə yayılıbsa, evdə olan təhlükəli, iyrənc kif
budur və o murdar sayılsın. 45 Belə halda qoy ev sökülsün, onun daşları, taxtaları, bütün
malası şəhərdən kənara – murdar yerə atılsın. 46 Ev bağlı olduğu vaxt ərzində evə girən hər
bir adam axşama qədər murdar sayılsın. 47 O evdə yeyən yaxud yatan adam geyimlərini
yusun.

48 Ev malalanandan sonra kahin gəlib evə baxanda görsə ki, əlamət evə yayılmayıb, o,
evi pak elan etsin, çünki kif keçib gedib. 49 O, evi pak etmək üçün iki quş, sidr ağacının
budağı, al rəngli ip və züfa otunu götürüb 50 quşların birini saxsı qabda axar su üzərində
kəssin. 51 Sonra kahin sidr ağacının budağını, züfanı, al rəngli ipi və sağ qalan quşu götürüb
kəsilən quşun qanına və axar suya batırsın, evə yeddi dəfə çiləyərək 52 quşun qanı, axar su,

sağ qalan quş, sidr ağacının budağı, züfa otu və al rəngli iplə o evi pak etsin. 53 Qoy kahin sağ
qalan quşu şəhərdən kənara – çölə buraxsın. Beləcə o evi kəffarə etsin ki, o pak sayılsın».
54 Bu, hər cür cüzam, qotur, 55 geyimlərdə və evlərdə əmələ gələn iyrənc kif, 56 şiş, səpki
və ləkə, 57 belə cüzamın nə vaxt murdar, nə vaxt pak sayılması barədə müəyyən edən
təlimatdır.

15

Xəstəliyə görə bədən axıntıları

1 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 2 «İsrail övladlarına belə deyin: "Bir nəfərin xəstəliyə
görə bədən axıntısı olarsa, o murdar sayılsın. 3 Xəstəliyə görə bədən axıntısı istər sərbəst
axsın, istərsə də qatılaşsın, o şəxs murdar sayılır. 4 Üstündə yatdığı hər yataq və oturduğu
hər şey murdar sayılsın. 5 Kim onun yatağına toxunarsa, geyimini yusun, su ilə yuyunsun;
sonra axşama qədər murdar sayılsın. 6 Xəstəliyə görə bədən axıntısı olan şəxs üstündə
oturduğu əşyanın üstündə oturan hər kəs də geyimlərini yusun, su ilə yuyunsun, sonra
axşama qədər murdar sayılsın. 7 Xəstəliyə görə bədən axıntısı olan şəxsin bədəninə
toxunan hər kəs də geyimini yusun və özü su ilə yuyunsun, sonra axşama qədər murdar
sayılsın. 8 Xəstəliyə görə bədən axıntısı olan şəxs pak adama tüpürsə, o adam geyimini
yusun, su ilə yuyunsun. O, axşama qədər murdar sayılsın. 9 Xəstəliyə görə bədən axıntısı
olan şəxsin mindiyi hər yəhər murdar sayılsın. 10 Onun altında olmuş hər şeyə toxunan
hər kəs də geyimlərini yusun, su ilə yuyunsun, sonra axşama qədər murdar sayılsın; belə
şey daşıyan hər kəs də geyimini yusun. 11 Xəstəliyə görə bədən axıntısı olan şəxs əllərini
yumamış kimə toxunarsa, o adam geyimlərini yusun və su ilə yuyunsun, sonra axşama
qədər murdar sayılsın. 12 Xəstəliyə görə bədən axıntısı olan şəxsin toxunduğu hər saxsı
qab sındırılsın, taxta qab isə su ilə yuyulsun.
13 Bu adam öz axıntısı kəsildiyi halda paklanmaq üçün yeddi gün gözləsin, geyimini
yusun, bədənini axar su ilə yusun, sonra pak sayılsın. 14 Səkkizinci gün iki qumru quşu ya
iki göyərçin götürüb Rəbbin hüzuruna – Hüzur çadırının girişinə gəlsin və bunları kahinə
versin. 15 Kahin quşların birini günah qurbanı, o birini isə yandırma qurbanı kimi təqdim
etsin. Bunlarla kahin o şəxs üçün axıntısına görə Rəbbin önündə kəffarə etsin.

Cinsi axıntı

16 Toxumu tökülən hər kişi bütün bədənini su ilə yusun, sonra axşama qədər murdar
sayılsın. 17 Üstünə toxum tökülüb bulaşan hər geyim ya da dəri əşya yuyulsun, sonra
axşama qədər murdar sayılsın. 18 Kişi qadınla yaxınlıq edəndə toxumu tökülsə, hər ikisi
su ilə yuyunsun. Sonra onlar axşama qədər murdar sayılsın.

Qadınların qanaxması

19 Aybaşı vaxtı qanaxması olan hər qadın yeddi gün murdar sayılsın, ona toxunan hər kəs
isə axşama qədər murdar sayılsın. 20 Aybaşı müddəti qadın nəyin üzərində uzanıb və yaxud
otursa, hər şey murdar sayılsın. 21 O qadının yatağına toxunan hər kəs öz geyimlərini
yusun, su ilə yuyunsun və axşama qədər murdar sayılsın. 22 O qadının oturduğu hər şeyə
toxunan hər kəs də geyimlərini yusun, su ilə yuyunsun, sonra axşama qədər murdar
sayılsın. 23 Əgər bir adam o qadının yatağına ya üstündə oturduğu şeyə toxunsa, o adam
axşama qədər murdar sayılsın. 24 Əgər kişi qadınla yaxınlıq edən zaman qadın aybaşı görsə
və kişi onunla bulaşsa, kişi də yeddi gün murdar sayılsın; kişinin yatdığı hər yataq da
murdar sayılsın.
25 Bir qadının aybaşı vaxtından kənar ya da sonra neçə gün davam edən qanaxması
olarsa, bütün bu axıntı müddəti aybaşı murdarlığı dövründəki kimi murdar sayılsın.
26 Bütün axıntı vaxtı aybaşı murdarlığı vaxtı kimi üstündə yatdığı yataq və oturduğu hər
şey murdar sayılsın. 27 Onlara toxunan hər kəs də murdar sayılsın. Qoy o, geyimini yusun,
su ilə yuyunsun və axşama qədər murdar sayılsın. 28 Əgər axıntısı kəsilsə, o qadın yeddi
gün gözləsin, sonra pak sayılsın. 29 Səkkizinci gün həmin o qadın iki qumru quşu yaxud
iki göyərçin götürüb Hüzur çadırının girişinə, kahinin yanına gətirsin. 30 Kahin quşların

birini günah qurbanı, o birisini isə yandırma qurbanı kimi təqdim etsin. Bunlarla kahin
bu qadın üçün axıntısının murdarlığını Rəbbin önündə kəffarə etsin.
31 Beləcə İsrail övladlarını öz murdarlığından ayırın ki, aralarında olan Mənim
məskənimi murdarlığı ilə murdar edib ölməsinlər”».
32 Bu təlimat xəstəliyə görə bədən axıntısı olan adamlar üçün, toxumu tökülməklə
murdarlanan hər kişi üçün, 33 aybaşı olub murdarlanan hər qadın üçün, axıntı növünə görə
olan hər kişi və hər qadın üçün, murdar qadınla yaxınlıq edən hər kişi üçündür.

16

*K*əffarə günü

1 * Harunun iki oğlu Rəbbin hüzuruna yaxınlaşıb öləndən sonra Rəbb Musaya dedi:
2 «Qardaşın Haruna söylə ki, istənilən vaxt pərdənin iç tərəfindəki Müqəddəs yerə,
sandıq üzərindəki kəffarə qapağının önünə keçməsin ki, özü ölməsin, çünki Mən kəffarə
qapağının üzərindəki buludda zahir oluram. 3 * Buna görə Harun Müqəddəs yerə yalnız
belə girə bilər: günah qurbanı üçün bir buğa və yandırma qurbanı üçün bir qoç götürsün;
4 müqəddəs kətan xirqə geysin, əynində kətan alt paltarı da olsun, belinə kətan qurşaq
bağlasın, başına çalma qoysun. Bunlar müqəddəs geyimlərdir. Qoy Harun əvvəl bədənini
su ilə yusun, sonra onları geysin. 5 İsrail övladlarının icmasından günah qurbanı iki təkə
və yandırma qurbanı üçün bir qoç götürsün.
6 Harun özü üçün günah qurbanı olan buğanı təqdim etsin. Bununla həm özü, həm də
ailəsi üçün günahını kəffarə etsin. 7 Sonra Harun iki təkəni götürüb Rəbbin önündə Hüzur
çadırının girişində saxlasın. 8 Harun bu təkələrdən birini Rəbb üçün, o birisini Azazel *
üçün püşklə seçsin. 9 Sonra Harun püşklə Rəbbə məxsus olan təkəni günah qurbanı olaraq
təqdim etsin. 10 Püşklə Azazel olmaq üçün seçilən təkəni isə Rəbbin önündə diri saxlasın
ki, onu sonra Azazel olaraq çölə göndərib onunla kəffarə etsin.
11 Harun özü ilə ailəsi üçün kəffarə edən günah qurbanını – buğanı kəssin. 12 Rəbbin
hüzurundan, qurbangahdan gətirilən közərmiş kömürlə dolmuş bir buxurdan götürüb, iki
ovuc dolu narın əzilən xoş ətirli buxurla pərdənin iç tərəfinə keçsin. 13 Rəbbin hüzurunda
buxuru oda qoysun. Beləcə buxur tüstüsü bulud ilə Şəhadət sandığının üzərində olan
kəffarə qapağını örtsün ki, özü ölməsin. 14 Buğanın qanından götürüb barmağı ilə qapağın
ön tərəfinə – qapağın qarşısına da yeddi dəfə çiləsin.
15 * Sonra xalq üçün günah qurbanı olan təkəni kəssin və onun qanını pərdənin iç
tərəfinə gətirib qanını buğanın qanı kimi kəffarə qapağının ön tərəfinə və qarşısına
çiləsin. 16 Bununla Harun İsrail övladlarının murdarlığına, qanunsuzluğuna və bütün
günahlarına görə Müqəddəs yer üçün kəffarə etsin; murdar xalqın arasında yerləşdiyinə
görə Hüzur çadırı üçün belə etsin. 17 Müqəddəs yerdə kəffarə etməyə girəndən çıxana
qədər Hüzur çadırında da heç kim olmasın. Harun özü, ailəsi və bütün İsrail camaatı
üçün kəffarə edib 18 çıxsın, sonra Rəbbin önündə olan qurbangaha gedib onun üçün
kəffarə etsin; buğanın və təkənin qanından götürüb qurbangahın buynuzlarının ətrafına
çəksin. 19 Harun qurbangahın üstünə barmağı ilə yeddi dəfə qan çiləsin. Beləcə onu İsrail
övladlarının murdarlığından pak edib təqdis edin.
20 Qoy Harun Müqəddəs yeri, Hüzur çadırını, qurbangahı kəffarə edib qurtarandan
sonra sağ qalan təkəni gətirsin 21 və iki əlini o təkənin başına qoyub İsraillilərin bütün
qanunsuzluğundan və günahlarından ötrü qazandığı cəzanın hamısını onun üzərində
etiraf etsin və təkənin başına ötürsün. Sonra bu iş üçün təyin olunan bir adamın vasitəsilə
çöldə yola salınsın. 22 Təkə onların bütün cəzasını öz üzərində ayaq dəyməmiş torpağa
aparsın. O adam təkəni çöldə yola salsın.

---

* 16:1 İbr. 6:19 * 16:3 İbr. 9:7 * 16:8 Azazel – xalqın günahını kəffarə etmək üçün çölə qovulan
təkə. Kəffarə günü bu təkə xalqın bütün günahını özündə daşıyıb çölə qovulub yox olurdu
və bu xalqın günahının gedib yox olmasının rəmzidir. * 16:15 İbr. 9:12

23 * Harun Hüzur çadırına girsin və Müqəddəs yerə girən zaman geymiş olduğu kətan
geyimi çıxarıb orada qoysun. 24 Müqəddəs bir yerdə bədənini su ilə yusun və öz geyimini
geysin. Oradan çıxıb öz yandırma qurbanını və xalqın yandırma qurbanını təqdim etsin.
25 Günah qurbanının piyini də qurbangahda tüstülədib yandırsın. 26 Azazel olan təkəni yola
salan adam da geyimini və bədənini su ilə yusun, sonra düşərgəyə girsin. 27 * Müqəddəs
yerdə kəffarə etmək üçün qanı oraya gətirilən günah qurbanı olan buğa ilə təkənin
dəri, ət və bağırsaqları düşərgənin kənarına aparılıb yandırılsın. 28 Onları yandıran adam
geyimini, bədənini su ilə yusun, ondan sonra düşərgəyə girsin.

29 * Bu sizin üçün əbədi bir qayda olsun. Yeddinci ayın onuncu günündə özünüzü hər
şeydən məhrum edib heç bir iş görməyin; həm yerlilərinizə, həm də aranızda yaşayan
yadellilər belə etsin. 30 Çünki o gün sizin üçün kəffarə olunacaq ki, siz pak olasınız və
Rəbbin hüzurunda bütün günahlarınızdan təmizlənəcəksiniz. 31 O gün sizin üçün Şənbə
gününə bənzər istirahət günüdür. Özünüzü hər şeydən məhrum edin. Bu, əbədi qayda
olsun. 32 Atasının yerinə kahinlik etmək üçün məsh edilmiş vəzifəli baş kahin belə kəffarə
etsin: o, müqəddəs kətan geyimlərini geyib 33 ən Müqəddəs yer, Hüzur çadırı, qurbangah
üçün kəffarə etsin; kahinlər və camaatın hər biri üçün də kəffarə etsin. 34 İldə bir dəfə İsrail
övladlarının bütün günahlarının kəffarə edilməsi üçün bu sizə əbədi qayda olsun». Rəbbin
Musaya əmr etdiyi kimi oldu.

17

*H*əyat verən qandır

1 Rəbb Musaya belə dedi: 2 «Harunla oğullarına və bütün İsrail övladlarına söylə: "Rəbbin
əmri budur: 3 İsraillilərdən düşərgədə yaxud onun kənarında mal-qara, qoyun ya da
keçi kəsən 4 onu Rəbbin məskəninə, Onun önünə qurban kimi təqdim edərək Hüzur
çadırının girişinə gətirməyən hər kəs qan tökməkdə müqəssir sayılsın. Belə adam xalqı
arasından qovulsun. 5 Belə ki İsrail övladları qurbanlarını çöldə kəsmək əvəzinə onları
Rəbbin hüzuruna, Hüzur çadırının girişinə, kahinin yanına gətirsinlər və Rəbbə ünsiyyət
qurbanları olaraq kəssinlər. 6 Kahin belə qurbanın qanını Hüzur çadırı girişinin yanındakı
Rəbbin qurbangahına səpsin, piyini isə Rəbbin xoşuna gələn ətir kimi tüstülədib yandırsın.
7 * İsrail övladları bir daha Rəbbə xəyanət edib heç vaxt təkə görkəmində bütlərə qurban
kəsməsinlər. Bu, nəsildən-nəslə onlar üçün əbədi qayda olsun".

8 Bir də ki onlara de: "İsrail övladlarından yaxud aralarında yaşayan yadellilərdən kim
yandırma qurbanını və ya ünsiyyət qurbanını kəsəndə 9 Rəbbin hüzuruna təqdim edərək
Hüzur çadırının girişinə qurban gətirməyən hər adam xalqı arasından qovulsun.

10 * İsrail övladlarından ya da aralarında yaşayan yadellilərdən bir az da olsa, qan yeyən
hər kəsdən Mən üz döndərib xalqı arasından qovacağam, 11 * çünki hər məxluqa həyat
verən qandır. Mən onu həyatınızın kəffarəsi üçün qurbangahda təqdim olunmağa təyin
etmişəm; çünki həyat verdiyinə görə kəffarə edən qandır. 12 Buna görə də Mən İsrail
övladlarına demişəm: ‹Sizdən heç bir kəs, aranızda yaşayan yadelli də qan yeməsin›.

13 İsrail övladlarından ya da aralarında yaşayan yadellilərdən yeyilə bilən heyvan yaxud
quş ovlayan insan onun qanını yerə axıdıb torpaqla örtsün. 14 Çünki hər məxluqa həyat
verən onun qanıdır. Buna görə Mən İsrail övladlarına ‹heç bir məxluqun qanını yeməyin›
demişəm. Çünki hər məxluqa həyat verən onun qanıdır. Onu yeyən hər kəs xalqının
arasından qovulsun. 15 Yerli olsun, yadelli olsun, təbii yolla ölən, parçalanıb ölən heyvanı
yeyən adam qoy geyimini yusun, su ilə yuyunsun və axşamadək murdar, sonra pak
sayılsın. 16 Əgər belə adam geyimini və bədənini yumasa, cəzasını çəkəcək"».

---

* 16:23 Yez. 44:19 * 16:27 İbr. 13:11 * 16:29 Lev. 23:26-32; Say. 29:7-11 * 17:7 2Saln. 11:15 * 17:10 Yar. 9:4; Lev. 7:26-27; 19:26; Qanun. 12:16,23-25; 15:23 * 17:11 İbr. 9:22

18

*Qadağan olunmuş cinsi münasib*ətlər

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına belə de: “Allahınız Rəbb Mənəm. 3 Nə
əvvəl yaşadığınız Misir torpağının ənənələrinə əməl edin, nə də sizi aparacağım Kənan
torpağına girəndən sonra adət-ənənələrinə əməl edib uymayın; 4 Mənim hökmlərimə
əməl edib qanunlarıma riayət edin, onlara uyğun yaşayın. Allahınız Rəbb Mənəm.
5 * Qaydalarıma və hökmlərimə səylə əməl edin; onları yerinə yetirən adam bunların
sayəsində yaşayacaq. Rəbb Mənəm.
6 Qoy heç kəs öz yaxın qohumları ilə cinsi əlaqədə olmaq* üçün onlara yaxınlaşmasın.
Rəbb Mənəm. 7 Atanla cinsi əlaqədə olma, ananla da cinsi əlaqədə olma; o sənin anandır,
onunla cinsi əlaqədə olma. 8 * Atanın arvadı ilə cinsi əlaqədə olma, çünki o sənin atanın
namusudur. 9 * Atabir yaxud anabir bacınla, sənlə bir evdə yaxud başqa yerdə böyümüş
bacınla cinsi əlaqədə olma. 10 Öz oğlunun qızı yaxud qızının qızı ilə cinsi əlaqədə olma,
çünki onların namusu sənin namusundur. 11 Atanın başqa arvadından doğulan qızı ilə
cinsi əlaqədə olma; o sənin bacındır. 12 * Bibinlə cinsi əlaqədə olma, çünki o, atanın yaxın
qohumudur. 13 Xalanla cinsi əlaqədə olma, çünki o, ananın yaxın qohumudur. 14 Əminin
namusunu tapdalama, onun arvadı ilə yaxınlıq etmə, çünki o sənin əmiarvadındır. 15 *
Oğlunun arvadı ilə cinsi əlaqədə olma. Oğlunun arvadı olduğu üçün onunla cinsi əlaqədə
olma. 16 * Qardaşının arvadı ilə cinsi əlaqədə olma, çünki bu, qardaşının namusudur. 17 *
Bir qadının həm özü, həm də qızı ilə cinsi əlaqədə olma. O qadının oğul ya da qız nəvəsi ilə
cinsi əlaqədə olmaq üçün onları alma, çünki onlar sənin yaxın qohumların olduğu üçün
bu, əxlaqsızlıqdır. 18 Arvadın sağ ikən onun bacısını günü olaraq alma və onunla cinsi
əlaqədə olma.
19 * Aybaşı murdarlığı zamanı qadınla cinsi əlaqədə olmaq üçün onunla yaxınlıq etmə. 20 *
Başqasının arvadı ilə yaxınlıq edib özünü murdarlama. 21 * Övladlarının heç birini Molekə
qurban olaraq təqdim etmə. Beləliklə, Allahının adını ləkələmə. Rəbb Mənəm. 22 * Kişi
qadınla yaxınlıq etdiyi kimi kişi ilə yaxınlıq etməsin, bu, iyrəncdir. 23 * Nə kişi, nə də qadın
heç bir heyvanla cinsi əlaqəyə girib özünü murdarlamasın. Bu, rəzillikdir.
24 Bu şeylərin heç biri ilə özünüzü murdar etməyin, çünki önünüzdən qovacağım
millətlər bunların hamısı ilə murdarlanıb, 25 torpaqlarını da murdarlayıblar. Buna görə
də Mən o torpağı cəzalandırıb sakinlərini oradan rədd edirəm. 26 İstər yerli, istər aranızda
yaşayan yadelli – hamınız qaydalarıma və hökmlərimə riayət edərək iyrənc işlərin heç
birinə əməl etməyin. 27 Önünüzdəki ölkənin sakinləri bütün bu iyrənc işləri edərək torpağı
murdarlayıblar. 28 Əgər siz də bu torpağı murdarlasanız, torpaq sizdən əvvəlki milləti
ağzından qaytardığı kimi sizi də ağzından qaytaracaq. 29 Buna görə də bu iyrənc işlərin hər
hansı birinə əməl edən hər kəs xalqının arasından qovulsun. 30 Beləliklə, önünüzdə edilən
iyrənc adətlərinə əməl edib onlarla özünüzü murdar etməmək üçün Mənim buyruğuma
riayət edin. Allahınız Rəbb Mənəm”».

19

*Müq*əddəslik və ədalət

1 Rəbb Musaya dedi: 2 * «Bütün İsrail övladlarının icmasına bəyan edib de: “Müqəddəs
olun, çünki Mən Allahınız Rəbb müqəddəsəm.

---

* 18:5 Neh. 9:29; Yez. 18:9; 20:11-13; Luka 10:28; Rom. 10:5; Qal. 3:12 * 18:6 Cinsi əlaqədə olmaq – hərfi tərcümədə ayıb yerini açmaq. * 18:8 Lev. 20:11; Qanun. 22:30; 27:20; 1Kor. 5:1 * 18:9 Lev. 20:17; Qanun. 27:22 * 18:12 Lev. 20:19-20 * 18:15 Lev. 20:12 * 18:16 Lev. 20:21 * 18:17 Lev. 20:14; Qanun. 27:23 * 18:19 Lev. 20:18 * 18:20 Lev. 20:10 * 18:21 Lev. 20:1-5 * 18:22 Lev. 20:13 * 18:23 Çıx. 22:19; Lev. 20:15-16; Qanun. 27:21 * 19:2 Lev. 11:44-45; 1Pet. 1:16

3 * * Sizdən hər kəs atasına və anasına hörmət etsin və Mənim Şənbə günlərimə riayət
etsin. Allahınız Rəbb Mənəm. 4 * * Bütlərə tərəf dönməyin və özünüzə tökmə allahlar
düzəltməyin. Allahınız Rəbb Mənəm.
5 Rəbbə ünsiyyət qurbanları gətirəndə elə gətirin ki, qurbanınız qəbul edilsin.
6 Qurbanınız kəsilən gün yaxud ertəsi gün yeyilsin, üçüncü günə qalan hissəsi yandırılsın.
7 Əgər ondan üçüncü gün yeyilsə, o qurban qəbul olunmaz, iyrənc sayılar. 8 O qurbanı
yeyən adam Rəbbin müqəddəs yeməyini murdar etdiyinə görə cəzasını çəkər. Qoy o, xalqı
arasından qovulsun.
9 * Torpağınızda məhsul biçəndə tarlanın qıraq-bucaqlarını biçməyin və biçindən düşən
başaqları yığmayın. 10 Üzüm bağında da tənəkləri büsbütün təmizləyib yerə düşən
salxımları yığmayın. Qalan məhsul kasıblara və qəriblərə qalsın. Allahınız Rəbb Mənəm.
11 * * Oğurlamayın, bir-birinizə yalan satıb aldatmayın. 12 * Allahınızın adını
ləkələməmək üçün adıma yalandan and içməyin. Rəbb Mənəm.
13 * Qonşunu istismar etmə, onu soyma; muzdlu işçinin zəhmət haqqını axşamdan
səhərəcən özündə saxlama. 14 * Kar adamı söymə və kor adamın qarşısına büdrədən heç
bir şey qoyma. Allahından qorx. Rəbb Mənəm.
15 * Məhkəmədə haqsızlıq etməyin. Nə yoxsula üstünlük ver, nə də varlıya meyl sal,
amma bir-birinizi ədalətlə mühakimə edin. 16 Xalq arasında xəbərçilik etmə; qonşunun
qanının tökülməsini istəmə. Rəbb Mənəm.
17 * Soydaşına qarşı ürəyində nifrət bəsləmə. Başqa adamı mütləq tənbeh et ki, sən də
günahının cəzasını çəkməyəsən. 18 * Öz xalqından heç kəsdən qisas alma, heç kimə qarşı
kin saxlama. Ancaq qonşunu özün kimi sev. Rəbb Mənəm.
19 * Mənim qaydalarıma riayət edin. Başqa növlərdən olan heyvanları cütləşdirməyin.
Tarlanızda iki növ toxum əkməyin. Əyninizə iki növ sapdan toxunmuş paltar geyməyin.
20 Bir kişi başqa kişinin nişanlı, hələ qiyməti ödənməmiş, azad olunmamış qarabaşı ilə
yaxınlıq edərsə, ona cəza verilsin. Amma onlar öldürülməsinlər, çünki qarabaş azad deyil,
21 o kişi isə Rəbbin önünə – Hüzur çadırının girişinə təqsir qurbanı kimi bir qoç gətirsin.
22 Kahin o kişi üçün işlətdiyi günahını təqsir qurbanı olan qoçla Rəbbin önündə kəffarə
etsin ki, bu günahı bağışlansın.
23 Kənan torpağına girib yemək üçün hər hansı bir meyvə ağacını əksəniz, meyvəsi sizin
üçün üç il haramdır, onu yeməyin. 24 Dördüncü ildə onun bütün meyvəsi şükür təqdimi
kimi Rəbb üçün müqəddəs sayılsın. 25 Beşinci ildə isə o ağacın meyvəsini yeyə bilərsiniz.
Bunu edin ki, məhsul xeyriniz üçün artsın. Allahınız Rəbb Mənəm.
26 * * Heç bir əti qanlı-qanlı yeməyin. Baxıcılıq etməyin və gələcəyi deməyin. 27 *
Gicgahlarınızı qırxmayın, saqqallarınızın kənarlarını kəsməyin. 28 Ölülərə görə bədəninizə
yara vurmayın, bədəninizə heç bir şəkil döydürməyin. Allahınız Rəbb Mənəm.
29 * Qoy heç kim qızını fahişəlik edib ləkələnməyə qoymasın. Qoy fahişəlik ölkəyə
yayılmasın ki, ölkə əxlaqsızlıqla dolub daşmasın. 30 * Şənbə istirahət günlərimə riayət edin
və Müqəddəs məkanıma ehtiramla yanaşın. Rəbb Mənəm.
31 * Cindarlara və ruh çağıranlara tərəf dönməyin, onlarla danışmayın, yoxsa murdarla-
narsınız. Allahınız Rəbb Mənəm.

---

* 19:3 Çıx. 20:12; Qanun. 5:16 * 19:3 Çıx. 20:8; Qanun. 5:12 * 19:4 Lev. 26:1 * 19:4 Çıx. 20:23; 34:17; Qanun. 27:15 * 19:9 Lev. 23:22; Qanun. 24:19-22 * 19:11 Çıx. 20:15; Qanun. 5:19 * 19:11 Çıx. 20:16; Qanun. 5:20 * 19:12 Çıx. 20:7; Qanun. 5:11; Mat. 5:33 * 19:13 Qanun. 24:14-15 * 19:14 Qanun. 27:18 * 19:15 Çıx. 23:6-8; Qanun. 16:19 * 19:17 Mat. 18:15 * 19:18 Mat. 5:43; 19:19; 22:39; Mark 12:31,33; Luka 10:27; Rom. 13:9; Qal. 5:14; Yaq. 2:8 * 19:19 Qanun. 22:9-11 * 19:26 Yar. 9:4; Lev. 7:26-27; 17:10-14; Qanun. 12:16,23-25; 15:23 * 19:26 Qanun. 18:10 * 19:27 Lev. 21:5; Qanun. 14:1 * 19:29 Qanun. 23:17 * 19:30 Lev. 26:2 * 19:31 Qanun. 18:11; 1Şam. 28:3; 2Pad. 23:4; Yeş. 8:19

32 Yaşlıların qarşısında ayağa durun, ağsaqqallara hörmət eləyin. Allahınızdan qorxun.
Rəbb Mənəm. 33 * Sizinlə ölkənizdə yaşayan heç bir qəribə haqsızlıq etməyin. 34 Hamınız
onu öz adamınız, yerliniz kimi qəbul edin, hər kəs onu özünü sevən kimi sevsin. Çünki siz
özünüz də Misir ölkəsində qərib idiniz. Allahınız Rəbb Mənəm.
35 * Məhkəmədə, ölçüdə, çəkidə və miqdarda haqsızlıq etməyin. 36 Qoy tərəziniz, çəki
daşınız, taxıl və maye ölçüsü üçün işlənən qablarınız düzgün olsun. Sizi Misir torpağından
çıxaran Allahınız Rəbb Mənəm. 37 Bütün Mənim qaydalarıma və hökmlərimə səylə əməl
edin. Rəbb Mənəm”».

20

*İta*ətsizliyə görə cəza

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına de: “İsraillilərdən və İsraildə yaşayan
yadellilərdən övladını Molekə təqdim edən hər kəs öldürülməlidir. Qoy ölkə xalqı onu
daşqalaq etsin. 3 Öz övladını Molekə təqdim etdiyi üçün Mən o adamdan üz döndərib
xalqı arasından qovacağam; çünki o, Müqəddəs məkanımı murdarlayıb müqəddəs adımı
ləkələmişdir. 4 Əgər ölkə xalqı o adamın övladını Molekə təqdim etdiyini görüb göz
yumaraq onu öldürməsə, 5 Mən Özüm həmin adamdan və ailəsindən üz döndərib onu və
onunla birgə Moleklə Mənə xəyanət edən hər kəsi xalqın arasından qovacağam.
6 Mənə xəyanət edərək cindarlara və ruh çağıranlara tərəf dönən hər kəsdən üz döndərib
xalqın arasından qovacağam. 7 Buna görə də özünüzü təqdis edin və müqəddəs olun, çünki
Allahınız Rəbb Mənəm. 8 Qaydalarıma səylə əməl edin, çünki sizi təqdis edən Rəbb Mənəm.
9 * Atasına yaxud anasına lənət edən hər kəs öldürülməlidir. O adam öz atasına yaxud
anasına lənət etdiyi üçün qanının tökülməyinə özü baisdir.
10 * Başqa kişinin arvadı ilə zina edənlərə aid: qonşusunun arvadı ilə zina edən kişi
zinakar qadınla birlikdə öldürülməlidir. 11 * Atasının arvadı ilə yaxınlıq edən kişi atasının
namusunu tapdalamış olur. Bunu edənlərin hər ikisi öldürülməlidir. Onlar qanlarının
tökülməyinə özləri baisdir. 12 * Gəlini ilə yaxınlıq edən kişi gəlini ilə birgə – hər ikisi
öldürülməlidir, çünki bu rəzillikdir. Bunlar qanlarının tökülməyinə özləri baisdir. 13 *
Kişi qadınla yaxınlıq etdiyi kimi kişi kişi ilə yaxınlıq edərsə, hər ikisi iyrənc iş görür
və onlar öldürülməlidirlər; qanlarının tökülməyinə özləri baisdir. 14 * Qadınla bərabər
anasını arvad alan kişi əxlaqsızlıq edər; aranızda belə əxlaqsızlıq olmamaq üçün o kişi də,
o qadınlar da yandırılsın. 15 * Heyvanla cinsi əlaqəyə girən kişi öldürülməlidir; heyvan
isə kəsilməlidir. 16 Hər hansı bir heyvanla cinsi əlaqəyə girən qadın heyvanla birgə
öldürülməlidir. Bunlar qanlarının tökülməyinə özləri baisdir.
17 * Əgər bir kişi atabir yaxud anabir bacısını alıb onunla cinsi əlaqədə olsa, qadın da
onunla cinsi əlaqədə olsa, bu, rüsvayçılıqdır. Onlar xalqı arasından qovulsun. Bacısı
ilə cinsi əlaqədə olan kişi cəzasını çəkər. 18 * Əgər bir kişi aybaşı olan qadınla yaxınlıq
edib onunla cinsi əlaqədə olarsa, qadının qanaxma mənbəyinin üstünü açar, qadın da öz
qanaxma mənbəyinin üstünü açar. Hər ikisi xalqı arasından qovulsun. 19 * Xalanla yaxud
bibinlə yaxınlıq etmə, çünki yaxın qohumları ilə yaxınlıq edənlər cəzasını çəkərlər. 20 Əmisi
arvadı ilə yaxınlıq edən kişi öz əmisinin namusunu tapdalamış olur; ikisi də günahının
cəzasını çəkərək övladları olmadan öləcəklər. 21 * Qardaşı arvadını alan kişi qardaşının
namusunu tapdalayaraq murdar iş görür; onlar sonsuz qalacaqlar.
22 Siz Mənim qaydalarıma və hökmlərimə səylə əməl edin ki, yaşamaq üçün aparacağım
torpaq sizi rədd etməsin. 23 Qarşınızdan qovacağım millətlərin adətlərinə uymayın; onlar

* 19:33 Çıx. 22:21; Qanun. 24:17-18; 27:19 * 19:35 Qanun. 25:13-16; Sül. 20:10; Yez. 45:10 * 20:9 Çıx. 21:17; Mat. 15:4; Mark 7:10 * 20:10 Çıx. 20:14; Lev. 18:20; Qanun. 5:18 * 20:11 Lev. 18:8; Qanun. 22:30; 27:20; 1Kor. 5:1 * 20:12 Lev. 18:15 * 20:13 Lev. 18:22 * 20:14 Lev. 18:17; Qanun. 27:23 * 20:15 Çıx. 22:19; Lev. 18:23; Qanun. 27:21 * 20:17 Lev. 18:9; Qanun. 27:22 * 20:18 Lev. 18:19 * 20:19 Lev. 18:12-14 * 20:21 Lev. 18:16

bütün bu şeyləri etdiklərinə görə Mənim gözümdə iyrəncdirlər. [24] Mən sizə dedim ki,
onların torpağına siz sahib olacaqsınız; Mən o süd və bal axan torpağı sizə irs olaraq
verəcəyəm. Sizi digər xalqlardan ayıran Allahınız Rəbb Mənəm. [25] Beləliklə, siz pak və
murdar heyvan və quşları bir-birindən ayırd edin. Sizin üçün ayırd etdiyim murdar
sayılan heyvanlar yaxud quşlar ya da yerdə sürünən məxluqlarla özünüzü iyrənc etməyin.
[26] Siz Mənim üçün müqəddəs olun, çünki Mən Rəbb müqəddəsəm. Mən sizi digər
xalqlardan ayırdım ki, siz Mənim xalqım olasınız.
[27] Cindar yaxud ruh çağıran kişilər və ya qadınlar öldürülməlidir, onlar daşqalaq
olmalıdır. Bunlar qanlarının tökülməyinə özləri baisdir"».

21

Kahinlərə aid qanunlar

[1] Rəbb Musaya dedi: «Harun nəslindən olan kahinlərə bəyan edib belə de: "Qoy kahinlər
öz xalqı arasından olan hər hansı bir meyitə görə özlərini murdar etməsin; [2] ancaq kahinin
yaxın qohumu – anası, atası, oğlu, qızı, qardaşı [3]* yaxud da yanında yaşayan subay bacısı
ölsə, kahin o ölüyə görə özünü murdar etməsin. [4] Qoy o, xalq arasında başçı olduğuna görə
özünü murdar edib ləkələməsin.
[5]* Qoy kahinlər yas tutaraq başının heç bir hissəsini qırxmasın, saqqalının kənarını
kəsməsin, bədənlərinə də yara vurmasınlar, [6] özlərinin Allahı üçün müqəddəs olsunlar
və Onun adını ləkələməsinlər, çünki onlar özlərinin Allahına pay, Rəbb üçün yandırma
təqdimi gətirirlər. Buna görə də müqəddəs olsunlar. [7] Kahin fahişəni yaxud ləkələnmiş və
ya ərindən boşanmış qadını da arvad almasın, çünki kahin Allahı üçün müqəddəsdir. [8] Onu
müqəddəs say, çünki Allahına gətirilən payı təqdim edən odur; o sənin üçün müqəddəs
olsun, çünki Mən – sizi təqdis edən Rəbb müqəddəsəm. [9] Fahişəliklə ləkələnən kahin qızı
atasını da ləkələdiyinə görə yandırılsın.
[10] Qohumları üzərində olan başında məsh yağı ilə məsh olunan və müqəddəs geyimləri
geyən vəzifəli baş kahin yas tutaraq nə saçını dağıtsın, nə də əynindəki geyimini cırsın.
[11] Bu kahin heç bir meyitə, hətta ölən ata-anasına yaxınlaşıb özünü murdar etməsin. [12] O,
Müqəddəs məkanı tərk etməsin və Allahın Müqəddəs məkanını ləkələməsin, çünki Allahın
nişanəsi olan məsh yağı üzərindədir. Rəbb Mənəm. [13] Bu kahin bakirə qız alsın; [14]* dul,
boşanmış yaxud fahişəliklə ləkələnmiş qadın yox, yalnız öz xalqından olan bakirə qız alsın
ki, [15] onun övladları xalqı arasında ləkəli olmasın. Onu təqdis edən Rəbb Mənəm"».
[16] Rəbb Musaya dedi: [17] «Haruna belə söylə: "Nəsildən-nəslə övladlarından qüsuru olan
adam Allahına pay təqdim etmək üçün yaxınlaşmasın. [18] Bunlardan heç biri bu xidmətə
yaxınlaşmasın: nə kor, nə axsaq, nə eybəcər, nə əlil, [19] nə əl-ayağından şikəst, [20] nə qozbel,
nə cırtdanboy, nə gözündə titə olan, nə xoralı yaxud dəmrovlu, nə axtalanmış adam, [21] yəni
kahin Harunun nəslindən bədənində hər hansı bir qüsuru olan şəxs Rəbb üçün yandırma
təqdimi verməyə yaxınlaşmasın. Onun bədənində qüsur var. Buna görə də o, Allahına pay
gətirmək üçün yaxınlaşmasın. [22] Belə adam Allahına gətirilən paydan – həm ən müqəddəs
yeməkdən, həm də müqəddəs yeməkdən yeyə bilər. [23] Lakin o, bədənində qüsuru olduğuna
görə nə müqəddəs pərdəyə, nə də qurbangaha yaxınlaşmasın ki, Müqəddəs məkanlarımı
ləkələməsin, çünki onları təqdis edən Rəbb Mənəm"».
[24] Musa Harunla oğullarına və bütün İsrail övladlarına belə dedi.

22

*T*əqdimlərin və qurbanların müqəddəsliyi

[1] Rəbb Musaya dedi: [2] «Harunla oğullarına söylə ki, İsrail övladlarının Mənim üçün
təqdis etdikləri müqəddəs şeylərlə ehtiyatlı olsunlar və müqəddəs adımı ləkələməsinlər.
Rəbb Mənəm. [3] Onlara de: "Nəsildən-nəslə İsrail övladlarının Rəbb üçün təqdis etdikləri

---

* 21:3 Yez. 44:25 * 21:5 Lev. 19:27-28; Qanun. 14:1 * 21:14 Yez. 44:22

müqəddəs şeylərə murdar halda yaxınlaşan hər hansı bir övladınız Mənim hüzurumdan
qovulsun. Rəbb Mənəm.
4 Harun nəslindən iyrənc dəri xəstəliyi yaxud xəstəliyə görə bədən axıntısı olan heç kəs
pak olana qədər müqəddəs yeməkdən yeməsin. Meyitə görə murdar olan şeyə toxunan
hər kəs, toxumu tökülən hər kəs, 5 onu murdarlayan qaynaşan heyvana və yaxud hər cür
murdarlığı olan insana toxunan hər kəs də – 6 belə şeylərə toxunan hər adam axşamadək
bədənini yumayınca murdar sayılsın və müqəddəs yeməkdən yeməsin. 7 Günəş batanda
isə o adam pak sayılsın, sonra müqəddəs yeməkdən yesin, çünki bu onun xörəyidir.
8 Murdarlanmamaq üçün kahin nə təbii yolla ölən, nə də parçalanıb ölən heyvanın ətini
yesin. Rəbb Mənəm. 9 Mənim buyruğuma riayət etsinlər ki, onu ləkələdikləri üçün
günahının cəzasını çəkərək ölməsinlər. Onları təqdis edən Rəbb Mənəm.
10 Heç bir kənar şəxs: nə kahinin qonağı, nə də onun muzdlu işçisi müqəddəs yeməkdən
yeməsin. 11 Lakin kahinin satın aldığı ya da evində doğulan qul o yeməkdən yeyə
bilər. 12 Kənar adama ərə gedən kahin qızı müqəddəs təqdim yeməyindən yeməsin.
13 Amma dul qalmış və ya boşanmış, sonsuz qalaraq atasının evinə qayıdıb ailə üzvü kimi
yaşayan kahin qızı atasının yeməyindən yeyə bilər. Lakin heç bir kənar şəxs ondan yeyə
bilməz. 14 Bilmədən müqəddəs yeməkdən yeyən adam beşdə birini əlavə edərək əvəzini
kahinə qaytarsın. 15 Qoy kahinlər İsrail övladlarının Rəbbə təqdim etdikləri müqəddəs
yeməyi ləkələməsinlər. 16 Onlara bu müqəddəs yeməyi verib bunun təqsirini və cəzasını
boyunlarına qoymasınlar; çünki onları təqdis edən Rəbb Mənəm”».
17 Rəbb Musaya dedi: 18 «Harunla oğullarına və bütün İsraillilərə belə de: “İsrail
övladlarından yaxud İsraildə yaşayan yadellilərdən kimsənin yandırma qurbanı olaraq
Rəbbə təqdim etdiyi hər əhdə görə təqdim və hər könüllü təqdim 19 sizdən qəbul olunsun
deyə ya mal-qaradan ya da qoyun-keçidən qüsursuz erkək olsun. 20 * Qüsurlu heyvanı
gətirmək olmaz, çünki belə qurban sizdən qəbul olunmaz. 21 Kimsə Rəbbə əhdini ödəmək
üçün yaxud könüllü təqdim olaraq mal-qaradan ya da qoyun-keçidən ünsiyyət qurbanı
təqdim edərsə, heyvan qəbul olunsun deyə qüsursuz olsun; onun bədənində heç bir
qüsur olmasın. 22 Rəbbə kor, yaralı, şikəst, qaysaqlı, xoralı, dəmrovlu heyvanları təqdim
etməyin, Rəbb üçün yandırma təqdimi vermək üçün onları qurbangaha gətirməyin. 23 Mal-
qaradan yaxud qoyun-keçidən çolaq yaxud qısaqıç heyvanı könüllü təqdim etmək olar,
lakin əhdini ödəmək üçün o qəbul olunmaz. 24 Xayası zədələnmiş, əzilmiş, burulmuş ya
da kəsilmiş heyvanı Rəbbə qurban gətirməyin, ölkənizdə buna yol verməyin. 25 Belə bir
heyvanı yadellidən götürüb pay olaraq Allahınıza təqdim etməyin, çünki bu heyvan xarab
və qüsurlu sayılaraq sizdən qəbul olunmaz”».
26 Rəbb Musaya dedi: 27 «Buzov, quzu ya da oğlaq doğularsa, yeddi gün anasının yanında
qalsın. Səkkizinci gündən etibarən Rəbb üçün yandırma təqdimi kimi qəbul oluna bilər.
28 Nə inək, nə qoyun, nə də keçi ilə balasını eyni gündə birlikdə kəsməyin. 29 Rəbbə təşəkkür
qurbanı gətirəndə elə gətirin ki, o sizdən Rəbbə məqbul olsun. 30 Qurbanın əti həmin gün
yeyilsin, səhərə qədər saxlanılmasın. Rəbb Mənəm.
31 Mənim əmrlərimə səylə əməl edin. Rəbb Mənəm. 32 Mənim müqəddəs adımı
ləkələməyin. Qoy İsrail övladları arasında müqəddəs tutulum. Sizi təqdis edən Rəbb
Mənəm. 33 Allahınız olmaq üçün sizi Misir torpağından çıxartdım. Rəbb Mənəm».

23

Rəbbin bayramları

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına belə de: “Rəbbin təyin etdiyi bayramlar, Mənim
bayramlarım bunlardır. Bu vaxt müqəddəs toplantı çağırın:

Şənbə istirahət günü

* 22:20 Qanun. 17:1

3 * Altı gün işinizi görün, yeddinci gün isə Şənbə istirahət və müqəddəs toplantı günüdür.
Qoy Rəbbin bu Şənbə günü yaşadığınız bütün yerlərdə heç bir iş görülməsin.

Pasxa və Mayasız Çörək bayramları
(Çıx. 12:14-20; Say. 28:16-25; Qanun. 16:1-8)

4 Rəbbin təyin etdiyi bu müqəddəs toplantı günlərini bayramlar elan edin.
5 * Birinci ayın on dördü axşamçağı Rəbbin Pasxa bayramıdır. 6 Həmin ayın on
beşi Rəbbin Mayasız Çörək bayramıdır. Yeddi gün mayasız çörək yeyin. 7 Birinci gün
müqəddəs toplantınız olsun; gündəlik işlərinizi görməyin. 8 Bu yeddi gün ərzində Rəbb
üçün yandırma təqdimi gətirin. Yeddinci gün isə müqəddəs toplantınız olsun; gündəlik
işlərinizi görməyin"».

İlk dərzin həsr olunması bayramı

9 Rəbb Musaya belə dedi: 10 «İsrail övladlarına de: "Sizə verəcəyim torpağa gəldiyiniz
zaman məhsulunuzu biçəndə biçdiyiniz ilk dərzi kahinin yanına gətirin. 11 O, dərzi Rəbbin
hüzurunda yellədərək təqdim etsin ki, sizdən qəbul olunsun. Kahin onu Şənbənin ertəsi
günü yellətsin. 12 Dərzi yellətdiyiniz gün Rəbbə birillik qüsursuz erkək toğlu yandırma
qurbanı kimi kəsin. 13 Toğlu ilə birlikdə taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə yoğrulmuş
bir efanın onda ikisi olan miqdarda narın un gətirin. Bu, Rəbb üçün yandırma təqdimi –
Onun xoşuna gələn ətirdir. İçmə təqdimi olaraq da bir hin şərabın dörddə birini gətirin.
14 Bu qurbanı Allahınıza təqdim etdiyiniz həmin günə qədər nə çörək, nə qovurğa, nə də
təzə sünbül yeməyin. Bu bütün yaşadığınız yerlərdə nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi qayda
olsun.

Biçin bayramı
(Say. 28:26-31; Qanun. 16:9-12)

15 * Şənbənin ertəsi günü olan yellədilən dərzi gətirdiyiniz gündən tam yeddi həftə,
16 yeddinci Şənbə gününün ertəsinədək əlli gün sayın, sonra Rəbbə təzə taxıl təqdimi
gətirin. 17 Yaşadığınız hər yerdən yellədib təqdim etmək üçün bir efanın onda ikisi narın
undan maya ilə bişirilmiş iki kömbə çörəyi Rəbbə nübar təqdimi gətirin. 18 Çörəklə birgə
birillik yeddi qüsursuz toğlu, bir buğa və iki qoç təqdim edin. Bunlar taxıl təqdimləri və
içmə təqdimləri ilə birlikdə Rəbb üçün yandırma qurbanıdır, Rəbbin xoşuna gələn ətir –
yandırma təqdimidir. 19 Günah qurbanı üçün bir təkə, ünsiyyət qurbanı üçün isə iki birillik
toğlu gətirin. 20 Kahin bu iki toğlunu nübar çörəyi ilə birgə Rəbbin hüzurunda yellədərək
təqdim etsin. Bunlar kahinin Rəbb üçün müqəddəs payı olsun. 21 Həmin gün özünüz
üçün müqəddəs toplantı elan edin və heç bir gündəlik iş görməyin. Bu bütün yaşadığınız
yerlərdə nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi qayda olsun.
22 * Torpağınızda məhsul biçəndə tarlanın qıraqlarını biçməyin və biçindən düşən
başaqları yığmayın. Qoy qalan məhsul kasıblara və qəriblərə qalsın. Allahınız Rəbb
Mənəm"».

Şeypur çalınma günü
(Say. 29:1-6)

23 Rəbb Musaya dedi: 24 «İsrail övladlarına belə de: "Yeddinci ayın birinci günü sizin üçün
istirahət günü, şeypur çalınma ilə qeyd olunan gün, müqəddəs toplantı günü olsun. 25 O
gün heç bir gündəlik iş görməyin və Rəbb üçün yandırma təqdimi gətirin"».

Kəffarə günü
(Lev. 16:2-34; Say. 29:7-11)

26 Rəbb Musaya dedi: 27 * «İsrail övladlarına de: "Yeddinci ayın onu isə Kəffarə günüdür,
müqəddəs toplantınız olsun; özünüzü hər şeydən məhrum edin və Rəbb üçün yandırma
təqdimi gətirin. 28 Həmin gün heç bir iş görməyin, çünki bu, Allahınız Rəbbin hüzurunda

---

* 23:3 Çıx. 20:8-10; 23:12; 31:15; 34:21; 35:2; Qanun. 5:12-14 * 23:5 Çıx. 12:1-13; Qanun. 16:1-2 * 23:15 Çıx. 23:16; 34:22 * 23:22 Lev. 19:9-10; Qanun. 24:19-22 * 23:27 Lev. 16:29-34; Say. 29:7

sizin üçün kəffarə edilən Kəffarə günüdür. 29 Həmin o gün özünü hər şeydən məhrum
etməyən adam xalqı arasından qovulsun. 30 O gün hər hansı bir iş görən adamı Mən
xalqı arasından yox edəcəyəm. 31 Heç bir iş görməyin. Bu bütün yaşadığınız yerlərdə
nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi qayda olsun. 32 O gün sizin üçün Şənbə istirahət günü
kimidir. Özünüzü hər şeydən məhrum edin. Ayın doqquzuncu günü axşamdan ertəsi
günün axşamına qədər Şənbə günü kimi istirahət edin”».

Çardaqlar bayramı
(Say. 29:12-40; Qanun. 16:13-17)

33 Rəbb Musaya dedi: 34* «İsrail övladlarına söylə: “Həmin yeddinci ayın on beşinci
günündən Rəbb üçün yeddi gün Çardaqlar bayramını keçirin. 35 Birinci gün müqəddəs
toplantı günüdür. Gündəlik işlərinizi görməyin. 36 Bu yeddi gün ərzində Rəbbə yandırma
təqdimləri gətirin. Səkkizinci gün isə müqəddəs toplantınız olsun və Rəbbə yandırma
təqdimləri gətirin. Bu gün təntənəli toplantı günüdür, gündəlik işlərinizi görməyin.
37 Bunlar Rəbbin təyin etdiyi bayramlardır: bu zaman müqəddəs toplantı çağırıb
hər birini öz günündə olmaqla yandırma təqdimlərini – yandırma qurbanlarını, taxıl
təqdimlərini, ünsiyyət qurbanlarını və içmə təqdimlərini Rəbbə gətirin. 38 Bunlar Rəbbin
Şənbələrinə və Rəbbə verdiyiniz bütün ianələrə, bütün əhdlərin ödəmələrinə, bütün
könüllü təqdimlərə əlavədir.
39* Üstəlik yeddinci ayın on beşinci günü torpağın məhsullarını yığandan sonra yeddi
gün Rəbb üçün bayram keçirin. Birinci gün və səkkizinci gün istirahət günləri olsun.
40 Birinci gün gözəl ağacların meyvələrini, xurma ağaclarının budaqlarını, sıx yarpaqlı
ağacların və çay kənarında bitən qovaq ağaclarının budaqlarını toplayıb Allahınız Rəbbin
hüzurunda yeddi gün şənlik edin. 41 Hər il Rəbb üçün bu bayramı yeddi gün keçirin.
Bu, nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi qaydadır; bu bayramı yeddinci ayda qeyd edin.
42 Yeddi gün çardaqlarda qalın; bütün yerli İsraillilər çardaqlarda yaşasın. 43 Beləliklə, sizin
nəsillərinizi bilsin ki, Mən İsrail övladlarını Misir torpağından çıxarandan sonra onları
çardaqlarda yerləşdirdim. Allahınız Rəbb Mənəm”».
44 Beləcə Musa İsrail övladlarına Rəbbin təyin etdiyi bayramlar barəsində nəql etdi.

24

*R*əbbin hüzurunda yanan çıraq
(Çıx. 27:20-21)

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına əmr et ki, işıq yandırmaq üçün sənə zeytundan
çəkilmiş xalis yağ gətirsinlər. Bu yağdan çıraqlar daima 3 Hüzur çadırında, şəhadət
pərdəsinin bayır tərəfində yansın. Harun onu hər axşam Rəbbin hüzurunda yandırıb
səhərə qədər nəzarət etsin. Bu, nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi qayda olsun. 4 Rəbbin
hüzurunda xalis qızıldan düzəlmiş çıraqdandakı çıraqlara daim nəzarət edilsin.

*T*əqdis çörəkləri

5* Narın un götürüb hər kökə bir efanın onda ikisi qədər miqdarda on iki kökə bişir.
6 Onları Rəbbin hüzurunda xalis qızıldan düzəlmiş masaya, iki sıraya altı-altı qoy. 7 Çörək
sıralarının üstünə xalis kündür qoy. Çörəklərin üstündəki kündür Rəbb üçün yandırma
təqdimi, çörək yerinə xatirə təqdimi olsun. 8 Qoy bu çörəklər hər Şənbə günü daim Rəbbin
hüzurunda düzülsün. Bu, İsrail övladları üçün əbədi əhddir. 9* Bu çörəklər Harunla
övladlarının payıdır. Onlar bu çörəkləri müqəddəs bir yerdə yesinlər. Çünki bunlar Rəbb
üçün verilən yandırma təqdimlərindən ən müqəddəs, Harun övladları üçün əbədi paydır».

*Allaha küfr ed*ənin sonu

10 Bir gün anası İsrailli, atası Misirli olan bir adam İsrail övladlarının arasına çıxdı. O,
düşərgədə bir İsrailli ilə savaşıb 11 Allahın adına küfr və lənət etdi. O adamı Musanın yanına

* 23:34 Say. 29:12,35 * 23:39 Çıx. 23:16; 34:22 * 24:5 Çıx. 25:30 * 24:9 Mat. 12:4; Mark 2:26; Luka 6:4

gətirdilər. Onun anası Dan qəbiləsindən Dibri qızı Şelomit idi. 12 O adamı həbs edib Rəbbin
qərarını gözlədilər.
13 Rəbb Musaya belə dedi: 14 «Lənət edəni düşərgədən kənara çıxar; qoy bu lənəti
eşidənlər əllərini o adamın başına qoysunlar. Sonra qoy bütün icma onu daşqalaq etsin.
15 İsrail övladlarına belə de: "Allahına lənət edən hər kəs öz günahının cəzasını çəkəcək;
16 Rəbbin adına küfr edən hər kəs öldürülməlidir. Bütün icma onu daşqalaq etsin; istər
yadelli, istər yerli olsun, Allahın adına küfr etdiyinə görə öldürülməlidir.
17 * Başqa bir adamın canını alan hər kəs öldürülməlidir. 18 Heyvanı öldürən isə can
əvəzinə can olaraq zərəri ödəsin. 19 Bir adam başqa adamı yaralayarsa, o nə cür edibsə,
ona da belə edilsin: 20 * sınıq əvəzinə sınıq, göz əvəzinə göz, diş əvəzinə diş; o adama nə cür
yara vurubsa, ona da belə yara vurulsun. 21 Heyvan öldürən zərərini ödəsin. Adam öldürən
isə özü öldürülsün. 22 * Sizdə istər qərib, istər yerli üçün ədalət bir olsun; çünki Allahınız
Rəbb Mənəm"».
23 Musa İsrail övladlarına bunu dedi. Lənət edəni düşərgədən kənara çıxarıb daşqalaq
etdilər. Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi İsrail övladları buna əməl etdilər.

25

Dinclik ili haqqında
(Qanun. 15:1-11)

1 * Rəbb Sina dağında Musaya belə söylədi: 2 «İsrail övladlarına de: "Sizə verəcəyim
torpağa daxil olanda bütün ölkədə Şənbə günü kimi Rəbb üçün dinclik vaxtları olsun.
3 Altı il tarlanı ək, üzümlüyün budaqlarını kəs və məhsulunu yığ. 4 Yeddinci ildə isə torpaq
Şənbə günü kimi dincə qoyulsun. Bu, Rəbbin dinclik ilidir. Bu il sən nə tarlanı ək, nə
də üzümlüyünü buda, 5 biçinindən düşən toxumdan bitən məhsulu biçmə və kəsilməmiş
tənəklərdən salxımları yığma. Bu, torpaq üçün dinclik ili olsun. 6 Bu dinclik ilində torpağın
verdiyi hər məhsul sizin üçün qida olacaq; qulunuz, qarabaşınız, muzdlu işçiniz, aranızda
yaşayan gəlmənin, 7 ev heyvanının və ölkədəki vəhşi heyvanın qidası olacaq.

Azadlıq ili

8 Özün üçün yeddi dinclik ili – yeddi dəfə yeddi il say. Yeddi dinclik ilinin müddəti qırx
doqquz ildir. 9 Sonra yeddinci ayın onu – Kəffarə günü bütün ölkənizdə yüksək səslə şeypur
çaldırmaqla 10 əllinci ili təqdis edin və ölkənin bütün sakinləri üçün azadlıq elan edin. Bu
il sizin üçün Azadlıq ili olsun; hamı öz mülkünə, öz ailəsinə qayıtsın. 11 Qoy əllinci il sizin
üçün Azadlıq ili olsun. O il heç nə əkməyin, düşən toxumdan bitən məhsulu biçməyin,
budanmamış meynələrinizdən yığmayın, 12 çünki bu Azadlıq ili sizin üçün müqəddəs olsun.
Tarlalarınızın verdiyi məhsulu yeyin.
13 Bu Azadlıq ilində hər kəs öz mülkünə qayıtsın. 14 Kim torpaq sahəsini başqa adama
satarsa, ondan alan soydaşına haqsızlıq etməsin. 15 Alan şəxs Azadlıq ilindən neçə
il keçməsinə görə qiymətləndirib alsın. Satan isə məhsul götürəcəyi illərə münasib
olaraq satsın. 16 İllərin sayı çoxdursa, qiyməti qaldır, azdırsa, onu endir, çünki o sənə
satılan məhsulların miqdarıdır. 17 Bir-birinizə qarşı haqsızlıq etməyin, amma Allahınızdan
qorxun, çünki Allahınız Rəbb Mənəm.
18 Mənim qaydalarıma əməl edin, hökmlərimə səylə riayət edin ki, ölkədə arxayın
yaşayasınız. 19 Torpaq da barını verəcək ki, siz doyunca yeyib orada sakit yaşayasınız.
20 ‹Məhsul əkib-biçmədiyimiz yeddinci ildə nə yeyək?› soruşanda bilin: 21 altıncı il üstünüzə
elə bərəkət göndərəcəyəm ki, torpaq üçillik məhsul verəcək. 22 Səkkizinci il əkin və köhnə
məhsuldan yeyin; doqquzuncu il təzə məhsul yetişənə qədər köhnəni yeyin.
23 Torpaq əbədi olaraq satılmaz; çünki torpaq Mənimdir, siz isə yanımda qərib və
gəlməsiniz. 24 Bütün mülkünüzdən sahə satanda onu geri satınalma hüququnu saxlayın.

---

* 24:17 Çıx. 21:12 * 24:20 Çıx. 21:23-25; Qanun. 19:21; Mat. 5:38 * 24:22 Say. 15:16 * 25:1 Çıx. 23:10-11

25 Yanındakı soydaşın yoxsullaşıb mülkündən bir sahə satılmalıdırsa, onun yaxın qo-
humu o sahəni geri satın ala bilər. 26 Geri satın alan qohumu yoxdursa, o soydaş sonra gücü
çatıb geri satınalma məbləği tapsa, 27 qoy satılan vaxtdan neçə illər keçdiyini hesablasın
və qiymətin qalığını satdığı adama verib yenə öz mülkünə malik olsun. 28 Əgər gücü çatıb
bu məbləği tapmasa, sahəsi Azadlıq ilinə qədər onu geri satın alan adama məxsus qalsın.
Azadlıq ilində isə qaytarılsın ki, satan adam yenə öz mülkünə malik olsun.

29 Bir adam qalalı şəhərdə olan yaşayış evini satarsa, onu geri satınalma hüququ satdığı
gündən bir il müddətinə qüvvədədir; satan adam evi geri satın ala bilər. 30 Amma əgər
bütöv il tamamlananacan o adam evi geri satın ala bilməsə, qalalı şəhərdəki ev onu alana
məxsus həmişəlik nəsildən-nəslə qalsın. Bu, Azadlıq ilində qaytarılmaz. 31 Ətraf qala divarı
olmayan kəndlərdəki evlər isə torpaq sahələri kimi sayılsın; onları geri satınalma hüququ
olsun və Azadlıq ilində qaytarılsın.

32 Lakin Levililər özlərinə aid şəhərlərdə mülklərini satdıqları evləri daima geri satı-
nalma hüququna malik olsunlar. 33 Levililərdən birinin mülkü satdığı və geri satın
almadığı şəhər evi Azadlıq ilində ona qaytarılsın. Çünki Levililərin şəhərlərindəki evlər
onların İsrail övladları arasındakı irsdir. 34 Onların şəhərlərinin ətraf otlaqları isə heç
satılmamalıdır, çünki bunlar Levililərin ayrılmaz mülküdür.

35 * Yanındakı soydaşın yoxsullaşıb və özünü təmin edə bilmirsə, ona yardım et. Qoy
o sənin yanında yadelli ya gəlmə kimi yaşasın. 36 Ondan nə sələm, nə də mənfəət götür.
Allahından qorx və qoy soydaşın sənin yanında yaşaya bilsin. 37 * Ona nə sələmlə pul ver,
nə də mənfəətini güdmək üçün yemək ver. 38 Kənan torpağını sizə vermək və Allahınız
olmaq üçün sizi Misir torpağından çıxaran Allahınız Rəbb Mənəm.

39 * Yanındakı soydaşın yoxsullaşıb sənə özünü qul kimi satarsa, ona qulun ağır
işini gördürmə. 40 Qoy o, yanında muzdlu işçi yaxud gəlmə kimi olsun. O, Azadlıq
ilinədək yanında işləsin, 41 sonra uşaqları ilə birlikdə səndən ayrılıb ailəsinin yanına,
atalarının mülkünə qayıtsın. 42 Çünki İsrail övladları Mənim Misir torpağından çıxartdığım
qullarımdır, buna görə də onlar qul kimi satılmasınlar. 43 O soydaşına sərt ağalıq etmə.
Allahından qorx.

44 Qullarınız və kənizləriniz ətrafınızdakı millətlərdən olsun. Siz onlardan nökər və
qarabaş geri satın ala bilərsiniz. 45 Aranızda yaşayan gəlmələrdən və onların ölkənizdə
doğulmuş ailə üzvlərindən də geri satın ala bilərsiniz. Bunlar sizin mülkiyyətiniz olacaq.
46 Siz özünüzdən sonra bunları oğullarınıza əmlak kimi vəsiyyət edə bilərsiniz və onlar
oğullarınızın mirası olub həyatı boyunca iş görəcəklər. Ancaq İsrailli soydaşlarınız
arasında heç kim soydaşına sərt ağalıq etməsin.

47 Yanındakı soydaşın yoxsullaşıbsa, qonşuluqda yaşayan pulu olan bir yadelli ya da
gəlməyə yaxud onun ailə üzvünə özünü qul olaraq satarsa, 48 satıldıqdan sonra onun geri
satınalma hüququ var. Qardaşlarından biri onu geri satın ala bilər; 49 əmisi ya da əmisi
oğlu da onu geri satın ala bilər. Ailəsindən hər bir yaxın qohumu da onu geri satın
ala bilər. Öz gücü çatanda o adam özünü geri satın ala bilər. 50 Qoy bu adam ağası ilə
özünü satdığı ildən Azadlıq ilinə qədər muzdlu işçinin iş müddəti kimi hesablaşsın və
illərin sayına görə qiyməti qoyulsun. 51 Əgər illərin sayı hələ də çoxdursa, o buna görə
geri satınalınmanın qiyməti olaraq satın alındığı məbləğin böyük bir hissəsini ödəsin.
52 Lakin əgər Azadlıq ilinə az qalırsa, o müddətə görə hesab edərək geri satınalınmanın
qiyməti olaraq az ödəsin. 53 Yəni ilbəil muzdlu işçi kimi ağası ilə hesablaşsın. Qoy ağası
da sənin gözün qarşısında ona sərt ağalıq etməsin. 54 Əgər o adam bu yolla geri satın
alınmamışdırsa, Azadlıq ilində uşaqları ilə birgə azad olsun. 55 Çünki İsrail övladları Mənim
qullarım, Mənim Misir torpağından çıxardığım qullarımdır. Allahınız Rəbb Mənəm.

---

* 25:35 Qanun. 15:7-8 * 25:37 Çıx. 22:25; Qanun. 23:19-20 * 25:39 Çıx. 21:2-6; Qanun. 15:12-18

26

*Allaha itaə*tin bərəkətləri
(Qanun. 7:12-24; 28:1-14)

1 * * Özünüzə büt düzəltməyin; oyma büt yaxud sütun qoymayın, ölkənizdə yonulmuş
daş qoyub səcdə etməyin; çünki Allahınız Rəbb Mənəm. 2 Şənbə istirahət günlərimə riayət
edin, Müqəddəs məkanıma ehtiramla yanaşın. Rəbb Mənəm.
3 * əgər qaydalarımla yaşayıb əmrlərimə səylə əməl etsəniz, 4 sizə mövsümündə yağış
göndərəcəyəm ki, torpaq öz məhsulunu, ağaclar isə meyvələrini versin. 5 Sizin xırmanınız
o qədər bol olacaq ki, onun döyülməsi üzüm yığımına qədər davam edəcək, üzümünüz o
qədər bol olacaq ki, onun yığılması əkin vaxtına qədər davam edəcək. Çörəyinizi doyunca
yeyib ölkənizdə arxayın yaşayacaqsınız.
6 Ölkənizə sülh verəcəyəm; yatanda sizi vahiməyə salan olmayacaq. Yırtıcı heyvanları
ölkədən qovacağam və müharibə üzü görməyəcəksiniz. 7 Düşmənlərinizi qovacaqsınız,
onlar döyüş zamanı qarşınızda həlak olacaqlar. 8 Beşiniz yüz adamı, yüzünüz on min
adamı qovacaq. Düşmənləriniz döyüş zamanı qarşınızda həlak olacaqlar. 9 Mən üzümü
sizə çevirəcəyəm, sizi artırıb çoxaldacağam, sizinlə olan Öz əhdimi yerinə yetirəcəyəm.
10 Saxladığınız məhsul bütün il boyu sizə çatacaq. Yeni məhsula yer tapmaq üçün
köhnəni boşaltmalı olacaqsınız. 11 Üstəlik, Mən aranızda məskunlaşacağam və sizə nifrət
etməyəcəyəm. 12 * Mən həm də aranızda yaşayıb sizin Allahınız olacağam, siz isə Mənim
xalqım olacaqsınız. 13 Sizi Misir torpağından çıxardan və onların köləliyindən azad edən,
boyunduruğunuzu qırıb başınızı uca edən Allahınız Rəbb Mənəm.

*Allahdan uzaqlaşmanın cə*zası
(Qanun. 28:15-68)

14 Amma əgər Mənə qulaq asıb bütün bu əmrlərimə əməl etməsəniz, 15 əvəzində qay-
dalarıma xor baxıb hökmlərimi qəlbinizdən rədd etsəniz, Mənim bütün əmrlərimə əməl
etməyib, əhdimi pozsanız, 16 Mən sizə bunu edəcəyəm: göz çıxaran və qəlbi sıxan fəlakət,
vərəm, qızdırma göndərəcəyəm. Toxumlarınızı hədər yerə əkəcəksiniz; düşmənləriniz
onlardan əmələ gələn məhsulu yeyəcək. 17 Üzümü sizdən döndərəcəyəm, düşmənlərinizin
qarşısında məğlub olacaqsınız, yağılarınız üzərinizdə hökm sürəcək; sizi qovan olmasa da,
qaçacaqsınız.
18 əgər buna baxmayaraq yenə də Mənə qulaq asmasanız, o vaxt günahlarınıza görə
sizi yeddi qat artıq tənbeh edəcəyəm. 19 Öyündüyünüz güclü təkəbbürünüzü qıracağam.
Başınız üzərində olan göyləri dəmir və ayağınız altındakı yeri tunc kimi edəcəyəm ki,
20 qüvvətiniz tükənsin; nə torpağınız məhsul, nə də ağaclarınız meyvə verəcək.
21 əgər Mənə qarşı çıxıb sözlərimə hələ də qulaq asmaq istəməsəniz, Mən sizə
günahlarınıza görə yeddiqat artıq bəla göndərəcəyəm. 22 Üstünüzə vəhşi heyvanlar
göndərəcəyəm. Onlar övladlarınızı öldürüb, ev heyvanlarınızı parçalayacaq. Buna görə
sayınız elə azalacaq ki, yollarınız viran qalacaq.
23 əgər bunlardan ibrət dərsi almayıb Mənə qarşı çıxmaqda davam etsəniz, 24 Mən də
sizə qarşı çıxacağam və günahlarınıza görə yenə də yeddiqat artıq cəzalandıracağam.
25 əhdi pozduğunuza görə qisas almaq üçün üstünüzə müharibə göndərəcəyəm.
Siz şəhərlərinizdə sığınanda aranıza vəba salacağam ki, düşmənin əlinə düşəsiniz.
26 Çörəyinizin kökünü kəsəcəyəm. On qadın bir təndirdə çörək bişirəcək və onu sizə çəki
ilə paylayacaq, siz isə yeyib doymayacaqsınız.
27 əgər siz bundan sonra da Mənə qulaq asmasanız və Mənə qarşı çıxsanız, 28 bu dəfə Mən
də sizə qarşı qəzəblə çıxıb günahlarınıza görə yeddiqat artıq tənbeh edəcəyəm. 29 Oğul
və qızlarınızın ətini yeməyə məcbur olacaqsınız. 30 Səcdəgahlarınızı məhv edib, buxur
qurbangahlarınızı yox edəcəyəm, bütlərinizi devirəcəyəm və meyitlərinizi o bütlərin
üstünə sərəcəyəm. Sizi rədd edəcəyəm; 31 şəhərlərinizi xaraba qoyacağam, Müqəddəs

* 26:1 Lev. 19:4 * 26:1 Çıx. 20:4; Qanun. 5:8; 16:21-22; 27:1 * 26:3 Qanun. 11:13-15 * 26:12 Yez. 37:27; 2Kor. 6:16; Vəhy 21:3

məkanlarınızı viranəliyə döndərib xoş ətirlərinizi qəbul etməyəcəyəm. 32 Mən ölkənizi
elə viran qoyacağam ki, oranı işğal edən düşmənləriniz baxıb dəhşətə gəlsinlər. 33 Sizi isə
millətlər arasına səpələyəcəyəm və arxanızca qılıncla düşəcəyəm. Torpağınız viranəliyə,
şəhərləriniz xarabalığa dönəcək.
34 O zaman ölkə viran qalacaq, siz isə düşmən torpağında yaşayacaqsınız. Bütün bu vaxt
ərzində ölkə dinclik illərini qeyd edəcək. Yalnız o vaxt ölkə dinclik illərini qeyd edərək
şadlanacaq. 35 Orada yaşadığınız dinclik illərində görmədiyi dincliyi ölkə viran qalan bütün
müddət görəcək. 36 Düşmən ölkələrində sizdən sağ qalanların ürəklərinə elə cəsarətsizlik
salacağam ki, onlar hətta küləkdən tərpənən yarpağın xışıltısından qorxub qaçacaqlar.
Onları qovan olmasa da, müharibədən qaçan kimi qaçıb yıxılacaqlar; 37 büdrəyib bir-
birinin üstünə yıxılacaqlar, amma onları qovan olmayacaq; düşmənləriniz qarşısında
durmağa qüvvətiniz olmayacaq. 38 Millətlər arasında həlak olacaqsınız, düşmən torpağı
sizi udacaq. 39 Sizdən sağ qalanlarsa düşmən ölkələrində həm öz günahlarının cəzasını,
həm də atalarının günahlarının cəzasını çəkib çürüyəcəklər.
40 Amma özlərinin və atalarının günahlarını, Mənə xainlik etdiklərini və Mənə qarşı
çıxdıqlarını etiraf etsələr, 41 – buna görə Mən də onlara qarşı çıxıb düşmən torpağına
aparmışam – daş ürəkləri yumşalıb günahlarının əvəzini ödəsələr, 42 * * * o zaman
Mən də Yaqubla, İshaqla və İbrahimlə bağladığım əhdimi və onlara vəd etdiyim ölkəni
xatırlayacağam.
43 Bu torpaq onlar tərəfindən tərk ediləcək, onlarsız boş qalıb Şənbə istirahəti edib
şadlanacaq. Onlarsa öz cəzalarını çəkəcəklər, çünki Mənim hökmlərimi rədd edərək
qaydalarıma nifrət etdilər. 44 Bütün bunlara baxmayaraq, düşmən ölkəsində yaşadıqları
zaman onlara xor baxıb rədd etməyəcəyəm. Beləcə Mən onları məhv edib bağladığım
əhdimi pozmayacağam, çünki onların Allahı Rəbb Mənəm. 45 Mən onların əcdadlarını
başqa millətlərin qarşısında onların Allahı olmaq üçün Misir torpağından çıxaran vaxt
bağladığım əhdimi xatırlayacağam; Rəbb Mənəm”».
46 Bunlar Rəbbin Özü ilə İsrail övladları arasında Sina dağında Musa vasitəsilə verdiyi
qaydalar, hökmlər və qanunlardır.

27

*R*əbbə təqdimlərin gətirilməsi

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına söylə: “İnsanları Rəbbə həsr edən adam əhdini
bu dəyərlərinə görə ödəyə bilər: 3 Müqəddəs yerdəki şekelin ölçüsünə görə iyirmi yaşından
altmış yaşına qədər kişinin dəyəri əlli şekel gümüş, 4 qadının dəyəri otuz şekeldir; 5 beş
yaşından iyirmi yaşına qədər oğlanın dəyəri iyirmi şekel, qızın isə on şekeldir; 6 bir aydan
beş yaşa qədər olan oğlanın dəyəri beş şekel gümüş, qızın dəyəri isə üç şekel gümüşdür;
7 altmış yaşından yuxarı olan kişinin dəyəri on beş şekel, qadının isə on şekeldir; 8 əgər
əhdinə əməl edən adam belə dəyəri ödəmək üçün çox kasıbdırsa, qoy həsr etdiyi adamı
kahinin önünə gətirsin ki, kahin onu qiymətləndirsin. Əhdinə əməl edənin gücü nəyə
çatırsa, kahin onun qiymətini təyin etsin.
9 Əgər bir nəfər Rəbbə qurban gətirilən heyvanlardan birini həsr etsə, bunlardan Rəbbə
verilən hər baş heyvan müqəddəs sayılır. 10 O adam heyvanı dəyişdirməsin. Nə pisi yaxşı
ilə, nə yaxşını pislə əvəz etməsin. Əgər o, heyvanı dəyişdirirsə, dəyişdirilən heyvanların
ikisi də müqəddəs sayılsın. 11 Əgər Rəbbə qurban gətirməyə layiq olmayan hər hansı
murdar heyvanlardan birini həsr etsə, qoy o heyvanı kahinin yanına gətirib ona göstərsin;
12 kahin onu yaxşı ya pis olduğuna görə qiymətləndirsin və dəyəri onun təyin etdiyinə görə
olsun. 13 Əgər heyvanı həsr edən onu geri satın almaq istəsə, qoy o dəyərinə beşdə biri
qədər əlavə edərək ödəsin.
14 Bir nəfər öz evini müqəddəs təqdim kimi Rəbbə təqdis edəndə kahin evi yaxşı ya pis
olduğuna görə qiymətləndirsin. Qiymət kahinin təyin etdiyi kimi qalsın. 15 Əgər o adam

* 26:42 Yar. 28:13-14 * 26:42 Yar. 26:3-4 * 26:42 Yar. 17:7-8

evini geri satın almaq istəsə, qoy o qiymətə görə beşdə birini əlavə edərək ödəsin və ev ona qayıtsın.

16 Əgər bir nəfər mülkü olan tarla sahəsini Rəbbə təqdis edirsə, oraya əkilən toxum miqdarına görə bir xomer arpa əkilən tarlanın qiyməti əlli şekel gümüş olsun. 17 Əgər o adam tarlasını Azadlıq ilindən başlayaraq təqdis edirsə, bu dəyər olduğu kimi qalsın. 18 Əgər tarlasını Azadlıq ilindən sonra təqdis edirsə, kahin onunla qiymətini sonrakı Azadlıq ilinə qədər qalan müddətə görə hesablaşsın və dəyəri belə aşağı salınsın. 19 Əgər tarlanı təqdis edən adam onu geri satın almaq istəsə, qoy o, gümüşə görə dəyərinə beşdə birini əlavə edərək ödəsin və tarla ona qayıtsın. 20 Əgər tarlanı geri satın almadan başqa birinə satarsa, sonra onu heç vaxt geri satın ala bilməz. 21 O tarla Azadlıq ilində azad olanda həmişəlik həsr olunmuş bir tarla kimi Rəbb üçün təqdis edilmiş sayılsın; kahinin mülkü olsun.

22 Əgər bir nəfər öz mülkü olmayaraq, satın aldığı bir tarlanı Rəbbə təqdis edərsə, 23 qoy kahin onunla Azadlıq ilinə qədər dəyərini hesablasın. O adam həmin gün qiyməti Rəbb üçün təqdis edilmiş bir şey kimi versin. 24 Azadlıq ilində həmin tarla mülk olub onu satan adama qaytarılsın. 25 Bütün dəyərlər Müqəddəs yerdəki şekelə görə sayılsın. Bu şekel iyirmi geraya bərabərdir.

26 Heyvanlar arasında ilk doğulanlar Rəbbə məxsusdur. Heç kim onu yenidən təqdis etməsin. İstər mal-qara, istər qoyun-keçi olsun, onlar Rəbbindir. 27 Əgər murdar heyvanın balası olsa, onu gətirən adam ümumi dəyərinə beşdə birini əlavə edərək geri satın ala bilər. Əgər o geri satın alınmırsa, dəyərinə satılsın.

28 * Bir nəfərin öz əmlakından istər adam, istər heyvan, istər mülkü olan tarla sahəsi olsun – Rəbb üçün məhv edilməyə həsr etdiyi hər bir şey nə satılsın, nə də geri satın alınsın. Məhv edilməyə həsr olunmuş hər şey Rəbb üçün ən müqəddəsdir. 29 Məhv edilməyə həsr olunmuş hər kəs geri satın alınmamalıdır, hamısı öldürülməlidir.

30 * Torpağın məhsulundan – onun verdiyi taxıldan və ağacların meyvəsindən bütün onda bir hissə Rəbbə məxsusdur və Onun üçün təqdis edilib. 31 Əgər bir nəfər öz onda bir hissəsini geri satın almaq istəsə, qoy qiymətinə beşdə birini əlavə edərək ödəsin. 32 Bütün mal-qaradan, qoyun-keçidən onda bir hissə, sayla çoban dəyənəyinin altından keçən hər onuncu heyvan Rəbb üçün təqdis edilmiş sayılsın. 33 Qoy heyvan sahibi heyvanlara yaxşı yaxud pis fərq qoyub baxmasın; birini o biri ilə dəyişdirməsin. Əgər o belə dəyişdirsə, dəyişdirilən heyvanların ikisi də müqəddəs sayılıb geri satın alınmamalıdır”».

34 Bu, Rəbbin Musaya İsrail övladları üçün Sina dağında verdiyi əmrlərdir.

---

* 27:28 Say. 18:14 * 27:30 Say. 18:21; Qanun. 14:22-29

SAYLAR
KİTABI
GİRİŞ

«Saylar» Kitabı İsrail xalqının Sina dağını tərk etdiyi vaxtdan Allahın onlara vəd etdiyi ölkənin şərq sərhədinə çatdıqları vaxta qədər qırx illik tarixi əhatə edir. Kitab İsraillilərin mühüm bir işinin adı ilə bağlıdır: Musa peyğəmbərin İsrail xalqı ilə yola düşməzdən əvvəl Sina dağında İsrail xalqını siyahıya alması və bir nəsil böyüdükdən sonra İordan çayının şərqində – Moavda yenə də İsrail xalqını siyahıya alması. İki siyahıyaalma dövrü arasında İsraillilər Kənanın cənub sərhədinə – Qadeşə getdilər, amma vəd olunmuş ölkəyə girə bilmədilər. Onlar həmin ərazidə uzun illər qaldıqdan sonra İordan çayının şərqinə getdilər. Xalqın bir hissəsi burada məskunlaşdı, qalan hissəsi isə Kənana daxil olmaq üçün İordan çayını keçməyə hazırlaşdı.

«Saylar» Kitabı çətinliklər qarşısında ruhdan düşən və qorxan, Allaha və Onun göndərdiyi elçiyə – Musaya qarşı üsyankar olan xalqın salnaməsidir. Xalq dəfələrlə Allaha zəif iman və itaətsizlik göstərməsinə baxmayaraq, O Öz xalqına sədaqətli olmuş və ona davamlı qayğı göstərmişdir.

Kitabın məzmunu:

1:1–9:23 İsraillilərin Sina dağını tərk etməyə hazırlaşması
1:1–4:49 Birinci siyahıyaalma
5:1–8:26 Müxtəlif qanun və qaydalar
9:1-23 İkinci Pasxa
10:1–21:35 Sina dağından Moava
22:1–32:42 Moavda baş vermiş hadisələr
33:1-49 Misirdən Moava səyahətin yekunu
33:50–36:13 İordan çayını keçməzdən əvvəl Rəbbin verdiyi öyüd-nəsihətlər

İsrail övladlarının ilk dəfə siyahıya alınması

1 * İsrail övladlarının Misirdən çıxmasının ikinci ilində, ikinci ayın birinci günü Sina
səhrasında, Hüzur çadırında Rəbb Musaya belə dedi: 2 «Bütün İsrail övladlarının icmasını,
nəsilləri və ailələri ilə birlikdə siyahıya alın. Bütün kişiləri ayrı-ayrı sayıb adlarını yazın.
3 İsraildə iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişini sən və Harun siyahıya
alıb dəstələrə ayıracaqsınız. 4 Sizinlə bərabər hər qəbilədən bir kişi olsun; bu adamlar ailə
başçısı olmalıdır. 5 Sizə kömək edəcək adamlar bunlardır:
Ruven qəbiləsindən: Şedeur oğlu Elisur;
6 Şimeondan: Surişadday oğlu Şelumiel;
7 Yəhudadan: Amminadav oğlu Naxşon;
8 İssakardan: Suar oğlu Netanel;
9 Zevulundan: Xelon oğlu Eliav;
10 Yusif övladlarından:
Efrayimdən: Ammihud oğlu Elişama;
Menaşşedən: Pedahsur oğlu Qamliel;
11 Binyamindən: Gidoni oğlu Avidan;
12 Dandan: Ammişadday oğlu Axiezer;
13 Aşerdən: Okran oğlu Pagiel;
14 Qaddan: Deuel oğlu Elyasaf;
15 Naftalidən: Enan oğlu Axira».
16 Bunlar icmadan təyin edilmiş adamlar, öz ata-babalarının qəbilə rəhbərləri və İsrailin
tayfa başçıları idilər. 17 Musa ilə Harun adları göstərilən bu adamları apardılar. 18 İkinci ayın

* 1:1 Say. 26:1-51

birinci günündə bütün icmanı topladılar; nəsillərinə və ailələrinə görə adlarının siyahısı
ilə iyirmi və ondan yuxarı yaşda olanlar ayrı-ayrı yazıldılar. 19 Rəbbin Musaya əmr etdiyi
kimi onlar Sina səhrasında xalqı elə də siyahıya aldılar.
20 İsrailin ilk oğlu Ruvenin övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan
hər kişi mənsub olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına ayrı-ayrı qeyd edildi. 21 Ruven
qəbiləsindən 46 500 nəfər siyahıya alındı.
22 Şimeon övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına ayrı-ayrı qeyd edildi. 23 Şimeon qəbiləsindən
59 300 nəfər siyahıya alındı.
24 Qad övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 25 Qad qəbiləsindən 45 650 nəfər
siyahıya alındı.
26 Yəhuda övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 27 Yəhuda qəbiləsindən 74 600 nəfər
siyahıya alındı.
28 İssakar övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 29 İssakar qəbiləsindən 54 400 nəfər
siyahıya alındı.
30 Zevulun övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 31 Zevulun qəbiləsindən 57 400
nəfər siyahıya alındı.
32 Yusif nəslindən – Efrayim övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil
olan hər kişi mənsub olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 33 Efrayim
qəbiləsindən 40 500 nəfər siyahıya alındı.
34 Menaşşe övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi
mənsub olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 35 Menaşşe qəbiləsindən
32 200 nəfər siyahıya alındı.
36 Binyamin övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi
mənsub olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 37 Binyamin qəbiləsindən
35 400 nəfər siyahıya alındı.
38 Dan övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 39 Dan qəbiləsindən 62 700 nəfər
siyahıya alındı.
40 Aşer övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 41 Aşer qəbiləsindən 41 500 nəfər
siyahıya alındı.
42 Naftali övladlarından iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan hər kişi mənsub
olduğu nəsil və ailəyə görə adlar siyahısına qeyd edildi. 43 Naftali qəbiləsindən 53 400 nəfər
siyahıya alındı.
44 Musa, Harun və İsrailin on iki rəhbəri tərəfindən bunlar siyahıya alındı; hər biri
mənsub olduqları ailəni təmsil edirdi. 45 İsraildə iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil
olan kişilərin hamısı mənsub olduqları ailəyə görə siyahıya alındı. 46 Siyahıya alınanlar
cəmi 603 550 nəfər idi.
47 Lakin onların arasında Levililər ailələrinə görə siyahıya alınmadı. 48 Çünki Rəbb
Musaya demişdi: 49 «Ancaq Levi qəbiləsini siyahıya alma və digər İsrail övladlarını aldığın
siyahıya daxil etmə. 50 Şəhadət məskəni ilə onun bütün avadanlığı və məskənə aid olan
hər şey üçün məsuliyyəti Levililərin üzərinə qoy. Məskəni və onun bütün avadanlığını
onlar daşısınlar, məskənə baxsınlar və onun ətrafında düşərgə salsınlar. 51 Məskən
daşınacağı zaman Levililər onu toplasınlar. Məskən bir yerə qoyulacağı zaman yenə
Levililər onu qursunlar. Onlardan savayı məskənə yaxınlaşan öldürülsün. 52 İsrail övladları
öz çadırlarını bölüklərinə görə qursunlar. Hər kəs öz düşərgəsində bayrağının altında

olsun. [53] Levililər isə Şəhadət məskəni ətrafında düşərgə salsınlar ki, İsrail icması Rəbbin
qəzəbinə düçar olmasın. Levililər Şəhadət məskəninə cavabdeh olsunlar».
[54] İsrail övladları bütün bunları Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi etdilər.

2

Qəbilələrin düşərgə yerləri

[1] Rəbb Musaya və Haruna dedi: [2] «İsrail övladları Hüzur çadırını əhatə edərək bir az
kənarda, hər biri öz bayrağının altında ailələrinin nişanı ilə düşərgə salsınlar.
[3] Şərq tərəfində, gündoğana tərəf Yəhuda ordugahına aid bölüklər öz bayraqlarının
altında düşərgə salsınlar. Yəhudalıların rəhbəri Amminadav oğlu Naxşon olsun. [4] Yəhuda
ordusunda 74 600 nəfər siyahıya alındı. [5] Onun yanında düşərgə salanlar İssakar qəbiləsi
olacaq. İssakarlıların rəhbəri Suar oğlu Netanel olsun. [6] Onun ordusundan 54 400 nəfər
siyahıya alındı. [7] Sonra Zevulun qəbiləsi düşərgə salacaq. Zevulun övladlarının rəhbəri
Xelon oğlu Eliav olsun. [8] Onun ordusundan 57 400 nəfər siyahıya alındı. [9] Yəhuda or-
dugahından bölüklərinə görə bütün sayılanlar 186 400 nəfər idi. Onlar birinci köçəcəklər.
[10] Cənub tərəfində Ruven ordugahına aid bölüklər öz bayraqlarının altında düşərgə
salacaqlar. Ruvenlilərin rəhbəri Şedeur oğlu Elisur olsun. [11] Ruven ordusundan 46
500 nəfər siyahıya alındı. [12] Onun yanında düşərgə salanlar Şimeon qəbiləsi olacaq.
Şimeonluların rəhbəri Surişadday oğlu Şelumiel olsun. [13] Onun ordusundan 59 300 nəfər
siyahıya alındı. [14] Sonra Qad qəbiləsi düşərgə salacaq. Qadlıların rəhbəri Deuel oğlu Elyasaf
olsun. [15] Onun ordusundan 45 650 nəfər siyahıya alındı. [16] Ruven ordugahından bölüklərinə
görə sayılanların cəmi 151 450 nəfər idi. İkinci onlar gedəcəklər.
[17] Hüzur çadırı yola düşəndə Levililərin düşərgəsi düşərgələrin ortasında dursun. Hərə
necə düşərgə salıbsa, həmin nizamla, öz bayrağı altında yola düşsün.
[18] Qərb tərəfində Efrayim ordugahına aid bölüklər öz bayraqlarının altında düşərgə
salacaqlar. Efrayimlilərin rəhbəri Ammihud oğlu Elişama olsun. [19] Efrayim ordusundan
40 500 nəfər siyahıya alındı. [20] Onun yanında düşərgə salanlar Menaşşe qəbiləsi olacaq.
Menaşşelilərin rəhbəri Pedahsur oğlu Qamliel olsun. [21] Onun ordusundan 32 200 nəfər
siyahıya alındı. [22] Sonra Binyamin qəbiləsi düşərgə salacaq. Binyaminlilərin rəhbəri
Gidoni oğlu Avidan olsun. [23] Onun ordusundan 35 400 nəfər siyahıya alındı. [24] Efrayim
ordugahından bölüklərinə görə sayılanların cəmi 108 100 nəfər idi. Üçüncü onlar
gedəcəklər.
[25] Şimal tərəfində Dan ordugahına aid bölüklər öz bayraqlarının altında düşərgə sala-
caqlar. Danlıların rəhbəri Ammişadday oğlu Axiezer olsun. [26] Dan ordusundan 62 700 nəfər
siyahıya alındı. [27] Onun yanında düşərgə salanlar Aşer qəbiləsi olacaq. Aşerlilərin rəhbəri
Okran oğlu Pagiel olsun. [28] Onun ordusundan 41 500 nəfər siyahıya alındı. [29] Sonra Naftali
qəbiləsi düşərgə salacaq. Naftalililərin rəhbəri Enan oğlu Axira olsun. [30] Onun ordusundan
53 400 nəfər siyahıya alındı. [31] Dan ordugahından cəmi 157 600 nəfər siyahıya alındı. Öz
bayraqlarının altında ən sonuncu onlar gedəcəklər».
[32] İsrail övladlarından ailələrinə görə siyahıya alınanlar bunlardır. Ordugahlardan
bölüklərinə görə cəmi 603 550 nəfər siyahıya alındı. [33] Ancaq Rəbbin Musaya əmr etdiyi
kimi Levililər digər İsrail övladları ilə birgə siyahıya alınmadı. [34] İsrail övladları Rəbbin
Musaya əmr etdiyi hər şeyi yerinə yetirdilər. Bayraqlarının altında belə düşərgə saldılar
və hər kəs nəsil və ailəsi ilə birgə belə yola düşdü.

3

Harun oğulları

[1] Rəbb Sina dağında Musa ilə danışdığı zaman Harunla Musanın nəsil tarixçəsi belədir.
[2]* Harun oğullarının adları belədir: ilk doğulan Nadav, Avihu, Eleazar və İtamar. [3] Harun
oğullarının kahinlik vəzifəsinə keçirdiyi məsh olunmuş kahinlər bunlardır. [4]* Nadav ilə

* 3:2 Say. 26:60 * 3:4 Lev. 10:1-2; Say. 26:61

Avihu Sina səhrasında Rəbbin önündə haram od təqdim edərkən oradaca öldülər. Onların
övladları yox idi. Eleazarla İtamar ataları Harunun yanında kahinlik etdilər.
5 Rəbb Musaya dedi: 6 «Levi qəbiləsini gətir və kahin Harunun önündə dayandır ki,
ona kömək etsinlər. 7 Qoy Hüzur çadırında Harun və bütün icma üçün öz vəzifələrini
yerinə yetirərək müqəddəs məskənə xidmət etsinlər. 8 Hüzur çadırının bütün avadanlığına
baxsınlar və məskənə xidmət edərək İsrail övladları üçün vəzifələrini yerinə yetirsinlər.
9 Levililəri Harunla oğullarının ixtiyarına ver; onlar İsrail övladları arasından tamamilə
Onun xidmətinə verilmişdir. 10 Harunla oğullarına tapşır ki, öz kahinlik vəzifələrini yerinə
yetirsinlər; müqəddəs yerə yaxınlaşan kənar adam isə öldürülsün».
11 Rəbb Musaya dedi: 12 «Budur, hər İsrail qadınının doğduğu ilk oğlan uşağının əvəzinə
İsraillilər arasından Levililəri seçmişəm. Levililər Mənimdir. 13* Çünki bütün ilk oğlanlar
Mənimdir. Misir torpağında bütün ilk doğulanları məhv etdiyim gün İsraildə istər insan,
istərsə heyvan – erkək olan bütün ilk doğulanları Özüm üçün ayırdım. Onlar Mənim
olacaq. Rəbb Mənəm».

*Levili*lərin vəzifələri

14 Rəbb Sina səhrasında Musaya belə dedi: 15 «Levililəri ailələrinə, nəsillərinə görə
siyahıya al. Bir aylıq və ondan yuxarı yaşda olan bütün kişi cinsindən olanları siyahıya
al». 16 Musa da Rəbbin sözünə görə əmr edildiyi kimi onları siyahıya aldı. 17 Adbaad Levi
oğulları bunlardır: Gerşon, Qohat və Merari. 18 Nəsillərinə görə Gerşonun nəsil başçısı olan
oğullarının adları belədir: Livni və Şimey. 19 Qohatın nəsil başçısı olan oğulları: Amram,
İshar, Xevron və Uzziel. 20 Merarinin nəsil başçısı olan oğulları: Maxli və Muşi.
Ailələrinə görə Levi nəsilləri bunlardır.
21 Livni və Şimey nəsilləri Gerşon nəslindəndir. Gerşon tayfaları bunlardır. 22 Bir aylıq və
ondan yuxarı yaşda olan bütün kişi cinsindən 7500 nəfər siyahıya alındı. 23 Gerşon nəsilləri
qərb tərəfində məskənin arxasında düşərgə salmalıdırlar. 24 Gerşon nəslinə mənsub olan
ailələrin rəhbəri Lael oğlu Elyasafdır. 25 Hüzur çadırında Gerşon övladları Müqəddəs
məskənə, çadır örtüklərinə, Hüzur çadırının girişində olan arakəsməyə, 26 həyətin
pərdələrinə, məskənlə qurbangahın ətrafındakı həyətin darvazasının arakəsməsi ilə
iplərinə və bunlarla əlaqədar olan bütün xidmətə cavabdehdirlər.
27 Amram, İshar, Xevron və Uzziel nəsilləri Qohat nəslindəndir. Qohat nəsilləri
bunlardır. 28 Bir aylıq və ondan yuxarı yaşda olan bütün kişi cinsindən 8600 nəfər
siyahıya alındı. Onlar müqəddəs əşyalara cavabdehdirlər. 29 Qohat nəsilləri çadırın cənub
tərəfində düşərgə salmalıdırlar. 30 Qohat nəsillərinə mənsub ailələrin rəhbəri Uzziel oğlu
Elisafandır. 31 Onlar sandığa, masaya, çıraqdana, qurbangahlara, müqəddəs yerdə ibadət
üçün işlənən bütün əşyalara, arakəsmə pərdəsinə və bunlarla əlaqədar olan bütün xidmətə
cavabdehdirlər. 32 Levili rəhbərlərinin rəhbəri kahin Harun oğlu Eleazardır. O, Müqəddəs
yerə cavabdeh olanlara nəzarətçi təyin edilmişdir.
33 Maxli və Muşi nəsilləri Merari nəslindəndir. Merari nəsilləri bunlardır. 34 Bir aylıq
və ondan yuxarı yaşda olan bütün kişi cinsindən 6200 nəfər siyahıya alındı. 35 Merari
nəsillərinə mənsub ailələrin rəhbəri Avixayil oğlu Surieldir. Onlar məskənin şimal
tərəfində düşərgə salmalıdırlar. 36 Merarililərə məskənin çərçivələri, şüvülləri, dirəkləri,
altlıqları, bütün avadanlığı və bunlarla əlaqədar bütün xidmət, 37 məskənin ətrafındakı
həyətin dirəkləri ilə altlıqları, payaları və ipləri həvalə olundu.
38 Musa və Harun ilə oğulları məskənin şərq tərəfində, gündoğana doğru Hüzur çadırının
önündə düşərgə salmalıdırlar. Onlar İsrail övladları üçün öz vəzifələrini yerinə yetirərək
Müqəddəs məkana cavabdehdirlər. Oraya yaxınlaşan kənar adam öldürülməlidir.
39 Rəbbin əmri ilə Musa və Harunun Levi nəsillərindən saydıqları bir aylıq və ondan
yuxarı yaşda kişi cinsindən olanlar cəmi 22 000 nəfər idi.
40 Rəbb Musaya dedi: «Bir aylıq və ondan yuxarı yaşda kişi cinsindən olan, ilk
doğulan bütün İsrail övladlarını adları ilə siyahıya al. 41 İsrail övladlarının bütün ilk

* 3:13 Çıx. 13:2

oğlanlarının əvəzinə Levililəri və İsraillilərin ilk doğulan heyvanlarının əvəzinə Levililərin
heyvanlarını Mənim üçün ayır. Rəbb Mənəm». 42 Musa Rəbbin ona əmr etdiyi kimi etdi.
İsrail övladları arasında bütün ilk doğulanları siyahıya aldı. 43 Adları qeyd edilən, bir aylıq
və ondan yuxarı yaşda ilk doğulan kişi cinsindən olanlar cəmi 22 273 nəfər idi.
44 Rəbb Musaya dedi: 45 «Levililəri İsrail övladlarının ilk doğulanlarının əvəzinə və
Levililərin heyvanlarını onların heyvanları əvəzinə ayır. Levililər Mənim olacaq; Rəbb
Mənəm». 46 İsraillilərin ilk oğlanlarından olub Levililərin sayını aşan 273 nəfəri satın almaq
məqsədi ilə, 47 hər adam üçün hər şekeldə iyirmi gera olan Müqəddəs yerdəki şekelə görə
beş şekel götür. 48 Onları Levililərin sayını aşanları satınalma ödənişi olaraq Haruna və
oğullarına ver. 49 Musa Levililərlə əvəz olanların sayını aşan İsrail övladlarından satınalma
ödənişini götürdü. 50 İsrail övladlarının ilk oğlanlarından Müqəddəs yerdəki şekelə görə
1365 şekel aldı. 51 Musa Rəbbin sözünə görə, Rəbbin ona əmr etdiyi kimi satınalma
ödənişini Harunla oğullarına verdi.

4

Qohat övladlarının vəzifələri

1 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 2 «Levililər arasından Qohat övladlarına mənsub
nəsillərlə ailələri siyahıya alın. 3 Hüzur çadırında xidmət etməyə gələn otuz yaşından əlli
yaşına qədər kişilərin hamısını hesablayın. 4 Qohatlıların Hüzur çadırında xidməti budur:
ən müqəddəs əşyalara baxmaq. 5 Düşərgə yola düşəndə Harunla oğulları içəri girsinlər,
arakəsmə pərdəsini endirərək onunla Şəhadət sandığını örtsünlər. 6 Onun üzərinə suiti
dərisindən örtük çəkərək üstünə büsbütün bənövşəyi kətan sərsinlər və onun şüvüllərini
yerinə qoysunlar.
7 Təqdis masası üzərinə bənövşəyi kətan sərərək kətanın üstündə sinilər, nimçələr,
dolçalar və içmə təqdimi tökmək üçün piyalələr olmalıdır. Daimi çörək onun üzərində
qalsın. 8 Onların üzərinə al rəngli bir kətan sərərək suiti dərisindən bir örtük çəksinlər və
onun şüvüllərini yerinə qoysunlar.
9 Bənövşəyi kətan götürüb, işıq verəcək çıraqdanı, çıraqlarını, maşalarını,
xəkəndazlarını və çıraqdan xidmətində işlədilən bütün zeytun yağı qablarını örtsünlər.
10 Çıraqdanı və onun bütün avadanlığını suiti dərisindən bir örtüklə sarıyıb xərəyə
qoysunlar.
11 Qızıl qurbangahın üzərinə bənövşəyi kətan sərərək onu suiti dərisindən bir örtüklə
örtsünlər və şüvüllərini taxsınlar. 12 Müqəddəs yerdə ibadət zamanı işlədilən bütün
əşyaları götürərək bənövşəyi kətanla sarısınlar və suiti dərisindən bir örtüklə örtüb
xərəyə qoysunlar. 13 Qurbangahdan külü təmizləyib, üzərinə tünd qırmızı kətan çəksinlər.
14 İbadət zamanı işlədilən bütün əşyaları: xəkəndazı, çəngəlləri, kürəkləri, ləyənləri,
qurbangahın bütün avadanlığını onun üzərinə qoysunlar. Sonra bunların üstünü suiti
dərisindən bir örtüklə örtüb şüvüllərini taxsınlar.
15 Düşərgə yola düşəndə Harunla oğulları müqəddəs əşyaları və bütün avadanlığı
örtməyi qurtarandan sonra Qohatlılar onu daşımağa gəlsinlər. Amma müqəddəs şeylərə
toxunmamalıdırlar ki, ölməsinlər. Hüzur çadırında olan bu şeyləri daşımaq məsuliyyəti
Qohatlılara aiddir.
16 Kahin Harun oğlu Eleazarın işi çıraq üçün zeytun yağına, ətirli buxura, daimi taxıl
təqdimi və məsh yağına nəzarət etməkdir. O bütün məskənə və içində olan hər şeyə,
müqəddəs yerlə avadanlığına nəzarət edəcəkdir».
17 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 18 «Qoymayın ki Levililər arasından Qohatlıların nəsilləri
yox olsun. 19 Ancaq ən müqəddəs şeylərə yaxınlaşdıqları zaman ölməyib sağ qalsınlar
deyə Harunla oğulları içəri girib onların hərəsini öz işinin üstünə və öz yükünün başında
qoysun. 20 Lakin Qohatlılar bir an belə, içəri girib müqəddəs əşyalara baxmasınlar, yoxsa
ölərlər».

Gerşon övladlarının vəzifələri

21 Rəbb Musaya belə dedi: 22 «Gerşonluları da mənsub olduqları ailələrə və nəsillərə
görə siyahıya al. 23 Onlardan otuz yaşından əlli yaşına qədər olanların hamısını siyahıya
al. Qoy xidmət edib Hüzur çadırında iş görmək üçün gəlsinlər. 24 İş görmək və yük
daşımaq xüsusunda Gerşon nəsillərinin vəzifəsi budur: 25 Müqəddəs məskənin pərdələrini,
Hüzur çadırı ilə onun örtüyünü, üzərindəki suiti dərisindən xarici örtüyü, Hüzur çadırının
girişində olan arakəsməni, 26 həyətin pərdələrini və qurbangahın ətrafındakı həyətin
darvazasının arakəsməsi ilə iplərini və onların ibadət üçün işlənən bütün əşyalarını
daşısınlar; bu şeylərlə görüləcək bütün işləri Gerşonlular görsünlər. 27 İstər yük daşımaq,
istərsə başqa iş görmək, edəcəkləri bütün xidmətlər Harunla oğullarının rəhbərliyi ilə
görülsün. Gerşonlular daşıyacaqları hər yükə cavabdeh olsunlar. 28 Hüzur çadırında
Gerşon nəsillərinin xidməti budur. Onların vəzifələri kahin Harun oğlu İtamarın nəzarəti
altında olsun.

Merari övladlarının vəzifələri

29 Merarililəri mənsub olduqları nəsillərə və ailələrə görə siyahıya al. 30 Otuz yaşından əlli
yaşına qədər Hüzur çadırının işini görmək üçün gələnlərin hamısını siyahıya al. 31 Hüzur
çadırında xidmət edərkən onların vəzifəsi budur: məskənin çərçivələrini, şüvüllərini,
dirəklərini, altlıqlarını, 32 çadırın ətrafındakı həyətin dirəkləri ilə altlıqlarını, payalarını,
iplərini, bütün avadanlığını və işlətdikləri hər şeyi daşımaq. Hər kəsi adbaad təyin et ki,
müəyyən əşyaları daşısın. 33 Hüzur çadırında Merari nəsillərinin vəzifəsi budur. Onlar
kahin Harun oğlu İtamarın nəzarəti altında xidmət edəcəklər».

*Levili*lərin siyahıya alınması

34 Musa ilə Harun və icma başçıları, Qohatlılardan nəsillərə və ailələrə görə 35 otuz
yaşından əlli yaşına qədər Hüzur çadırına xidmət edib iş görmək üçün gələn kişilərin
hamısını siyahıya aldılar. 36 Nəsillərinə görə 2 750 nəfər siyahıya alındı. 37 Hüzur çadırında
xidmət edən Qohat nəsillərinə mənsub kişilərin cəmi bu idi. Rəbbin Musa vasitəsilə verdiyi
əmrə görə Musa ilə Harun onları siyahıya aldılar.

38 Gerşonlulardan nəsillərinə və ailələrinə görə 39 otuz yaşından əlli yaşına qədər Hüzur
çadırına xidmət edib iş görmək üçün gələn kişilərin hamısı siyahıya alındı. 40 Nəsillərinə
və ailələrinə görə 2630 nəfər siyahıya alındı. 41 Gerşon nəslindən siyahıya alınan, Hüzur
çadırında xidmət edən kişilərin cəmi bu idi. Rəbbin əmrinə görə Musa ilə Harun onları
siyahıya aldılar.

42 Merari övladlarından nəsillərinə və ailələrinə görə 43 otuz yaşından əlli yaşına qədər
Hüzur çadırına xidmət edib iş görmək üçün gələn kişilərin hamısı siyahıya alındı.
44 Nəsillərinə görə 3200 nəfər siyahıya alındı. 45 Hüzur çadırında xidmət edən Merari
nəsillərinə mənsub kişilərin cəmi bu idi. Rəbbin Musa vasitəsi ilə verdiyi əmrə görə Musa
ilə Harun onları siyahıya aldılar.

46 Musa ilə Harun və İsrail rəhbərləri, nəsillərinə və ailələrinə görə bütün Levililəri,
47 otuz yaşından əlli yaşına qədər, Hüzur çadırında xidmət etmək və yük daşımaq üçün
gələn kişilərin hamısını siyahıya aldılar. 48 8580 nəfər siyahıya alındı. 49 Rəbbin əmrinə görə
hər biri edəcəyi xidmətə və daşıyacağı yükə görə Musanın nəzarəti ilə siyahıya alındılar;
onlar Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi siyahıya alındılar.

5

*Düş*ərgənin paklığı

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına əmr et ki, bütün iyrənc dəri xəstəliyi və
xəstəliyə görə bədən axıntısı olan yaxud da meyitdən murdarlanan hər kəsi düşərgədən
çıxarsınlar. 3 Onlar istər kişi olsun, istər qadın, arasında olduğum düşərgələrini murdar
etməsinlər, onları düşərgədən çıxarın». 4 İsrail övladları beləcə etdilər: onları düşərgədən
çıxardılar. Rəbb Musaya necə söylədisə, İsrail övladları elə də etdilər.

*Günah üçün ödə*mə

5 * Rəbb Musaya dedi: 6 «İsrail övladlarına söylə: “İnsanların işlətdiyi günahlardan birini
edərək Rəbbə xəyanət edən kişi yaxud qadın təqsirkardır”. 7 Qoy o işlətdiyi günahı etiraf
edib təqsirinin əvəzinin beşdə birini əlavə edərək qarşısında təqsirkar olan adama ödəsin.
8 Əgər o adamın təqsirinin əvəzini ala biləcək qohumu yoxdursa, ödənəcək əvəz Rəbb üçün
verilsin; qoy bu təqsirkar üçün verdiyi kəffarə təkəsi ilə birlikdə kahininki olsun. 9 İsrail
övladlarının kahinə təqdim etdikləri bütün müqəddəs ianələr kahinə məxsusdur. 10 Hər
kəsin özü üçün təqdis etdiyi əşyalar özünə məxsusdur, amma kahinə nə verərlərsə, kahinə
aiddir».

Xəyanətdə ittiham edilən qadınlar

11 Rəbb Musaya belə dedi: 12 «İsrail övladlarına belə söylə: “Bir kişinin arvadı əyri yola
düşüb ona xəyanət etsə və 13 başqa kişi ilə yaxınlıq edib cinsi əlaqədə olduğu ərindən
gizlədilirsə və beləcə qadının murdar işi ortaya çıxmamışsa, heç bir şahid olmadığı
üçün günah üstündə tutulmamışsa, 14 əri qısqanclığa qapılıb murdar iş görən arvadından
şübhələnməyə başlayarsa yaxud arvadı murdar iş görmədiyi halda yenə qısqanclığa
qapılıb ondan şübhələnərsə, 15 kişi arvadını kahinin yanına aparsın və arvadı üçün təqdim
olaraq istənilən efanın onda biri qədər arpa unu gətirsin. Onun üzərinə nə zeytun yağı
töksün, nə də kündür qoysun, çünki bu qısqanclıq üçün taxıl təqdimidir. Təqsirkarlığı
xatırladan xatirə təqdimidir.
16 Kahin qadını Rəbbin hüzuruna gətirsin; 17 gil qaba müqəddəs su alaraq müqəddəs
məskənin döşəməsindən toz götürüb suya salsın. 18 Kahin qadını Rəbbin önündə
dayandıraraq onun saçını dağıtsın. Sonra xatirə təqdimini onun ovuclarına qoysun. Bu,
qısqanclıq üçün taxıl təqdimidir. Kahinin əlində isə lənət gətirən acı su olacaq. 19 Kahin
qadına and içdirib desin: ‹Əgər sən başqa kişi ilə yaxınlıq etməmisənsə, ərinin nikahı
altında olaraq əyri yola düşüb murdarlıq etməmisənsə, lənət gətirən bu acı su sənə zərər
vurmayacaq. 20 Lakin əri ilə nikahda olaraq əyri yola düşərək ərindən başqa bir kişi ilə
yaxınlıq edib murdar olmusansa› 21 onda kahin qadına lənət andını içdirib belə desin:
‹Rəbb sənin bətnini sonsuz edib qarnını şişirtdiyi zaman səni xalqının içində lənət və
töhmətə düçar etsin. 22 Lənət gətirən bu su sənin qarnını şişirtmək və bətnini sonsuz etmək
üçün bağırsaqlarına daxil olsun›. Qadın ‹Amin, amin!› desin.
23 Kahin bu lənətləri bir tumara yazsın və acı suda islatsın, 24 sonra lənət gətirən acı
suyu qadına içirtsin. Lənət gətirən su onun bətninə girəcək və acı olacaq. 25 Kahin
qısqanclıq üçün taxıl təqdimini qadının əlindən alsın və Rəbbin hüzurunda yellədikdən
sonra qurbangaha gətirsin. 26 Xatirə təqdimi olaraq taxıl təqdimindən ovuc dolusu
götürsün və qurbangahda tüstülədib yandırsın, sonra qadına suyu içirtsin. 27 Qadına
suyu içirdikdən sonra əgər qadın murdar olub ərinə xəyanət etmişsə, lənət gətirən su
onun bətninə girəcək və acılıq verəcək; onun qarnı şişəcək, bətni sonsuz olacaq və özü
xalqının arasında lənətlənəcəkdir. 28 Əgər qadın murdarlıq etməmişsə və pakdırsa, su zərər
vurmayacaq və uşaq doğa biləcəkdir.
29 Qısqanclığa aid olan qanun belədir: bir qadın əri ilə nikahda olarkən əyri yola düşüb
murdar olanda 30 yaxud bir kişi qısqanclığa qapılıb arvadından şübhələnəndə kahin qadını
Rəbbin hüzurunda qoysun və ona bütün bu qanunu icra etsin. 31 Kişi bu işdə cəzasız qalsın,
o qadın isə öz günahının cəzasını çəksin”».

6

Nəzirilik andı

1 Rəbb Musaya belə dedi: 2 «İsrail övladlarına söylə və onlara əmr et: “Bir kişi və yaxud
bir qadın nəzirilik əhdi edib özünü Rəbbə həsr edərsə, 3 * şərabdan və başqa kefləndirici
içkidən çəkinsin. Hətta şərab sirkəsi də, başqa kefləndirici içkidən hazırlanmış sirkə də,
üzüm suyu da içməsin; nə üzüm, nə də kişmiş yesin. 4 Nəziri olduğu müddətdə çəyirdəkdən
qabığa qədər meynədən istehsal edilmiş heç bir şey yeməsin.

* 5:5 Lev. 6:1-7 * 6:3 Luka 1:15

5 Nəziri olduğu bütün müddətdə başına ülgüc dəyməsin, saçını uzatsın; özünü Rəbbə
həsr etdiyi müddət qurtarana qədər müqəddəs olsun.
6 Özünü Rəbbə həsr etdiyi günlərdə meyitə yaxınlaşmasın. 7 Atası və anası, qardaşı və
bacısı ölsə, onlara görə özünü murdar etməsin; çünki özünü Allahına həsretmə rəmzi
onun başı üzərindədir. 8 Nəziri olduğu bütün müddətdə o, Rəbbə həsr edilmişdir.
9 Yanında bir adam birdən-birə qəflətən ölərsə və nəzirinin saçını murdar eləyərsə,
o təmiz olduğu gün – yeddinci gün başını qırxdırsın. 10 Səkkizinci gün Hüzur çadırının
girişində kahinə iki qumru quşu yaxud iki göyərçin gətirsin. 11 Kahin birini günah qurbanı
və o birini yandırma qurbanı kimi təqdim etsin ki, nəzirinin günahı üçün kəffarə olsun,
çünki meyitlə bir yerdə olmaqla o günah işlətdi. Həmin gün yenidən başını təqdis etsin.
12 Nəziri olduğu müddətdə özünü Rəbbə yenidən həsr etsin və təqsir qurbanı olaraq birillik
erkək toğlu gətirsin. Əvvəlki günlər isə boşa getsin, çünki nəziriliyi murdarlanmışdır.
13 * Nəziriyə aid olan qanun budur: özünü həsr etdiyi müddət qurtaranda nəziri Hüzur
çadırının girişinə gətirilsin. 14 Orada Rəbbə bu təqdimləri gətirsin: yandırma qurbanı
olaraq birillik qüsursuz bir erkək toğlu, günah qurbanı olan birillik qüsursuz bir dişi toğlu,
ünsiyyət qurbanı olan qüsursuz bir qoç, 15 bir səbət mayasız çörək, narın undan zeytun yağı
ilə yoğrulmuş mayasız kökələrdən və üstünə zeytun yağı sürtülmüş mayasız qoğallardan
ibarət olan taxıl təqdimləri və içmə təqdimləri. 16 Kahin Rəbbin önündə onları təqdim
etsin; günah qurbanını və yandırma qurbanını gətirsin. 17 Mayasız çörək səbəti ilə birgə
qoçu Rəbbə ünsiyyət qurbanı kimi gətirsin; kahin onun taxıl təqdimi ilə içmə təqdimini
də gətirsin. 18 Nəziri Hüzur çadırının girişində öz həsr etdiyi saçını qırxsın, sonra saçını
götürüb ünsiyyət qurbanının altındakı oda qoysun. 19 Nəziri həsr etdiyi saçını qırxdıqdan
sonra kahin qoçun bişmiş bir qolunu, səbətdən götürdüyü mayasız bir kökə və mayasız bir
qoğal ilə birgə nəzirinin ovuclarına qoysun. 20 Sonra yellətmə təqdimi kimi onları Rəbbin
hüzurunda yellətsin. Onlar yellədilən döş əti və qaldırılan budla birgə müqəddəsdir,
kahinə məxsusdur. Ondan sonra nəziri şərab içə bilər.
21 Özünü həsr etdiyinə görə Rəbbə təqdimini və buna əlavə olaraq verə biləcəyi başqa
şeyləri əhd edən nəziri ilə əlaqədar qanun budur. Nəzirilik qanuna görə nəziri nə əhd
etmişsə, onu icra etməlidir”».

Kahinlərin xeyir-duası

22 Rəbb Musaya dedi: 23 «Harun və oğullarına belə de: İsrail övladlarına belə xeyir-dua
verin:
24 “Qoy Rəbb sənə xeyir-dua verib səni qorusun;
25 Rəbb Öz nurlu üzünü sənə göstərərək lütf versin.
26 Rəbb üzünü sənə tərəf çevirsin, sənə sülh versin”.
27 Beləcə kahinlər Mənim adımla İsrail övladlarına xeyir-dua verəndə Mən də onlara
xeyir-dua verəcəyəm».

7

*R*əhbərlərin təqdimləri

1 Musa məskəni qurub qurtaranda onu və bütün avadanlığını məsh və təqdis etdi.
Qurbangah və bütün avadanlığını da məsh və təqdis etdi. 2 Sonra İsrail rəhbərləri
təqdimləri gətirdilər. Onlar nəsil başçıları, siyahıya alınan xalqa nəzarət edən qəbilə
rəhbərləri idi. 3 Rəbbə təqdim olaraq üstü örtülü altı araba və on iki öküz gətirdilər; hər
iki rəhbər üçün bir araba və hər rəhbər üçün bir öküz. Bu təqdimləri məskənin önünə
gətirdilər. 4 Rəbb Musaya belə dedi: 5 «Onları bu adamlardan götür ki, Hüzur çadırındakı
xidmətlərdə işlənilsin. Onları Levililərə, hər birinin vəzifəsinə görə ver».
6 Musa arabaları və öküzləri götürüb Levililərə verdi. 7 Gerşonlulara vəzifələrinə görə
iki araba və dörd öküz verdi; 8 Merarililərə isə vəzifələrinə görə dörd araba və səkkiz öküz
verdi. Onların hamısı kahin Harun oğlu İtamarın nəzarəti altında idi. 9 Lakin Qohatlılara
bir şey vermədi, çünki onların vəzifəsi müqəddəs əşyaları çiyinlərində daşımaqdır.

---

* 6:13 Həv. 21:23-24

10 Qurbangah məsh edilən gün rəhbərlər onun təqdisi üçün təqdimlər gətirdilər; onlar
təqdimlərini qurbangahın qabağına gətirdilər. 11 Çünki Rəbb Musaya demişdi: «Qurban-
gahın təqdisi üçün hər gün bir rəhbər öz təqdimini gətirsin».
12 Birinci gün təqdimi gətirən Yəhuda qəbiləsindən Amminadav oğlu Naxşon oldu.
13 Onun təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir
gümüş sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun
yağı ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 14 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
15 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 16 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 17 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Amminadav
oğlu Naxşonun gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
18 İkinci gün İssakarlıların rəhbəri Suar oğlu Netanel təqdimlərini gətirdi. 19 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini; yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş narın unla dolu idi; 20 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə; 21 yandırma
qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 22 günah qurbanı olaraq bir təkə; 23 qurban
ediləcək ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Suar oğlu
Netanelin gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
24 Üçüncü gün Zevulunluların rəhbəri Xelon oğlu Eliav təqdimlərini gətirdi. 25 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş narın unla dolu idi; 26 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə; 27 yandırma
qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 28 günah qurbanı olaraq bir təkə; 29 qurban
ediləcək ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Xelon oğlu
Eliavın gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
30 Dördüncü gün Ruvenlilərin rəhbəri Şedeur oğlu Elisur təqdimlərini gətirdi. 31 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş narın unla dolu idi; 32 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə; 33 yandırma
qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 34 günah qurbanı olaraq bir təkə; 35 qurban
ediləcək ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Şedeur oğlu
Elisurun gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
36 Beşinci gün Şimeonluların rəhbəri Surişadday oğlu Şelumiel təqdimlərini gətirdi.
37 Onun təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir
gümüş sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun
yağı ilə yoğrulmuş narın un ilə dolu idi; 38 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
39 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 40 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 41 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Surişadday
oğlu Şelumielin gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
42 Altıncı gün Qadlıların rəhbəri Deuel oğlu Elyasaf təqdimlərini gətirdi. 43 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı
ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 44 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
45 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 46 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 47 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Deuel oğlu
Elyasafın gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.
48 Yeddinci gün Efrayimlilərin rəhbəri Ammihud oğlu Elişama təqdimlərini gətirdi.
49 Onun təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir
gümüş sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun
yağı ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 50 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
51 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 52 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 53 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Ammihud oğlu
Elişamanın gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

54 Səkkizinci gün Menaşşelilərin rəhbəri Pedahsur oğlu Qamliel təqdimlərini gətirdi.
55 Onun təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir
gümüş sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun
yağı ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 56 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
57 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 58 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 59 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Pedahsur oğlu
Qamlielin gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

60 Doqquzuncu gün Binyaminlilərin rəhbəri Gidoni oğlu Avidan təqdimlərini gətirdi.
61 Onun təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir
gümüş sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun
yağı ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 62 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
63 yandırma qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 64 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 65 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Gidoni oğlu
Avidanın gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

66 Onuncu gün Danlıların rəhbəri Ammişadday oğlu Axiezer təqdimlərini gətirdi. 67 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı
ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 68 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
69 yandırma qurbanı olaraq bir dana, bir qoç, bir erkək toğlu; 70 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 71 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Ammişadday
oğlu Axiezerin gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

72 On birinci gün Aşerlilərin rəhbəri Okran oğlu Pagiel təqdimlərini gətirdi. 73 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı
ilə yoğrulmuş narın unla dolu idi; 74 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə;
75 yandırma qurbanı olaraq bir dana, bir qoç, bir erkək toğlu; 76 günah qurbanı olaraq bir
təkə; 77 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, birillik beş erkək toğlu. Okran
oğlu Pagielin gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

78 On ikinci gün Naftalililərin rəhbəri Enan oğlu Axira təqdimlərini gətirdi. 79 Onun
təqdimləri bunlar idi: Müqəddəs yerdəki şekelə görə yüz otuz şekel ağırlığında bir gümüş
sini, yetmiş şekellik bir gümüş ləyən – bunların ikisi də taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı
ilə yoğrulmuş unla dolu idi; 80 buxur dolu on şekel ağırlığında bir qızıl nimçə; 81 yandırma
qurbanı olaraq bir buğa, bir qoç, bir erkək toğlu; 82 günah qurbanı olaraq bir təkə;
83 ünsiyyət qurbanı olaraq iki öküz, beş qoç, beş təkə, beş erkək toğlu. Enan oğlu Axiranın
gətirdiyi təqdimlər bunlar idi.

84 Qurbangah məsh ediləndə İsrail rəhbərlərinin onun təqdisi üçün gətirdiyi təqdimlər
bunlardır: on iki gümüş sini, on iki gümüş ləyən, on iki qızıl nimçə; 85 hər gümüş nimçənin
ağırlığı yüz otuz şekel və hər ləyənin ağırlığı isə yetmiş şekel idi; bütün gümüş qabların
ağırlığı Müqəddəs yerdəki şekelə görə iki min dörd yüz şekel idi; 86 buxurla dolu on iki
qızıl nimçədən hər birinin ağırlığı Müqəddəs yerdəki şekelə görə on şekel olub. Beləliklə,
nimçələrdəki bütün qızılın ağırlığı yüz iyirmi şekel idi; 87 yandırma qurbanı olaraq, taxıl
təqdimləri ilə birlikdə heyvanların cəmi on iki buğa, on iki qoç, on iki erkək toğlu və günah
qurbanı olaraq on iki təkə; 88 ünsiyyət qurbanı üçün heyvanların cəmi iyirmi dörd buğa,
altmış qoç, altmış təkə, altmış erkək toğlu. Qurbangah məsh ediləndən sonra onun təqdisi
üçün verilən təqdimlər bunlar idi.

89 Musa Rəbb ilə danışmaq üçün Hüzur çadırına girdiyi zaman Şəhadət sandığında olan
kəffarə qapağının üzərindəki iki keruvun arasından ona xitab edən Rəbbin səsini eşidərdi.
Rəbb Musa ilə danışardı.

8

Yeddi çıraq

1 * Rəbb Musaya belə dedi: 2 «Haruna de: “Yeddi çırağı elə qoy ki, çıraqdanın önünü
işıqlandırsın”».
3 Harun belə etdi; Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi çıraqları çıraqdanın önündə
yerləşdirdi. 4 Çıraqdanın quruluşu belə idi: altlığından gül təsvirlərinə qədər yastılan-
mış qızıldan hazırlanmışdı. Çıraqdan Rəbbin Musaya göstərdiyi nümunəyə görə
düzəldilmişdi.

*Levili*ərin təyin edilməsi

5 Rəbb Musaya dedi: 6 «İsrail övladlarının arasından Levililəri götür və onları pak et.
7 Onları pak etmək üçün belə et: paklama suyunu üzərlərinə çilə, sonra bədənlərindəki
bütün tükləri qırxıb geyimlərini yusunlar. Beləliklə, pak olarlar. 8 O zaman bir buğa və
onun taxıl təqdimi olan zeytun yağı ilə yoğrulmuş narın un götürsünlər. Günah qurbanı
olaraq yenə bir buğa götür. 9 Levililəri Hüzur çadırının önünə gətir. İsrail övladlarının
bütün icmasını da topla. 10 Levililəri Rəbbin önünə gətirdikdə qoy İsrail övladları əllərini
onların üzərinə qoysunlar. 11 Harun yellətmə təqdimi olaraq İsrail övladlarının arasından
Levililəri Rəbbin önünə gətirəcək ki, Rəbbə xidmət etsinlər. 12 Levililər əllərini buğaların
başlarına qoysunlar; birini günah qurbanı və o birini yandırma qurbanı olaraq Rəbbə gətir
ki, Levililər üçün kəffarə olunsun. 13 Levililəri Harunla oğullarının önündə dayandır. Sonra
da onları Rəbbə gətirib yellətmə təqdimi olaraq həsr edəcəksən.
14 Levililəri İsrail övladları arasından beləcə ayır ki, Levililər Mənim olsun. 15 Levililəri
pak edib yellətmə təqdimi olaraq həsr et; bundan sonra onlar Hüzur çadırında xidmət
etmək üçün içəri girə bilər. 16 Çünki İsrail övladları arasından onlar tamamilə Mənə ver-
ilmişdir; İsrailli qadınların doğduğu bütün ilk oğlanların əvəzinə onları Özümə götürdüm.
17 * İsrail övladları arasında ilk doğulan bütün oğlanlar və bütün heyvan balaları Mənimdir;
Misir diyarında bütün ilk oğlanları məhv etdiyim gün onları Özümə təqdis etdim. 18 Ona
görə də İsrail övladları arasında bütün ilk oğlanların yerinə Levililəri götürdüm. 19 İsrail
övladları arasından Levililəri Haruna və oğullarına hədiyyə olaraq verdim ki, Hüzur
çadırında İsrail övladları üçün xidməti yerinə yetirib kəffarə etsinlər və beləcə Müqəddəs
yerə yaxınlaşan İsraillilər bəlaya düçar olmaqdan qorusunlar».
20 Musa ilə Harun və bütün İsrail övladlarının icması Levililər üçün deyilənləri etdilər.
İsrail övladları Rəbbin Levililər haqqında Musaya əmr etdiyi hər şeyi yerinə yetirdilər.
21 Levililər özlərini pak edib geyimlərini yudular. Harun onları Rəbbin önünə gətirib
yellədilən təqdim olaraq həsr etdi və onlar üçün kəffarə etdi ki, pak olsunlar. 22 Ondan
sonra Levililər Harunla oğullarının nəzarəti altında Hüzur çadırında xidmətlərini icra
etmək üçün Rəbbin Musaya əmr etdiyini yerinə yetirdilər.
23 Rəbb Musaya belə dedi: 24 «Bu qanun Levililərə aiddir. İyirmi beş yaş və ondan yuxarı
olanlar Hüzur çadırının işini görmək üçün içəri girsinlər. 25 Əlli yaşa çatanda isə gördükləri
xidmətlərini dayandırıb daha işləməməlidirlər. 26 Hüzur çadırında öz vəzifələrini yerinə
yetirən qardaşlarına yardım edə bilərlər, lakin özləri xidmət etməsinlər. Levililərin
vəzifələrini belə qaydaya sal».

9

*Pasxa bayramının keçirilm*əsi

1 * İsrail övladları Misir torpağından çıxdıqdan sonra ikinci ilin birinci ayında Rəbb Sina
səhrasında Musaya dedi: 2 «İsrail övladları Pasxa bayramını təyin olunmuş vaxtda qeyd
etsinlər. 3 Onu ayın on dördüncü günündə, axşamçağı, təyin olunmuş vaxtda keçirin; onu
bütün qaydalarına və hökmlərinə görə qeyd edin». 4 Beləcə Musa İsrail övladlarına əmr
etdi ki, Pasxa bayramını keçirsinlər. 5 Sina səhrasında, birinci ayın on dördüncü günündə,
axşamçağı Pasxa bayramını keçirtdilər. İsrail övladları Rəbbin Musaya əmr etdiyi hər şeyi
yerinə yetirdilər.

---

* 8:1 Çıx. 25:31-40; 37:17-24 * 8:17 Çıx. 13:2 * 9:1 Çıx. 12:1-13

6 Ölüyə toxunub murdar olan adamlar vardı ki, o gün onlar Pasxa bayramını keçirə
bilmədilər. Həmin gün bu adamlar Musa və Harunun yanına gəlib 7 belə dedilər: «Ölüyə
görə biz murdarıq, nə üçün biz başqa İsrail övladları kimi Rəbbə qurban təqdim etməkdən
məhrum olaq?» 8 Musa onlara dedi: «Dayanın, görüm Rəbb sizin barədə nə əmr edəcək».
9 Rəbb Musaya dedi: 10 «İsrail övladlarına belə de: "Əgər sizdən yaxud nəslinizdən
bir nəfər ölüyə toxunub murdar olarsa yaxud uzaq yolda olarsa, yenə də Rəbbin Pasxa
bayramını keçirtsin. 11 İkinci ayın on dördüncü günü axşamçağı Pasxa bayramını qeyd
etsinlər. Pasxa qurbanını mayasız çörək və acı göyərti ilə yesinlər. 12 * Ondan sabaha
qədər heç nə qalmasın və bir sümük belə qırılmasın. Pasxaya aid olan bütün qanunları icra
etsinlər. 13 Amma kim ki pakdır, uzaq yolda deyil və Pasxanı keçirmirsə, öz xalqı arasından
qovulsun; çünki təyin olunan vaxtda Rəbbin təqdimini gətirməmişdir, o adam günahının
cəzasını çəksin.
14 Əgər sizinlə yaşayan bir yadelli Rəbbin Pasxa bayramını keçirmək istəyirsə, Pasxanı
qaydalarına və hökmlərinə görə keçirsin; həm yadelli üçün, həm də yerli əhali üçün qayda
bir olsun"».

Məskən üzərindəki bulud
(Çıx. 40:34-38)

15 Məskənin qurulduğu gün məskəni, Şəhadət çadırını bulud bürüyərdi; axşamdan
səhərə qədər məskənin üzərindəki bulud alova oxşayırdı. 16 Daima belə oldu. Məskəni
bürüyən bulud gecələr oda oxşayırdı. 17 * Bulud çadırın üzərindən qalxan zaman İsrail
övladları köç edərdilər; əgər bulud harada dayanardısa, İsrail övladları da orada düşərgə
salardılar. 18 Onlar Rəbbin əmrinə görə yola düşər və Rəbbin əmrinə görə də məskən
salardılar. Nə vaxt bulud məskənin üzərində dayanardısa, onlar düşərgə saldıqları yerdə
qalardılar.
19 Bulud uzun müddət çadırın üzərində dayananda İsrail övladları Rəbbin buyruğuna
riayət edərdilər. 20 Bəzən bulud məskənin üzərində bir neçə gün görünərdi; onlar Rəbbin
əmrinə görə düşərgə saldıqları yerdə qalar, yenə Rəbbin əmrinə görə yola düşərdilər.
21 Bəzən də bulud axşamdan səhərə kimi dayanırdı; səhər erkən bulud qalxdıqda yola
düşərdilər. İstər gecə, istər gündüz olsun bulud qalxanda yola düşərdilər. 22 İstər iki gün
olsun, istər bir ay və yaxud bir il, bulud məskən üzərində dayanıb qalanda İsrail övladları
düşərgə saldıqları yerdə qalar, köç etməzdilər. Lakin qalxan zaman yola düşərdilər.
23 Rəbbin əmrinə görə düşərgə salardılar və Rəbbin əmrinə görə də yola düşərdilər. Musa
vasitəsilə verdiyi əmrə görə Rəbbin buyruğuna riayət edərdilər.

10

İki gümüş kərənay

1 Rəbb Musaya belə dedi: 2 «Özünə yastılanmış gümüşdən iki kərənay düzəlt. Bunları
icmanı çağırmaq və düşərgədəkilərin köçməsi üçün işlət. 3 İki kərənay birdən çalınarsa,
bütün icma sənin yanına, Hüzur çadırının girişinə toplansın. 4 Əgər tək biri çalınarsa,
rəhbərlər, İsrailin tayfa başçıları sənin yanına toplansınlar. 5 Yüksək səslə çalınanda şərqi
düşərgədəkilər yola düşsünlər. 6 Yenə də yüksək səslə çalınanda cənubi düşərgədəkilər
yola düşsünlər. Onları yola salmaq üçün yüksək səslə çalınsın. 7 Camaatı toplamaq lazım
olanda çalın, amma yüksək səslə çalmayın.
8 Kərənayları Harun oğulları olan kahinlər çalsınlar. Bu, nəsildən-nəslə sizin üçün əbədi
qayda olsun. 9 Sizi torpağınızda sıxışdıran düşmənə qarşı döyüşə çıxanda kərənayları
yüksək səslə çalın ki, Allahınız Rəbbin yadına düşüb düşmənlərinizdən xilas olasınız.
10 Şad gününüzdə, bayramlarınızda və Təzə Ay mərasimində yandırma qurbanlarınızı və
ünsiyyət qurbanınızı verərkən kərənay çalın; Allahınızın qarşısında bu sizin üçün bir
xatirə olsun. Allahınız Rəbb Mənəm».

---

* 9:12 Çıx. 12:46; Zəb. 34:20; Yəh. 19:36 * 9:17 Çıx. 40:36

İsrail övladları Sinanı tərk edirlər

11 İkinci ilin ikinci ayında, ayın iyirminci günündə Şəhadət məskəninin üzərindən bulud
çəkildi. 12 İsrail övladları köçlərinə görə Sina səhrasından yola düşdülər. Bulud Paran
səhrasında dayandı.
13 İlk dəfə olaraq Musa vasitəsilə Rəbbin əmrinə görə yola düşdülər. 14 Öncə Yəhuda
ordu dəstələri öz bayraqları altında yola düşdülər. Bu orduya Amminadav oğlu Naxşon
rəhbərlik edirdi. 15 İssakar qəbiləsinin ordusuna Suar oğlu Netanel rəhbərlik edirdi.
16 Zevulun qəbiləsinin ordusuna isə Xelon oğlu Eliav rəhbərlik edirdi.
17 Məskən söküləndə məskəni daşıyan Gerşon övladları və Merari övladları yola
düşdülər.
18 Ruven ordu dəstələri öz bayraqları altında yola düşdülər. Onlara Şedeur oğlu Elisur
rəhbərlik edirdi. 19 Şimeon qəbiləsinin ordusuna Surişadday oğlu Şelumiel rəhbərlik
edirdi. 20 Qad qəbiləsinin ordusuna Deuel oğlu Elyasaf rəhbərlik edirdi.
21 Müqəddəs əşyaları daşıyan Qohatlılar yola düşdülər; onlar gələnədək o birilər məskəni
qurardılar.
22 Efrayim ordu dəstələri öz bayraqları altında yola düşdülər. Onlara Ammihud oğlu
Elişama rəhbərlik edirdi. 23 Menaşşe qəbiləsinin ordusuna Pedahsur oğlu Qamliel rəhbərlik
edirdi. 24 Binyamin qəbiləsinin ordusuna isə Gidoni oğlu Avidan rəhbərlik edirdi.
25 Ən axırda isə Dan ordu dəstələri öz bayraqları altında yola düşdülər. Bu orduya
Ammişadday oğlu Axiezer rəhbərlik edirdi. 26 Aşer qəbiləsinin ordusuna Okran oğlu Pagiel,
27 Naftali qəbiləsinin ordusuna Enan oğlu Axira rəhbərlik edirdi.
28 İsrail ordu dəstələri bu nizamla yola düşərdilər.
29 Musa qayınatası Midyanlı Reuel oğlu Xovava dedi: «Rəbbin "sizə verəcəyəm" dediyi
yerə yola düşürük, bizimlə gəl, biz sənə yaxşılıq edərik. Çünki Rəbb İsrailə yaxşılıq
edəcəyinə söz verib». 30 Xovav ona dedi: «Gedə bilmərəm. Mən öz torpağıma və qohum-
əqrəbamın yanına gedəcəyəm». 31 Musa dedi: «Xahiş edirəm, bizi tərk etmə, çünki səhrada
düşərgə salacağımız yerləri sən bilirsən. Bizə bələdçilik et. 32 Bizimlə getsən, Rəbbin bizə
edəcəyi yaxşılığı biz də sənə edərik».
33 İsrail övladları Rəbbin dağından ayrılıb üç gün yol getdilər. Rəbbin əhd sandığı da
üç gün onların önündə getdi ki, dincələcəkləri yeri onlara göstərsin. 34 Düşərgə saldıqları
yerdən yola düşdükləri vaxt Rəbbin buludu gündüz onların üzərində idi.
35 * Sandıq yola düşəndə Musa deyirdi:
«Ya Rəbb qalx!
Qoy düşmənlərin dağılsın,
Sənə nifrət edənlər Sənin hüzurundan qaçsın».
36 Sandıq dayananda belə deyirdi:
«Ya Rəbb, İsrail tayfalarının on minlərinin yanına qayıt».

11

Rəbbin göndərdiyi od və bildirçinlər

1 Camaat çəkdiyi sıxıntıdan Rəbbə şikayət etdi. Rəbb bunu eşidəndə qəzəbi alovlandı.
Rəbbin odu onların arasında yandı və düşərgə ətrafındakıların bəzilərini məhv etdi.
2 Camaat Musaya fəryad etdi. Musa Rəbbə yalvardı və od söndü. 3 O yerin adı Tavera *
qoyuldu, çünki onların arasında Rəbbin odu yanırdı.
4 * Xalqın arasında olan alçaq yadellilərin iştahası ifrat dərəcədə artdı. İsrail övladları
da yenə ağlayıb dedilər: «Kaş ki yeməyə ətimiz olaydı! 5 Misirdə müftə yediyimiz balıqları,
xiyarları, qarpızları, kəvərləri, soğanları və sarımsaqları yadımıza salırıq. 6 Ancaq indi
iştahamız küsüb, yeməyə mannadan başqa bir şey görmürük».

---

* 10:35 Zəb. 68:1 * 11:3 Tavera – ibrani dilində yanğın. * 11:4 1Kor. 10:6

7 * Manna görünüşcə keşniş toxumu kimi idi, rəngi də mirvari rəngində idi. 8 Camaat
dolaşar və onu yığıb dəyirmanda üyüdər yaxud da həvəngdə döyərdilər. Qazanda
qaynadaraq kökə düzəldərdilər. Onun dadı zeytun yağı ilə bişirilmiş yeməklərə oxşayırdı.
9 * Manna gecə düşərgə üzərinə düşən şehlə bərabər düşərdi.

10 Musa xalqın, hər ailənin çadırının qarşısında ağlamaqlarını eşitdi və Rəbbin qəzəbi
çox alovlandı. Musa da narazı idi. 11 Ona görə Rəbbə dedi: «Sən nə üçün quluna əzab
verdin? Sənin gözündə lütf tapmadığım üçün bu xalqın bütün yükünü mənim üzəriməmi
qoyursan? 12 Bütün bu xalqa mənmi hamilə olmuşam? Bunları mənmi doğmuşam? Məgər
Sən istəyirsən ki, südəmər uşağı gəzdirən dayə kimi atalarına and içib söz verdiyin torpağa
onları qucağımda mən aparım? 13 Bütün bu xalqa yedirtmək üçün əti mən haradan
tapım? Çünki onlar mənim qarşımda ağlayaraq "bizə ət ver, yeyək" deyirlər. 14 Bu xalqı
mən təkbaşına daşıya bilmərəm, çünki bu mənim üçün çox ağırdır. 15 Əgər mənimlə bu
cür davranacaqsansa, gözündə lütf tapdımsa, onda nə olar, məni öldür ki, belə əzabı
görməyim».

16 Rəbb Musaya dedi: «Mənə xalq arasında rəhbər və mötəbər saydığın İsrail ağsaqqal-
larından yetmiş nəfər topla. Onları Hüzur çadırına gətir və qoy sənlə dursunlar. 17 Mən
enərək orada sənlə danışacağam. Səndə olan Ruhdan götürüb onlara verəcəyəm ki,
xalqın yükünü sənlə bərabər çəksinlər. Bununla da bu yükü təkbaşına daşımayacaqsan.
18 Xalqa de ki, sabah üçün özlərini pak etsinlər, çünki ət yeyəcəklər. "Kaş ki ətimiz olaydı!
Misirdə halımız yaxşı idi" deyərək bərkdən ağladınız. Bunu Rəbb eşitdi. Ona görə Rəbb
sizə ət verəcək, yeyəcəksiniz. 19 Nə bir gün, nə iki gün, nə beş gün, nə on gün, nə də iyirmi
gün yeyəcəksiniz. 20 Düz bir ay, burnunuzdan gələnə qədər, iyrənənə qədər yeyəcəksiniz;
çünki aranızda olan Rəbbi rədd etdiniz və Onun qarşısında "nə üçün Misirdən çıxdıq?"
deyərək ağladınız». 21 Musa dedi: «Arasında olduğum bu xalqda altı yüz min piyada vardır
və Sən deyirsən: "Mən onlara bir aylıq yemək üçün ət verəcəyəm". 22 Bütün qoyun-keçi
və mal-qara kəsilərsə, onlar doyarmı? Dənizin bütün balıqları tutularsa, onlar doyarmı?»
23 Rəbb Musaya dedi: «Məgər Rəbbin əli qısaldımı? İndi görəcəksən sənə dediklərim yerinə
yetir ya yox».

24 Musa çıxdı və Rəbbin sözünü xalqa çatdırdı. Xalqın ağsaqqallarından yetmiş nəfəri
topladı və çadırın ətrafında dayandırdı. 25 Rəbb buludda endi və Musa ilə danışdı. Ondakı
Ruhdan götürüb yetmiş nəfər ağsaqqallara verdi; onların üzərinə Ruh çökən zaman
peyğəmbərlik etdilər, amma sonra etmədilər.

26 Düşərgədə iki adam qalmışdı, birinin adı Eldad və o birinin adı Medad idi. Onlar
yazılan yetmiş nəfər arasında idilər, lakin çadıra getməmişdilər. Ruh onların da üzərinə
çökdü və onlar düşərgədə peyğəmbərlik edirdilər. 27 Bir gənc qaçaraq Musaya xəbər
verib dedi: «Eldad və Medad düşərgədə peyğəmbərlik edirlər». 28 Gəncliyindən bəri
Musanın köməkçisi olan Nun oğlu Yeşua «ağam Musa, onlara qadağan et» deyib fikrini
bildirdi. 29 Musa ona cavab verdi: «Sən mənə görəmi qısqanırsan? Kaş Rəbbin bütün xalqı
peyğəmbər olaydı və Rəbb onlara Ruhunu verəydi!» 30 Sonra Musa və İsrail ağsaqqalları
düşərgəyə qayıtdılar.

31 Rəbb dənizdən bildirçin gətirən bir külək əsdirdi. Külək bildirçinləri düşərgənin hər
istiqamətindən bir günlük yol qədər uzaqlığa, yerin üzərindən iki qulac qədər hündürlüyə
saldı. 32 Bütün o gün, o gecə və ertəsi gün camaat çıxıb bildirçinləri yığdı. Ən az yığan
on xomer yığdı. Bildirçinləri özləri üçün düşərgənin ətrafına sərirdilər. 33 Amma əti hələ
dişləri arasında çeynəməmişdən əvvəl xalqa qarşı Rəbbin qəzəbi alovlandı, Rəbb onları
şiddətli vəba ilə cəzalandırdı. 34 O yerin adı Qivrot-Hattaava† qoyuldu, çünki iştahası başqa
yemək çəkənlər orada basdırıldı. 35 Camaat Qivrot-Hattaavadan Xaserota köçüb orada
qaldı.

---

* 11:7 Çıx. 16:31 * 11:9 Çıx. 16:13-15 † 11:34 Qivrot-Hattaava – ibrani dilində həsrət qəbirləri.

12

Məryəmin cəzalanması

1 Məryəm ilə Harun Kuşlu qadından ötrü Musadan giley edirdilər. Çünki Musa özünə
arvad olaraq həmin Kuşlu qadını almışdı. 2 Onlar dedilər: «Rəbb yalnız Musa vasitəsiləmi
danışdı? Bizim vasitəmizlə də danışmadımı?» Rəbb bunu eşitdi. 3 Musa yer üzündə
yaşayan bütün adamlardan daha itaətkar bir insan idi.
4 Rəbb bir anlıq Musaya, Haruna və Məryəmə dedi: «Üçünüz də Hüzur çadırına gəlin».
Üçü də oraya getdilər. 5 O zaman Rəbb bulud dirəyində endi və çadırın girişində durub
Harunla Məryəmi çağırdı; hər ikisi önə çıxanda 6 Rəbb onlara dedi:
«İndi sözlərimi dinləyin;
əgər aranızda bir peyğəmbər varsa,
Mən Rəbb görüntüdə ona Özümü bildirərəm,
Yuxuda onunla danışaram.
7* Qulum Musa isə elə deyil,
O bütün evimdə sadiqdir.
8 Mən onunla müəmmalarla deyil,
Üzbəüz açıq danışaram və
O, Rəbbin surətini görür.
Nə üçün qorxmayaraq qulum Musadan gileyləndiniz?»
9 Rəbb onlara bərk qəzəbləndi və oradan getdi. 10 Bulud çadırın üzərindən çəkiləndə
Məryəm cüzama tutulmuş, qar kimi ağarmışdı. Harun Məryəmə baxdıqda gördü ki, o
cüzama tutulub. 11 Harun Musaya dedi: «Ey ağam, rica edirəm ki, axmaqlıq və günah
işlədiyimizə görə bizi bu cəzanı çəkməyə qoyma. 12 Rica edirəm, qoyma ki onun bədəni
ananın bətnindən çıxan ölü doğulmuş uşağın yarı çürümüş bədəninə bənzəsin». 13 Musa
Rəbbə fəryad edib dedi: «Yalvarıram, ay Allah, ona şəfa ver!» 14* Rəbb Musaya dedi: «Əgər
atası onun üzünə tüpürmüş olsaydı, yeddi gün gözdən düşməyəcəkdimi?» 15 Məryəm yeddi
gün düşərgədən kənar yerdə saxlandı. O geri gətirilənə qədər camaat köçmədi.
16 Ondan sonra camaat Xaserotdan yola düşdü və Paran səhrasında düşərgə saldılar.

13

Kənan ölkəsinə nəzər salma
(Qanun. 1:19-33)

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına verəcəyim Kənan torpağına nəzər salmağa
adamlar göndər; atalarının hər qəbiləsindən bir rəhbər göndər».
3 Musa Rəbbin əmrinə görə Paran səhrasından onları göndərdi; hamısı İsrail övlad-
larının başçılarındandır. 4 Adları bunlardır:
Ruven qəbiləsindən Zakkur oğlu Şammua;
5 Şimeon qəbiləsindən Xori oğlu Şafat;
6 Yəhuda qəbiləsindən Yefunne oğlu Kalev;
7 İssakar qəbiləsindən Yusif oğlu İqal;
8 Efrayim qəbiləsindən Nun oğlu Huşə;
9 Binyamin qəbiləsindən Rafu oğlu Palti;
10 Zevulun qəbiləsindən Sodi oğlu Qaddiel;
11 Yusif qəbiləsindən, yəni Menaşşe qəbiləsindən Susi oğlu Qaddi;
12 Dan qəbiləsindən Gemalli oğlu Ammiel;
13 Aşer qəbiləsindən Mikael oğlu Setur;
14 Naftali qəbiləsindən Vofsi oğlu Naxbi;
15 Qad qəbiləsindən Maki oğlu Geuel.
16 Ölkəni nəzərdən keçirmək üçün Musanın göndərdiyi adamların adları belədir: Musa
Nun oğlu Huşəyə Yeşua adını verdi.

---

* 12:7 İbr. 3:2,5 * 12:14 Say. 5:2-3

17 Musa onları Kənan torpağını nəzərdən keçirmək üçün göndərərkən dedi: «Bu yoldan
Negevə gedin və dağlığa çıxın. 18 Ölkənin necə olduğunu görün. Orada yaşayan xalq
güclümü, zəifmi, azmı, çoxmu? 19 Yaşadıqları ölkə necə, yaxşımı, pismi? Şəhərləri necə,
hasarlımı, istehkamsızmı? 20 Torpaq necə, münbitmi, məhsulsuzmu? Orada ağac varmı,
yoxsa yox? Əlinizdən gələni edib ölkənin meyvəsindən gətirin». O zaman üzüm yetişən
mövsüm idi.
21 Onlar yola düşdülər və Zin səhrasından Xamat keçidindəki Rexova qədər ölkəni
nəzərdən keçirdilər. 22 Negevə çıxdılar və Xevrona çatdılar; orada Anaqlı Aximan, Şeşay
və Talmay yaşayırdı. Xevron Misirdəki Soan şəhərindən yeddi il əvvəl tikilmişdi. 23 Eşkol
vadisinə çatanda bir salxım üzümü olan bir tənək budağı kəsdilər və adamların ikisi bir
neçə nar və əncirlə birlikdə tənək budağını aralarında bir şüvüldə aparırdılar. 24 İsrail
oğullarının oradan kəsdikləri salxıma görə o yerə Eşkol * vadisi deyildi.
25 Qırx gündən sonra ölkəni nəzərdən keçirib qayıtdılar. 26 Paran səhrasındakı Qadeşə,
Musa ilə Harunun və bütün İsrail övladlarının icmasının yanına gəldilər. Onlara və bütün
icmaya xəbər gətirdilər, sonra ölkənin meyvələrini onlara göstərdilər. 27 Musaya belə izah
edərək dedilər: «Bizi göndərdiyin ölkəyə çatdıq. Həqiqətən də, orada süd və bal axır.
Budur o torpağın meyvələri! 28 Lakin orada yaşayan xalq çox güclüdür. Şəhərlər istehkamlı
və çox böyükdür. Hətta orada Anaqlıları gördük. 29 Negev məntəqəsində Amaleqlilər,
dağlıqda Xetlilər, Yevuslular və Emorlular, dəniz kənarında və İordan çayı sahilində isə
Kənanlılar yaşayırlar».
30 Kalev Musanın önündə camaatı sakitləşdirib dedi: «Gedib oranı ələ keçirək. Çünki biz
mütləq onların öhdəsindən gələrik». 31 Onunla gedən adamlar isə dedilər: «O xalqa hücum
edə bilmərik, çünki onlar bizdən güclüdürlər». 32 Nəzərdən keçirdikləri torpaq haqqında
İsrail övladlarına pis xəbər gətirib dedilər: «Gözdən keçirmək üçün içindən keçdiyimiz
torpaq öz əhalisinin başını yeyən torpaqdır və orada gördüyümüz hər kəs uca boyludur.
33 Orada nəhəng adamların nəslindən olan Anaqlıları gördük. Onların yanında özümüzü
çəyirtkə boyda hiss etdik, onlara da elə göründük».

14

Xalqın üsyanı

1 Bütün icma uca səslə fəryad qoparıb gecə boyu ağladı. 2 İsrail övladları Musaya və
Haruna qarşı deyindilər; bütün icma onlara dedi: «Kaş Misir torpağında ya da bu səhrada
öləydik! 3 Nə üçün Rəbb bizi bu torpağa aparır? Yəni biz qılıncla qırılaq? Arvadlarımız və
uşaqlarımız əsir olacaqlar. Misirə qayıtmaq bizim üçün daha yaxşı olmazdımı?» 4 Sonra
bir-birlərinə dedilər: «Özümüzə başçı seçək və Misirə qayıdaq».
5 O zaman Musa ilə Harun orada toplanmış bütün İsrail icmasının camaatının önündə
üzüstə yerə sərildi. 6 Ölkəyə nəzər salanlardan Nun oğlu Yeşua və Yefunne oğlu Kalev
paltarlarını cırdılar; 7 bütün İsrail övladlarının icmasına belə dedilər: «Nəzərdən keçirmək
üçün içərisindən keçdiyimiz ölkə çox yaxşı bir ölkədir. 8 Əgər Rəbb bizdən razı qalarsa, bizi
o ölkəyə aparacaq, süd və bal axan torpağı bizə verəcək. 9 * Ancaq Rəbbə qarşı üsyankarlıq
etməyin. Ölkənin xalqından qorxmayın, onları məğlub edə bilərik. Müdafiəçiləri onları
atıb getmişdir, amma Rəbb bizimlədir. Onlardan qorxmayın!» 10 Lakin bütün icma «Onları
daşqalaq edin!» deyəndə Rəbbin izzəti Hüzur çadırında bütün İsrail övladlarına göründü.
11 Rəbb Musaya belə dedi: «Nə vaxtadək bu xalq Mənə hörmətsizlik edəcək? Aralarında
etdiyim əlamətləri görə-görə nə vaxta qədər Mənə iman gətirməyəcəklər? 12 Onları vəba
ilə cəzalandıracağam. İrsdən məhrum edəcəyəm. Onlardan çox böyük və güclü bir milləti
səndən törədəcəyəm».
13 * Musa Rəbbə dedi: «O zaman Misirlilər eşidəcək, çünki bu xalqı onların arasından
qüdrətinlə Sən çıxartdın. 14 Bunu ölkənin əhalisinə anladacaqlar. Eşitdilər ki, Sən Rəbb bu
xalqın arasındasan. Çünki, ya Rəbb, Sən onlarla üzbəüz görüşürsən, Sənin buludun onların

* 13:24 Eşkol – ibrani dilində salxım. * 14:9 İbr. 3:16 * 14:13 Çıx. 32:11-14

üzərində durur. Sən gündüz bulud sütunu və gecə alov sütunu ilə onlara yol göstərirsən.
15 Əgər bu xalqın hamısını bir nəfər kimi öldürsən, Sənin şöhrətini eşidən millətlər belə
deyəcəklər: 16 "Rəbb and içərək vəd etdiyi ölkəyə bu xalqı apara bilmədiyi üçün onları
səhrada öldürdü".
17 İstəyirəm ki, qoy indi Xudavəndin böyük qüdrəti göstərilsin, necə ki Sən dedin: 18 * *
"Rəbb hədsiz səbirli, bol məhəbbətli, cəzanı və qanunsuzluğu bağışlayandır, lakin cəzasız
da qoymaz, ataların cəzasını üçüncü-dördüncü nəslə çəkdirər". 19 İstəyirəm ki, Misirdən
çıxdıqları gündən bu günə kimi bu xalqı necə bağışlamısansa, onların günahını böyük
məhəbbətinə görə bağışlayasan».
20 Rəbb dedi: «Sənin ricana görə bağışladım, 21 * amma Varlığıma və Rəbbin bütün
dünyanı dolduran izzətinə and olsun ki, 22 izzətimi və Misirdə, eləcə də səhrada etdiyim
əlamətləri görüb Məni on dəfə sınayan, Mənim sözümü dinləməyən bu adamların heç biri
23 atalarına and içərək vəd etdiyim torpağı görməyəcək və Mənə hörmətsizlik edənlərin
heç biri oranı görməyəcək. 24 * Ancaq qulum Kalevdə başqa ruh var. O bütün qəlbi ilə
ardımca getdi. Onu gəzdiyi torpağa aparacağam və onun nəsli oranı irs olaraq alacaq.
25 Amaleqlilər və Kənanlılar dərədə yaşayırlar. Ona görə sabah qayıdın və Qırmızı dənizin
yolu ilə səhraya gedin».
26 Rəbb Musaya və Haruna dedi: 27 «Nə vaxta qədər bu pis icma Mənə qarşı deyinəcək?
İsrail oğullarının Mənə deyinmələrini eşitdim. 28 Onlara de ki, Rəbb deyir: "Varlığıma and
olsun ki, Mənə qarşı dediklərinizin eynisini sizə edəcəyəm. 29 * Meyitləriniz bu səhraya
səriləcək. Mənə deyinən iyirmi və ondan yuxarı yaşda olub siyahıya alınanların hamısı
səhrada öləcək, 30 sizi sakin edəcəyimə əlimi qaldırıb and içdiyim torpağa girməyəcəksiniz.
Oraya yalnız Yefunne oğlu Kalev və Nun oğlu Yeşua girəcək. 31 Lakin ‹əsir olacaqlar›
dediyiniz uşaqlarınızı oraya aparacağam və sizin rədd etdiyiniz ölkəni onlar tanıyacaqlar.
32 Sizə gəldikdə isə meyitləriniz bu səhraya səriləcək. 33 * Övladlarınız qırx il səhrada
çobanlıq edəcəklər. Nə vaxta qədər ki siz səhrada məhv olmamısınız, sizin xəyanətinizin
acısını çəkəcəklər. 34 Ölkəni nəzərdən keçirdiyiniz günlərin sayına görə qırx gün, hər gün
üçün bir il olmaqla, qırx il günahlarınızın cəzasını çəkəcəksiniz və sizdən üz döndərdiyimi
biləcəksiniz". 35 Mən Rəbb söylədim: "Həqiqətən, Mənə qarşı birləşən bu pis icmaya belə
də edəcəyəm. Bu səhrada ölüb tələf olacaqlar"».
36 Musanın ölkəni nəzərdən keçirmək üçün göndərdiyi adamlar qayıdıb ölkə haqqında
pis xəbər gətirərək bütün icmanın Rəbbə qarşı deyinməsinə səbəb oldular. 37 Ölkə
haqqında pis xəbər gətirənlər Rəbbin önündə vəbadan öldü. 38 Ölkəni nəzərdən keçirmək
üçün gedənlərdən yalnız Nun oğlu Yeşua və Yefunne oğlu Kalev sağ qaldılar.
39 Musa bu sözləri bütün İsrail övladlarına danışdı və xalq çox kədərləndi. 40 Onlar
səhər tezdən qalxıb dağın təpəsinə çıxaraq dedilər: «Günah etmişik, indi Rəbbin vəd
verdiyi yerə çıxırıq». 41 Musa dedi: «Nə üçün Rəbbin əmrinə qarşı çıxırsınız? Bunu
bacara bilməzsiniz. 42 Döyüşə çıxmayın, çünki Rəbb aranızda deyil. Düşmənlərinizə
məğlub olacaqsınız. 43 Çünki Amaleqlilər və Kənanlılar orada önünüzdədir və qılıncla
öləcəksiniz; madam ki Rəbbin ardınca getməkdən vaz keçdiniz, Rəbb sizinlə bərabər
olmayacaq». 44 Ancaq onlar özlərinə güvənərək dağlığın ən yüksək təpəsinə çıxdılar. Lakin
nə Rəbbin Əhd sandığı, nə də Musa düşərgədən ayrılmadı. 45 O zaman həmin dağlıqda
yaşayan Amaleqlilər və Kənanlılar enib onlara hücum etdilər və Xorma şəhərinədək qovub
məğlubiyyətə uğratdılar.

15

Qurban haqqında qanunlar

---

* 14:18 Çıx. 34:6; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 103:8; 145:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2 * 14:18 Çıx. 20:5-6; 34:6-7; Qanun. 5:9-10; 7:9-10 * 14:21 İbr. 3:18 * 14:24 Yeşua 14:9-12 * 14:29 1Kor. 10:5; İbr. 3:17 * 14:33 Həv. 7:36; 13:17-18

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına belə söylə: “Sakin olmaq üçün sizə verəcəyim
torpağa girib yaşadığınız vaxt 3 əgər kimsə Rəbbin xoşuna gələn ətri təqdim etmək üçün
yandırma qurbanı, əhd qurbanı, könüllü qurban yaxud bayram qurbanı olaraq mal-
qaradan yaxud qoyun-keçidən Rəbb üçün yandırma təqdimi versə, 4 Rəbbə qurban gətirən
adam taxıl təqdimi kimi dörddə bir hin zeytun yağı ilə yoğrulmuş efanın onda biri qədər
narın un gətirsin. 5 Yandırma qurbanı yaxud digər növlü qurban üçün hər bir quzuya
tökülən içmə təqdimi olaraq dörddə bir hin şərab hazırlayın.
6 Qoç üçün taxıl təqdimi kimi hinin üçdə biri qədər zeytun yağı ilə yoğrulmuş efanın
onda iki hissəsi qədər narın un və 7 içmə təqdimi kimi hinin üçdə biri qədər şərab
hazırlayın. Bunları Rəbbin xoşuna gələn ətir olaraq təqdim edin.
8 Rəbbə yandırma qurbanı, əhd qurbanı və yaxud ünsiyyət qurbanı kimi bir buğa
kəsərkən 9 buğa ilə birlikdə taxıl təqdimi kimi yarım hin zeytun yağı ilə yoğrulmuş efanın
onda üçü qədər narın un gətirin. 10 İçmə təqdimi kimi yarım hin şərab təqdim edin. Bu,
Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimidir.
11 Hər buğa, qoç, quzu və yaxud keçi belə hazırlansın. 12 Nə qədər heyvan kəssəniz, hər
biri ilə birlikdə eyni təqdimi gətirin. 13 Hər bir yerli İsrail övladı Rəbbin xoşuna gələn ətri
– yandırma təqdimini gətirərkən bu şeyləri belə etsin.
14 Müvəqqəti yaxud nəsildən-nəslə aranızda yaşayan yadelli Rəbbin xoşuna gələn ətri –
yandırma təqdimini gətirərkən eynilə sizin etdiyiniz kimi etsin. 15 Ey camaat, sizin üçün
də, sizinlə yaşayan yadelli üçün də qayda birdir, nəsillər boyu daimi qaydadır, çünki Rəbb
sizə də, yadellilərə də bir gözlə baxır. 16 * Sizin üçün də, sizinlə yaşayan yadellilər üçün də
eyni qanun və eyni hökm olmalıdır”».
17 Rəbb Musaya belə dedi: 18 «İsrail övladlarına belə söylə: “Mən sizi aparacağım torpağa
girib yaşadığınız vaxt 19 torpağın çörəyindən yeyəndə onun müəyyən hissəsini Rəbbə
qaldırma təqdimi kimi verin. 20 İlk xəmirinizdən bir yastı kökə gətirin, bunu xırmanınızın
qaldırma təqdimi kimi verin. 21 İlk xəmirinizdən edilən bu qaldırma təqdimini nəsildən-
nəslə qədər Rəbbə verin.

*Bilm*ədən işlənən günaha görə təqdim

22 əgər səhv edib Rəbbin Musaya buyurduğu əmrlərin birinə – 23 Rəbbin əmr etdiyi
gündən başlayaraq nəsildən-nəslə Musa vasitəsilə sizə buyurduğu hər hansı bir şeyə
əməl etmirsinizsə 24 bu iş səhvən İsrail icması tərəfindən bilmədən edilirsə, onda bütün
icma Rəbbin xoşuna gələn ətir olaraq qaydaya görə taxıl və içmə təqdimləri ilə birlikdə
yandırma qurbanı olaraq bir buğa və günah qurbanı olaraq bir təkə gətirsin. 25 Kahin bütün
İsrail övladlarının icması üçün kəffarə etsin. Beləcə onlar bağışlanacaqlar, çünki səhv
olmuşdur və bu səhv üçün də Rəbb üçün yandırma təqdimi olan qurbanlarını və Onun
hüzurunda günah qurbanlarını gətirmişlər. 26 Bütün İsrail icması və aralarında yaşayan
yadellilər bağışlanacaq, çünki bütün xalq bilmədən səhv etmişdir.
27 * əgər bir nəfər bilmədən günah edərsə, qoy günah qurbanı olaraq birillik dişi keçi
gətirsin. 28 Kahin bilmədən günah işlədən adam üçün Rəbbin önündə kəffarə etsin ki, o
bağışlansın. Kəffarə edilən adam bağışlanacaq. 29 İsrail övladları arasında yerli olsun ya da
yadelli olsun, bilmədən günah edənlər üçün qoy qanun bir olsun.
30 Lakin əgər yerli ya yadelli qəsdən günah işlətsə, Rəbbə küfr etmişdir və xalqı arasından
qovulsun. 31 Çünki o, Rəbbin sözünə xor baxıb və Onun əmrini pozub. Belə adam mütləq
qovulsun və öz cəzasını çəksin”».

Şənbə gününü pozan adam

32 İsrail övladları səhrada olarkən Şənbə günündə odun yığan bir adama rast gəldilər.
33 Odun toplayan adamla rastlaşanlar onu Musanın, Harunun və bütün icmanın qarşısına
gətirdilər. 34 O adamı həbs etdilər, çünki onunla nə edəcəkləri hələ qərara alınmamışdı.
35 Rəbb Musaya dedi: «Bu adam öldürülməlidir; qoy bütün icma onu düşərgədən kənara

* 15:16 Lev. 24:22 * 15:27 Lev. 4:27-31

aparsın və daşqalaq edərək öldürsün». [36] İcma o adamı düşərgədən kənara çıxarıb Rəbbin
Musaya əmr etdiyi kimi daşqalaq edərək öldürdü.

Qotazlar

[37] Rəbb Musaya belə dedi: [38] * «İsrail övladlarına de ki, nəsildən-nəslə geyimlərinin
ətəklərinə dörd tərəfdən qotaz tiksinlər. Hər qotazın üzərinə bənövşəyi qaytan salsınlar.
[39] Bu qotazlara baxanda Rəbbin bütün əmrlərini xatırlayın və onlara əməl edin; öz
ürəyinizin və gözlərinizin istəklərinə qapılıb Mənə xəyanət etməyin. [40] O zaman bütün
əmrlərimi yadda saxlayıb yerinə yetirəcəksiniz və Allahınızın hüzurunda müqəddəs
olacaqsınız. [41] Allahınız olmaq üçün sizi Misir torpağından çıxaran Allahınız Rəbb Mənəm.
Bəli, Allahınız Rəbb Mənəm!»

16

Qorah, Datan və Aviramın etirazı

[1] * Levi oğlu Qohat oğlu İshar oğlu Qorah qürurlanıb Ruven nəslindən Eliav oğulları
Datan ilə Aviram və Pelet oğlu On ilə birlikdə [2] Musaya qarşı üsyan qaldırdılar. İsrail
övladlarından icmada seçilmiş və ad qazanmış iki yüz əlli nəfər icma rəhbəri onlara
qoşuldu. [3] Birlikdə toplanaraq Musa ilə Haruna qarşı çıxdılar və onlara dedilər: «Artıq
bəsdir! Çünki bütün icmanın hamısı müqəddəsdir və Rəbb onların arasındadır. Nə üçün
siz özünüzü Rəbbin camaatından üstün tutursunuz?»

[4] Musa bunu eşidib üzüstə yerə sərildi. [5] Sonra Qorah ilə bütün yoldaşlarına dedi: «Səhər
Rəbb kimin Ona məxsus, kimin müqəddəs olduğunu göstərəcək və həmin adamın Öz
hüzuruna girməsinə izin verəcək. Rəbbin seçdiyi adam hüzuruna girməsinə izin verdiyi
adamdır. [6] Ey Qorah və bütün yoldaşları, özünüz üçün buxurdanlar alın; [7] səhəri gün
Rəbbin hüzurunda onların içinə közərmiş kömür və buxur qoyun. Beləliklə, Rəbb kimi
seçibsə, müqəddəs olan o olacaqdır. Ey Levililər, artıq bəsdir!»

[8] Musa Qoraha bunu da söylədi: «Ey Levililər, mənə qulaq asın! [9] İsrailin Allahı sizi
İsrail icmasından seçib Öz hüzuruna gəlməniz üçün imkan yaratdı ki, Rəbbin məskənində
iş görəsiniz və icmanın önündə duraraq onlara xidmət edəsiniz. [10] Sizə və bütün Levili
qardaşlarınıza Öz hüzuruna girmə səlahiyyətini verdi. Bu sizə azmı gəlir? İndi kahinliyi
də istəyirsiniz? [11] Deməli, ey Qorah, sən və bütün yoldaşların belə toplanaraq Rəbbə qarşı
çıxırsınız. Harun kimdir ki, ona qarşı deyinirsiniz?»

[12] Musa Eliav oğulları Datanı və Aviramı çağırtdırdı və onlar dedi: «Gəlməyəcəyik!
[13] Bizi səhrada öldürmək üçün süd və bal axan ölkədən çıxardığın bəs deyil, hələ özünü
üzərimizdə başçı etmək istəyirsən? [14] Bundan başqa, bizi süd və bal axan bir ölkəyə
gətirmədin, irs olaraq bizə tarlalar və bağlar vermədin. Bu adamların gözündən pərdə
asmaq istəyirsən? Gəlməyəcəyik!»

[15] Musa çox qəzəblənib Rəbbə dedi: «Onların təqdimlərinə əhəmiyyət vermə; onlardan
bir eşşək belə, almadım və onların heç birinə pislik etmədim».

[16] Musa Qoraha dedi: «Sən və bütün yoldaşların, sabah Rəbbin hüzurunda olun – sən,
onlar və Harun. [17] Hər biriniz öz buxurdanınızı götürüb üzərinə buxur qoyun. Sonra iki
yüz əlli nəfərin hər biri buxurdan götürüb Rəbbin hüzuruna gətirsin. Sən və Harun da
buxurdanınızı gətirin». [18] Hər kəs öz buxurdanını götürüb içinə közərmiş kömür və buxur
qoydu. Sonra Musa və Harunla birgə Hüzur çadırının girişində durdular. [19] Qorah Musa ilə
Haruna qarşı çıxmaq üçün bütün yoldaşlarını Hüzur çadırının girişinə toplayanda Rəbbin
izzəti bütün icmaya göründü.

[20] Rəbb Musaya və Haruna dedi: [21] «Bu icmadan ayrılın ki, onları bir an içində məhv
edim». [22] Onlar üzüstə yerə sərildilər: «Ey Allah, bütün bəşərə ruh verən Allah! Bir
adamın günahına görə bütün icmayamı qəzəblənirsən?» [23] Rəbb Musaya dedi: [24] «İcmaya
de: "Qorah, Datan və Aviramın məskənlərinin ətrafından çəkilin!"»

---

* 15:38 Qanun. 22:12 * 16:1 Yəhd. 11

25 Musa qalxıb Datanla Aviramın yanına getdi. İsrailin ağsaqqalları da onun ardınca
getdilər. 26 Musa icmaya xəbərdarlıq edib dedi: «Nə olar, bu pis adamların məskənlərindən
uzaqlaşın və onlara aid olan heç bir şeyə toxunmayın. Yoxsa onların bütün günahlarına
görə siz məhv olarsınız». 27 Hamı Qorah, Datan və Aviramın məskənlərindən uzaqlaşdı.
Datanla Aviram, arvadları, oğulları və körpə uşaqları ilə çıxıb çadırlarının girişində
durdular. 28 Musa dedi: «Bütün bu işləri etmək üçün məni Rəbbin göndərdiyini, özbaşıma
hərəkət etmədiyimi bununla biləcəksiniz. 29 Əgər bu adamlar hər kəsin öldüyü kimi
ölsələr və yaxud hər kəsin başına gələn təcrübələrdən keçsələr, o halda Rəbb məni
göndərməmişdir. 30 Lakin Rəbb yeni bir şey etsə, yer ağzını açaraq onları və onlara aid olan
hər şeyi udsa, onlar ölülər diyarına diri-diri ensələr, bu adamların Rəbbi təhqir etdiklərini
anlayacaqsınız».
31 Musa bütün bu şeyləri danışıb qurtaran kimi onların altındakı yer yarıldı. 32 Yer ağzını
açdı, onları, ailələrini, Qoraha aid olan bütün adamları və bütün mallarını uddu. 33 Onlar
və onlara aid olanların hamısı diri-diri ölülər diyarına endilər. Yer üzərlərinə qapandı
və camaat arasından yox oldular. 34 Onların ətrafında olan bütün İsrail övladları onların
fəryadını eşidib «Yer bizi də udmasın!» deyərək qaçışdılar. 35 Rəbbin hüzurundan od çıxdı
və buxur təqdim edən iki yüz əlli nəfəri məhv etdi.
36 Rəbb Musaya dedi: 37 «Kahin Harun oğlu Eleazara de, buxurdanları yanmış adamların
üstündən götürsün, sən isə közləri kənara dağıt, çünki buxurdanlar müqəddəsdir. 38 Öz
həyatı bahasına günah edən bu adamların buxurdanlarından qurbangah üçün örtük
olaraq lövhələr düzəltsinlər. Çünki buxurdanlar Rəbbə təqdim edildiyi üçün müqəddəsdir.
Qoy bu, İsrail övladlarına əlamət olsun». 39 Yandırılan adamların təqdim etmiş olduqları
mis buxurdanları, kahin Eleazar Rəbbin Musa vasitəsilə ona dediyi kimi götürüb döydü və
onlardan qurbangahı örtmək üçün lövhələr düzəltdi. 40 Bu, İsrail övladlarına bir xatirədir
ki, Harunun nəslindən olmayan bir kənar şəxs Rəbbin hüzuruna gəlib buxur yandırmasın,
yoxsa Qorah və yoldaşları kimi məhv olar.
41 * Ancaq ertəsi gün bütün İsrail övladlarının icması Musaya və Haruna qarşı deyinərək
dedilər: «Rəbbin xalqını siz öldürdünüz». 42 İcma Musaya və Haruna qarşı çıxmaq üçün
toplanıb Hüzur çadırına yönələndə qəflətən bulud çadırı bürüdü və Rəbbin izzəti göründü.
43 Musa ilə Harun Hüzur çadırının önünə gəldilər. 44 Rəbb Musaya dedi: 45 «Bu icmanın
arasından çıxın ki, onları bir anda məhv edim». Musa ilə Harun üzüstə yerə sərildilər.
46 Sonra Musa Haruna dedi: «Öz buxurdanını götür, içinə qurbangahdan közərmiş kömür
və buxur qoy. Tez icmaya apar, onlar üçün kəffarə et, çünki Rəbb qəzəbini tökdü. Vəba
başladı». 47 Musanın dediyi kimi Harun buxurdanı götürdü və camaatın arasına qaçdı.
Gördü ki, xalq arasında vəba başlamışdır. Buna görə buxuru təqdim edərək xalq üçün
kəffarə etdi. 48 Harun ölülərlə dirilər arasında duranda vəba dayandı. 49 Qorah əhvalatında
ölənlərdən başqa vəbadan ölənlər on dörd min yeddi yüz nəfər idi. 50 Vəba dayandığına
görə Harun Musanın yanına Hüzur çadırının girişinə qayıtdı.

17

Harunun əsası

1 Rəbb Musaya belə dedi: 2 «İsrail övladlarına de və hər qəbilə üçün bir əsa götür.
Qəbilə rəhbərlərinin hər birindən alınan on iki əsa olacaq. Hər birinin adını öz əsasının
üzərinə yaz. 3 Harunun adını Levi əsasının üzərinə yaz ki, hər qəbilə başçısı üçün bir əsa
olsun. 4 Əsaları sizinlə görüşdüyüm yerə, Hüzur çadırındakı Şəhadət sandığının qarşısına
qoy. 5 O zaman seçəcəyim adamın əsası tumurcuqlayacaq və İsrail övladlarının sizə qarşı
sürəkli deyinmələrinə son qoyacağam». 6 Musa İsrail övladları ilə danışdı. Onların bütün
rəhbərləri ona bir əsa verdilər. Hər qəbilə rəhbəri üçün biri olmaqla on iki əsa var idi.
Harunun əsası da onların əsaları arasında idi. 7 Musa əsaları Şəhadət çadırında Rəbbin
önünə qoydu.
8 * Ertəsi gün Musa Şəhadət çadırına girdi və gördü ki, Levi nəslini təmsil edən Harunun

* 16:41 1Kor. 10:10 * 17:8 İbr. 9:4

əsası tumurcuqlayıb. Budur, tumurcuq qönçələnmiş, çiçək açmış və badam yetişdirmişdi.
9 Musa əsaların hamısını Rəbbin hüzurundan bütün İsrail övladlarının qarşısına çıxardı.
Əsalara baxdılar və hər kəs öz əsasını götürdü.
10 Rəbb Musaya dedi: «Üsyan edənlərə qarşı əlamət olaraq saxlamaq üçün Harunun
əsasını Şəhadət sandığının önünə qoy. Bu onların Mənim üçün deyinmələrinə son
qoyacaq ki, ölməsinlər». 11 Musa Rəbbin əmr etdiyinə əməl etdi.
12 İsrail övladları Musaya dedilər: «Yox olacağımız bəllidir! Məhv olacağıq! Hamımız
həlak olacağıq! 13 Rəbbin məskəninə yaxınlaşan hər kəs ölür. Doğrudanmı hamımız
öləcəyik?»

18

Kahinlərlə Levililərin vəzifəsi

1 Rəbb Haruna dedi: «Sən, övladların və atanın nəsli Müqəddəs məkanla əlaqədar hər
hansı bir günah üçün məsuliyyət daşıyacaqsınız. Kahinliklə əlaqədar günahlar üçün
məsuliyyəti yalnız sən və oğulların daşıyacaqsınız. 2 * Atanın qəbiləsi olan Levi qəbiləsinə
mənsub olan soydaşlarınızı da özünlə götür ki, sən və övladların Şəhadət çadırının önündə
ikən sənə qoşulub kömək etsinlər. 3 Sənin qarşında cavabdehlik daşıyaraq çadırın bütün
işlərinə baxsınlar. Ancaq müqəddəs yerin əşyalarına və qurbangaha yaxınlaşmasınlar
ki, həm onlar, həm də siz ölməyəsiniz. 4 Sənə qoşulsunlar və Hüzur çadırının işlərinə,
çadırdakı bütün xidmətlərə cavabdeh olsunlar. Başqa heç kimsə sizə yaxınlaşmamalıdır.
5 Müqəddəs yerə və qurbangaha cavabdeh olun ki, İsrail övladları bir də qəzəbimə düçar
olmasınlar. 6 Budur, Mən İsrail övladları arasından Levili soydaşlarınızı sizə hədiyyə olaraq
seçdim. Onlar Rəbbə Hüzur çadırında xidmət etmək üçün həsr olunmuşlar. 7 Lakin
qurbangaha və pərdənin iç tərəfinə aid olan hər şeyə yalnız sən və oğulların kahin kimi
xidmət edin. Kahinlik xidmətinizi sizə hədiyyə olaraq verirəm. Sizdən başqa müqəddəs
yerə kim yaxınlaşarsa, öldürülsün».

Kahinlə Levililərin payı

8 Rəbb Haruna dedi: «Budur, Mənə gətirilən təqdimlərə nəzarət etməyi sənə tapşırdım.
İsrail övladlarının bütün müqəddəs təqdimlərini əbədi pay olaraq sənə və övladlarına
verirəm. 9 Qurbangahda yandırılmayan ən müqəddəs təqdimlərdən bunlar sənin olsun:
taxıl təqdimləri, günah qurbanları və təqsir qurbanları – Mənə gətirilən ən müqəddəs
təqdimlərin hamısı sənin və övladlarının olsun. 10 Bu ən müqəddəs şeyləri ye. Kişi
cinsindən hər kəs onlardan yeyə bilər. Onları müqəddəs say. 11 Bunlar, İsrail övladlarının
xüsusi hədiyyə olaraq gətirdikləri yellətmə təqdimlərinin hamısı sənindir. Onları sənə
və oğullarınla qızlarına əbədi pay olaraq verdim. Sənin ailəndə pak olan hər kəs onu
yeyə bilər. 12 Rəbbə verdikləri ilk məhsulları, zeytun yağının ən yaxşısının hamısını, təzə
şərabın və buğdanın ən yaxşısının hamısını sənə verdim. 13 Torpaqlarında bitən nübardan
Rəbbə gətirdiklərinin hamısı sənin olsun. Sənin ailəndə pak olan hər kəs onu yeyə bilər.
14 * İsraildə Rəbbə həmişəlik həsr olunan hər şey sənin olsun. 15 Hər bətndən ilk doğulan,
Rəbbə həsr olunan bütün oğlanlar və bütün heyvan balaları sənin olsun. Ancaq hər ilk
oğlanın əvəzini mütləq ödə, hər murdar heyvanın ilk balasının da əvəzini ödə. 16 Onlar
bir aylıq olanda sənin qoyduğun qiymətə görə iyirmi gera ağırlığında olan Müqəddəs
yerdəki şekelə görə beş şekel gümüşlə əvəzlərini ödə. 17 Ancaq inəyin, qoyunun və yaxud
da keçinin ilk balasının əvəzini ödəmə. Onlar müqəddəsdir. Qanlarını qurbangah üzərinə
səp və piylərini tüstülədib yandır ki, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimi olsun.
18 Yellədilən döş əti və sağ budu kimi onların əti də sənin olsun. 19 İsrail övladlarının Mənə
qaldırma təqdimi kimi gətirdikləri müqəddəs təqdimlərin hamısını Mən Rəbb sənə və
oğullarınla qızlarına əbədi pay olaraq verdim. Bu, Rəbbin sənin lə və nəslinlə kəsdiyi əbədi
və pozulmaz əhddir». *

---

* 18:2 İbr. 9:6 * 18:14 Lev. 27:28 * 18:19 əbədi və pozulmaz əhd – hərfi tərcümədə əbədi duz əhdi.

[20] Rəbb Haruna dedi: «Onların torpağında sənin irsin olmayacaq və onlar arasında heç
bir payın olmayacaq. İsrail övladları arasında sənin payın və irsin Mənəm. [21]* Levililərə
isə İsraildə olan bütün varidatın onda birini irs olaraq verdim. Bu, xidmətlərinin,
Hüzur çadırında etdikləri xidmətin əvəzidir. [22] Artıq İsrail övladları Hüzur çadırına
yaxınlaşmasınlar ki, günahlarının cəzasını çəkib ölməsinlər. [23] Lakin Hüzur çadırının
xidmətini Levililər etsinlər və çadırla əlaqədar günahlarının cəzasını çəksinlər. Bu,
nəsildən-nəslə qədər sizin üçün əbədi qaydadır. İsrail övladları arasında onların irsi
olmayacaq. [24] Bunun yerinə Levililərə irs olaraq İsrail övladlarının Rəbbə qaldırma təqdimi
kimi verdikləri onda birini verdim. Buna görə Levililər üçün dedim ki, İsrail övladları
arasında onların irsi olmayacaq».
[25] Rəbb Musaya dedi: [26] «Levililərə belə söylə: "İsrail övladlarının məhsullarından
irsiniz olaraq sizə verdiyim onda bir hissəni aldığınız vaxt bu hissənin onda birini Rəbbə
qaldırma təqdimi kimi verin. [27] Təqdiminiz xırmanda döyülən taxıl yaxud üzümsıxandan
çıxan məhsul kimi sayılacaq. [28] Beləliklə, siz də İsrail övladlarından alacağınız onda
birlərinizin hamısından Rəbbə qaldırma təqdimini gətirib kahin Haruna verin. [29] Bütün
hədiyyələrinizdən Rəbbə qaldırma təqdimi verin. Hər təqdim onun təqdis olunmuş
ən yaxşı hissəsindən olsun". [30] Bunun üçün onlara deyin: "Ondan ən yaxşısını təqdim
etdiyiniz zaman bu, Levililər üçün xırman məhsulu yaxud üzümsıxan məhsulu kimi
sayılacaq. [31] Siz və ev xalqınız hər yerdə onu yeyəcəksiniz, çünki o, haqqınız, Hüzur
çadırında olan xidmətinizin əvəzidir. [32] Ondan ən yaxşısını təqdim edəndə ondan savayı
günahın cəzasını çəkməmək üçün İsrail övladlarının müqəddəs təqdimlərini pozmayın ki,
ölməyəsiniz"».

19

Qırmızı düyə və paklama suyu

[1] Rəbb Musaya və Haruna dedi: [2] «Bu, Rəbbin əmr etdiyi qanunun qaydasıdır: İsrail
övladlarına deyin ki, qüsursuz, eyibsiz, heç vaxt boynuna bir boyunduruq taxılmayan bir
qırmızı düyə gətirsinlər. [3] Onu kahin Eleazara verin. Düyə düşərgənin kənarına çıxarılsın
və onun önündə kəsilsin. [4] Kahin Eleazar barmağı ilə onun qanından götürərək Hüzur
çadırının önünə doğru yeddi dəfə çiləsin. [5] Onun gözləri önündə düyə yandırılsın. Dərisi,
əti və qanı, bağırsağı ilə birgə yansın. [6] Kahin sidr ağacının budağını, züfa otunu və al
rəngli ipi götürüb yandırılan düyənin üstünə atsın. [7] Kahin geyimlərini yusun, bədənini
su ilə yusun, sonra düşərgəyə girsin. O, axşama qədər murdar sayılsın. [8] Qoy düyəni
yandıran adam da geyimlərini yusun, bədənini də su ilə yusun və axşama qədər murdar
sayılsın. [9]* Düyənin külünü pak adam toplayıb düşərgənin kənarında pak bir yerə qoysun
və İsrail övladlarının icması naminə paklama suyu düzəltmək üçün saxlanılsın. Bu, günah
qurbanıdır. [10] Düyənin külünü toplayan adam geyimlərini yusun və axşama qədər murdar
sayılsın. Bu, İsrail övladları üçün və aralarında yaşayan yadellilər üçün də əbədi bir
qaydadır.
[11] Hər hansı bir insan meyitinə toxunan yeddi gün murdar olacaq. [12] Üçüncü və yeddinci
gün özünü paklama suyu ilə paklasın ki, pak olsun. Əgər üçüncü və yeddinci gün özünü
paklamasa, pak olmayacaq. [13] Bir ölüyə, hər hansı bir insan meyitinə toxunan və özünü pak
etməyən adam Rəbbin məskənini murdar edər, o şəxs İsraildən qovulsun. Paklama suyu
onun üzərinə səpilmədiyi üçün murdar sayılsın. Onun murdarlığı hələ üzərində qalır.
[14] Çadırda ölən adam üçün təlimat belədir: çadıra girən və çadırda olan hər kəs yeddi gün
murdar sayılsın. [15] İplə bağlanmış qapağı olmayan hər açıq qab murdar sayılsın. [16] Çöldə
qılıncla öldürülmüş olana, bir ölüyə yaxud bir insan sümüyünə yaxud da qəbirə toxunan
şəxs yeddi gün murdar sayılsın. [17] Murdar adam üçün yanmış günah qurbanı külündən
götürüb onun üzərinə axar su tökün. [18] Pak bir adam züfa otunu götürüb, o suya batırsın
və çadırın, bütün qabların və orada olanların üzərinə çiləsin. Sümüyə, öldürülən adama,

* 18:21 Lev. 27:30-33; Qanun. 14:22-29; İbr. 7:5 * 19:9 İbr. 9:13

meyitə yaxud da qəbirə toxunan adamın üzərinə də çiləsin. 19 Pak adam murdar adamın
üzərinə üçüncü gün və yeddinci gün çiləsin və yeddinci gün bu pak olacaq. O, geyimlərini
yusun, su ilə yuyunsun və axşam pak sayılsın.
20 Ancaq murdar olub özünü pak etməyən adam camaat arasından qovulsun, çünki
Rəbbin Müqəddəs məkanını murdarlayıb. Onun üzərinə paklama suyu çilənmədiyi üçün
o murdar sayılsın. 21 Bu onlara əbədi qayda olsun: paklama suyu çiləyən adam geyimlərini
yusun və paklama suyuna toxunan adam axşama qədər murdar sayılsın. 22 Murdar adamın
toxunduğu hər şey murdar sayılsın. O şeyə toxunan adam axşama qədər murdar sayılsın».

20

Qayadan çıxan su

1 Birinci ay bütün İsrail övladlarının icması Zin səhrasına gəldi. Onlar Qadeşdə
dayandılar. Məryəm oradaca öldü və elə orada da basdırıldı.
2 * İcma üçün su yox idi, ona görə Musa və Haruna etiraz etmək üçün toplandılar.
3 Xalq Musaya narazılıq edib dedi: «Kaş ki biz də soydaşlarımızla birgə Rəbbin önündə
öləydik! 4 Rəbbin camaatını bu səhraya nə üçün gətirdiniz? Bizim və heyvanlarımızın
burada ölməsi üçünmü? 5 Nə üçün bizi Misirdən çıxarıb belə pis yerə gətirdiniz? Bura
nə əkin, nə əncir, nə bağ, nə də nar yeridir. İçməyə belə, su yoxdur».
6 Musa ilə Harun camaatın önündən Hüzur çadırının girişinə getdilər və üzüstə yerə
sərildilər. Rəbbin izzəti onlara göründü. 7 Rəbb Musaya dedi: 8 «Əsanı götür, sən və
qardaşın Harun icmanı toplayın və onların gözü önündə qayaya su versin deyə söyləyin.
Qayadan onlara su çıxart, icmaya və heyvanlarına içirt». 9 Musa əmr olunduğu kimi əsanı
Rəbbin önündən götürdü.
10 Musa ilə Harun camaatı qayanın önünə topladılar və onlara dedilər: «Ey dönük
olanlar, indi dinləyin; bu qayadan sizə su çıxaraqmı?» 11 Musa əlini qaldırdı və əsası ilə
iki dəfə qayaya vurdu, qayadan bol su çıxdı. Bütün icma və onların heyvanları su içdilər.
12 Lakin Rəbb Musaya və Haruna dedi: «Madam ki İsrail övladlarının gözü önündə Mənim
müqəddəsliyimi göstərərək Mənə iman etmədiniz, bu camaatı onlara verdiyim ölkəyə
aparmayacaqsınız». 13 Bu sulara Meriva suları deyilir, çünki bu yerdə İsrail övladları Rəbb
ilə mübahisə etdilər və Rəbb onlara Öz müqəddəsliyini göstərdi.

Edom padşahının İsrail övladlarına etirazı

14 Musa Qadeşdən Edom padşahına bu xəbərlə qasidlər göndərdi: «Qardaşın İsrail
belə deyir: "Çəkdiyimiz zəhmətin hamısını bilirsən. 15 Atalarımız Misirə köçdülər
və biz bir xeyli vaxt Misirdə yaşadıq. Misirlilər bizimlə və atalarımızla pis rəftar
etdilər. 16 Rəbbə fəryad etdik, O da səsimizi eşitdi və bir mələk göndərdi, bizi Misirdən
çıxardı. İndi biz sənin sərhədinə yaxın bir şəhər olan Qadeşdəyik. 17 Sənə rica edib
torpağından keçmək üçün izin istəyirəm. Biz tarladan və bağdan keçməyəcəyik, heç
bir quyudan su içməyəcəyik. Padşah yolu ilə sənin torpaqlarından keçənədək sağa və
sola dönməyəcəyik"». 18 Lakin Edomlular ona dedilər: «Torpağımızdan keçməyin, yoxsa
qarşınıza qılıncla çıxarıq». 19 İsrail övladları onlara dedilər: «Biz əsas yolla getmək
istəyirik. Əgər biz və sürülərimiz sularından içəriksə, dəyərini ödəyərik; yalnız piyada
getməkdən başqa heç nə istəmirik». 20 Edomlular dedilər: «Keçmək olmaz». Sonra
Edomlular böyük və güclü bir ordu ilə onların qarşısına çıxdılar. 21 Edomlular ölkəsindən
İsrail övladlarının keçməsinə izin verməyəndə İsraillilər onların torpaqlarından çəkildilər.

Harunun ölümü

22 Bütün İsrail icması Qadeşdən yola düşüb Hor dağına gəldi. 23 Rəbb Edom torpağı
sərhədində Hor dağında Musa ilə Haruna belə dedi: 24 «Harun ölüb öz xalqına qovuşacaq,
çünki Meriva sularında sözümə qarşı çıxdığınız üçün İsrail övladlarına vəd etdiyim ölkəyə
girməyəcək. 25 Harunu və oğlu Eleazarı götür, onları Hor dağına apar. 26 Harunun

* 20:2 Çıx. 17:1-7; 1Kor. 10:4

paltarlarını çıxar və onları oğlu Eleazara geyindir, Harun isə oradaca ölüb xalqına
qovuşacaq».
27 Musa Rəbbin əmr etdiyi kimi etdi və bütün icmanın gözü önündə Hor dağına çıxdılar.
28 * * Musa Harunun kahinlik geyimlərini çıxarıb oğlu Eleazara geyindirdi. Harun orada
dağın təpəsində öldü. Musa ilə Eleazar dağdan endilər. 29 Bütün icma Harunun öldüyünü
bildi. Bütün İsrail xalqı onun üçün otuz gün yas tutdu.

21

Arad şəhərinin yox edilməsi

1 * Negevdə yaşayan Kənanlı Arad padşahı İsrail övladlarının Atarim yolundan keçdiyini
eşitdi. O, İsrail övladları ilə vuruşaraq bir neçə nəfəri əsir tutdu. 2 İsrail övladları Rəbbə
əhd edib dedilər: «Əgər, həqiqətən, bu xalqı bizə təslim etsən, o zaman onların şəhərlərini
tamamilə yox edəcəyik». 3 Rəbb İsraillilərin səsini eşitdi. Kənanlıları onlara təslim etdi.
İsraillilər də onları və şəhərlərini tamamilə yox etdilər və beləliklə, o yerin adı Xorma *
qoyuldu.

Tunc ilan

4 * Xalq Hor dağını tərk edib Edom torpağının ətrafından keçmək üçün Qırmızı dəniz
yolundan keçdi. Yolda onların səbri tükəndi. 5 * Onlar Allaha və Musaya qarşı deyinirdilər:
«Nə üçün siz bizi Misirdən çıxardınız? Səhrada ölmək üçünmü? Axı burada nə çörək, nə
də su var. Bu dadsız yeməkdən də iyrənirik».
6 O zaman Rəbb xalqın arasına zəhərli ilanlar göndərdi. İlanlar xalqı sancdı və İsrail
övladlarından çox adam öldü. 7 Xalq gəlib Musaya dedi: «Biz günah etdik, çünki Rəbbə
və sənə qarşı deyindik. İndi isə ilanları bizdən uzaqlaşdırmaq üçün Rəbbə yalvar». Musa
xalqı xilas etmək üçün Rəbbə yalvardı. 8 Rəbb Musaya dedi: «Özünə bir ilan düzəlt və onu
uzun dəyənəyin üzərinə qoy. İlan vuran adam ona baxdıqda sağalsın». 9 * Musa tuncdan
bir ilan düzəltdi və dəyənəyin üzərinə qoydu, ilan vuran hər adam tunc ilana baxan kimi
sağalırdı.

Moav səfəri

10 İsrail övladları yola düşüb Ovotda düşərgə saldılar. 11 Ovotdan köç edib Moavın
şərqindəki səhrada İye-Avarimdə dayandılar. 12 Oradan da yola düşdülər və Zered va-
disində dayandılar. 13 Oradan da yola düşüb Emorluların sərhədindən başlanan səhradakı
Arnon dərəsinin o tayında dayandılar, çünki Arnon dərəsi Moavlılarla Emorlular arasın-
dakı sərhəddir. 14 Bu barədə «Rəbbin Döyüşləri» kitabında yazılmışdır:
«Sufada olan Vahev və vadilər, Arnon,
15 Arın məskəninə uzanıb
Moav sərhədinə çatan vadilərin yamacları...»
16 Oradan Beerə † yola düşdülər; Rəbbin Musaya «xalqı topla, onlara su verəcəyəm»
dediyi quyu budur. 17 O zaman İsrail övladları bu nəğməni oxudular:
«Ey quyu, suların fışqırsın,
Ona nəğmə oxuyun,
18 O quyu ki onu başçıların açdı,
Xalqın əsilzadələri
Əsa ilə, dəyənəklə qazdı».
Sonra səhradan Mattanaya yollandılar. 19 Mattanadan Naxalielə, Naxalieldən Bamota,
20 Bamotdan isə Moav torpağında olan dərəyə, çölə baxan Pisqa dağının yamaclarına
getdilər.

---

* 20:28 Çıx. 29:29 * 20:28 Say. 33:38; Qanun. 10:6 * 21:1 Say. 33:40 * 21:3 Xorma – ibrani dilində tamamilə yox etmək. * 21:4 Qanun. 2:1 * 21:5 1Kor. 10:9 * 21:9 2Pad. 18:4; Yəh. 3:14 † 21:16 Beer – ibrani dilində quyu.

Padşah Sixonun və padşah Oqun məğlub olması
(Qanun. 2:26–3:11)

21 İsrail Emorluların padşahı Sixona qasidlər göndərib dedi: 22 «Rica edirəm, sənin
torpağından keçmək üçün bizə izin verəsən. Nə tarlaya, nə də bağa girəcəyik. Quyularının
suyundan belə, içməyəcəyik. Sənin sərhədindən keçənədək yalnız padşah yolu ilə
gedəcəyik».
23 Lakin Sixon İsraili öz sərhədlərindən buraxmayaraq bütün ordusunu topladı və İsrail
övladları ilə vuruşmaq üçün səhraya çıxdı. Yahsaya çatanda İsraillilərə hücum etdi. 24 İsrail
övladları onu qılıncdan keçirdilər, Arnondan Yabboqa və Ammonluların sərhədinə qədər
uzanan torpaqlarını aldılar. Çünki Ammon sərhədinin möhkəm istehkamı var. 25 İsrail
övladları bu şəhərlərin hamısını ələ keçirdilər. Xeşbon və ətrafındakı qəsəbələr daxil
olmaqla Emorluların bütün şəhərlərinə yerləşdilər. 26 Çünki Xeşbon Emorluların padşahı
Sixonun şəhəri idi. Sixon Moavın əvvəlki padşahı ilə döyüşmüş və Arnona qədər uzanan
bütün torpaqlarını ələ keçirmişdi.
27 Bunun üçün şairlər belə deyirlər:
«Xeşbona gəlin;
Qoy yenidən qurulsun,
Sixonun şəhəri bərpa edilsin.
28* Çünki Xeşbondan atəş,
Sixonun şəhərindən alov çıxdı;
Moavın Ar şəhərini,
Arnonun təpələrinin başçılarını
Yandırıb məhv etdi.
29 Vay halına, ey Moav!
Ey Kemoşun xalqı, yox oldun!
Kemoş övladları Emorluların padşahı Sixonun qarşısından qaçdı,
Qızları əsir aparıldı.
30 Lakin biz onları məğlub etdik,
Xeşbondan Divona qədər məhv oldular,
Medvaya uzanan Nofahadək
Hər tərəfi viran etdik».
31 İsraillilər Emorluların torpağında məskunlaşdı. 32 Musa Yazeri nəzərdən keçirmək
üçün adamlar göndərdi. İsrail övladları ətraf qəsəbələri ələ keçirərək orada yaşayan
Emorluları qovdular.
33 Sonra istiqaməti dəyişib Başana yollandılar. Başan padşahı Oq bütün ordusu ilə
birlikdə Edreidə onlarla döyüşə çıxdı. 34 Rəbb Musaya dedi: «Ondan qorxma, çünki Mən
onu, bütün xalqını və torpağını sənə təslim edirəm. Xeşbonda yaşayan Emorluların
padşahı Sixonun başına gətirdiyini onun da başına gətir». 35 İsraillilər onu, övladlarını
və bütün xalqını bir nəfər qalmayana qədər qırdılar və torpağını ələ keçirdilər.

22

Balaqın Bilamı çağırması

1 İsrail övladları yola düşüb Moav düzənliyində, İordanın şərqində Yerixonun qarşısında
dayandılar.
2 İsrailin Emorluların başına gətirdiyi hər şeyi Sippor oğlu Balaq görmüşdü. 3 Camaatı
gördükdə Moavlılar bərk qorxdular, çünki İsrail xalqı çox idi. Moav sakinləri İsrail
övladlarından vahiməyə düşdü. 4 Moavlılar Midyan ağsaqqallarına dedilər: «Öküz çöl
otunu yediyi kimi bu camaat da indi bütün ətrafımızı yeyib qurtaracaq». O vaxtlar Sippor
oğlu Balaq Moav padşahı idi. 5* Beor oğlu Bilamı çağırmaq üçün Fərat çayının kənarındakı
Petora, onun vətəninə qasidlər göndərib dedi: «Budur, Misirdən bir xalq çıxıb, yer üzünü
bürüyərək yaxınlığımda yerləşmişdir. 6 Xahiş edirəm, indi gəl, mənim xeyrimə bu xalqa

* 21:28 Yer. 48:45-46 * 22:5 2Pet. 2:15-16; Yəhd. 11

lənət oxu, çünki onlar məndən güclüdür. Bəlkə onda mən onları məğlub edib ölkədən qova
bildim. Sənin xeyir-dua verdiyin şəxsin xeyir-dualı, lənətlədiyin şəxsin lənətli olduğunu
bilirəm».
7 Moav ağsaqqalları ilə Midyan ağsaqqalları fala baxmaq haqqını əllərinə götürüb
Bilamın yanına getdilər və Balaqın sözlərini ona söylədilər. 8 Bilam onlara dedi: «Bu gecəni
burada keçirin ki, Rəbb mənə söyləyəcəyini sizə deyim». Beləliklə, Moav başçıları Bilamın
yanında qaldılar.
9 Allah Bilamın yanına gəlib dedi: «Evindəki bu adamlar kimdir?» 10 Bilam Allaha dedi:
«Moav padşahı Sippor oğlu Balaq mənim yanıma adam göndərib dedi: 11 "Budur, Misirdən
çıxan xalq yer üzünü bürüyür. İndi gəl, mənim xeyrimə görə ona lənət oxu, bəlkə döyüşüb
onları qova bildim"». 12 Allah Bilama dedi: «O adamlarla getmə, o xalqa lənət etmə, çünki
xeyir-dualı xalqdır». 13 Bilam səhər tezdən durdu və Balaqın başçılarına dedi: «Torpağınıza
qayıdın, çünki Rəbb sizinlə birgə getməyə mənə izin vermir». 14 Moav başçıları qalxdılar
və Balaqın yanına gəlib dedilər: «Bilam bizimlə birgə gəlmək istəmədi».
15 Yenə Balaq əvvəlkilərdən daha çox və daha etibarlı başçılar göndərdi. 16 Bilamın yanına
gəlib ona dedilər: «Sippor oğlu Balaq belə deyir: "Xahiş edirəm, yanıma gəlməkdən imtina
etmə. 17 Çünki sənə çox mükafat verəcəyəm və nə desən, hamısını edəcəyəm. İndi xahiş
edirəm, gəl, mənim xeyrimə görə bu xalqa lənət oxu"». 18 Bilam cavab verib Balaqın
adamlarına dedi: «Balaq evini qızıl və gümüşlə dolu mənə versə belə, Allahım Rəbbin
sözündən yan keçib, nə kiçik, nə də böyük iş görə bilərəm. 19 İndi xahiş edirəm, siz də bu
gecə burada qalın və görüm Rəbb mənə başqa nə deyəcək». 20 O gecə Allah Bilama görünüb
ona dedi: «Əgər bu adamlar səni çağırmaq üçün gəliblərsə, qalx onlarla get, ancaq Mənim
sənə söyləyəcəyim şeyləri et».

Bilamın eşşəyi

21 Bilam səhər tezdən qalxaraq eşşəyinə palan vurub Moav başçıları ilə birgə getdi. 22 O
getdiyi üçün Allahın qəzəbi alovlandı və Rəbbin mələyi ona qarşı çıxmaq üçün yolda
durdu. Bilam eşşəyinə minmişdi və onunla bərabər iki nökəri də vardı. 23 Eşşək sıyrılmış
qılıncı əlində, yolda duran Rəbbin mələyini gördü və yoldan dönərək tarlaya girdi. Bilam
yoluna döndərmək üçün eşşəyi vurdu. 24 Rəbbin mələyi bağların arasında dar bir yolda
durdu. Hər iki tərəf divar idi. 25 Eşşək Rəbbin mələyini görüb divara sıxıldı və Bilamın
ayağını divara sıxışdırdı. O yenə eşşəyi vurmağa başladı. 26 Rəbbin mələyi irəli çıxdı və
sağa-sola dönmək üçün yol olmayan dar bir yerdə durdu. 27 Eşşək Rəbbin mələyini gördü və
Bilamın altında çökdü. Bilamın qəzəbi alovlandı, dəyənəklə eşşəyi vurdu. 28 Rəbb eşşəyin
dilini açdı və o, Bilama dedi: «Sənə nə etdim ki, məni üç dəfə vurdun?» 29 Bilam eşşəyə
dedi: «Çünki mənimlə əyləndin. Kaş ki əlimdə bir qılınc olaydı, indi səni öldürərdim».
30 Eşşək Bilama dedi: «Ömrünün əvvəlindən bu günə qədər belinə mindiyin eşşəyin mən
deyiləmmi? Mən sənə heç belə edərdimmi?» Bilam dedi: «Xeyr».
31 Sonra Rəbb Bilamın gözlərini açdı. Bilam əlində sıyrılmış qılınc olan Rəbbin mələyinin
yolda durduğunu gördü və başını əyib üzüstə yerə sərildi. 32 Rəbbin mələyi ona dedi: «Nə
üçün eşşəyini üç dəfə vurdun? Budur, mən sənə qarşı durmaq üçün çıxdım. Məncə tezliklə
yolun məhvə doğru gedir. 33 Eşşək məni gördü, bu üç dəfədir ki, önümdən yana döndü.
Əgər yoldan dönməsəydi, həqiqətən, indi səni öldürərdim və onu sağ buraxardım».
34 Bilam Rəbbin mələyinə dedi: «Günah etdim, çünki sənin mənə qarşı yolda durduğunu
bilmədim. İndi əgər bu sənin gözündə pis görünürsə, qoy evimə qayıdım». 35 Rəbbin
mələyi Bilama dedi: «Bu adamlarla get, ancaq yalnız sənə deyəcəyim sözü de». Bilam
Balaqın başçıları ilə bərabər getdi.
36 Balaq Bilamın gəldiyini eşitdikdə onu qarşılamaq üçün Arnon çayının kənarında,
torpağının ən uzaq sərhədində olan İr-Moav şəhərinə getdi. 37 Balaq Bilama dedi: «Səni
çağırtdırmaq üçün adam göndərmədimmi? Nə üçün mənim yanıma gəlmədin? Məgər
mən sənə mükafat verə bilmirəmmi?» 38 Bilam Balaqa dedi: «Budur, indi sənin yanına
gəldim! Amma nə deyə bilərəm ki? Ancaq Allahın dilimə qoyacaq sözü söyləyəcəyəm».

[39] Bilam Balaqla birgə getdi və Qiryat-Xusota gəldilər. [40] Balaq mal-qaranı və qoyun-keçini
qurban kəsdi. Bilama və onunla birgə olan başçılara ət göndərdi.
[41] Bundan sonra səhəri gün Balaq Bilamı götürdü və onu Bamot-Baala çıxartdı. Bilam
oradan İsrail xalqının bir hissəsini gördü.

23

Bilamın birinci dəfə gələcəkdən xəbər verməsi

[1] Bilam Balaqa dedi: «Burada mənə yeddi qurbangah düzəlt və mənim üçün burada
yeddi buğa və yeddi qoç hazırla». [2] Balaq Bilamın dediyi kimi etdi. Balaq ilə Bilam hər
qurbangahda bir buğa və bir qoç təqdim etdilər. [3] Bilam Balaqa dedi: «Sən yandırma
qurbanının yanında dur, mən gedim. Bəlkə Rəbb məni qarşılamağa gələcək və mənə nə
göstərsə, sənə bildirərəm». Sonra çılpaq bir təpəyə çıxdı.
[4] Allah Bilamla qarşılaşdı və Bilam Ona dedi: «Yeddi qurbangah hazırladım və hər
qurbangahda bir buğa ilə bir qoç təqdim etdim». [5] Rəbb Bilamın vasitəsilə bir kəlam
dedi: «Balaqın yanına qayıdıb belə de». [6] Bilam Balaqın yanına qayıtdı. Gördü ki, Balaq
və Moavın bütün başçıları yandırma qurbanlarının yanında durublar. [7] Bilam gələcəkdən
xəbər verib dedi:
«Balaq məni Aramdan,
Moav padşahı məni şərq dağlarından gətirdi,
“Gəl, mənim xeyrimə görə Yaquba lənət oxu,
Gəl İsrailə qarğış et” dedi.
[8] Allahın lənət etmədiyinə mən necə lənət edim?
Rəbbin qarğış etmədiyinə mən necə qarğış edim?
[9] Qayaların zirvəsindən onları görürəm mən,
Təpələrdən onlara baxıram.
Müstəqil yaşayan,
Ellərdən özünü ayıran
Bir xalq görürəm.
[10] Kim Yaqubun tozunu saya bilər?
İsrailin dörddə birini
Axı kim hesablar?
Qoy saleh adamların ölümü ilə ölüm!
Onlar necə olubsa, sonum elə olsun!»
[11] Balaq Bilama dedi: «Mənə nə etdin? Düşmənlərimə lənət etmək üçün səni gətirdim,
budur, sən onlara xeyir-dua verdin!» [12] Bilam cavab verdi: «Rəbbin dilimə qoyduğunu
söyləməyə diqqət etməli deyiləmmi?»

Bilamın ikinci dəfə gələcəkdən xəbər verməsi

[13] Balaq ona dedi: «Xahiş edirəm, mənimlə gəl, başqa bir yerə gedək, oradan onları
görəcəksən. Onların hamısını yox, bir qismini görəcəksən. Oradan mənim xeyrimə onlara
lənət oxu». [14] Onu Pisqa təpəsindəki Sofim yaylağına apardı, yeddi qurbangah düzəltdi və
hər qurbangahda bir buğa, bir qoç təqdim etdi. [15] Bilam Balaqa dedi: «Bir az irəlidə Rəblə
görüşə gedirəm. Sən burada yandırma qurbanının yanında dur». [16] Rəbb Bilama görünüb
nə deyəcəyini ona bildirərək dedi: «Balaqın yanına qayıt və belə de». [17] Beləliklə, Bilam
Balaqın yanına gəldi. Gördü ki, Balaq yandırma qurbanının yanında durub. Moav başçıları
da onunla bərabər idi. Balaq ondan soruşdu: «Rəbb nə dedi?» [18] Bilam gələcəkdən xəbər
verib dedi:
«Ey Balaq, oyan və dinlə;
Ey Sippor oğlu, mənə qulaq as.
[19] Allah insan deyil ki,
Yalan söyləsin,
Bəşər oğlu deyil ki,
Fikrini dəyişdirsin.

Dediyini həyata keçirməzmi?
Verdiyi sözü yerinə yetirməzmi?

[20] Budur, xeyir-dua üçün əmr aldım;
O, xeyir-dua vermişdir,
Mən onu dəyişə bilmərəm.
[21] Yaqubda bədbəxtlik üz verməyəcək.
İsraildə bəla olmayacaq.
Özlərinin Allahı Rəbb onlarladır,
Onları padşah kimi alqışlayırlar.
[22] Allah onları Misirdən çıxardı;
Onların çöl öküzü kimi qüvvəti vardır.
[23] Yaqub üçün edilən baxıcılıq baş tutmaz,
İsrail üçün edilən falçılıq alınmaz.
Bax indi deyiləcək:
"Yaqub və İsrail üçün
Allah nələr etdi!"
[24] Budur, xalq dişi aslan tək oyanır,
Şir kimi qalxır,
Şikarını yeməyincə,
Ölənlərin qanını içməyincə yatmayacaq».
[25] Balaq Bilama dedi: «Onlara nə lənət oxu, nə də xeyir-dua ver». [26] Ancaq Bilam Balaqa cavab verib dedi: «Məgər sənə demədim ki, Rəbb nə desə, hamısını etməliyəm?»

Bilamın üçüncü dəfə gələcəkdən xəbər verməsi

[27] Balaq Bilama dedi: «Xahiş edirəm gəl, səni başqa bir yerə aparım; bəlkə Allahın gözünə xoş gələr ki, oradan onlara mənim xeyrimə görə lənət oxuyasan». [28] Balaq Bilamı çölə baxan Peor təpəsinə apardı. [29] Bilam Balaqa dedi: «Burada mənə yeddi qurbangah düzəlt və burada mənim üçün yeddi buğa və yeddi qoç hazırla». [30] Balaq Bilamın dediyi kimi etdi. Hər qurbangahda bir buğa və bir qoç təqdim etdi.

24

[1] Bilam Rəbbin gözündə İsrailə xeyir-dua verməyin yaxşı olduğunu gördükdə əvvəlki kimi baxıcılıq etmədi, amma üzünü səhraya doğru çevirdi. [2] Bilam gözlərini qaldırdı və İsraili qəbilələrinə görə yerləşmiş görəndə onun üzərinə Allahın Ruhu endi. [3] O, gələcəkdən xəbər verib dedi:
«Budur, Beor oğlu Bilamın kəlamı,
Uzaq görən adamın kəlamı,
[4] Allahın sözlərini eşidən,
Külli-İxtiyarın görüntüsünü görən,
Gözləri açıq, yerə sərilən adamın kəlamı:
[5] "Ey Yaqub, sənin çadırların,
Ey İsrail, məskənlərin nə gözəldir!
[6] Yayılırlar vadilər tək,
Çay kənarındakı bağ-bağçalar tək,
Rəbbin bitirdiyi əzvay ağacları tək,
Çay kənarındakı sidr ağacları tək.
[7] Satıllarından sular axacaq,
Toxumları bol su ilə sulanacaq,
Padşahları Aqaqdan böyük olacaq,
Padşahlıqları ucalacaq.
[8] Allah onları Misirdən çıxartdı;
Onların çöl öküzü kimi qüvvəti var.
Onlar düşmən millətləri yeyib qurtaracaq.

Sümüklərini qıracaq,
Oxları ilə onları dələcək.
9 * * Onlar pusub şir kimi yatar,
Dişi aslana oxşar.
Onları oyandırmağa kim cürət edər?
Sizə xeyir-dua verən xeyir-dualı olsun,
Sizə lənət oxuyan qoy lənətli olsun!”»

10 Bilama qarşı Balaqın qəzəbi alovlandı. Balaq əllərini bir-birinə vurdu və Bilama dedi: «Səni düşmənlərimə lənət etmək üçün çağırdım və budur, üçüncü dəfədir ki, onlara ancaq xeyir-dua verirsən. 11 İndi tez get, yerinə qayıt. Demişdim ki, səni çox mükafatlandıracağam, amma Rəbb səni mükafatdan məhrum etdi». 12 Bilam Balaqa dedi: «Yanıma göndərdiyin qasidlərə demədimmi, 13 Balaq mənə qızıl və gümüşlə dolu evini versə belə, Rəbbin sözündən bilə-bilə yan keçib yaxşılıq yaxud pislik edə bilmərəm. Rəbb nə desə, onu deyəcəyəm. 14 İndi mən xalqımın yanına qayıdıram. Qoy mən bu xalqın gələcəkdə sənin xalqının başına nə gətirəcəyini bildirim».

Bilamın dördüncü dəfə gələcəkdən xəbər verməsi

15 Sonra Bilam gələcəkdən xəbər verib dedi:
«Budur, Beor oğlu Bilamın kəlamı,
Uzaq görən adamın kəlamı,
16 Allahın sözlərini eşidən,
Haqq-Taalanın biliyinə qovuşan,
Külli-İxtiyarın görüntüsünü görən,
Gözləri açıq, yerə sərilən adamın kəlamı:
17 “Onu mən görürəm, amma indi deyil,
Mən ona baxıram, amma yaxından deyil.
Yaqubdan bir ulduz çıxacaq,
İsraildən bir əsa * ucalacaq,
Moavlıların alınlarını,
Şet övladlarının başlarını əzəcək.
18 Onun düşməni Edomla Seir təslim olacaq,
İsrail isə get-gedə güclənəcək.
19 Yaqubun nəslindən olan o adam
Səltənət sürəcək,
Şəhərdə sağ qalanları məhv edəcək”».

Bilamın sonuncu dəfə gələcəkdən xəbər verməsi

20 Bilam Amaleqliləri görəndə gələcəkdən xəbər verib belə dedi:
«Amaleq millətlərin birincisi idi,
Ancaq axırda məhv olacaq».

21 Qenliləri görəndə gələcəkdən xəbər verib belə dedi:
«Məskəniniz möhkəm,
Yuvanız qayada qurulub.
22 Amma, ey Qenlilər, Aşşurlular sizi əsir alanda
Yanıb yox olacaqsınız».

23 Bilam gələcəkdən xəbər verməyə belə davam etdi:
«Vay, Allah bunu etdiyi zaman kim yaşaya biləcək?
24 Kittim sahillərindən gəmilər gələcək,
Aşşur ilə Everi ram edəcək,
Amma onlar da məhv olacaq».

25 Bundan sonra Bilam yola çıxıb evinə qayıtdı. Balaq da öz yoluna davam etdi.

---

* 24:9 Yar. 49:9; vəhy 5:5 * 24:9 Yar. 12:3 * 24:17 Əsa – burada başçı mənasında işlənir.

25

İsrail övladlarının Peorda günaha batması

1 * İsrail xalqı Şittimdə yaşayarkən kişiləri Moav qızları ilə zina etməyə başladı. 2 Bu
qadınlar allahlarına qurban kəsəndə İsrail xalqını da dəvət edirdilər. İsrail xalqı qurban
ətindən yedi və onların allahlarına səcdə etdi. 3 İsrail övladları Peordakı Baal bütünə səcdə
edənlərə qoşuldular və Rəbbin qəzəbi İsraillilərə qarşı alovlandı.
4 Rəbb Musaya dedi: «Xalqın bütün başçılarını götürüb gündüz Rəbbin önündə dar
ağacından asdır. Beləliklə, qoy Rəbbin qızğın qəzəbi İsraildən dönsün». 5 Buna görə
Musa İsrailin hakimlərinə dedi: «Hər biriniz öz adamlarınız arasında Peordakı Baala səcdə
edənlərə qoşulanları öldürün».
6 Bu an İsrail övladlarından olan bir nəfər gəldi, Musanın və Hüzur çadırının girişində
ağlaşan bütün İsrail övladlarının icmasının gözü önündə qohumlarına Midyanlı bir qadın
gətirdi. 7 Kahin Harun oğlu Eleazar oğlu Pinxas bunu görən kimi icmanın arasından qalxdı
və əlinə bir nizə götürdü. 8 İsrailli adamın ardınca çadırın içinə girdi, nizəni İsrailli kişinin
və qadının qarnına soxdu. Beləliklə, İsrail övladlarını qıran vəba dayandı. 9 Vəbadan
ölənlərin sayı iyirmi dörd min nəfər idi.
10 Rəbb Musaya dedi: 11 «Kahin Harun oğlu Eleazar oğlu Pinxas Mənim qəzəbimi İsrail
övladlarından döndərdi, çünki aralarında yalnız o Mənim qeyrətimi çəkdi. Beləliklə, Mən
qeyrətimə görə İsrail övladlarını məhv etmədim. 12 Buna görə söylə: “Budur, Mən onunla
sülh əhdi bağlayıram. 13 Bu onun üçün və ondan sonra gələn nəsli üçün əbədi kahinlik əhdi
olacaq. Çünki Allahının qeyrətini çəkib İsrail övladları üçün kəffarə etdi”».
14 Midyanlı qadınla birgə öldürülən İsrailli kişinin adı Salu oğlu Zimri idi. O, Şimeonlular
arasında bir nəsil rəhbəri idi. 15 Öldürülən Midyanlı qadının adı Sur qızı Kozbi idi. Sur
Midyanda bir nəsil başçısı idi.
16 Rəbb Musaya dedi: 17 «Midyanlıları düşmən hesab edin və onları qırın. 18 Çünki onlar
hiylə ilə sizə düşmənçilik etdilər. Peor hadisəsində və Peorda baş verən vəba günündə
öldürülən bacıları, Midyanlı bəyin qızı Kozbi məsələsində sizi aldatdılar».

26

İkinci siyahıyaalma

1 * Vəbadan sonra Rəbb Musaya və kahin Harun oğlu Eleazara dedi: 2 «Bütün İsrail
övladlarının icmasını, ailələrinə görə iyirmi və ondan yuxarı yaşda döyüşə qabil olan
İsrail övladlarını sayın». 3 Musa ilə kahin Eleazar İordan çayı yanında, Yerixo qarşısında
Moav düzənliyində onlarla danışıb dedi: 4 «Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi iyirmi və ondan
yuxarı yaşda olanları siyahıya alın!»
Misir torpağından çıxan İsrail övladları bunlardır:
5 İsrailin ilk oğlu Ruven, Ruvenlilər bunlardır:
Xanok soyundan Xanok nəsli;
Pallu soyundan Pallu nəsli;
6 Xesron soyundan Xesron nəsli;
Karmi soyundan Karmi nəsli.
7 Ruvenlilərin nəsilləri bunlardır, sayları 43 730 nəfər idi.
8 Palunun oğlu Eliav, 9 Eliavın oğulları Nemuel, Datan və Aviram idi. Bunlar o Datanla
Aviramdır ki, icma tərəfindən seçildi və Rəbbə üsyan edən Qorahın tərəfdarlarına qoşulub
Musa ilə Haruna zidd getdilər. 10 Qorahla 250 yoldaşını od yandırıb yox edəndə yer yarıqları
onları uddu. Qorahla birlikdə ölənlər başqalarına da bir ibrət oldu. 11 Qorahın nəsli isə
ölmədi.
12 Nəsillərinə görə Şimeonlular bunlardır:
Nemuel soyundan Nemuel nəsli;
Yamin soyundan Yamin nəsli;

---

* 25:1 1Kor. 10:8 * 26:1 Say. 1:1-46

Yakin soyundan Yakin nəsli;
[13] Zerah soyundan Zerah nəsli;
Şaul soyundan Şaul nəsli;
[14] Şimeon nəsilləri bunlardır, sayları 22 200 nəfərdir.
[15] Nəsillərinə görə Qadlılar bunlardır:
Sefon soyundan Sefon nəsli;
Haqqi soyundan Haqqi nəsli;
Şuni soyundan Şuni nəsli;
[16] Ozni soyundan Ozni nəsli;
Eri soyundan Eri nəsli:
[17] Arod soyundan Arod nəsli;
Areli soyundan Areli nəsli.
[18] Qad nəsilləri bunlardır, sayları 40 500 nəfərdir.
[19] Yəhudanın iki oğlu var idi: Er və Onan. Onlar Kənan torpağında öldülər.
[20] Nəsillərinə görə Yəhudalılar bunlardır:
Şela soyundan Şela nəsli;
Peres soyundan Peres nəsli;
Zerah soyundan Zerah nəsli.
[21] Peres övladları bunlardır:
Xesron soyundan Xesron nəsli;
Xamul soyundan Xamul nəsli.
[22] Yəhuda nəsilləri bunlardır, sayları 76 500 nəfərdir.
[23] Nəsillərinə görə İssakar övladları bunlardır:
Tola soyundan Tola nəsli;
Puva soyundan Puva nəsli;
[24] Yaşuv soyundan Yaşuv nəsli;
Şimron soyundan Şimron nəsli.
[25] İssakar nəsilləri bunlardır, sayları 64 300 nəfərdir.
[26] Nəsillərinə görə Zevulunlular bunlardır:
Sered soyundan Sered nəsli;
Elon soyundan Elon nəsli;
Yaxleel soyundan Yaxleel nəsli.
[27] Zevulun nəsilləri bunlardır, sayları 60 500 nəfərdir.
[28] Nəsillərinə görə Yusifin oğulları: Menaşşe və Efrayim.
[29] Menaşşe övladları bunlardır:
Makir soyundan Makir nəsli, Makir Gileadın atası idi;
Gilead soyundan Gilead nəsli;
[30] Gilead övladları bunlardır:
İezer soyundan İezer nəsli;
Xeleq soyundan Xeleq nəsli;
[31] Asriel soyundan Asriel nəsli;
Şekem soyundan Şekem nəsli;
[32] Şemida soyundan Şemida nəsli;
Xefer soyundan Xefer nəsli.
[33] Xefer oğlu Selofxadın oğlu olmadı, amma Maxla, Noa, Xoqla, Milka və Tirsa adında qızları var idi.
[34] Menaşşe nəsilləri bunlardır, sayları 52 700 nəfərdir.
[35] Nəsillərinə görə Efrayim övladları bunlardır:
Şutelah soyundan Şutelah nəsli;
Beker soyundan Beker nəsli;
Taxan soyundan Taxan nəsli;
[36] Şutelah övladları bunlardır:

Eran soyundan Eran nəsli.
[37] Efrayim övladlarının nəsilləri bunlardır, sayları 32 500 nəfərdir. Nəsillərinə görə Yusif
övladları bunlardır.
[38] Nəsillərinə görə Binyaminlilər bunlardır:
Bela soyundan Bela nəsli;
Aşbel soyundan Aşbel nəsli;
Axiram soyundan Axiram nəsli;
[39] Şufam soyundan Şufam nəsli;
Xufam soyundan Xufam nəsli.
[40] Belanın oğulları Ardla Naaman nəslindən törənənlər bunlardır:
Ard soyundan Ard nəsli;
Naaman soyundan Naaman nəsli.
[41] Nəsillərinə görə Binyamin övladları bunlardır, sayları 45 600 nəfərdir.
[42] Nəsillərinə görə Dan övladları bunlardır:
Şuxam soyundan Şuxam nəsli.
Bunlar Dan nəslindən törənən nəsillərdir.
[43] Hamısı Şuxam nəslindəndir, sayları 64 400 nəfərdir.
[44] Nəsillərinə görə Aşerlilər bunlardır:
İmna soyundan İmna nəsli;
İşvi soyundan İşvi nəsli;
Beria soyundan Beria nəsli.
[45] Beria övladları bunlardır:
Xever soyundan Xever nəsli;
Malkiel soyundan Malkiel nəsli.
[46] Aşerin Serah adında bir qızı var idi.
[47] Aşer övladları bunlardır, sayı 53 400 nəfərdir.
[48] Nəsillərinə görə Naftali övladları bunlardır:
Yaxseel soyundan Yaxseel nəsli;
Quni soyundan Quni nəsli;
[49] Yeser soyundan Yeser nəsli;
Şillem soyundan Şillem nəsli.
[50] Naftali nəsilləri bunlardır, sayları 45 400 nəfərdir.
[51] Sayılan İsrail övladlarının cəmi 601 730 kişi idi.
[52]* Rəbb Musaya belə dedi: [53] «Adamların sayına görə ölkə bunlara irs olaraq bölünsün.
[54] Sayı çox olana böyük, sayı az olana az pay verəcəksən. Siyahıya yazılanların sayına görə
hər birinə düşən pay verilsin. [55] Ancaq torpaq püşklə bölünsün. Hər kəsin payı atalarının
aid olduğu qəbilələrin adına görə olacaq. [56] Kiçik ya böyük – hər qəbilənin payı püşklə
bölünsün».
[57] Nəsillərinə görə sayılan Levililər bunlardır:
Gerşon soyundan Gerşon nəsli;
Qohat soyundan Qohat nəsli;
Merari soyundan Merari nəsli.
[58] Bunlar da Levi nəsilləridir:
Livni nəsli,
Xevron nəsli,
Maxli nəsli,
Muşi nəsli,
Qorah nəsli.
Qohat Amramın atası idi.
[59] Amramın arvadının adı Yokeved idi. O, Misirdə Levi nəslindən doğulmuşdu. Amramdan
Harun, Musa və bacıları Məryəm doğuldu. [60]* Harunun Nadav, Avihu, Eleazar, İtamar

* 26:52 Say. 34:13; Yeşua 14:1-2 * 26:60 Say. 3:2

adlı uşaqları oldu. 61 * Nadavla Avihu Rəbbin önündə haram od təqdim edərkən öldülər.
62 Levililərdən sayılan bir aylıq və ondan yuxarı yaşda bütün kişi cinsindən olanlar 23 000
nəfər idi. Bunlar o biri İsrail övladları ilə birlikdə siyahıya alınmışdı. Çünki İsrail övladları
arasında onlara miras verilməmişdi.
63 İsrail övladlarının siyahısı İordan çayının yanında, Yerixo qarşısındakı Moav
düzənliyində Musa və kahin Eleazar tərəfindən tutuldu. 64 Amma Musa ilə kahin Harunun
Sina səhrasında saydığı İsrail övladlarından heç kim bu siyahıda olmadı. 65 * Ona görə ki
Rəbb o vaxt siyahıya alınan İsrail övladlarının səhrada öləcəyini qətiyyətlə söyləmişdi.
Onlardan Yefunne oğlu Kalevlə Nun oğlu Yeşuadan başqa kimsə sağ qalmamışdı.

27

Selofxadın qızları

1 Menaşşe oğlu Makir oğlu Gilead oğlu Xefer oğlu Selofxadın qızları Yusif oğlu
Menaşşenin nəsillərinə mənsub idi. Qızların adları belədir: Maxla, Noa, Xoqla, Milka
və Tirsa. 2 Onlar Musanın, kahin Eleazarın və rəhbərlərlə bütün icmanın önündə, Hüzur
çadırının girişində durub dedilər: 3 «Atamız səhrada öldü, lakin Qorahın tərəfini tutub
Rəbbə qarşı üsyan edənlərin arasında deyildi. O öz günahına görə öldü və oğulları olmadı.
4 Oğlu olmadığına görə onun adı öz nəsli arasından nə üçün silinməlidir? Atamızın
qardaşları arasında bizə bir mülk verin».
5 Musa onların işini Rəbbin önünə qoydu. 6 Rəbb Musaya dedi: 7 * «Selofxadın qızları
doğru deyirlər: mütləq onlara atalarının qardaşları arasında mülk ver və atalarının
mirasını onlara keçir. 8 İsrail övladlarına de ki, əgər bir adam ölərsə və onun oğlu
yoxdursa, o zaman mirası onun qızına keçir. 9 Əgər onun qızı yoxdursa, onda mirasını
onun qardaşlarına ver. 10 Əgər qardaşları yoxdursa, onda mirasını atasının qardaşlarına
ver. 11 Əgər atasının qardaşları yoxdursa, o zaman mirasını nəslindən ona ən yaxın olan
qohumuna ver ki, mülk onun olsun. Bu, Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi İsrail övladlarına
qanun və hökm olsun».

Yeşuanın Musanın yerinə təyin olunması
(Qanun. 31:1-8)

12 * Rəbb Musaya dedi: «Bu Avarim dağına çıx və İsrail oğullarına verdiyim ölkəni gör.
13 Onu gördükdən sonra qardaşın Harun nə cür xalqına qovuşdusa, sən də elə ölüb, xalqına
qovuşacaqsan. 14 Çünki Zin səhrasında əmrimə qarşı çıxdınız. İcma Mənə üsyan edəndə
sulara görə onların gözləri önündə Mənim müqəddəsliyimi etiraf etmədiniz». Bunlar Zin
səhrasındakı Qadeşdə olan Meriva sularıdır.
15 Musa Rəbbə dedi: 16 «Rəbb – bütün bəşər ruhlarının Allahı, icma üzərinə bir adam
nəsib etsin, 17 * o da onların önündə girib-çıxsın, onların önündə döyüşə gedib-gəlsin. Qoy
Rəbbin icması çobansız sürü kimi olmasın».
18 * Rəbb Musaya dedi: «İçində Ruh olan bir adamı – Nun oğlu Yeşuanı yanına gətirərək
əlini onun üzərinə qoyacaqsan. 19 Onu kahin Eleazar və bütün icma qarşısında dayandırıb
onların gözləri önündə ona vəzifə tapşır. 20 Ona öz səlahiyyətindən ver ki, bütün İsrail
icması ona itaət etsin. 21 O, hökm almaq üçün kahin Eleazarın qarşısında duracaq. Eleazar
isə Urim * vasitəsilə Rəbdən soruşmalıdır. Yeşua ilə bütün İsraillilər icması Eleazarın əmri
ilə döyüşə gedib-gəlsinlər».
22 Musa Rəbbin ona əmr etdiyi kimi etdi: Yeşuanı götürüb kahin Eleazarın və bütün
icmasının önündə dayandırdı. 23 * Rəbbin Musa vasitəsilə əmr etdiyi kimi əllərini onun
üzərinə qoyaraq ona vəzifə tapşırdı.

---

* 26:61 Lev. 10:1-2; Say. 3:4 * 26:65 Say. 14:26-35 * 27:7 Say. 36:2 * 27:12 Qanun. 3:23-27; 32:48-52
* 27:17 1Pad. 22:17; 2Saln. 18:16; Yez. 34:5; Zək. 10:2; Mat. 9:36; Mark 6:34 * 27:18 Çıx. 24:13 * 27:21
Urim – kahin döşlüyünün içində olub, Rəbbin iradəsini bilmək üçün püşk kimi atılan daş. * 27:23
Qanun. 31:23

28

Gündəlik təqdimlər
(Çıx. 29:38-46)

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına əmr edib de: “Diqqət edin ki, Mənə təqdim
olunan payı – yandırma təqdimini, Mənim xoşuma gələn ətri öz vaxtında verəsiniz”.
3 Onlara de: “Rəbbə verəcəyiniz yandırma təqdimi budur: daimi yandırma qurbanı olaraq
hər gün iki birillik qüsursuz erkək toğlu. 4 Toğlulardan birini səhər, o birini isə axşamçağı
təqdim edin. 5 Toğlu ilə birlikdə taxıl təqdimi olaraq dörddə bir hin çəkilmiş zeytun yağı
ilə yoğrulmuş efanın onda biri narın un təqdim edin. 6 Bu, daimi yandırma qurbanı, Sina
dağında buyurulan, Rəbbin xoşuna gələn ətir – Onun üçün yandırma təqdimidir. 7 Hər
toğlu ilə birlikdə içmə təqdimi olaraq dörddə bir hin kefləndirici içkini Rəbbin adına
müqəddəs yerdə tökün. 8 O biri toğlunu axşamçağı təqdim edin. Səhərki kimi taxıl təqdimi
və içmə təqdimi ilə birlikdə onu təqdim edin. Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma
təqdimidir.

*Ş*ənbə təqdimləri

9 * Şənbə günündə iki birillik qüsursuz erkək toğlu və taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş onda iki efa narın un və onun içmə təqdimini təqdim edin. 10 Daimi yandırma
qurbanı və onun içmə təqdimindən başqa hər Şənbənin yandırma qurbanı olan təqdim
budur.

*T*əzə Ay təqdimləri

11 Hər ayın başında Rəbbə yandırma qurbanı olaraq qüsursuz iki buğa və bir qoç, birillik
yeddi erkək toğlu təqdim edin. 12 Hər buğa üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş onda üç efa narın un və tək qoç üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş onda iki efa narın un, 13 hər toğlu üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş onda bir efa narın un təqdim edin. Bu, yandırma qurbanı Rəbbin xoşuna gələn
ətir – Onun üçün yandırma təqdimidir. 14 Onların içmə təqdimləri bir buğa üçün yarım
hin, qoç üçün üçdə bir hin və bir toğlu üçün dörddə bir hin şərab olacaq. İl boyu hər
yeni ayda veriləcək yandırma qurbanı budur. 15 Daimi yandırma qurbanı və onun içmə
təqdimlərindən başqa Rəbbə günah təqdimi olaraq bir təkə də təqdim edin.

*Pasxa bayramının t*əqdimləri
(Lev. 23:5-14)

16 * Birinci ayın on dördüncü günü Rəbbin Pasxa bayramıdır. 17 Bu ayın on beşinci günü
bayram olsun, yeddi gün mayasız çörək yeyilsin. 18 Birinci gün müqəddəs toplantı keçirin,
gündəlik işlərinizi görməyin. 19 Rəbbə yandırma qurbanı, yandırma təqdimi olaraq iki
buğa, bir qoç və birillik yeddi erkək toğlu təqdim edin; hamısı qüsursuz olsun. 20 Hər buğa
üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə yoğrulmuş onda üç efa, qoç üçün onda iki, 21 yeddi
toğludan hər toğlu üçün onda bir efa narın un təqdim edin. 22 Özünüzü kəffarə etmək üçün
günah qurbanı olaraq bir təkə təqdim edin. 23 Hər səhər təqdim edəcəyiniz daimi yandırma
qurbanına əlavə olaraq bunları da təqdim edin. 24 Beləliklə, yeddi gün ərzində hər gün
Rəbbin payını, Onun xoşuna gələn ətri – yandırma təqdimini verin. Bunu daimi yandırma
qurbanı ilə içmə təqdiminə əlavə olaraq verin. 25 Yeddinci gün müqəddəs toplantı keçirin,
gündəlik işlərinizi görməyin.

*H*əftələr bayramının təqdimləri
(Lev. 23:15-22; Qanun. 16:9-12)

26 Nübarın təqdim edilməsi günü Həftələr bayramında Rəbbə təzə taxıl təqdimi
gətirəndə müqəddəs toplantı keçirin, gündəlik işlərinizi görməyin. 27 Yandırma qurbanını
Rəbbin xoşuna gələn ətir kimi iki buğa, bir qoç və birillik yeddi erkək toğlu olmaqla təqdim
edin. 28 Hər buğa üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə yoğrulmuş onda üç efa, tək qoç
üçün onda iki efa, 29 yeddi toğludan hər toğlu üçün isə onda bir efa narın un təqdim edin.

---

* 28:9 Mat. 12:5 * 28:16 Çıx. 12:1-13; Qanun. 16:1-2

30 Özünüzü kəffarə etmək üçün bir təkə də təqdim edin. 31 Daimi yandırma qurbanı taxıl
və içmə təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin. Qurban etdiyiniz heyvanlar qüsursuz
olmalıdır.

29

Şeypur çalma gününün təqdimləri
(Lev. 23:23-25)

1 Yeddinci ayda, ayın birində müqəddəs toplantı keçirin, heç bir gündəlik işlərinizi
görməyin. O gün sizin üçün şeypur çalma günü olacaq. 2 Yandırma qurbanını Rəbbin
xoşuna gələn ətir kimi qüsursuz bir buğa, bir qoç və birillik yeddi erkək toğlu olmaqla
verin. 3 Buğa üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə yoğrulmuş onda üç efa, qoç üçün
onda iki efa, 4 yeddi toğludan hər toğlu üçün onda bir efa narın un təqdim edin. 5 Özünüzü
kəffarə etmək üçün günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. 6 Aylıq və gündəlik
yandırma qurbanları ilə lazımi taxıl və içmə təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
Bu, Rəbbin xoşuna gələn ətir – Onun üçün yandırma təqdimidir.

*K*əffarə gününün təqdimləri
(Lev. 23:26-32)

7 * Həmin yeddinci ayın onunda müqəddəs toplantı keçirin; özünüzü hər şeydən
məhrum edin və heç bir iş görməyin. 8 Rəbbə xoş ətir kimi yandırma qurbanı olaraq bir
buğa, bir qoç, birillik yeddi erkək toğlu təqdim edin. Onlar qüsursuz olmalıdır. 9 Buğa üçün
taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə yoğrulmuş onda üç efa, qoç üçün onda iki efa, 10 yeddi
toğludan hər toğlu üçün onda bir efa narın un təqdim edin. 11 Günah qurbanı olaraq bir
təkə də təqdim edin. Kəffarələr üçün günah qurbanına, daimi yandırma qurbanına, onun
taxıl təqdiminə və onların içmə təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.

Çardaqlar bayramının təqdimləri
(Lev. 23:33-44)

12 * Yeddinci ayın on beşinci günündə müqəddəs toplantı keçirin; heç bir gündəlik
işlərinizi görməyin. Rəbbin şərəfinə yeddi gün bayram keçirin. 13 Rəbbin xoşuna gələn
ətir – yandırma təqdimi olaraq qüsursuz on üç buğa, iki qoç və birillik on dörd erkək toğlu
verin. Onlar qüsursuz olmalıdır. 14 Hər buğa üçün taxıl təqdimi olaraq zeytun yağı ilə
yoğrulmuş onda üç efa, hər qoç üçün onda iki efa, 15 on dörd toğludan hər toğlu üçün onda
bir efa narın un təqdim edin. 16 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi
yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
17 İkinci gün qüsursuz on iki buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim edin.
18 Buğa, qoç və toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
19 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
20 Üçüncü gün qüsursuz on bir buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim edin.
21 Buğa, qoç və toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
22 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
23 Dördüncü gün qüsursuz on buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim edin.
24 Buğa, qoç və toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
25 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
26 Beşinci gün qüsursuz doqquz buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim
edin. 27 Buğa, qoç və toğluların sayına görə lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
28 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.

---

* 29:7 Lev. 23:27 * 29:12 Lev. 23:34-35

29 Altıncı gün qüsursuz səkkiz buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim edin.
30 Buğa, qoç və toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
31 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
32 Yeddinci gün qüsursuz yeddi buğa, iki qoç, birillik on dörd erkək toğlu təqdim edin.
33 Buğa, qoç və toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin.
34 Günah qurbanı olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə
təqdimlərinə əlavə olaraq bunları gətirin.
35 * Səkkizinci gün özünüz üçün təntənəli toplantı keçirin, heç bir gündəlik işlərinizi
görməyin. 36 Yandırma qurbanı, Rəbbin xoşuna gələn ətir – yandırma təqdimi olaraq
qüsursuz bir buğa, bir qoç və birillik yeddi erkək toğlu təqdim edin. 37 Buğa, qoç və
toğluların sayına görə onların lazımi taxıl və içmə təqdimlərini gətirin. 38 Günah qurbanı
olaraq bir təkə də təqdim edin. Daimi yandırma qurbanı ilə taxıl və içmə təqdimlərinə
əlavə olaraq bunları gətirin.
39 Əhdə görə və könüllü təqdimlərinizdən əlavə təyin olunan bayramlarınızda Rəbbə bu
yandırma qurbanlarınızı, taxıl təqdimlərinizi, içmə təqdimlərinizi və ünsiyyət qurban-
larınızı təqdim edin”».
40 Musa Rəbbin ona əmr etdiyi hər şeyi İsrail övladlarına bildirdi.

30

Əhdlər

1 Musa İsrail övladlarının qəbilə başçılarına dedi: «Rəbb belə əmr etmişdir: 2 * bir kişi
Rəbbə əhd edərək yaxud and içərək öhdəsinə nə isə götürərsə, verdiyi sözü pozmasın,
ağzından çıxan hər şeyi yerinə yetirsin.
3 Əgər atasının evində yaşayan gənc qız Rəbbə əhd edib öhdəsinə nə isə götürərsə, 4 lakin
atası onun əhdini və öhdəsinə götürdüyü şeyi eşidəndə ona qarşı çıxmazsa, qızın etdiyi
əhdlər və öhdəsinə götürdüyü şeylərin hamısı qüvvədə qalar. 5 Amma atası bunları eşidən
gün mane olarsa, qızın etdiyi əhdlər və öhdəsinə götürdüyü şeylər qüvvədən düşər. Rəbb
onu bağışlayar, çünki atası mane olmuşdur.
6 Əgər qız əhd yaxud düşünmədən öhdəsinə bir şey götürdükdən sonra ərə gedərsə,
7 bunu eşidən əri həmin gün ona qarşı çıxmazsa, onun etdiyi əhdlər və düşünmədən
öhdəsinə götürdüyü şeylər qüvvədə qalar. 8 Amma əri bunu eşidən gün mane olarsa,
gəlinin etdiyi əhdlər və öhdəsinə götürdüyü şeylər qüvvədən düşər. Rəbb onu bağışlayar.
9 Dul yaxud boşanan qadının əhdi və öhdəsinə götürdüyü hər şey qüvvədə qalar.
10 Əgər ərli bir qadın əhd edər yaxud öhdəsinə nə isə götürərsə, 11 əri bunu eşidəndə
ona qarşı çıxmayıb mane olmazsa, qadının bütün əhdləri yaxud öhdəsinə götürdüyü
şeylər qüvvədə qalar. 12 Amma əri bunları eşidən gün ona mane olarsa, qadının bütün
əhdləri və öhdəsinə götürdüyü şeylər qüvvədən düşər. Əri mane olduğu üçün Rəbb qadını
bağışlayar. 13 Əri qadının özünü məhrum etmək üçün etdiyi əhdləri yaxud and içərək
öhdəsinə götürdüyü şeyləri təsdiq edə bilər ya da mane ola bilər. 14 Əgər əri bir gün içində
bu barədə ona qarşı çıxmazsa, bütün əhdləri yaxud öhdəliklərini təsdiqləmiş olur. Onları
eşidən gün qadına qarşı çıxmamaqla təsdiqləmiş sayılar. 15 Əgər onları eşitdikdən bir
müddət sonra mane olursa, qadının cəzasını əri çəkər».
16 Kişi ilə arvadı, atası ilə onun evində yaşayan gənc qızı arasında münasibət barədə
Rəbbin Musaya əmr etdiyi qaydalar bunlardır.

31

Midyanlılardan qisas alma

1 Rəbb Musaya belə dedi: 2 «İsrail övladlarının qisasını Midyanlılardan al. Sonra isə ölüb
öz xalqına qovuşacaqsan».

---

* 29:35 Lev. 23:36 * 30:2 Qanun. 23:21-23; Mat. 5:33

3 Buna görə Musa xalqa belə dedi: «Aranızdan bəzi adamları silahlandırın ki, Midyan-
lılarla döyüşə çıxıb Rəbbin qisasını onlardan alsınlar. 4 İsrail qəbilələrinin hər birindən
döyüşə min nəfər göndərin».
5 Beləliklə, İsrailin tayfalarından, hər qəbilədən min nəfər olmaqla döyüşə hazır on iki
min nəfər seçildi. 6 Musa hər qəbilədən min nəfəri kahin Eleazarın oğlu Pinxasla birlikdə
döyüşə göndərdi. Pinxas özü ilə müqəddəs yerə aid bəzi əşyaları və işarə vermək üçün
kərənayları götürdü. 7 Onlar Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi Midyanlılarla döyüşüb bütün
kişiləri qırdılar. 8 Qırılanlar arasında Midyanın beş padşahı vardı: Evi, Reqem, Sur, Xur və
Reva. Beor oğlu Bilamı da qılıncla öldürdülər.
9 Sonra İsraillilər bütün Midyan qadınları ilə uşaqlarını əsir götürüb onların bütün naxır
və sürülərini, bütün əşyalarını talan etdilər. 10 Midyanlıların yaşadıqları bütün şəhərlərə,
obalara od vurdular. 11 İnsanları, heyvanları, bütün qəniməti, talan mallarını götürdülər.
12 Əsirləri, qəniməti, talan mallarını İordan çayının şərqində, Yerixonun qarşısında, Moav
düzənliyindəki düşərgədə olan Musa ilə kahin Eleazarın və İsrail övladlarının icmasının
yanına gətirdilər.
13 Musa, kahin Eleazar və icma rəhbərləri onları qarşılamaq üçün düşərgənin kənarına
çıxdılar. 14 Musa döyüşdən qayıdan sərkərdələrə – minbaşılara və yüzbaşılara qəzəblənib
15 «Bütün qadınları nə üçün sağ saxladınız?» dedi. 16 * «Bunlar həmin qadınlardır ki,
Bilamın verdiyi nəsihətə uyub Peor hadisəsində İsrail övladlarının Rəbdən dönməsinə
səbəb oldular. Ona görə Rəbbin icması arasında vəba törəndi. 17 İndi bütün oğlan uşaqlarını
və kişi ilə yaxınlıq etmiş qadınları öldürün. 18 Yalnız kişi ilə yaxınlıq etməmiş cavan qızları
özünüz üçün sağ saxlayın.
19 Aranızda kimisə öldürən yaxud meyitə toxunan hər kəs yeddi gün düşərgənin
kənarında qalsın. Üçüncü və yeddinci gün özünüzü, həm də əsirlərinizi pak edin. 20 Hər
paltarı, dəridən, keçi tükündən və ağacdan düzələn nə varsa, hamısını pak edin».
21 Bundan sonra kahin Eleazar döyüşdən qayıdan əsgərlərə dedi: «Rəbbin Musaya əmr
etdiyi qanunun qaydası belədir. 22 Qızılı, gümüşü, tuncu, dəmiri, qalayı, qurğuşunu, 23 oda
davamlı hər şeyi alovdan keçirin ki, pak sayılsın. Lakin paklama suyu ilə də paklansın.
Oda davamsız şeyləri isə sudan keçirin. 24 Yeddinci gün geyimlərinizi yuyun, onda pak
olacaqsınız, sonra düşərgəyə girin».

Talan malının bölünməsi

25 Rəbb Musaya dedi: 26 «Sən, kahin Eleazar və icmanın nəsil başçıları ələ keçirilən
insanları, heyvanları, talan mallarını sayın. 27 Talan mallarını döyüşə çıxan igidlərlə
icmanın qalan qismi arasında yarı bölün. 28 Döyüşə gedən igidlərə düşən insan, mal-
qara, eşşək, qoyun-keçi payından vergi olaraq beş yüzdə birini Rəbbə ayırın. 29 Bu vergini
igidlərə bölünən paydan götürüb Rəbbə ianə olaraq təqdim etmək üçün kahin Eleazara
verin. 30 O biri İsrail övladlarına düşən paydan insan, mal-qara, eşşək, qoyun-keçi və başqa
heyvanlardan əllidə birini götürüb Rəbbin məskəninə cavabdeh olan Levililərə verin».
31 Musa ilə kahin Eleazar Rəbbin Musaya əmr etdiyinə əməl etdilər.
32 Döyüşə gedən igidlərin götürdüyü talan malından bu qənimətlər qalmışdı: 675 000
qoyun-keçi, 33 72 000 mal-qara, 34 61 000 eşşək, 35 kişi ilə yaxınlıq etməmiş 32 000 qız.
36 Bunların yarısı döyüşə gedən igidlərə pay düşdü: 337 500 qoyun-keçi, 37 bunlardan
Rəbbə vergi olaraq 675 qoyun-keçi verildi; 38 36 000 mal-qara, bunlardan 72 mal-qara Rəbbə
vergi olaraq ayrıldı; 39 30 500 eşşək, bunlardan 61 eşşək Rəbbə vergi olaraq ayrıldı; 40 16 000
nəfər, bunlardan 32 nəfər Rəbbə vergi olaraq ayrıldı. 41 Musa Rəbbin ona əmr etdiyi kimi
Rəbbə vergi olaraq ayrılanları kahin Eleazara verdi.
42 Musanın döyüşə gedən igidlərdən ayırdığından İsrail övladlarına düşən payın yarısı
bunlardır: 43 İcmaya düşən yarı pay 337 500 qoyun-keçi, 44 36 000 mal-qara, 45 30 500 eşşək,
46 16 000 insan. 47 Rəbbin ona əmr etdiyi kimi Musa İsrail övladlarının payından hər əlli
nəfərdən və heyvandan birini seçib Rəbbin məskəninə cavabdeh olan Levililərə verdi.

---

* 31:16 Say. 25:1-9

48 Ordu bölmələrində hökm verən sərkərdələr – minbaşılar və yüzbaşılar Musanın
yanına gedib dedilər: 49 «Biz qulların hökm etdiyimiz döyüşçülərin sayını öyrəndik.
Onlardan heç kim əskik deyildir. 50 Ona görə də hər birimiz əldə etdiyimiz qızıl əşyaları
– xalxalları, bilərzikləri, üzükləri, sırğaları, boyunbağıları təqdim olaraq Rəbbə gətirdik
ki, Rəbbin önündə özümüz üçün kəffarə edək».
51 Musa ilə kahin Eleazar qızılı və hər cür bəzək əşyalarını onlardan aldı; 52 minbaşılardan
və yüzbaşılardan Rəbbə ianə olaraq gətirdikləri qızıl cəmi 16 750 şekel * ağırlığında idi.
53 Döyüşə gedən igidlərin hər biri özləri üçün talan edilmiş maldan götürmüşdü. 54 Musa
ilə kahin Eleazar minbaşılardan və yüzbaşılardan qızılı alıb İsrail övladları üçün Rəbbin
önündə bir xatirə olaraq Hüzur çadırına gətirdilər.

32

*Ruvenlilə*rlə Qadlıların Gileadda məskunlaşması
(Qanun. 3:12-22)

1 Ruvenlilərlə Qadlıların çoxlu heyvanları var idi. Onlar Yazer ilə Gilead torpaqlarını
görəndə heyvan otarmaq üçün bu yerlərin münasib olduğunu başa düşdülər. 2 Qadlılarla
Ruvenlilər gəlib Musaya, kahin Eleazara və icmanın rəhbərlərinə dedilər: 3 «Atarot, Divon,
Yazer, Nimra, Xeşbon, Elale, Sevam, Nevo və Beon 4 Rəbbin İsrail icmasına təslim etdiyi bu
ölkə heyvan otarmaq üçün münasib yerdir; qullarının da heyvanları var». 5 Sonra əlavə
etdilər: «Əgər biz sənin gözündə lütf tapmışıqsa, qoy bu torpaq mülk olaraq biz qullarına
verilsin. Bizi İordandan o taya keçirməyin».
6 Musa cavab verdi: «İsrailli qardaşlarınız döyüşməyə gedərkən siz buradamı qalmaq
niyyətindəsiniz? 7 Nə üçün çayı keçib Rəbbin onlara verdiyi torpağa getmək üçün
İsrail övladlarını ruhdan salırsınız? 8 * Qadeş-Barneadan o torpağı gözdən keçirməyə
göndərdiyim atalarınız da belə hərəkət etdilər. 9 Onlar Eşkol vadisinə çatıb torpağı
gördülər, lakin İsrail övladlarını ruhdan saldılar ki, Rəbbin verdiyi torpağa girməsinlər. 10 *
O gün Rəbbin qəzəbi alovlandı və and içib dedi: 11 "Misirdən çıxan iyirmi və ondan yuxarı
yaşda olan adamların heç biri İbrahimə, İshaqa və Yaquba and içib vəd etdiyim torpağı
heç vaxt görməyəcək, çünki onlar Mənim yolumda sədaqətlə getmədilər. 12 Ancaq Qenizli
Yefunne oğlu Kalev və Nun oğlu Yeşua bu torpağı görəcək, çünki onlar yolumda sədaqətlə
getdilər". 13 Rəbbin qəzəbi İsrailə qarşı alovlandı və Rəbb gözündə pislik etmiş nəsil ölənə
qədər onları qırx il səhrada gəzdirdi. 14 Budur, atalarınızın yerinə siz – günahlılar nəsli
qalxaraq Rəbbin qızğın qəzəbini İsrailə qarşı daha da alovlandırırsınız. 15 Əgər siz indi
Rəbbin ardınca getməkdən dönsəniz, O bütün bu xalqı yenə də səhrada atacaq, siz də
onların ölümünə səbəb olacaqsınız».
16 Ruvenlilərlə Qadlılar Musaya yaxınlaşıb dedilər: «Burada sürülərimiz üçün ağıllar,
övladlarımız üçün şəhərlər tikəcəyik. 17 Biz isə silahlanıb İsrail övladlarının qabağında
getməyə hazırıq. Onlar vəd olunmuş torpağa daxil olana qədər onları tərk etmərik.
Uşaqlarımız isə qoy möhkəmlənmiş şəhərlərdə qalsınlar ki, bu torpağın sakinlərindən
qorunsunlar. 18 İsrail övladlarından hər biri öz irsini alana qədər evlərimizə qayıtmaya-
cağıq. 19 Biz onlarla birlikdə İordanın o biri tayındakı torpaqdan irs istəməyəcəyik, çünki
bizim payımız İordanın şərq tərəfinə düşdü».
20 Musa onlara belə cavab verdi: «Əgər siz belə hərəkət edib silahlanaraq Rəbbin
hüzurunda döyüşə getsəniz 21 və Rəbb düşmənlərini hüzurundan qovana qədər hamınız
Onun hüzurunda İordanın o biri tayına silahlı olaraq keçsəniz, 22 bu torpaq Rəbbin önündə
sizə tabe olarsa, onda qayıda bilərsiniz. Rəbbin və İsrailin qarşısında borclarınızı yerinə
yetirmiş olarsınız. Onda bu torpaq Rəbbin təsdiqi ilə sizin mülkünüz olacaq. 23 Lakin əgər
belə etməsəniz, budur, Rəbbə qarşı günah etmiş olursunuz və bilin ki, günahınıza görə

* 31:52 16 750 şekel – təqribən 190 kq. * 32:8 Say. 13:17-33 * 32:10 Say. 14:26-35

cəza alacaqsınız. [24] Uşaqlarınız üçün şəhərlər, sürüləriniz üçün ağıllar düzəldin. Lakin
vədinizi yerinə yetirin».
[25] Qadlılarla Ruvenlilər Musaya dedilər: «Ağamız necə buyurursa, biz qulların elə
də edərik. [26] Arvadlarımız, uşaqlarımız, qoyun-keçi və mal-qaramız, burada – Gilead
şəhərlərində qalacaq. [27] Sənin qulların – hamımız silahlanaraq, ağamız buyurduğu kimi
çayı keçib Rəbbin əmri ilə döyüşə çıxacağıq».
[28]* Musa onların haqqında kahin Eleazara, Nun oğlu Yeşuaya və İsrail övladlarının qəbilə
başçılarına əmr etdi. [29] Musa onlara dedi: «Əgər Qadlılarla Ruvenlilər silahlanaraq Rəbbin
əmri ilə sizinlə İordan çayının o biri tayına keçərlərsə, torpaq zəbt olunarsa, onda Gilead
torpağını onlara mülk olaraq verin. [30] Lakin əgər onlar silahlanıb sizinlə çayın o biri tayına
keçməsələr, onlar sizin aranızda – Kənan torpağında miras alacaqlar».
[31] Qadlılar və Ruvenlilər belə cavab verdilər: «Rəbb sənin qullarına necə deyibsə, biz də
elə edərik. [32] Biz Rəbbin hüzurunda silahlanıb çaydan Kənan torpağına keçəcəyik, lakin
bizim miras aldığımız torpaq İordanın bu tayında olsun».
[33] Musa Emorlular padşahı Sixonun ölkəsini, Başan padşahı Oqun ölkəsini bütün ətraf
şəhərləri və torpaqları ilə birlikdə Ruvenlilərlə Qadlılara və Menaşşe qəbiləsinin yarısına
verdi. [34] Qadlılar möhkəmlənmiş şəhərlər olaraq Divonu, Atrotu, Aroeri, [35] Atrot-Şofanı,
Yazeri, Yoqbohanı, [36] Bet-Nimranı və Bet-Haranı bərpa etdilər və sürülər üçün ağıllar
düzəltdilər. [37] Ruvenlilər isə Xeşbonu, Elaleni, Qiryatayimi, [38] Nevonu, Baal-Meonu –
onların adları sonra dəyişdirildi – və Sivmanı bərpa etdilər. Yenidən tikdikləri şəhərlərə
başqa adlar qoydular. [39] Menaşşe oğlu Makirin övladları Gileada girib oradakı Emorluları
qovdular və oranı ələ keçirdilər. [40] Musa Gileadı Menaşşe oğlu Makirin nəslinə verdi. Onlar
orada məskən saldılar. [41] Menaşşe nəslindən olan Yair gedib Emorluların kəndlərini alaraq
adlarını Xavvot-Yair qoydu. [42] Novah isə gedib Qenatı və ətrafdakı qəsəbələri aldı. Oranı
da öz adı ilə Novah adlandırdı.

33

*Misird*ən Moava qədər köçlər

[1] Musa və Harunun başçılığı ilə ordular halında Misir torpağından çıxan İsrail övlad-
larının köçləri bunlardır. [2] Musa Rəbbin əmrinə görə onların köçlərini və dayanacaqlarını
qeyd etdi. Onların köçləri və qaldıqları yerlər bunlardır:
[3] İsrail övladları Pasxa bayramının səhəri, birinci ayın on beşində Misirlilərin gözü
qarşısında vüqarla Ramsesdən yola düşdü. [4] O vaxt Misirlilər Rəbbin qırdığı bütün ilk
oğlanları basdırırdılar. Rəbb onların allahlarını da Öz hökmünə məruz qoymuşdu.
[5] İsrail övladları Ramsesdən yola çıxıb Sukkotda düşərgə saldılar.
[6] Sukkotu tərk edib səhra kənarındakı Etamda düşərgə saldılar.
[7] Etamı tərk edib Baal-Sefonun şərqində Pi-Haxirota qayıtdılar və Miqdol yaxınlığında
düşərgə saldılar.
[8] Pi-Haxirotu tərk edib dənizin ortasından keçərək səhraya çıxdılar. Etam səhrasında üç
gün gəzib dolanandan sonra Marada düşərgə saldılar.
[9]* Maranı tərk edib on iki su çeşməsi və yetmiş xurma ağacı olan Elimə gedərək orada
düşərgə saldılar.
[10] Elimi tərk edib Qırmızı dəniz kənarında düşərgə saldılar.
[11] Qırmızı dənizin kənarından ayrılıb Sin səhrasında düşərgə saldılar.
[12] Sin səhrasını tərk edib Dofqada düşərgə saldılar.
[13] Dofqanı tərk edib Aluşda düşərgə saldılar.
[14] Aluşu tərk edib Refidimdə düşərgə saldılar. Orada xalq üçün içməyə su yox idi.
[15] Refidimi tərk edib Sina səhrasında düşərgə saldılar.
[16] Sina səhrasını tərk edib Qivrot-Hattaavada düşərgə saldılar.
[17] Qivrot-Hattaavanı tərk edib Xaserotda düşərgə saldılar.

---

* 32:28 Yeşua 1:12-15 * 33:9 Çıx. 15:27

18 Xaserotu tərk edib Ritmada düşərgə saldılar.
19 Ritmanı tərk edib Rimmon-Peresdə düşərgə saldılar.
20 Rimmon-Peresi tərk edib Livnada düşərgə saldılar.
21 Livnanı tərk edib Rissada düşərgə saldılar.
22 Rissanı tərk edib Qehelatda düşərgə saldılar.
23 Qehelatı tərk edib Şefer dağında düşərgə saldılar.
24 Şefer dağını tərk edib Xaradada düşərgə saldılar.
25 Xaradadan ayrılıb Maqhelotda düşərgə saldılar.
26 Maqhelotu tərk edib Taxatda düşərgə saldılar.
27 Taxatdan ayrılıb Terahda düşərgə saldılar.
28 Terahı tərk edib Mitqada düşərgə saldılar.
29 Mitqanı tərk edib Xaşmonada düşərgə saldılar.
30 Xaşmonadan ayrılıb Moserotda düşərgə saldılar.
31 Moserotu tərk edib Bene-Yaaqanda düşərgə saldılar.
32 Bene-Yaaqandan ayrılıb Xor-Haqqidqadda düşərgə saldılar.
33 Xor-Haqqidqadı tərk edib Yotvatada düşərgə saldılar.
34 Yotvatanı tərk edib Avronada düşərgə saldılar.
35 Avronanı tərk edib Esyon-Geverdə düşərgə saldılar.
36 Esyon-Geveri tərk edib Zin səhrasında, yəni Qadeşdə düşərgə saldılar.
37 Qadeşdən ayrılıb Edom torpağının sərhədindəki Hor dağında düşərgə saldılar. 38 * Kahin Harun Rəbbin əmrinə görə Hor dağına çıxdı. İsraillilərin Misirdən çıxmasının qırxıncı ilində, beşinci ayın birinci günündə orada öldü. 39 Harun Hor dağında öləndə yüz iyirmi üç yaşında idi.
40 * Kənan ölkəsinin Negev bölgəsində yaşayan Kənanlı Arad padşahı eşitdi ki, İsrail övladları gəlib.
41 İsrail övladları Hor dağından ayrılıb Salmonada düşərgə saldılar.
42 Salmonanı tərk edib Punonda düşərgə saldılar.
43 Punonu tərk edib Ovotda düşərgə saldılar.
44 Ovotu tərk edib Moav sərhədindəki İye-Avarimdə düşərgə saldılar.
45 İye-Avarimi tərk edib Divon-Qadda düşərgə saldılar.
46 Divon-Qaddan ayrılıb Almon-Divlataymada düşərgə saldılar.
47 Almon-Divlataymanı tərk edib Nevo yaxınlığında olan Avarim dağlıq bölgəsində düşərgə saldılar.
48 Avarim dağlıq bölgəsindən ayrılıb İordan çayı yanında, Yerixo qarşısında olan Moav düzənliyində düşərgə saldılar. 49 İordan çayı boyunca Bet-Yeşimotdan Avel-Şittimə qədər Moav düzənliyində düşərgə saldılar.
50 Orada, İordan çayı yanında, Yerixo qarşısındakı Moav düzənliyində Rəbb Musaya belə dedi: 51 «İsrail övladlarına de: "İordan çayından Kənan ölkəsinə keçəndə 52 ölkədə yaşayan bütün əhalini qovun. Oyma daşlarının, tökmə bütlərinin hamısını yox edin. Onların bütün səcdəgah yerlərini dağıdın. 53 Ölkəni ələ keçirib orada məskunlaşacaqsınız, çünki mülk almaq üçün oranı sizə verdim. 54 * Püşklə ölkəni nəsillərinizarasında bölün. Böyük nəslə böyük torpaq payı, kiçik nəslə kiçik torpaq payı verin. Kimin püşkünə nə çıxsa, qoy ora onun olsun. Paylarınızı atalarınızın qəbilələrinə görə irs alın.
55 Amma yerli əhalini qovmasanız, qalanlar böyrünüzü kol kimi dolayıb tikan kimi gözünüzə girəcək. Yaşadığınız ölkədə sizə əziyyət verəcək. 56 Mən də onlara nə etməyi düşünsəm, onu sizə edəcəyəm"».

34

*K*ənan ölkəsinin sərhədləri

* 33:38 Say. 20:22-28; Qanun. 10:6 * 33:40 Say. 21:1 * 33:54 Say. 26:54-56

1 Rəbb Musaya dedi: 2 «İsrail övladlarına əmr et və onlara de: “Kənan ölkəsinə girdiyiniz
zaman irs olaraq sizə düşən torpağın – Kənan torpağının sərhədləri belə olacaq:
3 * Cənub tərəfiniz Zin səhrasından Edom sərhədi boyunca uzanacaq. Cənub sərhədiniz
şərqdə Duz dənizinin ucundan başlayacaq. 4 Sərhədiniz Aqrabbim keçidinin cənubundan
dolaşaraq Zin səhrasına keçəcək və oradan Qadeş-Barneanın cənubuna qədər uzanacaq.
Oradan Xasar-Addara uzanıb Asmona keçəcək. 5 Sərhəd Asmondan Misir vadisinə qədər
dolaşacaq və onun ucu dənizin yanında olacaq.
6 Qərb sərhədiniz Böyük dənizi və onun kənarı olacaq, qərb sərhədiniz belə olacaq.
7 Şimal sərhədiniz bu olacaq: Böyük dənizdən Hor dağına qədər nişan qoyacaqsınız.
8 Hor dağından da Xamat keçidinə qədər nişan qoyacaqsınız. Sərhədin ucu Sedadda olacaq.
9 Sərhəd Zifrona uzanacaq və onun ucu Xasar-Enanda olacaq. Bu, şimal sərhədiniz olacaq.
10 Şərq sərhədinizə Xasar-Enandan Şefama qədər nişan qoyacaqsınız. 11 Sərhəd Şefamdan
Ayinin şərq tərəfində olan Rivlaya enəcək və oradan Kinneret gölünün şərq kənarındakı
yamaclara çatacaq. 12 Sonra sərhəd İordan çayı boyunca enəcək və onun ucu Duz dənizinin
yanında olacaq.
Hər tərəfdən ölkənizin sərhədləri bunlar olacaq”».
13 * * Musa İsrail övladlarına əmr edib dedi: «Bu o torpaqdır ki, siz onu püşk vasitəsilə
bölməlisiniz. Rəbbin əmri ilə onu doqquz yarım qəbilə arasında bölməlisiniz. 14 Çünki
Ruven qəbiləsinin nəsilləri, Qad qəbiləsinin nəsilləri və Menaşşe qəbiləsinin o biri yarısı
öz irsini aldılar. 15 Bu iki yarım qəbilə Yerixonun qarşısında İordan çayının şərq tərəfində
irsini aldı».
16 Rəbb Musaya dedi: 17 «Torpaqları sizə irs olaraq böləcək adamların adları belədir:
kahin Eleazar və Nun oğlu Yeşua. 18 Torpaqları bölmək üçün hər qəbilədən bir nəfər rəhbər
götürün. 19 Bu adamlar bunlardır: Yəhuda qəbiləsi üçün Yefunne oğlu Kalev; 20 Şimeon
qəbiləsi üçün Ammihud oğlu Şamuel; 21 Binyamin qəbiləsi üçün Kislon oğlu Elidad; 22 Dan
qəbiləsi üçün rəhbər olan Yoqli oğlu Buqqi; 23 Yusif oğullarından Menaşşe qəbiləsi üçün
rəhbər olan Efod oğlu Xanniel; 24 Efrayim qəbiləsi üçün rəhbər olan Şiftan oğlu Qemuel;
25 Zevulun qəbiləsi üçün rəhbər olan Parnak oğlu Elisafan; 26 İssakar qəbiləsi üçün rəhbər
olan Azzan oğlu Paltiel; 27 Aşer qəbiləsi üçün rəhbər olan Şelomi oğlu Axihud; 28 Naftali
qəbiləsi üçün rəhbər olan Ammihud oğlu Pedahel».
29 Kənan torpağında İsrail övladlarına irs torpaqları bölmək üçün Rəbbin əmr etdiyi
adamlar bunlardır.

35

Levililərə ayrılan şəhərlər

1 * İordan çayının yanında, Yerixo qarşısında olan Moav düzənliyində Rəbb Musaya
dedi: 2 «İsrail övladlarına əmr et ki, mülk etdikləri torpaqda yaşamaq üçün Levililərə
şəhərlər versinlər. Sən şəhərlərin ətrafında Levililərə otlaqlar da ver. 3 Beləliklə, Levililərin
yaşamaq üçün şəhərləri və onların mal-qaraları, sürüləri və digər heyvanları üçün
otlaqları olsun. 4 Levililərə verəcəyiniz şəhərlərin ətrafındakı otlaqlar şəhər divarından
min qulac uzanacaq. 5 Şəhər ortada olaraq şəhərin bayırından şərq tərəfini iki min qulac,
cənub tərəfini iki min qulac, qərb tərəfini iki min qulac və şimal tərəfini iki min qulac
ölçün. Bu onlar üçün şəhər otlaqları olsun.
6 Levililərə verəcəyiniz şəhərlərdən altı sığınacaq şəhər olsun ki, kimisə öldürən oraya
qaça bilsin. Bunlardan başqa qırx iki şəhər də verin. 7 Levililərə verəcəyiniz şəhərlərin
cəmi qırx səkkiz şəhər olsun. Onları otlaqları ilə birgə verin. 8 Levililərə verəcəyiniz
şəhərlər hər qəbiləyə düşən payın nisbətində alınsın, çox şəhəri olan qəbilədən çox şəhər,
az şəhəri olan qəbilədən az şəhər alın».

Sığınacaq şəhərlər
(Qanun. 19:1-13; Yeşua 20:1-4)

---

* 34:3 Yeşua 15:2-4 * 34:13 Say. 26:52-56 * 34:13 Yeşua 14:1-5 * 35:1 Yeşua 21:1-42

9 Sonra Rəbb Musaya dedi: 10 «İsrail övladlarına de: “Siz İordan çayını keçib Kənan
torpağına girəndə 11 sığınacaq şəhərlər olaraq bəzi şəhərlər seçin ki, bilmədən adam
öldürən oraya qaçsın. 12 Qisas alandan sığınacaq şəhərləriniz bunlar olsun ki, adam
öldürən şəxs icmanın önündə hökm alana qədər öldürülməsin. 13 Verəcəyiniz bu altı
şəhər sizin üçün sığınacaq şəhərlər olsun. 14 İordan çayının o biri tayında üç şəhər və
Kənan torpağında üç şəhər verin. Bunlar sığınacaq şəhərlər olsun. 15 Bu altı şəhər İsrail
övladlarına, aralarında yaşayan yadellilərə və qəriblərə sığınacaq şəhərləri olacaq. Belə
ki bilmədən birini öldürən hər kəs oraya qaça bilsin.
16 Əgər biri dəmir bir alətlə başqa birini vurub öldürmüşsə, o adam qatildir. Qatil
öldürülməlidir. 17 Əgər kimsə əlində insanın ölə biləcəyi bir daşla kimisə vurmuşsa və o
adam ölmüşsə, onda o adam qatildir. Qatil öldürülməlidir. 18 Yaxud əlində adam öldürə
bilən ağac bir alətlə birini vurub öldürmüşsə, o adam qatildir. Qatil öldürülməlidir.
19 Tökülən qanın qisasını alan özü qatili öldürsün, onunla rastlaşdığı zaman öldürsün.
20 Əgər onu kinlə itələyib yaxud pusquda duraraq ona tərəf bir şey atıb öldürmüşsə 21 ya
da ədavətə görə onu əli ilə vurub öldürmüşsə, vuran mütləq öldürülməlidir. O qatildir,
tökülən qanın qisasını alan adam qatilə rast gəldiyi zaman onu öldürsün.
22 Ancaq ədavəti olmayaraq birini qəflətən itələmişsə yaxud pusquda durmadan ona
bir şey atmışsa 23 və yaxud da onu görmədən üstünə adam öldürə bilən bir daş düşürüb
öldürmüşsə, onda ölən şəxsi-qərəzlik olmadığından və ona ziyan vurmaq istəmədiyindən
24 adam öldürənlə tökülən qanın qisasını alan arasında bu hökmlərə görə icma hökm
çıxaracaq. 25 İcma tökülən qanın qisasını alanın əlindən adam öldüröni qurtaracaq, qaçdığı
sığınacaq şəhərə geri göndərəcək və o, müqəddəs yağla məsh olunmuş baş kahinin
ölümünə qədər orada qalacaq. 26 Əgər adam öldürən qaçdığı sığınacaq şəhərin sərhədini
keçərsə, 27 tökülən qanın qisasını alan adam öldüröni sığınacaq şəhərin sərhəd kənarında
taparsa və onu öldürərsə, o qatil sayılmayacaq. 28 Çünki adam öldürən baş kahinin
ölümünə qədər sığındığı şəhərdə qalmalı idi. Ancaq baş kahinin ölümündən sonra öz
mülkü olan torpağına qayıda bilər.
29 Bunlar nəsildən-nəslə bütün yaşadığınız yerlərdə qanun və hökm olacaq.
30 * Bir adam bir adamı öldürsə, şahidlərin ifadəsi ilə öldürülsün. Lakin heç bir qatil
tək şahidin ifadəsi ilə öldürülməsin. 31 Ölüm cəzasına layiq qatilin canı üçün fidyə
almayın, çünki o öldürülməlidir. 32 Sığınacaq şəhərinə qaçan üçün fidyə almayın ki,
kahinin ölümündən əvvəl torpağında yaşamağa qayıtsın. 33 Beləcə olduğunuz ölkəni
murdarlamayın. Çünki qan tökmək ölkəni murdar edər və ölkədə tökülən qanın əvəzi
ancaq onu tökənin qanı ilə kəffarə oluna bilər. 34 Yaşadığınız, Mənim də olduğum ölkəni
ləkələməyin. Çünki İsrail övladları arasında yaşayan Rəbb Mənəm”».

36

Selofxadın qızlarının irsi

1 Yusif övladlarının nəsillərindən Menaşşe oğlu Makir oğlu Gilead nəslinin ailə başçıları
yaxınlaşıb Musanın önündə və İsrail nəsil başçıları olan rəhbərlərin önündə belə
danışdılar: 2 * «Rəbb ölkəni irs olaraq püşk ilə İsrail övladları arasında bölüşdürməyi
ağamıza əmr etdi. Soydaşımız Selofxadın irsini onun qızlarına vermək ağamıza Rəbb
tərəfindən əmr olundu. 3 Əgər Selofxadın qızları başqa bir İsrail qəbiləsinə mənsub kişilərə
ərə getsələr, onların irsi bizim irsimizdən götürülüb mənsub olacaqları qəbilənin irsinə
qatılar. Beləliklə, püşklə bizə düşən pay azalar. 4 İsrail övladlarının Azadlıq ili gələndə
qızların irsi ərlərinin mənsub olduqları qəbilənin irsinə əlavə olunar. Beləliklə, qızların
irsi atalarımızın qəbiləsinə düşən irsdən alınar».
5 Musa Rəbbin əmrinə görə İsrail övladlarına əmr edib dedi: «Yusif nəslinin qəbiləsi
doğru söyləyir. 6 Selofxadın qızları haqqında Rəbbin əmr edib dediyi söz budur: onlar
öz istədikləri kişiyə ərə gedə bilər, ancaq atalarının mənsub olduğu qəbilədən olan nəsil

* 35:30 Qanun. 17:6; 19:15 * 36:2 Say. 27:7

içində ərə getməlidirlər ki, 7 İsrail övladlarının irsi qəbilədən qəbiləyə keçməsin. İsrail
övladlarının hər biri atalarının qəbiləsinin irsinə bağlı qalsın. 8 İsrail qəbilələrindən hər
hansı birində irsə malik olan hər qız atasının mənsub olduğu qəbilədən və nəsildən
bir nəfərə ərə getməlidir ki, hər bir İsrail övladı atalarının irsinə malik olsun. 9 İrs bir
qəbilədən başqa qəbiləyə keçməsin. Hər bir İsrail qəbiləsi öz irsinə bağlı qalsın».
10 Rəbbin Musaya əmr etdiyinə əməl edərək Selofxadın qızları 11 Maxla, Tirsa, Xoqla,
Milka və Noa əmisi oğlanlarına ərə getdilər. 12 Onlar Yusif oğlu Menaşşe nəsillərinə mənsub
kişilərə ərə getdilər. Ona görə də irsi atalarının mənsub olduğu qəbilə və nəsil içində qaldı.
13 Rəbbin Musa vasitəsilə İordan çayının yanında Yerixo qarşısındakı Moav düzənliyində
İsrail övladlarına verdiyi əmr və hökmlər bunlardır.

QANUNUN TƏKRARI
KİTABI
GİRİŞ

«*Qanunun T*əkrarı» Kitabı Musa peyğəmbər Moav səhrasında olarkən İsrail xalqına söylədiyi nitqdir. Kitabda yazılan mühüm hadisələr bunlardır: Musa ötən qırx il ərzində baş vermiş hadisələri yada salır. O, xalqı Allaha itaətli və sadiq olmağa çağırır, Allahın onları səhradan necə keçirtdiyini yadda saxlasınlar deyə xalqa müraciət edir. Musa Müqəddəs Qanunun əsası olan On Əmri (5:6-21), həmçinin vəd olunmuş torpaqda İsrail xalqının həyatını istiqamətləndirən qanunları nəzərdən keçirir. O, Allahın kim olduğunu dönə-dönə İsrail xalqının yadına salır.

Musa İsrail xalqına Allahın onlarla bağladığı əhdinin mənasını xatırladır və əhdin şərtlərinə əsasən xalqı Allaha həsr olunmağa çağırır. Allah Musadan sonra Yeşuanı İsrail xalqına rəhbər olmağa çağırır. Musa Allahı mədh edən ilahi qoşub oxuyur və İsrail qəbilələrinə xeyir-dua verdikdən sonra Moavda – İordan çayının şərqində vəfat edir.

Kitabın əsas mövzusu budur: Allah seçdiyi xalqı sevdiyinə görə xilas edir və xeyir-dua verir. Buna görə də İsrail xalqı bunu yadda saxlamalı və xeyir-dualı həyat sürmək üçün Allaha itaət etməlidir. İsa Məsihin ən böyük əmr adlandırdığı əmrin sözləri bu kitabdandır:
«Allahın Rəbbi bütün qəlbinlə, bütün varlığınla, bütün gücünlə sev» (6:5).
Kitabın məzmunu:

1:1–4:49 Musanın xalqa nidası
5:1–26:19 Musa qanunu və əmrləri təkrarlayır
27:1–28:68 Bərəkət və lənət
29:1–30:20 Əhdin yeniləşməsi
31:1–33:29 Musanın son sözləri
34:1-12 Musanın ölümü

Qanunun izahı

1 İordan çayının şərq tərəfində səhrada Paranla Tofel, Lavan, Xaserot və Di-Zahav
arasında, Sufun qarşısında olan Arava vadisində Musanın bütün İsraillilərə söylədiyi
sözlər bunlar idi: 2 Seir dağının yolu ilə getmək üçün Xorevdən Qadeş-Barneaya qədər on
bir günlük yol var idi. 3 Misirdən çıxdıqlarının qırxıncı ilində, on birinci ayın birində Musa
Rəbbin İsrail övladları üçün ona əmr etdiyi hər şeyi söylədi. 4* Musa Xeşbonda yaşayan
Emorluların padşahı Sixonu və Aştarotda, Edreidə yaşayan Başan padşahı Oqu məğlub
edəndən sonra bu nitqi söylədi. 5 İordan çayının şərq tərəfində yerləşən Moav torpağında
Musa bu Qanunu izah etməyə başladı.

*Xorevd*ən çıxma

6 «Xorevdə olanda Allahımız Rəbb bizə belə dedi: "Bəsdir bu dağda yaşadığınız!
7 Qalxın buradan köçüb Emorluların dağlıq bölgəsinə, Arava vadisində, dağlarda, yamaclı-
düzənlikli bölgədə, Negevdə və dəniz kənarında yaşayan bütün qonşu xalqların arasına,
böyük Fərat çayına qədər uzanan Kənan torpağına və Livana gedin. 8 Sizin qarşınıza
çıxardığım torpaq budur. Rəbbin atalarınıza – İbrahimə, İshaqa, Yaquba özləri üçün və
özlərindən sonra gələn övladları üçün vəd etdiyi bu torpağa girərək oranı özünüzə mülk
edin".
9 O vaxt mən sizə belə dedim: "Təkbaşına sizin yükünüzü daşıya bilmərəm. 10 Allahınız
Rəbb sizi çoxaltdı və budur, bu gün siz göydəki ulduzlar qədər çoxsunuz. 11 Qoy atalarınızın
Allahı Rəbbin söylədiyi kimi olsun, sizə xeyir-dua verərək olduğunuzdan min qat artıq
etsin. 12 Axı mən təkbaşına zəhmətinizə, əziyyətinizə və münaqişələrinizə necə tab

* 1:4 Say. 21:21-35

gətirim? 13 Özünüz üçün hər qəbilədən müdrik, uzaqgörən və təcrübəli adamlar seçin.
Mən onları sizə başçı təyin edəcəyəm”. 14 Siz də “sən deyən yaxşıdır” dediniz. 15 Mən
qəbilələrinizin müdrik və təcrübəli ağsaqqallarından götürüb sizə minbaşı, yüzbaşı,
əllibaşı, onbaşı və qəbilə məmurları təyin etdim. 16 O vaxt hakimlərinizə belə əmr etdim:
“Aralarında münaqişəsi olan soydaşlarınızı dinləyin. Münaqişə istər İsrailli soydaşlarınız
arasında, istərsə bir İsrailli ilə yadelli arasında olsun, hökm çıxararkən ədalətli olun.
17 Heç kimə tərəfkeşlik etmədən kiçiyi də böyük kimi dinləyərək hökm çıxarın. İnsan
şəxsiyyətindən qorxmayın, hökm Allahındır. Sizin üçün çətin olan münaqişəli məsələləri
isə mənim yanıma gətirin. Mən onlara qulaq asaram”. 18 O vaxt edəcəyiniz şeylərin
hamısını sizə əmr etdim.

*V*əd edilən torpaqların gözdən keçirilməsi
(Say. 13:1-33)

19 Sonra biz Xorevdən köçdük. Allahımız Rəbbin bizə əmr etdiyi kimi gördüyünüz
böyük və qorxunc səhranı keçərək Emorluların dağlıq bölgəsinə tərəf köçüb Qadeş-
Barneaya çatdıq. 20 Mən orada sizə dedim: “Allahınız Rəbbin bizə verdiyi Emorluların
dağlıq bölgəsinə çatdınız. 21 Budur, Allahınız Rəbb torpağı sizə verdi. Atalarınızın Allahı
Rəbbin sizə söylədiyi kimi qalxın, oranı mülk edin. Heç nədən qorxub çəkinməyin”. 22 O
zaman hamınız yanıma gəlib dediniz: “Adamlar göndərək, qoy əvvəlcə torpağı onlar
nəzərdən keçirsinlər. Qoy gedəcəyimiz yol və çatacağımız şəhərlər barədə bizə məlumat
gətirsinlər”. 23 Bu fikir xoşuma gəldi. Hər qəbilədən bir nəfər olmaqla aranızdan on iki
nəfər götürdüm. 24 Onlar dağlıq bölgəsinə qalxdılar. Eşkol vadisinə qədər gəlib oranı
gözdən keçirdilər. 25 Bu torpağın məhsullarından əllərinə götürüb yanımıza qayıtdılar və
belə məlumat verdilər: “Allahımız Rəbbin bizə vermək istədiyi münbit torpaqdır”.

*R*əbbə qarşı üsyankarlıq
(Say. 14:1-45)

26 * Siz isə Allahımız Rəbbin əmrinə qarşı çıxaraq oraya qalxmaq istəmədiniz. 27 Öz
çadırlarınızda deyindiniz: “Rəbb bizə nifrət edir. Bizi Misir ölkəsindən ona görə çıxartdı
ki, Emorlulara təslim etsin və həlak etsin. 28 Axı biz hara gedirik? Soydaşlarımız ‹o xalq
sayca bizdən çox və ucaboydur, böyük şəhərləri, göyə çatan hasarları var, Anaqlıları da
orada gördük› deyə-deyə bizdə ürək qoymadılar”.
29 Onda mən sizə dedim: “Onlardan qorxub çəkinməyin. 30 * Allahınız Rəbb qarşınızca
gedir. Sizin üçün Özü döyüşəcək. Misirdə və səhrada gözünüz qarşısında sizin üçün etdiyi
hər şeyi yenə də edəcəkdir. 31 İnsan öz balasını apardığı kimi səhradan bu yerə çatana qədər
Allahınız Rəbbin də sizi elə apardığını gördünüz”. 32 * Buna baxmayaraq, sizə düşərgə
salmağa yer axtarmaq və gedəcəyiniz yolu göstərmək üçün gecə alovla, gündüz buludla
33 qarşınızca yol gedən Rəbbə etibar etmədiniz.
34 * Rəbb bu danışığınızı eşidib qəzəbləndi və and içərək dedi: 35 “Atalarınıza vermək üçün
and etdiyim bu gözəl torpağı Yefunne oğlu Kalevdən başqa bu iyrənc nəslin adamlarından
heç biri görməyəcək. 36 Oranı Kalev görəcək. Tamamilə Rəbbin ardınca getdiyi üçün
ayaq basdığı torpağı ona və övladlarına verəcəyəm”. 37 Sizin ucbatınızdan Rəbb mənə
də qəzəbləndi və belə dedi: “Sən də oraya girməyəcəksən. 38 Oraya sənin köməkçin Nun
oğlu Yeşua girəcək. Onu cəsarətləndir, çünki torpağı İsraillilərə irs olaraq o böləcək.
39 ‹əsir olacaqlar› dediyiniz balalarınız, yaxşını pisdən hələ ayıra bilməyən uşaqlarınız
oraya girəcəklər. Ölkəni onlara verəcəyəm, oranı onlar mülk olaraq alacaqlar. 40 Siz isə
dönüb Qırmızı dəniz yolundan səhraya köçün”.
41 Sonra siz mənə belə cavab verdiniz: “Rəbbə qarşı günah etdik. Allahımız Rəbbin
bizə etdiyi əmrə əsasən çıxıb döyüşəcəyik”. Hamınız dağlığa çıxmağın asan olduğunu
düşünərək döyüş silahlarına sarıldınız. 42 * Rəbb mənə dedi: “Onlara de ki, aralarında Mən

* 1:26 Qanun. 9:23; İbr. 3:16 * 1:30 Həv. 13:18 * 1:32 İbr. 3:19 * 1:34 İbr. 3:18 * 1:42 Say. 14:42,45

yoxam. Döyüşə çıxmasınlar, yoxsa düşmənlərinə məğlub olarlar”. 43 Siz isə mənim sözümə
qulaq asmadınız. Rəbbin əmrinə qarşı çıxaraq döyüşə çıxmağa cürət etdiniz. 44 Bu dağlıq
bölgəsində yaşayan Emorlular müqavimət göstərərək sizi arı kimi qovdular və sizi Seirdən
Xormaya qədər qırdılar. 45 Belə olanda qayıdıb Rəbbin hüzurunda ağladınız, lakin Rəbb
səsinizi eşitmədi və sizə qulaq asmadı. 46 Uzun müddət yerinizdəcə – Qadeşdə qaldınız.

2

İsrail xalqının səhrada dolaşdığı illər

1 * Rəbbin mənə əmr etdiyi kimi qayıdıb Qırmızı dəniz yolu ilə səhraya köç etdik.
Xeyli vaxt Seir dağlıq bölgəsini gəzib dolaşandan sonra 2 Rəbb mənə belə dedi: 3 “Bu
dağlıq bölgəsini gəzib dolaşmağınız kifayətdir, indi şimala dönün. 4 * Xalqa belə əmr
et: ‹Seirdə yaşayan qohumlarınız Esav övladlarının torpağından keçəcəksiniz. Onlar
sizdən qorxacaqlar, buna görə çox diqqətli olun. 5 Onlarla münaqişə yaratmayın, çünki
torpaqlarından bir qarış da sizə verməyəcəyəm. Ona görə ki Mən mülk olaraq Seir dağlıq
bölgəsini Esav nəslinə vermişəm. 6 Onlardan yeməyi də, suyu da pulla alın, yeyib-içməyiniz
qoy belə olsun›”. 7 Çünki Allahınız Rəbb əlinizdə olan hər işə xeyir-dua verib. Belə
böyük səhrada gəzib-dolaşdığınız zaman O sizi qorumuşdu. Bu qırx il ərzində sizinlə olan
Allahınız Rəbbin sayəsində heç nəyə ehtiyacınız olmayıb.

8 Biz Seir dağında yaşayan qohumlarımız Esav övladlarının torpağından, Elat və Esyon-
Geverdən Arava yolundan burularaq Moav səhrası yolundan keçdik. 9 * Rəbb mənə dedi:
“Moavlıları incitmə və onlarla döyüşə girmə. Mən onların torpağından mülk olaraq sizə
heç nə verməyəcəyəm, çünki Ar ölkəsini mülk olaraq Lut övladlarına vermişəm”. 10 Orada
əvvəl Emlilər, Anaqlılar kimi ucaboy, güclü və çoxsaylı bir xalq yaşayırdı. 11 Onlar da
Anaqlılar kimi Rafalılar sayılırdı, lakin Moavlılar onları Emlilər adlandırırdılar. 12 Seirdə isə
əvvəllər Xorlular yaşayırdı. Esav övladları onları qovdu, İsraillilərin Rəbbin mülk olaraq
verdiyi torpağın əhalisinə etdiyi kimi qarşılarına çıxan Xorluları qırıb torpaqlarında
məskən saldılar.

13 Rəbb sözünə davam etdi: “İndi qalxıb Zered vadisini keçin”. Biz Zered vadisini keçdik.
14 * Qadeş-Barneadan köçdüyümüz vaxtdan Zered vadisini keçənədək otuz səkkiz il oldu.
Rəbbin and içdiyi kimi düşərgədə olan o dövrdəki nəslin döyüşçülərindən heç biri sağ
qalmamışdı. 15 Onları ordugahdan yox edib qurtaranadək Rəbbin əli onlara qarşı oldu.

16 Xalqın bütün döyüş adamları ölüb-qurtarandan sonra 17 Rəbb mənə belə dedi: 18 “Siz bu
gün Moav torpağında yerləşən Ardan keçəcəksiniz. 19 * Ammon övladlarına yaxınlaşanda
onları incitməyin və münaqişə yaratmayın, çünki sizə Ammon övladlarının torpağından
mülk olaraq heç nə verməyəcəyəm, ona görə ki oranı da Lut övladlarına vermişəm”. 20 Ora
da Rafalıların torpağı sayılırdı, əvvəllər orada Rafalılar yaşayırdı. Ammonlular onları
Zamzumlular adlandırırdılar. 21 Onlar da Anaqlılar kimi ucaboy, güclü və çoxsaylı bir
xalq idi. Rəbb onları Ammonluların qarşısından yox etmişdi. Ammonlular onları qovub
yerlərində məskən salmışdılar. 22 Rəbb Seirdə yaşayan Esav övladları üçün də həmin
işi görərək Xorluları onların qarşısından yox etmişdi. Esav övladları Xorluları qıraraq
yerlərində məskən saldılar və bu günə qədər orada yaşamaqdadırlar. 23 Kaftordan çıxan
Kaftorlular isə Qəzzəyə qədər kəndlərdə yaşayan Avvalıları qırdılar və onların yerində
məskən saldılar.

24 Rəbb dedi: “Qalxıb köç edin, Arnon vadisindən keçin. Bax Xeşbon padşahı Emorlu
Sixonu və onun ölkəsini sizə təslim etdim. Özünüz üçün mülk olaraq oranı almağa
başlayın. Onlarla döyüşə girin. 25 Bu gündən Mən səma altında olan bütün xalqları sizə
görə qorxu və vahiməyə salmağa başlayıram. Sizin sorağınızı eşidənlər qarşınızda titrəyib
büzüşəcəklər”.

---

* 2:1 Say. 21:4 * 2:4 Yar. 36:8 * 2:9 Yar. 19:37 * 2:14 Say. 14:28-35 * 2:19 Yar. 19:38

İsraillilərin padşah Sixonu məğlub etməsi
(Say. 21:21-30)

26 Qedemot səhrasından Xeşbon padşahı Sixonun yanına sülh danışığı üçün qasidlər
göndərdim və dedim: 27 "Rica edirik, sənin torpağından keçmək üçün bizə izin verəsən.
Yalnız yol keçəcəyik, oradan nə sağa, nə də sola dönəcəyik. 28 Pulla bizə yemək satsanız,
yeyəcəyik, su satsanız, içəcəyik. Bizə ölkəni piyada keçmək kifayətdir. 29 Seirdə yaşayan
Esav övladları və Arda yaşayan Moavlılar etdiyi kimi sən də izin ver ki, İordan çayından
Allahımız Rəbbin bizə verdiyi torpağa keçək". 30 Lakin Xeşbon padşahı Sixon bizi
torpağından keçməyə qoymadı. Çünki bugünkü kimi Allahınız Rəbb sizə təslim etmək
üçün onu inadkar və daşürəkli etdi.
31 Rəbb mənə dedi: "Bax Sixonu və ölkəsini sənə təslim etməyə başlayıram. Oranı fəth
edib irs olaraq almağa başla". 32 Sixon özü və bütün ordusu döyüşmək üçün Yahsada bizim
qarşımıza çıxdı. 33 Allahımız Rəbb onu bizə təslim etdi. Biz də Sixonu, övladlarını və bütün
ordusunu qırdıq. 34 O vaxt onun bütün şəhərlərini aldıq. Hər bir şəhəri kişi, qadın və
uşaqlarla birlikdə tamamilə məhv etdik: kimsəni sağ qoymadıq. 35 Heyvanlarını götürüb
aldığımız şəhərləri talan etdik. 36 Arnon vadisinin kənarında Aroerdən və vadidə olan
şəhərdən Gileadadək qarşımıza bizdən güclü bir şəhər çıxmadı. Allahımız Rəbb onların
hamısını bizə təslim etdi. 37 Lakin Ammonluların ölkəsinə, bütün Yabboq çayı kənarına və
dağlıq bölgəsindəki şəhərlərə – Allahımız Rəbbin qadağan etdiyi heç yerə yaxınlaşmadıq.

3

Başan padşahı Oq üzərində qələbə
(Say. 21:31-35)

1 * Sonra istiqaməti dəyişib Başana yollandıq. Başan padşahı Oq bütün ordusu ilə
bərabər Edreidə bizimlə döyüşə çıxdı. 2 Rəbb mənə dedi: "Ondan qorxma, çünki Mən onu,
bütün xalqını və torpağını sənə təslim edirəm. Xeşbonda yaşayan Emorluların padşahı
Sixonun başına gətirdiyini onun da başına gətir". 3 Allahımız Rəbb Başan padşahı Oqu və
bütün ordusunu bizə təslim etdi. Biz də kimsəni sağ buraxmadan hamısını qırıb 4 bütün
şəhərlərini aldıq, almadığımız bir şəhər belə, qalmadı. Aldığımız şəhərlərin sayı altmış
idi. Bu yerlər Başanda Oqun ölkəsi olan bütün Arqov diyarını təşkil edirdi. 5 Şəhərlərin
hamısının darvazaları cəftəli idi və hündür divarlarla əhatə olunmuşdu. Bundan əlavə,
çoxlu divarsız kəndlər də var idi. 6 Xeşbon padşahı Sixonun başına gətirdiyimiz kimi
onları da qırıb kişi, qadın və uşaqları ilə bərabər şəhərlərin hamısını tamamilə məhv etdik.
7 Bütün heyvanları götürüb şəhərləri talan etdik.
8 Beləcə o vaxtlar Arnon vadisindən Xermon dağına qədər olan İordan çayının
şərqindəki Emorluların iki padşahının əlindən ölkəni aldıq. 9 Sidonlular Xermonu Siryon
adlandırırdılar. Emorlular isə oraya Senir deyirdilər. 10 Yaylada olan bütün şəhərləri,
bütün Gileadı, Oqun Başan ölkəsindəki şəhərləri olan Selka və Edreiyə qədər bütün Başan
torpağını aldıq.
11 Rafalılardan ancaq Başan padşahı Oq sağ qalmışdı. O, dəmir çarpayısında yatardı.
Hələ Ammon övladlarının Rabba şəhərində olan bu çarpayının adi ölçüyə görə uzunluğu
doqquz, eni isə dörd qulac idi.

İordan çayının şərq torpaqlarının paylaşdırılması
(Say. 32:1-42)

12 O vaxt irs olaraq bu torpaqları aldıq: Arnon vadisinin yanında olan Aroerdən başlanan
ölkəni, Gilead dağlıq bölgəsinin yarısını şəhərləri ilə bərabər Ruvenlilərə və Qadlılara
verdim. 13 Gileadın qalan hissəsini, Oqun ölkəsi olan bütün Başanı Menaşşe qəbiləsinin
yarısına verdim. Başanda olan bütün Arqov diyarına Rafalılar ölkəsi deyilirdi. 14 Menaşşe
oğlu Yair Geşurlular və Maakatlıların sərhədinə qədər Arqov diyarını aldı. Oraya – Başana
öz adına uyğun Xavvot-Yair adını verdi, bu günə qədər də belə adlanır. 15 Gileadı Makirə
verdim. 16 Ruvenlilərlə Qadlılara Gileaddan Arnon vadisinə qədər uzanan torpaqları

* 3:1 Say. 21:33-34

verdim. Vadinin ortası onların sərhədi, Ammonlularla sərhədləri isə Yabboq çayı idi.
17* Aravada sərhəd İordan çayı idi: Kinneretdən Arava dənizinə, yəni Duz dənizinə, şərq
tərəfdəki Pisqa yamaclarının altına qədər uzanırdı.
18 O vaxtlar sizə əmr edib dedim: "Bu torpağı mülk olaraq almaq üçün Allahınız Rəbb sizə
verdi. Siz – bütün cəngavərlər silahlanaraq soydaşlarınız İsrail övladlarının qarşısında
gedin. 19 Hər biriniz sizə verdiyim şəhərlərə sonralar qayıda bilərsiniz". 20 Amma Rəbb
sizin kimi soydaşlarınıza da rahatlıq verənə qədər, Rəbbin İordan çayının şərqində onlara
verdiyi torpağı mülk olaraq alana qədər arvadlarınız, uşaqlarınız və heyvanlarınız –
bilirəm ki, çox heyvanlarınız var – sizə verdiyim şəhərlərdə qalsınlar.
21 O vaxtlar Yeşuaya əmr edib dedim: "Allahınız Rəbbin bu iki padşahın başına gətirdiyi
hər şeyi gözlərinizlə gördünüz. Rəbb keçəcəyiniz bütün ölkələrdə belə edəcək. 22 Onlardan
qorxmayın, çünki Allahınız Rəbb Özü sizin üçün döyüşəcək!"

*R*əbb Musaya İordan çayını keçməyə izin vermir

23* O zaman Rəbbə yalvararaq dedim: 24 "Ya Xudavənd Rəbb, Sən Öz böyüklüyünü və
qüdrətli əlini bu quluna göstərməyə başladın. Göydə və yerdə hansı allah var ki, Sənin
etdiyin böyük işləri görə bilsin, Sənin kimi hər şeyə qadir olsun! 25 Rica edirəm, qoy İordan
çayını keçib onun qərb tərəfində olan gözəl torpağı – o gözəl dağlıq bölgəsini və Livanı
görüm". 26 Lakin sizin ucbatınızdan Rəbb mənə qəzəblənmişdi, ona görə də məni eşitmədi
və dedi: "Bəsdir, bu barədə bir daha Mənə müraciət etmə! 27 Pisqa təpəsinə çıxıb qərbə,
şimala, cənuba və şərqə göz gəzdir. Qoy gözlərin oraları görsün, çünki sən İordan çayını
keçməyəcəksən. 28 Yeşuaya əmr ver. Ona cəsarət verərək qüvvətləndir, çünki bu xalqın
önündən keçərək görəcəyin torpağı irs olaraq onlar üçün Yeşua böləcək". 29 Buna görə də
Bet-Peor qarşısında olan dərədə dayandıq.

4

*R*əbbin qanunlarına itaət

1 İndi, ey İsraillilər, sizə öyrədəcəyim qaydalara və hökmlərə qulaq asın. Onlara əməl
etsəniz, yaşayacaqsınız, atalarınızın Allahı Rəbbin sizə verəcəyi torpağa daxil olub oranı
irs olaraq alacaqsınız. 2* Sizə verəcəyim əmrlərə heç nə artırıb-əskiltməyin. Yalnız
Allahınız Rəbbin əmrlərinə – sizə verəcəyim əmrlərə riayət edin. 3* Rəbbin Baal-Peorda
nələr etdiyini öz gözünüzlə gördünüz. Allahınız Rəbb Peordakı Baala səcdə edənlərin
hamısını aranızdan yox etdi. 4 Siz isə Allahınız Rəbbə sadiq olduğunuz üçün bu gün
sağsınız.
5 Baxın Allahım Rəbbin mənə əmr etdiyi qayda və hökmləri sizə öyrətmişəm ki, mülk
olaraq almaq üçün daxil olacağınız torpaqda bunlara əməl edəsiniz. 6 Onlara diqqətlə
riayət edin. Bu, digər xalqlara nə qədər müdrik və aqil olduğunuzu göstərər. Onlar bu
qaydaları eşidəndə deyəcəklər ki, bu böyük millət, həqiqətən, müdrik və aqil bir xalqdır!
7 Allahımız Rəbb hər dəfə dua edərkən bizə yaxın olar. Axı hansı millət belə üstündür ki,
Allahı ona bu cür yaxın olsun? 8 Hansı millət belə üstündür ki, bu gün qarşınıza gətirdiyim
bu Qanun kimi ədalətli qaydalara və hökmlərə malik olsun?
9 Ancaq diqqətli olun. Gözünüzlə gördüklərinizi unutmamaq və ömür boyu yaddan
çıxarmamaq üçün böyük səy göstərin. Bunları övladlarınıza, nəvələrinizə öyrədin.
10 Xorevdə Allahınız Rəbbin önündə dayandığınız günü xatırlayın. O zaman Rəbb mənə
dedi: "Xalqı Mənim üçün bir yerə topla. Mən Öz sözlərimi onlara eşitdirəcəyəm. Belə ki
yer üzərində yaşadıqları müddətdə yalnız Məndən qorxmağı öyrənsinlər və övladlarına
öyrətsinlər". 11* Siz də yaxınlaşıb dağın ətəyində dayandınız. Dağ yanır, alovu göyün
dərinliklərinə çatırdı. Hər yan isə qara bulud və qatı zülmət içində idi. 12 Rəbb sizinlə bu
alovun içərisindən danışdı. Siz Onun danışıq səsini eşitdiniz, lakin bir surət görmədiniz.

---

* 3:17 Yeşua 1:12-15 * 3:23 Say. 27:12-14; Qanun. 32:48-52 * 4:2 vəhy 22:18-19 * 4:3 Say. 25:1-9
* 4:11 Çıx. 19:16-18; İbr. 12:18-19

Yalnız bir səs var idi. 13* O sizə əhdini, yəni əməl etmənizi buyurduğu On Əmri elan etdi.
Bunları iki daş lövhə üzərinə yazdı. 14* Elə o vaxt Rəbb mənə mülk olaraq almaq üçün
gedəcəyiniz torpaqda əməl edəcəyiniz qayda və hökmləri öyrətmək tapşırığını verdi.

*Büt*pərəstlikdən çəkinmə yolları

15 Rəbb Xorevdə alovun içərisindən sizinlə danışan gün heç bir surət görmədiniz. Buna
görə çox diqqətli olun ki, 16* * yoldan azıb özünüz üçün kişi və yaxud qadınabənzər,
17 yerdə olan hər hansı bir heyvanabənzər, göydə uçan hər hansı bir qanadlı quşabənzər,
18 torpaqda sürünən hər hansı bir məxluqabənzər, yerin dərinliklərində yığılan suda
yaşayan hər hansı bir balığabənzər, hər hansı bir cisməbənzər oyma büt yaratmayasınız.
19 Gözlərinizi göyə qaldıraraq günəşi, ayı, ulduzları və bütün səma cisimlərini görəndə
azmayın. Allahınız Rəbbin bütün səma altındakı xalqlara verdiyi bu şeylərlə aldanıb
onlara səcdə edərək sitayiş etməyin. 20* Sizə gəldikdə isə, Rəbb sizi götürüb dəmirəridən
soba içindən – Misirdən çıxarıb ki, bugünkü kimi Ona məxsus xalq olasınız.

21* Sizin ucbatınızdan Allahınız Rəbb mənə qəzəbləndi və and etdi ki, mən İordan çayını
keçib irs olaraq sizə verdiyi o gözəl torpağa daxil olmayım. 22 İordan çayını keçə bilməyib
bu torpaqda öləcəyəm. Siz isə o gözəl torpağa keçəcək və oranı mülk olaraq alacaqsınız.
23 Ehtiyatlı olun ki, Allahınız Rəbbin sizinlə etdiyi əhdi unutmayasınız. Allahınız Rəbbin
qadağan etdiyi hər hansı bir şeyə bənzər oyma büt yaratmayın. 24* Çünki Allahınız Rəbb
hər şeyi yandırıb-yaxan alovdur. O, qısqanc Allahdır.

25 Siz ölkədə yaşayıb övladlarınız, nəvələriniz doğulandan sonra oyma büt yaradaraq
yoldan azsanız, Allahınız Rəbbin gözündə pis olanı edib Onu acıqlandırsanız, 26 sizin
qarşınızda bu gün göyləri və yeri şahid tuturam ki, mülk olaraq almaq üçün İordan
çayını keçib getdiyiniz torpaq üzərindən tezliklə yox olacaqsınız. O torpaqda uzun ömür
sürməyəcəksiniz, tamamilə məhv olacaqsınız. 27* Rəbb sizi xalqlar arasına səpələyəcək və
apardığı yerdə millətlər arasında sizdən az miqdarda adam sağ qalacaq. 28 Orada isə siz
insanın əl işi olan – görməyən, eşitməyən, yeməyən, iy bilməyən ağacdan və ya daşdan
olan allahlara qulluq edəcəksiniz. 29* Amma o yerdə Allahınız Rəbbi axtaracaqsınız.
Əgər Onu bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla axtarsanız, tapacaqsınız. 30 Əzabda olarkən,
bütün bu hadisələr başınıza gələrkən, nəhayət, Rəbbə dönüb Ona qulaq asacaqsınız. 31 Axı
Allahınız Rəbb rəhmli Allahdır. O sizi atmaz, məhv etməz. Atalarınıza andla təsdiq etdiyi
əhdi unutmaz.

32 İndi Allahınızın yer üzərində insan yaratdığı gündən bəri sizdən əvvəlki dövrün
günləri barədə göylərin bir başından o biri başına qədər hamıdan soruşun. Belə
böyük hadisə olubmu? Belə bir şey eşidilibmi? 33 Hansı bir xalq sizin kimi alov
içərisindən danışan Allahın səsini eşitdi və sağ qaldı? 34 Yaxud hansı allah Allahınız
Rəbb kimi Misirdə gözləriniz önündə sizin xeyrinizə işləyərək imtahanlarla, əlamətlərlə,
möcüzələrlə, döyüşlərlə, qüdrətli əli ilə, uzanan qolu ilə, böyük zəhmi ilə başqa millətin
üstünə gedib onlardan öz millətini aldı? 35* Bütün bunlar sizə ona görə göstərildi ki,
bunu biləsiniz: yalnız Rəbb Allahdır, başqası yoxdur. 36 Sizi tərbiyə etmək üçün göylərdən
səsini sizə eşitdirdi. Öz böyük alovunu yer üzərində sizə göstərdi və alovun içərisindən
Onun sözlərini eşitdiniz. 37 Atalarınızı sevdiyindən onlardan sonra övladlarını seçdi. Sizi
böyük qüdrəti ilə Misirdən Şəxsən Özü çıxartdı ki, 38 sizdən böyük və qüvvətli millətləri
qarşınızdan qovsun və bugünkü kimi onların torpağını irs olaraq vermək üçün sizi oraya
gətirsin. 39 Bu gündən bilin və yadınızda qalsın ki, yuxarıda – göydə və aşağıda – yerdə
Rəbb Allahdır. Ondan başqası yoxdur. 40 Bu gün sizə verdiyim Rəbbin qanun və əmrlərinə

---

* 4:13 Çıx. 31:18 * 4:14 Çıx. 21:1 * 4:16 Çıx. 20:4; Lev. 26:1; Qanun. 5:8; 27:15 * 4:16 Rom. 1:23 * 4:20 Çıx. 19:5; Qanun. 7:6; 14:2; 26:18; Titə 2:14; 1Pet. 2:9 * 4:21 Say. 20:12 * 4:24 Qanun. 9:3; İbr. 12:29 * 4:27 Lev. 26:33; Qanun. 28:64 * 4:29 Yer. 29:13 * 4:35 Mark 12:32

riayət edin ki, sizə, sizdən sonra gələn övladlarınıza xeyir gətirsin, Allahınız Rəbbin əbədi olaraq verdiyi bu torpaqda uzun ömür sürəsiniz».

Üç sığınacaq şəhər

41 * O zaman Musa İordan çayının şərq tərəfində üç şəhər seçdi. 42 Bu şəhərləri qonşusu ilə əvvəlcədən ədavəti olmayan və bilmədən onu öldürən adamın oraya qaçması üçün ayırdı. Belə adam bu şəhərlərdən birinə qaçıb sağ qala bilər. 43 Bunlar Ruven qəbiləsi üçün yaylada yerləşən səhradakı Beser, Qadlılar üçün Gileaddakı Ramot, Menaşşe qəbiləsi üçün isə Başandakı Qolan şəhərləri idi.

Qanuna giriş

44 Musa Qanunu İsrail övladlarının qarşısına qoydu. 45 Bu, Misirdən çıxan zaman Musanın İsrail övladlarına verdiyi göstərişlər, qayda və hökmlərdir. 46 Bunları Musa İordan çayının şərqində Misirdən çıxan zaman Musa ilə İsrail övladlarının həlak etdikləri Xeşbonda yaşayan Emorluların padşahı Sixonun ölkəsində olan Bet-Peor qarşısındakı dərədə söylədi. 47 İrs olaraq onun ölkəsini və Başan padşahı Oqun ölkəsini – İordan çayının şərq tərəfindən əldə edilən Emorluların iki padşahının ölkəsini, 48 Arnon vadisi kənarında olan Aroerdən Siyon dağına qədər, yəni Xermona qədər, 49 İordan çayının şərqində Arava dənizinə qədər olan Pisqa yamaclarının altındakı bütün Aravanı aldılar.

5

1 Musa bütün İsrailliləri çağırıb dedi: «Dinlə, ey İsrail! Bu gün sənə deyəcəyim qayda və hökmləri öyrənib dəqiq əməl et! 2 Xorevdə Allahımız Rəbb bizimlə əhd kəsdi. 3 Bu əhdi Rəbb atalarımızla deyil, bu gün məhz burada bizim sağ qalanlarımızla kəsdi. 4 Rəbb dağdakı alovun içərisindən sizinlə üzbəüz danışdı. 5 O zaman Rəbbin sözünü izah etmək üçün sizinlə Rəbbin arasında mən dayanmışdım. Alovdan qorxduğunuza görə dağa çıxmadınız.

On əmr
(Çıx. 20:1-17)

6 Rəbb belə dedi: “Səni Misir torpağından, köləlik diyarından çıxaran Allahın Rəbb Mənəm.
7 Məndən başqa allahların olmasın.
8 * Özün üçün heç bir oyma büt, nə yuxarıda – səmada və ya aşağıda – yerdə, nə də yerdən aşağıya yığılan sulardakı şeylərin heç birinin surətini düzəltmə. 9 * Belə şeylərə səcdə qılaraq ibadət etmə. Çünki Mən sənin Allahın Rəbb qısqanc Allaham. Mənə nifrət edən ataların cəzasını üç-dörd nəslə qədər övladlarına çəkdirərəm. 10 Məni sevib əmrlərimə əməl edənlərin isə minlərlə nəslinə məhəbbət göstərərəm.
11 * Allahın Rəbbin adını boş yerə dilinə gətirmə, çünki Rəbb Öz adını boş yerə dilinə gətirəni cəzasız qoymaz.
12 * Allahın Rəbbin sənə etdiyi əmrə əsasən Şənbə gününü qeyd və təqdis et. 13 * Altı gün çalışıb bütün işlərini gör. 14 Lakin yeddinci gün Allahın Rəbbin Şənbə günüdür. Bu gün sən, oğlun, qızın, qulun, qarabaşın, öküzün, eşşəyin, heç bir heyvanın, yanında qalan yadellin də heç bir iş görməsin, sənin kimi qul-qarabaşın da istirahət etsin. 15 Misir torpağında sənin kölə olduğunu və Allahın Rəbbin qüdrətli əli, uzanan qolu ilə səni oradan çıxardığını yadda saxla. Məhz buna görə Şənbə gününü qeyd etməyi Allahın Rəbb sənə əmr edib.
16 * * Allahın Rəbbin sənə əmr etdiyi kimi ata-anana hörmət et ki, ömrün uzun olsun və Allahın Rəbbin sənə verəcəyi torpaqda xoş güzəranın olsun.
17 * Qətl etmə.

---

* 4:41 Yeşua 20:8-9 * 5:8 Qanun. 4:15-18; 27:15 * 5:9 Çıx. 34:6-7; Say. 14:18; Qanun. 7:9-10 * 5:11 Lev. 19:12 * 5:12 Çıx. 16:23-30; 31:12-14 * 5:13 Çıx. 23:12; 31:15; 34:21; 35:2; Lev. 23:3 * 5:16 Qanun. 27:16; Mat. 15:4; 19:19; Mark 7:10; 10:19; Luka 18:20; Ef. 6:2 * 5:16 Ef. 6:3 * 5:17 Yar. 9:6; Lev. 24:17; Mat. 5:21; 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9; Yaq. 2:11

18 * Zina etmə.
19 * Oğurluq etmə.
20 * Heç kimə qarşı yalandan şahidlik etmə.
21 * Heç kimin arvadına tamah salma. Heç kimin evinə, tarlasına, quluna, qarabaşına,
öküzünə, eşşəyinə – heç bir şeyinə tamah salma”.
22 * Rəbb bu sözləri bütün camaatınıza dağda alovun, buludun və qatı qaranlığın
içərisindən ucadan söylədi, başqa bir söz demədi. Sonra bunları iki lövhə üzərinə yazıb
mənə verdi.
23 Dağ alovlanıb-yanarkən zülmət içindən siz Onun səsini eşidəndə bütün qəbilə
başçılarınız və ağsaqqallarınız mənə yaxınlaşdı. 24 Belə dediniz: “Budur, Allahımız Rəbb
bizə ehtişamını və əzəmətini göstərdi. Alovun içərisindən Onun səsini eşitdik. Bu gün
gördük ki, Allah insanla danışanda insan sağ qalır. 25 Bu gün niyə ölməliyik? Axı bu böyük
alov bizi külə döndərər. Əgər Allahımız Rəbbin səsini bir də eşitsək, o zaman öləcəyik.
26 Bütün bəşəriyyət içərisində bizim kimi alov içərisindən var olan Allahın səsini eşidib sağ
qalan varmı? 27 Sən Ona yaxınlaş, Allahımız Rəbbin deyəcəyi hər şeyə qulaq as. Sonra
Allahımız Rəbbin dediyi hər şeyi bizə söylə! Biz isə buna qulaq asıb əməl edəcəyik”.
28 Rəbb mənə bunları deyəndə bu sözləri siz də eşitdiniz. Rəbb mənə dedi: “Bu xalqın
sənə söylədiklərini eşitdim. Söylədikləri hər şeyi yaxşı dedilər. 29 Kaş ki ürəkləri dönməsin,
Məndən qorxsunlar və bütün əmrlərimə əməl etsinlər. O zaman həm özlərinin, həm
də övladlarının xoş güzəranı olar. 30 Get, onlara de ki, çadırlarına qayıtsınlar. 31 Sən isə
burada yanımda dayan. Bütün əmrləri, qayda və hökmləri sənə deyəcəyəm. Sən xalqa
öyrət ki, mülk olaraq almaq üçün onlara verəcəyim torpaqda bunları yerinə yetirsinlər”.
32 Allahınız Rəbbin sizə əmr etdiklərinə diqqətlə əməl edin, onlardan nə sağa, nə də sola
dönün. 33 Bütünlüklə Allahınız Rəbbin sizə əmr etdiyi yolda gəzin. Onda sağ qalarsınız,
xoş güzəranınız olar və mülk olaraq alacağınız torpaqda uzun ömür sürərsiniz.

6

Allahınız Rəbb yeganə Rəbdir

1 Allahınız Rəbbin sizə öyrətmək üçün mənə buyurduğu əmr, qayda və hökmlər
bunlardır. Ona görə də irs olaraq almaq üçün gedəcəyiniz torpaqda bunlara əməl edin.
2 Ömrün boyu sən, oğlun, nəvələrin sənə buyurduğum Onun bütün qayda və əmrlərinə
əməl etməklə Allahın Rəbdən qorx ki, ömrün uzun olsun. 3 Dinlə, ey İsrail! Bunlara
diqqətlə əməl et ki, atalarının Allahı Rəbbin sənə söz verdiyi kimi süd və bal axan torpaqda
xoş güzəran görərək çoxalıb artasan.
4 * Dinlə, ey İsrail! Allahımız Rəbb yeganə Rəbdir. 5 * Allahın Rəbbi bütün qəlbinlə, bütün
varlığınla, bütün gücünlə sev. 6 * Bu gün sənə əmr etdiyim bu sözlər ürəyində kök salsın.
7 Bunları övladlarının şüuruna yaxşı-yaxşı yerit. Evində oturanda, yol gedəndə, yatanda,
duranda bunlar barədə danış. 8 Onları yazıb qoluna bir nişan kimi, gözlərinin arasına alın
bağı kimi bağla, 9 evlərinin qapı çərçivələrinə və darvazalarına yaz.
10 * Allahın Rəbb səni ata-babaların İbrahimə, İshaqa, Yaquba etdiyi anda görə verəcəyi
torpağa aparacaq. Orada inşa etmədiyin böyük və gözəl şəhərlər, yığmadığın gözəl
şeylərlə dolu evlər, 11 zəhmətini çəkmədiyin qazılmış su quyuları, salmadığın üzümlüklər
və zeytunluqlar var. Yeyib-doyanda isə diqqətli ol. 12 Səni Misir torpağından – köləlik
diyarından çıxaran Rəbbi unutma. 13 * Allahın Rəbdən qorx və Ona qulluq et. Andı Onun
adı ilə et.

---

* 5:18 Lev. 20:10; Mat. 19:18; Mark 5:27; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9; Yaq. 2:11 * 5:19 Lev. 19:11; Mat. 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20; Rom. 13:9 * 5:20 Çıx. 23:1; Mat. 19:18; Mark 10:19; Luka 18:20 * 5:21 Rom. 7:7; 13:9 * 5:22 İbr. 12:18-19 * 6:4 Mark 12:29 * 6:5 Mat. 22:37; Mark 12:30; Luka 10:27 * 6:6 Qanun. 11:18-20 * 6:10 Yar. 12:7; 26:3; 28:13 * 6:13 Mat. 4:10; Luka 4:8

14 Yad allahların – başqa xalqların allahlarının ardınca getmə ki, 15 Allahın Rəbbin sənə
qarşı qəzəbi alovlanmasın və səni yer üzündən yox etməsin, çünki aranızda olan Allahın
Rəbb qısqanc bir Allahdır.
16 ** Allahınız Rəbbi Massada sınadığınız kimi sınamayın. 17 Ona görə də Allahınız Rəbbin
sizə buyurduğu əmrlərə, göstərişlərə və qanunlara diqqətlə əməl edin. 18 Rəbbin gözündə
doğru və yaxşı olana əməl et ki, xoş güzəranın olsun, Rəbbin atalarına vəd etdiyi gözəl
torpağı irs olaraq ala biləsən. 19 Rəbb də söz verdiyi kimi bütün düşmənlərini qarşından
qovacaq.

*R*əbbin qanunlarının şərhi

20 Əgər gələcəkdə oğlun sənə "Allahımız Rəbbin sizə buyurduğu göstərişlərin, qayda və
hökmlərin mənası nədir?" deyə soruşsa, 21 oğluna belə de: "Biz Misirdə fironun köləsi
idik. Rəbb oradan bizi qüdrətli əli ilə çıxartdı. 22 Rəbb gözümüzün önündə Misirə, fironla
bütün ailəsinə böyük, dəhşətli əlamətlər və möcüzələr göstərdi. 23 Bizi oradan çıxartdı ki,
atalarımıza vəd etdiyi bu torpağa gətirsin və oranı bizə versin. 24 Allahımız Rəbb bütün bu
qaydalara əməl etməyi və Ondan qorxmağı bizə ona görə buyurdu ki, həmişə güzəranımız
xoş olsun, bugünkü kimi bizi sağ saxlasın. 25 Allahımız Rəbbin hüzurunda bizə buyurduğu
bütün bu əmrlərə diqqətlə əməl etsək, bunu bizə salehlik sayacaq".

7

*R*əbbin Kənanlıları qovmaq barədəki əmri

(Çıx. 34:11-16)

1 * Allahınız Rəbb sizi gedəcəyiniz torpağa aparır. Siz oranı mülk olaraq alacaqsınız. O
sizin önünüzdən bir çox milləti – Xetliləri, Qirqaşlıları, Emorluları, Kənanlıları, Perizliləri,
Xivliləri, Yevusluları – sizdən xeyli çox, xeyli qüvvətli yeddi milləti qovacaq. 2 Allahınız
Rəbb onları sizə təslim edəcək. Siz onları məğlub edərək tamamilə məhv edin. Onlarla əhd
bağlamayın və rəhm etməyin. 3 Onlarla qohum olmayın, oğullarına qız verib, oğullarınıza
onlardan qız almayın. 4 Çünki onlar övladlarınızı Mənim ardımca getməkdən döndərib,
başqa allahlara qulluq etdirəcəklər. Onda Rəbbin sizə qarşı qəzəbi alovlanacaq və tezliklə
sizi yox edəcək. 5 * Onlarla belə rəftar edin: qurbangahlarını dağıdıb daş sütunlarını
sındırın, ilahə Aşera bütlərini baltalayıb oyma bütlərini odda yandırın. 6 * Çünki siz
Allahınız Rəbbin müqəddəs xalqısınız. O sizi yer üzündəki bütün xalqlar içərisindən Özünə
məxsus xalq olaraq seçdi.
7 Rəbbin sizi sevməsi, seçməsi o biri xalqlardan daha çox olduğunuz üçün deyil.
Həqiqətən, siz onlardan azsınız. 8 Rəbb sizi sevdiyi və atalarınıza verdiyi vədi yerinə
yetirmək istədiyi üçün qüdrətli əli ilə sizi Misirdən çıxartdı. O sizi kölelik diyarından,
Misir padşahı firondan satın aldı. 9 * Bilin ki, Allahınız Rəbb əsl Allahdır. O, vəfalı
Allahdır. Əhdinə sadiq qalıb Onu sevənlərin, əmrlərini yerinə yetirənlərin minlərlə
nəslinə məhəbbətini göstərər. 10 Ona nifrət edənləri isə qisas alaraq məhv edəcək.
Onlardan qisasını almağa gecikməyəcək, bunu mütləq edəcək. 11 Ona görə sizə bu gün
buyurduğum əmrləri, qaydaları və hökmləri diqqətlə yerinə yetirin.
12 * Əgər bu əmrlərə qulaq asıb diqqətlə əməl edəcəksinizsə, Allahınız Rəbb ata-
babalarınıza etdiyi anda sadiq qalıb məhəbbətini göstərəcək. 13 O sizi sevəcək, bərəkətli
edib çoxaldacaq. Sizə vermək üçün atalarınıza and etdiyi torpaqda, bətninizdən doğulan-
larınızı, torpağınızın bəhrəsini, buğdanızı, təzə şərabınızı, zeytun yağınızı, mal-qaranızın
və qoyun-keçilərinizin balalarını bərəkətli edəcək. 14 O biri xalqlardan daha çox siz xeyir-
dua alacaqsınız. Heç bir kişi və qadınınız sonsuz, heç bir heyvanınız qısır olmayacaq.
15 Rəbb üzərinizdən bütün xəstəlikləri götürəcək. Sizi Misirdə gördüyünüz dəhşətli
xəstəliklərin heç birinə məruz qoymayacaq. Bu bəlalara sizə nifrət edənləri düçar edəcək.

---

* 6:16 Çıx. 17:1-7 * 6:16 Mat. 4:7; Luka 4:12 * 7:1 Həv. 13:19-20 * 7:5 Qanun. 12:3 * 7:6 Çıx. 19:5; Qanun. 4:20; 14:2; 26:18; Titə 2:14; 1Pet. 2:9 * 7:9 Çıx. 20:5-6; 34:6-7; Say. 14:18; Qanun. 5:9-10 * 7:12 Qanun. 11:13-17

16 Allahınız Rəbbin sizə təslim edəcəyi bütün xalqların axırına çıxacaqsınız. Onlara rəhm
etməyin, allahlarına sitayiş etməyin. Əgər belə etsəniz, bu sizə tələ olar.
17 Bəlkə düşünürsünüz ki, bu millətlər bizdən güclüdür, onları necə qova bilərik?
18 Onlardan qorxmayın. Allahınız Rəbbin firona və bütün Misirlilərə nə etdiyini xatır-
layın. 19 Gözünüzlə gördüyünüz böyük sınaqları, sizi Misirdən çıxaran zaman Allahınız
Rəbbin göstərdiyi əlamətləri, möcüzələri, qüdrətli əlini, uzanan qolunu xatırlayın.
Hazırda qorxduğunuz xalqların hamısını Allahınız Rəbb bu hala salacaq. 20 Yerdə qalıb
sizdən gizlənənlərin üzərinə də Allahınız Rəbb eşşəkarısı göndərib hamısını yox edəcək.
21 Onlardan heç qorxmayın, çünki aranızda olan Allahınız Rəbb böyük və zəhmli Allahdır.
22 Allahınız Rəbb yavaş-yavaş o millətləri qarşınızdan qovacaq. Onları tezliklə məhv edə
bilməyəcəksiniz, yoxsa çöl heyvanları üstünüzə daraşar. 23 Allahınız Rəbb onları sizə təslim
edəcək və vahiməyə salaraq, nəhayət, yox edəcək. 24 Onların padşahlarını da sizə təslim
edəcək. Siz də onların adlarını səma altından siləcəksiniz. Siz onları qırarkən kimsə
qarşınızı ala bilməyəcək. 25 Onların allah saydıqları oyma bütlərə od vurub yandırın.
Onlara çəkilmiş qızıl-gümüşə gözünüz düşməsin. Özünüz üçün onlardan götürməyin,
yoxsa tələyə düşərsiniz, çünki onlar Allahınız Rəbbin gözündə iyrəncdir. 26 Belə iyrənc
şeyləri evinizə gətirməyin, yoxsa siz də onlar kimi məhv olarsınız. Onlara tamamilə ikrah
və nifrət etməlisiniz, çünki belə təsvirlər məhv olunmağa həsr olunub.

8

*R*əbbi unutmayın

1 Bu gün sizə buyurduğum bütün əmrləri yerinə yetirməyə çalışın. Onda yaşayıb çoxalar
və Rəbbin atalarınıza vəd etdiyi torpağa daxil olub irs olaraq oranı alarsınız. 2 Allahınız
Rəbbin sizi qırx il səhrada gəzdirdiyi uzun səyahəti yada salın. Bunu ona görə etdi ki,
təkəbbürünüzü qırsın və sizi sınaqdan keçirərək ürəyinizdəkini öyrənsin; görsün ki, siz
Onun əmrlərinə əməl edəcəksiniz ya yox. 3 * Təkəbbürünüzü qırmaq üçün sizi ac qoydu,
sonra isə nə sizin, nə də atalarınızın gördüyü manna ilə sizi qidalandırdı. Bununla öyrətdi
ki, insan yalnız çörəklə deyil, Rəbbin ağzından çıxan hər kəlmə ilə yaşayar. 4 Bu qırx il
ərzində paltarınız yırtılıb dağılmadı, ayaqlarınız şişmədi. 5 Bunu ürəkdən dərk edin ki,
insan öz övladına necə tərbiyə verirsə, Allahınız Rəbb də sizə elə tərbiyə verir. 6 Allahınız
Rəbbin əmrlərinə riayət edib Onun yolları ilə gedin və Ondan qorxun. 7 Çünki Allahınız
Rəbb sizi gözəl torpağa – çay və gölləri olan, dərə və təpələrində bulaqlar çağlayan yerlərə
aparır. 8 O torpaq buğda, arpa, üzüm, əncir, nar, yağlı zeytun və bal yetirir. 9 Ora elə
bir torpaqdır ki, orada qıtlıqla çörək yeməyəcək və heç nəyə möhtac olmayacaqsınız;
daşlarından dəmir, dağlarından isə mis çıxara biləcəksiniz. 10 Yeyib-doyanda sizə verdiyi
gözəl torpağa görə Allahınız Rəbbə həmd edəcəksiniz.

*T*əkəbbürdən çəkinin

11 * Ehtiyatlı olun ki, Allahınız Rəbbi unutmayasınız. Bu gün sizə buyurduğum Rəbbin
əmr, hökm və qaydalarına riayət edin. 12 Yeyib doyanda, gözəl evlər tikib içərisində otu-
randa, 13 naxırınız, sürünüz çoxalanda, qızıl-gümüşünüz və hər şeyiniz artanda 14 ürəyiniz
qürurla dolmasın. Diqqət edin ki, sizi Misir torpağından – köləlik diyarından çıxaran
Allahınız Rəbbi unutmayasınız. 15 Rəbb sizi o böyük və qorxunc səhrada, zəhərli ilan
və əqrəblərlə dolu olan o susuz şoran torpaqlarda gəzdirdi, sizə sərt qayalardan su
çıxartdı. 16 Sizi atalarınıza məlum olmayan manna ilə qidalandırdı. Xoş güzəranınız olsun
deyə təkəbbürünüzü qıraraq sizi sınaqdan keçirdi. 17 Ürəyinizdə "biz öz qabiliyyətimizlə
və biləyimizin gücü ilə bu sərvəti qazandıq" deməyəsiniz. 18 Unutmayın ki, bu sərvəti
qazanmaq qabiliyyətini sizə verən Allahınız Rəbdir. O bunu edir ki, bugünkü kimi
atalarınıza vəd verərək sizinlə kəsdiyi əhdi yerinə yetirsin.
19 Əgər Allahınız Rəbbi unudub başqa allahların ardınca getsəniz, onlara sitayiş edərək
səcdə etsəniz, bu gün sizin qarşınızda şəhadət edirəm ki, mütləq məhv olacaqsınız!

---

* 8:3 Mat. 4:4; Luka 4:4 * 8:11 Huşə 13:5-6

[20] Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asmasanız, Rəbb sizin qarşınızdan millətləri yox etdiyi
kimi sizi də yox edəcək.

9

*İta*ətsiz xalq

[1] Ey İsraillilər, qulaq asın! Bu gün sizdən daha böyük, daha qüdrətli millətlərin tor-
paqlarını irs olaraq almaq üçün İordan çayını keçmək ərəfəsindəsiniz. Onların şəhərləri
böyük, hasarları göylərə çatır. [2] Bu güclü, ucaboy xalq Anaqlılardır. Onları tanıyırsınız
və barələrində belə eşitmisiniz: "Anaqlıların qarşısında kim dayana bilər?" [3]* Bu gün
də bilin ki, sizin önünüzdə gedən Allahınız Rəbb hər şeyi yandırıb-yaxan alovdur. Rəbb
onları qıracaq, qarşınızda boyun əydirəcək və sizə söylədiyi kimi onları qovub tezliklə yox
edəcəksiniz.
[4] Allahınız Rəbb onları önünüzdən kənara atanda ürəyinizdə deməyin ki, bu torpağı
almaq üçün Rəbb bizi buraya salehliyimizə görə gətirdi. Belə ki Rəbb bu millətləri pis
əməllərinə görə önünüzdən qovur. [5] Torpaqlarına girib irs olaraq oranı almağınız sizin
salehliyinizə və ürəyinizin düzlüyünə görə deyil. Ancaq Allahınız Rəbb bu millətləri pis
əməllərinə görə sizin qarşınızdan qovacaq ki, ata-babalarınız İbrahimə, İshaqa, Yaquba
verdiyi vədi yerinə yetirsin.
[6] Bilin ki, Allahınız Rəbb salehliyinizə görə bu gözəl torpağı mülk olaraq almaq üçün sizə
vermir, çünki siz dikbaş bir xalqsınız. [7] Bunu yada salın və Allahınız Rəbbi səhrada necə
qəzəbləndirdiyinizi unutmayın. Misir torpağından çıxdığınız gündən bu yerə gələnədək
Rəbbə qarşı nə qədər itaətsizlik etdiniz. [8] Rəbbi Xorevdə qəzəbləndirdiniz. Rəbb sizi məhv
edəcək qədər hiddətləndi. [9]* Mən Rəbbin sizinlə etdiyi əhdin lövhələri olan daş lövhələri
götürmək üçün dağa çıxanda orada qırx gün-qırx gecə qaldım: nə çörək yedim, nə də su
içdim. [10] Rəbb Allah mənə Öz barmağı ilə yazdığı iki daş lövhə verdi. Yığıldığınız gün dağda
Rəbbin sizə alovun içindən bildirdiyi bütün əmrlər onların üzərində yazılmışdı. [11] Rəbb iki
daş lövhəni – əhd lövhələrini qırx gün-qırx gecənin sonunda mənə verdi.
[12] Sonra Rəbb dedi: "Tez ol, dağdan en, çünki Misirdən çıxardığın xalq əxlaqsızlıq
edir. Onlar buyurduğum yoldan yaman tez azdılar. Özlərinə tökmə büt yaradıblar".
[13] Rəbb mənə bunu da söylədi: "Görürəm ki, bu xalq dikbaş xalqdır. [14] Qoy onları yox
edim. Adlarını səma altından silim. Səndən isə onlardan daha güclü, daha böyük millət
törədim".
[15] Mən dönərək dağdan aşağı endim. Dağ alovlanıb yanırdı. Əhdin yazıldığı iki
lövhə əlimdə idi. [16] Gördüm ki, Allahınız Rəbbə qarşı günah edirsiniz. Özünüz üçün
danayabənzər bir tökmə büt düzəltmisiniz və Rəbbin sizə buyurduğu yoldan yaman tez
azmısınız. [17] Buna görə də əlimdə tutduğum iki lövhəni atdım və gözünüz önündə onları
parça-parça etdim. [18] Yenə Rəbbin hüzurunda heç nə yeyib-içmədən qırx gün-qırx gecə
yerə sərilib qaldım, çünki günah etmişdiniz və Rəbbin gözündə pis sayılan işlər görərək
Onu qəzəbləndirmişdiniz. [19]* Rəbbin qızğın qəzəbi qarşısında qorxdum. Qəzəbi o qədər
alovlanmışdı ki, O sizi yox etmək istəyirdi. Amma Rəbb yenə də yalvarışımı eşitdi. [20] Rəbb
Haruna da hiddətlənmişdi. Onu da yox etmək istəyirdi. O an Harun üçün də yalvardım. [21]*
Etdiyiniz günah əşyasını – o danayabənzər tökmə bütü götürüb oda atdım və sındırdım,
əzib toza döndərdim. Sonra tozu dağdan axan selə tökdüm.
[22]* * * Siz Taverada, Massada, Qivrot-Hattaavada da Rəbbi qəzəbləndirdiniz. [23]* *
* Rəbb sizi Qadeş-Barneadan yola salarkən belə buyurmuşdu: "Gedin, sizə verəcəyim
torpağı özünüz üçün irs olaraq alın". Siz isə Allahınız Rəbbin əmrinə qarşı çıxdınız,
Rəbbə güvənmədiniz, sözünə qulaq asmadınız. [24] Sizi tanıyan gündən bu vaxta qədər
dayanmadan Rəbbə qarşı üsyankar oldunuz.

---

* 9:3 Qanun. 4:24; İbr. 12:29 * 9:9 Çıx. 24:18 * 9:19 İbr. 12:21 * 9:21 Çıx. 32:20 * 9:22 Say. 11:3
* 9:22 Say. 17:7 * 9:22 Say. 11:34 * 9:23 Say. 13:25–14:38 * 9:23 Qanun. 1:21 * 9:23 Say. 13:31;
Qanun. 1:26; İbr. 3:16

25 Rəbb sizi yox edəcəyini söylədiyi üçün qırx gün-qırx gecə Onun hüzurunda yerə
döşənib qaldım. 26 Rəbbə yalvarıb dedim: “Ya Xudavənd Rəbb, Misirdən böyük qüvvətinlə,
qüdrətli əlinlə çıxararaq qurtardığın xalqını, Öz irsini yox etmə. 27 Qulların İbrahimi,
İshaqı, Yaqubu yada sal. Bu xalqın dikbaşlığına, pisliyinə, günahına nəzər salma. 28 Yoxsa
bizi çıxartdığın ölkənin xalqı deyəcək ki, Rəbb onları vəd etdiyi torpağa apara bilmədi
və bu xalqa nifrət etdiyi üçün onları səhrada məhv etmək məqsədi ilə Misirdən çıxartdı.
29 Halbuki onlar Sənin xalqın, Sənin irsindir. Sən onları böyük qüdrətinlə, uzanan qolunla
oradan çıxartmısan”.

10

Musanın yenidən əmr alması
(Çıx. 34:1-10)

1 O vaxt Rəbb mənə dedi: “Əvvəlki kimi özün üçün iki daş lövhə yon və dağa – yanıma çıx.
Ağacdan bir sandıq da düzəlt. 2 Qırdığın əvvəlki lövhələrdə yazılan sözləri yeni lövhələrin
üstündə yazacağam. Onları sandığa qoy”. 3 Əbrişim ağacından bir sandıq düzəldib əvvəlki
kimi iki daş lövhəni yondum. Sonra bu iki daş lövhəni əlimə götürüb dağa çıxdım. 4 Rəbb
yığıldığınız gün dağda alovun içindən Özünün sizə bildirdiyi On əmri bu lövhələr üzərinə
yenə də əvvəlki kimi yazdı və mənə verdi. 5 Mən dönüb dağdan enərək Rəbbin mənə əmr
etdiyi kimi bu lövhələri düzəltdiyim sandığa qoydum və həmin lövhələr orada qaldı.
6 * İsrail övladları Yaaqan övladlarına məxsus quyular olan yerdən Moseraya köçdülər.
Harun orada ölüb dəfn olundu. Onun yerinə oğlu Eleazar kahin oldu. 7 Oradan Qudqodaya
və Qudqodadan da axar sular diyarı olan Yotvataya köçdülər. 8 * O zaman Rəbb Levi
qəbiləsini ayırdı ki, Rəbbin əhd sandığını daşısınlar, Rəbbə xidmət edərək, Onun adı ilə
xeyir-dua verərək hüzurunda dayansınlar. Onlar bu günədək eyni işi görürlər. 9 * Elə
buna görə də Levililərə İsrailli soydaşları ilə birlikdə pay və irsi torpaq düşmədi. Allahınız
Rəbbin onlara söz verdiyi kimi onların irsi Rəbb Özüdür.
10 * Əvvəlki kimi yenə də qırx gün-qırx gecə dağda qalmışdım. Rəbb bu dəfə də məni
dinlədi və ona görə sizi qırmaq istəmədi. 11 Rəbb mənə dedi: “Qalx köçən xalqın qarşısında
get ki, atalarına vəd edib söz verdiyim torpağa daxil olub oranı irs olaraq alsınlar”.
12 İndi, ey İsrail, axı Allahın Rəbb səndən nə istəyir? Yalnız bunu istəyir: Ondan qorx,
tamamilə Onun yolunu tut, Onu sev, bütün qəlbinlə və bütün varlığınla Allahın Rəbbə
sitayiş et. 13 Bu gün xoş güzəranın üçün sənə buyurduğum Rəbbin əmr və qaydalarına
riayət et.
14 Bax göylər, göylərin ən uca qatları belə, yer üzü və yer üzərində olan hər şey Allahın
Rəbbindir. 15 Lakin Rəbb atalarınıza şəfqətli olmuşdur. Onları sevib sonrakı nəsil olan sizi
bugünkü kimi bütün xalqlar arasından seçdi. 16 Elə buna görə ürəklərinizi sünnət edin* ki,
bir daha dikbaş olmayasınız. 17 * * Çünki Allahınız Rəbb allahların Allahı, hökmranların
Hökmranıdır. O tərəfkeşlik etməyən, rüşvət almayan, böyük, qüdrətli, zəhmli Allahdır.
18 O, yetimin və dul qadının haqqını qoruyur. Qəribi sevir, ona çörək və paltar verir.
19 Siz də qəribi sevin, çünki özünüz də Misir ölkəsində qərib idiniz. 20 Allahınız Rəbdən
qorxun, Ona sitayiş edərək sadiq qalın və yalnız Onun adı ilə and için. 21 Ona həmişə
həmd edin. Gözünüzlə gördüyünüz əzəmətli və zəhmli əlamətləri edən Allahınızdır. 22 *
* Atalarınız yetmiş nəfər olaraq Misirə getmişdi. İndi isə Allahınız Rəbb sizi çoxaldaraq
göydəki ulduzlar qədər edib.

11

*V*əd olunan torpağa Rəbbin verəcəyi bərəkət

---

* 10:6 Say. 20:28; 33:38 * 10:8 Say. 3:5-8 * 10:9 Qanun. 18:2 * 10:10 Çıx. 34:28 * 10:16 Ürəklərinizi sünnət edin – yəni ürəklərinizi həsr edin. * 10:17 1Tim. 6:15; Vəhy 17:14; 19:16 * 10:17 Həv. 10:34-35; Rom. 2:11; Qal. 2:6; Ef. 6:9 * 10:22 Yar. 46:27 * 10:22 Yar. 15:5; 22:17

[1] Allahınız Rəbbi sevin. Həmişə Onun buyruq, qayda, hökm və əmrlərinə əməl edin. [2] Bu
gün yadda saxlayın ki, Allahınız Rəbbin təlimini öyrənib sınaqdan keçirən övladlarınız
deyil, sizsiniz. Onun əzəmətini, qüdrətli əlini, uzanan qolunu, [3] * Misirdə firona və
bütün torpağına etdiyi əlamətləri, gördüyü işləri, [4] * Misir ordusuna, onların atlarına,
döyüş arabalarına nə etdiyini, ardınızca düşərkən onları Qırmızı dənizin sularında necə
qərq etdiyini, Rəbbin onları bu günədək davam edən bir qırğına necə düçar etdiyini
[5] və səhrada, bu yerə çatanadək sizin üçün nə etdiyini, [6] * Ruvenli Eliavın oğullarına –
Datana və Avirama nə etdiyini gördünüz: bütün İsraillilərin arasında yeri yardı, onları
və evindəkiləri çadırları ilə bərabər onlara məxsus olan bütün canlıları uddu. [7] Siz Rəbbin
etdiyi bu əzəmətli işlərin hamısını öz gözlərinizlə görürsünüz.
[8] Bu gün sizə buyurduğum əmrlərin hamısına əməl edin ki, qüvvətli olasınız və mülk
olaraq almaq üçün İordan çayını keçəcəyiniz torpağa girib oranı zəbt edəsiniz. [9] Rəbbin
atalarınıza və onların övladlarına vəd etdiyi südlə bal axan torpaqda uzun ömür sürəsiniz.
[10] Çünki mülk olaraq almaq üçün girəcəyiniz torpaq çıxmış olduğunuz Misir ölkəsinə
bənzəmir. Orada toxumunuzu əkirdiniz, bostan kimi ayağınızla sulayırdınız. [11] Amma
mülk olaraq almağa gedəcəyiniz torpaq dağlı-dərəli bir diyardır. Bu torpaq göydən yağış
suyu içər. [12] Ora Allahınız Rəbbin lütf göstərdiyi elə bir torpaqdır ki, ilin əvvəlindən sonuna
qədər Allahınız Rəbbin nəzəri altındadır.
[13] * Rəbb deyir: "Əgər bu gün sizə buyurduğum əmrlərə yaxşı qulaq assanız, Allahınız
Rəbbi sevib bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla ona sitayiş etsəniz, [14] o zaman Mən
torpağınıza yağışı – ilk yağışla son yağışı vaxtlı-vaxtında verəcəyəm. Onda taxılınızı,
təzə şərabınızı və zeytun yağınızı yığacaqsınız. [15] Çöldə heyvanlarınıza ot verəcəyəm. Siz
doyunca yeyəcəksiniz". [16] Onda məbəda ürəyiniz aldansın, azmayın, başqa allahlara səcdə
və sitayiş etməyin. [17] Belə etsəniz, Rəbbin sizə qarşı qəzəbi alovlanacaq. O, göyləri bağlayıb
yağış yağdırmayacaq, torpağınızı məhsulsuz qoyacaq və tezliklə Rəbbin sizə verdiyi o
gözəl torpaqdan yox olacaqsınız.
[18] * Buna görə də mənim bu sözlərimi ürəyinizdə və ağlınızda saxlayın, qolunuza bir
nişan kimi, gözlərinizin arasına alın bağı kimi bağlayın, [19] övladlarınıza öyrədin. Evinizdə
oturanda, yol gedəndə, yatanda, duranda bunlar barədə danışın. [20] Onları evlərinizin
qapı çərçivələrinə və darvazalarına yazın. [21] Belə etsəniz, Rəbbin atalarınıza vəd etdiyi
torpaqlarda sizin də, övladlarınızın da ömrü uzun olar və göy yer üzərində durduqca orada
yaşayarsınız.
[22] Əməl etməniz üçün sizə buyurduğum bütün bu əmrləri diqqətlə yerinə yetirsəniz,
Allahınız Rəbbi sevib Onun yolları ilə getsəniz və yalnız Ona bağlı qalsanız, [23] onda
Rəbb qarşınızdan bütün millətləri qovacaq və sizdən daha böyük, daha güclü millətlərin
torpaqlarını mülk olaraq alacaqsınız. [24] * Ayaq basdığınız hər yer sizin olacaq. Sərhədiniz
səhradan Livana, Fərat çayından Qərb dənizinə* qədər uzanacaq. [25] Sizin qarşınızda heç
kim dayana bilməyəcək. Allahınız Rəbb sizə vəd etdiyi kimi ayaq basacağınız hər yerə
vahimə və qorxunuzu yayacaq.
[26] Budur, bu gün qarşınıza xeyir-dua və lənəti qoyuram. [27] Allahınız Rəbbin əmrlərinə,
bu gün sizə buyurduğum əmrlərə qulaq assanız, xeyir-dua alacaqsınız. [28] Əgər Allahınız
Rəbbin əmrlərini dinləməsəniz, tanımadığınız başqa allahların ardınca gedərək bu gün
sizə buyurduğum yoldan azsanız, lənətə düçar olacaqsınız. [29] * Allahınız Rəbb mülk olaraq
almaq üçün girəcəyiniz torpağa sizi aparanda Gerizim dağında xeyir-dua, Eval dağında isə
lənət oxuyacaqsınız. [30] Bu iki dağ İordan çayının qarşı tayında, yolun şərqində – Aravada
yaşayan Kənanlılar ölkəsində, Qilqal qarşısında, More palıdlarının yanındadır. [31] Allahınız
Rəbbin sizə verəcəyi torpağı irs olaraq almaq üçün İordan çayını keçmək ərəfəsindəsiniz.

---

* 11:3 Çıx. 7:8–12:13 * 11:4 Çıx. 14:28 * 11:6 Say. 16:31-32 * 11:13 Lev. 26:3-5; Qanun. 7:12-16; 28:1-14
* 11:18 Qanun. 6:6-9 * 11:24 Yeşua 1:3-5 * 11:24 Qərb dənizi – Aralıq dənizi. * 11:29 Qanun. 27:11-14; Yeşua 8:33-35

Oranı ələ keçirib yerləşəndə [32] bu gün önünüzə qoyacağım bütün qayda və hökmləri yerinə yetirmək üçün diqqətli olun.

12

*T*ək ibadət yeri

[1] Atalarınızın Allahı Rəbbin mülk olaraq almaq üçün sizə verəcəyi torpaqda ömür boyu bu qaydalara və hökmlərə riayət edin. [2] Hansı millətlərin torpaqlarını alacaqsınızsa, allahlarına səcdə etdikləri uca dağlarda, təpələrdə, kölgəli hər ağacın altında olan bütün yerləri mütləq viran qoyun. [3]* Qurbangahlarını dağıdıb daş sütunları sındırın, ilahə Aşera bütlərini odda yandırıb allah saydıqları oyma bütləri baltalayın və adlarını o yerlərdən silin.

[4] Allahınız Rəbbə bu cür pərəstiş etməyin. [5] Allahınız Rəbbin adını qoymaq üçün bütün qəbilələriniz arasından seçəcəyi yeri, Onun məskənini axtarın və oraya gedin. [6] Yandırma qurbanlarınızı, ünsiyyət qurbanlarınızı, qazancınızın onda bir hissəsini, qaldırma təqdimlərinizi, əhd etdiklərinizi, könüllü təqdimlərinizi, mal-qara və qoyun-keçilərinizin ilk balalarını oraya gətirin. [7] Orada sizə bərəkət verən Allahınız Rəbbin önündə ailələrinizlə birlikdə yemək yeyəcəksiniz. Onda hansı işə əl atacaqsınızsa, sevinc tapacaqsınız.

[8] Bu gün burada etdiklərinizi orada etməyin. Burada hər kəs öz nəzərində nəyi düz sayırsa, onu da edir. [9] Çünki hələ Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi rahatlığa və irs torpağa çatmamısınız. [10] Amma İordan çayını keçib Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi torpaqda məskunlaşacaqsınız. Rəbb sizi ətrafınızdakı bütün düşmənlərdən qurtararaq rahatlıq verəcək və əmin-amanlıq içərisində yaşayacaqsınız. [11] O zaman sizə əmr etdiyim hər şeyi – yandırma təqdimlərinizi, ünsiyyət qurbanlarınızı, qazancınızın onda bir hissəsini, qaldırma təqdimlərinizi və Rəbbə həsr etdiyiniz bütün seçmə təqdimlərinizi Allahınız Rəbbin Öz isminə məskən seçəcəyi yerə gətirəcəksiniz. [12] Allahınız Rəbbin qarşısında siz, oğullarınız, qızlarınız, qullarınız, qarabaşlarınız, şəhərlərinizdə yaşayan sizinlə birgə payı və irsi torpağı olmayan Levililər qoy sevinsin. [13] Ehtiyatlı olun! Hər gördüyünüz yerdə yandırma qurbanlarınızı təqdim etməyin. [14] Yandırma qurbanlarınızı qəbilələrinizin birində Rəbbin seçəcəyi yerdə təqdim edin. Sizə əmr etməkdə olduğum hər şeyi orada edəcəksiniz.

[15] Ancaq Allahınız Rəbbin sizə verdiyi bərəkətə görə yaşadığınız şəhərlərdə ürəyiniz istəyən qədər heyvan kəsib ətindən yeyə bilərsiniz. Pak yaxud murdar insan bu əti ceyran və ya maral əti yediyiniz kimi yeyə bilər. [16]* Qanını isə yeməyin, su kimi yerə tökün. [17] Taxılınızın, təzə şərablarınızın, zeytun yağınızın onda bir hissəsini, mal-qara və qoyun-keçilərinizin ilk balalarını, əhd etdiklərinizin hamısını, könüllü təqdimlərinizi, qaldırma təqdimlərinizi yaşadığınız şəhərlərdə yeməyin. [18] Siz, oğullarınız, qızlarınız, qul və qarabaşlarınız, şəhərlərinizdə yaşayan Levililər bunları Allahınız Rəbbin hüzurunda, Onun seçəcəyi yerdə yeyəcəksiniz. Allahınız Rəbbin hüzurunda hansı işə əl atsanız, sevinc tapacaqsınız. [19] Ehtiyatlı olun! Bu torpaqda yaşadığınız müddətdə Levililərə etinasız yanaşmayın.

[20] Allahınız Rəbbin sizə vəd etdiyi kimi sərhədinizi genişləndirəndə ət yemək istəyərək "gəlin ət yeyək" desəniz, ürəyiniz istəyən qədər ət yeyə bilərsiniz. [21] Allahınız Rəbbin adını qoymaq üçün seçdiyi yer sizdən uzaqdırsa, əmr etdiyim kimi Rəbbin verdiyi naxırlardan, sürülərdən heyvan kəsib öz şəhərlərinizdə ürəyiniz istəyən qədər ət yeyə bilərsiniz. [22] Pak yaxud murdar insan bu əti ceyran və ya maral əti kimi yeyə bilər. [23]* Lakin ehtiyatlı olun ki, əti qanlı-qanlı yeməyəsiniz, çünki ətə can verən qandır. Ətlə birlikdə canı yeməyin. [24] Qanı yeməyin, su kimi yerə tökün. [25] Qan yeməyin. Belə etsəniz, Rəbbin gözündə doğru olanı etmiş olarsınız. Onda həm sizin, həm də sizdən sonra gələn övladlarınızın xoş güzəranı olar.

---

* 12:3 Qanun. 7:5 * 12:16 Yar. 9:4; Lev. 7:26-27; 17:10-14; 19:26; Qanun. 15:23 * 12:23 Lev. 17:10-14

[26] Müqəddəs təqdimlərinizi, əhd etdiyiniz təqdimləri götürüb Rəbbin seçəcəyi yerə
gedin. [27] Yandırma qurbanlarınızı, əti və qanı Allahınız Rəbbin qurbangahında təqdim
edin. Qurbanlarınızın qanı Allahınız Rəbbin qurbangahında tökülsün. Ətini isə yeyə
bilərsiniz. [28] Sizə çatdırdığım bütün bu əmrlərə düzgün əməl edin. Allahınız Rəbbin
gözündə yaxşı və doğru işlər gördüyünüz üçün sizin və sizdən sonra gələn övladlarınızın
həmişə xoş güzəranı olar.

Başqa allahlara səcdə etməyin

[29] Allahınız Rəbb torpaqlarını almağa gedəcəyiniz millətləri qarşınızdan yox edəcək.
Torpaqlarını irs olaraq alıb orada yaşayanda, [30] onları yox edəndə ehtiyatlı olun ki, onların
felinə düşməyəsiniz. "Bu millətlər allahlarına necə sitayiş edirdilərsə, biz də elə edək"
deyərək onların allahlarına müraciət etməyin. [31] Allahınız Rəbbə bu cür pərəstiş etməyin.
Onlar öz allahları üçün Rəbbin nifrət etdiyi iyrənc işləri görürlər. Belə ki oğullarını,
qızlarını odda yandıraraq allahlarına qurban verirlər.

[32] * Sizə buyurduğum bütün əmrlərə diqqətlə əməl edin. Onlardan nəyisə əskildib,
onlara nəyisə artırmayın.

13

[1] Əgər aranızdan bir peyğəmbər yaxud bir röya görən çıxıb sizə bir əlamət ya da möcüzə
olacağını söyləyərsə, [2] sonra "tanımadığınız yad allahların ardınca gedək və onlara sitayiş
edək" deyərsə, bəhs etdiyi əlamət və ya möcüzə həyata keçsə də, [3] belə peyğəmbərin yaxud
röya görənin sözlərinə qulaq asmayın. Bilin ki, Allahınız Rəbb sizi sınayır, görmək istəyir,
siz Allahınız Rəbbi bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla sevirsinizmi? [4] Siz Allahınız Rəbbin
ardınca gedin və Ondan qorxun. Onun əmrlərinə əməl edib sözlərinə qulaq asın, Rəbbə
sitayiş edərək Ona bağlı qalın. [5] * O peyğəmbər yaxud röya görən isə öldürülsün, çünki sizi
Misir ölkəsindən çıxaran və köləlik diyarından qurtaran Allahınız Rəbbə qarşı getməyə
sövq edirdi. Onlar sizi Allahınız Rəbbin əmr etdiyi yolla getməkdən azdırmaq istəyirdi.
Beləliklə, aranızdan pisliyi atın.

[6] Hətta bir anadan doğulan qardaşınız, öz oğlunuz və ya qızınız, qoynunuzdakı arvadınız
ya da candan əziz dostunuz sizi gizlicə başdan çıxarmaq üçün sizə və atalarınıza naməlum
olan allahlardan, [7] ətraf xalqların, dünyanın bu başından o biri başına qədər sizə yaxın və
ya uzaq xalqların allahlarından bəhs edib "gedək yad allahlara sitayiş edək" desə, [8] ona
uyaraq qulaq asmayın. Ona heyfiniz gəlməsin, acımayın, onu qorumayın. [9] Mütləq onu
öldürün. Əvvəlcə siz, sonra bütün xalq qoy onu daşqalaq etsin. [10] Sizi Misir torpağından,
köləlik diyarından çıxaran Allahınız Rəbdən ayırmaq üçün çalışdığına görə onu daşqalaq
edib öldürün. [11] Onda bunun sorağını alan bütün İsraillilər qorxacaq və bir də aranızda
buna bənzər pis işlər olmayacaq.

[12] Allahınız Rəbbin sizə yaşamaq üçün verəcəyi şəhərlərin birində [13] sizin aranızdan
yaramaz adamlar çıxıb "tanımadığınız yad allahların ardınca gedək və onlara sitayiş edək"
deyərək şəhərlərində yaşayan xalqı azdırdıqlarını eşitsəniz, [14] bunu araşdıraraq yaxşı-
yaxşı tədqiq edin. Eşitdiklərinizi doğrudursa və aranızdan birisinin belə iyrənc iş gördüyü
sübut edilərsə, [15] mütləq o şəhərdə yaşayanları qılıncdan keçirin. Şəhəri tamamilə məhv
edib oradakı bütün xalqı və heyvanları qılıncdan keçirin. [16] Talan mallarının hamısını
toplayıb meydanın ortasına yığın. Şəhəri və malların hamısını Allahınız Rəbb üçün
tamamilə yandırın. Qoy bu şəhər əbədi olaraq viranəliyə çevrilsin və yenidən bərpa
edilməsin. [17] Məhv edilməyə həsr edilən mallardan heç nəyi özünüz üçün götürməyin.
Onda Rəbbin qızğın qəzəbi yatar və atalarınıza and edib söz verdiyi kimi sizə rəhm edər və
mərhəmət göstərərək sizi çoxaldar. [18] Ona görə ki siz Allahınız Rəbbin sözünü dinləyirsiniz.
Beləliklə, bu gün sizə buyurduğum əmrlərə əməl edib Rəbbin gözündə doğru olanı etmiş
olacaqsınız.

---

* 12:32 Qanun. 4:2; vəhy 22:18-19 * 13:5 Qanun. 17:7; 1Kor. 5:13

14

*Qadağan olan mat*əm ənənəsi

1 * Siz Allahınız Rəbbin övladlarısınız. Ölən üçün bədəninizi yaralamayın və saçınızın
ön tərəfini qırxmayın. 2 * Axı siz Allahınız Rəbbin müqəddəs xalqısınız. Rəbb yer üzərində
olan bütün xalqlar arasından sizi Özünə məxsus xalq olaraq seçdi.

*Əti yeyil*ən və yeyilməyən heyvanlar
(Lev. 11:1-47)

3 Murdar şeylər yeməyin. 4 Bu heyvanların ətini yeyə bilərsiniz: öküz, qoyun, keçi,
5 maral, ceyran, xallı maral, dağ keçisi, geyik, cüyür, dağ qoyunu. 6 Heyvanlardan
qoşadırnaqlı, gövşəyən heyvanların hamısının ətindən yeyə bilərsiniz. 7 Lakin gövşəyən
yaxud qoşadırnaqlı olan bu heyvanların – dəvə, dovşan, qayadovşanının ətini yeməyin,
çünki onlar gövşəyir, lakin qoşadırnaqlı deyil, buna görə sizin üçün haramdır. 8 Donuz isə
qoşadırnaqlı olsa da, gövşəmir, o sizin üçün haramdır. Onların nə ətini yeyin, nə də leşinə
toxunun.

9 Sularda yaşayan heyvanlardan üzgəcləri və pulcuqları olanların hamısını yeyə
bilərsiniz. 10 Amma üzgəcləri və pulcuqları olmayanların hamısı sizə haram sayılır,
yeməyin.

11 Bütün pak quşların ətindən yeyə bilərsiniz. 12 Lakin bu quşların ətini yeməməlisiniz:
qartal, keçələkərkəs, qaraquş, 13 çalağan, şahin, bütün çalağan cinsindən olanlar, 14 bütün
qarğa cinsindən olanlar, 15 dəvəquşu, bayquş, qağayı, bütün qırğı cinsindən olanlar,
16 yapalaq, böyük bayquş, ağ bayquş, 17 qutan, leş kərkəsi, qarabatdaq, 18 leylək, bütün vağ
cinsindən olanlar, şanapipik, yarasa. 19 Bütün qanadlı qaynaşan heyvanlar sizin üçün
haramdır, yeməyin. 20 Qanadı olan pak heyvanların hamısını yeyə bilərsiniz.

21 * Ölü halda tapılan heyvan ətindən yeməyin. Şəhərinizdə olan əcnəbiyə verə bilərsiniz
ki, yesin yaxud da yadellilərə sata bilərsiniz. Siz isə Allahın müqəddəs xalqısınız. Oğlağı
anasının südündə bişirməyin.

*Ondabir hiss*əyə aid qayda

22 * İlbəil tarlalarınızda bitən bütün məhsulların onda bir hissəsini mütləq ayırın. 23 Daim
Allahınız Rəbdən qorxmağı öyrənmək üçün taxılınızın, təzə şərabınızın, zeytun yağınızın
onda bir hissəsini, mal-qaranızın, qoyun-keçilərinizin ilk balalarını Allahınız Rəbbin
qarşısında, Öz isminə məskən seçdiyi yerdə yeyin. 24 Allahınız Rəbbin Öz isminə məskən
seçdiyi yer sizdən çox uzaqdadırsa, Allahınız Rəbbin sizə bərəkət verdiyi məhsulların onda
bir hissəsini siz oraya apara bilməyəcək qədər yol uzundursa, 25 o zaman bunları satıb
pula çevirin və bu pulu götürüb Allahınız Rəbbin seçəcəyi yerə gedin. 26 Pulu ürəyiniz
istəyəni almağa sərf edin: mal-qara, qoyun-keçi, şərab, başqa kefləndirici içki – ürəyiniz
nə istəyirsə, alın. Siz və külfətiniz orada Allahınız Rəbbin qarşısında yeyib sevinin.
27 Şəhərlərinizdə yaşayan Levililərə etinasız yanaşmayın, çünki onların sizinlə birgə payı
və irsi torpağı yoxdur.

28 Hər üç ilin sonunda – üçüncü ildə bitən bütün məhsulunuzun onda bir hissəsini
çıxarıb şəhərlərinizdə toplayın. 29 Sizinlə birgə payı və irsi torpağı olmayan Levililər,
şəhərlərinizdə olan qəriblər, yetimlər və dul qadınlar qoy gəlib bundan doyunca yesinlər.
Belə edin ki, Allahınız Rəbb sizə əlinizin bütün zəhmətinə xeyir-dua versin.

15

Borcların bağışlanma ili
(Lev. 25:1-7)

1 Hər yeddi ilin sonunda sizə borclu olanları bağışlayın. 2 Borcların bağışlanma işini belə
edin: hər alacağı olan şəxs qonşusunun borcunu bağışlasın. Qonşusunu yaxud soydaşını

---

* 14:1 Lev. 19:28; 21:5 * 14:2 Çıx. 19:5-6; Qanun. 4:20; 7:6; 26:18; Titə 2:14; 1Pet. 2:9 * 14:21 Çıx. 23:19; 34:26 * 14:22 Lev. 27:30-33; Say. 18:21

borcunu geri qaytarmağa məcbur etməsin, çünki Rəbb tərəfindən borcların bağışlanma ili
elan edilmişdir. 3 Yadellilərdən borclarınızı geri ala bilərsiniz, lakin İsrailli soydaşlarınızın
borclarını bağışlamalısınız. 4 Onda aranızda kasıb olmaz. Əgər Allahınız Rəbbin sizə
mülk olaraq almaq üçün verəcəyi torpaqda 5 Onun sözünə tam itaət etsəniz, bu gün sizə
buyurduğum əmrlərin hamısına diqqətlə əməl etsəniz, 6 Allahınız Rəbb sizə vəd verdiyi
kimi mütləq bərəkət verəcək. Siz bir çox millətlərə borc verəcək, lakin onlardan borc
almayacaqsınız. Siz bir çox millətlərə hökmranlıq edəcəksiniz, onlar sizə hökmranlıq
etməyəcək.

7 * Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi torpağın hər hansı bir şəhərində yaşayan soy-
daşlarınızdan biri kasıbdırsa, daşürəkli olmayın. Kasıb soydaşınıza qarşı əliniz bağlı
olmasın. 8 Əksinə, əliaçıq olun, nəyə ehtiyacı varsa, ona lazımınca borc verin. 9 Məbəda
"yeddinci il – borcların bağışlanma ili yaxındır" deyərək ürəyinizə pis fikirlər gətirəsiniz.
Soydaşınız üçün xəsislik etməyin, ona kömək etməkdən boyun qaçırmayın. Yoxsa kasıb
soydaşınız sizdən Rəbbə şikayət edər və günah qazanarsınız. 10 Kasıba səxavətlə, könüllü
surətdə yardım edin, çünki buna görə Allahınız Rəbb bütün əməyinizə, əl atdığınız hər işə
bərəkət verəcək. 11 * Ölkədə həmişə kasıblar olacaq, buna görə mən sizə belə əmr edirəm:
mütləq öz ölkənizdəki kasıb və möhtac soydaşınıza qarşı əliaçıq olun.

Qullar haqqında
(Çıx. 21:1-11)

12 * * Əgər İbrani soydaşlarınızdan bir kişi və yaxud qadın sizə qul kimi satılıbsa, bu
qul altı il sizə qulluq edəndən sonra yeddinci il onu azad edin. 13 Azad edərkən onları
əliboş yola salmayın. 14 Səxavət göstərib sürülərinizdən, taxılınızdan, şərabınızdan onlara
verin. Allahınız Rəbb sizə necə bərəkət veribsə, siz də onlara elə verin. 15 Misirdə kölə
olduğunuzu, Allahınız Rəbbin sizi qurtardığını yada salın. Bu gün ona görə bu əmri
verirəm.

16 Əgər qulunuz sizi və külfətinizi sevirsə, sizinlə güzəranı xoşdursa və "sizdən ayrılmaq
istəmirəm" deyirsə, 17 onda bir biz götürüb qulunuzun qulağından keçirərək qapıya
batırın. Bundan sonra o ömrü boyu qulunuz olaraq qalacaq. Qarabaşlarınızla da bu cür
rəftar edin. 18 Qullarınızı azad etmək sizə çətin gəlməsin. Sizə qulluq etdiyi altı il ərzində
muzdlu işçidən ikiqat artıq iş görmüşdür. Sizə Allahınız Rəbb hər işdə bərəkət verəcək.

İlk dəfə doğan heyvanlar

19 * Mal-qara və qoyun-keçilərinizin ilk doğulan balalarından hər erkək heyvanı Al-
lahınız Rəbb üçün təqdis edin. Öküzlərinizin ilk balalarını işlətməyin, qoyun-keçilərinizin
ilk balalarını qırxmayın. 20 Siz ailələrinizlə birgə hər il Allahınız Rəbbin önündə, Onun
seçəcəyi yerdə bu heyvanların ətini yeyin. 21 Bir heyvanın qüsuru varsa, axsaq yaxud
kordursa, hansısa ciddi çatışmazlığı varsa, onu Allahınız Rəbbə qurban etməyin. 22 Belə
heyvanları kəsib şəhərlərinizdə yeyə bilərsiniz. Pak və yaxud murdar insan bu ətdən
ceyran və ya maral əti yediyi kimi yeyə bilər. 23 * Qanını isə yeməyin, onu su kimi torpağa
tökün.

16

Pasxa bayramı
(Çıx. 12:1-20)

1 Aviv ayını qeyd edin və Allahınız Rəbbin Pasxa bayramını keçirin. Allahınız Rəbb sizi
Misirdən Aviv ayında gecə ikən çıxartdı. 2 Allahınız Rəbbin Öz isminə məskən seçəcəyi
yerdə qoyun-keçilərinizdən, mal-qaranızdan Pasxa qurbanı kəsin. 3 Qurban əti ilə birlikdə
mayalı çörək yeməyin. Misirdən tələsik çıxdığınıza görə əziyyət içərisində yediyiniz çörək
kimi yeddi gün mayasız çörək, yəni əziyyət çörəyi yeyin. Bununla ömür boyu Misirdən

---

* 15:7 Lev. 25:35 * 15:11 Mat. 26:11; Mark 14:7; Yəh. 12:8 * 15:12 Çıx. 21:2 * 15:12 Lev. 25:39-46
* 15:19 Çıx. 13:12 * 15:23 Yar. 9:4; Lev. 7:26-27; 17:10-14; 19:26; Qanun. 12:16,23-25

çıxdığınız günü yada salın. [4] Ölkənizin heç bir yerində yeddi gün mayadan istifadə
olunmasın. İlk gün axşam qurban kəsdiyiniz heyvanların əti səhərə qədər qalmasın.
[5] Pasxa qurbanlarını Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi şəhərlərin heç birində kəsməyin,
[6] ancaq Allahınız Rəbbin Öz isminə məskən seçəcəyi yerdə kəsin. Orada qurbanları axşam,
gün batanda, Misirdən çıxdığınız saatlarda kəsin. [7] Əti Allahınız Rəbbin seçəcəyi yerdə
bişirib yeyin. Səhər açılanda isə oradan çıxıb çadırlarınıza qayıdın. [8] Altı gün mayasız
çörək yeyin. Yeddinci gün Allahınız Rəbb üçün təntənəli toplantı keçirin və heç bir iş
görməyin.

Həftələr bayramı
(Çıx. 34:22; Lev. 23:15-21)

[9] Əkinə oraq vurduğunuz ilk gündən yeddi həftə sayın və [10] Allahınız Rəbbin sizə verdiyi
bərəkətə görə könüllü təqdim verməklə Allahınız Rəbb üçün Həftələr bayramı keçirin.
[11] Allahınız Rəbbin qarşısında – Onun Öz isminə məskən seçəcəyi yerdə siz, oğullarınız,
qızlarınız, qullarınız, qarabaşlarınız, şəhərlərinizdə yaşayan Levililər, aranızda yaşayan
qəriblər, yetimlər və dul qadınlar birlikdə sevinəcəksiniz. [12] Misirdə kölə olduğunuzu yada
salın və bu qaydalara diqqətlə əməl edin.

Çardaqlar bayramı
(Lev. 23:33-43)

[13] Xırmanınızdan, üzümsıxanınızdan məhsul götürəndən sonra özünüz üçün yeddi
gün Çardaqlar bayramı keçirin. [14] Bu bayramda siz, oğullarınız, qızlarınız, qullarınız,
qarabaşlarınız, şəhərlərinizdə yaşayan Levililər, qəriblər, yetimlər və dul qadınlarla
birlikdə sevinəcəksiniz. [15] Allahınız Rəbbin seçəcəyi yerdə Rəbb üçün yeddi gün bu bayramı
keçirin, çünki Allahınız Rəbb bütün məhsullarınıza, əllərinizin hər işinə xeyir-dua verib
və siz tam sevinc içində yaşayacaqsınız.
[16] Bütün kişiləriniz ildə üç dəfə Mayasız Çörək bayramında, Həftələr bayramında,
Çardaqlar bayramında Allahınız Rəbbin hüzurunda olmaq üçün Onun seçəcəyi yerə
getsin. Heç kəs Rəbbin hüzuruna əliboş gəlməsin. [17] Hər biriniz Allahınız Rəbbin sizə
verdiyi bərəkətə görə bəxşiş götürməlisiniz.

Hakimlərlə məmurların təyin olunması

[18] Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi şəhərlərdə hər qəbiləniz üçün hakimlər və məmurlar
seçin. Qoy onlar xalqa ədalətlə hakimlik etsinlər. [19]* Hökm çıxararkən haqsızlıq
etməyin, heç kimin tərəfini saxlamayın. Rüşvət almayın, çünki rüşvət müdrik insanın
belə, gözlərini kor edir və məhkəmədə məsum bir insana qarşı səhv qərara yol verir.
[20] Salehliyin, yalnız salehliyin ardınca gedin, onda həyat taparsınız və Allahınız Rəbbin
sizə verəcəyi torpağı irs olaraq alarsınız.
[21]* Allahınız Rəbb üçün quracağınız qurbangahın yanına ilahə Aşeranın surətində heç
bir ağac sütunu qoymayın. [22]* Allahınız Rəbbin ikrah etdiyi daş sütun qoymayın.

17

[1] Hər hansı bir qüsuru və çatışmazlığı olan öküzü ya da qoyunu Allahınız Rəbbə qurban
etməyin. Belə etmək Allahınız Rəbb üçün iyrəncdir.
[2] Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi şəhərlərin birində aranızdan Onun əhdini pozub
gözündə pis olanı edən hər hansı bir kişi və ya qadın çıxarsa, [3]* əmrlərimin ziddinə
gedib başqa allahlara sitayiş edərsə, bütlərə yaxud günəşə, aya yaxud səma cisimlərindən
hər hansı birinə sitayiş və səcdə edərsə, [4] bu hadisədən xəbərdar olsanız, eşitdiklərinizi
yaxşı-yaxşı araşdırın. Əgər bu xəbər doğrudursa və belə iyrənc halın İsraildə baş verdiyi
sübuta yetərsə, [5] belə pis hərəkət edən kişini və ya qadını şəhərin darvazasına gətirib
daşqalaq edərək öldürün. [6]* Ölümə məhkum olan adam iki yaxud üç nəfərin şahidliyi

---

* 16:19 Çıx. 23:6-8; Lev. 19:15 * 16:21 Çıx. 34:13 * 16:22 Lev. 26:1 * 17:3 Çıx. 22:20 * 17:6 Say. 35:30; Qanun. 19:15; Mat. 18:16; 2Kor. 13:1; 1Tim. 5:19; İbr. 10:28

ilə öldürülməlidir. Tək bir nəfərin şahidliyi ilə öldürülməsin. 7 * O adamı əvvəlcə şahidlər,
sonra isə bütün xalq daşqalaq etsin. Beləliklə, aranızdan pisliyi atın.

*M*əhkəmə işləri

8 Əgər şəhərlərinizdə qatillik, dava və ya təcavüz barəsində qərar çıxarmaqda həll edə
bilmədiyiniz çətinliklərə rast gəlsəniz, Allahınız Rəbbin seçəcəyi yerə gedin. 9 O dövrdə
xidmət edən Levili kahinlərin və hakimlərin yanına gedib onlara müraciət edin. Qoy
onlar araşdırıb məhkəmə qərarını sizə versinlər. 10 Rəbbin seçəcəyi yerdən sizə deyilən
qərara əməl edin. Sizə nə öyrətsələr, ona diqqətlə əməl edin. 11 Öyrədilən təlimata və
söylənilən hökmə görə rəftar edin. Əmr edilənlərdən nə sağa, nə də sola dönün. 12 Orada
Allahınız Rəbbin hüzurunda vəzifəsini icra edən kahinə yaxud hakimə qulaq asmamaq
iddiasında olan şəxs öldürülsün. Beləliklə, aranızdan pisliyi atın. 13 Bütün xalq bu xəbəri
eşidib qorxacaq və bir daha bu iddiaya düşməyəcək.

Padşahla əlaqədar qanunlar

14 * Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi torpağa girib, oranı irs olaraq alanda və orada
məskunlaşanda əgər "bütün ətraf ölkələrdəki kimi bizə hökm edəcək bir padşah təyin
edək" desəniz, 15 mütləq Allahınız Rəbbin seçəcəyi adamı padşah qoyun. Padşah təyin
etdiyiniz adam öz soydaşlarınızdan olmalıdır. İsrailli soydaşlarınızdan olmayan yadelli bir
adamı padşah edə bilməzsiniz. 16 * Qoy padşah özü üçün at çoxaltmasın. İlxısını artırmaq
üçün xalqı Misirə – geriyə qaytarmasın, çünki Rəbb sizə belə demişdi: "Bir də bu yoldan
geri qayıtmayın". 17 * * Padşah çox arvad almasın, yoxsa ürəyi haqq yolundan dönər. O
özü üçün çoxlu qızıl-gümüş yığıb onu çoxaltmasın.

18 Padşah taxta çıxandan sonra Levili kahinlərin nəzarəti altında bu Qanundan bir
surətini özü üçün kitaba köçürsün. 19 Qoy o, Qanunun bu surətini yanında saxlayaraq ömrü
boyu hər gün oxusun. Bununla da padşah Allahınız Rəbdən qorxmağı, bu Qanunun bütün
sözlərinə və bu qaydalara diqqətlə əməl etməyi öyrənsin. 20 Özünü soydaşlarından üstün
tutmasın, əmrdən nə sağa, nə də sola dönsün. Onda İsraildə özünün və nəslinin padşahlıq
dövrü uzun olar.

18

*Levili*lərlə kahinlərin payı

1 Levili kahinlərin, bütün Levi qəbiləsinin digər İsraillilərlə birgə payı və irsi olmayacaq.
Onlar Rəbbə verilən yandırma təqdimləri ilə doyacaqlar və bu onların irsi olacaq. 2 *
Levililərin soydaşları arasında irsi torpaqları olmayacaq və Rəbbin onlara söz verdiyi kimi
onların irsi Rəbb Özüdür.

3 Xalq arasında öküz və qoyun qurbanı təqdim edən qol, çənə və içalatı kahinlərə
pay versin. 4 Taxılınızın, təzə şərabınızın, zeytun yağınızın nübarını və qoyunlarınızdan
qırxdığınız ilk yunu kahinlərə verin. 5 Allahınız Rəbb onları və övladlarını bütün
qəbilələriniz arasından seçdi ki, daim Rəbbin adına xidmətdə dayansınlar.

6 Əgər bir Levili yaşadığı İsrail şəhərlərinin birindən könüllü surətdə Rəbbin seçəcəyi
yerə gedərsə, 7 orada Allahı Rəbbin qarşısında dayanan Levili soydaşları kimi Rəbbin
naminə xidmət edə bilsin. 8 O, ata mülkünün satışından əldə etdiyi vəsaitdən əlavə, onlarla
bərabər paydan da istifadə edə bilər.

*Başqa mill*ətlərin iyrənc adətləri

9 Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi torpağa girdiyiniz zaman o millətlərin iyrənc adətlərini
götürüb təqlid etməyin. 10 * Aranızda oğul və qızını oda qurban verən, falçı,
gələcəyideyən, baxıcı, cadugər, 11 ovsunçu, cindarlara və ruhçağıranlara müraciət edən
yaxud ölüləriçağıran olmasın. 12 Rəbb belə iş görənlərə nifrət edir. Elə bu iyrənc işlərə

---

* 17:7 Qanun. 13:5; 1Kor. 5:13 * 17:14 1Şam. 8:5 * 17:16 1Pad. 10:28; 2Saln. 1:16; 9:28 * 17:17 1Pad. 11:1-8 * 17:17 1Pad. 10:14-22,27; 2Saln. 1:15; 9:27 * 18:2 Say. 18:20; Qanun. 10:9 * 18:10 Çıx. 22:18; Lev. 19:26,31

görə Allahınız Rəbb millətləri sizin qarşınızdan qovacaq. 13* Allahınız Rəbbin gözü önündə
kamil olun. 14 Çünki torpaqlarını alacağınız millətlərin hamısı gələcəyideyənlərin və
falçıların nəsihətlərinə qulaq asırlar. Amma Allahınız Rəbb sizin üçün buna izin vermir.

Gələcək peyğəmbər

15* Allahınız Rəbb sizin üçün aranızdan – öz soydaşlarınız içərisindən mənim kimi bir
peyğəmbər yetirəcək. Ona qulaq asın. 16 Çünki Xorevdə yığıldığınız gün Allahınız Rəbdən
bunu diləmişdiniz: "Qoy bir də Allahımız Rəbbin səsini eşitməyək və bir daha bu böyük
alovu görməyək, yoxsa ölərik". 17 Onda Rəbb mənə dedi: "Dedikləri doğrudur. 18 Onlar üçün
soydaşları arasından sənin kimi bir peyğəmbər yetirəcəyəm və sözlərimi onun dilindən
eşidəcəksiniz. O əmr etdiyim hər şeyi sizə söyləyəcək. 19* Mənim adımla söylədiyi sözlərə
qulaq asmayan adamı ittiham edəcəyəm. 20 Lakin hansı bir peyğəmbər ona əmr etmədiyim
sözü Mənim adımdan danışmağa cürət edərsə yaxud başqa allahların adından danışarsa,
o peyğəmbər öldürülsün".
21 "Axı bu sözün Rəbdən olub-olmadığını necə bilək?" deyə düşünə bilərsiniz. 22 Əgər bir
peyğəmbər Rəbbin adından danışanda dediyi söz həyata keçməzsə yaxud düz çıxmazsa,
bilin ki, onu Rəbb söyləməmişdir. O peyğəmbərin dediklərinin səlahiyyəti yoxdur. Ondan
qorxmayın.

19

Sığınacaq şəhərlər
(Say. 35:6-34; Qanun. 4:41-43; Yeşua 20:1-9)

1 Allahınız Rəbb torpaqlarını sizə verəcəyi millətləri yox edəndə və siz onların mülkünü
alıb şəhərlərində və evlərində yaşayanda 2 Allahınız Rəbbin mülk olaraq almaq üçün sizə
verəcəyi torpağın mərkəzində özünüz üçün üç şəhər ayırın. 3 Bu şəhərlərə getmək üçün
yollar çəkib Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi ölkəni üç bölgəyə ayırın. Belə ki qətl
edən bu şəhərlərdən birinə qaçsın.
4 Sağ qalmaq üçün oraya qaçan qatil haqqında – yəni qonşusu ilə əvvəlcədən ədavəti
olmadan və bilmədən onu öldürən adam barədə belə bir qaydanız olsun. 5 Məsələn, odun
kəsmək üçün qonşusu ilə meşəyə gedib ağac doğramaq üçün balta vuranda baltanın
dəmiri sapından çıxıb qonşusuna dəyərsə və qonşusu ölərsə, ölümə bais adam bu
şəhərlərdən birinə qaçıb canını qurtarsın. 6 Yoxsa qan qisasını alan qəzəblə qatilin izinə
düşə bilər. Yol uzaq olarsa, çatıb onu öldürə bilər. Bu adamın öldürdüyü adamla əvvəllər
heç bir ədavəti olmamışdı. Ona görə də ölüm hökmünə layiq deyil. 7 Bunun üçün "özünüzə
üç şəhər seçin" deyə əmr edirəm.
8 Allahınız Rəbbi sevmək və daim Onun yolları ilə getmək üçün bu gün sizə buyurduğum
bütün bu əmrlərə diqqətlə əməl etdiyiniz üçün 9 Allahınız Rəbb atalarınıza and etdiyi
kimi sizin sərhədinizi genişləndirərsə və atalarınıza verməyi vəd etdiyi bütün torpaqları
sizə verərsə, o zaman özünüz üçün bu üç şəhərdən əlavə üç şəhər də seçin. 10 Belə ki
Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi torpaqda günahsız qan tökülməsin və həm də
qan tökməkdə təqsirkar olmayasınız.
11 Lakin kiminsə qonşusu ilə ədavəti varsa, pusquda durub onu izləyərsə, hücum edərək
onu vurub öldürərsə və bu şəhərlərdən birinə qaçarsa, 12 bu adamın şəhərinin ağsaqqalları
adam göndərib onu oradan götürüb öldürmək üçün qan qisası alana təslim etsin. 13 Ona
rəhm etməyin. Günahsız qanı İsraildən təmizləyin ki, güzəranınız xoş olsun.
14* Allahınız Rəbbin mülk olaraq almaq üçün sizə verəcəyi torpaqda alacağınız mülkdə
qonşunuzun əvvəlki adamlar tərəfindən qoyulan sərhədini dəyişdirməyin.

Şahidlər

---

* 18:13 Mat. 5:48 * 18:15 Yəh. 1:21; 7:40; Həv. 3:22; 7:37 * 18:19 Həv. 3:23 * 19:14 Qanun. 27:17

15 * Bir adamı işlədə biləcəyi hər hansı bir günahda yaxud cinayətdə təqsirləndirmək
üçün bir şahid kifayət deyil. Hər iddia iki yaxud üç nəfərin şahidliyi ilə təsdiq edilsin.
16 Əgər bir yalançı şahid pis məqsədlə birini təqsirləndirərsə, 17 aralarında münaqişə olan
iki adam Rəbbin hüzurunda, o dövrdə xidmət edən kahinlərin və hakimlərin qarşısında
dayansın. 18 Hakimlər yaxşı-yaxşı araşdırsınlar. Əgər şahid yalançıdırsa, soydaşlarına
qarşı yalandan şahidlik etmişsə, 19 onda soydaşına etmək istədiyini onun öz başına gətirin.
Beləliklə, aranızdan pisliyi atın. 20 Qalanları da bunu eşidib qorxacaq və bir daha bu cür
pislik etməyəcəklər. 21 * Belə adama rəhm etməyin, can əvəzinə can, göz əvəzinə göz, diş
əvəzinə diş, əl əvəzinə əl, ayaq əvəzinə ayaq ödənsin.

20

Döyüş zamanı

1 Düşmənlərinizə qarşı döyüşə çıxanda atları, döyüş arabalarını və sizdən böyük bir or-
dunu görəndə qorxmayın, çünki sizi Misir torpağından çıxaran Allahınız Rəbb sizinlədir.
2 Kahin döyüş qabağı ordunun yanına gəlib müraciət edərək 3 belə desin: “Ey İsraillilər,
qulaq asın! Bu gün düşmənlərinizlə döyüşə çıxırsınız. Onlardan qorxub ürkməyin və
tələşə düşərək ürəyinizi yeməyin, 4 çünki Allahınız Rəbb düşmənlərinizlə döyüşmək və sizə
qələbə qazandırmaq üçün sizinlə gedir”.
5 Zabitlər isə orduya belə desinlər: “Yeni ev tikib içində oturmayan kim var? Qoy
evinə qayıtsın. Yoxsa döyüşdə ölər, evində başqası yaşayar. 6 Üzüm bağı salıb məhsulunu
toplamayan varmı? Qoy o da evinə qayıtsın. Birdən döyüşdə ölər, məhsulunu başqası
yığar. 7 Bir qıza nişanlı olub evlənməyən varmı? O da evinə qayıtsın. Yoxsa döyüşdə
ölər, nişanlısını başqası alar”. 8 Zabitlərin orduya müraciətinin davamı belə olsun: “Kim
qorxusundan ürəyini yeyirsə, evinə qayıtsın. Öz ürəyi kimi yoldaşlarının da ürəyini
üzməsin”. 9 Zabitlər orduya müraciətini bitirəndən sonra bölmələrə rəhbərlər təyin
etsinlər.
10 Hansı şəhərə yürüş etsəniz, əvvəl onun xalqını sülhə çağırın. 11 Əgər o sizinlə sülh yolu
ilə razılaşıb qarşınızda darvazalarını açarsa, qoy oranın bütün əhalisi sizə mükəlləfiyyətçi
olub qulluğunuzda dursun. 12 Yox, əgər sizin sülh çağırışınızı rədd edib döyüşə başlasa,
onda şəhəri mühasirəyə alın. 13 Allahınız Rəbb şəhəri sizə təslim edəndə oranın bütün
kişilərini qılıncdan keçirin. 14 Qadınları, uşaqları, heyvanları və şəhərdə olan bütün malları
isə talan edin. Allahınız Rəbbin sizə verdiyi düşmən malını özünüzə sərf edə bilərsiniz.
15 Sizə yaxın millətlərə aid olmayan, sizdən uzaqlarda yerləşən şəhərlərin hamısına qarşı
rəftarınız belə olsun!
16 Ancaq Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi bu millətlərin şəhərlərində nəfəsi
olan heç bir canlını belə, sağ buraxmamalısınız. 17 Xetliləri, Emorluları, Kənanlıları,
Perizliləri, Xivliləri, Yevusluları Allahınız Rəbbin sizə əmr etdiyi kimi tamamilə yox edin
ki, 18 allahlarına iyrənc adətlərlə səcdə edənlərdən bunları öyrənərək Allahınız Rəbbə qarşı
günah işlətməyəsiniz.
19 Hər hansı bir şəhərlə döyüşəndə oranı almaq üçün mühasirəsi uzun çəkərsə, ağacları
baltalayıb məhv etməyin. Bu ağacların məhsulundan yeyə bilərsiniz, amma onları
qırmayın. Məgər çöldəki ağaclar insandır ki, onları mühasirəyə alasınız? 20 Biləndə ki bir
ağac bar vermir, həmin ağacı kəsib yox edə bilərsiniz. Sizə müqavimət göstərən şəhəri
alanadək mühasirə əməliyyatında bu ağaclardan istifadə edə bilərsiniz.

21

*Nam*əlum şəxs tərəfindən öldürülənlər

1 Allahınız Rəbbin mülk olaraq almaq üçün sizə verəcəyi torpaqda, çöldə yerə sərilmiş və
kim tərəfindən öldürüldüyü bilinməyən meyit görsəniz, 2 ağsaqqallarınız və hakimləriniz
gedib meyitin olduğu yerlə ətraf şəhərlər arasındakı məsafəni ölçsünlər. 3 Meyitə ən yaxın

---

* 19:15 Say. 35:30; Qanun. 17:6; Mat. 18:16; Yəh. 19:31; 2Kor. 13:1; 1Tim. 5:19; İbr. 10:28 * 19:21 Çıx. 21:23-25; Lev. 24:20; Mat. 5:38

şəhər hansıdırsa, oranın ağsaqqalları işə qoşulmamış, boyunduruq taxılmayan bir düyə
götürsünlər. 4 Düyəni şumlanmamış, əkilməmiş torpaqdakı axar sulu dərəyə gətirsinlər
və orada düyənin boynunu qırsınlar. 5 Levili kahinlər də oraya getsin. Çünki Allahınız
Rəbb onları Özünə xidmətçi seçib. Qoy onlar Rəbbin adı ilə xeyir-dua versinlər, aranızdakı
münaqişə və zorakılıq hallarına baxsınlar. 6 Meyitə ən yaxın şəhərin ağsaqqalları dərədə
boynu qırılmış düyənin üzərində əllərini yuyub 7 belə bəyan etsinlər: "Bu qan bizim
əllərimizlə tökülməyib. Kimin etdiyini də gözümüzlə görməmişik. 8 Ya Rəbb, qurtardığın
xalqı – İsrailliləri kəffarə et. Xalqını nahaq tökülən qana cavabdeh etmə". Beləliklə, qan
tökmək günahı kəffarə olunacaq. 9 Rəbbin gözündə doğru olanı etdiyiniz üçün nahaq qan
boynunuzdan götürüləcək.

Əsirlərdən arvad almaq

10 Düşmənlərinizlə döyüşə çıxanda, Allahınız Rəbb onları sizə təslim edəndə və siz
onları əsir götürəndə 11 aralarında gözəl qadın görüb ona vurulsanız, onu arvad olaraq
ala bilərsiniz. 12 Qoy o qadın kişinin evinə aparılsın. O, başını qırxdıraraq dırnaqlarını
kəssin, 13 əynindəki əsirlik geyimlərini çıxarsın və evinizdə qalıb ata-anası üçün bir ay yas
tutsun. Bundan sonra qadını alan kişi onun yanına girib öz arvadı edə bilər. 14 Əgər o sənin
sonradan xoşuna gəlməzsə, könlü istədiyi kimi onu azad burax. Qadını pula satma və qul
kimi rəftar etmə, çünki onu zəlil etmisən.

İlk oğulluq haqqı

15 Əgər bir kişinin iki arvadı varsa, birini sevib digərini sevmirsə və hər iki qadın ona
oğul doğmuşsa, sevmədiyi qadından doğulan oğul ilk oğludursa, 16 bu kişi əmlakını irs
olaraq oğulları arasında böləndə ilk oğulluq haqqını sevdiyi qadının oğluna verə bilməz.
17 Sevmədiyi qadının oğlunu ilk oğul olaraq tanısın və bölünən malın ikiqat payını ona
versin, çünki gücünün ilk yadigarıdır. Ona görə də ilk oğulluq haqqı onundur.

Sözə baxmayan oğul

18 Əgər bir adamın dikbaş, itaətsiz, valideynlərinə qulaq asmayan, ata-ana tərbiyəsinə
məhəl qoymayan bir oğlu varsa, 19 valideynləri onu götürüb şəhərin darvazasına, şəhərin
ağsaqqallarının yanına gətirsinlər. 20 Şəhər ağsaqqallarına belə desinlər: "Bizim oğlumuz
dikbaş və itaətsizdir. Heç sözümüzə baxmır, qarınqulu və əyyaşdır. 21 Onda şəhərin əhalisi
onu daşqalaq edib öldürəcək. Beləliklə, aranızdan pisliyi atın. Qoy bütün İsrailliler bu
xəbəri eşidib qorxsunlar".

*Dig*ər qanunlar

22 * Əgər bir adam bir günahdan ötrü ölüm cəzasına məhkum olunub ağacdan asılırsa,
23 meyiti gecə ağacda asılı qoymayın, mütləq onu həmin gün basdırın, çünki asılan
adam Allahın lənətinə düçar olub. Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi torpağı
murdarlamayın.

22

1 * Soydaşının itmiş öküz və ya qoyununu görsən, özünü görməməzliyə vurma. Mütləq
öküzü və ya qoyunu soydaşına geri qaytarmalısan. 2 Soydaşın səndən uzaqdadırsa ya da
heyvanın kimə aid olduğunu bilmirsənsə, onu öz evinə apar. Soydaşın onu axtara-axtara
sizə gələnədək qoy bu heyvan evində qalsın. Sonra onu geri qaytar. 3 Soydaşının eşşəyini,
paltarını yaxud itirdiyi başqa şeyləri tapanda da bu cür etməlisən. Özünü görməməzliyə
vurma. 4 Görəndə ki soydaşının eşşəyi yaxud öküzü yolda yıxılıb, özünü görməməzliyə
vurma. Mütləq heyvanı ayağa qaldırmaq üçün soydaşına kömək et.

5 Qadın kişi paltarı, kişi də qadın paltarı geyinməsin, çünki belə şeyləri edən hər kəs
Allahınız Rəbbə iyrənc görünür.

6 Əgər təsadüfən yolda, ağacda yaxud torpaq üzərində bir quş yuvası görsən və ana
quş balalarının ya da yumurtalarının üzərində oturmuşsa, ana quşu balaları ilə birlikdə

* 21:22 Qal. 3:13-14 * 22:1 Çıx. 23:4-5

götürmə. [7] Özün üçün balalarını götürə bilərsən, amma mütləq anasını buraxmalısan. Belə
etsən, güzəranın xoş, ömrün uzun olar.
[8] Yeni tikdiyin evin damının kənarına sürahi çək ki, kimsə damından yıxılıb ölsə, qanı
evinin üstünə düşməsin.
[9] * Bağında iki növ toxumu qarışdırıb əkmə. Belə etsən, əkdiyin toxumun da, bağın da
məhsulundan istifadə etmək sənə qadağandır.
[10] Kotan sürmək üçün eşşəklə öküzü yanaşı qoşma.
[11] Yunla kətandan toxunmuş qarışıq parçadan paltar geyinmə.
[12] * əbanın dörd tərəfinə qotaz sal.

Cinsi təmizliyə aid qanunlar

[13] Əgər bir nəfər arvad alıb yaxınlıq edəndən sonra onu bəyənməzsə, [14] ona şər ataraq
adını ləkələyib "bu qızı aldım, onunla yaxınlıq edəndən sonra gördüm ki, bakirə deyil"
deyərsə, [15] onda ata-anası qızın "üzağlıq mələfəsini" darvazaya – şəhər ağsaqqallarının
yanına gətirsin. [16] Qızın atası şəhər ağsaqqallarına belə desin: "Bu adama qızımı arvad
olaraq verdim. İndi qızımı bəyənmir. [17] ‹Gördüm ki, sənin qızın bakirə deyil› deyərək
mənim qızımın adını ləkələyir. Bu isə qızımın ‹üzağlıq mələfəsidir›". Mələfə şəhərin
ağsaqqallarının qarşısına sərilsin. [18] Şəhərin ağsaqqalları isə o adama cəza versin. [19] Onu
yüz şekel gümüş pul cəzasına məhkum edib gənc qadının atasına versinlər, çünki o adam
İsraildə bir qızın adını ləkələyib. Bu qadın həmin adamın arvadı olacaq və ömrü boyu onu
boşaya bilməz.
[20] Əgər iddia doğrudursa, gənc qadının üzağlığı tapılmazsa, [21] onda gənc qadını ata evinin
qapısına çıxarsınlar. Şəhər sakinləri onu daşqalaq edib öldürsünlər, çünki ata evində zina
etməklə İsraildə namussuzluq edib. Beləliklə, aranızdan pisliyi atın.
[22] Kim başqasının arvadı ilə yataqda tutulsa, o zaman o kişi və qadın – hər ikisi
öldürülsün. Beləliklə, İsraildən pisliyi atın.
[23] Əgər bir qız kiməsə nişanlıdırsa, şəhərdə kimsə onu tapıb cinsi yaxınlıq etsə, [24] o zaman
onların ikisini də o şəhərin darvazasına çıxararaq daşqalaq edib öldürün. Şəhərdə olduğu
halda qışqırmadığı üçün qızı, yaxınının nişanlısını ləyaqətsiz etdiyi üçün kişini öldürün.
Beləliklə, İsraildən pisliyi atın.
[25] Əgər bir kişi nişanlı qıza çöldə rast gəlsə, onu zorlasa, onunla cinsi yaxınlıq etsə, o
zaman yalnız onunla cinsi yaxınlıq edən kişi öldürülsün. [26] Gənc qadına heç nə etməyin,
çünki onda ölümə layiq günah yoxdur. Ona görə ki bir adam qonşusuna necə hücum edib
öldürərsə, bu iş də elədir. [27] Çünki kişi qıza çöldə rast gəlib. Nişanlı qız nə qədər qışqırsa
da, köməyinə çatan olmayıb.
[28] * Əgər kimsə nişanlanmamış bakirə bir qıza rast gəlib onu zorlayarsa və onlar
tapılarsa, [29] o zaman onunla cinsi yaxınlıq edən adam qızın atasına əlli şekel gümüş versin
və həmin qız onun arvadı olsun, çünki onu zəlil etmişdir. O, qadını ömrü boyu boşaya
bilməz.
[30] * Kimsə atasının arvadını almasın və atasının nikahını ləkələməsin.

23

*Camaat arasına daxil ola bilm*əyənlər

[1] Cinsiyyət üzvü əzilmiş ya da kəsilmiş şəxs Rəbbin camaatı arasına daxil ola bilməz.
[2] Qeyri-qanuni doğulan şəxs Rəbbin camaatı arasına daxil ola bilməz. Onun övladları,
hətta onuncu nəslə qədər olanı Rəbbin camaatı arasına daxil ola bilməz.
[3] * Heç bir Ammonlu və yaxud Moavlı Rəbbin camaatı arasına daxil ola bilməz. Onların
heç bir övladı, hətta onuncu nəslə qədər olanlar da Rəbbin camaatı arasına əsla daxil ola
bilməz, [4] * çünki onlar Misirdən çıxdığınız zaman yolda sizi çörək və su ilə qarşılamadılar.

---

* 22:9 Lev. 19:19 * 22:12 Say. 15:37-41 * 22:28 Çıx. 22:16-17 * 22:30 Lev. 18:8; 20:11; Qanun. 27:20; 1Kor. 5:1 * 23:3 Neh. 13:1-2 * 23:4 Say. 22:1-6

Sizə lənət oxumaq üçün Aram-Naharayimdəki Petor şəhərindən Beor oğlu Bilamı muzdla
tutdular. 5 * Lakin Allahınız Rəbb Bilamı dinləmək istəmədi. Ona görə də Allahınız Rəbb
bu lənəti xeyir-duaya çevirdi, çünki O sizi sevir. 6 * Nə qədər ömrünüz varsa, onların xeyri
və rifahı üçün çalışmayın.
7 Edomlulara isə ikrahla yanaşmayın, çünki onlar sizin qohumlarınızdır. Misirlilərə
də ikrahla yanaşmayın, çünki torpaqlarında qərib olmusunuz. 8 Onlardan doğulanların
üçüncü nəsli Rəbbin camaatı arasına daxil ola bilər.

*Ordugahın t*əmizliyi

9 Düşmənlərinizlə döyüşmək üçün ordugah quranda özünüzü hər cür murdarlıqdan
qoruyun. 10 Əgər gecə yatarkən aranızda toxumu tökülən şəxs olarsa, o, ordugahdan
kənara çıxsın və buraya daxil olmasın. 11 Axşamadək yuyunsun və gün batandan sonra
ordugaha qayıtsın.
12 Ordugahınızdan kənarda ayaqyolu üçün yer təyin edin. 13 Sursatınız arasında yer
qazmaq üçün bel də olsun ki, ayaqyoluna gedəndə ifrazatın üstünü basdıra biləsiniz.
14 Çünki sizi qurtarmaq və düşmənlərinizi sizə təslim etmək üçün ordugahınızın içində
Allahınız Rəbb gedir. Ordugahınız müqəddəs olsun ki, Rəbb natəmiz bir şey görüb sizdən
üz döndərməsin.

*Müxt*əlif qanunlar

15 Ağasının yanından sizin yanınıza qaçan qulu ağasına qaytarmayın. 16 Qoy öz seçdiyi
yerdə, bəyəndiyi bir şəhərdə aranızda yaşasın. Ona əzab verməyin.
17 * İsrailli qadın və kişilər arasından heç kim məbəd fahişəliyi etməsin. 18 Qadının və ya
kişinin fahişəliklə qazandığı qazancı Allahınız Rəbbin məbədinə təqdim etməyin. Hər ikisi
Allahınız Rəbbin gözündə iyrəncdir.
19 * Soydaşınıza pulu, ərzağı və yaxud da faiz gətirən başqa bir şeyi sələmlə borc
verməyin. 20 Yadellidənsə faiz ala bilərsiniz, amma soydaşlarınızdan almayın ki, Allahınız
Rəbb mülk olaraq almaq üçün gedəcəyiniz torpaqda əl atdığınız hər işə xeyir-dua versin.
21 * Allahınız Rəbbə bir əhd təqdimi edəcəyinizi söyləyəndə gecikdirməyin, çünki
Allahınız Rəbb mütləq bunu sizdən istəyəcək. Onu yerinə yetirməməyiniz günahdır.
22 Amma əhd etməkdən çəkinirsinizsə, bu, günah deyil. 23 Ağzınızdan çıxanı yerinə
yetirməyə diqqət edin, çünki Allahınız Rəbbə əhd edərək ürəkdən təqdim etməlisiniz.
24 Qonşunuzun bağına girəndə doyunca üzüm yeyə bilərsiniz, amma səbətinizə yığ-
mayın. 25 * Qonşunuzun zəmisinə girəndə əlinizlə başaq yığa bilərsiniz, amma zəmiyə oraq
vurmayın.

24

1 * Kimsə bir qadını alıb, evlilik zamanı onda ləyaqətsiz bir şey tapdığı üçün qadını
bəyənməzsə, talaq kağızı yazıb əlinə verərək evindən çıxararsa, 2 evdən çıxmış qadın sonra
başqa kişiyə ərə gedə bilər. 3 O biri kişi də onu bəyənməzsə, ona talaq kağızı yazıb əlinə
verərək evdən çıxararsa və yaxud onu alan kişi ölərsə, 4 onu evdən çıxarmış əvvəlki əri onu
təkrar özünə arvad edə bilməz, çünki qadını ləkələmişdir. Bu, Rəbbin hüzurunda iyrəncdir.
Allahınız Rəbbin sizə irs olaraq verəcəyi ölkədə belə günaha yol verməyin.
5 Təzə evlənən adam döyüşə getməsin. Ona heç bir iş tapşırmayın. Qoy bir il evində
sərbəst qalıb aldığı arvadı sevindirsin.
6 Dəyirmanı yaxud üst daşını kimsə girov götürməsin, çünki o adamın həyatını girov
götürmüş olur.
7 * Əgər İsrail övladları arasında kimsə soydaşını oğurlayıb onunla kölə kimi rəftar
edərsə yaxud onu satarsa, bu oğru öldürülməlidir. Beləliklə, aranızdan pisliyi atın.

---

* 23:5 Say. 23:7–24:9 * 23:6 Ezra 9:12 * 23:17 Lev. 19:29 * 23:19 Çıx. 22:25; Lev. 25:36-37; Qanun. 15:7-11
* 23:21 Say. 30:1-16; Mat. 5:33 * 23:25 Mat. 12:1; Mark 2:23; Luka 6:1 * 24:1 Mat. 5:31; 19:7; Mark 10:4
* 24:7 Çıx. 21:16

8 * Cüzam xəstəliyinə tutulanda Levili kahinlərin əmr etdiyi kimi sizə öyrədəcəkləri hər
şeyə əməl etməyə hədsiz diqqət göstərin. 9 * Misirdən çıxan zaman Allahınız Rəbbin yolda
Məryəmə etdiyi hər şeyi xatırlayın.

10 * Qonşunuza bir şey borc verəndə girovu onun evinə girərək özünüz götürməyin.
11 Bayırda dayanın, borc verdiyiniz adam qoy özü girovu bayıra çıxarsın. 12 Əgər o adam
kasıbdırsa, onun girovu sizdə ola-ola yatmayın. 13 Girov götürdüyünüzün üst paltarını
mütləq gün batanda geri qaytarın ki, o öz üst paltarında yatıb sizə xeyir-dua etsin və bu,
Allahınız Rəbbin önündə sizin üçün salehlik sayılsın.

14 * Muzdla işləyəni, kasıb və möhtac bir İsrailli soydaşınızı yaxud şəhərlərinizdə yaşayan
hər hansı bir qəribi istismar etməyin. 15 Muzdunu hər gün gün batmazdan əvvəl verin,
çünki kasıbdır, ümidini yalnız ona bağlayıb. Yoxsa sizdən Rəbbə fəryad edər və siz
günahkar sayılarsınız.

16 * Oğula görə ata, ataya görə oğul öldürülməsin, hər kəs öz günahına görə öldürülsün.

17 * Qəribi və yetimi ədalətdən məhrum etməyin və dul qadının geyimini girov
götürməyin. 18 Misirdə kölə olan zaman Allahınız Rəbbin sizi oradan necə qurtardığını
xatırlayın. Bunun üçün belə rəftar etməyi sizə əmr edirəm.

19 * Zəminizdə əkini biçən zaman bir dərz unutmusunuzsa, onu götürmək üçün geri
qayıtmayın. Qoy o qəribin, yetimin və dul qadının olsun. Onda Allahınız Rəbb ələ
götürdüyünüz hər işdə sizə bərəkət verəcək. 20 Ağacları döyüb zeytun yığan zaman
budaqlarda qalanı dənləmək üçün geri qayıtmayın. Qoy o, qəribin, yetimin və dul qadının
olsun. 21 Bağınızın üzümlərini yığan zaman tənəklərdə qalan məhsulu toplamaq üçün
geri qayıtmayın. Qoy o, qəribin, yetimin və dul qadının olsun. 22 Misir torpağında kölə
olduğunuzu xatırlayın. Bunun üçün belə rəftar etməyi sizə əmr edirəm.

25

1 İnsanlar arasında münaqişə olarsa, qoy onlar məhkəməyə getsinlər. Hakimlər bu işə
baxıb haqlı adama bəraət, haqsıza isə cəza versinlər. 2 Əgər təqsirkar adam kötəklənməyə
layiqdirsə, qoy hakim onu yerə uzandırıb kötəyi günahının ağırlığına görə vurdursun. 3 *
Təqsirkara qırx zərbədən artıq vurulmasın. Əgər qırxdan çox zərbə vursanız, soydaşınız
göz önündə zəlil ola bilər.

4 * Xırman çəkən öküzün ağzını bağlama.

5 * Əgər qardaşlar bir yerdə yaşayırlarsa, onlardan biri ölərsə və ölənin oğlu olmazsa,
dul qadın başqa ailədən olan bir adama ərə getməsin. Qaynı yanına gəlib onu arvad
olaraq alsın və qayın-qəyyumluq vəzifəsini yerinə yetirsin. 6 Qadının doğacağı ilk oğul
mərhumun adını yaşatsın. Qoy İsraildə mərhumun adı batmasın. 7 * Kim mərhum
qardaşının dul arvadını almaq istəməzsə, dul qadın darvazada yerləşən ağsaqqalların
yanına getsin və belə desin: "Qaynım İsraildə qardaşının adını yaşatmaqdan imtina edir.
Mənim üçün qayın-qəyyumluq vəzifəsini icra etmək istəmir". 8 Onda şəhər ağsaqqalları
onun qaynını çağırıb danışacaqlar. Əgər o inad edib yenə də "onu almıram" desə, 9 o zaman
həmin qadın ağsaqqallar qarşısında gəlib qaynının çarığını çıxararaq üzünə tüpürsün və
"qardaşının nəslini yaşatmayana belə edilir" desin. 10 İsraildə onun nəsli "çarığı çıxarılanın
nəsli" adlanacaq.

11 Əgər dalaşan iki kişinin arvadlarından hansısa ərini döyən kişinin əlindən qurtarmaq
üçün gəlib əl uzatsa və o biri kişinin cinsiyyət üzvündən yapışsa, 12 belə qadına rəhm
etmədən onun əlini kəsin.

---

* 24:8 Lev. 13:1–14:54 * 24:9 Say. 12:10 * 24:10 Çıx. 22:26-27 * 24:14 Lev. 19:13; Yaq. 5:4 * 24:16
2Pad. 14:6; 2Saln. 25:4; Yez. 18:20 * 24:17 Çıx. 23:9; Lev. 19:33-34; Qanun. 27:19 * 24:19 Lev. 19:9-10; 23:22
* 25:3 2Kor. 11:24 * 25:4 1Kor. 9:9-10; 1Tim. 5:18 * 25:5 Mat. 22:23-24; Mark 12:18-19; Luka 20:27-28
* 25:7 Rut 4:7-8

13 * Aldatmaq üçün torbanızda biri ağır, digəri yüngül çəkən iki cür çəki daşı olmasın.
14 Evinizdə biri böyük, digəri kiçik ölçən iki cür ölçü əşyası olmasın. 15 Çəki daşınız, ölçünüz
düzgün və dəqiq olsun ki, Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi torpaqda uzun ömür sürəsiniz.
16 Çünki Allahınız Rəbb belə pis işlər görən və haqsızlıq edənlərə nifrət edir.

17 * Misirdən çıxanda Amaleqlilərin yolda sizə nə etdiyini yada salın. 18 Siz yorulub
əldən düşərkən onlar yolda sizə hücum etdilər, arxada qalan bütün gücsüzləri qırdılar,
Allahdan qorxmadılar. 19 Allahınız Rəbb mülk etmək üçün irs olaraq sizə verəcəyi torpaqda
və ətrafınızda olan düşmənlərin hamısından qurtarıb rahatlıq verəndə səma altından
Amaleqlilərin xatirəsini silin və bunu unutmayın.

26

*İlk m*əhsul və onda bir hissə

1 Allahınız Rəbbin irs olaraq sizə verəcəyi torpağa girib orada məskunlaşanda 2 *
Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi ölkənin torpaqlarından topladığınız bütün məhsulların
nübarını götürüb bir səbətə yığın. Sonra Allahınız Rəbbin Öz isminə məskən seçəcəyi
yerə gedin. 3 O dövrdə xidmət edən kahinin yanına gedib deyin: “Allahın Rəbbə bu gün
bəyan edirəm ki, Rəbbin atalarımıza vəd etdiyi ölkəyə çatdım”. 4 Kahin əlinizdən səbəti
alıb onu Allahınız Rəbbin qurbangahı önündə yerə qoysun. 5 Allahınız Rəbbin önündə
bunu bəyan edin: “Atam köçəri Aramlı idi. Azsaylı olaraq Misirə enib orada məskunlaşdı
və ondan böyük, güclü, çoxsaylı millət törədi. 6 Misirlilər bizimlə pis rəftar etdilər. Bizi
zəlil edib üzərimizə ağır işlər yüklədilər. 7 Onda atalarımızın Allahı Rəbbə fəryad qopardıq
və Rəbb səsimizi eşitdi. Əzabımızı, əziyyətimizi və zəlalətimizi gördü. 8 Rəbb qüdrətli
əli, uzanan qolu, böyük zəhmi, əlamət və möcüzələri ilə bizi Misirdən çıxartdı. 9 O bizi
bu yerə gətirərək süd və bal axan bu torpağı bizə verdi. 10 İndi, ya Rəbb, mənə verdiyin
torpağın məhsulunun nübarını Sənə gətirmişəm”. Sonra səbəti Allahınız Rəbbin önünə
qoyub Onun qarşısında səcdə edin. 11 Siz, Levililər, aranızda yaşayan qəriblər Allahınız
Rəbbin sizə və ailənizə verdiyi bütün yaxşı şeylər üçün sevinəcəksiniz.

12 * Üçüncü il onda bir hissəni təqdimetmə ilidir. Bütün məhsulunuzun onda birini
bir yana yığın. Ayırma işini qurtarandan sonra onda bir hissəni Levililərə, qəriblərə,
yetimlərə və dul qadınlara verin ki, şəhərlərinizdə onlar da yeyib-doysunlar. 13 Sonra
Allahınız Rəbbə deyin: “Mənə əmr etdiyin kimi Rəbb yolunda ayırdıqlarımı evdən çıxarıb
Levililərə, qəriblərə, yetimlərə və dul qadınlara verdim. Əmrlərindən çıxmadım, heç birini
yaddan çıxarmadım. 14 Bu paydan yas tutarkən yemədim, onu evdən çıxaranda murdar
deyildim və onu ölülərə təqdim etmədim. Allahım Rəbbin sözünə qulaq asdım. Mənə əmr
etdiklərinin hamısını yerinə yetirdim. 15 Ya Rəbb, indi müqəddəs məskənindən – göylərdən
aşağıya bax. Xalqın İsrailə, atalarımıza etdiyin anda görə bizə verdiyin torpağa – süd və
bal axan torpağa xeyir-dua ver”.

Allahın Öz xalqı

16 Bu gün Allahınız Rəbb bu qaydalara, hökmlərə əməl etməyi sizə buyurur. Onlara
bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla əməl etmək üçün diqqətli olun. 17 Bu gün Rəbbin
Allahınız olduğunu, Onun yolları ilə gedəcəyinizi, qanunlarına, əmrlərinə, hökmlərinə
riayət edəcəyinizi, Onun sözünə qulaq asacağınızı bəyan etdiniz. 18 * Bu gün Rəbb sizə
verdiyi sözə görə bəyan etdi ki, Ona məxsus xalq olasınız. Ona görə də bütün əmrlərinə
riayət etməlisiniz. 19 O zaman dediyi kimi Allahınız Rəbb, yaratdığı bütün millətlərdən
tərifdə, şöhrətdə və hörmətdə sizi üstün edəcək ki, Allahınız Rəbb üçün təqdis edilmiş
xalq olasınız».

27

Eval dağındakı qurbangah

---

* 25:13 Lev. 19:35-36 * 25:17 Çıx. 17:8-14; 1Şam. 15:2-9 * 26:2 Çıx. 23:19 * 26:12 Qanun. 14:28-29
* 26:18 Çıx. 19:5; Qanun. 4:20; 7:6; 14:2; Titə 2:14; 1Pet. 2:9

1 Musa ilə İsrailin ağsaqqalları xalqa belə dedilər: «Bu gün sizə buyurduğum bütün
əmrlərə riayət edin. 2* İordan çayını keçib Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi torpağa gedəndə
böyük daşları dik qoyub əhəngləyin. 3 Atalarınızın Allahı Rəbbin vəd etdiyi kimi Onun
sizə verəcəyi ölkəyə – süd və bal axan torpağa girəndə bu qanunun bütün sözlərini bu
daşlara yazın. 4 Bu daşları bu gün sizə əmr etdiyim kimi İordan çayını keçəndən sonra Eval
dağında dikəldib əhəngləyin. 5* Orada Allahınız Rəbbə dəmir alət vurulmamış daşlardan
bir qurbangah düzəldin. 6 Allahınız Rəbbin qurbangahını yonulmamış daşlardan düzəldib
üzərində Allahınız Rəbbə yandırma qurbanları təqdim edin. 7 Ünsiyyət qurbanlarını orada
kəsib yeyərək Allahınız Rəbbin önündə sevinin. 8 Bu qanunun bütün sözlərini bu daşlara
aydın, oxunabilən tərzdə yazın».
9 Sonra Musa ilə Levili kahinlər bütün İsraillilərə belə müraciət etdilər: «Ey İsraillilər,
sakitcə qulaq asın! Bu gündən siz Allahın xalqı oldunuz. 10 Bu gün sizə buyurduğum kimi
Allahınız Rəbbin sözlərinə qulaq asıb Onun əmrlərinə, qanunlarına və qaydalarına əməl
edin».

Eval dağından lənətlər

11 O gün Musa xalqa belə dedi: 12* «İordan çayını keçəndə xalqa xeyir-dua vermək üçün
bu qəbilələr Gerizim dağında dursun: Şimeon, Levi, Yəhuda, İssakar, Yusif, Binyamin.
13 Lənətləmək üçün bu qəbilələr Eval dağında dursun: Ruven, Qad, Aşer, Zevulun, Dan,
Naftali. 14 Levililər bütün İsrail xalqına ucadan belə müraciət etsin:

15* "Qoy Rəbbin iyrəndiyi, bir sənətkarın əl işi olan oyma və ya tökmə büt yaradana,
gizlicə belə şeylər saxlayana lənət olsun!"
Bütün xalq cavab versin: "Amin!"
16* "Qoy ata-anası ilə hörmətsiz rəftar edənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
17* "Qoy qonşusunun sərhədini dəyişdirənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
18* "Qoy kor olanı yoldan azdırana lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
19* "Qoy qəribə, yetimə, dul qadına haqsızlıq edənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
20* "Qoy atasının arvadı ilə yatana lənət olsun! Çünki o, atasının nikahını ləkələmişdir".
Bütün xalq desin: "Amin!"
21* "Qoy hər hansı bir heyvanla cinsi əlaqəyə girənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
22* "Qoy anadan yaxud atadan bir olan bacısı ilə yatana lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
23* "Qoy qayınanası ilə yatana lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
24 "Qoy gizlicə qonşusunu öldürənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
25 "Qoy günahsız qan tökmək üçün rüşvət alana lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"
26* "Qoy bu Qanunun sözlərini əməldə təsdiq etməyənə lənət olsun!"
Bütün xalq desin: "Amin!"

---

* 27:2 Yeşua 8:30-32 * 27:5 Çıx. 20:25 * 27:12 Qanun. 11:29; Yeşua 8:33-35 * 27:15 Çıx. 20:4; 34:17; Lev. 19:4; 26:1; Qanun. 4:15-18; 5:8 * 27:16 Çıx. 20:12; Qanun. 5:16 * 27:17 Qanun. 19:14 * 27:18 Lev. 19:14 * 27:19 Çıx. 22:21; 23:9; Lev. 19:33-34; Qanun. 24:17-18 * 27:20 Lev. 18:8; 20:11; Qanun. 22:30; 1Kor. 5:1 * 27:21 Çıx. 22:19; Lev. 18:23; 20:15 * 27:22 Lev. 18:9; 20:17 * 27:23 Lev. 18:17; 20:14 * 27:26 Qal. 3:10

28

Xeyir-dualar
(Lev. 26:3-13; Qanun. 7:12-24)

1 * Əgər Allahınız Rəbbin sözlərinə yaxşı-yaxşı qulaq asıb bu gün sizə buyurduğum
bütün əmrlərinə riayət etsəniz, Allahınız Rəbb sizi yer üzündəki bütün millətlərdən üstün
edəcək. 2 Allahınız Rəbbin sözünü dinləsəniz, bütün bu xeyir-dualar sizə gələcək və
üzərinizdə qalacaq.
3 Şəhərdə və çöldə xeyir-dualı olacaqsınız.
4 Doğulan övladlarınız, torpağınızın məhsulları, heyvanlarınızın, mal-qara və qoyun-
keçilərinizin balaları artımlı olacaq.
5 Səbət və xəmir təknələriniz bərəkətli olacaq.
6 Hər girişiniz, hər çıxışınız xeyir-dualı olacaq.
7 Rəbb sizə hücum edən düşmənlərinizi önünüzdə məğlub edəcək. Onlar sizə bir yoldan
hücum edəndə önünüzdən yeddi yolla qaçacaq.
8 Rəbb anbarlarınıza, əl atdığınız hər işə "Bərəkətli olsun!" deyə əmr verəcək və
Allahınız Rəbb sizə verəcəyi torpağa bərəkət yağdıracaq.
9 Allahınız Rəbbin əmrlərinə riayət etsəniz, Onun yolları ilə getsəniz, Rəbb vəd etdiyi
kimi sizi Özü üçün müqəddəs bir xalq kimi qoruyacaq. 10 Yer üzərindəki bütün xalqlar
Rəbbə məxsus olduğunuzu görüb sizdən qorxacaq. 11 Rəbb atalarınıza vəd etdiyi torpaqda
sizi bolluq içərisində yaşadacaq. Doğulan övladlarınızın nəslini artırıb-çoxaldacaq,
heyvanlarınızın balalarını, torpağınızın məhsulunu artımlı edəcək. 12 Rəbb torpağınıza
yağışı vaxtlı-vaxtında yağdıracaq və bütün zəhmətinizə bərəkət vermək üçün göylərdən
zəngin xəzinəsini açacaq. Siz bir çox millətlərə borc verəcək, lakin heç kimdən borc
almayacaqsınız. 13 Rəbb sizi quyruq deyil, baş edəcək. Əgər bu gün sizə buyurduğum
Allahınız Rəbbin əmrlərinə qulaq assanız, onlara dəqiq əməl etsəniz, aşağıda deyil, hər
zaman yuxarıda olacaqsınız. 14 Bu gün sizə buyurduğum əmrlərdən kənara çıxmayın,
başqa allahların ardınca getməyin, onlara sitayiş etməyin.

Lənətlər
(Lev. 26:14-46)

15 Amma Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asmasanız, bu gün sizə buyurduğum əmrlərin,
qaydaların hamısına dəqiq əməl etməsəniz, bu lənətlər gəlib üzərinizə töküləcək.
16 Şəhərdə və çöldə lənət qazanacaqsınız.
17 Səbət və xəmir təknələriniz lənətli olacaq.
18 Doğulan övladlarınız, torpaqlarınızın məhsulları, mal-qara və qoyun-keçilərinizin
balaları lənətə düçar olacaq.
19 Hər girişiniz, hər çıxışınız lənətli olacaq.
20 Rəbb əl atdığınız hər işdə üzərinizə lənət göndərəcək, sizi vahiməyə salıb çaşdıracaq.
Nəhayət, Rəbdən üz döndərib pislik etdiyinizə görə tezliklə sizə ziyan vurub həlak edəcək.
21 Rəbb mülk olaraq almaq üçün gedəcəyiniz torpaqdan sizi yox edənədək vəbaya düçar
edəcək. 22 O sizi vərəm, qızdırma, iltihab, insanı qovuran istilik, quraqlıq, səmum küləyi və
kiflə cəzalandıracaq. Siz yox olana qədər bunlar sizdən əl çəkməyəcək. 23 Başınız üzərində
olan göylər tunc, ayağınız altındakı yer isə dəmir kimi olacaq. 24 Rəbb ölkənizə yağış
əvəzinə toz-torpaq yağdıracaq. Siz həlak olana qədər göydən üzərinizə bunlar yağacaq.
25 Rəbb sizi düşmənlərinizin önündə məğlub edəcək, onlara bir yoldan hücum edəndə
önlərindən yeddi yolla qaçacaqsınız. Dünyanın bütün ölkələrinə dəhşətli ibrət ola-
caqsınız. 26 * Cəsədləriniz göydəki quşlara, yerdəki heyvanlara yem olacaq, onları
ürküdüb qovan olmayacaq. 27 Rəbb sizi sağalmaz Misir çibanları, şişlər, xoralar, qoturlarla
cəzalandıracaq. 28 O sizi cəzalandıraraq dəli və kor edəcək, ürəyinizi qubarladacaq.
29 Günorta vaxtı kor adam qaranlıqda əl toxundura-toxundura gəzdiyi kimi gəzəcəksiniz.

---

* 28:1 Qanun. 11:13-17 * 28:26 Yer. 7:33

Hər işiniz uğursuz olacaq, daim iztirab çəkəcək və talan olacaqsınız. Sizi qurtaran
olmayacaq.
30 Nişanlandığınız qızla başqası yatacaq. Tikdiyiniz evdə yaşamayacaqsınız. Saldığınız
bağın məhsulunu dərməyəcəksiniz. 31 Öküzünüz gözünüz önündə kəsiləcək, ətindən
yeməyəcəksiniz. Eşşəklériniz sizdən zorla alınacaq və geri qaytarılmayacaq. Sürülériniz
düşmənlərinizə veriləcək və sizi qurtaran olmayacaq. 32 Oğullarınız və qızlarınız gözünüz
önündə başqa bir xalqa təslim ediləcək və onların həsrətindən günbəgün gözlərinizin
nuru sönəcək. Əlinizdən isə heç nə gəlməyəcək. 33 Torpağınızın və bütün zəhmətinizin
məhsulunu tanımadığınız bir xalq yeyəcək, siz isə daima iztirab çəkəcək və əziləcəksiniz.
34 Gözlərinizlə gördüklériniz ağlınızı başınızdan çıxaracaq. 35 Rəbb dizlərinizə, baldır-
larınıza təpədən dırnağa qədər sağalmaz çibanlar çıxararaq sizi cəzalandıracaq.
36 Rəbb sizi, öz üzərinizə təyin etdiyiniz padşahı sizin də, atalarınızın da tanımadığı
bir millətə əsir apartdıracaq. Orada ağacdan, daşdan düzəldilmiş yad allahlara sitayiş
edəcəksiniz. 37 Rəbbin sizi əsir etdiyi xalqlar arasında heyrət, məsəl və kinayə hədəfinə
çevriləcəksiniz.
38 Zəmiyə çox toxum səpib, az yığacaqsınız, çünki onu çəyirtkə yeyib qurtaracaq.
39 Üzüm bağları salacaq, becərəcəksiniz, lakin üzümündən dərməyəcək, şərabından
içməyəcəksiniz, çünki onlara qurd düşəcək. 40 Torpağınızın hər tərəfində zeytun ağacları
bitsə də, onlardan yağ çəkə bilməyəcəksiniz, çünki zeytun ağaclarınız öz meyvəsini
tökəcək. 41 Oğullarınız, qızlarınız olacaq, lakin yanınızda qalmayacaq, çünki əsir
düşəcəklər. 42 Bütün ağaclarınızın və əkin sahələrinizin bəhərinə çəyirtkələr daraşacaq.
43 Aranızda yaşayan yadellilər sizdən olduqca üstün olacaq, siz aşağı endikcə
enəcəksiniz. 44 Sizə onlar borc verəcək, siz onlara borc verə bilməyəcəksiniz, onlar baş,
siz isə quyruq olacaqsınız.
45 Bu lənətlərin hamısı sizin üzərinizə töküləcək. Sizi həlak olanadək qovub yaxalay-
acaqlar, çünki Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asmadınız, sizə buyurduğu əmrlərə və
qaydalara riayət etmədiniz. 46 Bunlar sizə və övladlarınıza əbədi bir əlamət, bir möcüzə
olacaq.
47 Madam ki bolluq vaxtında Allahınız Rəbbə sevinclə və xoşluqla itaət etmədiniz,
48 Rəbbin sizə qarşı göndərdiyi düşmənlərə ac-susuz, çılpaq və hər cür ehtiyac içərisində
qulluq edəcəksiniz. Rəbb sizi həlak edənə qədər boynunuza dəmir boyunduruq salacaq.
49 Rəbb uzaqdan, dünyanın ucqarlarından bir milləti – dilini başa düşmədiyiniz bir
milləti qartal kimi üzərinizə şığıdacaq. 50 Bu elə sərt sifətli bir millətdir ki, nə qocaların
şəxsiyyətinə hörməti var, nə də uşaqlara rəhmi gəlir. 51 Bu millət sizi həlak edənə qədər
heyvanlarınızın balalarını, torpağınızın məhsulunu yeyib qurtaracaq, sizin üçün nə taxıl,
nə təzə şərab, nə zeytun yağı, nə mal-qaranızın, nə də qoyun-keçilərinizin balalarını
qoymayacaq. 52 Bütün şəhərlərinizi mühasirəyə alıb ölkənizdəki güvəndiyiniz möhkəm
və hündür divarlarınızı tamamilə yerlə yeksan edəcəklər. Allahınız Rəbbin sizə verəcəyi
ölkənin bütün şəhərlərini mühasirəyə alacaqlar.
53 Mühasirəyə düşəndə düşmənlərinizin sizə verəcəyi aclıqdan doğulan övladlarınızın –
Allahın Rəbbin sizə verdiyi oğul-qızlarınızın ətini yeyəcəksiniz. 54 Aranızda ən ürəyinazik
və həssas adam belə, öz qardaşına, sevdiyi arvadına, sağ qalan övladlarına rəhm
etməyəcək. 55 Yediyi uşaqların ətindən onların heç birinə verməyəcək, çünki mühasirə
olunanda düşmənlərinizin yaratdığı qıtlığa görə şəhərlərinizdə yeməyə heç nə qalmay-
acaq. 56 * Aranızda ən ürəyinazik, həssas qadın – zərifliyindən və incəliyindən ayağını
yerə basmaq istəməyən qadın belə, sevdiyi ərinə, öz oğluna, eləcə də qızına rəhm
etməyəcək. 57 Bətnindən çıxan cifti və doğduğu uşaqları verməyib gizli yeyəcək, çünki
bütün şəhərləriniz mühasirəyə düşəndə aclıq olacaq.
58 Əgər bu kitaba yazılmış bu Qanunun bütün sözlərinə diqqətlə əməl etməsəniz,
Allahınız Rəbbin əzəmətli və zəhmli adından qorxmasanız, 59 Rəbb sizi və nəslinizi
dəhşətli bəlalara, böyük və sonsuz müsibətlərə, sağalmaz, ağır xəstəliklərə düçar edəcək.

---

* 28:56 2Pad. 6:28-29; Mərs. 4:10

60 Qorxduğunuz bütün Misir xəstəliklərini yenə başınıza gətirəcək, bu xəstəliklərə tutu-
lacaqsınız. 61 Rəbbin bu Qanun kitabında yazılmamış hər cür xəstəlik və bəlanı sizi yox
edənədək başınıza gətirəcək. 62 Göydəki ulduzlar qədər çoxalmaq əvəzinə sayca çox az
qalacaqsınız, çünki Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asmadınız. 63 Sizə yaxşılıq etmək və
artırmaqdan Rəbb necə razı qalırdısa, sizi həlak etdiyi və yox etdiyi üçün də elə razı
qalacaq. Mülk olaraq almaq üçün gedəcəyiniz ölkədən qoparılacaqsınız.
64 Rəbb sizi dünyanın bu başından o biri başınadək bütün xalqların arasına səpələyəcək.
Orada sizin də, atalarınızın da tanımadığı, ağacdan və ya daşdan düzəldilmiş yad allahlara
sitayiş edəcəksiniz. 65 Bu millətlər arasında nə sülhünüz, nə də rahatlığınız olacaq.
Rəbb sizə orada ürəkqopması, ümidsizlik, gözləməkdən yorulan gözlər verəcək. 66 Daim
canınızın qayğısını çəkəcək, gecə-gündüz vahimə içərisində yaşayacaqsınız. Həyatınızın
asayişi olmayacaq. 67 Ürəyinizə dolan vahimədən və gözünüzlə gördüyünüz hadisələr
üzündən səhər olanda "kaş axşam olaydı", axşam olanda "kaş səhər olaydı" deyəcəksiniz.
68 Mən sizə demişdim ki, gəldiyiniz yolla geri dönməyəcəksiniz, amma Rəbb sizi gəmilərlə
Misirə geri qaytaracaq. Orada qul və qarabaş kimi düşmən bazarında satılacaqsınız, amma
sizi pulla alan olmayacaq».

29

*Əhdin yenil*əşməsi

1 Rəbb İsrail övladları ilə Xorev dağında əhd etmişdir. Moavda isə Musaya əmr etdi ki,
yenidən əhd kəssin. Əhdin şərtləri bunlardır:
2 Musa bütün İsraillilər bir yerə yığıb belə dedi: «Rəbbin Misirdə gözləriniz önündə
firona, əyanlarına və ölkəsinə etdiyi hər şeyi gördünüz. 3 Böyük sınaqları, bu böyük
əlamətləri və möcüzələri öz gözünüzlə gördünüz. 4 Lakin Rəbb bu günədək sizə anlamaq
üçün ağıl, görmək üçün göz, eşitmək üçün qulaq vermədi. 5 Rəbb deyir: "Sizi qırx il
səhrada gəzdirdim. Əyninizdəki paltar, ayağınızdakı çarıq yırtılıb-dağılmadı. 6 Çörək
yemədiniz, şərab ya da başqa kefləndirici içki içmədiniz. Bunları ona görə etmişəm ki,
Mənim Allahınız Rəbb olduğumu biləsiniz".
7 * Buraya çatanda Xeşbon padşahı Sixon ilə Başan padşahı Oq bizimlə döyüşə başladılar.
Amma onları məğlub etdik. 8 * Torpaqlarını ələ keçirib irs olaraq Ruvenlilərə, Qadlılara,
Menaşşe qəbiləsinin yarısına verdik. 9 Ələ götürdüyünüz hər işdə uğur qazanmaq üçün bu
əhdin hər sözünə diqqətlə əməl edin.
10 Bu gün siz hamınız – qəbilə başçılarınız, ağsaqqallarınız, məmurlarınız, İsraillilərin
hamısı, 11 uşaqlarınız, arvadlarınız, aranızda yaşayıb odunuzu doğrayan, suyunuzu
daşıyan yadellilər Allahınız Rəbbin qarşısında dayanmısınız ki, 12 bu gün Allahınız Rəbbin
and edərək sizinlə bağladığı bu əhdi həyata keçirəsiniz. 13 Qoy bu gün O sizi Öz xalqı kimi
təsdiq etsin, sizə söz verdiyi kimi atalarınız İbrahimə, İshaqa, Yaquba etdiyi anda görə
sizin Allahınız olsun. 14 Mən bu əhdi və andı yalnız sizinlə, 15 Allahımız Rəbbin hüzurunda
bizimlə bərabər duranlarla deyil, bu gün yanımızda olmayanlarla da edirəm.
16 Misirdə necə yaşadığınızı, o biri millətlərin içərisindən keçərək buraya necə
gəldiyinizi özünüz də bilirsiniz. 17 Onların arasında iyrənc şeyləri – ağacdan, daşdan,
qızıldan, gümüşdən düzəldilən iyrənc bütləri gördünüz. 18 * Ehtiyatlı olun, bu gün aranızda
bu millətlərin allahlarına sitayiş etmək üçün Allahınız Rəbdən dönən nə kişi, nə qadın,
nə nəsil, nə də qəbilə olsun. Aranızda belə acı pöhrəli, zəhərli kök olmasın. 19 Bu andın
sözlərini eşidən zaman kimsə öz-özünə gözaydınlığı verib belə bir fikrə düşməsin: "Onsuz
da salamat qalacağam, qoy kefim istəyən kimi yaşayım". Bu fikir həm münbit torpağa,
həm də quru torpağa bəla gətirər. 20 Belə adamı Rəbb bağışlamaq istəməz. O adama qarşı
qısqanc Rəbbin qəzəbi alovlanacaq. Bu kitabda yazılan bütün lənətlər başına töküləcək
və Rəbb onun adını göyün altından siləcək. 21 Rəbb bu Qanun kitabında yazılan əhdin

* 29:7 Say. 21:21-35 * 29:8 Say. 32:33 * 29:18 İbr. 12:15

içərisində yer tutan lənətlərin hamısına görə fəlakətə uğratmaq üçün onu İsrailin bütün qəbilələrinin içərisindən çıxaracaq.
22 Gələcək nəsil, sizdən sonra gələn övladlarınız və uzaq diyardan gələn yadellilər
bu ölkənin bəlalarını, Rəbbin oraya göndərdiyi xəstəlikləri görəcək. 23 * Bütün torpaq
yanacaq, kükürd və duzla örtüləcək, toxum əkilməyəcək, cücərti görünməyəcək, ot
bitməyəcək. Ölkə Rəbbin qızğın qəzəbi ilə yerlə yeksan etdiyi Sodom, Homorra, Adma
və Sevoyim kimi viran olacaq. 24 * Bütün millətlər "Rəbb bu ölkəyə niyə belə etdi? Bu
böyük qəzəb niyə alovlandı?" deyə soruşacaqlar. 25 O zaman deyəcəklər: "Çünki onları
Misir torpağından çıxararkən atalarının Allahı Rəbbin onlarla bağladığı əhdi atdılar.
26 Gedib tanımadıqları allahlara, Rəbbin onlara bəxş etmədiyi yad allahlara sitayiş və səcdə
etdilər. 27 Ona görə Rəbbin qəzəbi bu ölkəyə qarşı alovlandı, oranı bu kitabda yazılan bütün
lənətlərə düçar etdi. 28 Rəbb qəzəb, hirs və böyük hiddətlə onları ölkələrindən qopardı. Bu
gün olduğu kimi onları başqa bir torpağa atdı".
29 Allahımız Rəbbin sirləri var, lakin bəzi şeyləri bizə və övladlarımıza əbədilik aşkar etdi
ki, bu qanunun bütün sözlərinə əməl edək.

30

Şəfa və xeyir-dua

1 Bütün bu hadisələr – qarşınıza qoyduğum xeyir-dua və lənət başınıza gələndə Allahınız
Rəbbin sizi səpələdiyi millətlər arasında bunları xatırlayacaqsınız. 2 Siz və övladlarınız
Allahınız Rəbbə tərəf dönüb bu gün sizə əmr etdiyim hər işdə Onun sözünü bütün
qəlbinizlə və bütün varlığınızla qulağınızda saxlasanız, 3 Allahınız Rəbb sizə rəhm edib
əsirlikdən geri qaytaracaq, sizi yenidən səpələdiyi bütün xalqların arasından toplayacaq.
4 * Səpələnib göyün altındakı ən ucqar ölkəyə düşsəniz belə, Allahınız Rəbb sizi oradan
yığıb geri qaytaracaq. 5 Sizi atalarınıza irs olaraq verdiyi torpağa qovuşduracaq. Oranı
yenə də irs olaraq alacaqsınız, Allahınız Rəbb sizə xoş güzəran verəcək və sizi atalarınızdan
da artıq çoxaldacaq.
6 Allahınız Rəbb sizin ürəyinizi və övladlarınızın ürəklərini sünnət edəcək ki, Allahınız
Rəbbi bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla sevəsiniz və yaşayasınız. 7 Allahınız Rəbb
bütün bu lənətləri isə sizə nifrət və zülm edən düşmənlərinizin üzərinizə tökəcək. 8 Siz
yenə Rəbbin sözünə qulaq asacaq və bu gün sizə buyurduğum bütün əmrlərini yerinə
yetirəcəksiniz. 9 Onda Allahınız Rəbb əlinizdə olan hər işinizi uğurlu edəcək, sizə çoxlu
övlad, heyvanlarınıza çoxlu bala, torpaqlarınıza bol məhsul verəcək. Rəbb atalarınıza
yaxşılıq etməkdən necə razı qalırdısa, sizə də yaxşılıq etməkdən elə razı qalacaq. 10 Bir
şərtlə: Allahınız Rəbbin sözünü qulağınızda saxlayın. Onun bu Qanun kitabında yazılan
əmrlərinə və qaydalarına əməl edin, bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla Allahınız Rəbbə
tərəf dönün.
11 Bu gün sizə verdiyim əmrə əməl etmək sizin üçün çətin və əlçatmaz deyil. 12 * Axı o,
göylərdə deyil ki, deyəsiniz: "Kim bizim üçün göylərə çıxacaq və onu oradan götürüb bizə
çatdıracaq ki, biz buna əməl edək?" 13 O, dənizin o tayında deyil ki, deyəsiniz: "Kim bizim
üçün dənizin o tayına gedəcək və onu götürüb bizə çatdıracaq ki, qulaq asıb buna əməl
edək?" 14 Yox, bu kəlam sizə əməl etmək üçün çox yaxındır, o, dilinizdə və ürəyinizdədir.
15 Bax bu gün sizin qarşınızda həyatla xoşbəxtliyi, ölümlə bədbəxtliyi qoyuram. 16 Bu
gün sizə Allahınız Rəbbi sevməyi, Onun qoyduğu yollarla getməyi, əmrlərinə, qaydalarına,
hökmlərinə riayət etməyi əmr edirəm. Belə etsəniz, yaşayıb artacaqsınız və mülk olaraq
almaq üçün gedəcəyiniz torpaqda Allahınız Rəbb tərəfindən xeyir-dua alacaqsınız. 17 Əgər
bu yoldan dönsəniz, qulaq asmasanız, azaraq, yad allahlara səcdə qılaraq onlara qulluq
etsəniz, 18 bu gün sizə bildirirəm ki, mütləq məhv olacaqsınız. İordan çayını keçib mülk
olaraq almaq üçün gedəcəyiniz ölkədə uzun ömür sürməyəcəksiniz. 19 Qarşınızda həyatla
ölümü, xeyir-dua ilə lənəti qoyduğum üçün bu gün göyü və yeri sizə şahid tuturam. Həyatı

* 29:23 Yar. 19:24-25 * 29:24 Yer. 22:8-9 * 30:4 Neh. 1:9 * 30:12 Rom. 10:6-8

seçin ki, siz və övladlarınız yaşaya biləsiniz. 20 * Allahınız Rəbbi sevin, sözü qulağınızda
qalsın və Ona bağlanın. Çünki sizin həyatınız Odur. Belə etsəniz, Rəbbin ata-babalarınız
İbrahimə, İshaqa və Yaquba verməyi vəd etdiyi torpaqda sizi uzun ömürlü edəcək».

31

Musanın yerinə Yeşuanın gəlməsi

1 Musa bütün İsraillilərin qarşısına çıxıb belə dedi: 2 * «Artıq mən yüz iyirmi yaşındayam,
daha sizə başçılıq etməyə taqətim yoxdur. Rəbb mənə demişdir ki, sən İordan çayını
keçməyəcəksən. 3 Oranı keçəndə Allahınız Rəbb Özü qabağınızda gedəcək və bu millətləri
qarşınızdan yox edəcək, siz də onların torpaqlarını irs olaraq alacaqsınız. Rəbbin sözünə
görə Yeşua sizə rəhbərlik edəcək. 4 * Rəbb Emorlu padşahları Sixonu və Oqu həlak edərək
ölkələrinin başına gətirdiyini bu millətlərin də başına gətirəcək. 5 Rəbb onları sizə təslim
edəcək. Onlarla əmr etdiyim kimi rəftar etməlisiniz. 6 * Möhkəm və cəsarətli olun!
Onlardan qorxub çəkinməyin! Çünki Allahınız Rəbb sizinlə gedir. O sizi atmaz, tərk
etməz!»
7 Sonra Musa Yeşuanı çağırıb bütün İsraillilərin gözü qarşısında ona belə dedi: «Möhkəm
və cəsarətli ol! Çünki Rəbbin atalarına vəd etdiyi ölkəyə bu xalqla birlikdə sən gedəcəksən.
Ölkəni irs olaraq onlara sən verəcəksən. 8 Başının üstündə Rəbb gedəcək. O sənin lədir, səni
atmaz və tərk etməz. Qorxub çəkinmə!»

Qanunun oxunması

9 Musa bu qanunu yazıb sonra Rəbbin əhd sandığını aparan Levili kahinlərə və bütün
İsrail ağsaqqallarına verdi. 10 * * Sonra onlara belə buyurdu: «Hər yeddi ilin sonunda,
borcların bağışlanma ilində, Çardaqlar bayramında, 11 bütün İsraillilər Allahınız Rəbbin
hüzurunda olmaq üçün Onun seçəcəyi yerə gələndə bu qanunu İsraillilərə oxuyun.
12 Xalqın kişi, qadın və uşaqlarını, həmçinin şəhərinizdə yaşayan yadellilər toplayın. Qoy
hamı eşidib öyrənsin və Allahınız Rəbdən qorxub Qanunun bütün sözlərinə diqqətlə əməl
etsin. 13 Qoy qanunu bilməyən uşaqlar da eşitsinlər və mülk olaraq almaq üçün İordan
çayından keçib gedəcəyiniz ölkədə ömür boyu Allahınız Rəbdən qorxmağı öyrənsinlər».

*R*əbbin Musaya son əmri

14 Rəbb Musaya dedi: «Ölümünə az qalıb. Yeşuanı çağır. Hüzur çadırında hazır dayanın
ki, ona əmrlərimi bildirim». Beləliklə, Musa ilə Yeşua gedib Hüzur çadırında gözlədilər.
15 Sonra Rəbb çadırda sütuna oxşar bir bulud içərisində göründü. Bulud çadırın qapısı
üzərində dayandı.
16 Rəbb Musaya belə söylədi: «Bu yaxınlarda ölüb atalarına qovuşacaqsan. Bu xalq da
gedəcəyi ölkənin allahlarına bağlanıb Mənə xəyanət edəcək. Məni atıb onlarla bağladığım
əhdi pozacaqlar. 17 Onda onlara qəzəblənəcəyəm, onları ataraq üz döndərəcəyəm. Onlar
başqalarına yem olacaq, başlarına çox bəlalar və müsibətlər gələcək. Həmin gün
"Allahımız bizimlə olmadığı üçün başımıza müsibətlər gəldi" deyəcəklər. 18 Başqa allahlara
tərəf dönməklə pis iş gördüklərinə görə mütləq onlardan üz döndərəcəyəm.
19 İndi özünüz üçün bu ilahini yazın və İsrail övladlarına öyrədin. Qoy onu oxusunlar.
Belə ki bu ilahi İsraillilərə qarşı Mənim şahidim olsun. 20 Çünki onları atalarına and edib
söz verdiyim süd və bal axan torpağa gətirəndə, yeyib-doyanda və kökələndə yad allahlara
meyl edərək onlara sitayiş edəcəklər, Məni rədd edərək əhdimi pozacaqlar. 21 Onlara
çox bəlalar və müsibətlər yetişəndə qoy bu ilahi onlara qarşı şahid kimi səslənsin, çünki
bu ilahi nəsillərin dilindən düşməyəcək. Ona görə ki Mən onları vəd etdiyim torpağa
gətirməzdən əvvəl, bu gün belə, fəndgir olduqlarını bilirəm». 22 Həmin gün Musa bu ilahini
yazıb İsrail övladlarına öyrətdi.
23 * * Rəbb o gün Nun oğlu Yeşuaya əmr edib dedi: «Möhkəm və cəsarətli ol, çünki İsrail

---

* 30:20 Yar. 12:7; 26:3; 28:13 * 31:2 Say. 20:12 * 31:4 Say. 21:21-35 * 31:6 Yeşua 1:5; İbr. 13:5 * 31:10 Qanun. 15:1 * 31:10 Qanun. 16:13-15 * 31:23 Say. 27:23 * 31:23 Yeşua 1:6

övladlarını onlara vəd etdiyim ölkəyə sən aparacaqsan və Mən səninləyəm».
[24] Musa bu Qanunu sözlərindən heç nəyi əskiltmədən kitaba yazmağı qurtaranda
[25] Rəbbin Əhd sandığını daşıyan Levililərə bu əmri verdi: [26] «Bu Qanun kitabını götürüb
Allahınız Rəbbin Əhd sandığının yanına qoyun. Qoy sizə qarşı bir şahid olaraq orada
qalsın. [27] Çünki sizin üsyankar və dikbaş olduğunuzu bilirəm. Bu gün mən sağ olaraq
aranızda ikən belə, Rəbbə üsyankar oldunuzsa, gör mən öləndən sonra necə olacaqsınız.
[28] Qəbilələrinizin bütün ağsaqqallarını və məmurlarınızı yanıma toplayın. Bu sözləri
onlara eşitdirim ki, göyü və yeri onlara qarşı şahid tutacağam. [29] Ölümümdən sonra
tamamilə pozulacağınızı, sizə əmr etdiyim yoldan azacağınızı bilirəm. Axır zamanda
müsibətlərlə qarşılaşacaqsınız. Çünki Rəbbin gözündə pis olan işləri görərək əməllərinizlə
Onu qəzəbləndirəcəksiniz».

Musanın ilahisi

[30] Musa bu ilahini axıracan oxudu ki, bütün İsrail camaatı ilahinin sözlərini eşitsin.

32

[1] «Ey göylər, qulaq asın, söyləyəcəyəm,
Qoy yer üzü dilimdən çıxan sözləri eşitsin.
[2] Qoy təlimim yağış kimi tökülsün,
Sözüm şeh kimi düşsün,
Çəmən üzərinə düşən narın yağış tək olsun,
Ot üzərinə tökülən leysana oxşasın,
[3] Çünki Rəbbin ismini elan edəcəyəm!
Allahımızın əzəmətini mədh edin!

[4] O, işləri kamil Qayadır,
Çünki bütün yolları haqdır,
Sadiq Allahdır, heç zaman haqsızlıq etməz,
Adil və doğru olan Odur.
[5] Ona xəyanət etdilər,
Ona övlad olmadılar,
Ona görə rüsvay oldular.
Çünki əyri və tərs nəsildirlər.
[6] Ey axmaq, ağılsız xalq,
Rəbbə budurmu əvəziniz?
Sizi yaradan, sizə görkəm verən
Atanız, Yaradanınız O deyilmi?

[7] Ötən günləri yadınıza salın,
Keçmiş nəsillərin dövrünə nəzər salın,
Atanızdan soruşun, o sizə desin,
Ağsaqqallarınızdan soruşun, onlar sizə söyləsin.
[8]* Haqq-Taala millətlərə irsi torpaq bölərkən,
Bəşər övladlarını ayırarkən
İsrail övladlarının sayına görə
Xalqlara sərhəd qoydu.
[9] Çünki Rəbbin payı Öz xalqıdır!
Yaqub Onun payına düşən irsidir.

[10] Onu quraq bir torpaqda,
Uğultulu, boş-biyaban səhrada tapdı.
Bir sipər kimi onu hifz etdi,
Göz bəbəyi kimi onu qorudu.

---

* 32:8 Həv. 17:26

11 Yuvasında balalarını sövq etdirərək uçuran,
Onlar üzərində qanad çalan,
Qanadlarını açıb onları tutan,
Pərlərinin üzərində aparan qartal kimi
12 Ona yol göstərən yalnız Rəbb idi.
Yanında özgə bir allah yox idi.

13 Onu yer üzünün yüksəkliklərinə çıxartdı,
Zəminin məhsulundan yedirtdi.
Onu qayadan süzülən balla,
Çaxmaq daşından çəkilən yağla bəslədi.
14 Onu inəklərin kəsmiyi, qoyunların südü ilə,
Kökəldilmiş quzularla,
Başandakı təkələrlə, qoçlarla.
Ən yaxşı buğda ilə bəslədi.
Xalq şərabı, üzümün al qanını içdi,

15 Lakin Yeşurun * kökələrkən təpik atdı,
Doyarkən, yoğunlaşıb piyləşərkən
Onu yaradan Allahı tərk etdi,
Xilaskarını, Qayasını rədd etdi.
16 Yad allahlarla Allahı qısqandırdılar,
İyrənc əməllərlə Onu qəzəbləndirdilər.
17 * Allah olmayan cinlərə,
Tanımadıqları allahlara,
Atalarının qorxmadıqları,
Son zamanlar yeni yaranan allahlara
Qurban kəsdilər.
18 Sizi həyata gətirən Qayanı atdınız.
Sizi yaradan Allahı unutdunuz.

19 Rəbb bunu görəndə onları rədd etdi,
Çünki oğul və qızları Onu hiddətləndirdi.
20 O dedi: “Bax onlardan Mənim üzüm dönəcək,
Onların aqibəti görüm necə olacaq?
Çünki onlar etimada layiq olmayan övladlar, azğın nəsildirlər.
21 * * Məni Allah olmayanlarla qısqandırdılar,
Boş bütləri ilə qəzəbləndirdilər.
Mən də onları xalq olmayanlarla qısqandıracağam,
Axmaq bir millətlə qəzəbləndirəcəyəm.
22 Çünki qəzəbimdən bir od alovlandı,
Ölülər diyarı dibinəcən yandı.
Dünyanı və nemətlərini yeyib qurtaracaq,
Dağların bünövrəsi odlanıb tutuşacaq.

23 Mən onların üzərinə bəlalar yığacağam,
Oxlarımı onlara tuşlayacağam.
24 Qıtlıqdan tükənəcək, qızdırmadan qırılacaqlar,
Vəbadan tələf olacaqlar.
Heyvanların dişlərini,
Torpaqda sürünən ilanların zəhərini

---

* 32:15 Yeşurun – İsrailin bir ləqəbi olub düz olan mənasını verir. * 32:17 1Kor. 10:20 * 32:21 1Kor. 10:22 * 32:21 Rom. 10:19

Onlara sarı göndərəcəyəm.
25 Gənc oğlanı və qızı,
Südəmər körpəni, ağsaçlı insanı
Bayırdan qılınc, daxildən dəhşət məhv edəcək.
26 Dedim: ‹Qoy onları uzaqlara dağıdım,
Onları insanların yaddaşından çıxarım›.
27 Lakin düşmənin istehzasından çəkindim,
İstəmədim ki, əleyhdarları yanlış anlayıb desinlər:
‹Bütün bu işləri Rəbb görməyib,
Özümüz zəfər qazanmışıq›”.

28 Çünki onlar düşüncəsiz bir millətdir,
Necə də ağılsızdırlar.
29 Kaş ki müdrik olub bunu dərk edəydilər,
Aqibətlərini düşünəydilər.
30 Əgər onların Qayası onları satmasaydı,
Rəbb onları təslim etməsəydi,
Bir adam min nəfəri necə qova bilərdi?
İki kişi on min nəfəri necə qaçıra bilərdi?
31 Həqiqətən, onların qayası Qayamız kimi deyil,
Hətta düşmənlərimiz bunu qəbul edir.
32 Tənəkləri Sodomdakı üzüm ağaclarındandır,
Homorra bağlarındandır.
Üzümləri zəhərlidir,
Salxımları acıdır.
33 Şərabları əfi ilan zəhəridir,
Gürzələrin öldürücü ağısıdır.

34 “Məgər bunların hamısını Mən yanımda saxlamamışammı?
Bunları xəzinəmdə möhürləyən Mən deyiləmmi?
35 * Qisas Mənimdir, əvəzini Mən verəcəyəm.
Vaxtı çatarkən sürüşüb yıxılacaqlar,
Çünki onlar həlak gününə yaxındırlar,
əcəlləri tez çatar”.

36 * Rəbb Öz xalqını mühakimə edəcək.
Onların gücünün qurtardığını görərkən,
Nə kölədən, nə azaddan kimsə qalmayarkən
Qullarına rəhm edəcək.
37 O belə deyəcək: “Hanı onların Allahı, sığınacaqları qaya?
38 Qurbanlarının yağını yeyən,
Hanı içmə təqdimlərini içən allahları?
Qoy sizə kömək etmək üçün dursunlar,
Pənahgahınız olsunlar.

39 İndi görün ki, Mən, Mən Oyam,
Məndən başqa Allah yoxdur.
Mənəm öldürən və həyat verən,
Mənəm yaralayan və şəfa verən,
Heç kim əlimdən qurtara bilməz.
40 Çünki əlimi göylərə qaldırıb belə bəyan edirəm:
‹əbədi Varlığıma and olsun ki,

* 32:35 Rom. 12:19; İbr. 10:30 * 32:36 Zəb. 135:14

41 Şimşək çaxan qılıncımı itiləyib
Hökm etmək üçün əlimə alsam,
Düşmənlərimdən qisas alacağam,
Mənə nifrət edənlərdən əvəz çıxacağam.
42 Onların qanı ilə oxlarımı sərxoş edəcəyəm;
Qılıncım əti, qırılanların, əsir edənlərin qanını,
Düşmən rəhbərlərinin başını yeyəcək›”.

43 * * Ey millətlər, Onun xalqı ilə birgə sevinin!
Çünki O, qullarının qan qisasını alacaq,
Düşmənlərindən əvəz çıxacaq,
Ölkəsi və xalqı üçün kəffarə edəcək».
44 Musa Nun oğlu Yeşua ilə bərabər gəlib bu ilahinin bütün sözlərini xalq qarşısında söylədi. 45 Musa bütün İsraillilərə bu sözlərin hamısını söyləyib qurtaranda 46 belə dedi: «Bu gün sizə bəyan etdiyim sözlərin hamısına ürəkdən bağlanın ki, övladlarınıza bu qanunun bütün sözlərinə diqqətlə əməl etməyi əmr edəsiniz. 47 Axı bu sizin üçün əhəmiyyətsiz iş deyil, həyatınızdır. Bu sözlər mülk olaraq almaq üçün İordan çayını keçərək gedəcəyiniz torpaqda sizə uzun ömür verəcək».

Musanın ölümünün əvvəldən bildirilməsi
48 * Rəbb elə həmin gün Musaya belə dedi: 49 «Yerixo qarşısında, Moav torpağında olan bu Avarim dağına, Nevo dağına çıx. İsrail övladlarına mülk olaraq verəcəyim Kənan torpağını gör. 50 Qardaşın Harun Hor dağında ölüb əcdadlarına qoşulduğu kimi sən də çıxacağın dağda ölüb xalqına qovuşacaqsan. 51 Çünki Zin səhrasında, Meriva-Qadeş sularında, İsrail övladlarının önündə Məni müqəddəs saymamaqla İsrail övladları arasında Mənə xəyanət etdiniz. 52 Ona görə ölkəni uzaqdan görəcəksən, lakin İsrail övladlarına verəcəyim torpağa girməyəcəksən».

33

*Musanın İsrail q*əbilələrinə xeyir-duası
1 Allah adamı Musa ölümündən əvvəl İsrail övladlarına bu xeyir-duanı oxudu. 2 O belə dedi:
«Rəbb Sina dağından gəldi,
Bizə Seirdən zühur etdi,
Paran dağından şəfəq saçdı,
On minlərlə müqəddəs mələklər ilə gəldi.
Sağ əlində yanar alov var idi.
3 Ya Rəbb, həqiqətən, Sən xalqları sevirsən!
Bütün müqəddəslər Sənin əlindədir!
Onlar ayağına düşər, sözlərini dinlər.
4 Musa bizə qanuna əməl etməyi tapşırdı,
Bu, Yaqubun camaatı üçün bir irsdir.
5 İsrail qəbilələri,
Xalqın rəhbərləri bir yerə yığılanda
Rəbb Yeşuruna padşah oldu.

6 Qoy Ruven ölməsin, yaşasın!
Xalqının sayı azalmasın!»

7 Musa Yəhuda üçün belə dedi:
«Ya Rəbb, Yəhudanın səsini eşit,
Onu xalqına geri qaytar.

* 32:43 Rom. 15:10-11 * 32:43 vəhy 19:2 * 32:48 Say. 27:12-14; Qanun. 3:23-27

O özü üçün öz əlləri ilə döyüşdü,
Düşmənlərinə görə ona kömək et!»

[8]** Levi üçün belə dedi:
«Ya Rəbb, Tummimin və Urimin
Sənin sadiq qulun üçündür.
Onu Massada sınaqdan keçirdin,
Onunla Meriva sularında mübahisə etdin.
[9] O, ata-anası üçün dedi:
“Onlara nəzər salmadım”.
Qardaşlarını tanımadı,
Övladlarını unutdu,
Ancaq Sənin sözünə riayət etdi,
Sənin əhdini hifz etdi.
[10] Hökmlərini Yaqub nəslinə,
Qanununu İsraillilərə öyrədəcəklər.
Onlar hüzurunda buxuru,
Qurbangahında bütöv yandırma qurbanını təqdim edəcək.
[11] Ya Rəbb, onların malına bərəkət ver,
Əməllərindən razı qal.
Kim onlara hücum etsə,
Kim onlara nifrət etsə,
Belini qır,
Bir daha qalxmasınlar!»

[12] Binyamin üçün belə dedi:
«Rəbbin sevimlisi
Onun yanında əmin-amanlıqda yaşasın!
Rəbb gün boyu onu qoruyur,
O da Rəbbin qucağında qalır».

[13] Yusif üçün belə dedi:
«Onun torpağı Rəbdən bərəkət alsın,
Göydən gələn qiymətli şehlə,
Yer altında yatan dərin sularla,
[14] Günəşin yetişdirdiyi ən gözəl barlarla,
Hər ay yetişən ən gözəl bəhərlərlə,
[15] Qədimdən qalan dağların əla nemətləri ilə,
Əbədi təpələrin münbitliyi ilə,
[16]* Yerin ən qiymətli məhsulu və bolluğu ilə,
Kolda məskən Salanın lütfü ilə
Qoy bərəkət alsın!
Yusifin başı üzərinə –
Qardaşlarından ayrı düşənin başı üzərinə
Qoy bərəkət yağsın!
[17] O, birinci doğulan buğa qədər heybətlidir,
Buynuzları çöl öküzünün buynuzlarına bənzəyir.
Bu buynuzlarla xalqları,
Yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə olanları vuracaq.
Bax belədir Efrayimin on minləri,
Bax budur Menaşşenin minləri».

[18] Zevulun üçün belə dedi:

---

* 33:8 Çıx. 28:30 * 33:8 Çıx. 17:7; Say. 20:13 * 33:16 Çıx. 3:2

«Ey Zevulun, yola düşəndə sevin,
Ey İssakar, çadırlarında sevin!
[19] Onlar xalqları dağa çağıracaqlar,
Orada salehlik qurbanları kəsəcəklər.
Bol dəniz nemətləri ilə,
Qumlarda gizlənən xəzinələrlə doyacaqlar».

[20] Qad üçün belə dedi:
«Qadın ərazisini artırana şükür olsun!
Qad aslan tək yaşayır,
Qolu, başı qoparır.
[21] O özü üçün ilk torpağı seçdi.
Çünki onun üçün sərdarın payı saxlanıldı.
Xalq rəhbərləri yığılanda
Rəbbin ədalətini,
İsraillilərə gətirdiyi hökmləri icra etdi».

[22] Dan üçün belə dedi:
«Dan Başandan sıçrayan
Bala aslandır».

[23] Naftali üçün belə dedi:
«Ey Rəbbin lütfü və bərəkəti ilə dolu olan Naftali,
Qərbi və cənubu mülk edəcəksən».

[24] Aşer üçün belə dedi:
«Oğullar arasında Aşer ən çox bərəkət alsın!
Qardaşlarının ən çox bəyəndiyi o olsun!
Ayağını zeytun yağına batırsın.
[25] Darvazalarının cəftələri dəmirdən, tuncdan olsun,
Qüvvətin ömrün boyu qurtarmasın!

[26] Ey Yeşurun, bax sənə kömək etmək üçün
Göylər və buludlara əzəməti ilə minən
Allahın bənzəri yoxdur.
[27] Pənahgahın əzəli əbədi Allahdır,
Səni daim qollarında gəzdirər.
Düşmənlərini qarşından qovar,
"Yox et onları!" sənə deyər.
[28] İsrail əmin-amanlıqda yaşayır.
Taxıl və təzə şərab torpağında
Yaqubun çeşməsi sakit qalır,
Oraya göylərdən şeh damır.
[29] Ey İsrail! Nə bəxtiyarsan,
Sənin kimisi varmı?
Rəbbin qurtardığı xalqsan!
Rəbb sipərdir, köməyinə çatandır,
Əzəmətli qılıncındır.
Sənə düşmənlər yaltaqlanır,
Sən onların yuxarı yerlərini tapdalayırsan».

34

Musanın ölümü

[1] Musa Moav düzənliyindən Nevo dağına gedib Yerixo qarşısında olan Pisqa təpəsinə
çıxdı. Rəbb ona bütün ölkəni göstərdi. Dana qədər uzanan Gileadı, [2] bütün Naftalini,
Efrayim və Menaşşe torpaqlarını, Qərb dənizinə qədər uzanan bütün Yəhuda torpağını,
[3] Negevi, Xurmalar şəhəri Yerixo vadisinin Soara qədər uzanan hövzəsini göstərdi. [4]*
Sonra Rəbb ona dedi: «İbrahimə, İshaqa və Yaquba vəd etdiyim torpaq budur, oranı sizin
övladlarınıza verəcəyəm. Mən izin verdim ki, oranı öz gözlərinlə görəsən. Lakin oraya
girməyəcəksən».
[5] Rəbbin sözünə görə qulu Musa elə orada – Moav torpağında öldü. [6] Rəbb onu Moav
torpağında olan Bet-Peor qarşısındakı dərədə dəfn etdi. Bu günə qədər heç kim onun
qəbrinin yerini bilmir. [7] Musa öləndə yüz iyirmi yaşında idi. Gözü nurdan düşməmiş, taqəti
çəkilməmişdi. [8] İsrail övladları Musa üçün Moav düzənliyində otuz gün yas tutdular.
Musa üçün olan ağlaşma və yas günləri qurtardı.
[9] Nun oğlu Yeşua hikmət ruhu ilə dolmuşdu, çünki Musa onun üzərinə əllərini qoy-
muşdu. İsrail övladları da ona qulaq asdılar və Rəbbin Musaya əmr etdiyi hər şeyə əməl
etdilər.
[10]* İsraildə Musa kimi Rəbbin üz-üzə görüşdüyü bir peyğəmbər bir daha çıxmadı. [11] Rəbb
onu göndərmişdi ki, Misir torpağında firona, onun bütün əyanlarına, ölkəsinə çoxlu
əlamətlər və möcüzələr göstərsin. [12] Musanın əməlləri İsraillilərin gözləri önündə böyük
və zəhmli idi.

* 34:4 Yar. 12:7; 26:3; 28:13 * 34:10 Çıx. 33:11

YEŞUA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Yeşua» Kitabının məzmunu Musanın davamçısı olan Yeşuanın başçılığı ilə İsrail xalqının Kənan torpağını zəbt etmə tarixindən bəhs edir. Bu kitabda yazılan məşhur hadisələr İsrail xalqının İordan çayının keçməsi, Yerixonun süqutu, Ay şəhəri uğrunda döyüş, Kənan torpağının on iki qəbilə arasında bölünməsi və Allahla xalqının arasında əhdin təzələnməsidir. Müqəddəs Kitabın ən geniş yayılan ayələrindən biri *«Yeşua»* Kitabının 24:15-ci ayəsində yazılmışdır: «...bu gün kimə qulluq edəcəyinizi özünüz seçin. ...Amma mən və mənim evimdəkilər Rəbbə qulluq edəcək».

Kitabın məzmunu:

1:1–12:24 Kənan torpağının ələ keçirilməsi
13:1–21:45 Torpağın bölünüb paylanması
13:1-33 İordan çayının şərqindəki torpaq
14:1–19:51 İordan çayının qərbindəki torpaq
20:1-9 Sığınacaq üçün şəhərlər
21:1-45 Levililərin şəhərləri
22:1-34 Şərq qəbilələrinin qayıtması
23:1-6 Yeşuanın vəsiyyəti
24:1-33 Şekemdə yenidən bağlanan əhd

*R*əbb Yeşuaya vəd olunmuş torpağı tutmasını əmr edir

1 Rəbbin qulu Musanın ölümündən sonra Rəbb Musanın köməkçisi Nun oğlu Yeşuaya belə dedi: 2 «Qulum Musa öldü. İndi qalx, sən və bütün bu xalq İordan çayını keçib İsrail
övladlarına verəcəyim torpağa gedin. 3 * Musaya dediyim kimi qədəm qoyacağınız hər
yeri sizə vermişəm. 4 Bu səhra ilə Livandan böyük çaya – Fərat çayına qədər, Xetlilərin
bütün ölkəsi və günbatan tərəfdən isə Böyük dənizə* qədər yer sizin torpaqlarınız olacaq.
5 * Bütün ömrün boyu heç kəs sənə qarşı çıxa bilməyəcək. Musa ilə olduğum kimi sənin lə
də olacağam, səni atmayacağam və tərk etməyəcəyəm. 6 * Möhkəm və cəsarətli ol, çünki
atalarına vermək üçün and içdiyim bu torpağı bu xalqa irs olaraq sən verəcəksən. 7 Qulum
Musanın sənə tapşırdığı Qanuna tam və dəqiq əməl etmək üçün cəsarətli və çox möhkəm
ol. Ondan nə sağa, nə də sola dön ki, hara getsən, uğur qazanasan. 8 Bu Qanun kitabının
sözləri dilindən düşməsin, orada yazılan hər şeyə dəqiq əməl etmək üçün gecə-gündüz
onun üzərində düşün. Onda yolun uğurlu olacaq və müvəffəqiyyət qazanacaqsan. 9 Sənə
möhkəm və cəsarətli olmağı əmr edən Mən deyiləmmi? Qorxma və ruhdan düşmə, çünki
Allahın Rəbb gedəcəyin hər yerdə sənin lədir».
10 Yeşua xalqın məmurlarına əmr edib dedi: 11 «Ordugahı gəzin və xalqa əmr edib deyin:
"Özünüzə azuqə hazırlayın, çünki üç gün ərzində İordan çayını keçib Allahınız Rəbbin sizə
mülk olaraq verdiyi torpağa girərək oraya sahib olacaqsınız"».

*Torpaq alan İsrail q*əbilələri də Yeşua ilə gedir

12 * Yeşua Ruvenlilərə, Qadlılara, Menaşşe qəbiləsinin yarısına belə dedi: 13 «Yadınıza
salın ki, Rəbbin qulu Musa sizə belə vəsiyyət etmişdi: "Allahınız Rəbb rahatlığınız
üçün bu torpağı sizə verdi". 14 Arvadlarınız, uşaqlarınız, sürülərinizİordan çayının bu
tayında Musanın sizə verdiyi torpaqda qalsın. Ancaq siz – bütün igid adamlar silahlanıb
qardaşlarınızın qabağında o taya keçin. 15 Rəbb sizə rahatlıq verdiyi kimi soydaşlarınıza da
rahatlıq verənə qədər və Allahınız Rəbbin verdiyi torpağa sahib olana qədər onlara kömək

* 1:3 Qanun. 11:24-25 * 1:4 Böyük dəniz – Aralıq dənizi. * 1:5 Qanun. 31:6,8; İbr. 13:5 * 1:6 Qanun. 31:6,7,23 * 1:12 Say. 32:28-32; Qanun. 3:18-20; Yeşua 22:1-6

edin. Sonra siz Rəbbin qulu Musanın İordan çayının şərqində sizə mülk olaraq verdiyi
torpağa qayıdıb oraya sahib ola bilərsiniz».
16 Onlar da Yeşuaya cavab verib dedilər: «Bizə nə buyursan, edəcəyik və hara göndərsən,
gedəcəyik. 17 Hər işdə Musaya necə qulaq asırdıqsa, sənə də elə qulaq asacağıq. Qoy Allahın
Rəbb Musa ilə olduğu kimi sənin lə də olsun. 18 Sənin əmrlərinə qarşı çıxan, buyurduğun
hər sözə qulaq asmayan hər kəs öldürüləcək. Yalnız sən möhkəm və cəsarətli ol».

2

Yerixoda İsrail casusları və fahişə Raxav

1 * Nun oğlu Yeşua Şittimdən iki kişini casusluq etməyə gizli göndərib dedi: «Gedin
oranın torpağını və Yerixonu gözdən keçirin». Onlar getdilər və Raxav adlı bir fahişənin
evinə girib orada qaldılar. 2 Yerixo padşahına «budur, bu gecə torpağımızı gözdən
keçirmək üçün İsrail övladlarından buraya adamlar gəldi» deyə bildirildi. 3 Yerixo padşahı
Raxava xəbər göndərib dedi: «Sənin yanına gəlib evinə girən adamları çıxart, çünki
onlar torpağımızın hər tərəfini gözdən keçirməyə gəliblər». 4 Raxav isə o iki kişini
gizlətmişdi. O dedi: «Doğrusu, yanıma adamlar gəlmişdi, amma haradan olduqlarını
bilmirdim. 5 Qaranlıq düşəndə, darvaza bağlananda o adamlar çıxdılar. Bilmirəm hara
getdilər. Tez dallarınca qaçın ki, onları tuta biləsiniz». 6 Lakin qadın onları dama çıxarıb
damda sərdiyi kətan liflərin arasında gizlətmişdi. 7 Padşahın göndərdiyi adamlar casusları
təqib etmək üçün İordan çayının keçidinə qədər yol boyu qaçdılar. Təqibçilər bayıra çıxan
kimi darvazalar bağlandı.
8 Casuslar yatmazdan əvvəl qadın dama – onların yanına çıxdı. 9 O bu adamlara dedi:
«Mən bilirəm ki, Rəbb bu torpağı sizə verib. Siz bizi dəhşətə saldınız və bu torpağın
bütün sakinləri sizin qarşınızda əsir. 10 * * Çünki Misirdən çıxdığınız zaman Rəbb Qırmızı
dənizin sularını qarşınızda necə qurutduğunu və İordan çayının o tayında məhv etdiyiniz
iki Emor padşahı Sixonla Oqa nə etdiyinizi eşitmişik. 11 Biz bunları eşidəndə ürəyimiz
qorxuya düşdü və vahimənizdən heç kimin taqəti qalmadı; çünki Allahınız Rəbb yuxarıda
göyün və aşağıda yerin Allahıdır. 12 İndi rica edirəm, Rəbbə and için ki, sizə xeyirxahlıq
etdiyim üçün siz də mənə və atamın külfətinə xeyirxahlıq edəcəksiniz. Mənə etibarlı bir
nişanə verin ki, 13 atamı, anamı, qardaşlarımı, bacılarımı, onların yanında olan hər kəsi
sağ qoyacaqsınız və canımızı ölümdən qurtaracaqsınız». 14 Adamlar isə ona dedilər: «Əgər
bu işimizin üstünü açmasanız, canımızı belə, sizə fəda edərik. Rəbb bu torpağı bizə verən
vaxt sənə xeyirxahlıq və sədaqət göstərərik».
15 O vaxt qadın onları kəndirlə pəncərədən aşağı endirdi, çünki onun evi şəhərin qala
divarında idi və o, divarın içində yaşayırdı. 16 Qadın onlara dedi: «Dağa gedin ki, təqibçilər
sizə çatmasınlar, onlar qayıdana qədər üç gün orada gizlənin, sonra yolunuza davam
edərsiniz». 17 Bu adamlar da ona dedilər: «Sənin bizə içdirdiyin bu anddan bu yolla
günahsız olacağıq. 18 Bu torpağa gəldiyimiz vaxt bizi düşürdüyün pəncərəyə bu al rəngli
ipi bağlayarsan. Atanı, ananı, qardaşlarını və atanın bütün qohumlarını yanına – öz evinə
toplayarsan. 19 Əgər sənin evinin qapısından kim bayıra çıxarsa, qanı öz başına dönəcək və
biz buna günahkar olmayacağıq. Əgər sənin lə birgə evində olan bir kimsəyə toxunularsa,
qoy onun qanı bizim başımıza dönsün. 20 Ancaq bu işimizin üstünü açmaq istəsən, onda
sənin bizə içdirdiyin anddan təqsirimiz olmaz». 21 Raxav dedi: «Necə deyirsiniz, elə də
olsun». Sonra onları yola saldı və onlar getdilər. Raxav al rəngli ipi pəncərəyə bağladı.
22 Bu iki adam getdi. Dağa çatıb təqibçilər qayıdana qədər üç gün orada qaldılar.
Təqibçilər bütün yol boyu onları axtardılar, ancaq tapmadılar. 23 O iki kişi isə geri dönüb
dağdan endi, çayı keçərək Nun oğlu Yeşuanın yanına gəldi və başlarına gələn hər şeyi ona
nəql etdi. 24 Onlar Yeşuaya dedilər: «Həqiqətən, Rəbb bütün o torpağı bizə təslim edib, o
torpağın bütün sakinləri də qarşımızda qorxu içində əsir».

---

* 2:1 İbr. 11:31; Yaq. 2:25 * 2:10 Çıx. 14:21 * 2:10 Say. 21:21-35

3

*İsraillil*ərin İordan çayını keçməsi

1 Yeşua səhər erkən qalxdı. Onunla birgə bütün İsrail övladları Şittimdən irəliləyərək
İordan çayına qədər gəldilər. Onlar çayı keçməzdən əvvəl orada qaldılar. 2 Üçüncü günün
sonunda məmurlar ordugahı gəzdilər. 3 Xalqa əmr edib dedilər: «Allahınız Rəbbin Əhd
sandığını Levililərdən olan kahinlərin daşıdığını görəndə siz də yerinizdən irəliləyərək
onun ardınca gedin. 4 Ancaq sizinlə onun arasında iki min qulaca qədər məsafə olmalıdır.
Ona yaxınlaşmayın ki, hansı yolla gedəcəyinizi biləsiniz, çünki siz əvvəllər heç vaxt bu
yoldan keçməmisiniz». 5 Yeşua xalqa dedi: «Özünüzü təqdis edin, çünki sabah Rəbb
aranızda möcüzələr göstərəcək». 6 Kahinlərə isə Yeşua belə dedi: «Əhd sandığını götürün
və xalqın önündə gedin». Onlar da Əhd sandığını götürüb xalqın önündə getdilər.

7 Rəbb Yeşuaya dedi: «Bu gün Mən səni bütün İsraillilərin gözündə ucaltmağa başlaya-
cağam ki, onlar Musa ilə olduğum kimi səninlə də olduğumu bilsinlər.

8 Sən isə Əhd sandığını daşıyan kahinlərə əmr edib deyəcəksən: "Siz İordan çayının
kənarına çatanda İordan çayına girib dayanın"».

9 Yeşua İsrail övladlarına dedi: «Buraya yaxınlaşın və Allahınız Rəbbin sözlərini eşidin».
10 Yeşua dedi: «Var olan Allahın aranızda olmasını buradan biləcəksiniz ki, O sizin
önünüzdən hökmən Kənanlıları, Xetliləri, Xivliləri, Perizliləri, Qirqaşlıları, Emorluları və
Yevusluları qovacaq. 11 Budur, bütün yer üzünün Sahibinin Əhd sandığı sizin önünüzdən
keçib İordan çayına girəcək. 12 İndi isə özünüzə hər qəbilədən bir adam olmaqla İsrail
qəbilələrindən on iki adam götürün. 13 Bütün yer üzünün Sahibi Rəbbin sandığını daşıyan
kahinlərin ayaqları İordan çayının sularına dəyən kimi çayın suları kəsiləcək, yuxarıdan
axan sular yığın halında dayanacaq».

14 Xalq çadırlarından çıxıb İordan çayını keçmək üçün irəliləyirdi və Əhd sandığını
daşıyan kahinlər xalqın önündə gedirdilər. 15 Biçin ərzində İordan çayının suları daşıb
sahilləri basırdı. Sandığı daşıyan kahinlər İordana girəndə və onların ayaqları çayın
sularına dəyəndə 16 yuxarıdan axan sular çox uzaqda Sartan yanında olan Adam şəhərində
yığın halında dayanıb qalxdı. Arava dənizinə, yəni Duz dənizinə axan sular tamamilə
kəsildi. Xalq çayı Yerixonun qarşısından keçdi. 17 Rəbbin Əhd sandığını daşıyan kahinlər
isə İordan çayının ortasında quru yerdə möhkəm durmuşdular. Bütün İsraillilər İordan
çayını tamamilə keçənə qədər quru yerdə gedirdilər.

4

*İordan çayının dibind*ən on iki daşın götürülməsi

1 Bütün millət tamamilə İordan çayını keçəndən sonra Rəbb Yeşuaya dedi: 2 «Hər
qəbilədən bir adam olmaqla özünüzə xalqdan on iki adam götürün. 3 Onlara əmr et ki,
buradan, İordan çayının ortasından, kahinlərin ayaqlarının möhkəm durduğu yerdən on
iki daş götürsünlər. Bu daşları aparıb bu gecə qaldığınız yerdə qoyun».

4 Yeşua hər qəbilədən bir adam olmaqla İsrail övladlarının arasından seçdiyi on iki
adamı çağırdı. 5 Yeşua onlara dedi: «Allahınız Rəbbin sandığı önündən İordan çayının
ortasına keçib İsrail qəbilələrinin sayına görə hərəniz çiyninizə bir daş götürün. 6 Qoy
bu sizin aranızda bir əlamət olsun. Sizdən sonra övladlarınız "Bu daşlar nədir?" deyərək
soruşanda 7 onlara belə deyərsiniz: "İordan çayının suları Rəbbin Əhd sandığının önündə
kəsildi. Əhd sandığını İordan çayından keçirəndə İordan çayının suları kəsilmişdi". Bu
daşlar İsrail övladlarına əbədi bir xatirə olacaq».

8 İsraillilər Yeşuanın əmr etdiyi kimi etdilər və Rəbbin Yeşuaya dediyi kimi İsrail
qəbilələrinin sayına görə İordan çayının ortasından on iki daş götürdülər, özləri ilə gecə
qalacaqları yerə aparıb onları orada yerə qoydular. 9 Sonra Yeşua İordan çayının ortasında
Əhd sandığını daşıyan kahinlərin ayaqlarının möhkəm durduğu yerə on iki daş qoydu.
Onlar bu günə qədər oradadır.

10 Musanın Yeşuaya dediyi kimi xalqa demək üçün Rəbbin Yeşuaya əmr etdiyi şeylər
qurtarana qədər sandığı daşıyan kahinlər İordan çayının ortasında dayandılar, xalq isə
tələsərək çayı keçdi. 11 Xalq çayı keçib qurtarandan sonra Rəbbin sandığı və kahinlər xalqın
önünə keçdilər. 12 Ruvenlilər, Qadlılar və Menaşşe qəbiləsinin yarısı Musanın onlara dediyi
kimi silahlanaraq İsrail övladlarının önündə çayı keçdi. 13 Döyüş üçün silahlanmış qırx
minə yaxın adam Rəbbin önündə Yerixo düzənliklərinə keçdi.
14 O gün Rəbb Yeşuanı bütün İsrail xalqının gözündə ucaltdı. Onlar da Musadan çəkindiyi
kimi Yeşuadan da onun ömrü boyu çəkindilər.
15 Rəbb Yeşuaya söyləyib dedi: 16 «Şəhadət sandığını daşıyan kahinlərə əmr et ki, İordan
çayından çıxsınlar». 17 Yeşua da kahinlərə «İordan çayından çıxın!» deyə əmr etdi.
18 Rəbbin əhd sandığını daşıyan kahinlər İordan çayının ortasından çıxanda kahinlərin
ayaqları quru torpağa dəyən kimi İordan çayının suları öz yerinə qayıtdı. Yenə əvvəlki
kimi bütün sular daşıb sahilləri basdı.
19 Birinci ayın onuncu günündə xalq İordan çayından çıxıb Yerixonun şərq sərhədində
olan Qilqalda ordugah qurdu. 20 Yeşua İordan çayından götürülmüş həmin on iki daşı
Qilqalda qoydu. 21 O, İsrail övladlarına dedi: «Sonra övladlarınız atalarından "Bu daşlar
nəyə görədir?" deyib soruşanda 22 övladlarınıza bəyan edin: "İsraillilər İordan çayını
quru yer üzərində keçib". 23 Çünki Allahınız Rəbb biz keçənə qədər qarşımızda qurutduğu
Qırmızı dəniz kimi İordan çayının sularını da siz keçənə qədər qarşımızda qurutdu ki, 24 yer
üzünün bütün xalqları Rəbbin əlinin qüdrətli olduğunu bilsin və siz də bütün ömrünüz
boyu Rəbdən qorxasınız».

5

*İsraillil*ərin Qilqalda sünnət olunması

1 İordan çayının qərb tərəfində olan bütün Emorluların padşahları və dəniz kənarında
yaşayan bütün Kənan padşahları biz İordan çayını keçərkən, Rəbbin İsrail övladlarının
qarşısında suları necə qurutduğunu eşidərkən ürəkləri qorxuya düşdü. İsrail övladlarının
vahiməsindən onlarda taqət qalmadı.
2 O zaman Rəbb Yeşuaya dedi: «Özün üçün çaxmaq daşından bıçaqlar düzəlt və İsrail
övladlarını ikinci dəfə sən sünnət et». 3 Yeşua özü üçün çaxmaq daşından bıçaqlar düzəldib
Giveat-Haaralotda İsrail övladlarını sünnət etdi. 4 Yeşuanın sünnət etməsinin səbəbi
budur: bütün döyüş qabiliyyəti olan kişilər Misirdən çıxandan sonra səhrada – yolda
öldülər. 5 Oradan çıxan xalqın hamısı sünnətli idi, ancaq Misirdən çıxandan sonra səhrada
– yolda doğulanların heç biri sünnət olunmamışdı. 6 * Misirdən çıxan döyüş qabiliyyəti
olan adamların hamısı ölüb qurtarana qədər İsrail övladları qırx il səhrada dolaşdı, çünki
onlar Rəbbin sözünə qulaq asmamışdı. Rəbb bizə vermək üçün atalarımıza and içdiyi süd
və bal axan torpağı itaətsizlərə göstərməmək üçün də and içdi. 7 Bunun əvəzinə Rəbb
onların övladlarını yetişdirdi və Yeşua onları sünnət etdi. Çünki onlar sünnətsiz idilər
və yolda onları heç kim sünnət etməmişdi.
8 Bütün İsraillilərin sünnət olunması qurtardıqdan sonra onlar sağalana qədər or-
dugahda öz yerlərində qaldılar. 9 Rəbb Yeşuaya dedi: «Misir rüsvayçılığını bu gün
üzərinizdən atdım». Ona görə də bu günə qədər o yerin adına Qilqal * deyilir.
10 * İsrail övladları Qilqalda ordugah qurdular. Ayın on dördü axşam vaxtı Yerixo
düzənliklərində Pasxa bayramı keçirdilər. 11 Pasxanın ertəsi günü – həmin o gün bu
torpağın bəhrəsindən olan mayasız çörək və qovurğa yedilər. 12 * Onlar o torpağın
bəhrəsindən yedikləri günün səhəri mannanın tökülməsi kəsildi. Artıq İsrail övladlarının
mannası yox idi və o il Kənan torpağının məhsulları ilə dolandılar.

*Yeşua v*ə qılınclı adam

---

* 5:6 Say. 14:28-35 * 5:9 Qilqal – ibrani dilində atmaq. * 5:10 Çıx. 12:1-13 * 5:12 Çıx. 16:35

13 Yeşua Yerixo yaxınlığında olanda başını qaldırıb baxdı və əlində sıyrılmış qılınc olan
bir şəxsi qarşısında gördü. Yeşua onun yanına gəlib «Sən bizim tərəfdənsən, yoxsa
düşmənlərimiz tərəfdən?» deyə soruşdu. 14 O dedi: «Xeyr, mən Rəbbin ordusunun
başçısıyam, indi gəlmişəm». Yeşua üzüstə yerə yıxıldı və ona səcdə edib dedi: «Ağamın
quluna nə sözü var?» 15 * Rəbbin ordusunun başçısı Yeşuaya dedi: «Çarığını ayağından
çıxart, çünki üstündə durduğun yer müqəddəsdir». Yeşua belə də etdi.

6

Yerixonun süqutu

1 İsrail övladlarının qorxusundan Yerixonu bərk-bərk bağlamışdılar. Oraya girib-çıxan
yox idi. 2 Rəbb Yeşuaya dedi: «Bax Yerixonu, onların padşahını, igid adamlarını sənə təslim
edirəm. 3 Siz – bütün döyüşçülər şəhərin ətrafına bir dəfə dolanın; altı gün belə edin.
4 Sandığın qarşısında yeddi kahin qoç buynuzundan olan yeddi şeypur daşısın. Yeddinci
gün şəhəri yeddi dəfə dolanın və kahinlər şeypurları çalsınlar. 5 Onlar qoç buynuzundan
olan şeypuru uzun-uzadı çaldıqları və siz şeypurun səsini eşitdiyiniz vaxt bütün xalq gur
səslə bağırsın. Onda şəhərin qala divarları yerə çökəcək və xalqın hər biri dayandığı
yerdən şəhərə qalxsın». 6 Nun oğlu Yeşua kahinləri çağırıb onlara dedi: «Əhd sandığını
götürün, Rəbbin sandığı qarşısında yeddi kahin qoç buynuzundan olan yeddi şeypur
daşısın». 7 Xalqa isə dedi: «Gedin şəhəri dolanın, silahlı adamlar isə Rəbbin sandığı önündə
getsinlər».

8 Yeşuanın xalqa dediyi kimi Rəbbin önündə qoç buynuzundan olan yeddi şeypuru
daşıyan yeddi kahin keçib şeypurları çaldı. Rəbbin əhd sandığı da onların ardınca
aparıldı. 9 Silahlı adamlar şeypurları çalan kahinlərin qarşısında gedirdilər, kahinlər
şeypurları çala-çala gedərkən arxada olan dəstə sandığın ardınca gedirdi. 10 Yeşua xalqa
əmr edib dedi: «Sizə "çığırın" deyəcəyim günə qədər çığırmayın, səsinizi eşitdirməyin və
ağzınızdan bir söz çıxartmayın, ancaq mən deyən vaxt çığırın». 11 Xalq Rəbbin sandığını
bir dəfə şəhərin ətrafına dolandırdı. Sonra ordugaha gəldilər və orada gecələdilər.

12 Yeşua səhər erkən qalxdı. Kahinlər də Rəbbin sandığını götürdülər. 13 Qoç buynuzun-
dan olan yeddi şeypuru daşıyan yeddi kahin Rəbbin sandığı önündə gedirdi və şeypurları
çalırdı. Silahlı adamlar onların qarşısında gedirdi. Kahinlər şeypurları çala-çala gedir,
arxa dəstə Rəbbin sandığının ardınca gedirdi. 14 Onlar ikinci gün də şəhəri bir dəfə
dolandılar və ordugaha qayıtdılar; altı gün belə etdilər.

15 Yeddinci gün tezdən dan yeri söküləndə qalxıb şəhəri yeddi dəfə bu qayda ilə
dolandılar. Ancaq yeddinci gün şəhəri yeddi dəfə dolandılar. 16 Yeddinci dəfə dolanan
zaman kahinlər şeypurları çalanda Yeşua xalqa dedi: «Çığırın, çünki Rəbb şəhəri sizə
verdi. 17 Şəhər məhv edilməyə həsr olunmuşdur * və onda olan hər şey Rəbbə təqdim
olunmalıdır. Yalnız fahişə Raxav və onunla birgə evdə olanların hamısı sağ qalmalıdır,
çünki o göndərdiyimiz elçiləri gizlətmişdi. 18 Lakin siz məhv edilməyə həsr olunmuş
şeylərdən çəkinin ki, heç nə götürməyəsiniz. Əgər bir şey götürsəniz, onda siz də məhv
edilməyə həsr olunacaqsınız və bununla da İsrail ordugahını məhv edilməyə həsr etməklə
bəlaya salarsınız. 19 Ancaq bütün qızıl və gümüş, tunc və dəmir əşyalar Rəbbə məxsus
olduğuna görə Rəbbin xəzinəsinə daxil olacaq».

20 * Xalq çığırdı və kahinlər şeypur çaldılar. Xalq şeypur səsini eşidəndə ucadan çığırdı.
Onda qala divarları yerə çökdü və xalqın hər biri dayandığı yerdən irəliləyərək şəhəri
aldı. 21 Onlar kişini, qadını, cavanı, qocanı, mal-qaranı, qoyun-quzunu, eşşəyi və şəhərdə
olanların hamısını qılıncdan keçirib tamamilə məhv etdilər.

Yeşuanın Raxavı və yanındakıları sağ buraxması

---

* 5:15 Çıx. 3:5 * 6:17 Məhv edilməyə həsr olunmuş – ibrani mətnində *xerem* sözü olub Allaha təqdim olunan, məhv olunmaq üçün təqdis edilən və götürülməsi qadağan olunan şeylərə deyilir. * 6:20 İbr. 11:30

22 Yeşua ölkəni gözdən keçirən o iki nəfər casusa tapşırmışdı: «Fahişə qadının evinə
girin, ona and içdiyiniz kimi qadını və onun yanındakıların hamısını evdən çıxarın». 23 O
zaman həmin casus cavanlar qadının evinə gəldi. Raxavı, atasını, anasını, qardaşlarını,
onun yanında olan hər kəsi, bütün qohumlarını evdən çıxartdılar və onları İsrail or-
dugahından kənar yerdə qoydular. 24 Şəhərə və orada olan hər şeyə od vurub yandırdılar.
Yalnız qızıl-gümüşü, mis və dəmir əşyaları Rəbbin evinin xəzinəsinə qoydular. 25 * Ancaq
Yeşua fahişə Raxavı, onun atasının külfətini və onun yanında olan hər kəsi sağ buraxdı.
Qadın bu günə qədər də İsraillilərin arasında yaşayır, çünki Yerixonu gözdən keçirmək
üçün Yeşuanın göndərdiyi elçiləri yanında gizlətmişdi.

*Yeşuanın Yerixonu l*ənətləməsi

26 * Yeşua o vaxt xalqa and verib xəbərdarlıq etdi: «Bu şəhəri – Yerixonu kim bərpa etsə,
qoy Rəbbin önündə lənətə gəlsin. Bunu edən həmin şəxs onun bünövrəsini ilk oğlunun
həyatı bahasına qoyacaq və kiçik oğlunun həyatı bahasına isə onun qapılarını yerinə
vuracaq». 27 Rəbb Yeşua ilə idi və onun şöhrəti bütün ölkəyə yayıldı.

7

*Akanın günahı v*ə cəzası

1 Amma İsrail övladları məhv edilməyə həsr olunmuş şeylərə münasibətdə xəyanət
etdilər. Çünki Yəhuda qəbiləsindən Zerah oğlu Zavdi oğlu Karmi oğlu Akan məhv edilməyə
həsr olunmuş şeylərdən götürdü. Ona görə də Rəbbin qəzəbi İsrail övladlarına qarşı
alovlandı.
2 Yeşua Yerixodan Bet-Elin şərqində, Bet-Avenin yanında olan Ay şəhərinə adamlar
göndərib onlara dedi: «Gedin, ölkəni gözdən keçirin». Adamlar çıxıb Ay şəhərini gözdən
keçirdilər. 3 Onlar Yeşuanın yanına qayıdıb dedilər: «Bütün xalq getməsin, ancaq iki ya üç
min nəfərə qədər adam gedib Ay şəhərini məhv etsin. Bütün xalqı oraya göndərib yorma,
çünki onlar azdır». 4 Beləliklə, oraya xalqın üç min nəfərə qədəri getdi, lakin onlar Ay
sakinlərinin qarşısından qaçdılar. 5 Aylılar onlardan otuz altı nəfəri öldürüb, İsraillilər
şəhərin darvazasının qabağından daş çıxarılan yerə qədər qovdular və onları enişlikdə
qırdılar. Bundan sonra xalqın ürəyi qorxudan dəhşətə gəldi.
6 Yeşua paltarını cırdı, özü və İsrailin ağsaqqalları Rəbbin sandığı önündə axşama
kimi yerə yıxılıb başlarına torpaq tökdülər. 7 Yeşua dedi: «Ah, ey Xudavənd Rəbb, bizi
Emorlulara təslim etmək, bizi məhv etmək üçünmü bu xalqı İordan çayından keçirtdin?
Kaş ki İordan çayının o tayında qalıb yaşayaydıq. 8 Ah, ey Xudavənd, İsraillilər düşmənin
qarşısından qaçandan sonra mən nə deyə bilərəm? 9 Bundan sonra Kənanlılar və bu ölkədə
yaşayan bütün xalqlar eşidəcək, bizi mühasirəyə alıb adımızı yer üzündən siləcəklər. Bəs
Sən Öz böyük adın üçün nə edəcəksən?»
10 Rəbb Yeşuaya dedi: «Qalx, nə üçün belə üzüstə yıxılmısan?» 11 İsraillilər günah
etdilər və onlara əmr etdiyim əhdimi pozdular. Məhv edilməyə həsr olunmuş şeylərdən
götürdülər, onlardan oğurladılar, gizlədərək öz əşyaları arasına qoydular. 12 Buna görə
də İsrail övladları düşmən qabağında dura bilmir, düşmənin qarşısından qaçdılar. Çünki
onlar özləri də məhv edilməyə həsr olunmuşlar. Əgər məhv edilməyə həsr olunmuş
şeyləri aranızdan yox etməsəniz, bir daha sizinlə olmayacağam. 13 Qalx, xalqı təqdis et
və de: «Sabahkı gün üçün özünüzü təqdis edin, çünki İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Ey
İsraillilər, aranızda məhv edilməyə həsr olunmuş şey var. Onu aranızdan götürməsəniz,
düşmənləriniz qarşısında dura bilməyəcəksiniz. 14 Sabah hamınız qəbilələrinizə görə
Rəbbin hüzuruna çıxacaqsınız və Onun göstərdiyi qəbilə nəsillərə görə irəli çıxacaq.
Rəbbin göstərdiyi nəsil ailələrə görə irəli çıxacaq. Rəbbin göstərdiyi ailə kişilərə görə irəli
çıxacaq. 15 Məhv edilməyə həsr olunmuş şeylərə xəyanət edən adam və ona aid olanların
hamısı odda yandırılacaq, çünki o, Rəbbin əhdini pozmuşdur və İsraildə rüsvayçılıq
etmişdir"».

---

* 6:25 İbr. 11:31 * 6:26 1Pad. 16:34

16 Yeşua səhər tezdən qalxdı və İsraillilərin qəbilələrinə görə Rəbbin hüzuruna çıxmasını
əmr etdi və Yəhuda qəbiləsi göstərildi. 17 Yəhuda qəbiləsini irəli çıxardı və Zerah nəsli
göstərildi. Zerah nəslini ailələrinə görə irəli çıxardı və Zavdi ailəsi göstərildi. 18 Zavdi
ailəsini kişilərinə görə irəli çıxardı və Yəhuda qəbiləsindən Zerah oğlu Zavdi oğlu Karmi
oğlu Akan göstərildi. 19 Yeşua Akana dedi: «Oğlum, buyur, İsrailin Allahı Rəbbi izzətləndir
və Onun önündə etiraf et. Nə etmisən? İndi mənə bildir, məndən gizlətmə». 20 Akan
Yeşuaya cavab verdi: «Həqiqətən, mən İsrailin Allahı Rəbbə qarşı günah edərək belə
elədim: 21 talan malından Babil malı olan gözəl bir paltar, iki yüz şekel gümüş və ağırlığı
əlli şekel olan bir qızıl külçə görəndə onlara tamah salıb götürdüm. Budur, ən altda gümüş
olmaqla hamısını çadırımın ortasında torpağa basdırmışam».
22 Yeşua adamlar göndərdi və onlar çadıra qaçdılar. Şeylər ən altda gümüş olmaqla
onun çadırında gizlədilmişdi. 23 Onları çadırın içindən götürüb Yeşuanın və bütün İsrail
övladlarının yanına gətirdilər və Rəbbin önündə yerə qoydular. 24 Yeşua, onunla birgə
bütün İsraillilər, Zerah oğlu Akanı, gümüşü, paltarı, qızıl külçəni, onun övladlarını,
qızlarını, mal-qarasını, eşşəklərini, qoyun-quzularını, çadırını və bütün malını götürüb
Akor dərəsinə çıxartdılar. 25 Yeşua dedi: «Nə üçün bizi bəlaya saldın? Rəbb bu gün səni
bəlaya salacaq». Bütün İsraillilər onu və onunla olanları da daşqalaq edib sonra odda
yandırdılar. 26 Onların üstünə böyük daş qalağı yığıldı və o bu günə qədər də durur. Bundan
sonra Rəbbin qəzəb alovu söndü. Bunun üçün bu günə qədər o yerin adına Akor * dərəsi
deyilir.

8

İsraillilərin Ay şəhərini ələ keçirməsi

1 Rəbb Yeşuaya dedi: «Qorxma və dəhşətə gəlmə, bütün döyüşçülərini öz yanına yığ və
qalxıb Ay şəhərinə hücum et. Mən Ay şəhərinin padşahını, xalqını, şəhərini və torpağını
sənə təslim edirəm. 2 Yerixonun və oranın padşahının başına gətirdiyini Ay torpağının
və onun padşahının başına gətir. Mallarını və heyvanlarını isə özünüz üçün qarət edin.
Şəhərə qarşı arxa tərəfdən pusqu qurun».
3 Yeşua ilə bütün döyüşçülər Ay şəhərinə getmək üçün qalxdılar. Yeşua otuz min igid
adam seçib onları gecə ikən oraya göndərəndə belə əmr etdi: 4 «Qulaq asın, şəhərə qarşı
arxa tərəfdən pusquda durun, şəhərdən çox uzağa getməyin, hamınız hazır durun. 5 Mən
və yanımda olan bütün xalq şəhərə yaxınlaşacağıq. Əvvəlki kimi Ay şəhərinin sakinləri
bizə qarşı çıxanda biz də onların qarşısından qaçacağıq. 6 Biz onları şəhərdən ayırana
qədər arxamızca aparacağıq, çünki "əvvəlki kimi qarşımızdan qaçırlar" deyəcəklər. Biz
də onların qarşısından qaçacağıq. 7 O vaxt siz pusqudan qalxıb şəhəri alın, çünki Allahınız
Rəbb oranı sizə təslim edəcək. 8 Şəhəri ələ keçirdiyiniz zaman şəhərə od vurun. Bunu
Rəbbin sözünə görə edin. Sizə belə əmr edirəm». 9 Beləliklə, Yeşua onları göndərdi. Onlar
pusquda durdular və Bet-El ilə Ay şəhəri arasında, Ay şəhərinin qərb tərəfində gözlədilər.
Yeşua gecəni camaatın arasında keçirdi.
10 Yeşua səhər tezdən durdu, xalqı gözdən keçirdi, özü və xalqın ağsaqqalları xalqın
qarşısında Ay şəhərinin üzərinə getdilər. 11 Onunla birgə olan bütün döyüşçülər getdilər
və yaxınlaşıb şəhərin qarşısına gəldilər, Ay şəhərinin şimal tərəfində toplandılar. Onlarla
Ay şəhərinin arasında bir dərə var idi. 12 Yeşua beş minə qədər adam götürdü, onları Bet-El
ilə Ay şəhəri arasında, şəhərin qərb tərəfində pusquya qoydu. 13 Şəhərin şimalında olan
bütün ordu və şəhərin qərbində pusquda duranlar döyüş üçün yerləşdirildi. Yeşua o gecə
dərənin ortasına getdi.
14 Ay şəhərinin padşahı bunu gördükdə səhər tezdən şəhərin adamları ilə birgə tələsik
qalxdı və bütün camaat düz vaxtında İsraillilərə qarşı Arava vadisinin önündə döyüşə
çıxdı. Lakin padşah bilmirdi ki, şəhər arxasında ona qarşı pusqu qurulub. 15 Yeşua ilə bütün
İsraillilər özlərini onların qarşısında məğlub olmuş kimi göstərərək çölə tərəf qaçdılar.

* 7:26 Akor – ibrani dilində əziyyət.

16 Onları təqib etmək üçün şəhərdə olan bütün camaat çağırıldı. Yeşuanı təqib edərək
şəhərdən çıxdılar. 17 Ay və Bet-El şəhərlərində bir nəfər də qalmadı ki, İsrailliləri ardınca
getməsin. Onlar şəhəri açıq qoyaraq İsrailliləri təqib etdilər.
18 Rəbb Yeşuaya dedi: «Əlindəki nizəni Ay şəhərinə tərəf uzat, çünki oranı sənə təslim
edəcəyəm». Yeşua əlindəki nizəni Ay şəhərinə tərəf uzatdı. 19 Yeşua əlini şəhərə tərəf
uzadarkən pusquda duranlar cəld yerlərindən qalxdılar və şəhərə girib oranı aldılar. O
anda bütün şəhərə od vurdular. 20 Ay şəhərinin əhalisi arxaya dönüb baxanda gördü ki,
şəhərdən göyə tüstü qalxır və onların o yan-bu yana qaçmağa da taqəti yox idi. Çölə
tərəf qaçan İsraillilər də onları təqib edənlərə tərəf döndü. 21 Yeşua ilə pusquda olan
bütün İsraillilər şəhəri alındığını və şəhərdən tüstü qalxdığını görəndə dönüb Ay şəhərinin
adamlarını qırdılar. 22 O biri İsraillilər də şəhərdən onlara tərəf çıxdılar. Onda onlar
iki tərəfdən gələn İsrailliləri arasında qaldılar. İsraillilər onlardan heç kimi sağ yaxud
qaçmağa qoymadan qırdılar. 23 Ay şəhərinin padşahını isə diri tutub Yeşuanın yanına
gətirdilər.
24 İsraillilər Ay şəhərinin əhalisinin hamısını öldürüb qurtarana qədər tarlada və onları
təqib etdikləri çöldə qılıncdan keçirtdilər. Sonra bütün İsraillilər Ay şəhərinə qayıdıb
orada qalanları da qılıncdan keçirtdilər. 25 O gün qırılan kişi və qadınlardan hamısı –
bütünlüklə Ay şəhərinin əhalisi on iki min nəfər idi. 26 Bütün Ay şəhərinin əhalisini
tamamilə qırıb qurtarana qədər Yeşua nizə uzadan əlini geri çəkmədi. 27 Ancaq Rəbbin
Yeşuaya buyurduğu sözə görə İsraillilər o şəhərin heyvanlarını və əmlakını talan edib
özlərinə götürdülər. 28 Yeşua Ay şəhərini yandırdı. Oranı əbədi qalan daş qalağına, yəni elə
bir viranəyə çevirdi ki, bu günə qədər qalmaqdadır. 29 O, Ay şəhərinin padşahını ağacdan
asaraq axşama qədər saxladı. Gün batanda isə Yeşua əmr verdi və onun cəsədini ağacdan
düşürtdülər, onu şəhər darvazasının girəcəyinə atdılar. Üstünə bu günə qədər qalan
böyük bir daş qalağı yığdılar.

*Eval dağında qurban m*ərasimi

30* O zaman Yeşua Eval dağında İsrailin Allahı Rəbbə bir qurbangah qurdu. 31* O, Rəbbin
qulu Musanın İsrail övladlarına əmr etdiyi və Musanın Qanun kitabında yazıldığı kimi
üstünə heç kimin dəmir vurmadığı, yonulmamış daşlardan bir qurbangah düzəltdi. Onun
üstündə Rəbbə yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanları təqdim etdilər. 32 Yeşua orada
Musanın İsrail övladları qarşısında yazdığı Qanunun bir nüsxəsini daşlar üzərinə yazdı.
33* Bütün İsraillilər, ağsaqqallar, məmurlar, hakimlər, qəriblər də daxil olmaqla Rəbbin
əhd sandığının iki tərəfində sandığı daşıyan Levili kahinlərin qarşısında dayandılar.
Xalqın yarısı Gerizim dağının, o biri yarısı isə Eval dağının qarşısında durdu. Çünki
Rəbbin qulu Musa İsrail xalqına xeyir-dua vermək üçün əvvəllər bu cür dayanmağı
buyurmuşdu. 34 Ondan sonra Yeşua Qanunun bütün sözlərini – xeyir-dua və lənəti, yəni
Qanun kitabında yazılanların hamısını oxudu. 35 Bütün İsrail camaatının, qadınların,
uşaqların və aralarında olan qəriblərin qarşısında Musanın bütün buyurduqlarından
Yeşuanın oxumadığı bir söz belə, qalmadı.

9

*K*ənan padşahlarının İsrailliilərlə vuruşmaq üçün yığılması

1 İordan çayının qərb tərəfində dağlıqda, yamaclı-düzənlikli bölgədə, Livana qədər
uzanan Böyük dənizin sahilində yaşayan Xetlilər, Emorlular, Kənanlılar, Perizlilər, Xivlilər
və Yevusluların padşahları bunu eşidən zaman 2 Yeşua və İsrailliilərə qarşı birlikdə
döyüşmək üçün bir yerə toplandılar.

Giveon əhalisinin İsrailliilərlə hiyləgərcəsinə sülh bağlaması

3 Lakin Giveon əhalisi Yeşuanın Yerixonun və Ay şəhərinin başına gətirdiklərini eşit-
dikdə 4 hiylə ilə hərəkət etdilər: gedib özlərini elçi kimi göstərdilər və köhnəlmiş torbalar,

* 8:30 Qanun. 27:2-8 * 8:31 Çıx. 20:25 * 8:33 Qanun. 11:29; 27:11-14

köhnə, yırtıq və bağlanmış şərab tuluqlarını eşşəklərinə yüklədilər. 5 Ayaqlarında cırıq
və yamaqlı çarıqları, əyinlərində köhnə paltarları var idi. Ərzaqları, bütün çörəkləri
qurumuş və kiflənmişdi. 6 Onlar Qilqalda olan ordugaha, Yeşuanın yanına getdilər, ona
və İsraillilərə dedilər: «Biz uzaq bir ölkədən gəlmişik, indi bizimlə əhd kəsin». 7* İsraillilər
Xivlilərə dedilər: «Bəlkə siz bizim aramızda yaşayırsınız? Biz sizinlə necə əhd kəsək?»
8 Onlar Yeşuaya dedilər: «Biz sənin qullarınıq». Yeşua isə onlara dedi: «Siz kimsiniz və
haradan gəlirsiniz?» 9 Ona dedilər: «Sənin Allahın Rəbbin şöhrətli adına görə biz qulların
çox uzaq ölkədən gəlmişik. Çünki Rəbbin xəbərini, Misirdə etdiyi bütün şeyləri, 10* İordan
çayının o tərəfində olan Emorluların iki padşahı – Xeşbon padşahı Sixonun və Aştarotdakı
Başan padşahı Oqun başına gətirdiyi hər şeyi eşitmişik. 11 Ona görə ağsaqqallarımız
və ölkəmizin bütün əhalisi bizə belə dedilər: "Yol üçün əlinizə ərzaq götürüb onları
qarşılamağa gedin və deyin: ‹Biz sizin qullarınızıq, indi bizimlə əhd kəsin›". 12 Yanınıza
gəlmək üçün çıxdığımız gün bu çörəyimizi ərzaq kimi evlərimizdən isti-isti götürmüşdük,
indi isə quruyub və kiflənib. 13 Doldurduğumuz bu şərab tuluqları təzə idi, indi isə yırtılıb.
Yol çox uzun olduğu üçün paltarlarımız və çarıqlarımız da köhnəlib».

14 İsraillilər onların ərzaqlarını götürdülər və onlara inandılar, ancaq Rəbdən məsləhət
almadılar. 15 Yeşua onlarla sülh bağlayıb onları sağ buraxacağına söz verdi və icma
rəhbərləri də bunun üçün and içdilər.

16 Onlarla əhd bağladıqdan üç gün sonra eşitdilər ki, bu adamlar İsraillilərlə qonşu-
luqda – öz aralarında yaşayanlardır. 17 İsraillilər çıxıb üçüncü gün onların şəhərlərinə
gəldilər. Onların şəhərləri Giveon, Kefira, Beerot və Qiryat-Yearim idi. 18 İsraillilər onları
qırmadılar, çünki icma rəhbərləri onlar üçün İsrailin Allahı Rəbbə and içmişdilər. Bütün
icma rəhbərlərin əleyhinə danışdı. 19 Rəhbərlərin hamısı icmaya dedi: «Biz onlar üçün
İsrailin Allahı Rəbbə and içdik ki, onlara toxunmayaq. 20 Ona görə də belə edək: onları sağ
buraxaq, yoxsa içdiyimiz anda görə üzərimizə qəzəb gələr». 21 Rəhbərlər xalqa dedi: «Qoy
onlar sağ qalsın, amma bütün icma üçün odun kəsən və su daşıyan olsunlar». Beləcə hər
şey rəhbərlər deyən kimi oldu.

22 Yeşua onları çağırıb belə dedi: «Aramızda yaşadığınız halda "biz sizdən çox uzağıq"
deyərək bizi nə üçün aldatdınız? 23 İndi lənətlənmisiniz və siz həmişəlik Allahımın evi üçün
odun kəsən və su daşıyan kölələr olmalısınız». 24 Onlar Yeşuaya cavab verib dedilər: «Sənin
Allahın Rəbbin bütün ölkəni sizə vermək, ölkənin bütün əhalisini qarşınızda həlak etmək
üçün qulu Musaya necə əmr verdiyi bu qullarına aşkar bildirilmişdi. Sizin ucbatınızdan
canımız üçün çox qorxduq və ona görə belə etdik. 25 Artıq sənin əlindəyik. Sənin gözündə
nə xoşdursa və nə doğrudursa, onu et». 26 Yeşua onlarla belə rəftar etdi: onları İsrail
övladlarının əlindən qurtarıb qoymadı ki, öldürülsünlər. 27 O gün Yeşua icma üçün və
Rəbbin seçəcəyi yerdəki öz qurbangahı üçün onları odun kəsən və su daşıyan işinə təyin
etdi və bu günə qədər də belədir.

10

Giveon ətrafında döyüş

1 Yerusəlim padşahı Adoni-Sedeq Yeşuanın Ay şəhərini alıb tamamilə məhv etməsini,
Yerixo ilə padşahının, Ay şəhəri ilə padşahının başına gətirdiyini və Giveon əhalisinin
İsraillilərlə sülh bağlayıb onların arasında olduqlarını eşitdi. 2 O vaxt onun özü və xalqı
çox qorxdu, çünki Giveon şəhəri padşah şəhərlərindən biri kimi böyük bir şəhər idi.
Giveon Ay şəhərindən də böyük idi və oranın adamları igid idi. 3 Bunun üçün Yerusəlim
padşahı Adoni-Sedeq Xevron padşahı Hohama, Yarmut padşahı Pirama, Lakiş padşahı
Yafiaya, Eqlon padşahı Devirə xəbər göndərib dedi: 4 «Yanıma gəlib Giveonluları qırmaqda
mənə kömək edin, çünki onlar Yeşua və İsrail övladları ilə sülh bağlayıb». 5 Beş Emor
padşahı olan Yerusəlim padşahı, Xevron padşahı, Yarmut padşahı, Lakiş padşahı, Eqlon

* 9:7 Çıx. 23:32; 34:12; Qanun. 7:2 * 9:10 Say. 21:21-35

padşahı bütün orduları birləşdirərək gəlib Giveon qarşısında ordugah quraraq ona qarşı
vuruşdular.
6 Giveon adamları Qilqaldakı ordugaha, Yeşuaya xəbər göndərib dedilər: «Əlini
qullarının üstündən çəkmə, tez yanımıza gəl, bizi qurtar və bizə kömək et. Çünki
dağlıqda yaşayan bütün Emor padşahları bizə qarşı birləşib». 7 Yeşua, onunla birgə bütün
döyüşçülər və bütün igid adamlar Qilqaldan çıxdılar.
8 Rəbb Yeşuaya dedi: «Onlardan qorxma, çünki onları sənə təslim etdim, onlardan heç
kim sənin qarşında dura bilməyəcək». 9 Yeşua bütün gecə Qilqaldan yuxarı çıxıb qəflətən
onların üstünə gəldi. 10 Rəbb onları İsraillilərin qarşısında çaşbaş saldı, İsraillilər onları
Giveonda böyük tələfata uğratdı və onları Bet-Xoron yoxuşunda təqib edərək Azeqaya
və Maqqedaya qədər qırdılar. 11 Emorlular İsraillilərin qarşısından qaçdıqları zaman Bet-
Xoron enişində ikən Azeqaya qədər Rəbb onların üstünə göydən böyük daşlar yağdırdı və
onlar öldülər. Daş kimi dolu ilə ölənlər İsrail övladlarının qılıncla öldürdüklərindən daha
çox idi.
12 Rəbb Emorluları İsrail övladlarına təslim etdiyi gün Yeşua Rəbbə yalvardı və İs-
raillilərin gözü qarşısında dedi:
«Dayan, ey günəş, Giveon üzərində,
Ey ay, Ayyalon dərəsində».
13* İsrail xalqı düşmənlərindən qisas alana qədər günəş orada dayandı və ay yerində qaldı.
Bu hadisə Yaşar kitabında yazılmışdı. Günəş göyün ortasında durdu və ləngiyib təxminən
bütün günü batmadı. 14 Rəbbin insan səsini eşitdiyi o gün kimi bir gün nə ondan əvvəl, nə
də ondan sonra oldu, çünki Rəbb İsrail üçün vuruşdu.
15 Sonra Yeşua və onunla birlikdə bütün İsraillilər Qilqaldakı ordugaha qayıtdı.

*Emor padşahlarının öldürülm*əsi

16 Bu beş padşah qaçıb Maqqedada olan mağarada gizləndi. 17 «Maqqedadakı mağarada
gizlənən beş padşah tapıldı» deyə Yeşuaya xəbər verdilər. 18 Yeşua dedi: «Mağaranın
ağzına böyük daşlar yuvarladın və onlara nəzarət etmək üçün yanına adamlar qoyun.
19 Ancaq siz dayanmayın, düşmənlərinizi təqib edin və arxadakıları da qırın. Onları
şəhərlərinə girməyə qoymayın. Allahınız Rəbb onları sizə təslim edib». 20 Yeşua və İsrail
övladları düşməni çox ağır bir məğlubiyyətə uğradaraq tamamilə qırdı. Sağ qalanlar isə
qalalı şəhərlərdə sığındı. 21 Bütün xalq Maqqedadakı ordugaha, Yeşuanın yanına salamat
qayıtdı və bundan sonra İsrail övladlarına qarşı heç kim bir söz deyə bilmədi.
22 O vaxt Yeşua dedi: «Mağaranın ağzını açın, bu beş padşahı mağaradan mənim yanıma
gətirin». 23 Elə də etdilər, mağaradan bu beş padşahı – Yerusəlim padşahını, Xevron
padşahını, Yarmut padşahını, Lakiş padşahını və Eqlon padşahını onun yanına gətirdilər.
24 Bu padşahları Yeşuanın yanına gətirən zaman o bütün İsrail adamlarını çağırdı. Onunla
gələn döyüşçülərin başçılarına dedi: «Yaxınlaşın, ayaqlarınızı bu padşahların boynuna
qoyun». Onlar yaxınlaşdılar, ayaqlarını onların boynuna qoydular. 25 Yeşua onlara dedi:
«Qorxmayın və ruhdan düşməyin, qüvvətli və ürəkli olun, çünki Rəbb vuruşacağınız
bütün düşmənlərinizin başına bunları gətirəcək». 26 Ondan sonra Yeşua onları vurub
öldürdü. Onları beş ağacdan asdı və axşama kimi ağacdan asılı qaldılar. 27 Gün batanda
Yeşua əmr etdi ki, onları ağacdan endirsinlər və onları gizləndikləri mağaraya atdılar.
Mağaranın ağzına da böyük daşlar qoydular və bu daşlar bu günə qədər də oradadır.
28 Yeşua o gün Maqqedanı aldı, onları və onun tərəfində olan bütün adamları tamamilə
məhv etdi, bir adamı belə, sağ buraxmadı. Yerixo padşahının başına gətirdiyini Maqqeda
padşahının da başına gətirdi.

*Yeşuanın c*ənub şəhərləri fəth etməsi

29 Yeşua və onunla birgə bütün İsraillilər Maqqedadan Livnaya keçdilər və Livnaya qarşı
vuruşdular. 30 Rəbb həm şəhəri, həm də onun padşahını İsraillilərə təslim etdi. Yeşua

* 10:13 2Şam. 1:18

padşahı və orada olan bütün adamları qılıncdan keçirib bir adamı belə, sağ buraxmadı.
Yerixo padşahının başına gətirdiyini oranın padşahının da başına gətirdi.
31 Yeşua və onunla birgə bütün İsraillilər Livnadan Lakişə keçib onların qarşısında
dayanaraq Lakişlilərlə vuruşdular. 32 Rəbb Lakişi İsraillilərə təslim etdi və oranı ikinci
gün aldılar. Livnada etdikləri kimi Lakişi və oradakı bütün adamları qılıncdan keçirtdilər.
33 O zaman Gezer padşahı Horam Lakişə kömək etmək üçün gəldi. Yeşua bir nəfəri də sağ
buraxmadan onu və onun xalqını da qırdı.
34 Yeşua və onunla birgə bütün İsraillilər Lakişdən Eqlona keçdilər, onun qarşısına çıxıb
Eqlonlularla vuruşdular. 35 Elə həmin gün oranı aldılar və qılıncdan keçirdilər. Lakişdə
etdikləri kimi Eqlondakı bütün adamları o gün tamamilə məhv etdilər.
36 Yeşua və onunla birgə bütün İsraillilər Eqlondan Xevrona keçdilər və oradakılarla
vuruşdular. 37 Oranı da alıb padşahını, bütün kəndləri və bütün əhalisini qılıncdan
keçirdilər. Eqlonda etdikləri kimi Xevronda da heç kimi sağ qoymadılar, oranı və oradakı
bütün adamları tamamilə məhv etdilər.
38 Yeşua və onunla birgə bütün İsraillilər Devirə qayıtdılar və oradakılarla vuruşdular.
39 Deviri, onun padşahını və bütün kəndlərini alaraq əhalisini qılıncdan keçirdilər. Orada
olan bütün adamları tamamilə məhv etdilər, heç kimi sağ qoymadılar. Yeşua Xevronun,
Livnanın və onun padşahının başına gətirdiyini Devirin və onun padşahının da başına
gətirdi.
40 Yeşua bütün ölkəni – dağlıq yerləri, Negevi, yamaclı-düzənlikli bölgəni tutdu və bütün
o yerlərin padşahlarını qırdı. İsrailin Allahı Rəbbin əmr etdiyi kimi heç kəsi sağ qoymadı,
hər nəfəs alan adamı tamamilə məhv etdi. 41 Yeşua Qadeş-Barneadan Qəzzəyə və Giveona
qədər bütün Qoşen diyarında yaşayanları qırdı. 42 Yeşua bir dəfəyə bütün padşahları və
onların ölkələrini aldı, çünki İsrailin Allahı Rəbb İsrail üçün vuruşdu. 43 Yeşua və onunla
birgə bütün İsraillilər Qilqaldakı ordugaha qayıtdı.

11

Yeşuanın şimal şəhərlərini fəth etməsi

1 Xasor padşahı Yavin bunu eşidəndə Madon padşahı Yovava, Şimron padşahına, Akşaf
padşahına, 2 şimalda – dağlıq yerlərdəki, Kinneretin cənubunda olan Aravadakı, yamaclı-
düzənlikli bölgədəki və qərbdə yerləşən Nafot-Dordakı padşahlara, 3 şərqdə və qərbdə
yaşayan Kənanlılara və Emorlulara, Xetlilərə, Perizlilərə, dağlıqda yaşayan Yevuslulara,
Xermon dağının aşağısındakı Mispa diyarında yaşayan Xivlilərə xəbər göndərdi. 4 Bunlar
özləri ilə birgə bütün orduları dəniz sahilindəki qum kimi böyük xalq olaraq çoxlu at və
döyüş arabaları ilə gəldilər. 5 Bütün bu padşahlar birləşdilər və İsraillilərlə vuruşmaq üçün
gəlib Merom suları yanında birgə ordugah qurdular.
6 Rəbb Yeşuaya dedi: «Onlardan qorxma, çünki sabah bu vaxt hamısını İsraillilərin
qarşısında öldürüb təslim edəcəyəm, onların atlarının ayaq vətərini kəsəcəksən, döyüş
arabalarına od vurub yandıracaqsan». 7 Yeşua və onunla birgə bütün döyüşçülər Merom
suları yanında qəflətən düşmənlərin üstünə çıxdılar və onlara hücum etdilər. 8 Rəbb onları
İsraillilərə təslim edib qırdırdı. İsraillilər böyük Sidona və Misrefot-Mayimə qədər, şərq
tərəfdəki Mispa vadisinə qədər düşmənləri qovub heç kim sağ qalmayana qədər hamısını
qırdılar. 9 Yeşua Rəbbin ona dediyi kimi onlarla rəftar etdi; atlarının ayaq vətərini kəsdi
və döyüş arabalarına od vurub yandırdı.
10 O vaxt Yeşua geri qayıdıb Xasoru aldı və onun padşahını qılıncla öldürdü. Xasor
əvvəlcə bütün bu ölkələrin başı idi. 11 Orada olan bütün adamları qılıncdan keçirib
tamamilə məhv etdilər, nəfəs çəkən bir nəfər də qalmadı. Sonra Xasora od vurdu. 12 Rəbbin
qulu Musanın əmr etdiyi kimi Yeşua bu padşahların bütün şəhərlərini və bütün padşahları
tutub hamısını qılıncdan keçirərək tamamilə məhv etdi. 13 Ancaq Yeşuanın yandırdığı
Xasordan başqa təpəciklər üstündə olan şəhərlərdən heç birini İsraillilər yandırmadılar.
14 İsrail övladları bu şəhərlərin bütün əmlakını və heyvanlarını qarət etdilər. Hamısını
həlak edənədək qılıncdan keçirib məhv etdilər, nəfəsi çəkən bir adam belə, qalmadı.

15 Rəbbin qulu Musaya əmr etdiyini Musa da Yeşuaya əmr etdi və Yeşua da belə etdi. Rəbb
Musaya nə əmr etmişdisə, hamısını yerinə yetirdi.
16 Yeşua Seirə çıxan Xalaq dağından, Xermon dağı altında, Livan vadisindəki Baal-Qada
qədər bütün bu diyarı – dağları, 17 bütün Negevi, bütün Qoşen diyarını, yamaclı-düzənlikli
bölgəni, Aravanı və İsrailin dağlıq və yamaclı-düzənlikli bölgəsini aldı. Onların bütün
padşahlarını tutdu və vurub öldürdü. 18 Yeşua uzun müddət bu padşahlarla vuruşdu.
19 Giveonun əhalisi olan Xivlilərdən başqa İsrail övladları ilə sülh bağlayan başqa bir şəhər
yox idi. Bütün yerlər döyüşlə alınmışdı. 20* Çünki Rəbbin Musaya əmr etdiyi kimi İsrailliilər
onları rəhm etmədən tamamilə məhv etdilər. Beləliklə, İsrailliilərə qarşı döyüşə çıxmağa
onların ürəyini sərtləşdirən Rəbbin Özü idi.
21 O vaxt Yeşua gedib dağlıq Xevronda, Devirdə, Anavda, bütün Yəhudanın dağlıq
bölgəsində və bütün İsrailin dağlıq bölgəsində olan Anaqlıları qırıb məhv etdi. Yeşua
onları şəhərləri ilə birgə tamamilə yerlə yeksan etdi. 22 İsrail övladlarının torpağında
Anaqlılar qalmadı, onlar ancaq Qəzzədə, Qatda və Aşdodda qaldı. 23 Rəbbin Musaya dediyi
kimi Yeşua bütün ölkəni aldı. Yeşua oranı İsrailliilərə, hər qəbiləyə irs olaraq öz payını
verdi. Ölkə müharibədən əmin-amanlığa çıxdı.

12

İordan çayının şərq tərəfində Musanın qalib gəldiyi padşahlar

1 * İsrail övladları bu padşahları öldürdülər və onların torpaqlarını – İordan çayının
şərqindəki bütün Arava ilə Arnon vadisindən Xermon dağına qədər olan yeri zəbt edib
özlərinə mülk etdilər. 2 Xeşbonda yaşayan Emorluların padşahı Sixon bu torpaqlarda
hökmranlıq etmişdi: Arnon vadisi sahilindəki Aroerdən və vadinin ortasındakı Ammon-
luların sərhədi olan Yabboq çayına qədər Gileadın yarısı, 3 şərqə tərəf Kinneret gölündən
Arava dənizinə, yəni Duz dənizinə qədər, şərqdə Bet-Yeşimot istiqamətinə və cənuba tərəf
Pisqa yamaclarının ətəklərinə qədər Arava torpağı idi. 4 Sağ qalan Rafalılardan biri olan
Başan padşahı Oq Aştarotda və Edreidə hökmranlıq edirdi. 5 O, Xermon dağında, Sakada,
Geşurlular və Maakatlılar sərhədinə qədər bütün Başanda, Xeşbon padşahı Sixonun
sərhədinə qədər Gileadın yarısında hökmranlıq edirdi.
6 * Rəbbin qulu Musa və İsrail övladları onları öldürdülər. Sonra Rəbbin qulu Musa
onların torpaqlarını irs olaraq Ruvenlilərə, Qadlılara, Menaşşe qəbiləsinin yarısına verdi.

İordan çayının qərb tərəfində Yeşuanın məğlub etdiyi padşahlar

7 Livan vadisində olan Baal-Qaddan Seirə çıxan Xalaq dağına qədər İordan çayının
qərb tərəfində olan torpaqlarda Yeşua ilə İsrail övladlarının öldürdükləri padşahlar
bunlardır: 8 Yeşua dağlıq bölgədə, yamaclı-düzənlikli bölgədə, Aravada, yamaclarda, çöldə,
Negevdə yerləşən bu torpaqları, yəni Xetlilər, Emorlular, Kənanlılar, Perizlilər, Xivlilər və
Yevuslular ölkəsini, İsrail qəbilələrinə torpaq payı kimi mülk olaraq verdi.
9 Yerixo padşahı;
Bet-Elin yanındakı Ay şəhərinin padşahı;
10 Yerusəlim padşahı;
Xevron padşahı;
11 Yarmut padşahı;
Lakiş padşahı;
12 Eqlon padşahı;
Gezer padşahı;
13 Devir padşahı;
Geder padşahı;
14 Xorma padşahı;
Arad padşahı;
15 Livna padşahı;

* 11:20 Qanun. 7:16 * 12:1 Say. 21:21-35; Qanun. 2:26–3:11 * 12:6 Say. 32:33; Qanun. 3:12

Adullam padşahı;
16 Maqqeda padşahı;
Bet-El padşahı;
17 Tappuah padşahı;
Xefer padşahı;
18 Afeq padşahı;
Laşşaron padşahı;
19 Madon padşahı;
Xasor padşahı;
20 Şimron-Meron padşahı;
Akşaf padşahı;
21 Taanak padşahı;
Megiddo padşahı;
22 Qedeş padşahı;
Karmeldəki Yoqneam padşahı;
23 Nafot-Dordakı Dor padşahı;
Qilqaldakı Qoyim padşahı;
24 Tirsa padşahı.
Bütün padşahlar cəmi 31 nəfər idi.

13

*İsraillil*ərin almalı olduqları torpaqlar

1 Yeşua qocalıb yaşa dolmuşdu. Rəbb ona dedi: «Sən qocalıb yaşa dolmusan, ancaq mülk olaraq almaq üçün olduqca çox yer qalıb.
2 Qalan yerlər bunlardır: Filiştlilərin bütün əyalətləri, Geşurluların bütün torpaqları;
3 Misir qarşısında olan Şixor çayından şimala tərəf Kənanlıların torpağı sayılan Eqron sərhədinə qədər torpaqlar; Filiştlilərin beş ağasına məxsus Qəzzəlilərin, Aşdodluların, Aşqelonluların, Qatlıların torpaqları və Eqronluların ağalarına məxsus torpaqlar; Avvalıların torpağı; 4 cənubda bütün Kənan torpağı, Sidonlulara məxsus Mearadan Afeqə – Emorluların sərhədlərinə qədər olan torpaqlar; 5 Gevallıların torpağı, Xermon dağı ətəyində olan Baal-Qaddan Xamat keçidinə qədər gün doğana tərəf bütün Livan; 6 * Livandan Misrefot-Mayimə qədər bütün dağlıq əhalisi və bütün Sidonluları da İsrail övladlarının qarşısından Mən qovacağam. Ancaq sənə əmr etdiyim kimi bu torpaqları İsraillilərə irs olaraq böl. 7 İndi bu yerləri doqquz qəbilə ilə Menaşşe qəbiləsinin yarısına irs olaraq böl».

İordan çayının şərq tərəfindəki torpaqların bölünməsi

8 * Menaşşe qəbiləsinin yarısı ilə birgə Ruvenlilər və Qadlılar Musanın İordan çayının şərq tərəfində onlara verdiyi irs torpaqları, Rəbbin qulu Musanın onlara verdiyi bu torpaqları almışdılar: 9 Arnon vadisi kənarında olan Aroerdən vadinin ortasında olan şəhərlə Divona qədər bütün Medva yaylası; 10 Ammonluların sərhədinə qədər Xeşbonda hökmranlıq edən Emorluların padşahı Sixonun bütün şəhərləri; 11 Gilead, Geşurlular və Maakatlıların torpaqları, bütün Xermon dağı, Salkaya qədər bütün Başan; 12 Aştarot və Edreidə hökmranlıq edən, sağ qalan Rafalılardan biri olan Oqun Başandakı bütün torpaqları; Musa bütün bu torpaqlarda yaşayanları döyüşlə qovmuşdu. 13 Ancaq İsraillilər Geşurluları və Maakatlıları qovmadılar. Geşurlularla Maakatlılar bu günə qədər İsraillilər arasında yaşayır.
14 * Amma Levi qəbiləsinə irs olaraq torpaq verilmədi, çünki Rəbbin Musaya dediyi kimi onların irsi İsrailin Allahı Rəbb üçün gətirilən yandırma təqdimləridir.

*Ruven q*əbiləsinin İordan çayının şərq tərəfindən torpaq alması

15 Musa Ruven övladlarının qəbiləsinə nəsillərinə görə pay verdi. 16 Onların sərhədi belə idi: Arnon vadisi kənarındakı Aroerdən, bu vadinin ortasındakı şəhər və Medva yanında

* 13:6 Say. 33:54 * 13:8 Say. 32:33; Qanun. 3:12 * 13:14 Qanun. 18:1

olan bütün yayla; [17] Xeşbon və yaylada yerləşən şəhərlərin hamısı – Divon, Bamot-Baal,
Bet-Baal-Meon, [18] Yahsa, Qedemot, Mefaat, [19] Qiryatayim, Sivma, dərə dağında olan Seret-
Şahar, [20] Bet-Peor, Pisqa yamacları, Bet-Yeşimot, [21] bu yaylanın bütün şəhərləri, Xeşbonda
hökmranlıq edən Emorlular padşahı Sixonun bütün ölkəsi idi. Musa Sixonu və Midyan
başçıları olan və onun ölkəsində yaşayan ağaları – Evini, Reqemi, Suru, Xuru, Revanı
öldürdü. [22] İsrail övladları öldürdükləri adamlarla birgə Beor oğlu falçı Bilamı da qılıncdan
keçirtdilər. [23] Ruven övladlarının sərhədi İordan çayı ilə sahil torpaqları idi. Ruven
övladlarının nəsillərinə görə irsi olan şəhərlər və onların kəndləri bunlar idi.

*Qad q*əbiləsinin İordan çayının şərq tərəfindən torpaq alması

[24] Musa Qad qəbiləsinə, Qad övladlarına nəsillərinə görə torpaq verdi. [25] Onların sərhədi
isə belə idi: Yazer, Gileadın bütün şəhərləri və Rabba qarşısında olan Aroerə qədər Ammon
övladları ölkəsinin yarısı; [26] Xeşbondan Ramat-Mispa və Betonimə qədər; Maxanayimdən
Devir sərhədinə qədər; [27] dərədə Bet-Haram, Bet-Nimra, Sukkot, Safon, Xeşbon padşahı
Sixonun ölkəsinin qalan hissəsi, İordan çayı ilə onun sahil torpaqları, İordan çayının şərq
tərəfindən Kinneret gölünün cənub sahilinə qədər. [28] Qad övladlarının nəsillərinə görə
torpaq irsi olan şəhərlər və onların kəndləri bunlar idi.

*Menaşşe q*əbiləsinin yarısının İordan çayının şərq tərəfində torpaq alması

[29] Musa Menaşşe qəbiləsinin yarısına torpaq verdi ki, bu da Menaşşe övladları
qəbiləsinin yarısı üçün, nəsillərinə görə idi. [30] Onların torpağı Maxanayimdən, bütün
Başan diyarı, Başan padşahı Oqun bütün ölkəsi və Başanda olan Yairin bütün qəsəbələri də
daxil olmaqla altmış şəhər idi. [31] Gileadın yarısı Başan padşahı Oqun ölkəsindəki Aştarot
və Edrei şəhərlərini də əhatə edirdi. Bunlar Menaşşe oğlu Makir övladlarına nəsillərinə
görə Makir övladlarının yarısına verilmək üçün idi.

[32] Yerixo şəhərinin qarşısında, İordan çayının şərq tərəfindəki Moav düzənliklərində
Musanın böldüyü irs olan torpaqlar bunlar idi. [33]* Ancaq Musa Levi qəbiləsinə irs olaraq
torpaq vermədi. Rəbbin onlara dediyi kimi İsrailin Allahı Rəbb Özü onların irsidir.

14

*K*ənan torpağının bölünməsi

[1] İsrail övladları Kənan torpağından irs olaraq aldıqları torpaqlar bunlardır; bu tor-
paqları kahin Eleazar, Nun oğlu Yeşua və İsrail övladları qəbilələrinin nəsil başçıları, [2]*
Rəbbin Musa vasitəsilə buyurduğu kimi doqquz qəbilə və bir qəbilənin yarısı üçün irs
olaraq püşk ilə böldülər. [3]* Çünki Musa iki qəbilə ilə yarım qəbilənin irs olan torpağını
İordanın şərq tərəfində onlara vermişdi, lakin onların arasında Levililərə irs olaraq torpaq
verməmişdi. [4] Çünki Yusif övladları Menaşşe və Efrayim qəbiləsindən ibarət iki qəbilə
oldu. Bundan sonra Levililərə yaşamaqdan ötrü şəhərlərdən, sürüləri və naxırları üçün
otlaqlardan başqa heç bir torpaq hissəsi verilmədi. [5] İsrail övladları Rəbbin Musaya
buyurduğu kimi etdilər və torpağı bölüşdürdülər.

Kalevin Xevronu alması

[6]* Belə bir zamanda Yəhuda övladları Qilqala – Yeşuanın yanına gəldilər. Qenizli
Yefunne oğlu Kalev Yeşuaya dedi: «Qadeş-Barneada Rəbbin səninlə mənim haqqımda
Allah adamı Musaya dediyi sözü sən özün bilirsən. [7]* Rəbbin qulu Musa ölkəni gözdən
keçirtmək üçün Qadeş-Barneadan məni göndərəndə qırx yaşında idim. Mən ona səmimi
qəlbdən müjdə gətirdim. [8] Lakin mənimlə birlikdə gedən soydaşlarım xalqın ürəyini
üzdülər. Amma mən səmimi qəlblə Allahım Rəbbin ardınca getdim. [9]* O gün Musa
and içib dedi: "Sən qədəm basdığın torpaq mütləq sənə və sənin övladlarına əbədi irs
olaraq veriləcək, çünki sən Allahım Rəbbin ardınca səmimi qəlblə getdin". [10] İndi artıq

* 13:33 Say. 18:20; Qanun. 18:2 * 14:2 Say. 26:52-56; 34:13 * 14:3 Say. 32:33; 34:14-15; Qanun. 3:12-17
* 14:6 Say. 14:30 * 14:7 Say. 13:1-30 * 14:9 Say. 14:24

İsraillilər səhrada gedərkən Rəbbin Musaya bu sözü dediyi vaxtdan qırx beş il keçir. Rəbb
dediyi kimi mənə ömür verdi, bax mən bu gün səksən beş yaşındayam. 11 Musanın məni
göndərdiyi vaxta olduğum kimi bu gün də qüvvətliyəm. O zaman qüvvətim necə idisə,
indi də girib-çıxmaq və döyüşmək üçün elə qüvvətim var. 12 Buna görə də Rəbbin o zaman
dediyi bu dağlıq yeri sən indi mənə ver. Bu dağlıq yerdə Anaqlıların, böyük və qala divarlı
şəhərlərin olduğunu o gün sən də eşitdin. Bəlkə Rəbb mənimlə olar və mən də Rəbbin
dediyi kimi onları qovaram».
13 Yeşua ona xeyir-dua verdi. Xevronu Yefunne oğlu Kalevə irs olaraq verdi. 14 Bunun
üçün Xevron bu günə qədər Qenizli Yefunne oğlu Kalevin irs torpağıdır. Çünki o, səmimi
qəlblə İsrailin Allahı Rəbbin ardınca getmişdi. 15 Xevronun adı əvvəlcə Qiryat-Arba idi.
Anaqlılar arasında Arba ən böyük adam olmuşdu.
Ölkə müharibədən dincliyə çıxdı.

15

*Y*əhuda qəbiləsinin torpaqları

1 Nəsillərinə görə Yəhuda övladları qəbiləsinin irs torpağı Edom sərhədinə, cənuba
doğru və oranın ən cənubunda yerləşən Zin səhrasına qədər idi. 2 Onların cənub sərhədi
Duz dənizi qurtaran yerdən – cənubda yerləşən körfəzdən başlayırdı. 3 Aqrabbim keçidinin
cənubundan keçib Zinə çatırdı və oradan Qadeş-Barneanın cənubundan qalxaraq Xesrona
çatırdı. Buradan Addara qalxıb Qarqaya dönürdü. 4 * Sonra isə Asmonadan keçib
Misir vadisinə çıxırdı və bu sərhədin sonu dənizdə qurtarırdı. Rəbb demişdi ki, cənub
sərhədiniz bura olacaq. 5 Şərq sərhədi İordan çayının mənsəbindən Duz dənizi boyunca
idi. Şimal tərəfdən isə bu sərhəd İordan çayının mənsəbində yerləşən su körfəzindən
başlayırdı. 6 Sonra bu sərhəd Bet-Xoqlaya qalxaraq Bet-Aravanın şimalından keçirdi və
Ruven oğlu Bohanın qayasına çatırdı. 7 Sonra isə Akor dərəsindən Devirə çıxıb oranın
cənubundakı Adummim yoxuşu qarşısında olan Qilqala doğru, şimala yönəlirdi. Buradan
isə En-Şemeş sularına keçirdi və onun sonu En-Rogeldə qurtarırdı. 8 Sonra sərhəd Ben-
Hinnom vadisindən cənuba doğru Yevusluların şəhərinin, yəni Yerusəlimin arxasından
keçib buradan Refaim vadisinin şimal qütbündə olan Hinnom vadisinin qərbindəki
dağın təpəsinə qalxırdı. 9 Bu dağın təpəsindən isə Neftoah sularının mənbəyinə doğru
uzanıb Efron dağındakı şəhərlərə çıxır və oradan Baalaya, yəni Qiryat-Yearimə tərəf
uzanırdı. 10 Baaladan qərbə doğru, Seir dağına qədər dönəndən sonra Yearim dağının,
yəni Kesalonun şimal tərəfindən keçib Bet-Şemeşə enərək Timnaya çatırdı. 11 Sonra isə
Eqronun yanından şimala doğru çıxaraq Şikkerona uzanıb Baala dağına keçərək Yavneelə
qalxırdı. Burada sərhədin sonu dənizdə qurtarırdı. 12 Böyük dənizin sahili qərb sərhədi idi.
Nəsillərinə görə Yəhuda övladlarına verilən torpağın sərhədi belə idi.

*Kalevl*ə Otnielin Xevron və Deviri alması

13 Rəbbin əmrinə görə Yeşua Yəhudalıların torpağında olan Qiryat-Arbanı, yəni Xevronu
irs olaraq Yefunne oğlu Kalevə verdi. Arba Anaqın atası idi. 14 * Kalev Anaq oğullarından
Anaqın üç oğlu Şeşayı, Aximanı və Talmayı oradan qovdu. 15 Bundan sonra Devir əhalisinə
qarşı çıxdı. Devirin əvvəlki adı Qiryat-Sefer idi. 16 Kalev dedi: «Kim Qiryat-Seferliləri qırıb
oranı alarsa, qızım Aksanı ona ərə verəcəyəm». 17 Oranı Kalevin qardaşı Kenazın oğlu
Otniel aldı. Kalev də qızı Aksanı ona ərə verdi. 18 Aksa ona ərə gedəndə ərini atasından
bir tarla istəməyə sövq etdirdi. Qız eşşəyindən düşəndə Kalev ona dedi: «Nə istəyirsən?»
19 Aksa dedi: «Mənə bir pay da ver. Madam ki Negev torpağını mənə verdin, onda su
qaynaqlarını da mənə ver». Kalev ona yuxarıdakı və aşağıdakı su qaynaqlarını verdi.

*Y*əhuda qəbiləsinin şəhərləri

20 Nəsillərinə görə Yəhuda övladlarının qəbiləsinin irs torpağı budur: 21 Yəhuda övladları
qəbiləsinin Edom sərhədinə doğru ən cənubda yerləşən şəhərləri bunlardır: Qavseel, Eder,
Yaqur, 22 Qina, Dimona, Adada, 23 Qedeş, Xasor, İtnan, 24 Zif, Telem, Bealot, 25 Xasor-Xadatta,

* 15:4 Say. 34:3-5 * 15:14 Hak. 1:10-15,20

Qeriyot-Xesron, yəni Xasor [26] Amam, Şema, Molada, [27] Xasar-Qadda, Xeşmon, Bet-Pelet,
[28] Xasar-Şual, Beer-Şeva, Bizyotya, [29] Baala, İyim, Esem, [30] Eltolad, Kesil, Xorma, [31] Ziqlaq,
Madmanna, Sansanna, [32] Levaot, Şilxim, Ayin və Rimmon. Bu şəhərlərin hamısı kəndləri
ilə birlikdə iyirmi doqquz şəhər idi.

[33] Yamaclı-düzənlikli bölgədə yerləşən şəhərlər isə bunlardır: Eştaol, Sora, Aşna,
[34] Zanoah, En-Qannim, Tappuah, Enam, [35] Yarmut, Adullam, Soko, Azeqa, [36] Şaarayim,
Aditayim, Gedera və Gederotayim. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə on dörd şəhər idi.

[37] Senan, Xadaşa, Miqdal-Qad, [38] Dilan, Mispe, Yoqteel, [39] Lakiş, Bosqat, Eqlon, [40] Kabbon,
Laxmas, Kitliş, [41] Gederot, Bet-Daqon, Naama və Maqqeda. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə
on altı şəhər idi.

[42] Livna, Eter, Aşan, [43] İftah, Aşna, Nesiv, [44] Qeila, Akziv və Mareşa. Bunlar da kəndləri ilə
birlikdə doqquz şəhər idi.

[45] Qəsəbələri və kəndləri ilə birlikdə Eqron, [46] Eqrondan dənizə qədər kəndləri ilə birlikdə
bütün Aşdod ətrafında yerləşənlər, [47] Aşdod və onun qəsəbələri ilə kəndləri, Misir vadisinə
və Böyük dənizin sahilinə qədər olan Qəzzə və onun qəsəbələri ilə kəndləri.

[48] Dağlıq bölgəsində yerləşən şəhərlər isə bunlardır: Şamir, Yattir, Soko, [49] Danna, Qiryat-
Sanna, yəni Devir, [50] Anav, Eştemo, Anim, [51] Qoşen, Xolon və Gilo. Bunlar da kəndləri ilə
birlikdə on bir şəhər idi.

[52] Arav, Ruma, Eşan, [53] Yanim, Bet-Tappuah, Afeqa, [54] Xumta, Qiryat-Arba, yəni Xevron,
Sior. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə doqquz şəhər idi.

[55] Maon, Karmel, Zif, Yutta, [56] İzreel, Yoqdeam, Zanoah, [57] Qayin, Givea, Timna. Bunlar da
kəndləri ilə birlikdə on şəhər idi.

[58] Xalxul, Bet-Sur, Qedor, [59] Maarat, Bet-Anot, Elteqon. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə altı
şəhər idi.

[60] Qiryat-Baal, yəni Qiryat-Yearim, Rabba. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə iki şəhər idi.

[61] Çöllükdə yerləşən şəhərlər isə bunlardır: Bet-Arava, Middin, Sekaka, [62] Nivşan, Duz
şəhəri, En-Gedi. Bunlar da kəndləri ilə birlikdə altı şəhər idi.

[63] * Yəhuda övladları Yerusəlimdə yaşayan Yevusluları qova bilmədilər və Yevuslular bu
günə qədər Yəhuda övladları ilə birlikdə Yerusəlimdə yaşayır.

16

Menaşşe və Efrayim qəbilələrinə düşən torpağın cənub sərhədi

[1] Yusif övladlarına püşk ilə düşən torpaqların sərhədi şərqdən Yerixo sularından
– qarşısındakı İordan çayından başlayıb çöllüyə, Yerixodan Bet-Elin dağlıq bölgəsinə
qalxırdı. [2] Bet-Eldən isə Luza çıxıb Arklılar torpağına, Atarota keçirdi. [3] Sonra qərbə doğru
Aşağı Bet-Xoron torpağına qədər, Yafletlilər torpağına, bundan sonra isə Gezerə qədər
enirdi. Bu sərhədin sonu dənizdə qurtarırdı.

[4] Yusifin övladları Menaşşe və Efrayim torpaqlarını irs olaraq aldılar.

Efrayim qəbiləsinin torpaqları

[5] Efrayim övladlarının nəsillərinə görə irs torpağının sərhədi belə idi. Şərqə doğru
Atrot-Addardan Yuxarı Bet-Xorona qədər gedib dənizdə bitirdi. [6] Şimal tərəfdən isə
Mikmetatdan şərqə tərəf uzanıb, Taanat-Şilo şəhərinin şərqindən dönərək Yanoahın
şərqinə çıxırdı. [7] Yanoahdan isə Atarota və Naaraya enərək oradan Yerixoya çatır və sonu
İordan çayında qurtarırdı. [8] Bu sərhəd Tappuahdan qərbə tərəf Qana vadisinə gedərək
sonu dənizdə bitirdi. Nəsillərinə görə Efrayim övladları qəbiləsinin irs torpağı bunlardır.
[9] Bundan əlavə, Menaşşe övladlarına düşən torpaqlarda da Efrayim övladları üçün ayrılan
şəhər və kəndlər var idi.

[10] * Amma Efrayim övladları Gezerdə yaşayan Kənanlıları qovmadılar. Onlar bu
günə qədər Efrayim övladları arasında yaşayır, Efrayim övladları üçün mükəlləfiyyətçi
quldurlar.

---

* 15:63 Hak. 1:21; 2Şam. 5:6; 1Saln. 11:4 * 16:10 Hak. 1:29

17

Menaşşe qəbiləsinin torpaqları

1 Menaşşe qəbiləsinin püşkünə bu torpaqlar düşdü: Menaşşe Yusifin ilk oğlu idi.
Gileadın atası Makir isə Menaşşenin ilk oğlu idi. Makir döyüşçü olduğu üçün Gilead və
Başan torpağı onun oldu. 2 Menaşşenin o biri oğulları – Aviezerin, Xeleqin, Asrielin,
Şekemin, Xeferin və Şemidanın oğulları üçün də nəsillərinə görə püşk düşdü. Bunlar
nəsillərinə görə Yusif oğlu Menaşşenin kişi nəsli idi.
3 Lakin Menaşşe oğlu Makir oğlu Gilead oğlu Xefer oğlu Selofxadın oğlanları yox idi,
ancaq qızları var idi. Qızlarının adları belə idi: Maxla, Noa, Xoqla, Milka, Tirsa. 4* Onlar
kahin Eleazarın, Nun oğlu Yeşuanın və rəhbərlərin qarşısına gəlib dedilər: «Rəbb Musaya
buyurmuşdu ki, soydaşlarımızın yanında bizə irs torpaq versin». Onda Yeşua Rəbbin
əmrinə görə atalarının kişi qohumları arasında onlara irs olaraq torpaq verdi. 5 Menaşşeyə
İordan çayının o tayında olan Gilead və Başan torpağından başqa on hissə torpaq da düşdü,
6 çünki Menaşşe qızları da onun oğulları arasından irs olaraq torpaq aldılar. Gilead diyarı
Menaşşenin qalan oğullarına məxsus idi.
7 Menaşşenin sərhədi Aşerdən Şekemin şərqində olan Mikmetata uzanaraq cənuba
tərəf En-Tappuah əhalisinin yerlərinə gəlib çatırdı. 8 Tappuah torpağı Menaşşenin idi,
amma Menaşşe sərhədində olan Tappuah şəhəri isə Efrayim oğullarına məxsus idi.
9 Sərhəd Qana vadisinə enirdi. Bu vadinin cənubunda olan şəhərlər Menaşşenin şəhərləri
arasında olsa da, Efrayimin idi. Menaşşenin sərhədi vadinin şimal tərəfində idi, sonu isə
dənizdə qurtarırdı. 10 Sərhədin cənubu Efrayimin, şimalı isə Menaşşenin idi. Dəniz də
Menaşşenin sərhədi idi. Sərhəd şimaldan Aşerə, şərqdən İssakara gedib çatırdı. 11 İssakar
və Aşer torpaqlarının daxilində olan bu şəhərlər Menaşşenin idi: Bet-Şeanla qəsəbələri,
İvleamla qəsəbələri, Dorla qəsəbələrinin əhalisi, En-Dorla qəsəbələrinin əhalisi, Taanakla
qəsəbələrinin əhalisi, Megiddo ilə qəsəbələrinin əhalisi. Bunlar birlikdə üç bölgədən ibarət
idi.
12 * Menaşşe övladları bu şəhərlərdə yaşayanları qova bilmədilər, buna görə Kənanlılar
da bu torpaqda qaldılar. 13 İsraillilər qüvvətlənəndə Kənanlıları özlərinə mükəlləfiyyətçi
etdilər, amma tamamilə qovmadılar.

Efrayim ilə Menaşşe qəbilələrinin çox torpaq istəməsi

14 Yusif övladları Yeşuaya belə dedilər: «İrs torpaq almaq üçün niyə bizə tək püşklə bir
pay verdin? Biz böyük xalqıq və indiyə qədər Rəbb bizə bərəkət verib». 15 Yeşua onlara
dedi: «Əgər siz böyük xalqsınızsa və Efrayimin dağlıq bölgəsi sizə darlıq edirsə, meşəliyə
çıxın, orada Perizlilər və Rafalılar torpağında özünüzə yer edin». 16 Yusif övladları
dedilər: «Dağlıq bölgəsi bizə bəs deyil. Ancaq dərədə olan torpaqda – Bet-Şean və onun
qəsəbələrində, İzreel vadisində yaşayan bütün Kənanlıların dəmir döyüş arabaları var».
17 Onda Yeşua Yusif nəslinə – Efrayimlilərə və Menaşşelilərə belə dedi: «Siz böyük xalqsınız,
qüvvətiniz də böyükdür, ona görə sizə bir püşk kifayət deyil. 18 Dağlıq bölgə də sizin olacaq,
o yer meşəlikdir, amma siz oranı təmizləyəcəksiniz və bütünlüklə sizin olacaq. Kənanlılar
qüvvətli olsa da, onların dəmir döyüş arabaları olsa da, siz onları qova biləcəksiniz».

18

Qalan torpaqların bölünməsi

1 Bütün İsrail övladlarının icması Şiloya yığışıb orada Hüzur çadırını qurdu. Bu torpaq
onların hökmranlığı altında idi. 2 İsrail övladlarının yeddi qəbiləsi arasında isə irs olan
torpaqlar hələ paylanmamışdı. 3 Yeşua İsrail övladlarına dedi: «Atalarınızın Allahı Rəbbin
sizə verdiyi torpağa mülk sahibi kimi girməyə nə vaxta qədər tərəddüd edəcəksiniz? 4 Hər
qəbilədən özünüzə üç adam seçin. Onları göndərəcəyəm ki, çıxıb ölkəni dolaşsınlar və
alacaqları irs torpaqlara görə oranı təsvir edib mənim yanıma gəlsinlər. 5 Onlar oranı yeddi
hissəyə bölsünlər. Yəhuda cənubda olan öz torpağında qalsın, Yusifin nəsli də şimalda

* 17:4 Say. 27:1-7 * 17:12 Hak. 1:27-28

olan torpağında qalsın. 6 Siz ölkəni yeddi hissə kimi təsvir edin və təsviri buraya mənə
gətirin. Burada Allahımız Rəbbin hüzurunda sizin üçün püşk atacağam. 7 Amma aranızda
Levililərin payı yoxdur, çünki onların irsi Rəbbin kahinliyidir. Qad, Ruven qəbilələri və
Menaşşe qəbiləsinin yarısı İordan çayının şərq tərəfində Rəbbin qulu Musanın onlara
verdiyi irs olan torpaqlarını aldılar».
8 Adamlar qalxıb gedəndə Yeşua onlara ölkəni təsvir edərək yazmağı əmr edib dedi:
«Gedin, ölkəni gəzib oranı yazılı təsvir edərək yanıma qayıdın. Mən də burada, Şiloda,
Rəbbin hüzurunda sizin üçün püşk atacağam». 9 Adamlar gedib ölkəni dolaşdılar.
Şəhərlərinə görə oranı yeddi hissəyə ayıraraq təsvirini kitaba yazıb Şilodakı ordugaha,
Yeşuanın yanına qayıtdılar. 10 Yeşua Şiloda Rəbbin hüzurunda onlar üçün püşk atdı və
orada İsrail övladlarının paylarına görə torpağı payladı.

Binyamin qəbiləsinin torpaqları

11 İlk püşk nəsillərinə görə Binyamin övladları qəbiləsinə düşdü. Onlara düşən hissə
Yəhuda övladları ilə Yusif övladlarının torpağı arasında idi. 12 Şimal tərəfdən onların
sərhədi İordan çayından başlayırdı. Sərhəd Yerixonun şimal tərəfindəki yamacına
yüksəlirdi, sonra qərbə doğru dağlığa qalxırdı, sonu isə Bet-Aven çölündə qurtarırdı.
13 Oradan cənuba doğru sərhəd Luza, yəni Bet-Elə və Luzun yamacına çatırdı. Sonra
sərhəd Aşağı Bet-Xoronun cənubunda olan dağlıqdan Atrot-Addara enirdi. 14 Sərhəd
oradan uzanaraq qərb tərəfdən cənuba doğru, Bet-Xoronun qarşısında olan dağdan da
cənuba doğru dönürdü. Onun sonu Yəhuda övladlarının şəhəri olan Qiryat-Baalda, yəni
Qiryat-Yearimdə qurtarırdı; qərb sərhədi bu idi. 15 Cənub sərhədi Qiryat-Yearimin ən son
hissəsindən qərbə doğru Neftoah sularının mənbəyinə çatırdı. 16 Ondan sonra sərhəd
Refaim vadisinin şimalında Ben-Hinnom vadisinin qarşısındakı dağın ən son hissəsinə
enirdi; buradan da cənuba doğru Hinnom vadisinə, Yevusun cənub yamacına enib En-
Rogelə çatırdı, 17 sonra sərhəd şimala doğru uzanaraq En-Şemeşə çıxırdı, Adummim
yoxuşu qarşısında olan Gelilota çatırdı; oradan da Ruven oğlu Bohanın qayasına enirdi,
18 sonra şimala doğru Aravanın qarşı tərəfinə keçib Aravaya enirdi. 19 Sərhəd şimala doğru
Bet-Xoqla yoxuşuna keçir, sərhədin sonu Duz dənizinin şimal körfəzində, İordan çayının
cənubunda qurtarırdı. Bu, cənub sərhədi idi. 20 Onun şərq tərəfdən sərhədi İordan çayı idi.
Nəsillərinə görə Binyamin oğullarının irs torpaqlarının ərazisi bunlar idi.
21 Nəsillərinə görə Binyamin övladları qəbiləsinin şəhərləri bunlar idi: Yerixo, Bet-
Xoqla, Emeq-Qesis, 22 Bet-Arava, Semarayim, Bet-El, 23 Avvim, Para, Ofra, 24 Kefar-Ammonay,
Ofni, Geva, yəni kəndləri ilə birlikdə on iki şəhər; 25 Giveon, Rama, Beerot, 26 Mispe, Kefira,
Mosa, 27 Reqem, İrpeel, Tarala, 28 Sela, Elef, Yevus, yəni Yerusəlim, Givea, Qiryat, yəni
kəndləri ilə birlikdə on dörd şəhər. Nəsillərinə görə Binyamin övladlarının irs torpaqları
bunlardır.

19

Şimeon qəbiləsinin torpaqları

1 İkinci püşk nəsillərinə görə Şimeona – Şimeon övladlarının qəbiləsinə düşdü. Onların
irs torpağı Yəhuda övladlarının irs torpağı arasında idi. 2* Onların irs torpaqları bunlar
idi: Beer-Şeva, Şeva, Molada, 3 Xasar-Şual, Bala, Esem, 4 Eltolad, Betul, Xorma, 5 Ziqlaq, Bet-
Markavot, Xasar-Susa, 6 Bet-Levaot, Şaruxen, yəni kəndləri ilə birlikdə on üç şəhər; 7 Ayin,
Rimmon, Eter, Aşan, yəni kəndləri ilə birlikdə dörd şəhər; 8 Baalat-Beerə, yəni cənubda
Ramaya qədər bu şəhərlərin ətrafındakı bütün kəndlər onların irs olan torpağı idi. Bunlar
nəsillərinə görə Şimeon övladları qəbiləsinin irs olan torpaqlarıdır. 9 Şimeon övladlarının
irs olan torpağı Yəhuda övladlarının payından oldu, çünki Yəhuda övladlarının payı onlar
üçün çox idi. Buna görə də Şimeon övladları onların torpaqları arasında irs torpaqlarını
aldılar.

Zevulun qəbiləsinin torpaqları

* 19:2 1Salnı. 4:28-33

10 Üçüncü püşk nəsillərinə görə Zevulun övladlarına düşdü. Onların irs olan torpağının
sərhədi Saridə qədərdir. 11 Sonra sərhədi Maralaya qədər – qərbə doğru yüksəlib
Dabbeşetdən keçərək Yoqneam qarşısında olan vadiyə çatırdı. 12 Sariddən şərqə – gün
doğana tərəf Kislot-Tavor sərhədinə dönüb Davrata qalxaraq Yafiaya yüksəlirdi. 13 Oradan
şərqə doğru Qat-Xeferə, Et-Qasinə keçirdi və Neaya dönən Rimmona qalxırdı. 14 Şimala
tərəf sərhəd Xannatona dönüb sonu İftah-El dərəsində idi. 15 Qattat, Nahalal, Şimron,
İdala, Bet-Lexem, yəni kəndləri ilə birlikdə on iki şəhər idi. 16 Nəsillərinə görə Zevulun
övladlarının irsi olan torpaq kəndləri ilə birlikdə bu şəhərlər idi.

*İssakar q*əbiləsinin torpaqları

17 Dördüncü püşk nəsillərinə görə İssakara – İssakar övladlarına düşdü. 18 Onların torpağı
İzreel, Kesulot, Şunem, 19 Xafarayim, Şion, Anaxarat, 20 Rabbit, Qişyon, Eves, 21 Remet, En-
Qannim, En-Xadda, Bet-Passes idi. 22 Sərhəd Tavora, Şaxsivmaya, Bet-Şemeşə çatırdı.
Sərhədlərinin sonu İordan çayında idi. Bunlar kəndləri ilə birlikdə on altı şəhər idi.
23 Nəsillərinə görə İssakar övladları qəbiləsinin irs olan kəndləri ilə birlikdə bu şəhərlər
idi.

*Aşer q*əbiləsinin torpaqları

24 Beşinci püşk nəsillərinə görə Aşer övladları qəbiləsinə düşdü. 25 Onların torpağı Xelqat,
Xali, Beten, Akşaf, 26 Alamelek, Amad və Mişal idi. Sərhəd qərbə tərəf Karmelə, Şixor-
Livnata çatırdı, 27 Gündoğana tərəf Bet-Daqona dönürdü. Sonra şimala tərəf Zevuluna,
İftah-El dərəsinə, oradan Bet-Emeqə, Neielə çatırdı, sonra şimala doğru Kavula, 28 Evrona,
Rexova, Xammona, Qanaya, böyük Sidona qədər çatırdı. 29 Onda sərhəd Ramaya, qalalı Sur
şəhərinə dönürdü. Sərhəd Xosaya dönürdü, sonu Akziv, 30 Uma, Afeq, Rexov torpağında
dənizdə qurtarırdı. Bunlar kəndləri ilə birlikdə iyirmi iki şəhər idi. 31 Nəsillərinə görə Aşer
övladları qəbiləsinin irs olan torpaqları kəndləri ilə birlikdə bu şəhərlər idi.

*Naftali q*əbiləsinin torpaqları

32 Altıncı püşk Naftali övladları üçün nəsillərinə görə Naftali övladlarına düşdü.
33 Onların sərhədi Xelefdən Saanannimdəki palıd ağacından başlayaraq Adami-Negev
və Yavneeli keçib Laqquma çatır, sonu isə İordan çayında bitirdi. 34 Sərhəd qərbə
doğru Aznot-Tavora dönüb oradan Xuqoqa qalxırdı. Cənubda Zevuluna, qərbdə Aşerə,
gündoğana tərəf İordan çayına * çatırdı. 35 Qalalı şəhərlər bunlar idi: Siddim, Ser,
Xammat, Raqqat, Kinneret, 36 Adama, Rama, Xasor, 37 Qedeş, Edrei, En-Xasor, 38 İreon,
Miqdal-El, Xorem, Bet-Anat, Bet-Şemeş. Bunlar kəndləri ilə birlikdə on doqquz şəhər idi.
39 Nəsillərinə görə Naftali övladları qəbiləsinin irs olan torpaqları kəndləri ilə birlikdə bu
şəhərlər idi.

*Dan q*əbiləsinin torpaqları

40 Yeddinci püşk nəsillərinə görə Dan övladları qəbiləsinə düşdü. 41 İrs torpaqları bunlar
idi: Sora, Eştaol, İr-Şemeş, 42 Şaalabbin, Ayyalon, İtla, 43 Elon, Timna, Eqron, 44 Elteqe,
Gibbeton, Baalat, 45 Yehud, Bene-Beraq, Qat-Rimmon, 46 Me-Yarqon, Yafo qarşısında olan
sərhədi ilə Raqqon. 47 * Amma Dan övladlarının torpağı onların əlindən çıxdı. Ona görə
də Dan övladları Leşem üzərinə döyüşə getdilər. Oranı alıb əhalisini qılıncdan keçirtdilər
və oraya sahib olub məskən saldılar. Ataları Danın şərəfinə görə Leşemə Dan adı verdilər.
48 Nəsillərinə görə Dan övladları qəbiləsinin irs olan kəndləri ilə birlikdə bu şəhərlər idi.

*Torpağın bölüşdürülm*əsinin başa çatması

49 Ölkəni torpaq paylarına görə irs olaraq bölüşdürüb qurtarandan sonra İsrail övladları
Nun oğlu Yeşuaya aralarında irs olaraq torpaq verdilər. 50 Rəbbin əmrinə görə istədiyi
şəhəri – Efrayimin dağlıq bölgəsində Timnat-Serahı ona verdilər. O da bu şəhəri tikib
orada yaşadı.

---

* 19:34 İordan çayına – yaxud İordan çayından Yəhudaya. * 19:47 Hak. 18:27-29

51 Şilodakı Hüzur çadırının girişində, Rəbbin hüzurunda kahin Eleazarın, Nun oğlu
Yeşuanın, İsrail qəbilələrinin nəsil başçılarının püşk ilə bölüşdürdükləri irs torpaqlar
bunlar idi. Beləliklə, onlar ölkənin bölüşdürülməsini başa çatdırdılar.

20

Altı sığınacaq şəhər

1 Rəbb Yeşuaya dedi: 2 «İsrail övladlarına söylə: "Özünüz üçün Musa vasitəsilə dediyim
sığınacaq şəhərləri seçin ki, 3 bilmədən, səhvən bir adamı öldürən qatil oraya qaçsın. Ora
sizin üçün qan qisasını alan adamdan sığınacaq yeri olsun. 4 Qoy qatil bu şəhərlərdən
birinə qaçsın, şəhər qapısının girəcəyində dursun. Orada o şəhərin ağsaqqallarına öz
əməlini söyləsin. Onlar da onu şəhərə, yanlarına aparsınlar və yer versinlər ki, onlarla
yaşasın. 5 Əgər qan qisası alan onu təqib edərsə, o zaman qatili ona təslim etməsinlər,
çünki qonşusunu bilmədən öldürmüşdür, əvvəldən onunla ədavəti yox idi. 6 Bu adam icma
qarşısında hökm alana qədər və o dövrdə olan baş kahinin ölümünə qədər qoy bu şəhərdə
yaşasın. Bundan sonra qatil qaçdığı şəhərə, öz şəhərinə, öz evinə qayıda bilər"».
7 Sığınacaq şəhər üçün Qalileyada, Naftalinin dağlıq bölgəsində Qedeşi, Efrayimin dağlıq
bölgəsində Şekemi və Yəhudanın dağlıq bölgəsində Qiryat-Arbanı, yəni Xevronu ayırdılar.
8 İordan çayının şərqində, Yerixonun şərqində isə Ruven qəbiləsinin torpağından yaylada
yerləşən səhradakı Beseri, Qad qəbiləsinin torpağından olan Gileaddakı Ramotu, Menaşşe
qəbiləsindən olan Başanda Qolanı ayırdılar. 9 Bilmədən qətl edən hər bir kəs oraya qaçsın
və icma qarşısında dayananadək qan qisasını alanın əli ilə öldürülməsin deyə bütün
İsraillilərlə aralarında yaşayan yadellilər üçün təyin olunan şəhərlər bunlar idi.

21

*Levili*lərə verilən şəhərlər

1 * O zaman Levililərin nəsil başçıları kahin Eleazara, Nun oğlu Yeşuaya və İsrail övladları
qəbilələrinin nəsil başçılarına yaxınlaşdılar. 2 Kənan torpağında yerləşən Şiloda onlara
belə dedilər: «Rəbb Musa vasitəsilə bizə yaşamaq üçün şəhərlər, heyvanlarımız üçün
otlaqlar verməyi əmr edib». 3 İsrail övladları Rəbbin əmrinə görə öz irs torpaqlarından
bu şəhərləri və oranın otlaqlarını Levililərə verdilər.
4 Püşk Qohatdan olan nəsillərə düşdü. Levililərdən olan kahin Harun övladlarına
Yəhuda, Şimeon və Binyamin qəbilələrindən püşk ilə on üç şəhər verildi. 5 Digər
Qohat övladlarına isə Efrayim qəbiləsinin nəsillərindən, Dan qəbiləsindən və Menaşşe
qəbiləsinin yarısından püşk ilə on şəhər verildi.
6 Gerşon övladlarına İssakar qəbiləsi nəsillərindən, Aşer, Naftali qəbilələrindən, Başanda
Menaşşe qəbiləsinin yarısından püşk ilə on üç şəhər verildi.
7 Nəsillərinə görə Merari övladlarına Ruven, Qad, Zevulun qəbilələrindən on iki şəhər
verildi.
8 İsrail övladları Musa vasitəsilə Rəbbin əmr etdiyinə görə bu şəhərləri və on-
ların otlaqlarını püşk ilə Levililərə verdilər. 9 Onlara Yəhuda və Şimeon övladlarının
qəbilələrindən adları göstərilən bu şəhərləri verdilər. 10 Bunlar Levililərdən olan Qohat
övladlarından Harun övladları üçün idi, çünki ilk püşk onların idi. 11 Yəhudanın dağlıq
bölgəsindəki Anaqlıların atası Arbanın adı ilə adlanan Qiryat-Arba şəhərini, yəni Xevronu
və ətrafında olan otlaqları onlara verdilər. 12 Amma şəhərin tarlaları ilə kəndlərini mülk
olaraq Yefunne oğlu Kalevə verdilər.
13 Kahin Harun övladlarına qatillər üçün bu sığınacaq şəhərləri verdilər: Xevronla
otlaqlarını, Livna ilə otlaqlarını, 14 Yattirlə otlaqlarını, Eştemoa ilə otlaqlarını, 15 Xolonla
otlaqlarını, Devirlə otlaqlarını, 16 Ayin, Yutta, Bet-Şemeş şəhərləri ilə otlaqlarını. Bu,
iki qəbilədən cəmi doqquz şəhər idi. 17 Binyamin qəbiləsindən isə bu şəhərləri verdilər:
Giveonla otlaqlarını, Geva ilə otlaqlarını, 18 Anatotla otlaqlarını, Almonla otlaqlarını. Bu,

* 21:1 Say. 35:1-8

dörd şəhər idi. [19] Harun övladlarının, kahinlərin bütün şəhərləri otlaqları ilə birgə on üç
şəhər idi.
[20] Levililərdən olan digər Qohat övladlarına nəsillərinə görə püşklə düşən Efrayim
qəbiləsinə aid şəhərləri verdilər. [21] Onlara Efrayimin dağlıq bölgəsində qatillər üçün bu
sığınacaq şəhərləri verdilər: Şekemlə otlaqlarını, Gezerlə otlaqlarını, [22] Qivsayimlə ot-
laqlarını, Bet-Xoronla otlaqlarını verdilər. Bunlar cəmi dörd şəhər idi. [23] Dan qəbiləsindən
bu şəhərləri verdilər: Elteqe ilə otlaqlarını, Gibbetonla otlaqlarını, [24] Ayyalonla otlaqlarını,
Qat-Rimmonla otlaqlarını. Bunlar da dörd şəhər idi. [25] Menaşşe qəbiləsinin yarısından isə
bu şəhərləri verdilər: Taanakla otlaqlarını, Qat-Rimmonla otlaqlarını. Bunlar isə iki şəhər
idi. [26] Digər Qohat övladlarına nəsillərinə görə verilən bütün şəhərlər otlaqları ilə birlikdə
on şəhər idi.
[27] Levililərin nəsillərindən Gerşon övladlarına Menaşşe qəbiləsinin yarısından qatillər
üçün bu sığınacaq şəhərləri verdilər: Başandakı Qolanla otlaqlarını, Beeştera ilə ot-
laqlarını verdilər. Bunlar iki şəhər idi. [28] İssakar qəbiləsindən Qişyonla otlaqlarını, Davratla
otlaqlarını, [29] Yarmutla otlaqlarını, En-Qannimlə otlaqlarını verdilər. Bunlar dörd şəhər
idi. [30] Aşer qəbiləsindən Mişalla otlaqlarını, Avdonla otlaqlarını, [31] Xelqatla otlaqlarını,
Rexovla otlaqlarını verdilər. Bunlar dörd şəhər idi. [32] Naftali qəbiləsindən qatillər
üçün sığınacaq şəhəri olan Qalileyadakı Qedeşlə otlaqlarını, Xammot-Dorla otlaqlarını və
Qartanla otlaqlarını verdilər. Bunlar üç şəhər idi. [33] Nəsillərinə görə Gerşonluların bütün
şəhərləri otlaqları ilə birlikdə on üç şəhər idi.
[34] Levililərdən olan Merari övladlarının nəsillərinə bu şəhərləri verdilər: Zevulun
qəbiləsindən Yoqneamla otlaqlarını, Qarta ilə otlaqlarını, [35] Dimna ilə otlaqlarını, Nahalalla
otlaqlarını. Bunlar dörd şəhər idi. [36] Onlara Ruven qəbiləsindən Beserlə otlaqlarını, Yahsa
ilə otlaqlarını, [37] Qedemotla otlaqlarını, Mefaatla otlaqlarını verdilər. Bunlar dörd şəhər
idi; [38] Qad qəbiləsindən qatillər üçün sığınacaq şəhəri olan Gileaddakı Ramotla otlaqlarını,
Maxanayimlə otlaqlarını, [39] Xeşbonla otlaqlarını, Yazerlə otlaqlarını verdilər. Bunlar
dörd şəhər idi. [40] Bunların hamısı Merari övladlarının, yəni Levililərdən qalan nəsillərin
şəhərləri idi. Onların püşkü on iki şəhərə düşmüşdü.
[41] İsrail övladlarının irsi arasında Levililərin bütün şəhərləri otlaqları ilə birlikdə qırx
səkkiz şəhər idi. [42] Bu şəhərlərin hər birinin ətrafında otlaqları var idi. Şəhərlərin hamısı
belə idi.

*V*əd olunmuş torpağın İsrailə verilməsi barədə Rəbbin sözünün yerinə yetirilməsi

[43] Rəbb atalarına etdiyi anda görə vəd etdiyi bütün torpağı İsraillilərə verdi. Onlar bu
torpağa sahib oldular və orada məskən saldılar. [44] Rəbb atalarına etdiyi anda görə hər şeydə
onlara hər tərəfdən dinclik verdi və bütün düşmənlərindən heç biri onların qarşısında
dura bilmədi. Rəbb bütün düşmənlərini onlara təslim etdi. [45] Rəbbin İsrail nəslinə söylədiyi
bütün yaxşı sözlərdən heç biri boşa çıxmadı, hamısı yerinə yetdi.

22

Şərq qəbilələrinin qayıtması

[1] O zaman Yeşua Ruvenliləri, Qadlıları, Menaşşe qəbiləsinin yarısını çağırıb dedi: [2]* «Siz
Rəbbin qulu Musanın əmr etdiyi hər şeyə əməl etdiniz və mənim sizə əmr etdiyim hər
şeydə sözümə qulaq asdınız. [3] Bu günə qədər keçən uzun müddət ərzində soydaşlarınızı
tərk etmədiniz və Allahınız Rəbbin sizə buyurduğu işlərə əməl etdiniz. [4] Ona görə də
Allahınız Rəbb soydaşlarınıza vəd etdiyi kimi əmin-amanlıq verdi. İndi Rəbbin qulu
Musanın İordan çayının o tərəfində sizə mülk olaraq verdiyi torpağa, öz çadırlarınıza
qayıdın. [5] Ancaq Rəbbin qulu Musanın sizə buyurduğu əmrə və qanuna əməl etməyə səylə
çalışın. Allahınız Rəbbi sevin, tamamilə Allahın göstərdiyi yolla gedin və əmrlərinə əməl
edin, Ona bağlanın, bütün qəlbinizlə, bütün varlığınızla yalnız Ona qulluq edin». [6] Yeşua
onlara xeyir-dua verib yola saldı və onlar çadırlarına qayıtdılar.

---

* 22:2 Say. 32:20-32; Yeşua 1:12-15

7 Musa Başanda Menaşşe qəbiləsinin yarısına irs torpağı vermişdi. Yeşua isə İordan
çayının qərb tərəfində bu qəbilənin o biri yarısına soydaşları arasında irs torpağı verdi.
Yeşua onları çadırlarına göndərən zaman xeyir-dua verdi. 8 Onlara belə dedi: «İndi
öz çadırlarınıza çoxlu var-dövlətlə qayıdırsınız. Özünüzə xeyli heyvan, qızıl-gümüş,
tunc, dəmir və çoxlu paltar götürmüsünüz. Düşmənlərinizdən qarət etdiyiniz bu malı
soydaşlarınıza paylayın».
9 Ruven övladları, Qad övladları, Menaşşe qəbiləsinin yarısı Kənan torpağındakı Şilodan,
İsrail övladlarının yanından qayıtdılar. Onlar Rəbbin əmrinə görə Musa vasitəsilə sahib
olduqları Gilead torpağına – mülk olaraq onlara verilən torpağa yola düşdülər.

*İordan çayının o tayında qoyulmuş qurbangah bar*ədə mübahisə

10 Onlar Kənan torpağında olan İordan çayının yanındakı Gelilota çatdılar. Orada –
İordan çayının yanında Ruven övladları, Qad övladları və Menaşşe qəbiləsinin yarısı bir
qurbangah – möhtəşəm görünüşlü qurbangah qurdular. 11 İsrail övladları bunu eşitdilər:
«Budur, Ruven övladları, Qad övladları və Menaşşe qəbiləsinin yarısı Kənan torpağının
sərhədində – İordan çayının yanındakı Gelilotda, İsrail övladlarına aid olan tərəfdə bir
qurbangah qurub». 12 İsrail övladları bunu eşidəndə bütün İsrail övladlarının icmasını
onlara qarşı döyüşə çıxmaq üçün Şiloya çağırdılar.
13 İsrail övladları Gilead torpağına, Ruven övladlarının, Qad övladlarının və Menaşşe
qəbiləsinin yarısının yanına kahin Eleazar oğlu Pinxası, 14 onunla birlikdə İsrail
qəbilələrinin hər biri üçün nəsil rəhbəri olmaqla on rəhbər göndərdilər. Onların hər biri
İsrail tayfaları arasında nəsil başçıları idi. 15 Onlar Gilead torpağına, Ruven övladlarının,
Qad övladlarının və Menaşşe qəbiləsinin yarısının yanına gələrək belə dedi: 16* «Rəbbin
icması hamılıqla belə deyir: “Nədir İsrailin Allahına belə xəyanət etdiniz? Niyə Rəbbin
yolundan döndünüz və bu gün özünüzə başqa qurbangah quraraq Ona qarşı üsyan
etdiniz? 17* Rəbbin icması üzərinə bəla gətirən və bu günə qədər də təmizlənmədiyimiz
Peor günahı məgər bizə azlıq edir ki, 18 bu gün də Rəbbin yolundan dönürsünüz? Əgər
siz bu gün Rəbbə qarşı üsyan etsəniz, O da sabah bütün İsrail icmasına qəzəblənəcək.
19 Əgər sahib olduğunuz torpaq murdardırsa, Rəbbin məskəninin yerləşdiyi – Rəbbin
mülkü olan torpağa keçin. Qoy torpaq payınız bizim aramızda olsun. Allahımız Rəbbin
qurbangahından başqa özünüzə qurbangah qurmaqla Rəbbə və bizə qarşı üsyan etməyin.
20* Zerah oğlu Akan məhv edilmək üçün həsr olunan şeylərdən götürməklə xəyanət
etmədimi? Ona görə bütün İsrail icması üzərinə qəzəb gəlmədimi? Bu günahdan ötrü
o adam tək özü məhv olmadı”».
21 Ruven övladları, Qad övladları, Menaşşe qəbiləsinin yarısı İsrail tayfalarının
başçılarına cavab verdilər: 22 «Qadir Allah Rəbb! Qadir Allah Rəbb! O bilir, qoy İsrail
də bilsin. Əgər Rəbbin əleyhinə çıxıb üsyan edəriksə, qoy bu gün O bizə qənim olsun!
23 Əgər Rəbbin yolundan dönmək üçün üzərində yandırma qurbanları, taxıl təqdimləri,
ünsiyyət qurbanları təqdim etməkdən ötrü özümüzə başqa bir qurbangah qurmuşuqsa,
qoy Rəbb Özü bunun cavabını bizdən istəsin. 24 Amma bunu qorxaraq bu məqsədlə etdik
ki, sabah sizin övladlarınız övladlarımıza deməsinlər: “İsrailin Allahı Rəbdən sizə nə?
25 Ey Ruven övladları, ey Qad övladları! Rəbb sizinlə bizim aramızda İordan çayını sərhəd
qoydu. Rəbdə sizin payınız yoxdur”. Bununla da sizin övladlarınız bizim övladlarımızı
Rəbb qorxusundan döndərə bilər. 26 Ona görə belə dedik: “Özümüzə bir qurbangah qurmaq
üçün işə başlayaq”. Bu qurbangah yandırma qurbanı və başqa qurbanlar üçün deyil,
27 bizimlə sizin aranızda və sonrakı nəsillərimiz arasında şahid olmaq üçündür. Ta ki
biz də yandırma qurbanlarımız, başqa qurbanlarımız və ünsiyyət qurbanlarımızla Rəbbin
hüzurunda Ona xidmət edək. Sabah sizin övladlarınız da bizim övladlarımıza “Rəbdə sizin
payınız yoxdur” deməsinlər. 28 Biz dedik: “Sabah bizə yaxud nəsillərimizə belə desələr, biz
də belə cavab verərik ki, atalarımızın qurduğu Rəbbin qurbangahının surətinə baxın. Bu

* 22:16 Qanun. 12:6 * 22:17 Say. 25:1-9 * 22:20 Yeşua 7:1-26

yandırma qurbanlar və başqa qurbanlar üçün deyil, yalnız sizinlə bizim aramızda şahid
olmaq üçündür”. 29 Rəbbə qarşı üsyan etmək, bu gün Rəbbin yolundan dönmək, yandırma
qurbanı, taxıl təqdimləri, başqa qurbanlar üçün Allahımız Rəbbin məskəni qarşısında olan
Öz qurbangahından başqa qurbangah qurmaq qoy bizdən uzaq olsun».
30 Kahin Pinxas, onunla birgə olan icma rəhbərləri, yəni İsrail tayfalarının başçıları
Ruven övladlarının, Qad övladlarının və Menaşşe övladlarının söylədiklərini eşidəndə
bu sözləri bəyəndilər. 31 Kahin Eleazar oğlu Pinxas və rəhbərlər Ruven övladlarına, Qad
övladlarına və Menaşşe övladlarına dedilər: «Bu gün bildik ki, Rəbb aramızdadır, çünki
Ona qarşı bu xəyanəti etmədiniz və İsrailliləri Rəbbin əlindən qurtardınız».
32 Kahin Eleazar oğlu Pinxas və rəhbərlər Ruven övladları və Qad övladlarının yanından,
Gilead torpağından Kənan torpağına İsrail övladlarının yanına qayıdıb onlara xəbər
gətirdilər. 33 Bu işi İsrail övladları da bəyəndilər. Onlar Allaha şükür etdilər və Ruven
övladlarına, Qad övladlarına qarşı müharibə etmək və onların yaşadıqları ölkəni viran
etmək fikrindən döndülər.
34 Ruven övladları və Qad övladları qurbangahın adını «Şahid» qoydular. Çünki onlar
dedi: «Bu qurbangah Rəbbin Allah olduğuna aramızda şahiddir».

23

*Yeşuanın v*əsiyyəti

1 Rəbb İsraillilərə hər tərəfdən düşmənlərindən əmin-amanlıq verəndən sonra uzun
müddət keçdi. Artıq Yeşua qocalıb yaşa dolmuşdu. 2 O bütün İsraili, ağsaqqalları,
başçıları, hakimləri və məmurları çağırdı və onlara dedi: «Mən qocalmışam, yaşım
çoxdur. 3 Allahınız Rəbbin sizin uğrunuzda bütün bu millətlərə nə etdiyini gördünüz,
çünki Allahınız Rəbb Özü sizin üçün döyüşdü. 4 Budur, İordan çayından qərb tərəfə
Böyük dənizə qədər qırdığım bütün millətlərin torpaqları ilə birlikdə qalan bu millətlərin
də torpaqlarını qəbilələriniz üçün irs olaraq payladım. 5 Allahınız Rəbb Özü onları
qarşınızdan silib atacaq və onları gözünüzün qarşısından qovacaq. Allahınız Rəbbin sizə
söz verdiyi kimi onların torpağına sahib olacaqsınız. 6 Musanın Qanun kitabında yazılan
hər şeyi saxlayıb yerinə yetirmək üçün çox diqqətli olun ki, ondan nə sağa, nə də sola
dönəsiniz. 7 Sizinlə qalan bu millətlərə qarışmayın, allahlarının adını çəkməyin, onlara and
içməyin, onlara qulluq etməyin, onlara səcdə qılmayın. 8 Yalnız bu günə qədər etdiyiniz
kimi Rəbbə etibar edin. 9 Çünki Rəbb qarşınızdan böyük və qüvvətli millətləri qovdu, ona
görə də bu günə qədər sizin qarşınızda heç kim dura bilmədi. 10 * * Sizdən bir adam min
adamı qova bildi, çünki Allahınız Rəbb sizə dediyi kimi sizin üçün Özü döyüşdü. 11 Öz
canınız xatirinə Allahınız Rəbbi sevməyə cəhd edin. 12 Əgər geri dönsəniz, sizin aranızda
yaşayan bu millətlərdən qalanlara bağlansanız, onlarla qohum olsanız, onlarla qaynayıb-
qarışsanız, 13 yaxşı bilin ki, Allahınız Rəbb bu millətləri gözünüz qarşısından bir daha
qovmayacaq. Allahınız Rəbbin verdiyi bu nemətli torpaq üzərindən yox olana qədər onlar
sizin üçün kəmənd, tələ, böyürlərinizə qamçı və gözlərinizə tikan olacaq.
14 Budur, bu gün mən də hamı kimi dünyadan köçəcəyəm. Bütün qəlbinizlə və
varlığınızla bilirsiniz ki, Allahınız Rəbbin haqqınızda dediyi bütün yaxşı şeylərdən heç
biri boşa çıxmadı. Hamısı sizin üçün yerinə yetdi. Onun sözlərindən heç biri boşa çıxmadı.
15 Allahınız Rəbbin sizə vəd etdiyi bütün nemətli şeylər necə yerinə yetdisə, verdiyi bu yaxşı
torpaq üzərindən sizi həlak edənə qədər bütün pis şeyləri də Rəbb beləcə sizin başınıza
gətirəcək. 16 Əgər Allahınız Rəbbin sizə buyurduğu əhdi pozsanız, gedib başqa allahlara
qulluq etsəniz, onlara səcdə qılsanız, Rəbbin qəzəbi sizə qarşı alovlanacaq və sizə verdiyi
nemətli torpaq üzərindən tezliklə yox olacaqsınız».

24

*Yeşuanın v*ə İsrail xalqının Şekemdə əhd bağlaması

* 23:10 Qanun. 32:30 * 23:10 Qanun. 3:22

1 Yeşua İsrailin bütün qəbilələrini Şekemə topladı və İsrailin ağsaqqallarını, başçılarını,
hakimlərini və məmurlarını çağırdı. Onlar Allahın hüzurunda durdular. 2 * Yeşua
bütün xalqa dedi: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: “İbrahimin, Naxorun atası Terah
və atalarınız keçmişdə Fərat çayının o biri tayında yaşayırdılar. Onlar başqa allahlara
qulluq edirdilər. 3 * * Atanız İbrahimi Fərat çayının o biri tayından gətirib bütün Kənan
torpağında gəzdirdim, nəslini çoxaldaraq ona İshaqı verdim. 4 * * * İshaqa Yaqubu və Esavı
verdim. Esavın mülk sahibi olması üçün Seir dağını ona verdim. Yaqubla övladları isə
Misirə getdilər. 5 * Musa ilə Harunu göndərib Misiri bəlalara düçar etdim və sonra sizi
oradan çıxartdım. 6 * Atalarınızı Misirdən çıxartdım, siz Qırmızı dənizə tərəf gəldiniz.
Misirlilər Qırmızı dənizə qədər döyüş arabaları və süvarilərlə atalarınızı təqib etdilər.
7 Onlar Rəbbə fəryad edəndə O, Misirlilərlə sizin aranızda qaranlıq yaratdı, onların üstünə
dənizi gətirdi, onlar suların altında qaldılar. Misirdə etdiyim şeyləri gözünüzlə gördünüz
və uzun müddət səhrada yaşadınız.
8 * Sizi İordan çayının şərq tərəfində yaşayan Emorlular torpağına gətirdim, onlar
sizinlə vuruşanda onları sizə təslim etdim, torpaqlarını isə mülk olaraq aldınız və hamısını
qarşınızdan yox etdim. 9 * Moav padşahı Sippor oğlu Balaq qalxıb İsraillilərlə vuruşdu və
xəbər göndərib Beor oğlu Bilamı sizə lənət etmək üçün çağırdı. 10 Lakin Bilamı eşitmək
istəmədim. O da ancaq xeyir-dua verdi. Beləcə sizi onun əlindən azad etdim. 11 * * İordan
çayından keçib Yerixoya gəldiniz. Yerixo adamları, Emorlular, Perizlilər, Kənanlılar,
Xetlilər, Qirqaşlılar, Xivlilər, Yevuslular sizə qarşı vuruşdular, lakin onları sizə təslim
etdim. 12 Sizin önünüzcə eşşəkarısı çıxarıb onunla Emorluların iki padşahını qarşınızdan
qovdum. Bu iş sizin qılıncınızla və ox-kamanınızla olmadı. 13 * Üzərində işləmədiyiniz bir
torpağı, tikmədiyiniz şəhərləri sizə verdim ki, orada yaşayasınız. Salmadığınız bağlardan
və zeytunluqlardan yeyirsiniz”.
14 Ona görə də Rəbdən qorxun, səmimiyyətlə və sədaqətlə Ona qulluq edin. Fərat çayının
o biri tərəfində və Misirdə atalarınızın qulluq etdiyi allahları atın, yalnız Rəbbə qulluq
edin. 15 Əgər Rəbbə qulluq etmək gözünüzdə pisdirsə, bu gün kimə qulluq edəcəyinizi
özünüz seçin. Atalarınızın qulluq etdikləri Fərat çayının o tayındakı allahlaramı, yoxsa
torpaqlarında yaşadığınız Emorluların allahlarınamı qulluq edəcəksiniz? Amma mən və
mənim evimdəkilər Rəbbə qulluq edəcək».
16 Xalq cavab verdi: «Rəbbi tərk edib başqa allahlara qulluq etmək qoy bizdən uzaq olsun!
17 Çünki bizi və atalarımızı Misir torpağından – köləlik diyarından çıxaran, gözümüzün
qarşısında bu böyük əlamətləri göstərən və getdiyimiz bu yolda, arasından keçdiyimiz
bütün xalqlar arasında bizi qoruyan yalnız Allahımız Rəbdir. 18 Rəbb bütün xalqları, bu
torpaqda yaşayan Emorluları qarşımızdan qovdu. Biz də Rəbbə qulluq edəcəyik, çünki
Allahımız Odur».
19 Yeşua xalqa dedi: «Rəbbə qulluq edə bilməzsiniz, çünki O, müqəddəs Allahdır. O,
qısqanc Allahdır, qanunsuzluğunuzu və günahlarınızı bağışlamayacaq. 20 Əgər Rəbbi tərk
edib yad allahlara qulluq etsəniz, sizə yaxşılıq edən Rəbb əleyhinizə dönüb pislik edəcək
və sizi məhv edəcək». 21 Xalq Yeşuaya dedi: «Xeyr, ancaq Rəbbə qulluq edəcəyik». 22 Yeşua
xalqa dedi: «Qulluq etmək üçün Rəbbi seçdiyinizə siz özünüz şahidsiniz». Onlar «biz
şahidik» dedilər. 23 Yeşua dedi: «Elə isə indi aranızda olan yad allahları atın, ürəyinizi
İsrailin Allahı Rəbbə meyl etdirin». 24 Xalq Yeşuaya dedi: «Allahımız Rəbbə qulluq edəcəyik
və yalnız Onun sözünə qulaq asacağıq».
25 Yeşua o gün xalqla əhd bağladı. Onlar üçün Şekemdə qanun və hökm qoydu. 26 Yeşua
bu sözləri Allahın Qanun kitabına yazdı. Sonra böyük bir daş götürüb Rəbbin Müqəddəs
məkanının yanında olan palıd ağacı altında yerləşdirdi. 27 Yeşua bütün xalqa dedi: «Budur,

---

* 24:2 Yar. 11:27 * 24:3 Yar. 12:1-9 * 24:3 Yar. 21:1-3 * 24:4 Yar. 25:24-26 * 24:4 Yar. 36:8; Qanun. 2:5 * 24:4 Yar. 46:1-7 * 24:5 Çıx. 3:1–12:42 * 24:6 Çıx. 14:1-31 * 24:8 Say. 21:21-35 * 24:9 Say. 22:1–24:25 * 24:11 Yeşua 3:14-17 * 24:11 Yeşua 6:1-21 * 24:13 Qanun. 6:10-11

bu daş bizə qarşı şahid olacaq, çünki Rəbbin bizə dediyi bütün sözləri o eşitdi. Qoy bu daş
Allahınızı inkar etməmək üçün sizə qarşı şahid olsun». [28] Bundan sonra bütün xalqı irs
aldığı torpaqlara göndərdi.

Yeşuanın ölümü

[29] Bu hadisələrdən sonra Rəbbin qulu Nun oğlu Yeşua yüz on yaşında vəfat etdi. [30] *
Onu Qaaş dağının şimalında, Efrayimin dağlıq bölgəsindəki Timnat-Serahda irs olan
torpağının sahəsində dəfn etdilər.
[31] Yeşuanın bütün ömrü boyu və ondan sonra sağ qalan, Rəbbin İsrail üçün etdiyi bütün
işləri bilən ağsaqqalların ömrü boyu İsrail xalqı Rəbbə qulluq etdi.

Yusifin sümüklərinin Şekemdə basdırılması

[32] * * İsraillilər Misirdən çıxarkən Yusifin sümüklərini özləri ilə götürmüşdülər. Bunları
Yaqubun Şekemdəki tarlasında basdırdılar. Yaqub bu tarlanı Şekemin atası Xamorun
övladlarından yüz parça gümüşə satın almışdı və bu torpaq Yusif övladlarının irsi oldu.
[33] Bundan sonra Harun oğlu Eleazar öldü. Onu Efrayimin dağlıq bölgəsində oğlu Pinxasa
verilən təpədə dəfn etdilər.

* 24:30 Yeşua 19:49-50 * 24:32 Yar. 50:24-25; Çıx. 13:19 * 24:32 Yar. 33:19; Yəh. 4:5; Həv. 7:16

HAKİMLƏR
KİTABI
GİRİŞ

«*Hakimlər*» Kitabı İsrail tarixində Kənan torpağının zəbt olunması və padşahlığın əsasının qoyulması arasındakı dövrü təsvir edir. Bu, qanunsuzluq dövrü idi. Kitabın əsas ideyası budur: «O dövrdə İsraildə padşah yox idi, hərə öz gözündə doğru görünən işi edirdi» (17:6, 21:25).

Burada yazılan hekayələr «hakimlər» adlanan milli qəhrəmanların rəşadətindən bəhs edir. Əslində onların əksəri hakimlərdən çox hərbi başçı idi. Kitabın verdiyi ibrət dərsi budur ki, İsrailin varlığı Allaha sadiqliyindən asılı idi, çünki onların vəfasızlığı başlarına bəla gətirirdi. Amma ən vacib şey odur ki, İsrail xalqı Allaha vəfasız olub üzərinə bəla gətirsə də, onlar Allaha tərəf dönüb tövbə etdikdə O Öz xalqını xilas etməyə həmişə hazır idi.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:10 Yeşuanın ölümünə qədər baş verən hadisələr
2:11–3:6 İsrail Rəbdən üz döndərir
3:7–16:31 İsrailin hakimləri
3:7-31 Otniel, Ehud, Şamqar
4:1–5:3 Devora və Baraq
6:1–8:35 Gideon
9:1-57 Avimelek
10:1–12:7 Tola, Yair, İftah
12:8-15 İvsan, Elon və Avdon
13:1–16:31 Şimşon
17:1–21:25 Müxtəlif hadisələr

*Yerusə*limin alınması

1 Yeşuanın ölümündən sonra İsrail övladları Rəbdən soruşdu: «Bizim üçün Kənanlılara
qarşı döyüşə birinci kim çıxacaq?» 2 Rəbb dedi: «Yəhudalılar çıxacaq, budur, Mən torpağı
onlara təslim edirəm».
3 Yəhudalılar soydaşları Şimeonlulara dedi: «Torpağın bizə düşən hissəsinə gəlin,
Kənanlılara qarşı vuruşmaq üçün bizimlə döyüşə çıxın. Sonra da torpağın sizə düşən
hissəsinə gəlib sizinlə bərabər biz döyüşə çıxarıq». 4 Yəhudalılar döyüşə çıxdı. Rəbb
Kənanlılarla Perizliləri onlara təslim etdi və Yəhudalılar Bezeqdə onlardan on min nəfər
adamı qırdı. 5 Bezeqdə Adoni-Bezeqi tapıb vuruşdular və həm Kənanlıları, həm də
Perizliləri qırdılar. 6 Lakin Adoni-Bezeq qaçdı və Yəhudalılar onun ardınca qaçıb əllərinin
və ayaqlarının baş barmaqlarını kəsdilər. 7 Adoni-Bezeq dedi: «Mənim masamın altında
yetmiş padşah əl və ayaqlarının baş barmaqları kəsilmiş halda çörək qırıntıları dənləyirdi.
Mən necə etmişdimsə, Allah da mənə əvəzini elə verdi». Yəhudalılar Adoni-Bezeqi
Yerusəlimə gətirdi və o orada öldü.
8 Yəhuda övladları Yerusəlimə hücum edib vuruşdu və oranı alıb əhalisini qılıncdan
keçirdilər. Şəhərə isə od vurub yandırdılar. 9 Bundan sonra Yəhuda övladları dağlıq
bölgədə, Negevdə və yamaclı-düzənlikli bölgədə yaşayan Kənanlılara qarşı vuruşmaq
üçün endilər. 10 * əvvəlki adı Qiryat-Arba olan Xevronda yaşayan Kənanlılara qarşı yürüş
edib Şeşayı, Aximanı və Talmayı məğlub etdilər.
11 Oradan da əvvəlki adı Qiryat-Sefer olan Devir əhalisinə qarşı yürüş etdilər. 12 Kalev
dedi: «Kim Qiryat-Seferə hücum edib oranı alarsa, qızım Aksanı ona ərə verəcəyəm».
13 Oranı Kalevin kiçik qardaşı Kenazın oğlu Otniel aldı. Kalev qızı Aksanı arvad olaraq ona
verdi. 14 Qız Otnielə ərə gedəndə ərini atasından bir tarla yeri istəməyə sövq etdi. Qız
eşşəkdən düşəndə Kalev ona dedi: «Nə istəyirsən?» 15 Aksa Kalevə dedi: «Mənə bir pay da

* 1:10 Yeşua 15:14-19

ver. Madam ki mənə Negev torpağını verdin, onda su qaynaqlarını da ver». Kalev ona
yuxarıdakı və aşağıdakı su qaynaqlarını verdi.
16 Musanın Qenli qayınatasının nəslindən olanlar Yəhudalılarla birgə Xurma şəhərindən
* çıxaraq Aradın cənubunda olan Yəhuda çölündə xalqın arasında məskunlaşdılar.
17 Yəhudalılar soydaşları Şimeonlularla birgə gedib Sefatda qalan Kənanlıları qıraraq
tamamilə məhv etdilər. O şəhərin adı Xorma† adlandırıldı. 18 Yəhudalılar Qəzzəni və
bütün ərazisini, Aşqelonu və bütün ərazisini, Eqronu və bütün ərazisini aldılar. 19 Rəbb
Yəhudalılarla idi. Yəhudalılar dağlıq bölgəsini ələ keçirdilər. Vadi sakinlərini isə qova
bilmədilər, çünki onların dəmir döyüş arabaları var idi. 20 Musanın söylədiyi kimi Xevronu
Kalevə verdilər. O da Anaqın üç oğlunu oradan qovdu. 21 * Lakin Binyamin övladları
Yerusəlimdə qalan Yevusluları qovmadılar və Yevuslular bu günə qədər Binyamin övlad-
ları ilə birgə Yerusəlimdə yaşayırlar.
22 Yusif nəsli də Bet-Elə hücum etdi və Rəbb onlarla idi. 23 Yusif nəsli Bet-Elə kəşfiyyata
adamlar göndərdi. Şəhərin əvvəlki adı Luz idi. 24 Kəşfiyyatçılar şəhərdən çıxan bir adamı
görüb dedilər: «Rica edirik, bizə şəhərə girmək üçün yol göstərəsiniz və biz də sizinlə
yaxşı rəftar edərik». 25 Bu adam onlara şəhərə girmək üçün yol göstərdi. Onlar şəhərə
girib əhalisini qılıncdan keçirdilər, lakin həmin adama və qohumlarına dəymədilər. 26 Bu
adam Xetlilərin torpağına getdi və orada bir şəhər salıb adını Luz qoydu. Oranın bu günə
qədər adı belədir.
27 * Menaşşe qəbiləsi Bet-Şeanla qəsəbələrinin əhalisini, Taanakla qəsəbələrinin
əhalisini, Dorla qəsəbələrinin əhalisini, İvleamla qəsəbələrinin əhalisini və Megiddo ilə
qəsəbələrinin əhalisini qovmadı. Kənanlılar bu ölkədə qalmaq iddiasını etdi. 28 İsraillilər
bu torpaqlarda möhkəmlənəndə Kənanlıların üzərinə mükəlləfiyyət qoydular, amma
tamamilə qovmadılar.
29 * Efrayim qəbiləsi Gezerdə olan Kənanlıları qovmadı. Bununla da Kənanlılar Gezerdə
– onların arasında yaşadı.
30 Zevulun qəbiləsi Qitron əhalisini və Nahalol əhalisini qovmadı. Kənanlılar da onların
arasında qalıb mükəlləfiyyətçi oldular.
31 Aşer qəbiləsi Akko əhalisini, Sidon, Axlav, Akziv, Xelba, Afeq və Rexov əhalisini
qovmadı. 32 Aşerlilər bu ölkənin sakinləri olan Kənanlılar arasında yaşadı və onları
qovmadı.
33 Naftali qəbiləsi Bet-Şemeş və Bet-Anat əhalisini qovmadı, bu ölkənin sakinləri olan
Kənanlılar arasında yaşadı. Bet-Şemeş və Bet-Anat əhalisi onlar üçün mükəlləfiyyətçi
oldu.
34 Emorlular Dan övladlarını dağlıq bölgəsinə köçməyə vadar etdi və onları vadiyə
düşməyə qoymadı. 35 Emorlular Har-Xeresdə, Ayyalonda və Şaalvimdə qalıb orada
yaşadı. Ancaq Yusif nəsli qüvvətlənəndə Emorlular onlar üçün mükəlləfiyyətçi oldu.
36 Emorluların sərhədi Aqrabbim keçidindən – Seladan yuxarıya uzanırdı.

2

İsrailin sədaqətsizliyi

1 Rəbbin mələyi Qilqaldan Bokimə çıxdı və dedi: «Sizi Mən Misirdən çıxararaq ata-
larınıza vəd etdiyim torpağa gətirib dedim ki, sizinlə olan əhdimi heç vaxt pozmayacağam.
2 * Siz isə bu torpağın əhalisi ilə əhd bağlamayın və onların qurbangahlarını dağıdın. Lakin
siz Mənim sözümə qulaq asmadınız. Niyə belə etdiniz? 3 Buna görə də Mən deyirəm: onları
qarşınızdan qovmayacağam və onlar sizə əngəl, allahları isə sizə tələ olacaq». 4 Rəbbin
mələyi bu sözləri İsrail övladlarına söylədiyi zaman xalq bərkdən ağlamağa başladı. 5 Ona
görə də o yerin adına Bokim * dedilər və orada Rəbbə qurban təqdim etdilər.

---

* 1:16 Xurma şəhəri – Yerixo şəhəri. † 1:17 Xorma – ibrani dilində tamamilə yox etmək. * 1:21 Yeşua 15:63; 2Şam. 5:6; 1Saln. 11:4 * 1:27 Yeşua 17:11-13 * 1:29 Yeşua 16:10 * 2:2 Çıx. 34:12-13; Qanun. 7:2-5 * 2:5 Bokim – ibrani dilində ağlayanlar.

Yeşuanın ölümü

6 Yeşua xalqı yola salan zaman İsrail övladlarından hər biri öz torpaq paylarına sahib
olmaq üçün getdi. 7 Yeşuanın bütün ömrü boyu Rəbbin İsrail üçün etdiyi bütün böyük
işləri görən və Yeşuadan sonra sağ qalan ağsaqqalların bütün ömrü boyunca xalq Rəbbə
qulluq etdi. 8 Rəbbin qulu Nun oğlu Yeşua yüz on yaşında vəfat etdi. 9* Onu Qaaş dağının
şimalında, Efrayimin dağlıq bölgəsində olan Timnat-Xeres adlı irs olan torpaq sahəsində
dəfn etdilər. 10 Yeşua ilə bir dövrdə yaşayan bütün nəsil də ölüb atalarına qovuşdu. Bundan
sonra Rəbbin İsrail üçün etdiyi işləri bilməyən başqa bir nəsil törədi.

11 İsrail övladları Rəbbin gözündə pis olan işlər görərək Baal bütlərinə qulluq etdilər.
12 Bununla da onları Misir ölkəsindən çıxaran atalarının Allahı Rəbbi atıb başqa allahlara –
ətraflarında yaşayan millətlərin allahlarına sitayiş edərək onlara səcdə etdilər. Buna görə
də Rəbbi qəzəbləndirdilər. 13 Onlar Rəbbi ataraq Baal və Aştoret bütlərinə qulluq etdilər.
14 Rəbbin İsrailə qarşı qəzəbi alovlandı və onları basqınçılara təslim etdi. Basqınçılar da
onları talan etdilər. Rəbb onları ətraflarındakı düşmənlərə verdi. İsrail övladları isə
düşmən qabağında tab gətirə bilmədilər. 15 Harada döyüşdülərsə, Rəbbin onlara dediyi və
and içdiyi kimi Rəbbin əli onların əleyhinə qalxdı. Bundan İsraillilər pis vəziyyətə düşüb
çox əziyyət çəkdilər.

16 Rəbb İsrail övladlarını talançıların əlindən qurtarmaq üçün hakimlər yetirdi. 17 Lakin
onlar hakimlərə də qulaq asmadılar. Başqa allahlara sitayiş etməklə Rəbbə xəyanət etdilər.
Rəbbin əmrlərinə itaət edən atalarına bənzəmədilər və tezliklə ata-babaları gedən yoldan
azdılar. 18 Rəbb onlar üçün hakimlər yetirdi və Özü də hakimlərlə oldu. Hakimlərin ömrü
boyunca Rəbb İsraillilər düşmənlərin əlindən qurtarırdı. Ona görə ki onları əzənlərin və
sıxışdıranların üzündən nalə çəkdikləri zaman Rəbbin xalqa rəhmi gəlirdi. 19 Hər hansı
hakim öləndən sonra xalq yenə başqa allahlara sitayiş etməklə, onlara qulluq edib səcdə
etməklə atalarından daha betər olurdu. Onlar bu əməllərindən, bu inadkarlıqlarından əl
çəkmədi. 20 Ona görə də Rəbbin İsraillilərə qarşı qəzəbi alovlandı və dedi: «Madam ki bu
millət Mənim atalarına əmr etdiyim əhdi pozub sözümə qulaq asmadı, 21 Mən də Yeşua
vəfat edəndə bu torpaqlarda saxladığı millətlərin heç birini daha onların qarşısından
qovmayacağam. 22 Ataları kimi bu yolla gedib-getməyəcəklərini görmək üçün İsraillilər
bu millətlər vasitəsilə sınaqdan keçirəcəyəm». 23 Rəbb bu millətlərin həmin torpaqlarda
qalmasına izin verdi. Onları Yeşuaya təslim etməyərək dərhal qovmadı.

3

*K*ənan torpağında qalan millətlər

1 Rəbb Kənan döyüşlərindən heç birini görməyən İsraillilər sınamaq istədi. 2 İsrail
övladlarının nəsillərindən əvvəldən döyüşə bilməyənlərin hamısına döyüş təlimi vermək
üçün Rəbbin ölkədə saxladığı millətlər bunlar idi: 3 Beş Filişt ağası, bütün Kənanlılar
və Sidonlular, eləcə də Baal-Xermon dağından Xamat keçidinə qədər Livan dağlarında
yaşayan Xivlilər. 4 Onları orada Rəbb ona görə saxladı ki, İsraillilər sınasın və Musa
vasitəsilə atalarına verdiyi əmrlərə necə itaət edib-etməyəcəklərini öyrənsin. 5 Beləliklə,
İsrail övladları Kənanlılar, Xetlilər, Emorlular, Perizlilər, Xivlilər və Yevuslular arasında
yaşadı. 6 İsrail övladları onların qızlarından özlərinə arvad aldı, öz qızlarını da onların
oğullarına verdi və onların allahlarına sitayiş etdi.

Birinci hakim Otniel

7 Beləliklə, İsrail övladları Rəbbin gözündə pis olan işlər gördülər. Onlar özlərinin
Allahı Rəbbi unudaraq Baal və Aşera bütlərinə sitayiş etdilər. 8 Ona görə də Rəbbin qəzəbi
İsraillilərə qarşı alovlandı və onları Aram-Naharayim padşahı Kuşan-Rişatayimə təslim
etdi. İsrail övladları səkkiz il Kuşan-Rişatayimə tabe oldu. 9 İsrail övladları Rəbbə fəryad
edəndə Rəbb də onlar üçün bir xilaskar yetirdi. Xilaskar Kalevin kiçik qardaşı olan Qenazın
oğlu Otniel idi. O, İsrail övladlarını əsarətdən xilas etdi. 10 Rəbbin Ruhu Otnielin üzərinə

* 2:9 Yeşua 19:49-50

endi. O, İsrailin hakimi oldu və döyüşə çıxdı. Rəbb Aram-Naharayim padşahı Kuşan-
Rişatayimi Otnielə təslim etdi. O, Kuşan-Rişatayimdən daha güclü oldu. 11 O dövrdə ölkə
qırx il rahat yaşadı. Sonra Qenazın oğlu Otniel öldü.

Ehudun hakimliyi

12 İsrail övladları yenə də Rəbbin gözündə pis olan işləri gördülər. Rəbb də Moav
padşahı Eqlonu İsraillilərə qarşı qaldıraraq qüvvətləndirdi. Çünki onlar Rəbbin gözündə
pis olan işləri görmüşdülər. 13 Moav padşahı Eqlon Ammon və Amaleq övladlarını öz yanına
toplayaraq İsraillilər məğlub edib Xurma şəhərini aldı. 14 Beləliklə, İsrail övladları Moav
padşahı Eqlona on səkkiz il tabe oldu.

15 Lakin İsrail övladları Rəbbə fəryad edəndə Rəbb Binyaminli Geranın oğlu solaxay
Ehudu bir xilaskar kimi onlara yetirdi. İsrail övladları Moav padşahı Eqlona Ehud
vasitəsilə xərac göndərdi. 16 Ehud özünə uzunluğu bir qulac olan ikiağızlı xəncər düzəltdi
və onu paltarının altında sağ buduna bağladı. 17 Ehud xəracı Moav padşahı Eqlona təqdim
etdi. Eqlon isə çox tosqun adam idi. 18 Ehud xərac təqdimini bitirəndən sonra hədiyyə
gətirən adamları geri göndərdi. 19 Amma özü Qilqalın yaxınlığındakı daş bütlərin yanından
geriyə qayıdıb padşaha dedi: «Ey padşah, sənə gizli sözüm var». Padşah «sus» dedi. Onda
yanında dayanan adamların hamısı eşiyə çıxdılar.

20 Ehud onun yanına gəldi. Padşah üst mərtəbədəki sərin otağında tənha qalırdı. Ehud
ona dedi: «Allahdan sənə bir sözüm var». Padşah kürsüsündən qalxdı. 21 Ehud isə sol
əlini uzadıb sağ buduna bağladığı xəncəri çıxarıb padşahın qarnına soxdu. 22 Xəncəri elə
bərk vurmuşdu ki, tiyənin ardınca qəbzəsi də onun qarnına girmişdi və bağırsaqları yerə
tökülmüşdü. Xəncərin tiyəsini isə piy tutmuşdu, çünki Ehud xəncəri padşahın qarnından
çıxarmamışdı. 23 Ehud eyvana çıxıb arxasınca yuxarıdakı otağın qapılarını örtüb qıfılladı.

24 O çıxanda padşahın qulları gəlib baxdılar. Yuxarı otağın qapısını qıfıllı görəndə
dedilər: «Yəqin padşah yuxarı otaqda ayaqyoluna gedir». 25 Padşahı gözlədilər, lakin
otağın qapısını açan olmadığına görə nigaran qaldılar. Sonra açar götürüb qapıları açanda
gördülər ki, ağalarının meyiti yerə sərilib.

26 Onlar padşahı gözləyən zaman Ehud artıq aradan çıxmış və daş bütlərin yanından
keçib Seiraya qaçmışdı. 27 O, İsrailə çatan kimi Efrayimin dağlıq bölgəsində şeypur çaldı və
İsrail övladları onunla birgə dağlıq yerdən aşağı düşdülər. Ehud onların qabağında gedirdi.
28 Ehud İsraillilərə dedi: «Ardımca gəlin, çünki Rəbb düşmənimiz olan Moavlıları sizə
təslim etdi». İsrail övladları da Ehudun ardınca enib Moavlılara qarşı bütün İordan çayının
keçidlərini bağladılar ki, heç kim keçə bilməsin. 29 O zamankı döyüşdə Moavlılardan on min
nəfərə qədər qırıldı. Onların da hər biri qüvvətli bir igid idi və heç kim canını qurtara
bilmədi. 30 Həmin gün Moav ölkəsi İsraillilərə tabe oldu və İsrail ölkəsi səksən il rahat
yaşadı.

Şamqarın hakimliyi

31 Bundan sonra Anat oğlu Şamqar hakim oldu və o, altı yüz Filiştlini öküz payası ilə
qıraraq İsraili xilas etdi.

4

Devora və Baraqın İsraili xilas etməsi

1 Ehud ölləndən sonra İsrail övladları yenə də Rəbbin gözündə pis olan işlər gördülər.
2 Buna görə də Rəbb onları Xasorda padşahlıq edən Kənan padşahı Yavinə təslim etdi.
Yavinin ordu başçısı Sisra idi. O, Xaroşet-Haqqoyimdə yaşayırdı. 3 İsrail övladları Rəbbə
fəryad etdilər, çünki doqquz yüz dəmir döyüş arabasına malik olan Yavin iyirmi il idi ki,
İsrail övladlarına zülm edib əziyyət verirdi.

4 O vaxtlar Lappidotun arvadı peyğəmbər Devora İsraildə hakimlik edirdi. 5 Bu qadın
Efrayimin dağlıq bölgəsində Rama ilə Bet-El arasında olan Devoranın xurma ağacı altında
yaşayırdı. İsrail övladları da hökm çıxarmaq üçün onun yanına qalxırdılar. 6 Devora adam
göndərib Naftali bölgəsində Qedeş şəhərindən Avinoam oğlu Baraqı çağırıb dedi: «İsrailin

Allahı Rəbb sənə əmr etdi ki, yanına Naftali və Zevulun övladlarından on min nəfər
kişini alıb Tavor dağına aparasan. 7 Mən də Yavinin ordu başçısı Sisranı və onun döyüş
arabaları ilə əsgərlərini yolundan döndərib Qişon çayına – sənin yanına gətirəcəyəm və
sənə təslim edəcəyəm». 8 Baraq Devoraya dedi: «Əgər sən mənimlə bərabər getsən, mən
də gedəcəyəm, yox, əgər mənimlə bir getməsən, mən də getməyəcəyəm». 9 Devora dedi:
«Mən mütləq səninlə bir gedəcəyəm, amma bunu da bil ki, getdiyin yolun şöhrəti sənin
olmayacaq, çünki Rəbb Sisranı bir qadına təslim edəcək». Devora ayağa qalxdı və Baraqla
birgə Qedeşə getdi. 10 Baraq Zevulun və Naftali övladlarını Qedeşə topladı və on min nəfər
kişi onun ardınca getdi. Devora da Baraqla birgə yola düşdü.
11 Qenli Xever, Musanın qaynı Xovavın nəslindən olan o biri Qenlilərdən ayrılmışdı. O,
Qedeş yaxınlığında, Saanayimdəki palıd ağacının yanında öz çadırını qurmuşdu.
12 Sisraya xəbər çatdı ki, Avinoam oğlu Baraq Tavor dağına çıxıb. 13 Sisra doqquz
yüz dəmir arabadan ibarət bütün döyüş arabalarını və yanındakı bütün xalqı Xaroşet-
Haqqoyimdən Qişon çayına topladı. 14 Devora Baraqa dedi: «Qalx, çünki Rəbbin Sisranı
təslim etdiyi gün bu gündür. Sənin qarşında gedən Rəbb deyilmi?» Baraq da arxasınca
gələn on min nəfər kişi ilə birgə Tavor dağından endi. 15 Rəbb Sisranı və bütün döyüş
arabaları ilə ordusunu Baraqın qarşısında qılıncdan keçirərək məğlub etdi. Sisra isə
öz döyüş arabasından düşüb qaçdı. 16 Baraq Xaroşet-Haqqoyimə qədər onların döyüş
arabaları ilə ordusunu qovdu. Sisranın bütün ordusu qılıncdan keçirildi və heç kim sağ
qalmadı.
17 Sisra Qenli Xeverin arvadı Yaelin çadırına qaçdı, çünki Xasor padşahı Yavinlə Qenli
Xever arasında sülh var idi. 18 Yael Sisranı qarşılamaq üçün bayıra çıxıb dedi: «Gəl içəri,
ağam, qorxma, bizə gəl». Sisra onun çadırına girdi və qadın onun üstünü kilimlə örtdü.
19 Sisra qadına dedi: «Susamışam, rica edirəm, mənə bir içim su ver». Qadın süd tuluğunu
açıb ona süd içirtdi və üstünü örtdü. 20 Sisra qadına dedi: «Çadırın qapısında dayan, əgər
bir adam gəlib səndən "Burada kimsə varmı?" deyə soruşsa, deyərsən ki, yox». 21 Lakin
Xeverin arvadı Yael əlinə bir çadır payası və bir də toxmaq götürüb yavaş-yavaş ona
yaxınlaşdı. Sisra isə çox yorulduğundan dərin yuxuya getmişdi. Yael çadır payasını onun
gicgahına zərblə elə vurdu ki, paya onun başından keçib yerə girdi və Sisra belə öldürüldü.
22 Bu vaxt Baraq Sisranın izinə düşmüşdü. Yael onun qarşısına çıxıb dedi: «Gəl, axtardığın
adamı sənə göstərim». O, Yaellə birgə çadıra girəndə gördü ki, Sisra gicgahında paya ölüb
yerə sərilmişdir.
23 Beləcə o gün Allah Kənan padşahı Yavini İsrail övladlarına tabe etdi. 24 İsrail
övladlarının əli Kənan padşahı Yavinə qarşı get-gedə qüvvətləndi və axırda Kənan padşahı
Yavini məhv etdi.

5

Devora ilə Baraqın ilahisi

1 Həmin gün Devora və Avinoam oğlu Baraq bu ilahini oxudular:

2 Başçılar İsraildə rəhbərlik edəndə,
Xalq özünü könüllü təqdim edəndə
Rəbbə alqış edin!

3 Dinləyin, ey padşahlar! Qulaq asın, əmirlər!
Mən Rəbbi tərənnüm edəcəyəm,
İsrailin Allahı Rəbbə nəğmə söyləyəcəyəm!

4* Ya Rəbb, Sən Seirdən çıxarkən,
Edom çölündən keçərkən
Yer titrədi, göylər damdı.

* 5:4 Çıx. 19:18; zəb. 68:7-8

Bəli, buludlardan sular axdı.
5 Sina dağına sahib olan Rəbbin qarşısında,
İsrailin Allahı Rəbbin qarşısında
Dağlar titrədi.

6 Anat oğlu Şamqar zamanında,
Həm də Yael zamanında
Karvanlar buraya gəlişini kəsdi,
Səyyahlar dolanbac yollarla getdi.
7 Mən Devora ayağa qalxanadək,
İsraildə ana kimi meydana çıxanadək
İsraildə kəndlilər artıq yaşamırdı.
8 İsraillilər yeni allahlar seçərkən
Döyüşlər darvazalardan keçdi.
O zaman qırx min İsraillinin əlində
Nə nizə, nə də ki qalxan göründü.
9 Mənim könlüm İsrailə hökm edənlərlədir,
Xalq içində özünü könüllü təqdim edənlərlədir.
Rəbbə alqış edin!

10 Bu nəğməni söyləyin, ey ağappaq eşşəklərə minənlər,
Ey əlvan xalılar üstündə əyləşənlər,
Ey bütün yoldan keçənlər!

11 Oxatanların səs-küyündən uzaqda,
Su çəkənlər arasında –
Orada Rəbbin zəfərlərindən,
İsraildəki igidlərin zəfərlərindən nəql ediləcək.

O zaman Rəbbin xalqı darvazalara endi.
12 Oyan, ey Devora, oyan!
Oyan, ilahi oxu, oyan!
Ayağa qalx, ey Baraq!
Sən, ey Avinoam oğlu, gəl əsirlərini apar!

13 O zaman sağ qalanlar əyanların yanına endi.
Rəbbin xalqı cəngavər tək yanıma endi.
14 Amaleq soyundan olanlar Efrayimdən gəldi,
Sənin ardınca gələn xalq arasında Binyamin də var idi.
Makirdən əmirlər,
Zevulundan sərkərdə əsasını daşıyanlar gəldilər.
15 İssakardakı ağalar Devora ilə gəldilər.
İssakar necədirsə, Baraq da elə idi,
Onun ardınca vadiyə hücum çəkirdilər.

Ruven qəbiləsinin bölmələri çaşıb qalmışdı.
16 Çobanların sürülərinə çaldığı tütək səsini dinləmək üçün
Niyə ağıllar arasında qaldınız?
Ruven qəbiləsinin bölmələri çaşıb qalmışdı.
17 Gilead xalqı İordan çayının o tayında qaldı.
Bəs niyə Dan gəmilərin yanında sakin oldu?
Aşer dənizlərin sahilində qaldı,
Öz limanlarında məskən saldı.
18 Döyüş meydanının yüksək yerlərində, Zevulunla Naftali

Canlarını ölüm təhlükəsinə atan bir xalq oldu.

[19] O zaman padşahlar gəlib vuruşdular.
Taanakda, Megiddo suları kənarında
Kənan padşahları vuruşdular.
Nə gümüş, nə də qənimət alan oldu.
[20] Ulduzlar göydən döyüşdü,
Sisraya qarşı öz dövrəsində döyüşdülər.
[21] Düşmənləri Qişon çayı apardı,
Qişon çayı coşub-daşandı.
Ey canım, sən qüvvətlə irəli get!

[22] O zaman at dırnaqları vurdu o yerə damğalar,
Dördnala, dördnala qaçarkən köhlən atlar.

[23] Rəbbin mələyi dedi: «Meroza lənət edin,
Onun xalqına ağır lənət söyləyin.
Çünki Rəbbin köməyinə,
Cəngavərlərə qarşı Rəbbin köməyinə gəlmədilər».

[24] Qenli Xeverin arvadı Yael
Qadınlar arasında hamıdan artıq xeyir-dua alsın,
Çadırda yaşayan qadınlardan daha bəxtiyar olsun!
[25] Su istəyəndə Sisra
Yael ona süd verdi.
Ağalara layiq bir camda ayran verdi.
[26] Sol əlinə payanı,
Sağ əlinə isə işçi toxmağını götürdü,
Onlarla Sisranı vurdu, başını əzdi.
Sındırıb gicgahlarını, deşib yerə keçirtdi.
[27] O yıxılıb ayaqlar altına sərildi,
Yerə döşəndi,
O yıxılıb ayaqlar altına sərildi,
Yıxıldığı yerə sərilib öldü.

[28] Sisranın anası məhəccər arxasından,
Pəncərədən nigaran-nigaran baxıb çığırdı:
«Nə üçün onun döyüş arabası bu qədər gecikir?
Döyüş arabalarının səsi axı niyə ləngiyir?»
[29] Müdrik əsilzadə xanımlar ona cavab verirdi,
O da öz-özünə təkrar-təkrar deyirdi:
[30] «Bəlkə qənimət malını tapıb bölüşdürürlər,
Yəqin ki hər igidə bir-iki qız düşür.
Sisraya talan malından düşür əlvan geyimlər,
Bəli, talan malından naxışlı əlvan geyimlər.
Qarət etdiklərinin içindən tapıb bölüşdürdülər,
Talançıların boyunları üçün
İki tərəfdən əlvan naxışlı geyimlər».

[31] Ya Rəbb, bütün düşmənlərin belə yox olur.
Amma səni sevənlər qüdrəti ilə doğan günəş kimi olur!

Bundan sonra ölkə qırx il rahat yaşadı.

6

*R*əbbin Gideona çağırışı

1 İsrail övladları yenə də Rəbbin gözündə pis işlər gördülər və Rəbb də onları yeddi
il Midyanlılara təslim etdi. 2 Midyanlıların güclü əli İsraillilərin əleyhinə qalxdı və
Midyanlıların üzündən İsrail övladları özləri üçün dağlarda sığınacaq yerləri, mağaralar
və qalalar qurdular. 3 İsraillilər əkin əkəndə Midyanlılar, Amaleqlilər və şərq xalqları
gəlib İsrailə hücum edirdi. 4 İsraildə ordugah quraraq Qəzzəyə çatana qədər torpağın
məhsullarını məhv edirdilər. İstər qoyun, istər öküz, istərsə də eşşək olsun, İsraillilərə
dolanmaq üçün heç nə qoymazdılar. 5 Çünki onlar öz heyvanları və çadırları ilə çıxırdılar.
Gələndə isə çəyirtkə kimi o qədər çox gəlirdilər ki, nə özlərinin, nə də dəvələrinin sayı-
hesabı olmazdı. Onlar İsraili viran qoymaq üçün gəlirdilər. 6 İsraillilər Midyanlıların
əlindən çox yoxsullaşdı. Ona görə də İsrail övladları Rəbbə fəryad qopardı.
7 Midyanlıların əlindən İsrail övladları Rəbbə fəryad edəndə 8 Rəbb İsrail övladlarına
bir peyğəmbər göndərdi. O, İsraillilərə belə dedi: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir:
"Mən sizi Misirdən çıxardaraq köləlik diyarından qurtardım. 9 Sizi Misirlilərin və bütün
zülmkarların əlindən azad edərək onları qarşınızdan qovdum və torpaqlarını sizə verdim.
10 Sizə dedim ki, Allahınız Rəbb Mənəm, torpağında yaşadığınız Emorluların allahlarına
sitayiş etməyin. Siz isə Mənim sözümə qulaq asmadınız"».
11 Rəbbin mələyi gəlib Aviezerli Yoaşın Ofra şəhərindəki palıd ağacının altında durdu.
Yoaş oğlu Gideon üzüm sıxılan yerdə Midyanlılardan gizlətdiyi taxılı döyürdü. 12 Rəbbin
mələyi ona görünüb dedi: «Ey cəsur cəngavər, Rəbb sənindədir». 13 Gideon dedi: «Ah
mənim ağam, əgər Rəbb bizimlədirsə, bəs bütün bu işlər başımıza niyə gəldi? Atalarımız
"Rəbb bizi Misirdən çıxarmadımı?" deyərək danışdıqları bütün möcüzələr görəsən indi
harada qaldı? İndi Rəbb bizi atmışdır, ona görə də bizi Midyanlılara təslim edib». 14 Rəbb
ona tərəf çevrilib dedi: «Bu qüvvətinlə get, İsraili Midyanlıların əlindən qurtar. Səni
göndərən Mən deyiləmmi?» 15 Gideon ona dedi: «Ey Xudavənd, İsraili mən necə qurtarım?
Mənim nəslim Menaşşe qəbiləsində ən zəif nəsildir, mən də atamın evində ən kiçiyəm».
16 Rəbb ona dedi: «Mən mütləq səninlə olacağam və sən də Midyanlıların hamısını bir
nəfər kimi qıracaqsan». 17 Gideon dedi: «Əgər indi Sənin gözündə lütf tapmışamsa, mənə
bir əlamət göstər, bilim ki, mənimlə danışan Rəbdir. 18 Rica edirəm, mən sənin yanına
qurbanımı gətirib təqdim edənə qədər buradan getmə». Rəbb Gideona dedi: «Sən geri
qayıdana qədər Mən burada gözləyirəm».
19 Gideon içəri girdi. Bir oğlaq kəsib bir efa undan mayasız çörəklər bişirdi və əti səbətə
qoydu, ətin suyunu isə qazana tökdü. Sonra onları palıd ağacının altına – Rəbbin yanına
gətirib Ona təqdim etdi. 20 Allahın mələyi ona dedi: «Əti və mayasız çörəkləri götür, bu
qayanın üstünə qoy və ətin suyunu da oraya tök». Gideon belə də etdi. 21 Rəbbin mələyi
əlində olan əsanın ucunu oraya uzadıb ətlə mayasız çörəklərə toxunanda qayadan alov
çıxdı və ətlə mayasız çörəkləri udub yox etdi. Sonra Rəbbin mələyi onun gözü önündəcə
qeyb oldu. 22 Gideon Onun Rəbbin mələyi olduğunu anlayıb dedi: «Ay aman, ya Xudavənd
Rəbb! Mən Sənin mələyinin sifətini gördüm». 23 Rəbb ona dedi: «Salamat qal, qorxma,
ölməyəcəksən». 24 Gideon orada Rəbbə bir qurbangah düzəltdi və onun adını Yahve-Şalom
* qoydu. Bu qurbangah bu günə qədər Aviezerlilərin Ofra şəhərindədir.
25 Həmin gecə Rəbb Gideona dedi: «Get, atanın ikinci yeddiillik buğasını götür. Sonra
get, atanın Baal bütünə düzəltdiyi qurbangahı dağıt və yanındakı Aşera bütünü kəs.
26 Bu təpənin başında Allahın Rəbbə layiq qurbangah düzəlt. Sonra kəsdiyin Aşeranın
ağac bütünə od vuraraq götürdüyün ikinci buğanı yandırma qurbanı olaraq təqdim et».
27 Gideon qulluqçularından on nəfəri özü ilə götürüb Rəbbin tapşırdığı kimi etdi. Lakin
atasının ev xalqından və şəhər sakinlərindən qorxduğu üçün işi gündüz deyil, gecə etdi.
28 Şəhər sakinləri səhər tezdən qalxıb gördülər ki, Baal qurbangahı tamamilə dağıdılıb və
yanındakı Aşera bütü kəsilib. Qurulan yeni qurbangah üzərində isə ikinci buğa yandırma

* 6:24 Yahve-Şalom – ibrani dilində Rəbbin sülhü.

qurbanı olaraq təqdim olunub. 29 Adamlar bunu görüb bir-birlərinə dedilər: «Görəsən
bu işi kim görüb?» Onlar bunu araşdırandan sonra bildilər ki, bu işi görən Yoaşın oğlu
Gideondur. 30 Şəhər sakinləri Yoaşa dedilər: «Oğlunu buraya gətir ki, öldürülsün. Çünki
o, Baalın qurbangahını dağıdıb, yanındakı Aşera bütünü isə kəsib». 31 Yoaş ona qarşı
çıxanların hamısına belə dedi: «Bu Baal bütünün əvəzinə sizmi mübarizə aparacaqsınız?
Ya sizmi onu qurtaracaqsınız? Baal üçün mübarizə aparan səhərə qədər öləcək. Əgər o,
həqiqətən, allahdırsa, onun qurbangahını dağıdan adamla qoy özü mübarizə aparsın».
32 Bundan sonra «qoy Baal onunla özü mübarizə aparsın, çünki o, Baalın qurbangahını
dağıdıb» deyərək Gideonun adını Yerub-Baal † qoydular.
33 Bu vaxt bütün Midyanlılar, Amaleqlilər və şərq xalqları bir yerə yığılaraq İordan çayını
keçib İzreel vadisində ordugah qurdular. 34 Gideonun üzərinə Rəbbin Ruhu endi və o,
şeypur çalıb Aviezerliləri öz yanına yığdı. 35 O bütün Menaşşeyə qasidlər göndərdi və onları
da öz yanına yığdı. Sonra Aşerə, Zevuluna və Naftaliyə qasid göndərdi. Onlar qasidləri
qarşılamağa çıxdılar.
36 Gideon Allaha dedi: «Söz verdiyin kimi İsraili mənim əlimlə qurtaracaqsansa, 37 qoy
mən xırmanın üstünə qoyundan qırxılan yun qoyum. Əgər şeh yalnız yunu isladarsa,
torpaq isə quru qalarsa, onda biləcəyəm ki, Sən dediyin kimi İsraili mənim əlimlə
qurtaracaqsan». 38 Belə də oldu. Gideon ertəsi gün tezdən qalxıb yunu sıxdı. Yundan bir
kasa dolu su çıxartdı. 39 Sonra Gideon Allaha dedi: «Qoy mənə qarşı qəzəbin alovlanmasın,
yenə bir ricam var. Bu yunla bir də bu işi sınamaq istəyirəm. İndi də qoy yalnız bu yun
quru qalsın və bütün yer şehlə islanmış olsun». 40 Allah o gecə belə də etdi. Bütün torpaq
şehə büründü, qırxılmış yun isə quru qaldı.

7

Gideonun Midyan üzərində qələbəsi

1 Yerub-Baal, yəni Gideon və onunla bərabər bütün xalq tezdən durub Xarod çeşməsinin
başında ordugah qurdu. Midyan ordugahı isə onların şimal tərəfində More təpəsinin
yanındakı vadidə idi.
2 Rəbb Gideona dedi: «Yanında olan xalqın sayı çoxdur, ona görə Midyanlıları onlara
təslim etmirəm. Çünki İsraillilər Mənim qarşımda "öz əlimlə özümü qurtardım" deyib
öyünəcək. 3 * İndi sən xalqa bunu eşitdirib de: "Kim qorxudan əsirsə, Gilead dağından
geri qayıtsın"». Xalqdan iyirmi iki min nəfəri geri qayıtdı, on min nəfəri qaldı.
4 Rəbb Gideona dedi: «Xalqın sayı yenə də çoxdur, onları su kənarına endir və orada
adamları sənin üçün ələkdən keçirəcəyəm. "Bu sənlə gedəcək" dediyim adam sənlə
gedəcək və "bu sənlə getməyəcək" dediyim bütün adamlar isə getməyəcək». 5 Gideon
xalqı su kənarına endirəndə Rəbb ona dedi: «Suyu it kimi dili ilə içənlərin hamısını bir
tərəfə, su içmək üçün dizüstü oturanların hamısını isə o biri tərəfə ayırıb yığarsan».
6 Əllərini ağızlarına aparıb suyu dili ilə içənlərin sayı üç yüz nəfər oldu. Lakin xalqın qalan
hissəsi su içmək üçün dizüstü yerə oturdu. 7 Rəbb Gideona dedi: «Sizi dili ilə su içən bu üç
yüz nəfərlə qurtaracağam və Midyanlıları sənə təslim edəcəyəm. Qoy xalqın qalan hissəsi
öz yerinə qayıtsın». 8 Bu üç yüz adam xalqın azuqəsini və şeypurlarını əlindən aldı. Gideon
qalan İsraillilərin hamısını bir nəfər kimi öz evlərinə göndərdi və üç yüz nəfəri yanında
saxladı. Midyan ordugahı Gideonun olduğu yerin aşağısındakı vadidə idi.
9 O gecə Rəbb ona dedi: «Qalx, Midyan ordugahına en, çünki onları sənə təslim
edirəm. 10 Əgər ordugaha enməyə qorxursansa, nökərin Pura ilə bərabər en. 11 Orada sən
onların söhbətini eşidəcəksən, onda qüvvət alıb ordugaha enərsən». O zaman Gideon və
nökəri Pura ordugahın kənarında olan silahlı adamların yanına endilər. 12 Vadiyə yığılan
Midyanlılar, Amaleqlilər və bütün şərq xalqlarının sayı çəyirtkə qədər çox idi. Dəvələrinin
isə dəniz sahilindəki qum qədər sayı-hesabı yox idi. 13 Gideon gəlib gördü ki, bir nəfər
yoldaşına öz yuxusunu danışır və belə deyir: «Bax yuxumda görmüşəm ki, arpa unundan

† 6:32 Yerub-Baal – ibrani dilində Baal mübarizə aparsın. * 7:3 Qanun. 20:8

bişirilmiş bir yumru çörək yuvarlanaraq Midyan ordugahına girib çadıra çatdı, çadırı
vurub yıxaraq alt-üst etdi və çadır yerə sərildi». [14] Yoldaşı ona cavab verdi: «Bu İsrailli
Yoaş oğlu Gideonun qılıncından başqa bir şey deyil. Allah Midyanı və bütün ordugahını
ona təslim edib».
[15] Gideon yuxu danışan adamın hekayəsini və yozumunu eşidəndə Allaha səcdə qıldı və
İsrail ordugahına qayıdıb dedi: «Qalxın, çünki Rəbb Midyan ordusunu bizə təslim edib».
[16] Yanında olan üç yüz nəfəri üç dəstəyə ayırdı. Hamısının əlinə şeypurlar, boş dolçalar və
dolçanın içində məşəllər verdi. [17] Onlara tapşırdı ki, «mənə baxın, mən necə edirəmsə, siz
də elə edin. Bax mən ordugahın kənarına çatan zaman nə etsəm, siz də elə edin. [18] Mən
və mənimlə bərabər olanların hamısı şeypur çalan kimi siz də ordugahın bütün ətrafında
şeypurlarınızı çalın və "Rəbb üçün və Gideon üçün!" deyə bağırın».
[19] Gideonla yanında olan yüz nəfər kişi orta növbəsinin başlanğıcında * – növbətçilər
təzə dəyişən zaman ordugahın kənarına çatdılar. Onlar şeypurlarını çalıb əllərindəki
dolçaları qırdılar. [20] Üç dəstə də şeypur çalıb dolçaları qırdı, sol əllərində məşəl, sağ
əllərində isə çaldıqları şeypuru tutub «Rəbbin və Gideonun qılıncı!» deyə bağırdılar.
[21] Ordugahın ətrafında hamı öz yerində dayandı və bütün Midyan ordusuna vurnuxma
düşdü. Onlar bağıra-bağıra qaçdılar. [22] Üç yüz nəfər şeypur çalanda Rəbb düşmən
ordugahındakıların qılıncını bir-birinə qarşı qaldırdı. Düşmən ordusu Sereraya doğru –
Bet-Şittaya qədər, Tabbatın yanında olan Avel-Mexola sərhədinə qədər qaçdı. [23] Naftalidən,
Aşerdən və bütün Menaşşedən çağırılmış İsraillilər Midyanlıları qovdular.
[24] Gideon bütün Efrayimin dağlıq bölgəsinə qasid göndərib dedi: «Enin, Midyanlılara
hücuma keçin. Onların yolunu kəsmək üçün Bet-Baraya qədər İordan çayının sularını
tutun». Bütün Efrayimlilər yığılıb Bet-Baraya qədər İordan çayının sularını tutdular.
[25] Sonra iki Midyan başçısı Orevlə Zeevi tutdular. Orevi Orev qayasında, Zeevi isə Zeev
üzümsıxanında öldürdülər. Midyanlıları qovdular və İordan çayını keçərək Orevlə Zeevin
başlarını Gideona gətirdilər.

8

Efrayimin qısqanclığı

[1] Efrayimlilər Gideona dedilər: «Bu nə işdir başımıza gətirdin? Midyanlılarla döyüşə
gedəndə niyə bizi çağırmadın?» Bundan ötrü onunla kəskin mübahisə etdilər. [2] Gideon on-
lara dedi: «Axı sizin gördüyünüz işlərin yanında indi gördüyüm bu iş nədir ki? Efrayimin
üzüm başaqları Aviezerin üzüm bağının məhsullarından yaxşı deyilmi? [3] Midyan başçıları
olan, Orevi və Zeevi Allah sizə təslim etdi. Axı sizin gördüyünüz işlərin yanında mən nə
edə bilmişəm?» Bunu deyəndən sonra Efrayimlilərin ona olan qəzəbi yatdı.
[4] Gideon İordan çayına çatdı, özü və yanındakı üç yüz nəfərlə bərabər çayı keçdilər.
Onlar yorulmaqlarına baxmayaraq düşmənləri təqib etməkdə davam edirdilər. [5] O gəlib
Sukkot adamlarının yanına çataraq dedi: «Rica edirəm, arxamca gələn adamlara bir parça
çörək verin, çünki taqətdən düşüblər. Mən isə Midyan padşahları Zevah və Salmunnanın
ardınca qaçıram». [6] Sukkot başçıları ona dedilər: «Zevah və Salmunnanın biləyi indi sənin
əlindədir ki, sənin döyüşçülərinə çörək verək?» [7] Gideon onlara dedi: «Elə buna görə sizə
deyirəm ki, Rəbb Zevah və Salmunnanı mənə təslim edəndə çölün tikanları və kolları
ilə ətinizi didəcəyəm». [8] Oradan gəlib Penuelə çıxdı və oradakılardan da eyni şeyi istədi.
Sukkot sakinləri necə ona cavab vermişdilərsə, Penuel sakinləri də ona elə cavab verdilər.
[9] Gideon Penuel sakinlərinə isə belə dedi: «Sağ-salamat geriyə qayıtdığım zaman bu qülləni
dağıdacağam».
[10] Zevahla Salmunna və bütün şərq xalqlarının ordusundan sağ qalan təxminən on beş
min nəfərlik bir ordu Qarqorda idi. Onların ordusundan yüz iyirmi min qılınc gəzdirən
adam yerə sərilmişdi. [11] Gideon Novah və Yoqbohanın şərqindən – köçərilərin yolundan
keçərək laqeyd dayanan düşmən ordugahına hücum etdi. [12] Zevah və Salmunna qaçdı.

* 7:19 Orta növbəsinin başlanğıcı – yəni axşam saat 10-a yaxın.

Gideon isə onları təqib etdi. O, Midyanın iki padşahı Zevahla Salmunnanı tutub bütün
ordunu məğlub etdi.
[13] Yoaş oğlu Gideon Xeres keçidi ilə döyüşdən qayıtdı. [14] Sukkot sakinlərindən bir cavanı
tutub ondan söz aldı. O da ona Sukkot başçısı olan yetmiş yeddi ağsaqqalın adını yazıb
verdi. [15] Gideon Sukkot sakinlərinin yanına gəlib dedi: «"Zevah və Salmunnanın biləyi
sənin əlindədir ki, sənin yorğun adamlarına çörək verək?" deyərək məni ələ salırdınız.
Budur, bu da Zevah və Salmunna!» [16] Sonra o, şəhər ağsaqqallarını topladı və Sukkot
sakinlərini çöl tikanları və kollarla döyərək tənbeh etdi. [17] Bundan sonra da gəlib Penuel
qülləsini dağıtdı və şəhərin sakinlərini qırdı.
[18] Gideon Zevah ilə Salmunnaya dedi: «Tavorda öldürdüyünüz adamlar necə adamlar
idi?» Onlar dedilər: «Hamısı sənin kimi padşah oğullarına oxşayırdı». [19] Gideon dedi:
«Onlar mənim qardaşlarım, anamın oğulları idi. Var olan Rəbb haqqı, əgər siz onları sağ
buraxsaydınız, mən də sizi öldürməzdim». [20] İlk oğlu Yeterə dedi: «Qalx onları öldür».
Lakin oğlan qılıncını çəkmədi, çünki hələ cavan olduğuna görə qorxurdu. [21] Zevah və
Salmunna dedilər: «Dur, bizi sən vur, çünki kişi güclü olar». Gideon qalxıb Zevahla
Salmunnanı öldürdü və sonra onların dəvələrinin boyunlarından asılan ayparalarını
götürdü.

Gideonun efodu

[22] İsraillilər Gideona dedilər: «Sən, oğlun və nəvən bizə hakimlik edin. Çünki bizi
Midyanın əlindən sən qurtardın». [23] Gideon onlara dedi: «Nə mən sizin üstünüzdə
hakimlik edəcəyəm, nə də oğlum. Sizə hökmranlığı Rəbb edəcək». [24] Sonra Gideon onlara
dedi: «Ancaq sizdən bir ricam var ki, götürdüyünüz talan malından hər kəs mənə bir sırğa
versin». Çünki düşmənlər İsmailli olduqları üçün qızıl sırğa taxırdılar. [25] Onlar Gideona
dedilər: «Bunu məmnuniyyətlə verərik». Onlar yerə bir paltar sərdilər və hamı talan
malından götürdüyü sırğaları bu paltarın üstünə atdı. [26] Ayparalardan, boyunbağılardan,
Midyan padşahlarının əynindəki tünd qırmızı paltarlardan və dəvələrin boynundakı
zəncirlərdən əlavə bu qızıl sırğaların çəkisi min yeddi yüz şekel gəlirdi. [27] Gideon onlardan
bir efod düzəltdi və onu öz şəhərində Ofrada qoydu. Bundan sonra bütün İsraillilər orada
bu efoda səcdə etməklə Rəbbə xəyanət etdilər. Bu efod Gideon və onun külfəti üçün
tələ oldu. [28] Midyanlılar İsrail övladlarına tabe olub bir daha başlarını qaldıra bilmədilər.
Gideonun dövründə ölkə qırx il rahat yaşadı.

*Gideonun, y*əni Yerub-Baalın ölümü

[29] Yoaş oğlu Yerub-Baal qayıdıb yenə öz evində yaşadı. [30] Onun belindən gələn yetmiş
oğlu var idi, çünki arvadı çox idi. [31] Şekemdə olan cariyəsi də ona bir oğul doğdu və Yerub-
Baal onun adını Avimelek qoydu. [32] Yoaş oğlu Gideon uzun və yaxşı ömür sürüb öldü. O,
Aviezerlilərin Orfa şəhərində atası Yoaşın məqbərəsində dəfn olundu.
[33] Gideonun vəfatından sonra İsrail övladları yenə də Baal bütlərinə sitayiş edərək Rəbbə
xəyanət etdilər. Onlar Baal-Beriti özlərinə allah etdilər. [34] İsrail övladları ətraflarındakı
bütün düşmənlərinin əlindən onları azad edən özlərinin Allahı Rəbbi yada salmadılar.
[35] Yerub-Baalın, yəni Gideonun İsraillilərə etdiyi bütün xeyirxahlığın əvəzinə onun nəsli
ilə yaxşı rəftar etmədilər.

9

*Gideonun oğlu Avimelekin Şekemd*ə hökmranlığı

[1] Yerub-Baalın oğlu Avimelek Şekemə, dayılarının yanına getdi. Onlara və bütün ana
nəslinə belə dedi: [2] «Rica edirəm, bütün Şekem başçılarına bunu eşitdirib deyin: "Sizin
üçün hansı yaxşıdır, Yerub-Baalın yetmiş oğlu sizə hakimlik etsin, yoxsa bir nəfər?
Unutmayın ki, mən sizin sümüyünüzdən və ətinizdənəm"». [3] Dayıları onun söylədiyi bu
sözləri bütün Şekem əhalisinə çatdırdı. Bundan sonra onların da könülləri Avimelekə meyl
etdi və «o bizim soydaşımızdır» dedilər. [4] Ona Baal-Beritin ibadət evindən yetmiş şekel
gümüş verdilər. Avimelek isə özünə muzdla yaramaz və macəraçı adamlar tutdu. Onlar

Avimelekin ardınca getdilər. [5] Avimelek Ofraya – öz ata evinə gəldi və qardaşları Yerub-
Baalın yetmiş oğlunu bir daş üstündə öldürdü. Təkcə Yerub-Baalın kiçik oğlu Yotam sağ
qalmışdı, ona görə ki gizlənə bilmişdi. [6] Bütün Şekem və Bet-Millo əhalisi toplaşaraq gedib
Şekemdə daş sütunun yanındakı palıd ağacının yaxınlığında Avimeleki padşah elan etdi.
[7] Bu xəbər Yotama çatanda o gedib Gerizim dağının təpəsində durdu və bərkdən çığırıb
onlara belə dedi: «Ey Şekem sakinləri, məni dinləyin ki, Allah da sizi dinləsin. [8] Günlərin
bir günündə bütün ağaclar özləri üçün padşah məsh etməkdən ötrü gedib zeytun ağacına
dedilər: "Bizim padşahımız ol". [9] Zeytun ağacı dedi: "Allahın və insanın şərəfi üçün
məndən alınan yağı ataraq ağacların üstündəmi sallanıb qalım?" [10] Sonra ağaclar əncir
ağacına dedilər: "Gəl sən bizə padşah ol". [11] Əncir ağacı onlara dedi: "Şirinliyimi və gözəl
meyvələrimi ataraq ağacların üstündəmi sallanıb qalım?" [12] Bu dəfə ağaclar üzüm tənəyinə
dedilər: "Gəl sən bizə padşah ol". [13] Üzüm tənəyi isə onlara dedi: "Allahı və insanları
sevindirən təzə şərablarımı ataraq ağacların üstündəmi sallanıb qalım?" [14] Nəhayət,
bütün ağaclar gəlib yabanı göyəmə dedilər: "Gəl sən bizə padşah ol". [15] Yabanı göyəm
dedi: "Əgər, həqiqətən, siz məni özünüzə padşah olaraq məsh edirsinizsə, gəlin mənim
kölgəmə sığının. Belə olmazsa, qoy yabanı göyəmdən alov çıxsın və Livanın sidr ağaclarını
yandırıb-yaxsın".
[16] Baxın Avimeleki padşah etməkdə haqq niyyət və doğruluqla iş gördünüzmü? Siz
Yerub-Baala və onun nəslinə qarşı yaxşı iş gördünüzmü? Münasibətiniz atama layiqdirmi?
[17] Axı atam sizin üçün döyüşdü və öz canını təhlükəyə atıb sizi Midyanın əlindən qurtardı.
[18] Siz isə bu gün atamın nəslinin əleyhinə çıxıb yetmiş oğlunu bir daş üstündə öldürdünüz
və sonra cariyəsindən olan oğlu Avimeleki Şekem əhalisinin padşahı etdiniz, çünki o sizin
soydaşınızdır. [19] Əgər bu gün Yerub-Baalla onun nəsli üçün haqq niyyətlə və doğruluqla
rəftar etdinizsə, onda bu Avimeleklə sevinin və qoy o da sizinlə sevinsin. [20] Yoxsa qoy
Avimelekdən alov çıxıb Şekem başçılarını və Bet-Millo əhalisini yox etsin, onlardan da
od çıxıb Avimeleki yox etsin». [21] Yotam qaçıb aradan çıxdı və Beerə getdi. Qardaşı
Avimelekdən qorxduğu üçün orada qaldı.

Şekemlə Avimelek arasında münaqişə

[22] Avimelek üç il İsrail üzərində başçılıq etdi. [23] Sonra Allahın izni ilə Avimeleklə Şekem
əhalisinin arasına şər ruh girdi və onlar Avimelekə xəyanətlə yanaşdılar. [24] Bu ona görə
baş verdi ki, həm Avimelek Yerub-Baalın yetmiş oğluna qarşı etdiyi günahın cəzasını
çəksin, həm də Avimelekdən və onu bu qətlə sövq edən Şekem əhalisindən tökdükləri
qanların qisası alınsın. [25] Şekem əhalisi dağların başında Avimelekə qarşı pusqu qurub
yolda yanlarından keçənlərin hamısını soyurdular. Bunu Avimelekə xəbər verdilər.
[26] Evedin oğlu Qaal və qardaşları gəlib Şekemdə məskunlaşdılar. Şekem əhalisi də ona
etimad göstərdi. [27] Onlar çölə, bağlara gedib üzüm yığdılar. Sonra bu üzümləri əzib şənlik
qurdular və öz allahlarının ibadətgahına gedərək yeyib-içib Avimelekə lənət oxudular.
[28] Eved oğlu Qaal dedi: «Avimelek kimdir ki, biz Şekem sakinləri ona xidmət edək? Yerub-
Baalın oğlu deyilmi? Onun müavini də Zevul deyilmi? Gəlin Şekemin atası Xamorun
adamlarına xidmət edin! Axı nəyə görə biz Avimelekə xidmət etməliyik? [29] Kaş bu
xalq mənim əlimdə olaydı! O zaman Avimeleki qovardım». Sonra Qaal Avimelekə dedi:
«Ordunu yığ, meydana çıx!»
[30] Şəhər başçısı Zevul Evedin oğlu Qaalın bu sözlərini eşidəndə qəzəbdən alışıb yandı.
[31] Hiylə işlədərək Avimelekin yanına qasidlər göndərib dedi: «Budur, Eved oğlu Qaal ilə
qardaşları Şekemə gəlib şəhəri sənin əleyhinə qaldırırlar. [32] İndi sən və adamların bu gecə
qalxıb çöldə pusquda durun. [33] Səhər açılanda günəş doğar-doğmaz qalxıb şəhərə hücum
edərsən. Bax Qaal ilə adamları sənə qarşı çıxarkən əlindən gələni et».
[34] Avimeleklə adamları gecə ikən qalxdılar və dörd dəstə olub Şekemin yaxınlığında
pusquda durdular. [35] Eved oğlu Qaal çıxıb şəhər darvazasının giriş yerində duranda
Avimelek və adamları pusqudan çıxdılar. [36] Qaal onları görüb Zevula dedi: «Bax dağların
təpəsindən bir dəstə xalq enir». Zevul ona dedi: «Gördüyün dağların kölgəsidir, adamlara
oxşadırsan». [37] Qaal sözünə davam edərək dedi: «Bax ölkənin orta hissəsindən xalq

enir. Gələcəyideyənlər palıdı yolundan da bir dəstə gəlir». [38] O zaman Zevul ona dedi:
«“Avimelek kimdir ki, biz ona xidmət edək” deyə lovğalanan dilin haradadır? Həqarətlə
baxdığın xalq bu xalq deyilmi? İndi meydana çıx, onunla döyüş». [39] Qaal Şekem əhalisinin
qabağına çıxıb Avimeleklə döyüşdü. [40] Avimelek onu qovdu, Qaal onun qabağından qaçdı.
Adamların çoxu yaralanaraq darvazanın giriş yerinə qədər yerə sərildi. [41] Avimelek
Arumada yaşadı. Zevul isə Qaal ilə qardaşlarını Şekemdə yaşamağa qoymayıb qovdu.

[42] Ertəsi gün Şekem xalqı çölə çıxanda bu barədə Avimelekə xəbər verildi. [43] O, ordusunu
götürüb üç dəstəyə ayırdı və onlar çöldə pusqu qurub güddülər. Avimelek xalqın şəhərdən
çıxdığını görəndə qalxıb hücuma keçdi. [44] Avimeleklə dəstəsi cəld irəli keçərək şəhər
darvazasının girişində dayandılar. O biri iki dəstə isə çöldəki xalqın üstünə düşüb onları
qırdı. [45] Avimelek bütün günü şəhərə hücum edərək şəhəri aldı. Orada olan adamları qırdı,
şəhəri viran edib yerinə duz əkdi.

[46] Şekemin qülləsindəki adamlar bunu eşidəndə El-Berit məbədinin qalasına girdilər.
[47] Bütün Şekem qülləsindəkilərin oraya yığıldığını Avimelekə xəbər verdilər. [48] Avimelek
bütün adamları ilə bərabər Salmon dağına çıxdı. Əlinə balta götürüb ağacdan bir budaq
kəsdi və onu çiyinlərinin üstünə qoyub yanındakı xalqa belə dedi: «Cəld olun, mən necə
edirəmsə, siz də elə edin». [49] Bütün xalq bir-bir budaqları kəsərək Avimelekin arxasınca
getdi və budaqları qalanın ətrafında qoyub od vurdu. Şekem qülləsindəki adamlardan
minə qədər kişi və qadın yanaraq öldü.

[50] Avimelek Tevesə getdi və oranı mühasirə edib aldı. [51] Şəhərin ortasında möhkəm bir
qüllə var idi. Bütün şəhər əhalisi – kişi və qadınlar qülləyə qaçaraq qapını arxalarınca
bağlayıb qüllənin başına çıxdılar. [52] Avimelek gəlib qülləyə hücum etdi. Oraya od vurmaq
üçün qüllənin qapısına yaxınlaşdı. [53] Onda bir qadın dəyirmanın üst daşını Avimelekin
başına tullayaraq kəlləsini əzdi. [54] Avimelek tez silah daşıyan gənc nökərini çağırıb dedi:
«Çək qılıncını, məni öldür. Qoy mənim üçün deməsinlər ki, onu bir arvad öldürdü». Nökər
qılıncı ilə onu vuranda Avimelek öldü. [55] İsraillilər görəndə ki Avimelek ölüb, hamısı öz
yerinə qayıtdı. [56] Bununla da Allah Avimelekin yetmiş qardaşını öldürməklə atasına etdiyi
pisliyi öz başına gətirdi. [57] Allah Şekem əhalisinin də bütün pisliyini öz başlarına gətirdi.
Yerub-Baalın oğlu Yotamın lənəti onların üstünə düşdü.

10

Tolanın hakimliyi

[1] Avimelekdən sonra İsraili xilas etmək üçün İssakar qəbiləsindən olan Dodo oğlu Pua
oğlu Tola adlı bir adam çıxdı. O, Efrayimin dağlıq bölgəsində Şamirdə yaşayırdı. [2] İsraildə
Tola iyirmi üç il hakimlik edəndən sonra öldü və Şamirdə dəfn olundu.

Yairin hakimliyi

[3] Bundan sonra Gileadlı Yair çıxıb iyirmi iki il İsraildə hakimlik etdi. [4] Onun otuz sıpaya
minən otuz oğlu və oğlanlarının da otuz şəhəri var idi. Gilead bölgəsində olan bu şəhərlərə
bu günə qədər Xavvot-Yair deyilir. * [5] Yair öldü və Qamonda dəfn olundu.

İsraillilərin Ammonlulara və Filiştlilərə təslim edilməsi

[6] İsrail övladları yenə də Rəbbin gözündə pis olan işlər görərək Baal və Aştoret bütlərinə,
Aram allahlarına, Sidon allahlarına, Moav allahlarına, Ammon övladlarının allahlarına,
Filiştlilərin allahlarına qulluq edərək Rəbbi atdılar və Ona qulluq etmədilər. [7] Buna görə də
İsraillilərə qarşı Rəbbin qəzəbi alovlandı və onları Filiştlilərə, Ammon övladlarına təslim
etdi. [8] Bu dövrdə onlar İsraillilləri sıxışdırıb əzdilər. Onlar on səkkiz il İordan çayının o
tayında Gileaddakı Emorlular diyarında olan bütün İsrail övladlarını əzdilər. [9] Ammon
övladları hətta Yəhuda, Binyamin, Efrayim qəbilələrinə qarşı döyüşmək üçün İordan
çayını keçirdilər. Buna görə İsraillilər çox əziyyət çəkirdi.

---

* 10:4 Xavvot-Yair – ibrani dilində Yairin qəsəbələri.

10 * İsrail övladları Rəbbə fəryad edib dedilər: «Sənə qarşı günah etmişik, çünki
Allahımızı atıb Baal bütlərinə qulluq etmişik».
11 Rəbb İsrail övladlarına dedi: «Sizi Misirlilərdən, Emorlulardan, Ammon övladların-
dan və Filiştlilərdən Mən qurtarmadımmı? 12 Sidonlular, Amaleqlilər, Maonlular sizi
sıxışdıranda da Mənə fəryad etdiniz və sizi onların əlindən qurtaran Mən deyildimmi?
13 Amma siz Məni atıb başqa allahlara qulluq etdiniz, buna görə də bir daha sizi qur-
tarmayacağam. 14 Gedin seçdiyiniz allahlara fəryad edin, qoy bu əzablı vaxtınızda onlar
sizi qurtarsınlar». 15 İsrail övladları Rəbbə dedilər: «Günah etmişik. Gözündə nə xoş
görünürsə, onu bizə et. Yalvarırıq bu gün bizi qurtar». 16 Onlar aralarından yad allahları
atdılar və Rəbbə qulluq etdilər. Rəbb İsraillilərin bu əzabına artıq dözə bilmədi.
17 Ammon övladları yığılıb Gileadda ordugah qurdular. İsrail övladları isə toplanıb
Mispada ordugah qurdular. 18 Xalq və Gilead başçıları bir-birlərinə dedilər: «Kim Ammon
övladlarına qarşı döyüşə başlasa, o adam bütün Gilead əhalisinə rəhbər olacaq».

11

İftahın hakimliyi

1 Bir fahişədən doğulan Gileadlı İftah igid döyüşçü idi. Onun atası Gilead idi. 2 Gileadın
arvadı ona oğullar doğdu və bu qadının oğulları böyüyən zaman İftahı qovub belə dedilər:
«Atamızın evindən sənə miras düşmür, ona görə ki sən başqa qadının oğlusan». 3 İftah
qardaşlarının yanından qaçıb Tov diyarında yaşadı. İftahın başına macəraçı adamlar
yığıldı və onunla birgə basqınçılıq edirdilər.
4 Bir müddətdən sonra Ammon övladları İsraillilərə qarşı döyüşə çıxdılar. 5 Ammon
övladları İsraillilərə qarşı çıxan zaman Gilead ağsaqqalları İftahı Tov diyarından gətirmək
üçün onun yanına getdilər. 6 Onlar İftaha dedilər: «Gəl bizə sərkərdəlik et və Ammon
övladlarına qarşı birgə vuruşaq». 7 İftah Gilead ağsaqqallarına dedi: «Mənə nifrət edib
atamın evindən məni qovan siz deyildinizmi? Bəs indi niyə çətinliyə düşəndə mənim
yanıma gəlmisiniz?» 8 Gilead ağsaqqalları İftaha dedilər: «Sənin yanına ona görə gəlmişik
ki, indi sən bizimlə gedib Ammon övladlarına qarşı döyüşəsən və bizə – bütün Gilead
əhalisinə sərkərdə olasan». 9 İftah Gilead ağsaqqallarına dedi: «Yaxşı, Ammon övladlarına
qarşı döyüşmək üçün məni geri aparırsınız. Bəs Rəbb qarşımda onları mənə təslim edəndə
sizin başçınız mən olacağammı?» 10 Gilead ağsaqqalları İftaha dedilər: «Sənin lə bizim
aramızda qoy Rəbb şahid olsun! Biz mütləq sənin sözünə əməl edəcəyik». 11 İftah Gilead
ağsaqqalları ilə bərabər getdi və xalq da onu özünə başçı – sərkərdə etdi. İftah Mispada,
Rəbbin önündə bütün şərtlərini təkrar etdi.
12 Bundan sonra Ammon padşahının yanına qasidlər göndərib dedi: «Bizim aramızda
nə olub ki, torpağımda mənimlə vuruşmağa gəlmisiniz?» 13 Ammon padşahı İftahın
qasidlərinə dedi: «Ona görə ki İsraillilər Misirdən çıxan zaman mənim torpaqlarımı
Arnondan Yabboq və İordan çaylarına qədər alıb. Gəlin onları mənə sülh yolu ilə geri
qaytarın». 14 İftah yenə də Ammon xalqının padşahının yanına qasidlər göndərib dedi:
15 İftah belə deyir: «İsraillilər Moav torpağını, Ammon övladlarının torpağını almayıb.
16 Amma İsraillilər Misirdən çıxanda Qırmızı dənizə qədər səhradan keçərək Qadeşə gəlib
və 17 * Edom padşahının yanına qasidlər göndərib belə demişdilər: “Rica edib torpağından
keçmək üçün səndən izin istəyirəm”. Lakin Edom padşahı onlara qulaq asmadı və sonra
İsraillilər Moav padşahının yanına adamlar göndərdi, o da razı olmadı. Ona görə də
İsraillilər Qadeşdə qalmışdılar. 18 * İsraillilər səhra ilə gedib Edomla Moav torpaqlarının
ətrafından keçərək Moav ölkəsinin şərqinə çatdı və Arnon vadisinin o biri tərəfində
düşərgə saldılar. Lakin Moavın sərhədini keçmədilər, ona görə ki Arnon Moavın sərhədi
idi. 19 * İsraillilər Emorluların padşahı – Xeşbon padşahı Sixonun yanına qasidlər göndərib
demişdi: “Rica edirik, öz ölkəmizə çatana qədər sənin torpağından keçmək üçün bizə izin

* 10:10 1Şam. 12:10 * 11:17 Say. 20:14-21 * 11:18 Say. 21:4 * 11:19 Say. 21:21-24

verəsən”. [20] Amma Sixon öz torpağını yol keçmək üçün İsraillilərə etibar etmədi və bütün
xalqını toplayaraq Yahsada ordugah qurub İsraillilərə qarşı döyüşdü. [21] İsrailin Allahı Rəbb
Sixonu və onun bütün xalqını İsraillilərə təslim edəndə onları məğlub etdilər. Beləliklə,
İsraillilər o yerdə yaşayan Emorluların torpağını irs olaraq aldı. [22] Arnondan Yabboq çayına
qədər, səhradan İordan çayına qədər bütün Emor torpaqlarını İsraillilər irs olaraq aldı.
[23] İndi İsrailin Allahı Rəbb Öz xalqı İsraillilərin qarşısından Emorluları qovandan sonra
sənmi buraya sahib çıxacaqsan? [24] Allahın Kemoşun sənə verdiyi torpağı özünə irs
etməzsənmi? Biz də Allahımız Rəbbin bizə verdiyi torpağı özümüzə irs edəcəyik. [25]* İndi
sənin Moav padşahı Sippor oğlu Balaqdan nəyin yaxşıdır? Gör o, İsraillə heç çəkişdimi?
Yaxud onlara qarşı heç döyüşdümü? [26] Üç yüz il İsrail Xeşbon ilə Aroerdə, bunların ətraf
qəsəbələrində və Arnon vadisi boyunca yerləşən bütün şəhərlərdə yaşadığı müddətdə niyə
bu torpaqları geri almadınız? [27] Mən sənə qarşı günah etmədim. Lakin sən mənə qarşı
döyüşməklə mənə pislik edirsən. Qoy hakim olan Rəbb bu gün İsrail övladları ilə Ammon
övladları arasında hökm etsin». [28] Lakin Ammon padşahı İftahın ona göndərdiyi sözlərə
qulaq asmadı.
[29] İftahın üzərinə Rəbbin Ruhu endi. O, Gileaddan və Menaşşedən keçdi, sonra
Gileaddakı Mispadan keçib Ammon övladlarının üstünə getdi. [30] İftah Rəbbə əhd edib dedi:
«Əgər Ammon övladlarını, həqiqətən, mənə təslim etsən, [31] o zaman Ammon övladları
ilə döyüşdən sağ-salamat qayıdanda mənim evimin darvazasından qarşıma birinci nə
çıxarsa, Rəbbin olacaq və onu yandırma qurbanı edəcəyəm». [32] İftah Ammon övladları ilə
döyüşə çıxdı. Rəbb də Ammon övladlarını İftaha təslim etdi. [33] Aroerdən Minnitə çatana
qədər iyirmi şəhəri və Avel-Keramimə qədər Ammon övladlarını çox böyük məğlubiyyətə
uğratdı. Onlar İsraillilərə tabe oldular.
[34] İftah Mispaya, öz evinə qayıtdı. Budur, İftahın qızı dəf çalıb oynayaraq onu
qarşılamağa çıxdı. Bu onun yeganə övladı idi, ondan başqa nə oğlu, nə də qızı var idi. [35]*
O, qızını görəndə paltarını cırıb dedi: «Vay, qızım! Belimi əydin, qəddimi əyənlərdən biri
də sən oldun! Mən Rəbbə əhd etmişəm, artıq sözümdən dönə bilmərəm». [36] Qızı ona dedi:
«Ata, sən Rəbbə əhd etmisən. Madam ki Rəbb düşmənlərindən, Ammon övladlarından
sənin üçün qisas aldı, söz ağzından necə çıxıbsa, mənə eləcə də et». [37] Sonra qız atasına
dedi: «Ancaq bu arzumu yerinə yetir: mənə iki ay izin ver, qoy rəfiqələrimlə dağları gəzib-
dolaşaraq öz nakam qızlığım üçün ağlayım». [38] Atası ona «yaxşı, gedə bilərsən» deyərək
ona iki ay müddətinə izin verdi. O da rəfiqələri ilə bərabər gedib dağlarda öz nakam
qızlığına ağladı. [39] İki ay keçəndən sonra atasının yanına qayıtdı və atası onun barəsində
etdiyi əhdi yerinə yetirdi. Qız ərə getməmişdi. Bundan sonra İsraildə belə bir adət oldu:
[40] hər il İsrail qızları gedib Gileadlı İftahın qızı üçün ildə dörd gün yas tutdular.

12

*İftahla Efrayimli*lərin münaqişəsi

[1] Efrayimlilər yığılaraq Safona gedib İftaha dedilər: «Sən nəyə görə Ammon övladları
ilə döyüşə çıxıb bizi özünlə getməyə çağırmadın? Buna görə biz səni də, evini də
yandıracağıq». [2] İftah onlara dedi: «Mən və xalqım Ammon övladları ilə ağır döyüşdə
olan vaxt sizi köməyə çağırdım, lakin siz gəlib məni onların əlindən qurtarmadınız.
[3] Mən də gördüm ki, siz məni qurtarmırsınız, onda həyatımı təhlükəyə atıb Ammon
övladlarına qarşı özüm hücuma keçdim və Rəbb onları mənə təslim etdi. Nə üçün bu gün
mənimlə davaya çıxmısınız?» [4] İftah bütün Gileadlıları toplayıb Efrayimlilərlə döyüşdü
və Gileadlılar Efrayimliləri qırdılar, çünki Efrayimlilər belə demişdilər: «Ey Efrayimlə
Menaşşe arasında yaşayan Gileadlılar, siz Efrayimdən qaçan fərarilərsiniz!» [5] Gileadlılar
Efrayimin qarşısındakı İordan çayının keçidlərini tutdular. Əgər qaçıb qurtulmaq istəyən
Efrayimlilərdən biri gəlib «qoy çayı keçim» deyərdisə, Gileadlılar ondan «sən Efrayim-
lisənmi?» deyə soruşardılar. O «xeyr» desəydi, [6] o zaman ona «bir “şibbolet” de görək»

* 11:25 Say. 22:1-6 * 11:35 Say. 30:2

deyərdilər. O da kəlməni doğru söyləyə bilməyib «sibbolet» deyərdi. Onda Gileadlılar onu tutub İordan çayının keçidlərində öldürərdi. Həmin dövrdə Efrayimlilərdən qırx iki min nəfər qırıldı.

7 İftah altı il İsraildə hakimlik etdi. Sonra Gileadlı İftah öldü və Gileadın bir şəhərində dəfn olundu.

İvsan, Elon və Avdonun hakimliyi

8 Ondan sonra Bet-Lexemli İvsan İsraildə hakimlik etdi. 9 Onun otuz oğlu və otuz qızı
var idi. Qızlarını başqa nəsillərə ərə vermiş, oğullarına isə başqa nəsillərdən otuz gəlin
gətirmişdi. İvsan İsraildə yeddi il hakimlik etdi. 10 Sonra İvsan öldü və Bet-Lexemdə dəfn
olundu.

11 Ondan sonra Zevulunlu Elon on il İsraildə hakimlik etdi. 12 Zevulunlu Elon da öldü və
Zevulun torpağında, Ayyalonda dəfn olundu.

13 Ondan sonra Piratonlu Hillel oğlu Avdon İsraildə hakimlik etdi. 14 Onun yetmiş sıpaya
minən qırx oğlu ilə otuz nəvəsi var idi və o, səkkiz il İsraildə hakimlik etdi. 15 Piratonlu
Hillel oğlu Avdon da öldü və Amaleqlilərin dağlıq bölgəsindəki Efrayim torpağında –
Piratonda dəfn olundu.

13

Şimşonun doğulması

1 İsrail övladları yenə də Rəbbin gözündə pis işlər etdilər. Rəbb onları qırx il Filiştlilərə
təslim etdi.

2 Dan qəbiləsindən Manoah adlı Soralı bir adam var idi. Onun arvadı doğmurdu, sonsuz
idi. 3 Rəbbin mələyi bu qadına görünüb dedi: «Bax indi sən sonsuzsan, doğmursan,
amma hamilə olub bir oğlan doğacaqsan. 4 İndidən diqqətli ol: sən nə şərab, nə də başqa
kefləndirici içki içmə və dilinə heç bir haram şey dəyməsin. 5 Ona görə ki sən hamilə olub
bir oğul doğacaqsan və qoy onun başına ülgüc dəyməsin. Çünki uşaq ana bətnindən Allaha
həsr olunmuş Nəziri* olacaq. O, İsraili Filiştlilərin əlindən qurtarmağa başlayacaq».

6 Qadın gedib ərinə belə dedi: «Mənim yanıma bir Allah adamı gəlmişdi. O, Allahın
mələyi görkəmində çox zəhmli idi. Buna görə də onun haradan gəldiyini soruşmadım.
Mənə adını da bildirmədi. 7 Lakin dedi ki, sən hamilə olub bir oğul doğacaqsan. İndidən
sən nə şərab, nə də başqa kefləndirici içki iç və dilinə heç bir haram şey dəyməsin, çünki
uşaq ana bətnindən ölən gününə qədər Allahın Nəzirisi olacaq».

8 Manoah Rəbbə yalvarıb dedi: «Ya Xudavənd, yalvarıram, göndərdiyin Allah adamı qoy
yanımıza yenə gəlsin və doğulacaq uşaq barədə nə edəcəyimizi bizə öyrətsin». 9 Allah
Manoahın səsini eşitdi. Qadın çöldə oturanda Allahın mələyi yenə onun yanına gəldi.
Lakin qadının əri Manoah yanında deyildi. 10 Qadın cəld qaçıb ərinə xəbər verərək
dedi: «Budur, ötən gün yanıma gələn o adam yenə mənə göründü». 11 Manoah durub
arvadının arxasınca getdi və o adamın yanına gəlib soruşdu: «Arvadımla söhbət edən
adam sənsənmi?» O «mənəm» dedi. 12 Manoah dedi: «Sənin sözlərin yerinə yetəndə uşağın
həyat tərzi və işi nə olacaq?» 13 Rəbbin mələyi Manoaha dedi: «Arvadın ona tapşırdığım
şeylərdən özünü qorusun. 14 Tənəkdən emal olunan şeylərdən heç nə yeməsin. Nə şərab,
nə də başqa kefləndirici içki içsin və dilinə heç bir haram şey dəyməsin. Qoy ona əmr
etdiyim hər şeydən özünü qorusun».

15 Manoah Rəbbin mələyinə dedi: «Rica edirəm, bir ayaq saxla, sənin üçün bir oğlaq kəsib
yemək hazırlayaq». 16 Rəbbin mələyi Manoaha dedi: «Məni burada saxlasan belə, sənin
çörəyindən yemərəm. Əgər yandırma qurbanı vermək istəyirsənsə, onu Rəbbə təqdim
et». Amma Manoah bilmirdi ki, bu, Rəbbin mələyidir. 17 O, Rəbbin mələyinə dedi: «Sənin
adın nədir ki, sözlərin yerinə yetəndə səni şərəfləndirək?» 18 Rəbbin mələyi ona dedi: «Niyə
adımı soruşursan? Ecazkar adım var». 19 Manoah oğlağı və taxıl təqdimini götürüb qaya
üzərində Rəbbə təqdim etdi. Mələk də Manoah ilə arvadının gözü önündə qeyri-adi bir şey

* 13:5 Nəziri – yəni Allaha həsr olunan adam. Bax: Say. 6:2.

etdi. [20] Qurbangahın üstündən alov göyə qalxanda Rəbbin mələyi də qurbangahın alovu ilə
bərabər göyə qalxdı. Manoahla arvadı bunu görəndə ikisi də üzüstə yerə döşəndi.
[21] Rəbbin mələyi bundan sonra Manoahla arvadına bir daha görünmədi. Manoah o
zaman bildi ki, bu, Rəbbin mələyidir. [22] Manoah arvadına dedi: «Biz mütləq öləcəyik, çünki
Allahı gördük». [23] Arvadı ona dedi: «Əgər Rəbb bizi öldürmək istəsəydi, bizdən yandırma
qurbanı və taxıl təqdimi qəbul etməzdi. Bu şeyləri bizə göstərməz və indi eşitdiklərimizi
deməzdi». [24] Beləliklə, qadın bir oğul doğdu və adını Şimşon qoydu. Uşaq böyüdükcə Rəbb
ona xeyir-dua verdi. [25] Sora ilə Eştaol arasında, Maxane-Danda Rəbbin Ruhu onu idarə
etməyə başladı.

14

Şimşon və Timnalı qadın

[1] Bir gün Şimşon Timnaya endi və Timnada Filişt qızlarından bir qadın gördü. [2] O, ata-
anasının yanına qayıdıb dedi: «Timnada Filişt qızlarının arasında bir qadın görmüşəm,
gedin, onu mənim üçün arvad alın». [3] Atası ilə anası ona dedilər: «Məgər qohum-
larının qızları arasında, xalqımın arasında bir qadın yoxdur ki, gedib özünə sünnətsiz
Filiştlilərdən arvad alırsan?» Şimşon atasına dedi: «Mənim üçün onu alın, çünki gözümə o
xoş görünür». [4] Ata və anası bilmirdi ki, bu istək Rəbdəndir. Ona görə ki Rəbb Filiştlilərin
hakimiyyətini devirmək üçün fürsət axtarırdı. O dövrdə Filiştlilər İsraillilərin üstündə
hökmranlıq edirdi.
[5] Şimşon ata və anası ilə birlikdə Timnaya endi. Onlar Timnanın üzüm bağlarına çatanda
qəflətən cavan bir aslan nərə çəkərək onun qarşısına çıxdı. [6] Rəbbin Ruhu qüvvəsi ilə
Şimşonun üstünə endi. Onun əli boş idi, amma cavan aslanı balaca oğlaq kimi parçaladı.
Ata-anasına isə heç nə bildirmədi. [7] Sonra enib qadınla söhbət etdi və qadın Şimşonun
gözünə xoş göründü.

Şimşon və tapmaca

[8] Bir müddət keçəndən sonra Şimşon qadını almaq məqsədi ilə geri qayıtdı. Aslanın
leşinə baxmaq üçün o öz yolundan döndü. Gördü ki, aslanın leşinin üstündə arı beçəsi ilə
bal var. [9] O, ovucları ilə baldan götürdü və yeyə-yeyə ata-anasının yanına gəldi. Baldan
onlara da verdi, lakin onlara bildirmədi ki, balı aslanın leşinin üzərindən götürüb.
[10] Atası qadının evinə getdi və Şimşon orada ziyafət qurdu, çünki o zamanlar cavanlar
belə edərdi. [11] Onu görən xalq müşayiət üçün ona otuz nəfər sağdış-soldış seçdi. [12] Şimşon
onlara dedi: «İndi mən sizə bir tapmaca deyəcəyəm. Əgər ziyafətin yeddinci gününə
qədər açmasını mənə desəniz, mən sizə otuz dəst kətan paltar və otuz dəst bayram libası
verəcəyəm. [13] Yox, əgər tapmacanın açmasını mənə deyə bilməsəniz, onda siz mənə otuz
dəst kətan paltar və otuz dəst bayram libası verməlisiniz». Ona dedilər: «Tapmacanı de,
bir ona qulaq asaq». [14] Şimşon onlara dedi:
«Yeyəndən bir yeməli şey çıxdı,
Güclüdən bir şirin şey çıxdı».
Üç gün ərzində onlar tapmacanı tapa bilmədilər.
[15] Dördüncü gün * olanda Şimşonun arvadına dedilər: «Ərini başa sal ki, bizə bu
tapmacanın cavabını desin, yoxsa sənin də, atanın da evini yandırarıq. Siz bizi buraya
soymağa çağırmısınız?» [16] Arvadı Şimşonun qarşısında ağlayıb dedi: «Əslində məndən
zəhlən gedir, məni sevmirsən, ona görə də xalqımın oğullarına dediyin tapmacanın
cavabını mənə açmırsan». Şimşon ona dedi: «Bax heç atama və anama da bu tapmacanın
cavabını açmamışam. Sənəmi açım?» [17] Yeddi gün ziyafət davam edə-edə qadın onun
qarşısında ağladı. Yeddinci gün Şimşon tapmacanın açmasını arvadına dedi, çünki qadın
onu cana gətirmişdi. Qadın da gedib tapmacanın cavabını öz xalqına söylədi. [18] Şəhərin
adamları yeddinci gün günəş batmazdan əvvəl Şimşona dedilər:
«Baldan şirini varmı?

---

* 14:15 Dördüncü gün – qədim yunan və süryani tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə yeddinci gün.

Aslandan güclüsü varmı?»

Şimşon onlara dedi: «Əgər mənim düyəmlə kotan sürməsəydiniz, tapmacamı tapa bilməzdiniz».

19 Bundan sonra Rəbbin Ruhu qüvvə ilə onun üstünə endi. Şimşon Aşqelona gedib oradakılardan otuz nəfəri öldürərək onların mallarını talan edib tapmacanın açmasını deyənlərə bayram libası verdi. Sonra o, alovlu qəzəblə atasının evinə qalxdı. 20 Şimşonun arvadını isə Şimşonu müşayiət edən sağdışlarından birinə verdilər.

15

*Şimşonun Filiştlil*ərdən qisas alması

1 Bir müddət keçəndən sonra, buğda biçini mövsümündə Şimşon bir oğlaq götürüb arvadına baş çəkməyə getdi və dedi: «Arvadımın yanına – gərdəyə girmək istəyirəm». Lakin qadının atası Şimşonu gərdəyə girməyə qoymadı. 2 Qızın atası dedi: «Elə bildim ki, sənin ondan, həqiqətən, zəhlən gedir, ona görə də arvadını sənin sağdışına ərə verdim. Bax onun kiçik bacısı var. O ondan da gözəl deyilmi? Rica edirəm, qoy onun yerinə bu sənin olsun». 3 Şimşon onlara dedi: «Bu dəfə Filiştlilərə pislik etsəm, heç təqsirkar olmaram». 4 Şimşon gedib üç yüz tülkü tutdu və məşəllər götürdü. Tülküləri cüt-cüt quyruq-quyruğa bağladı və quyruqların arasına bir məşəl qoydu. 5 Məşəlləri yandırıb tülküləri Filiştlilərin əkinlərinə buraxdı və bununla da taxıl dərzlərinə, əkinlərə, üzümlüklərə, zeytunluqlara od vurdu.

6 Filiştlilər bir-birindən soruşdular: «Görəsən bunu kim edib?» Kimsə dedi ki, bunu Timnalının kürəkəni Şimşon edib, çünki qayınatası götürüb onun arvadını sağdışına ərə verib. Filiştlilər çıxıb o qadınla atasına od vurub yandırdılar. 7 Şimşon onlara dedi: «İndi ki siz belə etdiniz, mütləq sizdən qisasımı almamış əl çəkməyəcəyəm». 8 Şimşon onlara amansızcasına hücum edərək çoxunun belini qırdı. Özü isə Etam qayasının oyuğuna enib orada qaldı.

9 Filiştlilər çıxıb Yəhudada ordugah qurdular və Lexidə yayıldılar. 10 Yəhuda adamları dedi: «Nə üçün bizə qarşı çıxmısınız?» Onlar dedilər: «Biz gəlmişik ki, Şimşonun əl-qolunu bağlayaq və bizim başımıza gətirdiyini onun başına gətirək». 11 Yəhudadan üç min nəfər Etam qayasının oyuğuna enib Şimşona dedi: «Bilmirsən Filiştlilər bizim üzərimizdə hakimdir? Bu nə işdir başımıza gətirdin?» Şimşon onlara dedi: «Onların mənə elədiklərini onların başına gətirmişəm». 12 Yəhudalılar ona dedi: «Biz sənin əl-qolunu bağlayıb Filiştlilərə təslim etməyə gəlmişik». Şimşon onlara dedi: «And için ki, məni öldürməyəcəksiniz». 13 Yəhudalılar söz verdilər: «Yox, biz ancaq səni möhkəm bağlayıb onlara təslim edəcəyik və səni əsla öldürmərik». Sonra onu iki təzə iplə sarıdılar və qayadan çıxartdılar.

14 Şimşon Lexiyə gələndə Filiştlilər onu bağıra-bağıra qarşıladılar və elə o anda Rəbbin Ruhu qüvvə ilə Şimşonun üstünə endi. Qollarına bağlanan ip alışıb-yanan kətan kimi qırılıb yerə töküldü. 15 O, yerdə bir eşşəyin saf çənə sümüyünü tapdı. Əl ataraq sümüyü götürüb onunla min nəfər kişini qırdı. 16 Sonra Şimşon belə dedi:

«Eşşəyin çənə sümüyü ilə bir-iki qalaq yaratdım.
Eşşəyin çənə sümüyü ilə min nəfəri qırıb-çatdım».

17 Şimşon bu sözləri söyləyib qurtarandan sonra eşşəyin çənə sümüyünü tulladı. Ona görə də o yerə Ramat-Lexi * deyilir.

18 Bundan sonra Şimşon bərk susadı və Rəbbə fəryad edib dedi: «Sən quluna bu böyük qələbəni verdin, amma indi mən susuzluqdan ölüb sünnətsizlərin əlinə düşümmü?» 19 Onda Rəbb Lexidə çuxur yarıb su axıtdı. Şimşon su içəndə cana gəlib ruhlandı. Buna görə bu çeşmənin adı En-Haqqore † qoyuldu və bu bulaq bu günə qədər Lexidədir. 20 Filiştlilərin hökmranlığı dövründə Şimşon İsraildə iyirmi il hakimlik etdi.

---

* 15:17 Ramat-Lexi – ibrani dilində çənə sümüyü təpəsi. † 15:19 En-Haqqore – ibrani dilində fəryad edənin çeşməsi.

16

Şimşon və Delila

1 Şimşon Qəzzəyə getdi və orada bir fahişə görüb evinə girdi. 2 Qəzzəlilərə xəbər çatdı
ki, Şimşon buraya gəlib. Qəzzəlilər evi mühasirəyə aldılar. «Dan yeri ağarana qədər onu
öldürərik» deyərək bütün gecəni şəhərin darvazasında pusquda durub onu gözlədilər.
3 Şimşon gecəyarısına qədər yatdı, sonra ayağa qalxdı. O gəlib şəhər darvazasının hər iki
dirəyindən tutaraq cəftə qarışıq darvazanı çiyninə qoydu və Xevronun qarşısındakı dağın
təpəsinə çıxartdı.
4 Bundan bir qədər sonra Şimşon Soreq vadisində Delila adlı bir qadına vuruldu.
5 Filiştlilərin ağaları o qadının yanına gəlib dedilər: «Şimşonu dilə tutub öyrən, gör onda bu
qədər güc haradandır? Onu özümüzə tabe etmək üçün necə gücdən salıb bağlaya bilərik?
Bundan ötrü hər birimiz sənə min yüz şekel gümüş verərik».
6 Delila Şimşona dedi: «Rica edirəm, səndəki bu böyük qüvvənin haradan olduğunu
mənə söylə. Səni necə ram etmək və bağlamaq olar?» 7 Şimşon ona dedi: «Əgər məni yeddi
kaman yayı düzəldilən qurumamış, təzə iplə bağlasalar, o zaman gücdən düşüb adi adam
kimi oluram». 8 Filiştlilərin ağaları qadının yanına yeddi qurumamış, təzə ip gətirdilər və
Delila bunlarla Şimşonu bağladı. 9 İç otaqda qadının pusquda duran adamları var idi. Qadın
Şimşona dedi: «Filiştlilər sənin üstünə gəldilər, ey Şimşon!» Şimşon isə qollarındakı ipləri
oda toxunub qırılan kətan lifi kimi qırdı və gücünün sirri bilinmədi.
10 Delila Şimşona dedi: «Bax məni lağa qoyub yalan demişdin. Rica edirəm, indi mənə
bildir, səni hansı iplə bağlamaq olar?» 11 Şimşon dedi: «Əgər heç işlədilməmiş təzə iplərlə
məni yaxşıca bağlasalar, o zaman gücdən düşüb adi adam kimi oluram». 12 Delila yeni
iplər götürüb onlarla Şimşonu bağlayıb dedi: «Filiştlilər sənin üstünə gəldilər, ey Şimşon!»
Pusquda duranlar iç otaqda qalmışdı. O isə qollarındakı iplərin sarığını sap kimi qırdı.
13 Delila Şimşona dedi: «Bəsdir, indiyə qədər məni lağa qoyub yalan dedin. İndi isə bir
başa sal görüm, səni nə ilə bağlamaq olar?» Şimşon dedi: «Saçımın yeddi hörüyünü toxucu
dəzgahındakı parça ilə toxusan». 14 Sonra Delila onun saçının yeddi hörüyünü payaya
bərkitdi və onu səslədi: «Filiştlilər sənin üstünə gəldilər, ey Şimşon!» O yuxudan oyandı
və toxucu dəzgahının payasını parça ilə qopardı.
15 Delila dedi: «Ürəyində mənə etibarın yox ikən necə "səni sevirəm" deyirsən?
Bununla üçüncü dəfədir ki, məni lağa qoyursan və bu böyük qüvvənin səndə haradan
olduğunu mənə bildirmirsən». 16 Qadının bu sözlərindən, hər gün ona əziyyət və başağrısı
verməsindən Şimşonun canı boğazına yığıldı. 17 Ona görə də ürəyinin sirrini qadına açdı:
«Mənim başıma ülgüc dəyməmişdi, çünki mən ana bətnindən Allahın Nəzirisiyəm. Əgər
başım qırxılsa, o zaman bu qüvvə məndən çıxar və gücdən düşüb adi adam kimi olaram».

Şimşonun ölümü

18 Delila Şimşonun ürəyinin sirrini ona açdığını görəndə Filiştlilərin ağalarına xəbər
göndərib onları çağırdı və dedi: «Bu dəfə də buraya gəlin, çünki o, ürəyindəki sirri mənə
açdı». Filiştlilərin ağaları əllərində gümüş gətirərək Delilanın yanına gəldilər. 19 Delila
dizləri üstündə Şimşonu yuxuya verdi. Sonra adam çağırıb onun saçının yeddi hörüyünü
qırxdırdı və bununla onu gücdən saldı. Şimşonun gücü get-gedə yox oldu. 20 Delila yenə
dedi: «Filiştlilər sənin üstünə gəldilər, ey Şimşon!» Şimşon yuxudan oyanıb düşündü:
«Başqa vaxtlarda olduğu kimi bu dəfə də onların əlindən sıçrayıb çıxaram». Lakin bilmirdi
ki, Rəbb ondan ayrılıb. 21 Filiştlilər onu yaxalayıb gözlərini çıxartdılar. Onu Qəzzəyə
endirib tunc zəncirlərlə bağladılar. O, zindanda dəyirman daşı çəkirdi. 22 Lakin Şimşonun
qırxılmış saçı yenidən bitməyə başladı.
23 Filiştlilərin ağaları öz allahları Daqona böyük qurban kəsmək və şənlik etmək üçün
yığılıb dedilər: «Allahımız düşmənimiz Şimşonu bizə təslim etdi». 24 Xalq Şimşonu görəndə
öz allahlarına həmdlər etdi və dedi:
«Ölkəmizə ziyan vuran,
Bizdən bir çoxunu öldürən
Düşmənimizi allahımız bizə təslim etdi».

[25] Onların kefi kökələndə dedilər: «Şimşonu bura gətirin, qoy bizi əyləndirsin». Onlar
Şimşonu zindandan çağırtdırdılar və Şimşon onların qarşısında oynadı. Onu dirəklər
arasında dayandırdılar. [26] Şimşon əlindən tutan gəncə dedi: «Nə olar, məni burax, məbədin
damını saxlayan dirəklərə toxunum və onlara söykənim». [27] Məbəd kişi və qadınlarla dolu
idi. Filiştlilərin bütün ağaları da orada idi. Şimşonun oynamasına tamaşa edən üç minə
qədər kişi və qadın isə damın üstündə idi.
[28] Şimşon Rəbbə fəryad edib dedi: «Ey Xudavənd Rəbb, yalvarıram, məni yada sal.
Yalvarıram, ay Allah, mənə ancaq bu dəfəlik qüvvət ver ki, bu Filiştlilərdən iki gözüm üçün
bir zərbə ilə qisas alım». [29] Şimşon əllərini məbədin damını saxlayan iki orta dirəyə uzatdı.
Sağ əli ilə bir, sol əli ilə isə o biri dirəkdən yapışdı. [30] Şimşon «qoy mən də Filiştlilərlə
bir ölüm» dedi. Sonra var gücü ilə əyilərək dirəkləri itələyib məbədin damını oradakı
bütün ağaların və xalqın üzərinə saldı. Beləliklə, Şimşon öləndə həyatı boyu öldürdüyü
adamlardan daha çox adam öldürdü. [31] Onun qardaşları, atasının bütün külfəti məbədə
endilər və Şimşonun meyitini oradan çıxarıb apardılar. Onu Sora ilə Eştaol arasında atası
Manoahın məqbərəsində dəfn etdilər. Şimşon İsraildə iyirmi il hakimlik etmişdi.

17

*Mikeyanın ev bütlə*ri

[1] Efrayimin dağlıq bölgəsindən olan Mikeya adlı bir adam var idi. [2] O, anasına belə dedi:
«Səndən oğurlanan min yüz şekel gümüşdən ötrü lənət etdin və bunu mənə eşitdirdin.
Budur, o gümüş məndədir, onu mən götürmüşəm». Anası ona dedi: «Oğlum, qoy Rəbb
sənə xeyir-dua versin». [3] O, min yüz şekel gümüşü anasına qaytardı. Anası ona dedi: «Bu
gümüşün hamısını Rəbb üçün təqdis edirəm. Qoy oğlum ondan bir oyma və bir tökmə büt
düzəltsin. İndi bu gümüşü sənə qaytarıram». [4] Gümüşü anasına geri qaytararkən anası iki
yüz şekel gümüş götürüb zərgərə verdi. Ondan bir oyma və bir tökmə büt düzəltdirdi. Bu
bütləri Mikeyanın evinə qoydular. [5] Mikeyanın ibadətgahı var idi. O, bir efod və ev bütləri
düzəldib oğullarından birini özünə kahin təyin etdi. [6]* O dövrdə İsraildə padşah yox idi,
hərə öz gözündə doğru görünən işi edirdi.
[7] Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən olan bir Yəhudalının ailəsində yaşayan gənc Levili
var idi. [8] Həmin adam yaşamağa bir yer tapmaq üçün Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən
çıxdı. Səfərə çıxarkən Efrayimin dağlıq bölgəsinə – Mikeyanın evinə gəldi. [9] Mikeya ona
dedi: «Haradan gəlirsən?» O, Mikeyaya dedi: «Mən Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən
gələn bir Leviliyəm, bir yer tapıb yaşamaq istəyirəm». [10] Mikeya ona dedi: «Mənimlə qal,
mənə ata və kahin ol. Mən də sənə ildə on şekel gümüş, bir dəst paltar və yeməyini
verərəm». Levili onunla getdi. [11] O, Mikeya ilə qalmağa razı oldu və bu gənc ona bir
oğul kimi oldu. [12] Mikeya Levilini özünə kahin təyin etdi və bu gənc onun evində yaşadı.
[13] Mikeya dedi: «İndi bilirəm ki, Rəbb mənə yaxşılıq edəcək, çünki bir Levili kahinim var».

18

*Mikeyanın evinin qar*ət edilməsi

[1] O dövrdə İsraildə padşah yox idi. Elə həmin dövrdə Dan qəbiləsi yaşamaq üçün özlərinə
irsi torpaq axtarırdı, çünki o günə qədər İsrail qəbilələri arasında onlara irs olaraq torpaq
düşməmişdi. [2] Dan övladları ölkəni axtarıb aramaq üçün Sora və Eştaol şəhərlərindən
olan bütün nəsillərindən beş nəfər igid adamı kəşfiyyata göndərdilər və onlara dedilər:
«Gedin, ölkəni axtarın». Onlar Efrayimin dağlıq bölgəsinə – Mikeyanın evinə gəldilər və
orada gecələdilər. [3] Hələ Mikeyanın evinin yanında ikən gənc Levilinin səsini tanıdılar və
evə tərəf dönüb ondan soruşdular: «Buraya səni kim gətirib? Burada nə edirsən? Sənin
burada nə işin var?» [4] Levili onlara dedi: «Mikeya mənim üçün belə-belə işlər gördü. O
məni muzdla tutdu və mən də onun kahini oldum». [5] Danlılar ona dedilər: «Rica edirik,
Allaha müraciət et. Qoy biz getdiyimiz bu yolun necə uğurlu olacağını öyrənək». [6] Kahin
onlara dedi: «Salamat gedin, getdiyiniz bu yol Rəbbə xoşdur».

---

* 17:6 Hak. 21:25

7 Bu beş igid gedib Layişə çatdı və gördü ki, orada yaşayan xalq qayğısızdır. Sidonlular
kimi dinc və rahat yaşayırlar. Bu bölgədə onlara hökm edib əziyyət verən heç kim yox
idi. Onlar Sidonlulardan uzaqda olub başqa heç kəslə əlaqələri yox idi. 8 İgidlər Sora və
Eştaol şəhərlərinə, öz xalqının yanına qayıdanda xalq onlara dedi: «Nə öyrənə bildiniz?»
9 İgidlər onlara dedilər: «Qalxın, Sidonlulara hücum edək, çünki onların torpağını gördük,
çox yaxşıdır. Niyə boş dayanmısınız? Tərəddüd etməyin, gedib torpağı alın! 10 Oraya
çatanda qayğısız bir xalq görəcəksiniz. Allahın sizə verdiyi bu torpaq çox genişdir. Ora
elə torpaqdır ki, heç nəyə ehtiyacları yoxdur».
11 Dan nəslindən altı yüz kişi silahlanaraq Sora və Eştaoldan yola düşdülər. 12 Yəhudaya
qalxıb Qiryat-Yearimdə gecələdilər. Buna görə də o yer bu günə qədər Maxane-Dan *
adlanır. O yer Qiryat-Yearimin qərbində yerləşir. 13 Oradan Efrayimin dağlıq bölgəsinə
keçdilər və Mikeyanın evinə gəldilər.
14 Layiş diyarını axtarmaq üçün gedən beş nəfər kişi öz xalqına sual verdi: «Bu evlərdə
efod, ev bütləri, həm də oyma və tökmə bütlərin olduğunu bilirsinizmi? Onda görün nə
edirsiniz, bu barədə bir qərara gəlin». 15 Onlar oraya burulub, o gənc Levilinin qaldığı
Mikeyanın evinə gələrək onun hal-əhvalını xəbər aldılar. 16 Dan övladlarından döyüş üçün
silahlanmış altı yüz nəfər onun darvazasının girişində dayandı. 17 Ölkəni axtarmağa gedən
həmin o beş igid evə girib oyma bütü, efodla ev bütlərini və tökmə bütü götürdülər. Kahin
və silahlanmış altı yüz nəfər isə darvazanın girişində dayanmışdı. 18 Onlar Mikeyanın evinə
girib oyma bütü, efodla ev bütlərini və tökmə bütü götürdükləri zaman kahin onlardan
soruşdu: «Nə edirsiniz?» 19 Onda dedilər: «Sus, əlinlə ağzını yum və dur bizimlə gedək, bizə
ata və kahin ol. Sənin üçün bir adama kahin olmaq yaxşıdır, yoxsa bir İsrail qəbiləsinə, bir
nəslə?» 20 Kahinin könlü şad oldu, efodla ev bütlərini və oyma bütü götürüb xalq ilə bərabər
getdi.
21 Onlar öz külfətlərini, heyvanları və ev əşyalarını qabaqlarına qatıb yola düşdülər.
22 Mikeyanın evindən uzaqlaşanda Mikeyanın qonşuları toplaşaraq Dan övladlarına çat-
dılar. 23 Onlar Dan övladlarını səslədi. Dan övladları üzlərini Mikeyaya tutub dedi:
«Sənə nə olub ki, bunları bura yığmısan?» 24 Mikeya onlara dedi: «Düzəltdiyim allahları
və kahini götürüb getdiniz, bəs mənə nə qaldı? Hələ bir soruşursunuz ki, sənə nə
olub?» 25 Dan övladları ona dedilər: «Səsin aramızda eşidilməsin, yoxsa qəzəbindən
odlanan adamlarımız sənin üstünə düşər, həm öz həyatını, həm də evindəkilərin həyatını
itirərsən». 26 Dan övladları yollarına davam etdilər. Mikeya bu adamların ondan güclü
olduğunu görüb evinə qayıtdı.
27 Dan övladları Mikeyanın düzəltdiyi şeyləri və onun kahinini götürüb Layişə, dinc
və rahat bir xalqa hücum etdi. Əhalisini qılıncdan keçirib şəhərə od vurdular. 28 Onları
qurtaran olmadı, çünki Layiş Sidondan uzaqda idi. Bu xalqın başqa heç kəslə əlaqəsi yox
idi. Bu şəhər Bet-Rexovun yanında olan bir vadidə yerləşir. Danlılar bu şəhəri bərpa edib
orada yaşadılar. 29 Onlar İsraildən törənən öz ataları Danın xatirinə bu şəhərin adını Dan
qoydular. Amma əvvəlcə şəhərin adı Layiş idi. 30 Dan övladları orada oyma bütü qurdular
və əhali əsirliyə düşən günə qədər Musa oğlu † Gerşom oğlu Yonatan özü və oğulları Dan
qəbiləsinə kahin oldu. 31 Allahın evi Şiloda olarkən bütün bu dövrdə Danlılar Mikeyanın
düzəltdiyi oyma bütə sitayiş edirdilər.

19

Giveada baş verən dəhşətli hadisə

1 İsraildə padşah olmayan dövrdə Efrayimin dağlıq bölgəsinin ucqar bir hissəsində bir
Levili yaşayırdı. O, Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən özü üçün bir cariyə almışdı. 2 Bu
cariyə ona qarşı zina etdi və ondan ayrılıb atasının evinə, Yəhudanın Bet-Lexem şəhərinə
qayıdaraq orada dörd ay qaldı. 3 Əri cariyənin könlünü alıb geri qaytarmaq üçün onun

* 18:12 Maxane-Dan – ibrani dilində Dan ordugahı. † 18:30 Musa oğlu – ibrani dilində Menaşşe oğlu kimi də oxunur.

dalınca getdi. O özü ilə nökərini və bir cüt eşşək götürdü. Cariyə ərini ata evinə apardı
və atası kişini görəndə onu sevinclə qarşıladı. 4 Bu kişinin qayınatası – gənc qadının atası
onu evində qonaq saxladı. Kişi onlarda üç gün qaldı və onlar yeyib-içib orada gecələdilər.
5 Dördüncü gün sübh tezdən durdular. Kişi getməyə hazırlaşanda gənc qadının atası
kürəkəninə dedi: «Bir loğma çörək ye ki, ürəyində taqət olsun, ondan sonra gedərsiniz».
6 Onlar oturdular və ikisi də birlikdə yeyib-içdilər. Sonra gənc qadının atası bu kişiyə dedi:
«Rica edirəm, bu gecəni də bizimlə qal, qoy ürəyin şad olsun». 7 Kişi isə yola düşmək
üçün ayağa qalxdı, lakin qayınatası təkidlə onun qalmasını istədiyinə görə o gecəni orada
keçirdi. 8 Beşinci gün kişi geri qayıtmaq üçün sübh tezdən qalxanda gənc qadının atası ona
dedi: «Rica edirəm, bir az yemək ye ki, ürəyində taqət olsun. Günortadan sonraya qədər
ləngisəniz, nə olar?» Onlar ikisi də birlikdə yedilər və içdilər. 9 Kişi cariyəsi və nökəri ilə
getmək üçün ayağa qalxanda qayınatası – gənc qadının atası ona dedi: «Bax gün günortanı
keçib, axşama çatır. Rica edirəm, bu gecəni də burada qal, qoy ürəyin şad olsun. Sabah
səhər tezdən durub evinizə qayıdarsınız».

10 Lakin bu kişi gecəni onunla qalmaq istəməyərək ayağa qalxıb yola düşdü. O, Yevus,
yəni indiki Yerusəlim şəhərinin qarşısına gəlib çıxdı. Onun palanlı iki eşşəyi var idi,
cariyəsi də yanında idi. 11 Onlar Yevusa yaxınlaşanda artıq gün batmaqda idi. Nökəri
ağasına dedi: «Rica edirəm, gəl Yevusluların bu şəhərinə girək və burada gecələyək».
12 Ağası ona dedi: «Yox, İsrail övladlarından olmayan yadellilərin şəhərinə girməyək,
Giveaya gedək». 13 Sonra ağası nökərinə dedi: «Gəl çalışaq Giveaya ya da ki Ramaya
çataq. Onların birində gecələyək». 14 Onlar oradan keçib getdilər. Binyaminin Givea
şəhərinə yaxınlaşarkən artıq günəş batmışdı. 15 Gecəni Giveada keçirmək üçün oranın
yoluna döndülər. Kişi şəhərə girib meydanda oturdu, amma onları gecələmək üçün evinə
aparan kimsə yox idi.

16 Bu zaman axşam bir qoca tarladan – işdən evə qayıdırdı. O, Efrayimin dağlıq
bölgəsindən idi, amma Giveada yaşayırdı. Oranın sakinləri isə Binyaminlilərdən ibarət
idi. 17 Bu qoca başını qaldırıb şəhərin meydanındakı yolçunu görüb dedi: «Haradan gəlib,
hara gedirsən?» 18 Kişi ona dedi: «Biz Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən Efrayimin dağlıq
bölgəsinin ucqar bir hissəsinə gedirik. Mən oralıyam. Yəhudanın Bet-Lexem şəhərinə
getmişdim, indi isə Rəbbin evinə qayıdıram, amma məni evinə aparan yoxdur. 19 Halbuki
eşşəklərimizin samanı da var, yemi də var. Mənim, qarabaşımın və yanımdakı nökərin
çörəyi və şərabı var, heç nəyə ehtiyacımız yoxdur». 20 Qoca dedi: «Canın sağ olsun! Təki
mənim üzərimə sənin ehtiyacların düşsün, ancaq meydanda gecələmə». 21 Onu götürüb
evinə gətirdi və eşşəklərinə yem verdi. Hamı ayaqlarını yuyandan sonra yeyib-içdilər.

22 Onlar könüllərini şad edərkən, budur, şəhər sakinlərindən bir dəstə yaramaz adam evi
əhatəyə alıb qapını döydü. Bu adamlar ev sahibi qocaya dedi: «Evinə gələn kişini bayıra
çıxar, onunla cinsi əlaqədə olaq». 23 Ev sahibi bayıra çıxıb onlara dedi: «Yox, soydaşlarım,
yalvarıram pislik etməyin. Madam ki bu adam mənim evimə gəlib, bu alçaqlığı etməyin.
24 Bax mənim evdə ərə getməmiş qızım və o kişinin cariyəsi var. Qoy onları bura çıxarım, bu
biabırçılığı onlarla edin, onlarla gözünüzə xoş görünəni edin, lakin bu kişi ilə belə alçaqlıq
etməyin». 25 Lakin bu adamlar ona qulaq asmaq istəmədilər. Ona görə də Levili cariyəsinin
qolundan tutub bayıra – onların yanına çıxardı. Onlar onunla cinsi münasibətdə olub
bütün gecəni səhərəcən pis işlər gördülər. Dan yeri sökülənə isə qadını buraxdılar.
26 Qadın gün ağaranda ağasının qaldığı yerə – qocanın evinə qayıdıb darvazanın yanında
yerə sərildi və hava açılana qədər orada qaldı.

27 Ağası səhər qalxıb evin qapılarını açdı və yoluna davam etmək üçün çıxanda cariyəsini
evin darvazasında əlləri astanada yerə sərilmiş gördü. 28 Kişi qadına dedi: «Dur, gedək».
Lakin ondan heç bir cavab gəlmədi. Sonra kişi cariyəsini eşşəyin üstünə qoyub öz şəhərinə
yola düşdü. 29 O, evinə çatanda bir bıçaq götürüb cariyəsinin cəsədini hissə-hissə on
iki parçaya böldü. O doğradığı hissələri bütün İsrail ərazisinə göndərdi. 30 Bu hissələri
görən hər kəs belə dedi: «İsrail övladları Misirdən çıxandan bu günədək belə bir hadisə
olmamışdır və görünməmişdir. Bu barədə düşünün, məsləhətləşib bir qərar verin».

20

*İsraillilər*lə Binyaminlilər arasında olan qardaş qırğını

1 Bütün İsrail övladları Dandan Beer-Şevaya qədər ərazidən və Gilead torpağından
Mispaya çıxdılar. İcma bir nəfər kimi Rəbbin önündə toplandı. 2 Bütün xalqın, bütün İsrail
qəbilələrinin başçıları Allahın xalqının toplantısında öz yerlərini tutdular. Orada qılınc
daşıyan dörd yüz min piyada var idi.
3 Binyamin övladları İsrail övladlarının Mispaya çıxdıqlarını eşitdi. Orada İsrail övlad-
ları dedilər: «Danışın görək, bu pis hadisə necə baş verdi?» 4 Öldürülən qadının əri olan
Levili onlara cavab verdi: «Mənimlə cariyəm gecələmək üçün Binyaminin Givea şəhərinə
daxil olduq. 5 Givea kişiləri mənə qarşı qalxdılar və mənim gecələdiyim evi mühasirəyə
aldılar, məni öldürmək istədilər və cariyəmi zorladılar. Bunun nəticəsində qadın öldü.
6 Mən də cariyəmi götürüb parça-parça doğrayaraq hər hissəsini İsrailin irs torpaqlarının
bütün bölgələrinə göndərdim, çünki İsraildə pozğunçuluq və alçaqlıq edilib. 7 Ey İsrail
övladları! Baxın hamınız burada öz fikir və məsləhətinizi verin».
8 Bütün xalq bir nəfər kimi ayağa qalxıb dedi: «Bizdən heç kim çadırına getməyəcək
və heç kim evinə qayıtmayacaq. 9 İndi belə bir iş görməliyik: püşk atıb Giveaya hücum
edəcəyik. 10 Orduya azuqə gətirmək üçün İsrailin bütün qəbilələrinin hər yüz nəfərdən
onunu, min nəfərindən yüzünü, on min nəfərindən minini götürəcəyik ki, Binyaminin
Givea şəhərinə gedib çatanda İsraildə etdikləri alçaq işlərin hamısının əvəzini onlara edə
bilsinlər». 11 Bütün İsraillilər bir nəfər kimi birləşib o şəhərə qarşı toplandılar.
12 İsrail qəbilələri Binyamin qəbiləsinin torpaqlarının hər tərəfinə qasidlər göndərib
dedi: «Bu nə pislikdir, sizin aranızdan çıxıb? 13 İndi Giveada olan o yaramaz adamları bizə
verin, onları öldürək və bununla İsraildən bu pisliyi təmizləyək». Lakin Binyamin övlad-
ları soydaşları olan İsrail övladlarının sözünə qulaq asmaq istəmədilər. 14 İsrail övladları ilə
döyüşə çıxmaq üçün Binyamin övladları öz şəhərlərindən Giveaya toplandılar. 15 Həmin
gün şəhərlərdən gələn Binyamin övladları Givea əhalisindən yığılmış yeddi yüz seçmə
adamdan savayı, qılınc daşıyan iyirmi altı min kişi də yığdılar. 16 Bütün bu xalqın arasında
solaxay olan yeddi yüz seçmə adam var idi ki, hər biri sərrast sapand atıb daşla başda olan
bir tükü belə, vura bilirdi və atdıqları boşa çıxmırdı.
17 Binyaminlilərdən başqa, İsraillilərdən qılınc daşıyan dörd yüz iyirmi kişini saydılar
ki, bunların da hamısı döyüşçü idi. 18 İsrail övladları Bet-Elə çıxdılar və Allaha müraciət
edib dedilər: «Binyamin övladlarına qarşı biz tərəfdən əvvəlcə kim döyüşə çıxacaq?» Rəbb
dedi: «Əvvəlcə Yəhuda qəbiləsi çıxacaq».
19 İsrail övladları səhər tezdən qalxıb Giveaya qarşı ordugah qurdular. 20 İsraillilər
Binyaminlilərlə döyüşə çıxıb Giveada onlara qarşı düzüldülər. 21 Binyamin övladları
Giveadan çıxdılar və o gün İsraillilərdən iyirmi iki min kişini vurub yerə sərdilər. 22 Lakin
İsrail ordusu cəsarətə gəlib əvvəlki gün düzüldükləri yerdə yenə də döyüşə düzüldü.
23 İsrail övladları Bet-Elə çıxıb Rəbbin önündə axşama qədər ağladılar və Rəbbə müraciət
edib dedilər: «Soydaşımız olan Binyamin övladları ilə yenə döyüşə girişəkmi?» Rəbb
onlara dedi: «Onların qarşısına çıxın».
24 İkinci gün İsrail övladları Binyamin övladlarına yaxınlaşdılar. 25 Həmin gün də
Binyaminlilər onların qarşısına çıxaraq İsrail övladlarından bu dəfə on səkkiz min kişini
vurub yerə sərdi. Bunların hamısı qılınc daşıyan adamlar idi. 26 Bütün İsrail övladları,
bütün ordu Bet-Elə çıxıb ağladı. Orada Rəbbin önündə qalıb axşama qədər oruc tutdular.
Rəbbin hüzurunda yandırma və ünsiyyət qurbanları təqdim etdilər. 27 İsrail övladları
Rəbbə müraciət etdilər, çünki Allahın Əhd sandığı o günlər orada idi. 28 Harun oğlu Eleazar
oğlu Pinxas o dövrdə sandığın önündə dururdu. Onlar Rəbbə dedilər: «Soydaşlarımız olan
Binyamin övladlarına qarşı bir daha döyüşə çıxaqmı, yoxsa bu işdən əl çəkək?» Rəbb dedi:
«Çıxın, çünki sabah onları sizə təslim edəcəyəm».
29 İsraillilər pusquda duranları Giveanın ətrafında yerləşdirdilər. 30 Üçüncü gün yenə İs-
rail övladları Binyamin övladlarına qarşı çıxdılar və əvvəlki kimi Giveaya qarşı düzüldülər.

31 Binyamin övladları da bu xalqa qarşı çıxdılar və şəhərdən kənara çəkildilər. Əvvəlki
kimi onlar İsrailliləri qırmağa başladılar. Bet-Elə və Giveaya gedən əsas yollarda otuz
nəfər İsrailli qırıldı. 32 Binyamin övladları dedilər: «Əvvəlki kimi onlar yenə də qarşımızda
məğlub olur». İsrail övladları isə dedilər: «Qaçaq, onları şəhərdən uzağa əsas yollara çıxar-
daq». 33 Bütün İsrailliler yerlərindən qalxıb Baal-Tamarda düzüldülər. Birdən-birə Givea
yaxınlığında pusquda duran İsrailliler də yerlərindən çıxdılar. 34 Bütün İsraildən seçilmiş
on min kişi Giveaya ön cəbhədən hücum etdi. Döyüş şiddətli idi. Amma Binyaminlilər
müsibətlə qarşılaşdıqlarını bilmədilər. 35 Rəbb İsrailin önündə Binyaminliləri darmadağın
etdi. Həmin gün İsrail övladları Binyaminlilərdən iyirmi beş min yüz kişini həlak etdi.
Bunların hamısı qılınc gəzdirən adamlar idi.

36 Binyamin övladları gördülər ki, məğlub oldular. Belə oldu ki, İsrailliler Giveaya qarşı
qurduqları pusquda duranlara güvəndiklərinə görə Binyaminlilərə meydan vermişdilər.
37 Pusquda duran adamlar cəld tərpənib Giveaya hücum etdilər və ətrafa yayılaraq bütün
şəhəri qılıncdan keçirtdilər. 38 Şəhərdən qalxan böyük tüstü İsrailliilərlə pusquda duranlar
arasında təyin olunmuş işarə idi. 39 Bu işarəyə görə döyüş meydanındakı İsrailliler dönüb
Binyaminlilərin üzərinə getməli idi. Binyaminlilər İsrailliləri qırmağa başladılar və otuz
nəfərə qədər adamı öldürdülər. Ona görə də belə dedilər: «Yəqin əvvəlki döyüşdə
olduğu kimi önümüzdə məğlub olurlar». 40 Lakin şəhərdən sütun kimi tüstü qalxmağa
başlayanda Binyaminlilər arxaya baxıb bütün şəhərdən yanğının göyə yüksəldiyini
gördülər. 41 İsrailliler dönüb onların üstünə gələndə Binyaminliləri dəhşət bürüdü, çünki
fəlakətlə qarşılaşdıqlarını gördülər. 42 Onlar İsrailliilərin önündən geri çəkilib çölə tərəf
qaçdılar, lakin döyüş oranı da bürüdü. Onları şəhərdən çıxanlar mühasirəyə alıb qırdılar.
43 Binyaminliləri mühasirəyə alıb dayanmadan təqib edərək gündoğana tərəf Giveanın
qarşısında onları əzdilər. 44 Binyaminlilərdən on səkkiz min nəfər yerə sərildi. Bunların
hamısı igid cəngavər idi. 45 Qalanları dönüb çölə tərəf, Rimmon qayasına qaçdılar.
İsrailliler əsas yollar boyunca onlardan beş min kişini qırdılar. Sonra Gidoma qədər
Binyaminlilərin ardınca düşüb daha iki minini qırdılar. 46 Həmin gün qılınc gəzdirən iyirmi
beş min Binyaminli qırıldı. Bunların hamısı igid cəngavər idi. 47 Altı yüz kişi isə dönüb çölə
tərəf, Rimmon qayasına qaçdı və dörd ay orada qaldı. 48 İsrailliler Binyamin övladlarının
torpaqlarına qayıdıb bütün şəhər sakinlərini və heyvanlarını, əllərinə nə keçdisə, hamısını
qılıncdan keçirdilər. Sonra qarşılarına çıxan bütün şəhərlərə od vurdular.

21

*Binyamin q*əbiləsinin sonrakı aqibəti

1 İsrailliler «bizdən heç kim qızını Binyaminliyə ərə verməyəcək» deyə Mispada and
içmişdilər. 2 Xalq Bet-Elə gedib orada axşama qədər Allahın hüzurunda otuzaraq və fəryad
edərək bərkdən ağladı. 3 Onlar dedilər: «Ey İsrailin Allahı Rəbb, niyə İsraildə belə hadisə
baş verdi? Nə üçün bu gün İsraildən bir qəbilə əskildi?» 4 Ertəsi gün xalq tezdən qalxıb
orada Rəbbə bir qurbangah tikərək yandırma və ünsiyyət qurbanları təqdim etdi.

5 İsrail övladları dedi: «Bütün İsrail qəbilələrindən Rəbbin önündəki toplantımıza
gəlməyən varmı?» Çünki Mispada olan Rəbbin önündəki toplantıya gəlməyənlər haqqında
möhkəm and içmişdilər ki, onlar öldürülməlidirlər. 6 İsrail övladları öz soydaşları
Binyaminlilərdən ötrü kədərlənib dedilər: «Bu gün İsraildən bir qəbilə kəsildi. 7 Onlardan
sağ qalanlara arvad tapmaq üçün nə edək? Axı onlara qızlarımızı ərə verməmək üçün
Rəbbin haqqına and içmişik».

8 Sonra İsrail övladları soruşdu: «İsrail qəbilələrindən Mispaya, Rəbbin hüzuruna kim
gəlməyib?» Toplantı üçün ordugaha Yaveş-Gileaddan heç kimin gəlmədiyini öyrəndilər,
9 çünki xalq siyahıya alınanda orada Yaveş-Gilead əhalisindən heç kimin olmadığı məlum
oldu. 10 İcma oraya on iki min igid cəngavər göndərərək onlara əmr edib dedi: «Gedin,
qadınlar və uşaqlar da daxil olmaqla Yaveş-Gilead əhalisinin hamısını qılıncdan keçirin.
11 Edəcəyiniz iş belə olacaq: hər kişini və kişi ilə yatan qadınların hamısını tamamilə məhv

edin». [12] Yaveş-Gilead əhalisi arasında ərə getməmiş dörd yüz qız tapdılar və onları Kənan
torpağında olan Şilodakı ordugaha gətirdilər.
[13] Bütün icma Rimmon qayasında olan Binyamin övladlarının yanına adam göndərib
danışdı və onları barışığa çağırdı. [14] O vaxt Binyaminlilər qayıtdılar və Yaveş-Gilead
qadınlarından sağ qalan qadınlar onlara verildi, lakin gətirilənlər onların hamısına
çatmadı. [15] Xalq Binyaminlilərdən ötrü kədərləndi, çünki Rəbb İsrail qəbilələri arasında
bir yarıq açmışdı.
[16] İcmanın ağsaqqalları dedi: «Qalanlar üçün necə arvad tapaq? Çünki Binyamindəki
qadınlar həlak olmuşdu». [17] Ağsaqqallar sözlərinə davam etdi: «İsraildən bir qəbilə
silinməsin deyə Binyamində sağ qalan oğulların varisi olmalıdır. [18] Biz qızlarımızı onlara
ərə verə bilmərik, çünki İsrail övladları "Binyaminliyə qız verən lənətə gəlsin" deyə and
içmişdilər».
[19] Onlar sonra dedilər: «Baxın Bet-Elin şimalında, Bet-Eldən Şekemə çıxan əsas yolun
şərqində və Levonanın cənubunda olan Şiloda ilbəil Rəbbin bayramı olur». [20] Beləliklə,
Binyamin övladlarına belə əmr etdilər: «Gedib üzüm bağlarında pusquda durun, [21] baxın,
güdün, Şilo qızları rəqsə çıxanda cəld bağlardan çıxın, hər kəs özünə arvad etmək üçün
bir Şilo qızı götürüb Binyamin torpağına qaçsın. [22] Əgər onların ataları ya da qardaşları
bizim yanımıza şikayətə gəlsələr, onlara belə deyərik: "Bizim xatirimizə Binyaminliləri
bağışlayın, çünki əsir aldığımız qızlar hamısına çatmadı. Siz də onlara qız vermədiyinizə
görə təqsirkar deyilsiniz"».
[23] Binyamin övladları belə də etdilər və öz saylarına görə rəqs edən qızlardan götürüb
qaçdılar. Sonra öz irs olan torpaqlarına qayıtdılar və şəhərləri bərpa edib o yerlərdə
yaşadılar. [24] O vaxt İsrail övladları oranı tərk etdilər. Hər biri öz qəbiləsinə və öz nəslinin
yanına qayıtdı, hər biri öz irs olan torpağına getdi.
[25] * O dövrdə İsraildə padşah yox idi, hərə öz gözündə doğru görünən işi edirdi.

* 21:25 Hak. 17:6

RUT
KİTABI
GİRİŞ

«Rut» Kitabı Moavlı bir qadının ürək kövrəldən həyat hekayəsidir. Moavlı Rut İsrailli bir kişiyə ərə gedir. Əri öləndən sonra o, qayınanasına sonsuz sədaqət göstərərək İsraillilərin etiqad etdikləri Allaha bütün ürəyi ilə ümid bağlayır. Allah da Rutun sadiq ürəyini görüb ona yeni bir ümid qapısı açır. Sınıq qəlbli, qərib və tənha dul qadın olan Rut Allahın sonsuz mərhəməti nəticəsində İsrail xalqı arasında sakin olur. O, böyük peyğəmbər və padşah Davudun ulu nənəsidir.

«Rut» Kitabında aydın göstərilir ki, millətindən asılı olmayaraq hər kəs tək Allaha üz tutsa, Allahdan bərəkət alar və Onun sadiq xalqının nümayəndəsi olar.

Kitabın məzmunu:

1:1-22 Naominin Rutla Bet-Lexemə qayıtması
2:1–3:18 Rut Boaza rast gəlir
4:1-22 Boazın Rutla evlənməsi

*Elimelekin ail*əsi ilə Moav torpağına köçməsi

1 Hakimlərin hökm etdiyi günlərdə ölkədə qıtlıq oldu. Elə bu vaxtlarda Yəhudanın Bet-
Lexem şəhərindən bir kişi arvadı və iki oğlu ilə birgə müvəqqəti yaşamaq üçün Moav
torpağına köçdü. 2 Bu kişinin adı Elimelek, arvadının adı Naomi, bir oğlunun adı Maxlon,
o birinin adı isə Kilyon idi. Onlar Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən olan Efratlılar idi. Bu
adamlar gəlib Moav torpağında yaşadılar.
3 Bir gün Naominin əri Elimelek öldü və o, iki oğlu ilə qaldı. 4 Oğulları özlərinə Moav
qadınlarından arvad aldı. Bu qadınların birinin adı Orpa, o birinin adı isə Rut idi. Onlar
on ilə yaxın bu torpaqda yaşadı. 5 Sonra Maxlon və Kilyon da öldü, Naomi həm oğulsuz,
həm də ərsiz qaldı.

*Bet-Lexem*ə qayıtma

6 Bir gün Naomi gəlinləri ilə Moav torpağından geri qayıtmaq üçün ayağa qalxdı. O,
Moav torpağında eşitmişdi ki, Rəbb Öz xalqına nəzər salaraq onlara çörək vermişdir.
7 Naomi Yəhuda torpağına qayıtmaq üçün gəlinləri ilə yaşadığı yerdən çıxıb yola düşdü.
8 Naomi hər iki gəlininə dedi: «Gəlin siz hər biriniz ananızın evinə qayıdın. Sizin
mərhumlara və mənə etdiyiniz xeyirxahlığa görə qoy Rəbb sizə xeyirxahlıq etsin. 9 Rəbb
elə etsin ki, hər biriniz ər evində rahatlıq tapasınız». Sonra o, gəlinlərini öpdü və
onlar hönkürüb ağladılar. 10 Gəlinləri ona dedilər: «Xeyr, biz də sənlə birgə xalqının
yanına gedirik». 11 Naomi isə dedi: «Ay qızlarım, qayıdın geri. Axı niyə siz də mənimlə
getməlisiniz? Məgər bətnimdə yenə oğullarım var ki, sizə ər olsun? 12 Qayıdın, ay qızlarım,
öz yolunuzla gedin. Mən indi ərə getmək üçün çox yaşlıyam. Desəm ki, ümidim var,
hətta bu gecə ərə gedib oğullar doğacağam, 13 onlar böyüyənə qədər gözləyərsinizmi?
Ərə getməyib səbir edərsinizmi? Yox, qızlarım! Sizin halınıza çox acıyıram, çünki mənə
qarşı qalxan Rəbbin əlidir». 14 Onlar yenə də bərkdən ağlaşdılar. Orpa qayınanasını öpüb
vidalaşdı, Rut isə ona sarıldı.
15 Naomi Ruta dedi: «Bax qaynın arvadı öz xalqının və allahlarının yanına qayıtdı, gəl
sən də onun ardınca geri qayıt». 16 Rut dedi:
«Məcbur etmə ki, səni tərk edib
Sənlə getməyim.
Bil ki, hara getsən, ora gedəcəyəm,
Harada qalsan, orada qalacağam;
Xalqın xalqım olacaq,
Allahın Allahım.
17 Sən harada öləcəksənsə,

Mən də orada öləcəyəm,
Orada da basdırılacağam.
Əgər ölümdən başqa bir şey
Məni səndən ayırarsa,
Qoy Rəbb mənə beləsini və
Bundan betərini etsin».
18 Naomi Rutun onunla getmək üçün qəti qərara gəldiyini görəndə bir daha onu dilə
tutmadı.
19 Hər ikisi Bet-Lexemə qədər gedib oraya çatdılar. Bet-Lexemə daxil olanda onları görən
bütün şəhər əhalisi hərəkətə gəldi və dedilər: «Bu, Naomi deyilmi?» 20 Naomi onlara dedi:
«Mənə Naomi * deməyin, mənə Mara† deyin, çünki Külli-İxtiyar həyatımı acı etdi. 21 Mən
buradan dolu çıxdım, Rəbb məni boş qaytardı. Bir halda ki Rəbb məni ittiham etdi, Külli-
İxtiyar başıma müsibət gətirdi, daha niyə məni Naomi çağırırsınız?»
22 Beləliklə, Naomi Moav torpağından onunla birgə gələn gəlini Moavlı Rutla bərabər
geri qayıtdı. Onlar Bet-Lexemə arpa biçini başlananda gəldilər.

2

Rut Boazın zəmisində

1 Naominin əri Elimelekin nəslindən Boaz adlı mərd və xeyirxah bir qohumu var idi.
2 * Bir gün Moavlı Rut Naomiyə dedi: «İzin ver, zəmilərə gedim. Kimin gözündə lütf
tapsam, onun ardınca düşüb başaq yığaram». Naomi ona «get, qızım» dedi. 3 Rut getdi
və bir zəmiyə girib biçinçilərin ardınca başaq yığmağa başladı. Təsadüfən o, Elimelekin
nəslindən olan Boazın sahəsinə girmişdi.
4 Bu vaxt Boaz Bet-Lexemdən gəldi və biçinçilərə dedi: «Qoy Rəbb sizinlə olsun!»
Biçinçilər cavab verdilər: «Rəbb sənə xeyir-dua versin». 5 Boaz biçinçilərə nəzarət edən
nökərinə dedi: «Bəs bu cavan qadın kimdir?» 6 Nökər cavab verdi: «Bu cavan qadın
Moavlıdır. O, Moav torpağından buraya Naomi ilə birlikdə gəlib. 7 Mənə dedi: "Rica
edirəm, qoy biçinçilərin ardınca düşüm və dərzlərin arasından düşən başaqları yığıb
toplayım". Səhərdən gəlib, indiyəcən buradadır, talvar altında isə lap az dincəlib».
8 Boaz Ruta dedi: «Mənə qulaq as, qızım! Başaq yığmaq üçün buradan ayrılıb başqa
zəmiyə getmə. Burada işləyən mənim qulluqçu qızlarımla qal. 9 Yalnız biçinçilərin biçdiyi
bu zəmiyə gözünü dik və qızların ardınca get. Nökərlərə əmr etmişəm ki, heç kimin
səninlə işi olmasın. Əgər susasan, su qablarının yanına gedib nökərlərin çəkdiyi sudan iç».
10 Rut üzüstə yerə döşəndi və yerədək təzim edərək dedi: «Nəyə görə mən gözlərində lütf
tapdım? Nə üçün mənə hörmət edirsən? Axı mən bir qəribəm». 11 Boaz ona cavab verdi:
«Ərin öləndən sonra qayınanana etdiyin hər şeyi eşitmişəm. Sən atanı, ananı, doğma
torpağını atıb heç tanımadığın bir xalqın yanına gəlmisən». 12 Bu işinin əvəzini qoy Rəbb
versin! Qoy qanadı altına sığınmaq üçün gəldiyin İsrailin Allahı Rəbb sənə bol mükafat
versin! 13 Rut dedi: «Qoy sənin gözündə lütf tapım, ağam, necə də mənə təsəlli verdin.
Sənin kənizlərinin birinə tay olmadığım halda bu kənizini ürəkləndirən sözlər söylədin».
14 Yemək zamanı Boaz Ruta dedi: «Buraya gəl, sən də çörəkdən ye, tikəni sirkə-şirəyə
batır». Qadın gəlib biçinçilərin yanında əyləşdi. Boaz ona qovurğa uzatdı. Qadın yeyib-
doydu və yeməyindən artıq da qaldı. 15 Rut başaq yığmaq üçün ayağa qalxanda Boaz
nökərlərinə əmr edib dedi: «Qoy o gedib dərzlərin arasından başaq yığsın, onu incitməyin.
16 Dərzlər arasından çəkib onun üçün də atın ki, o da yığsın. Onu qınamayın».
17 Rut axşama qədər zəmidə başaq yığdı və yığdığı başağı döyüb bir efaya yaxın arpa
çıxartdı. 18 Sonra onu götürüb şəhərə gəldi. Qayınanası gördü ki, o, başaq gətirib. Rut
naharda doyandan sonra artıq qalan yeməyini qayınanasına verdi. 19 Qayınanası ona
dedi: «Bu gün harada başaq yığmısan? Harada işləmisən? Sənə hörmət edən qoy xeyir-
dua alsın!» Rut yanında işlədiyi adam haqqında qayınanasına danışıb dedi: «Bu gün

---

* 1:20 Naomi – ibrani dilində xoş. † 1:20 Mara – ibrani dilində acı. * 2:2 Lev. 19:9-10; Qanun. 24:19

yanında işlədiyim adamın adı Boazdır». [20]* Naomi gəlininə dedi: «Dirilərdən və ölülərdən
Öz xeyirxahlığını əsirgəməyən Rəbb qoy ona xeyir-dua versin!» Naomi yenə dedi: «O,
qohumumuzdur, yaxın qəyyumlarımızdan biridir». [21] Moavlı Rut dedi: «Bir də o mənə dedi
ki, mənim biçinim qurtarana qədər işçilərimlə birgə işlə». [22] Naomi gəlininə dedi: «Qızım,
onun qulluqçu qızları ilə işləməyin çox yaxşıdır, yoxsa başqa zəmilərdə səni incidərlər».
[23] Beləliklə, Rut arpa və buğda biçinləri qurtarana qədər Boazın qulluqçu qızlarının
yanında başaq yığdı və qayınanası ilə birgə yaşadı.

3

Rut Boazın xırmanında

[1] Bir gün qayınanası Naomi Ruta dedi: «Qızım, sənin ailə xoşbəxtliyin üçün rahat bir yer
axtarmayımmı? [2] Bax qulluqçu qızları ilə sahəsində işlədiyin Boaz bizim qohumumuzdur.
O bu gecə xırmanda arpa sovurur. [3] Sən də yuyun, ətirlən və ən gözəl paltarını geyinib
xırmana en. Amma o yeyib-içməyini qurtarmayınca özünü ona göstərmə. [4] Elə ki yatmağa
getdi, yerini tapıb onun ayaqlarının üstünü açaraq ayaq tərəfində yatarsan. Sonra nə
etmək lazımdırsa, o özü sənə deyəcək».* [5] Rut ona «dediklərinin hamısına əməl edərəm»
dedi.
[6] Rut xırmana endi və qayınanasının bütün tapşırıqlarına əməl etdi. [7] Boaz yeyib-içib
kefi kökələndən sonra yatmaq üçün məhsul tayasının kənarına getdi. Rut da sakitcə gəldi
və ayaqlarının üstünü açıb ayaq tərəfində uzandı. [8] Gecə yarısı birdən Boaz səksəndi
və çevrilib baxanda gördü ki, ayaqlarının yanında bir qadın uzanıb. [9] O, qadına dedi:
«Sən kimsən?» Qadın cavab verdi: «Mən qarabaşın Rutam. Ətəyinlə bu qarabaşının da
üstünü ört, çünki sən qəyyumumsan». [10] Boaz dedi: «Qoy Rəbb sənə xeyir-dua versin,
qızım! Sonuncu xeyirxahlığın əvvəlkindən də yaxşıdır. Çünki nə kasıb, nə də varlı bir
cavanın ardınca düşdün. [11] Qızım, daha qorxma! Dediyin hər şeyi sənin üçün edəcəyəm.
Şəhərimizin bütün əhalisi yaxşı bilir ki, sən xeyirxah qadınsan. [12] * Düzdür, sənin
qəyyumun mənəm, amma məndən də yaxın qəyyumun var. [13] Bu gecəni qal, sabah əgər o
adam sənə qəyyum olmaq istəsə, çox yaxşı, qoy olsun. Yox, əgər bundan imtina etsə, var
olan Rəbb haqqı, sənin qəyyumun mən özüm olacağam. Hələlik sabaha qədər yat».
[14] Rut onun ayaqlarının yanında sübhədək yatdı və səhərin alaqaranlığında – hələ gözün
yaxşı seçmədiyi vaxtda ayağa qalxdı, çünki Boaz demişdi: «Qoy heç kəs bilməsin ki,
xırmana bu qadın gəlib». [15] Sonra Boaz Ruta dedi: «Üst örtüyünü götür, burada tut».
Rut örtüyünü götürüb kənarından tutdu. Boaz altı ölçü arpanı örtüyün üstünə töküb ona
verdi. Rut şəhərə qayıtdı.
[16] O, qayınanasının yanına gələndə qayınanası ona dedi: «Necə oldu, qızım?» Rut Boazla
olan hər şeyi Naomiyə danışdı, [17] sonra dedi: «O mənə altı ölçü arpa verib dedi ki,
qayınananın yanına əliboş qayıtma». [18] Naomi Ruta dedi: «Qızım, gözlə, gör bu işin sonu
necə qurtarır, çünki o adam bu işi bu gün axıra çatdırmayınca sakit olmayacaq».

4

Boazın Rutla evlənməsi

[1] Boaz şəhərin darvazasına çıxıb adamlar toplanan yerdə oturdu. Boazın bəhs etdiyi
qəyyum oradan keçirdi. Onu görən Boaz «ay filankəs, bir dön, burada otur» dedi. O da
gəlib orada oturdu. [2] Şəhər ağsaqqallarından on adamı çağırıb «siz də burada oturun»
dedi. Onlar da gəlib orada oturdular. [3] Boaz həmin qəyyuma dedi: «Moav torpağından
qayıdan Naomi, qardaşımız Elimelekin zəmisini satır. [4] Mən də burada oturanların və
xalqımın ağsaqqalları qarşısında sənə eşitdirmək istədim ki, oranı satın alasan. Əgər sən
bu qəyyumluq vəzifəsini yerinə yetirəcəksənsə, bunu et, əgər bundan imtina edirsənsə,
bunu açıq de, mən də bilim. Çünki səndən başqa bu vəzifəni öhdəsinə götürən kimsə
yoxdur, yalnız səndən sonra mən varam». O, Boaza dedi: «Qəyyumluq vəzifəsini mən

* 2:20 Lev. 25:25 * 3:4 Bu, qədim Yəhudilərdə ərə getməyə bir işarədir. * 3:12 Rut 2:20

yerinə yetirərəm». [5] Boaz dedi: «Zəmini Naomidən satın alarkən onun mərhum oğlunun
arvadı Moavlı Rutu da arvad olaraq almalısan ki, mərhumun adı öz irsi üzərində qalsın».
[6] Qəyyum olan adam dedi: «Mən ona qəyyumluq edə bilmərəm, yoxsa öz irsim dağılar.
Mənim vəzifəmi sən öz öhdənə götür, mən qəyyum ola bilmərəm».

[7]* Qədim zamanlarda İsraildə belə bir adət var idi: qəyyumluq vəzifəsini icra edərkən
və mal dəyişərkən müqavilə bağlanmasına şəhadət olsun deyə biri öz çarığını çıxarıb
başqasına verərdi. Bu, İsraildə qəbul olunan razılaşma üsulu idi. [8] Qəyyum olan adam
Boaza dedi: «Sən özün satın al». Sonra da o öz çarığını çıxardı. [9] Boaz ağsaqqallara və
bütün xalqa dedi: «Siz də bu gün şahidsiniz ki, mən Elimelekin bütün mülkünü, Kilyon və
Maxlonun bütün mülklərini Naomidən satın alıram. [10]* Mərhumun adı öz irsi üzərində
qalsın deyə Maxlonun dul arvadı Moavlı Rutu da özümə arvad alıram. Qoy qardaşları
arasından, yurd qapılarından mərhumun adı silinməsin. Siz də bu gün şahidsiniz». [11]*
Darvaza yanına yığılan bütün xalq və ağsaqqallar dedilər: «Biz şahidik, qoy Rəbb sənin
evinə gələn qadını İsrail evini quran iki qadın Rəhilə və Lea kimi etsin. Efratada qüdrətli
işlər görəsən və Bet-Lexemdə adın tanınsın. [12]* Qoy Rəbb sənin evini bu gənc qadından
verəcəyi nəsli Tamarın Yəhudaya doğduğu Peresin evi kimi etsin».

[13] Boaz Rutu aldı və Rut ona arvad oldu. Boaz onun yanına girdi. Rəbb Rutun bətninə
uşaq verdi və Rut oğul doğdu. [14] Qadınlar Naomiyə dedilər: «Rəbbə alqış olsun ki, bu
gün sənə gələcək qəyyumunu verdi. Qoy onun adı İsraildə tanınsın. [15] Bu körpə səni
canlandıracaq və qoca vaxtında səni saxlayacaq. Çünki onu sənə yeddi oğuldan daha yaxşı
olan, səni sevən gəlinin doğmuşdur». [16] Naomi uşağı qucağına alıb gəzdirdi və onun dayəsi
oldu. [17] Qonşu qadınlar ona ad qoyub dedilər: «Naomi üçün oğul doğulub». Onun adını
Oved qoydular. O, Davudun atası olan Yesseyin atasıdır.

Davudun nəsil şəcərəsi

[18] Peresin nəsli budur: Peresdən Xesron törədi. [19] Xesrondan Ram törədi. Ramdan Am-
minadav törədi. [20] Amminadavdan Naxşon törədi. Naxşondan Salmon törədi. [21] Salmondan
Boaz törədi. Boazdan Oved törədi. [22] Oveddən Yessey törədi. Yesseydən də Davud törədi.

---

* 4:7 Qanun. 25:9 * 4:10 Qanun. 25:5-6 * 4:11 Yar. 29:31 * 4:12 Yar. 38:27-30

BİRİNCİ ŞAMUEL
KİTABI
GİRİŞ

«1 Şamuel» Kitabı İsrailin hakimlər dövründən padşahlığa keçid dövrünün salnaməsidir. Ölkədə dəyişikliklər əsasən üç nəfər – böyük hakimlərin sonuncusu Şamuelin, İsrailin birinci padşahı Şaulun və onların qarşılaşdığı İsrailin gələcək hökmdarı Davudun vasitəsilə baş verir. Şamuel və Şaul gənc Davudun həyatına təsir edir.

əhdi-ətiqin digər tarixi yazıları kimi bu kitabın da əsas mövzusu belədir: Allaha sədaqət uğur, itaətsizlik isə fəlakət gətirir. Bu fikir Rəbbin kahin Eliyə göndərdiyi xəbərdə aydın ifadə olunur: «Mənə hörmət edənləri hörmətə çatdıracağam, Məni saymayanlar isə rüsvay ediləcək!» (2:30).

«1 Şamuel» Kitabında padşahlığın qurulmasına müsbət nöqteyi-nəzərdən baxılmır, çünki Rəbb Özü İsrailin padşahı sayılırdı. Lakin xalqının xahişini nəzərə alaraq Rəbb onlar üçün padşah seçdi. Ən vacib o idi ki, İsrail xalqı da, padşah da Allahın hakimiyyəti altında yaşayırdı. Bütün xalqın – varlıların da, kasıbların da hüquqları Allahın qanunlarının himayəsi altında qorunurdu.

Qədim yunan və bəzi müasir tərcümələrdə *«1 və 2* Şamuel» ilə *«1 və 2* Padşahlar» Kitabları *«1, 2, 3 v*ə 4 Padşahlıqlar» başlığı ilə yazılıb.

Kitabın məzmunu:

1:1–7:17 Şamuel İsrailin hakimidir
8:1–10:27 Şaulun padşah seçilməsi
11:1–15:35 Şaulun hakimiyyətinin ilk illəri
16:1–30:31 Şaulun Davudu təqib etməsi
31:1-13 Şaul və oğullarının ölümü

Şamuelin doğulması

1 Efrayimin dağlıq bölgəsində yerləşən Ramatayim-Sofim şəhərində Elqana adlı bir
adam yaşayırdı. O, Efrayim sakini olub Suf tayfasından – Suf oğlu Toxu oğlu Elihu oğlu
Yeroxamın oğlu idi. 2 Elqananın Xanna və Peninna adında iki arvadı vardı. Peninnanın
uşaqları var idi, amma Xannanın övladı olmurdu. 3 Elqana Ordular Rəbbinə səcdə qılmaq
və qurban kəsmək üçün hər il öz şəhərindən Şiloya gedərdi. Orada Elinin iki oğlu – Xofni
və Pinxas Rəbbin kahinləri idi. 4 Elqana qurban kəsilən gün arvadı Peninnaya, oğul və
qızlarının hamısına pay verərdi. 5 Xannaya isə ikiqat pay verərdi. Rəbb onun bətnini
bağlamışdı, buna baxmayaraq Elqana onu çox sevirdi. 6 Günüsü Peninna isə Xannanın
Rəbb tərəfindən bətninin bağlanmasına görə həmişə ona sataşar və xətrinə dəyərdi. 7 Bu,
illərlə belə davam edirdi. Xanna hər dəfə Rəbbin ibadətgahına gedəndə günüsü ona söz
atar, Xanna da ağlayar, yemək yeməzdi. 8 Bir gün əri Elqana ona dedi: «Xanna, niyə
ağlayırsan? Niyə yemək yemirsən? Axı niyə kədərlisən? Mən sənə on oğuldan da artıq
deyiləmmi?»
9 Onlar Şiloda yeyib-içəndən sonra Xanna ayağa qalxdı. Kahin Eli Rəbbin məbədinin
qapısının yanındakı kürsüdə oturmuşdu.
10 Xanna ürək yanğısı ilə dua edərək acı-acı ağlayırdı. 11 Rəbbə yalvararaq əhdini belə
söylədi: «Ey Ordular Rəbbi, Öz dərdli bəndənin vəziyyətini görürsən. Mən bəndəni
unutmayıb bir oğul versən, oğlumun həyatını Sənə həsr etmək üçün verər və qoymaram
ki, onun başına ülgüc dəysin».*
12 Xanna Rəbbin hüzurunda uzun müddət dua etdi. Eli isə onun ağzına baxırdı. 13 Xanna
qəlbində yalvardığı üçün yalnız dodaqları tərpənirdi, səsi eşidilmirdi. Eli elə güman etdi
ki, o sərxoşdur. 14 Ona görə də dedi: «Nə vaxta qədər sərxoşluq edəcəksən? Bəsdir, at

* 1:11 Saçını qırxdırmamaq özünü Rəbbə təqdim etmək əlamətidir. Bax: Say. 6:5.

bu şərabı». [15] Xanna cavabında dedi: «Xeyr, ağam, mən nə şərab içmişəm, nə də başqa
kefləndirici içki. Könlü qəm-qüssəli bir qadınam ki, sadəcə Rəbbin hüzurunda ürəyimi
boşaldıram. [16] Kənizini pis qadın sanma. Bu yalvarışım indiyədək çəkdiyim böyük qayğı
və əziyyətə görədir». [17] Eli cavab verib dedi: «Salamat get, qoy İsrailin Allahı səni muradına
çatdırsın!» [18] Xanna «təki bəndən sənin gözlərində lütf tapsın» deyib yolu ilə getdi və
yemək yedi. Artıq çöhrəsi kədərli deyildi.
[19] Ertəsi gün onlar sübh tezdən qalxıb Rəbbə səcdə qılandan sonra Ramadakı evlərinə
qayıtdılar. Elqana arvadı Xanna ilə yaxınlıq etdi və Rəbb də Xannanı yada saldı. [20] Vaxt
keçdi, Xanna hamilə olub bir oğul doğdu. «Onu Rəbdən dilədim» deyərək adını Şamuel†
qoydu.

Xannanın Şamueli Allaha təqdim etməsi

[21] Elqana Rəbbə illik qurbanını və əhdini yerinə yetirmək üçün evdəkilərlə bərabər
Şiloya getdi. [22] Amma Xanna getmədi. Ərinə «körpəni süddən kəsəndən sonra onu Rəbbə
xidmət etmək üçün aparacağam və ömrü boyu orada qalacaq» dedi. [23] Əri Elqana ona dedi:
«Gözündə nə xoşdursa, elə də et, onu süddən ayırana qədər evdə otur. Qoy Rəbb Öz vədini
yerinə yetirsin». Qadın evdə qalıb oğlunu süddən ayırana qədər əmizdirdi. [24] Uşağı süddən
ayırandan sonra Xanna onu üç buğa, bir efa un və bir tuluq şərabla birlikdə Rəbbin Şilodakı
ibadətgahına apardı. Uşaq isə hələ balaca idi. [25] Buğanı kəsəndən sonra uşağı Eliyə verdilər.
[26] Xanna dedi: «Ey ağam, canına and olsun, burada – sənin yanında durub Rəbbə yalvaran
qadın mənəm. [27] Yalvarışım bu uşaq üçün idi, Rəbb muradımı yerinə yetirdi. [28] Mən onu
Rəbbə əhd etmişdim və ömrü boyu Rəbbə həsr olunmalıdır». Sonra uşaq orada Rəbbə
səcdə etdi.

2

Xannanın duası

[1] * Xanna Rəbbə belə dua etdi:
«Rəbdə tapdığım sevincdən ürəyim cuşa gəlir,
Rəbb mənə böyük güc verir, *
Düşmənlərimin önündə öyünürəm,
Çünki Sən məni qurtardığına görə sevinirəm.

[2] Rəbbə oxşar ikinci müqəddəs yoxdur,
Ey Rəbb, yeganəsən Sən!
Allahımız kimi sığınacaq qaya yoxdur!

[3] Artıq qürurla danışmayın,
Dilinizdən təkəbbürlü sözlər çıxmasın.
Çünki Rəbb hər şeyi bilən Allahdır,
Hər iş Onun tərəfindən ölçülür.

[4] İgidlərin yayları qırılır,
Büdrəyənlər isə Onun qüdrəti ilə qurşanır.
[5] Toxlar azuqə üçün muzdla işlərkən
Aclar doyuzdurulur.
Sonsuz qadın yeddi övlad doğur,
Çoxuşaqlı qadın isə tənha qalır.

[6] Rəbb insanı həm öldürür, həm dirildir.
Ölülər diyarına həm endirir, həm çıxarır.
[7] Rəbb yoxsulluq və var-dövlət göndərir,

---

† 1:20 Şamuel – ibrani dilində Allah tərəfindən eşidildi. * 2:1 Luka 1:46-55 * 2:1 Mənə böyük güc verir – bu cümlə ibrani dilində buynuzumu yüksəldir idiomudur.

Alçaldır və yüksəldir.
8* O, yoxsulları toz-torpağın içindən götürür,
Fəqirləri küllükdən çıxarır.
Onları hökmdarların yanında əyləşdirir,
Onlara irs olaraq şərəf taxtını verir.
Çünki Rəbb yerin təməlini qoydu,
Onun üzərində dünyanı qurdu.

9 Sadiq qullarının addımlarını qoruyur,
Pisləri isə zülmətdə susdurur.
Çünki insan öz qüvvəsi ilə zəfər çalmır.
10 Rəbbə qarşı duranlar parça-parça olacaq,
Haqq-Taala onların üzərində göyləri gurladacaq.
Rəbb yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə hakimlik edir,
Öz padşahına qüvvət verəcək,
Məsh etdiyinə böyük güc verəcək!»

11 Sonra Elqana Ramadakı evinə qayıtdı. Kiçik Şamuel isə kahin Elinin nəzəri altında Rəbbə xidmət etməyə başladı.

Elinin oğullarının pis əməlləri

12 Elinin oğulları yaramaz adamlar idi. 13 Onlar Rəbbi tanımırdı. Bu kahinlərin xalqla rəftarı belə idi: qurban təqdim edilən zaman, ət qaynayarkən kahinin xidmətçisi əlində üçdişli ət qarmağı ilə gələrdi. 14 Ət qarmağını qazana, təknəyə, tavaya, bardağa salardı və qarmaqla nə çıxardısa, bu kahinlər onu özlərinə götürərdi. Onlar Şiloya qurban gətirən İsraillilərin hamısı ilə belə rəftar edirdilər. 15 Üstəlik də qurbanın iç piyini yandırmazdan əvvəl kahinin xidmətçisi gəlib qurban gətirən adama deyərdi: «Kahinə qızartma üçün ət ver. İndi isə o səndən bişmiş ət deyil, çiy ət istəyir». 16 Əgər qurban gətirən «qoy əvvəlcə iç piyi yandırılsın, sonra istədiyin payı gəl götür» deyərdisə, xidmətçi «xeyr, indi ver, yoxsa zorla götürərəm» deyə cavab verərdi. 17 Rəbbin gözü önündə bu gənclər çox böyük günah işlədirdilər, çünki onlar Rəbbə gətirilən təqdimlərə hörmət etmirdilər.

18 Kiçik Şamuel isə əyninə kətan efod geyərək Rəbbin önündə xidmət edirdi. 19 Anası Şamuelə kiçik cübbə tikərdi. Hər il atası illik qurbanı təqdim etmək üçün Şiloya gələndə o da tikdiyi kiçik cübbəni gətirib oğluna verərdi. 20 Kahin Eli isə Elqana ilə arvadına xeyir-dua verərək «arvadının istədiyi və Rəbbə əhd etdiyi uşağın yerinə Rəbb sənə bu qadından yeni övladlar versin» deyərdi. Bundan sonra onlar evlərinə qayıdardı.

21 Rəbbin lütfü ilə Xanna yenə hamilə olub bundan sonra üç oğul və iki qız doğdu. Kiçik Şamuel isə Rəbbin hüzurunda böyüyürdü.

22 Eli artıq çox qocalmışdı. O, oğullarının İsraillilərə etdikləri və Hüzur çadırının girişində xidmət edən qadınlarla əxlaqsızlıqları barədə hər şeyi eşitmişdi. 23 Eli onlara dedi: «Nə edirsiniz? Bütün xalqdan etdiyiniz pis əməllər barədə eşidirəm. 24 Belə yaramaz, oğullarım! Eşitdiyim yaxşı xəbər deyil. Rəbbin xalqını yoldan çıxarırsınız. 25 İnsan insana qarşı günah işlədərsə, onun üçün Allaha yalvarmaq olar. Amma Rəbbə qarşı günah işlədənə kim yalvarışla zamin durar?» Lakin onlar atalarının sözlərinə qulaq asmazdılar, çünki Rəbb onları ölümə məhkum etmişdi.

26* Kiçik Şamuel isə getdikcə böyüyür, Rəbbin və insanların gözündə hörmət qazanırdı.

Elinin oğulları haqqında peyğəmbərlik sözü

27 Həmin dövrdə bir Allah adamı Elinin yanına gəlib söylədi: «Rəbb belə deyir: "Misirdə atan və onun nəsli fironun xalqına kölə olarkən Özümü onlara aydın göstərmədimmi? 28* * Qurbangahıma çıxaraq buxur yandırıb önümdə efod geyməsi üçün bütün İsrail

* 2:8 Zəb. 113:7 * 2:26 Sül. 3:4; Luka 2:52 * 2:28 Çıx. 28:1-4 * 2:28 Lev. 7:35-36

qəbilələri arasından yalnız atanı Özümə kahin seçmədimmi? İsraillilərin verdiyi yandırma
təqdimlərinin hamısını atanın nəslinə vermədimmi? 29 Bəs nə üçün məskənimə buyur-
duğum qurban və təqdimlərə hörmətsizlik edirsiniz? Nə üçün oğullarını Məndən üstün
tutursan? Xalqım İsrailin bütün təqdimlərinin ən əlası ilə özünüzü kökəltdiyinizə
görəmi?" 30 Ona görə də İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Həqiqətən, ailən və ata nəslin
əbədilik Mənə xidmət edəcək" demişdim, amma indi belə deyirəm: "Yox, Mən belə
etməyəcəyəm. Mənə hörmət edənləri hörmətə çatdıracağam, Məni saymayanlar isə
rüsvay ediləcək! 31 Budur, elə günlər gəlir ki, sənin də, ata nəslinin də gücünü qıracağam və
nəslindən heç kim uzun ömür sürməyəcək. 32 İsrailə etdiyim yaxşılığın əvəzinə sən evində
qəm-qüssə görəcəksən və artıq nəslindən heç kim uzun ömür sürməyəcək. 33 Aranızda
qurbangahımdan ayağını kəsmədiyim bir adam olacaq ki, onu da gözlərini kor etmək
və qəlbini kədərləndirmək üçün sağ saxlayacağam. Nəslindən olanların hamısı az ömür
sürüb öləcək. 34 İki oğlunun – Xofni və Pinxasın eyni bir gündə ölməsi sənə bir işarə olacaq.
35 Mən isə Özümə istəklərimi və arzularımı yerinə yetirən vəfalı bir kahin seçəcəyəm. Onun
nəslini əbədiləşdirəcəyəm. Məsh etdiyimin önündə o xidmət edəcək. 36 Ailəndən sağ qalan
hər kəs bir az gümüş pul və bir parça çörək üçün gəlib onun qarşısında əyiləcək, ‹nə olar,
bir parça çörək üçün mənə hər hansı bir kahinlik işi ver› deyərək yalvaracaq"».

3

Allahın Şamueli çağırması

1 Gənc Şamuel Elinin başçılığı altında Rəbbə xidmət edirdi. O vaxt Rəbbin sözünün
nazil olması və görüntülərin görülməsi nadir hallarda baş verirdi. 2 Bir gecə Eli yatağında
uzanmışdı. Onun gözləri zəif olduğuna görə yaxşı görmürdü. 3 Şamuel isə Rəbbin
məbədində – Allahın sandığı olan yerdə uzanmışdı və Allahın çırağı hələ sönməmişdi.

4 Rəbb Şamueli çağırdı. O «buradayam» deyə cavab verdi. 5 Sonra da Elinin yanına qaçıb
«məni çağırdın, mən buradayam» dedi. Amma Eli «mən çağırmamışam, get yat» deyə
cavab verdi. Şamuel gedib yatdı. 6 Rəbb «Şamuel!» deyə yenidən çağırdı. Şamuel yenə
qalxıb Elinin yanına getdi və «Məni çağırdın? Mən buradayam!» dedi. Eli yenə də «mən
çağırmadım oğlum, get yat» deyə cavab verdi. 7 Şamuel Rəbbi hələ tanımırdı və Rəbbin
sözü ona açılmamışdı. 8 Rəbb üçüncü dəfə Şamueli çağırdı və Şamuel yenə qalxaraq Elinin
yanına gedib dedi: «Bax buradayam, məni sən çağırdın». O anda Eli anladı ki, gənc Şamueli
çağıran Rəbdir. 9 Buna görə də Şamuelə dedi: «Get uzan, yenə səni çağırarsa, belə deyərsən:
"Danış, ya Rəbb, qulun Səni eşidir"». Şamuel gedib yerində yatdı.

10 Rəbb gəlib orada durdu və əvvəlki kimi «Şamuel! Şamuel!» deyə çağırdı. Şamuel
dedi: «Danış, ya Rəbb, qulun Səni eşidir». 11 Rəbb Şamuelə belə dedi: «Bax İsraildə
elə bir iş görəcəyəm ki, eşidənin qulaqları cingildəyəcək. 12 Həmin gün Elinin evi
haqqında dediklərimin hamısını əvvəldən axıra qədər yerinə yetirəcəyəm. 13 Çünki ona
çatdırmışdım ki, özü bildiyi günahlarına görə onun evini əbədi məhkum edəcəyəm.
Oğulları özlərini alçaltdılar. Eli isə onların qarşısını almadı. 14 Buna görə də and içmişəm
ki, Elinin ailəsinin günahı heç vaxt nə qurban, nə də başqa təqdimlərlə bağışlanmayacaq».

15 Şamuel səhərə qədər uzandı, sonra Rəbbin ibadətgahının qapılarını açdı. Eşitdiyi
görüntünü isə Eliyə bildirməyə qorxdu. 16 Amma Eli onu «Şamuel, oğlum» deyə səslədi.
Şamuel cavab verib dedi: «Bəli, buradayam». 17 Eli ondan soruşub dedi: «Rəbb sənə
nə dedi? Rica edirəm, məndən gizlətmə. Əgər sənə dediklərindən birini belə, məndən
gizlətsən, Allah sənə beləsini və bundan betərini etsin». 18 Bundan sonra Şamuel heç nə
gizlətmədi və ona hər şeyi danışdı. Eli də dedi: «O, Rəbdir, gözündə nə xoşdursa, onu da
etsin».

19 Şamuel böyüdü. Rəbb onunla idi və Rəbb onun sözlərindən heç birini boşa çıxartmadı.
20 Rəbbin Şamueli peyğəmbər kimi təsdiq etdiyini Dandan Beer-Şevaya qədər bütün İsrail
bildi. 21 Rəbb yenə Şiloda görünməyə başladı. O Özünü Şamuelə kəlamı ilə göstərmişdi.

4

Əhd sandığının ələ keçməsi

1 Şamuelin sözü bütün İsrailə yayılmışdı. O dövrdə İsraillilər Filiştlilərə qarşı döyüşmək
üçün çıxdılar. 2 İsraillilər Even-Ezerdə, Filiştlilər isə Afeqdə ordugah qurdular. Filiştlilər
İsraillilərlə döyüşmək üçün düzüldülər. Döyüş qızışanda İsraillilər Filiştlilərə məğlub
oldular və döyüş meydanında dörd minə yaxın İsrailli qırıldı. 3 Xalq ordugaha qayıdarkən
İsrail ağsaqqalları bir-birindən soruşdu: «Görəsən Rəbb bu gün bizi Filiştlilər qarşısında
nə üçün məğlub etdi? Şilodan Rəbbin əhd sandığını yanımıza gətirək. Qoy aramızda olsun
və bizi düşmənlərin əlindən qurtarsın». 4* Xalq Şiloya adam göndərdi. Keruvlar arasında
taxt qurmuş Ordular Rəbbinin əhd sandığını oradan gətirdilər. Elinin iki oğlu Xofni və
Pinxas Allahın əhd sandığının yanında idi.
5 Rəbbin əhd sandığı ordugaha çatan kimi bütün İsraillilər bərkdən elə qışqırdılar ki,
yer titrədi. 6 Bu qışqırığın gurultusunu eşidərkən Filiştlilər belə dedilər: «İbranilərin
ordugahında niyə belə böyük qışqırıq və gurultu var?» Ordugaha Rəbbin sandığının
gəldiyini bildikdə 7 Filiştlilər qorxub dedilər: «Ordugaha allahlar gəlib, vay halımıza! Çünki
bundan əvvəl belə bir şey olmamışdı. 8 Vay halımıza! Bu qüdrətli allahların əlindən bizi
kim qurtaracaq? Səhrada Misirlilərə hər cür bəla verən allahlar bunlardır. 9 Ey Filiştlilər,
cəsur olun, kişi kimi dayanın! Yoxsa İbranilər sizə necə boyun əydilərsə, siz də onlara elə
boyun əyəcəksiniz! Kişi kimi dayanın və döyüşün!»
10 Filiştlilər vuruşdular. İsraillilər məğlub oldu və hamısı öz çadırına qaçdı. Çox böyük
qırğın oldu və İsraillilərdən otuz min piyada həlak oldu. 11 Allahın sandığı ələ keçirildi və
Elinin iki oğlu – Xofni ilə Pinxas öldü.

Elinin ölümü

12 Bir nəfər Binyaminli döyüş yerindən qaçaraq elə həmin gün gəlib Şiloya çatdı. Onun
paltarı cırılmış, başı toz-torpaq içində idi. 13 Budur, o gələn zaman Eli kürsü üstündə oturub
yol kənarında gözləyir və Allahın sandığından ötrü ürəyi çırpınırdı. Bu adam şəhərə girib
baş verən hadisələri danışanda bütün şəhər şivən qopardı. 14 Eli bu səsi eşidəndə «Bu nə
səs-küydür?» deyə soruşdu. Bu adam tez gəlib hər şeyi Eliyə danışdı. 15 Eli doxsan səkkiz
yaşında idi, artıq gözləri tutulmuşdu, görmürdü. 16 Həmin adam Eliyə dedi: «Mən döyüş
meydanından gəlirəm. Bu gün döyüşdən qaçmışam». Eli soruşdu: «Oğlum, nə baş verib?»
17 Xəbər gətirən adam belə cavab verdi: «İsraillilər Filiştlilərin qabağından qaçdılar və
xalq arasında böyük qırğın oldu. İki oğlun Xofni ilə Pinxas ölmüş, Allahın sandığı isə
ələ keçirilmişdir». 18 Bu adam Allahın sandığından danışan zaman Eli kürsüdən arxaya
– qapının yanına yıxıldı; həm qoca, həm də kök olduğu üçün boynu qırıldı və öldü. O, qırx
il İsrail xalqına hakimlik etmişdi.
19 Elinin gəlini – Pinxasın arvadı hamilə idi. Doğuş vaxtı çatmışdı. Allahın sandığının ələ
keçirildiyini, qayınatası ilə ərinin ölüm xəbərini eşidərkən onun ağrısı tutdu və çömbəlib
doğdu. 20 Ölüm ayağında ona kömək edən qadınlar dedilər: «Qorxma, bir oğlun oldu». O isə
bunu əhəmiyyətsiz bir şey saydığı üçün cavab vermədi. 21 Çünki Allahın sandığı ələ keçmiş,
qayınatası ilə əri ölmüşdü. Buna görə də «İsrail şərəfdən düşdü» deyərək körpəsinin adını
İkavod qoydu. 22 O dedi: «Allahın sandığı ələ keçirildi, İsrail şərəfdən düşdü».

5

Allahın Filiştlilərə qəzəbi

1 Filiştlilər Allahın sandığını ələ keçirib Even-Ezerdən Aşdoda apardılar. 2 Allahın
sandığını Daqonun məbədinə aparıb Daqonun heykəlinin yanına qoydular. 3 Ertəsi gün Aş-
dodlular erkən duranda Daqonu Rəbbin sandığının önündə üzüstə yerə düşmüş gördülər.
Onlar Daqonu götürüb öz yerinə qoydular. 4 Amma ertəsi gün səhər erkən durduqları
vaxt gördülər ki, Daqon yenə Rəbbin sandığının önündə üzüstə yerə düşmüşdür. Bu dəfə
isə Daqonun başı ilə iki əli qırılıb kandarın üstünə düşmüş və yalnız gövdəsi qalmışdı.

* 4:4 Çıx. 25:22

5 Daqonun kahinləri də, Aşdoddakı Daqon məbədinə gələnlər də buna görə bu günə qədər
bu məbədin kandarına ayaq basmırlar.
6 Rəbbin əli Aşdodlular üzərində ağırlaşdı. Onlara və ətrafındakı camaata bəla verib
bədənlərinə şişlər çıxartdı. 7 Aşdodlular vəziyyətin belə olduğunu görəndə dedilər: «Qoy
İsrail Allahının sandığı bizim yanımızda qalmasın, çünki Onun əli bizim və allahımız
Daqonun üzərində ağır oldu». 8 Ona görə də hər tərəfə qasidlər göndərərək bütün
Filiştlilərin ağalarını yanlarına toplayıb soruşdular: «İsrail Allahının sandığını nə edək?»
Filiştlilərin ağaları isə dedilər: «İsrail Allahının sandığı Qata aparılsın». Beləliklə, İsrail
Allahının sandığını Qata apardılar. 9 Onlar sandığı Qata gətirəndən sonra Rəbbin əli bu
şəhərin üstündə də ağırlaşdı. Şəhəri dəhşətli qorxu bürüdü, böyükdən-kiçiyə qədər şəhər
sakinlərinin hamısına zərbə dəydi. Onların da bədənlərinə şiş çıxdı. 10 Bu hadisədən
sonra Allahın sandığını Eqrona göndərdilər. Allahın sandığı Eqrona çatanda Eqronlular
fəryad qoparıb dedilər: «Bizi və xalqımızı öldürmək üçün İsrailin Allahının sandığını
bura gətirdilər!» 11 Ona görə də hər tərəfə qasidlər göndərib bütün Filiştlilərin ağalarını
yanlarına toplayaraq dedilər: «İsrail Allahının sandığını göndərin getsin yerinə, qoy bizi
və xalqımızı qırmasın». Çünki bütün şəhəri ölüm vahiməsi bürümüşdü və Allahın əli ora
üçün də çox ağır olmuşdu. 12 Sağ qalanların da bədənlərinə şiş çıxdı və şəhərin fəryadı ərşə
qalxdı.

6

Əhd sandığının İsrailə qaytarılması

1 Rəbbin sandığı Filiştlilərin diyarında yeddi ay qaldı. 2 Filiştlilər kahinlərlə falçıları
çağırıb dedilər: «Bu Rəbbin sandığını nə edək? Onu öz yerinə necə qaytarmağı bizə
başa salın». 3 Kahinlər və baxıcılar dedilər: «İsrail Allahının sandığını geri göndərmək
istəyirsinizsə, boş göndərməyin. Ona mütləq təqsir təqdimi verməlisiniz. O zaman
sağalacaqsınız və O sizdən nə üçün əl çəkmədiyini bildirəcək». 4 Filiştlilər soruşdular:
«Ona göndərəcəyimiz təqsir təqdimi nə olmalıdır?» Kahinlər və baxıcılar belə cavab verdi:
«Filiştlilərin ağalarının sayına görə beş qızıl şiş surəti ilə beş qızıl siçovul surəti düzəldib
göndərin. Çünki bu bəla həm sizin, həm də ağalarınızın üstündədir. 5 Ona görə də həm
şişlərinizin, həm də ölkənizi dağıdan siçovulların surətlərini yaradın və İsrailin Allahını
şərəfləndirin. Bəlkə O sizin, allahlarınızın və torpağınızın üstündə əlini yüngülləşdirdi.
6 Misirlilərlə fironun ürəyi inadkarlıq etdiyi kimi nə üçün sizin də ürəkləriniz inadkarlıq
edir? Allah onlarla sərt davrananda İsraillilər azad buraxmadılarmı? 7 İndi isə bir təzə
araba düzəldin və boyunduruğa qoşulmayan iki sağmal inəyi arabaya qoşun. Balalarını isə
onlardan ayırıb evə göndərin. 8 Rəbbin sandığını götürüb arabaya qoyun və təqsir təqdimi
olaraq Ona ödəyəcəyiniz qızıl əşyaları isə bir mücrü içərisində sandığın yanına qoyun,
sonra da yola salın getsin. 9 Amma baxın, onlar sandığın olduğu torpağa – Bet-Şemeş
yoluna qalxarlarsa, deməli, bu böyük bəlanı bizə verən Odur. Yox, əgər oraya getməzlərsə,
onda biləcəyik ki, bizi vuran Onun əli deyil və bu qəza başımıza təsadüfən gəlmişdir».
10 Adamlar belə də etdilər. İki sağmal inək gətirib arabaya qoşdular və balalarını da evdə
bağladılar. 11 Rəbbin sandığı ilə bərabər içərisində siçovulların və şişlərin qızıl surətləri
yığılmış mücrünü də arabaya qoydular. 12 İnəklər birbaşa Bet-Şemeşə gedən yolla sağa-sola
dönmədən, böyürə-böyürə getdilər. Filiştlilərin ağaları isə onları Bet-Şemeş sərhədinə
qədər ötürdülər.
13 O zaman Bet-Şemeşlilər zəmidə buğda biçirdilər. Onlar başlarını qaldırıb sandığı
görəndə sevindilər. 14 Araba Bet-Şemeşli Yeşuanın zəmisinə girib böyük bir daşın yanında
dayandı. Bet-Şemeşlilər arabanın ağaclarını qırdılar, inəkləri isə Rəbbə yandırma qurbanı
verdilər. 15 Levililər Rəbbin sandığını və onun yanındakı qızıl əşyalar yığılmış mücrünü
arabadan endirib böyük bir daşın üstünə qoydular. O gün Bet-Şemeşlilər Rəbbə yandırma
qurbanı verib başqa qurbanlar da kəsdilər. 16 Filiştlilərin beş ağası bu hadisəni gördükdən
sonra həmin gün Eqrona qayıtdı.

17 Filiştlilərin təqsir təqdimi olaraq Rəbbə gətirdikləri qızıl şişlərin hər biri Aşdod, Qəzzə,
Aşqelon, Qat, Eqron üçün olub bu şəhərlərin sayına görə idi. 18 Qızıl siçovullar isə qala
divarlı şəhərlərlə ətraf kəndlər də daxil olmaqla beş ağaya məxsus Filişt şəhərlərinin
sayına görə beş dənə idi. Bet-Şemeşli Yeşuanın zəmisində Rəbbin sandığı qoyulan böyük
daş bu günə qədər şahid kimi qalmaqdadır. 19 Rəbbin sandığının içinə baxdıqları üçün
Allah Bet-Şemeşliləri də vurdu və əlli ailədən yetmiş nəfəri * öldürdü. Xalq isə Rəbbin
onların başına gətirdiyi müsibətə görə yas tutdu. 20 Bet-Şemeşlilər dedilər: «Bu müqəddəs
Allah olan Rəbbin qarşısında kim dayana bilər? Bizdən sonra kimin yanına gedəcək?»
21 Sonra Qiryat-Yearim əhalisinə qasidlər göndərib dedilər: «Filiştlilər Rəbbin sandığını
geri qaytardılar, gəlin onu aparın».

7

Şamuelin İsrailə hakimlik etməsi

1 * Qiryat-Yearim əhalisi gəlib Rəbbin sandığını apardı. Onu təpədə olan Avinadavın
evinə çıxartdı və oğlu Eleazarı Rəbbin sandığına nəzarətçi təyin etdi. 2 Sandıq Qiryat-
Yearimə gələn gündən çox vaxt keçdi: iyirmi il tamam oldu. Bütün İsrail xalqı Rəbbin
intizarını çəkirdi.
3 Şamuel bütün İsraillilərə müraciət edib dedi: «Əgər bütün qəlbinizlə Rəbbə
dönürsünüzsə, yad allahları, Aştoret bütlərini atıb ürəyinizi Rəbbə verin və yalnız Ona
qulluq edin. Sizi Filiştlilərin əlindən O qurtaracaq». 4 O zaman İsrail övladları Baal
bütlərini və Aştoret bütlərini rədd edib yalnız Rəbbə qulluq etdilər.
5 Şamuel dedi: «Bütün İsraillilər Mispaya toplayın və mən sizə görə Rəbbə yalvara-
cağam». 6 Onlar Mispaya toplaşdılar, su çəkib Rəbbin önünə tökdülər və o gün orada
oruc tutub dedilər: «Rəbbə qarşı günah işlətmişik». Şamuel Mispada İsraillilərə hakimlik
edirdi.
7 İsrail övladlarının Mispada toplandığını Filiştlilər eşidəndə Filiştlilərin ağaları İs-
raillilərə qarşı çıxdılar. Bunu eşidən İsrail övladları Filiştlilərdən qorxdu. 8 Ona görə
də İsrail övladları Şamuelə dedilər: «Bizi Filiştlilərin əlindən qurtarmaq üçün Allahımız
Rəbbə durmadan yalvar». 9 Şamuel bir əmlik quzu götürərək onu bütövlüklə Rəbbə
yandırma qurbanı verdi və o, İsrail üçün Rəbbə yalvardı. Rəbb Şamuelə cavab verdi.
10 Şamuel yandırma qurbanı verərkən Filiştlilər İsrailə hücum etmək üçün yaxınlaşdılar.
Rəbb o gün güclü səslə gurlayıb Filiştlilərin üzərinə vəlvələ saldı və onları İsrailin önündə
məğlub etdi. 11 İsraillilər Mispadan çıxıb Bet-Kar altına çatana qədər Filiştliləri qovaraq
qırdılar.
12 Sonra Şamuel bir daş götürüb Mispa ilə Şen arasına qoydu və «Rəbb bizə buraya qədər
kömək etdi» deyərək bu daşı Even-Ezer * adlandırdı.
13 Məğlubiyyətə uğrayan Filiştlilər bir daha İsrail torpağına gəlmədi. Şamuelin bütün
ömrü boyu Rəbbin əli Filiştlilərə qarşı oldu. 14 Filiştlilər Eqrondan Qata qədər İsraildən
aldıqları şəhərləri geri qaytardılar. Bundan əlavə, İsrail ətrafındakı torpaqları da Fil-
iştlilərin əlindən aldı və İsraillilərlə Emorluların arasında sülh yarandı.
15 Şamuel ömrü boyu İsrailə hakimlik etdi. 16 O, ilbəil, növbə ilə Bet-Eli, Qilqalı, Mispanı
gəzir və bu yerlərdə İsrailə hakimlik edirdi. 17 Sonra isə Ramaya qayıdardı, çünki evi orada
idi. Oradan da İsrailə hakimlik edirdi. O həmin yerdə Rəbbə bir qurbangah tikdi.

8

*İsrail xalqının padşah ist*əməsi

1 Şamuel qocalanda oğullarını İsrailə hakim etdi. 2 Onun ilk oğlunun adı Yoel, ikincisinin
adı isə Aviya idi. Onlar Beer-Şevada hakim idilər. 3 Oğulları onun yolu ilə getməyib şərəfsiz
qazanc ardınca düşdülər və rüşvət alıb düzgün olmayan hökmlər verirdilər.

---

* 6:19 əlli ailədən yetmiş nəfəri – yaxud əlli min yetmiş nəfər. * 7:1 2Şam. 6:2-4; 1Saln. 13:5-7
* 7:12 Even-Ezer – ibrani dilində kömək daşı.

4 Bütün İsrail ağsaqqalları yığılıb Ramaya – Şamuelin yanına gəldilər. 5 * Ona dedilər:
«Bax sən qocasan və oğulların sənin yolunla getmir. İndi isə digər millətlərdə olduğu kimi
bizə bir padşah təyin et ki, bizə hökmranlıq etsin». 6 Lakin Şamuel «bizə bir padşah təyin et
ki, hökmranımız olsun» deyilən zaman bu sözlərdən narazı qaldı və Rəbbə dua etdi. 7 Rəbb
Şamuelə dedi: «Sənə dedikləri məsələlərlə əlaqədar xalqın hər sözünə qulaq as, çünki rədd
etdikləri sən deyilsən, onlar üzərində hökmranlıq etməyim deyə, yalnız Məni rədd edirlər.
8 Onları Misirdən çıxartdığım gündən bu günə qədər yad allahlara qulluq etməklə Məni
tərk edirlər. Mənə etdiklərini indi eyni şəkildə sənə edirlər. 9 Sən onların sözlərinə qulaq
as, amma açıqca xəbərdarlıq et ki, onlara hökmdarlıq edəcək padşahın hakimiyyəti necə
olacaq».
10 Şamuel ondan padşah istəyən xalqa Rəbbin bütün sözlərini söylədi. 11 O dedi: «Sizə
hökmdarlıq edəcək padşahın hökmranlığı belə olacaq: oğullarınızı döyüş arabaları və sü-
vari qoşununda xidmət etmək üçün aparacaq və döyüş arabalarının qabağında qaçıracaq.
12 Onlardan bəzisini minbaşı və əllibaşı təyin edəcək, bəzisinə torpaqlarını şumladacaq və
əkinini biçdirəcək, bəzisini isə hərbi sursat və döyüş arabalarına ləvazimat hazırlamaq
üçün işlədəcək. 13 Qızlarınızı ətir düzəltmək, aşpaz və çörəkçi işlətmək üçün aparacaq. 14 Ən
yaxşı tarlalarınızı, üzüm və zeytun bağlarınızı alıb əyanlarına verəcək. 15 Taxıllarınızın
və üzümlüklərinizin məhsullarından onda birini alıb xadimlərinə və əyanlarına verəcək.
16 Qullarınızla qarabaşlarınızı, ən seçmə cavanlarınızı və eşşəklərinizi götürüb öz işində
işlədəcək. 17 Sürülərinizin onda birini özünə götürəcək və siz onun qulu olacaqsınız. 18 Gün
gələcək ki, seçdiyiniz padşahın əlindən fəryad edəcəksiniz, amma o vaxt Rəbb sizə cavab
verməyəcək».
19 Xalq isə Şamuelin sözünə qulaq asmaq istəməyib dedi: «Yox, mütləq üzərimizdə bir
padşah olsun. 20 Başqa millətlərdə olduğu kimi bizə də padşahımız hökmranlıq etsin,
qabağa düşüb döyüşlərimizə başçılıq etsin». 21 Şamuel xalqın hər sözünü dinləyib Rəbbə
söylədi. 22 Rəbb Şamuelə belə dedi: «Onların sözlərinə qulaq as və bir padşah təyin et».
Şamuel İsraillilərə «hər kəs öz şəhərinə qayıtsın» dedi.

9

Şaulun padşahlığa seçilməsi

1 Binyamindən Afiah oğlu Bekorat oğlu Seror oğlu Aviel oğlu Qiş adlı bir adam var idi.
Binyaminli bu adam cəsur cəngavər idi. 2 Onun Şaul adlı gənc, yaraşıqlı oğlu var idi və
İsrail övladları arasında ondan yaraşıqlısı yox idi. O, xalqın hamısından bir çiyin hündür
idi.
3 Şaulun atası Qişin eşşəkləri itmişdi. Qiş oğlu Şaula dedi: «Qalx nökərlərdən birini
yanına al, get, eşşəkləri axtar». 4 Onlar Efrayimin dağlıq bölgəsini gəzdilər və Şalişa
diyarından keçdilər, lakin eşşəkləri tapa bilmədilər. Şaalim diyarını dolandılar, eşşəklər
orada da yox idi. Sonra Binyamin torpağını gəzdilər, lakin eşşəkləri tapa bilmədilər.
5 Bundan sonra Suf bölgəsinə gəldilər və Şaul yanındakı nökərinə dedi: «Gəl qayıdaq, yoxsa
atam eşşəkləri yaddan çıxarıb bizim üçün narahat olacaq». 6 Nökəri isə ona dedi: «Bax
bu şəhərdə bir Allah adamı var. O, möhtərəm bir adamdır və nə deyirsə, hamısı mütləq
doğru çıxır. Gəl oraya gedək, bəlkə bizə gedəcəyimiz yolu o göstərdi». 7 Şaul nökərinə dedi:
«əgər getsək, o adama nə aparaq? Artıq torbalarımızda çörək qurtarmış və Allah adamına
vermək üçün bir hədiyyəmiz belə, yoxdur. Axı nəyimiz var?» 8 Nökər Şaula cavab olaraq
belə dedi: «Bax əlimdə dörddə bir şekel gümüş var. Mən onu Allah adamına verərəm,
qoy o bizə yolumuzu göstərsin». 9 Əvvəllər İsraildə Allahın iradəsini öyrənmək üçün
gedəndə adamlar belə deyərdilər: «Gəl görücünün yanına gedək». O vaxt peyğəmbərləri
görücü adlandırırdılar. 10 Şaul isə nökərinə dedi: «Yaxşı deyirsən, gəl gedək». Onlar Allah
adamının olduğu şəhərə getdilər.
11 Yoxuşdan şəhərə qalxanda su çəkmək üçün şəhərdən çıxan gənc qızlara rast gəldilər
və onlara dedilər: «Görücü buradadırmı?» 12 Onlara cavab verdilər: «Buradadır, sizdən

* 8:5 Qanun. 17:14

qabaqdadır. Tələsin, elə bu gün şəhərə gəlib, çünki xalq bu gün səcdəgahda qurban
kəsəcək. 13 Şəhərə girən kimi onu yemək üçün səcdəgaha qalxmazdan əvvəl taparsınız,
ona görə ki o gəlməyincə xalq yeməyə başlamaz. O, qurbana xeyir-dua verəndən sonra
çağırılanlar yeyər. Tez qalxsanız, ona çatarsınız». 14 Onlar şəhərə qalxdılar. Şaul da təpədə
yerləşən şəhərin mərkəzinə çatanda Şamuellə rastlaşdı, çünki o da səcdəgaha çıxırdı.
15 Şaul gəlməmişdən bir gün əvvəl Rəbb Şamuelə bunu bildirərək qulağına demişdi:
16 «Sabah bu vaxtlar sənin yanına Binyamin torpağından bir adam göndərəcəyəm və onu
Mənim xalqım İsraillilərə başçı olaraq məsh edəcəksən. Filiştlilərin əlindən xalqımı o
qurtaracaq, çünki xalqımın halına yanıram. Ona görə ki fəryadı gəlib Mənə çatdı».
17 Şamuel Şaulu görəndə Rəbb ona dedi: «Bax sənə dediyim bu adam xalqıma hökm-
ranlıq edəcək». 18 Şaul darvazada Şamuelə yaxınlaşıb dedi: «Rica edirəm, görücünün
evinin harada olduğunu mənə göstərəsiniz». 19 Şamuel Şaula cavab verdi: «Görücü mənəm,
qarşımca səcdəgaha qalx. Bu gün mənimlə bərabər yemək yeyəcəksiniz, sabah açılanda
isə ürəyində olanların hamısını sənə bildirib yola salaram. 20 Üç gün əvvəl itən eşşəklərinə
gəlincə, onların fikrini çəkmə, artıq tapılıblar. Bütün İsrail nəyin həsrətindədir? Bu sənə
və ata nəslinə aid deyilmi?» 21 Şaul cavab verdi: «Mən İsrail qəbilələrinin ən kiçiyi olan
Binyamindən deyiləmmi? Nəslim isə Binyamin qəbiləsinin nəsillərinin ən kiçiyi deyilmi?
Axı nə üçün mənə belə söz söyləyirsiniz?»
22 Şamuel Şaul ilə nökəri götürüb otağa apardı və otuz nəfərə qədər çağırılmış adamların
arasında baş tərəfdə ona yer verdi. 23 Şamuel aşpaza dedi: «“Bir yana ayrı qoy” deyib
sənə verdiyim payı bura gətir!» 24 Aşpaz yağlı budu Şaulun qarşısına qoydu. Şamuel dedi:
«Buyur ye, bu sənin üçün ayrılan paydır, bunu sənin üçün saxladım ki, təyin etdiyim gün
çağırdığım xalqla birlikdə yeyəsən». O gün Şaul Şamuellə birlikdə yemək yedi.
25 Onlar səcdəgahdan şəhərə endilər, Şamuel Şaulla evin damında söhbət etdi. 26 Onlar
erkən qalxdılar. Dan yeri sökülənə damdan Şamuel Şaulu çağırıb dedi: «Dur, səni yola
salım». O da qalxıb Şamuellə birlikdə bayıra çıxdı. 27 Onlar şəhər kənarına enərkən Şamuel
Şaula dedi: «Nökərə de ki, qabaqda getsin». Nökər qabağa keçdi. «Amma sən indi ayaq
saxla, qoy Allahın sözünü sənə bildirim».

10

*Şaulun padşahlığa m*əsh olunması

1 Şamuel bir qab zeytun yağı götürüb Şaulun başına tökdü və onu öpərək dedi: «Rəbb
səni Öz irsi olan İsrail üzərində başçı olmaq üçün məsh etdi, elə deyilmi? 2 Bu gün məndən
ayrılandan sonra Binyamin torpağında, Selsahda olan Rəhilənin məzarı yanında iki adama
rast gələcəksən və onlar sənə deyəcək: “Axtarmağa getdiyin eşşəklər tapılıb. Artıq atan
eşşəkləri unudub sizin dərdinizi çəkərək deyir: ‹Oğluma görə nə edim?›” 3 Oradan da irəli
keçib Tavordakı palıd ağacının yanına çatacaqsan və həmin yerdə səni Bet-Elə – Allahın
hüzuruna çıxan üç adam qarşılayacaq. Onlardan biri üç oğlaq, o biri üç kömbə çörək, biri
də bir tuluq şərab aparacaq. 4 Onlar səni salamlayaraq iki kömbə çörək verəcəklər. Sən
də o çörəkləri onlardan alacaqsan. 5 Bundan sonra Filişt keşik dəstəsinin olduğu yerə –
Giveat-Elohimə çatacaqsan. Şəhərə girən zaman orada səcdəgahdan enən bir peyğəmbər
dəstəsinə rast gələcəksən. Onların qarşılarında çəng, dəf, ney, lira çalınacaq və onlar
peyğəmbərlik edəcək. 6 Onda Rəbbin Ruhu üzərinə qüvvə ilə enəcək və sən də onlarla birgə
peyğəmbərlik edəcəksən və dönüb tamam başqa bir adam olacaqsan. 7 Bu əlamətlər səndə
baş verəndə vəziyyətə uyğun hərəkət et, çünki Allah səninlədir. 8 Sən məndən əvvəl Qilqala
enəcəksən, mən də yandırma qurbanları təqdim etmək və ünsiyyət qurbanları kəsmək
üçün oraya enəcəyəm. Amma mən yanına gəlib nə edəcəyini sənə bildirənədək yeddi gün
gözləməli olacaqsan».
9 Şaul Şamuelin yanından yola düşmək üçün çevriləndə Allah onun ürəyini dəyişdirdi
və bütün bu əlamətlər o gün yerinə yetdi. 10 Oradan Giveaya gedərkən onları bir
peyğəmbər dəstəsi qarşıladı və Allahın Ruhu Şaulun üstünə qüvvə ilə endi. Onların
arasında Şaul da peyğəmbərlik etməyə başladı. 11 Əvvəldən onu tanıyan camaatın hamısı

onun peyğəmbərlik etdiyini görəndə bir-birinə belə dedi: «Qişin oğluna nə olub? Məgər
Şaul da peyğəmbərlərin sırasındadır?» 12 * Bir adam cavab verib dedi: «Görün onların
atası kimdir?» Buna görə də «Məgər Şaul da peyğəmbərlərin sırasındadır?» sözü məsələ
çevrildi. 13 Şaul peyğəmbərlik edəndən sonra səcdəgaha qalxdı.
14 Şaulun əmisi ondan və nökərindən soruşdu: «Hara getmişdiniz?» Şaul dedi: «Eşşəkləri
axtarmağa getmişdik, amma gördük ki, tapa bilmirik, ona görə də Şamuelin yanına
getdik». 15 Şaulun əmisi dedi: «Rica edirəm, Şamuelin sənə nə dediyini mənə danış».
16 Şaul əmisinə dedi: «Eşşəklərin tapıldığını bizə aydın bildirdi». Lakin padşahlıq haqqında
Şamuelin sözünü əmisinə danışmadı.
17 Şamuel xalqı Rəbbin önünə – Mispaya çağırdı. 18 O, İsrail övladlarına dedi: «İsrailin
Allahı Rəbb belə deyir: "İsraili Misirdən Mən çıxartdım. Misirlilərin və sizə zülm
edən bütün padşahlıqların əlindən sizi Mən azad etdim". 19 Lakin bəlalarınızdan və
müsibətlərinizdən sizi qurtaran Allahınızı bu gün rədd etdiniz və Ona "üzərimizə bir
padşah qoy" dediniz. İndi isə qəbilələrinizə və nəsillərinizə görə Rəbbin hüzurunda
durun».
20 Şamuel İsrailin bütün qəbilələrini bir-bir qabağa çıxartdı, Binyamin qəbiləsi püşk ilə
seçildi. 21 Sonra Binyamin qəbiləsini nəsilbənəsil qabağa çıxartdı. Püşk Matri nəslinə
düşdü. Nəhayət Qiş oğlu Şaul seçildi. Lakin onu axtarıb tapa bilmədilər. 22 Yenə Rəbdən
soruşdular: «O buraya hələ gəlməyibmi?» Rəbb dedi: «Odur, yüklərin arasında gizlənib».
23 Qaçıb Şaulu oradan gətirdilər. Xalq arasında duran zaman Şaul xalqın hamısından bir
çiyin hündür görünürdü. 24 Şamuel bütün xalqa dedi: «Rəbbin seçdiyi bu xalqın arasında
bənzəri olmayan adamı görürsünüzmü?» O zaman xalq bir səslə qışqırıb dedi: «Yaşasın
padşah!»
25 Şamuel padşahlıq qaydalarını xalqa söylədi və kitaba yazıb Rəbbin önünə qoydu.
Sonra Şamuel bütün xalqı evinə göndərdi. 26 Şaul da Giveaya, öz evinə qayıtdı və
qəlblərində Allahın oyanış yaratdığı igidlər onunla bərabər getdilər. 27 Bəzi yaramaz
adamlar isə belə dedilər: «Bu adam bizi necə qurtaracaq?» Ona xor baxıb hədiyyə
göndərmədilər. Şaul isə buna susdu.

11

*Şaulun Ammonluları m*əğlubiyyətə uğratması

1 Ammonlu Naxaş gəlib Yaveş-Gileada qarşı ordugah qurdu. Bütün Yaveş əhalisi Naxaşa
dedi: «Bizimlə saziş bağla, biz də sənə qulluq edək». 2 Ammonlu Naxaş isə onlara dedi:
«Bu şərtlə sizinlə razılığa gələrəm ki, hər birinizin sağ gözünü çıxarıb bütün İsraili rüsvay
edim». 3 Yaveş ağsaqqalları ona dedilər: «Bizə yeddi gün möhlət ver ki, İsrailin bütün
ərazisinə qasidlər göndərək və əgər bizi heç kim xilas edə bilməsə, sənə təslim olarıq».
4 Qasidlər Şaulun Givea şəhərinə gəldilər və xalq arasında bu sözləri car çəkdilər. Bütün
xalq da şivən qoparıb ağladı. 5 Bu vaxt Şaul öküzlərin arxasınca tarladan gəlirdi. O dedi:
«Xalqa nə olub ki, ağlayır?» Ona Yaveşlilərin sözünü çatdırdılar.
6 Həmin sözləri eşidən zaman Allahın Ruhu Şaulun üstünə qüvvə ilə endi, qəzəbindən
od tutub yandı. 7 O, bir cüt öküzünü götürüb parça-parça doğradı və onları qasidlərin əli
ilə bütün İsrail ərazisinə göndərib dedi: «Kim Şaulun və Şamuelin ardınca getməsə, bax
öküzləri bu kökə salınacaq». Xalqın arasına Rəbbin xofu düşdü və hamı bir nəfər kimi
ayağa qalxdı. 8 Şaul onları Bezeqdə saydı: İsrail övladları üç yüz min və Yəhuda adamları
isə otuz min nəfər oldu.
9 Gələn qasidlərə dedilər: «Yaveş-Gileadlılara belə deyərsiniz: "Sabah gün qızınca sizə
qurtuluş olacaq"». Qasidlər gedib bunu Yaveşlilərə bildirdilər və onlar da sevindilər.
10 Yaveşlilər Ammonlulara dedilər: «Sabah təslim olacağıq və bizimlə gözünüzdə xoş
görünən kimi rəftar edin».
11 Ertəsi gün Şaul xalqı üç bölməyə ayırdı və səhər qarovulunda düşmən ordugahının
içinə girərək gün qızana qədər Ammonluları qırdı. Qalanlar isə elə dağıldılar ki, onlardan

* 10:12 1Şam. 19:23-24

iki nəfər bir yerdə qalmadı. 12 Xalq Şamuelə dedi: «“Şaulmu üzərimizdə padşah olacaq?”
deyənlər kimlərdir? O adamları verin öldürək». 13 Şaul isə dedi: «Bu gün heç kəs
öldürülməyəcək, çünki Rəbb bu gün İsrailə qurtuluş verdi».
14 Şamuel xalqa dedi: «Gəlin Qilqala gedək və orada padşahlığı yenidən təsdiq edək».
15 Bütün xalq Qilqala getdi. Orada – Qilqalda Şaulu Rəbbin önündə padşah olaraq qəbul
etdilər və sonra Rəbbin önündə ünsiyyət qurbanları kəsdilər. Bütün İsraillilər Şaulla birgə
böyük bayram etdilər.

12

Şamuelin nitqi

1 Şamuel İsraillilərin hamısına dedi: «Baxın mən dediklərinizə axıradək qulaq asaraq
üzərinizə bir padşah təyin etdim. 2 İndi qarşınızda padşah gedir, mən isə qocalmışam,
saçlarım ağarıb. Budur, oğlanlarım da sizinlədir. Mən də gəncliyimdən bu günə qədər
sizin qarşınızda getmişəm. 3 Budur, qarşınızdayam, hansınızın öküzünü almışam? Kimin
eşşəyini almışam? Kimi aldatmışam, kimi incitmişəm və yaxud kimdən rüşvət alıb haqsız
əməlinə göz yummuşam? Rəbbin və Onun məsh etdiyinin qarşısında mənə qarşı şəhadət
edin ki, haqqınızı ödəyim». 4 Onlar belə cavab verdilər: «Sən bizi heç vaxt aldatmamısan,
incitməmisən, heç kimin əlindən də heç nə almamısan». 5 Şamuel onlara dedi: «Sizə qarşı
əlimdə bir şey tapmadığınıza bu gün Rəbb və Onun məsh olunmuş padşahı da şahiddir».
Xalq dedi: «Bəli, şahiddir».
6 * Şamuel xalqa dedi: «Musanı və Harunu təyin edən, atalarınızı Misir torpağından
çıxaran Rəbdir. 7 İndi isə Rəbbin hüzurunda dayanın. Rəbbin sizə və atalarınıza etdiyi
bütün haqq işlər barədə sübutlar göstərəcəyəm. 8 * Yaqub Misirə gəldi. Sonra atalarınız
Rəbbə fəryad etdilər. Rəbb Musa ilə Harunu göndərdi ki, atalarınızı Misirdən çıxardıb
bu yerdə məskunlaşdırsın. 9 * * * Lakin onlar özlərinin Allahı Rəbbi unutdular, Rəbb də
onları Xasor ordusunun başçısı Sisraya, Filiştlilərə və Moav padşahına təslim etdi. Onlar
atalarınıza qarşı vuruşdular». 10 * Xalq Rəbbə fəryadla dedi: «Rəbbi atıb Baal və Aştoret
bütlərinə qulluq etməklə günah etdik. Ya Rəbb, indi bizi düşmənlərimizin əlindən qurtar
və biz Sənə qulluq edərik». 11 * * * Rəbb də Yerub-Baalı, Bedanı, İftahı və Şamueli göndərdi.
O sizi ətrafınızdakı düşmənlərin əlindən qurtardı və əmin-amanlıqda yaşadınız. 12 * Amma
siz Ammon padşahı Naxaşın sizə qarşı gəldiyini görəndə Rəbb Allahınız sizə padşah ikən
mənə dediniz: «Xeyr, gərək bizə bir padşah hökmranlıq etsin». 13 İndi isə budur seçdiyiniz
və istədiyiniz padşah! Baxın Rəbb üzərinizə bir padşah qoydu. 14 Əgər Rəbdən qorxub Ona
qulluq edərək səsinə qulaq assanız, əmrinə qarşı çıxmasanız, həm sizə hökmranlıq edən
padşahınız, həm də siz Allahınız Rəbbin ardınca gedəcəksiniz. 15 Yox, əgər Rəbbin səsinə
qulaq asmasanız və Rəbbin əmrinə qarşı çıxsanız, o zaman Rəbbin əli atalarınıza qarşı
olduğu kimi sizin də əleyhinizə olacaq.
16 İndi isə dayanın, Rəbbin gözünüz önündə edəcəyi bu böyük hadisəni görün. 17 Bu gün
buğda biçimi deyilmi? Göy gurultusu və yağış göndərsin deyə Rəbbi çağıracağam, özünüz
üçün padşah istəməklə etdiyiniz pisliyin Rəbbin gözündə nə qədər böyük olduğunu dərk
edib görəcəksiniz.
18 Şamuel Rəbbi çağırdı və Rəbb o gün göy gurladıb yağış yağdırdı. Bütün xalq həmin gün
Rəbdən və Şamueldən çox qorxdu. 19 Camaat Şamuelə belə dedi: «Qulların üçün Allahın
Rəbbə yalvar ki, ölməyək, çünki bütün günahlarımızın üzərinə özümüzə padşah istəmək
təqsirini də əlavə etdik». 20 Şamuel isə xalqa dedi: «Qorxmayın, bu pisliyi həqiqətən siz
etmisiniz, lakin Rəbbin yolundan dönməyin, bütün qəlbinizlə yalnız Rəbbə qulluq edin.
21 Dönməyin, çünki o zaman boş bütlərin ardınca getmiş olacaqsınız, o bütlər ki fayda
verməz və xilas etməzlər, çünki puçdurlar. 22 Amma Rəbb xalqını Öz böyük ismi naminə

* 12:6 Çıx. 6:26 * 12:8 Çıx. 2:23 * 12:9 Hak. 4:2 * 12:9 Hak. 13:1 * 12:9 Hak. 3:12 * 12:10 Hak. 10:10 * 12:11 Hak. 7:1 * 12:11 Hak. 11:29 * 12:11 1Şam. 3:20 * 12:12 1Şam. 8:19

atmayacaq, ona görə ki sizi Öz xalqı etmək Rəbbin xoşuna gəlmişdi. [23] Mənə gəlincə, sizin
üçün yalvarmağı dayandırmaqla Rəbbə qarşı günah etmək qoy məndən uzaq olsun. Mən
sizə xeyirli və düz yolu öyrədəcəyəm. [24] Ancaq Rəbdən qorxun, Ona sədaqətlə, bütün
qəlbinizlə xidmət edin. Görün sizin üçün necə əzəmətli işlər görüb. [25] Əgər pislik etməkdə
davam etsəniz, həm siz, həm də padşahınız məhv olacaq».

13

*Şaulun ita*ətsizliyi

[1] Şaul bir il padşah oldu və İsrailin üzərində daha iki il padşahlıq edəndən sonra [2] o
özü üçün üç min nəfər İsrailli seçdi. Bunlardan iki min nəfəri Mikmasda və Bet-El
təpələrində Şaulun yanında qaldı, min nəfəri isə Binyaminin Givea şəhərində Yonatanın
yanında saxladı. Xalqın qalan hissəsini isə Şaul öz evlərinə göndərdi. [3] Yonatan Gevadakı
Filiştlilərin keşik dəstəsinin əsgərlərini qırdı və bunu bütün Filiştlilər eşitdilər. Şaul
isə İbranilər eşitsinlər deyə bütün ölkədə şeypur çaldırdı. [4] İsraillilərin hamısı Şaulun
Filiştlilərin keşik dəstəsini qırdığını, Filiştlilərin İsrailə nifrət etdiyini eşitdi. Xalq Şaulun
ətrafında yığılmaq üçün Qilqala çağırıldı. [5] Filiştlilər İsraillə vuruşmaq üçün yığıldılar.
Otuz min döyüş arabası, altı min atlı və dənizdəki qum dənələrinin sayı qədər camaat
çıxıb Bet-Avenin şərqində Mikmasda ordugah qurdu.

[6] İsraillilər təhlükə qarşısında olduqlarını gördülər, çünki xalq sıxışdırıldı, xalq mağar-
alarda, kolluqlarda, qayalarda, məqbərələrdə və nohurlarda gizləndi. [7] İbranilərdən bəzisi
İordan çayından Qad və Gilead torpağına keçmişdi, lakin Şaul isə hələ Qilqalda idi və bütün
xalq qorxudan əsə-əsə onun ardınca gedirdi.

[8] * Şaul Şamuel təyin etdiyi vaxta qədər yeddi gün gözlədi, lakin Şamuel Qilqala
gəlmədi, ona görə də xalq Şaulun yanından dağılmağa başladı. [9] Şaul dedi: «Yandırma
qurbanını və ünsiyyət qurbanını yanıma gətirin». O, yandırma qurbanını təqdim etdi.
[10] Yandırma qurbanının təqdimi qurtaranda Şamuel gəlib çıxdı və Şaul salamlaşmaq üçün
onu qarşılamağa çıxdı. [11] Şamuel dedi: «Sən nə etmisən?» Şaul isə dedi: «Gördüm
ki, ətrafımdakı xalq dağılır, sən isə təyin etdiyin gün gəlmədin və Filiştlilər Mikmasda
toplanıb. [12] Dedim ki, indi Filiştlilər Qilqala, üstümə gələcəklər, mən isə hələ Rəbbin
razılığını almamışam. Ona görə də özümü məcbur edib yandırma qurbanını təqdim
etdim». [13] Şamuel Şaula dedi: «Ağılsızlıq etdin, Allahın Rəbbin sənə verdiyi əmrə əməl
etmədin. Belə olmasaydı, Rəbb İsrail üzərində sənin padşahlığını əbədi saxlayacaqdı. [14] *
Lakin indi padşahlığın davam etməyəcək. Rəbb Özü üçün Öz ürəyinə yatan bir adam
tapıb. Həmin adamı Rəbb xalqına başçı təyin etdi. Çünki sən Rəbbin verdiyi əmrlərə əməl
etmədin». [15] Bundan sonra Şamuel Qilqalı tərk edib Binyaminlilərin Givea şəhərinə çıxdı.
Şaul yanında olan xalqı saydı: altı yüz nəfərə qədər idi.

[16] Şaul, oğlu Yonatan və yanında olan xalq Binyaminlilərin Geva şəhərində qalmaqda idi.
Filiştlilər isə Mikmasda ordugah qurmuşdular. [17] Filişt ordugahından qarətçi hücumçular
üç dəstəyə bölünüb çıxdılar. Bir dəstə Ofra yoluna – Şual torpağına yönəldi. [18] Digər dəstə
isə Bet-Xoron yoluna, o biri dəstə isə çölə – Sevoim vadisinə baxan sərhəd yoluna yönəldi.

[19] Bütün İsrail ölkəsində bir nəfər də olsun dəmirçi yox idi. Filiştlilər demişdilər ki, qoy
İbranilər qılınc, nizə düzəltməsinlər. [20] Bütün İsraillilər kotanlarını, kərkilərini, baltalarını
və oraqlarını itiləmək üçün Filiştlilərin yanına gəlirdi. [21] Kotanın, kərkinin itiləmə qiyməti
bir pim * idi. Bellər, baltalar, bizlər üçün isə şekelin üçdə biri qədər gümüş pul alardılar.
[22] Ona görə də müharibə zamanı Şaulla Yonatanın yanında olan xalqın əlində qılınc və nizə
yox idi, bu silahlar ancaq Şaulun və oğlu Yonatanın əlində olardı.

[23] Filiştlilərin keşik dəstəsi Mikmas keçidinə çıxdı.

---

* 13:8 1Şam. 10:8 * 13:14 Həv. 13:22 * 13:21 Pim – şekelin üçdə ikisi, səkkiz qrama yaxın gümüş pul.

14

Yonatanın böyük qələbəsi

1 Bir gün Şaulun oğlu Yonatan silahdarı olan nökərə dedi: «Gəl qarşı tərəfdə olan
Filiştlilərin keşik dəstəsinə keçək». Lakin bunu atasına bildirmədi. 2 Şaul isə Givea
kənarında Miqrondakı nar ağacı altında oturmuşdu, yanındakı xalq altı yüz nəfərə
qədər idi. 3 Şiloda Rəbbin kahini, Eli oğlu Pinxas oğlu İkavodun qardaşı Axituvun oğlu
Axiya efod geyinmişdi. Yonatanın getdiyindən xalqın xəbəri yox idi. 4 Filiştlilərin keşik
dəstəsinə getmək üçün Yonatanın keçmək istədiyi keçidlər iki şişuclu qayalığın arasında
idi. Qayalıqlardan birinin adı Boses, o birinin adı isə Sene idi. 5 Qayalıqlardan biri şimal
tərəfdən Mikmasa, o biri qayalıq isə cənub tərəfdən Gevaya baxırdı.
6 Yonatan silahdarı olan nökərə dedi: «Gəl bu sünnətsizlərin keşik dəstəsinə keçək, bəlkə
Rəbb bizim üçün bir iş gördü. Çünki həm çox, həm də az adamların üzərində qələbə
çalmaq üçün Rəbbə mane olan yoxdur». 7 Silahdarı ona dedi: «Ürəyin necə istəyirsə, elə
də et. Get bax, mən səninləyəm, çünki ürəyimizin istəyi birdir». 8 Yonatan dedi: «Gəl bu
adamlara tərəf gedib özümüzü onlara göstərək. 9 Əgər bizə "sizin yanınıza biz gələnə qədər
dayanın" desələr, o zaman yerimizdə durub onların yanına çıxmarıq. 10 Lakin "yanımıza
çıxın", desələr, o zaman yerimizdən durub onların yanına qalxarıq, çünki Rəbb onları bizə
təslim etmişdir və bu bizim üçün əlamət olacaq».
11 İkisi də özünü Filiştlilərin keşik dəstəsinə göstərdi. Filiştlilər isə dedilər: «Bax İbranilər
gizləndikləri deşiklərdən çıxırlar». 12 Əsgərlər Yonatana və onun silahdarına dedilər:
«Yanımıza çıxın, sizin dərsinizi verək». Yonatan silahdarına dedi: «Ardımca gəl, çünki
Rəbb onları İsrailə təslim etdi». 13 Yonatan, onun ardınca silahdarı əl və ayaqları ilə yuxarı
dırmaşdılar, Yonatan Filiştliləri vurub yıxır, arxadan silahdarı onları öldürürdü. 14 Bu
ilk döyüşdə yarım sahə torpaqda * Yonatanla silahdarı iyirmi nəfərə qədər adamı qırdı.
15 Ordugaha, çölə, bütün xalq arasına vəlvələ düşdü. Keşikçi əsgərlər və qarət hücumçuları
arasına elə bir çaxnaşma düşdü ki, yer sarsıldı. Bu, Allah xofu idi.
16 Şaulun Binyamində olan Givea şəhərindəki gözətçiləri baxanda gördülər ki, Filişt
qoşunu dağılıb ora-bura qaçır. 17 Şaul yanında olan xalqa dedi: «İndi sayın, görün bizdən
kim yoxdur». Saydıqları zaman Yonatanla silahdarı olmadı. 18 Şaul Axiyaya dedi: «Allahın
sandığını buraya gətirin». Çünki o vaxtlar Allahın sandığı İsraillilərin yanında idi.
19 Şaul kahinə bunu deyərkən Filiştlilərin ordugahından gurultu getdikcə çoxalırdı və
Şaul kahinə «əl saxla!» dedi. 20 Şaul və yanında olan bütün xalq yığılıb döyüş meydanına
getdilər. Budur, Filiştlilərdən hər bir kəs qılıncını öz ətrafındakı qonşusuna qarşı çıxartdı
və çox böyük çaşqınlıq yarandı.
21 Əvvəlcədən Filiştlilər tərəfinə keçən İbranilər Filiştlilərlə bərabər ordugaha
gəlmişdilər. Onlar da Şaulun və Yonatanın yanında olan İsraillilərlə birləşdilər. 22 Efrayim
dağlıq bölgəsində gizlənən bütün İsraillilər də Filiştlilərin qaçdığını eşitdikdə öz döyüş
meydanından Filiştliləri qovmağa başladılar. 23 Beləcə o gün Rəbb İsrailə qələbə qazandırdı
və döyüş Bet-Avendən o tərəfə keçdi.
24 İsraillilər o gün çox yorulmuşdu. Çünki Şaul «Axşama qədər, Şaul düşmənlərindən
qisas alana qədər kim çörək yesə, lənətə gəlsin!» deyərək onlara and içdirmişdi. Xalqdan
heç kim dilinə heç nə vurmadı. 25 Bütün xalq meşəyə getdi və torpaq üzərində olan bal
şanısına rast gəldi. 26 Xalq meşədə bal şanısına rast gələndə şanıdan bal süzülürdü, lakin
heç kəs əlini ağzına aparmırdı, çünki xalq anddan qorxurdu. 27 Lakin Yonatan atasının
xalqa and içdirdiyini eşitməmişdi. O, əlindəki dəyənəyi uzadıb ucunu şanı balına batıraraq
əlini ağzına apardı və gözlərinə işıq gəldi.
28 Camaat arasından bir nəfər dedi: «"Bu gün kim çörək yesə, lənətə gəlsin!" deyə atan
xalqa möhkəm and içdirmiş, buna görə də xalq taqətdən düşmüşdü». 29 Yonatan dedi:
«Atam ölkəyə əzab verir. Rica edirəm, baxın bu baldan bir az daddım, gör necə gözlərim

* 14:14 Yarım sahə torpaq – yarım hektara qədər sahə.

işıqlandı! 30 Əgər bu gün düşmənlərdən ələ keçirilən yeməkləri xalq doyunca yemiş olsaydı,
gör nələr olardı? O zaman Filiştlilər arasında daha böyük qırğın olmazdımı?»
31 Həmin gün İsraillilər Mikmasdan Ayyalona qədər Filiştliləri məğlub etdilər. Xalq çox
yorğun idi. 32 Ona görə də düşmən malının üstünə düşüb qoyunları, öküzləri, buğaları
yerindəcə kəsdilər və onları qanlı-qanlı yedilər. 33 * Bunu Şaula xəbər verdilər: «Bax xalq
əti qanlı-qanlı yeyərək Rəbbə qarşı günah edir». Şaul dedi: «Xəyanət etmisiniz, indi isə
yanıma böyük bir daş yuvarlayın». 34 Şaul sözünə davam etdi: «Xalqın arasına gedib onlara
deyin: "Hər kəs öküzünü, qoyununu yanıma gətirsin və burada kəsib yesin. Əti qanlı-qanlı
yeyərək Rəbbə qarşı günah etməyin"». Bütün xalq o gecə öküzünü öz əli ilə oraya gətirib
kəsdi. 35 Şaul Rəbbə bir qurbangah düzəltdi. Bu onun Rəbb üçün qurduğu ilk qurbangah
idi.
36 Şaul dedi: «Filiştlilərin ardınca gecə ikən düşək ki, dan yeri sökülənə qədər onları
talan edək və onlardan heç kimi sağ buraxmayaq». Ona dedilər: «Gözündə nə xoşdursa,
onu da et». Kahin isə dedi: «Gəlin buraya – Allahın hüzuruna yaxınlaşaq». 37 Şaul
Allahdan soruşdu: «Mən Filiştlilərin ardınca düşümmü? Sən onları İsraillilərə təslim
edəcəksənmi?» Lakin həmin gün Allah ona cavab vermədi. 38 Şaul dedi: «Ey bütün xalq
başçıları, buraya yaxınlaşın, bu gün hansı günah etdiyinizi öyrənin və görün. 39 Çünki
İsraili qurtaran, var olan Rəbbə and olsun, bu işdə oğlum Yonatan təqsirkar olsa belə,
mütləq ölməlidir». Lakin xalq arasından ona cavab verən olmadı. 40 Şaul bütün İsraillilərə
dedi: «Siz bir tərəfdə, mən də oğlumla başqa bir tərəfdə duraq». Xalq Şaula dedi:
«Gözündə nə xoşdursa, onu da et». 41 Şaul İsrailin Allahı Rəbbə dedi: «Həqiqəti üzə çıxart!»
Püşk Şaulla Yonatana düşdü. Xalq təmizə çıxdı. 42 Şaul dedi: «Mənimlə oğlum Yonatan
arasında da püşk atın». Püşk Yonatana düşdü.
43 Şaul Yonatana dedi: «Nə etmisən, mənə bildir!» Yonatan ona dedi: «Ancaq əlimdə olan
dəyənəyin ucu ilə bir az bal dadmışam, buna görə ölməliyəmmi?» 44 Şaul dedi: «Yonatan,
əgər mən səni öldürməsəm, Allah mənə beləsini və bundan betərini etsin! Sən mütləq
ölməlisən». 45 Xalq Şaula belə dedi: «İsraildə belə böyük qurtuluş zəfəri çalan Yonatanmı
öləcək? Əsla! Var olan Rəbbə and olsun, onun başından bir tük belə, yerə düşməyəcək.
Çünki bu gün o, Allahın köməyi ilə iş gördü». Beləliklə, xalq Yonatanı qurtardı və o ölmədi.
46 Şaul daha Filiştliləri təqib etməyib geri qayıtdı və Filiştlilər öz yerlərinə qayıtdılar.
47 Beləliklə, Şaul İsrail üzərində padşah olandan sonra ətrafdakı bütün düşmənlərinə –
Moavlılara, Ammonlulara, Edomlulara, Sova padşahlarına və Filiştlilərə qarşı döyüşdü.
Hansı tərəfə gedərdisə, onların başına bəla gətirirdi. 48 O şücaət göstərərək Amaleqliləri
məğlub etdi və İsraili talan edənlərin əlindən qurtardı.
49 Şaulun oğulları Yonatan, İşvi və Malki-Şua idi. İki qızından böyüyünün adı Merav,
kiçiyinin adı isə Mikal idi. 50 Şaulun arvadının adı Aximaas qızı Axinoam idi. Ordu başçısı
Şaulun əmisi Nerin oğlu Avner idi. 51 Şaulun atası Qişlə Avnerin atası Ner Avielin oğulları
idi.
52 Şaul ömrü boyu Filiştlilərə qarşı şiddətli döyüşlərdə oldu və o, güclü yaxud da cəsur
bir adam görən zaman öz yanına götürürdü.

15

*Şaulun daha bir ita*ətsizliyi

1 * Şamuel Şaula dedi: «Rəbb məni göndərdi ki, Öz xalqı İsrail üzərində padşah olaraq
səni məsh edim. İndi isə Rəbbin sözünü dinlə, 2 * Ordular Rəbbi belə deyir: "İsraillilər
Misirdən çıxan zaman yolda Amaleqlilər onlara qarşı müqavimət göstərdilər. Ona görə də
onları cəzalandıracağam. 3 İndi get, Amaleqliləri qır, hər şeylərini tamamilə darmadağın
et və onlara heyfin gəlməsin. Kişidən qadınadək, yeniyetmədən südəmər körpəyədək,
öküzdən qoyunadək, dəvədən eşşəyədək hamısını qır"».

---

* 14:33 Yar. 9:4; Lev. 7:26-27; 17:10-14; 19:26; Qanun. 12:16,23-25; 15:23 * 15:1 1Şam. 10:1 * 15:2 Çıx. 17:8-14; Qanun. 25:17-19

4 Şaul xalqı çağırdı və onları Telaimdə saydı: iki yüz min piyada əsgərlə bərabər
Yəhudadan on min nəfər var idi. 5 Şaul Amaleqlilərin şəhərinə gəlib vadidə pusqu qurdu.
6 O, Qenlilərə dedi: «Gedib Amaleqlilərdən ayrılın ki, sizi də onlarla bərabər qırmayım.
Çünki İsrail övladları Misirdən çıxan zaman siz onlara xeyirxahlıq etdiniz». Qenlilər
Amaleqlilərdən ayrıldılar.
7 Şaul Xaviladan Misirin şərqindəki Şura çatana qədər Amaleqliləri qırdı. 8 Amaleq
padşahı Aqaqı sağ tutdu, bütün xalqı isə tamamilə qılıncdan keçirdi. 9 Amma Şaul
xalqı ilə birlikdə Aqaqa və Amaleqlilərin ən yaxşı qoyunlarına, öküzlərinə, kökəldilmiş
heyvanlarına, quzularına və yaxşı şeylərin hamısına heyfi gəlib tamamilə məhv etmək
istəmədi, bütün gərəksiz və yararsız şeyləri isə tamamilə yox etdi.
10 Bundan sonra Rəbbin sözü Şamuelə nazil oldu: 11 «Şaulu padşah etdiyimə peşman
oldum. Çünki o dönüb Mənim ardımca getməyərək sözlərimi yerinə yetirməyib». Şamuel
qəzəbləndi və bütün gecəni Rəbbə fəryad etdi. 12 O, Şaulla səhər görüşmək üçün erkən
durdu, amma ona belə xəbər verdilər: «Şaul Karmelə getdi və özünə abidə qoyandan sonra
geri qayıdıb irəlidəki Qilqala endi».
13 Şamuel Qilqala, Şaulun yanına gəldi. Şaul ona dedi: «Qoy Rəbb sənə xeyir-dua versin,
mən Rəbbin sözünə əməl etdim». 14 Şamuel isə dedi: «Elə isə qulaqlarıma gələn bu qoyun
mələşməsi və eşitdiyim bu öküz böyürtüsü nədir?» 15 Şaul dedi: «Onları Amaleqlilərdən
gətiriblər. Çünki xalq sənin Allahın Rəbbə qurban etmək üçün qoyunlarla öküzlərin ən
yaxşılarını saxlayıb, qalanlarını isə tamamilə yox etdi». 16 Şamuel Şaula dedi: «Dayan, bu
gecə Rəbbin mənə söylədiklərini sənə deyəcəyəm». Şaul dedi: «Danış».
17 Şamuel dedi: «Sən öz gözündə kiçik olduğun halda İsrail qəbilələrinin başçısı
olmadınmı? Rəbb səni İsrail üzərinə padşah olaraq məsh etməyibmi? 18 Rəbb səni yürüşə
göndərib dedi: “Günahkarları – Amaleqliləri tamamilə məhv et və qırıb qurtarana qədər
onlarla vuruş”. 19 Bəs nə üçün Rəbbin sözünə itaət etmədin, qarətçilik edib talana girişdin
və Rəbbin gözündə pis sayılan iş gördün?» 20 Şaul Şamuelə dedi: «Mən Rəbbin sözünə itaət
etdim. Rəbbin məni göndərdiyi yürüşə getdim. Amaleq padşahı Aqaqı bura gətirdim,
Amaleqliləri isə tamamilə məhv etdim. 21 Lakin xalq talan malından qoyunları və öküzləri,
məhv edilməyə həsr olunanlardan ən yaxşısını götürdü ki, Qilqalda Allahın Rəbbə qurban
versin». 22 Şamuel isə dedi:
«Rəbb Öz sözünə itaət edilməsindən xoşu gəldiyi qədər
Yandırma qurbanı və başqa qurbanlardan xoşu gələrmi?
Bax itaət etmək qurbandan,
Qulaq asmaq qoçların iç piyindən daha yaxşıdır.
23 Çünki üsyankarlıq falçılığa bərabər günahdır,
İnadkarlıq isə özbaşınalıq və bütpərəstliyə bərabərdir.
İndi ki sən Rəbbin sözünü rədd etdin,
O da səni padşahlıqdan rədd etdi».
24 Şaul Şamuelə dedi: «Günah etdim, çünki Rəbbin əmrini və sənin sözlərini pozdum
və xalqdan qorxub onların sözünə qulaq asdım. 25 Rica edirəm, günahımı bağışla və indi
mənimlə bərabər geri qayıt ki, Rəbbə səcdə qılım». 26 Şamuel Şaula dedi: «Mən sənlə
geri qayıtmayacağam, çünki sən Rəbbin sözünü rədd etdin. Ona görə Rəbb İsraildə padşah
olmayasan deyə səni rədd etdi».
27 Şamuel geri qayıtmaq üçün dönən zaman Şaul onun cübbəsinin ətəyindən yapışanda
ətək qopdu. 28 Şamuel ona dedi: «Bu gün Rəbb də səndən İsrail padşahlığını bu cür qoparıb
səndən də yaxşı olan yaxınına verdi. 29 İsrailin İzzətlisi yalan söyləməz və fikrini dəyişməz.
Axı insan deyil ki, fikrini dəyişsin». 30 Şaul dedi: «Günaha batdım. Rica edirəm, indi
xalqımın ağsaqqalları və İsrail qarşısında mənə hörmət et və mənimlə birlikdə geri qayıt
ki, Allahın Rəbbə səcdə qılım». 31 Şamuel Şaulun arxasınca geri qayıtdı və Şaul Rəbbə səcdə
qıldı.
32 Şamuel dedi: «Amaleq padşahı Aqaqı buraya – mənim yanıma gətirin». Aqaq isə onun
yanına tərəddüd içində gəldi. Aqaq öz-özünə deyirdi: «Görəsən acı ölüm məni mütləq

haqlayıbmı?» 33 Şamuel dedi: «Sənin qılıncın qadınları necə övladsız qoyurdusa, sənin
anan da qadınlar arasında beləcə övladsız qalacaq». Şamuel Qilqalda – Rəbbin önündə
Aqaqı doğradı.
34 Sonra Şamuel Ramaya getdi, Şaul isə Giveadakı evinə qalxdı. 35 Şamuel ölənə qədər
daha Şaulu görmədi, çünki Şaulun dərdini çəkirdi. Rəbb Şaulu İsrailin padşahı etdiyinə
peşman olmuşdu.

16

*Davudun padşah seçilm*əsi

1 Rəbb Şamuelə dedi: «İsrail üzərində padşah olmasın deyə Şaulu rədd etdiyim halda sən
nə vaxta qədər onun dərdini çəkəcəksən? Yağ buynuzunu yağla doldur və get. Səni Bet-
Lexemli Yesseyin yanına göndərirəm. Çünki onun oğulları arasında Özüm üçün padşah
təyin etmişəm». 2 Şamuel dedi: «Necə gedim? Axı Şaul eşitsə, məni öldürər». Rəbb dedi:
«Özünlə bir düyə götürüb "Rəbbə qurban kəsmək üçün gəlmişəm" de. 3 Yesseyi də qurban
mərasiminə dəvət et və sonra nə edəcəyini sənə bildirəcəyəm. Sənə deyəcəyim adamı
Mənim üçün məsh edəcəksən». 4 Şamuel Rəbbin söylədiyi kimi Bet-Lexemə getdi. Şəhərin
ağsaqqalları onu həyəcanla qarşıladılar və dedilər: «Bu gəlişin xeyirdirmi?» 5 O dedi: «Bəli,
xeyirdir. Rəbbə qurban kəsmək üçün gəlmişəm. Özünüzü təqdis edin və mənimlə bərabər
qurban mərasiminə gəlin». Şamuel Yesseylə oğullarını da təqdis edərək onları da qurban
mərasiminə dəvət etdi.
6 Onlar gələrkən Şamuel Eliava baxıb dedi: «Doğrudan da, Rəbbin məsh etdiyi Rəbbin
qarşısındadır!» 7 Lakin Rəbb Şamuelə belə dedi: «Onun görünüşünə və uca boyuna baxma,
Mən onu rədd etmişəm. Ona görə ki Rəbb insanın gördüyü kimi görməz, çünki insan
zahirə, Rəbb isə ürəyə baxar». 8 O zaman Yessey Avinadavı çağırdı və onu Şamuelin
qarşısından keçirdi. Şamuel dedi: «Rəbb bunu da seçmədi». 9 Yessey Şammanı gətirdi
və Şamuel dedi: «Rəbb bunu da seçmədi». 10 Yessey isə oğlanlarının yeddisini Şamuelin
qarşısından keçirdi. Şamuel Yesseyə dedi: «Rəbb bunları seçmədi». 11 Sonra Yesseydən
soruşdu: «Oğlanlarının hamısı budur?» Yessey cavab verdi: «Lap kiçiyi də var, odur, qoyun
otarır». Şamuel Yesseyə dedi: «Bir nəfər göndər, qoy o da buraya gəlsin. Çünki o buraya
gəlməsə, biz süfrəyə oturmayacağıq». 12 Yessey adam göndərib onu içəri gətirtdi. Oğlan
alyanaq, gözləri gözəl, üzü göyçək idi. Rəbb Şamuelə dedi: «Dur, onu məsh et, çünki
seçilmiş budur». 13 Şamuel yağ buynuzunu götürüb qardaşları arasında onu məsh etdi və
o gündən başlayaraq Davudun üzərinə Rəbbin Ruhu qüvvə ilə endi. Sonra Şamuel qalxıb
Ramaya getdi.

*Şaul v*ə Davud

14 Rəbbin Ruhu Şauldan ayrılandan sonra Rəbbin izni ilə şər bir ruh ona əzab verirdi.
15 Şaulun əyanları ona belə dedilər: «Budur, indi Allahın izni ilə şər bir ruh sənə əziyyət
verir. 16 Ey ağamız, qarşında olan qullarına əmr et ki, yaxşı çəng çalan bir adam axtarsınlar.
Allahın izni ilə şər ruh sənin üstünə gələn zaman o, lira çalar, sən də ruhlanarsan». 17 Şaul
əyanlarına dedi: «Elə isə mənim üçün yaxşı çəng çalan bir adam tapıb yanıma gətirin».
18 Gənc əyanlardan biri cavab verdi: «Mən görmüşəm ki, Bet-Lexemli Yesseyin oğlu yaxşı
çəng çalır. O, igid, cəsur döyüşçü, müdrikliklə danışan, yaraşıqlı bir oğlandır və Rəbb
onunladır». 19 Şaul Yesseyin yanına qasidlər göndərib dedi: «Qoyunotaran oğlun Davudu
mənim yanıma göndər». 20 Yessey bir eşşəyə çörək, bir tuluq şərab, bir oğlaq yüklədi və
oğlu Davudun əli ilə Şaula göndərdi. 21 Davud Şaulun yanına gəldi və onun qulluğunda
durdu. Davud Şaulun çox xoşuna gəldi və onu öz silahdarı etdi.
22 Sonra Şaul Yesseyin yanına adam göndərib dedi: «Rica edirəm, qoy Davud yanımda
qalsın, çünki o, gözümdə lütf tapıb». 23 Hər dəfə Allahın izni ilə Şaula şər ruh gələn zaman
Davud lirasını götürüb çalar, Şaul sakitləşər, yaxşı olar və şər ruh ondan ayrılardı.

17

Davud Qolyatı öldürür

1 Filiştlilər müharibə üçün ordularını toplayıb Yəhudaya mənsub Soko şəhərində
cəmləşdilər. Soko ilə Azeqa şəhəri arasında olan Efes-Dammimdə ordugah qurdular.
2 Şaulla İsraillilər toplaşıb Ela vadisində ordugah qurdular və Filiştlilərə qarşı döyüş üçün
düzüldülər.
3 Filiştlilər bir təpənin üstündə, İsraillilər isə o biri təpədə dayanmışdılar, aralarında vadi
var idi. 4 Qat şəhərindən olan Qolyat adlı bir cəngavər Filiştlilərin ordugahından irəli çıxdı.
Onun boyu altı qulac bir qarış * idi. 5 Başında tunc dəbilqəsi vardı, əyninə beş min şekel
ağırlığında tuncdan pullu zireh geymişdi. 6 Baldırlarına tunc zireh taxmışdı, kürəyində isə
tunc mizraq vardı. 7 Nizəsinin sapı toxucu dəzgahının əriş ağacı boyda olub dəmir ucu altı
yüz şekel ağırlığında idi. Qalxan daşıyan silahdarı isə onun qabağında gedirdi.
8 Qolyat İsrail alaylarının qarşısında dayanaraq qışqıra-qışqıra dedi: «Niyə döyüşə çıxıb
düzülmüsünüz? Mən Filiştli, siz də Şaulun qulları deyilsinizmi? Aranızdan bir kişi tapın,
qoy yanıma gəlsin. 9 Əgər mənimlə vuruşanda o məni öldürərsə, onda biz sizə qul olarıq,
yox əgər mən onu vurub öldürsəm, onda siz bizə qul olub qulluq edəcəksiniz». 10 Sonra
Filiştli sözünü belə davam etdirdi: «Bu gün mən İsrail alaylarına meydan oxuyuram.
Mənim qarşıma təkbətək vuruşmaq üçün bir kişi çıxarın!» 11 Filiştlinin bu sözlərini eşidən
Şaul və bütün İsraillilər vahiməyə düşüb çox qorxdu.
12 Davud Yəhudanın Bet-Lexem şəhərindən olan Yessey adlı bir Efratlının oğlu idi.
Yesseyin səkkiz oğlu var idi. Şaulun dövründə Yessey qocalıb yaşa dolmuşdu. 13 Onun
üç böyük oğlu Şaulun ardınca döyüşə getmişdi. Döyüşə gedən üç oğlunun adı belə idi:
birincisi Eliav, ikincisi Avinadav və üçüncüsü Şamma. 14 Davud Yesseyin ən kiçik oğlu idi.
Üç böyük oğlu isə Şaulun ardınca gedirdi. 15 Davud da atasının sürüsünü otarmaq üçün
Şaulun yanından Bet-Lexemə gedər və geri qayıdardı. 16 Filiştli Qolyat qırx gün səhər-
axşam İsraillilərə meydan oxudu.
17 Bir gün Yessey oğlu Davuda dedi: «İndi qardaşların üçün bu bir efa qovurğa və on
kömbə çörəyi götür, ordugaha – qardaşlarının yanına tələs. 18 Bu on parça pendiri də
minbaşı üçün götür, ondan qardaşlarının hal-əhvalını soruş və mənə onlardan bir xəbər
gətir». 19 Davudun qardaşları Şaul və bütün İsraillilərlə birgə Ela vadisində Filiştlilərlə
döyüşdə idi.
20 Davud səhər tezdən durub qoyunlarını çobana tapşıraraq Yesseyin buyurduğu kimi
ərzaqları götürüb getdi. O, ordugaha gələn zaman ordu döyüş meydanına çıxır və nərə
çəkərək döyüşə düzülürdü. 21 İsraillilərlə Filiştlilər döyüşmək üçün üz-üzə dayandılar.
22 Davud gətirdiyi şeyləri tədarük keşikçisinə verdi, özü isə cəbhəyə qaçdı və qardaşlarının
yanına gəlib onları salamladı. 23 Davud onlarla söhbət edərkən Filiştlilərin Qat şəhərindən
olan Qolyat adlı cəngavər öz alaylarının arasından irəli çıxıb yenə əvvəlki kimi sözlər
söylədi. Davud bunu eşitdi.
24 Bütün İsraillilər bu adamı görəndə bərk qorxdular və onun qarşısından qaçdılar.
25 İsraillilər dedilər: «Qabağa çıxan bu adamı görürsünüzmü? Doğrudan da, o, İsrailə
meydan oxumağa çıxıb. Kim onu öldürsə, padşah onu var-dövlətə çatdıracaq, qızını
ona verəcək və atasının ailəsini İsraildəki vergidən azad edəcək». 26 Davud yanındakı
adamlara dedi: «Bu Filiştlini öldürüb İsraili bu xəcalətdən qurtaran adama nə ediləcək?
Axı bu sünnətsiz Filiştli kimdir ki var olan Allahın alaylarına meydan oxuyur?» 27 Xalq onu
öldürən adama nə ediləcəyini deyərək eyni sözü təkrar etdi.
28 Davud adamlarla danışarkən böyük qardaşı Eliav onun səsini eşitdi və qəzəbdən
alovlanaraq dedi: «Sən niyə aşağı enmisən? Çöldəki bir neçə qoyunumuzu kimə
tapşırmısan? Bilirəm, sən lovğalığından və ürəyinin pis niyyətindən ötrü buraya döyüşə
tamaşa etmək üçün gəlmisən». 29 Davud dedi: «Axı indi mən nə etmişəm? Yəni danışa da

* 17:4 Altı qulac bir qarış – təqribən 3 metr.

bilmərəm?» 30 Davud oradan qayıdıb başqasından soruşdu və xalq ona yenə də əvvəlki kimi
cavab verib eyni sözləri dedi.
31 Davudun bu sözlərini eşidənlər bunu Şaula çatdırdılar. Şaul onu yanına çağırtdırdı.
32 Davud Şaula dedi: «Bu adamdan ötrü heç kim ürəyini üzməsin. Sənin qulun gedib o
Filiştli ilə vuruşacaq». 33 Şaul Davuda dedi: «Bu Filiştli ilə vuruşmağa hünərin çatmaz,
çünki sən hələ uşaqsan, o isə cavanlığından döyüşçüdür». 34 Davud Şaula dedi: «Sənin
qulun atasının qoyunlarını otaranda aslan yaxud da ayı gəlib sürüdən bir quzu götürəndə
35 mən arxadan çıxıb onu vurardım və ağzından quzunu qurtarardım. Əgər üstümə
atılardısa, mən boğazının tüklərindən tutaraq çırpıb öldürərdim. 36 Bu qulun həm aslan,
həm də ayı öldürüb, bu sünnətsiz Filiştli də onlardan biri kimi olacaq, çünki o, var
olan Allahın alaylarına meydan oxumuşdur». 37 Davud sözünə davam etdi: «Məni aslan
pəncəsindən, ayı pəncəsindən qurtaran Rəbb bu Filiştlinin də əlindən qurtaracaq». Şaul
Davuda dedi: «Get, Rəbb sənə yar olsun!»
38 Şaul öz silahlarını Davuda bağladı və başına tunc dəbilqə qoyub əyninə zireh
geyindirdi. 39 Davud bu zirehin üstündən qılınc taxıb gəzməyə çalışdı, çünki ona
alışmamışdı. Sonra Davud Şaula dedi: «Bunlara alışmadığım üçün gəzə bilmirəm». Davud
onları əynindən çıxartdı. 40 Sonra əlinə dəyənəyini götürüb çaydan özünə beş hamar daş
seçdi və onları üstündəki çoban torbasına – dağarcığına qoyub əlində sapand Filiştliyə
yaxınlaşdı.
41 Filiştli irəliləyərək Davuda yaxınlaşırdı. Qalxan daşıyan nökəri isə onun qabağında
idi. 42 O nəzər salıb Davudu görəndə ona kinayə ilə baxdı. Çünki Davud gənc, alyanaq,
üzügöyçək idi. 43 Filiştli Davuda dedi: «Məgər mən itəm ki, üstümə dəyənəklərlə gəlirsən».
Filiştli öz allahları ilə Davudu lənətlədi və dedi: 44 «Yanıma gəl, sənin ətini göydəki quşlara
və çöldəki heyvanlara verim».
45 Davud isə Filiştliyə dedi: «Sən mənim üstümə qılınc, nizə və mizraqla gəlirsən, lakin
mən sənin üstünə söydüyün İsrail alaylarının Allahı Ordular Rəbbinin ismi ilə gəlirəm.
46 Bu gün Rəbb səni mənə təslim edəcək və mən səni öldürəcəyəm. Başını bədənindən
ayıracağam. Bu gün Filişt ordusunun leşlərini göydəki quşlara və yerdəki heyvanlara
verəcəyəm. Bundan sonra bütün dünya biləcək ki, İsraildə Allah var. 47 Bütün bu camaat
biləcək ki, Rəbb qılıncla və nizə ilə xilas etməz, çünki bu döyüş Rəbbindir və O sizi bizə
təslim edəcək».
48 Davudun qabağına çıxmaq üçün Filiştli durub yaxınlaşanda Davud cəld onu
qabaqlayıb Filişt alaylarına tərəf qaçdı. 49 Davud əl atıb dağarcığından bir daş götürdü,
sapandla fırladaraq Filiştlinin alnından vurdu. Daş onun alnına batdı və o, üzüstə yerə
yıxıldı.
50 Davud Filiştlini sapandla, daşla məğlub etdi və vurub yerə sərdi. Davudun əlində
qılınc yox idi. 51 O qaçıb bu Filiştlinin üstünə çıxdı. Filiştlinin qılıncını götürdü, qınından
çəkib onu öldürdü və sonra başını kəsdi. Filiştlilər öz cəngavərinin öldürüldüyünü
görəndə qaçdılar. 52 İsraillilərlə Yəhudalılar isə qalxıb nərə çəkdilər və Filiştliləri Qatın
girişinə və Eqronun darvazalarına çatana qədər qovdular. Filiştlilərdən ölənlər Şaarayim
yolu boyu Qata və Eqrona qədər yerə sərilmişdilər. 53 İsrail övladları Filiştliləri arxadan
qovandan sonra qayıdıb onların ordugahını talan etdilər. 54 Davud Qolyatın başını götürüb
Yerusəlimə gətirdi, lakin silahını öz çadırına qoydu.
55 Şaul Davudun Filiştliyə qarşı çıxdığını görən zaman ordu başçısı Avnerə «Avner, bu
gənc kimin oğludur?» deyə soruşdu. Avner isə dedi: «Padşah sağ olsun, bilmirəm».
56 Padşah dedi: «Öyrən gör, bu cavan kimin oğludur». 57 Davud Qolyatı öldürüb qayıdandan
sonra Avner onu götürüb Şaulun qarşısına gətirdi. Filiştlinin başı onun əlində idi. 58 Şaul
ona dedi: «Ey cavan, kimin oğlusan?» Davud cavab verdi: «Qulun Bet-Lexemli Yesseyin
oğluyam».

18

Davud və Yonatan

[1] Davud Şaulla danışığını qurtaran kimi Yonatanın qəlbi Davudun qəlbinə bağlandı və
Yonatan onu öz canı kimi sevdi. [2] Şaul o gündən sonra Davudu öz yanında saxlayıb bir
daha atasının evinə qayıtmağa qoymadı. [3] Yonatan isə Davudla əhd bağladı, çünki onu öz
canı kimi sevirdi. [4] Yonatan cübbəsini əynindən çıxarıb qılınc, ox-kaman və kəməri ilə
birlikdə zirehini Davuda verdi.
[5] Şaul Davudu hansı işə göndərirdisə, o uğur qazanırdı. Ona görə də Şaul Davudu
döyüşçülərinin başçısı etdi və bu da həm xalqın, həm də Şaulun əyanlarının gözünə xoş
göründü.

*Şaulun Davuda paxıllıq etm*əsi

[6] Davud Filiştli Qolyatı öldürüb qayıdanda əsgərlər geri gələrkən İsrailin bütün
şəhərlərindən qadınlar dəflərlə, üçsimli alətlərlə şənlik mahnısı oxuyaraq və rəqs edərək
padşah Şaulu qarşılamaq üçün çıxırdılar. [7]* Qadınlar rəqs edə-edə belə mahnı oxuyurdu-
lar:
«Şaul qırdı minləri,
Davudsa on minləri».
[8] Şaul bundan çox qəzəbləndi, çünki bu söz onun gözündə pis göründü və dedi: «Davud
üçün on minləri, mənim üçünsə ancaq minləri deyirlər. Təkcə padşahlıq qaldı, bundan
başqa nə var ki, ona verilsin?» [9] O gündən sonra Şaul Davuda çəp-çəp baxmağa başladı.
[10] Ertəsi gün Allahın izni ilə şər ruh Şaulun üstünə qüvvə ilə gəldi və o, evinin ortasında
sayıqlamağa başladı. Davud isə hər gün etdiyi kimi yenə də əlində lira çalırdı. Şaulun
nizəsi əlində olardı. [11] Şaul «qoy Davudu bu nizə ilə divara yapışdırım» deyərək nizəni
atdı. Lakin Davud onun qabağından iki dəfə kənara çəkildi. [12] Şaul Davuddan qorxdu, çünki
Rəbb Davudla idi və Şauldan ayrılmışdı. [13] Ona görə də Şaul onu öz yanından uzaqlaşdırıb
minbaşı etdi və Davud xalqı döyüşə aparıb-gətirməyə başladı. [14] Davud bütün yürüşlərində
uğur qazanırdı, çünki Rəbb onunla idi. [15] Şaul Davudun böyük uğurlar qazandığını görüb
çox qorxdu. [16] Bütün İsrail və Yəhuda xalqı isə Davudu çox sevirdi, çünki onları döyüşlərə
aparıb-gətirirdi.
[17] Şaul Davuda dedi: «Bax, budur böyük qızım Merav, onu sənə ərə verəcəyəm. Ancaq sən
uğrumda cəsur ol və Rəbbin döyüşlərini apar». Çünki Şaul «qoy o mənim yox, Filiştlilərin
əlində ölsün» deyə fikirləşdi. [18] Davud Şaula dedi: «Axı mən kiməm ki? Ailəm kimdir,
İsraildə atamın nəsli kimdir ki, padşaha kürəkən olum?» [19] Şaulun qızı Merav isə Davuda
veriləcəyi vaxt Mexolalı Adrielə ərə verildi.
[20] Şaulun o biri qızı Mikal Davuda vurulmuşdu. Bu xəbəri Şaula çatdırdılar və bu onun
gözündə xoş göründü. [21] Şaul «Davuda Mikalı verim ki, bu ona bir tələ olsun. Qoy Davud
Filiştlilərin əli ilə öldürülsün» deyə fikirləşdi. Sonra Şaul Davuda dedi: «Bu gün mənə
kürəkən olmaq üçün əlində ikinci fürsət var». [22] Şaul əyanlarına əmr etdi ki, Davuda
gizlincə belə desinlər: «Bax padşahın səndən xoşu gəlir və bütün əyanları da səni sevir;
gəl indi padşaha sən kürəkən ol». [23] Şaulun əyanları bu sözləri Davuda eşitdirəndə o
belə dedi: «Kasıb və gərəksiz adam olan mən padşahamı kürəkən olum? Məgər bu sizin
gözünüzdə kiçik işdirmi?» [24] Şaulun əyanları «Davud belə söylədi» deyərək onun sözünü
Şaula çatdırdılar. [25] Şaul dedi: «Davuda deyərsiniz: "Padşah səndən başlıq pulu istəmir.
Ancaq padşahın düşmənlərindən qisas almaq üçün yüz Filiştlinin sünnət ətini istəyir"».
Bunu da Şaul Davudu Filiştlilərin əli ilə həlak etmək üçün quraşdırmışdı.
[26] Şaulun əyanları bu sözləri Davuda çatdırdılar və padşahın kürəkəni olmaq onun
gözündə xoş göründü. Təyin olunan günlər hələ başa çatmamış [27] Davud qalxıb adamları
ilə getdi və Filiştlilərdən iki yüz kişini öldürdü. Padşahın kürəkəni olmaq üçün Davud
onların sünnət ətini gətirdi və onları tam sayda padşaha verdilər. Şaul qızı Mikalı Davuda
ərə verdi. [28] Şaul Rəbbin Davudla olduğunu görüb başa düşdü. Şaulun qızı Mikal isə Davudu
sevirdi. [29] Bundan sonra Şaul Davuddan daha da qorxdu və ömrünün sonuna qədər ona
düşmən oldu.

---

* 18:7 1Şam. 21:11; 29:5

30 Filiştlilərin başçıları döyüşə çıxırdılar. Onlar hər dəfə döyüşə çıxanda Davud
Şaulun əyanlarının hamısından daha çox uğur qazanırdı. Buna görə də onun adı çox
şöhrətlənmişdi.

19

*Şaulun Davudu t*əqib etməsi

1 Şaul oğlu Yonatana və bütün əyanlarına tapşırdı ki, Davudu öldürsünlər. Lakin Şaulun
oğlu Yonatanın Davuddan çox xoşu gəlirdi. 2 Yonatan Davuda xəbər verib dedi: «Atam
Şaul səni öldürmək istəyir. İndi isə rica edirəm, səhərə qədər özünü qoru. Bir yer tap,
gizlən. 3 Mən isə çöldə gizləndiyin yerə çıxaraq atamın yanında dayanıb sənin haqqında
onunla danışacağam. Əgər bir şey görsəm, gəlib sənə xəbər verərəm». 4 Yonatan atası
Şaula Davudu tərifləyib dedi: «Padşah qulu Davuda qarşı günah etməsin, çünki o sənə
qarşı heç vaxt günah etməyib və onun işləri sənin üçün çox xeyirli olmuşdur. 5 O, canını
dişinə tutub Qolyatı öldürdü və Rəbb bütün İsrailə böyük qələbə qazandırdı. Bunu sən də
görüb sevindin. Davudu boş yerə öldürməklə nə üçün nahaq qan töküb günah edirsən?»
6 Şaul Yonatanın sözünü dinləyib «var olan Rəbb haqqı, onu öldürməyəcəyəm» deyə and
içdi. 7 Yonatan Davudu çağırdı və bütün bu sözləri ona xəbər verdi. Sonra o, Davudu Şaulun
yanına gətirdi və Davud əvvəlki kimi Şaulun qulluğunda durdu.

8 Yenidən müharibə başladı. Davud qalxıb Filiştlilərə qarşı vuruşdu, onları məğlubiyyətə
uğratdı və Filiştlilər Davudun qabağından qaçdılar. 9 Şaul əlində nizə evdə oturmuşdu,
Rəbbin izni ilə şər ruh onun üzərinə endi. Davud isə əlində lira çalırdı. 10 Şaul Davudu nizə
ilə divara yapışdırmağa çalışdı, lakin Davud Şaulun qabağından qaçdı, nizə divara yapışdı.
Davud o gecə qaçıb canını qurtardı.

11 * Şaul Davudun evinə adamlar göndərdi ki, onu güdüb səhər ikən öldürsünlər.
Davudun arvadı Mikal bunu Davuda xəbər verib dedi: «Əgər bu gecə canını qurtarmasan,
səhər ikən öldürüləcəksən». 12 Sonra Mikal Davudu pəncərədən aşağı saldı və o qaçaraq
qurtuldu. 13 Mikal ev bütünü götürüb yatağa uzatdı və başına tüklü keçi dərisi keçirib
üstünü paltarla örtdü. 14 Şaulun Davudu yaxalamaq üçün göndərdiyi adamlar gələndə
Mikal dedi ki, o xəstədir. 15 Şaul Davudu görmək istəyirdi. Onun üçün başqa adamlar
göndərib dedi: «Onu yatağının içindən çıxarıb yanıma gətirin ki, öldürüm». 16 Bu adamlar
içəri girib gördülər ki, yataqda başına tüklü keçi dərisi keçirilmiş büt uzanıb. 17 Şaul Mikala
dedi: «Niyə məni aldatdın? Düşmənimi buraxdın, o da qurtuldu». Mikal Şaula cavab verdi:
«Davud mənə dedi ki, məni burax, gedim! Axı niyə səni öldürüm?»

18 Davud qaçıb qurtuldu və Ramaya, Şamuelin yanına gəldi. Şaulun ona qarşı nə
etdiyini təfsilatı ilə Şamuelə danışdı və onunla birlikdə gedib Nayot məhəlləsində
qaldılar. 19 «Budur, Davud Ramanın Nayot məhəlləsindədir» deyə Şaula xəbər verdilər.
20 Şaul Davudu gətirmək üçün oraya adamlar göndərdi. Adamlar Şamuelin başçılığı
altında peyğəmbərlər dəstəsinin peyğəmbərlik etdiyini gördülər. Onda bu adamların
da üstünə Allahın Ruhu endi və onlar da peyğəmbərlik etməyə başladılar. 21 Bunu
Şaula xəbər verdilər, o başqa adamlar göndərdi və onlar da peyğəmbərlik etdilər. Şaul
üçüncü dəfə yenə adamlar göndərdi, onlar da peyğəmbərlik etdilər. 22 Axırda özü
Ramaya getdi və Sekuda olan böyük quyunun yanına gəlib oradakılardan soruşdu:
«Şamuellə Davud haradadırlar?» Bir nəfər dedi ki, budur, Ramadakı Nayotda. 23 Şaul
Ramadakı Nayota gedəndə onun da üstünə Allahın Ruhu endi və Ramadakı Nayota çatana
qədər peyğəmbərlik edərək getdi. 24 * Sonra o, paltarını soyunub Şamuelin qabağında
peyğəmbərlik etdi və gəlib bütün o günü və gecəni çılpaq yerə sərildi. Buna görə də
«Məgər Şaul da peyğəmbərlərin sırasındadır?» deyirlər.

20

Yonatanla Davudun əhdi

---

* 19:11 zəb. 59 başlıq * 19:24 1Şam. 10:11-12

1 Davud Ramadakı Nayotdan qaçdı və gəlib Yonatana dedi: «Axı nə etmişəm? Təqsirim
nədir? Atana qarşı nə günahım var ki, canımın qəsdinə durub?» 2 Yonatan ona cavab
verdi: «Əsla, sən ölməyəcəksən. Bax böyük olsun, kiçik olsun, atam mənə deməmiş bir
iş görməz. Axı niyə atam məndən bu işi gizlətsin? Belə şey ola bilməz!» 3 Davud yenə
and içib dedi: «Atan əmindir ki, mən sənin gözündə lütf tapmışam. Ona görə deyir
ki, qoy Yonatan bunu bilməsin, yoxsa kədərlənər. Lakin var olan Rəbbə və canına and
olsun, mənimlə ölüm arasında, həqiqətən, ancaq bir addım var». 4 Yonatan Davuda dedi:
«Sənin üçün ürəyin nə istəsə, onu da edəcəyəm». 5 * Davud Yonatana dedi: «Sabah Təzə
Ay mərasimidir və mütləq padşahla yeməyə oturmalıyam. Lakin sən mənə birisi gün
axşama qədər izin ver, gedib çöldə gizlənim. 6 Əgər atan məni axtararsa, o vaxt de ki,
Davud öz şəhərinə – Bet-Lexemə dəymək üçün məndən izin istədi. Çünki orada bütün
ailəsinin illik qurbanı vardır. 7 Əgər "lap yaxşı" deyərsə, deməli sənin qulun salamatdır,
yox, əgər qəzəblənərsə, onda o mənə pislik etmək niyyətindədir. 8 Belə olarsa, bu quluna
xeyirxahlıq et, çünki qulunu özünlə Rəbbin əhdinə saldın. Əgər mənim təqsirim varsa, sən
özün məni öldür. Axı nə üçün məni atanın yanına aparmalısan?» 9 Yonatan dedi: «Əsla,
bu sənin başına gəlməz! Atamın sənə pislik etmək niyyətində olduğunu bilsəydim, sənə
xəbər verməzdimmi?» 10 Davud Yonatana dedi: «Atan sənə sərt cavab versə, bunu mənə
kim bildirəcək?» 11 Yonatan Davuda dedi: «Gəl çölə çıxaq». Hər ikisi çölə çıxdı.
12 Sonra Yonatan Davuda dedi: «İsrailin Allahı Rəbbə and olsun, sabah yaxud o birisi
gün bu vaxtlar mən atamdan fikrini öyrənərəm. Əgər, həqiqətən, Davuda qarşı fikri
yaxşıdırsa, bu xəbəri sənə çatdıraram. 13 Yox, əgər sənə pislik etmək atamın xoşuna
gəlirsə və mən bunu sənə deməsəm, salamat gedəsən deyə səni yola salmasam, Rəbb
Yonatana beləsini və bundan betərini etsin. Rəbb necə atamla oldusa, qoy sənlə də elə
olsun. 14 Əgər sağ qalaramsa, Rəbbin sədaqətini mənə göstərərsən. Yox, əgər ölsəm, 15 * bu
sədaqəti Rəbb Davudun bütün düşmənlərini yer üzündən silən zaman da heç vaxt evimdən
kəsməyəcəksən». 16 Yonatan Davud nəsli ilə əhd bağlayıb dedi: «Qoy Rəbb Davudun
düşmənlərini Özü cəzalandırsın!» 17 Yonatan Davuda olan sevgisi naminə bir də ona and
içdirdi, çünki onu öz canı kimi sevirdi.
18 Yonatan dedi: «Sabah Təzə Ay mərasimidir, yerin boş olduğu üçün səni axtaracaqlar.
19 Üç gün qalandan sonra tezdən bura enərsən və əvvəl gizləndiyin yerə gəlib Ezel * daşının
yanında oturarsan. 20 Mən hədəfə atan kimi daşın bir tərəfinə üç ox atacağam. 21 Sonra
"get oxları tap" deyərək bir uşaq göndərəcəyəm. Bax əgər uşağa "oxlar burada – sənin
yanındadır, get onları oradan götür" desəm, yanıma gəl, çünki sənin üçün salamatlıqdır və
var olan Rəbbə and olsun, heç bir şey yoxdur. 22 Lakin əgər uşağa "oxlar səndən uzaqdadır"
desəm, öz yolunla çıx get, çünki Rəbb səni uzağa göndərmişdir. 23 Aramızda danışdığımız
sözə gəlincə, bil ki, Rəbb əbədi olaraq sənlə mənim aramdadır».
24 Davud çöldə gizləndi. Təzə Ay mərasimi başlayarkən padşah yeməyə oturdu.
25 Həmişəki kimi padşah öz yerində – divarın yanında oturdu. Yonatan ayağa qalxdı və
Avner Şaulun yanında oturdu. Davudun yeri isə boş idi. 26 Şaul o gün bir söz demədi, çünki
elə düşünürdü ki, Davudun başına nə isə gəlib. Yəqin ki natəmizdir. 27 Ertəsi gün – Təzə
Ay mərasiminin ikinci günü Davudun yeri yenə də boş idi və Şaul oğlu Yonatana dedi:
«Nə üçün Yesseyin oğlu nə dünən, nə də bu gün yeməyə gəlməyib?» 28 Yonatan Şaula belə
cavab verdi: «Davud Bet-Lexemə getmək üçün təkidlə məndən izin istədi. 29 Mənə dedi:
"Rica edirəm, izin ver gedim, çünki şəhərdə ailəmizin qurbanı var. Orada olmağımı böyük
qardaşım mənə əmr etmişdi. Əgər indi gözündə lütf tapmışamsa, rica edirəm, məni burax,
gedim qardaşlarımla görüşüm". Buna görə də padşahın süfrəsinə gələ bilməyib».
30 Yonatana qarşı Şaulun qəzəbi alovlandı və ona belə dedi: «Ey xəyanətkar və dönük
qadının oğlu, öz rüsvayçılığına görə, ananın biabırçılığına görə Yesseyin oğlunu özünə
dost seçdiyini guya mən bilmirəm? 31 Nə qədər ki Yesseyin bu oğlu yer üzündə yaşayır, nə
sən rahat olacaqsan, nə də padşahlığın. İndi isə adam göndər, qoy onu yanıma gətirsin,

* 20:5 Say. 28:11 * 20:15 2Şam. 9:1 * 20:19 Ezel – ibrani dilində ayrılıq.

çünki o mütləq ölməlidir». [32] Yonatan atası Şaula cavab verdi: «Axı nə üçün ölməlidir? O
nə edib ki?» [33] Şaul Yonatanı öldürmək üçün nizə atdı. Onda Yonatan atasının Davudu
öldürmək niyyətində olduğunu başa düşdü. [34] Yonatan qızğın qəzəblə süfrə üstündən
qalxdı. Təzə ayın ikinci günündə yemək yemədi, çünki atası Davuda namərdlik etdiyi üçün
qanı qaralmışdı.
[35] Səhəri gün erkən Yonatan Davudla təyin etdiyi vaxt çölə getdi. Yanında kiçik bir
uşaq var idi. [36] O, uşağa dedi: «Qaç, indi atacağım oxları tap». Uşaq qaçarkən Yonatan
onun başı üzərindən bir ox atdı. [37] Uşaq Yonatanın atdığı oxun yanına çatanda Yonatan
uşağı arxadan çağırıb dedi: «Ox səndən uzaqda deyilmi?» [38] Yonatan uşağı yenə arxadan
çağırıb «Tez ol, qaç, dayanma!» dedi. Yonatanın nökəri oxu götürüb ağasının yanına gəldi.
[39] Lakin uşağın heç nədən xəbəri yox idi. Bu işi ancaq Yonatanla Davud bilirdi. [40] Yonatan
silahlarını uşağa verib dedi: «Get, bunları şəhərə apar». [41] Uşaq gedəndən sonra Davud
daşın cənub tərəfindən çıxıb üzüstə yerə sərildi və üç dəfə onun qarşısında əyildi. Onlar
öpüşüb ağlaşdılar, Davud daha çox ağladı. [42] Yonatan Davuda dedi: «Sağ-salamat get, çünki
"səninlə mənim aramda və sənin övladlarınla mənim övladlarım arasında əbədilik Rəbb
olacaq" deyərək ikimiz də Rəbbin isminə and içmişik». Bundan sonra Davud qalxıb öz yolu
ilə getdi, Yonatan isə şəhərə qayıtdı.

21

Davudun Şaulun yanından qaçması

[1] * Davud Nov şəhərinə – kahin Aximelekin yanına gəldi. Aximelek qorxudan əsərək
Davudu qarşılayıb dedi: «Niyə tənhasan, məgər yanında heç kim yoxdur?» [2] Davud kahin
Aximelekə dedi: «Padşah mənə iş buyurub dedi ki, səni nə üçün göndərdiyimi və sənə əmr
etdiyim işi heç kim bilməsin. Ona görə də nökərləri müəyyən yerlərə təyin etmişəm. [3] İndi
yanında yeməyə nə var? Mənə beş kömbə çörək yaxud nə varsa, ver». [4] Kahin Davuda
dedi: «Yanımızda adi çörək yoxdur, ancaq gənclər qadınlarla yaxınlıq etməyiblərsə,
müqəddəs çörək var». [5] Davud kahinə belə cavab verdi: «Adətə görə mənim adamlarım
adi səfərə çıxanda belə, bədənlərini təmiz saxlayır və qadınlarla yaxınlıq etmirlər. O ki
qaldı bugünkü səfərə, sözsüz ki hamı pak olmalıdır». [6] * Kahin ona müqəddəs çörək verdi,
çünki Rəbbə təqdim edilən çörəklərdən başqa, çörək yox idi. O çörəklər Rəbbin önündən
götürülmüşdü ki, yerinə isti çörəklər qoyulsun.
[7] O gün Şaulun əyanlarından bir nəfər orada idi. O, Rəbbin önündə olan dini mərasimə
görə yubanmışdı. Bu, Şaulun baş çobanı Edomlu Doeq idi. [8] Davud Aximelekə dedi:
«Burada yanınızda bir nizə yaxud bir qılınc varmı? Çünki padşah mənə təcili iş buyurduğu
üçün nə qılıncımı, nə də silahlarımı götürə bildim». [9] * Kahin dedi: «Ela vadisində
öldürdüyün Filiştli Qolyatın qılıncı bezə bükülü olaraq orada – efodun arxasındadır. Əgər
onu istəyirsənsə, götür, çünki burada ondan başqası yoxdur». Davud dedi: «Onun əvəzi
yoxdur, mənə ver».
[10] O gün Davud Şauldan qaçdı və Qat padşahı Akişin yanına getdi. [11] * Akişin əyanları ona
dedilər: «Bu öz ölkəsinin padşahı Davud deyilmi? Rəqslərdə qadınlar bunu tərənnüm edib
oxumurdularmı?
"Şaul qırdı minləri,
Davudsa on minləri"».
[12] * Davud bu sözləri ürəyinə salıb Qat padşahı Akişdən çox qorxdu. [13] Onların qarşısında
görkəmini dəyişdirdi və yanlarında özünü dəli kimi göstərərək darvaza qapısının taylarını
cırmaqladı və ağzının suyunu saqqalına axıtdı. [14] Akiş əyanlarına dedi: «Bax görürsünüz
ki, bu adam dəlidir. Nə üçün onu mənim yanıma gətirmisiniz? [15] Mənim dəlilərim əskikdir
ki, qarşımda dəlilik etmək üçün bunu da gətirdiniz? Heç belə adam da mənim evimə
girərmi?»

---

* 21:1 Mat. 12:3-4; Mark 2:25-26; Luka 6:3-4 * 21:6 Lev. 24:5-9 * 21:9 1Şam. 17:51 * 21:11 1Şam. 18:7; 29:5 * 21:12 Zəb. 56 başlıq; Zəb. 34 başlıq

22

1 * Davud oradan yola çıxıb Adullam mağarasında gizləndi. Qardaşları və atasının külfəti
bunu eşidəndə onun yanına gəldilər. 2 Vəziyyəti ağır olanların, borcu olanların, narazıların
hamısı yanına yığıldı və Davud onların başçısı oldu. Onun yanında dörd yüz nəfərə qədər
adam var idi.
3 Davud oradan Moavın Mispa şəhərinə gəlib Moav padşahına dedi: «Rica edirəm,
Allahın mənə nə edəcəyini bilənə qədər qoy atamla anam gəlib yanında qalsın». 4 Davud
onları Moav padşahının yanında qoydu və özü qalada qaldığı müddətdə ata və anası Moav
padşahının yanında qaldı. 5 Peyğəmbər Qad Davuda dedi: «Sən burada – qalada belə
dolanma, Yəhuda diyarına get». Davud gedib Xeret meşəsinə girdi.

*Şaulun Nov kahinl*ərini öldürməsi

6 Şaul Davudla yanındakı adamlarının yerini öyrəndi. O, Giveadakı bir təpədə, yulğun
ağacının altında əlində nizə oturmuş, bütün əyanları isə ətrafında dayanmışdılar. 7 Şaul
ətrafındakı əyanlarına belə dedi: «Ey Binyaminlilər, indi mənə qulaq asın. Yesseyin oğlu
hamınıza tarlalar və üzümlüklər verəcəkmi? Hamınızı minbaşı və yüzbaşı edəcək ki,
8 mənim üçün hiylə qurursunuz? Mənim oğlum Yesseyin oğlu ilə əhd bağlayan zaman
bunu qulağıma çatdıran olmadı və heç birinizin mənə yazığı gəlmədi. Pusqu qurmaq
üçün oğlum mənim üstümə qulumu qiyama qaldırır, deyə bu xəbəri qulağıma çatdıran
oldumu?» 9 * Şaulun əyanlarının yanında Edomlu Doeq də dayanmışdı və o dedi: «Yesseyin
oğlunu Novda, Axituv oğlu Aximelekin yanına gələndə gördüm. 10 Orada Aximelek Davud
üçün Rəbbə müraciət etdi və ona həm ərzaq, həm də Filiştli Qolyatın qılıncını verdi».
11 Padşah Axituv oğlu kahin Aximeleki və atasının külfətini, həm də Novda olan kahinləri
çağırmaq üçün adam göndərdi. Onların hamısı padşahın yanına gəldi. 12 Şaul dedi: «Ey
Axituv oğlu, indi məni dinlə». Aximelek dedi: «Buyurun, ağam». 13 Şaul dedi: «Allaha
müraciət edib bugünkü kimi mənim üstümə qiyam qaldırmaq üçün Yessey oğlunun əlinə
çörək və qılınc verərək niyə mənə qarşı fənd qurdunuz?» 14 Aximelek padşaha cavab verdi:
«Bütün əyanlarının arasında Davud kimi sədaqətli olanı varmı? O, padşahın kürəkəni,
mühafizəçilərin başçısı və sənin evində çox etibarlı sayılan adamdır. 15 Onun üçün Allaha
müraciət etməyə ancaq o gündənmi başlamışam? Əsla! Padşahım bu quluna və atamın
külfətinə şər atmasın, çünki az-çox olsa belə, qulunun bu işdən heç bir xəbəri yoxdur».
16 Padşah dedi: «Ey Aximelek, sən və atanın külfəti mütləq ölməlisiniz». 17 Padşah yanındakı
mühafizəçi əsgərlərə dedi: «Dönün, Rəbbin kahinlərini öldürün. Ona görə ki onlar da
Davudla əlbir olub. Çünki onun qaçdığını bilib bu xəbəri qulağıma çatdırmayıblar». Lakin
padşahın adamları əl qaldırıb Rəbbin kahinlərini öldürmək istəmədilər. 18 Padşah Edomlu
Doeqə dedi: «Dön, bu kahinləri öldür». Edomlu Doeq dönüb kahinləri öldürdü və o gün
kətan efod geyən səksən beş kişi öldürüldü. 19 Sonra o, kahinlərin şəhəri olan Novu da
qılıncdan keçirdi. Kişi, qadın, gənc, körpə bilmədən bütün adamları, eləcə də öküzləri,
eşşəkləri və qoyunları qılıncdan keçirdi.
20 Axituvun oğlu Aximelekin oğullarından Evyatar adlı bir nəfər qurtulub Davudun
yanına qaçdı. 21 Evyatar Şaulun Rəbbin kahinlərini öldürdüyünü Davuda xəbər verdi.
22 Davud Evyatara dedi: «O vaxt Edomlu Doeq orada olanda mütləq bunu Şaula çatdıra-
cağını anlamışdım. Atanın külfətinin qırılmasına səbəb mən oldum. 23 Yanımda qal,
qorxma, çünki mənim canımı almaq istəyən sənin də canını almaq istəyir. Əgər yanımda
qalsan, salamat olarsan».

23

Davudun Qeila şəhərini qurtarması

1 Davuda xəbər verərək dedilər: «Budur, Filiştlilər Qeilaya hücum çəkib xırmanları
talan edirlər». 2 Davud Rəbbə müraciət edib dedi: «Gedib Filiştlilərlə vuruşummu?» Rəbb
Davuda dedi: «Get Filiştlilərə hücum et və Qeilanı qurtar». 3 Davudun adamları isə ona

---

* 22:1 zəb. 57 başlıq; Zəb. 142 başlıq * 22:9 zəb. 52 başlıq

dedilər: «Bax burada – Yəhudada biz qorxu içərisindəyik. Bəs biz Qeilaya, Filişt ordularına
qarşı necə çıxaq?» 4 Davud Rəbbə yenidən müraciət etdi və Rəbb ona cavab verib dedi:
«Qalx Qeilaya en, çünki Filiştliləri sənə təslim edəcəyəm». 5 Davudla adamları Qeilaya
gedib Filiştlilərə qarşı hücuma keçdilər. Davud onların mal-qaralarını apardı və Filiştlilərə
güclü zərbə vurub Qeila əhalisini qurtardı.
6 Aximelekin oğlu Evyatar Qeilaya – Davudun yanına qaçarkən əlində efod enmişdi.
7 Davudun Qeilaya gəlməsi Şaula çatdırıldı. Şaul dedi: «Allah onu mənim ovcumun içinə
qoyub, çünki cəftəli darvazaları olan bir şəhərə girməklə o özünü çıxılmaz vəziyyətə
salıb». 8 Şaul Qeilaya enmək və Davudla adamlarını mühasirəyə almaq üçün bütün xalqı
müharibəyə çağırdı. 9 Şaulun ona pislik etmək istədiyini Davud bilirdi. O, kahin Evyatara
dedi: «Efodu bura gətir». 10 Davud sözünə davam etdi: «Ey İsrailin Allahı Rəbb, mən ciddi
məlumat almışam ki, bu quluna görə şəhəri məhv etmək üçün Şaul Qeilaya gəlmək istəyir.
11 Qeila sakinləri məni ona təslim edəcəklərmi? Ey İsrailin Allahı Rəbb, yalvarıram, bunu
quluna agah et. Şaul da Sənin qulun eşitdiyi kimi bura enəcəkmi?» Rəbb «o enəcək» dedi.
12 O zaman Davud dedi: «Qeilalılar məni və adamlarımı Şaula təslim edəcəkmi?» Rəbb
«təslim edəcəklər» dedi. 13 Davud təxminən altı yüz nəfər adam ilə qalxıb Qeiladan çıxdı
və bu yerdən başqa yerə getdi. Davudun Qeiladan qaçdığını eşidən Şaul oraya getmək
fikrindən döndü. 14 Davud çöllükdə qalalarda qalıb Zif səhrasındakı dağlıq bölgəsində
yaşadı. Şaul hər gün Davudu axtarırdı, lakin Allah onu Şaula təslim etmədi.

Yonatan ilə Davudun görüşü

15 Zif səhrasındakı Xoreşdə olan Davud gördü ki, Şaul onun canını almaq üçün yola
çıxıb. 16 Şaulun oğlu Yonatan qalxıb Xoreşə, Davudun yanına gəldi və onu Allah naminə
ruhlandırdı. 17 Ona dedi: «Qorxma, atam Şaulun əlinə düşməyəcəksən, İsrailin padşahı sən
olacaqsan, mən səndən sonra ikinci olacağam. Bunu hətta atam Şaul da bilir». 18* Sonra
ikisi də Rəbbin önündə əhd bağladı və Davud Xoreşdə qaldı, Yonatan isə evinə qayıtdı.

Davudun Zifdə Şauldan qurtulması

19* Ziflilər Giveaya, Şaulun yanına qalxıb dedilər: «Davud bizim yanımızda, Yeşimonun
cənubundakı Xakila təpəsində, Xoreşdəki qalalarda gizlənmişdi. 20 Ey padşah, indi oraya
ensən, ürəyindəki arzuna çatarsan. Onu padşaha təslim etmək bizim payımıza düşər».
21 Şaul dedi: «Mənə xeyirxahlıq etdiyiniz üçün Rəbb sizə bərəkət versin. 22 Gedin daha yaxşı
araşdırın və öyrənin ki, hara ayaq basıb, kimlər onu görüb. Deyirlər ki, o çox hiyləgərdir.
23 Gizləndiyi yerlərin hamısını tapıb öyrənin, doğru xəbərlə mütləq yanıma gəlin və mən
də sizinlə oraya gedəcəyəm. Əgər o bölgədə olsa, onu bütün Yəhuda tayfaları arasında
axtaracağam».
24 Ziflilər qalxıb Şauldan qabaq Zifə qayıtdılar. Davudla adamları Yeşimonun cənubunda
– Aravadakı Maon səhrasında idi. 25 Şaulla adamları onu axtarmaq üçün həmin yerə
getdilər. Bu, Davuda xəbər verildi və o da qayalığa enib Maon səhrasında qaldı. Şaul bunu
eşidərkən Maon səhrasında Davudu təqib etdi. 26 Şaul dağın bir tərəfi, Davudla adamları
isə dağın o biri tərəfi ilə getməkdə idi. Davud cəld tərpənib Şaulun qabağından qaçdı,
çünki Şaulla adamları Davudla adamlarını tutmaq üçün oranı mühasirəyə alırdılar. 27 Bu
vaxt Şaulun yanına bir qasid gəlib dedi: «Tez ol, geri qayıt, çünki Filiştlilər ölkəyə hücum
ediblər». 28 Şaul Davudu təqib etməkdən əl çəkərək Filiştlilərə qarşı döyüşə getdi. Ona görə
də o yerə Sela-Hammaxleqot* adı verildi. 29 Davud oradan çıxıb En-Gedi qalalarında qaldı.

24

*Davudun Şaula r*əhmi

1 Şaul Filiştliləri təqib edib dönərkən ona belə xəbər verildi: «Davud En-Gedi
səhrasındadır». 2 O bütün İsraildən üç min seçmə adam götürüb Davudla adamlarını

* 23:18 1Şam. 18:3 * 23:19 Zəb. 54 başlıq * 23:28 Sela-Hammaxleqot – ibrani dilində ayrılıq qayası.

axtarmaq üçün Dağ Keçiləri qayasının yaxınlığına getdi. [3] * Yol kənarındakı qoyun
ağıllarına gəldi. Orada bir mağara vardı. Şaul ayaqyoluna getmək üçün oraya girdi. Davud
adamları ilə mağaranın lap içəri tərəfində oturmuşdu. [4] Davudun adamları ona dedi:
«Budur, Rəbbin sənə "bax düşmənini sənə təslim edəcəyəm, gözündə nə xoşdursa, ona
edəcəksən" dediyi gün bu gündür». Davud qalxıb gizlicə Şaulun cübbəsinin ətəyindən
kəsdi. [5] Sonra Şaulun ətəyindən bir parça kəsdiyinə görə Davudun ürəyi ağrıdı. [6] O,
adamlarına belə dedi: «Rəbbin məsh etdiyi ağama əl qaldırıb belə bir iş görməyi Rəbb
məndən uzaq etsin, çünki o, Rəbbin məsh olunmuşudur». [7] Davud bu sözlərlə adamlarının
qarşısını aldı və onları Şaula qarşı qalxmağa qoymadı. Şaul da mağaradan çıxıb yoluna
davam etdi.

[8] Ondan sonra Davud qalxıb mağaradan çıxdı və Şaulun arxasınca «Ağam padşah!» deyə
çığırdı. Şaul arxaya baxdı. Davud üzüstə yerədək təzim etdi. [9] O, Şaula dedi: «"Davud
sənin pisliyini istəyir" deyən adamların sözünə niyə qulaq asırsan? [10] Bax öz gözlərinlə
gördün ki, bu gün Rəbb mağarada səni mənə necə təslim etdi. Mənə təklif etdilər ki,
səni öldürüm, lakin mən sənə qıymadım. Dedim ki, ağama qarşı əl qaldırmaram, çünki o,
Rəbbin məsh olunmuş padşahıdır. [11] Ey atam, əlimdəkinə bax, bu sənin cübbənin ətəyidir.
Cübbənin ətəyindən kəsib səni öldürmədiyimdən gör və anla ki, sənə qarşı pislik və qiyam
etmək əlimdən gəlmir. Sən canımı almaq üçün məni ovladığın halda mən sənə qarşı günah
etmədim. [12] Səninlə mənim aramda qoy Rəbb hakim olsun! Qoy Rəbb səndən mənim
qisasımı alsın. Mən sənə əl qaldırmaram. [13] Qədim zamanlardan belə bir məsəl var: "Pislik
pislərdən çıxar". Bu məsəldə deyildiyi kimi sənə əl qaldırmayacağam. [14] İsrailin padşahı
kimə qarşı çıxıb? Sən kimi qovursan? Ölü itimi qovursan, yoxsa bir birənimi? [15] Qoy Rəbb
səninlə mənim aramda hakim olub hökm versin və baxıb bu çəkişməni görsün, məni sənin
əlindən qurtarsın».

[16] Davud bu sözləri Şaula söyləyib qurtarandan sonra Şaul «Oğlum Davud, bu sənin
səsindirmi?» dedi və bərkdən ağladı. [17] O, Davuda dedi: «Mən sənin qədər saleh deyiləm,
çünki sən mənə pisliyimin əvəzinə yaxşılıq etdin. [18] Bu gün də mənə yaxşı münasibətini
bəlli etdin, çünki Rəbb məni sənə təslim etdi, sən isə məni öldürmədin. [19] Əgər bir
insan düşmənini taparsa, onu salamat buraxarmı? Buna görə də bugünkü işinin əvəzini
Rəbb sənə yaxşılıqla ödəsin. [20] İndi isə bax bilirəm ki, sən mütləq padşah olacaqsan və
İsrailin padşahlığı sənin əlinə keçib güclənəcək. [21] Məndən sonra nəslimi kəsməyəcəyinə
və atamın nəslindən adımı silməyəcəyinə indi burada mənə Rəbbin haqqı naminə and iç».
[22] Davud Şaula and içdi və Şaul evinə qayıtdı. Davud isə adamları ilə sığınacağa çıxdı.

25

Şamuelin ölümü

[1] Şamuel öldü və bütün İsrail yığılıb onun üçün yas qurdu. Onu Ramada – öz evinin
yanında dəfn etdilər. Sonra Davud durub Paran səhrasına endi.

Aviqailin müdrikliyi

[2] Maonda yaşayan, Karmeldə mülkü olan çox varlı bir adam var idi. Onun üç min baş
qoyunu, min baş keçisi vardı. O, qoyunlarını Karmeldə qırxdırırdı. [3] Bu adamın adı Naval,
arvadının adı isə Aviqail idi. Qadın ağıllı və gözəl idi. Kalev nəslindən olan kişi isə kobud
və bədxasiyyət idi. [4] Davud səhrada eşitdi ki, Navalın qoyun qırxımı var. [5] O, on nökər
göndərib onlara dedi: «Karmelə qalxıb Navalın yanına gedin və məndən ona salam deyin.
[6] Sonra ona belə deyərsiniz: "Ömrün uzun olsun! Sən və evin, səninkilərin hamısı qoy
var olsun! [7] Eşitmişəm ki, indi sizdə yun qırxımıdır. Sənin çobanların bizim yanımızda
olanda biz onları incitmədik və Karmeldə qaldıqları günlər ərzində heç nəyi əskilmədi.
[8] Bunu öz nökərlərindən də soruşa bilərsən və onlar da sənə deyər. Qoy nökərlərim sənin
gözündə lütf tapsın, çünki yanına bayram zamanı gəlmişik. Rica edirəm ki, qullarına və
oğlun Davuda əlində olanından ver"».

---

* 24:3 Zəb. 57 başlıq; Zəb. 142 başlıq

9 Davudun nökərləri gəlib bütün bu sözləri Davudun adından Navala söyləyib gözlədilər.
10 Naval isə Davudun nökərlərinə belə cavab verdi: «Davud kimdir? Yessey oğlu kimdir?
İndilərdə ağasından qaçan çox qullar var. 11 Çörəyimi, suyumu və qırxınçılar üçün
kəsdiyim heyvanların ətini götürüb haradan olduğunu bilmədiyim adamlaramı verim?»
12 Davudun nökərləri öz yolları ilə geriyə qayıtdılar və gəlib bu sözlərin hamısını Davuda
söylədilər. 13 Davud adamlarına «hamı qılıncını bağlasın» dedi. Hamı bir nəfər kimi
qılıncını bağladı. Davud da belə etdi. Dörd yüz nəfər Davudun ardınca getdi və iki yüz
nəfər isə ərzaqların yanında qaldı.
14 Navalın nökərlərindən biri onun arvadı Aviqailə xəbər verdi: «Bax ağamızı salam-
lamaq üçün Davud səhradan qasidlər göndərdi, ağamız isə onları təhqir etdi. 15 Amma
həmin adamlar bizə çox yaxşılıq etmiş və bizi incitməmişdilər. Çöldə olduğumuz, onlarla
gəzdiyimiz bütün günlər ərzində heç nəyimiz əskilməmişdi. 16 Qoyunları otararkən
yanlarında olduğumuz günlər gecə və gündüz bizə dayaq oldular. 17 İndi isə budur, bax nə
edəcəyini düşün, çünki ağamıza, onun bütün külfətinə qarşı pis qərar verilmişdir. Çünki
Naval elə yaramaz insandır ki, ona kimsə söz deyə bilmir».
18 Bundan sonra Aviqail cəld tərpənib, iki yüz kömbə çörək və iki tuluq şərab hazırladı.
Beş qoyun cəmdəyi, beş ölçü qovurğa, yüz salxım quru üzüm və iki yüz parça basılmış
əncir lavaşanası götürüb eşşəklərə yüklədi. 19 Sonra nökərlərinə dedi: «Siz qabaqda gedin,
arxanızca gəlirəm». Bu barədə əri Navala heç nə bildirmədi. 20 Aviqail eşşəyə minib
dağın bağlı tərəfindən enərkən Davud da adamları ilə oraya enməkdə idi və qadın onlarla
rastlaşdı. 21 Davud demişdi: «Doğrudan da, bu adamın çöldə olan bütün mallarını qorudum
və onun heç nəyini əskilməyə qoymadım, amma nahaq yerə. O isə mənə yaxşılığımın
əvəzində pislik etdi. 22 Əgər səhərədək onun bütün divar isladanlarından – kişilərindən
birini belə, sağ buraxsam, qoy Allah Davudun düşmənlərinə beləsini və bundan betərini
etsin».
23 Aviqail Davudu görcək cəld eşşəkdən düşdü və Davudun önündə üzünü yerə qoyaraq
təzim etdi. 24 Sonra onun ayaqlarına düşüb dedi: «Ey ağam, bu günahı mənim üzərimə
qoy. İzin ver ki, kənizin sənlə danışsın. Nə olar, kənizinin sözlərinə qulaq as. 25 Ağam,
rica edirəm, Navalın – o yaramaz insanın acığını qəlbinə salma, çünki adı necədirsə, özü də
elədir. Adı Naval * olduğu kimi özü də axmaqdır. Ey ağam, mən kənizin ağamın göndərdiyi
nökərləri görməmişəm. 26 Madam ki Rəbb səni indi qana batmaqdan və öz əlinlə qisas
almaqdan saxladı, var olan Rəbbə və canına and olsun, ağamın düşmənləri və bədxahları
Naval kimi olsun. 27 İndi isə izin ver, kənizinin ağama gətirdiyi bu hədiyyələr arxanca
gələn cavanlara verilsin. 28 Yalvarıram, kənizinin günahını bağışla, çünki Rəbb mütləq
ağam üçün möhkəm sülalə yaradacaq, ona görə ki ağam Rəbbin döyüşlərini edir və ömrün
boyu səndə şər olmayacaq. 29 Kimsə qalxıb səni qovmaq və canını almaq istəyəndə ağamın
canı Rəbb Allahın həyat kisəsində saxlanılacaq, sənin düşmənlərinin canı isə sapandın
ortasından atılan daş kimi atılacaq. 30 Rəbb ağama dediyi yaxşılıqların hamısını həyata
keçirəndə və səni İsrailə hökmdar edəndə 31 ağam nahaq qan töküb özü üçün qisas aldığına
görə peşman olmayacaq, vicdan əzabı çəkməyəcək. Rəbb ağama yaxşılıq edəndə kənizini
də yada sal».
32 Davud Aviqailə dedi: «İsrailin Allahı Rəbbə alqış olsun ki, bu gün məni qarşılamağa
səni göndərdi. 33 Ağlına bərəkallah, xeyir-dualı olasan! Bu gün məni qan tökməkdən
və əlimlə öz qisasımı almaqdan saxladın. 34 Həqiqətən, məni sizə pislik etməkdən sən
saxladın, İsrailin Allahı var olan Rəbbə and olsun, əgər cəld tərpənib mənim qarşıma
çıxmasaydın, mütləq səhər işığına qədər Navalın divar isladanlarından – kişilərindən biri
də sağ qalmayacaqdı». 35 Davud onun gətirdiyi şeyləri əlindən alıb dedi: «Evinə salamat
get, budur, sənin sözünə baxıb xahişini yerinə yetirdim».
36 Aviqail Navalın yanına gəldi. Navalın evində padşah ziyafətinə oxşar bir ziyafət vardı.
O çox sərxoş olduğuna görə könlü nəşəli idi. Səhər açılana qədər qadın ona heç nə

* 25:25 Naval – ibrani dilində axmaq.

bildirmədi. 37 Səhər açılanda, Naval şərabdan ayılan kimi arvadı baş verən hadisələri ona
danışdı və Navalın ürəyindən ağrı tutdu, bədəni daşa döndü. 38 Bununla da təxminən on
gündən sonra Rəbb Navalı vurdu və o öldü.
39 Davud Navalın öldüyünü eşidəndə dedi: «Navalın əli ilə yaranan rüsvayçılığımı görüb
qulunu davadan və pislikdən saxlayan Rəbbə alqış olsun! Rəbb Navalın bədxahlığını
öz başına gətirdi». Davud Aviqaili özünə arvad olaraq almaq üçün ona elçi göndərdi.
40 Davudun elçiləri Karmelə, Aviqailin yanına gəlib belə söylədilər: «Səni arvad olaraq
almaq üçün Davud bizi elçi göndərdi». 41 Aviqail qalxıb yerədək təzim edib dedi: «Qoy
kənizin ağamın qullarının ayaqlarını yumaq üçün bir qarabaş olsun». 42 O cəld qalxıb
eşşəyə mindi. Ona xidmət edən beş gənc qadını yanına alaraq Davudun qasidlərinin
ardınca getdi və Davudun arvadı oldu.
43 Davud İzreelli Axinoamı da almışdı. Hər ikisi onun arvadı oldu. 44 Şaul isə qızı Mikalı –
Davudun arvadını Qallimli Layiş oğlu Paltiyə ərə vermişdi.

26

Davudun yenə Şaula rəhm etməsi

1 * Ziflilər Giveaya, Şaulun yanına gəlib dedilər: «Davud Yeşimon şəhəri ilə üzbəüz
olan Xakila təpəsində gizlənmirmi?» 2 Şaul durub Davudu axtarmaq üçün özü ilə bərabər
İsraildən üç min seçmə adam götürərək Zif səhrasına endi. 3 O, Yeşimonla üzbəüz olan
Xakila təpəsindəki yol kənarında ordugah qurdu. Səhrada qalan Davud Şaulun onun
ardınca düşüb gəldiyini gördü. 4 Davud kəşfiyyatçılar göndərdi və həqiqətən, Şaulun
gəldiyini öyrəndi. 5 O qalxıb Şaulun ordugah qurduğu yerə gəldi və Şaulla ordu başçısı Ner
oğlu Avnerin yatdığı yerə baxdı. Şaul ordugahın içərisində yatırdı. Xalq onun yanında
düşərgə salmışdı.
6 Davud Xetli Aximelekə və Yoavın qardaşı Seruya oğlu Avişaya dedi: «Kim mənimlə
Şaulun yanına – ordugaha enər?» Avişay dedi: «Mən sənlə enərəm». 7 Davud və Avişay
gecə xalqın yanına çatdılar və budur, Şaul ordugahın içərisində yatıb yuxuya getmişdi,
nizəsi isə başı üstündə yerə sancılmışdı. Avnerlə xalq isə onun ətrafında yatırdı. 8 Avişay
Davuda dedi: «Allah bu gün düşmənini sənə təslim etdi. İndi isə qoy nizə ilə onu birdəfəlik
yerə elə yapışdırım ki, ikinci dəfə vurmağa ehtiyac olmasın». 9 Davud Avişaya dedi: «Yox,
onu öldürmə! Bax Rəbbin məsh etdiyinə əl qaldıran günahsız sayılarmı?» 10 Davud yenə
dedi: «Var olan Rəbbə and olsun, Rəbb onu mütləq vuracaq. Elə gün gələcək ki, öz əcəli ilə
öləcək ya da döyüşdə həlak olacaq. 11 Qoy Rəbbin məsh etdiyinə əl qaldırmaqdan Rəbb Özü
məni uzaq etsin. Rica edirəm, indi başının yanındakı nizəsini və su qabını götür gedək».
12 Davud Şaulun başının yanındakı nizəsi ilə su qabını götürdü və onlar getdilər. Onları
görən olmadı. Bu işi bilən və oyanan da olmadı. Rəbb tərəfindən onların üstünə dərin
yuxu gəldiyinə görə hamı yatmışdı.
13 Davud qarşı tərəfə keçib uzaqda, dağın başında durdu; onların arasında xeyli məsafə
var idi. 14 Davud xalqa və Ner oğlu Avnerə «ey Avner, mənə cavab ver» deyə qışqırdı. Avner
də cavab verdi: «Sən kimsən ki, qışqıra-qışqıra padşahı çağırırsan?» 15 Davud Avnerə dedi:
«Sən igidsən? İsraildə sənə bənzər kim var ki? Bəs niyə ağan padşahın keşiyini çəkmirsən?
Axı xalq arasından biri ağan padşahı öldürmək üçün gəlmişdi. 16 İşini yaxşı görmürsən. Var
olan Rəbb haqqı, hamınız ölümə layiq adamlarsınız, ona görə ki ağanızın – Rəbbin məsh
etdiyinin keşiyini çəkmirsiniz. Bax padşahın başının yanında olan nizə və su qabı indi
haradadır?»
17 Şaul Davudun səsini tanıyıb dedi: «Bu sənin səsindirmi, oğlum Davud?» Davud dedi:
«Mənim səsimdir, ağam padşah». 18 Sonra sözünə davam etdi: «Ağam nə üçün qulunu
belə təqib edir? Nə etmişəm ki? Əlimdən nə pislik gəlib? 19 Rica edirəm, ağam padşah
indi qulunun sözlərinə qulaq assın. Əgər mənə qarşı səni qaldıran Rəbdirsə, bir təqdim
qəbul etməyə razı olsun, yox, əgər bəşər övladlarıdırsa, qoy onlar Rəbb qarşısında lənətə

* 26:1 zəb. 54 başlıq

gəlsinlər. Belə ki "get özgə allahlara qulluq et" deyərək Rəbbin irsindən pay almayım deyə
məni qovdular. [20] Qoy qanım Rəbbin hüzurundan uzaq yerdə tökülməsin. Dağlarda necə
kəklik ovlayırlarsa, indi İsrail padşahı da bir tək birəni axtarmaq üçün eləcə ova çıxıb».
[21] Şaul dedi: «Günah etdim, qayıt, oğlum Davud. Mənim canım bu gün sənin gözündə
qiymətli olduğu üçün bir daha sənə pislik etməyəcəyəm. Bax ağılsızlıq edib lap çox
yanıldım». [22] Davud cavab verdi: «Budur nizən, ey padşah! Qoy nökərlərindən biri gəlib
onu aparsın. [23] Rəbb hər kəsə öz salehliyinin və sədaqətinin əvəzini verəcək. Bu gün Rəbb
səni mənə təslim etdiyi halda mən Rəbbin məsh etdiyinə əl qaldırmaq istəmədim. [24] Qoy
bu gün sənin canın gözümdə necə qiymətlidirsə, mənim canım da Rəbbin gözündə elə
qiymətli olsun və məni hər çətinlikdən qurtarsın». [25] Şaul Davuda dedi: «Oğlum Davud,
bəxtiyar olasan! Sən böyük işlər görüb mütləq qalib gələcəksən». Bundan sonra Davud öz
yolu ilə getdi və Şaul da öz yerinə qayıtdı.

27

*Davud Filiştlil*ər arasında

[1] Davud ürəyində düşündü: «Bir gün Şaulun əlində öləcəyəm. Mənim üçün Filiştlilərin
ölkəsinə qaçmaqdan yaxşı çarə yoxdur. Şaul da məni bütün İsrail torpağında axtarmaq
fikrindən əl çəkər və mən onun əlindən qurtararam». [2] Davud durub yanındakı altı yüz
kişi ilə Qat padşahı Maok oğlu Akişin tərəfinə keçdi. [3] Davud həm özü, həm də adamlarının
hər biri külfəti ilə – Davudun iki arvadı İzreelli Axinoam və Karmelli Navalın dul arvadı
Aviqaillə birlikdə Qatda, Akişin yanında qaldı. [4] Davudun Qata qaçdığını Şaula xəbər
verdilər və o da bir daha onu axtarmadı.
[5] Davud Akişə dedi: «Əgər indi sənin gözündə lütf tapmışamsa, qoy ətraf şəhərlərin
birində mənə yer verilsin və mən də orada qalım. Axı nə üçün bu qulun padşah şəhərində
sənin yanında qalsın?» [6] O gün Akiş ona Ziqlaqı verdi. Bu günə qədər Ziqlaq Yəhuda
padşahlarına məxsusdur. [7] Davudun Filiştlilərin ölkəsində qaldığı müddət bir il dörd ay
idi.
[8] Davudla adamları gəlib Geşurlulara, Girzlilərə və Amaleqlilərə basqın etdilər. Bu
xalqlar qədim zamanlardan bəri Şura çatanadək – Misir ölkəsinə qədər olan ərazidə
məskən salmışdılar. [9] O hücum etdiyi bu yerlərdə nə kişi, nə də qadınlardan heç kimi
sağ buraxmazdı. Onların qoyunlarını, öküzlərini, eşşəklərini, dəvələrini və geyimlərini
götürüb Akişin yanına qayıdırdı. [10] Akiş ondan soruşanda ki bu gün hara basqın etdiniz,
Davud belə cavab verirdi: «Yəhudanın, Yeraxmeellilərin və Qenlilərin cənub bölgəsinə
basqın etdik». [11] Davud belə edirdi. Filiştlilərin ölkəsində qaldığı müddət ərzində onun
iş üsulu belə idi: «Bizim haqqımızda qoy xəbər verməsinlər» deyərək nə kişi, nə də
qadınlardan heç kimi sağ buraxmaz və onlardan heç birisini Qata gətirməzdi.
[12] Akiş Davuda inanaraq belə düşünürdü: «Artıq o öz xalqının – İsrailin gözündən
tamamilə düşüb və bundan sonra həmişəlik qulum olacaq».

28

*Şaul v*ə En-Dorlu cindar qadın

[1] Həmin dövrdə İsrailə qarşı döyüşmək üçün Filiştlilər ordularını döyüşə yığdılar. Akiş
Davuda dedi: «Bunu yaxşı bil ki, sən və adamların mənimlə bir orduda döyüşəcəksiniz».
[2] Davud Akişə dedi: «Əla! Sən qulunun nə edəcəyini görəcəksən». Akiş Davuda dedi: «Çox
yaxşı, mən səni həmişə özümə mühafizəçi qoyacağam».
[3] * * Şamuel ölmüşdü və bütün İsrail onun üçün yas tutmuşdu. Onu Ramada – öz
şəhərində dəfn etmişdilər. Şaul isə bütün cindarları və ruhçağıranları ölkədən qovmuşdu.
[4] Filiştlilər yığılaraq gəlib Şunemdə ordugah qurdular. Şaul bütün İsraili yığıb Gilboa
dağında ordugah qurdu. [5] Şaul Filişt ordugahını görəndə qorxudan ürəyi əsdi. [6] O, Rəbbə
müraciət etdi. Amma Rəbb ona nə yuxu, nə Urim, nə də peyğəmbərlər vasitəsilə cavab

* 28:3 1Şam. 25:1 * 28:3 Lev. 20:27; Qanun. 18:10-11

verdi. 7 Şaul əyanlarına dedi: «Mənim üçün bir cindar qadın tapın ki, gedib ona müraciət
edim». Əyanları ona dedilər: «Bax En-Dorda bir cindar qadın var».
8 Şaul zahiri görkəmini dəyişdirdi, başqa paltar geyinib, iki nəfərlə bərabər oraya getdi
və gecə ikən qadının yanına gəlib çatdı. Şaul dedi: «Rica edirəm, mənim falıma baxıb
cindarlığını göstər və kimi desəm, onu mənim üçün çıxar». 9 Qadın dedi: «Bax Şaulun
bu ölkədə nə etdiyini, cindarları və ruhçağıranları necə qırdığını bilirsən. Niyə məni
öldürmək üçün canıma tələ qurursan?» 10 Şaul qadına «var olan Rəbbə and olsun, bu işin
sənə bir ziyanı olmayacaq» deyərək Rəbbə and içdi. 11 Qadın dedi: «Sənin üçün kimi
çıxarım?» Şaul «mənə Şamueli çıxar» dedi. 12 Qadın Şamueli görüncə bərkdən çığırıb Şaula
dedi: «Sən ki Şaulsan, niyə məni aldatdın?» 13 Padşah ona dedi: «Qorxma, de görüm, nə
görürsən?» Qadın Şaula dedi: «Yer altından çıxan allahlar kimi bir şəxs görürəm». 14 Şaul
dedi: «O kimə oxşayır?» Qadın dedi: «Cübbə geyinmiş qoca bir adam çıxır». Şaul onun
Şamuel olduğunu başa düşüb üzüstə əyilib yerə sərildi.
15 Şamuel Şaula dedi: «Məni çıxararaq niyə narahat etdin?» Şaul dedi: «Çox dara
düşmüşəm, çünki Filiştlilər mənə qarşı müharibə edirlər. Artıq Allah da məndən üz
döndərib, daha mənə peyğəmbərlər, yuxular vasitəsilə cavab vermir. Ona görə də səni
çağırdım ki, nə etməliyəmsə, onu mənə bildirəsən». 16 Şamuel dedi: «Əgər Rəbb səndən üz
döndəribsə, demək O sənə düşmən olmuşdur. Belə halda bunu niyə məndən soruşursan?
17 * Rəbb mənim vasitəmlə söylədiyini etdi və padşahlığı sənin əlindən qoparıb onu sənin
yaxının Davuda verdi. 18 * Sən Rəbbin sözünə baxmadığın və Onun qızğın qəzəbini
Amaleqlilərin üstünə gətirmədiyin üçün bu gün O səni bu hala salıb. 19 Rəbb sənin lə
bərabər İsraili də Filiştlilərə təslim edəcək və sabah sən və oğulların mənimlə bərabər
olacaqsınız, çünki Rəbb İsrail ordusunu da Filiştlilərə təslim edəcək».
20 Şaul o zaman tir-tap yerə sərildi. Ona görə ki Şamuelin sözlərindən çox qorxmuşdu,
həm də onda taqət qalmamışdı, çünki bütün günü və gecəni çörək yeməmişdi. 21 Qadın
Şaulun yanına gəldi və onu sarsılmış halda gördükdə dedi: «Bax kənizin sənin sözünə itaət
etdi. Canımı dişimə tutub mənə dediyin sözlərə qulaq asdım. 22 Rica edirəm, indi kənizinin
sözünə qulaq as və qabağına bir tikə çörək qoyum, onu ye ki, yola düşəndə qüvvən olsun».
23 Lakin Şaul bunu rədd edib «yemirəm» dedi. Amma əyanları da qadınla bərabər onu
məcbur etdikdə Şaul onların sözünə qulaq asdı və yerdən qalxıb yatağın üstündə oturdu.
24 Qadının evində kökəldilmiş bir dana var idi. Tez onu kəsdi və un götürüb yoğurdu, ondan
mayasız çörək bişirdi. 25 Sonra onu Şaulla əyanlarının qarşısına qoydu. Onlar yeyib ayağa
qalxdılar və həmin gecə də durub getdilər.

29

*Filiştlilə*rin Davuda inanmaması

1 Filiştlilər bütün ordularını Afeqdə topladılar. İsraillilər isə İzreeldəki bulağın yanında
ordugah qurdular.
2 Filiştlilərin ağaları yüz və min nəfərlik dəstələrlə irəliləyirdilər. Davudla adamları isə
Akişlə birlikdə arxadan gəlirdilər.
3 Filiştlilərin ağaları dedilər: «Bu İbranilərin burada nə işi var?» Akiş onlara belə
cavab verdi: «Bu adam bu günlərdə yaxud daha doğrusu, bu illərdə yanımda olan İsrail
padşahı Şaulun qulu Davud deyilmi? Mənim yanıma gələn gündən bəri onda pis bir
şey görmədim». 4 Filiştlilərin ağaları Akişin üstünə qəzəblənib dedilər: «Bu adamı geri
qaytar, qoy o təyin etdiyin yerə qayıtsın və bizimlə döyüşə getməsin, yoxsa döyüşdə bizə
düşmənçilik edər. Çünki o, ağasının rəğbətini qazanmaq üçün buradakı adamların başını
kəsib ona aparmaqdan daha yaxşı yol taparmı? 5 * Rəqslərdə
"Şaul qırdı minləri,
Davudsa on minləri"
deyə haqqında tərənnüm sözləri söylənən Davud bu deyilmi?»

* 28:17 1Şam. 15:28 * 28:18 1Şam. 15:3-9 * 29:5 1Şam. 18:7; 21:11

[6] Akiş Davudu çağırıb ona dedi: «Var olan Rəbbə and olsun, sən düz adamsan. Orduda
mənimlə yürüşə çıxmağın gözümdə xoşdur, çünki yanıma gəldiyin gündən bu günə qədər
səndə pis bir şey tapmadım. Lakin ağaların gözünə xoş görünmürsən. [7] İndi sağ-salamat öz
yerinə qayıt. Filiştlilərin ağalarının gözündə pis olanı etmə». [8] Davud Akişə dedi: «Axı mən
nə etmişəm? Yanına gələn gündən bu günə qədər qulunda nə tapdın ki, ağam padşahın
düşmənlərinə qarşı gedib vuruşmayım?» [9] Akiş Davuda cavab verdi: «Bilirəm ki, mənim
gözümdə sən Allahın mələyi kimi yaxşısan, amma Filiştlilərin başçıları dedilər: "O bizimlə
bir döyüşə çıxmasın". [10] İndi sənin lə gələn ağanın qulları ilə birgə səhər tezdən qalxın.
Sübh tezdən qalxın və dan yeri ağarar-ağarmaz buradan gedin».
[11] Səhəri yola çıxmaq üçün Davud özü və adamları qalxıb Filiştlilərin torpağına qayıtdı.
Filiştlilər isə İzreelə getdilər.

30

*Davudun Amaleqlil*əri məğlub etməsi

[1] Davudla adamları üçüncü gün Ziqlaqa çatdılar. Elə bu zaman Amaleqlilər Negevə və
Ziqlaqa hücum edərək Ziqlaq şəhərinə od vurub yandırmışdılar. [2] Orada olan qadınlardan
isə heç kimi öldürməmişdilər, böyükdən kiçiyə qədər hamısını əsir edib öz yolları ilə geri
qayıtmışdılar. [3] Davud adamları ilə şəhərə gəlib gördü ki, şəhər yandırılıb və onların
arvadları, oğul və qızları əsir aparılıb. [4] Buna görə Davud yanına yığılan camaatla birgə
taqətdən düşənə qədər hönkürüb ağladı. [5]* Əsir aparılanlar arasında Davudun iki arvadı,
İzreelli Axinoamla Karmelli Navalın dul arvadı Aviqail də var idi. [6]* Davudun ürəyi çox
sıxılırdı, çünki xalq «onu daşlayaq» deyirdi. Ona görə ki camaatın hər birinin oğul və
qızından ötrü canı yanırdı. Lakin Davud Allahı Rəbdən qüvvət aldı.
[7] O, Aximelekin oğlu kahin Evyatara dedi: «Rica edirəm, efodu mənim üçün buraya
gətir». Evyatar da efodu Davudun yanına gətirdi. [8] Davud Rəbbə müraciət edərək dedi:
«Bu basqınçıların arxasınca düşsəm, onlara çataram mı?» Rəbb ona dedi: «Ardlarınca
düş, mütləq onlara çatacaqsan və mütləq əsirləri qurtaracaqsan». [9] Davud yanında olan
altı yüz nəfərlə gedib Besor vadisinə çatdı. Yorulub dala qalanlar isə vadidə qaldılar.
[10] Lakin Davud dörd yüz nəfərlə basqınçıların ardınca qaçmaqda davam etdi, çünki iki yüz
nəfər adam yorularaq Besor vadisini keçə bilməmişdi. [11] Çöldə bir Misirli tapdılar və onu
Davudun yanına gətirdilər. Ona çörək yedirib, su içirtdilər. [12] Sonra bir dilim basılmış əncir
lavaşanası ilə iki salxım quru üzüm verdilər. O da yeyib özünə gəldi, çünki üç gün-üç gecə
çörək yeməmiş və su içməmişdi. [13] Davud ona dedi: «Sən kimin qulusan? Haradansan?» O
dedi: «Bir Amaleqlinin qulu, Misirli bir gəncəm. Üç gün əvvəl xəstələndim, ona görə ağam
məni atdı. [14] Biz Keretlilərin cənubuna, Yəhuda torpağına və Kalevin cənubuna basqın
etdik, Ziqlaqa od vurub yandırdıq». [15] Davud ona dedi: «Məni bu basqınçıların yanına
apararsanmı?» Həmin adam dedi: «Məni öldürməyəcəyinə və ağama təslim etməyəcəyinə
Allah haqqı üçün and iç, mən də səni basqınçıların yanına aparım».
[16] O, Davudu basqınçıların yanına endirdi. Bu zaman basqınçılar hər yana yayılmışdılar.
Onlar Filişt və Yəhuda diyarından böyük talan malı götürmüş və bundan ötrü yeyib-
içərək şənlik edirdilər. [17] Davud gün batandan ertəsi günün axşamınadək onları qırdı.
Dəvələrə minib qaçan dörd yüz nəfər gəncdən başqa heç kim canını qurtara bilmədi. [18] O,
Amaleqlilərin götürüb apardığı hər bir şeyi və iki arvadını geri qaytardı. [19] Böyükləri,
kiçikləri, bütün oğul və qızları, talan edərək ələ keçirdikləri bütün şeyləri Davud geri
qaytardı və onlardan heç nə əskik olmadı. [20] Davud qoyunlarla öküzləri də geri qaytardı.
Onları o biri heyvanların qarşısından sürüb «bu, Davudun talan malıdır» deyirdilər.
[21] Davud yorulub ardınca gələ bilməyən və Besor vadisində qalan iki yüz nəfərin
yanına gəldi. Onlar Davudu və yanındakı adamları qarşılamağa çıxdılar. Davud oraya
yaxınlaşanda xalqa salam verdi. [22] Davudla birlikdə gedən adamlar arasında olan bütün
pis və yaramaz adamlar belə dedilər: «Onlar bizimlə birlikdə getmədikləri üçün biz də

* 30:5 1Şam. 25:42-43 * 30:6 1Şam. 22:20-23

qurtardığımız talan malından onlara heç nə verməyəcəyik. Ancaq hər adama öz arvad-
uşaqlarını verəcəyik. Qoy onları götürüb buradan getsinlər». [23] Amma Davud onlara
belə dedi: «Xeyr, qardaşlarım! Rəbbin bizə verdiyi şeylərlə belə etməyəcəksiniz. Bizi
qoruyan Rəbdir və üstümüzə gələn basqınçıları O bizə təslim etdi. [24] Sizin bu sözünüzü
kim dinləyər? Çünki döyüşə gedənin payı nə qədərdirsə, yüklərin yanında qalanın da payı
o qədər olacaq, bərabər bölünəcək». [25] Davud bütün İsrail üçün o gündən bu günə qədər
davam edən bir qanun və hökm yaratdı.

[26] Davud Ziqlaqa gəldi və «budur, sizin üçün Rəbbin düşmənlərindən alınan talandan bir
hədiyyə» deyərək dostları olan Yəhuda ağsaqqallarına, [27] Bet-Eldə, Negevdəki Ramotda
və Yattirdə, [28] Aroerdə, Sifmotda, Eştemoada, [29] Rakalda, Yeraxmeellilərin və Qenlilərin
şəhərlərində, [30] Xormada, Bor-Aşanda, Atakda, [31] Xevronda olanlara və adamları ilə gəzdiyi
yerlərin hamısında yaşayanlara talan malından göndərdi.

31

Şaulla oğullarının ölümü
(1Saln. 10:1-14)

[1] Filiştlilər İsraillilərlə döyüşdü. İsraillilər Filiştlilərin önündən qaçdılar, qırılanlar
Gilboa dağında qaldı. [2] Filiştlilər Şaulla oğullarını təqib edib Şaulun oğulları Yonatanı,
Avinadavı və Malki-Şuanı öldürdülər. [3] Döyüş Şaulun ətrafında şiddətlənəndə oxatanlar
onu tapdılar və ağır yaraladılar. [4] Şaul öz silahdarına dedi: «Qılıncını çək, məni vur,
yoxsa bu sünnətsizlər gəlib qılınclarını mənə batıraraq əylənəcəklər». Lakin silahdarı
çox qorxduğundan bunu etmək istəmədi. Ona görə də Şaul qılıncını götürüb özünü onun
üstünə yıxdı. [5] Şaulun öldüyünü görəndə silahdarı da özünü qılıncının üstünə yıxıb Şaulla
birgə öldü. [6] O gün Şaul üç oğlu, silahdarı və bütün adamları ilə birlikdə belə həlak oldu.
[7] Dərənin o biri tərəfində və İordan çayının o biri tayında olan İsraillilər İsrail ordusunun
qaçdığını və Şaulla oğullarının öldüyünü görəndə şəhərləri qoyub qaçdılar. Filiştlilər gəlib
o yerlərdə yaşadılar.

[8] Ertəsi gün Filiştlilər öldürülənləri soymaq üçün gələndə Gilboa dağında Şaulla üç
oğlunun meyitini tapdılar. [9] Şaulun başını kəsib silahlarını götürdülər. Bütlərinin
məbədinə və xalqa xoş xəbər vermək üçün Filiştlilərin ölkəsinin hər tərəfinə qasid
göndərdilər. [10] Şaulun silahlarını ilahə Aştoretin məbədinə qoydular və cəsədini Bet-Şean
şəhərinin divarına mıxladılar.

[11] Yaveş-Gilead əhalisi Filiştlilərin Şaula etdiklərini eşidəndə [12] bütün igidləri qalxıb gecə
boyu yol gedərək Şaulun və oğullarının cəsədini Bet-Şeanın divarından götürdülər. Yaveşə
gəlib orada cəsədləri yandırdılar. [13] Sonra cəsədlərin sümüklərini götürüb Yaveşdə, yulğun
ağacının altında basdırdılar və yeddi gün oruc tutdular.

İKİNCİ ŞAMUEL
KİTABI
GİRİŞ

«2 Şamuel» Kitabı *«1 Şamuel»* Kitabının davamıdır. Bu, Davudun əvvəl Yəhuda üzərində, sonra da, İsrail daxil olmaqla bütün millət üzərində hökmranlıq etməsinin tarixidir. Davud padşahlığının sərhədlərini genişləndirmək və mövqeyini möhkəmləndirmək üçün həm daxili, həm də xarici düşmənləri ilə mübarizə aparırdı. Bu Kitab Davudu böyük imana malik və Allaha həsr olunmuş, öz xalqının məhəbbətini qazanan bir insan kimi təsvir edir. Lakin o öz ehtiraslarına uyaraq böyük günah etdi. Amma Rəbbin peyğəmbəri Natan onun günahlarını ifşa edəndə Davud etiraf edərək Allahın verdiyi cəzanı həlimliklə qəbul edir. Davudun həyatı və nailiyyətləri İsrail xalqına o qədər təsir etmişdi ki, sonrakı dövrlərdə millət ən əzablı günlərində belə, Davuda bənzər bir padşah istəyir və arzuladığı padşahı «Davud oğlu» adlandırırdı.

Kitabın məzmunu:

1:1–4:12 Davudun Yəhuda üzərində hökmranlıq etməsi
5:1–24:25 Davudun bütün İsrail üzərində hökmranlıq etməsi
5:1–10:19 Erkən illər
11:1–12:25 Davud və Bat-Şeva
12:26–20:26 Əziyyət və çətinliklər
21:1–24:25 Sonrakı illər

Şaulun ölüm xəbəri

1 Şaulun ölümündən sonra Davud Amaleqliləri məğlub edib qayıdan zaman iki gün
Ziqlaqda qaldı. 2 Üçüncü gün Şaulun yanından – ordugahdan paltarı cırılmış, başı toz-
torpağa batmış bir adam gəldi. O, Davudun yanına çatıb qarşısında üzünü yerə qoyaraq
təzim etdi. 3 Davud ondan soruşdu: «Haradan gəlirsən?» Həmin adam ona dedi: «Qaçıb
canımı İsrail ordugahından qurtardım». 4 Davud ona dedi: «Orada nə baş verib? Rica
edirəm, mənə de». O dedi: «Ordu döyüş meydanından qaçdı və onların bir çoxu qırılıb
öldü. Şaulla oğlu Yonatan da həlak oldu».
5 Davud ona xəbər verən cavan adamdan soruşdu: «Bəs sən haradan bildin ki, Şaulla
Yonatan da öldü?» 6 * Davuda xəbər verən cavan belə dedi: «Təsadüfən Gilboa dağında
idim və gördüm ki, Şaul nizəsinə söykənərək dayanıb. Atlılar və döyüş arabaları isə artıq
ona çatmaqda idi. 7 Şaul geriyə baxanda məni görüb çağırdı. Mən dedim: "Buyurun,
buradayam". 8 O mənə "Sən kimsən?" dedi. Mən ona dedim ki, mən bir Amaleqliyəm.
9 Şaul mənə dedi: "Gəl əyil üzərimə, məni öldür, can üstəyəm, bu ağrılardan qurtarmaq
istəyirəm". 10 Elə buna görə də mən onun üstünə əyilib nəfəsini kəsdim. Çünki bilirdim
ki, o yıxılandan sonra artıq yaşaya bilməyəcək. Sonra onun başının tacını və qolunun
bilərziyini götürdüm və buraya, ağam üçün gətirdim».
11 Bunu eşidən Davud dartıb paltarlarını cırdı və yanındakı bütün adamlar da belə etdilər.
12 Onlar Şaul üçün, oğlu Yonatan üçün, Rəbbin xalqı və bütün İsrail nəsli üçün axşamacan
yas qurub ağladılar və oruc tutdular, çünki onlar qılıncdan keçirilərək həlak olmuşdu.
13 Davud əhvalatı ona danışan cavana dedi: «Haralısan?» O cavab verdi: «Mən yadelliyəm,
bir Amaleqlinin oğluyam». 14 Davud ona dedi: «Bəs niyə qorxmayaraq Rəbbin məsh
olunmuş padşahını öldürmək üçün əl qaldırdın?» 15 Davud adamlarından birini çağırıb
dedi: «Get, onu öldür». O da Amaleqlini vurub öldürdü. 16 Davud Amaleqliyə dedi: «Qoy
qanın öz başına dönsün! Çünki sənin əleyhinə "mən Rəbbin məsh olunmuş padşahını
öldürdüm" deyən ağzın şahidlik etdi».

Davudun Şaul və Yonatan üçün söylədiyi mərsiyə

* 1:6 1Şam. 31:1-6; 1Saln. 10:1-6

17 Davud Şaul və oğlu Yonatanın yasında bu mərsiyəni oxudu. 18 Sonra tapşırdı ki,
«Oxatan yay» adlı bu mərsiyəni Yəhuda övladlarına öyrətsinlər. Bu mərsiyə Yaşar
kitabında* yazılmışdır:
19 Ey İsrail, şərəfin öz yüksək yerlərinin üstündə öldürüldü!
İgidlər necə də qırıldı!
20 Filiştlilərin qızları sevinməsinlər deyə,
Sünnətsizlərin qızları fərəhlənməsinlər deyə
Bunu Qatda bildirməyin,
Aşqelon küçələrində yaymayın.

21 Ey Gilboa dağları,
Üstünə şeh, yağış düşməsin,
Qoy zəmilərin məhsul verməsin!
Çünki orada ləkələndi igidlərin qalxanı,
Şaulun yağ ilə silinməmiş qalxanı.
22 Öldürülənlərin qanına, igidlərin piyinə görə
Yonatanın yayı geri dönməzdi,
Şaulun qılıncı boş qayıtmazdı.

23 Şaul ilə Yonatan necə sevimli, əziz,
Həyatda və ölümdə ayrılmaz oldunuz siz.
Onlar qartallardan sürətli idi,
Aslanlardan qüvvətli idi.

24 Ey İsrail qızları, ağlayın Şaul üçün.
O sizə qiymətli al qumaşlar geydirərdi,
Geyiminizə qızıl naxışlar vurardı.

25 Ah, döyüş meydanında necə də igidlər qırıldı!
Yonatan sənin yüksək təpələrində həlak oldu.
26 Ey qardaşım Yonatan, sənin üçün ürəyim yanar.
Sən mənə çox əziz idin.
Sənin sevgin mənim üçün heyranedici idi,
Qadın sevgisindən də üstün idi.

27 İgidlər necə də qırıldı!
Döyüş silahları necə də yox oldu!

2

Davudun Yəhudada padşah seçilməsi

1 Bundan sonra Davud «Yəhuda şəhərlərindən birinə qalxımmı?» deyə Rəbbə müraciət
etdi. Rəbb «ora qalx» deyə cavab verdi. Davud dedi: «Hara qalxım?» Rəbb dedi:
«Xevrona». 2* Davud iki arvadı – İzreelli Axinoam və Karmelli Navalın dul arvadı
Aviqaillə birlikdə Xevrona qalxdı. 3 Davudun yanında olan adamları öz külfətlərini götürüb
Xevronun ətraf məhəllələrində yaşamağa başladı. 4* Yəhuda adamları isə gəlib Davudu
orada Yəhuda nəslinin padşahı olaraq məsh etdilər.
O vaxt Davuda bildirdilər ki, Şaulu Yaveş-Gilead əhalisi dəfn edib. 5 Davud Yaveş-Gilead
sakinlərinin yanına qasidlər göndərib belə dedi: «Rəbb sizə xeyir-dua versin, çünki ağanız
Şaula sədaqətli oldunuz və onu dəfn etdiniz. 6 Bu işinizin əvəzini indi Rəbb sizə qoy
xeyirxahlıq və sədaqətlə versin! Bu işinizin və bu yaxşılığınızın əvəzini mən də sizə

* 1:18 Yaşar kitabı – bax: Yeşua 10:13. * 2:2 1Şam. 25:42-43 * 2:4 1Şam. 31:11-13

ödəyəcəyəm. [7] Ağanız Şaul öldüyü üçün qoy indi qollarınız qüvvətdən düşməsin və cəsur
olun, çünki Yəhuda nəsli məni öz üzərində padşah olaraq məsh edib».
[8] Şaulun ordu başçısı Ner oğlu Avner Şaulun oğlu İş-Boşeti götürüb Maxanayimə
aparmışdı. [9] Orada Avner onu Gilead, Aşuri, İzreel, Efrayim, Binyamin və bütün İsrailin
üzərində padşah etdi. [10] Şaul oğlu İş-Boşet İsrailin padşahı olan zaman qırx yaşında idi.
O, cəmi iki il padşahlıq etdi. Yəhuda nəsli isə Davudun tərəfində idi. [11] Davud Xevronda,
Yəhuda nəsli üzərində yeddi il altı ay idi ki, padşahlıq edirdi.
[12] Bir gün Ner oğlu Avner, Şaul oğlu İş-Boşetin əyanları ilə Maxanayimdən Giveona
getdi. [13] Seruya oğlu Yoav isə Davudun adamları ilə çıxıb Giveon gölməçəsi yanında onları
qarşıladı. Yoav adamları ilə gölməçənin bir tərəfində, Avner isə adamları ilə gölməçənin
o biri tərəfində əyləşdi.
[14] Avner Yoava dedi: «Qoy cavanlar qalxıb qarşımızda təkbətək döyüşsün». Yoav dedi:
«Qalxsınlar». [15] Onlar qalxdılar. Binyamin və Şaul oğlu İş-Boşet tərəfindən on iki nəfər və
Davudun adamlarından da on iki nəfər qalxıb sayı-hesabı ilə yerlərinə keçdilər. [16] Onlar
bir-birinin başından tutub hər biri öz qılıncını qarşısında olanın böyrünə sapladı. Hamısı
birlikdə yerə yıxıldı. Buna görə də Giveonda olan o yerə Xelqat-Hassurim * deyilir. [17] O gün
döyüş çox şiddətli oldu və Avnerlə İsraillilər Davudun adamları qarşısında məğlub oldular.
[18] Seruyanın üç oğlu Yoav, Avişay və Asahel də orada idi. Asahel çöl ceyranı kimi ayaqdan
iti idi. [19] O, Avnerin dalınca düşüb onu qovurdu və Avnerin arxasınca qaçarkən düz gedərək
nə sağa, nə də sola dönürdü. [20] Avner arxaya baxıb dedi: «Asahel, bu sənsənmi?» O dedi:
«Bəli, mənəm». [21] Avner ona dedi: «Bir sağına yaxud soluna dön. O gənclərdən birini tut,
onun silahlarını al». Lakin Asahel əl çəkmədən onu qovurdu. [22] Avner Asahelə bir də dedi:
«Qayıt, əl çək, məni qovma! Axı niyə səni öldürüb yerə sərim? Sonra qardaşın Yoavın
üzünə necə baxaram?» [23] Lakin Asahel yolundan dönmək istəmədi. Avner də nizəsinin
arxa ucu ilə onun qarnından elə vurdu ki, nizə onun kürəyindən çıxdı. Asahel yerindəcə
öldü. Bu hadisədən sonra Asahelin yıxılıb öldüyü yerə gələnlərin hamısı ayaq saxladı.
[24] Yoavla Avişay Avnerin ardınca qaçdılar və gün batarkən Giveon çölü yolunda Giahla
üzbəüz olan Amma təpəsinə çatdılar. [25] Binyamin övladları toplanıb Avnerin ardınca
getdilər və yığılıb bir təpənin başında dayandılar. [26] Avner Yoava üz tutub çığıra-çığıra
dedi: «Həmişə bizi qılıncmı yeyib qurtarmalıdır? Bəs bilmirsən ki, bunun sonu acı
olacaq? Nə vaxta qədər bu xalqa deməyəcəksən ki, soydaşlarınızdan əl çəkin?» [27] Yoav
dedi: «Var olan Allaha and olsun, əgər sən bu sözləri deməsəydin, həqiqətən, sabaha qədər
döyüşçülər dayanmadan öz soydaşlarını təqib edəcəkdi». [28] Sonra Yoav şeypur çaldı, hamı
dayandı. Artıq İsraillileri təqib etmədilər və bir daha döyüşmədilər. [29] Avnerlə adamları
bütün gecəni Arava vadisindən ötüb İordan çayını keçdilər və bütün Bitron boyunca
irəliləyərək Maxanayimə çatdılar.
[30] Yoav Avnerin ardınca düşməkdən vaz keçib qayıtdı və bütün xalqı topladı. Davudun
adamlarından Asaheldən başqa on doqquz nəfər də əskik idi. [31] Davudun adamları isə
Binyaminliləri və Avnerin adamlarını vurdu və üç yüz altmış nəfəri öldürdü. [32] Asaheli
götürüb atasının Bet-Lexemdə olan qəbrində dəfn etdilər. Yoavla adamları bütün gecəni
yol getdilər və gün doğanda Xevrona çatdılar.

3

*Davud n*əslinin güclənməsi
(1Saln. 3:1-4)

[1] Şaul nəsli ilə Davud nəsli arasında çəkişmə çox uzun çəkdi. Getdikcə Davud nəsli
qüvvətlənir, Şaul nəsli isə zəifləyirdi.
[2] Xevronda Davudun oğulları doğuldu. İlk oğlu İzreelli Axinoamdan doğulan Amnon idi.
[3] İkincisi Karmelli Navalın dul arvadı Aviqaildən doğulan Kilav, üçüncüsü Geşur padşahı
Talmayın qızı Maakadan doğulan Avşalom, [4] dördüncüsü Haqqitdən doğulan Adoniya,

* 2:16 Xelqat-Hassurim – ibrani dilində qılınclar sahəsi.

beşincisi Avitaldan doğulan Şefatya, [5] altıncısı isə Davudun arvadı Eqladan doğulan İtream
idi. Davudun bu oğulları Xevronda doğulmuşdu.

Avnerin Davudla birləşməsi

[6] Şaul nəsli ilə Davud nəsli arasında olan çəkişmə zamanı Şaul nəslini himayə edən
Avner qüvvə toplayırdı. [7] Şaulun Ayya qızı Rispa adlı bir cariyəsi var idi. İş-Boşet Avnerə
dedi: «Niyə atamın cariyəsinin yanına girdin?» [8] İş-Boşetin bu sözlərinə görə Avner çox
qəzəbləndi və dedi: «Mən Yəhuda tərəfini saxlayan bir köpək başıyammı? Mən bu
gün atan Şaulun nəslinə, onun soydaşlarına və dostlarına havadar olub səni Davuda
təslim etmədim, lakin indi sən bir qadından ötrü mənim üstümə günah yıxırsan? [9]*
Rəbb padşahlığı Şaul nəslindən alıb Dandan Beer-Şevaya qədər İsraildə Davudun taxtını
quracağına and içdi. [10] Bunu Davud üçün mən də etməsəm, qoy Allah Avnerə beləsini
və bundan betərini etsin!» [11] Belə olanda İş-Boşet Avnerdən qorxdu, daha cavab qaytara
bilmədi.

[12] Sonra Avner Davudun yanına öz adından qasidlər göndərib dedi: «Bu torpaq kimindir?
Gəl sən mənimlə əhd bağla və sonra mən bütün İsraili sənin tərəfinə çəkmək üçün sənin
əlbir olacağam». [13] Davud dedi: «Lap yaxşı, mən sənin əhd bağlayaram. Ancaq bir şərtlə
ki mənimlə görüşməyə gələn zaman əvvəlcə Şaulun qızı Mikalı yanıma gətirməlisən, yoxsa
məni görməyəcəksən». [14]* Davud Şaul oğlu İş-Boşetin yanına qasidlər göndərib dedi: «Yüz
Filiştlinin sünnət ətini gətirib nişanlandığım arvadım Mikalı mənə qaytar». [15] İş-Boşet
adam göndərib qadını əri Layiş oğlu Paltieldən aldı. [16] Onun əri ağlaya-ağlaya Baxurimə
qədər arvadının dalınca getdi. Burada Avner ona dedi: «Geri qayıt». O da geriyə qayıtdı.

[17] Avner İsrail ağsaqqallarına müraciət edib dedi: «Xeyli vaxtdır istəyirsiniz ki, Davud
padşahınız olsun. [18] İndi isə bunu edin! Çünki Rəbb "qulum Davudun əli ilə xalqım
İsraili Filiştlilərin və bütün düşmənlərinin əlindən qurtaracağam" sözünü Davud üçün
söyləmişdi». [19] Avner bunu Binyaminlilərə də söylədi və İsrail ilə bütün Binyamin nəslinin
gözündə xoş olan hər şeyi Davuda nəql etmək üçün Xevrona getdi.

[20] Avner və onunla bərabər iyirmi nəfər Xevrona, Davudun yanına gəldi. Davud Avnerlə
adamları üçün ziyafət qurdu. [21] Avner Davuda dedi: «Qoy gedim, bütün İsraili ağam
padşaha tərəfdar edim ki, onlar da sənin əhd bağlasın. Sən də ürəyin istəyən kimi bütün
ölkəyə padşahlıq et». Davud Avneri buraxdı, o da sağ-salamat çıxıb getdi.

Yoavın Avneri öldürməsi

[22] Bu vaxt Davudun adamları ilə Yoav bir basqından qayıtmışdı. Özləri ilə çoxlu talan
malı gətirmişdilər. Avner isə Xevronda Davudun yanında deyildi, çünki Davud onu
buraxmışdı, o da sağ-salamat çıxıb getmişdi. [23] Yoavla birlikdə bütün ordu gəldi və Yoava
bunu xəbər verib dedilər: «Ner oğlu Avner padşahın yanına gəlmişdi və padşah onu
buraxdı, o da sağ-salamat çıxıb getdi». [24] Yoav padşahın yanına gəlib dedi: «Sən nə
etmisən? Bax Avner sənin yanına gəlmişdi, bəs nə üçün onu buraxdın? O getdi. [25] Sən
Ner oğlu Avneri tanıyırsan, bilirsən ki, o səni aldatmaq, hara gedib-gəldiyini öyrənmək
və etdiyin hər şeyi bilmək üçün gəlmişdi». [26] Yoav Davudun yanından çıxıb Avnerin
arxasınca çaparlar göndərdi və onu Sira quyusunun yanından geri qaytardılar, lakin
Davudun bundan xəbəri yox idi.

[27] Avner Xevrona qayıdanda Yoav təklikdə danışmaq üçün onu darvazanın içinə çəkdi və
qardaşı Asahelin qanından ötrü Avneri qarnından vurub öldürdü. [28] Sonra Davud bundan
xəbər tutanda dedi: «Rəbb qarşısında Ner oğlu Avnerin qanından ötrü əbədi olaraq mən
və padşahlığım günahkar deyil. [29] Qoy bu günah Yoavın başına və atasının nəslinin üstünə
dönsün. Qoy Yoavın nəslindən yara-xoralı, cüzamlı, qoltuq ağacına söykənən, qılıncdan
keçən yaxud aclıq çəkən adamlar heç vaxt əskik olmasın». [30] Beləcə Yoavla qardaşı Avişay
Avneri öldürdülər, çünki onların qardaşı Asaheli Giveondakı döyüşdə o öldürmüşdü.

[31] Sonra Davud Yoava və yanında olan bütün xalqa belə dedi: «Paltarlarınızı cırın,
çula bürünüb Avner üçün yas qurun». Padşah Davud mafənin ardınca gedirdi. [32] Avneri

---

* 3:9 1Şam. 15:28 * 3:14 1Şam. 18:27

Xevronda dəfn etdilər. Padşah Avnerin qəbri üstündə bərkdən ağladı və bütün xalq ona
qoşulub ağladı. 33 Padşah Avner üçün mərsiyə oxudu:
Avner, bir axmaq kimi ölməli idinmi?
34 Əllərin bağlanmamışdı,
Ayaqlarına zəncir vurulmamışdı.
Şər adamlar qarşısında yerə düşən bir adam kimi yıxıldın.
Bütün xalq bir daha Avner üçün ağladı.
35 Bütün xalq hələ gündüz ikən Davudun yanına gəlib onu çörək yeməyə məcbur edirdi.
Lakin Davud and içib dedi: «Əgər gün batmazdan əvvəl çörək yaxud başqa bir şey dilimə
vursam, qoy Allah mənə beləsini və bundan betərini etsin!» 36 Bütün xalq buna fikir verdi,
əvvəllər padşahın etdiyi hər şey onlara xoş təsir bağışladığı kimi bu iş də gözlərində o
cür yaxşı göründü. 37 O gün xalq – bütün İsraillilər başa düşdülər ki, Ner oğlu Avnerin
öldürülməsində günahkar padşah deyil. 38 Padşah əyanlarına dedi: «Bu gün İsraildə bir
rəhbərin, böyük bir adamın həlak olduğunu bilmirsinizmi? 39 Mən məsh edilmiş bir padşah
olduğum halda bu gün nə qədər acizəm. Bu adamlar – Seruyanın oğulları məndən çox
güclüdür. Qoy Rəbb pislik edənə əvəzini versin!»

4

İş-Boşetin qətli

1 Şaul oğlu İş-Boşet Avnerin Xevronda öldürüldüyünü eşidəndə əlləri sustaldı və bütün
İsraili dəhşət bürüdü. 2 Şaul oğlu İş-Boşetin dəstə başçısı olan iki adamı var idi. Bunlar
Binyamin övladlarından olan Beerotlu Rimmonun oğulları olub, birinin adı Baana, o
birinin adı isə Rekav idi. Beerot da Binyaminin bir hissəsi sayılır. 3 Beerotlular Gittayimə
qaçmışdı və bu günə qədər orada qəriblikdə yaşayırlar.
4 * Şaul oğlu Yonatanın ayaqdan şikəst bir oğlu var idi. İzreeldən Şaulla Yonatanın ölüm
xəbəri çatanda onun beş yaşı var idi. Dayəsi onu götürüb qaçdı. Tələsib qaçanda uşaq
əlindən düşüb topal oldu. Bu uşağın adı Mefiboşet idi.
5 İş-Boşet günorta vaxtı dincələndə Beerotlu Rimmonun oğulları Rekav və Baana yola
çıxıb günortanın isti çağında onun evinə çatdılar. 6 Rekav qardaşı Baana ilə buğda
daşıyanlar görkəmində evə girdilər və İş-Boşeti qarnından vurub aradan çıxdılar. 7 Onlar
evə girəndə İş-Boşet yataq otağında, öz yatağında yatırdı. Onu vurub öldürdülər, başını
kəsdilər və başını götürüb bütün gecəni Arava yolu ilə getdilər. 8 İş-Boşetin başını Xevrona
Davudun yanına gətirdilər və padşaha dedilər: «Budur, sənin canına qəsd etmək istəyən
düşmənin Şaul oğlu İş-Boşetin başı! Rəbb Şauldan və onun övladlarından ağam padşaha
bu gün qisaslar ehsan etdi».
9 * Davud Beerotlu Rimmonun oğullarına – Rekavla qardaşı Baanaya belə cavab verdi:
«Canımı hər cür bəlalardan qurtaran var olan Rəbbə and olsun, 10 Ziqlaqda olanda özünə
görə guya müjdə verərək "budur, Şaul öldü" deyə birisi mənə xəbər gətirmişdi. Buna
görə də onu yaxalayıb öldürdüm. Ona gətirdiyi xəbərə görə mükafatım bu oldu. 11 İndi
şər adamlar bir günahsızı öz evində, yatağı üstündə öldürərkən sizdən onun qan qisasını
alıb sizi yer üzündən yox etməyəcəyəmmi?» 12 Sonra Davud nökərlərinə əmr etdi, nökərlər
onları öldürdü və əl-ayaqlarını kəsib Xevrondakı gölməçənin yanından asdı. İş-Boşetin
başını isə götürüb Xevronda Avnerin qəbrinin yanında basdırdılar.

5

Davudun bütün İsrail üzərində padşahlığı
(1Saln. 11:1-3)

1 İsrailin bütün qəbilələri Xevrona, Davudun yanına gəlib belə dedi: «Bax biz sənin
sümüyündən, sənin ətindənik. 2 Əvvəllər – Şaul padşahımız olanda da İsrailliləri yürüşlərə
aparan və gətirən sən idin. Rəbb sənə demişdi ki, xalqım İsrailə sən çobanlıq edəcəksən,

* 4:4 2Şam. 9:3 * 4:9 2Şam. 1:1-16

İsrail üzərində sən hökmdar olacaqsan». [3] İsrailin bütün ağsaqqalları Xevrona, padşah
Davudun yanına gəldilər və padşah orada Rəbbin önündə onlarla əhd bağladı. Ağsaqqallar
Davudu İsrail üzərində padşah olmaq üçün məsh etdilər.

[4] * Davud padşah olanda otuz yaşı var idi və qırx il padşahlıq etdi. [5] O, Xevronda Yəhuda
üzərində yeddi il altı ay idi ki, padşahlıq etmişdi və Yerusəlimdə, bütün İsrail ilə Yəhuda
üzərində isə otuz üç il padşahlıq etdi.

Davudun Yerusəlimi alması
(1Saln. 11:4-9; 14:1-2)

[6] * Padşahla adamları Yerusəlimə gedib o torpağın yerli əhalisi Yevuslulara hücum
etdilər. Yevuslular Davuda dedilər: «Sən buraya girə bilməzsən. Əgər buraya gəlsən,
səni hətta korlar və topallar da geri ata bilər». Onlar fikirləşdilər ki, Davud bu şəhərə
girə bilməz. [7] Buna baxmayaraq Davud indi «Davudun şəhəri» adlanan Sion qalasını aldı.
[8] Davud həmin gün dedi: «Hər kim Yevuslulara hücum edəcəksə, yeraltı keçidlə Davudun
canına nifrət edən o topallara və korlara çatmalıdır». Elə buna görə də deyirlər ki, kor
və topallar saraya girməyəcək. [9] Davud qalada məskən saldı və qalanı Davudun şəhəri
adlandırdı. Sonra ətrafda, qala yamacından içəriyə doğru olan sahəni tikdi. [10] Davud
getdikcə yüksəlirdi, çünki Ordular Allahı Rəbb onunla idi.

[11] Sur padşahı Xiram Davudun yanına qasidlərlə sidr ağacları, dülgərlər, bənnalar
göndərdi. Onlar Davud üçün bir ev tikdilər. [12] Onda Davud başa düşdü ki, Rəbb onu
İsrail üzərində padşah kimi möhkəmləndirib və xalqı İsrailin xatirinə onun padşahlığını
yüksəldib.

[13] Davud Xevrondan gələndən sonra Yerusəlimdən özünə təzə arvadlarla cariyələr aldı.
Onlar Davuda yenə oğul və qızlar doğdu. [14] Onun Yerusəlimdə doğulan oğullarının adları
belədir: Şammua, Şovav, Natan, Süleyman, [15] İvxar, Elişua, Nefeq, Yafia, [16] Elişama, Elyada
və Elifelet.

*Davudun Filiştlilər*i məğlub etməsi
(1Saln. 14:8-17)

[17] Filiştlilər eşitdilər ki, Davud İsrail üzərində padşah olmaq üçün məsh edilib. Onda
hamısı Davudu axtarmağa çıxdı. Davud bunu eşidib qalaya endi. [18] Filiştlilər gəlib Refaim
vadisinə yayıldı. [19] Davud Rəbdən soruşdu: «Mən Filiştlilərə qarşı çıxımmı? Onları mənə
təslim edəcəksənmi?» Rəbb Davuda cavab verdi: «Çıx, mütləq Filiştliləri sənə təslim
edəcəyəm». [20] Davud Baal-Perasimə gəlib Filiştliləri qırdı və belə dedi: «Sellər bəndləri
dağıtdığı kimi Rəbb də düşmənlərimi mənim önümdə dağıtdı». Buna görə də o yerin adını
Baal-Perasim* qoydular. [21] Filiştlilər qaçanda bütlərini orada qoydular. Davudla adamları
o bütləri götürüb apardı.

[22] Filiştlilər yenə də Refaim vadisinə çıxaraq yayıldılar. [23] Buna görə Davud Rəbdən
soruşdu və Rəbb dedi: «Birbaşa onların qarşısına çıxma, arxalarından dolanıb balzam
ağaclarının qabağında bu düşmənlərin üstünə gəl. [24] Balzam ağaclarının başından addım
səslərini eşidəndə cəld hərəkətə keç, çünki o zaman Rəbb sənin qarşınca Filiştlilərin
ordusunu məğlub etmək üçün çıxacaq». [25] Rəbb Davuda necə buyurmuşdusa, o da elə etdi
və Gevadan Gezerə çatana qədər Filiştliləri qırdı.

6

Əhd sandığının Yerusəlimə gətirilməsi
(1Saln. 13:1-14; 15:25–16:6,43)

[1] Davud İsraildə yenidən bütün seçmə adamları topladı. Onlar otuz min nəfər idi.
[2] * Davud durub yanındakı xalqla birgə Yəhudanın Baale şəhərinə getdi ki, keruvlar
üstündə taxt quran Ordular Rəbbinə aid olan Allahın sandığını oradan çıxartsın. [3] *

---

* 5:4 1Pad. 2:11; 1Saln. 3:4; 29:27 * 5:6 Yeşua 15:63; Hak. 1:21 * 5:20 Baal-Perasim – İbrani dilində dağıdıcılıq ağası. * 6:2 Çıx. 25:22 * 6:3 1Şam. 7:1-2

Allahın sandığını bir təzə arabaya qoyub Avinadavın təpədəki evindən çıxartdılar. Təzə
arabanı Avinadavın oğulları Uzza və Axyo sürürdü. 4 Onlar Allahın sandığını Avinadavın
təpədəki evindən arabaya qoyub çıxartdılar. Axyo sandığın qabağında gedirdi. 5 Davudla
bütün İsrail nəsli Rəbbin hüzurunda həvəslə ilahi oxuyur, liralarla, çənglərlə, dəflərlə,
şaxşaxlarla və sinclərlə çalıb oynayırdılar.
6 Nakonun xırman yerindən keçəndə öküzlər büdrədi. Buna görə də Uzza əl uzadıb Al-
lahın sandığından tutdu. 7 Uzzaya qarşı Rəbbin qəzəbi alovlandı və Allah onu hörmətsizlik
etdiyinə görə oradaca vurdu. Uzza yerindəcə – Allahın sandığı yanında öldü. 8 Davud
Rəbbin Uzzanı vurmasından çox məyus oldu. O yerə bu günə qədər Peres-Uzza* deyilir.
9 Həmin gün Davud Rəbdən qorxub dedi: «Rəbbin sandığı mənim yanımda necə qala
bilər?» 10 Davud Rəbbin sandığını öz yanına – Davudun şəhərinə aparmaq istəmədi və
sandığı yolundan döndərib Qatlı Oved-Edomun evinə qoydu. 11* Rəbbin sandığı üç ay Qatlı
Oved-Edomun evində qaldı. Rəbb Oved-Edoma və onun bütün külfətinə bərəkət verdi.
12 Padşah Davuda «Rəbb Oved-Edomun nəslinə və ona məxsus hər şeyə Allahın sandığına
görə bərəkət verdi» deyə xəbər verildi. Davud gedib Oved-Edomun evindən Allahın
sandığını sevinclə Davudun adı verilən şəhərə çıxardı. 13 Rəbbin sandığını daşıyanlar altı
addım gedəndən sonra Davud bir öküzü və kökəldilmiş buğanı qurban kəsdi. 14 O, kətan
efod geyib Rəbbin önündə var gücü ilə rəqs edirdi. 15 Davudla bütün İsrail nəsli Rəbbin
sandığını hay-küylə, şeypur səsi ilə çıxartdılar.
16 Rəbbin sandığı Davudun şəhərinə gətirilində Şaulun qızı Mikal pəncərədən baxıb
padşah Davudu Rəbbin önündə atılıb rəqs edərkən gördü və ürəyində ona kinayə etdi.
17 Rəbbin sandığını gətirib Davudun bu məqsədlə qurduğu çadırın içərisində onun üçün
ayrılan yerə qoydular. Davud Rəbbin önündə yandırma və ünsiyyət qurbanları kəsdi.
18 Davud yandırma və ünsiyyət qurbanlarını təqdim edib qurtarandan sonra Ordular
Rəbbinin adı ilə xalqa xeyir-dua verdi. 19* İstər qadın, istərsə də kişi olsun, xalqın hamısına
– İsrail camaatından hərəyə bir kömbə çörək, bir parça ət və bir üzüm lavaşanası payladı.
Sonra xalqın hamısı öz evinə qayıtdı.
20 Davud öz külfətinə xeyir-dua vermək üçün qayıdanda Şaulun qızı Mikal Davudun
qarşısına çıxıb belə dedi: «Gör bu gün İsrailin padşahı necə də şərəf qazanıb! Adi
bir təlxək kimi utanmadan bu gün əyanlarının və qarabaşlarının qarşısında soyundu!»
21 Davud Mikala dedi: «Mən bunu atanın və onun bütün nəslinin yerinə məni seçib Öz xalqı
İsraillilərə hökmdar qoyan Rəbbin qarşısında etmişəm. Bəli, Rəbbin hüzurunda şənlik
edəcəyəm. 22 Bundan sonra bundan betər alçalıb öz mənliyimi heç edəcəyəm, yalnız sən
dediyin qarabaşların qarşısında şərəflənəcəyəm». 23 Buna görə də Şaul qızı Mikalın ölənə
qədər övladı olmadı.

7

*Davudun m*əbəd tikmək fikri
(1Saln. 17:1-15)

1 Rəbb padşah Davuda ətrafında olan bütün düşmənlərinin əlindən rahatlıq verən
zamanlarda Davud öz evində oturmuşdu. 2 O vaxt padşah peyğəmbər Natana belə dedi:
«Bax mən sidr ağacından tikilən bir sarayda yaşayıram, lakin Allahın sandığı isə bir
çadırda qalır». 3 Natan padşaha dedi: «Get, ürəyindəki niyyətini həyata keçir, çünki Rəbb
sənin lədir».
4 Lakin o gecə Natana Rəbbin bu sözü nazil oldu: 5 «Get, qulum Davuda söylə ki, Rəbb belə
deyir: “Sənmi Mənə yaşamaq üçün ev tikəcəksən? 6 İsrail övladlarını Misirdən çıxartdığım
gündən ta bu günə qədər Mən heç bir evdə yaşamamışam, ancaq bir səyyar çadırda oraya-
buraya köçmüşəm. 7 Bütün İsrail övladları ilə birgə gəzdiyim o yerlərdə xalqım İsrailin
qayğısına qalmağı buyurduğum İsrail qəbilələrindən birinə ‹Niyə Mənə sidr ağacından
bir ev qurmadınız?› deyə bir söz söyləmişəmmi?” 8 İndi qulum Davuda söylə ki, Ordular

* 6:8 Peres-Uzza – ibrani dilində Uzzanın cəzası. * 6:11 1Saln. 26:4-5 * 6:19 1Saln. 16:43

Rəbbi belə deyir: “Mən səni otlaqlarda qoyun otaranda götürüb xalqım İsrailə hökmdar
etdim. 9 Getdiyin hər yerdə səninlə oldum və qarşından bütün düşmənlərini qırıb atdım.
İndi isə adını dünyadakı böyüklərin adı kimi məşhur edəcəyəm. 10 Xalqım İsrail üçün
bir yer təyin edib onları oraya sakin edəcəyəm ki, öz yurdlarında yaşasınlar və bir daha
sarsılmasınlar. Şər adamlar əvvəllər xalqım İsraillilərə hakimlər təyin etdiyim günlərdən
bəri etdikləri kimi yenə də onlara zülm etməsinlər. 11 Sənə bütün düşmənlərinin əlindən
rahatlıq verəcəyəm”. Rəbb sənə bildirir ki, Rəbb Özü sənə ev tikəcək. 12* “Ömrün başa çatıb
atalarınla uyuyanda yerinə sənin toxumundan – belindən gələn övladını çıxaracağam və
onun padşahlığını möhkəmləndirəcəyəm. 13 O Mənim ismimə ev tikəcək və onun şahlıq
taxtını əbədi möhkəm edəcəyəm. 14* Mən ona Ata, o isə Mənə oğul olacaq. Günah edəndə
onu insanların dəyənəyi ilə, bəşər övladlarının kötəkləri ilə vuracağam. 15 Qarşından
götürdüyüm Şauldan lütfümü geri aldığım kimi ondan geri almayacağam. 16 Sənin nəslin
və padşahlığın Mənim qarşımda əbədi əmin-amanlıqda olacaq, taxtın isə əbədi möhkəm
qalacaq”». 17 Natan Davuda bütün bu sözləri və bütün bu vəhyi nəql etdi.

Davudun duası
(1Saln. 17:16-27)

18 Padşah Davud içəri keçib Rəbbin önündə diz çökərək dedi: «Ya Xudavənd Rəbb, mən
kiməm və nəslim kimdir ki, Sən məni bu yerə çıxartdın? 19 Ya Xudavənd Rəbb, Sənin
gözündə bu da kiçik göründü, hələ bu qulunun nəslinin gələcəyi haqqında xəbər verdin.
Bu insanlar üçün bir təlimdirmi, ya Xudavənd Rəbb? 20 Davud Sənə daha nə deyə bilər?
Ya Xudavənd Rəbb, bu qulunu Sən tanıyırsan! 21 Sən bütün bu böyük şeyləri quluna başa
salmaq üçün, həm də Öz sözün uğrunda və Öz ürəyincə etdin. 22 Bunun üçün, ya Rəbb Allah,
Sən böyüksən. Axı qulaqlarımızla eşitdiklərimizin hamısına görə Sənin kimisi heç yoxdur
və Səndən başqa Allah yoxdur. 23 Yer üzərində xalqın İsrail kimi bir millət varmı? Ey Allah,
Sən onu Özünə xalq etmək üçün satın almağa getdin. Sən Misirdən satın aldığın xalqın
önündə onlar və Öz ölkən uğrunda böyük və xariqəli işlər gördün. Belə ki millətləri və
onların allahlarını qovub Özünə şöhrət qazandın. 24 Əbədi olaraq xalqın İsraili Özün üçün
xalq olaraq təyin etdin və Sən, ya Rəbb, onların Allahı oldun.
25 İndi isə, ya Rəbb Allah, bu qulun və onun nəsli haqqında söylədiyin sözü əbədi saxla və
dediyinə əməl et. 26 Qoy insanlar “Ordular Rəbbi İsrailə hakim olan Allahdır” deyərək Sənin
adını əbədi ucaltsınlar və qulun Davudun nəsli Sənin önündə möhkəm qalsın. 27 Çünki Sən
Ordular Rəbbi, İsrailin Allahı “sənə ev tikəcəyəm” deyərək bu quluna vəhy göndərdin. Ona
görə də qulun Sənə bu duanı etməyə cəsarət tapdı. 28 Ya Xudavənd Rəbb, Sən Allahsan,
Sənin sözlərin haqdır və indi də quluna bu yaxşı şeyi vəd etdin. 29 Əbədi olaraq Sənin
önündə olsun deyə qulunun nəslinə xeyir-dua vermək qoy Sənə xoş görünsün! Çünki,
ya Xudavənd Rəbb, Sən belə söz verdin. Bu qulunun nəsli Sənin xeyir-duanla əbədilik
xeyir-dua alsın!»

8

Davudun qələbələri
(1Saln. 18:1-17)

1 Bundan sonra Davud Filiştliləri məğlub edib özünə tabe etdi və Meteq-Ammahı
Filiştlilərdən aldı. 2 Moavlıları da məğlub etdi və yerə uzadaraq ölçü ipi ilə ölçdü, ölçdüyü
iki cərgəni öldürdü, bir cərgəni isə sağ buraxdı. Moavlılar Davuda tabe olub xərac verdilər.
3 Sova padşahı Rexov oğlu Hadadezer Fərat çayının ətrafında öz hakimiyyətini bərpa
etmək üçün gedəndə Davud onu məğlub etdi. 4 O, Hadadezerin min yeddi yüz süvarisini
və iyirmi min piyada əsgərini əsir etdi və atlardan yüzə qədərini döyüş arabası üçün
saxlayaraq qalan atların ayaq vətərini kəsdi. 5 Dəməşqdə yaşayan Aramlılar Sova padşahı
Hadadezerə kömək etməyə gələndə Davud onlardan iyirmi iki min nəfəri qırdı. 6 Davud
Dəməşq Aramına hərbi dəstələr yerləşdirdi və Aramlılar ona tabe olub xərac verdilər.

* 7:12 Zəb. 132:11; Həv. 2:30 * 7:14 1Saln. 17:13; 2Kor. 6:18; İbr. 1:5; Vəhy 21:7

Rəbb Davuda getdiyi hər yerdə zəfər qazandırdı. 7 O, Hadadezerin zabitlərinin gəzdirdiyi
qızıl qalxanları götürüb Yerusəlimə gətirdi. 8 Padşah Davud Hadadezerin Betah və Berotay
şəhərlərindən çoxlu tunc aldı.
9 Xamat padşahı Toi eşitdi ki, Davud Hadadezerin bütün ordusunu məğlub edib. 10 Toi
padşah Davudu salamlamaq və Hadadezeri döyüşdə məğlub etdiyinə görə təbrik etmək
üçün oğlu Yoramı onun yanına göndərdi, çünki Hadadezer Toi ilə həmişə müharibə
etmişdi. Yoram Davuda qızıl-gümüş və tunc əşyalar bəxş etdi. 11 Padşah Davud bu
bəxşişləri də, özünə tabe etdirdiyi bütün millətlərdən – 12 Aramlılardan, Moavlılardan,
Ammonlulardan, Filiştlilərdən, Amaleqlilərdən əldə etdiyi qızıl-gümüşü də Sova padşahı
Rexov oğlu Hadadezerdən əldə edilən talan malı ilə birlikdə Rəbbə həsr etdi.
13 * Duz vadisində Davud Edomlulardan on səkkiz min nəfəri qırandan sonra geri
qayıdan zaman ad qazandı. 14 Edoma hərbi dəstələr yerləşdirdi. Edomun hər tərəfinə
hərbi dəstələri yerləşdirəndən sonra Edomluların hamısı Davuda tabe oldu. Rəbb Davuda
getdiyi hər yerdə zəfər qazandırdı.
15 Davud bütün İsrailin padşahı oldu. O bütün xalqına ədalət və salehliklə hökmranlıq
edirdi. 16 Seruya oğlu Yoav ordu başçısı idi; Axilud oğlu Yehoşafat salnaməçi idi; 17 Axituv
oğlu Sadoq və Evyatar oğlu Aximelek kahin idi; Seraya mirzə idi; 18 Yehoyada oğlu Benaya
Keretlilər və Peletlilərin başçısı idi; Davudun oğulları isə vəzir idi.

9

Davudun Mefiboşetə etdiyi yaxşılıq

1 * Davud dedi: «Şaul nəslindən sağ qalan kimsə varmı? Yonatanın xatirinə ona yaxşılıq
edim». 2 Şaulun nəslində Siva adlı bir xidmətçi var idi. Onu Davudun yanına çağırdılar və
padşah ona dedi: «Siva sənsənmi?» O dedi: «Qulun özüdür ki, var». 3 * Padşah dedi: «Şaul
nəslindən bir adam qalmayıb ki, ona Allah xatirinə yaxşılıq edim?» Siva padşaha dedi:
«Yonatanın iki ayağından şikəst bir oğlu var». 4 Padşah ona dedi: «İndi o haradadır?» Siva
padşaha dedi: «Budur, indi o, Lo-Devarda Ammielin oğlu Makirin evindədir».
5 Padşah Davud adam göndərib Lo-Devardan Ammielin oğlu Makirin evindən Mefiboşeti
gətirtdi. 6 Şaul oğlu Yonatanın oğlu Mefiboşet Davudun yanına gəldi və üzünü yerə qoyub
təzim etdi. Davud dedi: «Mefiboşet!» O «Budur, qulun özüdür ki, var!» dedi. 7 Davud ona
dedi: «Qorxma, atan Yonatanın xatirinə mütləq sənə yaxşılıq edəcəyəm və baban Şaulun
bütün torpağını sənə qaytaracağam. Sən həmişə mənim süfrəmdə yemək yeyəcəksən».
8 Mefiboşet təzim edib dedi: «Axı bu qulun kimdir ki? Mənim kimi ölü bir köpəyə tərəf nə
üçün üz tutursan?»
9 Padşah Şaulun xidmətçisi Sivanı çağırıb dedi: «Şaula və onun nəslinə aid olan hər şeyi
sənin ağanın nəvəsinə verdim. 10 Ağanızın nəvəsinin torpağını sən, oğulların və qulların
becərəcək. Məhsulunu ona verəcəksiniz ki, azuqəsi olsun. Ağanızın nəvəsi Mefiboşet isə
həmişə mənim süfrəmdə yemək yeyəcək». Sivanın on beş oğlu və iyirmi qulu var idi. 11 Siva
padşaha dedi: «Mən ağam padşahın bu quluna əmr etdiyi hər şeyi edəcəyəm». Beləliklə,
Mefiboşet padşah oğullarından biri kimi Davudun süfrəsində yemək yeyirdi.
12 Mefiboşetin kiçik bir oğlu var idi. Onun adı Mika idi. Sivanın evində yaşayanların
hamısı Mefiboşetin xidmətçiləri idi. 13 Bundan sonra Mefiboşet Yerusəlimdə qaldı, çünki
həmişə padşahın süfrəsində yemək yeyirdi. O, iki ayağından şikəst idi.

10

Ammonluların və Aramlıların məğlubiyyəti
(1Saln. 19:1-19)

1 Bir müddət sonra Ammonluların padşahı öldü və onun yerinə oğlu Xanun padşah
oldu. 2 Davud dedi: «Atası mənə yaxşılıq etdiyinə görə mən də Naxaşın oğlu Xanuna
yaxşılıq edəcəyəm». Davud əyanlarından bir neçəsini Xanunun atası üçün başsağlığı

* 8:13 Zəb. 60 başlıq * 9:1 1Şam. 20:15-17 * 9:3 2Şam. 4:4

verməyə göndərdi. Lakin Davudun adamları Ammon ölkəsinə çatanda [3] Ammonluların
başçıları öz ağaları Xanuna dedilər: «Sən elə bilirsən ki, Davud bu başsağlığı verən
adamları sənin atana hörməti olduğu üçün göndərib? Davudun sənin yanına adamlarını
göndərməsi şəhəri gözdən keçirib araşdırmaq və buranı yıxmaq üçün deyilmi?» [4] Xanun
Davudun adamlarını tutaraq saqqallarını yarıyacan qırxdırıb paltarlarını oturacaq yerinə
qədər aşağıdan kəsdirdi və onları geri göndərdi. [5] Bunu Davuda xəbər verdilər, Davud da
onları qarşılamaq üçün qasidlər göndərdi, çünki bu adamlar çox utanırdı. Padşah dedi:
«Saqqalınız çıxana qədər Yerixoda qalın, sonra qayıdarsınız».

[6] Ammonlular özlərinə qarşı Davudda nifrət oyatdıqlarını görəndə adam göndərib Bet-
Rexov Aramlılarından və Sova Aramlılarından iyirmi min piyada əsgəri, Maaka padşahı
ilə min adamı və Tov əhalisindən on iki min nəfəri muzdla tutdular. [7] Davud bunu eşidib
Yoavla bütün igidlər ordusunu onların üstünə göndərdi. [8] Ammonlular çıxıb darvazanın
girişində döyüşə düzüldülər. Sova və Rexov Aramlıları ilə Tov və Maaka adamları çöldə
ayrıca durmuşdular.

[9] Yoav öndən və arxadan düşmənlərin ona qarşı düzüldüklərini görəndə bütün İsrailin
seçmə döyüşçülərindən bəzilərini ayırıb Aramlılara qarşı düzdü. [10] Xalqın qalan hissəsinə
isə qardaşı Avişayı başçı qoydu və onları Ammonlulara qarşı düzdü. [11] Yoav dedi: «Əgər
Aramlılar məndən güclü çıxarsa, sən mənə kömək edərsən, əgər Ammonlular səndən
güclü çıxarsa, mən gəlib sənə kömək edərəm. [12] Cəsarətli ol. Gəl xalqımız naminə,
Allahımızın şəhərləri naminə igidlik göstərək. Qoy Rəbb gözündə xoş olanı etsin». [13] Yoav
və yanındakı qoşun Aramlılara qarşı döyüşə yaxınlaşarkən düşmənlər Yoavın qabağından
qaçdılar. [14] Ammonlular Aramlıların qaçdığını görəndə Avişayın qabağından qaçıb şəhərə
girdilər. Ammonlular ilə döyüş qurtarandan sonra Yoav Yerusəlimə qayıtdı.

[15] Aramlılar İsraillilərin önündə məğlub olduqlarını görəndə bir yerə yığıldılar.
[16] Hadadezer adam göndərib Fərat çayının o tayındakı Aramlıları döyüşə çıxartdı.
Hadadezerin ordu başçısı Şovakla birgə Xelama gəldi. [17] Bunu Davuda xəbər verdilər.
O bütün İsraillilər toplayıb İordan çayını keçərək Xelama gəldi. Aramlılar Davuda
qarşı düzülüb onunla vuruşdular. [18] Aramlılar İsraillilərin qarşısından qaçdılar. Davud
Aramlılardan yeddi yüz döyüş arabaçısı ilə qırx min süvarini qırdı və orada ordu başçısı
Şovakı vurub öldürdü. [19] Hadadezerə tabe olan padşahların hamısı İsrail qarşısında
məğlub olduqlarını görəndə İsraillilərlə sülh bağlayıb onlara tabe oldular. Artıq Aramlılar
Ammonlulara kömək etməyə qorxdular.

11

Davud və Bat-Şeva

[1]* Bahar gələndə padşahlar müharibəyə çıxan vaxt Davud Yoavı, zabitlərini bütün İsrail
ordusu ilə birlikdə müharibəyə göndərdi. Onlar Ammonluları qırıb Rabbanı mühasirəyə
aldılar. Davud isə Yerusəlimdə qaldı.

[2] Bir axşamçağı Davud yatağından qalxıb padşah sarayının damı üstündə gəzişirdi. O,
damdan baxıb gördü ki, bir qadın yuyunur. Qadın çox gözəl idi. [3] Davud adam göndərib bu
qadın barəsində xəbər aldı. Biri belə dedi: «Bu qadın Xetli Uriyanın arvadı, Eliamın qızı
Bat-Şevadır». [4] Davud qasidlər göndərib onu yanına gətirtdi. Qadın onun yanına gələndə
hələ aybaşı murdarlığından təmizlənməkdə idi. Davud onunla yatdı və sonra qadın evinə
qayıtdı. [5] Qadın bundan boylu olub Davuda «mən hamiləyəm» deyə xəbər göndərdi.

[6] Davud Yoavın yanına adam göndərib dedi: «Xetli Uriyanı mənim yanıma göndər».
Yoav Uriyanı Davudun yanına göndərdi. [7] Uriya Davudun yanına gələndə Davud Yoavın,
xalqın və döyüşün vəziyyətini soruşdu. [8] Sonra Davud Uriyaya dedi: «Get evinə, ayaqlarını
yu». Uriya padşahın sarayından çıxanda padşah arxasınca ona hədiyyə də göndərdi.
[9] Lakin Uriya padşahın sarayının qapısında ağasının bütün mühafizəçiləri ilə birlikdə
yatıb evinə getmədi. [10] Davuda «Uriya evinə getmədi» deyə bildirdilər. Davud Uriyaya
dedi: «Sən yoldan gəlməmisənmi? Niyə evinə getmədin?» [11] Uriya Davuda dedi: «əhd

* 11:1 1Saln. 20:1

sandığı və İsraillilərlə Yəhudalılar çardaqlarda qalarkən, ağam Yoavla ağamın zabitləri
çöllərdə məskən salarkən mən yemək-içmək və arvadım ilə yatmaq üçün evimə gedimmi?
Həyatına və canına and olsun, mən belə şey etmərəm». 12 Davud Uriyaya dedi: «Bu gün də
burada qal, sabah səni yola salaram». Uriya həmin günü və ertəsi günü Yerusəlimdə qaldı.
13 Davud onu çağırıb yedirib-içirərək sərxoş etdi. Uriya padşahın yanından axşamüstü
çıxdı. O öz hərbi yatağında yatmaq üçün ağasının mühafizəçilərinin yanına gedərək yenə
də evinə getmədi.
14 Səhər açılanda Davud Yoava məktub yazdı və məktubu Uriyanın əli ilə Yoava göndərdi.
15 Məktubunda belə yazılmışdı: «Uriyanı qızğın döyüşlərə göndər. Onu ön xəttə qoy və
yanından çəkilin ki, vurulub öldürülsün». 16 Yoav şəhəri mühasirə altında saxlayarkən
igid adamlar olan yeri bilirdi və Uriyanı oraya göndərdi. 17 Şəhərin adamları qalxıb
Yoavla döyüşə çıxdılar. Xalqdan, Davudun döyüşçülərindən qırılanlar oldu və Xetli Uriya
da ölənlər arasında idi. 18 Yoav Davudun yanına adam göndərib döyüş haqqında olan
məlumatların hamısını xəbər verdi. 19 Qasidə əmr edib dedi: «Döyüş haqqında olan bütün
məlumatları padşaha söyləyib bitirərkən 20 padşah sənə qəzəblənib "Şəhərə hücum etmək
üçün niyə bu qədər yaxınlaşdınız? Divarın üstündən sizə ox atacaqlarını bilmirdinizmi?
21 * Bax Yerubbeşet oğlu Avimeleki kim vurdu? Divarın üstündən bir qadın dəyirmanın üst
daşını onun üstünə atmadımı və o, Tevesdə ölmədimi?" deyərsə, o zaman "qulun Xetli
Uriya da öldü" deyərsən».
22 Qasid yola düşdü və Davudun yanına gəlib Yoavın göndərdiyi məlumatların hamısını
ona xəbər verdi. 23 Qasid Davuda dedi: «Adamlar bizə üstün gəldilər. Onlar bizə qarşı
döyüşmək üçün çölə çıxdılar və onları darvazanın girişinə qədər qovduq. 24 Oxatanlar
divardan döyüşçülərin üstünə ox yağdırdılar və padşahın döyüşçülərindən ölənlər də
oldu. Qulun Xetli Uriya da ölənlər arasındadır». 25 Davud qasidə dedi: «Yoava deyərsən
ki, "bu hadisə sənin gözündə pis görünməsin, çünki qılınc gah birinin, gah da başqasının
başını yeyir. Şəhərə qarşı döyüşü gücləndirib oranı yıxsın". Bununla Yoavı sən də
ruhlandır».
26 Uriyanın arvadı Uriyanın ölümünü eşidib əri üçün yas tutdu. 27 Yas qurtarandan sonra
Davud adam göndərib Bat-Şevanı öz evinə gətirdi və o, Davudun arvadı oldu. Sonra
Davuda bir oğul doğdu. Lakin Davudun gördüyü bu iş Rəbbin gözündə pis idi.

12

Natan peyğəmbərin Davuda məzəmməti

1 * Rəbb Natanı Davudun yanına göndərdi. Natan onun yanına gəlib belə nəql etdi:
«Bir şəhərdə iki adam var idi. Onlardan biri varlı, o biri isə kasıb idi. 2 Varlı adamın
çoxlu sürüləri və naxırı var idi. 3 Lakin kasıb adamın satın alıb bəslədiyi bir körpə dişi
quzudan başqa heç nəyi yox idi. O, quzusunu öz yanında uşaqları ilə bərabər böyütmüş,
ona öz yeməyindən yedirtmiş, öz içdiyi qabdan su içirtmiş və qoynunda yatırtmışdı.
Quzu ona doğma qızı kimi idi. 4 Bir gün varlı adamgilə yadelli bir qonaq gəlir. Varlı
adam onlara gələn qonağa yemək hazırlamaq üçün öz sürüsündən və naxırından heyvan
götürüb kəsməyə qıymadı. O gedib kasıbın quzusunu götürüb kəsdi və yanına gələn
qonağa yemək hazırladı». 5 O adama qarşı Davudun qəzəbi alovlandı və Natana dedi: «Var
olan Rəbb haqqı, bunu edən adam ölümə layiqdir. 6 Bu işi gördüyünə və rəhmsizliyinə görə
o, quzunun əvəzini dördqat verəcək».
7 Natan Davuda dedi: «O adam sənsən! İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Mən səni İsrailin
üzərində padşah olaraq məsh etdim və səni Şaulun əlindən qurtardım. 8 Sənə ağanın evini
verdim. Ağanın arvadlarını qoynunda yatırıb İsraillə Yəhuda nəslini sənə verdim. Əgər
bu sənə azlıq edirdisə, Mən sənə daha nələri, nələri əlavə edərdim. 9 Nə üçün Rəbbin
gözündə pis olan işi etdin? Niyə Onun sözünə xor baxdın? Xetli Uriyanın arvadını özünə
arvad etmək üçün onu qılıncla öldürtdürdün. Uriyanı Ammon övladlarının qılıncı ilə

* 11:21 Hak. 9:53 * 12:1 Zəb. 51 başlıq

öldürtdürdün. [10] Bundan sonra heç vaxt qılınc sənin evindən ayrılmayacaq, çünki sən
Mənə xor baxdın və Xetli Uriyanın arvadını özünə arvad etdin”. [11] * Rəbb belə deyir: “Bax
sənə qarşı pisliyi öz nəslindən çıxaracağam və sənin gözünün önündə arvadlarını götürüb
yaxınına verəcəyəm. O da göz görə-görə, gündüzün günorta çağı sənin arvadlarınla
yatacaq. [12] Bu işi sən gizli etdinsə, Mən bu işi bütün İsraillilərin qarşısında gündüzün
günorta çağı etdirəcəyəm”».
[13] Davud Natana dedi: «Mən Rəbbə qarşı günah etdim». Natan Davuda dedi: «Rəbb sənin
günahını sildi, ölməyəcəksən. [14] Lakin bunu etməklə Rəbbin düşmənlərinə böyük fürsət
verdin ki, Ona küfr etsinlər. Ona görə də mütləq səndən doğulan uşaq öləcək».

Davudun uşağının ölümü

[15] Sonra Natan evinə qayıtdı. Rəbb Davudun Uriyanın dul arvadından olan uşağını vurdu
və uşaq xəstələndi. [16] Davud uşaq üçün Allaha yalvardı və oruc tutaraq otağına girib bütün
gecəni quru yerdə uzandı. [17] Evinin ağsaqqalları onu yerdən qaldırmaq üçün yanında
dayandılar, lakin o qalxmaq istəmədi və onlarla birgə çörək yemədi. [18] Yeddinci gün körpə
öldü. Davudun əyanları uşağın öldüyünü ona bildirməyə qorxdular və belə düşündülər:
«Uşaq sağ ikən onu dilə tutduq, lakin sözümüzə qulaq asmadı. İndi uşağın öldüyünü ona
necə söyləyək? Özünə bir xətər yetirər». [19] Davud əyanlarının pıçıldaşmasını görəndə başa
düşdü ki, uşaq ölüb və əyanlarına «Uşaq öldümü?» dedi. Onlar «öldü» dedilər.
[20] Davud yerdən qalxdı, yuyunub başına zeytun yağı sürtdü və paltarlarını dəyişərək
Rəbbin evinə gedib səcdə qıldı. Evə qayıdıb yemək istəyəndə qarşısına yemək qoydular
və o yedi. [21] Əyanları ona dedi: «Bu nə işdir edirsən? Körpə sağ ikən nə üçün oruc tutub
ağladın, körpə öləndə isə durub çörək yedin?» [22] Davud cavab verdi: «Uşaq sağ olanda oruc
tutub ağlayırdım və deyirdim ki, kim bilir, bəlkə Rəbb mənə lütf edər, uşaq sağ qalar.
[23] Lakin indi uşaq ölüb, nə üçün oruc tutum? Məgər onu geri qaytara bilərəmmi? Mən
onun yanına gedəcəyəm, o mənim yanıma qayıtmayacaq».

Süleymanın anadan olması

[24] Davud arvadı Bat-Şevaya təsəlli verdi və yanına girib onunla yatdı. Bat-Şeva bir oğul
doğdu və adını Süleyman qoydu. Rəbb bu uşağı sevdi. [25] O, Natan peyğəmbəri göndərdi və
o da Rəbbin naminə uşağın adını Yedidyah * qoydu.

*Yenid*ən müharibənin başlanması
(1Saln. 20:1-3)

[26] Yoav Ammon övladlarının Rabba şəhərinə hücum edib padşah qalasını aldı. [27] Sonra
Yoav Davudun yanına qasidlər göndərib belə dedi: «Rabbaya hücum edib ehtiyat su
mənbələrini aldım. [28] İndi isə sən xalqın qalan hissəsini topla və şəhərə qarşı ordugah
qurub oranı al ki, mən gedib oranı almayım və o yer adımla çağırılmasın». [29] Davud da
bütün xalqı toplayıb Rabbaya getdi və şəhərə hücum edib oranı aldı. [30] Davud onların
padşahının başından tacını götürdü. Tac qızıldan olub çəkisi bir talant idi. Onun üzərində
qiymətli daş var idi. Bu tac Davudun başına qoyuldu. Davud bu şəhərdən çoxlu qənimət
apardı. [31] O, şəhərdə olan xalqı köçürüb mişar, dəmir külüng, dəmir balta ilə görülən
işlərdə və kərpic emalında işlətdi. Davud Ammonluların bütün şəhərlərində belə edəndən
sonra bütün xalqla birgə Yerusəlimə qayıtdı.

13

*Amnon v*ə Tamar

[1] Davudun oğlu Avşalomun Tamar adlı gözəl doğma bacısı var idi. Rabbanın alın-
masından bir müddət sonra Davudun oğlu Amnon Tamara vuruldu. [2] Amnon ögey
bacısı Tamardan ötrü o qədər qüssələndi ki, lap xəstəliyə düşdü. Çünki Tamar bakirə
qız olduğuna görə Amnona onunla bir şey etmək çətin gəlirdi. [3] Amnonun Yonadav
adlı bir dostu var idi. Yonadav Davudun qardaşı Şimanın oğlu idi və özü də çox

---

* 12:11 2Şam. 16:22 * 12:25 Yedidyah – ibrani dilind*ə* Rəbbin sevimlisi.

hiyləgər idi. [4] Yonadav Amnona dedi: «Ey şahzadə, niyə gündən-günə pərişansan? Bunu mənə bildirməzsənmi?» Amnon ona dedi: «Qardaşım Avşalomun doğma bacısı Tamara vurulmuşam». [5] Yonadav ona dedi: «Yatağına girib özünü xəstə göstər və atan səni görməyə gələndə ona belə de: "Rica edirəm, bacım Tamar gəlib mənə çörək yedirtsin və gözümün qarşısında yemək hazırlasın, mən də onu görüm, bişirdiyi yeməyi onun əlindən alıb yeyim"». [6] Amnon yatağa girib özünü xəstə göstərdi. Padşah onu görməyə gələndə Amnon padşaha dedi: «Rica edirəm, bacım Tamar gəlsin və gözümün qarşısında iki kökə bişirsin, mən də o kökələri onun əlindən alıb yeyim».

[7] Davud evə adam göndərib Tamara dedi: «İndi qardaşın Amnonun evinə get, ona yemək hazırla». [8] Tamar qardaşı Amnonun evinə gedəndə o uzanmışdı. Tamar xəmir yoğurdu və onun gözü önündə kökələr düzəldib bişirdi. [9] Tavanı götürüb onun qarşısına boşaltdı. Lakin o yemək istəmədi. Amnon dedi: «Qoy hamı yanımdan çıxsın». Hamı onun yanından çıxdı. [10] Amnon Tamara dedi: «Yeməyi içəri otağa apar və orada sənin əlindən alıb yeyim». Tamar qardaşı Amnon üçün bişirdiyi kökələri götürüb içəri otağa apardı. [11] Kökələri yemək üçün Amnonun yanına gətirəndə Amnon Tamardan yapışıb dedi: «Gəl mənimlə yat, bacım». [12] Tamar isə ona dedi: «Yox, qardaşım, mənim namusuma toxunma, çünki İsraildə belə işlər etmək olmaz. Belə iyrənc iş görmə. [13] Mən bu rüsvayçılıqdan necə qurtara bilərəm? Səni isə İsraildə binamus kimi tanıyacaqlar. İndi isə rica edirəm, get padşahla danış, o məni sənə verər, yox deməz». [14] Lakin Amnon onun sözünü dinləmək istəmədi və qızdan qüvvətli olduğu üçün qızı zorlayaraq onunla yatdı.

[15] Bundan sonra Amnonda Tamara qarşı həddən çox nifrət yarandı. Ona olan nifrəti əvvəlki sevgi hissindən daha güclü idi. Amnon ona «dur, buradan rədd ol» dedi. [16] Tamar isə dedi: «Yox! Axı indi məni qovmaqla etdiyin bu pislik mənə etdiyin o biri pislikdən daha böyükdür». [17] Amma Amnon ona qulaq asmaq istəməyib öz nökərini yanına çağırıb dedi: «Bunu yanımdan rədd edib bayıra at və arxasınca da qapını qıfılla». [18] Qızın əynində əlvan paltar var idi, çünki padşahın bakirə qızları belə paltar geyərdilər. Amnonun nökəri Tamarı bayıra atıb arxasınca qapını qıfılladı. [19] Tamar da başına kül tökdü. Əynindəki əlvan paltarını cırıb əlləri ilə başını tutaraq getdi. O gedə-gedə hönkürürdü.

[20] Qardaşı Avşalom ona dedi: «Sənə toxunan qardaşın Amnon idimi? Hələlik sus, bacım, axı o sənin qardaşındır, bunu qəlbinə salma». Tamar tənha və qəm içində qardaşı Avşalomun evində yaşadı. [21] Padşah Davud bu hadisəni eşidərkən çox qəzəbləndi. [22] Avşalom isə Amnona nə yaxşı, nə də yaman bir söz dedi, çünki bacısı Tamarı zorladığına görə Avşalom Amnona nifrət edirdi.

Avşalomun qisası

[23] İki il tamam olandan sonra Efrayimə yaxın Baal-Xasorda Avşalom qoyun qırxımı keçirirdi. Avşalom padşahın bütün oğullarını oraya dəvət etdi. [24] O, padşahın yanına gəlib dedi: «Bax bu qulun qoyun qırxımı keçirir. Rica edirəm, qoy padşah və əyanları bu qulunun yanına gəlsin». [25] Padşah Avşaloma dedi: «Yox, ay oğul, qoy hamımız getməyək, sənə ağırlıq düşər». Avşalom nə qədər təkid etsə də, padşah getmək istəmədi, lakin ona xeyir-dua verdi. [26] Sonra Avşalom dedi: «Heç olmasa qardaşım Amnon bizimlə getsin». Padşah ona dedi: «Axı nə üçün o sənlə getsin?» [27] Avşalom isə təkid etdi. Davud Amnonu və bütün şahzadələri onunla göndərdi. [28] Avşalom nökərlərinə belə əmr etmişdi: «Baxın Amnonun ürəyi şərabla nəşələnəndə sizə "Amnonu vurun!" deyəcəyəm, o zaman onu öldürün, qorxmayın. Sizə əmri verən mən deyiləmmi? Cəsur və igid olun». [29] Avşalom necə buyurmuşdusa, nökərləri elə edib Amnonu vurdular. Bunu görən bütün şahzadələr qalxıb hər biri öz qatırına minərək qaçdı.

[30] Hələ onlar yolda ikən Davuda belə xəbər çatdı: «Avşalom bütün şahzadələri qırıb, onlardan heç birini sağ qoymayıb». [31] Padşah qalxıb paltarını cırdı və yerə sərildi. Yanındakı əyanların hamısı öz paltarını cırdılar. [32] Davudun qardaşı Şimanın oğlu Yonadav belə dedi: «Ağam bütün gəncləri, şahzadələri ölmüş zənn etməsin, təkcə Amnon ölüb. Ona görə ki o, ögey bacısı Tamarı zorladığı gündən bəri Avşalom bu niyyətdə idi. [33] Onun

üçün də ağam padşahın bütün şahzadələrin ölüm xəbərindən ürəyi narahat olmasın, çünki təkcə Amnon ölüb».
34 Avşalom isə qaçmışdı. Növbətçi nökər başını qaldırıb baxdı və budur, arxa yoldan
dağın yamacından böyük bir qələbəlik gəlirdi. 35 Yonadav padşaha dedi: «Budur,
şahzadələr gəlir, qulun necə dedisə, elə də oldu». 36 O, sözünü qurtaran kimi şahzadələr
içəri girib bərkdən ağladılar və padşahla bütün əyanları da acı göz yaşları tökdülər.
37* Avşalom qaçıb Geşur padşahı Ammihud oğlu Talmayın yanına getdi. Davud isə oğlu
Amnon üçün hər gün yas tuturdu. 38 Geşura qaçan Avşalom üç il orada qaldı. 39 Avşalom
üçün padşah Davud ürəyində həsrət çəkirdi, çünki Amnonun ölümünə görə artıq təsəlli
tapmışdı.

14

Teqoalı qadın

1 Seruya oğlu Yoav başa düşdü ki, padşah Avşalomun həsrətini çəkir. 2 Yoav Teqoaya
adam göndərib oradan müdrik bir qadın gətirtdi və ona dedi: «Rica edirəm, özünü yaslı
adam kimi göstər. Yas paltarı geyin, başına zeytun yağı sürtmə, özünü çoxdan bəridir ki,
ölən üçün yas tutan bir qadına bənzət. 3 Padşahın yanına gedib ona belə söyləyərsən».
Yoav qadına nə demək lazım olduğunu öyrətdi.
4 Teqoalı qadın padşahın hüzurunda üzüstə yerə döşəndi və ona müraciət edib belə dedi:
«Kömək et, ey padşah!» 5 Padşah da ona dedi: «Dərdin nədir?» Qadın dedi: «Həqiqətən,
mən dul bir qadınam, ərim ölüb. 6 Kənizinin iki oğlu var idi. Bir gün onların ikisi də çöldə
bir-biri ilə dalaşdı. Orada onları ayıran heç kim yox idi və biri o birini vurub öldürdü. 7 Bax
bütün nəsil mənə – kənizinə qarşı çıxdı və "qardaş qatilini bizə ver, öldürdüyü qardaşının
canının əvəzinə onu öldürək, qoy mirasa varis olan qardaş da həlak olsun" dedilər. Onlar
ocağımın qalan közünü də söndürəcəklər və ərimin yer üzündə nə adı, nə də yadigarı
qalacaq».
8 Padşah qadına dedi: «Evinə qayıt. Mən sənin haqqında əmr verərəm». 9 Teqoalı qadın
padşaha dedi: «Ağam padşah, günahın qoy mənim və atamın nəsli üzərinə düşsün! Qoy
padşahla taxtı günahsız qalsın!» 10 Padşah dedi: «Kim sənə bir söz desə, onu mənim yanıma
gətir, heç kim sənə toxuna bilməz». 11 Qadın dedi: «Rica edirəm, padşah Allahı Rəbbi
xatırlasın ki, qan qisasını alaraq qırğını davam etdirməsin, yoxsa onlar mənim oğlumu
həlak edəcək». Davud dedi: «Var olan Rəbb haqqı, oğlunun başından bir tük belə, əskik
olmayacaq».
12 Qadın dedi: «Rica edirəm, izin ver, kənizin ağam padşaha bir söz söyləsin». O «söylə»
dedi. 13 Qadın dedi: «Əgər belə olarsa, nə üçün Allahın xalqına qarşı bu cür iş gördün?
Çünki padşahın bu sözü onun özünü də mühakimə edir. Ona görə ki sürgün etdiyi
adamı qaytarıb geri gətirtmir. 14 Axı hamımız öləcəyik, yerə dağılan və yenidən bir yerə
yığılmayan su kimiyik. Allah da canı insandan çəkib almaz, lakin bir çarə düşünər ki,
sürgündə olan adam Özündən uzaq düşməsin. 15 İndi ağam padşaha bu sözü söyləmək üçün
gəlməyimin səbəbi budur ki, xalq məni qorxutdu və bu kənizin dedi: "Qoy indi gedib bunu
padşaha söyləyim, bəlkə padşah kənizinin xahişini yerinə yetirər. 16 Ona görə ki padşah bu
kənizini eşidəcək və oğlunu Allahın irs olaraq verdiyi torpaqdan qoparıb atmaq istəyənin
əlindən qurtaracaq". 17 Ona görə kənizin belə düşündü. Rica edirəm, ağam padşah, sözünlə
mənə təskinlik ver, çünki yaxşını-pisi başa düşməkdə Allahın mələyi necədirsə, ağam
padşah da elədir. Qoy Allahın Rəbb sənə yar olsun!»
18 Bu sözdən sonra padşah qadına belə dedi: «Səndən bir şey soruşacağam, cavabını
məndən gizlətmə». Qadın dedi: «Ağam padşah, söylə, rica edirəm». 19 Padşah dedi: «Sənin
bu işlərinin hamısında Yoavın da əli varmı?» Qadın cavab verdi: «Ağam padşah sağ olsun,
padşahın sözündən heç kim nə sağa, nə də sola dönə bilməz. Qulun Yoav mənə əmr etdi
və bu sözlərin hamısını kənizinə o öyrətdi. 20 Qulun Yoav bunu işin istiqamətini dəyişmək
üçün etdi. Ağam Allahın mələyi qədər müdrikdir, ölkədə olub-keçən hər şeyi bilir».

---

* 13:37 2Şam. 3:3

*Avşalomun Yerus*əlimə qaytarılması

21 Padşah Yoava dedi: «Yaxşı, bu işi görərəm. Get, o cavanı – Avşalomu geri qaytar».
22 Yoav üzüstə düşüb yerə döşəndi və padşahı alqışladı. Sonra Yoav dedi: «Ağam padşah, bu
gün sənin gözündə lütf tapdığını bu qulun bilir, çünki padşah qulunun ricasına əməl etdi».
23 Yoav durub Geşura gedib Avşalomu Yerusəlimə gətirdi. 24 Lakin padşah dedi: «Qoy o öz
evinə qayıtsın, mənim gözümə görünməsin». Avşalom evinə qayıtdı və padşahın gözünə
görünmədi.
25 Bütün İsraildə Avşalom qədər gözəlliyi mədh olunan heç kim yox idi. Təpədən dırnağa
qədər onda bir eyib yox idi. 26 Hər ilin sonunda saçı ona ağırlıq etdiyi üçün kəsərdi,
başından saçını kəsəndə saçı padşah tərəzisi ilə iki yüz şekel * gələrdi. 27 Avşalomun üç
oğlu və Tamar adında bir qızı vardı. Tamar çox gözəl bir qadın olmuşdu.
28 Avşalom tam iki il Yerusəlimdə qaldı və padşahın gözünə görünmədi. 29 O, Yoavı
padşahın yanına göndərmək üçün onun yanına adam göndərdi, amma Yoav onun yanına
gəlmək istəmədi. Avşalom ikinci dəfə Yoavın yanına adam göndərdi və o yenə də gəlmək
istəmədi. 30 Sonra Avşalom qullarına dedi: «Baxın Yoavın tarlası mənimkinə bitişikdir və
orada onun arpası var. Gedib ora od vurun». Avşalomun qulları gedib tarlaya od vurdular.
31 Yoav durub Avşalomun evinə gəlib dedi: «Niyə sənin qulların gəlib mənim tarlama od
vurdular?» 32 Avşalom Yoava dedi: «Bax sənin yanına adam göndərdim, dedim ki, buraya
gələsən. "Söylə, mən Geşurdan buraya nə üçün gəlmişəm? Orada qalsaydım, mənim üçün
bundan daha yaxşı olardı" deyərək səni padşahın yanına göndərmək istəyirdim. İndi
gedib padşahın gözünə görünüm, günahım varsa, qoy məni öldürsün». 33 Yoav da padşahın
yanına gəlib bunu ona bildirdi və padşah Avşalomu çağırdı. Avşalom padşahın yanına
gedib onun qarşısında üzüstə yerə təzim etdi və padşah onu öpdü.

15

*Avşalomun q*əsdi

1 Bir müddət keçəndən sonra Avşalom özü üçün bir döyüş arabası ilə atlar və onun
qabağında qaçmaq üçün əlli adam hazırladı. 2 Avşalom tezdən durub darvaza yolunun
kənarında dayanardı. O, hökm almaq üçün padşahın yanına aparılacaq davası olan hər
adamı öz yanına çağırar, «Sən hansı şəhərdənsən?» deyə ondan soruşardı. O adam da
deyərdi ki, qulun İsrailin filan qəbiləsindəndir. 3 Avşalom ona belə deyərdi: «Bax sənin işin
yaxşı və düzgündür, lakin padşah tərəfindən heç kim sənə qulaq asmayacaq». 4 Avşalom
deyərdi: «Kaş bu ölkəyə məni hakim qoyaydılar. O zaman mənim yanıma davası və yaxud
da iddiası olub gələn hər adamın işinə ədalətlə baxardım». 5 Bir nəfər ona təzim etmək
üçün yaxınlaşanda o əl uzadıb onu qucaqlayar və öpərdi. 6 Avşalom hökm üçün padşahın
yanına gələn bütün İsraillilərlə belə rəftar edərdi. İsraillilərin könlünü bu surətdə ələ
alardı.
7 Dörd il keçəndən sonra Avşalom padşaha dedi: «Rica edirəm, izin ver, gedib Xevronda
Rəbbə əhd etdiyim qurbanı təqdim edim. 8 Çünki qulun Aram torpağının Geşur şəhərində
qalanda belə əhd etmişdi: "Əgər Rəbb məni Yerusəlimə geri qaytarsa, Ona qulluq
edəcəyəm"». 9 Padşah ona «salamat get» dedi. Avşalom qalxıb Xevrona getdi.
10 Avşalom İsrail qəbilələrinin hamısına gizli qasidlər göndərərək onlara tapşırdı: «Şey-
pur səsini eşidəndə "Avşalom Xevronda padşah oldu" deyin». 11 Yerusəlimdən çağırdığı iki
yüz nəfər də Avşalomla getdi. Onlar pak niyyətlə onun arxasınca gedirdi və heç bir şeydən
xəbərləri yox idi. 12 Avşalom qurbanları təqdim edərkən Davudun müşaviri Gilolu Axitofeli
öz şəhərindən – Gilodan öz yanına gətirtdi. Fitnəkar dəstə qüvvətli idi, çünki Avşalomun
yanında olan xalq get-gedə çoxalırdı.

*Davudun Yerus*əlimdən qaçması

13 Bir adam gəlib Davuda xəbər verərək dedi: «İsraillilər Avşaloma rəğbət bəsləyir».
14 Davud Yerusəlimdə – yanında olan bütün əyanlarına dedi: «Durun qaçaq, yoxsa

* 14:26 Padşah tərəzisi ilə iki yüz şekel – təqribən 2,5 kq.

Avşalomun qarşısından heç kim qaçıb qurtula bilməz. Cəld olun, gedək, yoxsa o tez gəlib
bizə çatar, başımıza bəla açar və şəhəri qılıncdan keçirər». 15 Padşahın əyanları dedilər:
«Ağam padşahın istədiyi kimi olsun, bax biz sənin qullarınıq». 16 Padşah və onun ardınca
bütün külfəti çıxdı. Lakin padşah cariyələrindən on qadını evə nəzarət etmək üçün qoydu.
17 Padşah və ardınca bütün xalq çıxıb şəhərin sonuncu evində dayandı. 18 Bütün əyanları
onun qarşısından keçdilər və bütün Keretlilər, Peletlilər və Qatdan onun ardınca gəlmiş
altı yüz nəfər Qatlı da padşahın qarşısından keçdi.
19 Padşah Qatlı Yettaya dedi: «Sən niyə bizimlə gedirsən? Qayıt təzə padşahla qal. Sən ki
yadellisən və öz yurdundan sürgünə aparılmış adamsan, qayıt öz yerinə. 20 Sən bura hələ
dünən gəlmisən. Bu gün səni özümüzlə getməyəmi məcbur edim? Mən hara gedə bilsəm,
ora gedəcəyəm. Sən isə qayıt, öz soydaşlarını da geri qaytar. Xeyirxahlıq və sədaqət
sənə yar olsun!» 21 Yettay padşaha cavab verdi: «Var olan Rəbbə və ağam padşahımın
canına and olsun, padşahım harada olsa, mütləq bu qulun ölsə də, qalsa da, orada olacaq».
22 Davud Yettaya dedi: «Onda gəl, keç». Qatlı Yettay ilə bütün adamları və yanında olan
bütün uşaqlar gəlib onların tərəfinə keçdi. 23 Camaat keçərkən bütün bölgə əhalisi bərkdən
ağlayırdı. Padşah da Qidron vadisini keçdi və bütün camaat çölə tərəf irəlilədi.
24 Sonra Sadoq Allahın əhd sandığını daşıyan bütün Levililərlə bərabər gəldi. Allahın
sandığını yerə qoydular. Bütün xalq şəhərdən tamamilə çıxandan sonra Evyatar da çıxdı.
25 Padşah Sadoqa yenə dedi: «Allahın sandığını şəhərə qaytar. Əgər mən Rəbbin gözündə
lütf tapsam, O məni geri qaytarıb Öz sandığını və məskənini yenə mənə göstərər. 26 Lakin
"səndən razı deyiləm" desə, budur, qoy gözündə nə yaxşı görünsə, mənim üçün elə etsin.
Mən hazıram». 27 Padşah kahin Sadoqa dedi: «Sən görücü deyilsənmi? Sən oğlun Aximaas
və Evyatarın oğlu Yonatanla bərabər salamat şəhərə qayıt. Sən və Evyatar iki oğlunuzu
da özünüzlə aparın. 28 Baxın sizdən mənə hal-əhval bildirən söz çatana qədər mən çöldə –
çayın dayaz yerində gözləyəcəyəm». 29 Sadoqla Evyatar Allahın sandığını Yerusəlimə geri
qaytardı və orada qaldı.
30 Davud Zeytun dağının yoxuşu ilə çıxır və çıxarkən ağlayırdı. Başıörtülü, ayaqyalın
gedirdi. Onunla bərabər gedən bütün xalq da başıörtülü dağı çıxır və gedə-gedə ağlayırdı.
31 Kimsə «Axitofel Avşalomun yanında – qiyamçılar arasındadır» deyə Davuda xəbər verdi.
Davud dedi: «Ya Rəbb, Səndən diləyirəm, Axitofelin məsləhətlərini boşa çıxar». 32 Davud
xalqın Allaha səcdə etdiyi təpənin başına çatanda, budur, Arklı Xuşay paltarı cırılmış və
başı toz-torpaq içində onu qarşılamağa gəldi. 33 Davud ona dedi: «Əgər sən də mənimlə
bərabər getsən, mənə yük olarsan. 34 Lakin əgər şəhərə qayıdıb Avşaloma "ey padşah,
mən də sənin qulun olacağam. Keçmişdə necə atana qul oldumsa, sənə də indi elə qul
olacağam" desən, o zaman mənim xeyrimə Axitofelin məsləhətini poza bilərsən. 35 Kahin
Sadoq və kahin Evyatar orada səninlə deyilmi? Padşah sarayından eşidəcəyin hər şeyi
kahinlərə – Sadoq və Evyatara bildirəcəksən. 36 Budur, iki oğlu – Sadoqun oğlu Aximaas,
Evyatarın oğlu Yonatan onların yanındadır və eşidəcəyiniz hər şeyi onların əli ilə mənə
çatdıracaqsınız». 37 Avşalom Yerusəlimə girərkən Davudun dostu Xuşay da şəhərə girdi.

16

*Xidm*ətçi Sivanın iftirası

1 * Davud təpə başından bir az yana keçərkən Mefiboşetin xidmətçisi Siva iki yüz kömbə
çörək, yüz salxım quru üzüm, yüz ədəd yay meyvəsi və bir tuluq şərab yüklənmiş bir
sürü palanlı eşşəklə onu qarşıladı. 2 Padşah Sivaya dedi: «Bunları hara aparırsan?» Siva
dedi: «Eşşəkləri padşahın külfətinin minməsi, çörəklə yay meyvələrini nökərlərin yeməsi
və bu şərabı isə çöldə olan yorğunların içməsi üçün gətirmişəm». 3 Padşah Sivaya dedi:
«Bəs sənin ağanın oğlu haradadır?» Siva padşaha dedi: «Bax o "bu gün İsrail nəsli atamın
padşahlığını mənə geri qaytaracaq" deyərək Yerusəlimdə qaldı». 4 Padşah Sivaya dedi:
«Belə isə, onda Mefiboşetin hər şeyi sənindir». Siva cavab verdi: «Ayağının torpağı olum,
ağam padşah, təki sənin gözündə lütf tapım».

* 16:1 2Şam. 9:9-10

Şimeyin lənəti

5 Padşah Davud Baxurimə gəldi və oradan Şaulun nəslindən olan Gera oğlu Şimey adlı
bir nəfər çıxdı. Şimey Davuda lənət edə-edə çıxırdı. 6 Davuda və Davudun adamlarına daş
atırdı. Bütün xalq və igidlərin hamısı Davudun sağında və solunda idi. 7 Şimey Davuda
lənət edərkən belə deyirdi: «Rədd ol, rədd ol, ey əliqanlı, yaramaz adam! 8 Yerinə padşah
olduğun Şaul nəslinin tökülən qan qisasını Rəbb səndən alır. Rəbb padşahlığı oğlun
Avşaloma verdi. Budur, sən öz şərinin qurbanısan, çünki sən əliqanlı insansan».
9 Seruya oğlu Avişay padşaha dedi: «Axı nə üçün bu köpək leşi ağam padşaha belə
lənət etsin? İzin ver gedim, onun başını üzüm». 10 Padşah dedi: «Ey Seruya oğulları, axı
məndən sizə nə? Madam ki lənət edir, demək Rəbb ona "Davuda lənət et" deyib. Elə isə
kim ona "belə etmə" deyə bilər?» 11 Davud Avişaya və bütün əyanlarına dedi: «Bax əgər
öz belimdən gələn oğlum canımı almaq istəyirsə, bu Binyaminli bundan daha betərini
etməzmi? Buraxın onu, qoy o, lənətini etsin, çünki ona Rəbb belə əmr etmişdir. 12 Bəlkə
Rəbb çəkdiyim əzabı görüb bu gün onun etdiyi lənətlərin əvəzinə mənə yaxşılıq edər».
13 Davud və adamları yolla gedirdi, Şimey isə onun qarşısında dağın yamacı ilə gedir və
gedə-gedə lənət edir, ona daş-torpaq atırdı. 14 Padşahla yanındakı bütün xalq yorulmuşdu
və bu yerdə dinclərini aldı.

Avşalomun Yerusəlimə daxil olması

15 Avşalom ilə bütün xalq – İsrail adamları Yerusəlimə gəldilər, Axitofel də onunla idi.
16 Davudun dostu Arklı Xuşay Avşalomun yanına gəlib «Yaşasın padşah! Yaşasın padşah!»
dedi. 17 Avşalom Xuşaya dedi: «Dostuna etibarın budurmu? Niyə dostunla bərabər
getmədin?» 18 Xuşay Avşaloma dedi: «Xeyr, mən ancaq Rəbbin, bu xalqın və bütün İsrail
adamlarının seçdiyi adamın tərəfində olacağam və onunla da qalacağam. 19 Bir de görüm,
axı mən kimə xidmət edəcəyəm, dostumun oğluna deyilmi? Atana necə qulluq etdimsə,
sənə də elə qulluq edəcəyəm».
20 Avşalom Axitofelə dedi: «Məsləhətinizi verin görək, nə etməliyik?» 21 Axitofel
Avşaloma dedi: «Evə nəzarət etmək üçün atanın qoyub getdiyi cariyələrin yanına gir.
Onda atanın nifrətini qazandığını bütün İsraillilər eşidəcək və sənin tərəfində olanların
hamısının əl-qolu qüvvətlənəcək». 22 * Dam üstündə Avşalom üçün çadır qurdular və
bütün İsraillilərin gözü qarşısında Avşalom atasının cariyələrinin yanına girdi. 23 O zaman-
lar Axitofelin verdiyi məsləhət Allah kəlamına müraciət edən şəxsin aldığı məsləhətlərlə
bərabər sayılırdı. Axitofelin hər məsləhəti Davud üçün də, Avşalom üçün də bu cür idi.

17

*Xuşayın m*əsləhəti

1 Axitofel Avşaloma dedi: «İndi seçəcəyim on iki min nəfərlə çıxıb bu gecə Davudu
təqib edəcəyəm. 2 Gərək onu yorğun və qol-qanadı qırılmış ikən dəhşətə gətirim. Onda
yanında olan bütün xalq qaçar və mən də yalnız padşahı öldürərəm. 3 Bütün xalqı isə sənə
qaytararam. Hamının sənə tərəf dönməsi üçün axtardığın adamın öldürülməsi vacibdir.
O zaman bütün xalq salamat qalar». 4 Bu söz Avşalomun və bütün İsrail ağsaqqallarının
nəzərində doğru göründü.
5 Avşalom dedi: «İndi isə Arklı Xuşayı da çağır, bir onun da dediyinə qulaq asaq». 6 Xuşay
Avşalomun yanına gəldi. Avşalom ona müraciət edib dedi: «Axitofel belə bir məsləhət
verdi. Onun təklifinə əməl edəkmi? Əgər belə etməyəcəyiksə, sən məsləhətini ver».
7 Xuşay dedi: «Axitofelin bu dəfə verdiyi məsləhət yaxşı deyil». 8 Sonra Xuşay sözünə
davam etdi: «Bilirsən ki, atan və adamları igiddir. Onlar çöldə balalarından məhrum olan
ayı kimi qəzəbli adamlardır. Atan isə təcrübəli cəngavərdir, o xalqla bir yerdə gecələməz.
9 Bax indi mağaraların birində yaxud başqa bir yerdə gizlənmişdir. İlk həmlədə sizlərdən
qırılanlar olsa, hər eşidən "Avşalomun ardınca gedən xalqın arasında qırğın var" deyəcək.
10 Aslan ürəyi kimi ürəyi olan igid oğul da bundan tamamilə yumşalıb əriyəcək. Çünki

* 16:22 2Şam. 12:11-12

bütün İsrail bilir ki, atan qoçaqdır və onunla əlbir olan adamlar da igiddir. [11] Lakin mən
belə məsləhət verirəm: Dandan Beer-Şevaya qədər bütün İsraillilər dəniz kənarında qum
kimi yanına yığılsın və döyüşə şəxsən sən gedəsən. [12] Davudun qaldığı yerlərin birində
onun üstünə gedərək torpağa düşən şeh kimi onların üstünə elə səpələnərik ki, nə özü, nə
də ki yanındakı adamlardan biri belə, sağ qalmaz. [13] Əgər o bir şəhərə çəkilibsə, o zaman
bütün İsraillilər oraya iplər gətirər və yerdə kiçik bir çınqıl belə, qalmayana qədər şəhəri
vadiyə çəkib atarıq». [14] Avşalomla bütün İsrail adamları dedilər: «Arklı Xuşayın məsləhəti
Axitofelin məsləhətindən yaxşıdır». Çünki Rəbb Avşalomun başına fəlakət gətirmək üçün
Axitofelin yaxşı məsləhətinin pozulmasına qərar vermişdir.

Xuşayın Davuda xəbərdarlığı və Davudun xilası

[15] Xuşay kahin Sadoqa və kahin Evyatara dedi: «Axitofel Avşaloma və İsrail ağsaqqal-
larına bu cür məsləhət verdi, mən də başqa cür məsləhət verdim. [16] İndi cəld Davudun
yanına adam göndərin və ona belə deyin: "Bu gecə çöldə, çayın dayaz yerində qalma,
mütləq qarşı tərəfə keç, yoxsa padşah və onunla birlikdə bütün xalq məhv olacaq"».
[17] Yonatanla Aximaas En-Rogeldə qalırdılar. Bir qulluqçu qız gedib onlara məlumat gətirir,
onlar da gedib bunu padşah Davuda çatdırırdılar. Ona görə ki şəhər içərisində görünə
bilməzdilər. [18] Lakin bir gənc onları görüb Avşaloma xəbər verdi. Ona görə də Yonatanla
Aximaas cəld gedib Baxurimdə bir adamın evinə girdilər. Bu adamın həyətində bir
quyu var idi. Onlar quyunun içinə girdilər. [19] Ev sahibəsi bir örtük götürüb quyunun
üstünə döşəyib ora yarma sərdi və heç bir şey bilinmədi. [20] Avşalomun adamları bu evə –
qadının yanına gəlib dedilər: «Aximaas və Yonatan haradadır?» Qadın onlara dedi: «Çayı
keçdilər». Onlar axtarmağa başladılar, lakin heç kəsi tapa bilməyib Yerusəlimə qayıtdılar.

[21] Avşalomun adamları gedəndən sonra Yonatanla Aximaas quyudan çıxdı və gedib
padşah Davuda xəbər verərək dedi: «Qalxın, tez axar sulardan keçin, çünki Axitofel sizə
qarşı bu cür məsləhət verib». [22] Davud və yanında olan bütün xalq qalxıb İordan çayını
keçdilər və səhər açılana qədər çayı keçməmiş adam qalmadı. [23] Axitofel görəndə ki
işlər onun məsləhətinə görə edilməyib, eşşəyinin üstünə palan vuraraq yola çıxdı və öz
şəhərinə, öz evinə getdi. Ev işlərini nizama salandan sonra özünü asıb öldürdü və onu
atasının qəbri yanında basdırdılar.

[24] Davud Maxanayimə gəldi. Avşalomla yanında olan bütün İsraillilərsə İordan çayını
keçdilər. [25] Avşalom Amasanı Yoavın yerinə ordu başçısı qoymuşdu. Amasa Yoavın anası
Seruyanın bacısı, Naxaşın qızı Aviqailin yanına girmiş olan İsrailli Yetra adlanan bir
adamın oğlu idi. [26] İsraillilərlə Avşalom Gilead torpağında ordugah qurdu.

[27] Belə oldu ki, Davud Maxanayimə gələndə Ammon oğullarının Rabba şəhərindən Naxaş
oğlu Şovi, Lo-Devardan Ammiel oğlu Makir və Rogelimdən Gileadlı Barzillay [28] Davudla
yanındakı camaata döşəklər, ləyənlər, gil qablar, yemək üçün buğda, arpa, un, qovurğa,
paxla, mərci və qovrulmuş dən, [29] bal və kəsmik, qoyun və inək pendiri gətirdilər. Çünki
düşünürdülər ki, xalq çöldə ac, yorğun və susuzdur.

18

Avşalomun ölümü

[1] Davud yanındakı xalqı saydı. Onların üzərinə minbaşılar və yüzbaşılar təyin etdi.
[2] Davud xalqı üç dəstəyə böldü. Birincisinə Yoavı, ikincisinə Yoavın qardaşını – Seruya oğlu
Avişayı, üçüncüsünə isə Qatlı Yettayı başçı etdi. Padşah xalqa dedi: «Mütləq mən də sizinlə
bərabər döyüşə çıxacağam». [3] Lakin xalq ona dedi: «Yox, sən döyüşə çıxmayacaqsan,
çünki əgər biz qaçsaq, bizə əhəmiyyət verməzlər, yarımız ölsək belə, yenə də əhəmiyyəti
olmaz. Ancaq sən bizim on minimizdən də qiymətlisən və indi şəhərdə qalıb bizə kömək
etməyə hazır olmağın daha yaxşıdır». [4] Padşah onlara dedi: «Sizin gözünüzdə yaxşı sayılan
nədirsə, onu edəcəyəm». Padşah darvazanın yanında dayandı və bütün xalq yüz-yüz, min-
min şəhərdən çıxdı. [5] Padşah Yoava, Avişaya və Yettaya müraciətlə əmr edib dedi: «Mənim

xatirimə o cavanla – Avşalomla mülayim davranın!» Padşahın Avşalomla əlaqədar bütün
bu rəislərə müraciətlə əmrini bütün xalq eşitdi.
6 Ordu çölə, İsrail xalqına qarşı döyüşə çıxdı və döyüş Efrayim meşəsində oldu. 7 İsrail
xalqı orada Davudun adamları qarşısında məğlub oldu. O gün o yerdə böyük qırğın oldu,
iyirmi min nəfər qırıldı. 8 Orada olan döyüş bütün ətrafa yayıldı və həmin gün qılıncla
qırılanlardan çox meşədə qırılanlar oldu.
9 Avşalom Davudun adamlarına rast gəldi. O, qatıra minmişdi və qatır böyük bir palıd
ağacının sıx budaqları altından keçəndə Avşalomun saçı palıd ağacına ilişdi. O, göylə yer
arasında asılı qaldı, altındakı qatır isə yoluna davam etdi.
10 Bir nəfər bunu görüb Yoava xəbər verdi: «Bax Avşalomun bir palıd ağacından asıldığını
gördüm». 11 Yoav ona xəbər verən adama dedi: «Bəs sən gördünsə, nə üçün onu oradaca
vurub yerə sərmədin? Onda mən sənə on şekel gümüş və bir kəmər verərdim». 12 Həmin
adam Yoava dedi: «Ovcuma min gümüş alsam belə, padşahın oğluna əl qaldırmaram.
Çünki sənə, Avişaya və Yettaya "mənim xatirimə o cavana – Avşaloma qıymayın" deyə
əmr etdiyini qulaqlarımızla eşitdik. 13 Əgər mən xəyanət edib onun canını almış olsaydım,
heç bir şey padşah üçün gizli qalmazdı və sən də mənə kömək etməzdin». 14 Yoav «səninlə
belə vaxt itirə bilmərəm» dedi. Avşalom palıd ağacının içində hələ sağ ikən Yoav əlinə
üç mizraq alıb onun sinəsinə sapladı. 15 Yoavın silahlarını daşıyan on nəfər cavan adam
Avşalomu əhatə edərək onu vurub öldürdü.
16 Yoav şeypur çaldı və ordu İsrailliləri təqib etməkdən əl çəkdi, çünki Yoav buna
mane oldu. 17 Avşalomu isə götürüb meşədəki dərin çuxura atdılar və üstünə böyük daş
qalağı yığdılar. Sonra İsraillilər öz evlərinə dağılışdılar. 18 Avşalom hələ sağ ikən bir
sütunu götürüb özü üçün tikdirmişdi, çünki «adımı yaşadan bir oğlum olmadı» deyərək
həmin sütuna öz adını qoymuşdu. Bu sütun Padşah Vadisindədir və bu günə qədər ona
Avşalomun abidəsi deyilir.

*Davud Avşalomun ölümünd*ən xəbər tutur

19 Sadoq oğlu Aximaas dedi: «Qoy qaçım, padşahın haqqını düşmənlərin əlindən Rəbbin
necə aldığını padşaha müjdələyim». 20 Yoav ona dedi: «Sən bu gün müjdəçi olmayacaqsan,
müjdəni başqa gün verəcəksən. Bu gün vermə, ona görə ki padşahın oğlu ölüb». 21 Yoav
Kuşlu kişiyə dedi: «Get, bütün gördüklərini padşaha xəbər ver». Kuşlu kişi Yoavın
qarşısında baş əydi və qaçdı. 22 Sadoq oğlu Aximaas yenə Yoava dedi: «Nə olursa-olsun, qoy
mən də Kuşlu kişinin ardınca qaçım». Yoav dedi: «Axı nə üçün qaçırsan, oğlum? Getdiyin
üçün mükafat almayacaqsan». 23 O dedi: «Nə olursa-olsun, qaçacağam». Yoav ona «Yaxşı,
qaç» dedi. Aximaas hövzə yolu ilə qaçıb Kuşlu kişini ötdü.
24 Davud içəri və çöl darvazaların arasında oturmuşdu. Növbətçi divara, darvazanın
üstünə çıxdı, başını qaldırıb gördü ki, bir adam təkbaşına qaçır. 25 Növbətçi qışqıraraq
padşaha xəbər verdi. Padşah dedi: «Əgər o tək gəlirsə, müjdə gətirir». Həmin adam
getdikcə yaxınlaşırdı. 26 Növbətçi qaçan başqa bir adam gördü və qapıçıya qışqırıb «bax
təkbaşına qaçan daha bir adam da gəlir» dedi. Padşah dedi: «O da müjdəçidir». 27 Növbətçi
dedi: «Baxıram, birincisinin qaçışı Sadoq oğlu Aximaasın qaçışına bənzəyir». Padşah dedi:
«O yaxşı adamdır, müjdə ilə gəlir».
28 Aximaas bərkdən padşaha belə dedi: «Salamatlıqdır». Sonra padşaha təzim edib
üzüstə yerə döşəndi və dedi: «Allahın Rəbbə alqış olsun ki, ağam padşaha əl qaldıranları
Rəbb ona təslim etdi». 29 Padşah dedi: «O cavan – Avşalom salamatdırmı?» Aximaas dedi:
«Yoav padşahın bir qulunu və mən qulunu göndərən zaman gördüm ki, orada böyük bir
qarışıqlıq var, lakin nə olduğunu bilmədim». 30 Padşah dedi: «Çəkil, bir yanda dayan». O
da çəkilib bir yanda dayandı.
31 Budur, Kuşlu gəldi və dedi: «Ağam padşaha müjdə var! Rəbb bu gün sənə qarşı
qalxanların hamısının əlindən səni qurtardı». 32 Padşah Kuşluya dedi: «O cavan –
Avşalom salamatdırmı?» Kuşlu dedi: «Ağam padşahın düşmənləri, pis niyyətlə sənə qarşı
qalxanların hamısı qoy o cavan kimi olsun». 33 Padşah həyəcandan titrəyərək darvazanın

üstündəki otağa qalxdı və ağladı. Gedə-gedə belə deyirdi: «Oğlum Avşalom, oğlum, oğlum
Avşalom! Kaş sənin yerinə mən öləydim, oğlum! Oğlum, Avşalom!»

19

*Yoavın Davuda m*əzəmməti

1 Yoava «budur, padşah Avşalom üçün ağlayır və yas tutur» deyə bildirildi. 2 O gün qələbə
xalq üçün yasa çevrildi, çünki bütün xalq eşitdi ki, padşah oğlu üçün kədərlidir. 3 Fərari
döyüşdən qaçandan sonra utanan oğru kimi necə geri qayıdırsa, o gün ordu da şəhərə o cür
oğru kimi qayıtdı. 4 Padşah üzünü örtüb fəryadla çığırırdı: «Oğlum Avşalom, ey Avşalom,
oğlum, oğlum!»
5 Yoav saraya – padşahın yanına gəlib dedi: «Bu gün sənin canını, oğullarının, qızlarının
və cariyələrinin canlarını xilas edən bütün qullarını xəcalətli etdin. 6 Çünki sənə nifrət
edənləri sevib, səni sevənlərə isə nifrət edirsən. Bu gün sən aşkar etdin ki, başçıların və
zabitlərin sənin gözündə əhəmiyyətsizdir. Mən bu gün başa düşdüm ki, əgər Avşalom
sağ qalıb, biz hamımız bu gün ölsəydik, bundan razı qalardın. 7 İndi isə qalx ayağa,
xalqın qarşısına çıx, adamlarının könlünü al. Çünki mən Rəbbin haqqı üçün and içirəm,
xalqın qarşısına çıxmasan, bu gecə səninlə bir nəfər belə, qalmayacaq. Bu da sənin
üçün uşaqlıqdan indiyədək başına gələn müsibətlərin hamısından betər olacaq». 8 Padşah
qalxıb darvazada oturdu. Bütün xalqa «budur, padşah darvaza ağzında oturub» deyə
bildirdilər və bütün camaat padşahın qarşısına gəldi. Bu vaxt İsraillilərin hamısı öz
evlərinə dağılmışdı.

*Davudun padşahlığının b*ərpası

9 İsrailin bütün qəbilələrində hər kəs mübahisə edib deyirdi: «Padşah bizi
düşmənlərimizin əlindən qurtardı və Filiştlilərin əlindən xilas etdi. İndi isə Avşaloma
görə o bu ölkədən qaçdı. 10 Bizə hakim olmaq üçün məsh etdiyimiz Avşalom isə döyüşdə
öldü. İndi padşahı geri qaytarmaq barədə niyə susursunuz?»
11 Padşah Davud kahin Sadoq və kahin Evyatara bu xəbəri göndərib dedi: «Yəhuda
ağsaqqallarına belə deyin: “Padşahı evinə qaytarmaqda siz niyə axıra qalırsınız? Bütün
İsraildə gəzən söz-söhbət padşahın qulağına çatmışdır. 12 Siz mənim qardaşlarım, ətimdən,
sümüyümdənsiniz. Niyə padşahı geri qaytarmaqda axıra qalmısınız?” 13 Amasaya da
deyin ki, məgər sən də mənim ətimdən, sümüyümdən deyilsənmi? Daim mənim qarşımda
Yoavın yerinə ordu başçısı olmasan, qoy Allah mənə beləsini və bundan betərini etsin».
14 Beləliklə o, bir nəfər kimi bütün Yəhudalıların könlünü aldı və onlar padşahın yanına
adam göndərib dedilər: «Ey padşah, sən bütün qullarınla bərabər geri qayıt». 15 Padşah
geri qayıtdı və İordan çayına çatdı. Yəhudalılar padşahı qarşılamaq və onu İordan
çayından keçirmək üçün Qilqala gəldilər.
16 * Baxurimdən olan Binyaminli Geranın oğlu Şimey də Yəhuda adamları ilə birgə
padşah Davudu qarşılamaq üçün cəld tərpənib aşağı endi. 17 Onun yanında Binyamindən
min nəfər və Şaul evinin xidmətçisi Siva ilə on beş oğlu və iyirmi qulu var idi. Onlar
İordan çayına tərəf – padşahın qarşısına çıxmağa tələsdilər. 18 Padşahın külfətini çaydan
keçirmək və onu razı salmaq üçün qayıqla o tay-bu taya keçirtdilər. Gera oğlu Şimey
padşah İordan çayını keçən kimi onun qabağında yerə sərildi. 19 O, padşaha dedi: «Qoy
ağam məni günahkar saymasın və ağam padşah Yerusəlimdən çıxdığı gün bu qulunun
etdiyi azğınlığı ürəyinə salıb xatırlamasın. 20 Çünki günah etdiyimi bu qulun özü də bilir
və budur, ağam padşahı qarşılamaq üçün bütün Yusif nəslindən hamıdan əvvəl bu gün
mən gəlmişəm».
21 Lakin Seruya oğlu Avişay cavab verib dedi: «Sən Rəbbin məsh etdiyinə lənət yağdırdın.
Ona görə sən Şimey öldürülməlisən». 22 Davud dedi: «Ey Seruya oğulları, məndən sizə nə?
Niyə mənə düşmənçilik edirsiniz? Heç bu gün də İsraildə kimi isə öldürmək olarmı? Məgər

* 19:16 2Şam. 16:5-13

mən bilmirəm ki, bu gün İsrailin padşahı mənəm?» 23 Padşah sonra Şimeyə dedi: «Sənə
ölüm yoxdur». Buna görə padşah ona and içdi.

24 * Şaulun nəvəsi Mefiboşet padşahı qarşılamağa gəldi. Padşah gedən gündən evinə sağ-
salamat qayıdan günə qədər o, ayaqlarına baxmamış, bığlarını kəsməmiş və paltarlarını
yumamışdı. 25 Padşahı qarşılamaq üçün Yerusəlimə gələn zaman padşah ona dedi:
«Mefiboşet, bəs niyə sən də mənimlə getmədin?» 26 O isə cavab verib dedi: «Ey ağam
padşah, xidmətçim məni aldatdı, çünki bu qulun demişdi ki, padşahla bərabər getmək
üçün eşşəyə palan vurub üstünə minim. Axı qulun şikəstdir. 27 Lakin xidmətçim ağam
padşahın qarşısında quluna böhtan atdı. Ağam padşah Allahın mələyi kimidir. İndi sənin
gözündə nə xoşdursa, mənə et. 28 Atamın bütün evi ağam padşahın önündə ölümdən başqa
bir şeyə layiq deyilkən sən bu qulunu öz süfrəndə yemək yeyənlər arasında qoydun. Artıq
padşahdan bir şey istəməyə nə haqqım var ki?» 29 Padşah ona dedi: «Öz işlərin haqqında
nə üçün sözü uzadırsan? Sən və Siva torpağı öz aranızda bölün, deyirəm». 30 Mefiboşet
padşaha dedi: «İndi ki padşah öz sarayına salamat gəldi, qoy hər şeyi o götürsün».

31 * Gileadlı Barzillay Rogelimdən gəlmişdi. Padşahı İordan çayından keçirmək üçün
onunla bərabər o da İordan çayına qədər getdi. 32 Barzillay səksən yaşına çatmış,
yaşlanmışdı. Padşah Maxanayimdə qalan zaman Barzillay onun dolanacağını təmin
etmişdi, çünki o çox böyük adam idi. 33 Padşah Barzillaya dedi: «Mənimlə bərabər çayı
keç, səni Yerusəlimdə öz yanımda dolandırım». 34 Barzillay padşaha dedi: «Ömrümün illəri
və günlərinin tamamına nə qalıb ki, padşahla bərabər Yerusəlimə qalxım? 35 Mənim bu
gün səksən yaşım var, yaxşını pisdən ayıra bilirəmmi? Bu qulun heç yediyinin, içdiyinin
dadını bilirmi? Kişi və qadın xanəndələrinin səsini eşidə bilərəmmi? Belə isə, nə üçün
bu qulun ağam padşaha artıq yük olsun? 36 Bu qulun ancaq padşahla İordan çayını keçib
bir az yol getmək istəyir. Axı niyə görə padşah mənə belə mükafat versin? 37 Qoy mən
qulun qayıdıb öz şəhərimdə – ata-anamın qəbrinin yanında ölüm. Lakin budur, qulun
Kimham, qoy o, ağam padşahla çayı keçsin və sən də gözündə xoş görünəni onun üçün
et». 38 Padşah dedi: «Kimham mənimlə bərabər o taya keçəcək, sənin gözündə xoş olanı
onun üçün edəcəyəm. Məndən umduğun hər şeyi sənin üçün edəcəyəm». 39 Bütün xalq
İordan çayını keçdi. Padşah da çayı keçdi. Sonra padşah Barzillayı öpdü və ona xeyir-dua
verdi. O da öz yerinə qayıtdı.

40 Padşah Qilqala tərəf yolunu davam etdirdi və Kimham da onunla bir getdi. Bütün
Yəhuda xalqı və İsrail xalqının yarısı padşahı müşayiət edirdi. 41 Bütün İsraillilər padşahın
yanına gəlib və padşaha dedi: «Nə üçün qardaşımız Yəhudalılar səni oğurladılar? Nə
üçün padşah Davudla külfətini və yanındakı bütün adamları İordan çayından keçirtdilər?»
42 Bütün Yəhudalılar İsraillilərə cavab verdilər: «Çünki padşah qohumumuzdur. Belə isə nə
üçün bundan qəzəblənirsiniz? Biz padşah kasasından bir şey yedikmi? Yaxud padşah bizə
bir hədiyyə verdimi?» 43 İsraillilər Yəhudalılara cavab verib dedilər: «Padşah bizə sizdən
on qat artıq yaxındır. Davudda bizim sizdən də artıq haqqımız var. Axı niyə bizə xor
baxırsınız? Padşahı geri qaytarmaqdan ilk bəhs edən biz deyildikmi?» Lakin Yəhudalılar
İsraillilərdən daha ötkəm danışırdılar.

20

Binyaminli Şevanın qiyamı

1 * Elə bu zamanlar Binyaminli Bikri oğlu Şeva adında yaramaz bir adam təsadüfən
Qilqalda idi. O, şeypur çalıb dedi:
«Bizim Davudla şərikliyimiz yoxdur.
Yesseyin oğlu ilə heç bir irsimiz yoxdur!
Ey İsraillilər, hərə öz çadırına!»

---

* 19:24 2Şam. 9:1-13; 16:1-4 * 19:31 2Şam. 17:27-29 * 20:1 1Pad. 12:16; 2Saln. 10:16

[2] Bütün İsraillilər də Davudu atıb Bikri oğlu Şevanın ardınca getdi. Lakin Yəhudalılar
padşahları Davuda sadiq qalaraq İordan çayından Yerusəlimə qədər onu müşayiət etdi.
[3]* Padşah Davud Yerusəlimdəki evinə gedib on qadını – sarayı qorumaq üçün saxladığı
cariyələri götürərək öz nəzarəti altında saxladı və onların yaşayışını təmin etdi, lakin
yanlarına girmədi. Ölənə qədər bu qadınlar dul kimi qalaraq qapalı saxlandılar.
[4] Padşah Amasaya dedi: «Üç gün ərzində Yəhudalıları mənim yanıma çağır və özün də
burada ol». [5] Amasa Yəhudalıları bir yerə çağırmaq üçün getdi, lakin onun üçün təyin
olunan vaxtda geri qayıtmadı. [6] Davud Avişaya dedi: «İndi Bikri oğlu Şeva bizə Avşalomdan
daha çox ziyan vuracaq. Sən ağanın qullarını götür, onu təqib etməyə get. Yoxsa o özünə
qala divarlı şəhərlər tapar və gözümüzdən qaçar». [7] Beləcə Yoavın adamları, Keretlilərlə
Peletlilər və bütün cəngavərlər Bikri oğlu Şevanı təqib etmək üçün Avişayın başçılığı
altında Yerusəlimdən çıxdılar.
[8] Onlar Giveondakı böyük qayanın yanında olanda Amasa onları qarşılamağa gəldi. Yoav
döyüş libasını geymişdi və paltarının üstündə kəməri var idi. Kəmərinə bağlı qınında olan
bir qılınc belində idi. O irəliyərkən qılınc qınından çıxdı. [9] Yoav Amasaya dedi: «Qardaşım,
yaxşısanmı?» Sonra Yoav onu öpmək üçün sağ əli ilə Amasanın saqqalından yapışdı.
[10] Amasa isə Yoavın sol əlindəki qılınca əhəmiyyət vermədi. Yoav qılıncı ilə Amasanın
qarnından vurub bağırsaqlarını yerə elə tökdü ki, ikinci zərbəyə ehtiyac qalmadan Amasa
öldü. Yoavla qardaşı Avişay Bikri oğlu Şevanı təqib etdilər. [11] Yoavın adamlarından biri
onun yanında durub dedi: «Kim Yoavdan razıdırsa, kim Davudun tərəfindədirsə, Yoavın
ardınca gəlsin». [12] Amasa əsas yolun ortasında qan içində üzürdü. Yoavın tərəfdarı həmin
adam gördü ki, Amasanın cəsədinin yanına gələn hər kəs dayanır. Xalqın dayandığını
gördüyü üçün cəsədi böyük yoldan götürüb çölə apararaq üstünə bir paltar atdı. [13] Amasa
böyük yoldan götürüləndən sonra hamı Bikri oğlu Şevanı təqib etmək üçün Yoavın ardınca
getdi.
[14] Şeva Avel-Bet-Maaka və bütün Berim diyarlarına qədər bütün İsrail qəbilələrinin
içərisindən keçdi və bütün camaat yığılıb onun ardınca getdi. [15] Yoavın yanındakı bütün
xalq gəlib Şevanın qaldığı Avel-Bet-Maaka şəhərini mühasirəyə aldı və şəhərin qarşısında
bir torpaq qalağı tökdü. Onlar divarı uçurtmaq üçün lağım atarkən [16] bir ağıllı qadın
şəhərdən qışqırıb dedi: «Qulaq asın! Qulaq asın! Rica edirəm, Yoava söyləyin ki, buraya
yaxınlaşsın, ona sözüm var». [17] Yoav ona yaxınlaşanda qadın «Yoav sənsən?» dedi. O «bəli,
mənəm» dedi. Qadın ona dedi: «Sən bu kənizinin sözünə qulaq as». Yoav «eşidirəm səni»
dedi. [18] Qadın sözünə davam etdi «Qədim zamanlarda "Aveldə məsləhət alın" deyərdilər
və işləri belə həll edərdilər. [19] Mən İsrailin rifahını istəyən sadiq adamlardan biriyəm.
Sən İsraildə şəhərlərin anası olan bir şəhəri dağıtmaq istəyirsən. Axı nə üçün Rəbbin
irsini məhv etmək istəyirsən?» [20] Yoav cavab verdi: «Dağıtmaq yaxud məhv etmək niyyəti
məndən uzaq, qoy uzaq olsun! [21] İş burasındadır ki, Efrayimin dağlıq bölgəsindən Bikri oğlu
Şeva adlı bir adam padşah Davuda qarşı üsyan qaldırıb. Yalnız onu bizə verin, mən də bu
şəhərdən çəkilim». Qadın Yoava dedi: «Onun başı şəhər divarından sənə atılacaq». [22] Qadın
ağıllı tərpənib xalqının yanına getdi. Onlar da Bikri oğlu Şevanın başını kəsib Yoava atdı.
Bundan sonra Yoav şeypur çaldı və ordu şəhərin mühasirəsindən çəkildi. Hamı öz evinə
qayıtdı. Yoav isə Yerusəlimə – padşahın yanına qayıtdı.
[23] Yoav bütün İsrail ordusunun başçısı idi. Yehoyadanın oğlu Benaya Keretlilərin və
Peletlilərin qabağında idi. [24] Adoram mükəlləfiyyətçilərin başçısı və Axilud oğlu Yehoşafat
salnaməçi idi. [25] Şeva mirzə, Sadoqla Evyatar kahin, [26] Yairli İra isə Davudun kahini idi.

21

Giveonluların qisası

[1] Davudun dövründə üç il dalbadal qıtlıq oldu. Davud buna görə Rəbbə müraciət edəndə
Rəbb dedi ki, bu qıtlıq Şaula və onun qan tökən nəslinə görədir. Çünki o, Giveonluları

* 20:3 2Şam. 16:22

öldürmüşdü. [2]* Padşah Giveonluları çağırdı və onlarla danışdı. Giveonlular İsrail övladları
deyildi. Emorlulardan sağ qalan bir xalq idi ki, İsraillilər onları sağ buraxacaqlarına and
içmişdilər. Lakin Şaul İsrail və Yəhuda övladları naminə onları ciddi-cəhdlə yox etməyə
çalışmışdı. [3] Davud Giveonlulara dedi: «Sizin üçün mən nə edə bilərəm? Edilən bu günahı
nə ilə təmizləyə bilərəm ki, siz Rəbbin irsinə xeyir-dua verəsiniz?» [4] Giveonlular ona dedi:
«Şaulla onun nəslindən qızıl-gümüş istəmək fikrində deyilik. İsraildə adam öldürmək
niyyətində də deyilik». Davud dedi: «Siz nə istəsəniz, onu edərəm». [5] Onlar padşaha
dedi: «Bizi qırıb məhv edən və İsrail ərazisində qalmamaq üçün bizə qəsd quran adamın
övladlarından yeddi nəfər bizə verilsin. [6] Rəbbin seçdiyi Şaulun Givea şəhərində onları
Rəbbin önündə asaq». Padşah dedi: «Yaxşı, mən onları sizə verərəm».

[7]* Lakin padşah Davud Rəbbin önündə and içdiyi Şaul oğlu Yonatan oğlu Mefiboşetə
qıymadı. [8] Ayya qızı Rispanın Şauldan doğulan iki oğlunu – Armoni ilə Mefiboşeti, bir
də Şaulun qızı Meravın Mexolalı Barzillay oğlu Adrieldən doğduğu beş oğlunu padşah
götürüb [9] Giveonlulara təslim etdi. Giveonlular onları Rəbbin önündə, dağın üstündə
asdılar və yeddisi də birlikdə öldü. Onlar biçin vaxtının ilk günlərində, arpa biçini
başlanğıcında öldürüldü.

[10] Ayyanın qızı Rispa çul götürüb özü üçün qayaya sərdi. Biçin başlanandan cəsədlərin
üstünə yağış yağanadək Rispa orada qalaraq onların meyitlərini gündüz göydəki quşlar-
dan, gecə vəhşi heyvanlardan qorudu. [11] Şaulun cariyəsi Ayya qızı Rispanın etdiyi bu
işi Davuda xəbər verdilər. [12]* Davud gedib Şaulun sümüklərini və oğlu Yonatanın
sümüklərini Yaveş-Gilead əhalisindən aldı. Filiştlilər Gilboada Şaulu öldürdükləri gün on-
ların cəsədlərini Bet-Şean meydanında asmışdılar, Yaveş-Gilead əhalisi də gəlib cəsədləri
oradan oğurlamışdı. [13] Davud Şaulun və oğlu Yonatanın sümüklərini həmin yerdən
çıxartdırdı və asılanların da sümüklərini topladılar. [14] Onlar Şaulun və oğlu Yonatanın
sümüklərini Binyamin torpağında – Selada, Şaulun atası Qişin məqbərəsində basdırdılar,
padşahın onlara əmr etdiyi hər şeyə əməl etdilər. Bundan sonra Allah ölkə üçün dualarını
qəbul etdi.

*İsraillil*ərin Filiştli nəhənglərə qarşı döyüşü
(1Saln. 20:4-8)

[15] Yenə Filiştlilərin İsraillilərlə döyüşü oldu. Davud adamları ilə birgə döyüşə getdi və
onlar Filiştlilərlə döyüşərkən Davud yoruldu. [16] Rafa övladlarından * İşbi-Benov Davudu
öldürmək istədi. Onun nizəsinin başı üç yüz şekel ağırlığında tuncdan idi və belinə təzə
qılınc bağlamışdı. [17] Seruya oğlu Avişay Davudun köməyinə çatıb həmin Filiştlini vurub
öldürdü. O zaman Davudun adamları ona and verib dedilər: «Bir daha sən bizimlə bərabər
döyüşə çıxma ki, İsrailin çırağını söndürməyəsən».

[18] Bundan sonra yenə Filiştlilərlə Qovda döyüş oldu. O zaman Xuşalı Sibbekay Rafa
övladlarından Safı öldürdü. [19] Yenə Filiştlilərlə Qovda döyüş oldu və Bet-Lexemli Yaare-
Orgimin oğlu Elxanan Qatlı Qolyatı öldürdü. Qolyatın nizəsinin sapı toxucu dəzgahının
əriş ağacı boyda idi. [20] Qatda bir də döyüş oldu. Orada Rafa övladlarından digər ucaboy
bir adam var idi. Bu adamın əlləri və ayaqları altı barmaqlı idi və cəmi iyirmi dörd
barmağı var idi. [21] O, İsrailə meydan oxudu. Onu Davudun qardaşı Şimanın oğlu Yonatan
öldürdü. [22] Bu dörd kişi Rafa övladlarından olub Qatda doğulmuşdu. Onlar Davudun və
onun adamlarının əli ilə qırıldı.

22

*Davudun q*ələbə məzmuru
(Zəb. 18)

[1] Rəbb Davudu bütün düşmənlərinin və Şaulun əlindən qurtaranda Davud bu ilahinin *
sözlərini Rəbbə söylədi;

---

* 21:2 Yeşua 9:3-15 * 21:7 1Şam. 20:15-17; 2Şam. 9:1-7 * 21:12 1Şam. 31:8-13 * 21:16 Rafa övladları – nəhəng adamlar. * 22:1 İlahi – ruhani nəğmə.

[2] O belə oxudu:
Rəbb qayam, qalamdır, xilaskarımdır,
[3] Allahım qayamdır, Ona pənah gətirəcəyəm,
Odur qalxanım, qüvvətli qurtarıcım, qülləm,
Sığınacaq yerim, xilaskarım!
Sən məni zalımların əlindən qurtarırsan!

[4] Həmdə layiq olan Rəbbi çağıracağam,
Düşmənlərimin əlindən qurtulacağam.
[5] Çünki ətrafımı ölüm dalğaları bürümüşdü,
Məni əcəl selləri ürkütmüşdü,
[6] Ölülər diyarının ipləri mənə sarılmışdı,
Ölüm kəməndləri məni qarşılamışdı.
[7] Əzab içində Rəbbə yalvardım,
Allahımı köməyə çağırdım.
O, məbədindən səsimi eşitdi,
Fəryadımsa Onun qulağına yetdi.

[8] O zaman sarsılıb dünya titrədi,
Göylər təməllərindən sarsılıb lərzəyə gəldi.
Çünki O qəzəbləndi.
[9] Burnundan tüstü çıxıb yüksəldi,
Ağzından yandırıb-yaxan alov püskürdü,
Bundan közlər tutuşdu.
[10] O, göyləri yarıb yerədək endi.
Qatı zülmət ayaqları altında idi.
[11] Bir keruva minib uçdu,
Yel qanadları üstündə şığıdı.
[12] Ətrafını zülmətə bürüdü,
Tufan qoparan qara buludlardan Özünə çardaqlar qurdu.
[13] Hüzurunun nuru şəfəq saçdı,
Oradan odlu közlər düşüb alovlandı.
[14] Rəbb göylərdən gurladı,
Haqq-Taala səs saldı.
[15] Oxlar atıb düşmənləri darmadağın etdi,
Şimşəyini çaxdırıb onları dağıtdı.
[16] Rəbbin məzəmmətindən,
Burnundakı nəfəsinin şiddətindən
Dənizin dərinlikləri göründü,
Dünyanın bünövrələri açıq qaldı.

[17] O, ucalardan əl uzadıb məni tutdu,
Məni dərin suların içindən çıxartdı.
[18] Məni qüvvətli düşmənimdən azad etdi,
Çünki yağılarım məndən güclü idi.
[19] Fəlakətli günümdə qarşıma çıxdılar,
Lakin Rəbb mənə dayaq oldu.
[20] O məni geniş yerə çıxartdı,
Məndən razı qalıb məni qurtardı.

[21] Rəbb mənə salehliyim naminə ənam verdi,
Mənə əlitəmizliyimin əvəzini verdi.
[22] Çünki Rəbbin yolunu tutmuşam,
Pis olub Allahımın yolundan azmamışam.

[23] Onun bütün hökmləri önümdədir,
Qaydalarından imtina etməmişəm.
[24] Onun önündə kamilliyə çatmışam,
Özümü günahdan qorumuşam.
[25] Rəbb mənə salehliyimin əvəzini verdi,
Gözünün önündə təmizliyimin əvəzini verdi.

[26] Sədaqətlilərlə sədaqətlisən,
Kamillərlə kamilsən.
[27] Təmizlərlə təmizsən,
Əyrilərlə əyriliklərinə görə davranırsan.
[28] İtaətkar insanları qurtarırsan,
Lovğalara göz qoyursan, onları alçaldırsan.

[29] Ya Rəbb, Sən mənim çırağımsan,
Rəbb zülmətimi nura çevirir.
[30] Səninlə qoşun üstünə hücum çəkirəm,
Allahımla sədlər keçirəm.
[31] Allahın yolu kamildir,
Rəbbin kəlamı safdır,
Rəbb ona sığınanların sipəridir.
[32] Rəbdən başqa Allah kimdir ki?
Allahımızdan başqa qaya kimdir ki?
[33] Allah qalamdır, mənə qüvvət verər,
Yolumu kamil edər.
[34] * Ayaqlarımı maral ayaqları kimi çevik edər,
Məni zirvələrdə saxlar.
[35] Əllərimə döyüş təlimi verər,
Qollarım tunc kamanı dartar.

[36] Sən mənə qurtuluş qalxanını verdin,
Etdiyin köməklə Sən məni yüksəltdin.
[37] Geniş yer açdın ki, addımlayım,
Büdrəməsin ayaqlarım.
[38] Düşmənlərimi qovdum, onları qırdım,
Onlar məhv olanadək geriyə qayıtmadım.
[39] Onları əzib qurtardım, qalxa bilmədilər,
Ayaqlarımın altına sərildilər.
[40] Döyüş üçün məni qüvvə ilə bürüdün,
Əleyhdarlarımı ayağımın altına saldın,
[41] Düşmənlərimin kürəyini mənə sarı çevirdin,
Mənə nifrət edən yağıları məhv etdim.
[42] Gözləsələr də, onları qurtaran olmadı,
Rəbbə baxsalar da, Ondan cavab gəlmədi.
[43] Onları yerdəki toz kimi əzdim,
Küçələrin palçığı kimi tapdaladım.

[44] Sən məni xalqımın çəkişmələrindən qurtardın,
Məni millətlərə başçı qoydun,
Tanımadığım xalqları mənə tabe etdirdin.
[45] Yadellilər mənə boyun əyirlər.
Səsimi eşidəndə mənə itaət edirlər.
[46] Yadellilərin cəsarəti qırıldı,

---

* 22:34 Hab. 3:19

Titrəyərək sığınacaqlarından çıxdılar.

47 Rəbb əbədi yaşayır, Qayama alqış olsun!
Məni qurtaran Qayam, Allahım ucalsın!
48 O Allahdır, mənə görə qisas alır,
Xalqları mənə tabe etdirir.
49 O məni düşmən içindən çıxarır,
Məni yağılar üstündə ucaldır,
Məni zalımların əlindən qurtarır.

50 * Buna görə, ya Rəbb,
Millətlər arasında Sənə şükür edəcəyəm,
İsminə tərənnüm söyləyəcəyəm!
51 Rəbb padşahına böyük zəfərlər verər,
Məsh etdiyi Davuda və nəslinə əbədi məhəbbət göstərər.

23

*Davudun son sözlər*i
1 Davudun son sözləri bunlardır:
Yessey oğlu Davud deyir,
Allahın ucaltdığı adam,
Yaqubun Allahının məsh etdiyi,
İsrailin sevimli məzmur şairi belə söyləyir:
2 Rəbbin Ruhu mənim vasitəmlə söylədi,
Onun sözü dilimin ucundadır.
3 İsrailin Allahı belə dedi,
İsrailin Qayası mənə belə söylədi:
İnsanlar üstündə doğruluqla hökm edən,
Allah qorxusu ilə səltənət sürən şəxs
4 Buludsuz bir səmada gün doğarkən sübh şəfəqi kimidir,
Şüası yağışdan sonra yerdən təzə ot bitirir.

5 Həqiqətən, mənim evim Allahla belə deyilmi?
Çünki O mənimlə əbədi əhd bağladı,
Kamil və tam təminatlı əhd bağladı,
Qurtuluşumu və arzumu tam həyata keçirməzmi?
6 Bütün yaramazlar tikanlar kimi atılacaq.
Onlara heç kim əl vurmayacaq.
7 Lakin onlara toxunanlar
Dəmirlə və nizə sapı ilə silahlanmalıdırlar.
Yaramazlar yerindəcə tamamilə yandırılacaqlar.

*Davudun igid döyüşçülər*i
(1Saln. 11:10-47)

8 Davudun igid döyüşçülərinin adları belədir: Taxkemonlu Yoşev-Başşevet «üç igid»in * başçısı idi. O, nizəsini qaldırıb † bir hücumda səkkiz yüz nəfəri vurub öldürmüşdü.
9 Ondan sonra Axoah nəslindən Dodo oğlu Eleazar idi. O, döyüş üçün orada yığılan Filiştlilərə meydan oxunanda Davudun yanındakı «üç igid»dən biri idi. İsraillilər döyüş meydanından geriyə çəkiləndə 10 Eleazar möhkəm dayandı və qılınc çəkib əlləri taqətdən düşənə qədər Filiştliləri qırdı. Rəbb o gün İsraillilərə böyük qələbə bəxş etdi. İsraillilər onun ardınca yalnız talan malı götürmək üçün qayıtdılar.

---

* 22:50 Rom. 15:8-9 * 23:8 Üç igid – bax: 1Saln. 11:12. † 23:8 O, nizəsini qaldırıb – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə o, Esnili Adino idi, çünki... Bax: 1Saln. 11:11.

[11] Ondan sonra Hararlı Age oğlu Şamma idi. Filiştlilər Laxidə yığılmışdılar. Orada mərci
əkilən bir tarla sahəsi vardı. Xalq Filiştlilərin önündən qaçdı. [12] Lakin Şamma tarlanın
ortasında durub oranı qorudu və Filiştliləri qırdı. Rəbb İsraillilərə böyük bir zəfər verdi.
[13] Biçin zamanı otuz başçı arasından «üç igid» Davudun yanına – Adullam mağarasına
getdi. Filiştlilərin bir döyüş dəstəsi Refaim vadisində ordugah qurmuşdu. [14] Bu zaman
Davud qalada idi. Filiştlilərin bir keşikçi dəstəsi isə Bet-Lexemdə idi. [15] Davud həsrət
çəkərək dedi: «Kaş ki biri Bet-Lexem darvazası yanındakı quyudan mənə içmək üçün su
gətirəydi!» [16] Bu «üç igid» Filiştlilərin ordugahını yararaq darvazanın yanında olan Bet-
Lexem quyusundan su çəkdi və onu götürüb Davuda gətirdi. Lakin Davud bu suyu içmək
istəmədi və onu Rəbbə təqdim olaraq yerə tökdü. [17] O dedi: «Ya Rəbb, bunu etmək qoy
məndən uzaq olsun, canlarını təhlükəyə salaraq gedən adamların qanındanmı içəcəyəm?»
Buna görə də bu suyu içmək istəmədi. Bunları «üç igid» etmişdi.
[18] Yoavın qardaşı Seruya oğlu Avişay bu «üç igid»in başçısı idi. O, nizəsini qaldırıb üç
yüz nəfəri qırdı. Buna görə də onun adı «üç igid»in adı qədər şöhrətləndi. [19] Əslində «üç
igid»dən daha şöhrətli idi və onlara başçı oldu, lakin «üç igid» kimi deyildi.
[20] Yehoyada oğlu Benaya da böyük işlər görən igid adam idi. O, Qavseeldən gəlmişdi.
Benaya iki Moavlı igidi öldürdü. O, qarlı gündə çuxura enib bir şir öldürdü. [21] O həm
də qədd-qamətli bir Misirlini vurub öldürdü. Misirlinin əlində nizə vardı. Benaya onun
üstünə dəyənəklə getdi və Misirlinin əlindən nizəsini çəkib aldı, onu öz nizəsi ilə öldürdü.
[22] Bunları Yehoyada oğlu Benaya etdi. Buna görə də onun «üç igid» qədər şöhrəti var
idi. [23] O, «otuz igid»dən daha məşhur idi, lakin «üç igid» kimi deyildi. Davud onu öz
mühafizəçilərinə başçı qoydu.
[24] «Otuz igid»in arasında olanlar: Yoavın qardaşı Asahel, Bet-Lexemli Dodo oğlu Elxanan,
[25] Xarodlu Şamma və Eliqa, [26] Peletli Xeles, Teqoalı İqqeş oğlu İra, [27] Anatotlu Aviezer,
Xuşalı Mevunnay, [28] Axoahlı Salmon, Netofalı Mahray, [29] Netofalı Baana oğlu Xelev,
Binyamin övladlarından Givealı Rivay oğlu Yettay, [30] Piratonlu Benaya, Qaaş vadilərindən
Hidday, [31] Aravalı Avi-Alvon, Barxumlu Azmavet, [32] Şaalvonlu Elyaxba, Yaşenin oğulları
Yonatan, [33] Hararlı Şamma, Ararlı Şarar oğlu Axiam, [34] Maakalı Axasbay oğlu Elifelet, Gilolu
Axitofel oğlu Eliam, [35] Karmelli Xesro, Aravalı Paaray, [36] Sovalı Natan oğlu İqal, Qadlı Bani,
[37] Ammonlu Seleq, Seruya oğlu Yoavın silahdarı olan Beerotlu Naxray, [38] Yeterli İra və
Yeterli Qarev, [39] Xetli Uriya. Hamısı birlikdə otuz yeddi nəfər idi.

24

Davudun xalqı siyahıya alması
(1Saln. 21:1-27)

[1] İsrailə qarşı Rəbbin qəzəbi yenə də alovlandı və «get, İsraillilərlə Yəhudalıları say»
deyə Davudu onlara qarşı təhrik etdi. [2] Padşah yanındakı ordu başçısı Yoava dedi: «İndi
Dandan Beer-Şevaya qədər İsrailin bütün qəbilələri arasında dolanın və xalqı siyahıya alın
ki, sayını bilim». [3] Yoav padşaha dedi: «Xalqın nə qədərdirsə, qoy Allahın Rəbb onu yüz qat
artıq etsin və ağam padşah bunu gözləri ilə görsün. Axı niyə belə şeylər ağam padşahın
xoşuna gəlir?» [4] Lakin padşahın sözü Yoava və onun ordu başçılarına üstün gəldi. Yoavla
ordu başçıları İsrail xalqını siyahıya almaq üçün padşahın hüzurundan çıxdı. [5] İordan
çayını keçdilər və Qad vadisinin ortasında olan şəhərin cənubunda – Aroerdə düşərgə
qurdular. [6] Sonra Yazerə, Gileada və Taxtim-Xodşi torpağına getdilər və Dan-Yaanı
keçib Sidona çatdılar. [7] Sur qalasına və Xivlilərlə Kənanlıların bütün şəhərlərinə yetişib,
nəhayət, Yəhudanın cənubunda olan Beer-Şevaya gəldilər. [8] Bütün ölkəni dolandılar və
doqquz ay iyirmi gün keçəndən sonra Yerusəlimə qayıtdılar. [9] Yoav xalqın siyahısını
padşaha verdi. İsraildə qılınc çəkən səkkiz yüz min igid, Yəhudada isə beş yüz min igid
var idi.
[10] Lakin xalqı sayandan sonra Davud vicdan əzabı çəkdi. O, Rəbbə dedi: «Bu işi görməklə
böyük günah etdim. İndi isə, ya Rəbb, yalvarıram, qulunun bu təqsirindən keç, çünki
çox ağılsızlıq etmişəm». [11] Davud ertəsi gün səhər qalxanda Rəbb Davudun görücüsü Qad

peyğəmbərə sözünü bildirib dedi: 12 «Get, Davuda söylə ki, Rəbb belə deyir: “Sənin qarşına
üç şey qoyuram, özün üçün bunların birini seç ki, sənə edim”». 13 Qad Davudun yanına
gəlib bunu bildirdi: «Sənin ölkəndə yeddi il aclıq olsun, yoxsa səni təqib edən düşmənlərin
önündə üç ay qaçasan yaxud da ölkəndə üç gün vəba olsun? İndi yaxşı fikirləş və qərar
ver, məni Göndərənə mən nə cavab verim?» 14 Davud Qada dedi: «Mənim üçün çox çətindir.
İnsan əlinə düşməkdənsə qoy Rəbbin əlinə düşək, çünki Onun rəhmi çoxdur».
15 Beləcə Rəbb sabahdan təyin olunan vaxta qədər İsrailin üzərinə vəba göndərdi.
Dandan Beer-Şevaya qədər xalqdan yetmiş min nəfər öldü. 16 Xalqı həlak edən mələk
Yerusəlimi məhv etmək üçün oraya doğru əlini uzadanda Rəbb verəcəyi bəladan vaz keçib
mələyə dedi: «Bəsdir, əl saxla!» Rəbbin mələyi Yevuslu Aravnanın xırmanının yanında idi.
17 Davud xalqı qıran mələyi görən zaman Rəbbə belə dedi: «Budur, günah edən mənəm,
mən təqsirkaram. Bəs bu yazıq xalq nə edib? Qoy Sənin əlin mənim və ata nəslimin
əleyhinə qalxsın».
18 O gün Qad Davudun yanına gəlib dedi: «Çıx, Yevuslu Aravnanın xırmanında Rəbbə bir
qurbangah düzəlt». 19 Qadın sözü ilə Davud Rəbbin əmr etdiyi kimi çıxdı. 20 Aravna aşağı
baxıb gördü ki, padşahla əyanları onlara tərəf gəlir. O bayıra çıxıb padşahın qarşısında
yerə qədər təzim etdi və dedi: 21 «Ağam padşah nə əcəb bu qulunun yanına gəlib?»
Davud dedi: «Rəbbə qurbangah qurmaq üçün səndən bu xırmanını satın almağa gəldim
ki, xalqın üzərinə gələn vəba dayansın». 22 Aravna Davuda dedi: «Qoy ağam padşah öz
gözünə xoş görünəni götürsün və Rəbbə təqdim etsin. Budur yandırma qurbanı üçün
öküzlər, yandırmağa odun yerinə vəllər və öküzlərin boyunduruqları. 23 Ey padşah, Aravna
bunların hamısını sənə verir». Aravna padşaha yenə dedi: «Qoy Allahın Rəbb səndən
razı olsun». 24 Lakin padşah Aravnaya dedi: «Belə yox, amma səndən bunu mütləq
qiymət qoyub satın alacağam. Çünki mən havayı malı Allahım Rəbbə yandırma qurbanı
vermərəm». Beləliklə, Davud xırmanı və öküzləri əlli şekel gümüşə satın aldı. 25 Davud
orada Rəbbə bir qurbangah düzəldib yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanları təqdim
etdi. Rəbb ölkə üçün edilən duaları qəbul etdi və İsrailin üzərinə gələn vəbanı dayandırdı.

BİRİNCİ PADŞAHLAR
KİTABI
GİRİŞ

«1 Padşahlar» Kitabı *«1 və* 2 Şamuel» Kitablarında başlanan İsrail padşahlığının tarixinin davamıdır.

Bu kitabı iki hissəyə ayırmaq olar: Süleymanın hakimiyyəti və nailiyyətləri, xüsusən Yerusəlimdə məbədin tikilməsi; İsrailin şimal və cənub padşahlıqlara bölünməsi.

«1 və 2 Padşahlar» Kitablarında hər hökmdarın dəyəri Allaha sadiq olması ilə ölçülür. Xalqın uğurları da bu sədaqətdən asılı idi. Bütpərəstlik və itaətsizlik isə bədbəxtliyə aparırdı. Şimaldakı dövlətin padşahlarından heç biri Allaha sadiq qalmadı, cənubda isə Yəhuda padşahlarının bəzisi sadiq, bəzisi isə sədaqətsiz çıxdı. *«1 Padşahlar»* Kitabında Rəbbin peyğəmbərləri əhəmiyyətli rol oynayır. Onlar bütlərə səcdə etməmək üçün adamlara cəsarətlə xəbərdarlıq edir və Allaha tərəf dönməyə çağırırdılar. Bu baxımdan İlyas peyğəmbərlə Baal bütünün kahinlərinin mübahisəsi barədə hekayət xüsusilə diqqəti cəlb edir.

Kitabın məzmunu

1:1–2:12 Davudun padşahlığının sonu
2:13-46 Süleymanın padşah olması
3:1–11:43 Süleymanın hakimiyyəti
3:1–4:34 Erkən illər
5:1–8:66 Məbədin tikilməsi
9:1–11:43 Sonrakı illər
12:1–22:53 Padşahlığın bölünməsi
12:1–14:20 Şimal qəbilələrinin üsyanı
14:21–16:34 Yəhuda və İsrailin padşahları
17:1–19:21 İlyas peyğəmbər
20:1–22:40 İsrail padşahı Axav
22:41-53 Yəhuda padşahı Yehoşafat və İsrail padşahı Axazya

Padşah Davudun son illəri

1 Padşah Davud qocalıb yaşa dolmuşdu. Onun üstünü örtüklərlə nə qədər örtürdülərsə,
o isinmirdi. 2 Əyanları ona dedilər: «Ağamız padşah üçün gənc bir qız axtaraq. Qoy o,
padşahın önündə durub qayğısına qalsın və qoynunda yatsın ki, ağamız padşah isinsin».
3 Onlar İsrailin bütün ərazisində gözəl bir qız axtardılar və Şunemli Avişaqı tapıb padşahın
yanına gətirdilər. 4 Qız çox gözəl idi. O, padşaha baxıb xidmət etdi, amma padşah onunla
yaxınlıq etmədi.

Adoniyanın padşahlıq iddiası

5 * Davudun Haqqitdən olan oğlu Adoniya «mən padşah olacağam» deyə lovğalanırdı.
O özü üçün döyüş arabaları, atlılar və önündə gedəcək əlli nəfər hazırlamışdı. 6 Atası
Davud heç vaxt ona «Niyə belə etdin?» deməmişdi. Adoniya görkəmcə çox yaraşıqlı
idi. O, Avşalomdan sonra dünyaya gəlmişdi. 7 Adoniya Seruya oğlu Yoav və kahin
Evyatarla əlbir oldu və onlar Adoniyaya kömək etdilər. 8 Amma kahin Sadoq, Yehoyada
oğlu Benaya, peyğəmbər Natan, Şimey, Rei və Davudun igidləri Adoniyanın tərəfində
deyildilər. 9 Adoniya En-Rogel yaxınlığındakı Zoxelet qayasında qoyun-keçi, mal-qara və
bəslənmiş heyvanlar qurban kəsdi. Bütün qardaşlarını – padşahın oğullarını və padşaha
qulluq edən bütün Yəhudalıları çağırdı, 10 amma peyğəmbər Natanı, Benayanı, igidləri və
qardaşı Süleymanı çağırmadı.

Süleymanın padşah elan edilməsi

* 1:5 2Şam. 3:4

11 * Onda Natan Süleymanın anası Bat-Şevaya dedi: «Məgər eşitməmisən ki, Haqqit oğlu
Adoniya ağamız Davudun xəbəri olmadan padşahlıq edir? 12 İndi qulaq as, özünün və
oğlun Süleymanın canını necə qurtaracağın barədə sənə məsləhət verim: 13 get, padşah
Davudun yanına gir və ona söylə: "Ağam padşah! ‹Məndən sonra hökmən oğlun Süleyman
padşah olacaq və taxtımda o oturacaq› deyib kənizinə and içmədinmi? Bəs onda nə üçün
Adoniya padşahlıq edir?" 14 Sən orada padşahla danışarkən mən səndən sonra girəcəyəm
və sözlərini təsdiq edəcəyəm».
15 Bat-Şeva otağa – padşahın yanına girdi. Padşah çox qoca idi və Şunemli Avişaq ona
qulluq edirdi. 16 Bat-Şeva padşahın önündə diz çöküb təzim etdi. Padşah «Nə istəyirsən?»
dedi. 17 Bat-Şeva ona dedi: «Mənim ağam! "Məndən sonra hökmən oğlun Süleyman
padşah olacaq və taxtımda o oturacaq" deyib kənizinə Allahın Rəbbin haqqı üçün and
içdin. 18 Ağam padşah, indi isə Adoniya padşahlıq edir və sənin bundan xəbərin yoxdur. 19 O,
çoxlu mal-qara, bəslənmiş heyvan və qoyun-keçi qurban kəsdi. Padşahın bütün oğullarını,
kahin Evyatarı və ordu başçısı Yoavı çağırdı, amma qulun Süleymanı çağırmadı. 20 Ağam
padşah, bütün İsrailin gözü səndədir; sən onlara bildirməlisən ki, ağam padşahdan sonra
taxtında kim oturacaq. 21 Yoxsa ağam padşah ataları ilə uyuyanda mən və oğlum Süleyman
müqəssir sayılacağıq».
22 Bat-Şeva hələ padşahla danışarkən peyğəmbər Natan gəldi. 23 Padşaha «peyğəmbər
Natan gəldi» dedilər. O, padşahın hüzuruna gəldi və üzüstə əyilib təzim etdi. 24 Natan
dedi: «Ağam padşah! "Məndən sonra Adoniya padşah olacaq və taxtımda o oturacaq"
deyib söyləmisənmi? 25 Adoniya bu gün gedib çoxlu mal-qara, bəslənmiş heyvan və qoyun-
keçi qurban kəsdi və padşahın bütün oğullarını, ordu başçılarını və kahin Evyatarı çağırdı.
Budur, "Yaşasın padşah Adoniya!" deyərək onun önündə yeyib-içirlər. 26 Ancaq o mən
qulunu, kahin Sadoqu, Yehoyada oğlu Benayanı və qulun Süleymanı çağırmadı. 27 Məgər
bu iş ağam padşahın əmri ilə olub? Bəs sən nə üçün qullarına bildirmədin ki, ağam
padşahdan sonra taxtında kim oturacaq?»
28 Padşah Davud cavab verib «Bat-Şevanı yanıma çağırın!» dedi. Bat-Şeva padşahın
hüzuruna gəlib önündə durdu. 29 Padşah and içib dedi: «Canımı bütün bəlalardan
qurtarmış var olan Rəbbə and olsun ki, 30 "məndən sonra hökmən oğlun Süleyman padşah
olacaq və mənim əvəzimə taxtımda o oturacaq" deyib sənin üçün İsrailin Allahı Rəbbə
içdiyim andı bu gün yerinə yetirəcəyəm». 31 Bat-Şeva padşahın önündə üzüstə yerə əyilib
təzim etdi və «Ağam padşah Davud əbədi yaşasın!» dedi.
32 Padşah Davud dedi: «Kahin Sadoqu, peyğəmbər Natanı və Yehoyada oğlu Benayanı
mənim yanıma çağırın». Onların hamısı padşahın hüzuruna gəldi. 33 Padşah onlara dedi:
«Ağanızın əyanlarını yanınıza alın və oğlum Süleymanı mənim qatırıma mindirib Gixon
bulağına endirin. 34 Orada kahin Sadoq və peyğəmbər Natan onu İsrail padşahı olmaq üçün
məsh etsinlər. Şeypur çalıb "Yaşasın padşah Süleyman!" söyləyin. 35 Sonra onun dalınca
qalxın, o da gəlib taxtımda otursun, çünki mənim yerimə padşah olacaq. Onu İsrail və
Yəhudaya hökmdar təyin etdim». 36 Yehoyada oğlu Benaya cavab verib dedi: «Amin! Ağam
padşahın Allahı Rəbb belə istəyir. 37 Rəbb ağam padşaha yar olduğu kimi Süleymana da yar
olsun və onun taxtını ağam padşah Davudun taxtından daha uca etsin».
38 Kahin Sadoq, peyğəmbər Natan, Yehoyada oğlu Benaya, Keretlilər və Peletlilər
Süleymanı padşah Davudun qatırına mindirib aşağı endilər və onu Gixona qədər apardılar.
39 Kahin Sadoq ibadət çadırından yağ buynuzunu götürüb Süleymanı məsh etdi. Şeypur
çalındı və bütün camaat «Yaşasın padşah Süleyman!» söylədi. 40 Camaat onun dalınca
qalxıb getdi. Onlar ney çalaraq elə sevinirdilər ki, səslərindən yer titrəyirdi.
41 Adoniya və onunla olan bütün qonaqlar yeməklərini qurtaranda bu səsi eşitdilər. Yoav
şeypur səsini eşidəndə dedi: «Şəhərdən niyə gurultu gəlir?» 42 O, sözünü qurtarmamış
birdən kahin Evyatarın oğlu Yonatan gəldi. Adoniya ona dedi: «Gəl, sən igid adamsan,
yaxşı xəbər gətirərsən». 43 Yonatan Adoniyaya cavab verib dedi: «Yox, elə deyil, ağamız
padşah Davud Süleymanı padşah etmişdir. 44 Padşah kahin Sadoqu, peyğəmbər Natanı,

* 1:11 2Şam. 12:24

Yehoyada oğlu Benayanı, Keretliləri və Peletliləri Süleymanla birgə göndərdi və onu
padşahın qatırına mindirdilər. 45 Kahin Sadoq və peyğəmbər Natan Gixonda onu padşah
olmaq üçün məsh etdilər. Oradan sevinclə qalxıb getdilər və şəhər canlandı. Eşitdiyiniz
səs budur. 46 Üstəlik Süleyman padşahlıq taxtında oturdu. 47 Ağamız padşah Davudu təbrik
etməyə gələn əyanları da "Sənin Allahın Süleymanın adını sənin adından daha böyük,
taxtını sənin taxtından daha uca etsin!" deyəndə padşah yatağının üstündən əyildi.
48 Sonra belə dedi: "İsrailin Allahı Rəbbə alqış olsun ki, bu gün hələ gözlərim görərkən
taxtımda oturan bir nəfər verdi!"»
49 Bunu eşidəndə Adoniyanın bütün qonaqları təşvişə düşüb qalxdılar və hər kəs öz yolu
ilə getdi. 50 Adoniya isə Süleymandan qorxaraq qalxıb getdi və qurbangahın buynuzların-
dan yapışdı. * 51 Bunu Süleymana bildirib dedilər: «Adoniya padşah Süleymandan qorxur
və qurbangahın buynuzlarından yapışaraq "qoy padşah Süleyman bu gün mənə and içsin
ki, bu qulunu qılıncla öldürməyəcək" deyir». 52 Süleyman dedi: «Əgər o, ləyaqətli adam
olsa, başından bir tük belə, əskik olmaz, amma onda bir pislik tapılsa, öləcək». 53 Padşah
Süleyman Adoniyanı qurbangahdan düşürüb gətirtdi. O da gəlib padşah Süleymana təzim
etdi və Süleyman ona «Evinə get!» dedi.

2

Davudun Süleymana vəsiyyəti

1 Davudun ölüm günü yaxınlaşanda oğlu Süleymana vəsiyyət edərək dedi: 2 «Bu yaxın-
larda mən də hamı kimi dünyadan köçəcəyəm. Sən möhkəm və igid ol. 3 Allahın Rəbbin
verdiyi buyruğu yerinə yetirib Onun yolları ilə get və Musanın Qanununda yazıldığı kimi
Allahın qaydalarına, əmrlərinə, hökmlərinə və göstərişlərinə əməl et ki, elədiyin hər işdə
və getdiyin hər yerdə uğur qazanasan. 4 Onda Rəbb mənə verdiyi bu sözü yerinə yetirəcək:
"Əgər övladların öz yollarına diqqət etsələr, bütün ürəkləri və canları ilə Mənə sadiq
qalsalar, İsrail taxtında sənin nəslindən bir kişi əskik olmayacaq".
5 * * Sən Seruya oğlu Yoavın mənə nə elədiyini bilirsən: İsrail ordusunun iki başçısı
Ner oğlu Avnerlə Yeter oğlu Amasanı öldürərək sülh zamanı hərb qanı tökdü və belindəki
kəmərlə ayağındakı çarıqları qana bulaşdırdı. 6 Sən öz hikmətinə görə davran, qoy onun
ağarmış başı ölülər diyarına salamat enməsin.
7 * Gileadlı Barzillayın oğullarına xeyirxahlıq et, qoy süfrəndə yemək yeyənlərin
arasında olsunlar. Çünki mən qardaşın Avşalomun önündən qaçdığım vaxt onlar mənə
kömək etdilər.
8 * * Baxurimdən olan Binyaminli Gera oğlu Şimey də sənin yanındadır. Maxanayimə
getdiyim gün o məni ağır lənətlədi. Ancaq sonra məni qarşılamaq üçün İordan çayı
sahilinə endi və mən ona "səni qılıncla öldürməyəcəyəm" deyə Rəbbin haqqı üçün and
içdim. 9 İndi onu cəzasız qoyma, çünki sən müdrik adamsan və ona nə edəcəyini bilirsən.
Onun ağarmış başını qan içində ölülər diyarına göndər».

Davudun ölümü

10 Davud ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində basdırıldı. 11 * Davud İsrail üzərində
qırx il padşah olmuşdu: yeddi il Xevronda və otuz üç il Yerusəlimdə padşahlıq etmişdi. 12 *
Süleyman atası Davudun taxtında oturdu və onun padşahlığı çox möhkəm oldu.

Adoniyanın öldürülməsi

13 Haqqit oğlu Adoniya Süleymanın anası Bat-Şevanın yanına gəldi. Bat-Şeva dedi:
«Xeyirlə gəlirsənmi?» Adoniya «bəli» deyə cavab verdi. 14 Sonra dedi: «Sənə söyləyəcək
sözüm var». Bat-Şeva «söylə» dedi. 15 O dedi: «Sən bilirsən ki, padşahlıq mənim idi və

---

* 1:50 Qurbangahın buynuzlarından yapışdı – qədim Yəhudilərin adətinə görə qurbangahın buynuzlarından yapışmış adamı öldürmək olmazdı. Bax: Çıx. 21:13-14. * 2:5 2Şam. 3:27 * 2:5 2Şam. 20:10 * 2:7 2Şam. 17:27-29 * 2:8 2Şam. 16:5-13 * 2:8 2Şam. 19:16-23 * 2:11 2Şam. 5:4-5; 1Saln. 3:4 * 2:12 1Saln. 29:23

bütün İsraillilər mənim padşah olacağımı gözləyirdilər, ancaq hər şey dəyişdi, padşahlıq
qardaşımın əlinə keçdi, çünki Rəbb belə etdi. 16 İndi səndən bir xahişim var, mənə "yox"
demə». Bat-Şeva ona «söylə» dedi. 17 O dedi: «Xahiş edirəm, padşah Süleymana söylə – o
sənə "yox" deməz – qoy Şunemli Avişaqı mənə arvad olmaq üçün versin». 18 Bat-Şeva dedi:
«Yaxşı, mən səndən ötrü padşahla danışaram».
19 Bat-Şeva Adoniya barədə padşah Süleymanla danışmaq üçün onun yanına getdi.
Padşah onu qarşılamaq üçün ayağa qalxdı və ona təzim etdi, sonra taxtına oturdu. Padşah
anası üçün də bir taxt qoydurdu. O, padşahın sağında oturdu, 20 sonra dedi: «Mənim
səndən kiçik bir xahişim var, mənə "yox" demə». Padşah ona dedi: «Söylə, ana, mən sənə
"yox" demərəm». 21 Bat-Şeva dedi: «Şunemli Avişaqı qardaşın Adoniyaya arvad olmaq
üçün ver». 22 Padşah Süleyman anasına cavab verib dedi: «Niyə Adoniya üçün Şunemli
Avişaqı istəyirsən? Padşahlığı da onun üçün istə, üstəlik onunla birlikdə kahin Evyatarla
Seruya oğlu Yoav üçün istə. Axı o mənim böyük qardaşımdır!» 23 Padşah Süleyman Rəbbin
haqqı üçün and içərək dedi: «əgər Adoniya bu sözü öz həyatı bahasına söyləməmişsə,
Allah mənə beləsini və bundan betərini etsin. 24 İndi məni möhkəmləndirib atam Davudun
taxtında oturtmuş və söylədiyi kimi mənə bir ev qurmuş var olan Rəbbə and olsun ki,
Adoniya hökmən bu gün öldürüləcək!» 25 Padşah Süleyman Yehoyada oğlu Benayaya əmr
etdi, Benaya da gedib Adoniyanı vurdu və o öldü.

Evyatarın qovulması və Yoavın ölümü

26 * * Padşah kahin Evyatara da dedi: «Anatota, öz tarlalarına get! Sən ölümə layiqsən,
amma indi səni öldürmürəm. Çünki atam Davudun önündə Xudavənd Rəbbin sandığını
daşıyırdın və atamın çəkdiyi hər əzabı sən də çəkirdin». 27 * Beləcə Süleyman Evyatarı
Rəbbin kahinliyindən qovdu. Bununla da Elinin evinə qarşı Rəbbin Şiloda söylədiyi söz
yerinə yetdi.
28 Xəbər Yoava çatdı. Yoav Avşaloma qoşulmadığı halda Adoniyanın tərəfini tutmuşdu.
Buna görə də o, Rəbbin ibadət çadırına qaçdı və qurbangahın buynuzlarından yapışdı.
29 Padşah Süleymana söylədilər: «Yoav Rəbbin ibadət çadırına qaçdı və indi qurbangahın
yanındadır». Süleyman «get, onu öldür» deyə Yehoyada oğlu Benayanı göndərdi.
30 Benaya Rəbbin ibadət çadırına gəlib Yoava dedi: «Çıx, padşah belə deyir!» O dedi: «Yox,
burada öləcəyəm». Benaya padşaha «Yoav belə dedi və mənə bu cavabı verdi» deyə xəbər
gətirdi. 31 Padşah ona dedi: «Onun dediyi kimi et: onu orada öldür və basdır ki, Yoavın
səbəbsiz tökdüyü qanın təqsirini mənim və atamın evi üzərindən götürəsən. 32 Rəbb onun
qanını öz başına döndərəcək, çünki o özündən daha saleh və daha yaxşı olan iki nəfəri
qılıncla vurdu: atam Davudun xəbəri olmadan İsrail ordusunun başçısı Ner oğlu Avnerlə
Yəhuda ordusunun başçısı Yeter oğlu Amasanı öldürdü. 33 Beləcə onların qanı həmişəlik
Yoavın və onun nəslinin üstündə qalacaq, amma Rəbb Davuda, onun nəslinə, evinə və
taxtına əbədi əmin-amanlıq verəcək». 34 Yehoyada oğlu Benaya yuxarıya getdi, Yoavı
vurub öldürdü və onu çöldəki evində basdırdılar.
35 Padşah Yoavın yerinə Yehoyada oğlu Benayanı ordu başçısı qoydu. Evyatarın yerinə
isə kahin Sadoqu təyin etdi.

Şimeyin ölümü

36 Padşah Şimeyi çağırtdırıb ona dedi: «Yerusəlimdə özünə bir ev tik və orada yaşa, heç
yerə getmə. 37 Oradan çıxıb Qidron vadisini keçdiyin gün, bil ki, hökmən öləcəksən və qanın
öz üstündə qalacaq». 38 Şimey padşaha dedi: «Sözünlə razıyam, ağam padşah necə dedisə,
qulun elə də edəcək». Şimey uzun müddət Yerusəlimdə yaşadı.
39 Üçüncü ilin sonunda Şimeyin iki qulu Qat padşahı Maaka oğlu Akişin yanına qaçdı.
Şimeyə xəbər gəldi ki, qulları Qatdadır. 40 O qalxıb eşşəyini palanladı, qullarını axtarmaq
üçün Qata, Akişin yanına gedib onları Qatdan gətirdi. 41 Şimeyin Yerusəlimdən Qata gedib-
gəlmək xəbəri Süleymana çatdı. 42 Padşah Şimeyi çağırtdırıb ona dedi: «Səni Rəbbin

* 2:26 2Şam. 15:24 * 2:26 1Şam. 22:20-23 * 2:27 1Şam. 2:27-36

haqqına and içdirmədimmi? "Çıxıb bir yerə getdiyin gün, bil ki, hökmən öləcəksən!"
deyə sənə xəbərdarlıq etmədimmi? Sən də mənə "yaxşı, sözünlə razıyam" demədinmi?
43 Elə isə Rəbbə içdiyin anda və sənə verdiyim əmrə niyə əməl etmədin?» 44 Sonra padşah
Şimeyə dedi: «Sən atam Davuda qarşı ürəyində saxladığın və etdiyin pisliklərin hamısını
bilirsən. Pisliyini Rəbb sənin öz başına döndərəcək. 45 Amma qoy padşah Süleyman xeyir-
dua alsın və Davudun taxtı Rəbbin önündə əbədi möhkəmlənsin». 46 Padşah Yehoyada
oğlu Benayaya əmr etdi, Benaya da gedib Şimeyi vurdu və o öldü. Beləliklə, Süleymanın
padşahlığı möhkəmləndi.

3

*Süleymanın Allahdan hikmə*t istəməsi
(2Saln. 1:3-12)

1 Süleyman Misir padşahı fironun qızını arvad alaraq onunla müttəfiq oldu. Öz sarayı,
Rəbbin məbədi və Yerusəlimin ətrafındakı divarlar tikilib qurtarana qədər arvadını
Davudun şəhərinə gətirdi. 2 Xalq isə hələ səcdəgahlarda qurban gətirirdi, çünki o günlərə
qədər Rəbbin adına tikilmiş bir məbəd yox idi. 3 Süleyman atası Davudun qanunlarına əməl
edərək Rəbbi sevirdi, ancaq səcdəgahlarda qurban gətirir və buxur yandırırdı.
4 Padşah qurban gətirmək üçün Giveona getdi, çünki ora səcdəgahların ən böyüyü
idi. Süleyman o qurbangahda min baş yandırma qurbanı təqdim etmişdi. 5 Giveonda
Rəbb Süleymana gecə vaxtı yuxuda göründü. Allah dedi: «Nə istəyirsən, sənə verim?»
6 Süleyman dedi: «Sən qulun atam Davuda böyük xeyirxahlıq göstərdin, çünki o Sənin
önündə sadiq və saleh işlər görürdü, düz qəlblə Sənin ilə idi. Bu gün də taxtında oturan bir
oğul verməklə ona Öz böyük xeyirxahlığını saxladın. 7 İndi, ya Rəbb Allahım, Öz qulunu
atam Davudun yerinə padşah etdin. Ancaq mən çox cavanam, nə edib-etməyəcəyimi
bilmirəm. 8 Qulun Sənin seçdiyin xalqın – saysız-hesabsız böyük bir kütlənin arasındadır.
9 İndi mənə elə bir dərrakəli ürək ver ki, yaxşı ilə pisi ayırd edib Sənin xalqına hökm edə
bilim. Başqa cür Sənin bu böyük xalqını kim idarə edə bilər?» 10 Süleymanın bu istəyi
Xudavəndin gözünə xoş gəldi. 11 Allah ona dedi: «İndi ki özün üçün uzun ömür, var-dövlət
və düşmənlərinin canını istəmədin, bunların yerinə ədaləti ayırd etmək üçün dərrakə
istədin, 12 Mən istəyini yerinə yetirirəm: sənə elə bir hikmətli və dərrakəli ürək verirəm ki,
sənin kimisi nə səndən əvvəl olmuş, nə də səndən sonra olacaq. 13 Hətta sənə istəmədiyini
– var-dövləti də, şöhrəti də verirəm; belə ki bütün ömrün boyu padşahlar arasında sənin
kimisi olmayacaq. 14 Əgər sən də atan Davud kimi qanunlarıma və əmrlərimə əməl edib
yolumla getsən, sənin ömrünü də uzadacağam».
15 Süleyman oyandı. Bu, bir yuxu idi. Sonra Yerusəlimə gəldi. Xudavəndin Əhd
sandığının önündə durub yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanları təqdim etdi və
bütün əyanları üçün ziyafət verdi.

*Süleymanın hikmə*tlə hökm verməsi

16 Bir gün iki fahişə qadın gəlib padşahın hüzurunda durdu. 17 Qadınlardan biri dedi:
«Yalvarıram, ay ağam! Mən bu qadınla bir evdə yaşayıram. Bu evdə onun yanında uşaq
doğdum. 18 Mən doğandan sonra üçüncü gün bu qadın da doğdu. Biz bir yerdə olurduq,
evdə bizdən başqa heç kəs yox idi, yalnız ikimiz idik. 19 Gecə bu qadın yatanda oğlu onun
altında qalıb öldü. 20 Kənizin yuxuda ikən gecə yarısı bu qadın qalxaraq oğlumu yanımdan
götürüb öz qoynuna almış, ölü oğlunu isə mənim qoynuma qoymuşdur. 21 Səhər oğlumu
əmizdirmək üçün duranda gördüm ki, o ölüb. Amma sonra diqqətlə baxanda bildim ki, bu
mənim doğduğum uşaq deyil».
22 O biri qadın isə dedi: «Yox, sağ olan uşaq mənim oğlumdur, ölən isə səninkidir».
Amma birinci qadın dedi: «Yox, ölən uşaq sənin oğlundur, sağ olan mənimkidir».
Padşahın önündə onlar beləcə mübahisə edirdilər.
23 Padşah dedi: «Biri deyir, sağ olan uşaq mənim oğlumdur, ölən səninkidir; o biri
isə deyir, yox, ölən uşaq sənin oğlundur, sağ olan mənimkidir». 24 Padşah yenə dedi:
«Mənə qılınc gətirin!» Padşaha qılınc gətirdilər. 25 Padşah dedi: «Sağ olan uşağı iki yerə

bölün: yarısını birinə, yarısını isə o birinə verin!» [26] Oğlu sağ olan qadın balası üçün ürəyi
yandığına görə padşaha belə söylədi: «Aman, ağam, sağ olan uşağı ona verin, amma
öldürməyin». O biri isə dedi: «Bölün, qoy nə onun olsun, nə mənim». [27] Onda padşah cavab
verib dedi: «Sağ olan uşağı birinci qadına verin, onu öldürməyin, uşağın anası odur».
[28] Bütün İsraillilər padşahın verdiyi hökmü eşidib ona hörmət etdilər, çünki gördülər ki,
hökm etmək üçün onda Allahın hikməti var.

4

Süleymanın əyanları

[1] Padşah Süleyman bütün İsrail üzərində hökmran idi. [2] Əyanları da bunlar idi:
Kahin – Sadoq oğlu Azarya;
[3] Mirzələr – Şişanın oğulları Elixoref və Axiya;
Salnaməçi – Axilud oğlu Yehoşafat;
[4] Ordu başçısı – Yehoyada oğlu Benaya;
Kahinlər – Sadoq və Evyatar;
[5] Baş vali – Natan oğlu Azarya;
Padşahın həmsöhbəti – kahin Natan oğlu Zavud;
[6] Saray rəisi – Axişar;
Mükəlləfiyyətçilər üzərində nəzarətçi – Avda oğlu Adoniram.
[7] Bütün İsrail üzərində Süleymanın on iki bölgə valisi var idi. Onlar padşahı və onun
evini ərzaqla təmin edirdilər və hər biri ildə bir aylıq ərzaq göndərməli idi. [8] Onların adları
belədir:
Efrayimin dağlıq bölgəsində Ben-Xur;
[9] Maqas, Şaalvim, Bet-Şemeş və Elon-Bet-Xanan bölgələrində Ben-Deqer;
[10] Soko və bütün Xefer torpağının da aid olduğu Arubbot bölgəsində Ben-Xesed;
[11] bütün Nafat-Dor bölgəsində Süleymanın qızı Tafatın əri olan Ben-Avinadav;
[12] Taanak, Megiddo, İzreelin altındakı Sartanın yanında olan bütün Bet-Şean bölgəsində
və Bet-Şeandan Avel-Mexolaya, Yoqmeamın o biri tərəfinə qədər uzanan bölgədə
Axilud oğlu Baana;
[13] Gileadda olan Menaşşe oğlu Yairin kəndlərinin və Başanda olan Arqov ətrafında
divarlar və tunc sürgülərlə bağlanmış altmış böyük şəhərin aid olduğu Ramot-Gilead
bölgəsində Ben-Gever;
[14] Maxanayim bölgəsində İddo oğlu Axinadav;
[15] Naftali torpağında Süleymanın qızı Basmatı arvad alan Aximaas;
[16] Aşer torpağında və Alot bölgəsində Xuşay oğlu Baana;
[17] İssakar torpağında Paruah oğlu Yehoşafat;
[18] Binyamin torpağında Ela oğlu Şimey;
[19] Gilead torpağında, yəni keçmişdə Emorluların padşahı Sixona və Başan padşahı Oqa
məxsus olan ölkədə bu bölgənin yeganə valisi olan Uri oğlu Gever.

Süleymanın bir günlük təminatı

[20] Yəhudalılar və İsraillilər dəniz qırağında olan qum qədər çox idi. Onlar yeyib-içir
və xoşbəxt yaşayırdılar. [21] * Süleyman Fərat çayından Filiştlilərin torpağına və Misir
sərhədinə qədər bütün padşahlıqlar üzərində hökmranlıq edirdi. Onlar Süleymanın
ömrünün axırına qədər xərac verdilər və ona qulluq etdilər.
[22] Süleymanın evinin gündəlik ərzağı bunlardan ibarət idi: otuz kor narın un və altmış
kor iri üyüdülmüş un, [23] on baş bəslənmiş mal-qara, iyirmi otlaq öküzü, yüz qoyun, maral,
ceyran, cüyür və bəslənmiş ev quşları. [24] Tifsahdan Qəzzəyə qədər Fərat çayının bu
tayındakı bütün torpaqlar və çayın bu tayındakı bütün padşahlar üzərində Süleyman
hökmranlıq edirdi və bütün ətraf ölkələrlə sülh şəraitində yaşayırdı. [25] Onun bütün ömrü

* 4:21 Yar. 15:18; 2Saln. 9:26

boyu Dandan Beer-Şevaya qədər Yəhuda və İsraildə hər kəs öz üzüm meynəsinin və əncir
ağacının altında dinclik içində yaşayırdı.
26 * Süleymanın qırx min axurunda döyüş arabaları üçün atları və on iki min atlısı var
idi. 27 Valilərin hər biri öz ayında padşah Süleymana və onun süfrəsinə gələnlərin hamısına
ərzaq göndərirdi və heç bir şeyə ehtiyac qalmırdı. 28 Hər vali ona verilmiş əmrə görə döyüş
və çapar atlarının olduqları yerə arpa-saman göndərirdi.

*Süleymanın misilsiz hikmə*ti

29 Allah Süleymana dəniz sahilindəki qum qədər bol hikmət, dərrakə və ürək genişliyi
verdi. 30 Süleymanın hikməti bütün şərq xalqlarının və Misirlilərin hikmətindən üstün idi.
31 * O bütün adamlardan, Ezrahlı Etandan, Maxolun oğulları Heman, Kalkol və Dardadan
hikmətli idi, şöhrəti bütün ətraf millətlər arasında yayılmışdı. 32 * O, üç min məsəl
söyləmişdi və onun min beş nəğməsi var idi. 33 Livanda olan sidr ağacından tutmuş divarda
bitən züfa otuna qədər bitkilər barədə bəhs etdi, həmçinin heyvanlar, quşlar, həşəratlar
və balıqlar haqqında danışdı. 34 Süleymanın hikmətli sözlərinə qulaq asmaq üçün bütün
xalqlardan və onun hikməti barədə eşitmiş bütün dünya padşahlarından yanına adamlar
gəlirdi.

5

*M*əbədin tikilməsinə hazırlıq

(2Saln. 2:1-18)

1 Sur padşahı Xiram atasının yerinə Süleymanın padşah olmaq üçün məsh edildiyini
eşidəndə öz adamlarını onun yanına göndərdi, çünki Xiram Davudla bütün ömrü boyu
dost olmuşdu. 2 Süleyman Xirama xəbər göndərib dedi: 3 «Sən bilirsən ki, atam Davud
Allahı Rəbbin adına bir məbəd tikə bilmədi. Çünki Rəbb düşmənlərini onun ayaqları altına
atana qədər ətrafında müharibələr gedirdi. 4 Ancaq indi Allahım Rəbb mənə hər tərəfdən
əmin-amanlıq verib: nə bir düşmən var, nə də bir əngəl. 5 * Mən Allahım Rəbbin adına bir
məbəd tikmək niyyətindəyəm; necə ki Rəbb atam Davuda demişdi: “Sənin yerinə taxtında
oturdacağım oğlun Mənim adıma məbəd tikəcək”. 6 İndi əmr et ki, mənim üçün Livan
dağlarından sidr ağacları kəsilsin. Adamlarım da sənin adamlarınla birgə olacaq və mən
sənin adamların üçün nə qədər desən, o qədər zəhmət haqqı verəcəyəm. Çünki bilirsən
ki, bizdə Sidonlular kimi ağac kəsməyi bilən adamlar yoxdur».
7 Xiram Süleymanın sözlərini eşidəndə çox sevindi və dedi: «Bu gün Rəbbə alqış olsun
ki, bu böyük xalqı idarə etmək üçün Davuda belə müdrik oğul verdi!» 8 O, Süleymana xəbər
göndərib dedi: «Mənə göndərdiyin sözü eşitdim. Mən sənin sidr və şam ağacları barədə
hər istəyini yerinə yetirəcəyəm: 9 mənim adamlarım onları Livandan dənizə endirərlər
və mən bu ağaclardan sallar düzəldərəm, dəniz yolu ilə təyin edəcəyin yerə apararam
və onları orada ayırıb yığaram, sən isə götürərsən. Ancaq sən də mənim istəyimi yerinə
yetirib evimi ərzaqla təmin et». 10 Xiram Süleymana istədiyi qədər sidr və şam ağacları
verirdi. 11 Süleyman isə hər il Xiramın evi üçün ərzaq olaraq iyirmi min kor buğda və iyirmi
kor xalis zeytun yağı verirdi. 12 Rəbb vəd etdiyi kimi Süleymana hikmət verdi. Xiramla
Süleyman arasında sülh var idi və onlar bir-biri ilə saziş bağlamışdılar.
13 Padşah Süleyman bütün İsraillilər üzərinə əmək mükəlləfiyyəti qoydu.
Mükəlləfiyyətçilər otuz min nəfər idi. 14 Hər ay onların on min nəfərini növbə ilə
Livana göndərirdi; bir ay Livanda, iki ay evlərində qalırdılar. Onların üzərində Adoniram
nəzarət edirdi. 15 Süleymanın yük daşıyan yetmiş min və dağlarda daş yonan səksən min
adamı var idi. 16 Bunlardan başqa, Süleyman işə nəzarət etmək üçün üç min üç yüz nəfər
məmur qoymuşdu. Onlar adamlara hökm edir və iş görürdülər. 17 Padşahın əmrinə görə
işçilər məbədin bünövrəsini yonulmuş daşdan qoymaq üçün böyük və dəyərli daşlar

* 4:26 1Pad. 10:26; 2Saln. 1:14; 9:25 * 4:31 zəb. 89 başlıq * 4:32 Sül. 1:1; 10:1; 25:1; Nəğ. 1:1 * 5:5 2Şam. 7:12-13; 1Saln. 17:11-12

kəsib gətirdilər. [18] Süleymanın və Xiramın ustaları Gevallılarla birgə məbədi tikmək üçün
taxtalar və daşlar yonub hazırladılar.

6

Məbədin tikilməsi
(2Saln. 3:1-14)

[1] İsrail övladları Misir torpağından çıxdıqdan dörd yüz səksən il sonra – Süleymanın
İsrail üzərində padşahlığının dördüncü ilində, ikinci ay olan Ziv ayında o, Rəbbə məbəd
tikməyə başladı. [2] Padşah Süleymanın Rəbbə tikdiyi məbədin uzunluğu altmış, eni iyirmi
və hündürlüyü otuz qulac idi. [3] Məbədin böyük otağının önündə olan eyvanın uzunluğu
məbədin eninə görə iyirmi qulac və eni məbədin önündə on qulac idi. [4] O, məbəd üçün
qəfəslə bağlı pəncərələr düzəltdi. [5] Məbədin divarına bitişik, bütün məbədin divarını,
yəni böyük otağı və iç otağı dövrəyə alan artırma tikdi. Onun içində məbədi əhatə
edən yan otaqlar düzəltdi. [6] Artırmanın alt mərtəbəsinin eni beş, ortasındakının eni
altı, üçüncüsünün eni isə yeddi qulac idi. Çünki artırmanın dirəkləri məbədin divarına
dəyməsin deyə məbədin divarı ətrafında bayır tərəfdən çıxıntılar düzəldilmişdi.
[7] Məbədin tikilməsi üçün karxanada hazırlanan yonulmuş daşlar işlədilmişdi. Məbəddə
tikinti zamanı nə gürzün, nə iskənənin, nə də başqa bir dəmir alətin səsi eşidildi. [8] Orta
mərtəbəyə giriş məbədin sağ tərəfində idi. Pilləkənlərlə orta mərtəbəyə, orta mərtəbədən
isə üçüncü mərtəbəyə çıxırdılar. [9] Beləcə Süleyman məbədi tikib qurtardı. Məbədi sidr
ağacından olan tirlər və taxtalarla örtdü. [10] Bütün məbədə bitişik olan mərtəbələri beş
qulac hündürlüyündə tikdi və bunlar sidr dirəklərlə məbədə bərkidilmişdi.
[11] Süleymana Rəbbin bu sözü nazil oldu: [12] «Budur, sən məbəd tikirsən. Əgər sən Mənim
qaydalarımla getsən, hökmlərimə və əmrlərimə uyğun hərəkət etsən, onda Mən atan
Davuda verdiyim sözü sənin vasitənlə yerinə yetirəcəyəm: [13] İsrail övladlarının arasında
yaşayacağam və xalqım İsraili tərk etməyəcəyəm».
[14] Süleyman məbədi tikib qurtardı. [15] Məbədin divarlarına içəridən sidr taxtalarla örtük
vurdu və məbədin döşəməsini şam ağacından olan taxtalarla örtdü. Beləcə məbədi
döşəməsindən divarlarına və tavanına qədər ağacla örtdü. [16]* Məbədin arxa tərəfində
döşəmədən tavana qədər sidr taxtalarla örtülmüş uzunluğu iyirmi qulac olan bir bölmə
ayırıb orada ən Müqəddəs yer üçün bir iç otaq hazırladı. [17] İç otağın bayırında olan böyük
otaq qırx qulac uzunluğunda idi. [18] Məbədin içindəki sidr ağaclarının üstündə balqabaq
və açılmış güllərin təsviri oyulmuşdu. Hər şey sidrlə örtülmüşdü, daş heç görünmürdü.
[19] Məbədin içərisindəki iç otağı isə o, Rəbbin əhd sandığını qoymaq üçün hazırladı. [20] İç
otağın uzunluğu iyirmi, eni iyirmi və hündürlüyü iyirmi qulac idi. Oranı və sidr ağacından
olan qurbangahın üstünü xalis qızılla örtdü. [21] Süleyman məbədi içəridən xalis qızılla
örtdü, iç otağın önündən qızıl zəncirlər keçirdi və onu qızılla örtdü. [22]* O bütün məbədi
tikib qurtararaq onu başdan-başa qızılla örtdü. İç otağa aid olan qurbangahı da tamamilə
qızılla örtdü.
[23]* İç otaqda zeytun ağacından hündürlüyü on qulac olan iki keruv düzəltdi. [24] Keruvun
bir qanadının uzunluğu beş qulac, o biri qanadının da uzunluğu beş qulac idi; bir
qanadının ucundan o biri qanadının ucuna qədər on qulac idi. [25] O biri keruvun ölçüsü
də on qulac idi. Hər iki keruv eyni ölçüdə və eyni görkəmdə idi. [26] Hər ikisinin hündürlüyü
on qulac idi. [27] O, keruvları məbədin iç otağının ortasına qoydu. Keruvların qanadları açıq
idi. Bir keruvun qanadı bir divara, o birisinin qanadı isə o biri divara toxunurdu. Onların
o biri qanadları məbədin ortasında bir-birinə toxunurdu. [28] O, keruvları qızılla örtdü.
[29] Məbədin iç və bayır otağındakı bütün divarlarında keruvların, xurma ağaclarının və
açılmış güllərin oyma təsvirini düzəltdi. [30] Məbəddə iç və bayır otağın döşəməsini qızılla
örtdü.

---

* 6:16 Çıx. 26:33-34 * 6:22 Çıx. 30:1-3 * 6:23 Çıx. 25:18-20

31 İç otağın girişi üçün zeytun ağacından qapılar düzəltdi. Onların çərçivəsi beşguşəli
idi. 32 O, zeytun ağacından düzəldilmiş iki qapı üzərində keruvların, xurma ağaclarının və
açılmış güllərin təsvirini oydu və qapıları qızılla örtdü. Keruvların və xurma ağaclarının
üstünə qızıl çəkdi. 33 Eləcə də böyük otağın girişi üçün zeytun ağacından dördguşəli
çərçivə, 34 həmçinin şam ağacından iki qapı düzəltdi. Bir qapının hər iki tayı qatlanırdı,
o biri qapının da hər iki tayı qatlanırdı. 35 Onların üstündə keruvların, xurma ağaclarının,
açılmış güllərin təsvirini oydu və oyma işinin üstünü qızılla örtdü. 36 O, üç cərgə yonulmuş
daşlardan və bir cərgə sidr dirəklərdən içəri həyət tikdi.
37 Dördüncü ildə, Ziv ayında Rəbbin məbədinin bünövrəsi qoyuldu, 38 on birinci ildə,
səkkizinci ay olan Bul ayında məbəd bütün ləvazimatı ilə birgə və bütün şəklinə görə tikilib
qurtardı. Beləcə Süleyman onu yeddi ilə tikdi.

7

Süleymanın sarayı

1 Ancaq Süleyman öz sarayını ətrafdakı bütün evlərlə birlikdə on üç ilə tikib qurtardı.
2 Onun tikdiyi «Livan meşəsi» adlı sarayın uzunluğu yüz, eni əlli, hündürlüyü isə otuz qulac
idi. O, dörd cərgə sidr sütunlardan və sütunlar üzərində olan sidr dirəklərdən ibarət idi.
3 Sütunlar üzərindəki qırx beş dirəyin üstündə sidrdən olan dam salınmışdı və hər cərgədə
on beş dirək var idi. 4 Pəncərə çərçivələri üç cərgə idi və onların içində qarşı-qarşıya üç
cərgə pəncərə var idi. 5 Bütün girişlər və onların çərçivələri dördguşəli idi. Girişlər qarşı-
qarşıya olmaqla üç cərgə idi.
6 Süleyman uzunluğu əlli, eni otuz qulac olan sütunlu bir eyvan tikdi. Qabağında artırma
və sütunlar, onların qabağında isə eşik düzəltdi. 7 O həmçinin hökm verəcəyi taxt eyvanını,
yəni məhkəmə otağını tikdi və onu döşəmədən tavana qədər sidr ağacı ilə örtdü. 8 * Onun
yaşadığı ev eyvanın arxasında, o biri həyətdə idi və eyni quruluşda tikilmişdi. Süleyman
arvad aldığı firon qızı üçün də bu eyvan kimi bir ev tikdirdi.
9 Bütün bunlar iç və bayır tərəfdən, bünövrədən dama və bayır tərəfdən böyük həyətə
qədər ölçüyə görə yonulmuş, daş mişarı ilə kəsilmiş dəyərli daşlardan düzəldilmişdi.
10 Bünövrə böyük və dəyərli daşlardan – on qulaclıq və səkkiz qulaclıq daşlardan qoyul-
muşdu. 11 Onların üstündə ölçüyə görə yonulmuş dəyərli daşlar və sidr dirəklər var
idi. 12 Rəbbin məbədinin içəri həyəti və məbədin eyvanı kimi böyük həyət də üç cərgə
yonulmuş daş və bir cərgə sidr dirəklərlə əhatə olunmuşdu.

*Xiramın m*əbəd üçün tunc şeylər düzəltməsi
(2Saln. 3:15-5:1)

13 Padşah Süleyman Xiram adlı bir nəfəri Surdan gətirtdi. 14 Onun anası Naftali
qəbiləsindən dul bir qadın, atası isə Surlu bir misgər idi. Xiram tuncdan hər cür şey
qayırmaq işində hikmətli, dərrakəli və bilikli idi. O, padşah Süleymanın yanına gəldi və
onun bütün işlərini gördü.
15 Xiram iki tunc sütun düzəltdi. Hər sütunun hündürlüyü on səkkiz qulac idi və
hər birinin ətrafına on iki qulaclıq bir ip dolanmışdı. 16 O, sütunların üstünə qoymaq
üçün tökmə tuncdan iki başlıq düzəltdi. Hər iki başlığın hündürlüyü beş qulac idi.
17 Sütunların üstündə olan başlıqlarda hörmə torlar və zəncirvari çələnglər var idi. Hər iki
başlıqda yeddi dənə var idi. 18 O, sütunları belə düzəltdi. Sütunların üstündəki başlıqları
örtmək üçün hörmə torların ətrafında iki cərgə nar düzəltdi və hər başlıq üçün də belə
etdi. 19 Eyvanda olan sütunların üstündəki başlıqlar su zanbağı şəklində düzəldilmişdi
və hər birinin hündürlüyü dörd qulac idi. 20 Hər iki sütunun yuxarısında olan başlıqlar
hörmə torların yanındakı girdə çıxıntının üst tərəfində idi. Hər başlığın üzərində dairəvi
cərgələrdə iki yüz nar var idi. 21 Xiram məbədin eyvanında sütunlar qoydu. Sağ tərəfdə

* 7:8 1Pad. 3:1

olan sütunu Yakin,* sol tərəfdəkini isə Boaz† adlandırdı. 22 Sütunların üstündəki başlıqlar
su zanbağı şəklində idi. Beləcə sütunların işi qurtardı.
23 Xiram tuncdan tökülmüş dairəvi bir hovuz‡ düzəltdi. Onun hündürlüyü beş qulac idi
və bir kənarından digər kənarına qədər on qulac idi, otuz qulaclıq bir ip də onun ətrafına
dolanmışdı. 24 Hər tərəfdən kənarının altından onu balqabaq təsvirləri əhatə edirdi. Hər
qulacda on balqabaq var idi. Balqabaqlar iki cərgə idi və onlar hovuzla birgə tökülmüşdü.
25 Hovuz on iki tökmə buğanın üstündə dururdu: üçü şimala, üçü qərbə, üçü cənuba, üçü də
şərqə baxırdı. Hovuz yuxarıda – onların üzərində idi və buğaların bütün sağrıları içəriyə
doğru idi. 26 Hovuzun qalınlığı bir ovuc idi, onun kənarı kasa kənarı kimi düzəldilmişdi və
açılan zanbağa bənzəyirdi. O, iki min bat su tuturdu.
27 Xiram tuncdan on dayaq düzəltdi. Hər dayağın uzunluğu dörd, eni dörd və hündür-
lüyü üç qulac idi. 28 Dayaqlar belə hazırlanmışdı: onların yan lövhələri var idi və yan
lövhələr gövdəyə bərkidilmişdi. 29 Gövdənin arasında olan yan lövhələr üzərində şir, buğa
və keruv təsvirləri var idi. Həmçinin gövdədə, şir və buğa təsvirlərinin yuxarısında və
aşağısında asma çələnglər var idi. 30 Hər dayağın dörd tunc çarxı, tunc oxları və ləyən üçün
dörd tökmə çıxıntısı var idi. Çıxıntılar hər tərəfdən çələnglərlə bəzədilmişdi. 31 Dayağın
başlığında bir oyuq var idi. Başlığın hündürlüyü bir qulac idi, oyuq isə dəyirmi və bir
qulac yarım enində idi, üstündə oymalar var idi. Yan lövhələr dairəvi deyil, dördguşəli
idi. 32 Dörd çarx yan lövhələrin altında idi və çarxların oxları dayaqda idi. Bir çarxın
hündürlüyü bir qulac yarım idi. 33 Çarxların quruluşu döyüş arabalarının çarxlarının
quruluşu kimi idi. Onların oxları, sağanaqları, milləri və topları – hər şeyi tökmə idi. 34 Hər
dayağın dörd küncündə çıxıntı var idi. Çıxıntılar dayağa bitişik idi. 35 Dayağın başında
yarım qulac hündürlüyündə dəyirmi bir çənbər var idi. Dayağın başında olan dəstəkləri
və yan lövhələri özünə bitişik idi. 36 Xiram dəstəklərin və yan lövhələrin üzərində yer çatan
qədər keruv, şir, xurma ağacı təsvirləri, ətrafında isə çələnglər oydu. 37 Beləcə on dayaq
düzəltdi. Onların hamısı bir tökmədə, bir ölçüdə və bir quruluşda idi.
38 * Xiram on dayağın üstünə qoymaq üçün tuncdan on ləyən düzəltdi. Hər ləyən qırx
bat tuturdu və dörd qulac enində idi. 39 Dayaqların beşini məbədin sağ tərəfində, beşini də
məbədin sol tərəfində qoydu. Hovuzu isə məbədin cənub-şərq küncündə yerləşdirdi.
40 O həmçinin qazanlar, kürəklər, piyalələr düzəltdi. Xiram Rəbbin məbədi üçün padşah
Süleymanın əmri ilə bütün bu işləri görüb qurtardı:
41 iki sütun;
sütunların üstündə iki dəyirmi başlıq;
sütunların üstündəki başlıqları örtmək üçün iki hörmə tor;
42 sütunların üstündə olan dəyirmi başlıqları örtən hər hörmə torun üzərində iki cərgədə
dörd yüz nar;
43 on dayaq;
dayaqların üzərində on ləyən;
44 bir hovuz;
hovuzun altında on iki tökmə buğa;
45 qazanlar, kürəklər və piyalələr.
Bütün bu əşyaları Xiram Rəbbin məbədi üçün padşah Süleymanın əmri ilə cilalanmış
tuncdan düzəltmişdi. 46 Padşah bunları İordan çayının kənarındakı düzənlikdə Sukkot ilə
Sartan arasındakı gilli torpaqlarda tökmüşdü. 47 Bütün bu əşyalar həddən artıq çox olduğu
üçün Süleyman onlara işlədilən tuncun çəkisini müəyyən etmədi.
48 * * Süleyman Rəbbin məbədindəki bütün bu əşyaları düzəltdi:
qızıl qurbangah;
təqdis çörəkləri qoyulan qızıl masa;
49 * iç otağın önündə beşi sağ tərəfdə, beşi də sol tərəfdə olan xalis qızıldan çıraqdanlar;

* 7:21 Yakin – ibrani dilində möhkəm. † 7:21 Boaz – ibrani dilində güclü. ‡ 7:23 Hovuz – hərfi tərcümədə dəniz. * 7:38 Çıx. 30:17-21 * 7:48 Çıx. 30:1-3 * 7:48 Çıx. 25:23-30 * 7:49 Çıx. 25:31-40

qızıldan olan qönçə, çıraqlar və maşalar;
50 xalis qızıldan kasalar, maqqaşlar, piyalələr, nimçələr və buxurdanlar;
iç otağın, yəni ən Müqəddəs yerin və böyük otağın qapıları üçün qızıldan ilgəklər.
51 * Padşah Süleymanın Rəbbin məbədində gördüyü bütün işlər qurtardı. Atası Davudun təqdis etdiyi qızıl-gümüşü və əşyaları Süleyman içəri gətirib Rəbbin məbədinin xəzinələrinə qoydu.

8

*Əhd sandığının m*əbədə gətirilməsi
(2Saln. 5:2–6:2)

1 * O zaman padşah Süleyman İsrailin ağsaqqallarını, bütün qəbilə başçılarını, yəni İsrail övladlarının nəsil rəhbərlərini Yerusəlimə, özünün yanına topladı ki, Rəbbin əhd sandığını Davudun şəhəri olan Siondan yuxarı gətirsinlər. 2 Yeddinci – Etanim ayında olan bayram vaxtı bütün İsrail xalqı padşah Süleymanın yanına toplandı. 3 Bütün İsrail ağsaqqalları gələndə kahinlər Rəbbin sandığını götürdülər. 4 Onunla birgə Hüzur çadırını və çadırda olan bütün müqəddəs əşyaları kahinlər və Levililər yuxarı gətirdilər. 5 Padşah Süleyman və onun yanına toplanmış bütün İsrail icması sandığın önündə çoxluğuna görə sayı-hesabı bilinməyən qədər qoyun-keçi və mal-qara qurban kəsirdilər. 6 Kahinlər Rəbbin əhd sandığını öz yerinə, məbədin iç otağına – ən Müqəddəs yerə, keruvların qanadları altındakı yerinə gətirdilər. 7 Keruvlar qanadlarını sandığın yeri üzərində açmışdı, onlar sandığı və onun şüvüllərini örtmüşdü. 8 Şüvüllər elə uzun idi ki, onların ucu iç otağın önündəki Müqəddəs yerdən görünürdü, ancaq bayır tərəfdən görünmürdü. Onlar bu günə qədər oradadır. 9 * İsrail övladları Misir torpağından çıxdıqları zaman Rəbbin onlarla əhd bağladığı Xorevdə Musa sandığın içinə iki daş lövhə qoymuşdu. Bunlardan başqa, sandığın içində heç bir şey yox idi.

10 * Kahinlər Müqəddəs yerdən çıxdıqları vaxt bulud Rəbbin məbədini elə doldurdu ki,
11 buluda görə onlar ibadət etmək üçün orada dayana bilmədilər. Çünki Rəbbin izzəti Onun məbədini doldurmuşdu. 12 O zaman Süleyman dedi:
«Rəbb istədi ki, qatı qaranlıqda məskən salsın.
13 Mən Sənin üçün uca bir məbəd tikdim ki,
Sənin əbədi yaşayacağın yer olsun».

*Süleymanın xalqa müraci*əti
(2Saln. 6:3-11)

14 Padşah dönüb bütün İsrail camaatına xeyir-dua verdi. Bu zaman bütün İsrail camaatı ayaq üstə durmuşdu. 15 Padşah dedi: «İsrailin Allahı Rəbbə alqış olsun ki, atam Davuda Öz ağzı ilə dediyini Öz əli ilə yerinə yetirdi. O söyləmişdi: 16 * "Mən xalqım İsraili Misirdən çıxardığım gündən bəri bir məbəd tikmək üçün İsrailin heç bir qəbiləsindən şəhər seçməmişdim ki, adım üstündə olsun, ancaq xalqım İsrailin üzərində olmaq üçün Davudu seçdim". 17 * Atam Davudun ürəyində İsrailin Allahı Rəbbin adına bir məbəd tikmək istəyi var idi. 18 Lakin Rəbb atam Davuda dedi: "Sən yaxşı eləmisən ki, Mənim adıma bir məbəd tikmək niyyətinə düşmüsən. 19 * Ancaq məbədi sən tikməyəcəksən, sənin belindən gələn oğlun Mənim adıma məbəd tikəcək". 20 Rəbb vəd etdiyini yerinə yetirdi: belə ki mən atam Davudun yerinə qalxdım, Rəbbin dediyi kimi İsrail taxtında oturdum və İsrailin Allahı Rəbbin adına məbəd tikdim. 21 Orada sandıq üçün yer hazırladım. Atalarımızı Misir torpağından çıxardığı vaxt Rəbbin onlarla bağladığı əhd onun içindədir».

*M*əbədin təqdisi üçün Süleymanın duası
(2Saln. 6:12-42)

---

* 7:51 2Şam. 8:11; 1Saln. 18:11 * 8:1 2Şam. 6:12-16; 1Saln. 15:25-29 * 8:9 Qanun. 10:5 * 8:10 Çıx. 40:34-35
* 8:16 2Şam. 7:4-11; 1Saln. 17:3-10 * 8:17 2Şam. 7:1-3; 1Saln. 17:1-2 * 8:19 2Şam. 7:12-13; 1Saln. 17:11-12

22 Süleyman Rəbbin qurbangahı önündə, bütün İsrail camaatının qarşısında durdu və
əllərini göyə açıb dedi: 23 «Ya Rəbb, İsrailin Allahı! Nə yuxarıda göydə, nə də aşağıda
yerdə Sənin kimi Allah yoxdur. Sən bütün ürəkləri ilə yolunla gedən qullarına əhdini
və lütfünü saxlayırsan. 24 Sən qulun atam Davuda verdiyin vədə əməl etdin, Öz dilinlə
söylədiyini bu gün Öz əlinlə yerinə yetirdin. 25* Ya Rəbb, İsrailin Allahı, indi də qulun atam
Davuda dediyin sözə əməl et, Özün söyləmişdin: "Sən yolumla getdiyin kimi oğulların da
yolumla gedərək öz əməllərinə diqqət etsələr, İsrail taxtında sənin nəslindən bir kişi əskik
olmayacaq". 26 Ey İsrailin Allahı, indi qulun atam Davuda dediyin sözü təsdiq et!
27* Lakin, doğrudan da, Allah yerdə yaşayarmı? Sən göyə və göylərin göyünə sığmazsan,
o ki qaldı mənim tikdiyim məbədə! 28 Ancaq Sən bu qulunun duasına və yalvarışına nəzər
sal, ya Rəbb Allahım. Bu gün qulunun Sənin önündə etdiyi fəryadı və duanı eşit. 29*
Qoy Sənin nəzərin gecə-gündüz bu məbədin üstündə olsun. Bu yer barədə Sən demisən:
"Mənim adım orada olacaq". Qulunun buraya üz tutub etdiyi duanı eşit. 30 Bu yerə
tərəf dua etdikləri vaxt Öz qulunun və xalqın İsrailin yalvarışlarını Sən eşit, göydə – Öz
məskənində eşit və bağışla!
31 Əgər bir adam öz yaxınına qarşı günah edərsə və ondan and içmək tələb olunarsa, o
da gəlib bu məbəddə, Sənin qurbangahın önündə and içərsə, 32 o vaxt Sən göydə eşit və
belə et, qulların üzərində hökm et: əməlini öz başına döndərərək müqəssiri ittiham et və
təqsirsizə salehliyinə görə bəraət ver.
33 Əgər xalqın İsrail Sənə qarşı günah etdiyi üçün düşmən önündə məğlub olsa, onlar
təkrar Sənə tərəf dönüb adını dillərinə gətirsələr və bu məbəddə Sənə yalvarıb fəryad
etsələr, 34 o vaxt Sən göydə eşit və xalqın İsrailin günahını bağışla, onları yenə atalarına
verdiyin torpağa qaytar.
35 Əgər xalqın Sənin önündə günah etdiyi üçün göy bağlanıb yağış yağmayan vaxt bu
yerə tərəf dua edərək adını dillərinə gətirsələr və Sən onlara bəla göndərdiyin vaxt öz
günahlarından dönsələr, 36 o vaxt Sən göydə eşit, qullarının və xalqın İsrailin günahını
bağışla və gedəcəkləri doğru yolu onlara göstər. Xalqına irs kimi verdiyin torpağına da
yağış göndər.
37 Əgər ölkədə aclıq, vəba olarsa, səmum küləyi ya kif, çəyirtkə ya bitki qurdu olarsa,
əgər düşmən onları ölkənin hər hansı bir şəhərində mühasirəyə alarsa – hansı bəla, hansı
xəstəlik olursa-olsun – 38 kimsə tərəfindən yaxud da bütün xalqın İsrail tərəfindən bir dua
və yalvarış olarsa, hər kəs öz ürəyinin dərdini bilib bu məbədə tərəf əllərini açarsa, 39 o
vaxt Sən göydə – Öz məskənində eşit, bağışla və bir əlac et. Ürəyini bildiyin hər adama
bütün əməllərinə görə əvəz ver, çünki hər insanın ürəyini yalnız Sən bilirsən. 40 Ta ki onlar
atalarımıza verdiyin torpaqda yaşadıqları bütün günlər boyu Səndən qorxsunlar.
41 Əgər xalqın İsraildən olmayan yadelli də Sənin adın naminə uzaq ölkədən gəlsə, 42 Sənin
böyük adın, qüdrətli əlin və uzanan qolun barədə eşidib bu məbədə tərəf dua etsə, 43 o vaxt
Sən göydə – Öz məskənində eşit və yadellinin Sənə fəryad etdiyi hər şeyi elə ki, yer üzünün
bütün xalqları da Sənin adını tanısınlar, xalqın İsrail kimi Səndən qorxsunlar və tikdiyim
bu məbədin Sənin adınla çağırıldığını bilsinlər.
44 Əgər xalqın göndərdiyin yolla düşməninə qarşı müharibəyə çıxsa və Sənin seçdiyin
şəhərə tərəf, Sənin adına tikdiyim məbədə doğru üz çevirib Rəbbə dua etsə, 45 Sən göydə
onların dua və yalvarışlarını eşit, onların tərəfində ol.
46 Əgər onlar önündə günah etsələr – çünki günah etməyən insan yoxdur – Sən
qəzəblənib onları düşmənə təslim etsən və düşmən onları əsir edib yaxın ya uzaq
torpağına aparsa, 47 onlar əsirlikdə olduqları ölkədə ürəklərini döndərib tövbə etsələr və
Sənə dua edərək "biz günah və haqsızlıq etdik, pislik etdik" desələr, 48 onları əsir edən
düşmənlərin ölkəsində bütün ürəkləri və canları ilə Sənə tərəf dönsələr, atalarına verdiyin
torpağa, seçdiyin şəhərə və adına tikdiyim məbədə tərəf üz tutub Sənə dua etsələr, 49 o vaxt

* 8:25 1Pad. 2:4 * 8:27 2Saln. 2:6 * 8:29 Qanun. 12:11

Sən göydə – Öz məskənində onların dua və yalvarışlarını eşit, onların tərəfində ol. [50] Sənin
önündə günah edən xalqını və onun Sənə qarşı etdiyi bütün üsyankarlıqları bağışla və
onları əsir alanlara insaf ver ki, onlara qarşı rəhmli olsunlar. [51] Çünki onlar Sənin xalqın,
Sənin irsindir, Sən onları Misirdən, dəmir kürənin içindən çıxartmısan. [52] Bu qulunun və
xalqın İsrailin yalvarışına nəzər yetir ki, onların Sənə fəryad etdikləri hər sözü eşidəsən.
[53] Çünki, ya Xudavənd Rəbb, Sən irsin olmaq üçün onları yer üzünün bütün xalqlarından
ayırdın. Bunu atalarımızı Misirdən çıxartdığın vaxt qulun Musa vasitəsilə söyləmişdin».

Süleymanın xalqa xeyir-dua verməsi

[54] Süleyman bütün bu dua və yalvarışlarını Rəbbə söyləyib qurtarandan sonra Rəbbin
qurbangahı önündən, əlləri göyə açıq halda diz çökdüyü yerdən qalxdı. [55] O ayağa durdu və
bütün İsrail camaatına uca səslə xeyir-dua verib dedi: [56]* «Rəbbə alqış olsun ki, vəd etdiyi
kimi xalqı İsrailə dinclik verdi! Öz qulu Musanın vasitəsilə verdiyi yaxşı vədlərindən heç
biri hədər getmədi. [57] Qoy Allahımız Rəbb atalarımıza yar olduğu kimi bizə də yar olsun,
qoy bizi buraxmasın və tərk etməsin. [58] Bizim ürəklərimizi Özünə tərəf yönəltsin ki, Onun
yolları ilə gedək və Onun atalarımıza buyurduğu əmrlərinə, qanunlarına və hökmlərinə
əməl edək. [59] Qoy Rəbbin önündə bu yalvarış sözlərim gecə-gündüz Rəbb Allahımızın
xatirində olsun, Öz qulunun və xalqı İsrailin yaxşılığı üçün günbəgün çalışsın. [60] Ta ki yer
üzünün bütün xalqları bilsin: yalnız Rəbb Allahdır, Ondan başqası yoxdur. [61] Qoy sizin
ürəyiniz bütünlüklə Allahımız Rəbbə sadiq olsun ki, bu gün olduğu kimi Onun qanunları
ilə gedəsiniz və Onun əmrlərinə əməl edəsiniz».

Məbədin təqdis edilməsi
(2Saln. 7:4-10)

[62] Padşah və onunla birgə bütün İsraillilər Rəbbin önündə qurbanlar kəsdilər.
[63] Süleymanın Rəbbə təqdim etdiyi ünsiyyət qurbanlarının sayı iyirmi iki min baş mal-qara
və yüz iyirmi min baş qoyun-keçi idi. Beləliklə, padşah və bütün İsrail övladları Rəbbin
məbədini təqdis etdilər. [64] Həmin gün padşah Rəbbin məbədi önündəki həyətin ortasını
təqdis etdi ki, yandırma qurbanlarını, taxıl təqdimlərini və ünsiyyət qurbanlarının piyini
orada təqdim etsin, çünki Rəbbin önündəki tunc qurbangah kiçik olduğu üçün yandırma
qurbanları, taxıl təqdimləri və ünsiyyət qurbanlarının piyi oraya yerləşməzdi.
[65] O vaxt Süleyman və onunla birgə böyük bir camaat – Xamat keçidindən Misir vadisinə
qədər yaşayan bütün İsraillilər Allahımız Rəbbin önündə yeddi gün və daha yeddi gün – on
dörd gün bayram etdilər. [66] Səkkizinci gün Süleyman xalqı buraxdı. Onlar padşaha xeyir-
dua verib Rəbbin qulu Davuda və xalqı İsrailə etdiyi bütün yaxşılıqlara görə sevinclə və
şad ürəklə öz evlərinə getdilər.

9

Rəbbin yenə Süleymana görünməsi
(2Saln. 7:11-22)

[1] Süleyman Rəbbin məbədini, padşah sarayını və tikmək istədiyi bütün şeyləri tamam-
layıb qurtarandan sonra [2]* Rəbb Giveonda göründüyü kimi ikinci dəfə ona göründü.
[3] Rəbb Süleymana dedi: «Mən önümdə etdiyin dua və yalvarışını eşitdim. Adımı əbədilik
oraya qoymaq üçün tikdiyin bu məbədi təqdis etdim. Mənim nəzərim və ürəyim
daim orada olacaq. [4] Əgər Mənim sənə əmr etdiklərimi yerinə yetirərək atan Davud
kimi ürək bütövlüyü və düzlüklə yolumla getsən, Mənim qanunlarıma və hökmlərimə
əməl etsən, [5]* sənin padşahlıq taxtını İsrail üzərində əbədi ucaldacağam. Bunu atan
Davuda "İsrail taxtında sənin nəslindən bir kişi əskik olmayacaq" deyə vəd etmişdim.
[6] Ancaq siz və övladlarınız ardımca getməkdən dönüb qarşınıza qoyduğum əmrlərimə və
qaydalarıma əməl etməsəniz, gedib başqa allahlara qulluq edərək onlara səcdə etsəniz,
[7] Mən İsraillilləri onlara verdiyim torpaqdan silib atacağam və Öz adıma təqdis etdiyim bu

* 8:56 Qanun. 12:10; Yeşua 21:44-45 * 9:2 1Pad. 3:5; 2Saln. 1:7 * 9:5 1Pad. 2:4

məbədi hüzurumdan rədd edəcəyəm. Onda İsrail barədə bütün xalqlar arasında məsəl
və kinayə söyləniləcək. 8 Bu məbədin qalaqları elə uca olacaq ki, yanından keçən hər kəs
dəhşətə gələrək deyəcək: "Nə üçün Rəbb bu torpağı və bu məbədi bu cür rədd etdi?"
9 Onlara deyəcəklər: "Ona görə ki bu xalq atalarını Misir torpağından çıxaran özlərinin
Allahı Rəbbi tərk etdi və başqa allahlardan yapışdı, onlara səcdə və qulluq etdi. Buna görə
də Rəbb bütün bu bəlanı onların üzərinə göndərdi"».

Süleymanın Xiramla müqavilə bağlaması
(2Saln. 8:1-2)

10 Süleyman iki evi – Rəbbin məbədini və padşah sarayını iyirmi ilə tikib qurtardıqdan
sonra 11 Sur padşahı Xirama Qalileya diyarında iyirmi şəhər verdi, çünki Xiram Süleymana
onun arzusuna görə sidr, şam ağacları və qızıl göndərmişdi. 12 Xiram Surdan çıxdı ki,
Süleymanın ona verdiyi şəhərlərə baxsın. Onlar Xiramın xoşuna gəlmədi. 13 O dedi:
«Qardaşım, bu nə şəhərlərdir, mənə vermisən?» Onları Kavul * torpağı adlandırdı və bu
günə qədər onlar belə adlanır. 14 Xiram padşaha yüz iyirmi talant qızıl göndərdi.

*Süleymanın tikinti işlə*ri
(2Saln. 8:3-18)

15 Padşah Süleyman əmək mükəlləfiyyəti qoyub bu işləri gördü: Rəbbin məbədini, öz
sarayını, qala yamacını, Yerusəlim divarını, Xasoru, Megiddonu və Gezeri tikdi. 16 Misir
padşahı firon gəlib Gezeri tutmuşdu və oranı yandırmışdı. Şəhərdə yaşayan Kənanlıları
qırmışdı və bu şəhəri öz qızına – Süleymanın arvadına cehiz vermişdi. 17 Süleyman yenidən
Gezeri tikdi. O həmçinin Aşağı Bet-Xoronu, 18 Baalatı, ölkədəki səhralıqda olan Tadmoru,
19 özünün bütün anbar şəhərlərini, döyüş arabalarının olduğu şəhərləri, süvarilərin olduğu
şəhərləri, Yerusəlimdə, Livanda və onun hökmranlığı altında olan bütün yerlərdə tikmək
istədiyi hər şeyi tikdi. 20 Ölkədə İsrail övladlarından olmayan başqa xalqlar – Emorlular,
Xetlilər, Perizlilər, Xivlilər və Yevuslular qalmışdı, 21 çünki İsraillilər onların atalarını
tamamilə məhv edə bilməmişdilər. Süleyman onları mükəlləfiyyətçi qul etdi və bu indiyə
qədər belədir. 22 İsrail övladlarını isə qul etmədi, ancaq onlar Süleymanın əsgərləri,
əyanları, rəisləri və sərkərdələri, döyüş arabalarının və süvarilərinin başçıları idi.
23 Süleymanın işlərinə nəzarət edən rəislər də İsraillilərdən idi. İş görən xalqa rəislik
edən bu adamlar beş yüz əlli nəfər idi.
24 Fironun qızı Davudun şəhərindən Süleymanın onun üçün tikdiyi evinə köçdü. Sonra
Süleyman qala yamacını tikdi.
25 * Süleyman Rəbbə tikdiyi qurbangahın üzərində ildə üç dəfə yandırma qurbanları və
ünsiyyət qurbanları gətirirdi, bununla bərabər Rəbbin önündə buxur yandırırdı. Beləcə
o, məbədin işini görürdü.

Süleymanın donanması

26 Padşah Süleyman həmçinin Edom ölkəsində, Qırmızı dənizin körfəzində, Elatın
yanında olan Esyon-Gever limanında donanma düzəltdi. 27 Xiram öz təbəəsi olan dənizə
bələd gəmiçiləri Süleymanın adamları ilə birgə donanmaya göndərdi. 28 Onlar Ofirə
gəldilər və oradan dörd yüz iyirmi talant qızıl götürüb padşah Süleymana gətirdilər.

10

*S*əba mələkəsinin Süleymanın yanına gəlməsi
(2Saln. 9:1-12)

1 * Səba mələkəsi Rəbbin adından ötrü Süleymanın şöhrətini eşidib onu tapmacalarla
sınamağa gəldi. 2 O, çox böyük karvanla – ətriyyat, çoxlu qızıl və qiymətli daşlarla
yüklənmiş dəvələrlə Yerusəlimə, Süleymanın yanına gəldi və ürəyində olan hər şey barədə
onunla söhbət etdi. 3 Süleyman onun bütün suallarına cavab verdi, elə bir gizli şey

* 9:13 Kavul – ibrani dilində heç nə. * 9:25 Çıx. 23:17; 34:23; Qanun. 16:16 * 10:1 Mat. 12:42; Luka 11:31

olmadı ki, padşah ona izah etməsin. [4] Səba mələkəsi Süleymanın bütün hikmətini və onun
tikdiyi sarayı, [5] süfrəsindəki yeməyi, əyanlarının oturuşunu, qulluqçularının xidmətini
və onların geyimlərini, saqilərini, Rəbbin məbədində gətirdiyi yandırma qurbanlarını
görəndə daha özünü saxlaya bilmədi. [6] O, padşaha dedi: «Sənin işlərin və hikmətin
barədə öz ölkəmdə eşitdiyim sözlər düz imiş. [7] Gəlib öz gözlərimlə görənə qədər mən
bu sözlərə inanmamışdım. Mənə heç gördüklərimin yarısı danışılmayıb, sənin hikmətin
və var-dövlətin mən eşitdiyim şöhrətdən üstündür. [8] Sənin adamların nə bəxtiyardır, bu
qulluqçuların nə bəxtiyardır ki, həmişə önündə durub hikmətini eşidirlər. [9] Allahın Rəbbə
alqış olsun ki, səni istəyib İsrail taxtında oturtdu! Rəbb İsrailə olan əbədi sevgisi naminə
ədalət və salehliklə hökm etmək üçün səni padşah qoydu». [10] Səba mələkəsi padşaha yüz
iyirmi talant qızıl, çoxlu ətriyyat və qiymətli daşlar bağışladı. Onun padşah Süleymana
verdiyi qədər çox ətriyyat hələ heç vaxt gəlməmişdi.

[11] Ofirdən qızıl gətirən Xiramın gəmiləri oradan çoxlu ardıc ağacı və qiymətli daşlar
gətirdi. [12] Padşah ardıc ağacından Rəbbin məbədi və padşah sarayı üçün sürahi, musiqiçilər
üçün lira və çəng düzəltdi. Heç vaxt bu qədər ardıc ağacı gəlməmişdi və bu günə qədər
görünməmişdi. [13] Padşah Süleymanın öz səxavətinə görə Səba mələkəsinə verdiklərindən
başqa, padşah onun arzuladığı və istədiyi bütün şeyləri verdi. O da adamları ilə birgə
qayıdıb öz ölkəsinə getdi.

Padşah Süleymanın var-dövləti
(2Saln. 9:13-28)

[14] Bir ildə Süleymana gələn qızılın çəkisi altı yüz altmış altı talant idi. [15] Alver edən
adamlardan, tacirlərin ticarətindən, bütün Ərəb padşahlarından və ölkənin valilərindən
gələn qızıl buraya daxil deyildi. [16] Padşah Süleyman döymə qızıldan iki yüz sipər düzəltdi.
Bir sipərə altı yüz şekel qızıl işləndi. [17] O, döymə qızıldan üç yüz qalxan da düzəltdi. Bir
qalxana üç mina qızıl işləndi. Padşah onları «Livan meşəsi» adlı sarayına qoydu.

[18] Padşah fil sümüyündən böyük taxt düzəltdi və onu xalis qızılla örtdü. [19] Taxtın altı
pilləsi var idi. Arxa tərəfdən taxtın başı dəyirmi idi. Oturacağın hər iki tərəfində qollar var
idi, qolların yanında iki şir təsviri var idi. [20] Altı pillənin iki tərəfində isə on iki şir təsviri var
idi. Heç bir padşahlıqda belə şey yox idi. [21] Padşah Süleymanın bütün içki qabları qızıldan
idi, «Livan meşəsi» adlı sarayında olan bütün əşyalar da xalis qızıldan idi. Gümüşdən heç
bir şey yox idi, çünki gümüş Süleymanın dövründə heç nə sayılırdı. [22] Padşahın dənizdə
Xiramın gəmiləri ilə birgə Tarşiş gəmiləri * var idi. Üç ildə bir dəfə Tarşiş gəmiləri qızıl,
gümüş, fil sümüyü, meymunlar və əntərlərlə yüklənərək gəlirdi.

[23] Padşah Süleyman var-dövlətdə və hikmətdə yer üzünün bütün padşahlarından üstün
idi. [24] Süleymanın ürəyinə Allahın qoyduğu hikməti eşitmək üçün hamı onun üzünü
görmək istəyirdi. [25] Onun yanına gələn hər kəs hədiyyə gətirirdi. Beləcə ona hər il qızıl
və gümüş qablar, paltarlar, silahlar, ətriyyat, atlar və qatırlar gətirilirdi.

[26] * Süleyman döyüş arabaları və süvarilər topladı. Onun min dörd yüz döyüş arabası
və on iki min süvarisi var idi. Onları arabalar üçün ayrılan şəhərlərdə və Yerusəlimdə,
padşahın yanında yerləşdirdi. [27] * Padşah Yerusəlimdə çoxluğuna görə gümüşü daşlara,
sidr ağacını isə yamaclı-düzənlikli bölgədə bitən firon ənciri ağacına bərabər etdi. [28] *
Süleymanın atları Misirdən və Quvedən gətirilirdi, padşahın tacirləri onları Quvedən satın
alırdılar. [29] Hər bir döyüş arabası altı yüz şekel, hər bir at isə yüz əlli şekel gümüşə
başa gəlib, Misirdən gətirilirdi. Bütün Xet və Aram padşahları da bunları Süleymanın
tacirlərinin vasitəsilə alırdılar.

11

Süleymanın Allahdan uzaqlaşması

---

* 10:22 Tarşiş gəmiləri – yaxud ticarət gəmiləri. * 10:26 1Pad. 4:26 * 10:27 Qanun. 17:17 * 10:28 Qanun. 17:16

1 * Padşah Süleyman fironun qızından başqa, Moavlılar, Ammonlular, Edomlular,
Sidonlular və Xetlilərdən çoxlu yadelli qadın sevdi. 2 * Rəbb İsrail övladlarına bu xalqlar
barədə demişdi: «Onlardan qız almayın və onlara qız verməyin. Əgər belə etsəniz,
hökmən ürəyinizi öz allahlarına tərəf azdıracaqlar». Bu qadınlar da həmin xalqlardan
idi. Süleyman sevgi ilə onlara bağlandı. 3 Onun zadəgan nəslindən olan yeddi yüz arvadı
və üç yüz kənizi var idi. Arvadları onun ürəyini yoldan çıxartdılar. 4 Onlar Süleymanın
qocalıq çağında onun ürəyini başqa allahlara tərəf azdırdılar və onun ürəyi atası Davuddan
fərqli olaraq Allahı Rəbbə sadiq deyildi. 5 Süleyman Sidonluların ilahəsi Aştoretə və
Ammonluların iyrənc bütü Milkoma xidmət etdi. 6 Süleyman Rəbbin gözündə pis olan
işlər etdi və atası Davuddan fərqli olaraq Rəbbə tamamilə xidmət etmədi. 7 Onda Süleyman
Yerusəlimin şərqindəki dağda Moavın iyrənc bütü Kemoş üçün və Ammon övladlarının
iyrənc bütü Molek üçün səcdəgah düzəltdi. 8 O öz allahlarına buxur yandıran və qurbanlar
gətirən bütün yadelli arvadları üçün belə etdi.
9 Rəbb Süleymana qəzəbləndi, çünki onun ürəyi İsrailin Allahı Rəbdən dönmüşdü. Rəbb
ona iki dəfə görünərək 10 «başqa allahlara xidmət etmə» deyə bu barədə əmr etdi, o
isə Rəbbin əmrinə əməl etmədi. 11 Ona görə də Rəbb Süleymana dedi: «Bu niyyətdə
olduğuna görə, sənə əmr etdiyim əhdimə və qaydalarıma əməl etmədiyin üçün Mən
hökmən padşahlığını əlindən çəkib alacağam və onu sənin quluna verəcəyəm. 12 Ancaq
atan Davudun xatirinə Mən bunu sənin dövründə etməyəcəyəm, onu sənin oğlunun
əlindən çəkib alacağam. 13 Həm də bütün padşahlığı çəkib almayacağam, qulum Davudun
xatirinə və Mənim seçdiyim Yerusəlimdən ötrü bir qəbiləni sənin oğluna verəcəyəm».

*Süleymanın düşm*ənləri

14 Rəbb Edomlu Hadadı Süleymana düşmən etdi. O, Edomun padşah nəslindən idi.
15 Davud Edomda olarkən ordu başçısı Yoav ölənləri basdırmaq üçün gəlib Edomda bütün
kişiləri qırmışdı. 16 Yoav bütün İsraillilərlə birgə Edomda olan bütün kişiləri qırana qədər
altı ay orada qalmışdı. 17 O zaman Hadad və atasının əyanlarından olan bəzi Edomlular
onunla birgə Misirə tərəf qaçmışdılar. Hadad balaca bir uşaq idi. 18 Onlar Midyandan qalxıb
Parana gəldilər, Parandan özləri ilə adamlar götürüb Misirə, Misir padşahı fironun yanına
gəldilər. O, Hadada ev və torpaq verdi, onu azuqə ilə təmin etdi. 19 Hadad fironun gözündə
böyük rəğbət qazandı və firon arvadı mələkə Taxpenesin bacısını ona arvad olmaq üçün
verdi. 20 Taxpenesin bacısı ona oğlu Genuvatı doğdu. Taxpenes özü fironun evində onu
böyütdü. Genuvat fironun evində, fironun oğulları arasında idi. 21 Hadad Misirdə olanda
Davudun vəfat etdiyini və ordu başçısı Yoavın öldüyünü eşidib firona dedi: «Göndər məni,
öz ölkəmə gedim». 22 Firon ona dedi: «Məgər mənim yanımda bir şeyə ehtiyacın var ki, öz
ölkənə getmək istəyirsən?» O cavab verdi: «Yox, ancaq sən məni göndər, gedim».
23 Allah həmçinin ağası Sova padşahı Hadadezerdən qaçan Elyada oğlu Rezonu Süley-
mana düşmən etdi. 24 Davud Sovalıları qırandan sonra o, yanına adamlar toplayıb bir
quldur dəstəsinin başçısı olmuşdu. Bu adamlar Dəməşqə gedib orada qalmışdılar və
Dəməşqdə hökmranlıq edirdilər. 25 O, Süleymanın bütün ömrü boyu İsrailə düşmən idi.
Hadadın etdiyi pisliklərlə birgə o da həmişə İsraillilərə pislik edirdi və kin bəsləyirdi.
Aramda o, padşahlıq edirdi.

*Yarovamın padşah olacağı bar*ədə peyğəmbərlik

26 Süleymanın təbəələrindən biri – Seredadan olan Efrayimli Nevat oğlu Yarovam da
padşaha qarşı çıxmışdı. Onun dul bir qadın olan anasının adı Serua idi. 27 Yarovamın
padşaha qarşı çıxmasının səbəbi bu idi: Süleyman qala yamacını tikdi və atası Davudun
şəhərinin divarındakı yarığı bərpa etdi. 28 Yarovam bacarıqlı adam idi. Süleyman cavan
oğlanın iş bacarığını gördü və onu Yusifin nəslindən olan ağır işdə işləyən adamların
üzərində rəis qoydu.
29 O zaman günlərin birində Yarovam Yerusəlimdən çıxdı və yolda Şilolu peyğəmbər
Axiya onu qarşıladı. Axiya təzə paltar geymişdi. Çöldə yalnız onlar ikisi idi. 30 Axiya

* 11:1 Qanun. 17:17 * 11:2 Çıx. 34:16; Qanun. 7:3-4

əynində olan təzə paltarı götürüb on iki yerə cırdı. 31 Sonra Yarovama dedi: «Özünə on
hissə götür, çünki İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: “Mən padşahlığı Süleymanın əlindən
çəkib alıram və on qəbiləni sənə verirəm. 32 Ancaq qulum Davudun xatirinə və İsrailin
bütün qəbilələrindən seçdiyim şəhər olan Yerusəlimdən ötrü bir qəbilə onun olacaq.
33 Bunu ona görə edirəm ki, Süleyman Məni tərk etdi və Sidonluların ilahəsi Aştoretə,
Moav allahı Kemoşa, Ammonluların allahı Milkoma səcdə etdi. Atası Davud gözümdə
doğru olan işlər etməklə, qaydalarıma və əmrlərimə əməl etməklə Mənim yolumla getdi,
amma Süleyman belə etmədi. 34 Buna baxmayaraq, bütün padşahlığı onun əlindən çəkib
almayacağam. Əmrlərimə və qaydalarıma əməl edən seçdiyim qulum Davudun xatirinə
onu bütün ömrü boyu hökmdar edəcəyəm. 35 Padşahlığı onun oğlunun əlindən çəkib
alacağam və on qəbiləni sənə verəcəyəm. 36 * Onun oğluna isə bir qəbiləni verəcəyəm
ki, Mənim önümdə, adımı oraya qoymaq üçün seçdiyim şəhər olan Yerusəlimdə həmişə
qulum Davudun çırağı olsun. 37 Mən səni seçirəm, sən ürəyin istədiyi hər şey üzərində
hökmranlıq edəcəksən və İsrailin padşahı olacaqsan. 38 Əgər qulum Davud kimi Mənim
qanunlarıma və əmrlərimə əməl edərək sənə buyurduğum hər şeyə qulaq assan, Mənim
yolumla getsən və Mənim gözümdə doğru olan işlər görsən, onda Mən səninlə olacağam.
Davud üçün qurduğum kimi sənin üçün də möhkəm bir sülalə quracağam və İsraili sənə
verəcəyəm. 39 Mən bundan ötrü Davudun nəslini alçaldacağam, ancaq həmişəlik yox”».
40 Süleyman Yarovamı öldürmək istədi, ancaq Yarovam qalxıb Misirə, Misir padşahı
Sisaqın yanına qaçdı və Süleymanın ölümünə qədər Misirdə qaldı.

Süleymanın ölümü
(2Saln. 9:29-31)

41 Süleymanın qalan işləri, etdiyi hər şey və onun hikməti barədə Süleymanın əməlləri
kitabında yazılmışdır. 42 O, Yerusəlimdə bütün İsrail üzərində qırx il padşahlıq etmişdi.
43 Süleyman ataları ilə uyudu və atası Davudun şəhərində basdırıldı. Onun yerinə oğlu
Rexavam padşah oldu.

12

*İsraillilə*rin Rexavama qarşı çıxması
(2Saln. 10:1-19)

1 Rexavam Şekemə getdi, çünki bütün İsraillilər onu padşah etmək üçün Şekemə
gəlmişdilər. 2 Nevat oğlu Yarovam bunu eşitdiyi zaman hələ Misirdə idi. Oraya padşah
Süleymanın əlindən qaçmışdı və Misirdə yaşayırdı. 3 Onu çağırtdırdılar. Yarovam gəldi və
bütün İsrail camaatı ilə birgə Rexavama söylədi: 4 «Atan üzərimizə ağır boyunduruq qoydu.
Sən isə indi atanın çətin qulluğunu və üzərimizə qoyduğu ağır boyunduruğu yüngülləşdir,
biz də sənə qulluq edərik». 5 Rexavam onlara dedi: «İndi gedin və üç gündən sonra yenə
mənim yanıma gəlin». Xalq getdi.
6 Padşah Rexavam atası Süleymanın sağlığında onun önündə duran ağsaqqallarla
məsləhət edib dedi: «Bu xalqa cavab vermək üçün mənə nə məsləhət verirsiniz?»
7 Ağsaqqallar ona dedilər: «Əgər bu gün sən bu xalqa xidmətçi olsan, onlara qulluq
etsən və onlara cavab verəndə yaxşı sözlər desən, daim sənə qul olacaqlar». 8 Ancaq
o, ağsaqqalların verdikləri məsləhətə məhəl qoymadı, onunla birgə böyümüş və onun
önündə duran cavan adamlarla məsləhətləşdi. 9 Onlara dedi: «Siz nə məsləhət verirsiniz?
Mənə “atanın üzərimizə qoyduğu boyunduruğu yüngülləşdir” deyən bu xalqa nə cavab
verim?» 10 Onunla birgə böyümüş cavan adamlar ona dedilər: «Sənə “atan üzərimizə ağır
boyunduruq qoydu, sən isə onu yüngülləşdir” deyən bu xalqa belə söylə: “Mənim kiçik
barmağım atamın belindən yoğundur. 11 Atam sizi ağır boyunduruqla yükləmişdi, mən isə
sizin boyunduruğunuzu daha da artıracağam; atam sizi qamçılarla cəzalandırırdı, mən isə
sizi əqrəblərlə cəzalandıracağam”».

---

* 11:36 1Pad. 15:4; 2Pad. 8:19; 2Saln. 21:7; Zəb. 132:17

12 «Üç gündən sonra yenə yanıma gəlin» deyə padşahın söylədiyi kimi Yarovam
bütün xalqla birgə üç gündən sonra Rexavamın yanına gəldi. 13 Padşah xalqa sərt
cavab verdi, ağsaqqalların ona verdiyi məsləhətə məhəl qoymayıb 14 cavan adamların
məsləhətinə görə xalqa dedi: «Atam sizi ağır boyunduruqla yükləmişdi, mən isə sizin
boyunduruğunuzu daha da artıracağam; atam sizi qamçılarla cəzalandırırdı, mən isə
əqrəblərlə cəzalandıracağam». 15 Padşah xalqa qulaq asmadı, çünki bu hadisə Rəbb
tərəfindən oldu ki, O, Şilolu Axiya vasitəsilə Nevat oğlu Yarovama söylədiyi sözü yerinə
yetirsin.

16 * Bütün İsraillilər padşahın onlara qulaq asmadığını gördülər. Onda xalq ona cavab
verib dedi:
«Davudla bizim nə şərikliyimiz var?
Yesseyin oğlu ilə heç bir irsimiz yoxdur!
Ey İsraillilər, çadırınıza!
İndi, ey Davud, öz evinin halına özün bax!»

İsraillilər evlərinə getdilər. 17 Rexavam yalnız Yəhuda şəhərlərində yaşayan İsrail övlad-
ları üzərində padşahlıq etdi. 18 Padşah Rexavam mükəlləfiyyətçilər üzərində nəzarətçi olan
Adoniramı göndərdi, bütün İsraillilər onu daşqalaq edib öldürdülər. Padşah Rexavam
Yerusəlimə qaçmaq üçün tələsik öz döyüş arabasına mindi. 19 Beləcə İsraillilər Davudun
sülaləsinə qarşı qalxdılar və bu indiyə qədər belədir.

20 Bütün İsraillilər Yarovamın qayıtdığını eşidəndə onu toplantıya çağırtdırdılar və
bütün İsrail üzərində onu padşah etdilər. Yəhuda qəbiləsindən başqa Davud sülaləsinin
arxasınca gedən olmadı.

Şemayanın peyğəmbərliyi
(2Saln. 11:1-4)

21 Rexavam Yerusəlimə gəldi. O, İsrail evi ilə müharibə edib öz padşahlığını qaytarmaq
üçün bütün Yəhuda evini və Binyamin qəbiləsini – yüz səksən min seçmə döyüşçünü
topladı. 22 Ancaq Allah adamı Şemayaya Allahın bu sözü nazil oldu: 23 «Yəhuda padşahı
Süleyman oğlu Rexavama, bütün Yəhuda və Binyamin evinə, qalan xalqa söylə ki, 24 Rəbb
belə deyir: "Getməyin və öz soydaşlarınız olan İsrail övladları ilə müharibə etməyin. Hər
kəs öz evinə qayıtsın, çünki bu iş Mənim tərəfimdən oldu"». Onlar Rəbbin sözünə qulaq
asdılar və Rəbbin sözünə görə geri qayıtdılar.

*Yarovamın İsrail*ə etdirdiyi günah

25 Yarovam Efrayimin dağlıq bölgəsində Şekemi tikdi və orada yaşadı. Oradan çıxıb
Penueli tikdi. 26 Yarovam ürəyində dedi: «Padşahlıq yenə Davud sülaləsinə qayıda bilər.
27 Əgər bu xalq Yerusəlimə, Rəbbin məbədinə qurban gətirmək üçün gedərsə, bu xalqın
ürəyi ağalarına – Yəhuda padşahı Rexavama tərəf dönəcək. Onlar məni öldürüb Yəhuda
padşahı Rexavamın tərəfinə keçəcəklər». 28 * Padşah məsləhətləşib iki qızıl dana * düzəltdi
və xalqa dedi: «Sizə daha Yerusəlimə getmək lazım deyil. Ey İsraillilər, sizi Misir
torpağından çıxaran allahlarınız bunlardır». 29 O, danalardan birini Bet-Eldə, o birini isə
Danda qoydu. 30 Bu iş günah oldu. Xalq onlardan birinə səcdə etmək üçün Dana qədər
gedirdi.

31 Yarovam səcdəgahlarda ibadət evləri tikdi və xalqın arasından Levililərdən olmayan
kahinlər təyin etdi.

*Yarovam v*ə Yəhudalı Allah adamı

32 * Yarovam səkkizinci ayın on beşinci günü Yəhudada keçirilən bayram kimi bir bayram
keçirdi. Bet-Eldə düzəltdiyi danalara qurban gətirmək üçün qurbangaha qalxdı və tikdiyi
səcdəgahların kahinlərini Bet-Eldə vəzifəyə qoydu. 33 O öz istəyincə uydurduğu vaxt –

* 12:16 2Şam. 20:1 * 12:28 Çıx. 32:4 * 12:28 Qızıl dana – bax: Çıx. 32:4. * 12:32 Lev. 23:33-34

səkkizinci ayın on beşinci günü İsrail övladları üçün bayram keçirdi və buxur yandırmaq
üçün Bet-Eldə düzəltdiyi qurbangaha qalxdı.

13

1 Yarovam buxur yandırmaq üçün qurbangahın yanında durduğu vaxt bir Allah adamı
Rəbbin sözü ilə Yəhudadan Bet-Elə gəlib 2 * Rəbbin adından qurbangaha müraciətlə
dedi: «Qurbangah, ay qurbangah! Rəbb belə deyir: "Budur, Davudun nəslində bir
oğlan uşağı doğulacaq, onun adı Yoşiya olacaq. O sənin üstündə, orada buxur yandıran
səcdəgahların kahinlərini qurban edib insan sümükləri yandıracaq"». 3 Allah adamı həmin
gün bir əlamət verib dedi: «Rəbbin söylədiyi əlamət budur: "Bu qurbangah bölünəcək
və üstündəki kül töküləcək"». 4 Padşah Yarovam Allah adamının Bet-Eldə qurbangaha
müraciətlə dediyi sözü eşidəndə qurbangahın üzərindən əlini uzadıb «onu tutun» dedi.
Onun Allah adamına qarşı uzatdığı əli qurudu və əlini özünə tərəf döndərə bilmədi. 5 Allah
adamının Rəbbin sözü ilə verdiyi əlamətə görə qurbangah bölündü və kül qurbangahdan
töküldü.
6 Onda padşah Allah adamına dedi: «Allahın Rəbbi rəhmə gətir və mənim üçün dua et
ki, əlimi özümə tərəf döndərə bilim». Allah adamı Rəbbi rəhmə gətirdi və padşahın əli
özünə tərəf dönüb əvvəlki kimi oldu. 7 Padşah Allah adamına dedi: «Mənimlə birgə evə
gedib nahar edək. Mən sənə hədiyyə verərəm». 8 Allah adamı isə padşaha dedi: «Sən mənə
malının yarısını da versən, səninlə getmərəm, bu yerdə çörək yeyib su içmərəm. 9 Çünki
Rəbbin sözü ilə mənə belə əmr gəldi: "Orada çörək yeyib su içmə və getdiyin yolla geri
qayıtma"». 10 Allah adamı başqa yolla getdi və Bet-Elə gəldiyi yolla geri qayıtmadı.

Allah adamı və qoca peyğəmbər

11 Bet-Eldə qoca bir peyğəmbər yaşayırdı. Onun oğullarından biri gəlib Allah adamının
həmin gün Bet-Eldə etdiyi bütün işlər barədə danışdı. Oğulları onun padşaha söylədiyi
sözləri də atalarına bildirdilər. 12 Ata onlara dedi: «O hansı yolla getdi?» Oğulları
Yəhudadan gələn Allah adamının hansı yolla getdiyini ona göstərdilər. 13 O öz oğullarına
dedi: «Mənim üçün eşşəyi palanlayın». Eşşəyi onun üçün palanladılar və o, eşşəyin üstünə
minib 14 Allah adamının dalınca getdi. Onu palıd ağacının altında oturmuş halda tapdı
və ona dedi: «Yəhudadan gələn Allah adamı sənsənmi?» O da «mənəm» dedi. 15 Sonra
qoca peyğəmbər ona dedi: «Mənimlə birgə evə gedib nahar edək». 16 O dedi: «Səninlə
qayıdıb evinə getmərəm, bu yerdə səninlə çörək yeyib su içmərəm. 17 Çünki Rəbbin sözü
ilə mənə deyildi: "Orada çörək yeyib su içmə və getdiyin yolla geri qayıtma"». 18 Qoca
peyğəmbər ona dedi: «Mən də sənin kimi bir peyğəmbərəm. Bir mələk Rəbbin sözü ilə
mənə dedi: "Onu qaytarıb özünlə evinə gətir, çörək yeyib su içsin"». Ancaq bunu ona
yalandan söylədi. 19 Allah adamı onunla qayıtdı, onun evində çörək yeyib su içdi.
20 Onlar süfrə arxasında oturarkən onu yoldan qaytaran peyğəmbərə Rəbbin sözü nazil
oldu. 21 O, Yəhudadan gələn Allah adamına müraciətlə dedi: «Rəbb belə deyir: "Sən Rəbbin
sözünə qarşı getdin və Allahın Rəbbin sənə etdiyi əmrə əməl etmədin, 22 geri qayıdaraq
Onun sənə ‹çörək yeyib su içmə› dediyi yerdə çörək yeyib su içdin. Buna görə də cəsədin
atalarının qəbrinə girməyəcək"».
23 Yoldan qaytardığı peyğəmbər çörək yeyib su içdikdən sonra qoca peyğəmbər onun
üçün eşşəyi palanladı. 24 Allah adamı getdi, yolda ona bir şir rast gəldi və onu öldürdü.
Onun cəsədi yola sərilmişdi və eşşək onun yanında dayanmışdı, şir də cəsədin yanında
durmuşdu. 25 Adamlar onların yanından keçirdilər, yola sərilmiş cəsədi, cəsədin yanında
durmuş şiri gördülər və gəlib qoca peyğəmbərin yaşadığı şəhərdə söylədilər.
26 Onu yoldan qaytaran peyğəmbər bunu eşidib dedi: «O, Rəbbin sözünə qarşı gedən
Allah adamıdır. Rəbb də ona söylədiyi sözə görə onu şirə verdi və şir onu didib öldürdü».
27 O, oğullarına dedi: «Mənim üçün eşşəyi palanlayın». Onlar eşşəyi palanladılar. 28 O
gedib yola sərilmiş cəsədi tapdı. Eşşək və şir cəsədin yanında durmuşdu. Şir cəsədi
yeməmiş və eşşəyə toxunmamışdı. 29 Qoca peyğəmbər Allah adamının cəsədini götürüb

* 13:2 2Pad. 23:15-16

eşşəyin üstünə qoydu və yas tutub onu basdırmaq üçün öz şəhərinə geri gətirdi. 30 Onun
cəsədini özünün qəbrinə qoydu. «Ah, qardaşım!» deyib onun üçün yas tutdular. 31 Onu
basdırandan sonra qoca peyğəmbər oğullarına dedi: «Öləndə məni Allah adamının
basdırıldığı qəbirdə basdırın, sümüklərimi onun sümüklərinin yanına qoyun. 32 Çünki Bet-
Eldə olan qurbangaha və Samariya şəhərlərində olan səcdəgahların bütün ibadət evlərinə
müraciətlə deyilmiş Rəbbin sözü hökmən yerinə yetəcək».

Yarovam günahlarını davam etdirir

33 Bu işdən sonra da Yarovam öz pis yolundan dönmədi. Yenə də səcdəgahlara xalqın hər
təbəqəsindən olan kahinlər qoydu. O, səcdəgahların kahini olmaq istəyən hər kəsi təqdis
etdi. 34 Bu günah iş Yarovam nəslinin yer üzündən silinib atılmasına və məhv olmasına
səbəb oldu.

14

Yarovamın oğlunun ölümü

1 O vaxt Yarovamın oğlu Aviya xəstələndi. 2 Yarovam arvadına dedi: «Qalx öz qiyafəni
elə dəyiş ki, sənin Yarovamın arvadı olduğunu bilməsinlər. Şiloya get, peyğəmbər Axiya
oradadır. O mənim barəmdə demişdi ki, bu xalqın padşahı olacağam. 3 Əlinə on kömbə
çörək, qurabiyələr və bir küpə bal götürüb onun yanına get. Oğlana nə olacağını o sənə
bildirəcək».
4 Yarovamın arvadı belə də etdi: qalxıb Şiloya getdi və Axiyanın evinə gəldi. Axiya
artıq görə bilmirdi, çünki qocaldığı üçün gözləri zəifləmişdi. 5 Rəbb Axiyaya demişdi:
«Yarovamın arvadı oğlu barədə səndən soruşmağa gəlir, çünki oğlu xəstədir. O başqa bir
qiyafədədir. Sən ona belə-belə deyərsən».
6 Qadın qapıdan girəndə Axiya onun ayaq səslərini eşidib dedi: «Yarovamın arvadı,
içəri gəl! Sən nə üçün qiyafəni dəyişmisən? Mən sənə ağır xəbər söyləmək üçün
göndərilmişəm. 7 Get, Yarovama söylə ki, İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Mən səni
xalqın içindən yüksəldib xalqım İsrailin üzərində hökmran etdim. 8 Padşahlığı Davudun
nəslindən çəkib aldım və sənə verdim. Sən isə qulum Davud kimi olmadın. O, əmrlərimə
əməl edib gözümdə yalnız doğru olan işi görmək üçün bütün ürəyi ilə Mənə xidmət edirdi.
9 Səndən əvvəl olanların hamısından çox pislik etdin. Məni qəzəbləndirmək üçün gedib
özünə başqa allahlar, tökmə bütlər düzəltdin və Məni kənara atdın. 10* Bunun üçün Mən
Yarovamın nəsli üzərinə bəla gətirəcəyəm. İsraildə Yarovamın nəslindən divar isladan hər
kəsi – bütün kişiləri, istər kölə olsun, istər azad, kəsib atacağam və onları peyin yandırılan
kimi hamısı tükənənə qədər bütünlüklə yandırıb məhv edəcəyəm. 11 Yarovamdan şəhərdə
ölənləri köpəklər, çöldə ölənləri quşlar yeyəcək, çünki Rəbb belə söylədi". 12 Sən qalxıb
evinə get. Şəhərə ayaq basdığın vaxt oğlan öləcək. 13 Bütün İsraillilər yas tutub onu
basdıracaq. Amma Yarovam nəslindən yalnız o, qəbirə gedəcək, çünki İsrailin Allahı
Rəbb Yarovamın nəslindən yalnız onda yaxşı bir şey tapmışdır. 14 Rəbb Özü üçün İsrail
üzərində bir padşah qoyacaq, o da Yarovamın nəslini bu gün kəsib atacaq, hətta indi belə
olacaq. 15 Rəbb İsraili suda yellənən bir qamış kimi vuracaq və İsraillilər atalarına verdiyi
bu yaxşı torpaqdan çəkib çıxaracaq, onları Fərat çayının o tərəfinə səpələyəcək, çünki
özlərinə Aşera bütləri düzəldərək Rəbbi qəzəbləndirdilər. 16 Yarovamın etdiyi və İsraillilərə
etdirdiyi günahları ucbatından Rəbb İsraildən üz döndərəcək». 17 Yarovamın arvadı qalxıb
getdi və Tirsaya gəldi. Evin astanasına ayaq basdığı vaxt oğlan öldü. 18 Bütün İsraillilər
onu basdırıb yas tutdular. Beləcə Rəbbin Öz qulu peyğəmbər Axiya vasitəsilə söylədiyi
sözü yerinə yetdi.

Yarovamın ölümü

19 Yarovamın qalan işləri, necə döyüşdüyü və necə padşahlıq etdiyi barədə İsrail
padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. 20 Yarovam iyirmi iki il padşahlıq etdi.
O, ataları ilə uyudu və yerinə oğlu Nadav padşah oldu.

---

* 14:10 1Pad. 15:29

Yəhuda padşahı Rexavam
(2Saln. 11:5–12:15)

21 Süleyman oğlu Rexavam Yəhudada padşahlıq etdi. Rexavam padşah olan vaxt qırx bir
yaşında idi. O, Rəbbin Öz adını qoymaq üçün İsrailin bütün qəbilələrindən seçdiyi şəhərdə
– Yerusəlimdə on yeddi il padşahlıq etdi. Anası Ammonlu olub adı Naama idi.
22 Yəhudalılar Rəbbin gözündə pis olan işlər etdilər və atalarının etdiyi bütün günahlar-
dan da çox günah etməklə Rəbdə qısqanclıq oyatdılar. 23 * Onlar da hər yüksək təpə
üzərində və hər kölgəli ağac altında özləri üçün səcdəgahlar, sütunlar və Aşera bütləri
düzəltdilər. 24 * Ölkədə həm də məbəd fahişəliyi ilə məşğul olan kişilər var idi. Xalq İsrail
övladlarının önündən Rəbbin qovduğu millətlərin bütün iyrənc işlərinə görə davrandı.
25 * Rexavamın padşahlığının beşinci ilində Misir padşahı Sisaq Yerusəlimə hücum
etdi. 26 * O, Rəbbin məbədinin və padşah sarayının xəzinələrini götürdü. Hər şeyi aldı,
Süleymanın düzəltdiyi bütün qızıl qalxanları da götürdü. 27 Padşah Rexavam onların
yerinə tunc qalxanlar düzəltdi və bunları padşah sarayının qapısını qoruyan mühafizəçi
rəislərin əlinə verdi. 28 Hər dəfə padşah Rəbbin məbədinə gələndə mühafizəçilər onları
daşıyır və sonra mühafizəçilərin otağına geri gətirirdilər.
29 Rexavamın qalan işləri və onun etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının sal-
namələr kitabında yazılmışdır. 30 Rexavamla Yarovam arasında həmişə müharibə gedirdi.
31 Rexavam ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində, atalarının yanında basdırıldı. Anası
Ammonlu olub adı Naama idi. Onun yerinə oğlu Aviya * padşah oldu.

15

Yəhuda padşahı Aviya
(2Saln. 13:1–14:1)

1 Nevat oğlu Yarovamın padşahlığının on səkkizinci ilində Aviya Yəhuda üzərində
padşah oldu. 2 O, Yerusəlimdə üç il padşahlıq etdi. Anasının adı Avişalom qızı Maaka
idi. 3 Aviya atasının ondan qabaq etdiyi bütün günahları ilə getdi. Onun ürəyi babası
Davuddan fərqli olaraq Allahı Rəbbə sadiq deyildi. 4 * Ancaq Allahı Rəbb Davudun xatirinə
ona Yerusəlimdə bir çıraq verdi, özündən sonra oğlunu onun yerinə oturtdu və Yerusəlimi
möhkəmləndirdi. 5 * Çünki Xetli Uriya ilə olan işindən başqa, Davud Rəbbin gözündə doğru
olan işlər etdi və bütün ömrü boyu Onun əmr etdiyi heç bir şeydən kənara çıxmadı. 6 *
Aviyanın bütün ömrü boyu Rexavam və Yarovam arasında müharibə gedirdi.
7 Aviyanın qalan işləri və onun etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. Aviya ilə Yarovam arasında müharibə gedirdi. 8 Aviya ataları ilə
uyudu və onu Davudun şəhərində basdırdılar. Onun yerinə oğlu Asa padşah oldu.

Yəhuda padşahı Asa
(2Saln. 15:16–16:6)

9 İsrail padşahı Yarovamın padşahlığının iyirminci ilində Asa Yəhuda üzərində padşah
oldu. 10 O, Yerusəlimdə qırx bir il padşahlıq etdi. Nənəsinin adı Avişalom qızı Maaka idi.
11 Asa babası Davud kimi Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi. 12 * O, məbəd fahişəliyi ilə
məşğul olan kişiləri ölkədən qovdu və atalarının düzəltdiyi bütün bütləri aradan qaldırdı.
13 Nənəsi Maakanı da mələkəlikdən məhrum etdi, çünki o, Aşera üçün iyrənc bir büt
düzəltmişdi. Asa onun bütünü kəsib Qidron vadisində yandırdı. 14 Ancaq səcdəgahlar
aradan qaldırılmadı, lakin Asanın ürəyi bütün ömrü boyu Rəbbə sadiq idi.
15 O, atasının və özünün təqdis etdiyi əşyaları – qızılı, gümüşü və qabları Rəbbin
məbədinə gətirdi.

---

* 14:23 2Pad. 17:9-10 * 14:24 Qanun. 23:17 * 14:25 2Saln. 12:2-8 * 14:26 1Pad. 10:16-17; 2Saln. 9:15-16
* 14:31 Aviya – ibrani mətnində *Aviyam*. Bax: 2Saln. 12:16. * 15:4 1Pad. 11:36; 2Pad. 8:19; 2Saln. 21:7; zəb. 132:17 * 15:5 2Şam. 11:1-27 * 15:6 2Saln. 13:3-21 * 15:12 2Saln. 15:8-15

16 Asa ilə İsrail padşahı Baaşa arasında ömürləri boyu müharibə gedirdi. 17 İsrail padşahı
Baaşa Yəhudaya hücum etdi və Yəhuda padşahı Asanın yanına gəlib-getmək istəyənləri
buraxmamaq üçün Rama şəhərini tikdi. 18 Asa Rəbbin məbədinin və padşah sarayının
xəzinələrində qalan bütün qızıl-gümüşü götürüb əyanlarına verdi. Padşah Asa onları
Dəməşqdə yaşayan Aram padşahı Xezyon oğlu Tavrimmon oğlu Ben-Hadada bu xəbərlə
göndərdi: 19 «Sənin atanla mənim atam arasında saziş var idi, qoy bizim aramızda da
saziş olsun. Sənə qızıl-gümüş hədiyyə göndərirəm. Get İsrail padşahı Baaşa ilə olan
sazişini poz ki, torpağımdan geri çəkilsin». 20 Ben-Hadad padşah Asaya qulaq asdı və
qoşun başçılarını İsrail şəhərlərinin üstünə göndərdi. Onun qoşunları bütün Naftali
torpağına – İyona, Dana, Avel-Bet-Maakaya və bütün Kinneretə zərbə vurdu. 21 Baaşa
bunu eşitdikdə Ramanı tikməyi dayandırdı və Tirsada qaldı. 22 Padşah Asa istisna etmədən
bütün Yəhudalıları çağırdı və onlar Ramada Baaşanın tikməkdə olduğu yerlərin daşlarını
və dirəklərini daşıdılar. Bunlarla padşah Asa Binyamin torpağındakı Gevanı və Mispanı
tikdi.
23 Asanın bütün qalan işləri, onun bütün hünəri, etdiyi hər şey və tikdiyi şəhərlər
barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. Ancaq qocalanda onun
ayaqları xəstə oldu. 24 Asa ataları ilə uyudu və atası Davudun şəhərində, atalarının yanında
basdırıldı. Onun yerinə oğlu Yehoşafat padşah oldu.

İsrail padşahı Nadav

25 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının ikinci ilində Yarovam oğlu Nadav İsrail üzərində
padşah oldu və iki il padşahlıq etdi. 26 O, Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi, atasının yolu
və İsrailə etdirdiyi günahı ilə getdi.
27 İssakar qəbiləsindən Axiya oğlu Baaşa ona qəsd hazırladı və Filiştlilərə məxsus olan
Gibbetonda onu öldürdü. O zaman Nadav və bütün İsraillilər Gibbetonu mühasirəyə
almışdılar. 28 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının üçüncü ilində Baaşa Nadavı öldürdü
və onun yerinə padşah oldu. 29 * O, padşah olan kimi Yarovamın bütün nəslini qırdı,
Yarovamdan nəfəs çəkən hər kəsi məhv edənə qədər bir nəfəri sağ buraxmadı. Beləcə
Rəbbin Öz qulu Şilolu Axiya vasitəsilə söylədiyi söz yerinə yetdi. 30 İsrailin Allahı Rəbbi
qəzəbləndirərək Yarovamın özünün etdiyi və İsrailə etdirdiyi günahların ucbatından bu
iş oldu.
31 Nadavın qalan işləri və onun etdiyi hər şey barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 32 Asa ilə İsrail padşahı Baaşa arasında bütün ömürləri boyu
müharibə gedirdi.

İsrail padşahı Baaşa

33 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının üçüncü ilində Axiya oğlu Baaşa bütün İsrail
üzərində padşah oldu və Tirsada iyirmi dörd il padşahlıq etdi. 34 O, Rəbbin gözündə pis
olan işlər etdi, Yarovamın yolu və İsrailə etdirdiyi günahı ilə getdi.

16

1 Baaşaya qarşı Xanani oğlu Yehuya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Səni torpaqdan
yüksəldib xalqım İsrail üzərində hökmran etdim, sən isə Yarovamın yolu ilə gedib xalqım
İsrailə günah etdirərək Məni qəzəbləndirdin. 3 Buna görə də Baaşanı və onun nəslini Nevat
oğlu Yarovamın nəsli kimi yandırıb məhv edəcəyəm. 4 Baaşadan şəhərdə ölənləri köpəklər,
çöldə ölənləri quşlar yeyəcək».
5 Baaşanın qalan işləri, etdiyi hər şey və onun hünəri barədə İsrail padşahlarının
salnamələr kitabında yazılmışdır. 6 Baaşa ataları ilə uyudu və Tirsada basdırıldı. Onun
yerinə oğlu Ela padşah oldu.
7 Baaşa Rəbbin gözündə pis olan işlər edərək Yarovamın nəsli kimi əməlləri ilə Rəbbi
qəzəbləndirdi. O, Yarovamın nəslini də qırdı. Buna görə də peyğəmbər Xanani oğlu Yehu
vasitəsilə onun özünə və nəslinə qarşı Rəbbin sözü nazil oldu.

---

* 15:29 1Pad. 14:10

İsrail padşahı Ela

8 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının iyirmi altıncı ilində Baaşa oğlu Ela İsrail üzərində
padşah oldu və Tirsada iki il padşahlıq etdi.
9 Döyüş arabalarının yarısına başçılıq edən əyanı Zimri ona qəsd hazırladı. Ela Tirsada,
öz saray rəisi olan Arsanın evində içib sərxoş olarkən 10 Zimri içəri girdi, onu vurub öldürdü
və onun yerinə padşah oldu. Bu hadisə Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının iyirmi
yeddinci ilində oldu. 11 O, padşah olub taxtda oturan kimi Baaşanın bütün nəslini qırdı,
istər onun qohumlarından, istərsə də dostlarından divar isladan heç kəsi – bir kişini də sağ
buraxmadı. 12 Peyğəmbər Yehu vasitəsilə Baaşaya qarşı Rəbbin söylədiyi sözə görə Zimri
Baaşanın bütün nəslini məhv etdi. 13 Çünki Baaşa və oğlu Ela öz bütləri ilə etdikləri və
İsrailə etdirdikləri bütün günahlara görə İsrailin Allahı Rəbbi qəzəbləndirmişdilər.
14 Elanın qalan işləri və onun etdiyi hər şey barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır.

İsrail padşahı Zimri

15 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının iyirmi yeddinci ilində Zimri Tirsada yeddi gün
padşahlıq etdi. O vaxt xalq Filiştlilərə məxsus olan Gibbetona qarşı qurulmuş ordugahda
qalırdı. 16 Zimrinin padşaha qəsd hazırladığını və onu öldürdüyünü ordugahda olan xalq
eşitdi. O gün bütün İsraillilər ordu başçısı Omrini ordugahda İsrail üzərində padşah
etdilər. 17 Omri bütün İsraillilərlə birgə Gibbetondan gəlib Tirsanı mühasirəyə aldı. 18 Zimri
şəhərin alınacağını görəndə padşah sarayının qalasına girdi və padşah sarayını odladı,
özü də həlak oldu. 19 Ona görə ki günah edərək Rəbbin gözündə pis olan işlər etmişdi:
Yarovamın yolu və günahı ilə gedib İsrailə günah etdirmişdi. 20 Zimrinin qalan işləri və
onun hazırladığı qəsd barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır.
21 O vaxt İsrail xalqı iki hissəyə bölündü: xalqın yarısı Ginat oğlu Tivnini padşah etmək
üçün onun dalınca, yarısı isə Omrinin dalınca getdi. 22 Omrinin dalınca gedən xalq Ginat
oğlu Tivninin dalınca gedən xalqa üstün gəldi. Beləliklə, Tivni öldü və Omri padşah oldu.

İsrail padşahı Omri

23 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının otuz birinci ilində Omri İsrail üzərində padşah
oldu və on iki il padşahlıq etdi. Tirsada altı il padşahlıq etdi. 24 O, Samariya dağını
Samardan iki talant gümüşə satın aldı və dağın üstündə şəhər tikib, adını dağın sahibi
Samarın adına görə Samariya qoydu. 25 Omri Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi və özündən
əvvəl olanların hamısından çox pislik etdi. 26 O, Nevat oğlu Yarovamın yolu və onun İsrailə
etdirdiyi günahlarla gedib İsrailin Allahı Rəbbi öz bütləri ilə qəzəbləndirdi.
27 Omrinin etdiyi qalan işlər və göstərdiyi hünər barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 28 Omri ataları ilə uyudu və Samariyada basdırıldı. Onun yerinə oğlu
Axav padşah oldu.

İsrail padşahı Axav

29 Yəhuda padşahı Asanın padşahlığının otuz səkkizinci ilində Omri oğlu Axav İsrail
üzərində padşah oldu. O, Samariyada iyirmi iki il padşahlıq etdi. 30 Omri oğlu Axav
özündən əvvəl olanların hamısından çox Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 31 Nevat oğlu
Yarovamın günahları ilə getmək ona az gəlirdi, üstəlik Sidonluların padşahı Etbaalın qızı
İzeveli də arvad alıb Baala qulluq və səcdə etdi. 32 O, Samariyada tikdiyi Baal məbədində
Baal üçün qurbangah qurdu. 33 Aşera bütü də düzəltdi. Axav özündən əvvəl olan bütün
İsrail padşahlarından çox pislik edərək İsrailin Allahı Rəbbi qəzəbləndirdi.
34 * Onun dövründə Bet-Elli Xiel Yerixonu tikdi. Nun oğlu Yeşua vasitəsilə Rəbbin
söylədiyi sözə görə o, ilk oğlu Aviramın həyatı bahasına şəhərin bünövrəsini tikdi və kiçik
oğlu Sequvun həyatı bahasına qapılarını qoydu.

---

* 16:34 Yeşua 6:26

17

İlyasın quraqlıq barədə xəbərdarlığı

1 * Gilead sakinlərindən olan Tişbeli İlyas Axava dedi: «Önündə durduğum İsrailin
Allahı var olan Rəbbə and olsun ki, mənim bir sözüm olmayınca bu illərdə şeh və yağış
olmayacaq».
2 Ona Rəbbin bu sözü nazil oldu: 3 «Buradan get və şərqə tərəf yollan, İordan çayının
şərqində olan Kerit vadisində gizlən. 4 Orada vadidən su içəcəksən, səni yedirməyi də
qarğalara əmr etdim». 5 O, Rəbbin sözünə əməl etdi və İordan çayının şərqində olan
Kerit vadisinə gedib orada qaldı. 6 Qarğalar ona hər səhər-axşam çörək və ət gətirərdilər,
vadidən də su içərdi. 7 Bir müddət sonra vadi qurudu, çünki ölkədə yağış yağmırdı.

İlyas və Sarfatlı qadın

8 İlyasa Rəbbin bu sözü nazil oldu: 9 * «Qalx Sidonun Sarfat şəhərinə get və orada qal.
Orada bir dul qadına sənə yemək verməyi əmr etdim». 10 O qalxıb Sarfata getdi. Şəhərin
darvazasına çatanda bir dul qadının odun yığdığını gördü və onu çağırıb dedi: «Mənə bir
qabda azca su gətir, içim». 11 Qadın gətirməyə gedəndə onu çağırıb dedi: «Mənim üçün
əlinə bir tikə çörək də al». 12 Qadın dedi: «Allahın var olan Rəbbə and olsun ki, bişmiş
heç nəyim yoxdur, ancaq küpdə bir ovuc un və qabda bir az yağ var. Bax mən iki parça
odun yığıram və içəri girib özümlə oğlum üçün bunlardan yemək hazırlayacağam. Biz onu
yeyəcəyik və sonra öləcəyik». 13 İlyas ona dedi: «Qorxma, get söylədiyin kimi et. Amma
əvvəlcə mənim üçün ondan kiçik bir kökə düzəlt və mənə gətir, özünlə oğlun üçün sonra
hazırlayarsan. 14 Çünki İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: “Rəbb torpaq üzərinə yağış verəcəyi
günə qədər nə küpdə un tükənəcək, nə də qabda yağ qurtaracaq”». 15 Qadın gedib İlyasın
sözünə əməl etdi. Qadın və onun ailəsi İlyasla birgə uzun müddət ərzində yemək yedilər.
16 İlyas vasitəsilə Rəbbin söylədiyi sözə görə nə küpdə un tükəndi, nə də qabda yağ qurtardı.
17 Bundan sonra ev sahibi qadının oğlu xəstələndi, xəstəliyi də çox ağır oldu, belə ki onun
heç nəfəsi gəlmirdi. 18 Qadın İlyasa dedi: «Mən sənə nə etdim, ey Allah adamı? Günahımı
xatırlatmaq və oğlumu öldürmək üçün yanıma gəlmisən?» 19 İlyas ona dedi: «Oğlunu mənə
ver». Uşağı qadının qucağından götürüb özünün qaldığı yuxarı otağa çıxartdı və onu öz
yatağının üstünə uzandırdı. 20 O, Rəbbi çağırıb dedi: «Ey Allahım Rəbb, yanında qaldığım
dul qadının oğlunu öldürməklə onun başına bəla gətirirsən?» 21 Sonra uşağın üstünə üç
dəfə uzandı və Rəbbi çağırıb dedi: «Ey Allahım Rəbb, Sənə yalvarıram, qoy bu uşağın canı
özünə qayıtsın». 22 Rəbb İlyasın səsini eşitdi: uşağın canı özünə qayıtdı və o dirildi. 23 İlyas
uşağı götürüb yuxarı otaqdan evə düşürtdü və onu anasına verib dedi: «Bax oğlun sağdır».
24 Qadın İlyasa dedi: «İndi bildim ki, sən Allah adamısan və sənin ağzında Rəbbin sözü
haqdır».

18

İlyas və Avdiya

1 Uzun müddət sonra, quraqlığın üçüncü ilində İlyasa Rəbbin bu sözü nazil oldu: «Get,
Axava görün. Mən torpağın üzərinə yağış verəcəyəm». 2 İlyas Axava görünmək üçün
getdi. O vaxt Samariyada şiddətli aclıq idi. 3 Axav saray rəisi olan Avdiyanı çağırdı.
Avdiya Rəbdən çox qorxurdu. 4 İzevel Rəbbin peyğəmbərlərini qırıb öldürən zaman Avdiya
peyğəmbərlərdən yüz nəfəri aparıb onları əlli-əlli olaraq mağaralarda gizlətmiş, çörək və
su ilə təmin etmişdi. 5 Axav Avdiyaya dedi: «Ölkədə olan bütün su mənbələrinə və vadilərə
get. Bəlkə ot tapdıq, atları və qatırları salamat saxladıq, heyvanlar da tələf olmadı». 6 Onlar
ölkəni aralarında böldülər ki, hər tərəfi gəzib dolaşsınlar. Axav ayrıca, bir yolla, Avdiya
isə ayrıca, başqa bir yolla getdi.
7 Avdiya yolda ikən İlyas ona rast gəldi. O, İlyası tanıdı və üzüstə yerə döşənib dedi:
«Ağam İlyas, bu sənsənmi?» 8 İlyas dedi: «Mənəm. Get, ağana de ki, İlyas buradadır».

---

* 17:1 Yaq. 5:17 * 17:9 Luka 4:25-26

9 O dedi: «Nə günah etmişəm ki, mən qulunu öldürmək üçün Axavın əlinə verirsən?
10 Allahın var olan Rəbbə and olsun ki, ağamız səni axtarmağa adam göndərmədiyi bir
millət, bir padşahlıq qalmadı. Onlar "o burada yoxdur" dedikləri vaxt həmin padşahlığa
və millətə səni tapmadıqlarına and içdirdi. 11 Amma indi sən deyirsən: "Get, ağana de ki,
İlyas buradadır". 12 Sənin yanından getdiyim vaxt Rəbbin Ruhu səni bilmədiyim bir yerə
aparacaq. Mən də gedib Axava bildirəndə o səni tapmayacaq və məni öldürəcək. Ancaq bu
qulun cavanlığından bəri Rəbdən qorxur. 13 İzevel Rəbbin peyğəmbərlərini qırıb öldürən
zaman mənim etdiyim iş ağama bildirilmədimi? Mən onda Rəbbin peyğəmbərlərindən
yüz nəfəri əlli-əlli olaraq mağaralarda gizlətdim, onları çörək və su ilə təmin etdim.
14 İndi sən deyirsən: "Get, ağana de ki, İlyas buradadır". Axı o məni öldürər». 15 İlyas
dedi: «Önündə durduğum var olan Ordular Rəbbinə and olsun ki, bu gün hökmən ona
görünəcəyəm».

İlyas Karmel dağında

16 Avdiya Axavın yanına getdi və ona hər şeyi danışdı. Axav da İlyası qarşılamağa getdi.
17 Axav İlyası görəndə ona dedi: «Ey İsraili dərdə salan adam, bu sənsənmi?» 18 O cavab
verdi: «İsraili mən yox, sən və atanın evi dərdə saldınız. Siz Rəbbin əmrlərindən dönüb
Baal bütlərinə xidmət etdiniz. 19 İndi bütün İsrailliləri, İzevelin süfrəsində yemək yeyən
dörd yüz əlli Baal peyğəmbərini və dörd yüz Aşera peyğəmbərini Karmel dağına, yanıma
çağırtdır».
20 Axav bütün İsrail övladlarını və peyğəmbərləri Karmel dağına çağırtdırdı. 21 İlyas
bütün xalqın yanına gəlib dedi: «Nə vaxta qədər iki tərəfə əyiləcəksiniz? Əgər Rəbb
Allahdırsa, Ona xidmət edin, yox, Baal Allahdırsa, onda ona xidmət edin». Xalq onun
sözünə cavab vermədi. 22 Onda İlyas xalqa dedi: «Rəbbin peyğəmbərlərindən təkcə mən
qaldım, amma Baalın peyğəmbərləri dörd yüz əlli nəfərdir. 23 İndi qoy bizə iki buğa verilsin:
onlar özləri üçün bir buğa seçsinlər, onu doğrayıb odunların üstünə qoysunlar, ancaq od
vurmasınlar. Mən isə başqa buğanı hazırlayıb onu odunların üstünə qoyacağam, ancaq
od vurmayacağam. 24 Siz öz allahınızın adını çağırın, mən də Rəbbin adını çağıracağam;
hansı odla cavab verərsə, Allah odur». Bütün xalq cavab verib «qoy belə olsun» dedi.
25 İlyas Baal peyğəmbərlərinə dedi: «Bir buğanı özünüz üçün seçin və məndən əvvəl
onu hazırlayın, çünki siz çoxsunuz. Siz öz allahınızın adını çağırın, ancaq od vurmayın».
26 Onlar özlərinə verilən buğanı götürüb hazırladılar və səhərdən günortaya qədər «Ey
Baal, bizə cavab ver!» deyə Baalın adını çağırdılar, ancaq heç səs-soraq çıxmadı. Onlar
düzəltdikləri qurbangahın ətrafında gəzərək atılıb-düşdülər. 27 Günorta olanda İlyas onları
lağa qoyub dedi: «Onu uca səslə çağırın. O ki allahdır, bəlkə fikrə gedib yaxud bayıra
çıxıb ya da səfərdədir? Bəlkə də yatıb, oyatmaq lazımdır?» 28 Onlar uca səslə çağırdılar
və adətlərinə görə bədənlərindən qan axana qədər qılınc və nizələrlə özlərini yaraladılar.
29 Günorta keçincə, axşam qurbanı təqdim olunan vaxta qədər coşub dəlilik etdilər, ancaq
nə bir səs-soraq verən, nə də bir qulaq asan var idi.
30 İlyas bütün xalqa dedi: «Mənim yanıma gəlin». Bütün xalq onun yanına gəldi. O,
Rəbbin dağıdılmış qurbangahını bərpa etdi. 31 * İlyas Yaqub oğulları qəbilələrinin sayına
görə on iki daş götürdü, çünki Yaquba «sənin adın İsrail olacaq» deyə Rəbbin sözü nazil
olmuşdu. 32 İlyas daşlarla Rəbbin adına qurbangah tikdi. O, qurbangahın ətrafında iki sea
toxum tutacaq qədər bir xəndək düzəltdi. 33 Odunları düzdü, buğanı doğrayıb odunların
üzərinə qoydu və 34 dedi: «Dörd səhəng su gətirin, onu yandırma qurbanının və odunların
üstünə tökün». Sonra o dedi: «İkinci dəfə edin». Onlar ikinci dəfə etdilər. O dedi: «Üçüncü
dəfə edin». Onlar üçüncü dəfə etdilər. 35 Su qurbangahın ətrafına axdı və xəndək də su ilə
doldu.
36 Axşam qurbanı təqdim edilən vaxt peyğəmbər İlyas qabağa çıxıb dedi: «Ey İbrahimin,
İshaqın və İsrailin Allahı Rəbb! Qoy bu gün bilinsin ki, İsraildə Sən Allahsan və mən
Sənin qulunam, bütün bu işləri də Sənin sözünlə etdim. 37 Səsimi eşit, ya Rəbb, mənə

* 18:31 Yar. 32:28; 35:10

cavab ver. Qoy bu xalq bilsin ki, Sən Allahsan, ya Rəbb, onda onların ürəyini Özünə tərəf
döndərəcəksən».
38 O vaxt Rəbdən od düşdü, yandırma qurbanını, odunları, daşları, torpağı yandırıb-
yaxdı və xəndəkdə olan suyu uddu. 39 Bütün xalq bunu gördü və onlar üzüstə düşüb
dedilər: «Rəbb Allahdır! Rəbb Allahdır!» 40 İlyas onlara dedi: «Baal peyğəmbərlərini tutun,
onlardan bir nəfər də qaçıb qurtarmasın». Onları tutdular. İlyas onları Qişon vadisinə
endirib orada öldürdü.

Quraqlığın sonu

41 İlyas Axava dedi: «Get, yeyib-iç, çünki güclü yağış səsi gəlir». 42* Axav yeyib-içməyə
getdi. İlyas Karmel dağının təpəsinə çıxdı, yerə əyilib üzünü dizləri arasına qoydu. 43 Öz
nökərinə dedi: «İndi qalx və dəniz tərəfə diqqətlə bax». Nökər qalxdı və diqqətlə baxıb
«bir şey yoxdur» dedi. İlyas yeddi dəfə ona «yenə get» dedi. 44 Yeddinci dəfə gedəndə
nökər dedi: «Budur, dənizdən insan ovcu boyda kiçik bir bulud çıxır». İlyas dedi: «Gedib
Axava söylə: "Arabanı qoşub aşağı en ki, yağış səni ləngitməsin"». 45 Bu vaxt göylər qalın
buludlarla qaraldı, külək əsdi və güclü yağış yağmağa başladı. Axav arabaya minib İzreelə
getdi. 46 İlyasa Rəbbin gücü gəldi və o, belini qurşayıb Axavın önündə İzreelin girəcəyinə
qədər qaçdı.

19

*İlyasın t*əqibdən qaçması

1 Axav İlyasın etdiyi bütün işləri və onun necə bütün peyğəmbərləri qılıncla
öldürdüyünü İzevelə danışdı. 2 İzevel İlyasın yanına qasid göndərib dedi: «Sabah bu vaxt
mən səni onların gününə salmasam, qoy allahlar mənə beləsini və bundan betərini etsin».
3 İlyas bunu görüb canını qurtarmaq üçün Yəhudada olan Beer-Şevaya getdi. Nökərini
orada qoyub, 4 özü çöldə bir günlük yol getdi. Gəlib bir süpürgə ağacının altında oturdu və
canına ölüm diləyib dedi: «Bəsdir, ya Rəbb, indi mənim canımı al, çünki mən atalarımdan
yaxşı deyiləm». 5 O, süpürgə ağacının altında uzanıb yuxuya getdi. Bu zaman bir mələk ona
toxunub dedi: «Qalx yemək ye!» 6 İlyas baxıb gördü ki, başının kənarında isti daş üzərində
bişən bir kökə və bir bardaq su var. O yeyib-içdi və yenə yuxuya getdi. 7 Rəbbin mələyi
ikinci dəfə qayıtdı və ona toxunub dedi: «Qalx yemək ye, çünki çox uzun yol gedəcəksən».
8 O qalxdı və yeyib-içdi. Yeməyin gücü ilə qırx gün-qırx gecə Allahın dağı Xorevə qədər
getdi.

*R*əbbin İlyasa görünməsi

9 İlyas oradakı mağaraya girdi və burada gecələdi. Ona «İlyas, burada nə edirsən?»
deyə Rəbbin sözü nazil oldu. 10* O dedi: «Mən Ordular Allahı Rəbb üçün çox fədakarlıq
göstərdim. Çünki İsrail övladları Sənin əhdini unutdular, qurbangahlarını dağıtdılar və
peyğəmbərlərini qılıncla öldürdülər. Təkcə mən qaldım, onlar canımı almaq üçün məni
də axtarırlar». 11 O dedi: «Çıx, dağda Rəbbin önündə dur, çünki Rəbb buradan keçəcək».
Dağları yaran və Rəbbin önündə qayaları parçalayan böyük və güclü bir külək əsdi,
ancaq Rəbb küləkdə deyildi. Küləkdən sonra zəlzələ oldu, ancaq Rəbb zəlzələdə deyildi.
12 Zəlzələdən sonra od düşdü, ancaq Rəbb odda deyildi. Oddan sonra xəfif bir meh səsi
gəldi. 13 İlyas bunu eşidəndə üzünü cübbəsi ilə örtdü və çıxıb mağaranın ağzında dayandı.
Bir səs ona dedi: «İlyas, burada nə edirsən?» 14 O dedi: «Mən Ordular Allahı Rəbb üçün
çox fədakarlıq göstərdim. Çünki İsrail övladları Sənin əhdini unutdular, qurbangahlarını
dağıtdılar və peyğəmbərlərini qılıncla öldürdülər. Təkcə mən qaldım, onlar canımı almaq
üçün məni də axtarırlar».
15* * Rəbb ona dedi: «Qalx çöl yolu ilə Dəməşqə get. Oraya çatanda Xazaeli Aram
üzərində padşah olmaq üçün məsh et, 16 Nimşi oğlu Yehunu İsrail üzərində padşah olmaq

* 18:42 Yaq. 5:18 * 19:10 Rom. 11:3 * 19:15 2Pad. 8:7-13 * 19:15 2Pad. 9:6

üçün məsh et, Avel-Mexoladan olan Şafat oğlu Elişanı öz yerinə peyğəmbər olmaq üçün
məsh et. 17 Xazaelin qılıncından qurtaranı Yehu öldürəcək, Yehunun qılıncından qurtaranı
Elişa öldürəcək. 18 * Ancaq Mən İsraildə Baal qarşısında diz çökməmiş və dodaqları onu
öpməmiş hər kəsi – yeddi min adamı saxlamışam».

Elişanın peyğəmbərlik çağırışı

19 İlyas oranı tərk etdi və Şafat oğlu Elişanı tapdı. O, yer şumlayırdı, önündə on iki cüt
öküz var idi və özü on ikinci cüt öküzü sürürdü. İlyas Elişanın yanından keçəndə cübbəsini
onun üstünə atdı. 20 * Elişa öküzləri qoyub İlyasın dalınca qaçdı və dedi: «Qoy gedib ata-
anamı öpüm, sonra sənin dalınca gələrəm». İlyas ona dedi: «Geri qayıt, mən sənə nə
etdim?» 21 Elişa ondan ayrılıb geri qayıtdı. Öz bir cüt öküzünü götürüb onları qurban kəsdi.
Öküzləri kotanın taxtaları ilə bişirib ətlərini xalqa verdi və onlar yedilər. Sonra o qalxıb
İlyasın dalınca getdi və ona xidmət etdi.

20

Ben-Hadadın Samariyaya hücumu

1 Aram padşahı Ben-Hadad bütün ordusunu topladı. Onunla birgə otuz iki padşah,
atlar və döyüş arabaları var idi. Ben-Hadad gəlib Samariyanı mühasirəyə aldı və şəhərə
hücum etdi. 2 O, şəhərə, İsrail padşahı Axavın yanına qasidlər göndərib dedi: «Ben-Hadad
belə deyir: 3 "Sənin qızıl-gümüşün mənimdir, arvadlarının və oğullarının ən yaxşıları
da mənimdir"». 4 İsrail padşahı cavab verib dedi: «Ağam padşah, sənin söylədiyin kimi
özüm və hər nəyim var, sənindir». 5 Qasidlər yenə gəlib dedilər: «Ben-Hadad belə
söyləyir: "Hərçənd ki sənə ‹qızıl-gümüşünü, arvadlarını və oğullarını mənə ver› deyə
xəbər göndərdim, 6 ancaq sabah bu vaxt adamlarımı sənin yanına göndərəcəyəm. Evini və
əyanlarının evlərini axtaracaqlar və sənin xoşuna gələn hər şeyi götürüb gətirəcəklər"».
7 İsrail padşahı ölkənin bütün ağsaqqallarını çağırıb dedi: «Görün bu adam necə
pislik axtarır. Arvadlarımı, oğullarımı, qızıl-gümüşümü məndən tələb etdi, mən ondan
əsirgəmədim». 8 Bütün ağsaqqallar və xalq ona «qulaq asma və razı olma» dedilər. 9 O, Ben-
Hadadın qasidlərinə dedi: «Ağam padşaha deyin: "Bu qulundan əvvəlcə istədiyin hər şeyi
verərəm, ancaq bunu edə bilməyəcəyəm"». Qasidlər gedib onun sözünü çatdırdılar. 10 Ben-
Hadad ona xəbər göndərib dedi: «Əgər Samariya torpağı mənim dalımca gedən qoşunun
ovuclarını doldurmağa bəs edərsə, allahlar mənə beləsini və bundan betərini etsin».
11 İsrail padşahı cavab verib dedi: «Söyləyin, qurşanan adam soyunan kimi öyünməsin».
12 Bu sözü eşidəndə Ben-Hadad padşahlarla birgə çadırlarda şərab içirdi. O, əsgərlərinə
«Sıraya düzülün!» dedi. Onlar şəhərin qarşısında sıraya düzüldülər.

*Axavın Ben-Hadadı m*əğlub etməsi

13 Bu vaxt bir peyğəmbər İsrail padşahı Axavın yanına gəlib dedi: «Rəbb belə deyir: "Bu
böyük qoşunu görürsənmi? Bu gün onu sənə təslim edəcəyəm və biləcəksən ki, Rəbb
Mənəm"». 14 Axav dedi: «Kimin vasitəsilə?» O dedi: «Rəbb belə deyir: "Əyalət başçılarının
xidmətində olan igidlərin vasitəsilə bunu edəcəyəm"». Sonra Axav dedi: «Döyüşü kim
başlayacaq?» O cavab verdi: «Sən». 15 Sonra Axav əyalət başçılarının igidlərini sıraya
düzdü: onlar iki yüz otuz iki nəfər idi. Onlardan sonra orada olan xalqın hamısını – bütün
İsrail övladlarını sıraya düzdü: onlar yeddi min nəfər idi.
16 Onlar günorta oradan çıxdılar. Ben-Hadad və ona kömək edən otuz iki padşah
çadırlarda içib sərxoşluq edirdilər. 17 Əvvəl əyalət başçılarının igidləri çıxdılar. Ben-
Hadadın göndərdiyi casuslar ona «Samariyadan adamlar çıxır» deyə bildirdilər. 18 O dedi:
«Əgər sülh üçün çıxırlarsa, onları diri tutun, yox, döyüş üçün çıxırlarsa, yenə onları
diri tutun». 19 O vaxt bu adamlar – həm əyalət başçılarının igidləri, həm də onların
ardınca gələn qoşun artıq şəhərdən çıxmışdı. 20 Onlardan hər biri qarşısında duranı vurdu.
Aramlılar qaçdılar və İsraillilər onları təqib etdilər. Aram padşahı Ben-Hadad at üstündə

* 19:18 Rom. 11:4 * 19:20 Luka 9:61

süvariləri ilə birgə qaçıb qurtardı. [21] İsrail padşahı oradan çıxıb atlara və döyüş arabalarına
hücum etdi və Aramlıları böyük tələfata uğratdı.

Aramlıların ikinci hücumu

[22] Həmin peyğəmbər İsrail padşahının yanına gəlib ona dedi: «Get özünü möhkəmləndir,
gör ki, nə etməlisən. Çünki bahar gələndə Aram padşahı yenə sənin üstünə gələcək».
[23] Aram padşahının əyanları ona deyirdilər: «İsraillilərin Allahı təpələr Allahıdır, buna
görə də onlar bizə qalib gəldilər. Onlarla düzənlikdə vuruşaq, hökmən biz onlara qalib
gələcəyik. [24] Belə et: padşahların hər birini vəzifəsindən götür və onların yerinə valilər
təyin et. [25] Sən isə at yerinə at, araba yerinə araba qoyaraq itirdiyin ordu kimi özün üçün bir
ordu düzəlt ki, biz onlara qarşı düzənlikdə vuruşaq. Hökmən biz onlara qalib gələcəyik».
Ben-Hadad onların sözünə qulaq asdı və belə etdi.
[26] Bahar gələndə Ben-Hadad Aramlıları topladı və İsraillilərlə vuruşmaq üçün Afeqə
doğru getdi. [27] İsrail övladları da toplaşdılar, azuqə hazırladılar və onların qarşısına
getdilər. İsrail övladları onların önündə iki kiçik sürü kimi ordugah qurdular, Aramlılar
isə hər tərəfi tutmuşdular. [28] Allah adamı İsrail padşahının yanına gəlib dedi: «Rəbb
belə deyir: "Aramlılar ‹Rəbb təpələr Allahıdır, düzənliklər Allahı deyil› deyirlər. Buna
görə də Mən bu böyük qoşunu bütünlüklə sənə təslim edəcəyəm və biləcəksiniz ki, Rəbb
Mənəm"». [29] Onlar bir-birlərinin qarşısında yeddi gün ordugahda qaldılar. Yeddinci gün
döyüş başlandı. İsrail övladları bir gündə Aramlıların piyada qoşunundan yüz min nəfəri
qırdılar. [30] Onların qalanları Afeqə – şəhərin içinə qaçdılar. Şəhərin divarı qalan iyirmi
yeddi min nəfərin üstünə yıxıldı. Ben-Hadad şəhərə qaçıb bir iç otağa girdi.
[31] Əyanları ona dedilər: «Biz eşitmişik ki, İsrail padşahları mərhəmətli padşahlardır.
Gəlin bellərimizə çul, başlarımıza ip sarıyaq və İsrail padşahının yanına gedək. Bəlkə o səni
sağ buraxar». [32] Onlar bellərinə çul, başlarına ip bağladılar və gəlib İsrail padşahına dedilər:
«Qulun Ben-Hadad "yalvarıram, məni sağ burax" deyir». İsrail padşahı dedi: «O hələ
sağdır? O ki mənim qardaşımdır». [33] Bu adamlar bir əlamət gözləyirdilər, padşahın sözünü
yaxşı əlamət sayıb cəld dedilər: «Bəli, Ben-Hadad sənin qardaşındır». O dedi: «Gedin, onu
gətirin». Ben-Hadad onun yanına gəldi və o, Ben-Hadadı öz döyüş arabasına mindirdi.
[34] Ben-Hadad ona dedi: «Mənim atamın sənin atandan aldığı şəhərləri geri qaytarıram.
Atamın Samariyada düzəltdiyi kimi sən də Dəməşqdə özün üçün bazarlar düzəldərsən».
İsrail padşahı dedi: «Mənimlə saziş bağlayandan sonra səni buraxacağam». Ben-Hadadla
saziş bağladı və onu buraxdı.

İsrail padşahı və peyğəmbər

[35] Peyğəmbərlərdən olan bir nəfər Rəbbin sözü ilə öz yoldaşına dedi: «Məni vur». O
adam onu vurmaq istəmədi. [36] Onda peyğəmbər o adama dedi: «İndi ki sən Rəbbin sözünə
qulaq asmadın, mənim yanımdan gedəndə bir şir səni öldürəcək». Peyğəmbərin yanından
gedəndə bir şir ona rast gəlib onu öldürdü. [37] Peyğəmbər başqa bir adam tapıb ona dedi:
«Məni vur». O adam peyğəmbəri vurub yaraladı. [38] Peyğəmbər getdi və gözlərini örtərək
qiyafəsini dəyişib padşahın yolu üstündə dayandı. [39] Padşah keçəndə onu səsləyib dedi:
«Bu qulun döyüşün ortasına girmişdi. Bu zaman bir adam kənara çəkildi və mənim
yanıma bir nəfər gətirib dedi: "Bu adamı qoru. Əgər aradan çıxsa, əvəzində ya canını
verəcəksən ya da bir talant gümüş". [40] Bu qulun orada-burada çalışarkən o, yanımdan
qaçdı». İsrail padşahı bu adama dedi: «Hökmün elə də olmalıdır, özün qərar vermisən».
[41] O cəld gözlərindən örtüyü götürdü. İsrail padşahı onun peyğəmbərlərdən biri olduğunu
gördü. [42] O, İsrail padşahına dedi: «Rəbb belə deyir: "Mənim lənətlədiyim adamı sən əldən
buraxdın. Buna görə də onun yerinə sən öləcəksən və onun xalqının başına gələcək işlər
sənin xalqının başına gələcək"». [43] İsrail padşahı qaşqabaqlı və dilxor halda Samariyada
olan evinə gəldi.

21

Navotun bağı

[1] İzreeldə, Samariya padşahı Axavın sarayının yanında İzreelli Navotun bir üzüm bağı
var idi. [2] Bir müddət sonra Axav Navota dedi: «Üzüm bağını mənə ver ki, oranı özüm
üçün bostan edim, çünki evimə yaxındır. Mən onun əvəzinə sənə daha yaxşı bağ verərəm
ya da istəsən, onun dəyərini sənə pulla ödəyərəm». [3] Navot Axava dedi: «Qoy atalarımın
mirasını sənə verməyi Rəbb məndən uzaq etsin!» [4] Axav evinə qaşqabaqlı və dilxor halda
qayıtdı, çünki İzreelli Navot ona «atalarımın mirasını sənə vermərəm» demişdi. O, yatağı
üzərinə uzanıb üzünü çevirdi və yemək yemədi.
[5] Arvadı İzevel yanına gəlib ona dedi: «Niyə qanın qaradır, heç yemək də yemirsən?»
[6] O dedi: «Mən İzreelli Navota "üzüm bağını pulla mənə sat ya da istəsən, onun əvəzində
sənə başqa üzüm bağı verərəm" söylədim, o isə dedi: "Üzüm bağımı sənə vermərəm"».
[7] Arvadı İzevel ona dedi: «İndi İsrail üzərində padşahlıq edən sənsən ya yox? Qalx yemək
ye, ürəyini sıxma. İzreelli Navotun üzüm bağını mən sənə verərəm».
[8] O, Axavın adından məktublar yazdı və onları Axavın möhürü ilə möhürlədi. Navotun
şəhərində onunla birgə yaşayan ağsaqqallara və əyanlara məktublar göndərdi. [9] İzevel
məktublarda belə yazdı:

«Oruc elan edin və Navotu xalqın arasında yuxarı başda əyləşdirin. [10] İki nəfər
yaramaz adamı onun qarşısında oturdun və onlar şahidlik edərək desinlər: "Sən Allahı
və padşahı lənətlədin". Sonra onu bayıra çıxarın və ölənə qədər daşqalaq edin».

[11] Navotun yaşadığı şəhərin adamları – orada yaşayan ağsaqqallar və əyanlar İzevelin
onlara göndərdiyi məktublarda yazdığı kimi etdilər. [12] Onlar oruc elan etdilər və Navotu
xalqın arasında yuxarı başda əyləşdirdilər. [13] İki nəfər yaramaz adam gəlib onun qarşısında
oturdu. Onlar xalqın önündə Navota qarşı «Navot Allahı və padşahı lənətlədi» deyə
şahidlik etdilər. Sonra onu şəhərin kənarına çıxartdılar və daşqalaq edib öldürdülər.
[14] Onlar İzevelə xəbər göndərib dedilər: «Navot daşqalaq olunaraq öldü».
[15] İzevel Navotun daşqalaq olunaraq öldüyünü eşidəndə Axava dedi: «Qalx İzreelli
Navotun sənə pulla vermək istəmədiyi üzüm bağını özünə mülk götür, çünki Navot sağ
deyil, ölüb». [16] Axav İzreelli Navotun öldüyünü eşidəndə onun üzüm bağını özünə mülk
götürmək üçün oraya yollandı.

*Axavın n*əsli barədə İlyasın peyğəmbərliyi

[17] Tişbeli İlyasa Rəbbin bu sözü nazil oldu: [18] «Qalx Samariyada İsrailə padşahlıq edən
Axavı qarşılamağa get. O, Navotun üzüm bağındadır. Axav onu mülk etmək üçün
oraya yollandı. [19] Sən ona söylə ki, Rəbb belə deyir: "Qatillik etdin, hələ özünə mülk də
götürürsən?" Sonra ona söylə ki, Rəbb belə deyir: "Navotun qanını köpəklərin yaladıqları
yerdə sənin də qanını köpəklər yalayacaq"».
[20] Axav İlyasa dedi: «Ey düşmənim, axır məni də tapdın». O dedi: «Bəli, səni də tapdım.
Sən Rəbbin gözündə pis olan işlər etməyə özünü təslim etdin. [21] "Budur, sənin üzərinə
bəla gətirəcəyəm, səni yandırıb məhv edəcəyəm. İsraildə Axavın nəslindən divar isladan
hər kəsi – bütün kişiləri, istər kölə olsun, istər azad, kəsib atacağam. [22] Mən sənin evini
Nevat oğlu Yarovamın evi kimi, Axiya oğlu Baaşanın evi kimi edəcəyəm. Çünki sən İsrailə
günah etdirərək Məni qəzəbləndirdin". [23]* Rəbb İzevel barədə dedi: "İzreel divarının
içərisində İzeveli köpəklər yeyəcək". [24] Axavın nəslindən şəhərdə öləni köpəklər, çöldə
öləni isə quşlar yeyəcək».
[25] Həqiqətən, Axav kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etməyə özünü təslim edən hələ
olmamışdı. Arvadı İzevel onu buna təhrik edirdi. [26] Axav İsrail övladlarının önündən
Rəbbin qovduğu Emorlular kimi bütlərə xidmət edərək çox iyrənc işlər etdi.
[27] Axav bu sözləri eşidəndə libasını cırıb əyninə çul geydi. O, oruc tutub çulda yatdı
və qüssəyə batdı. [28] Tişbeli İlyasa Rəbbin bu sözü nazil oldu: [29] «Gördünmü Axav Mənim
önümdə özünü necə aşağı tutdu? Önümdə özünü aşağı tutduğu üçün Mən bu bəlanı onun
dövründə göndərməyəcəyəm, oğlunun dövründə bu bəlanı onun evinə göndərəcəyəm».

---

* 21:23 2Pad. 9:36

22

Yehoşafat, Axav və peyğəmbər Mikeya
(2Saln. 18:2-27)

1 Üç il keçdi. Bu müddətdə Aramla İsrail arasında müharibə getmirdi. 2 Üçüncü ildə
Yəhuda padşahı Yehoşafat İsrail padşahının yanına gəldi. 3 İsrail padşahı əyanlarına dedi:
«Bilirsiniz ki, Ramot-Gilead bizimdir? Biz isə onu Aram padşahının əlindən almaq üçün
heç nə etmirik». 4 Sonra o, Yehoşafata dedi: «Sən mənimlə birgə vuruşmaq üçün Ramot-
Gileada gedirsənmi?» Yehoşafat İsrail padşahına dedi: «Məni özün kimi, xalqımı xalqın
kimi, atlarımı atların kimi hesab et».
5 Yehoşafat yenə İsrail padşahına dedi: «Əvvəlcə görək Rəbbin sözü nədir?» 6 İsrail
padşahı dörd yüzə qədər peyğəmbəri topladı və onlara dedi: «Vuruşmaq üçün Ramot-
Gileada gedim ya getməyim?» Onlar dedilər: «Get, Xudavənd onu padşaha təslim edəcək».
7 Yehoşafat dedi: «Burada olanlardan başqa, Rəbbin bir peyğəmbəri yoxdur ki, ondan
soruşaq?» 8 İsrail padşahı Yehoşafata dedi: «Rəbdən soruşmaq üçün bir nəfər də var:
İmla oğlu Mikeya. Ancaq mənim ondan zəhləm gedir, çünki yaxşılığıma deyil, pisliyimə
peyğəmbərlik edir». Yehoşafat dedi: «Qoy padşah belə söyləməsin». 9 İsrail padşahı bir
saray xidmətçisini çağırıb dedi: «Tez İmla oğlu Mikeyanı buraya gətir». 10 İsrail padşahı və
Yəhuda padşahı Yehoşafat Samariya darvazalarının girəcəyindəki meydanda şahlıq libası
geymiş halda hər biri öz taxtında oturmuşdu və bütün peyğəmbərlər onların önündə
peyğəmbərlik edirdilər. 11 Kenaana oğlu Sidqiya özünə dəmir buynuzlar düzəldib dedi:
«Rəbb belə deyir: "Aramluları qırıb qurtarana qədər onları beləcə buynuzlayacaqsan"».
12 Bütün peyğəmbərlər də peyğəmbərlik edərək deyirdilər: «Ramot-Gileada get, qalib
gələcəksən, Rəbb onu padşaha təslim edəcək».
13 Mikeyanı çağırmaq üçün gedən qasid ona dedi: «İndi peyğəmbərlər padşaha bir
ağızdan xoş sözlər deyirlər. Sənin sözün də onlardan birinin sözü kimi olsun və
yaxşılığa danış». 14 Mikeya dedi: «Var olan Rəbbə and olsun ki, Rəbb mənə nə desə,
onu söyləyəcəyəm». 15 O, padşahın yanına gəldi və padşah ona dedi: «Mikeya, vuruşmaq
üçün Ramot-Gileada gedək, yoxsa getməyək?» Mikeya ona dedi: «Get, qalib gələcəksən,
Rəbb onu padşaha təslim edəcək». 16 Padşah ona dedi: «Səni neçə dəfə and içdirim ki,
mənə Rəbbin adı ilə həqiqətdən başqa bir şey söyləməyəcəksən?» 17* Mikeya dedi: «Mən
bütün İsrailliləri təpələr üstündə çobanı olmayan sürü kimi səpələnmiş gördüm. Rəbb
dedi: "Onların ağaları yoxdur. Qoy hər biri salamat öz evinə qayıtsın"». 18 İsrail padşahı
Yehoşafata dedi: «Sənə demədimmi o mənim yaxşılığıma deyil, pisliyimə peyğəmbərlik
edəcək?» 19 Mikeya dedi: «Onda Rəbbin sözünü eşit. Mən Rəbbi Öz taxtında oturmuş və
bütün göylər ordusunu Onun sağında və solunda durmuş gördüm. 20 Rəbb dedi: "Ramot-
Gileada gedib həlak olması üçün Axavı kim tovlayacaq?" Biri elə dedi, o biri belə. 21 Bir ruh
irəli çıxıb Rəbbin önündə dayandı və dedi: "Mən onu tovlayaram". Rəbb ona dedi: "Necə?"
22 O dedi: "Mən çıxıb bütün peyğəmbərlərin ağzında yalançı bir ruh olaram". Rəbb dedi:
"Sən onu tovlayacaqsan, bunu bacarırsan, get və belə et"». 23 Mikeya davam etdi: «İndi,
budur, Rəbb sənin bütün bu peyğəmbərlərinin ağzına yalançı bir ruh qoymuşdur. Beləcə
Rəbb sənin başına bəla gətirməyi qərara aldı».
24 Kenaana oğlu Sidqiya yaxınlaşdı və Mikeyanın yanağına vurub dedi: «Rəbbin Ruhu
səndə danışmaq üçün məndən sənə necə keçdi?» 25 Mikeya dedi: «Sən gizlənmək üçün iç
otağa girdiyin gün bunu biləcəksən». 26 İsrail padşahı dedi: «Mikeyanı götür, onu şəhər
rəisi Amonun və padşahın oğlu Yoaşın yanına göndər. 27 Onlara söylə ki, padşah belə
deyir: "Bu adamı zindana atın və mən salamat qayıdana qədər ona çox az çörək və su
verərək zülm edin"». 28 Mikeya dedi: «Əgər sən salamat qayıtsan, Rəbb mənim vasitəmlə
danışmamışdır». Sonra dedi: «Ey camaat, hamınız eşidin!»

Axavın ölümü
(2Saln. 18:28-34)

---

* 22:17 Say. 27:17; Yez. 34:5; Zək. 10:2; Mat. 9:36; Mark 6:34

[29] İsrail padşahı və Yəhuda padşahı Yehoşafat Ramot-Gileada getdilər. [30] İsrail padşahı
Yehoşafata dedi: «Mən qiyafəmi dəyişib döyüşə girəcəyəm, ancaq sən öz şahlıq libasını
gey». İsrail padşahı qiyafəsini dəyişib döyüşə girdi. [31] Aram padşahı öz döyüş arabalarının
otuz iki başçısına «nə kiçiklə, nə də böyüklə vuruşun, yalnız İsrail padşahı ilə döyüşə girin»
deyə əmr etmişdi. [32] Döyüş arabalarının başçıları Yehoşafatı görəndə dedilər: «Yəqin İsrail
padşahı budur». Dönüb onunla vuruşmağa getdilər. Onda Yehoşafat çığırdı. [33] Döyüş
arabalarının başçıları onun İsrail padşahı olmadığını görəndə ardınca getməyib geri
qayıtdılar. [34] Bir adam nişan almadan yay çəkib İsrail padşahını zirehlərin birləşdiyi yerdən
vurdu. Padşah arabaçısına dedi: «Döndər və məni döyüşdən çıxar, çünki yaralanmışam».
[35] O gün döyüş qızışdı. Padşah öz döyüş arabasında Aramlıların önündə söykənib dayandı.
Döyüş arabası onun yarasının qanına bulaşdı. Axşam o öldü. [36] Günəş batmaqda ikən
ordugahın içində «Hər kəs öz şəhərinə! Hər kəs öz ölkəsinə!» deyə car çəkildi.
[37] Beləcə padşah öldü və onu Samariyaya gətirib orada basdırdılar. [38] Arabanı Samariya
hovuzunun suyunda yudular. Rəbbin söylədiyi sözə görə köpəklər onun qanını yaladı. O
hovuzda fahişələr yuyunardı.
[39] Axavın qalan işləri və onun etdiyi hər şey, fil sümüyündən tikdiyi saray və tikdiyi
bütün şəhərlər barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. [40] Axav
ataları ilə uyudu və yerinə oğlu Axazya padşah oldu.

Yəhuda padşahı Yehoşafat
(2Saln. 20:31–21:1)

[41] İsrail padşahı Axavın padşahlığının dördüncü ilində Asa oğlu Yehoşafat Yəhuda
üzərində padşah oldu. [42] Yehoşafat padşah olduğu vaxt otuz beş yaşında idi. O, Yerusəlimdə
iyirmi beş il padşahlıq etdi. Anasının adı Şilxi qızı Azuva idi. [43] O, atası Asanın
yolu ilə getdi və Rəbbin gözündə doğru olan işlər edərək bunlardan kənara çıxmadı.
Ancaq səcdəgahlar aradan qaldırılmadı, xalq hələ səcdəgahlarda qurban gətirir və buxur
yandırırdı. [44] Yehoşafat İsrail padşahı ilə sülh içində yaşadı.
[45] Yehoşafatın qalan işləri, onun göstərdiyi hünər və necə döyüşdüyü barədə Yəhuda
padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. [46] O, atası Asanın qovmadığı məbəd
fahişəliyi ilə məşğul olan kişiləri ölkədən qovdu.
[47] Edomda padşah yox idi, bir canişin orada hökmranlıq edirdi. [48] Yehoşafat qızıl dalınca
Ofirə getmək üçün Tarşiş gəmiləri * düzəltdi. Ancaq gedə bilmədilər, çünki gəmilər Esyon-
Geverdə parçalandı. [49] Onda Axav oğlu Axazya Yehoşafata dedi: «Qoy gəmilərdə sənin
adamlarınla birgə mənim adamlarım da getsinlər». Ancaq Yehoşafat razı olmadı.
[50] Yehoşafat ataları ilə uyudu və atası Davudun şəhərində, ataların yanında basdırıldı.
Onun yerinə oğlu Yehoram padşah oldu.

İsrail padşahı Axazya

[51] Yəhuda padşahı Yehoşafatın padşahlığının on yeddinci ilində Axav oğlu Axazya
Samariyada İsrail üzərində padşah oldu. O, iki il İsrail üzərində padşahlıq etdi. [52] Axazya
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi, ata-anasının və İsrailə günah etdirmiş Nevat oğlu
Yarovamın yolu ilə getdi. [53] Axazya atasının etdiyi kimi Baala qulluq və səcdə edərək
İsrailin Allahı Rəbbi qəzəbləndirdi.

---

* 22:48 Tarşiş gəmiləri – yaxud ticarət gəmiləri.

İKİNCİ PADŞAHLAR
KİTABI
GİRİŞ

«2 Padşahlar» Kitabı Yəhuda və İsrail padşahlıqlarının tarixini davam etdirir.

Kitabdakı hadisələr miladdan əvvəl IX əsrin ortalarından 586-cı ildə Yəhuda padşahlığının süqutuna qədər olan dövrü əhatə edir. Kitabda həmçinin 722-ci ildə İsrail padşahlığının süqutu təsvir edilir.

Yəhuda və İsrail padşahları ilə xalqın Allaha sədaqətsizliyi üzündən millətin başına bu bəlalar gəlmişdi. Yerusəlimin dağıdılması və Yəhuda xalqının əksəriyyətinin sürgün edilməsi İsraillilərin tarixində ən mühüm hadisələrdən biridir.

«2 Padşahlar» Kitabında İlyasın ardıcılı olan Elişa Rəbb tərəfindən peyğəmbərliyə seçilir.

Kitabın məzmunu

1:1–17:41 Bölünmüş padşahlıq
- 1:1–8:15 Elişa peyğəmbər
- 8:16–17:4 Yəhuda və İsrail padşahları
- 17:5-41 Samariyanın süqutu

18:1–25:30 Yəhuda padşahlığı
- 18:1–21:26 Xizqiyadan Yoşiyaya qədər olan dövr
- 22:1–23:30 Yoşiyanın hökmranlıq etməsi
- 23:31–24:20 Yəhudanın axırıncı padşahları
- 25:1-30 Yerusəlimin süqutu

Rəbbin padşah Axazyanı cəzalandırması

1 İsrail padşahı Axavın ölümündən sonra Moav İsrailə qarşı üsyan qaldırdı.
2 Padşah Axazya Samariyada olan yuxarı otağındakı barmaqlığı olan pəncərədən yıxılıb
yaralandı. O, qasidlərinə «Gedin, Eqron allahı Baal-Zevuvdan* soruşun, bu yaram
sağalacaqmı?» deyib onları göndərdi. 3 Rəbbin mələyi Tişbeli İlyasa dedi: «Qalx Samariya
padşahının qasidlərini qarşılamaq üçün çıx və onlara de: “İsraildə Allah yoxdur ki, Eqron
allahı Baal-Zevuva müraciət etməyə gedirsiniz?” 4 Buna görə də Rəbb belə deyir: “Üstündə
uzandığın yataqdan qalxa bilməyəcəksən, çünki hökmən öləcəksən!”» İlyas getdi.
5 Qasidlər padşahın yanına qayıtdılar. Padşah onlara dedi: «Niyə geri qayıtdınız?»
6 Ona dedilər: «Bir adam bizi qarşılamağa çıxdı və bizə dedi: “Sizi göndərən padşahın
yanına qayıdıb ona söyləyin ki, Rəbb belə deyir: ‹İsraildə Allah yoxdur ki, Eqron allahı
Baal-Zevuva müraciət etmək üçün qasidlər göndərdin?› Buna görə də üstündə uzandığın
yataqdan qalxa bilməyəcəksən, çünki hökmən öləcəksən!”» 7 Padşah onlara dedi: «Sizi
qarşılamağa çıxan və sizə bu sözləri söyləyən adam nə qiyafədə idi?» 8 * Ona dedilər:
«Tüklü bir adam idi, belinə dəri qurşaq bağlamışdı». Padşah dedi: «O, Tişbeli İlyasdır».
9 Padşah bir əllibaşı ilə əlli adamını İlyasın yanına göndərdi. Əllibaşı onun yanına qalxdı.
İlyas təpənin başında oturmuşdu. Əllibaşı ona dedi: «Ey Allah adamı, padşah “aşağı düş”
deyir». 10 * İlyas əllibaşıya cavab verib dedi: «Əgər mən Allah adamıyamsa, göydən od
yağsın, səni və əlli adamını tələf etsin!» Onda göydən od yağdı, əllibaşı ilə əlli adamını
tələf etdi. 11 Padşah başqa bir əllibaşı ilə əlli adamını onun yanına göndərdi. Əllibaşı ona
dedi: «Ey Allah adamı, padşah belə deyir: “Tez aşağı düş”». 12 İlyas onlara cavab verib
dedi: «Əgər mən Allah adamıyamsa, göydən od yağsın, səni və əlli adamını tələf etsin!»
Onda göydən Allahın odu yağdı, əllibaşı ilə əlli adamını tələf etdi. 13 Padşah yenə üçüncü
bir əllibaşı ilə əlli adamını göndərdi. Üçüncü əllibaşı qalxıb gəldi, İlyasın qarşısında diz

---

* 1:2 Baal-Zevuv – ibrani dilində milçəklərin ağası mənasında olub İsraillilərin Baal-Zevul (yüksək yerin ağası) adlı bir Filişt bütünə verdikləri addır. * 1:8 Mat. 3:4; Mark 1:6 * 1:10 Luka 9:54

çökdü və ona yalvarıb dedi: «Ey Allah adamı, xahiş edirəm, mənim və bu əlli qulunun
canına yazığın gəlsin. 14 Göydən od yağıb əvvəl gələn iki əllibaşını və onların hərəsinin əlli
adamını tələf etdi. İndi mənim canıma yazığın gəlsin».
15 Rəbbin mələyi İlyasa dedi: «Onunla birgə aşağı düş, ondan qorxma». İlyas qalxıb
aşağı düşdü və əllibaşı ilə birgə padşahın yanına gəldi. 16 Ona dedi: «Rəbb belə deyir:
"İsraildə sözünü soruşmağa Allah yoxdur ki, Eqron allahı Baal-Zevuvdan soruşmaq üçün
qasidlər göndərdin? Buna görə də üstündə uzandığın yataqdan qalxa bilməyəcəksən,
çünki hökmən öləcəksən!"»
17 İlyasın söylədiyi Rəbbin sözünə görə Axazya öldü. Oğlu olmadığı üçün yerinə
Axavın oğlu Yehoram padşah oldu. Bu da Yəhuda padşahı Yehoşafat oğlu Yehoramın
padşahlığının ikinci ilində oldu. 18 Axazyanın qalan işləri İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır.

2

İlyasın göyə aparılması

1 Rəbb İlyası qasırğa ilə göyə qaldırmazdan əvvəl İlyas və Elişa Qilqaldan getdilər. 2 Onda
İlyas Elişaya dedi: «Burada qal, çünki Rəbb məni Bet-Elə göndərir». Elişa dedi: «Var olan
Rəbbə və sənin canına and olsun ki, səndən əl çəkmərəm». Onlar Bet-Elə getdilər. 3 Bet-
Eldə olan peyğəmbərlər Elişanın yanına gəlib ona dedilər: «Rəbbin bu gün sənin ağanı
başının üstündən götürəcəyini bilirsənmi?» O dedi: «Bəli, bilirəm, susun».
4 İlyas ona dedi: «Elişa, burada qal, çünki Rəbb məni Yerixoya göndərir». Elişa dedi: «Var
olan Rəbbə və sənin canına and olsun ki, səndən əl çəkmərəm». Onlar Yerixoya gəldilər.
5 Yerixoda olan peyğəmbərlər Elişanın yanına gəlib ona dedilər: «Bilirsənmi, Rəbb bu gün
ağanı sənin başın üstündən götürəcək?» O dedi: «Bəli, bilirəm, susun!»
6 İlyas ona dedi: «Burada qal, çünki Rəbb məni İordan çayının yanına göndərir». Elişa
dedi: «Var olan Rəbbə və sənin canına and olsun ki, səndən əl çəkmərəm». Onlar getdilər.
7 Peyğəmbərlərdən əlli adam gedib uzaqda onların qarşısında dayandı. Onlar da İordan
çayının yanında dayandılar. 8 İlyas cübbəsini götürdü və onu büküb suya vurdu. Su iki
yerə ayrıldı və onlar quru yerin üstündən keçdilər. 9* Onlar keçəndən sonra İlyas Elişaya
dedi: «Mən sənin yanından götürülməzdən əvvəl məndən bir şey istə, sənin üçün nə
edim?» Elişa dedi: «Qoy indi səndə olan ruh ikiqat artıq məndə olsun». 10 İlyas dedi: «Sən
çətin bir şey istədin. Əgər sənin yanından götürüldüyümü görsən, səninlə belə olacaq,
yoxsa bu olmayacaq». 11 Onlar danışa-danışa gedərkən qəflətən odlu bir araba və odlu
atlar göründü, onları bir-birindən ayırdı və İlyas qasırğa ilə göyə qaldırıldı. 12* Elişa bunu
görüb qışqırdı: «Atam, ey atam! İsrailin arabası və atlıları!» O, İlyası daha görməyəndə öz
paltarını götürdü və onu cırıb iki yerə böldü.
13 Sonra İlyasın əynindən düşən cübbəni götürüb geri döndü və İordan çayının sahilində
dayandı. 14 İlyasın əynindən düşən cübbəni götürüb suya vurdu və dedi: «İlyasın Allahı
Rəbb haradadır?» O da cübbəni suya vuranda su iki yerə ayrıldı. Elişa oradan keçdi.
15 Yerixoda olan peyğəmbərlər onu uzaqdan görüb dedilər: «İlyasın ruhunun gücü
Elişanın üstünə qondu». Onlar Elişanı qarşılamağa gələrək önündə yerə qədər təzim
etdilər. 16 Ona dedilər: «Bu qullarının yanında əlli igid var, qoy gedib ağanı axtarsınlar.
Bəlkə Rəbbin Ruhu onu qaldırıb dağların yaxud da dərələrin birinə atmışdır?» Elişa dedi:
«Göndərməyin». 17 Amma onlar o qədər inad etdilər ki, Elişa utanıb dedi: «Göndərin».
Əlli nəfər göndərdilər və onlar üç gün axtardılar, ancaq İlyası tapa bilmədilər. 18 Sonra
Yerixoda qalan Elişanın yanına qayıtdılar. Elişa onlara dedi: «Mən sizə demədim ki,
getməyin?»

*Elişanın suyu pak etm*əsi

---

* 2:9 Qanun. 21:17 * 2:12 2Pad. 13:14

19 Şəhərin adamları Elişaya dedilər: «Ağamın gördüyü kimi bu şəhərin yeri yaxşıdır,
ancaq suyu pisdir, torpağı bəhər vermir». 20 O dedi: «Mənə təzə bir qab gətirin və onun
içinə duz qoyun». Bunu ona gətirdilər. 21 O, bulağa çıxdı, duzu oraya atıb dedi: «Rəbb
belə deyir: "Bu suları pak edirəm, artıq onda ölüm və bəhərsizlik olmayacaq"». 22 Elişanın
söylədiyi sözə görə bu su indiyə qədər də pak qalır.

Elişanı lağa qoyan oğlanlar

23 Elişa oradan Bet-Elə qalxdı. O, yola düşəndə kiçik oğlanlar şəhərdən çıxdılar və onu
lağa qoyub dedilər: «Rədd ol, keçəl, rədd ol, keçəl!» 24 O arxaya dönüb oğlanları gördü və
onları Rəbbin adı ilə lənətlədi. Meşədən iki dişi ayı çıxıb onlardan qırx iki nəfəri parçaladı.
25 Elişa oradan Karmel dağına getdi, oradan da Samariyaya qayıtdı.

3

İsrail padşahı Yehoram

1 Yəhuda padşahı Yehoşafatın padşahlığının on səkkizinci ilində Axav oğlu Yehoram
Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və on iki il padşahlıq etdi. 2 O, Rəbbin gözündə pis
olan işlər etdi, ancaq atası və anası kimi deyildi, çünki atasının düzəltdiyi Baal sütununu
yox etdi. 3 Ancaq Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi günahlardan yapışdı, onlardan əl
çəkmədi.

Moavlıların üsyan qaldırması

4 Moav padşahı Meşanın sürüsü var idi. O, İsrail padşahına yüz min quzu və yüz min
qoçun yununu göndərərdi. 5 Axavın ölümündən sonra Moav padşahı İsrail padşahına qarşı
üsyan qaldırdı. 6 O vaxt padşah Yehoram Samariyadan çıxdı və bütün İsraillilər topladı.
7 O gedəndə Yəhuda padşahı Yehoşafata xəbər göndərib dedi: «Moav padşahı mənə qarşı
üsyan qaldırdı. Moavlılara qarşı vuruşmaq üçün mənimlə birgə gedərsənmi?» Yehoşafat
dedi: «Gedərəm, məni özün kimi, xalqımı xalqın kimi, atlarımı atların kimi hesab elə».
8 Yehoram dedi: «Hansı yolla çıxaq?» O dedi: «Edom çölünün yolu ilə». 9 İsrail padşahı,
Yəhuda padşahı və Edom padşahı gedib o yolu yeddi gün dolaşdılar. Əsgərlər və dallarınca
gələn heyvanlar üçün su yox idi. 10 İsrail padşahı dedi: «Ay aman! Rəbb bu üç padşahı
Moavlılara təslim etmək üçün bir yerə çağırıb». 11 Yehoşafat dedi: «Burada Rəbbin bir
peyğəmbəri yoxdur ki, onun vasitəsilə Rəbdən soruşaq?» İsrail padşahının əyanlarından
biri cavab verib dedi: «Şafat oğlu Elişa buradadır. O, İlyasın əlinə su tökərdi». 12 Padşah
Yehoşafat dedi: «Onda Rəbbin sözü var». Sonra İsrail padşahı, Edom padşahı və Yehoşafat
Elişanın yanına enib getdilər.

13 Elişa İsrail padşahına dedi: «Məndən sənə nə? Öz ata-ananın peyğəmbərlərinin yanına
get». İsrail padşahı ona dedi: «Yox! Bu üç padşahı Moavlılara təslim etmək üçün Rəbb bir
yerə çağırıb». 14 Elişa dedi: «Önündə durduğum var olan Ordular Rəbbinə and olsun ki,
Yəhuda padşahı Yehoşafata hörmət etməsəydim, sənin üzünə baxmazdım. 15 İndi mənim
yanıma çəng çalan bir adam gətirin». Gətirilən adam çəng çalarkən Rəbbin əli Elişanın
üzərinə gəldi. 16 O dedi: «Rəbb belə deyir: "Bu vadinin hər tərəfində xəndəklər qazın".
17 Çünki Rəbb belə deyir: "Siz külək və yağış görməyəcəksiniz, amma bu vadi su ilə dolacaq.
Siz, mal-qaranız və heyvanlarınız doyunca su içəcəksiniz". 18 Bu, Rəbbin gözündə çox asan
bir şeydir. O, Moavlıları da sizə təslim edəcək. 19 Bütün qalalı şəhərləri və seçmə şəhərləri
dağıdacaqsınız, hər yaxşı ağacı kəsəcəksiniz, bütün bulaqların gözünü tutacaqsınız və hər
yaxşı tarlanı daşlarla dolduracaqsınız». 20 Ertəsi gün səhər təqdim gətirilən zaman birdən
Edom yolundan su gəldi və torpaq su ilə doldu.

21 Bütün Moavlılar eşitdilər ki, padşahlar onlarla vuruşmağa gəlir. Silah qurşana bilən
hər kəsi və daha yaşlı adamları çağırdılar. Onlar sərhəddə dayandılar. 22 Moavlılar
ertəsi gün səhər tezdən duran zaman günəş çıxıb suların üzərinə şəfəq salmışdı. Onlar
qarşılarındakı suları qan kimi qırmızı gördülər. 23 O zaman dedilər: «Bu qandır, yəqin
padşahlar vuruşub bir-birlərini qırıblar. İndi, ey Moavlılar, qarət etməyə gedək!» 24 Onlar
İsrail ordugahına gəldilər. İsraillilər qalxıb Moavlıları qırdılar və Moavlılar onların

qabağından qaçmağa başladılar. İsraillilər qalxıb Moav torpağını viran etmək üçün
hücum etdilər. 25 Onlar şəhərləri dağıtdılar, hər yaxşı tarlanı daşlarla doldurdular, bütün
bulaqların gözünü tutdular və hər yaxşı ağacı kəsdilər. Yalnız Qir-Xaresetin daşları
yerində qaldı, ancaq sapandçılar onu da mühasirəyə alıb vurdular. 26 Moav padşahı
döyüşdə məğlub olduğunu görəndə özü ilə yeddi yüz nəfər əli qılınclı adam götürdü.
Onlar Edom padşahının qoşununu yarmaq istədilər, ancaq bunu edə bilmədilər. 27 Sonra
o, vəliəhd olan ilk oğlunu götürüb divarın üzərində yandırma qurbanı gətirdi. Onda
İsraillilərə qarşı böyük bir qəzəb oyandı, onlar da oranı tərk edib öz ölkələrinə qayıtdılar.

4

Elişanın yoxsul dul qadına kömək etməsi

1 Peyğəmbərlərdən olan bir adamın arvadı Elişaya fəryad edərək dedi: «Sənin qulun
ərim öldü! Bilirsən ki, o qulun Rəbdən qorxurdu. İndi isə bir borc sahibi iki oğlumu özünə
qul etmək üçün gəlmişdi». 2 Elişa ona dedi: «Sənin üçün nə edim? Mənə söylə görüm,
evində nəyin var?» Qadın dedi: «Bir qab yağdan başqa bu kənizinin evində heç nə yoxdur».
3 Elişa dedi: «Get bayırda bütün qonşularından özün üçün boş qablar istə, qoy çox olsun.
4 Sonra içəri gir, özünün və oğullarının dalınca qapını bağla, öz yağını bütün bu qablara
tök və onları doldurub bir tərəfə qoy».
5 Qadın onu tərk edib qapını özünün və oğullarının dalınca bağladı. Oğulları qabları
onun yanına gətirdilər, o da doldurdu. 6 Qablar dolanda o, oğullarından birinə dedi: «Mənə
bir qab da gətir». Oğlu ona dedi: «Daha qab qalmadı». Onda yağ kəsildi. 7 Qadın gəlib
bunları Allah adamına danışdı, o da dedi: «Get yağı satıb borcunu ödə. Qalanı ilə də
oğullarınla birgə dolanarsan».

Elişa və Şunemli varlı qadın

8 Bir gün Elişa Şunemdən keçirdi. Orada yaşayan varlı bir qadın Elişanı çörək yeməyə
dəvət etdi. Sonralar Elişa hər dəfə keçəndə çörək yemək üçün oraya gedərdi. 9 Qadın ərinə
dedi: «İndi bildim ki, həmişə yanımızdan keçən bu adam müqəddəs bir Allah adamıdır.
10 Gəl damda ona kiçik bir otaq düzəldək, oraya onun üçün yataq, süfrə, taxt, bir də çıraq
qoyaq ki, bizə gələndə orada qalsın».
11 Bir gün Elişa oraya gəldi və damdakı otağa çıxıb orada yatdı. 12 O, nökəri Gehaziyə
dedi: «Şunemli qadını çağır». O, qadını çağırdı və qadın onun qarşısında dayandı. 13 Elişa
nökərinə dedi: «İndi qadına söylə: "Bizim üçün bu qədər zəhmət çəkmisən. Mən sənin
üçün nə edə bilərəm? Sənin barəndə padşahla ya ordu başçısı ilə danışım?"» Gehazi bunu
söylədi. Qadın dedi: «Yox, lazım deyil, mən öz xalqımla birgə yaşayıram». 14 Elişa dedi:
«Elə isə onun üçün nə edə bilərəm?» Gehazi dedi: «Doğrusu, oğlu yoxdur, əri də qocadır».
15 Elişa dedi: «Qadını çağır». Gehazi qadını çağırdı və o gəlib qapıda durdu. 16 Elişa dedi:
«Bir ildən sonra bu fəsildə qucağında bir oğlun olacaq». Qadın dedi: «Yox, ey ağam Allah
adamı, kənizinə yalan söyləmə!» 17 Elişanın söylədiyi kimi qadın hamilə oldu və bir il sonra
həmin fəsildə bir oğlan doğdu.
18 Uşaq böyüdü. O, bir gün biçinçilərlə birgə işləyən atasının yanına getdi. 19 O, atasına
«Başım ağrıyır, başım!» dedi. Atası nökərə dedi: «Onu anasının yanına apar». 20 Nökər
onu götürüb anasının yanına gətirdi. O, günortaya qədər anasının dizləri üstündə qaldı
və sonra öldü. 21 Qadın yuxarı çıxıb uşağı Allah adamının yatağı üstünə uzandırdı, sonra
qapını dalınca örtüb çıxdı. 22 O, ərini çağırıb dedi: «Nökərlərindən biri ilə mənə bir eşşək
göndər. Tez Allah adamının yanına gedib-qayıdacağam». 23 Əri dedi: «Nə üçün bu gün
onun yanına gedirsən? Nə Təzə Ay mərasimi, nə də Şənbə günüdür». Qadın dedi: «Eybi
yox». 24 O, eşşəyi palanlayıb nökərinə dedi: «Sür və mən sənə deməyincə dayanma». 25 O
getdi və Karmel dağına, Allah adamının yanına gəldi.
Allah adamı qadını uzaqdan gördükdə nökəri Gehaziyə dedi: «Şunemli qadın buraya
gəlir. 26 İndi onun qabağına qaçıb soruş: "Necəsən, yaxşısanmı, ərin və oğlun yaxşıdırmı?"»
O gedib soruşdu. Qadın dedi: «Yaxşıyıq». 27 Qadın dağa çıxıb Allah adamının yanına

gəldi və onun ayaqlarına sarıldı. Gehazi onu geri itələmək üçün yaxınlaşdı, ancaq Allah
adamı dedi: «Onu burax, çünki ürəyi kədərlidir, ancaq Rəbb bunun səbəbini gizlətdi
və mənə bildirmədi». [28] Qadın dedi: «Mən ağamdan uşaq istədimmi? "Məni aldatma"
demədimmi?» [29] Elişa Gehaziyə dedi: «Belini qurşa və əsamı əlinə götürüb get. Əgər bir
adamla rastlaşsan, ona salam vermə və sənə salam verənin salamını alma. Get, əsamı
oğlanın üzünün üstünə qoy». [30] Oğlanın anası dedi: «Var olan Rəbbə və sənin canına and
olsun ki, səndən əl çəkmərəm». Elişa qalxıb onun dalınca getdi. [31] Gehazi onlardan qabaq
getdi və əsanı oğlanın üzünün üstünə qoydu, ancaq nə bir səs, nə də bir cavab oldu. Gehazi
Elişanı qarşılamaq üçün geri döndü və «oğlan dirilmədi» deyə ona bildirdi.
[32] Elişa evə girdi. Ölən oğlan onun yatağı üstündə uzanmışdı. [33] O içəri girib qapını
onların üzünə bağladı və Rəbbə dua etdi. [34] Sonra yatağa qalxıb uşağın üstünə əyildi. Ağzını
onun ağzının, gözlərini onun gözlərinin, ovuclarını onun ovuclarının üstünə qoydu.
Uşağın bədəni isindi. [35] Elişa yataqdan düşüb otaqda o tərəf-bu tərəfə gəzdi. Sonra yenə
yatağa qalxıb onun üstünə əyildi. Oğlan yeddi dəfə asqırıb gözlərini açdı. [36] Elişa Gehazini
çağırıb dedi: «Şunemli qadını çağır». O, qadını çağırdı. Qadın Elişanın yanına gələndə o
dedi: «Al oğlunu». [37] Qadın gəlib Elişanın ayaqlarına düşərək yerə qədər əyildi və oğlunu
götürüb getdi.

*Elişanın şorbanı pak etmə*si

[38] Elişa yenə Qilqala gəldi. Vilayətdə aclıq idi. Peyğəmbərlər onun önündə oturmuşdular.
O, nökərinə dedi: «Böyük qazanı ocağa qoy və peyğəmbərlər üçün şorba bişir». [39] Onlardan
biri ot yığmaq üçün çölə çıxdı. Bir çöl tənəyi tapıb ondan ətək dolusu yabanı balqabaq
yığdı və gətirib şorba qazanına doğradı. Bunun nə olduğunu bilməyərək [40] yemək üçün
adamlara verdilər. Şorba yeyənlər qışqırıb dedilər: «Qazandakı yeməkdən yesək, ölərik,
ey Allah adamı!» Heç kəs ondan yeyə bilmədi. [41] Elişa dedi: «Elə isə un gətirin». Sonra onu
qazana atıb dedi: «Adamlar üçün tök, yesinlər». Qazanda zərərli bir şey olmadı.

*Elişanın yüz adama çör*ək verməsi

[42] Baal-Şalişadan bir adam gəldi. O, Allah adamı üçün ilk nübardan bişirilən iyirmi
kömbə arpa çörəyi və təzə sünbülləri torbada gətirdi. Elişa dedi: «Adamlara ver, yesinlər».
[43] Onun qulluqçusu dedi: «Bunu yüz adamın qabağına necə qoyaq?» Elişa dedi: «Adamlara
ver, yesinlər. Çünki Rəbb belə deyir: "Yeyəcəklər, hələ artıq da qalacaq"». [44] Yeməyi
onların qabağına qoydular. Rəbbin dediyi kimi onlar yedilər və yemək artıq qaldı.

5

Naamanın cüzamdan şəfa tapması

[1] * Aram padşahının ordu başçısı Naaman ağasının yanında hörmət və etibar sahibi
idi, çünki Rəbb onun vasitəsilə Arama qurtuluş vermişdi. O, cəsur bir döyüşçü idi, ancaq
cüzamlı idi. [2] Aramlılar dəstələrlə çıxıb İsrail torpağından kiçik bir qızı əsir götürmüşdülər.
Bu qız Naamanın arvadının yanında qalırdı. [3] O, xanımına dedi: «Kaş ki ağam Samariyada
peyğəmbərin yanında olaydı. O zaman peyğəmbər onun cüzamına şəfa verərdi». [4] Naaman
gedib «İsrail torpağından olan qız belə-belə söylədi» deyə ağasına bildirdi. [5] Aram padşahı
dedi: «Get, mən İsrail padşahına bir məktub göndərərəm». Naaman özü ilə altı min şekel
qızıl, on talant gümüş və on dəst paltar götürüb getdi. [6] Məktubu da İsrail padşahına
gətirdi. Orada belə yazılmışdı:

«İndi bu məktubla bərabər qulum Naamanı da yanına göndərirəm ki, sən onun
cüzamına şəfa verəsən».

[7] İsrail padşahı məktubu oxuyanda paltarını cırıb dedi: «Məgər mən öldürüb-dirildən
Allaham? Niyə bu adam cüzamına şəfa vermək üçün mənim yanıma adam göndərir?
Baxarsınız, mənimlə dava etmək üçün bəhanə axtarır».
[8] Allah adamı Elişa İsrail padşahının öz paltarını cırdığını eşidəndə ona xəbər göndərib
dedi: «Nə üçün paltarını cırdın? Qoy indi o mənim yanıma gəlsin və bilsin ki, İsraildə bir

* 5:1 Luka 4:27

peyğəmbər var». [9] Naaman atları və döyüş arabası ilə gəldi və Elişanın evinin qapısında
dayandı. [10] Elişa onun yanına qasid göndərib dedi: «Get, İordan çayında yeddi dəfə
yuyun ki, bədənin sağalıb tər-təmiz olsun». [11] Ancaq Naaman acıqlanıb getdi və dedi:
«Mən güman edirdim ki, mütləq bayıra çıxıb yanıma gələcək, durub Allahı Rəbbin adını
çağıracaq və əlini cüzamlı yerin üzərində yelləyib şəfa verəcək. [12] Dəməşqin çayları Avana
və Parpar İsrailin bütün sularından daha yaxşı deyilmi? Onlarda yuyunub təmiz ola
bilməzdimmi?» O hirslə dönüb getdi.

[13] Naamanın adamları onun yanına gəlib dedilər: «Ey atamız, əgər peyğəmbər sənə
böyük bir şey əmr etsəydi, ona əməl etməzdinmi? O yalnız sənə "yuyun və təmiz ol"
deyir». [14] Bundan sonra Naaman Allah adamının sözünə görə İordan çayına enib yeddi
dəfə suya baş vurdu. Onun bədəni sağaldı və körpə bədəni kimi tər-təmiz oldu.

[15] Naaman bütün dəstəsi ilə yenə Allah adamının yanına gəldi və onun önündə dayanıb
dedi: «Bax indi bildim ki, İsraildən başqa, dünyanın heç bir yerində Allah yoxdur. Buyur
bu qulunun hədiyyəsini götür». [16] Lakin Elişa dedi: «Önündə durduğum var olan Rəbbə and
olsun ki, heç nə götürməyəcəyəm». Naaman götürməyi təkid etdi, ancaq Elişa istəmədi.
[17] Naaman dedi: «Əgər götürmürsənsə, onda qoy bu quluna buradan iki qatır yükü torpaq
verilsin. Çünki bu qulun artıq başqa allahlara deyil, yalnız Rəbbə yandırma qurbanları
və təqdimlər gətirəcək. [18] Ancaq Rəbb bu işi quluna bağışlasın: ağam padşah səcdə
etmək üçün Rimmon məbədinə girəndə mən onun sağında durmalıyam, onda Rimmon
məbədində mən də səcdə etməliyəm. Orada səcdə etdiyimi Rəbb quluna bağışlasın».
[19] Elişa ona dedi: «Sağ-salamat get». Naaman onun yanından çıxıb bir az yol getdi.

[20] Allah adamı Elişanın nökəri Gehazi dedi: «Ağam gətirdiyi şeyi bu Aramlı Naamandan
götürmək istəmədi. Var olan Rəbbə and olsun ki, onun dalınca qaçıb ondan nəsə
alacağam». [21] Gehazi Naamanın dalınca qaçdı. Naaman dalınca bir nəfərin gəldiyini
görəndə onu qarşılamaq üçün arabadan düşüb dedi: «Xeyir ola?» [22] Gehazi dedi: «Xeyirdir.
Ağam məni göndərdi ki, sənə deyim: "Elə indicə Efrayimin dağlıq bölgəsindən yanıma
peyğəmbərlərdən olan iki cavan oğlan gəldi. Xahiş edirəm, onlara bir talant gümüş və iki
dəst paltar ver"». [23] Naaman dedi: «Buyur iki talant götür». Ona təkid edərək iki talant
gümüşü iki torbaya qoyub bağladı və iki dəst paltarla birgə nökərlərindən ikisinə verdi.
Nökərlər Gehazinin qabağında gedib bunları daşıdılar. [24] Təpəyə çatanda Gehazi şeyləri
onların əlindən alıb evinə qoydu. Nökərləri geri göndərdi və onlar getdilər. [25] Sonra ağası
Elişanın yanına gedib önündə dayandı. Elişa ondan soruşdu: «Haradan gəlirsən, Gehazi?»
Gehazi dedi: «Bu qulun heç yerə getməyib». [26] Elişa ona dedi: «O adam səni qarşılamaq
üçün arabasından düşəndə ürəyim orada deyildimi? İndi gümüş götürmək, paltar, zeytun
və üzüm bağları, qoyun-keçi, mal-qara, qullar və kənizlər almaq vaxtıdırmı? [27] Buna görə
də Naamanın cüzamı əbədi olaraq sənə və sənin nəslinə yapışacaq». Gehazi qar kimi
cüzamlı olub onun hüzurundan çıxdı.

6

Baltanın su üzərinə çıxması

[1] Peyğəmbərlər Elişaya dedilər: «Bax indi sənin yanında qaldığımız yer bizə dardır. [2] Qoy
İordan çayının kənarına gedək, hərəmiz bir ağac kəsib gətirək və qalmaq üçün orada
özümüzə yer düzəldək». Elişa «gedin» dedi. [3] Onlardan biri dedi: «Xahiş edirəm, sən də
bu qullarınla gəl». Elişa «gələrəm» deyib [4] onlarla getdi. Onlar İordan çayının kənarına
gəldilər və ağac kəsməyə başladılar. [5] Onlardan biri ağac kəsərkən baltanın dəmiri suya
düşdü. O qışqırıb dedi: «Vay, ağam! Onu borc almışdım». [6] Allah adamı dedi: «Hara
düşdü?» O, Elişaya həmin yeri göstərdi. Elişa bir budaq kəsib oraya atdı və dəmir suyun
üzərinə çıxdı. [7] Elişa «onu qaldır» dedi. Həmin adam əlini uzadıb onu qaldırdı.

Elişanın Aram ordusunu əsir alması

[8] Aram padşahı İsrailə qarşı vuruşduğu zaman əyanları ilə məsləhətləşib dedi: «Filan
yerdə ordugah quracağam». [9] Allah adamı İsrail padşahına xəbər göndərib dedi: «O yerdən

keçmə, çünki Aramlılar oraya enirlər». 10 İsrail padşahı Allah adamının dediyi yerə xəbər
göndərdi. Beləcə padşah onun xəbərdarlıq etdiyi yerlərdə dəfələrlə özünü qorudu.
11 Aram padşahı bundan çox qəzəbləndi və əyanlarını çağırıb onlara dedi: «Mənə deyin
görək, bizimkilərdən İsrail padşahına tərəfdar olan kimdir?» 12 Əyanlardan biri dedi: «Heç
kim, ağam padşah. Bunları İsrail padşahına bildirən İsraildə olan peyğəmbər Elişadır. O
hətta yataq otağında söylədiyin sözləri ona çatdırır». 13 Padşah dedi: «Gedin görün, o
haradadır, mən onu bura gətirtdirəcəyəm». Padşaha «o, Dotandadır» deyə bildirdilər.
14 Padşah atlar, döyüş arabaları və çoxlu qoşun göndərdi və onlar gecə ikən gəlib şəhəri
əhatəyə aldılar.
15 Allah adamının qulluqçusu səhər tezdən durub bayıra çıxdı və şəhərin ətrafında
qoşunun, atların və döyüş arabalarının olduğunu gördü. O, Elişaya dedi: «Vay, ağam, nə
edəcəyik?» 16 O dedi: «Qorxma, çünki bizimlə olanlar onlarla olanlardan çoxdur». 17 Sonra
Elişa dua edib dedi: «Ya Rəbb, onun gözlərini aç ki, görsün». Rəbb nökərin gözlərini açdı
və o gördü ki, dağ odlu atlar və döyüş arabaları ilə doludur. Onlar Elişanı əhatəyə almışdı.
18 Qoşun ona tərəf enəndə Elişa Rəbbə dua edib dedi: «Bu adamları kor et». Elişanın sözünə
görə Rəbb onları kor etdi. 19 Elişa onlara dedi: «Yol bu deyil, şəhər də bu deyil. Ardımca
gəlin, sizi axtardığınız adamın yanına aparım». Elişa onları Samariyaya gətirdi.
20 Onlar Samariyaya girəndə Elişa dedi: «Ya Rəbb, onların gözlərini aç ki, görsünlər».
Rəbb onların gözlərini açdı və onlar gördülər ki, Samariyanın ortasındadırlar. 21 İsrail
padşahı onları görəndə Elişaya dedi: «Mənim atam, onları qırıb məhv edimmi?» 22 Elişa
dedi: «Yox, qırma. Məgər bu adamları sən qılıncın və ox-kamanınla əsir etmisən ki,
qırmağa haqqın olsun? Onların qabağına çörək və su qoy ki, yeyib-içsinlər və sonra öz
ağalarının yanına getsinlər». 23 O, Aramlılar üçün böyük bir ziyafət verdi və onlar yeyib-
içdilər. Sonra onları öz ağalarının yanına göndərdi. Aramlıların dəstələri bir daha İsrail
torpağına gəlmədi.

Samariyada aclıq

24 Bir müddət sonra Aram padşahı Ben-Hadad bütün ordusunu toplayıb çıxdı və
Samariyanı mühasirəyə aldı. 25 Samariyada böyük bir aclıq oldu. Çünki şəhəri o qədər
mühasirədə saxlamışdılar ki, bir eşşək başı səksən şekel gümüşə və bir kabın dörddə
biri qədər göyərçin peyini beş şekel gümüşə satılırdı. 26 Bir dəfə İsrail padşahı qala
divarının üstündən keçəndə bir qadın fəryad edib ona dedi: «Ağam padşah, kömək et!»
27 Padşah dedi: «Rəbb sənə kömək etməsə, mən sənə necə kömək edim? Xırmandan yoxsa
üzümsıxandan?» 28 Sonra padşah ona dedi: «Nə istəyirsən?» O dedi: «Bu qadın mənə
demişdi: "Sən öz oğlunu ver, bu gün yeyək, mənim oğlumu isə sabah yeyərik". 29* Oğlumu
bişirib yedik. Ertəsi gün ona dedim: "Öz oğlunu ver, yeyək". Ancaq o, oğlunu gizlətdi».
30 Padşah qadının sözlərini eşidəndə paltarını cırdı. O bu vaxt qala divarının üstündən
keçirdi və xalq gördü ki, onun əynində çul var. 31 Padşah dedi: «Əgər bu gün Şafat oğlu
Elişanın başı çiyni üstündə qalsa, Allah mənə beləsini və bundan betərini eləsin».
32 Elişa öz evində oturmuşdu, ağsaqqallar da onun yanında əyləşmişdi. Padşah hüzu-
rundan bir qasid göndərdi. Amma qasid yanına gəlməzdən qabaq Elişa ağsaqqallara dedi:
«Görürsünüzmü, bu qatil mənim boynumu vurmaq üçün adam göndərir! Baxın qasid
gələndə qapını bağlayın və onu içəri buraxmayın. Onun arxasınca ağasının da ayaq səsləri
gələcək!» 33 Elişa hələ danışarkən qasid onun yanına gəlib dedi: «Bax bu bəlanı göndərən
Rəbdir. Nə üçün daha Rəbdən kömək gözləyək?»

7

1 Elişa dedi: «Rəbbin sözünü eşidin, Rəbb belə deyir: "Sabah bu vaxt Samariya
darvazasında bir sea narın un bir şekelə və iki sea arpa bir şekelə satılacaq"». 2 Padşahın
sağında duran köməkçi Allah adamına cavab verib dedi: «Rəbb göylərdə pəncərələr açsa
da, bu iş ola bilməz». Allah adamı isə dedi: «Bax sən gözlərinlə bunu görəcəksən, ancaq
ondan yeməyəcəksən».

---

* 6:29 Qanun. 28:57

*Mühasir*ənin sonu

3 Şəhər darvazasının önündə dörd cüzamlı adam var idi. Onlar bir-birlərinə dedilər:
«Nə üçün biz ölənə qədər burada oturub qalmalıyıq? 4 Əgər şəhərə girsək, şəhərdə olan
aclıqdan öləcəyik, burada qalsaq, burada öləcəyik. Onda Aramlıların ordugahına gedib
təslim olaq. Əgər bizi sağ buraxsalar, sağ qalarıq, öldürsələr, ölərik». 5 Onlar Aramlıların
ordugahına getmək üçün axşam alaqaranlığında qalxıb onun kənarına gəldilər. Orada
heç kəs yox idi. 6 Rəbb Aramlıların ordusuna döyüş arabalarının gurultusunu, atların
tappıltısını və böyük ordunun səsini eşitdirmişdi. Onlar bir-birlərinə söyləmişdilər:
«İsrail padşahı Xet və Misir padşahlarını muzdla tutmuşdur ki, bizim üstümüzə gəlsinlər».
7 Onlar axşam alaqaranlığında qalxıb qaçmışdılar. Çadırlarını, atlarını, eşşəklərini – bütün
ordugahı olduğu kimi buraxıb getmişdilər. Beləcə canlarını qurtarmaq üçün qaçmışdılar.
8 Bu cüzamlılar ordugahın kənarına gəlib bir çadıra girdilər və yeyib-içdilər. Oradan
qızıl-gümüş, paltar götürüb getdilər və onları gizlətdilər. Sonra qayıdıb başqa bir çadıra
girdilər. Oradan da şeylər götürüb getdilər və onları da gizlətdilər.
9 Onlar bir-birlərinə dedilər: «Biz yaxşı eləmirik, bu gün müjdə günüdür, biz isə
susuruq. Səhər açılana qədər gözləməyə haqqımız yoxdur, indi gedək, saray adamlarına
bu xəbəri bildirək». 10 Onlar gəlib şəhərin qapıçılarını səslədilər və onlara bildirib dedilər:
«Aramlıların ordugahına getdik, orada heç kəs yox idi və insan səsi də gəlmirdi. Ancaq
bağlı atlar, bağlı eşşəklər və olduğu kimi qalan çadırlar var idi». 11 Qapıçılar da qışqırıb bu
xəbəri saray içərisində olan adamlara bildirdilər. 12 Padşah gecə ikən qalxıb əyanlarına
dedi: «Aramlıların bizə nə etmək istədiklərini indi sizə deyərəm: onlar bilirlər ki, biz
acıq, buna görə də ordugahdan çıxıb çöldə gizlənmişlər və "şəhərdən çıxanda onları diri
tutarıq və şəhərə girərik" deyə düşünürlər». 13 Əyanlardan biri cavab verib dedi: «Qoy bir
neçə adam şəhərdə qalmış atlardan beşini götürsün və onları göndərək, gedib görsünlər.
Onların da aqibəti qalan bütün İsrail camaatının aqibəti kimi olacaq, çünki bütün İsrail
camaatı həlak olacaq». 14 Onlar atlar qoşulmuş iki döyüş arabası götürdülər. Padşah «gedin
görün» deyib onları Aram ordusunun dalınca göndərdi. 15 Onlar Aramlıların dalınca
İordan çayına qədər getdilər. Bütün yol Aramlıların tələsik qaçdıqları vaxt atdıqları geyim
və əşyalarla dolu idi. Qasidlər geri qayıdıb padşaha bu xəbəri bildirdilər. 16 Xalq çıxıb
Aramlıların ordugahını qarət etdi. Rəbbin sözünə görə bir sea narın un bir şekelə və iki
sea arpa bir şekelə satıldı.
17 Padşah sağında duran köməkçini darvazanın ağzına qoymuşdu. Padşah Allah
adamının yanına enib gəldiyi zaman onun söylədiyi kimi xalq padşahın köməkçisini
darvazanın ağzında tapdaladı və o öldü. 18 Allah adamının padşaha söylədiyi kimi oldu. O
demişdi: «Sabah bu vaxt Samariya darvazasında iki sea arpa bir şekelə və bir sea narın
un bir şekelə satılacaq». 19 Padşahın köməkçisi də Allah adamına cavab verib demişdi:
«Rəbb göylərdə pəncərələr açsa da, bu iş ola bilməz». Allah adamı isə demişdi: «Bax sən
gözlərinlə bunu görəcəksən, ancaq ondan yeməyəcəksən». 20 Həmin şey də onun başına
gəldi: xalq onu darvazanın ağzında tapdaladı və o öldü.

8

Şunemli qadının qayıtması
(2Saln. 21:1-20)

1 * Elişa oğlunu diriltdiyi qadına demişdi: «Qalx öz ev adamlarınla birgə get və qala
biləcəyin yerdə qal. Çünki Rəbb qərar verdi ki, yeddi il ölkədə aclıq olacaq». 2 Qadın
Allah adamının sözünə əməl etmişdi və ev adamları ilə birgə gedib Filiştlilərin ölkəsində
yeddi il qalmışdı. 3 Bu müddətdən sonra qadın Filiştlilərin ölkəsindən qayıtdı. O, evini
və tarlasını istəmək üçün padşahın yanına getdi. 4 O vaxt padşah Allah adamının nökəri
Gehazi ilə danışaraq ona deyirdi: «Buyur Elişanın etdiyi bütün böyük işləri mənə danış».
5 O, Elişanın ölünü necə diriltdiyini padşaha danışdığı vaxt oğlu dirilən qadın da evini və
tarlasını istəmək üçün padşaha yalvarmağa başladı. Gehazi dedi: «Ağam padşah, o qadın

* 8:1 2Pad. 4:8-37

budur, Elişanın diriltdiyi oğlu da yanındadır». 6 Padşah qadından soruşanda o, padşaha
hər şeyi danışdı. Padşah ona bir saray xidmətçisi verib dedi: «Onun hər şeyini qaytar,
ölkəni tərk etdiyi gündən indiyə qədər tarlasının yetirdiyi bütün məhsulu ona ver».

Elişa və Aram padşahları

7 Elişa Dəməşqə gəldi. Aram padşahı Ben-Hadad xəstə idi. «Allah adamı buraya
gəlib» deyə ona bildirdilər. 8 Padşah Xazaelə dedi: «Bir hədiyyə götürüb Allah adamını
qarşılamağa get. "Bu xəstəlikdən sağalacağammı?" deyib onun vasitəsilə Rəbdən
soruş». 9 Xazael onu qarşılamağa getdi. Əlindəki hədiyyə ilə birgə Dəməşqin bütün
yaxşı şeylərindən qırx dəvə yükü hədiyyə götürüb gəldi və onun önündə durub dedi:
«Oğlun Aram padşahı Ben-Hadad "Bu xəstəlikdən sağalacağammı?" deyib məni sənin
yanına göndərdi». 10 Elişa ona dedi: «Get, ona "mütləq sağalacaqsan" söylə. Ancaq
Rəbb mənə göstərdi ki, o mütləq öləcək». 11 Allah adamı Xazaeli utandırana kimi gözünü
onun üzünə dikdi və sonra ağladı. 12 Xazael dedi: «Ağam nə üçün ağlayır?» O dedi:
«Ona görə ki İsraillilərə sənin edəcəyin pisliyi bilirəm: onların qalalarına od vuracaqsan,
cavanlarını qılıncla öldürəcəksən, uşaqlarını daşlara çırpacaqsan və hamilə qadınlarını
doğrayacaqsan». 13* Xazael dedi: «Bu köpək qulun kimdir ki, bu böyük işi etsin?» Elişa
dedi: «Rəbb mənə göstərdi ki, sən Aram üzərində padşah olacaqsan». 14 Xazael Elişanı tərk
edib ağasının yanına gəldi. Ağası ondan soruşdu: «Elişa sənə nə dedi?» O cavab verdi:
«Mənə dedi ki, sən mütləq sağalacaqsan». 15 Ertəsi gün Xazael bir örtük götürüb suya
batırdı, ağasının üzünün üstünə çəkdi və o boğulub öldü. Onun yerinə Xazael padşah oldu.

Yəhuda padşahı Yehoram

(2Saln. 21:1-20)

16 İsrail padşahı Axav oğlu Yehoramın padşahlığının beşinci ilində, Yehoşafat Yəhuda
padşahı olanda onun oğlu Yehoram da onunla birgə padşah oldu. 17 O, padşah olduğu
vaxt otuz iki yaşında idi və Yerusəlimdə səkkiz il padşahlıq etdi. 18 Axav nəslinin etdiyi
kimi o da İsrail padşahlarının yolu ilə getdi, çünki Axavın qızı onun arvadı idi. Yehoram
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 19* Ancaq Rəbb Öz qulu Davudun xatirinə Yəhudalıları
məhv etmək istəmədi, çünki Davuda və onun nəslinə əbədi olaraq bir çıraq verəcəyini vəd
etmişdi.
20* Onun dövründə Edomlular üsyan qaldırıb Yəhudanın əsarəti altından çıxdılar və
özlərinə bir padşah qoydular. 21 Yehoram bütün döyüş arabaları ilə birgə Sairə getdi. Gecə
ikən qalxıb onu hər tərəfdən əhatə edən Edomluları və araba rəislərini qırdı, lakin xalq
öz torpağına qaçdı. 22 Beləcə Edomlular üsyan qaldırdılar, bu günə qədər də Yəhudanın
əsarəti altında deyillər. Həmin vaxt Livnalılar da üsyan qaldırmışdılar.
23 Yehoramın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 24 Yehoram ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində, atalarının
yanında basdırıldı. Onun yerinə oğlu Axazya padşah oldu.

Yəhuda padşahı Axazya

(2Saln. 22:1-6)

25 İsrail padşahı Axav oğlu Yehoramın padşahlığının on ikinci ilində Yehoram oğlu
Axazya Yəhuda üzərində padşah oldu. 26 Axazya padşah olduğu vaxt iyirmi iki yaşında idi
və Yerusəlimdə bir il padşahlıq etdi. Anası İsrail padşahı Omrinin nəvəsi olub adı Atalya
idi. 27 Axazya da Axav nəslinin yolu ilə getdi və onlar kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər
etdi, çünki Axav nəslinin kürəkəni idi.
28 O, Aram padşahı Xazaelə qarşı vuruşmaq üçün Axav oğlu Yehoramla birgə Ramot-
Gileada getdi. Aramlılar Yehoramı yaraladılar. 29 Padşah Yehoram Ramot-Gileadda Aram
padşahı Xazaelə qarşı vuruşarkən Aramlıların ona vurduqları yaraları sağaltmaq üçün
İzreelə qayıtdı. Yəhuda padşahı Yehoram oğlu Axazya, Axav oğlu Yehoramı görmək üçün
İzreelə gəldi, çünki o, yaralı idi.

---

* 8:13 1Pad. 19:15 * 8:19 1Pad. 11:36; 15:4; 2Saln. 21:7; Zəb. 132:17 * 8:20 Yar. 27:40

9

İsrail padşahı Yehu

1 Peyğəmbər Elişa peyğəmbərlərdən birini çağırıb ona demişdi: «Belini qurşa və bu yağ
qabını əlinə alıb Ramot-Gileada get. 2 Oraya çatınca Nimşi oğlu Yehoşafat oğlu Yehunu
tap. Girib onu yoldaşlarının arasından çağır və içəri otağa apar. 3 Yağ qabını götür və yağı
onun başına töküb söylə: "Rəbb belə deyir: ‹Səni İsrail üzərində padşah olmaq üçün məsh
etdim›". Sonra qapını açıb qaç və orada durma».
4 Peyğəmbərin nökəri olan bu cavan oğlan Ramot-Gileada getdi. 5 Oraya gəlib gördü
ki, qoşun başçıları burada oturmuşlar. O dedi: «Ey rəis, sənə sözüm var». Yehu dedi:
«Aramızdan kimə?» Nökər dedi: «Ey rəis, sənə». 6* Yehu qalxıb içəri girdi. Nökər yağı
onun başına töküb dedi: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Səni Rəbbin xalqı olan İsrail
üzərində padşah olmaq üçün məsh etdim. 7 Ağan Axavın nəslini qırıb məhv edəcəksən.
Qullarım peyğəmbərlərin və Rəbbin bütün qullarının qanı üçün Mən İzeveldən qisasımı
alacağam. 8 Bütün Axav nəsli məhv olacaq: İsraildə Axavdan divar isladan hər kəsi – bütün
kişiləri, istər kölə olsun, istər azad, kəsib atacağam. 9 Axavın nəslini Nevat oğlu Yarovamın
və Axiya oğlu Baaşanın nəsilləri kimi edəcəyəm. 10* İzeveli isə İzreel tarlasında köpəklər
yeyəcək və onu basdıran olmayacaq"». Sonra o, qapını açıb qaçdı.
11 Yehu çıxıb ağasının adamlarının yanına gəldi. Onlardan biri Yehuya dedi: «Xeyir
ola? Bu dəli sənin yanına nə üçün gəlib?» Yehu onlara dedi: «Onun necə adam olduğunu
və nə deyəcəyini bilirsiniz». 12 Onlar dedilər: «Yalan deyirsən! Onun nə dediyini bizə
bildir». Yehu dedi: «Mənə söylədi ki, Rəbb belə deyir: "Səni İsrail üzərində padşah olmaq
üçün məsh etdim"». 13 Hamı tez qalxıb öz paltarını götürdü və onları pilləkənin üstünə –
Yehunun ayağı altına sərdi. Onlar şeypur çalıb «Yehu padşahdır!» dedilər.

Yehunun Yehoramı öldürməsi

14 Nimşi oğlu Yehoşafat oğlu Yehu Yehorama qəsd hazırladı. O vaxt Yehoram və onunla
birgə bütün İsraillilər Ramot-Gileadı Aram padşahı Xazaelin hücumundan qoruyurdular.
15* Ancaq padşah Yehoram Aram padşahı Xazaelə qarşı vuruşarkən Aramlıların ona
vurduqları yaraları sağaltmaq üçün İzreelə qayıtmışdı. Yehu dedi: «Əgər siz mənimlə
razısınızsa, qoy şəhəri heç kəs tərk etməsin ki, bu xəbər İzreelə gedib çatmasın». 16 Yehu
arabaya minib İzreelə getdi, çünki Yehoram orada yatırdı. Yəhuda padşahı Axazya
Yehoramı görmək üçün gəlmişdi.
17 İzreeldəki qüllə üzərində duran gözətçi Yehunun oraya yaxınlaşan qoşununu görüb
dedi: «Qoşun görürəm». Yehoram dedi: «Bir atlı götürüb onları qarşılamağa göndər ki,
soruşsun: "Xeyir ola?"» 18 Bir atlı Yehunu qarşılamağa getdi və ona dedi: «Padşah soruşur:
"Xeyir ola?"» Yehu dedi: «Xeyirdən sənə nə? Dön, dalımca gəl». Gözətçi dedi: «Qasid
onların yanına gəldi, ancaq geri qayıtmır». 19 İkinci atlını göndərdilər, o da Yehunun
yanına gəlib dedi: «Padşah soruşur: "Xeyir ola?"» Yehu dedi: «Xeyirdən sənə nə? Dön,
dalımca gəl». 20 Gözətçi dedi: «Qasid onların yanına gəldi, ancaq geri qayıtmır. Araba
sürməyi Nimşi oğlu Yehunun sürməyinə oxşayır, çünki o dəli kimi sürür».
21 Yehoram dedi: «Arabamı qoş». Onun arabasını qoşdular. İsrail padşahı Yehoram və
Yəhuda padşahı Axazya öz arabalarında Yehunu qarşılamağa çıxdılar və İzreelli Navotun
tarlasında onunla rastlaşdılar. 22 Yehoram Yehunu görəndə soruşdu: «Xeyir ola, Yehu?»
Yehu dedi: «Anan İzevelin xainlikləri və cadugərlikləri bu qədər çox olduğu halda necə
xeyir ola bilər?» 23 Yehoram arabasını döndərdi və Axazyaya «Xəyanət, ey Axazya!» deyib
qaçdı. 24 Yehu ox-kamanını çəkdi və Yehoramı kürəyindən vurdu. Ox onun ürəyindən
keçib çıxdı və o öz arabasına yıxıldı. 25 Yehu padşahın köməkçisi Bidqara dedi: «Onu
götürüb İzreelli Navotun tarlasına at. Yadına sal, mən sənlə birgə onun atası Axavın
dalınca gedərkən Rəbb ona qarşı belə söyləmişdi: 26* "Navotun və onun oğullarının qanı

* 9:6 1Pad. 19:16 * 9:10 1Pad. 21:23 * 9:15 2Saln. 22:6 * 9:26 1Pad. 21:19

dünən Mənim gözümün qabağına gəldi” bəyan edir Rəbb. “Səndən bu tarlada qisas
alacağam” bəyan edir Rəbb. İndi Rəbbin sözünə görə onu götürüb tarlaya at».

Yehunun Yəhuda padşahı Axazyanı öldürməsi

27 Yəhuda padşahı Axazya bunu gördükdə Bet-Haqqan yolu ilə qaçdı. Yehu onu təqib
edib dedi: «Onu da vurun». İvleam yanında olan Qur yoxuşunda onu arabada vurdular.
O, Megiddoya qaçıb orada öldü. 28 Adamları onu araba ilə Yerusəlimə gətirdilər və
Davudun şəhərində, atalarının yanında, öz qəbrində basdırdılar. 29 Axav oğlu Yehoramın
padşahlığının on birinci ilində Axazya Yəhuda üzərində padşah olmuşdu.

*Yehunun İzeveli öldürm*əsi

30 Yehu İzreelə gəldi. İzevel bunu eşitdi. O, gözlərinə sürmə çəkib başına bəzək vurdu
və pəncərədən boylanıb baxdı. 31 Yehu darvazadan girəndə İzevel dedi: «Xeyir ola, ey öz
ağasını öldürən Zimri?» 32 Yehu üzünü pəncərəyə doğru qaldırıb dedi: «Kim mənimlədir,
kim?» İki-üç saray xidmətçisi boylanıb ona baxdı. 33 Yehu dedi: «Onu aşağı atın». İzeveli
aşağı atdılar. Qanı divarın və atların üstünə sıçradı və atlar onun cəsədini tapdaladı.
34 Yehu içəri girərək yeyib-içdi və dedi: «Bu lənətə gəlmiş qadını götürüb basdırın, çünki
padşah qızıdır». 35 Onlar İzeveli basdırmaq üçün getdilər. Ancaq onun kəlləsindən,
ayaqlarından və ovuclarından başqa heç nə tapmadılar. 36* Geri qayıdıb Yehuya söylədilər.
O dedi: «Qulu Tişbeli İlyas vasitəsilə Rəbbin söylədiyi söz belədir: “İzreel tarlasında
İzevelin ətini köpəklər yeyəcək. 37 İzevelin cəsədi İzreel tarlasına tökülmüş peyin kimi
olacaq və heç kəs deyə bilməyəcək ki, bu, İzeveldir”».

10

*Yehunun şahzad*ələri öldürməsi

1 Samariyada Axavın nəslindən olan yetmiş nəfər şahzadə var idi. Yehu İzreel
başçılarına, ağsaqqallara və Axavın nəslindən olan uşaqların himayəçilərinə məktublar
yazıb Samariyaya göndərdi. O belə yazdı: 2 «Ağanızın şahzadələri sizin yanınızdadır, döyüş
arabalarınız və atlarınız, qalalı şəhəriniz və silahlarınız var. Bu məktub sizə çatanda
3 ağanızın şahzadələrindən ən yaxşısını, ən layiqlisini seçib onu atasının taxtında oturdun
və ağanızın nəsli üçün vuruşun».

4 Onlar çox qorxub dedilər: «İki padşah ona qarşı dayana bilmədi, biz necə
dayanacağıq?» 5 Saray rəisi, şəhər başçısı, ağsaqqallar və himayəçilər Yehuya xəbər
göndərib dedilər: «Biz sənin qullarınıq və bizə dediyin hər şeyi edərik, heç kəsi də padşah
etməyəcəyik. Sən nə istəyirsən, onu da et». 6 Yehu ikinci məktubunda onlara belə yazdı:
«Əgər siz mənimlə razı olub sözümə qulaq asırsınızsa, ağanızın şahzadələrinin başlarını
götürüb sabah bu vaxt İzreelə, yanıma gəlin». Yetmiş nəfər şahzadə onları tərbiyə edən
şəhərin böyük adamlarının yanında qalırdı. 7 Məktub onlara çatanda onlar yetmiş nəfər
şahzadəni tutub öldürdülər və başlarını səbətlərə qoyub İzreelə, Yehuya göndərdilər.
8 Qasid gəldi və ona bildirib dedi: «Şahzadələrin başlarını gətirdilər». Yehu dedi: «Onları
iki qalaq edib darvazanın girişində səhərə qədər qoyun». 9 Səhəri gün Yehu bayıra çıxdı və
qalxıb bütün xalqa dedi: «Sizin təqsiriniz yoxdur. Ağama mən qəsd hazırladım və onu mən
öldürdüm. Bəs bunların hamısını kim qırdı? 10 Onda bilin ki, Axavın nəslinə qarşı Rəbbin
söylədiyi sözlərdən heç biri hədər gedə bilməz. Rəbb Öz qulu İlyas vasitəsilə söylədiyi işi
etmişdir». 11* Yehu Axavın İzreeldəki sarayında olan adamlardan sağ qalanların hamısını
– onun bütün böyüklərini, yaxın adamlarını və kahinlərini qırdı, bir adamını da sağ
buraxmadı.

Yehu padşah Axazyanın qohumlarını öldürür

12 Yehu Samariyaya tərəf yola düşdü. Yolda çobanlara məxsus olan Bet-Eqeddən keçəndə
13 Yəhuda padşahı Axazyanın qohumlarına rast gəldi və onlara dedi: «Siz kimsiniz?» Onlar
dedilər: «Biz Axazyanın qohumlarıyıq. Padşahın və mələkənin övladlarını salamlamaq

---

* 9:36 1Pad. 21:23 * 10:11 Huşə 1:4

üçün gedirik». [14] Yehu dedi: «Bunları diri tutun». Onları diri tutdular və bu qırx iki nəfər
adamı Bet-Eqed quyusunun yanında öldürdülər. Yehu onlardan heç birini sağ buraxmadı.

Yehu Axavın Samariyada olan adamlarını öldürür

[15] Yehu oradan gedəndə onu qarşılamağa gələn Rekav oğlu Yehonadava rast gəldi və onu
salamlayıb dedi: «Sənin niyyətin mənim ürəyimcə olduğu kimi mənim də niyyətim sənin
ürəyincədirmi?» Yehonadav «bəli» dedi. Yehu dedi: «Elə isə əlini ver». O, əlini verdi və
Yehu onu öz arabasına qaldırdı. [16] Sonra dedi: «Mənimlə gəl və Rəbb üçün göstərdiyim
qeyrəti gör». Onu Yehunun arabasına mindirib apardılar. [17] Yehu Samariyaya gəldi və
Rəbbin İlyasa söylədiyi sözə görə Axavın Samariyada qalan bütün adamlarını tamamilə
qırıb məhv etdi.

Yehunun Baala səcdə edənləri öldürməsi

[18] Yehu bütün xalqı toplayıb onlara dedi: «Axav Baala az səcdə etdi, ancaq Yehu ona çox
səcdə edəcək. [19] İndi Baalın bütün peyğəmbərlərini, ona səcdə edənlərin hamısını, onun
bütün kahinlərini mənim yanıma çağırın, heç kəs qalmasın, çünki Baala böyük qurbanım
var. Kim gəlməsə, sağ qalmayacaq». Ancaq Yehu burada hiylə işlətdi ki, Baala səcdə
edənləri məhv etsin. [20] Yehu dedi: «Baal üçün təqdis olunmuş bir toplantı çağırın». Onlar
toplantı çağırdılar. [21] Yehu İsrailin hər tərəfinə xəbər göndərdi. Baala səcdə edənlərin
hamısı gəldi, gəlməyən bir nəfər də qalmadı. Onlar Baal məbədinə girdilər və Baal məbədi
ağzınacan adamla doldu. [22] Yehu paltarlara baxan adama dedi: «Baala səcdə edənlərin
hamısı üçün əba ver». Bu adam da onlar üçün əba verdi.

[23] Yehu Rekav oğlu Yehonadavla birgə Baal məbədinə girib Baala səcdə edənlərə dedi:
«Axtarıb baxın, burada Rəbbə səcdə edən bir nəfər sizinlə olmasın, yalnız Baala səcdə
edənlər olsun». [24] Onlar təqdimlər və yandırma qurbanları gətirmək üçün qabağa gəldilər.
Yehu bayırda səksən adam qoymuşdu və onlara demişdi: «Əlinizə verdiyim bu adamlardan
biri kimdən qaçıb qurtarsa, o adam əvəzində öz canını verəcək». [25] Yandırma qurbanları
gətirilməsi sona çatanda Yehu öz mühafizəçilərinə və rəislərinə dedi: «İçəri girib onları
qırın, heç kəs çıxa bilməsin». Mühafizəçilər və rəislər onları qılıncdan keçirib qırdılar
və meyitlərini bayıra atdılar. Sonra Baal məbədinin içəri otağına girdilər. [26] Oradan Baal
məbədinin büt olan sütununu çıxarıb yandırdılar. [27] Beləcə Baala qoyulan sütunu yıxdılar.
Baal məbədini də dağıdıb ayaqyolu etdilər, ora bu günə qədər də belədir.

[28] Beləliklə, Yehu İsraildən Baalın kökünü kəsdi. [29]* Ancaq Yehu Nevat oğlu Yarovamın
İsrailə etdirdiyi günahlardan, Bet-Eldə və Danda olan qızıl danalara səcdə etməkdən əl
çəkmədi. [30] Rəbb Yehuya dedi: «Sən gözümdə doğru olan işlər görməklə yaxşı elədin
və Mənim ürəyimdə olan hər şeyə görə Axavın adamları ilə rəftar etdin. Buna görə də
dördüncü nəslinə qədər sənin övladların İsrail taxtında oturacaq». [31] Ancaq Yehu bütün
qəlbi ilə İsrailin Allahı Rəbbin Qanunu ilə getmək istəmədi və Yarovamın İsrailə etdirdiyi
günahlardan əl çəkmədi.

Yehunun ölümü

[32] Rəbb o dövrdə İsrail torpağını kəsib kiçiltməyə başladı. Xazael bütün İsrail hü-
dudlarında onları məğlub etdi: [33] İordan çayının şərq tərəfindəki Qadlılara, Ruvenlilərə
və Menaşşelilərə məxsus olan bütün Gilead torpağını, Arnon vadisinin kənarında olan
Aroerdən Gileada və Başana qədər hər tərəfi zəbt etdi.

[34] Yehunun qalan işləri, etdiyi hər şey və onun bütün hünəri barədə İsrail padşahlarının
salnamələr kitabında yazılmışdır. [35] Yehu ataları ilə uyudu və onu Samariyada basdırdılar.
Onun yerinə oğlu Yehoaxaz padşah oldu. [36] Yehunun Samariyada İsrail üzərində padşahlıq
etdiyi müddət iyirmi səkkiz il idi.

11

Yəhuda mələkəsi Atalya
(2Saln. 22:10–23:15)

---

* 10:29 1Pad. 12:28-30

[1] Axazyanın anası Atalya oğlunun öldüyünü görəndə qalxıb bütün padşah nəslini məhv
etdi. [2] Ancaq padşah Yehoramın qızı, Axazyanın bacısı Yehoşeva öldürülən şahzadələr
arasından Axazyanın oğlu Yoaşı gizlincə apardı və onu dayəsi ilə birgə yataq otağında
yerləşdirdi. Beləcə Yoaşı Atalyadan gizlətdilər və o öldürülmədi. [3] O, altı il gizli olaraq
Rəbbin məbədində dayəsi ilə birgə qaldı. Atalya isə ölkə üzərində padşahlıq etdi.

[4] * Yeddinci ildə Yehoyada Karyalıların və mühafizəçilərin yüzbaşılarını çağırtdırdı,
onları öz yanına – Rəbbin məbədinin içərisinə gətirdi. Orada bu adamlarla əhd kəsib onları
and içdirdi və şahzadəni onlara göstərdi. [5] Sonra Yehoyada onlara əmr edib dedi: «Siz
belə edin: Şənbə günü növbə çəkənlərinizin üçdə biri sarayın keşiyini çəksin, [6] üçdə biri
Sur darvazasında dursun, üçdə biri isə mühafizəçilərin arxasındakı darvazada dayansın.
Beləcə sarayın keşiyini çəkin. [7] Sizin iki bölüyünüz – Şənbə günü növbə çəkməyənlərin
hamısı padşahın tərəfində olub Rəbbin məbədinin keşiyini çəksin. [8] Hər kəs silahı əlində
padşahı əhatəyə alsın, cərgələrinizə girən öldürülsün. Padşah girib-çıxdığı vaxt onunla
olun».

[9] Yüzbaşılar kahin Yehoyadanın əmr etdiyi hər şeyi etdilər: hər biri öz adamlarını, Şənbə
günü növbə çəkənləri və növbədə olmayanları götürüb kahin Yehoyadanın yanına gəldi.
[10] Kahin yüzbaşılara Rəbbin məbədində olan padşah Davudun nizələrini və qalxanlarını
verdi. [11] Mühafizəçilər məbədin sağ tərəfindən sol tərəfinə qədər qurbangahın və məbədin
yanında, padşahın ətrafında dayandılar. Hər kəsin silahı əlində idi. [12] Kahin şahzadəni irəli
çıxartdı və tacı başına qoyub şəhadətnaməni ona verdi. Onu padşah olmaq üçün məsh
etdilər və əl çalıb «Yaşasın padşah!» dedilər.

[13] Atalya mühafizəçilərin və xalqın səsini eşidəndə xalqın yanına, Rəbbin məbədinə
gəldi. [14] O baxıb gördü ki, padşah qaydaya görə sütunun yanında dayanmış, rəislər və
kərənay çalanlar da padşahın yanındadır. Bütün ölkə xalqı sevinərək kərənay çalırdı.
Atalya paltarını cırıb bağırdı: «Xəyanət! Xəyanət!» [15] Kahin Yehoyada qoşun üçün
cavabdeh olan yüzbaşılara əmr edib dedi: «Onu cərgələrin arasından çıxarın və dalınca
gələni qılıncla öldürün». Çünki kahin «qoy o, Rəbbin məbədində öldürülməsin» demişdi.
[16] * Atalyanı tutdular, onu atların girdiyi darvazadan saraya gətirdilər və orada öldürüldü.

[17] Yehoyada Rəbb ilə padşah və xalq arasında əhd kəsdi ki, onlar Rəbbin xalqı olsun. O,
padşahla xalq arasında da əhd kəsdi. [18] Bütün ölkə xalqı Baal məbədinə getdi. Onu dağıdıb
qurbangahlarını və bütlərini parça-parça etdilər, Baal kahini Mattanı qurbangahların
önündə öldürdülər. Kahin Rəbbin məbədinə gözətçilər qoydu. [19] O, yüzbaşıları, Karyalıları,
mühafizəçiləri, bütün ölkə xalqını özü ilə götürdü. Onlar padşahı Rəbbin məbədindən
düşürtdülər və mühafizəçilər darvazasının yolu ilə saraya gəldilər. Yoaş padşahların
taxtında oturdu. [20] Bütün ölkə xalqı sevindi və şəhər sakitləşdi. Çünki Atalyanı padşah
sarayında qılıncla öldürmüşdülər.

Yəhuda padşahı Yoaş
(2Saln. 24:1-27)

[21] Yoaş padşah olduğu vaxt yeddi yaşında idi.

12

[1] Yehunun padşahlığının yeddinci ilində Yoaş padşah oldu və Yerusəlimdə qırx il
padşahlıq etdi. Anası Beer-Şevadan olub adı Sivya idi. [2] Kahin Yehoyada Yoaşı öyrətdiyi
dövr ərzində Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi. [3] Ancaq səcdəgahlar aradan qaldırıl-
madı, xalq hələ səcdəgahlarda qurban gətirir və buxur yandırırdı.

[4] Yoaş kahinlərə dedi: «Müqəddəs şeylər kimi Rəbbin məbədinə gətirilən gümüşü,
siyahıyaalma zamanı toplanmış gümüşü, hər kəsin öz canı əvəzinə verdiyi gümüşü
və Rəbbin məbədinə gətirmək üçün hər kəsin ürəyi istədiyi qədər verdiyi gümüşün
hamısını [5] kahinlərin hər biri öz xəzinədarından götürsün və məbəddə harada uçuq bir
yer varsa, o uçuqları özləri təmir etsin». [6] Ancaq padşah Yoaşın padşahlığının iyirmi

* 11:4 Çıx. 30:11-16; Lev. 27:1-25 * 11:16 Lev. 7:7

üçüncü ilində kahinlər hələ məbədin uçuqlarını təmir etməmişdilər. 7 Padşah Yoaş kahin
Yehoyadanı və o biri kahinləri çağırıb onlara dedi: «Nə üçün siz məbədin uçuqlarını təmir
etmirsiniz? İndi daha xəzinədarlarınızdan özünüz üçün gümüş almayın, qoy bu gümüş
məbədin uçuqlarının təmiri üçün verilsin». 8 Kahinlər razı oldular ki, daha xalqdan gümüş
almasınlar və məbədin uçuqlarını da özləri təmir etməsinlər.
9 Kahin Yehoyada bir sandıq götürdü və onun qapağında dəlik açdı. Onu qurbangahın
yanına, Rəbbin məbədinə girən yerdə sağ tərəfə qoydu. Astana keşikçisi olan kahinlər
Rəbbin məbədinə gətirilən gümüşün hamısını oraya qoyardı. 10 Sandıqda çoxlu gümüş
olduğunu görəndə padşahın mirzəsi və baş kahin gələrək Rəbbin məbədində tapılan
gümüşü torbalara doldurub tərəzidə çəkirdilər. 11 Çəkilən gümüşü Rəbbin məbədinin işinə
nəzarət edən rəislərə verirdilər. Onlar da bunu Rəbbin məbədində işləyən dülgərlərə,
ustalara, 12 bənnalara, daşyonanlara, Rəbbin məbədinin uçuqlarını təmir etmək üçün
taxta və yonulmuş daşlar satın alan adamlara verir və məbədin bütün təmir işlərinə
xərcləyirdilər. 13 Ancaq Rəbbin məbədinə gətirilmiş gümüşdən məbəd üçün gümüş kasalar,
maqqaşlar, piyalələr, kərənaylar və qızıl yaxud gümüş qablar düzəldilmirdi. 14 * Çünki
gümüşü iş görənlərə verirdilər və onunla Rəbbin məbədini təmir edirdilər. 15 İş görənlərə
vermək üçün əllərinə gümüş verdikləri adamlardan hesabat istəmirdilər, çünki onlar
sədaqətlə çalışırdılar. 16 Təqsir təqdimlərinin və günah təqdimlərinin gümüşü Rəbbin
məbədinə gətirilmədi, çünki o, kahinlərin idi.
17 O vaxt Aram padşahı Xazael gəldi və Qata hücum edib oranı aldı. Sonra o, Yerusəlimə
hücum etməyə yönəldi. 18 Yəhuda padşahı Yoaş babaları olan Yəhuda padşahları
Yehoşafatın, Yehoramın və Axazyanın təqdis etdiyi bütün şeyləri, özünün təqdis etdiyi
şeyləri, Rəbbin məbədinin və sarayın xəzinələrində tapılan bütün qızılı götürüb Aram
padşahı Xazaelə göndərdi. O da Yerusəlimdən geri çəkildi.
19 Yoaşın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 20 Əyanları qalxıb ona qəsd hazırladılar və Sillaya enən yoldakı
Bet-Milloda Yoaşı vurdular. 21 Onu vuranlar əyanları Şimeat oğlu Yozakar və Şomer oğlu
Yehozavad idi. Yoaş ataları ilə uyudu və onu Davudun şəhərində, atalarının yanında
basdırdılar. Onun yerinə oğlu Amasya padşah oldu.

13

İsrail padşahı Yehoaxaz

1 Yəhuda padşahı Axazya oğlu Yoaşın padşahlığının iyirmi üçüncü ilində Yehunun oğlu
Yehoaxaz Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və on yeddi il padşahlıq etdi. 2 O, Rəbbin
gözündə pis olan işlər etdi və Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi günahların dalınca
getdi, onlardan əl çəkmədi.
3 İsrailə qarşı Rəbbin qəzəbi alovlandı və Yehoaxazın bütün ömrü boyu onları Aram
padşahı Xazaelin və Xazaelin oğlu Ben-Hadadın əlinə verdi. 4 Yehoaxaz Rəbbə üz tutub
yalvardı və Rəbb onu eşitdi, çünki İsraillilərin əzabını və Aram padşahının onlara necə
zülm etdiyini gördü. 5 Rəbb İsraillilərə bir xilaskar verdi və onlar Aramın əsarəti altından
çıxdılar. İsraillilər əvvəlki kimi öz torpaqlarında yaşadılar. 6 Ancaq onlar Yarovam nəslinin
İsrailə etdirdiyi günahlardan əl çəkmədilər və bu günahların dalınca getdilər, Aşera bütü
də Samariyada qalırdı. 7 Əlli süvaridən, on döyüş arabasından və on min piyadadan başqa,
Yehoaxazın daha qoşunu qalmadı, çünki Aram padşahı onları xırmanda toz kimi əzmişdi.
8 Yehoaxazın qalan işləri, etdiyi hər şey və onun hünəri barədə İsrail padşahlarının
salnamələr kitabında yazılmışdır. 9 Yehoaxaz ataları ilə uyudu və onu Samariyada
basdırdılar. Onun yerinə oğlu Yoaş padşah oldu.

İsrail padşahı Yoaş

10 Yəhuda padşahı Yoaşın padşahlığının otuz yeddinci ilində Yehoaxaz oğlu Yoaş
Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və on altı il padşahlıq etdi. 11 O, Rəbbin gözündə

* 12:14 2Pad. 2:12

pis olan işlər etdi, Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi bütün günahlardan əl çəkmədi
və bu günahların dalınca getdi.
12 Yoaşın qalan işləri, etdiyi hər şey və Yəhuda padşahı Amasya ilə döyüşdə göstərdiyi
hünər barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. 13 Yoaş ataları ilə
uyudu və onun taxtında Yarovam oturdu. Yoaş Samariyada İsrail padşahlarının yanında
basdırıldı.

Elişanın ölümü və Yoaşın qələbələri

14 Elişa ölümcül halda xəstələnmişdi. İsrail padşahı Yoaş ona baş çəkmək üçün yanına
gəldi və ağlayıb dedi: «Atam, ey atam! İsrailin arabası və atlıları!» 15 Elişa ona dedi: «Kaman
və oxlar götür». O, kaman və oxlar götürdü. 16 Elişa İsrail padşahına dedi: «Kamanı çək».
O, kamanı çəkdi. Elişa əllərini padşahın əlləri üstünə qoydu. 17 Sonra dedi: «Şərq tərəfdəki
pəncərəni aç». O açdı. Elişa «oxu at» dedi. O atdı. Elişa dedi: «Bu, Rəbbin qurtuluş oxu,
Arama qarşı qurtuluş oxudur! Sən Aramlıları Afeqdə axıra qədər qıracaqsan». 18 Sonra
dedi: «Oxları götür». O götürdü. Elişa İsrail padşahına dedi: «Yerə vur». O, üç dəfə vurub
dayandı. 19 Allah adamı ona qəzəblənib dedi: «Beş-altı dəfə vurmalı idin. Onda Aramlıları
axıra qədər qıra bilərdin, indi isə onları üç dəfə qıracaqsan».
20 Elişa öldü və onu basdırdılar. Moavlıların dəstələri hər bahar fəslində ölkəyə gələrdi.
21 Bir dəfə bir nəfəri basdırarkən adamlar bir dəstə gördülər və ölünü Elişanın qəbrinə
atdılar. Ölü düşüb Elişanın sümüklərinə toxunan kimi dirildi və ayaq üstə qalxdı.
22 Yehoaxazın bütün ömrü boyu Aram padşahı Xazael İsraillilərə zülm etdi. 23 Ancaq
Rəbb İbrahim, İshaq və Yaqubla etdiyi əhdindən ötrü lütf və mərhəmət göstərib onlara
tərəf üz tutdu, onları məhv etmək istəmədi və indiyə qədər Öz hüzurundan kənar etmədi.
24 Aram padşahı Xazael öldü və yerinə oğlu Ben-Hadad padşah oldu. 25 Yehoaxaz oğlu Yoaş
müharibədə atası Yehoaxazın əlindən alınan şəhərləri Xazaelin oğlu Ben-Hadadın əlindən
aldı. Yoaş Aramlıları üç dəfə qırıb İsrail şəhərlərini geri aldı.

14

Yəhuda padşahı Amasya

(2Saln. 25:1-24)

1 İsrail padşahı Yehoaxaz oğlu Yoaşın padşahlığının ikinci ilində Yəhuda padşahı Yoaşın
oğlu Amasya padşah oldu. 2 O, padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə
iyirmi doqquz il padşahlıq etdi. Anası Yerusəlimdən olub adı Yehoaddan idi. 3 Amasya
atası Yoaşın etdiyi kimi Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi, amma babası Davud kimi
deyildi. 4 Lakin səcdəgahlar aradan qaldırılmadı, xalq hələ səcdəgahlarda qurban gətirir
və buxur yandırırdı.
5 Padşahlıq əlində möhkəmlənəndə Amasya padşah olan atasını öldürmüş əyanları
öldürdü. 6* Ancaq Musanın Qanun kitabında yazıldığı kimi qatillərin oğullarını öldürmədi,
çünki Rəbb əmr edib demişdi: «Oğula görə ata, ataya görə oğul öldürülməsin, hər kəs
öz günahına görə ölməlidir». 7 O, on min nəfər Edomlunu Duz dərəsində qırıb Selanı
müharibə ilə aldı. Onun adını Yoqteel qoydu və bu günə qədər də belədir.
8 O vaxt Amasya İsrail padşahı Yehu oğlu Yehoaxaz oğlu Yoaşın yanına qasidlər göndərib
dedi: «Gəl, qarşılaşaq». 9 İsrail padşahı Yoaş Yəhuda padşahı Amasyaya cavab verib dedi:
«Livanda olan qanqal oradakı sidr ağacına xəbər göndərib "qızını oğluma arvad olmaq
üçün ver" dedi. Amma Livanda olan bir çöl heyvanı keçərək qanqalı tapdaladı. 10 Əlbəttə,
sən Edomluları qırdın və ürəyin qürurlandı. Bununla öyün və öz evində otur. Nə üçün sən
Yəhudalılarla birlikdə bəlaya düşmək üçün münaqişəyə atılırsan?»
11 Ancaq Amasya qulaq asmadı. İsrail padşahı Yoaş çıxıb Yəhuda padşahı Amasya
ilə Yəhudada olan Bet-Şemeşdə qarşılaşdı. 12 Yəhudalılar İsraillilərin önündə məğlub
oldular və hər kəs öz evinə qaçdı. 13 İsrail padşahı Yoaş Yəhuda padşahı Axazya oğlu
Yoaş oğlu Amasyanı Bet-Şemeşdə tutdu. Yoaş Yerusəlimə gəlib şəhər divarının Efrayim

---

* 14:6 Qanun. 24:16; 2Saln. 25:4; Yez. 18:20

darvazasından Künc darvazasına qədər dörd yüz qulacını uçurdu. [14] Rəbbin məbədində
və sarayın xəzinələrində tapılan bütün qızıl-gümüşü, bütün əşyaları apardı. Girov olaraq
tutduğu adamları da götürüb Samariyaya qayıtdı.
[15] Yoaşın qalan işləri, onun hünəri və Yəhuda padşahı Amasya ilə necə vuruşduğu
barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. [16] Yoaş ataları ilə uyudu və
Samariyada İsrail padşahlarının yanında basdırıldı. Onun yerinə oğlu Yarovam padşah
oldu.
[17] Yəhuda padşahı Yoaş oğlu Amasya İsrail padşahı Yehoaxaz oğlu Yoaşın ölümündən
sonra on beş il yaşadı.
[18] Amasyanın qalan işləri barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında
yazılmışdır. [19] Yerusəlimdə Amasyaya qəsd hazırladılar. O, Lakişə qaçdı. Lakişə onun
dalınca adamlar göndərib orada onu öldürdülər. [20] Onu atlar üstündə gətirib Yerusəlimdə,
Davudun şəhərində, atalarının yanında basdırdılar. [21] Bütün Yəhuda xalqı on altı yaşlı
Azaryanı * götürüb atası Amasyanın yerinə padşah etdi. [22] Padşah ataları ilə uyuduqdan
sonra o, Elatı Yəhudaya qaytarıb oranı tikdi.

İsrail padşahı II Yarovam

[23] Yəhuda padşahı Yoaş oğlu Amasyanın padşahlığının on beşinci ilində Yoaş oğlu
Yarovam Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və qırx bir il padşahlıq etdi. [24] O, Rəbbin
gözündə pis olan işlər etdi və Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi bütün günahlardan
əl çəkmədi. [25] * Qulu Qat-Xeferli peyğəmbər Amittay oğlu Yunus vasitəsilə İsrailin Allahı
Rəbbin söylədiyi sözə görə o, Xamat keçidindən Arava dənizinə qədər İsrail torpaqlarını
geri aldı. [26] Çünki Rəbb İsraillilərin acı fəlakətini görmüşdü: istər kölə olsun, istər azad,
İsraillilərə kömək edən bir kəs olmadı. [27] Rəbb heç vaxt İsrailin adını göylər altından
siləcəyini deməmişdi, buna görə də Yoaş oğlu Yarovamın vasitəsilə onlara qurtuluş verdi.
[28] Yarovamın qalan işləri, etdiyi hər şey, onun hünəri, necə vuruşduğu və əvvəllər
Yəhudaya məxsus olan Dəməşqi və Xamatı İsrailə necə qaytarması barədə İsrail
padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. [29] Yarovam ataları İsrail padşahları ilə
uyudu və yerinə oğlu Zəkəriyyə padşah oldu.

15

Yəhuda padşahı Azarya
(2Saln. 26:1-23)

[1] İsrail padşahı Yarovamın padşahlığının iyirmi yeddinci ilində Yəhuda padşahı
Amasyanın oğlu Azarya padşah oldu. [2] O padşah olduğu vaxt on altı yaşında idi və
Yerusəlimdə əlli iki il padşahlıq etdi. Anası Yerusəlimdən olub adı Yekolya idi. [3] Azarya
atası Amasyanın etdiyi kimi Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi. [4] Lakin səcdəgahlar
aradan qaldırılmadı, xalq hələ səcdəgahlarda qurban gətirir və buxur yandırırdı.
[5] Rəbb padşaha bəla göndərdi, o, ölüm gününə qədər cüzamlı oldu. Padşah başqa bir
evdə yaşayırdı. Onun oğlu Yotam isə saraya başçılıq edərək ölkə xalqına hökm edirdi.
[6] Azaryanın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. [7] * Azarya ataları ilə uyudu və onu Davudun şəhərində, atalarının
yanında basdırdılar. Onun yerinə oğlu Yotam padşah oldu.

İsrail padşahı Zəkəriyyə

[8] Yəhuda padşahı Azaryanın padşahlığının otuz səkkizinci ilində Yarovam oğlu
Zəkəriyyə Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və altı ay padşahlıq etdi. [9] O, atalarının
etdiyi kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi və Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi
günahlardan əl çəkmədi. [10] Yaveş oğlu Şallum ona qəsd hazırladı, onu xalqın qabağında
vurub öldürdü və yerinə padşah oldu.

---

* 14:21 Azarya – başqa adı Uzziya. Bax: 2Pad. 15:13. * 14:25 Yun. 1:1 * 15:7 Yeş. 6:1

11 Zəkəriyyənin qalan işləri barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır.
12 * Rəbbin Yehuya «dördüncü nəslinə qədər sənin övladların İsrail taxtında oturacaqlar»
deyə söylədiyi sözə görə belə oldu.

İsrail padşahı Şallum

13 Yəhuda padşahı Uzziyanın * padşahlığının otuz doqquzuncu ilində Yaveş oğlu Şallum
padşah oldu və Samariyada bir ay padşahlıq etdi. 14 Qadi oğlu Menaxem Tirsadan çıxıb
Samariyaya gəldi. Samariyada Yaveş oğlu Şallumu vurub öldürdü və yerinə padşah oldu.
15 Şallumun qalan işləri və necə qəsd hazırladığı barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 16 O vaxt Menaxem Tirsadan çıxıb Tifsahda və onun ətrafında
yaşayanların hamısını qırdı. Darvazaları onun üzünə açmadıqlarına görə onları məhv etdi
və orada olan bütün hamilə qadınları doğradı.

İsrail padşahı Menaxem

17 Yəhuda padşahı Azaryanın padşahlığının otuz doqquzuncu ilində Qadi oğlu Menaxem
İsrail üzərində padşah oldu və Samariyada on il padşahlıq etdi. 18 O, Rəbbin gözündə pis
olan işlər etdi və bütün ömrü boyu Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi günahlardan əl
çəkmədi. 19 Aşşur padşahı Pul † ölkəyə hücum etdi. Menaxem ona min talant gümüş verdi
ki, padşahlığını möhkəmləndirmək üçün Pul onunla müttəfiq olsun. 20 Menaxem Aşşur
padşahına vermək üçün İsrailin varlı adamlarının hamısından gümüş yığdı, onların hər
birindən əlli şekel gümüş aldı. Onda Aşşur padşahı bu ölkədə qalmayıb geri qayıtdı.
21 Menaxemin qalan işləri və etdiyi hər şey barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 22 Menaxem ataları ilə uyudu və yerinə oğlu Peqahya padşah oldu.

İsrail padşahı Peqahya

23 Yəhuda padşahı Azaryanın padşahlığının əllinci ilində Menaxem oğlu Peqahya
Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və iki il padşahlıq etdi. 24 O, Rəbbin gözündə
pis olan işlər etdi və Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi günahlardan əl çəkmədi.
25 Peqahyanın mühafizəçilər rəisi Remalya oğlu Peqah ona qəsd hazırladı, Gileadlılardan
əlli nəfərin köməyi ilə Samariyada sarayın qalasında onu Arqov və Arye ilə birgə vurub
öldürdü və onun yerinə padşah oldu.
26 Peqahyanın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə İsrail padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır.

İsrail padşahı Peqah

27 Yəhuda padşahı Azaryanın padşahlığının əlli ikinci ilində Remalya oğlu Peqah
Samariyada İsrail üzərində padşah oldu və iyirmi il padşahlıq etdi. 28 O, Rəbbin gözündə
pis olan işlər etdi və Nevat oğlu Yarovamın İsrailə etdirdiyi günahlardan əl çəkmədi.
29 İsrail padşahı Peqahın dövründə Aşşur padşahı Tiqlat-Pileser gəlib İyonu, Avel-Bet-
Maakanı, Yanoahı, Qedeşi, Xasoru, Gileadı, Qalileyanı və bütün Naftali torpağını tutdu,
əhalisini də Aşşura sürgün etdi. 30 Ela oğlu Huşə Remalya oğlu Peqaha qəsd hazırladı, onu
vurub öldürdü və Uzziya oğlu Yotamın padşahlığının iyirminci ilində onun yerinə padşah
oldu.
31 Peqahın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə İsrail padşahlarının salnamələr kitabında
yazılmışdır.

Yəhuda padşahı Yotam
(2Saln. 27:1-9)

32 İsrail padşahı Remalya oğlu Peqahın padşahlığının ikinci ilində Uzziya oğlu Yotam
Yəhuda üzərində padşah oldu. 33 O, padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və
Yerusəlimdə on altı il padşahlıq etdi. Anası Sadoq qızı Yeruşa idi. 34 Yotam atası Uzziyanın
etdiyi kimi Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi. 35 Lakin səcdəgahlar aradan qaldırılmadı,

---

* 15:12 2Pad. 10:30 * 15:13 Uzziya – Azaryanın başqa adı. Bax: 2Pad. 14:21; 15:26. † 15:19 Pul – Tiqlat-Pileserin başqa adı. Bax: 1Saln. 5:26.

xalq hələ səcdəgahlarda qurban gətirir və buxur yandırırdı. O, Rəbbin məbədinin yuxarı darvazasını düzəltdi.

36 Yotamın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. 37 Rəbb o dövrdə Aram padşahı Resini və Remalya oğlu Peqahı Yəhudalıların üstünə göndərməyə başladı. 38 Yotam ataları ilə uyudu və babası Davudun şəhərində, atalarının yanında basdırıldı. Onun yerinə oğlu Axaz padşah oldu.

16

Yəhuda padşahı Axaz
(2Saln. 28:1-27)

1 Remalya oğlu Peqahın padşahlığının on yeddinci ilində Yotam oğlu Axaz Yəhuda
üzərində padşah oldu. 2 Axaz padşah olduğu vaxt iyirmi yaşında idi və Yerusəlimdə on altı
il padşahlıq etdi. O, babası Davuddan fərqli olaraq Allahı Rəbbin gözündə doğru olan işlər
etmədi. 3 * Axaz İsrail padşahlarının yolu ilə getdi və Rəbbin İsrail övladlarının önündən
qovduğu millətlərin iyrənc əməllərini edərək oğlunu oda qurban verdi. 4 O, səcdəgahlarda,
təpələr üstündə və hər kölgəli ağac altında qurban gətirir və buxur yandırırdı.

5 * Onda Aram padşahı Resin və İsrail padşahı Remalya oğlu Peqah Yerusəlimin üzərinə
hücum etdilər və Axazı mühasirəyə aldılar, ancaq onu məğlub edə bilmədilər. 6 O
vaxt Aram padşahı Resin Elatı Arama qaytardı və Yəhudalıları Elatdan qovub çıxartdı.
Edomlular Elata girdilər və bu günə qədər orada yaşayırlar.

7 Axaz Aşşur padşahı Tiqlat-Pileserin yanına qasidlər göndərib dedi: «Mən sənin qulun
və nökərinəm. Gəl, məni üstümə hücum edən Aram və İsrail padşahlarının əlindən
qurtar». 8 Axaz Rəbbin məbədində və sarayın xəzinələrində tapılan qızıl-gümüşü götürüb
Aşşur padşahına hədiyyə göndərdi. 9 Aşşur padşahı ona qulaq asdı: Dəməşqə hücum edib
onu aldı, əhalisini Qirə sürgün etdi və Resini öldürdü.

10 Padşah Axaz Aşşur padşahı Tiqlat-Pileseri qarşılamaq üçün Dəməşqə getdi. O,
Dəməşqdə olan qurbangahı gördü, qurbangahın bütün quruluşunu və təsvirini kahin
Uriyaya göndərdi. 11 Kahin Uriya padşah Axazın Dəməşqdən göndərdiyi bütün şeylərə
görə bir qurbangah düzəltdi. O, padşah Dəməşqdən qayıdana qədər bunu etdi.
12 Padşah Dəməşqdən qayıdıb qurbangahı gördü. O yaxınlaşıb qurbangahın üstünə
qalxdı. 13 Qurbangahın üstündə öz yandırma qurbanını və taxıl təqdimini yandırdı, tökmə
təqdimini tökdü və ünsiyyət qurbanlarının qanını oraya səpdi. 14 * Rəbbin önündə olan
tunc qurbangahı məbədin qabaq tərəfindən, öz qurbangahı ilə Rəbbin məbədi arasından
gətirdi və onu öz qurbangahının şimal tərəfinə qoydu. 15 Padşah Axaz kahin Uriyaya
əmr edib dedi: «Hər gün səhərin yandırma qurbanını, axşamın taxıl təqdimini, padşahın
yandırma qurbanını və taxıl təqdimini, bütün ölkə xalqının yandırma qurbanını, taxıl
təqdimini və tökmə təqdimini böyük qurbangahın üstündə yandır. Yandırma qurban-
larının və başqa qurbanların bütün qanını onun üstünə səp. Ancaq tunc qurbangah soraq
etmək üçün mənim olacaq». 16 Kahin Uriya da padşah Axazın əmr etdiyi hər şeyi yerinə
yetirdi.

17 * Padşah Axaz dayaqların yan lövhələrini kəsib dayaqların üstündən ləyənləri
götürdü. Hovuzu altında olan tunc buğaların üstündən qaldırıb bir daş səkinin üstünə
qoydu. 18 Şənbə günü üçün məbəddə düzəldilmiş bağlı yeri və padşahın bayırdakı giriş
yerini Aşşur padşahından ötrü Rəbbin məbədindən götürdü.

19 Axazın qalan işləri barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. 20 *
Axaz ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində, atalarının yanında basdırıldı. Onun yerinə
oğlu Xizqiya padşah oldu.

---

* 16:3 Qanun. 12:31 * 16:5 Yeş. 7:1 * 16:14 Çıx. 27:1-2; 2Saln. 4:1 * 16:17 1Pad. 7:23-39; 2Saln. 4:2-6
* 16:20 Yeş. 14:28

17

İsrailin son padşahı Huşə

1 Yəhuda padşahı Axazın padşahlığının on ikinci ilində Ela oğlu Huşə Samariyada İsrail
üzərində padşah oldu və doqquz il padşahlıq etdi. 2 O, Rəbbin gözündə pis olan işlər
etdi, ancaq özündən əvvəlki İsrail padşahları kimi deyildi. 3 Aşşur padşahı Şalmaneser
Huşənin üstünə hücum etmişdi və Huşə ona tabe olub xərac vermişdi. 4 Amma Aşşur
padşahı Huşənin xəyanət etdiyini gördü, çünki o həm Misir padşahı Sonun yanına qasidlər
göndərmişdi, həm də hər il olduğu kimi Aşşur padşahına xərac verməmişdi. Buna görə də
Aşşur padşahı onu tutub zindana saldı.

Samariyanın süqutu

5 Aşşur padşahı bütün ölkəyə hücum etdi. O, Samariyaya yaxınlaşdı və oranı üç il
mühasirədə saxladı. 6 Huşənin padşahlığının doqquzuncu ilində Aşşur padşahı Samariyanı
aldı və İsraillilər Aşşur torpağına sürgün etdi. Onları Xalahda, Qozan çayı sahilindəki
Xavorda və Midiya şəhərlərində yerləşdirdi.

7 Bu iş ona görə İsrail övladlarının başına gəldi ki, onları Misir padşahı fironun əsarəti
altından, Misir torpağından çıxaran özlərinin Allahı Rəbbə qarşı günah etmişdilər. İsrail
övladları başqa allahlara səcdə etmişdilər. 8 Onların önündən Rəbbin qovduğu millətlərin
adətlərinə və İsrail padşahlarının qoyduğu qanunlara görə davranmışdılar. 9 Gizlində
özlərinin Allahı Rəbbə qarşı doğru olmayan işlər etmişdilər. Məskən saldıqları hər yerdə
keşikçi qülləsindən qalalı şəhərə qədər özləri üçün səcdəgahlar tikmişdilər. 10* Hər hündür
təpənin üstündə, hər kölgəli ağacın altında sütunlar və Aşera bütləri qoymuşdular.
11 Onların önündən Rəbbin qovduğu millətlərin etdiyi kimi bütün bu səcdəgahlarda buxur
yandırmış və pis işlər görüb Rəbbi qəzəbləndirmişdilər. 12 Rəbb onlara «belə etməyin»
söylədiyinə baxmayaraq, onlar bütlərə qulluq etmişdilər.

13 Rəbb bütün peyğəmbərləri və görücüləri vasitəsilə İsraillilərə və Yəhudalılara
xəbərdarlıq edib demişdi: «Pis yolunuzdan dönün. Atalarınıza buyurduğum və qullarım
peyğəmbərlər vasitəsilə sizə öyrətdiyim Qanunda olan bütün əmrlərimə və qanunlarıma
əməl edin». 14 Ancaq onlar bu sözlərə qulaq asmamışdılar və iman etməyən ataları kimi
özlərinin Allahı Rəbbə boyun əyməmişdilər. 15 Onun qanunlarını, ataları ilə bağladığı
əhdini və onlara etdiyi xəbərdarlıqları rədd etmişdilər. Boş şey dalınca gedib boş adamlar
olmuşdular. Rəbb «ətrafınızdakı millətlər kimi etməyin» deyib əmr etdiyi halda onlar
kimi davranmışdılar. 16* Özlərinin Allahı Rəbbin bütün əmrlərindən üz döndərib iki tökmə
dana bütü və Aşera bütü düzəltmişdilər, bütün səma cisimlərinə səcdə etmişdilər və Baala
qulluq etmişdilər. 17* Oğullarını və qızlarını oda qurban vermişdilər, falçılıq və baxıcılıq
etmişdilər. Rəbbin gözündə pis olan işlərə özlərini təslim edib Onu qəzəbləndirmişdilər.

18 Buna görə də Rəbb İsraillilərə qəzəblənib onlardan üz döndərdi. Yalnız Yəhuda
qəbiləsindən başqa heç biri qalmadı.

19 Yəhudalılar da özlərinin Allahı Rəbbin əmrlərinə əməl etməmişdilər və İsraillilərin
qoyduğu adətlərlə davranmışdılar. 20 Rəbb bütün İsrail nəslindən üz döndərərək onları
alçaldıb soyğunçulara təslim etdi və nəhayət, onları hüzurundan kənara atdı. 21 Rəbb İsraili
Davud sülaləsindən alıb ayırmışdı və İsraillilər Nevat oğlu Yarovamı padşah etmişdilər.
Yarovam onları Rəbbin yolundan azdırmışdı və onlara böyük günahlar etdirmişdi. 22 İsrail
övladları Yarovamın etdiyi bütün günahlara görə davranmışdılar və bu günahlardan
əl çəkməmişdilər. 23 Rəbb Öz qulu olan bütün peyğəmbərlər vasitəsilə söylədiyi kimi,
nəhayət, İsraillilərdən üz döndərdi. Onlar öz torpaqlarından Aşşur torpağına sürgün
olundular və bu günə qədər belədir.

Aşşurluların Samariyaya yeni sakinlər köçürməsi

---

* 17:10 1Pad. 14:23 * 17:16 1Pad. 12:28 * 17:17 Qanun. 18:10

24 Aşşur padşahı Babildən, Kutadan, Avvadan, Xamatdan və Sefarvayimdən adamlar
gətirib İsrail övladlarının yerinə Samariyanın şəhərlərində yerləşdirdi. Onlar Samariyaya
sahib oldular və oranın şəhərlərində yaşadılar. 25 Onlar orada yaşamağa başlayanda
Rəbbə sitayiş etmirdilər. Rəbb də üstlərinə şirlər göndərdi və şirlər onları öldürməyə
başladı. 26 Onlar Aşşur padşahına dedilər: «Sürgün edib Samariyanın şəhərlərində
yerləşdirdiyin millətlər bu ölkə Allahının adətlərini bilmirlər. O Allah da üstlərinə
şirlər göndərdi və şirlər onları öldürür, çünki bu adamlar ölkə Allahının adətlərini
bilmirlər». 27 Aşşur padşahı əmr edib dedi: «Oradan sürgün etdiyiniz kahinlərdən
birini geri qaytarın, adamları ilə gedib orada yaşasın və ölkə Allahının adətlərini onlara
öyrətsin». 28 Samariyadan sürgün etdikləri kahinlərdən biri gəlib Bet-Eldə yaşadı və Rəbbə
necə sitayiş etməyi onlara öyrətməyə başladı.
29 Ancaq hər millət öz allahının bütünü düzəltdi. Onları yaşadıqları şəhərlərdə
Samariyalıların səcdəgahlarda tikdikləri məbədlərə qoydular: 30 Babillilər Sukkot-Benot
bütünü, Kutalılar Nerqal bütünü, Xamatlılar Aşima bütünü, 31 Avvalılar Nivxaz və Tartaq
bütlərini düzəltdilər. Sefarvayimlilər isə oğullarını Sefarvayim allahları Adrammelek və
Anammelek üçün odda yandırırdılar. 32 Onlar Rəbbə də sitayiş edirdilər. Səcdəgahların
məbədlərində xidmət etmək üçün öz aralarından kahinlər seçib qoydular. 33 Onlar həm
Rəbbə, həm də aralarından sürgün olunduqları millətlərin adətlərinə görə öz allahlarına
sitayiş edirdilər.
34* Onlar bu günə qədər də əvvəlki adətlərinə görə davranırlar və Rəbbə sitayiş etmirlər,
adını İsrail qoyduğu Yaqubun nəslinə Rəbbin buyurduğu qaydalara, hökmlərə, qanunlara
və əmrlərə əməl etmirlər. 35* Rəbb Yaqub övladları ilə əhd etmişdi və onlara əmr edib
demişdi: «Başqa allahlara sitayiş və səcdə etməyin, onlara qulluq edib qurban gətirməyin.
36* Ancaq böyük qüdrəti və uzatdığı əli ilə sizi Misir torpağından çıxaran Rəbbə sitayiş və
səcdə edin, Ona qurban gətirin. 37 Sizin üçün yazdığı qaydalara, hökmlərə, qanunlara və
əmrlərə həmişə diqqətlə əməl edin və başqa allahlara sitayiş etməyin. 38 Sizinlə bağladığım
əhdi unutmayın. Başqa allahlara deyil, 39 yalnız Allahınız Rəbbə sitayiş etsəniz, O sizi bütün
düşmənlərinizin əlindən qurtarar». 40 Ancaq onlar bu sözlərə qulaq asmadılar və bu günə
qədər də özlərinin əvvəlki adətlərinə görə davranırlar. 41 Beləcə bu millətlər həm Rəbbə,
həm də öz bütlərinə sitayiş edirdilər. Ataları necə edirdisə, oğulları və nəvələri də bu günə
qədər belə edirlər.

18

Yəhuda padşahı Xizqiya
(2Saln. 29:1-2; 31:1)

1 İsrail padşahı Ela oğlu Huşənin padşahlığının üçüncü ilində Axaz oğlu Xizqiya Yəhuda
üzərində padşah oldu. 2 O, padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə iyirmi
doqquz il padşahlıq etdi. Anası Zəkəriyyə qızı Avi idi. 3 Xizqiya babası Davudun etdiyi kimi
Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi. 4* O, səcdəgahları aradan qaldırdı, sütunları parça-
parça etdi və Aşera bütünü kəsdi. Musanın düzəltdiyi tunc ilanı əzib parçaladı, çünki
İsraillilər onun adını Nexuştan* qoyub o vaxta qədər ona buxur yandırırdılar.
5 Xizqiya İsrailin Allahı Rəbbə güvəndi. Özündən əvvəl və sonra olan bütün Yəhuda
padşahları arasında onun kimisi olmadı. 6 O, Rəbdən yapışıb Onun yolundan dönmədi və
Rəbbin Musaya verdiyi əmrlərinə əməl etdi. 7 Rəbb də onunla idi və hara gedirdisə, uğur
qazanırdı. Xizqiya Aşşur padşahına qulluq etməkdən boyun qaçırdı. 8 Qəzzədə və onun
sərhədləri boyu, keşikçi qülləsindən qalalı şəhərə qədər hər yerdə yaşayan Filiştliləri qırdı.
9 Xizqiyanın padşahlığının dördüncü ilində, yəni İsrail padşahı Ela oğlu Huşənin
padşahlığının yeddinci ilində Aşşur padşahı Şalmaneser Samariya üzərinə hücum edib
oranı mühasirəyə aldı. 10 Üç ildən sonra şəhəri aldılar. Xizqiyanın padşahlığının altıncı

* 17:34 Yar. 32:28; 35:10 * 17:35 Çıx. 20:5; Qanun. 5:9 * 17:36 Qanun. 6:13 * 18:4 Say. 21:9 * 18:4 Nexuştan – ibrani dilində tunc parçası.

ilində, yəni İsrail padşahı Huşənin padşahlığının doqquzuncu ilində Samariya alındı.
11 Aşşur padşahı İsrailliləri Aşşur torpağına sürgün etdi və onları Xalahda, Qozan çayı
sahilindəki Xavorda və Midiya şəhərlərində yerləşdirdi. 12 Bu iş ona görə onların başına
gəldi ki, özlərinin Allahı Rəbbin sözünə qulaq asmamışdılar və Onun əhdini, Rəbbin qulu
Musanın əmr etdiyi hər şeyi pozmuşdular. Onlar buna nə qulaq asmış, nə də əməl
etmişdilər.

Aşşurluların Yəhudaya hücum etməsi
(2Saln. 32:1-19; Yeş. 36:1-22)

13 Xizqiyanın padşahlığının on dördüncü ilində Aşşur padşahı Sanxeriv Yəhudanın
bütün qalalı şəhərlərinə hücum edib onları aldı. 14 Yəhuda padşahı Xizqiya Lakişə, Aşşur
padşahına xəbər göndərib dedi: «Təqsirkaram, üzərimdən geri çəkil, məndən nə qədər
xərac tələb etsən, verərəm». Aşşur padşahı Yəhuda padşahı Xizqiyadan xərac olaraq otuz
talant qızıl və üç yüz talant gümüş tələb etdi. 15 Xizqiya Rəbbin məbədində və sarayın
xəzinələrində tapılan gümüşün hamısını verdi. 16 O vaxt Yəhuda padşahı Xizqiya Rəbbin
məbədinin qapılarının və sütunlarının üstünə özünün örtdüyü qızılı çıxartdı və onu Aşşur
padşahına verdi.

Aşşur padşahının Yerusəlimi hədələməsi

17 Aşşur padşahı öz ordu başçısını, baş məmuru və baş vəzirini böyük qoşunla Lakişdən
Yerusəlimə, padşah Xizqiyanın yanına göndərdi. Onlar çıxıb Yerusəlimə gəldilər və
Mahudbasan tarlası yoluna, yuxarı hovuzun su kəmərinin yanına qalxıb orada dayandılar.
18 Onlar padşahı çağırdılar. Saray rəisi Xilqiya oğlu Elyaqim, mirzə Şevna və salnaməçi Asəf
oğlu Yoah onların qabağına çıxdı.

19 Baş vəzir onlara dedi: «İndi Xizqiyaya söyləyin ki, böyük padşah – Aşşur padşahı
belə deyir: "Nəyə güvənirsən? 20 Sən yalnız boş sözlər deyirsən, müharibə üçün tədbir
və güc lazımdır. İndi sən kimə güvənirsən ki, mənə qarşı çıxırsan? 21 * Yəqin sən
əzilmiş qamış çubuğuna – Misirə güvənirsən. Bil ki, kim ona söykənsə, əlinə batıb
deşər. Misir padşahı firon ona güvənənlərin hamısı üçün belədir. 22 Bəlkə mənə ‹biz
Allahımız Rəbbə güvənirik› söyləyəsiniz. Məgər bu həmin Allah deyildi ki, Xizqiya Onun
səcdəgahlarını və qurbangahlarını aradan qaldırdı? O, Yəhudalılara və Yerusəlimlilərə də
‹yalnız Yerusəlimdəki bu qurbangahın önündə səcdə edin› demədimi? 23 İndi ağam Aşşur
padşahı ilə mərcə gəl: əgər sən iki min süvari tapa bilsən, mən sənə o qədər at verərəm.
24 Görək sən ağamın kiçik qulu olan bir başçını necə məğlub edəcəksən. Sən hələ döyüş
arabaları və süvarilər almaq üçün Misirə güvənirsən! 25 Məgər indi mən bu yeri viran
etməyə Rəbbin istəyi ilə gəlmədimmi? Rəbb mənə ‹bu ölkəyə hücum edib onu viran et›
dedi"».

26 Xilqiya oğlu Elyaqim, Şevna və Yoah baş vəzirə dedi: «Xahiş edirik, bu qullarınla Arami
dilində danış, biz bu dili başa düşürük, amma divar üzərindəki xalqın eşitdiyi yerdə bizimlə
Yəhudi dilində danışma». 27 Baş vəzir onlara dedi: «Məgər ağam məni göndərib ki, bu
sözləri təkcə sənin ağana və sənə söyləyim, yoxsa divar üzərində oturan bu adamlara?
Axı onlar da sizinlə birgə nəcislərini yeyib sidiklərini içəcəklər».

28 Onda baş vəzir durub Yəhudi dilində uca səslə bağıraraq dedi: «Böyük padşahın –
Aşşur padşahının sözünü eşidin! 29 Padşah belə deyir: "Xizqiya sizi aldatmasın, sizi mənim
əlimdən qurtara bilməyəcək. 30 Qoy Xizqiya sizə ‹Rəbb bizi hökmən qurtaracaq› və bu şəhər
Aşşur padşahına təslim edilməyəcək› deyib Rəbbə arxayın etməsin". 31 Ona qulaq asmayın!
Çünki Aşşur padşahı belə deyir: "Mənimlə sülh bağlayın və yanıma gəlin. Mən gələnə
qədər hər kəs öz üzüm meynəsinin və əncir ağacının bəhrəsindən yeyib öz quyusunun
suyundan içəcək. 32 Sonra mən gəlib sizi ölkənizə bənzər bir ölkəyə – buğda, şərab,
çörək, üzüm bağları, zeytun yağı və bal olan bir torpağa aparacağam. Beləcə ölməyib sağ
qalarsınız. ‹Rəbb bizi qurtaracaq› deyib sizi azdıran Xizqiyaya qulaq asmayın. 33 Millətlərin
allahlarından biri öz ölkəsini Aşşur padşahının əlindən qurtardımı? 34 Hanı Xamatın və

* 18:21 Yez. 29:6-7

Arpadın allahları? Hanı Sefarvayimin, Henanın və Avvanın allahları? Onlar Samariyanı
mənim əlimdən qurtardılarmı? 35 Bütün bu allahlardan hansı öz ölkəsini mənim əlimdən
qurtardı? Bəs Rəbb necə Yerusəlimi mənim əlimdən qurtara bilər?”»
36 Xalq susdu və onun cavabında heç nə demədi. Çünki padşah «ona cavab verməyin»
deyə əmr etmişdi. 37 Saray rəisi Xilqiya oğlu Elyaqim, mirzə Şevna və salnaməçi Asəf oğlu
Yoah cırılmış paltarlarda Xizqiyanın yanına gəlib baş vəzirin sözlərini ona çatdırdılar.

19

*Padşah Xizqiyanın Yeşayadan m*əsləhət alması
(Yeş. 37:1-7)

1 Padşah Xizqiya bunu eşidəndə paltarını cırdı və çula bürünüb Rəbbin məbədinə girdi.
2 O, saray rəisi Elyaqimi, mirzə Şevnanı və kahinlərin ağsaqqallarını çula bürünmüş halda
peyğəmbər Amots oğlu Yeşayanın yanına göndərdi. 3 Onlar Yeşayaya dedilər: «Xizqiya
belə deyir: “Bu gün bəla, təhqir və rüsvayçılıq günüdür, çünki uşaqların doğulması vaxtı
çatıb, ancaq doğmağa güc yoxdur. 4 Bəlkə ağası Aşşur padşahının var olan Allahı təhqir
etməyə göndərdiyi baş vəzirin bütün sözlərini Allahın Rəbb eşidib buna görə məzəmmət
edər. Ona görə də qalanlar üçün dua et”». 5 Padşah Xizqiyanın adamları Yeşayanın yanına
gələndə 6 Yeşaya onlara dedi: «Ağanıza söyləyin ki, Rəbb belə deyir: “Aşşur padşahının
nökərlərinin Mənə qarşı küfr edərək söylədiyi və sənin eşitdiyin sözlərdən qorxma. 7 Mən
onun daxilinə elə bir ruh göndərəcəyəm ki, bir xəbər eşidib öz ölkəsinə qayıdacaq və orada
onu qılıncla öldürtdürəcəyəm”».

*Aşşur padşahının m*əktubu
(Yeş. 37:8-20)

8 Baş vəzir geri qayıdıb Aşşur padşahının Livna üzərinə hücum etdiyini gördü. Çünki
Lakişdən geri çəkildiyini eşitmişdi. 9 Aşşur padşahına «Kuş padşahı Tirhaqa sənin
üstünə vuruşmağa gəlir» xəbəri çatdı. O, Xizqiyanın yanına yenidən qasidlər göndərib
dedi: 10 «Yəhuda padşahı Xizqiyaya belə söyləyin: “Qoy güvəndiyin Allahın ‹Yerusəlim
Aşşur padşahına təslim edilməyəcək› deyə səni aldatmasın. 11 Axı sən eşitdin ki, Aşşur
padşahları bütün ölkələrə nə ediblər, oraları necə viran ediblər. Sən qurtula biləcəksənmi?
12 Atalarımın məhv etdikləri millətlərin – Qozanın, Xaranın, Resefin və Telassarda olan
Edenlilərin allahları onları qurtardımı? 13 Hanı Xamat padşahı, Arpad padşahı, Sefarvayim
şəhərinin, Henanın və Avvanın padşahı?”»
14 Xizqiya məktubu qasidlərdən alıb oxudu. O, Rəbbin məbədinə qalxıb məktubu Rəbbin
önündə yerə sərdi. 15* Xizqiya Rəbbin önündə dua edib dedi: «Ey keruvlar üstündə əyləşən
İsrailin Allahı Rəbb! Bütün dünya padşahlıqlarının Allahı yalnız Sənsən. Göyü və yeri
Sən yaratmısan. 16 Ya Rəbb, qulağın eşitsin, gözün görsün, Sanxerivin var olan Allaha
qarşı küfr edərək göndərdiyi sözlərə qulaq as. 17 Ya Rəbb, doğrudur, Aşşur padşahları
millətləri və onların torpaqlarını talan etdilər, 18 allahlarını oda atıb məhv etdilər. Çünki
onlar Allah deyildi, insanlar onları ağac və daşdan düzəltmişdilər. 19 Ey Allahımız Rəbb,
indi isə yalvarıram, bizi onun əlindən qurtar və bütün dünya padşahlıqları bilsinlər ki, ya
Rəbb, Sən, yalnız Sən Allahsan!»

*Aşşurluların m*əğlubiyyəti barədə Yeşayanın peyğəmbərlik etməsi
(Yeş. 37:21-38)

20 Amots oğlu Yeşaya Xizqiyaya xəbər göndərib dedi: «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir:
“Aşşur padşahı Sanxeriv barədə Mənə etdiyin duanı eşitdim”. 21 Onun haqqında Rəbbin
söylədiyi söz budur:
“Bakirə Sion qızı
Sənə xor baxıb lağ edir,
Yerusəlim qızı
Sənin arxanca başını bulayır.
22 Kimi söyüb küfr etdin?

* 19:15 Çıx. 25:22

Kimə qarşı səsini qaldırdın?
Kimə lovğalıqla baxdın?
İsrailin Müqəddəsinə!
23 Qasidlərinin vasitəsilə
Rəbbi təhqir edib dedin:
‹Çoxlu döyüş arabalarımla
Dağların zirvəsinə,
Livanın ən uca yerlərinə çıxdım.
Uca sidr ağaclarını,
Gözəl sərv ağaclarını kəsdim,
ən son məskəninə,
Yaşıl meşələrinə girdim.
24 Quyu qazdım və özgə sularını içdim,
Misirin bütün çaylarını ayağımla qurutdum›.

25 Məgər eşitməmisən ki,
Mən çoxdan bu işi hazırladım,
Qədimdən bəri müəyyən etdiyimi
İndi yerinə yetirirəm ki,
Sən qalalı şəhərləri dağıdıb
Viranəliyə çevirəsən.
26 Bu şəhərlərin sakinləri zəiflədi,
Çaşqınlığa və xəcalətə düşdülər.
Yetişməmişdən əvvəl yandırılan
Çöl otu, göyərti və damda bitən ot kimi oldular.
27 Sənin oturuşunu,
Girişini-çıxışını,
Mənə qarşı hiddətini bilirəm.
28 Mənə qarşı hiddətləndiyinə görə,
Lovğalığın qulağıma çatdığına görə
Halqamı burnuna və yüyənimi ağzına taxacağam,
Səni gəldiyin yolla geri qaytaracağam.

29 Ancaq sənin üçün əlamət budur, ey Xizqiya!
Bu il və gələn il özü yetişən barını,
Üçüncü il isə taxıl zəmilərini,
Üzüm bağları salıb onların bəhrəsini yeyin.
30 Yəhuda nəslindən xilas olub qalanlar
Yenə aşağıya doğru kök atacaqlar,
Yuxarıya doğru bəhrə verəcəklər.
31 Çünki qalanlar Yerusəlimdən,
Xilas olanlar Sion dağından çıxacaqlar.
Rəbbin qeyrəti bunu edəcək”.

32 Buna görə Aşşur padşahı barədə Rəbb belə deyir:
“O bu şəhərə girməyəcək,
Oraya ox atmayacaq,
Qarşısına qalxanla çıxmayacaq,
Qala önündə torpaq qalağı qurmayacaq.
33 Ancaq gəldiyi yolla geri qayıdacaq,
Bu şəhərə girməyəcək”
Rəbb belə bəyan edir.
34 “Mən bu şəhəri Özüm üçün,
Qulum Davudun xatirinə qoruyub xilas edəcəyəm”».

35 O gecə Rəbbin mələyi çıxıb Aşşur ordugahında yüz səksən beş min nəfəri qırdı.
Səhər erkən qalxıb gördülər ki, onların hamısı öldürülüb. 36 Aşşur padşahı Sanxeriv geri
çəkilib getdi və Ninevada qaldı. 37 O öz allahı Nisrokun məbədində səcdə edərkən oğulları
Adrammelek və Şareser onu qılıncla öldürdülər və Urartu ölkəsinə qaçdılar. Sanxerivin
yerinə oğlu Esar-Xaddon padşah oldu.

20

Xizqiyanın xəstələnməsi
(2Saln. 32:24-26; Yeş. 38:1-8,21-22)

1 O günlərdə Xizqiya ölümcül xəstələndi. Peyğəmbər Amots oğlu Yeşaya onun yanına
gəlib dedi: «Rəbb belə deyir: "Evin üçün vəsiyyət et, çünki xəstəlikdən sağalmayıb
öləcəksən"». 2 Xizqiya üzünü divara çevirdi və Rəbbə dua edib dedi: 3 «Yalvarıram, ya
Rəbb, yadına sal ki, necə Sənin önündə salehliklə və sidq ürəklə davranmışam, necə Sənin
gözündə yaxşı olan işlər etmişəm». Xizqiya acı-acı ağladı. 4 Yeşaya hələ orta həyətdən
çıxmamış ona Rəbbin bu sözü nazil oldu: 5 «Qayıt, Mənim xalqımın hökmdarı Xizqiyaya
söylə ki, baban Davudun Allahı Rəbb belə deyir: "Sənin duanı eşitdim, göz yaşlarını
gördüm. İndi Mən səni sağaldıram və üçüncü gün Rəbbin məbədinə qalxacaqsan. 6 Sənin
ömrünü on beş il artırıram. Səni və bu şəhəri Aşşur padşahının əlindən qurtaracağam, onu
Özüm üçün və qulum Davudun xatirinə qoruyacağam"». 7 Sonra Yeşaya «əncir kündəsi
götürün» dedi. Bunu götürüb çibanın üstünə qoydular və padşah sağaldı.
8 Xizqiya Yeşayaya demişdi: «Rəbbin məni sağaldacağına və üçüncü gün Rəbbin
məbədinə qalxacağıma əlamət nədir?» 9 Yeşaya dedi: «Söylədiyi sözə əməl edəcəyinə
Rəbbin verdiyi əlamət budur: sənin istəyinə görə kölgə ya on dərəcə qabağa gedəcək ya da
on dərəcə geri çəkiləcək». 10 Xizqiya dedi: «Kölgə üçün on dərəcə qabağa getmək asandır.
Qoy on dərəcə geri çəkilsin». 11 Peyğəmbər Yeşaya Rəbbi çağırdı, Rəbb də Axazın tikdiyi
günəş saatının üstünə düşən kölgəni on dərəcə geri çəkdi.

Xizqiyanın ağılsızlığı
(Yeş. 39:1-8)

12 O zaman Babil padşahı Baladan oğlu Merodak-Baladan Xizqiyaya məktublar və
hədiyyələr göndərdi, çünki Xizqiyanın xəstələndiyini eşitmişdi. 13 Bunlar Xizqiyanı sevin-
dirdi. O, xəzinəsində olan bütün şeyləri – qızıl-gümüşü, ətriyyatı, qiymətli yağları, silah
anbarını elçilərə göstərdi. Xizqiyanın sarayında və bütün ölkəsində onlara göstərmədiyi
bir şey qalmadı.
14 Onda Yeşaya peyğəmbər padşah Xizqiyanın yanına gəlib ona dedi: «Bu adamlar nə
dedilər? Sənin yanına haradan gəldilər?» Xizqiya dedi: «Uzaq bir ölkədən – Babildən
gəldilər». 15 Yeşaya dedi: «Sənin sarayında nə gördülər?» Xizqiya dedi: «Sarayımda olan
bütün şeyləri gördülər. Xəzinəmdə onlara göstərmədiyim bir şey qalmadı».
16 Yeşaya Xizqiyaya dedi: «Rəbbin sözünü dinlə: 17* "Bir gün gələcək ki, sənin sarayında
olan hər şey və atalarının bu günə qədər yığdıqları şeylər Babilə aparılacaq, heç nə
qalmayacaq" deyir Rəbb. 18* "Sənin nəslindən olan və səndən törəyən bəzi oğullarını
götürüb aparacaqlar və onlar Babil padşahının sarayında hərəmağası olacaq"». 19 Xizqiya
Yeşayaya dedi: «Söylədiyin Rəbbin sözü yaxşı sözdür». Sonra dedi: «Heç olmasa mənim
dövrümdə sülh və əmin-amanlıq olacaq. Bu, yaxşı deyilmi?»
20 Xizqiyanın qalan işləri, onun bütün hünəri, hovuz və su kəməri düzəldib suyu necə
şəhərə gətirməsi barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. 21 Xizqiya
ataları ilə uyudu və yerinə oğlu Menaşşe padşah oldu.

21

Yəhuda padşahı Menaşşe
(2Saln. 33:1-20)

---

* 20:17 2Pad. 24:13; 2Saln. 36:10 * 20:18 2Pad. 24:10-16; Dan. 1:1-7

1 Menaşşe padşah olduğu vaxt on iki yaşında idi və Yerusəlimdə əlli beş il padşahlıq etdi.
Anasının adı Xefsivah idi. 2 * O, İsrail övladlarının önündən Rəbbin qovduğu millətlərin
etdikləri iyrənc işlər kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 3 Atası Xizqiyanın dağıtdığı
səcdəgahları yenidən tikdi. İsrail padşahı Axav kimi Baal bütü üçün qurbangahlar qurdu
və Aşera bütü düzəltdi, bütün səma cisimlərinə səcdə və qulluq etdi. 4 * Rəbbin «adımı
Yerusəlimdə qoyacağam» dediyi məbədində Menaşşe qurbangahlar tikməyə başladı.
5 Rəbbin məbədinin hər iki həyətində bütün səma cisimlərinə qurbangahlar düzəltdi.
6 O, oğlunu oda qurban verdi, gələcəyi dedi, baxıcılıq edib cindarlara və ruhçağıranlara
müraciət etdi. Beləliklə, Rəbbin gözündə çoxlu pis işlər görərək Onu qəzəbləndirdi.
7 * Düzəltdiyi oyma Aşera bütünü məbədə qoydu. Rəbb Davuda və oğlu Süleymana
demişdi: «Bu məbəddə və bütün İsrail qəbilələrindən seçdiyim Yerusəlimdə Öz adımı
əbədi qoyacağam. 8 Əgər Mənim onlara buyurduqlarıma və qulum Musanın onlara əmr
etdiyi bütün Qanuna əməl etsələr, İsrailliləri atalarına verdiyim torpaqdan didərgin
düşməyə qoymayacağam». 9 Ancaq onlar bu sözlərə qulaq asmadılar. İsrail övladlarının
önündə Rəbbin məhv etdiyi millətlərdən də çox pis işlər etmək üçün Menaşşe onları
yoldan çıxartdı.
10 Rəbb Öz qulları peyğəmbərlər vasitəsilə dedi: 11 «Yəhuda padşahı Menaşşe bu iyrənc
işləri etməklə özündən əvvəlki Emorluların etdiklərindən də çox pislik etdi və bütləri
ilə Yəhudalılara da günah etdirdi. 12 Buna görə də İsrailin Allahı Rəbb belə deyir:
"Mən Yerusəlimin və Yəhudanın üzərinə elə bir bəla gətirəcəyəm ki, bunu eşidən hər
kəsin qulaqları cingildəyəcək. 13 Samariyanı ölçdüyüm ipi və Axav nəslinin üstünə
çəkdiyim şaqulu Yerusəlimin üzərinə də çəkəcəyəm. Bir nəfər boşqabı necə silib üzüstə
çevirirsə, Mən də Yerusəlimi elə siləcəyəm. 14 İrsimin qalanlarından üz döndərəcəyəm,
onları düşmənlərinə təslim edəcəyəm və düşmənləri onları soyub talan edəcək. 15 Çünki
gözümdə pis olan işlər edirdilər və ataları Misirdən çıxdıqları gündən bu günə qədər Məni
qəzəbləndirirdilər"».
16 Menaşşe Rəbbin gözündə pis olan işlər edərək Yəhudalılara etdirdiyi günahdan başqa
çoxlu günahsız qan töküb Yerusəlimi başdan-başa qana buladı.
17 Menaşşenin qalan işləri, etdiyi hər şey və elədiyi günah barədə Yəhuda padşahlarının
salnamələr kitabında yazılmışdır. 18 Menaşşe ataları ilə uyudu və öz sarayının bağçasında
– Uzza bağçasında basdırıldı. Onun yerinə oğlu Amon padşah oldu.

Yəhuda padşahı Amon
(2Saln. 33:21-25)

19 Amon padşah olduğu vaxt iyirmi iki yaşında idi və Yerusəlimdə iki il padşahlıq etdi.
Anası Yotvalı Xarusun qızı olub adı Meşullemet idi. 20 O, atası Menaşşenin etdiyi kimi
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 21 Atasının yolu ilə gedib onun qulluq etdiyi bütlərə
səcdə və qulluq etdi. 22 Atalarının Allahı Rəbbi tərk etdi və Rəbbin yolu ilə getmədi.
23 Amonun əyanları ona qəsd hazırladılar və padşahı sarayında öldürdülər. 24 Ölkə xalqı
padşah Amona qəsd hazırlayanların hamısını qırdı və onun yerinə oğlu Yoşiyanı padşah
etdi.
25 Amonun qalan işləri barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır.
26 O, Uzza bağçasında, öz qəbrində basdırıldı. Onun yerinə oğlu Yoşiya padşah oldu.

22

Yəhuda padşahı Yoşiya
(2Saln. 34:1-2)

1 * Yoşiya padşah olduğu vaxt səkkiz yaşında idi və Yerusəlimdə otuz bir il padşahlıq
etdi. Anası Bosqatlı Adayanın qızı olub adı Yedida idi. 2 O, Rəbbin gözündə doğru olan işlər
etdi, hər işdə babası Davudun yolu ilə gedərək ondan kənara çıxmadı.

---

* 21:2 Yer. 15:4 * 21:4 2Şam. 7:13 * 21:7 1Pad. 9:3-5; 2Saln. 7:12-18 * 22:1 Yer. 3:6

Məbəddə Qanun kitabının tapılması
(2Saln. 34:8-28)

3 Yoşiyanın padşahlığının on səkkizinci ilində padşah mirzə Meşullam oğlu Asalya oğlu
Şafanı Rəbbin məbədinə göndərib dedi: 4 «Baş kahin Xilqiyanın yanına get. Qoy o, astana
keşikçilərinin xalqdan yığdıqları Rəbbin məbədinə gətirilən pulu tərəzidə çəksin. 5 Onu
Rəbbin məbədinin işinə nəzarət edənlərə versinlər. Onlar da pulu məbədin uçuq yerlərini
təmir etmək üçün Rəbbin məbədində olan işçilərə – 6 dülgərlərə, ustalara, bənnalara,
məbədi təmir etmək üçün taxta və yonulmuş daş alanlara versinlər. 7 Ancaq əllərinə
verilən pulun hesabı onlarla aparılmasın, çünki sədaqətlə çalışırlar».
8 Baş kahin Xilqiya mirzə Şafana dedi: «Rəbbin məbədində Qanun kitabını tapdım».
Xilqiya kitabı Şafana verdi və Şafan onu oxudu. 9 Mirzə Şafan padşahın yanına gəldi və ona
xəbər gətirib dedi: «Qulların məbəddə tapılan pulu boşaltdılar və onu Rəbbin məbədinin
işinə nəzarət edənlərə verdilər». 10 Mirzə Şafan padşaha bildirib dedi: «Kahin Xilqiya mənə
bir kitab verdi». Şafan onu padşahın önündə oxudu.
11 Padşah Qanun kitabının sözlərini eşidəndə paltarını cırdı. 12 Padşah kahin Xilqiyaya,
Şafan oğlu Axiqama, Mikeya oğlu Akbora, mirzə Şafana və padşahın xidmətçisi Asayaya
əmr edib dedi: 13 «Gedin, tapılmış bu kitabın sözlərinə görə mənim üçün, xalq və bütün
Yəhuda üçün Rəbdən soruşun, çünki Rəbbin bizə qarşı alovlanmış qəzəbi böyükdür. Ona
görə ki atalarımız bu kitabın sözlərinə qulaq asmamışdı və orada bizim üçün yazılmış bu
şeylərə əməl etməmişdi».
14 Kahin Xilqiya, Axiqam, Akbor, Şafan və Asaya qadın peyğəmbər Xuldanın yanına
getdilər. O, paltarlara baxan Harhas oğlu Tiqva oğlu Şallumun arvadı idi və Yerusəlimdə
ikinci məhəllədə yaşayırdı. Onunla söhbət etdilər. 15 Qadın onlara dedi: «İsrailin Allahı
Rəbb deyir: sizi Mənim yanıma göndərən adama söyləyin ki, 16 Rəbb belə deyir: "Mən
Yəhuda padşahının oxuduğu kitabdakı bütün sözlərə görə bu yerə və burada yaşayanların
üzərinə bəla gətirəcəyəm. 17 Onlar Məni tərk etdilər və başqa allahlara buxur yandıraraq
bütün əmelləri ilə Məni qəzəbləndirdilər. Buna görə də bu yerə qarşı qəzəbim alovlanacaq
və sönməyəcək". 18 Ancaq Rəbdən soruşmaq üçün sizi göndərən Yəhuda padşahına
söyləyin ki, İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Sözlərimi dinlədin. 19 Mənim bu yer və
orada yaşayanlar barədə ‹viranəlik və lənət olsun› deyə söylədiyim sözü eşidəndə ürəyin
yumşaldı və Rəbbin önündə özünü aşağı tutdun, paltarını cırıb önümdə ağladın. Buna
görə də Mən səni eşitdim" belə deyir Rəbb. 20 "Bundan ötrü Mən səni atalarına qoşacağam,
rahatlıqla öz qəbrinə qoyulacaqsan və bu yerin üzərinə gətirəcəyim bütün bəlanı gözlərin
görməyəcək"». Onlar bu xəbəri padşaha çatdırdılar.

23

Padşah və xalqın Rəbb ilə əhd bağlaması
(2Saln. 34:3-7,29-30)

1 Padşah Yəhuda və Yerusəlimin bütün ağsaqqallarını çağırtdırıb öz yanına topladı.
2 Padşah, onunla birgə bütün Yəhuda adamları, Yerusəlimdə yaşayanların hamısı, kahinlər,
peyğəmbərlər və böyükdən kiçiyə qədər bütün xalq Rəbbin məbədinə qalxdı. O, Rəbbin
məbədində tapılmış əhd kitabının bütün sözlərini onlara eşitdirərək oxudu. 3 Padşah
sütunun yanında dayandı. O, Rəbbin önündə əhd bağladı ki, Rəbbin ardınca gedib Onun
əmrlərinə, göstərişlərinə, qaydalarına bütün qəlbi, bütün varlığı ilə əməl etsin və bu
kitabda yazılmış əhdin sözlərini yerinə yetirsin. Bütün xalq da onunla birgə əhd bağladı.

*Yoşiyanın bütp*ərəstliyi aradan qaldırması

4 * Padşah baş kahin Xilqiyaya, müavin kahinlərə və astana keşikçilərinə əmr etdi
ki, Baal, Aşera və bütün səma cisimləri üçün düzəldilmiş şeylərin hamısını Rəbbin
məbədindən çıxarsınlar. Onları Yerusəlimin kənarında olan Qidron vadisindəki tarlalarda
yandırdı və küllərini Bet-Elə apardı. 5 O, Yəhuda şəhərlərində və Yerusəlimin ətrafında
olan səcdəgahlarda buxur yandırmaq üçün Yəhuda padşahlarının qoyduqları kahinləri

* 23:4 2Pad. 21:3; 2Saln. 33:3

və Baala, günəşə, aya, bürclərə, bütün səma cisimlərinə buxur yandıranları işdən kənar
etdi. 6 Aşera bütünü Rəbbin məbədindən Yerusəlimin kənarına, Qidron vadisinə çıxartdı.
Onu Qidron vadisində yandırdı, əzib toz etdi və tozunu adi adamların qəbirləri üstünə
səpələyib murdarladı. 7 Rəbbin məbədində məbəd fahişəliyi ilə məşğul olan kişilərin
evlərini dağıtdı. Qadınlar orada Aşera üçün çadırlar toxuyurdular. 8 Yoşiya Yəhuda
şəhərlərindən bütün kahinləri gətirtdi, Gevadan Beer-Şevaya qədər bu kahinlərin buxur
yandırdıqları səcdəgahları murdar etdi. Şəhər rəisi Yeşuanın darvazasının girəcək
yerində, sol tərəfdə olan şəhər darvazasındakı səcdəgahları dağıtdı. 9 Lakin səcdəgahların
kahinləri Yerusəlimdə Rəbbin qurbangahına qalxmırdılar, amma qardaşları ilə birlikdə
mayasız çörək yeyirdilər. 10 * * Yoşiya Ben-Hinnom vadisində olan Tofeti murdar etdi
ki, heç kəs oğlunu ya qızını Molek üçün oda qurban verməsin. 11 O, Rəbbin məbədinə,
saray xidmətçisi Natan-Melekin həyətdə olan otağına Yəhuda padşahlarının günəşə həsr
etdikləri atların gətirilməsinə son qoydu və günəş arabalarını odda yandırdı. 12 * Axazın
yuxarı otağının damında Yəhuda padşahlarının düzəltdiyi qurbangahları və Rəbbin
məbədinin iki həyətində Menaşşenin düzəltdiyi qurbangahları da padşah dağıtdı. Onları
orada qırıb əzdi və tozlarını Qidron vadisinə səpələdi. 13 * Yerusəlimin şərq tərəfində,
Həlak dağının cənub tərəfində Sidonluların iyrənc bütü Aştoret, Moavlıların iyrənc bütü
Kemoş və Ammonluların iyrənc bütü Milkom üçün İsrail padşahı Süleymanın düzəltdiyi
səcdəgahları padşah murdar etdi. 14 O, sütunları parça-parça etdi, Aşera bütlərini kəsdi və
onların yerlərini insan sümükləri ilə doldurdu.

15 * Həmçinin Bet-Eldə olan qurbangahı və İsrailə günah etdirmiş Nevat oğlu Yarovamın
düzəltdiyi səcdəgahı dağıtdı. O, səcdəgahı yandırdı və əzib toz etdi, Aşera bütünü
də yandırdı. 16 * Yoşiya dönüb qarşısındakı dağda olan qəbirləri gördü və sümükləri
qəbirlərdən götürtdü. Bu işləri qabaqcadan söyləyən Allah adamının dediyi Rəbbin
sözünə görə onları qurbangah üzərində yandırıb onu murdar etdi. 17 * Yoşiya dedi:
«Orada gördüyüm abidə nədir?» Şəhərin adamları ona dedilər: «Yəhudadan gələn Allah
adamının qəbridir. O, Bet-El qurbangahına qarşı sənin etdiyin bu işləri qabaqcadan
söyləmişdi». 18 O dedi: «Ona toxunmayın, heç kəs onun sümüklərini narahat etməsin».
Onun və Samariyadan gələn peyğəmbərin sümüklərinə toxunmadılar. 19 Yoşiya Samariya
şəhərlərində olan bütün səcdəgahlardakı məbədləri aradan qaldırdı. İsrail padşahları bu
məbədləri tikib Rəbbi qəzəbləndirmişdilər. O, Bet-Eldə etdiyi bütün işləri bu yerlərdə də
etdi. 20 Yoşiya qurbangahların üstündə həmin səcdəgahlardakı bütün kahinləri qurban
gətirdi və insan sümükləri yandırdı. Sonra Yerusəlimə qayıtdı.

Yoşiyanın Pasxa bayramını keçirməsi
(2Saln. 35:1-19)

21 Padşah bütün xalqa əmr edib dedi: «Bu Əhd kitabında yazıldığına görə Allahınız Rəbb
üçün Pasxa bayramını keçirin». 22 İsrailə hökm edən hakimlərin dövründən bəri, İsrail
və Yəhuda padşahlarının bütün dövrü boyu Pasxa bayramı belə keçirilməmişdi. 23 Ancaq
Yoşiyanın padşahlığının on səkkizinci ilində bu Pasxa Rəbb üçün Yerusəlimdə keçirildi.

24 Bundan başqa, Yoşiya Rəbbin məbədində kahin Xilqiyanın tapdığı kitabda yazılan
Qanunun sözlərinə əməl edərək cindarları və ruhçağıranları, ev bütlərini və başqa bütləri
– Yəhuda ölkəsində və Yerusəlimdə gözünə dəyən bütün mənfur şeyləri məhv etdi.
25 Musanın bütün Qanununa görə bütün qəlbi, bütün varlığı, bütün gücü ilə onun kimi
Rəbbə üz tutan bir padşah nə ondan əvvəl, nə də ondan sonra oldu.

26 Ancaq Menaşşenin Rəbbi qəzəbləndirmək üçün etdiyi bütün əməllərindən ötrü Rəbb
Yəhudalılara qarşı alovlanan böyük qəzəbindən dönmədi. 27 Rəbb dedi: «İsrailliləri
gözümün önündən rədd etdiyim kimi Yəhudalıları da rədd edəcəyəm, seçdiyim şəhər
Yerusəlimdən və "adım orada olacaq" dediyim məbəddən üz döndərəcəyəm».

---

* 23:10 Lev. 18:21 * 23:10 Yer. 7:31; 19:1-6; 32:35 * 23:12 2Pad. 21:5; 2Saln. 33:5 * 23:13 1Pad. 11:7
* 23:15 1Pad. 12:33 * 23:16 1Pad. 13:2 * 23:17 1Pad. 13:30-32

Yoşiyanın ölümü
(2Saln. 35:20–36:1)

28 Yoşiyanın qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 29* Onun dövründə Misir padşahı firon Neko Fərat çayına tərəf
Aşşur padşahının üstünə hücum etmək istədi. Padşah Yoşiya onunla qarşılaşmağa çıxdı.
Firon Neko Yoşiya ilə Megiddoda qarşılaşıb onu öldürdü. 30 Adamları onun cəsədini
Megiddodan götürüb araba ilə Yerusəlimə gətirdilər və öz qəbrində basdırdılar. Ölkə xalqı
Yoşiyanın oğlu Yehoaxazı götürüb məsh etdi və onu atasının yerinə padşah etdi.

Yəhuda padşahı Yehoaxaz
(2Saln. 36:2-4)

31 Yehoaxaz padşah olduğu vaxt iyirmi üç yaşında idi və Yerusəlimdə üç ay padşahlıq
etdi. Anası Livnalı Yeremyanın qızı olub adı Xamutal idi. 32 O, atalarının etdiyi kimi
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 33 Firon Neko Xamat torpağındakı Rivlada onu əsir
aldı ki, Yerusəlimdə padşahlıq edə bilməsin. O, ölkə üzərinə bir talant qızıl və yüz talant
gümüş miqdarında xərac qoydu. 34* Firon Neko Yoşiyanın oğlu Elyaqimi atası Yoşiyanın
yerinə padşah etdi və onun adını dəyişdirib Yehoyaqim qoydu. Yehoaxazı isə götürüb
apardı. Yehoaxaz Misirə gəlib orada öldü. 35 Yehoyaqim firona qızıl-gümüş verdi və
fironun istədiyi qədər gümüş vermək üçün ölkə üzərinə vergi qoydu. O, firon Nekoya
vermək üçün ölkə xalqından hər kəsə təyin olunmuş məbləğə görə qızıl-gümüş alırdı.

Yəhuda padşahı Yehoyaqim
(2Saln. 36:5-8)

36* Yehoyaqim padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə on bir il
padşahlıq etdi. Anası Rumalı Pedayanın qızı olub adı Zevida idi. 37 O, atalarının etdiyi
kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi.

24

1* Yehoyaqimin dövründə Babil padşahı Navuxodonosor onun üzərinə hücum etdi.
Yehoyaqim üç il ona tabe oldu, amma sonra ona qulluq etməkdən boyun qaçırdı.
2 Xaldeylilərin, Aramlıların, Moavlıların və Ammonluların qoşunlarını Rəbb ona qarşı
göndərdi; Rəbbin Öz qulları peyğəmbərlər vasitəsilə söylədiyi sözünə görə Yəhudanı məhv
etmək üçün onun üzərinə göndərdi. 3 Həqiqətən, Rəbbin sözünə görə Yəhudanın başına
bu iş gəldi ki, Menaşşenin etdiyi bütün günahlardan ötrü Rəbb onları hüzurundan rədd
etsin. 4 Çünki onun günahsız qan töküb Yerusəlimi qanla doldurmasını Rəbb bağışlamaq
istəmədi.

5 Yehoyaqimin qalan işləri və etdiyi hər şey barədə Yəhuda padşahlarının salnamələr
kitabında yazılmışdır. 6 Yehoyaqim ataları ilə uyudu və yerinə oğlu Yehoyakin padşah oldu.
7 Misir padşahı bir daha öz ölkəsindən kənara çıxmadı, çünki Misir vadisindən Fərat çayına
qədər Misir padşahının əvvəllər işğal etdiyi hər yeri Babil padşahı tutmuşdu.

Yəhuda padşahı Yehoyakin
(2Saln. 36:9-10)

8 Yehoyakin padşah olduğu vaxt on səkkiz yaşında idi və Yerusəlimdə üç ay padşahlıq
etdi. Anası Yerusəlimli Elnatanın qızı olub adı Nexuşta idi. 9 Yehoyakin atasının etdiyi kimi
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi.

10 O zaman Babil padşahı Navuxodonosorun qoşunları Yerusəlimə yaxınlaşdı. Şəhər
mühasirəyə alındı. 11 Qoşunlar şəhəri mühasirəyə alanda Babil padşahı Navuxodonosor
onun ətrafına gəldi. 12* Yəhuda padşahı Yehoyakin anası, əyanları, rəisləri və saray
xidmətçiləri ilə birlikdə Babil padşahına təslim oldu. Padşahlığının səkkizinci ilində Babil
padşahı onu əsir aldı. 13 Rəbbin söylədiyi kimi Rəbbin məbədinin və sarayın xəzinələrini

---

* 23:29 zək. 12:11; Vəhy 16:16 * 23:34 Yer. 22:11-12 * 23:36 Yer. 22:18-19; 26:1-6; 35:1-19 * 24:1 Yer. 25:1-38; Dan. 1:1-2 * 24:12 Yer. 22:24-30; 24:1-10; 29:1-2

oradan çıxartdı. İsrail padşahı Süleymanın Rəbbin məbədi üçün düzəltdiyi bütün qızıl
şeyləri parça-parça etdi. 14 O bütün Yerusəlimliləri, bütün rəisləri, igid adamların hamısını
– cəmi on min nəfəri və bütün ustalarla sənətkarları sürgün etdi. Ölkədə yoxsul xalqdan
başqa heç kəs qalmadı. 15* Yehoyakini də Babilə sürgün etdi. Padşahın anasını, arvadlarını,
saray xidmətçilərini və ölkənin adlı-sanlı adamlarını Yerusəlimdən sürgün edib Babilə
apardı. 16 Babil padşahı sayı yeddi min nəfər olan bütün döyüşçüləri, min nəfər ustanı və
sənətkarı – müharibədə iş görən bütün bacarıqlı adamları əsir edib Babilə gətirdi. 17* Babil
padşahı Yehoyakinin yerinə əmisi Mattanyanı padşah etdi və onun adını dəyişib Sidqiya
qoydu.

Yəhudanın son padşahı Sidqiya
(2Saln. 36:11-12; Yer. 52:1-3)

18* Sidqiya padşah olduğu vaxt iyirmi bir yaşında idi və Yerusəlimdə on bir il padşahlıq
etdi. Anası Livnalı Yeremyanın qızı olub adı Xamutal idi. 19 O, Yehoyaqimin etdiyi kimi
Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 20* Həqiqətən, Rəbbin qəzəbinə görə Yerusəlimin və
Yəhudanın başına bu iş gəldi və Rəbb onları hüzurundan kənar etdi.

Yerusəlimin süqutu
(2Saln. 36:13-21; Yer. 52:3-33)

Sidqiya Babil padşahına qarşı üsyan etdi.

25

1* Onun padşahlığının doqquzuncu ilində, onuncu ayın onuncu günü Babil padşahı
Navuxodonosor bütün ordusu ilə Yerusəlimin üzərinə hücum etdi, oraya qarşı ordugah
qurdu və ətrafında mühasirə divarları düzəltdi. 2 Padşah Sidqiyanın hakimiyyətinin on
birinci ilinə qədər şəhər mühasirədə qaldı. 3 Dördüncü ayın doqquzuncu günü şəhərdə
aclıq elə gücləndi ki, ölkə xalqının yeməyə çörəyi qalmadı. 4* Həmin vaxt şəhərin
divarlarında dəlik açıldı. Gecə ikən Xaldeylilər şəhərin ətrafında olanda padşah və
bütün döyüşçülər padşah bağçasının yanında olan iki divar arasındakı darvazadan çıxıb
Arava yolu ilə getdilər. 5 Ancaq Xaldeylilərin qoşunu padşahı təqib etdi və Yerixo
düzənliklərində ona çatdı. Padşahın ordusu onu tərk edib dağılmışdı. 6 Padşahı tutub
Rivlaya, Babil padşahının yanına apardılar və onun haqqında hökm verdilər. 7* Sidqiyanın
oğullarını gözü qabağında öldürdülər, özünün isə gözlərini çıxartdılar və qandallayıb
Babilə apardılar.

8 Babil padşahı Navuxodonosorun padşahlığının on doqquzuncu ilində, beşinci ayın
yeddinci günü Babil padşahının əyanı olan mühafizəçilər rəisi Nevuzaradan Yerusəlimə
gəldi. 9 O, Rəbbin məbədinə, padşah sarayına, Yerusəlimdəki bütün evlərə od vurub
bütün əsas binaları yandırdı. 10 Mühafizəçilər rəisi ilə birgə gələn bütün Xaldey ordusu
Yerusəlimin ətrafındakı divarları uçurtdu. 11 Mühafizəçilər rəisi Nevuzaradan şəhərdə
qalan xalqı, Babil padşahının tərəfinə keçən fərariləri və başqa əhalini sürgün etdi.
12 Ancaq o, bağçılıq və əkinçilik etmək üçün ölkədəki yoxsulların bir hissəsini orada saxladı.

13* * Xaldeylilər Rəbbin məbədində olan tunc sütunları, dayaqları və tunc hovuzu
parçalayıb tunclarını Babilə apardılar. 14* İbadət zamanı işlədilən qazanları, kürəkləri,
maqqaşları, nimçələri və bütün tunc qabları götürüb apardılar. 15 Mühafizəçilər rəisi
xalis qızıldan və gümüşdən olan bütün şeyləri – buxurdanları və piyalələri götürdü.
16 Rəbbin məbədi üçün Süleymanın düzəltdiyi iki sütunda, hovuzda və dayaqlarda olan
bütün tuncun ağırlığı hesaba gəlməzdi. 17 Bir sütunun hündürlüyü on səkkiz qulac idi və
üzərində tunc başlıq var idi. Başlığın hündürlüyü üç qulac idi. Bu başlığın ətrafında hörmə

---

* 24:15 Yez. 17:12 * 24:17 Yer. 37:1; Yez. 17:13 * 24:18 Yer. 27:1-22; 28:1-17 * 24:20 Yez. 17:15 * 25:1 Yer. 21:1-10; 34:1-5; Yez. 24:2 * 25:4 Yez. 33:21 * 25:7 Yez. 12:13 * 25:13 1Pad. 7:15-22; 2Saln. 3:15-17 * 25:13 1Pad. 7:23-26; 2Saln. 4:2-5 * 25:14 1Pad. 7:45; 2Saln. 4:16

tor və narlar var idi. Hər şey tuncdan düzəldilmişdi. O biri sütun da hörmə torla birgə bu cür idi.
18 Mühafizəçilər rəisi başçı kahin Serayanı, başçı kahinin müavini Sefanyanı və üç
astana keşikçisini əsir aldı. 19 Şəhərdə qalan döyüşçülərin sərkərdəsini, padşahın
məsləhətçilərindən şəhərdə olan beş nəfəri, ölkə xalqını orduya yazan sərkərdənin
mirzəsini və ölkə xalqından şəhərdə qalan altmış nəfəri əsir tutdu. 20 Mühafizəçilər rəisi
Nevuzaradan onları götürüb Rivlaya, Babil padşahının yanına apardı. 21 Babil padşahı
Xamat torpağında olan Rivlada onları öldürdü. Beləcə Yəhuda xalqı öz ölkəsindən sürgün
olundu.

Yəhuda valisi Gedalya
(Yer. 40:7-9; 41:1-3)

22* Yəhuda ölkəsində Babil padşahı Navuxodonosorun toxunmadığı qalan xalqa gəlincə,
padşah Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalyanı onların üzərində vali qoydu. 23 Babil padşahının
Gedalyanı vali qoyduğunu eşitdikdə bütün qoşun başçıları və onların adamları – Netanya
oğlu İsmail, Qareah oğlu Yoxanan, Netofalı Tanxumet oğlu Seraya, bir Maakalının oğlu
Yaazanya və onların döyüşçüləri Mispaya, Gedalyanın yanına gəldilər. 24 Gedalya onların
özlərinə və adamlarına and içib dedi: «Xaldeylilərdən qorxmayın. Ölkədə qalıb Babil
padşahına qulluq edin. Belə etsəniz, sizin üçün yaxşı olar». 25* Yeddinci ayda padşah
nəslindən olan Elişama oğlu Netanya oğlu İsmail on nəfərlə birgə gəlib Gedalyanı öldürdü.
Onlar Mispada Gedalyanın yanında olan Yəhudalıları və Xaldeyliləri də öldürdülər.
26* Böyükdən kiçiyə qədər bütün xalq və qoşun başçıları qalxıb Misirə qaçdı, çünki
Xaldeylilərdən qorxurdular.

*Yehoyakinin azad edilm*əsi
(Yer. 52:31-34)

27 Yəhuda padşahı Yehoyakinin sürgündə olmasının otuz yeddinci ilində Evil-Merodak
Babil padşahı oldu. Həmin ilin on ikinci ayının iyirmi yeddinci günü Evil-Merodak Yəhuda
padşahı Yehoyakinə mərhəmət göstərərək onu zindandan azad etdi. 28 Onunla mehrib-
anlıqla söhbət etdi və onun üçün özü ilə birgə Babildə olan padşahların taxtlarından
yuxarı bir taxt qoydurdu. 29 Yehoyakin həbsxana paltarlarını əynindən çıxartdı. O yaşadığı
müddətdə padşahın süfrəsində yemək yeyərdi. 30 Bütün ömrü boyu ona padşah tərəfindən
gündəlik azuqə verilirdi.

* 25:22 Yer. 40:7-9 * 25:25 Yer. 41:1-3 * 25:26 Yer. 43:5-7

BİRİNCİ SALNAMƏLƏR KİTABI

GİRİŞ

«1 və 2 Salnamələr» adlanan iki kitab *«Şamuel»* və *«Padşahlar»* Kitablarındakı hadisələri yenidən başqa nöqteyi-nəzərdən işıqlandırır. *«1 Salnam*ələr» Kitabı İsrail tarixinin yazılmasının iki əsas məqsədini göstərir:

İsrail və Yəhuda padşahlığının başına gəlmiş bəlalara baxmayaraq, Allah İsrail xalqına verdiyi vədlərinə sadiq olub Yəhudada yaşayanlar vasitəsilə Öz xalqı üçün niyyətini həyata keçirirdi. Müəllif bunu Davud və Süleymanın nailiyyətlərində, Yehoşafat, Xizqiya və Yoşiyanın islahatlarında, həmçinin xalqın Allaha sadiqliyində görürdü.

Yerusəlim məbədində xalqın Allaha səcdə etməsi, xüsusilə kahinlərlə Levililərin ibadət xidməti təsvir olunur. Süleyman məbədi tikdi, amma Davud məbədin təməlini və mərasimlərin əsasını qoydu.

Kitabın məzmunu

1:1–9:44 Nəsil şəcərələri və siyahılar
10:1-14 Şaulun ölümü
11:1–29:30 Davudun padşahlığı
11:1–22:1 Bəlalar və nailiyyətlər
22:2–29:30 Məbədi tikmək üçün hazırlıq

*Ad*əm və onun nəsilləri
(Yar. 5:1-32)

1 Adəm, Şet, Enoş, 2 Qenan, Mahalalel, Yered, 3 Xanok, Metuşelah, Lemek, 4 Nuh, Sam, Ham və Yafəs.

*Nuhun n*əsilləri
(Yar. 10:1-32; 11:10-26)

5 Yafəsin oğulları: Qomer, Maqoq, Maday, Yavan, Tuval, Meşek və Tiras. 6 Qomerin oğulları: Aşkenaz, Rifat və Toqarma. 7 Yavanın oğulları: Elişa, Tarşiş, Kittim və Rodanim.

8 Hamın oğulları: Kuş, Misrayim, Put və Kənan. 9 Kuşun oğulları: Seva, Xavila, Savta, Raama və Savteka. Raamanın oğulları: Səba və Dedan. 10 Kuşun Nəmrud adlı bir oğlu da oldu. O, yer üzündə ilk qüdrətli adam oldu. 11 Misrayimin nəsilləri bunlardır: Ludlular, Anamlılar, Lehavlılar, Naftuhlular, 12 Patroslular, Filiştlilərin əcdadı olan Kasluhlular, həmçinin Kaftorlular. 13 Kənanın nəsilləri bunlardır: ilk oğlu Sidon, Xet, 14 həmçinin Yevuslular, Emorlular, Qirqaşlılar, 15 Xivlilər, Arqlılar, Sinlilər, 16 Ervadlılar, Semarlılar və Xamatlılar.

17 Samın oğulları: Elam, Aşşur, Arpakşad, Lud, Aram, Us, Xul, Geter və Meşek. 18 Arpakşaddan Şelah törədi və Şelahdan Ever törədi. 19 Everin iki oğlu oldu: birinin adı Peleq* idi, çünki onun dövründə yer üzü bölündü. Qardaşının adı Yoqtan idi. 20 Yoqtandan Almodad, Şelef, Xasarmavet, Yerah, 21 Hadoram, Uzal, Diqla, 22 Eval, Avimael, Səba, 23 Ofir, Xavila və Yovav törədi. Bunların hamısı Yoqtanın oğulları idi.

24 Sam, Arpakşad, Şelah, 25 Ever, Peleq, Reu, 26 Seruq, Naxor, Terah, 27 İbram, yəni İbrahim.

*İbrahimin n*əsilləri
(Yar. 25:12-16; 36:1-19)

28 İbrahimin oğulları: İshaq və İsmail. 29 Onların oğulları bunlardır: İsmailin ilk oğlu Nevayot, sonra Qedar, Adbeel, Mivsam, 30 Mişma, Duma, Massa, Xadad, Tema, 31 Yetur, Nafiş və Qedma. Bunlar İsmailin oğullarıdır.

32 İbrahimin cariyəsi Qeturanın doğduğu oğullar bunlardır: Zimran, Yoqşan, Medan, Midyan, İşbaq və Şuah. Yoqşanın oğulları: Səba və Dedan. 33 Midyanın oğulları: Efa, Efer, Xanok, Avida və Eldaa. Bunların hamısı Qeturanın övladlarıdır.

---

* 1:19 Peleq – ibrani dilində bölünmə.

[34] İbrahimdən İshaq törədi. İshaqın oğulları: Esav və İsrail. [35] Esavın oğulları: Elifaz,
Reuel, Yeuş, Yalam və Qorah. [36] Elifazın oğulları: Teman, Omar, Sefi, Qatam, Qenaz, Timna
və Amaleq. [37] Reuelin oğulları: Naxat, Zerah, Şamma və Mizza.

Seirin nəsilləri
(Yar. 36:20-30)

[38] Seirin oğulları: Lotan, Şoval, Siveon, Ana, Dişon, Eser və Dişan. [39] Lotanın oğulları: Xori
və Homam, Lotanın bacısı Timna. [40] Şovalın oğulları: Alvan, Manaxat, Eval, Şefo və Onam.
Siveonun oğulları: Ayya və Ana. [41] Ananın oğlu Dişon. Dişonun oğulları: Xamran, Eşban,
İtran və Keran. [42] Eserin oğulları: Bilhan, Zaavan və Yaaqan. Dişanın oğulları: Us və Aran.

Edomun padşahları və başçıları
(Yar. 36:31-43)

[43] İsrailliərə bir kəs padşahlıq etməzdən əvvəl Edom ölkəsində padşahlıq edən adamlar
bunlardır: Beor oğlu Bela. Onun şəhəri Dinhava idi. [44] Bela öldü və onun yerinə Bosradan
olan Zerah oğlu Yovav padşah oldu. [45] Yovav öldü və onun yerinə Temanlıların torpağından
olan Xuşam padşah oldu. [46] Xuşam öldü və onun yerinə Moav çölündə Midyanlıları qıran
Bedad oğlu Hadad padşah oldu. Onun şəhəri Avit idi. [47] Hadad öldü və onun yerinə
Masreqadan olan Samla padşah oldu. [48] Samla öldü və onun yerinə Rexovot-Hannahardan
olan Şaul padşah oldu. [49] Şaul öldü və onun yerinə Akbor oğlu Baal-Xanan padşah oldu.
[50] Baal-Xanan öldü və onun yerinə Hadad padşah oldu. Onun şəhəri Pau idi. Onun
arvadının adı Me-Zahav qızı Matred qızı Mehetavel idi.
[51] Hadad öldü və bunlar Edomun başçıları oldu: başçı Timna, başçı Alva, başçı Yetet,
[52] başçı Oholivama, başçı Ela, başçı Pinon, [53] başçı Qenaz, başçı Teman, başçı Mivsar, [54] başçı
Maqdiel, başçı İram. Edomun başçıları bunlardır.

2

İsrailin oğulları

[1] İsrailin oğulları bunlardır: Ruven, Şimeon, Levi, Yəhuda, İssakar, Zevulun, [2] Dan, Yusif,
Binyamin, Naftali, Qad və Aşer.

Yəhudanın nəsilləri

[3] Yəhudanın oğulları: Er, Onan və Şela. Onun bu üç oğlu Kənanlı Bat-Şuadan doğuldu.
Yəhudanın ilk oğlu Er Rəbbin gözündə pis adam idi və Rəbb onu öldürdü. [4] Yəhudanın
gəlini Tamar ona Peresi və Zerahı doğdu. Yəhudanın cəmisi beş oğlu var idi.
[5] Peresin oğulları: Xesron və Xamul. [6] Zerahın oğulları: Zimri, Etan, Heman, Kalkol və
Dara. Bunlar cəmisi beş nəfər idi. [7]* Karminin oğlu həsr olunmuş şeydə xainlik edib İsraili
bəlaya salan Akan idi. [8] Etanın oğlu Azarya idi.

Davudun əcdadları

[9] Xesronun oğulları: Yeraxmeel, Ram və Kalev. [10] Ramdan Amminadav törədi və
Amminadavdan Yəhudalıların rəhbəri Naxşon törədi. [11] Naxşondan Salmon törədi və
Salmondan Boaz törədi. [12] Boazdan Oved törədi və Oveddən Yessey törədi. [13] Yesseyin
oğulları bunlar idi: ilk oğlu Eliav, ikincisi Avinadav, üçüncüsü Şimea, [14] dördüncüsü
Netanel, beşincisi Radday, [15] altıncısı Osem, yeddincisi Davud. [16] Onların bacıları Seruya
və Aviqail idi. Seruyanın üç oğlu var idi: Avişay, Yoav və Asahel. [17] Aviqail Amasanı doğdu.
Amasanın atası İsmailli Yeter idi.

Xesronun başqa nəsilləri

[18] Xesron oğlu Kalevin arvadı Azuva və Yeriot ona övladlar doğdu. Kalevin Azuvadan
olan oğulları bunlardır: Yeşer, Şovav və Ardon. [19] Azuva öldü. Kalev Efratı arvad aldı və o
da Kalevə Xuru doğdu. [20] Xurdan Uri törədi. Uridən Besalel törədi.
[21] Bundan sonra Xesron altmış yaşında ikən Gileadın atası olan Makirin qızını aldı
və onunla yaxınlıq etdi; o, Xesrona Sequvu doğdu. [22] Sequv Yairin atası idi. Yairin

* 2:7 Yeşua 7:1

Gilead torpağında iyirmi üç şəhəri var idi. [23] Amma Geşurlular və Aramlılar onlardan
Xavvot-Yairi aldılar, bundan başqa, Qenatı və onun qəsəbələrini də – cəmisi altmış şəhəri
aldılar. Bunların hamısı Gileadın atası olan Makirin nəsilləri idi. [24] Xesron Kalev-Efratada
öldükdən sonra Xesronun arvadı Aviya ona Teqoanın atası Aşxuru doğdu.
[25] Xesronun ilk oğlu Yeraxmeelin oğulları: ilk oğlu Ram, Buna, Oren, Osem və Axiya.
[26] Yeraxmeelin başqa bir arvadı var idi, onun adı Atara idi. Onamın anası o idi.
[27] Yeraxmeelin ilk oğlu Ramın oğulları: Maas, Yamin və Eqer. [28] Onamın oğulları: Şammay
və Yada. Şammayın oğulları: Nadav və Avişur. [29] Avişurun arvadının adı Avihayil idi. O,
Avişura Axbanı və Molidi doğdu. [30] Nadavın oğulları: Seled və Appayim. Seled oğulsuz
öldü. [31] Appayimin oğlu İşi idi. İşinin oğlu Şeşan idi. Şeşanın oğlu Axlay idi. [32] Şammayın
qardaşı Yadanın oğulları: Yeter və Yonatan. Yeter oğulsuz öldü. [33] Yonatanın oğulları:
Pelet və Zaza. Bunlar Yeraxmeelin nəsilləri idi.
[34] Şeşanın oğulları yox idi, yalnız qızları var idi. Şeşanın bir Misirli qulu var idi, onun
adı Yarxa idi. [35] Şeşan qulu Yarxaya qızını arvad olmaq üçün verdi. Arvadı ona Attayı
doğdu. [36] Attaydan Natan törədi. Natandan Zavad törədi. [37] Zavaddan Eflal törədi. Eflaldan
Oved törədi. [38] Oveddən Yehu törədi. Yehudan Azarya törədi. [39] Azaryadan Xeles törədi.
Xelesdən Eleasa törədi. [40] Eleasadan Sismay törədi. Sismaydan Şallum törədi. [41] Şallumdan
Yeqamya törədi. Yeqamyadan Elişama törədi.
[42] Yeraxmeelin qardaşı Kalevin oğulları: Zifin atası ilk oğlu Meşa, Xevronun atası
Mareşa. [43] Xevronun oğulları: Qorah, Tappuah, Reqem və Şema. [44] Şemadan Yorqoamın
atası olan Raxam törədi. Reqemdən Şammay törədi. [45] Şammayın oğlu Maon idi. Maon
Bet-Suru tikdi. [46] Kalevin cariyəsi Efa Xaranı, Mosanı və Qazezi doğdu. Xaran Qazezin
atası idi. [47] Yahdayın oğulları: Regem, Yotam, Geşan, Pelet, Efa və Şaaf. [48] Kalevin cariyəsi
Maaka Şeveri və Tirxananı doğdu. [49] O həm də Madmannanın atası Şaafı, Makbenanın və
Giveanın atası Şevanı doğdu. Kalevin qızı Aksa idi. [50] Bunlar Kalevin nəsilləri idi.
Efratanın ilk oğlu Xurun oğulları bunlardır: Qiryat-Yearimin atası Şoval, [51] Bet-
Lexemin atası Salma, Bet-Qaderin atası Xaref. [52] Qiryat-Yearimin atası Şovalın nəsilləri
bunlardır: Haroelilər, Manaxatlıların yarısı. [53] Qiryat-Yearimin sakinləri: Yeterlilər,
Putlular, Şumalılar, Mişralılar. Bunların arasından Soralılar və Eştaollular çıxdılar.
[54] Salmanın nəsilləri: Bet-Lexemlilər, Netofalılar, Atrot-Bet-Yoavlılar, Manaxatlıların yarısı
və Soralılar. [55] Yabesdə yaşayan mirzələrin nəsilləri: Tirealılar, Şimealılar, Sukalılar.
Bunlar Bet-Rekavın atası Xammatın nəslindən olan Qenlilərdir.

3

Davudun oğulları

[1] Davudun Xevronda doğulan oğulları bunlardır: ilk oğlu İzreelli Axinoamdan doğulan
Amnon, ikincisi Karmelli Aviqaildən doğulan Daniel, [2] üçüncüsü Geşur padşahı Talmayın
qızı Maakadan doğulan Avşalom, dördüncüsü Haqqitdən doğulan Adoniya, [3] beşincisi
Avitaldan doğulan Şefatya, altıncısı arvadı Eqladan doğulan İtream. [4] * Davudun bu
altı oğlu Xevronda doğuldu. Davud orada yeddi il altı ay padşahlıq etdi, Yerusəlimdə
isə otuz üç il padşahlıq etdi. [5] * Davudun Yerusəlimdə doğulan oğulları bunlardır:
Ammielin qızı Bat-Şevadan doğulan dörd oğlu: Şimea, Şovav, Natan və Süleyman, [6] daha
doqquz oğlu: İvxar, Elişua, Elpelet, [7] Noqah, Nefeq, Yafia, [8] Elişama, Elyada və Elifelet.
[9] Cariyələrdən doğulan oğullarından başqa Davudun bütün oğulları bunlardır. Tamar da
onların bacısıdır.

Yəhuda padşahları

[10] Süleymanın oğlu Rexavam, onun oğlu Aviya, onun oğlu Asa, onun oğlu Yehoşafat,
[11] onun oğlu Yehoram, onun oğlu Axazya, onun oğlu Yoaş, [12] onun oğlu Amasya, onun oğlu
Azarya, onun oğlu Yotam, [13] onun oğlu Axaz, onun oğlu Xizqiya, onun oğlu Menaşşe, [14] onun
oğlu Amon, onun oğlu Yoşiya. [15] Yoşiyanın oğulları: ilk oğlu Yoxanan, ikincisi Yehoyaqim,

---

* 3:4 2Şam. 5:4-5; 1Pad. 2:11; 1Saln. 29:27 * 3:5 2Şam. 11:3

üçüncüsü Sidqiya, dördüncüsü Şallum. [16] Yehoyaqimin oğulları: onun oğlu Yekonya, *
onun oğlu Sidqiya.

Yekonyanın nəsilləri

[17] Əsir aparılmış Yekonyanın oğulları: Şealtiel, [18] Malkiram, Pedaya, Şenassar, Yeqamya,
Hoşama və Nedavya. [19] Pedayanın oğulları: Zerubbabil və Şimey. Zerubbabilin oğulları:
Meşullam və Xananya, onların bacısı Şelomit, [20] daha beş oğlu: Xaşuva, Ohel, Berekya,
Xasadya və Yuşav-Xesed. [21] Xananyanın nəsilləri: Pelatya, Yeşaya, Refayanın oğulları,
Arnanın oğulları, Avdiyanın oğulları, Şekanyanın oğulları. [22] Şekanyanın oğlu Şemaya idi.
Şemayanın altı oğlu: Xattuş, İqal, Bariah, Nearya və Şafat. [23] Nearyanın üç oğlu: Elyoenay,
Xizqiya və Azriqam. [24] Elyoenayın yeddi oğlu: Hodavya, Elyaşiv, Pelaya, Aqquv, Yoxanan,
Delaya və Anani.

4

Yəhudanın nəsilləri

[1] Yəhudanın oğulları: Peres, Xesron, Karmi, Xur və Şoval. [2] Şovalın oğlu Reayadan Yaxat
törədi; Yaxatdan Axumay və Lahad törədi. Bunlar Soralıların nəsilləri idi. [3] Etamın oğulları
bunlardır: İzreel, İşma və İdbaş. Onların bacısının adı Haslelponidir. [4] Penueldən Qedor,
Ezerdən isə Xuşa törədi. Bunlar Bet-Lexemin atası Efratanın ilk oğlu Xurun övladlarıdır.
[5] Teqoanın atası Aşxurun iki arvadı var idi: Xela və Naara. [6] Naara ona bunları doğdu:
Axuzzam, Xefer, Temeni və Axaştari. Bunlar Naaranın oğulları idi. [7] Xelanın oğulları:
Seret, İsxar, Etnan və Qos. [8] Qosdan Anuv, Soveva və Harum oğlu Axarxelin nəsilləri törədi.
[9] Yabes qardaşlarından daha hörmətli idi. Anası «onu ağrı ilə doğdum» deyib adını Yabes
qoymuşdu. [10] Yabes İsrailin Allahını çağırıb dedi: «Kaş Sən mənə xeyir-dua verəydin!
Torpaqlarımı genişləndir, mənə kömək ol və əzab çəkməyim deyə məni şərdən qoru».
Allah da istədiyi şeyi ona verdi.
[11] Şuxanın qardaşı Keluvdan Mexir törədi. Mexirdən Eşton törədi. [12] Eştondan Bet-Rafa,
Paseahın və İr-Naxaşın atası Texinna törədi. Bunlar Rekalılardır. [13] Qenazın oğulları:
Otniel və Seraya. Otnielin oğulları Xatat və [14] Ofranın atası olan Meonotay. Serayadan
Ge-Xaraşimin * atası Yoav törədi. Bu şəhərin sakinləri ustalar olduğuna görə belə
adlanırdı. [15] Yefunnenin oğlu Kalevin oğulları: İru, Ela və Naam. Elanın oğlu Qenaz idi.
[16] Yehallelelin oğulları: Zif, Zifa, Tirya və Asarel. [17] Ezranın oğulları: Yeter, Mered, Efer,
Yalon. Meredin arvad aldığı firon qızı Bityanın oğulları: Məryəm, Şammay və Eştemoanın
atası İşbah. [18] Yəhudalı arvadı isə bunları doğdu: Qedorun atası Yered, Sokonun atası Xever
və Zanoahın atası Yequtiel. [19] Naxamın bacısı Hodiyanın arvadı idi. Onun oğullarından
Qarmili Qeila və Maakalı Eştemoa törədi. [20] Şimeonun oğulları: Amnon, Rinna, Ben-Xanan
və Tilon. İşinin oğulları: Zoxet və Ben-Zoxet. [21] Yəhudanın oğlu Şelanın nəsilləri: Lexanın
atası Er, Mareşanın atası Laada və Bet-Aşbeada olan incə kətan toxuyanların nəsilləri,
[22] Yoqim və Kozevalılar, Yoaş və Saraf. Bunlar Moavda arvad aldılar və Lexemə qayıtdılar.
Bu, qədim hadisələrdir. [23] Onlar dulusçu idi, Netaimdə və Gederada yaşayırdılar. Padşah
üçün iş görərək orada qalırdılar.

Şimeonun nəsilləri

[24] Şimeonun oğulları: Nemuel, Yamin, Yariv, Zerah və Şaul. [25] Şaulun oğlu Şallum, onun
oğlu Mivsam, onun oğlu Mişma. [26] Mişmanın oğulları: onun oğlu Xammuel, onun oğlu
Zakkur, onun oğlu Şimey. [27] Şimeyin on altı oğlu və altı qızı var idi, lakin qohumlarının
oğulları çox deyildi və onların bütün nəsli Yəhuda oğulları qədər çoxalmadı.
[28] Onlar bu yerlərdə yaşayırdı: Beer-Şeva, Molada, Xasar-Şual, [29] Bilha, Esem, Tolad,
[30] Betuel, Xorma, Ziqlaq, [31] Bet-Markavot, Xasar-Susim, Bet-Biri və Şaarayim. Davudun
padşahlıq etdiyi dövrə qədər onların şəhərləri bunlardır. [32] Onların qəsəbələri bunlardır:
Etam, Ayin, Rimmon, Token və Aşan – cəmi beş şəhər. [33] Bu şəhərlərin ətrafında Baala

---

* 3:16 Yekonya – başqa adı Yehoyakin. * 4:14 Ge-Xaraşim – ibrani dilində ustalar vadisi.

qədər olan bütün kəndlər də onların yaşadıqları yerlərdir. Onların nəsil şəcərəsi belədir:
34 Meşovav, Yamlek, Amasya oğlu Yoşa, 35 Yoel, Asiel oğlu Seraya oğlu Yoşivya oğlu Yehu,
36 Elyoenay, Yaaqova, Yeşoxaya, Asaya, Adiel, Yesimiel, Benaya, 37 Şemaya oğlu Şimri oğlu
Yedaya oğlu Allon oğlu Şifi oğlu Ziza. 38 Bu adları çəkilənlər nəsil rəhbərləri idi və
onların nəsilləri artıb çoxalmışdı. 39 Onlar sürüləri üçün otlaq axtarmaqdan ötrü Qedorun
yaxınlığına, dərənin şərq tərəfinə qədər getdilər. 40 Bol və yaxşı otlaq tapdılar, ölkə də
geniş, sakit və dinc idi. Onlardan əvvəl orada Hamlılar yaşayırdı. 41 Bu adları yazılanlar
Yəhuda padşahı Xizqiyanın dövründə gəlib öz çadırlarında olan Hamlıları və orada olan
Maonluları qırdılar. Onları tamamilə məhv edib yerlərində yaşadılar, çünki orada sürüləri
üçün otlaq var idi. Bu günə qədər də belədir. 42 Həmin Şimeonlulardan beş yüz nəfər
Seir dağına getdi. İşinin oğulları Pelatya, Naarya, Refaya və Uzziel onlara başçılıq edirdi.
43 Onlar sağ qalan Amaleqli qaçanları qırdılar. Onlar bu günə qədər də orada yaşayır.

5

Ruvenin nəsilləri

1 * İsrailin ilk oğlu Ruven idi, amma atasının yatağını murdarladığı üçün onun ilk oğulluq
haqqı İsrailin oğlu Yusifin nəslinə verildi və Ruvenin nəsli şəcərədə ilk oğul kimi sayılmadı.
2 * Ancaq Yəhuda qardaşları arasında daha güclü oldu və hökmdar onun nəslindən çıxdı.
İlk oğulluq haqqı isə Yusifin idi. 3 İsrailin ilk oğlu Ruvenin oğulları: Xanok, Pallu, Xesron
və Karmi. 4 * Yoelin nəsli: onun oğlu Şemaya, onun oğlu Qoq, onun oğlu Şimey, 5 onun
oğlu Mikeya, onun oğlu Reaya, onun oğlu Baal, 6 onun oğlu Beera. Onu Aşşur padşahı
Tiqlat-Pileser sürgünə aparmışdı. Beera Ruvenlilərin başçısı idi. 7 Nəsil şəcərələrinə
görə onların qohumları bunlar idi: başçı Yeiel, Zəkəriyyə, 8 Yoel oğlu Şema oğlu Azaz
oğlu Bela. O, Aroerdə yaşayırdı, torpağı Nevoya və Baal-Meona qədər uzanırdı. 9 Şərqə
tərəf Fərat çayının bu tayındakı çölün başlanğıc yerinə qədər torpaqlar onun idi, çünki
Gilead torpağında çoxlu heyvanları var idi. 10 Şaulun dövründə bu adamlar Həcərlilərlə
müharibə edib onları məğlub etdi və Gileadın şərqindəki bütün torpaqlarda Həcərlilərin
çadırlarında yaşadı.

Qadın nəsilləri

11 Qadlılar Salkaya qədər uzanan Başan torpağında Ruvenlilərin qarşısında yaşadı.
12 Başanda başçı Yoel, köməkçisi Şafam, sonra Yanay və Şafat idi. 13 Öz nəsillərindən olan
qohumları bunlardır: Mikael, Meşullam, Şeva, Yoray, Yakan, Ziya və Ever – cəmi yeddi
nəfər. 14 Bunlar Buz oğlu Yaxdo oğlu Yeşişay oğlu Mikael oğlu Gilead oğlu Yaroah oğlu
Xuri oğlu Avixayilin oğulları idi. 15 Quni oğlu Avdiel oğlu Axi onların nəsil başçısı idi.
16 Onlar Gileadda, Başanda və onun qəsəbələrində, Şaronun sərhədlərinə qədər uzanan
bütün otlaq torpaqlarında yaşadı. 17 Yəhuda padşahı Yotamın və İsrail padşahı Yarovamın
dövründə onların hamısı nəsil şəcərələrində qeyd olundu.

İsraillilərin Həcərlilərlə müharibəsi

18 Ruvenlilərdən, Qadlılardan, Menaşşe qəbiləsinin yarısından olan, qalxan və qılınc
daşıyan, ox atan, döyüş üçün təlim görmüş və döyüşməyi bacaran igid adamlar qırx dörd
min yeddi yüz altmış nəfər idi. 19 Onlar Həcərlilərdən olan Yeturun, Nafişin və Nadavın
nəsilləri ilə müharibə etdi. 20 İsraillilər düşmənləri ilə döyüşdə kömək aldıqları üçün
Həcərliləri və onlarla olanların hamısını məğlub etdilər, çünki İsraillilər döyüş zamanı
Allahı çağırdılar və Ona güvəndikləri üçün Allah onları eşitdi. 21 Onlar düşmənlərinin
heyvanlarını – əlli min dəvəsini, iki yüz əlli min qoyun-keçisini, iki min eşşəyini ələ keçirdi
və yüz min adamını götürüb apardı. 22 Həlak olanlar çox oldu, çünki bu döyüş Allahdan idi.
Onlar sürgün olunan zamana qədər Həcərlilərin yerlərində yaşadı.

İordan çayının şərqində yaşayan Menaşşelilərin nəsilləri

---

* 5:1 Yar. 35:22; 49:3-4 * 5:2 Yar. 49:8-10 * 5:4 2Pad. 15:29

23 Menaşşe qəbiləsinin yarısının nəsilləri də həmin torpaqda yaşadı. Onlar çoxalıb
Başandan Baal-Xermona, Senirə və Xermon dağına qədər uzanan torpağa yayıldılar.
24 Onların nəsil başçıları bunlardır: Efer, İşi, Eliel, Azriel, Yeremya, Hodavya və Yaxdiel.
Bunlar igid döyüşçülər, adlı-sanlı adamlar və nəsil başçıları idi. 25 Amma onlar atalarının
Allahına qarşı xainlik etdilər və onların önündə Allahın məhv etdiyi ölkə xalqlarının
allahlarına sitayiş edib xəyanət etdilər. 26 * * * Onda İsrailin Allahı Aşşur padşahı Pulda,
yəni Tiqlat-Pileserdə niyyət oyandırdı, o da Ruvenliləri, Qadlıları və Menaşşe qəbiləsinin
yarısını əsir aparıb Xalaha, Xavora, Haraya və Qozan çayının sahilində yerləşdirdi. Onlar
bu günə qədər də oradadır.

6

*Levinin n*əsilləri

1 Levinin oğulları: Gerşon, Qohat və Merari. 2 Qohatın oğulları: Amram, İshar, Xevron
və Uzziel. 3 Amramın övladları: Harun, Musa və Məryəm. Harunun oğulları: Nadav, Avihu,
Eleazar və İtamar.
4 Eleazardan Pinxas törədi. Pinxasdan Avişua törədi. 5 Avişuadan Buqqi törədi. Buqqidən
Uzzi törədi. 6 Uzzidən Zerahya törədi. Zerahyadan Merayot törədi. 7 Merayotdan
Amarya törədi. Amaryadan Axituv törədi. 8 Axituvdan Sadoq törədi. Sadoqdan
Aximaas törədi. 9 Aximaasdan Azarya törədi. Azaryadan Yoxanan törədi. 10 Yoxanandan
Azarya törədi. Yerusəlimdə Süleymanın tikdiyi məbəddə Azarya kahin idi. 11 Azaryadan
Amarya törədi. Amaryadan Axituv törədi. 12 Axituvdan Sadoq törədi. Sadoqdan Şallum
törədi. 13 Şallumdan Xilqiya törədi. Xilqiyadan Azarya törədi. 14 Azaryadan Seraya
törədi. Serayadan Yehosadaq törədi. 15 Navuxodonosorun vasitəsilə Rəbb Yəhudalıları və
Yerusəlimliləri sürgün etdiyi zaman Yehosadaq da sürgün olundu.
16 * Levinin oğulları: Gerşon, Qohat və Merari. 17 Gerşonun oğullarının adları belədir:
Livni və Şimey. 18 Qohatın oğulları: Amram, İshar, Xevron və Uzziel. 19 Merarinin oğulları:
Maxli və Muşi. Nəsillərinə görə Levililərin övladları bunlardır. 20 Gerşonun nəsli: onun
oğlu Livni, onun oğlu Yaxat, onun oğlu Zimma, 21 onun oğlu Yoah, onun oğlu İddo, onun
oğlu Zerah, onun oğlu Yeatray. 22 Qohatın nəsli: onun oğlu Amminadav, onun oğlu Qorah,
onun oğlu Assir, 23 onun oğlu Elqana, onun oğlu Evyasaf, onun oğlu Assir, 24 onun oğlu
Taxat, onun oğlu Uriel, onun oğlu Uzziya və onun oğlu Şaul. 25 Elqananın oğulları: Amasay,
Aximot və Elqana. 26 Elqananın nəsli: onun oğlu Sofay, onun oğlu Naxat, 27 onun oğlu Eliav,
onun oğlu Yeroxam, onun oğlu Elqana. 28 Şamuelin oğulları: ilk oğlu Yoel və ikincisi Aviya.
29 Merarinin nəsli: onun oğlu Maxli, onun oğlu Livni, onun oğlu Şimey, onun oğlu Uzza,
30 onun oğlu Şima, onun oğlu Haqqiya, onun oğlu Asaya.

*R*əbbin evində olan musiqiçilər və kahinlər

31 Əhd sandığı rahatlıq yerinə qoyulduqdan sonra Rəbbin evində musiqi xidməti
üzərində Davudun qoyduğu adamlar bunlardır. 32 Süleyman Yerusəlimdə Rəbbin məbədini
tikənə qədər onlar müqəddəs məskən olan Hüzur çadırının önündə ilahi oxumaqla xidmət
edirdilər və növbələrinə görə öz xidmətlərində dayanırdılar. 33 Orada xidmət edənlər və
onların oğulları bunlardır: Qohatın nəslindən ilahi oxuyan Heman. Onun nəsil şəcərəsi
belədir: Yoel oğlu Şamuel oğlu 34 Elqana oğlu Yeroxam oğlu Eliel oğlu Toah oğlu 35 Suf oğlu
Elqana oğlu Maxat oğlu Amasay oğlu 36 Elqana oğlu Yoel oğlu Azarya oğlu Sefanya oğlu
37 Taxat oğlu Assir oğlu Evyasaf oğlu Qorah oğlu 38 İshar oğlu Qohat oğlu Levi oğlu İsrail
oğlu. 39 Sağında xidmət edən qohumu Asəf. Onun nəsil şəcərəsi belədir: Berekya oğlu Şima
oğlu 40 Mikael oğlu Baaseya oğlu Malkiya oğlu 41 Etni oğlu Zerah oğlu Adaya oğlu 42 Etan oğlu
Zimma oğlu Şimey oğlu 43 Yaxat oğlu Gerşon oğlu Levi oğlu. 44 Sol tərəfində xidmət edən
qohumları Merarinin nəslindən Etan. Onun nəsil şəcərəsi belədir: Qişi oğlu Avdi oğlu
Malluk oğlu 45 Xaşavya oğlu Amasya oğlu Xilqiya oğlu 46 Amsi oğlu Bani oğlu Şemer oğlu

* 5:26 2Pad. 15:19 * 5:26 2Pad. 15:29 * 5:26 2Pad. 17:6 * 6:16 Çıx. 6:16-19

47 Maxli oğlu Muşi oğlu Merari oğlu Levi oğlu. 48 Onların qohumları olan Levililər müqəddəs
məskən olan Allah evinin bütün xidmət işlərinə təyin olunmuşdu.
49 Harunun və onun nəslinin öhdəsinə isə bu işlər qoyulmuşdu: yandırma qurban-
gahında və buxur qurbangahında təqdim gətirilməsi, Ən Müqəddəs yerə aid hər iş –
İsraillilərin günahlarını kəffarə etmək üçün Allahın qulu Musanın əmr etdiyi bütün işlər.
50 Harunun nəsli budur: onun oğlu Eleazar, onun oğlu Pinxas, onun oğlu Avişua, 51 onun
oğlu Buqqi, onun oğlu Uzzi, onun oğlu Zerahya, 52 onun oğlu Merayot, onun oğlu Amarya,
onun oğlu Axituv, 53 onun oğlu Sadoq, onun oğlu Aximaas.

*Levililə*rə verilən şəhərlər

54 Levililərin öz torpaqlarında yaşadığı yerlər bunlardır: ilk püşk Qohat nəslindən olan
Harunun övladlarına düşdüyü üçün onlara 55 Yəhuda torpağında olan Xevronu və onun
ətrafındakı otlaqları verdilər. 56 Ancaq bu şəhərin çölünü və kəndlərini Yefunne oğlu
Kalevə verdilər. 57 Harunun nəslinə bu şəhərləri verdilər: sığınacaq şəhəri olan Xevron,
Livna ilə otlaqları, Yattir, Eştemoa ilə otlaqları, 58 Xilenlə otlaqları, Devirlə otlaqları,
59 Aşanla otlaqları, Bet-Şemeşlə otlaqları, 60 Binyamin qəbiləsinin torpağından Geva ilə
otlaqları, Alemetlə otlaqları, Anatotla otlaqları. Onların bütün şəhərləri nəsillərinə görə
on üç şəhərdir.
61 Digər Qohat övladlarına isə Menaşşe qəbiləsinin yarısının torpağından püşkə görə on
şəhər verildi. 62 Gerşon övladlarına nəsillərinə görə İssakar qəbiləsinin, Aşer qəbiləsinin,
Naftali qəbiləsinin və Başanda olan Menaşşe qəbiləsinin torpağından on üç şəhər verildi.
63 Merari övladlarına nəsillərinə görə Ruven, Qad və Zevulun qəbilələrinin torpağından
püşklə on iki şəhər verildi. 64 İsrail övladları Levililərə bu şəhərləri və onların otlaqlarını
verdilər. 65 Yəhuda, Şimeon və Binyamin qəbilələrinin torpağından adları göstərilən bu
şəhərləri püşkə görə verdilər.
66 Qohat nəslindən bəzilərinə Efrayim qəbiləsinə aid şəhərləri verdilər. 67 Efrayimin
dağlıq bölgəsində sığınacaq şəhəri olan Şekemlə otlaqları, Gezerlə otlaqları, 68 Yoqmeamla
otlaqları, Bet-Xoronla otlaqları, 69 Ayyalonla otlaqları, Qat-Rimmonla otlaqları. 70 Menaşşe
qəbiləsinin yarısının torpağından Anerlə otlaqları, Bileamla otlaqları Qohat nəslinin
qalanına verildi.
71 Gerşon nəslinə bu yerlər verildi: oğullarına Menaşşe qəbiləsinin yarısının torpağından
Başandakı Qolanla otlaqları, Aştarotla otlaqları, 72 İssakar qəbiləsinin torpağından Qedeşlə
otlaqları, Davratla otlaqları, 73 Ramotla otlaqları, Anemlə otlaqları, 74 Aşer qəbiləsinin
torpağından Maşalla otlaqları, Avdonla otlaqları, 75 Xuqoqla otlaqları, Rexovla otlaqları,
76 Naftali qəbiləsinin torpağından Qalileyada olan Qedeşlə otlaqları, Xammonla otlaqları,
Qiryatayimlə otlaqları.
77 Merari nəslinin digər adamlarına bu yerlər verildi: Zevulun qəbiləsinin torpağından
Rimmono ilə otlaqları, Tavorla otlaqları, 78 Yerixonun qarşısındakı, İordan çayının şərq
tərəfində olan Ruven qəbiləsinin torpağından səhradakı Beserlə otlaqları, Yahsa ilə ot-
laqları, 79 Qedemotla otlaqları, Mefaatla otlaqları, 80 Qad qəbiləsinin torpağından Gileaddakı
Ramotla otlaqları, Maxanayimlə otlaqları, 81 Xeşbonla otlaqları, Yazerlə otlaqları.

7

*İssakarın n*əsilləri

1 İssakarın oğulları: Tola, Pua, Yaşuv və Şimron – cəmisi dörd nəfər. 2 Tolanın oğulları:
Uzzi, Refaya, Yeriel, Yaxmay, İvsam və Şamuel. Bunlar Tolanın nəsil başçıları idi. Davudun
dövründə onların nəslindən olan igid döyüşçülər iyirmi iki min altı yüz nəfər idi. 3 Uzzinin
nəsli: İzrahya və onun oğulları: Mikael, Avdiya, Yoel, İşşiya – cəmisi beş nəfər. Onların
hamısı başçı idi. 4 Bunlardan başqa nəsil şəcərələrinə görə döyüşə bilən dəstələrdə otuz
altı min nəfər var idi, çünki onların çoxlu arvadları və oğulları var idi. 5 İssakarın bütün
nəsilləri arasında igid döyüşçülər olan qohumları nəsil şəcərəsinə görə cəmisi səksən
yeddi min nəfər idi.

Binyaminin nəsilləri

6 Binyaminin oğulları: Bela, Beker və Yediael – cəmisi üç nəfər. 7 Belanın oğulları: Esbon,
Uzzi, Uzziel, Yerimot və İri – cəmisi beş nəfər nəsil başçısı. Onların nəslindən olan igid
döyüşçülər nəsil şəcərələrinə görə iyirmi iki min otuz dörd nəfər idi. 8 Bekerin oğulları:
Zemira, Yoaş, Eliezer, Elyoenay, Omri, Yeremot, Aviya, Anatot və Alemet. Bunların hamısı
Bekerin oğulları idi. 9 Nəsil başçılarının şəcərəsinə görə onların igid döyüşçüləri iyirmi min
iki yüz nəfər idi. 10 Yediaelin nəsli: Bilhan və onun oğulları Yeuş, Binyamin, Ehud, Kenaana,
Zetan, Tarşiş və Axişaxar. 11 Bunların hamısı Yediaelin nəsil başçıları idi. Onlardan döyüşə
bilən igid döyüşçülər on yeddi min iki yüz nəfər idi. 12 İrin nəsilləri: Şuflular və Xuflular.
Xuşlular isə Axerin nəslindən idi.

Naftalinin nəsilləri

13 Naftalinin oğulları: Yaxasiel, Quni, Yeser, Şallum. Bunlar Bilhanın nəsilləri idi.

Menaşşenin nəsilləri

14 Menaşşenin oğulları: Aramlı cariyəsinin doğduğu Asriel, həmin qadının doğduğu
Gileadın atası Makir. 15 Makir Xuflulardan və Şuflulardan bir arvad aldı. Onun bacısının
adı Maaka idi. Selofxad isə onların qohumu idi. Onun yalnız qızları var idi. 16 Makirin
arvadının da adı Maaka idi. O, bir oğul doğub adını Pereş qoydu. Pereşin qardaşının
adı Şereş idi, onun oğulları isə Ulam və Reqem idi. 17 Ulamın oğlu Bedan idi. Menaşşe
oğlu Makir oğlu Gileadın nəsli bunlardır. 18 Onun bacısı Hammoleket İşhodu, Aviezeri və
Maxlanı doğdu. 19 Şemidanın oğulları: Axyan, Şekem, Liqxi və Aniam.

Efrayimin nəsilləri

20 Efrayimin nəsli: Şutelah, onun oğlu Bered, onun oğlu Taxat, onun oğlu Eleada, onun
oğlu Taxat, 21 onun oğlu Zavad, onun oğlu Şutelah. Efrayimin başqa oğulları Ezer və Eleadı
o torpağın yerli sakinləri olan Qatlılar öldürdü, çünki onların heyvanlarını oğurlamağa
getmişdilər. 22 Ataları Efrayim uzun müddət onlara yas tutdu və qohumları ona təsəlli
vermək üçün gəldi. 23 Sonra o, arvadının yanına girdi, qadın hamilə oldu və bir oğul doğdu.
Atası onun adını Beria * qoydu, çünki evinə bəla üz vermişdi. 24 Onun Şeera adlı qızı
da var idi. O, Aşağı və Yuxarı Bet-Xoronu, Uzzen-Şeeranı tikdi. 25 Efrayimin başqa oğlu
Refah, onun oğlu Reşef, onun oğlu Telah, onun oğlu Taxan, 26 onun oğlu Ladan, onun oğlu
Ammihud, onun oğlu Elişama, 27 onun oğlu Nun, onun oğlu Yeşua. 28 Onların mülkləri və
yaşadıqları yerlər bunlardır: Bet-Ellə qəsəbələri, şərq tərəfdə Naaran, qərb tərəfdə Gezerlə
qəsəbələri, Şekemlə qəsəbələri, Ayya ilə qəsəbələri, 29 həm də Menaşşelilərin torpağına
yaxın olan Bet-Şeanla qəsəbələri, Taanakla qəsəbələri, Megiddo ilə qəsəbələri, Dorla
qəsəbələri. İsrail oğlu Yusifin nəsli bu yerlərdə yaşadı.

Aşerin nəsilləri

30 Aşerin övladları: İmna, İşva, İşvi, Beria və onların bacısı Serah. 31 Berianın oğulları:
Xever və Birzayitin atası olan Malkiel. 32 Xever bunların atası idi: Yaflet, Şomer, Xotam
və onların bacısı Şua. 33 Yafletin oğulları bunlardır: Pasak, Bimhal və Aşvat. 34 Şemerin
oğulları: Axi, Rohqa, Xubba və Aram. 35 Onun qardaşı Helemin oğulları: Sofah, İmna, Şeleş
və Amal. 36 Sofahın oğulları: Suah, Xarnefer, Şual, Beri, İmra, 37 Beser, Hod, Şamma, Şilşa,
İtran və Beera. 38 Yeterin oğulları: Yefunne, Pispa və Ara. 39 Ullanın oğulları: Arah, Xanniel
və Risya. 40 Aşerin nəslindən olan bu adamların hamısı nəsil başçıları, seçilmiş adamlar,
igid döyüşçülər və baş rəislər idi. Onlardan döyüşə bilən adamlar nəsil şəcərələrinə görə
iyirmi altı min nəfər idi.

8

Binyaminin nəsilləri

1 Binyaminin oğulları bunlardır: ilk oğlu Bela, ikincisi Aşbel, üçüncüsü Axrah,
2 dördüncüsü Noxa, beşincisi Rafa. 3 Belanın oğulları bunlardır: Addar, Gera, Avihud,

* 7:23 Beria – ibrani dilində bəla içində.

4 Avişua, Naaman, Axoah, 5 Gera, Şefufan və Xuram. 6 Gevada yaşayanların nəsil başçıları
olan, sonra isə Manaxata köçürülən Ehudun oğulları bunlardır: 7 Naaman, Axiya və onları
köçürən Gera. Geradan Uzza və Axixud törədi. 8 Şaxarayim arvadları Xuşim və Baaranı
boşadıqdan sonra Moav ölkəsində övlad atası oldu, 9 arvadı Xodeş ona bunları doğdu:
Yovav, Sivya, Meşa, Malkam, 10 Yeus, Sakya və Mirma. Onun bu oğulları nəsil başçıları
idi. 11 Xuşim isə ona Avituvu və Elpaalı doğmuşdu. 12 Elpaalın oğulları: Ever, Mişam və
Şamed. Şamed Ono ilə Lodu, onun qəsəbələrini tikdi. 13 Ayyalonda yaşayanların nəsil
başçıları Beria və Şema idi. Onlar Qatda yaşayanları qovdu. 14 Berianın oğulları: Axyo,
Şaşaq, Yeremot, 15 Zevadya, Arad, Eder, 16 Mikael, İşpa və Yoxa. 17 Elpaalın oğulları: Zevadya,
Meşullam, Xizqi, Xever, 18 İşmeray, İzlia və Yovav. 19 Şimeyin oğulları: Yaqim, Zikri, Zavdi,
20 Elienay, Silletay, Eliel, 21 Adaya, Beraya və Şimrat. 22 Şaşaqın oğulları: İşpan, Ever, Eliel,
23 Avdon, Zikri, Xanan, 24 Xananya, Elam, Antotiya, 25 İfdeya və Penuel. 26 Yeroxamın oğulları:
Şamşeray, Şexarya, Atalya, 27 Yaareşya, İlyas və Zikri. 28 Bunlar nəsil şəcərələrinə görə nəsil
başçıları idi və Yerusəlimdə yaşadılar.

Padşah Şaulun əcdadları və nəsilləri

29 Giveonun atası Yeiel Giveonda yaşayırdı və arvadının adı Maaka idi. 30 İlk oğlu Avdon
idi, o biriləri isə bunlar idi: Sur, Qiş, Baal, Nadav, 31 Qedor, Axyo, Zeker, 32 Şimanın atası
Miqlot. Onlar qohumlarının yanında, Yerusəlimdə qohumları ilə birgə yaşayırdı. 33 Nerdən
Qiş törədi və Qişdən Şaul törədi. Şauldan Yonatan, Malki-Şua, Avinadav və Eşbaal * törədi.
34 Yonatanın oğlu Merib-Baal † idi. Merib-Baaldan Mikeya törədi. 35 Mikeyanın oğulları:
Piton, Melek, Tarea və Axaz. 36 Axazdan Yehoadda törədi. Yehoaddadan Alemet, Azmavet
və Zimri törədi. Zimridən Mosa törədi. 37 Mosadan Bina törədi. Binanın oğlu Rafa, onun
oğlu Elasa, onun oğlu Asel. 38 Aselin altı oğlu var idi, onların adları belədir: Azriqam, Bokru,
İsmail, Şearya, Avdiya və Xanan. Bunların hamısı Aselin oğulları idi. 39 Onun qardaşı Eseqin
oğulları: ilk oğlu Ulam, ikincisi Yeuş və üçüncüsü Elifelet. 40 Ulamın oğulları oxatan igid
döyüşçülər idi. Oğulları və nəvələri çox idi: yüz əlli nəfər. Bunların hamısı Binyaminin
nəslindəndir.

9

*Yerusə*limin sakinləri

1 Beləcə bütün İsraillilər nəsil şəcərələrində qeyd olunmuşdu və bunlar İsrail
padşahlarının kitabında yazılmışdır.

Yəhudalılar xainliklərinə görə Babilə sürgün olunmuşdu. 2 * İlk dəfə mülklərinə qayıdıb
yaşayanlar İsraillilərdən bəzi adamlar, kahinlər, Levililər və məbəd qulluqçuları idi.
3 Yerusəlimdə isə Yəhudalılardan, Binyaminlilərdən, Efrayimlilərdən və Menaşşelilərdən
olan bu adamlar yaşadı. 4 Yəhudanın oğlu Peresin nəslindən: Bani oğlu İmri oğlu
Omri oğlu Ammihud oğlu Utay. 5 Şelanın nəslindən: ilk oğlu Asaya və onun oğulları.
6 Zerahın nəslindən: Yeuel və onun qohumları. Hamısı birlikdə altı yüz doxsan nəfər idi.
7 Binyaminin nəslindən: Hassenua oğlu Hodavya oğlu Meşullam oğlu Sallu, 8 Yeroxam oğlu
İvniya, Mikri oğlu Uzzi oğlu Ela və İvniya oğlu Reuel oğlu Şefatya oğlu Meşullam. 9 Onlar
qohumları ilə birgə nəsil şəcərələrinə görə doqquz yüz əlli altı nəfər idi. Bunların hamısı
nəsil başçıları idi.

10 Kahinlərdən: Yedaya, Yehoyariv, Yakin, 11 Allah məbədinin rəisi Axituv oğlu Merayot
oğlu Sadoq oğlu Meşullam oğlu Xilqiya oğlu Azarya, 12 Malkiya oğlu Paşxur oğlu Yeroxam
oğlu Adaya və İmmer oğlu Meşillemit oğlu Meşullam oğlu Yaxzera oğlu Adiel oğlu Maasay.
13 Bunlar nəsil başçıları idi. Onlar qohumları ilə birgə – Allah evinin xidməti işində bacarıqlı
olan bu adamlar min yeddi yüz altmış nəfər idi.

14 Levililərdən: Merarinin nəslindən Xaşavya oğlu Azriqam oğlu Xaşşuv oğlu Şemaya,
15 Baqbaqqar, Xereş, Qalal, Asəf oğlu Zikri oğlu Mikeya oğlu Mattanya, 16 Yedutun oğlu

---

* 8:33 Eşbaal – başqa adı İş-Boşet. † 8:34 Merib-Baal – başqa adı Mefiboşet. * 9:2 Ezra 2:27; Neh. 7:73

Qalal oğlu Şemaya oğlu Avdiya və Netofalıların kəndlərində yaşayan Elqana oğlu Asa oğlu
Berekya.
[17] Qapıçılar: Şallum, Aqquv, Talmon, Aximan və onların qohumları. Şallum onların
başçısı idi. [18] Onlar bu günə qədər də məbədin şərq tərəfdəki padşah qapısında keşik
çəkirlər. Levililərin düşərgə qapıçıları bunlardır. [19] Qorah oğlu Evyasaf oğlu Qore oğlu
Şallum və onun Qorah nəslindən olan qohumları məbədin astana keşikçilərinin xidmət
işinə başçılıq edirdi. Əvvəllər onların babaları Rəbbin düşərgəsinin girəcək yerinin
keşiyini çəkirdi. [20] Eleazar oğlu Pinxas onların başçısı idi və Rəbb onunla idi. [21] Hüzur
çadırının girişində Meşelemya oğlu Zəkəriyyə qapıçı idi. [22] Astana keşikçisi olmaq üçün
seçilən bütün bu adamlar iki yüz on iki nəfər idi. Onlar öz kəndlərində nəsil şəcərələrində
qeyd edilmişlər. Onları vəzifələrinə Davud və görücü Şamuel təyin etmişdi. [23] Bu
adamlar və onların nəsilləri çadırın və Rəbbin məbədinin qapılarında keşik çəkirdi. [24] Bu
qapıçılar məbədin dörd tərəfində – şərq, qərb, şimal və cənub qapılarında dururdu. [25] Öz
kəndlərində yaşayan qohumları vaxtaşırı yeddi günlüyə onların yanına gəlməli idi. [26] Allah
evinin otaqlarının və xəzinələrinin keşiyini çəkmək Levili olan qapıçıların dörd nəfər
rəisinin öhdəsində idi. [27] Onlar gecə də Allah evinin ətrafında qalırdı, çünki onun keşiyini
çəkmək və hər səhər qapıları açmaq onların işi idi.
[28] Onların bəzisi xidmət üçün olan qablara baxırdı: bunları sayıb içəri gətirir və sayıb
bayıra aparırdılar. [29] Bəziləri isə başqa əşyalar, bütün təqdis olunmuş şeylər və un,
şərab, yağ, kündür, ətriyyatlar üzərində nəzarətçi qoyulmuşdu. [30] Kahinlərdən bəzisi
ətriyyatlardan qatışıq maddə hazırlayırdı. [31] Kökələr bişirilməsi Qorah nəslindən olan
Şallumun ilk oğlu olan Levili Mattityanın öhdəsində idi. [32] Onların Qohat nəslindən olan
qohumlarından bəzisinə isə hər Şənbə günü çörək hazırlanması tapşırılmışdı.
[33] Levililərin nəsil başçıları olan ilahiçilər başqa xidmətdən azad olub məbədin
otaqlarında qalırdılar, çünki onlar gecə-gündüz öz işləri ilə məşğul olmalı idi. [34] Bunlar
nəsil şəcərələrinə görə Levililərin nəsil başçıları idi və Yerusəlimdə yaşayırdılar.

Padşah Şaulun əcdadları və nəsilləri
(1Saln. 8:29-38)
[35] Giveonun atası Yeiel Giveonda yaşayırdı və arvadının adı Maaka idi. [36] İlk oğlu Avdon
idi, o biriləri isə bunlar idi: Sur, Qiş, Baal, Ner, Nadav, [37] Qedor, Axyo, Zəkəriyyə və
Miqlot. [38] Miqlotdan Şima törədi. Onlar qohumlarının yanında, Yerusəlimdə qohumları
ilə birgə yaşayırdılar. [39] Nerdən Qiş törədi. Qişdən Şaul törədi. Şauldan Yonatan, Malki-
Şua, Avinadav və Eşbaal törədi. [40] Yonatanın oğlu Merib-Baal idi. Merib-Baaldan Mikeya
törədi. [41] Mikeyanın oğulları: Piton, Melek, Taxrea və Axaz. [42] Axazdan Yehoadda * törədi.
Yehoaddadan Alemet, Azmavet və Zimri törədi. Zimridən Mosa törədi. [43] Mosadan Bina
törədi. Binanın oğlu Rafa, onun oğlu Elasa, onun oğlu Asel. [44] Aselin altı oğlu var idi,
onların adları belədir: Azriqam, Bokru, İsmail, Şearya, Avdiya və Xanan. Bunların hamısı
Aselin oğulları idi.

10

Şaulla oğullarının ölümü
(1Şam. 31:1-13)
[1] Filiştlilər İsraillilərlə döyüşdü. İsraillilər Filiştlilərin önündən qaçdılar və qırılanlar
Gilboa dağında qaldı. [2] Filiştlilər Şaulla oğullarını təqib edib Şaulun oğulları Yonatanı,
Avinadavı və Malki-Şuanı öldürdülər. [3] Döyüş Şaulun ətrafında şiddətlənəndə oxatanlar
onu tapdılar və yaraladılar. [4] Şaul öz silahdarına dedi: «Qılıncını çək, məni vur, yoxsa bu
sünnətsizlər gəlib mənimlə əylənəcəklər». Lakin silahdarı çox qorxduğundan bunu etmək
istəmədi. Ona görə də Şaul qılıncını götürüb özünü onun üstünə yıxdı. [5] Şaulun öldüyünü
görəndə silahdarı da özünü qılıncının üstünə yıxıb Şaulla birgə öldü. [6] Beləcə Şaul və üç
oğlu öldü, bütün nəsli də onunla birgə öldü. [7] Dərədə olan bütün İsraillilər öz ordularının

* 9:42 Yehoadda – ibrani mətnində Yara, 1Saln. 8:36 görə Yehoadda yazılır.

qaçdığını və Şaulla oğullarının öldüyünü görəndə şəhərlərini qoyub qaçdılar. Filiştlilər
gəlib o yerlərdə yaşadı.
8 Ertəsi gün Filiştlilər öldürülənləri soymaq üçün gələndə Gilboa dağında Şaulla
oğullarının meyitini tapdılar. 9 Onun paltarlarını soyundurdular, başını və silahlarını
götürdülər, öz bütlərinin məbədinə və xalqa xoş xəbər vermək üçün Filiştlilərin ölkəsinin
hər tərəfinə qasid göndərdilər. 10 Şaulun silahlarını öz allahlarının məbədinə qoydular və
başını Daqon məbədinə mıxladılar. 11 Yaveş-Gilead əhalisi Filiştlilərin Şaula etdiklərini
eşidəndə 12 onların bütün igidləri qalxıb Şaulla oğullarının cəsədini götürərək Yaveşə
gətirdilər. Onların sümüklərini götürüb Yaveşdə olan palıd ağacının altında basdırdılar
və yeddi gün oruc tutdular.
13 * * Beləcə Şaul Rəbbə qarşı xainlik etdiyi üçün öldü. O, Rəbbin sözünə əməl etməyib
cindara müraciət etdi, 14 amma Rəbdən məsləhət istəmədi. Ona görə də Rəbb onu öldürdü
və padşahlığı Yesseyin oğlu Davuda verdi.

11

Davudun taxta çıxması
(2Şam. 5:1-10)

1 Bütün İsraillilər Xevrona, Davudun yanına toplaşıb dedilər: «Bax biz sənin
sümüyündən, sənin ətindənik. 2 Əvvəlki vaxtlarda, Şaul padşahımız olanda da İsraillilər
yürüşlərə aparan və gətirən sən idin. Allahın Rəbb sənə demişdi ki, xalqım İsrailə sən
çobanlıq edəcəksən, xalqım İsrail üzərində sən hökmdar olacaqsan». 3 İsrailin bütün
ağsaqqalları Xevrona, padşahın yanına gəldilər. Davud Xevronda, Rəbbin önündə onlarla
əhd bağladı və onlar Şamuel vasitəsilə Rəbbin söylədiyi sözə görə Davudu İsrail üzərində
padşah olmaq üçün məsh etdilər.

*Davudun Yerus*əlimi paytaxt şəhərinə çevirməsi

4 * Davud və bütün İsraillilər Yerusəlimə gəldilər. O vaxt şəhər Yevus adlanırdı və burada
Yevuslular yaşayırdı. 5 Onlar Davuda dedilər: «Sən buraya girə bilməzsən». Ancaq Davud
indi «Davudun şəhəri» adlanan Sion qalasını aldı. 6 Davud dedi: «Yevusluları hamıdan
əvvəl kim məğlub etsə, rəis və ordu başçısı o olacaq». Seruya oğlu Yoav hamıdan əvvəl
Yevusa qalxdı və buna görə də o, başçı oldu. 7 Davud qalada məskən saldı və buna görə
onu «Davudun şəhəri» adlandırdılar. 8 O, qala yamacından qalanın ətrafına qədər bütün
yerləri tikdi. Yoav isə şəhərin qalan hissəsini bərpa etdi. 9 Davud getdikcə yüksəlirdi, çünki
Ordular Rəbbi onunla idi.

*Davudun igid döyüşçül*əri
(2Şam. 23:8-39)

10 Davudun igid döyüşçülərinin başçıları bütün İsraillilərlə birgə Rəbbin sözünə görə
Davudu İsrail üzərində padşah etmək üçün onun padşahlığında şücaət göstərirdilər.
11 Davudun igid döyüşçülərinin siyahısı belədir: «otuz igid»in başçısı olan Xakmoni oğlu
Yaşoveam. O, bir hücumda üç yüz nəfəri nizəsi ilə vurub öldürdü. 12 Ondan sonra
«üç igid»dən biri olan Axoahlı Dodo oğlu Eleazar idi. 13 Filiştlilər döyüşmək üçün Pas-
Dammimdə toplaşanda o da Davudla birgə orada idi. Orada arpa əkilən bir tarla sahəsi
var idi. Xalq Filiştlilərin önündən qaçdı. 14 Lakin Eleazar və döyüşçüləri bu sahənin
ortasında durub oranı qorudular və Filiştliləri qırdılar. Rəbb İsraillilər xilas edib böyük
zəfər qazandırdı.
15 Otuz başçı arasından «üç igid» qayaya, Davudun yanına, Adullam mağarasına enib
gəldi. Filiştlilərin ordusu Refaim vadisində ordugah qurmuşdu. 16 Bu zaman Davud qalada
idi, Filiştlilərin bir keşikçi dəstəsi isə Bet-Lexemdə idi. 17 Davud həsrət çəkərək dedi: «Kaş
ki biri Bet-Lexem darvazasının yanındakı quyudan mənə içmək üçün su gətirəydi!» 18 Bu üç
nəfər Filiştlilərin ordugahını yararaq darvazanın yanında olan Bet-Lexem quyusundan su
çəkdilər və onu götürüb Davuda gətirdilər. Lakin Davud suyu içmək istəmədi və Rəbbə

* 10:13 1Şam. 13:8-14; 15:1-24 * 10:13 Lev. 19:31; 20:6; 1Şam. 28:7-8 * 11:4 Yeşua 15:63; Hak. 1:21

təqdim olaraq yerə tökdü. [19] O dedi: «Allahım bunu etməkdən məni uzaq eləsin. Bu
adamların qanını içəcəyəmmi? Axı canlarını təhlükəyə salaraq bu suyu gətirdilər». Buna
görə də bu suyu içmək istəmədi. Bunları «üç igid» etmişdi.
[20] Yoavın qardaşı Avişay bu «üç igid»in başçısı idi. O, nizəsini qaldırıb üç yüz nəfəri qırdı.
Buna görə də onun adı «üç igid»in adı qədər şöhrətləndi. [21] Əslində «üç igid»dən ikiqat
artıq şöhrəti var idi və onlara başçı oldu, lakin «üç igid» kimi deyildi.
[22] Yehoyada oğlu Benaya da böyük işlər görmüş igid adam idi. O, Qavseeldən gəlmişdi.
Benaya iki Moavlı igidi öldürdü. O, qarlı gündə çuxura enib bir şir öldürdü. [23] O həm də
boyu beş qulac olan bir Misirlini öldürdü. Misirlinin əlində toxucu dəzgahının əriş ağacı
boyda nizə var idi. Benaya onun üstünə dəyənəklə getdi, nizəni Misirlinin əlindən çəkib
aldı və onu öz nizəsi ilə öldürdü. [24] Bunları Yehoyada oğlu Benaya etdi, buna görə də onun
«üç igid» qədər şöhrəti var idi. [25] O, «otuz igid»dən daha şöhrətli idi, lakin «üç igid» kimi
deyildi. Davud onu öz mühafizəçilərinə başçı qoydu.
[26] Ordunun igid döyüşçüləri bunlardır: Yoavın qardaşı Asahel, Bet-Lexemli Dodo oğlu
Elxanan, [27] Harorlu Şammot, Pelonlu Xeles, [28] Teqoalı İqqeş oğlu İra, Anatotlu Aviezer,
[29] Xuşalı Sibbekay, Axoahlı İlay, [30] Netofalı Mahray, Netofalı Baana oğlu Xeled, [31] Binyamin
övladlarından Givealı Rivay oğlu Yetay, Piratonlu Benaya, [32] Qaaş vadisindən olan Xuray,
Aravalı Aviel, [33] Baxarumlu Azmavet, Şaalvonlu Elyaxba, [34] Gizonlu Haşemin oğulları,
Hararlı Şage oğlu Yonatan, [35] Hararlı Sakar oğlu Axiam, Ur oğlu Elifal, [36] Mekeralı Xefer,
Pelonlu Axiya, [37] Karmelli Xesro, Ezbay oğlu Naaray, [38] Natanın qardaşı Yoel, Haqri oğlu
Mivxar, [39] Ammonlu Seleq, Seruya oğlu Yoavın silahdarı olan Beerotlu Naxray, [40] Yeterli
İra, Yeterli Qarev, [41] Xetli Uriya, Axlay oğlu Zavad, [42] Ruvenlilərin başçısı Ruvenli Şiza oğlu
Adina və onunla birgə otuz nəfər, [43] Maaka oğlu Xanan və Metenli Yehoşafat, [44] Aşteratlı
Uzziya, Aroerli Xotamın oğulları Şama və Yeiel, [45] Şimri oğlu Yediael və qardaşı Tisli Yoxa,
[46] Maxavlı Eliel və Elnaamın oğulları Yerivay, Yoşavya və Moavlı Yetma, [47] Eliel, Oved və
Mesovalı Yaasiel.

12

Davuda qoşulan döyüşçülər

[1] Davud, Qiş oğlu Şauldan gizlənən vaxt bir neçə nəfər Ziqlaqa, Davudun yanına gəldi.
Onlar döyüşdə ona kömək edən igidlər arasında idi. [2] Binyamin nəslindən, Şaulun
qohumlarından olan bu adamlar ox-kamanla silahlanıb sağ və sol əllə sapanddan daş
atmağı və kamanla ox atmağı bacarırdı. Onların adları belədir: [3] onların başçısı olan
Givealı Şemaanın oğulları, Axiezer və Yoaş, Azmavetin oğulları Yeziel və Pelet, Beraka
və Anatotlu Yehu, [4] «otuz igid»dən biri olan və onlara başçılıq edən Giveonlu İşmaya,
Yeremya, Yaxaziel, Yoxanan, Gederalı Yozavad, [5] Eluzay, Yerimot, Bealya, Şemarya, Xaruflu
Şefatya, [6] Qorahın nəslindən olan Elqana, İşşiya, Azarel, Yoezer, Yaşoveam, [7] Qedorlu
Yeroxam oğulları Yoela və Zevadya.
[8] Qadlılardan sipər və nizə işlədə bilən, döyüşməyi bacaran igidlər Davudun tərəfinə
keçdilər və çöldəki qalaya gəldilər. Onların üzləri şir üzü kimi idi və dağlardakı
ceyranlar kimi qaça bilirdilər. [9] Bu başçıların adları belədir: Ezer, ikincisi Avdiya,
üçüncüsü Eliav, [10] dördüncüsü Mişmanna, beşincisi Yeremya, [11] altıncısı Attay, yeddincisi
Eliel, [12] səkkizincisi Yoxanan, doqquzuncusu Elzavad, [13] onuncusu Yeremya, on birincisi
Makbannay. [14] Bunlar Qadlılardan olan qoşun başçıları idi. Ən zəifi yüz adamın, ən güclüsü
isə min adamın qabağına çıxa bilərdi. [15] Onlar birinci ayda, İordan çayı bütün sahilləri boyu
daşanda onu keçib vadilərdə yaşayanların hamısını şərqə və qərbə tərəf qovdular.
[16] Binyaminlilərdən və Yəhudalılardan da Davudun yanına, qalaya adamlar gəldi.
[17] Davud onları qarşılamağa çıxdı və onlara dedi: «Əgər mənə kömək üçün sülhlə
gəlmisinizsə, gözüm üstə yeriniz var, ancaq zorakılıq etmədiyim halda məni
düşmənlərimə təslim etmək üçün gəlmisinizsə, atalarımızın Allahı bunu görsün və
hökm etsin». [18] Ruh «otuz igid»in başçısı Amasayın üzərinə endi və o dedi:
«Ey Davud, biz sənin ləyik,

Ey Yessey oğlu, biz sənin tərəfindəyik.
Sülh, sülh olsun sənə və sənə kömək edənə,
Çünki Allahın sənə kömək edir».
Davud onları götürüb dəstə başçıları təyin etdi.
[19] Davud Filiştlilərlə birgə müharibə etmək üçün Şaulun üstünə gələndə Menaşşelilərdən
də bəzisi Davudun tərəfinə keçdi, ancaq Filiştlilərə kömək etmədilər. Çünki Filiştlilərin
ağaları məsləhətləşib «Davud bizim başımızı verib ağası Şaulla barışacaq» dedilər və onu
geri göndərdilər. [20] Davud Ziqlaqa gedərkən onun tərəfinə keçən Menaşşelilər bunlardır:
Adnah, Yozavad, Yediael, Mikael, Yozavad, Elihu və Silletay. Onların hamısı Menaşşelilər
arasında minbaşı idi. [21] Onlar quldur dəstəsinə qarşı döyüşdə Davuda kömək etdilər, çünki
onların hamısı igid adamlar idi. Sonra onlar qoşun başçıları oldu. [22] Beləcə gündən-günə
Davuda kömək etmək üçün onun yanına döyüşçülər gəlirdi və onun ordusu Allah ordusu
qədər böyük oldu.

Davudu padşah etmək üçün gələn adamlar

[23] Rəbbin sözünə görə Şaulun padşahlığını Davuda vermək üçün onun yanına, Xevrona
gələn silahlanmış döyüşçülərin sayı belədir: [24] Yəhudalılardan altı min səkkiz yüz
nəfər sipər və nizə ilə silahlanmış əsgər; [25] Şimeonlulardan döyüş üçün yeddi min yüz
nəfər igid döyüşçü; [26] Levililərdən dörd min altı yüz nəfər; [27] Harun evinin rəhbəri
Yehoyada və onunla birgə üç min yeddi yüz nəfər; [28] gənc və igid bir döyüşçü olan
Sadoq və onun nəslindən olan iyirmi iki başçı; [29] Şaulun qohumları olan Binyaminlilərin
əksəriyyəti o vaxta qədər Şaul sülaləsinə sadiq qaldığı üçün onlardan yalnız üç min nəfər;
[30] Efrayimlilərdən iyirmi min səkkiz yüz nəfər igid və öz nəsillərinin adlı-sanlı adamları;
[31] Menaşşe qəbiləsinin yarısının arasından gəlib Davudu padşah etmək üçün təyin olunmuş
on səkkiz min nəfər; [32] İssakarlılardan dövrün vəziyyətinə görə İsrailə nə etmək lazım
gəldiyini bilən adamlar – iki yüz nəfər başçı və onların əmri altında olan bütün qohumları;
[33] Zevulunlulardan döyüşməyi bacaran, bütün silahlarla döyüş nizamını qura bilən və sidq
ürəkdən kömək edən əlli min nəfər; [34] Naftalililərdən min başçı, onlarla birgə sipər və nizəsi
olan otuz yeddi min nəfər; [35] Danlılardan döyüş nizamını qura bilən iyirmi səkkiz min altı
yüz nəfər; [36] Aşerlilərdən döyüşməyi bacaran və döyüş nizamını qura bilən qırx min nəfər;
[37] İordan çayının o tayında yaşayan Ruvenlilərdən, Qadlılardan və Menaşşe qəbiləsinin
yarısından döyüş üçün hər cür silahı olan yüz iyirmi min nəfər.

[38] Döyüşməyi bacaran bu könüllü döyüşçülərin hamısı Davudu bütün İsrail üzərində
padşah etmək üçün Xevrona gəldi. İsraillilərin qalan hissəsi də Davudu yekdilliklə padşah
etmək niyyətində idi. [39] Döyüşçülər orada üç gün Davudla birgə qaldılar və yeyib-içdilər,
çünki qohumları onlar üçün hazırlıq görmüşdü. [40] İssakara, Zevuluna və Naftaliyə qədər
yayılmış yaxınları da onlara eşşəklər, dəvələr, qatırlar və öküzlər üstündə ərzaq – yaxşı
un, sıxılmış əncir, kişmiş, şərab, yağ, mal-qara və qoyun-keçi gətirmişdi. O zaman İsraildə
şadlıq var idi.

13

Davud Əhd sandığını Qiryat-Yearimdən köçürür
(2Şam. 6:1-11)

[1] Davud minbaşılar, yüzbaşılar və bütün başçılarla məsləhətləşdi. [2] O bütün İsrail
camaatına dedi: «Əgər bu iş sizə xoş gəlsə və Allahımız Rəbbin iradəsi ilə olsa, İsrailin hər
tərəfində yaşayan soydaşlarımıza, onlarla birgə otlağı olan şəhərlərdə yaşayan kahinlərə
və Levililərə xəbər göndərək ki, bizim yanımıza toplansınlar. [3] Sonra Allahımızın sandığını
yanımıza qaytaraq, axı Şaulun dövründə biz ona məhəl qoymurduq». [4] Bütün camaat «belə
edək» dedi, çünki bütün xalqın nəzərində bu iş doğru idi.

[5] * Davud Allahın sandığını Qiryat-Yearimdən gətirmək üçün Misirdəki Şixor çayından
Xamat keçidinə qədər uzanan torpaqda yaşayan bütün İsraillilər topladı. [6] * Davud

* 13:5 1Şam. 7:1-2 * 13:6 Çıx. 25:22

bütün İsraillilərlə birgə «keruvlar üzərində taxt quran Rəbb» çağırılan Allahın sandığını
Yəhudaya məxsus olan Baalatdan, yəni Qiryat-Yearimdən çıxartmaq üçün oraya getdi.
7 Allahın sandığını bir təzə arabaya qoyub Avinadavın evindən apardılar. Arabanı Uzza
və Axyo sürürdü. 8 Davud və bütün İsraillilər Allahın hüzurunda həvəslə ilahi oxuyur,
liralarla, çənglərlə, dəflərlə, sinclərlə və kərənaylarla çalıb oynayırdılar.
9 Kidonun xırman yerindən keçəndə öküzlər büdrədi. Buna görə də Uzza əl uzadıb
sandığı tutdu. 10 Uzza əlini uzadaraq sandığa toxunduğu üçün Rəbb qəzəblənib onu vurdu.
Beləcə Uzza orada Allahın önündə öldü. 11 Davud Rəbbin Uzzanı vurmasından çox məyus
oldu. O yerə bu günə qədər Peres-Uzza * deyilir. 12 Həmin gün Davud Allahdan qorxub
dedi: «Allahın sandığını necə yanıma gətirə bilərəm?» 13 Buna görə də Davud sandığı öz
yanına – Davudun şəhərinə gətirmədi, onu yolundan döndərib Qatlı Oved-Edomun evinə
qoydu. 14 * Allahın sandığı üç ay Oved-Edomun evində – onun ailəsinin yanında qaldı. Rəbb
Oved-Edomun ailəsinə və ona məxsus hər şeyə bərəkət verdi.

14

Davudun Yerusəlimdə padşahlıq etməsi
(2Şam. 5:11-16)

1 Sur padşahı Xiram Davudun yanına qasidlər və ona saray tikmək üçün sidr ağacları,
bənnalar və dülgərlər göndərdi. 2 Onda Davud başa düşdü ki, Rəbb onu İsrail üzərində
padşah kimi möhkəmləndirmiş və xalqı İsrailin xatirinə onun padşahlığını yüksəltmişdi.
3 Davud Yerusəlimdə başqa arvadlar aldı, yenə oğullar və qızlar atası oldu. 4 Onun
Yerusəlimdə doğulan oğullarının adları belədir: Şammua, Şovav, Natan, Süleyman, 5 İvxar,
Elişua, Elpelet, 6 Noqah, Nefeq, Yafia, 7 Elişama, Beelyada və Elifelet.

İki döyüşdə Filiştlilər üzərində qələbə
(2Şam. 5:17-25)

8 Filiştlilər eşitdilər ki, Davud bütün İsrail üzərində padşah olmaq üçün məsh edilmişdir.
Onda hamısı Davudu axtarmağa çıxdı. Davud bunu eşidib onlarla qarşılaşmağa çıxdı.
9 Filiştlilər gəlib Refaim vadisini talayırdılar. 10 Davud Allahdan soruşdu: «Filiştlilərin
qarşısına çıxımmı? Onları mənə təslim edəcəksənmi?» Rəbb ona cavab verdi: «Çıx, onları
sənə təslim edəcəyəm».
11 Davud Baal-Perasimə çıxıb Filiştliləri qırdı. Davud dedi: «Sellər bəndləri dağıtdığı kimi
Allah da mənim əlimlə düşmənlərimi dağıtdı». Buna görə də o yerin adını Baal-Perasim*
qoydular. 12 Filiştlilər qaçanda öz allahlarının bütlərini orada qoydular. Davudun əmri ilə
bunlar odda yandırıldı.
13 Filiştlilər yenə o vadini taladılar. 14 Davud yenə Allahdan soruşdu və Allah ona dedi:
«Onların arxasınca çıxma, onların ətrafına dolanıb balzam ağaclarının qabağında bu
düşmənlərin üstünə gəl. 15 Balzam ağaclarının başından addım səsləri eşidəndə döyüşə çıx,
çünki o zaman Allah sənin qarşınca Filiştlilərin ordusunu məğlub etmək üçün çıxacaq».
16 Davud Allahın ona buyurduğu kimi etdi və onlar Giveondan Gezerə qədər Filiştlilərin
ordusunu qırdılar. 17 Davudun şöhrəti bütün ölkələrə yayıldı və Rəbb onun qorxusunu
bütün millətlərin ürəyinə saldı.

15

Allahın sandığını Yerusəlimə gətirmək üçün hazırlıq görülür

1 Davud özü üçün Davudun şəhərində evlər tikdi və Allahın sandığı üçün də yer
hazırlayıb çadır qurdu. 2 * Onda Davud dedi: «Levililərdən başqa heç kəs Allahın sandığını
daşıya bilməz, çünki Rəbbin sandığını daşımaq və Ona əbədi olaraq xidmət etmək üçün
Rəbb onları seçdi». 3 Davud Rəbbin sandığını onun üçün hazırladığı yerə çıxarmaq üçün

---

* 13:11 Peres-Uzza – ibrani dilində Uzzanın cəzası. * 13:14 1Saln. 26:4-5 * 14:11 Baal-Perasim – ibrani dilində dağıtma ağası. * 15:2 Qanun. 10:8

bütün İsrailliləri Yerusəlimə yığdı. [4] Davud Harunun nəslindən olan adamları və Levililəri
topladı: [5] Qohat nəslindən başçı Uriel və onun yüz iyirmi nəfər qohumu; [6] Merarinin
nəslindən başçı Asaya və onun iki yüz iyirmi nəfər qohumu; [7] Gerşon nəslindən başçı Yoel
və onun yüz otuz nəfər qohumu; [8] Elisafan nəslindən başçı Şemaya və onun iki yüz nəfər
qohumu; [9] Xevron nəslindən başçı Eliel və onun səksən nəfər qohumu; [10] Uzziel nəslindən
başçı Amminadav və onun yüz on iki nəfər qohumu. [11] Davud kahin olan Sadoqu və
Evyatarı, Levili olan Urieli, Asayanı, Yoeli, Şemayanı, Elieli və Amminadavı çağırıb [12] onlara
dedi: «Siz Levililər arasında nəsil başçılarısınız. Siz və qohumlarınız özünüzü təqdis edin
və İsrailin Allahı Rəbbin sandığını onun üçün hazırladığım yerə çıxarın. [13] Çünki keçən
dəfə siz onu daşımadığınıza və lazım olduğu kimi Allahımız Rəbbi axtarmadığımıza görə
O bizi cəzalandırdı».
[14] İsrailin Allahı Rəbbin sandığını çıxarmaq üçün kahinlərlə Levililər özlərini təqdis
etdilər. [15] * Rəbbin sözünə görə, Musanın əmr etdiyi kimi Levililər Allahın sandığının
şüvüllərini çiyinlərinə qoyub onu daşıdılar.
[16] Davud Levililərin başçılarına əmr etdi ki, şadlıq etmək üçün öz qohumları arasından
musiqi alətlərində – çənglərdə, liralarda və sinclərdə çalıb-oxuyan ilahiçilər təyin etsinlər.
[17] Levililər bu adamları təyin etdilər: Yoel oğlu Heman, onun qohumlarından Berekya
oğlu Asəf – qohumları Merari nəslindən Quşaya oğlu Etan, [18] onların köməkçisi olan
Zəkəriyyə, Ben, Yaaziel, Şemiramot, Yexiel, Unni, Eliav, Benaya, Maaseya, Mattitya,
Elifelehu, Miqneya, qapıçılar Oved-Edom və Yeiel. [19] İlahiçilər Heman, Asəf və Etan yüksək
səsli tunc sinclər, [20] Zəkəriyyə, Aziel, Şemiramot, Yexiel, Unni, Eliav, Maaseya, Benaya
Alamot ahəngi üzrə çənglər, [21] Mattitya, Elifelehu, Miqneya, Oved-Edom, Yeiel və Azazya
Şeminit ahəngi üzrə lira çalmalı idi. [22] Levililərin rəhbəri Kenanya musiqiyə rəhbərlik
edirdi, çünki onun bu işdə bacarığı var idi; [23] Berekya və Elqana sandığın yanında qapıçı
idi; [24] kahinlər Şevanya, Yehoşafat, Netanel, Amasay, Zəkəriyyə, Benaya və Eliezer Allahın
sandığı önündə kərənay çalırdılar; Oved-Edom və Yexiya sandığın yanında qapıçı idi.

Allahın sandığı Yerusəlimə gətirilir
(2Şam. 6:12-22)

[25] Davud, İsrail ağsaqqalları və minbaşılar şadlıq etməklə Rəbbin Əhd sandığını Oved-
Edomun evindən gətirməyə getdilər. [26] Rəbbin Əhd sandığını daşıyan Levililər yeddi buğa
və yeddi qoç qurban kəsdilər, çünki Allah onlara kömək edirdi. [27] Davud incə kətandan
cübbə geyinmişdi, sandığı daşıyan bütün Levililər, ilahiçilər və ilahiçilərin rəhbəri olan
Kenanya da belə geyinmişdi. Davudun əynində kətan efod da var idi. [28] Bütün İsrailliləri
səs-küylə şeypur, kərənay, sinc çalaraq çənglərin və liraların yüksək səsi altında Rəbbin
Əhd sandığını çıxartdılar.
[29] Rəbbin Əhd sandığı Davudun şəhərinə gətiriləndə Şaulun qızı Mikal pəncərədən baxdı,
padşah Davudu tullanıb rəqs edən gördü və ürəyində ona kinayə etdi.

16

[1] Allahın sandığını gətirib onun üçün Davudun qurduğu çadırın ortasına qoydular.
Allahın önündə yandırma və ünsiyyət qurbanları təqdim etdilər. [2] Davud yandırma və
ünsiyyət qurbanlarını təqdim edib qurtarandan sonra Rəbbin adı ilə xalqa xeyir-dua verdi.
[3] O bütün İsrailliləra – kişilərin və qadınların hər birinə bir kömbə çörək, bir parça ət və
bir üzüm lavaşanası payladı.
[4] Davud İsrailin Allahı Rəbbi çağırıb Ona şükür və həmd etmək üçün Levililərdən xidmət
edən bu adamları Rəbbin sandığının önünə qoydu. [5] Başçı Asəf, onun köməkçisi Zəkəriyyə,
çəng və lira çalan Yeiel, Şemiramot, Yexiel, Mattitya, Eliav, Benaya, Oved-Edom və Yeiel,
sincləri yüksək səslə çalan Asəf, [6] Allahın Əhd sandığı önündə həmişə kərənaylar çalan
kahinlər Benaya və Yaxaziel. [7] O gün Davud ilk dəfə olaraq Rəbbə şükür etmək işini Asəflə
yoldaşlarına tapşırdı.

---

* 15:15 Çıx. 25:14

*Allaha h*əsr olunan məzmur
(Zəb. 105:1-15; 96:1-13; 106:47-48)

8 * «Rəbbə şükür edin, ismini çağırın,
əməllərini xalqlar arasında elan edin!
9 Onu ilahilərlə tərənnüm edin,
Bütün xariqələrini bəyan edin!
10 Onun müqəddəs adı ilə fəxr edin,
Ey Rəbbi axtaranlar, ürəkləriniz qoy sevinsin!
11 Rəbbi, Onun qüvvətini arayın,
Daim hüzurunu axtarın.
12 Etdiyi xariqələri,
Möcüzələri, dilindən çıxan hökmləri xatırlayın,
13 Ey Onun qulu İsrail nəsli,
Ey Yaqub övladları, ey Onun seçdikləri!

14 Allahımız Rəbb Odur,
Hökmü bütün yer üzərindədir.
15 * * əbədi olaraq – min nəslə qədər əhdini,
əmr etdiyi sözü,
16 İbrahimlə kəsdiyi əhdini,
İshaqa and içərək verdiyi vədini unutmaz.
17 * Bunu qayda kimi Yaqub üçün təsdiq etdi,
Bu əbədi əhdi İsrail üçün etdi,
18 Dedi: "Övladlarının payına düşən mülk kimi
Kənan torpağını sənə verəcəyəm".

19 O zaman sayca onlar az idilər,
Azsaylı olaraq ölkədə qərib idilər.
20 Ölkədən-ölkəyə,
Məmləkətdən-məmləkətə köçürdülər.
21 * Rəbb heç kimi onlara əzab verməyə qoymadı,
Onlara görə padşahları tənbeh etdi.
22 Dedi: "Məsh elədiklərimə dəyməyin,
Peyğəmbərlərimə pislik etməyin".

23 Ey bütün dünya, Rəbbə ilahi oxuyun,
Xilaskar olduğunu gündən-günə müjdələyin.
24 Ehtişamını millətlərə elan edin,
Xariqələrini bütün xalqlara bəyan edin!
25 Axı Rəbb əzəmətlidir, bol həmdə layiqdir,
O bütün allahlardan daha zəhmlidir.
26 Bütün özgə xalqların allahları bütlərdir,
Lakin göyləri yaradan Rəbdir.
27 Ehtişam və əzəmət hüzurunda olar,
Sevinclə qüdrət Onun yerindədir.

28 Ey xalqların tayfaları, Rəbbə verin –
Ehtişamı, qüdrəti Rəbbə verin,
29 * Adına layiq ehtişamı Rəbbə verin,
Hüzuruna girib təqdimlər verin.

---

* 16:8 Zəb. 105:1; Yeş. 12:4 * 16:15 Yar. 12:7 * 16:15 Yar. 26:3 * 16:17 Yar. 28:13 * 16:21 Yar. 20:3-7 * 16:29 Zəb. 29:2; 96:8-9

Müqəddəslik zinəti ilə Rəbbə səcdə edin.
30 Ey bütün dünya, Onun hüzurunda lərzəyə gəlin!
O, dünyanı sarsılmaz və möhkəm qurub.
31 Göylər sevinsin, yer üzü şad olsun!
Millətlərə belə elan edin:
“Rəbb hökmranlıq edir”.
32 Dənizin və dənizdəki canlıların səsi ucalsın,
Çöllər və çöldə yaşayanlar fərəhlənsin,
33 Meşədəki bütün ağaclar mədh söyləsin
Rəbbin hüzurunda!
O, dünyanın hökmünü vermək üçün gəlir.

34 *
Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir.
35 Deyin: “Ey qurtarıcımız Allah, bizi qurtar,
Bizi millətlərin arasından topla və azad et.
Müqəddəs isminə şükür edək,
Biz fəxrlə Sənə həmd söyləyək”.
36 Alqış olsun İsrailin Allahı Rəbbə
Əzəldən sonsuza qədər!»
Bütün xalq «Amin!» söylədi və Rəbbə həmd etdi.

*R*əbbin əhd sandığının önündə və Giveonda xidmət edənlər
37 Davud orada – Rəbbin əhd sandığının önündə bu adamları qoydu: hər günün işinə görə sandığın önündə daim xidmət edən Asəf və onun yoldaşları, 38 Oved-Edom və onun altmış səkkiz nəfər yoldaşı, qapıçılar Yedutun oğlu Oved-Edom və Xosa. 39 O, Giveonda olan səcdəgahda, Rəbbin məskəni önündə, kahin Sadoqu və onun kahin yoldaşlarını qoydu ki, 40 Rəbbin İsrailə əmr etdiyi Qanunda yazılanların hamısına görə daim səhər və axşam Rəbbə yandırma qurbanları üçün düzəldilən qurbangahda Ona yandırma qurbanları versinlər. 41 Onlarla birgə Hemanı, Yedutunu və adları çəkilən başqa seçilmiş adamları təyin etdi ki, Rəbbə şükür etsinlər, çünki Onun məhəbbəti əbədidir. 42 Heman, Yedutun və həmin adamların əlində Allaha yüksək səslə musiqi çalmaq üçün kərənaylar, sinclər və başqa alətlər var idi. Yedutunun oğulları isə qapıçı oldular. 43 * Bütün xalq – hər kəs evinə getdi, Davud da öz evinə xeyir-dua vermək üçün geri qayıtdı.

17

*Allahın Davuda v*ədi
(2Şam. 7:1-17)
1 Davud sarayında yaşayan vaxt peyğəmbər Natana dedi: «Mən sidr ağacından tikilən bir sarayda yaşayıram, Rəbbin əhd sandığı isə çadır altındadır». 2 Natan Davuda dedi: «Ürəyindəki niyyəti həyata keçir, çünki Allah sənінlədir».
3 Lakin gecə Natana Allahın bu sözü nazil oldu: 4 «Get qulum Davuda söylə ki, Rəbb belə deyir: “Yaşamaq üçün Mənə evi sən tikməyəcəksən, 5 çünki İsraili çıxartdığım gündən bu günə qədər heç bir evdə yaşamadım, yalnız çadırdan çadıra, məskəndən məskənə gəzdim. 6 Bütün İsraillilərlə birgə gəzdiyim yerlərdə xalqımın qayğısına qalmağı buyurduğum İsrail hakimlərindən birinə ‹Niyə Mənə sidr ağacından bir ev tikmədiniz?› deyə bir söz söyləmişəmmi?” 7 İndi qulum Davuda söylə ki, Ordular Rəbbi belə deyir: “Mən səni otlaqlarda qoyun otararkən götürüb xalqım İsrailə hökmdar etdim. 8 Getdiyin hər yerdə sənінlə oldum, qarşından bütün düşmənlərini qırıb atdım. İndi isə adını dünyadakı böyüklərin adı kimi məşhur edəcəyəm. 9 Xalqım İsrail üçün bir yer təyin edəcəyəm, o

* 16:34 2Saln. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11 * 16:43 2Şam. 6:19-20

kök atıb bu yerdə yaşayacaq və bir daha sarsılmayacaq. Şər adamlar əvvəllər – xalqım
İsraillilərə hakimlər təyin etdiyim günlərdən bəri etdikləri kimi yenə də onu qırıb-
çatmayacaq. 10 Bütün düşmənlərini əzəcəyəm. Sənə bildirirəm ki, Rəbb sənə bir ev tikəcək.
11 * Ömrün başa çatıb ataların kimi dünyadan getdiyin zaman yerinə sənin övladını –
oğullarından birini çıxaracağam və onun padşahlığını möhkəmləndirəcəyəm. 12 O Mənim
üçün ev tikəcək və Mən onun taxtını əbədi möhkəm edəcəyəm. 13 * Mən ona Ata, o isə
Mənə oğul olacaq. Lütfümü səndən əvvəl olan adamdan geri aldığım kimi ondan geri
almayacağam. 14 Onu Öz evimin və padşahlığımın üzərinə əbədi olaraq qoyacağam, onun
taxtı əbədi möhkəm qalacaq”». 15 Natan Davuda bütün bu sözləri və bütün bu vəhyi nəql
etdi.

Davudun duası
(2Şam. 7:18-29)

16 Padşah Davud içəri keçib Rəbbin önündə diz çökərək dedi: «Ya Rəbb Allah, mən kiməm
və nəslim kimdir ki, Sən məni bu yerə çıxartdın? 17 Ey Allah, Sənin gözündə bu da kiçik
göründü, hələ bu qulunun nəslinin gələcəyi haqqında xəbər verdin. Mənə yüksək bir
adam kimi baxırsan, ya Rəbb Allah! 18 Bu quluna izzət verdiyin üçün Davud Sənə daha
nə deyə bilər? Sən ki bu qulunu tanıyırsan. 19 Ya Rəbb, qulundan ötrü və Öz istəyinə görə
bu böyük işlərin hamısını etdin ki, bütün əzəmətini göstərəsən. 20 Ya Rəbb, qulaqlarımızla
eşitdiklərimizin hamısına görə Sənin kimisi heç yoxdur və Səndən başqa Allah yoxdur.
21 Yer üzərində xalqın İsrail kimi bir millət varmı? Ey Allah, Sən onu Özünə xalq etmək
üçün satın almağa getdin. Sən Misirdən satın aldığın xalqının önündən millətləri qovaraq
böyük və xariqəli işlərlə Özünə şöhrət qazandın. 22 Əbədi olaraq xalqın İsraili Özün üçün
xalq olaraq müəyyən etdin və Sən, ya Rəbb, onların Allahı oldun.
23 İndi isə, ya Rəbb, bu qulun və onun nəsli haqqında söylədiyin söz əbədi olaraq yerinə
yetsin və dediyinə əməl et. 24 Qoy adın əbədi olaraq qalsın və izzətlənsin, “İsrailin Allahı
Ordular Rəbbi İsraili saxlayan Allahdır” desinlər. Qulun Davudun nəsli də Sənin önündə
möhkəm qalsın. 25 Çünki, Sən ey Allahım, “sənə ev tikəcəyəm” deyərək bunu quluna
çatdırdın və buna görə qulun önündə dua etməyə cəsarət tapdı. 26 Ya Rəbb, Sən Allahsan və
indi də quluna bu yaxşı şeyi vəd etdin. 27 Əbədi olaraq Sənin önündə olsun deyə bu qulunun
nəslinə xeyir-dua vermək Sənə xoş göründü. Sən, ya Rəbb, ona xeyir-dua verdiyin üçün o
əbədi olaraq xeyir-dua almışdır».

18

Davudun qələbələri
(2Şam. 8:1-18)

1 Bundan sonra Davud Filiştliləri məğlub edib özünə tabe etdi və Qatı, onun qəsəbələrini
Filiştlilərdən aldı. 2 O, Moavlıları da məğlub etdi və Moavlılar Davuda tabe olub xərac
verdilər.
3 Sova padşahı Hadadezer Fərat çayının ətrafındakı yerlərdə hakimiyyətini bərpa
etməyə gedəndə Davud Xamatda onu məğlub etdi. 4 O, Hadadezerin min döyüş arabasını
aldı, yeddi min süvarisini, iyirmi min piyada əsgərini əsir etdi və atlardan yüzə qədərini
döyüş arabası üçün saxlayaraq qalan atların ayaq vətərini kəsdi. 5 Dəməşqdə yaşayan
Aramlılar Sova padşahı Hadadezerə kömək etməyə gələndə Davud onlardan iyirmi iki min
nəfəri qırdı. 6 Davud Dəməşq Aramına hərbi dəstələr yerləşdirdi və Aramlılar ona tabe
olub xərac verdilər. Rəbb Davuda getdiyi hər yerdə zəfər qazandırdı. 7 O, Hadadezerin
zabitlərinin gəzdirdiyi qızıl qalxanları götürüb Yerusəlimə gətirdi. 8 * Davud Hadadezerin
şəhərləri olan Tivxatdan və Kundan çoxlu tunc aldı. Sonralar Süleyman ondan tunc
hovuzu, sütunları və tunc qabları düzəltdi.

---

* 17:11 Zəb. 132:11; Həv. 2:30 * 17:13 2Şam. 7:14; 2Kor. 6:18; İbr. 1:5; Vəhy 21:7 * 18:8 1Pad. 7:40-47; 2Saln. 4:11-18

9 Xamat padşahı Tou eşitdi ki, Davud Sova padşahı Hadadezerin bütün ordusunu məğlub
edib. 10 O, Davudu salamlamaq və Hadadezeri döyüşdə məğlub etdiyinə görə təbrik
etmək üçün oğlu Hadoramı onun yanına göndərdi, çünki Hadadezer Tou ilə həmişə
müharibə etmişdi. Hadoram hər cür qızıl-gümüş və tunc əşyalar gətirdi. 11 Padşah
Davud bütün millətlərdən – Edomlulardan, Moavlılardan, Ammonlulardan, Filiştlilərdən
və Amaleqlilərdən alıb gətirdiyi qızıl-gümüşlə birgə bunları da Rəbbə həsr etdi.
12 * Seruya oğlu Avişay Duz vadisində Edomlulardan on səkkiz min nəfəri qırdı. 13 O,
Edoma hərbi dəstələr yerləşdirdi və bütün Edomlular Davuda tabe oldular. Rəbb Davuda
getdiyi hər yerdə zəfər qazandırdı.

Davudun əyanları

14 Davud bütün İsrailin padşahı oldu. O bütün xalqına ədalət və salehliklə hökmranlıq
edirdi.
15 Seruya oğlu Yoav ordu başçısı idi; Axilud oğlu Yehoşafat salnaməçi idi; 16 Axituv
oğlu Sadoq və Evyatar oğlu Avimelek kahin idi; Şavşa mirzə idi; 17 Yehoyada oğlu Benaya
Keretlilər və Peletlilərin başçısı idi; Davudun oğulları padşahın baş məmurları idi.

19

Ammonlular və Aramlılar üzərində qələbə
(2Şam. 10:1-19)

1 Bir müddət sonra Ammonluların padşahı Naxaş öldü və yerinə oğlu padşah oldu.
2 Davud dedi: «Naxaşın oğlu Xanuna yaxşılıq edəcəyəm, çünki atası mənə yaxşılıq etdi».
Davud qasidlər göndərdi ki, atasına görə Xanuna başsağlığı versin. Lakin Davudun
adamları Ammon ölkəsinə, onun yanına gələndə 3 Ammonluların başçıları Xanuna dedilər:
«Sən elə bilirsən ki, Davud bu başsağlığı verən adamları sənin atana hörməti olduğu üçün
göndərib? Bəlkə onun adamları bu torpaqdan keçməklə onu yoxlayıb öyrənmək, sonra da
ələ keçirmək üçün sənin yanına gəliblər». 4 Xanun Davudun adamlarını tutub saqqallarını
qırxdıraraq paltarlarını oturacaq yerinə qədər aşağıdan kəsdirdi və onları geri göndərdi.
5 Bu adamlar barədə Davuda xəbər çatdı. Davud onları qarşılamaq üçün qasidlər göndərdi,
çünki bu adamlar çox utanırdı. Padşah dedi: «Saqqalınız çıxana qədər Yerixoda qalın,
sonra qayıdarsınız».
6 Xanun və Ammonlular Davudun yanında nifrət qazandıqlarını görəndə Aram-
Naharayimdən, Aram-Maakadan, Sovadan özlərinə muzdla döyüş arabaları və atlılar
tutmaq üçün min talant gümüş göndərdilər. 7 Özləri üçün otuz iki min araba, Maaka
padşahını və onun qoşunlarını muzdla tutdular, onlar da gəlib Medvanın önündə ordugah
qurdular. Ammonlular öz şəhərlərindən yığılıb döyüşə gəldilər. 8 Davud bunu eşidib
Yoavla bütün igidlər ordusunu onların üstünə göndərdi. 9 Ammonlular çıxıb şəhərin
girişində, gələn padşahlar isə ayrıca çöldə döyüş üçün düzüldü.
10 Yoav öndən və arxadan düşmənlərin ona qarşı düzüldüklərini görəndə bütün İsrailin
seçmə döyüşçülərindən bəzisini ayırıb Aramlılara qarşı düzdü. 11 Xalqın qalan hissəsinə
isə qardaşı Avişayı başçı qoydu və onlar Ammonluların qarşısında düzüldü. 12 Yoav dedi:
«Əgər Aramlılar məndən güclü çıxarsa, sən mənə kömək edərsən, əgər Ammonlular
səndən güclü çıxarsa, mən sənə kömək edərəm. 13 Möhkəm ol. Gəl xalqımız naminə və
Allahımızın şəhərləri naminə igidlik göstərək. Qoy Rəbb gözündə xoş olanı etsin». 14 Yoav
və yanındakı qoşun vuruşmaq üçün Aramlıların qarşısına yaxınlaşdı. Aramlılar Yoavın
önündən qaçdı. 15 Ammonlular da Aramlıların qaçdığını görəndə Yoavın qardaşı Avişayın
qabağından qaçıb şəhərə girdilər. Sonra Yoav Yerusəlimə gəldi.
16 Aramlılar İsraillilərin önündə məğlub olduqlarını görəndə qasidlər göndərib Fərat
çayının o tayındakı Aramlıları döyüşə çıxartdılar. Onların başçısı Hadadezerin ordu
başçısı Şofak idi. 17 Bunu Davuda xəbər verdilər. O bütün İsraillilləri toplayıb İordan çayını
keçdi və Aramlıların qarşısına gəlib qoşununu onlara qarşı düzdü. Davud öz qoşununu

* 18:12 zəb. 60 başlıq

Aramlıların önünə çıxartdı və Aramlılar onunla vuruşdu. [18] Aramlılar İsraillilərin qabağın-
dan qaçdı. Davud Aramlılardan yeddi min araba döyüşçüsünü və qırx min piyadanı
qırdı, ordu başçısı Şofakı da öldürdü. [19] Hadadezerin adamları İsraillilərin önündə məğlub
olduqlarını görəndə Davudla sülh bağladılar və ona tabe oldular. Aramlılar bir daha
Ammonlulara kömək etmək istəmədi.

20

Ammonluların darmadağın edilməsi
(2Şam. 11:1; 12:26-31)

[1] * Bahar gələndə padşahlar müharibəyə çıxan vaxt Yoav ordusunu səfərə çıxardı.
O, Ammonluların ölkəsini viran etdi və qəlib Rabbanı mühasirəyə aldı. Davud isə
Yerusəlimdə qaldı. Yoav Rabbanı vurub dağıtdı. [2] Davud onların padşahının başından
tacını götürdü. Tac qızıldan olub çəkisi bir talant idi. Onun üzərində qiymətli daş var
idi. Bu tac Davudun başına qoyuldu. Davud bu şəhərdən çoxlu qənimət apardı. [3] O, şəhərdə
olan xalqı köçürdü və əllərinə mişar, dəmir, külüng və balta verib ağır işlərə qoydu. Davud
Ammonluların bütün şəhərlərində belə edəndən sonra xalqın hamısı ilə birgə Yerusəlimə
qayıtdı.

İsraillilərin Filiştli nəhənglərə qarşı döyüşü
(2Şam. 21:15-22)

[4] Bundan sonra Gezerdə Filiştlilərlə döyüş oldu. O zaman Xuşalı Sibbekay Rafa
övladlarından * Sippayı öldürdü. Beləcə Filiştlilər tabe oldu. [5] * Filiştlilərlə daha bir
döyüşdə Yair oğlu Elxanan Qatlı Qolyatın qardaşı Laxmini öldürdü. Onun əlindəki nizənin
sapı toxucu dəzgahının əriş ağacı boyda idi. [6] Qatda bir də döyüş oldu. Orada Rafa
övladlarından digər ucaboy bir adam var idi. Bu adamın əlləri və ayaqları altı barmaqlı
idi və cəmi iyirmi dörd barmağı var idi. [7] O, İsrailə meydan oxudu. Onu Davudun qardaşı
Şimanın oğlu Yonatan öldürdü. [8] Bunlar Rafa övladlarından olub Qatda doğulmuşdu.
Onlar Davudun və onun adamlarının əli ilə qırıldı.

21

Davudun xalqı siyahıya alması
(2Şam. 24:1-25)

[1] Şeytan İsraillilərə qarşı qalxdı və Davudu İsrailliləri siyahıya almağa təhrik etdi.
[2] Davud Yoava və xalqın başçılarına dedi: «Gedin, Beer-Şevadan Dana qədər İsrailliləri
siyahıya alın və siyahını mənə gətirin ki, onların sayını bilim». [3] Yoav dedi: «Rəbb
xalqını olduğundan yüz qat artıq etsin. Ancaq, ağam padşah, onların hamısı ağamın
qulları deyilmi? Nə üçün ağam bunu istəyir? Nə üçün bu, İsrailə cəza gətirsin?» [4] Lakin
padşahın sözü Yoava üstün gəldi. Yoav çıxıb bütün İsraili dolaşdı və sonra Yerusəlimə
gəldi. [5] O, xalqın siyahısını Davuda verdi. Bütün İsraildə qılınc çəkən bir milyon yüz min
nəfər, Yəhudada isə qılınc çəkən dörd yüz yetmiş min nəfər adam var idi. [6] Ancaq Yoav
onların arasında Levililəri və Binyaminliləri siyahıya almadı, çünki padşahın sözündən
acığı gəlmişdi.

[7] Bu iş Allahın gözündə pis oldu və O, İsrailə cəza verdi. [8] Davud Allaha dedi: «Bu işi
görməklə böyük günah etdim. İndi isə, yalvarıram, bu qulunun təqsirindən keç, çünki
çox ağılsızlıq etmişəm». [9] Rəbb Davudun görücüsü Qada dedi: [10] «Get, Davuda söylə ki,
Rəbb belə deyir: "Sənə üç şey təklif edirəm, özün üçün bunların birini seç ki, sənə edim"».
[11] Qad Davudun yanına gəlib ona dedi: «Rəbb belə deyir: "Özün üçün seç: [12] ya üç il aclıq
olacaq ya üç ay düşmənlərin səni təqib edəcək və onların qılıncı səni vuracaq ya da üç gün
Rəbbin qılıncı olan vəba ölkənin üzərinə gələcək və Rəbbin mələyi İsrailliləri hər yerdə
qıracaq". İndi qərar ver görək məni göndərənə nə cavab verim?» [13] Davud Qada dedi:

---

* 20:1 2Şam. 11:1 * 20:4 Rafa övladları – nəhəng adamlar. * 20:5 1Şam. 17:4-7

«Mənim üçün çox çətindir. İnsan əlinə düşüncə qoy Rəbbin əlinə düşüm, çünki Onun rəhmi çox böyükdür».

14 Beləcə Rəbb İsrail üzərinə vəba göndərdi və İsraillilərdən yetmiş min nəfər həlak oldu.
15 Allah Yerusəlimin əhalisini həlak etmək üçün bir mələk göndərdi. Mələk onları həlak
edərkən Rəbb bunu görüb bu bəlaya görə təəssüfləndi və həlak edən mələyə dedi: «Bəsdir,
əl saxla!» Rəbbin mələyi Yevuslu Ornanın xırmanının yanında dayandı. 16 Davud başını
qaldırıb Rəbbin mələyini gördü. Mələk əlindəki sıyrılmış qılıncı Yerusəlimin üzərinə
uzadaraq yerlə göyün arasında dayanmışdı. Çula bürünən Davud və ağsaqqallar üzüstə
yerə qapandı. 17 Davud Allaha dedi: «Xalqı siyahıya almağı əmr edən mən deyildimmi?
Mən günah etdim və həqiqətən, pis iş gördüm, bəs bu yazıq xalq nə edib? Ya Rəbb Allahım,
qoy Sənin əlin mənim və ata nəslimin əleyhinə qalxsın, amma Öz xalqına vəba göndərmə».

*Davud Ornanın xırman yerind*ə qurbangah düzəldir

18 Rəbbin mələyi Davuda söyləmək üçün Qada dedi: «Qoy Davud çıxıb Yevuslu Ornanın
xırmanında Rəbbə bir qurbangah düzəltsin». 19 Rəbbin adı ilə Qadın söylədiyi sözə görə
Davud çıxdı. 20 Ornan geri dönüb mələyi gördü. Onunla birgə olan dörd oğlu gizləndi,
Ornan isə yenə də buğda döyürdü. 21 Davud Ornanın yanına gələndə Ornan baxıb Davudu
gördü, xırmandan çıxdı və ona yerə qədər təzim etdi. 22 Davud Ornana dedi: «Bu xırmanını
mənə ver ki, burada Rəbb üçün qurbangah tikim, onu mənə tam dəyərinə sat. Beləcə
xalqın üzərinə gələn vəba dayansın». 23 Ornan Davuda dedi: «Götür, havayı sənin olsun,
ağam padşah gözündə xoş olanı etsin. Mən yandırma qurbanı olaraq öküzləri, odun
yerinə vəlləri və taxıl təqdimi kimi buğdanı verirəm, bunların hamısını verirəm». 24 Padşah
Davud Ornana dedi: «Yox, mütləq tam dəyərinə satın alacağam, çünki sənin malını Rəbb
üçün götürmərəm, havayı malı yandırma qurbanı vermərəm». 25 Buna görə də Davud bu
yer üçün Ornana çəkisi altı yüz şekel qızıl verdi. 26 Davud orada Rəbbə bir qurbangah
düzəldib yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanları təqdim etdi. O, Rəbbi çağırdı, Rəbb
də yandırma qurbanlarının gətirildiyi qurbangaha göydən od göndərib ona cavab verdi.
27 Rəbb mələyə əmr etdi, o da qılıncını qınına qoydu.

28 Davud Yevuslu Ornanın xırmanında Rəbbin ona cavab verdiyini gördükdə orada
qurban kəsdi. 29 Musanın səhrada düzəltdiyi Rəbbin məskəni və yandırma qurbanları
üçün düzəldilən qurbangah o vaxt Giveondakı səcdəgahda idi. 30 Ancaq Davud Allahdan
soruşmaq üçün Onun hüzuruna gedə bilmədi, çünki Rəbbin mələyinin qılıncından
qorxurdu.

22

1 Buna görə də Davud dedi: «Rəbb Allahın evi burada olsun, burada İsrail üçün yandırma
qurbanları gətirilən qurbangah da olsun».

*Davud m*əbədin tikilməsinə hazırlıq görür

2 Davud İsrail torpağında olan qəriblərin yığılmasını əmr etdi və Allah evinin tikilişinə
yonma daşlar düzəltmək üçün onların arasından daşyonanlar təyin etdi. 3 Davud qapı
taylarının mıxları və rəzələri üçün çoxlu dəmir hazırladı. Həmçinin çoxluğuna görə çəkiyə
gəlməz tunc hazırladı 4 və saysız-hesabsız sidr ağacları da yığdı. Çünki Sidonlular və
Surlular Davuda çoxlu sidr ağacları gətirmişdi. 5 Davud öz-özünə dedi: «Oğlum Süleyman
cavandır, təcrübəsi yoxdur, Rəbbə tikiləcək məbəd isə əzəmətli olmalı, şöhrəti və izzəti
bütün ölkələrə yayılmalıdır. Buna görə onun üçün hazırlıq görməliyəm». Beləliklə, Davud
ölümündən əvvəl çoxlu hazırlıq işləri gördü.

*Davud Süleymana m*əbəd tikməyi vəsiyyət edir

6 Davud oğlu Süleymanı çağırdı və İsrailin Allahı Rəbb üçün məbəd tikməyi ona vəsiyyət
etdi. 7* Davud Süleymana dedi: «Ey oğlum, mənim ürəyimdə Allahım Rəbbin adına
məbəd tikmək istəyi vardı. 8 Ancaq mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: “Sən çoxlu qan

* 22:7 2Şam. 7:1-16; 1Saln. 17:1-14

tökdün və böyük müharibələr etdin. Sən Mənim adıma məbəd tikməyəcəksən, çünki
önümdə yerə çoxlu qan tökmüsən. 9 Sənin bir oğlun olacaq. O, dinc yaşayacaq, onu
ətrafındakı bütün düşmənlərindən qoruyacağam. Onun adı Süleyman olacaq. Onun
dövründə İsrailə sülh və əmin-amanlıq verəcəyəm. 10 O Mənim adıma məbəd tikəcək.
O Mənə oğul olacaq, Mən də ona ata olacağam. Onun padşahlıq taxtını İsrail üzərində
əbədi olaraq möhkəmlədəcəyəm". 11 İndi, oğlum, qoy Rəbb sənə yar olsun, sənin barəndə
söylədiyi kimi Allahın Rəbbin məbədini uğurla tikəsən. 12 Ancaq Rəbb səni İsrailə hökm
etmək üçün qoyanda sənə müdriklik və həssaslıq versin ki, Allahın Rəbbin verdiyi Qanuna
əməl edəsən. 13* Əgər İsrail barədə Rəbbin Musaya əmr etdiyi qaydalara və hökmlərə əməl
etsən, uğur qazanacaqsan. Möhkəm və cəsarətli ol, qorxma və ruhdan düşmə. 14 Bax böyük
cəhdlə Rəbbin məbədi üçün yüz min talant qızıl, bir milyon talant gümüş, çox olduğu
üçün çəkiyə gəlməz tunc və dəmir yığdım, həmçinin ağaclar və daşlar hazırladım. Sən də
bunların üstünə əlavə et. 15 Sənin yanında çoxlu işçilər – daşyonanlar, bənnalar, dülgərlər,
16 hər cür qızıl, gümüş, tunc və dəmir işini bacaran ustalar var. Onların sayı-hesabı yoxdur.
Buyur, işə başla, Rəbb sənə yar olsun».

17 Davud İsrailin bütün başçılarına oğlu Süleymana kömək etməyi vəsiyyət edib dedi:
18 «Allahınız Rəbb sizinlə deyilmi? O, ölkədə yaşayanları mənim ixtiyarıma verməklə sizə
hər tərəfdən dinclik vermədimi? Ölkə Rəbbə və Onun xalqına tabe edilib. 19 İndi ürəyinizi
və canınızı Allahınız Rəbbi axtarmağa yönəldin. Rəbb Allahın Müqəddəs məkanını
tikməyə başlayın ki, Rəbbin Əhd sandığını və Allahın müqəddəs əşyalarını Rəbbin adına
tikilmiş məbədə gətirəsiniz».

23

1* Davud qocalıb yaşa dolanda oğlu Süleymanı İsrail üzərində padşah etdi.

Levililər və onların vəzifələri

2 Davud İsrailin bütün başçılarını, kahinləri və Levililəri topladı. 3 Otuz yaşında və
bundan yuxarı yaşda olan Levililər siyahıya alındı. Onlardan kişilərin sayı otuz səkkiz min
nəfər idi. 4 Bunlardan iyirmi dörd min nəfəri Rəbbin məbədində xidmət üçün qoyuldu. Altı
min məmur və hakim, 5 dörd mini isə qapıçı oldu. Dörd min nəfər Davudun bu məqsədlə
düzəltdiyi musiqi alətləri ilə Rəbbi həmd etmək üçün qoyuldu. 6 Levinin Gerşon, Qohat və
Merari nəsillərinə görə Davud onları bölmələrə ayırdı.

7 Gerşonun nəslindən: Ladan və Şimey. 8 Ladanın oğulları: ilk oğlu Yexiel, Zetam və Yoel
– üç nəfər. 9 Şimeyin oğulları: Şelomit, Xaziel və Haran – üç nəfər. Bunlar Ladanın nəsil
başçıları idi. 10 Şimeyin oğulları: Yaxat, Ziza, Yeuş və Beria. Bu dördü Şimeyin oğulları idi.
11 Yaxat ilk oğlu, Ziza isə ikincisi idi. Ancaq Yeuşun və Berianın oğulları çox deyildi. Onlar
birlikdə bir nəsil kimi siyahıya alındı.

12 Qohatın oğulları: Amram, İshar, Xevron və Uzziel – dörd nəfər. 13* Amramın oğulları:
Harun və Musa. Harun ən müqəddəs şeyləri təqdis etmək üçün təyin olundu. Onun nəsli
əbədi olaraq Rəbbin önündə buxur yandırmaq, Rəbbə xidmət etmək və həmişə Onun adı
ilə xeyir-dua vermək üçün təyin olundu. 14 Allah adamı Musaya gəlincə, onun nəsli Levi
qəbiləsi arasında siyahıya alındı. 15 Musanın oğulları: Gerşom və Eliezer. 16 Gerşomun ilk
oğlu Şevuel. 17 Eliezerin ilk oğlu Rexavya. Eliezerin başqa oğlu yox idi, amma Rexavyanın
oğulları olduqca çox idi. 18 İsharın ilk oğlu Şelomit. 19 Xevronun oğulları: ilk oğlu Yeriya,
ikincisi Amarya, üçüncüsü Yaxaziel və dördüncüsü Yeqameam. 20 Uzzielin oğulları: ilk oğlu
Mikeya və ikincisi İşşiya.

21 Merarinin oğulları: Maxli və Muşi. Maxlinin oğulları: Eleazar və Qiş. 22 Eleazar öləndə
onun oğlu yox idi, ancaq qızları var idi və əmiləri Qişin oğulları onları arvad aldılar.
23 Muşinin oğulları: Maxli, Eder və Yeremot – üç nəfər. 24 Bunlar adları ilə siyahıya düşən
Levililərin ailə başçılarıdır. Rəbbin məbədinin xidmət işini görən Levililər iyirmi yaşında
və bundan yuxarı yaşda idi.

---

* 22:13 Yeşua 1:6-9 * 23:1 1Pad. 1:1-40 * 23:13 Çıx. 28:1

25 Davud demişdi: «İsrailin Allahı Rəbb xalqına dinclik vermişdir və əbədi olaraq
Yerusəlimdə məskən salacaq. 26 * Levililər müqəddəs məskəni və onun bütün xidmət
əşyalarını daha daşımayacaq». 27 Buna görə də Davudun son sözlərinə görə iyirmi
yaşında və bundan yuxarı yaşda olan Levililər siyahıya alındı. 28 * Onların vəzifəsi
Rəbbin məbədində Harunun nəslindən olan kahinlərin yanında dayanıb bu xidmət işlərini
görmək idi: həyətlərə və otaqlara baxmaq, bütün müqəddəs əşyaları təmizləmək, Allahın
evində xidmət etmək, 29 təqdim çörəklərinə, təqdim üçün verilən una, mayasız qoğallara,
onların yoğrulmasına və bişməsinə, hər cür ölçü qablarına baxmaq, 30 hər səhər durub
Rəbbə şükür və həmd etmək, hər axşam da elə etmək, 31 Şənbə günlərində, Təzə Ay
mərasimlərində, bayramlarda əmr edilən qaydalara görə düzgün sayda daim Rəbbin
önündə yandırma qurbanları təqdim etmək. 32 Beləcə Levililər Hüzur çadırının, Müqəddəs
yerin xidmətlərinə, Rəbbin evinin xidmətlərində qohumları Harun nəslinə xidmət etməyə
cavabdeh idilər.

24

Kahinlər və onların xidmət qaydaları

1 Harun nəslinin bölükləri bunlardır. Harunun oğulları: Nadav, Avihu, Eleazar və
İtamar. 2 * Ancaq Nadav və Avihu atalarından əvvəl öldü və oğulları da yox idi. Buna görə
də Eleazar və İtamar kahin oldu. 3 Davud, Eleazar nəslindən Sadoq və İtamar nəslindən
Aximelek onları xidmət işlərinə görə növbələrə ayırdı. 4 Eleazar nəsli arasında İtamar
nəslindən daha çox nəsil başçısı tapıldı. Onlar belə ayrıldı: Eleazar nəslindən nəsil başçısı
on altı nəfər, İtamar nəslindən nəsil başçısı səkkiz nəfər. 5 Beləcə onlar püşklə eyni qayda
ilə ayrıldı, çünki həm Eleazar nəslindən, həm də İtamar nəslindən Müqəddəs yerdə və
Allahın önündə durmaq üçün başçılar var idi. 6 Padşahın, rəislərin, kahin Sadoqun, Evyatar
oğlu Aximelekin, kahinlərin və Levililərin nəsil başçılarının önündə Levili mirzə Netanel
oğlu Şemaya onları qeydə aldı. Bir nəsil Eleazar üçün, o biri İtamar üçün alındı.

7 Birinci püşk Yehoyarivə, ikincisi Yedayaya, 8 üçüncüsü Xarimə, dördüncüsü Seorimə,
9 beşincisi Malkiyaya, altıncısı Miyaminə, 10 * yeddincisi Haqqosa, səkkizincisi Aviyaya,
11 doqquzuncusu Yeşuaya, onuncusu Şekanyaya, 12 on birincisi Elyaşivə, on ikincisi Yaqimə,
13 on üçüncüsü Xuppaya, on dördüncüsü Yeşevaya, 14 on beşincisi Bilqaya, on altıncısı
İmmerə, 15 on yeddincisi Xezirə, on səkkizincisi Happissesə, 16 on doqquzuncusu Petahyaya,
iyirmincisi Yezekelə, 17 iyirmi birincisi Yakinə, iyirmi ikincisi Qamula, 18 iyirmi üçüncüsü
Delayaya, iyirmi dördüncüsü Maazyaya çıxdı. 19 İsrailin Allahı Rəbbin əmr etdiyi kimi
babaları Harunun vasitəsilə onlara verilən qaydalarına görə, Rəbbin məbədinə girmək
üçün xidmət işinə görə növbələri belə idi.

*Qalan Levililər*in siyahısı

20 Levililərin qalan bölmələri bunlardır: Amramın nəslindən Şuvael, Şuvaelin nəslindən
Yexdeya. 21 Rexavyanın nəslindən ilk oğlu İşşiya. 22 İsharın nəslindən Şelomot, Şelomotun
nəslindən Yaxat. 23 Xevronun oğulları: ilk oğlu Yeriya, ikincisi Amarya, üçüncüsü
Yaxaziel, dördüncüsü Yeqameam. 24 Uzzielin nəslindən Mikeya, Mikeyanın nəslindən
Şamir. 25 Mikeyanın qardaşı İşşiya, İşşiyanın nəslindən Zəkəriyyə. 26 Merarinin oğulları:
Maxli, Muşi, onun nəslindən Yaaziya. 27 Merari nəslindən olan Yaaziyanın oğulları: Şoham,
Zakkur və İvri. 28 Maxlinin nəslindən Eleazar. Onun oğlu yox idi. 29 Qişin nəslindən
Yeraxmeel. 30 Muşinin oğulları: Maxli, Eder və Yerimot. Bunlar nəsillərinə görə Levililərin
bölükləridir. 31 Onlar da qohumları olan Harun nəsli kimi padşah Davudun, Sadoqun,
Aximelekin, kahinlərin və Levililərin nəsil başçılarının önündə püşk atdılar. Böyük nəsil
başçıları da, qohumları olan kiçik nəsil başçıları da eyni qayda ilə püşk atdılar.

---

* 23:26 Qanun. 10:8 * 23:28 Say. 3:5-9 * 24:2 Lev. 10:1-2 * 24:10 Luka 1:5

25

*M*əbəddə olan musiqiçilər

1 Davud və ordu başçıları, Asəfin, Hemanın və Yedutunun nəslindən liralarla, çənglərlə
və sinclərlə peyğəmbərlik etsinlər deyə xidmət üçün ayırdılar. Bu xidmət işini görənlərin
siyahısı budur: 2 Asəfin nəslindən: onun oğulları Zakkur, Yusif, Netanya, Asarela. Asəfin
başçılığı altında olan oğulları padşahın əmrinə görə peyğəmbərlik edirdilər. 3 Yedutunun
nəslindən: onun oğulları Gedalya, Seri, Yeşaya, Xaşavya, Mattitya. Ataları Yedutunun
başçılığı altında olan bu altı nəfər Rəbbə şükür və həmd edərək lira ilə peyğəmbərlik
edirdi. 4 Hemanın nəslindən: onun oğulları Buqqiya, Mattanya, Uzziel, Şevuel, Yerimot,
Xananya, Xanani, Eliata, Giddalti, Romamti-Ezer, Yoşbeqaşa, Malloti, Hotir və Maxaziot.
5 Bunların hamısı padşahın görücüsü Hemanın oğulları idi, çünki Hemanı yüksəltmək
barədə Allahın verdiyi sözə görə Allah ona on dörd oğul və üç qız vermişdi. 6 Onların hamısı
Rəbbin məbədində atalarının başçılığı altında Allah evinin xidməti üçün sinclər, çənglər
və liralar çalıb ilahi oxuyurdu. Asəf, Yedutun və Heman isə padşahın başçılığı altında idi.
7 Rəbbə ilahi oxumaq öyrədilmiş qohumları ilə birgə bütün bunu bacaranlar iki yüz səksən
səkkiz nəfər idi. 8 Hamısı – böyüyü də, kiçiyi də, müəllimi də, şagirdi də eyni qayda ilə
vəzifələri üçün püşk atdı.

9 Birinci püşk Asəfin nəslindən olan Yusifə çıxdı. İkincisi qohumları və oğulları ilə birgə
Gedalyaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 10 Üçüncüsü oğulları və qohumları ilə birgə Zakkura
çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 11 Dördüncüsü oğulları və qohumları ilə birgə İsriyə çıxdı.
Onlar on iki nəfər idi. 12 Beşincisi oğulları və qohumları ilə birgə Netanyaya çıxdı. Onlar
on iki nəfər idi. 13 Altıncısı oğulları və qohumları ilə birgə Buqqiyaya çıxdı. Onlar on iki
nəfər idi. 14 Yeddincisi oğulları və qohumları ilə birgə Yesarelaya çıxdı. Onlar on iki nəfər
idi. 15 Səkkizincisi oğulları və qohumları ilə birgə Yeşayaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi.
16 Doqquzuncusu oğulları və qohumları ilə birgə Mattanyaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi.
17 Onuncusu oğulları və qohumları ilə birgə Şimeyə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 18 On
birincisi oğulları və qohumları ilə birgə Azarelə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 19 On ikincisi
oğulları və qohumları ilə birgə Xaşavyaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 20 On üçüncüsü
oğulları və qohumları ilə birgə Şuvaelə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 21 On dördüncüsü
oğulları və qohumları ilə birgə Mattityaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 22 On beşincisi
oğulları və qohumları ilə birgə Yeremota çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 23 On altıncısı
oğulları və qohumları ilə birgə Xananyaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 24 On yeddincisi
oğulları və qohumları ilə birgə Yoşbeqaşaya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 25 On səkkizincisi
oğulları və qohumları ilə birgə Xananiyə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 26 On doqquzuncusu
oğulları və qohumları ilə birgə Mallotiyə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 27 İyirmincisi oğulları
və qohumları ilə birgə Eliataya çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 28 İyirmi beşincisi oğulları
və qohumları ilə birgə Hotirə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 29 İyirmi ikincisi oğulları və
qohumları ilə birgə Giddaltiyə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 30 İyirmi üçüncüsü oğulları və
qohumları ilə birgə Maxaziota çıxdı. Onlar on iki nəfər idi. 31 İyirmi dördüncüsü oğulları
və qohumları ilə birgə Romamti-Ezerə çıxdı. Onlar on iki nəfər idi.

26

*M*əbədin qapıçıları

1 Qapıçıların bölükləri belədir: Qorah nəslindən, Asəfin övladlarından olan Qore oğlu
Meşelemya. 2 Meşelemyanın oğulları: ilk oğlu Zəkəriyyə, ikincisi Yediael, üçüncüsü
Zevadya, dördüncüsü Yatniel, 3 beşincisi Elam, altıncısı Yehoxanan, yeddincisi Elyehoe-
nay. 4 * Oved-Edomun oğulları: ilk oğlu Şemaya, ikincisi Yehozavad, üçüncüsü Yoah,
dördüncüsü Sakar, beşincisi Netanel, 5 altıncısı Ammiel, yeddincisi İssakar, səkkizincisi
Peulletay, çünki Allah Oved-Edoma xeyir-dua vermişdi. 6 Onun oğlu Şemayanın da oğulları
oldu və onlar nəsil başçıları oldu, çünki igid adamlar idi. 7 Şemayanın oğulları: Otni, Refael,

* 26:4 2Şam. 6:11; 1Saln. 13:14; 27:23

Oved və Elzavad. Qohumları Elihu və Semakya da igid adamlar idi. [8] Bunların hamısı
Oved-Edomun nəslindən idi. Özləri, oğulları və qohumları xidmət işində bacarıqlı və igid
adamlar idi. Hamısı birlikdə altmış iki nəfər idi. Onlar Oved-Edomdan idi. [9] Meşelemyanın
oğullarından və qohumlarından olan igid adamlar on səkkiz nəfər idi. [10] Merari nəslindən
olan Xosanın oğulları: ilk oğlu olmadığı halda atasının böyük başçı qoyduğu Şimri,
[11] ikincisi Xilqiya, üçüncüsü Tevalya, dördüncüsü Zəkəriyyə. Xosanın bütün oğulları və
qohumları on üç nəfər idi.
[12] Bu adamların başçılıq etdiyi qapıçı bölükləri başqa qohumları kimi Rəbbin məbədində
xidmət etmək üçün vəzifələrinə təyin olundular. [13] Böyüyü də, kiçiyi də ata nəsillərinə
görə hər qapı üçün püşk atdı. [14] Şelemya üçün püşk Şərq qapısına düşdü. Onun oğlu
ağıllı məsləhətçi olan Zəkəriyyə üçün də püşk atdılar. Onun püşkü Şimal qapısına düşdü.
[15] Oved-Edom üçün püşk Cənub qapısına, oğulları üçün isə anbar evinə düşdü. [16] Şuppim
və Xosa üçün püşk Qərb qapısına və yuxarı qalxan yolda olan Şalleket qapısına düşdü.
Bunların hamısı növbə ilə beləcə keşik çəkirdi. [17] Şərq qapısı üçün altı Levili, Şimal qapısı
üçün gündə dörd Levili, Cənub qapısı üçün gündə dörd Levili və hər iki anbar üçün iki
Levili. [18] Qərb tərəfdə olan həyət üçün isə yolda dördü, həyətdə ikisi dururdu. [19] Bunlar
Qorah və Merari nəsillərindən olan qapıçı bölmələridir.

Xəzinə nəzarətçiləri və başqa məmurlar

[20] Allah evinin xəzinələrinə və təqdis olunan şeylərin xəzinələrinə nəzarət edən Levililər
– onların qohumları bunlardır: [21] Gerşonlulardan olan Ladanın nəslindən Ladanın nəsil
başçısı Gerşonlu Yexieli, [22] Rəbbin məbədinin xəzinələrinə nəzarət edən Yexielinin oğulları
Zetam və onun qardaşı Yoel. [23] Amramın, İsharın, Xevronun və Uzzielin nəsillərindən
[24] Musa oğlu Gerşomun nəslindən olan Şevuel xəzinələr üzərində baş nəzarətçi idi.
[25] Gerşomun qardaşı Eliezerin nəsli: onun oğlu Rexavya, onun oğlu Yeşaya, onun oğlu
Yoram, onun oğlu Zikri, onun oğlu Şelomit. [26] Şelomit və onun qohumları bütün təqdis
olunan şeylər xəzinələri üzərində nəzarətçi idi. Bu şeyləri padşah Davud, minbaşı və
yüzbaşı olan nəsil və ordu başçıları təqdis etmişdi. [27] Müharibələrdə ələ keçirilən təqdis
olunmuş qənimətin bir hissəsini Rəbbin məbədini təmin etmək üçün ayırmışdılar. [28] Hər
kəsin təqdis etdiyi şeylər – görücü Şamuelin, Qiş oğlu Şaulun, Ner oğlu Avnerin və Seruya
oğlu Yoavın təqdis etdiyi şeylərin hamısı Şelomitin və onun qohumlarının nəzarəti altında
idi.
[29] İshar nəslindən Kenanya və onun oğulları İsrail üzərində məmur və hakim olub
məbəddən kənardakı işlərə baxırdı. [30] Xevronun nəslindən igid adamlar olan Xaşavya və
onun qardaşları – min yeddi yüz nəfər Rəbbə ibadət işi və padşahın xidmət işi üçün İordan
çayının qərb tayında yaşayan İsraillilər üzərində məmur idi. [31] Xevronun nəslindən olan
Yeriya Xevronluların nəsil başçısı idi. Davudun padşahlığının qırxıncı ilində onların nəsil
şəcərələrinə baxıldı və Gileadın Yazer şəhərində onların arasında igid adamlar tapıldı.
[32] Yeriyanın nəsil başçıları olan qohumları igid adamlar idi və sayları iki min yeddi yüz
nəfər idi. Padşah Davud Allahın və padşahın xidmət işi üçün Ruvenlilər, Qadlılar və
Menaşşe qəbiləsinin yarısı üzərində onları məmur qoydu.

27

Qoşun başçılarının aylıq növbələri

[1] İlin hər ayında bir bölmə növbə çəkirdi. Hər bölmədə iyirmi dörd min nəfər var
idi. Bu bölmələrin bütün işlərində padşaha xidmət edən İsraillilərin nəsil başçılarının,
minbaşıların, yüzbaşıların və məmurların siyahısı budur: [2] birinci ay üçün birinci bölməyə
Zavdiel oğlu Yaşoveam başçılıq edirdi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi.
[3] O, Peres nəslindən idi və birinci ay üçün bütün ordu başçılarının böyüyü idi. [4] İkinci ayın
bölməsinə Axoahlı Doday başçılıq edirdi. Miqlot onun köməkçisi idi və onun bölməsində
iyirmi dörd min nəfər var idi. [5] Üçüncü ay üçün üçüncü qoşun başçısı kahin Yehoyadanın
oğlu Benaya idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. [6] «Otuz igid»dən biri və
«otuz igid»in başçısı olan Benaya budur. Oğlu Ammizavad onun köməkçisi idi. [7] Dördüncü

ay üçün dördüncü başçı Yoavın qardaşı Asahel idi, ondan sonra oğlu Zevadya idi. Onun
bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. 8 Beşinci ay üçün beşinci başçı İzrahlı Şamhut
idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. 9 Altıncı ay üçün altıncı başçı Teqoalı
İqqeşin oğlu İra idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. 10 Yeddinci ay üçün
yeddinci başçı Efrayimlilərdən Pelonlu Xeles idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər
var idi. 11 Səkkizinci ay üçün səkkizinci başçı Zerah nəslindən Xuşalı Sibbekay idi. Onun
bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. 12 Doqquzuncu ay üçün doqquzuncu başçı
Binyaminlilərdən Anatotlu Aviezer idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi.
13 Onuncu ay üçün onuncu başçı Zerah nəslindən Netofalı Mahray idi. Onun bölməsində
iyirmi dörd min nəfər var idi. 14 On birinci ay üçün on birinci başçı Efrayimlilərdən
Piratonlu Benaya idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min nəfər var idi. 15 On ikinci ay üçün
on ikinci başçı Otnielin nəslindən Netofalı Xelday idi. Onun bölməsində iyirmi dörd min
nəfər var idi.

*İsrail q*əbilələri üzərində olan başçılar

16 İsrail qəbilələri üzərində olan başçılar bunlardır: Ruvenlilərin başçısı Zikri oğlu
Eliezer; Şimeonluların başçısı Maaka oğlu Şefatya; 17 Levililərin başçısı Qemuel oğlu
Xaşavya, Harun nəslinin başçısı Sadoq; 18 Yəhudalıların başçısı Davudun qardaşlarından
biri Elihu; İssakarlıların başçısı Mikael oğlu Omri; 19 Zevulunluların başçısı Avdiya oğlu İş-
maya; Naftalililərin başçısı Azriel oğlu Yerimot; 20 Efrayimlilərin başçısı Azazya oğlu Huşə;
Menaşşelilərin yarısının başçısı Pedaya oğlu Yoel; 21 Gileadda olan Menaşşelilərin yarısının
başçısı Zəkəriyyə oğlu İddo; Binyaminlilərin başçısı Avner oğlu Yaasiel; 22 Danlıların başçısı
Yeroxam oğlu Azarel. Bunlar İsrail qəbilələrinin başçılarıdır.

23 * Davud iyirmi yaşında və bundan aşağı yaşda olanları hesaba almadı, çünki Rəbb
İsraili göydəki ulduzlar qədər çoxaldacağını vəd etmişdi. 24 * Seruya oğlu Yoav siyahıya
almağa başladı, ancaq bunu başa çatdırmadı. Bu siyahıyaalmadan ötrü Rəbbin qəzəbi
İsrail üzərinə gəldi və siyahıyaalma padşah Davudun salnamələr kitabına daxil olmadı.

*Padşahın n*əzarətçiləri və məsləhətçiləri

25 Padşahın anbarlarına nəzarət edən Adiel oğlu Azmavet; tarlalarda, şəhərlərdə,
kəndlərdə və qalalarda olan anbarlara nəzarət edən Uzziya oğlu Yonatan; 26 tarlada çalışan
əkinçilərin üzərində nəzarətçi Keluv oğlu Ezri; 27 üzüm bağlarına nəzarət edən Ramalı
Şimey; üzüm bağlarındakı şərab anbarlarına yığılan üzüm məhsuluna nəzarət edən
Şifemli Zavdi; 28 yamaclı-düzənlikli bölgədə olan zeytunluqlar və firon ənciri ağaclarına
nəzarət edən Gederli Baal-Xanan; yağ anbarlarına nəzarət edən Yoaş; 29 Şaron düzənliyində
otlayan mal-qaraya baxan Şaronlu Şitray; dərələrdə olan mal-qaraya baxan Adlay oğlu
Şafat; 30 dəvələrə baxan İsmailli Ovil; eşşəklərə baxan Meronotlu Yexdeya; 31 qoyun-keçiyə
baxan Həcərli Yaziz. Bunların hamısı padşah Davudun mülklərinə baxan rəislər idi.

32 Davudun əmisi Yonatan məsləhətçi idi. O çox ağıllı və savadlı idi. Xakmoni oğlu
Yexiel padşah oğullarının tərbiyəçisi idi. 33 Axitofel padşahın məsləhətçisi idi. Arklı Xuşay
padşahın həmsöhbəti idi. 34 Axitofeldən sonra yerinə Benaya oğlu Yehoyada və Evyatar
oldu. Padşahın ordu başçısı isə Yoav idi.

28

*M*əbədin tikilişi barədə Davudun son məsləhətləri

1 Davud İsrailin bütün başçılarını – qəbilə başçılarını, padşaha xidmət edən bölmələrin
başçılarını, minbaşıları və yüzbaşıları, padşahla oğullarının bütün mülkünə və heyvan-
larına baxanların başçılarını, saray xidmətçilərini, sərkərdələri və bütün igid adamları
Yerusəlimə topladı.

2 * Padşah Davud ayağa qalxıb dedi: «Ey qardaşlarım və xalqım, məni dinləyin!
Ürəyimdə Allahımızın kətili və Rəbbin əhd sandığı üçün bir rahatlıq evi tikmək arzusu

* 27:23 Yar. 15:5; 22:17; 26:4 * 27:24 2Şam. 24:1-15; 1Saln. 21:1-14 * 28:2 2Şam. 7:1-16; 1Saln. 17:1-14

var idi və onu tikmək üçün hazırlıq gördüm. [3] Ancaq Allah mənə dedi: “Sən Mənim
adıma məbəd tikməyəcəksən, çünki sən hərb adamısan və qan tökmüsən”. [4] Lakin İsrailin
Allahı Rəbb İsrail üzərində əbədi olaraq padşah olmaq üçün bütün nəslimdən məni seçdi,
çünki hökmdar olmaq üçün O, Yəhudanı və Yəhuda qəbiləsindən mənim nəslimi seçdi.
Bütün İsrail üzərində padşah etmək üçün nəslimin arasında mən xoşuna gəldim. [5] Rəbbin
mənə verdiyi çoxlu oğul arasından da İsrail üzərində Rəbbin padşahlıq taxtında oturmaq
üçün oğlum Süleymanı seçdi. [6] Rəbb mənə dedi: “Oğlun Süleyman da həmin adamdır ki,
Mənim məbədimi və həyətlərimi tikəcək, çünki onu Özümə oğul seçdim və Mən ona Ata
olacağam. [7] Əgər bu gün olduğu kimi əmrlərimə və hökmlərimə əməl etməkdə sadiq olsa,
onun padşahlığını əbədi olaraq möhkəmləndirəcəyəm”.
[8] İndi isə bütün İsraillilərin, Rəbbin camaatının gözü önündə və Allahımız eşidərkən belə
tapşırıram: “Allahınız Rəbbin bütün əmrlərinə əməl edin, onları öyrənin ki, bu nemətli
torpaqda qalasınız və sizdən sonra övladlarınıza onu əbədi miras verəsiniz”.
[9] Sən də, oğlum Süleyman, atanın Allahını tanı, səmimi qəlbdən və həvəslə Ona qulluq et,
çünki Rəbb bütün ürəkləri sınayır və ağılların bütün istəklərini bilir. Əgər Onu axtarsan,
sən Onu tapacaqsan. Əgər Onu tərk etsən, O da səni əbədi olaraq atacaq. [10] İndi bax Rəbb
səni Müqəddəs məkan olan bir ev tikmək üçün seçmişdir, sən də möhkəm ol və bu işi gör».
[11] Davud oğlu Süleymana eyvanın, onun evlərinin, xəzinələrinin, yuxarı otaqların, iç
otaqların, Kəffarə yerinin, fikrində olan bütün bunların təsvirini və [12] Ruhun vasitəsilə ona
aşkar olmuş bütün bunların təsvirini verdi: Rəbbin məbədinin həyətləri, ətrafdakı bütün
otaqlar, Allah məbədinin xəzinələri, təqdis olunan şeylərin xəzinələri, [13] kahinlərin və
Levililərin bölükləri, Rəbbin məbədində hər cür xidmət işi, Rəbbin məbədində olan bütün
xidmət əşyaları, [14] hər cür xidmət üçün işlədilən bütün qızılın çəkisinə görə qızıl əşyalar,
hər cür xidmət üçün işlədilən gümüşün çəkisinə görə gümüş əşyalar, [15] hər çıraqdanın
və onun çıraqlarının çəkisinə görə qızıl çıraqdanlar və onların qızıl çıraqları, hər cür
xidmət üçün çəkisinə görə gümüş çıraqdanlar və onların çıraqları, [16] təqdis çörəkləri
qoyulan masalar üçün hər masanın çəkisinə görə qızıl, hər gümüş masa üçün gümüş,
[17] xalis qızıldan olan çəngəllər, piyalələr və dolçalar, hər kasanın çəkisinə görə qızıl kasalar,
hər kasanın çəkisinə görə gümüş kasalar, [18] çəkisinə görə xalis qızıldan buxur qurbangahı.
Davud həm də qanadlarını açıb Əhd sandığını örtən Rəbbin arabası olan qızıl keruvların
təsvirini verdi. [19] Davud dedi: «Bunların hamısının təsviri bütün təfsilatı ilə yazılı şəkildə
Rəbb tərəfindən mənə aşkar edildi».
[20] Davud oğlu Süleymana dedi: «Möhkəm və cəsarətli ol, bu işi gör, qorxma və ruhdan
düşmə, çünki Rəbb Allah, mənim Allahım səninlədir. O, Rəbbin məbədinin bütün xidmət
işi sona çatmamış səni atmaz və tərk etməz. [21] Allah məbədinin bütün xidməti üçün
kahinlərin və Levililərin bölükləri hazır durub. Sənin yanında bütün işlər üçün hər cür
xidməti bacaran könüllü adamlar da var. Rəislər və bütün xalq sənin hər əmrini gözləyir».

29

Məbədə gətirilən nəzirlər

[1] * Padşah Davud bütün camaata dedi: «Allahın yeganə seçdiyi oğlum Süleyman cavan
və təcrübəsizdir, bu iş isə böyükdür, çünki bu bina insan üçün deyil, Rəbb Allah üçün
olacaq. [2] Bütün səyimlə Allahımın məbədindən ötrü qızıl şeylər üçün qızıl, gümüş
şeylər üçün gümüş, tunc şeylər üçün tunc, dəmir şeylər üçün dəmir, ağac şeylər üçün
ağac, damarlı əqiq daşları və onların sağanaqları, cilalı və cürbəcür rəngli daşlar, hər
cür qiymətli daşlar və çoxlu mərmər daşlar hazırlamışam. [3] Bundan başqa, Allahımın
məbədini tikməyə həvəsim naminə müqəddəs məbəd üçün hazırladığım hər şeydən əlavə
nə qədər qızıl-gümüş xəzinəm varsa, onu da Allahım Rəbbin məbədi üçün verirəm: [4] Ofir
qızılından üç min talant qızılı, yeddi min talant xalis gümüşü evlərin divarını örtmək
üçün, [5] qızıl şeylər üçün qızılı, gümüş şeylər üçün gümüşü ustaların düzəldəcəyi bütün
işlər üçün verirəm. Kim bu gün Rəbbə könüllü nəzir təqdim etmək istəyir?»

---

* 29:1 1Saln. 22:5

6 Nəsil başçıları, İsrail qəbilələrinin başçıları, minbaşılar, yüzbaşılar və padşahın işləri
üzərində olan rəislər könüllü gəlib 7 Allah məbədinin xidməti üçün beş min talant və on
min darik qızıl, on min talant gümüş, on səkkiz min talant tunc və yüz min talant dəmir
verdilər. 8 Kimdə qiymətli daşlar var idisə, onları Gerşon nəslindən olan Yexielin nəzarəti
altında olan Rəbbin məbədinin xəzinəsinə verirdi. 9 Xalq onların könüllü nəzir verməsinə
sevindi, çünki bütün qəlbi ilə Rəbbə nəzir təqdim etmişdilər. Padşah Davud da çox sevindi.

Davudun duası

10 Davud bütün camaatın gözü önündə Rəbbə alqış edib dedi: «Ey atamız İsrailin Allahı
Rəbb, əzəldən sonsuza qədər Sənə alqış olsun! 11* Ya Rəbb, əzəmət, qüdrət, calal, zəfər və
şöhrət Sənə məxsusdur, çünki göydə və yerdə olan hər şey Sənindir. Ya Rəbb, padşahlıq
Sənindir və Hökmdar olaraq hər şeydən ucasan. 12 Var-dövlətlə şöhrət Səndən gəlir və Sən
hər şeyə hökmranlıq edirsən. Hər kəsi yüksəltmək və gücləndirmək üçün qüdrət və güc
Sənin əlindədir. 13 İndi, ey Allahımız, biz Sənə şükür edirik və izzətli adına həmd edirik.
14 Ancaq mən kiməm və xalqım nədir ki, bu cür könüllü nəzirlər verə bilək? Çünki
hər şey Səndəndir və əlindən aldığımızı Sənə verdik. 15 Biz bütün atalarımız kimi Sənin
önündə bir qərib və qonağıq. Günlərimiz yer üzündə kölgə kimidir və heç nəyə ümidimiz
yoxdur. 16 Ya Rəbb Allahımız, Sənin müqəddəs adına məbəd tikmək üçün hazırladığımız
bütün bu var-dövlət Sənin əlinlə verilib, bunların hamısı Sənindir. 17 Bilirəm ki, ey Allahım,
Sən ürəyi sınayırsan və düzlüyü sevirsən. Mən bütün bu şeyləri ürəyimin düzlüyü ilə
könüllü olaraq təqdim etdim, indi də burada olan xalqının Sənə könüllü nəzir verdiyini
sevinclə gördüm. 18 Ya Rəbb, atalarımız İbrahimin, İshaqın və İsrailin Allahı! Xalqının
ürəyindəki istəklərində bunu əbədi olaraq qoruyub saxla və onların ürəyini Özünə tərəf
yönəlt. 19 Oğlum Süleymana sadiq bir ürək ver ki, Sənin əmrlərinə, göstərişlərinə və
qanunlarına əməl etsin, bütün bu işləri görsün, tikintisinə hazırlıq gördüyüm bu binanı
tiksin».
20 Davud bütün camaata dedi: «İndi Allahınız Rəbbə həmd edin». Bütün camaat
atalarının Allahı Rəbbə həmd etdi. Onlar əyilib Rəbbə səcdə, padşaha isə təzim etdilər.

Süleymanın taxta çıxması

21 Ertəsi gün Rəbbə qurbanlar kəsdilər və Rəbbə yandırma qurbanı olaraq min baş buğa,
min baş qoç, min baş quzu, onların içmə təqdimlərini və bütün İsrail üçün çoxlu qurbanlar
təqdim etdilər. 22 O gün onlar böyük sevinclə Rəbbin önündə yeyib-içdilər. Sonra ikinci
dəfə Davud oğlu Süleymanı padşah etdilər. Rəbb üçün onu hökmdar və Sadoqu kahin
olaraq məsh etdilər. 23* Süleyman atası Davudun yerinə padşah olaraq Rəbbin taxtında
oturdu və uğur qazandı. Bütün İsraillilər ona itaət etdi. 24 Bütün rəislər, igid adamlar,
həm də Davudun bütün oğulları padşah Süleymana tabe oldu. 25 Rəbb Süleymanı bütün
İsraillilərin gözündə çox ucaltdı və özündən əvvəl İsraildə heç bir padşahın malik olmadığı
padşahlıq əzəmətini ona verdi.

Davudun ölümü

26 Beləliklə, Yessey oğlu Davud bütün İsrail üzərində padşahlıq etdi. 27* Onun İsrail
üzərində padşahlıq etdiyi müddət qırx il idi; yeddi il Xevronda və otuz üç il Yerusəlimdə
padşahlıq etdi. 28 O, uzun ömür sürüb sərvət və şöhrətdən doymuş halda xoş bir qocalıq
çağında öldü və yerinə oğlu Süleyman padşah oldu. 29 Padşah Davudun əvvəldən axıra
qədər bütün işləri görücü Şamuelin kitabında, peyğəmbər Natanın kitabında və görücü
Qadın kitabında yazılmışdır. 30 Bu kitablarda həm Davudun padşahlığı və qüdrəti, həm də
onun, İsrailin və bütün dünya padşahlıqlarının başına gələn əhvalatlar barədə yazılmışdır.

---

* 29:11 Mat. 6:13 * 29:23 1Pad. 2:12 * 29:27 2Şam. 5:4-5; 1Saln. 3:4

İKİNCİ SALNAMƏLƏR
KİTABI
GİRİŞ

*«2 Salnam*ələr» Kitabı *«1 Salnam*ələr» Kitabının davamıdır. Müəllif bu kitabı Davud oğlu Süleymanın hökmdarlıq dövrünü təsvir etməklə başlayır. Süleymanın oğlu və varisi Rexavama qarşı Yarovamın başçılıq etdiyi şimal qəbilələrinin qiyamını nəql edəndən sonra yalnız cənub padşahlığı olan Yəhudanın tarixindən danışır. Kitabda miladdan əvvəl 586-cı ildə Yerusəlimin süqutunun təsviri ilə Yəhuda padşahlığının tarixi tamamlanır.

Kitabın məzmunu:

1:1–9:31 Süleymanın hakimiyyəti
1:1-17 Erkən illər
2:1–7:10 Məbədin tikilməsi
7:11–9:31 Sonrakı illər
10:1-19 Şimal qəbilələrinin qiyamı
11:1–36:12 Yəhuda padşahları
36:13-23 Yerusəlimin süqutu

*Süleyman Allahdan hikm*ət istəyir
(1Pad. 3:1-15)

1 Davud oğlu Süleyman öz padşahlığını möhkəmləndirdi, Allahı Rəbb onunla idi və onu
çox yüksəltdi.
2 Süleyman bütün İsrailliləri, minbaşıları, yüzbaşıları, hakimləri, bütün İsraildə hər bir
rəhbəri və nəsil başçılarını çağırdı. 3 Süleyman və onunla bərabər bütün camaat Giveonda
olan səcdəgaha getdi, çünki Rəbbin qulu Musanın çöldə qurduğu Allahın Hüzur çadırı
orada idi. 4 * Ancaq Davud Allahın sandığını Qiryat-Yearimdən onun üçün hazırladığı
yerə gətirmişdi, çünki Davud onun üçün Yerusəlimdə bir çadır qurmuşdu. 5 * Xur oğlu
Uri oğlu Besalelin düzəltdiyi tunc qurbangah Giveonda, Rəbbin məskəni önündə idi
və Süleymanla camaat oraya Rəbdən söz soruşmağa getdi. 6 Süleyman oraya – Rəbbin
önündə, Hüzur çadırının qarşısındakı tunc qurbangaha qalxdı və onun üzərində min baş
yandırma qurbanı təqdim etdi.
7 Həmin gecə Allah Süleymana görünüb ona dedi: «Nə istəyirsən, sənə verim?»
8 Süleyman Allaha dedi: «Sən atam Davuda böyük xeyirxahlıq göstərdin və onun yerinə
məni padşah etdin. 9 * İndi, ya Rəbb Allah, atam Davuda olan vədin yerinə yetsin, çünki
Sən məni yerin tozu qədər çox olan bir xalq üzərində padşah etdin. 10 İndi mənə hikmət və
bilik ver ki, bu xalqa nə edib-etməyəcəyimi bilim, çünki bu qədər böyük olan bu xalqına
kim hökm edə bilər?» 11 Allah Süleymana dedi: «İndi ki ürəyində bu istək var və sən var-
dövlət, əmlak, izzət, hətta sənə nifrət edənlərin canını və özünə uzun ömür istəmədin,
ancaq səni üzərində padşah etdiyim xalqıma hökm edəsən deyə özün üçün hikmət və bilik
istədin, 12 Mən sənə nəinki hikmət və bilik, həm də var-dövlət, əmlak və izzət verəcəyəm
ki, nə səndən əvvəl olan padşahlarda olub, nə də səndən sonrakılarda olacaq». 13 Süleyman
Giveonda olan səcdəgahdan, Hüzur çadırının önündən Yerusəlimə gəldi və İsrail üzərində
padşahlıq etdi.

*Süleymanın var-dövlə*ti
(1Pad. 10:26-29)

14 * Süleyman döyüş arabaları ilə süvarilər topladı. Onun min dörd yüz döyüş arabası
və on iki min süvarisi var idi. Onları arabalar üçün ayrılan şəhərlərdə və Yerusəlimdə,
padşahın yanında yerləşdirdi. 15 * Padşah Yerusəlimdə çoxluğuna görə qızıl və gümüşü

* 1:4 2Şam. 6:1-17; 1Saln. 13:5-14; 15:25–16:1 * 1:5 Çıx. 38:1-7 * 1:9 Yar. 13:16; 28:14 * 1:14 1Pad. 4:26
* 1:15 Qanun. 17:17

daşlara, sidr ağacını isə yamaclı-düzənlikli bölgədə bitən firon ənciri ağacına bərabər etdi.
16 * Süleymanın atları Misirdən və Quvedən gətirilirdi, padşahın tacirləri onları Quvedən
satın alırdı. 17 Hər bir döyüş arabası altı yüz şekel, hər bir at isə yüz əlli şekel gümüşə
başa gəlib Misirdən gətirilirdi. Bütün Xet və Aram padşahları da bunları Süleymanın
tacirlərinin vasitəsilə alırdı.

2

Məbədin tikilməsinə hazırlıq
(1Pad. 5:1-18)

1 Süleyman Rəbbin adına bir məbəd və özü üçün bir saray tikməyi niyyət etdi.
2 Süleyman yük daşıyan yetmiş min nəfər, dağlarda daş yonan səksən min nəfər, onların
üzərində nəzarətçi olan üç min altı yüz adam sayıb ayırdı.
3 Süleyman Sur padşahı Xirama xəbər göndərib dedi:
«Yaşamaq üçün özünə saray tiksin deyə atam Davuda sidr ağacları göndərdiyin kimi
mənə də göndər. 4 Mən Allahım Rəbbə təqdis etmək üçün Onun adına bir məbəd tikirəm
ki, Onun önündə xoş ətirli buxur yandırmaq üçün, daimi təqdis çörəkləri üçün, səhər-
axşam, Şənbə günlərində, Təzə Ay mərasimlərində və Allahımız Rəbbin bayramlarında
yandırma qurbanları üçün olsun. Bunlar İsrail üçün əbədi qaydadır. 5 Tikəcəyim
məbəd böyükdür, çünki Allahımız bütün allahlardan böyükdür. 6 * Kim Ona ev tikməyə
qadirdir? O, göyə və göylərin göyünə sığmaz və mən kiməm ki, Ona bir ev tikəm? Onun
önündə yalnız buxur yandırmaq üçün bir yer tikə bilərəm. 7 Atam Davudun hazırladığı,
Yəhudada və Yerusəlimdə mənim yanımda olan ustalarla birgə işləmək üçün mənə bir
adam göndər ki, qızıl, gümüş, tunc, dəmir işlərini, tünd qırmızı, al rəngli və bənövşəyi
parça işlərini bacarsın, hər cür oyma işi görsün. 8 Livandan mənə sidr, şam və ardıc
ağacları göndər, çünki bilirəm ki, sənin adamların Livanda ağac kəsməyi bacarır. 9 İndi
mənə bol taxta-şalban hazırlasınlar deyə mənim adamlarım sənin adamlarınla birgə
olacaq. Çünki tikəcəyim məbəd böyük və möcüzəli bir şey olacaq. 10 Mən isə sənin
adamlarına – ağac kəsənlərə iyirmi min kor döyülmüş buğda, iyirmi min kor arpa,
iyirmi min bat şərab və iyirmi min bat zeytun yağı verirəm».
11 Sur padşahı Xiram göndərdiyi məktubla Süleymana cavab verdi:
«Rəbb xalqını sevdiyi üçün səni onların üzərində padşah etdi».
12 Xiram belə davam etdi:
«Göyü və yeri yaradan İsrailin Allahı Rəbbə alqış olsun ki, padşah Davuda Rəbb üçün
bir məbəd və özü üçün bir padşah sarayı tikən bacarıqlı, dərrakəli və müdrik oğul verib.
13 Bacarıqlı və həssas olan Xiram-Avini yanına göndərdim ki, sənin ustalarınla və
atanın – ağam Davudun ustaları ilə birgə ona da iş tapşırılsın. 14 O, Danlı bir qadının
oğludur, atası isə Surlu idi. Bu adam qızıl, gümüş, tunc, dəmir, daş, ağac işlərini, tünd
qırmızı, bənövşəyi, al rəngli parça və incə kətan işlərini bacarır, hər cür oyma işini və
ona tapşırılan hər naxışı çəkə bilir.
15 Ağamın söylədiyi buğdanı və arpanı, zeytun yağını və şərabı qullarına göndər. 16 Biz
isə sənə lazım olduğu qədər Livandan ağac kəsərik, onu sallarla dəniz yolu ilə sənin
yanına Yafoya gətirərik və sən də onu Yerusəlimə çıxararsan».
17 Atası Davud İsrail torpağında olan bütün qəribləri siyahıya aldıqdan sonra Süleyman
onları bir də saydı. Qəriblər yüz əlli üç min altı yüz nəfər idi. 18 Onlardan yetmiş min nəfəri
yük daşımağa, səksən min nəfəri dağlarda daş yonmağa qoydu. Üç min altı yüz adamı da
xalqı işlətmək üçün nəzarətçi qoydu.

3

Məbədin tikilməsi
(1Pad. 6:1-38)

---

* 1:16 Qanun. 17:16 * 2:6 1Pad. 8:27; 2Saln. 6:18

1 Süleyman Yerusəlimdə atası Davuda Rəbbin göründüyü Moriya dağında, Yevuslu
Ornanın xırmanında Davudun hazırladığı yerdə Rəbbin məbədini tikməyə başladı. 2 Onu
padşahlığının dördüncü ilində, ikinci ayın ikinci günündə tikməyə başladı. 3 Allahın
məbədinin tikilməsi üçün Süleymanın qoyduğu bünövrələr bunlardır: bünövrələrin
uzunluğu köhnə ölçüyə görə altmış qulac və eni iyirmi qulac idi. 4 Məbədin önündəki
eyvanın uzunluğu məbədin eninə görə iyirmi qulac və hündürlüyü yüz iyirmi qulac idi.
Onu içəridən xalis qızılla örtdü. 5 Böyük otağa şam ağacı ilə örtük vurub onu xalis qızılla
örtdü, onun üstünə xurma ağacları və zəncir təsvirləri həkk etdi. 6 Əzəmətli olsun deyə
evi qiymətli daşlarla bəzədi. Qızıl Parvayim qızılı idi. 7 Məbədi və onun dirəklərini,
astanalarını, divarlarını və qapılarını qızılla örtdü, divarlarda keruvların təsvirini oydu.
8 * Süleyman ən Müqəddəs yeri də tikdi. Onun uzunluğu məbədin eninə görə iyirmi qulac
və eni iyirmi qulac idi. Onu altı yüz talant xalis qızılla örtdü. 9 Qızıl mismarların ağırlığı
əlli şekel idi. Yuxarı otaqları da qızılla örtdü.
10 * ən Müqəddəs yerdə heykəltəraş işi olan iki keruv düzəltdi və onları qızılla örtdü.
11 Keruvların qanadları iyirmi qulac uzunluğunda idi. Bir keruvun qanadı beş qulac idi və
evin divarına dəyirdi. O biri qanadı da beş qulac idi və o biri keruvun qanadına dəyirdi. 12 O
biri keruvun da qanadı beş qulac idi və evin divarına dəyirdi. O biri qanadı da beş qulac idi
və o biri keruvun qanadına birləşmişdi. 13 Bu keruvların qanadları iyirmi qulac uzanırdı.
Keruvlar ayaq üstə durmuşdu və üzləri böyük otağa doğru çevrilmişdi. 14 * O, bənövşəyi,
tünd qırmızı, al rəngli parça və incə kətandan pərdə tikdi, üzərində keruvlar işlədi.

Məbəd üçün qızıldan və tuncdan olan əşyalar
(1Pad. 7:15-51)

15 Süleyman məbədin önündə otuz beş qulac hündürlüyündə iki sütun düzəltdi və hər bir
sütunun üstündəki başlıq beş qulac idi. 16 İç otaqda zəncirlər düzəltdi və onları sütunların
üstünə qoydu, yüz nar düzəltdi və onları zəncirlərin üzərinə qoydu. 17 O, sütunları məbədin
önünə – birini sağa və o birini sola qoydu. Sağda olanı Yakin, solda olanı isə Boaz
adlandırdı.

4

1 * Süleyman tuncdan bir qurbangah tikdi. Onun uzunluğu və eni iyirmi qulac,
hündürlüyü isə on qulac idi. 2 O, tökülmüş dairəvi bir hovuz düzəltdi. Onun hündürlüyü
beş qulac idi, bir kənarından digər kənarına qədər on qulac idi və otuz qulaclıq bir ip
onun ətrafına dolanmışdı. 3 Altının hər tərəfindən onu buğa təsvirləri əhatə edirdi. Hər
qulacda on buğa vardı. Buğalar iki cərgə idi və onlar hovuzla birgə tökülmüşdü. 4 Hovuz
on iki tökmə buğanın üstündə dururdu: üçü şimala, üçü qərbə, üçü cənuba, üçü də şərqə
baxırdı. Hovuz yuxarıda – onların üzərində idi və buğaların bütün sağrıları içəriyə doğru
idi. 5 Hovuzun qalınlığı bir ovuc idi. Onun kənarı kasa kənarı kimi düzəldilmişdi və açılan
zanbağa bənzəyirdi. O, üç min bat su tuturdu. 6 * Süleyman on ləyən düzəltdi, onlarda
yuyunmaq üçün beşini sağa, beşini sola qoydu. Yandırma qurbanı olacaq şeyləri onların
içində yuyardılar. Ancaq hovuz kahinlərin yuyunması üçün idi.
7 * O, təsvirinə görə on qızıl çıraqdan düzəltdi, beşi sağda və beşi solda olmaqla onları
məbədə qoydu. 8 * On masa düzəltdi, beşi sağda və beşi solda olmaqla onları məbədə
qoydu. Qızıldan yüz piyalə də düzəltdi. 9 Kahinlər həyətini, böyük həyəti, həyətin
qapılarını düzəltdi və onların qapılarını tuncla örtdü. 10 Hovuzu məbədin sağında, cənub-
şərq küncündə yerləşdirdi. 11 Xiram həmçinin qazanlar, kürəklər, piyalələr düzəltdi.
Xiram Allahın məbədi üçün padşah Süleymanın əmri ilə bütün bu işləri görüb qurtardı:
12 iki sütun;
sütunların üstündə iki dəyirmi başlıq;
sütunların üstündəki başlıqları örtmək üçün iki hörmə tor;

---

* 3:8 Çıx. 26:33-34 * 3:10 Çıx. 25:18-20 * 3:14 Çıx. 26:31 * 4:1 Çıx. 27:1-2 * 4:6 Çıx. 30:17-21
* 4:7 Çıx. 25:31-40 * 4:8 Çıx. 25:23-30

13 sütunların üstündə olan dəyirmi başlıqları örtən hər hörmə torun üzərində iki cərgədə
dörd yüz nar;
14 dayaqlar;
dayaqların üzərində on ləyən;
15 bir hovuz;
onun altında on iki tökmə buğa;
16 qazanlar, kürəklər və piyalələr.
Bütün bu əşyaları Xiram-Avi Rəbbin məbədi üçün padşah Süleymanın əmri ilə cilalanmış tuncdan tökmüşdü. 17 Padşah bunları İordan çayının kənarındakı düzənlikdə, Sukkot ilə Seredata arasındakı gil torpaqlarda tökmüşdü. 18 Süleyman bu əşyaların hamısından lap çox düzəltdi və onlara işlədilən tuncun çəkisini müəyyən etmədi.
19 Süleyman Allahın məbədindəki bütün əşyaları düzəltdi:
qızıl qurbangah;
təqdis çörəkləri qoyulan masalar;
20 qaydaya görə iç otağın önündə yandırmaq üçün xalis qızıldan çıraqdanlar və onların çıraqları;
21 xalis qızıldan güllər, çıraqlar və maşalar;
22 xalis qızıldan maqqaşlar, piyalələr, nimçələr və buxurdanlar;
məbədin qızıl qapıları, yəni ən Müqəddəs yerə açılan içəri qapı tayları və məbədin böyük otağının qapı tayları.

5

1 * Rəbbin məbədi üçün Süleymanın gördüyü bütün işlər qurtardı. Atası Davudun təqdis etdiyi qızıl-gümüşü və əşyaları Süleyman içəri gətirib Allahın məbədinin xəzinələrinə qoydu.

*Əhd sandığının m*əbədə gətirilməsi
(1Pad. 8:1-9)

2 * O zaman padşah Süleyman İsrailin ağsaqqallarını, bütün qəbilə başçılarını, yəni İsrail övladlarının nəsil rəhbərlərini Yerusəlimə, özünün yanına topladı ki, Rəbbin əhd sandığını Davudun şəhəri olan Siondan yuxarı gətirsinlər. 3 Yeddinci ayda olan bayram vaxtı bütün İsrail xalqı padşahın yanına toplandı. 4 Bütün İsrail ağsaqqalları gələndə Levililər sandığı götürdü. 5 Onunla birgə Hüzur çadırını və çadırda olan bütün müqəddəs əşyaları Levili kahinlər yuxarı gətirdi. 6 Padşah Süleyman və onun yanına toplanmış bütün İsrail icması sandığın önündə çoxluğuna görə sayı-hesabı bilinməyən qoyun-keçi və mal-qara qurban kəsirdi. 7 Kahinlər Rəbbin əhd sandığını öz yerinə, məbədin iç otağına – ən Müqəddəs yerə, keruvların qanadları altındakı yerinə gətirdi. 8 Keruvlar qanadlarını sandığın yeri üzərində açmışdı, onlar sandığı və onun şüvüllərini örtmüşdü. 9 Şüvüllər elə uzun idi ki, onların ucu iç otağın önündəki Müqəddəs yerdən görünürdü, ancaq bayır tərəfdən görünmürdü. Onlar bu günə qədər oradadır. 10 * İsrail övladları Misirdən çıxdıqları zaman Rəbbin onlarla əhd bağladığı Xorevdə Musa sandığın içinə iki lövhə qoymuşdu. Bunlardan başqa onun içində heç bir şey yox idi.
11 Kahinlər Müqəddəs yerdən çıxdılar. Hazır olan kahinlərin hamısı bölmələrini gözləmədən özlərini təqdis etmişdi. 12 İlahi oxuyan Levililərin hamısı da – Asəf, Heman, Yedutun və onların oğulları ilə qohumları incə kətan geyərək sinclər, çənglər və liralarla qurbangahın şərq tərəfində dayandılar və onlarla bərabər yüz iyirmi kahin kərənay çalırdı. 13 * * Kərənay çalanlar və ilahiçilər bir səslə Rəbbə həmd və şükür etməklə səslərini birgə ucaltdılar. Kərənayların, sinclərin, musiqi alətlərinin səsi yüksələndə onlar dedi: «Rəbbə həmd edin, çünki yaxşıdır, çünki məhəbbəti əbədidir». O vaxt bulud Rəbbin

* 5:1 2Şam. 8:11; 1Saln. 18:11 * 5:2 2Şam. 6:12-15; 1Saln. 15:25-28 * 5:10 Qanun. 10:5 * 5:13 1Saln. 16:34; 2Saln. 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 116:1; 136:1; Yer. 33:11 * 5:13 Çıx. 40:34-35

məbədini elə doldurdu ki, [14] o buluda görə kahinlər ibadət etmək üçün orada dayana
bilmədilər, çünki Rəbbin izzəti Allahın məbədini doldurmuşdu.

6

[1] O zaman Süleyman dedi: «Rəbb istədi ki, qatı qaranlıqda məskən salsın. [2] Mən Sənin
üçün uca bir məbəd tikdim ki, Sənin əbədi yaşayacağın yer olsun».

Süleymanın xalqa müraciəti
(1Pad. 8:12-21)

[3] Padşah dönüb bütün İsrail camaatına xeyir-dua verdi. Bu zaman bütün İsrail camaatı
ayaq üstə durmuşdu. [4]* Padşah dedi: «İsrailin Allahı Rəbbə alqış olsun ki, atam Davuda Öz
ağzı ilə dediyini Öz əli ilə yerinə yetirdi. O söyləmişdi: [5] "Mən xalqımı Misir torpağından
çıxartdığım gündən bəri bir məbəd tikmək üçün İsrailin heç bir qəbiləsindən şəhər
seçməmişdim ki, adım üstündə olsun. Xalqım İsrail üzərində hökmdar olmaq üçün bir
adam da seçməmişdim. [6] İndi isə adım orada olsun deyə Yerusəlimi seçmişəm və xalqım
İsrail üzərində hökmdar olmaq üçün Davudu seçmişəm". [7] Atam Davudun ürəyində İsrailin
Allahı Rəbbin adına bir məbəd tikmək istəyi var idi. [8] Lakin Rəbb atam Davuda dedi: "Sən
yaxşı eləmisən ki, Mənim adıma bir məbəd tikmək niyyətinə düşmüsən. [9] Ancaq məbədi
sən tikməyəcəksən, sənin belindən gələn oğlun Mənim adıma məbəd tikəcək". [10] Rəbb vəd
etdiyini yerinə yetirdi: belə ki mən atam Davudun yerinə qalxdım, Rəbbin dediyi kimi
İsrail taxtında oturdum və İsrailin Allahı Rəbbin adına məbəd tikdim. [11] Sandığı oraya
qoydum. Rəbbin İsrail övladları ilə bağladığı əhd onun içindədir».

Süleymanın duası
(1Pad. 8:22-53)

[12] Süleyman Rəbbin qurbangahı önündə, bütün İsrail camaatının qarşısında durub
əllərini göyə açdı. [13] O, tuncdan uzunluğu ilə eni beş qulac, hündürlüyü isə üç qulac olan
bir kürsü düzəldib həyətin ortasına qoymuşdu və indi onun üstündə dururdu. Bütün
İsrail camaatı önündə diz çöküb əllərini göyə açdı. [14] Süleyman dedi: «Ya Rəbb, İsrailin
Allahı! Nə göydə, nə də yerdə Sənin kimi Allah yoxdur. Sən bütün ürəkləri ilə yolunla
gedən qullarına əhdini və lütfünü saxlayırsan. [15] Sən qulun atam Davuda verdiyin vədə
əməl etdin, Öz dilinlə söylədiyini bu gün Öz əlinlə yerinə yetirdin. [16]* Ya Rəbb İsrailin
Allahı, indi də qulun atam Davuda dediyin sözə əməl et. Özün söyləmişdin: "Sən yolumla
getdiyin kimi oğulların da qanunuma görə əməl edərək öz yollarına diqqət edərlərsə, İsrail
taxtında sənin nəslindən bir kişi əskik olmayacaq". [17] Ey İsrailin Allahı Rəbb, indi qulun
atam Davuda dediyin sözü təsdiq et!

[18]* Lakin, doğrudan da, Allah yerdə, insanların yanında yaşayarmı? Sən göyə və göylərin
göyünə sığmazsan, o ki qaldı mənim tikdiyim məbədə! [19] Ancaq Sən bu qulunun duasına
və yalvarışına nəzər sal, ya Rəbb Allahım, bu gün onun önündə etdiyi fəryadı və duanı
eşit. [20]* Qoy Sənin nəzərin gecə-gündüz bu məbədin üstündə olsun. Bu yer barədə Sən
demisən ki, adını orada qoyursan. Qulunun buraya üz tutub etdiyi duanı eşit. [21] Bu yerə
tərəf dua etdikləri vaxt Öz qulunun və xalqın İsrailin yalvarışlarını Sən eşit, göydən – Öz
məskənindən eşit və bağışla!

[22] Əgər bir adam öz yaxınına qarşı günah edərsə və ondan and içmək tələb olunarsa, o
da gəlib bu məbəddə, Sənin qurbangahın önündə and içərsə, [23] o vaxt Sən göydən eşit və
belə et, qulların üzərində hökm et: əməlini öz başına döndərərək müqəssiri ittiham et və
təqsirsizə salehliyinə görə bəraət ver.

[24] Əgər xalqın İsrail Sənə qarşı günah etdiyi üçün düşmən önündə məğlub olsa və onlar
təkrar Sənə dönüb adını dillərinə gətirsələr və bu məbəddə Sənə yalvarıb fəryad etsələr, [25] o
vaxt Sən göydən eşit və xalqın İsrailin günahını bağışla, onları yenə özlərinə və atalarına
verdiyin torpağa qaytar.

---

* 6:4 2Şam. 7:1-13; 1Saln. 17:1-12 * 6:16 1Pad. 2:4 * 6:18 2Saln. 2:6 * 6:20 Qanun. 12:11

[26] Əgər xalqın Sənin önündə günah etdiyi üçün göy bağlanıb yağış yağmayan vaxt bu
yerə tərəf dua edərək adını dillərinə gətirsələr və Sən onlara bəla göndərdiyin vaxt öz
günahlarından dönsələr, [27] o vaxt Sən göydə eşit, qullarının və xalqın İsrailin günahını
bağışla və gedəcəkləri doğru yolu onlara göstər. Xalqına irs kimi verdiyin torpağına da
yağış göndər.
[28] Əgər ölkədə aclıq, vəba olarsa, səmum küləyi ya kif, çəyirtkə ya bitki qurdu olarsa,
əgər düşmən onları ölkənin hər hansı bir şəhərində mühasirəyə alarsa – hansı bəla,
hansı xəstəlik olursa-olsun – [29] kimsə tərəfindən yaxud da bütün xalqın İsrail tərəfindən
bir dua və yalvarış olarsa, hər kəs öz bəlasını və dərdini bilib bu məbədə tərəf əllərini
açsa, [30] o vaxt Sən göydən – Öz məskənindən eşit və bağışla. Ürəyini bildiyin hər adama
bütün əməllərinə görə əvəz ver, çünki insan ürəklərini yalnız Sən bilirsən. [31] Ta ki onlar
atalarımıza verdiyin torpaqda yaşadıqları bütün günlər boyu Sənin yolunla getmək üçün
Səndən qorxsun.
[32] Əgər xalqın İsraildən olmayan yadelli də uzaq ölkədən gəlsə, Sənin böyük adın,
qüdrətli əlin və uzanan qolun barədə eşidib bu məbədə tərəf dua etsə, [33] o vaxt Sən göydən
– Öz məskənindən eşit və yadellinin Sənə fəryad etdiyi hər şeyi et ki, yer üzünün bütün
xalqları da Sənin adını tanısın, xalqın İsrail kimi Səndən qorxsun və tikdiyim bu məbədin
Sənin adınla çağırıldığını bilsin.
[34] Əgər xalqın göndərdiyin yolla düşmənlərinə qarşı müharibəyə çıxsa və Sənin seçdiyin
bu şəhərə tərəf, Sənin adına tikdiyim məbədə doğru üz çevirib Sənə dua etsə, [35] Sən göydən
onların dualarını və yalvarışlarını eşit, onların tərəfində ol.
[36] Əgər onlar önündə günah etsələr – çünki günah etməyən insan yoxdur – Sən
qəzəblənib onları düşmənə təslim etsən və düşmən onları əsir edib yaxın ya uzaq
torpağına aparsa, [37] onlar əsirlikdə olduqları ölkədə ürəklərini döndərib tövbə etsələr və
Sənə dua edərək "biz günah və haqsızlıq etdik, pislik etdik" desələr, [38] onların əsir olunub
aparıldığı ölkədə bütün ürəkləri və canları ilə Sənə tərəf dönsələr, atalarına verdiyin
torpağa, seçdiyin şəhərə və adına tikdiyim məbədə tərəf üz tutub Sənə dua etsələr, [39] o
vaxt Sən göydən – Öz məskənindən onların dua və yalvarışlarını eşit və onların tərəfində
ol. Sənin önündə günah edən xalqını bağışla. [40] İndi, ey Allahım, Sənə yalvarıram, bu yerdə
edilən duanı gözlərin görsün və qulaqların eşitsin.
[41] Ya Rəbb Allah, qüvvənin rəmzi olan sandığınla birgə,
Gücün rəmzi olan sandığınla birgə
İstirahət edəcəyin yerə qalx.
Ya Rəbb Allah, kahinlərin zəfərinlə əhatə olunsun,
Möminlərin xeyirxahlığına görə sevinsin.
[42] Ya Rəbb Allah, məsh etdiyindən üz döndərmə,
Qulun Davuda göstərdiyin məhəbbətini yada sal».

7

Məbədin təqdis edilməsi
(1Pad. 8:62-66)

[1] * Süleyman duanı bitirdikdə göydən od düşüb yandırma qurbanları və təqdimləri
uddu. Rəbbin izzəti məbədi doldurdu. [2] Kahinlər Rəbbin məbədinə girə bilmədi, çünki
Rəbbin izzəti Öz məbədini doldurmuşdu. [3] * Bütün İsrail övladları odun düşdüyünü və
məbədin üzərində olan Rəbbin izzətini görəndə daş döşəmənin üstündə üzüstə yerə çöküb
«Rəbbə şükür olsun, çünki O yaxşıdır, Onun məhəbbəti əbədidir» deyərək səcdə etdilər.
[4] Padşah və bütün xalq Rəbbin önündə qurbanlar kəsdi. [5] Padşah Süleyman qurban
olaraq iyirmi iki min baş mal-qara və yüz iyirmi min baş qoyun-keçi təqdim etdi. Beləliklə,
padşah və bütün xalq Allahın məbədini təqdis etdi. [6] Kahinlər öz vəzifələrinə görə

* 7:1 Lev. 9:23-24 * 7:3 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11

dayandı, Levililər isə Rəbbin musiqi alətləri ilə durdu. Padşah Davud bunları düzəltmişdi ki, o, «Rəbbə şükür olsun, çünki məhəbbəti əbədidir» oxuyaraq həmd edəndə Levililər onlarda çalsın. Kahinlər onların qarşısında kərənaylar çalırdı və bütün İsraillilər ayaq üstə dayanmışdı.

7 Süleyman Rəbbin məbədi önündəki həyətin ortasını təqdis etdi ki, yandırma qurbanları və ünsiyyət qurbanlarının piyini orada təqdim etsin. Çünki düzəltdiyi tunc qurbangah kiçik olduğu üçün yandırma qurbanları, taxıl təqdimləri və piy oraya yerləşməzdi.

8 O vaxt Süleyman və onunla birgə çox böyük bir camaat – Xamat keçidindən Misir vadisinə qədər yaşayan bütün İsraillilər yeddi gün bayram etdi. 9 Səkkizinci gün təntənəli toplantı oldu. Qurbangahın təqdisi yeddi gün, bayram da yeddi gün oldu. 10 Yeddinci ayın iyirmi üçüncü günü Süleyman xalqı buraxdı. Rəbbin Davuda, Süleymana və xalqı İsrailə etdiyi yaxşılıqlara görə onlar sevinclə və şad ürəklə öz evlərinə getdi.

Rəbb yenə Süleymana görünür
(1Pad. 9:1-9)

11 Süleyman Rəbbin məbədini və padşah sarayını tikib qurtardı. Rəbbin məbədində və öz sarayında ürəyi istədiyi hər şeyi uğurla etdi. 12 Rəbb Süleymana gecə görünüb ona dedi: «Sənin duanı eşitdim və bu yeri Özümə qurban evi seçdim. 13 Göyləri bağladığım və yağış olmadığı vaxt yeri yeyib qurtarsın deyə, çəyirtkəyə əmr etdiyim və xalqımın arasına vəba göndərdiyim zaman 14 əgər Mənim adımla çağırılan xalqım özünü aşağı tutarsa, dua edib Məni axtararsa və pis yollarından dönərsə, o vaxt göydən eşidib onların günahını bağışlayacağam və torpaqlarını sağaldacağam. 15 İndi bu yerdə edilən duanı gözlərim görəcək və qulaqlarım eşidəcək. 16 İndi adımı əbədilik oraya qoymaq üçün bu məbədi seçib təqdis etdim. Mənim nəzərim və ürəyim daim orada olacaq. 17 Əgər sən Mənim əmr etdiklərimi yerinə yetirərək atan Davud kimi yolumla getsən, Mənim qanunlarıma və hökmlərimə əməl etsən, 18* sənin padşahlıq taxtını ucaldacağam. Mən "sənin nəslindən İsrailə hökm edən bir kişi əskik olmayacaq" deyərək atan Davudla əhd bağlamışdım.

19 Ancaq siz dönüb qarşınıza qoyduğum qanunlarımı və əmrlərimi tərk etsəniz, gedib başqa allahlara qulluq edərək onlara səcdə etsəniz, 20 Mən İsraillilər onlara verdiyim torpaqdan qovub atacağam və Öz adıma təqdis etdiyim bu məbədi hüzurumdan rədd edəcəyəm. Onda İsrail barədə bütün xalqlar arasında məsəl və kinayə söylədəcəyəm. 21 İndi uca olan bu məbədin yanından keçən hər kəs dəhşətə gələrək deyəcək: "Nə üçün Rəbb bu torpağı və bu məbədi bu cür rədd etdi?" 22 Onlara deyəcəklər: "Bu xalq atalarını Misir torpağından çıxaran Allahı Rəbbi tərk etdi və başqa allahlardan yapışdı, onlara səcdə və qulluq etdilər. Buna görə də O bütün bu bəlanı onların üzərinə göndərdi"».

8

Süleymanın tikinti işləri
(1Pad. 9:10-28)

1 Süleyman Rəbbin məbədini və öz sarayını iyirmi ilə tikib qurtardıqdan sonra 2 Xiramın Süleymana verdiyi şəhərləri Süleyman yenə tikdi və İsrail övladlarını orada yerləşdirdi.

3 Süleyman Xamat-Sovaya getdi və bu ölkəni tutdu. 4 Səhrada Tadmoru və Xamatda bütün anbar şəhərlərini tikdi. 5 Yuxarı Bet-Xoronu və Aşağı Bet-Xoronu, divarlarla, qapılarla və sürgülərlə olan qalalı şəhərlər kimi tikdi. 6 Baalatı, özünün bütün anbar şəhərlərini, bütün döyüş arabalarının olduğu şəhərləri, süvarilərin olduğu şəhərləri, Yerusəlimdə, Livanda və onun hökmranlığı altında olan bütün yerlərdə tikmək istədiyi hər şeyi tikdi.

7 Ölkədə İsraillilərdən olmayan başqa xalqlar – Xetlilər, Emorlular, Perizlilər, Xivlilər və Yevuslular qalmışdı. 8 Çünki İsrail övladları onların atalarını məhv etməmişdi. Süleyman onları mükəlləfiyyətçi etdi və bu indiyə qədər belədir. 9 İsrail övladlarından isə heç kəsi öz işi üçün qul etmədi, ancaq onlar Süleymanın əsgərləri, keşik rəisləri, döyüş arabalarının

* 7:18 1Pad. 2:4

və süvarilərinin başçıları idi. 10 Padşah Süleymanın nəzarətçi rəisləri də İsraillilərdən idi.
Xalqa rəislik edən bu adamlar iki yüz əlli nəfər idi.
11 Süleyman fironun qızını Davudun şəhərindən onun üçün tikdiyi evinə köçürdü. Çünki
o dedi: «Arvadım İsrailin padşahı Davudun sarayında yaşamasın, ona görə ki Rəbbin
sandığının gəldiyi yerlər müqəddəsdir».

*Süleyman m*əbəddə ibadət qaydasını müəyyən edir

12 O vaxt Süleyman eyvanın önündə düzəltdiyi Rəbbin qurbangahında Rəbbə yandırma
qurbanları təqdim edərdi. 13 * Şənbə günlərində və Təzə Ay mərasimlərində, ildə üç dəfə
bayramlarda – Mayasız Çörək bayramında, Həftələr bayramında və Çardaqlar bayramında
Musanın əmr etdiyi təqdimlər günündə təqdim edərdi.
14 Atası Davudun hökmünə görə, o, kahinlərin bölmələrini xidmətlərinə görə, hər günün
qaydası ilə kahinlərin yanında həmd və xidmət etmək üçün Levililəri vəzifələrinə görə
və hər qapıya qapıçıları bölmələrinə görə təyin etdi. Çünki Allah adamı Davud belə
əmr etmişdi. 15 Onlar hər məsələdə, xəzinələrlə bağlı məsələlərdə padşahın kahinlərə və
Levililərə olan əmrindən çıxmadı.
16 Rəbbin məbədinin bünövrəsinin qoyulmasından tikilib qurtarmasına qədər Süley-
manın hər işi hazırlanmışdı. Beləcə Rəbbin məbədi tikilib qurtardı.

Süleymanın donanması

17 Süleyman Edom ölkəsində, dənizin körfəzində olan Esyon-Geverə və Elata getdi.
18 Xiram adamlarının vasitəsilə ona gəmilər və dənizə bələd adamlar göndərdi. Onlar
Süleymanın adamları ilə birgə Ofirə gəldi və oradan dörd yüz əlli talant qızıl götürüb
padşah Süleymana gətirdilər.

9

*Süleyman v*ə Səba mələkəsi
(1Pad. 10:1-13)

1 * Səba mələkəsi Süleymanın şöhrətini eşidib onu tapmacalarla sınamağa gəldi. O, çox
böyük karvanla – ətriyyat, çoxlu qızıl və qiymətli daşlarla yüklənmiş dəvələrlə Yerusəlimə,
Süleymanın yanına gəldi və ürəyində olan hər şey barədə onunla söhbət etdi. 2 Süleyman
onun bütün suallarına cavab verdi, elə bir gizli şey olmadı ki, padşah ona izah etməsin.
3 Səba mələkəsi Süleymanın hikmətini və onun tikdiyi sarayı, 4 süfrəsindəki yeməyi,
əyanlarının oturuşunu, qulluqçularının xidmətini və onların geyimlərini, saqilərini və
onların geyimlərini, Rəbbin məbədində gətirdiyi yandırma qurbanları görəndə daha
özünü saxlaya bilmədi. 5 O, padşaha dedi: «Sənin işlərin və hikmətin barədə öz
ölkəmdə eşitdiyim sözlər düz imiş. 6 Gəlib öz gözlərimlə görənə qədər mən bu sözlərə
inanmamışdım. Mənə sənin böyük hikmətinin yarısı belə, danışılmayıb, sənin şöhrətin
barədə eşitdiklərimdən də üstünsən. 7 Sənin adamların nə bəxtiyardır və bu qulluqçuların
nə bəxtiyardır ki, həmişə önündə durub hikmətini eşidirlər. 8 Allahın Rəbbə alqış olsun ki,
səni istəyib Allahın Rəbb üçün padşah kimi İsrail taxtında oturtdu! Allahın İsraili əbədi
möhkəmləndirməkdən ötrü ona olan sevgisi naminə ədalət və salehliklə hökm etmək
üçün səni onlar üzərinə padşah qoydu». 9 Səba mələkəsi padşaha yüz iyirmi talant qızıl,
çoxlu ətriyyat və qiymətli daşlar bağışladı. Onun padşah Süleymana verdiyi qədər ətriyyat
hələ heç vaxt gəlməmişdi.
10 Ofirdən qızıl gətirən Xiramın adamları ilə Süleymanın adamları ardıc ağacı və qiymətli
daşlar da gətirdilər. 11 Padşah ardıc ağacından Rəbbin məbədi və padşah sarayı üçün
pilləkənlər, musiqiçilər üçün lira və çəng düzəltdi. Yəhuda diyarında bu günə qədər beləsi
görünməmişdi. 12 Padşah Süleyman Səba mələkəsinin arzuladığı və istədiyi bütün şeyləri
ona verdi; bu, mələkənin padşaha gətirdiklərindən də çox idi. Sonra mələkə əyanları ilə
birgə qayıdıb öz ölkəsinə getdi.

---

* 8:13 Say. 28:9-15 * 9:1 Mat. 12:42; Luka 11:31

Süleymanın var-dövləti
(1Pad. 10:14-25)

13 Bir ildə Süleymana gələn qızılın çəkisi altı yüz altmış altı talant idi. 14 Alver edən
adamların və tacirlərin gətirdiyi qızıl buraya daxil deyildi. Bütün ərəb padşahları və
ölkənin valiləri də Süleymana qızıl və gümüş gətirərdi. 15 Padşah Süleyman döymə qızıldan
iki yüz sipər düzəltdi. Bir sipərə altı yüz şekel döymə qızıl işləndi. 16 O, döymə qızıldan
üç yüz qalxan da düzəltdi və bir qalxana üç yüz şekel qızıl işləndi. Padşah onları «Livan
meşəsi» adlı sarayına qoydu.
17 Padşah fil sümüyündən böyük taxt düzəltdi və onu xalis qızılla örtdü. 18 Taxtın altı
pilləsi və ayaq qoymaq üçün qızıl kətili var idi, bunlar taxta bağlı idi. Oturacağın hər iki
tərəfində qollar var idi və qolların yanında iki şir təsviri var idi. 19 Altı pillənin iki tərəfində
isə on iki şir təsviri var idi. Heç bir padşahlıqda belə bir şey yox idi. 20 Padşah Süleymanın
bütün içki qabları qızıldan idi. «Livan meşəsi» adlı sarayında olan bütün əşyalar da xalis
qızıldan idi. Çünki gümüş Süleymanın dövründə heç nə sayılırdı. 21 Padşahın gəmiləri
Xiramın adamları ilə birgə Tarşişə gedərdi. Üç ildə bir dəfə Tarşiş gəmiləri qızıl, gümüş,
fil sümüyü, meymunlar və əntərlərlə yüklənərək gəlirdi.
22 Padşah Süleyman var-dövlətdə və hikmətdə yer üzünün bütün padşahlarından üstün
idi. 23 Bütün yer üzünün padşahları Süleymanın ürəyinə Allahın qoyduğu hikməti eşitmək
üçün onun üzünü görmək istəyirdi. 24 Onun yanına gələn hər kəs hədiyyə gətirirdi.
Beləcə ona hər il qızıl qablar, gümüş qablar, paltarlar, silahlar, ətriyyat, atlar və qatırlar
gətirilirdi. 25* Süleymanın dörd min axurunda döyüş arabaları üçün atları və on iki min
süvarisi vardı. Onları arabalar üçün ayrılan şəhərlərdə və Yerusəlimdə, padşahın yanında
yerləşdirdi. 26* O, Fərat çayından Filiştlilərin torpağına və Misir sərhədinə qədər bütün
padşahlar üzərində hökmranlıq edirdi. 27* Padşah Yerusəlimdə çoxluğuna görə gümüşü
daşlara, sidr ağacını isə yamaclı-düzənlikli bölgədə bitən firon ənciri ağacına bərabər etdi.
28* Süleymanın atları Misirdən və bütün ölkələrdən gətirilirdi.

Süleymanın ölümü
(1Pad. 11:41-43)

29 Süleymanın qalan işləri, ilk işlərindən son işlərinə qədər peyğəmbər Natanın tarix
kitabında və Şilolu Axiyanın peyğəmbərliyində və görücü İddonun Nevat oğlu Yarovam
haqqındakı vəhylərində yazılmışdır. 30 O, Yerusəlimdə bütün İsrail üzərində qırx il
padşahlıq etmişdi. 31 Süleyman ataları ilə uyudu və atası Davudun şəhərində basdırıldı.
Onun yerinə oğlu Rexavam padşah oldu.

10

İsraillilər Rexavama qarşı çıxır
(1Pad. 12:1-20)

1 Rexavam Şekemə getdi, çünki bütün İsraillilər onu padşah etmək üçün Şekemə
gəlmişdi. 2 Nevat oğlu Yarovam bunu eşitdiyi zaman padşah Süleymanın əlindən qaçdığı
Misirdən oraya qayıtdı. 3 Onu çağırtdırdılar. Yarovam gəldi və bütün İsraillilərlə birgə
Rexavama söylədi: 4 «Atan üzərimizə ağır boyunduruq qoydu. Sən isə indi atanın çətin
qulluğunu və üzərimizə qoyduğu ağır boyunduruğu yüngülləşdir, biz də sənə qulluq
edərik». 5 Rexavam onlara dedi: «Üç gündən sonra yenə mənim yanıma gəlin». Xalq getdi.
6 Padşah Rexavam atası Süleymanın sağlığında onun önündə duran ağsaqqallarla
məsləhət edib dedi: «Bu xalqa cavab vermək üçün mənə nə məsləhət verirsiniz?»
7 Ağsaqqallar ona dedi: «Əgər sən bu xalqa xeyirxahlıq göstərməklə onları razı salıb yaxşı
sözlər desən, daim sənə qul olacaq». 8 Ancaq o, ağsaqqalların verdikləri məsləhətə məhəl
qoymadı, onunla birgə böyümüş və onun önündə duran cavan adamlarla məsləhətləşdi.
9 Onlara dedi: «Siz nə məsləhət verirsiniz? Mənə "atanın üzərimizə qoyduğu boyunduruğu

* 9:25 1Pad. 4:26 * 9:26 Yar. 15:18; 1Pad. 4:21 * 9:27 Qanun. 17:17 * 9:28 Qanun. 17:16

yüngülləşdir” deyən bu xalqa nə cavab verim?» [10] Onunla birgə böyümüş cavan adamlar
ona dedi: «Sənə “atan üzərimizə ağır bir boyunduruq qoydu, sən isə onu yüngülləşdir”
deyən bu xalqa belə söylə: “Mənim kiçik barmağım atamın belindən yoğundur. [11] Atam
sizi ağır boyunduruqla yükləmişdi, mən isə sizin boyunduruğunuzu daha da artıracağam.
Atam sizi qamçılarla cəzalandırırdı, mən isə sizi əqrəblərlə cəzalandıracağam”».
[12] «Üç gün sonra yenə yanıma gəlin» deyə padşahın söylədiyi kimi Yarovam bütün xalqla
birgə üç gün sonra Rexavamın yanına gəldi. [13] Padşah onlara sərt cavab verdi. Padşah
Rexavam ağsaqqalların məsləhətinə məhəl qoymayıb [14] cavan adamların məsləhətinə görə
xalqa dedi: «Atam sizi ağır boyunduruqla yükləmişdi, mən isə onu daha da artıracağam.
Atam sizi qamçılarla cəzalandırırdı, mən isə əqrəblərlə cəzalandıracağam». [15] Padşah xalqa
qulaq asmadı, çünki bu hadisə Allah tərəfindən oldu ki, Rəbb Şilolu Axiya vasitəsilə Nevat
oğlu Yarovama söylədiyi sözü yerinə yetirsin.
[16]* Bütün İsraillilər padşahın onlara qulaq asmadığını gördü. Onda xalq ona cavab verib
dedi:
«Davudla bizim nə şərikliyimiz var?
Yesseyin oğlu ilə heç bir irsimiz yoxdur!
Ey İsraillilər, çadırınıza!
İndi, ey Davud, öz evinin halına özün bax!»
Bütün İsraillilər evlərinə getdi. [17] Rexavam yalnız Yəhuda şəhərlərində yaşayan İs-
rail övladları üzərində padşahlıq etdi. [18] Padşah Rexavam mükəlləfiyyətçilər üzərində
nəzarətçi olan Adoniramı göndərdi. İsrail övladları onu daşqalaq edib öldürdülər. Padşah
Rexavam Yerusəlimə qaçmaq üçün tələsik öz döyüş arabasına mindi. [19] Beləcə İsraillilər
Davudun sülaləsinə qarşı qalxdı və bu indiyə qədər belədir.

11

Şemayanın peyğəmbərliyi
(1Pad. 12:21-24)

[1] Rexavam Yerusəlimə gəldi. O, İsraillilərlə müharibə edib öz padşahlığını qaytarmaq
üçün Yəhuda və Binyamin evini – yüz səksən min seçmə döyüşçünü topladı. [2] Ancaq Allah
adamı Şemayaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: [3] «Yəhuda padşahı Süleyman oğlu Rexavama,
Yəhuda və Binyamində olan bütün İsraillilərə söylə ki, [4] Rəbb belə deyir: “Getməyin
və soydaşlarınızla müharibə etməyin. Hər kəs öz evinə qayıtsın, çünki bu iş Mənim
tərəfimdən oldu”». Onlar Rəbbin sözünə qulaq asdılar və Yarovamın üzərinə getməkdən
əl çəkdilər.

Rexavam qalalar tikir

[5] Rexavam Yerusəlimdə yaşadı və Yəhudada müdafiə olunmaq üçün bu şəhərləri tikdi.
[6] Bet-Lexem, Etam, Teqoa, [7] Bet-Sur, Soko, Adullam, [8] Qat, Mareşa, Zif, [9] Adorayim, Lakiş,
Azeqa, [10] Sora, Ayyalon və Xevron. O, Yəhuda və Binyamin torpağında olan bu qalalı
şəhərləri tikdi. [11] Qalaları möhkəmlədib onlara rəislər təyin etdi və ərzaq, yağ, şərab
ehtiyatı gördü. [12] Hər şəhərə sipər və nizələr qoydu, onları çox möhkəmləndirdi. Beləcə
Yəhuda ilə Binyamin torpaqları onun tərəfində qaldı.
[13] Bütün İsraildə olan kahinlər və Levililər onların bütün mahallarından gəlib Rexavamın
yanına toplandı. [14] Levililər otlaqlarını və mülklərini qoyub Yəhudaya və Yerusəlimə
gəldilər. Çünki Yarovam onları oğulları ilə birgə Rəbbə kahinlik etməkdən kənar etmişdi.
[15]** O, səcdəgahlar, təkə bütləri və düzəltdiyi dana bütləri üçün özünə kahinlər qoymuşdu.
[16] Onların ardınca bütün İsrail qəbilələrindən olan İsrailin Allahı Rəbbi sidq ürəkdən
axtarmaq istəyənlər atalarının Allahı Rəbbə qurban təqdim etmək üçün Yerusəlimə
gəldilər. [17] Yəhuda padşahlığını möhkəmləndirdilər və üç il Süleymanın oğlu Rexavama
kömək etdilər. Çünki üç il Davudun və Süleymanın yolu ilə getdilər.

---

* 10:16 2Şam. 20:1 * 11:15 1Pad. 12:31 * 11:15 Lev. 17:7

Rexavamın arvadları və uşaqları
18 Rexavam Maxalatı özünə arvad aldı. Maxalat Davudun oğlu Yerimotunla Yesseyin oğlu
Eliavın qızı Avihayilin qızı idi. 19 O, Rexavama oğullar – Yeuşu, Şemaryanı, Zahamı doğdu.
20 Rexavam Maxalatdan sonra Avşalomun qızı Maakanı aldı. O, Aviyanı, Attayı, Zizanı və
Şelomiti doğdu. 21 Rexavam Avşalomun qızı Maakanı bütün arvadları və cariyələrindən
daha çox sevirdi. O, on səkkiz arvad və altmış cariyə almışdı, iyirmi səkkiz oğul və altmış
qız atası oldu. 22 Rexavam Maaka oğlu Aviyanı qardaşları arasında padşah etmək üçün
ayıraraq vəliəhd təyin etdi. 23 Ağıllı davranıb bütün Yəhuda və Binyamin torpağında hər
qalalı şəhərə oğullarını göndərdi və onlara bol ərzaq verdi, onlar üçün çoxlu arvad aldı.

12

Sisaqın Yəhudaya hücumu
(1Pad. 4:25-28)
1 Padşahlığı möhkəmlənib özü qüvvətləndikdə Rexavam, onunla bərabər bütün İs-
raillilər Rəbbin Qanunundan üz döndərdilər. 2 Padşah Rexavamın beşinci ilində Rəbbə
qarşı vəfasızlıq etdiklərinə görə Misir padşahı Sisaq min iki yüz döyüş arabası və altmış
min süvari ilə Yerusəlimə hücum etdi. 3 Onunla bərabər Misirdən gələn xalqın, Luvluların,
Sukluların və Kuşluların sayı-hesabı bilinmirdi. 4 O, Yəhudanın qalalı şəhərlərini aldı və
Yerusəlimə yaxınlaşdı.
5 Peyğəmbər Şemaya Rexavamın və Sisaqdan ötrü Yerusəlimə toplanan Yəhuda
rəislərinin yanına gəlib onlara dedi: «Rəbb belə deyir: “Siz Məni tərk etdiniz, buna görə
Mən də sizi Sisaqa təslim etdim”». 6 İsrail rəisləri ilə padşah özlərini aşağı tutdular və
«Rəbb adildir» dedilər. 7 Rəbb onların özlərini aşağı tutduğunu görəndə Şemayaya Rəbbin
bu sözü gəldi: «Özlərini aşağı tutduqları üçün onları məhv etməyəcəyəm, onlara bir az
qurtuluş verəcəyəm, Sisaqın əli ilə qəzəbim Yerusəlimin üzərinə tökülməyəcək. 8 Amma
Mənə qulluq etməklə dünya padşahlıqlarına qulluq etməyin fərqini başa düşsünlər deyə
onun qulları olacaqlar».
9 * Misir padşahı Sisaq Yerusəlimə hücum etdi və Rəbbin məbədinin və padşah sarayının
xəzinələrini götürdü. Hər şeyi aldı, Süleymanın düzəltdiyi qızıl qalxanları da götürdü.
10 Padşah Rexavam onların yerinə tunc qalxanlar düzəltdi və bunları padşah sarayının
qapısını qoruyan mühafizə rəislərinin əlinə verdi. 11 Hər dəfə padşah Rəbbin məbədinə
gələndə mühafizəçilər onları daşıyır və sonra mühafizəçilərin otağına geri gətirirdilər.
12 Özünü aşağı tutduqda onu büsbütün məhv etməmək üçün Rəbbin qəzəbi üzərindən
döndü. Çünki Yəhudada yaxşı işlər də var idi.

Rexavamın padşahlığının sonu
13 Padşah Rexavam Yerusəlimdə özünü möhkəmləndirərək padşahlıq etdi. Rexavam
padşah olan vaxt qırx bir yaşında idi. O, Rəbbin Öz adını qoymaq üçün İsrailin bütün
qəbilələrindən seçdiyi şəhərdə – Yerusəlimdə on yeddi il padşahlıq etdi. Anasının adı
Ammonlu Naama idi. 14 O, pis olan işlər etdi, çünki ürəyi Rəbbi axtarmaq istəmədi.
15 Rexavamın etdiyi işlər, ilk işlərindən son işlərinə qədər peyğəmbər Şemayanın və
görücü İddonun tarix kitablarında nəsil şəcərəsinə görə yazılmışdır. Rexavamla Yarovam
arasında həmişə müharibə gedirdi. 16 Rexavam ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində
basdırıldı. Yerinə oğlu Aviya padşah oldu.

13

Yəhuda padşahı Aviya
(1Pad. 15:1-8)
1 Yarovamın padşahlığının on səkkizinci ilində Aviya Yəhuda üzərində padşah oldu. 2 O,
Yerusəlimdə üç il padşahlıq etdi. Anasının adı Givealı Urielin qızı Maaka idi. Aviya ilə
Yarovamın arasında müharibə gedirdi. 3 Aviya dörd yüz min seçmə igid döyüşçüdən ibarət

* 12:9 1Pad. 10:16-17; 2Saln. 9:15-16

olan bir ordu ilə hərbə girişdi. Yarovam isə səkkiz yüz min seçmə igid döyüşçünü ona qarşı döyüş üçün düzdü.

4 Aviya Efrayimin dağlıq bölgəsində olan Semarayim dağına qalxıb dedi: «Ey Yarovam
və bütün İsraillilər, məni dinləyin! 5 Bilmirsiniz ki, İsrailin Allahı Rəbb İsrail üzərində
padşahlığı əbədi olaraq Davuda və onun oğullarına vermişdir? Bunu duzla əhd etmişdir.
6 Ancaq Davudun oğlu Süleymanın qulu Nevat oğlu Yarovam qalxıb ağasına qarşı üsyan
etdi. 7 Onun ətrafına boş və yaramaz adamlar yığılıb Süleyman oğlu Rexavama qarşı
çıxdılar. Rexavam gənc və zəif iradəli olduğu üçün onlara qarşı dura bilmədi. 8 İndi siz
Davud oğullarının əlində olan Rəbbin padşahlığına qarşı durmağı düşünürsünüz və siz
böyük bir kütləsiniz. Yarovamın allahlar deyə sizə düzəltdiyi qızıl danalar da aranızdadır.
9 Amma Harun nəslindən olan Rəbbin kahinlərini və Levililəri qovmadınızmı? Başqa
ölkələrin xalqlarının qaydasına görə özünüzə kahinlər qoymadınızmı? Buğa və yeddi
qoçla təqdis olunmaq üçün gələn hər kəs yalançı allahların kahini ola bilər. 10 Amma
Rəbb Allahımız olduğuna görə biz Onu tərk etməmişik və bizdə Rəbbin xidmətində Harun
nəslindən olan kahinlər və onlara kömək edən Levililər vardı. 11 Onlar hər səhər-axşam
Rəbbə yandırma qurbanları və xoş ətirli buxur yandırar, təmiz masa üzərində çörək
təqdimi verər və hər axşam qızıl çıraqdanda çıraqları yandırar. Çünki biz Allahımız
Rəbbin qoyduğu qaydalara əməl edirik, siz isə Onu tərk etdiniz. 12 Budur, Allah bizimlədir,
başımızın üstündədir. Onun kahinləri də bizimlədir. Sizə qarşı çalmaq üçün əllərində
yüksək səs verən kərənaylar var. Ey İsrail övladları, atalarınızın Allahı Rəbbə qarşı
müharibə etməyin, çünki işiniz yaxşı getməz».

13 Yarovam onların arxasından pusqu qurmaq üçün dəstə göndərmişdi. Onun özü
Yəhudalılardan qabaqda idi. Pusqu isə onların arxasında idi. 14 Yəhudalılar geriyə
baxdıqda gördülər ki, onlara öndən və arxadan hücum olunacaq. Onlar Rəbbə fəryad
etdilər və kahinlər kərənayları yüksək səslə çaldılar. 15 Yəhudalılar nərə çəkdilər və onlar
nərə çəkəndə Allah Yarovamı və bütün İsraillilər Aviyanın və Yəhudanın önündə qırdı.
16 İsrail övladları Yəhudalıların önündən qaçdı və Allah onları bunlara təslim etdi. 17 Aviya
ilə xalqı onları böyük tələfata uğratdılar: İsraillilərdən beş yüz min seçmə adam həlak
oldu. 18 Beləcə o vaxt İsrail övladları sakitləşdilər, Yəhudalılar isə atalarının Allahı Rəbbə
güvəndikləri üçün üstün gəldilər. 19 Aviya Yarovamı təqib etdi və ondan şəhərləri – Bet-
Eli və qəsəbələrini, Yeşananı və qəsəbələrini, Efronu və qəsəbələrini aldı. 20 Aviyanın
dövründə Yarovam bir daha güclü olmadı. Rəbb onu vurdu və o öldü. 21 Ancaq Aviya daha
da gücləndi. O, on dörd arvad aldı, iyirmi iki oğul və on altı qız atası oldu.

22 Aviyanın qalan işləri, əməlləri və sözləri peyğəmbər İddonun təlimində yazılmışdır.

14

1 Aviya ataları ilə uyudu və onu Davudun şəhərində basdırdılar. Yerinə oğlu Asa padşah
oldu. Onun dövründə ölkə on il rahat yaşadı.

Yəhuda padşahı Asa

2 Asa Allahı Rəbbin gözündə yaxşı və doğru olan işlər etdi. 3 Özgə allahların qurban-
gahlarını və səcdəgahları aradan qaldırdı və sütunları qırdı, Aşera bütlərini kəsdi.

4 Asa atalarının Allahı Rəbbi axtarmağı və qanunla əmrlərinə əməl etməyi Yəhudaya
söylədi. 5 Yəhudanın bütün şəhərlərindən səcdəgahları və buxur qurbangahlarını aradan
qaldırdı. Onun dövründə ölkə rahat yaşadı. 6 O, Yəhudada qalalı şəhərlər tikdi, çünki o
illərdə ölkədə əmin-amanlıq idi və orada müharibə yox idi. Rəbb ona dinclik vermişdi.
7 Asa Yəhudalılara dedi: «Bu şəhərləri tikək, ətrafında divarlar və qüllələr, qapılar
və sürgülər düzəldək. Ölkə hələ bizimdir, çünki biz Allahımız Rəbbi axtardıq, Onu
axtardığımıza görə Allah bizə hər tərəfdən dinclik verdi». Onlar beləcə uğurla tikdilər.

Asanın Zerah üzərində qələbəsi

8 Asanın ordusu Yəhudadan sipər və nizə daşıyan üç yüz min nəfər, Binyamin nəslindən
qalxan daşıyan və kaman çəkən iki yüz səksən min nəfərdən ibarət idi. Onların hamısı igid
döyüşçülər idi.
9 Bunlara qarşı Kuşlu Zerah milyon əsgərlə və üç yüz döyüş arabası ilə Mareşaya hücum
etdi. 10 Asa onun üzərinə getdi və Mareşada Sefata dərəsində döyüş üçün düzüldü. 11 Asa
Allahı Rəbbi çağırıb dedi: «Ya Rəbb, güclülər arasında gücsüzəm, yardım edəcək Səndən
başqası yoxdur. Ya Rəbb Allahımız, bizə yardım et, çünki Sən bizim dayağımızsan və Sənin
isminlə bu qoşunun üstünə gəlmişik. Ya Rəbb, Allahımız Sənsən, qoy insan Sənə üstün
gəlməsin». 12 Asanın və Yəhudalıların önündə Rəbb Kuşluları qırdı və Kuşlular qaçdı. 13 Asa
və onunla birgə olan xalq onları Gerara qədər təqib etdi. Kuşlulardan o qədər ölən oldu
ki, heç kəs salamat qalmadı, çünki Rəbbin və onun ordusunun önündə məhv olmuşdular.
Yəhudalılar çoxlu qənimət ələ keçirdilər. 14 Gerar ətrafındakı bütün şəhərləri dağıtdılar,
çünki onların canına Rəbbin qorxusu düşmüşdü. Bütün şəhərləri qarət etdilər, orada
çoxlu qənimət vardı. 15 Çoban çadırlarını da dağıtdılar, çoxlu qoyun-keçi və dəvə apardılar.
Sonra Yerusəlimə qayıtdılar.

15

*Azaryanın peyğ*əmbərliyi

1 Oded oğlu Azaryanın üzərinə Allahın Ruhu gəldi. 2 O, Asanın qarşısına çıxıb ona dedi:
«Ey Asa, bütün Yəhudalılar və Binyaminlilər, məni dinləyin! Siz Rəbb ilə bərabər olarkən O
da sizinlədir. Əgər siz Onu axtarsanız, O da Özünü sizə göstərər. Ancaq siz Onu tərk etsəniz,
O da sizi tərk edər. 3 Uzun zamandan bəri İsraildə həqiqi Allah yoxdur. Onun öyrədən
kahini və Qanunu da yoxdur. 4 Ancaq ağır günlərində İsrailin Allahı Rəbbə qayıdıb Onu
axtaranda O Özünü onlara göstərdi. 5 O vaxtlar gedib-gəlmək təhlükəli idi. Çünki bütün
ölkələrin əhalisi böyük həyəcana düşmüşdü. 6 Millət millətə qarşı, şəhər şəhərə qarşı
vuruşurdu. Çünki Allah onları hər cür bəla ilə çaşqınlığa salmışdı. 7 Ancaq siz möhkəm
olun və əlləriniz gücdən düşməsin, çünki işiniz üçün mükafat alacaqsınız».
8 Asa bu sözləri və peyğəmbər Odedin peyğəmbərliyini eşitdikdə cəsarətə gəlib bütün
Yəhuda və Binyamin torpağından, Efrayimin dağlıq bölgəsində olan aldığı şəhərlərdən
iyrənc bütləri götürüb atdı, Rəbbin eyvanı önündə olan Rəbbin qurbangahını təmir
etdi. 9 Bütün Yəhudalıları və Binyaminliləri, onların arasında yaşayan Efrayimliləri,
Menaşşeliləri və Şimeonluları bir yerə yığdı. Allahı Rəbbin onunla birgə olduğunu
gördükdə çoxlu İsrailli onun tərəfinə keçmişdi. 10 Asanın padşahlığının on beşinci ilinin
üçüncü ayında onlar Yerusəlimə toplandılar. 11 O gün gətirdikləri qənimətdən yeddi yüz
baş mal-qara və yeddi min baş qoyun-keçi Rəbbə qurban etdilər. 12 Atalarının Allahı
Rəbbi bütün ürəkləri ilə və bütün canları ilə axtarmaq üçün əhd etdilər. 13 İstər kiçik ya
böyük, istərsə də kişi ya qadın olsun, İsrailin Allahı Rəbbi axtarmayan hər kəs öldürülməli
idi. 14 Borular və şeypurlar çalaraq bağırtı və yüksək səslə Rəbbə and içdilər. 15 Bu anda
görə bütün Yəhudalılar sevindi, çünki bütün ürəkləri ilə and içmişdilər, bütün səyləri ilə
Onu axtarmışdılar və O da onlara Özünü göstərmişdi. Rəbb onlara hər tərəfdən dinclik
vermişdi.
16 Padşah Asa nənəsi Maakanı mələkəlikdən məhrum etdi, çünki o, Aşera üçün iyrənc bir
büt düzəltmişdi. Asa onun bütünü kəsdi və toz edib Qidron vadisində yandırdı. 17 Ancaq
İsraildə səcdəgahlar aradan qaldırılmadı. Lakin Asanın ürəyi bütün ömrü boyu Rəbbə
sadiq idi. 18 O, atasının və özünün təqdis etdiyi şeyləri – qızılı, gümüşü və qabları Allahın
məbədinə gətirdi. 19 Asanın padşahlığının otuz beşinci ilinə qədər müharibə olmadı.

16

*Asa il*ə İsrail padşahı Baaşanın müharibəsi
(1Pad. 15:17-22)

1 Asanın padşahlığının otuz altıncı ilində İsrail padşahı Baaşa Yəhudaya hücum etdi və
Yəhuda padşahı Asanın yanına gəlib-getmək istəyənləri buraxmamaq üçün Rama şəhərini

tikdi. [2] Asa Rəbbin məbədinin və padşah sarayının xəzinələrindən qızıl-gümüşü götürdü
və onları Dəməşqdə yaşayan Aram padşahı Ben-Hadada bu xəbərlə göndərdi: [3] «Sənin
atanla mənim atam arasında saziş var idi, qoy bizim aramızda da saziş olsun. Sənə qızıl-
gümüş göndərdim, get İsrail padşahı Baaşa ilə olan sazişini poz ki, torpağımdan geri
çəkilsin». [4] Ben-Hadad padşah Asaya qulaq asdı və qoşun başçılarını İsrail şəhərlərinin
üstünə göndərdi. Onun qoşunları İyona, Dana, Avel-Mayimə və Naftalinin bütün anbar
şəhərlərinə zərbə vurdu. [5] Baaşa bunu eşitdikdə Ramanı tikməyi dayandırdı və işini
buraxdı. [6] Padşah Asa bütün Yəhudalıları yanına yığdı. Onlar Ramada Baaşanın tikməkdə
olduğu yerlərin daşlarını və dirəklərini daşıdı. Bunlarla Gevanı və Mispanı tikdi.
[7] O vaxt görücü Xanani Yəhuda padşahı Asanın yanına gəlib ona dedi: «Madam ki
Allahın Rəbbə deyil, Aram padşahına güvəndin, buna görə də Aram padşahının ordusu
sənin əlindən qaçıb qurtardı. [8] Kuşlular və Luvlular çoxlu süvari və döyüş arabaları ilə
çox böyük bir ordu deyildimi? Rəbb Ona güvəndiyin üçün onları sənə təslim etdi. [9] Çünki
Rəbbin gözləri yer üzünü seyr edir ki, ürəyi bütünlüklə Onunla olanları qüvvətləndirsin.
Ağılsızlıq etdin. İndidən sənə müharibə olacaq». [10] Asa görücüyə qəzəbləndi və onu
işgəncə zindanına atdı, çünki bunun üçün ona hiddətlənmişdi. O vaxt Asa xalqdan
bəzilərinə zülm etdi.

Asanın padşahlığının sonu
(1Pad. 15:23-24)

[11] Asanın işləri, ilk işlərindən son işlərinə qədər Yəhuda və İsrail padşahlarının kitabında
yazılmışdır. [12] Padşahlığının otuz doqquzuncu ilində Asa ayaqlarından xəstələndi, xəstəliyi
get-gedə ağırlaşdı. Həm də xəstə olduqda Rəbbi deyil, ancaq həkimləri axtardı. [13] Asa
padşahlığının qırx birinci ilində ölüb ataları ilə uyudu. [14] Onu Davudun şəhərində özü
üçün qazdığı qəbirdə basdırdılar və onu gözəl ədviyyat və hər cür qatışmış ətriyyatla dolu
yatağa qoydular. Onun xatirinə böyük bir tonqal yandırdılar.

17

Yəhuda padşahı Yehoşafat

[1] Onun yerinə oğlu Yehoşafat padşah oldu və İsrailə qarşı özünü möhkəmləndirdi.
[2] Yəhudanın hər qalalı şəhərinə qoşun qoydu və Yəhuda torpağına və atası Asanın aldığı
Efrayim şəhərlərinə hərbi dəstələr yerləşdirdi. [3] Rəbb Yehoşafatla idi, çünki atası Davudun
əvvəlki yolları ilə getdi və Baal bütlərini deyil, [4] yalnız atasının Allahını axtardı və
İsraillilərin etdiyi işlərə görə deyil, Allahın əmrləri ilə getdi. [5] Rəbb padşahlığı onun əlində
möhkəmləndirdi və bütün Yəhudalılar Yehoşafata xərac gətirdilər. Onun bol sərvəti və
şərəfi vardı. [6] Rəbbin yollarında cəsarətləndi. Üstəlik səcdəgahları və Aşera bütlərini
Yəhudadan götürdü.
[7] Padşahlığının üçüncü ilində Yəhuda şəhərlərində xalqa təlim versinlər deyə bunları
göndərdi: rəisləri olan Ben-Xayil, Avdiya, Zəkəriyyə, Natanel və Mikeya. [8] Onlarla bərabər
Levililər: Şemaya, Netanya, Zevadya, Asahel, Şemiramot, Yonatan, Adoniya, Toviya, Tov-
Adoniya və onlarla birgə kahinlər: Elişama və Yehoram. [9] Onlar Yəhudada xalqa təlim
verdilər. Yanlarında Rəbbin Qanun kitabı olmaqla Yəhudanın bütün şəhərlərini dolaşdılar
və xalqı öyrətdilər.
[10] Yəhuda ətrafında olan bütün ölkələrin padşahlıqları üzərinə Rəbbin qorxusu düşdü və
Yehoşafata qarşı müharibə etmədilər. [11] Filiştlilərdən bəzisi Yehoşafata hədiyyə və xərac
olaraq gümüş gətirdi. Ərəblər də ona qoyun-keçi – yeddi min yeddi yüz qoç və yeddi
min yeddi yüz təkə gətirdi. [12] Yehoşafat get-gedə əzəmət qazandı. Yəhudada qalalar və
anbar şəhərləri tikdi. [13] Yəhuda şəhərlərində çoxlu ehtiyatları vardı. Yerusəlimdə igid
döyüşçülər olan əsgərləri vardı. [14] Nəsillərinə görə onların siyahısı bu idi: Yəhudadan
minbaşılar: başçı Adna və onunla bərabər üç yüz min igid döyüşçü; [15] onun yanında başçı
Yehoxanan və onunla birgə iki yüz səksən min nəfər; [16] onun yanında könüllü olaraq
Rəbbin işini boynuna götürən Zikri oğlu Amasya və onunla birgə iki yüz min igid döyüşçü;
[17] Binyamindən igid bir döyüşçü olan Elyada və onunla bərabər ox-kaman və qalxanla

silahlanmış iki yüz min nəfər, [18] onun yanında Yehozavad və onunla döyüşə hazır olan
yüz səksən min nəfər. [19] Bunlar padşahın bütün Yəhudadakı qalalı şəhərlərə qoyduğu
döyüşçülərdən əlavə ona xidmət edənlər idi.

18

Yehoşafat, Axav və peyğəmbər Mikeya
(1Pad. 22:1-28)

[1] Yehoşafatın bol sərvəti və şərəfi vardı. O, Axavla qohum və müttəfiq oldu. [2] Bir
neçə il sonra Samariyaya Axavın yanına gəldi. Axav onun üçün və onunla bərabər olan
xalq üçün çoxlu qoyun-keçi və mal-qara kəsdi, onu Ramot-Gileada qalxmağa təhrik etdi.
[3] İsrail padşahı Axav Yəhuda padşahı Yehoşafata dedi: «Sən mənimlə birgə Ramot-Gileada
gedirsənmi?» Yehoşafat ona dedi: «Məni özün kimi, xalqımı xalqın kimi hesab elə, sənin lə
bərabər vuruşarıq».
[4] Yehoşafat yenə İsrail padşahına dedi: «Əvvəlcə görək Rəbbin sözü nədir?» [5] İsrail
padşahı dörd yüz peyğəmbəri topladı və onlara dedi: «Vuruşmaq üçün Ramot-Gileada
gedim ya getməyim?» Onlar dedi: «Get, Allah onu padşaha təslim edəcək». [6] Yehoşafat
dedi: «Burada olanlardan başqa Rəbbin bir peyğəmbəri yoxdur ki, ondan soruşaq?»
[7] İsrail padşahı Yehoşafata dedi: «Rəbdən soruşmaq üçün bir nəfər də var: İmla oğlu
Mikeya. Ancaq mənim ondan zəhləm gedir, çünki həmişə yaxşılığıma deyil, pisliyimə
peyğəmbərlik edir». Yehoşafat dedi: «Qoy padşah belə söyləməsin». [8] İsrail padşahı bir
saray xidmətçisini çağırıb dedi: «Tez İmla oğlu Mikeyanı buraya gətir». [9] İsrail padşahı
və Yəhuda padşahı Yehoşafat Samariya darvazalarının girəcəyindəki meydanda şahlıq
libası geyinib oturmuşdu. Hər biri öz taxtında oturmuşdu və bütün peyğəmbərlər onların
önündə peyğəmbərlik edirdi. [10] Kenaana oğlu Sidqiya özünə dəmir buynuzlar düzəldib
dedi: «Rəbb belə deyir: "Aramlıları qırıb qurtarana qədər onları beləcə buynuzlaya-
caqsan"». [11] Bütün peyğəmbərlər də peyğəmbərlik edərək deyirdilər: «Ramot-Gileada get,
qalib gələcəksən, Rəbb onu padşaha təslim edəcək».
[12] Mikeyanı çağırmaq üçün gedən qasid ona dedi: «İndi peyğəmbərlər padşaha bir
ağızdan xoş sözlər deyir. Sənin sözün də onlardan birinin sözü kimi olsun və yaxşılığa
danış». [13] Mikeya dedi: «Var olan Rəbbə and olsun ki, Allahım mənə nə desə, onu
söyləyəcəyəm». [14] O, padşahın yanına gəldi və padşah ona dedi: «Mikeya, vuruşmaq üçün
Ramot-Gileada gedək, yoxsa getməyək?» Mikeya ona dedi: «Gedin, qalib gələcəksiniz,
onlar sizə təslim ediləcək». [15] Padşah ona dedi: «Səni neçə dəfə and içdirim ki, mənə
Rəbbin adı ilə həqiqətdən başqa bir şey söyləməyəcəksən?» [16] * Mikeya dedi: «Mən
bütün İsraillilər təpələr üstündə çobanı olmayan sürü kimi səpələnmiş gördüm. Rəbb
dedi: "Onların ağası yoxdur. Qoy hər biri salamat öz evinə qayıtsın"». [17] İsrail padşahı
Yehoşafata dedi: «Sənə demədimmi o mənim yaxşılığıma deyil, pisliyimə peyğəmbərlik
edəcək?» [18] Mikeya dedi: «Onda Rəbbin sözünü eşit. Mən Rəbbi Öz taxtında oturmuş və
bütün göylər ordusunu Onun sağında və solunda durmuş gördüm. [19] Rəbb dedi: "Ramot-
Gileada gedib həlak olması üçün Axavı kim tovlayacaq?" Biri elə dedi, o biri belə. [20] Bir ruh
irəli çıxıb Rəbbin önündə dayandı və dedi: "Mən onu tovlayaram". Rəbb ona dedi: "Necə?"
[21] O dedi: "Mən çıxıb bütün peyğəmbərlərin ağzında yalançı bir ruh olaram". Rəbb dedi:
"Sən onu tovlayacaqsan, bunu bacarırsan, get və belə elə"». [22] Mikeya davam etdi: «İndi,
budur, Rəbb sənin bütün bu peyğəmbərlərinin ağzına yalançı bir ruh qoyub. Beləcə Rəbb
başına bəla gətirməyi qərara aldı».
[23] Kenaana oğlu Sidqiya yaxınlaşdı və Mikeyanın yanağına vurub dedi: «Rəbbin Ruhu
səndə danışmaq üçün məndən sənə hansı yolla keçdi?» [24] Mikeya dedi: «Sən gizlənmək
üçün iç otağa girdiyin gün bunu biləcəksən». [25] İsrail padşahı dedi: «Mikeyanı götürün,
onu şəhər rəisi Amonun və padşahın oğlu Yoaşın yanına göndərin. [26] Onlara söyləyin ki,
padşah belə deyir: "Bu adamı zindana atın və mən salamat qayıdana qədər ona çox az

* 18:16 Say. 27:17; Yez. 34:5; Zək. 10:2; Mat. 9:36; Mark 6:34

çörək və su verərək zülm edin”». [27] Mikeya dedi: «Əgər sən salamat qayıtsan, Rəbb mənim
vasitəmlə danışmayıb». Sonra dedi: «Ey camaat, hamınız eşidin!»

Axavın ölümü
(1Pad. 22:29-35)

[28] İsrail padşahı və Yəhuda padşahı Yehoşafat Ramot-Gileada getdi. [29] İsrail padşahı
Yehoşafata dedi: «Mən qiyafəmi dəyişib döyüşə girəcəyəm, ancaq sən öz şahlıq libasını
gey». İsrail padşahı qiyafəsini dəyişib döyüşə girdi. [30] Aram padşahı öz döyüş arabalarının
başçılarına «nə kiçiklə, nə də böyüklə vuruşun, yalnız İsrail padşahı ilə döyüşə girin»
deyə əmr etmişdi. [31] Döyüş arabalarının başçıları Yehoşafatı görəndə dedi: «İsrail padşahı
budur». Dönüb onunla vuruşmağa getdilər. Yehoşafat çığırdı. Rəbb ona yardım etdi,
Allah onları onun yanından geri çəkdi. [32] Döyüş arabalarının başçıları onun İsrail padşahı
olmadığını görəndə onun ardından geri qayıtdılar. [33] Bir adam nişan almadan kaman çəkib
İsrail padşahını zirehlərin birləşdiyi yerdən vurdu. Padşah arabaçısına dedi: «Dön və məni
döyüşdən çıxar, çünki yaralanmışam». [34] O gün döyüş qızışdı. İsrail padşahı axşamacan öz
döyüş arabasında Aramlıların önündə söykənib dayandı. Günəş batmaqda ikən o öldü.

19

[1] Yəhuda padşahı Yehoşafat Yerusəlimə, evinə salamat qayıtdı. [2] Xanani oğlu görücü
Yehu onun önünə çıxdı və padşah Yehoşafata dedi: «Pis adama kömək etmək və Rəbbə
nifrət edənləri sevmək sənə lazım idimi? Bundan ötrü Rəbbin qəzəbi sənin üzərindədir.
[3] Lakin sənin yaxşı işlərin də var: Aşera bütlərini ölkədən yox etdin və öz ürəyini Allahı
axtarmaq üçün hazırladın».

Yehoşafatın hakimləri

[4] Yehoşafat Yerusəlimdə yaşadı. Təkrar Beer-Şevadan Efrayimin dağlıq bölgəsinə qədər
xalq arasında gəzdi və onları atalarının Allahı Rəbbə tərəf döndərdi. [5] Ölkəyə, Yəhudanın
bütün qalalı şəhərlərinə hakimlər – hər şəhərə bir hakim qoydu. [6] O, hakimlərə dedi:
«Baxın ki nə edirsiniz, çünki insan üçün deyil, Rəbb üçün hakimlik edirsiniz və hakimlik
işində O sizinlədir. [7] İndi sizin üzərinizdə Rəbb qorxusu olsun. Ehtiyat edin, çünki
Allahımız Rəbdə haqsızlıq, tərəfkeşlik, rüşvətxorluq yoxdur».

[8] Yehoşafat Rəbbin hakimliyinə və mübahisəli işlər üçün Yerusəlimə də bəzi Levililəri,
kahinləri və İsrailin nəsil başçılarını təyin etdi. Onlar Yerusəlimə qayıdanda [9] padşah
onlara əmr edib dedi: «Rəbb qorxusu ilə, sədaqətlə və bütün ürəklə belə edin: [10] öz
şəhərlərində yaşayan qohumlarınızdan sizə gələcək hər mübahisəli iş üçün, istər qan işi
olsun, istərsə də qanun, əmr, qayda və hökm barədə olsun, onlara xəbərdarlıq edin ki,
Rəbbin qarşısında təqsirkar olmasınlar və Onun qəzəbi sizin və qohumlarınızın üzərinə
gəlməsin. Belə etməklə siz təqsirkar olmayacaqsınız. [11] Budur, Rəbbin hər işi üçün başçı
kahin Amarya, padşahın hər işi üçün isə Yəhudanın qəbilə rəisi İsmail oğlu Zevadya
başçınız olacaq, önünüzdə də Levililər məmur olacaq. Cəsarətlə davranın. Rəbb yaxşılıq
edənlərlə olsun».

20

Yehoşafat Moavlıları və Ammonluları məğlub edir

[1] Bundan sonra Moavlılar və Ammonlular, onlarla bərabər Maonlulardan bəzisi
Yehoşafata qarşı döyüşmək üçün gəldi. [2] Adamlar gəldi və Yehoşafata bildirib dedi:
«Dənizin o biri tərəfindən, Aramdan sənə qarşı böyük bir izdiham gəlir. İndi onlar
Xaseson-Tamardadır. Bura En-Gedidir». [3] Yehoşafat qorxdu və üzünü Rəbbi axtarmağa
döndərdi və bütün Yəhuda üçün oruc elan etdi. [4] Yəhudalılar Rəbdən kömək diləmək üçün
toplandı, Yəhudanın bütün şəhərlərindən də Rəbbi axtarmaq üçün gəldilər.

[5] Yehoşafat Rəbbin məbədində, yeni həyətin qabağında, Yəhuda və Yerusəlim ca-
maatının önündə durub dedi: [6] «Ya Rəbb, atalarımızın Allahı, göylərdə olan Allah Sən
deyilsənmi? Bütün millətlərin padşahlıqları üzərinə hakim olan Sən deyilsənmi? Qüdrətlə

qüvvət Sənin əlindədir və heç kim Sənə qarşı dura bilməz. 7 * Ey Allahımız, bu torpaqda
yaşayanları xalqın İsrailin önündə qovan və onu dostun İbrahimin nəslinə əbədi olaraq
verən Sən deyilsənmi? 8 Orada məskən saldılar, orada Sənin adına müqəddəs bir məbəd
tikdilər və dedilər: 9 "Əgər üzərimizə bəla, cəza qılıncı, vəba və ya aclıq gələrsə, adın bu
məbəddə olduğuna görə bu məbədin önündə, yəni Sənin önündə də duracağıq və çətin
günlərdə Sənə fəryad edəcəyik, onda Sən eşidəcəksən və xilas edəcəksən".

10 * İndi bax Ammonlular, Moavlılar, Seir dağının sakinləri nə edir! Misirdən gələrkən
İsrailliləri onların torpağına girməyə qoymadın, İsraillilər də dönüb onları məhv etmədi.
11 Budur, bizə irs olaraq verdiyin Sənin mülkündən bizi qovmağa gələrək əvəzini necə
ödəyirlər. 12 Ey Allahımız, onlara hökm etməyəcəksənmi? Çünki üzərimizə gələn bu böyük
qoşuna qarşı gücümüz yoxdur və biz nə edəcəyimizi bilmirik, ancaq gözlərimiz Sənin
üzərindədir».

13 Bütün Yəhudalılar uşaqları, qadınları və oğulları ilə birgə Rəbbin önündə durmuşdu.
14 Camaatın arasında olanda Asəf nəslindən olan bir Levili, Mattanya oğlu Yeiel oğlu
Benaya oğlu Zəkəriyyə oğlu Yaxazielin üzərinə Rəbbin Ruhu gəldi. 15 * O dedi: «Bütün
Yəhudalılar, Yerusəlimdə yaşayanlar və sən padşah Yehoşafat, yaxşı dinləyin! Rəbb sizə
belə deyir: "Bu böyük qoşundan qorxmayın və ruhdan düşməyin, çünki döyüş sizin deyil,
ancaq Allahındır. 16 Sabah onlara qarşı enin: budur, onlar Sis yoxuşu ilə qalxır və onları
vadinin sonunda, Yeruel çölünün önündə tapacaqsınız. 17 Bu səfərdə döyüşmək sizə lazım
olmayacaq. Ey Yəhudalılar və Yerusəlimlilər, səf bağlayıb durun, sizinlə bərabər olan
Rəbbin xilasını görün. Qorxmayın və ruhdan düşməyin. Sabah onların qarşısına gedin
və Rəbb sizinlə olacaq"».

18 Yehoşafat üzüstə yerə qapandı və bütün Yəhudalılar və Yerusəlimdə yaşayanlar Rəbbə
səcdə etmək üçün Rəbbin önündə yerə qapandı. 19 Qohat və Qorah nəsillərindən olan
Levililər ayağa qalxıb İsrailin Allahı Rəbbə yüksək səslə şükür etdilər.

20 Onlar səhər tezdən qalxdı və Teqoa çölünə çıxdılar. Çıxdıqları zaman Yehoşafat durub
dedi: «Ey Yəhuda və Yerusəlimdə yaşayanlar, məni dinləyin: Allahınız Rəbbə inanın,
onda qorunacaqsınız, Onun peyğəmbərlərinə inanın və uğur qazanacaqsınız». 21 Xalqla
məsləhət etdikdən sonra Rəbbə ilahi oxuyanları irəli qoydu ki, ordusunun önündə gedərək
müqəddəs calalına həmd edib oxusunlar: «Rəbbə şükür edin, çünki Onun məhəbbəti
əbədidir».

22 Tərənnümlə həmdə başladıqları zaman Yəhudaya gələn Ammonlulara, Moavlılara və
Seir dağının sakinlərinə qarşı Rəbb pusqu qurdu və onlar qırıldı. 23 Çünki Ammonlularla
Moavlılar Seir dağının sakinlərini qırıb tamam yox etmək üçün onlara qarşı qalxdı və Seir
sakinlərini qırandan sonra bir-birlərini məhv etməyə başladı.

24 Yəhudalılar çölə baxan gözətçi yerinə çatdıqda qoşuna baxıb yerə yıxılmış meyitlər
gördülər. Sağ qalan yox idi. 25 Yehoşafat və onun xalqı onların qənimətini götürməyə gəldi,
onların arasında çoxlu mallar, paltarlar və qiymətli şeylər tapdılar. Bunlardan o qədər
yığdılar ki, daşıya bilmədilər. Qənimət o qədər çox idi ki, onu üç gün yığdılar. 26 Dördüncü
gün Beraka * vadisində Rəbbə həmd etmək üçün toplandılar. Bundan ötrü o yerin adını
Beraka vadisi qoydular və bu günə qədər də belədir. 27 Bütün Yəhuda və Yerusəlim xalqı
Yehoşafatın başçılığı altında sevinclə Yerusəlimə qayıtdı, çünki Rəbb düşmənlərini məhv
edərək onları sevindirmişdi. 28 Çənglər, liralar və kərənaylar çalaraq Yerusəlimə, Rəbbin
məbədinə gəldilər. 29 İsrailin düşmənlərinə qarşı Rəbbin döyüşdüyünü eşitdikdə bütün
ölkələrdəki padşahlar üzərinə Allahın qorxusu düşdü. 30 Yehoşafatın padşahlığında isə
əmin-amanlıq oldu, çünki Allahı ona hər tərəfdən dinclik verdi.

Yehoşafatın padşahlığının sonu
(1Pad. 22:41-50)

---

* 20:7 Yeş. 41:8; Yaq. 2:23 * 20:10 Qanun. 2:4-19 * 20:15 Qanun. 20:1-4 * 20:26 Beraka – ibrani dilində həmd və bərəkət.

31 Yehoşafat Yəhuda üzərində padşahlıq etdi. Padşah olduğu zaman otuz beş yaşında
idi. O, Yerusəlimdə iyirmi beş il padşahlıq etdi. Anasının adı Şilxi qızı Azuva idi. 32 O,
atası Asanın yolu ilə getdi və Rəbbin gözündə doğru olan işlər edərək bunlardan kənara
çıxmadı. 33 Ancaq səcdəgahlar aradan qaldırılmadı və xalqın ürəyi hələ atalarının Allahı
Rəbbə tərəf yönəlməmişdi.
34 Yehoşafatın qalan işləri, ilk işlərindən son işlərinə qədər İsrail padşahlarının kitabına
daxil olan Xanani oğlu Yehunun tarix kitabında yazılmışdır.
35 Ondan sonra Yəhuda padşahı Yehoşafat pis işlər görən İsrail padşahı Axazya ilə
razılığa gəldi. 36 Tarşişə getməyə gəmilər düzəltmək üçün onunla razılaşdı və gəmiləri
Esyon-Geverdə düzəltdilər. 37 Mareşadan olan Dodavın oğlu Eliezer Yehoşafata qarşı
peyğəmbərlik edib dedi: «Axazya ilə razılığa gəldiyin üçün Rəbb sənin işlərini pozdu».
Gəmilər parçalandı və Tarşişə gedə bilmədilər.

21

Yəhuda padşahı Yehoram
(2Pad. 8:17-24)

1 Yehoşafat ataları ilə uyudu və Davudun şəhərində, atalarının yanında basdırıldı. Onun
yerinə oğlu Yehoram padşah oldu. 2 Onun qardaşları, Yehoşafatın oğulları bunlar idi:
Azarya, Yexiel, Zəkəriyyə, Azarya, Mikael və Şefatya. Bunların hamısı İsrail padşahı
Yehoşafatın oğulları idi. 3 Ataları onlara çoxlu hədiyyələr – qızıl, gümüş və qiymətli şeylər,
bunlarla bərabər Yəhudada olan qalalı şəhərlər verdi. Padşahlığı isə Yehorama verdi,
çünki o, ilk oğul idi. 4 Yehoram atasının padşahlıq taxtına çıxıb möhkəmləndikdə bütün
qardaşlarını və İsrail rəislərindən bəzisini də qılıncdan keçirdi. 5 Yehoram padşah olduğu
vaxt otuz iki yaşında idi və Yerusəlimdə səkkiz il padşahlıq etdi. 6 Axav nəslinin etdiyi kimi
o da İsrail padşahlarının yolu ilə getdi, çünki Axavın qızı onun arvadı idi. Yehoram Rəbbin
gözündə pis olan işlər etdi. 7* Ancaq Rəbb Davudla etdiyi əhddən ötrü Davudun sülaləsini
məhv etmək istəmədi. Çünki Davuda və onun nəslinə əbədi olaraq bir çıraq verəcəyini vəd
etmişdi.
8* Onun dövründə Edomlular üsyan qaldırıb Yəhudanın əsarəti altından çıxdılar və
özlərinə bir padşah qoydular. 9 Yehoram rəisləri və bütün döyüş arabaları ilə birgə getdi.
Gecə ikən qalxıb onu hər tərəfdən əhatə edən Edomluları və araba rəislərini qırdı. 10 Beləcə
Edomlular üsyan qaldırdı, bu günə qədər də Yəhudanın əsarəti altında deyil. Həmin
vaxt Livnalılar da üsyan qaldırıb onun əsarəti altından çıxdılar, çünki Yehoram atalarının
Allahı Rəbbi tərk etmişdi.
11 O, Yəhuda dağlarında da səcdəgahlar tikmişdi. Yerusəlimdə yaşayanları da xəyanətə
təhrik edib Yəhudanı da yoldan azdırmışdı. 12 Ona peyğəmbər İlyasdan bu məktub gəldi:

«Atan Davudun Allahı Rəbb belə deyir: "Atan Yehoşafatın və Yəhuda padşahı Asanın
yolları ilə deyil, 13 ancaq İsrail padşahlarının yolu ilə getdin, Axav nəslinin etdiyi
kimi Yəhudanı və Yerusəlimdə yaşayanları xəyanətə təhrik etdin. Həm də atanın
nəslindən qardaşlarını, səndən daha yaxşı olanları öldürdün. 14 Buna görə də Rəbb
sənin xalqına, oğullarına, arvadlarına və bütün malına böyük zərbə vuracaq. 15 Sən isə
ağır xəstələnəcəksən, elə bir şiddətli xəstəlik keçirəcəksən ki, nəticədə bağırsaqların
töküləcək"».

16 Rəbb Yehorama qarşı Filiştlilərin ruhunu və Kuşluların qonşuluğunda yaşayan
ərəblərin ruhunu oyandırdı. 17 Onlar Yəhudanın üstünə gəlib oraya hücum çəkdilər.
Padşahın sarayında tapdıqları bütün malı, onun oğullarını və arvadlarını apardılar.
Oğullarının ən balacası Axazyadan başqa oğlu qalmadı.
18 Bunların hamısından sonra Rəbb Yehoramı bağırsaqlarından sağalmaz bir xəstəliklə
vurdu. 19 Onun xəstəliyi gündən-günə şiddətləndi. Nəhayət, ikinci ilin sonunda xəstəliyinə
görə bağırsaqları tköküldü və o, şiddətli ağrılarla öldü. Onun xalqı Yehoramın ataları üçün

* 21:7 1Pad. 11:36; 2Pad. 8:19; Zəb. 132:17 * 21:8 Yar. 27:40

tonqal yandırdığı kimi onun xatirinə yandırmadı. [20] Yehoram padşah olduğu vaxt otuz iki yaşında idi və Yerusəlimdə səkkiz il padşahlıq etdi. Ölümünə heç kəs təəssüf etmədi. Onu Davudun şəhərində basdırdılar, lakin padşahların qəbirlərində basdırmadılar.

22

Yəhuda padşahı Axazya
(2Pad. 8:25-29; 9:21-28)

[1] Yerusəlimdə yaşayanlar onun yerinə ən kiçik oğlu Axazyanı padşah etdilər, çünki ərəblərlə birgə ordugaha girən dəstələr bütün böyükləri öldürmüşdü. Beləcə Yəhuda padşahı Yehoramın oğlu Axazya padşah oldu. [2] Axazya padşah olduğu vaxt qırx iki yaşında idi və Yerusəlimdə bir il padşahlıq etdi. Anası Omrinin nəvəsi olub adı Atalya idi. [3] Axazya da Axav nəslinin yolları ilə getdi, çünki anası ona pislik etmək öyrədirdi. [4] O da Axav nəsli kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. Çünki atasının ölümündən sonra məhvi üçün bu adamlar onun məsləhətçiləri oldu. [5] Onların məsləhəti ilə Aram padşahı Xazaelə qarşı vuruşmaq üçün İsrail padşahı Axav oğlu Yehoramla birgə Ramot-Gileada getdi. Aramlılar Yehoramı yaraladı. [6] * Ramot-Gileadda Aram padşahı Xazaelə qarşı vuruşarkən aldığı yaraları sağaltmaq üçün İzreelə qayıtdı. Yəhuda padşahı Yehoram oğlu Axazya, Axav oğlu Yehoramı görmək üçün İzreelə gəldi, çünki o yaralı idi.

[7] Axazyanın bu yolla məhv olması Allahdan idi. O, Yehoramın yanına gəldi və oraya gəlib Axav nəslini yox etmək üçün Rəbbin məsh etdiyi Nimşi oğlu Yehuya qarşı Yehoramla birgə çıxdı. [8] Yehu Axav nəslinə hökmü icra edərkən Yəhuda rəislərini və Axazyanın ona xidmət edən qardaşı oğullarını tapdı və onları öldürdü. [9] Axazyanı axtardı və onu Samariyada gizləndiyi halda tutdular. Yehunun yanına gətirdilər və onu öldürdülər. Sonra onu basdırdılar, çünki dedilər: «Rəbbi bütün ürəyi ilə axtaran Yehoşafatın oğlu budur». Beləliklə, Axazyanın nəslində padşahlığı əldə saxlaya biləcək adam qalmadı.

Yəhuda üzərində Atalyanın hökmranlığı
(2Pad. 11:1-20)

[10] Axazyanın anası Atalya oğlunun öldüyünü görəndə qalxıb Yəhudanın bütün padşah nəslini məhv etdi. [11] Ancaq padşahın qızı Yehoşeva öldürülən şahzadələr arasından Axazyanın oğlu Yoaşı gizlincə apardı və onu dayəsi ilə birgə yataq otağında yerləşdirdi. Kahin Yehoyadanın arvadı və padşah Yehoramın qızı olan Yehoşeva Axazyanın bacısı olduğu üçün Yoaşı Atalyadan gizlətdi ki, Atalya onu öldürməsin. [12] Yoaş altı il gizli olaraq Allahın məbədində onlarla birgə qaldı. Atalya isə ölkə üzərində padşahlıq etdi.

23

[1] Yeddinci ildə Yehoyada cəsarətləndi və yüzbaşılar Yeroxam oğlu Azarya, Yehoxanan oğlu İsmail, Oved oğlu Azarya, Adaya oğlu Maaseya və Zikri oğlu Elişafatla əhd etdi. [2] Onlar Yəhudanı gəzib oranın bütün şəhərlərindən Levililəri və İsrailin nəsil başçılarını topladılar və Yerusəlimə gəldilər. [3] * Bütün camaat Allahın məbədində padşahla əhd bağladı. Yehoyada onlara dedi: «Padşahın oğlu budur. Davud oğulları haqqında Rəbbin söylədiyi kimi padşahlıq edəcək. [4] Siz belə edin: sizdən Şənbə günü növbə çəkən kahinlərin və Levililərin üçdə biri astanada duran qapıçılar olsun, [5] üçdə biri padşah sarayında və üçdə biri Bünövrə darvazasında olsun. Bütün xalq isə Rəbbin məbədinin həyətində olsun. [6] Ancaq kahinlərdən və xidmət edən Levililərdən başqa Rəbbin məbədinə heç kəs girməsin, onlar girsin, çünki müqəddəsdirlər. Bütün xalq isə Rəbbin buyurduğunu qorusun. [7] Levililər hər biri silahı əlində padşahı hər tərəfdən əhatəyə alsınlar, məbədə girən hər kəs öldürülsün. Onlar padşah girib-çıxdığı vaxt onunla olsun».

[8] Levililərlə bütün Yəhudalılar kahin Yehoyadanın əmr etdiyi hər şeyi etdilər. Hər biri öz adamlarını, Şənbə günü növbə çəkənləri və növbədə olmayanları götürdü, çünki kahin Yehoyada bölmələrin heç birini buraxmamışdı. [9] Kahin Yehoyada yüzbaşılara

---

* 22:6 2Pad. 9:15-16 * 23:3 2Şam. 7:12

Allahın məbədində olan padşah Davudun nizələrini, qalxanlarını və sipərlərini verdi.
10 Bütün xalqı məbədin sağ tərəfindən sol tərəfinə qədər qurbangahın və məbədin yanında,
padşahın ətrafında qoydu. Hər kəsin silahı əlində idi. 11 Yehoyada ilə oğulları şahzadəni
irəli çıxartdılar və tacı başına qoyub şəhadətnaməni ona verdilər. Onu padşah olmaq üçün
məsh etdilər və «Yaşasın padşah!» dedilər.
12 Atalya qaçışan və padşahı alqışlayan xalqın səsini eşitdikdə xalqın yanına, Rəbbin
məbədinə gəldi. 13 O baxıb gördü ki, padşah girəcək yerdə öz sütununun yanında dayan-
mışdır və rəislərlə kərənay çalanlar da padşahın yanındadır. Bütün ölkə xalqı sevinərək
kərənay çalırdı. İlahiçilər də musiqi alətləri çalaraq ucadan həmd edirdilər. Atalya
paltarını cırıb bağırdı: «Xəyanət! Xəyanət!» 14 Kahin Yehoyada qoşun üçün cavabdeh
olan yüzbaşıları çağırıb dedi: «Onu cərgələrin arasından çıxarın və dalınca gələn qılıncla
öldürülsün». Çünki kahin «onu Rəbbin məbədində öldürməyin» demişdi. 15 Atalyanı tutub
sarayın atlar darvazasının girəcək yerinə gətirdilər və orada onu öldürdülər.
16 Yehoyada özü və bütün xalqla padşah arasında əhd kəsdi ki, onlar Rəbbin xalqı olsun.
17 Bütün xalq Baal məbədinə getdi. Onu dağıdıb qurbangahlarını və bütlərini parça-parça
etdilər. Baalın kahini Mattanı da qurbangahların önündə öldürdülər. 18 Yehoyada Rəbbin
məbədi üzərində məsuliyyəti Davudun Rəbbin evində bölmələrə ayırdığı Levili kahinlərə
verdi. Davud onları öz qaydasına görə sevinclə və musiqi ilə Musanın Qanununda yazıldığı
kimi Rəbbə yandırma qurbanları təqdim etmək üçün Rəbbin məbədinə qoymuşdu. 19 Hər
hansı yolla natəmiz bir kəs girməsin deyə Rəbbin məbədinin qapılarına qapıçılar qoydu.
20 O, yüzbaşıları, əyanları, xalqın valilərini, bütün ölkə xalqını özü ilə götürdü. Onlar
padşahı Rəbbin məbədindən düşürtdülər və yuxarı darvazadan keçib saraya gəldilər.
Padşahı padşahlıq taxtında oturtdular. 21 Bütün ölkə xalqı sevindi və şəhər sakitləşdi,
çünki Atalyanı qılıncla öldürmüşdülər.

24

Yəhuda padşahı Yoaş

(2Pad. 12:1-16)

1 Yoaş padşah olduğu vaxt yeddi yaşında idi və Yerusəlimdə qırx il padşahlıq etdi. Anası
Beer-Şevadan olub adı Sivya idi. 2 Yoaş kahin Yehoyadanın bütün ömrü boyu Rəbbin
gözündə doğru olan işlər etdi. 3 Yehoyada ona iki arvad aldı. O, oğullar və qızlar atası
oldu.
4 Bundan sonra Yoaş Rəbbin məbədini bərpa etməyi qərara aldı. 5 Kahinlərlə Levililəri
toplayıb onlara dedi: «Yəhudanın şəhərlərinə çıxın və Allahınızın məbədini hər il təmir
etmək üçün bütün İsraillilərdən pul toplayın, bu işi görməyə tələsin». Ancaq Levililər
tələsmədi. 6* Başçı olan Yehoyadanı padşah çağırdı və ona dedi: «Rəbbin qulu Musanın
və İsrail camaatının Şəhadət çadırı üçün qoyduqları vergini Yəhudadan və Yerusəlimdən
gətirmələrini nə üçün Levililərdən tələb etmədin?» 7 Çünki o pis qadın Atalyanın oğulları
Allahın məbədini viran etmişdilər və Rəbbin məbədinin bütün müqəddəs şeylərini də Baal
bütləri üçün işlətmişdilər.
8 Padşah əmr etdi və bir sandıq düzəldib onu Rəbbin məbədinin darvazasına, bayır
tərəfə qoydular. 9 Allahın qulu Musanın çöldə İsrail üzərinə qoyduğu vergini Rəbb üçün
gətirsinlər deyə Yəhudada və Yerusəlimdə elan etdilər. 10 Rəislərlə bütün xalq sevindi
və sandıq dolana qədər vergini gətirib onun içinə qoydular. 11 Padşahlığın məmurları
Levililərin onların yanına gətirdikləri sandığın içində çox pul olduğunu gördükləri vaxt
padşahın mirzəsi ilə başçı kahinin məmuru gəlib sandığı boşaldar, sonra onu yenə yerinə
qaytarardılar. Hər gün beləcə etməklə olduqca çox pul topladılar. 12 Padşahla Yehoyada
onu Rəbbin məbədinin xidmət işini görənlərə verdilər və Rəbbin məbədini bərpa etmək
üçün daşyonanları və dülgərləri, Rəbbin məbədini təmir etmək üçün dəmir və tunc
ustalarını muzdla tutdular. 13 İşçilər işlədilər, təmir işi onların əlində irəli getdi və Allahın
məbədini qaydasına salıb onu möhkəmləndirdilər. 14 İşi qurtardıqları vaxt yerdə qalan

---

* 24:6 Çıx. 30:11-16

pulu padşahın və Yehoyadanın önünə gətirdilər və bununla Rəbbin məbədi üçün əşyalar –
xidmət və yandırma qurbanları üçün əşyalar, nimçələr, qızıl və gümüş əşyalar düzəltdilər.
Onlar Yehoyadanın bütün ömrü boyu daim Rəbbin məbədində yandırma qurbanları
təqdim edərdi.
15 Yehoyada qocalıb yaşa doldu və öldü. O, öldüyü zaman yüz otuz yaşında idi. 16 Onu
Davudun şəhərində padşahların yanında basdırdılar, çünki İsrail üçün və Allahla məbədi
üçün yaxşılıq etmişdi.
17 Yehoyadanın ölümündən sonra Yəhuda rəisləri gəlib padşaha baş əydilər. O za-
man padşah onlara qulaq asdı. 18 Xalq atalarının Allahı Rəbbin məbədini tərk etdi,
Aşera bütlərinə və başqa bütlərə qulluq etdi. Onların bu günahından ötrü Yəhuda ilə
Yerusəlim üzərinə qəzəb gəldi. 19 Rəbb onları Özünə tərəf döndərmək üçün onların yanına
peyğəmbərlər göndərdi və peyğəmbərlər onlara qarşı şəhadət etdilər, ancaq xalq qulaq
asmadı.
20* Kahin Yehoyadanın oğlu Zəkəriyyənin üzərinə Allahın Ruhu gəldi və xalqın arasında
çıxış edib onlara dedi: «Allah belə deyir: nə üçün Rəbbin əmrlərini pozursunuz? İşləriniz
yaxşı getməz, çünki siz Rəbbi tərk etdiyiniz kimi O da sizi tərk etdi». 21 Ona qarşı qəsd
hazırladılar və onu padşahın əmri ilə Rəbbin məbədinin həyətində daşqalaq etdilər.
22 Beləcə padşah Yoaş Zəkəriyyənin də atası Yehoyadanın ona etdiyi xeyirxahlığı yada
salmadı və oğlunu öldürdü. O da ölərkən dedi: «Rəbb görsün və hökm etsin».
23 O biri ilin əvvəlində Aram ordusu onun üstünə gəldi. Onlar Yəhudaya və Yerusəlimə
hücum etdilər. Xalqın bütün rəislərini xalqın arasından götürüb məhv etdilər və onlardan
alınan bütün qəniməti Dəməşq padşahına göndərdilər. 24 Aramlılar az qoşunla gəldikləri
halda Rəbb çox böyük bir ordunu onlara təslim etdi, çünki xalq atalarının Allahı Rəbdən
üz döndərmişdi. Beləliklə, Yoaşa qarşı hökmü icra etdilər.
25 Yoaşın yanından getdikləri zaman onu ağır yaralı vəziyyətdə qoydular. Onun
əyanları kahin Yehoyadanın oğullarının qanına görə ona qarşı qəsd hazırladılar və onu
yatağında öldürdülər. Yoaş öldü və onu Davudun şəhərində basdırdılar, ancaq padşahların
məqbərəsində basdırmadılar. 26 Ona qarşı qəsd quranlar bunlardır: Ammonlu qadın
Şimatın oğlu Zavad və Moavlı qadın Şimritin oğlu Yehozavad. 27 Yoaşın oğulları, ona
edilən çoxlu xəbərdarlıq və Allah məbədinin bərpası barədə padşahların tarix kitabında
yazılmışdır. Onun yerinə oğlu Amasya padşah oldu.

25

Yəhuda padşahı Amasya
(2Pad. 14:2-20)

1 Amasya padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə iyirmi doqquz
il padşahlıq etdi. Anası Yerusəlimdən olub adı Yehoaddan idi. 2 Amasya Rəbbin
gözündə doğru olan işlər etdi, ancaq bunları bütün ürəyi ilə etmədi. 3 Padşahlıq əlində
möhkəmlənəndə Amasya atasını öldürmüş əyanlarını öldürdü. 4* Ancaq Musanın Qanun
kitabında yazıldığı kimi qatillərin oğullarını öldürmədi, çünki Rəbb əmr edib demişdi:
«Oğula görə ata, ataya görə oğul öldürülməsin, hər kəs öz günahına görə ölməlidir».
5 Amasya Yəhudalıları topladı, nəsillərinə görə bütün Yəhudalıları və Binyaminliləri
minbaşıların və yüzbaşıların başçılığı altında düzdü. İyirmi yaşda və ondan yuxarı olanları
yığıb onların arasından nizə və sipər daşıyan, döyüşmək bacaran üç yüz min adam seçdi.
6 Yüz talant gümüşə İsraildən yüz min igid döyüşçünü də muzdla tutdu. 7 Ancaq bir Allah
adamı gəlib ona dedi: «Ey padşah, qoy İsrail ordusu sənlə bərabər getməsin, çünki
Rəbb İsraillilərlə, bütün bu Efrayimlilərlə deyil. 8 Əgər getsən, tək get, döyüşdə cəsarətli
ol, amma Allah səni düşmənin önündə büdrədəcək, çünki Allahda yardım etməyə və
büdrətməyə qüdrət var». 9 Amasya Allah adamına dedi: «Ancaq İsrail ordusuna verdiyim
yüz talant üçün nə edim?» Allah adamı dedi: «Rəbb sənə bundan artığını verə bilər».

* 24:20 Mat. 23:35; Luka 11:51; İbr. 11:37 * 25:4 Qanun. 24:16; Yez. 18:20

[10] Amasya Efrayimdən yanına gələn ordunu yerlərinə getmək üçün ayırdı. Bundan ötrü
Yəhudaya qarşı onların qəzəbi alovlandı və qızğın qəzəblə yerlərinə qayıtdılar.
[11] Amasya cəsarətləndi və xalqını götürüb Duz dərəsinə getdi, Seirlilərdən on min nəfəri
qırdı. [12] Yəhudalılar sağ qalan daha on min nəfəri əsir aldılar, onları qayanın başına
gətirib oradan aşağı atdılar. Onların hamısı parça-parça oldu. [13] Ancaq özü ilə birgə
döyüşə getməsinlər deyə Amasyanın geri göndərdiyi ordunun əsgərləri Samariyadan Bet-
Xorona qədər Yəhuda şəhərlərinə basqın etdilər. Onlardan üç min nəfəri qırdılar və qarət
olunmuş çoxlu qənimət ələ keçirdilər.
[14] Amasya Edomluları qırıb gəldikdən sonra Seirlilərin bütlərini gətirib onları özü üçün
allahlar olaraq qoydu. O bunların önündə səcdə etdi və onlara buxur yandırdı. [15] Amasyaya
qarşı Rəbbin qəzəbi alovlandı və onun yanına bir peyğəmbər göndərdi. Bu peyğəmbər ona
dedi: «Nə üçün o xalqın allahlarına üz tutdun? Onlar öz xalqlarını sənin əlindən qurtara
bilmədilər». [16] Bunu söyləyərkən Amasya ona dedi: «Məgər səni padşaha məsləhətçi
qoymuşuq? Sus, ölməkmi istəyirsən?» Peyğəmbər vaz keçib dedi: «Allahın səni məhv
etməyə qərar verdiyini bilirəm, çünki bunu etdin və mənim məsləhətimə qulaq asmadın».
[17] Yəhuda padşahı Amasya məsləhətləşib İsrail padşahı Yehu oğlu Yehoaxaz oğlu Yoaşın
yanına xəbər göndərib dedi: «Gəl, qarşılaşaq». [18] İsrail padşahı Yoaş Yəhuda padşahı
Amasyaya cavab verib dedi: «Livanda olan qanqal oradakı sidr ağacına xəbər göndərib
"qızını oğluma arvad olmaq üçün ver" dedi. Amma Livanda olan bir çöl heyvanı
keçərək qanqalı tapdaladı. [19] Sən "Edomluları qırdım" deyərək ürəyin qürurlanıb, bununla
öyünürsən. İndi öz evində otur. Nə üçün sən Yəhudalılarla birlikdə bəlaya düşmək üçün
münaqişəyə atılırsan?»
[20] Ancaq Amasya qulaq asmadı. Bu iş onları Yoaşın əlinə təslim etmək üçün Allahdan
oldu, çünki Amasya Edomun allahlarına üz tutmuşdu. [21] İsrail padşahı Yoaş çıxıb Yəhuda
padşahı Amasya ilə Yəhudada olan Bet-Şemeşdə qarşılaşdı. [22] Yəhudalılar İsraillilərin
önündə məğlub oldu və hər kəs öz evinə qaçdı. [23] İsrail padşahı Yoaş Yəhuda padşahı
Axazya oğlu Yoaş oğlu Amasyanı Bet-Şemeşdə tutub onu Yerusəlimə gətirdi. O, şəhər
divarının Efrayim darvazasından Künc darvazasına qədər dörd yüz qulacını uçurdu.
[24] Bütün qızıl-gümüşü, Allahın məbədində Oved-Edomun ixtiyarında olan bütün əşyaları,
sarayın xəzinələrini apardı. Girov olaraq tutduğu adamları da götürüb Samariyaya
qayıtdı.
[25] Yəhuda padşahı Yoaş oğlu Amasya İsrail padşahı Yehoaxaz oğlu Yoaşın ölümündən
sonra on beş il yaşadı. [26] Amasyanın qalan işləri, ilk işlərindən son işlərinə qədər Yəhuda
və İsrail padşahlarının kitabında yazılmışdır. [27] Amasya Rəbbin yolundan azdığı vaxtdan
başlayaraq Yerusəlimdə ona qarşı qəsd hazırladılar. O, Lakişə qaçdı, ancaq Lakişə onun
dalınca adamlar göndərdilər və orada onu öldürdülər. [28] Onu atlar üstündə gətirib Yəhuda
şəhərində, atalarının yanında basdırdılar.

26

[1] Bütün Yəhuda xalqı on altı yaşlı Uzziyanı götürüb atası Amasyanın yerinə padşah etdi.
[2] Padşah ataları ilə uyuduqdan sonra o, Elatı Yəhudaya qaytarıb onu tikdi.

Yəhuda padşahı Uzziya
(2Pad. 15:1-7)

[3] Uzziya padşah olduğu vaxt on altı yaşında idi və Yerusəlimdə əlli iki il padşahlıq etdi.
Anası Yerusəlimdən olub adı Yekolya idi. [4] Uzziya atası Amasyanın etdiyi kimi Rəbbin
gözündə doğru olan işlər etdi. [5] Allahdan qorxmağı öyrədən Zəkəriyyənin ömrü boyu
Uzziya Allahı axtarırdı və Rəbbi axtardığı dövrdə Allah onun işini avand etdi.
[6] O çıxıb Filiştlilərə qarşı döyüşdü və Qat, Yavne və Aşdod şəhərlərinin divarlarını
yıxdı. Aşdod torpağında və Filiştlilər arasında şəhərlər tikdi. [7] Filiştlilərə, Qur-Baalda
yaşayan ərəblərə və Maonlulara qarşı Allah ona yardım etdi. [8] Ammonlular Uzziyaya vergi
verirdilər. Onun şöhrəti Misirin girəcəyinə qədər yayıldı, çünki get-gedə çox güclü oldu.

9 Uzziya Yerusəlimdə Künc və Dərə darvazaları, divarın küncü üzərində möhkəm
qüllələr düzəltdi. 10 O, çöldə də qüllələr düzəltdi və çoxlu su anbarı üçün yer qazdı, çünki
yamaclı-düzənlikli bölgədə və düzənlikdə çoxlu heyvanları vardı. Dağlarda və Karmeldə
əkinçilər və üzümçülər qoydu, çünki torpağı çox sevərdi.
11 Uzziyanın döyüşməyi bacaran ordusunda qayda belə idi. Padşahın qoşun başçıların-
dan biri olan Xananyanın nəzarəti altında ordu mirzə Yeielin və məmur Maaseyanın
düzdüyü dəstələrin saylarına görə dəstə-dəstə döyüşə çıxardı. 12 Nəsil başçılarının
ümumi sayı iki min altı yüz nəfər igid döyüşçü idi. 13 Onların əli altında düşmənə qarşı
padşaha yardım etmək üçün böyük igidliklə döyüşən üç yüz yeddi min beş yüz nəfərlik
hərbi qüvvə vardı. 14 Uzziya bütün ordu üçün qalxanlar, nizələr, dəbilqələr, zirehlər,
kamanlar və sapand daşları hazırladı. 15 Yerusəlimdə oxlar və böyük daşlar atmaq üçün
məharətli adamların icad etdiyi mancanaqlar düzəldib qüllələr və künclər üzərinə qoydu.
Onun şöhrəti uzaqlara yayıldı, çünki ona möcüzəli şəkildə kömək olunduğuna görə çox
möhkəmləndi.
16 Ancaq Uzziya qüvvətlənəndə öz həlakı üçün onun ürəyi qürurlandı. Allahı Rəbbə qarşı
xainlik edərək buxur qurbangahı üzərində buxur yandırmaq üçün Rəbbin məbədinə daxil
oldu. 17 Kahin Azarya və onunla bərabər Rəbbin səksən igid kahini onun ardınca girdi.
18 * Padşah Uzziyaya qarşı durdular və ona dedilər: «Ey Uzziya, Rəbbə buxur yandırmaq
sənin işin deyil, buxur yandırmaq üçün təqdis edilmiş Harun nəslindən olan kahinlərin
işidir, Müqəddəs məkandan çıx, çünki xainlik etdin və bu iş Rəbb Allahdan sənə izzət
gətirməyəcək». 19 Uzziya qəzəbləndi. Buxur yandırmaq üçün onun əlində buxurdan vardı.
Kahinlərə qarşı qəzəbləndikdə onların önündə Rəbbin məbədində, buxur qurbangahının
yanında alnından cüzama tutuldu. 20 Başçı kahin Azarya və bütün kahinlər ona baxıb
alnından cüzama tutulduğunu gördülər. Onu oradan tez bayıra çıxartdılar. Özü də
çıxmağa tələsdi, çünki Rəbb ona bəla göndərmişdi. 21 Padşah Uzziya ölüm gününə qədər
cüzamlı qaldı. O başqa bir evdə yaşayırdı, çünki cüzamlı olduğu üçün Rəbbin məbədindən
uzaqlaşdırıldı. Onun oğlu Yotam isə saray üzərində olaraq ölkə xalqına hökm edirdi.
22 Uzziyanın qalan işləri barədə, ilk işlərindən son işlərinə qədər Amots oğlu peyğəmbər
Yeşaya yazmışdır. 23 * Uzziya ataları ilə uyudu və onu padşahların qəbiristanlığında,
atalarının yanında basdırdılar, çünki «cüzamlıdır» dedilər. Onun yerinə oğlu Yotam
padşah oldu.

27

Yəhuda padşahı Yotam
(2Pad. 15:32-38)

1 Yotam padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə on altı il padşahlıq
etdi. Anası Sadoqun qızı Yeruşa idi. 2 Yotam atası Uzziyanın etdiyi kimi Rəbbin gözündə
doğru olan işlər etdi, ancaq Rəbbin məbədinin böyük otağına girmədi. Xalq hələ də
pozğunluq edirdi.
3 O, Rəbbin məbədinin yuxarı darvazasını düzəltdi, Ofel divarında çoxlu tikinti işi gördü.
4 Yəhudanın dağlıq bölgəsində şəhərlər, meşələrdə qalalar və qüllələr tikdi. 5 Yotam
Ammonlular padşahına qarşı vuruşdu və onları məğlub etdi. Ammonlular ona o il yüz
talant gümüş və on min kor * buğda, on min kor arpa verdi. İkinci və üçüncü il də
Ammonlular ona bu qədər ödədi. 6 Yotam qüvvətləndi, çünki Allahı Rəbbin önündə öz
yollarını düzəltmişdi.
7 Yotamın qalan işləri, bütün döyüşləri və əməlləri barədə İsrail və Yəhuda
padşahlarının kitabında yazılmışdır. 8 O, padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və
Yerusəlimdə on altı il padşahlıq etdi. 9 Yotam ataları ilə uyudu və onu Davudun şəhərində
basdırdılar. Onun yerinə oğlu Axaz padşah oldu.

---

* 26:18 Çıx. 30:7-8; Say. 3:10 * 26:23 Yeş. 6:1 * 27:5 Kor – cədvələ bax.

28

Yəhuda padşahı Axaz
(2Pad. 16:1-6)

1 Axaz padşah olduğu vaxt iyirmi yaşında idi və Yerusəlimdə on altı il padşahlıq etdi.
O, babası Davuddan fərqli olaraq Rəbbin gözündə doğru olan işlər etmədi. 2 Axaz İsrail
padşahlarının yolları ilə getdi, həm də Baallar üçün tökmə bütlər düzəltdi. 3 Ben-Hinnom
vadisində buxur yandırdı və Rəbbin İsrail övladları önündən qovduğu millətlərin iyrənc
əməllərini edərək oğullarını odda yandırdı. 4 O, səcdəgahlarda, təpələr üzərində və hər
kölgəli ağac altında qurban gətirər və buxur yandırardı.

5 * Bundan ötrü Allahı Rəbb onu Aram padşahına təslim etdi. Aramlılar onu məğlub edib
çoxlu əsir götürdülər və onları Dəməşqə gətirdilər. Özü də İsrail padşahına təslim edildi. O
da onu böyük tələfatla məğlub etdi. 6 Remalya oğlu Peqah Yəhudada yüz iyirmi min adamı
bir gündə öldürdü, hamısı igid adam idi. Çünki onlar atalarının Allahı Rəbbi tərk etmişdi.
7 Efrayimli bir igid olan Zikri padşahın oğlu Maaseyanı və saray rəisi Azriqamı, padşahdan
sonra ikinci adam olan Elqananı da öldürdü.

8 İsraillilər öz qohumlarından qadınlar, oğullar, qızlar, iki yüz min nəfər əsir götürdü,
həm də onlardan çoxlu qənimət götürüb Samariyaya apardılar. 9 Ancaq orada Rəbbin bir
peyğəmbəri vardı, adı Oded idi. O, Samariyaya gələn ordunun qarşısına çıxdı və onlara
dedi: «Budur, atalarınızın Allahı Rəbb Yəhudaya qarşı qəzəbləndiyi üçün onları sizə təslim
etdi, siz də göylərə çatan qəzəblə onları öldürdünüz. 10 İndi Yəhuda və Yerusəlim xalqını
kölə və cariyə olaraq özünüzə tabe etmək istəyirsiniz. Ancaq sizin də Allahınız Rəbbə
qarşı təqsiriniz yoxdurmu? 11 İndi mənə qulaq asın! Qohumlarınızdan aldığınız əsirləri
geri göndərin, çünki Rəbbin qızğın qəzəbi üzərinizdədir».

12 Efrayimlilərin başçılarından olan Yehoxanan oğlu Azarya, Meşillemot oğlu Berekya,
Şallum oğlu Yexizqiya və Xadlay oğlu Amasa döyüşdən gələnlərə qarşı qalxıb dedi:
13 «əsirləri buraya gətirməyin, çünki etmək istədiyiniz şey Rəbbə qarşı üzərimizə təqsir
gətirməklə günahlarımızı və təqsirlərimizi artıracaq. Onsuz da təqsirimiz çoxdur və
İsrail üzərinə qızğın qəzəb var». 14 Silahlı əsgərlər əsirləri və qəniməti rəislərin və bütün
camaatın önünə qoydular. 15 Adları çəkilən adamlar qalxdı və əsirləri götürüb onlardan
çılpaq olanların hamısını qənimətdən götürülmüş paltar və çarıqla geyindirdilər. Onları
yedirib-içirdilər və onlara yağ sürtdülər, zəif olanların hamısını eşşəklərə mindirdilər
və onları xurma ağacları şəhəri Yerixoya – qohumlarının yanına apardılar və sonra
Samariyaya qayıtdılar.

Axazın padşahlığının sonu
(2Pad. 16:7-9)

16 O zaman padşah Axaz özü üçün kömək istəyərək Aşşur padşahlarına xəbər göndərdi.
17 Çünki yenə Edomlular gəlib Yəhudalıları məğlub edib əsir götürmüşdülər. 18 Filiştlilər də
yamaclı-düzənlikli bölgədə və Yəhudanın cənubunda olan şəhərlərə basqın etdilər. Bet-
Şemeşi, Ayyalonu, Gederotu və Soko ilə qəsəbələrini, Timna ilə qəsəbələrini və Gimzo ilə
qəsəbələrini almışdılar və orada yaşayırdılar. 19 Beləcə İsrail padşahı Axazın üzündən Rəbb
Yəhudanı alçaltmışdı, çünki o, Yəhudada azğınlıq edib Rəbbə qarşı çox xainlik etmişdi.
20 Aşşur padşahı Tiqlat-Pileser onun üstünə gəlib kömək etmək əvəzinə onu sıxışdırdı.
21 Axaz Rəbbin məbədindən, saraydan və rəislərin evlərindən pay toplayıb onu Aşşur
padşahına vermişdi. Ancaq bu ona kömək etmədi.

22 Bu padşah Axaz sıxıntılı vaxtında Rəbbə qarşı xainliyi artırdı. 23 Onu məğlub edən
Dəməşqlilərin bütlərinə qurban kəsdi və dedi: «Madam ki Aram padşahlarının allahları
onlara kömək etdilər, mən də onlara qurban kəsəcəyəm ki, mənə də kömək etsinlər».
Ancaq bunlar onun və bütün İsrailin büdrəməsinə səbəb oldu. 24 Axaz Allahın məbədinin
əşyalarını yığıb parçaladı və Rəbbin məbədinin qapılarını bağladı. Yerusəlimin hər

* 28:5 2Pad. 16:5; Yeş. 7:1

küncündə özü üçün qurbangahlar, 25 Yəhudanın hər şəhərində başqa allahlara buxur
yandırmaq üçün səcdəgahlar düzəltdi. Beləcə atalarının Allahı Rəbbi qəzəbləndirdi.
26 Onun qalan işləri və bütün əməlləri, ilk işlərindən son işlərinə qədər Yəhuda və İsrail
padşahlarının kitabında yazılmışdır. 27* Axaz ataları ilə uyudu və onu Yerusəlim şəhərində
basdırdılar. Onu İsrail padşahlarının qəbirlərinə qoymadılar. Onun yerinə oğlu Xizqiya
padşah oldu.

29

Yəhuda padşahı Xizqiya
(2Pad. 18:1-3)

1 Xizqiya padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə iyirmi doqquz il
padşahlıq etdi. Anası Zəkəriyyə qızı Aviya idi. 2 Xizqiya babası Davudun etdiyi kimi Rəbbin
gözündə doğru olan işlər etdi.

Məbədin təmizlənməsi

3 Xizqiya padşahlığının birinci ilində, birinci ayda Rəbbin məbədinin qapılarını açdı və
onları təmir etdi. 4 Kahinləri və Levililəri içəri çağırdı, onları şərq meydanına topladı.
5 Xizqiya onlara dedi: «Ey Levililər, məni dinləyin! İndi özünüzü və atalarınızın Allahı
Rəbbin məbədini təqdis edin və müqəddəs yerdən murdar şeyləri çıxarın. 6 Atalarımız
Rəbbin gözündə xainlik və pis olan işlər edib Onu tərk etdilər. Rəbbin məskənindən üz
döndərib Ona arxa çevirdilər. 7 Eyvanın qapılarını bağladılar, çıraqları söndürdülər, İsrail
Allahının müqəddəs yerində buxur yandırmadılar və yandırma qurbanları gətirmədilər.
8 Yəhuda və Yerusəlim üzərinə Rəbbin qəzəbi gəldi və gözlərinizlə gördüyünüz kimi onları
dəhşət, heyrət və təhqir hədəfinə çevirdi. 9 Ona görə də atalarımız qılıncla öldürülmüş,
oğullarımız, qızlarımız və arvadlarımız əsirlikdədir. 10 İndi isə İsrailin Allahı Rəbb ilə əhd
bağlamağı ürəyimə qoydum ki, Öz qızğın qəzəbini bizdən döndərsin. 11 Oğullarım, laqeyd
olmayın, çünki Rəbb sizi seçib ki, Onun önündə xidmət edəsiniz və Onun buxur yandıran
xidmətçiləri olasınız».
12 Levililərdən bu adamlar qalxdı: Qohat nəslindən Amasay oğlu Maxat və Azarya
oğlu Yoel; Merari nəslindən Avdi oğlu Qiş və Yehallelel oğlu Azarya; Gerşon nəslindən
Zimma oğlu Yoah və Yoah oğlu Eden; 13 Elisafan nəslindən Şimri və Yeiel; Asəf nəslindən
Zəkəriyyə və Mattanya; 14 Heman nəslindən Yexiel, Şimeyi və Yedutun nəslindən Şemaya
və Uzziel. 15 Onlar qohumlarını topladı və özlərini təqdis etdi. Padşahın əmr etdiyi kimi
Rəbbin sözünə görə Rəbbin məbədini təmizləmək üçün getdilər. 16 Kahinlər isə Rəbbin
məbədinin içərisinə girib oranı təmizlədilər və böyük otaqda tapdıqları bütün murdar
şeyləri məbədin həyətinə çıxartdılar. Levililər isə onları götürüb bayıra, Qidron vadisinə
apardı. 17 Birinci ayın birinci günündə təqdisetmə işinə başladılar və həmin ayın səkkizinci
günündə Rəbbin eyvanına qədər çatdılar. Səkkiz gün Rəbbin məbədini təqdis etdilər və
birinci ayın on altıncı günündə bitirdilər.
18 Onlar padşah Xizqiyanın yanına girib dedilər: «Biz Rəbbin bütün məbədini, yandırma
qurbanlarının gətirildiyi qurbangahını və onun bütün avadanlığını, təqdis çörəkləri
qoyulan masanı və onun bütün ləvazimatını təmizlədik. 19 Padşah Axaz padşah olanda
xainlik edib tulladığı bütün əşyaları da hazırladıq və təqdis etdik. İndi onlar Rəbbin
qurbangahı önündədir».
20 Padşah Xizqiya səhər tezdən durdu və şəhərin rəislərini toplayıb Rəbbin məbədinə
qalxdı. 21 Padşahlıq, Müqəddəs məkan, Yəhudalılar üçün günah qurbanı olaraq yeddi
buğa, yeddi qoç, yeddi quzu və yeddi təkə gətirdilər. O, Harun nəslindən olan kahinlərə
əmr etdi ki, onları Rəbbin qurbangahında qurban gətirsinlər. 22 Mal-qaranı kəsdilər və
kahinlər qanı götürüb qurbangaha səpdilər, qoçları kəsdilər və qanı qurbangaha səpdilər,
quzuları kəsdilər və qanı qurbangaha səpdilər. 23 Təkələri isə günah qurbanı olmaq üçün
padşahın və camaatın önünə gətirdilər və əllərini onların üstünə qoydular. 24 Kahinlər

* 28:27 Yeş. 14:28

onları kəsdi və qurbangahda günah qurbanı olaraq onların qanını bütün İsraillilərin günahlarını bağışlamaq üçün axıtdı. Çünki padşah əmr etmişdi ki, yandırma qurbanı və günah qurbanı bütün İsrail üçün gətirilsin.
25 Davudun, padşahın görücüsü Qadın və peyğəmbər Natanın əmrinə görə Xizqiya Levililəri sinclərlə, çənglərlə və liralarla Rəbbin məbədinə qoydu. Bu əmr peyğəmbərlər
vasitəsilə Rəbdən gəlmişdi. 26 Levililər Davudun musiqi alətləri ilə, kahinlər kərənaylarla
dayandı. 27 Xizqiya əmr etdi ki, yandırma qurbanı qurbangahda təqdim edilsin. Yandırma
qurbanının təqdimi başlananda kərənayların və İsrail padşahı Davudun musiqi alətlərinin
sədası altında Rəbbin ilahisi də başlandı. 28 Bütün camaat səcdə etdi, ilahiçilər ilahi oxudu,
kərənay çalanlar çaldı. Bunların hamısı yandırma qurbanının təqdimi qurtarana qədər
davam etdi. 29 Yandırma qurbanının təqdimi qurtaranda padşah və yanında olanların
hamısı əyilib səcdə etdi. 30 Padşah Xizqiya və rəislər Levililərə əmr etdilər ki, Davudun
və görücü Asəfin sözləri ilə Rəbbə həmd oxusunlar. Onlar sevinclə həmd oxudu və əyilib
səcdə etdilər.
31 Sonra Xizqiya dedi: «İndi özünüzü Rəbbə həsr etdiniz, yaxın gəlin, Rəbbin məbədinə
qurbanlar və şükür təqdimləri gətirin». Camaat qurbanlar və şükür təqdimləri gətirdi,
ürəyi istəyənlərin hamısı yandırma qurbanları təqdim etdi. 32 Camaatın gətirdiyi yandırma
qurbanlarının sayı yetmiş baş mal-qara, yüz qoç, iki yüz quzu idi. Bunların hamısı Rəbbə
yandırma qurbanı gətirildi. 33 Təqdis olunan heyvanların sayı isə altı yüz baş mal-qara
və üç min baş qoyun-keçi idi. 34 Ancaq kahinlər az idi və bütün yandırma qurbanlarının
dərisini soya bilmədilər. İş qurtarana və kahinlər özlərini təqdis edənə qədər qohumları
olan Levililər kahinlərə kömək etdilər. Çünki Levililər kahinlərdən artıq sidq ürəklə
özlərini təqdis etmişdi. 35 Ünsiyyət qurbanlarının yağı və yandırma qurbanları ilə birgə
gətirilmiş tökmə təqdimlər də çox idi. Beləcə Rəbbin məbədinin xidməti bərpa olundu.
36 Allahın xalq üçün gördüyü işinə görə Xizqiya və bütün xalq sevindi. Çünki bu iş
gözlənilmədən olmuşdu.

30

*Pasxa bayramının keçirilm*əsi

1 Xizqiya İsrailin Allahı Rəbbə Pasxa bayramı etmək üçün Yerusəlimdə olan Rəbbin
məbədinə gəlsinlər deyə bütün İsraillilərə və Yəhudalılara xəbər göndərdi, Efrayimlilərə
və Menaşşelilərə də məktublar yazdı. 2* Yerusəlimdə padşahla rəislər və bütün camaat
Pasxa bayramını ikinci ayda keçirmək barədə qərara gəlmişdi. 3 Çünki lazımi sayda kahin
özünü təqdis etmədiyinə görə və xalq Yerusəlimə toplanmadığı üçün onu lazım olan vaxt
edə bilməmişdilər. 4 Ona görə də bu qərar padşahın və bütün camaatın gözündə doğru idi.
5 Onlar gəlib Yerusəlimdə İsrailin Allahı Rəbbə Pasxa bayramı etsinlər deyə Beer-Şevadan
Dana qədər bütün İsraildə elan etməyə qərar verdilər. Çünki çoxdan bəri bunu yazıldığı
kimi etməmişdilər.
6 Padşahın əmrinə görə çaparlar padşahın və rəislərin yazdığı məktublarla bütün İsrail
və Yəhuda torpağını dolaşıb dedilər:

«Ey İsrail övladları, İbrahimin, İshaqın və İsrailin Allahı Rəbbə qayıdın! O da sizə –
Aşşur padşahlarının əlindən qaçıb qurtarmış, sağ qalan adamlarınıza tərəf qayıdacaq.
7 Atalarının Allahı Rəbbə qarşı xainlik edən atalarınız və qohumlarınız kimi olmayın.
Belə ki gördüyünüz kimi Rəbb onları tar-mar etdi. 8 İndi atalarınız kimi dikbaş olmayın,
Rəbbə tabe olun və Onun əbədi olaraq təqdis etdiyi Müqəddəs məkana gəlib Allahınız
Rəbbə qulluq edin ki, qızğın qəzəbi sizdən dönsün. 9 Siz Rəbbə qayıtdıqda qohumlarınız
və oğullarınız onları əsir alanların önündə mərhəmət tapacaq və bu torpağa qayıdacaq.
Çünki Allahınız Rəbb lütfkar və rəhmlidir; əgər Ona qayıtsanız, sizdən üz döndərməz».
10 Çaparlar Efrayim və Menaşşe torpaqlarından Zevuluna qədər bu şəhərdən o şəhərə
keçdi. Ancaq onlara güldülər və lağa qoydular. 11 Amma Aşerdən, Menaşşedən və

* 30:2 Say. 9:9-11

Zevulundan bəzi adamlar özlərini aşağı tutub Yerusəlimə gəldi. [12] Yəhudalılara da Allah
Öz əli ilə eyni ürək verdi ki, Rəbbin sözünə görə padşahın və rəislərin əmrlərini yerinə
yetirsinlər.
[13] İkinci ay Mayasız Çörək bayramını Yerusəlimdə keçirmək üçün çoxlu xalq, böyük
bir camaat toplandı. [14] Qalxıb Yerusəlimdə olan qurbangahları və bütün buxur qur-
bangahlarını ləğv etdilər və Qidron vadisinə atdılar. [15] İkinci ayın on dördüncü günü
Pasxa qurbanlarını kəsdilər. Kahinlərlə Levililər utanıb özlərini təqdis etdilər və
Rəbbin məbədinə yandırma qurbanları gətirdilər. [16] Allah adamı Musanın Qanununda
yazılmış qaydalarına görə öz yerlərində durdular. Kahinlər Levililərdən aldıqları qanı
səpdilər. [17] Çünki camaat içində özlərini təqdis etməmiş çox adam olduğuna görə Rəbbə
təqdis etmək üçün təmiz olmayan hər adamın Pasxa qurbanını kəsmək işi Levililərin
öhdəsində idi. [18] Çünki xalqın böyük bir hissəsi, Efrayim və Menaşşe, İssakar və Zevu-
lun qəbilələrindən bir çoxu özlərini təmizləyib yazılanlara uyğun olmayaraq öz Pasxa
qurbanlarından yedi. [19] Xizqiya onlar üçün dua edib demişdi: «Qoy xeyirxah olan Allah
müqəddəs yer üçün təmiz olmadıqları halda sidq ürəklə Allahı, atalarının Allahı Rəbbi
axtarmağa hazırlaşmış hər kəsi bağışlasın». [20] Rəbb Xizqiyanı eşitdi və xalqa şəfqət
göstərdi. [21] Yerusəlimdə olan İsraillilər yeddi gün Mayasız Çörək bayramını böyük sevinclə
keçirdilər. Levililər və kahinlər yüksək səsli musiqi alətləri ilə hər gün Rəbbə həmd
edirdilər. [22] Xizqiya Rəbbin xidmətində bacarıqlı olan bütün Levililəri ruhlandırdı. Onlar
ünsiyyət qurbanlarını kəsərək və atalarının Allahı Rəbbə şükürlər edərək yeddi gün
bayram yeməyi yedilər.
[23] Bütün camaat belə qərara gəldi ki, daha yeddi gün də bayram olsun. Yeddi günü
də sevinclə keçirdilər. [24] Yəhuda padşahı Xizqiya camaata təqdim etmək üçün min
buğa və yeddi min baş qoyun-keçi, rəislər isə camaata min buğa və on min qoyun-keçi
verdilər. Bir çox kahin özünü təqdis etdi. [25] Bütün Yəhuda camaatı, kahinlər, Levililər,
İsraildən gələn bütün camaat və İsrail torpağından olan və Yəhudada yaşayan qəriblər
sevindi. [26] Yerusəlim böyük sevinc içində idi, çünki İsrail padşahı Davud oğlu Süleymanın
dövründən bəri Yerusəlimdə belə bayram olmamışdı. [27] Levili kahinlər qalxıb xalqa xeyir-
dua verdi, Allah onların səslərini eşitdi, çünki duaları Onun müqəddəs məskəninə –
göylərə çatdı.

31

[1] Bütün bu iş qurtaranda orada olan bütün İsraillilər Yəhuda şəhərlərinə çıxıb daş
sütunları sındırdı, Aşera bütlərini kəsdi. Bütün Yəhuda və Binyamin, Efrayim, Menaşşe
torpaqlarında olan səcdəgahları və qurbangahları axıra qədər dağıtdılar. Sonra bütün
İsrail övladları öz şəhərlərinə, hər kəs öz mülkünə qayıtdı.

*Xizqiya kahinlə*rin və Levililərin qayğısına qalır

[2] Xizqiya kahinləri və Levililəri bölmələrə ayırdı və hər kəsi öz işinə uyğun olan
bölməyə təyin etdi. O, Rəbbin darvazalarla hasarlanmış yerində yandırma və ünsiyyət
qurbanlarını gətirmək, xidmət etmək, şükür və həmd oxumaq üçün kahinləri və Levililəri
qoydu. [3] * Rəbbin Qanununda yazıldığına görə yandırma qurbanları – səhər və axşamın
yandırma qurbanları, Şənbə günlərinin, Təzə Ay mərasimlərinin və bayramların yandırma
qurbanları üçün padşah öz malından pay ayırdı.
[4] * Kahinlər və Levililər özlərini Rəbbin Qanununa həsr etsinlər deyə onların payını
verməyi Yerusəlimdə yaşayan xalqa əmr etdi. [5] Bu əmr hər yana yayılanda İsrail övladları
taxılın, təzə şərabın, yağın, balın və bütün tarla məhsullarının nübarından bol-bol verdi.
Hər şeyin onda birini bol-bol gətirdilər. [6] Yəhuda şəhərlərində yaşayan İsraillilər və
Yəhudalılar mal-qaranın və qoyun-keçinin onda birini, özlərinin Allahı Rəbbə təqdis
olunan müqəddəs şeylərin onda birini də gətirdilər və qalaq-qalaq verdilər. [7] Üçüncü ayda
bunları qalaqlarla üst-üstə yığmağa başladılar və yeddinci ayda qurtardılar. [8] Xizqiya və

* 31:3 Say. 28:1–29:39 * 31:4 Say. 18:12-13,21

rəislər gəlib qalaqları gördülər, Rəbbə və Onun xalqı İsrailə minnətdarlıqlarını bildirdilər.
9 Xizqiya bu qalaqlar barədə kahinlərdən və Levililərdən soruşdu. 10 Sadoqun nəslindən
olan başçı kahin Azarya ona belə cavab verdi: «Rəbbin məbədinə nəzirlər gətirilən vaxtdan
bəri biz yeyib doyuruq, hələ artıq da qalır. Çünki Rəbb Öz xalqına bərəkət verdi və bu bol
şeylər də artıq qaldı».
11 Xizqiya əmr etdi ki, Rəbbin məbədindəki otaqları hazırlasınlar. Onlar hazırladılar.
12 Nəzirləri, onda birləri və təqdis olunan şeyləri sədaqətlə oraya gətirib saxladılar. Bu
şeyləri rəis olan Levili Konanya və müavini olan qardaşı Şimey saxlayırdı. 13 Yexiel, Azazya,
Naxat, Asahel, Yerimot, Yozavad, Eliel, İsmakya, Maxat və Benaya da padşah Xizqiyanın
və Allahın məbədində rəis olan Azaryanın əmrinə görə Konanyanın və qardaşı Şimeyin
əli altında məmur idi. 14 Şərq darvazasında qapıçı olan Levili İmna oğlu Qore Rəbbə
verilən nəzirlər və ən müqəddəs şeyləri paylamaqdan ötrü Allah üçün verilən könüllü
təqdimlərə nəzarət edirdi. 15 Onun başçılığı altında olan Edenə, Minyaminə, Yeşuaya,
Şemayaya, Amaryaya və Şekanyaya bölmələrinə görə kahin şəhərlərində böyükdən kiçiyə
qədər bu qohumlarına paylarını bölmək işi tapşırılmışdı: 16 nəsil şəcərələrinə baxmayaraq,
üç yaşında və ondan yuxarı yaşda olan, vəzifələrinə və bölmələrinə görə gündəlik xidmət
işi üçün Rəbbin məbədinə girən kişilərin hamısı; 17 nəsil şəcərələrində yazıldığı kimi
nəsillərinə görə kahinlər, vəzifələrinə, həm də bölmələrinə görə iyirmi yaşında və ondan
yuxarı yaşda olan Levililər; 18 nəsil şəcərələrinə görə bütün camaatın uşaqları, arvadları,
oğul və qızları – çünki onlar özlərini sədaqətlə müqəddəs xidmət üçün təqdis etmişdilər
– 19 öz şəhərlərinin ətraf çöllərində yaşayan Harun nəslindən kahinlər. Hər şəhərdə adları
çəkilən adamlar qoyulmuşdu ki, kahinlər arasındakı bütün kişilərə və Levililər arasında
nəsil şəcərələrində yazılanların hamısına pay versinlər.
20 Xizqiya bütün Yəhudada belə etdi, Allahı Rəbbin önündə yaxşı, doğru və sədaqətli işlər
gördü. 21 O öz Allahını axtararaq Allahın məbədinin xidmətində, qanuna və əmrlərə əməl
etməkdə başladığı hər işi bütün qəlbi ilə icra etdi və uğur qazandı.

32

Sanxerivin hücumu
(2Pad. 18:13-37; 19:14-19,35-37; Yeş. 36:1-22; 37:8-38)

1 Bu sədaqətli işlərdən sonra Aşşur padşahı Sanxeriv gəlib Yəhudaya girdi. O, qalalı
şəhərlərə qarşı ordugah qurdu və onları ələ keçirmək istədi. 2 Xizqiya Sanxerivin
Yerusəlim üzərinə döyüşmək üçün gəldiyini gördükdə 3 şəhərdən kənarda olan su
mənbələrini kəsmək üçün öz rəisləri və sərkərdələri ilə məsləhətləşdi və onlar Xizqiyaya
kömək etdi. 4 Çoxlu xalq yığıldı və «Aşşur padşahları nə üçün gəlib çoxlu su tapsınlar?»
deyib bütün su mənbələrinin və ölkədən axan çayların yollarını kəsdilər. 5 Xizqiya
cəsarətləndi, divarın bütün uçmuş yerlərini tikdi və onun üstündə qüllələr düzəltdi.
Bayır tərəfdən başqa bir divar da tikdi, Davudun şəhərində olan qala yamacını da
möhkəmləndirdi. Çoxlu silah və qalxan düzəltdi. 6 O, xalqın üzərinə sərkərdələr qoydu,
onları şəhər darvazası meydanında yanına topladı və onları ürəkləndirib dedi: 7 «Möhkəm
və cəsarətli olun. Aşşur padşahından və onun yanında olan çoxlu qoşundan qorxmayın,
ruhdan düşməyin, çünki bizimlə olan onunla olandan böyükdür. 8 Onunla olan insan
gücüdür, ancaq bizimlə olan Allahımız Rəbdir ki, bizə kömək edir və müharibələrimizdə
vuruşur». Xalq Yəhuda padşahı Xizqiyanın sözlərindən ürəkləndi.
9 Bundan sonra Aşşur padşahı Sanxeriv yanında olan bütün qərargahı ilə Lakişin
qarşısında dayanarkən Yerusəlimə, Yəhuda padşahı Xizqiyanın və Yerusəlimdə olan bütün
Yəhudalıların yanına adamlarını göndərdi və onlar dedi: 10 «Aşşur padşahı Sanxeriv belə
deyir: “Siz nəyə güvənirsiniz ki, Yerusəlimdə mühasirəyə oturursunuz? 11 ‹Allahımız
Rəbb bizi Aşşur padşahının əlindən qurtaracaq› deyən Xizqiya sizi aclıqla və susuzluqla
ölümə vermək üçün azdırmırmı? 12 O həmin Allahın səcdəgahlarını və qurbangahlarını
aradan qaldıran, Yəhudaya və Yerusəlimə ‹bir qurbangahın önündə səcdə edəcəksiniz
və onun üzərində buxur yandıracaqsınız› deyə əmr edən Xizqiyanın özü deyildimi?

13 Bütün ölkələrin xalqlarına mənim və atalarımın nə etdiyini bilmirsinizmi? O ölkələrin
millətlərinin allahları öz torpaqlarını mənim əlimdən qurtara bildilərmi? 14 Atalarımın
tamamilə məhv etdikləri o millətlərin bütün allahları arasında hansı biri öz xalqını
əlimdən qurtara bildi ki, Allahınız sizi mənim əlimdən qurtara bilsin? 15 Qoy indi Xizqiya
sizi aldatmasın və bu cür azdırmasın, ona inanmayın. Çünki heç bir millətin və heç bir
ölkənin allahlarından heç biri öz xalqını mənim və atalarımın əlindən qurtara bilmədi.
Sizin Allahınız da sizi mənim əlimdən qurtara bilməyəcək!”»
16 Sanxerivin adamları Rəbb Allaha və Onun qulu Xizqiyaya qarşı hələ çox şeylər söylədi.
17 O özü də İsrailin Allahı Rəbbi təhqir etmək üçün yazdığı məktublarda Ona qarşı belə
dedi: «Ölkələrin millətlərinin allahları öz xalqlarını necə əlimdən qurtara bilmədilərsə,
Xizqiyanın Allahı da xalqını mənim əlimdən qurtara bilməyəcək». 18 Onun adamları şəhəri
almaq üçün divar üzərində olan Yerusəlim xalqını qorxudub dəhşətə salsınlar deyə onlara
tərəf uca səslə Yəhudi dilində bağırdılar. 19 Yer üzü xalqlarının insan əllərinin işi olan
allahlarına qarşı dedikləri sözləri Yerusəlimin Allahına qarşı da söylədilər.
20 Bundan ötrü padşah Xizqiya və peyğəmbər Amots oğlu Yeşaya dua edib göyə fəryad
etdilər. 21 Rəbb bir mələk göndərdi və o, Aşşur padşahının ordugahında olan bütün igid
döyüşçüləri, sərkərdələri və rəisləri məhv etdi. Aşşur padşahı biabırçılıqla öz ölkəsinə
qayıtdı. O öz allahının məbədinə girdi və orada öz doğma oğullarından bəzisi onu qılıncla
öldürdü. 22 Beləcə Rəbb Xizqiyanı və Yerusəlimdə yaşayanları Aşşur padşahı Sanxerivin
və bütün başqalarının əlindən qurtardı və onları hər tərəfdən qorudu. 23 Onda çoxlu adam
Yerusəlimə, Rəbbə hədiyyələr və Yəhuda padşahı Xizqiyaya dəyərli şeylər gətirdi. Bundan
sonra Xizqiya bütün millətlərin gözündə ucaldı.

Xizqiyanın padşahlığının sonu
(2Pad. 20:1-3,12-21; Yeş. 38:1-3)

24 * O günlərdə Xizqiya ölümcül xəstələndi. O, Rəbbə dua etdi, Rəbb də ona cavab
verdi və ona bir əlamət göstərdi. 25 Ancaq Xizqiya ona edilən yaxşılığın əvəzini ödəmədi.
Çünki ürəyi qürurlanmışdı, buna görə də özünün, Yəhudanın və Yerusəlimin üzərinə
Allahın qəzəbi gəldi. 26 Amma Xizqiya ürəyinin qürurundan əl çəkib özünü aşağı tutdu,
Yerusəlimdə yaşayanlar da belə etdi. Buna görə də Xizqiyanın dövründə onların üzərinə
Rəbbin qəzəbi gəlmədi.
27 Xizqiyanın olduqca çoxlu sərvəti və şöhrəti vardı. O özünə qızıl-gümüş, qiymətli
daşlar, ətriyyat, qalxanlar və hər cür qiymətli əşya üçün xəzinələr tikdi. 28 Buğda, təzə
şərab və yağ məhsulları üçün anbarlar, hər cür heyvan üçün axurlar və sürülər üçün
ağıllar tikdi. 29 O özü üçün şəhərlər də tikdi. Onun çoxlu qoyun-keçisi və mal-qarası
vardı. Çünki Allah ona lap çox mal-dövlət vermişdi. 30 Həmin Xizqiya Gixon sularının
yuxarı mənbəyini bağladı və onları yer altından qərbə doğru, Davudun şəhərinə keçirdi.
Xizqiya bütün işlərində uğur qazandı. 31 Ancaq Babil hökmdarlarının ölkədə baş verən
əlamət barədə soruşmaq üçün göndərdiyi elçilər gəldiyi zaman bu işdə Allah sınağa çəkib
ürəyində olan hər şeyi bilmək üçün onu tərk etdi.
32 Xizqiyanın qalan işləri və sədaqətli əməlləri barədə peyğəmbər Amots oğlu Yeşayanın
peyğəmbərliklərində, Yəhuda və İsrail padşahlarının kitabında yazılmışdır. 33 Xizqiya
ataları ilə uyudu və onu Davud sülaləsinin qəbirlərinin yuxarısında basdırdılar. Öldüyü
zaman bütün Yəhudalılar və Yerusəlimdə yaşayanlar ona ehtiram göstərdilər. Onun
yerinə oğlu Menaşşe padşah oldu.

33

Yəhuda padşahı Menaşşe
(2Pad. 21:1-9)

1 Menaşşe padşah olduğu vaxt on iki yaşında idi və Yerusəlimdə əlli beş il padşahlıq etdi
2 * O, İsrail övladlarının önündən Rəbbin qovduğu millətlərin etdikləri iyrənc işlər kimi

* 32:24 2Saln. 32:31; 2Pad. 20:10-11; Yeş. 38:7-8 * 33:2 Yer. 15:4

Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. [3] Atası Xizqiyanın dağıtdığı səcdəgahları yenidən tikdi,
Baal bütləri üçün qurbangahlar qurdu və Aşera bütləri düzəltdi, bütün səma cisimlərinə
səcdə və qulluq etdi. [4] * Rəbbin «adım əbədi olaraq Yerusəlimdə qalacaq» dediyi
məbədində qurbangahlar tikməyə başladı. [5] Menaşşe Rəbbin məbədinin hər iki həyətində
bütün səma cisimlərinə qurbangahlar düzəltdi. [6] O, oğullarını Ben-Hinnom vadisində oda
qurban verdi, gələcəyi dedi, baxıcılıq və cadugərlik edib cindarlara və ruhçağıranlara
müraciət etdi. Rəbbin gözündə çoxlu pis işlər görərək Onu qəzəbləndirdi. [7] * Düzəltdiyi
oyma bütü Allahın məbədinə qoydu. Bu məbəd barədə Allah Davuda və oğlu Süleymana
demişdi: «Bu məbəddə və bütün İsrail qəbilələrindən seçdiyim Yerusəlimdə Öz adımı
əbədi qoyacağam. [8] Əgər Mənim onlara buyurduğum hər şeyə və Musa vasitəsilə onlara
verilən bütün qanuna, qaydalara və hökmlərə əməl etsələr, İsrail övladlarının atalarına
təyin etdiyim torpaqdan didərgin düşməyə qoymayacağam». [9] Menaşşe Yəhudalıları və
Yerusəlimdə yaşayanları İsrail övladları önündə Rəbbin məhv etdiyi millətlərdən də çox
pis işlər etmək üçün yoldan çıxardı.

[10] Rəbb Menaşşe və onun xalqı ilə danışdı, amma onlar qulaq asmadı. [11] Rəbb Aşşur
padşahının ordu başçılarını onların üzərinə göndərdi. Onlar Menaşşeyə qandal və tunc
zəncir vurub onu əsir aldılar və Babilə apardılar. [12] O bu kədərində Allahı Rəbbə yalvardı
və atalarının Allahı önündə özünü çox aşağı tutdu, [13] Allaha dua etdi. Allah da onun duasını
qəbul etdi və yalvarışını eşitdi, onu yenə Yerusəlimə – öz padşahlığına gətirdi. Onda
Menaşşe bildi ki, Rəbb həqiqi Allahdır.

[14] Bundan sonra o, vadidə olan Gixonun qərb tərəfindən Balıqlar darvazasının girəcək
yerinə qədər Davudun şəhərinə bayır tərəfdən bir divar tikdi, onunla Ofeli əhatəyə aldı və
onu çox yüksəltdi. Yəhudanın bütün qalalı şəhərlərinə qoşun başçıları qoydu. [15] Menaşşe
özgə allahları, Rəbbin məbədindəki bütü, Rəbbin məbədinin dağında və Yerusəlimdə
tikdiyi bütün qurbangahları aradan qaldırıb onları şəhərin bayırına atdı. [16] O, Rəbbin
qurbangahını təmir edib orada ünsiyyət və şükür qurbanları təqdim etdi və İsrailin Allahı
Rəbbə qulluq etməyi Yəhudalılara əmr etdi. [17] Bununla bərabər xalq hələ səcdəgahlarda
qurban gətirirdi, hərçənd ki bunu özlərinin Allahı Rəbbə görə edirdi.

[18] Menaşşenin qalan işləri, öz Allahına duası və İsrailin Allahı Rəbbin adı ilə ona söz
deyən görücülərin sözləri İsrail padşahlarının tarix kitabında yazılmışdır. [19] Onun duası və
duasının eşidildiyi, bütün günahları və xainliyi, özünü aşağı tutmazdan əvvəl səcdəgahlar
tikib Aşera bütlərini və oyma bütləri qoyduğu yerlər barədə görücülərin tarix kitabında
yazılmışdır. [20] Menaşşe ataları ilə uyudu və onu öz evində basdırdılar. Onun yerinə oğlu
Amon padşah oldu.

Yəhuda padşahı Amon
(2Pad. 21:19-26)

[21] Amon padşah olduğu vaxt iyirmi iki yaşında idi və Yerusəlimdə iki il padşahlıq etdi.
[22] O, atası Menaşşenin etdiyi kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. Atası Menaşşenin
düzəltdiyi bütün oyma bütlərə Amon da qurban kəsdi və onlara qulluq etdi. [23] O, atası
Menaşşedən fərqli olaraq özünü Rəbbin önündə aşağı tutmadı, əksinə, Amon get-gedə
daha çox günah etdi. [24] Əyanları ona qarşı qəsd hazırladı və onu öz sarayında öldürdülər.
[25] Ölkə xalqı padşah Amona qarşı qəsd hazırlayanların hamısını qırdı və onun yerinə oğlu
Yoşiyanı padşah etdi.

34

Yəhuda padşahı Yoşiya
(2Pad. 22:1-2)

---

* 33:4 2Şam. 7:13; 2Saln. 6:6 * 33:7 1Pad. 9:3-5; 2Saln. 7:12-18

1 * Yoşiya padşah olduğu vaxt səkkiz yaşında idi və Yerusəlimdə otuz bir il padşahlıq
etdi. 2 O, Rəbbin gözündə doğru olan işlər etdi, hər işdə babası Davudun yolları ilə gedərək
onlardan kənara çıxmadı.
3 Padşahlığının səkkizinci ilində hələ gənc ikən babası Davudun Allahını axtarmağa
başladı. On ikinci ildə Yəhudanı və Yerusəlimi səcdəgahlardan, Aşera bütlərindən, oyma
bütlərdən və tökmə bütlərdən təmizləməyə başladı. 4 * Yoşiyanın önündə Baal bütlərinin
qurbangahlarını dağıtdılar. Onların üzərində qoyulan buxur qurbangahlarını kəsib atdı.
Aşera bütlərini, oyma bütləri və tökmə bütləri sındırdı, onları əzib toz etdi və bu bütlərə
qurban gətirənlərin qəbirləri üzərinə səpdi. 5 * Öz qurbangahlarında onların kahinlərinin
sümüklərini yandırdı, beləcə Yəhudanı və Yerusəlimi təmizlədi. 6 Yoşiya Menaşşe, Efrayim
və Şimeon qəbilələrinin şəhərlərində və ətraf viranəliklərində də Naftali torpağına qədər
qurbangahları dağıtdı. 7 Aşera bütlərini və oyma bütləri toz edənə qədər əzdi, bütün İsrail
ölkəsində buxur qurbangahlarının hamısını kəsib atdı, sonra Yerusəlimə qayıtdı.

Məbəddə Qanun kitabının tapılması
(2Pad. 22:3-20)

8 Padşahlığının on səkkizinci ilində ölkəni və məbədi təmizlədikdən sonra Yoşiya Asalya
oğlu Şafanı, şəhər rəisi Maaseyanı, salnaməçi Yoaxaz oğlu Yoahı öz Allahı Rəbbin məbədini
təmir etmək üçün göndərdi. 9 Onlar baş kahin Xilqiyanın yanına gəldi. Bütün qalan
İsraillilərin – Menaşşelilərin, Efrayimlilərin, bütün Yəhudalıların, Binyaminlilərin və
Yerusəlimdə yaşayanların Allahın məbədinə gətirdikləri, astana keşikçisi olan Levililərin
yığdıqları pulu 10 Rəbbin məbədinin işinə nəzarət edənlərə verdilər. Onlar da pulu məbədin
uçuq yerlərini təmir etmək üçün Rəbbin məbədində olan işçilərə – 11 dülgərlərə və ustalara
verdilər ki, Yəhuda padşahlarının xaraba qoyduqları evlər üçün yonulmuş daş və rəzələrlə
dirəklər üçün taxta alsınlar. 12 Bu adamlar sədaqətlə iş gördülər. İşə nəzarət etmək
üçün onların üzərinə Levililər – Merari nəslindən olan Yaxat və Avdiya, Qohat nəslindən
olan Zəkəriyyə və Meşullam, hər biri musiqi alətlərində çala bilən Levililər qoyulmuşdu.
13 Bunlar yük daşıyanların da üzərində idi və hər cür xidmətdə bütün işi görənlərə nəzarət
edirdi. Mirzələr, məmurlar, qapıçılar da Levililərdən idi.
14 Rəbbin məbədinə gətirilmiş olan pulu çıxartdıqları zaman kahin Xilqiya Musa
vasitəsilə verilən Rəbbin Qanun kitabını tapdı. 15 Xilqiya mirzə Şafana dedi: «Rəbbin
məbədində Qanun kitabını tapdım». Xilqiya kitabı Şafana verdi. 16 Şafan kitabı padşahın
yanına apardı, həm də ona xəbər gətirib dedi: «Qulların tapşırdığın hər şeyi edir. 17 Rəbbin
məbədində tapılan pulu boşaltdılar, onu nəzarətçilərin və işçilərin əlinə verdilər». 18 Mirzə
Şafan padşaha bildirib dedi: «Kahin Xilqiya mənə bir kitab verdi». Şafan onu padşahın
önündə oxudu. 19 Padşah Qanun sözlərini eşidəndə paltarını cırdı. 20 Padşah Xilqiyaya,
Şafan oğlu Axiqama, Mikeya oğlu Avdona, mirzə Şafana və padşahın xidmətçisi Asayaya
əmr edib dedi: 21 «Gedin, tapılmış kitabın sözlərinə görə mənim üçün, İsraillilərin və
Yəhudalıların qalanı üçün Rəbdən soruşun, çünki Rəbbin bizə qarşı tökülmüş qəzəbi
böyükdür. Ona görə ki atalarımız bu kitabda yazılan hər şeyə görə Rəbbin sözünə əməl
etməmişdilər».
22 Xilqiya və padşahın adamları qadın peyğəmbər Xuldanın yanına getdilər. O, paltarlara
baxan Xasra oğlu Toqhat oğlu Şallumun arvadı idi və Yerusəlimdə ikinci məhəllədə
yaşayırdı. Onunla bu barədə söhbət etdilər. 23 Qadın onlara dedi: «İsrailin Allahı Rəbb
belə deyir: sizi Mənim yanıma göndərən adama söyləyin ki, 24 Rəbb belə deyir: "Mən
Yəhuda padşahının önündə oxuduqları kitabda yazılan bütün lənətlərə görə bu yerə
və burada yaşayanların üzərinə bəla gətirəcəyəm. 25 Onlar Məni tərk etdilər və başqa
allahlara buxur yandıraraq bütün əməlləri ilə Məni qəzəbləndirdilər. Buna görə də bu
yerə qarşı qəzəbim tköküləcək və sönməyəcək". 26 Ancaq Rəbdən soruşmaq üçün sizi
göndərən Yəhuda padşahına söyləyin ki, İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Sözlərimi
dinlədin. 27 Allahın bu yerə və orada yaşayanlara qarşı Allah sözlərini eşidəndə ürəyin

* 34:1 Yer. 3:6 * 34:4 2Pad. 21:3; 2Saln. 33:3 * 34:5 1Pad. 13:2

yumşaldı və Onun önündə özünü aşağı tutdun. Bəli, Mənim önümdə özünü aşağı tutdun, paltarını cırıb önümdə ağladın. Buna görə də Mən səni eşitdim" Rəbb belə bəyan edir.
28 "Mən səni atalarına qoşacağam və rahat öz qəbrinə qoyulacaqsan, bu yerin və orada yaşayanların üzərinə gətirəcəyim bütün bəlanı gözlərin görməyəcək"». Onlar bu xəbəri padşaha çatdırdı.

Padşah və xalq Rəbb ilə əhd bağlayır
(2Pad. 23:1-20)

29 Padşah Yəhudanın və Yerusəlimin bütün ağsaqqallarını çağırtdırıb öz yanına topladı.
30 Padşah, onunla birgə bütün Yəhuda adamları, Yerusəlimdə yaşayanlar, kahinlər, Levililər və böyükdən kiçiyə qədər bütün xalq Rəbbin məbədinə qalxdı. O, Rəbbin məbədində tapılmış əhd kitabının bütün sözlərini onlara eşitdirərək oxudu. 31 Padşah öz yerində dayandı. O, Rəbbin önündə əhd bağladı ki, Rəbbin ardınca gedib Onun əmrlərinə, göstərişlərinə, qaydalarına bütün qəlbi və bütün varlığı ilə əməl etsin və bu kitabda yazılmış əhdin sözlərini yerinə yetirsin. 32 O, Yerusəlimdə olanların hamısına və Binyaminlilərə bu əhdi təsdiq etdirdi. Yerusəlimdə yaşayanlar Allahın, atalarının Allahının əhdinə görə belə etdi. 33 Yoşiya İsraillilərin bütün torpaqlarında iyrənc şeylərin hamısını aradan qaldırdı və İsraildə olanların hamısına özlərinin Allahı Rəbbə qulluq etməyi əmr etdi. Onun bütün ömrü boyu xalq atalarının Allahı Rəbbin ardınca getməkdən dönmədi.

35

Yoşiya Pasxa bayramını keçirir
(2Pad. 23:21-23)

1 Yoşiya Yerusəlimdə Rəbb üçün Pasxa bayramını keçirdi və birinci ayın on dördüncü günü Pasxa qurbanını kəsdilər. 2 O, kahinləri vəzifələrinə qoydu və onları Rəbbin məbədinin xidməti üçün ruhlandırdı. 3 Rəbb üçün təqdis edilmiş və bütün İsrailə təlim verən Levililərə dedi: «Müqəddəs sandığı İsrail padşahı Davud oğlu Süleymanın tikdiyi məbədə qoyun. O daha sizin çiyinlərinizə yük olmayacaq. İndi Allahınız Rəbbə və onun xalqı İsrailə xidmət edin. 4* İsrail padşahı Davudun və onun oğlu Süleymanın yazdığı kimi nəsillərinizə, bölmələrinizə görə hazır olun. 5 Qohumlarınız olan xalqın nəsil bölmələrinə və Levililərin nəsil bölmələrinə görə Müqəddəs yerdə dayanın. 6 Pasxa qurbanını kəsin, özünüzü təqdis edin və Musa vasitəsilə olan Rəbbin sözünə əməl edərək qohumlarınız üçün hazırlıq görün».

7 Yoşiya xalqa, orada olan hər kəsə Pasxa qurbanı olaraq sürüdən otuz min quzu və oğlaq verdi, üç min baş mal-qara da verdi. Bunlar padşahın malından idi. 8 Onun rəisləri də xalqa, kahinlərə və Levililərə könüllü hədiyyələr verdilər. Allah məbədinin rəisləri olan Xilqiya, Zəkəriyyə və Yexiel, kahinlərə iki min altı yüz Pasxa qurbanı olacaq davar və üç yüz baş mal-qara verdi. 9 Konanya, onun qardaşları Şemaya və Netanel, Levililərin rəisləri Xaşavya, Yeiel və Yozavad Levililərə beş min Pasxa qurbanı olacaq heyvan və beş yüz baş mal-qara verdi.

10 Xidmət işi hazır olanda padşahın əmri ilə kahinlər yerlərində və Levililər bölmələrinə görə dayanıb 11 Pasxa qurbanını kəsdilər. Kahinlər özlərinə verilən qanı səpdilər, Levililər isə qurbanların dərisini soydular. 12 Onları xalqa nəsil bölmələrinə görə vermək üçün ayırdılar ki, Musanın kitabında yazıldığı kimi xalq Rəbbə yandırma qurbanları təqdim etsin. Mal-qaranı da belə etdilər. 13* Pasxa qurbanını da qaydaya görə odda qızartdılar. Müqəddəs qurbanları qazanlarda, tiyanlarda və tavalarda bişirdilər və bütün xalqa tələsik payladılar. 14 Bundan sonra özləri və kahinlər üçün hazırladılar, çünki Harun nəslindən olan kahinlər gecə düşənə qədər yandırma qurbanları və yağları təqdim etməklə məşğul idi. Bundan ötrü Levililər özləri və Harun nəslindən olan kahinlər üçün hazırlıq gördülər.

---

* 35:4 2Saln. 8:14 * 35:13 Çıx. 12:8-9

15 * Asəf nəslindən olan ilahiçilər Davudun, Asəfin, Hemanın və padşahın görücüsü Yedutunun əmr etdiyi yerlərdə, qapıçılar isə hər darvaza ağzında dayandı. Xidmətlərindən ayrılmaları lazım deyildi, çünki Levili olan qohumları onlar üçün hazırlıq gördü.
16 Padşah Yoşiyanın əmrinə görə Pasxa bayramını keçirmək və Rəbbin qurbangahında yandırma qurbanları təqdim etmək üçün Rəbbin bütün xidməti o gün beləcə hazırlandı.
17 * Orada olan İsrail övladları o zaman Pasxa bayramını, yeddi gün isə Mayasız Çörək bayramını qeyd etdilər. 18 Peyğəmbər Şamuelin dövründən bəri Pasxa bayramı İsraildə belə keçirilməmişdi. İsrail padşahlarından heç biri Yoşiya ilə kahinlərin, Levililərin, bütün Yəhudalıların, orada olan İsraillilərin və Yerusəlimdə yaşayanların qeyd etdikləri bu Pasxa kimi bir Pasxa keçirməmişdi. 19 Bu Pasxa Yoşiyanın padşahlığının on səkkizinci ilində keçirildi.

Yoşiyanın ölümü
(2Pad. 23:28-30)

20 Yoşiyanın məbəddə gördüyü bütün bu işlərdən sonra Misir padşahı Neko müharibə etmək üçün Fərat çayı yanında olan Karkemişin üzərinə gəldi. Yoşiya onunla qarşılaşmağa çıxdı. 21 Misir padşahı onun yanına qasidlər göndərib dedi: «Ey Yəhuda padşahı, mənim səninlə nə işim var? Mən bu gün sənin üstünə deyil, müharibə etdiyim sülaləyə qarşı gedirəm. Allah mənə tələsməyi əmr etdi, mənimlə olan Allahdan çəkin ki, səni həlak etməsin». 22 Yoşiya ondan əl çəkmədi və onunla vuruşmaq üçün qiyafəsini dəyişdi, Allah tərəfindən olan Nekonun sözlərinə qulaq asmadı və vuruşmaq üçün Megiddo düzənliyinə getdi.
23 Oxatanlar padşah Yoşiyanı oxla vurdu. Padşah adamlarına dedi: «Məni buradan aparın, çünki ağır yaralandım». 24 Adamları onu arabadan götürdülər və onu özünün ikinci arabasına mindirib Yerusəlimə apardılar. Yoşiya öldü və atalarının qəbirlərində basdırıldı. Bütün Yəhudalılar və Yerusəlimlilər Yoşiya üçün yas tutdu. 25 Yeremya Yoşiya üçün mərsiyə qoşdu. Bütün kişi və qadın xanəndələr bu günə qədər məlum olan mərsiyələrində Yoşiya barədə danışmışlar. Bu mərsiyələri oxumağı İsraildə adət etdilər və bunlar mərsiyələr kitabında yazılmışdır.
26 Yoşiyanın qalan işləri, Rəbbin Qanununda yazıldığına görə etdiyi sədaqətli işləri, 27 ilk işlərindən son işlərinə qədər İsrail və Yəhuda padşahlarının kitabında yazılmışdır.

36

1 Ölkə xalqı Yoşiyanın oğlu Yehoaxazı götürüb atasının yerinə Yerusəlimdə padşah etdi.

Yəhuda padşahı Yehoaxaz
(2Pad. 23:30-35)

2 Yehoaxaz padşah olduğu vaxt iyirmi üç yaşında idi və Yerusəlimdə üç ay padşahlıq etdi. 3 * Misir padşahı onu Yerusəlimdə taxtdan saldı və ölkə üzərinə bir talant qızıl və yüz talant gümüş miqdarında xərac qoydu. 4 Misir padşahı onun qardaşı Elyaqimi Yəhuda və Yerusəlim üzərində padşah etdi və adını dəyişdirib Yehoyaqim qoydu. Neko onun qardaşı Yehoaxazı götürüb Misirə apardı.

Yəhuda padşahı Yehoyaqim
(2Pad. 23:36–24:7)

5 * Yehoyaqim padşah olduğu vaxt iyirmi beş yaşında idi və Yerusəlimdə on bir il padşahlıq etdi. O, Allahı Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 6 * Babil padşahı Navuxodonosor onun üstünə hücum etdi. Tunc zəncir vurub onu əsir etdi və Babilə apardı. 7 Navuxodonosor Rəbbin məbədinin əşyalarından bəzilərini Babilə apardı və onları Babildəki öz məbədinə qoydu.

---

* 35:15 1Saln. 25:1 * 35:17 Çıx. 12:1-20 * 36:3 Yer. 22:11-12 * 36:5 Yer. 22:18-19; 26:1-6; 35:1-19 * 36:6 Yer. 25:1-38; 36:1-32; 45:1-5; Dan. 1:1-2

8 Yehoyaqimin qalan işləri, etdiyi iyrənc işlər və onun təqsiri İsrail və Yəhuda
padşahlarının kitabında yazılmışdır. Onun yerinə oğlu Yehoyakin padşah oldu.

Yəhuda padşahı Yehoyakin
(2Pad. 24:8-17)

9 Yehoyakin padşah olduğu vaxt on səkkiz yaşında idi və Yerusəlimdə üç ay on gün
padşahlıq etdi. O, Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi. 10 * * Bahar gələndə Navuxodonosor
onu Rəbbin məbədinin qiymətli əşyaları ilə birgə Babilə gətirtdi və Yehoyakinin qohumu
Sidqiyanı Yəhuda və Yerusəlim üzərində padşah etdi.

Yəhudanın son padşahı Sidqiya
(2Pad. 24:18-20; Yer. 52:1-3)

11 * Sidqiya padşah olduğu vaxt iyirmi bir yaşında idi və Yerusəlimdə on bir il
padşahlıq etdi. 12 O, Allahı Rəbbin gözündə pis olan işlər etdi, Rəbbin dili ilə danışan
peyğəmbər Yeremyanın önündə özünü aşağı tutmadı. 13 * Həm də Allahın adı ilə onu and
içdirmiş padşah Navuxodonosora qarşı üsyan etdi, dikbaşlıqla İsrailin Allahı Rəbbə tərəf
dönmək istəməyib ürəyini inadkar etdi. 14 Kahinlərin bütün rəhbərləri də xalqla birgə
başqa millətlərin bütün iyrənc işlərinə görə davranaraq böyük xainlik etdilər və Rəbbin
Yerusəlimdə təqdis etdiyi məbədini murdarladılar.

*Yerus*əlimin süqutu
(2Pad. 25:1-21; Yer. 52:3-27)

15 Atalarının Allahı Rəbb dəfələrlə Öz elçilərinin vasitəsilə onlara xəbər göndərdi, çünki
Öz xalqına və məskəninə rəhmi gəlirdi. 16 * Ancaq Rəbbin qəzəbi Öz xalqının üzərinə gəldi
və onlara heç bir çarə tapılmadı, çünki Allahın elçilərini lağa qoydular, Onun sözlərinə xor
baxdılar və peyğəmbərlərini təhqir etdilər.

17 * Rəbb onların üzərinə Xaldeylilərin padşahını göndərdi. O da Müqəddəs
məkanlarında onların cavanlarını qılıncla öldürdü, yeniyetməyə və bakirə qıza, qocaya və
zəifə rəhm etmədi, Rəbb hamısını ona təslim etdi. 18 O, Allahın məbədinin bütün böyük və
kiçik əşyalarını, Rəbbin məbədinin xəzinələrini, padşahın və onun rəislərinin xəzinələrini
– hər şeyi Babilə apardı. 19 Xaldeylilər Allahın məbədini yandırdılar, Yerusəlimin divarını
uçurdular, onun bütün saraylarına od vurdular və orada olan qiymətli əşyaların hamısını
məhv etdilər. 20 Xaldeylilərin padşahı qılıncdan qurtaranları Babilə sürgünlüyə apardı.
Onlar Fars padşahlarının hökmranlığına qədər ona və onun oğullarına qul oldu. 21 *
Yeremyanın dili ilə deyilən Rəbbin sözü yerinə yetsin deyə yetmiş il bitənə qədər torpaq
öz Şənbə vaxtlarını qeyd edərək bütün bu viranəlik müddəti dincəldi.

Kir Yəhudilərə öz ölkələrinə qayıtmağa icazə verir
(Ezra 1:1-4)

22 Rəbb Fars padşahı Kirin hökmranlığının birinci ilində Yeremyanın dili ilə dediyi sözü
yerinə yetirmək üçün Kiri ruhlandırdı. Ona görə Kir padşahlığının bütün ərazisində yazılı
və şifahi şəkildə elan etdi:

23 * «Budur, Fars padşahı Kir belə deyir: "Göylərin Allahı Rəbb dünyanın bütün
padşahlıqlarını mənə verdi və Yəhudanın Yerusəlim şəhərində Öz məbədini tikməyi
mənə əmr etdi. Aranızda Onun xalqına mənsub olanların hamısına qoy Allahı Rəbb
yar olsun və oraya getsinlər"».

---

* 36:10 Yer. 22:24-30; 24:1-10; 29:1-2; Yez. 17:12 * 36:10 Yer. 37:1; Yez. 17:13 * 36:11 Yer. 27:1-22; 28:1-17
* 36:13 Yez. 17:15 * 36:16 Mat. 5:12; Luka 6:23; Həv. 7:52-53 * 36:17 Yer. 21:1-10; 34:1-5 * 36:21 Yer.
25:11; 29:10 * 36:23 Yeş. 44:28

EZRA
KİTABI
GİRİŞ

«Ezra» və *«Nehemya»* Kitabları vəhdət təşkil edib *«Salnam*ələr» Kitabının davamıdır. Bu kitab yəhudilərin Babil sürgünlüyündən qayıtmasından və Yerusəlimdəki məbədin bərpa olunmasından danışır. Kitabın müəllifi sübut edir ki, yəhudilərin qovulmasına və padşahlığın dağılmasına baxmayaraq, onlar yenə də Allahın seçilmiş xalqı olaraq qalırlar. Kitabın baş qəhrəmanı ilahiyyatçı, Allahın qanununu yaxşı bilən və Ona sadiq olan Ezradır. O öz imanı ilə İsrailin mənəvi irsini qorumaq üçün xalqın ruhani və ictimai həyatının bərpasına kömək edir.

Kitabda hadisələr belə ardıcıllıqla qələmə alınıb:

Sürgündə olan yəhudilərin bir hissəsinin Fars padşahı Kirin əmri ilə vətənə qayıtması.

Məbədin yenidən tikilməsi və təqdis olunması; Yerusəlimdə Allaha ibadətin bərpası.

Sürgündə olan yəhudilərin başqa bir hissəsinin Yerusəlimə qayıtması və nikah problemi.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:70 Sürgündən Yəhudaya birinci qayıdanlar
3:1–6:22 Məbədin yenidən tikilməsi və təqdis edilməsi
7:1–10:44 Ezranın başqa sürgün olunanlarla birgə qayıtması

*Yerus*əlimdəki məbədin bərpası
(2Saln. 36:22-23)

1 * Rəbb Fars padşahı Kirin hökmranlığının birinci ilində Yeremyanın dili ilə dediyi sözü
yerinə yetirmək üçün Kiri ruhlandırdı. Ona görə Kir padşahlığının bütün ərazisində yazılı
və şifahi elan etdi:
2 * «Budur, Fars padşahı Kir belə deyir: "Göylərin Allahı Rəbb dünyanın bütün
padşahlıqlarını mənə verdi və Yəhudanın Yerusəlim şəhərində Öz məbədini tikməyi
mənə əmr etdi. 3 Aranızda Onun xalqına mənsub olanların hamısına qoy Allahı yar
olsun! Qoy onlar Yəhudanın Yerusəlim şəhərinə qalxsın və İsrailin Allahı Rəbbin
məbədini tiksinlər. Yerusəlimdə səcdə qılınan Allah Odur. 4 Sağ qalan İsraillilər hansı
əhali arasında yaşayırsa, qoy onlar Yerusəlimdəki Allah evinə verəcəkləri könüllü
ianələrdən başqa, qızıl-gümüş, əşya və heyvanlar verməklə bu adamlara kömək
etsinlər"».
5 Yəhuda, Binyamin qəbilələrinin nəsil başçıları, kahinlərlə Levililər, eləcə də Allahın
ruhlandırdığı bütün adamlar Rəbbin Yerusəlimdəki məbədini tikmək üçün yola düşməyə
hazırlaşdılar. 6 Aralarında yaşadıqları yerli əhalinin hamısı verdikləri könüllü ianələrdən
başqa, qızılla, gümüş qablarla, əşyalarla, heyvanlarla və qiymətli şeylərlə onlara kömək
etdilər. 7 Padşah Kir Navuxodonosorun Rəbbin Yerusəlimdəki məbədindən götürüb öz
allahlarının məbədinə qoyduğu əşyaları çıxartdı. 8 Fars padşahı Kir onları xəzinədar
Mitredatın əli ilə oradan çıxardaraq hamısını sayıb Yəhuda rəhbəri Şeşbassara verdi.
9 Onların sayı bu qədər idi: otuz qızıl ləyən, min gümüş ləyən, iyirmi doqquz bıçaq, 10 otuz
qızıl boşqab, bir-birinə oxşayan dörd yüz on gümüş boşqab və min ədəd də başqa qablar.
11 Qızıl və gümüş əşyaların hamısı beş min dörd yüz ədəd idi. Sürgündə yaşayanlar Babildən
Yerusəlimə qaytarılanda Şeşbassar bu əşyaların hamısını onlarla bərabər gətirdi.

2

*Sürgünd*ən Yəhudaya qayıdanların siyahısı
(Neh. 7:4-73)

---

* 1:1 Yer. 25:11; 29:10 * 1:2 Yeş. 44:28

[1] Babil padşahı Navuxodonosorun Babilə apardığı əsirlər yaşadıqları vilayətdən
Yerusəlimə və Yəhudadakı öz şəhərlərinə qayıtdılar.
[2] Onlar Zerubbabil, Yeşua, Nehemya, Seraya, Reelaya, Mordokay, Bilşan, Mispar, Biqvay,
Rexum, Baananın başçılığı ilə gəldilər.
Sürgündən qayıdan İsraillilərin sayı:
[3] Paroş övladları – 2172 nəfər;
[4] Şefatya övladları – 372 nəfər;
[5] Arah övladları – 775 nəfər;
[6] Yeşua və Yoav nəslindən Paxat-Moav övladları – 2812 nəfər;
[7] Elam övladları – 1254 nəfər;
[8] Zattu övladları – 945 nəfər;
[9] Zakkay övladları – 760 nəfər;
[10] Bani övladları – 642 nəfər;
[11] Bevay övladları – 623 nəfər;
[12] Azqad övladları – 1222 nəfər;
[13] Adoniqam övladları – 666 nəfər;
[14] Biqvay övladları – 2056 nəfər;
[15] Adin övladları – 454 nəfər;
[16] Ater, yəni Xizqiya övladları – 98 nəfər;
[17] Besay övladları – 323 nəfər;
[18] Yora övladları – 112 nəfər;
[19] Xaşum övladları – 223 nəfər;
[20] Gibbar övladları – 95 nəfər;
[21] Bet-Lexem övladları – 123 nəfər;
[22] Netofa sakinləri – 56 nəfər;
[23] Anatot sakinləri – 128 nəfər;
[24] Azmavet övladları – 42 nəfər;
[25] Qiryat-Arim, Kefira və Beerot övladları – 743 nəfər;
[26] Rama və Geva övladları – 621 nəfər;
[27] Mikmas sakinləri – 122 nəfər;
[28] Bet-El və Ay sakinləri – 223 nəfər;
[29] Nevo övladları – 52 nəfər;
[30] Maqbiş övladları – 156 nəfər;
[31] Digər Elam övladları – 1254 nəfər;
[32] Xarim övladları – 320 nəfər;
[33] Lod, Xadid və Ono övladları – 725 nəfər;
[34] Yerixo övladları – 345 nəfər;
[35] Senaa övladları – 3630 nəfər.
[36] Kahinlər:
Yeşua nəslindən Yedaya övladları – 973 nəfər;
[37] İmmer övladları – 1052 nəfər;
[38] Paşxur övladları – 1247 nəfər;
[39] Xarim övladları – 1017 nəfər.
[40] Levililər: Hodavya nəslindən yaranan Yeşua və Qadmiel övladları – 74 nəfər.
[41] İlahiçilər: Asəf övladları – 128 nəfər.
[42] Məbəd qapıçıları: Şallum övladları, Ater övladları, Talmon övladları, Aqquv övladları,
Xatita övladları və Şovay övladları ilə birlikdə 139 nəfər.
[43] Məbəd qulluqçuları: Sixa övladları, Xasufa övladları, Tabbaot övladları, [44] Qeros
övladları, Siaha övladları, Padon övladları, [45] Levana övladları, Xaqava övladları, Aqquv
övladları, [46] Xaqav övladları, Şamlay övladları, Xanan övladları, [47] Giddel övladları, Qaxar
övladları, Reaya övladları, [48] Resin övladları, Neqoda övladları, Qazzam övladları, [49] Uzza
övladları, Paseah övladları, Besay övladları, [50] Asna övladları, Meunim övladları, Nefusim
övladları, [51] Baqbuq övladları, Xaqufa övladları, Xarxur övladları, [52] Baslut övladları,
Mexida övladları, Xarşa övladları, [53] Barqos övladları, Sisra övladları, Tamax övladları,
[54] Nesiah övladları, Xatifa övladları.

55 Süleymanın əyanlarının nəslindən: Sotay övladları, Hassoferet övladları, Peruda
övladları, 56 Yela övladları, Darqon övladları, Giddel övladları, 57 Şefatya övladları, Xattil
övladları, Pokeret-Hassevayim övladları, Ami övladları.
58 Məbəd qulluqçuları ilə Süleymanın əyan qullarının övladları – cəmi 392 nəfər.
59 Tel-Melahdan, Tel-Xarşadan, Keruvdan, Addondan, İmmerdən qayıdan, ancaq
ailələrinin və nəsillərinin İsrail övladlarından olduğunu sübut edə bilməyənlər bunlardır:
60 Delaya övladları, Toviya övladları, Neqoda övladları – 652 nəfər.
61 Kahinlərin nəslindən: Xovaya övladları, Haqqos övladları, Gileadlı Barzillayın qı-
zlarından arvad alıb qayınatasının adını götürən Barzillay övladları. 62 Onlar nəsil
şəcərəsini axtardılar, lakin öz adlarını tapa bilmədilər və buna görə murdar sayılaraq
kahinlikdən çıxarıldılar. 63 Yəhuda valisi onlara əmr edib belə dedi: «Urim və Tummimi
işlədən bir kahin olmayınca onlar ən müqəddəs yeməklərdən yeməsin».
64 Bütün camaat birlikdə 42 360 nəfər idi. 65 Bundan başqa, 7337 nəfər kölə və kənizlər,
200 nəfər kişi və qadından ibarət ilahiçi var idi. 66 Bu adamların 736 atı, 245 qatırı, 67 435
dəvəsi, 6720 eşşəyi var idi.
68 Rəbbin Yerusəlimdəki məbədinə gələn zaman bəzi nəsil başçıları Allahın evini öz
yerində tikmək üçün könüllü ianələr verdilər. 69 Bu iş üçün yığılan xəzinəyə imkan
daxilində altmış bir min darik * qızıl, beş min mina gümüş və yüz kahin geyimi verdilər.
70 * Kahinlər, Levililər, xalqın bəziləri, ilahiçilər, məbəd qapıçıları və qulluqçuları öz
şəhərlərində yerləşdilər. Beləliklə, İsraillilər isə öz şəhərlərində yerləşdilər.

3

*Yerus*əlimdəki qurbangahın tikilməsi

1 * Artıq İsraillilər öz şəhərlərində idi. Yeddinci ay çatanda xalq bir nəfər kimi
Yerusəlimdə toplandı. 2 * Yosadaq oğlu Yeşua ilə kahin qardaşları və Şealtiel oğlu
Zerubbabillə qardaşları İsrailin Allahının qurbangahını qurdular ki, Allah adamı Musanın
Qanununda yazıldığı kimi üstündə yandırma qurbanları təqdim edilsin. 3 * Ətrafda
yaşayan xalqlardan qorxmalarına baxmayaraq, qurbangahı əvvəlki bünövrə üzərində
qurdular. Sonra onun üzərində səhər-axşam Rəbbə yandırma qurbanları təqdim et-
dilər. 4 * Yazıya görə Çardaqlar bayramı keçirdilər və qaydaya görə günbəgün müəyyən
miqdarda gündəlik yandırma qurbanları təqdim etdilər. 5 * Sonra daimi yandırma
qurbanları verdilər. Təzə Ay mərasimlərinin, eləcə də Rəbbin təqdis etdiyi bütün
bayramların təqdimlərini və hamının könüllü olaraq Rəbbə etdiyi təqdimləri verdilər.
6 Rəbbin məbədinin bünövrəsinin qoyulmamasına baxmayaraq, onlar yeddinci ayın birinci
günündə Rəbbə yandırma qurbanları təqdim etməyə başladılar.

*M*əbədin bünövrəsinin qoyulması

7 Daşyonanlarla dülgərlərə pul verdilər. Fars padşahı Kirdən izin aldıqlarına görə
Livandan dəniz yolu ilə Yafoya sidr ağacları gətirmələri üçün Sidonlularla Surlulara
yemək-içmək və zeytun yağı verdilər.
8 Allahın evinə, Yerusəlimə gəlişlərinin ikinci ilinin ikinci ayında Şealtiel oğlu Zerubba-
bil və Yosadaq oğlu Yeşua ilə digər qardaşları – kahinlər, Levililər, əsirlikdən Yerusəlimə
qayıdanların hamısı işə başladılar. İyirmi və ondan yuxarı yaşda olan Levililəri Rəbbin
məbədinin tikinti işinə nəzarətçi təyin etdilər. 9 Levililərdən Yeşua və övladları ilə
qardaşları, Hodavya * nəslindən törənən Qadmiellə övladları, Xenadad övladları, nəvələri
və qardaşları Allahın evində işləyənlərə nəzarət etdilər. 10 * Bənnalar Rəbbin məbədinin
təməlini qoyan zaman İsrail padşahı Davudun qoyduğu qaydaya əsasən kahinlər xüsusi

---

* 2:69 Darik – qızıl sikkə. * 2:70 1Saln. 9:2; Neh. 11:3 * 3:1 Neh. 8:1 * 3:2 Çıx. 27:1 * 3:3 Say. 28:1-8
* 3:4 Say. 29:12-38 * 3:5 Say. 28:11–29:39 * 3:9 Hodavya – ibrani mətnində Yəhuda yazılmışdır.
Bax: Ezr. 2:40, Neh. 7:43. * 3:10 1Saln. 25:1

libas geyinib əllərindəki kərənaylarla, Asəf övladlarından olan Levililərsə sinclərlə Rəbbə
həmd etmək üçün öz yerlərini tutdular. 11 * Onlar Rəbbə həmd və şükür edib növbə ilə
Onu tərənnüm edərək belə deyirdilər: «Rəbb yaxşıdır, çünki İsrailin üzərində məhəbbəti
əbədidir». Onlar Rəbbə həmd edəndə bütün xalq ucadan qışqırdı, çünki Rəbb evinin
bünövrəsi qoyulmuşdu. 12 Əvvəlki məbədi görmüş bir çox qoca kahinlər, Levililər və nəsil
başçıları məbədin bünövrəsinin qoyulduğunu görəndə hönkürüb ağladılar, bir çoxları isə
sevincdən haray çəkdilər. 13 Xalq gurultulu sevinc səsləri ilə ağlaşma səslərini bir-birindən
ayıra bilmirdi, çünki onların gurultu ilə qopan haray səsləri uzaqlarda eşidilirdi.

4

*Samariyalılar m*əbəd tikintisinə mane olur

1 Yəhudalıların və Binyaminlilərin düşmənləri eşitdilər ki, sürgündən qayıdanlar
İsrailin Allahı Rəbb üçün məbəd tikirlər. 2 * Onlar Zerubbabilə və nəsil başçılarına
yaxınlaşıb belə dedi: «Qoy biz də sizinlə bərabər bu məbədi tikək, çünki biz də sizin kimi
Allahınıza sitayiş edirik. Bizi buraya gətirən Aşşur padşahı Esar-Xaddonun dövründən
bəri sizin Allaha qurban təqdim edirik». 3 Lakin Zerubbabil, Yeşua və İsrailin digər
nəsil başçıları onlara belə dedilər: «Allahımızın evini qurmaq üçün sizin bizimlə heç bir
ortaq işiniz yoxdur. Biz özümüz əlbir olaraq Fars padşahı Kirin əmrinə əsasən İsrailin
Allahı Rəbbə məbəd tikəcəyik». 4 Onda bu ölkənin xalqı Yəhuda xalqının əllərini işdən
soyutmaqla tikinti işində onlara əziyyət verdi. 5 Bu xalq Yəhudilərin məqsədlərini boşa
çıxarmaq üçün Fars padşahları olan Kirin dövründən Daranın dövrünə qədər onlara qarşı
çıxaraq özlərinə muzdla məsləhətçilər tutdu. 6 * Onlar Axaşveroş padşah olanda, onun
hökmranlığının başlanğıcında Yəhuda və Yerusəlimdə yaşayanların əleyhinə bir ittiham
məktubu yazdılar.

7 Fars padşahı Artaxşastanın* dövründə Bişlam Mitredat, Taveel və digər yoldaşları
padşah Artaxşastaya məktub yazdı. Məktub Arami dilində yazılaraq† tərcümə edildi.

8 Sərkərdə Rexum və mirzə Şimşay padşah Artaxşastaya Yerusəlimi ittiham edən bir
məktub yazdı. 9 Sonra məktuba sərkərdə Rexumla mirzə Şimşay və qalan yoldaşları,
hakimlər, əmirlər, qulluqçular, Farslar, Ereklilər, Babillilər, Şuşanlılar, yəni Elamlılar,
10 böyük və şanlı Aşurbanipalın‡ sürgün edib Samariya şəhərlərində və Fərat çayının qərb
torpaqlarında yerləşdirdiyi başqa xalqlar imza qoydular.

11 Padşah Artaxşastaya göndərdikləri məktubun surəti belədir:

«Padşah Artaxşastaya
Fərat çayının qərb torpaqlarında yaşayan qullarından.

12 Padşaha məlum olsun ki, sizin yanınızdan qayıdan Yəhudilər bizim yanımıza –
Yerusəlimə gəlib bu pis, üsyankar şəhəri bərpa edirlər. Divarları hörüb qurtardılar
və binaların təməlini bərpa etdilər. 13 Padşaha məlum edirik ki, əgər bu şəhər
bərpa edilərsə, divarları hörülüb qurtararsa, onlar sənə vergi, xərac və gömrük
verməyəcəklər. Bununla da padşahın gəlirinə böyük ziyan dəyəcək. 14 Əgər indi bu
sarayın duzu ilə dolanırıqsa, gözümüz önündə padşaha ziyan dəyməsini görmək bizə
yaraşmaz. Ona görə də padşaha bu xəbəri göndərib belə məlum edirik: 15 qoy ata-
babalarının dəftərxanası axtarılsın. Qeyd kitablarında bu şəhər haqqında məlumat
tapanda biləcəksiniz ki, bu şəhər həm üsyankar, həm də padşahlar və dövlətlər üçün
zərərlidir. Qədimdən bəri oradan həmişə xəyanət törəyib və bunun üçün şəhər
xarabaya çevrilib. 16 Padşaha məlum edirik ki, əgər bu şəhər bərpa edilərsə və divarları
tikilib qurtararsa, sənin Fərat çayının qərb torpaqlarında payın olmayacaq».

17 Padşah belə cavab göndərdi:

---

* 3:11 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; 7:3; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11 * 4:2 2Pad. 19:37; Yeş. 37:38 * 4:6 Est. 1:1 * 4:7 Artaxşasta – Azərbaycanda indiki tarixi ədəbiyyatlarda Artakserks. † 4:7 4:8–6:18-ə qədər mətn o dövrün rəsmi dili olan arami dilində yazılmışdır. ‡ 4:10 Aşurbanipal – arami mətnində *Osnappar*.

«Sərkərdə Rexuma, mirzə Şimşaya və Samariya ilə Fərat çayının digər qərb tor-
paqlarında yaşayan yoldaşlarına salamlar!
18 Bizə göndərdiyiniz məktub hüzurumda tərcümə edildi. 19 Ona görə mən əmr verdim
və əmrimə əsasən istintaq aparıldı. Bu şəhərin sakinlərinin qədimdən bəri padşahlara
qarşı üsyan qaldırması təsdiq olundu. Üsyankarlıq və xəyanət bu şəhərin daxilindən
baş qaldırıb. 20 O zaman Yerusəlimi idarə edən qüdrətli padşahlar var idi. Fərat çayının
qərbindəki bütün torpaqlar üzərində bu padşahlar hökmranlıq edirdilər. Buranın
əhalisi isə onlara xərac, vergi və gömrük verirdi. 21 İndi əmr verin, bu adamlar işi
dayandırsınlar və mən əmr verənə qədər bu şəhəri bərpa etməsinlər. 22 Bu işə etinasız
yanaşmaqdan çəkinin. Niyə şər artıb padşahlığıma ziyan vursun?»
23 Padşah Artaxşastanın məktubunun surəti Rexumla mirzə Şimşayın və yoldaşlarının
qarşısında oxunanda onlar tələsik Yerusəlimə Yəhudilərin yanına getdilər. Onların işini
zorla, güclə dayandırdılar. 24 Beləliklə, Yerusəlimdəki Allah evinin tikinti işi dayandırıldı
və bu iş Fars padşahı Daranın hökmranlığının ikinci ilinə qədər ləngidi.

5

*Tikintinin davam etdirilm*əsi

1 * Peyğəmbərlərdən peyğəmbər Haqqayla İddo oğlu Zəkəriyyə Yəhudada və
Yerusəlimdə yaşayan Yəhudilərə İsrail Allahının adı ilə peyğəmbərlik etdi. 2 * * O
zaman Şealtiel oğlu Zerubbabil və Yosadaq oğlu Yeşua işə başlayaraq Yerusəlimdəki Allah
evinin tikintisini davam etdirdilər. Allahın peyğəmbərləri də onlarla idi və onlara kömək
etdi.
3 O vaxtlar Fərat çayının qərb torpaqlarının valisi olan Tattenay, Şetar-Boznay və
yoldaşları onların yanına gəlib dedi: «Bu məbədi bərpa etmək və tikintisini qurtarmaq
üçün sizə kim icazə verib?» 4 Onda biz onlara bu binanı tikənlərin adlarını bildirdik.
5 Allahın nəzəri Yəhudi ağsaqqallarının üzərinə yönəlmişdi. Ona görə bu işin sorağı
Daraya çatana və bu barədə məktubla cavab qayıdanadək onlar Yəhudilərin işini dayandır-
madılar.
6 Fərat çayının qərb torpaqlarının valisi Tattenay, Şetar-Boznay və yoldaşları, Fərat
çayının qərb torpaqlarındakı məmurlar padşah Daraya bu surətdə məktub yolladı. 7 Ona
yolladıqları məktubda belə yazılmışdı:
«Padşah Daraya böyük ehtiramla salamlar!
8 Padşaha məlum olsun ki, biz Yəhuda vilayətindəki böyük Allahın məbədinə getdik.
Məbəd böyük daşlardan tikilmiş, divarların içərisinə dirəklər qoyulmuşdur. Bu iş səylə
görülərək uğurla idarə edilir. 9 O zaman oranın ağsaqqallarından soruşub belə dedik:
“Bu məbədi bərpa etmək və tikintisini qurtarmaq üçün sizə kim icazə verib?” 10 Həm də
onlardan bu işin başçılarının adını soruşduq ki, bunları yazaraq sizə bildirək.
11 Onlar bizə belə cavab verdilər:
“Biz göylərin və yerin Allahının qullarıyıq. Bundan bir çox il əvvəl tikilən məbədi
bərpa edirik. Vaxtı ilə oranı İsrailin böyük padşahı tikib başa çatdırmışdı. 12 *
Lakin atalarımız göylərin Allahını qəzəbləndirdiyi üçün Allah onları Babil padşahı
Xaldeyli Navuxodonosora təslim etdi. O da bu məbədi xarabaya çevirdi və xalqını
Babilə əsir apardı. 13 * Lakin Babil padşahı Kirin hakimiyyətinin birinci ilində padşah
Kir Allah evinin bərpası üçün əmr verdi. 14 Həmçinin Yerusəlimdəki Allah evindən
Navuxodonosorun götürüb Babil məbədinə apardığı qızıl və gümüş qabları padşah Kir
Babildəki məbəddən çıxartdı. Onları vali təyin etdiyi Şeşbassar adlı bir adama verərək
dedi: 15 ‹Bu əşyaları götürüb get, Yerusəlimdəki məbədə qoy. Allahın evi qoy öz yerində
bərpa olunsun›. 16 O zaman həmin Şeşbassar gəlib Yerusəlimdəki Allah evinin təməlini
qoydu. O zamandan indiyə qədər bu məbəd tikilir, lakin hələ tamamlanmayıb”.

---

* 5:1 Ezra 6:14; Haq. 1:1; zək. 1:1 * 5:2 Haq. 1:12; zək. 4:6-9 * 5:2 zək. 3:1 * 5:12 2Pad. 25:8-12; 2Saln. 36:17-20; Yer. 52:12-15 * 5:13 Ezra 1:2-11

17 İndi padşahın xoşuna gələrsə, qoy Babil sarayındakı dəftərxana axtarılaraq
Yerusəlimdəki Allah evinin bərpası üçün padşah Kirin verdiyi əmr üzə çıxarılsın. Sonra
isə bu iş barədə padşah öz iradəsini bizə bildirsin».

6

*Dara Kirin f*ərmanını təsdiq edir

1 O zaman padşah Daranın verdiyi əmrə əsasən Babil xəzinəsində olan dəftərxana
axtarıldı. 2 Midiya vilayətində olan Ekbatana qalasında bir tumar tapıldı. Bu tumarda belə
qeyd edilmişdi:

3 «Padşah Kirin hökmdarlığının birinci ilində Allahın Yerusəlimdəki məbədi barədə
Kir belə əmr verib: "Bu məbəd – qurbanlar təqdim edilən bu yer əvvəlki bünövrəsi
üzərində bərpa edilsin. 4 Üç cərgə böyük daş, bir cərgə təzə dirək qoyulmaqla altmış
qulac hündürlükdə və altmış qulac uzunluqda olsun. Bu işin bütün xərci padşah
xəzinəsindən ödənilsin. 5 Həm də Yerusəlimdəki Allah evindən Navuxodonosorun
çıxarıb Babilə gətirdiyi qızıl və gümüş qablar geri qaytarılsın. Bunların hamısı öz yerinə,
Yerusəlimdə olan məbədə aparılsın. Onları Allahın evinə qoyun".

6 Ona görə Fərat çayının qərb torpaqlarının valisi Tattenay, Şetar-Boznay və
yoldaşları – Fərat çayının qərb torpaqlarındakı məmurlar qoy indi oradan uzaqlaşsın,
7 Allah evinin işinə qarışmasınlar. Yəhudilərin valisi və Yəhudilərin ağsaqqalları Allahın
evini öz yerində bərpa etsinlər. 8 Mən əmr edirəm ki, Allahın bu evinin bərpasında
Yəhudilərin bu ağsaqqallarına kömək edəsiniz, işlərinin dayandırılmaması üçün bu
adamların xərci mütləq padşah xəzinəsindən, Fərat çayının qərb torpaqlarından yığılan
vergilərdən ödənilsin. 9 Göylərin Allahına yandırma qurbanları vermək üçün hər gün
ehtiyaclarına görə cavan buğalar, qoç və quzular, Yerusəlimdəki kahinlərin istədiyi
miqdarda buğda, duz, şərab, zeytun yağı əskik edilmədən onlara verilsin. 10 Onlar
göylərin Allahına xoş ətirli qurbanlar versinlər və buna görə padşahla övladları üçün
dua etsinlər ki, canları sağ olsun. 11 Əmr edirəm ki, bu fərmanı dəyişdirən adamın
evindən bir dirək çıxarıb dik basdırılsın və həmin adam bu dirəkdən asılsın. Qoy belə ev
xarabalığa çevrilsin. 12 Bu məbədi isminə məskən edən Allah bu fərmanı dəyişdirməyə
cəhd edən və Yerusəlimdəki məbədin dağılmasını istəyən hər padşahı və xalqı yox etsin.
Mən Dara əmr edirəm, əmrim sözsüz yerinə yetirilsin».

*Allahın evinin t*əqdisi

13 O zaman Fərat çayının qərb torpaqlarının valisi Tattenay, Şetar-Boznay və yoldaşları
padşah Daranın göndərdiyi bu əmri alan kimi ona əməl etdilər. 14 * Yəhudilərin
ağsaqqalları tikintini davam etdirdilər və peyğəmbər Haqqay ilə İddo oğlu Zəkəriyyənin
peyğəmbərlik sözlərinə əsasən onların işləri uğurlu gedirdi. İsrail Allahının buyruğuna
görə Fars padşahları Kir, Dara və Artaxşastanın əmri ilə məbədi tikib qurtardılar. 15 Məbəd
padşah Daranın hakimiyyətinin altıncı ili, Adar ayının üçündə başa çatdı.

16 İsrail övladları – kahinlər, Levililər və sürgündən qayıdanların hamısı bu Allah evinin
təqdis mərasimini sevinclə qeyd etdilər. 17 Allahın evinin təqdisi üçün yüz buğa, iki yüz
qoç, dörd yüz quzu və bütün İsrail üçün qəbilələrinin sayına görə günah qurbanı olaraq
on iki təkə təqdim etdilər. 18 Yerusəlimdə Allaha xidmət üçün Musanın Kitabında yazıldığı
kimi kahinləri öz dəstələrində və Levililəri öz bölmələrində düzdülər.

*Pasxa bayramının keçirilm*əsi

19 * Sürgündən qayıdanlar Pasxa bayramını birinci ayın on dördündə keçirdilər. 20 Çünki
kahinlərlə Levililər bir nəfər kimi özlərini pak etdikləri üçün təmiz idilər. Levililər bütün
sürgündən qayıdanlar üçün, kahin qardaşları və özləri üçün Pasxa qurbanı kəsdilər.
21 Sürgündən qayıdan İsrail övladları və İsrailin Allahı Rəbbə sitayiş etmək üçün özlərini
ətraf millətlərin murdarlığından təcrid edənlərin hamısı qurban əti yedilər. 22 Yeddi

* 6:14 Ezra 5:1; Haq. 1:1; Zək. 1:1 * 6:19 Çıx. 12:1-20

gün sevinclə Mayasız Çörək bayramı keçirdilər, çünki onları sevindirən Rəbb idi. Rəbb İsrail Allahının evinin bərpasına kömək etmək üçün Aşşur padşahının ürəyində meyl yaratmışdı.

7

Ezranın Yerusəlimə gəlməsi

1 Bu işlərdən sonra Fars padşahı Artaxşastanın dövründə başçı kahin Harun oğlu Eleazar
oğlu Pinxas oğlu Avişua oğlu 2 Buqqi oğlu Uzzi oğlu 3 Zerahya oğlu Merayot oğlu Azarya oğlu
Amarya oğlu 4 Axituv oğlu Sadoq oğlu Şallum oğlu 5 Xilqiya oğlu Azarya oğlu Seraya oğlu
Ezra Babildən çıxdı. 6 Babildən gələn bu Ezra İsrailin Allahı Rəbbin Musaya verdiyi Qanunu
yaxşı bilən ilahiyyatçı idi. Allahı Rəbbin əli onun üzərində olduğuna görə padşah Ezranın
istədiyi hər bir şeyi vermişdi.
7 Padşah Artaxşastanın hakimiyyətinin yeddinci ilində İsrail övladlarından,
kahinlərdən, Levililərdən, ilahiçilərdən, məbəddəki qapıçılardan və qulluqçulardan
bəziləri Yerusəlimə qayıtdı. 8 Ezra Yerusəlimə çatanda Artaxşastanın hökmdarlığının
yeddinci ilinin beşinci ayı idi. 9 O, birinci ayın birinci günündə Babildən yola düşüb beşinci
ayın birində Yerusəlimə çatdı, çünki Allahın mərhəmətli əli onun üzərində idi. 10 Ezra
özünü Rəbbin Qanununu tədqiq və tətbiq etməyə, İsraildə qayda-qanunları öyrətməyə
həsr etmişdi.

*Padşah Artaxşastanın Ezraya verdiyi m*əktub

11 Rəbbin əmrlərini və İsrailə buyurduğu qanunları öyrədən ilahiyyatçı, kahin Ezraya
padşah Artaxşasta bu məzmunda məktub vermişdi:

12 «Padşahlar* padşahı Artaxşastadan göylərin Allahının qanunlarını öyrədən kahin
Ezraya bildiriş:
13 İndi mən əmr edirəm ki, padşahlığımda olan İsrail xalqından, kahinlərdən, Lev-
ililərdən könüllü olaraq Yerusəlimə getmək istəyən hər kəs sənin lə getsin. 14 İndi sən
padşahla yeddi məsləhətçisi tərəfindən əlində olan Allahın Qanununa əsasən Yəhuda
və Yerusəlimdəki vəziyyəti öyrənmək üçün göndərilirsən. 15 Yerusəlimi məskəni edən
İsrailin Allahına padşah və məsləhətçilərinin könüllü təqdim etdikləri qızıl-gümüşü
götür. 16 Xalqın və kahinlərin İsrailin Allahının Yerusəlimdəki məbədinə könüllü
surətdə verdikləri hədiyyələrlə bərabər Babil vilayətinin hər tərəfindən yığacağın qızıl-
gümüşün hamısını götür. 17 Sonra bu pulla tez buğalar, qoçlar, quzular, taxıl və şərab
təqdimlərini alarsan. Onları Allahınızın Yerusəlimdəki məbədinin qurbangahında
təqdim edərsiniz. 18 Sən və qardaşların qızıl-gümüşün qalan hissəsini Allahın iradəsinə
uyğun, istədiyin kimi istifadə edə bilərsiniz. 19 Allahının məbədində ibadət zamanı
işlətmək üçün sənə qaytarılan qabları isə Yerusəlim Allahının hüzurunda təhvil ver.
20 Allahın məbədinə başqa nə lazım olarsa, sən onu padşah xəzinəsindən ödə.
21 Mən padşah Artaxşasta Fərat çayının qərb torpaqlarının bütün xəzinədarlarına əmr
edirəm ki, göylər Allahının Qanununun ilahiyyatçısı, kahin Ezranın hər istəyini diqqətlə
yerinə yetirin. 22 Yüz talanta qədər gümüş, yüz kora qədər buğda, yüz bata qədər şərab,
yüz bata qədər zeytun yağı və istədikləri qədər duz verin. 23 Göylərin Allahının məbədi
üçün, bu Allah tərəfindən hər nə əmr olunarsa, yerli-yerində ona əməl edilsin. Niyə
padşahın və övladlarının ölkəsi qəzəbə düçar olsun? 24 Sizə bildiririk ki, kahinlərdən,
Levililərdən, ilahiçilərdən, bu Allah evinin qapıçılarından, qulluqçularından, digər
xidmətçilərindən xərac, vergi və gömrük istəməyə izin yoxdur.
25 Sən Ezra Allahın sənə verdiyi müdrikliyə görə orada hakimlər və qazilər təyin
et. Qoy onlar Fərat çayının qərbində olan bütün xalqa – sənin Allahının qanunlarını
bilənlərin hamısına hökm etsinlər. Bilməyənləri də sən öyrətməlisən. 26 Sənin Allahının
qanununa və padşahın qanununa əməl etməyən adam mütləq ölüm, sürgün, əmlak
müsadirəsi yaxud həbs cəzaları ilə cəzalansın».

---

* 7:12 7:12-26-ya qədər mətn arami dilində yazılmışdır.

27 Atalarımızın Allahı Rəbbə alqış olsun ki, padşahın qəlbində Rəbbin Yerusəlimdə
olan məbədinə belə hörmət göstərmək istəyini yaratdı. 28 Rəbb padşahın, onun
məsləhətçilərinin və bütün güclü rəislərinin mənə yaxşı münasibətini yaratdı. Üzərimdə
olan Allahım Rəbbin əlindən qüvvət alaraq mənimlə bərabər getmək üçün İsrailin
başçılarından bəzilərini yanıma topladım.

8

Ezranın yol yoldaşlarının siyahısı

1 Artaxşastanın padşahlığı zamanı mənimlə bərabər Babildən gələn və adları qeyd
edilmiş nəsil başçıları bunlardır: 2 Pinxas övladlarından Gerşom, İtamar övladlarından
Daniel, Davud övladlarından Xattuş, 3 Şekanya nəslindən, Paroş övladlarından, Zəkəriyyə
və onunla bir nəsildən qeydə alınan yüz əlli kişi. 4 Paxat-Moav övladlarından Zerahya oğlu
Elyehoenay və onunla bərabər iki yüz kişi. 5 Şekanya övladlarından Yaxazielin oğlu və
onunla bərabər üç yüz kişi. 6 Adin övladlarından Yonatan oğlu Eved və onunla bərabər
əlli kişi. 7 Elam övladlarından Atalya oğlu Yeşaya və onunla bərabər yetmiş kişi. 8 Şefatya
övladlarından Mikael oğlu Zevadya və onunla bərabər səksən kişi. 9 Yoav övladlarından
Yexiel oğlu Avdiya və onunla bərabər iki yüz on səkkiz kişi. 10 Şelomit övladlarından
Yosifyanın oğlu və onunla bərabər yüz altmış kişi. 11 Bevay övladlarından Bevay oğlu
Zəkəriyyə və onunla bərabər iyirmi səkkiz kişi. 12 Azqad övladlarından Haqqatan oğlu
Yoxanan və onunla bərabər yüz on kişi. 13 Adoniqamın Elifelet, Yeiel, Şemaya adlı sonuncu
oğulları və onlarla bərabər altmış kişi. 14 Biqvay övladlarından Utay, Zakkur və onlarla
bərabər yetmiş kişi.

Yerusəlimə qayıdış

15 Onları Ahavaya tərəf axan çayın yanına yığdım və üç gün orada qaldıq. Mən
orada xalqla kahinləri yoxladım, lakin orada Levi övladlarından heç kimi tapa bilmədim.
16 Başçılardan Eliezeri, Arieli, Şemayanı, Elnatanı, Yarivi, Elnatanı, Natanı, Zəkəriyyəni,
Meşullamı, savadlılardan Yoyarivi və Elnatanı çağırtdırdım. 17 Sonra onları Kasifya
deyilən yerdə başçılıq edən İddonun yanına göndərdim. Allahımızın məbədinə xidmət
edən adamları bizə gətirmək üçün Kasifya deyilən yerdə İddoya və məbəd qulluqçuları
olan qardaşlarına nə deyəcəklərini öyrətdim. 18 Allahımızın mərhəmətli əli üzərimizdə
olduğuna görə İsrail oğlu Levi oğlu Maxli övladlarından zəkalı bir adam olan Şerevya
ilə oğulları və soydaşlarından on səkkiz nəfəri, 19 Haşavyanı, onunla bərabər Merari
övladlarından Yeşayanı və qardaşları ilə onların övladlarından iyirmi nəfəri, 20 Levililərə
kömək etmək üçün Davudla başçılarının təyin etdikləri məbəd qulluqçularından iki yüz
iyirmi nəfəri bizə gətirdilər. Onların hamısı adbaad qeyd olunmuşdu.

21 Allahımızın qarşısında özümüzü aşağı tutub Ondan özümüz, övladlarımız və bütün
malımız üçün təhlükəsiz yol diləməkdən ötrü Ahava çayı yanında oruc elan etdim.
22 Çünki düşmənə qarşı yolda bizə kömək etmək üçün padşahdan əsgər və atlılar istəməyə
utanırdım, həm də padşaha belə söyləmişdik: «Allahımızın əli yaxşılıq etmək üçün Ona
etiqad edənlərin üzərindədir. Lakin Ondan dönənlərə Öz gücünü və qəzəbini göstərir».
23 Elə buna görə də biz oruc tutub Allahımıza yalvardıq. O bizim duamızı qəbul etdi.

24 Kahinlərin rəhbərləri arasından on iki nəfəri – Şerevya, Xaşavya ilə onların on
nəfər soydaşını seçdim. 25 Padşahın, məsləhətçilərinin, rəislərinin və orada olan bütün
İsraillilərin Allahımızın məbədi üçün təqdim etdikləri qızıl və gümüşlə bərabər əşyaları
da çəkib onlara verdim. 26 Onların əlinə altı yüz əlli talant gümüş, yüz talant gümüş
əşya, yüz talant qızıl, 27 min dariklik dəyəri olan iyirmi qızıl boşqab və qızıl qədər
qiymətli olan parlaq misdən iki gözəl qabı da çəkib verdim. 28 Onlara dedim: «Siz Rəbbin
müqəddəslərisiniz, bu əşyalar da müqəddəsdir. Bu qızılla gümüş atalarınızın Allahı Rəbbə
edilən könüllü təqdimdir. 29 Diqqətli olun! Onları kahinlərin rəhbərləri, Levililər və İsrailin
nəsil başçıları qarşısında Yerusəlimdəki Rəbbin məbədinin otaqlarında çəkib təhvil verənə

qədər qoruyun». [30] Kahinlərlə Levililər çəkilmiş qızıl və gümüşlə qabları Yerusəlimə,
Allahımızın məbədinə aparmaq üçün götürdülər.
[31] Yerusəlimə getmək üçün Ahava çayı sahilindən birinci ayın on ikinci günü köçdük.
Allahımızın əli üzərimizdə idi və bizi düşmənin əlindən, yolumuzdakı pusqulardan
qurtardı. [32] Biz Yerusəlimə çatıb orada üç gün qaldıq. [33] Dördüncü gün isə Allahımızın
məbədində qızıl-gümüş əşyaları çəkib kahin Uriyanın oğlu Meremotun əlinə verdik.
Pinxas oğlu Eleazar, habelə Levililərdən olan Yeşua oğlu Yozavad və Binnuy oğlu Noadya
da onunla idi. [34] Əşyaların hamısı sayla, çəki ilə təhvil verilində bütün çəki miqdarı yazıldı.
[35] Bütün İsrail üçün sürgündən qayıdanlar İsrailin Allahına yandırma qurbanı olaraq on
iki buğa, doxsan altı qoç, yetmiş yeddi quzu və günah qurbanı olaraq on iki təkə təqdim
etdilər. Bunların hamısı Rəbbə təqdim edilən yandırma qurbanları idi. [36] Sonra onlar
padşahın əmrlərini padşahın canişinlərinə və Fərat çayının qərb tərəfindəki valilərinə
verdilər. Onlar da xalqa və Allahın evinə kömək etdilər.

9

Ezranın tövbə duası

[1] Bu işlər qurtarandan sonra rəhbərlər mənə yaxınlaşıb dedilər: «Kahinlərlə Levililər
daxil olmaqla İsrail xalqı ətraflarındakı xalqların – Kənanlıların, Xetlilərin, Perizlilərin,
Yevusluların, Ammonluların, Moavlıların, Misirlilərin, Emorluların iyrənc adətlərinə
uyub özlərini onlardan fərqləndirməyiblər. [2] Belə ki onlar özlərinə və oğullarına
ətraflarındakı xalqların qızlarından alıblar. Bununla müqəddəs xalq başqa xalqlarla
qarışıb. Rəhbərlərlə məmurlar bu xəyanətə ilk yol açmışlar». [3] Mən bu sözü eşidəndə pal-
tarımla cübbəmi cırıb saç-saqqalımı yolaraq çarəsiz oturdum. [4] Sürgündən qayıdanların
bu xəyanətinə görə İsrail Allahının sözlərindən lərzəyə gələnlərin hamısı yanıma yığıldı.
Mən axşam qurbanı təqdim edilənə qədər çaşqın-çaşqın oturdum.
[5] Axşam qurbanı vaxtı pərişan halda ayağa qalxdım. Paltarım və cübbəm cırıq idi.
Dizüstü oturub əllərimi Allahım Rəbbə açıb [6] belə dua etdim:
«Ey Allahım, utanıram! Üzümü Sənə – Allahıma qaldırmağa xəcalət çəkirəm, çünki
təqsirlərimiz başımızdan aşıb, günahlarımız böyüyərək göylərə çatıb. [7] Atalarımızın
dövründən bu günə qədər böyük günah içindəyik. Ona görə də hər zaman bugünkü
kimi biz, padşahlarımız, kahinlərimiz təqsirlərimiz üzündən yadelli padşahlara təslim
edilib qılınca, əsirliyə, talana, rüsvayçılığa düçar olduq. [8] İndi isə bizə Allahımız Rəbb
tərəfindən ani olaraq mərhəmət göstərildi. Əsirlikdən qurtulub sağ qalan bir neçə adamı
Allahımız bizim üçün saxladı. Müqəddəs məkanında bizə möhkəm bir yer verdi ki,
gözümüzə nur versin, bizi köləlikdən qurtarıb bir az həyata qovuşdursun. [9] Axı biz
köləyik, lakin Allahımız bizi köləlikdə qoymadı. Bizi Allahımızın məbədini bərpa etmək,
onun xarabalıqlarını abad etmək üçün Yəhuda ilə Yerusəlimdə özümüzə divar çəkməyə
ruhlandırdı. Ona görə də Fars padşahlarının gözündə bizə qarşı lütf yaratdı.
[10] Ey Allahımız, daha nə deyə bilərik? Çünki Sənin əmrlərini tərk etmişdik. [11] Sən
əmrlərini qulların peyğəmbərlər vasitəsilə verib dedin: "Mülk olaraq almaq üçün get-
diyiniz ölkə öz əhalisinin pozğunluğu ilə, oranı başdan-başa dolduran iyrənc adətləri və
murdarlıqları ilə çirkaba batan ölkədir. [12] * * Buna görə də nə qızlarınızı onların oğullarına
verin, nə də qızlarından oğullarınıza alın. Əgər qüvvətli olmaq, bu torpağın nemətlərini
yemək istəyirsinizsə, heç vaxt onların salamatlığı və firavanlığı üçün çalışmayın. Onda bu
torpağı övladlarınıza irs olaraq əbədi saxlayarsınız".
[13] Hər şey pis işlərimizdən və böyük günahlarımızdan ötrü başımıza gəldi, lakin, ey
Allahımız, Sən bizi təqsirlərimizin layiq olduğundan az cəzalandırdın. Əsirlikdən qurtulub
sağ qalan bir neçə adamı – bunları bizə verdin. [14] Bundan sonra yenə əmrlərinimi
pozaq? Belə iyrənc işlər görən xalqlarla qohummu olaq? Biz qurtarana, sağ qalıb qurtula
bilməyənə qədər bizə qəzəblənməyəcəksənmi? [15] Ey İsrailin Allahı Rəbb, Sən adilsən!

---

* 9:12 Çıx. 34:11-16; Qanun. 7:1-5 * 9:12 Qanun. 23:6

Bugünkü kimi biz kiçik bir dəstə halında sağ qalmışıq. Budur, Sənin qarşında günah
içindəyik və buna görə heç birimiz Sənin qarşında dayana bilmirik».

10

*Yadellil*ərlə nikahın pozulması

1 Ezra Allah evinin qarşısında ağlayıb yerə sərilərək dua və etiraf edərkən İsraillilərdən
çox böyük bir camaat – kişilər, qadınlar və uşaqlar onun yanına yığıldı. Xalq da acı-
acı ağlayırdı. 2 Elam övladlarından Yexiel oğlu Şekanya Ezraya müraciət edib dedi:
«Biz Allahımıza xəyanət edərək ətrafımızdakı xalqlardan yadelli arvadlar aldıq. Buna
baxmayaraq, hələ də İsraillilərin ümidi var. 3 Ağamızın və Allahımızın əmri üzərində
əsənlərin məsləhətinə görə bütün belə arvadları və onlardan doğulanları ataq. Gəlin
bunun üçün indi Allahımızla əhd bağlayaq. Qoy bu Qanuna görə edilsin. 4 Qalx, çünki
bu işin məsuliyyətini daşıyan sənsən və biz də səninləyik. Ürəkli ol, işə başla!»

5 Ezra ayağa qalxdı. Kahinlərin rəhbərlərinə, Levililərə və digər İsraillilərə bu sözü
yerinə yetirmələri üçün and içdirdi. Onlar da and içdilər. 6 Ezra Allah evinin qarşısından
ayrılıb Elyaşivin oğlu Yehoxananın otağına girdi. Gecəni orada keçirib nə çörək yedi, nə
də su içdi, çünki sürgündən qayıdanların bu xəyanətinə görə yas tuturdu. 7 Yəhudada
və Yerusəlimdə sürgündən qayıdanların hamısına elan etdilər ki, Yerusəlimə yığılsınlar.
8 Başçıların və ağsaqqalların məsləhətinə görə üç gün ərzində buraya gəlməyən hər adamın
bütün əmlakı müsadirə ediləcək və özü də sürgündən qayıdan camaatın içərisindən
çıxarılacaq.

9 Yəhudanın və Binyaminin bütün adamları üç gün ərzində Yerusəlimə yığıldı. Bu
doqquzuncu ayın iyirmisində oldu. Bütün xalq bu hadisədən, həm də yağışdan ötrü əsə-
əsə Allah evinin qarşısında, meydanda oturdu. 10 Kahin Ezra ayağa qalxıb onlara dedi: «Siz
xəyanət etmisiniz. İsrailin günahını daha da artıraraq yadelli arvadlar almısınız. 11 İndi
atalarınızın Allahı Rəbbə öz günahlarınızı etiraf edin və Onun iradəsini yerinə yetirin.
Ətrafınızdakı xalqlardan, yadelli arvadlardan ayrılın». 12 Bütün camaat bərkdən cavab
verib dedi: «Bəli, haqlısan, sənin sözlərinə əməl etmək bizim borcumuzdur. 13 Amma yağış
vaxtıdır, bayırda dayanmağa taqətimiz yoxdur, xalq isə çoxdur. Bu iş bir-iki günün işi
deyil. Çünki belə əməllə günahımızı artırmışıq. 14 Qoy bütün xalqı rəhbərlərimiz təmsil
etsin. Bu işə görə Allahımızın coşan qəzəbi soyuyanadək şəhərlərimizdəki hər yadelli
arvad alan şəxs şəhər ağsaqqalları və hakimlərlə bərabər təyin olunacaq vaxtda buraya
gəlsin». 15 Buna qarşı yalnız Asahel oğlu Yonatan və Tiqva oğlu Yaxzeya çıxdı. Meşullamla
Levili Şabbetay da onlara kömək etdi.

16 Sürgündən qayıdanlar bu sözə əməl etdi. Kahin Ezra hər nəsildən nəsil başçısını seçib
hamısının adını bəyan etdi. Onuncu ayın birində isə oturub bu işi araşdırmağa başladılar.
17 Onlar birinci ayın birinci gününə qədər yadelli arvad alanların hamısı barədə lazımi
qərar çıxartdılar.

18 Kahin övladları arasında yadelli arvad alanlardan bunlar tapıldı: Yosadaqın oğlu Yeşua
övladlarından və qardaşlarından Maaseya Eliezer, Yariv və Gedalya. 19 Onlar da arvadlarını
boşayacaqlarına dair əlbir oldu və öz təqsirlərinə görə təqsir qurbanı olaraq bir qoç
təqdim etdi. 20 İmmer övladlarından Xanani və Zevadya, 21 Xarim övladlarından Maaseya,
Eliya, Şemaya, Yexiel, Uzziya, 22 Paşxur övladlarından Elyoenay, Maaseya, İsmail, Netanel,
Yozavad və Elasa;

23 Levililərdən: Yozavad, Şimey, Qelaya, yəni Qelita, Petahya, Yəhuda və Eliezer;

24 İlahiçilərdən: Elyaşiv, məbəd qapıçılarından Şallum, Telem və Uri;

25 Digər İsraillilərdən – Paroş övladlarından Ramya, İzziya, Malkiya, Miyamin, Eleazar,
Malkiya və Benaya; 26 Elam övladlarından Mattanya, Zəkəriyyə, Yexiel, Avdi, Yeremot və
Eliya; 27 Zattu övladlarından Elyoenay, Elyaşiv, Mattanya, Yeremot, Zavad və Aziza; 28 Bevay
övladlarından Yehoxanan, Xananya, Zabbay, Atlay; 29 Bani övladlarından Meşullam,
Malluk, Adaya, Yaşuv, Şeal, Yeremot; 30 Paxat-Moav övladlarından Adna, Kelal, Benaya,
Maaseya, Mattanya, Besalel, Binnuy və Menaşşe; 31 Xarim övladlarından Eliezer, İşşiya,

Malkiya, Şemaya və Şimeon, [32] Binyamin, Malluk, Şemarya; [33] Xaşum övladlarından
Mattenay, Mattata, Zavad, Elifelet, Yeremay, Menaşşe, Şimey; [34] Bani övladlarından
Maaday, Amram, Uel, [35] Benaya, Bedeya, Keluhi, [36] Vanya, Meremot, Elyaşiv, [37] Mattanya,
Mattenay, Yaasay, [38] Bani, Binnuy, Şimey, [39] Şelemya, Natan, Adaya, [40] Maknadvay, Şaşay,
Şaray, [41] Azarel, Şelemya, Şemarya, [42] Şallum, Amarya, Yusif; [43] Nevo övladlarından Yeiel,
Mattitya, Zavad, Zevina, Yadday, Yoel və Benaya.

[44] Bu adamların hamısı yadelli arvad almışdı və bəzilərinin bu arvadlardan uşaqları da
var idi.

NEHEMYA
KİTABI
GİRİŞ

«Nehemya» Kitabı *«Salnamələr»* və *«Ezra»* Kitabları ilə sıx əlaqədədir. Kitabda yəhudilərin üçüncü hissəsinin sürgündən Yerusəlim şəhərinə qayıtmasından bəhs olunur. Kitabın baş qəhrəmanı olan Nehemya Fars padşahının sarayında yüksək vəzifə sahibi, həm də Allaha səmimi qəlblə bağlı bir şəxs idi. Nehemyanın qiymətli keyfiyyətlərindən biri də vaxtaşırı Allaha dua etməsi idi. O, çox fəal adam olduğuna görə sürgündən qayıdan həmvətənlərini ruhlandırıb onların ruhani həyatlarına istiqamət verirdi. Allah da vədlərinə sadiq qalıb Öz xalqına kömək edirdi.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:20 Yerusəlimə səyahət
3:1–6:19 Divarın tikilməsi
7:1-73 Siyahıyaalma
8:1–11:36 Xalqın ruhani oyanması
12:1-26 Kahinlərin və Levililərin siyahıya alınması
12:27-43 Divarın təqdis edilməsi
12:44-47 Məbəddə ibadətin bərpa olunması
13:1-31 Nehemyanın qayda-qanunu bərpa etməsi

Nehemyanın Yerusəlim üçün qayğısı

1 Xakalya oğlu Nehemyanın sözləri:

Mən iyirminci ildə * Kislev ayında Şuşan qalasında olarkən 2 qardaşlarımdan biri Xanani
və Yəhudadan bəzi adamlar gəldi. Mən onlardan əsirlikdən qurtulub qayıdan Yəhudilərlə
Yerusəlim şəhəri barəsində soruşdum. 3 Mənə belə dedilər: «Əsirlikdən qurtulub qayı-
danlar orada – vilayətdə böyük məşəqqət və xəcalət içində yaşayır. Yerusəlimin divarı
dağıdılıb, darvazaları isə yandırılmışdır». 4 Bu sözləri eşitdikdə oturub ağladım. Günlərlə
yas tutdum və göylər Allahının önündə oruc tutaraq dua edib belə dedim:

Nehemyanın duası

5 «Ey göylərin Allahı Rəbb! Səni sevənlərlə, əmrlərinə əməl edənlərlə Öz əhdinə sadiq
qalıb lütf göstərirsən. Ey böyük və zəhmli Allah! 6 Yalvarıram, mənə diqqətlə qulaq as.
Qulların olan İsrail övladları üçün gözlərini aç, Sənin önündə gecə-gündüz bu qulunun
etdiyi duanı dinlə. Mən, biz İsrail övladlarının Sənə qarşı etdiyimiz günahları etiraf
edirəm. Mən də, atalarım da günah etmişik. 7 Hüzurunda təqsirimiz çoxdur. Qulun
Musaya buyurduğun əmrlərə, qaydalara və hökmlərə əməl etmədik. 8 * Yalvarıram,
qulun Musaya "əgər xəyanət etsəniz, sizi xalqlar arasına səpələyəcəyəm. 9 * Amma Mənə
tərəf dönsəniz və əmrlərimi tutub onlara əməl etsəniz, göylərin o başına qovulsanız
belə, oradan sizi toplayacağam. Adımı yaşatmaq üçün seçdiyim yerə gətirəcəyəm" deyə
buyurduğun sözlərini xatırla. 10 Onlar Sənin qulların və xalqındır. Böyük qüvvətinlə və
qüdrətli əlinlə onları Sən qurtardın. 11 Ya Xudavənd, yalvarıram, bu qulunun duasına və
Sənin adına ehtiram etməkdən zövq alan qullarının duasına diqqətlə qulaq as! Yalvarıram,
bu gün qulunun işini uğurlu et, qoy padşahın gözündə lütf tapsın».

Mən o vaxt padşahın saqisi idim.

2

Artaxşastanın Nehemyanı Yerusəlimə göndərməsi

---

* 1:1 Fars padşahı Artaxşastanın hakimiyyətinin iyirminci ili nəzərdə tutulur. * 1:8 Lev. 26:33 * 1:9 Qanun. 30:4

1 Padşah Artaxşastanın * hakimiyyətinin iyirminci ili, Nisan ayı idi. Padşahın qarşısına
şərab gətirildi. Mən şərab camını qaldırıb ona verdim. O günə qədər mən heç vaxt
onun hüzurunda kədərli görünməmişdim. 2 Padşah mənə dedi: «Üzün niyə belə qəmlidir?
Xəstə olmasan da, hər halda ürəyin dərdlidir». Onda mən çox qorxdum. 3 * Sonra
padşaha dedim: «Padşah həmişə sağ olsun! Atalarımın dəfn edildiyi yer, şəhərimiz xaraba
qalıb, darvazaları yandırılıb. Bəs mən necə kədərlənməyim?» 4 Padşah isə mənə dedi:
«Sən məndən nə diləyirsən?» Mən göylərin Allahına dua edərək padşaha dedim: 5 «Əgər
padşaha bu xoş gəlirsə və qulun sənin gözündə lütf tapıbsa, məni Yəhudaya, atalarımın
dəfn edildiyi şəhərə göndər ki, oranı bərpa edə bilim». 6 Mələkə də padşahın yanında
oturmuşdu. Padşah mənə dedi: «Bu səfərin nə qədər çəkər? Nə vaxt qayıda bilərsən?»
Məni göndərmək padşaha məqbul oldu və mən qayıdacağım vaxtı müəyyən etdim. 7 Sonra
mən padşaha dedim: «Əgər padşaha xoş gəlirsə, Fərat çayının qərbindəki torpaqların
valiləri üçün mənə namələr verilsin ki, Yəhudaya çatana qədər məni vilayətlərindən
keçirtsinlər. 8 Həm də padşahın meşə nəzarətçisi Asəfə namə göndərilsin ki, məbədin
yanındakı qala darvazalarına, şəhərin divarına və iqamətgahıma tirlər düzəltmək üçün
mənə ağac versin». Allahın mərhəmətli əli üzərimdə olduğuna görə padşahdan nə
istədimsə, mənə verdi.
9 Fərat çayının qərbindəki valilərin yanına getdim və padşahın namələrini verdim.
Padşah mənimlə birgə ordu zabitləri ilə atlıları da göndərmişdi. 10 Xoronlu Sanballat və
Ammonlu məmur Toviya İsrail övladlarının xeyrinə çalışan bir nəfərin gəldiyini eşitdikdə
çox hirsləndilər.

Nehemyanın dağılmış divarlara nəzər salması

11 Mən Yerusəlimə gəlib orada üç gün qaldım. 12 Gecə ikən qalxıb özümlə bir neçə
adam götürdüm. Yerusəlim üçün nə etmək barəsində Allahımın ürəyimə göndərdiyi
fikirləri heç kəsə açmadım. Mindiyimdən başqa heç bir heyvan götürmədim. 13 Gecə Dərə
darvazasından çıxıb əjdaha quyusuna və Peyin darvazasına doğru getdim, Yerusəlimin
dağıdılan divarına və yandırılan darvazalarına nəzər saldım. 14 Sonra Çeşmə darvazasına
və Padşah hovuzuna tərəf getdim, lakin mindiyim heyvan o yerlərdən keçə bilmirdi.
15 Həmin gecə vadi boyunca çıxaraq divarı gözdən keçirtdim. Sonra dönüb Dərə dar-
vazasından girərək geri qayıtdım. 16 Hökumət məmurları hara getdiyimi, nə etdiyimi
bilmirdilər. Çünki Yəhudilərə, kahinlərə, əyanlara, məmurlara və digər vəzifəlilərə heç
bir şey danışmamışdım.
17 Mən onlara dedim: «Düşdüyümüz bu pis vəziyyəti görürsünüz; Yerusəlim xarabalığa
çevrilmiş, darvazalarına isə od vurulmuşdur. Gəlin Yerusəlimin divarını bərpa edək ki,
bir daha rüsvayçılıq içərisində qalmayaq». 18 Mən Allahın mərhəmətli əlinin üzərimdə
olduğunu bildirərək padşahın mənə dediyi sözləri onlara çatdırdım. Onlar belə dedilər:
«Gəlin qalxaq, buraları bərpa edək». Bu xeyirli iş üçün hamı əlbir oldu.
19 Lakin Xoronlu Sanballat, Ammonlu məmur Toviya və Ərəb Geşem bundan xəbər
tutanda bizə xor baxaraq ələ salıb dedilər: «Bu nə işdir tutursunuz? Yoxsa siz padşaha
qarşı üsyan qaldırırsınız?» 20 Mən onlara cavab verərək dedim: «Göylərin Allahı işimizi
uğurlu edəcək. Onun qulları olan bizlər qalxıb buranı bərpa edəcəyik. Sizin isə
Yerusəlimdə nə payınız, nə haqqınız, nə də adınız olacaq».

3

Divarı tikənlər

1 Baş kahin Elyaşiv ilə qardaşları qalxıb Qoyun darvazasını tikdilər. Sonra onu təqdis
edib qapı taylarını yerinə qoydular. Onlar Yüz qülləsindən Xananel qülləsinə qədər
olan divarı təqdis etdilər. 2 Elyaşivin yanındakı hissədə Yerixo sakinləri tikdilər. Onların
yanında İmri oğlu Zakkur tikdi.

---

* 2:1 Artaxşasta – Azərbaycanda indiki tarixi ədəbiyyatlarda Artakserks. * 2:3 2Pad. 25:8-10; 2Saln. 36:19; Yer. 52:12-14

3 Balıqlar darvazasını Hassenaa oğulları tikdi. Onlar tirləri yerinə qoydular, qapı
taylarını, rəzələrini və cəftələrini yerinə taxdılar. 4 Onların yanında isə Haqqos oğlu Uriya
oğlu Meremot bərpa işləri gördü. Meremotun yanında Meşezavel oğlu Berekya oğlu
Meşullam bərpa işləri gördü. Onların yanında da Baana oğlu Sadoq bərpa etdi. 5 Sadoqun
yanında Teqoa sakinləri bərpa işləri gördülər, amma oranın əsilzadələri özlərinin Xu-
davəndinin işlərini görmək üçün qəddini əymədilər.
6 Köhnə darvazasını Paseah oğlu Yoyada və Besodya oğlu Meşullam bərpa etdi. Onlar
tirləri yerinə qoyub qapı taylarını, rəzələri və cəftələri taxdılar. 7 Onların yanında Giveonlu
Melatya, Meronotlu Yadon, Fərat çayının qərbindəki torpaqların valisinin hökmünə tabe
olan Giveon və Mispa sakinləri bərpa işləri gördü. 8 Onların yanında da zərgərlərdən
Xarhaya oğlu Uzziel bərpa işləri gördü. Uzzielin yanında ətriyyatçılardan biri olan
Xananya bərpa işləri gördü. Onlar Yerusəlimi Geniş divara qədər təzədən qurdular.
9 Onların yanındakı divarı Yerusəlim əyalətinin yarı hissə rəisi Xur oğlu Refaya bərpa etdi.
10 Xarumaf oğlu Yedaya isə onun yanında öz evinin qarşısında bərpa işləri gördü. Onunla
yanaşı Xaşavneya oğlu Xattuş bərpa işləri görürdü. 11 Xarim oğlu Malkiya və Paxat-Moav
oğlu Xaşşuv başqa bir sahəni və Sobalar Qülləsini bərpa etdi. 12 Malkiyanın və Xaşşuvun
yanında Yerusəlim əyalətinin o biri yarısının rəisi Halloxeş oğlu Şallum qızları ilə birgə
bərpa işləri gördü.
13 Vadi darvazasını Xanun və Zanoah sakinləri bərpa etdi. Onlar darvazanı təzədən tikib
qapı taylarını, rəzələrini və cəftələrini yerinə vurdular. Peyin darvazasına qədər min qulac
məsafəyə divarı bərpa etdilər.
14 Peyin Darvazasını Bet-Hakkerem əyalətinin rəisi Rekav oğlu Malkiya bərpa etdi. Oranı
təzədən tikib qapı taylarını, rəzələrini və cəftələrini yerinə vurdu.
15 Çeşmə darvazasını Mispa əyalətinin rəisi Qal-Xoze oğlu Şallun bərpa edərək oranı
təzədən tikib üstünü örtdü və qapı taylarını, rəzələrini, cəftələrini yerinə vurdu. O,
Padşah bağçasının yanında Şelah hovuzunun divarını da Davudun şəhərindən enən
pilləkənə qədər bərpa etdi. 16 Şallundan sonra Bet-Sur əyalətinin yarı hissə rəisi Azbuq
oğlu Nehemya divarı Davudun qəbrinin qarşısına, hovuza və əsgər qışlasına qədər tikdi.
17 Ondan sonra isə Levililər Bani oğlu Rexumun rəhbərliyi altında bərpa işləri gördülər.
Rexumun yanında Qeila əyalətinin yarı hissə rəisi Xaşavya öz əyaləti üçün bərpa işləri
gördü. 18 Xaşavyadan sonra onların qardaşları, Qaila əyalətinin yarı hissə rəisi Xenadad
oğlu Binnuy bərpa işləri gördülər. 19 Onun yanında Mispa əyalətinin rəisi Yeşua oğlu
Ezer silah anbarına çıxan yolun qarşısından divarın küncünə qədər başqa sahəni bərpa
etdi. 20 Onun yanında Zabbay oğlu Baruk divarın küncündən baş kahin Elyaşivin evinin
qapısına qədər olan başqa bir sahəni səylə bərpa etdi. 21 Ondan sonra Haqqos oğlu Uriya
oğlu Meremot, Elyaşivin evinin girişindən axırına qədər bərpa etdi. 22 Ondan sonra
isə o düzənlikdə yaşayan kahinlər bərpa işləri gördülər. 23 Onlardan sonra Binyamin
və Xaşşuv öz evlərinin yanındakı sahəni bərpa etdilər. Onlardan sonra Ananya oğlu
Maaseya oğlu Azarya öz evinin yanındakı sahəni bərpa etdi. 24 Azaryadan sonra Xenadad
oğlu Binnuy Azaryanın evindən divarın künc-bucaqlarına qədər olan sahəni bərpa etdi.
25 Uzay oğlu Palal divarın küncünün qarşısından və padşahın yuxarı sarayından irəli çıxan
mühafizəçilər həyətinin yanında olan gözətçilik qülləsindən başlayaraq bərpa işləri gördü.
Ondan sonra Paroş oğlu Pedaya ilə 26 Ofeldə yaşayan məbəd qulluqçuları şərqə doğru Su
darvazasının qarşısını və gözətçi qülləsinə qədər sahəni bərpa etdilər.
27 Onların yanında Teqoa sakinləri böyük gözətçi qülləsindən Ofel divarınadək olan
başqa bir sahəni bərpa etdilər.
28 At darvazasının yuxarı hissəsində kahinlərdən hər biri öz evinin qabağını bərpa etdi.
29 Kahinlərdən sonra İmmer oğlu Sadoq öz evinin qabağını bərpa etdi. Ondan sonra Şərq
qapısının gözətçisi Şekanya oğlu Şemaya bərpa işləri gördü. 30 Ondan sonra Şelemya oğlu
Xananya və Salafın altıncı oğlu Xanun bir sahəni bərpa etdi. Xananya və Xanundan sonra
Berekya oğlu Meşullam öz evinin qarşısını bərpa etdi. 31 Ondan sonra Malkiya adlı bir
zərgər məbəd qulluqçularının və tacirlərin Nəzarət darvazasının qarşısındakı binasına və

divarın künc tərəfindəki otağa qədər sahəni bərpa etdi. [32] Divarın künc tərəfindəki otağı
ilə Qoyun darvazasının arasını zərgərlər və tacirlər bərpa etdilər.

4

*Düşm*ənlərin Yəhudilərə rişxənd etməsi

[1] Sanballat divarı tikdiyimiz barədə eşidəndə qanı qaraldı, qəzəbləndi və biz Yəhudilərə
rişxənd etməyə başladı. [2] O, soydaşlarının və Samariyalıların silahlı dəstəsinin qarşısında
belə dedi: «Bu yazıq Yəhudilər nə edirlər? Onlar buranı təzədən quracaqlarmı? Onlar
qurban kəsəcəklərmi? Görəsən bu işi bir gün bitirə biləcəklərmi? Məgər yanmış
viranəlikdən yenidən daşlar yaradacaqlar?» [3] Onun yanında olan Ammonlu Toviya belə
dedi: «əgər tikdikləri daş divarın üstünə bir tülkü çıxarsa, ora dağılacaq».

*Nehemyanın dua il*ə cavab verməsi

[4] Eşit, ey Allahımız, çünki bizə xor baxırlar. Qoy həqarətləri öz başlarına düşsün və əsir
düşdükləri ölkədə talan olunsunlar! [5] Onların günahını əfv etmə və qoy təqsirləri Sənin
yadından çıxmasın! Axı onlar bənnaları təhqir etdilər.

*B*ərpa işlərinin davam etdirilməsi

[6] Biz divarın bərpasını davam etdirdik və onun hər yeri hündürlüyünün yarısına qədər
bitişdirildi. Çünki xalq ürəkdən çalışırdı.
[7] Sanballat, Toviya, ərəblər, Ammonlular və Aşdodlular Yerusəlim divarının bərpa
işlərinin irəlilədiyini və dağıdılmış yerlərin tikildiyini eşidəndə çox hirsləndilər. [8] Onların
hamısı Yerusəlimə gəlib hücum etmək və orada qarmaqarışıqlıq salmaq üçün əlbir oldu.
[9] Lakin biz Allahımıza dua etdik və divarın üstündə onların hədə-qorxusu qarşısında gecə-
gündüz gözətçilər qoyduq. [10] O zaman Yəhudalılar deyirdi: «İşləyənlər taqətdən düşüb,
töküntü isə çoxdur. Ona görə də biz bu divarı daha tikə bilmərik».
[11] Düşmənlərimiz isə dedilər: «Biz Yəhudilərin arasına girib onları öldürək. Bu işi elə
edək ki, kimsə nə görsün, nə də başa düşsün». [12] Onların yanında yaşayan Yəhudilər
gəlib bizə on dəfə dedilər ki, düşmənlər hər tərəfdən bizə hücum edəcək. [13] Buna görə
də mən qılınclı, nizəli, ox-kamanlı xalqı nəsilbənəsil divarın arxasındakı ən aşağıdakı açıq
yerlərə düzdüm. [14] Bu vəziyyəti görəndə mən qalxıb əyanlara, hökumət məmurlarına və
xalqın qalan hissəsinə belə dedim: «Onlardan qorxmayın! Böyük və zəhmli Xudavəndi
xatırlayın! Siz soydaşlarınız, oğullarınız, qızlarınız, arvadlarınız və evləriniz uğrunda
vuruşacaqsınız».
[15] Düşmənlərimiz eşitdi ki, bu iş bizə məlum olub, çünki Allah onların niyyətini boşa
çıxarmışdı. Buna görə hamımız işimizə, divarın tikintisinə qayıtdıq. [16] O gündən sonra
adamlarımın yarısı tikintidə çalışdı. Yarısı isə nizələri, qalxanları, ox-kamanlarını tutub
zireh geydi. Rəislər bütün divar tikən Yəhuda xalqının arxasında keşik çəkirdi. [17] Yük
daşıyan fəhlələr bir əli ilə iş görür, o biri əli ilə silah tuturdu. [18] Bənnaların da hər biri qılıncı
belinə bağlayaraq divar tikirdi. Şeypurçu isə mənim yanımda idi. [19] Əyanlara, hökumət
məmurlarına və xalqın qalan hissəsinə dedim: «İşimiz çoxdur, tikinti sahəmiz genişdir.
Biz divar üzərində olan ayrı-ayrı sahələrdə bir-birimizdən uzaqdayıq. [20] Harada şeypur
səsi eşitsəniz, oraya – yanımıza toplanın. Allahımız bizim üçün vuruşacaq».
[21] Beləliklə, işimizi gördük və xalqın yarısı dan sökülən dən ulduzlar görünənə qədər
nizə tutmuşdu. [22] O vaxt mən camaata dedim: «Hər kəs öz nökəri ilə birgə Yerusəlimdə
gecələsin və gecə keşikdə durub, gündüz isə işləsin». [23] Nə mən, nə soydaşlarım, nə
nökərlərim, nə də arxamda dayanan keşikçilər, heç birimiz paltarlarımızı soyunmadıq.
Su gətirəndə də silah əlimizdə idi.

5

Nehemyanın ədalətsizliklə üzləşməsi

[1] O zaman xalqın kişiləri və qadınları Yəhudi soydaşlarından bərk şikayət etməyə
başladılar. [2] Bəziləri belə deyirdi: «Bizim külfətimiz böyük, oğullarımız, qızlarımız çoxdur.

Yaşamaq üçün yeməyə taxıl tapmalıyıq». [3] Bəziləri isə belə deyirdi: «Qıtlığın üzündən
tarlalarımızı, bağlarımızı və evlərimizi girov qoyuruq ki, taxıl tapaq». [4] Belə deyənlər
də var idi: «Padşahın tarlalarımıza və bağlarımıza qoyduğu vergini ödəmək üçün borc
pul aldıq. [5] İndi bizimlə soydaşlarımız eyni nəsildir, bizim uşaqlarımız da onlarınkından
fərqlənmir. Budur, oğullarımızı və qızlarımızı kölə kimi satmağa məcburuq. Artıq
qızlarımızdan bəziləri belə, satıldı. Lakin biçarəyik, çünki tarlalarımız və bağlarımız
başqalarının əlindədir».

[6] Mən onların şikayət və ittihamlarını eşidəndə çox qəzəbləndim. [7]* Ciddi düşündükdən
sonra əyanlarla hökumət məmurlarını tənbeh edib belə dedim: «Siz hamınız soy-
daşlarınıza sələmlə pul verirsiniz». Onların əleyhinə böyük yığıncaq topladım. [8] Mən
onlara dedim: «Biz yadellilərə kölə kimi satılan Yəhudi soydaşlarımızı gücümüz çatana
qədər satın alırıq. Siz isə soydaşlarımızı satırsınız ki, onları təzədən bizə satsınlar?» Onlar
deməyə bir söz tapmayıb susdular. [9] Sonra mən dedim: «Etdiyiniz bu iş yaxşı deyil. Siz
düşmənlərimiz olan yadelli millətlərin danlağından qurtulmaq üçün Allahımıza ehtiram
göstərərək yaşamalı deyilsinizmi? [10] Mən də qardaşlarım və nökərlərimlə birgə onlara pul
və taxıl borc verirəm. Gəlin bu sələmçiliyi dayandıraq. [11] İndi isə bu gün onlara tarlalarını,
bağlarını, zeytunluqlarını, evlərini, onlardan aldığınız pulun, taxılın, təzə şərabın və yağın
sələmini geri qaytarın». [12] Əyanlar və hökumət məmurları dedilər: «Biz bunları qaytararıq
və daha onlardan heç bir şey tələb etmərik. Sən necə deyirsən, biz də elə edərik». Mən
kahinləri çağırdım və bu sözə əməl edəcəkləri barədə onları and içdirdim. [13] Sonra ətəyimi
silkələyib dedim: «Qoy bu sözə əməl etməyən hər kəsi Allah evindən, mal-mülkündən
silkələyib ataraq boş yerdə qoysun!» Bütün camaat «Amin» deyib Rəbbə həmd etdi. İcma
bu sözlərə əməl etdi.

Nehemyanın təmənnasız xidməti

[14] Bundan əlavə, padşah Artaxşastanın hökmranlığının iyirminci ilindən otuz ikinci ilinə
qədər – Yəhuda torpağına vali təyin edildiyim gündən bəri on iki il mən və qardaşlarım
valilərə təyin olunmuş azuqəni işlətmədik. [15] Amma məndən əvvəlki valilər xalqın
üzərində yük olmuşdu. Onlardan çörək və şərabdan əlavə, qırx şekel gümüş alırdılar.
Hətta o valilərin nökərləri də xalqa ağalıq edirdi. Mən isə Allah qorxusuna görə belə
etmirdim. [16] Mən özümü bu divarın bərpasına həsr etdim. Biz bir tarla belə, almadıq.
Bütün nökərlərim oraya – iş başına toplaşmışdı. [17] Ətraf millətlərdən yanımıza gələnlərdən
əlavə, Yəhudilərdən və məmurlardan da yüz əlli adam süfrəmdə oturardı. [18] Hər gün
mənim üçün bir öküz, altı seçmə qoyun və toyuqlar kəsilərdi. On gündən bir müxtəlif
növ bol-bol şərab gətirilərdi. Buna baxmayaraq, mən valilərə təyin olunmuş azuqəni tələb
etmirdim, onsuz da xalqın yükü ağır idi.

[19] Ey Allahım, bu xalq üçün etdiyim işlərə görə məni yaxşılıqla xatırla!

6

*Düşm*ənlərin fənd işlətməsi

[1] Divarı bərpa etdiyimi və orada uçuq-söküyün qalmadığını Sanballata, Toviyaya, Ərəb
Geşemə və başqa düşmənlərimizə xəbər verdilər. Lakin mən o vaxta qədər darvazaların
qapı taylarını yerinə vurmamışdım. [2] Sanballat və Geşem yanıma adam göndərib dedi:
«Gəl Ono düzənliyindəki kəndlərin birində görüşək». Amma onlar mənə pislik etmək
niyyətində idi. [3] Mən onların yanına qasid göndərib dedim: «Böyük bir iş görürəm və
oraya enə bilmərəm. Bu işi qoyub yanınıza endiyim müddət ərzində iş nə üçün dayansın?»
[4] Düşmənlər yanıma dörd dəfə bu xəbəri göndərdi və mən onlara eyni cavab verdim.
[5] Sanballat beşinci dəfə nökərini eyni xəbərlə mənim yanıma yolladı və onun əlində
möhürlənməmiş namə var idi. [6] Məktubda belə yazılmışdı:

«Başqa millətlər arasında söz yayılıb və Geşem deyir ki, sən və Yəhudilər üsyan etmək
niyyətindəsiniz. Divarı da buna görə tikirsən. Şayiələrə görə sən onların padşahı olmaq

* 5:7 Çıx. 22:25; Lev. 25:35-37; Qanun. 23:19-20

istəyirsən. 7 “Yəhudada padşah var” deyə özün haqqında car çəkmək üçün Yerusəlimdə
peyğəmbərlər də təyin etmisən. İndi isə bu sözlər padşaha çatacaq. Buna görə də gəl
bu barədə birlikdə məsləhətləşək».
8 O vaxt Sanballatın yanına adam göndərib dedim: «Dediyin şeylərin heç biri olmayıb,
sən onları özündən uydurmusan». 9 Çünki hamı bizi qorxutmağa çalışıb deyirdi: «Bu işdən
əlləri soyuyacaq və bu iş baş tutmayacaq». Ay Allah, indi Sən əllərimə qüvvət ver!
10 Mən Mehetavel oğlu Delaya oğlu Şemayanın evinə getdim. O, evinə qapanıb qalmışdı.
Mənə dedi: «Gəl Allahın evində – məbəddə görüşək və qapılarını bağlayaq. Çünki səni
öldürməyə adamlar gələcək. Bəli, gecə ikən səni öldürməyə gələcəklər». 11 Mən isə dedim:
«Mənim kimi adam qaçarmı? Canını qurtarmaq üçün məbəddə gizlənərmi? Əsla belə
etmərəm!» 12 Bunu başa düşdüm ki, Şemayanı Allah göndərməmişdi. Bu peyğəmbərlik
sözünü mənə qarşı ona görə söyləmişdi ki, Toviya ilə Sanballat onu pulla tutmuşdu. 13 O
məni qorxutmaq üçün muzdla tutulmuşdu ki, mən dediyini edib günaha batım. Beləcə
məni pisləyib hörmətdən salmağa fürsət axtarırdılar.
14 Ey Allahım, Toviya ilə Sanballatı, həm də məni qorxutmaq istəyən qadın peyğəmbər
Noadyanı və digər peyğəmbərləri bu əməllərinə görə yadda saxla!

Divarın tikintisinin tamamlanması

15 Elul ayının iyirmi beşində, əlli iki gün ərzində divarın tikintisi tamamlandı. 16 Bütün
düşmənlərimiz, ətrafımızdakı xalqlar bunu eşidəndə qorxdular və öz gözlərində çox
kiçildilər. Çünki onlar başa düşdülər ki, bu iş Allahımızın köməyi ilə edilib.
17 Həm də o günlər Yəhudanın əyanları Toviyaya çoxlu namə göndərirdi və Toviyadan
da onlara cavablar gəlirdi. 18 Toviya Arah oğlu Şekanyanın kürəkəni olduğuna görə
Yəhudada çox adam onunla əhd bağlamışdı. Həm də Toviyanın oğlu Yehoxanan Berekya
oğlu Meşullamın qızını almışdı. 19 Əyanlar onun yaxşı işləri haqqında mənim yanımda
danışardılar və mənim sözlərimi ona çatdırardılar. Toviya məni qorxutmaq üçün namələr
göndərirdi.

7

1 Divar tikilib qurtaranda və mən qapı taylarını vuranda məbəd qapıçıları, ilahiçilər və
Levililər təyin olundu. 2 Qardaşım Xananini və qala rəisi Xananyanı Yerusəlimə məmur
təyin etdim. Çünki Xanani çoxlarından sadiq və Allahdan qorxan adam idi. 3 Mən onlara
dedim: «Gün qızana qədər Yerusəlimin darvazaları açılmasın. Qapıçılar oyaq olduğu
müddət qapıları bağlayıb qıfıllayın. Yerusəlimdə yaşayanlardan da keşikçi təyin edin, qoy
hamı öz evinin qabağında keşik çəksin».

*Sürgünd*ən Yəhudaya qayıdanların siyahısı
(Ezra 2:1-70)

4 Şəhər geniş və böyük idi, lakin içində adam az idi. Evlər hələ tikilməmişdi.
5 Allahım ürəyimə fikir göndərdi ki, əyanları, hökumət məmurlarını və habelə xalqı
yığıb siyahıya alım. Mən ilk qayıdanların nəsil şəcərələrinin siyahısını əldə edib, içində
belə bir yazı tapdım:
6 Babil padşahı Navuxodonosorun əsir aldığı adamlar yaşadıqları vilayətdən Yerusəlimə
və Yəhudadakı öz şəhərlərinə qayıtdı. 7 Bunlar Zerubbabil, Yeşua, Nehemya, Azarya,
Raamya, Naxamani, Mordokay, Bilşan, Misperet, Biqvay, Nexum və Baananın başçılığı ilə
gəldi.
Sürgündən qayıdan İsraillilərin sayı:
8 Paroş övladları – 2172 nəfər;
9 Şefatya övladları – 372 nəfər;
10 Arah övladları – 652 nəfər;
11 Yeşua və Yoav nəslindən Paxat-Moav övladları – 2818 nəfər;
12 Elam övladları – 1254 nəfər;
13 Zattu övladları – 845 nəfər;
14 Zakkay övladları – 760 nəfər;

15 Binnuy övladları – 648 nəfər;
16 Bevay övladları – 628 nəfər;
17 Azqad övladları – 2322 nəfər;
18 Adoniqam övladları – 667 nəfər;
19 Biqvay övladları – 2067 nəfər;
20 Adin övladları – 655 nəfər;
21 Ater, yəni Xizqiya övladları – 98 nəfər;
22 Xaşum övladları – 328 nəfər;
23 Besay övladları – 324 nəfər;
24 Xarif övladları – 112 nəfər;
25 Giveon övladları – 95 nəfər;
26 Bet-Lexem və Netofa sakinləri – 188 nəfər;
27 Anatot sakinləri – 128 nəfər;
28 Bet-Azmavet sakinləri – 42 nəfər;
29 Qiryat-Yearim, Kefira və Beerot sakinləri – 743 nəfər;
30 Rama və Geva sakinləri – 621 nəfər;
31 Mikmas sakinləri – 122 nəfər;
32 Bet-El və Ay sakinləri – 123 nəfər;
33 Digər Nevo sakinləri – 52 nəfər;
34 Digər Elam övladları – 1254 nəfər;
35 Xarim övladları – 320 nəfər;
36 Yerixo övladları – 345 nəfər;
37 Lod, Xadid və Ono övladları – 721 nəfər;
38 Senaa övladları – 3930 nəfər.
39 Kahinlər:
Yeşua nəslindən Yedaya övladları – 973 nəfər;
40 İmmer övladları – 1052 nəfər;
41 Paşxur övladları – 1247 nəfər;
42 Xarim övladları – 1017 nəfər.
43 Levililər: Hodavya nəslindən Yeşua ilə Qadmiel övladları – 74 nəfər.
44 İlahiçilər: Asəf övladları – 148 nəfər.
45 Məbəd qapıçıları: Şallum övladları, Ater övladları, Talmon övladları, Aqquv övladları, Xatita övladları, Şovay övladları – 138 nəfər.
46 Məbəd qulluqçuları: Sixa övladları, Xasufa övladları, Tabbaot övladları, 47 Qeros
övladları, Siya övladları, Padon övladları, 48 Levana övladları, Xaqava övladları, Şalmay
övladları, 49 Xanan övladları, Giddel övladları, Qaxar övladları, 50 Reaya övladları, Resin
övladları, Neqoda övladları, 51 Qazzam övladları, Uzza övladları, Paseah övladları, 52 Besay
övladları, Meunim övladları, Nefuşsim övladları, 53 Baqbuq övladları, Xaqufa övladları,
Xarxur övladları, 54 Baslit övladları, Mexida övladları, Xarşa övladları, 55 Barqos övladları,
Sisra övladları, Tamax övladları, 56 Nesiah övladları, Xatifa övladları.
57 Süleymanın əyanlarının nəslindən: Sotay övladları, Soferet övladları, Perida övladları, 58 Yaala övladları, Darqon övladları, Giddel övladları, 59 Şefatya övladları, Xattil övladları, Pokeret-Hassevayim övladları, Amon övladları. 60 Məbəd qulluqçuları ilə Süleymanın əyanlarının övladları – cəmi 392 nəfər.
61 Tel-Melahdan, Tel-Xarşadan, Keruvdan, Addondan, İmmerdən qayıdan, ancaq ailələrinin və nəsillərinin İsrail övladlarından olduğunu sübut edə bilməyənlər bunlardır:
62 Delaya övladları, Toviya övladları, Neqoda övladları – 642 nəfər.
63 Kahinlərdən: Xovaya övladları, Haqqos övladları, Gileadlı Barzillayın qızlarından
arvad alıb qayınatasının adını götürən Barzillay övladları. 64 Bunlar nəsil şəcərəsini
axtardılar, lakin öz adlarını tapa bilmədilər və buna görə murdar sayılaraq kahinlikdən
çıxarıldılar. 65 Yəhudi valisi onlara əmr edib belə dedi: «Urim və Tummimi işlədən bir
kahin olmayınca onlar ən müqəddəs yeməklərdən yeməsin».
66 7337 nəfər kölə və kənizlərdən başqa, 67 bütün camaat birlikdə 42 360 nəfər idi. Onların
kişi və qadınlardan ibarət 245 ilahiçisi var idi. 68 Bu adamların 736 atı və 245 qatırı, 69 435
dəvəsi, 6720 eşşəyi var idi.

70 Nəsil başçılarının bəziləri işin görülməsi üçün könüllü ianələr verdilər. Vali xəzinəyə
1000 darik * qızıl, 50 ləyən, 530 kahin cübbəsi verdi. 71 Nəsil başçılarından bəziləri iş
üçün xəzinəyə 20 000 darik qızıl və 2200 mina gümüş verdilər. 72 Xalqın sağ qalanlarının
verdikləri 20 000 darik qızıl, 2000 mina gümüş, 67 kahin cübbəsi idi.

73 * Kahinlərlə Levililər, qapıçılarla ilahiçilər, xalqın bəzisi, məbəd qulluqçuları və bütün
İsraillilər öz şəhərlərində yerləşdilər. Yeddinci ay çatanda artıq İsraillilər öz şəhərlərində
idi.

8

*Ezranın Qanunu oxuyub izah etmə*si

1 * Bütün xalq bir nəfər kimi Su darvazasının qarşısındakı meydana toplaşdı. Xalq
ilahiyyatçı Ezraya dedi ki, Rəbbin İsraillilərə əmr etdiyi Musanın Qanun kitabını gətirsin.
2 Yeddinci ayın birinci günü Ezra Qanunu kişilərdən, qadınlardan və dinləyib anlaya bilən
uşaqlardan ibarət olan camaatın qabağına gətirdi. 3 Ezra Su darvazasının qarşısındakı
meydanda kişilərin, qadınların və anlaya bilənlərin qabağında səhər açılandan günortaya
qədər bu kitabdan oxudu. Bütün xalq Qanun kitabına qulaq asdı. 4 İlahiyyatçı Ezra bu iş
üçün taxtadan düzəldilmiş hündür kürsünün üstünə çıxdı. Onun sağ tərəfində Mattitya,
Şema, Anaya, Uriya, Xilqiya və Maaseya, solunda isə Pedaya, Mişael, Malkiya, Xaşum,
Xaşbaddana, Zəkəriyyə və Meşullam dayanmışdı. 5 Ezra bütün xalqın gözü qabağında
kitabı açdı, çünki o bütün xalqdan daha yüksəkdə durmuşdu. O, kitabı açanda bütün xalq
ayağa qalxdı. 6 Ezra ulu Allaha, Rəbbə həmd etdi və bütün xalq əllərini qaldıraraq «Amin!
Amin!» deyə cavab verdi. Sonra baş əydilər və üzüstə yerə döşənib Rəbbə səcdə qıldılar.
7 Yeşua, Bani, Şerevya, Yamin, Aqquv, Şabbetay, Hodiya, Maaseya, Qelita, Azarya, Yozavad,
Xanan, Pelaya adlı Levililər Qanunu xalqa izah etdilər. Xalq isə yerində dayanmışdı. 8 Onlar
Allahın Qanun kitabından oxuyub aydınlaşdırdılar və mənasını camaata izah etdilər ki,
oxunan ayələr başa düşülsün.

9 Vali Nehemya, kahin ilahiyyatçı Ezra və xalqı öyrədən Levililər hamıya dedilər: «Bu
gün Allahınız Rəbb üçün müqəddəs gündür. Buna görə kədərlənməyin və ağlamayın».
Çünki bütün xalq Qanunun sözlərini eşidərkən ağlayırdı. 10 Nehemya da onlara dedi:
«Gedin, yağlı yemək yeyin, şirin içki için və hazırlıqlı olmayanlara da pay göndərin, çünki
bu gün Xudavəndimiz üçün müqəddəsdir. Kədərlənməyin, çünki Rəbbin verdiyi sevinc
sizin qüvvətinizdir». 11 Levililər «susun, kədərlənməyin, çünki bu gün müqəddəsdir» deyə
bütün xalqı sakitləşdirdilər. 12 Bütün xalq yeyib-içməyə, paylar göndərməyə və böyük
şənlik etməyə getdi. Çünki xalq ona deyilənləri başa düşdü.

Çardaqlar bayramının qeyd olunması

13 Ertəsi gün bütün xalqın nəsil başçıları, kahinlər və Levililər Qanunun sözlərini
dinləmək üçün ilahiyyatçı Ezranın yanına toplaşdı. 14 * Rəbbin Musa vasitəsilə buyurduğu
Qanunda bu yazını tapdılar: «İsrail övladları yeddinci ayın bayram günlərində çar-
daqlarda yaşasın». 15 Onlar bütün şəhərlərdə və Yerusəlimdə bu xəbəri elan edib yaydılar:
«Dağa çıxın, yazıldığı kimi çardaq qurmaq üçün zeytun, cır zeytun, mərsin, xurma və sıx
yarpaqlı ağacların budaqlarını buraya gətirin». 16 Bütün xalq çıxıb budaq gətirdi, hər kəs
öz evinin damında, həyətlərində, Allah evinin həyətində, Su darvazasındakı meydanda
və Efrayim darvazasındakı meydanda özlərinə çardaq düzəltdi. 17 Bütün əsirlikdən geri
qayıdan camaat çardaqlar düzəldib orada qaldı. Əslində Nun oğlu Yeşuanın dövründən
bu günə qədər İsrail övladları belə etməmişdi. Çox böyük sevinc oldu. 18 Ezra birinci
gündən sonuncu günə qədər hər gün Allahın Qanun kitabından oxuyurdu. Onlar yeddi
gün bayram keçirtdilər, səkkizinci gün isə qayda-qanuna görə təntənəli toplantı quruldu.

---

* 7:70 Darik – qızıl sikkə. * 7:73 1Saln. 9:2; İbr. 11:3 * 8:1 Ezra 3:1 * 8:14 Lev. 23:33-36,39-43; Qanun. 16:13-15

9

Xalqın orucu və tövbəsi

1 Həmin ayın iyirmi dördüncü günü İsrail övladları oruc tutaraq əyinlərində çul və
başları toz-torpaq içində toplandı. 2 İsrail övladları nəsli bütün yadellilərdən ayrılaraq
durub öz günahlarını və atalarının şər işlərini etiraf etdi. 3 Onlar olduqları yerdə dayanıb
günün dörddə bir hissəsini özlərinin Allahı Rəbbin Qanun kitabından oxudular. Günün
digər dörddə bir hissəsini isə günahlarını etiraf edib özlərinin Allahı Rəbbə səcdə qıldılar.
4 Yeşua, Bani, Qadmiel, Şevanya, Bunni, Şerevya, Bani və Kenani Levililərin pilləkəninin
üstünə qalxıb özlərinin Allahı Rəbbə uca səslə yalvardılar. 5 Levililər – Yeşua, Qadmiel,
Bani, Xaşavneya, Şerevya, Hodiya, Şevanya, Petahya dedilər: «Ayağa qalxın və əbədi
olan Allahınız Rəbbə həmd edin! Qoy Sənin izzətli adına həmd olsun və etdiyiniz bütün
həmdlərdən, şükürlərdən də çox ucaldılsın!
6 Sən, yalnız Sən Rəbsən, göyləri, göylərin ən uca qatlarını və bütün səma cisimlərini,
yer üzünü və onun məxluqlarını, dənizləri və içindəki hər şeyi Sən yaratdın və hamısına
həyat verirsən. Səma cisimləri Sənə səcdə qılır! 7 * * Ya Rəbb, Sən o Allahsan ki, İbramı
seçib Xaldeylilərin Ur şəhərindən çıxararaq ona İbrahim adını verdin. 8 * Sən Öz önündə
onun sadiq ürəyini gördün. Ona görə də Kənanlıların, Xetlilərin, Emorluların, Perizlilərin,
Yevusluların və Qirqaşlıların diyarını İbrahim övladlarına vermək üçün onunla əhd kəsdin
və sözlərini yerinə yetirdin. Çünki Sən adilsən.
9 * * Misirdə atalarımızın çəkdikləri əziyyəti gördün və Qırmızı dənizin yanındakı
fəryadlarını eşitdin. 10 * Fironla bütün əyanlarına və ölkəsinin bütün xalqına əlamətlər
və möcüzələr göstərdin. Çünki Misirlilərin atalarımıza qarşı azğınlıq etdiyini bildin və
bu günə kimi adını izzətləndirdin. 11 * * Atalarımızın qarşısında dənizi yardın və onlar
dənizin ortasında quru yerdən keçib getdilər. Onları təqib edənləri isə dərinliklərə, coşğun
sulara atılan bir daş kimi atdın. 12 * Atalarımıza gündüz bulud dirəyi ilə, gecələr isə
gedəcəkləri yolu nurlandırmaq üçün od dirəyi ilə yol göstərdin. 13 * Sina dağının üstünə
enib onlarla göylərdən danışdın. Onlara ədalətli hökmlər, doğru qanunlar, yaxşı qaydalar
və əmrlər verdin. 14 Sən müqəddəs Şənbə gününü onlara bildirdin və qulun Musa vasitəsilə
əmrləri, qaydaları və qanunu buyurdun. 15 * * * Atalarımız acanda onlara göylərdən çörək
göndərdin. Susayanda onlar üçün qayadan su çıxardın. Atalarımıza əmr verdin ki, vəd
etdiyin torpağa girib sahib olsunlar.
16 * Lakin atalarımız təkəbbürlü olub dikbaşlıq etdilər və Sənin əmrlərini dinləmədilər.
17 * İtaət etmək istəməyib Sənin onlar üçün göstərdiyin möcüzələri yada salmadılar,
dikbaşlıq etdilər, üsyankarlıqları ilə köləlik həyatlarına qayıtmaq üçün özlərinə bir başçı
təyin etdilər. Lakin Sən bağışlamağı sevən, lütfkar, rəhmli, çox səbirli və bol məhəbbəti
olan Allah olduğuna görə onları tərk etmədin. 18 * Hətta atalarımız özləri üçün tökmə
dana düzəldib "Budur, səni Misirdən çıxaran Allahın!" deyə böyük küfr edəndə 19 * Sən Öz
böyük mərhəmətin naminə onları səhrada tək qoymadın. Gündüz onlara yolda bələdçilik
etmək üçün bulud dirəyini, gecələr isə gedəcəkləri yolu nurlandırmaq üçün od dirəyini
qabaqlarından əskik etmədin. 20 Sən onlara nəsihət vermək üçün Öz xeyirxah Ruhunu
verdin. İsrail övladlarının ağızlarından mannanı əsirgəmədin, susayanda su verdin. 21 Qırx
il onları səhrada bəslədin və onlar heç nədən korluq çəkmədi. Nə paltarları köhnəldi,
nə ayaqları şişdi. 22 * Ölkələri və xalqları onlara təslim edərək torpaqlarını aralarında
bölüşdürdün. Onlar Sixonun ölkəsini, yəni Xeşbon padşahının ölkəsini və Başan padşahı

---

* 9:7 Yar. 12:1 * 9:7 Yar. 17:5 * 9:8 Yar. 15:18-21 * 9:9 Çıx. 3:7 * 9:9 Çıx. 14:10-12 * 9:10 Çıx. 7:8–12:32 * 9:11 Çıx. 14:21-29 * 9:11 Çıx. 15:4-5 * 9:12 Çıx. 13:21-22 * 9:13 Çıx. 19:18–23:33 * 9:15 Çıx. 16:4-15 * 9:15 Çıx. 17:1-7 * 9:15 Qanun. 1:21 * 9:16 Say. 14:1-4; Qanun. 1:26-33 * 9:17 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Zəb. 86:15; 103:8; 145:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2 * 9:18 Çıx. 32:1-4 * 9:19 Qanun. 8:2-4 * 9:22 Say. 21:21-35

Oqun ölkəsini ələ keçirtdi. 23 * * Övladlarını göydəki ulduzlar qədər çoxaltdın. Onların
atalarına “oraya girib sahib olsunlar” deyə vəd etdiyin ölkəyə gətirdin. 24 * Onların
övladları o torpağa girib sahib oldular. Sən oranın əhalisini – Kənanlıları onlara tabe
etdirib padşahlarını ölkənin əhalisi ilə bərabər onlara təslim etdirdin ki, o adamlarla
istədikləri kimi rəftar etsinlər. 25 * Onlar möhkəmlənmiş şəhərləri və bərəkətli torpağı
tutub mal-dövlətlə dolu evlərə, qazılmış quyulara, bağlara, zeytunluqlara və bol-bol
meyvə ağaclarına sahib oldular. Yeyib doydular, kökəldilər və verdiyin böyük nemətlər
üçün sevindilər.

26 * Lakin onlar itaətsizlik edərək Sənə qarşı üsyankar oldular. Qanununa arxa çevirdilər,
Sənə tərəf dönmək üçün onlara xəbərdarlıq edən peyğəmbərlərini öldürdülər və böyük
küfr etdilər. 27 Onda Sən onları düşmənə təslim etdin. Düşmənləri də onlara zülm etdilər.
Sıxıntılı vaxtlarında İsrail övladları Sənə fəryad etdilər. Sən göylərdən eşitdin və Öz
böyük mərhəmətinə görə onlara xilaskarlar göndərdin. Onlar da İsrail övladlarını düşmən
əlindən qurtardılar. 28 Lakin rahat olan kimi yenə Sənin nəzərində pis işlər gördülər.
Buna görə də Sən onları düşmənə təslim etdin, düşmənləri də onlara hökm etdilər. Onlar
yenə də Sənə fəryad etdilər, Sən də onları göylərdən eşidib Öz böyük mərhəmətinə görə
dəfələrlə qurtardın. 29 * Onlara xəbərdarlıq etdin ki, Sənin Qanununa tərəf dönsünlər.
Amma onlar təkəbbürlü olub əmrlərinə qulaq asmadılar və hökmlərini pozub günah
etdilər. Halbuki o hökmlərə əməl edən hər kəs həyat tapar. Onlar inadkarlıqla Sənə arxa
çevirib dikbaşlıq və itaətsizlik etdilər. 30 * Lakin Sən illər boyu onlarla səbirlə davrandın. Öz
Ruhunla, peyğəmbərlərin vasitəsilə onlara xəbərdarlıq etdin. Onlar isə qulaq asmadılar və
ona görə Sən onları ətraflarındakı xalqlara təslim etdin. 31 Lakin Sən böyük mərhəmətinə
görə İsrail övladlarını məhv olmağa qoymadın, onları tərk etmədin, çünki Sən lütfkar və
rəhmli Allahsan.

32 * Ey Allahımız! Böyük, qüdrətli və zəhmli, əhdi və məhəbbəti saxlayan Allah! Aşşur
padşahlarının dövründən bu günə qədər bizim çəkdiyimiz, padşahlarımızın, ağalarımızın,
kahinlərimizin, peyğəmbərlərimizin, atalarımızın və bütün xalqının çəkdiyi əzab-əziyyət
Sənin gözündə kiçik görünməsin. 33 Sən haqlısan, başımıza gələn hər işdə bizimlə
ədalətlə davrandın, biz isə pis işlər etdik. 34 Padşahlarımız, rəislərimiz, kahinlərimiz,
atalarımız Sənin Qanununa riayət etmədi. Sənin əmrlərinə və verdiyin xəbərdarlıqlara
qulaq asmadılar. 35 Onlar öz ölkələrində verdiyin böyük nemətlər içində, geniş, bərəkətli
torpaqda belə, Sənə qulluq etmədilər və pis əməllərindən əl çəkmədilər. 36 Budur, bu gün
biz köləyik. Atalarımıza meyvəsini və gözəl məhsulunu yemək üçün verdiyin o torpaqda
biz kölelik edirik. 37 Günahlarımıza görə torpağımızın bol məhsulu üzərimizdə hökm sürən
padşahlara nəsib olur. Bizim özümüzü də, heyvanlarımızı da istədikləri kimi idarə edirlər.
Biz isə böyük zülm içindəyik.

38 Bütün bunlara görə biz Sənin lə yazılı sabit əhd bağlayırıq. Rəislərimiz, Levililərimiz
və kahinlərimiz də bu əhdi möhürləyir».

10

*Əhdi möhürl*əyənlərin siyahısı

1 Əhdi möhürləyənlər bunlar idi: Xakalya oğlu vali Nehemya, Sidqiya, 2 Seraya, Azarya,
Yeremya, 3 Paşxur, Amarya, Malkiya, 4 Xattuş, Şevanya, Malluk, 5 Xarim, Meremot, Avdiya,
6 Daniel, Ginneton, Baruk, 7 Meşullam, Aviya, Miyamin, 8 Maazya, Bilqay, Şemaya. Bunlar
kahinlər idi.

9 Levililər: Azanyanın oğlu Yeşua, Xenadad övladlarından Binnuy və Qedmiel, 10 onların
qardaşları Şevanya, Hodiya, Qelita, Pelaya, Xanan, 11 Mikeya, Rexov, Xaşavya, 12 Zakkur,
Şerevya, Şevanya, 13 Hodiya, Bani, Beninu.

---

* 9:23 Yar. 15:5; 22:17 * 9:23 Yeşua 3:14-17 * 9:24 Yeşua 11:23 * 9:25 Qanun. 6:10-11 * 9:26 Hak. 2:11-16 * 9:29 Lev. 18:5 * 9:30 2Pad. 17:13-18; 2Saln. 36:15-16 * 9:32 2Pad. 15:19,29; 17:3-6; Ezra 4:2,10

[14] Xalqın başçıları: Paroş, Paxat-Moav, Elam, Zattu, Bani, [15] Bunni, Azqad, Bevay,
[16] Adoniya, Biqvay, Adin, [17] Ater, Xizqiya, Azzur, [18] Hodiya, Xaşum, Besay, [19] Xarif, Anatot,
Nevay, [20] Maqpiaş, Meşullam, Xezir, [21] Meşezavel, Sadoq, Yaddua, [22] Pelatya, Xanan, Anaya,
[23] Huşə, Xananya, Xaşşuv, [24] Halloxeş, Pilxa, Şoveq, [25] Rexum, Xaşavna, Maaseya, [26] Axiya,
Xanan, Anan, [27] Malluk, Xarim, Baana.

[28] Qalan xalq – kahinlər, Levililər, məbəd qapıçıları, ilahiçilər, məbəd qulluqçuları,
Allahın Qanununa görə ətraf xalqlardan ayrılan hər kəs arvadları, ağlıkəsən oğul və qızları
ilə bərabər [29] əsl soydaşları ilə birləşdi. Allahın qulu Musanın əli ilə verilmiş Qanuna görə
hərəkət etmək, Xudavəndimiz Rəbbin bütün əmrlərinə, hökmlərinə və qanunlarına etina
ilə əməl etmək üçün and içdilər. Əməl etməyənlərə isə lənət oxudular. [30]* And içdik ki,
qızlarımızı ətrafımızdakı xalqlara verməyib onların qızlarını öz oğullarımıza almayacağıq.
[31]** Ətraf xalqlara mənsub olanlar Şənbə günü yaxud başqa müqəddəs bir gündə satmaq
üçün əşya yaxud taxıl gətirsələr, onlardan heç nə almayacağıq. Yeddi ildə bir dəfə torpağı
dincə qoyacağıq və bütün borcları ləğv edəcəyik.

[32]* Allahımızın məbədinin xidməti üçün ildə şekelin üçdə bir hissəsini verməyi
öhdəmizə götürdük. [33] Bu pul təqdim çörəkləri, daimi taxıl təqdimi, daimi yandırma qur-
banı, Şənbə günləri, Təzə Ay mərasimləri və başqa bayramlar, müqəddəs sovqatlar, İsrail
övladlarının günahını kəffarə etmək üçün günah qurbanları və Allahımızın məbədinin
digər ehtiyacları üçündür.

[34] Biz kahinlər, Levililər və xalq hər il müəyyən vaxtda Allahımızın məbədini odunla
təmin etmək üçün nəsillərimizə görə püşk atdıq. Bu odunlar Qanunda yazıldığı
kimi Allahımız Rəbbin qurbangahında yandırılmalı idi. [35]* Hər il torpağımızın ilk
məhsulunu və hər növlü ağacın nübarını Rəbbin məbədinə aparmalıyıq. [36]* Qanunda
yazıldığı kimi ilk doğulan oğullarımızı, heyvanlarımızı, ilk doğulan mal-qara və qoyun-
keçimizi Allahımızın məbədinə, orada xidmət edən kahinlərin yanına gətirməliyik. [37]*
Həm də xəmirimizin, taxıl təqdimlərimizin, hər növ ağaclarımızın meyvəsinin, təzə
şərablarımızın, zeytun yağımızın nübarını kahinlərə, Allahımızın məbədinin anbarına,
torpaq məhsullarımızın onda bir hissəsini isə Levililərə gətirməliyik. Çünki işlədiyimiz
bütün şəhərlərdə onda bir hissəni Levililər alır. [38]* Levililər onda bir hissəni alarkən
Harun oğullarından olan kahin onlarla olacaq. Levililər isə alacaqları onda bir hissənin
onda birini Allahımızın məbədinə, xəzinənin anbar otaqlarına aparacaq. [39] Çünki İsrail
övladları və Levililər taxılın, təzə şərabın və zeytun yağının təqdimlərini anbar otaqlarına
gətirməlidir. Orada Müqəddəs məkanın qabları, xidmət edən kahinlər, məbəd qapıçıları
və ilahiçilər olacaq. Beləcə biz Allahımızın məbədinə laqeyd yanaşmayacağıq.

11

*Yerusə*lim və digər şəhərlərinin əhalisi barəsində

[1] Xalqın rəisləri Yerusəlimdə yerləşdi. Xalqın yerdə qalanı isə püşk atdı ki, hər
on nəfərindən biri müqəddəs Yerusəlim şəhərinə yaşamağa getsin, doqquzu isə o biri
şəhərlərdə yaşasın. [2] Yerusəlimdə könüllü yaşamağa gedənlərin hamısına xalq xeyir-dua
verdi.

[3]* Yerusəlimdə yerləşən vilayət başçıları bunlardır. Ancaq bəzi İsrailliler, kahinlər, Lev-
ililər, məbəd qulluqçuları və Süleymanın əyanlarının oğulları Yəhuda şəhərlərində, hər
kəs öz şəhərindəki mülkündə yerləşdi. [4] Binyamin övladlarından və Yəhuda övladlarından
bəziləri isə Yerusəlimdə məskunlaşdı.

---

* 10:30 Çıx. 34:16; Qanun. 7:3 * 10:31 Çıx. 23:10-11; Lev. 25:1-7 * 10:31 Qanun. 15:1-2 * 10:32 Çıx. 30:11-16 * 10:35 Çıx. 23:19; 34:26; Qanun. 26:2 * 10:36 Çıx. 13:2 * 10:37 Say. 18:21 * 10:38 Say. 18:26
* 11:3 Neh. 7:73

Yəhuda övladları: Peres nəslindən Mahalalel oğlu Şefatya oğlu Amarya oğlu Zəkəriyyə
oğlu Uzziya oğlu Ataya, 5 Şilolu Zəkəriyyə oğlu Yoyariv oğlu Adaya oğlu Xazaya oğlu Qal-
Xoze oğlu Baruk oğlu Maaseya. 6 Peres övladlarından Yerusəlimdə yerləşən 468 nəfər igid
adam idi.
7 Binyamin övladları bunlardır: Yeşaya oğlu Yetiel oğlu Maaseya oğlu Qolaya oğlu
Pedaya oğlu Yoed oğlu Meşullam oğlu Sallu və 8 ondan sonra Qabbay, Sallay – 928 nəfər.
9 Zikri oğlu Yoel onların rəhbəri idi, Hassenua oğlu Yəhuda isə şəhərin vali müavini idi.
10 Kahinlərdən: Yoyariv oğlu Yedaya, Yakin, 11 Axituv oğlu Merayot oğlu Sadoq oğlu
Meşullam oğlu Xilqiya oğlu Allah evinin başçısı Seraya və 12 məbəddə iş görən soydaşları
– 822 nəfər; Malkiya oğlu Paşxur oğlu Zəkəriyyə oğlu Amsi oğlu Pelalya oğlu Yeroxam
oğlu Adaya və 13 onun nəsil başçısı olan soydaşları – 242 nəfər; İmmer oğlu Meşillemot
oğlu Axzay oğlu Azarel oğlu Amaşsay və 14 onun soydaşları – 128 nəfər igid döyüşçü.
Haqqedolim oğlu Zavdiel onların rəhbəri idi.
15 Levililərdən: Bunni oğlu Xaşavya oğlu Azriqam oğlu Xaşşuv oğlu Şemaya. 16 Levililərin
başçılarından Şabbetay və Yozavad Allah evinin bayır işlərini idarə edirdilər. 17 Asəf oğlu
Zavdi oğlu Mikeya oğlu Mattanya şükür duasını oxuyan məbəd ilahiçilərinin dəstə rəhbəri
və soydaşlarından Baqbuqya onun müavini idi. Yedutun oğlu Qalal oğlu Şammua oğlu
Avda da var idi. 18 Müqəddəs şəhərdə yaşayan bütün Levililər 284 nəfər idi.
19 Məbəd qapıçıları Aqquv, Talmon ilə qardaşları darvazalarda keşik çəkənlər, 172 nəfər
idi.
20 İsraillilərin, kahinlərin, Levililərin yerdə qalanları bütün Yəhuda şəhərlərində
yaşayırdı. Hər kəs öz mülkündə yaşayırdı.
21 Məbəd qulluqçuları isə Ofeldə qalırdı. Sixa və Gişpa onlara rəhbərlik edirdi.
22 Allahın evindəki ibadətdə ilahilər oxuyan Asəf övladlarından Mikeya oğlu Mattanya
oğlu Xaşavya oğlu Bani oğlu Uzzi Yerusəlimdə Levililərin rəhbəri idi. 23 Bu ilahiçilər
padşahın fərmanına tabe idi və hər gün vəzifələrini müəyyən edən qaydaları yerinə
yetirirdi.
24 Yəhuda oğlu Zerah övladlarından Meşezavel oğlu Petahya İsrail xalqının ümumi
işlərində Fars padşahına kömək edirdi.
25 Kəndlərə və tarlalarına gəlincə, Yəhuda övladlarından bəziləri Qiryat-Arba ilə
qəsəbələrində, Divon ilə qəsəbələrində, Yeqqavseel ilə kəndlərində, 26 Yeşuada, Moladada,
Bet-Peletdə, 27 Xasar-Şualda və Beer-Şeva ilə qəsəbələrində, 28 Ziqlaqda, Mekona ilə
qəsəbələrində, 29 En-Rimmonda, Sorada, Yarmutda, 30 Zanoahda, Adullam ilə kəndlərində,
Lakiş ilə tarlalarında, Azeqa ilə qəsəbələrində qaldılar. Yaşadıqları məntəqə Beer-Şevadan
Hinnom vadisinə qədər idi.
31 Binyamin övladları Gevadan başlayaraq Mikmas ilə Ayyada, Bet-El ilə qəsəbələrində,
32 Anatot, Nov, Ananya, 33 Xasor, Rama, Gittayim, 34 Xadid, Sevoim, Nevallat, 35 Lod, Ono və
Sənətkarlar dərəsində məskən saldılar. 36 Yəhudadakı Levililərin bəzi bölmələri Binyamin
ərazisi üçün ayrıldı.

12

Zerubbabil ilə gələn kahinlər və Levililər

1 Şealtiel oğlu Zerubbabil və Yeşua ilə qayıdan kahinlər və Levililər bunlar idi: Seraya,
Yeremya, Ezra, 2 Amarya, Malluk, Xattuş, 3 Şekanya, Rexum, Meremot, 4 İddo, Ginnetoy,
Aviya, 5 Miyamin, Maadya, Bilqa, 6 Şemaya, Yoyariv, Yedaya, 7 Sallu, Amoq, Xilqiya, Yedaya.
Bunlar Yeşuanın dövründə kahinlərin və qardaşlarının başçıları idi.
8 Levililər: Yeşua, Binnuy, Qadmiel, Şerevya, Yəhuda, Mattanya. Mattanya qardaşları
ilə birgə şükür ilahiləri üçün məsuliyyət daşıyırdı. 9 Onların qardaşları Baqbuqya ilə Unni
ibadətdə onların qarşısında dururdu.
10 Yeşuadan Yoyaqim törədi, Yoyaqimdən Elyaşiv törədi, Elyaşivdən Yoyada törədi.
11 Yoyadadan Yonatan törədi, Yonatandan Yaddua törədi.
12 Yoyaqimin dövründə nəsil başçıları olan kahinlər bunlar idi: Seraya nəslindən Meraya,
Yeremya nəslindən Xananya, 13 Ezra nəslindən Meşullam, Amarya nəslindən Yehoxanan,

14 Malluk nəslindən Yonatan, Şevanya nəslindən Yusif, 15 Xarim nəslindən Adna, Merayot
nəslindən Xelqay, 16 İddo nəslindən Zəkəriyyə, Ginneton nəslindən Meşullam, 17 Aviya
nəslindən Zikri, Minyamin nəslindən, Moadya nəslindən Piltay, 18 Bilqa nəslindən Şam-
mua, Şemaya nəslindən Yehonatan, 19 Yoyariv nəslindən Mattenay, Yedaya nəslindən Uzzi,
20 Şallay nəslindən Qallay, Amoq nəslindən Ever, 21 Xilqiya nəslindən Xaşavya, Yedaya
nəslindən Netanel.
22 Elyaşiv, Yoyada, Yoxanan və Yadduanın günlərində Levili nəsil başçıları və kahinlər
Fars padşahı Daranın hökmranlığına qədər qeyd edilmişdi. 23 Levili nəsil başçıları, Elyaşiv
oğlu Yoxananın günlərinə qədər salnamələr kitabında yazıldı. 24 Levililərin başçıları
Xaşavya, Şerevya və Qadmiel oğlu Yeşua bir tərəfdə, qardaşları da o biri tərəfdə dayanıb
Allah adamı Davudun əmrinə görə qarşılıqlı həmdlər və şükürlər edirdi. 25 Mattanya,
Baqbuqya, Avdiya, Meşullam, Talmon və Aqquv qapıçılıq edib darvazalardakı anbarları
qoruyurdu. 26 Bunlar Yosadaq oğlu Yeşua oğlu Yoyaqimin günlərində, vali Nehemya və
ilahiyyatçı kahin Ezranın dövründə yaşayırdı.

*Yerus*əlim divarının təqdis edilməsi

27 Yerusəlim divarının təqdisetmə mərasimini sevinclə, şükürlə, ilahilərlə, sinc, çəng və
lira ilə keçirmək üçün Levililər yaşadıqları hər yerdən çağırılıb Yerusəlimə gətirildilər.
28 Yerusəlim ətrafındakı sahədən və Netofalıların kəndlərindən, 29 Bet-Qilqaldan və Geva ilə
Azmavet çöllərindən ilahiçilər toplandı. Çünki ilahiçilər Yerusəlim ətrafında özləri üçün
kəndlər salmışdılar.
30 Kahinlər və Levililər özlərini pak edəndən sonra xalqı, darvazaları və divarı pak etdilər.
31 Onda mən Yəhuda rəislərini divarın üstünə çıxartdım və şükür ilahiləri oxuyan iki
böyük dəstə təyin etdim. Onlardan biri divarın üstü ilə sağ tərəfdən Peyin darvazasına
doğru gedirdi. 32 Onların ardınca Hoşaya və Yəhuda rəislərinin yarısı, 33 Azarya, Ezra,
Meşullam, 34 Yəhuda, Binyamin, Şemaya, Yeremya, 35 əllərində kərənaylarla kahinlərdən
bəziləri – Asəf oğlu Zakkur oğlu Mikeya oğlu Mattanya oğlu Şemaya oğlu Yonatan
oğlu Zəkəriyyə, 36 qardaşları Şemaya, Azarel, Milalay, Gilalay, Maay, Netanel, Yəhuda,
Xanani, Allah adamı Davudun musiqi alətləri ilə gedirdilər. İlahiyyatçı Ezra onların
qabağında gedir. 37 Çeşmə darvazası yanında və onların qarşısında divar yoxuşunda
Davudun şəhərinin pilləkənləri ilə çıxıb Davudun sarayının üst tərəfindən şərqə doğru
Su darvazasına qədər getdilər.
38 Şükür ilahiləri oxuyanların o biri dəstəsi divarın üstü ilə sol tərəfə gedirdi. Mən
xalqın yarısı ilə onların ardınca yeriyirdim. Sobalar qülləsindən keçib Geniş divara qədər,
39 Efrayim darvazasının üstündən Köhnə darvaza, Balıqlar darvazası, Xananel qülləsi, Yüz
qülləsi və Qoyun darvazasına qədər gedib Mühafizəçilər darvazasında dayandıq. 40 Şükür
ilahiləri oxuyanların iki dəstəsi Allah evinin yanında ayaq saxladı. Mən də hökumət
məmurlarının yarısı ilə dayandım. 41 Yanımda kərənay çalan kahinlər bunlar idi: Elyaqim,
Maaseya, Minyamin, Mikeya, Elyoenay, Zəkəriyyə və Xananya; 42 habelə Maaseya, Şemaya,
Eleazar, Uzzi, Yehoxanan, Malkiya, Elam və Ezer. İlahiçilər İzrahyanın rəhbərliyi altında
tərənnüm etdi. 43 O gün çoxlu qurban kəsildi və şadlıq oldu, çünki Allah xalqa böyük sevinc
bəxş etmişdi. Qadınlar və uşaqlar da sevinirdi və Yerusəlimin şənliyi uzaqlardan eşidilirdi.

*M*əbəd ibadəti üçün təminat

44 Elə o gün ianələrin, ilk məhsulun və onda bir hissələrin yığılacağı anbarları qorumaq
üçün adamlar təyin edildi. Bütün bunlar Qanunda kahinlər və Levililər üçün nəzərdə
tutulan şəhərlərin ətrafındakı tarlalardan anbarlara gətirilməli idi. Çünki Yəhudalılar
ibadət edən kahinlərlə Levililərdən məmnun idi. 45 * Onlar, ilahiçilərlə məbəd qapıçıları
Davud və oğlu Süleymanın əmrinə əsasən özlərinin Allahına xidmət edib pak olma
mərasimini yerinə yetirdi. 46 Çünki qədim zamanlarda – Davudun və Asəfin günlərində
ilahiçilərin başçıları var idi və Allaha həmd və şükür mahnıları oxunurdu. 47 Zerubbabilin
və Nehemyanın günlərində bütün İsraillilər hər gün ilahiçiləri və məbəd qapıçılarını

* 12:45 1Saln. 25:1-8; 26:12

gündəlik paylar ilə təmin edirdi. Onlar Levililərə düşən payı ayırdı. Levililər də Harun
övladlarına düşən payı ayırdı.

13

*Nehemyanın qayda-qanunu b*ərpa etməsi

1 * O gün Musanın kitabından oxundu və xalq qulaq asırdı. Bu kitabda belə bir yazı
aşkar olundu: «Allahın camaatına Ammonlu və yaxud Moavlı heç vaxt daxil ola bilməz».
2 * Çünki Moav və Ammon övladları İsrail övladlarını çörək və su ilə qarşılamamışdı.
Lakin İsrail övladlarına qarşı lənət oxumaq üçün Bilamı muzdla tutmuşdular. Allahımız
isə lənəti xeyir-duaya çevirdi. 3 İsrail övladları qanunu dinlədikdə bütün yadellilər
aralarından ayırdı.

4 Bundan əvvəl Allahımızın məbədinin anbarlarına nəzarətçi təyin edilən kahin Elyaşiv
Toviyanın yaxın tanışı olduğuna görə 5 ona böyük bir otaq hazırlamışdı. Oraya əvvəllər
taxıl təqdimləri, kündür, məbəd əşyaları, qanun üzrə Levililərə, ilahiçilərə və məbəd
qapıçılarına verilən taxılın, təzə şərabın və zeytun yağının onda bir hissələri və kahinlərə
verilən ianələr qoyulardı. 6 Bu iş baş verəndə mən Yerusəlimdə deyildim. Ona görə ki
Babil padşahı Artaxşastanın hakimiyyətinin otuz ikinci ilində onun hüzuruna getmişdim.
Bir müddət sonra padşahdan izin alıb 7 Yerusəlimə qayıtdım. Elyaşivin etdiyi pisliyi –
Allah evinin həyətində Toviyaya bir otaq hazırladığı barədə xəbər aldım. 8 Bu məni çox
qəzəbləndirdi və Toviyanın bütün ev əşyalarını otaqdan bayıra atdım. 9 Mənim əmrimlə
otaqları təmizlədilər və Allah evinin əşyalarını, taxıl təqdimlərini kündürlə birgə oraya
geri gətirdim.

10 * Bir də xəbər tutdum ki, Levililərin payları onlara verilmir və xidmət edən Levililərlə
ilahiçilərin hər biri öz torpağına qayıtmışdır. 11 Mən hökumət məmurlarını tənbeh
edib dedim: «Nə üçün Allahın evinə etinasızlıq edilir?» Sonra Levililərlə ilahiçiləri
toplayıb yerlərinə qaytardım. 12 * Bütün Yəhudalılar anbarlara taxılın, təzə şərabın və
zeytun yağının onda bir hissələrini gətirdilər. 13 Kahin Şelemyanı, ilahiyyatçı Sadoqu
və Levililərdən Pedayanı anbarlara nəzarətçi və Mattanya oğlu Zakkur oğlu Xananı
onların köməkçisi təyin etdim. Bu adamlar etimada layiq sayıldıqlarına görə qardaşlarına
paybölmə işi onlara düşdü.

14 Ey Allahım, buna görə məni yadda saxla. Allahımın məbədi və oradakı xidmətlər üçün
etdiyim yaxşı işlərimi yoxa çıxarma!

15 * O günlər Yəhudada gördüm ki, bəzi adamlar Şənbə günü üzüm sıxılan yerdə ayaqları
ilə üzüm sıxırdı və içəri taxıl gətirib eşşəklərin üstünə yükləyirdi. Şərab, üzüm, əncir
və hər cür yükləri də Şənbə günündə Yerusəlimin içinə gətirirdilər. Həmin gün mən
ərzaq satanları töhmətləndirdim. 16 Orada yaşayan Surlular balıq, hər cür mallar gətirərək
Şənbə günü Yerusəlimdə Yəhudalılara satırdı. 17 Yəhuda əyanlarını töhmətləndirib onlara
dedim: «Nə üçün bu pis işi görüb Şənbə gününü murdar edirsiniz? 18 Atalarımız belə
işlər etmədilərmi? Allahımız bütün bu bəlaları bizim və bu şəhərin üzərinə buna görə
gətirmədimi? Siz isə Şənbə gününü murdar edərək Onun İsrail övladlarına qəzəbini
artırırsınız».

19 * Yerusəlim darvazalarında Şənbənin başlayacağı axşamçağı əmr etdim ki, qapılar
qıfıllansın. Şənbə bitənə qədər qapıların açılmamasını tapşırdım. Bəzi nökərlərimi
də darvazaların qabağına qoymuşdum ki, Şənbə günü şəhərə heç bir yük gətirilməsin.
20 Tacirlər və hər cür mal satanlar bir-iki dəfə Yerusəlimdən kənarda gecələmişdi. 21 Mən
onlara xəbərdarlıq edərək dedim: «Nə üçün divarın yanında gecələyirsiniz? Bir də belə
etsəniz, sizə əl qaldıraram!» Tacirlər də o vaxtdan Şənbə günü gəlmədilər. 22 Sonra mən
Levililərə əmr etdim ki, Şənbə gününü təqdis etmək üçün özlərini təmizləyib gəlsinlər və
darvazaların keşiyini çəksinlər.

---

* 13:1 Qanun. 23:3-5 * 13:2 Say. 22:1-6 * 13:10 Qanun. 12:19 * 13:12 Mal. 3:10 * 13:15 Çıx. 20:8-10;
Qanun. 5:12-14; Yer. 17:21-22 * 13:19 Yer. 17:21; Yəh. 5:10

Ey Allahım, bundan ötrü məni unutma və böyük məhəbbətinə görə rəhm elə!

23 * Həm də o günlər Aşdodlu, Ammonlu və Moavlılardan arvad alan Yəhudiləri də
gördüm. 24 Onların uşaqlarının yarısı Aşdod dilində yaxud digər xalqların dilində danışırdı,
ancaq Yəhudi dilində danışa bilmirdi. 25 Mən onları tənbeh və lənət etdim. Bəzilərini isə
döyüb saçlarını yoldum. O adamlara Allah haqqına and içdirib dedim: «Qızlarınızı yadelli
oğullarına verməyin, oğullarınıza və özünüzə onların qızlarını almayın. 26 ** İsrail padşahı
Süleyman buna görə günaha batmadımı? Çox millətlərin arasında onun kimi padşah yox
idi və o, Allahın sevimlisi idi. Allah onu bütün İsrail üzərinə padşah etdi, lakin yadelli
qadınlar onu belə, günaha saldılar. 27 İndi siz Allahımıza qarşı xainlik edib yadelli qadınlar
alırsınız? Etdiyiniz bu böyük pisliyə yol verərikmi?»

28 * Baş kahin Elyaşivin oğlu Yoyadanın oğullarından biri Xoronlu Sanballatın kürəkəni
idi. Buna görə də onu yanımdan qovdum.

29 Ey Allahım, onları yadda saxla, çünki onlar kahinliyi, kahinlər və Levililərlə kəsdiyin
əhdi murdar etdilər!

30 Beləliklə, xalqı bütün yadelli ənənələrdən təmizlədim. Kahinlərlə Levililərin
vəzifələrini müəyyənləşdirdim. Hər kəsin öz işi var idi. 31 Müəyyən edilmiş vaxtda odun
gətirilməsini və ilk nübarın təqdim edilməsini təşkil etdim.

Ey Allahım, məni yadda saxla və mənə xeyirxah ol!

---

* 13:23 Çıx. 34:11-16; Qanun. 7:1-5 * 13:26 2Şam. 12:24-25 * 13:26 1Pad. 11:1-8 * 13:28 Neh. 4:1

ESTER KİTABI GİRİŞ

«Ester» Kitabında hadisələr Fars padşahı Axaşveroşun (Kserksin) qış iqamətgahında, Şuşan qala şəhərində baş verir.

Kitabın baş qəhrəmanı Esterdir. Gənc, gözəl Ester yəhudi qızıdır və Fars padşahı Axaşveroşa ərə gedib mələkə olur. O öz xalqını – İsrailliləri kütləvi soyqırımından qurtarır. Onun əmisi oğlu Binyaminli Mordokay Esterin baş məsləhətçisi və köməkçisi olub Esterlə birgə qəhrəmanlıq göstərir və bu böyük təhlükənin qarşısını alıb İsrail xalqını xilas edir.

Bu kitab yəhudilərin Purim bayramının yaranmasını və mənasını izah edir.

Kitabın məzmunu:

1:1-22 Padşah Axaşveroşun ziyafəti və Vaştinin mələkəlikdən çıxarılması
2:1-23 Esterin mələkə seçilməsi
3:1–5:14 Hamanın yəhudilərə qəsdi
6:1–7:10 Hamanın məğlubiyyəti və edamı
8:1–10:3 Yəhudilərin düşmənləri üzərində qələbə çalması

Fars padşahı Axaşveroşun ziyafəti

1 * Bu hadisələr Axaşveroşun dövründə baş vermişdi. Axaşveroş Hinddən Kuşa qədər
yüz iyirmi yeddi vilayət üzərində padşahlıq edirdi. 2 O dövrdə padşah Axaşveroş Şuşan
qalasında taxtında oturmuşdu. 3 Padşahlığının üçüncü ilində o bütün rəisləri və əyanları
üçün bir ziyafət qurdu. Farsın və Midiyanın sərkərdələri, əsilzadələri və vilayət başçıları
onun hüzuruna gəldi. 4 O, uzun müddət ərzində, yəni yüz səksən gün öz padşahlığının cah-
calalını, əzəmətini və parlaq şöhrətini nümayiş etdirdi. 5 Bu ziyafət günləri qurtarandan
sonra padşah Şuşan qalasında böyükdən kiçiyə qədər bütün xalqa sarayının həyət
bağçasında yeddi gün ayrı bir ziyafət verdi. 6 Bağçada tünd qırmızı zərif kətan qaytanlarla
mərmər sütunlardakı gümüş halqalara keçirilmiş pambıq parçadan ağ və bənövşəyi
pərdələr var idi. Sumaqdaşı, mərmər, sədəf və başqa qiymətli daşlardan düzəldilmiş
döşəmə üzərində qızıl və gümüş kürsülər qoyulmuşdu. 7 Oradakılara bir-birindən fərqli
qızıl camlarda padşahın səxavətinə layiq bol-bol şahanə şərab təqdim edilirdi. 8 Padşahın
əmri ilə şərab içmək üçün hüdud qoyulmamışdı, çünki padşah şərab məmurlarına əmr
etmişdi ki, hər kəsə istəyinə görə xidmət göstərilsin. 9 Mələkə Vaşti də Axaşveroşun
sarayında qadınlar üçün ziyafət qurdu.

Padşahın Vaştini mələkəlikdən çıxarması

10 Yeddinci gün padşah Axaşveroşun ürəyi şərabdan nəşələnəndə hüzurunda xidmət
edən Mehuman, Bizzeta, Xarvona, Biqta, Avaqta, Zetar və Karkas adlı yeddi hərəmağasına
belə əmr etdi: 11 «Mələkə Vaşti başında mələkəlik tacı ilə padşahın hüzuruna gətirilsin».
O, mələkənin gözəlliyini xalqa və rəislərə nümayiş etdirmək istəyirdi, çünki mələkə
cazibədar idi. 12 Lakin mələkə Vaşti hərəmağaları vasitəsilə göndərilən padşah əmrindən
çıxıb onun hüzuruna gəlmək istəmədi. Padşah buna çox qəzəbləndi və qəzəb ürəyini
yandırıb-yaxdı.

13 Padşah adəti üzrə qayda-qanun bilənlərə müraciət edərdi, ona görə də müdrik
adamlarla məsləhətləşdi. 14 Karşena, Şetar, Admata, Tarşiş, Meres, Marsena, Memukan
padşahın yaxın adamları olub Fars-Midiya padşahlığının yeddi rəisi, padşahlıqda ən
yüksək rütbə sahibi idi. Bu adamlar padşahla üz-üzə görüşə bilirdi. 15 Padşah soruşdu:
«Qanuna əsasən mələkə Vaştiyə nə edilməlidir? O, padşah Axaşveroşun hərəmağalar
vasitəsilə göndərdiyi əmrə əməl etmədi». 16 Memukan padşahın və rəislərin hüzurunda
dedi: «Mələkə Vaşti yalnız padşaha deyil, bütün rəislərə qarşı, padşah Axaşveroşun
bütün vilayətlərindəki xalqların hamısına qarşı günah işlətdi. 17 Çünki mələkənin bu

* 1:1 Ezra 4:6

hərəkəti hansı qadının qulağına çatsa və onlara “padşah Axaşveroş mələkə Vaştini öz
önünə gətirilməsini əmr etmişdi, o isə imtina etdi” deyilsə, bütün qadınlar öz ərlərinə xor
baxacaq. 18 Mələkənin bu gün gördüyü işi eşidən Fars və Midiya xanımları padşahın bütün
rəisləri ilə belə rəftar edəcək. Bununla da çoxlu itaətsizlik və münaqişə olacaq. 19 Əgər
padşahın gözündə xoş görünərsə, qoy padşah tərəfindən belə bir əmr verilsin: “Vaşti
bir daha padşah Axaşveroşun önünə çıxmasın”. Qoy bu əmr Farsların və Midiyalıların
qanunları arasına yazılsın və dəyişdirilməsin. Padşah isə onun mələkəliyini daha yaxşısına
versin. 20 Padşahın verdiyi əmr öz böyük padşahlığının hər yerində elan ediləndə
böyükdən kiçiyə qədər bütün qadınlar öz ərlərinə hörmətlə yanaşacaq».
21 Bu söz padşahın və rəislərin xoşuna gəldi, padşah Memukanın təklifinə əməl etdi.
22 Padşahın bütün vilayətlərinə yazılı əmrlər göndərdi. Bu əmrlər hər vilayətə öz yazısı
və hər xalqa öz dili ilə yazıldı. «Hər kişi öz ailəsində hakim olsun və öz xalqının dilində
danışsın» deyə elan edildi.

2

*Esterin m*ələkə seçilməsi

1 Bir müddət keçəndən sonra padşah Axaşveroşun qəzəbi soyudu. O, Vaştini, onun etdiyi
işi və əleyhinə verdiyi qərarını xatırladı. 2 Padşahın qulluğunda dayanan xidmətçiləri dedi:
«Qoy padşah üçün bakirə, gənc və gözəl qızlar axtarılsın. 3 Padşah öz ölkəsinin bütün
vilayətlərinə müşahidəçilər təyin etsin. Qoy gözəl surətli qızların hamısı Şuşan qalasına,
qalasındakı hərəmxanaya toplanaraq padşahın hərəmağası Heqaya təhvil verilsin və
təravətləndirici ləvazimatla təmin olunsun. 4 Padşahın xoşuna gələn qız Vaştinin yerinə
mələkə olsun». Bu fikir padşahın gözündə xoş göründü və ona əməl etdi.
5 Şuşan qalasında Mordokay * adlı bir Yəhudi var idi. O, Binyamin qəbiləsindən olub
Qiş oğlu Şimey oğlu Yairin oğlu idi. 6 * Yəhuda padşahı Yekonya əsir alınanda Qiş
də Yerusəlimin sakinləri ilə bərabər əsir aparılmışdı. Onları əsir aparan Babil padşahı
Navuxodonosor idi. 7 Mordokayın əmisi qızı Hadassanın, yəni Esterin ata-anası yox idi.
Bu qızı Mordokay böyütmüşdü. Ester gözəl qamətli, qəşəng surətli idi. Ata-anası ölən
gündən Mordokay onu qızlığa götürmüşdü.
8 Padşahın əmri və fərmanı oxunanda Şuşan qalasına Heqayın nəzarəti altına xeyli
qız toplandı. O zaman Ester də padşah sarayında hərəmağası olan Heqayın nəzarəti
altına düşdü. 9 Bu qız Heqayın xoşuna gələrək hüsn-rəğbətini qazandı. Heqay dərhal
onu təravətləndirmək üçün lazımi vəsait və xüsusi yeməklərlə təmin etdi. Esterə
padşah sarayından münasib görülən yeddi qız təyin edərək onunla xidmətçi qızlarını
hərəmxananın ən yaxşı yerinə apartdırdı. 10 Ester öz milliyyəti və nəsli barədə heç kimə
bir söz deməmişdi, çünki Mordokay ona tapşırmışdı ki, bunu heç kimə bildirməsin.
11 Esterin nə vəziyyətdə olduğunu və ona nə ediləcəyini öyrənmək üçün Mordokay hər
gün hərəmxananın həyəti qarşısında vurnuxurdu.
12 On iki ay hər qıza gözəlləşdirici vasitələr çəkəndən sonra onları növbə ilə padşah
Axaşveroşun yanına gətirirdilər. Gözəlləşdirmək üçün qulluq müddəti bundan ibarətdir
ki, onlara altı ay mirra yağı, altı ay isə ətirlər və təravətləndirici vasitələr çəkirdilər. 13 Qız
padşahın yanına gətiriləndə hərəmxanadan istədiyi hər şeyi götürüb padşahın sarayına
aparardı. 14 O, axşamüstü padşahın yanına gedər, səhər açılanda isə ikinci hərəmxanaya,
cariyələrin hərəmağası Şaaşqazın nəzarəti altına göndərilərdi. Yalnız padşahın bəyəndiyi
və adı ilə çağırdığı qız bir daha onun yanına gələ bilərdi. 15 Padşahın yanına gəlmək üçün
növbə Mordokayın qızlığa götürdüyü əmisi Avixayilin qızı Esterə çatanda o, hərəmə məsul
olan padşahın hərəmağası Heqayın məsləhət gördüyündən başqa heç nə istəmədi. Ester
ona baxanların hamısının gözündə lütf tapdı.
16 Padşah Axaşveroşun hökmranlığının yeddinci ilinin onuncu ayında – Tevet ayında
Ester padşah sarayına aparıldı. 17 Padşah Esteri digər qadınlardan çox bəyəndi. O, padşahın

---

* 2:5 Fərz edilir ki, Mordokay padşah Şaulun nəslindən idi. * 2:6 2Pad. 24:10-16; 2Saln. 36:10

hüzurunda lütf və hüsn-rəğbət qazandı. Padşah Esterin başına mələkəlik tacını qoyaraq
Vaştinin yerinə mələkə etdi. [18] Sonra isə Esterin şərəfinə böyük bir ziyafət qurdu. Bu
ziyafətə padşahın bütün rəisləri və əyanları dəvət olunmuşdu. Padşah bütün vilayətlərdə
bayram elan etdi və öz səxavətinə görə hədiyyələr verdi.

*Mordokay padşahın h*əyatını qurtarır

[19] Qızlar ikinci dəfə toplananda Mordokay saray darvazasında vəzifə başında idi. [20] Ester
isə Mordokayın əmr etdiyi kimi öz nəslini və milliyyətini məlum etməmişdi. O, Mor-
dokayın tərbiyəsi altında olan vaxtlarda olduğu kimi onun əmrlərinə əməl edirdi.

[21] Mordokay padşahın saray darvazasında vəzifə başında olanda saray darvazasının
keşikçilərindən Biqtana ilə Tereş adlı iki hərəmağası padşaha qəzəblənmişdi və ona sui-
qəsd etmək istəyirdi. [22] Bu işdən xəbər tutan Mordokay bunu mələkə Esterə bildirdi. Ester
də Mordokayın adından bunu padşaha xəbər verdi. [23] Yoxlama zamanı bu məlumatın
həqiqət olduğu üzə çıxarıldı və hər ikisi dar ağacından asıldı. Bu hadisə padşahın
hüzurunda salnamələr kitabına yazıldı.

3

*Hamanın Y*əhudilərə qəsdi

[1] Bir müddət keçəndən sonra padşah Axaşveroş Aqaqlı * Hammedata oğlu Hamanı
şərəfləndirib rütbəsini qaldırdı. Ona yanındakı bütün rəislərdən üstün mövqe verdi.
[2] Padşahın əmrinə görə padşahın saray darvazasında olan bütün əyanları Hamana baş
əyib qarşısında təzim edirdi. Mordokay isə Hamana baş əyərək təzim etmirdi. [3] Padşah
sarayının darvazasında olan əyanlar Mordokaydan soruşdular: «Niyə padşahın əmrinə
itaət etmirsən?» [4] Bunu Mordokaydan hər gün soruşurdular, lakin o buna əhəmiyyət
vermirdi. Bunun xəbəri Hamana çatdı, çünki Mordokay onlara Yəhudi olduğunu
söyləmişdi. Hamı bilmək istəyirdi ki, Mordokay belə davranışını davam etdirəcək, yoxsa
yox. [5] Haman Mordokayın ona baş əyməyərək qarşısında təzim etmədiyini görəndə kini
artdı. [6] Buna görə də təkcə Mordokayı öldürmək niyyəti ilə kifayətlənmədi. Mordokayın
hansı xalqa mənsub olması Hamana məlum edilmişdi. Ona görə də o, Mordokayın xalqını
– Axaşveroşun padşahlığının hər tərəfində yaşayan bütün Yəhudiləri qırdırmaq qərarına
gəldi.

[7] Bu işin görüləcəyi günü müəyyənləşdirmək üçün padşah Axaşveroşun hökmdarlığının
on ikinci ilində birinci ay olan Nisan ayında Hamanın önündə pur, yəni püşk atdılar.
Püşk on ikinci ay olan Adara düşdü. [8] Sonra Haman padşah Axaşveroşa dedi: «Sənin
padşahlığının hər vilayətinin xalqları arasına səpələnib yayılan bir xalq vardır. On-
ların qanunları bütün xalqların qanunlarından fərqlidir və padşahın qanunlarına əməl
etmirlər. Onları bu halda qoymaq padşaha yaraşmaz. [9] Əgər padşahın xoşuna gələrsə,
qoy onların məhv olunmasına dair fərman yazılsın. Buna görə padşahın xəzinəsinə, bu
işi görənlər üçün on min talant † gümüş çəkib göndərərəm». [10] Padşah barmağından
möhür üzüyünü çıxarıb Yəhudilərin düşməninə – Aqaqlı Hammedata oğlu Hamana verdi.
[11] Padşah Hamana dedi: «Gümüş də sənin ixtiyarında olsun, xalq da. Bu xalqa gözündə nə
xoşdursa, onu da et».

[12] Birinci ayın on üçüncü günündə padşahın mirzələri çağırıldı. Hamanın əmri hər
vilayətə öz yazısı və hər xalqa öz dili ilə yazılaraq canişinlərə, bütün vilayətlərin valilərinə
və xalqların rəislərinə göndərildi. Bu əmr padşah Axaşveroşun adı ilə yazıldı və padşahın
möhürlü üzüyü ilə möhürləndi. [13] On ikinci ay olan Adar ayının on üçündə bütün
Yəhudiləri – gəncləri, qocaları, körpə uşaqları və qadınları bir gündə qıraraq məhv edib
kökünü kəsmək və mallarını talan etmək üçün qasidlərlə bütün vilayətlərə məktublar
göndərildi.

---

* 3:1 Aqaqlı – İsrailin ən qəddar düşmənlərindən olan Amaleq xalqının padşah nəsli. Bax: 1Şam. 15:32. † 3:9 On min talant – təqribən 345 ton.

[14] Bu fərmanın surəti hər vilayətdə qanun kimi dəst-xətlə yazılmalı və o günə hazır
olmaları üçün bütün xalqlara bildirilməli idi. [15] Qasidlər padşahın əmri ilə cəld yola düşdü.
Fərman Şuşan qalasında tərtib olundu. Padşahla Haman əyləşib şərab içərkən Şuşan
şəhəri çaşbaş qalmışdı.

4

Mordokayın Esterdən imdad istəməsi

[1] Mordokay baş vermiş bu hadisələrdən xəbər tutanda paltarlarını cırdı və çula bürünüb
başına kül tökdü. Şəhərin mərkəzinə çıxıb nalə ilə acı şivən qopardı. [2] O ancaq
padşah sarayının darvazasına qədər gəldi, çünki çula bürünən adam padşah sarayına girə
bilməzdi. [3] Padşahın bu əmri və fərmanı hansı vilayətə çatmışdısa, oradakı Yəhudilər
arasında böyük matəm, oruc, ağlaşma və fəğan var idi. Bir çoxu da çula bürünüb kül
üzərində uzanmışdı.

[4] Esterin xidmətçi qızları və hərəmağaları gəlib bu xəbəri ona çatdırdı. Mələkə bundan
çox məyus oldu. O, Mordokay üçün paltar göndərdi ki, çulunu çıxarıb əyninə geyinsin,
lakin Mordokay bunu qəbul etmədi. [5] Sonra Ester padşahın onun xidmətinə təyin etdiyi
hərəmağalarından biri olan Hatakı çağırıb tapşırdı ki, Mordokayın yanına gedərək bu işin
nə olduğunu və niyə baş verdiyini öyrənsin. [6] Hatak saray darvazasının qarşısında olan
şəhər meydanına – Mordokayın yanına getdi. [7] Mordokay başına gələn hal-qəziyyəni ona
danışdı. Yəhudi qırğını üçün padşah xəzinələrinə Hamanın vəd edərək vermək istədiyi
gümüşün tam miqdarını ona bildirdi. [8] Sonra Yəhudi qırğını üçün Şuşanda dəst-xətlə
yazılan fərmanın surətlərindən birini verdi ki, bunu göstərərək Esterə izah etsin, həm də
ona padşahın yanına gedib öz xalqı üçün yalvararaq mərhəmət istəməsini tapşırsın.

[9] Hatak qayıdıb Mordokayın sözlərini Esterə çatdırdı. [10] Ester də Mordokaya Hatak
vasitəsilə belə bir xəbər göndərdi: [11] «Padşahın bütün əyanları və padşah vilayətlərinin
xalqları bilir ki, kişi, qadın – kim olursa-olsun – padşahın çağırışı olmadan içəri həyətə
girərsə, onun haqqında təkcə ölüm hökmü veriləcək. Yalnız padşah qızıl əsasını kimə
uzatsa, o sağ qalar. Otuz gündür ki, padşahın yanına getmək üçün çağırışım yoxdur».
[12] Esterin bu sözləri Mordokaya çatdırıldı.

[13] Mordokay Esterə belə cavab vermələrini xahiş etdi: «Elə düşünmə ki, padşah
sarayında olduğun üçün o biri Yəhudilər qırılanda təkcə sən sağ qalacaqsan. [14] Əgər sən
susarsansa, Yəhudilərə yardım və qurtuluş başqa yerdən gələcək, amma sən və ata evin
tamamilə məhv olacaq. Kim bilir, bəlkə sən elə bu gün üçün mələkəliyə çatmısan?» [15] Ester
Mordokayın bu cavabı qarşısında belə söylədi: [16] «Get, Şuşanda olan bütün Yəhudiləri
topla. Üç gün-üç gecə yeməyib-içməyib mənim üçün oruc tutun. Mən də burada xidmətçi
qızlarımla oruc tutacağam və sonra qanunu pozub padşahın yanına girəcəyəm. Buna görə
ölməliyəmsə, qoy ölüm».

[17] Mordokay gedib Esterin ona tapşırdığı kimi etdi.

5

Esterin ziyafəti

[1] Üçüncü gün Ester mələkə libasını geyindi və sarayının içəri həyətində padşahın otağı
ilə üzbəüz dayandı. Padşah otağında üzü qapıya tərəf taxtında oturmuşdu. [2] O, mələkə
Esterin həyətdə dayandığını görəndə gözündə Esterə qarşı lütf yarandı. Padşah qızıl
əsasını ona tərəf uzatdı. Ester də yaxınlaşıb əsanın ucuna toxundu. [3] Padşah ona dedi:
«Mələkə Ester, sənə nə olub? İstəyin nədir? Padşahlığın yarısını belə, istəsən, verəcəyəm».
[4] Ester dedi: «Əgər padşahın xoşuna gələrsə, bu gün onun üçün qurduğum ziyafətə gəlsin,
Hamanı da gətirsin».

[5] Padşah dedi: «Hamanı tez buraya gətirin, Esterin sözünü yerinə yetirək!» Padşahla
Haman Esterin qurduğu ziyafətə gəldi. [6] Şərab içiləndə padşah Esterə dedi: «Arzun nədir?
De, sənə verim! İstəyin nədir? Padşahlığın yarısını belə, istəsən, verəcəyəm».

7 Ester cavab verdi: «Arzu-istəyim budur: 8 Əgər padşahın gözündə lütf tapdımsa və
mənim arzu-istəyimi yerinə yetirmək padşaha xoş görünürsə, padşahla Haman onlar üçün
quracağım yeni ziyafətə gəlsin. Mən də sabah padşahın sualına cavab verərəm».

*Hamanın Mordokayı edam etdirmə*k niyyəti

9 O gün Haman sevinclə, könlü xoş oradan çıxdı, lakin saray darvazasında Mordokayın
ayağa qalxmadığını və hüzurunda yerindən belə, tərpənmədiyini görəndə köksü Mor-
dokaya qarşı qəzəblə doldu. 10 Haman özünü ələ alaraq evə getdi. Adam göndərib dostlarını
və arvadı Zereşi çağırtdırdı. 11 Onlara cah-calalından, çoxlu oğullarından, padşahın neçə
dəfə rütbəsini qaldıraraq ona digər rəislərdən və əyanlardan üstün mövqe verməsindən
danışdı. 12 O belə dedi: «Bəli, mələkə Ester də qurduğu ziyafətə padşahla bərabər gəlmək
üçün məndən başqa kimsəni layiq görmədi. Sabah da o məni padşahla bərabər ziyafətə
dəvət edib. 13 Amma mən Yəhudi Mordokayı saray darvazasında oturan görəndə gözümdə
hər şey qiymətdən düşür». 14 Arvadı Zereş və dostları belə dedi: «Hündürlüyü əlli qulac
olan bir dar ağacı düzəltdir. Səhər açılanda isə padşaha söylə ki, Mordokayı ondan asdırsın
və padşah ziyafətinə əhvalı xoş get». Bu sözlər Hamanın ürəyinə yatdı və dar ağacı
düzəltdirdi.

6

Padşahın Mordokayı şərəfləndirməsi

1 Həmin gecə padşahın yuxusu qaçdı. O əmr etdi ki, hökmranlığının xatirə kitabı –
salnamələr kitabı gətirilsin. Bunlar padşahın hüzurunda oxundu. 2* Orada belə bir yazı
tapıldı: «Saray darvazasının keşikçilərindən Biqtana ilə Tereş adlı iki hərəmağası padşah
Axaşveroşa sui-qəsd hazırlamışdı. Mordokay bunu padşaha xəbər vermişdi». 3 Padşah
dedi: «Buna görə Mordokaya hansı şərəf və mükafat verildi?» Onun xidmətində duran
nökərlər dedi: «Buna görə ona heç nə edilməyib». 4 Padşah dedi: «Həyətdə kim var?» Bu
zaman Haman padşah sarayının bayır həyətinə girmişdi ki, padşahla danışıb Mordokayı
düzəltdiyi dar ağacından asdırsın. 5 Padşahın nökərləri ona dedi: «Budur, Haman həyətdə
dayanıb». Padşah dedi: «Gəlsin içəri». 6 Haman içəri gələndə padşah ona dedi: «Padşahın
şərəfləndirmək istədiyi adama nə edilməlidir?» Haman da özlüyündə düşündü: «Məndən
başqa kimi şərəfləndirmək istər ki?» 7 Bu halda Haman padşaha belə dedi: «Padşah kimi
şərəfləndirmək istəyirsə, qoy belə edilsin: 8 padşahın geyindiyi şahlıq libası, padşahın
mindiyi və başına şahlıq kəkili qoyulan at gətirilsin. 9 Həmin paltar və at padşahın ən
yüksək rütbəli rəislərindən birinin əlinə verilsin ki, padşahın şərəfləndirmək istədiyi
adamı geyindirərək ata mindirsinlər və şəhər meydanında gəzdirsinlər və qabağa düşüb
belə car çəksinlər: "Padşah istədiyi adamı bu cür şərəfləndirir"». 10 Padşah Hamana dedi:
«Paltar və atı tez götürüb saray darvazasında vəzifəsi olan Yəhudi Mordokaya dediklərinin
heç birini əskiltmədən et».

11 Haman paltar və at götürüb Mordokayı geyindirdi. Sonra ata mindirərək şəhərin
meydanında gəzdirdi və qarşısında car çəkərək dedi: «Padşah istədiyi adamı bu cür
şərəfləndirir». 12 Bundan sonra Mordokay saray darvazasına qayıtdı. Haman isə dərdli
və başıörtülü halda tez evə qayıtdı. 13 O, arvadı Zereşə və dostlarına başına gələn
bütün əhvalatları danışdı. Müdrik məsləhətçiləri ilə arvadı Zereş ona dedi: «Qarşısında
mövqeyini əldən verdiyin Mordokay Yəhudi soyundandırsa, ona gücün çatmaz, mütləq
qarşısında məhv olacaqsan».

14 Elə onunla söhbət edirdilər ki, padşahın hərəmağaları Hamanı tələsik Esterin qurduğu
ziyafətə apardı.

7

*Hamanın m*əğlubiyyəti və edamı

1 Padşahla Haman mələkə Esterin ziyafətinə gəldi. 2 İkinci gün şərab içiləndə padşah
yenə Esterə dedi: «Mələkə Ester, nə istəyirsən? De, sənə verim! Arzun nədir?

* 6:2 Est. 2:21-22

Padşahlığımın yarısını belə, istəsən, verəcəyəm». [3] Ester padşaha cavab verdi: «Əgər
padşahın gözündə lütf tapmışamsa, əgər padşahın xoşuna gəlirəmsə, istəyim budur ki,
mənə həyat bəxş etsin, arzum budur ki, xalqıma qıymasın. [4] Çünki həm mən, həm də
xalqım qırılmaq, öldürülmək, məhv edilmək üçün satılmışıq. Əgər bizi qul-qarabaş kimi
satsaydılar, susardım, çünki padşahı belə bir dərdlə narahat etməyə dəyməz».

[5] O zaman padşah Axaşveroş mələkə Esterdən «Bu işi kim etmişdir? Ürəyində belə istəyi
olan haradadır?» deyib soruşanda [6] Ester dedi: «Bizə nifrət edən düşmənimiz bu bədxah
Hamandır!» Padşahın və mələkənin önündə Hamanı dəhşət bürüdü. [7] Padşah qəzəblə
şərab süfrəsindən qalxdı və sarayın bağçasına çıxdı. Haman isə mələkə Esterdən canı
üçün əfv diləməkdən ötrü içəridə qaldı, çünki gördü ki, padşah onun aqibətinə qərar verir.
[8] Padşah saray bağçasından şərab içdikləri ziyafət yerinə qayıdanda gördü ki, Haman Ester
uzanan kürsünün üzərinə döşənib. Padşah dedi: «Bu nədir? Bu adam evimdə, mənim
yanımda mələkəni zorlayacaqmı?» Elə bu sözlər padşahın ağzından çıxanda Hamanın
üzünü bağladılar. [9] Hərəmağalardan Xarvona adlı bir nəfər padşaha belə dedi: «Budur,
Hamanın evinin yanında əlli qulac hündürlüyündə dar ağacı var. Onu padşaha xeyir
xəbər verən Mordokay üçün hazırlatdırıb». Padşah dedi: «Ondan özü asılsın!» [10] Hamanın
Mordokay üçün düzəltdirdiyi dar ağacından onun özünü asdılar. Bundan sonra padşahın
qəzəbi soyudu.

8

Yəhudilərin padşah tərəfindən müdafiəsi

[1] Elə həmin gün padşah Axaşveroş Yəhudilərin düşməni olan Hamanın evini mələkə
Esterə verdi. Ester Mordokayın kim olduğunu padşaha məlum edəndən sonra o, padşahın
hüzuruna gəldi. [2] Padşah Hamandan geri aldığı üzüyü çıxarıb Mordokaya verdi. Ester də
Mordokayı Hamanın evinə nəzarətçi qoydu.

[3] Bundan sonra Ester yenə də padşaha müraciət etdi. Onun ayaqlarına düşüb ağlaya-
ağlaya yalvardı ki, Aqaqlı Hamanın Yəhudilərə qarşı qərəzlə qurduğu qəsdi qüvvədən
salsın. [4] Padşah qızıl əsasını Esterə uzatdı. Ester ayağa qalxıb padşahın hüzurunda durdu.
[5] Daha sonra belə dedi: «Əgər padşahın xoşuna gələrsə, onun önündə lütf tapmışamsa,
bu iş padşahın gözündə doğru görünərsə və o məni bəyənmişsə, Aqaqlı Hammedata oğlu
Hamanın qəsd-qərəzlə padşahın vilayətlərində yaşayan Yəhudiləri qırmaq üçün yazdığı
məktubları ləğv edən bir fərman yazsın. [6] Axı xalqımın başına gələn bu müsibətə necə
dözüm? Görəndə ki qohumlarım qırılır, necə dözüm?» [7] Padşah Axaşveroş mələkə Esterə
və Yəhudi Mordokaya dedi: «Budur, Hamanın evini Esterə vermişəm. Hamanı dar
ağacından asdırmışam, çünki Yəhudilərin qəsdinə əl uzadıb. [8] Amma padşahın adı ilə
yazılaraq padşahın möhürlü üzüyü ilə möhürlənən qərarı heç kim ləğv edə bilməz. Buna
görə də gözünüzdə xoş görünən kimi padşahın adı ilə Yəhudilərə başqa bir qərar yazın və
padşahın möhürlü üzüyü ilə möhürləyin».

[9] Elə o zaman üçüncü ay olan Sivan ayının iyirmi üçündə padşahın mirzələri çağırıldı.
Mordokayın Hinddən Kuşa qədər yüz iyirmi yeddi vilayətdəki Yəhudilərə, canişinlərə,
valilərə, rəislərə əmr etdiyi hər şey yazılıb, hər vilayətə öz yazısı ilə və hər xalqa öz dili ilə,
habelə Yəhudilərə də öz yazı və dillərində göndərildi.

[10] Mordokay padşah Axaşveroşun adı ilə onun əmrini məktublara yazıb padşahın
möhürlü üzüyü ilə möhürlədi. Padşah üçün bəslənən xüsusi çapar atlara minən qasidlərin
əli ilə bu məktubları göndərdi. [11] Bu məktublara görə padşah hər şəhərdə yaşayan
Yəhudilərə izin verdi ki, yığılıb öz canlarını qorusunlar. Onlara, arvad və uşaqlarına
hücum edən hər millətin yaxud hər vilayətin silahlı dəstələrini tamamilə qırıb öldürərək
yox etsinlər, əmlaklarını isə talan etsinlər. [12] Padşah Axaşveroşun bütün vilayətlərində bu
iş üçün müəyyən olunmuş gün, on ikinci ay olan Adar ayının on üçü idi. [13] Bu fərmanın
surəti hər vilayətdə dəst-xətlə yazılmalı və bütün xalqlara elan olunmalı idi ki, Yəhudilər
həmin gün öz düşmənlərindən qisas almağa hazır olsun. [14] Qasidlər padşaha xidmət edən

çapar atlara mindirildi və padşahın əmri ilə tələsdirilərək tez yola salındı. Fərman Şuşan
qalasında dəst-xətlə yazıldı.
15 Mordokay padşahın hüzurundan başında böyük qızıl tac, ağ və göy rəngli şahanə
libasda, tünd qırmızı incə kətan cübbə ilə çıxdı. Şuşan şəhəri sevinc içində çığırdı. 16 Artıq
Yəhudilərin arasında şadlıq, sevinc, fərəh və təntənə var idi. 17 Padşahın əmri və fərmanı
hansı vilayətə, hansı şəhərə çatırdısa, orada Yəhudilər üçün sevinc, fərəh, ziyafət və şənlik
günü olurdu. Ölkənin xalqları arasından bir çoxu Yəhudilərdən qorxduqları üçün Yəhudi
oldu.

9

Yəhudilərin düşmənlərini məhv etməsi

1 On ikinci ay – Adar ayının on üçü padşahın əmri və fərmanının icra vaxtı yaxınlaş-
maqda idi. Düşmənlər elə güman etmişdilər ki, o gün Yəhudilər onların hakimiyyəti altına
düşəcək. Lakin bunun əksinə, Yəhudilər onlara nifrət edənlər üzərində zəfər çaldılar.
2 Yəhudilər onlara pislik etməyə çalışanlara hücum etmək üçün padşah Axaşveroşun
bütün vilayətlərində, yaşadıqları şəhərlərə də yığıldılar. Artıq onların qarşısında heç kim
dayana bilməzdi, çünki onların zəhmi bütün xalqları bürümüşdü. 3 Bütün vilayət rəisləri,
canişinlər, valilər və padşahın məmurları Yəhudilərə kömək etdi. Çünki Mordokaya
görə onların canına qorxu düşmüşdü. 4 Mordokay padşah sarayında yüksək rütbə sahibi
olmuş, şöhrəti bütün vilayətlərə yayılmışdı. Artıq bir şəxsiyyət kimi Mordokay get-gedə
yüksəlirdi.
5 Yəhudilər bütün düşmənlərini qılıncdan keçirərək öldürüb yox etdilər. Onlara nifrət
edənlərə nə istədilərsə, onu da etdilər. 6 Yəhudilər Şuşan qalasında beş yüz nəfəri öldürüb
yox etdilər. Bunlarla bərabər 7 Yəhudilərin düşməni Hammedata oğlu Hamanın on oğlunu
– 8 Parşandatanı, Dalfonu, Aspatanı, 9 Poratanı, Adalyanı, Aridatanı, 10 Parmaştanı, Arisayı,
Aridayı, Vayzatanı öldürdülər, lakin talana əl atmadılar.
11 O gün Şuşan qalasında öldürülənlərin siyahısı padşahın hüzuruna gətirildi.
12 Padşah mələkə Esterə dedi: «Yəhudilər Şuşan qalasında beş yüz nəfəri və Hamanın
on oğlunu öldürüb yox etdilər. İndi gör padşahın digər vilayətlərində nə ediblər! Yenə
nə istəyin var? Sənə veriləcək. Nə arzun var? Yerinə yetiriləcək». 13 Ester dedi: «Əgər
padşaha xoş görünsə, Şuşandakı Yəhudilərə sabah da izin verilsin ki, bugünkü fərmanı
icra etsinlər. Hamanın on oğlunu isə dar ağacından assınlar». 14 Padşah belə edilməsini
əmr etdi. Şuşanda fərman elan edildi. Hamanın on oğlu asıldı. 15 Şuşandakı Yəhudilər Adar
ayının on dördündə də yığılıb orada üç yüz nəfəri öldürdülər, lakin talana əl atmadılar.
16 Padşahın vilayətlərində yaşayan digər Yəhudilər öz canlarını qorumaq üçün yığıldılar.
Onlara nifrət edən yetmiş beş min nəfəri öldürüb düşmənlərindən azad oldular, lakin
talana əl atmadılar. 17 Bu hadisə baş verəndə Adar ayının on üçü idi. On dördüncü gün
azad olan Yəhudilər ziyafət və sevinc günü keçirdi. 18 Şuşandakı Yəhudilər isə həmin ayın
on üçündə və on dördündə yığılıb ayın on beşində istirahət edərək ziyafət və sevinc günü
keçirdilər. 19 Elə buna görə də kəndli olub əyalət şəhərlərində yaşayan Yəhudilər Adar
ayının on dördünü sevinc, ziyafət və bir-birlərinə sovqat göndərdikləri şənlik günü kimi
keçirməkdədir.

Purim bayramının təsisi

20 Mordokay bu hadisələri qeyd edib padşah Axaşveroşun uzaqda və yaxında olan
bütün vilayətlərindəki Yəhudilərin hamısına məktub göndərdi. 21 Onlara buyurdu ki,
hər il Adar ayının on dördünü və on beşini qeyd etsinlər, 22 çünki bu günlər Yəhudilər
öz düşmənlərindən azad oldular və o ay kədərləri sevincə, matəmləri şənlik gününə
çevrilmişdi. O günlər şənlik qurub sevinməli və bir-birlərinə yemək sovqatları göndərib
kasıblara hədiyyə verməli idilər. 23 Yəhudilər özləri başladığı kimi Mordokayın yazılı
əmrinə görə buna əməl etməyə razı oldular. 24* Çünki bütün Yəhudilərin düşməni Aqaqlı
Hammedata oğlu Haman Yəhudiləri yox etmək üçün onlara qəsd qurmuşdu. Onları əzərək

* 9:24 Est. 3:7

məhv etmək üçün pur, yəni püşk atmışdı. [25] Lakin iş padşahın hüzuruna çatanda padşah
məktub vasitəsilə əmr etmişdi ki, Hamanın Yəhudilərə qurduğu qəsd-qərəz Hamanın öz
başına gətirilsin və Hamanla oğulları dar ağacından asılsın.
[26] Elə buna görə də bu günlər Pur kəlməsinə görə Purim adlandırılır. Bu namədə
verilən təlimatdan, bu iş haqqında gördüklərindən və başlarına gələn hadisələrdən ötrü
[27] Yəhudilər özləri və sonrakı nəsilləri üçün, habelə onlara qoşulanlar üçün bir adət təsis
etdirib bunu davam etdirdilər. Dedilər ki, bu iki günü hər il qaydalara və müəyyən vaxta
görə qeyd etməkdə laqeydlik göstərməməlidirlər. [28] Bu günlər hər nəsildə, hər ailədə, hər
vilayətdə və hər şəhərdə xatırlanıb qeyd edilməli, bu Purim günləri Yəhudilər arasından
itməməli və övladlarının yadından çıxmamalıdır.
[29] Avixayilin qızı mələkə Ester və Yəhudi Mordokay bu ikinci Purim naməsini tam
səlahiyyətlə yazıb təsdiq etdilər. [30] Mordokay Axaşveroşun padşahlığının yüz iyirmi
yeddi vilayətində yaşayan bütün Yəhudilərə sülh və həqiqət sözləri yazaraq məktub
göndərdi ki, [31] Yəhudi Mordokayla mələkə Esterin onlara əmr etdikləri kimi, eləcə də
tutacaqları oruclar və matəm vaxtları barədəki təlimatla özləri və sonrakı nəsilləri üçün
müəyyənləşdirdikləri kimi vaxtı bəlli olan bu Purim günlərini təsis etsinlər. [32] Esterin əmri
Purim bayramının bu qaydalarını təsdiqlədi və kitabda yazıldı.

10

Mordokayın mötəbər vəzifəsi

[1] Padşah Axaşveroş uzaq dəniz sahillərinə qədər padşahlığındakı ölkələrə xərac qoydu.
[2] Padşahın bütün güclü və qüdrətli işləri, eləcə də Mordokaya verdiyi yüksək rütbə
haqqındakı qərar Midiya və Fars padşahlarının salnamələr kitabında yazılmışdır. [3] Yəhudi
Mordokay rütbə etibarı ilə yalnız padşah Axaşveroşdan aşağı idi. Yəhudilər arasında nüfuz
sahibi olub onların əksəriyyətinin hörmətini qazanmışdı. O, xalqının xeyrinə işləyən və
bütün millətinin əmin-amanlığını müdafiə edən adam idi.

ƏYYUB
KİTABI
GİRİŞ

«Əyyub» Kitabı böyük bəlalar çəkən bir insanın hekayəsidir. Kamil, əməlisaleh və Allahdan qorxan Əyyub var-dövlətini, bütün övladlarını itirir və ağır xəstəliyə düçar olur. Lakin bunlara baxmayaraq o, Allaha olan böyük imanını itirmir. Üç hissədən ibarət poetik dialoqlarda müəllif Əyyubun və onun dostlarının bu fəlakətlərə münasibətini göstərir. Uzun müzakirələrdən sonra Allah Özü Əyyuba cavab verir. Əyyubun dostları onun çəkdiyi iztirabların səbəbini ənənəvi dini anlayışlarla izah edir. Onlar belə bir nəticəyə gəlir ki, yaxşı əməlləri mükafatlandıran və pisliyi cəzalandıran Allah bu iztirabları Əyyuba onu cəzalandırmaq üçün göndərmişdi. Amma Əyyub düşünür ki, o, çox xeyirxah və saleh adam olduğuna görə belə ağır cəzaya layiq deyil.

Əyyub başa düşə bilmir ki, Allah niyə onun başına bəla gəlməsinə izin verir. O öz imanını itirmir, amma Allahın önündə bəraət qazanmağa can atır.

Allah Əyyubun suallarına birbaşa cavab vermir. O Öz qüdrət və hikməti ilə təbiəti necə yaratmasını poetik surətdə təsvir edərək Əyyubun imanına görə cavab verir. Sonra Əyyubun ürəyi yumşalır, Allahın hikmət və əzəmətini qəbul edərək söylədiyi hiddətli, sərt sözlərdən ötrü tövbə edir.

Kitabın sonunda deyilir ki, Əyyub daha böyük sərvətə çatıb əvvəlkindən daha yaxşı vəziyyətə qayıdır. Allah Əyyubun çəkdiyi iztirabların səbəbini başa düşməyən dostlarını məzəmmət edir.

Çünki onların arasında ənənəvi, dini anlayışların həddini aşaraq Allahın böyüklüyünü dərk edən yalnız Əyyub idi.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:13 Proloq
3:1–31:40 Əyyub və onun dostları
3:1-26 Əyyubun şikayəti
4:1–14:22 Birinci söhbət
15:1–21:34 İkinci söhbət
22:1–27:23 Üçüncü söhbət
28:1-28 Hikmətin mədhi
29:1–31:40 Əyyubun yekun sözü
32:1–37:24 Elihunun nitqi
38:1–42:6 Rəbb Əyyuba cavab verir
42:7-17 Epiloq

Əyyubun şəxsiyyəti və dövləti

1 Us ölkəsində Əyyub adlı bir şəxs var idi. O, kamil, əməlisaleh, Allahdan qorxan və özünü
şərdən uzaq saxlayan bir adam idi. 2 Onun yeddi oğlu, üç qızı var idi. 3 O, yeddi min baş
qoyuna, üç min baş dəvəyə, beş yüz cüt öküzə, beş yüz baş eşşəyə və çoxlu nökərlərə sahib
olub şərqdə yaşayanlar arasında ən varlı adam sayılırdı.
4 Oğlanları növbə ilə evlərində ziyafət qurar və üç bacılarını da çağırardılar ki, birgə
yeyib-içsinlər. 5 Ziyafət müddəti bitəndən sonra Əyyub övladlarını çağırtdırıb təqdis edər
və erkən qalxıb bütün övladlarının sayına görə yandırma qurbanı təqdim edərdi. Əyyub
«bəlkə övladlarım günaha bataraq ürəklərində Allaha lənət ediblər» deyə düşündüyündən
həmişə belə edərdi.

Əyyubun ilk sınağı

6 Bir gün ilahi varlıqlar* Rəbbin hüzuruna qalxmaq üçün gələndə Şeytan da onlara
qoşulub gəldi. 7 Rəbb Şeytana dedi: «Haradan gəlirsən?» Şeytan cavabında «dünyanı

* 1:6 İlahi varlıqlar – hərfi tərcümədə Allah oğulları.

gəzib-dolaşmaqdan» dedi. [8] Rəbb ona dedi: «Qulum Əyyuba yaxşı-yaxşı nəzər sala
bildinmi? Axı yer üzərində onun kimisi yoxdur. O, kamil, əməlisaleh, Allahdan qorxan
və özünü şərdən uzaq saxlayan bir adamdır». [9]* Şeytan Rəbbə belə cavab verdi: «Əyyub
Allahdan boş yerəmi qorxur? [10] Canına, evinə, var-dövlətinə sipər olub onu qoruyan Sən
deyilsənmi? Əlinin bütün əməyinə bərəkət vermisən, sürüləri bütün ölkəni bürüyüb.
[11] İndi bir əl uzadıb onun var-yoxunu əlindən al, o, gözünün qabağında mütləq Sənə lənət
edəcək».
[12] Rəbb Şeytana dedi: «Yaxşı, sahib olduğu hər şeyi sənə təslim edirəm, amma canına
toxunma». Beləliklə, Şeytan Rəbbin hüzurundan getdi.
[13] Bir gün Əyyubun oğulları ilə qızları böyük qardaşlarının evində yemək yeyib şərab
içərkən [14] bir nökər gəlib Əyyuba belə dedi: «Öküzlər cüt sürür, eşşəklər də onların
yanında otlayırdı. [15] Bu zaman Səbalılar hücum edib onları apardılar və nökərləri qılıncdan
keçirtdilər. Təkcə mən sağ qalmışam ki, sənə xəbər gətirim». [16] O hələ sözünü qurtarmamış
başqa nökər gəlib dedi: «Göydən Allahın odu töküldü. Həm qoyunları, həm də nökərləri
yandırıb külə çevirdi. Təkcə mən sağ qalmışam ki, sənə xəbər gətirim». [17] O, sözünü
qurtarmamış başqa nökər gəlib dedi: «Xaldeylilərdən üç qoşun hücum edərək dəvələrini
apardı və nökərləri qılıncdan keçirtdi. Təkcə mən sağ qalmışam ki, sənə xəbər gətirim».
[18] O hələ sözünü qurtarmamış başqa bir nökər gəlib belə dedi: «Oğullarınla qızların böyük
qardaşlarının evində yemək yeyib şərab içərkən [19] qəflətən çöldə güclü tufan qopdu və evin
dörd tərəfini bürüdü. Ev uçub bu cavanların üstünə töküldü, hamısı öldü. Təkcə mən sağ
qalmışam ki, sənə xəbər gətirim».
[20] Buna görə Əyyub durub cübbəsini yırtdı, saç-saqqalını kəsdi, yerə sərilib səcdə etdi.
[21] O belə dedi:
«Bu dünyaya çılpaq gəlmişəm,
Çılpaq da gedəcəyəm.
Verən də Rəbdir, alan da Rəbdir.
Rəbbin isminə alqış olsun!»
[22] Bütün bu hadisələr baş verərkən Əyyub özünə günah qazanmadı və Allahı
təqsirləndirmədi.

2

Əyyubun ikinci sınağı

[1] Başqa bir gün ilahi varlıqlar Rəbbin hüzuruna qalxmaq üçün gələndə Şeytan da
onlara qoşulub Rəbbin hüzuruna qalxmaq üçün gəldi. [2] Rəbb Şeytana dedi: «Haradan
gəlirsən?» Şeytan «dünyanı gəzib-dolaşmaqdan» deyə cavab verdi. [3] Rəbb dedi: «Qulum
Əyyuba yaxşı-yaxşı nəzər sala bildinmi? Axı yer üzərində onun kimisi yoxdur. O, kamil,
əməlisaleh, Allahdan qorxan və özünü şərdən uzaq saxlayan bir adamdır. Məni vadar
etdin ki, boş yerə onu məhv edim, amma o hələ kamil olaraq qalıb». [4] Şeytan Rəbbə
belə cavab verdi: «Dəri əvəzinə dəri! İnsan canına görə hər şeyini verər. [5] Əlini uzadıb
onun ətinə və sümüyünə toxun, o, gözünün qabağında mütləq Sənə lənət edəcək». [6] Rəbb
Şeytana dedi: «Yaxşı, onu sənə təslim edirəm. Yalnız canını alma».
[7] Beləliklə, Şeytan Rəbbin hüzurundan getdi və sonra Əyyubun bədəninə başdan
ayağadək ağrılı çibanlar çıxartdı. [8] Əyyub çibanlarını qaşımaq üçün bir saxsı parçası
götürdü və kül içində oturdu. [9] Arvadı ona dedi: «Yenə də kamil olaraq qalacaqsan? Lənət
et Allaha, öl qurtar!» [10] Əyyub cavab verdi: «Lap nadan arvadlar kimi danışırsan. Nə oldu,
Allahdan yaxşılığı qəbul edək, pisliyi qəbul etməyək?» Bütün bu hadisələr baş verərkən
Əyyub özünə günah qazandıran bir kəlmə də demədi.

Əyyubun üç dostu

[11] Əyyubun üç dostu – Temanlı Elifaz, Şuahlı Bildad və Naamatlı Sofar onun başına gələn
bütün bəlaları eşidərkən üçü də yaşadıqları yerdən çıxıb bir yerdə görüşdü. Onun dərdinə
şərik olmaq və onu ovutmaq üçün yanına gəldilər. [12] Əyyubu uzaqdan görərkən tanıya

* 1:9 vəhy 12:10

bilmədilər, hönkürüb ağlayaraq öz cübbələrini cırıb-dağıtdılar və yerdəki torpağı götürüb
başlarına tökdülər. [13] Yeddi gün-yeddi gecə onunla birlikdə quru yerdə oturdular. Kimsə
ağzını açmadı, çünki Əyyubun dərdinin nə qədər böyük olduğunu gördülər.

3

Əyyubun gileyi

[1] * Bundan sonra Əyyub ağzını açıb öz doğulduğu günə lənət etdi. [2] Dilə gəlib belə dedi:
[3] «Kaş ki mən doğulan gün yox olaydı,
"Oğlun oldu!" deyilən gecə yox olaydı.
[4] O gün qara gələydi,
Allah göydən o günün qayğısına qalmayaydı,
O gün üçün sabah açılmayaydı.
[5] O günü zülmət, qatı qaranlıq bürüyəydi,
Üzünü bulud tutaydı,
Nurunu qaranlıq batıraydı.
[6] O gecəni zil qaranlıq udub yeyəydi,
İlin günləri arasında fərəh tapmayaydı,
Ayın günləri sırasına girməyəydi.
[7] Kaş o gecə qısır olaydı,
Sevincsiz, səssiz qalaydı!
[8] Günlərə lənət oxuyanlar,
Livyatanı * oyatmağa mahir olanlar
Qoy o günə lənət yağdırsın.
[9] Dan ulduzları sönəydi,
İşığa olan ümidləri boşa çıxaydı,
Sübhün nuru görünməyəydi.
[10] Əfsus ki O, anamın bətninin qapılarını bağlamadı,
Gözlərimi əzabsız saxlamadı.

[11] Niyə doğulanda mən ölmədim,
Bətndən çıxarkən nəfəsim kəsilmədi?
[12] Niyə məni dizlərin arasından aldılar,
əmizdirmək üçün ağzıma döş saldılar?
[13] Belə olmasaydı, indi rahat uzanardım,
Yatıb dincələrdim
[14] Özləri üçün viranə şəhərləri tikən
Dünya padşahları və müşavirlərlə,
[15] Evlərini gümüşə qərq edən
Qızıl xəzinəsi olan rəhbərlərlə.
[16] Niyə bətndən yarımçıq uşaq tək düşmədim?
Niyə işıq üzü görməyən körpə kimi basdırılmadım?
[17] Orada pis adamlar belə, kini atır,
Yorğunlar rahatlıq tapır,
[18] Məhbuslar dinc yaşayır,
Nəzarətçinin səsi çıxmır.
[19] Orada kiçik də, böyük də vardır,
Qul ağasından da azaddır.

[20] Niyə əzab çəkənlər işıq üzü görür,
Əziyyət içində olanlar həyata gəlir?

---

* 3:1 Yer. 20:14-18 * 3:8 Livyatan – bu gün bizə məlum olmayan nəhəng su heyvanı.

21 * Ölüm arzulayırlar amma tapmırlar,
Dəfinə axtarmaqdan da çox onu axtarırlar,
22 Onlar məzar tapanda fərəhlənər,
Şadlanaraq sevinər.
23 Hara getdiyi bilinməyən insana,
Ətrafına Allah sədd çəkdiyi adama niyə ömür verilir?
24 Çörəkdən əvvəl ah-zar gəlir,
Nalələrim sular kimi tökülür.
25 Çəkindiyim şeylər üzərimə tökülür,
Qorxduğum şeylər başıma gəlir.
26 Rahatlığım, sakitliyim, dincliyim yoxdur,
Ancaq sıxıntım vardır».

4

Elifaz

1 Temanlı Elifaz belə cavab verdi:
2 «Kimsə sənə bir söz desə, inciyərsənmi?
Danışmasın deyə kim özünü saxlaya bilər?
3 Bəli, çoxlarına dərs verdin,
Onları əlləri taqətdən düşərkən gücləndirdin.
4 Yıxılanları sözlərinlə qaldırdın,
Dizləri əsənlərə güc verdin.
5 İndi bu iş başına gələrkən
Özün taqətdən düşdün,
Bəla sənə dəyəndə özünü itirdin.
6 Sən Allah xofuna etibar etmirdinmi?
Kamil həyatına ümid edən sən deyildinmi?
7 Kimdir günahsız məhv olan? İndi yada sal.
Əməlisalehlərin həlak olduğunu harada görmüsən?
8 Mənim gördüyümə görə şər sahəsini belləyən,
Əzab toxumu səpən insanlar əkdiyini biçər.
9 Onlar Allahın nəfəsi ilə yox olar,
Qəzəbinin küləyi onları udar.
10 Aslanların nəfəsi, qızmış şirlərin səsi kəsildi,
Gənc aslanların dişləri qırıldı.
11 Şikarı olmadığı üçün güclü aslan həlak olar,
Dişi aslanların balaları pərən-pərən qalar.

12 Mənə gizli bir söz çatdı,
Qulağım bir pıçıltı eşitdi,
13 Gecə röyalardan doğan düşüncələr içində olanda,
İnsanların dərin yuxuya getdiyi zamanda
14 Üstümə bir qorxu, bir titrətmə gəldi,
Bütün sümüklərimi lərzəyə saldı.
15 Qarşımdan bir ruh keçdi,
Bütün tüklərimi ürpətdi.
16 Ruh dayandı, bunun nə olduğunu bilmədim.
Gözlərimin önündə bir surət dururdu,
Sükunətin içindən bir səs eşitdim:
17 "İnsan Allah qarşısında saleh olarmı?
Yaradanın qarşısında təmiz adam varmı?
18 Allah bəndələrinə güvənmir,

* 3:21 Yer. 8:3; Vəhy 9:6

Mələklərində belə, səhv görür.
19 Palçıq evlərdə yaşayanlara,
Mayası torpaqdan olanlara,
Güvədən də tez əzilənlərə O güvənərmi?
20 Ömürləri səhərdən axşama çatmır,
Fərqi yoxdur, hamı əbədi yox olur.
21 Yaşadıqları çadırın ipləri çəkiləndə
Heç nə anlamazlar, ölüb gedərlər”.

5

1 Çağır görək sənə cavab verən varmı?
Müqəddəslərin hansı birinə üz tutacaqsan?
2 Səfehi qəzəb öldürər,
Nadanı həsəd məhv edər.
3 Səfehin kök saldığını görərkən
Dərhal yurduna lənət etmişəm.
4 Övladları əmin-amanlıqdan uzaqdır,
Məhkəmə qapılarında tapdalanır,
Onlara havadar yoxdur.
5 Məhsullarını aclar yeyir,
Tikanlar arasında olanlarını belə, yığırlar,
Susayanlar sərvətini udmaq istəyir.
6 Axı torpaqdan bəla gəlməz,
əzab yerdən bitməz.
7 Sanki havaya atılan qığılcımdır,
İnsan əzab çəkmək üçün doğulur.

8 Mən olsaydım, Allaha üz tutardım,
Müşkül işlərimi Ona tapşırardım.
9 Çünki O, dərk etmədiyimiz böyük işləri görür,
Saysız xariqələr göstərir.
10 Yer üzərinə yağış yağdırır,
Çöllərə sular axıdır.
11 Alçaldılanları ucaldır,
Yaslıları əmin-amanlığa çıxarır.
12 əlləri qurğu qurmağı öyrənməsin deyə
Hiyləgərlərin fəndini pozur.
13* Müdrikləri hiylə qurarkən yaxalayır,
Fəndgirlərin oyununa son qoyur.
14 Gündüzləri qaranlığa dönür,
Günorta onlara gecə kimi görünür,
Onlar kor kimi əl sürtə-sürtə gəzir.
15 Yoxsulları isə onların ağızlarındakı qılıncdan qurtarır,
Zorakının əlindən alır.
16 Kasıblar ümid tapır,
Haqsızlıq ağzını yumur.

17* Allahın tərbiyə etdiyi insan nə bəxtiyardır!
Sən Külli-İxtiyarın tərbiyəsinə xor baxma.
18 Çünki O yaralayar, sonra isə sarıyar,
Ağrı verər, əlləri ilə sağaldar.

---

* 5:13 1Kor. 3:19 * 5:17 Sül. 3:11-12; İbr. 12:5-6

[19] O, altı dəfə dara düşsən belə, qurtarar,
Yeddinci dəfə sənə ziyan dəyməz.
[20] O səni aclıqda məhv olmaqdan,
Döyüşdəki qılıncdan qurtarar.
[21] Kəskin dillərdən uzaq olarsan,
Qırğın gələrkən qorxmazsan.
[22] Qırğına, aclığa gülərsən,
Vəhşi heyvanlardan qorxmazsan.
[23] Çünki çöldəki daşlarla belə, əhd kəsərsən,
Vəhşi heyvanlarla belə, barışarsan.
[24] Çadırının salamat qalacağını bilərsən,
Mülkünə baxanda heç bir əskiklik tapmazsan.
[25] Övladlarının necə artdığını görərsən,
Nəslin ot kimi bitib qalxar.
[26] Vaxtında yığılan taxıl dərzləri kimi
Kama çatıb məzarına gedərsən.
[27] Bax bunu araşdırmışıq, bu həqiqətdir,
Onun üçün bunu dinlə və anla».

6

Əyyub

[1] Əyyub belə cavab verdi:
[2] «Kaş bu dərdim çəkiləydi,
Bütün ağrılarım tərəziyə qoyulaydı.
[3] Onda dənizlərin qumundan ağır gələrdi,
Ona görə tez bu sözləri dedim.
[4] Həqiqətən, Külli-İxtiyarın oxları köksümdədir,
Ruhum onların zəhərlərini içir.
Allahın dəhşətləri mənə hücum çəkir.
[5] Ot olanda vəhşi eşşək anqırarmı?
Yem tapanda öküz heç böyürərmi?
[6] Duzsuz, şit yeməyi yemək olarmı?
Yumurta ağının dadı varmı?
[7] Belə yeməklərə əl vurmaq istəmirəm,
Onlardan iyrənirəm.

[8] Kaş arzuma çataydım,
Allah mənə həsrətində olduğumu verəydi,
[9] Lütf edib məni əzsə belə,
Əldən cəld olub həyatımın bağını kəssə belə,
[10] Mən yenə ovunardım,
Bu amansız dərdimə baxmayaraq
Müqəddəs Olanın sözlərini inkar etmədiyimə görə sevinərdim.

[11] Nə gücüm var ki, gözləyim?
Sonum nə qədərdir ki, səbir edim?
[12] Daş qədər güclüyəmmi?
Ətim tuncdandırmı?
[13] Əlacsız qalanda
Özümə kömək etməyə gücüm çatarmı?

[14] İnsan Külli-İxtiyarın qorxusundan vaz keçsə belə,
Çarəsiz qalanda ona dostun sədaqəti gərəkdir.

15 Qardaşlarım mənə bir vadi kimi xəyanət etdi,
Çaylar kimi axıb getdi.
16 Bu vadilər buzlar əriyəndə daşar,
Qar suları ilə dolar.
17 Bu vadilər quraq vaxtı quruyar,
İstidə yataqlarından yox olar.
18 Bu vadilərə görə karvanlar yolunu azar,
Səhraya çıxanda həlak olar.
19 Temanın karvanları su axtarar,
Səbadan gələn səyyahlar ora ümid bağlar.
20 Amma ora çatanda ümid bağladıqlarına peşman olar,
Mat-məəttəl qalar.
21 İndi siz də mənim üçün bir heç olmusunuz,
Bu dəhşətə baxıb qorxursunuz.
22 Mən demişəmmi "Mənə nəyisə verin,
Var-dövlətinizdən mənə rüşvət göndərin?
23 Yaxud da məni düşmən əlindən qurtarın,
Zalımların əlindən azad edin?"

24 Mən susum, siz mənə öyrədin,
Nə səhv etmişəmsə, mənə göstərin.
25 Doğru söz kəsərli olar,
Sizin bu iradınız bəs nəyi sübut edir?
26 Niyə sözlərimi qınamaq istəyirsiniz?
Niyə mən biçarənin dediyini boşboğazlıq sanırsınız?
27 Yetim üçün belə, püşk atırsınız,
Dostunuzu satırsınız.
28 İndi lütf edib mənə baxın,
Bax mən üzünüzə ağ yalan demərəm.
29 Atın haqsızlığı, haqsızlıq etməyin,
Düşünün ki, bu davada mən haqlıyam.
30 Dilimdən haqsız söz çıxırmı?
Pis şeyləri ağzıma alıramımı?

7

1 İnsanın yer üzündəki həyatı ağır xidmət deyilmi?
Keçirdiyi günlərin muzdur ömründən fərqi nədir?
2 Kölgəyə həsrət qalan kölə kimidir,
Muzdunu gözləyən fəhlə kimidir,
3 Bəli, irs olaraq mənə boş aylar verildi,
Qismətimə sıxıntılı gecələr düşdü.
4 Yatanda düşünürəm: "Görəsən nə vaxt qalxacağam?"
Gecə isə hey uzanır,
Mən gün doğana qədər yerimdə qurcalanıram.
5 Bədənimə qurd düşüb, qabıqlanır,
Çatlayan dərimdən irin axır.
6 Günlərim toxucunun məkikindən də sürətli gedir,
Ümidsiz sona çatır.

7 Ey Allah, yada sal, həyatım bir nəfəsdir,
Gözüm yenidən yaxşılıq görməyəcək.
8 Bu anda mənə baxan gözlər məni təzədən görməyəcək,
Sənin gözlərin üzərimdə olacaq, amma mən olmayacağam.

9 Bulud dağılıb getdiyi kimi
Ölülər diyarına enən bir daha çıxmaz.
10 Bir daha evinə qayıtmaz,
Olduğu yer artıq onu tanımaz.

11 Ona görə sakitləşməyəcəyəm,
Ruhumun sıxıntısını dilə gətirəcəyəm,
Canımın ağrısından şikayət edəcəyəm.
12 Dənizəmmi, dəniz əjdahasıyammı?
Niyə üzərimdə nəzarətçi qoyursan?
13 Düşündüm ki, bəlkə yatağım məni rahatlar,
Döşəyim şikayətimi azaldar.
14 Məni yuxularla qorxudursan,
Röyalarla canıma vəlvələ salırsan.
15 Canım boğulub-ölməyi yaşamaqdan üstün tutur,
Quru cəsəddə qalmaqdansa ölüm mənə xoşdur.
16 Həyatımdan bezmişəm,
Uzun ömür istəmirəm.
Məndən əlini çək,
Ömrümün mənası getdi.
17 * İnsan nədir ki, onu bu qədər böyüdürsən,
Qayğısını çəkirsən.
18 Ona hər səhər baş çəkirsən,
Hər an onu sınayırsan.
19 Nə vaxtadək nəzərini üzərimdən çəkməyəcəksən?
Mənə udqunmağa imkan verməyəcəksən?
20 Ey insan nəzarətçisi, nədir günahım?
Mən Sənə nə etmişəm?
Məni niyə Özünə hədəf etdin?
İndi öz yükümü çəkə bilmirəm.
21 Niyə üsyankarlığımı əfv etmirsən,
Təqsirimi bağışlamırsan?
Bir azdan torpaq altda yatacağam,
Axtarsan da, məni tapmayacaqsan».

8

Bildad

1 Şuahlı Bildad belə cavab verdi:
2 «Bunları nə vaxta qədər deyəcəksən?
Sözlərin sərt küləyə bənzər.
3 Allah ədaləti azdırarmı?
Külli-İxtiyar salehi əyri edərmi?
4 Bəlkə oğulların Ona qarşı günah edib,
O da üsyankarlıqlarının cəzasını verib.
5 Əgər cəhd göstərib Allahı axtarsaydın,
Külli-İxtiyara yalvarsaydın,
6 Əgər təmiz, doğru olsaydın,
O sənin üçün, həqiqətən, qalxardı,
Sənə layiqincə bir məskən verərdi.
7 Başlanğıcın kiçik olsa da,
Sonun böyük olacaq.

---

* 7:17 Zəb. 8:4; 144:3

[8] Gəl indi əvvəlki nəsillərdən soruş,
Ata-babaların sınağından keçənlərə yaxşı nəzər sal.
[9] Dünənki övladlarıq, heç nə bilmirik.
Bu dünyada ömrümüz sadəcə bir kölgədir.
[10] Onlar izah edib sənə öyrətməzlərmi?
Köksündəki sözləri dilə gətirməzlərmi?

[11] Bataqlıq olmayan yerdə qarğı bitərmi?
Su olmayan yerdə qamış çıxarmı?
[12] Hələ yaşıl ikən qırılmadan,
Hər otdan əvvəl onlar quruyar.
[13] Allahı unudan hər kəs axırda belə qalar,
Allahsız insanın ümidi beləcə yox olar.
[14] Onun etibar etdiyi şeylər qırılar,
Bel bağladığı sanki hörümçək toru olar.
[15] Evinə söykənərkən evi uçar,
Evindən tutarkən dağılar.
[16] Sanki bu allahsızlar günəşə baxar, yaşıllaşar,
Pöhrələri bağçanın hər tərəfinə yayılar.
[17] Rişələri daş qalağına dolaşar,
Çınqılların arasında yer axtarar.
[18] Amma yerindən qoparılarkən
Yer inkar edərək deyər: "Səni görməmişəm".
[19] Bax belə sevincinə son qoyular,
Onun yerində başqa bitkilər bitər.

[20] Allah kamil insanı Özündən kənar etməz,
Pislik edənlərinsə əlindən tutmaz.
[21] O sənin ağzını yenə gülüşlə,
Dodaqlarını sevinc nidaları ilə doldurar.
[22] Düşmənlərini rüsvayçılıq bürüyəcək,
Pislərin çadırı məhv ediləcək».

9

Əyyub

[1] Əyyub belə cavab verdi:
[2] «Belə olduğunu, həqiqətən, bilirəm.
Amma Allah qarşısında insan necə haqlı çıxa bilər?
[3] Əgər Onunla kimsə mübahisə etmək istəsə,
Onun min sualına bir cavab tapa bilməz.
[4] Hikməti dərin, gücü tükənməyən Odur.
Ona qarşı duranlardan kim sağ qalıb?
[5] Allah dağları yerindən oynadar,
Dağlar heç bilməz.
Qəzəbi ilə onları alt-üst edər.
[6] Dünyanı yerindən oynadar,
Dirəklərini lərzəyə salar.
[7] Əmr etsə, günəş doğmaz,
Ulduzların işığını örtüb möhürlər.
[8] Odur təkbaşına göyləri sərən,
Dəniz dalğalarının üstündə gəzən.
[9]* Odur Böyük Ayı, Orion, Ülkər bürclərini,

* 9:9 Əyy. 38:31-32; Amos 5:8

Cənub bürclərini yaradan.
10 Odur dərk etmədiyimizdən də böyük işlər görən,
Saysız xariqələr göstərən.
11 Bax yanımdan elə keçər ki, Onu görə bilmərəm,
Elə keçib gedər ki, heç hiss etmərəm.
12 Nə isə tutub apararsa, kim Ona mane ola bilər?
Kim Ona "Nə edirsən?" deyə bilər?

13 Allah qəzəbini geri döndərməz,
Rahavın * köməkçiləri belə, ayağı altda qalar.

14 Belə isə Ona necə cavab verə bilərəm?
Hüzurunda necə söz tapa bilərəm?
15 Günahsız olsam belə, Ona cavab verə bilmərəm,
Rəhm etsin deyə Hökmdarıma yalvarmalıyam.
16 Onu çağıranda O mənə cavab versə belə,
Yenə inanmıram ki, O, səsimi eşidir.
17 Çünki tufanla məni əzir,
Nahaq yerə yaralarımı çoxaldır,
18 Məni nəfəs almağa qoymur,
Məni acılarla cana doydurur,
19 İş qüvvədədirsə, O qüvvəlidir,
İş ədalətdədirsə, kim Onu hakimin qarşısına apara bilər?
20 Mən günahsız olsam belə, dilim məni ittiham edər,
Kamil olsam belə, məni təqsirkar çıxarar.
21 Kamil olsam da, bir şey deyiləm,
Öz həyatıma xor baxıram.
22 Hamısı birdir, ona görə deyirəm:
"O həm kamili, həm də günahkarı yox edir".
23 Əgər qəfil ölüm gəlsə,
Günahsızların əzabına gülür.
24 Dünya pislərə təslim edilib,
Dünya hakimlərinin gözünü bağlayan Odur.
O deyilsə, bəs kimdir?

25 Günlərim sürətlə qaçır, çapardan sürətlidir,
Bir xeyir tapmadan qaçırlar.
26 Qamış qayıq kimi keçib gedirlər
Ovunun üstünə şığıyan qartal kimidirlər.
27 Bu şikayətimi unutmaq istəsəm,
Sifətimin ifadəsini dəyişib ürəyimin açılmasını istəsəm,
28 Bu əziyyətdən yenə vahimələnərəm,
Məni günahsız saymayacağını bilərəm.
29 Madam ki yenə günahkar çıxacağam,
Boş yerə niyə belə zəhmət çəkim?
30 Əgər qar suyu ilə yuyunsam,
Əllərimi gilabı ilə yusam,
31 Yenə də məni çirkaba batırarsan,
Paltarlarım belə, məndən iyrənir.

32 O mənim kimi insan olmadığına görə
Ona cavab verə bilmirəm, məhkəməyə birgə gedə bilmirəm.

---

* 9:13 Rahav – xaos və şər qüvvələrin rəmzi olan dəniz əjdahası.

[33] Kaş aramızda bir hakim olaydı,
Əlini ikimizin də üzərinə qoyaydı.
[34] Allah Öz dəyənəyini üstümdən götürəydi,
Dəhşəti ilə məni vahimələndirməyəydi.
[35] O zaman Ondan qorxmadan danışardım,
Amma bu vəziyyətdə heç nə edə bilmirəm.

10

[1] Canım həyatımdan bezib.
Şikayətimə məhdudiyyət qoymayacağam,
Acı həyatımdan danışacağam.
[2] Qoy Allaha deyim: "Məni günahlandırma,
Bir mənə söylə, niyə mənimlə çəkişirsən?
[3] Məni incitmək,
Əllərinin işini xor görmək,
Pislərin niyyətlərinə işıq vermək Sənə xoşdurmu?
[4] Səndə insan gözümü var?
İnsan necə görürsə, Sən də elə görürsənmi?
[5] Günlərin insan ömrü kimidirmi?
İllərin insanın yaşadığı illər kimidirmi?
[6] Çünki məndə təqsir axtarırsan,
Günahlarımı araşdırırsan.
[7] Özün də bilirsən mən şər adam deyiləm,
Məni Sənin əlindən qurtaran yoxdur.

[8] Əllərin mənə quruluş verdi, məni yaratdı.
İndi dönüb məni yox edəcəksənmi?
[9] Məni palçıqdan düzəltdin, bunu xatırla.
Yenidən məni torpağa çevirəcəksənmi?
[10] Məni süd kimi tökmədinmi,
Pendir kimi bərkitmədinmi?
[11] Ət və dərini əynimə geyindirdin,
Məni sümük və vətərlərlə hördün,
[12] Mənə həyat verdin, sevgi göstərdin,
Qayğıma qalmağınla ruhumu hifz etdin.
[13] Amma bunları qəlbində gizlətdin.
Mən isə bilirəm, fikrində bu şeylər var:
[14] Günah işlətsəydim, mənə nəzarət edərdin,
Təqsirlərimi cəzasız qoymazdın.
[15] Əgər günahkar olsaydım, vay halıma!
Günahsız olsam belə, yenə başımı qaldıra bilmərəm,
Çünki xəcalət içindəyəm, necə də biçarəyəm.
[16] Əgər başımı qaldırsam, məni aslan kimi ovlarsan,
Yenə heyrətamiz qüvvəni mənə göstərərsən.
[17] Əleyhimə yeni şahidlər çıxararsan,
Mənə qarşı qəzəbini artırarsan,
Ordoların üstümə dayanmadan hücum çəkər.

[18] Niyə məni doğulmağa qoydun?
Kimsənin gözü məni görmədən kaş öləydim.
[19] Kaş ki heç yaranmayaydım,
Bətndən məzara düşəydim.
[20] Məgər ömrümə bir neçə gün qalmayıbmı?

Mənə bir qədər sərbəstlik ver ki, bir az ürəyim açılsın
[21] Gedər-gəlməz yerə,
Zülmət və ölüm kölgəsi diyarına,
[22] Qatı qaranlıq diyarına,
Ölüm kölgəsi, qarışıqlıq diyarına,
İşığı qaranlıq olan diyara getməzdən əvvəl”».

11

Sofar

[1] Naamatlı Sofar belə cavab verdi:
[2] «Bu qədər söz cavabsız qalsınmı?
Çox danışan haqlı sayılsınmı?
[3] İnsanlar boşboğazlıqlarının qarşısında sussunmu?
Sən rişxənd edəndə səni saxlamasınlar?
[4] Allaha deyirsən: “İmanda safam,
Gözün görür ki, pakam”.
[5] Kaş ki Allah danışaydı,
Sənə qarşı ağzını açaydı.
[6] Səni hikmətin sirlərindən agah etsəydi,
Hikmətin çox şaxələri üzə çıxardı.
Bil ki, Allah günahlarının neçəsindən keçib.
[7] Allahın dərin sirlərini dərk edə bilərsənmi?
Külli-İxtiyarın sərhədlərinə çata bilərsənmi?
[8] Onlar göylər qədər ucadır, axı nə edə bilərsən?
Ölülər diyarından dərindir, nəyi dərk edə bilərsən?
[9] Meyarı aləmdən uzundur,
Dənizlərdən genişdir.

[10] Əgər gəlib səni zindana salarsa, məhkum edərsə,
Kim Onun qarşısını ala bilər?
[11] O, yalançıları tanıyır,
Pisliyi görəndə onu dərk edir.
[12] Vəhşi eşşək insan olaraq doğulanda
Axmaq da ağla gələr.

[13] Əgər ürəyini təqdis etsən,
Əllərini Ona tərəf uzatsan,
[14] Günahın varsa, ondan əl çək,
Qoyma pislik çadırında sakin olsun.
[15] Onda başını utanmadan dik tutarsan,
Sağ-salamat, qorxusuz yaşayarsan.
[16] Sən dar gününü unudub
Onu axıb-qurtaran bir su kimi yad edərsən.
[17] Həyatın gündüzün günəşindən də parlaq olar,
Qaranlığın səhər kimi işıqlanar.
[18] Çünki ümidin var, sən arxayınsan,
Mühafizə olunaraq rahat yatarsan.
[19] Yatanda belə, səni qorxudan olmaz,
Sənin lütfünü çoxları arzular.
[20] Amma pis adamların gözlərinin nuru sönəcək,
Onların pənah yeri olmayacaq,
Yeganə ümidləri son nəfəslərini vermək olacaq».

12

Əyyub

1 Əyyub belə cavab verdi:
2 «Yəqin ki siz özünüzü xalq içində müdrik sanırsınız,
Siz öləndə hikmət də öləcək.
3 Sizin qədər mənim də ağlım var,
Sizdən geri qalmıram.
Bu cür şeyləri kim bilmir?
4 Mən dostlarımın gülüş hədəfi olmuşam,
Vaxtı ilə Allaha yalvaranda mən də cavab almışam,
Amma indi bir saleh, bir kamil insan gülünc olub.
5 Dərdsizlər bəlanı boş bir şey sanır,
Büdrəyənlər üçün bəla hazır dayanır.
6 Soyğunçuların çadırlarında rahatlıq var,
Allahı qəzəbləndirənlər əmin-amanlıqdadır,
Axı onlar Allaha yox, öz qollarına arxalanır.

7 Gəl heyvanlardan soruş, qoy sənə bildirsin,
Qoy göydəki quşlar sənə desin,
8 Torpağa de, qoy o sənə bildirsin,
Dənizdəki balıqlardan soruş, sənə məlumat versin.
9 Bunlardan hansı biri bilmir ki,
Bunu Rəbbin əli edib?
10 Hər yaratdığının canı Onun əlindədir,
Bütün insanların nəfəsi Onun əlindədir.
11 Yeməyin dadını damaq hiss etdiyi kimi
Qulaq da sözləri sınaqdan keçirməzmi?
12 Ağsaqqalların hikməti var,
Uzunömürlülər dünyagörmüş olar.

13 Hikmət və qüdrət Allahdandır,
O, nəsihət və dərrakə verir.
14 Onun yıxdığı bərpa olunmaz,
Onun həbs etdiyi insan azad olmaz.
15 Suları kəsərsə, quraqlıq olar,
Suları buraxsa, dünyanı sel aparar.
16 Qüdrət və hikmət Onundur,
Aldadan da, aldanan da Onundur
17 Məsləhətçiləri talana məruz qoyar,
Hakimləri axmaqlaşdırar.
18 Padşahların bağladığı bağı açar,
Bellərinə qurşaq salar.
19 Kahinləri talana məruz qoyar,
Mətinləri də devirər.
20 Etibarlı məsləhətçiləri susdurar,
Ağsaqqalların ağlını alar.
21 * Əsilzadələrin üstünə rüsvayçılıq yağdırar,
Güclülərin qurşaqlarını çıxarar.
22 Qaranlığın dərin sirlərini açar,
Ölüm kölgəsini aydınlığa çıxarar.
23 Millətləri çoxaldar, millətləri yox edər,
Millətləri artırar, millətləri sürgün edər.

---

* 12:21 Zəb. 107:40

[24] Dünyanın başçılarının ağlını başından alar,
Yolu-izi məlum olmayan çöllərdə dolandırar.
[25] Qaranlıqda əl sürtə-sürtə yeriyərlər,
Onları sərxoş kimi aşa-aşa gəzdirər.

13

[1] Bax gözlərim hər şeyi gördü,
Qulaqlarım bunu eşidib dərk etdi.
[2] Sizin bildiyinizi mən də anlayıram,
Sizdən geri qalmıram.
[3] Amma istəyirəm Külli-İxtiyarla danışım,
Allahla mübarizə aparım.
[4] Sizlərsə yalandan mala çəkirsiniz,
Hamınız dəyərsiz həkimlərsiniz.
[5] Kaş hamınız səsinizi kəsəydiniz,
Onda hikmətli görünərdiniz.
[6] İndi necə bəhsə girdiyimi eşidin,
Dilimin iddiasını yaxşı dinləyin.
[7] Məgər Allah üçün haqsız sözlər söyləyəcəksiniz?
Onun adına yalanmı söyləyəcəksiniz?
[8] Sizmi Onun tərəfini tutacaqsınız?
Sizmi Onun müdafiəsinə qalxacaqsınız?
[9] O sizi istintaq edərsə, yaxşı olarmı?
İnsanları aldatdığınız kimi Onu da aldadacaqsınızmı?
[10] Əgər Onun tərəfini gizli tutsanız,
Şübhəsiz ki, sizi də məzəmmət edər.
[11] Onun əzəməti sizi vahimələndirməzmi?
Xofu üstünüzə düşməzmi?
[12] Fikrinizdəki sözlər, məsəllər külə dəyməz,
Müdafiəniz lilə dəyməz.

[13] Susun, qoyun danışım,
Qoy başıma gələn gəlsin.
[14] Həyatım təhlükəyə düşürsə-düşsün.
Canım bəlaya düşürsə-düşsün.
[15] Məni öldürsə də, Ona etibar edəcəyəm,
Amma yolumun müdafiəsi üçün hüzuruna çıxacağam.
[16] Əslində bu məni qurtaracaq,
Çünki Allaha inanmayan Onun hüzuruna gələ bilməz.
[17] Diqqətlə sözlərimə qulaq asın,
Qoy elan etdiklərim qulaqlarınızda qalsın.
[18] Baxın mühakiməyə hazırlaşmışam,
Haqlı çıxacağımı bilirəm.
[19] Kim məni ittiham edəcək?
Eləsi varsa, son nəfəsimi verib susaram.

[20] Ey Allah, mənim üçün bu iki şeyi et ki,
Səndən gizlənməyim:
[21] Əlini üzərimdən götür,
Məni dəhşətinlə qorxutma.
[22] Sonra da məni səslə, qoy Sənə cavab verim,
Yaxud da qoy mən danışım, Sən cavab söylə.
[23] Təqsirlərim, günahlarım nə qədərdir?

Mənə üsyankarlığımı və günahlarımı bildir.
[24] Niyə üzünü gizlədirsən,
Məni düşmən hesab edirsən?
[25] Məgər yelin qopardığı yarpağı qorxudacaqsan?
Məgər quru saman çöpünü qovacaqsan?
[26] Çünki əleyhimə acı şeylər yazırsan,
Gənclikdə etdiyim günahları mənə irs olaraq verirsən.
[27] Ayaqlarımı buxovlayırsan,
Bütün yollarıma göz qoyursan,
Hər addımımı yoxlayırsan.
[28] Ona görə çürük şey tək məhv oluram.
Güvə yemiş paltar kimiyəm.

14

[1] Qadından doğulan insanın ömrü azdır,
Həyatı sıxıntı ilə doludur.
[2] Çiçək kimi açar, solar,
Kölgə kimi keçib-gedər.
[3] Gözlərini beləsinəmi dikirsən?
Mühakimə etmək üçünmü məni hüzuruna gətirirsən?
[4] Kim çirkab içindən təmiz bir şey tapar?
Heç kim!
[5] İnsana ömür günləri müəyyən edilib,
Aylarının sayını Sən bilirsən,
Ömrü üçün müəyyən həddi qoymusan,
Bu həddi keçən yoxdur.
[6] Sən ondan gücünü çək,
İş gününü bitirən zəhmətkeş kimi
Bir az dincəlsin.

[7] Bir ağac üçün ümid var,
Kəsilsə belə, yenə pöhrəsini verər,
Şaxələri əskilməz.
[8] Kökü yerdə qocalsa da,
Kötüyü torpaqda məhv olsa da,
[9] Suyun iyini duyanda çiçəklənər,
Cavan ağac kimi şaxələnər.
[10] Amma insan ölər, dəfn olunar,
Son nəfəsini verər, yox olar.
[11] Dəniz suları çəkilib getdiyi kimi,
Çaylar azalıb quruduğu kimi
[12] İnsan da yatar, bir daha qalxmaz,
Göylər yox olanadək oyadılmaz,
Yuxularından ayılmaz.

[13] Kaş ki məni ölülər diyarında gizlədəydin,
Qəzəbin keçənədək saxlayaydın,
Mənə möhlət verəydin,
Sonra məni yada salaydın.
[14] İnsan ölsə, dirilərmi?
Növbəm çatanacan
Bu əzabdan qurtulmaq üçün hər gün gözləyəcəyəm.

[15] Sən çağıranda cavab verəcəyəm,
əllərinin bu işinin həsrətini çəkəcəksən.
[16] O zaman addımlarımı sayacaqsan,
Günahımı nəzərə almayacaqsan.
[17] Üsyankarlığım torbada möhürlənəcək,
Günahımın üstünü örtəcəksən.

[18] Amma dağın uçub dağılması kimi,
Qayanın yerindən qopması kimi,
[19] Su daşları yuvarladığı kimi,
Sellər torpağı yuyub apardığı kimi
Sən də insanın ümidini yox edirsən.
[20] Onu əbədi məğlub edirsən, o köçüb gedir.
Görkəmini dəyişdirib yola salırsan.
[21] Övladları şərəflənəndə də onun xəbəri olmaz,
Düşkün hala düşəndə də heç nəyi başa düşməz.
[22] Hamı öz canının ağrısını duyur,
Yalnız özü üçün yas tutur».

15

Elifaz

[1] Temanlı Elifaz belə cavab verdi:
[2] «Müdrik insan boş sözlərlə cavab verərmi?
Köksünü şərq küləyi ilə doldurarmı?
[3] Faydasız sözlərlə, dəyərsiz nitqlərlə
Mübahisə etmək olarmı?
[4] Amma sən Allah qorxusunu bir kənara qoyursan,
Allah hüzurunda düşünməyə mane olursan.
[5] Çünki sənin ağzın günahdan dərs alıb,
Hiyləgərlərin dili ilə danışırsan.
[6] Səni məhkum edən mən deyiləm, öz dilindir.
Dodaqların öz əleyhinə şəhadət edir.

[7] İlk doğulan insan sənsənmi?
Yoxsa dağlardan da əvvəl sən var olmusan?
[8] Allahın sirrinəmi qulaq asmısan?
Təkcə özünümü müdrik sayırsan?
[9] Sən nəyi bilirsən ki, biz onu bilmirik?
Sənin dərk etdiyin nədir ki, biz onu dərk etmirik?
[10] Bizdə ağsaçlı da, yaşlı da var,
Onlar atandan da yaşlı olar.
[11] Sənə Allahın təsəllisi,
Söylədiyi xoş sözlər kifayət deyilmi?
[12] Niyə qəlbin səni belə çaşdırır,
Gözlərindən od çıxır?
[13] Niyə Allaha qəzəbini göstərirsən,
Dilindən belə sözlər çıxır?

[14] İnsan, həqiqətən, təmiz ola bilərmi?
Qadından doğulan insan saleh ola bilərmi?
[15] Allah müqəddəslərinə belə, etibar etmirsə,
Göylər belə, Onun gözündə təmiz deyilsə,
[16] Haqsızlığı su kimi içən,

İyrənc, korlanmış insana
O etibar edərmi?

17 Dinlə məni, sənə deyim,
Gördüyümü bəyan edim –
18 Hikmətli adamların dediklərini,
Atalarından alıb gizlətmədiyi şeyləri.
19 O atalar ki ölkə yalnız onlara verilmişdi,
Aralarına yadelli girməmişdi.
20 Pis insan həyatı boyu əzab çəkir,
Zorakı adama ayrılan illərin sayı bilinir.
21 Qulağından dəhşətli səslər əskilmir,
Dinc oturanda soyğunçular ona hücum edir.
22 İnana bilməz ki, qaranlıqdan qurtara bilər,
Onu qılınc gözlər.
23 "Haradadır?" deyib çörək üçün avara gəzər,
Qara günlərinin yanında olduğunu bilər.
24 Ağrı və sıxıntı onu qorxudar,
Zəfər çalan padşah kimi onu məğlubiyyətə uğradar.
25 Çünki Allaha belə, əl uzadıb,
Külli-İxtiyara meydan oxuyub.
26 Dikbaşlıq edib, dəyirmi sipərini tutub,
Allahın üstünə hücum çəkir.

27 Onun üzü tosqunluqdan şişər,
Qarnı nə qədər piyləşər,
28 O, dağılmış şəhərlərdə,
Kimsəsiz, yerlə yeksan olan viranələrdə,
Aqibəti dağılmaq olan evlərdə yaşayacaq.
29 Varlı olmayacaq, sərvətləri tükənəcək,
Malları ölkəni bürüməyəcək.
30 Qaranlıqdan qurtulmayacaq,
Pöhrələrini alov tutacaq,
Allahın ağzının nəfəsi ilə yox olacaq.
31 Qoy boş şeyə güvənərək özünü aldatmasın,
Çünki əvəzində nəsibi boşluq olacaq.
32 İşi vaxtsız bitəcək,
Budağı göyərməyəcək.
33 Qorası tökülən üzüm ağacı kimi,
Çiçəyi tökülən zeytun ağacı kimi olacaq.
34 Çünki allahsız icma qısır olar,
Rüşvətxorların çadırı od tutub yanar.
35 * Onlar bəlaya hamilə olub şər doğar,
Bətnləri hiylə ilə dolar».

16

Əyyub

1 Əyyub belə cavab verdi:
2 «Bu cür sözləri çox eşitmişəm,
Hamınız adamincidən təsəlliçilərsiniz.
3 Bu boş söhbətləriniz qurtaracaqmı?
Sizi nə vadar edir, belə danışırsınız?

---

* 15:35 Zəb. 7:14; Yeş. 59:4

[4] Siz mənim yerimdə olsaydınız, mən də belə deyərdim.
Əleyhinizə yaxşı-yaxşı sözlər düzüb başımı yelləyərdim.
[5] Ağzım ürəkləndirici sözlər deyərdi,
Dilimdən təsəlliverici sözlər çıxarardım,
Mən sizi ovudardım.

[6] Danışmağımla dərdim azalmır,
Susuram, nə dəyişir?
[7] Ay Allah, məni taqətdən saldın,
Bütün külfətimi darmadağın etdin.
[8] Sıxılıb əzilməyim buna şahiddir,
Taqətsizliyim əleyhimə çıxıb şahidlik edir.

[9] Allah məni qəzəbi ilə parçalayır,
Mənə nifrət edir, dişlərini qıcıdır,
Düşmənim gözlərini mənə dikir.
[10] Mənə qarşı insanlar dodaq büzür,
Həqarətlə üzümə şillə vurur,
Mənə qarşı əlbir olur.
[11] Allah məni haqsızlara təslim etdi,
Pislərin əlinə verdi.
[12] Rahat yaşayırdım, Allah məni pərən-pərən saldı,
Boynumdan tutub yerə vurdu, məni Özünə hədəf etdi.
[13] Onun oxçuları ətrafımı aldı,
Aman vermədən böyrəklərimi deşdilər,
Ödümü yerə tökdülər.
[14] Bədənimə yara üstündən yara vurulur,
Cəngavər tək üzərimə yüyürürlər.

[15] Əynimə çul tikmişəm,
Qururumu yerə atmışam.
[16] Ağlamaqdan üzüm qızardı,
Kirpiklərimin altı-üstü kölgə saldı.
[17] Yenə də zalımlıq əlimdən gəlmir,
Sənə səmimiyyətlə dua edirəm.

[18] Ey torpaq, qanımın üstünü örtmə,
Qoy heç nə mənim naləmi saxlamasın.
[19] Lap indidən şahidim göylərdədir,
Himayədarım yüksəklərdədir.
[20] Dostlarım məni ələ salır,
Gözlərim Allaha baxıb ağlayır.
[21] Bəşər oğlu qonşusu üçün yalvardığı kimi
Biri də mən insandan ötrü qoy Allaha yalvarsın.
[22] Çünki bir neçə il keçəndən sonra
Gedər-gəlməz yola gedəcəyəm.

17

[1] Taqətim kəsilir, günlərim batır,
Məni məzar gözləyir.
[2] Həqiqətən, ətrafıma rişxəndçilər yığılır,
Gözüm onların düşmənçiliyini görür.

[3] Ey Allah, Öz hüzurunda mənə zəmanət ver.

Başqa kim var ki, mənə zamin dursun?
4 Çünki onların qəlbini anlayış üçün bağladın,
Ona görə onlara zəfər qazandırmayacaqsan.
5 Pul üçün dostlarını satanın
Övladlarının işığı sönəcək.

6 Allah məni insanların dilinə saldı,
Üzümə tüpürdülər.
7 Gözümün nuru kədərdən qaraldı,
Bütün əzalarım kölgə kimi qaldı.
8 Buna əməlisaleh insanlar mat qalıb,
Günahsızlar allahsızlara qarşı çıxır.
9 Saleh insanlar öz yolunu tutur,
Əlitəmiz olanlar getdikcə güclənir.

10 Amma hamınız qayıdıb gəlsəniz,
Aranızdan bir hikmətli insan tapmaram.
11 Günlərim ötüşdü,
Fikirlərim, arzularım pərən-pərən düşdü.
12 Onlar gecəni gündüzə çevirir,
"Zülmətə işıq yaxındır" deyir.
13 Əgər ölülər diyarını evimdir deyə gözləsəm,
Yatağımı qaranlıqda sərsəm,
14 Qəbirə "atam sənsən",
Qurda "anam-bacım sənsən" desəm,
15 Ümidim hara gedər?
Mənim ümidimi kim görər?
16 Ümid mənimlə ölülər diyarınamı düşər?
Mənimlə birgə torpaq altınamı girər?»

18

Bildad

1 Şuahlı Bildad belə cavab verdi:
2 «Bu sözlər nə vaxt qurtaracaq?
Əgər dərrakəli olsanız, danışarıq.
3 Niyə heyvana bənzəyək?
Gözlərinizə axmaq kimi görünək?
4 Özünü hirsindən didib-dağıdırsan.
Sənə görə bu aləmdən vaz keçəkmi?
Yoxsa sal qayalar yerindən çıxsın?

5 Bəli, şər insanın işığı sönəcək,
Odu-alovu parlamayacaq.
6 Çadırında nur qaranlığa dönəcək,
Yanındakı çıraq sönəcək.
7 Addımları gücdən düşəcək,
Öz işlətdiyi fənddən yıxılacaq.
8 Ayaqları onu tələyə aparacaq,
Öz ayağı ilə tora düşəcək.
9 Kəmənd topuğundan tutacaq,
Tələ açılıb onu qapacaq.
10 Torpaq üstə onun üçün gizli kəmənd səriləcək,
Yolu üstə onu tələ gözləyəcək.
11 Dəhşət onu hər tərəfdən bürüyəcək,

Hər addımda onu təqib edəcək.
12 Aclıq taqətini yeyib-qurtaracaq,
Yanında fəlakət hazır dayanacaq.
13 Dərisini azar yeyəcək,
Ölümün ilk övladı əzalarını yeyib işini bitirəcək.
14 Əmin-amanlıq çadırından atılacaq,
Dəhşətlər padşahının yanına aparılacaq.
15 Çadırında ona aid heç nə olmayacaq,
Yurduna kükürd yağacaq.
16 Aşağıda rişələri quruyacaq,
Yuxarıda budaqları solacaq.
17 Onun adı yer üzündə unudulacaq,
Məhəllə-küçələrdə adı yaddan çıxacaq.
18 İşıqdan zülmətə aparılacaq,
Dünyadan qovulacaq.
19 Nə övladı, nə nəvəsi xalqı arasında olmayacaq,
Məskənində bir kimsəsi qalmayacaq.
20 Qərbdəkilər halına heyrətlənəcək,
Şərqdəkilər onu görüb dəhşətə gələcək.
21 Bəli, pislərin həyatının aqibəti budur,
Allahı tanımayanların məskəni budur».

19

Əyyub

1 Əyyub belə cavab verdi:
2 «Nə vaxtadək məni üzəcəksiniz,
Məni sözlə əzəcəksiniz,
3 On dəfədir ki, məni təhqir edirsiniz,
Utanmadan mənə kəskin sözlər söyləyirsiniz.
4 Həqiqətən, azıb yanlış yola düşmüşəmsə,
Səhvim öz üstümdə qalır.
5 Özünüzü, həqiqətən, məndən üstün tutursunuz,
Eybimi üzümə vurursunuz.
6 Amma bilin ki, Allah mənə haqsızlıq etdi,
Hər tərəfdən məni toruna saldı.

7 Budur, "Zorakılıqdır!" deyə bağırıram,
Bir cavab verən yoxdur,
Kömək üçün nalə çəkirəm, ədalət yoxdur.
8 Keçə bilmirəm, yollarıma sədd çəkilib,
Yollarımı qaranlığa salıb.
9 Şərəfimi əynimdən soyundurub,
Başımdan tacı götürüb.
10 O məni hər tərəfdən yıxdı, əldən gedirəm,
Ümidimi ağac kimi kökündən qopartdı.
11 Mənə qarşı qəzəbi od tutub yandı,
Məni Özünə düşmən saydı.
12 Orduları üstümə gəlir,
Mənə qarşı torpaq qalağı düzəldir,
Çadırımın ətrafında ordugah qurur.

13 Qardaşlarımı məndən uzaqlaşdırdı,
Tanışlarım mənə yad oldu.

14 Qohumlarım məni tərk eləyib,
Yaxın dostlarım məni unudub.
15 Evimin sakinləri və kənizlər
Məni özgə sayır,
Onların gözündə yad olmuşam.
16 Qulumu çağırıram,
Ağız açıb yalvarsam belə, cavab almıram.
17 Nəfəsimdən arvadımın da zəhləsi gedir,
Qardaşlarım məndən iyrənir.
18 Mənə hətta kiçik uşaqlar xor baxır,
Ayağa duranda məni ələ salırlar.
19 Bütün səmimi dostlarım belə, məndən ikrah edir,
Əzizlərim belə, əleyhimə çıxır.
20 Bir dəri, bir sümük qalmışam,
Ölüm kandarına çatmışam.
21 Aman, ey dostlarım, aman,
Allahın əli məni vurdu!
22 Niyə məni Allah kimi qovursunuz?
Niyə mənim ətimdən doymursunuz?

23 Kaş ki sözlərim yazılaydı,
Kitaba köçürüləydi,
24 Dəmir qələmlə, qurğuşunla
Əbədi qalmaq üçün bir qayaya həkk olaydı.
25 Amma mən bilirəm ki, Satınalanım yaşayır,
Axırda O, yer üzərində dayanacaq.
26 Dərim yox olandan sonra
Bədən alıb Allahı görəcəyəm.
27 Mən Ona baxacağam,
Başqası yox, mən öz gözlərimlə görəcəyəm.
Budur, ürəyim həsrətdən üzülür!
28 Mənim üçün "Bəs onu necə qovaq?
Bədbəxtliyin kökü ondadır" desəniz,
29 Qılıncdan qorxmalısınız,
Çünki qılınc cəzası qəzəblə gəlir.
Onda ədalətin var olduğunu görəcəksiniz».

20

Sofar

1 Naamatlı Sofar belə cavab verdi:
2 «Düşüncələrimə görə cavab verməyə məcburam,
Çünki daxilən narahatam.
3 Məni utandıran bir giley eşidirəm,
Ruhum dərrakəsi ilə məni cavab verməyə sövq edir.
4 Bilirsən ki, əzəldən bəri,
İnsanın dünyaya gəlişindən bəri
5 Pislərin qələbə çalması qısa çəkər,
Allahsızın sevinci bir an sürər.
6 Boyu göylərə çatsa da,
Başı buludlara dəysə də,
7 Öz nəcisi kimi əbədilik yox ediləcək,
Onu görənlər "O haradadır?" deyəcək.
8 Yuxu kimi uçacaq, bir daha tapılmayacaq,

Bəli, gecə röyası kimi yox olacaq.
[9] Onu görən gözlər bir daha görməyəcək,
Yaşadığı yerdə görünməyəcək.
[10] Övladları fəqirlərdən mərhəmət diləyəcək,
Sərvətləri əllərindən gedəcək.
[11] İnsanın sümükləri gənclik alovu ilə dolar,
Amma insanla birlikdə torpaq altında yatacaq.

[12] Pislik ağzına şirin gəlsə də,
Dilinin altında gizlənsə də,
[13] İnsan pisliyi tutub buraxmasa da,
Damağının altında saxlasa da,
[14] Yediyi yemək mədəsində qıcqıracaq,
Daxilində ilan zəhərinə dönəcək.
[15] Yediyi sərvətləri qusacaq,
Qarnındakıları Allah bayıra çıxaracaq.
[16] Başqa yerdə əfi ilan zəhərini əməcək,
Gürzənin dişindən öləcək.
[17] Axar suların, bal və qaymaq axan dərələrin
Səfasını görməyəcək.
[18] Zəhmətlə qazandığını yeməyib geri qaytaracaq,
Ticarətdən qazandığı sərvətdən ləzzət almayacaq.
[19] Çünki fəqirləri əzib üzüqoylu qoymuşdu,
Özü tikmədiyi evi zorla almışdı.

[20] Könlü rahatlıq nədir bilməz,
Zövq aldığı şeylər onu xilas etməz.
[21] Yeməyindən artıq qalmayacaq,
Ona görə firavanlığı uzun sürməyəcək.
[22] Bolluq içində əzaba düşəcək,
Fəlakət ona qarşı əl qaldıracaq.
[23] Qarnını dolduranda
Allah şiddətli qəzəbini onun üzərinə göndərəcək,
Onun üstünə tökəcək.
[24] Dəmir silahdan qaça bilsə də,
Tunc ox onu dəlib-deşəcək,
[25] Ox onu dəlib-keçəcək,
Onun kürəyindən çıxacaq,
Parlaq ucu ödünü dağıdıb tökəcək.
Üstünə dəhşət gələcək.
[26] Xəzinələrinin aqibəti qaranlıq olacaq,
Üfürülməmiş od onu yeyib-qurtaracaq,
Çadırında qalanları da yandırıb-yaxacaq.
[27] Göylər şər işlərinin üstünü açacaq,
Dünya onun əleyhinə qalxacaq.
[28] Allahın qəzəb günündə
Azğın sellər sərvətini aparacaq.
[29] Pis insan Allahdan belə pay alacaq,
Allahın ona verdiyi irs budur».

21

Əyyub

[1] Əyyub belə cavab verdi:

2 «Sözlərimi diqqətlə dinləyin,
Siz bununla mənə təsəlli verin.
3 Qoyun mən də bir şey deyim,
Mən danışandan sonra lağ edin.

4 Şikayətim insana qarşıdırmı?
Mən necə səbir edim?
5 Mənə baxıb mat qalın,
əlinizi ağzınızın üstünə qoyun.
6 Bunu düşünəndə köksümü dəhşət bürüyür,
Bədənimə titrətmə düşür.

7 Pislər nə üçün yaşayır?
Yaşlandıqca niyə güclər artır?
8 Övladları ətrafında,
Nəsilləri gözlərinin qarşısında sapsağlamdır.
9 Evlərində əmin-amanlıqdır, qorxudan uzaqdır,
Allahın dəyənəyi onlara dəymir.
10 Öküzləri cütləşir, qarınları boş qalmır,
Doğar inəkləri var, bala salmaz.
11 Övladlarını sürü tək yola salır,
Uşaqları oynaşır.
12 Dəf və lira çalaraq nəğmə deyirlər,
Tütək səsi ilə şənlənirlər.
13 Ömürlərini firavan keçirirlər,
Ölülər diyarına rahat gedirlər.
14 Allaha belə deyirlər: “Bizdən uzaq ol,
Yolunu tanımaq istəmirik.
15 Kimdir Külli-İxtiyar, biz Ona qulluq edək?
Əgər Ona dua etsək, bizə nə fayda verər?”
16 Görürsən ki, xoşbəxtlikləri öz əllərində deyil,
Pislərin nəsihəti qoy məndən uzaq olsun!

17 Neçə dəfə pislərin çırağı söndü,
Başlarına bəla gəldi.
Allah qəzəblənəndə onlara kədəri pay verdimi?
18 Neçə dəfə yel sovuran saman kimi,
Tufanın uçurduğu saman çöpü kimi oldular?
19 Deyirsiniz ki, Allah
Atanın cəzasını övladına çəkdirir.
Bunun nə olduğunu bilsin deyə özünə çəkdirsin.
20 Qoy öz həlakını gözləri görsün,
Külli-İxtiyarın qəzəbini su kimi içsin.
21 Çünki ili, ayı qurtaranda,
Arxada qalan külfətindən nə zövq ala bilər?

22 Yüksək mənsəb sahiblərinə hökm edən Allaha
Kim bilik verə bilər?
23 Biri tamam güclü,
Tamam rahat və qayğısız,
24 Bədəni ətli-canlı,
Sümükləri ilikli ölür.
25 O biri isə dərd içində,
Həyatdan kam almamış ölür.

[26] İkisi də torpaqda yatır,
İkisinin də bədənini qurd basır.

[27] Bilirəm nə fikirdəsiniz,
Qəsdiniz mənə qarşı olmaqdır.
[28] Deyirsiniz: “Əsilzadələrin evi haradadır?
Pislərin yaşadığı çadır haradadır?”
[29] Yoldan keçənlərdən soruşmadınızmı?
Söhbətlərinə qulaq asmadınızmı?
[30] Pis insan fəlakət günündə sağ qalır,
Qəzəb günü yol göstərilərək qurtulur.
[31] Kim davranışını onun üzünə vurur?
Kim etdiklərinə görə onu cəzalandırır?
[32] Qəbiristana aparılarkən
Məzarı üstə qarovul çəkilir.
[33] Vadinin torpağı ona şirin gəlir,
Hamı onun ardınca düşür.
Qarşısında gedənlərsə saysızdır.
[34] Məni necə boş sözlərlə ovuda bilərsiniz?
Cavablarınız axıradək yalandır».

22

Elifaz

[1] Temanlı Elifaz belə cavab verdi:
[2]* «İnsan Allaha fayda verə bilərmi?
Müdrik adam Ona fayda verərmi?
[3] Sənin salehliyindən Külli-İxtiyar nə ləzzət alır?
Sənin düz həyat tərzinin Ona nə faydası var?
[4] Səni tənbeh etməsi, mübarizə aparması
Ondan qorxduğun üçündürmü?
[5] Pisliyin böyük deyilmi,
Təqsirin hədsiz deyilmi?
[6] Çünki qardaşlarından səbəbsiz girov aldın,
Onları lüt qoydun.
[7] Yorğuna bir içim su vermədin,
Ac olandan çörəyini əsirgədin.
[8] Qol gücünlə ölkəyə sahib oldun,
Hörmətli insan kimi orada yaşadın.
[9] Dul qadınları əliboş qaytardın,
Yetimlərin qol-qanadını qırdın.
[10] Ona görə hər yanını tələlər bürüyüb,
Qəfil qorxu səni dəhşətləndirib.
[11] Hər şeyə qara vurub görmürsən,
Sellərdə boğulursan.

[12] Allah göylərdə – ucalarda deyilmi?
Ən uzaq ulduzlara bir nəzər sal,
Gör nə qədər ucalarda yerləşib!
[13] Amma deyirsən “Allah nə bilir?
Qatı qaranlıq içindən hökm verə bilərmi?
[14] Görə bilmir, qara buludlar Ona mane olur,
Göy qübbəsinin üzərində dolaşır”.
[15] Pis adamların gəzdiyi

---

* 22:2 Əyy. 35:6-8

Köhnə yolumu tutacaqsan?
16 Onlar vaxtı çatmamış çəkilib getdilər,
Təməllərini sellər basdı.
17 Allaha dedilər: “Bizdən uzaq ol!
Bizə Külli-İxtiyar nə edə bilər?”
18 Amma evlərini bərəkətlə dolduran Allah idi,
Ona görə pislərin nəsihəti qoy məndən uzaq olsun.
19 Salehlər pislərin həlak olduğunu görüb sevinir,
Günahsızlar onlara belə istehza edir:
20 “Düşmənlərimiz yox oldu,
Onlardan nə qaldısa, yanıb kül oldu”.

21 Allahla barışıb dost olsan,
Xeyir taparsan.
22 Onun ağzından çıxan təlimi qəbul et,
Onun sözlərini qəlbində saxla.
23 Külli-İxtiyara tərəf dönsən,
əvvəlki halına düşərsən.
Çadırın şərdən uzaq olsa,
24 Qızılını torpağa,
Ofir qızılını dərədəki çınqıllığa atsan,
25 Külli-İxtiyar sənin qızılın olar,
Qiymətli gümüşün olar.
26 Onda Külli-İxtiyardan zövq alarsan,
Allaha üz tutarsan.
27 Ona yalvarsan, səni eşidər,
Etdiyin nəzirləri yerinə yetirərsən.
28 O da dediyin sözü yerinə yetirər,
Yollarına nur səpilər.
29 İnsanlar səni alçaldanda
“Baş ucalığına görədir” deyərsən,
Çünki Allah itaətkarları xilas edər.
30 O, günahsız olmayanı belə qurtarar,
Sənin əllərinin təmizliyinə görə günahkar xilas olar».

23

Əyyub

1 Əyyub belə cavab verdi:
2 «Bu gün də acı-acı şikayət edəcəyəm,
Naləmə baxmayaraq üstümdə Allahın əli ağırdır.
3 Kaş biləydim Onu harada tapmaq olar,
Məskəninə çatmaq olar.
4 O zaman davamı Onun hüzurunda dilə gətirərdim,
Dəlillərimi dalbadal düzərdim.
5 Mənə verəcəyi cavabı öyrənərdim,
Dediyini dərk edərdim.
6 Əzəməti, qüdrəti ilə əleyhimə çıxardımı?
Xeyr, yəqin sözümə qulaq asardı.
7 Hüzurunda bir haqlı insan mübahisə etsəydi,
Mən hakimimin yanında haqq qazanardım.

8 Şərqə getsəm, Allah orada deyil,
Qərbə getsəm, Onu tapa bilmirəm.

[9] O, şimalda işləsə, gözüm seçməz,
Cənuba dönsə, Onu görə bilmərəm.
[10] Amma tutduğum yolu O tanıyır,
Məni sınayan zaman qızıl kimi çıxaram.
[11] Hər addımını yaxından izlədim,
Azmadan yoluna bağlı qaldım.
[12] Ağzından çıxan əmrlərdən ayrılmadım,
Gündəlik çörəkdən çox ağzından çıxan sözləri qiymətləndirdim.

[13] O təkbaşına dayanıb, kim Onu döndərə bilər?
Könlü nə istəsə, onu edər.
[14] Mənimlə bağlı qərarını yerinə yetirəcək,
Belə fikirləri çoxdur.
[15] Ona görə hüzurunda dəhşətə gəlirəm,
Bunları düşünəndə Ondan vahimələnirəm.
[16] Allah qəlbimin cəsarətini qırdı,
Külli-İxtiyar məni qorxuya saldı.
[17] Sifətimi qatı qaranlıq bürüsə belə,
Məni zülmət susdura bilməz.

24

[1] Niyə Külli-İxtiyar hökm üçün zaman təyin etmir?
Niyə Onu tanıyanlar hökm günlərini görmür?
[2] İnsanlar sərhəd daşlarını qaldırır,
Sürüləri oğurlayıb otarır.
[3] Yetimlərin eşşəyini əlindən alır,
Dul qadının öküzünü girov götürür.
[4] Yoxsulları yoldan çıxarır,
Ölkədəki fəqirlərin hamısı gizlənməyə məcbur olur.
[5] Baxın kasıblar vəhşi eşşəklər kimi
Yemək tapmaq üçün ertədən işə çıxır,
Övladları üçün çöldə çörək axtarır.
[6] Zəmilərdən yem yığırlar,
Pislərin üzüm bağından üzüm qalıqlarını toplayırlar.
[7] Gecə paltarsız, çılpaq qalırlar,
Soyuqda üstlərini örtməyə bir şey tapmırlar.
[8] Dağlara yağan yağışdan islanırlar,
Daldalanacaqları olmadığı üçün qayalara qısılırlar,
[9] Yetim uşağı döşdən ayırırlar,
Fəqirin körpəsini girov alırlar.
[10] Bu yazıqlar paltarsız, çılpaq dolanır,
Qarınları acdır, amma taxıl dərzləri daşıyır.
[11] Pislərin çəpərləri arasında yağ üçün zeytun sıxırlar,
Şərab üçün üzüm sıxırlar,
Amma özləri susuzluqdan yanırlar.
[12] Şəhərlərdən insan nalələri ucalır,
Canı yaralı olanlar fəryad qoparır,
Amma Allah dualarını nəzərə almır.

[13] Elə insanlar var ki, işığa üsyan edir,
Nurlu yolu tanımır,
Onun dalınca getmir.
[14] Qatil gün batanda qalxır,

Fəqiri, yoxsulu öldürür,
Gecə oğrusuna bənzəyir.
15 Zinakarın gözü alaqaranlıqdadır,
“Kimsə məni görməz” deyə düşünür,
Üz-gözünü gizlədir.
16 Oğrular evləri qaranlıqda yarır,
Gündüz gizlənir, işıq nədir, bilmir.
17 Çünki onların sabahı qatı qaranlıqdır,
Zülmətin dəhşəti onların aşnasıdır.

18 Amma onlar su üzərində köpüyə bənzər,
Torpaqdan lənət payı alar,
Üzüm bağlarına qayıtmazlar.
19 Necə ki quraqlıq və istilik qarı əridib udar,
Ölülər diyarı da günahkarları elə götürüb aparar.
20 Onları ana bətni unudar,
Qurdlar üçün ləziz yem olar,
Bir də onları heç kim yada salmaz,
Haqsızlıq bir ağac kimi sınar.
21 Çünki sonsuz qadınlara yamanlıq edərlər,
Dul qadınlara yaxşılıq etməzlər.
22 Allah isə qüdrəti ilə bu güclüləri dartıb yerə vurar,
Onlar qalxsa belə, həyatlarından əmin olmazlar.
23 Allah onlara izin verir ki, əmin-amanlıqda yaşasınlar,
Amma onlar gedən yollara göz qoyur.
24 Qısa müddətə ucalır, sonra da yox olurlar.
Yıxılırlar, lap əvvəlkilər kimi götürülüb aparılırlar,
Sünbül kimi dərilib yığılırlar.
25 Əgər belə deyilsə,
Yalançı olduğumu kim sübut edə bilər?
Sözlərimin dəyərsiz olduğunu kim deyə bilər?»

25

Bildad

1 Şuahlı Bildad belə cavab verdi:
2 «Səltənət və zəhm Allaha məxsusdur,
Uca göylərdə nizam quran Odur.
3 Orduları saya gələrmi?
İşığı kimin üzünə doğmaz?
4 Fani insan Allah qarşısında necə saleh ola bilər?
Qadından doğulan necə təmiz ola bilər?
5 Bax Onun gözündə ay belə, parlaq deyilsə,
Ulduzlar belə, pak deyilsə,
6 Torpaq qurduna bənzər fani insan necə ola bilər?
Axı bəşər oğlu bir cücüyə bənzər».

26

Əyyub

1 Əyyub belə cavab verdi:
2 «Biçarəyə necə də kömək etdin!
Taqətdən düşən qolu necə xilas etdin!
3 Hikmətsiz adama necə məsləhət verdin!
Ona bol-bol müdriklik öyrətdin!

[4] Axı bu sözləri kimə söyləyirsən?
Sənin ağzınla kimin ruhu danışır?

[5] Ölülər titrəyir,
Su altında məskən salanlar lərzəyə gəlir.
[6] Allahın hüzurunda ölülər diyarı çılpaqdır,
Həlak yerinin örtüyü yoxdur.
[7] Şimalı boş fəzanın üstünə yayır,
Dünyanı heçliyin üstündən asır.
[8] Buludların içinə sularını büküb yığır,
Onların ağırlığından buludlar yırtılmır.
[9] Bədirlənmiş ayın üzünü örtür,
Buludları üstünə çəkir.
[10] Suların üstünə bir sərhəd çəkir,
İşıqla qaranlığı bölür.
[11] O qəzəblənəndə göyün dirəkləri sarsılır,
Çaşıb qalır.
[12] Dənizi gücü ilə çalxalayır,
Müdrikliyi ilə Rahavı * vurur.
[13] Göyləri nəfəsi ilə açır,
Qaçan ilanı əli ilə parçalayır.
[14] Bunlar yalnız Onun etdiklərinin bir zərrəsidir,
Ondan eşitdiyimiz çox zəif bir pıçıltıdır.
Axı qüdrətli gurultusunu kim dərk edə bilər?»

27

[1] Əyyub misal çəkərək dedi:
[2] «Haqqımı əlimdən alan var olan Allaha and olsun,
Canımı dərdə salan Külli-İxtiyara and olsun,
[3] Nə qədər canımda can,
Burnumda Allahın nəfəsi varsa,
[4] Ağzımdan pis söz çıxmayacaq,
Dilim yalan danışmayacaq!
[5] Sizin sözlərinizi əsla təsdiq etməyəcəyəm,
Son nəfəsimə qədər kamilliyimdən əl çəkməyəcəyəm.
[6] Salehliyimdən bərk yapışmışam,
Onu buraxmaram,
Elə gün keçirməmişəm ki, ürəyim tərəfindən ittiham olunum.

[7] Qoy düşmən pis adamların gününə düşsün,
Haqsız adamlara nə edilirsə, əleyhdarlarıma da elə edilsin.
[8] Allahsız insanı Allah kəsib atanda,
Canını alanda ümidi olarmı?
[9] Dara düşəndə fəryadını
Allah eşidəcəkmi?
[10] O, Külli-İxtiyardan zövq alırmı?
O hər zaman Allaha yalvarırmı?
[11] Allahın qolu haqqında sizə bilik verəcəyəm,
Külli-İxtiyarın niyyətini sizdən gizlətməyəcəyəm.
[12] Əslində hamınız bunu görmüsünüz,
Bəs niyə boş sözlər söyləyirsiniz?

---

* 26:12 Rahav – 9:13-də olan qeydə bax.

[13] Pis adam Allahdan belə pay alar,
Külli-İxtiyardan zorakı adamlara bu nəsib olar:
[14] Nə olsun, övladları çoxalır,
Hamısı qılıncdan keçiriləcək,
Nəslində doyunca çörək tapan olmayacaq.
[15] Nəslindən sağ qalanlar xəstəlikdən ölərək dəfn ediləcək,
Dul arvadları ağlaya bilməyəcək.
[16] Pis insan qum qədər gümüş yığsa da,
Torpaq zərrələri qədər paltar yığsa da,
[17] Onun yığdığını saleh geyəcək,
Gümüşünü günahsızlar böləcək.
[18] Güvə çanağı kimi,
Qarovulçu çardağı kimi ev tikir,
[19] Varlı olaraq yatır, amma sona qədər belə qalmaz,
Gözlərini açanda hamısı yox olub gedəcək.
[20] Dəhşət onu sel tək basacaq,
Tufan gecə onu qapıb aparacaq.
[21] Şərq küləyi onu qaldırıb sovuracaq,
Onu öz yerindən süpürüb aparacaq.
[22] Ona qarşı amansız küləklər əsəcək,
O isə yelin əlindən qaçmağa cəhd edəcək.
[23] Külək onu ələ salaraq əl çalacaq,
Öz yerindən onun üçün vıyıldayacaq.

28

*Hikm*ətin mədhi
[1] Gümüşün mədəni,
Qızılın təmizlənmə yeri var.
[2] Dəmir torpaqdan çıxarılır,
Mis daşlardan əridilərək alınır.
[3] İnsan qaranlığa son qoyur,
Sonacan qatı qaranlıqda, zülmətdə filiz axtarır.
[4] İnsan məskənlərindən uzaq bir çuxur açır,
İnsan ayağı dəyməyən yerlərdə,
İnsanlardan uzaqlarda ilişib yellənə-yellənə qalır.
[5] Torpaqdan çörək çıxır,
Torpağın altı isə fırlanır, elə bil odlar yanır.
[6] Qayalarından göy yaqut çıxır,
Orada qızıl tozu da var.
[7] Oranın yolunu yırtıcı quşlar bilmir,
Şahinin gözü oranı görməyib.
[8] Ora məğrur heyvanların ayağı dəyməyib,
Yırtıcı aslanlar oradan keçməyib.
[9] Mədənçi əlini çaxmaq daşına uzadır,
Dağları dibindən oynadır.
[10] Qayalardan yeraltı keçidlər açır,
Gözləri müxtəlif qiymətli şeylərə baxır.
[11] Çayların mənbələrini bağlayır,
Gizlini aşkara çıxarır.

[12] Amma hikməti haradan tapmaq olar?
Müdrikliyin yeri hanı?
[13] İnsan onun qiymətini bilməz,

Dirilər arasında ona rast gəlməz.
14 Dərinliklər deyər: “Məndə yoxdur”,
Dəniz deyər: “Yanımda yoxdur”.
15 Saf qızıl onu əvəz edə bilməz,
Qiyməti gümüşlə ölçülməz.
16 Onu Ofir qızılı ilə qiymətləndirmək olmaz,
Onu qiymətli damarlı əqiqlə, göy yaqutla dəyərləndirmək olmaz.
17 Nə qızıl, nə də gözəl cam ona tay deyil,
Hikmət saf qızıl qablarla əvəz edilmir.
18 Yanında mərcanın, büllurun adı çəkilməz,
Hikmətin qiyməti yaqutdan artıqdır.
19 Kuş topazı onun tayı deyil,
Onun dəyəri saf qızılla ölçülməz.

20 Bəs hikmət haradan gəlir?
Müdrikliyin yeri hanı?
21 O bütün canlıların gözündən uzaqdır,
Göydə uçan quşlardan belə, gizli qalır.
22 Həlak yeri ilə ölüm belə deyir:
“Qulaqlarımız yalnız sorağını eşidir”.
23 Onun yolunu Allah dərk edir,
Yerini yalnız O bilir.
24 Çünki yer üzünün ucqarlarına qədər baxır,
Göylərin altındakı hər şeyi görür.
25 Küləyin gücünü təyin edəndə,
Suları ölçəndə,
26 Yağışa qanun qoyanda,
Şimşəyə yol açanda
27 Hikmətə baxıb qiymət qoydu,
Onu bərqərar edib araşdırdı.
28 * İnsana dedi: “Rəbb qorxusu hikmətdir,
Pislikdən çəkinmək müdriklikdir”».

29

Əyyubun yekun sözü

1 Əyyub yenə misal çəkərək dedi:
2 «Kaş ki ötən aylar geri dönəydi –
Allahın məni qoruduğu,
3 Çırağının başım üstə işıq saçdığı,
Nuru ilə qaranlıqda gəzdiyim günlər.
4 Kaş ki həyatımın çiçəkli günləri geri dönəydi –
Mənə yar olan Allahın çadırımı qoruduğu,
5 Külli-İxtiyarın hər vaxt mənimlə olduğu,
Övladlarımın ətrafımda dolandığı,
6 Yollarımın südlə yuyulduğu,
Yanımdakı qayadan zeytun yağı axdığı günlər.
7 Şəhər darvazasına gedərkən,
Kürsümü meydanın başına qoyarkən
8 Gənclər məni görüb gizlənərdi,
Yaşlılar ayağa qalxıb hörmət göstərərdi.
9 Başçılar söhbətini dayandırardı,

* 28:28 Zəb. 111:10; Sül. 1:7; 9:10

əlləri ilə ağızlarını tutardı.
10 Əsilzadələrin səsi çıxmazdı,
Dilləri damaqlarına yapışardı.
11 Qulaq məni eşidəndə alqışlayardı,
Göz məni görəndə tərifləyərdi.
12 Çünki imdad diləyən fəqiri,
Köməksiz yetimi qurtarardım.
13 Son anlarını yaşayanlar mənə xeyir-dua verərdi,
Dul qadının qəlbinə şən nəğmələr verərdim.
14 Libas kimi salehliyi geyinmişdim,
Sanki ədalətim mənə cübbə və tac idi.
15 Korlara göz idim,
Topallara ayaq idim,
16 Yoxsulların atası idim,
Qəriblərin müşküllərinin qayğısına qalırdım,
17 Haqsızın çənəsini qırırdım,
Ovunu dişlərindən qoparırdım.

18 Düşünürdüm: “Son nəfəsimi yuvamdaca verəcəyəm,
Ömrümün günlərini qum qədər çoxaldacağam.
19 Köküm sulara tərəf rişələnəcək,
Budaqlarıma şeh düşəcək.
20 Qazandığım şərəf təzələnəcək,
əlimə yeni ox-kaman gələcək”.

21 İnsanlar ehtiramla məni dinlərdi,
Səssizcə məsləhətimi gözlərdi.
22 Heç kim sözümün üstündən söz deməzdi,
Sözlərim üzərlərinə tökülərdi.
23 Məni yağış kimi gözləyirdilər,
Yaz yağışı tək sözlərimi içirdilər,
24 Üzlərinə gülümsəyəndə gözlərinə inanmazdılar,
Gülər üzümdən ruhlanardılar.
25 Onlara yol göstərərdim, başçı kimi əyləşərdim,
Əsgərlərin arasında padşah kimi ömür sürərdim,
Yaslılara təsəlli verənə bənzəyərdim.

30

1 Amma indi yaşca məndən kiçiklər
Mənə lağ edirlər.
Vaxtı ilə atalarını heç bir işə layiq görməzdim,
Sürümün itlərinin yanına belə, qoymazdım.
2 Çünki taqətdən düşmüşdülər,
Biləklərinin gücü getmişdi,
Heç biri işimə yaramırdı.
3 Onlar yoxsulluqdan, aclıqdan zəifləmişdi,
Gecələr çöl-biyabanda bitki kökü gəmirirdi.
4 Kollardan duzlu bitkilər toplayırdılar,
Süpürgə kollarının köklərini yeyirdilər.
5 Xalq arasından qovulurdular,
Üstlərinə elə çığırırdılar ki,
Elə bil ki oğrudurlar.
6 Vadi yataqlarında, yerin dəliklərində,

Qaya ovuqlarında yaşayırdılar.
7 Kollar arasında bağırırdılar,
Qara tikan kolu altında daldalanırdılar.
8 Axmaqların, adsız-sansız insanların övladlarıdır,
Ölkədən qovulmuşdular.

9 İndisə dillərində dastan olmuşam,
Ağızlarında məsəl olmuşam.
10 İkrah edərək məndən gen dayanırlar,
Hətta üzümə tüpürməkdən çəkinmirlər.
11 Çünki Allah kamanımın ipini boşaltdı,
Məni zəlil elədi.
Ona görə onlar gözümün qabağındaca
Cilovlarını çıxarıb atdılar.
12 Bu avara gənclər sağ tərəfimdən çıxır,
Ayaqlarımı büdrədir,
Mənə qarşı torpaq qalağı düzəldir.
13 Yolumu bərbad etdilər,
Onlara dəstək verən olmasa da,
Məni yox etməyə çalışırlar.
14 Sanki geniş dəliklərdən keçib
Viranəlikdən üstümə yuvarlanırlar.
15 Dəhşətlər üstümə doldu,
Şərəfimi yel tək sovurdu,
Xoşbəxtliyim bulud kimi keçib getdi.

16 İndi canım taqətdən düşdü,
Dar günlər məndən bərk yapışdı.
17 Gecələr sümüklərim sızıldayır,
Canımı gəmirən ağrılar dayanmır.
18 Allah paltarı zorla əynimdən çıxarır,
Məndən cübbəmin yaxası kimi yapışır.
19 Məni lilə batırır,
Toza, külə dönmüşəm.

20 Sənə yalvarıram, cavab vermirsən,
Ayağa qalxmağıma göz qoyursan.
21 Mənə qarşı rəhmsizsən,
Güclü əllərinlə məni əzirsən.
22 Məni qaldırıb yel üstünə mindirirsən,
Fırtına içinə salıb məni darmadağın edirsən.
23 Bilirəm, məni ölümə,
Bütün ömür sürənlər üçün təyin olunan son mənzilə aparacaqsan.
24 Yıxılana əl qaldırmaq olmaz,
Bəlaya düşənin harayına çatan yoxdur.
25 Məgər dara düşənlər üçün ağlamırdımmı?
Yoxsulların halına yanmırdımmı?
26 Mən yaxşılıq gözlədim, yamanlıq gəldi,
Mən işıq umarkən qaranlıq gəldi.
27 Ürəyim çırpınır, rahatlığı yoxdur,
Ağır günlər qarşımı kəsdi.
28 Yoxdur bir işıq ucu, qarala-qarala gəzirəm,
Camaat arasında durub fəryad edirəm.
29 Çaqqallara qardaş oldum,

Bayquşlara yoldaş oldum.
30 Qaralan dərim soyulur,
Qızdırmadan sümüklərim yanır.
31 Liram yas tutub nalə çəkir,
Tütəyim zar-zar inləyir.

31

1 Gözlərim üçün əhd etmişəm,
Gözüm bir qıza baxarmı?
2 İnsan yuxarıdan – Allahdan nə pay alır?
İnsana ucalardan – Külli-İxtiyardan nə irs qalır?
3 Məgər haqsızların başına fəlakət gəlmir?
Məgər fitnəkarların başına bəla gəlmir?
4 Məgər O, yollarıma baxmır?
Məgər O hər addımımı saymır?

5 Əgər yalançı olaraq gəzmişəmsə,
Ayağım fırıldaq üçün qaçıbsa,
6 Qoy Allah məni haqq tərəzisində çəksin,
Kamil olduğumu görsün.
7 Yolumda əyri addım atmışamsa,
Gözlərimin ardınca qəlbimi sürükləmişəmsə,
Əllərimi ləkələmişəmsə,
8 Əkdiyimi yadlar yesin,
Qoy əkinim kökündən çıxarılsın.

9 Əgər qəlbim başqa bir qadına meyl edibsə,
Qonşumun qapısını pusmuşamsa,
10 Qoy arvadım başqasının taxılını üyütsün,
Qoy onunla başqa kişilər yatsın.
11 Axı bu bir xəcalət olardı,
Məhkəməyə veriləsi bir günah sayılardı.
12 Çünki bu Həlak yerinədək yandırıb-yaxan bir alovdur.
Bu bütün barımı kökündən çıxarardı.

13 Əgər mənimlə çəkişəndə
Nökərlərimin və kənizlərimin
Haqqını yemişəmsə,
14 Allah ayağa qalxanda
Mən nə edə bilərəm?
Məni yoxlayanda nə cavab verərəm?
15 Anamın bətnində məni yaradan
Onu yaratmayıbmı?
Bətndən bizə quruluş verən O olmayıbmı?

16 Əgər yoxsulların istədiklərini bir kənara qoymuşamsa,
Dul qadının ümidini qırmışamsa,
17 Bir tikəmi özüm yeyib
Yetimə verməmişəmsə,
18 Gəncliyimdən bəri yetimlərə atalıq etməmişəmsə,
Doğulandan bəri dul qadına yol göstərməmişəmsə,
19 Paltarı olmadığı üçün canı ağrıyan,
Ya örtüyə möhtac qalan yoxsulları görəndə

[20] Qoyunlarımın yunu ilə onları isitməmişəmsə,
Onlar da mənə ürəkdən alqış etməyiblərsə,
[21] Məhkəmədə sözü keçən olduğum üçün
Yetimə əl qaldırmışamsa,
[22] Qollarım qırılıb çiyinlərimdən düşsün,
Qoy qolum lüləsindən sınsın.
[23] Çünki Allahın bəlasından qorxuram,
Əzəməti qarşısında dayana bilmərəm.

[24] Əgər qızıla ümid bağlamışamsa,
Saf qızıla "ümidim sənsən" demişəmsə,
[25] Əgər bol sərvətimə görə,
əlimin gəlirinin çoxluğuna görə sevinmişəmsə,
[26] Əgər parlayan günəşə,
İşıq saçaraq dövran edən aya baxıb,
[27] Könlümün meylini gizlicə azdırıb,
Sitayiş etmək üçün əlimlə onlara
Öpüş yollamışamsa,
[28] Bu da məni ittiham edən günah sayılardı,
Çünki ucalarda olan Allahı danmış olardım.

[29] Əgər düşmənlərimin bədbəxtliyinə sevinmişəmsə,
Başına bəla gəldi deyə fərəhlənmişəmsə,
[30] Kiminsə canına qarğış yağdıraraq
Dilimə günah işlətməyə yol vermişəmsə,
[31] Evimdəki insanlar "Əyyubun verdiyi ətlə
Qarnını doyurmayan varmı?" deyə soruşmayıblarsa,
[32] – Heç bir yadelli gecəni küçədə keçirməzdi,
Qapım həmişə yoldan keçənlərin üzünə açıq idi –
[33] Əgər təqsirimi gizlətmişəmsə,
Adəm kimi üsyankarlığımı ört-basdır etmişəmsə,
[34] Camaatdan qorxduğum üçün,
El qınağından dəhşətə gəldiyim üçün
Dinməzcə bayıra çıxmamışamsa...

[35] Kaş məni bir eşidən olaydı!
Bu sözümü təsdiq edirəm,
Qoy Külli-İxtiyar mənə bir cavab versin!
Əleyhdarım bunu tumara yazıb əlimə versin.
[36] Şübhəsiz, bu tumarı çiynimdə gəzdirərdim,
Başıma tac edərdim.
[37] Onda atdığım hər addımı Allaha bildirərdim,
Mən bir şahzadə kimi Onun yanına gedərdim.

[38] Torpağım da məndən fəryad edirsə,
Kotanın açdığı yarıqlar əlimdən bir ağızdan ağlayırsa,
[39] Pulunu vermədən məhsulu yemişəmsə,
Buranın sakinlərinin ürəyini qırmışamsa,
[40] Qoy sahəmdə buğda yerinə tikan,
Arpa yerinə alaq bitsin».

Əyyubun söhbəti sona yetdi.

32

Elihu

[1] Beləliklə, bu üç kişi artıq Əyyuba cavab verməyi dayandırdı, çünki Əyyub öz gözündə
saleh idi. [2] Amma Əyyub özünü Allahdan da saleh saydığı üçün Ram nəslindən Buzlu
Barakelin oğlu Elihu ona qarşı qəzəbdən alovlandı. [3] Elihu Əyyubun üç dostuna görə də
hirsindən alışıb-yandı, çünki düzgün cavab tapmayıb Əyyubu günahkar çıxartdılar. [4] Elihu
Əyyubla danışmaq üçün növbəsini gözləyirdi, çünki əvvəlkilər yaşca ondan böyük idi. [5] Bu
üç nəfərin daha sözü qalmadığını görəndə o, hirsindən alışıb-yandı.

[6] Buzlu Barakelin oğlu Elihu belə dedi:
«Mən yaşca kiçiyəm, sizsə yaşlısınız.
Ona görə çəkindim,
Bildiyimi sizə söyləməyə qorxdum.
[7] Dedim "qoy danışsın çox uzun ömür sürənlər,
Qoy hikmət öyrətsin çox illərin şahidləri".
[8] Həqiqətən, insanda olan ruh,
Külli-İxtiyarın nəfəsi insana ağıl verir.
[9] Hikmət yaşda olmaz,
Ədaləti dərk etmək yaşa baxmaz.
[10] Ona görə deyirəm ki, məni dinləyin,
Qoy mən də bildiyimi söyləyim.

[11] Siz danışarkən mən gözlədim,
Siz sözləri araşdırarkən fikirlərinizi dinlədim.
[12] Bütün diqqətimi sizə tərəf çevirdim,
Amma heç biriniz Əyyuba haqsızlığını sübut etmədiniz,
Onun dediklərinə cavab vermədiniz.
[13] Əsla deməyin ki, hikmət tapmışıq,
Haqsızlığını insan yox, Allah ona sübut etsin.
[14] Amma Əyyubun sözlərinin hədəfi mən deyiləm,
Sizin sözlərinizlə ona cavab verməyəcəyəm.

[15] Onlar məəttəl qaldılar.
Artıq cavab tapmadılar.
Deməyə sözləri qalmadı.
[16] Onlar danışmırlar, dayanıblar,
Cavab vermirlər deyə
Mən gözləməliyəmmi?
[17] Amma deməyə sözüm var,
Mən də bildiyimi söyləyim.
[18] Çünki sinəm sözlə doludur,
Köksümdəki ruh məni sıxır,
[19] Az qalır açılmamış şərab kimi,
Təzə tuluqlar kimi bağrım çatlasın.
[20] Qoy danışım, rahatca nəfəs alaram,
Dil açıb cavab verim.
[21] Heç kimin tərəfini saxlamayacağam,
Heç kimə yaltaqlıq etməyəcəyəm.
[22] Çünki yaltaqlıq nədir bilmərəm,
Yoxsa Yaradanım məni yox edər.

33

[1] Əyyub, indisə mənim sözümü dinlə,

Hər kəlməmə qulaq as.
[2] Bax ağzımı açıram,
Dilim bu sözləri deyir.
[3] Sözlərim səmimi ürəkdən gəlir,
Dodaqlarım biliyi doğru söyləyir.
[4] Məni Allahın Ruhu yaratdı,
Külli-İxtiyarın nəfəsi mənə həyat verdi.
[5] Əgər əlindən gəlirsə, mənə cavab ver,
Sıraya düz sözlərini, qarşımda dayan.
[6] Mən də Allahın nəzərində sənin kimiyəm,
Mən də palçıqdan düzəldilmişəm.
[7] Dəhşətimdən vahiməyə düşmə,
Bu hücumum sənə ağır gəlməsin.

[8] Həqiqətən, səsin hələ qulaqlarımdadır,
Belə demişdin:
[9] "Pakam, günahsızam,
Təmizəm, təqsirsizəm.
[10] Yenə də Allah mənə qarşı bəhanə axtarır,
Məni Özünə düşmən sayır.
[11] Ayaqlarımı buxovlayır,
Bütün yollarıma göz qoyur".

[12] Amma qoy bunu sənə söyləyim ki,
Sən bu barədə haqsızsan,
Çünki Allah insandan böyükdür.
[13] İnsanın heç bir sözünə cavab vermir deyə
Niyə Onunla çəkişirsən?
[14] Çünki insan anlamasa da,
Allah bu və ya digər yolla danışır.
[15] Yuxuda, gecə röyalarında,
İnsanlar dərin yuxuya qərq olanda,
Yataqda yatanda
[16] İnsanın qulağını açır,
Xəbərdarlıq edərək onu qorxudur ki,
[17] İnsan şər iş görməkdən dönsün,
Təkəbbürdən uzaq olsun.
[18] İnsanın canını quyudan,
Həyatını qılıncla həlak olmaqdan qurtarır,
[19] İnsanı yatağında ağrılarla,
Sümüklərini kəsilməyən sızıltılarla yola gətirir.
[20] Belə ki könlündən yemək keçmir,
Ən ləziz yeməkdən iyrənir.
[21] Əti tökülür, görünməz hala düşür.
Görünməyən sümükləri üzə çıxır.
[22] Canı quyuya,
Həyatı ölüm mələklərinə yaxınlaşır.

[23] İnsana əməlisalehliyini bəyan etmək üçün
Min mələyin içindən bir mələk, bir vasitəçi olsa,
[24] O zaman Allah ona rəhm edib deyər:
"Onu quyuya düşməkdən qurtar,
Onun üçün kəffarə tapmışam".

25 Onda bədəni uşaq bədəni kimi təzə olar,
Yeniyetməlik dövrünə qayıdar.
26 Dua edəndə Allah ondan razı qalar,
Sevinərək Allahın üzünü görər,
Allah onun vəziyyətini düzəldər.
27 Sonra insanların önündə nəğmə söyləyər:
“Günah işlədib doğru yoldan azmışdım,
Allah mənə layiq olduğum cəzanı vermədi.
28 Canımı quyuya düşməkdən qurtardı,
Həyatım nur görəcək”.

29 Bax Allah bütün bunları insanlara
Ya iki dəfə ya da üç dəfə edər ki,
30 Onların canını quyudan xilas etsin,
Onlar həyatın nurunu görsün.

31 Yaxşı dinlə, Əyyub, bir qulaq as,
Sakit ol, qoy danışım.
32 Əgər deməyə sözün varsa, mənə cavab ver,
Danış, çünki səni haqlı çıxarmaq istəyirəm.
33 Sözün yoxsa, mənə qulaq as,
Sakit ol, qoy sənə hikmət öyrədim».

34

1 Elihu söhbətini belə davam etdirdi:
2 «Ey hikmətlilər, sözlərimi dinləyin,
Ey çoxbilənlər, məni eşidin.
3 Çünki damaq yeməyin dadını bildiyi kimi
Qulaq da sözləri müəyyən edir.
4 Gəlin doğrunu seçək,
Birlikdə yaxşını öyrənək.
5 Çünki Əyyub deyir: “Mən günahsızam,
Allah isə əlimdən haqqımı aldı.
6 Haqlı olduğum halda yalançı sayılıram,
Bir təqsirim yox ikən oxundan sağalmaz yara aldım”.
7 Əyyub kimi şəxsiyyət varmı?
O, kinayəni su kimi içir.
8 Pislik edənlərlə yoldaşlıq edib gəzir,
Pis adamlarla yol gedir.
9 Çünki “çalışıb Allahı razı salmaq
İnsana xeyir gətirməz” deyir.

10 Buna görə, ey dərrakəli insanlar, məni dinləyin!
Məgər Allah pislik edərmi?
Məgər Külli-İxtiyar haqsızlıq edərmi?
11 * Çünki O hər kəsə əməlinin əvəzini verir,
Qazandığını başına gətirir.
12 Məgər Allah pislik edir?
Məgər Külli-İxtiyar haqsızlıq edir?
13 Ona bütün dünyanı kim təslim etdi?
Kim Onu yer üzərində təyin etdi?

* 34:11 Zəb. 62:12

[14] Əgər qəsdinə durub
Ruhunu, nəfəsini geri çəkərsə,
[15] Bir anda bütün bəşər yox olar,
İnsan torpağa qayıdar.

[16] Əgər düşüncən varsa, bunları dinlə,
Sözlərimi eşit.
[17] Ədalətə nifrət edən səltənət sürə bilərmi?
Adil və qüdrəti Olanımı məhkum edəcəksən?
[18] Padşahlara "yaramazsınız",
Əsilzadələrə "şərsiniz" deyən,
[19] Başçılar arasında tərəfkeşlik etməyən,
Varlını yoxsuldan üstün saymayan
O deyilmi?
Çünki hamını Onun əlləri yaratdı,
[20] Hamı bir an içində, bir gecə yarısı ölüb gedir,
Xalq lərzəyə gəlib ölür.
Güclülər belə, əl dəyməmiş aradan götürülür.

[21] Allah gözlərini insanların yolundan çəkmir,
Atdıqları hər addımı görür.
[22] Şər iş görənlərin gizlənəcəyi
Nə qaranlıq, nə də zülmət yeri var.
[23] Hökm üçün hüzuruna gəlsinlər deyə
Allah insana nəzarət etmək üçün ehtiyac duymur.
[24] İstintaq etmədən güclü insanları qırır,
Onların yerinə başqalarını qoyur.
[25] Çünki onların işlərini bilir,
Bir gecə onları alt-üst edir, onlar əzilir.
[26] Hamının gözü önündə
Pislikləri üzündən onlara cəza verir.
[27] Çünki Onun ardınca getmədilər,
Yollarının heç birinə fikir vermədilər.
[28] Ona görə yoxsulların fəryadı Onun hüzuruna yetdi,
O, fəqirlərin fəryadını eşitdi.

[29] Amma Allah səssiz dursa, kim Onu ittiham edə bilər?
Üzünü gizlədərsə, kim Onu görə bilər?
Hər millət, hər insan üçün O eynidir ki,
[30] Allahsız insan hökmranlıq etməsin,
Xalqa tələ qurmasın.

[31] Allaha deyən olubmu:
"Günahkaram, bir də pis iş görməyəcəyəm?
[32] Görmədiyimi mənə göstər,
Haqsızlıq etmişəmsə, bir də etmərəm".
[33] Onu atdığın halda sənə
Kefin istəyən əvəz verməlidirmi?
Qərar verən sənsən, mən deyiləm,
İndi bildiyini mənə söylə.

[34] Dərrakəli insanlar,
Məni dinləyən müdrik adamlar deyəcək:
[35] "Əyyub avam-avam danışır,

Sözlərinin mənası yoxdur”.
36 Bir şər adam kimi cavab verdiyi üçün
Qoy Əyyub axıradək sınaqda olsun!
37 Çünki günahına üsyankarlıq da artırır,
Qarşımızda elə bil rişxənd edərək əl çalır,
Allaha qarşı danışdıqca danışır».

35

1 Elihu sözünü belə davam etdirdi:
2 «Allah önündə haqlı olduğunu deyirsən.
Bunun doğru olduğunumu düşünürsən?
3 Bəs niyə soruşursan ki, “əgər günah işlətməsəm,
Bundan xeyrim, qazancım nə ola bilər?”
4 Həm sənə, həm də dostlarına
Belə cavab verəcəyəm.
5 Bir bax səmaya,
Nəzər sal başının üstündəki buludlara.
6 * Günah işlətsən, bunun Allaha nə ziyanı dəyər?
Nə qədər üsyankar olsan da, Ona bir şey olarmı?
7 Sənin salehliyin Ona nə verir?
Yaxud da O, əlindən nəyi alıb götürür?
8 Pisliyin özün kimisinə ziyan vurur,
Salehliyin isə bəşər oğlu üçündür.

9 İnsanlar ağır təzyiq altında fəryad edir,
Güclülərə qarşı yardım istəyir.
10 Amma deyən yoxdur: “Hanı məni yaradan Allah?
Hanı bizə gecələr ilahilər oxutduran Allah?
11 O bizi yer üzünün heyvanlarından çox öyrədib,
Bizə göydəki quşlardan daha çox hikmət verib”.
12 Orada pislərin qüruru üzündən
İnsanlar fəryad edir,
Amma Allah cavab vermir.
13 Əslində Allah boş fəryadı dinləmir,
Külli-İxtiyar buna əhəmiyyət vermir.
14 Sən onu görmədiyini söylədiyin anda belə,
Mübahisən önündədir, Onu gözlə.
15 İndi qəzəblənib cəzalandırmırsa,
Təqsirin çoxluğuna baxmır.
16 Ona görə Əyyub boş yerə ağzını yorur,
Avam-avam danışdıqca danışır».

36

1 Elihu sözünü belə davam etdirdi:
2 «Bir az səbir elə, sənə izah edəcəyəm,
Çünki Allah barədə deyiləcək çox sözüm var.
3 Geniş məlumat toplayacağam,
Yaradanıma haqq verəcəyəm.
4 Dediyimin heç biri, şübhəsiz, yalan deyil,
Qarşında dayanan kamil bilicidir.

---

* 35:6 Əyy. 22:2-3

[5] Allah güclüdür, kimsəyə xor baxmaz,
Güclüdür, dərin şüura malikdir.
[6] Pis adamları yaşatmaz,
Fəqirlərin haqqını verər.
[7] Salehdən gözünü çəkməz,
Onu padşahlarla birgə taxtda oturdar,
Əbədilik ucaldar.
[8] Amma əgər insanlar zəncirlənib
Təzyiq altında saxlanarsa,
[9] Onlara əməllərini, günahlarını göstərər,
Təkəbbürlü rəftar etdiklərini bildirər.
[10] Öyüdlərini eşitdirər,
Pislikdən dönmələrini əmr edər.
[11] Əgər Ona qulaq asıb qulluq edərlərsə,
Qalan günlərini bolluq içində yaşarlar,
Qalan illərini əmin-amanlıqda yaşarlar.
[12] Qulaq asmazlarsa, qılıncdan keçirilərlər,
Cəhalət içində canları çıxar.

[13] Allahsızlar ürəklərində kin saxlayırlar,
Allah onları qandallayanda belə, Onu çağırmırlar.
[14] Vaxtsız ölüb gedərlər,
Şərəfsiz ömür sürərlər.
[15] Amma Allah əzabkeşləri əzablarından xilas edər,
Dara düşəndə onlara səsini eşitdirər.
[16] Bəli, O səni çətinlikdən
Darısqal olmayan geniş yerə,
Yağlı yeməklərlə bəzənmiş süfrəyə çıxarar.
[17] Amma şərin hökmü vücuduna dolar,
Haqq-ədalət isə yaxandan tutar.
[18] Ehtiyatlı ol, qoy pul səni başdan çıxarmasın,
Rüşvətin böyüklüyünü görüb azmayasan.
[19] Səni dardan qurtarmağa,
Varının, yoxsa qüdrətinin gücü çatarmı?
[20] Xalqların öz yerlərindən
Yox edildiyi gecənin həsrətini çəkmə.
[21] Ehtiyatlı ol ki, şərə tərəf dönməyəsən,
Çünki zəlil olmaqdan çox bunu seçmisən.

[22] Budur, Allah əzəməti ilə ucalır,
Onun kimi müəllim haradadır?
[23] Kim Ona nə etməsinin lazım olduğunu söyləyə bilər?
Kim Ona "haqsızsan" deyə bilər?

[24] Onun işlərini yada sal,
İnsanların ilahilərlə tərənnüm etdiyi işləri mədh etməlisən.
[25] Bütün insanlar bunu görür,
Hamı bu işləri uzaqdan seyr edir.
[26] Bəli, Allah çox böyükdür, Onu tanıya bilmirik,
İllərinin sayını araşdıran yoxdur.
[27] Su damcılarını yuxarı qaldırır,
Buxarlandırır, yağış yağdırır.
[28] Bu yağışlar buludlardan tökülür,
İnsanların üstünə bol yağışlar səpilir.

[29] Buludların necə yayılmasını,
Göylərin çadırında guruldamasını
Kim dərk edə bilər?
[30] Baxın, ətrafında şimşəkləri çaxdırır,
Dənizin dərinliklərini doldurur.
[31] Allah xalqlara rəhbərlik edir,
Onları bol ərzaqla təmin edir.
[32] Şimşəyi əlləri ilə tutur,
Hədəfə vurmasını buyurur.
[33] Gurultusu qasırğadan xəbər verir,
Qasırğanın qopacağını öküzlərə belə, bildirir.

37

[1] Bundan qəlbim çırpınıb yerindən oynayır,
[2] Dinləyin! Gurlayan səsini dinləyin,
Ağzından çıxan harayını eşidin!
[3] Göy altında, hər yanda səs salır,
Yer üzünün dörd bucağında şimşəyini çaxdırır.
[4] Ardınca nərə vurur,
Əzəmətli səsi ilə gurlayır,
Həniri eşidilir, dayanmadan şimşək çaxır.
[5] Allahın səsi heyrətamiz şəkildə gurlayır,
O bizə məlum olmayan böyük işlər görür.
[6] Çünki "yerə yağ" deyə qara əmr edir,
Leysana "şiddətlə tökül" deyir.
[7] Yaratdığı bütün insanlar Onun işlərini bilsinlər deyə
Hər kəsin əlini işdən saxlayır.
[8] Heyvanlar yuvalarına çəkilir,
Öz yerlərində qalır.
[9] Tufan otağından çıxır,
Soyuq şimal yellərindən gəlir.
[10] Allahın nəfəsi suları dondurur,
Ümman sular buz bağlayır.
[11] Buludlara nəm çəkdirərək yükləyir,
Buludlar içindən şimşək səpələyir.
[12] Buludlar yer üzündə əmrini yerinə yetirmək üçün
Onun istəyi istiqamətində dönüb fırlanır.
[13] Bəzən insanları cəzalandırmaq üçün,
Bəzən torpağı suvarmaq üçün,
Bəzən də sevgisini göstərmək üçün yağış göndərir.

[14] Əyyub, bunu dinlə,
Bir dayan, Allahın heyrətamiz işlərindən düşün.
[15] Allahın buludlar üçün necə nizam qurduğunu bilirsənmi?
Buludlarındakı şimşəkdən necə od çıxır?
[16] Buludların tarazlığını,
Kamil biliyə malik olanın heyrətamiz işlərini bilirsənmi?
[17] Səmum küləyi dünyanın nəfəsini kəsərkən
Paltarın içərisində istidən huşunu itirirsən.
[18] Tökmə bürünc ayna kimi möhkəm olan göy qübbəsini
Allahla birlikdə sərə bilirsənmi?
[19] Ona nə deyəcəyimizi bizə öyrət,
Çünki cəhalətimiz üzündən sözlərimiz nizamsızdır.

[20] Onunla danışmaq istərəm, bu Ona xəbər verilərmi?
Kimsə udulmasını istərmi?

[21] Külək qurtaranda, göyü təmizləyəndə
Göydə parlayan işığa kimsə baxmaz.
[22] Şimaldan qızılı parıltı görünür,
Allah qüdrətli əzəmətində gəlir.
[23] Biz Külli-İxtiyarı tapa bilmərik,
Qüvvəti möhtəşəmdir.
Salehliyi misilsizdir, ədalətlidir,
Heç haqsızlıq etmir.
[24] Buna görə insanlar Ondan qorxar,
O özünü hikmətli sayanlara baxmaz».

38

Allah danışır

[1] O zaman Rəbb qasırğanın içindən Əyyuba belə cavab verdi:
[2]* «Məsləhəti savadsız sözlərlə qaranlığa salan bu kimdir?
[3] İndi kişi kimi belinə qurşaq bağla,
Sual verəcəyəm, Mənə cavab ver.

[4] Mən yerin təməlini qoyarkən haradaydın?
Anlayışın varsa, söylə.
[5] İndi ki bilirsən,
De görüm, yerin ölçüsünü kim qoydu,
Yaxud yer üstündə ölçü xəttini kim çəkdi?
[6] Nəyin üstündə onun təmələlləri quruldu?
Kim onun guşədaşını qoydu?
[7] Onda dan ulduzları birgə nəğmə oxuyurdu,
Bütün ilahi varlıqlar sevincdən haray salırdı.

[8]* Dəniz bətndən çıxıb fışqırarkən
Onu qapılar arasında kim bağladı?
[9] Ona buludları libas,
Qatı qaranlıqları qundaq etdim.
[10] Onun sərhədini çəkdim,
Qapı və cəftələrini qoydum.
[11] O vaxt dedim: "Buraya qədər gəlib o tərəfə çıxmayacaqsan,
Qürurlu dalğaların burada dursun".

[12] Sən ömründə səhərə buyruq verdinmi?
Şəfəqə yerini göstərdinmi?
[13] Belə ki yer üzünün ucqarlarını tutsun,
Üstündən pisləri çırpıb atsın.
[14] Torpağın quruluşu dəyişir,
Möhür vurulanda palçıqda əksi qalan kimi,
Libasdakı qırışlar kimi gözə görünür.
[15] Pislərin nuru batırılar,
Qaldırdıqları qolları qırılar.

[16] Dənizin mənbələrinə getmisənmi?
Dərinliyin dibində gəzmisənmi?

---

* 38:2 Əyy. 42:3 * 38:8 Yer. 5:22

17 Ölüm dərgahı sənə göstərilibmi?
Ölüm kölgəsinin qapılarını görmüsənmi?
18 Dünyanın həcmini dərk edə bilirsənmi?
De görüm, bunların hamısını bilirsənmi?

19 İşıq məskəninə gedən yol haradadır?
Qaranlığın yeri haradadır?
20 Onları yerlərinə apara bilərsənmi?
Evlərinin yolunu bilirsənmi?
21 Əlbəttə, heç nə anlamırsan,
Çünki onlarla eyni vaxtda doğulmusan!
Yaşın bu qədərdir.

22 Qar anbarlarına girmisənmi?
Dolu anbarlarını görmüsənmi?
23 Mən onları dar gün üçün,
Döyüş və müharibə günləri üçün saxlayıram.
24 Hansı yolla işıq yayılar,
Yer üzündə şərq küləyi qopar?

25 Kim sellər üçün arx,
İldırım üçün yol açdı ki,
26 Kimsəsiz yerləri,
İnsan yaşamayan çölləri sulasın,
27 Səhralar – biyabanlar doyunca su içsin,
Yaşıl ot bitsin?

28 Yağışın atası varmı?
Şeh damlalarını kim yaratdı?
29 Buz kimin bətnindən çıxdı?
Göylərdən düşən şaxtanı kim doğdu?
30 Sular nə zaman daş kimi bərkiyir,
Dərinliklərin səthi donur?

31 * Ülkər ulduzlarını bağlaya bilərsənmi?
Orionun bağlarını aça bilərsənmi?
32 Hər bürcü öz vaxtında çıxara bilərsənmi?
Böyük, Kiçik Ayı bürcünə yol göstərə bilərsənmi?
33 Göylərin qanunlarını bilirsənmi?
Allahın hakimiyyətini yer üzərində qura bilərsənmi?

34 Başına bol yağış yağsın deyə
Buludları səsləyə bilərsənmi?
35 Şimşəkləri göndərə bilərsənmi getsinlər,
Sənə də "bax buradayıq" desinlər?
36 Kim ürəyə hikmət qoydu,
Dərk etmək üçün şüur verdi?
37 Kim buludları ağılla saya bilər?
Göyün tuluqlarını kim boşalda bilər?
38 Onda toz yatıb yer bərkiyər,
Kəsəklər bir-birinə yapışar.

39 Dişi aslanlar üçün ov ovlaya bilərsənmi,

---

* 38:31 Əyy. 9:9; Amos 5:8

Gənc aslanların qarnını doyura bilərsənmi
[40] Yuvalarına girəndə,
Kolluqda pusqu quranda?
[41] Kim qarğaya yem verə bilər
Balaları Allaha fəryad edəndə,
Acından vurnuxanda?

39

[1] Dağ keçilərinin nə vaxt doğduğunu bilirsənmi?
Maralların balalamasının vaxtını sən gözləyirsənmi?
[2] Onlar boğaz olanda ayını-gününü sən sayırsanmı?
Nə vaxt doğacaqlarını bilirsənmi?
[3] Diz çöküb balalarını doğar,
Ağrılardan qurtarar.
[4] Balaları çöldə böyüyüb güc alar,
Gedər, geri qayıtmaz.

[5] Kim vəhşi eşşəyi azad buraxdı?
Kim onun iplərini açdı?
[6] Ona çölləri məskən verdim,
Şoran düzləri ona yurd etdim.
[7] O, şəhərdəki izdihama gülər,
Sahibinin hay-küyünü eşitməz.
[8] Təpələri dolaşıb otlar,
Yaşıllığı axtarar.

[9] Çöl öküzü sənə xidmət etmək istəyərmi?
Gecəni sənin axurunda keçirərmi?
[10] Kotan sürsün deyə onu boyunduruğa sala bilərsənmi?
Ardınca dərələrdə şırım aça bilərmi?
[11] Onun hədsiz gücünə bel bağlaya bilərsənmi?
Ona ağır iş gördürə bilərsənmi?
[12] Çöl öküzünə etibar edə bilərsən ki,
Əkininin məhsulunu daşısın,
Onu xırmanına yığsın?

[13] Dəvəquşu qanadını sevinclə çırpar,
Amma onun qanadı nə leyləyin qanadları ilə,
Nə də ki pərləri ilə müqayisə olunur.
[14] Yerdə yumurtalayır,
Onları toz-torpaq üstündə qızdırır.
[15] Yadından çıxarır ki, yumurtalar ayaq altında sınır,
Çöl heyvanlarının ayağı altında qalır.
[16] Balaları ilə elə sərt rəftar edir ki,
Elə bil özününkü deyil,
Çəkdiyi zəhmətin boşa getməsindən narahat olmaz.
[17] Çünki Allah ona müdriklik verməyib,
Ona dərrakə bəxş etməyib.
[18] Qaçmaq üçün yenə qanad açanda
Ata və atlıya gülər.

[19] Ata güc verən sənsənmi?
Boynuna yalı qoyan sənsənmi?
[20] Onu çəyirtkə kimi tullandıran sənsənmi?

Onun təmtəraqlı kişnəməsi xof salır.
21 Dərələrə ayağını bərk vurur,
Öz qüvvəsi ilə sevinib-coşur,
Silahlıların qabağına çıxır.
22 Qorxuya gülər, heç bir şeydən çəkinməz,
Qılınc qarşısında ayağını geri çəkməz.
23 Onun üstündə oxdan cingildəyir,
Parlaq nizə və mizraq şimşək tək keçir.
24 Coşanda qəzəblənib yeri-yurdu qapır,
Şeypur çalınan kimi yerindən dik atılır.
25 Şeypur çalınanda "hiaaa!" deyib kişnəyir,
Döyüş qoxusunu, sərkərdələrin gurlayan səsini,
Döyüşün nərəsini uzaqdan hiss edir.

26 Məgər qırğı sənin dərrakənləmi uçur,
Cənuba tərəf qanad açır?
27 Məgər qartal sənin əmrinləmi göyə qalxır,
Uca yerlərdə özünə yuva qurur?
28 Sıldırım qayalarda yaşayır,
Şiş uclu qayalarda məskən salır.
29 Oradan şikarını axtarır,
Gözləri onları uzaqdan görür.
30 * Onun balaları qanla qidalanır,
Harada leş olsa, o da oradadır».

40

1 Rəbb Əyyuba belə dedi:
2 «Kim ki tənbehə layiq görülür,
O, Külli-İxtiyarla mübahisə edə bilərmi?
Qoy buna Allahı ittiham edən cavab versin».

3 Onda Əyyub Rəbbə belə cavab verdi:
4 «Mənim gərəksizliyimə bax,
Sənə necə cavab verim,
Ağzımı əlimlə tutmuşam.
5 Bir dəfə danışdım, daha cavabım yoxdur,
Artıq ikinci dəfə nə danışım».
6 Rəbb qasırğanın içindən Əyyuba cavab verdi:
7 «İndi kişi kimi belinə qurşaq bağla,
Sual verəcəyəm, Mənə cavab ver.
8 Sənmi ədalətimi boşa çıxaracaqsan?
Özünə haqq qazandırmaq üçün sənmi Məni günahlandıracaqsan?
9 Allahın qolu kimi qolun varmı?
Səsin Onunku kimi gurlayarmı?

10 Əgər belədirsə, şərəfə, şana bürün,
Ehtişamı, əzəməti geyin.
11 Qoy qəzəbinin alovu saçsın,
Hər qürurluya baxıb onları alçalt.
12 Qürurluların hamısına baxıb aşağı endir,
Pisləri yerindəcə təpiyinin altına sal.
13 Hamısını birlikdə torpaq altında basdır,

* 39:30 Mat. 24:28; Luka 17:37

Məzarda üzləri kəfənə bürünsün.
14 O zaman Mən də bunu qəbul edərəm,
Belə ki sağ qolun səni qurtarır.

15 Behemota * bax, öküz kimi ot yeyir,
Səni yaratdığım kimi onu da Mən yaratmışam,
16 Gör belində nə qədər güc var,
Qarın əzələləri necə möhkəmdir.
17 Sallanan quyruğu sidr ağacına bənzəyir,
Budlarındakı vətərlər bir-birinə hörülüb.
18 Sümükləri sanki tunc borudur,
Qabırğaları elə bil dəmir çubuqdur.

19 Allahın işləri arasında şah əsərdir,
Yalnız Yaradan ona qılıncla yaxınlaşa bilir.
20 Təpələr məhsullarını ona verir,
Bütün çöl heyvanları yanında oynaşır.
21 Nilufərlərin altında,
Qamışla örtülü bataqlıqlarda yatır.
22 Nilufərlər üstünə kölgə salır,
Dərənin söyüdləri onu əhatəyə alır.
23 Coşğun çaylardan qorxmur,
Sellər boğazına çatsa da, arxayındır.
24 Gözləri açıq ikən kim onu tuta bilər?
Kim qıra ilə onun burnunu deşər?

41

1 Məgər sən Livyatanı * qarmaqla çəkə bilərsənmi?
Dilinə qaytan vura bilərsənmi?
2 Burnuna ip taxa bilərsənmi?
Qıra ilə çənəsini deşə bilərsənmi?
3 Sənə yalvarıb-yaxararmı,
Səninlə şirin-şirin danışarmı?
4 Əbədi qulun olmaq üçün
Səninlə əhd kəsərmi?
5 Quşla oynadığın kimi onunla oynaya bilərsənmi?
Boynuna ip bağlayıb onu qızların üçün apara bilərsənmi?
6 Məgər tacirlər onu alıb-satarlarmı?
Aralarında bölə bilərlərmi?
7 Yabalarla dərisini,
Balıqçı neştərləri ilə başını doldura bilərsənmi?
8 Əlini onun üstünə qoy, nə cəncələ düşəcəyini təsəvvür et,
Onda bu işi bir daha görməzsən.
9 Onu tutmaq ümidin boş istəkdir.
Onun görkəmi adamı yıxmırmı?
10 Onu oyatmaq üçün heç kimdə cəsarət yoxdur.
Bəs Mənim qarşımda kim dayana bilər?
11 * Kim Mənə bir şey verib ki, ona geri qaytarım?
Bax göylər altında hər şey Mənimdir.

12 Sözümü kəsməyib onun əzalarından,

---

* 40:15 Behemot – bu gün bizə məlum olmayan nəhəng su heyvanı. * 41:1 Livyatan – bu gün bizə məlum olmayan nəhəng su heyvanı. * 41:11 Rom. 11:35

Möhkəm gücündən və gözəl görünüşündən deyəcəyəm.
13 Üstündəki paltarı kim çıxara bilər?
Qoşa cilovla kim ona yaxınlaşa bilər?
14 Ağzının qapılarını kim aça bilər?
Çünki damağındakı dişlər dəhşətlidir.
15 Kürəyi nizamla düzülmüş qalxanlara oxşayır,
Onlar bir-birinə möhkəm bağlanıb,
16 Bir-birlərinə elə bağlanıb ki,
Arasından hava keçməz.
17 Bir-birlərinə elə yapışıb ki,
Birdir, ayrılmaz.
18 Asqıranda od sıçrayır,
Gözləri səhər işığı tək par-par yanır.
19 Ağzından alovlu məşəllər çıxır,
Qığılcımlar saçılır.
20 Burnunun deşiklərindən tüstü çıxır,
Elə bil qazan qaynayır, qamış yanır.
21 Nəfəsindən kömürlər közərir,
Ağzından alov çıxır.
22 Boynunda qüvvət yaşayır,
Qabağında dəhşət oynayır.
23 Ətinin qatları bir-birinə bitişib,
Oradan tərpənə bilməz, üstünə bərk yapışıb.
24 Ürəyi daş kimi möhkəmdir,
Dəyirmanın alt daşı kimi bərkdir.
25 Qalxanda güclülər lərzəyə gəlir,
Qorxub ürəkləri gedir.
26 Üstünə qılınc çəkməyin faydasızdır,
Nizə, tir, mizraqdan kar aşmır.
27 Dəmiri saman çöpü,
Tuncu çürük odun sayır.
28 O, oxlardan qaçmır,
Sapanddan daş atsan, elə bilər ki, çöpdür.
29 Dəyənəkləri küləş qırıntısı sanır,
Mizraqın vıyıltısına gülür.
30 Qarnının altı sərt saxsıya oxşayır,
Palçıq üstə vəl kimi iz qoyur.
31 Dərin suları bir qazan kimi qaynadır,
Dənizi ətir küpünə döndərir,
32 Arxasınca parlaq bir iz buraxır,
İnsan bu dərinliyi ağaran saça oxşadır.
33 Yer üzündə misli-bərabəri yoxdur,
Qorxu bilməyən məxluqdur.
34 Hər lovğalanana xor baxır,
Bütün məğrur heyvanların hakimidir».

42

1 O vaxt Əyyub Rəbbə belə cavab verdi:
2 «Bilirəm, Sən hər şeyə qadirsən,
Sənin istəyinin qarşısı alınmaz.
3* Soruşdun: “Məsləhəti savadsızcasına ört-basdır edən bu kimdir?”
Doğrudan da, bilmədiyim şeylərdən,

* 42:3 Əyy. 38:2

əlim çatmadığı heyrətamiz işlərdən danışdım.

4 * Dedin: “İndi qulaq as, Mən danışacağam,
Sual verəcəyəm, Mənə cavab ver”.
5 Qulaqlarıma sorağın çatmışdı,
İndisə Səni gözlərimlə görürəm.
6 Ona görə özümdən zəhləm gedir,
Torpağın, külün içində tövbə edirəm».

Nəticə

7 Rəbb Əyyuba bu sözləri deyəndən sonra Temanlı Elifaza dedi: «Sənə və iki dostuna
qarşı qəzəbdən alışıb-yandım. Çünki siz qulum Əyyub kimi Mənim haqqımda doğru olanı
demədiniz. 8 İndi özünüz üçün yeddi buğa və yeddi qoç alıb qulum Əyyubun yanına gedin
və özünüz üçün yandırma qurbanı təqdim edin. Qulum Əyyub sizin üçün dua etsin. Mən
də onun duasını qəbul edib sizinlə axmaqlığınıza görə rəftar etməyəcəyəm, çünki siz
qulum Əyyub kimi Mənim haqqımda doğru olanı demədiniz». 9 Beləcə Temanlı Elifaz,
Şuahlı Bildad və Naamatlı Sofar gedib Rəbbin onlara dediklərinə əməl etdi. Rəbb də
Əyyubun duasını qəbul etdi.

10 * Əyyub dostları üçün dua edəndən sonra Rəbb ondan alınanları geri qaytardı. O,
Əyyuba bütün qabaqkı malından da ikiqat artıq var-dövlət verdi. 11 Əyyubun bütün
qardaşları, bacıları və bütün əvvəlki dost-tanışları yanına gəlib evində onunla çörək yedi
və dərdinə şərik oldular. Rəbbin onun başına gətirdiyi bütün bəlalara görə ona təsəlli
verdilər. Hər biri ona bir parça gümüş və bir qızıl halqa verdi.

12 Rəbb Əyyubun axır günlərini əvvəlki günlərindən daha çox bərəkətli etdi. Onun on
dörd min qoyunu, altı min dəvəsi, min cüt öküzü və min eşşəyi var idi. 13 Əyyubun yeddi
oğlu, üç qızı oldu. 14 İlk qızının adını Yemima, ikincisinin adını Qesia, üçüncüsünün adını
Qeren-Happuk qoydu. 15 Ölkənin heç bir yerində Əyyubun qızları kimi gözəl qızlar yox idi.
Əyyub onlara da qardaşları ilə yanaşı miras verdi.

16 Bundan sonra Əyyub yüz qırx il yaşadı və dörd nəsil övladlarını gördü. 17 O qocalıb yaşa
dolaraq öldü.

---

* 42:4 Əyy. 38:3 * 42:10 Əyy. 1:1-3

ZƏBUR
GİRİŞ

«Zəbur» Müqəddəs Kitabın mədh və dualar toplusudur. Bu mədh və dualar uzun illərin məhsulu olub müxtəlif müəlliflər tərəfindən musiqi üstündə yazılmışdır. Hər fəsil ayrılıqda məzmur, yəni ruhani nəğmə adlanır. İsrail xalqı dini ibadətlərində məzmurlardan geniş istifadə edirdi.

Bu mədh və dualar poetik üslubda yazılmışdır. Onlar məzmunca müxtəlifdir: Allaha mədh ilahiləri, kömək, müdafiə, qurtuluş üçün dualar, bağışlanma yalvarışları, Allaha minnətdarlıq məzmurları, tövbə duaları və s. «Zəbur» Kitabında insan duyğuları bütün dolğunluğu ilə təsvir edilir. Kitabın ümumi ideyası budur ki, insan hansı vəziyyətə düşürsə-düşsün, Allah onunladır. Burada həyat həqiqəti və Allahın məhəbbəti sarsılmaz imanla bağlanır. Elə bir insan yoxdur ki, «Zəbur» Kitabını oxuyub orada öz duyğularının əksini tapmasın.

Bu kitab İsa Məsihə iman edənlərin cəmiyyətlərinin yaranmasından bəri istifadə etdikləri ruhani xəzinələrdən biridir.

Rus və bəzi tərcümələrdə məzmurların əksəriyyəti qədim yunan tərcüməsinə əsaslandığından sıra sayı fərqlidir. Əlinizdəki tərcümədə isə onların sıra sayı əsl ibrani mətnində, ingilis və başqa Avropa dillərində olan tərcümələrdə istifadə olunan sıra sayına uyğundur. İbrani mətni ilə qədim yunan tərcüməsində olan sıra sayının fərqi belədir:

İbrani mətni (qədim yunan tərcüməsi): 1-8(1-8), 9-10(9), 11-113(10-112), 114-115(113), 116(114-115), 117-146(116-145), 147(146-147), 148-150(148-150)

Kitabın məzmunu:

«Zəbur» Kitabı ənənəvi olaraq 5 hissəyə bölünür:

1. 1-41-ci məzmurlar
2. 42-72-ci məzmurlar
3. 73-89-cu məzmurlar
4. 90-106-cı məzmurlar
5. 107-150-ci məzmurlar

Birinci hissə

1

*1-41-ci m*əzmurlar

*M*əzmur 1

1 Pislərin məsləhəti ilə getməyən,
Günahkarların yolunda dayanmayan,
Rişxəndçilərin arasında oturmayan insan nə bəxtiyardır!
2 O ancaq Rəbbin Qanunundan zövq alar,
Gecə-gündüz bu təlimatı dərin düşünər.
3 * Axar sular kənarında əkilən ağac kimi
Barını mövsümündə verər,
Yarpağı solmaz,
Etdiyi hər işdə uğur qazanar.

4 Pis adamlarsa belə deyil,
Onlar yelin sovurduğu saman çöpünə bənzəyər.
5 Buna görə pis adamlar hökm günündə,
Günahkarlar salehlərin məclisində dayana bilməz.
6 Çünki Rəbb salehlərin yolunu bilər,
Pislərin yolu isə məhv olar.

---

* 1:3 Yer. 17:8

2

Məzmur 2

1 * Nə üçün millətlər belə vurnuxmaya düşür,
Ümmətlər boş şeylər düşünür?
2 Dünya şahları yığışır,
Hökmdarlar Rəbbə və
Onun məsh etdiyinə qarşı birləşir.
3 Deyirlər: «Gəlin onların buxovlarını qoparaq,
Üstümüzdəki zəncirlərini ataq».

4 Göylərin sakini gülür,
Xudavənd onlara istehza edir.
5 Sonra onlara hiddəti ilə xəbərdarlıq edəcək,
Qəzəbi ilə onları dəhşətə gətirəcək.
6 O deyir: «Mən padşahımı
Müqəddəs dağım Sionda əyləşdirmişəm».

7 * Rəbbin fərmanını elan edəcəyəm.
Rəbb mənə dedi:
«Sən Mənim oğlumsan,
Mən bu gün sənə Ata oldum.
8 Məndən istə, onda irs olaraq millətləri,
Mülk olaraq yer üzünün qurtaracağınadək hər yeri
Sənə verərəm.
9 * Onları dəmir əsa ilə qıracaqsan,
Saxsı qab kimi çilik-çilik edəcəksən».

10 İndi, ey şahlar, müdrik olun!
Ey dünya hakimləri, ibrət alın!
11 Rəbdən qorxub Ona xidmət edin,
Həm titrəyin, həm sevinin.
12 Oğulu öpün ki, qəzəblənməsin,
Yoxsa tutduğunuz yolda məhv olarsınız.
Çünki qəzəbi tezliklə alovlanar.
Ona pənah gətirənlərin hamısı nə bəxtiyardır!

3

Məzmur 3

Davudun məzmuru.
* Oğlu Avşalomun qarşısından qaçanda.
1 Ya Rəbb, düşmənlərim nə qədər çoxalıb!
Əleyhimə qalxanlar nə qədər artıb!
2 Mənim üçün çoxları deyir:
«Allahdan ona xilas yoxdur».

Sela *

3 Amma Sən, ya Rəbb, ətrafımda sipərsən,
Şərəfimsən, başımı ucaldan Sənsən!
4 Rəbbi ucadan səsləyirəm,
O, müqəddəs dağından mənə cavab verir.

Sela

---

* 2:1 Həv. 4:25-26 * 2:7 Həv. 13:32-33; İbr. 1:5; 5:5 * 2:9 Vəhy 2:26-28; 12:5; 19:15 * 3: 2Şam. 15:13–17:22 * 3:2 Sela – fərz edilir ki, bu bir musiqi terminidir.

5 Mən yatıram, yuxuya gedirəm,
Yenə oyanıram, çünki Rəbb mənə kömək edir.
6 Hər yandan məni mühasirəyə alan
On minlərlə xalqdan qorxmuram.

7 Qalx, ya Rəbb! Ey Allahım, məni qurtar!
Çünki Sən bütün düşmənlərimin əngindən vurursan,
Pislərin dişlərini qırırsan.
8 Qurtuluş Rəbdəndir,
Qoy Sənin xeyir-duan xalqının üzərində olsun!

Sela

4

*M*əzmur 4
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
1 Səni çağıranda mənə cavab ver,
Ey adil Allahım!
Dara düşən zaman məni genişə çıxar,
Mənə lütf edib duama qulaq as!

2 Ey insan övladları, nə vaxtadək
Şərəfimi rüsvayçılığa çevirəcəksiniz?
Nə vaxtadək boş şeylərə meyl göstərib
Yalan axtaracaqsınız?

Sela

3 Bilin ki, mömin insanı Rəbb Özü üçün ayırıb;
Nə vaxt Rəbbi çağırsam, məni eşidir.
4 * Qorxub-titrəyin, günah etməyin,
Yatağınızda olarkən ürəyinizdə düşünün, dinməyin.

Sela

5 Salehlik qurbanları kəsin,
Rəbbə güvənin.

6 Çoxları deyir: «Kim bizə yaxşılıq edəcək?»
Ya Rəbb, üzünün nurunu üstümüzə sal.
7 Onların bol taxıl və təzə şəraba görə sevindiklərindən də çox
Mənim qəlbimə sevinc verdin.

8 Arxayın yatıb yuxuya gedirəm,
Çünki yalnız Sən, ya Rəbb, məni əmin-amanlıqda yaşadırsan!

5

*M*əzmur 5
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun nəfəs alətlərinin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
1 Ya Rəbb, sözlərimə qulaq as,
Ah-naləmə nəzər sal.
2 Ey Padşahım, ey Allahım, fəryad səsimə qulaq as,
Çünki Sənə dua edirəm.
3 Ya Rəbb, səhər erkən səsimi eşidirsən,
Səhər erkən Sənə dua edib cavab gözləyirəm.

4 Çünki Sən pislikdən xoşlanan Allah deyilsən,

---

* 4:4 Ef. 4:26

Şər Sənin yanına gəlməz.
5 Təkəbbürlülər hüzurunda dayana bilməz,
Bütün şər iş görənlərə nifrət edirsən.
6 Yalan söyləyənləri məhv edirsən,
Ya Rəbb, qaniçənlərdən, hiyləgərlərdən ikrah edirsən.

7 Fəqət mən bol məhəbbətin naminə evinə gələcəyəm,
Üz tutub müqəddəs məbədinə qorxu ilə səcdə edəcəyəm.
8 Ya Rəbb, ədalətinlə məni düz yola yönəlt,
Düşmənlərimin üzündən Öz yolunu qarşımda düzəlt.
9* Onların dillərində düz söz yoxdur,
Ürəkləri pis niyyətlə doludur.
Boğazları açıq qəbirdir,
Dilləri yalan danışır.
10 Ey Allah, onları təqsirkar çıxar,
Qoy niyyətlərinə görə bu şər insanlar yıxılsın.
Onları saysız günahlarına görə qov,
Çünki Sənin əleyhinə qalxıblar.

11 Sənə pənah gətirənlərsə qoy sevinsin,
Qoy Səni daima mədh etsinlər,
Çünki onları Sən qoruyursan.
Sənin adını sevənlər sevincdən cuşa gəlsin!
12 Ya Rəbb, salehə xeyir-dua verirsən,
Lütfünlə sipər kimi onları hifz edirsən.

6

*M*əzmur 6
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun səkkiz simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
1* Ya Rəbb, qəzəblənib məni töhmətləndirmə,
Hiddətlənib məni tənbeh etmə.
2 Ya Rəbb, mənə rəhm et,
Çünki taqətim qalmayıb.
Mənə şəfa ver, ya Rəbb,
Sümüklərim sızlayır.
3 Canıma vəlvələ düşüb.
Ya Rəbb, bu nə vaxtadək olacaq?

4 Ya Rəbb, gəl, mənə kömək et,
Məhəbbətin naminə məni xilas et!
5 Ölüb-gedən insan Səni xatırlamaz.
Axı ölülər diyarından kim Sənə şükür edəcək?

6 Öz ah-naləmdən bezmişəm,
Hər gecə ağlamaqdan döşəyim islanır,
Göz yaşlarımdan yatağım yaş olur.
7 Qəmdən gözümün nuru sönüb,
Gözlərim düşmənləri görməkdən zəifləyib.

8* Siz ey şər iş görənlər, məndən uzaq durun!
Çünki Rəbb hönkürtümü eşitdi,

* 5:9 Rom. 3:13 * 6:1 Zəb. 38:1 * 6:8 Mat. 7:23; Luka 13:27

9 O, yalvarışımı dinlədi,
Rəbb duamı qəbul etdi!
10 Bütün düşmənlərim rüsvay olacaq,
Canlarına vəlvələ salınacaq,
Xəcalət içində bir andaca geri qayıdacaq.

7

Məzmur 7
Davudun Binyaminli Kuşa görə Allaha oxuduğu şiqqayon.
1 Ey Rəbb Allahım, Sənə sığınmışam,
Məni bütün təqibçilərimdən qurtar,
Məni xilas et.
2 Yoxsa aslan kimi məni parçalayarlar,
Xilas edən olmasa, məni didib-dağıdarlar.

3 Ya Rəbb Allahım, əgər günah etmişəmsə,
əllərimdən haqsızlıq gəlibsə,
4 Əgər dostuma xəyanət etmişəmsə,
Düşmənimi nahaqdan qarət etmişəmsə,
5 Qoy məni düşmən qovub tutsun,
Bədənimi təpik altına salsın,
Şərəfimi yerə vursun.

Sela

6 Qəzəblə qalx, ya Rəbb,
Düşmənlərimin hiddətinə qarşı çıxıb yüksəl!
Mənə görə oyan,
Hökmünü bəyan et!

7 Ümmətlər icması Sənin ətrafına yığılsın,
Sən onların başı üzərində ucal, hökmünü ver.
8 Rəbb xalqlar üzərində hakimlik edir;
Məni mühakimə et, ya Rəbb,
Salehliyimə, kamilliyimə görə mənə haqq qazandır!
9* Pislərin pisliyi sona yetsin,
Salehlərsə möhkəmlənsin!
Ey adil Allah, çünki Sən düşüncələri, hissləri bilirsən.

10 Allah mənim sipərimdir,
Ürəyidüz olanları xilas edir.
11 Allah adil hakimdir,
Hər gün haqsızlığa görə hökm verir.
12 Pislər yolundan dönməzsə,
O, qılıncını itilər,
Ox-kamanını qurar,
13 Onlara qarşı ölüm silahları hazırlayar,
Yandırıcı oxları ilə nişan alar.

14* Pislər hiyləyə hamilə olar,
Şər üçün ağrı çəkər, yalan doğar.
15 Onlar başqasına quyu qazar, dərinləşdirər,
Qazdıqları quyuya özləri düşər.
16 Yamanlıqları öz üstlərinə dönər,

---

* 7:9 vəhy 2:23 * 7:14 əyy. 15:35; Yeş. 59:4

Zorakılıqları başlarına düşər.

17 Rəbbə ədalətinə görə şükür edəcəyəm,
Haqq-Taala Rəbbin ismini tərənnüm edəcəyəm!

8

Məzmur 8
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Gittit» üstə oxunan məzmuru.
1 Ey Xudavəndimiz Rəbb,
İsmin bütün yer üzündə nə qədər əzəmətlidir!
Ehtişamın göylərə qalxır!
2 * Düşməni və qisasçını susdurmaq üçün
Körpələrin və çağaların səsi ilə
Yağılarına qarşı qala qurdun.

3 Əllərinin işi olan göyləri,
Öz yerinə düzdüyün ay və ulduzları gördükdə deyirəm:
4 * «İnsan kimdir ki, onun haqqında düşünürsən?
Bəşər oğlu kimdir ki, onun qayğısını çəkirsən?»

5 Onu Allahdan* bir az aşağı yaratdın,
İzzət və əzəmət tacını onun başına qoydun,
6 * əllərinin işləri üzərində onu hökmdar etdin.
Hər şeyi onun ayağının altına qoydun:
7 Bütün sürü və naxırları,
Çöldə yaşayan heyvanları,
8 Göydəki quşları, dənizdəki balıqları,
Dəryalarda üzənlərin hamısını.

9 Ey Xudavəndimiz Rəbb,
İsmin bütün yer üzündə nə qədər əzəmətlidir!

9

Məzmur 9
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Mut-labben» üstə oxunan məzmuru.
1 Bütün ürəyimlə Rəbbə şükür edəcəyəm,
Bütün xariqələrini deyəcəyəm.
2 Sənə görə fərəhimdən sevinib cuşa gələcəyəm,
Ey Haqq-Taala, ismini tərənnüm edəcəyəm!

3 Düşmənlərim geri dönəndə
Sənin önündə səndələyərək yıxılıb məhv olurlar.
4 Çünki Sən haqqımı və mübarizəmi gördün,
Taxtında oturub ədalətlə hökm etdin.

5 Sən millətləri məzəmmət, pisləri yox etdin,
Adlarını əbədilik sildin.
6 Düşmənin sonu çatdı, o əbədi viran oldu,
Şəhərlərini təməlindən qopartdın,
Onların xatirəsi də məhv oldu.

---

* 8:2 Mat. 21:16 * 8:4 Əyy. 7:17-18; Zəb. 144:3; İbr. 2:6-8 * 8:5 Allahdan – yaxud mələklərdən.
* 8:6 1Kor. 15:27; Ef. 1:22; İbr. 2:8

7 Rəbb isə əbədi olaraq hökmranlıq edir,
O, taxtını hökm üçün qurub.
8 Dünyaya ədalətlə hökm edir,
Ümmətlərə insafla hakimlik edir.

9 Rəbb məzlumların pənahgahıdır,
Sıxıntı anlarında müdafiə qalasıdır.
10 İsmini tanıyanlar Sənə güvənir,
Çünki, ya Rəbb, Səni axtaranları tərk etməzsən!

11 Sionun sakini olan Rəbbi tərənnüm edin!
Xalqlar arasında Onun işlərini bəyan edin!
12 O, tökülən qanın qisasını alır, yadda saxlayır,
Məzlumların fəryadını unutmur.

13 Ya Rəbb, rəhm et!
Ey ölüm qapılarından məni qurtaran,
Mənə nifrət edənlərin üzündən çəkdiyim dərdə bax!
14 Sion qızının darvazalarında
Qoy Sənə edilən həmdlərimdən danışım,
Səndə xilas taparaq şadlanım!

15 Millətlər qazdıqları quyuya özləri düşüb,
Qurduqları tələyə öz ayaqları ilişib.
16 Rəbb Özünü göstərib hökmünü yeritdi,
Pislər öz əməlləri ilə tora düşdü.

Hiqqayon,* Sela

17 Pis adamlar ölülər diyarına düşəcək,
Allahı unudan bütün millətlər də oraya gedəcək.
18 Çünki fəqir adam həmişəlik unudulmaz,
Məzlumun ümidi əbədi olaraq boşa çıxmaz.

19 Ya Rəbb, qalx, qoy insan qalib gəlməsin,
Sənin hüzurunda millətlər məhkum edilsin.
20 Ya Rəbb, qoy millətlər Səndən qorxsunlar,
Qoy onlar bilsinlər ki, yalnız insandırlar.

Sela

10

Məzmur 10

1 Ya Rəbb, nə üçün uzaqda durmusan?
Mən dara düşəndə niyə gizlənirsən?
2 Pislər təkəbbürlə məzlumları təqib edir,
Öz qurduqları fəndlərə özləri düşür.

3 Pis insan könlünün istəkləri ilə fəxr edir,
Acgöz Rəbbə xor baxır, Ona küfr edir.
4 Təkəbbürlü, pis insan Allahı axtarmaz,
«Allah yoxdur» deyə düşünər.

5 Belə insan həmişə uğur qazanar,
Bütün düşmənlərinə xor baxar.

---

* 9:16 Hiqqayon – mənası bilinməyən musiqi termini.

Sənin hökmlərinsə onun dərrakəsindən çox uzaqdır.
6 Ürəyində deyir: «Sarsılmaram,
Heç zaman fəlakətə düşmərəm».
7 * Onun ağzı lənətlə, hiylə ilə, hədə ilə doludur,
Dilinin altında zülm və şər var.

8 Kəndlərdə pusqu yerlərini qurar,
Günahsızları xəlvətcə öldürər.
Biçarəyə göz qoyub gizlicə güdər,
9 Yuvasında oturmuş aslan kimi gizli yerdə pusqu qurar,
Məzlumu tutmaq üçün güdər,
Toruna salıb onu tutar.

10 Biçarələrin başından basıb qəddini qırar,
Onlar bu pis adamın əlindən yıxılar.
11 Pis adam belə düşünər:
«Allah məni yaddan çıxarıb,
Heç vaxt görməz, çünki mənə göz yumub».

12 Ya Rəbb, qalx, ey Allah, onlara əl qaldır!
Unutma məzlumları!
13 Niyə pis insan Allaha küfr etsin?
Niyə ürəyində «məndən əvəzini çıxmaz» desin?

14 Amma Sən bu əzab-əziyyətə baxırsan,
Məzluma kömək əlini uzadırsan.
Biçarə özünü Sənə tapşırar,
Yetimlərin imdadı Sənsən.

15 Şər iş görənin, pis insanın qol-qanadını qır,
Axıracan pisliklərini ifşa et.
16 Rəbb sonsuzadək, əbədi padşahdır!
Onun diyarından millətlər yox olacaq.

17 Ya Rəbb, məzlumların səsini eşidəcəksən,
Onları ürəkləndirib diqqət yetirəcəksən.
18 Yetimə, fəqirə ədalət göstərəcəksən;
Belə ki torpaqdan yaradılan insan
Bir daha təhlükə yaratmasın.

11

Məzmur 11
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Rəbbə pənah gətirmişəm.
Könlümə necə deyə bilərsiniz ki,
Quş kimi dağlara uç?
2 Bax pislər ox-kaman qurublar,
Oxlarını yayın üstünə qoyublar,
Qaranlıqda dayanıblar,
Ürəyidüz olanları nişan alıblar.
3 Əgər hər şey təməlindən dağılarsa,
Salehlər nə edə bilər?

* 10:7 Rom. 3:14

[4]Rəbb Öz müqəddəs məbədindədir,
Onun taxtı göylərdədir.
Rəbbin görən gözləri var, gözünü açar,
Bəşər övladlarına diqqətlə baxar.
[5]Rəbb saleh adamı sınaqdan keçirir,
Pisə, zülmkarasa nifrət edir.
[6]Pislərin üstünə odlu köz, kükürd yağdırır,
Onların kasalarına düşən pay səmum yeli olacaq.
[7]Çünki Rəbb adildir, ədaləti sevir,
Əməlisalehlər Onun üzünü görəcək.

12

Məzmur 12
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun səkkiz simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
[1]Ya Rəbb, bizə yardım et, mömin insan qalmayıb,
Bəşər övladları arasında vəfalılar qurtarıb.
[2]Hər kəs başqasına yalan söyləyir,
Ağzı yalan danışır, ikiüzlülük edir.

[3]Qoy Rəbb yalan danışan hər ağzı yumsun,
Hər lovğa dili kəssin!
[4]Onlar deyir ki, biz dilimizlə zəfər çalacağıq.
Bu ağız bizdədirsə, kim bizə ağalıq edə bilər?

[5]Rəbb deyir: «İndi qalxacağam,
Çünki fəqirlərə zülm edilir,
Məzlumlar nalə çəkir, qurtuluş istəyir.
Mən bunu onlara verəcəyəm».
[6]Rəbbin kəlamları pakdır,
Kürədə əridilən, yeddi dəfə təmizlənən gümüş kimidir.

[7]Sən, ya Rəbb, onları qoru,
Bu nəsildən onların hər birini əbədilik hifz et.
[8]Bəşər övladları arasında namərdlik artarkən
Hər yanda pislər gəzər.

13

Məzmur 13
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1]Ya Rəbb, nə vaxtadək,
Yoxsa əbədilikmi məni unudacaqsan?
Nə vaxtadək məndən üzünü gizlədəcəksən?
[2]Nə vaxtadək qəlbim qəmli olacaq?
Könlümdə hər günmü qubar qalacaq?
Nə vaxtadək düşmənim üstün olacaq?

[3]Bax mənə, cavab ver, ey Allahım Rəbb!
Gözümə nur ver ki, əcəl yuxusuna getməyim.
[4]Qoy düşmənlərim «uddum onu» deməsinlər,
Mən sarsılarkən şənlənməsinlər.

[5]Sənin məhəbbətinə güvənirəm,
Qurtuluşunla qəlbim şadlanacaq.
[6]Rəbbə ilahi nəğməmi oxuyacağam,
Çünki mənə comərdlik etdi.

14

*M*əzmur 14
(Zəb. 53)
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1* Axmaqlar ürəyində «Allah yoxdur!» deyə düşünürlər.
İnsanlar pozulmuş, əmælləri iyrənc olmuş,
Yaxşı iş görən yoxdur.

2 Rəbb göylərdən bəşər övladına baxır.
Görəsən Allahı dərk edən, Onu axtaran varmı?
3 Hamı birgə pozulub, namus əldən gedib,
Bir nəfər də olsun yaxşı iş görən yoxdur.

4 Şər iş görənlərin hər biri məgər heç nə qanmır?
Xalqımı çörək yerinə yeyirlər, Rəbbi çağırmırlar.

5 Onlar böyük dəhşətə düşəcək,
Lakin Allah salehlərin nəslinə yar olacaq.
6 Onlar məzlumların niyyətini boşa çıxarır,
Amma Rəbb məzlumların pənahıdır.

7 Kaş İsrailin azadlığı Siondan gələydi!
Rəbb Öz xalqına bəxtəvər günlərini qaytaran zaman
Yaqub övladları şadlıq edəcək,
İsraillilər sevinəcək!

15

*M*əzmur 15
Davudun məzmuru.
1 Ya Rəbb, çadırında kim qalar?
Müqəddəs dağında kim məskən salar?

2 Kamillik yolu ilə gedən,
əməlisaleh olan,
Ürəkdən həqiqəti söyləyən,
3 Dilinə böhtan gəlməyən,
Dostuna yamanlıq etməyən,
Qonşusunu təhqir etməyən,
4 Şərəfsizə xor baxan,
Rəbdən qorxanlarasa hörmət edən,
Zərərinə olsa belə, andından geri dönməyən,
5 Sələmlə pul verməyən,
Təqsirsizin əleyhinə işləmək üçün rüşvət almayan.
Əsla sarsılmaz belə həyat sürən insan!

16

*M*əzmur 16
Davudun miktamı.
1 Ey Allah, məni hifz et,
Sənə pənah gətirmişəm.
2 Rəbbə dedim: «Mənim Xudavəndim Sənsən.
Səndən başqa mənim xoşbəxtliyim yoxdur.

---

* 14:1 Rom. 3:10-12

3 Yer üzünün müqəddəsləri isə nəcib insanlardır,
Yalnız belələrindən zövq alıram.

4 Yad allahların ardınca qaçanların dərdi artacaq,
Onlar üçün qan təqdimləri vermərəm,
Adlarını dilimə gətirmərəm.

5 Ya Rəbb, mənim qismətimsən, kasama düşən paysan,
Püşkümə düşən Səndən asılıdır.
6 Qismətimə gözəl yerlər düşdü,
Bəli, mənə nemət nəsib oldu.

7 Mənə nəsihət verən Rəbbə alqış edirəm,
Hətta gecələr də vicdanım mənə ağıl öyrədir.
8* Rəbbə həmişə üz tutmuşam,
Sağımda olduğu üçün sarsılmaram.

9 Elə bunun üçün qəlbim sevinir, ruhum şad olur,
Cismim əmin-amanlıqda yaşayır.
10* Çünki məni ölülər diyarına atmazsan,
Mömin insanını qəbirə salmazsan.

11 Mənə həyat yolunu öyrədirsən,
Doyunca sevinc Sənin hüzurundadır,
Sağ əlində hər zaman səadət var».

17

Məzmur 17
Davudun duası.
1 Ya Rəbb, haqq sözümü dinlə, fəryadımı eşit,
Yalansız dilimdən çıxan duama qulaq as.
2 Gözlərinlə həqiqəti görürsən,
Mənə haqq qazandır.

3 Gecə ikən qəlbimi yoxlayıb-araşdırdın,
Məni sınaqdan keçirtdin,
Heç nə tapmadın.
Niyyətim budur ki, ağzım öz həddini aşmasın.
4 Sənin sözünə görə zalımların tutduğu yoldan,
Bu insanların əməlindən özümü qorumuşam.
5 Sənin yolundan möhkəm tutmuşam,
Sarsılmadan addımlamışam.

6 Səni çağırıram, ey Allah, mənə cavab verirsən,
Qulağını mənə tərəf çevir, sözlərimi dinlə.
7 Məhəbbətinlə Sənə sığınanlara xariqələrini göstər,
Sağ əlinlə onları düşmənlərdən qurtar.

8 Məni göz bəbəyin kimi qoru,
Qanadlarının kölgəsində saxla
9 Məni dara salan şər insanlardan,
ətrafımı bürüyən, canıma düşmən olanlardan.

10 Onların ürəkləri qapalıdır, harınlayıblar,

---

* 16:8 Həv. 2:25-28 * 16:10 Həv. 2:31; 13:35

Ağızlarından lovğa-lovğa sözlər çıxarırlar.
11 İndi izimə düşüb məni mühasirəyə aldılar,
Güdürlər ki, məni yerə vursunlar.
12 Onlar parçalamağa həris bir aslan kimidir,
Pusquda duran cavan bir şir kimidir.

13 Ya Rəbb, qalx,
Onların önündə dayan,
Onları yerlə yeksan et.
Qılıncınla bu pis insanlardan canımı qurtar.
14 Ya Rəbb, məni belə insanlardan,
Nəsibi bu həyatda olanlardan
Öz əlinlə xilas et!
Qarınlarını xəzinənlə doldurursan,
Onlar övladlarını doydurur,
Nəvə-nəticələrinə də miras qoyur.

15 Amma mən salehliklə üzünə baxacağam,
Oyananda Səni görməklə doyacağam.

18

Məzmur 18
(2Şam. 22:1-51)

Musiqi rəhbəri üçün. Rəbb Öz qulu Davudu bütün düşmənlərin və Şaulun əlindən qurtaranda Davudun Ona söylədiyi ilahi.
1 O belə oxudu:
Ey mənə qüvvət verən Rəbb, Səni sevirəm.
2 Rəbb qayam, qalam, xilaskarımdır,
Allahım qayamdır, Ona pənah gətirəcəyəm,
Odur qalxanım, qüdrətli qurtarıcım, qülləm.
3 Həmdə layiq Rəbbi çağıracağam,
Düşmənlərimin əlindən qurtulacağam.

4 Ətrafımı ölüm ipləri bürümüşdü,
Məni əcəl selləri ürkütmüşdü.
5 Ölülər diyarının ipləri mənə sarılmışdı,
Ölüm kəməndləri məni qarşılamışdı.
6 Əzab içində Rəbbə yalvardım,
Allahıma fəryad qopardım.
O, məbədindən səsimi eşitdi,
Fəryadımsa hüzuruna, Onun qulağına yetdi.

7 O zaman yer üzü sarsılıb titrədi,
Dağların təməlləri lərzəyə gəldi,
Onlar sarsıldı,
Çünki O qəzəbləndi.
8 Burnundan tüstü çıxıb yüksəldi,
Ağzından yandırıb-yaxan alov püskürdü,
Bundan közlər tutuşdu.
9 O, göyləri yarıb yerədək endi,
Qatı zülmət ayaqları altında idi.
10 Bir keruva minib uçdu,
Yel qanadları üstə şığıdı.
11 Gizlənmək üçün ətrafını zülmətə bürüdü,

Tufan qoparan qara buludlardan Özünə çardaq qurdu.
12 Hüzurundan şəfəq saçdı,
Odlu közlər və dolu buludları yardı.
13 Rəbb göylərdə gurladı,
Haqq-Taala səs saldı,
Odlu közlər və dolu yağdı.
14 Oxlarını atıb düşmənləri darmadağın etdi,
Şimşəyini çaxdırıb onları dağıtdı.
15 Ya Rəbb, Sənin məzəmmətindən,
Burnundakı nəfəsinin şiddətindən
Suların dərinlikləri göründü,
Dünyanın bünövrələri açıq qaldı.

16 O, ucalardan əl uzadıb məni tutdu,
Məni dərin suların içindən çıxartdı.
17 Məni qüvvətli düşmənimdən azad etdi,
Çünki yağılarım məndən güclü idi.
18 Fəlakətli günümdə qarşıma çıxdılar,
Lakin Rəbb mənə dayaq oldu.
19 O məni genişliyə çıxardı,
Məndən razı qalıb məni qurtardı.

20 Rəbb mənə salehliyim naminə ənam verdi,
Mənə əlitəmizliyimin əvəzini verdi.
21 Çünki Rəbbin yolunu tutmuşam,
Pis olub Allahımın yolundan azmamışam.
22 Onun bütün hökmləri önümdədir,
Qaydalarından imtina etməmişəm.
23 Onunla mən kamala çatmışam,
Özümü günahdan qorumuşam.
24 Rəbb mənə salehliyimin əvəzini verdi,
Gözünün önündə əlitəmiz olmağımın əvəzini verdi.

25 Sədaqətlilərlə sədaqətlisən,
Kamillərlə kamilsən.
26 Təmizlərlə təmizsən,
Əyrilərlə əyriliyinə görə davranırsan.
27 İtaətkar insanları qurtarırsan,
Təkəbbürlü baxışları alçaldırsan.
28 Ya Rəbb, Sən çırağıma işıq verirsən!
Allahım Rəbb zülmətimi nura çevirir.
29 Sənlə qoşun üstünə hücum çəkirəm,
Allahımla sədlər keçirəm.

30 Allahın yolu kamildir,
Rəbbin kəlamı safdır,
Rəbb Ona sığınanların sipəridir.
31 Rəbdən başqa Allah kimdir ki?
Allahımızdan başqa qaya kimdir ki?
32 Allah məni qüvvəsi ilə bürüyər,
Yolumu kamil edər.
33 * Ayaqlarımı maral ayaqları kimi çevik edər,
Məni zirvələrimdə saxlar.
34 Əllərimə döyüş təlimi verər,

* 18:33 Hab. 3:19

Qollarım tunc kamanın yayını dartar.

35 Sən mənə qurtuluş qalxanını verdin,
Mənə sağ əlinlə dayaq oldun,
Köməyinlə məni yüksəltdin.
36 Geniş yer açdın ki, addımlayım,
Ayaqlarım büdrəməsin.
37 Düşmənlərimi qovub onlara çatdım,
Onlar məhv olanadək geriyə qayıtmadım.
38 Onları əzdim, qalxa bilmədilər,
Ayaqlarımın altına sərildilər.
39 Döyüş üçün məni qüvvə ilə bürüdün,
Əleyhdarlarımı ayağımın altına saldın.
40 Düşmənlərimin kürəyini mənə sarı çevirdin,
Mənə nifrət edən yağıları məhv etdim.
41 Fəryad etsələr də, onları qurtaran olmadı,
Rəbbi çağırsalar da, cavab almadılar.
42 Onları əzib külək sovuran toz etdim,
Küçələrin palçığı kimi tapdaladım.

43 Sən məni xalqın çəkişmələrindən qurtardın,
Məni millətlərə başçı qoydun,
Tanımadığım xalqları mənə tabe etdirdin.
44 Yadellilər mənə boyun əydilər,
Səsimi eşidəndə mənə itaət etdilər.
45 Yadellilərin cəsarəti qırıldı,
Titrəyərək sığınacaqlarından çıxdılar.

46 Rəbb əbədi yaşayır! Qayama alqış olsun!
Məni qurtaran Allahım ucalsın!
47 O, Allahdır, mənə görə qisas alır,
Xalqları mənə tabe etdirir.
48 O məni düşmənlərimin arasından xilas edir,
Bəli, məni yağılar üstündə ucaldır,
Məni zalımların əlindən qurtarır.

49 * Buna görə, ya Rəbb,
Millətlər arasında Sənə şükür edəcəyəm,
İsminə tərənnüm söyləyəcəyəm.
50 Rəbb padşahına böyük zəfərlər verər,
Məsh etdiyi Davuda və nəslinə əbədi məhəbbət göstərər.

19

Məzmur 19
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Göylər Allahın əzəmətini bəyan edir,
Göy qübbəsi əllərinin işini elan edir.
2 Hər gün ertəsi günə nəql edir,
Hər gecə o biri gecəyə bilik verir.
3 Onların nə nitqi, nə də sözləri var,
Onların səsləri eşidilmir.
4 * Amma avazları bütün dünyaya yayılır,

* 18:49 Rom. 15:8-9 * 19:4 Rom. 10:18

Sözləri yerin ucqarlarına çatır.

Allah günəş üçün göylərdə çadır qurur,
5 Günəş gərdəyindən bəy kimi çıxır,
Qaçışa çıxan bir igid kimi şad olur.
6 Bir tərəfdən çıxır, göylərdə dövrə vurur,
Heç nə istisindən gizlənə bilmir.

7 Rəbbin qanunu kamildir, canı təzələyir,
Rəbbin öyüdü etibarlıdır, nadanı müdrik edir.
8 Rəbbin qayda-qanunları düzdür, ürəyi sevindirir,
Rəbbin əmrləri pakdır, gözləri aydın edir.
9 Rəbb qorxusu safdır, əbədi yaşayır,
Rəbbin hökmləri haqdır, hamısı ədalətlidir.
10 Onlar qızıldan, bol miqdarda olan saf qızıldan da çox sevilir,
Onlar baldan, şanı balından da şirindir.
11 Bəndən bunlardan nəsihət alar,
Onlara əməl edənin bol mükafatı var.

12 Kim öz səhvlərini duya bilər?
Məni gizli təqsirlərimdən təmizlə.
13 Qulunu aşkar günahlardan qoru,
Qoyma onların hökmü altında qalım.
Onda kamilliyə çataram,
Bütün itaətsizliklərdən ayrılaram.

14 Ağzımdan çıxan sözlər,
Qəlbimdəki düşüncələr
Hüzurunda qəbul olunsun.
Ya Rəbb, ey Qayam və Satınalanım!

20

*M*əzmur 20
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Dar gündə Rəbb sənə cavab versin,
Yaqubun Allahının ismi səni hifz etsin!
2 Müqəddəs məskənindən köməyinə çatsın,
Siondan sənə dayaq olsun!
3 Bütün təqdimlərindən razı qalsın,
Yandırma qurbanların qəbul olunsun!
Sela
4 O səni ürəyinin istəyinə çatdırsın,
Hər bir niyyətini yerinə yetirsin!
5 Biz sənin zəfərlərinə mədh oxuyarıq,
Allahımız naminə bayraqlarımızı qaldırarıq!
Rəbb səni hər bir diləyinə çatdırsın!

6 İndi bildim ki, Rəbb məsh etdiyinə zəfərlər verər,
Müqəddəs səmasından ona cavab göndərər,
Sağ əlinin qüdrəti onu qalib edər.
7 Bəziləri döyüş arabaları, bəziləri atları ilə öyünür,
Bizsə Allahımız Rəbbin adı ilə öyünürük.
8 Onlar büdrəyəcəklər, yıxılacaqlar,
Bizsə qalxıb dik duracağıq.

[9] Ya Rəbb, Sən padşaha zəfər ver,
Səni çağırarkən bizə cavab ver.

21

Məzmur 21
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, padşah qüdrətinlə sevinir,
Zəfərinlə fərəhlənir.
[2] Onu ürəyinin arzusuna çatdırmısan,
Dilindən çıxan diləyini ondan əsirgəməmisən.

Sela

[3] Çünki onu yaxşı nemətlərlə qarşılamısan,
Saf qızıldan başına tac qoymusan.
[4] Səndən həyat istəyəndə ona verdin,
Onun ömrünü əbədi olaraq uzatmısan.
[5] Ona zəfər çaldıraraq şərəfini ucaltmısan,
Ehtişam və əzəmət bağışlamısan.
[6] Əbədi olaraq başına nemətlər tökmüsən,
Hüzurundakı sevinclə Sən onu fərəhləndirmisən.
[7] Çünki padşah Rəbbə güvənir,
Haqq-Taalanın məhəbbəti ilə sarsılmazdır.

[8] Əlin bütün düşmənlərini tapacaq,
Sağ əlin yağıları tutacaq.
[9] Ya Rəbb, onlara görünən zaman
Sən onları soba tək yandıracaqsan,
Onları qəzəbinlə yeyib, alovunla udacaqsan.
[10] Övladlarını yer üzündən,
Gələcək nəsillərini insanlar arasından yox edəcəksən.
[11] Çünki pis niyyətlə əleyhinə çıxdılar,
Hiylə işlətdilər, amma gücləri çatmadı.
[12] Çünki Sən onları geri qovacaqsan,
Yay çəkib oxla üzlərini nişan alacaqsan.

[13] Ya Rəbb, qoy Sənin uca qüdrətini görək!
Əzəmətini ilahilərlə tərənnüm edək!

22

Məzmur 22
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Ayyelet haşşaxar» üstə oxunan məzmuru.
[1]* Ey Allahım, Allahım, niyə məni tərk etdin?
Niyə ah-zarımdan uzaq dururs an, mənə imdad etmirsən?
[2] Ey Allahım, gündüz çağıranda mənə cavab vermirsən,
Gecə rahatlığım yoxdur.

[3] Nə qədər müqəddəssən!
İsrailin həmdləri üzərində taxt quran Sənsən!
[4] Ata-babalarımız Sənə güvənmişdi,
Sənə güvənəndə onları xilas etdin.
[5] Sənə yalvararkən qurtuldular,
Sənə güvənərkən rüsvay olmadılar.

[6] Lakin mən torpaq qurduyam, insan deyiləm,

---

* 22:1 Mat. 27:46; Mark 15:34

Adamların tənə hədəfiyəm,
Xalq mənə xor baxır.
7* Məni hər görən lağ edir,
Dodaq büzüb, başını yırğalayıb belə deyir:
8* «Qoy güvəndiyi Rəbb onu azad etsin,
Rəbb ondan razı qalıb, qoy onu xilas etsin».

9 Lakin bətndən dünyaya məni gətirən,
Ana qucağında ikən mənə əminlik verən Sənsən.
10 Doğulandan bəri Səndən asılıyam,
Ana bətnindən bəri Allahım Sənsən.
11 Məndən uzaq durma, çünki əzab yaxındır,
Köməyimə çatan yoxdur.

12 Nə qədər buğa məni dövrəyə salıb,
Güclü Başan buğaları yan-yörəmi bürüyüb.
13 Yırtıcı aslanlar kimi nərə çəkirlər,
Məni parçalamaq üçün ağızlarını açırlar.
14 Mən su kimi töküldüm,
Bütün sümüklərim oynaqlarından çıxdı,
Köksümdəki ürəyim mum kimi əridi.
15* Saxsı parçası kimi gücüm qurudu,
Dilim damağıma yapışdı,
Sən məni torpağa salıb ölüm verdin.
16 Şər insanlar dəstəsi məni dövrəyə aldı,
İt sürüsü kimi yan-yörəmi bürüdülər,
Ayaqlarımı, əllərimi deşdilər.
17 Sümüklərimi saya bilirəm,
Onlar baxırlar, gözlərini mənə zilləyirlər!
18* Aralarında paltarlarımı bölüşdürürlər,
Geyimim üçün püşk atırlar.

19 Ya Rəbb, uzaq durma,
Ey mənim Qüdrətlim, dadıma tez çat!
20 Həyatımı qılıncdan qurtar,
Canımı itlərin caynağından qurtar,
21 Məni aslanın ağzından xilas et!
Çöl öküzləri məni buynuzlayarkən mənə cavab ver.

22* İsmini qardaşlarıma elan edəcəyəm,
Camaat arasında Sənə həmd söyləyəcəyəm:
23 «Siz ey Rəbdən qorxanlar, Ona həmd edin,
Ey bütün Yaqub nəsli, Onu şərəfləndirin,
Siz ey İsrail nəsli, Ona ehtiram edin!
24 Çünki Rəbb bu məzlumun dərdinə xor baxmadı,
Ondan ikrah edərək üzünü gizlətmədi,
İmdada çağıranda səsinə cavab verdi».

25 Çoxlu camaat arasında həmd etdiyim Sənsən!
Səndən qorxanların önündə əhd etdiyim təqdimləri verəcəyəm.

---

* 22:7 Mat. 27:39-40; Mark 15:29-30; Luka 23:35 * 22:8 Mat. 27:43 * 22:15 Zəb. 69:21; Yəh. 19:28
* 22:18 Mat. 27:35; Mark 15:24; Luka 23:34; Yəh. 19:24 * 22:22 İbr. 2:12

[26] Qoy məzlumlar doyunca yesin,
Rəbbi axtaranlar Ona həmd etsin!
Qoy canınız həmişə sağ olsun!

[27] Yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə yaşayanlar
Rəbbi xatırlayacaq, Ona tərəf dönəcəklər.
Bütün millətlərin soyları
Onun hüzurunda səcdə qılacaq.
[28] Çünki hökmranlıq Rəbbindir,
Millətlər üzərində səltənət sürən Odur!
[29] Bütün dünya zənginləri yeyib-doyacaq,
Rəbbin hüzurunda səcdə qılacaq.
Torpağa düşənlərin hamısı –
Özlərini ölümdən saxlaya bilməyənlər
Onun hüzurunda diz çökəcəklər.
[30] Gələcək nəsillər Ona qulluq edəcək,
Xudavənd haqqında övladlarına deyəcək;
[31] Onun ədalətini, Onun əməllərini
Gələcəkdə doğulan xalqa bildirəcək.

23

Məzmur 23
Davudun məzmuru.
[1] Rəbb mənim çobanımdır, möhtac olmaram.
[2]* O, məni yaşıl çəmənlərdə dincəldir,
Sakit axan sular kənarında gəzdirir.
[3] Məni yenə də canlandırır,
İsmi şərəfinə salehlik yolları ilə aparır.
[4] Ölüm kölgəsinin dərəsində gəzsəm belə,
Şərdən qorxmaram, çünki Sən mənimləsən,
Sənin əsan, Sənin dəyənəyin mənə təsəlli verir.

[5] Düşmənlərimin qarşısında
Mənim üçün süfrə açırsan,
Başıma ətirli yağ çəkirsən,
Ağzınadək camımı doldurursan.
[6] Bəli, bütün həyatım boyu
Yaxşılıq, məhəbbət məni izləyir.
Bütün ömrüm boyu
Rəbbin evində yaşayacağam!

24

Məzmur 24
Davudun məzmuru.
[1]* Rəbbindir yer üzü və orada mövcud olanlar,
Dünya və orada yaşayanlar.
[2] O, yerin təməlini dənizlər üstündə qurdu,
Dünyanı sular üzərində yaratdı.

[3] Rəbbin dağına kim çıxa bilər?
Müqəddəs məskəninə kim girə bilər?
[4]* – əlləri pak, qəlbi təmiz,

---

* 23:2 vəhy 7:17 * 24:1 1Kor. 10:26 * 24:4 Mat. 5:8

Hiyləyə könül verməyən,
Yalandan and içməyən insan.
5 O, Rəbdən bərəkət alacaq,
Xilaskarı Allahdan salehlik alacaq.
6 Belə adam Rəbbi soraqlayar,
Yaqubun Allahının üzünü axtarar.

Sela

7 Ey darvazalar, başlarınızı qaldırın,
Ey qədim qapılar, açılın,
Əzəmətli Padşah içəri daxil olsun!
8 Bu əzəmətli Padşah kimdir?
– Odur, güclü-qüdrətli Rəbb,
Döyüşdə qüvvətli Rəbb.
9 Ey darvazalar, başlarınızı qaldırın,
Ey qədim qapılar, açılın,
Əzəmətli Padşah içəri daxil olsun!
10 Bu əzəmətli Padşah kimdir?
– Ordular Rəbbi,
Odur əzəmətli Padşah!

Sela

25

*M*əzmur 25
Davudun məzmuru.
1 Ya Rəbb, Sənə ürəyimi təqdim edirəm,
2 Ey Allahım, yalnız Sənə güvənirəm!
Məni xəcalətdə qoyma,
Qoy düşmənlərim mənə qalib gələrək sevinməsinlər.
3 Sənə ümid bağlayanlar heç zaman utanmasınlar,
Haqsız xəyanətkarlarsa rüsvay olsunlar.

4 Ya Rəbb, yollarını mənə göstər,
Öz yollarını mənə öyrət.
5 Məni haqq yolu ilə apar,
Həqiqətini mənə öyrət.
Məni qurtaran Allah Sənsən,
Daim Səni gözləyirəm.
6 Ya Rəbb, əzəldən bəri var olan
Mərhəmətini, məhəbbətini yada sal.
7 Gənclikdə günahkar, üsyankar oldum,
Bunları yadına salma.
Məni məhəbbətin naminə,
Ya Rəbb, xeyirxahlığına görə yada sal!

8 Rəbb xeyirxah və haqdır,
Ona görə günahkara düz yol göstərir,
9 İtaətkarları ədalət yolu ilə aparır,
Öz yolunu onlara öyrədir.
10 Kim Rəbbin əhdinə və göstərişlərinə bağlıdırsa,
Rəbb yolunda onun üçün xeyirxahlıq və sədaqət var.

11 Ya Rəbb, ismin naminə məni bağışla,
Təqsirim böyükdür.

12 Rəbdən qorxan kimdir?
Rəbb ona yol seçməyi öyrədir.
13 O bəxtəvər yaşayacaq,
Ölkə onun nəslinə irs olaraq qalacaq.
14 Rəbb Ondan qorxanlara sirrini açar,
Onlara Öz əhdini öyrədər.
15 Həmişə gözüm Rəbdədir,
Çünki O, ayaqlarımı tələdən xilas edir.

16 Üzünü mənə sarı çevir və lütfkar ol,
Çünki tənhayam, zülm içindəyəm.
17 Qəlbimdəki qubar artıb,
Məni dərdlərdən qurtar.
18 Əzab-əziyyətimə bax,
Bütün günahlarımı bağışla.

19 Düşmənlərimə bax, gör nə qədər çoxalıb,
Amansız nifrətlərinə hədəfəm.
20 Canımı qoru, məni qurtar,
Sənə pənah gətirdiyimə görə qoyma rüsvay olum!
21 Qoy kamalla düzlük məni hifz etsin,
Çünki Səni gözləyirəm.

22 Ey Allah, İsraili
Bütün çətinliklərindən qurtar.

26

Məzmur 26
Davudun məzmuru.
1 Məni haqlı çıxar, ya Rəbb,
Çünki mən kamalla gəzmişəm,
Sarsılmadan Rəbbimə güvənmişəm.
2 Ya Rəbb, məni sınaqdan keçir,
Sən məni imtahan et,
Qəlbimi, fikirlərimi saf et.
3 Məhəbbətin gözümün önündə durur,
Sənin sədaqətinlə gəzirəm.
4 Yalançı insanlarla oturmuram,
İkiüzlülərlə yoldaşlıq etmirəm,
5 Yaramazların məclisinə nifrət edirəm,
Pislərlə oturmuram.
6 Ya Rəbb, günahsızlıq içində əllərimi yuyuram,
Qurbangahının başına dolanıram,
7 Şükür səsimi ucaldıram,
Bütün xariqələrini bəyan edirəm.
8 Ya Rəbb, məskənin olan evi,
Calalının sakin olduğu yeri sevirəm.

9 Məni günahkarlara qatıb aparma,
Qatillərlə birgə canımı alma.
10 Onlar pis niyyəti əllərində tutublar,
Sağ əllərini rüşvətlə doldurublar.
11 Mənsə kamalla gəzirəm,
Məni qurtar, mənə lütf et!

[12] Ayağım düzlük üstündə durur,
Cəmiyyətin içində Rəbbə alqış edəcəyəm.

27

Məzmur 27
Davudun məzmuru.
[1] Rəbdir nurum, qurtuluşum!
Mən kimdən qorxum?
Rəbdir ömrümün qalası,
Mən kimdən vahimələnim?
[2] Ətimi yemək üçün hücum edən şər adamlar –
Yağılarım, düşmənlərim büdrəyərək yıxılarlar.
[3] Bir ordu qarşımda düzülsə belə, ürəyim qorxmaz,
Mənimlə döyüşsələr də, arxayınam.

[4] Rəbdən bir arzum, bir istəyim var:
Bütün ömrüm boyu Rəbbin evində yaşayım,
Məbədində Rəbbin camalına baxım,
Ona pərəstiş edim.
[5] Dar gündə məni çardağında gizlər,
Çadırının örtüyü ilə örtər,
Qaya başındakı yüksək yerə gətirər.
[6] İndi ətrafımdakı düşmənlərimin üzərində
Qələbələr çalacağam,
Rəbbin çadırında şənlik qurub qurbanlar kəsəcəyəm,
Onu ilahilərlə tərənnüm edəcəyəm.

[7] Ya Rəbb, dinlə, Səni çağırıram,
Lütf edib mənə cavab ver.
[8] Sən dedin: «Üzümü axtarın».
Ya Rəbb, mən Sənin üzünü axtarıram.
[9] Üzünü məndən gizlətmə,
Qulunu qəzəblə qovma.
Mənə Sən kömək etmisən,
Məni atma, tərk etmə,
Ey məni qurtaran Allahım!
[10] Ata-anam məni atsa belə,
Rəbb məni qəbul edər.
[11] Ya Rəbb, yolunu mənə öyrət,
Düşmənlərimdən ötrü mənə düz yolda rəhbərlik et.
[12] Məni düşmənlərin əlinə salma,
Çünki yalançı şahidlər, zorakılar əleyhimə qalxdılar.
[13] Rəbbin xeyirxahlığını dirilər arasında görəcəyəm,
Buna şübhəm yoxdur.
[14] Rəbbə ümid bağla!
Möhkəm və cəsarətli ol!
Rəbbə ümid bağla!

28

Məzmur 28
Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, Səni səsləyirəm,
Ey Qayam, qulağını tıxama.
Əgər cavab verməsən,

Qəbirə düşənlərə bənzəyərəm.
2 Səni yardıma çağırarkən,
Məbədinin ən müqəddəs yerinə tərəf əllərimi qaldırarkən,
Yalvarış səsimi eşit.

3 Pislərlə, şər iş görənlərlə birgə
Məni dartıb aparma.
Onlar qonşuları ilə dost kimi danışır,
Lakin qəlblərində şər dolaşır.
4* əməllərinə, pis işlərinə görə
Onların əvəzini ver,
əllərindən gələn bu işlər nəyə layiqdirsə,
Onlar üçün ödə.
5 Rəbbin əməllərinə əhəmiyyət vermədiklərinə görə,
Onun əllərinin əməllərinə fikir vermədiklərinə görə
Rəbb onları yerə vuracaq,
Bir daha qaldırmayacaq.

6 Alqış olsun Rəbbə,
Yalvarış səsimi eşitdi!
7 Rəbb qalam, sipərimdir!
Qəlbim Ona güvənəndə köməyimə çatır.
Sevincdən qəlbim cuşa gəlir,
İlahilərimlə Ona şükür edirəm.
8 Rəbb Öz xalqının gücüdür,
Məsh etdiyi insanın nicat qalasıdır.
9 Öz xalqını qurtar,
Seçdiklərinə xeyir-dua ver.
Öz sürünü otar,
Xalqının əbədilik qayğısına qal!

29

Məzmur 29
Davudun məzmuru.
1* Ey ilahi varlıqlar, Rəbbə verin –
İzzəti, qüdrəti Rəbbə verin!
2 Adına layiq olan izzəti Rəbbə verin,
Müqəddəslik zinəti ilə Rəbbə səcdə edin!

3 Rəbbin səsi suların üzərindədir,
Ehtişam Allahı gurlayar,
Rəbb ümman suların üzərindədir.
4 Rəbbin səsi qüdrətlidir,
Rəbbin səsi əzəmətlidir,
5 Rəbbin səsi sidr ağaclarını sındırar,
Rəbb Livan sidrlərini qırar.
6 Livan dağlarını dana kimi,
Siryon dağını çöl buğası kimi tullandırar.
7 Rəbbin səsi şimşəkləri çaxdırar,
8 Rəbbin səsi çölləri lərzəyə salar,
Rəbb Qadeş çölünü lərzəyə salar.
9 Rəbbin səsi maralları doğuzdurar,*

* 28:4 vəhy 22:12 * 29:1 1Saln. 16:29; zəb. 96:7-9 * 29:9 Maralları doğuzdurar – yaxud palıdların qol-budaqlarını qırar.

Rəbbin səsi meşələri çılpaq qoyar.
Məbədində hamı deyər:
«Ehtişamlısan!»

10 Rəbb daşan sular üstündəki taxtında oturub,
O, əbədi Padşahdır, taxtında oturub.
11 Rəbb Öz xalqına qüvvət verir,
O, xalqına firavanlıq və bərəkət verir.

30

Məzmur 30
Davudun məzmuru.
Məbədin təqdisinə aid ilahi.
1 Ya Rəbb, Səni ucaldıram,
Çünki Sən məni qurtardın,
Düşməni mənə görə sevinməyə qoymadın.
2 Ya Rəbb Allahım,
Səni imdada çağırarkən
Mənə şəfa verdin.
3 Ya Rəbb, canımı
Ölülər diyarından azad etdin,
Qəbirə düşməyim deyə
Sən mənə həyat verdin.

4 Ey Rəbbin möminləri,
Onu tərənnüm edin,
Onun müqəddəs isminə şükür edin.
5 Çünki qəzəbi bir anlıq olur,
Lütfü isə ömür boyu qalır.
Kimin bir gecə gözündən yaş tökülərsə,
Onun üçün sübh tezdən sevinc doğar.

6 Dinclik tapanda dedim:
«Əsla sarsılmaram».
7 Ya Rəbb, lütfünlə məni
Bir dağ kimi möhkəm etdin.
Sonra məndən üz gizlətdin,
Canıma vəlvələ düşdü.

8 Ya Rəbb, Səni çağırdım,
Xudavəndə belə yalvardım:
9 «Qanımı tökü̇b qəbirə düşsəm,
Sənə fayda verərmi?
Torpaq Sənə şükür edə bilərmi,
Sədaqətini elan edə bilərmi?
10 Ya Rəbb, dinlə, mənə lütf et,
Ya Rəbb, köməyimə çat».

11 Yasımı şənliyə çevirdin,
Çulumu çıxarıb məni sevincə bürüdün.
12 Ona görə susmayacağam,
Səni ucadan tərənnüm edəcəyəm.
Ya Rəbb Allahım,
Sənə daim şükür edəcəyəm!

31

Məzmur 31
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, Sənə pənah gətirirəm!
Heç vaxt məni xəcalətdə qoyma,
ədalətinlə məni xilas et!
[2] Qulağını mənə tərəf çevir,
Məni tez azad et!
Bir qaya ol, qoy sığınım,
Möhkəm bir qala ol, qoy qurtulum.
[3] Çünki qayam da Sən, qalam da Sənsən!
Öz ismin naminə mənə yol göstərib rəhbərlik et.
[4] Məni qarşımda qurulan gizli tordan hifz et,
Çünki Sən mənim sığınacağımsan!
[5]* Ruhumu Sənin əlinə verirəm,
Ya Rəbb, sadiq Allah, Sən məni azad et.

[6] Boş şey olan bütlərə pərəstiş edənlərə nifrət edirəm,
Mən Rəbbə güvənirəm.
[7] Mən Sənin məhəbbətində
Şad olub sevinəcəyəm,
Çünki məzlum halımı görmüsən,
Çəkdiyim əzabı bilmisən.
[8] Məni düşmənə təslim etmədin,
Genişlikdə gəzdirdin.

[9] Ya Rəbb, mənə rəhm et,
Çünki əzabdayam,
Kədərdən gözüm, qəlbim, bədənim quruyub.
[10] Ömrüm qüssə ilə,
İllərim ah-nalə ilə keçir.
Təqsirimə görə taqətim qalmayıb,
Sümüklərim quruyub.
[11] Bütün düşmənlərim mənə tənə edir,
Qonşularımsa onlardan daha betərdir,
Tanışlarım məni görərkən dəhşətə düşür,
Məni küçələrdə görənlər məndən qaçır.
[12] Ölü bir adam kimi unudulmuşam,
Çilik-çilik qırılan bir qaba oxşayıram.
[13]* Çox adamların pıçıltısını eşidirəm,
Hər tərəfimi dəhşət alıb,
Hamı əleyhimə əlbir olub,
Canımı almaq üçün qəsd qurub.

[14] Ya Rəbb, yalnız Sənə güvənirəm,
Dedim: «Allahımsan Sən».
[15] Mənim hər anım Sənin əlindədir,
Düşmənlərimin, təqibçilərimin əlindən
Məni azad et.
[16] Bəndənin üstünə üzünün nurunu sal,
Məhəbbətinlə məni qurtar.
[17] Ya Rəbb, məni xəcalətdə qoyma,
Çünki Səni çağırıram.

---

* 31:5 Luka 23:46 * 31:13 Yer. 20:10

Qoy pislər utansın,
Qoy ölülər diyarında səsləri batsın.
18 Təkəbbürlə, həqarətlə yalan danışan,
Salehlərə böhtan atan dillər lal olsun!

19 Xeyirxahlığın nə qədər böyükdür!
Bunu Səndən qorxanlar üçün saxladın.
Bütün bəşər övladları qarşısında
Sənə pənah gətirənlərə xeyirxahlıq etdin.
20 Onları insanların qəsdlərindən
Hüzurunda sığındırırsan,
Böhtançı dillərə qarşı çardağında gizlədirsən.

21 Qoy Rəbbə alqış olsun!
Çünki mühasirəyə düşən şəhərdə
Məhəbbətini xariqələrlə mənə göstərdi!
22 Mən təlaşa düşüb demişdim:
«Sənin gözlərinin önündən kənara atıldım».
Lakin Səni imdada çağıranda
Yalvarış səsimi eşitdin.

23 Rəbbi sevin, siz ey bütün möminlər!
Rəbb həmişə Ona sadiq qalanı qoruyur,
Təkəbbürlü insana isə layiq olduğunu verir.
24 Ey Rəbbə ümid bağlayan bütün insanlar,
Möhkəm olun, qoy ürəyiniz cəsarətli olsun!

32

Məzmur 32
Davudun maskili.*
1* Üsyankarlığı bağışlanan,
Günahı əfv olunan insan
Nə bəxtiyardır!
2 Rəbb tərəfindən təqsirkar sayılmayan,
Qəlbində hiylə olmayan insan
Nə bəxtiyardır!

3 Etiraf etməyəndə
Bütün gün nalə çəkməkdən
Sümüklərim taqətdən düşdü.
4 Əlin üzərimdə gecə-gündüz ağırlaşdı,
Sanki yayın quraqlığı məni taqətdən saldı.
Sela

5* Sonra Sənə günahımı etiraf etdim,
Təqsirlərimi gizlətmədim.
Dedim: «Üsyankarlığımı Rəbbə etiraf edirəm».
Təqsirimi, günahımı bağışladın.
Sela

6 Buna görə hər bir mömin
Səni tapan zaman Sənə dua etsin.
Azğın sellər daşsa da,

* 32: Maskil – bir musiqi və yaxud ədəbi termin. * 32:1 Rom. 4:7-8 * 32:5 2Şam. 12:13

Möminə toxunmaz.
7 Sığınacaq yerim Sənsən,
Məni dardan hifz edirsən.
Zəfər harayı ilə
Ətrafımda dövr edirsən.

Sela

8 Dedin: «Sənə təlim verəcəyəm,
Gedəcəyin yolu öyrədəcəyəm.
Nəsihət verəcəyəm,
Gözüm sənin üstündə olacaq.
9 At yaxud qatır kimi
Şüursuz olmayın.
Cilov, yüyən vurulmasa,
Onlar idarə edilə bilməz».
10 Pislərin başına çox bəla gələr,
Rəbbə güvənənlər isə hər tərəfdən məhəbbətə bürünər.
11 Ey salehlər, fərəhlənin,
Rəbbə görə sevinin!
Ey ürəyidüz olanlar,
Onu mədh edin!

33

*M*əzmur 33
1 Ey salehlər, Rəbbi mədh edin,
Ürəyidüz olanlara həmd söyləmək yaraşır.
2 Lira çalın, Rəbbə şükür edin,
On telli çənglə Onu tərənnüm edin,
3* Ona yeni bir nəğmə oxuyun,
Sevinc nidaları ilə çalın.
4 Çünki Rəbbin sözü haqdır,
Hər işini sədaqətlə aparır.
5 Rəbb salehliyi və ədaləti sevir,
Yer üzü Onun məhəbbəti ilə dolur.

6 Göylər Rəbbin sözü ilə,
Səma cisimləri Onun hökmü ilə yarandı.
7 Dənizin sularını bir yerə yığdı,
Dərin suları anbarlarda saxladı.
8 Qoy bütün dünya Rəbdən qorxsun,
Bütün yer üzünün əhalisi Onu şərəfləndirsin.
9 Çünki nə söylədi, mövcud oldu,
Nə əmr etdi, quruldu.
10 Rəbb millətlərin məsləhətini puç edər,
Xalqların məqsədini heç edər.
11 Lakin Rəbbin məsləhəti əbədi olar,
Ürəyinin məqsədi nəsillər ötsə də, qalar.

12 Nə bəxtiyardır o millət ki Allahı Rəbdir,
O xalq ki Rəbb onu irs olaraq seçmişdir.
13 Rəbb göylərdən baxır,
Bütün bəşər övladlarını görür,
14 Taxtında oturduğu yerdən

* 33:3 Zəb. 98:1; Yeş. 42:10; Vəhy 5:9-10

Bütün dünya əhalisini görür.
15 Odur hər bir insanın ürəyini yaradan,
Əməllərini anlayan.

16 Qoşunun çoxluğu ilə heç bir padşah qurtulmaz,
Qolunun gücü ilə heç bir cəngavər zəfər çalmaz.
17 Qələbə üçün at boş şeydir,
Qüvvətinin çoxluğu ilə bir kimsə xilas olmaz.
18 Rəbbin gözü Ondan qorxanlara,
Onun məhəbbətinə ümid bağlayanlara baxar.
19 İstəyir ki, onları ölümdən qurtarsın,
Qıtlıqda belə, onlar sağ qalsın.

20 Könlümüz Rəbbin yolunu gözlər,
Odur köməyimiz və sipərimiz.
21 Bizim qəlbimiz Onda sevinc tapır,
Müqəddəs isminə arxalanmışıq.
22 Ya Rəbb, ümidimizi Sənə bağlamışıq,
Məhəbbətin üzərimizdən tükənməsin.

34

*M*əzmur 34
Davudun məzmuru.
* O, Avimelekin önündə özünü dəli kimi göstərib qovulanda.
1 Hər zaman Rəbbə alqış edəcəyəm,
Ona daim mənim dilim həmd edəcək.
2 Rəblə könlüm fəxr edir,
Ey məzlumlar, eşidib sevinin!
3 Gəlin mənimlə birgə Rəbbi müqəddəs tutaq,
Rəbbin ismini birgə ucaldaq.

4 Rəbbə üz tutdum, O mənə cavab verdi,
O hər bir dəhşətdən məni xilas etdi.
5 Rəbbə baxan nur saçar,
Üzü qızarmaz.
6 Mən məzlum, Rəbbi çağırdım, O məni eşitdi,
Bütün əzablarımdan məni xilas etdi.
7 Rəbdən qorxanları Onun mələyi müdafiə edər,
Onlara zəfər verər.

8 * Dadın, görün Rəbb nə qədər şirindir,
Nə bəxtiyardır Ona pənah gətirənlər!
9 Ey Rəbbin müqəddəsləri, Rəbdən qorxun,
Ondan qorxan heç nəyə möhtac qalmaz.
10 Gənc aslanlar ac-yalavac qaldılar,
Lakin Rəbbi axtaranlar
Heç bir yaxşı şeydən korluq çəkməzlər.

11 Gəlin, ey övladlar, məni dinləyin,
Rəbb qorxusunu sizə öyrədim:
12 * Kim həyatdan kam almaq istəyirsə,
Uzun ömür sürüb xoş gün görmək istəyirsə,

---

* 34: 1Şam. 21:13-15 * 34:8 1Pet. 2:3 * 34:12 1Pet. 3:10-12

13 Qoy dilini şərdən,
Ağzını fırıldaq üçün işlətməkdən qorusun,
14 Qoy şərdən çəkinib yaxşılıq etsin,
Sülhü axtarıb ardınca getsin!

15 Rəbbin gözü salehlərin üzərindədir,
Qulaqları onların fəryadlarına açıqdır.
16 Rəbbin üzü şər iş görənlərə qarşıdır,
Yer üzündə onlardan nişanə qoymayacaq.
17 Salehlər fəryad çəkəndə Rəbb eşidir,
Onları bütün əzablarından azad edir.
18 Rəbb qəlbisınıqlara yaxındır,
O, ruhən əzilmişləri qurtarır.
19 Salehlər çox bəlaya düçar olar,
Lakin Rəbb onları hər birindən qurtarır.
20 * Rəbb onların hər bir sümüyünü qoruyur,
Heç biri zədələnməz.
21 Pislər öz şəri ilə məhv olacaq,
Salehə nifrət edən məhkum olacaq.
22 Rəbb qullarının canını azad edir,
Rəbbə pənah gətirən məhkum olmur.

35

*M*əzmur 35
Davudun məzmuru.
1 Ya Rəbb, mənimlə çəkişənlərlə Sən çəkiş.
Mənimlə döyüşənlərlə Sən döyüş.
2 Qalxan və sipərini əlinə al,
Qalx, mənim imdadıma çat.
3 Nizəni tutub ardımca düşənlərin yolunu kəs,
Qəlbimə söylə: «Səni qurtaran Mənəm».

4 Canımın qəsdinə duranlar
Qoy utanıb rüsvay olsunlar,
Mənə qarşı pis niyyəti olanlar
Geri qovulub biabır olsunlar.
5 Saman çöpü tək olsunlar, onları yel sovursun,
Rəbbin mələyi onları silib atsın.
6 Qoy yolları zülmət, sürüşkən olsun,
Qoy Rəbbin mələyi onları qovsun.
7 Çünki nahaq yerə mənə tələ qurdular,
Nahaqdan canım üçün quyu qazdılar.
8 Qoy başlarına qəfil fəlakət gəlsin,
Qurduqları tələyə özləri düşsün,
Hazırladıqları bəlaya düçar olsunlar.

9 Onda canım Rəblə şad olacaq,
Məni qurtardığı üçün qəlbim fərəh tapacaq.
10 Bütün varlığımla belə deyəcəyəm:
«Ya Rəbb, Sənin kimisi varmı?
Məzlumu ondan güclünün əlindən,
Məzlumu və fəqiri istismarçının əlindən azad edirsən».

---

* 34:20 Yəh. 19:36

11 Amansız şahidlər qalxırlar,
Yalandan üzümə dururlar.
12 Yaxşılığımın əvəzində onlardan yamanlıq görürəm,
Əzizi ölən bir adama bənzəyirəm.
13 Vaxtı ilə onlar xəstələnərkən
Çul geyib, oruc tutub canıma zülm edirdim,
Başımı aşağı salıb dua edirdim.*
14 Onları özümə dost və qardaş bilirdim.
Anası üçün yas tutan adam tək
Bükülüb hüznlə gəzirdim.
15 Lakin mən büdrəyərkən
Bir yerə toplaşıb sevindilər.
Tanımadığım əclaflar mənə qarşı toplaşdılar.
Dayanmadan məni didirdilər,
16 Şikəstləri təhqir edən allahsızlar kimi
Mənə dişlərini qıcayırdılar.

17 Ey Xudavənd, nə vaxta qədər buna baxacaqsan?
Canımı məhv edilməkdən,
Həyatımı bu gənc aslanlardan qurtar.
18 Çoxlu camaat arasında Sənə şükür edəcəyəm,
Çoxsaylı xalq arasında Sənə həmd edəcəyəm.

19 * Qoyma haqsız düşmənlərim mənə görə sevinsin,
Mənə nahaqdan nifrət edənlər bir-birinə göz vursun.
20 Çünki onlar sülh üçün danışmırlar,
Sözləri ilə ölkənin dinc sakinlərinə fənd qururlar.
21 Ağızlarını üstümə iri açıb belə deyirlər:
«Aha! Aha! Bax, öz gözümüzlə gördük».

22 Ya Rəbb, bunu gördün, indi susma,
Ey Xudavənd, məndən uzaq durma.
23 Ey Xudavənd Allahım, oyan, qalx,
Bu mübarizəmdən qoy mən haqlı çıxım.
24 Ədalətinə görə mənə bəraət qazandır,
Ya Rəbb Allahım, qoyma mənə görə sevinsinlər.
25 Qoyma düşünsünlər: «Aha! Muradımıza çatmışıq!»
Qoyma söyləsinlər: «Onun başını yemişik!»
26 Pis günümə şadlananlar
Qoy utanıb biabır olsunlar,
Qarşımda qürrələnənlər
Xəcalətə, rüsvayçılığa bürünsünlər.
27 Mənim haqlı çıxmağımı istəyənlər
Sevinib Səni mədh etsinlər.
Daim belə söyləsinlər:
«Öz qulunun əmin-amanlığını istəyən Rəbb ucalsın!»
28 Dilim Sənin salehliyindən deyəcək,
Daim Sənə həmd edəcəyəm!

---

* 35:13 Başımı aşağı salıb dua edirdim – yaxud duam cavabsız qalarkən.

* 35:19 Zəb. 69:4; Yəh. 15:25

36

Məzmur 36
Musiqi rəhbəri üçün. Rəbbin qulu Davudun məzmuru.
1* Şər pis insanın ürəyinə pıçıldayır,
Onun gözündə Allah qorxusu yoxdur.
2 Öz gözündə özünü yüksək tutur,
Nə təqsirini görür, nə də ona nifrət edir.
3 Dilindən fitnə-fəsad düşmür,
Müdrik, xeyirxah əməllərdən əl çəkib.
4 Yatağında fitnələr barədə fikirləşir,
Pis yolda dayanır, şər işlərdən ikrah etmir.

5 Ya Rəbb, məhəbbətin göylərdədir,
Sədaqətin asimanı bürüyür.
6 Dağlar kimi salehliyin uludur,
Dərya kimi ədalətin dərindir.
Ya Rəbb, həm insanı, həm heyvanı qoruyursan.

7 Ey Allah, məhəbbətin nə qədər qiymətlidir!
Bəşər övladları Sənin qanadlarının kölgəsinə sığınır.
8 Evinin bolluğu ilə onları doydurursan,
Sənin xoşhal edən axar çayından onları içirirsən.
9 Çünki həyat mənbəyi Səndədir,
Biz Sənin nurunla görə bilirik.

10 Səni tanıyanlara məhəbbətini,
Ürəyidüz olanlara salehliyini daima göstər.
11 Qoy təkəbbürlülərin təpiyi altında qalmayım,
Pis adamların əli ilə qovulmayım.
12 Gördüm ki, şər iş görənlər yıxılıblar,
Onlar yerə sərilib, daha qalxa bilməzlər.

37

Məzmur 37
Davudun məzmuru.
1 Pislik edənlərə görə narahat olma,
Fitnəkarlıq edənlərə qibtə etmə.
2 Tezliklə onlar ot kimi quruyacaq,
Yaşıl çəmən kimi tez solacaq.

3 Rəbbə güvən, yaxşılıq et,
Bu diyarda arxayın ömür sür.
4 Rəbdən zövq al,
O da səni ürəyinin istəklərinə çatdıracaq.

5 Yolunu Rəbbə ver,
Ona güvən,
O edəcək.
6 Rəbb sənin salehliyini nur kimi aydınlaşdıracaq,
Həqiqətini gündüz günəşi tək çıxaracaq.

7 Rəbbin hüzurunda sükut et,

---

* 36:1 Rom. 3:18

Onu səbirlə gözlə.
Yolunda uğur qazanan
Hiyləgər insan üçün narahat olma.

8 Qəzəbi at, hiddətdən çəkin,
Narahat olma, bunlar insanı şərə salar.
9 Çünki şər adamlar kəsilib atılacaq,
Rəbbə ümid bağlayanlar ölkəni mülk olaraq alacaq.

10 Bir az gözlə, pis yox olacaq,
Yerini axtarsan belə, tapılmayacaq.
11 * Həlimlər yer üzünü mülk olaraq alacaq,
Əmin-amanlığın bolluğundan zövq tapacaq.

12 Şər adam salehin qəsdinə durur,
Ona qarşı dişlərini qıcayır.
13 Amma Xudavənd şər adama gülür,
Onun dövranının az olmasını bilir.

14 Məzlumu, fəqiri yerə vurmaq üçün,
Düz yolda olanı boğazlamaq üçün
Pislər qılınc çəkər, ox-kamanını qurar.
15 Lakin onların qılıncları öz ürəklərinə saplanacaq,
Ox-kamanları parça-parça olacaq.

16 Salehin az malı
Pislərin bütün sərvətlərindən yaxşıdır.
17 Çünki pislərin qol-qanadı qırılacaq,
Rəbb isə salehlərin dayağıdır.

18 Rəbbə kamillərin gündəlik qayğıları məlumdur,
Onların irsi əbədi qalacaq.
19 Dar gündə utanmayacaqlar,
Qıtlıqda tox yaşayacaqlar.

20 Lakin pislər həlak olacaq,
Rəbbin düşmənləri çəmənin təravəti kimi solacaq,
Tüstü kimi çəkilərək yox olacaq.

21 Pis adam borc alır, qaytarmır,
Salehlər səxavətlə paylayır.
22 Rəbdən bərəkət alan ölkəni mülk olaraq alacaq,
Lənət etdiyi kəslər kəsilib atılacaq.

23 Rəbb insana gedəcəyi yolu göstərir,
Kimdən razı qalırsa, onu möhkəmləndirir.
24 Bu insan büdrəsə də, yıxılmaz,
Çünki Rəbb onun əlindən tutar.

25 Gəncliyimdən qocalığımadək
Salehin tərk edildiyini,
Nəslinin çörək üçün diləndiyini görməmişəm.
26 O hər zaman səxavətlə borc verər,
Övladlarına xeyir-dua gələr.

---

* 37:11 Mat. 5:5

[27] Şərdən çəkinib yaxşılıq et ki,
Ölkədə əbədi məskən sala biləsən.
[28] Çünki Rəbb ədaləti sevir,
Heç zaman möminlərini tərk etmir.

Salehlər daim müdafiə olunacaq,
Pislər nəsilliklə kəsilib atılacaq.
[29] Salehlər ölkəni mülk olaraq alacaq,
Onlar orada əbədi məskən salacaq.

[30] Salehin ağzından hikmət çıxar,
Dili haqq söz danışar.
[31] Çünki Allahın qanunu ürəyindədir,
Ayaqları büdrəmir.

[32] Pis adam salehi güdür,
Onu öldürmək üçün fürsət axtarır.
[33] Rəbb salehi pisin əlinə düşməyə qoymaz,
Ona ittiham oxunanda məhkum olmaz.

[34] Rəbbi gözlə, Onun yolunu tut,
O sənə ölkəni mülk olaraq verəcək, səni yüksəldəcək.
Pislərin kəsilib atılacağı zamanı görəcəksən.

[35] Münbit torpaqda yaşıl ağac tək bitən,
Kök salan zalım, pis adamı görmüşdüm.
[36] O keçib-getdi, yeri boş qaldı,
Onu axtararkən tapa bilmədim.

[37] Kamil adama bax, əməlisaleh insana nəzər yetir,
Gələcək sülhsevən adama bəxş ediləcək.
[38] Amma bütün üsyankarlar birlikdə yox olacaq,
Pislərin kökü kəsiləcək.

[39] Salehlərin qurtuluşu Rəbdəndir,
Dar gündə onlara pənah yeridir.
[40] Rəbb onların imdadına çatır,
Onları qurtarıb pislərin əlindən alır,
Çünki onlar Rəbbə pənah aparır.

38

*M*əzmur 38
Davudun yadasalma məzmuru.
[1] Ya Rəbb, qəzəblənib məni töhmətləndirmə,
Hiddətlənib məni tənbeh eləmə.
[2] Artıq Sənin oxların mənə saplanıb,
Əllərin üstümə ağırlıq salıb.
[3] Bədənimdə qəzəbindən sağ yer qalmadı,
Günahıma görə sümüklərim də xəstəlik tapdı.
[4] Çünki təqsirlərim başımdan aşır,
Ağır yük tək onlara gücüm çatmır.

[5] Ağılsızlığımın üzündən
Yaralarım iyrənc və irinlidir.
[6] Mənim qəddim əyilib, ikiqat bükülmüşəm,

Gün boyu yaslı gəzirəm.
7 Çünki belim qızdırmadan yandı,
Bədənimdə sağ yer qalmadı.
8 Taqətim kəsildi, çox əzilmişəm,
Ürəyimdəki iztiraba görə ah-zar edirəm.

9 Ey Xudavənd, mənim arzu-diləyim hüzurundadır,
Mənim iniltilərim Səndən gizli qalmır.
10 Ürəyim çırpınır, gücüm tükəndi,
Gözlərimin nuru da söndü.
11 Azarımı görüb məndən dost-yoldaşım uzaqlaşdı,
Qohumlarım məndən uzaqda qaldı.
12 Canımın qəsdinə duranlar mənə tələ qurur,
Bədxahlarım ölümümdən danışır,
Gün boyu mənim üçün hiylə qururlar.

13 Mən bir kar kimi eşitmirəm,
Dilsiz-ağızsız bir lal kimiyəm.
14 Dilsiz-cavabsız
Bir lal-kar kimiyəm.
15 Ya Rəbb, ümidim Sənə qalıb,
Ey Xudavənd Allahım, Səndən cavab gözləyirəm!
16 Dedim ki, qoy halıma sevinməsinlər,
Ayağım büdrəyəndə qarşımda öyünməsinlər.

17 Mən yıxılmaq üzrəyəm,
Daim əzabla üz-üzəyəm.
18 Təqsirlərimi etiraf edirəm,
Günahlarım üçün nigarançılıq çəkirəm.
19 Düşmənlərim qüvvətlidir, hələ sağdır,
Nahaq yerə mənə nifrət edənlər çoxdur.
20 Yaxşılığa yamanlıq edənlər
Yaxşılığa meyl etdiyimə görə əleyhimə durublar.

21 Ya Rəbb, məni tərk etmə!
Ey Allahım, məndən uzaq dayanma!
22 Ey Xudavənd, tez imdadıma çat,
Mənim xilaskarım Sənsən!

39

*M*əzmur 39
Musiqi rəhbəri Yedutun üçün. Davudun məzmuru.
1 Dedim: «Hər addımıma diqqət edəcəyəm,
Dilimlə günah etməkdən çəkinəcəyəm.
Pis adam qarşımda dururkən
Dilimi yüyənləyib dinməyəcəyəm».
2 Dilimi saxlayıb susdum,
Yaxşılığa belə, danışmadım.
Dərdlərim ağırlaşdı,
3 Köksümdəki qəlbimə köz doldu.
Dərin düşünəndə yanıb-yaxıldım,
Dilimlə belə dedim:

4 «Ya Rəbb, mənə bildir,

Aqibətim necə olacaq?
Ömrümün günləri nə qədər qalıb?
Qoy nə qədər fani olduğumu anlayım!
5 Budur, günlərim ovcuna sığdı,
Ömrüm qarşında heç oldu.
Bəli, insan sadəcə bir nəfəsdir.

Sela

6 Əlbəttə, insan kölgə kimi dolaşır,
Həqiqətən, o boş yerə çarpışır,
Var-dövlət yığır, kimə qalacağını bilmir.

7 Ey Xudavənd, indi mən nə gözləyim?
Mənim ümidim Sənsən!
8 Məni bütün təqsirlərimdən qurtar,
Məni axmaqların tənəsinə hədəf etmə.
9 Susdum, ağzımı açmadım,
Çünki Sən bunu etdin!
10 Göndərdiyin bəlanı mənim üstümdən götür,
əlinin zərbəsindən gör necə əzildim.
11 İnsanı təqsirinə görə məzəmmət edən zaman
Arzularını güvə kimi dağıdırsan.
Bəli, insan sadəcə bir nəfəsdir.

Sela

12 Dinlə duamı, ya Rəbb, fəryadımı eşit!
Biganə qalma göz yaşlarıma.
Çünki Sənin yanında bir qəribəm,
Ata-babam kimi bir qonağam.
13 Bir azca nəzərini məndən çək,
Qoy köçüb getməzdən əvvəl dinc yaşayım».

40

Məzmur 40
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Rəbbi səbir edərək gözlədim,
Mənə tərəf dönərək fəryadımı eşitdi.
2 O məni çamırlı quyudan,
Lilli bataqlıqdan çıxartdı.
Ayağımı qaya üzərində bərkitdi,
Hər addımımı möhkəm etdi.
3 Dilimə yeni bir nəğmə verdi,
İlahi ilə Allahımıza həmd etdim.
Bax nə qədər adam bunu görəcək,
Qorxub Rəbbə güvənəcək.

4 Rəbbə ümidlə arxalanan,
Təkəbbürlülərə üz tutmayan,
Bütlərə aldananlara qoşulmayan
İnsan nə bəxtiyardır!
5 Ya Rəbb Allahım, Sənə bənzəyən yoxdur!
Bizə aid xariqələrin, düşüncələrin çoxdur.
Onlardan danışmaq istəsəm,
Belə deyərdim: «Sayı-hesabı yoxdur».

6 * Qurbandan, təqdimdən xoşun gəlmədi,
Yandırma qurbanı, günah qurbanı tələb etmədin,
Amma mənim qulağımı açdın.
7 O zaman dedim: «Budur, gəlmişəm,
Sənin tumarında mənim haqqımda yazılıb.
8 Ey Allahım, Sənin iradəni yerinə yetirmək
Mənə zövq verir,
Qanunun qəlbimdədir».

9 Çoxlu camaat arasında salehliyini car çəkdim,
Ya Rəbb, Sən bilirsən ki, ağzımı yummadım.
10 Salehliyini qəlbimdə gizlətmədim,
Xilaskar olduğunu, sədaqətini söylədim.
Çoxlu camaat arasından
Məhəbbətini, həqiqətini gizli saxlamadım.

11 Ya Rəbb, mərhəmətini məndən əsirgəmə,
Daim məni məhəbbətinlə, həqiqətinlə qoru.
12 Çünki sonsuz bəlalar ətrafımı bürüdü,
Günahlarım mənə sarıldı.
Görə bilmirəm, çünki məndə ürək qalmadı,
Onlar başımın tükündən çoxdur.

13 Ya Rəbb, lütfünlə məni xilas et,
Ya Rəbb, dadıma tez çat!
14 Canımı almaq üçün qəsd quranlar
Qoy utanıb biabır olsunlar.
Pis günümdən zövq alanlar
Geri qovulub rüsvay olsunlar.
15 Mənə «Aha! Aha!» deyənlər
Xəcalət içində çaşıb qalsınlar.

16 Lakin Səni axtaranlar
Sənə görə qoy şad olub sevinsinlər.
Xilaskar olduğunu sevənlər
Daim «Qoy ucalsın Rəbb!» desinlər.
17 Budur, bir məzlum, bir fəqirəm,
Lakin Xudavənd qayğıma qalır.
Köməyim, xilaskarım Sənsən,
Ey Allahım, ləngimə!

41

*M*əzmur 41
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Yoxsulların qayğısına qalan nə bəxtiyardır!
Rəbb dar günündə onu qurtarar,
2 Rəbb onu qoruyar, salamat saxlayar.
O, ölkədə bəxtiyar olar,
Düşmənlərinə təslim edilməz.
3 Yatağa düşəndə Rəbb ona dayaq olar,
Onu bütün xəstəlikdən sağaldar.

4 Mən dedim: «Ya Rəbb, mənə rəhm et,
Canıma şəfa ver,

* 40:6 İbr. 10:5-7

Çünki Sənə qarşı günah etmişəm».
5 Düşmənlərim məndən pis sözlər söyləyir:
«Bu nə vaxt öləcək, adı batacaq?» deyirlər.
6 Mənə baş çəkənlər yalan danışır,
Ürəklərinə böhtan yığır,
Bayıra çıxanda bundan danışırlar.
7 Bütün mənə nifrət edənlər mənim barəmdə pıçıldaşır,
Mənə qarşı pis fikirləri var.
8 Deyirlər: «Bu, ölümcül bəlaya düşüb,
Budur, yatır, daha qalxmaz».
9 * Hətta etibarlı saydığım ən yaxın dostum,
Çörəyimi yeyən mənə xəyanət etdi.

10 Sən, ya Rəbb, rəhm edib məni ayağa qaldır,
Qoy onlardan bunun əvəzini çıxım!
11 Məndən razı qaldığını bundan bilirəm:
Düşmənlərimin mənə qalib gəlmədiyini görürəm.
12 Kamil olduğum üçün məndən möhkəm yapışdın,
Məni hüzurunda əbədilik dayandırdın.

13 * Alqış olsun İsrailin Allahı Rəbbə
əzəldən sonsuza qədər!
Amin! Amin!

İkinci hissə

42

*42-72-ci m*əzmurlar

*M*əzmur 42

Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının maskili.
1 Maral axar sulara həsrət qalan kimi,
Ey Allah, könlüm Sənin həsrətini çəkir!
2 Ey var olan Allah, mənim qəlbim Sənin üçün susayıb.
Ay Allah, nə vaxt gəlib hüzurunda görünüm?
3 Göz yaşlarım gecə-gündüz qidam olub,
Daim mənə deyirlər: «Bəs hanı Allahın?»
4 Bunları yadıma salarkən ürəyim üzülür,
Necə də yüksəkdən sevinc, şükür nidalarını söyləyərək
Bayram edən xalqın qarşısında gedərdim,
Onları Allahın evinə aparardım.

5 Mənim qəlbim, niyə qırılmısan?
Axı niyə bu köksümdə tələşlanırsan?
Ümidini yenə Allaha bağla,
Qoy Allahıma – məni qurtarana şükür edim.

6 Köksümdəki qəlbim qırılıb,
Ona görə İordan diyarında,
Xermon, Misar dağında
Səni düşünürəm.
7 Dərin sular şəlalələrinin səsi ilə
Dərin suları çağırdı,
Sənin ləpələrin, dalğaların başımdan aşdı.

---

* 41:9 Mat. 26:23; Mark 14:20; Luka 22:21; Yəh. 13:18 * 41:13 1Saln. 16:36; Zəb. 106:48

[8] Rəbb mənə gündüz məhəbbət göstərir,
Gecə isə həyatımın Allahına
Etdiyim dua və ilahi dilimdən düşmür.
[9] Qayama – Allahıma deyirəm: «Niyə məni unutdun?
Düşmənin zülmünə görə niyə yaslı gəzməliyəm?»
[10] Düşmənlərim sümüklərimi qırıb məni təhqir edirlər,
Daim mənə «Bəs hanı Allahın?» deyirlər.

[11] Mənim qəlbim, niyə qırılmısan?
Axı niyə bu köksümdə tələşlanırsan?
Ümidini yenə Allaha bağla,
Qoy Allahıma – məni qurtarana şükür edim.

43

Məzmur 43
[1] Ey Allah, etibarsız millətə qarşı olan mübarizəmdən
Məni haqlı çıxart,
Məni hiyləgər, fitnəkar adamın əlindən qurtar.
[2] Çünki Sən pənah gətirdiyim Allahsan.
Niyə məni atmısan?
Düşmənin zülmünə görə niyə yaslı gəzməliyəm?
[3] Göndər Öz nurunu, həqiqətini,
Qoy yolunu mənə göstərsinlər,
Müqəddəs dağına, məskənlərinə
Qoy məni aparsınlar.
[4] Onda Allahın qurbangahına,
Sevincim, fərəhim olan Allahımın yanına gedərəm.
Lira çalıb Sənə şükür edərəm,
Ey Allah, mənim Allahım.

[5] Mənim qəlbim, niyə qırılmısan?
Axı niyə bu köksümdə tələşlanırsan?
Ümidini yenə Allaha bağla,
Qoy Allahıma – məni qurtarana şükür edim.

44

Məzmur 44
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının maskili.
[1] Ey Allah, öz qulağımızla eşitmişik ki,
Ata-babalarımızdan bizə çatıb ki,
Onların dövründə, qədim zamanda
Sən hansı işləri görmüsən.
[2] Öz əlinlə millətləri torpaqlarından götürdün,
Atalarımızı orada yerləşdirdin.
Xalqlara bəla verdin,
Atalarımızın soyunu şaxələndirdin.
[3] Onlar qılıncları ilə deyil,
Sənin sağ əlinlə torpaqlara sahib oldular.
Öz qolları deyil,
Sənin sağ qolun onlara zəfər qazandırdı.
Onlara üzündən nur verdin,
Çünki Sən onları sevirdin.

4 Ey mənim Allahım, Sənsən Padşahım,
Əmr et, Yaqub nəsli qələbə çalsın.
5 Köməyinlə düşmənlərimizi devirək,
İsminlə əleyhdarlarımızı əzək.
6 Ox-kamanıma güvənmərəm,
Qılıncım məni qurtarmaz.
7 Yalnız Sən bizi düşmənlərimizdən xilas etdin,
Bizə nifrət edənləri rüsvay etdin!
8 Gün boyu Allahla fəxr edirik,
İsminə sonsuza qədər şükür edirik.

Sela

9 İndi isə bizi atıb rüsvay etmisən,
Ordularımızla yürüşə çıxmırsan.
10 Düşmənin qarşısından bizi geriyə qovursan,
Bizə nifrət edənlər bizi soyub-talayır.
11 Bizi kəsilməyə gedən qoyun kimi etdin,
Sən bizi millətlər arasına səpdin.
12 Öz xalqını yaman ucuz satdın,
Onların dəyərindən çox qazanmadın.
13 Bizi qonşularımıza tənə hədəfi etdin,
Ələ salıb lağ edənlərlə yan-yörəmizi doldurdun.
14 Bizi millətlərin dilinə saldın,
Ümmətlərin gülüş hədəfinə döndərdin.
15 Rüsvayçılığım daim qarşımı kəsir,
Bu xəcalətin üzündən,
16 Təhqir, söyüş sözlərindən,
Düşməndən, qisasçıdan üzümü gizlədirəm.

17 Səni unutmadığımız,
əhdinə xəyanət etmədiyimiz halda
Bunların hamısı başımıza gəldi.
18 Səndən qəlbimiz dönmədiyi,
Yolundan ayaqlarımız büdrəmədiyi halda
19 Sən bizi çaqqalların diyarında əzdin,
Qatı zülmətə qərq etdin.

20 Allahımızın ismini unutmuş olsaydıq,
Yad allaha əl açmış olsaydıq,
21 Allah bunu araşdırmazdımı?
Çünki qəlbin hər sirrini bilən Odur.
22 * Biz gün boyu Sənin uğrunda öldürülürük,
Qurbanlıq qoyunlar sayılırıq.

23 Ey Xudavənd, oyan, niyə yatmısan?
Qalx, bizi əbədilik atma!
24 Niyə üzünü bizdən gizlədirsən?
Əzab-əziyyətimizi nə üçün unutdun?
25 Qəlbimiz palçıq kimi əzilmişdir,
Qəddimiz əyilib yerə dəyir.
26 Qalx, bizə kömək et,
Bizi məhəbbətin naminə xilas et!

* 44:22 Rom. 8:36

45

Məzmur 45
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının «Şoşannim» üstə oxunan maskili.
Sevgi nəğməsi
1 Qəlbim yaxşı sözlərlə çağlayır,
Qoy şeirlərimi padşahıma söyləyim,
Dilim mahir bir xəttatın qələminə oxşayır.

2 Bəşər övladlarının ən gözəli sənsən,
Dodaqlarından lətafətli sözlər tökülür,
Çünki Allah səni əbədilik xeyir-dualı edib.
3 Ey cəngavər, qılıncını belinə bağla,
Əzəmətini, ehtişamını göstər.
4 Həqiqət, itaətkarlıq və salehlik naminə
Döyüş arabasına qalx,
Əzəmətinlə uğur qazan.
Qoy sağ əlindən möhtəşəm işlər gəlsin.
5 Nə itidir oxların,
Padşahın düşmənlərinin köksünə saplanır.
Xalqlar ayağının altına yıxılır.

6 * Ey Allah, taxtın əbədilik, sonsuzadək qalır,
Sənin şahlıq əsan insaf əsasıdır.
7 Salehliyi sevib pisliyə nifrət edirsən.
Ona görə Allah, sənin Allahın
Sevinc yağı ilə
Yoldaşlarından çox səni məsh edib.
8 Bütün paltarlarından
Mirra, əzvay və Çin darçınının ətri gəlir.
Fil dişindən olan saraylarından
Səni şənləndirən simli alətlərin sədası gəlir.
9 Şərəfə çatdırdığın qadınlar arasında
Şahzadə xanımlar da var.
Mələkə olacaq qız sağ qoluna girib,
Ofir qızıllarına bürünüb.

10 Dinlə, ey qız, diqqət elə, sözümə qulaq as,
Öz xalqını, ata evini unut.
11 Sənin gözəlliyin padşahı məftun etsin.
O sənin ağandır, ona itaət et.
12 Sur xalqı yanına hədiyyələr gətirəcək,
Xalqın varlıları səndən lütf istəyəcək.

13 Bu şah qızı sarayına cah-calalla gətirilir,
Paltarları qızıl tikmələrə bürünmüş.
14 Padşahın yanına əlvan libasda gətirilir,
Rəfiqələri sağdışı-soldışıdır.
15 Onlar sevinclə, şadlıqla gətirilir,
Padşahın sarayına girirlər.

16 Ey padşah, ata-baban kimi oğulların olacaq,
Onlara bütün yer üzünün hakimiyyətini verəcəksən.

---

* 45:6 İbr. 1:8-9

[17] Adını nəsillərdən-nəsillərə çatdıracağam,
Xalqlar da sonsuza qədər sənə həmd oxuyacaq!

46

Məzmur 46
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının «Alamot» üstə oxunan ilahisi.
[1] Allah bizə sığınacaqdır, qüvvətdir,
Dar gündə çox kömək edir.
[2] Buna görə biz qorxmuruq:
Yer üzü alt-üst olsa belə,
Dağlar uçub dənizin köksünə aşsa belə,
[3] Dalğalar kükrəyib qalxsa belə,
Vurub dağları yırğalasa belə,
Biz qorxmuruq.

Sela

[4] Bir çay var ki suları Allahın şəhərinə axır,
Haqq-Taalanın müqəddəs məskəninə sevinc gətirir.
[5] Allah bu şəhərin mərkəzində sarsılmaz durub,
Ona dan yeri söküləndə yardım edər.
[6] Millətlər kükrəyər, ölkələr sarsılar,
Allah səsini çıxaranda dünya əriyər.
[7] Ordular Rəbbi bizimlədir!
Yaqubun Allahı qalamızdır!

Sela

[8] Gəlin, görün Rəbbin işlərini,
Dünyada etdiyi viranəliyi.
[9] O, yerin ucqarlarınadək döyüşləri dayandırar,
Kamanları qırar, nizələri sındırar,
Döyüş arabalarını oda atar.
[10] «Dayanın, bilin ki, Mən Allaham,
Millətlər arasında ucayam,
Yer üzündə ucayam!»
[11] Ordular Rəbbi bizimlədir!
Yaqubun Allahı qalamızdır!

Sela

47

Məzmur 47
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının məzmuru.
[1] Ey bütün xalqlar, əl çalın,
Cuşa gəlib Allaha nida edin!
[2] Haqq-Taala Rəbb necə də zəhmlidir,
Bütün yer üzünün böyük Padşahıdır!
[3] Onun sayəsində xalqlar bizə tabe olub,
O, ümmətləri ayaqlarımızın altına salıb.
[4] Sevdiyi Yaqubun fəxri olan torpağı
Bizə mülk etmək üçün seçdi.

Sela

[5] Allah nida ilə ucaldı,
Rəbb şeypur səsi ilə yüksəldi.
[6] Tərənnüm edin Allahı, tərənnüm edin!
Tərənnüm edin Padşahımızı, tərənnüm edin!

7 Çünki Allah bütün yer üzünün Padşahıdır,
Onu ilahilərlə tərənnüm edin.
8 Allah Öz müqəddəs taxtında əyləşir,
Allah millətlərə padşahlıq edir.
9 İbrahimin Allahının xalqı ilə bir yerdə olmaq üçün
Xalqların əsilzadələri yığılır,
Çünki yer üzünün sipərləri Allahındır.
O nə qədər ucadır!

48

*M*əzmur 48
Qorah övladlarının məzmuru.
Bir ilahi.
1 Allahımızın şəhərində,
Öz müqəddəs dağında
Rəbb çox əzəmətlidir,
Bol həmdlərə layiqdir.
2* Şimala tərəf böyük Padşahın şəhəri –
Sion dağı ucalığı ilə gözəldir,
Dünyanın sevincidir.
3 Onun qalalarında Allah Özünü
Alınmaz qala kimi göstərmişdir.

4 Padşahlar bir yerə yığıldılar,
Siona yürüş etdilər.
5 Onu görəndə mat qaldılar,
Qorxub tez qaçdılar.
6 Hamilə qadının ağrısı kimi
Canlarına lərzə düşdü.

7 Sən şərq küləyi ilə
Tarşiş gəmilərini parçaladın.

8 Ordular Rəbbinin şəhərində –
Allahımızın şəhərində
Nə eşitmişiksə, onu gördük,
Allah oranı əbədi saxlayacaq.
Sela

9 Ey Allah, məbədində
Məhəbbətin barədə dərindən düşünürük.
10 Ey Allah, yerin ucqarlarına qədər
Adın həmdə layiqdir.
Sağ əlin ədalətinlə doludur.
11 Qoy Sion dağı sevinsin.
Sənin hökmlərinə görə
Qoy Yəhuda qızları şad olsun.

12 Sionun ətrafında gəzib-dolaşın,
Onun qüllələrini sayın.
13 Divarlarına fikir verin,
Qalalarına diqqətlə baxın.
Gələcək nəslə belə deyin:

* 48:2 Mat. 5:34-35

[14] «Əbədi, sonsuzadək
Bu Allah bizim Allahımızdır.
Ömrümüzün sonunadək
O bizə yol göstərəcək!»

49

Məzmur 49
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının məzmuru.
[1] Siz, ey bütün xalqlar,
Bunu dinləyin!
Ey dünya sakinləri,
[2] Ey sadə insanlar, əsilzadələr,
Ey zənginlər, fəqirlər,
Hamınız qulaq asın!
[3] Dilimdən hikmətli sözlər çıxacaq,
Bu müdrik fikirlər qəlbimdən gəlir.
[4] Bu məsəllərə qulaq asacağam,
Bu müəmmamı mən lira ilə açacağam:

[5] Niyə yaman günlərdən,
Ətrafımda məni təqib edənlərin pis niyyətindən qorxum?
[6] Onlar var-dövlətlərinə güvənirlər,
Bol sərvətləri ilə öyünürlər.
[7] Amma kimsə öz ömrünü satın ala bilməz,
Həyatının haqqını Allaha ödəyə bilməz.
[8] Çünki insanın canının haqqı çox dəyərlidir,
Ən üstün qiymətlər ona kifayət etmir ki,
[9] İnsan əbədi ömür sürsün,
Məzarı heç görməsin.

[10] Aydındır ki, həm hikmətlilər ölür,
Həm axmaqlar, həm də səfehlər tələf olur,
Hamının sərvəti başqasına nəsib olur.
[11] Torpaqlara sahib olsalar belə,
Son mənzilləri qəbirdir,
Yenə nəsillərdən-nəsillərədək yerləri məzardır.
[12] İnsan dəyərli olsa da, qalmır,
Həlak olan heyvana oxşayır.

[13] Özünə güvənənlərin yolu ölümə aparır,
Özündən razı lovğaların sonu belədir.
Sela
[14] Onlar sürü kimi ölülər diyarına aparılar,
Onları ölüm otarar.
Səhər açılanda əməlisalehlər onlara hakim olar.
Yurd-yuvasından uzaq bir yerdə, ölülər diyarında
Cəsədləri çürüyüb qalar.
[15] Amma Allah ölülər diyarının əlindən canımı qurtaracaq,
Məni oradan alacaq.
Sela

[16] Qorxma bir adam varlı olanda,
Evinə sərvət yığılanda.
[17] Çünki ölində heç nə apara bilməz,

Sərvəti ardınca getməz.
18 Sağ ikən özünü xoşbəxt saysa da,
Uğur qazananda təriflənsə də,
19 Ata-babalarının yanına gedəcək,
Sonsuzadək orada işıq görməyəcək.
20 İnsan dəyərli olsa da, anlamır,
Həlak olan heyvana oxşayır.

50

*M*əzmur 50
Asəfin məzmuru.
1 Güclü Rəbb Allah çağırır,
Gündoğandan günbatanadək
Bütün yer üzünü səsləyir.
2 Qüsursuz, gözəl Siondan
Allah Öz nurunu saçır.
3 Allahımız gəlir, sakit dayanmaz,
Önündə yandırıb-yaxan alov var,
Ətrafında şiddətli tufan qopar.

4 O, xalqını mühakimə etmək üçün
Yuxarıdakı göyü və yeri şahid çağırır:
5 «Hüzuruma möminlərimi,
Qurban verib Mənimlə əhd bağlayanları yığın!»
6 Göylər ədalətini bəyan edir,
Çünki hakim Allahın Özüdür.

Sela

7 «Danışıram, dinlə Məni, ey xalqım!
Ey İsrail, əleyhinə şəhadət edirəm.
Allaham, sənin Allahın Mənəm.
8 Qurbanlarından ötrü səni tənbeh etmirəm,
Yandırma qurbanlarını həmişə görürəm.
9 Tövləndəki buğanı, ağılındakı təkəni
Səndən qəbul etmirəm.
10 Çünki Mənimdir bütün meşələrdə olan heyvanlar,
Minlərlə dağda otlayan mal-qaralar.
11 Dağlardakı bütün quşları tanıyıram,
Bütün çöl heyvanları əlimin altındadır.
12 Acsam, sənə deməərəm,
Çünki dünyaya, dünyadakı hər şeyə sahibəm!
13 Məgər Mən buğa əti yeyirəm?
Məgər Mən təkə qanı içirəm?
14 Şükür qurbanını Allaha təqdim et,
Haqq-Taalaya əhd etdiyin təqdimlərini ver.
15 Dar gündə Məni çağır,
Mən səni xilas edəcəyəm,
Sən də Məni şərəfləndirəcəksən».

16 Pislərəsə Allah deyir:
«Qaydalarımı əzbər söyləməyə haqqınız varmı?
Əhdimi dilə gətirməyə haqqınız varmı?
17 Mənim iradıma nifrət edirsən,
Sözlərimi qulaq ardına vurursan.

[18] Bir oğru görəndə ona qoşulursan,
Zinakarlara yoldaş olursan.
[19] Ağzını şər üçün açırsan,
Dilini fırıldaq üçün işə salırsan.
[20] Oturub qardaşından gileylənirsən,
Ananın oğlundan qeybət edirsən.
[21] Sən belə edəndə Mən dinməmişəm.
Məgər Məni özün kimi sanırsan?
İndi isə səni tənbeh edəcəyəm,
əməllərini gözünün önünə düzəcəyəm.

[22] Ey Allahı unudanlar,
Buna diqqət edin!
Yoxsa sizi parça-parça edərəm,
Heç birinizi xilas edən olmaz.
[23] Kim ki şükür qurbanı təqdim edir,
Məni şərəfləndirir.
Doğru yol tutan şəxsə
Allahın xilasını göstərəcəyəm».

51

Məzmur 51
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
* Davudun Bat-Şeva ilə olan münasibətinə görə Natan peyğəmbər onun yanına gəlib irad tutandan sonra.
[1] Məhəbbətinə görə, ey Allah, mənə rəhm et,
Bol mərhəmətinə görə qanunsuzluqlarımı sil.
[2] Təqsirimi tamamilə yu,
Günahımdan məni təmizlə.
[3] Çünki qanunsuzluqlarımı bilirəm,
Günahım daim gözümün qarşısındadır.
[4]* Sənə, yalnız Sənə qarşı günah işlətmişəm,
Gözündə pis sayılanı etmişəm.
Mənə görə çıxarılan hökmündə ədalətlisən,
Məni məhkum etməkdə haqlısan.
[5] Mən doğulandan bəri günahkaram,
Ana bətnindən belə, təqsirkaram.

[6] Sənsə ürəkdə düzlüyün olmasını istəyirsən,
Mənə daxilən hikmət öyrət.
[7] Məni züfa ilə pak et, təmiz olum,
Məni yu, qardan da ağ olum.
[8] Mənə şadlıq, sevinc səsini eşitdir,
Qırdığın sümüklərim xoşhallansın.

[9] Üzünü tut, günahlarımı görmə,
Bütün təqsirlərimi sil.
[10] Ey Allah, məndə təmiz ürək yarat,
Daxilimə yenidən sədaqət ruhunu ver.
[11] Məni Öz hüzurundan atma,
Müqəddəs Ruhunu məndən götürmə.
[12] Xilasının sevincini mənə qaytar,

---

* 51: 2Şam. 12:1-15 * 51:4 Rom. 3:4

İtaətkarlıq ruhu verib mənə dayaq ol.

13 Qoy Sənin yollarını qanunsuzlara öyrədim,
Günahkarlar Sənə sarı dönsünlər.
14 Ey Allah, məni azad et,
Qan tökmək təqsirindən məni qurtar,
Dilim ədalətini mədh etsin.
15 Ey Xudavənd, Sən dilimi aç,
Ağzımla Sənə olan həmdlərimi bəyan edim.
16 Sən qurbanlardan zövq almazsan,
Yoxsa kəsərdim.
Yandırma qurbanlarından razı qalmazsan,
17 Allaha məqbul olan qurban sınmış ruhdur,
Sən sınan və peşman olan ürəyə xor baxmazsan, ey Allah!

18 Lütfünlə Siona yaxşılıq et,
Yerusəlimin divarlarını bərpa et.
19 Onda doğru yolla təqdim edilən qurbanlardan,
Bütöv yandırma qurbanlarından zövq alarsan.
O zaman qurbangahında buğalar qurban kəsilər.

52

*M*əzmur 52
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun maskili.
* Edomlu Doeq Davudun Aximelekin evinə getdiyini Şaula xəbər verəndə
1 Pisliyinlə nə üçün öyünürsən, ey cəngavər?
Sonsuzdur Allahın məhəbbəti.
2 Ey hiyləgər, dilin insanı məhv edir,
İti ülgüc kimi kəsir.
3 Yaxşılıqdan çox yamanı,
Doğru sözdən çox yalanı sevirsən.
Sela

4 Ey hiyləgər dilli,
Məhvedici sözləri çox sevirsən!

5 Allah səni əbədilik qıracaq,
Yaxandan yapışaraq evindən çölə atacaq,
Dirilər arasından kökünü qoparacaq.
Sela

6 Salehlər buna baxıb qorxacaqlar,
Gülə-gülə belə deyəcəklər:
7 «Bu adam Allaha pənah gətirmədi,
Öz bol sərvətinə güvəndi,
Başqalarını məhv edərək gücləndi».

8 Amma mən Allahın evində
Yaşıl zeytun ağacına bənzərəm,
Daima, əbədilik
Allahın məhəbbətinə güvənirəm.
9 Sənin gördüyün işlərə görə daim şükür edirəm,
Möminlərin qarşısında gözəl isminə ümid bağlayıram!

* 52: 1Şam. 22:9-10

53

*M*əzmur 53
(Zəb. 14)
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Maxalat» üstə oxunan maskili.
1* Axmaqlar ürəyində «Allah yoxdur!» deyə düşünürlər,
İnsanlar pozulmuş, əmələri iyrənc olmuş,
Yaxşı iş görən yoxdur.

2 Allah göylərdən bəşər övladına baxır;
Görəsən Allahı dərk edən, Onu axtaran varmı?
3 Hamı birgə pozulub, namus əldən gedib,
Bir nəfər də olsun yaxşı iş görən yoxdur.

4 Şər iş görənlərin hər biri məgər heç nə qanmırmı?
Xalqımı çörək yerinə yeyirlər, Allahı çağırmırlar.

5 Onlar böyük dəhşətə düşəcək,
Heç görünməmiş dəhşətə düçar olacaqlar.
Allah bizi mühasirəyə salanların
Sümüklərini qırıb dağıdacaq.
Onlar qarşımızda pərt qalacaq,
Çünki Allah tərəfindən rədd olunacaqlar.

6 Kaş İsrailin azadlığı Siondan gələydi!
Allah Öz xalqına bəxtəvər günlərini qaytaran zaman
Yaqub övladları şadlıq edəcək,
İsraillilər sevinəcək!

54

*M*əzmur 54
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan maskili.
* Ziflilər Şaulun yanına gəlib «yəqin ki Davud bizim aramızda gizlənib» deyəndə.
1 Ey Allah, isminlə məni qurtar,
Qüvvənlə mənə bəraət ver.
2 Ey Allah, mənim duamı dinlə,
Dilimdən çıxan sözlərə qulaq as.
3 Yadellilər əleyhimə qalxıblar,
Zalımlar canımı almaq üçün məni axtarırlar,
Heç Allaha baxmırlar.
Sela

4 Budur, Allah mənə kömək edir,
Xudavənd ömrümə dayaq olur.
5 O bu şəri düşmənlərimə tərəf döndərəcək.
Mənim sadiq Allahım, düşmənləri yox et!
6 Sənə könüllü qurban kəsəcəyəm,
Ya Rəbb, gözəl isminə şükür edəcəyəm!
7 Məni hər darlıqdan xilas etdin,
Gözüm düşmənlərimin məhvini gördü.

---

* 53:1 Rom. 3:10-12 * 54: 1Şam. 23:19; 26:1

55

Məzmur 55
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan maskili.
1 Ey Allah, duamı dinlə,
Yalvarışımdan gizlənmə!
2 Yaxşı qulaq as mənə, bir cavab söylə,
Düşüncələrim məni narahat edir,
Çaş-baş qalmışam.
3 Düşmənin səsindən,
Zalımların zülmündən narahatam.
Məni onların şər işləri sarsıdır,
Onlar qəzəblə mənə qəsd-qərəz qurur.

4 Köksümdəki ürəyim sancır,
Ölüm dəhşəti üzərimə düşdü.
5 Mənə qorxu və titrətmə gəlib,
Canımı vicvicə bürüyüb.
6 Dedim: «Kaş göyərçin kimi qanadlarım olaydı,
Uçub rahatlıq tapaydım.
7 Doğrudan da, uzaqlara qaçardım,
Çöllərdə məskən salardım.
Sela
8 Bu sərt yellərdən, qasırğalardan
Daldalanmaq üçün tez bir yerə gedəydim».

9 Ey Xudavənd, bu şəhəri alt-üst et,
Oradakıların dillərinə ayrılıq sal.
Orada zorakılıq, dava gördüm;
10 Bunlar gecə-gündüz divarlarının üstündə dolanır,
Pislik və şər şəhərin içindədir,
11 Aralarında qırğın var,
Meydanlarından hədə-qorxu və fırıldaq çıxır.

12 Əgər məni düşmən təhqir etsəydi, dözərdim,
Yağı qarşımda qürrələnsəydi, gizlənərdim.
13 Amma bunu sən etdin, ey rəfiqim,
Ey yoldaşım, ürək həmdəmim.
14 Sənlə şirin-şirin söhbət edərdik,
Allah evinə birgə gedərdik.
15 Qoy düşmənlərə qəfil ölüm gəlsin,
Onlar diri-diri ölülər diyarına düşsün,
Çünki şər onların evində və qəlbindədir.

16 Mənsə Allahı səsləyərəm,
Rəbb məni xilas edər.
17 Səhər, günorta, axşam nalə çəkirəm,
Ah-zar edirəm, O, səsimi eşidir.
18 Çoxları əleyhimə çıxır,
Amma O, canımı döyüşdən qoruyur.
19 Əzəldən bəri taxtında oturan Allah
Məni eşidib onları zəlil edəcək.
Sela
Çünki onlar əsla dəyişməz,
Allahdan qorxmurlar.

[20] Yoldaşım dostuna əl qaldırır,
Dostluq əhdini pozur.
[21] Onun dili kərə yağından da yağlıdır,
Qəlbində isə çəkişmələr yaşayır,
Sözləri zeytun yağından yumşaqdır,
Amma sıyrılmış qılınclardır.

[22] * Sən qayğı yükünü Rəbbə ver,
Qoy sənə dayaq olsun.
O heç vaxt salehə sarsıntı verməz.
[23] Ey Allah, qanlı, hiyləgər adamları
Qəbirə endirəcəksən.
Onların ömrü yarıya çatmayacaq.
Amma mən yalnız Sənə güvənirəm!

56

*M*əzmur 56
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Yonat elem rexoqim» üstə oxunan miktamı.
* Filiştlilər onu Qat şəhərində yaxalayanda.
[1] Rəhm et mənə, ey Allah,
İnsanlar sel kimi üstümə cumur,
Gün boyu döyüşərək məni sıxışdırırlar.
[2] Gün boyu düşmənlərim sel kimi üstümə cumur,
Əleyhimə qalxan məğrur döyüşçülər çoxdur.
[3] Bu dəhşətli gündə
Mən yalnız Sənə güvənirəm.
[4] Vədinə görə Allaha həmd edirəm,
Mən Allaha güvənirəm, qorxmuram;
Fani insan mənə nə edə bilər?

[5] Hər işimə onlar ziyan vururlar,
Həmişə mənə qəsd-qərəz qururlar.
[6] Xəlvət bir yerə yığılıb hər addımımı izləyirlər,
Pusqu qurub canımı almaq üçün gözləyirlər.
[7] Günahlarına görə onları cəzalandır,
Ey Allah, qəzəblə bu xalqları yerlə yeksan et.

[8] Dərdlərimi saydın,
Göz yaşlarımı tuluğuna yığ.
Bunlar Sənin kitabında yazılmayıbmı?
[9] Mən Səni çağıranda düşmənlərim geri dönür,
Bunu bilirəm, Allah mənim tərəfimdədir.
[10] Vədinə görə həmd etdiyim Allaha,
Vədinə görə həmd etdiyim Rəbbə,
[11] Allaha güvənirəm və qorxmuram;
Fani insan mənə nə edə bilər?

[12] Ey Allah, Sənə olan əhdlərimə əməl etməliyəm,
Sənə şükür qurbanı təqdim edəcəyəm.
[13] Çünki canımı ölümdən qurtardın,
Ayaqlarımı büdrəməyə qoymadın,
Belə ki Allahın hüzurunda,

---

* 55:22 1Pet. 5:7 * 56: 1Şam. 21:13-15

Həyatın nurunda dolanım.

57

Məzmur 57
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Al-taşxet» üstə oxuduğu miktamı.
* Şauldan qaçıb mağarada gizlənəndə.
1 Mənə rəhm et, ey Allah, mənə rəhm et!
Canımı götürüb Sənin yanına pənah gətirmişəm.
Bəlalar keçib-gedənəcən
Qanadlarının altına sığınacağam.
2 Allah-Taalanı çağırıram,
Mənim üçün hər şeyi verən Allahı çağırıram.
3 Göydən mənə qurtuluş göndərəcək,
Başımı yemək istəyəni rüsvay edəcək.

Sela

Allah Öz məhəbbətini və sədaqətini göndərəcək.
4 Sanki aslanların arasındayam,
Yandırıb-yaxan adamların arasında yatıram.
Dişləri nizədir, oxdur,
Dilləri iti qılıncdır.

5 Ey Allah, göylər üzərində ucal!
Ehtişamın bütün yer üzərində olsun!

6 Yolumda tələ qurub canımı üzdülər,
Mənə qazdıqları quyuya özləri düşdülər.

Sela

7 Ey Allah, qəlbim Sənə möhkəm bağlanıb, möhkəm bağlanıb,
Qoy ilahi oxuyum, Səni tərənnüm edim.
8 Ey mənim ruhum, oyan!
Ey çəng və lira, oyan!
Qoy səhəri oyadım.
9 Ey Xudavənd, xalqlar arasında
Sənə şükür edəcəyəm.
Ümmətlər arasında
Səni tərənnüm edəcəyəm.
10 Məhəbbətin böyükdür, göylərə çatır,
Sədaqətin buludlara dəyir.
11 Ey Allah, göylər üzərində ucal!
Ehtişamın bütün yer üzərində olsun!

58

Məzmur 58
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Al-taşxet» üstə oxuduğu miktamı.
1 Ey qüdrətlilər, doğrudanmı ədalətlə danışırsınız?
Bəşər övladları üçün insaflamı hökm çıxarırsınız?
2 Xeyr, qəlbinizdən fitnə-fəsad çıxır,
Bu dünyada əlinizdən zorakılıq gəlir.

3 Pis adamlar ana bətnindən belə, azğındırlar,
Çaşıblar, doğulan gündən belə, yalançıdırlar.

---

* 57: 1Şam. 22:1; 24:3

[4] Onlar əfi ilan kimi zəhərlidirlər,
Qulaqlarını tıxayan gürzəyə bənzəyirlər.
[5] Onlar ilanoynadanın səsinə gəlmir,
Usta bir ovsunçu onu ovsunlaya bilmir.

[6] Ey Allah, onların ağızlarındakı dişlərini qır,
Ya Rəbb, bu gənc aslanların dişlərini çıxar.
[7] Qoy onlar su kimi axıb yox olsun,
Kaman üstündəki oxlarının ucları qırılsın.
[8] İlbiz kimi gedərkən ərisinlər,
Ölü doğulan körpələr kimi günəş nuru görməsinlər.
[9] Ocaqda qazanlarını qızdırmazdan əvvəl kol-kosları sovrulsun,
Nə qurularından, nə də yaşlarından heç nə qalmasın.

[10] Pislərdən qisas alındığını görən salehlər şad olacaq,
Ayaqlarını onların qanına batıracaq.
[11] İnsanlar belə deyəcək: «Bəli, salehlər barlı olar,
Həqiqətən, dünyanın hökmranı olan bir Allah var!»

59

*M*əzmur 59
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Al-taşxet» üstə oxunan miktamı.
* Şaul onu öldürmək üçün evinə adam göndərib pusqu qoyanda.
[1] Ey Allahım, məni düşmənlərimdən qurtar,
əleyhdarlarımın əlindən hifz et.
[2] Məni şər iş görənlərdən xilas et,
Məni qaniçənlərdən azad et.

[3] Canımı almaq üçün məni güdürlər,
Güclülər əleyhimə birləşiblər.
Ya Rəbb, üsyankar, günahkar,
[4] Təqsirkar olmadığım halda
Onlar mənə qarşı qəti tədbir görürlər.
Bir oyan, halımı gör, yardım et,
[5] Ya Rəbb, Ordular Rəbbi, İsrailin Allahı!
Bütün millətlərə cəza vermək üçün oyan,
Xəyanətkar pislərin heç birinə rəhm etmə.

Sela

[6] Bu pis adamlar axşamüstü qayıdırlar,
Köpək kimi mırıldayırlar,
Şəhərdə sülənib-dolaşırlar.
[7] Gör dodaqlarından nələr tökülür,
Ağızlarından qılınclar çıxır.
Onlar zənn edirlər ki, eşidən yoxdur.
[8] Lakin, ya Rəbb, Sən onlara gülürsən,
Bütün millətlərə rişxənd edirsən.
[9] Ey mənə qüvvət verən,
Səni gözləyirəm!
Ey Allahım, qalamsan,
[10] Mənə məhəbbətini göstərirsən!

---

* 59: 1Şam. 19:11

Ey Allah, imdad etmək üçün çıxacaqsan,
Düşmənlərimin qırılmasını mənə göstərəcəksən.

[11] Ey Xudavənd, Sənsən sipərimiz!
Xalqımın yadında qalsın deyə
Düşmənləri qırma, lakin gücünlə
Onları dağıdaraq məğlub et.
[12] Günahkar dillərinə görə,
Ağızlarının sözlərinə görə
Təkəbbürlülərin tələsinə özləri düşsünlər.
Yağdırdıqları lənətlərə görə,
Dedikləri yalanlara görə
[13] Onları qəzəbinlə məhv et,
Məhv et, qoy bir nişanə qalmasın.
Qoy insanlar bilsinlər:
Allah səltənət sürür
Yaqub nəslinin üzərində,
Ta ucqarlara qədər yer üzərində.

Sela

[14] Bu pis adamlar axşamüstü qayıdırlar,
Köpək kimi mırıldayırlar,
Şəhərdə sülənib-dolaşırlar.
[15] Avara-avara gəzib yem axtarırlar,
Doyunca tapmasalar, gecə boyu ulayırlar.

[16] Mən isə Sənin qüdrətini tərənnüm edəcəyəm,
Sübh tezdən məhəbbətini mədh edəcəyəm.
Çünki Sən mənə qala olmusan,
Dar günümdə mənim pənahımsan.
[17] Ey mənə qüvvət verən,
Səni tərənnüm edəcəyəm!
Ey Allahım, qalamsan,
Mənə məhəbbətini göstərirsən!

60

Məzmur 60
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Şuşan-edut» üstə oxunan təlim miktamı.
* Davud Naharayim və Sova Aramlıları ilə döyüşərkən Yoav gedib Duz vadisində on iki min Edomlunu öldürəndə.
[1] Ey Allah, Sən bizi atmısan,
Müdafiə qüvvələrimizi dağıtmısan.
Bizə qəzəblənmisən,
Bizi əvvəlki halımıza qaytar.
[2] Yeri lərzəyə salmısan,
Torpağını dağıtmısan.
Yarıqlarını yenə bitişdir,
Çünki yer sarsılıb.
[3] Öz xalqını çətinliyə salmısan,
Şərab içirərək bizi səndələtmisən.

[4] Səndən qorxanlara isə bayraq vermisən,

* 60: 2Şam. 8:13; 1Saln. 18:12

Qoy onu həqiqət naminə qaldırsınlar.

Sela

[5] Sevdiyin insanların xilas olması üçün
Sağ əlinlə bizi qurtar, mənə cavab ver!

[6] Allah Öz müqəddəs məskənindən belə söylədi:
«Şekemi sevinclə bölüşdürəcəyəm,
Sukkot dərəsini böləcəyəm.
[7] Gilead torpağı Mənimdir,
Menaşşe torpağı da Mənimdir,
Efrayim başımın dəbilqəsidir,
Yəhuda Mənim əsamdır.
[8] Moav yuyunmaq üçün ləyənimdir,
Çarığımı ataraq Edomu tutacağam,
Zəfər harayını Filiştə salacağam».

[9] Kim məni istehkamlı şəhərə apara bilər?
Kim mənə Edoma qədər yol göstərər?
[10] Ay Allah, Sən niyə bizi atmısan?
Ay Allah, qoşunlarımızla niyə yürüşə çıxmırsan?
[11] Bizə düşmənin qarşısında imdad et,
Çünki insanın köməyi puçdur.
[12] Allahın köməyi ilə igidlik edəcəyik,
O, düşmənlərimizi tapdalayacaq!

61

Məzmur 61
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
[1] Ey Allah, fəryadımı eşit,
Duamı dinlə.
[2] Düşkünlük qəlbimi alıb,
Mən dünyanın ucqarından Səni çağırıram.
Sən məni əlçatmaz bir qayaya apar.

[3] Çünki Sən mənim pənahgahımsan,
Düşmənə qarşı möhkəm qülləsən.
[4] Qoy sonsuzadək çadırında yaşayım,
Qanadlarının altında pənah tapım.

Sela

[5] Sən, ey Allah, etdiyim əhdi eşitdin,
Adından qorxanlara təyin etdiyin payı mənə verdin.

[6] Sən ömür ver, qoy padşahın yaşasın,
İlləri nəsillərdən-nəsillərə qədər uzansın.
[7] Allahın hüzurunda daim taxtda otursun,
Məhəbbət və sədaqət ver, onu qorusun.
[8] Mənsə adını həmişə tərənnüm edəcəyəm,
Hər gün əhd etdiyim təqdimləri verəcəyəm!

62

Məzmur 62
Musiqi rəhbəri Yedutun üçün. Davudun məzmuru.
[1] Susan qəlbim yalnız Allahı gözləyir,
Ondadır qurtuluşum.

[2] Yalnız Odur qayam, qurtuluşum,
O mənim qalamdır, mən əsla sarsılmaram.

[3] İnsan divar kimi əyiləndə,
Hasar kimi laxlayanda
Nə vaxtadək üstünə hücum edəcəksiniz?
Nə vaxtadək onu əzəcəksiniz?
[4] Yalnız fikirləşirsiniz, onu nüfuzdan salaq,
Çünki yalandan zövq alırsınız.
Diliniz xeyir-dua söyləsə də,
Qəlbiniz lənət yağdırır.

Sela

[5] Ey qəlbim, sükutla Allahı gözlə,
Çünki ümidim Ondadır.
[6] Qayam, qurtuluşum yalnız Odur,
O mənim qalamdır, mən sarsılmaram.
[7] Qurtuluşum, şərəfim Allaha bağlıdır,
Allah möhkəm qayam və pənahımdır.

[8] Ey xalq, hər zaman Ona arxalan,
Onun hüzurunda qəlbini açıb-boşalt,
Çünki Allah bizim pənahımızdır!

Sela

[9] Bəşər övladları yalnız bir nəfəsdir –
İnsan övladları fanidir.
Tərəzinin gözündə çəkərkən hamısı yuxarı qalxır,
Çəkisi bir nəfəsdən yüngül gəlir.
[10] Heç zaman zorakılığınıza güvənməyin,
Talan malına boş yerə ümid bağlamayın,
Var-dövlətiniz artsa da, ona arxalanmayın.

[11] Allah bir dəfə dedi,
Bunu iki dəfə eşitdim:
Qüdrət Allahındır,
[12]* Ey Xudavənd, məhəbbət Sənindir!
Sən hər kəsə əməlinə görə əvəz verirsən!

63

Məzmur 63
Davudun məzmuru.
* Yəhuda çölündə olanda.
[1] Ey Allah, mənim Allahım Sənsən,
Sənin üçün yaman qəribsəmişəm.
Quraq, cansıxıcı, susuz bir diyarda
Sənsiz könlüm susuzdur.
Bütün varlığımla həsrətini çəkirəm.
[2] Müqəddəs yerdə Səni seyr edirdim,
Qüdrətini, əzəmətini görürdüm.
[3] Mənim dilim Səni tərənnüm edir,
Məhəbbətin bu həyatdan gözəldir.

---

* 62:12 əyy. 34:11; Yer. 17:10; Mat. 16:27; Rom. 2:6; 2Tim. 4:14; vəhy 2:23 * 63: 1Şam. 23:14

[4] Bütün ömrüm boyu Sənə alqış edəcəyəm,
əllərimi qaldırıb adınla Səni səsləyəcəyəm.
[5] Sanki yağlı yeməklə canım tox olacaq,
Dilim Səni mədh edəcək, ağzım həmd oxuyacaq.
[6] Yatanda belə, Səni xatırlayıram,
Gecə növbələrində Səni düşünürəm.
[7] Sən mənə kömək oldun,
Qanadlarının kölgəsində Sənə mədh oxuyacağam.
[8] Könlüm Sənə bağlanır,
Sağ əlin məni möhkəm tutur.

[9] Amma canımın qəsdinə duranlar
Yerin dibinə batacaqlar,
[10] Qılıncın ağzına tuş gələcəklər,
Çaqqallara yem olacaqlar.
[11] Amma padşah Allaha görə sevinəcək,
Adına and içən hər kəs həmd söyləyəcək,
Yalançıların isə ağzı yumulacaq.

64

Məzmur 64
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1] Ey Allah, eşit səsimi, Sənə şikayət edirəm,
Həyatımı düşmən vahiməsindən qoru.
[2] Pislərin fəndlərindən,
Şər iş görənlərin vəlvələsindən
Məni qoru.
[3] Onlar qılınc kimi dillərini itiləyirlər,
Kamanın üstünə ox kimi acı sözlərini qoyurlar,
[4] Günahsız insana pusqu qurduqları yerlərdən
Qəfildən, çəkinmədən atırlar.
[5] Bir-birlərini şər iş görməkdə cəsarətləndirirlər,
Gizlənib tələ qurmaq üçün məsləhət edirlər,
«Bunu kim görəcək?» deyirlər.
[6] Fitnəkarlıqla qəsd qururlar və belə deyirlər:
«Ustalıqla fənd işlətdik».
İnsanın daxili, qəlbi görünməz.

[7] Lakin Allah onlara ox atacaq,
Onlar qəflətən yaralanacaq.
[8] Öz dilləri özlərini yıxacaq,
Onları görənlər başını bulayıb xor baxacaq.
[9] Bütün insanlar qorxacaq,
Allahın əməllərini bəyan edəcək,
Onun işləri barədə düşünəcək.
[10] Saleh insan Rəbbə görə sevinəcək,
Ona pənah gətirəcək.
Bütün ürəyidüz insanlar Rəbbə həmd edəcək!

65

Məzmur 65
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
Bir ilahi.
[1] Ey Allah, Səni Sionda həmdlər gözləyir,

Sənə edilən əhd yerinə yetiriləcək.
[2] Ey duaları eşidən,
Bütün bəşər hüzuruna gələcək.
[3] Mən günaha batmışdım,
Lakin Sən üsyankarlığımızı kəffarə edirsən.
[4] Nə bəxtiyardır evinin həyətlərində yaşayan,
Seçib Özünə yaxın etdiyin insan!
Biz Sənin evinin, müqəddəs məbədinin
Nemətləri ilə doyacağıq!

[5] Sən ey qurtuluşumuzun Allahı,
Zəhmli işlərinlə ədalətini göstərirsən,
Bizə cavab verirsən.
Sən yer üzünün bütün ucqarlarının,
Ən uzaq dənizlərin belə, ümidisən.
[6] Sən qüdrətə bürünmüsən,
Qüvvətinlə dağları möhkəmlətmisən.
[7] Dənizlərin uğultusunu,
Dalğaların gurultusunu,
Ümmətlərin çaxnaşmasını
Yatıran Sənsən.
[8] Dünyanın ucqarlarında yaşayanlar
Sənin əlamətlərinə mat qalırlar.
Gündoğandan günbatanadək bütün insanlar
Sənə mədh oxuyurlar.

[9] Yer üzünün qayğısına qalıb su verirsən,
Onu çox məhsuldar edirsən.
Ey Allah, çayın su ilə doludur,
Torpağı taxıl üçün hazır edirsən.
[10] Torpağın şırımlarını sulayırsan,
Aralarını bərkidirsən,
Gur yağışla torpağını yumşaldırsan,
Məhsuluna bərəkət verirsən.
[11] Yaxşılıqlarınla tac qoyursan,
Yollarından yağ damır,
[12] Çöl otlaqlarına tökülür,
Təpələr sevincə bürünür.
[13] Çəmənlərin sürülərlə dolur,
Dərələrini taxıl bürüyür.
Onlar cuşa gəlib tərənnüm söyləyir!

66

Məzmur 66
Musiqi rəhbəri üçün. Bir ilahi.
Məzmur.
[1] Ey bütün dünya əhli,
Cuşa gəlib Allaha nida edin,
[2] Şərəfli ismini tərənnüm edin,
Ona şərəflə həmd edin!
[3] Siz Allaha belə deyin:
«əməllərin nə qədər zəhmlidir!
O qədər qüdrətlisən ki,
Düşmənlərin qarşında diz çökür!

[4] Bütün dünya Sənə səcdə edir,
Səni tərənnüm edir,
İsmini tərənnüm edir».

Sela

[5] Gəlin, Allahın işlərini,
Bəşər övladları üçün etdiyi zəhmli əməllərini görün.
[6]* * Dənizi quruya çevirdi,
Çayın sularını saxlayıb xalqını piyada keçirtdi.
Biz Allaha görə sevinək!
[7] Qüdrəti ilə əbədi səltənət sürər,
Günahkarlar Ona qarşı qalxmasın deyə
Göz qoyub millətlərə nəzarət edər.

Sela

[8] Ey xalqlar, Allahımıza alqış edin,
Ona həmd edin, səsiniz eşidilsin!
[9] Odur canımızı qoruyan,
Ayağımızı büdrəməyə qoymayan.

[10] Ey Allah, bizi sınaqdan keçirtdin,
Sən bizi gümüş kimi təmizləyib saflaşdırdın.
[11] Sən bizi Öz torunla tutdun,
Kürəyimizə ağır yük qoydun.
[12] Sən insanları başımızın üstündən keçirtdin.
Oda düşdük, suya düşdük,
Axırda bizi Sən bolluğa çıxartdın.

[13] Sənin evinə yandırma qurbanları ilə gələcəyəm,
Sənə əhd etdiyim təqdimləri verəcəyəm.
[14] Dar gündə dilim bunları bəyan etdi,
Mənim ağzım bu əhdləri söylədi.
[15] Kökəldilmiş heyvanları
Sənin üçün yandırma qurbanı verəcəyəm.
Qoçların xoş tüstüsü Sənə sarı qalxacaq,
Təkələri, öküzləri qurban gətirəcəyəm.

Sela

[16] Ey Allahdan qorxanlar, gəlin, dinləyin,
Onun mənə nə etdiyini sizə bəyan edim.
[17] Ağzımla Onu səslədim,
Dilimlə Onu mədh etdim.
[18] Mən qəlbimdə təqsirə yer versəydim,
Xudavənd məni eşitməzdi.
[19] Lakin Allah məni dinlədi,
Duamın səsini eşitdi.
[20] Alqış olsun Allaha! Duamı rədd etmədi,
Məndən məhəbbətini əsirgəmədi!

67

Məzmur 67
Musiqi rəhbəri üçün simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmur.
Bir ilahi.

---

* 66:6 Çıx. 14:21 * 66:6 Yeşua 3:14-17

[1] Lütf edib, ey Allah, bizə xeyir-dua ver,
Üzün üstümüzə nur saçsın.

Sela

[2] Qoy yer üzündə Sənin yolun,
Bütün millətlər arasında qurtuluşun tanınsın.

[3] Ey Allah, Sənə xalqlar şükür etsin,
Qoy Sənə bütün xalqlar şükür etsin.
[4] Qoy ümmətlər sevinclə Səni mədh etsin,
Çünki xalqlara insafla hökm edirsən,
Yer üzündəki ümmətlərə yol göstərirsən.

Sela

[5] Ey Allah, Sənə xalqlar şükür etsin,
Qoy Sənə bütün xalqlar şükür etsin.

[6] Yer üzü bəhrəsini verib,
Allah, bizim Allahımız bizə bərəkət verib.
[7] Allah bizə xeyir-dua verib.
Qoy yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə olanlar Ondan qorxsun!

68

*M*əzmur 68
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
Bir ilahi.
[1] Allah qalxsın, qoy düşmənlər dağılsın,
Ona nifrət edənlər qarşısından qaçsın,
[2] Pislər çəkilən tüstü kimi dağılsın,
Alovun qarşısında mum kimi ərisin.
Qoy onlar Allahın qarşısında məhv olsun.
[3] Salehlər sevinsin,
Allahın hüzurunda fərəhindən coşsun,
Sevinib şad olsun.

[4] Allaha ilahi oxuyun, ismini tərənnüm edin,
Buludlar üstünə minənə yol açın.
İsmi Rəbdir, hüzurunda fərəhiniz çağlasın.
[5] Öz müqəddəs məskənində olan Allah
Yetimlərin atası,
Dul qadınların müdafiəçisidir.
[6] Allah kimsəsizlərə ev qurur,
əsirləri firavanlığa çıxarır,
Günahkarlar isə quru yurdda yaşayır.

[7]* Ey Allah, Sən xalqının önündə gedərkən,
Çöllükdə yürüşə çıxarkən

Sela

[8] Sina dağındakı Allahın qarşısında,
Allahın, İsrailin Allahının hüzurunda
Yer lərzəyə gəldi, göydən yağış töküldü.
[9] Ey Allah, yaxşıca yağışlar yağdırdın,
Solan torpaqlarını canlandırdın.
[10] Xalqın orada məskən saldı.
Ey Allah, xeyirxahlığına görə

* 68:7 Çıx. 19:18; Hak. 5:4-5

Məzlumlar üçün oranı Sən hazırladın.

[11] Xudavənd əmr edir,
Bir alay qadın
Belə müjdə paylayır:
[12] «Düşmən orduları qaçır!
Padşahları qaçır!
Evdə olanlar
Talan malını paylayırlar.
[13] Siz ağıllar arasında yatanda
Qanadları gümüş kimi bərq vuran,
Tükləri isə qızıl kimi parlayan,
Göyərçinə oxşayırsınız».
[14] Külli-İxtiyar padşahları elə dağıtdı ki,
Elə bil Salmon dağına göydən qar tökülür.

[15] Ey Başan dağı, Allahın dağı,
Ey zirvələri çox olan Başan dağı!
[16] Ey zirvələri çox olan dağlar,
Allah məskən salmaq üçün seçdiyi dağa
Niyə qibtə ilə baxırsınız?
Bəli, Rəbb orada əbədi yaşar.

[17] Allahın döyüş arabaları var
Minlərlə, saysız-hesabsız.
Xudavənd onlarla birgə
Sinadan müqəddəs məskəninə gəlib.
[18]* Ya Rəbb Allah, Sən yüksək yerlərə çıxıb məskən saldın,
Əsir etdiyin düşmənləri Özünlə oraya apardın,
Sən bütün insanlardan,
Hətta üsyankarlardan da xərac aldın.

[19] Xudavəndə,
Bizi qurtaran Allaha –
Hər gün qayğı yükümüzü çəkənə alqış olsun!
Sela
[20] Allahımız azad edən Allahdır,
Ölümdən qurtaran Xudavənd Rəbdir.

[21] Allah düşmənlərin kəlləsini,
Günah içində yaşayanların tüklü təpəsini əzəcək.
[22] Xudavənd belə dedi:
«Onları Başandan geri qaytaracağam,
Dənizin dibində olsalar belə,
Oradan geri qaytaracağam.
[23] Qoy ayaqların düşmənlərin qanına batsın,
Bundan itlərinin dilləri də pay alıb yalasın».

[24] Ey Allah, indi burada o zəfər yürüşün,
Ey Allahım, Padşahım, müqəddəs yerə gəlişin görünür,
[25] Öndə ilahi oxuyanlar,
Arxalarından isə çalğıçılar,
Aralarında dəfçalan qızlar gəlir.

---

* 68:18 Ef. 4:8

[26] Ey İsrailin belindən gələnlər, cəmiyyət içində
Allahınız Rəbbə alqış edin.
[27] Qabaqda kiçik Binyamin qəbiləsi gedir,
Ardınca çoxlu Yəhuda başçıları,
Ondan sonra Zevulunun, Naftalinin başçıları gəlir.

[28] Ey Allah, qüdrətini,
Bizim üçün işlətdiyin qüvvətini göstər.
[29] Yerusəlimdəki məbədinə görə
Sənə padşahlar xərac gətirir.
[30] Qamışlıqda yaşayan heyvanları,
Xalqların danaları ilə buğa sürüsünü tənbeh et.
Bu gümüşpərəstləri təpiyinin altına sal,
Davakar xalqları pərən-pərən et.
[31] Misirdən Allahın hüzuruna elçilər gələcək,
Kuşlular da Ona əl açacaqlar.

[32] Ey dünya ölkələri,
Allaha ilahi söyləyin.
Xudavəndi tərənnüm edin,
Sela
[33] Göylərin, ulu göylərin üstünə minəni,
Güclü səslə gurlayanı dinləyin,
[34] Allahın qüdrətini bəyan edin,
Əzəməti İsrail üzərindədir,
Onun qüdrəti göylərdədir!
[35] Müqəddəs məkanında olan ey Allah, zəhmlisən!
İsrailin Allahı Öz xalqına qüdrət, qüvvət verir.
Allaha alqış olsun!

69

*M*əzmur 69
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun «Şoşannim» üstə oxunan məzmuru.
[1] Ay Allah, məni qurtar,
Su çıxıb boğazımacan,
[2] Dərin bataqlığa batmaqdayam,
Ayaq üstə durmağa yer yoxdur.
Dərin sulara qərq olmuşam,
Sellər məni aparır.
[3] Fəryad etməkdən taqətim kəsildi,
Allahı gözləməkdən
Boğazım qurudu, gözümün nuru söndü.

[4]* Boş yerə mənə nifrət edənlər
Başımın tükündən çoxdur.
Haqsız yerə mənə düşmən kəsilənlər,
Məni məhv etmək istəyənlər qüvvətlidir.
Oğurlamadığım şeyləri necə qaytara bilərəm?
[5] Ey Allah, ağılsızlıq etdiyimi bilirsən,
Günahlarım Səndən gizli deyil.

[6] Ey Ordular Rəbbi Xudavənd, Səni gözləyənlər

* 69:4 Zəb. 35:19; Yəh. 15:25

Mənə görə qoy utanmasınlar.
Ey İsrailin Allahı, Səni axtaranlar
Mənə görə qoy xəcalət içində qalmasınlar.
7 Sənin uğrunda üzərimə rüsvayçılıq töküldü,
Üzümü xəcalət bürüdü.
8 Qardaşlarıma yad oldum,
Anamın oğullarına özgə sayıldım.
9 * * Evinin qeyrəti məni yandırıb-yaxdı,
Səni təhqir edənlərin rüsvayçılıq təhqirləri altında qaldım.
10 Oruc tutub ağlamağımı belə,
Mənə rüsvayçılıq saydılar.
11 Mən çula bürünəndə
Onlara söz oldum.
12 Darvazadakı adamlar məndən qeybət edirlər,
Sərxoşların dilinin nəğməsinə çevrildim.

13 Mənsə, ya Rəbb, Sənə dua edirəm.
Ey Allah, münasib gördüyün zaman
Bol məhəbbətinə görə mənə cavab ver,
Çünki qurtuluşuna etibar etmişəm.
14 Məni qurtar, bataqlığa batmayım,
Qoy düşmənlərimdən,
Dərin sulardan xilas olum.
15 Qoy sellər məni aparmasın,
Dərinlik məni udmasın,
Quyu üstümdə ağzını yummasın.
16 Ya Rəbb, mənə cavab ver,
Çünki məhəbbətin yaxşıdır.
17 Üzünü bu bəndəndən gizlətmə,
Tez cavab ver, çünki əzab çəkirəm.
18 Yetiş, canımı azad et,
Məni düşmənlərimdən xilas et.

19 Başıma gələn rüsvayçılığı,
Biabırçılığı, xəcaləti bilirsən,
Bütün yağılarım qarşındadır.
20 Rüsvayçılıq qəlbimi qırdı,
Gör necə biçarəyəm.
Çox axtardım, halıma yanan tapılmadı,
Hey axtardım, təsəlli verən olmadı.
21 * Mənə yemək əvəzinə öd verdilər,
Susayanda sirkə içirtdilər.

22 * Süfrələri onlar üçün tələ olsun,
Müttəfiqləri üçün tor olsun.
23 Gözlərinə qara gəlsin, görməsinlər,
Belləri onları lərzəyə salsın.
24 Qoy qəzəbin onların üzərinə yağsın,
Qoy hiddətinin qızğınlığı onları tutsun.
25 * Düşərgələri viran olsun,
Çadırları boş qalsın.

---

* 69:9 Yəh. 2:17 * 69:9 Rom. 15:3 * 69:21 Mat. 27:48; Mark 15:36; Yəh. 19:28-29 * 69:22 Rom. 11:9-10 * 69:25 Həv. 1:20

[26] Çünki Sənin vurduğun insanı təqib edirlər,
Yaraladıqlarının dərdini ona qaxınc edirlər.
[27] Bu təqsirkarları daha da təqsirkar çıxar,
Səndən bəraət almasınlar.
[28] * Qoy adları həyat kitabından silinsin,
Salehlərlə yanaşı yazılmasın.

[29] Mən məzlumam, dərdliyəm,
Ey Allah, Sənin qurtuluşun məni ucaltsın.
[30] Allahın isminə ilahilərlə həmd oxuyacağam,
Onu şükürlərlə ucaldacağam.
[31] Mal-qara qurbanından çox
Bu, Rəbbin xoşuna gələcək,
Buynuzlu, dırnaqlı buğadan çox
Bu Ona xoş gələcək.
[32] Bunu görən məzlumlar qoy sevinsin,
Ey Allahı axtaranlar, ürəyiniz dirçəlsin.
[33] Çünki Rəbb fəqirləri eşidir,
Öz əsir xalqına xor baxmır.

[34] Göy, yer, dənizlər, oradakı canlılar
Qoy Rəbbə həmd oxusunlar.
[35] Çünki Allah Sionu qurtaracaq,
O, Yəhuda şəhərlərini bərpa edəcək.
Onun xalqı oranı mülk edib məskən salacaq,
[36] Ora qullarının övladlarına irs olaraq qalacaq,
Allahın ismini sevənlər orada sakin olacaq!

70

*M*əzmur 70
(*Z*əb. 40:13-17)
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun yadasalma məzmuru.
[1] Ey Allah, məni xilas et,
Ya Rəbb, dadıma tez çat!
[2] Canımın qəsdinə duranlar
Qoy utanıb biabır olsunlar.
Pis günümdən zövq alanlar
Geri qovulub rüsvay olsunlar.
[3] «Aha! Aha!» deyənlər
Xəcalət içində çaşıb-qalsınlar.

[4] Lakin Səni axtaranlar
Sənə görə qoy şad olub sevinsinlər,
Verdiyin xilası sevənlər
Daim «Qoy ucalsın Allah!» desinlər.
[5] Budur, bir məzlum, bir fəqirəm,
Ey Allah, Sən Özünü tez yetir.
Köməyim, xilaskarım Sənsən,
Ya Rəbb, ləngimə!

71

*M*əzmur 71

---

* 69:28 Çıx. 32:32; vəhy 3:5; 13:8; 17:8

[1] Ya Rəbb, Sənə pənah gətirirəm,
Heç vaxt məni xəcalətdə qoyma.
[2] Məni ədalətinlə qurtar, xilas et,
Qulağını mənə sarı döndər, məni azad et.
[3] Mənə sığınacaq qaya ol,
Qoy əmrinlə hər vaxt ora girib qurtulum.
Çünki qayam da Sən, qalam da Sənsən.

[4] Ey Allahım, şər insanın əlindən,
Haqsızın, zalımın pəncəsindən məni qurtar.
[5] Ey Xudavənd, Sən mənim ümidimsən,
Ya Rəbb, gəncliyimdən bəri Sənə güvənmişəm.
[6] Doğulduğum gündən bəri dayağımsan,
Məni ana bətnindən dünyaya gətirmisən,
Həmişə Sənə həmd edirəm.

[7] Çoxlarına qəribə bir şey oldum,
Amma Sən mənim möhkəm sığınacağım oldun.
[8] Sənə həmd etmək dilimdən düşməz,
Daim Sənin izzətini düşünürəm.

[9] Yaşa dolanda da məni rədd etmə,
Taqətdən düşəndə də məni tərk etmə.
[10] Mənim barəmdə düşmənlərim belə söyləyir,
Məni öldürmək istəyənlər belə məsləhətləşir,
[11] Deyirlər ki, Allah onu tərk edib,
Gəlin onu təqib edərək tutaq,
Çünki onu xilas edən yoxdur.

[12] Ey Allah, məndən uzaq durma,
Ey Allahım, dadıma tez çat!
[13] Qoy məni ittiham edənlər utanıb məhv olsun,
Bədxahlarımı xəcalət, rüsvayçılıq bürüsün.
[14] Mənsə hər zaman Sənə ümid bağlayacağam,
Sənə həmd oxuduqca oxuyacağam.
[15] Gün boyu salehliyini, qurtuluşunu dilim bəyan edir,
Onun ölçüsünü bilməsəm də.
[16] Ey Xudavənd Rəbb, qüdrətinlə dolanıb-gəzəcəyəm,
Sənin, yalnız Sənin salehliyini bəyan edəcəyəm.

[17] Ey Allah, gəncliyimdən bəri mənə təlim vermisən,
Sənin xariqələrini indiyədək elan edirəm.
[18] Yaşa dolub saçıma dən düşənə qədər
Gələcək nəslə qüvvətini,
Gələcək nəslin hər birinə qüdrətini
Elan edəcəyəm.
Ey Allah, məni tərk etmə.

[19] Ey Allah, salehliyin göylər qədər ucadır,
Böyük işlər görmüsən!
Ey Allah, Sənin kimisi varmı?
[20] Sən mənə çoxlu ağır əzablar versən də,
Yenə məni dirçəldirsən,
Yerin dibindən yenə məni çıxarırsan,

[21] Hörmətimi artırmaqla
Mənə yenə əmniyyət verirsən.

[22] Ey Allahım, sədaqətinə görə
Çəng çalıb Sənə şükür edəcəyəm!
Ey İsrailin Müqəddəsi,
Səni lira ilə tərənnüm edəcəyəm!
[23] Dilim, azadlıq verdiyin qəlbim
Mədh oxuyub Səni tərənnüm edəcək,
[24] Dilim daim salehliyindən söyləyəcək,
Çünki bədxahlarımın xəcalətdən üzləri qızarıb.

72

Məzmur 72
Süleymanın məzmuru.
[1] Ey Allah, padşaha ədalət ver,
Şah oğluna salehlik ver.
[2] Qoy Sənin xalqına salehliklə,
Məzlumlara ədalətlə hakimlik etsin.
[3] Xalqın firavanlığı dağlardan aşsın,
Salehlər təpələri dolaşsın.
[4] Padşah xalq arasında olan məzlumları qorusun,
Fəqirləri xilas etsin,
Zalımları əzsin.
[5] Nə qədər günəş və ay varsa,
Hər gələn nəsil qoy Səndən qorxsun.
[6] Biçilən tarlaya yağış kimi,
Torpağı suvaran gur yağış kimi tökülsün.
[7] Bu padşahın ömrü boyu qoy salehlər çiçək açsın,
Göydə ay durduqca qoy firavanlıq artsın.

[8]* Dənizdən-dənizə qədər,
Fəratdan yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə hökmranlıq etsin.
[9] Onun qarşısında köçəri xalqlar diz çöksün,
Düşmənləri isə qoy yerə vurulsun.
[10] Tarşişin və adaların padşahları ona xərac gətirsin,
Səba və Seva padşahları ona bəxşiş versin.
[11] Qarşısında bütün padşahlar təzim etsin,
Qoy bütün millətlər ona xidmət etsin!

[12] Çünki o imdad deyib çağıran fəqirləri,
Məzlumları, köməksizləri qurtarır.
[13] Yoxsula, fəqirə rəhm edir,
Fəqirlərin canlarını azad edir.
[14] Onları hədə-qorxudan, zorakılıqdan qurtarır,
Onun gözündə bunların qanı qiymətlidir.

[15] Yaşasın padşah!
Qoy ona Səba qızılı verilsin,
Qoy onun üçün durmadan dua edilsin,
Hər gün ona xeyir-dua verilsin.
[16] Qoy ölkənin zəmiləri bol olsun,
Dağların başında dalğalansın.

---

* 72:8 zək. 9:10

Bu ölkə Livan kimi məhsul versin,
Qoy şəhərin əhalisi ot kimi bitsin.
17 Qoy padşahın adı əbədi qalsın,
Günəşin ömrü tək adı var olsun.
Onun vasitəsilə insanlar xeyir-dua alsın,
Onu bütün millətlər bəxtiyar adlandırsın!

18 Alqış olsun Rəbb Allaha, İsrailin Allahına,
Xariqələrin yeganə yaradanına!
19 Onun şərəfli adına əbədi alqış olsun,
Bütün yer üzü Onun izzətinə bürünsün!
Amin! Amin!

20 Yessey oğlu Davudun duaları burada sona çatır.

Üçüncü hissə

73

*73-89-cu m*əzmurlar

*M*əzmur 73
Asəfin məzmuru.
1 Doğrudan da, İsrail üçün,
Ürəyitəmiz olanlar üçün
Allah xeyirxahdır.
2 Amma mənim ayaqlarım az qala büdrəmişdi,
Addımlarım məni yıxmışdı.
3 Pislərin firavanlığını görərkən
Bu məğrurlara həsəd aparırdım.

4 Ölənədək onların ağrıları yoxdur,
Vücudları ətə-cana gəlib.
5 Onlar başqaları kimi dərdə düşməzlər,
Əzab çəkməzlər.
6 Çünki təkəbbür onlar üçün boyunbağı kimidir,
Zorakılıq libas kimi əyinlərini örtür.
7 Köklükdən gözləri dombalıb çıxır,
Qəlblərinin pis məqsədləri aşıb-daşır.
8 Pis niyyətli sözləri ilə insanlara istehza edirlər,
Onlara yuxarıdan baxıb hədə-qorxu gəlirlər.
9 Ağızlarını göylərin əleyhinə açırlar,
Dillərinin sözləri dünyanı gəzib-dolaşır.
10 Ona görə bütün xalq onların tərəfinə keçir,
Sözlərini axıradək su kimi içir.
11 Deyirlər ki, Allah necə xəbər tutacaq?
Haqq-Taala bundan necə xəbərdar olacaq?
12 Belədir pis adamlar,
Daim arxayındırlar, var-dövlət artırırlar.

13 Məgər mən boş yerə qəlbimi təmizləmişdim,
Günahsızlıq içində əllərimi yumuşdum?
14 Həmişə əziyyətə düşürəm,
Hər səhər töhmətə rast gəlirəm.
15 Əgər «qoy mən də belə danışım» deyə düşünsəydim,
Sənin övladlarına xəyanət edərdim.
16 Bunu anlamaq üçün düşünəndə

Çətin bir iş kimi gözümə durdu.
17 Yalnız Allahın Müqəddəs məkanına girərkən
Onların aqibətini dərk etdim.
18 Doğrudan da, onları sürüşkən yerə qoymusan,
Onları məhvə yuvarlayırsan.
19 Onlar bir anda yox olacaqlar,
Dəhşət içində itib-batacaqlar.
20 Yuxudan ayılanda röyalar unudular,
Ey Xudavənd, Sənin oyanışınla bu adamlar boş sayılacaq.

21 O vaxt könlüm zəhərlənmişdi,
Qəlbim dəlik-deşik olmuşdu.
22 Necə axmaq idim, dərrakəm yox idi,
Qarşında sanki bir heyvan idim.
23 Amma daim Sənlə olmuşam,
Mənim sağ əlimdən tutmusan.
24 Nəsihətinlə mənə yol göstərirsən,
Sonra məni şərəfə çatdıracaqsan.
25 Göylərdə Səndən başqa kimim var?
Yer üzündə də Səndən başqa heç nə istəmirəm.
26 Cismim və ürəyim taqətdən düşsə belə,
Daim, ey Allah, qəlbimin qüvvəti, nəsibimsən.

27 Budur, Səndən uzaq düşənlər məhv olurlar,
Sənə xəyanət edənləri yox edirsən.
28 Mənim üçün Allaha yaxınlaşmaq yaxşıdır,
Xudavənd Rəbbə pənah gətirmişəm,
Ona görə bütün işlərini hamıya çatdıracağam!

74

Məzmur 74
Asəfin maskili.
1 Ey Allah, niyə bizi əbədilik tərk etmisən?
Otlağının sürüsünə niyə qəzəbin alovlanıb?
2 Yada sal keçmişdə satın aldığın icmanı,
Özünə xalq etmək üçün azad etdiyin tayfanı,
Həm də məskənin olan Sion dağını.
3 Əbədi viranələrə doğru get,
Müqəddəs yerdə hər şeyi düşmən dağıdıb.

4 Səcdəgahının ortasında düşmənlər nərə çəkdilər,
Bu yerə zəfər bayraqlarını keçirtdilər.
5 Sıx meşəni budamaq üçün
Balta qaldıran adamlara bənzəyirlər.
6 Müqəddəs yerin bütün oyma işlərini
Baltalar və çəkiclərlə qırıb tökdülər.
7 Sənin Müqəddəs məkanına od vurdular,
Adının sakin olduğu yeri uçurub murdarladılar.
8 «Bu xalqı biz birgə əzməliyik» deyə düşünərək
Ölkədəki bütün səcdəgahları yandırdılar.

9 Heç bir rəmzimiz görünmür,
Daha peyğəmbərimiz yoxdur.
Kimsə bilmir, biz nə vaxtadək belə qalacağıq.

[10] Ey Allah, nə vaxtadək düşmən Səni söyəcək?
Yağı əbədilikmi Sənin adına küfr edəcək?
[11] Axı nə üçün əlini geri çəkirsən?
Çıxart qoynundan sağ əlini, onları məhv et.

[12] Ey Allah, əzəldən Padşahımsan,
Yer üzünə qurtuluşlar verirsən.
[13]* Sən dənizi Öz qüdrətinlə böldün,
Dəniz əjdahalarının başlarını əzdin.
[14] Sən Livyatanın* başlarını əzdin,
Onu çöl heyvanlarına yem etdin.
[15] Sən bulaqlar açıb sellər axıtdın,
Həmişəaxar çayları isə qurutdun.
[16] Gündüz də Sənindir, gecə də Sənin,
Ayı və günəşi Sən yaratmısan.
[17] Sən quru yerin bütün sərhədlərini qoydun,
Həm yayı, həm qışı yaratdın.

[18] Ya Rəbb, unutma, düşmən Səni söyür,
Sənin adına axmaq bir xalq küfr edir.
[19] Öz qumrunun canını yırtıcılara vermə,
Məzlumlarının həyatını əsla unutma.
[20] Özün bizimlə bağladığın əhdə bax!
Zorakılıq yuvaları ölkənin hər zülmət yerinə dolub.
[21] Qoyma əzabkeş yenə də rüsvay olsun,
Qoy sənin adına məzlumlar və fəqirlər həmd oxusun.

[22] Qalx, ey Allah, mübarizəni apar,
Unutma ki, axmaqlar həmişə Səni söyür.
[23] Düşmənlərinin səsini,
əleyhdarlarının daim yüksələn vəlvələsini unutma.

75

*M*əzmur 75
Musiqi rəhbəri üçün Asəfin «Al-taşxet» üstə oxunan məzmuru.
Bir ilahi.
[1] Ey Allah, biz Sənə şükür edirik,
Bizə doğma olan isminə şükür olsun,
Xariqələrin bunu bəyan edir!

[2] Allah deyir: «Müəyyən etdiyim zaman
Mən insafla hakimlik edəcəyəm.
[3] Yer və üzərindəkilər lərzəyə gələrkən
Onu saxlayıb sütunlarından tutan Mənəm.
Sela
[4] Məğrurlara dedim: “Daha məğrurluq etməyin”,
Pislərə dedim: “Gücünüzü göstərməyin,
[5] Buynuz çıxartmayın,
Dikbaş-dikbaş danışmayın”».

[6] İnsanı yüksəltmək

* 74:13 Çıx. 14:21 * 74:14 Livyatan – bu gün bizə məlum olmayan nəhəng su heyvanı.

Nə şərqdən, nə qərbdən, nə də çöllərdən gəlir.
7 Hökm verən Allah isə
Həm alçaldır, həm yüksəldir.
8 Rəbb əlində bir cam tutub,
Onu ədviyyatlı, köpüklənən şərabla doldurub.
Şərabından töküb dünyanın bütün pislərinə paylayacaq,
Onlar da şərabı dibinə qədər içib-qurtaracaq.

9 Mənsə daim bunu elan edəcəyəm,
Yaqubun Allahına tərənnüm oxuyacağam.
10 Pis adamların buynuzları qırılacaq,
Amma salehlərin qüvvəti artacaq.

76

Məzmur 76
Musiqi rəhbəri üçün. Asəfin simli alətlərin müşayiəti ilə oxunan məzmuru.
Bir ilahi.
1 Allah Yəhudada şöhrətlidir,
İsraildə Onun adı böyükdür.
2 Çardağı Salemdədir,
Məskəni Siondadır.
3 Allah orada alovlu oxları,
Qalxan-qılıncı və bütün silahları qırdı.

Sela

4 Ey Allah, şərəfli Sənsən,
Ulu dağlardan da əzəmətlisən!
5 Cəsur ürəklilər talan oldu,
Ölüm yuxusuna daldı,
Bütün cəngavərlərin əlləri sustaldı.
6 Ey Yaqubun Allahı, Sənin məzəmmətindən
Arabaçılar və atlar uyumuş qaldı.

7 Sən zəhmlisən, Sən!
Qəzəblənəndə qarşında kim dura bilər?
8 Öz hökmünü göylərdən elan etdin,
Yer vahimələndi və səsini kəsdi.
9 Onda, ey Allah, hökm çıxarmaq üçün,
Dünyadakı məzlumların hamısını qurtarmaq üçün qalxdın.

Sela

10 Qəzəbli insanlar belə, Sənə şükür edir,
Qəzəbdən qurtulanları Özünə bağlayırsan.

11 Allahınız Rəbbə əhd edin və yerinə yetirin,
Ey bütün ətraf xalqlar, o Zəhmli Olana xərac gətirin.
12 O, hökmdarların nəfəsini kəsər,
Dünya padşahlarını vahimələndirər.

77

Məzmur 77
Musiqi rəhbəri Yedutun üçün. Asəfin məzmuru.
1 Allahı səsləyirəm, fəryad edirəm,
Allahı səsləyirəm, O məni dinlər.

[2] Dar günümdə Xudavəndi axtarıram,
Bütün gecə durmadan,
Könlüm ovunmadan Ona əl açmışam.
[3] Allahı yada salarkən təlaşa düşürəm,
Dərindən fikirləşəndə ruhdan düşürəm.

Sela

[4] Qoymursan gözlərimi yumum,
Üzgünlükdən danışa bilmirəm.
[5] Düşünürəm keçən günləri,
Ötən dövranı, illəri.
[6] Oxuduğum ilahi gecələr yadıma düşür,
Ürəyimdə düşünəndə könlüm məndən soruşur:
[7] «Xudavənd məni əbədilikmi tərk edib?
Bir daha məndən razı qalmayacaqmı?
[8] Məhəbbəti həmişəlik qurtardımı?
Vədi nəsildən-nəslə qədər sona çatdımı?
[9] Allah rəhm etməyi unudubmu,
Mərhəmətinin yerini qəzəb tutdumu?»

Sela

[10] Dedim: «Bu mənim üçün bəladır,
Haqq-Taala daha gücünü göstərmir».

[11] Ya Rəbb, Sənin əməllərini yada salıram,
Bəli, xatırlayıram, ta qədimdən xariqələr göstərmisən.
[12] Sənin bütün işlərini dərindən düşünürəm,
Əməllərin barədə xəyala dalıram.
[13] Allahın yolu müqəddəsdir.
Allah kimi böyük hansı allah var?
[14] Xariqələr yaradan Allah Sənsən,
Xalqlar arasında qüdrətini göstərmisən.
[15] Əl uzadıb xalqını,
Yaqub, Yusif övladlarını azad etmisən.

Sela

[16] Ey Allah, sular Səni gördü,
Səni görən sular qorxdu,
Hətta ümmanlar lərzəyə gəldi.
[17] Buludlar yağışa döndü,
Göylərdən gurultular eşidildi,
Hər tərəfə oxların töküldü.
[18] Qasırğanın içindən ildırım çaxdı,
Şimşəklər yer üzünə işıq saçdı,
Yer lərzəyə gəlib sarsıldı.
[19] Sən dənizdə, ümman sularda yol açdın,
Amma ayaq izlərin məlum olmadı.
[20] Sən Musa və Harunun əli ilə
Xalqını bir sürü kimi aparmışdın.

78

Məzmur 78
Asəfin maskili.
[1] Ey xalqım, təlimimi dinləyin,

Dilimdən çıxan sözləri eşidin.
2* Ağzımı bu məsəllə açıb
Keçmişdəki müəmmaları bəyan edəcəyəm.
3 Bunları eşitmişik, bilirik,
Bizə atalarımız nəql edib.
4 Bunu onların nəvələrindən gizlətməyəcəyik;
Rəbbin həmdə layiq işlərini,
Onun qüdrətini, etdiyi xariqələri
Gələcək nəsillərə söyləyəcəyik.

5 Rəbb öyüd vermək üçün Yaqub nəslinə –
İsrailə bir təlim qoydu.
Ata-babalarımıza əmr etdi ki,
Bu təlimi övladlarına öyrətsin.
6 Qoy gələcək nəsil də bilsin,
Gələcəkdə doğulacaq övladlar da
Balalarına bu təlimi verə bilsin.
7 Qoy ümidlərini Allaha bağlasınlar,
Allahın işlərini unutmasınlar,
Əmrlərini yerinə yetirsinlər.
8 Qoy ata-babaları kimi olmasınlar,
Çünki onlar dikbaş, üsyankar bir nəsil idi.
Allaha ürəkləri dönük,
Könülləri vəfasız idi.

9 Efrayim övladları ox-kamanla silahlandılar,
Amma döyüş günü tez geriyə qayıtdılar.
10 Allahın əhdini pozanlar belə etdilər,
Sənin qanunlarınla yaşamaq istəmədilər.
11 Allahın işlərini,
Göstərdiyi xariqələrini unutdular.
12* Allah Misir torpağında, Soan bölgəsində,
Ata-babalarının gözləri önündə xariqələr göstərmişdi.
13* Dənizi yarıb onları keçirmişdi,
Suları divar kimi saxlamışdı.
14* Onlara gündüz buludla,
Bütün gecə şəfəq saçan alovla yol göstərmişdi.
15* Çöldə qayaları yarmışdı,
İçsinlər deyə ümman kimi bol su çıxarmışdı.
16 Qayadan suları sel kimi çıxarmışdı,
Bu suları çaylar kimi axıtmışdı.

17 Amma onlar günah etməyi davam etdirdilər,
Səhrada Haqq-Taalaya qarşı üsyankar oldular.
18* İştahaları artdı, yemək tələb etdilər,
Ürəklərində Allahı sınağa çəkdilər.
19 Allahın əleyhinə belə danışdılar:
«Məgər Allah çöldə süfrə qura bilər?
20 Nə olsun qayaya vuranda sular axdı,
Sellər aşıb-daşdı.

---

* 78:2 Mat. 13:35 * 78:12 Çıx. 7:8–12:32 * 78:13 Çıx. 14:21-22 * 78:14 Çıx. 13:21-22 * 78:15 Çıx. 17:1-7; Say. 20:2-13 * 78:18 Çıx. 16:2-15; Say. 11:4-23,31-35

Görəsən O, çörək verə bilərmi?
Xalqına ət verə bilərmi?»

21 Rəbb bunu eşidərkən qəzəbləndi,
Yaquba qarşı alovunu yerə tökdü,
İsrailə qarşı hiddəti artdı.
22 Çünki onlar Allaha inanmırdılar,
Onun qurtuluşuna arxalanmırdılar.
23 Bununla belə, uca səmaya əmr etdi,
Göylərin qapılarını açdırdı.
24 * Onlara yemək üçün manna yağdırdı,
Göylərin taxılını verdi.
25 İnsan mələklərin çörəyindən yedi,
Onlara doyunca yemək verildi.
26 Göylərdə şərq küləyini əsdirdi,
Qüdrəti ilə cənub küləyini gətirdi.
27 Başlarına toz kimi ət yağdırdı,
Onlara dənizdəki qum qədər quşlar göndərdi.
28 Düşərgələrinin ortasına,
Qaldıqları yerin ətrafına səpələdi.
29 Onlar doyunca, çox yedi,
İştahaları çəkən şeyləri onlara verdi.
30 Lakin iştahaları qurtarmamış,
Yemək ağızlarında olarkən
31 Allah onlara qarşı hiddətini artırdı,
Ətli-canlılarını qırdı,
İsrail igidlərini vurub yerə sərdi.

32 Bununla belə, günahlarını davam etdirdilər,
Onun xariqələrinə inanmadılar.
33 Buna görə də günlərini puç etdi,
Dəhşətlə ömürlərini sona yetirdi.
34 Ölənləri görüb Allahı axtardılar,
Geri dönüb Allahı səylə aradılar.
35 Yadlarına düşdü ki, Allah onların Qayası idi,
Allah-Taala onların Satınalanı idi.
36 Lakin ağızları ilə Ona yaltaqlanırdılar,
Dilləri ilə Ona yalan danışırdılar.
37 * Qəlblərində Ona qarşı dönük olmuşdular,
Əhdinə vəfasız çıxmışdılar.
38 Allah isə rəhmlidir, günahı bağışlayır,
Günahkarı yox etmir.
Dəfələrlə qəzəbini saxlayır,
Hiddətini tamamilə oyanmağa qoymayır.
39 Yada saldı ki, onlar yalnız bəşərdir,
Onlar əsən, geri dönməyən küləyə bənzəyir.
40 Neçə dəfə səhrada Ona qarşı üsyankar oldular,
Neçə dəfə çöllükdə Onu kədərləndirdilər!
41 Allahı dönə-dönə sınadılar,
İsrailin Müqəddəsinin xətrinə dəydilər.
42 Xatırlamadılar Onun qüdrətini,
Düşməndən azad etdiyi günü,

---

* 78:24 Yəh. 6:31 * 78:37 Həv. 8:21

43 Misirdə göstərdiyi əlamətləri,
Soan bölgəsində göstərdiyi möcüzələri.
44* Misirlilər sulardan içə bilməsinlər deyə
Suları qana döndərib çaylardan axıtmışdı.
45** Onları göndərdiyi mozalanlara yem etmişdi,
Göndərdiyi qurbağalar ölkələrini xarabaya çevirmişdi.
46* əkinlərini tırtıllara,
Zəhmətlərinin bəhərini çəyirtkələrə vermişdi.
47* Üzümlərini dolu ilə,
Firon ənciri ağaclarını şaxta ilə məhv etmişdi.
48 Naxırlarını dolu ilə,
Sürülərini şimşəklə qırmışdı.
49 Onların üzərinə qızğın qəzəbini,
Hirsini, hiddətini, dərdləri,
Bir qoşun ölüm mələklərini tökmüşdü.
50 Qızğın qəzəbinə yol açmışdı,
Əsirgəmədən canlarına ölüm vermişdi,
Həyatlarına bəla gətirmişdi.
51* Hər Misirlinin ilk oğlunu,
Ham nəslindən hər kişinin belindən gələn ilk oğlunu qırmışdı.
52* Öz xalqını isə qoyun kimi oradan çıxarmışdı,
Çöldən onları sürü kimi aparmışdı.
53* Onları qorxudan uzaq, asayiş içində aparmışdı,
Düşmənləri isə dənizdə qərq olmuşdu.
54* Onları Öz müqəddəs torpağına,
Sağ əli ilə aldığı dağlar diyarına gətirdi.
55* Onların qarşısından başqa millətləri qovdu,
Torpaqlarını da İsrail qəbilələrinə mülk olaraq payladı,
Yaşamaq üçün yurd-yuvalarını onlara verdi.

56* Lakin onlar Allah-Taalanı sınadılar,
Ona qarşı üsyankar oldular,
Göstərişlərinə əməl etmədilər.
57 Ataları kimi dönüklük və xəyanət etdilər,
Xarab kamandan atılan ox kimi əyri getdilər.
58 Onu səcdəgahları ilə qəzəbləndirdilər,
Onu yonma bütləri ilə qısqandırdılar.
59 Bunları eşidən Allah çox hiddətləndi,
İsraili tamamilə rədd etdi.
60* İnsanlar arasında qaldığı çadırını,
Şilodakı məskənini tərk etdi.
61* Qüdrətini* əsarətə,
Şərəfini düşmən əlinə təslim etdi.
62 Öz xalqını qılıncdan keçirtdi,
Öz irsini qəzəbinə düçar etdi.
63 İgidləri alov uddu,

---

* 78:44 Çıx. 7:17-21; vəhy 16:4 * 78:45 Çıx. 8:20-24 * 78:45 Çıx. 8:1-6 * 78:46 Çıx. 10:12-15 * 78:47 Çıx. 9:22-25 * 78:51 Çıx. 12:29 * 78:52 Çıx. 13:17-22 * 78:53 Çıx. 14:26-28 * 78:54 Çıx. 15:17; Yeşua 3:15-17 * 78:55 Yeşua 11:16-23 * 78:56 Hak. 2:11-15 * 78:60 Yeşua 18:1; Yer. 7:12-14; 26:6 * 78:61 1Şam. 4:4-22 * 78:61 Qüdrət, şərəf – əhd sandığının rəmzi. Bax: 1Şam. 4-cü fəsil.

Nişanlı qızlara toy çalınmadı.
64 Kahinləri qılınclarla qırıldı,
Arvadları dul qaldı, gözlərinin yaşı qurudu.

65 O zaman Xudavənd yuxulu insan kimi oyandı,
Sanki şərabın təsirindən ayılan bir pəhləvandır.
66 Düşmənlərini vuraraq geri atdı,
əbədi olaraq onları rüsvay etdi.
67 Yusifin nəslini rədd etdi,
Efrayim qəbiləsini seçmədi.
68 Yəhuda qəbiləsini,
Sevdiyi Sion dağını seçdi.
69 Öz Müqəddəs məkanını səma kimi,
əbədi qurduğu dünya kimi tikdi.
70* Çoban olan qulu Davudu seçdi,
Onu qoyun ağıllarından götürdü.
71 Əmlik quzuların qayğısına qalanı gətirdi,
Xalqı Yaqub nəslinin və Öz irsi İsrailin çobanı etdi.
72 Davud onları kamil ürəklə otardı,
əlindən gələn məharətlə onları irəli apardı.

79

*M*əzmur 79
Asəfin məzmuru.
1* Ey Allah, millətlər Sənin mülkünə giriblər,
Müqəddəs məbədini murdar ediblər,
Yerusəlimi viranəliyə çeviriblər.
2 Qullarının cəsədini göydəki quşlara yem ediblər,
Möminlərinin ətini yerdəki heyvanlara veriblər.
3 Yerusəlimin hər tərəfində onların qanı axıdılıb,
Onları dəfn edən yoxdur.
4 Qonşularımızın tənə hədəfinə döndük,
Ətrafdakılarımız tərəfindən ələ salınıb lağ edildik.

5 Ya Rəbb, nə vaxtacan,
Yoxsa əbədilikmi bu qəzəbindən dönməyəcəksən,
Qısqanclıqdan od tutub yanacaqsan?
6* Səni tanımayan millətlərin,
İsmini çağırmayan ölkələrin üstünə hiddətini tök.
7 Çünki onlar Yaqub nəslinin başını yeyiblər,
Yurd-yuvasını viranəyə çeviriblər.

8 Ata-babalarımızın günahını boynumuza qoyma,
Nə qədər alçalmışıq, mərhəmətini bizə tez göstər.
9 Ey bizi qurtaran Allah,
İsmin şərəfinə Sən bizə yardım et,
Günahlarımızı kəffarə edərək
İsmin naminə Sən bizi xilas et.
10 Niyə millətlər «Hanı onların Allahı?» desinlər?
Qullarının tökülən qan qisasının alınmasını
Qoy gözümüz görsün, millətlər də bilsinlər.

---

* 78:70 1Şam. 16:11-12; 2Şam. 7:8; 1Saln. 17:7 * 79:1 2Pad. 25:8-10; 2Saln. 36:17-19; Yer. 52:12-14 * 79:6 Yer. 10:25

[11] Qoy əsirlərin ah-naləsi hüzuruna çatsın,
Ölümə aparılanları böyük qüdrətinlə qoru.
[12] Ey Xudavənd, Sənə tənə vuran bizim qonşuların
Tənələrini yeddi qat artıq kökslərinə qaytar.
[13] Biz Sənin xalqın, otlağının sürüsüyük,
Əbədilik Sənə şükür edərik,
Nəsildən-nəslə qədər həmdlərini bəyan edərik!

80

Məzmur 80
Musiqi rəhbəri üçün. Asəfin «Şoşannim» üstə oxunan şəhadət məzmuru.
[1]* Ey İsrailin Çobanı,
Yusif nəslinə sürü kimi Baxan, qulaq as!
Ey keruvlar üstündə Oturan, nurunu saç!
[2] Efrayim, Binyamin, Menaşşe qəbilələrinin önündə
Qoy qüvvətin oyansın, gəl, bizi qurtar!
[3] Ey Allah, bizi əvvəlki halımıza qaytar,
Üzündən nur saçıb bizi qurtar!

[4] Ya Rəbb, ey Ordular Allahı, nə vaxtacan
Xalqının duasından qəzəblənəcəksən?
[5] Onlara çörək yerinə göz yaşı yedirdin,
Onlara bolluca göz yaşı içirdin.
[6] Qonşularımızla bizi çəkişməyə vadar etdin,
Düşmən bizi ələ salıb gülür.

[7] Ey Ordular Allahı, bizi əvvəlki halımıza qaytar,
Üzündən nur saçıb bizi qurtar!

[8] Misirdən tənək fidanı gətirərək
Qovduğun millətlərin torpağında əkdin.
[9] Bunun üçün sahə hazırlamışdın,
Tənək rişələnib ölkəni bürüdü.
[10] Budaqları dağlara,
Böyük sidr ağaclarına kölgə saldı.
[11] Dənizə qədər qol-budaq atdı,
Zoğ atıb Fərat çayına çatdı.
[12] Bəs niyə ətrafdakı hasarını uçurdun?
Budur, yoldan keçən hər kəs məhsullarını qoparır,
[13] Tənəyi meşənin qabanları korlayır,
Onu çöl heyvanları çeynəyir.

[14] Ey Ordular Allahı, dön, göydən bax,
Bu tənəyi gör, qayğısına qal.
[15] Axı bu fidanı sağ əlinlə əkmisən,
Kökünə* qüvvət vermisən.
[16] Tənəyini kəsib yandıranlar
Qəzəbli məzəmmətinlə qoy yox olsunlar!
[17] Sənin əlin, sağ əlin Öz seçdiyin adamı –
Qüvvət verdiyin bəşər oğlunu qorusun.
[18] Qoy Səndən dönüb ayrılmayaq,
Bizi elə yaşat ki, ismini çağıraq.

---

* 80:1 Çıx. 25:22 * 80:15 Kökünə – yaxud oğula.

[19] Ya Rəbb, ey Ordular Allahı, bizi əvvəlki halımıza qaytar,
Üzündən nur saçıb bizi qurtar!

81

Məzmur 81
Musiqi rəhbəri üçün. Asəfin «Gittit» üstə oxunan məzmuru.
[1] Qüvvətimiz olan Allahı mədh edin,
Yaqubun Allahına cuşa gəlib nida edin!
[2] İlahi oxuyun,
Dəfi, xoş avazlı liranı və çəngi çalın.
[3]* Təzə Ay mərasimində, ay bədirlənəndə,
Bizim bayram günündə
Şeypur çalın!
[4] Çünki bu, İsrail üçün verilən qaydadır,
Yaqubun Allahının hökmüdür.
[5] O, Misir əleyhinə çıxanda
Yusif nəslinə belə bir öyüd verib.

Naməlum bir səs eşitdim:
[6] «Onun çiyinlərini bu yükdən qurtarıram,
Qoy əlləri bu ağır səbətdən azad olsun.
[7]* Dar günündə Məni çağırdın,
Mən də səni qurtardım.
Gurlayaraq tufan içindən sənə cavab verdim,
Meriva sularında səni sınadım.

Sela

[8] Ey xalqım, dinlə, xəbərdarlıq edirəm,
Ey İsrail, kaş ki Məni dinləyəydin!
[9]* Aranızda özgə allah olmasın,
Yad allaha kimsə səcdə qılmasın.
[10] Rəbb Allahınız Mənəm,
Mən sizi Misir torpağından buraya gətirmişəm.
Ağzını yaxşı aç,
Doyunca yemək verirəm.

[11] Lakin xalqım səsimi eşitmədi,
İsrail nəsli Məni istəmədi.
[12] Onların inadkar qəlblərinə izin verdim ki,
Necə istəyirlər, elə gəzsinlər.
[13] Kaş ki xalqım Mənə qulaq asaydı,
İsrail nəsli Mənim yolumla gedəydi!
[14] Bir anda düşmənlərini yerə sərərdim,
Əlimi yağılarının üstünə qaldırardım.
[15] Mən Rəbbə nifrət edənlər Mənə boyun əyərdi,
Əbədi olaraq vaxtları belə keçərdi.
[16] Sizə taxılın əlasını yedirərdim,
Sizi qayadan axan balla bəsləyərdim».

---

* 81:3 Say. 10:10 * 81:7 Çıx. 17:7; Say. 20:13 * 81:9 Çıx. 20:2-3; Qanun. 5:6-7

82

*M*əzmur 82
Asəfin məzmuru.
1 Allah Öz toplantısında durub,
Hökmünü verərək allahlar arasında deyir:
2 «Nə vaxtadək nahaq hökm verəcəksiniz,
Pislərə tərəfkeşlik edəcəksiniz?
Sela
3 Yoxsulun və yetimin işinə ədalətlə baxın,
Məzlumun və fəqirin haqqını verin.
4 Yoxsul və möhtacları qurtarın,
Pislərin əlindən onları azad edin.

5 Nə bilirsiniz, nə də ki anlayırsınız!
Yerin təməlləri sarsılır, qaranlıqda dolanırsınız.
6* Demişəm: "Siz allahlarsınız,
Hər biriniz Haqq-Taala övladlarısınız".
7 Lakin insan kimi öləcəksiniz,
Adi bir hökmdar kimi torpağa düşəcəksiniz».
8 Ey Allah, qalx, dünyaya hakim ol,
Çünki bütün millətlərə Sən sahib olacaqsan!

83

*M*əzmur 83
Bir ilahi.
Asəfin məzmuru.
1 Ey Allah, susub səssiz durma!
Ey Allah, sakit olma!
2 Budur, düşmənlər qiyamət qoparır,
Sənə nifrət edənlər Sənin əleyhinə qalxır.
3 Xalqına qarşı fənd işlədirlər,
Sənin qoruduqlarına qarşı birgə qərara gəlirlər.
4 Deyirlər: «Gəlin, onları millət olmasın deyə məhv edək,
İsrailin adı xatırlanmasın deyə onları yox edək».
5 Ürəkləri bir olaraq qərara gəliblər,
Sənə qarşı bunlar əhd ediblər:
6 Edomlular, İsmaillilər,
Moavlılar, Həcərlilər,
7 Geval, Ammon, Amaleq,
Filişt və Sur əhalisi.
8 Aşşur da onlara qoşulub,
Lutun övladlarına kömək edir.
Sela
9** Başlarına gətir Midyanlılara etdiklərini,
Qişon vadisində Sisranın, Yavinin başına gətirdiklərini.
10 Onlar En-Dorda həlak oldular,
Torpaq üçün peyin oldular.
11* əsilzadələrini Orev və Zeev kimi et,
Bütün ağalarını Zevah və Salmunna kimi et.
12 Onlar demişdilər:
«Allahın otlaqlarına sahib olaq».

* 82:6 Yəh. 10:34 * 83:9 Hak. 7:1-23 * 83:9 Hak. 4:6-22 * 83:11 Hak. 7:25; 8:12

[13] Ey Allahım, onları sovrulan toza,
Küləyin süpürdüyü saman qırıntısına çevir.
[14] Meşəni yandıran od kimi,
Dağları alışdıran alov kimi
[15] Onları tufanınla qov,
Qasırğanla dəhşətə sal.
[16] Ya Rəbb, onların üzünü xəcalətə bürü,
Qoy Sənin ismini axtarsınlar.
[17] Əbədilik utanaraq vəlvələyə düşsünlər,
Rüsvay olub yox olsunlar.
[18] Bilsinlər ki, Sənin ismin Rəbdir,
Bütün yer üzündə ancaq Sən Haqq-Taalasan!

84

Məzmur 84
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının «Gittit» üstə oxunan məzmuru.
[1] Ey Ordular Rəbbi, məskənin nə qədər əzizdir,
[2] Qəlbim Rəbbin həyətinin həsrətindədir,
Könlüm, cismim var olan Allaha mədh oxuyur.
[3] Ey Ordular Rəbbi, Padşahım, Allahım,
Qurbangahının yaxınında sərçələr yurd salar,
Qaranquş bala çıxartmaq üçün yuva qurar.
[4] Nə bəxtiyardır evində yaşayanlar,
Daim Sənə həmd oxuyanlar!

Sela

[5] Nə bəxtiyardır Səndən qüvvət alanlar,
Qəlbində Sionu ziyarət etməyi arzulayanlar!
[6] Baka* vadisindən keçərkən
Onlara çağlayan bulaqlar görünər,
İlk yağışdan ora gölməçələrə bürünər.
[7] Bu adamlar getdikcə qüvvət alarlar,
Sionda Allahın hüzurunda olarlar.

[8] Ya Rəbb, ey Ordular Allahı, duamı dinlə,
Ey Yaqubun Allahı, qulaq as!

Sela

[9] Ey Allah, bizə sipər olana bax,
Məsh etdiyinin üzünə bax!

[10] Sənin həyətində keçən bir günüm
Başqa yerdə keçən min günümdən yaxşıdır.
Allahımın evinin keşiyində dayanmağım
Pislərin çadırında rahat ömür sürməkdən yaxşıdır.
[11] Axı Rəbb Allah günəşdir, sipərdir,
Rəbb lütf və şərəf verir,
Xeyirxahlığını düz yolla gedənlərdən əsirgəmir.
[12] Ey Ordular Rəbbi, Sənə güvənən nə bəxtiyardır!

85

Məzmur 85
Musiqi rəhbəri üçün. Qorah övladlarının məzmuru.

* 84:6 Baka – ibrani dilində ağlama.

[1] Ya Rəbb, ölkədən razı qaldın,
Yaqub nəslini bəxtəvər günlərə qaytardın.
[2] Xalqının təqsirlərini bağışladın,
Bütün günahlarını əfv etdin.

Sela

[3] Sən bütün hirsini uddun,
Qızğın qəzəbini yatırdın.

[4] Ey bizi qurtaran Allah,
Bizə bəxtəvər günlərimizi qaytar.
Bizə qarşı hiddətindən əl çək.
[5] Əbədilikmi bizə acığın tutacaq?
Qəzəbin nəsildən-nəslə qədərmi uzanacaq?
[6] Xalqın Səndən sevinc alsın deyə
Bizi yenə dirçəltməyəcəksənmi?
[7] Ya Rəbb, bizə məhəbbətini göstər,
Bizi xilas et.

[8] Rəbb Allah nə söyləsə, dinləyirəm.
Sözləri xalqına, möminlərinə sülh bəyan edər ki,
Onlar öz cəhalətlərinə dönməsinlər.
[9] Bəli, Rəbb Ondan qorxanları qurtarmaq üçün,
Ehtişamını ölkəmizdə saxlamaq üçün yaxınlaşır!

[10] Məhəbbətlə həqiqət bir-birinə qovuşacaq,
Salehliklə əmin-amanlıq bir-biri ilə öpüşəcək.
[11] Həqiqət yerdə bitib-göyərəcək,
Ədalət göylərdən baxacaq.
[12] Bəli, Rəbb ən yaxşı şeyləri göndərəcək,
Torpağımız bol məhsul verəcək.
[13] Ədalət Rəbbin önündə addımlayar,
Qədəmləri üçün cığır salar.

86

Məzmur 86
Davudun duası.
[1] Ya Rəbb, mənə qulaq asıb cavab ver,
Çünki mən məzlumam, fəqirəm.
[2] Möminəm, Sən Özün məni qoru,
Ey Allahım, Sənə güvənən bəndəni qurtar.
[3] Rəhm et mənə, ey Xudavənd,
Çünki bütün gün Səni səsləyirəm!
[4] Bu bəndənin qəlbini sevindir,
Ey Xudavənd, Sənə ürəyimi təqdim edirəm.
[5] Çünki Sən, ey Xudavənd, xeyirxahsan, bağışlayan Sənsən,
Səni səsləyənlərin hamısı üçün məhəbbətin boldur.
[6] Ya Rəbb, duamı dinlə,
Yalvarışlarımın səsinə qulaq as.
[7] Dar gündə Səni səsləyirəm,
Bilirəm ki, mənə cavab verərsən.

[8] Ey Xudavənd, allahlar arasında Sənin kimisi yoxdur,
Əməllərin kimi əməl yoxdur.

9 * Ey Xudavənd, yaratdığın millətlərin hamısı hüzuruna gələcək,
Sənin ismini izzətləndirərək səcdə edəcək.
10 Çünki əzəmətli, xariqələr yaradan Sənsən,
Yeganə Allah Sənsən!

11 Ya Rəbb, mənə yolunu göstər,
Sənin həqiqətinlə addımlayım.
Qəlbimi səmimi et,
Qoy Sənin ismindən qorxum.
12 Ey Xudavənd Allahım, bütün qəlbimlə Sənə şükür edəcəyəm,
Daim ismini izzətləndirəcəyəm.
13 Çünki mənə olan məhəbbətin böyükdür,
Canımı ölülər diyarına enməkdən qurtardın.

14 Ey Allah, lovğalar əleyhimə qalxır,
Bir dəstə zalım canımı almaq üçün məni axtarır,
Səni qarşılarında görmür.
15 * Ey Xudavənd, Sən rəhmli, lütfkar Allahsan,
Hədsiz səbirlisən, məhəbbətin və sədaqətin boldur.
16 Sən mənə baxıb rəhm et,
Bu bəndənə Öz gücündən ver,
Kənizinin oğlunu xilas et.
17 Xeyirxahlığından mənə bir əlamət göstər,
Qoy mənə nifrət edənlər görüb utansınlar.
Çünki, ya Rəbb, mənə kömək edirsən,
Könlümə təsəlli verirsən.

87

*M*əzmur 87
Qorah övladlarının məzmuru.
Bir ilahi.
1 Müqəddəs dağlar
Rəbbin şəhərinin təməlidir,
2 Yaqubun bütün məskənlərindən çox
Sionun darvazaları Ona əzizdir.
3 Ey Allahın şəhəri,
Haqqında bu şanlı sözləri deyirlər:

Sela

4 «Məni tanıyanların içindən
Rahavın,* Babilin adını çəkəcəyəm.
Həm də Filişt, Sur, Kuş barədə
Deyiləcək: “Bunlar da bu yerdə doğulub”.

5 Bəli, Sion barədə deyiləcək:
“Onların hamısı bu yerdə doğulub,
Haqq-Taala buranı sarsılmaz edəcək”.
6 Rəbb xalqları siyahıda qeyd edəndə yazacaq:
“Bunlar bu yerdə doğulub”.

Sela

7 Oxuyanlar, rəqs edənlər belə deyəcəklər:

---

* 86:9 vəhy 15:3-4 * 86:15 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 103:8; 145:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2
* 87:4 Rahav – Misirin rəmzi.

“Səndə mənim üçün hər cür çeşmə var”».

88

Məzmur 88
Bir ilahi.
Qorah övladlarının məzmuru.
Musiqi rəhbəri üçün Ezrahlı Hemanın «Maxalat leannot» üstə oxunan maskili.
1 Ya Rəbb, ey məni qurtaran Allah,
Gecə-gündüz Sənə yalvarıram!
2 Qoy duam Sənə çatsın,
Qulaq as naləmə.

3 Bəlalardan canım boğazıma gəldi,
Həyatım ölülər diyarına yaxınlaşır.
4 Qəbirə düşənlərin içində sayılıram,
Sanki məndə taqət qalmayıb.
5 Elə bil ölülər içinə düşmüşəm,
Yaddaşından silinmişəm,
Köməyindən əlimi üzmüşəm,
Məzarda yatan meyitlər kimiyəm.
6 Məni dərin qəbirə,
Dərin, qaranlıq bir yerə saldın.
7 Qəzəbin üstümə gəldi,
Təlatümün tamamilə məni əzdi.
Sela

8 Tanışlarımı məndən uzaqlaşdırdın,
Onlarda mənə qarşı ikrah yaratdın.
Qapalı qalmışam, çıxa bilmirəm,
9 Bu zülmümdən gözlərimin nuru sönür.
Ya Rəbb, hər gün Səni çağırıram,
Sənə əl açıram.

10 Xariqələrini ölülərəmi göstərəcəksən?
Kölgələrmi qalxıb Sənə şükür edəcək?
Sela

11 Məhəbbətin məzardamı,
Sədaqətin Həlak yerindəmi bəyan olunacaq?
12 Xariqələrin qaranlıqdamı,
Ədalətin unudulma diyarındamı tanınacaq?

13 Mən isə, ya Rəbb, Səni imdada çağırıram,
Duam hər səhər hüzuruna qalxır.
14 Ya Rəbb, niyə məni rədd edirsən?
Niyə məndən üzünü gizlədirsən?
15 Mən uşaqlıqdan məzlumam, ölümcül haldayam,
Göstərdiyin dəhşətlərdən çarəsiz qalmışam.
16 Qəzəbin üzərimdən basır,
Verdiyin vahimələrdən məhv oluram.
17 Bunlar sel kimi məni dövrəyə salır,
Bunlar birgə həmişə başımın üstünü alır.
18 Yarımı, yoldaşımı məndən uzaqlaşdırmısan,
Yalnız qaranlıqla həmdəm olmuşam.

89

Məzmur 89
* Ezrahlı Etanın maskili.
1 Ya Rəbb, daim məhəbbətindən nəğmə oxuyacağam,
Sənin sədaqətini dilim hər nəslə deyəcək.
2 Deyirəm ki, məhəbbətin əbədiyaşardır,
Sədaqətin göylər qədər sarsılmazdır.
3 Dedin: «Öz seçdiyimlə əhd kəsmişəm,
Qulum Davud üçün belə and içmişəm:
4 * "Mən nəslini əbədi sarsılmaz edəcəyəm,
Sülaləni taxtında sonsuzadək yaşadacağam"».

Sela

5 Ya Rəbb, göylər Sənin xariqələrinə şükür etsin,
Müqəddəslər camaatı arasında sədaqətinə həmd edilsin.
6 Göydə Rəbbin tayı-bərabəri varmı?
İlahi varlıqlar arasında Rəbbin bənzəri varmı?
7 Müqəddəslər məclisində Allah çox zəhmlidir,
Ətrafında olanların hamısından O heybətlidir.
8 Ya Rəbb, Ordular Allahı, Sənin tək qüdrətli varmı?
Səni sədaqətin bürüyüb.
9 Sən qabaran dənizə hökm edirsən,
Aşıb-daşan dalğaları yatırırsan.
10 Sən Rahavı* əzib leşini çıxartdın,
Qüvvətli qolunla düşmənləri dağıtdın.
11 Göylər Sənin, yer üzü Sənin,
Qurduğun yer üzündə hər şeyin təməlini qoymusan.
12 Sən şimalı, cənubu yaratmısan,
Tavor və Xermon adına mədh oxuyur.
13 Qolun nə qədər qüvvətlidir,
Sağ əlin ucadır, əllərin qüdrətlidir!
14 Salehlik və ədalət taxtının təməlidir,
Məhəbbət və sədaqət önündə gedir!
15 Bayram şənliyində olan xalq nə bəxtiyardır!
Ya Rəbb, onlar Sənin üzünün nurunda gəzər.
16 İsminə görə daim sevinirlər,
Salehliyinə görə şərəfə çatırlar.
17 Onların ehtişamı, qüvvəti Sənsən.
Sənin lütfündən gücümüz artır.
18 Çünki sipərimiz Rəbdəndir,
Padşahımız İsrailin Müqəddəsidir.

19 Keçmişdə bir görüntü ilə
Möminlərinə belə söylədin:
«Bir cəngavərə kömək etdim,
Xalqın içindən onu seçib yüksəltdim.
20 * * Qulum Davudu tapdım,
Müqəddəs yağımla onu məsh etdim.
21 Əlim daim onu möhkəmləndirəcək,
Qolum ona qüvvət verəcək!

---

* 89: 1Pad. 4:31 * 89:4 2Şam. 7:12-16; 1Saln. 17:11-14; Zəb. 132:11; Həv. 2:30 * 89:10 Rahav – burada dəniz əjdahası mənasında işlənir. * 89:20 1Şam. 13:14; Həv. 13:22 * 89:20 1Şam. 16:12

22 Düşmən ona qalib gələ bilməz,
Fitnəkarlar ona zülm edə bilməz.
23 Qarşısındakı düşmənləri qıracağam,
Ona nifrət edənləri vuracağam.
24 Yanında sədaqətim, məhəbbətim olacaq,
Gücü ismimlə artacaq.
25 Dənizlərə əlini,
Çaylara sağ əlini çatdıracağam.
26 Məni çağırıb deyəcək: “Atamsan, Allahımsan,
Məni xilas edən Qaya Sənsən!”
27 * Mən də ilk oğul haqqını ona verəcəyəm,
Onu yer üzünün ən uca padşahı edəcəyəm.
28 Ona daim məhəbbətimi göstərəcəyəm,
Sadiq qalıb əhdimi pozmayacağam.
29 Onun nəslini əbədi yaşadacağam,
Göylər durduqca taxtını saxlayacağam.

30 Övladları qanunumu atsalar,
Hökmlərimə görə yaşamasalar,
31 Qaydalarımı pozsalar,
Əmrlərimə əməl etməsələr,
32 Bu qanunsuzluqlarını kötəklə cəzalandıracağam,
Təqsirlərini qamçı ilə tənbeh edəcəyəm.
33 Amma yenə də məhəbbətimi atmaram,
Sədaqətimi yalan olmağa qoymaram.
34 Öz əhdimi pozmaram,
Dilimdən çıxan sözləri dəyişmərəm.
35 Müqəddəsliyim naminə bir dəfə and içmişəm:
Davuda yalandan söz verməyəcəyəm.
36 Sülaləsi taxtda əbədi qalacaq,
Taxtı hüzurumda günəş kimi duracaq.
37 Ay kimi –
Göydəki etibarlı şahid kimi sabit qalacaq».

Sela

38 Amma, ya Rəbb, məsh etdiyin padşaha qəzəblənmisən,
Sən onu rədd etmisən, ona arxa çevirmisən.
39 Qulunla bağladığın əhddən imtina etmisən,
Tacını toz-torpağa atıb bulaşdırmısan.
40 Bütün divarlarını yıxmısan,
Qalalarını viran etmisən.
41 Yoldan keçənlər oranı soyub-talayırlar,
Qonşuları ona tənə vururlar.
42 Onun düşmənlərinin sağ əlini yuxarı qaldırmısan,
Bütün yağılarını sevindirmisən.
43 Qılıncının ağzını kütləşdirmisən,
Onu döyüşdə qaldırmamısan.
44 Onu şərəfdən salmısan,
Taxtını yerlə yeksan etmisən.
45 Nə tez onu gəncliyindən saldın,
Onu xəcalətə bürüdün.

Sela

* 89:27 vəhy 1:4-6

46 Ya Rəbb, nə vaxta qədər,
Yoxsa əbədilikmi bizdən gizlənəcəksən,
Od tutub qəzəbdən yanacaqsan?
47 Ömrümün nə tez keçdiyini xatırla,
Bütün bəşər övladlarını nə fani yaratmısan!
48 İnsanlar arasında ölüm görməyən kimdir?
Kim canını ölülər diyarının pəncəsindən qurtarar?

Sela

49 Ey Xudavənd, əvvəlki məhəbbətin harada qaldı?
Çünki bu barədə Davuda sədaqətlə and içdin.
50 Ey Xudavənd, unutma, gör bu bəndən necədir,
Köksümdə nə qədər xalqın tənəsini gəzdirirəm.
51 Ya Rəbb, düşmənlərinin etdiyi təhqirləri,
Məsh etdiyinin yoluna vurduqları tənələri daşıyıram.

52 Rəbbə əbədilik alqış olsun!
Amin, Amin.

Dördüncü hissə

90

*90-106-cı m*əzmurlar

*M*əzmur 90
Allah adamı Musanın duası.
1 Ey Xudavənd, bütün nəsillərdən bəri
Bizə pənah yeri olmusan.
2 Dağlara təvəllüd verməmişdən əvvəl,
Kainatı, dünyanı doğmazdan əvvəl
Əzəldən axıradək Allah Sənsən.

3 İnsanları torpağa çevirirsən,
Deyirsən: «Qoy bəşər övladları toza dönsün».
4* Sənin gözündə min il ötən bir günə,
Bir gecə növbəsinə bənzər.
5 İnsanları silirsən, çəkilirlər,
Elə bil ki yuxudurlar.
Sanki sübh çağı yerdə bitən otdurlar,
6 Səhər boy atar, çiçək açar,
Axşamsa solar, quruyar.

7 Qəzəbindən məhv oluruq,
Hiddətindən vəlvələyə düşürük.
8 Hüzurunda təqsirlərimizi üzə çıxarmısan,
Gizli günahlarımıza üzünün işığını salmısan.

9 Ömür-günümüz Sənin qəzəbin altında keçir,
İllərimiz bir nəfəs tək tükənir.
10 Yetmiş il ömür sürərik,
Sağlam olsaq, səksənə yetişərik.
Ən yaxşı çağımız belə, zəhmətlə, kədərlə keçir,
Ömrümüz tez bitir, uçub-gedir.

11 Axı qəzəbinin gücünü kim dərk edə bilər?
Hirsinin vahiməsini kim duya bilər?

---

* 90:4 2Pet. 3:8

12 Bizə öyrət nə qədər ömrümüz var,
Qoy qəlbimiz hikmətli olsun.

13 Əl çək, ya Rəbb! Nə vaxtadək qəzəbindən dönməyəcəksən?
Sən qullarına rəhm et.
14 Səhər-səhər bizə doyunca məhəbbət göstər,
Qoy ömrümüz boyu sevinib fərəhlənək.
15 Bizi zülmə saldığın günlər qədər,
Bəlaya düşdüyümüz illər qədər sevindir.
16 Əməllərin qullarına,
əzəmətin övladlarına görünsün.
17 Ey Xudavənd Allahımız, bizimlə xoş rəftar et,
əllərimizin zəhmətini uğurlu et,
Bəli, bizim əllərimizin zəhmətini uğurlu et.

91

Məzmur 91
1 Haqq-Taalanın pənahında yaşayan,
Külli-İxtiyarın kölgəsində oturan insan
2 Rəbb haqqında belə söyləyir:
«O mənim sığınacağımdır, qalamdır,
Allahımdır, Ona güvənirəm».
3 Bil ki, O səni ovçunun tələsindən,
Ağır xəstəliyə düşüb ölməkdən qurtarar.
4 Səni qanadlarının altına alar,
Pərlərinin altında sığınacaqsan.
Sədaqəti qalxanın, sipərin olar.
5 Nə gecənin kabusundan,
Nə də gündüz atılan oxdan,
6 Nə zülmətdə dolanan ağır xəstəlikdən,
Nə də günorta məhvedici qırğından qorxmazsan.

7 Yanında min nəfər,
Sağında on min nəfər qırılsa,
Sənə xətər dəyməz.
8 Gözlərinlə baxacaqsan,
Pislərin cəzasını görəcəksən.

9 «Ya Rəbb, sığınacağımsan!» dediyin üçün,
Haqq-Taalaya sığındığın üçün
10 Şərə düçar olmazsan,
Bəla çadırından uzaq qaçar.
11 * Allah sənə görə mələklərinə əmr edər ki,
Gedəcəyin hər yerdə səni qorusunlar,
12 * Səni əlləri üstündə aparsınlar,
Ayağın bir daşa dəyməsin.
13 * Şiri, gürzəni ayaqlayarsan,
Gənc aslanı, əfi ilanı tapdalayarsan.

14 «Mən Rəbbi sevdiyinə görə onu azad edəcəyəm,
İsmimi tanıdığına görə onu yüksəldəcəyəm.

* 91:11 Mat. 4:5-6; Luka 4:10 * 91:12 Mat. 4:5-6; Luka 4:11 * 91:13 Luka 10:19

15 Məni çağırarkən ona cavab verəcəyəm,
Dar günündə ona yar olacağam,
Onu xilas edib şərəfə-şana çatdıracağam.
16 Onu uzun ömürlə doyduracağam,
Ona qurtuluşumu göstərəcəyəm».

92

Məzmur 92
Məzmur.
Şənbə günü üçün bir ilahi.
1 Nə yaxşıdır Rəbbə şükür etmək,
Ey Haqq-Taala, isminə tərənnüm söyləmək,
2 Hər səhər məhəbbətini elan etmək,
Hər gecə sədaqətini bəyan etmək,
3 On telli alətin avazı ilə,
Çəngin, liranın sədası ilə oxumaq.

4 Çünki, ya Rəbb, əməllərinlə məni sevindirmisən,
Əllərinin işlərinə görə Səni mədh edirəm.

5 Ya Rəbb, Sənin işlərin nə qədər əzəmətlidir,
Sənin fikirlərin dərindən dərindir!
6 Nadan insan bunu heç vaxt bilməz,
Axmaq insan bunu dərk etməz:
7 Pislər ot kimi bitsə də,
Bütün şər iş görənlər çiçəklənsə də,
Əbədilik yox olacaqlar.
8 Amma, ya Rəbb, Sən əbədi ucasan.

9 Ya Rəbb, düşmənlərin mütləq qırılacaq,
Bütün şər iş görənlər darmadağın olacaq.
10 Sən mənə çöl öküzü kimi güc vermisən,
Başıma təzə zeytun yağı* çəkmisən.
11 Düşmənlərimin yerə sərilməsini gözlərimlə gördüm,
Bədxahlarımın can verməsini qulaqlarımla eşitdim.

12 Salehlər xurma ağacı kimi göyərir,
Livandakı sidr ağacı kimi böyüyür.
13 Onlar Rəbbin evində əkilib,
Onlar Allahımızın həyətində göyərir.
14 Qocalanda da bar verəcəklər,
Təravətli, yamyaşıl qalacaqlar,
15 Belə deyəcəklər: «Rəbb haqdır,
O mənim qayamdır, Onda haqsızlıq yoxdur».

93

Məzmur 93
1 Rəbb hökmranlıq edir, əzəmət libasıdır,
Rəbbin libasına qüdrət qurşanıb.
Dünya möhkəm durub, sarsılmazdır.
2 Ya Rəbb, taxtın əvvəldən qurulub,
Əzəldən var olan Sənsən.

---

* 92:10 Təzə zeytun yağı – xoşbəxtlik rəmzi.

3 Ya Rəbb, sellər çağlayır,
Şırıldayan sellər çağlayır,
Uğuldayan sellər çağlayır.
4 Gur suların uğultusundan da,
Dənizin güclü dalğalanmasından da,
Ucalarda olan Rəbb qüdrətlidir!
5 Ya Rəbb, öyüdlərin tamamilə etibarlıdır,
Evinə müqəddəslik əbədi olaraq yaraşır.

94

Məzmur 94
1 Ya Rəbb, qisas alan Allah!
Ey qisas alan Allah, nurunu saç!
2 Ey dünyanın Hakimi, qalx,
Təkəbbürlülərin əvəzini ödə!
3 Ya Rəbb, nə vaxtadək pislər –
Axı nə vaxtadək pislər sevincdən cuşa gələcəklər?

4 Dillərindən lovğa sözlər tökülür,
Bütün şər iş görənlər öyünürlər.
5 Ya Rəbb, xalqını əzirlər,
Sənin irsindən olan adamlara zülm edirlər.
6 Dul qadını və qəribi öldürürlər,
Yetimləri qırırlar.
7 Belə deyirlər: «Rəbb heç nə görmür,
Yaqubun Allahı heç nə dərk etmir».

8 Dərk edin, ey xalqın nadanları!
Ey axmaqlar, nə vaxt ağla gələcəksiniz?
9 Qulaqları yaradan eşitməzmi?
Gözlərə quruluş verən görməzmi?
10 Məgər millətlərə təlim verən,
İnsanlara bilik öyrədən tənbeh etməzmi?
11 * Rəbb insanın düşüncələrini görər,
Bunların boş olduğunu bilər.

12 Ya Rəbb, bəxtiyar o insandır ki, ona təlim vermisən,
Öz qanununu öyrətmisən!
13 Pislər üçün qəbir qazılanadək
Onu dar gündən çıxarıb dinclik verəcəksən.
14 Çünki Rəbb xalqını Özündən ayırmaz,
İrsini Öz əlindən verməz.
15 Yenə ədalətli hökmlər çıxarılacaq,
Ürəyidüz olanlar haqqın ardınca gedəcək.

16 Kim mənim üçün pislərə qarşı durar?
Şər iş görənlərə qarşı kim müdafiəçim olar?
17 Əgər Rəbb köməyim olmasaydı,
Canım sükut diyarına vaxtsız köçərdi.
18 Mən «ayağım büdrəyir» deyən zaman,
Ya Rəbb, mənə məhəbbətinlə dayaqsan.
19 Mən daxilən çox narahat olarkən
Təsəlli verərək məni fərəhləndirirsən.

* 94:11 1Kor. 3:20

[20] Qanun bəhanəsi ilə şər quran
Əzazil hökmdarlardan Sənə yoldaş olarmı?
[21] Əlbir olub salehlərin canına qəsd qururlar,
Məhkum edib təqsirsizin qanına bais olurlar.
[22] Amma Rəbb mənə qala oldu,
Allahım mənə sığınacaq bir qaya oldu!
[23] Pislərin şər işlərini başlarına gətirəcək,
Pisliklərinə görə onları yox edəcək,
Bəli, Allahımız Rəbb onları yox edəcək!

95

Məzmur 95
[1] Gəlin Rəbbi mədh edək,
Bizi qurtaran Qayaya sevincdən cuşa gələrək nida edək,
[2] Şükür edərək hüzuruna gedək,
Cuşa gəlib ilahilərlə Ona nida edək!

[3] Axı Rəbb böyük Allahdır,
Bütün allahlar üzərində əzəmətli Padşahdır.
[4] Yerin dərin qatları Onun əlindədir,
Həm də dağların zirvələri Onundur,
[5] Onunkudur dəniz, Özü yaratmış,
Torpağı əlləri qurmuş!

[6] Gəlin Ona səcdə edək, əyilək,
Bizi yaradan Rəbbin hüzurunda diz çökək.
[7]* Çünki O, Allahımızdır,
Biz Onun otlağının xalqıyıq,
Əlinin altındakı sürüsüyük.

Əgər bu gün Onun səsini eşitsəniz,
[8]* «Qoy ürəklərinizi
Merivada olduğunuz kimi,
Səhradakı Massada keçən gündə olduğu kimi inadkar olmasın.
[9] Orada atalarınız Məni sınadılar,
Əməllərimi görsələr də, Məni yoxladılar.
[10] Qırx il o nəsildən zəhləm getdi.
Dedim: "Onlar azğın ürəkli xalqdır,
Yollarımı tanımır".
[11]** Buna görə qəzəblənib and içmişəm:
"Onlar Mənim rahatlıq diyarıma girməyəcəklər"».

96

Məzmur 96
(1Saln. 16:23-33)
[1] Rəbbə yeni bir ilahi oxuyun,
Ey bütün dünya, Rəbbə ilahi oxuyun,
[2] İsminə alqış edin, Rəbbə ilahi oxuyun,
Xilaskar olduğunu hər gün müjdələyin.
[3] Ehtişamını millətlərə elan edin,
Xariqələrini bütün xalqlara bəyan edin!

---

* 95:7 İbr. 3:7-11,15; 4:3,5,7 * 95:8 Çıx. 17:1-7; Say. 20:2-13 * 95:11 Say. 14:20-23; Qanun. 1:34-36 * 95:11 Qanun. 12:9-10

4 Axı Rəbb əzəmətlidir, bol həmdə layiqdir,
O bütün allahlardan daha zəhmlidir.
5 Bütün özgə xalqların allahları bütlərdir,
Lakin göyləri yaradan Rəbdir.
6 Ehtişam və əzəmət hüzurundadır,
Müqəddəs məkanında gözəlliklə qüdrət var.

7 * Ey xalqların tayfaları, Rəbbə verin –
İzzəti, qüdrəti Rəbbə verin,
8 Adına layiq izzəti Rəbbə verin,
Həyətinə girib təqdimlər verin.
9 Müqəddəslik zinəti ilə Rəbbə səcdə edin,
Ey bütün dünya, Onun hüzurunda lərzəyə gəlin!

10 Millətlərə belə elan edin:
«Rəbb hökmranlıq edir,
O, dünyanı sarsılmaz və möhkəm qurub,
O, insafla xalqların hökmünü verəcək».
11 Göylər sevinsin, yer üzü şad olsun,
Dənizin və dənizdəki canlıların səsi ucalsın,
12 * Çöllər və çöldə yaşayanlar fərəhlənsin,
Meşədəki bütün ağaclar mədh söyləsin
13 Rəbbin hüzurunda!
O gəlir, dünyanın hökmünü vermək üçün gəlir,
Yer üzünün hökmünü ədalətlə,
Xalqların hökmünü həqiqətlə verəcək!

97

Məzmur 97
1 Rəbb hökmranlıq edir, qoy yer üzü şadlıq etsin,
Qoy bütün adalar sevinsin.
2 Buludlar və zülmət Onun ətrafındadır,
Salehliklə ədalət taxtının təməlidir.
3 Onun önündən alov çıxar,
ətrafındakı düşmənləri yandırıb-yaxar.
4 Şimşəkləri dünyaya işıq saçar,
Yer üzü bunu görəndə sarsılar.
5 Dağlar Rəbbin hüzurunda –
Bütün yer üzünün Sahibinin hüzurunda mum tək əriyər.
6 Göylər salehliyini bəyan edər,
Əzəmətini bütün xalqlar görər.
7 Bütün bütpərəstlər,
Xeyirsiz bütlərlə öyünənlər rüsvay olacaq!
Ey bütün allahlar, Rəbbə səcdə edin!
8 Ya Rəbb, Sənin hökmlərini
Sion eşidib sevinir,
Yəhuda qızları cuşa gəlir.
9 Çünki bütün yer üzərində,
Ya Rəbb, Haqq-Taala Sənsən!
Bütün allahların üzərində
Sən nə qədər yüksəksən!

---

* 96:7 1Saln. 16:29-30; zəb. 29:1-2 * 96:12 Yeş. 11:4; vəhy 19:11

10 Ey Rəbbi sevənlər, şərə nifrət edin!
O, möminlərinin canını qoruyar,
Onları pislərin əlindən qurtarar.
11 Salehlərin üstünə nur tökülər,
Ürəyidüz olanların üstünə sevinc səpilər.
12 Ey salehlər, Rəbbə görə sevinin,
Onun müqəddəs adına şükür edin!

98

*M*əzmur 98
Məzmur.
1* Rəbbə yeni bir ilahi oxuyun,
Çünki O, xariqələr yaratdı.
O, sağ əli ilə,
Öz müqəddəs qolu ilə zəfərlər qazandı.
2 Rəbb zəfərini bəyan etdi,
Millətlərin gözündə salehliyini aydın göstərdi.
3 İsrail nəslinə
Göstərdiyi məhəbbətini və sədaqətini xatırladı.
Yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə
Allahımızın zəfərini gördü.

4 Ey bütün dünya, cuşa gəlib Rəbbə nida et,
Birdən nida edin, mədh, tərənnüm səsini ucaldın!
5 Rəbbi lira ilə –
Lira ilə, ilahi bir səslə tərənnüm edin!
6 Kərənay, şeypur səsi ilə,
Padşah olan Rəbbin hüzurunda cuşa gəlin,
Ona nida edin!

7 Qoy dənizin və dənizdəki canlıların,
Yer üzü və orada yaşayanların səsi ucalsın.
8 Onun hüzurunda qoy çaylar əl çalsın,
Dağlar birgə mədh oxusun!
9 Çünki Rəbb dünyaya hökm etmək üçün gəlir.
Yer üzünə ədalətlə,
Xalqlara insafla hökm edəcək!

99

*M*əzmur 99
1* Rəbb hökmranlıq edir, qoy xalqlar titrəsin,
O, keruvlar üstündəki taxtındadır, qoy yer üzü lərzəyə gəlsin!
2 Sionda olan Rəbb əzəmətlidir,
O bütün xalqların üzərindədir, yüksəkdədir.
3 Qoy böyük, zəhmli adına şükür etsinlər!
O müqəddəsdir!
4 Ey ədalətsevər güclü Padşah,
İnsafı bərqərar edən Sənsən,
Yaqub nəslinə ədalət və salehliyi göstərmisən.
5 Allahımız Rəbbi ucaldın,
Ayaqlarına düşüb səcdə qılın,
O müqəddəsdir!

---

* 98:1 Zəb. 33:3; Yeş. 42:10; Vəhy 5:9-10 * 99:1 Çıx. 25:22

6 Onun kahinləri arasında Musa ilə Harun olub,
Onun adını çağıranlar arasında Şamuel olub.
Onlar Rəbbə yalvararkən
O cavab verərdi.
7* Bulud sütununun içindən onlarla danışdı,
Onun göstərişlərinə,
Onlara verdiyi qaydalarına bağlı qaldılar.

8 Ya Rəbb Allahımız, Sən onlara cavab verdin,
Pis əməllərinin cəzasını versən də,
Bağışlayan Allah olduğunu onlara göstərdin.
9 Allahımız Rəbbi ucaldın,
Müqəddəs dağında Ona səcdə qılın,
Çünki Allahımız Rəbb müqəddəsdir!

100

*M*əzmur 100
Şükran məzmuru.
1 Ey bütün dünya, cuşa gəlib Rəbbə nida edin,
2 Sevinclə Rəbbə qulluq edin,
Mədh oxuyaraq Onun hüzuruna gəlin!

3 Rəbb Allahdır, siz bunu bilin,
O bizi yaradıb, biz Ona aidik,
Xalqıyıq, otlağında otardığı sürüyük.

4 Dərgahına şükürlərlə,
Həyətlərinə həmdlərlə gəlin.
Ona şükür edin,
İsminə alqış söyləyin.

5* Rəbb nə yaxşıdır, məhəbbəti əbədidir,
Sədaqəti nəsillərdən-nəslə çatır!

101

*M*əzmur 101
Davudun məzmuru.
1 Məhəbbətini, həqiqətini tərənnüm edəcəyəm,
Ya Rəbb, Sənə ilahi söyləyəcəyəm!
2 Kamillik yolunda müdrik olacağam.
Sən yanıma nə zaman gələcəksən?
Təmiz ürəklə evimdə yaşayacağam,
3 İyrənc şeylərdən gözümü çəkəcəyəm.
Azğınların işlərinə nifrət edirəm,
Qoymaram məndən yapışsın.
4 Əyri ürəkdən dönəcəyəm,
Şəri tapdalayacağam.
5 Qonşusuna gizlincə böhtan atanı susduracağam,
Yuxarıdan baxan lovğa insana dözə bilmərəm.

6 Gözüm ölkənin sadiq insanlarına baxar,
Qoy onlar yanımda yaşasın.

---

* 99:7 Çıx. 33:9 * 100:5 1Salın. 16:34; 2Salın. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 106:1; 107:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11

Kamillik yolu ilə gedənlər qulluğumda dayanar.
7 Fırıldaqçıları sarayımda yaşamağa qoymaram,
Yalançını hüzurumda dayanmağa qoymaram.
8 Hər səhər ölkədəki pisləri yox edəcəyəm,
Bütün şər iş görənləri Rəbbin şəhərindən kəsib atacağam.

102

*M*əzmur 102
Bir məzlumun duası.
Taqətdən düşüb Rəbbin hüzurunda şikayətlənəndə.
1 Ya Rəbb, bu duama qulaq as,
Qoy fəryadım Sənə çatsın.
2 Nə olar, dar günümdə üzünü məndən gizlətmə,
Qulaq as, Səni çağırarkən mənə tez cavab ver.

3 Günlərim tüstü kimi çəkilir,
Sümüklərim elə bil yanıb közə dönür.
4 Ürəyim kəsilib atılan ot kimi saralıb-solur,
Çörək yemək belə, yadımdan çıxır.
5 Ah-zar çəkməkdən
Bir dəri, bir sümük qalmışam.
6 İndi çöldəki yapalağa bənzəyirəm,
Viranəlik bayquşu kimiyəm.
7 Gözümə yuxu getmir,
Damda tənha qalan bir quşa bənzəyirəm.
8 Bütün gün düşmənlərim məni təhqir edir,
Mənə istehza edənlər adımla lənət oxuyur.
9 Yeməyim çörək yerinə kül olub,
İçməyim göz yaşıma qarışıb.
10 Çünki qəzəbindən, hiddətindən
Məni götürüb bir tərəfə atmısan.
11 Günlərim axşamın kölgəsi kimi keçir,
Bir ot kimi quruyuram.

12 * Lakin Sən, ya Rəbb, əbədi taxtında əyləşmisən,
Sənin şöhrətin nəsildən-nəslə deyiləcək.
13 Sən qalxıb Siona mərhəmət edəcəksən,
Zamanını təyin etdin, indi ona lütf ediləcək.
14 Çünki Sənin qulların onun daşlarını əziz tuturlar,
Onun toz-torpağına necə də acıyırlar.
15 Millətlər Rəbbin ismindən,
Dünyanın bütün padşahları Onun əzəmətindən qorxacaqlar.
16 Rəbb Sionu yenidən bərpa edəcək,
Əzəmətində görünəcək,
17 Yoxsulların duasına qulaq asacaq,
Yalvarışlarına xor baxmayacaq.

18 Sonrakı övladları Rəbbə həmd etsin deyə
Qoy gələcək nəsil üçün belə yazılsın:
19 «Rəbb müqəddəs yüksəklikdən,
Göylərdən yer üzünə nəzər saldı;
20 Əsirlərin naləsini eşitmək üçün,

* 102:12 Mərs. 5:19

Ölümə aparılanları azad etmək üçün».
21 Ona görə Rəbbin ismini Sionda elan edəcəklər,
Yerusəlimdə Ona həmdlər söyləyəcəklər
22 Rəbbə xidmət etmək üçün gələrkən,
Xalqlar, ölkələr bir yerə gələrkən.

23 Yolda ikən Rəbb gücümü azaltdı,
O, ömrümü qısaltdı.
24 Dedim: «Ey Allahım, canımı alma, ömrümün yarısıdır,
Sənin illərin nəsillərdən-nəsillərə çatır».

25 * Yerin təməlini əzəldən qurmusan,
Göylər Sənin əllərinin işidir!
26 Onlar yox olacaq, amma Sən qalacaqsan,
Hamısı paltar kimi köhnələcək,
Onları geyim kimi dəyişdirəcəksən,
Keçib-gedəcəklər.
27 Amma Sən dəyişməzsən,
İllərin tükənməzdir.
28 Qullarının övladları yaşayacaq,
Nəvə-nəticələri hüzurunda dayanacaq.

103

Məzmur 103
Davudun məzmuru.
1 Rəbbə alqış et, ey könlüm,
Ey bütün varlığım, Onun müqəddəs adına alqış et!
2 Rəbbə alqış et, ey könlüm,
Unutma etdiyi yaxşılıqları:
3 Odur bütün təqsirlərini əfv edən,
Bütün xəstəliklərinə şəfa verən.
4 Odur həyatını məzara düşməkdən qurtaran,
Məhəbbətin, mərhəmətin tacını başına qoyan.
5 Odur ömür boyu səni bərəkəti ilə doyduran,
Səni təzələyib gənc, gümrah qartala oxşadan.

6 Rəbb bütün miskinlər üçün
Haqq və ədalət edir.
7 Yollarını Musaya,
Əməllərini İsrail övladlarına göstərib.
8 * * Rəbb rəhmli və lütfkardır,
Hədsiz səbirli və bol məhəbbətlidir.
9 Həmişə töhmətləndirməz,
Qəzəbi sonsuza qədər sürməz.
10 Bizimlə günahlarımıza görə davranmaz,
Təqsirlərimizin əvəzini çıxmaz.
11 Çünki göylər yerdən nə qədər ucadırsa,
Ondan qorxanlara olan məhəbbəti o qədər böyükdür.
12 Nə qədər şərq qərbdən uzaqdırsa,
Qanunsuzluqlarımızı bizdən o qədər uzaqlaşdırıb.
13 Ata övladlarına rəhm etdiyi kimi
Rəbb də Ondan qorxanlara elə rəhm edir.

---

* 102:25 İbr. 1:10-12 * 103:8 Yaq. 5:11 * 103:8 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 145:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2

14 Çünki necə yarandığımızı bilir,
Torpaqdan düzəlməyimizi unutmur.

15 İnsanınsa ömrü bir ota oxşar,
Çəmən gülləri kimi çiçək açar,
16 Üstündən yel əsərkən yox olur,
Yerində izi belə, qalmır.
17 Rəbbin isə Ondan qorxanlara olan məhəbbəti,
Onların övladlarına olan salehliyi
Əzəldən var, bu əbədi qalacaq.
18 Onun əhdinə vəfa edənlərə bunları göstərir,
Qayda-qanunlarını yerinə yetirənləri unutmur.

19 Rəbb taxtını göylərdə qurub,
Hər yerdə hökmranlıq edir.
20 Rəbbə alqış edin, ey Onun mələkləri,
Ey Onun sözünə baxıb icra edən qüdrətli igidlər!
21 Rəbbə alqış edin, ey səmanın bütün orduları,
İradəsini yerinə yetirən xidmətçiləri!
22 Rəbbə alqış edin, ey Onun yaratdıqları,
Ey Onun hökm etdiyi yer üzərində olan bütün varlıqlar!
Rəbbə alqış et, ey könlüm!

104

*M*əzmur 104
1 Rəbbə alqış et, ey könlüm!
Ya Rəbb Allahım, Sən nə qədər böyüksən,
Ehtişamı, əzəməti geyinmisən!
2 Nura libas kimi bürünən,
Göyləri çadır tək açan,
3 Yuxarı otaqlarını suların üstündə quran,
Buludları Özünə araba edən,
Yel qanadları üstünə minib gəzən,
4* Küləyi Özünə elçi edən,
Yanar odu Özünə xidmətçi edən Sənsən!

5 Yer üzünün təməlini elə qurdun ki,
Əsla sarsılmasın.
6 Dərin suları libas kimi yer üzünə geydirdin,
Sular dağların üstünə qalxdı.
7 Sənin məzəmmətindən sular çəkildi,
Şimşəyinin səsindən qorxub qaçdı.
8 Dağlardan dərələrə axdı,
Sənin təyin etdiyin yerlərə töküldü.
9 Onların önünə hədd qoydun ki, ondan aşmasınlar,
Heç vaxt daşıb dünyanı basmasınlar.

10 Bulaqları vadilərdən fışqırtdın,
Dağların arasından axıtdın.
11 Bu bulaqlar bütün çöl heyvanlarına su verər,
Vəhşi eşşəklər içər, susuzluğu gedər.
12 Yanlarında quşlar yuva qurar,

* 104:4 İbr. 1:7

Budaqlara qonub oxuyar.
13 Sən dağları göydəki sarayından sulayırsan,
Əlinin bəhrəsindən yer doyur.

14 Heyvanlar üçün ot bitirirsən,
İnsana becərmək üçün bitkilər yetirirsən.
Qoy insan torpaqdan azuqəsini çıxartsın:
15 Ürəkləri xoşhal edən şərabı,
Üzləri güldürən zeytun yağını,
Taqət verən çörəyi.
16 Doyunca su içər Rəbbin ağacları,
Livanda əkdiyi sidr ağacları.
17 Bu ağaclarda quşlar yuva qurar,
Leyləklərin yuvası şam ağacındadır.
18 Uca dağlar dağ keçilərinin oylağıdır,
Qayalar qayadovşanlarının sığınacağıdır.
19 Fəsilləri müəyyən etmək üçün ayı yaratdın,
Günəş batacağı zamanı bilir.
20 Gecə olsun deyə havanı qaraldırsan,
Bütün meşə heyvanları vurnuxmaya düşürlər.
21 Ov üçün gənc aslanlar nərə çəkərlər,
Öz yemlərini Allahdan istəyərlər.
22 Gün doğanda çəkilirlər,
Yuvalarında yatırlar.
23 İnsanlar iş başına gedir,
Qaş qaralana qədər işləyirlər.

24 Ya Rəbb, əməllərin çoxdur!
Hər birini müdrikliklə etmisən,
Yaratdıqların yer üzünü doldurub.
25 Böyük, dərin dənizlərin var,
Orada da saysız məxluqlar –
Həm kiçik, həm də böyük canlılar qaynaşar.
26 Oradan gəmilər keçir,
Yaratdığın Livyatan sularda oynayır.

27 Bunların hamısı gözləyir ki, Sən
Vaxtlı-vaxtında onları yemləyəsən.
28 Sən yem verərkən onlar yem yığırlar,
Açıq əlinin nemətindən doyurlar.
29 Amma üzünü gizlədərkən vəlvələyə düşürlər,
Sən onların nəfəsini kəsərkən ölüb torpağa qarışırlar,
30 Ruhunu göndərərkən onlar yaranır,
Yer üzünə yeni həyat verirsən.

31 Rəbbin ehtişamı qoy əbədi var olsun!
Qoy Rəbb yaratdıqlarına görə şad olsun!
32 Rəbb yerə baxanda yer lərzəyə gəlir,
Dağa toxunanda dağ tüstülənir.
33 Rəbbə ömrüm boyu ilahi söyləyəcəyəm,
Nə qədər varam, Allahımı tərənnüm edəcəyəm.
34 Düşüncəm Ona xoş görünsün,
Mən Rəbbə görə sevinəcəyəm.

35 Günahkarlar yer üzündən silinsinlər,
Pis adamlar yox olsunlar!
Rəbbə alqış et, ey könlüm!
Rəbbə həmd edin! *

105

Məzmur 105
(1Saln. 16:8-22)

1 * Rəbbə şükür edin, ismini çağırın,
Əməllərini xalqlar arasında elan edin!
2 Onu ilahilərlə tərənnüm edin,
Bütün xariqələrini bəyan edin!
3 Onun müqəddəs adı ilə fəxr edin,
Ey Rəbbi axtaranlar, ürəklərniz qoy sevinsin!
4 Rəbbi, Onun qüvvətini arayın,
Daim hüzurunu axtarın.
5 Etdiyi xariqələri,
Möcüzələri, dilindən çıxan hökmləri xatırlayın,
6 Ey Onun qulu İbrahim nəsli,
Ey Yaqub övladları, ey Onun seçdikləri!

7 Allahımız Rəbb Odur,
Hökmü bütün yer üzündədir.
8 * * Əbədi olaraq min nəslə qədər əhdini,
Əmr etdiyi sözü,
9 İbrahimlə kəsdiyi əhdini,
İshaqa and içərək verdiyi vədini unutmaz.
10 * Bunu qayda kimi Yaqub üçün təsdiq etdi,
Bu əbədi əhdi İsrail üçün etdi.
11 Dedi: «Övladlarının payına düşən mülk kimi
Kənan torpağını sənə verəcəyəm».

12 O zaman onlar sayca az idilər,
Azsaylı olaraq ölkədə qərib idilər.
13 Ölkədən-ölkəyə,
Məmləkətdən-məmləkətə köçürdülər.
14 * Rəbb heç kimi onlara əzab verməyə qoymadı,
Onlara görə padşahları tənbeh etdi.
15 Dedi: «Məsh etdiklərimə dəyməyin,
Peyğəmbərlərimə pislik etməyin».

16 * Ölkəyə qıtlıq göndərdi,
Bütün çörəyin kökünü kəsdi.
17 * Lakin bunlardan əvvəl birini göndərmişdi,
Bu, qul kimi satılan Yusif idi.
18 * Ayaqlarını zəncirləyib əzdilər,
Boğazına dəmir halqa keçirdilər.
19 Yusifin sözü düz çıxanadək
Rəbbin sözü onu təmizlədi.

---

* 104:35 Rəbbə həmd edin – ibrani dilində *Halleluya.* * 105:1 1Saln. 16:8; Yeş. 12:4 * 105:8 Yar. 12:7; 17:8 * 105:8 Yar. 26:3 * 105:10 Yar. 28:13 * 105:14 Yar. 20:3-7 * 105:16 Yar. 41:53-57 * 105:17 Yar. 37:28; 45:5 * 105:18 Yar. 39:20–40:23

20 * Padşah buyruq verərək onu azad etdi,
Xalqların hökmdarı ona azadlıq verdi.
21 * Onu sarayının ağası etdi,
Varidatı üçün cavabdeh etdi.
22 Ona başçılar üstündə səlahiyyət verdi ki,
Ağsaqqallarına uzaqgörənlik öyrətsin.

23 * * Sonra İsrail Misirə gəldi,
Yaqub Ham ölkəsində yerləşdi.
24 * Rəbb onun xalqına bərəkət verdi,
Düşmənlərindən çox onlara qüdrət verdi.
25 Rəbb düşmənlərinə fikir göndərdi ki, xalqına nifrət etsinlər,
Qullarına qarşı fırıldaq işlətsinlər.

26 * Qulu Musanı,
Həm də seçdiyi Harunu göndərdi.
27 Xalqın arasında Rəbbin əlamətlərini,
Ham ölkəsində Onun möcüzələrini göstərdilər.
28 * Rəbb qaranlıq göndərərək ölkəni zülmət etdi,
Çünki Onun sözlərinə itaət etmədilər.
29 * Sularını qana çevirdi,
Balıqlarını öldürdü.
30 * Ölkəyə qurbağalar qaynaşıb gəldilər,
Padşahın otaqlarına belə, girdilər.
31 * * Əmr etdi, topa-topa mozalan gəldi,
Mığmığalar bütün ərazilərini bürüdü.
32 * Yağış əvəzinə dolu yağdırdı,
Ölkələrini şimşəklərə qərq etdi.
33 Tənəklərinə, əncir ağaclarına zərbə vurdu,
Sahələrində olan ağacları qırdı.
34 * Əmr etdi çəyirtkələrə qaynaşsın,
Saysız balaları torpaqlarına daraşsın.
35 Onlar ölkədə olan bütün otları yedilər,
Torpaqlarının bar-bəhərini yedilər.
36 * O, ölkədə hər yerlinin ilk oğlunu,
Hər kişinin belindən gələn ilk oğlunu öldürdü.

37 * İsraillilər oradan qızılla, gümüşlə çıxartdı,
Qəbilələri arasında yıxılan olmadı.
38 Onlar çıxanda Misirlilər sevindi,
Canlarında İsraillilərin qorxusu var idi.
39 * Üzərlərinə örtük kimi bulud sərdi,
Gecəni işıqlandırmaq üçün od göndərdi.
40 * İstədiklərinə görə O, bildirçin gətirdi,
Onlara göydən doyunca çörək verdi.
41 * Qayanı yararaq suyu fışqırtdı,

---

* 105:20 Yar. 41:14 * 105:21 Yar. 41:39-41 * 105:23 Yar. 46:6 * 105:23 Yar. 47:11 * 105:24 Çıx. 1:7-14 * 105:26 Çıx. 3:1–4:17 * 105:28 Çıx. 10:21-23 * 105:29 Çıx. 7:17-21 * 105:30 Çıx. 8:1-6 * 105:31 Çıx. 8:20-24 * 105:31 Çıx. 8:16-17 * 105:32 Çıx. 9:22-25 * 105:34 Çıx. 10:12-15 * 105:36 Çıx. 12:29 * 105:37 Çıx. 12:33-36 * 105:39 Çıx. 13:21-22 * 105:40 Çıx. 16:2-15 * 105:41 Çıx. 17:1-7; Say. 20:2-13

Quraq yerə çay kimi axdı.
42 Çünki müqəddəs sözünü yada salmışdı,
Qulu İbrahimə verdiyi vədini xatırlamışdı.

43 O, xalqını sevinclə,
Öz seçdiklərini mədh səsi ilə çıxartdı.
44 * Millətlərin torpaqlarını onlara verdi,
Onları ümmətlərin sərvətlərinə sahib etdi.
45 Qoy Rəbbin qaydalarına riayət etsinlər,
Qanunlarına əməl etsinlər.

Rəbbə həmd edin!

106

*M*əzmur 106
1 * Rəbbə həmd edin!

Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir.
2 Rəbbin qüdrətli işlərini sözlə demək olarmı?
Onu layiqincə həmd edən varmı?
3 Nə bəxtiyardır ədalətə bağlananlar,
Hər zaman əməlisaleh olanlar!

4 Ya Rəbb, xalqına lütf edərkən məni yada sal,
Onları nicata çatdırarkən mənim də qayğıma qal.
5 Qoy seçdiklərini bəxtiyar görüm,
Millətinin sevinci ilə sevinim,
İrsinlə birlikdə fəxr edim.

6 Ata-babamız kimi biz də günaha batmışıq,
Biz də şər iş görməklə təqsirkar olmuşuq.
7 * Misirdə olanda ata-babamız Sənin xariqələrini anlamadı,
Bol məhəbbətini yada salmadı,
Dəniz kənarında, Qırmızı dənizdə Sənə qarşı üsyankar oldu.
8 Amma Rəbb qüdrətini göstərmək üçün
Onları ismi naminə qurtardı.
9 * Onun məzəmmətindən Qırmızı dəniz qurudu,
Çöldən keçdikləri kimi onları dərin yerdən keçirtdi.
10 İsrailliləri onlara nifrət edənin əlindən qurtardı,
Onları düşməninin əlindən xilas etdi.
11 Yağıları sular basdı,
Bir nəfər də qalmadı.
12 * O zaman Rəbbin sözlərinə inandılar,
Onu həmdlə tərənnüm etdilər.

13 Lakin Rəbbin əməllərini tez unutdular,
Ondan məsləhət almadılar.
14 * Onlar səhrada iştahaya düşdülər,
Çöllükdə Allahı sınağa çəkdilər.
15 O da istədiklərini verdi,

---

* 105:44 Yeşua 11:16-23 * 106:1 1Salın. 16:34; 2Salın. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 107:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11 * 106:7 Çıx. 14:10-12 * 106:9 Çıx. 14:21-31 * 106:12 Çıx. 15:1-21 * 106:14 Say. 11:4-34

Lakin onlara azar göndərdi.

16 * Düşərgədə Musaya,
Rəbb üçün təqdis olunan Haruna paxıllıq etdilər,

17 Torpaq yarılıb Datanı uddu,
Aviramla yoldaşlarını yerə batırdı.
18 Yoldaşlarının içinə alov saldı,
Bu, pisləri yandırıb-yaxdı.

19 * Xorevdə bir dana heykəli düzəltdilər,
Tökmə bir bütə səcdə etdilər.
20 Allahın əvəzinə
Otyeyən buğanın surətinə şərəf verdilər.
21 Onları qurtaran Allahı –
Misirdə böyük möcüzələr yaradanı,
22 Ham ölkəsində xariqələr göstərəni,
Qırmızı dənizdə zəhmli işlər görəni unutdular.
23 Rəbb onları yox etmək üçün niyyətini söylədi,
Onu məhvedici qəzəbindən döndərmək üçün
Seçdiyi Musa Onun qarşısına gəldi.

24 * Sonra o gözəl diyara da xor baxdılar,
Rəbbin vədinə inanmadılar.
25 Çadırlarında giley-güzar etdilər,
Rəbbin səsini eşitmədilər.
26 Buna görə Rəbb and içdi:
Meyitlərini çöllərə sərəcək,
27 * Övladlarını millətlər arasına səpələyəcək,
Onları ölkələr arasında darmadağın edəcək.

28 * Onlar Peordakı Baala səcdə etməyə gəldilər,
Ölü bütə verilən qurban ətindən yedilər.
29 Bu işlər Rəbbin qəzəbinə gəldi,
Aralarına vəba töküldü.
30 Onda Pinxas qalxıb buna müdaxilə etdi,
Beləliklə, vəba çəkilib getdi.
31 Bu, nəsillər boyu, əbədilik
Onun üçün salehlik sayıldı.

32 * Onlar Meriva suları kənarında Rəbbi qəzəbləndirdilər,
Buna görə Musanın başına qəza gəldi:
33 Onlar Musanın ruhunu incitdilər,
O da düşünülməmiş sözlər dedi.

34 * Rəbbin əmrini yerinə yetirmədilər,
Dediyi xalqları məhv etmədilər.
35 Əksinə, həmin millətlərə qarışdılar,
Adət-ənənələrini öyrənib onlara əməl etdilər.
36 Onların bütlərinə ibadət edərək
Özlərini bu tələyə saldılar.

---

* 106:16 Say. 16:1-35 * 106:19 Çıx. 32:1-14 * 106:24 Say. 14:1-35 * 106:27 Lev. 26:33 * 106:28 Say. 25:1-13 * 106:32 Say. 20:2-13 * 106:34 Hak. 2:1-3; 3:5-6

37 * Oğul-qızlarını
Cinlərə qurban verdilər.
38 * Oğul-qızlarının günahsız qanını tökdülər,
Onları Kənan bütlərinə qurban verdilər,
Ölkəni qana bulaşdırdılar.
39 Belə işlərlə murdarlandılar,
Öz əməlləri ilə xəyanətə satıldılar.
40 * Rəbb xalqına qarşı qəzəbindən yandı,
Öz irsini iyrənc bir şey sandı.
41 Onları millətlərə təslim etdi,
Onlara nifrət edənlər üzərlərində hakim oldu.
42 Düşmənləri onları zülm altına saldılar,
Onlara tabe olaraq əl altında qaldılar.
43 Rəbb dəfələrlə onları azad etmişdi,
Amma pisniyyətli olduqları üçün üsyankar olmuşdular,
Bu insanları öz günahları alçaltdı.
44 Lakin O, fəryadlarını eşidəndə
Onların əziyyətinə baxdı.
45 Bu insanlarla bağladığı əhdini yada saldı,
Bol məhəbbəti naminə rəhmini göstərdi.
46 Onları əsir edənlərin
Qəlbinə mərhəmət saldı.

47 * Ey Allahımız Rəbb, bizi qurtar,
Bizi millətlərin arasından topla.
Müqəddəs isminə şükür edək,
Biz fəxrlə Sənə həmd söyləyək.

48 Alqış olsun İsrailin Allahı Rəbbə
Əzəldən sonsuza qədər!
Qoy bütün xalq söyləsin «Amin!»

Rəbbə həmd edin!

Beşinci hissə

107

*107-150-ci m*əzmurlar

*M*əzmur 107

1 * Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
2 Qoy belə söyləsin Rəbbin xilas etdikləri,
Düşmən əlindən qurtardıqları,
3 Şərqdən, qərbdən, şimaldan və cənubdan –
Ölkələrdən topladıqları.

4 Bəziləri səhrada, çöllükdə sərgərdan dolanırdılar,
Yaşamaq üçün heç bir şəhər tapmırdılar.
5 Aclıqdan, susuzluqdan
Canlarının taqəti getmişdi.
6 Onlar dara düşəndə Rəbbə fəryad etdilər,
Rəbb onları dərdlərindən qurtardı.

---

* 106:37 2Pad. 17:17 * 106:38 Say. 35:33 * 106:40 Hak. 2:14-18 * 106:47 1Saln. 16:35-36; zəb. 41:13
* 107:1 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; zəb. 100:5; 106:1; 118:1; 136:1; Yer. 33:11

7 Yaşamaq üçün onlar bir şəhərə çatanadək
Onları düz yolla apardı.
8 Rəbbə şükür etsinlər məhəbbətinə görə,
Bəşər övladlarına göstərdiyi xariqələrinə görə!
9 Çünki O, susuzlara doyunca su verər,
Acları bol nemətlərlə bəslər.

10 Bəziləri əsir düşüb zülmətdə yaşayırdı,
Zəncirlənib qaranlıqda, əziyyətdə qalırdı.
11 Çünki Allahın sözlərinə qarşı çıxmışdılar,
Haqq-Taalanın məsləhətinə xor baxmışdılar.
12 Ona görə ağır işlə onların ürəklərinə əzab verdi,
Yıxılanda heç kim onlara kömək etmədi.
13 Onlar dara düşəndə Rəbbə fəryad etdilər,
Rəbb onları dərdlərindən qurtardı.
14 Onların buxovlarını qopardı,
Zülmətdən, qaranlıqdan çıxardı.
15 Qoy şükür etsinlər Rəbbə məhəbbətinə görə,
Bəşər övladlarına göstərdiyi xariqələrinə görə!
16 Çünki O, tunc qapıları qırar,
Dəmir cəftələri qoparar.

17 Bəzilərinin ağlı çaşıb üsyankar oldu,
Təqsirləri onları zülmə saldı.
18 Hər yeməkdən iyrəndilər,
Ölüm qapılarına yaxın gəldilər.
19 Dara düşərkən Rəbbə fəryad qopardılar,
Rəbb onları dərdlərindən qurtardı.
20 Kəlamını göndərib onlara şəfa verdi,
Məzara düşməkdən onları xilas etdi.
21 Rəbbə şükür etsinlər məhəbbətinə görə,
Bəşər övladlarına göstərdiyi xariqələrinə görə!
22 Qoy şükür qurbanlarını təqdim etsinlər,
Əməllərinə mədh oxuyub bəyan etsinlər!

23 Bəziləri gəmilərlə dənizlərdə üzdülər,
Dəryalarda böyük işlər gördülər.
24 Orada Rəbbin əməllərinə,
Dərin sularda etdiyi xariqələrinə şahid oldular.
25 Çünki Onun əmri ilə qasırğa qopdu,
Dənizin dalğaları qalxdı.
26 Gəmiçilər göyə qalxıb dərinə enirdi,
Qorxudan canları əldən gedirdi.
27 Onlar sərxoş kimi yırğalanıb-səndələyirdi,
Ağıllarına heç bir çarə gəlmirdi.
28 Onlar dara düşəndə Rəbbə fəryad etdilər,
Rəbb onları dərdlərindən qurtardı.
29 Qasırğanı yatırdı, sükut gətirdi,
Dalğaları sakit etdi.
30 Sakitlik yarananda onlar çox sevindilər,
Rəbb də onları istədikləri limana çatdırdı.
31 Rəbbə məhəbbətinə görə,
Bəşər övladlarına göstərdiyi xariqələrinə görə şükür etsinlər!
32 Qoy Onu xalqın toplantısında ucaltsınlar,

Ona ağsaqqallar məclisində həmd etsinlər!

33 O, çayları qurudub səhra edər,
Bulaqlar olan yeri quraq çölə döndərər,
34 Orada yaşayanların pisliyinə görə
Münbit torpağı şoranlığa çevirər.
35 Səhranı gölməçəyə döndərər,
Quraq torpaqdan bulaqlar çıxardar.
36 Oranı verər ki, aclar məskən salsınlar,
Yaşamaq üçün özlərinə şəhər qursunlar,
37 Tarlanı əksinlər, üzümlüklər salsınlar.
Bol məhsul götürsünlər.
38 Onun xeyir-duası ilə törəyib artırlar,
Heyvanlarının sayı azalmır.

39 Sonra əzabdan, darlıqdan, bəlalardan
Onlar azalıb alçaldılan an
40 * Rəbb əsilzadələrin üstünə həqarət yağdırar,
Onları sonsuz çöldə sərgərdan dolandırar.
41 Amma fəqiri zülm altından qaldırar,
Övladlarını sürü kimi çoxaldar.
42 Bunu görən əməlisalehlər şad olar,
Fitnə söyləyən ağızlarsa yumular.
43 Kimin ağlı varsa, qoy buna fikir versin,
Qoy Rəbbin məhəbbətini dərk etsin!

108

Məzmur 108
(Zəb. 57:7-11; 60:5-12)
Bir ilahi.
Davudun məzmuru.
1 Ey Allahım, qəlbim Sənə möhkəm bağlanıb,
Qoy bütün varlığımla ilahi oxuyum, Səni tərənnüm edim.
2 Ey çəng və lira, oyan!
Qoy səhəri oyadım.
3 Ya Rəbb, xalqlar arasında
Sənə şükür edəcəyəm.
Ümmətlər arasında
Səni tərənnüm edəcəyəm.
4 Məhəbbətin böyükdür, göylərdən ucadır,
Sədaqətin buludlara çatır.

5 Ey Allah, göylər üzərində ucal!
Ehtişamın bütün yer üzərində olsun!
6 Sevdiyin insanların xilas olması üçün
Sağ əlinlə bizi qurtar, mənə cavab ver!

7 Allah Öz müqəddəs məskənindən belə söylədi:
«Şekemi sevinclə bölüşdürəcəyəm,
Sukkot dərəsini böləcəyəm.
8 Gilead torpağı Mənimdir,
Menaşşe torpağı Mənimdir,

* 107:40 Əyy. 12:21,24

Efrayim başımın dəbilqəsidir,
Yəhuda Mənim əsamdır.
9 Moav yuyunmaq üçün ləyənimdir,
Çarığımı ataraq Edomu tutacağam,
Zəfər harayını Filiştə salacağam».

10 Kim məni istehkamlı şəhərə apara bilər?
Edoma qədər kim mənə yol göstərə bilər?
11 Ay Allah, niyə bizi atmısan?
Ay Allah, qoşunlarımızla niyə yürüşə çıxmırsan?
12 Düşmənin qarşısında bizə imdad et,
Çünki insanın köməyi puçdur.
13 Allahın köməyi ilə şücaət göstərəcəyik,
O, düşmənlərimizi tapdalayacaq!

109

Məzmur 109
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
1 Ey tərənnüm etdiyim Allah, susma!
2 Çünki pislər, hiyləgərlər ağzını açıb
Yalançı dilləri ilə məndən danışırlar.
3 Mənə hər tərəfdən nifrət dolu sözlər deyirlər,
Nahaq yerə hücumlarına məruz qalıram.
4 Sevgimin əvəzinə mənə ittiham yağdırırlar,
Mən isə dua etməkdəyəm.
5 Yaxşılığımın əvəzinə yamanlıq edirlər,
Sevgimin əvəzinə nifrətlə cavab verirlər.

6 Belə adamın qarşısına bir pis insanı çıxar,
Sağ tərəfində dayanıb onu ittiham etsin!
7 Hökm oxunanda o təqsirkar çıxsın,
Qoy onun duası günah sayılsın!
8* Onun ömrü az olsun,
Vəzifəsini başqası tutsun!
9 Övladları yetim,
Arvadı isə dul qalsın!
10 Övladları didərgin düşüb dilənçi olsun,
Yaşamağa xarabalıq belə, tapmasın!
11 Sələmçilər hər şeyini əlindən alsın,
Nə qazanıbsa, yadellilər talayaraq aparsın!
12 Ona məhəbbət göstərən olmasın,
Yetim qalan balalarına yazığı gələn tapılmasın!
13 Qoy onun nəsli kəsilsin,
Gələcək nəslin arasından adları silinsin!
14 Ata-babasının təqsiri Rəbbin hüzurunda yaddan çıxmasın,
Anasının günahı heç zaman yuyulmasın!
15 Belə adamlar Rəbbin hüzurunda daim təqsirkar qalsınlar,
Dünyadan izi-tozu silinsin, yada salınmasınlar!
16 Çünki məhəbbət göstərməyi unutdular,
Məzlumu, fəqiri, qəlbisınıqları
Həlak etmək üçün təqib etdilər.
17 Qarğış etməyi sevirdi, öz başına dönsün,

* 109:8 Həv. 1:20

Alqış etməyi sevmirdi, ona əli çatmasın!
18 Ondan əynindəki paltar kimi qarğış çıxardı,
Qoy qarğışı su kimi canına, ilik kimi sümüklərinə hopsun!
19 Qarğışı onu əyninin libası kimi bürüsün,
Hər gün belinə kəmər tək dolansın!

20 Məni ittiham edənlər,
Mənim barəmdə pis sözlər söyləyənlər
Rəbbin cəzasına gəlsinlər!

21 Lakin, ey Xudavənd Rəbb, ismin naminə
Özün mənə qayğı göstər,
O gözəl məhəbbətinə görə məni azad et.
22 Çünki mən məzlum və fəqir insanam,
Köksümdəki ürəyimdən yaralanmışam.
23 Düşən kölgə kimi itirəm,
Vurulub atılan çəyirtkəyə bənzəyirəm.
24 Bax oruc tutmaqdan dizlərim əsir,
Bir dəri, bir sümük qalmışam.
25 * Görənlər mənə lağ edir,
Başlarını yelləyir.

26 Ya Rəbb Allahım, Sən mənə kömək et,
Məhəbbətinə görə məni qurtar.
27 Bilsinlər ki, bu Sənin əlindədir,
Ya Rəbb, Sən bunu edə bilərsən.
28 Qoy onlar qarğış etsinlər, Sən mənə xeyir-dua ver,
Qoy onlar əleyhimə qalxarkən utansınlar.
Sənin qulunam, qoy sevinim!
29 İttihamçılarım rüsvayçılığa bürünsünlər,
Xəcaləti xalat kimi geyinsinlər.

30 Mənim dilim Rəbbə bol-bol şükür söyləyəcək,
Xalq içində Ona həmd edəcək.
31 Çünki O, fəqirin sağ tərəfində dayanar ki,
Edam hökmü verənlərin əlindən onu qurtarsın.

110

Məzmur 110
Davudun məzmuru.
1 * Rəbb mənim Ağama dedi:
«Mən düşmənlərini ayaqlarının altına kətil kimi salanadək
Sağımda otur».
2 Rəbb Siondan Sənin qüdrətli əsanı göndərəcək,
Düşmənlərinin üzərində sənə hökmranlıq verəcək.
3 Döyüşəcəyin gün xalqın könüllü olaraq sənə qoşulacaq,
Gənclərin səhər şehi kimi müqəddəs libasını geyib yanına gələcək.
4 * Rəbb and içdi, qərarını dəyişməz:
«Sən Melkisedeq vəzifəli əbədi bir kahinsən».

5 Xudavənd sənin sağ tərəfindədir,

---

* 109:25 Mat. 27:39; Mark 15:29 * 110:1 Mat. 22:44; Mark 12:36; Luka 20:42-43; Həv. 2:34-35; 1Kor. 15:25; Ef. 1:18-22; Kol. 3:1; İbr. 1:13; 8:1-2; 10:12-13 * 110:4 İbr. 5:6,9-10; 6:20; 7:17,21

Qəzəb günündə padşahları qıracaq.
6 Millətlərin hökmünü verəndə cəsədləri hər yeri bürüyəcək,
O bütün ölkələrin başçılarını əzəcək.
7 Yol kənarında olan vadidən su içəcək,
Buna görə güclənib yüksələcək.

111

*M*əzmur 111
1 Rəbbə həmd edin!

Əməlisalehlər məclisində, icma arasında
Bütün qəlbimlə Rəbbə şükür edəcəyəm.
2 Rəbbin işləri böyükdür,
Bunlardan zövq alanlar ibrət götürür.
3 Əməllərində ehtişamı, əzəməti görünür,
Salehliyi əbədi qalır.
4 Xariqələrini xalqının yadına salır.
Rəbb lütfkar və rəhmlidir,
5 Ondan qorxanları bəsləyərək saxlayır,
Öz əhdini əbədi olaraq yadda saxlayır.
6 Xalqına millətlərin torpaqlarını verərək
Qüdrətli işlərini onlara göstərdi.
7 Əllərinin işləri sədaqət və ədalətdir,
Onun bütün qayda-qanunları etibarlıdır.
8 Onlar həmişə, əbədi olaraq möhkəmdir,
Sədaqətdən, düzlükdən yaranmışdır.
9 Öz xalqına qurtuluş göndərdi,
Əhdi əbədi olsun deyə əmr verdi,
İsmi müqəddəsdir, zəhmlidir.
10 * Rəbb qorxusu hikmətin başlanğıcıdır,
Buna əməl edənlərin sağlam düşüncəsi vardır.
Ona əbədi olaraq həmdlər olsun!

112

*M*əzmur 112
1 Rəbbə həmd edin!

Nə bəxtiyardır Rəbdən qorxan,
Əmrlərindən zövq alan insan!
2 Nəsli yer üzündə güclü olacaq,
Əməlisalehlərin övladları xeyir-dua alacaq.
3 Evindən bolluq və sərvət əskilməz,
Salehliyi əbədi qalar.
4 Zülmətdə belə, əməlisaleh insanlar üçün,
Lütfkar, rəhmli və saleh adamlar üçün nur doğar.
5 Səxavətlə borc verən,
İşlərini ədalətlə görən yaxşı insandır.
6 Belə adam əsla sarsılmaz,
Saleh insan əbədi olaraq yadda qalacaq.
7 Pis xəbərdən qorxmaz,
Rəbbə güvəndiyi üçün ürəyi möhkəmdir,
8 Cəsur ürəklidir,

---

* 111:10 Əyy. 28:28; Sül. 1:7; 9:10

Düşmənlərinin süqutunu görənədək qorxmaz.
9* Səpələyər, fəqirlərə paylayar,
Salehliyi əbədi qalar,
Qüdrəti və hörməti ucalar.
10 Pis adamsa bunu görüb qəzəblənər,
Dişlərini qıcıdar, yanıb-tökülər,
Pislərin arzusu puç olar.

113

Məzmur 113
1 Rəbbə həmd edin!

Ey Rəbbin qulları, həmd edin,
Rəbbin isminə həmd edin!
2 İndidən sonsuzadək
Rəbbin isminə alqış olsun!
3 Gündoğandan günbatanadək
Rəbbin ismi həmdə layiqdir!
4 Rəbb bütün millətlərdən ucadır,
Ehtişamı göylərdən yüksəkdir!

5 Allahımız Rəbbin misli varmı?
Ucalardakı taxtında oturan,
6 Göyə, yerə əyilərək baxan Odur.
7* O, yoxsulları toz-torpaqdan qaldırar,
Fəqirləri küllükdən çıxarar.
8 Onları əsilzadələrlə,
Öz xalqının əsilzadələri ilə yanaşı oturdar.
9 Sonsuz qadının evini tikər,
Ona övlad verməklə bəxtəvər ana edər.

Rəbbə həmd edin!

114

Məzmur 114
1* İsraillilər Misirdən çıxanda,
Yaqub nəsli başqa dildə danışan xalqdan ayrılanda
2 Yəhuda Rəbbin müqəddəs məskəni oldu,
İsrail Rəbbin səltənəti oldu.

3** Onları görəndə dəniz qaçdı,
İordan çayı geri çəkildi.
4 Zirvələr qoçlar kimi,
Təpələr quzular kimi tullandı.
5 Ey dəniz, niyə qaçdın, sənə nə oldu?
Ey İordan çayı, niyə belə geri çəkildin?
6 Ey zirvələr, qoçlar kimi,
Ey təpələr, quzular kimi niyə tullandınız?

7* Ey dünya, Hökmranın hüzurunda,
Yaqubun Allahının qarşısında lərzəyə gəl!
8 Qayanı gölməçəyə döndərən,

---

* 112:9 2Kor. 9:9 * 113:7 1Şam. 2:8 * 114:1 Çıx. 12:51 * 114:3 Çıx. 14:21 * 114:3 Yeşua 3:16
* 114:7 Çıx. 17:1-7; Say. 20:2-13

Çaxmaq daşını çeşməyə çevirən Odur.

115

Məzmur 115

1 Bizi yox, ya Rəbb, bizi yox,
Məhəbbətin, sədaqətin naminə
Öz adını şərəfləndir.

2 Niyə millətlər belə desin:
«Onların Allahı haradadır?»
3 Allahımız göylərdədir,
Öz istədiyini edir.
4* Amma onların bütləri qızıldan, gümüşdən düzəlmişdir,
Onlar insan əllərinin işidir.
5 Ağızları var, danışa bilmir,
Gözləri var, amma görmür,
6 Qulaqları var, eşitmir,
Burunları var, qoxu bilmir,
7 əlləri var, hiss etmir,
Ayaqları var, gəzə bilmir,
Boğazlarından səs gəlmir.
8 Bütləri düzəldən, onlara güvənən insanlar
Bu bütlər kimi cansız olacaqlar.

9 Ey İsraillilər, Rəbbə güvənin,
Odur köməyiniz və sipəriniz!
10 Ey Harun nəsli, Rəbbə güvənin,
Odur köməyiniz və sipəriniz!
11 Ey Rəbdən qorxanlar, Rəbbə güvənin,
Odur köməyiniz və sipəriniz!
12 Rəbb bizi unutmayıb,
Bizə xeyir-dua verəcək –
İsrail nəslinə xeyir-dua verəcək,
Harun nəslinə xeyir-dua verəcək,
13* Kiçikdən böyüyə qədər
Ondan qorxanlara xeyir-dua verəcək.

14 Qoy Rəbb sizi,
Sizi və nəslinizi artırsın!
15 Rəbdən, göyləri və yeri Yaradandan
Bərəkət alasınız!

16 Rəbb səmaya sahibdir,
Yeri bəşər övladlarına verdi.
17 Ölənlər, sükut diyarına düşənlər
Rəbbə həmd etmirlər.
18 Lakin biz Rəbbə alqış edirik
İndidən sonsuzadək.

Rəbbə həmd edin!

---

* 115:4 zəb. 135:15-17; Vəhy 9:20 * 115:13 vəhy 11:18; 19:5

116

Məzmur 116

1 Rəbbi sevirəm,
Çünki O, yalvarışımı eşidir.
2 Səsimə qulaq asdığı üçün
Nə qədər varam, Onu çağıracağam.

3 Ətrafıma ölüm bağları sarıldı,
Ölülər diyarının sıxıntıları məni haqladı,
Dərd-bəlalar məni tapdı.
4 O zaman Rəbbin adını çağırdım:
«Ya Rəbb, amandır, canımı qurtar!»

5 Rəbb lütfkardır, ədalətlidir,
Allahımız mərhəmətlidir.
6 Rəbb avam adamı qoruyur,
O məni düşkünlüyə düçar olanda qurtardı.
7 Ey canım, rahat ol,
Çünki Rəbb sənə comərdlik etdi.

8 Ya Rəbb, canımı ölümdən,
Gözlərimi göz yaşından, ayağımı büdrəməkdən qurtardın.
9 İndi Rəbbin hüzurunda gəzib-dolaşıram,
Dirilər arasındayam.
10* «Mən çox əzab çəkirəm» deyərkən
İnamımı itirməmişdim.
11 Mən tələşə düşüb belə demişdim:
«Bütün insanlar yalançıdır».

12 Mənə etdiyi comərdliyə görə
Rəbbin borcunu necə qaytara bilərəm?
13 Qurtuluş piyaləsini qaldıracağam,
Rəbbin ismini çağıracağam.
14 Rəbbə Onun bütün xalqı qarşısında
Əhd etdiyim təqdimləri verəcəyəm.

15 Rəbbin gözündə hər bir möminin
Ölümü çox bahadır.
16 Aman, ya Rəbb, mən Sənin qulunam,
Qulunam, kənizinin oğluyam,
Buxovlarımı açmısan.
17 Sənə şükür qurbanları təqdim edəcəyəm,
Rəbbin adını çağıracağam.
18 Rəbbə Onun bütün xalqı qarşısında
Əhd etdiyim təqdimləri verəcəyəm
19 Rəbbin evinin həyətində,
Ey Yerusəlim, sənin mərkəzində.

Rəbbə həmd edin!

117

Məzmur 117

1* Ey bütün millətlər, Rəbbə həmd edin!

---

* 116:10 2Kor. 4:13 * 117:1 Rom. 15:10-11

Ey bütün ümmətlər, Onu mədh edin!
2 Bizə olan məhəbbəti böyükdür,
Rəbbin sədaqəti əbədidir!

Rəbbə həmd edin!

118

Məzmur 118

1 * Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
2 Qoy İsraillilər belə desin:
«Çünki məhəbbəti əbədidir!»
3 Harun nəsli belə desin:
«Çünki məhəbbəti əbədidir!»
4 Qoy Rəbdən qorxanlar belə söyləsin:
«Çünki məhəbbəti əbədidir!»

5 Sıxıntı içində Rəbbi çağırdım,
Cavab verib məni genişliyə çıxartdı.
6 * Rəbb mənimlədir, heç qorxmaram.
İnsan mənə nə edə bilər?
7 Rəbb mənimlədir, mənə yardım edər,
Mənə nifrət edənlərin aqibətini görəcəyəm.
8 Rəbbə pənah gətirmək
İnsana güvənməkdən yaxşıdır.
9 Rəbbə pənah gətirmək
Əsilzadələrə güvənməkdən yaxşıdır.

10 Bütün millətlər məni mühasirəyə aldılar,
Rəbbin ismi ilə onları qırdım.
11 Hər tərəfdən məni mühasirəyə aldılar,
Rəbbin ismi ilə onları qırdım.
12 Arılar tək məni mühasirəyə aldılar,
Lakin kol-kos kimi alışıb tez söndülər,
Rəbbin ismi ilə onları qırdım.
13 Möhkəm təzyiq altında yıxılmağıma az qalmışdı,
Lakin Rəbb imdadıma çatdı.
14 * Rəbb qüvvətim, məzmurumdur,
O məni xilas etdi!

15 Salehlərin çadırlarından zəfər nidası yüksəlir:
«Rəbbin sağ əli qüdrətli işlər göstərir!
16 Rəbbin sağ əli necə əzəmətlidir!
Rəbbin sağ əli qüdrətli işlər göstərir!»

17 Ölməyib sağ qalacağam,
Rəbbin işlərini bəyan edəcəyəm.
18 Rəbb mənə möhkəm cəza verdi,
Amma məni ölümə təslim etmədi.

19 Salehlik darvazalarını üzümə açın,
Qoy oradan keçib Rəbbə şükür edim.

---

* 118:1 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 136:1; Yer. 33:11 * 118:6 İbr. 13:6 * 118:14 Çıx. 15:2; Yeş. 12:2

[20] Bu, Rəbbin darvazasıdır,
Oradan saleh insanlar keçəcək.

[21] Ya Rəbb, Sənə şükür edirəm,
Çünki cavab verərək məni xilas etmisən!

[22]* * Bənnaların rədd etdiyi daş
Guşədaşı olub.
[23] Bu, Rəbbin işi idi,
Gözümüzdə xariqəli bir işdir.
[24] Bu günü Rəbb yaratdı,
Onda sevinib şadlıq edək!

[25]* Aman, ya Rəbb, bizi qurtar!
Aman, ya Rəbb, bizə uğur göndər!

[26]* Rəbbin ismi ilə gələnə alqış olsun!
Sizə Rəbbin evindən xeyir-dua veririk.
[27] Rəbb Allahdır, O, üzərimizə nur saçdı,
Qurbangahın buynuzlarına bayram qurbanını bağlayın.

[28] Allahım Sənsən, Sənə şükür edəcəyəm!
Allahımsan, Səni yüksəldəcəyəm!

[29] Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

119

Məzmur 119

*Alef**

[1] Nə bəxtiyardır öz yolunda kamil olanlar,
Rəbbin qanununa görə yaşayanlar.
[2] Nə bəxtiyardır Onun göstərişlərinə əməl edənlər,
Bütün qəlbi ilə Onu axtaranlar.
[3] Həqiqətən, onlar fitnəkarlıq etməzlər,
Rəbbin yolunda gəzərlər.
[4] Sən qayda-qanunlarını qoydun,
Bunlara bağlı qalmağı buyurdun.
[5] Sənin qaydalarına bağlı qalmaq üçün
Kaş tutduğum yolda möhkəm olaydım.
[6] Onda xəcalət çəkməzdim,
Sənin bütün əmrlərindən gözümü çəkməzdim.
[7] Adil hökmlərini öyrənərkən
Sənə düz qəlblə şükür edəcəyəm.
[8] Sənin qaydalarına əməl edəcəyəm,
Sən məni tamamilə tərk etmə!

Bet

[9] Bir cavan yolunu necə təmiz saxlaya bilər?
– Sənin sözlərinə bağlı qalmaqla.

---

* 118:22 Luka 20:17; Həv. 4:11; 1Pet. 2:7-8 * 118:22 Mat. 21:42; Mark 12:10-11 * 118:25 Mat. 21:9; Mark 11:9; Yəh. 12:13 * 118:26 Mat. 21:9; 23:39; Mark 11:9; Luka 13:35; 19:38; Yəh. 12:13 * 119: Məzmur 119-da hər səkkiz ayə ibrani əlifba sırası ilə başlayır.

[10] Bütün qəlbimlə Səni axtarmışam,
Qoyma əmrlərindən çıxım.
[11] Sənə qarşı günah etməyim deyə
Kəlamını qəlbimdə qoruyub saxlamışam.
[12] Ya Rəbb, Sənə alqış olsun!
Qaydalarını mənə öyrət.
[13] Ağzından çıxan hər hökmü
Dilimlə bəyan edirəm.
[14] Göstərişlərinin ardınca gedərkən sevinirəm,
Elə bil bolluca var-dövlətə çatmışam.
[15] Qayda-qanunlarını dərindən düşünürəm,
Sənin yollarından gözümü çəkmirəm.
[16] Qaydalarından zövq alıram,
Sözünü unutmuram.

Gimel

[17] Quluna comərdliyini göstər,
Qoy yaşayım və sözünə bağlı qalım.
[18] Gözlərimi aç ki,
Qanununun xariqələrini görüm.
[19] Əmrlərini məndən gizlətmə,
Çünki mən bu dünyada bir qəribəm,
[20] Hökmlərinin həsrətini çəkməkdən
Hər zaman ürəyim ağrıyır.
[21] Sənin əmrlərindən çıxan lovğaları məzəmmət etdin,
Çünki onlar lənətləndi.
[22] Həqarəti, tənəni məndən uzaq et,
Göstərişlərinə əməl etmişəm.
[23] Başçılar yığılıb mənim üçün qəsd qurdular,
Lakin mən qulun qaydalarını dərin düşünürəm.
[24] Göstərişlərin mənə zövq verir,
Onlar mənim məsləhətçilərimdir.

Dalet

[25] Mən torpağa düşmüşəm,
Öz sözünə görə məni həyata qaytar.
[26] Keçdiyim yolları Sənə bəlli edəndə cavab verdin,
Mənə qaydalarını öyrət.
[27] Qayda-qanunlarının yollarını mənə Özün izah et,
Xariqələrin barədə dərin düşünüm.
[28] Kədərdən canım üzülüb,
Öz sözünə görə mənə güc ver.
[29] Məni yanlış yoldan uzaqlaşdır,
Qanununa görə mənə lütf göstər.
[30] Mən sədaqət yolunu seçdim,
Hökmlərini gözümün önünə gətirdim.
[31] Sənin göstərişlərindən yapışmışam,
Ya Rəbb, qoyma xəcalətli qalım.
[32] Qəlbimin düşüncəsini genişləndirərkən
Əmrlərinin yolu ilə getməyə səy göstərəcəyəm.

He

[33] Ya Rəbb, Sən mənə qaydalarının yolunu öyrət,
Onlara axıradək əməl edəcəyəm.
[34] Mənə ağıl ver, qanununa görə yaşayım,

Bütün qəlbimlə ona bağlanım.
35 Mənə əmrlərinin yollarını göstər,
Bu yollardan zövq alaram.
36 Qəlbimi haram qazanca deyil,
Göstərişlərinə tərəf yönəlt.
37 Qoyma gözlərim fani şeylərə baxsın,
Öz yolunda mənə həyat bəxş et.
38 Səndən qorxanlara verdiyin vədini
Qulun üçün həyata keçirt.
39 Qorxduğum tənələri məndən sovuşdur,
Sənin hökmlərin nə yaxşıdır!
40 Qayda-qanunlarının həsrətini çəkirəm,
Salehliyinlə məni yaşat.

Vav

41 Ya Rəbb, mənə məhəbbətini göstər,
Kəlamına görə məni qurtar!
42 Məni təhqir edənlərə layiqincə cavab verəcəyəm,
Çünki Sənin sözlərinə güvənirəm.
43 Qoy həqiqət kəlamı dilimdən düşməsin,
Çünki Sənin hökmlərinə ümid bağlamışam.
44 Daim, əbədi olaraq
Qanununa bağlı qalacağam.
45 Azad gəzib-dolaşacağam,
Çünki qayda-qanunlarını axtarmışam.
46 Padşahların hüzurunda göstərişlərindən danışacağam,
Bundan utanmayacağam.
47 Sənin əmrlərindən zövq alıram,
Onları sevirəm.
48 Sevdiyim əmrlərinə tərəf əl açacağam,
Sənin qaydalarını dərindən düşünəcəyəm.

Zayin

49 Sən quluna verdiyin sözü xatırla,
Bu sözünlə mənə ümid vermisən.
50 Əzab çəkəndə bundan təsəlli tapıram ki,
Kəlamın məni həyata qaytaracaq.
51 Lovğalar mənə çox istehza etdilər,
Amma Sənin qanunundan dönmədim.
52 Əzəldən var olan hökmlərini xatırladıqca,
Ya Rəbb, bunlardan təsəlli tapıram.
53 Qanununu atan pisləri görərkən
Qəzəb məni bürüyür.
54 Sənin qaydalarını bu qürbət eldə
İlahi tək oxuyuram.
55 Hər gecə adını yadıma salıram,
Ya Rəbb, qanununa bağlı qalıram.
56 Bu mənə bir adət oldu,
Sənin qayda-qanunlarını yerinə yetirdim.

Xet

57 Ya Rəbb, mənim nəsibimsən,
Sözlərinə bağlı qalmaq üçün vəd etmişəm.
58 Bütün qəlbimlə Sənə yalvarıram,
Sən Öz kəlamına görə mənə lütf göstər.

[59] Tutduğum yollara nəzər salmışam,
Hər addımımı göstərişlərinə tərəf yönəltmişəm.
[60] Əmrlərinə bağlanmaq üçün tələsirəm,
Bunun üçün ləngimirəm.
[61] Pis adamlar mənə kəmənd atarkən
Qanununu unutmadım.
[62] Adil hökmlərinə görə Sənə şükür etmək üçün
Gecə yarısı qalxıram.
[63] Səndən qorxanların hamısı ilə,
Qayda-qanunlarına bağlı qalanlarla dostam.
[64] Ya Rəbb, yer üzü məhəbbətinə bürünüb,
Mənə qaydalarını öyrət.

Tet

[65] Ya Rəbb, verdiyin sözə görə
Quluna xeyirxahlıq etmisən.
[66] Mənə ağıl, bilik öyrət,
Çünki əmrlərinə inanıram.
[67] Əzaba düşməzdən əvvəl yoldan azırdım,
Amma indi mən kəlamına bağlıyam.
[68] Nə qədər yaxşısan, xeyirxahlıq edirsən!
Mənə qaydalarını öyrət.
[69] Lovğalar yalanları ilə mənə qara yaxırlar,
Amma mən bütün qəlbimlə qayda-qanunlarını yerinə yetirirəm.
[70] Onların ürəkləri piylənərək daş bağlayıb,
Mənsə qanunundan zövq alıram.
[71] Çəkdiyim əzabın xeyri mənə bu olub:
Sənin qaydalarını öyrənirəm.
[72] Ağzından çıxan qanun mənim üçün
Minlərlə qızıldan, gümüşdən daha qiymətlidir.

Yod

[73] Əllərinlə yaranmışam, mənə surət vermisən,
Mənə qabiliyyət ver, qoy əmrlərini öyrənim.
[74] Səndən qorxanlar məni görərkən sevinsinlər,
Çünki Sənin sözünə ümid bağlamışam.
[75] Ya Rəbb, bilirəm ki, hökmlərin ədalətlidir,
Mənə əzab çəkdirsən də, sədaqətin yox olmur.
[76] Quluna verdiyin kəlama görə
Məhəbbətin mənə təsəlli versin.
[77] Mənə mərhəmət et ki, yaşayım,
Çünki qanunundan zövq alıram.
[78] Mənim barəmdə yalan danışan lovğaları utandır,
Çünki mən qayda-qanunlarını dərindən düşünürəm.
[79] Səndən qorxanlar yanıma gəlsin,
Onlar Sənin göstərişlərini bilənlərdir.
[80] Qaydalarına görə mənim qəlbim kamil olsun,
Qoy heç zaman xəcalət çəkməyim!

Kaf

[81] Qurtuluş həsrətini çəkməkdən qəlbimdə tab qalmayıb,
Sözünə ümid bağlamışam.
[82] Sözünün intizarından gözümün nuru sönür.
Deyirəm: «Nə vaxt mənə təsəlli verəcəksən?»
[83] Tüstü içindəki tuluq kimi oldum,

Amma qaydalarını unutmuram.
84 Qulun daha nə qədər gözləsin?
Məni təqib edənləri nə vaxt mühakimə edəcəksən?
85 Qanununu pozan lovğa insanlar
Mənim üçün quyu qazıblar.
86 Sənin bütün əmrlərin etibarlıdır.
Kömək et! Məni yalançı insanlar təqib edir.
87 Az qaldı ki, yer üzündən məni yox etsinlər,
Lakin qayda-qanunlarından çıxmamışam.
88 Məhəbbətinə görə mənə həyat ver,
Ağzından çıxan göstərişlərə bağlı qalım.

Lamed

89 Ya Rəbb, sözün əbədidir,
Göylərdədir, dəyişməzdir.
90 Sədaqətin nəsildən-nəslə çatır,
Yer üzünü Sən qurmusan, möhkəm qalır.
91 Hökmlərinə görə bu günədək hər şey qalır,
Onlar Sənin xidmətində dayanırlar.
92 Sənin qanunundan zövq almasaydım,
Əzab çəkməkdən həlak olardım.
93 Qayda-qanunlarını heç vaxt unutmaram,
Çünki onlarla məni həyata qaytarmısan.
94 Qurtar məni, mən Sənindəm,
Qayda-qanunlarını axtarmışam.
95 Pislər məni öldürmək üçün pusqu qurarkən
Mən Sənin göstərişlərinin üzərində düşünürəm.
96 Görmüşəm ki, hər kamil şeyin qarşısına bir hədd qoyulur,
Sənin əmrlərin isə sərhəd tanımır.

Mem

97 Qanununu nə qədər sevirəm!
Həmişə onun üzərində dərindən düşünürəm.
98 Əmrlərin məni düşmənlərimdən daha müdrik edir,
Çünki onlar həmişə mənimlədir.
99 Bütün müəllimlərimdən daha aqil olmuşam,
Çünki göstərişlərin üzərində dərindən düşünürəm.
100 Ağsaqqallardan da artıq dərrakəliyəm,
Çünki qayda-qanunlarına əməl edirəm.
101 Ayağımı hər pis yoldan kənar qoydum ki,
Sözlərinə bağlı qalım.
102 Hökmlərindən dönməmişəm,
Çünki məni Sən belə öyrətmisən.
103 Vədlərin damağıma necə də ləzzət verir!
Onlar dilimdə baldan şirindir.
104 Qayda-qanunlarına görə dərrakəliyəm,
Buna görə hər yanlış yola nifrət edirəm.

Nun

105 Sözün addımıma çıraqdır,
Yollarıma işıqdır.
106 Ədalətli hökmlərinə bağlı qalmaq üçün and içmişəm,
Yerinə yetirəcəyəm.
107 Ya Rəbb, nə qədər əzab çəkmişəm!
Öz sözünə görə həyatımı qoru.
108 Ya Rəbb, sidq ürəkdən etdiyim həmdi qəbul et,

Mənə Öz hökmlərini öyrət.
109 Həyatım daim təhlükəyə düşdü,
Amma qanununu unutmadım.
110 Pislər mənə tələ quranda belə,
Mən Sənin qayda-qanunlarını pozmadım.
111 Əbədilik Sənin göstərişlərinə malikəm,
Çünki onlar qəlbimə sevinc verir.
112 Qəlbimi əbədilik, sonsuzadək
Qaydalarına əməl etməyə meyl etdirmişəm.

Samek

113 İkiüzlü insanlara nifrət edirəm,
Qanununu isə sevirəm.
114 Sən pənahgahım, sipərimsən,
Sözünə ümid bağlamışam.
115 Siz ey pislər, məndən uzaq olun!
Qoy Allahımın əmrlərinə əməl edim.
116 Kəlamınla mənə dayaq ol ki, yaşayım,
Ümidim boşa çıxmasın, utanmayım.
117 Özün mənə dayaq ol, qoy mən nicat tapım,
Sənin qaydalarını həmişə nəzərimdə tutum.
118 Qaydalarını atanları Özündən kənar edirsən,
Çünki onların bütün fəndləri boşdur.
119 Yer üzünün bütün pislərini tullantı hesab edirsən,
Buna görə göstərişlərini sevirəm.
120 Zəhmindən bədənim lərzəyə gəlir,
Hökmlərindən çox qorxuram.

Ayin

121 Ədalətli, düz işlər görmüşəm,
Məni zülmkarlara təslim etmə.
122 Qulunun xeyri üçün zamin dur,
Qoyma lovğa insanlar mənə zülm etsin.
123 Xilasını, haqq sözünə əməl olunmasını gözləməkdən
Gözümün nuru sönür.
124 Quluna məhəbbət göstər,
Qaydalarını mənə öyrət.
125 Qulunam, mənə ağıl ver ki,
Sənin göstərişlərini dərk edim.
126 Ya Rəbb, insanlar qanununu pozdular,
Vaxtı çatıb, onlar üçün bir tədbir gör.
127 Qızıldan, saf qızıldan çox
Sənin əmrlərini sevirəm.
128 Bəli, bütün qayda-qanunlarına görə
Mən düz yolla gedirəm,
Bütün səhv yollarasa nifrət edirəm.

Pe

129 Göstərişlərinin heyrətamizliyinə görə
Onlara ürəkdən əməl edirəm.
130 Kəlamının açıqlanması nur saçır,
Hər nadanı ağıllandırır.
131 Ağız açıb ah-zar edirəm,
Çünki əmrlərinin həsrətini çəkirəm.
132 Adını sevənlər üçün etdiyin adətə görə
Mənə bax və lütf göstər.

133 Kəlamınla addımlarımı möhkəmləndir,
Qoy heç bir təqsirim mənə hakimlik etməsin.
134 Məni insanların zülmündən qurtar,
Qoy Sənin qayda-qanunlarına bağlı qalım.
135 Üzün qulunun üstünə nur saçsın,
Sən mənə qaydalarını öyrət.
136 Gözlərimdən sellər kimi yaş axır,
Çünki insanlar qanununa bağlı qalmırlar.

Sade

137 Ya Rəbb, adilsən,
Hökmlərin doğrudur.
138 Buyurduğun göstərişlər ədalətlidir,
Onlar tamamilə etibarlıdır.
139 Qeyrətim məni yandırıb-yaxıb,
Çünki düşmənlərim Sənin sözlərini unudub.
140 Sənin kəlamın çox safdır,
Bu qulun onu sevir.
141 Kiçik sayılsam da, mənə xor baxsalar da,
Qayda-qanunlarını unutmamışam.
142 Salehliyin əbədi salehlikdir,
Sənin qanunun həqiqətdir.
143 Başıma sıxıntı və məşəqqət gəldi,
Amma Sənin əmrlərin mənə zövq verdi.
144 Sənin göstərişlərin həmişə ədalətlidir,
Mənə ağıl ver ki, yaşayım.

Qof

145 Ya Rəbb, cavab ver! Bütün qəlbimlə Səni səsləyirəm,
Sənin qaydalarına əməl edəcəyəm.
146 Səni səslədim, məni qurtar,
Qoy göstərişlərinə bağlı qalım.
147 Dan yeri sökülməzdən əvvəl qalxıb Səni imdada çağırıram,
Çünki ümidimi Sənin sözlərinə bağlayıram.
148 Gecə boyu gözümə yuxu getmir,
Kəlamını dərindən düşünürəm.
149 Məhəbbətinə görə mənim səsimi eşit,
Ya Rəbb, hökmlərinə görə mənə həyat bəxş et.
150 Şər ardınca qaçanlar mənə yaxınlaşdılar,
Onlar Sənin qanunundan uzaqlaşdılar.
151 Ya Rəbb, Sən mənə yaxınsan,
Bütün əmrlərin həqiqətdir.
152 Göstərişlərini lap əvvəldən öyrənirəm,
Əbədi qalsın deyə öyüdlərini verdin.

Reş

153 Çəkdiyim əzabı gör, məni qurtar,
Çünki qanununu unutmamışam.
154 Münaqişəmi həll edib Özün məni azad et,
Mənə kəlamına görə həyat bəxş et.
155 Pislər qurtuluşdan uzaqdır,
Çünki onlar Sənin qaydalarını axtarmırlar.
156 Ya Rəbb, mərhəmətin çoxdur,
Hökmlərinə görə məni yaşat.
157 Düşmənlərim, məni təqib edənlər çoxdur,
Lakin Sənin göstərişlərindən dönmədim.

158 Bu xainlərə ikrahla baxıram,
Çünki Sənin vədinə bağlı qalmayıblar.
159 Sənin qayda-qanunlarını gör nə qədər sevirəm,
Ya Rəbb, məhəbbətinə görə mənə həyat ver.
160 Sözlərinin mahiyyəti həqiqətdir,
Bütün ədalətli hökmlərin əbədidir.

Sin və Şin
161 Başçılar boş yerə məni təqib edir,
Amma ürəyim Sənin sözlərindən qorxur.
162 Çoxlu qənimət tapan bir insan kimi
Sənin kəlamın məni sevindirir.
163 Yalandan zəhləm gedir, iyrənirəm,
Çünki qanununu sevirəm.
164 Ədalətli hökmlərinə görə
Hər gün yeddi dəfə Sənə həmd edirəm.
165 Qanununu sevənlər böyük əmin-amanlıq tapırlar,
Onlar heç nə ilə büdrəməzlər.
166 Ya Rəbb, xilasına ümid bəsləmişəm,
Əmrlərinə əməl etmişəm.
167 Göstərişlərinə ürəkdən bağlanmışam,
Onları çox sevirəm!
168 Qayda-qanunlarına, göstərişlərinə bağlı qalıram,
Çünki bütün yollarım Sənin hüzurundadır.

Tav
169 Ya Rəbb, mənim fəryadım qoy Sənə çatsın,
Mənə Öz sözünə görə ağıl ver.
170 Qoy yalvarışım hüzuruna çatsın,
Məni Öz kəlamınla azad et.
171 Qoy dilimdən həmdlər tökülsün,
Mənə qaydalarını öyrətmisən.
172 Sənin kəlamını dilim tərənnüm etsin,
Çünki Sənin bütün əmrlərin ədalətlidir.
173 Sənin əlin mənə kömək etsin,
Çünki Sənin qayda-qanunlarını seçdim.
174 Ya Rəbb, qurtuluşun üçün həsrət çəkirəm,
Qanunundan zövq alıram.
175 Mənə həyat bəxş elə, qoy Sənə həmd oxuyum,
Hökmlərin qoy mənə kömək olsun.
176 İtən quzu kimi azmışam, qulunu axtar,
Çünki əmrlərini unutmamışam.

120

Məzmur 120
Ziyarət nəğməsi.
1 Dar gündə Rəbbi səslədim,
O mənə cavab verdi.
2 Dedim: «Ya Rəbb, yalançı dodaqlardan,
Fitnəkar dillərdən canımı qurtar».

3 Ey fitnəkar dil, sənə nə veriləcək?
Bu işinin əvəzi nə ilə ödəniləcək?
4 Cəngavərin iti oxları ilə,
Süpürgə ağacının odlu közləri ilə!

[5] Yazıq canım, Meşekdə qərib olmuşam,
Qedar çadırlarında yaşayıram!
[6] Mənim belə yerdə,
Sülhə nifrət edənlərin içində yaşamağım bəsdir.
[7] Mən sülh sevirəm, buna görə danışıram,
Onlarsa müharibə üçün çalışır.

121

Məzmur 121
Ziyarət nəğməsi.
[1] Gözlərimi dağlara dikirəm,
Haradan mənə kömək gələcək?
[2] Göyləri və yeri yaradan Rəbdən
Mənə kömək gələcək.

[3] O, ayaqlarını büdrəməyə qoymaz,
Səni qoruyan yatmaz.
[4] Bax İsraili qoruyan yuxulamaz,
Yatıb qalmaz.

[5] Səni qoruyan Rəbdir,
O, sağ tərəfindədir, sənə kölgədir.
[6] Gündüz günəşin ziyanı sənə dəyməz,
Gecə ay da sənə zərər verməz.

[7] Rəbb səni hər cür şərdən saxlayar,
Canını qoruyar.
[8] Rəbb gediş-gəlişini hifz edər
İndidən sonsuza qədər.

122

Məzmur 122
Davudun ziyarət nəğməsi.
[1] Mənə «Rəbbin evinə gedək» deyilərkən sevindim.
[2] Ey Yerusəlim, sənin darvazalarından keçdim,
Torpağına qədəm qoydum.

[3] Bu, Yerusəlim şəhəridir,
Çox sıx tikilmişdir.
[4] İsrail üçün verilən şəhadət naminə
Qəbilələr, Rəbbin qəbilələri
Rəbbin isminə şükür etmək üçün
Buranı ziyarət etməyə gəlirlər.
[5] Hökm üçün burada taxtlar qurulub,
Bu taxtlarda Davud sülaləsi oturub.

[6] Hamı Yerusəlim üçün sülh diləsin:
«Qoy səni sevənlər dinc həyat sürsün!
[7] Qoy qala divarlarının içində sülh olsun!
Qoy saraylarındakılar dinc yaşasın!»
[8] Yoldaşlarıma, dostlarıma görə
«Səndə sülh olsun!» deyirəm.
[9] Allahımız Rəbbin evinə görə
Sənə bəxtiyarlıq diləyirəm.

123

*M*əzmur 123
Ziyarət nəğməsi.
[1] Ey göylərdəki taxtında Oturan,
Gözlərimi Sənə dikmişəm.
[2] Ağasının əlinə baxan qul kimi,
Xanımının əlinə baxan kəniz tək
Biz də Allahımız Rəbbə göz dikmişik,
Bizə rəhm etməsini gözləyirik.

[3] Bizə rəhm et, ya Rəbb, rəhm et!
Çünki təhqirlərdən doymuşuq.
[4] Laqeydlərin rişxəndləri,
Təkəbbürlülərin təhqirləri bizi cana doydurdu.

124

*M*əzmur 124
Davudun ziyarət nəğməsi.
[1] İndi İsrail söyləsin:
Rəbb tərəfimizi saxlamasaydı,
[2] Bizə qarşı insanlar qalxarkən
Rəbb tərəfimizi saxlamasaydı,
[3] Bizə qarşı qəzəblərindən yanarkən
Bizi diri-diri udardılar,
[4] Sular bizi yuyub-aparardı,
Sellər üstümüzü basardı,
[5] Azğın sular üstümüzü basardı.

[6] Alqış olsun Rəbbə!
O bizi onların dişlərinə ov etmədi.
[7] Bizi ovçunun tələsindən bir quş kimi qurtardı,
Tələ qırıldı, canımız azad oldu.
[8] Bizə Rəbbin adından,
Göyləri və yeri yaradandan yardım gəlir.

125

*M*əzmur 125
Ziyarət nəğməsi.
[1] Rəbbə güvənənlər Sion dağı kimi
Sarsılmaz, əbədi qalar.
[2] Dağlar Yerusəlimi dövrəyə aldığı kimi
Rəbb də indidən sonsuzadək xalqının ətrafındadır.
[3] Salehlərin payı üstündə
Şər insanların dəyənəyi hökm sürə bilməz,
Yoxsa salehlər də şərə əl atardı.

[4] Ya Rəbb, xeyirxahlara,
Ürəyidüz olan insanlara xeyirxahlıq et!
[5] Rəbb əyri yola dönənləri aparacaq,
Onları şər iş görənlərlə bir yerə qoyacaq.

İsrailin üzərinə sülh olsun!

126

*M*əzmur 126
Ziyarət nəğməsi.
[1]Rəbb Siona bəxtəvər günlərini qaytaranda
Bizə röya kimi gəldi.
[2]Dodaqlarımızdan gülüş tökülürdü,
Dilimizdən sevinc harayı yüksəlirdi.
Millətlər öz aralarında belə deyirdi:
«Rəbb onlar üçün böyük işlər görüb».
[3]Bunun üçün sevinirik,
Çünki Rəbb bizim üçün böyük işlər görüb.

[4]Selləri Negevə qaytardığın kimi,
Ya Rəbb, o bəxtəvər günləri bizə qaytar.
[5]Göz yaşı ilə əkənlər
Sevinc harayı çəkərək biçəcək.
[6]Ağlaya-ağlaya toxum torbasını daşıyıb-gedən
Sevinc harayı ilə dərzləri daşıya-daşıya gələcək.

127

*M*əzmur 127
Süleymanın ziyarət nəğməsi.
[1]Evi Rəbb tikməzsə,
Bənnaların zəhməti boşa gedər.
Şəhəri Rəbb qorumazsa,
Keşikçilər boş yerə orada gözlər.
[2]Erkən qalxıb gec yatmağınız,
Azuqə üçün özünüzü çox yormağınız faydasızdır.
Rəbb sevdiklərinə yuxuda olanda belə, verər.

[3]Övladlar Rəbbin verdiyi paydır,
Bətnin bəhrəsi Onun mükafatıdır.
[4]İnsanın gənc ikən övladları olarsa,
Bir igidin əlindəki oxlara bənzər.
[5]Oxdanı bu cür dolu olan nə bəxtiyardır!
Darvazada əleyhdarları ilə çəkişən zaman
Xəcalətli olmayacaq.

128

*M*əzmur 128
Ziyarət nəğməsi.
[1]Nə bəxtiyardır Rəbdən qorxan,
Onun yolları ilə gedən insan!
[2]Çünki öz əlinin bəhrəsini yeyəcəksən,
Xoşbəxt olub uğur qazanacaqsan.

[3]Evində arvadın tənək kimi bar gətirəcək,
Övladların zeytun pöhrələri kimi
Süfrənin ətrafını bürüyəcək.
[4]Rəbdən qorxan insan
Belə xeyir-dua alacaq:

[5]Rəbb Siondan sənə xeyir-dua versin,

Ömür boyu Yerusəlimin xoşbəxtliyini görəsən,
[6]Övladlarının övladlarını görəsən!

İsrailin üzərinə sülh olsun!

129

Məzmur 129
Ziyarət nəğməsi.
[1]Qoy İsrail söyləsin:
«Mənə gəncliyimdən bəri əzab verdilər.
[2]Bəli, gəncliyimdən bəri mənə əzab verdilər,
Lakin məğlub edə bilmədilər.
[3]Elə bil kürəyimdə kotan sürüblər,
Qamçılarla bədənimə uzun-uzun şırım çəkiblər.
[4]Rəbb isə adildir,
Pislərin buxovlarını qırdı».

[5]Siona nifrət bəsləyənlərin hamısı
Qoy xəcalət içində geri qovulsun!
[6]Qoy cücərmədən solsunlar,
Damda bitən ot kimi olsunlar!
[7]O, biçinçinin ovcunu,
Dərz bağlayanın qucağını doldurmaz!
[8]Yoldan keçən onlara belə deməz:
«Rəbb sizə xeyir-dua versin,
Sizə Rəbbin ismi ilə alqış olsun!»

130

Məzmur 130
Ziyarət nəğməsi.
[1]Ya Rəbb, dərinliklərdən
Səni səsləyirəm.
[2]Ey Xudavənd, səsimi eşit,
Yalvarış səsimi yaxşı dinlə.
[3]Ya Rəbb, bizim təqsirlərimizi siyahıya alsan,
Bəs, ey Xudavənd, kim bunun qarşısında dayana bilər?
[4]Amma Sən bağışlayansan,
Ona görə hamı Səndən çəkinir.

[5]Rəbbi gözləyirəm, döyünən ürəyim gözləyir,
Onun sözünə ümid edirəm.
[6]Keşikçilər səhərin açılmasını gözlər,
Bəli, keşikçilər səhərin açılmasını gözlər,
Qəlbimsə bundan da çox Xudavəndin həsrətini çəkər.

[7]Ey İsrail, Rəbbə ümidini bağla!
Çünki Rəbdə məhəbbət var,
Onda bol-bol qurtuluş var.
[8]* Ey İsrail, O səni
Bütün təqsirlərindən azad edər!

---

* 130:8 Mat. 1:21; Titə 2:14

131

*M*əzmur 131
Davudun ziyarət nəğməsi.
1 Ya Rəbb, təkəbbürlü deyiləm,
Gözümü yuxarı yerlərə dikməmişəm,
Gücüm çatmayan böyük işlərə girişməmişəm.
2 Ovunub səsimi kəsmişəm,
Ana qucağında olan körpə kimiyəm,
Sanki bir sakit körpəyə dönmüşəm.

3 Ey İsrail, Rəbbə ümidini bağla,
İndidən sonsuzadək ümidini Ona bağla!

132

*M*əzmur 132
Ziyarət nəğməsi.
1 Ya Rəbb, Davudu,
Çəkdiyi bütün əzabları,
2 Rəbbə etdiyi andı,
Yaqubun qüdrətli Allahına etdiyi əhdi yada sal.
3 O dedi: «Öz evimdə yaşamaram,
Yatağımda yatmaram,
4 Gözümə yuxu getməz,
Gözlərimi yummaram
5 Rəbbə layiq bir yer,
Yaqubun qüdrətli Allahına bir məskən tapana qədər».

6 * əhd sandığının Efratada olduğunu eşitdik,
Onu Yaar tarlalarında tapdıq.
7 Dedik: «Gəlin, Onun məkanına gedək,
Kətilində səcdə edək».

8 Ya Rəbb, qüvvənin rəmzi olan sandığınla birgə
İstirahət edəcəyin yerə qalx.
9 Kahinlərin həqiqətə bürünsün,
Möminlərin Səni mədh etsin.
10 Qulun Davudun xatirinə
Məsh etdiyindən üz döndərmə.

11 * Rəbb Davuda sədaqətlə and içdi,
Bu andından dönməz:
«Belindən gələn oğullarından birini
Səndən sonra taxtında oturdacağam.
12 Əgər övladların əhdimə,
Onlara öyrədəcəyim göstərişlərə əməl edərlərsə,
Onların oğulları da
Sonsuza qədər sənin taxtında oturacaq».

13 Çünki Rəbb Sionu seçdi,
Orada Öz məskənini salmaq istədi.
14 Dedi: «Bura əbədi olaraq istirahət edəcəyim yerdir,
İstəyirəm ki, burada məskən salım.

---

* 132:6 2Saln. 6:41-42 * 132:11 2Şam. 7:12-13; 1Saln. 17:11-12; Zəb. 89:3-4; Həv. 2:30

15 Bu yerə bol ruzi-bərəkət verəcəyəm,
Buradakı fəqirlərə doyunca ərzaq verəcəyəm.
16 Kahinlərini zəfərə bürüyəcəyəm,
Möminləri sevinclə mədh oxuyacaq.
17 * Burada Davud sülaləsindən güclü hökmdar yetirəcəyəm,
Məsh etdiyim üçün bir çıraq hazır etmişəm.
18 Düşmənlərini xəcalətə salacağam,
Lakin onun tacı nur saçacaq».

133

Məzmur 133
Davudun ziyarət nəğməsi.
1 Nə yaxşıdır, nə xoşdur
Qardaş olub bir yaşamaq!
2 Belə yaşamaq qiymətli yağ kimidir;
O yağ ki başa çəkilib saqqala,
Harunun saqqalından paltarının yaxasına axırdı.
3 Sanki Xermon dağının şehi
Sion dağlarına düşür,
Çünki Rəbb buyurub ki,
Bu məkana bərəkət, əbədi həyat verilsin.

134

Məzmur 134
Ziyarət nəğməsi.
1 Rəbbə alqış edin, ey Onun qulları,
Ey Rəbb evinin xidmətində gecələr oyaq duranlar!
2 Müqəddəs yerə tərəf əllərinizi qaldırın,
Rəbbə alqış edin!

3 Göyləri və yeri yaradan Rəbb
Siondan sizə xeyir-dua versin.

135

Məzmur 135
1 Rəbbə həmd edin!

Rəbbin isminə həmd edin,
Ey Rəbbin qulları, həmd edin!
2 Ey Rəbbin evində xidmət edənlər,
Allahımızın evinin həyətində duranlar,
3 Rəbb yaxşıdır, Rəbbə həmd edin,
O nə qədər şirindir, isminə tərənnüm oxuyun!
4 Çünki Rəbb Özü üçün Yaqubu seçdi,
İsraili Özünə məxsus xalq olaraq seçdi.

5 Bilirəm, Rəbb əzəmətlidir,
Xudavəndimiz bütün allahlardan üstündür.
6 Göylərdə, yer üzündə,
Dənizlərdə, bütün ümmanlarda Rəbb istədiyini edər.
7 * Yerin ucqarlarından buludları qaldırar,

---

* 132:17 1Pad. 11:36; 15:4; 2Pad. 8:19; 2Saln. 21:7 * 135:7 Yer. 10:13; 51:16

Şimşəkləri çaxdırar, yağış yağdırar,
Küləkləri öz mənbələrindən çıxarar.

8 Rəbb Misirlilərin ilk oğullarını qırdı,
Hər insanın, hər heyvanın ilk balasını öldürdü.
9 Ey Misir, sənin daxilində,
Fironla bütün əyanlarının üzərində
O, əlamətlərini, möcüzələrini göstərdi.
10 Nə qədər millətləri qırdı,
Qüdrətli padşahları öldürdü.
11 Emorluların padşahı Sixonu,
Başan padşahı Oqu,
Bütün Kənan padşahlarını qırdı.
12 Onların torpaqlarını, mülklərini
Öz xalqı İsrailə irs olaraq verdi.

13 Ya Rəbb, Sənin adın əbədidir!
Ey Rəbb, ismin nəsillərdən-nəsillərə çatır!
14 Rəbb xalqına haqq verəcək,
Qullarına rəhm edəcək.

15 * Amma millətlərin bütləri qızıldan, gümüşdən düzəlmişdir,
Onlar insan əllərinin işidir.
16 Ağızları var, danışa bilmir,
Gözləri var, amma görmür,
17 Qulaqları var, eşitmir,
Ağızlarından nəfəs gəlmir.
18 Bütləri düzəldən, onlara güvənən insanlar
Bu bütlər kimi cansız olacaqlar.

19 Ey İsraillilər, Rəbbə alqış edin!
Ey Harun nəsli, Rəbbə alqış söyləyin!
20 Ey Levi nəsli, Rəbbə alqış edin!
Ey Rəbdən qorxanlar, Ona alqış söyləyin!
21 Rəbbə Siondan alqış oxunsun!
Rəbb Yerusəlimdə yaşayır!

Rəbbə həmd edin!

136

Məzmur 136
1 * Rəbbə şükür edin, ona görə ki yaxşıdır,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
2 Allahların Allahına şükür edin,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
3 Hökmranların Hökmranına şükür edin,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

4 Yalnız Odur böyük xariqələr yaradan,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
5 * Odur göyləri hikməti ilə quran,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

---

* 135:15 zəb. 115:4-7; Vəhy 9:20 * 136:1 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 118:1; Yer. 33:11 * 136:5 Yar. 1:1

6 * Odur yerin təməlini sular üstündə qoyan,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
7 * Odur böyük işıqları yaradan,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
8 Gündüzü günəşin hökmü altına saldı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
9 Gecə ay-ulduzların hökmü altında oldu,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

10 * O, Misirlilərin ilk oğullarını qırdı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
11 * İsrail nəslini Misirlilərin arasından çıxartdı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
12 İsraillilər qüdrətli əli, uzanan qolu ilə apardı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
13 * Qırmızı dənizi iki yerə yardı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
14 İsraillilər dənizin ortasından keçirtdi,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
15 Fironla ordusunu Qırmızı dənizdə batırdı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

16 O, xalqını səhrada apardı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
17 O, böyük padşahları vurdu,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
18 O, güclü padşahları qırdı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
19 * Emor padşahı Sixonu vurdu,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
20 * Başan padşahı Oqu öldürdü,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
21 Onların torpaqlarını irs olaraq verdi,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
22 Bu yerləri qulu İsrail nəslinin mülkü etdi,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

23 O, miskin halımızda bizi yaddan çıxarmadı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
24 Bizi düşmən əlindən qurtardı,
Çünki məhəbbəti əbədidir!
25 O, bəşəriyyətə ruzi verir,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

26 Göylərin Allahına şükür edin,
Çünki məhəbbəti əbədidir!

137

*M*əzmur 137
1 Babil torpağında olanda Sionu yada salardıq,
Çay kənarında oturaraq ağlayardıq,

---

* 136:6 Yar. 1:2 * 136:7 Yar. 1:16 * 136:10 Çıx. 12:29 * 136:11 Çıx. 12:51 * 136:13 Çıx. 14:21-29
* 136:19 Say. 21:21-30 * 136:20 Say. 21:31-35

[2] Liralarımızı söyüd ağaclarından asardıq.
[3] Bizi əsir edənlər
Nəğmə oxumağımızı əmr edirdilər,
Bizə zülm verənlər
Onları şənləndirməyimizi istəyirdilər,
«Bizim üçün Sion nəğmələrini oxuyun» deyirdilər.

[4] Axı yad ölkədə Rəbbin nəğmələrini necə oxuyaq?
[5] Ey Yerusəlim, əgər səni unutsam,
Qoy sağ əlim qurusun.
[6] Ey Yerusəlim,
Səni anmasam, ən böyük sevincim olmasan,
Qoy dilim damağıma yapışsın.

[7] Ya Rəbb, Edomluları bir yada sal,
Məğlubiyyət günü Yerusəlimdən danışırdılar,
Deyirdilər: «Gəlin oranı uçuraq, təməlindən dağıdaq!»

[8]* Ey Babil qızı, xaraba qalacaqsan.
Bizə etdiyinin əvəzini sənə verən qoy bəxtiyar olsun!
[9] Körpələrini daşa çırpıb öldürən bəxtiyar olsun!

138

*M*əzmur 138
Davudun məzmuru.
[1] Bütün qəlbimlə Sənə şükür edirəm,
«Allahlar»ın önündə Səni tərənnüm edirəm.
[2] Müqəddəs məbədinə tərəf səcdə edirəm,
Məhəbbətin, sədaqətin naminə isminə şükür edirəm.
Çünki ismini, kəlamını hər şeydən üstün tutmusan.
[3] Səni çağıranda mənə cavab vermisən,
Canıma taqət verib məni ürəkləndirmisən.

[4] Ya Rəbb, bütün dünya padşahları Sənə şükür edəcəklər,
Çünki ağzından çıxan kəlamları eşidiblər.
[5] Rəbbin yollarını tərənnüm edəcəklər,
Çünki Rəbbin ehtişamı böyükdür.
[6] Rəbb ucalarda olsa da, yazıqlara nəzər salar,
Amma lovğaları uzaqdan tanıyar.

[7] Sıxıntı içində gəzsəm də,
Mənə həyat verirsən.
Düşmənin qəzəbinə qarşı əl qaldırırsan,
Məni sağ əlinlə qurtarırsan.
[8] Rəbb mənə verdiyi vədə əməl edir.
Ya Rəbb, məhəbbətin əbədidir.
Öz əlinin işini tərk etmə!

139

*M*əzmur 139
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, məni yoxlayaraq tanıdın,
[2] Oturuşumu-duruşumu Özün bilirsən,

---

* 137:8 vəhy 18:6

Fikirlərimi uzaqdan duyursan.
3 Getməyimə, yatmağıma nəzarət edirsən,
Nə yollardan keçdiyimi bilirsən.
4 Sözlərimi dilə gətirməmişdən əvvəl,
Ya Rəbb, hamısını tamamilə bilirsən.
5 Hər yandan məni əhatə etmisən,
Öz əlini üzərimə qoymusan.
6 Bu bilik əsrarəngizdir, məndən yüksəkdir,
Bunu dərk edə bilmərəm.

7 Hara gedim ki, Ruhun orada olmasın?
Hara qaçım ki, hüzurunda olmayım?
8 Əgər göylərə çıxsam, Sən oradasan,
Ölülər diyarında yatsam, Sən oradasan.
9 Qanad alıb gündoğana uçsam belə,
Dənizi keçib günbatana qonsam belə,
10 Sənin sağ əlin bələdçim olacaq,
Sağ əlin məni qoruyacaq.
11 Desəm də: «Qoy zülmət məni bürüsün,
İşıq batsın, ətrafım gecəyə dönsün»,
12 Sənin qarşında zülmət batar,
Önündə gecə də gündüz kimi nur saçar.
Nurun, zülmətin Sənin üçün nə fərqi var?

13 Sən mənim daxili üzvlərimi yaratmısan,
Mənə ana bətnində quruluş vermisən.
14 Sən məni ecazkar, əsrarəngiz yolla yaratmısan,
Ona görə şükür edirəm.
Nə qədər xariqəli işlər görmüsən!
Bunu ürəkdən yaxşı dərk edirəm.
15 Mən gizli bir yerdə yaranarkən,
Dünyanın dərin yerində yaranarkən
Bədənim Səndən gizli qalmadı.
16 Dünyaya gəlməzdən əvvəl
Sənin gözlərin məni gördü.
Ömrüm başlamazdan əvvəl
Mənə təyin etdiyin hər bir günü kitabına yazmısan.

17 Ey Allah, mənim üçün fikirlərinin qiyməti çoxdur,
Onların sayı-hesabı yoxdur!
18 Saysaydım onları, qum dənələrindən çox olardı,
Oyananda yenə mən Sənin ləyəm.

19 Ey Allah, kaş ki pisləri qıraydın,
Qantökənlərin hamısı məndən uzaq olaydı,
20 Onlar Sənə qarşı pis niyyətlə danışır,
Düşmənlərin adına küfr edirlər!
21 Ya Rəbb, Sənə nifrət edənlərə nifrət etmərəmmi?
Əleyhdarlarından ikrah etmərəmmi?
22 Onlara tamamilə nifrət edirəm,
Onları özümə düşmən sayıram.

23 Ey Allah, məni yoxla, qəlbimi öyrən,

Sən məni sınaqdan keçirib bütün fikirlərimi bil.
[24] Gör qəlbimdə pisliyə yol verirəmmi?
Əbədi yolda mənə rəhbər ol!

140

*M*əzmur 140
Musiqi rəhbəri üçün. Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, məni şər adamlardan xilas et,
Məni qəddar insanlardan hifz et.
[2] Ürəklərində pis niyyətləri var,
Hər gün dava yaradırlar.
[3]* Kəskin dilləri ilan tək çalar,
Sanki dodaqlarında gürzə zəhəri var.

Sela

[4] Ya Rəbb, şər insanın əlindən,
Qəddar insanlardan məni qoru.
İstəyirlər ki, ayağımı büdrətsinlər.
[5] Bu təkəbbürlü insanlar mənə tələ qurublar,
Tor atıblar, cələlərini yolumun üstünə qoyublar.

Sela

[6] Rəbbə dedim: «Allahım Sənsən,
Ya Rəbb, yalvarıram, Sən məni eşit!
[7] Ey Xudavənd Rəbb, Sən qüvvətli Xilaskarımsan,
Döyüş günündə başıma dəbilqə qoymusan.
[8] Ya Rəbb, qoy pis adam muradına çatmasın,
Pis niyyətinə imkan vermə, qoy lovğalanmasın».

Sela

[9] Ətrafımdakıların ağzından çıxan pis sözlər
Qoy öz başlarına tökülsün!
[10] Qoy onların üstünə yanar közlər tökülsün,
Onlar quyuya düşüb, çıxa bilməsin!
[11] Qoyma ki bu ölkədə iftiraçı uğur qazansın,
Bəlalar qəddarı vursun, onu ovlasın!

[12] Bilirəm ki, Rəbb məzlumların məhkəmə işinə baxır,
Fəqirlərə haqq qazandırır.
[13] Bəli, salehlər Sənin isminə şükür oxuyacaq,
Əməlisalehlər hüzurunda yaşayacaq.

141

*M*əzmur 141
Davudun məzmuru.
[1] Ya Rəbb, Səni çağırıram, tez imdadıma yetiş,
Fəryad edərkən səsimi eşit!
[2]* Qoy hüzurunda dualarım buxur kimi,
Açılan əllərim axşam qurbanı kimi qəbul olunsun!

[3] Ya Rəbb, ağzıma nəzarətçi qoy,
Dodağımın qapısını qoru.
[4] Qoyma qəlbim şərə meyl etsin,

---

* 140:3 Rom. 3:13 * 141:2 vəhy 5:8

Şər iş görənlərə qoşulub mən də pis iş görməyim,
Pislərlə birgə onların ləziz yeməklərindən yeməyim.

5 Saleh insan məni vursa, məhəbbətinə görə tənbeh edər,
Bundan imtina etmərəm, sanki başıma çəkilən yağdır.
Daim pislərin şərinə qarşı dua edərəm.
6 Hakimləri yarğandan atılarkən
Qoy xalq sözlərimi eşitsin, şirinliyini bilsin.
7 Şumlanan yerdə şırımlara narın torpaq töküldüyü kimi
Sümüklərimiz ölülər diyarının qapısına səpilib.

8 Ey Xudavənd Rəbb, gözlərimi Sənə dikmişəm,
Məni təhlükədə qoyma, Sənə pənah gətirmişəm.
9 Şər iş görənlərin tələsindən,
Onların qurduğu cələdən məni qoru.
10 Qoy pislər öz torlarına düşsün,
Mən də yolumu salamat keçib-gedim.

142

*M*əzmur 142
Davudun məzmuru.
Maskil.
* Mağarada olanda etdiyi dua.
1 Rəbbə fəryad qoparıb haray salıram,
Rəbbə yalvararaq haray salıram.
2 Hüzuruna şikayətimi tökürəm,
Qarşısında əziyyətimi söyləyirəm.
3 Ruhdan düşəndə hansı yolda olduğumu bildin,
Yolumda gizli tələ qurublar.
4 Sağıma bax, Özün gör, heç kim məni saymır,
Pənah yerim yoxdur,
Heç kim qayğıma qalmır.

5 Ya Rəbb, Sənə fəryad edərək dedim:
«Pənahım Sənsən,
Dirilər arasında Sən mənim nəsibimsən».
6 Qulaq as fəryadıma,
Nə qədər alçaldılmışam!
Məni təqib edənlərdən qurtar,
Çünki onlar məndən güclüdür.
7 Canımı zindandan qurtar,
Qoy isminə şükür edim!
Onda salehlər məni əhatə edəcək,
Çünki mənə comərdlik etdin!

143

*M*əzmur 143
Davudun məzmuru.
1 Ya Rəbb, eşit duamı, yalvararkən məni dinlə,
Mənə sədaqətin, salehliyin naminə cavab söylə.
2 * Qulunu məhkəməyə çəkmə,
Bu bəşəriyyət içindən kimsə qarşında saleh çıxmaz.

* 142: 1Şam. 22:1; 24:3 * 143:2 Rom. 3:20; Qal. 2:16

3 Məni düşmən təqib etdi,
Yerə vurdu, həyatım əldən getdi.
Sanki lap çoxdan ölənlərin biriyəm,
Bu düşmən məni zülmətə saldı.
4 Ona görə ruhdan düşmüşəm,
Bu dəhşət qəlbimi sarsıtdı.

5 Qədim dövrlər yadıma düşür,
Sənin bütün işlərini dərindən düşünürəm,
Əməllərin barədə hey fikirləşirəm.
6 Sənə sarı əllərimi açmışam,
Bir quraq torpaq kimi Sənin üçün susamışam.

Sela

7 Ya Rəbb, mənə tez cavab ver,
Çünki ürəyim çəkilir.
Üzünü məndən gizlətmə,
Qoyma qəbirə düşən insanlara bənzəyim.
8 Hər səhər məhəbbətini mənə hiss etdir,
Çünki Sənə güvənirəm.
Gedəcəyim yolu mənə öyrət,
Çünki varlığımı Sənə verirəm.

9 Ya Rəbb, məni düşmənlərdən qurtar,
Sənə pənah gətirirəm.
10 Mənə Sənin iradənə əməl etməyi öyrət,
Çünki mənim Allahım Sənsən.
Sənin Ruhun yaxşıdır,
Düz yer üçün mənə yol göstər.

11 Ya Rəbb, mənə ismin naminə həyat ver,
Salehliyin naminə canımı dardan qurtar.
12 Məhəbbətin naminə yağılarımı məhv et,
Canıma düşmən olanları qır, çünki mən Sənin qulunam.

144

*M*əzmur 144
Davudun məzmuru.
1 Alqış olsun Rəbbə, Qayama!
əllərimə döyüş təlimi,
Barmaqlarıma müharibə təlimi verən Odur.
2 Mənə Məhəbbət göstərən, mənim Qalam,
Qülləm, Xilaskarım,
Qalxanım, Pənahgahım,
Xalqımı mənə itaət etdirən Odur.

3* Ya Rəbb, insan kimdir ki, qayğısına qalırsan,
Bəşər övladı kimdir ki, onu düşünürsən?
4 İnsan bir nəfəsə bənzər,
Ömrü kölgə kimi keçib-gedər.

5 Ya Rəbb, göyləri yar, aşağı en,
Dağlara toxun, qoy tüstülənsin.

* 144:3 Əyy. 7:17-18; Zəb. 8:4

6 Şimşəyini çaxdır, düşmənləri dağıt,
Oxlarını yağdır, yağıları darmadağın et.
7 Göylərdən əl uzadıb dərin sulardan məni xilas et,
Məni yadellilərin əlindən azad et.
8 Onların dili yalan danışar,
Sağ əlləri yalandan and etmək üçün qalxar.

9 Ey Allah, Sənə yeni bir ilahi ilə şükür edəcəyəm,
Səni ontelli çənglə tərənnüm edəcəyəm.
10 Sənsən padşahlara zəfər qazandıran,
Qulun Davudu amansız qılıncdan qurtaran.
11 Məni yadellilərin əlindən xilas et,
Sən məni azad et!
Onların dili yalan danışar,
Sağ əlləri yalandan and etmək üçün qalxar.

12 Qoy yeniyetmə oğullarımız sağlam fidan kimi boy atsın,
Qızlarımız oyulmuş saray sütunları kimi gümrah olsun.
13 Anbarlarımız müxtəlif nemətlərlə dolub-daşsın,
Otlaqda qoyunlarımız minlərlə, on minlərlə çoxalsın.
14 Naxırlarımız çoxlu balalar versin,
Hasarlarımız dəlmə-deşiksiz olsun.
İnsanlarımız əsir düşməsin,
Meydanlarımız şivən səsinə bir daha bürünməsin.
15 Nə bəxtiyardır belə xeyir-dua alan xalq!
Nə bəxtiyardır Allahı Rəbb olan xalq!

145

*M*əzmur 145
Davudun həmd nəğməsi.
1 Ey Padşahım olan Allahım, Səni yüksəldəcəyəm,
İsminə sonsuza qədər alqış edəcəyəm.
2 Sənə hər gün alqış edəcəyəm,
İsminə əbədilik həmd edəcəyəm.
3 Rəbb əzəmətlidir, bol həmdə layiqdir,
Onun əzəməti insan ağlına sığmaz.

4 Əməllərin nəsildən-nəslə qədər mədh ediləcək,
Qüdrətli işlərin bəyan ediləcək.
5 Əzəmətindən, izzətindən, şərəfindən deyiləcək,
Xariqəli işlərini dərindən düşünəcəyəm.
6 İnsanlar zəhmli işlərinin qüdrətindən danışacaq,
Sənin əzəmətini elan edəcəyəm.
7 İnsanlar Sənin bol xeyirxahlığını bəyan edəcəklər,
Salehliyini mədh edəcəklər.

8* Rəbb lütfkar və rəhmlidir,
Hədsiz səbirli və bol məhəbbətlidir.
9 Rəbb hamıya xeyirxahlıq edər,
Yaratdıqlarının hər birinə mərhəmət göstərər.
10 Ya Rəbb, bütün yaratdıqların Sənə şükür edəcək,
Möminlərin Sənə alqış edəcək.

---

* 145:8 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 103:8; Yoel 2:13; Yun. 4:2

[11] Padşahlığının əzəmətindən deyəcəklər,
Qüdrətindən danışacaqlar.
[12] Qoy bəşər övladları Sənin qüdrətini,
Padşahlığının izzətini, əzəmətini bilsin.
[13] Sənin padşahlığın əbədi padşahlıqdır,
Səltənətin nəsildən-nəslə qədər uzanır.

[14] Rəbb yıxılanların hamısına dayaqdır,
Qəddi əyilənlərin hamısını qaldırır.
[15] Ya Rəbb, hamının gözü Sənə baxır,
Vaxtlı-vaxtında onlara azuqə verirsən.
[16] Əlini açırsan,
Bütün canlıları doyunca yedirirsən.
[17] Rəbb bütün yollarında adildir,
Hər işində sadiqdir.
[18] Rəbb Onu çağıran bütün insanlara,
Onu sidq ürəkdən çağıran bütün insanlara yaxındır.
[19] Ondan qorxanları murada çatdırar,
Fəryadlarına qulaq asıb onları qurtarar.
[20] Rəbb Onu sevənlərin hamısını hifz edər,
Bütün pis adamlarınsa kökünü kəsər.

[21] Mənim dilim Rəbbə həmd oxuyacaq,
Qoy Onun müqəddəs isminə bütün bəşəriyyət əbədilik alqış etsin!

146

*M*əzmur 146
[1] Rəbbə həmd edin!

Ey könlüm, Rəbbə həmd et!
[2] Ömür boyu Rəbbə həmdlər söyləyəcəyəm,
Allahımı nə qədər varam, tərənnüm edəcəyəm!

[3] Əsilzadələrə,
Sizi qurtara bilməyən bəşər oğluna güvənməyin.
[4] Onlar canı çıxan kimi torpağa düşər,
Niyyətləri bircə anda yox olar.

[5] Nə bəxtiyardır Yaqubun Allahından kömək alan,
Yalnız Allahı Rəbbə ümid bağlayan insan!
[6] Odur göyləri, yeri, dənizi, dənizdəkiləri yaradan,
Odur əbədi sadiq qalan.
[7] O, miskinlərə haqq qazandırır,
O, acları azuqə ilə doydurur.

Rəbb əsirləri azad edir,
[8] Rəbb kor gözləri açır.
Rəbb qəddi əyilənləri düzəldir,
Rəbb salehləri sevir.
[9] Rəbb qəriblərə dayaq olur,
Yetimi, dul qadını ayağa qaldırır,
Pislərinsə yollarını dolaşdırır.

[10] Rəbb əbədi hökmranlıq edir,
Ey Sion, Allahın nəsillər boyu hökm verir!

Rəbbə həmd edin!

147

Məzmur 147
1 Rəbbə həmd edin!

Allahımızı tərənnüm etmək nə qədər yaxşıdır!
O buna layiqdir, Ona həmdlər söyləmək xoşdur!

2 Rəbb Yerusəlimi bərpa edər,
İsrailin əsarətdə olanlarını yığıb-gətirər.
3 O, sınıq qəlblərə şəfa verər,
Yaralarını sarıyar.
4* Ulduzların sayını hesablar,
Hər birini öz adı ilə çağırar.
5 Xudavəndimiz əzəmətlidir,
Qüvvəti çoxdur, dərrakəsi hədsizdir!
6 Rəbb məzlumları ayağa qaldırar,
Pisləri isə toz-torpaq içinə atar.

7 Rəbbə şükür nəğməsi söyləyin,
Allahımızı lira ilə tərənnüm edin!
8 O, göyləri buludlarla bürüyər,
Yer üzünü yağışla təmin edər,
Dağlarda ot bitirər.
9 O, heyvanlara yem verər,
Çığırışan quzğun balalarını yemlər.
10 O, güclü atlardan zövq almaz,
Qüvvətli addımlardan razı qalmaz.
11 Amma Rəbb Ondan qorxanlardan,
Onun məhəbbətinə ümid bağlayanlardan razı qalar.

12 Ey Yerusəlim, Rəbbi mədh et!
Ey Sion, Allahına həmd et!
13 Çünki darvazalarının cəftələrini bərkidər,
Sənin əhalinə bərəkət verər.
14 Sərhədinə əmin-amanlıq,
Sənə doyunca əla taxıl yetirər.

15 Kəlamını yer üzünə yollar,
Onun sözü tez yayılar.
16 Ağ yun kimi qar yağdırar,
Kül kimi qırov salar.
17 Parça-parça dolu tökər.
Onun soyuğuna kim dözə bilər?
18 Buyruq verəndə buz əriyər,
Külək əsdirəndə sular sel tək axar.

19 O, Yaqub nəslinə sözlərini,
İsraillilərə qanun və hökmlərini bildirir.
20 Başqa millətlər üçün belə etməyib,
Heç birinə hökmlərini bildirməyib.

Rəbbə həmd edin!

---

* 147:4 Yeş. 40:26

148

*M*əzmur 148
1 Rəbbə həmd edin!

Göylərdən Rəbbə həmd edin,
Yüksəklərdən Ona həmd edin!
2 Ey Onun bütün mələkləri, Ona həmd edin!
Ey Onun bütün orduları, Ona həmd edin!
3 Ey günəş, ey ay, Ona həmd edin!
Ey parlayan bütün ulduzlar, Ona həmd edin!
4 Ey göylərin ən uca qatları, Ona həmd edin!
Ey göy üzərindəki sular, Ona həmd edin!
5 Rəbbin isminə həmd etsinlər!
Çünki Onun əmri ilə yaranıblar.
6 Rəbb onları həmişəlik, əbədi olaraq yerinə qoyub,
Bunun üçün pozulmaz qayda qoyub.

7 Rəbbə həmd edin, ey yer üzündəkilər,
Ey dəniz əjdahaları, ey bütün dərinliklər,
8 Ey şimşək, dolu, qar, buludlar,
Ey Onun əmrinə tabe olan qasırğalar,
9 Ey dağlar, bütün təpələr,
Ey bəhərli ağaclar, bütün sidr ağacları,
10 Ey çöl və ev heyvanları,
Ey sürünənlər və uçan quşlar,
11 Ey dünya padşahları və bütün ümmətlər,
Ey başçılar və dünyada olan bütün hakimlər,
12 Ey gənc oğlanlar və qızlar,
Ey qocalar, cavanlar!
13 Hamınız Rəbbin isminə həmd edin!
Çünki yalnız Onun ismi ucadır.
Əzəməti göylərin, yerin üstündədir,
14 O, xalqına böyük qüvvət verib.
Buna görə Ona həmd etsin Onun bütün möminləri,
Əziz xalqı olan İsrail övladları!

Rəbbə həmd edin!

149

*M*əzmur 149
1 Rəbbə həmd edin!

Rəbbə yeni bir ilahi oxuyun,
Möminlər camaatı arasında Ona həmd edin!
2 İsrail nəsli Yaradanına görə sevinsin,
Sion övladları Padşahına görə şad olsun!
3 Rəqslərlə isminə həmd edin,
Dəflə, lira ilə Onu tərənnüm edin!
4 Çünki Rəbb Öz xalqından zövq alar,
Zəfəri ilə itaətkarların üstünə yaraşıq salar.
5 Bu şərəfə görə qoy möminlər sevinsinlər,
Yataqlarında belə, Onu tərənnüm etsinlər.
6 Dilləri ilə Allahı ucaltsınlar,
Əllərində ikiağızlı qılınc tutsunlar.

7 Millətləri qıraraq qisas alsınlar,
Ümmətləri cəzalandırsınlar.
8 Padşahlarına zəncir vursunlar,
Sərkərdələrini dəmir buxovlara salsınlar.
9 Onlar üçün yazılan hökmü yerinə yetirsinlər,
Rəbbin bütün möminləri bununla şərəflənsinlər.

Rəbbə həmd edin!

150

Məzmur 150
1 Rəbbə həmd edin! *

Müqəddəs məskənində Allaha həmd edin!
Möhtəşəm göy qübbəsində Ona həmd edin!
2 Qüdrətli işləri üçün Ona həmd edin!
Bol əzəmətinə görə Ona həmd edin!

3 Şeypur səsi ilə Ona həmd edin!
Çənglə, lira ilə Ona həmd edin!
4 Dəflə, rəqslərlə Ona həmd edin!
Sazla, tütəklə Ona həmd edin!
5 Xoş səsli sinclərlə Ona həmd edin!
Cingildəyən sinclərlə Ona həmd edin!
6 Ey bütün canlı varlıqlar, Rəbbə həmd edin!

Rəbbə həmd edin!

* 150:1 Rəbbə həmd edin – ibrani dilində *Halleluya*.

SÜLEYMANIN MƏSƏLLƏRİ
GİRİŞ

«*Süleymanın M*əsəlləri» Kitabı hikmətli sözlər və məsəllər şəklində olan əxlaqi və mənəvi təlim toplusudur. Bu kitab Allahdan gələn müdrikliyi gündəlik həyatda tətbiq etməyi tövsiyə edir:
«Rəbb qorxusu biliyin başlanğıcıdır» (1:7),
«Bütün qəlbinlə Rəbbə güvən,
Öz idrakına etibar etmə» (3:5).

Buradakı əsas fikir «*Qanunun T*əkrarı» Kitabı ilə həmahəng səslənir: Allaha güvənən, Onun göstərdiyi yolla gedən insan hər işində xeyir-dua alar. Məsəllər ailə və dostluq münasibətlərindən, əmək və ictimai həyatdan bəhs edir. Əsas mövzular müdriklik və səfehlik, salehlik və pislik, hikmətli sözün qüvvəti, sərvət və yoxsulluq, ümid və ehtiyat, sevinc və kədər, ağır əmək və bikarçılıqdır.

Biliyin, hikmətin təməli «Allah qorxusudur», yəni Allaha hörmət və ehtiramla yanaşmaqdır.

Kitabın məzmunu:

1:1–9:18 Hikmətin faydası
10:1–22:16 Süleymanın məsəlləri
22:17–24:22 Otuz hikmətli söz
24:23-34 Hikmətli sözlərin davamı
25:1–29:27 Süleymanın məsəllərinin davamı
30:1-33 Aqurun məsəlləri
31:1-9 Lemuel padşahın anasının sözləri
31:10-31 Xeyirxah arvad

1 * İsrail padşahı Davud oğlu Süleymanın məsəlləri:

*Hikm*ət mənbəyi
2 Hikmət və tərbiyəyə malik olmaq,
Müdrik sözləri dərk etmək üçün,
3 Salehlik, ədalət, insaf barədə
İdrak tərbiyəsi almaq üçün,
4 Cahillərə uzaqgörənlik,
Gənc oğlana bilik və dərrakə vermək üçün;
5 Qoy hikmətli qulaq asıb müdrikliyini artırsın,
Dərrakəli adam sağlam məsləhət alsın.
6 Bu yolla insanlar məsəl və kinayələri,
Hikmətlilərin sözlərini və müəmmalarını anlasınlar.
7 * Rəbb qorxusu biliyin başlanğıcıdır,
Amma səfehlər hikmət və tərbiyəyə xor baxar.

Günahkarlardan uzaq durmaq
8 Oğlum, ata tərbiyəsinə qulaq as,
Ananın öyrətdiklərini kənara atma.
9 Onlar başını gözəl çələng kimi,
Boynunu boyunbağı kimi bəzər.
10 Oğlum, qoyma səni günahkarlar azdırsın.
11 Desələr ki: «Gəl bizimlə pusqu qurub qan tökək,
Nahaq yerə günahsızları güdək,
12 Gəl onları ölülər diyarı kimi diri-diri udaq,

---

* 1:1 1Pad. 4:32 * 1:7 əyy. 28:28; zəb. 111:10; Sül. 9:10

Tamam qəbirə düşənlərə bənzəsinlər.
13 Onda çoxlu qiymətli sərvət taparıq,
Evlərimizi talan malı ilə doldurarıq.
14 Bizə qoşul,
Qoy kisəmiz bir olsun»,
15 Oğlum, onlara qoşulma,
Yollarına ayaq basma.
16 * Çünki onların ayaqları pisliyə tərəf qaçar,
Qan tökməyə tələsər.
17 Bir quşun gözü önündə
Tələ qurmaq faydasızdır.
18 Çünki onların qurduğu pusqu öz qanlarını tökmək üçündür,
Güdmək̇ləri öz canları üçündür.
19 Tamahkarın yolu həmişə belədir,
Tamahı onun canını alar.

*Hikm*ət çağırır

20 * Hikmət bayırda ucadan çağırır,
Meydanlarda onun səsi ucalır.
21 O, səsli-küylü küçələrin başında çağırır,
Şəhər darvazalarında deyir:
22 «Ey cahillər, nə vaxtadək
Cəhaləti sevəcəksiniz?
Nə vaxtadək rişxəndçilər rişxənddən zövq alacaq,
Axmaqların bilikdən zəhləsi gedəcək?
23 Məzəmmətimdən düzəlsəydiniz,
Ruhumu üstünüzə tökərdim,
Sözlərimi sizə bildirərdim.
24 Sizi çağıranda məni rədd etdiniz,
Əlimi uzadanda əhəmiyyət vermədiniz.
25 Bütün nəsihətlərimi boş saydınız,
Məzəmmətlərimi qəbul etmədiniz.
26 Ona görə də sizin üzərinizə bəla gələndə güləcəyəm,
Dəhşət sizi bürüyəndə,
27 Tufan kimi dəhşət sizə hücum çəkəndə,
Sizə qasırğa kimi bəla gələndə,
Dara, əziyyətə düşəndə istehza edəcəyəm.
28 O vaxt məni çağıranlara cavab verməyəcəyəm,
Səylə axtarsalar da, məni tapa bilməyəcəklər.
29 Çünki onlar biliyə nifrət etdilər,
Rəbdən qorxmaq istəmədilər,
30 Nəsihətimi istəmədilər,
Hər məzəmmətimi rədd etdilər.
31 Buna görə də öz yollarının bəhrəsini yeyəcəklər,
Öz nəsihətləri ilə doyacaqlar.
32 Cahili özbaşınalığı öldürəcək,
Axmağı laqeydliyi məhv edəcək.
33 Mənə qulaq asanlarsa əmin-amanlıqda yaşayacaq,
Rahatlıq tapacaq, pislikdən qorxmayacaq».

2

*Hikm*ətin dəyəri

* 1:16 Yeş. 59:7; Rom. 3:15 * 1:20 Sül. 8:1-3

1 Oğlum, əgər sözlərimi qəbul etsən,
Əmrlərimi qorusan,
2 Qulağını hikmətə tərəf çevirsən,
Ürəyini dərrakəyə tərəf meyl etdirsən,
3 Sən, həqiqətən, idrakı çağırsan,
Səs ucaldıb dərrakəni səsləsən,
4 Bunları gümüş kimi axtarsan,
Gizli xəzinə kimi arasan,
5 Onda Rəbb qorxusunu anlayarsan,
Allahı tanıyarsan.
6 Çünki Rəbb hikmət verir,
Onun ağzından bilik və dərrakə çıxır.
7 O, əməlisalehlərin sağlam şüurunu qoruyur,
Kamalla gəzənlərə sipər olur.
8 O, ədalətin yollarını qoruyur,
Möminlərin yollarını hifz edir.
9 Onda salehlik və ədaləti dərk edərsən,
İnsafı, bütün yaxşı yolları tanıyarsan.
10 Hikmət qəlbinə dolar,
Bilikdən könlün xoş olar.
11 İdrak səni hifz edər,
Dərrakə səni qoruyar.
12 Hikmət səni pislərin yolundan,
Sözü məkrli adamlardan qurtarar.
13 Onlar düz yolları atıblar,
Qaranlıq yollarda dolanırlar.
14 Şər iş görəndə şad olurlar,
Şərin məkrindən xoşhallanırlar.
15 Bu adamların yolları əyridir,
Onlar dolaşıq yollarla gedir.

16 Hikmət səni yad arvaddan,
Şirin dilli əxlaqsız qadından qurtarar.
17 Bu qadın gənc vaxtı getdiyi ərini atıb,
Allahının əhdini unudub.
18 Onun evi ölümə,
Yolları qəbiristanlığa aparar.
19 Yanına gələn kimsə geri qayıtmaz,
Bir daha həyat yollarına çatmaz.

20 Beləliklə, yaxşıların yolu ilə gedərsən,
Salehlərin yollarına bağlı qalarsan.
21 Çünki əməlisalehlər yer üzündə sakin olacaq,
Kamillər burada qalacaq.
22 Pis adamlar bu torpaqdan atılacaq,
Xainlərin kökü buradan qoparılacaq.

3

*R*əbbə güvən

1 Oğlum, təlimimi unutma,
Qoy qəlbin əmrlərimə bağlansın.
2 Onlar ömrünü uzadar,
Həyatına illər, firavanlıq artırar.
3 Qoy səni xeyirxahlıq və sədaqət tərk etməsin,

Onları boynuna bağla, ürəyinin lövhəsinə yaz.
4* Onda Allahın və insanların gözündə
Lütf tapıb şərəfə çatarsan.

5 Bütün qəlbinlə Rəbbə güvən,
Öz idrakına etibar etmə.
6 Bütün yollarında Onu tanı,
O sənin yollarını düzəldər.
7* Öz gözündə özünü hikmətli sanma,
Rəbdən qorx, şərdən çəkin.
8 Bu, bədəninə şəfa verər,
Sümüklərinə ilik olar.

9 Rəbbi var-dövlətinlə,
Məhsulunun nübarı ilə şərəfləndir.
10 Onda anbarların nemətlə dolar,
Şərab çənlərin təzə şərabla daşar.

11** Oğlum, Rəbbin verdiyi tərbiyəyə xor baxma,
Onun məzəmmətinə nifrət etmə.
12* Ata sevdiyi oğlunu necə məzəmmət edərsə,
Rəbb də sevdiyini elə məzəmmət edər.

*Hikm*ətin mədhi
13 Hikmətə çatan,
Dərrakə tapan insan nə bəxtiyardır!
14 Bunları qazanmaq gümüş qazanmaqdan yaxşıdır,
Bu qazanc saf qızıldan dəyərlidir.
15 Hikmət yaqutlardan qiymətlidir,
Xoşladığın bütün şeylər ona tay deyil.
16 Onun sağ əlində uzun ömür,
Sol əlində sərvət və şərəf var.
17 Onun yolları bəyənilir,
Bütün yolları əmin-amandır.
18 Ona bağlananlar üçün o, həyat ağacıdır,
Ondan möhkəm yapışanlar nə bəxtiyardır!

19 Rəbb dünyanın təməlini hikmətlə qurub,
Dərrakə vasitəsilə göyləri bərqərar edib.
20 Biliyi ilə dərinliklər yarılıb,
Göylərdən şeh çilənir.

Qonşularla davranış
21 Oğlum, sağlam şüura, dərrakəyə bağlan,
Bunlardan gözünü çəkmə.
22 Onlar sənin həyatın olar,
Gözəl naxış kimi boynuna bağlanar.
23 O zaman rahat gəzərsən,
Ayaqların büdrəməz.
24 Qorxusuz, rahat yatarsan,
Şirin yuxu taparsan.
25 Qəfil fəlakətdən,
Pislərə gələn bəladan qorxma.

---

* 3:4 1Şam. 2:26; Sül. 3:4; Luka 2:52 * 3:7 Rom. 12:16 * 3:11 İbr. 12:5-6 * 3:11 Əyy. 5:17 * 3:12 vəhy 3:19

[26] Çünki güvəndiyin Rəbdir,
O qoymaz ki, sən tələyə düşəsən.

[27] Əlindən yaxşılıq gəlirsə,
Buna layiq insanlardan əsirgəmə.
[28] İmkanın varsa, qonşuna demə:
«Sonra gələrsən, sabah verərəm».
[29] Yanında sakit yaşayan qonşun üçün
Şər qurma.
[30] Sənə pislik etməyənlə
Nahaq yerə çəkişmə.

[31] Zorakıya qibtə etmə,
O gedən yolların heç birini seçmə.
[32] Çünki azğınlar Rəbdə ikrah yaradar,
Rəbb əməlisalehlərlə dost olar.
[33] Rəbb pislərin ocağına lənət edər,
Salehlərin yurduna xeyir-dua verər.
[34] * Rəbb rişxəndçilərə istehza edər,
İtaətkarlara isə lütf göstərər.
[35] Hikmətlilər şərəfi irs alacaq,
Axmağın nəsibi şərəfsizlik olacaq.

4

*Hikm*ətin üstünlüyü
[1] Ey oğullar, atanızın verdiyi tərbiyə qulağınızda qalsın,
İdrakı dərk etmək üçün diqqətli olun.
[2] Çünki sizə yaxşı dərs verirəm,
Təlimimi atmayın.
[3] Mən ata ocağında uşaq olanda,
Anamın yeganə balası olanda
[4] Atam mənə təlim verərək dedi:
«Qoy qəlbin sözümə möhkəm bağlansın,
Əmrlərimə əməl et ki, ömrün uzun olsun.
[5] Hikmət qazan, idrak qazan,
Sözlərimi unutma, sözümdən çıxma.
[6] Hikmətdən ayrılmasan, o səni qoruyar,
Əgər onu sevsən, səni saxlayar.
[7] Hikmət hər şeydən üstündür, gərək onu qazanasan,
İdraka sahib olmaq üçün var-yoxunu verəsən.
[8] Onu üstün tutsan, səni ucaldar,
Əgər ona bağlansan, səni şərəfə çatdırar.
[9] O sənin başının gözəl çələngi olar,
Başına şərəf tacı qoyar».

[10] Oğlum, məni dinlə,
Sözlərimi qəbul etsən, ömrünü uzadarsan.
[11] Sənə hikmət yolunun təlimini verirəm,
Düz yolda gəzdirirəm.
[12] Gedəndə addımların büdrəməz,
Qaçanda ayaqların sürüşməz.
[13] Aldığın tərbiyəyə bağlan, ayrılma,

* 3:34 Yaq. 4:6; 1Pet. 5:5

Onu saxla, o sənin həyatındır.
14 Pislərin yoluna ayaq basma,
Şər insanın yolu ilə getmə.
15 Çəkil, bu yolun yaxınından belə, keçmə,
Uzaq dur, başqa bir səmtdən yolu keç.
16 Çünki şər adamlar pislik etməsələr,
Yata bilməzlər.
Kimisə yıxmasalar, yuxuları qaçar.
17 Şərin çörəyini yeyərlər,
Zorakılığın şərabını içərlər.
18 Salehlərin yolu isə dan yeri tək şəfəq saçar,
Nurunu artıraraq gündüzə qovuşar.
19 Pislərinsə yolu zülmətdir,
Onlar nəyə görə büdrədiklərini bilməzlər.

20 Oğlum, sözlərimə fikir ver,
Dediklərimə qulaq as.
21 Onları gözlərinin önündən ayırma,
Onları ürəyində qoru.
22 Çünki onları tapanlar
Həyat və cansağlığı tapar.
23 Hər şeydən əvvəl öz ürəyini qoru,
Çünki həyat çeşməsi odur.
24 Əyri danışığı ağzından götür,
Azğın dodaqları özündən uzaqlaşdır.
25 Gözlərin irəliyə baxsın,
Düppədüz qarşına nəzər sal.
26 * Getdiyin yolu düzəlt,
Yollarını sahmana sal.
27 Nə sağa, nə də sola dön,
Ayağını pislikdən çək.

5

Əxlaqsızlıqdan uzaqlaş

1 Oğlum, mənim hikmətimə diqqət yetir,
Qulağını müdrik sözlərimə tərəf çevir.
2 Onda dərrakəyə bağlanarsan,
Dilin biliyi kənara atmaz.
3 Əxlaqsız qadının dodağından sanki bal axır,
Dili şirin, yağdan yumşaqdır.
4 Amma aqibəti yovşan kimi acıdır,
İkiağızlı qılınc kimi kəskindir.
5 Onun ayaqları ölümə aparır,
Onun addımları ölülər diyarına çatır.
6 Həyat yoluna fikir vermir,
Yolları dolaşıqdır, özü də bilmir.

7 İndi, ey övladlar, mənə qulaq asın,
Dilimdən çıxan sözlərdən yayınmayın.
8 Belə qadından uzaq ol,
Evinin qapısına yaxın getmə.

---

* 4:26 İbr. 12:12-13

[9] Yoxsa şərəfini yadlara verərsən,
Ömrünü zalımlara sərf edərsən.
[10] Sənin var-yoxunu yadlar yeyər,
Qazancın özgənin evinə gedər.
[11] Ömrünün sonu çatanda,
Canında taqət qalmayanda
Ah-nalə çəkərək belə deyərsən:
[12] «Mən də tərbiyəyə nifrət etdim,
Ürəyimdə məzəmmətlərə güldüm!
[13] Müəllimimin sözünə baxmadım,
Tərbiyəçilərimə qulaq asmadım.
[14] Camaatın və icmanın arasında
Az qala hər cür bəlaya düşəcəkdim».

*Arvadına v*əfalı ol
[15] Öz su anbarından,
Öz quyunun içməli suyundan iç.
[16] Niyə sənin qaynaqların küçələrə,
Su arxların meydanlara axıb getsin?
[17] Onlar yalnız səninki olsun,
Yadlara paylama.
[18] Qoy çeşmən bərəkətli olsun,
Gənc ikən evləndiyin arvadınla xoşbəxt yaşa!
[19] Sevimli maralın, gözəl ceyranın
Həmişə səni öz döşləri ilə doydursun,
Onun eşqi ilə məst ol.
[20] Oğlum, niyə əxlaqsız qadınla məst olmalısan,
Yad arvadı qoynuna almalısan?

[21] İnsanların yolları Rəbbin gözü qarşısındadır,
Onların hər addımlarını yoxlayır.
[22] Şər insan öz təqsirlərinə görə tutular,
Günahının kəməndinə dolanar.
[23] Tərbiyəsizliyi üzündən həlak olar,
Hədsiz səfehliyi üzündən azar.

6

*T*ələlərdən ehtiyatlı ol
[1] Oğlum, qonşuna zamin durub,
Yadlarla əlbir olub,
[2] Ağzından çıxan sözlərlə tələyə düşmüsənsə,
Ağzından çıxan sözlərlə ələ keçmisənsə,
[3] Demək bu qonşunun əlinə düşmüsən.
Oğlum, çalış, özünü qurtar:
Get onun ayağına düş, yalvar-yaxar.
[4] Qoy gözünə yuxu getməsin,
Kirpiklərin ağırlaşmasın.
[5] Özünü ovçunun əlindən ceyran kimi,
Quşbazın əlindən quş kimi qurtar.

[6] Ey tənbəl, qarışqalara diqqət yetir,
Onların həyatından ibrət götür.
[7] Onların nə başçıları var,
Nə nəzarətçiləri, nə də hökmdarları.

[8] Yayda azuqələrini yığar,
Biçin vaxtı özlərinə yem toplayarlar.
[9] Ey tənbəl, nə qədər yatacaqsan?
Nə vaxt yuxudan oyanacaqsan?
[10]* Bir az da uzanıb yuxuya dalsan,
Əl-qolunu uzadaraq yatsan,
[11] Yoxsulluq soyğunçu kimi üstünə gələr,
Ehtiyac quldur kimi sənə hücum çəkər.

[12] Yaramaz adam – şər insan
Əyri danışaraq dolanar,
[13] Göz vurar, ayaqları ilə işarə edər,
Barmaqları ilə göstərər.
[14] Qəlbinin məkrli niyyəti var,
Həmişə şər qurar, nifaq salar.
[15] Ona görə başına qəfildən bəla gələr,
Birdən yıxılıb çarəsiz qalar.

[16] Rəbbin zəhləsi altı şeydən gedir,
Yeddi şey var, ondan ikrah edir:
[17] Təkəbbürlə baxan gözlər;
Yalan danışan dil;
Nahaq qan tökən əllər;
[18] Məqsədi şər olan ürək;
Şərə çatmaq üçün qaçan ayaqlar;
[19] Nəfəsini yalanla çıxaran yalançı şahid;
Qardaşlar arasında nifaq salan şəxs.

*Zinaya qarşı x*əbərdarlıq
[20] Oğlum, atanın əmrini yerinə yetir,
Ananın öyrətdiklərini atma.
[21] Onları qəlbinin başına yapışdır,
Həmişə onları boynuna bağla.
[22] Gəzəndə onlar sənə yol göstərər,
Yatanda səni hifz edər,
Oyananda sənə məsləhət verər.
[23] Bu əmr çıraqdır, bu təlim nurdur,
Tərbiyə üçün edilən məzəmmət həyat yoludur.
[24] Bunlar səni pozğun qadından,
Şirindilli yad arvaddan qoruyar.
[25] Onun gözəlliyinə aşiq olma,
Onun kirpiklərinin əsiri olma.
[26] Fahişənin üzündən insan bir tikə çörəyə möhtac qalar,
Kiminsə zinakar arvadı insanın qiymətli canını ovlar.
[27] Bir kişi qoynuna od alanda
Əyin-başı yanmazmı?
[28] Köz üzərində gəzənin
Ayaqları bişməzmi?
[29] Qonşusunun arvadının yanına girənin də halı belədir,
O qadına toxunan cəzasını çəkər.

[30] Qarnını doydurmaq üçün ac oğru oğurlarsa,
Kimsə onu qınamaz.

---

* 6:10 Sül. 24:33-34

31 Amma onu tutsalar, yeddi qat ödəməlidir,
Evinin var-yoxunu verməlidir.
32 Qadınla zina edən qanmazdır,
Özünü məhv etmək istəyən belə edər.
33 Bu kişinin nəsibi kötək, şərəfsizlikdir,
Biabırçılığı üzərindən silinməz.
34 Çünki ərini qeyrət coşdurar,
Ondan amansızcasına qisas alar.
35 Heç nə ilə ərinin qarşısını almaq olmaz,
Nə verilsə belə, o razılaşmaz.

7

*Əxlaqsız qadının hiylə*si

1 Oğlum, sözlərimə bağlı qal,
Əmrlərimi özündə saxla.
2 Əmrlərimə bağlı qalsan, yaşayacaqsan,
Təlimimi göz bəbəyin kimi qoru.
3 Onları üzük kimi barmağına keçir,
Ürəyinin lövhəsinə köçür.
4 Hikmətə de: «Bacımsan»,
İdraka söylə: «Yaxın dostumsan».
5 Onlar səni əxlaqsız qadından,
Şirindilli yad arvaddan qoruyar.

6 Evimin pəncərəsinin şəbəkəsindən
Mən bayıra baxırdım.
7 Bir dəstə cahil gənc arasında
Qanmaz bir cavanı gördüm.
8 Bu qadının evinin tininə yaxın küçədən keçirdi,
Onun evi olan yolla gedirdi.
9 Alaqaranlıqda, gün batanda,
Gecə düşəndə, hava qaralanda.
10 Fahişə libaslı, qəlbi fitnə dolu bu qadın
Dərhal onu qarşıladı.
11 O hay-küyçüdür, o bihəyadır,
Öz evində oturmayandır.
12 Gah küçəyə, gah meydanlara çıxar,
Hər tin başı bir pusqu qurar.
13 O, oğlanı tutub öpdü,
Həyasızcasına belə dedi:
14 «Ünsiyyət qurbanı kəsməyə borclu idim,
Əhdimə bu gün əməl etmişəm.
15 Ona görə səni görmək üçün qarşına çıxdım,
Səni çox axtardım, axır ki tapdım.
16 Yatağıma Misir kətanından toxunan
Əlvan üz çəkmişəm.
17 Yorğan-döşəyimə
Mirra, əzvay, darçın səpmişəm.
18 Gəl sübhə qədər doyunca sevişək,
Eşqdən məst olaq.
19 Ərim evdə yoxdur,
Uzaq bir səfərə gedib.
20 Pul kisəsini götürüb,

Evə ay bədirlənəndə qayıdacaq».
21 Fəndlər işlədib onu tovladı,
Şirin dilə tutub yoldan çıxartdı.
22 Kəsilməyə aparılan bir öküz kimi,
Kəməndə salınan bir maral kimi
Bu oğlan o qadının ardınca düşdü.
23 Axırda ciyərinə bir ox saplanacaq.
Uçub tez tora düşən quş kimi
Bu oğlan da canının alınacağını bilmirdi.

24 İndi, ey övladlar, mənə qulaq asın,
Dilimdən çıxan sözlərə laqeyd olmayın.
25 Qoyma qəlbin o qadının yollarına meyl etsin,
Onun yoluna dönmə.
26 Çünki o qadın nə qədər insanı qurban edib,
Nə qədər adamı öldürüb.
27 Onun evinin yolu ölülər diyarına aparır,
Ölüm mənzilinə gedib çatır.

8

*Hikmə*tin nitqi

1 * Məgər hikmət çağırmırmı,
Məgər dərrakə səsləmirmi
2 Uca yerlərdə, yol kənarında,
Yollar ayrıcında dayanıb?
3 Darvazaların yanında, şəhərin qarşısında,
Qapıların kandarında çağırır:
4 «Ey insanlar, mən sizi səsləyirəm,
Ey bəşər övladları, sizə xitab edirəm.
5 Ey cahillər, uzaqgörən olun,
Ey axmaqlar, ağıllanın.
6 Dinləyin, əla şeylərdən danışıram,
Dilimdən düz sözlər çıxır.
7 Ağzım həqiqət söyləyir,
Dilim şərdən iyrənir.
8 Ağzımdan yalnız salehlik sözləri çıxır,
Sözlərimdə nə əyrilik, nə də ki yalan var.
9 Anlayanlar üçün hər şey aydındır,
Bilik qazananlar üçün bu bir həqiqətdir.
10 Gümüşü yox, tərbiyəmi qəbul edin,
Saf qızıldan çox biliyi seçin.
11 Çünki hikmət yaqutdan qiymətlidir,
İnsanın könlü istəyən şeylər ona tay deyil.

12 Mən hikmətəm, uzaqgörənlik məndə məskən salıb,
Biliyi, dərrakəni tapmışam.
13 Rəbb qorxusu pisliyə nifrət etməkdir,
Lovğalığa, təkəbbürə, pis yola,
Hiyləli dilə nifrət edərəm.
14 Nəsihət, sağlam şüur mənimdir,
İdrak mənəm, qüvvəm var.
15 Mənim vasitəmlə şahlar hökmranlıq edir,

* 8:1 Sül. 1:20-21

Hökmdarlar ədalətli fərman verir.
16 Ədalətli hakim olan bütün başçılar və əsilzadələr
Mənim vasitəmlə hökm verir.
17 Məni sevənləri sevirəm,
Məni səylə axtaran tapır.
18 Sərvət və şərəf,
Dağılmaz var-dövlət və salehlik yanımdadır.
19 Barım qızıldan, saf qızıldan dəyərlidir,
Bəhərim gümüşdən qiymətlidir.
20 Mən salehlik yolunda,
Ədalət yollarının ortasında gəzərəm.
21 Məni sevənləri sərvətə çatdıraram,
Xəzinələrini dolduraram.

22 * Rəbb Öz yolunun başlanğıcında,
Hər işindən əvvəl mənə malik oldu.
23 Yaradılışın əzəlindən,
Dünya yaranmazdan əvvəl mən var idim.
24 Dərin sular olmazdan əvvəl,
Bol sulu çeşmələr olmazdan əvvəl doğulmuşam.
25 Dağlar yaradılmazdan əvvəl,
Təpələr mövcud olmazdan əvvəl təvəllüd tapmışam.
26 Rəbb dünyanı, çölü-düzü, torpaqları yaradanda,
27 Göyləri yaradanda,
Dərinliyin üzü üstündə bir dairə çəkəndə,
28 Buludları yuxarıda yerləşdirəndə,
Dərinlikdə bulaqları bağlayanda,
29 Sular əmrindən çıxmasın deyə dənizə sədd çəkəndə,
Yerin bünövrələrini təyin edəndə
30 Rəbbin yanında memar idim.
Hər gün fərəhlənirdim,
Hüzurunda həmişə sevinirdim.
31 Yaratdığı aləmə görə sevinirdim,
Bəşər övladlarına görə fərəhlənirdim.

32 İndi, ey övladlar, mənə qulaq asın:
Yoluma bağlı qalan nə bəxtiyardır!
33 Verdiyim tərbiyəyə qulaq asın,
Hikmət alın, onu bir tərəfə atmayın.
34 Mənə qulaq asan,
Hər gün darvazalarım qarşısında duran,
Qapılarımda dayanıb gözləyən nə bəxtiyardır!
35 Çünki məni tapan həyat tapar,
Rəbbi razı salar.
36 Məni əldən verən canına qəsd edər,
Mənə nifrət edənlərin hamısı ölümü sevər».

9

*Hikm*ət yolu
1 Hikmət evini qurub,
Yeddi dirəyini yonub,
2 Heyvanlarını kəsib,
Şərabını hazırlayıb,

---

* 8:22 vəhy 3:14-15

Süfrəsini də düzəldib.
3 Göndərdiyi kənizlər
Şəhərin uca yerlərindən car çəkərlər:
4 «Gəlin bura, ey cahillər!»
Qanmazlara belə deyərlər:
5 «Gəlin, çörəyimdən yeyin,
Hazırladığım şərabdan için.
6 Cəhaləti atın, ömür sürün,
İdrak yolu ilə düz gedin».

7 Rişxəndçini tənqid edən özünü rüsvayçılığa salar,
Şər adamı danlayan axırda ləkələnər.
8 Rişxəndçini danlama, yoxsa sənə nifrət edər,
Müdrik insanı danlasan, səni sevər.
9 Hikmətliyə öyüd versən, hikmətini artıracaq,
Salehə bilik öyrətsən, müdrikliyini çoxaldacaq.

10 * Rəbb qorxusu hikmətin başlanğıcıdır,
Müqəddəsi tanımaq idraklı olmaqdır.
11 Hikmətin vasitəsilə ömrün-günün çoxalar,
Həyatına illər əlavə olar.
12 Əgər hikmət qazansan, özünə xeyir verərsən,
Əgər rişxənd etsən, zərərini özün çəkərsən.

Axmaqlıq yolu

13 Axmaq qadın hay-küy salır,
Cahildir, heç nə qanmır.
14 O, evinin qapısı önündə oturub,
Şəhərin uca yerlərində kətil üstə əyləşib,
15 Yoldan ötənləri,
Düz yolda olanları çağırır:
16 «Bura gəlin, ey cahillər!»
Qanmazlara belə deyir:
17 «Oğurluq su şirin olar,
Gizli yeyilən çörəyin başqa ləzzəti var».
18 Lakin yanına gələnlər bilməzlər ki,
Orada ölüm var,
Bu qadının çağırdıqları ölülər diyarının dərinliyindədir.

10

Məsəllər

1 Süleymanın məsəlləri:
Hikmətli oğul atasını sevindirər,
Axmaq oğul anasına dərd gətirər.

2 Şər yolla yığılan xəzinədən fayda götürmək olmaz,
Amma salehlik insanı ölümdən qurtarar.

3 Rəbb saleh insanı ac qoymaz,
O, acgöz pisləri doydurmaz.

4 Tənbəlin əlləri onu yoxsullaşdırar,
Çalışqanın əli sərvət qazanar.

---

* 9:10 Əyy. 28:28; Zəb. 111:10; Sül. 1:7

[5] Ağıllı oğul yayda məhsul yığar,
Biçin vaxtı yatan oğul rüsvay olar.

[6] Saleh insanın başından bərəkət yağar,
Şər adamın dili zorakılığı gizli saxlar.

[7] Saleh insanın adı xeyir-dua ilə çağırılar,
Şər adamın adı isə çürüyər.

[8] Qəlbən hikmətli olan əmrləri qəbul edər,
Səfeh boşboğazlığı üzündən itib-batar.

[9] Kamalla gəzib-dolaşan dinc yaşar,
Yolu əyri olanlar üzə çıxar.

[10] Göz vuran başına bəla açar,
Səfeh boşboğazlığı üzündən itib-batar.

[11] Salehin ağzı həyat qaynağı olar,
Amma şər adamın dili zorakılığı gizli saxlar.

[12] * Nifrət nifaq yaradar,
Lakin məhəbbət bütün günahları örtər.

[13] Dərrakəlinin dilindən hikmət tökülər,
Qanmaz kürəyindən kötəklənər.

[14] Hikmətli adamlar bilik toplar,
Səfehin boşboğazlığı onu bəlaya yaxınlaşdırar.

[15] Zənginin var-dövləti ona qalalı şəhərdir,
Kasıbı yoxsulluq bəlaya salar.

[16] Salehin mükafatı həyatdır,
Şər adamınsa qazancı günahdır.

[17] Tərbiyəyə bağlanan həyat yolunda olar,
Məzəmməti rədd edən yolunu azar.

[18] Nifrətini gizlədən yalan danışar,
Axmaq hər yana böhtanlar yayar.

[19] Çox sözlərlə günahı azaltmaq olmaz,
Dilini saxlayan ağıllıdır.

[20] Saleh insanın dili saf gümüşə oxşar,
Şər adamın qəlbinin dəyəri az olar.

[21] Saleh öz dili ilə çox adamı doydurar,
Səfeh qanmazlığı üzündən həlak olar.

[22] Rəbbin xeyir-duası insana sərvət gətirər,
Daha ona qüssə verməz.

---

* 10:12 Yaq. 5:19-20; 1Pet. 4:8

[23] Axmaq üçün şər iş görmək bir əyləncədir,
Dərrakəlininsə hikməti var.

[24] Şər adam nədən qorxursa, başına gələr,
Saleh isə muradına çatar.

[25] Qopan tufan şəri süpürüb aparar,
Salehin təməli əbədi qalar.

[26] Dişlərə sirkə, gözlərə tüstü necə təsir edirsə,
Tənbələ iş buyuran bunu elə hiss edər.

[27] Rəbb qorxusu ömür uzadar,
Şər insanların ömründən illər azalar.

[28] Salehləri sevinc gözlər,
Şər insanların ümidi boşa çıxar.

[29] Kamilin pənahı Rəbbin yoludur.
Şər iş görənin başı bəla ilə doludur.

[30] Saleh heç vaxt sarsılmaz,
Şər insanlar yer üzündə qalmaz.

[31] Salehin ağzı hikmətlə çiçəklənər,
Hiyləli dillər kəsilər.

[32] Saleh insanın dili razı salmağı bacarar,
Şər insanın ağzından hiyləli sözlər çıxar.

11

[1] Aldadıcı tərəzi Rəbdə ikrah yaradar,
Rəbb düz çəki daşından razı qalar.

[2] Lovğalıq gələndə şərəfsizlik gətirər,
Hikmət itaətkarın yanına gələr.

[3] Əməlisalehi kamillik yolu aparar,
Xəyanətkar əyriliyindən məhv olar.

[4] Heç kimi var-dövləti qəzəb günündən xilas etməz,
Amma salehlik insanı ölümdən qurtarar.

[5] Kamil insanın yolunu salehliyi düz edər,
Şər adamı pisliyi yıxar.

[6] Əməlisalehi salehliyi qurtarar,
Xaini acgözlüyü tələyə salar.

[7] Şər insan ölər, ümidi də boşa çıxar,
Pislərin arzusu itib-batar.

[8] Saleh dardan qurtular,
Onun yerinə pis insan dara düşər.

[9] Allahsızın dili qonşusunu məhv edər,

Bilik salehi xilas edər.

[10] Salehlər xeyrə çatanda bütün şəhər şad olar,
Şər adamlar öləndə sevinc harayı qalxar.

[11] Əməlisalehlərin alqışı şəhəri şərəfə çatdırar,
Lakin şərin qarğışı oranı viran qoyar.

[12] Qanmaz qonşusuna xor baxar,
Dərrakəli insan dinc dayanar.

[13] Sözgəzdirən sirləri açıb yayar,
Etibarlı adam sözü gizli saxlar.

[14] Düz məsləhət verilməyən yerdə xalq yıxılar,
Doğru nəsihət verən çoxdursa, xalq qurtuluşa çatar.

[15] Özgəyə zamin duran özünü bəlaya salar,
Belə zaminlikdən zəhləsi gedən dinc yaşar.

[16] Mehriban qadın şərəfdən,
Zalım insan isə sərvətdən yapışar.

[17] İnsanın sadiqliyi ona xeyir gətirər,
Qəddar adam özünə əzab verər.

[18] Şər adam saxta mükafat qazanar,
Salehlik toxumu əkən, həqiqətən, onun əvəzini alar.

[19] Sidq ürəkdən saleh olan həyata qovuşar,
Şərin ardınca düşən ölümə çatar.

[20] Əyri ürəkli olmaq Rəbdə ikrah yaradar,
O, yolu kamil olanlardan razı qalar.

[21] Doğrudan da, pis cəzasız qalmaz,
Salehlərin nəsli xilas olar.

[22] Bir gözəl qadının xoş rəftarı olmazsa,
Burnuna qızıl halqa taxılmış donuza bənzər.

[23] Salehlər yalnız yaxşılıq arzular,
Şər adama qəzəb nəsib olar.

[24] Əliaçıq adamın bərəkəti artar,
Başqasının qazancını yeyən ehtiyaca düşər.

[25] Comərd bolluğa yetişər,
Su verənə su verilər.

[26] Taxılı anbarda gizlədənə camaat lənət oxuyar,
Onu satanın başına bərəkət yağar.

[27] Səylə yaxşılığın ardınca gedən lütf axtarar,
Şər ardınca düşən isə başını bəlaya salar.

[28] Sərvətinə güvənənlər yıxılar,

Salehlər isə yaşıl yarpaq kimi təzələnər.

29 Külfətini əzaba salanın nəsibi yel tək sovrular,
Qəlbində hikmət olana səfeh qul olar.

30 Salehin barı həyat ağacıdır,
Hikmətli insan canları qurtarar.

31 * Əgər bu dünyada salehlərə belə, cəza verilirsə,
Pislərə, günahkarlara gör nə qədər cəza verilər!

12

1 Tərbiyəni sevən biliyi sevər,
Məzəmmətə nifrət edən şüursuzdur.

2 Rəbb yaxşı adamdan razı qalar,
Pisniyyət adamı isə məhkum edər.

3 İnsan şərlə möhkəm olmaz,
Salehinsə kökü sarsılmaz.

4 Xeyirxah arvad ərinin tacıdır,
Adbatıran qadın çürümüş sümüyə oxşar.

5 Salehlərin məqsədi ədalətdir,
Şər insanların məsləhəti hiyləgərlikdir.

6 Şər adamların sözləri ölüm üçün pusqu qurar,
Əmələsalehlər dili ilə xilas olar.

7 Pislər yıxılıb məhv olar,
Salehin evi dağılmaz.

8 İnsan ağıllı sözlərinə görə təriflənər,
Qəlbində hiylə olanlara xor baxılar.

9 Şöhrətsiz, lakin qul sahibi olan insan
Lovğalanan, lakin çörəyə möhtac adamdan yaxşıdır.

10 Saleh insan hətta heyvanlarının ehtiyacını duyar,
Şər insanın mərhəmətində də zalımlıq var.

11 Torpağını əkib-becərən doyunca çörək yeyər,
Qanmaz boş şeylərin ardınca gedər.

12 Şər adam pislərin şikarına qibtə edər,
Salehin kökü pöhrələnər.

13 Pis adamı itaətsiz dili tələyə salar,
Saleh dara düşsə də, oradan salamat qurtarar.

14 İnsanın dilindən yaxşı söz çıxarsa, bol xeyir tapar,
Əlinin zəhmətinin əvəzini alar.

---

* 11:31 1Pet. 4:18

15 Səfehin yolu öz gözündə düz görünər,
Hikmətli adam nəsihəti dinlər.

16 Səfeh dərhal qəzəbini üzə verər,
Uzaqgörən şərəfsizliyin üstünü örtər.

17 Doğru şahid həqiqəti danışar,
Yalançı şahid hiylə qurar.

18 Düşünmədən danışanın dili qılınc kimi yaralar,
Hikmətlinin dili isə insanları sağaldar.

19 Düz söz əbədi yaşar,
Yalanın ömrü az olar.

20 Şər quranın qəlbində hiylə olar,
Nəsihət verib sülhə çağıran sevinc tapar.

21 Saleh heç vaxt bəlaya düşməz,
Pislərin başı bəla ilə dolu olar.

22 Rəbb yalançı dilə ikrah edər,
Həqiqəti yerinə yetirənlərdən isə razı qalar.

23 Uzaqgörən bildiyini özü üçün saxlar,
Axmaq qəlbinin səfehliyini hamıya yayar.

24 Çalışqanın əli özünü ağa edər,
Tənbəllik insanı qula çevirər.

25 Qəlbi narahat olanın qəddi əyilər,
Xoş söz könlü şad edər.

26 Saleh insan qonşusuna da yol göstərər,
Lakin şər insanın yolu dolaşıqdır.

27 Tənbəlin əlinə ov düşsə də, onu bişirməz,
Çalışqan qiymətli sərvətə çatar.

28 Salehliyin yollarında həyat var,
Kim bu yolla getsə, orada ölüm tapmaz.

13

1 Hikmətli oğul ata tərbiyəsinə qulaq asar,
Rişxəndçi iradı qulaq ardına vurar.

2 İnsanın dilində yaxşı söz olsa, onun xeyrini yeyər,
Xain zorakılıq istər.

3 Dilini saxlayan canını qoruyar,
Boşboğaz başını bəlaya salar.

4 Tənbəl arzuladığına çatmaz,
Çalışqan bolluğa qovuşar.

[5] Saleh adam yalana nifrət edər,
Şər insanın sözləri xəcalət və rüsvayçılıq gətirər.

[6] Kamillik yolunda olanı salehlik qoruyar,
Günahkarı şər yıxar.

[7] Adam var ki, heç nəyi yoxdur, özünü varlı göstərir,
Adam var ki, malı çoxdur, özünü yoxsul göstərir.

[8] Sərvət insanın canını təhlükədən qurtarar,
Yoxsul isə hədə-qorxu eşitməz.

[9] Saleh insanların işığı könlü sevindirər,
Şər insanların çırağı sönər.

[10] Təkəbbürdən ancaq münaqişə yaranar,
Yaxşı nəsihətə qulaq asanın hikməti var.

[11] Kələklə gələn sərvət azalar,
Zəhmətlə qazanılan sərvət isə artar.

[12] Gecikən ümid ürəyi xəstələndirir,
Arzuya çatmaq həyat ağacıdır.

[13] Öyüdə xor baxan öz canını həlak edər,
Əmrə ehtiram edənlərə mükafat verilər.

[14] Hikmətli adamın təlimi həyat qaynağıdır,
İnsanı ölüm tələsinə düşməkdən geri qaytarır.

[15] Dərin ağlı olan lütf qazanır,
Xainin yolu dolaşıqdır.

[16] Uzaqgörən hər gördüyü işi bilir,
Axmaq öz səfehliyini hamıya göstərir.

[17] Pis qasid bəlaya düşər,
Etibarlı elçi şəfa verər.

[18] Tərbiyəni rədd edən yoxsullaşıb şərəfdən düşər,
Məzəmməti qəbul edən şərəfə yetişər.

[19] Arzuya çatmaq qəlbə, cana şirin gələr,
Axmaq pislikdən dönməyə ikrah edər.

[20] Hikmətli ilə oturub-duran hikmət qazanar,
Axmaqlarla ayaqlaşan bədbəxt olar.

[21] Günahkarı şər qovar,
Salehin yaxşı bir əvəzi var.

[22] Yaxşı insan nəvələrinə də irs qoyar,
Günahkarın yığdığı sərvət salehə qalar.

[23] Yoxsulların əkini bol bəhrə versə də,
Ədalət olmayan yerdə bada gedər.

[24] Oğlundan kötəyi əsirgəyən sanki ona nifrət edər,
Oğlunu sevən ona düzgün tərbiyə verər.

[25] Saleh yeyib doyar,
Şər adamsa ac qalar.

14

[1] Hikmətli qadın evini qurar,
Səfeh qadın onu öz əli ilə uçurar.

[2] Düz yol tutan Rəbdən qorxar,
Yolunu azan Ona xor baxar.

[3] Səfeh lovğa sözlərinə görə kötək qazanar,
Hikmətlinin dili onu qoruyar.

[4] Öküz olmayan yerdə axur təmiz olar,
Amma bol məhsul öküzün gücü ilə yaranar.

[5] Doğru şahid yalan deməz,
Yalançı şahid yalandan üzə durar.

[6] Rişxəndçi hikmət axtaranda onu tapmaz,
Dərrakəli adama bilik tapmaq asan olar.

[7] Axmağın qarşısından çəkil,
Onun dilində ağıllı söz tapmazsan.

[8] Uzaqgörən hikməti ilə öz yolunu anlar,
Axmaq səfehliyi ilə öz-özünü aldadar.

[9] Səfehlər günaha rişxənd edər,
Əməlisalehlər bir-birini məmnun edər.

[10] Ürək öz dərdini bilər,
Özgələr onun sevincinə şərik olmaz.

[11] Şərin evi tar-mar olar,
Əməlisalehlərin yurdu çiçək açar.

[12]* Yol var ki, insanın qarşısında düz görünür,
Amma sonu ölümdür.

[13] Ürək güləndə də qəmli olar,
Sevincin sonunda da kədər var.

[14] Azğın ürəklilər öz yollarının bəhrəsini doyunca yeyir,
Yaxşı adam isə əməlinin əvəzini alır.

[15] Cahil hər sözə inanar,
Uzaqgörən hər addımına nəzər salar.

[16] Hikmətli qorxub pislikdən dönər,
Axmaq ehtiyatsızdır, özünə güvənər.

---

* 14:12 Sül. 16:25

[17] Hövsələsiz səfeh-səfeh iş görər,
Pisniyyət adama nifrət edilər.

[18] Cahil səfehliyi irs alar,
Uzaqgörənin başına bilik tacı qoyular.

[19] Pislər yaxşıların qarşısında,
Şər adam isə salehin qapısında əyilər.

[20] Yoxsula qonşusu da nifrət edər,
Zəngini isə çox adam sevər.

[21] Qonşusuna xor baxan günaha batar,
Məzluma səxavət göstərən nə bəxtiyardır!

[22] Şər quranlar yolundan azmırlarmı?
Məqsədi xeyirxahlıq olan xeyirxahlığa, sədaqətə çatar.

[23] Hər zəhmətdə bir fayda var,
Boş sözlər insanı ehtiyac içində qoyar.

[24] Hikmətlinin başına sərvət tacı qoyular,
Axmaqlar səfehliyi ilə tanınar.

[25] Doğru şahid canları qurtarar,
Yalançı şahid hiylə qurar.

[26] Rəbdən qorxan tam arxayındır,
Çünki Rəbb onun övladlarının pənahıdır.

[27] Rəbb qorxusu həyat qaynağıdır,
İnsanı ölüm tələsinə düşməkdən geri qaytarır.

[28] Padşahın əzəməti xalqın çoxluğu ilə bilinər,
Əgər təbəələri olmasa, hökmdar süqut edər.

[29] Gec qəzəblənənin böyük dərrakəsi var,
Hövsələsizlərdən səfehlik çıxar.

[30] Ürəyin rahatlığı cana həyat verər,
Paxıllıqsa sümükləri çürüdər.

[31] Kasıba zülm edən Yaradanına xor baxar,
Yoxsula lütf göstərən Ona hörmət edər.

[32] Şər adam pisliyi üzündən qovular,
Salehin ölümündə belə, pənahı var.

[33] Hikmət dərrakəlinin qəlbində özünə rahat yuva qurar,
Hətta axmaqların arasında da bəlli olar.

[34] Salehlik bir milləti ucaldar,
Günah ümmətləri utandırar.

[35] Padşah ağıllı qulundan razı qalar,
Adbatıransa onun qəzəbinə düçar olar.

15

[1] Həlim cavab hirsi yatırar,
Sərt söz qəzəbi alovlandırar.

[2] Hikmətlinin dili biliyi mədh edər,
Axmaqların dilindən səfehlik tökülər.

[3] Rəbbin gözü hər yerə baxar,
Pislərə, yaxşılara nəzər salar.

[4] Şəfa gətirən dil həyat ağacıdır,
Əyri dil ürək qırar.

[5] Səfeh ata tərbiyəsini ələ salar,
Məzəmməti qəbul edən uzaqgörən olar.

[6] Salehin evində böyük xəzinə yaşar,
Şər insanın isə gəlirində əzab var.

[7] Hikmətlinin dili bilik səpələyir,
Axmağın qəlbi bunu edə bilmir.

[8] Rəbb şər insanın etdiyi qurbandan ikrah edir,
Əməlisalehlərin duasından isə razı qalır.

[9] Rəbb şər insanın yollarından ikrah edər,
Amma salehliyin ardınca gedəni sevər.

[10] Düz yolu buraxana şiddətli töhmət verilər,
Məzəmmətə nifrət edənə ölüm gələr.

[11] Ölüm və Həlak yeri Rəbbə aşkardır,
Gör O, insan ürəyindən necə agahdır.

[12] Rişxəndçi iradı sevməz,
Hikmətlilərin yanına gəlməz.

[13] Qəlbin sevinci üzü xoş edər,
Ürəyin kədəri könlü sındırar.

[14] Dərrakəlinin könlü bilik axtarar,
Axmaqların ağzı səfehliklə qidalanar.

[15] Məzlumun hər günü qaradır,
Ürəyi bəxtəvərin elə bil daima ziyafəti var.

[16] Rəbb qorxusu ilə qazanılan az şey
Qayğı ilə yığılan böyük xəzinədən yaxşıdır.

[17] Sevgi dolu bir yerdə göyərti yemək
Nifrət dolu bir yerdə yağlı dana əti yeməkdən yaxşıdır.

[18] Kəmhövsələ dava yaradar,
Səbirli münaqişəni sovuşdurar.

[19] Tənbəlin yolunu tikanlar basar,

Əməlisalehlərin yolu baş yoldur.

[20] Hikmətli oğul atasını sevindirər,
Axmaq anasına xor baxar.

[21] Qanmaz səfehlikdən sevinər,
Dərrakəli düz yolla gedər.

[22] Məsləhətsiz niyyət boşa çıxar,
Doğru nəsihət verən çoxdursa, uğur qazandırar.

[23] İnsan münasib cavab versə, şad olar,
Sözü yerində demək nə yaxşıdır!

[24] Ağıllı insan aşağıdan – ölülər diyarından ayrılmaq üçün
Həyat yolunu tutub yuxarı gedər.

[25] Rəbb təkəbbürlünün evini yıxar,
Dul qadının sərhədini qoruyar.

[26] Pislərin məqsədləri Rəbdə ikrah yaradar,
Ona xoş gələnlərin sözlərini təmiz sayar.

[27] Tamahkar külfətini əzaba salar,
Rüşvətə nifrət edənin ömrü uzun olar.

[28] Saleh insan cavab verməzdən əvvəl qəlbində düşünər,
Şər insanın dilindən pislik tökülər.

[29] Rəbb şər adamdan gen dayanar,
Saleh insanların duasına qulaq asar.

[30] Nurlu gözlər qəlbi sevindirər,
Yaxşı xəbər qəddi düzəldər.

[31] Həyatverici məzəmmətə qulaq asan
Hikmətlilərin içərisində yaşar.

[32] Tərbiyəni rədd edən öz canına xor baxar,
Məzəmmətə qulaq asan anlayış qazanar.

[33] Rəbb qorxusu hikmət tərbiyəsi verər,
İtaətkarlıq şərəfdən əvvəl gələr.

16

[1] Ürəyin fikirləri insandan,
Dilin cavabı isə Rəbdəndir.

[2] İnsanın bütün yolları öz gözündə təmiz sayılar,
Lakin Rəbb ürəkləri yoxlar.

[3] Görəcəyin işləri Rəbbə ver,
Onda niyyətlərin yerinə yetər.

[4] Rəbb hər şeyi məqsədinə müvafiq yaradıb,

O, pis insanı bəla günü üçün yaradıb.

[5] Rəbb qəlbi təkəbbürlülərdən ikrah edər,
Doğrudan da, onlar cəzasız qalmaz.

[6] Xeyirxahlıq və sədaqət hər təqsiri kəffarə edər,
İnsan Rəbb qorxusuna görə pislikdən dönər.

[7] Rəbb insanın həyatından razı qaldısa,
Düşmənlərini belə, onunla barışdırar.

[8] Salehliklə qazanılan az şey
Haqsız yolla olan bol gəlirdən yaxşıdır.

[9] İnsan ürəyində özü üçün yol qurar,
Amma Rəbbin verdiyi istiqamətlə addımlar.

[10] Padşah uzaqgörənliklə dilindən sözlər çıxarar,
Qoy onda məhkəmədə ədalətdən yan keçməsin.

[11] Rəbb düzgün tərəzi və çəkini tələb edər,
O, torbadakı hər çəki daşını müəyyən edər.

[12] Şər iş görmək padşahlarda ikrah yaradar,
Çünki salehliklə taxtlar möhkəm olar.

[13] Saleh adamın dili padşahları razı salar,
Onlar düz danışanı sevər.

[14] Padşahın hiddəti ölüm elçisidir,
Amma hikmətli insan bu hiddəti yatırar.

[15] Padşahın üzü nuranidirsə, demək, həyat var,
Razılığı yaz yağışı gətirən buluda oxşar.

[16] Qızıldan çox hikmət qazanmaq yaxşıdır,
Gümüşü yox, idrakı yığmaq üstün tutular.

[17] Əməlisalehlər pislikdən dönmək yolunu tutar,
Yoluna diqqət edən canını qoruyar.

[18] Əcəldən əvvəl təkəbbür gələr,
Fəlakətdən əvvəl lovğalıq ruhu gələr.

[19] Məzlumlar arasında sadə qəlbli olmaq
Təkəbbürlülərlə talan malı bölüşdürməkdən yaxşıdır.

[20] Sözdən hikmət alan xeyir tapar,
Rəbbə güvənən insan nə bəxtiyardır!

[21] Qəlbində hikmət olan dərrakəli adlanar,
Şirin dilli olan müdrikliyi artırar.

[22] Ağıl insan üçün həyat çeşməsidir,
Axmağa tərbiyə vermək səfehlikdir.

23 Hikmətlinin ürəyi dilinə tərbiyə verir,
Ağzındakı müdrik sözləri artıq edir.

24 Xoş sözlər sanki pətəkdə baldır,
Cana şirinlik, sümüklərə şəfadır.

25 * Yol var ki, insanın qarşısında düz görünür,
Amma sonu ölümdür.

26 Əməkçi qarnı üçün zəhmət çəkir,
Aclıq onu məcbur edir.

27 Yaramaz şər quyusu qazar,
Dili alov kimi yandırıb-yaxar.

28 Hiyləgər adam dava yaradar,
Qeybətçi əziz dostları ayırar.

29 Zorakı qonşularını aldadar,
Onları yaxşı olmayan yola aparar.

30 Niyyəti hiyləli olan göz vurar,
Dodaq büzər, şər qurar.

31 Ağaran saçlar şərəf tacıdır,
Salehlik yolunun qazancıdır.

32 İgid olmaqdan səbirli olmaq yaxşıdır,
Nəfsə hakim olmaq şəhəri almaqdan üstündür.

33 Ətəyin üstünə püşk atılar,
Amma hökm Rəbdən gələr.

17

1 Quru bir loğması olan dinc ev
Münaqişəli olan, ziyafət dolu evdən yaxşıdır.

2 Ağıllı nökər adbatıran oğlun ağası olar,
Qardaşlar arasında miras payı alar.

3 Qızıl-gümüş isti kürədə yoxlanar,
Rəbb isə ürəyi araşdırar.

4 Pis adamın diqqəti şər ağızdadır,
Yalançı fitnəkarın sözlərinə qulaq asır.

5 Yoxsula rişxənd edən Yaradanına xor baxır,
Başqasının bəlasına sevinən cəzasız qalmır.

6 Nəvələr ahılların tacıdır,
Oğulların şərəfi atalarıdır.

7 Sarsağa bəlağətli * söz yaraşmadığı kimi

---

* 16:25 Sül. 14:12 * 17:7 Bəlağətli – inandırıcı, gözəl və aydın nitq.

Əsilzadəyə də yalançı dil yaraşmaz.

[8] Rüşvət verənin gözündə rüşvət bir tilsimdir,
Çünki hansı tərəfə getsə, uğur gətirir.

[9] Günahı örtən məhəbbət axtarar,
Sözgəzdirən əziz dostları ayırar.

[10] Qanan insan üçün bir irad
Axmağa vurulan yüz zərbədən də artıq təsir edir.

[11] Pis insan ancaq üsyankarlıq axtarar,
Onun əleyhinə qəddar qasid göndərilər.

[12] Balalarını itirmiş bir ayıya rast gəlmək
Səfahətə batmış axmaqla rastlaşmaqdan yaxşıdır.

[13] Kim yaxşılıq əvəzinə pislik etsə,
Evindən pislik ayrılmaz.

[14] Davanın başlanması su bəndinin açılmasına bənzər,
Dava başlanmamış münaqişəni tərk et.

[15] Şərə haqq vermək, salehi məhkum etmək –
Hər ikisi Rəbdə ikrah yaradır.

[16] Axmaq hikmət qazanmaq istəməz,
Bunun üçün pul sərf etmək fayda verməz.

[17] Dost hər zaman sevər,
Qardaş dar gün üçün doğular.

[18] Qanmaz başqası ilə əlbir olar,
O, qonşusuna zamin durar.

[19] İtaətsizliyi sevən münaqişəni sevər,
Qapısını ucaldan əcəlini səslər.

[20] Əyri ürəkli xeyir tapmaz,
Hiyləgər dilli insanı bəlaya salar.

[21] Axmağın atası dərdə düşər,
Sarsağın atasının sevinci itər.

[22] Ürək sevinci can üçün ən yaxşı məlhəmdir,
Könlün sınması sümükləri qurudar.

[23] Şər qoltuğuna rüşvət götürər ki,
Ədalət yollarını pozsun.

[24] Qanan adam hikmətə baxar,
Axmağın gözləri dünyanın o tayını axtarar.

[25] Axmaq oğul atasına qəm-kədər verər,
Onu doğan anasını qubarladar.

[26] Saleh insanı cərimə etmək yaxşı deyil,
Əsilzadəni düzlüyünə görə döymək yaxşı deyil.

[27] Çoxbilən az danışar,
Müdrik həlimlik ruhunda olar.

[28] Səfeh belə, sakit dayansa, hikmətli hesab edilər,
Ağzını yumsa, dərrakəli görünər.

18

[1] Tənhalığı sevən niyyətinin ardınca düşür,
Sağlam şüura zidd gedir.

[2] Axmaq dərrakəni deyil,
Fikrini ortaya tökməyi sevir.

[3] Şər insanla hörmətsizlik,
Şərəfsizliklə rüsvayçılıq gələr.

[4] Dilin sözlərindən dərin sular yaranar,
Hikmət qaynağından çay axar.

[5] Məhkəmədə salehi haqsız çıxarmaq üçün
Pis adama tərəfkeşlik etmək yaxşı deyil.

[6] Axmağın dili münaqişəyə girişər,
Ağzı özünü döydürər.

[7] Axmağın ağzı onu bəlaya salar,
Dili canına tələ qurar.

[8] Qeybətçinin sözləri şirin tikələrə bənzər,
Mədənin ən dərin yerlərinə düşər.

[9] Ləng işləyən dağıdıcıya yoldaşdır.

[10] Rəbbin adı qüvvətli bir qaladır,
Saleh qaçıb ona pənah aparır.

[11] Varlı üçün sərvəti ona qala şəhəridir,
Öz gümanında özü üçün pənah hasarı tikir.

[12] Ürəyin təkəbbürü əcəldən əvvəl gələr,
İtaətkarlıq şərəfdən əvvəl gələr.

[13] Eşitməzdən qabaq cavab vermək
Səfehlik və rüsvayçılıqdır.

[14] Xəstənin ürəyi bütün ağrıları çəkər.
Amma ürəyi sınıqdırsa, buna necə dözər?

[15] Dərrakəli ürək bilik qazanar,
Hikmətlinin qulağı bilik axtarar.

[16] İnsanın hədiyyəsi ona yol açar,

Böyük adamların hüzuruna aparar.

17 İddiasını əvvəl deyən haqlı görünər,
Amma əleyhdarı gəlib onu istintaq edər.

18 Püşk atmaq davaları yatırar,
Savaşanları bir-birindən ayırar.

19 İncik qardaşın könlünü almaq qalalı şəhəri almaqdan daha çətindir,
Belə davalar qapısı cəftəli qala kimidir.

20 İnsanın qarnı ağzının bəhəri ilə,
Dilinin səmərəsi ilə doyar.

21 Ölüm və həyat dilin əlindədir,
Onu sevənlər barından yeyir.

22 Arvad alan uğur qazanar,
Rəbbin razılığını alar.

23 Yoxsul rəhm istəyər,
Zəngin isə sərt cavab verər.

24 Dost çoxaldan öz-özünü yıxar,
Amma qardaşdan daha yaxın dost da var.

19

1 Kamalla yaşayan yoxsul insan
Şər danışan axmaqdan yaxşıdır.

2 Bilik yoxdursa, həvəs yaxşılıq edə bilməz.
Tələsən tərsə düşər.

3 İnsan öz səfehliyi ilə yolunu alt-üst edər,
Ürəyində isə Rəbbə hiddətlənər.

4 Var-dövlət dost artırar,
Kasıbı isə dostları atar.

5 Yalançı şahid cəzasız qalmaz,
Yalandan üzə duran qurtuluş tapmaz.

6 Çoxları nəcabətlinin üzünü görmək istər,
Səxavətli adamla çoxları dostluq edər.

7 Yoxsuldan qardaşının da zəhləsi gedər,
Dostları ondan lap uzaq gəzər,
Yalvararaq ardınca düşsə də, yaxınına gəlməz.

8 Anlayış qazanan öz canını sevər,
Dərrakəyə bağlanan uğur qazanar.

9 Yalançı şahid cəzasız qalmaz,
Yalandan üzə duran həlak olar.

[10] Axmağa dəbdəbəli həyat yaraşmadığı kimi
Qulun ağalara hökm etməsi də yaraşmaz.

[11] İnsanın ağlı hiddəti ləngidər,
Başqasının günahını bağışlamaq ona şərəf gətirər.

[12] Padşahın qəzəbi aslan nərəsinə bənzər,
Razılığı çəmənə düşən şehə bənzər.

[13] Axmaq oğul atasına bəla olar,
Davakar arvad kəsilməyən damcıya oxşar.

[14] İnsana ev, var-dövlət atalardan miras qalar,
Ağıllı arvadı isə Rəbb nəsib edər.

[15] Tənbəllik insana dərin yuxu gətirər,
Avaralıq insanı ac qoyar.

[16] Əmrə əməl edən canını saxlar,
Yoluna baxmayan həlak olar.

[17] Kasıba səxavət göstərən sanki Rəbbə borc verər,
Çünki onun əvəzi Rəbdən gələr.

[18] Ümid varkən oğluna tərbiyə ver,
Ölümünə bais olma.

[19] Kəmhövsələ insan cəriməyə düşər,
Onu qurtarsan belə, yenə də davam edər.

[20] Nəsihətə qulaq as, tərbiyəni qəbul et,
Bunun nəticəsində hikmətli olarsan.

[21] İnsanın qəlbində çox amalı var,
Amma Rəbbin niyyəti həyata keçər.

[22] İnsan etibar arzular,
Yoxsul adam fırıldaqçıdan yaxşıdır.

[23] Rəbb qorxusu insana həyat verər,
Ona şər yaxınlaşmaz, tox yatar.

[24] Tənbəl əlini qabda olana batırar,
Ağzına belə, aparmaz.

[25] Rişxəndçini döysən, cahil insan uzaqgörən olar,
Dərrakəlini danlasan, biliyini artırar.

[26] Kim ki atasını soyub, anasını qovar,
Xəcalət gətirən övladdır, ad batırar.

[27] Oğlum, bilik verən sözlərdən dönmək istəsən,
Tərbiyəyə qulaq asmaqdan vaz keç!

[28] Yaramaz şahid ədalətə rişxənd edər,
Pislərin ağzı acgözlüklə şəri yeyər.

[29] Rişxəndçilər üçün məhkəmə,
Axmaqların kürəyi üçün kötək hazırlanar.

20

[1] Şərab insanları ələ salar,
Kefləndirici içki onları dalaşdırar,
Sərxoş olan müdrik olmaz.

[2] Padşahın vahiməsi aslan nərəsinə bənzər,
Onu əsəbləşdirən canını itirər.

[3] Münaqişədən çəkinmək insana şərəf gətirər,
Hər səfeh davaya girişər.

[4] Mövsümündə kotan sürməyən tənbəl əkinçi
Biçin vaxtı heç nə tapmaz.

[5] Ürəyin düşüncələri dərin sulara oxşar,
Dərrakəli adam onu çəkib çıxarar.

[6] İnsanların çoxu sədaqətindən dəm vurar.
Amma sadiq adamı haradan tapmaq olar?

[7] Saleh kamalı ilə yaşar,
Özündən sonra gələn nəsli bəxtiyar olar.

[8] Nə zaman ki padşah hökm üçün taxta çıxar,
Gözləri ilə bütün pisliyi sovurar.

[9] Kim deyər ki, qəlbimi təmizləmişəm,
Günahımı silmişəm?

[10] Aldadıcı ölçü, aldadıcı çəki –
Hər ikisi Rəbdə ikrah yaradar.

[11] Hətta uşaq da əməlləri ilə,
İşlərinin saf, doğru, yoxsa əksinə olması ilə tanınar.

[12] Eşidən qulaq, görən gözlər –
Bunların hər ikisini yaradan Rəbdir.

[13] Sevmə yatmağı, yoxsullaşarsan,
Ayıq ol, onda bol çörəyə çatarsan.

[14] Müştəri deyər: «Pisdir, pis maldır»,
Amma alıb gedəndə özünü öyər.

[15] Qızıl və çox yaqut var,
Amma ağıllı söz danışan dil qiymətli cəvahirdir.

[16] Özgəyə zamin duranın libasını al,
Onu qəriblər üçün girov saxla.

[17] Kələklə əldə edilən çörək əvvəlcə şirin olar,
Axırda ağzı çınqılla doldurar.

[18] Nəsihət alaraq möhkəm qərar çıxar,
Müharibəni sağlam məsləhətlə apar.

[19] Sözgəzdirən sirləri açıb yayar,
Gərək boşboğaza qoşulmayasan.

[20] Kim ki atasına, anasına qarğış edər,
Zülmətə düşərkən çırağı sönər.

[21] Tələsik alınan mülk
Axırda xeyir gətirməz.

[22] Demə «bu pisliyin əvəzini çıxacağam»
Rəbbi gözlə, qoy O səni xilas etsin.

[23] Fərqli çəki daşları Rəbdə ikrah yaradar,
O, aldadıcı tərəzidən xoşlanmaz.

[24] Kişiyə addım atdıran Rəbdir.
Bəs tutduğu yolu insan necə anlasın?

[25] Düşünmədən nəzir edən özünü tələyə salar,
Sonra öz əhdi barədə çox fikirləşməli olar.

[26] Hikmətli padşah pisləri sovurar,
Onlar dəyirman daşında üyüdülər.

[27] İnsanın ruhu Rəbbin çırağıdır,
Daxilinin dərin yerlərini araşdırar.

[28] Padşahı məhəbbət və sədaqət qoruyar,
Taxtını xeyirxahlıq möhkəm saxlar.

[29] Gəncləri qüvvəti şərəfləndirər,
Ağ saçlar qocalara zinət verər.

[30] Yaralayıcı zərbələr pis insanı düzəldə bilər,
Kötəkləmək daxilin dərin yerlərinə təsir edə bilər.

21

[1] Padşahın ürəyi Rəbbin əlindədir,
Onu su arxı kimi istədiyi səmtə döndərər.

[2] İnsanın yolu öz gözündə düz sayılar,
Lakin ürəkləri Rəbb yoxlayar.

[3] Rəbb Ona qurban təqdimindən çox
Salehliyə, ədalətə riayət edilməsini istər.

[4] Təkəbbürlü baxış, lovğa ürək
Pislərin işığı və günahıdır.

[5] Çalışqanın niyyəti xeyir gətirər,
Tələsən ehtiyac içinə düşər.

[6] Yalançılıqla qazanılan xəzinə
Havaya yayılan sis-dumandır, bir ölüm tələsidir.

[7] Zorakılığına görə pislər süpürülüb atılacaq,
Çünki onlar ədalətə əməl etmək istəmir.

[8] Günahkarın yolu dolaşıqdır,
Pak insanın etdiyi doğru sayılır.

[9] Davakar arvadla bir evdə yaşamaqdansa
Damın bir küncündə yaşamaq yaxşıdır.

[10] Pis insan şərə can atar,
Qonşusu gözündə lütf tapmaz.

[11] Rişxəndçini cərimə etsən, cahil bundan hikmət alar,
Hikmətli ibrətdən bilik qazanar.

[12] Saleh insan pislərin evi barədə düşünər,
Çünki pislər alt-üst olub bəlaya düşər.

[13] Qulağını tutub kasıbın fəryadını eşitməyənin
Fəryadına cavab verilməyəcək.

[14] Gizli hədiyyə qəzəbi,
Qoltuqdakı rüşvət hiddəti yatırar.

[15] Haqq öz yerinə gələndə saleh sevinər,
Şər iş görənin başı bəlaya düşər.

[16] Kim ki ağlın yolundan çıxar,
Ölülər camaatı arasında uyuyar.

[17] Zövq-səfaya düşkün olan ehtiyaca düşər,
Şərab və yağlı yemək hərisi sərvət tapmaz.

[18] Pis insan salehin yerinə,
Xain əməlisalehin əvəzinə girov verilər.

[19] Davakar, deyingən arvadla yaşamaqdansa
Çöllükdə yaşamaq yaxşıdır.

[20] Hikmətlinin evində istənilən xəzinə və bolluq var,
Axmağın nəyi varsa, yeyib-qurtarar.

[21] Salehlik və sədaqətin ardınca gedən
Həyat, salehlik və şərəf tapar.

[22] Bir hikmətli qəhrəmanların şəhərinə hücum çəkər,
Alınmaz qalanı darmadağın edər.

[23] Ağzını, dilini tutan insan
Canını bəlalardan saxlayar.

[24] Lovğa, təkəbbürlü adam rişxəndçi adlanır,
Lovğalandıqca lovğalanır.

[25] Tənbəlin arzusu onu ölümə aparır,
Çünki əlləri zəhmətdən qaçır.
[26] Tənbəl bütün gün çox şey arzulayar,
Salehsə əsirgəmədən azuqə paylayar.

[27] Şər adamın etdiyi qurban iyrəncdir,
Pis niyyətlə təqdim olunarsa, daha pisdir.

[28] Yalançı şahid həlak olar,
Söz eşidən həmişə danışdırılar.

[29] Şər adam üzünü sərtləşdirər,
Əməlisaleh tutduğu yolu möhkəmləndirər.

[30] Heç bir hikmət, dərrakə, ibrət
Rəbbin qarşısında dayana bilməz.

[31] Atlar döyüş günü üçün hazırlanar,
Amma zəfəri Rəbb qazandırar.

22

[1] Yaxşı ad böyük sərvətdən,
Lütfkarlıq isə qızıl-gümüşdən üstündür.

[2] Zəngin və yoxsul insan bir şeydə bir-birinə bənzəyir –
Hər ikisini yaradan Rəbdir.

[3] Uzaqgörən qabaqcadan şəri görüb ondan qaçar,
Cahil isə irəli çıxar, ziyan tapar.

[4] İtaətkarlığın və Rəbb qorxusunun nəticəsi
Sərvət, şərəf, həyatdır.

[5] Əyri yol tikanlıdır, orada tələlər var,
Canını qoruyan bundan uzaqlaşar.

[6] Uşağa tərbiyə ver ki, layiqli yol tutsun,
O qocalanda da bu yoldan dönməz.

[7] Zəngin yoxsulun ağası olar,
Borclu adam borc verənə qul olar.

[8] Haqsızlıq əkən şər biçər,
Onun qəzəbinin dəyənəyi məhv edilər.

[9] Əliaçıq bərəkət qazanar,
Çünki çörəyindən kasıba paylar.

[10] Rişxəndçi adamı qovsan, münaqişə qurtarar,
Çəkişmə, şərəfsizlik sona çatar.

[11] Ürək təmizliyini sevən,
Dilindən lütfkar sözlər tökülən padşahın dostudur.

[12] Rəbbin gözləri biliyi qoruyar,

Xainin sözlərini isə boşa çıxarar.

[13] Tənbəl deyər: «Bayırda aslan var,
Küçəyə çıxsam, məni parçalar».

[14] Əxlaqsız qadının ağzı dərin çuxura oxşar,
Rəbbin lənətinə gələn ora yıxılar.

[15] Səfehlik uşağın qəlbindən yapışar,
Kötəklə tənbeh ediləndə bu ondan uzaqlaşar.

[16] Varlanmaq üçün kasıba zülm edən,
Zəngin adama verən ehtiyaca düşər.

*Hikm*ətlilərin sözləri

[17] Qulağını aç, hikmətlilərin sözlərini eşit,
Ürəyini mənim biliyimə ver.
[18] Onları sinənə doldursan,
Onların hamısını dilinə salsan, yaxşı olar.
[19] Rəbbə güvənəsən deyə
Bu gün bunları sənə bildirirəm.
[20] Sənə nəsihətlə, biliklə dolu əla məsəllər yazmamışammı?
[21] Qoy bunlar haqq sözün həqiqətini sənə bildirsinlər ki,
Hara səni göndərsələr, düz məlumat gətirəsən.

[22] Kasıbı fəqir olduğu üçün soyma,
Darvazada məzlumu zülmə salma.
[23] Çünki onların münaqişəsinə Rəbb baxar,
Onları soyanları soyub-talayar.

[24] Tez qəzəblənənə yoldaş olma,
Kəmhövsələ ilə yola çıxma.
[25] Yoxsa onun yollarına alışarsan,
Canını tələyə salarsan.

[26] Başqalarının borclarına zamin durmaqdan,
Belə işə əl atmaqdan çəkin.
[27] Ödəməyə pulun olmasa,
Altından yatağını apararlar.

[28] Ata-babalarından qalan
Qədim sərhəd daşının yerini dəyişmə.

[29] İşində mahir olanı görürsənmi?
Sıravi adamların deyil, şahların hüzurunda dayanar.

23

[1] Bir ağa ilə süfrəyə əyləşəndə
Qarşında olana yaxşı bax.
[2] İştahan çox olsa da, boğazına sərhəd qoy.
[3] Onun ləziz xörəklərinə tamah salma,
Çünki bu yemək adamı aldadar.

[4] Sərvət qazanmaq üçün özünü əldən salma,
İdraklı ol, bu fikirdən vaz keç.

[5] Gözünü sərvətə diksən, yox olar,
Birdən qanadlanar, uçub qartal tək göyə qalxar.

[6] Xəsisin çörəyini yemə,
Onun ləziz xörəklərinə tamah salma.
[7] O, ürəyində hər şeyin hesabını edər.
Dilində sənə «ye, iç» deyər,
Amma ürəyi ilə dili bir deyil.
[8] Yediyin loğmanı qusarsan,
Dediyin bütün şirin sözlər boşa çıxar.

[9] Axmağın qulağına söz demə,
Çünki sənin ağıllı sözlərinə xor baxar.

[10] Qədim sərhəd daşının yerini dəyişmə,
Yetimlərin əkininə girmə.
[11] Çünki onların Hamisi qüvvətlidir,
Səninlə olan münaqişəyə O baxar.

[12] Qəlbini tərbiyəyə,
Qulaqlarını bilik sözlərinə ver.

[13] Uşağa tərbiyə ver, bundan vaz keçmə,
Tərbiyə kötəyi ona ölüm gətirməz.
[14] Əgər sən onu kötəkləsən,
Canını ölülər diyarından xilas edərsən.

[15] Oğlum, ürəyin hikmətli olarsa,
Mənim də ürəyim sevinər.
[16] Dilindən düz sözlər çıxarsa,
Könlüm sevincdən cuşa gələr.

[17] Ürəyin günahkarlara qibtə etməsin,
Ancaq bütün gün Rəbb qorxusu ilə yaşa.
[18] Sənin də bir aqibətin var,
Ümidin boşa çıxmaz.

[19] Oğlum, dinlə, hikmətli ol,
Qəlbini düz yola bağla.
[20] Şərab düşkünü olan əyyaşlara,
Ət qapan qarınqululara qoşulma.
[21] Çünki əyyaş və qarınqulu yoxsullaşar,
Yeyib-içib, məst olan cır-cındır içində qalar.

[22] Doğma atana qulaq as,
Qoca anana xor baxma.
[23] Həqiqət al, onu satma,
Hikməti, tərbiyəni, idrakı qoruyub-saxla.
[24] Salehin atası bolluca fərəhlənəcək,
Hikmətlinin övladı onu sevindirəcək.
[25] Qoy ata-anan sevinsin,
Səni doğan fərəhlənsin.

[26] Oğlum, ürəyini mənə yönəlt,
Gözlərin mənim yollarımı nəzərdən keçirsin.

[27] Fahişə dərin bir çuxurdur,
Yad arvad dar quyudur.
[28] Quldur kimi pusqu qurar,
İnsanlar arasında xainləri artırar.

[29] Kimdir yaslı?
Kimdir dərdli?
Kimin münaqişəsi var?
Kimin şikayəti var?
Kim boş yerə yaralandı?
Kimin gözləri qızarar?
[30] Şərab içməyə oturub qalxmayan,
Gedib müxtəlif şərab dadanlar!
[31] Şərabın al rənginə,
Qədəhdə parlamasına, rahat içilməsinə baxma.
[32] Axırda ilan kimi sancar,
əfi ilan kimi zəhərlər.
[33] Gözlərinə qəribə şeylər görünər,
Qəlbinə əyri fikirlər gələr.
[34] Özünü dənizin ortasında sanarsan,
Sanki gəmi dirəyinin başında yatmısan.
[35] Deyərsən: «Məni vurublar, hiss etməmişəm,
Məni döyüblər, heç bilməmişəm.
Yenə içmək üçün nə zaman ayılacağam?»

24

[1] Pis adamlara qibtə etmə,
Onlara qoşulmaq istəmə.
[2] Çünki ürəklərində zalımlığı fikirləşər,
Dilləri qəddarlıqdan danışar.

[3] Ev hikmətlə tikilər,
Dərrakə ilə möhkəmlənər.
[4] Mənzillər bilik vasitəsilə,
Hər cür dəyərli, yaxşı şeylərlə dolar.

[5] Hikmətli kişi qüvvətli olar,
Bilikli adam öz gücünü artırar.
[6] Düzgün məsləhətlə müharibə edə bilərsən,
Doğru nəsihət verən çoxdursa, qələbəyə çatarsan.

[7] Səfeh üçün hikmət əlçatmazdır,
Darvazada susub ağzını açmır.

[8] Şər quran fitnəkar adlanar,
[9] Səfehin pis əməlləri günah sayılar,
Rişxəndçilər insanlarda ikrah yaradar.

[10] Dar gündə taqətdən düşsən,
Necə də zəif adamsan!
[11] Ölümə aparılanları qurtar,
Qırğın təhlükəsi altında olanları geri çək.
[12] Desən ki, bax bundan xəbərim yox idi,
Ürəkləri yoxlayan bunu görməzmi?

Canını qoruyan bunu bilməzmi?
İnsan əməlinə görə Ondan əvəz almazmı?

13 Oğlum, bal ye, xeyri var,
Şanı balının şirin dadı damağında qalar.
14 Bil ki, hikmət də canın üçün belə olar,
Onu tapsan, nəticəsi də var,
Ümidin boşa çıxmaz.

15 Ey şər insan, salehin yurdu üçün pusqu qurma,
Onun evini soyma.
16 Saleh yeddi dəfə yıxılsa belə, yenə qalxar,
Şər insan büdrəsə, bəlaya düçar olar.

17 Düşməninin yıxılmasına sevinmə,
Onun büdrəməsinə görə ürəyin fərəhlənməsin.
18 Yoxsa Rəbb görər, bundan xoşu gəlməz,
Düşmənin üzərindən qəzəbini götürər.

19 Pislik edənlərə görə qəzəblənmə,
Şər insanlara qibtə etmə,
20 Çünki pis insanın axırı yoxdur,
Şər adamın çırağı sönər.

21 Oğlum, Rəbdən və padşahdan qorx,
Xəyanətkarlarla yoldaş olmaqdan çəkin.
22 Onların bəlası qəfildən gəlir.
Hər ikisinin verəcəyi cəzanı kim bilir?

*Hikm*ətli sözlərin davamı
23 Bu sözləri də hikmətlilər deyib:

Məhkəmədə tərəfkeşlik etmək yaxşı deyil.
24 Pis insana «sən salehsən» deyəni xalqlar qınayar,
Ümmətlər lənət yağdırar.
25 Amma onu danlayanlar xeyir tapar,
Başlarından bol bərəkət yağar.

26 İnsana doğru cavab verən
Sanki onun üzündən öpər.

27 Əvvəlcə çöldəki işini qurtar,
Zəmi sal, sonra evini tik.

28 Qonşunun əleyhinə haqsız şahidlik etmə,
Qoy dilindən yalan söz çıxmasın.
29 Demə: «Mənə etdiyini mən də ona edəcəyəm,
Onun əməlinin əvəzini verəcəyəm».

30 Tənbəlin zəmisindən,
Qanmazın üzümlüyündən keçdim.
31 Gördüm hər yanı tikan basıb,
Gicitkən bürüyüb, daşı-divarı uçub.
32 Baxaraq ona diqqət yetirdim,
Bundan ibrət götürdüm:

33 * Bir az da uzanıb yuxuya dalsan,
Əl-qolunu uzadaraq yatsan,
34 Yoxsulluq üstünə soyğunçu kimi,
Ehtiyac üstünə quldur kimi hücum çəkər.

25

*Süleymanın m*əsəllərinin davamı

1 Bunlar da Süleymanın məsəlləridir. Yəhuda padşahı Xizqiyanın adamları bir yerə yığılıb bunların üzünü köçürtdü.

2 Allahın işlərinin müəmması Onu şərəfləndirər,
Bu işləri aşkar etmək padşahlara şərəf gətirər.

3 Göyün yüksəkliyini, yerin dərinliyini,
Padşahın da qəlbindən keçənləri bilmək olmaz.

4 Tullantını gümüşdən ayırsan,
Zərgərə əl işi qalar.
5 Əgər şər adam padşahın yanından ayrılarsa,
Taxtı salehliklə möhkəmlənər.

6 * Padşahın hüzurunda özünü ucaltma,
Rütbəlilərin yanında dayanma.
7 Çünki «buyur yuxarı» dəvətini almaq
Bir əsilzadə qarşısında aşağı endirilməkdən yaxşıdır.

8 Gördüyün şeylər barədə
Dava yaratmağa tələsmə.
Sonra qonşun səni utandırsa, nə edərsən?
9 Münaqişəni qonşunla özün həll et,
Özgənin sirrini açma.
10 Yoxsa hər eşidən sənə xor baxar,
Bu səni etibardan salar.

11 Yerində deyilən sözlər,
Gümüş oymalar içində qızıl almalara bənzər.

12 Sözəbaxan insana hikmətlinin məzəmməti
Qızıl sırğa, qızıl bəzək kimidir.

13 Biçin zamanı qar kimi sərinlik necədirsə,
Etibarlı elçi də onu göndərən üçün belədir.
O, ağasının ruhunu təzələyir.

14 Kim ki vermədiyi bəxşişlərlə öyünür,
Yağışsız buluda və küləyə bənzəyir.

15 Səbirlə hökmdarı da inandırmaq olar,
Şirin dil sümükləri belə, yumşaldar.

16 Bal tapsan, lazımi qədər ye,
Acgözlüklə yesən, qusarsan.
17 Qonşunun evinə az-az get,
Yoxsa bezər, sənə nifrət edər.

---

* 24:33 Sül. 6:10-11 * 25:6 Luka 14:7-10

18 Kim ki qonşusuna qarşı yalandan şahidlik edir,
Toppuza, qılınca, iti oxa bənzəyir.

19 Dar gündə namərdə bel bağlamaq
Çürük dişə, şikəst ayağa güvənməyə bənzəyir.

20 Qəlbi qubarlıya nəğmə söyləmək
Soyuq havada lüt qoyulmağa,
Soda üstə sirkə tökülməyə bənzəyir.

21 * Düşmənin acdırsa, onu yedizdir,
Susuzdursa, ona su ver.
22 Belə etməklə sanki onun başına köz tökərsən,
Bunun əvəzini Rəbdən alarsan.

23 Şimal küləyi yağış gətirir,
Qeybətçi dil isə insanın üzünə qəzəb gətirir.

24 Davakar arvadla bir evdə yaşamaqdansa
Damın bir küncündə yaşamaq yaxşıdır.

25 Susuzluqdan yanana sərin su necədirsə,
Uzaq diyardan gələn xoş xəbər də elədir.

26 Əgər saleh insan pis adama təslim olarsa,
Bulanan bulağa, murdarlanan quyuya bənzəyir.

27 Qədərindən çox bal yemək xeyirli olmadığı kimi
Tərifə uymaq da yaxşı deyil.

28 Nəfsini saxlaya bilməyən
Dağılmış, hasarsız şəhərə bənzəyir.

26

1 Yay fəslinə qar, biçinə yağış yaraşmadığı kimi
Axmağa da şərəf yaraşmaz.

2 Sərçənin ora-bura uçduğu kimi,
Qaranquşun gəlib-getdiyi kimi
Nahaq qarğış da boşdur.

3 Ata qamçı, eşşəyə noxta necə yaraşırsa,
Axmağın kürəyinə də kötək elə yaraşır.

4 Axmağa səfehliyinə görə cavab vermə,
Yoxsa ona bənzərsən.
5 Axmağa səfehliyinə görə elə bir cavab ver ki,
Öz gözündə hikmətli görünməsin.

6 Kim ki axmaq vasitəsilə xəbər göndərir,
Öz ayaqlarını kəsib ziyan çəkənə bənzəyir.

7 Axmağın ağzından çıxan məsəl

* 25:21 Rom. 12:20

Topalın ayağının axsamağına bənzəyir.

[8] Axmağı tərifləmək
Sapanda qoyulan daşa bənzəyir.

[9] Sərxoş tikanlı budağı əlində tutduğu kimi
Axmaq da məsəl çəkər.

[10] Axmağı, hər yoldan ötəni muzdla tutan
Hamını yaralayan naşı oxatan kimidir.

[11] * Hansı axmaq öz səfehliyini təkrarlayırsa,
Qusduğuna qayıdan itə oxşayır.

[12] Öz gözündə hikmətli sayılanı görmüsənmi?
Axmağa ondan artıq ümid var.
[13] Tənbəl deyər: «Yolda aslan var,
Şir küçələri dolanır».
[14] Qapı öz oxu üstündə necə fırlanırsa,
Tənbəl də yatağında elə fırlanır.
[15] Tənbəl əlini qabda olana batırar,
Ağzına aparmağa ərinər.
[16] Tənbəl öz gözündə
Ağıllı cavab verən yeddi nəfərdən də çox hikmətli görünər.

[17] Ona aid olmayan münaqişəyə qarışan
Elə bil küçədəki iti qulaqlarından tutur.

[18] Odlu, öldürücü oxlar atan dəli necədirsə,
[19] Qonşusunu aldadıb «zarafat etdim» deyən də elədir.

[20] Odun qurtaranda ocaq sönər,
Qeybətçi olmayan yerdə dava bitər.

[21] Necə ki kömür köz salar, odun alışar,
Davakar adam da münaqişəni bu cür alovlandırar.

[22] Qeybətçinin sözləri şirin tikələrə bənzər,
Mədənin ən dərin yerlərinə düşər.

[23] Hərarətli dili, şər dolu ürəyi olan insan
Gümüşü suya çəkilmiş saxsı qaba oxşayır.

[24] Düşmən kinini dili altında gizlədər,
Qəlbində hiyləsini saxlar.
[25] Onun mehriban danışığına inanma,
Qəlbinə yeddi cür iyrənclik doldurub.
[26] Nifrətini fırıldaqla gizlətsə də,
Şəri camaat qarşısında üzə çıxar.

[27] Quyu qazan özü quyuya düşər,
Daş isə onu yuvarlayanın üstünə gələr.

[28] Yalan danışan dil sancdığı adamlara nifrətini göstərər,

---

* 26:11 2Pet. 2:22

Yaltaqlanan ağız hər yanı xarabaya çevirər.

27

1* Sabahkı gününlə öyünmə,
Günün nə doğacağını bilməzsən.

2 Qoy səni özün yox, başqaları tərifləsin,
Sənə tərifi öz dilin yox, yad söyləsin.

3 Daşın, qumun çəkisi ağırdır,
Səfehin əsib-coşması bunların ikisindən də ağırdır.

4 Hiddət amansızdır, qəzəbsə aşıb-daşar,
Paxıllıq daha betərdir, ona necə dözmək olar?

5 Aşkar irad gizli məhəbbətdən üstündür.

6 Dostun vurduğu yara onun sədaqətinə görədir,
Amma düşmən öpdükcə öpər.

7 Toxun könlü şanı balını belə, rədd edər,
Lakin ac olana acı şeylər belə, şirin gələr.

8 Yurdundan ayrı düşən insan
Bir quş kimi yuvasından ayrı düşür.

9 Gözəl ətir və buxurun ürəyə verdiyi ləzzət kimi
Dostun nəsihəti də insana xoş gələr.

10 Həm öz dostunu, həm də atanın dostunu tərk etmə,
Dara düşəndə qardaşının evinə getmə.
Yaxın qonşu uzaq qohumdan yaxşıdır.

11 Oğlum, hikmətli ol, qoy qəlbim sevinsin,
Onda məni utandırana cavab verə bilərəm.

12 Uzaqgörən qabaqcadan şəri görüb ondan qaçar,
Cahil isə irəli çıxar, ziyan tapar.

13 Özgəyə zamin duranın libasını al,
Onu qərib qadın üçün girov saxla.

14 Kim ki qonşusunu sübh erkən ucadan salamlar,
O zaman salamı söyüş sayılar.

15 Davakar qadın yağışda daman damcıya oxşar.
16 Onu yel kimi dayandırmaq olmaz,
Zeytun yağı kimi ovucda saxlamaq olmaz.

17 Dəmir dəmiri itilər,
İnsan insanın ağlını iti edər.

18 Əncir becərən barını yeyər,
Ağasının qayğısına qalan şərəfləndirilər.

---

* 27:1 Yaq. 4:13-14

[19] Sifətin əksi suyun üzünə düşdüyü kimi
İnsanın ürəyi də onu elə göstərər.

[20] Ölüm və Həlak yeri doymadığı kimi
İnsanın da gözü doymaz.

[21] İsti kürədə qızıl-gümüş yoxlanar,
İnsan da başqalarının tərifi ilə tanınar.

[22] Buğdanı həvəngdəstədə döysən, kəpəyi çıxar,
Amma səfehi nə qədər döysən, səfehliyi çıxmaz.

[23] Sürünə yaxşı bax, naxırına nəzər yetir,
[24] Nə var-dövlət əbədidir, nə də tac nəsildən-nəslə keçir.
[25] Saman yığılandan sonra təzə ot bitəndə,
Dağlarda ot biçiləndə
[26] Quzuların səni geyindirər,
Təkələrini satıb tarla ala bilərsən.
[27] Keçilər sənə yemək üçün o qədər süd verər ki,
Bu, evin azuqəsinə, kənizlərinin dolanışığına çatar.

28

[1] Şər insan onu qovan yox ikən qaçar,
Saleh aslan kimi mərd dayanar.

[2] Ölkədə üsyan olanda rəhbərlər artar,
Dərrakəli, işbilən adam olsa, ölkəni uzun müddət qoruyar.

[3] Bir yoxsul kişi kasıbları incidərsə,
Bu, əkini yuyub aparan, qıtlıq yaradan güclü yağışa bənzər.

[4] Qanunu pozanlar pisi tərifləyir,
Qanuna əməl edənlər onlara qarşı çıxar.

[5] Pis insanlar nə bilir ki, ədalət nədir,
Rəbbi axtaranlar bunu dərk edir.

[6] Kamalla yaşayan yoxsul insan
Əyri yolla sərvət qazanandan yaxşıdır.

[7] Qanan oğul qanunu yerinə yetirər,
Qarınquluya qoşulan atasına xəcalət çəkdirər.

[8] Kim ki müamilə ilə, sələmlə var-dövlət yığar,
Onun varı axırda kasıblara səxavət göstərənə qalar.

[9] Kim ki qanunu eşitməmək üçün qulaqlarını bağlayır,
Onun duaları iyrəncdir.

[10] Kim ki əməlisalehləri əyri yola çəkər,
Öz qazdığı quyuya düşər,
Kamillərə yaxşı şeylər irs qalar.

[11] Zəngin özünü hikmətli sanar,

Amma müdrik kasıb onun qəlbini oxuyar.

12 Salehlərin zəfəri hamıya şərəf gətirər,
Amma pislər hakim olsa, hamı gizlənər.

13 Günahlarını ört-basdır edən uğur qazanmaz,
Onu etiraf edərək tərk edən mərhəmət tapar.

14 Həmişə Rəbdən qorxan bəxtiyardır,
Ürəyi inadkar bəlaya düşər.

15 Kasıb xalqın üzərində olan pis hökmdar
Nərildəyən aslan, hücum edən ayıya oxşar.

16 Dərrakəsiz hökmdar qəddar, zülmkar olar,
Haram qazanca nifrət edənin ömrü uzanar.

17 Qantökən qorxub məzara düşənədək qaçar.
Qoy heç kim ona kömək etməsin.

18 Kamillik yolu ilə gedən qurtular,
Əyri yolda olanlar qəflətən yıxılar.

19 Torpağını əkib-becərən doyunca çörək yeyər,
Boş şeylərin ardınca gedən müflisləşər.

20 Etibarlı insanın bərəkəti boldur,
Tez varlanmaq istəyən cəzasız qalmır.

21 Tərəfkeşlik yaxşı deyil,
Kişi bir loğma çörək üçün günah işlədə bilər.

22 Xəsis var-dövlət ardınca düşər,
Bilmədən yoxsulluğa yetişər.

23 Kim ki başqasını danlayır,
Yağlı dilə tutandan çox axırda o, lütf qazanır.

24 Ata-anasını soyub «günah deyildir» deyən
Qırıcı insana yoldaşdır.

25 Tamahkar dava yaradar,
Rəbbə güvənən bolluğa çatar.

26 Öz ağlına güvənən axmaqdır,
Hikmətlə gəzib-dolaşan azad olur.

27 Yoxsula əl tutan möhtac qalmır,
Ona məhəl qoymayan lənət qazanır.

28 Pislər hakim olsa, hamı gizlənər,
Onlar yox olanda salehlər çoxalar.

29

1 Məzəmmətlərə baxmayıb dikbaşlıq edən

Birdən yıxılıb çarəsiz qalar.

[2] Salehlər artanda xalq sevinər,
Pis hökmdar olanda xalq nalə çəkər.

[3] Hikmət sevən atasını sevindirər,
Fahişələrə aşna olanın əlindən var-yoxu gedər.

[4] Padşah ölkəni ədalətlə möhkəmləndirər,
Ağır vergilər qoyansa ölkəni süqut etdirər.

[5] Bir kişi ki qonşusunu yağlı dilə tutur,
Onun addımları üçün tor qurur.

[6] Pisin günahı özünə tələdir,
Saleh sevincindən haray çəkir.

[7] Saleh kasıbların haqqını görür,
Pis adam bunu dərk etmir.

[8] Rişxəndçilər şəhəri çaxnaşdırar,
Hikmətlilər isə qəzəbi yatırar.

[9] Hikmətli səfehi məhkəməyə versə,
Səfeh coşub lağ edər, dinclik gedər.

[10] Qana susayanlar kamil insana nifrət edər,
Əməlisalehlər can qurtarar.

[11] Axmaq həddini aşıb özündən çıxar,
Hikmətli səbirli dayanar.

[12] Hökmdar yalan sözə qulaq asarsa,
Bütün xidmətçiləri şər insana çevrilər.

[13] Yoxsul insan və zalım bir-birinə bir şeydə bənzəyir:
Hər ikisinin gözlərini işıqlandıran Rəbdir.

[14] Padşah kasıblara həqiqətlə hökm versə,
Taxtı əbədi möhkəmlənər.

[15] Kötək və məzəmmət hikmət gətirər,
Özbaşına qalan uşaq anasını rüsvay edər.

[16] Pislər çoxalanda cinayət artar,
Salehlər görəcək ki, onlar necə yıxılacaqlar.

[17] Oğluna tərbiyə ver ki, canın dinc olsun,
Könlün bundan ləzzət alsın.

[18] İlahi söz nazil olmayanda xalqda hərc-mərclik olar.
Qanuna əməl edən nə bəxtiyardır!

[19] Qula sözlə tərbiyə vermək olmaz,
Çünki başa düşsə belə, qulaq asmaz.

[20] Düşünmədən danışana baxmısanmı?

Axmağa ondan artıq ümid var.

21 Kim ərköyün qul böyütsə,
Axırda bu ona dərd verər.

22 Qəzəbli insan dava yaradar,
Kəmhövsələ günahı artırar.

23 İnsanı təkəbbürü alçaldar,
İtaətkar şərəfə çatar.

24 Oğruya qoşulan öz-özünə düşməndir,
And içsə də, məhkəmədə həqiqəti söyləməz.

25 İnsandan qorxan özünü tələyə salar,
Amma Rəbbə güvənən arxayın yaşar.

26 Çoxu hökmdarın hüzurunu arzular,
Amma insan ədaləti Rəbdə tapar.

27 Salehlər haqsızlardan,
Pis insanlarsa əməlisalehlərdən ikrah edər.

30

Aqurun müdrik məsəlləri

1 Yaqe oğlu Aqurun sözləri, onun kəlamı.
Bu adam Yetielə, Yetiel və Ukala belə dedi: *

2 Həqiqətən, mən hamıdan ağılsızam,
İnsan idrakına malik deyiləm.
3 Nə hikmət öyrənmişəm,
Nə də Müqəddəsin biliyindən xəbərim var.
4 Kim göylərə qalxıb endi?
Kim yeli ovcunda topladı?
Kim suları paltarına sarıdı?
Yer üzünün qurtaracağınadək hər yeri kim yaratdı?
Adı nədir? Oğlunun adı nədir?
Bilirsənmi?

5 Allahın hər bir kəlamı safdır,
Ona pənah gətirənlərin sipəri Odur.
6 Onun sözünə heç nəyi əlavə etmə,
Yoxsa səni tənbeh edər, yalanını çıxarar.

7 Ey Allah, Səndən iki şey istəyirəm,
Nə qədər ömrüm var, məndən onları əsirgəmə:
8 Saxta, yalan sözlər qoy məndən uzaq olsun;
Məni nə yoxsul, nə də zəngin et,
Ancaq mənə gündəlik çörəyimi ver.
9 Varlansam, «Rəbb kimdir?» deyə Sənə küfr edərəm,
Yoxsul olsam, oğurlaram və Allahımın adını ləkələrəm.

10 Qul barədə ağasına pis sözlər demə,

* 30:1 Bu adam Yetielə, Yetiel və Ukala belə dedi – yaxud ey Allah, yorulmuşam, yorulub taqətdən düşmüşəm.

Yoxsa sənə qarğış edər, bu təqsirlə yüklənərsən.

[11] Adam var ki, atasına qarğış edir,
Anasına alqış etmir.
[12] Adam var ki, özünü təmiz sanır,
Amma murdarlıqdan təmizlənməyib.
[13] Adam var ki, yuxarıdan aşağı baxar,
Təkəbbürlə baxmaq üçün gözlərini qaldırar.
[14] Adam var ki, dişləri qılınca bənzər,
Elə bil çənəsinə bıçaqlar düzüb,
Yer üzündən məzlumları udar,
İnsanların içindən fəqirləri məhv edər.

[15] Zəlinin iki qızı var,
«Ver, ver» deyib bağırar.

Üç şey var ki, heç doymaz,
Dörd şey var ki, «bəsdir» deməz:
[16] Ölülər diyarı, qısır bətn,
Sudan doymayan torpaq,
«Bəsdir» deməyən alov.

[17] Kim ki atasına rişxənd edir,
Anasının sözünə xor baxır,
Dərələrdəki qarğalar onun gözlərini deşəcək,
Qartal balaları onun bəbəklərini yeyəcək.

[18] Mənim ağlım kəsməyən üç şey var,
Anlamadığım dörd şey var:
[19] Səmada qartalın yolu,
Qayada ilanın yolu,
Dənizdə gəminin yolu,
Kişi ilə gənc qadının yolu.
[20] Zinakar qadının da yolu belədir:
Yeyər, ağzını silər,
«Nə pis iş görmüşəm ki?» deyər.

[21] Yer üç şeydən lərzəyə gəlir,
Dörd şey var ki, ona tab gətirmir:
[22] Qulun padşah olması,
Sarsağın doyunca çörək tapması,
[23] Nifrətəlayiq qadının ərə getməsi,
Qarabaşın öz xanımının yerinə keçməsi.

[24] Yer üzündə dörd şey var,
Kiçik olsa da, hikməti çoxdur:
[25] Qarışqalar qüvvətli olmayan birlikdir,
Yemini yayda tədarük edir;
[26] Qayadovşanları † da güclü olmayan birlikdir,
Evlərini qaya içində tikir;
[27] Çəyirtkələrin şahı yoxdur,
Lakin hamısı dəstə-dəstə irəliləyir;

---

† 30:26 Qayadovşanı – ibrani dilində *şafan* adlanan məməli heyvan.

[28] Kərtənkələni əllə tutmaq olur,
Amma o, padşah saraylarına çıxır.

[29] Üç məxluq var ki, yerişi gözəldir,
Dörd məxluq var ki, gedişi gözəldir:
[30] Heyvanların ən güclüsü,
Heç nəyin qarşısından geri dönməyən şir,
[31] Döyüşkən xoruz, təkə,
Qoşun qabağına çıxan padşah.

[32] Əgər özünü ucaltmaqla sarsaqlıq etmisənsə,
Fikrində pis niyyətin varsa, əlinlə ağzını tut.
[33] Çünki südü çalxalayanda yağ çıxdığı kimi,
Burnu sıxanda qan çıxdığı kimi
Qəzəbi qızışdıranda da dava yaranar.

31

Lemuel padşahın anasının sözləri

[1] Lemuel padşahın sözləri, anasının ona öyrətdiyi kəlam.

[2] Nə deyim, oğlum, ey doğduğum oğul,
Nəzir-niyazla əldə etdiyim oğul?
[3] Gücünü qadınlara,
Yollarını padşahları məhvə aparanlara sərf etmə.

[4] Ey Lemuel, şərab içmək padşahlara yaraşmaz,
Kefləndirici içkiyə aludə olmaq hökmdarlara yaraşmaz.
[5] İçəndə qayda-qanunu unudarlar,
Bütün məzlumların haqqını pozarlar.
[6] Kefləndirici içkini düşkünə,
Şərabı dərdliyə verin.
[7] Qoy içib yoxsulluğunu unutsun,
Öz dərdini daha yada salmasın.

[8] Dilsizə görə ağız aç,
Bütün möhtacların haqqını qoru.
[9] Ağzını aç, ədalətlə hökm ver,
Məzlumların, fəqirlərin haqqını yerinə yetir.

Xeyirxah arvad

[10] Xeyirxah arvad tapan kimdir? *
O, yaqutlardan daha qiymətlidir.
[11] Ərinin qəlbi ondan arxayındır,
Dayanmadan bərəkət qazanır.
[12] Ömrü boyu ərinə pislik deyil, yaxşılıq gətirir,
[13] Yunu, kətanı tapıb seçir,
Əlindən hər iş zövqlə gəlir.
[14] Ticarət gəmilərinə bənzəyir,
Uzaqlardan gələn ruzini gətirir.
[15] Alaqaranlıqda yuxudan durur,
Ailəsinə yemək hazırlayır,
Kənizlərinə də paylayır.

---

* 31:10 Bu ayələr akrostix şəkildə yazılıb, yəni ayələr ibrani əlifbasının sırası ilə başlayır.

16 Tarlaya baxandan sonra satın alır,
Əlinin zəhməti ilə bağ salır.
17 Belini möhkəm bağlayır,
Qolları güc üstündən güc alır.
18 Ticarətin şirinliyindən dadır,
Bütün gecə boyu çırağı yanır.
19 Əlləri ilə cəhrə əyirir,
İyini † bərkidir.
20 Məzlumlar üçün əliaçıqdır,
Fəqirlərə əl tutur.
21 Qar yağanda ailəsi üçün qayğısı olmaz,
Çünki hamısı qırmızı paltar geyinib.
22 Yorğan-döşək üçün örtük toxuyur,
Öz libası tünd qırmızı incə kətandandır.
23 Əri şəhər darvazalarında yaxşı tanınır,
El ağsaqqalları ilə oturub-durur.
24 Qadın tacirlərə qurşaqları,
Toxuduğu kətan paltarları satır.
25 Qüvvəyə, şərəfə bürünür,
Gələcək üzünə gülür.
26 Ağzını açanda hikmət axır,
Dilindən sədaqət təlimi çıxır.
27 Ailəsinin işini idarə edir,
Tənbələ layiq olan çörəyi yemir.
28 Övladları ayağa qalxıb onu alqışlayır,
Əri onu tərifləyir:
29 «Xeyirxah qadınlar çoxdur,
Amma sənin tayın yoxdur».
30 Qadının məlahəti aldadıcı, gözəlliyi fanidir,
Yalnız Rəbdən qorxan qadın tərifə layiqdir.
31 Ona əlinin bəhrəsini verin,
Qoy şəhər darvazasında əməlləri ona tərif gətirsin.

† 31:19 İy – cəhrənin sap dolanan düz çubuğu.

VAİZ KİTABI

GİRİŞ

«Vaiz» Kitabı insan həyatının qısa və təzadlı olmasından, onun müəmmalı haqsızlığından, insan ümidlərinin puça çıxmasından və «həyat puçdur» deyib bu nəticəyə gələn adamın fikirlərindən danışır. O, insan həyatını nizamlayan Allahın yollarını başa düşə bilmir. Buna baxmayaraq, adamlara səylə işləməyi və Allahın bəxş etdiyi nemətlərdən zövq almağı tövsiyə edir.

Vaizin çox fikirləri mənfi və sıxıntılı görünür. Lakin bu kitabın Müqəddəs Kitaba daxil olması göstərir ki, Allaha inam belə bədbinliyi və ruh düşkünlüyünü aradan qaldıra bilər.

Çox adam *«Vaiz»* Kitabını oxuyarkən öz fikir və düşüncələrini sanki güzgüdə görür və bu kitabdan təsəlli tapır. Belə fikirlər əks etdirən adam Allaha daha çox ümid etməyi öyrənir və beləliklə, həyatın əsl mənasını aşkar edir.

Kitabın məzmunu:

1:1-18 Hər şey puçdur
2:1-26 Şadlığın puçluğu
3:1-22 Hər şeyin öz vaxtı var
4:1-16 Dünyanın əziyyətləri
5:1–6:20 Allaha münasibət
7:1–8:17 Hikmət haqqında
9:1–10:20 Hər kəsin taleyi eynidir
11:1–11:6 Zəhmətin qiyməti
11:7–12:8 Son məsləhət: Allahı yada sal
12:9-14 Son söz

Hər şey puçdur

1 Bu, Yerusəlimdə padşahlıq edən Davud oğlu Vaizin sözləridir.
2 Vaiz deyir:
«Hər şey puçdur, puçdur, tamam puçdur!
3 İnsanın səma altında çəkdiyi
Bütün zəhmətlərinin nə faydası var?
4 Bir nəsil gedir, o biri nəsil gəlir,
Amma dünya daim qalır.
5 Günəş çıxır, günəş batır,
Sonra tələsik yerinə dönür ki,
Təzədən çıxsın.
6 Külək cənub səmtinə əsir,
Sonra şimal səmtinə dönür.
Dönə-dönə gedir,
Öz yolunu təkrar edir.
7 Bütün çaylar dənizə axır,
Amma dəniz heç vaxt dolmur.
Axdıqları yerə qayıdırlar ki,
Təzədən axsınlar.
8 Hər şey çətin başa gəlir.
Sözlər kifayət etmir,
Göz görməkdən doymur,
Qulaq da eşitməkdən.
9 Nə olubsa, yenə olacaq,
Nə edilibsə, yenə ediləcək.
Ona görə də səma altında tamam təzə bir şey yoxdur.

10 Məgər bir şey var ki,
Onun haqqında deyilsin:
“Bax bu təzə bir şeydir?”
O da çoxdan var imiş –
Bizim dövrümüzdən əvvəl.
11 Əvvəlki şeylərdən heç nə xatırlanmır,
Gələcəkdə baş verən şeylərdən də
Bundan sonra gələnlər arasında
Heç nə xatırlanmayacaq.

*Hikm*ətin puçluğu

12 Mən Vaiz Yerusəlimdə İsrailin padşahı idim. 13 Ürəyimdə niyyət etdim ki, göylər altında edilən bütün işləri hikmətlə öyrənib araşdırım. Bu çətin işi üzərində zəhmət çəkmək üçün Allah insanlara verib. 14 Səma altında edilən bütün işlərə nəzər saldım və bildim ki, onların hamısı puçdur, külək dalınca qaçmağa bənzər.
15 Əyri olan düz ola bilməz,
əskik olan sayıla bilməz.
16 * Öz-özümə dedim: “Bax mən böyük adam olmuşam və məndən əvvəl Yerusəlimdə yaşayanların hamısından çox hikmət qazanmışam. Ağlımda çoxlu hikmət və bilik var”. 17 Sonra ürəyimdə niyyət etdim ki, hikmətin nə olduğunu, dəlilik və axmaqlığın nə olduğunu öyrənim. Amma bildim ki, bu da külək dalınca qaçmağa bənzər.
18 Çünki hikmət çox olduqca
Kədər də çoxalır.
Bilik artdıqca
Dərd də artır.

2

Şadlığın puçluğu

1 Mən ürəyimdə dedim: “Gəl indi də şadlıq etməyi sınaqdan keçir və kefə bax”. Amma gördüm ki, bu da puçdur. 2 Gülmək haqqında “Dəlilikdir!”, şadlıq haqqında “Nə faydası var?” dedim. 3 Hələ ağlım başımda olarkən cəhd etdim ki, necə özümü şərabla şənləndirib ağılsız olum. Beləcə görmək istəyirdim ki, göylər altında insanlar üçün bir neçə günlük ömürlərində kef açan nədir.

4 * Mən böyük işlər gördüm: özümə evlər tikdim, üzüm bağları saldım, 5 özümə bağçalar və bağlar düzəltdim, orada hər cür meyvə ağacı əkdim. 6 Özümə su hovuzları düzəltdim ki, meşədə bitən ağacları suvarsın. 7 * Nökərlər və kənizlər aldım, evimdə doğulan qullarım var idi. Naxırlarım və sürülərim də məndən əvvəl Yerusəlimdə yaşayanların hamısınkından çox idi. 8 * Özümə qızıl-gümüş, padşahların və vilayətlərin xəzinələrini yığdım. Özümə kişi və qadın müğənnilər gətirtdim, kişilərin xoşuna gələn ən gözəl qadınların sayını artırdım.

9 * Beləcə yüksəlib məndən əvvəl Yerusəlimdə yaşayanların hamısından daha əzəmətli oldum. Hikmətim də özümdə qaldı.
10 Gözlərimin istədiyi hər şeyi özümdən əsirgəmədim,
Ürəyimi heç bir həzzdən məhrum etmədim,
Könlüm etdiyim hər işdən zövq aldı.
Bu çəkdiyim bütün zəhmətlərin payı idi.
11 Mən etdiyim bütün işlərə,
Nail olmaq üçün çəkdiyim bütün zəhmətlərə dönüb baxdım:
Gördüm ki, hər şey puçdur,
Külək dalınca qaçmağa bənzər.

---

* 1:16 1Pad. 4:29-31 * 2:4 1Pad. 10:23-27; 2Saln. 9:22-27 * 2:7 1Pad. 4:23 * 2:8 1Pad. 10:10,14-22 * 2:9 1Saln. 29:25

Səma altında bunların faydası yoxdur.

*Hikmə*t və ağılsızlıq puçdur
12 Sonra mən hikmət, dəlilik və ağılsızlığın
Nə olduğuna dönüb baxdım.
Bundan sonra padşah olan adam
İndiyə qədər görülən işlərdən başqa
Nə edə bilər ki?
13 Mən gördüm ki,
Necə işıq qaranlıqdan üstündürsə,
Hikmət də ağılsızlıqdan eləcə üstündür.
14 Hikmətli adamın gözləri yerindədir,
Ağılsız adam isə qaranlıqda gəzir.
Lakin mən yenə bilirəm ki,
İkisinin də aqibəti eyni cür olur.
15 Mən ürəyimdə dedim:
"Mənim də aqibətim ağılsız adamın
Aqibəti kimi olacaq.
Onda hikmətli olmağımın
Nə faydası var?"
Ona görə də ürəyimdə dedim:
"Bu da puçdur".
16 Çünki müdrik adam da
Ağılsız adam kimi
Bir daha xatırlanmayacaq,
Gələcək dövrdə hamısı unudulacaq.
Heyf ki hikmətli adam da
Ağılsız adam kimi ölür!
17 Beləcə həyata nifrət etdim,
Çünki səma altında edilən işlər
Mənim üçün dərddir.
Hər şey puçdur,
Külək dalınca qaçmağa bənzər.

Zəhmətin puçluğu
18 Mən səma altında çəkdiyim bütün zəhmətlərə nifrət etdim. Çünki onun da səmərəsini məndən sonra gələn adama verməliyəm. 19 Kim bilir, o da bir müdrik adam olacaq, yoxsa ağılsızın biri? Lakin hər halda səma altında hikmətlə davranıb çəkdiyim bütün zəhmətlərin səmərəsinə sahib olacaq. Bu da puçdur. 20 Ona görə də səma altında çəkdiyim bütün zəhmətlərdən əlimi üzdüm. 21 Çünki biri hikmət, bilik və bacarıqla zəhmət çəkir, axırda isə onun payını heç bir zəhmət çəkməmiş başqa adama verməli olur. Bu da puçdur, böyük bir dərddir. 22 İnsanın səma altında çəkdiyi bütün zəhmətlərin, ürəyindəki qayğıların ona nə faydası var? 23* Onun bütün günləri dərd içində, işləri kədər içində keçir. Hətta gecə də ürəyi rahatlanmır. Bu da puçdur.

24* İnsan üçün yeyib-içməkdən və gördüyü işdən zövq almaqdan yaxşı şey yoxdur. Ancaq mən gördüm ki, bunu da verən Allahdır. 25 Çünki Onsuz* kim yeyə, kim kef çəkə bilər? 26* Allah hikməti, biliyi və şadlığı razı qaldığı adama verir. Günahkarlara isə var-dövlət yığıb-toplamaq zəhmətini verir ki, sonra onu Özünün razı qaldığı adama bəxş etsin. Bu da puçdur, külək dalınca qaçmağa bənzər.

---

* 2:23 Əyy. 5:7; 14:1 * 2:24 Vaiz 3:13; 5:18; 9:7; Yeş. 56:12; Luka 12:19; 1Kor. 15:32 * 2:25 Onsuz – bəzi qədim mətnlərdə mənsiz. * 2:26 Əyy. 32:8; Sül. 2:6

3

Hər şeyin öz vaxtı var

1 Hər şeyin öz vaxtı var, göylər altında hər işin öz vaxtı var:

2 Doğulmağın öz vaxtı var, ölməyin öz vaxtı.
Əkməyin öz vaxtı, kökündən çıxartmağın öz vaxtı.
3 Öldürməyin öz vaxtı, sağaltmağın öz vaxtı.
Yıxmağın öz vaxtı, qurmağın öz vaxtı.
4 Ağlamağın öz vaxtı, gülməyin öz vaxtı.
Yas tutmağın öz vaxtı, rəqs etməyin öz vaxtı.
5 Daş atmağın öz vaxtı, daş yığmağın öz vaxtı.
Qucaqlaşmağın öz vaxtı, qucaqlaşmamağın öz vaxtı.
6 Axtarmağın öz vaxtı, itirməyin öz vaxtı.
Saxlamağın öz vaxtı, atmağın öz vaxtı.
7 Yırtmağın öz vaxtı, tikməyin öz vaxtı.
Susmağın öz vaxtı, danışmağın öz vaxtı.
8 Sevməyin öz vaxtı, nifrət etməyin öz vaxtı.
Müharibənin öz vaxtı, sülhün öz vaxtı.

9 İşləyən adama zəhmət çəkib gördüyü işin nə faydası var? 10 Gördüm ki, bu işi üzərində
zəhmət çəkmək üçün Allah insanlara verib. 11 Allah hər şeyi öz vaxtında gözəl yaratdı
və əbədiyyəti də insanların ürəyinə qoydu. Hərçənd ki insan Allahın etdiyi işi əvvəldən
axıra qədər anlaya bilməz. 12 Mən bilirəm ki, insan üçün şadlıq etməkdən və ömrü boyu
xeyirxahlıq etməkdən yaxşı şey yoxdur. 13 Həm də hər kəsin yeyib-içməyi və gördüyü işdən
zövq almağı Allahın bəxşişidir. 14 Bunu bilirəm ki, Allahın etdiyi hər iş daim qalır: ona nə
bir şey artırmaq, nə də bir şey əskiltmək olar. Allah bunu ona görə edir ki, insanlar Ondan
qorxsun.
15 İndi nə olursa, keçmişdə də olub,
Nə olacaqsa, lap qədimdən də var idi.
Allah olub-keçənləri araşdırır.
16 Səma altında bir şey də gördüm:
Ədalətin yerində pislik var,
Salehliyin də yerində pislik.
17 Mən ürəyimdə dedim:
“Allah həm salehi,
Həm də pis adamı mühakimə edəcək.
Çünki O hər iş, hər əməl üçün
Bir vaxt qoyub”.

18 İnsanlar barədə mən ürəyimdə dedim: “Allah onları sınayır ki, heyvan kimi
olduqlarını görsünlər”. 19 Çünki heyvanın başına gələn insanın da başına gəlir, ikisinin
də aqibəti eyni cür olur. Necə biri ölürsə, eləcə də o biri ölür. İkisi də eyni nəfəsə malikdir,
insan heyvandan üstün deyil, çünki hər şey puçdur. 20 Hamısı bir yerə gedir, hamısı
torpaqdan yaranıb, torpağa da qayıdır. 21 Bunu kim bilir ki, insanların ruhu yuxarı qalxır,
heyvanların ruhu aşağı – yerin altına enir?

22 Gördüm ki, insanın etdiyi işdən zövq almasından yaxşı şey yoxdur, çünki onun payına
düşən budur. Kim onu bir də geri qaytaracaq ki, özündən sonra nə olacağını görsün?

4

Dünyanın əziyyətləri

1 Mən yenə səma altında edilən
Bütün zülmləri gördüm:
Məzlumların göz yaşlarını gördüm,
Onlara təsəlli verən yox idi,
Qüdrət zalımların əlində idi,

Məzlumlara təsəlli verən yox idi.
[2] Çoxdan ölüb getmiş adamları
Hələ diri qalanlardan daha xoşbəxt saydım.
[3] Bunlardan da xoşbəxt o adamdır ki,
Hələ dünyaya gəlməyib,
Səma altında edilən pisliyi görməyib.
[4] Mən gördüm ki, bir adamın çəkdiyi bütün zəhmətlər, yaxşı gedən bütün işlər qonşusunda qısqanclıqdan həvəs yaradır. Bu da puçdur, külək dalınca qaçmağa bənzər.
[5] Ağılsız adam əlini qoynuna qoyur,
Öz canını üzür.
[6] Bir ovuc dolusunun gətirdiyi rahatlıq
İki ovuc dolusunun gətirdiyi
Zəhmətdən və külək dalınca qaçmaqdan yaxşıdır.
[7] Mən yenə səma altında puç olan başqa bir şeyi gördüm:
[8] Tənha bir adam var idi,
Onun nə oğlu, nə də qardaşı var idi.
Zəhmət çəkməkdən yorulmazdı,
Lakin yenə də gözləri mal-dövlətdən doymurdu.
Özündən soruşmurdu ki,
Kimin üçün bu qədər zəhmət çəkirəm,
Kimin üçün özümü zövq almaqdan məhrum edirəm?
Bu da puçdur, böyük bir dərddir.
[9] İki adam bir adamdan yaxşıdır,
Çünki zəhmətləri üçün yaxşı muzd alacaqlar.
[10] Əgər biri yıxılsa,
O biri yoldaşını qaldırar.
Lakin vay o adamın halına ki,
Yıxılanda onu qaldıran olmur!
[11] Həmçinin iki nəfər bir yerdə yatarsa,
Bir-birini isidər.
Amma tək yatan necə isinə bilər?
[12] Əgər bir nəfər tək qalıb məğlub olarsa,
İki nəfər hücuma tab gətirə bilər.
Üçqat ip tez qırılmaz.
[13] Yoxsul və hikmətli bir cavan irad qəbul etməyən qoca və səfeh padşahdan yaxşıdır. [14] Çünki o cavan bu ölkədə yoxsulluq içində doğulsa da, zindana düşsə də, çıxıb padşah ola bilər. [15] Gördüm ki, səma altında dolaşan bütün adamlar padşah taxtına oturan bu cavanın ardınca gedir. [16] Onun başına yığışan bütün xalqın sayı-hesabı yox idi. Ancaq sonra gələn nəsillər onun üçün də sevinməyəcək. Bu da puçdur, külək dalınca qaçmağa bənzər.

5

*Allaha münasib*ət

[1] Allahın evinə getdiyin zaman hərəkətlərinə diqqət et. Qulaq asmaq üçün oraya girmək yaxşı və pisin nə olduğunu bilməyən səfeh adamların qurban təqdim etməsindən yaxşıdır.
[2] Dilin tələsməsin,
Allahın hüzurunda söz deməyə
Ürəyin tələsməsin.
Çünki Allah göydədir, sən yerdə.
Buna görə də az danış.
[3] Necə ki iş çox olanda adam yuxu görər,
Söz də çox olanda səfeh danışığa çevrilər.
[4]* Allaha əhd edəndə onu yerinə yetirməkdə yubanma, çünki ağılsızlar Onun xoşuna

* 5:4 zəb. 66:13-14

gəlməz. Öz əhdini yerinə yetir. [5] Əhd etməmək əhd edib onu yerinə yetirməməkdən
yaxşıdır. [6] Qoyma sözlərin səni günaha batırsın. Allahın elçisinə demə ki, bu, kiçik səhv
idi. Nə üçün Allah sənin sözünə qəzəblənsin və əlinin zəhmətini yox etsin? [7] Çünki çox
yuxu görəndə də, çox söz danışanda da puç şeylər çox olar. Sən ancaq Allahdan qorx.

*Var-dövlə*tin puçluğu

[8] Əgər bir vilayətdə yoxsullara zülm edildiyini, ədalət və salehliyin ayaq altında
tapdalandığını görürsənsə, gördüyünə təəccüb etmə. Çünki hər vəzifə başında olana
özündən yuxarıda bir nəzarətçi qoyulub və onların başında da özlərindən yuxarıda olanlar
var. [9] Ancaq hamıdan yuxarıda olan padşah ədalətli olsa, hər kəs öz tarlasının bəhrəsindən
xeyir götürər.
[10] Pul sevən puldan doymaz,
Var-dövlət sevən də qazancdan.
Bu da puçdur.
[11] Var-dövlət çoxaldıqca
Onu yeyənlər də çoxalır.
Gözləri ilə görməkdən savayı
Sahibinə ondan nə fayda var?
[12] Fəhlə az da yesə, çox da yesə,
Yuxusu şirindir.
Amma varlı adamın dövləti qoymaz ki,
O, rahat yatsın.

[13] Səma altında gördüyüm
Başqa böyük dərd də var:
Yığdığı sərvət sahibinə zərər gətirir,
[14] Bu sərvəti bədbəxt hadisələr yox edir,
Sərvət sahibinin oğlu doğulanda
Ona verməyə bir şeyi qalmır.
[15] * Necə ki o, anasının bətnindən çılpaq doğulub,
Eləcə də bu dünyadan gedir.
Zəhmətinin bəhrəsindən
Heç nəyi əlinə götürüb
Özü ilə apara bilmir.
[16] Bu da böyük bir dərddir:
İnsan dünyaya necə gəlirsə,
Elə də gedir.
Boş yerə çəkdiyi zəhmətin
Ona nə faydası var?
[17] Ömrü boyu öz çörəyini
Qaranlıq, böyük sıxıntı, xəstəlik və
Qəzəb içində yeyir.

[18] İnsan üçün mənim gördüyüm yaxşı və gözəl olan budur ki, o yeyib-içsin və Allahın
ona verdiyi bir neçə günlük ömründə səma altında çəkdiyi bütün zəhmətlərindən zövq
alsın, çünki ona düşən bəxşiş budur. [19] Həmçinin Allah hər kəsə var-dövlət bəxş edərək
qüvvət verib ki, ondan yesin, payını götürsün və zəhmətindən zövq alsın. Bu, Allahın
hədiyyəsidir. [20] Çünki Allah insanın başını şənliklə qatdığı üçün insan ömrünün günlərini
dərindən düşünmür.

6

[1] Səma altında gördüyüm bir dərd də var ki, insanlar arasında çox yayılıb: [2] adam var ki,
Allah ona var-dövlət, izzət verir, arzu etdiyi hər şeyi yerinə yetirir, ancaq ona bu şeylərdən

* 5:15 Əyy. 1:21; Zəb. 49:17; 1Tim. 6:7

yeyib-içməyə imkan vermir, yad bir adam onun malını yeyir. Bu da puçdur, böyük bir dərddir. [3] Bir adam yüz uşaq atası olub, uzun illər yaşasa da, amma uzun ömrünün əvəzində
firavanlığından doymayıb hörmətlə dəfn olunmazsa, məncə, ölü doğulmuş uşaq ondan
yaxşıdır. [4] Çünki ölü doğulmuş uşaq boş yerə doğulur, qaranlıq içində itib-gedir, heç
adı da çəkilmir. [5] Nə günəş üzü görür, nə də bir şey bilir. Amma bu uşağın rahatlığı o
adamınkından çoxdur. [6] Çünki o adam iki dəfə min il ömür sürsə də, sevincin nə olduğunu
bilmir. Məgər hər ikisi eyni yerə getmirmi?
[7] İnsan bütün zəhməti
Qarnı üçün çəkir,
Amma yenə də iştahası bitib-tükənmir.
[8] Hikmətli adamın ağılsızdan
Nə üstünlüyü var?
Yoxsul başqa insanlarla
Necə rəftar etməyi bilsə də,
Bunun ona nə faydası var?
[9] Gözün görməsi ürəyin istəməsindən yaxşıdır.
Bu da puçdur, külək dalınca qaçmağa bənzər.

[10] Nə varsa, adı çoxdan qoyulmuşdur,
İnsanın da nə olduğu bilinir.
Heç kəs özündən güclü ilə güləşə bilməz.
[11] Sözün çoxluğu puçluğu çoxaldır.
Bunun insana nə faydası var?
[12] Görəsən kim bilir ki, kölgə kimi keçən qısa puç həyatda insan üçün yaxşı şey nədir?
Kim insana deyə bilər ki, özündən sonra səma altında nə baş verəcək?

7

Hikmət haqqında
[1]* Yaxşı ad ətirli yağdan,
Ölüm günü isə doğum günündən yaxşıdır.
[2] Yas evinə getmək
Ziyafət evinə getməkdən yaxşıdır,
Çünki hər kəsin axırı ölümdür.
Gərək yaşayan hər adam
Bunu yadında saxlasın.
[3] Qüssə gülməkdən yaxşıdır,
Çünki üzün qəmgin olması
İnsan üçün daha yaxşıdır.
[4] Hikmətli adamın ürəyi yas evindədir,
Amma ağılsızın ürəyi şadlıq evində.
[5] Hikmətli adamın məzəmmətini eşitmək
Ağılsızın nəğməsini eşitməkdən yaxşıdır.
[6] Çünki ağılsız adamın gülməyi
Qazan altında yanan tikanlı kolun səsi kimidir.
Bu da puçdur.
[7] Haram gəlir hikmətli adamı ağılsıza çevirir,
Rüşvət isə ürəyi bərbad edir.
[8] Bir şeyin axırı əvvəlindən yaxşıdır,
Səbirli adam qürurludan yaxşıdır.
[9]* Qəzəblənməyə tələsmə,
Çünki qəzəb ağılsızların

* 7:1 Sül. 22:1 * 7:9 Yaq. 1:19

Ürəyində yuva salar.
10 "Niyə keçən günlər bu gündən yaxşı idi?" demə,
Çünki verdiyin sual hikmətli sual deyil.
11 Hikmət miras mal qədər yaxşıdır,
Dünyada yaşayan hər kəs üçün faydalıdır.
12 Çünki pul necə insanın sipəridirsə,
Hikmət də eləcə insanın sipəridir.
Amma biliyin faydası bundan ibarətdir:
Hikmət ona sahib olana həyat verər.

13 Allahın işinə diqqət et:
Onun əydiyini kim düzəldə bilər?
14 Yaxşı gündə şad-xürrəm ol,
Pis gündə isə bunu anla:
Hər cür günü Allah təyin edib ki,
İnsan özündən sonra nə olacağını bilməsin.

15 Puç ömrümdə bunları gördüm:
Saleh adam salehliyinə baxmayaraq, ölür,
Pis adamın isə pisliyinə baxmayaraq, ömrü uzanır.
16 Həddən artıq saleh olma,
Həddən artıq müdrik olma.
Nə üçün özünü üzəsən?
17 Həddən artıq pis olma,
Həddən artıq ağılsız olma.
Nə üçün əcəlin çatmamış öləsən?
18 Bir şeydən yapışmağın yaxşıdır,
Amma o birindən də əlini çəkmə.
Çünki Allahdan qorxan adam
Hər ikisini tarazlayar.

19 Hikmət ağıllı adama
Şəhərdə olan on hakimin hökmündən
Daha çox güc verər.
20 Doğrudan da, yer üzündə elə saleh adam yoxdur ki,
Yalnız yaxşılıq edib heç bir günah etməsin.
21 Adamların dediyi hər sözə məhəl qoyma,
Onda nökərinin səni söydüyünü eşitməzsən.
22 Çünki sənin ürəyin də yaxşı bilir ki,
Sən də başqa adamları çox söymüsən.

23 Bu deyilənlərin hamısını hikmətlə sınadım.
"Hikmətli olacağam" söylədim.
Amma buna qadir olmadım.
24 Hikmət deyilən şey
Çox uzaqda, çox dərindədir.
Onu kim tapa bilər?
25 Mən ürəyimdə niyyət etdim ki,
Hikməti və hər şeyin əsasını bilim,
Axtarıb araşdırım,
Bilim ki, pislik ağılsızlıqdır,
Ağılsızlıq isə dəlilikdir.

26 Tələ quran qadını

Ölümdən acı gördüm.
Onun ürəyi tora,
əlləri zəncirə bənzər.
Allahın razı qaldığı adam ondan qaçar,
Ancaq günahkar adam ona əsir olar».

[27] Vaiz deyir:
«Bax bunu öyrəndim:
Hər şeyin əsasını tapmaq üçün
Bir-bir araşdıran zaman
[28] Ürəyim hey axtarır, ancaq tapa bilmir.
Min kişinin içində bir yaxşısını tapdım,
Amma bu qədər qadının içində bir yaxşısını tapmadım.
[29] Ancaq bunu öyrəndim ki,
Allah insanları kamil yaratdı,
Onlar isə qarışıq fikirlərə düşdü.

8

[1] Kim hikmətli adama tay ola bilər?
Şeylərin mənasını kim bilər?
Hikmət insanın üzünü nurlandırar,
Tutqun simasını dəyişdirər.

Padşaha itaət

[2] Mən deyirəm: padşahın hökmünə qulaq as, çünki Allaha and içmisən. [3] Padşahın hüzurundan çıxmağa tələsmə, onun xoşuna gəlməyən işində inad etmə, çünki o istədiyi hər şeyi edə bilər.
[4] Padşahın sözündə səlahiyyət var.
Kim ona "Nə edirsən?" deyə bilər?
[5] Onun hökmünü yerinə yetirən
Heç bir bəlaya düşməz.
Hikmətli adamın ürəyi
Bunun vaxtını da, qaydasını da bilir.
[6] Axı hər şeyin həm öz vaxtı,
Həm də öz qaydası var.
Hərçənd ki insanın daşıdığı dərd çox ağırdır.
[7] Çünki kim bilir ki, nə olacaq?
Bəs kim ona deyə bilər ki, necə olacaq?
[8] Küləyi tutub saxlamağa heç kəsin gücü çatmadığı kimi
Ölüm gününü saxlamağa da heç kəsin gücü çatmaz.
Döyüşçü meydanı tərk etmədiyi kimi
Pislik də pis adamı tərk etməz.
[9] Bunların hamısını gördüm və səma altında görülən hər işə diqqət etdim: bir adamın başqa adama ağalıq etməsi başına bəla olur. [10] Sonra mən pis adamların axırını da gördüm. Bu adamlar müqəddəs yerə gəlib-gedər, buna görə də pislik etdikləri şəhərdə tərifənərdi. Bu da puçdur. [11] Pis işin cəzası tez verilmədiyinə görə insanların ürəyi də pislik etməyə cəsarət tapır. [12] Günahkar adam yüz dəfə pislik edib uzun müddət yaşasa da, Allahdan qorxanların, Onun hüzurunda ehtiramla duranların yaxşılıq görəcəyini bilirəm. [13] Ancaq pis adam yaxşılıq görməyəcək və onun kölgəyə bənzər günləri uzadılmayacaq, çünki Allahın hüzurunda ehtiramla durmur.
[14] Yer üzündə baş verən başqa puç şey də var: saleh adamlara layiq olan şeylər pis adamlara qismət olur, pis adamlara layiq olan şeylər saleh adamlara qismət olur. Dedim ki, bu da puçdur.

15 Beləcə mən kef çəkməyi üstün saydım, çünki səma altında insan üçün yeyib-içməkdən
və kef çəkməkdən yaxşı şey yoxdur. Çünki səma altında Allahın insana ömrü boyu
çəkdirdiyi zəhmətdən ona ancaq bu qalır.
16 O zaman ürəyimdə niyyət etdim ki, hikmət öyrənim və yer üzündə insanların gecə-
gündüz gözlərinə yuxu getməyərək gördükləri işlərə nəzər salım. 17 Onda Allahın bütün
işlərini gördüm. Bildim ki, kimsə səma altında edilən işləri anlaya bilməz, nə qədər səy
göstərsə də, yenə də bunu anlaya bilməz. Bir hikmətli adam bunu bildiyini iddia etsə də,
yenə dərk edə bilməz.

9

*Hə*r kəsin taleyi eynidir

1 Beləcə bunların hamısını ürəyimdə araşdırıb bu nəticəyə gəldim: salehlər, hikmətlilər
və onların etdikləri işlər Allahın əlindədir. İstər sevgi olsun, istər nifrət, insan qabağına
nə çıxacağını bilmir. 2 Hər kəsin aqibəti eyni cür olur: salehlərin və pislərin, yaxşıların
və yamanların, təmizlərin və murdarların, qurban təqdim edənlərin və qurban təqdim
etməyənlərin. Yaxşı adama nə olursa, günahkarlara da elə olur. And içənə nə olursa, and
içməkdən qorxana da elə olur. 3 Səma altında edilən işlərin hamısının pis cəhəti bundadır
ki, hər kəsin aqibəti eyni cür olur. Doğrudan da, insanların ürəyi pisliklə doludur. Nə qədər
ki yaşayırlar, ürəklərində dəlilik var. Sonra isə ölüb gedirlər. 4 İnsan nə qədər ki yaşayır,
onun üçün ümid var, ona görə ki diri it ölü şirdən yaxşıdır.
5 Çünki dirilər öləcəklərini bilir,
Ancaq ölülər heç nə bilmir.
Onlara daha heç vaxt əvəz verilməyəcək,
Çünki onların xatirəsi də unudulub.
6 Ölülərin sevgisi, nifrəti,
Paxıllığı artıq məhv olub.
Səma altında görülən işlərdə
Daha payları olmayacaq.

7 Get çörəyini şadlıqla ye,
Şərabını şən ürəklə iç.
Çünki artıq Allah
Etdiyin işlərdən razıdır.
8 Qoy paltarın həmişə ağ olsun,
Başından ətirli yağ əskik olmasın.
9 Səma altında Allahın sənə verdiyi puç ömrünün bütün günlərini – həyatının hamısını
sevdiyin qadınla xoş həyat keçir. Çünki həyatından və səma altında çəkdiyin zəhmətdən
sənə qalan pay budur. 10 Çalışmaq üçün nə bacarırsan, var gücünlə et. Çünki gedəcəyin
ölülər diyarında nə iş, nə fikir, nə bilik, nə də hikmət var.
11 Səma altında daha bir şey də gördüm:
Yarışı həmişə bərk qaçanlar udmur,
Müharibədə həmişə igidlər qalib gəlmir.
Çörək həmişə müdriklərə,
Var-dövlət həmişə ağıllılara nəsib olmur,
Hörmət alimlərə göstərilmir.
Ancaq zaman və fürsətdir ki, hər kəsin qabağına çıxır.
12 Həmçinin insan öz vaxtını bilmir.
Balıqlar amansız bir tora,
Quşlar tələyə düşdüyü kimi
İnsanlar da pis bir zəmanəyə düçar olur,
Onda pis zəmanə qəfildən başlarının üstünü alır.

*Hikm*ətin ağılsızlıqdan üstünlüyü

13 Səma altında mənə çox təsir edən bu hikməti də gördüm: 14 içində az adam yaşayan
kiçik bir şəhər var idi. Güclü bir padşah oraya hücum edib onu dövrəyə aldı, ətrafında
böyük mühasirə işləri gördü. 15 Orada yoxsul, ancaq hikmətli bir adam yaşayırdı. O öz
hikməti ilə şəhəri xilas etdi. Lakin heç kəs bu yoxsul adamı xatırlamadı.
16 O zaman mən dedim:
"Hikmət qüdrətdən yaxşıdır,
Lakin yoxsul adamın hikmətinə xor baxırlar,
Onun sözləri eşidilmir".
17 Hikmətli adamın pıçıltı ilə dediyi sözlər
Ağılsızların içindəki başçının qışqırtısından yüksəkdir.
18 Hikmət döyüş silahından üstündür,
Amma bir günahkar hər cür yaxşılığı bərbad edər.

10

1 Ölü milçəklər ətirdüzəldənin yağını
İylədib xarab edər.
Kiçik ağılsızlıq da
Hikmət və hörmət sahibini rüsvay edər.
2 Hikmətli adamın ürəyi düzlüyə tərəf yönələr,
Ağılsız adamın ürəyi əyriliyə.
3 O yol gedəndə də ağlının azlığı bilinər,
Ağılsız olduğunu hamıya göstərər.
4 Əgər hakimin qəzəbi sənə qarşı alovlansa,
Yerindən tərpənmə.
Çünki sakitlik
Böyük xətaların üstünü örtər.

5 Səma altında bir dərd də gördüm:
O da hökmdarın əlindən çıxan səhvdir.
6 Ağılsızlar yüksək vəzifələrə qoyulur,
Halbuki varlılar aşağıda oturur.
7 Gördüm ki, qullar necə at üstündə,
Ağalar isə qul kimi piyada gedir.

8* Quyu qazan içinə özü düşə bilər,
Divar sökəni ilan sanca bilər.
9 Daş kəsəni daşlar yaralar,
Odun yarana odun xətər yetirər.
10 Əgər balta kütdürsə,
Onun ağzı itilənməyə verilməyibsə,
Daha çox güc sərf olunmalıdır.
Amma hikmət insanın köməyinə çatar.
11 Əgər ilan ovsun oxunmazdan qabaq sancsa,
Ovsunçu çağırmağın faydası yoxdur.

12 Hikmətli adamın ağzından lütfkar sözlər çıxar,
Lakin ağılsız öz dili ilə həlakına yol açar.
13 Onun dilindəki sözlər ağılsızlıqla başlanar,
Danışığının axırı da sarsaqlıqdır.
14 Ağılsız adam çox söz danışar.
Heç kəs nə olacağını bilməz.
Bəs kim ona özündən sonra

* 10:8 Zəb. 7:15; Sül. 26:27

Nə olacağını deyə bilər?
15 Ağılsızların çəkdikləri zəhmət
Özlərini yorar,
Onlar şəhərə gedən yolu da bilmir.

16 Əgər padşahın bir uşaqdırsa,
Başçıların səhər tezdən
Ziyafətə başlayırsa,
Onda vay halına, ey ölkə!
17 Əgər padşahın bir əsilzadədirsə,
Başçıların da vaxtında
Keflənmək üçün yox, qüvvətlənmək üçün yeyirsə,
Onda xoş halına, ey ölkə!
18 Tənbəllik üzündən evin damı uçar,
Heç bir iş görməsən, evin tavanı damar.
19 Yemək şadlıq gətirər,
Şərab həyatı keflə doldurar,
Pul isə hər istəyini ödəyər.
20 Padşahı hətta ürəyində də söymə,
Varlı adamı yataq otağında da lənətləmə.
Çünki göydə uçan quşlar xəbər aparar,
Qanadlı məxluqlar sənin sözünü çatdırar.

11

Zəhmətin qiyməti

1 Çörəyini suların üzünə burax,
Çünki uzun müddət sonra yenə onu taparsan.
2 Yeddi ya səkkiz adama pay ver,
Çünki bilmirsən ki,
Ölkədə necə bir pis gün olacaq.
3 Əgər buludlar su ilə dolu olsa,
Yağışlarını yer üzünə səpər.
Əgər bir ağac cənub ya şimal
Səmtinə yıxılsa,
Elə yıxıldığı yerdə də qalar.
4 Küləyə baxan toxum səpməz,
Buludlara baxan əkdiyini biçməz.

5 Küləyin səmtini,
Hamilə qadının qarnında
Sümüklərin necə böyüdüyünü bilmədiyin kimi
Hər şeyi yaradan
Allahın işlərindən də xəbərsizsən.
6 Toxumunu səhər vaxtı səp,
Axşama qədər də əlin boş durmasın.
Çünki bilmirsən ki, əvvəlki məhsuldar olacaq
Yoxsa sonrakı
Yaxud hər ikisi birlikdə.

Yaradanı unutma

7 Həqiqətən, işıq gözəldir,
Günəşi görmək gözlərə xoşdur.
8 Əgər insan uzun ömür sürürsə,
Qoy sevinclə yaşasın.

Ancaq qaranlıq günlərinin də olduğunu unutmasın,
Çünki onlar daha çox olacaq.
Baş verəcək hər şey puçdur.

9 Ey gənc, cavanlığında sevin,
Qoy ürəyin səni cavanlıq günlərində sevindirsin.
Ürəyinin istədiyi ilə,
Gözlərinin gördüyü ilə get.
Ancaq bil ki, Allah
Bunların hamısına görə
Səni mühakimə edəcək.
10 Buna görə də təşvişi ürəyindən qov,
Əzabı bədənindən uzaqlaşdır.
Çünki cavanlıq da,
Cavanlıqdakı güc də puçdur.

12

1 Pis günlər gəlməzdən qabaq,
"Onlardan zövq almıram" deyəcəyin illər
Yaxınlaşmazdan əvvəl,
Cavanlıq günlərində
Səni Yaradanı xatırla.
2 Günəş, işıq, ay və ulduzlar sönməzdən əvvəl,
Yağışdan sonra buludlar yenə qayıtmazdan əvvəl
Onu xatırla.
3 O gün gələndə
Evi qoruyanlar tir-tir əsəcək,
Güclülər əyiləcək,
Əl dəyirmanı ilə işləyənlər
Az olduqları üçün
Dən üyüdə bilməyəcək,
Pəncərədən baxanlar qaralacaq.
4 Küçəyə açılan qapılar bağlanacaq,
Dəyirmanların səsi kəsiləcək.*
Adamlar quş səsi ilə oyanacaq,
Nəğmə oxuyan bütün qızların səsini
Zəif eşidəcəklər.
5 O zaman onlar uca yerdən qorxacaq,
Yolda yerimək də təhlükəli olur.
Bax badam ağacı çiçək verir,
Çəyirtkə özünü güclə çəkir,
Həvəsi zəifləyir.
Beləcə insan son mənzilə gedir,
Yas tutanlar küçələrə düşür.

6 Gümüş iplər qopmamış,
Qızıl kasa qırılmamış,
Bulaq başında kuzə tikə-tikə olmamış,
Quyu yanında çarx sınmamış,†

* 12:4 Burada rəmzi izah mümkündür: evi qoruyanlar – əl-qol, güclülər – ayaqlar, əl dəyirmanı ilə işləyənlər – dişlər, pəncərədən baxanlar – gözlər, küçəyə açılan qapılar – qulaqlar, dəyirmanlar – dişlər mənasını verə bilər. † 12:6 Bu sözlər insanın bədən üzvlərinin çürüməsini təsvir edən rəmzi ifadələr də ola bilər.

7 Torpaq gəldiyi yerə qayıtmamış,
Həyat nəfəsi isə onu verən Allaha dönməmiş‡
Səni Yaradanı xatırla».

8 Vaiz deyir:
«Hər şey puçdur, tamam puçdur».

Son söz

9 Vaiz hikmətli adam olmaqdan başqa, xalqa bilik də öyrədirdi. O bir çox məsəlləri
araşdırıb axtardı və tərtib etdi. 10 Vaiz faydalı sözlər tapmağa çalışdı. Onun yazdıqları
düzgün və doğrudur. 11 Hikmətlilərin sözləri çoban çubuğu kimi, topladıqları sözləri bərk
vurulmuş mıxlar kimidir; o sözlər bir Çoban tərəfindən verilir.
12 Bunlardan başqa, oğlum, sən buna diqqət et ki,
Çox kitab yazmağın axırı yoxdur,
Çox oxumaq adamı yorur.

13 Hər şey aşkar oldu,
Nəticə bundan ibarətdir:
Allahdan qorx,
Onun əmrlərini yerinə yetir.
Bəli, insanın əsas vəzifəsi budur.
14 Çünki Allah hər işi, gizli olan hər şeyi –
İstər yaxşı olsun, istər pis –
Mühakimə edəcək.

‡ 12:7 Bax: Yar. 2:7.

NƏĞMƏLƏR NƏĞMƏSİ
KİTABI
GİRİŞ

«*N*əğmələr Nəğməsi» poetik kitab olub məhəbbət şeirlərindən ibarətdir. Kitabın baş qəhrəmanı qızdır. Burada əsasən qız oğlanla, oğlan qızla şeirlərlə deyişir. Bu şeirlərdə insan məhəbbətinin ecazkar qüvvəsindən bəhs edilir.

Məhəbbət insana Allah tərəfindən verilmişdir. Buna görə də Müqəddəs Kitaba «*N*əğmələr Nəğməsi»nin daxil olması heç də təəccüblü deyil. Bu şeirlərin şərhi məcazi məna daşıyır. Bu məhəbbət nəğmələri yəhudilər tərəfindən Allahla xalqının münasibətlərinin əyani təsviri kimi şərh edilir. Məsihçilər isə bunu İsa Məsihlə imanlılar arasında olan münasibətlərin əksi kimi şərh edirlər.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:7 Birinci nəğmə
2:8–3:5 İkinci nəğmə
3:6–5:1 Üçüncü nəğmə
5:2–6:3 Dördüncü nəğmə
6:4–8:4 Beşinci nəğmə
8:5-14 Altıncı nəğmə

1

1* Bu nəğmələr nəğməsi Süleymanındır.
Qız:
2 Qoy dodaqların məni öpdükcə öpsün,
Çünki eşqin şərabdan da yaxşıdır.
3 Vurduğun ətrin qoxusu nə gözəldir,
Adın belə, ətirqabıdan tökülən ətri xatırladır,
Ona görə qızların sevimlisi olmusan.
4 Bağrına bas məni, sənlə qaçaq,
Qoy padşah məni otağına aparsın.
*Qızın r*əfiqələri:
Sənlə sevinib biz şadlanarıq,
Şərabdan da artıq eşqinizi anarıq.
Qız:
Sənə heyran olanlar haqlıdır.
5 Ey Yerusəlimdəki qızlar,
Qedar çadırları tək,
Süleymanın pərdələri tək
Qaralsam da mən,
Yenə gözələm.
6 Baxmayın ki, mən qarayanızam,
Günəşdən qaralmışam,
Qardaşlarımın mənə qəzəbi tutarkən
Məni üzümlüklərinə qarovulçu qoydular.
Mən də öz üzümlüyümə baxa bilmədim.
7 Ey könlümün sevgilisi, söylə mənə:
Sürünü harada otarırsan?
Günorta sürünü harada yatırırsan?
Niyə sənin dostlarının sürülərinin yanında gedən,
Üz-gözünü bürüyən bir qadına bənzəyim?
*Qızın r*əfiqələri:

---

* 1:1 1Pad. 4:32

[8] Ey gözəllər gözəli, əgər yerini tapa bilməsən,
Sürülərin izi ilə get,
Oğlaqlarını çoban çadırlarının yanında otar.
Oğlan:
[9] Ey yarım, sən
Fironun arabalarını çəkən
Gözəl madyana bənzəyirsən.
[10] Yanağına düşən bəzəklərlə,
Boynundakı daş-qaşdan olan boyunbağı ilə
Bax nə qədər gözəlsən.
[11] Sənə düymələri gümüşdən
Qızıl silsilə düzəldəcəyik.
Qız:
[12] Padşah süfrəsində oturarkən
Hər yanı nard çiçəyimin ətri bürüyür.
[13] Mənim üçün sevgilim
Döşlərimin arasında yatan mirra kisəsidir.
[14] Mənim üçün sevgilim
En-Gedinin üzüm bağlarındakı bir dəstə xınagülüdür.
Oğlan:
[15] Ey yarım, nə gözəlsən, nə gözəlsən!
Göyərçin gözlüsən!
Qız:
[16] Ey sevgilim, nə gözəlsən,
Sən nə qədər şirinsən!
Yaşıldır yatağımız.
Oğlan:
[17] Evlərimizin dirəkləri sidr ağacındandır,
Tavanımızın oymaları şam ağacındandır.

2

Qız:
[1] Mən Şaron nərgiziyəm,
Dərələrdə bitən zanbağam.
Oğlan:
[2] Mənim yarım qızlar arasındadır,
Elə bil bir zanbaq tikanlar arasındadır.
Qız:
[3] Mənim sevgilim oğlanlar arasındadır,
Meşədəki ağaclar arasında alma ağacına oxşayır.
Kölgəsində oturmaqdan zövq alıram,
Meyvəsinin dadı damağımdan getmir.

[4] O məni ziyafət evinə apardı,
Sevgisi bayraq kimi üzərimdə dalğalanır.
[5] Mən eşq xəstəsiyəm,
Kişmiş verin, qüvvətlənim,
Alma verin, cana gəlim.

[6] Sevgilim sol əlini başımın altına salır,
Sağ əli ilə məni qucağına alır.
[7] Ey Yerusəlimdəki qızlar, sizi and verirəm
Dişi ceyranlara, çöldəki marallara!
Bizi bu sevgidən oyatmayın, ayıltmayın,

Qoy könül istəyənəcən qalsın.

[8] Bu, sevgilimin hənirtisidir!
O, dağlardan aşaraq, təpələrdən sıçrayaraq gəlir.
[9] Sevgilim ahuya, maral balasına oxşayır,
Budur, hasarımızın o tayında dayanır,
Pəncərələrdən boylanır, barmaqlıqlardan baxır.
[10] Mənə belə dedi sevgilim:
«Dur gəl, yarım, gözəlim.
[11] Budur, artıq qış keçib,
Yağıntılar kəsilib.
[12] Hər yanda güllər bitib,
Nəğmə oxumağın zamanı yetib,
Qumrunun səsi torpağı bürüyüb.
[13] Əncir yaşıl bar gətirib,
Üzüm çiçəklənib ətrini saçır.
Dur gəl, yarım, gözəlim!»
Oğlan:
[14] Ey gözəl göyərçinim,
Sanki sal qayalarda, sıldırımlarda gizlənmisən.
Qoy üzünü görüm, səsini eşidim,
Çünki şirin səsli, gözəl surətlisən.

[15] Tülküləri, kiçik tülküləri tutun,
Üzümlükləri korlamağa qoymayın,
Çünki bağlarımız çiçəklənib.
Qız:
[16] Sevgilim mənimdir, mən də onunam,
O, sürüsünü zanbaqlıq içərisində otarır.
[17] Gün sərinləşənəcən, kölgələr düşənəcən,
Ey sevgilim, geri qayıt,
Şişuclu dağların qoynunda olan
Ahuya, maral balasına bənzərsən.

3

[1] Yatağımda bütün gecə
Könlümün sevgilisini axtardım,
Axtardım, amma tapa bilmədim.
[2] Dedim: «Qoy könlümün sevgilisini axtarım,
Durub şəhəri dolaşım,
Küçələrdə, meydanlarda axtarım».
Axtardım, amma tapa bilmədim.
[3] Şəhər asayişini qoruyanlar məni tapdı,
Onlardan soruşdum: «Könlümün sevgilisini görməmisiniz ki?»
[4] Onlardan ayrılanda könlümün sevgilisini tapdım,
Tutub onu buraxmadım.
Onu anamın evinə –
Məni doğan qadının otağına apardım.

[5] Ey Yerusəlimdəki qızlar, sizi and verirəm
Dişi ceyranlara, çöldəki marallara!
Bizi bu sevgidən oyatmayın, ayıltmayın,
Qoy könül istəyənəcən qalsın.

[6] Səhradan keçən,
Tüstü sütunları kimi gələn,
Tacirlərin ətirli bitkiləri içərisində
Mirra və kündür ətri verən kimdir?
[7] Budur Süleymanın taxt-rəvanı!
Ətrafını İsrail igidlərindən altmışı bürüyüb.
[8] Onların hamısı qılınc daşıyır,
Mahir döyüşçüdür,
Hər biri qılıncını belinə bağlayıb,
Təhlükəli gecələr üçün hazırlanıb.
[9] Taxt-rəvanını padşah Süleyman
Livanın ağaclarından düzəltdirib.
[10] Sütunları gümüşdən, söykənəcəyi qızıldan,
Oturacağı tünd qırmızı qumaşdan düzəltdirib,
Yerusəlim qızları bu qumaşa zövqlə naxış vurub.
[11] Ey Sion qızları, çıxın,
Padşah Süleymana baxın!
O, toy günündə, ürəkdən sevindiyi gündə
Başına anasının verdiyi tacı qoyub!

4

Oğlan:
[1] Ey yarım, nə gözəlsən, nə gözəlsən,
Yaşmaq altda gözlərin göyərçinə oxşayır,
Saçların Gilead dağının yamaclarından
Tökülən keçi sürüsü tək qapqaradır.
[2] Dişlərin qırxılmış, yenicə yuyunub çıxan qoyun sürüsü tək düzülüb,
Bu qoyunların hamısının əkiz balası var,
Aralarında balasız olanı yoxdur.
[3] Dodaqların qırmızı qaytan kimi aldır,
Dilin nə qədər şirindir,
Kəsilmiş nar kimi yaşmaqladığın yanaqlarından qan damır.
[4] Boynun sursat üçün tikilmiş Davud qülləsi kimi vüqarlıdır,
Sanki buradan pəhləvan qalxanı olan min sipər asılmışdır.
[5] Döşlərin cüt ceyran balası kimi qoşadır,
Zanbaqlıqda otlayan əkiz maral balasına oxşayır.

[6] Gün sərinləşənəcən, kölgələr düşənəcən,
Mirra dağına, kündür təpəsinə gedəcəyəm.

[7] Təpədən dırnağa qədər gözəlsən,
Yarım, tamamilə eyibsizsən.

[8] Ay gəlin, Livan bölgəsindən mənimlə gəl,
Gəl, Livandan mənimlə gəl.
Amana təpəsindən, Senir, Xermon təpələrindən, dağlardan,
Aslanlar yurdundan, dağlardan, bəbirlər məskənindən en.

[9] Ay həmdəmim, ay gəlin!
Bir baxışınla qəlbimi aldın.
Ləl-cəvahiratı boynuna saldın,
Gözəlliyinlə qəlbimi aldın.
[10] Ay həmdəmim, ay gəlin!
Sevgin necə gözəldir,

Eşqin şərabdan da ləzzətlidir,
Sənin ətrin ətirlərin ən gözəlidir.
11 Ay gəlin, dodaqlarından şanı balı axır,
Bal və süd sənin dilinin altındadır.
Paltarlarından Livanın ətri gəlir.
12 Ay həmdəmim, ay gəlin!
Bir qapısı bağlı bağçasan,
Örtülü bir bulaq, möhürlənmiş bulaqsan.
13 Sənin fidanların nar bağçasına oxşayır,
Elə bil cənnətdir, orada seçmə meyvələr,
Xına və nard çiçəkləri var.
14 Nard çiçəyi və zəfəran,
Ətirli qamışla darçınlar,
Hər cür buxur ağacı,
Mirralar və əzvaylar,
Hər cür seçmə ətriyyat var.
15 Sən bağçaların bulağısan,
Canlı su qaynağısan,
Livanın axar suyusan.
Qız:
16 Oyan, ey şimal küləyi,
Dur gəl, ey cənub küləyi,
Gəlin mənim bağçamda əsin,
Qoy o, ətrini hər yana versin.
Sevgilim öz bağçasına gəlsin,
Seçmə meyvələrdən yesin.

5

Oğlan:
1 Ay həmdəmim, ay gəlin! Öz bağçama girmişəm,
ətriyyatlarımla mirramı yığmışam.
Şanı balını – öz balımı yemişəm,
Şərabımı və südümü içmişəm.
*Qızın r*əfiqələri:
Ay dostlar, yeyin,
Ay sevgililər, için, doyunca için!
Qız:
2 Yatsam da, qəlbim oyaq idi.
Qapını döyən sevgilimin səsi gəldi:
«Qapını aç, ay həmdəmim, ay yarım!
Ay göyərçinim, ay eyibsizim!
İslandı başım şehdən,
Saçım gecənin nəmindən».
3 Soyunmuşam paltarımı,
Geyinimmi təzədən?
Yumuşam ayaqlarımı,
Bulaşdırımmı yenidən?
4 Sevgilim əlini qapının deşiyindən uzatdı,
Onun üçün mənim köksüm oynadı.
5 Mən sevgilim üçün qapı açmağa qalxdım,
əllərimə mirra damdı,
Barmaqlarımdan süzüldü,
Cəftə üstə töküldü.
6 Mən sevgilimə qapı açanda

Sevgilim çıxıb getmişdi.
O məni çağıranda huşumu itirmişdim.
Mən onu axtardım, tapa bilmədim,
Mən onu çağırdım, lakin cavab gəlmədi.
7 Şəhər asayişini qoruyanlar məni tapdılar,
Döyüb bədənimi yaraladılar,
Hasar keşikçiləri örpəyimi açdılar.
8 Ey Yerusəlimdəki qızlar, mən sizə and verirəm,
Tapsanız sevgilimi, deyin ona: «Mən eşq xəstəsiyəm».
Qızın rəfiqələri:
9 Ey gözəllər gözəli,
Sevgilinin digərlərindən fərqi nədir?
Onu fərqləndirən nədir?
Axı niyə bizə belə and verirsən?
Qız:
10 Sevgilim nur saçır, əlvan rənglidir,
O, on minlərin arasından seçilir.
11 Başı sanki saf qızıldır,
Qıvrım saçı qara qarğa tək qaradır.
12 Gözləri axar sular kənarındakı göyərçinlərə oxşayır,
Süd içində yuyunmuşlar,
Öz yuvasında cəvahir tək görünərlər.
13 Yanaqları ətirli gülüstana oxşayır,
Hər yana ətir saçır,
Dodaqları zanbaqlara bənzəyir,
Ondan mirra tökülür.
14 Əlləri sanki sarı yaqutla bəzənən qızıl budaqdır,
Qaməti sanki yaqutlarla naxışlanan fil dişidir.
15 Qıçları saf qızıl ayaqlıqlar üstündə dayanan
Mərmər sütunlara oxşar.
Görkəmi Livanın dağları kimidir,
Nadir sidr ağacları kimidir.
16 Şirindillidir,
Təpədən dırnağadək gözəldir.
Ey Yerusəlimdəki qızlar, mənim sevgilim budur,
Mənim yarım budur.

6

Qızın rəfiqələri:
1 Ey gözəllər gözəli, sevgilin hara gedib?
O hansı yana dönüb?
Səninlə birgə onu axtarmağa gedək.
Qız:
2 Sevgilim öz bağçasına –
Ətirli gülüstana gedib,
Bağçalarda sürüsünü otarmağa,
Zanbaq gülü toplamağa gedib.
3 Mən sevgilimin, sevgilim də mənimdir,
O, sürüsünü zanbaqlıq içərisində otarır.
Oğlan:
4 Ey yarım, sən
Tirsa şəhəri qədər gözəlsən,
Yerusəlim kimi sevimlisən,
Müzəffər ordu kimi möhtəşəmsən.

[5] Gözlərini məndən ayır,
Onlar məni mat qoyur.
Saçların Gilead dağının yamaclarından
Tökülən keçi sürüsü tək qapqaradır.
[6] Dişlərin yenicə yuyunub çıxan qoyun sürüsü tək düzülüb,
Bu qoyunların hamısının əkiz balası var,
Aralarında balasız olanı yoxdur.
[7] Kəsilmiş nar kimi yaşmaqladığın yanaqlarından qan damır.
[8] Altmış mələkə var,
Cariyələr səksənə çatır,
Kənizlər isə saysızdır.
[9] Göyərçinimin, eyibsizimin tayı yoxdur,
Anasının yeganə qızıdır,
Onu doğanın canı-gözüdür.
Qızlar onu görərkən
Söyləyirlər: «Bəxtəvərsən!»
Mələkələr və cariyələr də onu mədh edir.
Qızın rəfiqələri:
[10] Şəfəq saçan,
Ay tək gözəl, gün tək parlayan,
Müzəffər ordu kimi möhtəşəm olan kimdir?
Qız:
[11] Mən qoz bağına endim,
Yaşıllaşan vadini görmək istədim.
Üzüm tumurcuqlanıbmı, narlar çiçəklənibmi?
Bunu seyr edim.
[12] Heç özüm də bilmədən ruhum məni apardı,
Şanlı xalqımın döyüş arabalarının üstünə qaldırdı.
Qızın rəfiqələri:
[13] Qayıt, ey Şulam qızı, qayıt,
Qayıt, səni görək, qayıt.
Oğlan:
Maxanayim oyununa tamaşa etdiyiniz kimi
Niyə Şulam qızına baxmaq istəyirsiniz?

7

[1] Ey əsilzadə qızı, başmaqlı ayaqların gözəldir,
Budlarını sanki heykəltəraş yonub, cəvahirə bənzəyir.
[2] Göbəyin cürbəcür şərabların tükənmədiyi
Dəyirmi piyaləyə bənzəyir.
Belin zanbaqlara bürünən
Bir dəstə sünbülə bənzəyir,
[3] Döşlərin cüt ceyran balası kimi,
Əkiz maral balası kimi qoşadır.
[4] Boynun fil dişi qülləsi kimi gözəldir.
Gözlərin Bat-Rabbim darvazası yanındakı
Xeşbon hovuzuna bənzəyir.
Burnun Dəməşqə baxan Livan qülləsi kimi gözəldir.
[5] Başın Karmel dağı kimi dik durur,
Başındakı tellər tünd qırmızı rəngə çalır,
Padşah zülfünün əsiri olur.
[6] Nə qəşəngsən, nə şirinsən,
Ey mələhətli sevgilim.

[7] Qamətin xurma ağacına,
Döşlərin salxımlara bənzəyir.
[8] Dedim: «Qoy xurma ağacına çıxım,
Meyvəli budaqlarından yapışım».
Döşlərindən üzüm salxımları kimi dadım,
Nəfəsindən alma ətrini duyum.
[9] Dodaqların gözəl şərab dadı verir.
Qız:
Bu şərab birbaşa sevgilim üçün tökülsün,
Biz yatanların dodaqlarına süzülsün.
[10] Mən sevgiliminkiyəm,
Onun meyl etdiyi mənəm.
[11] Sevgilim, gəl çölə gedək,
Kəndlərdə gecələyək.
[12] Səhər tezdən üzüm bağlarına gedək,
Üzüm tumurcuqlanıbmı, pöhrə veribmi?
Narlar çiçəklənibmi? Bunu seyr edək.
Qoy orada sevgimi sənə verim.
[13] Ey sevgilim, məhəbbət otları ətir saçır,
Qapımızın yanında köhnə, təzə – cürbəcür meyvələr var,
Sənin üçün saxlanılıb.

8

[1] Kaş ki mənə ananın döşlərindən süd əmən
Bir qardaş kimi olaydın,
Küçədə sənlə rastlaşarkən səni öpərdim,
Heç kim məni qınamazdı.
[2] Qarşına düşəydim, mənə öyüd verən
Anamın evinə aparaydım.
Şirin şərabdan, narımın şirəsindən
Sənə içirəydim.

[3] Sevgilim sol əlini başımın altına salır,
Sağ əli ilə məni qucağına alır.
[4] Ey Yerusəlimdəki qızlar, sizi and verirəm
Dişi ceyranlara, çöldəki marallara!
Bizi bu sevgidən oyatmayın, ayıltmayın,
Qoy könül istəyənəcən qalsın.
Qızın rəfiqələri:
[5] Sevgilisinə söykənib çöldən gələn
Bu gözəl kimdir?
Qız:
Alma ağacı altda səni oyatdım.
Sən orada ananın bətninə düşmüsən,
Orada anan ağrı çəkib, səni doğub.

[6] Məni qəlbinin başında, qolunun üstündə
Bir möhür kimi saxla.
Çünki sevgi ölüm qədər qüvvətlidir,
Qısqanclıq ölülər diyarı kimi möhkəmdir,
Onun odu alovlanır,
O, atəşdir, tamamilə yandırıb-yaxır.
[7] Sevgini ümman sular söndürə bilməz,

Onu çağlayan çaylar batıra bilməz.
Bir insan sevgisi uğrunda var-yoxunu versə belə,
Hamı ona xor baxar.
Qızın rəfiqələri:
[8] Bir kiçik bacımız var,
Hələ döşləri çıxmayıb.
Bacımıza elçi gələn gün
Onun üçün nə edək?
[9] Əgər o, bir hasar olsaydı,
Biz üstünə gümüşdən bürc vurardıq.
Əgər o, bir qapı olsaydı,
Onu sidrdən xonça bağlayıb dövrəyə alardıq.
Qız:
[10] Mən bir hasaram,
Döşlərim qüllələrə oxşar,
Ona görə yarımın gözləri məndən razı qalar.
[11] Süleymanın Baal-Hamonda bir üzüm bağı var idi,
O bu bağı kirayəyə verirdi.
Məhsula görə hər kirayə alan
Ona min parça gümüş gətirməli idi.
[12] Mənim də bağım var, onun sahibiyəm,
Ey Süleyman, min parça gümüş sənin olsun,
İki yüz gümüş kirayə alanlara qalsın.
Oğlan:
[13] Sən, ey bağçalarda məskən salan gözəl,
Dostlar səni dinləyir,
Mənə də səsini eşitdir.
Qız:
[14] Ey sevgilim, qaç,
Ətir saçan dağların üstündə,
Bir ahu, bir maral balası kimi ol.

YEŞAYA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Yeşaya» Kitabının adı miladdan əvvəl VIII əsrin ikinci yarısında Yerusəlimdə yaşamış Yeşaya adlı böyük peyğəmbərin adı ilə bağlıdır. Yeşaya ibrani dilində «Rəbb xilas edir» mənasını verir. Kitabın belə adlanması müəyyən mənada kitaba bir mahiyyət verir.

Kitabı üç əsas hissəyə bölmək olar:

(1) 1-39-cu fəsillər cənub padşahlığı olan Yəhudanın qüvvətli qonşusu Aşşur ölkəsi tərəfindən təhdid edildiyi dövrə aiddir. Peyğəmbər alovlu nitqləri ilə xalqı və onun başçılarını salehliyə və doğru həyata çağırır. Yeşaya dönə-dönə xəbərdarlıq edirdi ki, Allaha itaətsizlik ölkənin dağılmasına və xalqın məhv olmasına səbəb olacaq. O həm də bütün dünyaya sülh və Davud nəslindən kamil padşah gələcəyini qabaqcadan xəbər verirdi.

(2) 40-55-ci fəsillər tarixi vəziyyətin dəyişməsini özündə əks etdirir. Bu fəsillər Yəhuda xalqının Babil əsarətində olduğu dövrə aiddir. Aşşurlulardan sonra Orta Şərqdə hakimiyyəti ələ keçirən Babillilər miladdan əvvəl 586-cı ildə Yerusəlimi zəbt edib əhalisini Babilə sürgün etdilər. Babil əsirliyi zamanı Yəhuda xalqı ümidini itirmiş və miskin hala düşmüşdü. Belə vəziyyətdə Yeşaya peyğəmbərlik edir ki, Allah Öz xalqını azad edəcək və onlar Yerusəlimdə yeni həyata başlayacaq. Bu fəsillər göstərir ki, tarixi idarə edən Allahdır və Onun Öz xalqına olan amalını başqa millətlər üçün də tətbiq etmək istəyir. Burada bütün millətlərin İsrail vasitəsilə xeyir-dua alacağından bəhs edilir.

(3) 56-66-cı fəsillərdə sürgündə olan yəhudilərin Yerusəlimdə yenidən yaşayacağı və Allahın Öz vədlərinə sadiq qalmasına əmin ola biləcəkləri bəyan edilir. Burada salehliyə və ədalətə əməl etməyə, Şənbə gününə düzgün riayət edilməsinə, qurban təqdiminə, duaya və oruca xüsusi diqqət yetirilir.

Kitabın məzmunu:

1:1–12:6 Xəbərdarlıq və vədlər
13:1–23:18 Millətlərin cəzalandırılması
24:1–27:13 Allahın dünyanı mühakimə etməsi
28:1–35:10 Sonrakı xəbərdarlıq və vədlər
36:1–39:8 Yəhuda padşahı Xizqiya və Aşşurlular
40:1–55:13 Təsəlli və ümid sözləri
56:1–66:24 Xəbərdarlıq və vədlər

1 * * * * Yəhuda padşahları Uzziya, Yotam, Axaz, Xizqiyanın dövründə Yəhuda və
Yerusəlim barəsində Amots oğlu Yeşayaya görünən görüntü.

*R*əbb xalqına xəbərdarlıq edir
2 Ey göylər, eşidin,
Ey yer üzü, dinləyin!
Çünki Rəbb belə söylədi:
«Övladlar yetişdirib böyütdüm,
Amma onlar Mənə qarşı üsyankar oldular.
3 Öküz yiyəsini,
Eşşək də sahibinin təknəsini tanıyır,
Lakin İsrail xalqı Məni tanımır,
Xalqım anlamır».

4 Günah edən millətin,

* 1:1 2Pad. 15:1-7; 2Saln. 26:1-23 * 1:1 2Pad. 15:32-38; 2Saln. 27:1-9 * 1:1 2Pad. 16:1-20; 2Saln. 28:1-27
* 1:1 2Pad. 18:1–20:21; 2Saln. 29:1–32:33

Şər işlər görən xalqın,
Yolunu azmış nəslin,
Pozulmuş övladların vay halına!
Onlar Rəbbi tərk etdilər,
İsrailin Müqəddəsinə xor baxdılar,
Ondan üz döndərdilər.

5 Siz nə üçün yenə döyüləsiniz,
Niyə üsyan etməkdə davam edirsiniz?
Xoralar başınızı tamamilə bürüyüb,
Ürəyiniz azara düşüb.
6 Təpədən dırnağacan bədəniniz xəstədir,
Bir sağlam yeriniz yoxdur:
Yaralarınız, zədələriniz,
Yenə də vurulmuş yaralarınız
Təmizlənməmiş, sarılmamış,
Məlhəmlə yumşaldılmamışdır.
7 Ölkəniz viran qaldı,
Şəhərləriniz alışıb-yandı,
Yadellilər gözünüzün önündəcə torpağınızı yeyib-dağıtdı.
Torpağınız kimsəsiz qalıb,
Sanki yad adamlar oranı talayıb.
8 Sion qızı bağdakı çardaq, bostandakı koma,
Mühasirəyə alınmış şəhər kimi tək qalıb.
9* Əgər Ordular Rəbbi
Bizim üçün bir neçə adamı sağ qoymasaydı,
Biz Sodom kimi olardıq,
Homorraya bənzəyərdik.

10 Ey Sodom başçıları,
Rəbbin sözünü eşidin!
Siz, ey Homorra xalqı,
Allahımızın təlimini dinləyin!
11* Rəbb deyir:
«Qurbanlarınız çoxalıb, Mənə nə?
Yandırma qoç qurbanlarından,
Bəslənmiş heyvanların piyindən doymuşam.
Buğa, quzu, təkə qanını istəmirəm.
12 Hüzuruma gələrkən
Əlinizdə bunları gətirməyinizi kim istədi?
Məbədimin həyətlərinə boş yerə ayaq basırsınız.
13 Mənə artıq batil təqdimlər gətirməyin,
Buxur Məndə ikrah yaradır.
Pisliklə dolu
Təzə Ay mərasimlərinizə,
Şənbə günlərinizə,
Müqəddəs toplantılarınıza
Dözə bilmirəm!
14 Təzə Ay mərasimlərinizə,
Bayram günlərinizə
Ürəkdən nifrət edirəm.
Bunlar Mənə yük oldu,

* 1:9 Yar. 19:24; Rom. 9:29 * 1:11 Amos 5:21-22

Onları daşımaqdan yoruldum.
15 Siz əl açıb Mənə yalvaranda
Göz yumacağam.
Nə qədər çox dua etsəniz də,
Yenə qulaq asmayacağam.
Əllərinizi qanla doludur,
16 Yuyunub təmizlənin,
Gözümün önündə işlərinizi şərdən uzaqlaşdırın,
Pislik etməkdən vaz keçin.
17 Yaxşılıq etməyi öyrənin,
Ədaləti axtarın,
Məzlumları qurtarın,
Yetimin haqqını qoruyun,
Dul qadını müdafiə edin».

18 Rəbb deyir:
«Gəlin indi birgə düşünək bu an,
Günahlarınız qıpqırmızı parça kimi görünsə də,
Onlar qar kimi ağ olacaq,
Tünd qırmızı rəngə çalsa da,
Onlar ağ yun kimi bəyaz olacaq.
19 İtaətkar olub sözə baxsanız,
Torpağın ən gözəl bəhrələrindən yeyərsiniz.
20 Əgər üsyankar olub Məni rədd etsəniz,
Qılınc sizi yeyəcək».
Bu sözlər Rəbbin ağzından çıxıb.

Günahlı şəhər
21 Rəbbə sadiq şəhər
Necə də fahişəyə bənzər oldu!
Axı o, ədalətlə dolu idi,
Orada salehlik məskunlaşmışdı,
İndi isə qatillərlə doludur!
22 Gümüşünüz tullantıya çevrildi,
Şərabınıza su qatıldı.
23 Başçılarınız üsyankar olub oğrularla əlbirdir.
Hər kəs rüşvəti sevir, bəxşiş dalınca düşür.
Yetimin haqqını qorumur,
Dul qadını müdafiə etmək haqqında düşünmür.

24 Buna görə də Sahibimiz, Ordular Rəbbi,
İsrailin Qadir Allahı
Belə bəyan edir:
«Yağılarımı cəzalandırıb rahatlanacağam,
Düşmənlərimdən qisas alacağam.
25 Ey İsrail xalqı, sənə əlimi uzadacağam,
Paxırını gilabı ilə təmizləyəcəyəm,
Bütün çirkini yuyacağam.
26 Hakimlərini, məsləhətçilərini
Əvvəlki kimi geri qaytaracağam.
Sənə yenidən:
“Salehlik şəhəri, sadiq şəhər” deyiləcək».
27 Sion ədalətlə,
Tövbə edən sakinləri salehliklə qurtulacaq.
28 Lakin üsyankarlarla günahkarlar

Birgə həlak olacaq,
Rəbbi tərk edənlər yox olacaq.

29 Palıd ağaclarına səcdə etməkdən xəcalət çəkəcəksiniz,
Seçdiyiniz bağlarda ibadət etməkdən utanacaqsınız.
30 Yarpaqları solmuş palıd ağacına,
Susuz bağa dönəcəksiniz.
31 Güclü adam kətan qırıntısına oxşayacaq,
Gördüyü iş qığılcım kimi olacaq,
İkisi birlikdə yanacaq,
Onları söndürən olmayacaq.

2

Rəbbin dağı
(Mik. 4:1-3)

1 Amots oğlu Yeşayanın Yəhuda və Yerusəlim barəsində gördükləri:
2 Axır zamanda Rəbbin evi olan dağ
Dağların zirvəsində möhkəm duracaq,
Təpələrdən yuxarı ucalacaq.
Bütün millətlər ona sarı gələcək.
3 Çox xalqlar gəlib deyəcək:
«Gəlin Rəbbin dağına,
Yaqubun Allahının evinə qalxaq,
Qoy Rəbb bizə Öz yollarını öyrətsin,
Biz Onun rizləri ilə gedək».
Siondan Rəbbin təlimi,
Yerusəlimdən Onun kəlamı yayılacaq.
4* Millətlər arasında Rəbb hakim olacaq,
Çox xalqlar haqqında qərar çıxaracaq.
Onlar qılınclarından kotan,
Nizələrindən isə dəryaz düzəldəcək.
Millət millətə qarşı qılınc qaldırmayacaq,
Artıq dava etməyi öyrənməyəcək.

5 Ey Yaqub nəsli, gəlin Rəbbin nurunda gəzək.

Rəbbin günü

6 Ya Rəbb, xalqını – Yaqub nəslini atdın,
Çünki onlar
Şərqdən gələn mövhumatlara uymuşdular,
Filiştlilər kimi falçılıq edirlər,
Əcnəbilərin adət-ənənələrinə əməl edirlər.
7 Ölkələri qızıl-gümüşlə dolu,
Xəzinələrinin sonu yoxdur.
Ölkələrində çoxlu atlar var,
Döyüş arabaları külli miqdardadır.
8 Ölkələri bütlərlə doludur,
Əlləri ilə düzəltdikləri,
Barmaqları ilə işlədikləri
Bütlərin qarşısında səcdə qılırlar.
9 Buna görə də hamı yerə səriləcək,
Hər kəs diz üstə çökdürüləcək.
Ya Rəbb, onları bağışlama!

---

* 2:4 Yoel 3:10

10 * * Rəbbin zəhmli üzündən,
Ehtişamının əzəmətindən
Qayalıqlara gedin,
Yerin altında gizlənin.
11 Adamların təkəbbürlü baxışları alçaldılacaq,
İnsanların qüruru qırılacaq,
O gün yalnız Rəbb yüksəldiləcək.

12 Çünki o gün Ordular Rəbbi
Bütün qürurluları, lovğaları, məğrurları alçaldacaq.
13 Livanın bütün hündür və vüqarlı sidr ağaclarını məhv edəcək,
Bütün Başan palıdlarını yox edəcək.
14 Bütün ulu dağları, hündür təpələri,
15 Bütün yüksək qüllələri,
Qala divarlarını yerlə yeksan edəcək,
16 Bütün Tarşiş gəmilərini,*
Bütün gözəl gəmiləri yox edəcək.
17 Adamların təkəbbürü qırılacaq,
İnsanların qüruru alçaldılacaq,
O gün yalnız Rəbb ucaldılacaq.
18 Bütlər tamamilə aradan götürüləcək.

19 * Rəbb yeri sarsıtmağa qalxanda
Onun zəhmli üzündən, ehtişamının əzəmətindən
Hər bir insan qayalıqdakı mağaralara,
Yerin altındakı xəndəklərə qaçıb girəcək.
20 O gün insanlar
Səcdə etmək üçün düzəltdikləri
Qızıl və gümüş bütlərini götürüb
Köstəbək və yarasaların
Qabağına atacaqlar ki,
21 Rəbb yeri sarsıtmağa qalxarkən
Onun zəhmli üzündən, ehtişamının əzəmətindən
Qaçmaq üçün qayalıqdakı çatlaqlara,
Uçurumlardakı yarıqlara girsinlər.

22 Nəfəsi burunda olan insandan əl çəkin,
Onun nə dəyəri var ki?

3

*Yerus*əlimdə qarmaqarışıqlıq
1 Budur, Sahibimiz, Ordular Rəbbi
Yerusəlimdən və Yəhudadan hər bir yardımı, köməyi,
Bütün çörək, su yardımını kəsəcək.
2 İgidlərlə cəngavərləri,
Hakimlərlə peyğəmbərləri,
Falçılarla ağsaqqalları,
3 əllibaşılarla adlı-sanlı adamları, məsləhətçiləri,
Mahir sehrbazlarla cadugərləri aradan qaldıracaq.
4 Uşaqları onların üzərinə başçı qoyacağam,
Qoy körpələr onlara hökm etsin.

---

* 2:10 2Sal. 1:9 * 2:10 vəhy 6:15 * 2:16 Tarşiş gəmiləri – yaxud ticarət gəmiləri. * 2:19 vəhy 6:15

5 İnsan insanla, qonşu qonşusu ilə,
Cavan yaşlı ilə, adi adam nüfuzlu insanla
Həyasızcasına rəftar edəcək.

6 Ailədə qardaş qardaşa sarılıb deyəcək:
«Sənin heç olmasa əyninə geyməyə paltarın var.
Sən başçımız ol,
Qoy bu xarabalıqlar sənin əlinin altında olsun!»
7 O vaxt bu adam uca səslə söyləyəcək:
«Mən yaralarınızı sarımağı bacarmaram,
Çünki evimdə nə yemək, nə də paltar var,
Məni xalqın başçısı qoymayın».

8 Yerusəlim sarsıldı, Yəhuda dağıldı,
Çünki sözləri və əməlləri
Rəbbə qarşı oldu,
Onun əzəmətli hüzuru kimsə tərəfindən sayılmadı.
9 Sifətlərinin ifadəsi onlara qarşı şəhadət edir,
Günahları haqda Sodomdakı kimi açıq danışırlar,
Bunu gizlətmirlər.
Vay onların halına!
Axı bu bəlanı başlarına özləri gətirdi.

10 Saleh adamlara söyləyin ki,
Onlara yaxşılıq ediləcək,
Çünki onlar xeyirxahlıqlarının bəhrəsini yeyəcək.
11 Pis adamların vay halına!
Çünki onlara pislik olunacaq,
Elədikləri əməlləri qarşılarına çıxacaq.
12 Uşaqlar xalqıma zülm edir,
Qadınlar üzərimizdə hökm sürür!
Ey xalqım, sənə yol göstərənlər
Səni azdırır, yolunu dolaşdırırlar!

13 Rəbb məhkəməsini qurmaq üçün qalxır,
Xalqları mühakimə etmək üçün durur.
14 Rəbb xalqının rəhbərlərini,
Başçılarını məhkəməyə gətirir:
«Sizsiniz üzüm bağını yeyib-dağıdan,
Kasıbların malı ilə evlərinizi dolduran.
15 Nə haqla xalqıma zülm edib
Yoxsullara əzab verirsiniz?»
Bunu Ordular Rəbbi Xudavənd bəyan edir.

*Yeru*səlim qadınlarına xəbərdarlıq
16 Rəbb deyir: Madam ki
Sion qızları çox təkəbbürlüdür,
Boylana-boylana gəzir, göz-qaş oynadır,
Addımlarını asta-asta atırlar,
Ayaqlarındakı xalxalları cingildədib yeriyirlər,
17 Buna görə də Xudavənd
Sion qızlarının başlarına qotur salacaq.
Ayıb yerlərini açıb göstərəcək.

18 O gün Xudavənd onların bəzəklərini –

Topuqlara taxılan bilərziklərini,
Araqçınlarını, aypara şəkilli boyunbağılarını,
[19] Sırğalarını, qolbaqlarını, örpəklərini,
[20] Tac şəkilli başlıqlarını,
Bazubəndlərini, qurşaqlarını,
Ətirlə dolu mücrülərini,
Tilsimlənmiş bəzək əşyalarını,
[21] Üzüklərini, burun halqalarını,
[22] Bayram libaslarını, paltarlarını,
Örtüklərini, əl çantalarını,
[23] Güzgülərini, nəfis toxunmuş kətan libaslarını,
Çalmalarını, duvaqlarını əllərindən alacaq;
[24] O vaxt gözəl ətir yerinə üfunət,
Kəmər əvəzinə ip,
Lülə-lülə saç əvəzinə keçəl baş,
Bəzəkli paltar əvəzinə çul bürüncək,
Gözəllik əvəzinə dağlanma olacaq.
[25] Kişiləriniz qılıncla,
İgidləriniz döyüşdə məhv olacaq.
[26] Yerusəlimin darvazaları
Nalə çəkib yas tutacaq,
Bu şəhərsə kimsəsiz qadın tək
Quru yerdə oturacaq.

4

[1] O gün yeddi qadın
Bir kişinin yaxasından tutub belə deyəcək:
«Öz çörəyimizi yeyib öz paltarımızı geyinərik,
Təki adın üstümüzdə olsun,
Bizi xəcalətdən qurtar».

Yerusəlimin gələcəyi

[2] O gün Rəbbin Pöhrəsi gözəl və əzəmətli olacaq, İsrail xalqından xilas olub sağ qalanlar torpağın verdiyi bəhrə ilə fəxr edib şərəflənəcəklər. [3] Sionda, yəni Yerusəlimdə sağ qalanlara, orada qeyd olunub yaşayanlara «müqəddəs» deyiləcək. [4] Xudavənd Sion qızlarının murdarlığını yuyan zaman ədalət və alov ruhu ilə Yerusəlimi günahlı qandan təmizləyəcək. [5]* Sonra Rəbb Sion dağının hər yanını, orada toplananların üzərini gündüz bulud və tüstü, gecə isə parlaq alovla örtəcək. Həqiqətən, əzəmətli şəhərin üzərinə örtük olacaq. [6] Bu bir çardaq olub gündüz qızmar istidə kölgə olacaq, fırtına ilə yağışa qarşı sığınacaq və daldalanma yeri olacaq.

5

Üzüm bağı haqqında nəğmə

[1]* Sevgilimin üzüm bağı barəsində
Məhəbbət nəğməsini oxuyuram:

Torpağın məhsuldar bir təpəsində
Sevgilimin bir üzüm bağı var idi.
[2] O, torpağı belləyib daşlardan təmizlədi,
Seçmə meynələr əkdi,
Ortada gözətçi qülləsi tikdi,
Üzümsıxan düzəltdi,

* 4:5 Çıx. 13:21; 24:16 * 5:1 Mat. 21:33; Mark 12:1; Luka 20:9

Üzümlüyün barını gözlədi,
Amma bağ cır üzüm gətirdi.

3 «İndi isə xahiş edirəm, ey Yerusəlimdə yaşayanlar,
Ey Yəhuda adamları,
Mənimlə üzüm bağımın arasında hakim olun!
4 Bağım üçün daha nə etməliyəm?
Üzümlüyün barını gözləyərkən
Axı nə üçün bağım cır üzüm gətirsin?
5 İndi qoy mən sizə bağımla nə edəcəyimi bildirim:
Çəpərini sökəcəyəm və onu yeyib-dağıdacaqlar,
Hasarını yıxacağam və onlar tapdalanacaq.
6 Oranı viranəliyə çevirəcəyəm,
Oranı nə budayacaqlar, nə də belləyəcəklər.
Orada tikan və qanqal bitəcək,
Buludlara əmr edəcəyəm ki,
Üzərinə yağış yağmasın».
7 İsrail nəsli Ordular Rəbbinin üzüm bağıdır,
Yəhuda adamları isə Onun sevimli meynələridir!
O, ədalət gözləyirdi,
Budur, zorakılıq gördü,
O, salehlik gözləyirdi,
Budur, fəryadlar gördü!

İnsanların pis əməlləri

8 Yer qalmayana qədər evi evə,
Tarlanı tarlaya birləşdirənlərin vay halına!
Yaşamağa yer qoymamısınız,
Məgər bu ölkədə tək siz yaşayırsınız?
9 Ordular Rəbbi mənə belə eşitdirdi:
«Böyük və yaraşıqlı çoxlu evlər xaraba qalacaq,
İçində yaşayan olmayacaq.
10 Üzümlüyün on sahəsindən * bir bat şərab əldə ediləcək,
Bir xomer toxumdan bir efa taxıl əmələ gələcək».

11 Vay halına səhər erkən qalxıb içki ardınca düşənlərin,
Gecə yarısınadək şərab içib keflənənlərin!
12 Onların ziyafətlərində
Lira, çəng, dəf və ney çalınar,
Şərab içilər,
Lakin onlar Rəbbin gördüyü işlərə
Diqqət etməzlər, əməllərinə baxmazlar!

13 Buna görə xalqım ağılsızlığından sürgünə gedəcək,
Onun adlı-sanlı adamları acından öləcək,
Adi adamlar isə susuzluqdan yanacaq!
14 Ölülər diyarı həddindən artıq ağzını açıb
Doymaq bilmir.
Yerusəlimin adlı-sanlıları,
Adi adamları, səs-küylə əylənən insanları bu diyara enəcək.
15 Buna görə də hamı yerə səriləcək,

---

* 5:10 On sahə – ibrani dilində on cüt öküzün bir gündə şumladığı torpaq sahəsi, təqribən 16 000 kvadrat metr.

Hər kəs diz üstə çökdürüləcək,
Təkəbbürlü baxışlar alçaldılacaq.
16 Amma Ordular Rəbbi
ədaləti ilə ucaldılacaq,
Müqəddəs Allah salehliyi ilə
Müqəddəsliyini göstərəcək.
17 Quzular öz otlaqlarındakı kimi otlayacaq,
Varlıların viranə qalan evlərini yadellilər alacaq.

18 Pisliyi yalanla hörülmüş iplərlə,
Günahı araba kəndirləri ilə çəkənlərin vay halına!
19 Onlar deyir: «Qoy Allah tələssin,
Öz əməlini tez həyata keçirsin, biz də görək.
Qoy İsrailin Müqəddəsinin niyyəti gerçək olsun ki, bunu bilək!»
20 Vay halına pisə yaxşı, yaxşıya pis söyləyənlərin,
Qaranlığı işıq, işığı qaranlıq sayanların,
Acıya şirin, şirinə acı deyənlərin!
21 Vay halına özlərini müdrik zənn edənlərin, ağıllı sayanların!
22 Vay halına şərab içməkdə qəhrəman,
İçkiləri qarışdırıb içməkdə pərgar olanların!
23 Vay halına rüşvət alıb təqsirkara bəraət qazandıranların,
Haqlıların haqqını əlindən alanların!

24 Beləliklə, alovun dili samanı necə yeyib-qurtarırsa,
Küləş od içində necə əriyib-gedirsə,
Onlar da köklərindən elə çürüyəcək,
Tumurcuqları toz kimi havaya sovrulacaq,
Çünki Ordular Rəbbinin qanununu rədd etdilər,
İsrailin Müqəddəsinin sözünə xor baxdılar.
25 Buna görə də Rəbbin qəzəbi Öz xalqına qarşı alovlandı,
əlini onlara qarşı uzadaraq onları vurdu.
Dağlar titrədi, küçələrdə meyitləri zibil kimi qaldı,
Bütün bunlara qarşı yenə də Rəbbin qəzəbi sönmədi,
əli hələ də cəzalandırmağa hazır idi.

26 Rəbb uzaqda yaşayan millətləri
Bayraq işarəsi ilə,
Onları yer üzünün ucqarlarından
Fit səsi ilə səsləyəcək.
Tezliklə bu millətlər gələcək.
27 Aralarında yorulan, büdrəyən olmayacaq.
Onlar mürgüləməyəcək və yuxuya getməyəcək,
Belindəki kəmər açılmayacaq, ayaqqabı bağı qırılmayacaq.
28 Onların oxları iti, yayları da dartılmışdır.
Atların dırnaqları çaxmaq daşına bənzər,
Döyüş arabalarının təkərləri qasırğa kimidir.
29 Onların nərəsi bağıran şikarlarını qapıb aparan,
Kimsə onu əlindən ala bilməyən
Şirin, gənc aslanın nərəsinə bənzər.
30 O gün İsrailə qarşı onlar dənizin uğultusu kimi gurlayacaqlar.
Kim yerə baxarsa, budur, zülmət, dərd görəcək.
Axı işıq qara buludlarla örtülüb.

6

Yeşayanın görüntüsü

1 * Padşah Uzziya ölən il mən Xudavəndi gördüm. O, uca və əzəmətli taxtda oturmuş və
geyimlərinin ətəyi məbədin döşəməsini örtmüşdü. 2 Onun ətrafında seraflar * dayanmışdı.
Hər birinin altı qanadı var idi. Qanadının ikisi ilə üzlərini, ikisi ilə ayaqlarını örtmüş, ikisi
ilə uçurdular. 3 * Biri o birini səsləyib deyirdi:
«Ordular Rəbbi müqəddəsdir, müqəddəsdir, müqəddəsdir!
Bütün yer üzü Onun əzəməti ilə doludur».
4 * Serafların səsindən qapı çərçivələri ilə kandarları sarsıldı, məbəd tüstü ilə doldu.
5 Mən dedim:
«Vay halıma, həlak oldum!
Çünki ağzı murdar bir adamam,
Həm də murdar ağızlı adamlar arasında yaşayıram.
Buna baxmayaraq, qarşımda Padşahı –
Ordular Rəbbini gözlərimlə gördüm».
6 Seraflardan biri mənə tərəf uçdu, əlində də maşa ilə qurbangahdan götürdüyü yanar
kömür var idi. 7 O, kömürlə dodaqlarıma toxunaraq dedi:
«Budur, bu kömür dodaqlarına dəydi,
Pisliyin silindi, günahın bağışlandı».
8 Sonra Xudavəndin səsini eşitdim: «Kimi göndərim? Bizim üçün kim gedəcək?» Mən
dedim: «Mən buradayam. Məni göndər». 9 * O dedi: «Get bu xalqa bunu çatdır:
"Eşitdikcə eşidəcəksiniz, amma anlamayacaqsınız,
Gördükcə görəcəksiniz, amma qanmayacaqsınız.
10 Bu xalqın ürəyini kütləşdir, qulaqlarını ağır eşidən elə, gözlərini yum ki,
Gözləri ilə görməsinlər, qulaqları ilə eşitməsinlər,
Ürəkləri ilə anlamasınlar
Və Mənə sarı dönüb şəfa tapmasınlar"».
11 «Nə vaxtadək, ya Xudavənd?» deyə soruşdum. Rəbb cavab verdi:
«Şəhərlər xarabalıqlara dönüb kimsəsiz,
Evlər adamsız, bu torpaq büsbütün viranə qalanadək.
12 Rəbb adamları çox uzaqlara sürgün edəcək,
Ölkənin çox yerləri viran qalacaq.
13 Xalqın onda biri qalsa belə,
Ölkə yenə dağılacaq;
Lakin kəsiləndə kötüyü qalan
Yabanı püstə və palıd ağacı kimi
Müqəddəs nəsil onun kötüyüdür».

7

Padşah Axaza bir işarə: İmmanuel

1 * Uzziya oğlu Yotam oğlu Yəhuda padşahı Axazın hökm sürdüyü dövrdə Aram padşahı
Resinlə İsrail padşahı Remalya oğlu Peqah Yerusəlimə hücum etdilər, amma oranı ala
bilmədilər.
2 Davud nəslinə xəbər verildi ki, Aramlılarla Efrayimlilər birləşib ordu düzəldib.
Padşahın və xalqın ürəyi meşə ağacları küləkdən titrəyən kimi titrədi.
3 Rəbb Yeşayaya dedi: «Axazı qarşılamaq üçün oğlun Şear-Yaşuvla * birgə yuxarı
hovuzun su yolunun qurtaracağına, Mahudbasan tarlasına gedən yola çıx». 4 Ona belə
de: «Diqqətli və sakit ol, qorxma! Qoy ürəyin bu tüstülənən, yarısı yanmış iki odun

* 6:1 2Pad. 15:7; 2Saln. 26:23 * 6:2 Seraf – bir mələk növü. * 6:3 vəhy 4:8 * 6:4 vəhy 15:8
* 6:9 Mat. 13:14-15; Mark 4:12; Luka 8:10; Yəh. 12:39-40; Həv. 8:26-27 * 7:1 2Pad. 16:5; 2Saln. 28:5-6
* 7:3 Şear-Yaşuv – ibrani dilində sağ qalanlar dönəcək.

parçasından – Resinin, Aramın və Remalya oğlunun qızğın qəzəbindən qorxmasın! [5] Aram,
Efrayim və Remalya oğlu sizə qarşı şər quraraq [6] belə deyir: “Gəlin Yəhudanın əleyhinə
çıxaq, vahiməyə salaraq zəbt edək və Tabel oğlunu oraya padşah qoyaq”». [7] Xudavənd
Rəbb belə deyir:
«Bu iş olmayacaq, baş tutmayacaq.
[8] Çünki Aramın paytaxtı Dəməşqdir,
Dəməşqin başçısı da Resindir. Efrayim isə altmış beş ildən sonra
Darmadağın edilib xalq kimi qalmayacaq.
[9] Efrayimin paytaxtı Samariyadır,
Samariyanın başçısı isə ancaq Remalyanın oğludur.
Əgər imanda möhkəm durmasanız,
Heç dayana bilməzsiniz».
[10] Rəbb yenə Axaza söylədi: «Allahın Rəbdən bir işarə istə. [11] Qoy ya ölülər diyarı
qədər dərin ya da göylər qədər uca olsun». [12] Lakin Axaz cavab verdi: «Xeyr, Rəbbi
sınamaq istəmirəm». [13] Bunun üstündən Yeşaya belə dedi: «Eşidin, ey Davud nəsli!
İnsanları bezdirməyiniz bəs deyilmi ki, mənim Allahımı da bezdirirsiniz? [14] * Buna görə
də Xudavənd Özü sizə işarə verəcək: budur, bakirə qız hamilə olub oğlan doğacaq,
adını İmmanuel † qoyacaq. [15] Bu uşaq pisə pis deyib yaxşını seçə biləndə kəsmik və
bal yeyəcək. [16] Amma bu uşaq pisə pis deyib yaxşını seçə bilməzdən əvvəl səni dəhşətə
salan o iki padşahın torpaqları boş qalacaq. [17] Rəbb səni, xalqını və ata nəslini Efrayimin
Yəhudadan ayrıldığı bu günə qədər görünməyən fəlakətə uğradacaq, Aşşur padşahını
üstünüzə gətirəcək.

[18] O gün Rəbb fit çalacaq və
Misir çaylarının mənsəblərində yaşayanları milçəklər kimi,
Aşşur torpaqlarında yaşayanları arılar kimi səsləyəcək.
[19] Onlar axın-axın gəlib dərin vadilərdə,
Qaya yarıqlarında, bütün tikanlı kolluqlarda,
Otlaqlarda məskunlaşacaq.

[20] O gün Xudavənd Fəratın o tayından muzdla tutduğu ülgüclə –
Aşşur padşahı ilə saçlarınızı,
Bədəndəki tüklərinizi və saqqallarınızı qırxacaq.

[21] O gün bir düyə ilə bir cüt qoyun bəsləyən
[22] Aldığı bol süd nəticəsində kərə yağı yeyəcək.
Ölkədə sağ qalan hər kəs kərə yağı ilə bal yeyəcək.

[23] O gün min gümüş dəyərində min tənək olan
Bağ tikanlı, qanqallı çölə dönəcək.
[24] Adamlar oralardan oxlarla, kamanlarla keçəcək,
Çünki ölkənin hər yanı tikan və qanqalla örtüləcək.
[25] Bir vaxt şumlanıb əkin əkilən təpələr
Kimsənin girə bilməyəcəyi tikanlı, qanqallı çölə dönəcək,
Mal-qaranın gəzdiyi, qoyun-keçinin tapdaladığı yerlərə çevriləcək».

8

İşarə: Maher-Şalal-Xaş-Baz
[1] Rəbb mənə belə dedi: «Böyük tumar götür və üstündə aydın hərflərlə Maher-Şalal-
Xaş-Baz * yaz. [2] Kahin Uriya ilə Yeverekya oğlu Zəkəriyyəni özümə etibarlı şahid seçdim».

---

* 7:14 Mat. 1:22-23 † 7:14 İmmanuel – ibrani dilində Allah bizimlədir. * 8:1 Maher-Şalal-Xaş-Baz – ibrani dilində tez qarət elə, cəld talan et.

3 Sonra mən peyğəmbər olan arvadımla yaxınlıq etdim və o hamilə olub bir oğlan doğdu.
Rəbb mənə dedi: «Onun adını Maher-Şalal-Xaş-Baz qoy. 4 Çünki körpə “anam, atam”
deməyi öyrənməzdən əvvəl Dəməşqin sərvəti və Samariyanın qəniməti Aşşur padşahına
aparılacaq».
5 Rəbb mənimlə yenə danışıb belə dedi:
6 «Bu xalq sakit axan Şiloah sularını rədd edib
Resinlə Remalyanın oğluna meyl saldıqlarına görə
7 Mən Xudavənd, Fəratın coşan qüdrətli sularını –
Aşşur padşahı və onun qüvvətini bu xalqın üstünə gətirəcəyəm.
Bu sular öz yataqlarından yuxarı qalxaraq aşıb-daşacaq.
8 Bu sular Yəhudanı basacaq, daşıb içindən keçəcək,
Boğaza qədər çatacaq.
Ordular qanadlarını açıb bütün ölkəyə dolacaq, ey İmmanuel!»

9 Ey xalqlar, pis işlər görün və qırılın!
Ey yer üzünün bütün uzaq ölkələri, eşidin!
Döyüşə hazırlaşın və qırılın!
Bəli, döyüşə hazırlaşın və qırılın!
10 Birlikdə məsləhətləşin, o boşa çıxacaq.
İstədiyiniz qədər danışın, heç bir söz gerçək olmayacaq,
Çünki Allah bizimlədir.

Rəbbin Öz xalqına xəbərdarlığı

11 Rəbb bu xalqın tutduğu yol ilə getməməyi söyləyərək məni qüdrətli əli ilə saxladı və
belə xəbərdarlıq etdi:
12 * «Bu xalqın sui-qəsd dediyi hər şeyə siz sui-qəsd deməyin,
Onların qorxduqlarından qorxmayın, lərzəyə gəlməyin.
13 Ordular Rəbbini müqəddəs sayın,
Ondan qorxun və lərzəyə gəlin!
14 * O, Müqəddəs məkan olacaq,
Amma İsrailin iki padşahlığına büdrəmə daşı və yıxma qayası,
Yerusəlim sakinlərinə tələ və tor olacaq.
15 Bir çoxları büdrəyib yıxılacaq və qırılacaq,
Tələyə düşüb əsir aparılacaq».

16 Ya Rəbb, şagirdlərimin arasında
Şəhadətini qoruyub saxla, təlimini möhürlə!
17 * Yaqub nəslindən üzünü gizlədən Rəbbi gözləyəcəyəm,
Ona ümid edəcəyəm.
18 Mən və Rəbbin mənə verdiyi övladlar
Sion dağında məskunlaşan Ordular Rəbbinin
İsraildəki rəmzləri və nişanələriyik.
19 Sizə bəzi adamlar deyəndə ki, «pıçıldayıb-mırtıldayan cindarlarla, ruhçağıranlarla
danışın», onlara belə cavab verin: «Xalq öz Allahından məsləhət almamalıdırmı? Heç
dirilər barəsində ölülərlə danışarlarmı? 20 Allahın təliminə, şəhadətinə sarı dönün! Əgər
onlar Allahın kəlamı ilə danışmasa, onlar üçün nur şəfəqi saçmayacaq. 21 Onlar çarəsiz
və ac qalaraq oradan keçəcəklər. Ac qalanda qəzəblənəcəklər, padşahlarını və özlərinin
Allahını lənətləyəcəklər. 22 Göyə də, yerə də baxsalar, əzabdan, qaranlıqdan, zülmətdən
savayı heç bir şey görməyəcəklər. Qatı zülmətə atılacaqlar».

---

* 8:12 1Pet. 3:14-15 * 8:14 Rom. 8:32; 1Pet. 2:7-8 * 8:17 İbr. 2:13

9

Sülh Hökmdarı

1 * Lakin əzab çəkmiş xalq qaranlıqda qalmayacaq.
Keçmişdə Rəbb Zevulun və Naftali bölgələrini alçaltdı,
Gələcəkdə isə dənizkənarı yolu,
İordan çayının o biri tayını,
Müxtəlif millətlər yaşayan Qalileyanı
Şərəfə çatdıracaq.
2 * Zülmətdə yaşayan xalq
Möhtəşəm bir işıq gördü.
Ölüm kölgəsi diyarında məskunlaşanların
Üzərinə nur doğdu.
3 Ya Rəbb, milləti çoxaldıb sevinclərini artırdın,
əkib-biçənlərin fərəhləndiyi,
Qənimət bölənlərin sevindiyi kimi
Onlar da Sənin hüzurunda sevindilər.
4 Çünki onlara yük olan boyunduruğunu,
Çiyinlərini döyən çomağını,
Onlara zülm edənlərin dəyənəyini çilik-çilik etmisən
Midyanlıların başlarına gətirdiyin gün kimi.
5 Döyüşdə geyilən çəkmələri,
Qana bulanmış geyimləri yandırılacaq,
Oda yem olacaq.
6 Çünki bizim üçün körpə doğuldu,
Bizə oğul verildi,
Hakimiyyət onun çiyinləri üzərində olacaq,
Onun adı Ecazkar Məsləhətçi, Qüdrətli Allah,
Əbədi Ata, Sülh Hökmdarı olacaq.
7 * Hakimiyyətinin və sülhünün artmasının sonu olmayacaq,
O, Davudun taxtı və padşahlığı üzərində hökm sürəcək,
O, hakimiyyətini ədalətlə və salehliklə indidən sonsuzadək quracaq.
Ordular Rəbbinin qeyrəti bunu edəcək.

*R*əbbin İsrailə qarşı qəzəbi

8 İsrail üzərində həyata keçirilsin deyə
Rəbb Yaqub nəslinin əleyhinə xəbərdarlıq etdi.
9 Bütün xalq,
Efrayimin, Samariyanın sakinləri
Bunu biləcək.
Bu qürurlu, təkəbbürlü xalq belə deyir:
10 «Kərpic evlərimiz yıxıldı,
Amma əvəzinə yonma daşdan evlər tikərik.
Firon ənciri ağacları kəsildi,
Amma biz onların əvəzinə sidr ağacları əkərik».
11 Buna görə Rəbb Resinin düşmənlərini gücləndirəcək,
Yağılarını dirçəldəcək,
12 Aramlılar şərqdən,
Filiştlilər qərbdən
Ağızlarını açıb İsraili udacaq.
Bütün bunlara qarşı yenə də Rəbbin qəzəbi sönmədi,
əli hələ də cəzalandırmağa hazır idi.

---

* 9:1 Mat. 4:14-15 * 9:2 Mat. 4:16; Luka 1:79 * 9:7 Luka 1:32-33

[13] Amma xalq onu cəzalandıran Rəbbə tərəf dönmədi,
Ordular Rəbbini axtarmadı.
[14] Buna görə Rəbb İsraildən başı, quyruğu,
Xurma ağacının budağını, qarğını bir gündə kəsib atacaq.
[15] Baş – ağsaqqal və hörmətli şəxsdir,
Quyruq isə yalan təlim verən peyğəmbərdir.
[16] Bu xalqa yol göstərənlər onları azdırır,
Onların ardınca gedənlər qırılır.
[17] Buna görə də Xudavənd
Onların cavanlarına görə sevinməyəcək,
Yetimlərin və dul qadınların halına yanmayacaq.
Çünki hamı allahsızdır,
Şər işlər görür,
Hamının ağzından axmaq kəlmələr çıxır.
Bütün bunlara qarşı yenə də Rəbbin qəzəbi sönmədi,
Əli hələ də cəzalandırmağa hazır idi.

[18] Ona görə pislik alovlanıb-yanır,
Tikanla qanqalı yandırıb-yaxır,
Meşədəki kolluqlar məhv olur,
Tüstü sütunları qalxır.
[19] Ordular Rəbbinin qəzəbi
Ölkəni od kimi yandırdı,
Xalqı alov yandırıb-yaxır,
Qardaş qardaşa rəhm etmir.
[20] Adamlar orada-burada tapdıqlarını yeyəcək,
Amma doymayıb ac qalacaq.
Hər kəs öz uşağının ətini yeyəcək.
[21] Menaşşe Efrayimi yeyəcək,
Efrayim Menaşşeni.
Sonra birlikdə Yəhudaya hücum edəcəklər.
Bütün bunlara qarşı yenə də Rəbbin qəzəbi sönmədi,
Əli hələ də cəzalandırmağa hazır idi.

10

[1] Haqsız qaydalar çıxaranların,
Ədalətsiz qanun qoyanların,
[2] Yoxsullardan ədaləti əsirgəyənlərin,
Xalqımın kasıblarının haqqını əlindən alanların,
Dul qadınları soyanların,
Yetimlərin malını ələ keçirənlərin vay halına!
[3] Cəza günü uzaqlardan başınıza bəla gələndə nə edəcəksiniz?
Kömək üçün kimin yanına qaçacaqsınız?
Mal-dövlətinizi harada saxlayacaqsınız?
[4] Dustaqlar arasında əyilməkdən
Yaxud öldürülənlər arasında yıxılmaqdan
Başqa bir çarə qalmayacaq.
Bütün bunlara qarşı yenə də Rəbbin qəzəbi sönmədi,
Əli hələ də cəzalandırmağa hazır idi.

Allahın Aşşura verdiyi cəza

[5]* «Vay Aşşurun halına,

* 10:5 Yeş. 14:24-27; Nah. 1:1–3:19; Sef. 2:13-15

O Mənim qəzəb əsam,
əlindəki dəyənəksə qeyzimdir!
[6] Aşşuru göndərəcəyəm allahsız millətin üstünə,
Qəzəbləndiyim xalqın üzərinə hücum etməyə,
Qarət etməyə, talan malı götürməyə.
Onları küçələrdəki palçıq kimi
Tapdalamağa əmr verəcəyəm.
[7] Amma Aşşur padşahı
Bundan da pis niyyətlər haqda düşünür,
Bir neçə millətin kökünü kəsib məhv etməyi fikirləşir.
[8] O deyir: "Məgər sərkərdələrimin hamısı padşahlardan artıq deyilmi?
[9] Kalnonu Karkemiş kimi ələ keçirmədimmi?
Xamat və Arpad şəhərlərini süqut etdirmədimmi?
Samariya ilə Dəməşq bizə təslim olmadılarmı?
[10] Yerusəlimlə Samariyadakından daha çox oyma bütləri olan
Bütpərəst ölkələri necə ələ keçirdimsə,
[11] Samariyaya və onun bütlərinə nə etdimsə,
Yerusəlimə və onun bütlərinə də elə etmərəmmi?"»

[12] Xudavənd Sion dağında və Yerusəlimdə işini bitirəndən sonra belə deyəcək:
«Aşşur padşahını qürurlu ürəyinə görə,
Təkəbbürlü baxışlarına görə cəzalandıracağam.
[13] Çünki o deyir:
"Bunu mən əlimin qüvvəti ilə, hikmətim və ağlımla etdim.
Xalqları ayıran sərhədləri yox etdim, xəzinələrini talan etdim,
Bir güclü buğa kimi padşahları taxtlarından endirdim.
[14] Elə bil əlimi quş yuvasına uzadıb
Xalqların var-dövlətini götürdüm.
Elə bil yiyəsiz yumurtaları yığıb
Bütün dünyanı mən beləcə zəbt etdim.
Qanad çırpan, ağzını açıb səsini çıxaran belə, olmadı"».

[15] Balta onu işlədənin qarşısında öyünərmi?
Mişar onu qaldıranın qarşısında qürrələnərmi?
Sanki dəyənək onu götürəni işlədir,
Elə bil ağacdan düzəlmiş əsa canlını hərəkət etdirir.
[16] Buna görə Sahibimiz, Ordular Rəbbi
Aşşurun güclü əsgərlərinə azar göndərəcək,
Möhtəşəm orduları od tutub yanacaq.
[17] İsrailin Nuru od,
İsrailin Müqəddəsi alov olacaq.
Aşşuru tikan və qanqal kimi bir gündə yandırıb yox edəcək.
[18] Gözəl meşələri, məhsuldar tarlaları
Tamamilə xarab olacaq,
Ağır xəstəliyə tutulan insanın canı kimi
Həlak olacaq.
[19] Meşələrində qalan ağaclarsa
Bir uşağın saya biləcəyi qədər az qalacaq.

İsrailin sağ qalanları

[20] O gün İsrailin sağ qalanları,
Yaqubun nəslindən xilas olub sağ qalanlar
Onları həlak edənlərə artıq bel bağlamayacaq.
Lakin, həqiqətən, Rəbbə –

İsrailin Müqəddəsinə arxalanacaq.
[21] Sağ qalanlar, *
Yaqub nəslindən sağ qalanlar
Qüdrətli Allaha tərəf dönəcək,
[22] * Ey İsrail, xalqın dəniz qumu qədər çox olsa belə,
Onlar arasından ancaq sağ qalanlar Allaha tərəf dönəcək.
Tükənməz ədalətlə dağıdılma hökmü verilib.
[23] Xudavənd, Ordular Rəbbi dağıdılma hökmünü
Bütün dünyada yerinə yetirəcək.

Rəbb Aşşuru cəzalandıracaq
[24] Buna görə də Xudavənd, Ordular Rəbbi belə deyir:
«Ey Sionda yaşayan xalqım,
Misirlilərin sənə etdiyi kimi
Səni dəyənəklə vuran,
Üzərinə çomaq qaldıran
Aşşurlulardan qorxma.
[25] Çünki bu yaxında qəzəbim sönəcək,
Hiddətim Aşşurluların məhvinə səbəb olacaq».
[26] Mən Ordular Rəbbi, Midyanlıları Orev qayasında vurduğum kimi
Onları da qırmancla vuracağam,
Dəyənəyimi Misirlilərə qarşı nə cür dənizin üzərinə uzatdımsa,
İndi də elə edəcəyəm.
[27] O gün Aşşurun yükü çiyninizdən,
Boyunduruğu boynunuzdan götürüləcək.
Dirçəldiyinizə görə boyunduruq qırılacaq.

İşğalçıların hücumu
[28] Ayat şəhərini alıb Miqrondan keçdilər,
Mikmasda yüklərini boşaltdılar.
[29] Onlar keçidi keçdi, Gevada gecələdi,
Rama şəhəri lərzəyə gəldi,
Şaulun şəhəri Giveada yaşayanlar qaçdı.
[30] Ey Qallim əhli, səsini ucalt!
Ey Layşa, dinlə,
Ey zavallı Anatot!
[31] Madmena sakinləri qaçır,
Gevim sakinləri sığınacaq axtarır.
[32] Bu gün işğalçılar Novda qalacaq,
Sion şəhərinin qurulduğu dağa –
Yerusəlim təpəsinə yumruq göstərəcək.

[33] Budur, Sahibimiz, Ordular Rəbbi
Düşməni dəhşətli gücü ilə budaqlar kimi kəsəcək.
Ən hündür ağaclar qırılacaq,
Qürurlular alçaldılacaq.
[34] Meşədəki kolluqları balta kimi
Kəsib yerə sərəcək.
Livan Qüdrətli Olanın önündə diz çökəcək.

---

* 10:21 Sağ qalanlar – ibrani mətnində *Şear-Yaşuv*. Yeşaya bu sözləri ilk oğluna ad kimi verdi. Bax: Yeş. 7:3. * 10:22 Rom. 9:27-28

11

Sülh ümidi

1* Yesseyin kötüyündən yeni bir fidan çıxacaq,
Kökündən çıxan bir budaq bar verəcək.
2 Rəbbin Ruhu,
Hikmət və anlayış ruhu,
Öyüd-nəsihət və qüdrət ruhu,
Bilik və Rəbb qorxusu ruhu
Onun üzərində olacaq.
3 O, Rəbb qorxusunda sevinc tapacaq.
Gözlərinin gördüyü ilə hökm etməyəcək,
Qulağı ilə eşitdiyinə görə qərar çıxarmayacaq.
4** Lakin o, yoxsullara haqq ilə hökm edəcək,
Yer üzündəki fəqirlərin işinə ədalətlə qərar çıxaracaq.
Dünyanı ağzının dəyənəyi ilə vuracaq.
Pis adamları ağzının nəfəsi ilə öldürəcək.
5* O, belini salehliklə qurşayacaq,
Sədaqəti kəmər kimi taxacaq.

6* O gün qurdla quzu bir yerdə yaşayacaq,
Bəbirlə çəpiş birgə yatacaq,
Dana, gənc aslan və bəslənmiş mal-qara
Yan-yana duracaq,
Onları balaca uşaq gəzdirəcək.
7 İnəklə ayı bir yerdə otlayacaq,
Onların balaları bir yerdə yatacaq,
Şir də buğa tək saman yeyəcək.
8 Südəmər körpə əfi ilanın
Yuvası üstündə oynayacaq,
Süddən kəsilmiş uşaq
Əlini gürzənin yuvasına salacaq.
9* Müqəddəs dağımın heç bir yerində
Heç kimə zərər dəyməyəcək,
Heç bir kəs o birisini məhv etməyəcək.
Çünki sular dənizi bürüdüyü kimi
Dünya Rəbbin biliyi ilə dolacaq.

Əsirlər geri qayıdacaq

10* O gün Yesseyin kökü xalqlara bayraq olacaq,
Millətlər ona tərəf yönələcək
Məskunlaşdığı yer izzətlə dolacaq.

11 O gün Xudavənd Aşşurdan,
Misirdən, Patrosdan, Kuşdan,
Elamdan, Şinardan, Xamatdan və uzaq diyarlardan
Xalqının sağ qalanlarını qurtarmaq üçün
İkinci dəfə əlini uzadacaq.
12 Millətlər üçün bayraq qaldıracaq,
Əsir düşmüş İsrail övladlarını yığacaq,
Dağılmış Yəhudalıları

---

* 11:1 vəhy 5:5; 22:1 * 11:4 zəb. 96:12-13; Vəhy 19:11 * 11:4 2Sal. 2:8 * 11:5 Ef. 6:14-15
* 11:6 Yeş. 65:25 * 11:9 Hab. 2:14 * 11:10 Rom. 15:12

Dünyanın dörd bucağından bir yerə gətirəcək.
13 Efrayimin qısqanclığı yox olacaq,
Yəhudanı sıxışdıranlar məhv olacaq.
Efrayim Yəhudaya qısqanmayacaq,
Yəhuda Efrayimi sıxışdırmayacaq.
14 Onların ikisi qərbdə Filiştlilərin üstünə hücum edəcək,
Birlikdə şərqdə yaşayanların var-dövlətini qarət edəcək,
Edom və Moav torpaqlarını zəbt edəcək,
Ammonlular onlara tabe olacaq.
15 * Rəbb Misirdəki dənizin körfəzini
Büsbütün qurudacaq.
Fərat çayının üzərində
əlini yellədərək səmum küləyi gətirəcək,
O, çayı yeddi dərəyə böləcək,
Adamlar oradan çarıqlarla keçə biləcək.
16 İsrail övladları Misir torpağından çıxdığı kimi
Rəbbin Aşşurda sağ qalan xalqı üçün
Böyük bir çıxış yolu olacaq.

12

*Şükür m*əzmuru
1 O gün sən, ey İsrail, belə deyəcəksən:
«Ya Rəbb, Sənə şükür edəcəyəm!
Sən mənə qəzəblənirdin,
Lakin qəzəbin söndü,
Mənə təsəlli verdin.
2 * Allah xilasımdır,
Ona güvənəcəyəm və qorxmayacağam,
Çünki Rəbb Allahımız qüvvətim, məzmurumdur,
O mənə xilas verdi!»

3 Sevinclə xilas mənbələrindən
Su çəkəcəksiniz.
4 * O gün belə deyəcəksiniz,
«Rəbbə şükür edin, Onun adını çağırın,
Xalqlar arasında Onun işlərini bəyan edin,
Onun adının ucalığını elan edin.
5 Rəbbi tərənnüm edin,
Çünki O, möhtəşəm işlər gördü,
Qoy bütün dünya bunu bilsin!
6 Ey Sion sakinləri, səsinizi ucaldın,
Sevinclə çığırın,
Çünki aranızdakı İsrailin Müqəddəsi böyükdür».

13

*Allah Babili c*əzalandıracaq
1 * Amots oğlu Yeşayaya Babil haqqında görüntü ilə nazil olan xəbərdarlıq:
2 Çılpaq dağın zirvəsinə bayraq sancın!
Döyüşçüləri bərkdən səsləyin,
əl edin ki, onlar
əsilzadələr üçün ayrılan qapılardan içəri girsin.

---

* 11:15 vəhy 16:12 * 12:2 Çıx. 15:2; zəb. 118:14 * 12:4 1Saln. 16:8; zəb. 105:1 * 13:1 Yeş. 47:1-15; Yer. 50:1–51:64

3 Mən seçdiklərimə əmr verdim,
Qəzəbimi düşmənlərə tökmək üçün
Cəsur cəngavərləri,
Ucalığımla öyünən igidləri səslədim.

4 Dağlardakı izdihamın gurultusunu eşidin,
Bu, böyük bir xalqın səsinə bənzər.
Bir yerə toplanan millətlərin,
Padşahlıqların nidasını dinləyin!
Ordular Rəbbi bir ordunu döyüşə çağırır!

5 Onlar uzaq ölkədən,
Üfüqlərin o biri tərəfindən gəlir.
Ölkəni tamamilə yerlə yeksan etmək üçün
Rəbb və Onun qəzəbinin silahı gəlir.

6* Fəryad edin, çünki Rəbbin günü yaxınlaşır.
O gün Külli-İxtiyarın etdiyi qırğın kimi gəlir!
7 Buna görə hamının əlləri yanına düşəcək,
Hər kəs qorxub ürəyini yeyəcək.
8 Hər bir adamı dəhşət bürüyəcək,
Dərd və iztirab içində boğulacaq,
Doğan qadın kimi ağrı çəkəcək,
Çaşqın-çaşqın bir-birinə baxacaq,
Üzləri qızaracaq.

9 Budur Rəbbin günü gəlir,
Amansızlıqla, qeyzlə, qızğın qəzəblə gəlir ki,
Yeri səhraya döndərsin,
Oradakı günahkarları məhv etsin.
10* Göydəki ulduzlar və bürclər işıq verməyəcək,
Günəş doğarkən tutulacaq,
Ay nurunu saçmayacaq.

11 Rəbb deyir: «Pisliyə görə dünyanı,
Günahlarına görə pis adamları cəzalandıracağam.
Təkəbbürlülərin qürurunu qıracağam,
Zalımların məğrurluğunu alçaldacağam.
12 İnsan saf qızıldan da az olacaq,
Adam Ofir qızılından da nadir halda tapılacaq.
13 Buna görə də Mən Ordular Rəbbi,
Qızğın qəzəb günündə
Qeyzlə göyləri titrədəcəyəm,
Yer üzü lərzəyə gələcək.
14 Hər kəs qovulan ceyrana, çobansız qoyunlara dönüb
Öz xalqının yanına qayıdacaq,
Öz vətəninə qaçacaq.
15 Bütün tutulanların bədəni dəlik-deşik olacaq,
Ələ keçənlərin hamısı qılıncdan keçiriləcək.
16 Onların gözləri önündə körpələri parça-parça ediləcək,
Evləri talan ediləcək,

* 13:6 Yoel 1:15 * 13:10 Yez. 32:7; Yoel 2:10,31; 3:15; Mat. 24:29; Mark 13:24-25; Luka 21:25; vəhy 6:12-13; 8:12

Arvadlarının namusuna toxunulacaq.

17 Gümüşə qiymət verməyən,
Qızılı sevməyən Midiyalıları
Onlara qarşı qaldıracağam.
18 Ox-kamanları gəncləri parça-parça edəcək,
Körpələrə rəhm etməyəcəklər,
Uşaqları əsirgəməyəcəklər.
19 * Mən Allah Sodomla Homorranı necə dağıtdımsa,
Padşahlıqların ən gözəli olan,
Xaldeylilərin calalı və qüruru olan
Babili də elə yıxacağam.
20 * Orada bir daha heç kim yaşamayacaq,
Nəsildən-nəslə kimsə məskunlaşmayacaq.
Ərəblər çadırlarını qurmayacaq,
Çobanlar sürülərini orada saxlamayacaq.
21 * Ora vəhşi heyvanların yaşadığı yer olacaq,
Bayquşlar evlərdə qaynaşacaq,
Orada dəvəquşular məskən salacaq,
Təkələr oynaşacaq.
22 Saraylarında goreşənlər çığıracaq,
Gözəl imarətlərində çaqqallar gəzəcək.
Babilin sonu yaxınlaşır,
O günlər tez gəlib çatacaq».

14

*Əsirlər*in qayıtması
1 Rəbb Yaqub nəslinə rəhm edəcək,
İsrail xalqını yenə seçib torpaqlarına sakin edəcək,
Yadellilər də Yaqub nəslinə qoşulacaq, onlarla birləşəcək.
2 Xalqlar İsrail xalqını götürüb torpaqlarına aparacaq.
Onda İsrail xalqı Rəbbin torpağında
Onları özlərinə qul və kəniz edəcək;
Onları əsir aparanları özləri əsir edəcək,
Onlara zülm edənlərin üzərində hökm sürəcək.

*Ölül*ər diyarına düşən Babil padşahı
3 Rəbb səni ağrıdan, sıxıntıdan,
Gördüyün ağır işdən qurtaranda
4 Babil padşahına lağ edib belə deyəcəksən:
«Zülmkarın sonu gör necə oldu!
Zorakılığın axırı gör necə oldu!
5 Rəbb pis adamların dəyənəyini,
Hökmdarların əsasını qırdı.
6 O əsa ki dayanmadan xalqları qəzəblə vurardı,
Millətləri qeyzlə, amansızca əzərdi.

7 İndi isə bütün dünya
Sakitlik və rahatlıq içində sevincdən coşur.
8 Livanın şam və sidr ağacları
Sənin fəlakətinə sevinərək deyir:

* 13:19 Yar. 19:24 * 13:20 Yer. 50:39 * 13:21 Vəhy 18:2

“Sənin ölümündən bəri heç kim bizi kəsməyə gəlmir”.

9 Yerin altındakı ölülər diyarı sənə “xoş gəldin” deyib,
Səni qarşılamağa can atır, ey Babil padşahı!
Yer üzünün ölən bütün başçıları
Sənin gəlişindən həyəcanlanır,
Millətlərin bütün keçmiş padşahları
Taxtlarından ayağa qalxır.
10 Hamı səni çağırıb belə deyəcək:
“Sən də bizim kimi zəif oldun, bizə bənzədin!”
11 Cah-calalın, çənglərinin səsi
Ölülər diyarına endirildi.
Altını qurd, üstünü həşərat bürüdü.

12 * Ey parlaq ulduz, dan oğlu,
Necə də göylərdən yerə düşdün!
Ey millətləri tapdalayıb keçən,
Necə də yerə yıxıldın!
13 * Sən ürəyində dedin:
“Göylərə qalxacağam,
Taxtımı Allahın ulduzları üzərində ucaldacağam,
Şimaldakı yüksək yerdə, toplantı dağında oturacağam,
14 Uca buludların üzərinə çıxacağam,
Haqq-Taala kimi olacağam”.
15 Ancaq ölülər diyarına,
Ölüm çuxurunun dərinliyinə endiriləcəksən.

16 Səni görənlər gözlərini zilləyib
Sənin haqqında düşünüb belə deyəcək:
“Dünyanı sarsıdan, padşahlıqları lərzəyə salan,
17 Yer üzünü səhraya çevirən,
Şəhərlərini yerlə yeksan edən,
Dustaqları evlərinə buraxmayan adam bu deyilmi?”
18 Bütün millətlərin padşahları,
Hər biri öz əzəmətli sərdabəsində uyuyur.
19 Lakin sən iyrənc budaq kimi
Qəbrindən kənara, uzağa atıldın,
Bir çuxurun dibinə tullanan,
Bədənləri qılıncla deşilən meyitlərlə örtülmüsən,
Ayaq altında qalan leş kimisən.
20 Ölkəni dağıdıb xalqını öldürdüyünə görə
Başqaları kimi dəfn olmayacaqsan.
Pislik edənlərin nəsli bir daha xatırlanmayacaq.
21 Atalarının günahına görə
Övladları üçün qırğın hazırlayın ki,
Onlar qalxıb dünyanı zəbt etməsinlər,
Dünyanın üzərini şəhərləri ilə bürüməsinlər».

22 «Babil xalqına qarşı qalxacağam»
Bunu Ordular Rəbbi bəyan edir.
«Babilin adını, sağ qalanlarını, oğullarını,

* 14:12 Vəhy 8:10; 9:1 * 14:13 Mat. 11:23; Luka 10:15

Nəsillərini yox edəcəyəm» Rəbb bəyan edir.
23 «Babili bayquş yuvasına, bataqlığa çevirəcəyəm,
Qırğın süpürgəsi ilə süpürəcəyəm»
Ordular Rəbbi bəyan edir.

*R*əbb Aşşurluları cəzalandıracaq

24* Ordular Rəbbi and içib belə deyir:
«Mütləq düşündüyüm kimi olacaq,
Niyyət etdiyim kimi gerçəkləşəcək.
25 Ölkəmdə Aşşurluları məhv edəcəyəm,
Dağlarımda onları tapdalayacağam.
Xalqım Aşşurun boyunduruğundan,
Çiyinlərindəki yükündən qurtulacaq.
26 Bütün dünya üçün hazırladığım hökm budur,
Bütün millətlərə qarşı uzanan əl budur.
27 Ordular Rəbbinin hökmünü kim poza bilər?
Uzanan əlini kim geri qaytara bilər?»

*R*əbb Filiştliləri cəzalandıracaq

28* Padşah Axazın öldüyü ildə görüntü ilə nazil olan xəbərdarlıq:
29* «Ey bütün Filiştlilər, sevinməyin ki, sizi döyən dəyənək qırıldı,
Çünki ilanın kökündən gürzə törəyəcək,
Onun törəməsi də uçan ilan olacaq.
30 Kasıbların ən kasıbı doyacaq,
Fəqirlər rahat dincələcək.
Amma sizin kökünüzü qıtlıqla kəsəcəyəm,
Sağ qalanlarınız da öldürüləcək.
31 Ey darvaza, fəryad et!
Ey şəhər, ağla!
Ey bütün Filiştlilər, başdan-başa əriyin!
Çünki şimaldan tüstü gəlir,
Düşmən əsgərləri nizamı pozmadan gəlir».

32 O millətin elçilərinə nə cavab veriləcək?
«Rəbb Sionun təməlini qoyub,
Onun xalqının fəqirləri orada
Sığınacaq tapacaq» deyiləcək.

15

Moavın dağılması

1* Moav barədə xəbərdarlıq:
Moavın Ar şəhəri bir gecəyə xarabalığa döndü, dağıldı,
Moavın Kir şəhəri bir gecəyə viranəliyə döndü, dağıldı.
2* Buna görə Divon xalqı ağlamaq üçün məbədə,
Səcdəgahlara çıxdı.
Moav xalqı Nevo və Medva üçün fəryad edir.
Yas tutmaq üçün hamı saçını kəsdi,
Saqqalını qırxdı.
3 Çula bürünərək küçələrdə,
Damlarda, meydanlarda hər kəs fəryad edir,

---

* 14:24 Yeş. 10:5-34; Nah. 1:1–3:19; Sef. 2:13-15 * 14:28 2Pad. 16:20; 2Saln. 28:27 * 14:29 Yer. 47:1-7; Yez. 25:15-17; Yoel 3:4-8; Amos 1:6-8; Sef. 2:4-7; zək. 9:5-7 * 15:1 Yeş. 25:10-12; Yer. 48:1-47; Yez. 25:8-11; Amos 2:1-3; Sef. 2:8-11 * 15:2 Yer. 48:5,34,37

Göz yaşları sel kimi axır.
4 Xeşbon və Elale fəryad edir,
Səsləri Yahsaya qədər eşidilir.
Buna görə Moav əsgərləri nalə çəkir,
Ürəkləri qorxu içindədir.
5 Ürəyim Moav üçün kədərlənir,
Oranın qaçqınları Soara, Eqlat-Şelişiyaya doğru qaçdı.
Luxit yoxuşundan ağlayaraq çıxırlar.
Xoronayim yolunda məhv olduqları üçün ağlayırlar.
6 Nimrim suları quruduğu üçün ot soldu,
Bitkilər qalmadı, artıq göy-göyərti yox oldu.
7 Buna görə xalq qazandığı mal-dövlətini, yığdığı sərvətini
Söyüdlər vadisindən keçirir.
8 Xalqın ağlaşması Moav torpağını bürüyür,
Fəryadı Eqlayimədək, Beer-Elimədək çatır.
9 Çünki Dimon suları qanla doludur,
Amma Mən Dimonun başına daha betər bəla gətirəcəyəm,
Moavdan qaçıb-qurtulanların,
Ölkədə sağ qalanların üstünə şirlər göndərəcəyəm.

16

1 Seladan səhra yolu ilə Sion dağına,
Ölkənin hökmdarına quzular göndərin.
2 Moav qızları yuvalarından atılmış,
Ora-bura uçan quşlara bənzəyir,
Onlar Arnon çayının bərələrində dolaşır.

3 «Bizə öyüd ver, ədalət göstər,
Gündüzün istisində gecə kimi üstümüzə kölgə sal,
Sürgünləri saxla, qaçqınları təslim etmə.
4 Qoy Moavdan sürgün olanlar
Sənінlə birlikdə yaşasın,
Məhv edənlərə qarşı biz Moavlıların pənahı ol».
Qarət və qırğın qurtaranda,
Ölkəni ayaqları altına salanlar yox olanda,
5 Məhəbbət üzərində taxt qurulacaq,
Davud nəslindən bir nəfər
Sədaqətlə padşahlıq edəcək,
Hökm edərkən ədaləti axtaracaq,
Tezliklə salehliyi yerinə yetirəcək.

6* Moavlıların nə dərəcədə
Qürurlanıb lovğalandıqlarını,
Nə cür təkəbbürlü olduqlarını eşitdik,
Boş yerə öyünürlər.
7 Buna görə Moavlılar Moav üçün fəryad edəcək;
Hamısı fəryad edəcək,
Qir-Xaresetin kişmiş kökələrini
Yada salaraq inləyib kədərlənəcək.
8 Çünki Xeşbon tarlaları,
Sivma tənəkləri qurudu.

* 16:6 Yer. 48:29,32-33

Başqa millətlərin başçıları seçmə budaqlarını qırdı,
O budaqları ki Yazerə qədər uzanardı,
Səhraya çatırdı, şaxələnib dənizi aşırdı.
9 Buna görə Yazer ağlaşması ilə
Sivma tənəkləri üçün acı-acı ağlayıram.
Ey Xeşbon və Elale,
Çünki yay meyvələrinizin və biçininizin üzərinə
Döyüş nərəsi düşdü.
10 Meyvə bağlarından sevinc və fərəh götürüldü,
Üzümlüklərdə nə nəğmələr, nə də sevinc nidaları səslənir.
Üzümsıxanlardan şərab götürülməyəcək,
Onların sevinc səslərini kəsdim.
11 Buna görə ürəyim Moav üçün lira kimi inləyir,
Qəlbim Qir-Xareset üçün sızlayır.
12 Moav xalqı səcdəgahlarına çıxaraq
Boş yerə özünü yorur,
Dua etmək üçün Müqəddəs məkanına gedəcək,
Amma hər şey boş-boşunadır!
13 Rəbbin Moav haqqında keçmişdə dediyi sözü budur. 14 İndi isə Rəbb belə deyir: «Tam üç ilin ərzində Moavın şan-şöhrəti çoxsaylı xalqı ilə birgə alçaldılacaq, sağ qalanları azalıb zəifləyəcək».

17

Aram və İsrail haqqında peyğəmbərlik

1 * Dəməşq barədə xəbərdarlıq:
Budur, Dəməşq daha şəhər olmayacaq,
Bir yığın xarabalığa dönəcək.
2 Aroer şəhərləri tərk olunacaq.
Oralar sürülərin otlaq yeri olacaq,
Onları qorxudan olmayacaq.
3 Efrayimdə qalalı şəhər qalmayacaq,
Dəməşqin hakimiyyəti yox olacaq,
Sağ qalan Aramlıların qüvvəti
İsrail övladlarının qüvvəti tək olacaq.
Bunu Ordular Rəbbi bəyan edir.

4 O gün Yaqub nəslinin əzəməti sönəcək,
Hamısı bir dəri, bir sümük qalacaq;
5 Biçinçi taxılı necə biçirsə,
Başaqları əli ilə necə yığırsa,
Refaim vadisində başaqları necə toplayırsa,
Onlar da elə olacaq.
6 Zeytun ağacı silkələnəndən sonra
Təpəsində iki-üç zeytun qaldığı kimi,
Bəhərli budaqlarında dörd-beş zeytun qaldığı kimi
Çox az adam sağ qalacaq.
Bunu İsrailin Allahı Rəbb bəyan edir.
7 O gün insan öz Yaradanına nəzər salacaq və gözləri İsrailin Müqəddəsini görəcək. 8 Əlləri ilə yaratdığı qurbangahlara baxmayacaq, barmaqları ilə düzəltdiyi ilahə Aşeranın rəmzi olan sütunlara, buxur qurbangahlarına nəzər salmayacaq.

* 17:1 Yer. 49:23-27; Amos 1:3-5; Zək. 9:1

[9] O gün istehkamlı şəhərləri
İsrail övladlarından qaçan Hivlilərlə Emorluların tərk etdiyi
Şəhərlərə bənzəyəcək, viran qalacaq.
[10] Sən, ey İsrail, sənə qurtuluş verən
Allahını unutdun,
Pənahgahın olan Qayanı xatırlamadın.
Buna görə də sən əcnəbi bütlər üçün bağ əkirsən,
Özgə ağacların budaqlarından peyvənd edirsən.
[11] Onları əkdiyin gün böyüdürsən,
Ertəsi gün çiçəkləndirirsən,
Amma kədərli, sağalmayan ağrılı gündə məhsul verməyəcəklər.

[12] Ah, çoxsaylı xalqların gurultusu
Dənizlərin gurultusuna bənzər!
Ümmətlərin nərəsi böyük suların çağlayışına oxşar!
[13] Ümmətlərin səsi böyük suların gurultusuna bənzəyəcək,
Lakin Allah onları məzəmmət edəcək,
Onlar uzaqlara qaçacaq,
Küləyin qarşısında təpəliklərdəki saman çöpü kimi,
Qasırğanın önündə yuvarlanan küləş kimi qovulacaqlar.
[14] Axşamçağı onlar dəhşət doğururlar,
Səhər açılmadan yox olurlar.
Bizi soyanların aqibəti budur,
Bizi qarət edənlərin sonu budur.

18

*Allahın Kuşa c*əza verməsi
[1] Kuş çaylarının o tərəfində yerləşən,
Qanad vızıltıları eşidilən ölkənin vay halına!
[2] Dəniz yolu ilə, qamış qayıqları ilə
Bu ölkə elçilər göndərir!
Ey sürətli qasidlər, yola düşün!
Çaylarla bölünmüş ölkəyə,
Ucaboylu, parlaq dərili millətin,
Hər yanda qorxu doğuran xalqın,
Güclü və işğalçı millətin yanına gedin!

[3] Ey bütün yer üzündə yaşayanlar!
Ey dünya sakinləri!
Dağların zirvəsinə bayraq dikələndə baxın!
Şeypur çalınanda eşidin!
[4] Çünki Rəbb mənə belə deyir:
«Günəş şüalarından yaranan qızmarlıq kimi,
Biçin vaxtının istisində şeh buludu kimi
Sakitcə məskənimdən baxacağam».
[5] Çiçəklənmə qurtarıb məhsul yığımından əvvəl
Üzümlər qora bağlayanda
O, bağ qayçıları ilə pöhrələri kəsəcək,
Şaxələnmiş budaqları qırıb atacaq.
[6] Hamısı dağın yırtıcı quşlarına,
Yerin vəhşi heyvanlarının qarşısına atılacaq.
Yayda yırtıcı quşlara,
Qışda bütün vəhşi heyvanlara yem olacaq.

7 O vaxt çaylarla bölünmüş ölkə
Ucaboylu, parlaq dərili xalq,
Hər yanda qorxu doğuran xalq
Güclü və işğalçı millət
Ordular Rəbbinə,
Ordular Rəbbinin adını qoyduğu yerə –
Sion dağına xərac gətirəcək.

19

Allahın Misirə cəza verməsi

1 * Misir barədə xəbərdarlıq:
Budur, Rəbb sürətlə gedən buludun üstünə minib Misirə gəlir.
Misir bütləri Onun qarşısında titrəyir,
Misirlilərin ürəkləri qorxudan əriyir.
2 Rəbb deyir:
«Mən Misirliləri Misirlilərə qarşı qaldıracağam,
Qardaş qardaşla, qonşu qonşu ilə,
Şəhər şəhərlə, ölkə ölkə ilə vuruşacaq.
3 Misirlilərin ruhu qırılacaq, niyyətlərini boşa çıxaracağam.
Onlar bütlərdən, ölü ruhlarından, cindarlardan,
Ruhçağıranlardan məsləhət istəyəcək.
4 Misirliləri qəddar bir sahibə təslim edəcəyəm,
Qüvvətli padşah üzərlərində hökm sürəcək».
Sahibimiz, Ordular Rəbbi belə bəyan edir.

5 Nilin suları azalacaq,
Çay çəkilib quruyacaq.
6 Çaylar iylənəcək,
Misirin arxları boşalıb quruyacaq,
Qamışlar və qarğılar çürüyəcək.
7 Nil kənarında, çayın qırağındakı qarğılar,
Nil boyunca əkilmiş zəmilər quruyacaq, sovrulub yox olacaq.
8 Balıqçılar, Nilə tilov atanların hamısı ağlayaraq yas tutacaq,
Nilə tilov atanların hamısı ağlayacaq,
Suya tor salanlar kədərlənəcək.
9 İncə kətan üzərində işləyənlər,
Ağ bez toxuyanlar ümidlərini itirəcək.
10 Misirin sütunları qırılacaq,
Bütün muzdlu işçilər ruhdan düşəcək.

11 Soan şəhərinin başçıları necə də axmaqdır!
Fironun hikmətli vəzirləri ağılsız məsləhətlər verir.
Onlar firona necə: «Mən müdriklərin,
Qədim padşahların nəslindənəm!» deyə bilər?
12 Ey firon, sənin hikmətli vəzirlərin indi haradadır?
Qoy sənə bildirsinlər
Ordular Rəbbi Misirə qarşı nə hazırlayıb.
13 Soan başçıları axmaq oldu,
Nof rəisləri aldandı,
Misir qəbilələrinin başçıları Misiri yoldan azdırdı.
14 Rəbb onların ağlını çaşdırdı.
Necə ki sərxoş adam öz qusduğunun ətrafında səndələyirsə,

* 19:1 Yer. 46:2-26; Yez. 29:1–32:32

Misir də öz əməllərində belə dolaşır.
15 Misirdə heç kim heç bir iş görə bilməyəcək:
Nə baş, nə quyruq və nə xurma budağı, nə də qamış.

Misir Rəbbə tərəf dönəcək

16 O gün Misirlilər qadına bənzəyəcək, Ordular Rəbbinin onlara qarşı qalxan əlinin
önündə titrəyib dəhşətə gələcək. 17 Yəhuda torpağı Misirliləri dəhşətə gətirəcək. Ordular
Rəbbinin Misirə qarşı hazırladığı niyyətə görə Yəhudanın adını eşidən hər kəs vəlvələyə
düşəcək.
18 O gün Misirdə Kənan dilində danışan və Ordular Rəbbinin adına and içən beş şəhər
olacaq. Onlardan biri Həlak şəhəri * adlandırılacaq.
19 O gün Misir ölkəsində Rəbbə qurbangah qurulacaq, sərhədində isə Ona sütun tikiləcək.
20 Bu, Misir torpağında Ordular Rəbbinin əlaməti və şəhadəti olacaq. Onlar zülmkarlardan
qurtulmaq üçün Rəbbə fəryad edəcək. O, Misirlilərə xilaskar və müdafiəçi göndərib
onları qurtaracaq. 21 Rəbb Özünü Misirlilərə tanıtdıracaq, onlar da o gün Rəbbi tanıyacaq.
Misirlilər Rəbbə qurbanlar, təqdimlər gətirəcək, nəzir-niyaz edib yerinə yetirəcək. 22 Rəbb
Misirliləri vuracaq və sonra şəfa verəcək. Onlar Rəbbə tərəf dönəcək, yalvarışları qəbul
olunacaq və Rəbb onlara şəfa verəcək.
23 O gün Misirdən Aşşura böyük yol olacaq.
Aşşurlu Misirə, Misirli Aşşura gedib-gələcək.
Misirlilərlə Aşşurlular birlikdə Rəbbə səcdə edəcək.
24 O gün İsrail Misir və Aşşurun yanında üçüncü ölkə olacaq. Dünya bunların sayəsində
xeyir-dua alacaq. 25 Ordular Rəbbi onlara xeyir-dua verib deyəcək: «Xalqım Misir,
yaratdığım Aşşur, irsim İsrail bərəkətli olsun».

20

Misir və Kuş üçün əlamət

1 Aşşur padşahı Sarqonun əmri ilə ordusunun başçısı Aşdoda gəlib onu ələ keçirtdiyi ildə
2 Rəbb Amots oğlu Yeşayaya belə dedi: «Get, əynindəki çulunu və ayağındakı çarıqlarını
çıxar». Yeşaya elə də etdi, lüt və ayaqyalın gəzməyə başladı. 3 Rəbb dedi: «Misir və Kuş
üçün əlamət və ibrət olaraq qulum Yeşaya necə üç il ərzində çılpaq və ayaqyalın dolaşdısa,
4 elə də Aşşur padşahı Misiri xəcalətli etmək üçün Misirliləri əsir, Kuşluları sürgün edib
gəncləri, qocaları çılpaq və ayaqyalın, ayıb yerləri açıq aparacaq. 5 Kuşa güvənən, Misirlə
fəxr edən xalq qorxacaq və xəcalətə düşəcək. 6 O gün bu sahil boyunca yerləşən ölkənin
sakinləri deyəcək: "Aşşur padşahının əlindən qurtulmaq üçün köməyinə güvəndiyimiz,
bel bağladığımız xalqların başına gör nələr gəldi! Bəs biz nə cür qurtulacağıq?"»

21

Babilin düşkünlüyü haqqında görüntü

1 Dəniz sahilindəki səhra barəsində xəbərdarlıq:
Cənubdan necə fırtınalar gəlirsə,
Səhradan, dəhşətli ölkədən də elə bir fəlakət gəlir.
2 Dəhşətli görüntü mənə nazil oldu:
Xain xainlik edir, viranəçi viran edir.
Ey Elam, qalx! Ey Midiya, Babili mühasirəyə al!
Babilin bais olduğu bütün fəryadlara son qoyacağam.

3 Gördüklərimdən belimə sancı düşdü,
Doğan qadın tək məni ağrı tutdu.
Eşitdiklərimdən sarsıldım
Gördüklərimdən məni vahimə bürüdü.

---

* 19:18 Həlak şəhəri – ibrani dilində Günəş şəhəri mənasını verə bilər. Misirdəki Heliopolisə işarədir.

4 Ürəyim əsir, dəhşət məni bürüyür.
Həsrətlə gözlədiyim sübh artıq məni qorxudur.
5 Gördüyüm görüntüdə süfrə hazırlayırlar,
Xalçalar sərirlər,
Yeyib-içirlər.
Qalxın, ey sərkərdələr,
Qalxanları yağlayın!

6 Xudavənd mənə belə dedi:
«Get, gözətçi təyin et,
Qoy o gördüklərini danışsın.
7 Qoşa atlı döyüş arabalarına,
Atlara, eşşəklərə, dəvələrə minmiş
Adamları gördükdə çox diqqət edin».

8 Gözətçi bağırdı: «Ey Xudavənd, gözətçi qülləsində daim duraram,
Hər gecə yerimdə növbəmdə olaram.
9 * Budur, döyüş arabalarında süvarilər cüt-cüt gəlir».
Sonra o çığırdı: «Yıxıldı, Babil yıxıldı!
Onun allahlarının bütləri isə yerə düşüb parça-parça oldu».
10 Ey xalqım, ey xırmanda buğda kimi döyülmüş xalqım!
İsrailin Allahı Ordular Rəbbindən eşitdiyimi sizə bildirmişəm.

*Duma bar*əsində görüntü

11 Duma * barəsində xəbərdarlıq:
Bir nəfər Seirdən məni səsləyir:
«Ey gözətçi, gecənin qurtarmağına nə qədər qalıb?
Ey gözətçi, gecənin qurtarmağına nə qədər qalıb?»
12 Gözətçi cavab verdi: «Səhərin açılmağına az qalıb,
Lakin yenə gecə gələcək.
Soruşmaq istəsəniz, yenə gəlin soruşun».

*ər*əbistan barəsində vəhy

13 Ərəbistan barəsində xəbərdarlıq:
Ey Dedan karvanları,
Ərəbistan meşələrində gecələyəcəksiniz!
14 Ey Tema sakinləri,
Susamışlara su gətirin!
Qaçıb qurtulanlara çörək verin!
15 Çünki onlar qılıncdan,
Sıyrılmış qılıncdan,
Çəkilmiş ox-kamandan, ağır döyüşdən qaçıb.
16 Xudavənd mənə belə dedi: «Tam bir ilin ərzində Qedarın bütün əzəməti qurtaracaq.
17 Oxatanlardan, Qedar nəslinin cəngavərlərindən az qalacaq». İsrailin Allahı Rəbb belə dedi.

22

*Yerus*əlim barəsində görüntü

1 Görüntü vadisi barəsində xəbərdarlıq:
Ey şəhər xalqı, nə olub ki, hamınız damlara çıxmısınız?
2 Ey səs-küylü, əylənən, gurultulu şəhər,
Öldürülənləriniz nə qılıncdan keçirildi,

* 21:9 Yer. 51:8; vəhy 14:8; 18:2 * 21:11 Duma – Edomun başqa adı.

Nə də döyüşlərdə öldürüldü.
3 Başçılarınız birlikdə qaçdı,
Onlar kamanlarından ox atmamış yaxalandı.
Uzaqlara qaçdıqlarına baxmayaraq hamısı birgə yaxalandı.
4 Buna görə mən belə dedim:
«Məni tənha qoyun, qoy acı-acı ağlayım,
Əziz xalqım məğlub olduğuna görə
Mənə təsəlli verməyə cəhd göstərməyin».

5 Çünki Ordular Rəbbi Xudavəndin
Görüntü vadisində təlaş, basqın və çaşqınlıq günü var.
Divarların dağıdılması və fəryadın dağlara çatdığı gün gəlir.
6 Elamlılar oxdanlarını tutub adamlarla dolu döyüş arabaları ilə, süvariləri ilə gəldilər.
Kir sakinləri qalxanlarını açdılar.
7 Ən gözəl vadilərin döyüş arabaları ilə doludur,
Süvarilər şəhər darvazalarının qarşısına düzüldülər.
8 Yəhudanın istehkamları deşik-deşik oldu,
O gün siz «Meşə» adlı evdə saxlanılan silaha nəzər saldınız.
9 Davudun şəhərinin divarlarında çoxlu dəlik-deşik əmələ gəldiyini gördünüz,
Aşağı hovuza su yığdınız.
10 Yerusəlimdəki evləri saydınız,
Şəhər divarının təmiri üçün evləri sökdünüz.
11 Köhnə hovuzun suları üçün
İki divar arasında su anbarı düzəltdiniz.
Lakin bu işi Görənə baxmadınız,
Bunu çoxdan hazırlayan Allaha nəzər salmadınız.

12 O gün Ordular Rəbbi Xudavənd sizi ağlaşmağa,
Yas tutmağa, saçınızı yolmağa, çula bürünməyə çağırdı.
13 * Fəqət bunun əvəzinə siz sevinc və şadlıq tapdınız,
«Qoy yeyib-içək, çünki sabah öləcəyik!» dediniz,
Cöngə, qoyun kəsdiniz, ət yediniz, şərab içdiniz.
14 Ordular Rəbbi bunu mənə açdı:
«Bu günah sizə ölənə qədər əsla bağışlanmaz!»
Ordular Rəbbi Xudavənd belə buyurur.

15 Ordular Rəbbi Xudavənd belə dedi:
Dur, saray rəisi Şevnanın yanına get və de:
16 «Sənin burada nə işin var?
Kim icazə verib ki,
Burada – yüksəkdə özün üçün məzar qazasan,
Qayanın içində özünə sərdabə düzəldəsən?
17 Ey güclü kişi, bax Rəbb səni var-qüvvə ilə atıb-tutacaq,
18 Top kimi yuvarlayacaq,
Gen-bol ölkəyə atacaq.
Orada öləcəksən və öyündüyün arabaların orada qalacaq,
Axı öz ağanın evini biabır edən sənsən!
19 Səni vəzifəndən atacağam,
Tutduğun yerindən qovacağam.

20 O gün qulum Xilqiya oğlu Elyaqimi çağırıb
21 Sənin geyimini ona geyindirəcəyəm,
Sənin qurşağını onun belinə bağlayacağam,

---

* 22:13 1Kor. 15:32

Səlahiyyətini onun ixtiyarına verəcəyəm.
Bu adam Yerusəlim sakinlərinə,
Yəhuda xalqına ata olacaq.
22 * Davud nəslinin açarını onun çiynindən asacağam,
Açdığını heç kim bağlaya bilməyəcək,
Bağladığını heç kim aça bilməyəcək.
23 Mən onu paya kimi bərk yerə vuracağam.
O, nəsli üçün fəxr olacaq.
24 Bütün nəslinin şöhrəti onun üzərində olacaq.
Nəslin və övladların şərəfi –
Taslardan tabaqlaradək
Bütün qab-qacaqların şöhrəti
Onun üzərində olacaq».
25 Ordular Rəbbi bəyan edir: «O gün bərk yerə vurulmuş paya qırılıb-düşəcək, onun üstünə asılan yük də yox olacaq». Çünki Rəbb belə söylədi.

23

Sur şəhəri barəsində görüntü

1 * Sur barəsində xəbərdarlıq:
Ey Tarşiş gəmiləri, fəryad edin,
Çünki Sur şəhəri evləri ilə, limanları ilə birlikdə dağıldı,
Kittim torpağından onlara xəbər gəldi.

2 Ey sahil sakinləri, dənizçilərin sayəsində varlanan Sidon tacirləri, susun!
3 Şixorun taxılı, Nilin məhsulu
Dəniz yolundan gələn gəliriniz idi.
Bütün şəhər millətlərin alver yeri idi!

4 Utan, ey Sidon, dəniz sahilində yerləşən qala!
Çünki dəniz belə deyir:
«Mən heç doğuş ağrısı çəkmədim, doğmadım,
Nə oğlanlar yetişdirdim, nə də qızlar böyütdüm».
5 Sur haqqında xəbər Misirə çatanda
Misirlilərin ürəkləri üzüləcək.

6 Ey sahil sakinləri, Tarşişə doğru gedin, fəryad edin!
7 Uzaq ölkələri müstəmləkə etmiş,
Əylənib keflənən sakinləri olan
Qədim şəhər bu imiş?
8 Taclar geyindirən Sura qarşı
Bunları kim hazırladı?
Axı bu şəhərin tacirləri şahzadə idi,
Ticarətçiləri dünyanın ən hörmətli adamları idi.
9 Ordular Rəbbi bunu hazırladı ki,
Hər cür gözəlliyin qururunu qırsın,
Yer üzünün hörmətli adamlarını utandırsın.

10 Ey Tarşiş qızı, öz torpaqlarından Nil kimi keç,
Artıq maneçilik yoxdur.
11 Rəbb dənizin üzərinə əlini uzatdı,
Padşahlıqları titrətdi,
Kənanın istehkamlarının dağılması haqqında əmr verdi.

---

* 22:22 Vəhy 3:7-8 * 23:1 Yez. 26:1–28:19; Yoel 3:4-8; Amos 1:9-10; Zək. 9:2-4; Mat. 11:20-22; Luka 10:13-14

12 Onda Rəbb dedi:
«Ey zorlanmış bakirə Sidon qızı,
Sən bir daha sevinməyəcəksən!
Qalx, Kittimə yollan,
Amma orada da canına rahatlıq tapmayacaqsan».

13 Xaldey ölkəsinə bax!
O xalq artıq yoxdur.
Aşşurlular o ölkəni
Vəhşi heyvanların məskəninə döndərdi.
Onlar hücum etmək üçün qüllələri tikdi,
Sarayları dağıtdılar,
Bu diyarı viranəliyə çevirdi.
14 * Fəryad edin, ey Tarşiş gəmiləri,
Çünki istehkamınız dağılıb.
15 Bundan sonra Sur şəhəri yetmiş il ərzində bir padşahın ömrü qədər unudulacaq. Yetmiş il keçdikdən sonra Surun da başına fahişə qadın üçün bəstələdiyi nəğmədəki kimi belə gələcək:
16 «Ey unudulmuş fahişə,
əlinə bir lira al, şəhəri dolan!
Gözəl havalar çal, çoxlu nəğmələr oxu,
Qoy səni yada salsınlar!»
17 * Yetmişinci ilin sonunda Rəbb Sur şəhərini yada salacaq. Bu şəhər yenə də ticarətə başlayacaq. Dünyanın bütün padşahlıqları ilə fahişəlik edəcək. 18 Amma Surun ticarətdən gələn gəliri Rəbbə həsr olunacaq. Ticarətdən qazanılmış pullar xəzinələrə qoyulmayacaq, gizlədilməyəcək. Bu gəlir Rəbbin hüzurunda gəzən adamların yeməyini və gözəl geyimini təmin edəcək.

24

*R*əbbin dünyaya verəcəyi cəza
1 Budur, Rəbb yer üzünü boş qoyub xarabalığa çevirəcək,
Dünyanı alt-üst edəcək,
Sakinlərini dağıdacaq.
2 Nə xalqla kahin arasında,
Nə nökərlə ağası arasında,
Nə qarabaşla xanımı arasında,
Nə alıcı ilə satıcı arasında,
Nə borc verənlə borc alan arasında
Nə də sələmçi ilə borc alan arasında
Heç bir fərq qoyulmayacaq.
3 Yer üzü tamamilə boş qalıb xarabalığa çevriləcək.
Çünki Rəbb bu sözü söylədi.

4 Dünya saralıb-solur,
Yer üzü quruyub-solur.
Dünyanın məğrur insanları məyus olur.
5 Dünyanı sakinləri murdar etdi,
Çünki Allahın qanunlarını tapdaladı,
Qaydalarına xor baxdı,
Əbədi əhdi pozdu.
6 Bu səbəbə görə
Lənət yer üzünü məhv edir.

* 23:14 vəhy 18:17-19 * 23:17 vəhy 17:2; 18:3

Yer üzünün sakinləri
Günahlarının cəzasını çəkir,
Buna görə yanır,
Çox az adam sağ qalacaq.
7 Təzə şərab qurtarır, meynələr solur,
Nə vaxtsa fərəhlənən adamlar kədərlənir.
8 * Dəflərin şən səsi kəsilib,
Sevinc nidası eşidilmir,
Liraların avazı gəlmir.
9 Bir daha nəğmə oxuyub şərab içmirlər,
İçkinin dadı içənə acı gəlir.
10 Viran qalmış şəhər xaraba qalıb,
Bütün evlər qıfıllanıb,
Heç kim ora girə bilmir.
11 Şərab çatmamazlığına görə küçələrdə qışqırırlar,
Fərəhdən əsər-əlamət qalmadı.
Dünyanın sevinci əsir aparıldı.
12 Şəhər viranə qaldı,
Darvazaları darmadağın oldu.
13 Zeytun ağacından zeytunları tökmək üçün ağacı silkələyib döyəndə necə olursa,
Üzüm məhsulu yığılandan sonra qalan salxımlar necə olursa,
Dünyadakı xalqlar da elə olacaq.

14 Sağ qalanlar səslərini ucaldıb
Sevinc ilahiləri söyləyəcək,
Qərbdə yaşayanlar Rəbbin əzəmətindən nəql edəcək.
15 Beləliklə, şərqdə yaşayanlar Rəbbi ucaldacaq,
Uzaq diyarların sakinləri İsrailin Allahı Rəbbin adını yüksəldəcək.
16 Dünyanın ən uzaq guşələrindən tərənnüm ilahisi eşidirik:
«Saleh Olana izzət olsun!»
Amma mən dedim: «Ölürəm, ölürəm! Vay halıma!
Xainlər xainliklərini davam edir,
Bəli, xainlər xaincəsinə hərəkət edir!»

17 * Ey dünya sakinləri,
Qarşınıza dəhşət, dərin çuxur və tələ çıxacaq!
18 Dəhşətdən qaçan dərin çuxura düşəcək,
Dərin çuxurdan çıxa bilən tələyə düşəcək.
Göylərin pəncərələri açılacaq,
Dünyanın təməlləri sarsılacaq.
19 Yer üzü çatlayacaq, çatlayacaq,
Dünya yarılacaq, yarılacaq,
Dünya lərzəyə gələcək, lərzəyə gələcək!
20 Dünya sərxoş kimi yırğalanacaq,
Külək əsəndə talvar kimi silkələnəcək,
Qanunsuzluğun ağırlığı altında yerə yatacaq,
Bir daha qalxa bilməyəcək.

21 O gün Rəbb yuxarıda – göydəki orduları,
Aşağıda – yer üzünün padşahlarını cəzalandıracaq.
22 Onlar yeraltı zindana dustaq kimi yığılacaq,
Həbsxanada bağlı saxlanacaq,

---

* 24:8 Yez. 26:13; vəhy 18:22 * 24:17 Yer. 48:43

Uzun müddət keçəndən sonra cəzalanacaq.
23 Ay qaralacaq, günəş işıq saçmayacaq.
Çünki Ordular Rəbbi Sion dağında,
Yerusəlimdə hökm sürəcək.
Xalqın başçıları Onun əzəmətini görəcək.

25

Sevinc ilahisi

1 Ya Rəbb, Sən mənim Allahımsan,
Səni ucaldıram, adına həmdlər oxuyuram.
Çünki Sən qədimdən bəri möcüzələrini, niyyətlərini
Sədaqətlə həyata keçirdin.
2 Çünki Sən şəhəri bir daş yığınına,
İstehkamlı şəhəri xarabalığa döndərdin.
O şəhər yadellilərin qalası idi,
Ondan əsər-əlamət qalmadı,
O bir daha bərpa olunmaz.
3 Buna görə qüvvətli xalqlar Səni izzətləndirəcək.
Qəddar millətlərə mənsub şəhərlər Səndən qorxacaq.
4 Çünki Sən yoxsula sığınacaq,
Sıxıntı içində olan fəqirə pənahgah,
Fırtına vaxtı çardaq,
İstilik vaxtı kölgəlik oldun.
Qəddarların nəfəsi divara çarpan fırtına kimidir,
5 Quraqlıqda bürkü kimidir.
Lakin Sən, ya Rəbb,
Zülmkarların azğınlığını bulud bürkünün qarşısını alan kimi aldın,
Amansız yağıların nəğmə səslərini kəsdin.

*R*əbbin hazırladığı ziyafət

6 Bu dağda Ordular Rəbbi bütün xalqlar üçün
Zəngin yeməklərdən, gözəl şərablardan ibarət ziyafət düzəldəcək,
Orada ən ləziz yeməklər, ən dadlı şərablar olacaq.
7 Bu dağda bütün xalqların üzərindəki duvağı,
Bütün millətlərin üstündə olan toxunma örtüyü götürəcək.
8 * * Ölümü əbədi olaraq yox edəcək,
Xudavənd Rəbb bütün adamların üzündən göz yaşlarını siləcək,
Bütün yer üzündən xalqının rüsvayçılığını götürəcək.
Çünki Rəbb belə söylədi.

9 O gün deyəcəklər:
«Budur bizim Allahımız!
Ona etibar etdik, O bizi qurtardı,
Rəbb Odur, biz Ona ümid etdik.
İndi isə O bizi qurtardığına görə
Sevinib şadlanaq!»

*Allahın Moava verdiyi c*əza

10 * Rəbbin əli bu dağın üstündə olacaq,
Amma Moav peyinliyə düşən saman kimi tapdaq altında qalacaq.
11 Üzgüçü üzərkən əl-qol atdığı kimi
Moav peyinlikdə əl-qol atacaq,

---

* 25:8 1Kor. 15:54 * 25:8 vəhy 7:17; 21:4 * 25:10 Yeş. 15:1–16:14; Yer. 48:1-47; Yez. 25:8-11; Amos 2:1-3; Sef. 2:8-11

Amma Allah Moavın qururunu əllərinin məharəti ilə alçaldacaq.
12 O, Moavın istehkamlarını,
Yüksək divarlarını yerə endirəcək,
Dağıdıb yerlə yeksan edəcək.

26

*H*əmd ilahisi
1 O gün Yəhuda diyarında belə ilahi oxunacaq:
«Qüvvətli şəhərimiz var,
Allahın qurtuluşu şəhər üçün divarlar, səngərlər kimidir.
2 Açın şəhərin darvazalarını,
Qoy sadiq qalan saleh millət içəri girsin.
3 Ağlı Sənə yönəlmiş adamlara
Sən kamil sülh verirsən,
Çünki onlar Sənə güvənir.

4 Rəbbə həmişə güvənin,
Çünki Rəbb Allah əbədi Qayadır.
5 O, yuxarıdan gedənləri alçaldar,
Onların yaşadığı şəhəri dağıdar,
Yerlə yeksan edər.
6 O şəhər məzlumların ayaqları,
Yoxsulların addımları altında tapdalanacaq.

7 Saleh adamın yolu düzdür.
Ey Düz Olan, saleh adamın yolunu Sən düz edirsən.
8 Həqiqətən, ya Rəbb, Sənin hökmlərinin yolunda biz Sənə ümid bağlayırıq,
Sənin adın, ismin ürəyimizin istəyidir.
9 Qəlbim gecələr Sənin üçün həsrət çəkər,
Bəli, ruhum daxilimdə Səni arayar.
Hökmlərin yer üzündə həyata keçdikcə
Dünyanın sakinləri doğruluğu öyrənir.
10 Pis adama rəhm etsələr də,
O, doğruluğu öyrənməz,
Doğruluq hökm sürən ölkədə də haqsızlıq edər,
Rəbbin əzəmətini görməz.
11 * Ya Rəbb, əlini qaldırdın,
Amma pis adamlar bunu görmür.
Öz xalqın üçün göstərdiyin qeyrəti görüb utansınlar.
Bəli, düşmənlərin üçün yağdırdığın od onları məhv edəcək.

12 Ya Rəbb, bizə sülh verən Sənsən,
Bütün işlərimizi Sən bizim üçün tənzimləyirsən.
13 Ey Allahımız Rəbb,
Səndən savayı başqa ağalar üzərimizdə hökm sürürdü,
Lakin biz yalnız Sənin adını tanıyırıq.
14 O ağalar öldü, artıq yaşamır,
Onlar kölgə kimidir, dirilməyəcək,
Çünki Sən onları cəzalandırıb məhv etdin,
Onlar haqqında hər bir xatirəni yox etdin.
15 Lakin Sən bu milləti çoxaltdın, ya Rəbb!
Bəli, milləti çoxaltdın,

* 26:11 İbr. 10:26-27

Özünü izzətləndirdin.
Hər tərəfə ölkənin sərhədlərini genişləndirdin».

16 Ya Rəbb, onlar bəlaya düşəndə Səni axtardı.
Sənin cəzan üzərlərində olanda
Sənə dua edib yalvardı.
17 Hamilə qadın doğuş vaxtı gələndə
Ağrı çəkib qovrularaq necə qışqırırsa,
Biz də Sənin qarşında elə idik, ya Rəbb!
18 Biz də sanki hamilə idik, ağrı çəkirdik,
Lakin küləkdən başqa bir şey doğmadıq.
Nə dünyaya qurtuluş gətirə bildik,
Nə də dünya sakinlərini həyata qovuşdurduq.
19 Sənin ölənlərin həyata qovuşacaq, meyitimlə birgə diriləcəklər.
Ey torpaq altında yatanlar, oyanın,
Sevinc nəğməsini oxuyun,
Çünki şeh torpağı necə təravətləndirirsə,
Rəbb də torpaqdakı ölüləri belə dirçəldəcək.

20 Ey xalqım, keç içəri otaqlara,
Qapıları ört,
Rəbbin qeyzi keçənəcən
Qısa bir müddətə gizlən!
21 Çünki budur, Rəbb yer üzünün sakinlərini
Qəbahətləri üzündən cəzalandırmaq üçün
Öz məskənindən gəlir.
Torpaq udduğu qanı üzə çıxaracaq,
Öldürülənləri artıq gizlətməyəcək.

27

İsrailin qurtuluşu

1 O gün Rəbb Livyatana, * qaçan ilana,
Bəli, Livyatana, qıvrılan ilana
Amansız, nəhəng və qüvvətli qılıncı ilə cəza verəcək,
Dənizdəki əjdahanı öldürəcək.

2 O gün Rəbb deyəcək:
«Xoşladığım bağ üçün nəğmələr oxuyun!
3 Mən Rəbb, bağı qoruyuram,
Tez-tez sulayıram,
Gecə-gündüz keşiyində dururam ki,
Heç kəs ona zərər verməsin.
4 Mən qəzəblənmirəm,
Kaş qarşıma tikan və qanqal çıxaydı,
Onda onlara qarşı çıxıb döyüşərdim,
Hamısını odda yandırardım.
5 Yaxud qoy Mənə pənah gətirsinlər,
Mənimlə barışsınlar,
Bəli, qoy Mənimlə barışsınlar».

6 Yaqub nəsli gələcəkdə kök salacaq,

---

* 27:1 Livyatan – bu gün bizə məlum olmayan nəhəng su heyvanı, şər rəmzi.

İsrail şaxələnəcək, çiçəklənəcək,
Yer üzünü bəhrələri ilə dolduracaq.

7 Rəbb İsraili vuran düşmənləri kimi onu vurdumu?
Yaxud O, başqalarını öldürdüyü kimi İsraili də öldürdümü?
8 Rəbb Öz xalqına hökm etdi,
Qovub sürgünə göndərdi.
Şərq küləyi əsən gün Rəbb onları şiddətli yeli ilə qovdu.

9 Yaqub nəslinin qəbahəti bununla bağışlanacaq,
Günahın aradan götürülməsinin tam bəhrəsi bu olacaq:
Bütpərəst qurbangahların daşları
Tabaşir kimi ovulacaq,
İlahə Aşeranın rəmzi olan sütunlar
Ya da buxur qurbangahları
Bir daha dikəlməyəcək.

10 İstehkamlı şəhər tənha, kimsəsiz yurd,
Səhra kimi boş qaldı.
Orada dana otlayıb yatacaq,
Budaqları yeyib-qurtaracaq.
11 Şaxələri quruyanda qoparılacaq,
Qadınlar gəlib onları yandıracaq.
Bu xalq ağılsız olduğuna görə
Yaradan onlara rəhm etməyəcək,
Xaliq onlara qarşı xeyirxah olmayacaq.

12 O gün Rəbb Fərat çayından
Misir vadisinə qədər
Öz bəhrələrini yığacaq.
Siz bir-bir toplanacaqsınız, ey İsrail övladları!
13 O gün böyük şeypur çalınacaq,
Aşşur torpağında itkin düşənlərlə
Misirə sürgün edilənlər gəlib
Yerusəlimdə Müqəddəs dağda
Rəbbə səcdə edəcək.

28

Şimal padşahlığına xəbərdarlıq
1 Məhsuldar vadinin başında yerləşən,
Şəraba uymuşların şəhərinin –
Efrayim sərxoşlarının qürurlu tacının,
İzzətli gözəlliyin və solan çiçəyin vay halına!

2 Budur, Rəbbin güclü, qüvvətli bir adamı var.
O, bərk yağan dolu,
Bəla gətirən fırtına kimi,
Hər şeyi yolunda məhv edən sel kimi gəlir,
əlləri ilə şəhəri yerlə yeksan edəcək.
3 Efrayim sərxoşlarının şəhəri, qürur tacı
Ayaq altında tapdalanacaq.
4 Məhsuldar vadinin başında yerləşən şəhər,
İzzətli və gözəl tac,

Artıq solan çiçəyi xatırladan şəhər,
Vaxtından əvvəl yetişən əncir kimi olacaq.
Onu görən tez dərib yeyəcək.

5 O gün Ordular Rəbbi
Sağ qalan xalqı üçün
Gözəllik tacı, izzət çələngi olacaq.
6 Hökm kürsüsündə oturana ədalət ruhu,
Şəhər darvazalarını müdafiə edənlərə qüdrət verəcək.

Yeşaya sərxoş peyğəmbərlərə xəbərdarlıq edir
7 Kahinlər və peyğəmbərlər də şərabdan səndələyir,
İçkidən büdrəyir,
Şərab içib xumarlanıb,
İçkidən yollarını azıb.
Onlar yanlış görüntülər görür,
Tutarsız qərarlar qəbul edir.
8 Bütün süfrələri qusmaq və natəmizliklə doludur,
Bulanmamış yer yoxdur!

*Yeşayaya edil*ən istehza
9 «Bu adam kimi öyrədir? Kimə öyüd verir?
Süddən kəsilmiş, ana döşündən ayrılmış körpə uşaqlaramı?
10 Bu nədir?
Əmr üstünə əmr, əmr üstünə əmr,
Sətir üstünə sətir, sətir üstünə sətir,
Bir az oradan, bir az buradan».

11 * Onda Rəbb bu xalqla
Yadellilərin ağzı ilə,
Başqa dildə danışacaq.
12 O sizin hamınıza dedi:
«Rahatlıq budur,
Yorğunlara dinclik verin, budur istirahət».
Amma onlar eşitmək istəmədilər.
13 Rəbbin sözü onlar üçün
«Əmr üstünə əmr, əmr üstünə əmr,
Sətir üstünə sətir, sətir üstünə sətir,
Bir az oradan, bir az buradan» olacaq ki,
Gedib arxası üstə yıxılsınlar, yaralansınlar,
Tələyə düşüb əsir aparılsınlar.

*Sion üçün guş*ədaşı
14 Buna görə də, ey rişxəndçilər,
Yerusəlimdə olan bu xalqın rəhbərləri,
Rəbbin sözünə qulaq asın!
15 Madam ki siz dediniz:
«Ölümlə əhd bağladıq,
Ölülər diyarı ilə razılığa gəldik,
Ölkəyə böyük bəla gələndə
Bizə zərər verməyəcək,
Çünki yalanı özümüzə sığınacaq etdik,
Hiylənin arxasında gizləndik»,

* 28:11 1Kor. 14:21

16 * Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
Budur, Sionda təməl olaraq bir daş,
Sınaqdan keçirilmiş daş, qiymətli bir guşədaşı qoyuram.
Ona iman edən hər kəs narahat olmayacaq.
17 Ədaləti ölçü, salehliyi şaqul edəcəyəm.
Yalan sığınacağını dolu məhv edəcək,
Gizləndiyiniz yerləri sellər yuyub-aparacaq.
18 Ölümlə bağladığınız əhd ləğv olunacaq,
Ölülər diyarı ilə razılığınız qüvvədən düşəcək.
Ölkəyə böyük bəla gələndə sizi məhv edəcək.
19 Bu bəla hər gələndə sizə toxunacaq.
O hər səhər, gecə-gündüz keçəcək.
Bu xəbəri anlayanda dəhşətə gələcəksiniz.

20 Yataq uzanmaq üçün qısa,
Yorğan bürünmək üçün dar olacaq.
21 * * Çünki Rəbb Perasim dağında etdiyi kimi qalxacaq,
Giveon vadisindəki kimi qəzəblənəcək.
O Öz işini, qeyri-adi işini yerinə yetirəcək!
Öz əməlini, naməlum əməlini həyata keçirəcək.
22 Buna görə də rişxənd etməyin ki,
Buxovlarınız daha da ağırlaşmasın.
Çünki Ordular Rəbbi Xudavənddən eşitmişəm ki,
Bütün ölkə məhv olacaq.

*Allahın hikm*əti
23 Qulaq asın, səsimi eşidin, diqqət edin,
Dediyimi dinləyin.
24 Əkinçi əkin əkmək üçün durmadan yeri şumlayarmı,
Torpaqda şırım açıb malalayarmı?
25 O, torpağı hamarlayandan sonra qara çörək otunu, zirəni səpməzmi?
Buğdanı sıra ilə, arpanı ayırdığı yerə, pərinci də onun yanına əkməzmi?
26 Allah ona öyüd verər, onu öyrədər.
27 Çünki qara çörək otunu vəl ilə döyməzlər,
Zirənin üstünə araba təkərləri ilə sürməzlər.
Qara çörək otu dəyənəklə, zirə isə çubuqla döyülər.
28 Buğdanı çörək bişirmək üçün xırmanda döyürlər,
Amma o fasiləsiz döyülməz.
Xırmanın üstündən araba və atlar keçsə də, buğdanı əzməz.
29 Bu hikmət Ordular Rəbbindən gəlir.
Onun məsləhəti ecazkardır, hikməti böyükdür.

29

*Vay Yerus*əlimin halına!
1 Ariel,* ey Ariel, Davudun ordugah qurduğu şəhər!
İli ilə qat, bayramların keçirilsin.
2 Amma Arielə əzab verəcəyəm,
O, fəryad, fəğan edəcək,
Mənim üçün qurbangah ocağı kimi olacaq.
3 Sənə qarşı ətrafında ordugah quracağam,

---

* 28:16 Zəb. 118:22-23; Rom. 9:33; 1Pet. 2:6 * 28:21 2Şam. 5:20; 1Saln. 14:11 * 28:21 Yeşua 10:10-12 * 29:1 Ariel – ibrani dilində qurbangah ocağı yaxud Allahın aslanı mənasını daşıyır. Yerusəlim şəhərinə işarədir.

Dövrəsinə istehkamlar düzəcəyəm,
Sənə hücum etmək üçün qüllələr tikəcəyəm.
4 Alçaldılacaqsan, yerin altından danışacaqsan,
Toz-torpaq içindən səsin boğuq gələcək,
Səsin ölü səsi kimi yerdən,
Sözlərin pıçıltı kimi torpağın altından çıxacaq.

5 Amma çoxlu düşmənlərin narın toz kimi,
Qorxunc adamların orduları sovrulmuş saman çöpü kimi olacaq.
Qəflətən bir an içində,
6 Ordular Rəbbi göy gurultusu ilə, zəlzələ ilə,
Böyük səs-küylə, qasırğa və fırtına ilə,
Hər şeyi məhv edən od ilə sənin yanına gələcək.
7 Sonra Arielə qarşı döyüşən bütün millətlərdən izdihamlar,
Ona və qalalarına qarşı savaşanların hamısı,
Ona zülm edənlər bir röya kimi,
Gecə görünən yuxu kimi yox olacaq.
8 Yuxuda çörək yediyini görən ac adam
Oyananda yenə acdır.
Yuxuda su içdiyini görən susuz adam
Oyananda yenə susuzluqdan yanır.
Sion dağına qarşı döyüşən
Bütün millətlərdən izdihamlar da belə olacaq.

9 Heyrətlənin və təəccüblənin,
Gözünüzü kor edin, qoy görməsin.
Şərab içmədən sərxoş olun,
İçki içmədən səndələyin.
10 * Çünki Rəbb sizi dərin yuxuya saldı.
Ey peyğəmbərlər, gözlərinizi yumdu,
Ey görücülər, sizi kor elədi.
11 * Bütün bu görüntü sizin üçün möhürlənmiş kitabın sözlərinə bənzəyir. Oxumağı bacarana bunu verib desələr: «Rica edirəm, bunu oxu!» O isə cavab verir: «Oxuya bilmərəm, çünki möhürlüdür». 12 Kitabı oxuya bilməyənə verib desələr: «Bunu oxu, rica edirəm», o isə cavab verir: «Mən oxuya bilmirəm».

13 * Xudavənd deyir:
«Bu xalq Mənə yaxınlaşıb
Dilləri və dodaqları ilə Mənə hörmət edir,
Amma qəlbləri Məndən uzaqdır.
Onların Mənə səcdə etmələri
İnsanlardan öyrəndikləri əmrlərdən gəlir.
14 * Ona görə Mən bir də bu xalq üçün
Yeni möcüzə, ecazkar şeylər edəcəyəm,
Müdriklərinin müdrikliyi məhv olacaq,
Aqillərinin ağlı yox olacaq».

15 Öz niyyətlərini Rəbdən gizlətməyə çalışanların vay halına!
Qaranlıqda iş görən bu adamlar
«Bizi kim görür, kim tanıyır?» deyirlər.

---

* 29:10 Rom. 11:8 * 29:11 vəhy 5:1 * 29:13 Mat. 15:7-9; Mark 7:6-7 * 29:14 1Kor. 1:19

16 * Bu nə cür ağılsız düşüncədir!
Heç dulusçunu gil ilə bir tutmaq olarmı?
Düzəldilən əşya onu düzəldən barədə
«O məni düzəltmədi» deyərmi?
Qab onu yaradan barədə
«O heç nə anlamır» deyərmi?

17 Livan tezliklə məhsuldar tarlaya,
Məhsuldar tarla isə meşəyə dönməyəcəkmi?
18 O gün karlar kitabdakı sözləri eşidəcək,
Korların gözləri zülmət qaranlıqda görəcək.
19 Fəqirlər Rəbdə sevinc tapacaq,
Yoxsullar İsrailin Müqəddəsində şadlanacaq.
20 Çünki zülmkarlar yox olacaq,
Rişxəndçilər itib-batacaq.
Pislik etməyə hazır olanlar məhv olacaq.
21 Onlar başqasına böhtan atanlar,
Şəhər darvazasında hakimə tələ quranlardır,
Haqlının haqqını nahaq yerə təhrif edənlərdir.

22 Buna görə də İbrahimi qurtaran Rəbb Yaqub nəslinə belə deyir:
«Yaqub nəsli artıq utanmayacaq,
Üzləri qorxudan saralmayacaq.
23 Əlimlə yaratdığım övladlarını
Aralarında görəndə
Adımı müqəddəs tutacaqlar,
Yaqubun Müqəddəsini təqdis edəcəklər,
İsrailin Allahından qorxacaqlar.
24 Yolunu azanlar anlayacaq,
Gileylənənlər təlim öyrənəcək».

30

Misirlə bağlanan əhd puçdur
1 Rəbb bəyan edir: «Bu dikbaş övladların vay halına,
Mənim niyyətlərimi yox, öz niyyətlərini ururlar,
Ruhuma uyğun olmayan razılaşma edirlər,
Eləcə günahı günaha qatırlar.
2 Məndən məsləhət almadan
Misirə gedirlər,
Fironun himayəsini axtarırlar,
Misirin kölgəsi altında sığınacaq tapırlar.
3 Fəqət fironun himayəsi
Onlar üçün xəcalətə,
Misir kölgəsi altındakı
Sığınacaq rüsvayçılığa çevriləcək.
4 Başçıları Soanda olduqlarına,
Elçiləri Xanesə yetişdiklərinə baxmayaraq,
5 Özlərinə faydası olmayan xalqa görə hamı utanacaq.
O xalqın onlara nə köməyi, nə də faydası olacaq,
Ancaq xəcalət və rüsvayçılıq olacaq».

6 Negev heyvanları barəsində xəbərdarlıq:

* 29:16 Yeş. 45:9; Rom. 9:20

Yəhudanın elçiləri erkək və dişi aslanların,
Gürzələrin, uçan ilanların yaşadığı
Narahat və təhlükəli torpaqdan keçirlər.
Mal-dövlətini eşşəklərin belinə,
Xəzinələrini dəvələrin hürgücünə yükləyib
Onlara kömək edə bilməyən xalq üçün aparırlar.
7 Misirin köməyi boş və faydasızdır,
Buna görə də Mən Misirə
«Tənbəl Rahav» * adını qoydum.

8 «İndi get, sənə danışdığımı
Onların qarşısında bir lövhəyə yaz, kitaba köçür ki,
Gələcəkdə, əbədiyyətdə şahid olsun.
9 Çünki bu, üsyankar xalq,
Yalançılar nəslidir,
Rəbbin qanununa qulaq asmaq istəməyən bir soydur.
10 Onlar baxıcılara "bir daha görüntü görməyin",
Görücülərə "bizim üçün düzgün şeylər haqqında peyğəmbərlik etməyin,
Bizə xoş sözlər söyləyin,
Arzuladığımızı peyğəmbərlik edin.
11 Yoldan çəkilin, bizə yol verin,
İsrailin Müqəddəsini bizimlə üzləşdirməyin" deyirlər».

12 Buna görə də İsrailin Müqəddəsi belə deyir:
«Bu sözü rədd etdiyinizə görə,
Zorakılığa və yalana güvənib bel bağladığınıza görə
13 Bu qəbahət sizin üçün hündür divarda əmələ gələn çata bənzəyir,
Qəflətən, bir an içində dağıla bilər.
14 Ölkəniz də bir gil qab kimi qırılacaq,
Elə xıncım-xıncım olacaq ki,
Ocaqdan od götürmək üçün
Yaxud hovuzdan su çəkmək üçün bir qırığı da qalmayacaq».

15 Xudavənd Rəbb, İsrailin Müqəddəsi belə deyir:
«Mənə tərəf dönüb rahatlıq tapanda xilas olarsınız,
Sakitləşib inanmaqla qüdrətli olarsınız,
Lakin siz bunu istəmirsiniz.
16 Siz dediniz: "Xeyr, atlara minib-qaçacağıq",
Buna görə siz qaçmalı olacaqsınız.
"Çevik atlara minəcəyik".
Buna görə təqibçiləriniz də çevik olacaq.
17 Min nəfər bir nəfərin hədəsinə görə qaçacaq,
Beş nəfərin hədəsinə görə hamınız qaçacaqsınız;
Sağ qalanlarınız dağın zirvəsindəki bayrağın şüvülü tək,
Təpədəki bayraq tək olacaq».

18 Amma Rəbb sizə lütf göstərmək üçün gözləyir,
Yenə də sizə rəhm etməyə hazırdır,
Çünki Rəbb adil Allahdır,
Onu intizarla gözləyənlər nə bəxtiyardır!

Rəbb xalqına bərəkət verəcək
19 Ey Yerusəlimdə yaşayanlar, ey Sion xalqı,

* 30:7 Rahav – Misirin rəmzi.

Siz artıq ağlamayacaqsınız,
Fəryad etdikdə Rəbb sizin üçün lütfkar olacaq,
Fəryadınızı eşidən kimi cavab verəcək.
[20] Rəbb çörəyi əzabla, suyu çətinliklə sizə verəcək,
Lakin O bir daha Mürəbbinizi sizdən gizlətməyəcək,
Onu gözünüzlə görəcəksiniz.
[21] Sağa ya sola azdığınız vaxt
Arxanızdan «Yol budur, gedin bu yolla»
Deyilən səsi eşidəcəksiniz.
[22] Onda siz gümüşlə örtülən oyma bütlərinizi,
Qızılla örtülmüş tökmə bütlərinizi
Murdar hesab edəcəksiniz.
Murdar bir şeyi atdığınız kimi onları atıb deyəcəksiniz:
«Rədd ol!»

[23] Rəbb yerə əkdiyiniz toxum üçün yağış verəcək,
Torpağın məhsulu bol və bərəkətli olacaq.
O gün mal-qaranız geniş otlaqlarda otlayacaq.
[24] Torpağı şumlayan öküzlərlə eşşəklər
Küraklə, yaba ilə sovrulmuş duzlu yem yeyəcək.
[25] O böyük məğlubiyyət günündə
Qalalar yerə çökəndə
Hər hündür dağdan,
Hər uca təpədən sellər axacaq.
[26] Rəbb Öz xalqının yaralarını sarıdığı gün,
Zərbəsi ilə açdığı yaralarına şəfa verən gün,
Ay işığı günəş işığı,
Günəşin işığı yeddi günün işığı kimi
Yeddi qat artıq parlayacaq.

*R*əbb Aşşuru cəzalandıracaq
[27] Budur, Rəbbin adı uzaqdan gəlir,
Qızğın qeyzlə qara bulud içində
Ağzı qəzəbli sözlərlə doludur,
Dili sanki hər şeyi məhv edən alovdur.
[28] Onun nəfəsi insan boğazına çatmış daşan sel kimidir,
Millətləri ələkdən keçirəcək ki, məhv olsunlar,
Xalqların ağzına yüyən taxacaq ki, yolunu azsınlar.

[29] Siz isə müqəddəs bayram gecəsi kimi
İlahilər oxuyacaqsınız.
Rəbbin dağına, İsrailin Qayasına tütək çalaraq çıxan tək
Ürəyiniz şadlanacaq.

[30] Rəbb əzəmətli səsini eşitdirəcək,
Qızğın qəzəblə, hər şeyi yandıran alovla,
Fırtına ilə, güclü leysanla, dolu ilə
Qolunun qüdrətini göstərəcək.
[31] Aşşur Rəbbin səsindən vahiməyə gələcək,
Rəbb dəyənəyi ilə onları vuracaq.
[32] Rəbbin onlara endirdiyi dəyənəyinin hər zərbəsini
Dəf və liralar müşayiət edəcək.
Döyüşərkən əl-qol atıb onları vuracaq.
[33] Tofet çoxdan hazırdır,

Aşşur padşahı üçün də
O yer dərinləşdirilib genişləndirilmişdir.
Od çuxurunda çoxlu odun, alov var.
Rəbbin nəfəsi kükürd axını kimi onu yandırar.

31

Misirə güvənməyin

1 Kömək üçün Misirə enənlərin,
Atlara güvənənlərin vay halına!
Onlar döyüş arabalarının çoxluğuna,
Süvarilərin gücünə bel bağlayır!
Amma İsrailin Müqəddəsinə baxmırlar,
Rəbbi axtarmırlar!
2 Lakin Rəbb tam hikmətə malikdir,
O bəla gətirər, Öz sözlərini geri götürməz,
Pislik edən adamlara,
Günahkarlara kömək edənlərə qarşı çıxar.
3 Misirlilər Allah deyil, insandır,
Atları da ətdəndir, ruhdan deyil.
Rəbb Öz əlini uzadanda
Yardım edən büdrəyəcək,
Yardım alan yıxılacaq,
Hamısı birlikdə məhv olacaq.

4 Çünki Rəbb mənə belə dedi:
«Şir ya gənc aslan öz şikarı üstünə nərə çəkəndə
Bir dəstə çoban ona qarşı haray salsa da,
Aslan onların səslərindən qorxmur,
Qışqırıqlarına məhəl qoymur.
Ordular Rəbbi də elə enəcək,
Sion dağını, onun təpələrini
Qorumaq üçün döyüşəcək.
5 Quş qanad açıb necə balalarını qoruyursa,
Ordular Rəbbi Yerusəlimi də belə qoruyacaq,
Müdafiə edəcək, qurtaracaq, saxlayacaq, xilas edəcək».
6 Ey İsrail övladları, üz döndərdiyiniz Rəbbə tərəf dönün! 7 Çünki o gün hamınız əlinizlə günahkarcasına düzəltdiyiniz qızıl və gümüş bütlərinizi tullayacaqsınız.

8 «Aşşurlular qılıncdan məhv olacaq,
İnsan qılıncından yox.
Onlar qılıncdan keçiriləcək,
Amma bu insan qılıncı olmayacaq.
Aşşurlular döyüş meydanından qaçacaq,
Cavanları isə yaxalanıb qul olacaq.
9 Aşşur padşahı dəhşət içində qaçacaq.
Sərkərdələri bayraqlarını atıb vəlvələyə düşəcək».
Bunu alovu Sionda,
Ocağı Yerusəlimdə olan Rəbb bəyan edir.

32

Saleh padşah

1 Budur, padşah salehliklə hökm sürəcək,
Başçılar ədalətlə rəhbərlik edəcək.
2 Onların hər biri

Küləyə qarşı bir pənahgah,
Fırtınaya qarşı sığınacaq,
Quraqlıqda bulaqlar,
Cansıxıcı torpaqda kölgə salan böyük qaya kimi olacaq.
3 Görənlərin gözləri bir daha yumulmayacaq,
Eşidənlərin qulaqları dinləyəcək.
4 Ağılsızların ağlı biliyə doğru yönələcək,
Pəltəklər açıq-aydın danışacaq.

5 Artıq axmaq adama alicənab deyilməyəcək,
Alçağı ağayana insan saymayacaqlar.
6 Çünki axmaq səfeh-səfeh danışır,
Ürəyinin niyyəti pislik etməkdir.
Onun işi küfr edib,
Rəbbə qarşı təhqiranə danışmaq,
Acları ac, susuzları susuz qoymaqdır.
7 Alçaq adamın əməlləri pisdir.
O, hiylə işlədir ki,
Yalan sözlərlə haqlı olan yoxsula ziyan versin.
8 Amma alicənab adam
Alicənab şeylər barəsində fikirləşər.
Elədiyi xoş əməllər ona dayaqdır.

*Hökm v*ə qurtuluş
9 Ey qayğısız qadınlar,
Qalxın, səsimi eşidin!
Ey laqeyd qızlar, sözümü dinləyin!
10 Ey laqeyd qadınlar,
Siz bir ildən sonra sarsılacaqsınız,
Çünki bağda məhsul,
Meyvə yığımı olmayacaq.
11 Ey qayğısızlar, əsin!
Ey laqeydlər, lərzəyə gəlin,
Geyimlərinizi çıxarın,
Soyunun, belinizə çul qurşayın.
12 Gözəl tarlalar,
Məhsuldar meynələr üçün,
13 Xalqımın tikanlı kollar bitən torpağı üçün,
Zövq-səfalı şəhərlərdəki şən evləriniz üçün
Sinə döyün.
14 Çünki saray viranə,
İzdihamlı şəhər boş qalacaq,
Qala ilə gözətçi qülləsi
Əbədilik mağaralara çevriləcək,
Vəhşi eşşəklərin gəzdiyi,
Sürülərin otlaq yeri olacaq.

15 Bunlar yuxarıdan üzərimizə Ruh tökülənədək davam edəcək.
O vaxt səhra məhsuldar tarlaya,
Məhsuldar tarla isə meşəyə dönəcək.

16 Sonra ədalət səhrada məskunlaşacaq,
Salehlik məhsuldar tarlada yaşayacaq.
17 Salehliyin bəhrəsi əmin-amanlıq,

Nəticəsi isə əbədi sakitlik və təhlükəsizlik olacaq.
18 Xalqım əmin-amanlıq içində evlərində,
Təhlükəsiz məskəndə, rahat yerlərdə yaşayacaq.
19 Dolu meşələrə düşsə də,
Şəhər yerlə yeksan olsa da,
20 Bütün sulu torpaqlarda toxum əkənlər,
Oraya malını, eşşəyini sərbəst buraxanlar,
Siz nə xoşbəxtsiniz!

33

*Kömə*k üçün yalvarış

1 Vay halına, ey yıxıb-dağıdan,
Amma özü yıxılmayan insan!
Vay halına, ey xain adam,
Hərçənd sənə qarşı xəyanət etməmişlər!
Sən məhv edib qurtaran zaman
Özün də yıxılacaqsan,
Sən xain əməllərindən dönəndə
Xəyanətlə rastlaşacaqsan.

2 Ya Rəbb, bizə qarşı lütfkar ol,
Çünki Sənə ümid etmişik.
Hər səhər bizim qüvvətimiz ol,
Fəlakət günündə bizi qurtar.
3 Sənin qüdrətli səsindən xalqlar qaçır,
Sən ayağa qalxarkən
Millətlər pərən-pərən olur.
4 Çəyirtkələr tarlanı nə cür talan edirlərsə,
Ey millətlər, qənimətiniz də o cür talan olacaq.
Malınızın üstünə çəyirtkə yığını kimi cumacaqlar.

5 Rəbb ucadır, yüksəklərdə oturur,
Sionu ədalətlə və salehliklə doldurur.
6 O, yaşadığınız dövrün təməlidir,
Qurtuluşun, hikmətin, biliyin mənbəyidir,
Rəbb qorxusu sənin xəzinəndir.

7 Budur, millətlərin igidləri küçələrdə çığırırlar.
Sülh qasidləri hönkürüb ağlayırlar.
8 Yollar boşalıb, səyyahlar yoxdur.
Düşmən əhdi pozdu,
Şəhərləri dağıtdı, adamları alçaltdı.
9 Ölkə yas tutur, zəifləyir,
Livan məğlub olub, solub,
Şaron səhraya dönür,
Başan və Karmelin ağacları yarpaqlarını tökür.

*R*əbbin xalqlara xəbərdarlığı

10 Rəbb deyir:
«İndi qalxacağam,
İndi yüksələcəyəm,
İndi ucalacağam.
11 Samana hamilə qalıb küləş doğacaqsınız,
Nəfəsiniz sizi məhv edən alova dönəcək.

[12] Xalqlar yanıb kül olacaq,
Kəsilib odda yandırılan tikanlı kollara oxşayacaq.
[13] Ey uzaqda yaşayanlar,
Nə elədiyimi eşidin,
Ey yaxında yaşayanlar,
Mənim gücümü bilin».

[14] Siondakı günahkarlar dəhşətə,
Allahsızlar lərzəyə gəldi:
«Hər şeyi məhv edən alovun yanında hansımız yaşaya bilərik?
Əbədi yanan atəşin yanında hansımız dayana bilərik?»
[15] Amma salehlik yolu ilə gedən,
Doğru sözlər danışan,
Zorakılıqla əldə edilən qazancı rədd edən,
Əlini rüşvətdən uzaq tutan,
Qatillərin qurduğu qəsdə fikir verməyən,
Pisliyə qarşı gözlərini yuman
[16] Yüksəkliklərdə yaşayacaq,
Təpələrin başındakı qalalar onun dayağı olacaq.
O, çörəklə, su ilə təmin olunacaq.

Parlaq gələcək

[17] Gözlərin padşahı bütün gözəlliyi ilə görəcək,
Ucsuz-bucaqsız ölkəni seyr edəcək.
[18] «Haradadır xərac yığan?
Haradadır qeydiyyat aparan?
Haradadır qüllələrə nəzər salan?» deyərək
Dəhşətli günlər haqqında düşünəcəksən.
[19] Anlaşılmaz, yad dildə danışan
Təkəbbürlü xalqı daha görməyəcəksən.

[20] Bayramlar keçirdiyimiz şəhərə – Siona bax!
Gözlərin Yerusəlimi,
Sarsılmaz çadırı, sülh məskənini görəcək.
Onun payaları heç vaxt sökülməyəcək,
Kəndirlərinin heç biri qırılmayacaq.
[21] Lakin orada –
Geniş çayların, irmaqların olduğu yerdə
Əzəmətli Rəbb bizimlə olacaq.
Oradan avarlı qayıqlar, böyük gəmilər
Keçə bilməz.
[22] Çünki Rəbdir hakim olan,
Rəbdir qanunumuzu qoyan,
Padşahımız Rəbdir, Odur bizi qurtaran.
[23] Gəmilərinin ipləri boşaldı,
Dor ağacları yerində möhkəm dayanmadı,
Yelkənləri açılmadı.
O vaxt böyük talan malı paylanacaq,
Hətta topal adamlar da talan edəcək.
[24] Heç bir Sion sakini
«Xəstəyəm» deməyəcək,
Orada yaşayan xalqın günahları bağışlanacaq.

34

*Allahın mill*ətlərə cəza verməsi
1 Ey millətlər, yaxın gəlin, eşidin,
Ey ümmətlər, dinləyin!
Ey dünya və sakinləri,
Yer üzü və onun bütün yetirmələri, qulaq asın!
2 Çünki Rəbb bütün millətlərə qarşı qəzəbləndi,
Onların ordularına qarşı qeyzə gəldi.
Onların hamısını məhv edəcək,
Ölümə məhkum edəcək.
3 Ölüləri kənara atılacaq,
Meyitlərindən üfunət qalxacaq,
Dağlar onların qanına bulanacaq.
4* Bütün göy cisimləri çürüyəcək,
Göylər bir tumar kimi büküləcək.
Göy ulduzları meynə yarpağı kimi,
əncir yarpağı kimi düşəcək, saralıb-solacaq.

5* Rəbb deyir:
«Çünki qılıncım göylərdə doyub,
Bax Edomun üzərinə,
Məhv etməyə qərar verdiyim xalqın üzərinə enir».
6 Rəbbin qılıncı qanla, quzu və təkə qanı ilə doydu,
Qoç böyrəklərinin yağı ilə piy bağladı.
Çünki Rəbb Bosrada qurban,
Edomda isə böyük qırğın hazırlayıb.
7 Onlarla birlikdə çöl öküzləri,
Buzovlar, güclü buğalar yerə səriləcək.
Onların ölkəsi qanla dolacaq, torpaqları piylə münbit olacaq.

8 Çünki Rəbbin qisas günü var,
Siona edilən zülmlərin intiqam ili var.
9 Edomun axar suları qatrana,
Torpağı kükürdə dönəcək,
Ölkənin hər tərəfi yanan qatrana çevriləcək;
10* Gecə-gündüz sönməyəcək, tüstüsü həmişə qalxacaq,
Nəsildən-nəslədək viran qalacaq,
əsrlər boyu oradan heç kəs keçməyəcək.
11 Orada ancaq bayquşlarla kirpilər yurd salacaq,
Böyük bayquşlarla qarğalar orada yaşayacaq.
Rəbb oranı qarmaqarışıqlıq ipi, viranəlik şaqulu ilə ölçəcək.
12 Orada heç bir adlı-sanlı adam qalmayacaq ki,
Onu padşah elan etsinlər.
Bütün başçıların sonu gələcək.
13 Saraylarında tikanlar,
Qalalarında gicitkən və böyürtkən bitəcək.
Ora çaqqalların yurdu, dəvəquşuların yuvası olacaq.
14 Vəhşi heyvanlarla goreşənlər orada görüşəcək,
Təkələr bir-birini səsləyəcək,
Gecə heyvanları da orada məskunlaşıb rahat yer tapacaq.

---

* 34:4 vəhy 6:13 * 34:5 Yeş. 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Avd. 1-14; Mal. 1:2-5
* 34:10 vəhy 14:11; 19:3

15 Orada bayquş yuva quracaq, yumurtlayacaq,
Öz kölgəsi altında balalar çıxaracaq.
Çalağanlar da orada cüt-cüt yığışacaq.

16 Rəbbin kitabını araşdırın, oxuyun,
Bunlardan heç biri əskik olmayacaq,
Hər bir dişi heyvan öz cütünü tapacaq,
Çünki bu əmr Onun ağzından çıxdı,
Ruhu da onları toplayacaq.
17 Rəbb Özü onlar üçün püşk atdı,
Əli ilə ölkəni ölçüb, onlara payladı.
Onlar bu ölkəyə əbədi malik olacaq,
Nəsildən-nəslə burada yaşayacaq.

35

*Müq*əddəs yol

1 Səhra və quru torpaq sevinəcək,
Çöl şadlanacaq, nərgiz kimi çiçəklənəcək.
2 Hər yan gül açacaq,
Şadlanacaq, sevincdən nəğmə oxuyacaq.
Livanın gözəlliyi, şan-şöhrəti,
Karmelin və Şaronun cah-calalı ona veriləcək.
Hamı Rəbbin izzətini, Allahımızın əzəmətini görəcək.

3 * Zəif əllərə qüvvət verin,
Əsən dizləri möhkəmləndirin.
4 Ürəklərində qorxanlara deyin:
«Möhkəm olun, qorxmayın!
Budur, Allahınız
İntiqam almaq, düşmənlərinizdən qisas almaq üçün gəlir.
O gəlib sizə qurtuluş verəcək!»

5 * O vaxt korların gözləri, karların qulaqları açılacaq,
6 Axsaqlar ceyran kimi hoppanacaq,
Lalların dili sevinclə nəğmə deyəcək,
Çünki səhrada bulaqlar fışqıracaq,
Quru torpaqda çaylar axacaq.
7 Qızmar qum hovuza, susuz torpaq su bulaqlarına çevriləcək.
Çaqqalların yaşadığı yerlərdə qamış və qarğı bitəcək.

8 Orada bir yol olacaq,
O yol «Müqəddəs yol» adlanacaq.
Murdar adam oradan keçməyəcək,
O yol qurtuluş tapanların yoludur.
Ora ilə gedənlərdən heç biri,
Hətta ağılsızlar da keçsələr,
Əsla yolunu azmayacaq.
9 Orada şirlər olmayacaq,
Yırtıcı heyvanlar o yola çıxmayacaq,
Onlara orada rast gəlməyəcəklər.
Ancaq qurtuluş tapanlar o yol ilə gəzəcək.

---

* 35:3 İbr. 12:12-13 * 35:5 Mat. 11:5; Luka 7:22

10 * Rəbbin satın alınmış adamları qayıdacaq,
Sevinclə nəğmə deyərək Siona gələcək.
Üzlərində əbədi sevinc olacaq,
Onlar fərəh və şadlıq tapacaq,
Kədər və qəm-qüssə yox olacaq!

36

Aşşurluların hədələməsi
(2Pad. 18:13-27; 2Saln. 32:1-19)

1 Xizqiyanın padşahlığının on dördüncü ilində Aşşur padşahı Sanxeriv Yəhudanın bütün
qalalı şəhərlərinə hücum edib onları aldı. 2 Aşşur padşahı baş vəzirini böyük qoşunla
Lakişdən Yerusəlimə, padşah Xizqiyanın yanına göndərdi. Baş vəzir Mahudbasan tarlası
yoluna, yuxarı hovuzun su kəmərinin yanına qalxıb orada dayandı. 3 Saray rəisi Xilqiya
oğlu Elyaqim, mirzə Şevna və salnaməçi Asəf oğlu Yoah onun qabağına çıxdılar.
4 Baş vəzir onlara dedi: «İndi Xizqiyaya söyləyin ki, böyük padşah – Aşşur padşahı
belə deyir: "Nəyə güvənirsən? 5 Mən deyirəm ki, sən boş şeyə güvənirsən. Müharibə
üçün tədbir və güc lazımdır. İndi sən kimə güvənirsən ki, mənə qarşı çıxırsan? 6 *
Yəqin sən əzilmiş qamış çubuğuna – Misirə güvənirsən. Bil ki, kim ona söykənsə, əlinə
batıb deşər. Misir padşahı firon ona güvənənlərin hamısı üçün belədir. 7 Bəlkə mənə
‹biz Allahımız Rəbbə güvənirik› söyləyəsən. Məgər bu o Allah deyildi ki, Xizqiya Onun
səcdəgahlarını və qurbangahlarını aradan qaldırdı? O, Yəhudalılara və Yerusəlimlilərə də
‹yalnız qurbangahın önündə səcdə edin› demədimi? 8 İndi ağam Aşşur padşahı ilə mərcə
gəl: əgər sən iki min süvari tapa bilsən, mən sənə o qədər at verərəm. 9 Görək, sən ağamın
kiçik qulu olan bir başçını necə məğlub edəcəksən. Sən hələ döyüş arabaları və süvarilər
almaq üçün Misirə güvənirsən! 10 Məgər indi mən bu torpağı viran etməyə Rəbbin istəyi
ilə gəlmədimmi? Rəbb mənə ‹bu ölkəyə hücum edib onu viran et› dedi"».
11 Elyaqim, Şevna və Yoah baş vəzirə dedi: «Xahiş edirik, bu qullarınla Arami dilində
danış, biz bu dili başa düşürük. Ancaq divar üzərindəki xalqın eşitdiyi yerdə bizimlə
Yəhudi dilində danışma». 12 Baş vəzir dedi: «Məgər ağam məni göndərib ki, bu sözləri
təkcə sənin ağana və sənə, yoxsa divar üzərində oturan bu adamlara söyləyim? Axı onlar
da sizinlə birgə nəcislərini yeyib, sidiklərini içəcəklər».
13 Onda baş vəzir durub Yəhudi dilində uca səslə bağıraraq dedi: «Böyük padşahın –
Aşşur padşahının sözünü eşidin! 14 Padşah belə deyir: "Xizqiya sizi aldatmasın, sizi qurtara
bilməyəcək. 15 Qoy Xizqiya sizə ‹Rəbb bizi hökmən qurtaracaq› və bu şəhər Aşşur padşahına
təslim edilməyəcək› deyib Rəbbə arxayın etməsin". 16 Ona qulaq asmayın! Çünki Aşşur
padşahı belə deyir: "Mənimlə sülh bağlayın və yanıma gəlin. Mən gələnə qədər hər kəs öz
üzüm meynəsinin və əncir ağacının bəhrəsindən yeyib öz quyusunun suyundan içəcək.
17 Sonra mən gəlib sizi ölkənizə bənzər bir ölkəyə – buğda, şərab, çörək, üzüm bağları
olan bir torpağa aparacağam. 18 ‹Rəbb bizi qurtaracaq› deyib qoy Xizqiya sizi azdırmasın.
Millətlərin allahlarından biri öz ölkəsini Aşşur padşahının əlindən qurtardımı? 19 Hanı
Xamatın və Arpadın allahları? Hanı Sefarvayimin allahları? Samariyanı mənim əlimdən
qurtardılarmı? 20 Bütün bu allahlardan hansı öz ölkəsini mənim əlimdən qurtardı? Bəs
Rəbb necə Yerusəlimi mənim əlimdən qurtara bilər?"»
21 Camaat susdu və onun cavabında heç nə demədi. Çünki padşah «ona cavab verməyin»
deyə əmr etmişdi. 22 Saray rəisi Xilqiya oğlu Elyaqim, mirzə Şevna və salnaməçi Asəf oğlu
Yoah cırılmış paltarlarda Xizqiyanın yanına gəlib baş vəzirin sözlərini ona çatdırdılar.

37

Padşah Xizqiya Yeşayadan məsləhət alır
(2Pad. 19:1-7)

* 35:10 Yeş. 51:11 * 36:6 Yez. 29:6,7

[1] Padşah Xizqiya bunu eşidəndə paltarını cırdı və çula bürünüb Rəbbin məbədinə girdi.
[2] O, saray rəisi Elyaqimi, mirzə Şevnanı və kahinlərin ağsaqqallarını çula bürünmüş halda
peyğəmbər Amots oğlu Yeşayanın yanına göndərdi. [3] Onlar Yeşayaya dedilər: «Xizqiya
belə deyir: "Bu gün bəla, təhqir və rüsvayçılıq günüdür, çünki uşaqların doğulma vaxtı
çatıb, ancaq doğmağa güc yoxdur. [4] Bəlkə ağası Aşşur padşahının var olan Allahı təhqir
etməyə göndərdiyi baş vəzirin sözlərini Allahın Rəbb eşidib buna görə məzəmmət edər.
Ona görə də qalanlar üçün dua et"».
[5] Padşah Xizqiyanın adamları Yeşayanın yanına gələndə [6] Yeşaya onlara dedi: «Ağanıza
söyləyin ki, Rəbb belə deyir: "Aşşur padşahının nökərlərinin Mənə qarşı küfr edərək
söylədiyi və sənin eşitdiyin sözlərdən qorxma. [7] Mən onun daxilinə elə bir ruh
göndərəcəyəm ki, bir xəbər eşidib öz ölkəsinə qayıdacaq və orada onu qılıncla öldürt-
dürəcəyəm"».

*Aşşur padşahının m*ektubu
(2Pad. 19:8-19)

[8] Baş vəzir geri qayıdıb Aşşur padşahının Livna üzərinə hücum etdiyini gördü. Çünki
Lakişdən geri çəkildiyini eşitmişdi. [9] Aşşur padşahına «Kuş padşahı Tirhaqa sənin
üstünə vuruşmağa gəlir» xəbəri çatdı. O bunu eşidəndə Xizqiyanın yanına qasidlər
göndərib dedi: [10] «Yəhuda padşahı Xizqiyaya belə söyləyin: "Qoy güvəndiyin Allahın
‹Yerusəlim Aşşur padşahına təslim edilməyəcək› deyə səni aldatmasın. [11] Axı sən eşitdin
ki, Aşşur padşahları bütün ölkələrə nə ediblər, oraları necə viran ediblər. Sən qurtula
biləcəksənmi? [12] Atalarımın məhv etdikləri millətlərin – Qozanın, Xaranın, Resefin və
Telassarda olan Edenlilərin allahları onları qurtardılarmı? [13] Hanı Xamat padşahı, Arpad
padşahı, Sefarvayim şəhərinin, Henanın və Avvanın padşahı?"»
[14] Xizqiya məktubu qasidlərdən alıb oxudu. O, Rəbbin məbədinə qalxıb məktubu Rəbbin
önündə yerə sərdi. [15] Xizqiya Rəbbə dua edib dedi: [16]* «Ey keruvlar üstündə əyləşən Ordular
Rəbbi olan İsrailin Allahı! Bütün dünya padşahlıqlarının Allahı yalnız Sənsən. Göyü və
yeri Sən yaratmısan. [17] Ya Rəbb, qulağın eşitsin, gözün görsün. Sanxerivin var olan Allaha
qarşı küfr edərək göndərdiyi bütün sözlərə qulaq as. [18] Ya Rəbb, doğrudur, Aşşur padşahları
bütün ölkələri və onların torpaqlarını talan etdi, [19] allahlarını oda atıb məhv etdi. Çünki
onlar Allah deyildi, insanlar onları ağac və daşdan düzəltmişdi. [20] Ey Allahımız Rəbb, indi
isə yalvarıram, bizi onun əlindən qurtar və bütün dünya padşahlıqları bilsin ki, Rəbb yalnız
Sənsən!»

*Yeşaya Aşşurluların m*əğlubiyyəti barədə peyğəmbərlik edir
(2Pad. 19:20-37)

[21] Amots oğlu Yeşaya Xizqiyaya xəbər göndərib dedi: «İsrail Allahı Rəbb belə deyir:
"Aşşur padşahı Sanxeriv barədə Mənə dua etdin". [22] Onun haqqında Rəbbin söylədiyi söz
budur:
"Bakirə Sion qızı
Sənə xor baxıb lağ edir,
Yerusəlim qızı
Sənin arxanca başını bulayır.
[23] Kimi söyüb küfr etdin?
Kimə qarşı səsini qaldırdın?
Kimə lovğalıqla baxdın?
İsrailin Müqəddəsinə!
[24] Nökərlərinin vasitəsilə Rəbbi təhqir edib dedin:
‹Çoxlu döyüş arabalarımla
Dağların zirvəsinə,
Livanın ən uca yerlərinə çıxdım.
Uca sidr ağaclarını,
Gözəl şam ağaclarını kəsdim,

* 37:16 Çıx. 25:22

Uzaq təpələrinə,
Yaşıl meşələrinə çıxdım.
25 Quyu qazdım və sularını içdim,
Misirin bütün çaylarını ayağımla qurutdum›.

26 Məgər eşitməmisən ki,
Mən çoxdan bu işi hazırladım,
Qədimdən bəri müəyyən etdiyimi
İndi yerinə yetirirəm ki,
Sən qalalı şəhərləri dağıdıb
Viranəliyə çevirəsən.
27 Bu şəhərlərin sakinləri zəiflədi,
Çaşqınlığa və xəcalətə düşdü.
Yetişməmişdən əvvəl yandırılan
Çöl otu, göyərti və damda bitən ot kimi oldu.
28 Sənin oturuşunu,
Girişini-çıxışını,
Mənə qarşı hiddətini bilirəm.
29 Mənə qarşı hiddətləndiyinə görə,
Lovğalığın qulağıma çatdığına görə
Halqamı burnuna və yüyənimi ağzına taxacağam,
Səni gəldiyin yolla geri qaytaracağam.

30 Ancaq sənin üçün əlamət budur, ey Xizqiya!
Bu il və gələn il özü yetişən barını,
Üçüncü il isə taxıl zəmilərini,
Üzüm bağları salıb onların bəhrəsini yeyin.
31 Yəhuda nəslindən qurtulub sağ qalanlar
Yenə aşağıya doğru kök atacaq,
Yuxarıya doğru bəhrə verəcək.
32 Çünki qalanlar Yerusəlimdən,
Xilas olanlar Sion dağından çıxacaq.
Ordular Rəbbinin qeyrəti bunu edəcək”.

33 Buna görə Aşşur padşahı barədə Rəbb belə deyir:
“O bu şəhərə girməyəcək,
Oraya ox atmayacaq,
Qarşısına qalxanla çıxmayacaq,
Qala önündə torpaq qalağı qurmayacaq.
34 Ancaq gəldiyi yolla geri qayıdacaq,
Bu şəhərə girməyəcək”
Rəbb bəyan edir.
35 “Mən bu şəhəri Özüm üçün,
Qulum Davudun xatirinə qoruyub xilas edəcəyəm”».
36 O gecə Rəbbin mələyi çıxıb Aşşur ordugahında yüz səksən beş min nəfəri qırdı. Səhər erkən qalxıb gördülər ki, onların hamısı öldürülüb. 37 Aşşur padşahı Sanxeriv geri çəkilib getdi və Ninevada qaldı. 38 O öz allahı Nisrokun məbədində səcdə edərkən oğulları Adrammelek ilə Şareser onu qılıncla öldürdü və Urartu ölkəsinə qaçdı. Sanxerivin yerinə oğlu Esar-Xaddon padşah oldu.

38

Xizqiyanın xəstələnməsi
(2Pad. 20:1-11; 2Saln. 32:24-26)

1 O günlərdə Xizqiya ölümcül xəstələndi. Peyğəmbər Amots oğlu Yeşaya onun yanına
gəlib dedi: «Rəbb belə deyir: “Evin üçün vəsiyyət et, çünki xəstəlikdən sağalmayıb
öləcəksən”».
2 Xizqiya üzünü divara çevirdi və Rəbbə dua edib dedi: 3 «Yalvarıram, ya Rəbb, yadına sal
ki, necə Sənin önündə salehliklə və sidq ürəklə davranmışam, necə Sənin gözündə yaxşı
olan işlər etmişəm». Xizqiya acı-acı ağladı.
4 Sonra Rəbbin sözü Yeşayaya nazil oldu: 5 «Qayıt, Xizqiyaya söylə ki, baban Davudun
Allahı Rəbb belə deyir: “Sənin duanı eşitdim, göz yaşlarını gördüm. Bax sənin ömrünü
on beş il artırıram. 6 Səni və bu şəhəri Aşşur padşahının əlindən qurtaracağam. Bu
şəhəri qoruyacağam. 7 Söylədiyi sözə əməl edəcəyinə Rəbbin verdiyi əlamət budur: 8 batan
günəşin Axazın tikdiyi günəş saatının üstünə düşən kölgəsi on dərəcə geri çəkiləcək”».
Beləliklə, günəş enmə dərəcəsindən on dərəcə geri çəkildi.
9 Yəhuda padşahı Xizqiya xəstələnib şəfa tapdığından sonra bunu yazdı:
10 «Mən öz-özümə dedim:
Ömrüm yarıya çatan zaman
Ölülər diyarının qapısından keçməliyəm,
Həyatımın qalan illərindən məhrum olmuşam.
11 Dedim, Rəbbi dirilər arasında,
Bəli, Rəbbi bir daha görməyəcəyəm.
Bu dünyada yaşayanlar kimi
Artıq insan üzü görməyəcəyəm.
12 Evim çoban çadırı kimi dağıldı,
əlimdən alındı.
Həyatım dəzgahda toxunan saplar kimi dövr edirdi,
Ya Rəbb, bu dəzgahdan məni kəsdin.
Bir günün içində əcəlimi çatdırdın.
13 Səhərə qədər ağrılardan çığırdım,
Rəbb aslan tək bütün sümüklərimi qırır.
Bir günün içində əcəlimi çatdırdın.
14 Qaranquş kimi, durna kimi çığırdım,
Mən göyərçin tək inləyirəm.
Göyə baxmaqdan gözlərim yoruldu.
Ya Xudavənd, imdadıma çat, zülmə düşmüşəm!

15 Nə deyim? Mənimlə danışan, bunu edən Rəbdir.
Çəkdiyim əzablardan sonra qalan illərimi
Sakit yaşayacağam.
16 Ya Xudavənd, adamları yaşadan Sənsən,
Məni də Sən yaşadırsan.
Məni yenə canlandıracaqsan,
Yaşat məni!
17 Çəkdiyim əzab-əziyyətim mənim xeyrimə oldu.
Sən sevginlə canımı qəbirdən qurtardın,
Bütün günahlarımı aradan götürdün.
18 Axı ölülər diyarı Sənə şükür etməz,
Ölüm həmdlər söyləməz,
Qəbirə düşənlər Sənin sədaqətinə ümid etməz.
19 Bu gün Sənə etdiyim kimi
Dirilər, yalnız dirilər Sənə şükür edər.
Atalar Sənin sədaqətini övladlarına tanıtdırır.

20 Rəbb mənə qurtuluş verdi,
Ömrümüz boyu Rəbbin məbədində

Səni simli alətlərlə, ilahilərlə mədh edərik».
[21] Əvvəl Yeşaya demişdi: «Əncir kündəsi götürün, çibanın üstünə qoyun ki, padşah
sağalsın». [22] Xizqiya dedi: «Rəbbin məbədinə qalxmağım üçün əlamət nədir?»

39

Xizqiyanın ağılsızlığı
(2Pad. 20:12-19)

[1] O zaman Babil padşahı Baladan oğlu Merodak-Baladan Xizqiyaya məktublar və
hədiyyələr göndərdi, çünki Xizqiyanın xəstələndiyini və sağaldığını eşitmişdi. [2] Bunlar
Xizqiyanı sevindirdi. O, xəzinəsində olan şeyləri – qızıl-gümüşü, ətriyyatı, qiymətli
yağları, silah anbarındakı bütün əşyaları elçilərə göstərdi. Xizqiyanın sarayında və bütün
torpağında onlara göstərmədiyi bir şey qalmadı.
[3] Onda Yeşaya peyğəmbər padşah Xizqiyanın yanına gəlib, ona dedi: «Bu adamlar nə
dedi? Onlar sənin yanına haradan gəldi?» Xizqiya dedi: «Uzaq bir ölkədən – Babildən
gəldilər». [4] Yeşaya dedi: «Sənin sarayında nə gördülər?» Xizqiya dedi: «Sarayımda olan
bütün şeyləri gördülər. Xəzinəmdə onlara göstərmədiyim bir şey qalmadı».
[5] Onda Yeşaya Xizqiyaya dedi: «Ordular Rəbbinin sözünü dinlə: [6] "Bir gün gələcək
ki, sənin sarayında olan hər şey və atalarının bu günə qədər yığdıqları şeylər Babilə
aparılacaq, heç nə qalmayacaq" deyir Rəbb. [7]* "Sənin nəslindən olan və səndən törəyən
bəzi oğullarını götürüb aparacaqlar və onlar Babil padşahının sarayında hərəmağası
olacaqlar"». [8] Xizqiya Yeşayaya dedi: «Söylədiyin Rəbbin sözü yaxşı sözdür». Sonra dedi:
«Heç olmasa mənim dövrümdə sülh və əmin-amanlıq olacaq».

40

Təsəlliverici sözlər

[1] Allahınız deyir:
«Təsəlli verin xalqıma, təsəlli verin!
[2] Yerusəlim sakinlərinə təskinlik verən sözlər söyləyin!
Əsirlik dövrünün qurtarmasını,
Təqsirlərinin əvəzinin verilməsini,
Bütün günahlarına görə Rəbbin əlindən
İkiqat cəza aldıqlarını onlara bəyan edin».

[3]* * Nida edənin səsi gəlir:
«Səhrada Rəbbin yolunu hazırlayın,
Çöldə Allahımızın keçəcəyi yerləri hamar edin.
[4] Hər dərə yüksəldiləcək,
Hər dağ və təpə aşağı endiriləcək,
Yoldakı əyriliklər düzələcək,
Kələ-kötür yerlər hamar ediləcək.
[5] Rəbbin əzəməti aşkar olunacaq,
Bütün bəşər bunu birlikdə görəcək».
Bu sözlər Rəbbin ağzından çıxıb.

[6]* Səs deyir: «Bəyan et!»
«Nəyi bəyan edim?» deyə soruşdum.
«Bütün bəşər ota bənzər,
Onun bütün gözəlliyi çöl çiçəyi kimidir.
[7] Rəbb nəfəsini üzərinə üfürəndə
Ot quruyar, çiçək solar,

---

* 39:7 2Pad. 24:10-16; 2Saln. 36:10; Dan. 1:1-7 * 40:3 Mat. 3:3; Mark 1:3; Yəh. 1:23 * 40:3 Luka 3:4-6
* 40:6 Yaq. 1:9-11; 1Pet. 1:24-25

Həqiqətən, bu xalq ota oxşar.
8 Ot quruyar, çiçək solar,
Amma Allahımızın sözü əbədi qalar».

*İsrail Allahı qüdr*ətlidir
9 Ey Siona müjdə gətirən, yüksək dağa çıx!
Ey Yerusəlimə xoş xəbər gətirən,
Ucalt səsini, car çək,
Qaldır səsini, qorxma.
Yəhuda şəhərlərinə de:
«Budur Allahınız!»
10* Budur, Xudavənd Rəbb Öz qüvvəsi ilə gəlir,
O, qüdrətlə hökm edəcək,
Mükafatı Onunladır,
ənamı önündədir.
11* O Öz sürüsünü çoban kimi otaracaq,
Quzuları qucağına alacaq, sinəsində gəzdirəcək,
Sağmal heyvanların qayğısını çəkib otaracaq.

12 Kim dənizləri ovcu ilə,
Göyləri qarışı ilə ölçüb?
Yerin torpağını ölçü ilə,
Dağları qapanla,
Təpələri tərəzi ilə kim çəkib?
13* Rəbbin Ruhuna kim yol göstərdi?
Ona kim məsləhətçi olub öyrətdi?
14 Ağıl öyrənmək üçün O kimdən məsləhət alıb?
Ədalət yolunu kimdir ona göstərən?
Kimdir Rəbbə bilik verən?
Kimdir Ona dərrakə yolunu anladan?

15 Rəbb üçün millətlər vedrədə bir damla su kimidir,
Tərəzidə toz zərrəsi kimi sayılar,
Budur, adaları da toz kimi göyə sovurar.
16 Qurbanları yandırmaq üçün
Livan meşəsi kifayət deyil,
Yandırma qurbanlar üçün oradakı heyvanlar bəs deyil.
17 Rəbbin önündə bütün millətlər heçdir,
Bu Onun önündə heçdən də az, boş sayılar.

18* Bəs onda Allahı kimə bənzədərsiniz?
Onu nəyə oxşadarsınız?
19 Bütəmi? Onu usta tökür,
Zərgər qızılla örtür,
Gümüş zəncirlərlə bəzəyir.
20 Belə təqdimi gətirə bilməyən yoxsul adam
Çürüməyən bir ağac seçər,
Məharətli usta tapar ki,
Yerindən tərpənməyən büt düzəltsin.

21 Məgər siz bilmirsiniz?
Məgər eşitməmisiniz?

---

* 40:10 Yeş. 62:11; Vəhy 22:12 * 40:11 Yəh. 10:11 * 40:13 Rom. 11:34; 1Kor. 2:16 * 40:18 Həv. 17:29

Başlanğıcdan bəri bunu sizə bildirmədilərmi?
Dünyanın təməli qoyulduqdan bəri bunu dərk etmədinizmi?
22 Rəbb göy qübbəsinin üstündə oturur,
Yer üzündə yaşayanlar çəyirtkə kimidir.
Göyləri tül pərdə kimi açır,
Onları yaşamaq üçün çadır kimi qurur.
23 Rəbb padşahları heç edər,
Dünya hökmdarlarını heçə endirər.
24 Onlar yenicə basdırılan, yenicə əkilən,
Gövdələri yenicə kök salan ağaclara bənzəyər.
Üzərlərindən Rəbbin küləyi əsəndə quruyarlar,
Qasırğa onları saman çöpü kimi sovurar.

25 «Bəs Məni onda kimə bənzədərsiniz ki,
Mən ona oxşayım?»
Deyir Müqəddəs Olan.
26 * Başınızı göylərə qaldırıb baxın:
Bunları kim yaratdı?
Rəbb göy cisimlərini sıraya düzüb çıxarar,
Onların hamısını adları ilə çağırar.
Bol qüvvəsinə, böyük qüdrətinə görə
Onlardan heç biri əskik olmaz.

27 Ey Yaqub nəsli, ey İsrail!
Nə üçün «Rəbb başıma gələnləri bilmir,
Allahım mənim haqqıma diqqətsizlik edir?»
Deyib gileylənirsən?
28 Məgər sən bilmirsən?
Məgər eşitməmisən?
Rəbb əbədi Allahdır,
Odur bütün dünyanı yaradan.
Nə yorulur, nə taqətdən düşür,
Onun ağlı dərkedilməzdir.
29 O, yorğunlara güc verər,
Taqətsizlərin qüvvətini artırar.
30 Hətta cavanlar yorular, taqətdən düşər,
İgidlər əldən düşüb titrəyər.
31 Rəbbə ümid bağlayanlarsa
Yeni qüvvət alar,
Qanad açıb qartal kimi yüksəklərə uçar,
Qaçanda taqətdən düşməzlər,
Yol gedib yorulmazlar.

41

Allahın İsrailə verdiyi təminat

1 Rəbb deyir:
«Susun qarşımda, ey uzaq diyarlar!
Qoy ümmətlər yeni güc alsın,
Qoy yaxınlaşıb danışsınlar,
Məhkəmə üçün birgə toplaşaq.
2 Ədalətli adamı şərqdən kim ayağa qaldırdı?
Kim ona xidmət etməyi əmr etdi?

* 40:26 Zəb. 147:4

Millətləri onun ixtiyarına kim verdi?
Padşahları kim məğlub etdi?
O öz qılıncı ilə
Onları torpağın tozuna çevirir,
Yayı ilə göyə sovrulan samana döndərir.
3 O onları təqib edir,
Ayaqlarını basmadığı yoldan sağ-salamat keçir.
4 Bunları kim etdi, tamamladı?
Əzəldən bəri nəsilləri çağıran kimdir?
Mən Rəbbəm, birinciyəm və sonuncularla da Mən Oyam».

5 Uzaq diyarlar bunu görüb qorxdu,
Dünyanın ucqar yerləri lərzəyə gəldi.
Onlar yaxınlaşıb gəldilər,
6 Hər kəs qonşusuna kömək edir,
Qardaşına «Cəsur ol!» deyir.
7 Usta zərgəri ürəkləndirir,
Hamarlayan zindana çəkiclə vuranı ruhlandırır,
«Lehim yaxşı oldu» deyir.
Büt yerindən laxlamasın deyə bütün mıxları bərkidirlər.

8 * Lakin sən ey qulum İsrail,
Seçdiyim Yaqub nəsli,
Dostum İbrahimin övladları!
9 Səni dünyanın ucqar yerlərindən topladım,
ən uzaq yerlərdən səslədim:
«Sən qulumsan, səni seçdim, rədd etmədim» dedim.
10 Qorxma, çünki Mən sənin ləyəm,
Dəhşətə gəlmə, çünki Allahın Mənəm.
Səni qüvvətləndirəcəyəm,
Sənə kömək edəcəyəm.
Sadiq sağ əlimlə sənə dayaq olacağam.

11 Sənə qarşı hirslənənlər hamısı xəcalət çəkib biabır olacaq,
Sənə qarşı çıxanlar heçə çıxıb tələf olacaq.
12 Sənin lə düşmənçilik edənləri axtaracaqsan,
Amma tapa bilməyəcəksən,
Sənin lə vuruşanlar heç olacaq,
13 Çünki sənin sağ əlindən tutub
«Qorxma, sənə kömək edəcəyəm» deyən Allahın Rəbb Mənəm.

14 «Ey torpaq qurdu olan Yaqub nəsli,
Ey İsrail əhli, qorxma!
Sənə kömək edəcəyəm» Rəbb bəyan edir.
Səni Satınalan İsrailin Müqəddəsidir.
15 Budur, səni təzə, dişləri iti vəl edəcəyəm.
Sən dağları döyüb əzəcəksən,
Təpələri saman çöpü kimi sovuracaqsan.
16 Sən onları sovurduqda külək aparacaq,
Qasırğa onları dağıdacaq,
Sənsə Rəbdə sevinəcəksən,
İsrailin Müqəddəsi ilə öyünəcəksən.

* 41:8 2Salın. 20:7; Yaq. 2:23

17 Məzlumlar və fəqirlər
Su axtarıb tapmayanda
Dilləri susuzluqdan quruyur.
Mən Rəbb onlara cavab verəcəyəm.
Mən İsrailin Allahı onları tərk etməyəcəyəm.
18 Çılpaq təpələrdən çaylar,
Vadilərdə su mənbələri açacağam.
Səhranı gölməçəyə, quraq torpağı bulaqlara çevirəcəyəm.
19 Səhrada sidr, əbrişim, mərsin və zeytun əkəcəyəm.
Quru torpaqda şam, çinar və sərv ağacını bir sırada salacağam.
20 Beləcə insanlar görüb bilsin,
Birgə fikirləşib başa düşsün:
Bunu edən Rəbbin əlidir,
Bunu yaradan İsrailin Müqəddəsidir.

*R*əbb bütlərə səcdə etməyin əleyhinədir
21 Rəbb deyir: «İşinizi təqdim edin,
Sübutlarınızı göstərin»,
Bunu Yaqubun Padşahı söyləyir.
22 Bütlərinizi gətirin və qoy onlar sonra nə olacağını bizə bildirsin,
Olub-keçənləri bizə nəql etsin,
Biz dərindən düşünüb sonunu öyrənək.
Yaxud onlar gələcəyi bizə agah etsin.
23 Ey bütlər, bundan sonra baş verən hadisələrdən bizə danışın,
Qoy sizin allah olduğunuzu bilək!
Yaxşılıq ya pislik edin ki, hamımız qorxub vahiməyə düşək.
24 Amma siz heç nəsiniz, əməllériniz də heçdir.
Sizə səcdə etməyi seçən iyrəncdir!

25 Şimaldan bir nəfəri hərəkətə gətirdim, o gəlir.
O, gündoğandan adımı çağıracaq.
Dulusçu gili tapdalayan kimi
O, hökmdarları palçıq kimi tapdalayacaq.
26 Kim bunu başlanğıcdan bəyan etdi ki, biz bilək,
Əvvəlcədən kim bildirdi ki,
Biz «O haqlıdır» deyə bilək?
Amma bunu bəyan edən yox idi,
Bildirən yox idi,
Sözlərinizi eşidən də yox idi.
27 İlk olaraq Siona «budur, budur onlar» deyirəm.
Yerusəlimə müjdəçini göndərəcəyəm.
28 Baxdım, aralarında öyüd-nəsihət verə bilən heç kim yox idi ki,
Onlardan soruşum, bir cavab alım.
29 Budur, hamısı puçdur,
Etdikləri işlər də heç bir şeydir,
İnsanların tökmə bütləri yalnız küləkdir, fanidir.

42

*R*əbbin qulu
1 * * Budur, Mənim saxladığım, seçdiyim qulum!
Könlüm ondan razıdır!
Mən Öz Ruhumu onun üzərinə qoymuşam.

* 42:1 Mat. 3:17; 17:5; Mark 1:11; Luka 3:22; 9:35 * 42:1 Mat. 12:17-21

O, millətlərə ədalət gətirəcək.
2 Çığırmayacaq, səsini qaldırmayacaq,
Küçələrdə heç kim onun səsini eşitməyəcək.
3 Əzilmiş qamışı qırmayacaq,
Tüstülənən piltəni söndürməyəcək.
O, ədaləti sədaqətlə yayacaq.
4 O, yer üzündə ədaləti quranadək
Ümidini, cəsarətini itirməyəcək,
Uzaq diyarlar onun qanununa etibar edəcək.

5 * Göyləri yaradıb onları sərən,
Yeri və onun üzərindəkiləri düzəldən,
Dünyadakı adamlara nəfəs verən,
Yer üzündə gəzən insanlara ruh verən
Rəbb Allah belə deyir:
6 * «Mən Rəbb salehliyimlə səni çağırdım,
Səni əlindən tutacağam,
Səni qoruyacağam,
Səni xalqım üçün əhd edəcəyəm,
Millətlərə nur edəcəyəm ki,
7 Korların gözlərini açasan,
Zindandan dustaqları,
Zülmətdə, həbsxanada oturanları azad edəsən.
8 Mən Rəbbəm, adım budur.
Öz izzətimi heç kimə vermərəm,
Həmdlərimi bütlərə bəxş etmərəm.
9 Budur, əvvəlki işlər həyata keçdi,
İndi Mən təzə işləri bəyan edirəm,
Onlar yetişməmişdən əvvəl
Sizi xəbərdar edirəm».

Şükür ilahisi

10 Ey dəniz səyyahları, dənizdəki canlılar,
Uzaq diyarlar və orada yaşayanlar,
Rəbbə yeni ilahi oxuyun!
Dünyanın ən ucqar yerlərindən
Ona həmdlər gətirin!
11 Qoy səhra və oradakı şəhərlər,
Qedar xalqı yaşayan kəndlər səsini ucaltsın,
Sela sakinləri tərənnüm nəğməsi söyləsin,
Dağların zirvəsindən qışqırsın.
12 Hamı Rəbbi izzətləndirsin,
Uzaq diyarlar da Ona həmd etsin.
13 Rəbb cəsur igid kimi çıxacaq,
Cəngavər kimi qeyrətə gələcək,
Çığırıb döyüş nərəsi çəkəcək,
Düşmənlərinə Öz qüdrətini göstərəcək.

*R*əbb Öz xalqına kömək etməyi vəd verir

14 Rəbb deyir:
«Xeyli vaxtdır ki, dinmirəm,
Susuram, səbir edirəm,

* 42:5 Həv. 17:24-25 * 42:6 Yeş. 49:6; Luka 2:32; Həv. 13:47; 26:23

İndi isə doğuş ağrısı çəkən qadın kimi
Qışqıracağam, təngnəfəs olub zarıyacağam.
[15] Dağları, təpələri dağıdacağam,
Bütün yaşıllıqlarını qurudacağam,
Çayları adalara çevirəcəyəm, hovuzları qurudacağam.
[16] Korları tanımadıqları yolla aparacağam,
Onlara bilmədikləri yollarda rəhbər olacağam.
Qaranlığı qarşılarında işığa,
Kələ-kötür yolları düzənliyə çevirəcəyəm.
Bu şeyləri onlar üçün edəcəyəm,
Onları tərk etməyəcəyəm.
[17] Oyma bütlərə güvənənlər,
Tökmə bütlərə "Sizsiniz allahlarımız" deyənlər
Geri qaytarılıb utandırılacaq.

Kor və kar İsrail

[18] Ey karlar, eşidin!
Ey korlar, baxın, görün!
[19] Qulum qədər kor olan varmı?
Göndərdiyim qasid qədər kar olan varmı?
Özünü Mənə həsr edən, Rəbbin qulu qədər kor olan varmı?
[20] Siz çox şey gördünüz, amma nəzərə almadınız,
Qulaqlarınız açıq idi, amma eşitmədiniz!»
[21] Rəbb Öz salehliyi naminə
Qanununu ucaldıb izzətləndirməkdən xoşlandı.
[22] Lakin bu qarət olunmuş, soyulmuş xalqdır.
Hamısı qazamatlarda buxovlanıb zindanlarda saxlanılmışdır.
Onlar ovlanıb və qurtaranları yoxdur.
Onları qarət edirlər, «geri qaytarın» deyən yoxdur.

[23] Sizdən kim buna qulaq asacaq,
Gələcəkdə kim diqqətlə dinləyəcək?
[24] Yaqub nəslini, İsraili soyğunçular əlinə
Kim qarət edilmək üçün təslim etdi?
Məgər qarşısında günah işlətdiyimiz Rəbb deyilmi?
Onlar Onun yolları ilə getmək istəmədi,
Qanununa qulaq asmadı.
[25] Buna görə alovlu qəzəbini, döyüşün şiddətini üstlərinə yağdırdı.
Od onları dövrəyə aldı,
Amma onlar anlamadılar,
Onları yandırdı,
Amma ona ciddi fikir vermədilər.

43

*İsrailin yegan*ə qurtarıcısı Rəbdir

[1] İndi isə, ey Yaqub, ey İsrail, səni yaradan,
Sənə həyat verən Rəbb belə deyir:
«Qorxma, çünki Mən səni satın aldım,
Səni adınla çağırdım, sən Mənimsən.
[2] Dərin sulardan keçsən belə,
Mən sənlə olacağam,
Çaylardan keçəndə batmayacaqsan,
Odun içindən qaçsan belə, yanmayacaqsan,
Alov səni məhv etməyəcək.

[3] Çünki Mən sənin Allahın Rəbbəm,
İsrailin Müqəddəsiyəm,
Sənin Xilaskarınam.
Misiri sənin üçün fidyə, *
Kuş və Seva ölkələrini
Sənin azadlığının əvəzinə verdim.
[4] Sən nəzərimdə qiymətli, çox əziz olduğuna görə
Səni sevdiyim üçün,
Sənin əvəzinə adamları, həyatın üçün ümmətləri verəcəyəm.
[5] Qorxma, Mən sənin ləyəm,
Nəslindən olanları şərqdən gətirəcəyəm,
Səni qərbdən toplayacağam.
[6] Şimala "ver" deyəcəyəm,
Cənuba "saxlama" söyləyəcəyəm.
Oğullarımı uzaqlardan,
Qızlarımı dünyanın ucqar yerlərindən gətir.
[7] Mənim adımla çağırılan hər insanı,
İzzətim üçün yaratdığım,
Bəli, həyat verdiyim,
Yaratdığım hər bir adamı gətir».

[8] Gözləri olan kor,
Qulaqları olan kar xalqı gətir.
[9] Bütün millətlər bir yerə yığılsın,
Ümmətlər toplansın.
Bunlardan kim bu sözü bəyan edər?
Olub-keçənləri bizə bildirər?
Qoy onların şahidləri irəli gəlib bəraət qazansın,
Dinləyib desin: «Bu düzdür».
[10] Rəbb bəyan edir: «Sizsiniz Mənim şahidlərim, seçdiyim qullarım,
Belə ki Məni tanıyıb, Mənə arxalanasınız,
Həm də anlayasınız ki, Mən Oyam.
Məndən əvvəl Allah mövcud olmayıb,
Məndən sonra da olmayacaq.
[11] Mənəm Rəbb, yalnız Mənəm,
Məndən başqa qurtarıcı yoxdur.
[12] Mən dedim və Mən qurtardım,
Mən bəyan etdim,
Aranızda başqa allahlar yox idi.
Sizsiniz şahidlərim».
Rəbb bəyan edir, «Allah Mənəm.
[13] Əzəldən bəri Mən Oyam,
Mənim əlimdən qurtaran yoxdur.
Mən bir şey edəndə buna kim mane ola bilər?»

*Babild*ən qurtuluş
[14] Sizi Satınalan, İsrailin Müqəddəsi,
Rəbb belə deyir:
«Sizin xatirinizə Babilə ordu göndərəcəyəm.
Onların hamısını qaçqın edəcəyəm,
Xaldeylilər də öyündükləri gəmilərlə qaçacaq.

* 43:3 Fidyə – girov tutulmuş yaxud əsir alınmış bir adamı azad etmək üçün verilən pul vəsaiti.

15 Mən Rəbbəm, sizin Müqəddəsinizəm,
İsraili yaradanam, Padşahınızam».

16 Dənizdə və azğın sularda yol, riz açan,
17 Atlarla döyüş arabalarını,
İgid cəngavərləri ilə ordunu birgə yola çıxaran Rəbb belə deyir:
«Onlar yıxılıb, qalxa bilməyəcək,
Basdırılıb piltə kimi söndürüldü.

18 Əvvəlki şeyləri yada salmayın,
Köhnə hadisələr barəsində düşünməyin.
19 Budur, Mən təzə bir şey edirəm,
O artıq baş verir,
Məgər siz bunu başa düşmürsünüz?
Bəli, Mən çöllükdə yol salacağam,
Quru torpaqda çaylar yaradacağam.
20 * Mənim seçdiyim xalqıma su içirtmək üçün
Çöllükdə su verdiyimə görə,
Quru torpaqda çaylar yaratdığıma görə,
Vəhşi heyvanlar, çaqqallar və dəvəquşuları Məni ucaldacaq.
21 Bu xalqı Mən Özüm üçün yaratdım ki,
Mənə həmdlər söyləsin.

İsrailin günahı

22 Lakin sən, ey Yaqub nəsli,
Mənim adımı çağırmadın,
Ey İsrail, Məndən bezdin.
23 Yandırma qurbanı üçün Mənə quzular gətirmədin,
Qurbanlarınla Mənə ehtiram etmədin.
Sənə təqdimlərə görə əziyyət vermədim,
Kündür təqdimləri ilə bezdirmədim.
24 Mənim üçün pulla ətirli qamış almadın,
Qurbanların piyi ilə Məni doydurmadın.
Əksinə, sən günahlarını Mənə yüklədin,
Təqsirlərinlə Məni yordun.

25 Mənəm Öz xatirimə görə sənin üsyankarlığını silən,
Bəli, Mən günahlarını yada salmaram.
26 Yadıma sal, gəl mühakiməyə gedək,
Bəraət qazanmaq üçün məhkəmədə işindən danış.
27 İlk əcdadların günaha batdı,
Rəhbərlərin Mənə qarşı üsyankar oldu.
28 Buna görə də Mən
İbadətgahın rəhbərlərini murdarlığa vadar etdim.
Yaqub nəslini qırğına, İsraili isə rəzalətə məhkum etdim.

44

Rəbb yeganə Allahdır

1 İndi isə, ey qulum Yaqub nəsli,
Seçdiyim İsrail, qulaq as!
2 Səni yaradan, ana bətnində quruluş verən,
İmdadına çatan Rəbb belə deyir:

---

* 43:20 1Pet. 2:9

"Qorxma, ey qulum Yaqub nəsli,
Ey seçdiyim Yeşurun! *
3 Susamış torpağı sulayacağam,
Quru torpağa sellər axıdacağam,
Övladlarına Ruhumu ehsan edəcəyəm,
Nəslinə xeyir-duamı verəcəyəm.
4 Onlar otlar arasında,
Axar sular kənarında,
Söyüd ağacları kimi boy atacaq.
5 Biri ‹Mən Rəbbinəm› deyəcək,
O birisi Yaqubun adı ilə çağırılacaq.
Digəri də əlinə ‹Rəbbin quluyam› deyə yazacaq,
İsrail adını üzərinə götürəcək"».

6 * Rəbb, İsrailin Padşahı, Satınalanı,
Ordular Rəbbi belə deyir:
«Mən birinciyəm, Mən sonuncuyam,
Məndən başqa Allah yoxdur.
7 Mənə bənzəyən varmı? Xəbər versin.
Qədim xalqımı yaratdığımdan bəri olub-keçənləri,
Bundan sonra olduqlarını danışıb nəql etsin,
Bəli, gələcək hadisələri bildirin!
8 Qorxmayın, dəhşətə gəlməyin,
Mən sizə əzəldən bəri bunu söyləyib danışmadımmı?
Siz Mənim şahidlərimsiniz!
Məndən başqa Allah varmı?
Başqa Qaya yoxdur.
O birilərini tanımıram».

*Bütlə*rə səcdə edənlər xəcalət çəkəcək
9 Bütləri düzəldən adamlar puçdur,
Zövq aldıqları əşyalardan heç bir xeyir yoxdur.
Bütlərə qulluq edənlər heç bir şey görmür,
Heç bir şey bilmir,
Onlar axırda xəcalət içində olacaq.
10 Kim istəyər fayda verməyən allah düzəltsin,
Tökmə büt yaratsın?
11 Budur, bunları düzəldənlərin hamısı xəcalət içində olacaq.
Ustalar isə özləri də insandır,
Qoy onların hamısı toplaşıb məhkəmədə dursun,
Dəhşətə düşüb birlikdə xəcalət çəksin.

12 Dəmirçi alətini götürüb,
Kömürün odunda işləyir,
Çəkiclə dəmirə ölçü verir,
Güclü əli ilə üstündə çalışır.
Onda ac qalır, taqətdən düşür,
Susuz qalıb üzülür.
13 Dülgər iplə ölçür,
Ağacı tabaşirlə nişanlayır,
Rəndələyir, istənilən şəklə salır,
Pərgarla dairə çəkir,

* 44:2 Yeşurun – İsrailin bir ləqəbi olub düz olan mənasını verir. * 44:6 Yeş. 48:12; Vəhy 1:17; 22:13

İnsan surəti verir,
İnsan gözəlliyinə bənzər düzəldərək
Evinə qoymaq üçün bir büt yaradır.
[14] İnsan özü üçün sidr ağacları kəsir,
Şam ağacını, palıd ağacını seçir.
Meşədə özü üçün bir ağac götürür,
Küknar ağacı əkir və yağış onu böyüdür.
[15] Sonra ağac oduna işlənir.
İnsan gətirdiyi odunla həm isinir,
Həm sobanı yandırır, çörək bişirir.
Həm də özünə bir allah düzəldir,
Düzəltdiyi bütün qarşısında səcdə edir,
Yerə sərilir.
[16] Odunun bir hissəsini yandırır,
Alovunda ət qızardır,
Qarnını doyuraraq, isinib deyir:
«Ah, isindim, odun istisini hiss etdim!»
[17] Ağacın qalığından özünə allah,
Bir oyma büt düzəldib
Qarşısında yerə sərilir, səcdə edir.
Bu bütə dua edib yalvarır:
«Məni xilas et, çünki sənsən mənim allahım!»

[18] Onlar bilmir, dərk etmir,
Çünki gözləri də, zehinləri də elə bağlıdır ki,
Görməzlər, anlamazlar.
[19] Buna fikir vermirlər, bilmirlər,
Dərk etmirlər ki, belə desinlər:
«Odunun bir hissəsini yandırdım,
Közündə də çörək bişirdim, ət qızartdım, yedim.
Qalığından bir murdar şey düzəldimmi?
Bir parça taxtanın qarşısında yerə sərilimmi?
[20] Bu, kül yemək kimi boş işdir,
Aldanmış ürəkləri onları yoldan azdırır,
Canlarını qurtara bilmir və sağ əlimdəki əşya aldadıcı deyilmi?»

*R*əbb Yaradan və Xilaskardır
[21] «Ey Yaqub nəsli,
Dediyim sözləri xatırla,
Çünki sən qulumsan, ey İsrail,
Mən səni yaratdım, sən Mənim qulumsan,
Səni unutmaram, ey İsrail!
[22] Üsyankarlığını bulud kimi dağıtdım,
Günahlarını duman kimi sildim,
Mənə tərəf dön,
Çünki Mən səni satın aldım».

[23] Tərənnüm edin, ey göylər,
Çünki bunu edən Rəbdir.
Çığırın, ey torpağın dərinlikləri,
Ey dağlar, ey meşə, ey meşədəki bütün ağaclar,
Sevincdən haray çəkin,
Çünki Rəbb Yaqub nəslini satın aldı,
İsraildə izzətini aşkar etdi.

24 * * Səni Satınalan,
Ana bətnində quruluş verən Rəbb deyir:
«Bütün şeyləri yaradan, göyləri təkcə yayan,
Təkbaşına yer üzünü sərən,
25 Yalançı peyğəmbərlərin möcüzələrini boşa çıxaran,
Falçıları ifşa edən,
Müdrikləri geri qaytaran,
Onların biliyini heçə çevirən,
26 Qulunun sözlərini icra edən,
Elçilərinin sözlərini gerçək edən,
Yerusəlim üçün "burada sakinləri təzədən məskunlaşacaq",
Yəhuda şəhərlərinə "bunlar yenidən qurulacaq,
Xarabalıqları yenidən bərpa edəcəyəm" deyən Rəbb Mənəm.
27 Dərin sulara "Quru! Mən çaylarını qurudacağam" söyləyən,
28 Kir haqqında "o, çobanımdır,
Xoşuma gələnlərin hamısını həyata keçirəcək",
Yerusəlim haqqında "yenidən qurulacaq",
Məbəd haqqında "təməlin qoyulacaq" deyən Rəbb Mənəm».

45

*R*əbb Fars padşahı Kiri seçir
1 Rəbb məsh etdiyi adama –
Sağ əlindən tutduğu Kirə belə deyir.
Onun önündə millətləri baş əydirəcəyəm,
Padşahları qüdrətindən məhrum edəcəyəm,
Önündə qapıları açacağam,
Darvazalar onun qarşısında bir daha bağlanmayacaq.
Rəbb deyir:
2 «Mən qarşında gedib dağları düzəngaha çevirəcəyəm,
Tunc qapıları qırıb
Dəmir qıfılları sındıracağam.
3 Qaranlıqda gizlənmiş sərvətlərini,
Gizli yerlərdə saxlanılan xəzinələri sənə verəcəyəm ki, biləsən:
Səni adınla çağıran Rəbb Mənəm, İsrailin Allahıyam Mən.
4 Qulum Yaqub nəsli, seçdiyim İsrail naminə
Səni adınla çağırıb hörmət göstərdim,
Halbuki sən Məni tanımırdın.
5 Rəbb Mənəm, başqası yoxdur,
Məndən başqa Allah yoxdur.
Səni Mən gücləndirəcəyəm,
Halbuki Məni tanımırdın.
6 Beləliklə, gündoğandan günbatana qədər qoy bilsinlər ki,
Məndən savayı heç kim yoxdur,
Rəbb Mənəm, başqası yoxdur.
7 Nuru, qaranlığı, sülhü, fəlakəti yaradan Mənəm,
Bütün bunları edən Rəbb Mənəm.

8 Ey göylər, yuxarıdan damlayın,
Qoy buludlar salehlik yağdırsın,
Torpaq açılsın, xilas bəhrəsini yetişdirsin,
Onunla birlikdə salehlik bitsin.
Bunları yaradan Rəbb Mənəm».

---

* 44:24 1Kor. 1:20 * 44:24 2Saln. 36:23; Ezra 1:2

Hər şeyi yaradan Allahdır

9* Yaradanı ilə çəkişənin vay halına!
Çəkişən özü də saxsı qablar arasında yalnız saxsı parçasıdır.
Gil öz dulusçusuna «Nə düzəldirsən?»
Yaxud «yaratdığın şeyin dəstəkləri yoxdur» deyə bilərmi?
10 Atasına «Dünyaya məni nə üçün gətirdin?»
Anasına «Məni nə üçün doğdun?» deyənin vay halına!

11 İsrailin Müqəddəsi,
Onu yaradan Rəbb belə deyir:
«Övladlarımın gələcəyi haqqında
Mənə sual verə bilərsinizmi?
Gördüklərim işlər barəsində
Mənə əmr edə bilərsinizmi?
12 Dünyanı da, yer üzündə yaşayan adamı da Mən yaratdım.
Mənim əllərim göyləri yaydı,
əmrimlə səma cisimləri quruldu.
13 Mən Kiri ədalətlə hərəkət etməyə vadar etdim.
Yollarını dürüst edəcəyəm.
O, şəhərimi tikəcək,
Sürgün olunmuş adamlarımı
Fidyəsiz, bəxşişsiz azad edəcək».
Bunu Ordular Rəbbi deyir.

14 Rəbb belə deyir:
«Misirlilərin var-dövləti, Kuşun ticarət gəliri,
Ucaboylu Sevalılar yanınıza gəlib qulunuz olacaq.
Onlar buxovlanacaq və ardınızca gedəcək,
Qarşınızda yerə sərilib yalvaracaq:
"Allah yalnız sizinlədir və başqa birisi yoxdur.
Bundan savayı Allah yoxdur"».
15 Həqiqətən, Sən Özünü gizlədən Allahsan,
Ey İsrailin Allahı, ey Qurtarıcı!
16 Büt düzəldənlərin hamısı utandırılacaq,
Rüsvay olacaq, xəcalət çəkib uzaqlaşacaq.
17 Amma İsrailə qurtuluşu Rəbb verəcək.
Bu qurtuluş əbədi sürəcək.
Əsrlər boyu İsrail utanmayacaq, rüsvay olmayacaq.

18 Göyləri yaradan Rəbb bircə olan Allahdır!
O, dünyanı yaratdı, ona quruluş verdi,
Rəbb dünyanı qarmaqarışıq yaratmadı,
Onu yaşamaq üçün qurdu.
O deyir: «Mən Rəbbəm, başqası yoxdur!
19 Mən gizlində, qaranlıq dünyasında danışmadım,
Yaqub nəslinə "Məni qarmaqarışıq yerdə axtarın" demədim.
Doğrusunu söyləyən, ədaləti bəyan edən Rəbb Mənəm.

Allah və Babilin bütləri

20 Yığışın, gəlin, bir yerə toplaşın, ey millətlərdən sağ qalan kəslər!
Taxta bütləri gəzdirənlər,
Xilas verməyən allahlara dua edənlər heç nə bilmir.

---

* 45:9 Yeş. 29:16; Rom. 9:20

[21] Danışın, işinizi təqdim edin,
Qoy hamı birlikdə məsləhətləşib söyləsin:
“Bunu qədimdə kim bəyan etdi,
Keçmişdə kim bildirdi?”
Bunu Mən Rəbb, demədimmi?
Məndən başqa Allah,
ədalətli Allah və Qurtarıcı yoxdur.
Məndən başqası yoxdur.

[22] Ey yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə yaşayanlar,
Mənə tərəf dönün və xilas olun!
Çünki Mən Allaham və başqası yoxdur!
[23]* Varlığıma and içdim,
Ağzımdan çıxan kəlmə doğrudur, boşa çıxmaz.
Hər diz önümdə çökəcək,
Hər dil Mənə and içəcək.

[24] Mənim üçün belə deyəcəklər:
“Salehlik və qüvvət yalnız Rəbdədir.
Ona qarşı qəzəblənənlər hüzuruna gəlib utanacaqlar.
[25] Bütün İsrail nəsli Rəbdə haqq qazanacaq və izzətlənəcək”».

46

[1] «Bel allahı diz çökdü,
Nevo allahı əyildi,
Babilin bütləri heyvanlara, öküzlərə yükləndi,
Daşınan əşyalar heyvanlara ağır yük oldu.
[2] Onlar birgə əyildilər, diz çökdülər,
Yük oldular, bundan qurtula bilməyib əsirliyə aparıldılar.

[3] Qulaq asın Mənə, ey Yaqub nəsli,
Ey bütün İsrail nəslinin sağ qalanları!
Anadan olandan sizi aparıram,
Bətndən çıxandan sizi daşıyıram.
[4] Siz qocalanacan Mən Oyam,
Saçlarınıza dən düşənəcən
Mən sizi aparacağam,
Sizi Mən yaratdım, Mən daşıyacağam.
Bəli, Mən sizi aparacağam və xilas edəcəyəm.

[5] Məni kimə bənzədəcəksiniz, kimə oxşadacaqsınız,
Kiminlə müqayisə edəcəksiniz ki, biz oxşar olaq?
[6] Kimsə pul kisəsindən qızıl çıxarır,
Tərəzidə gümüş çəkir,
Bu puldan zərgərə büt düzəltdirir,
Sonra önündə yerə sərilib səcdə edir!
[7] Onu çiyinlərinə yükləyib daşıyırlar, yerinə qoyurlar.
Beləcə büt durur, yerindən tərpənmir.
Ona yalvarırlar, o cavab vermir,
Heç bir bəladan qurtarmır.

[8] Ey üsyankar insanlar, bunu xatırlayın,

* 45:23 Rom. 14:11; Fil. 2:10-11

Mərd olun, yadınızdan çıxarmayın!
9 Qədimdən bəri olan hadisələri xatırlayın,
Çünki Allah Mənəm, başqası yoxdur,
Mənəm Allah, Mənə bənzəri yoxdur!
10 Axırı əvvəldən,
Baş verməmiş hadisələri əzəldən bildirən,
"Niyyətim baş tutacaq,
İstədiyim hər şeyi edəcəyəm" deyən Mənəm.
11 Şərqdən bir yırtıcı quşu,
Uzaq diyardan niyyətimi yerinə yetirən adamı çağıran Mənəm.
Mən bunları dedim,
Mütləq yerinə yetirəcəyəm,
Mən niyyət etmişəm, bunu icra edəcəyəm.

12 Ey salehlikdən uzaq olan dikbaş insanlar!
Məni dinləyin!
13 Salehliyiniz yaxındır, uzaq deyil,
Qurtuluşum ləngiməyəcək.
Siona xilası, İsrailə izzətimi bəxş edəcəyəm.

47

Babilin düşkünlüyü

1* Ey bakirə Babil qızı,
Düş aşağı, torpaqda otur.
Ey Xaldey qızı,
Artıq taxt yoxdur, yerdə otur.
Bundan sonra sənə
"Zərif, nazlı" deməyəcəklər.
2 Bir cüt dəyirman daşı götür, unu üyüt.
Örpəyini aç, balağını qaldır,
Baldırların açıb çaylardan keç.
3 Çılpaqlığın açılacaq, ayıb yerin görünəcək.
Mən intiqam alacağam,
Heç kimi əsirgəməyəcəyəm».
4 Bizi Satınalan İsrailin Müqəddəsidir,
Onun adı Ordular Rəbbidir.

5 Rəbb deyir: «Ey Xaldey qızı,
Qaranlığa çəkil, sakitcə otur!
Çünki bundan sonra səni daha
Padşahlıqların mələkəsi çağırmayacaqlar!
6 Öz xalqıma qəzəbləndim,
İrsimi kiçildib sənə verdim.
Lakin sən onların halına acımadın,
Hətta yaşlılara da ağır boyunduruq yüklədin.
7* "Həmişə əbədi mələkə olacağam" deyə düşünürdün.
Bunları ürəyinə gətirmirdin, sonu düşünmürdün.

8 İndi isə qulaq as, ey əmin-amanlıqda yaşayan zövq düşkünü!
Sən ürəyində deyirdin: "Mən mənəm,
Məndən başqası yoxdur.

* 47:1 Yeş. 13:1–14:23; Yer. 50:1–51:64 * 47:7 Sef. 2:15; Vəhy 18:7-8

Heç vaxt dul qalmayacağam,
Övlad itirmək dərdini bilməyəcəyəm”.
9 Bu iki bəla bir gündə,
Qəflətən başına gələcək.
Böyük cadugərliyinə, hədsiz ovsunçuluq etdiyinə baxmayaraq,
Həm övladlarını itirəcək, həm də dul qalacaqsan.

10 Pisliyinə güvəndin,
Dedin: “Məni heç kim görmür”.
Sənin hikmətin və biliyin səni azdırdı.
Düşündün: “Mən mənəm,
Məndən başqası yoxdur”.
11 Lakin üzərinə bəla gələcək,
Sən onun qarşısını ala bilməyəcəksən,
Sən xərac versən də, bu fəlakət üstünə gələcək,
Bilmədiyin bəla qəflətən üzərinə düşəcək.
12 Gənc yaşlarından bəri
Məşğul olduğun ovsunçuluğuna və böyük cadugərliyinə davam et.
Bəlkə onlardan bir xeyir görərsən,
Bəlkə düşmənlərini onlarla vahiməyə sala bilərsən!
13 Aldığın çoxlu məsləhətlər səni üzdü.
Qoy ulduz falına baxanlar, münəccimlər,
Yeni ay çıxanda olacaq hadisələri bildirənlər
İndi gəlib səni
Başına gələn bəlalardan xilas etsinlər.
14 Bax, onlar küləş kimidir,
Od onları yandırıb-yaxar.
Özlərini alovun gücündən xilas edə bilməyəcəklər.
Bu alov isinmək üçün kömürlü od deyil,
Qabağında oturulacaq od deyil.
15 Sənin işlədiyin, cavanlığından bəri alver etdiyin adamların
Aqibəti belə olacaq.
Hər kəs öz yolu ilə gedəcək, səni xilas edən olmayacaq.

48

İsrailin inadkarlığı

1 Ey Yaqub nəsli,
İsrail adı ilə çağırılan,
Yəhudanın belindən gələn,
Rəbbin adı ilə and içən,
İsrail Allahının adını etiraf edən,
Fəqət buna həqiqətlə və salehliklə əməl etməyən nəsil,
Buna qulaq as!
2 Müqəddəs şəhərdən olduğunuza görə,
İsrail Allahına bel bağladığınıza görə fəxr edirsiniz.
Onun adı Ordular Rəbbidir.

3 Olub-keçənləri əvvəldən Mən bəyan etdim.
Bu sözlər ağzımdan çıxdı və onları Mən bildirdim.
Sonra qəflətən bunları həyata keçirdim və onlar yerinə yetdi.
4 Bilirdim inadkar olduğunuzu,
Dəmir boyunlusunuz, tunc alınlısınız.
5 Bunları sizə qədimdən bəri bildirdim,

Baş verməmişdən əvvəl sizə xəbər verdim ki,
Siz "bunu bütüm etdi, oyma və tökmə bütlər
Bunları əmr etdilər" deməyəsiniz.

6 Bunu eşitdiniz, indi isə hamısına nəzər salın.
Bəs bunu qəbul etməyəcəksiniz?
İndi isə Mən sizə yeni şeyləri,
Bilmədiyiniz gizli şeyləri bildirəcəyəm.
7 Bunlar indi yaradılır, keçmişdə yox.
Siz bunu bu günə qədər bilmədiniz,
Ona görə "bunu bilirdik" deyə bilməzsiniz.
8 Siz bu barədə nə eşitmisiniz,
Nə də xəbəriniz olub,
Keçmişdən bəri qulaqlarınız bağlıdır.
Nə qədər xain olduğunuzu bilirəm,
Ana bətnindən belə, sizin üsyankar çağırılacağınızdan xəbərdaram.
9 Adım naminə qəzəbimi saxlayırdım,
Şöhrətim naminə qeyzimin qabağını alırdım ki, sizi məhv etməyim.
10 Budur, Mən sizi gümüş kimi olmasa da, təmizlədim,
Sizi iztirab ocağında çəkdim.
11 Öz xatirimə, Öz xatirimə bunu edirəm.
Axı niyə Mənim adım küfrlə çəkilsin?
Mən Öz izzətimi heç kimə vermərəm.

*R*əbb İsraili satın alır
12 * Qulaq as Mənə, ey Yaqub nəsli, çağırdığım İsrail!
Mən Oyam, Mən birinciyəm, Mən sonuncuyam.
13 Mənim əlim yerin təməlini qoydu,
Sağ əlim göyləri sərdi.
Mən onları çağıranda onlar birlikdə düzülür.

14 Hamınız toplaşın, dinləyin!
Bütlərdən hansıdır bu şeyləri bəyan edən?
Rəbbin sevdiyi adam Babildə Onun məqsədini yerinə yetirəcək,
Onun əli Xaldeylilərə qarşı qalxacaq.
15 Mən, bəli Mən dedim,
Onu Mən çağırdım,
Onu gətirdim,
O öz yolunda uğurlu olacaq.
16 Mənə yaxın gəlin, bunu dinləyin!
Başlanğıcdan bəri Mən açıq danışdım,
O vaxtdan indiyədək oradayam.
Xudavənd Rəbb indi Məni və Ruhunu göndərdi».

17 Səni Satınalan, Rəbb, İsrailin Müqəddəsi belə deyir:
«Allahın Rəbb Mənəm,
Mən sənin xeyrinə səni öyrədirəm,
Getdiyin lazım olan yolla səni aparıram.
18 Ah, kaş ki sən Mənim əmrlərimə diqqət yetirəydin!
Onda əmin-amanlığın heç vaxt qurumayan çay kimi axardı,
Salehliyin dəniz dalğaları kimi olardı.
19 Nəslin dəniz qumu kimi,

* 48:12 Yeş. 44:6; Vəhy 1:17; 22:13

Övladların qum dənələri kimi olardı.
Adları qarşımda nə pozulardı, nə də silinərdi».

20* Babildən çıxın, Xaldeylilərin torpağından qaçın,
Sevinc səsi ilə bəyan edin, bunu bildirin,
Dünyanın ən uzaq yerlərinə bu xəbəri çatdırın,
Deyin: «Rəbb qulu Yaqub nəslini satın aldı».
21 Səhradan keçərkən susuzluq çəkmədilər.
Rəbb onlar üçün qayadan su axıtdı,
Qayanı yardı və oradan su fışqırdı.

22* «Pislərə isə sülh yoxdur» Rəbb deyir.

49

Rəbbin qulu çağırışını izah edir

1* Ey uzaq diyarlar, Məni dinləyin!
Ey uzaqda yaşayan ümmətlər, yaxşı qulaq asın!
Rəbb məni anadan olandan bəri çağırmışdı,
Ana bətnindən adımı yadına saldı.
2* Ağzımı iti qılınc kimi etdi,
O məni əlinin kölgəsində gizlətdi.
O məni iti ox edib
Öz oxdanında saxladı.
3 Mənə dedi: «Qulumsan, ey İsrail,
Mən sənlə izzətlənəcəyəm».
4 Amma mən dedim:
«Mən boş yerə çalışdım,
Gücümü hədər yerə tükətdim.
Rəbb mənə yenə haqq qazandırır,
Mükafatım Allahımdadır».

5 Rəbb məni qulu etmək üçün
Ana bətnində mənə quruluş verdi ki,
Yaqub nəslini Ona tərəf döndərim,
İsraili Onun önünə toplayım.
Onun gözündə hörmət qazandım,
Qüdrətim Allahım oldu.
Rəbb indi belə deyir.
6** O deyir:
«Yaqub qəbilələrinin bərpası,
İsrailin sağ qalanlarının geri qayıtması üçün
Qulum olmağın kifayət deyil.
Səni millətlərə nur edəcəyəm ki,
Xilasım dünyanın ən uzaq yerlərinə yayılsın».

Allah Öz qulunu ruhlandırır

7 Adamların nifrət etdiyi,
Millətin həqarətlə baxdığı,
Hökmdarların qulu olan şəxsə,
İsrailin Satınalanı, Müqəddəsi,
Rəbb belə deyir:

---

* 48:20 Vəhy 18:4 * 48:22 Yeş. 57:21 * 49:1 Yer. 1:5 * 49:2 İbr. 4:12; Vəhy 1:16 * 49:6 Yeş. 42:6; Luka 2:32; Həv. 26:23 * 49:6 Həv. 13:47

«İsrailin Müqəddəsi,
Sadiq Rəbb səni seçdiyinə görə
Padşahlar səni görüb ayağa qalxacaq,
əmirlər qarşında yerə səriləcək».

8 * Rəbb belə deyir:
«Münasib vaxtda sənə cavab verdim,
Xilas günü sənə kömək etdim.
Səni hifz edəcəyəm.
Səni xalqım üçün əhd edəcəyəm ki,
Dağılmış ölkəni bərpa edəsən,
İrs olaraq yenə sahiblərinə verəsən.
9 Dustaqlara "çıxın",
Zülmətdə oturanlara
"Özünüzü göstərin!" deyəsən.
Onlar yol boyunca quzu kimi bəslənəcək,
Hər çılpaq təpədə otlaq tapacaq.
10 * Onlar nə ac, nə də susuz qalacaq,
Qızmar isti və günəş onları vurmayacaq.
Çünki onlara mərhəmət edən yol göstərəcək,
Onları bulaqlara doğru yönəldəcək.
11 Mən bütün dağlarımı yola döndərəcəyəm,
Yollarımı hamar edəcəyəm.
12 Budur, xalqım uzaq yerlərdən,
Kimisi şimaldan, kimisi qərbdən,
Kimisi isə Sinim * ölkəsindən gələcək».

13 Tərənnüm edin, ey göylər,
Ey yer üzü, fərəhlən!
Ey dağlar, sevinc nidalarına qoşulun!
Çünki Rəbb xalqına təsəlli verəcək,
İztirab çəkənlərinə rəhm edəcək.

Sionun bərpası

14 Amma Sion dedi: «Rəbb məni tərk etdi,
Xudavəndim məni unutdu».
15 Rəbb isə deyir: «Ana südəmər körpəsini heç unudarmı?
Bətnindən çıxan oğluna rəhm etməzmi?
Ana öz körpəsini unutsa belə,
Mən səni əsla unutmaram.
16 Mən sənin adını ovuclarımda həkk etmişəm,
Ey Sion, divarların daima önümdədir.
17 Oğulların tələsib yanına gələcək,
Səni qarət edənlər, soyğunçular çıxıb-gedəcək.
18 Qaldır başını, bax ətrafına:
Hamı yığılıb yanına gəlir.
Mən Rəbb Varlığıma and içib bəyan edirəm ki,
Onların hamısı sənin üçün bər-bəzək olacaq,
Gəlin kimi onları taxıb fəxr edəcəksən!

Allah İsrail xalqını bərpa edib artıracaq

19 Xarabalığa, viranəliyə dönmüşdün,

---

* 49:8 2Kor. 6:2 * 49:10 Vəhy 7:16-17 * 49:12 Sinim – zənn edilir ki, Misirdəki bir bölgənin adıdır.

Ölkən yerlə yeksan olmuşdu.
Amma indi bu torpaq sakinlərin üçün dar olacaq,
Səni xaraba qoyanlar səndən uzaqda duracaq.
[20] Sənin sürgündə doğulmuş övladların
Səsini ucaldıb belə deyəcək:
"Bu yer bizim üçün dar gəlir,
Yaşamaq üçün bizə yer ver".
[21] Sən qəlbində deyəcəksən:
"Axı bunları mənim üçün kim doğdu?
Övladlarım itkin düşmüşdü, sonsuz oldum,
Sürgün edilmişdim, qovulmuşdum.
Belə isə bunları kim böyütdü?
Mən tək-tənha qalmışdım,
Bəs bunlar haradan gəlib-çıxdı?"»

[22] Xudavənd Rəbb belə deyir:
«Budur, Mən əlimi millətlərə
Bir işarə kimi uzadacağam,
Bayrağımı xalqlar arasında qaldıracağam.
Onlar sənin oğullarını qucağında,
Qızlarını çiyinlərində gətirəcək.
[23] Padşahlar sənə atalıq,
Mələkələr sənə analıq edəcək.
Üzüstə yerə sərilib sənə səcdə edəcəklər,
Ayaqlarının tozunu yalayacaqlar.
Onda biləcəksən ki, Mən Rəbbəm,
Mənə güvənənlər utanmayacaq».

[24] Məgər güclünün əlindən qənimət alına bilərmi?
Zorakının əlindən əsirlər qurtula bilərmi?
[25] Amma Rəbb belə deyir:
«Bəli, güclünün əlindən əsirlər də alına bilər,
Zorakının əlindən qənimət də götürülə bilər,
Sənlə çəkişənlərlə Mən çəkişəcəyəm,
Övladlarını Mən qurtaracağam.
[26] Sənə zülm edənlərə öz ətlərini yedirəcəyəm,
Öz qanları ilə sərxoş olub
Şirin şərab içənlərin halına düşəcəklər.
Beləcə bütün bəşər biləcək ki,
Səni qurtaran Rəbb Mənəm.
Səni Satınalan, Yaqubun qüdrətli Allahı Mənəm».

50

İsrailin günahına görə cəzası
[1] Rəbb belə deyir:
«Boşadığım ananızın talağı haradadır?
Borc verənlərimin hansı birinə satdım sizi?
Siz şər əməllərinizə görə satıldınız,
Ananız üsyankarlığınız üzündən qovuldu.
[2] Bəs nə üçün Mən gələndə heç kim olmadı?
Axı niyə Mən çağıranda cavab verən olmadı?
Məgər Mənim əlim zəifləyib ki,
Xilas etməyə qadir olmasın?

Yaxud Mənim sizi qurtarmağa gücüm çatmazmı?
Mən qəzəbimlə dənizi quruduram,
Çayları səhraya çevirirəm.
Suyun çatışmazlığından balıqlar iylənir, susuzluqdan ölür.
3 Mənəm göyləri zülmətə bürüyən,
Oranı çulla örtən».

*R*əbbin qulunun itaəti
4 Yorğunlara sözlə dayaq olmağı bilim deyə
Xudavənd Rəbb mənə savadlıların dilini verdi.
O hər səhər qulağımı oyadır ki,
Savadlı adamlar kimi dinləyə bilim.
5 Xudavənd Rəbb qulağımı açdı,
Mən qarşı durmadım, geri çəkilmədim.
6 * Məni döyənlər üçün belimi açdım,
Üzümü saqqalımı yolanlara tərəf uzatdım.
Təhqirlərdən, tüpürcəklərdən üzümü gizlətmədim.

7 Xudavənd Rəbb mənə kömək etdiyinə görə utanmayacağam.
Buna görə də üzümü çaxmaq daşı kimi etdim.
Bilirəm ki, əsla xəcalət çəkməyəcəyəm.
8 * Mənə haqq qazandıran yaxındadır.
Mənimlə kim mübahisə etmək istəyir?
Qoy mənimlə üz-üzə gəlsin.
Kimdir rəqibim?
Qoy yanıma gəlsin.
9 Mənə kömək edən Xudavənd Rəbdir.
Kim məni təqsirkar çıxara bilər?
Rəqiblərimin hamısı paltar kimi köhnələcək,
Onları güvə yeyib məhv edəcək.

10 Aranızda Rəbdən qorxan,
Qulunun sözünə qulaq asan varmı?
Qaranlıqda gəzən, nurdan məhrum olan
Rəbbin adına güvənsin, Allahına arxalansın.
11 Ey sizlər, od qalayıb, qığılcımı qoruyanlar,
Hamınız öz odunuza, yandırdığınız qığılcımın içinə atılın.
Mənim əlimdən aldığınız pay bu olacaq:
Əzab içində qalacaqsınız.

51

*Yerus*əlimə təsəlliverici sözlər
1 Ey salehliyi arayanlar, Rəbbi axtaranlar,
Məni dinləyin!
Yonulduğunuz qayaya,
Çıxarıldığınız çuxurun dərinliyinə baxın.
2 Atanız İbrahimə, sizi doğan Saraya baxın!
Mən onu tək çağırdım, xeyir-dua verdim,
Nəslini artırdım.
3 Həqiqətən, Rəbb Siona və onun xarabalıqlarına təsəlli verəcək.
Səhralarını Edenə, çöllərini Rəbbin bağına döndərəcək.
Orada sevinc və şadlıq tapacaqlar,

* 50:6 Mat. 26:67-68; Mark 14:65 * 50:8 Rom. 8:33-34

Şükürlər, ilahilər oxunacaq.

4 Ey xalqım, Məni dinlə,
Ey ümmətim, Məni eşit!
Qanun Məndən çıxacaq,
Ədalətimi nur tək
Xalqlara ehsan edəcəyəm.
5 Salehliyim yaxındır, qurtuluşum gəlir,
Xalqları Öz gücümlə mühakimə edəcəyəm.
Uzaq diyarlar Mənə bel bağlayır,
Qüvvətimə ümid edir.
6 Başınızı qaldırıb göylərə nəzər salın,
Aşağıya, yer üzünə baxın.
Çünki göylər dağılacaq tüstü kimi,
Yer üzü paltar kimi köhnələcək.
Beləcə yer üzünün sakinləri də qırılacaq.
Lakin Mənim xilasım əbədidir,
Salehliyim sonsuzdur.

7 Ey salehlikdən xəbərdar olanlar,
Qanunumu qəlblərində saxlayan xalq,
Mənə qulaq asın!
Adamların məzəmmətindən qorxmayın,
Onların söyüşlərindən dəhşətə düşməyin.
8 Onlar güvənin yediyi paltar kimi məhv olacaq,
Qurdun yediyi yun kimi məhv olacaq.
Lakin Mənim salehliyim əbədidir,
Qurtuluşum nəsillər boyu duracaqdır.

9 Qalx, qalx, güclən, ey Rəbbin qolu!
Qədim zamanlardakı kimi
Qalx əvvəlki nəsillərin vaxtında olduğu kimi!
Sən Rahavı * parça-parça etmədinmi?
Sən əjdahanın bədənini deşmədinmi?
10 Dənizi, dərin suları Sən qurutmadınmı?
Satın alınan xalqının keçməsindən ötrü
Dənizin dərinliklərini yola çevirən
Sən deyildinmi?
11 * Rəbbin satın alınmış adamları qayıdacaq,
Sevinclə nəğmə deyərək Siona gələcək.
Üzlərində əbədi sevinc olacaq,
Onlar sevinc və şadlıq tapacaq,
Kədər və qəm-qüssə yox olacaq.

12 Rəbb deyir: «Sizə təsəlli verən Mənəm, Mən!
Fani insandan, ot kimi solan bəşər oğlundan qorxan
Gör sən kimsən?
13 Səni yaradan, göyləri sərən,
Dünyanın təməlini qoyan Rəbbi necə unudursan?
Səni məhv etmək niyyətində olan
Zülmkarın qəzəbindən gün boyu, dayanmadan qorxursan.
Bəs hanı zülmkarın qəzəbi?

* 51:9 Rahav – bax: Yeş. 30:7. * 51:11 Yeş. 35:10

[14] Zəncirlərlə buxovlanmış dustaqlar
Tezliklə azadlığa çıxacaq.
Ölüm çuxuruna düşməyəcək,
Çörəkləri əskik olmayacaq.
[15] Allahınız Rəbb Mənəm.
Mənəm dənizi gur dalğalarla çalxalayan.
Ordular Rəbbidir Onun adı!
[16] Mən sözlərimi sənin ağzına qoydum,
Əlimin kölgəsində səni gizlətdim ki,
Göyləri qurum, dünyanın təməlini qoyum,
Siona "Xalqım sənsən" deyim».

*Yerusə*limin əzabının sonu
[17]* Oyan, oyan, qalx ayağa, ey Yerusəlim!
Sən ki Rəbbin əlindən
Qəzəb kasasını alıb içdin.
Sərxoşluq kasasını axıra qədər boşaltdın.
[18] Doğduğu bütün oğullardan ona yol göstərən,
Böyütdüyü bütün oğullardan ona əl tutan olmadı.
[19] Bu iki bəla sənin başına gəldi,
Dərdinə kim şərik olacaq?
Qarət, dağıntı, qıtlıq və qılınc!
Sənə necə təsəlli verim?
[20] Övladların taqətdən düşüb,
Rəbbin qəzəbi, Allahının məzəmməti üzərlərindədir.
Onlar tələyə düşmüş cüyür kimi
Hər küçə başında uzanıb.
[21] Buna görə də, ey yaralı Yerusəlim,
Şərabsız sərxoş xalq, bunu eşit!
[22] Xudavəndin Rəbb, Öz xalqını müdafiə edən
Allahın belə deyir:
«Budur, sərxoşluq kasasını əlindən almışam.
Qəzəbimin kasasından artıq içməyəcəksən.
[23] Bu kasanı sənin zülmkarlarının əlinə verəcəyəm.
Axı onlar sənə belə dedi:
"Uzan yerə, üstündən keçək".
Sən də kürəyini torpaq kimi, yol kimi etdin ki, üstündən keçsinlər».

52

*Yerusə*limin sevinci
[1]* Qalx, qalx, ey Sion, qüdrətinə qurşan!
Ey müqəddəs şəhər, ey Yerusəlim,
Gözəl paltarlarını geyin!
Çünki sünnətsizlər, murdarlar
Sənin darvazalarından əsla keçməyəcək.
[2] Üst-başındakı tozu çırp,
Qalx, ey Yerusəlim, taxtına otur,
Zənciri boynundan qır,
Ey əsir aparılan Sion qızı!

[3] Rəbb belə deyir:
«Siz müftə satılmışdınız,
Müftə də satın alınacaqsınız».

---

* 51:17 vəhy 14:9-10; 16:19 * 52:1 vəhy 21:2,27

4 Xudavənd Rəbb belə deyir:
«Xalqım qürbətdə yaşamaq üçün
əvvəllər Misirə enmişdi.
Sonra Aşşurlular onlara boş yerə zülm etdi.
5 * Xalqım nahaq yerə götürülüb aparıldı,
İndi bundan Mənə nə qaldı?» Rəbb bəyan edir.
Bu, Rəbbin sözüdür:
«Onların başçıları ah-zar edir,
Həmişə, gün boyu adım küfrlə çəkilir.
6 Buna görə xalqım
Mənim adımı tanıyacaq,
O gün "budur, Mənəm" deyənin Mən olduğunu başa düşəcək».

7 * Sülh xəbəri gətirən,
Dağları aşıb-gələn
Müjdəçinin qədəmləri necə də gözəldir!
O, xoş müjdə gətirir,
Qurtuluş xəbəri verir,
Sion xalqına
«Allahınız hökm sürür!» bəyan edir.
8 Qulaq asın! Gözətçilər səslərini ucaldır,
Birlikdə mədh oxuyur,
Çünki Rəbbin Siona qayıdışını
Öz gözləri ilə görür.
9 Ey Yerusəlim xarabalıqları,
Şənlik edin, birlikdə mədh oxuyun,
Çünki Rəbb xalqına təsəlli verdi,
Yerusəlimi satın aldı.
10 Rəbb bütün millətlərin gözləri önündə
Müqəddəs qolunu çırmaladı,
Yer üzünün qurtaracağınadək hər yer
Allahımızın gətirdiyi xilası görəcək.

11 * Çəkilin, çəkilin, oradan çıxın,
Murdar şeylərə toxunmayın,
Oradan çıxıb təmizlənin,
Ey Rəbbin əşyalarını daşıyanlar!
12 Axı siz tələsmədən çıxacaqsınız,
Qaça-qaça getməyəcəksiniz,
Çünki Rəbb qarşınızda gedəcək,
İsrailin Allahı arxanızda olacaq.

*R*əbbin qulunun iztirab çəkməsi və qələbəsi
13 Budur, Mənim qulum uğur qazanacaq,
O yüksəldiləcək, ucaldılacaq, çox izzətlənəcək.
14 Çoxları onun qarşısında mat qalacaq.
Bəli, onun görkəmi çox dəyişmişdi,
Zahirən insan surətindən çıxmışdı.
15 * Lakin o, çox millətləri heyrətə salacaq,
Onun qarşısında padşahlar ağzını yumacaq,
Çünki onlar bilmədiklərini görəcək,
Eşitmədiklərini anlayacaq.

---

* 52:5 Rom. 2:24 * 52:7 Nah. 1:15; Rom. 10:15; Ef. 6:15 * 52:11 2Kor. 6:17 * 52:15 Rom. 5:21

53

1 * * Xəbərimizə kim inandı,
Rəbbin gücü kimə zahir oldu?
2 O, Rəbbin önündə bir fidan kimi,
Quru torpaqda bitən kök kimi böyüdü.
Baxanda onun nə görkəmi, nə gözəlliyi var idi,
Gözümüzü oxşayan zahiri siması da yox idi.
3 Adamlar ona həqarətlə baxıb rədd etdi.
O, dərdli, xəstəlikləri görən insan idi,
Adamlar ondan üz döndərdi, xor baxdı.
Biz ona qiymət vermədik.

4 * əslində xəstəliklərimizi o çəkdi,
Dərdlərimizi öz üzərinə götürdü.
Biz isə onun Allah tərəfindən cəzalandırıldığını,
Vurulub iztirab çəkdiyini zənn etdik.
5 * Bizim üsyankarlığımıza görə onun bədəni deşildi,
Şər əməllərimiz naminə əzildi,
Bizim əmin-amanlığımız üçün o cəza aldı,
Onun yaraları ilə biz şəfa tapdıq.
6 * Hamımız qoyun kimi yolu azmışdıq,
Hər birimiz öz yolumuzla gedirdik.
Rəbb hamımızın şər əməllərinin yükünü onun üzərinə qoydu.

7 * * Ona zülm etdilər,
O iztirab çəkdi, amma ağzını açmadı.
Kəsilməyə aparılan quzu kimi,
Qırxımçıların qabağında dilsiz qoyun kimi
Ağzını açmadı.
8 Ədalətsizliklə məhkum olunaraq ölümə aparıldı.
Onun nəsli haqqında kim düşünə bilərdi?
Axı xalqımın üsyankarlığına görə
O edam olundu, dirilər arasından atıldı.
9 * O heç bir zorakılıq etmədiyi,
Ağzından yalan söz çıxmadığı halda
Qəbri pis adamların yanında quruldu,
Dövlətli adamın yanında dəfn olundu.

10 Amma Rəbb Özü onun bu iztirablarını istədi,
Çəkdiyi əziyyətlər Onun iradəsi idi.
Öz canını təqsir qurbanı təqdim edərsə,
Nəsil görəcək, ömür uzadacaq.
Rəbbin istəyi onun əli ilə uğur qazanacaq.
11 O çəkdiyi iztirablarının bəhrəsini görüb qane olacaq,
Mənim saleh qulum öz biliyi ilə çoxlarına bəraət qazandıracaq,
Onların şər əməllərinin yükünü üzərinə götürəcək.
12 * Buna görə Mən ona böyük adamların arasında pay verəcəyəm.
O, qəniməti güclülərlə böləcək.
Çünki o, canını fəda etdi,
Üsyankarlara tay tutuldu.

---

* 53:1 Yəh. 12:38 * 53:1 Rom. 10:16 * 53:4 Mat. 8:17 * 53:5 1Pet. 2:24 * 53:6 1Pet. 2:25 * 53:7 1Pet. 2:23; Vəhy 5:6 * 53:7 Həv. 8:32-33 * 53:9 1Pet. 2:22 * 53:12 Mark 15:28; Luka 22:37

Çox adamların günahını üzərinə götürdü,
Üsyankarlardan ötrü yalvardı.

54

Rəbbin İsrailə məhəbbəti

1* «Şənlən, ey sonsuz, qısır qadın!
Sevinclə mahnı oxu,
Ey doğuş ağrısı çəkməyən qadın!
Çünki atılmış qadının övladları
Ərli qadının övladlarından çox olacaq»,
Bunu Rəbb deyir.
2 «Çadırının yerini genişləndir,
Məskənlərinin örtüklərini uzat,
Çəkinmə, ipləri uzat, payaları vur.
3 Çünki sağa və sola səpələnəcəksən,
Nəslin millətlərə yiyələnəcək,
Viran qalmış şəhərlərdə məskunlaşacaq.

4 Qorxma, çünki utanmayacaqsan,
Ruhdan düşmə, çünki rüsvay olmayacaqsan.
Cavanlığın xəcalətini unudacaqsan,
Bir daha dulluğun rüsvayçılığını
Yadına salmazsan».
5 Çünki sənin ərin səni Yaradandır,
Onun adı Ordular Rəbbidir.
Səni Satınalan İsrailin Müqəddəsidir,
O bütün dünyanın Allahı adlanır.
6 Allahın deyir:
«Rəbb səni çağırır
Atılmış və ruhu əzilmiş,
Gənc yaşında ərə getmiş,
Sonra isə rədd olunmuş bir qadın kimi.
7 Bir anlığa səni tərk etdim,
Amma böyük rəhmlə geri qəbul edəcəyəm.
8 Bir anlığa qızğın qəzəblə səndən üzümü döndərdim,
Lakin əbədi məhəbbətimlə sənə rəhm edəcəyəm».
Bunu səni Satınalan, Rəbb deyir.

9* «Bu Mənim üçün sanki Nuhun dövründə baş verən daşqındır,
Nuhun dövründəki daşqının suları
Bir daha yer üzünü örtməyəcəyi barədə necə and içmişdimsə,
İndi də and içirəm ki,
Sənə qəzəblənməyəcəyəm, səni məzəmmət etməyəcəyəm.
10 Dağlar yerini dəyişsə də,
Təpələr sarsılsa da,
Sənə olan məhəbbətim dəyişməz,
Sülh əhdim sarsılmaz».
Bunu sənə rəhm edən Rəbb deyir.

*Yeni Yerus*əlimin xoşbəxtliyi

11* «Ey tufana düşmüş,
Təsəlli tapmamış yazıq şəhər!
Sənin daşlarını əqiqlərlə,

* 54:1 Qal. 4:27 * 54:9 Yar. 9:8-17 * 54:11 vəhy 21:18-21

Təməlini göy yaqutlarla qoyacağam.
12 Qüllələrini yaqutdan,
Darvazalarını ləl-cəvahirdən,
Divarlarını qiymətli daşlardan hörəcəyəm.
13 * Bütün övladlarını Mən Rəbb öyrədəcəyəm,
Onlar tam sülh içində olacaq.
14 Salehliyində möhkəmlənəcəksən,
Zülmdən uzaq olacaqsan, qorxmayacaqsan.
Qorxu hissi səndən uzaq olacaq, sənə yaxınlaşmayacaq.
15 Sənə hücum edən olsa, bil ki, bu Məndən deyil,
Sənə hücum edən hər kəs
Qarşında yerə yıxılacaq.

16 Budur, odda kömürü körükləyən,
Öz məqsədi üçün silah hazırlayan
Dəmirçini Mən yaratdım.
Məhv etmək üçün qırıcını da Mən yaratdım.
17 Sənə qarşı işlənən
Heç bir silah işə yaramayacaq.
Məhkəmədə səni təqsirləndirən
Hər kəsi təqsirkar çıxaracaqsan.
Rəbbə qulluq edənlərin irsi belədir.
Onların salehliyi Məndən gəlir».
Bunu Rəbb bəyan edir.

55

*R*əbbin çağırışı

1 * Ey bütün susamışlar, gəlin su başına!
Ey pulu olmayanlar, gəlin, alın, yeyin!
Gəlin, şərabı və südü pulsuz, havayı alın!
2 Nə üçün pulunuzu çörək olmayan şeylərə,
Qazandığınızı sizi doydurmayan şeylərə xərcləyirsiniz?
Məni diqqətlə dinləyin ki,
Yaxşı şeylər yeyəsiniz, nemətlərdən dadasınız.
3 * Qulaq asın, Mənim yanıma gəlin,
Dinləyin ki, sağ qalasınız.
Mən sizinlə əbədi əhd,
Davuda vəd etdiyim sadiq məhəbbət əhdi kəsəcəyəm.
4 Budur, onu ümmətlərə şahid,
Xalqlara başçı və hökmdar etdim.
5 Tanımadığınız millətləri çağıracaqsınız.
Sizi tanımayan millətlər qaça-qaça yanınıza gələcək.
Allahınız Rəbbə görə,
İsrailin Müqəddəsindən ötrü onlar gələcək,
Çünki Rəbb sizi ucaltdı.

6 Tapmaq fürsəti olarkən Rəbbi axtarın,
O yaxın ikən Onu çağırın.
7 Qoy pis adam öz yolunu,
Şər adam öz fikirlərini atsın.
Qoy Rəbbə sarı dönsün ki, Onda mərhəmət tapsın.

---

* 54:13 Yəh. 6:45 * 55:1 Vəhy 21:6; 22:17 * 55:3 Həv. 13:34

Qoy Allahımıza tərəf dönsün,
Çünki Onun əfvi boldur.
8 «Çünki Mənim fikirlərim sizin fikirləriniz deyil,
Sizin yollarınız Mənim yollarım deyil»
Rəbb belə bəyan edir.
9 «Çünki göylər yer üzündən nə qədər yüksəkdirsə,
Yollarım da sizin yollarınızdan,
Fikirlərim də sizin fikirlərinizdən o qədər yüksəkdir.
10* Yağış və qar necə göylərdən yağıb oraya qayıtmırsa,
Ancaq torpağı sulayıb yeri məhsuldar edirsə,
əkinçiyə toxum, yeyənə çörək verirsə,
11 Ağzımdan çıxan kəlmə də belədir:
Boş yerə yanıma qayıtmaz,
Ancaq istədiyimi yerinə yetirər,
Onu göndərdiyim iş icra olunsun deyə həyata keçirər.

12 Sevinclə çıxacaqsınız,
Sülhlə müşayiət olunacaqsınız,
Dağlar, təpələr önünüzdə sevinclə nəğmə deyəcək,
Çöldəki bütün ağaclar əl çalacaq.
13 Tikanlı kol əvəzinə şam ağacı,
Qanqal əvəzinə mərsin ağacı bitəcək.
Bu, Rəbb üçün şöhrət,
Pozulmaz əbədi əlamət olacaq».

56

*R*əbb bütün xalqları qəbul edəcək
1 Rəbb belə deyir:
«ədaləti qoruyun, salehliyə əməl edin.
Çünki xilasım yaxındadır,
Salehliyim tezliklə aşkar olunacaq.
2 Bunu edən insan,
Buna itaət edən bəşər oğlu nə bəxtiyardır!
Şənbə gününü tutar, murdarlamaz,
Hər cür şərdən qorunar.

3 Qoy Rəbbə bel bağlayan heç bir yadelli deməsin:
“Əlbəttə, Rəbb məni Öz xalqından ayıracaq”.
Qoy heç bir xədim deməsin:
“Mən quru bir ağacam”».
4 Çünki Rəbb belə deyir:
«Şənbə günlərimə riayət edən,
Mənə xoş gələni seçən,
əhdimə itaət edən xədimlərə
5 Evimdə, divarlarımın arasında
Oğul və qızlardan daha da yaxşı olan
Xatirə və ad verəcəyəm.
Onlara silinməz, əbədi bir ad verəcəyəm.
6 Rəbbə xidmət etmək, Onun adını sevmək,
Onun qulu olmaq üçün Şənbə gününə riayət edən, o günü murdarlamayan,
əhdimə itaət edən,
Rəbbə bel bağlayan bütün yadellilər

* 55:10 2Kor. 9:10

7 * Müqəddəs dağıma gətirib
Dua evimdə sevindirəcəyəm.
Onların gətirdikləri
Yandırma qurbanları, bütün qurbanlar
Qurbangahımda qəbul olunacaq.
Çünki Mənim evim bütün xalqlar üçün
Dua evi adlandırılacaq».
8 İsrailin əsir düşmüş övladlarını toplayan
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir:
«Mən hələ toplanmışların yanına başqalarını da yığacağam».

İsrailin pis başçıları mühakimə olunur
9 Ey bütün çöl heyvanları,
Ey bütün meşə heyvanları,
Gəlin yeməyə!
10 Xalqımın bütün gözətçiləri kordur, cahildir!
Onların hamısı hürə bilməyən lal itlərdir,
Yuxu görürlər, uzanırlar,
Yatmağı sevirlər!
11 Acgöz, azğın köpəklərdir bunlar,
Axmaq çobanlardır bunlar!
Hər kəs öz yolu ilə gedir,
Hər biri öz xeyrini güdür!
12 Bir-birlərinə deyirlər:
«Gəlin, şərab gətirək,
Bol-bol kefləndirici içki içək!
Sabahkı gün də bu gün kimi,
Hətta bundan da çox yaxşı olacaq!»

57

*V*əfasız xalq
1 «Saleh adam ölür və bunu vecinə alan yoxdur.
Mömin adamlar da köçüb gedir,
Amma heç kim anlamır ki,
Bəla gəlməmiş saleh adam canını qurtarır.
2 Saleh adam sülhə qovuşur,
Doğru yolla gedən son yatağında rahat yatır.

3 Amma siz, ey cadugər qadının övladları,
Fahişə və zinakarlar nəsli, bura, yaxın gəlin!
4 Siz kimi məsxərəyə qoyursunuz?
Kimə ağız əyirsiniz?
Kimə dil göstərirsiniz?
Məgər siz itaətsiz övladlar,
Yalançı nəsil deyilsiniz?
5 Palıd ağacları arasında,
Hər kölgəli ağacın altında
Şəhvətlə alışıb-yanan,
Vadilərdə, qaya oyuqlarında,
Övladlarınızı qurban gətirən
Siz deyilmisiniz?
6 Sizin payınız

* 56:7 Mat. 21:13; Mark 11:17; Luka 19:46

Vadinin hamar daşlarından düzələn bütlərdir.
Onlardır, bəli, onlardır sizə nəsib olan.
Onların qarşısında içmə təqdimi tökdünüz,
Taxıl təqdimi gətirdiniz.
Bunlara görə Mən təsəlli taparammı?

7 Yatağınızı yüksək, uca dağda salmısınız,
Qurbanlarınızı kəsmək üçün də oraya çıxırsınız.
8 Qapılarınıza, qapıların yan taxtalarının arxasına
İyrənc işarələr düzmüsünüz.
Məni tərk edib yatağınızı geniş açdınız,
Orada uzandınız, oynaşlarınızla sövdələşdiniz,
Birlikdə yatmağa can atdınız,
Onların çılpaqlığına tamaşa etdiniz!
9 Ətirləri bol-bol vurandan sonra
Molek allahına sarı getdiniz.
Elçilərinizi uzaqlara göndərdiniz,
Özünüzü ölülər diyarına qədər endirdiniz.
10 Uzun yollar sizi taqətdən saldı.
Lakin siz "daha bəsdir" demədiniz.
Gücünüzü təzələyib qalxdınız,
Buna görə yorulmadınız.

11 Kim sizi qorxudub dəhşətə saldı ki,
Məni aldatdınız?
Məni yada salmadınız,
Ürəyinizdə Mənə yer vermədiniz?
Mən xeyli vaxt susduğuma görə,
Siz Məndən qorxmursunuz?
12 Mən sizin salehliyinizi,
Etdiyiniz əməlləri aşkara çıxaracağam,
Bunların sizə xeyri olmayacaq.
13 Siz fəryad edəndə
Bu yığdığınız bütlər
Görək sizi nə cür qurtaracaq!
Onların hamısını külək sovurub atacaq,
Bir nəfəs onları yerindən tərpədib aparacaq.
Lakin Mənə sığınan torpağı irs olaraq alacaq,
Müqəddəs dağımı mülk edəcək».

Rəbb xalqına şəfa verəcək
14 Rəbb deyir:
«Tikin, tikin, yol hazırlayın!
Xalqımın yolundakı əngəlləri götürün!»
15 Uca və əzəmətli,
Əbədi yaşayan, adı müqəddəs Olan
Belə deyir:
«Mən yüksək və müqəddəs yerdə yaşadığım halda
Ruhu əzilənlərlə, özünü aşağı tutanlarla birlikdəyəm ki,
Özünü aşağı tutanların ruhunu dirildim,
Əzilmişlərin ürəyini dirçəldim.
16 Həmişə çəkişib qəzəblənməyəcəyəm,
Yoxsa yaratdığım canlı insan qarşımda dura bilməz.
17 Tamahkarlıq günahına görə

Qəzəblənib xalqı cəzalandırdım,
Hiddətlənib üzümü ondan döndərdim.
O da inad edib öz yolu ilə getdi.
18 Əməllərini gördüm,
Amma bu xalqa şəfa verəcəyəm.
Ona rəhbərlik edəcəyəm,
Ona və onun yas tutanlarına təsəlli verəcəyəm.
19 * Ağızları ilə həmdlər söyləyəcəyəm.
Uzaqdakılara və yaxındakılara qoy sülh, sülh olsun».
Rəbb belə deyir: «Mən onlara şəfa verəcəyəm».
20 Pislər isə sanki dalğalanan dənizdir,
Bu dəniz sakit dura bilməz,
Onun suları palçıq və kir çıxarar.
21 * «Pislərə isə sülh yoxdur» deyir mənim Allahım.

58

Düzgün oruc

1 «Avazla çığırın, çəkinməyin,
Səsinizi şeypur səsi kimi ucaldın,
Xalqıma üsyankarlığını,
Yaqub nəslinə günahlarını bildirin!
2 Onlar hər gün Məni axtarır,
Mənim yolumu öyrənməkdən zövq alır.
Sanki bu əməlisaleh,
Allahının hökmündən ayrılmayan millət imiş.
Onlar Məndən düzgün hökmlər diləyirdi,
Allaha yaxınlaşmaqdan zövq alırdı.

3 Onlar belə deyir:
"Oruc tutduğumuzu nə üçün görmürsən,
Özümüzü aşağı tutanda,
Sən niyə fikir vermirsən?"
Baxın, oruc tutduğunuz gün
Siz istədiyinizi edirsiniz,
Bütün işçilərinizi sıxışdırırsınız.
4 Baxın, orucunuzu savaşma ilə,
Dava ilə, yumruqla, döyməklə keçirirsiniz.
Səsinizi ucalara çatdırmaq üçün
Bugünkü kimi sizə oruc tutmaq olmaz.
5 İstədiyim oruc, insanın özünü aşağı tutduğu gün belə olmalı idimi?
Bu, qamış kimi başınızı əyib,
Əyninizə çul geyib, kül üstündə oturmağınızdırmı?
Bunamı oruc və Rəbbə məqbul olan gün deyirsiniz?

6 Mənim istədiyim orucsa
Haqsızlığın buxovlarını qırmaq,
Boyunduruğun iplərini açmaq,
Sıxıntı içində olanları azad etmək,
Hər cür boyunduruğu məhv etmək deyilmi?
7 Yediyiniz çörəyi acla bölüşdürmək,
Yurdsuz kasıbları evinizə gətirmək deyilmi?

* 57:19 Ef. 2:17 * 57:21 Yeş. 48:22

Mənim istədiyim oruc bu deyilmi?
Çılpaq görəndə geyindirmək,
Yaxınlarınızdan köməyinizi əsirgəməmək deyilmi?
[8] Onda nurunuz şəfəq kimi saçacaq,
Tezliklə şəfa tapacaqsınız,
Qarşınızda salehliyiniz gedəcək,
Rəbbin izzəti sizə arxa olacaq.
[9] O vaxt Rəbbi köməyə çağıracaqsınız, Rəbb cavab verəcək.
Fəryad edəcəksiniz, O sizə "buradayam" deyəcək.

Əgər siz boyunduruğu,
Yəni başqalarına zülm etməyinizi
Aranızdan rədd etsəniz,
Barmaq uzadıb şər sözlər söyləməyə yol verməsəniz,
[10] Can-dildən acların qayğısına qalsanız,
Fəqirlərin ehtiyaclarını ödəsəniz,
Nurunuz qaranlıqda parlayacaq,
Qaranlığınız günorta işığı kimi nur saçacaq.
[11] Rəbb həmişə sizə yol göstərəcək,
Quru torpaqlarda sizi doyuzduracaq, güc verəcək.
Siz də sulanmış bağça kimi,
Suları heç vaxtı əskilməyən
Bulaq kimi olacaqsınız.
[12] Sizdən törənənlər qədim dağıntıları tikəcək,
Nəsillərdən qalma təməllərin üstünü
Siz bərpa edəcəksiniz.
Sizə xarabalıqları bərpa edənlər,
Camaatın yaşaması üçün
Küçələri yenidən quranlar deyiləcək.

Şənbə gününə riayət edənlər üçün mükafat
[13] Şənbə günündə büdrəməsəniz,
Müqəddəs günümdə istədiyinizi etməsəniz,
Şənbə gününü "şən gün",
Rəbbin müqəddəs gününü
"Şərəfli gün" adlandırsanız,
Öz yolunuzla getməməklə,
İstədiyinizi əldə etməməklə,
Boşboğazlıqla məşğul olmamaqla,
O günü əziz tutsanız,
[14] Rəblə ünsiyyətdən zövq alacaqsınız.
O zaman Mən sizi yer üzünün
Yüksək yerlərinə çıxaracağam,
Atanız Yaqubun payından dadacaqsınız».
Bu sözlər Rəbbin ağzından çıxıb.

59

Günah və etiraf
[1] Ah, Rəbbin əli qısa deyil ki, xilas edə bilməsin,
Qulağı kar deyil ki, eşidə bilməsin.
[2] Lakin şər əməllərinizə
Allahınızla sizin aranızda ayrılıq saldı.
Günahlarınıza görə Onun üzü sizdən döndü,
O səsinizi eşitmir.

[3] Çünki əllərinizqanla,
Barmaqlarınız şər əməllərlə murdarlanıb.
Dodaqlarınız yalan danışır,
Diliniz pislik söyləyir.
[4]* Məhkəmədə ədalətlə işə baxan yoxdur,
Doğruluqla özünü müdafiə edən yoxdur,
Boş sözlərə güvənirlər, aldadırlar,
Əziyyətə hamilə olub pislik doğurlar.

[5] Gürzə yumurtalarına qırt yatırlar,
Hörümçək toru toxuyurlar.
O yumurtalardan yeyən ölür,
Qırılan yumurtalardan əfi ilan çıxır.
[6] Onların toxuduğu hörümçək torundan paltar çıxmaz,
Toxuduqları parça ilə özlərini örtə bilmirlər.
Elədikləri əməllər şər əməllərdir,
Əllərində zorakılıq işləri var.
[7]* Ayaqları pis işlər etməyə tələsir,
Günahsız qan tökməyə cəlddir.
Fikirləri, niyyətləri şər əməllərdir,
Yollarında viranəlik, qırğın var.
[8] Əmin-amanlıq yolu nədir, onlar bilmirlər,
Getdikləri yolda ədalət yoxdur,
Özlərinə əyri yol seçdilər,
O yoldan gedənlərin heç biri
Əmin-amanlıq nədir bilmir.

[9] Buna görə ədalət bizdən uzaqlaşıb,
Salehliyə çata bilmirik.
İşıq ümidindəyik, lakin qaranlıqdayıq,
Aydınlıq gözləyirik, zülmətdə yeriyirik.
[10] Kor kimi əllərimizlə divarı yoxlayırıq,
Gözü görməyənlər tək yol axtarırıq.
Günorta çağı gecə vaxtı olduğu kimi büdrəyirik,
Güclülər arasında ölülər kimiyik.
[11] Hamımız ayı kimi nərildəyirik,
Göyərçin tək inildəyirik.
Ədalət gözləyirik, lakin heç bir şey yoxdur.
Qurtuluş gözləyirik, amma bizdən uzaqdır.
[12] Çünki Önündə üsyankarlığımız böyükdür,
Günahlarımız bizə qarşı şəhadət edir.
Üsyankarlığımız bizi dövrəyə alıb,
Şər əməllərimizdən xəbərdarıq.
[13] Üsyankar olub Rəbbi rədd etdik,
Allahımızın ardınca getmədik,
Zorakılıq, xəyanətlə dolu sözlər danışdıq,
Yalan kəlmələri ürəyimizdə gizlətdik,
Sonra aşkara çıxartdıq.
[14] Ədalət geri çəkildi,
Salehlik uzaqda durdu,
Çünki həqiqət şəhər meydanında yıxıldı,

* 59:4 Əyy. 15:35; Zəb. 7:14 * 59:7 Sül. 1:16; Rom. 3:15-17

Dürüstlük aramıza daxil ola bilmir.
15 Həqiqət heç bir yerdə yoxdur,
Şərdən uzaq duran talan olunur.

*R*əbb xalqını qurtaracaq
Rəbb bunları gördü,
ədalətin yoxluğu Onun xoşuna gəlmədi.
16 * Rəbb gördü ki, heç kim yoxdur,
Havadarın olmadığına görə O mat qaldı.
Onda Onun qolu Ona zəfər gətirdi,
Salehliyi Ona dayaq oldu.
17 * * O, salehliyi zireh kimi geydi,
Qurtuluş dəbilqəsini başına taxdı.
Qisas geyimlərini geydi,
Qeyrət libasına büründü.
18 O hər kəsə əməllərinə görə əvəz verəcək.
Düşmənlərinə qəzəblə, yağılarına,
Uzaq diyarlara qisasla əvəz verəcək.
19 Beləcə qərbdən şərqədək adamlar
Rəbbin adından və əzəmətindən qorxacaq.
Çünki düşmən azğın bir çay kimi gəldikdə
Rəbbin nəfəsi onu qovacaq.

20 * Rəbb bəyan edir: «Satınalan Siona gələcək,
Yaqub nəslinin üsyankarlıqdan dönənlərinin yanına gələcək».
21 «Mənim onlarla bağladığım əhd budur: üzərindəki Ruhum, ağzına qoyduğum sözlərim indidən sonsuzadək sənin, övladlarının, nəvə-nəticələrinin ağzından düşməyəcək». Bunu Allah deyir.

60

Sionun şərəfli gələcəyi
1 Qalx, işıqlan, çünki nurun gəldi,
Rəbbin izzəti üzərinə gəldi!
2 Budur, dünyanı qaranlıq, ümmətləri zülmət bürüyəcək.
Amma Rəbb üzərinə nur saçacaq,
İzzəti səni əhatə edəcək.
3 * Millətlər sənin nuruna,
Padşahlar üzərinə çökən aydınlığa doğru gələcək.

4 Qaldır başını, bax ətrafına,
Hamı yığılıb yanına gəlir!
Oğulların uzaqdan gəlir,
Qızların qucaqda gətirilir.
5 O vaxt bunu görüb üzün nur saçacaq,
Ürəyin sevincdən tez-tez çırpınacaq.
Çünki uzaq ölkələrin var-dövləti sənə gətiriləcək,
Millətlərin sərvəti sənə gələcək.
6 Dəvə sürüləri, Midyan və Efa köşəkləri
Torpaqlarını dolduracaq.
Bütün Səba xalqı gəlib
Qızıl və kündür gətirəcək,

---

* 59:16 Yeş. 63:5 * 59:17 Ef. 6:14 * 59:17 Ef. 6:17; 1Sal. 5:8 * 59:20 Rom. 11:26-27 * 60:3 vəhy 21:24

Rəbbə həmdlər söyləyəcək.
7 Qedarın bütün qoyun sürüləri yanına yığılacaq,
Nevayotun qoçları sənin əlinin altında olacaq,
Qurbangahıma Mənə məqbul olan qurbanlar gətiriləcək.
Şərəfli evimi daha da izzətləndirəcəyəm.

8 Kimdir bunlar, bulud kimi,
Yuvalarına yaxınlaşan göyərçin tək uçub gələnlər?
9 Uzaq diyarlar Mənə ümid bağladıqlarına görə
Tarşiş gəmiləri başda olmaqla
Allahın Rəbbin şərəfinə,
Səni ucaldan İsrailin Müqəddəsi üçün
Sənin övladlarını qızıl-gümüşü ilə
Uzaqdan gətirən gəmilərdir bunlar.
10 Əcnəbilər divarlarını tikəcək,
Padşahları sənə xidmət edəcək.
Qəzəbimdə səni vurdumsa da,
Lütfümlə sənə mərhəmət edəcəyəm.
11 * Darvazaların həmişə açıq qalacaq,
Nə gecə, nə də gündüz qıfıllanmayacaq ki,
Millətlərin sərvəti sənə təqdim olunsun,
Padşahları yanına gətirilsin.
12 Çünki sənə xidmət etmək istəməyən
Millət ya padşahlıq məhv olacaq,
Bəli, o millətlər tamamilə yox olacaq.

13 Livanın şan-şöhrəti olan şam ağacı, çinar və sərv ağacları
Müqəddəs məkanımdakı yeri gözəlləşdirmək üçün
Birgə yanına gətiriləcək,
Qədəm qoyduğum yeri şərəfləndirəcəyəm.
14 * Sənə zülm edənlərin övladları
Gəlib önündə təzim edəcək.
Sənə həqarətlə baxanların hamısı
Ayaqlarına düşüb səcdə edəcək.
Sənə Rəbbin şəhəri,
İsrailin Müqəddəsinin Sionu deyəcəklər.

15 Səni tərk edib nifrət etdilər,
Yanından heç kim keçmirdi,
İndi isə Mən səni əbədi fəxr,
Nəsillər boyu sevinc edəcəyəm.
16 Millətlər və padşahlar
Bir ana kimi sənə süd verəcəklər.
O vaxt biləcəksən ki, səni qurtaran Rəbb,
Səni Satınalan, Yaqubun qüdrətli Allahı Mənəm.

17 Sənə tunc əvəzinə qızıl,
Dəmir yerinə gümüş,
Ağac yerinə tunc,
Daş əvəzinə dəmir gətirəcəyəm.
Əmin-amanlığı başçın,
Salehliyi hökmdarın təyin edəcəyəm.
18 Ölkəndən zorakılıq,

---

* 60:11 vəhy 21:25-26 * 60:14 vəhy 3:9

Sərhədlərindən viranəlik,
Qırğın xəbəri gəlməyəcək.
Divarlarını «Xilas»,
Darvazalarını «Həmd» adlandıracaqsan.
19* Artıq gündüz günəş sənin işığın olmayacaq,
Gecə ay sənə aydınlıq verməyəcək.
Çünki Rəbb əbədi nurun,
Allahın sənin şöhrətin olacaq.
20 Günəşin batmayacaq, ayın gizlənməyəcək,
Çünki Rəbb əbədi nurun olacaq,
Sənin yaslı günlərin qurtaracaq.
21 Bütün xalqın saleh olacaq,
Torpağı əbədi mülk olaraq alacaq.
Onlar əkdiyim fidandır,
Şöhrətimi göstərmək üçün əlimin işidir.
22 Ən kiçik ailədən böyük nəsil törəyəcək,
Azsaylı nəsil qüdrətli millət olacaq.
Mən Rəbb bunu öz vaxtında tez edəcəyəm.

61

Rəbbin lütf ili
1*** Xudavənd Rəbbin Ruhu üzərimdədir,
Çünki fəqirlərə müjdəni bildirmək üçün
O məni məsh etdi.
Qəlbi sınıq olanlar üçün, yaralarını sarımaq üçün,
Əsirlərə azadlıq,
Dustaqlara sərbəstlik elan etmək üçün,
2 Rəbbin lütf ilini,
Allahımızın qisas gününü bəyan etmək üçün,
Yaslıların hamısına təsəlli vermək üçün,
3 Sionda yas tutanları təmin etmək,
Kül yerinə çələng,
Yas yerinə sevinc gətirən məsh yağı,
Kədərli ruh əvəzinə
Həmd libasını bəxş etmək üçün
Rəbb məni göndərdi.
Rəbbin şöhrətini aşkar etmək üçün
Onlara Rəbbin əkdiyi salehlik palıdları deyiləcək.
4 Onlar qədim dağıntıları inşa edəcək,
Əvvəlki xarabalıqları bərpa edəcək,
Nəsillər boyu viranə qalmış şəhərləri yenidən quracaq.

5 Yadellilər gəlib sürülərinizi otaracaq,
Əcnəbilər sizə əkinçilik və bağbanlıq edəcək.
6 Sizsə Rəbbin kahinləri,
Allahımızın xidmətçiləri adlanacaqsınız.
Millətlərin sərvəti ilə bəslənəcəksiniz,
Var-dövlətləri ilə fəxr edəcəksiniz.
7 Çəkdiyiniz xəcalət yerinə ikiqat şərəf,
Rüsvayçılıq əvəzinə payınızı alıb sevinəcəksiniz.
İndi isə torpağınızda ikiqat mülk alacaqsınız,
Sevinciniz əbədi olacaq.

---

* 60:19 Vəhy 21:23; 22:5 * 61:1 Luka 4:18-19 * 61:1 Mat. 11:5; Luka 7:22 * 61:1 Mat. 5:4

8 Çünki Mən Rəbb ədaləti sevirəm.
Soyğunçuluğa, haqsızlığa nifrət edirəm.
Əlbəttə, əməllərinə görə onlara haqqını verəcəyəm,
Onlarla əbədi əhd kəsəcəyəm.
9 Nəsillərindən törəyənlər millətlər içində,
Övladları xalqlar arasında tanınacaq.
Onları görən hər kəs biləcək ki,
Rəbb nəsillərinə xeyir-dua verdi.

10 * Rəbdə böyük sevinc tapacağam,
Allahımda ürəyim şadlıqdan coşacaq,
Çünki çələnglə bəzənmiş bəy kimi,
Bər-bəzək taxmış gəlin kimi
Mənə qurtuluş paltarı geyindirdi,
Salehlik libası ilə bürüdü.
11 Torpaq zoğlarını necə cücərdirsə,
Bağ əkilən toxumları necə yetişdirirsə,
Xudavənd Rəbb də bütün millətlər qarşısında
Salehliyi və həmdi belə yetişdirəcək.

62

Sionun yeni adı

1 Salehliyi nur kimi saçanadək,
Qurtuluşu məşəl tək yananadək
Sion naminə susmayacağam,
Yerusəlim naminə sakit durmayacağam.
2 * Millətlər salehliyini,
Bütün padşahlar əzəmətini görəcək.
Rəbbin ağzı ilə deyəcəyi,
Sənə verəcəyi yeni bir adla çağırılacaqsan.
3 Sən Rəbbin əlində gözəllik tacı,
Allahının ovcunda padşahlıq çələngi olacaqsan.
4 Artıq sənə «atılmış»,
Ölkənə «viranə qalmış» deməyəcəklər.
Əvəzinə sənə «sevdiyim»,
Ölkənə isə «ərli» deyiləcək.
Çünki Rəbb səni sevəcək,
Ölkən də ərli sayılacaq.
5 Bir gənc bakirə qızla evləndiyi kimi
Səni Yaradan da sənlə evlənəcək.
Bəy gəlindən zövq aldığı kimi
Allahın da səndən zövq alacaq.

6 Ey Yerusəlim, divarlarının üstünə
Mən qarovulçular qoydum.
Gecə-gündüz onlar susmayacaq.
Ey Rəbbə sözünü xatırladan sizlər, susmayın,
7 Rəbb Yerusəlimi bərpa edənədək,
Onu yer üzünün tərifə layiq şəhərinə döndərənədək
Ona rahatlıq verməyin!

---

* 61:10 Vəhy 21:2 * 62:2 Yeş. 65:15; Vəhy 2:17

8 Rəbb sağ əlini, güclü qolunu
Qaldırıb and içdi:
«Düşmənlərinə sənin taxılını bir daha yedirtməyəcəyəm,
Yadellilər sənin əziyyətlə sıxdığın şərabını içməyəcək.
9 Taxılı yığan yeyəcək,
Rəbbə həmdlər edəcək.
Üzümü toplayan şərabını
Məbədimin həyətlərində içəcək».

10 Keçin, keçin şəhər darvazalarından,
Xalq üçün yol hazırlayın!
Tikin, yol salın,
Daşları kənara atın,
Xalqlar üçün bayraq qaldırın!
11 * Rəbb yer üzünün ən uzaq yerlərinə bəyan etdi:
«Sion qızına deyin:
"Budur, qurtuluşun gəlir,
Rəbbin mükafatı onunladır,
Ənamı önündədir"».
12 Sion xalqına
«Rəbbin satın aldığı, müqəddəs xalq» deyəcəklər.
Sən, ey Yerusəlim,
«Allahın axtardığı, tərk olmamış şəhər» adlanacaqsan.

63

*R*əbbin qüdrəti

1 * Edomdan, Bosradan al geyimlər geyib
Bu gələn kimdir?
Təmtəraqlı libas içində,
Böyük qüdrətlə gələn kimdir?
«O Mənəm, həqiqətlə danışan,
Qurtarmağa qadir olan».

2 Nə üçün geyimlərin qırmızıdır,
Nə üçün libasın al rəngdədir,
Sanki sən üzümsıxanda üzüm sıxırdın?
3 * * «Üzümsıxanda üzümü tək sıxdım,
Yanımda xalqlardan heç kim olmadı.
Qəzəb içində onları tapdaladım,
Qeyzlə təpiyimin altına saldım.
Qanları geyimlərimə sıçradı,
Bütün libaslarımı bulaşdırdım.
4 Çünki qisas günü qəlbimdə idi,
Xalqımı satın aldığım il gəldi.
5 * Mən baxdım, kömək edən bir kəs yox idi,
Mənim tərəfimi saxlayan olmadığına məəttəl qaldım,
Onda qolum mənə zəfər gətirdi,
Qeyzim mənə dayaq oldu.
6 Qəzəb içində xalqları tapdaladım,
Qeyzimi onlara içirtdim,

---

* 62:11 Yeş. 40:10; vəhy 22:12 * 63:1 Yeş. 34:5-17; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Avd. 1-14; Mal. 1:2-5 * 63:3 vəhy 14:20; 19:15 * 63:3 vəhy 19:13 * 63:5 Yeş. 59:16

Qanlarını yerə axıtdım».

*R*əbbin xeyirxahlığı
7 Rəbbin lütfkar işlərindən,
Həmdlərə layiq əməllərindən nəql edəcəyəm.
Böyük mərhəməti və məhəbbəti naminə,
İsrail nəslinə etdiyi böyük xeyirxahlığına görə,
Rəbbin bizə etdiyi bütün işlərinə görə
Onu xatırlayacağam.
8 Rəbb dedi:
«Əlbəttə, onlar Mənim xalqımdır,
Məni aldatmayan övladlarımdır».
Beləcə onlara Qurtarıcı oldu.
9 Onlar əziyyət çəkdikdə
O da əziyyət çəkdi.
Hüzurundan gələn mələk onları xilas etdi.
Məhəbbəti və mərhəməti ilə
Onları satın aldı.
Bütün keçmiş günlərdə onları götürüb apardı.

10* Lakin İsrail üsyankar olaraq
Onun Müqəddəs Ruhunu kədərləndirdi.
Rəbb də düşməni olub
Onlara qarşı döyüşdü.
11* Sonra xalq keçmiş günləri –
Rəbbin qulu Musanın dövrünü yada saldı.
Onları sürüsünün çobanları ilə birgə
Dənizdən keçirən haradadır?
Onların daxilinə
Müqəddəs Ruhunu ehsan edən,
12 Öz əzəmətli gücü ilə Musanın sağ əlindən tutub,
Özünə əbədi ad qazandırmaq üçün
Suları qarşılarında yaran Rəbb haradadır?
13 Bir at çöldə yıxılmadan çapan kimi
Onları da dərinliklərdən elə keçirən Rəbb haradadır?
14 Rəbbin Ruhu onlara elə rahatlıq verdi ki,
Elə bil naxır otu bol olan dərədə otarılır.
Bəli, Sən adını şərəfləndirmək naminə
Xalqına belə yol göstərdin.

*R*əhm və imdad haqqında yalvarış
15 Ya Rəbb, göylərdən bax,
Müqəddəs, izzətli, uca məskənindən bizə nəzər sal!
Haradadır Sənin qeyrətin, gücün?
Qəlbindəki həsrəti, rəhmi bizdən əsirgədin.
16 Sənsən Atamız.
İbrahim bizi tanımasa da,
İsrail bizim kim olduğumuzu bilməsə də,
Atamız Sənsən, ya Rəbb,
Əzəldən bəri adın «Bizi Satınalan»dır.
17 Nə üçün, ya Rəbb,
Bizi yolundan azdırırsan,
Səndən qorxmayaq deyə

---

* 63:10 Həv. 7:51; Ef. 4:30 * 63:11 Çıx. 14:21

Qəlblərimizi inadkar edirsən?
Qullarının xatirinə,
İrsin olan qəbilələrinin xatirinə geri dön.
18 Müqəddəs xalqın qısa müddətə Sənin Müqəddəs məkanına sahib oldu.
İndi isə oranı düşmənlərimizin ayağı tapdalayır.
19 Əzəldən bəri heç vaxt
Hakimlik etmədiyin xalqa bənzədik,
Sanki Sənin adına bağlı xalq olmamışıq.

64

1 Ya Rəbb, kaş göyləri yarıb enəydin,
Dağlar hüzurunda sarsılardı!
2 Alov kolluğu yandıran kimi,
Od suyu qaynadan kimi
Adını yağılarına tanıtdıraydın,
Millətlər önündə lərzəyə gələrdi!
3 Sən gözləmədiyimiz əzəmətli işlər edəndə
Endin yer üzünə, dağlar önündə sarsıldı.
4* Ona etibar edənlər üçün belə işlər edən Allahı,
Əzəldən bəri Səndən başqasını nə göz görüb, nə də qulaq eşidib.
5 Sevinə-sevinə salehlik edəni,
Yollarında Səni xatırlayanları qarşılayırsan.
Amma biz günaha batdıq, Sən qəzəbləndin.
Beləcə xeyli vaxt yaşadıq,
Bəs biz necə xilas ola bilərik?
6 Hamımız elə bil ki murdarlandıq,
Bütün saleh əməllərimiz murdar əskiyə bənzəyir.
Hamımız yarpaq kimi soluruq,
Şər əməllərimiz bizi külək tək sovurub-aparır.
7 Sənin adını çağıran yoxdur,
Sənə bağlanmaq üçün can atan yoxdur.
Çünki bizdən üz döndərdin,
Şər əməllərimizə görə bizi yox etdin.
8 Yenə də, ya Rəbb, Sənsən Atamız:
Biz gilik, Sən isə dulusçu,
Biz hamımız Sənin əlinin işiyik.
9 Ya Rəbb, çox qəzəblənmə,
Şər əməllərimizi heç vaxt xatırlama,
Hamımız Sənin xalqınıq, bunu nəzərə al.
10 Müqəddəs şəhərlərin səhraya,
Sion çöllüyə döndü,
Yerusəlim viran qaldı.
11 Atalarımızın Sənə həmd etdikləri yer –
Müqəddəs, şanlı məbədimiz yandı,
Gözəl binalarımız xaraba qaldı.
12 Bütün bunlardan sonra,
Ya Rəbb, yenə də Özünü saxlayacaqsanmı?
Susub bizi nə qədər alçaldacaqsan?

65

Dikbaşlar cəza çəkəcək

1* «Məni soruşmayanlara Mən zühur etdim,

* 64:4 1Kor. 2:9 * 65:1 Rom. 10:20-21

Məni axtarmayanlar tərəfindən tapıldım.
Adımı çağırmayan millətə dedim:
“Buradayam! Buradayam!”
[2] Pis yolla gedən,
Öz düşüncələri ilə hərəkət edən
Dikbaş xalqa gün boyu əllərimi uzadıb durdum.
[3] O xalq ki bağlarda qurban kəsərək,
Kərpiclərin üstündə buxur yandırıb
Gözüm önündə daima Məni təhqir edir,
[4] Qəbiristanlıqda oturub
Gizli yerlərdə gecələyir,
Donuz əti yeyir,
Qablarında haram ət qaynadır.
[5] Onlar bir-birinə deyir: “Uzaq dur,
Mənə yaxınlaşma, çünki mən səndən müqəddəsəm”.
Belələri burnuma tüstü,
Bütün gün yanan alovdur.

[6] Budur, qarşımda bunlar yazılıb:
Mən susmayacağam,
Ancaq onların əvəzini verəcəyəm,
əməllərini başlarına çevirəcəyəm.
[7] Onların da, atalarının da qəbahətlərinin cəzasını
Onlara çəkdirəcəyəm».
Rəbb deyir.
«Dağların başında buxur yandırdıqlarına görə,
Təpələrin başında Mənə küfr etdiklərinə görə
Mən əvvəlki əməllərini ölçüb onların əvəzini onlara çəkdirəcəyəm».

[8] Rəbb deyir:
«Üzüm salxımında şirə tapıldığına görə deyirlər:
“Salxımı xarab etməyin, içində bərəkət var”.
Mən də qullarımın xatirinə belə edərəm ki,
Onların hamısı məhv olmasın.
[9] Yaqubdan törəyənlərin sayını artıracağam,
Yəhuda nəslindən dağlarıma varis çıxacaq,
Seçilmiş xalqım oranı irs alacaq.
Mənim qullarım orada məskunlaşacaq.
[10]* Məni axtaran xalqım üçün
Şaron sürülərin otlağı,
Akor vadisi mal-qaranın rahatlandığı yer olacaq.

[11] Lakin sizlər – Rəbbi tərk edənlər,
Müqəddəs dağımı unudanlar,
Tale allahına süfrə açanlar,
Qismət allahına camlarda şərab təqdim edənlər,
[12] Mən də sizi qılınca qismət edəcəyəm,
Hamınız qırılmaq üçün diz çökəcəksiniz.
Çünki Mən çağıranda sizdən cavab almadım,
Danışanda qulaq asmadınız.
Gözümdə pis olanı etdiniz,
Mənə məqbul olmayanı seçdiniz».

* 65:10 Yeşua 7:24-26

13 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
«Qullarım yeyəcək, sizsə ac qalacaqsınız,
Qullarım içəcək, sizsə susayacaqsınız,
Qullarım sevinəcək, sizsə utanacaqsınız.
14 Qullarım şadlanıb mədhiyyələr söyləyəcək,
Sizsə ürək ağrısından qışqıracaqsınız,
Kədərli ruhla fəryad edəcəksiniz.
15* Sizin adınız seçilmiş xalqımın
Ağzında ancaq lənət kimi qalacaq.
Xudavənd Rəbb sizi öldürəcək,
Öz qullarına isə başqa ad verəcək.
16 Ölkədə kim xeyir-dua istəsə,
Sadiq Allahdan diləyəcək.
Ölkədə kim and içsə,
Sadiq Allahın adı ilə and içəcək.
Çünki keçmiş əziyyətlər unudulub
Gözümün önündən yox olacaq.

Yeni yer, yeni göylər

17* Budur, Mən yeni göylər və yeni yer yaradıram.
Əvvəlki işlər bir daha xatırlanmayacaq,
Heç yada düşməyəcək.
18 Yaratdığımla əbədilik sevinin, şadlanın.
Çünki sevinc üçün yeni Yerusəlimi,
Sakinlərini xoşbəxtlik üçün yaradacağam.
19* Mən Yerusəlim üçün sevinəcəyəm,
Xalqım üçün şadlanacağam.
Orada nə ağlaşma, nə fəryad səsi
Bir daha eşidilməyəcək.
20 Uşaqlar artıq körpə çağlarında ölməyəcək,
Uzun ömür sürməyən qoca olmayacaq,
Yüz yaşında ölənlər cavan sayılacaq,
Yüz yaşına çatmayanlar lənətli sayılacaq.
21 Onlar evlər tikib orada məskunlaşacaq,
Üzüm bağları salacaq, bəhrələrindən yeyəcək.
22 Tikdikləri evdə özgələr yaşamayacaq,
əkdikləri bağın meyvələrini başqaları yeməyəcək.
Çünki xalqım ağaclar tək uzun ömür sürəcək,
Seçilmişlərim əllərinin işlərindən zövq alacaq.
23 Onlar boş yerə əlləşməyəcək,
Övladları bəlalarla üzləşməyəcək.
Çünki özləri də, övladları da,
Rəbbin xeyir-dualı nəsli olacaq.
24 Onlar Məni çağırmamışdan
Mən onlara cavab verəcəyəm,
Onlar hələ danışarkən Mən eşidəcəyəm.
25* Qurdla quzu bir yerdə otlayacaq,
Şir buğa tək saman yeyəcək,
İlanın yediyi torpaq olacaq.
Müqəddəs dağımın heç bir yerində

* 65:15 Yeş. 62:2; Vəhy 2:17 * 65:17 Yeş. 66:22; 2Pet. 3:13; Vəhy 21:1 * 65:19 Vəhy 21:4 * 65:25 Yeş. 11:6-9

Heç kimə zərər dəyməyəcək,
Heç bir kəs o birisini məhv etməyəcək».
Rəbb belə deyir.

66

Mühakimə və ümid

1 * * Rəbb belə deyir:
«Göylər Mənim taxtımdır,
Yer ayaqlarımın altındakı kətildir.
Mənim üçün harada ev tikəcəksiniz,
Dincələcəyim yer harada olacaq?
2 Çünki bütün bunları Mənim əlim yaratdı,
Hər şey beləcə əmələ gəldi» Rəbb bəyan edir.
«Ancaq Mən özünü aşağı tutan və ruhu əzilmiş insana,
Sözümün önündə titrəyənə nəzər salaram.

3 Buğa kəsən şəxs adam öldürən kimidir,
Quzunu qurban verən şəxs itin boynunu qıran kimidir,
Taxıl təqdimi gətirən şəxs donuz qanını təqdim edən kimidir,
Kündür yandıraraq təqdim edən şəxs bütə pərəstiş edən kimidir.
Onlar öz yolları ilə gedir,
İyrənc işlərindən həzz alır.
4 Mən də onları çətinliyə düçar edəcəyəm,
Qorxduqları bəlanı başlarına gətirəcəyəm.
Çünki Mən çağıranda onlardan cavab almadım,
Danışanda qulaq asmadılar,
Gözümdə pis olanı etdilər,
Mənə məqbul olmayanı seçdilər».

5 Ey Rəbbin sözü önündə titrəyənlər,
Onun dediklərini eşidin:
«Mənim adıma görə sizə nifrət edib təqib edən soydaşlarınız
“Qoy Rəbb izzətini göstərsin,
Biz də görək, necə sevinərsiniz” deyirdilər.
Amma onlar rüsvay olacaq.
6 Şəhərdən nərələr,
Məbəddən bir səs eşidilir!
Bu, düşmənlərindən qisas alan Rəbbin səsidir.

7 * Bir qadın ağrı çəkmədən,
Sancısı tutmadan bir oğlan uşağı doğdu.
8 Belə bir şey eşidən olubmu?
Belə şeyləri kim görüb?
Bir gündə ölkə yarana bilərmi?
Bir anda millət doğula bilərmi?
Sion isə ağrısı tutan kimi övladlarını doğdu.
9 Mən doğuş anınadək gətirib
Doğmağa güc vermərəmmi?» deyir Rəbb.
«Doğuş üçün güc verən Mən
Bətni bağlayarammı?» deyir Allahın.
10 «Yerusəlimlə birgə sevinin,

---

* 66:1 Mat. 5:34-35; 23:22 * 66:1 Həv. 7:49-50 * 66:7 vəhy 12:5

Ey onu sevənlər, hamınız onun üçün şadlanın.
Ey Yerusəlim üçün yas tutanlar,
Onunla birgə cuşa gəlin, fərəhlənin!
11 Siz ananız Yerusəlimin döşlərini əmib
Təsəlli tapacaqsınız, doyacaqsınız,
Onun bol nemətlərindən dadıb zövq alacaqsınız».

12 Rəbb belə deyir:
«Budur, Mən əmin-amanlığı bir çay tək,
Millətlərin sərvətini daşqın sel kimi
Ona sarı axıdacağam.
Siz ondan bəslənəcəksiniz,
Qucağında daşınacaqsınız,
Dizlərində oxşanacaqsınız.
13 Övladına təsəlli verən bir ana tək
Mən sizə təsəlli verəcəyəm.
Yerusəlimdə təsəlli tapacaqsınız.
14 Bunları görüb ürəyiniz sevinəcək;
Bədənləriniz yaşıl ot kimi qüvvətlənəcək.
Hər kəs biləcək ki,
Rəbbin qoruyucu əli qullarının,
Qəzəbi isə düşmənlərinin üstündədir».

15 Budur, Rəbb odla gəlir,
Onun döyüş arabaları qasırğa tək gəlir.
Şiddətli qəzəbini, məzəmmətini
Alov kimi tökməyə hazırdır.
16 Rəbb bütün bəşəri odla,
Qılıncı ilə mühakimə edəcək,
Çoxlarını məhv edəcək.
17 «Bağlara girmək üçün
Özlərini təqdis edib pak edənlər,
Mərkəzdə duranın ardınca gedərək
Donuz, siçan və digər murdar heyvanların
ətini yeyənlərin hamısı məhv olacaq»
Rəbb bəyan edir.
18 «Çünki Mən onların əməllərini də, fikirlərini də bilirəm. Bütün millətləri və dilləri bir yerə topladığım vaxt gəlir. Onlar gəlib Mənim əzəmətimi görəcək. 19 Mən aralarında bir əlamət qoyacağam. Onlardan qaçıb-qurtulanları Mən millətlərə – Tarşişə, Pula, mahir oxatanların vətəni Luda, Tuvala, Yavana, şöhrətimi eşitməyən, əzəmətimi görməyən uzaq diyarlara göndərəcəyəm. Onlar Mənim əzəmətimi bu millətlər arasında bəyan edəcək. 20 İsrail övladları Rəbbin məbədinə pak qablarda təqdimlərini necə gətirirlərsə, onlar da bütün millətlərdən soydaşlarını atlarla, arabalarla, taxt-rəvanlarla, qatırlarla, dəvələrlə müqəddəs dağıma, Yerusəlimə, Rəbbə elə təqdim edəcək. 21 Onlardan bəzisini Mən kahin və Levili seçəcəyəm» Rəbb bəyan edir.

22* «Yaradacağım yeni göylər və yeni yer önümdə necə qalacaqsa,
Nəsliniz və adınız da elə qalacaq»
Rəbb bəyan edir.
23 «Hər Təzə Ay mərasimində, hər Şənbə günündə
Bütün bəşər gəlib qarşımda səcdə edəcək».
Rəbb deyir.

---

* 66:22 Yeş. 65:17; 2Pet. 3:13; vəhy 21:1

24 * «Onlar eşiyə çıxanda
Mənə qarşı üsyankar olanların meyitlərini görəcək.
Meyitləri yeyən qurd ölməyəcək,
Onları yandıran alov sönməyəcək.
Bütün bəşər onlardan iyrənəcək».

* 66:24 Mark 9:48

YEREMYA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Yeremya peyğəmbər miladdan əvvəl VII əsrin ikinci yarısında və VI əsrin birinci yarısında yaşamışdır. O, kahin idi. Uzun sürən xidmət müddətində Allahın xalqını bütpərəstliyə uymaqları və günah nəticəsində düçar olduqları bəla barədə xəbərdarlıq edirdi. Onun qabaqcadan söylədiyi peyğəmbərliklər – Yerusəlimin süqutu, Navuxodonosorun şəhəri və məbədi dağıtması, Yəhuda padşahının və xalqının Babilə sürgün edilməsi gerçək oldu. Yeremya həmçinin xalqın sürgündən qayıtmasını və millətin dirçəlişini də qabaqcadan söyləmişdi.

Yeremya peyğəmbər öz xalqını sevən, onun məhkum olmasından kədərlənən həssas bir adam idi. Kitabın çox yerində o, Allahın peyğəmbəri olduğu üçün iztirablar çəkməsi barədə ürək ağrısı ilə danışır. Rəbbin sözü onun qəlbində sanki yanar od idi, Yeremya onu ürəyində saxlaya bilmirdi.

Kitabda bəzi böyük peyğəmbərliklər Yeremyanın yaşadığı çətin dövrdən sonrakı gələcəyə işarə edir: Yeremya Yeni əhd barədə danışır. Allahın xalqı bu əhdi yadda saxlayacaq, çünki həmin əhd onların qəlbinə yazılacaq.

Kitabın məzmunu

1:1-19 Yeremyanın çağırışı
2:1–25:38 Yoşiyanın, Yehoyaqimin, Yehoyakinin və Sidqiyanın hökmranlıq etdiyi dövrdə peyğəmbərliklər
26:1–45:5 Yeremyanın həyatında olan hadisələr
46:1–51:64 Millətlərə qarşı peyğəmbərliklər
52:1-34 Yerusəlimin süqutu

1 Bunlar Binyamin torpağındakı Anatotda yaşayan kahinlərdən biri olan Xilqiya oğlu
Yeremyanın sözləridir. 2 * Yəhuda padşahı Amon oğlu Yoşiyanın dövründə – padşahlığının
on üçüncü ilində Yeremyaya Rəbbin sözü nazil oldu. 3 * * Bu, Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu
Yehoyaqimin dövründən Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Sidqiyanın padşahlığının on birinci
ilinin sonunadək, beşinci ayda Yerusəlim əhalisinin sürgünə aparılmasına qədər davam
etdi.

Yeremyaya çağırış

4 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu:
5 «Mən sənə ananın bətnində
Surət verməzdən əvvəl səni tanıdım,
Doğulmazdan əvvəl səni təqdis edib
Millətlərə peyğəmbər etdim».
6 Onda mən dedim: «Ah, ya Xudavənd Rəbb! Axı mənim danışıq qabiliyyətim yoxdur,
çünki hələ cavanam». 7 Rəbb mənə dedi: «Sən "cavanam" demə. Mən səni kimin yanına
göndərsəm, gedəcəksən, sənə nə əmr etsəm, onu söyləyəcəksən. 8 Adamlardan qorxma,
çünki səni qurtarmaq üçün Mən səninlə olacağam» Rəbb belə bəyan edir. 9 Rəbb əlini
uzadıb ağzıma toxundu və mənə dedi: «Bax sözlərimi sənin dilinə qoydum. 10 Bu gün səni
millətlər və ölkələr üzərinə təyin etdim ki, onları kökündən yıxıb dağıdasan, qırıb məhv
edəsən, əkib tikəsən».
11 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: «Ey Yeremya, nə görürsən?» Mən dedim: «Badam
ağacının bir budağını görürəm». 12 Rəbb mənə dedi: «Düz görmüsən. Axı Mən hər sözümü
yerinə yetirməkdə sayığam». *

---

* 1:2 2Pad. 22:3–23:27; 2Saln. 34:8–35:19 * 1:3 2Pad. 23:36–24:7; 2Saln. 36:5-8 * 1:3 2Pad. 24:18–25:21; 2Saln. 36:11-21 * 1:12 Badam – ibrani mətnində *şaqed* və sayıq – *şoqed*.

[13] Mənə yenə Rəbbin bu sözü nazil oldu: «Nə görürsən?» Mən dedim: «Şimaldan bu
tərəfə yönəlmiş qaynar bir qazan görürəm». [14] Rəbb mənə dedi:
«Bu ölkədə yaşayanların hamısının üzərinə
Şimaldan bəla yağacaq.
[15] Çünki Mən şimal ölkələrinin bütün tayfalarını çağıracağam»
Rəbb belə bəyan edir.
«Hər biri gəlib öz taxtını
Yerusəlim darvazalarının girişində,
Onun bütün darvazalarının ətrafında
Və bütün Yəhuda şəhərlərində quracaq.
[16] Bütün pisliklərinə görə
Onların əleyhinə hökmlərimi bildirəcəyəm.
Çünki Məndən üz döndərib başqa allahlara buxur yandıraraq
Öz əl işlərinə səcdə etdilər.
[17] Sən belini qurşayıb qalx, sənə əmr edəcəyim bütün şeyləri onlara söylə. Onlardan
qorxma, yoxsa Mən də səni onların önündə qorxuya salacağam. [18] Budur, Mən bu gün səni
bütün ölkənin – Yəhuda padşahlarının, bu yerin başçılarının, kahinlərinin və ölkə xalqının
əleyhinə qalalı şəhər, dəmir sütun və tunc divar etdim. [19] Onlar sənlə vuruşacaq, ancaq
gücləri çatmayacaq, çünki səni qurtarmaq üçün Mən sənlə olacağam» Rəbb belə bəyan
edir.

2

İsrailin yoldan azması

[1] Mənə Rəbbin sözü nazil oldu: «Get Yerusəlimə ucadan elan et ki, [2] Rəbb belə deyir:
"Mən sənin cavanlığındakı mehrini,
Gəlin olanda məhəbbətini,
Səhrada, ot bitməyən torpaqda ardımca gəldiyini yadıma saldım.
[3] Onda İsrail Rəbbə həsr olunmuşdu
Və Onun məhsulunun nübarı idi.
Onu udmaq istəyənlərin hamısı mühakimə olunur,
Üstlərinə bəla gəlirdi" Rəbb belə bəyan edir.

[4] Ey Yaqub nəsli, ey İsrail nəslinin bütün tayfaları,
Rəbbin sözünü eşidin,
[5] Rəbb belə deyir:
"Atalarınız Məndə nə haqsızlıq tapdılar ki,
Məndən uzaqlaşdılar və puç bütlər ardınca getdilər,
Özləri də puç adam oldular.
[6] Daha demədilər ki, Misir torpağından bizi çıxaran,
Səhrada, uçurumlarla dolu boz çöllərdə,
Ölüm kölgəsində qalan quraq torpaqda,
Bir insanın keçmədiyi, heç kəsin yaşamadığı
Diyarda gəzdirən Rəbb haradadır?
[7] Mən sizi bərəkətli torpağa gətirdim ki,
Onun meyvələrindən və nemətlərindən dadasınız.
Ancaq siz oraya girən kimi torpağımı murdar etdiniz,
Mülkümü iyrənc bir yerə çevirdiniz.
[8] Kahinlər ‹Rəbbi axtaraq› demədilər,
Qanun müəllimləri Məni tanımadılar,
Rəhbərlər Mənə qarşı üsyan etdilər,
Peyğəmbərlər Baalın adı ilə peyğəmbərlik etdilər,
Faydasız şeylərin dalınca getdilər".

9 Buna görə Rəbb belə bəyan edir:
“Mən yenə sizinlə çəkişəcəyəm,
Mən övladlarınızın övladları ilə də çəkişəcəyəm.
10 Siz Kittim* adalarına gedib görün,
Qedara† adam göndərib öyrənin.
Görün belə bir şey oldumu?
11 Bir millət allahlarını dəyişdirdimi?
Əslində onlar allah deyil.
Ancaq Mənim xalqım öz Calalını faydasız bütlərə dəyişdi.
12 Ey göylər, siz buna heyrət edib tir-tir əsin və dəhşətə gəlin”
Rəbb belə bəyan edir.
13 “Çünki xalqım iki pis əməl etdi:
Məni – axar suların mənbəyini atıb
Özlərinə hovuzlar, su saxlamayan çatlı hovuzlar düzəltdilər.

14 Məgər İsrail quldur? Yoxsa o, kölə doğulmuşdu?
Bəs nə üçün qarət malı oldu?
15 Onun üstünə cavan aslanlar nərildədi və səslərini ucaltdılar.
Ölkəsini viran etdilər.
Şəhərləri yandı, bir nəfər sakin qalmadı.
16 Nof və Taxpanxes sakinləri sənin başını yardı.
17 Səni yolla aparan Allahın Rəbbi tərk etməklə
Bu işi öz başına gətirmədinmi?
18 Bəs Şixor‡ suyundan içmək üçün Misirə niyə gedirsən?
Fərat suyundan içmək üçün Aşşura niyə gedirsən?
19 Səni öz pisliyin cəzalandıracaq,
Dönüklüyün töhmətini alacaqsan.
Sən də görüb bil ki, Allahın Rəbbi atmağın,
Məndən qorxmamağın pis və acı şeydir”
Ordular Rəbbi Xudavənd belə bəyan edir.

20 “Sən boyunduruğunu ta qədimdən qırdın, iplərini qopardın
Və ‹sənə qulluq etməyəcəyəm› dedin.
Üstəlik hər uca təpənin üstündə,
Hər kölgəli ağacın altında yerə sərilib
Bütlərə səcdə edərək Mənə xəyanət etdin.
21 Mən səni gözəl meynə, tər-təmiz toxum kimi əkmişdim.
Sən necə əleyhimə çıxıb cır, yabanı meynə oldun?
22 İndi isə sən gilabı ilə yuyunsan, çoxlu sabun əritsən də,
Yenə günahın önümdə ləkə kimi qalacaq”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
23 “Axı necə deyə bilərsən ki, murdar olmadım,
Baal bütlərinin ardınca getmədim?
Dərədə necə rəftar etdiyinə bax, nə etdiyini gör.
Sən qızışan, ora-bura qaçan dişi dəvə kimi,
24 Şəhvətlə havanı iyləyən, səhraya öyrəşmiş vəhşi eşşək kimisən.
Qızanda onu kim saxlaya bilər?
Onu istəyənlər özlərini yormaz, cütləşmə vaxtı onu tapar.
25 Ayaqyalın gəzmə, boğazın susuzluqdan qurumasın.
Ancaq sən dedin: ‹Xeyr, olmaz!

---

* 2:10 Kittim – İsrailin qərbindəki ölkələr nəzərdə tutulur. † 2:10 Qedar – İsrailin şərqindəki ölkələr nəzərdə tutulur. ‡ 2:18 Şixor – Nil çayının qollarından biri.

Çünki mən yad allahları sevdim və onların ardınca gedəcəyəm›.

[26] Oğru tutulanda necə utanırsa,
İsrail nəsli də padşahları, başçıları, kahinləri
Və peyğəmbərləri ilə birgə eləcə utanırlar.
[27] Onlar ağaca ‹atamsan›, daşa ‹bizi sən doğdun› deyir.
Çünki Mənə tərəf üzlərini deyil, arxalarını çevirdilər.
Ancaq üstlərinə bəla gələndə ‹qalxıb bizi qurtar› deyirlər.
[28] Bəs özün üçün düzəltdiyin bütlərin haradadır?
Başına bəla gəldiyi vaxt səni qurtara bilərlərsə, gəlsinlər.
Sənin allahların şəhərlərinin sayı qədərdir, ey Yəhuda!

[29] Nə üçün Mənimlə çəkişirsiniz?
Hamınız Mənə qarşı üsyan etdiniz" Rəbb belə bəyan edir.
[30] "Övladlarınızı nahaq yerə cəzalandırdım,
Çünki onlar ibrət götürmədilər.
Öz qılıncınız qırıb-çatan aslan kimi
Peyğəmbərlərinizi tələf etdi".

[31] Ey bu nəslin övladları, Rəbbin sözünə diqqət edin:
"Məgər Mən İsrail üçün bir səhra oldum?
Yaxud bir zülmət ölkəsi oldum?
Xalqım nə üçün deyir ki, biz öz-özümüzə ağayıq,
Bir daha Sənə tərəf gəlmərik?
[32] Qız öz bəzəklərini, gəlin öz cehizini unuda bilərmi?
Ancaq xalqım uzun müddət Məni unutdu.
[33] Oynaşlarının ardınca düşməkdə nə qədər mahirsən.
Ən pis arvadlar belə, səndən dərs ala bilər.
[34] Sənin ətəklərin öldürdüyün
Məzlum, günahsız adamların qanına bulaşıb,
Halbuki onları oğurluq üstündə tutmadın.
Hələ bununla belə,
[35] Sən deyirsən: ‹Mən təqsirsizəm,
Rəbbin qəzəbi hökmən məndən yan keçəcək›.
Bax Mən səni mühakimə edəcəyəm,
Çünki günah etmədiyini söyləyirsən.
[36] Nə üçün tez-tez dolanıb dönüklük edirsən?
Aşşurda pərt olduğun kimi Misirdə də pərt olacaqsan.
[37] Oradan da əllərinlə başını tutub çıxacaqsan,
Çünki bel bağladıqlarını Rəbb rədd etdi,
Onlarla uğur qazana bilməyəcəksən".

3

Xəyanətkar İsrail

[1] Əgər bir adam öz arvadını boşasa,
Arvad da onu tərk edib başqasına ərə getsə,
O adam bir də arvadının yanına qayıdarmı?
Belə etsə, ölkə də tamamilə murdar olmazmı?
Sənsə çoxlu oynaşla zina etdin, yenə də Mənə tərəf dönürsən?»
Rəbb belə bəyan edir.
[2] «Başını çılpaq təpələrə tərəf qaldırıb bax.
Sevişmədiyin yer varmı?
Səhrada yaşayan bədəvi kimi

Yol kənarında oturdun və oynaşlarını gözlədin.
Zinakarlığın və pisliklərinlə ölkəni murdar etdin.
3 Buna görə də yağışların ardı kəsildi və yaz yağışı yağmadı.
Tərs sifətli fahişəyə oxşadın, utanmaq istəmədin.
4 İndi Məni "Atam, cavanlığımdan bəri mənim dostumsan.
5 Sən həmişə qəzəbli olacaqsan,
əbədi kin saxlayacaqsanmı?" deyə çağırırsan.
Belə danışırsan, amma gücün çatdığı qədər pislik edirsən».

6 * Yoşiyanın padşahlığı dövründə Rəbb mənə dedi: «Dönük İsrailin nə etdiyini gördünmü? Hər uca təpənin üstünə, kölgəli ağacın altına gedib orada bütlərə səcdə edərək Mənə xəyanət etdi. 7 İsrail bütün bunları edəndən sonra "o Mənə tərəf qayıdacaq" dedim, ancaq o qayıtmadı. Xəyanətkar bacısı Yəhuda da bunu gördü. 8 Dəfələrlə zina etdiyi üçün dönük İsrailə talaq kağızı verib onu boşadım. Ancaq gördüm ki, onun xəyanətkar bacısı Yəhuda yenə qorxmadı, o da gedib fahişəlik etdi. 9 Heç əhəmiyyət vermədən zinakarlığı ilə ölkəni murdar etdi, daşlara və ağaclara səcdə edib xəyanət etdi. 10 Bütün bunlara baxmayaraq onun xəyanətkar bacısı Yəhuda Mənə bütün qəlbi ilə deyil, hiylə ilə üz tutdu» Rəbb belə bəyan edir.

11 Rəbb mənə dedi: «Dönük İsrail xain Yəhuda ilə müqayisədə daha saleh oldu. 12 Get, bu sözləri şimal səmtinə elan edib söylə: "Ey dönük İsrail, geri qayıt" Rəbb belə bəyan edir. "Sənə qəzəblə baxmayacağam, çünki Mən mərhəmətliyəm" Rəbb belə bəyan edir. "Əbədi kin saxlamaram. 13 Ancaq sən öz təqsirini boynuna al ki, Allahın Rəbbə qarşı üsyan etdin, hər kölgəli ağacın altında yad allahlara könül verdin və Mənim sözümə qulaq asmadınız" Rəbb belə bəyan edir.

14 "Ey dönük övladlar, geri qayıdın" Rəbb belə bəyan edir. "Çünki ağanız Mənəm. Sizi bir-bir şəhərdən, iki-iki tayfadan çıxarıb Siona gətirəcəyəm. 15 Ürəyimə yatan çobanları sizə verəcəyəm, sizə ağıl və müdrikliklə rəhbərlik edəcəklər. 16 Sizin törəyib çoxaldığınız günlərdə daha Rəbbin əhd sandığından danışmayacaqlar" Rəbb belə bəyan edir. "O sandıq bir daha kimsənin ağlına gəlməyəcək, yada salınmayacaq, onun üçün heyfsilənməyəcəklər, yenisi də düzəldilməyəcək. 17 O zaman Yerusəlimə ‹Rəbbin taxtı› deyəcəklər. Bütün millətlər Rəbbin adı naminə Yerusəlimdə toplaşacaq. Daha pis ürəklərinin inadkarlığına görə hərəkət etməyəcəklər. 18 O günlərdə Yəhuda nəsli İsrail nəsli ilə birləşib şimal ölkəsindən atalarınıza irs olaraq verdiyim torpağa birgə gələcək".

19 Mən dedim:
"Necə də istərdim, səni oğullarımın arasına qoyum,
Sənə füsunkar torpağı – millətlər arasında ən gözəl irsi verim!
Güman etdim ki, Məni ‹Ata› deyə çağıracaqsınız,
Məndən üz döndərməyəcəksiniz.
20 Bir arvad öz ərinə xəyanət edirsə,
Siz də Mənimlə eləcə xəyanətlə rəftar etdiniz, ey İsrail nəsli!"
Rəbb belə bəyan edir.
21 "Çılpaq təpələr üzərində bir səs –
İsrail övladlarının
Ağlaşma və yalvarışları eşidilir,
Çünki onlar yollarını azdı,
Özlərinin Allahı Rəbbi unutdu.
22 Geri qayıdın, ey dönük övladlar,
Dönüklüyünüzə şəfa verim".
Onlar da deyəcək:
"Budur, biz Sənə tərəf gəlirik,
Çünki Allahımız Rəbb Sənsən.

* 3:6 2Pad. 22:1–23:30; 2Saln. 34:1–35:27

[23] Doğrudan da, təpələrdən, dağlardan gələn
Hay-küy yalandır.
Əslində İsrailin xilası
Allahımız Rəbdədir.
[24] Cavanlığımızdan bəri
Rüsvayçı bütlər
Atalarımızın zəhmətini,
Sürülərini və mal-qaralarını,
Oğullarını və qızlarını tələf etdi.
[25] Biz xəcalətimiz içində yatırıq,
Rüsvayçılıq bizim yorğanımızdır,
Çünki cavanlığımızdan indiyədək
Biz və atalarımız
Allahımız Rəbbə qarşı günah etdik,
Allahımız Rəbbin sözünə qulaq asmadıq”».

4

[1] Rəbb bəyan edir: «Ey İsrail, əgər geri qayıtsan,
Mənə tərəf qayıtsan,
İyrənc bütlərini önümdən götürsən,
Bir daha sərgərdan gəzməsən,
[2] Həqiqət, ədalət və doğruluqla
“Var olan Rəbbə and olsun!” deyə and içsən,
O zaman millətlər
Rəbb vasitəsilə bərəkət alacaq,
Onunla öyünəcək».
[3]* Çünki Yəhuda adamlarına və Yerusəlimə
Rəbb belə deyir:
«Özünüz üçün təzə əkin yeri şumlayın,
Ancaq tikanlar arasında əkməyin.
[4] Ey Yəhuda adamları və Yerusəlimdə yaşayanlar,
Özünüzü Rəbb üçün sünnət edin,
Ürəyinizin sünnət ətini kəsin.
Yoxsa pis əməllərinizə görə
Qəzəbim od kimi püskürüb yandıracaq,
Söndürən olmayacaq.

Yəhudaya hücum

[5] Yəhudada elan edin,
Yerusəlimdə car çəkib deyin:
“Ölkədə şeypur çalın!”
Ucadan qışqırıb söyləyin:
“Gəlin toplanıb
Qalalı şəhərlərə girək!”
[6] “Siona qaçın” deyə bayraq qaldırın,
Qaçıb qurtulun, dayanmayın.
Çünki Mən şimaldan
Bəla və böyük qırğın gətirəcəyəm».
[7] Aslan yuvasından çıxdı,
Millətləri məhv edən yola düşdü.
Öz yerindən çıxdı ki,
Ölkənizi viran etsin.

* 4:3 Huşə 10:12

Şəhərləriniz yerlə yeksan olacaq,
Orada sakin qalmayacaq.
8 Buna görə də çul geyinin,
Yas tutub ağlayın.
Çünki Rəbbin qızğın qəzəbi
Bizdən dönmədi.
9 «O gün padşahın və başçıların
Ürəyi gedəcək» Rəbb belə bəyan edir.
«Kahinlər çaşacaq,
Peyğəmbərlər karıxacaq».
10 Mən dedim: «Ah, ey Xudavənd Rəbb! Bu xalqı və Yerusəlimi tamamilə aldatdın. "Sizin
üçün əmin-amanlıq olacaq" dedin, halbuki qılınc boğazımıza dirəndi».
11 O vaxt bu xalqa və Yerusəlimə deyiləcək: «Səhradakı çılpaq təpələrdən əziz xalqıma
tərəf isti bir külək əsir. Bu külək dən sovurmayacaq, taxıl təmizləməyəcək. 12 Mənim
əmrimlə bundan da güclü bir külək əsəcək və Mən indi onlara Öz hökmümü bildirəcəyəm».

13 Budur, düşmən buludlar kimi gəlir,
Onun döyüş arabaları qasırğa kimi yüksəlir,
Atları qartallardan iti gedir.
Vay halımıza! Çünki bərbad olduq.
14 Ey Yerusəlim, ürəyini pislikdən yuyub-təmizlə ki, xilas olasan.
Bəd fikirlərin nə vaxta qədər içində qalacaq?
15 Artıq Dandan bir səs gəlir,
Efrayimin dağlıq bölgəsindən bəd xəbər eşidilir.
16 «Millətlərə elan edin, Yerusəlimə xəbər çatdırın ki,
Uzaq bir ölkədən gələn qoşun onu mühasirəyə alacaq,
Yəhuda şəhərlərinin önündə nərə çəkəcək.
17 Onlar tarla nəzarətçiləri kimi hər tərəfdən şəhərə doğru gəlir,
Çünki o Mənə qarşı üsyan etdi» Rəbb belə bəyan edir.
18 «Bunları sənin başına gətirən öz işlərin, öz əməllərindir.
Cəzanın acısı lap ürəyinə çatıb.
19 Ah, sinəmdəki dərdim!
Əzabdan qıvrılıram.
Ah, qəlbim, qəlbim çırpınır, susa bilmirəm.
Çünki, ey canım, şeypur səsini, döyüş nərəsini eşidirəm.
20 Qırğın üstünə qırğın gəlir,
Bütün ölkə xaraba qalıb.
Çadırlarım qəflətən,
Pərdələrim bir anda dağıdıldı.
21 Nə vaxta qədər bayraq görəcəyəm,
Boru səsi eşidəcəyəm?

22 Həqiqətən, xalqım ağılsızdır,
Məni tanımır.
Onlar cahil övladlardır,
Dərrakələri yoxdur,
Ağılları pislik etməyə çatır,
Yaxşılıq etməyin nə olduğunu bilmirlər.

23 Yer üzünə baxdım,
Quruluşsuz və boşdur.
Göylərə baxdım,
İşıqları yoxdur.
24 Dağlara baxdım, titrəyirdilər,

Bütün təpələr yerlərindən qopurdu.
25 Baxıb gördüm ki, bir adam qalmayıb,
Göydəki quşların hamısı uçub getmişdir.
26 Baxıb gördüm ki, bəhərli torpaq
Səhraya çevrilib,
Rəbbin önündə bütün şəhərləri
Onun qızğın qəzəbi ilə dağılıb».

27 Bəli, Rəbb belə deyir:
«Bütün ölkə viran olacaq,
Ancaq tam məhv olmasına yol verməyəcəyəm.
28 Buna görə yer yas tutacaq,
Yuxarıda göylər qaralacaq,
Çünki bunu Mən demişəm,
Fikrimdən daşınmayacağam,
Sözümdən dönməyəcəyəm.

29 Bütün şəhərlərin əhalisi
Süvarilərin və oxatanların
Gurultusundan qaçacaq.
Onlar sıx meşələrə girir,
Qayalara dırmaşır.
Bütün şəhərlər tərk edilmiş,
Orada kimsə yaşamır.
30 Bəs sən ey viran şəhər, nə edəcəksən?
Qırmızı paltar geyinsən də,
Qızıl bəzəklər taxsan da,
Gözlərinə sürmə sürtsən də,
Əbəs yerə özünü bəzəyirsən.
Sənə oynaşların xor baxır,
Canını almaq istəyir.
31 Mən bir səs eşidirəm:
Sanki doğuş ağrısı çəkən,
Birinci dəfə doğan qadının –
əllərini uzatmış,
Nəfəsi kəsilmiş Sion qızının səsidir.
O deyir: “Vay halıma!
Qatillərin önündə
Canım taqətdən düşdü”.

5

*Yerus*əlimin günahı
1 Yerusəlimin küçələrini dolaşın,
ətrafa baxıb fikirləşin,
Onun meydanlarını axtarın.
Əgər bir nəfər düz iş görən,
Həqiqət axtaran adam tapsanız,
Mən şəhəri bağışlayaram.
2 Onlar “var olan Allaha and olsun” desələr də,
Yalandan and içirlər».
3 Ya Rəbb, gözlərin həqiqətə tərəf yönəlməyibmi?
Sən onları vurdun,
Ancaq ağrı hiss etmədilər.
Sən onları qırdın,

Ancaq ibrət götürmədilər.
Üzləri qayadan bərk olub,
Dönmək istəmədilər.

4 Mən dedim: «Bunlar ancaq yoxsul, ağılsız avamlardır,
Çünki Rəbbin yolunu,
Özlərinin Allahının hökmlərini bilmirlər.
5 Qoy mən böyüklərin yanına gedib
Onlarla danışım,
Çünki Rəbbin yolunu,
Özlərinin Allahının hökmlərini bilirlər».
Ancaq onlar da boyunduruğu sındırıb
İpləri qopardılar.
6 Buna görə də meşədən bir aslan çıxıb
Onları öldürəcək,
Səhradan qurd gəlib onları parçalayacaq,
Şəhər kənarında bəbir pusqu quracaq,
Şəhərdən çıxan hər adam parçalanacaq.
Çünki çox üsyan etdilər,
Dəfələrlə dönük oldular.

7 «Buna görə səni necə bağışlaya bilərəm?
Övladların Məni tərk etdi,
Allah olmayan bütlərin adı ilə and içdi.
Mən onları doydurdum,
Amma onlar zina etdi,
Fahişələrin evlərinə yığışdı.
8 Onlar harınlaşmış, şəhvətli atlar kimidir.
Hər biri qonşusunun arvadına kişnəyir».
9 Rəbb bəyan edir: «Bunlara görə
Mən onlara cəza verməyimmi?
Belə bir millətdən qisas almayımmı?
10 Onların bağlarını dolaşıb dağıdın,
Amma büsbütün məhv etməyin.
Meynə budaqlarını qoparıb atın,
Çünki onlar Rəbbə məxsus olmayan insanlardır».
11 Rəbb bəyan edir: «İsrail və Yəhuda nəsli
Mənə tamamilə xəyanət etdi.

12 Onlar Rəbb üçün yalandan dedi:
"O heç nə etməz,
Başımıza bəla gəlməz.
Nə qılınc görəcəyik, nə aclıq".
13 Peyğəmbərlər boşboğazdır.
Allahın sözü onlarda deyil,
Qoy onların başına bu iş gəlsin».

14 Buna görə də Ordular Allahı Rəbb belə deyir:
«Belə sözlər dedikləri üçün,
Ey Yeremya, sözlərimi sənin ağzında atəşə,
Bu xalqı isə oduna çevirəcəyəm,
Atəş onları yandırıb-qurtaracaq».
15 Rəbb bəyan edir: «Ey İsrail xalqı,
Uzaqdan üstünüzə bir millət gətirəcəyəm.

Dilini bilmədiyin,
Dediklərini anlamadığın
Güclü, qədim bir millət.
16 Onların oxdanları
Açıq qəbir kimidir,
Hamısı igid döyüşçüdür.
17 Onlar sənin məhsul və çörəyini yeyəcək.
Oğul və qızlarını yeyəcək,
Sürü və naxırlarını yeyəcək,
Meynə və əncir ağaclarını yeyəcək.
Güvəndiyin qalalı şəhərləri
Qılıncla dağıdacaq».
18 Ancaq Rəbb bəyan edir: «Hətta o günlər sizi tamamilə qırıb-çatmayacağam. 19 Bir vaxt onlar soruşacaq: "Nə üçün Allahımız Rəbb bütün bunları başımıza gətirdi?" Onda onlara belə söylə: "Necə Məni tərk edərək öz ölkənizdə yad allahlara xidmət etdinizsə, eləcə də özgə ölkədə yadellilərə xidmət edəcəksiniz".
20 Bunu Yaqub nəslinin içində bildirin,
Yəhudada elan edin.
21* Ey gözləri olub görməyən,
Qulaqları olub eşitməyən,
Ağılsız və dərrakəsiz xalq,
Bu sözə qulaq asın!
22* Məndən qorxmursunuzmu?» Rəbb belə bəyan edir.
«Mənim qarşımda titrəmirsinizmi?
Axı Mən əbədi qayda ilə
Dəniz üçün qumu sərhəd qoydum,
Dəniz bu sərhədi keçə bilməz.
Dalğaları coşsa da,
Üstün gələ bilməz.
Nərə çəksə də, keçə bilməz.
23 Bu xalqın ürəyi inadlı və üsyankardır.
Onlar azıb öz yolları ilə getdi.
24 Daha öz-özlərinə demirlər ki,
Payız və yaz yağışlarını vaxtında verən,
Müəyyən biçin həftələrini bizim üçün qoruyan
Allahımız Rəbbə sitayiş edək.
25 Təqsirləriniz bunları sizdən aldı,
Günahlarınız sizi bu nemətdən məhrum etdi.
26 Mənim xalqımın içində pis adamlar var:
Quş ovçuları kimi pusquda dururlar,
Tələ qurub adam tuturlar.
27 Quşlarla dolu qəfəs kimi
Onların evləri hiylə ilə doludur.
Bunun sayəsində yüksəldilər, varlandılar.
28 Onlar piylənib, yoğunlaşıb,
Pis işlərlə hədlərini aşıb,
Məhkəmə işlərini,
Yetimlərin işlərini
ədalətlə həll etmirlər ki,
Qalib gəlsinlər.
Yoxsulların haqqını müdafiə etmirlər».
29 Rəbb bəyan edir:

---

* 5:21 Yeş. 6:9-10; Yez. 12:2; Mark 8:18-19 * 5:22 əyy. 38:8-11

«Bunlara görə Mən onlara cəza verməyimmi?
Belə bir millətdən qisas almayımmı?
30 Bu ölkədə heyrətli və dəhşətli bir iş oldu:
31 Peyğəmbərlər yalandan peyğəmbərlik edir,
Kahinlər onların əli ilə hökmranlıq edir.
Xalqım da bunu bəyənir.
Amma axırda nə edəcəksiniz?»

6

*Yerus*əlimin mühasirəsi

1 Ey Binyamin övladları,
Yerusəlimin içindən qaçıb qurtarın.
Teqoada şeypur çalın,
Bet-Hakkeremdə odla işarə verin,
Çünki şimaldan fəlakət,
Böyük qırğın zahir olur.
2 Mən gözəl və zərif qızı –
Sion qızını talan edəcəyəm.
3 Çobanlar öz sürüləri ilə
Ona qarşı gələcək,
Hər tərəfdən onun önündə çadır quracaq.
Hər kəs öz yerində sürüsünü otaracaq.
4 Sion qızı ilə döyüşə hazırlaşın!
Qalxın, günorta çağı hücum edək!
Vay halımıza!
Gün tutqunlaşır,
Axşam kölgələri uzanır.
5 Qalxın, gecə vaxtı hücum edək!
Onun imarətlərini dağıdaq!

6 Ordular Rəbbi belə dedi:
«Ağac kəsin,
Yerusəlimin önündə torpaq qalağı qurun.
Bu şəhər cəzalanmalıdır,
Çünki zorakılıqla dolub-daşır.
7 Bir bulaqdan necə su axarsa,
Bu şəhərdən də eləcə pislik fışqırır.
İçində zorakılıq və soyğunçuluq səsi eşidilir.
Önümdə həmişə dərd və yara görürəm.
8 Ey Yerusəlim, ibrət al,
Yoxsa səndən üz döndərərəm,
Səni xarabaya, əhalisiz torpağa çevirərəm».

9 Ordular Rəbbi belə deyir:
«Tənəkdən son üzümlər yığılan kimi
İsrailin qalan əhalisi də
Yığılıb qurtaracaq.
Üzümyığan kimi
Yenə meynə budaqlarına əlini uzat».

10 Kiminlə danışım,
Kimə xəbərdarlıq edim ki, qulaq assın?
Axı qulaqları tıxanıb,
Eşidə bilmirlər.

Onların arasında Rəbbin sözünə lağ edilir,
Ondan xoşları gəlmir.
11 Buna görə də mən Rəbbin qəzəbi ilə dolmuşam,
Özümü ələ almaqdan yorulmuşam.
«Qəzəbini küçədə olan uşaqların,
Yığılan cavanların üzərinə tök.
Bəli, ər də, arvad da,
Qoca da, yaşa dolmuş adam da ələ keçəcək.
12* Evləri, tarlaları və arvadları da
Başqalarına qalacaq.
Çünki əlimi ölkədə yaşayanlara qarşı uzadacağam»
Rəbb belə bəyan edir.

13 «Ona görə ki böyüyündən kiçiyinə qədər
Hər kəs haram qazanc dalınca qaçır.
Peyğəmbərdən kahinə qədər hər kəs hiylə qurur.
14* Xalqımın yarasını yüngülcəsinə müalicə edirlər,
“Sülh, sülh” deyirlər,
Amma sülh yoxdur.
15 İyrənc işlər görəndə utanırlarmı?
Yox, heç utanmırlar,
Utanıb qızarmaq bilmirlər.
Buna görə yıxılanlar arasında
Onlar da olacaq.
Mən onları cəzalandıranda
Yerə səriləcəklər» deyir Rəbb.

16* Rəbb belə deyir:
«Yolayrıcında dayanıb baxın,
Əzəldən olan yolları soruşun.
Yaxşı yolun harada olduğunu öyrənin,
O yolla gedin.
Onda ürəyiniz dinclik tapar.
Ancaq siz “o yolla getməyəcəyik” dediniz.
17 Mən sizin üzərinizə
Gözətçilər qoyub dedim:
“Şeypur səsinə qulaq asın!”
Ancaq siz “qulaq asmayacağıq” dediniz.
18 Buna görə də, ey millətlər, qulaq asın,
Ey camaat, bilin ki,
Onların başına nə gələcək.
19 Eşit, ey yer üzü,
Mən bu xalqın başına fəlakət gətirəcəyəm.
Bu onların niyyətlərinin bəhrəsi olacaq.
Çünki Mənim sözlərimə qulaq asmadılar,
Mənim qanunumu rədd etdilər.
20 Səbadan gətirilən kündür,
Uzaq ölkədən gəlmiş ətirli qamış
Nəyimə lazımdır?
Yandırma qurbanlarınız Mənə məqbul deyil,
Başqa qurbanlarınız da Mənə xoş deyil».

---

* 6:12 Yer. 8:10-12 * 6:14 Yer. 8:11; Yez. 13:10 * 6:16 Mat. 11:29

21 Buna görə də Rəbb belə deyir:
«Mən bu xalqın qabağına
Maneələr qoyacağam.
Atalar və oğullar birlikdə
Onlara ilişib yıxılacaq.
Qonşu dostu ilə birgə həlak olacaq».

22 Rəbb belə deyir:
«Budur, şimal ölkəsindən
Bir xalq gəlir,
Dünyanın uzaq yerlərindən
Böyük bir millət hərəkətə gəlir.
23 Onlar əllərində ox-kaman və nizə tutub,
Rəhmsizdirlər, heç kəsə acımırlar.
Səsləri dəniz kimi gurlayır,
Atlara miniblər.
Onlar yekdilliklə sənlə
Müharibəyə hazırdır, ey Sion qızı!»

24 Onlar haqqında xəbər eşitdik,
Əllərimiz yanımıza düşdü.
Doğan qadın kimi bizi
Sıxıntı və əzab bürüdü.
25 Çölə çıxma, yola düşmə,
Çünki düşməndə qılınc,
Hər tərəfdə dəhşət var.

26 Ey əziz xalqım!
Çul geyin və küldə yuvarlan.
Vahid oğluna yas tutan kimi
Yas tutub acı-acı ağla.
Çünki məhv edən qəflətən başımızın üstünü alacaq.

27 Rəbb deyir: «Ey Yeremya, Mən səni qoydum ki,
Xalqımı yoxlayıb imtahan edəsən,
Onlara nəzər qoyub əməllərini sınayasan.
28 Hamısı inadkar dönükdür,
Böhtançılar kimi dolaşan adamlardır.
Tunc və dəmir kimi sərtdirlər,
Hamısı pozğun olub.
29 Körük basılır,
Atəşində qurğuşun əriyir.
Ancaq dəmirçi nahaq yerə əridir,
Çünki pislər ayrılmır.
30 Onlara isə "atılmış gümüş" deyəcəklər,
Çünki Rəbb onları atdı».

7

Məbəddə bütpərəstlik

1 Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 2 «Rəbbin məbədinin qapısında dur və orada bu
sözü elan edib söylə ki, ey bütün Yəhuda, Rəbbə ibadət etmək üçün bu qapılardan girənlər,
Rəbbin sözünə qulaq asın. 3 İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Yollarınızı və
əməllərinizi islah edin ki, Mən sizi bu yerdə yaşamağa qoyum. 4 ‹Burada Rəbbin məbədi
var, Rəbbin məbədi var, Rəbbin məbədi var› deyib yalan sözlərə güvənməyin. 5 Əgər

yollarınızı və əməllərinizi tamamilə islah etsəniz, bir-birinizlə, həqiqətən, ədalətlə rəftar
etsəniz, 6 qəribə, yetimə və dul qadına zülm etməsəniz, bu yerdə günahsız qan tökməsəniz,
özünüzə zərər vuraraq başqa allahların tərəfdarı olmasanız, 7 o zaman burada əbədilik
atalarınıza verdiyim torpaqda sizi yaşamağa qoyacağam.
8 Siz isə faydasız olan yalan sözlərə güvənirsiniz. 9 Siz oğurluq edirsiniz, adam
öldürürsünüz, zina edirsiniz, yalandan and içirsiniz, Baal bütlərinə buxur yandırır,
tanımadığınız başqa allahların tərəfdarı olursunuz. 10 Sonra bütün bu iyrənc işləri görmək
üçün Mənim adımla çağırılan bu məbədə gəlib önümdə durur və ‹biz əmin-amanlıqdayıq›
deyirsiniz. 11 * Mənim adımla çağırılan bu məbəd, sizcə, quldur yuvasına çevrildimi?
Amma Mən nə etdiyinizi görürəm" Rəbb belə bəyan edir.
12 * "İndi adımı ilk dəfə qoyduğum Şilodakı məskənimə gedin və xalqım İsrailin pisliyinə
görə ona nə etdiyimi görün". 13 Rəbb bəyan edir: "Siz bütün bu işləri gördünüz, dəfələrlə
xəbərdarlıq etdiyim halda Mənə qulaq asmadınız, sizi çağırdığım halda cavab vermədiniz.
14 Buna görə də Şilo ilə necə rəftar etdimsə, Mənim adımla çağırılan, güvəndiyiniz məbədlə,
sizə və atalarınıza verdiyim bu yerlə də elə rəftar edəcəyəm. 15 Efrayim nəslindən olan
soydaşlarınızı necə rədd etdimsə, sizi də eləcə önümdən rədd edəcəyəm.
16 Sən isə, ey Yeremya, bu xalq üçün dua etmə, onlar üçün yalvarıb xahiş etmə və
önümdə mərhəmət istəmə, çünki sözünə qulaq asmayacağam. 17 Yəhuda şəhərlərində,
Yerusəlim küçələrində onların nə etdiklərini görmürsənmi? 18 Uşaqlar odun yığır, ataları
od yandırır, qadınlar Göylər Mələkəsinə xəmir yoğurub kökə bişirir. Onlar başqa allahlara
içmə təqdimləri verir ki, Məni qəzəbləndirsinlər". 19 Rəbb bəyan edir: "Onlar Mənimi
incidirlər? Məgər özlərini rüsvay etmirlərmi?" 20 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Bax bu yerin, insanların, heyvanların, çöl ağaclarının, torpağın məhsulu üzərinə qəzəbim
və qızğınlığım tökülləcək, alışıb sönməyəcək".
21 İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Yandırma qurbanlarınızı başqa qur-
banlarınıza qatıb ət yeyin. 22 Çünki atalarınızı Misir torpağından çıxaran vaxt yandırma
qurbanı və başqa qurban barədə onlara əmr etmədim və bir söz demədim. 23 Ancaq
onlara bunu əmr edib dedim: ‹Sözümə qulaq asın. Onda Mən sizin Allahınız olacağam,
siz də Mənim xalqım olacaqsınız. Hər barədə sizə əmr etdiyim yolla gedin ki, uğur
qazanasınız›. 24 Ancaq Məni eşitmədilər, qulaq asmadılar. Bunun əvəzinə öz istəklərinə,
pis ürəklərinin inadkarlığına görə hərəkət etdilər, irəliyə deyil, geriyə getdilər. 25 Atalarınız
Misir torpağından çıxdıqları gündən bu günə qədər Öz qullarım olan peyğəmbərləri hər
gün dəfələrlə yanınıza göndərdim. 26 Amma Məni eşitmədilər, qulaq asmadılar, inadkarlıq
etdilər, atalarından da pis işlər gördülər.
27 Sən bütün bu sözləri onlara söyləyəcəksən, ancaq sənə qulaq asmayacaqlar, onları
çağıracaqsan, ancaq sənə cavab verməyəcəklər". 28 Sən onlara söylə: "Bu həmin xalqdır
ki, öz Allahı Rəbbin sözünə qulaq asmır və cəzadan ibrət almır. Onlarda həqiqət yox oldu,
həqiqətdən heç danışmırlar.
29 Ey Yerusəlim, saçını kəsib at,
Çılpaq təpələr üzərində mərsiyə oxu,
Çünki Rəbb qəzəbləndiyi nəsli
Rədd edib tərk etdi.
30 Ona görə ki Yəhuda övladları gözümdə pis olan işlər gördü" Rəbb belə bəyan edir.
"Mənim adımla çağırılan məbədə iyrənc bütlərini qoyub oranı murdarladılar. 31 * * Onlar
oğul və qızlarını odda yandırmaq üçün Ben-Hinnom vadisindəki Tofetdə səcdəgahlar
düzəltdilər. Mən belə bir şeyi nə buyurdum, nə də ağlıma gətirdim"».
32 Rəbb bəyan edir: «Buna görə də bir gün gələcək ki, oraya Tofet yaxud Ben-Hinnom
vadisi deyil, Qırğın vadisi deyiləcək. Tofetdə yer qalmayana qədər ölüləri basdıracaqlar.
33 * Bu xalqın cəsədləri göydəki quşlara, yerdəki heyvanlara yem olacaq, onları qorxudub

* 7:11 Mat. 21:13; Mark 11:17; Luka 19:46 * 7:12 Yeşua 18:1; Zəb. 78:60; Yer. 26:6 * 7:31 Lev. 18:21
* 7:31 2Pad. 23:10; Yer. 32:35 * 7:33 Qanun. 28:26

qaçıran olmayacaq. [34]* Yəhuda şəhərlərində, Yerusəlim küçələrində sevinc və şadlıq
sədasını, bəy-gəlin səsini kəsəcəyəm, çünki ölkə viran olacaq».

8

[1] Rəbb bəyan edir: «O vaxt Yəhuda padşahlarının və başçılarının, kahinlərinin,
peyğəmbərlərin və Yerusəlimdə yaşayanların sümüklərini qəbirlərindən çıxarıb ata-
caqlar. [2] Onların sümükləri sevdikləri, qulluq etdikləri, tərəfdarı olduqları, müraciət və
səcdə etdikləri günəşin, ayın və bütün səma cisimlərinin önünə töküləcək. Onlar bir
yerə yığılıb basdırılmayacaq, torpağın üstündə peyin kimi olacaq. [3]* Bu pis tayfadan sağ
qalanların hamısı sürgün etdiyim hər yerdə həyatı yox, ölümü seçəcək» Ordular Rəbbi
belə bəyan edir.

Günah və mükafat

[4] Onlara söyləyəcəksən ki, Rəbb belə deyir:
«Yıxılanlar qalxmazmı?
Yoldan azan geri qayıtmazmı?
[5] Bəs nə üçün bu xalq yoldan azdı?
Nə üçün Yerusəlim daim dönüklük edir?
Onlar yalandan bərk yapışıb,
Dönmək istəmir.
[6] Mən diqqət edib qulaq asdım:
Heç kəs düz danışmır,
"Nə etdim?" deyib öz pisliyindən tövbə etmir.
Hər biri döyüşə atılan at kimi
Öz yoluna tərəf dönür.
[7] Hətta göydə uçan leylək də
Öz vaxtını bilir,
Qumru, qaranquş, durna da
Uçub gələcəkləri vaxtı gözləyir,
Amma Mənim xalqım Rəbbin hökmlərini bilmir.

[8] Nə haqla deyirsiniz ki, biz müdrikik,
Rəbbin Qanunu bizdədir?
Budur, alimlərin hiyləgər qələmi
Onu yalan şərh edir.
[9] Müdriklər rüsvay oldu,
Çaşıb tora düşdü.
Onlar Rəbbin sözünü rədd etdi.
Bəs onların müdrikliyi nədədir?
[10]* Buna görə də arvadlarını başqa adamlara,
Tarlalarını isə başqa sahiblərə verəcəyəm,
Ona görə ki böyükdən kiçiyə qədər
Hər kəs haram qazanc dalınca qaçır.
Peyğəmbərdən kahinə qədər
Hər biri yalan iş görür.
[11]* Əziz xalqımın yarasını
Yüngülcəsinə müalicə edirlər.
"Sülh, sülh" deyirlər,
Amma sülh yoxdur.
[12] İyrənc işlər görəndə utanırlarmı?
Yox, heç utanmırlar,
Utanıb-qızarmaq bilmirlər.

---

* 7:34 Yer. 16:9; 25:10; Vəhy 18:23 * 8:3 Əyy. 3:21; Vəhy 9:6 * 8:10 Yer. 6:12-15 * 8:11 Yer. 6:14; Yez. 13:10

Buna görə yıxılanlar arasında
Onlar da olacaq.
Onları cəzalandırdığım vaxt
Yerə səriləcəklər» deyir Rəbb.

13 «Onları qırıb-çatacağam»
Rəbb belə bəyan edir.
«Tənək üzüm gətirməyəcək,
Əncir ağacı bar verməyəcək,
Yarpaqlar solacaq.
Mən onlara nə verdimsə,
Hamısı əllərindən alınacaq».

14 «Nə üçün yerimizdə oturmuşuq?
Yığılın, gedib qalalı şəhərlərə girək,
Orada həlak olaq,
Çünki Allahımız Rəbb
Bizi ölümə təslim etdi,
Bizə zəhərli su içirdi,
Ona görə ki Rəbbə qarşı günah etdik.
15 Sülh gözləyirik, amma xeyir gəlmir.
Şəfa vaxtını gözləyirik,
Amma dəhşət gəlir.
16 Dandan onların atlarının fınxırtısı eşidilir,
Ayğırlarının kişnəmə səsindən
Bütün ölkə titrəyir.
Onlar gəlir,
Torpağı və orada olan hər şeyi,
Şəhəri və orada yaşayanları yeyib-qurtarır.
17 Baxın Mən üstünüzə ilanlar,
Ovsunla ram olmayan gürzələr göndərəcəyəm,
Onlar sizi sancacaq» Rəbb belə bəyan edir.

Yeremyanın xalqın taleyi üçün narahatlığı

18 Dərdimə təsəlli yoxdur,
Ürəyim köksümdə taqətsizdir.
19 Baxın uzaq ölkədən
Əziz xalqımın fəryadını eşidirəm:
«Məgər Rəbb Sionda yoxdur?
Onun padşahı orada deyilmi?

Onlar nə üçün oyma bütləri,
Yad olan puç şeyləri ilə
Məni qəzəbləndirirlər?

20 Biçin sona çatdı, yay qurtardı,
Biz xilas olmadıq».

21 Əziz xalqımın yarasından
Mən də yaralandım,
Yas tutub dəhşətə gəldim.
22 Məgər Gileadda məlhəm yoxdur?
Orada həkim yoxdur?
Əgər varsa,
Əziz xalqıma nə üçün şəfa verilmədi?

9

[1] Kaş ki başım bulaq olaydı,
Gözlərim yaş çeşməsinə dönəydi,
Əziz xalqımdan öldürülənlərə
Gecə-gündüz yas tutaydım.
[2] Kaş ki kimsə mənə səhrada
Səyyahların sığınacağını verəydi!
Mən xalqımı tərk edib
Onlardan uzaqlaşardım.
Çünki onların hamısı
Zinakar və xain yığınıdır.

[3] «Dillərini yalan üçün
Kaman kimi dartırlar.
Həqiqət naminə güc göstərmirlər.
Çünki pisliyi pislik dalınca edirlər,
Məni tanımırlar» Rəbb belə bəyan edir.
[4] «Hər kəs dostundan çəkinsin,
Heç qardaşına da etibar etməsin.
Çünki hər qardaş başqasına badalaq gəlir,
Hər dost böhtançıdır.
[5] Hər kəs öz dostunu aldadır,
Doğru söyləmir.
Onlar dillərini yalan danışmağa öyrətdi,
Yorulana qədər günah işlətdi.
[6] Ey Yeremya, hiylə içində yaşayırsan,
Hiylədən ötrü Məni tanımaq istəmirlər»
Rəbb belə bəyan edir.

[7] Buna görə də Ordular Rəbbi belə deyir:
«Mən onları əridəcəyəm,
Sınaqdan keçirəcəyəm.
Axı Mən əziz xalqımla
Başqa cür necə rəftar edə bilərəm?
[8] Dilləri öldürücü oxdur,
Məkrlə danışırlar.
Ağzı ilə qonşusuna xoş sözlər söyləyir,
Ürəyində isə ona tələ qururlar».
[9] Rəbb bəyan edir:
«Bunlara görə Mən onlara cəza verməyimmi?
Belə bir millətdən qisas almayımmı?»

[10] Dağlar üçün ağlayıb nalə çəkəcəyəm,
Çölün otlaqları üçün mərsiyə oxuyacağam.
Çünki hamısı yandı,
Daha kimsə oradan keçmir,
Naxırın böyürtüsü eşidilmir.
Quşlar və heyvanlar da qaçıb getdi.

[11] «Yerusəlimi daş qalaqlarına,
Çaqqal yuvasına döndərəcəyəm.
Yəhuda şəhərlərini
Sakinsiz bir xarabalığa çevirəcəyəm» deyir Rəbb.

12 Bir müdrik adam varmı, bunu anlasın? Rəbbin dili ilə danışan bir adam varmı, bunu
izah etsin? Niyə bu ölkə məhv oldu, səhra kimi yandı və heç kəs oradan keçmir? 13 Rəbb
deyir: «Ona görə belə oldu ki, onlar üçün qoyduğum qanunumu rədd etdilər, sözümə
qulaq asıb əməl etmədilər, 14 ürəklərinin inadkarlığına görə rəftar etdilər və atalarının
öyrətdiyi kimi Baal bütlərinə itaət etdilər. 15 * Buna görə də İsrailin Allahı olan Ordular
Rəbbi belə deyir: "Mən bu xalqa yovşan yedirəcək, zəhərli su içirəcəyəm. 16 Onları özlərinin
və atalarının tanımadıqları millətlər arasına səpələyəcəyəm. Onları məhv edənədək
arxalarınca qılınc göndərəcəyəm"».
17 Ordular Rəbbi belə deyir:
«İndi düşünün,
Mərsiyəçi qadınları çağırın gəlsinlər,
Bu işdə bacarıqlı olanları
Gətirin gəlsinlər.
18 Qoy onlar tələsib o qədər
Bizim üçün fəryad etsinlər ki,
Gözlərimizdən yaş axsın,
Kirpiklərimizdən su süzülsün».
19 Çünki Siondan fəryad səsi eşidilir:
«Biz necə talan olunduq,
Yaman rüsvay edildik.
Çünki ölkəni tərk edirik,
Məskənlərimiz dağıdılır».

20 Ey qadınlar, Rəbbin sözünü eşidin,
Ağzından çıxan sözə qulaq asın.
Qızlarınıza fəryad etməyi öyrədin,
Hər kəs yoldaşına mərsiyə oxumağı öyrətsin.
21 Çünki ölüm pəncərələrimizə dırmaşdı,
Saraylarımıza girdi ki,
Küçədə uşaqları,
Meydanlarda cavanları qırıb-çatsın.

22 Sən söylə ki, Rəbb belə bəyan edir:
«İnsan cəsədləri tarlada peyin kimi,
Biçinçinin ardınca qalan taya kimi yerə yıxılacaq.
Onları yığıb aparan olmayacaq».

23 Rəbb belə deyir:
«Müdrik müdrikliyi ilə öyünməsin,
İgid öz gücü ilə öyünməsin,
Varlı öz sərvəti ilə öyünməsin.
24 * Ancaq öyünən onunla öyünsün ki,
Mən Rəbbin dünyada
Məhəbbət, ədalət və salehlik yaratdığını
Dərk edir və Məni tanıyır.
Çünki Mən bunlardan xoşlanıram»
Rəbb belə bəyan edir.
25 Bəli, Rəbb bəyan edir: «Gün gələcək ki, yalnız bədəni sünnət olanları
cəzalandıracağam. 26 Misiri, Yəhudanı, Edomu, Ammon övladlarını, Moavı, çöldə
yaşayıb kəkillərini qırxanların hamısını cəzalandıracağam, çünki bütün bu millətlər
sünnətsizdir, bütün İsrail nəslinin də ürəyi sünnətsizdir».

---

* 9:15 vəhy 8:11 * 9:24 1Kor. 1:31; 2Kor. 10:17

10

*Allaha ibad*ət və bütlərə pərəstiş

[1] Rəbbin sizə söylədiyi sözü eşidin, ey İsrail nəsli! [2] Rəbb belə deyir:
«Başqa millətlərin yolu ilə getməyin,
Göy əlamətlərindən qorxmayın,
Bunlardan başqa millətlər qorxur.
[3] Çünki xalqların adətləri boş şeydir.
Meşədə ağac kəsirlər,
Usta əli kəski ilə onu düzəldir.
[4] Sonra qızıl-gümüşlə bəzəyirlər,
Çəkiclə, mıxla bərkidirlər ki,
Yerindən tərpənməsin.
[5] Bütləri xiyar bostanındakı müqəvva kimi
Danışa bilmir.
Onları daşımaq lazımdır,
Çünki gedə bilmirlər.
Onlardan qorxmayın,
Çünki nə pislik edə bilərlər,
Nə də yaxşılıq».

[6] Sənin kimi Allah yoxdur, ya Rəbb.
Sən böyüksən, əzəmətdə adın ucadır.
[7]* Ey millətlərin Padşahı,
Sənə kim hörmət etməz?
Sənə hörmət yaraşır,
Çünki millətlərin bütün müdrikləri arasında,
Bütün ölkələrində Sənin kimisi yoxdur.
[8] Bütlərə səcdə edənlərin hamısı
Ağılsız və axmaqdır,
Boş şeylərdən təlim alırlar.
Büt bir ağacdır!
[9] Tarşişdən döyülmüş gümüş,
Ufazdan qızıl gətirilir.
Ustanın və zərgərin əli ilə düzəldilən bütə
Bənövşəyi və tunc qırmızı paltar geyindirilir.
Hamısı bacarıqlı toxucu işidir.
[10] Ancaq Rəbb həqiqi Allahdır.
Var olan Allahdır,
Əbədi Padşah Odur.
Qəzəbindən dünya titrəyər,
Hiddətinin qarşısında
Millətlər dura bilməz.
[11] Allah mənə dedi ki, onlara belə söylə: «Yeri və göyü yaratmayan allahlar yer üzündən və göyün altından yox olacaq». *

[12]* Rəbb qüdrəti ilə yer üzünü yaratdı,
Hikməti ilə dünyanı qurdu,
Dərrakəsi ilə göyləri yaydı.
[13]* O gurlayanda göylərdəki sular çağlayır,
Yerin ucqarlarından buludları yüksəldir,
Yağış üçün şimşək çaxdırır,

---

* 10:7 vəhy 15:3-4 * 10:11 Bu ayə arami dilində yazılmışdır. * 10:12 Yer. 51:15-18 * 10:13 zəb. 135:7; Yer. 51:16

Anbarlarından külək çıxarır.
14 Hər kəs ağılsız oldu,
Bilikləri qalmadı.
Hər zərgər düzəltdiyi bütdən utanacaq,
Çünki onun tökdüyü büt puçdur,
Onda nəfəs yoxdur.
15 Onlar boş şey,
Masqaraçıların işidir.
Cəza vaxtı məhv olacaqlar.
16 Yaquba Nəsib Olan isə onlara bənzəməz,
Çünki hər şeyi yaradan Odur.
İsrail Onun irs qəbiləsidir,
Onun adı Ordular Rəbbidir.

17 Ey sən mühasirəyə alınan şəhərdə yaşayan,
Şələ-küləni yerdən yığışdır.
18 Çünki Rəbb belə deyir:
«Mən bu dəfə ölkənin sakinlərini
Sapandla kənara atacağam.
Onları dara salacağam ki,
Düşmən əlinə keçsinlər».

Yeremyanın duası

19 Əzabıma görə vay halıma!
Yaram sağalmaz.
Ancaq mən dedim:
«Həqiqətən, bu mənim dərdimdir,
Mən də ona dözməliyəm.
20 Çadırım yıxıldı,
Bütün iplərim qopdu.
Uşaqlarım məni tərk etdi,
Onlar artıq yoxdur.
Çadırımı quran, pərdələrimi asan qalmadı.
21 Çünki xalqın çobanları ağılsız oldu,
Rəbdən soruşmadılar.
Buna görə də uğur qazanmadılar,
Bütün sürüləri dağıldı.
22 Dinləyin, bir xəbər yayılır:
Şimal ölkəsindən böyük gurultu gəlir ki,
Yəhuda şəhərlərini xarabalığa,
Çaqqal yuvasına çevirsin.

23 Ya Rəbb, bilirəm ki,
İnsanın ömrü öz əlində deyil.
Addımlarını düzəltmək
Gedən adamın işi deyil.
24 Mənə cəza ver, ya Rəbb,
Ancaq qəzəbinlə yox, ədalətinlə.
Yoxsa məni heçə çıxardarsan.
25* Qəzəbini Səni tanımayan millətlərin,
Adını çağırmayan tayfaların üzərinə tök.
Çünki onlar Yaqub nəslini yedi,
Onu yeyib-qurtardı,

---

* 10:25 Zəb. 79:6-7

Yurdunu viran etdi».

11

Allahla olan əhdə xəyanət

1 Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 2 «Bu əhdin sözlərinə qulaq asın, Yəhuda
adamlarına və Yerusəlimdə yaşayanlara söyləyib 3 bildirin ki, İsrailin Allahı Rəbb belə
deyir: "Bu əhdin sözlərinə qulaq asmayana lənət olsun. 4 Bu əhd barəsində Mən atalarınızı
Misir torpağından, dəmir əridən sobanın içindən çıxardığım vaxt əmr edib dedim:
‹Mənim sözümə qulaq asın, sizə əmr etdiyim hər şeyi edin. Onda siz Mənim xalqım, Mən
də sizin Allahınız olacağam. 5 Belə etsəniz, Mən də atalarınıza and içib vəd verdiyim şeyə
əməl edərəm, bu gün sizin olan torpağı – süd və bal axan torpağı sizə verərəm›"». Mən də
cavab verib «amin, ya Rəbb» dedim.
6 Rəbb mənə dedi: «Bu sözlərin hamısını Yəhuda şəhərlərində və Yerusəlim küçələrində
car çəkib söylə: "Bu əhdin sözlərinə qulaq asın, onlara əməl edin". 7 Bəli, Mən atalarınıza
onları Misir torpağından çıxardığım gündən indiyə qədər ciddi xəbərdarlıq etdim. Onlara
dəfələrlə xəbərdarlıq edib dedim: "Mənim sözümə qulaq asın". 8 Ancaq onlar qulaq
asmadı, diqqət etmədi, inadkarlıqla qara ürəklərinin istədiyinə uydu. Buna görə də Mən
əhddə deyilən bütün cəzaları onların başına gətirdim. Mən onlara bu əhdə əməl etməyi
əmr etmişdim, onlarsa əməl etmədi».
9 Sonra Rəbb mənə dedi: «Yəhuda adamları və Yerusəlimdə yaşayanlar arasında bir qəsd
üzə çıxdı. 10 Sözlərimə qulaq asmaq istəməyən əcdadlarının günahlarına qayıtdılar, başqa
allahların tərəfdarı olub onlara qulluq etdilər. İsrail və Yəhuda nəsli onların ataları ilə
bağladığım əhdimi pozdu. 11 Buna görə də Rəbb belə deyir: "Mən onların üzərinə bəla
gətirəcəyəm və onun içindən çıxa bilməyəcəklər. Onlar Mənə üz tutub fəryad edəcək,
amma Mən onları eşitməyəcəyəm. 12 O zaman Yəhuda şəhərlərinin əhalisi və Yerusəlimdə
yaşayanlar gedib buxur yandırdıqları allahlara üz tutub fəryad edəcək, amma başlarına
bəla gələn vaxt bu allahlar onlara heç kömək etməyəcək. 13 Çünki şəhərlərinin sayı qədər
sənin bütlərin var, ey Yəhuda. Siz Yerusəlim küçələrinin sayı qədər rüsvayçı şeylərə
qurbangahlar, Baal bütlərinə buxur yandırmaq üçün qurbangahlar düzəltdiniz".
14 Sən bu xalq üçün dua etmə, onlar üçün yalvarıb xahiş etmə. Çünki fəlakətlərindən
ötrü Mənə tərəf fəryad edəndə qulaq asmayacağam.
15 Sevimli xalqım, pis niyyətlər qurarkən
Mənim evimdə nə işin var?
Təqdis olunmuş ətin çoxluğu ilə
Üzərinizdən bəla çəkilərmi?
Çünki sən pis iş görəndə sevinirsən.
16 Rəbb sənin adını
"Dadlı meyvəsi olan
Yaşıl zeytun ağacı" qoydu.
İndi isə böyük fırtınanın gurultusu ilə
Ağaca od vuracaq,
Onun budaqları qırılacaq.
17 Səni əkən Ordular Rəbbi başına fəlakət gətirməyə qərar verdi. Çünki İsrail və Yəhuda
nəsli pislik etdi, Baal bütlərinə buxur yandırmaqla Məni qəzəbləndirdi».

Yeremyaya qarşı qəsd

18 O vaxt Rəbb onların etdiklərini mənə göstərdi. O bunu mənə aşkar etdi, mən
də xəbərdar oldum. 19 Mənsə kəsilməyə aparılan müti quzu kimi idim, bilmirdim ki,
onlar «ağacı və meyvəsini məhv edək, onu dirilər arasından yox edək ki, adı bir daha
xatırlanmasın» deyərək mənə qəsd qururlar.
20 Ancaq, ey Ordular Rəbbi,
Ürəkləri və fikirləri sınayan ədalətli Hakim,
Mənə imkan ver ki, onlardan alacağın qisasını görüm!

Çünki mən öz işimi Sənə tapşırdım.
[21] «Buna görə də Rəbb səni öldürmək istəyən və "Rəbbin adı ilə peyğəmbərlik etmə,
yoxsa bizim əlimizdə ölərsən" deyən Anatot əhalisi barədə belə deyir. [22] Bəli, Ordular Rəbbi
belə deyir: "Bax Mən onları cəzalandıracağam: cavanları qılıncla həlak olacaq, oğul və
qızları aclıqdan öləcək. [23] Onların nəsli də qalmayacaq, çünki Mən onlar üçün cəza gəldiyi
ildə Anatot əhalisinin başına fəlakət gətirəcəyəm"».

12

Yeremyanın Allahla söhbəti

[1] Əgər Sənlə mübahisə etsəm,
Sən haqlı çıxarsan, ya Rəbb.
Ancaq yenə də ədalət barədə
Sənlə danışmaq istəyirəm.
Nə üçün pis adamlar əməllərində
Uğur qazanır,
Bütün xainlər dinc yaşayır?
[2] Onları Sən əkdin, kök saldılar,
Qol-budaq atdılar,
Bar verdilər.
Sən onların dillərinə yaxınsan,
Amma ürəklərindən uzaqsan.
[3] Məni isə, ya Rəbb, Sən tanıyırsan,
Görürsən və sınayırsan.
Ürəyim Sənlədir.
Onları qurbanlıq qoyun kimi ayır,
Qırğın günü üçün hazırla.
[4] Nə vaxta qədər torpaq yas tutacaq,
Bütün çöl otları quruyacaq?
Orada yaşayanların pisliyi üzündən
Heyvanlar və otlar məhv oldu.
Onlar isə «bu adam aqibətimizi görməyəcək» deyir.

Allahın cavabı

[5] «Ey Yeremya, əgər sən piyadalarla qaçanda yoruldunsa,
Atlarla necə yarışa bilərsən?
Əgər əmin-amanlıq olan torpaqda büdrəsən,
İordan çayının kənarındakı sıx meşədə nə edəcəksən?
[6] Hətta öz qardaşların – ata evin də
Sənə xəyanət etdi,
Onlar da sənin ardınca
Ucadan bağırdı.
Sənə yaxşı sözlər söyləsələr də,
Onlara inanma.

[7] Evimi tərk etdim,
İrsimi əldən verdim,
Sevgilimi düşmənlərə təslim etdim.
[8] İrsim Mənim üçün
Meşədəki aslan kimi oldu.
Üstümə nərə çəkdi,
Buna görə də ona nifrət etdim.
[9] İrsim Mənim üçün
Alabəzək yırtıcı quş oldumu?
Hər tərəfdən yırtıcı quşlar

Onun üstünə töküldü.
Gedin bütün vəhşi heyvanları toplayın,
Yeyib-qurtarmaq üçün onun üstünə gətirin.
10 Çoxlu çoban bağımı viran etdi,
Tarlamı tapdalayıb əzdi,
Gözəl zəmimi boş çölə çevirdi.
11 Onu xaraba qoydular,
Xarabalıq içində önümdə ağlayır.
Bütün ölkə viran oldu,
Amma heç kəsin vecinə deyil.
12 Çöldəki bütün çılpaq təpələrə məhv edənlər gəldi.
Çünki ölkənin bir ucundan o biri ucuna qədər
Rəbbin qılıncı qırıb-çatır.
Heç kim salamat qalmır.
13 Onlar buğda əkdi, qanqal biçdi.
Zəhmət çəkdilər, xeyir görmədilər.
Rəbbin qızğın qəzəbindən ötrü
Məhsullarınızdan utanacaqsınız».
14 Rəbb belə deyir: «Xalqım İsrailə irs olaraq verdiyim mülkə toxunan bütün bədxah qonşularıma gəlincə, Mən onları torpaqlarından çıxarıb atacağam, onların arasından Yəhuda nəslini də çıxarıb atacağam. 15 Amma onları çıxarıb atdıqdan sonra yenə hallarına acıyacağam. Hər kəsi öz mülkünə, öz torpağına qaytaracağam. 16 Əgər onlar xalqımın yolunu yaxşı öyrənsələr, xalqımı Baal adı ilə and içməyi öyrətdikləri kimi "var olan Rəbbə and olsun" deyib Mənim adımla and içsələr, o zaman xalqımın arasında sakin olacaqlar. 17 Ancaq qulaq asmasalar, o zaman belə bir milləti mütləq kökündən çıxarıb yox edəcəyəm» Rəbb belə bəyan edir.

13

*K*ətan qurşaqla müqayisə

1 Rəbb mənə belə dedi: «Get özünə bir kətan qurşaq al və belinə bağla, amma onu suya qoyma». 2 Mən Rəbbin sözünə görə qurşaq aldım və belimə bağladım. 3 Mənə yenə Rəbbin sözü nazil oldu: 4 «Belindəki aldığın qurşağı götürüb qalx və Fərat çayına tərəf get. Onu orada qayanın oyuğunda gizlət». 5 Mən gedib Rəbbin əmr etdiyi kimi onu Fərat çayının yaxınlığında gizlətdim. 6 Uzun müddət sonra Rəbb mənə dedi: «Qalx Fərat çayına tərəf get və sənə gizlətməyi əmr etdiyim qurşağı oradan götür». 7 Mən Fərat çayına tərəf getdim və qurşağı gizlətdiyim yerdən qazıb götürdüm. Gördüm ki, qurşaq çürüyüb və daha heç nəyə yaramır.

8 O zaman mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 9 «Rəbb belə deyir: "Yəhudanın təkəbbürünü və Yerusəlimin böyük qürurunu beləcə çürüdəcəyəm. 10 Sözlərimə qulaq asmayan, inadkarlıqla ürəklərinin istədiyinə uyan, başqa allahlara qulluq və səcdə edərək onların tərəfdarı olan bu pis xalq heç bir şeyə yaramayan həmin qurşaq kimi olacaq". 11 Rəbb deyir: "Qurşaq insanın belinə necə yapışırsa, bütün İsrail nəslini və Yəhuda nəslini Özümə eləcə yapışdırdım ki, Öz xalqım olub Mənə şöhrət, tərif və izzət gətirsinlər, ancaq onlar qulaq asmadı".

12 Buna görə onlara bu sözü çatdır ki, İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Hər tuluq şərabla dolacaq". Onda sənə deyəcəklər: "Hər tuluğun şərabla dolacağını biz də bilmirikmi?" 13 O zaman onlara söylə ki, Rəbb belə deyir: "Bütün bu ölkədə yaşayanları, Davudun taxtı üzərində oturan padşahları, kahinləri, peyğəmbərləri, bütün Yerusəlimdə yaşayanları sərxoş olana qədər şərabla doyduracağam". 14 Rəbb bəyan edir: "Mən onları ata və oğulları ilə birlikdə bir-birlərinə çırpacağam. Onlara rəhm etməyəcək, aman verməyəcək, həlak etməyə heyfsilənməyəcəyəm"».

*Əsar*ət barədə xəbərdarlıq

15 Eşidin və qulaq asın,
Qürurlu olmayın,
Çünki Rəbb belə söylədi.
16 Nə qədər ki qaranlıq çökdürməyib,
Zülmət dağlarında ayaqlarınız büdrəməyib,
Allahınız Rəbbi izzətləndirin.
Siz işıq gözləyirsiniz,
Amma Rəbb onu ölüm kölgəsinə çevirər,
Dərin zülmətə döndərər.
17 Ancaq siz ona qulaq asmasanız,
Gözlərim acı-acı yaş tökəcək,
Göz yaşları sel kimi axacaq.
Çünki Rəbbin sürüsünü
Sürgün etdilər.

18 Padşaha və onun anasına söylə:
«Taxtınızdan enin,
Çünki şərəf tacınız başınızdan düşdü».
19 Negev şəhərlərinin darvazaları bağlandı,
Açan yoxdur.
Bütün Yəhuda sürgün edildi,
Hamı sürgün edildi.
20 Başınızı qaldırıb
Şimaldan gələnləri görün.
Sənə verilən sürü,
Sənin gözəl sürün haradadır?
21 Rəbb müttəfiq kimi hazırladığın adamları
Sənə hakim qoyanda nə deyəcəksən?
Məgər doğan qadının çəkdiyi sancı kimi
Səni də ağrı tutmayacaqmı?
22 Əgər ürəyində
«Bütün bunlar nə üçün başıma gəldi» desən,
Bil ki, günahının çoxluğundan
Ətəklərin qaldırıldı və zorlandın.

23 Kuşlu öz dərisini,
Bəbir öz xallarını dəyişdirə bilərmi?
Pislik etməyə alışmış
Siz də yaxşılıq edə bilməzsiniz.
24 «Bundan ötrü səni çöl küləyi ilə
Sovrulan saman çöpü kimi səpələyəcəyəm.
25 Sənə düşən püşk,
Mənim sənə ayırdığım pay budur»
Rəbb belə bəyan edir.
«Çünki Məni unutdun,
Yalana güvəndin.
26 Bundan ötrü Mən də sənin ətəklərini
Üzünə qaldıracağam ki,
Ayıbın görünsün.
27 Çöldəki təpələr üzərində
Gördüyün iyrənc işləri,
Zinakarlığını, şəhvətlə kişnəməyini,
Həyasız əxlaqsızlığını gördüm.
Vay halına, ey Yerusəlim!

Sən nə vaxta qədər
Təmizlənə bilməyəcəksən?»

14

*Qılınc, aclıq, v*əba
1 Bu, quraqlıq haqqında Yeremyaya nazil olan Rəbbin sözüdür.
2 «Yəhuda yas tutur,
Onun şəhər darvazaları qəmli görünür.
Adamlar qara geyinmişlər,
Yerusəlimin fəryadı ucalmışdır.
3 Əyanlar nökərlərini su dalınca göndərir,
Onlar isə quyu yanına gəlib
Su tapmır,
Boş qablarla geri dönürlər,
Utanıb xəcalət çəkərək
Başlarını örtürlər.
4 Ölkədə yağış olmadığı üçün
Torpaq cadar-cadar oldu.
əkinçilər utanır,
Başlarını örtür.
5 Hətta çöldəki maral da
Balasını doğub tərk edir,
Çünki ot yoxdur.
6 Vəhşi eşşəklər çılpaq təpələrdə durub,
Çaqqal kimi tez-tez nəfəs alır.
Onların gözləri korlaşır,
Çünki otlaq yoxdur».

7 Ya Rəbb, hərçənd təqsirlərimiz
Bizə qarşı şəhadət edir,
Sən Öz adından ötrü səy göstər.
Çünki dəfələrlə dönüklük etmiş,
Sənə qarşı günah etmişik.
8 Ey İsrailin Ümidgahı,
Məşəqqət zamanı Xilaskarı!
Nə üçün Sən bu torpaqda bir qərib,
Gecələmək üçün yoldan ayrılan bir səyyah kimisən?
9 Nə üçün çaşmış adam,
Qurtarmağa gücü çatmayan
İgid kimi olmusan?
Ancaq Sən aramızdasan, ya Rəbb.
Biz Sənə məxsusuq,
Bizi tərk etmə.
10 * Rəbb bu xalq barədə belə deyir: «Onlar gəzib-dolaşmağı o qədər sevir ki, ayaq saxlamırlar. Buna görə də Rəbb onlardan razı deyil. İndi onların təqsirkarlığını yada salacaq, günahları üçün cəza verəcək».
11 Rəbb mənə dedi: «Sən bu xalqın uğur qazanması üçün dua etmə. 12 Oruc tutsalar da, Mən onların fəryadını eşitməyəcəyəm. Yandırma qurbanı və taxıl təqdimi gətirdikləri zaman onlardan razı olmayacağam. Mən onları qılınc, aclıq və vəba ilə qırıb-çatacağam».
13 Mən dedim: «Ah, Xudavənd Rəbb, peyğəmbərlər onlara belə deyir: "Qılınc görməyəcəksiniz, aclıq olmayacaq. Ancaq Mən bu yerdə sizə həqiqi sülh verəcəyəm"».
14 Rəbb mənə dedi: «Peyğəmbərlər Mənim adımla yalançı peyğəmbərlik edir. Onları Mən

* 14:10 Huşə 8:13

göndərməmişəm, onlara əmr edib söz deməmişəm. Sizə peyğəmbərlik etdikləri şeylər
yalan bir görüntü, falçılıq, boş bir şey, öz ürəklərinin uydurmasıdır. [15] Buna görə də
Rəbb o peyğəmbərlər barədə belə deyir: "Onları göndərmədiyim halda Mənim adımla
peyğəmbərlik edən, ‹bu torpaqda qılınc və aclıq olmayacaq› deyən bu peyğəmbərlər
özləri qılınc və aclıqdan həlak olacaq. [16] Peyğəmbərlik etdikləri xalq da qılınc və aclıq
üzündən Yerusəlim küçələrinə atılacaq. Onların özlərini, arvadlarını, oğullarını və
qızlarını basdıran olmayacaq, çünki onların pisliklərini öz başlarına gətirəcəyəm".
[17] Onlara bu sözü söylə:
"Qoy gözlərim gecə-gündüz
Dayanmadan yaş töksün.
Çünki bakirə qıza bənzəyən əziz xalqım
Ağır bir yara aldı,
Şiddətli bir zərbə yedi.
[18] Çölə çıxıram,
Qılıncla öldürülənləri görürəm,
Şəhərə girirəm,
Aclıqdan üzülənləri görürəm.
Çünki peyğəmbər də, kahin də
Bixəbər olaraq ölkəni dolaşır"».

[19] Məgər Sən Yəhudanı birdəfəlik rədd etmisən?
Məgər Siona nifrət edirsən?
Niyə bizi elə vurdun ki,
Sağaltmaq mümkün olmasın?
Sülh gözlədik, amma xeyir gəlmədi.
Şəfa vaxtını gözlədik,
Ancaq dəhşət gəlir.
[20] Ya Rəbb, pisliyimizi,
Atalarımızın təqsirkarlığını bilirik.
Çünki Sənə qarşı günah etdik.
[21] Öz adın naminə bizdən imtina etmə,
Öz izzətli taxtını alçaltma.
Bizimlə olan əhdini pozma, yada sal.
[22] Millətlərin bütləri arasında
Yağış yağdıra biləni varmı?
Göylər leysan tökə bilərmi?
Bunu edən Sən deyilsənmi, ya Rəbb Allahımız?
Ümidimiz Sənədir.
Çünki bütün bu şeyləri Sən etdin.

15

Yəhuda xalqının məhvi

[1] ** Rəbb mənə dedi: «Musa ilə Şamuel önümdə dursalar da, yenə ürəyim bu xalqa tərəf
yönəlməz. Onları qarşımdan rədd et ki, getsinlər. [2] * Sənə "Hara gedək?" dedikləri zaman
onlara söylə ki, Rəbb belə deyir:
"Vəba üçün ayrılanlar vəbaya,
Qılınc üçün ayrılanlar qılınca,
Aclıq üçün ayrılanlar aclığa,
Sürgün üçün ayrılanlar sürgünə".

* 15:1 Çıx. 32:11-14; Say. 14:13-19 * 15:1 1Şam. 7:5-9 * 15:2 Yer. 43:11; Vəhy 13:10

[3] Rəbb bəyan edir: “Onların başına dörd növ bəla gətirəcəyəm: öldürmək üçün qılıncı,
parçalamaq üçün itləri, yeyib həlak etmək üçün göydəki quşları və yerdəki heyvanları. [4]*
Yəhuda padşahı Xizqiya oğlu Menaşşeyə, onun Yerusəlimdə etdiyi işlərə görə onları yer
üzünün bütün ölkələrinin qarşısında dəhşətli hala salacağam”.
[5] Ey Yerusəlim, bəs sənə kim acıyacaq?
Sənin üçün kim yas tutacaq?
Halını soruşmaq üçün
Kim yolundan dönüb sənin yanına gələcək?
[6] Rəbb bəyan edir: “Sən Məni rədd etdin,
Geri çəkildin.
Mən də əlimi uzadıb səni məhv edirəm.
Daha bağışlamaqdan yoruldum.
[7] Onları ölkənin şəhər darvazalarında
Kürəklə sovurdum,
Xalqımı övladsız qoydum,
Onları məhv etdim.
Çünki yollarından dönmədilər.
[8] Mənim önümdə onların dul qadınlarının sayı
Dəniz qumundan da çox oldu.
Günorta çağı
Cavanlarının analarını ağlar qoymaq üçün
Məhv edəni gətirdim.
Qəflətən onları qorxu və dəhşətə saldım.
[9] Yeddi uşaq doğan qadın zəifləyib can verdi,
Onun günəşi günorta çağı batdı,
Utanıb alçaldı.
Onlardan sağ qalanlarını
Düşmənlərinin önündə
Qılınca təslim edəcəyəm”»
Rəbb belə bəyan edir.

[10] Vay mənim halıma!
Ey anam, sən məni bütün ölkə ilə
Mübahisə və dava etmək üçün doğmusan!
Mən heç kəsə sələm vermədim,
Heç kəs də mənə sələm vermədi.
Ancaq hamı məni lənətləyir.

[11] Rəbb dedi:
«Bundan sonra mütləq səni
Xeyir üçün xilas edəcəyəm.
Bəla və kədər vaxtı düşmənlərini
Sənə yalvarmağa məcbur edəcəyəm.
[12] Dəmiri, şimaldan gələn dəmiri və tuncu
Kim qıra bilər?

[13] Sənin sərvətini və xəzinələrini
Qarət malı kimi başqalarına havayı verəcəyəm.
Bunu ölkənin hər tərəfində
Sənin günahlarından ötrü edəcəyəm.
[14] Mən səni tanımadığın ölkədə
Düşmənlərinə qul edəcəyəm.
Çünki qəzəbim od tutub

* 15:4 2Pad. 21:1-16; 2Saln. 33:1-9

Sizi yandıracaq».

15 Sən bilirsən, ya Rəbb!
Məni yada sal və qayğıma qal.
Məni təqib edənlərdən qisasımı al,
Səbirli olduğuna görə məni həlak etmə.
Bil ki, Sənin üçün rüsvay oldum.
16 Sözlərini tapıb yedim,
Sözlərin mənə sevinc və ürəyimə şadlıq gətirdi.
Çünki Sənə məxsusam,
Ey Ordular Allahı Rəbb!
17 Kef çəkənlərin məclisində oturaraq
Sevinib coşmadım,
əlin üzərimdə olduğuna görə
Tək-tənha oturdum.
Çünki məni qəzəblə doldurmuşdun.
18 Nə üçün ağrım kəsilməz,
Yaram çarəsizdir,
Şəfasına ümid yoxdur?
Məgər mənim üçün suyu qurumuş,
Etibarsız bir vadi olacaqsan?

19 Buna görə Rəbb belə deyir:
«Əgər sən tövbə etsən,
Səni yenə qəbul edib xidmətimə təyin edərəm.
Əgər cəfəngiyat danışmaq əvəzinə
Qiymətli sözlər söyləsən,
O zaman Mənim dilimlə danışacaqsan.
Onlar özləri sənə tərəf dönəcək,
Amma sən onlara tərəf qayıtmayacaqsan.
20 Səni bu xalq üçün
Möhkəm tunc bir divar edəcəyəm.
Sənə qarşı döyüşəcəklər,
Ancaq qalib gələ bilməyəcəklər.
Çünki Mən sənin lə olacağam ki,
Səni qurtarıb azad edim»
Rəbb belə bəyan edir.
21 «Səni pis adamların əlindən azad edəcəyəm,
Zülmkarların pəncəsindən satın alacağam».

16

Fəlakət dövrü

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Özünə arvad alma, qoy bu yerdə oğulların və
qızların olmasın. 3 Çünki bu yerdə doğulan oğullar və qızlar, onları doğan analar və onları
törədən atalar üçün Rəbb belə deyir: 4 "Onlar ölümcül xəstəliklərdən öləcək. Onlar üçün
yas tutulmayacaq, basdırılmayacaqlar, torpağın üstündə peyin kimi olacaqlar. Qılınc və
aclıqla qırılıb-qurtaracaqlar. Cəsədləri də göydəki quşlara və yerdəki heyvanlara yem
olacaq".
5 Çünki Rəbb belə deyir: "Yas evinə girmə, ağlamaq üçün getmə, başsağlığı vermə,
çünki bu xalqın arasından Öz sülhümü, məhəbbətimi və mərhəmətimi götürdüm" Rəbb
belə bəyan edir. 6 "Bu ölkədə böyüklər də, kiçiklər də öləcək, qəbirə qoyulmayacaq,
adamlar onlar üçün yas tutmayacaq, özlərini yaralayıb saçlarını qırxmayacaq. 7 Ölüdən
ötrü yas tutana təsəlli vermək üçün kimsə onunla çörək kəsməyəcək, ata-anaları üçün
onlara təsəlli kasasını içirməyəcək. 8 Sən onlarla oturaraq yeyib-içmək üçün ziyafət

məclislərinə də girmə”. [9]* Çünki İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Bax bu
yerdə sizin günlərinizdə gözlərinizin önündə sevinc və şadlıq sədasını, bəy-gəlin səsini
yox edəcəyəm”.
[10] Bütün bu sözləri xalqa bildirəndə onlar sənə belə deyəcək: “Nə üçün Rəbb başımıza
bu qədər böyük bəla gətirəcəyini söylədi? Təqsirimiz nədir? Allahımız Rəbbə qarşı nə
günah etmişik?” [11] Sən onlara söylə ki: “Sizin atalarınız Məni tərk etdi” Rəbb belə bəyan
edir. “Başqa allahların tərəfdarı oldular, onlara qulluq və səcdə etdilər, Məni tərk edib
qanunuma əməl etmədilər. [12] Siz atalarınızdan da artıq pislik etdiniz, özünüz də Mənə
qulaq asmayaraq qara ürəklərinizin inadı ilə hərəkət etdiniz. [13] Buna görə də sizi bu
ölkədən atalarınızın və özünüzün tanımadığı bir ölkəyə atacağam. Orada gecə-gündüz
başqa allahlara qulluq edəcəksiniz, çünki sizə mərhəmət etməyəcəyəm”».
[14] Buna görə də Rəbb bəyan edir: «Bir gün gələcək ki, insanlar artıq “İsrail övladlarını
Misir torpağından çıxaran Rəbbin varlığına and olsun” deməyəcəklər, [15] amma “İsrail
övladlarını şimal ölkəsindən və qovduğu başqa ölkələrdən çıxaran Rəbbin varlığına and
olsun” deyəcəklər. Çünki onları atalarına verdiyim torpağa qaytaracağam».
[16] Rəbb bəyan edir: «Mən çoxlu balıqçı göndərəcəyəm, onları tutacaqlar. Ondan sonra
Mən çoxlu ovçu göndərəcəyəm, hər dağ və təpə üzərindən, qaya oyuqlarından onları
ovlayacaqlar. [17] Çünki Mənim nəzərim onların bütün yollarını izləyir. Onlar Məndən
gizlənə bilməz, təqsirləri də Mənim nəzərimdən qaça bilməz. [18] İlk növbədə onların
təqsirlərinin və günahlarının əvəzini alacağam. Çünki iyrənc bütlərinin qurbanları ilə
ölkəmi murdarladılar, mülkümü murdar bütlərlə doldurdular».
[19] Ya Rəbb, qüvvətim və qalam,
Sıxıntı günündə sığınacağım!
Millətlər yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdən
Sənin yanına gəlib deyəcək:
«Atalarımız saxta və puç bütlərə –
Heç bir fayda görmədikləri şeylərə varis oldu.
[20] Adam da özünə bütlər düzəldər?
Axı onlar allah deyil.

[21] Buna görə də onlara göstərəcəyəm,
Əlimi və qüdrətimi nümayiş etdirəcəyəm.
Onda biləcəklər ki, adım Rəbdir.

17

Yəhudanın günahı və cəzası

[1] Yəhudanın günahı dəmir qələmlə yazıldı,
Ürəklərinin lövhələri və qurbangahlarının buynuzları üzərinə
Almaz uclu alətlə həkk edildi.
[2] Onlar kölgəli ağacların yanında,
Yüksək təpələrdə, çöldəki dağlarda
Qurbangahlarına və Aşera bütlərinə
Öz uşaqlarına göstərdikləri qədər maraq göstərir.
[3] Sənin mal-dövlətini,
Bütün xəzinələrini, səcdəgahlarını
Ölkənin hər tərəfində işlənən günahlardan ötrü
Qarətə təslim edəcəyəm.
[4] Sənə verdiyim irsi
Öz qəbahətinlə yox edəcəksən.
Tanımadığın ölkədə səni
Düşmənlərinə qul edəcəyəm.

---

* 16:9 Yer. 7:34; 25:10; vəhy 18:23

Çünki siz Mənim qəzəbimdən
Od alışdırdınız,
O əbədi yanacaq».

5 Rəbb belə deyir:
«O adam lənətlidir ki,
İnsana güvənir,
Bəşərin gücünə arxalanır,
Ürəyi Rəbdən ayrılır.
6 O, çöldəki yulğun ağacı kimi olacaq,
Xeyir gələndə onu görməyəcək.
Səhrada olan quraq yerlərdə
Heç kəs yaşamayan şoranlıqda sakin olacaq.
7 Nə xoşbəxtdir o adam ki
Rəbbə güvənir,
Rəbbi özünə arxa sayır.
8* O, sular kənarında
əkilmiş ağac kimi olacaq.
Elə ağac ki çay kənarında kök salar,
İsti gələndə qorxmaz,
Yarpağı həmişə yaşıl qalar,
Quraqlıq olan il qayğı çəkməz,
Bəhər verməkdən qalmaz».

9 İnsan ürəyi hər şeydən hiyləgərdir,
Çarəsi yoxdur.
Onu kim başa düşə bilər?
10** «Mən Rəbb ürəyi yoxlayıram,
İnsanın fikrini sınayıram ki,
Hər kəsə əməllərinə görə,
İşlərinin bəhrəsinə görə əvəz verim».

11 Haqsızlıqla var-dövlət toplayan adam
Özünün yumurtlamadığı yumurtaların üstünə
Oturan kəklik kimidir.
Ömrünün ortasında var-dövləti əldən gedəcək,
Axırda o adam axmaq çıxacaq.

12 Müqəddəs məkanımızdakı yer
əvvəlcədən ucaldılmış izzət taxtıdır.
13 Ya Rəbb, İsrailin Ümidgahı,
Səni tərk edənlərin hamısı utanacaq.
Rəbb deyir:
«Məndən üz döndərənlərin adı
Toz-torpağa yazılacaq,
Çünki Rəbbi – axar sular mənbəyini tərk etdilər».

14 Ya Rəbb, mənə şəfa versən,
Mən sağalaram.
Məni xilas etsən,
Mən xilas olaram.
Çünki həmd etdiyim Sənsən.

---

* 17:8 Zəb. 1:3 * 17:10 Zəb. 62:12; Yer. 32:19 * 17:10 Vəhy 2:23

15 Bax onlar mənə
«Rəbbin sözü hanı?
Qoy yerinə yetsin!» deyir.
16 Mən Sənin xidmətində
Çoban olmaqdan boyun qaçırmadım.
Bəla gününün gəlməsini istəmədim.
Sən bilirsən ki,
Ağzımdan nə çıxdısa,
Sənin gözünün önündədir.
17 Məni dəhşətə salma,
Fəlakət günündə sığınacağım Sənsən.
18 Qoy məni təqib edənlər utansın,
Mənsə utanmayım.
Qoy onlar qorxuya düşsün,
Mən isə qorxmayım.
Qara günü onların başına gətir,
Tamamilə qırılana qədər onları qır.

Şənbə gününə əməl edilməsi

19 Rəbb mənə belə dedi: «Get Yəhuda padşahlarının girib-çıxdıqları Xalq darvazasında
və Yerusəlimin bütün darvazalarında dayanıb 20 onlara söylə ki, ey Yəhuda padşahları,
Yəhuda və Yerusəlimin bütün əhalisi, bu darvazalardan girənlər, Rəbbin sözünə qulaq
asın. 21 * Rəbb belə deyir: "Öz canınızı qorumaq üçün Şənbə günü yük daşımayın,
Yerusəlim darvazalarından içəri gətirməyin. 22 * Şənbə günü evlərinizdən yük çıxarmayın,
heç bir iş görməyin. Atalarınıza əmr etdiyim kimi Şənbə gününü təqdis edin. 23 Ancaq
onlar eşitmədi, qulaq asmadı. İnadkarlıq edərək Məni eşitmədilər və nəsihət almaq
istəmədilər".
24 Rəbb bəyan edir: "Əgər siz Şənbə günü bu şəhərin darvazalarından yük daşımamaq,
Şənbə gününü təqdis etmək və bu gün heç bir işlə məşğul olmamaqla Mənə, həqiqətən,
itaət etsəniz, 25 o zaman Davudun taxtında oturan padşahlar və başçılar döyüş arabalarına
və atlara minib Yəhuda adamları, Yerusəlimdə yaşayanlarla birgə bu şəhərin darvazaların-
dan girəcək. Bu şəhər əbədi olaraq məskunlaşmış qalacaq. 26 Yəhuda şəhərlərindən,
Yerusəlimin ətrafından, Binyamin torpağından, yamaclı-düzənlikli bölgədən, dağlıq
bölgədən və Negevdən adamlar gəlib Rəbbin məbədinə yandırma qurbanları, başqa
qurbanlar, taxıl təqdimləri, kündür və şükür təqdimləri gətirəcək. 27 Əgər siz Şənbə
günü yük daşıyıb Yerusəlim darvazalarından girərək Şənbə gününü təqdis etməməklə
Mənim sözümə qulaq asmasanız, onda Mən şəhərin darvazalarına od vuracağam, alov
Yerusəlimin saraylarını yandırıb-yaxacaq və heç vaxt sönməyəcək"».

18

Yeremya dulusçunun evində

1 Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 2 «Qalx dulusçunun evinə en, orada sözlərimi
sənə bildirəcəyəm». 3 Mən dulusçunun evinə endim. Gördüm ki, o, çarx üzərində işləyir.
4 Palçıqdan düzəltdiyi qab əlində xarab olanda dulusçu özünün istədiyi kimi palçıqdan
başqa bir qab düzəldirdi.
5 Mənə yenə Rəbbin sözü nazil oldu: 6 «Ey İsrail nəsli, Mən də sizinlə bu dulusçunun
etdiyi kimi rəftar edə bilmərəmmi?» Rəbb belə bəyan edir. «Bilin ki, palçıq dulusçunun
əlində necədirsə, siz də Mənim əlimdə o cürsünüz, ey İsrail nəsli. 7 Bir vaxt Mən bir milləti
yaxud ölkəni kökündən dağıdacağımı, yıxıb məhv edəcəyimi söyləyəndə 8 əgər Mənim
xəbərdarlıq etdiyim bu millət öz pis əməlindən dönərsə, ona göndərmək istədiyim bəladan
vaz keçəcəyəm. 9 Başqa vaxt bir milləti yaxud da ölkəni qurub-tikəcəyimi söyləyəndə

* 17:21 Neh. 13:15-22; Yəh. 5:10 * 17:22 Çıx. 20:8-10; Qanun. 5:12-14

[10] əgər bu millət sözümə qulaq asmayıb pis əməl edərsə, ona vəd verdiyim yaxşılıqdan vaz
keçəcəyəm. [11] İndi Yəhuda adamlarına, Yerusəlimdə yaşayanlara söylə ki, Rəbb belə deyir:
"Mən sizə bir bəla hazırlayıram, sizə bir qəsd qururam. İndi hər biriniz öz pis yolunuzdan
dönüb yaşayışınızı və əməllərinizi islah edin".
[12] Ancaq onlar deyir: "Boş sözdür, biz öz niyyətlərimizin dalınca gedəcəyik, hər birimiz
öz qara ürəyimizin inadına görə rəftar edəcəyik"».
[13] Buna görə Rəbb belə deyir:
«İndi millətlər arasında soruşun ki,
Kim belə sözlər eşitmişdir?
Bakirə qıza bənzəyən İsrail
Dəhşətli bir iş etdi.
[14] Livanın qarı qayalı dağ yamaclarından
Heç əskik olarmı?
Uzaqdan axan soyuq sular quruyarmı?
[15] Amma xalqım Məni unutdu,
Saxta allahlara buxur yandırdı.
Bu allahlar onların gedəcəyi yollarda,
Qədim yollarda büdrəmələrinə səbəb oldu,
Onları hamar olmayan
Dolanbac yollarda gəzdirdilər.
[16] Ölkələri viran ediləcək,
əbədi kinayə hədəfinə çevriləcək.
Onda oradan ötən hər kəs
Heyrətə gəlib başını bulayacaq.
[17] Onları səmum küləyi kimi
Düşmən önündə pərən-pərən salacağam.
Onlara fəlakət günündə
Üzümü deyil, arxamı göstərəcəyəm».
[18] O zaman onlar dedi: «Gəlin Yeremyaya qəsd quraq. Çünki qanunu öyrədəcək kahin,
nəsihət verəcək müdrik adam, söz deyəcək peyğəmbər heç vaxt əskik olmayacaq. Gəlin
ona dilimizlə hücum edək, sözlərinə qulaq asmayaq».
[19] Ya Rəbb, mənə yaxşı qulaq as,
Mənimlə çəkişənlərin sözünü eşit.
[20] Yaxşılığın əvəzində pislik edilərmi?
Onlar canımı almaq üçün quyu qazır.
Unutma, mən önündə ona görə dayanmışam ki,
Onlar üçün yaxşı şey istəyim,
Onlardan qəzəbini döndərim.
[21] Buna görə də onların övladlarını
Aclığa ver, qılınc ağzına təslim et.
Qadınları uşaqsız və dul qalsın,
ərlərini ölüm aparsın.
Cavanlarını müharibədə qılınc öldürsün.
[22] Sən onların üzərinə
Qəflətən qarətçilər göndərəndə
Qoy evlərindən fəryad eşidilsin.
Çünki məni tutmaq üçün quyu qazdılar,
Ayağımın altında gizlincə tələ qurdular.
[23] Ancaq, ya Rəbb, məni öldürmək üçün
Qurduqları bütün qəsdləri Sən bilirsən.
Təqsirlərini bağışlama,
Günahlarını önündən silmə.
Sənin önündə yıxılsınlar,

Qəzəbin vaxtı onlara qarşı hərəkət et.

19

Sınmış kuzə ilə müqayisə

1 Rəbb belə dedi: «Get, dulusçunun düzəltdiyi bir gil kuzə al. Sonra isə xalqın və
kahinlərin ağsaqqallarından bir neçəsini götür, 2 * Xarsit* darvazasının girişində olan
Ben-Hinnom vadisinə get. Sənə deyəcəyim sözləri orada elan edib söylə ki, 3 ey Yəhuda
padşahları, Yerusəlimdə yaşayanlar, Rəbbin sözünü eşidin, İsrailin Allahı olan Ordular
Rəbbi belə deyir: "Bax Mən bu yerin üzərinə elə bir bəla gətirəcəyəm ki, hər eşidənin
qulağı cingildəyəcək. 4 Çünki onlar Məndən üz döndərdi, buranı yad bir ölkəyə çevirdi.
Orada özlərinin, atalarının və Yəhuda padşahlarının tanımadıqları başqa allahlara buxur
yandırdılar və bu yeri günahsız qanla doldurdular. 5 * Öz uşaqlarını odda Baal bütlərinə
yandırma qurbanı vermək üçün Baal səcdəgahlarını qurdular. Mən belə bir şeyi nə
buyurdum, nə söylədim, nə də ağlıma gətirdim"». 6 Rəbb bəyan edir: «Buna görə də bir
gün gələcək ki, daha bu yerə Tofet yaxud Ben-Hinnom vadisi deyil, Qırğın vadisi deyiləcək.
7 Bu yerdə Yəhuda ilə Yerusəlimin niyyətlərini boşa çıxaracağam. † Onları düşmənlərinin
önündə canlarını almaq istəyənlərin əli ilə qılıncla həlak edəcəyəm. Cəsədlərini göydəki
quşlara və yerdəki heyvanlara yem olaraq verəcəyəm. 8 Bu şəhəri viran edəcəyəm, rişxənd
hədəfinə çevirəcəyəm. Oradan keçən hər kəs onun başına gələn bəlaları görüb heyrət
içində fit çalacaq. 9 Oğullarının və qızlarının ətini özlərinə yedirdəcəyəm. Canlarını almaq
istəyən düşmənləri onları mühasirəyə alanda çəkdikləri sıxıntıdan ötrü bir-birlərinin
ətini yeyəcəklər».

10 Sonra səninlə gedən adamların gözü önündə kuzəni sındırıb 11 onlara söylə ki, Ordular
Rəbbi belə deyir: «Necə ki dulusçunun əlində qab sınanda bir də düzəlmir, Mən də bu
xalqı və şəhəri beləcə məhv edəcəyəm. Basdırmağa yer qalmadığı üçün ölüləri Tofetdə
də basdıracaqlar. 12 Bu yer və sakinləri ilə belə rəftar edəcəyəm, bu şəhəri Tofet kimi
edəcəyəm» Rəbb belə bəyan edir. 13 «Yerusəlimin evləri və Yəhuda padşahlarının sarayları
Tofetin ərazisi kimi murdar olacaq, çünki bütün evlərin damları üzərində səma cisimlərinə
buxur yandırdılar, yad allahlara içmə təqdimləri gətirdilər».

14 Peyğəmbərlik etmək üçün Rəbbin Tofetə göndərdiyi Yeremya oradan qayıtdı. O,
Rəbbin məbədinin həyətində dayanıb bütün xalqa dedi: 15 «İsrailin Allahı olan Ordular
Rəbbi belə deyir: "Mən bu şəhər barədə söylədiyim bütün fəlakətləri onun və ətrafında
olan kəndlərin üzərinə gətirəcəyəm, çünki inadkarlıq edərək sözlərimə qulaq asmırlar"».

20

Yeremyanın Paşxurla mübahisəsi

1 Rəbbin məbədində baş nəzarətçi olan kahin İmmer oğlu Paşxur Yeremyanın bu
sözlərlə peyğəmbərlik etdiyini eşitdi. 2 Paşxur Yeremya peyğəmbəri döydü və Rəbbin
məbədinin yanındakı Yuxarı Binyamin darvazasında olan kündəyə* saldı. 3 Ertəsi gün
Paşxur Yeremyanı kündədən çıxartdı. Yeremya ona dedi: «Rəbb sənin adını Paşxur deyil,
Maqor-Missaviv† qoydu. 4 Çünki Rəbb belə deyir: "Bax Mən səni özün və bütün səni
sevənlər üçün dəhşətə çevirəcəyəm. Onlar öz düşmənlərinin qılıncı ilə həlak olacaq və
sənin gözlərin bunu görəcək. Bütün Yəhudanı Babil padşahına təslim edəcəyəm. O,
xalqı Babilə sürgün edəcək və qılıncla həlak edəcək. 5 Bu şəhərin bütün var-dövlətini,
qazancını, qiymətli şeylərini və Yəhuda padşahlarının bütün xəzinələrini düşmənlərə
təslim edəcəyəm. Onları qarət edəcəklər, götürüb Babilə aparacaqlar. 6 Sən Paşxur və

---

* 19:2 2Pad. 23:10; Yer. 7:30-32; 32:34-35 * 19:2 Xarsit – ibrani dilində saxsı qırığı. * 19:5 Lev. 18:21
† 19:7 Boşa çıxarmaq – ibrani mətnində *baqa* və kuzə – *baqbuq* (19:1,10). * 20:2 Kündə – dustaqları bağlamaq üçün cəza aləti. † 20:3 Paşxur – ibrani dilində azad, Maqor-Missaviv – ibrani dilində hər tərəfdə dəhşət.

evində yaşayanların hamısı Babilə sürgün olunacaqsınız. Sən və yalandan peyğəmbərlik
etdiyin bütün dostların orada öləcəksiniz, orada da basdırılacaqsınız”».

Yeremyanın şikayəti

7 Ya Rəbb, Sən məni məcbur etdin,
Mən də məcbur oldum.
Sən məndən güclüsən,
Sən mənə üstün gəldin.
Bütün gün mənə gülürlər,
Hər kəs mənimlə əylənir.
8 Çünki mən danışmağa başlayan kimi
Fəryad edib
«Zorakılıq və talan!» deyə qışqırıram.
Rəbbin sözündən ötrü
Mən bütün gün rüsvay oldum,
Təhqir edildim.
9 Mən fikirləşdim:
«Daha Onu yada salmayacağam,
Onun adı ilə danışmayacağam».
Onda Onun sözü sümüklərimdə həbs edilən,
Ürəyimdə yanan bir od oldu.
Onu içimdə saxlamaqdan yoruldum,
Artıq bunu edə bilmirəm.
10 * Çünki çoxlarının
«Hər tərəfdə dəhşət!
Onu mühakimə edin,
Biz də onu mühakimə edək!»
Deyə pıçıldaşdığını eşitdim.
Bütün güvəndiyim adamlar
Büdrəməyimi gözləyərək
«Bəlkə aldanar, onda onu məğlub edərik,
Ondan qisasımızı alarıq» dedilər.
11 Ancaq Rəbb igid bir döyüşçü kimi mənimlədir.
Buna görə də məni təqib edənlər büdrəyəcək,
Qalib gələ bilməyəcək.
Uğur qazana bilmədikləri üçün
Böyük xəcalət çəkəcəklər.
Rüsvayçılıq əbədi olacaq,
Heç vaxt unudulmayacaq.

12 Ancaq, ey Ordular Rəbbi,
Sən salehi sınağa çəkirsən,
Fikri və ürəyi görürsən.
Qoy gözüm Sənin onlardan alacağın
Qisası görsün!
Çünki işimi Sənə tapşırdım.

13 Rəbbi tərənnüm edin,
Rəbbə həmd edin!
Çünki fəqiri
Zalımların əlindən qurtardı.

14 * Doğulduğum gün lənətə gəlsin!

---

* 20:10 Zəb. 31:13 * 20:14 Əyy. 3:1-19

Anamın məni doğduğu günə
Bir daş düşsün!
15 Atamı çox sevindirərək
«Bir oğlan uşağın oldu!»
Deyə müjdə verən adam
Lənətə gəlsin.
16 Qoy o adam Rəbbin
Yazığı gəlməyib dağıtdığı
Şəhərlər kimi olsun!
Səhər fəryad,
Günorta nalə eşitsin.
17 Çünki bətndə ikən məni öldürmədi.
Onda anamın qarnı qəbrim olardı,
Bətni daim hamilə qalardı.
18 Nə üçün ana bətnindən çıxdım?
Əzab-əziyyət görmək,
Ömrümü rüsvayçılıqla keçirmək üçünmü?

21

Allahın Sidqiyanın sözünü rədd etməsi

1 Padşah Sidqiya Malkiya oğlu Paşxuru və Maaseya oğlu Sefanyanı Yeremyanın yanına göndərəndə Rəbdən Yeremyaya söz nazil oldu. Paşxur ilə Sefanya belə demişdi: 2* «Gəl bizim barəmizdə Rəbdən soruş. Çünki Babil padşahı Navuxodonosor bizə qarşı müharibə edir. Bəlkə Rəbb keçmişdə etdiyi möcüzələrə bənzər bir şey edər və Navuxodonosor bizdən əl çəkər?»

3 O zaman Yeremya onlara dedi: «Sidqiyaya söyləyin ki, 4 İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Divarların o tərəfində sizi mühasirəyə alan Babil padşahı və Xaldeylilərlə müharibədə istifadə etdiyiniz silahları özünüzə qarşı çevirəcəyəm. Silahlarınızı bu şəhərin ortasına toplayacağam. 5 Mən sizə qarşı əl qaldıracağam, güclü qolumla, qızğınlıq, qəzəb və böyük hiddətlə sizinlə vuruşacağam. 6 Bu şəhərdə yaşayan insanı da, heyvanı da məhv edəcəyəm. Onlar şiddətli vəbadan öləcək". 7 Rəbb belə bəyan edir: "Bundan sonra Yəhuda padşahı Sidqiyanı və əyanlarını, həmçinin bu şəhərdə vəbadan, qılıncdan və aclıqdan sağ qalanları Babil padşahı Navuxodonosora və canlarını almaq istəyən düşmənlərinə təslim edəcəyəm. O onları qılıncdan keçirəcək, onlara nə rəhm, nə şəfqət, nə də mərhəmət edəcək".

8 Bu xalqa söylə ki, Rəbb belə deyir: "Budur, həyat yolunu və ölüm yolunu önünüzə qoyuram. 9 Bu şəhərdə qalan qılınc, aclıq və vəbadan öləcək. Lakin kim bayıra çıxıb sizi mühasirəyə alan Xaldeylilərə təslim olsa, sağ qalacaq, heç olmasa öz canını qurtaracaq. 10 Ona görə ki bu şəhərə yaxşılıq deyil, pislik etməyə niyyət etdim" Rəbb belə bəyan edir. "Bura Babil padşahına təslim ediləcək, o da buranı yandırıb yox edəcək".

Zalım padşahları məzəmmət

11 Yəhuda padşahının ailəsinə söylə ki,
Rəbbin sözünü eşidin.
12 Ey Davud nəsli, Rəbb belə deyir:
"Hər səhər ədalətlə rəftar edin,
Məzlumu zalımın əlindən qurtarın.
Yoxsa pis əməllərinizə görə
Qəzəbim od kimi çıxıb yandıracaq,
Onu söndürən olmayacaq".
13 Rəbb bəyan edir:
"Mən sənə qarşıyam,
Ey vadinin üstündəki

* 21:2 2Pad. 25:1-11; 2Saln. 36:17-21

Yaylada olan qayada oturan Yerusəlim!”
Siz deyirsiniz:
“Üstümüzə kim gələr?
Məskənlərimizə kim girər?”
14 Rəbb bəyan edir:
“Mən sizi əməllərinizin
Bəhrəsinə görə cəzalandıracağam.
Meşələrinə elə od vuracağam ki,
Ətrafındakı hər şeyi yandırıb-yaxacaq”».

22

*Allahın padşah sülal*əsinə müraciəti

1 Rəbb belə dedi: «Yəhuda padşahının sarayına get, orada bu sözü bildirib söylə ki, 2 ey
Davudun taxtı üzərində oturan Yəhuda padşahı, ey bu darvazalardan girən əyanlarla xalq,
Rəbbin sözünü eşidin. 3 Rəbb belə deyir: “Ədalət və salehliklə rəftar edin. Məzlumu zalımın
əlindən qurtarın. Qəribə, yetimə və dul qadına haqsızlıq etməyin, zorakılıq etməyin,
bu yerdə günahsız qan tökməyin. 4 Əgər siz bu əmrə, həqiqətən, əməl etsəniz, o zaman
Davudun taxtında oturan padşahlar döyüş arabalarına və atlara minib əyanları və xalqları
ilə birgə bu sarayın darvazalarından girəcək. 5 Lakin bu sözləri eşitməsəniz, Öz varlığıma
and içirəm ki, bu ev viran qalacaq” Rəbb belə bəyan edir. 6 Bəli, Yəhuda padşahının sarayı
barədə Rəbb belə deyir:
“Sən Mənim üçün Gilead,
Livanın zirvəsi kimisən.
Ancaq Mən hökmən səni bir çölə,
Kimsənin yaşamadığı şəhərlərə çevirəcəyəm.
7 Sənə qarşı həlak edənlər təyin edəcəyəm,
Hamısının əlində silah olacaq.
Sənin ən yaxşı sidr ağaclarını kəsəcəklər,
Onları oda atacaqlar.
8 * Bir çox millətlər bu şəhərin yanından keçib bir-birlərindən soruşacaq: ‹Bu böyük
şəhəri Rəbb niyə belə xaraba qoydu?› 9 Onda deyəcəklər: ‹Çünki özlərinin Allahı Rəbbin
əhdini tərk etdilər, başqa allahlara səcdə və qulluq etdilər›”».

*Padşah Şallum bar*ədə vəhy

10 Ölən padşah üçün ağlamayın,
Yas tutmayın.
Ancaq sürgünə gedən üçün acı-acı ağlayın,
Çünki daha qayıtmayacaq,
Doğma vətənini görməyəcək.
11 Bəli, atası Yoşiyanın yerinə Yəhuda padşahı olan və buradan çıxıb gedən Yoşiya oğlu
Şallum barədə Rəbb deyir: «O daha bura qayıtmayacaq, 12 sürgün olunduğu yerdə öləcək
və artıq bu ölkəni görməyəcək.

*Padşah Yehoyaqim bar*ədə vəhy

13 Vay o adamın halına ki,
Sarayını haqsızlıqla,
Yuxarı otaqlarını ədalətsizliklə tikir,
Öz soydaşını müftə işlədir,
Ona muzdunu vermir.
14 Vay o adamın halına ki,
“Özümə geniş yuxarı otaqları olan
Böyük bir saray tikdirəcəyəm” deyib

* 22:8 Qanun. 29:24-26

Oraya pəncərələr açır,
Ətrafını sidr ağacı ilə örtür.
Qırmızı rənglə boyayır.
15 Çoxlu sidr ağacın olduğu üçünmü
Özünü padşah sanırsan?
Atan da doyunca yeyib-içirdi,
Ədalət və salehliklə rəftar edirdi.
Ona görə də işləri uğurlu oldu.
16 Məhkəmədə məzlum, yoxsul adamın işinə baxırdı,
Ona görə də işləri uğurlu oldu».
Rəbb bəyan edir: «Məni tanımaq
Elə bu deyilmi?
17 Ancaq sənin gözlərin və ürəyin
Öz haram qazancında,
Tökmək istədiyin günahsız qanda,
Etmək istədiyin qəddarlıqda,
Zorakılıqda qalıb».

18 * Buna görə də Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqim barədə Rəbb belə deyir:
«Onun üçün "vay qardaşım, vay bacım" söyləyib yas tutmayacaqlar,
"Vay ağam, heyf onun izzəti" söyləyib yas tutmayacaqlar.
19 Onu sürüyüb Yerusəlim darvazalarından kənara atacaqlar,
Eşşək basdırılan kimi basdırılacaq».

*Yerus*əlim barədə vəhy

20 «Livana qalxıb fəryad et,
Başanda səsini ucalt,
Avarimdən nalə çək,
Çünki bütün müttəfiqlərin əzildi.
21 Hər şeyin əmin-amanlıqda olanda
Sənə nəsihət etdim,
Ancaq "qulaq asmayacağam" dedin.
Uşaqlığından xasiyyətin belədir,
Sözümə qulaq asan deyilsən.
22 Külək bütün başçılarını alıb-aparacaq,
Müttəfiqlərin sürgünə gedəcək.
O zaman etdiyin bütün pisliklərdən ötrü
Utanıb rüsvay olacaqsan.
23 Ey sən "Livanda" * yaşayan,
Yuvasını sidr ağacından quran!
Sənə hamilə qadın kimi
Ağrılar, sancılar gələndə
Necə ah-zar edəcəksən!»

*Padşah Yehoyakin bar*ədə vəhy

24 * Rəbb bəyan edir: «Varlığıma and olsun ki, ey Yəhuda padşahı Yehoyaqim oğlu Yehoyakin, sağ əlimdəki möhür üzüyü olsan da, səni çıxarıb atardım. 25 Canını almaq istəyənlərə, qorxduğun adamlara, Babil padşahı Navuxodonosora və Xaldeylilərə səni təslim edəcəyəm. 26 Özünü, səni doğan ananı doğulmadığınız yad bir ölkəyə atacağam və orada öləcəksiniz. 27 Qayıtmağa can atdığınız ölkəyə bir daha qayıtmayacaqsınız».

28 Bu adam – Yehoyakin xor baxılan qırıq bir kasa, heç kəsin bəyənmədiyi bir qabdırmı? Bəs nə üçün özü də, övladları da aparılıb tanımadıqları bir ölkəyə atıldı? 29 Ölkə, ey ölkə,

---

* 22:18 2Pad. 23:36–24:6; 2Saln. 36:5-7 * 22:23 Livan – Yerusəlimdəki padşah sarayının adı. Bax: 1Pad. 7:2. * 22:24 2Pad. 24:8-15; 2Saln. 36:9-10

Rəbbin sözünü eşit, ey ölkə! [30] Rəbb deyir: «Bu adamı övladsız, ömründə işləri uğurlu
olmayan bir kişi hesab edin. Çünki nəslindən heç kim uğur qazanmayacaq. Nəslindən
heç kim Davudun taxtında oturmayacaq, Yəhudada bir daha padşahlıq etməyəcək».

23

Saleh padşah

[1] Rəbb bəyan edir: «Otlağımın qoyunlarını məhv edən və pərən-pərən salan çobanların
vay halına!» [2] Buna görə də İsrailin Allahı Rəbb xalqımı otaran çobanların əleyhinə belə
deyir: «Siz Mənim sürümü pərən-pərən salıb qovdunuz, onların qayğısına qalmadınız.
İndi Mən də etdiyiniz bəd əməllərə görə cəzanızın qayğısına qalacağam» Rəbb belə bəyan
edir. [3] «Sürümün qalanlarını sürgün etdiyim bütün ölkələrdən yığıb-toplayacağam, onları
yenə ağıllarına qaytaracağam və törəyib çoxalacaqlar. [4] Üstlərinə onları otaracaq çobanlar
qoyacağam. Daha qorxub dəhşətə düşməyəcəklər, biri də itməyəcək» Rəbb belə bəyan
edir.

[5]* «Budur, Davud üçün saleh bir Pöhrə
Çıxaracağım günlər gəlir.
Bu Padşah müdrikliklə padşahlıq edəcək,
Ölkədə ədalətli və saleh işlər görəcək»
Rəbb belə bəyan edir.
[6] «Onun dövründə Yəhuda xilas olacaq,
İsrail əmin-amanlıqda yaşayacaq.
Onu "Rəbb salehliyimizdir" çağıracaqlar».

[7] Buna görə də Rəbb bəyan edir: «Bir gün gələcək ki, insanlar artıq "İsrail övlad-
larını Misir torpağından çıxaran Rəbbin varlığına and olsun" deməyəcək, [8] amma "İsrail
nəslindən törəyənləri şimal ölkəsindən və sürgün etdiyi bütün başqa ölkələrdən geri
qaytaran Rəbbin varlığına and olsun" deyəcək. Beləcə öz torpaqlarında yaşayacaqlar».

Yəhudanın yalançı peyğəmbərləri

[9] Peyğəmbərlər haqqında:
Ürəyim içimdə parçalandı,
Bütün sümüklərim titrədi.
Rəbbə görə,
Onun müqəddəs sözlərinə görə
Bir sərxoş kimi,
Şəraba aludə olan adam kimiyəm.
[10] Çünki ölkə zinakarlarla doludur,
Lənətə görə yas tutur.
Çöldəki otlaqlar quruyub,
Adamlar pis yola düşüb.
Güclərini zorakılığa sərf edirlər.
[11] Rəbb bəyan edir:
«Peyğəmbər də, kahin də allahsızdır,
Məbədimdə pisliklərini gördüm.
[12] Buna görə getdikləri yol
Qaranlıqda sürüşkən yer kimi olacaq,
Orada qovulub yıxılacaqlar.
Çünki cəzalanacaqları il
Başlarına fəlakət gətirəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.
[13] «Samariya peyğəmbərləri arasında
Bu iyrənc işi gördüm:
Baalın adı ilə peyğəmbərlik edərək

* 23:5 Yer. 33:14-16

Xalqım İsraili yoldan azdırdılar.
14 * Yerusəlim peyğəmbərləri arasında
Bu qorxunc işi gördüm:
Zina edirlər,
Yalan dalınca gedirlər.
Zorakıların qoluna güc verirlər.
Beləcə heç kəs pisliyindən dönmür.
Hamısı Mənim üçün Sodom kimi,
Şəhər xalqı Homorra kimi oldu».

15 Buna görə də Ordular Rəbbi
Peyğəmbərlər haqqında belə deyir:
«Baxın Mən onlara yovşan yedirəcəyəm,
Zəhərli su içirəcəyəm.
Çünki allahsızlıq Yerusəlim peyğəmbərlərindən
Bütün ölkəyə yayıldı».
16 Ordular Rəbbi belə deyir:
«Sizin üçün peyğəmbərlik edən
Peyğəmbərlərin sözünə qulaq asmayın.
Onlar sizə boş şeylər öyrədir.
Rəbbin ağzından çıxanları deyil,
Özlərinin uydurduqları görüntüləri söyləyirlər.
17 Onlar Mənə xor baxanlara deyir:
"Rəbb söylədi ki, sizin üçün
Əmin-amanlıq olacaq".
İnadkarlıqla ürəklərinin istədiyinə uyanlara deyirlər:
"Üstünüzə fəlakət gəlməyəcək".
18 Rəbbin sözünü anlayıb eşitmək üçün
Rəbbin məclisində kimsə durubmu?
Onun sözünə qulaq asıb eşidən varmı?
19 Budur, Rəbbin fırtınası qəzəblə qopacaq,
Qasırğa fırlanıb
Pis adamların başında çatlayacaq.
20 Ürəyinin istəyinə çatana qədər,
Onu bitirənə qədər
Rəbbin qəzəbi dayanmayacaq.
Gələcək günlərdə bunu açıq-aşkar anlayacaqsınız.

21 Bu peyğəmbərləri Mən göndərmədim,
Amma ora-bura qaçdılar.
Onlara Mən söz demədim,
Amma peyğəmbərlik etdilər.
22 Ancaq onlar məclisimdə dursaydılar,
Sözlərimi xalqıma çatdırardılar.
Pis yollarından, şər əməllərindən
Xalqı çəkindirərdilər».

23 Rəbb bəyan edir:
«Mən yalnız yaxında olan Allah deyiləm,
Həm də uzaqda olan Allaham.
24 Kimsə gizli yerlərdə saxlana bilər ki,
Mən onu görə bilməyim?»

---

* 23:14 Yar. 18:20

Rəbb belə bəyan edir.
«Yeri, göyü Mən doldurmamışammı?»
Rəbb belə bəyan edir.
[25] «Mənim adımdan yalan söyləyən peyğəmbərlərin "Yuxu gördüm, yuxu gördüm!"
sözlərini eşitdim. [26] Nə vaxta qədər yalan söyləyən, öz ürəklərinin uydurmalarını bildirən
peyğəmbərlər bu işlə məşğul olacaq? [27] Ataları necə Baal bütünə görə adımı unutdularsa,
onlar da zənn edir ki, bir-birlərinə danışdıqları yuxularla xalqıma adımı unutduracaq.
[28] Yuxu görən peyğəmbər yuxusunu söyləsin. Amma sözüm nazil olan adam onu dəqiq
danışsın. Daha buğdanın yanında saman nədir?» Rəbb belə bəyan edir. [29] «Mənim sözüm
bir od kimi, qayaları parçalayan gürz kimi deyilmi?» Rəbb belə bəyan edir. [30] «Buna görə də
Mən peyğəmbərlərə qarşıyam, onlar sözlərimi bir-birlərindən oğurlayır» Rəbb belə bəyan
edir. [31] «Bax Mən peyğəmbərlərə qarşıyam. Onlar öz dillərini tərpədib "Rəbb belə deyir"
söyləyir» Rəbb belə bəyan edir. [32] «Bax Mən yalançı yuxular görüb peyğəmbərlik edənlərə
qarşıyam» Rəbb belə bəyan edir. «Onlar bu yuxuları danışıb yalanları və boş lovğalıqları
ilə xalqımı yoldan azdırır. Onları Mən göndərmədim, onlara heç nə buyurmadım. Bu xalqa
heç bir faydaları yoxdur» Rəbb belə bəyan edir.
[33] «Əgər bu xalqdan biri yaxud bir peyğəmbər ya da bir kahin səndən "Bəs Rəbbin yük
olan kəlamı nədir?" soruşsa, ona söylə: "Yük sizsiniz. Mən sizi atacağam" Rəbb belə
bəyan edir. [34] "Rəbbin yük olan kəlamıdır" deyən peyğəmbərə, kahinə yaxud adi adama
gəlincə, Mən o adamı da, onun ailəsini də cəzalandıracağam. [35] Hər biriniz öz yoldaşınıza,
soydaşınıza belə deyin: "Rəbb nə cavab verdi? Rəbb nə söylədi?" [36] Bir daha Rəbbin yük
olan kəlamını yada salmayacaqsınız, çünki hər kəsin sözü özünə yük olacaq. Bununla
siz var olan Allahın, Ordular Rəbbinin, Allahımızın sözlərini təhrif etdiniz. [37] Peyğəmbərə
belə söylə: "Rəbb sənə nə cavab verdi? Rəbb nə söylədi?" [38] "Rəbbin yük olan kəlamıdır"
desəniz də, Rəbb hökmən belə deyər: "‹Rəbbin yük olan kəlamıdır› deyirsiniz, halbuki
Mən sizə xəbərdarlıq edib ‹Rəbbin yük olan kəlamıdır› deməməyi söyləmişdim. [39] Buna
görə də sizi tamamilə unudacağam, sizi də, özünüzə və atalarınıza verdiyim şəhəri də
önümdən rədd edəcəyəm. [40] Üzərinizə heç vaxt unudulmayan biabırçılıq, əbədi rüsvayçılıq
gətirəcəyəm"».

24

İki səbət əncirlə müqayisə

[1] * Babil padşahı Navuxodonosor Yəhuda padşahı Yehoyaqim oğlu Yehoyakini, Yəhuda
başçılarını, ustaları və sənətkarları Yerusəlimdən sürgün edib Babilə apardı. Bu hadisədən
sonra Rəbb mənə Öz məbədi önündə qoyulmuş iki səbət əncir göstərdi. [2] Bir səbətdə ilk
məhsula oxşayan çox yaxşı əncirlər, o biri səbətdə isə əzik olduqları üçün yeməyə yararsız
olan çox pis əncirlər var idi. [3] Rəbb mənə dedi: «Nə görürsən, Yeremya?» Mən dedim:
«Əncir. Yaxşı əncirlər çox yaxşıdır, pis əncirlər isə çox pis, əzilib yararsız hala düşmüşdür,
onları yemək olmaz».
[4] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [5] «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: "Buradan
Xaldey ölkəsinə sürgünə göndərdiyim Yəhuda əsirlərini bu yaxşı əncirlər kimi yaxşı
hesab edəcəyəm. [6] Yaxşı yaşasınlar deyə gözlərim onların üzərində olacaq və onları
yenə bu ölkəyə qaytaracağam. Onları dirçəldəcəyəm, yıxmayacağam, onları əkəcəyəm,
çıxarmayacağam. [7] Onlara ürək verəcəyəm ki, Mənim Rəbb olduğumu bilsinlər. Onlar
Mənim xalqım, Mən də onların Allahı olacağam, çünki onlar bütün qəlbləri ilə Mənə üz
tutacaq".
[8] Rəbb belə deyir: "Amma Yəhuda padşahı Sidqiyanı, onun başçılarını, Yerusəlimdə
salamat qalıb bu ölkədə yaxud Misirdə yaşayanları yeməyə yararsız olan əzik əncir kimi
edəcəyəm. [9] Onları yer üzünün bütün ölkələrinin qarşısında dəhşətli hala salacağam. On-
lar sürgün etdiyim hər yerdə rüsvay olub ibrətə çevriləcək, kinayə və lənət qazanacaqlar.

* 24:1 2Pad. 24:12-16; 2Saln. 36:10

10 Özlərinə və atalarına verdiyim torpaqdan silinib qurtarana qədər üstlərinə qılınc, aclıq
və vəba göndərəcəyəm”».

25

Yetmiş illik sürgün

1 * Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin padşahlığının dördüncü ilində bütün
Yəhuda xalqı barədə Yeremyaya söz nazil oldu. Bu, Babil padşahı Navuxodonosorun
padşahlığının birinci ilində oldu. 2 Yeremya peyğəmbər bütün Yəhuda xalqına və
Yerusəlimdə yaşayanların hamısına bu sözü bildirib dedi: 3 «İyirmi üç il ərzində – Yəhuda
padşahı Amon oğlu Yoşiyanın padşahlığının on üçüncü ilindən bu günə qədər Rəbbin
sözü mənə nazil oldu. Mən də dəfələrlə bu sözləri sizə bildirdim, amma siz qulaq
asmadınız. 4 Rəbb peyğəmbər qullarını dəfələrlə yanınıza göndərdi, amma eşitmədiniz,
qulaq asmadınız. 5 Onlar sizə belə söylədi: “İndi öz pis yolunuzdan, pis əməllərinizdən
dönün ki, Rəbbin əbədi olaraq sizə və atalarınıza verdiyi torpaqda yaşayasınız. 6 Başqa
allahlara qulluq və səcdə edərək onların tərəfdarı olmayın, əl işiniz olan bütlərlə Məni
qəzəbləndirməyin ki, Mən də sizə pislik etməyim”. 7 Rəbb bəyan edir: “Ancaq siz Mənə
qulaq asmadınız, əl işiniz olan bütlərlə Məni qəzəbləndirib özünüzə ziyan vurdunuz”.
8 Buna görə də Ordular Rəbbi deyir: “İndi ki sözlərimə qulaq asmadınız, 9 Mən də
bütün şimal tayfalarını və qulum Babil padşahı Navuxodonosoru çağıracağam”. Bu,
Rəbbin sözüdür. “Onları bu ölkənin, burada yaşayanların və bütün ətraf millətlərin
üstünə gətirəcəyəm. Bunları tamamilə məhv edəcəyəm, ölkəni dəhşət və rişxənd hədəfinə
çevirəcək, əbədi bir xarabalığa döndərəcəyəm. 10 * Sevinc və şadlıq sədasını, bəy-gəlin
səsini, dəyirman daşlarının taqqıltısını, çıraq işığını onların içindən yox edəcəyəm. 11 *
Bütün bu ölkə xarabaya, dəhşətli bir yerə çevriləcək. Bu millətlər Babil padşahına yetmiş
il qulluq edəcək”.
12 Rəbb bəyan edir: “Yetmiş il bitəndən sonra isə günahlarına görə Babil padşahını, onun
millətini və Xaldey ölkəsini cəzalandıracağam. Oranı əbədi olaraq viranəliyə çevirəcəyəm.
13 O ölkə üçün söylədiklərimin hamısını, Yeremyanın bütün millətlər barəsində bu kitabda
yazılmış peyğəmbərlik sözlərinin hamısını oranın başına gətirəcəyəm. 14 Bir çox millət,
böyük padşahlar onları özlərinə qul edəcək. Əməllərinə və əllərinin işinə görə onlara əvəz
verəcəyəm”».

*R*əbbin qəzəb kasası

15 Bəli, İsrailin Allahı Rəbb mənə belə dedi: «Budur, qəzəbimlə dolu bir şərab kasası!
Onu əlimdən al və səni yanına göndərəcəyim bütün millətlərə içirt. 16 Onlar içən kimi
səndələyəcəklər, üstlərinə göndərəcəyim qılıncın qorxusundan ağılları çaşacaq».
17 Onda mən kasanı Rəbbin əlindən aldım və Onun məni yanlarına göndərdiyi bütün
millətlərə içirtdim. 18 Kasadan bunlar içdi: indiki kimi viranəliyə, dəhşətə, rişxənd
hədəfinə və lənətə düçar olsunlar deyə Yerusəlim əhalisi, Yəhuda şəhərləri, padşahları və
başçıları, 19 Misir padşahı firon, əyanları, başçıları və bütün xalqı, 20 Misirdə yaşayan bütün
yadellilər, Us ölkəsinin bütün padşahları, Filişt ölkəsinin bütün padşahları – Aşqelon,
Qəzzə, Eqron padşahları və Aşdodda sağ qalanlar, 21 Edom, Moav, Ammon övladları, 22 bütün
Sur və Sidon padşahları, dənizin o tayındakı ölkələrin padşahları, 23 Dedan, Tema, Buz
və kəkillərini qırxanların hamısı, 24 bütün ərəbistan padşahları, səhrada yaşayan yadelli
xalqın padşahları, 25 bütün Zimri, Elam və Midiya padşahları, 26 sıra ilə bütün yaxın və uzaq
şimal padşahları, yer üzünün bütün padşahları. Hamıdan sonra bu kasanı Şeşak * padşahı
da içəcək.
27 «Sən onlara söylə ki, İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “İçib sərxoş
olun, sonra qusun, üstünüzə göndərəcəyim qılıncla vurulub-yıxılın və bir daha ayağa

* 25:1 2Pad. 24:1; 2Saln. 36:5-7; Dan. 1:1-2 * 25:10 Yer. 7:34; 16:9; vəhy 18:22-23 * 25:11 2Saln. 36:21; Yer. 29:10; Dan. 9:2 * 25:26 Şeşak – şifrli şəkildə ifadə olunanda Babil adını bildirir.

qalxmayın”. [28] Əgər onlar kasanı əlindən alıb içmək istəməsələr, söylə ki, Ordular
Rəbbi belə deyir: “Mütləq içməlisiniz! [29] Bax Mənim adımla çağırılan şəhərin üstünə
fəlakət gətirməyə başlayıram. Elə sanırsınız ki, siz cəzasız qalacaqsınız? Sizi cəzasız
qoymayacağam. Mən yer üzündə yaşayan hər kəsin üstünə qılınc gətirəcəyəm” Ordular
Rəbbi belə bəyan edir.

[30] * Buna görə də bütün bu peyğəmbərlik sözlərini onlara bildirib söylə:
“Rəbb uca yerdən nərə çəkəcək,
Müqəddəs məskənindən gurlayacaq.
Öz otlağına qarşı şiddətlə nərə çəkəcək,
Dünyada yaşayanların hamısına qarşı hayqıracaq,
Üzüm əzənlər kimi bağıracaq.
[31] Hay-küy dünyanın ucqarlarına qədər yayılacaq,
Çünki Rəbbin millətlərlə davası var.
Bütün bəşəri mühakimə edəcək,
Pisləri qılınca təslim edəcək”
Rəbb belə bəyan edir.

[32] Ordular Rəbbi belə deyir:
“Bax millətdən millətə bəla yayılır,
Dünyanın uzaq yerlərindən
Böyük qasırğa qopur”.

[33] O gün Rəbb dünyanı bir ucundan o biri ucuna qədər öldürülənlərlə dolduracaq. Onlar
üçün yas tutulmayacaq, bir yerə yığılıb basdırılmayacaqlar, torpağın üstündə peyin kimi
olacaqlar.
[34] Ey çobanlar, ağlayıb fəryad edin,
Ey sürü başçıları, torpaqda eşələnin.
Çünki qətl olunma,
Pərən-pərən salınma vaxtınız çatdı.
Siz qiymətli bir qab kimi yıxılacaqsınız.
[35] Çobanlar qaça bilməyəcək,
Sürü başçıları qurtula bilməyəcək.
[36] Çobanların fəryadını,
Sürü başçılarının bağırtısını eşit,
Çünki Rəbb onların otlaqlarını viran edir.
[37] Rəbbin qızğın qəzəbindən
Dinc pəyələr də məhv oldu.
[38] Rəbb cavan aslan kimi
Yuvasını tərk etdi.
Rəbbin qəzəbi üzündən –
Zor işlədənin qızğın qəzəbi üzündən
Ölkələri viran oldu».

26

Yeremyanın ölümlə hədələnməsi

[1] * Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin padşahlığının əvvəlində Rəbdən bu söz
nazil oldu: [2] «Rəbb belə deyir: “Rəbbin məbədinin həyətində dur, ibadət etmək üçün
Yəhuda şəhərlərindən oraya gələn hər kəsə müraciət et. Sənə buyurduğum hər şeyi
onlara bildir, bir söz də əskiltmə. [3] Bəlkə qulaq asarlar, öz pis yollarından dönərlər.
Mən də pis əməllərinə görə başlarına gətirəcəyim fəlakətdən vaz keçərəm”. [4] Onlara
söylə ki, Rəbb belə deyir: “Əgər sizə verdiyim qanuna görə davranmasanız, Mənə qulaq
asmasanız, [5] dəfələrlə sizin yanınıza göndərdiyim qullarım olan peyğəmbərlərin sözlərinə

* 25:30 Yoel 3:16; Amos 1:2 * 26:1 2Pad. 23:36–24:6; 2Saln. 36:5-7

qulaq asmasanız – necə ki qulaq asmırsınız – o zaman [6]* bu məbədi də Şilo kimi edəcəyəm,
bu şəhəri yer üzünün bütün millətləri arasında lənətə düçar edəcəyəm”».
[7] Kahinlər, peyğəmbərlər və bütün xalq Yeremyanın Rəbbin məbədində söylədiyi bu
sözləri eşitdi. [8] Yeremya Rəbbin xalqa çatdırmasını buyurduğu sözləri deyib qurtaranda
kahinlər, peyğəmbərlər və oradakı bütün xalq onu tutub söylədi: «Sən ölməlisən. [9] Nə
üçün “bu məbəd Şilo kimi olacaq, bu şəhər xarabə qalacaq, orada yaşayan olmayacaq”
deyib Rəbbin adı ilə peyğəmbərlik edirsən?» Rəbbin məbədində olan bütün xalq Yere-
myanın ətrafına yığıldı.
[10] Yəhuda başçıları bunları eşidən kimi padşah sarayından çıxıb Rəbbin məbədinə qalxdı
və məbədin Yeni darvazasının girəcəyində oturdu. [11] O zaman kahinlər və peyğəmbərlər
başçılara və bütün xalqa söylədi: «Bu adam ölümə layiqdir, çünki öz qulağınızla eşitdiyiniz
kimi bu şəhərin əleyhinə peyğəmbərlik etdi».
[12] Onda Yeremya bütün başçılara və xalqa dedi: «Rəbb məni göndərdi ki, bu məbədin
və şəhərin əleyhinə eşitdiyiniz bütün peyğəmbərlik sözlərini bildirim. [13] İndi yaşayışınızı
və əməllərinizi islah edin. Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asın. O zaman Rəbb başınıza
gətirəcəyini bildirdiyi bəladan vaz keçəcək. [14] Mən isə sizin ixtiyarınızdayam. Gözünüzdə
nə yaxşı və düzdürsə, mənimlə eləcə də rəftar edin. [15] Ancaq yaxşı bilin ki, məni
öldürsəniz, günahsız qanın məsuliyyətini özünüzün, bu şəhərin və orada yaşayanların
üzərinə götürmüş olursunuz. Çünki Rəbb, həqiqətən, məni yanınıza göndərdi ki, bütün
bu sözləri sizə çatdırım».
[16] Başçılar və bütün xalq kahinlərə və peyğəmbərlərə dedi: «Bu adama ölüm hökmü
çıxarmaq olmaz, çünki bizimlə Allahımız Rəbbin adından danışdı». [17] Ölkə ağsaqqal-
larından bir neçəsi qalxıb toplaşmış bütün xalqa dedi: [18]* «Yəhuda padşahı Xizqiyanın
dövründə Moreşetli Mikeya peyğəmbərlik edib bütün Yəhuda xalqına söylədi ki, Ordular
Rəbbi belə deyir:
“Sion tarla kimi şumlanacaq,
Yerusəlim daş qalağına dönəcək,
Məbədin tikildiyi dağ
Meşəli təpələrə çevriləcək”.
[19] Yəhuda padşahı Xizqiya yaxud Yəhuda xalqından biri onu öldürdümü? Əksinə,
Xizqiya Rəbdən qorxub Ondan lütf istədi, Rəbb də onlara göndərəcəyini söylədiyi bəladan
vaz keçdi. Biz isə özümüzə böyük pislik gətirmək təhlükəsindəyik».

Padşahın Uriya peyğəmbəri öldürməsi

[20] Qiryat-Yearimli Şemaya oğlu Uriya adlı bir adam da Rəbbin adı ilə peyğəmbərlik
edirdi. O da eynilə Yeremya kimi danışaraq bu şəhərin və ölkənin əleyhinə peyğəmbərlik
edirdi. [21] Padşah Yehoyaqim, bütün cəngavərləri və başçıları onun sözlərini eşitdi. Padşah
onu öldürmək istədi. Ancaq Uriya bunu eşidən kimi qorxub Misirə qaçdı. [22] Bundan sonra
padşah Yehoyaqim öz adamlarını – Akbor oğlu Elnatanı və bir neçə nəfəri Misirə göndərdi.
[23] Uriyanı Misirdən çıxarıb padşah Yehoyaqimin yanına gətirdilər. Padşah onu qılıncla
öldürüb ümumi qəbiristanlığa atdırdı.
[24] Ancaq Yeremya öldürülmək üçün xalqa təslim edilmədi, çünki Şafan oğlu Axiqam onu
qorudu.

27

Yəhudanın Babilə təslim edilməsi

[1]* Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Sidqiyanın* padşahlığının əvvəlində Rəbdən Yeremyaya
bu söz nazil oldu: [2] «Rəbb mənə belə dedi: “Özünə qayışlarla bağlanan taxta bir
boyunduruq düzəlt və boynuna tax. [3] Sonra Yerusəlimə, Yəhuda padşahı Sidqiyanın

---

* 26:6 Yeşua 18:1; Zəb. 78:60; Yer. 7:12-14 * 26:18 Mik. 3:12 * 27:1 2Pad. 24:18-20; 2Saln. 36:11-13; Yer. 28:1 * 27:1 Sidqiyanın – bəzi ibrani əlyazmalarında, süryani və ərəb tərcümələrində belədir, əksər ibrani əlyazmalarında isə Yehoyaqimin.

yanına gələn qasidlər vasitəsilə Edomun, Moavın, Ammon övladlarının, Surun və Sidonun
padşahlarına xəbər göndər”. [4] Ağalarına söyləmək üçün onlara bildir ki, İsrailin Allahı olan
Ordular Rəbbi belə deyir: “Ağalarınıza söyləyin ki, [5] dünyanı da, yer üzündə olan insanı
da, heyvanı da böyük gücümlə və uzanan qolumla Mən yaratdım və kimə istəsəm, ona
da verərəm. [6] Bəli, bütün bu ölkələri Babil padşahı qulum Navuxodonosorun ixtiyarına
verirəm. Hətta vəhşi heyvanları da xidmət etmək üçün ona verirəm. [7] Ölkəsinin axırı
çatana qədər bütün millətlər ona, oğluna və nəvəsinə qulluq edəcək. Sonra isə bir çox
millətlər və böyük padşahlar onu özlərinə qul edəcək.
[8] Hansı millət və ölkə Babil padşahı Navuxodonosora qulluq etməsə, onun boyun-
duruğuna girməsə, həmin milləti onun əli ilə qırıb-çatana qədər qılınc, aclıq və vəba
ilə cəzalandıracağam” Rəbb bəyan edir. [9] “Siz isə öz peyğəmbərlərinizə, falçılarınıza,
yuxugörənlərinizə, gələcəyideyənlərinizə və cadugərlərinizə qulaq asmayın. Onlar sizə
‹Babil padşahına qulluq etməyəcəksiniz› söyləyir. [10] Onlar sizə yalandan peyğəmbərlik
edir. Bunun nəticəsində öz ölkənizdən qovulacaqsınız. Sizi sürgün edəcəyəm və məhv
olacaqsınız. [11] Ancaq Babil padşahının boyunduruğuna girən və ona qulluq edən milləti öz
torpağında saxlayacağam. Torpağı əkib orada yaşayacaqlar” Rəbb belə bəyan edir».
[12] Mən bütün bu sözləri Yəhuda padşahı Sidqiyaya bildirib dedim: «Babil padşahının
boyunduruğuna girin, özünə və xalqına qulluq edin ki, sağ qalasınız. [13] Babil padşahına
qulluq etmək istəməyən hər millət Rəbbin dediyi kimi məhv olacaq. Sən və xalqın qılınc,
aclıq və vəbadan nə üçün öləsiniz? [14] Sizə “Babil padşahına qulluq etməyəcəksiniz” deyən
peyğəmbərlərə qulaq asmayın, çünki onlar sizə yalandan peyğəmbərlik edir. [15] Rəbb bəyan
edir: “Onları Mən göndərmədim, onlar Mənim adımla yalandan peyğəmbərlik edir. Bunun
nəticəsində Mən sizi sürgün edəcəyəm, siz də, sizə peyğəmbərlik edən peyğəmbərlər də
həlak olacaqsınız”».
[16] Mən kahinlərə və bütün bu xalqa söylədim: «Rəbb belə deyir: “‹Rəbbin məbədindən
götürülən əşyalar tezliklə Babildən geri qaytarılacaq› deyib sizə peyğəmbərlik edən
peyğəmbərlərinizin sözlərinə qulaq asmayın. Çünki sizə yalandan peyğəmbərlik edirlər.
[17] Onlara qulaq asmayın, Babil padşahına qulluq edin ki, sağ qalasınız. Bu şəhər niyə
viran olsun? [18] Əgər onlar peyğəmbərdirsə, Rəbbin sözünü söyləyirlərsə, qoy indi Ordular
Rəbbinə yalvarsınlar ki, Rəbbin məbədində, Yəhuda padşahının sarayında və Yerusəlimdə
qalan əşyalar Babilə aparılmasın”.
[19] Sütunlar, hovuz, ayaqlıqlar və bu şəhərdə qalan başqa əşyalar barədə Ordular
Rəbbi belə deyir. [20] Bəli, Yəhuda padşahı Yehoyaqim oğlu Yehoyakini və Yəhuda ilə
Yerusəlimin bütün əyanlarını Yerusəlimdən Babilə sürgün etdiyi zaman Babil padşahı
Navuxodonosorun aparmadığı, [21] Rəbbin məbədində, Yəhuda padşahının sarayında və
Yerusəlimdə qalan əşyalar barədə İsrailin Allahı Ordular Rəbbi belə deyir: [22] “Onlar Babilə
aparılacaq və Babillilərin işinə baxacağım günə qədər orada qalacaq. O zaman onları
oradan çıxaracağam və bu yerə qaytaracağam” Rəbb belə bəyan edir».

28

Yalançı peyğəmbər Xananya

[1] Həmin il Yəhuda padşahı Sidqiyanın padşahlığının əvvəlində – dördüncü ilinin beşinci
ayında Giveonlu Azzur oğlu Xananya peyğəmbər Rəbbin məbədində, kahinlərin və bütün
xalqın önündə mənə söylədi: [2] «İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Babil
padşahının boyunduruğunu qırdım. [3] Əvvəl Rəbbin məbədində olan, Babil padşahı
Navuxodonosorun buradan götürüb Babilə apardığı bütün əşyaları iki il ərzində bu yerə
qaytaracağam. [4] Yəhuda padşahı Yehoyaqim oğlu Yehoyakini və Babilə sürgün olunmuş
bütün Yəhudalıları bu yerə qaytaracağam” Rəbb belə bəyan edir, “çünki Babil padşahının
boyunduruğunu qıracağam”».
[5] O zaman Yeremya peyğəmbər kahinlərin və Rəbbin məbədində dayanan bütün xalqın
önündə Xananya peyğəmbərə cavab verib [6] söylədi: «Amin! Qoy Rəbb belə etsin! Qoy
Rəbb Öz evinin əşyalarını, sürgün olunmuş bütün adamları Babildən buraya qaytararaq

söylədiyin peyğəmbərlik sözlərini yerinə yetirsin! 7 Ancaq indi sən və bütün xalq
eşidərkən deyəcəyim bu sözə qulaq as: 8 qədim zamanlardan bəri məndən və səndən
əvvəl yaşayan peyğəmbərlər bir çox ölkələrin və böyük padşahlıqların əleyhinə müharibə,
fəlakət və vəba olacağını qabaqcadan söylədi. 9 Əgər salamatlıq olacağını söyləyən
peyğəmbərin sözü doğru çıxarsa, həqiqətən, onun Rəbbin göndərdiyi peyğəmbər olduğu
bilinər».
10 O zaman Xananya peyğəmbər Yeremya peyğəmbərin boynundan boyunduruğu
götürüb qırdı. 11 Xananya bütün xalqın önündə söylədi: «Rəbb belə deyir: "İki il ərzində
Babil padşahı Navuxodonosorun boyunduruğunu bütün millətlərin boynundan götürüb
beləcə qıracağam"». Yeremya isə öz yoluna davam etdi.
12 Xananya peyğəmbər Yeremya peyğəmbərin boynundan boyunduruğu götürüb qırdıq-
dan sonra Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 13 «Gedib Xananyaya söylə ki, Rəbb belə
deyir: "Sən taxta boyunduruğu qırdın, ancaq onun yerinə dəmir boyunduruq düzəltməli
olacaqsan". 14 Çünki İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Bütün bu millətlərin
boynuna dəmir boyunduruq taxdım ki, Babil padşahı Navuxodonosora qulluq etsinlər
və onlar ona xidmət edəcək. Vəhşi heyvanları da onun ixtiyarına verdim"». 15 Yeremya
peyğəmbər Xananya peyğəmbərə dedi: «İndi eşit, ey Xananya, axı səni Rəbb göndərməyib.
Sən bu xalqı yalana inandırdın. 16 Buna görə də Rəbb belə deyir: "Bax Mən səni yer üzündən
yox edəcəyəm. Bu il öləcəksən, çünki xalqı Rəbbə qarşı üsyana təhrik etdin"». 17 Xananya
peyğəmbər həmin ilin yeddinci ayında öldü.

29

*Sürgün olunanlara m*əktub

1 * Yeremya peyğəmbər sürgündə sağ qalan xalqın ağsaqqallarına, kahinlərə,
peyğəmbərlərə və Navuxodonosorun Yerusəlimdən Babilə sürgün etdiyi bütün xalqa
Yerusəlimdən bir məktub göndərdi. Məktubun mətni aşağıda verilir. 2 Bu məktub
padşah Yehoyakinin, onun anasının, saray əyanlarının, Yəhuda və Yerusəlim başçılarının,
ustaların, sənətkarların Yerusəlimdən sürgünə aparılmasından sonra göndərildi. 3 Onu
Yəhuda padşahı Sidqiyanın Babil padşahı Navuxodonosorun yanına göndərdiyi Şafan oğlu
Elasa və Xilqiya oğlu Gemarya apardı. Belə dedi:

4 «Mən İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi Yerusəlimdən Babilə sürgün etdiyim
adamlara belə söyləyirəm: 5 "Evlər tikib yaşayın, bağçalar salıb meyvələrini yeyin.
6 Arvad alıb oğul-qız atası olun. Oğullarınıza arvad alın, qızlarınızı ərə verin ki, oğul-
qızları olsun. Orada azalmayıb çoxalın. 7 Sizi sürgün etdiyim şəhərin rifahı üçün
çalışın və o şəhər üçün Rəbbə dua edin. Çünki ora rifah içində olarsa, siz də rifahda
yaşayarsınız".

8 İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Aranızdakı peyğəmbərləriniz və
falçılarınız sizi aldatmasın, gördüyünüz yuxulara əhəmiyyət verməyin. 9 Çünki onlar
Mənim adımla sizə yalandan peyğəmbərlik edir. Onları Mən göndərmədim" Rəbb belə
bəyan edir.

10 * Çünki Rəbb belə deyir: "Babildə yetmiş iliniz bitəndə Mən sizə yenə baş çəkəcəyəm
və sizi buraya qaytaracağım barədə verdiyim xoş sözü yerinə yetirəcəyəm. 11 Çünki
sizin barənizdə olan fikirlərimi Özüm bilirəm" Rəbb belə bəyan edir. "Mən sizin
pisliyiniz deyil, salamatlığınız barədə düşünürəm ki, sizə ümidli bir gələcək verim. 12 Siz
Məni çağıracaqsınız, gəlib Mənə dua edəcəksiniz, Mən də sizi eşidəcəyəm. 13 * Məni
axtaracaqsınız, əgər bütün qəlbinizlə axtarsanız, tapacaqsınız. 14 Məni tapmağınıza
izin verəcəyəm" Rəbb belə bəyan edir. "Sizi sürgündən geri qaytaracağam, sürgün
etdiyim bütün yerlərdən və millətlərin arasından toplayacağam. Oradan sizi sürgün
olunduğunuz yerə qaytaracağam" Rəbb belə bəyan edir.

* 29:1 2Pad. 24:12-16; 2Saln. 36:10 * 29:10 2Saln. 36:21; Yer. 25:11; Dan. 9:2 * 29:13 Qanun. 4:29

15 Siz belə dediniz: “Rəbb bizə Babildə peyğəmbərlər verib”. 16 Davudun taxtında
oturan padşah, bu şəhərdə yaşayan bütün xalq, sizinlə birgə sürgünə aparılmamış
soydaşlarınız barədə Rəbb belə deyir. 17 Bəli, Ordular Rəbbi belə deyir: “Bax Mən onların
üzərinə qılınc, aclıq və vəba göndərəcəyəm. Onları pisliyinə görə yeməyə yararsız
olan əzik əncirə döndərəcəyəm. 18 Onları qılınc, aclıq və vəba ilə təqib edəcəyəm, yer
üzünün bütün ölkələrinin qarşısında dəhşətli hala salacağam. Onları qovduğum bütün
millətlərin arasında lənət, dəhşət, rişxənd və rüsvayçılıq hədəfi olacaqlar”. 19 Rəbb
bəyan edir: “Ona görə ki sözlərimə qulaq asmadılar. Həmin sözləri qullarım olan
peyğəmbərlər vasitəsilə dəfələrlə onlara çatdırdım, ancaq siz qulaq asmadınız” Rəbb
belə bəyan edir. 20 Buna görə də, ey Yerusəlimdən Babilə göndərdiyim bütün sürgün
olunmuş adamlar, Rəbbin sözünü eşidin.
21 Mənim adımla sizə yalandan peyğəmbərlik edən Qolaya oğlu Axav və Maaseya oğlu
Sidqiya barədə İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Bax Mən onları Babil
padşahı Navuxodonosora təslim edəcəyəm və o, gözlərinizin önündə onları öldürəcək.
22 Onlar barədə Babildəki bütün sürgün olunmuş Yəhudalılar bundan sonra ‹Rəbb səni
Babil padşahının diri-diri yandırdığı Sidqiya və Axav kimi etsin› deyə lənət edəcək.
23 Çünki İsraildə çirkin işlər gördülər, qonşularının arvadları ilə zina etdilər, onlara əmr
etmədiyim halda Mənim adımdan yalan sözlər söylədilər. Mən bunu bilirəm və buna
şahidəm” Rəbb belə bəyan edir».

Şemayaya müraciət

24 Nexelamlı Şemaya barədə söylə ki, 25 İsrailin Allahı Ordular Rəbbi belə deyir: «Sən
Yerusəlimdə olan başqa xalqa, kahin Maaseya oğlu Sefanyaya və başqa kahinlərə öz
adından məktublar göndərdin. Sefanyaya belə dedin:
26 “Rəbb Öz məbədinin cavabdehi kimi Yehoyadanın yerinə səni kahin qoydu.
Peyğəmbər kimi davranan hər dəliyə kündə və dəmir yaxa vurmalısan. 27 Bəs nə üçün
sizə özünü peyğəmbər elan edən Anatotlu Yeremyanı məzəmmət etmirsən? 28 Çünki
Yeremya biz Babildəkilərə bu xəbəri göndərdi ki, sürgün uzun çəkəcək. Buna görə də
evlər tikib, içində yaşayın, bağça salıb, meyvələrini yeyin”».
29 Kahin Sefanya bu məktubu Yeremya peyğəmbərə uca səslə oxudu. 30 Bu vaxt
Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 31 «Bütün sürgün olunmuşlara xəbər göndərib
söylə ki, Nexelamlı Şemaya barədə Rəbb belə deyir: “İndi ki Mən göndərmədiyim halda
Şemaya peyğəmbərlik edib sizi yalana inandırdı, 32 Mən Rəbb də deyirəm ki, Nexelamlı
Şemayanı və onun nəslini cəzalandıracağam. Bu xalqın arasında onun nəslindən olan
bir kəs sağ qalmayacaq, xalqıma edəcəyim xeyirxahlığı görməyəcək, çünki o, xalqı Rəbbə
qarşı üsyana təhrik etdi” Rəbb belə bəyan edir».

30

Allahın öz xalqına vədi

1 Yeremyaya Rəbdən bu söz nazil oldu: 2 «İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: “Sənə
söylədiyim bütün sözləri bir kitaba yaz”. 3 Çünki Rəbb bəyan edir: “Xalqım İsraili və
Yəhudanı sürgündən qaytaracağım günlər yaxınlaşır. Onları atalarına verdiyim torpağa
qaytaracağam və oranı mülk edəcəklər”. Bu, Rəbbin sözüdür.
4 İsrail və Yəhuda üçün Rəbbin söylədiyi sözlər bunlardır. 5 Rəbb belə deyir:
“Qorxu səsi eşitdik,
Asayiş deyil, dəhşət səsi.
6 İndi soruşun, bilin ki,
Kişi də uşaq doğarmı?
Elə isə nə üçün doğan qadın kimi
Hər kişinin əllərini belində görürəm?
Nə üçün hamının bənizi solub?
7 Ah, bu nə dəhşətli gündür!
Bir daha belə gün olmayacaq,

Yaqub nəsli üçün sıxıntı dövrü olacaq,
Ancaq yenə də bundan qurtulacaq”.
[8] Ordular Rəbbi bəyan edir: “O gün boynundakı boyunduruğu qıracaq, iplərini qoparacağam. Bundan sonra yadellilər onları özlərinə qul etməyəcək. [9] Ancaq özlərinin Allahı Rəbbə, onlara təyin edəcəyim padşahları Davuda qulluq edəcəklər”.

[10]* Rəbb bəyan edir:
“Qorxma, ey qulum Yaqub,
Dəhşətə düşmə, ey İsrail.
Çünki səni uzaq yerlərdən,
Nəslini sürgün olunduğu ölkədən qurtaracağam.
Yaqub nəsli yenə geri qayıdacaq,
Rahatlıq tapıb qayğısız olacaq,
Onu kimsə qorxutmayacaq.
[11] Çünki Mən səninləyəm,
Səni qurtaracağam”
Rəbb belə bəyan edir.
“Səni aralarına apardığım
Millətlərin hamısını yox etsəm də,
Səni tamamilə məhv etməyəcəyəm,
Səni ədalətlə tərbiyələndirəcəyəm,
Amma cəzasız da qoymayacağam”.

[12] Çünki Rəbb belə deyir:
“Sənin yaran şəfa tapmaz,
Xoran sağalmaz.
[13] Məhkəmədə işinə baxan yoxdur,
Xəstəliyinə dərman yoxdur,
Sənin dərdinə əlac yoxdur.
[14] Bütün müttəfiqlərin səni unutdu,
Səni arayıb-axtarmırlar.
Düşmən vuran kimi Mən səni vurdum.
Rəhmsizcəsinə cəzalandırdım.
Çünki təqsirkarlığın böyükdür,
Günahların çoxdur.
[15] Niyə yarandan ötrü qışqırırsan?
Dərdin şəfa tapmaz.
Bu işləri ona görə sənə etdim ki,
Təqsirkarlığın böyükdür,
Günahların çoxdur.

[16] Ancaq səni yeyənlərin də hamısı yem olacaq.
Bütün düşmənlərin sürgünə gedəcək.
Səni soyanlar soyulacaq,
Səni qarət edənlər qarət olunacaq”.
[17] Rəbb bəyan edir:
“Mən səni yenə sağaldacağam,
Yaralarına şəfa verəcəyəm.
Çünki deyirlər ki,
Sion rədd edilib,
Onu axtaran yoxdur”.

---

* 30:10 Yer. 46:27-28

18 Rəbb belə deyir:
"Mən Yaqubun çadırlarını
Sürgündən geri qaytaracağam.
Onun məskənlərinə rəhm edəcəyəm.
Şəhər yenidən viranələri üzərində tikiləcək,
Saray öz yerində bərpa olunacaq.
19 Onların arasından
Şükür və şənlik səsləri eşidiləcək.
Mən onları çoxaldacağam, azalmayacaqlar,
İzzətləndirəcəyəm, alçalmayacaqlar.
20 Övladları əvvəlki kimi olacaq,
İcması önümdə möhkəm duracaq.
Onları sıxışdıranların hamısını cəzalandıracağam.
21 Rəhbərləri özlərindən olacaq,
Başçıları aralarından çıxacaq.
Onu Özümə yaxınlaşdıracağam,
O da Mənə yaxınlaşacaq.
Başqa cür kim Mənə özü yaxınlaşmağa
Cürət edə bilər?"
Rəbb belə bəyan edir.
22 "Beləcə siz Mənim xalqım,
Mən də sizin Allahınız olacağam"».

23 Budur, Rəbbin fırtınası qəzəblə qopacaq,
Şiddətli qasırğası
Pis adamların başında çatlayacaq.
24 Rəbb Öz ürəyinin istədiyini
Tamamilə edənə qədər
Qızğın qəzəbini söndürməyəcək.
Siz gələcəkdə bunu anlayacaqsınız.

31

1 Rəbb bəyan edir: «O zaman Mən bütün İsrail qəbilələrinin Allahı olacağam, onlar da Mənim xalqım olacaq».

*İsrail xalqının öz yurduna dönmə*si

2 Rəbb belə deyir:
«Mən İsrailə dinclik verməyə gedəndə
Qılıncdan qaçıb qurtulan xalq
Çöldə lütf tapdı».
3 Rəbb uzaqdan mənə görünüb dedi:
«Səni əbədi bir məhəbbətlə sevdim,
Buna görə də sevgi ilə
Səni Özümə tərəf çəkdim.
4 Səni yenidən ayağa qaldıracağam,
Sən də ayağa qalxacaqsan,
Ey bakirə qıza bənzəyən İsrail!
Sən yenə dəflərinlə bəzənib
Şadlıq edənlərlə birgə rəqsə qoşulacaqsan.
5 Yenə də Samariya dağlarında bağ salacaqsan,
Bağ salanlar onun meyvələrindən dadacaq.
6 Bir gün gələcək ki,
Efrayimin dağlıq bölgəsində
Keşikçilər "qalxın, Siona,

Allahımız Rəbbin yanına çıxaq”
Deyə qışqıracaq».

7 Rəbb belə deyir:
«Yaqubu sevinclə tərənnüm edin,
Millətlərin başçısı üçün səs qaldırın!
Ucadan həmd edib bildirin!
“Ya Rəbb, xalqını,
İsraildən sağ qalanları xilas et!” deyin.
8 Mən onları şimal ölkəsindən qaytaracağam,
Dünyanın uzaq yerlərindən toplayacağam.
Aralarında kor, topal,
Hamilə və doğan qadın da olacaq.
Böyük bir camaat olub buraya qayıdacaqlar.
9 Onlar ağlaya-ağlaya gələcək,
Yalvardıqları zaman
Onlara yol göstərib geri qaytaracağam.
Axar sular boyunca
Büdrəməyəcəkləri düz yolla aparacağam.
Çünki Mən İsrailin atasıyam,
Efrayim də ilk oğlumdur.

10 Ey millətlər, Rəbbin sözünü eşidin,
Uzaqlardakı adalarda elan edib deyin:
“İsraili səpələyən onu bir yerə toplayacaq,
Sürüsünü qoruyan çoban kimi
Onu qoruyacaq”.
11 Çünki Rəbb Yaqubu satın aldı,
Ondan güclü olanın əlindən qurtardı.
12 Onlar Sionun yüksək təpəsinə gəlib
Tərənnüm edəcək.
Rəbbin verdiyi nemətlər –
Taxıl, təzə şərab, zeytun yağı,
Qoyun-keçi, mal-qara önünə axışacaqlar.
Canları sulanmış bağça kimi olacaq,
Bir daha taqətdən düşməyəcəklər.
13 O zaman bakirə qız, cavan və qoca kişilər
Birlikdə rəqs edib sevinəcək,
Mən onların yasını şadlığa çevirəcəyəm,
Sevincə çevirəcəyəm.
Kədərlərinə təsəlli verib
Onları sevindirəcəyəm.
14 Kahinləri bol yeməklə doyduracağam,
Xalqım nemətlərimlə doyacaq»
Rəbb belə bəyan edir.

15 * * Rəbb belə deyir:
«Ramada bir səs eşidildi,
Yas və acı fəryad səsləri!
Rəhilə uşaqları üçün ağlayır,
Təsəlli istəmir.
Çünki onlar daha yoxdur».

---

* 31:15 Mat. 2:18 * 31:15 Yar. 35:16-19

16 Rəbb belə deyir:
«Səsini ağlamaqdan,
Gözlərini yaş tökməkdən qoru,
Çünki çəkdiyin zəhmətin əvəzi veriləcək,
Xalqım düşmən ölkəsindən qayıdacaq»
Rəbb belə bəyan edir.
17 «Gələcəyin üçün ümid var,
Övladların öz yurdlarına dönəcək»
Rəbb belə bəyan edir.

18 Bəli, Mən Efrayimin nalələrini eşitdim:
«Sən məni
Öyrədilməmiş dana kimi tərbiyələndirdin,
Mən də tərbiyə aldım.
Məni geri qaytar, qayıdım,
Çünki Allahım Rəbb Sənsən.
19 Mən yolumdan azdıqdan sonra tövbə etdim,
Ağlım başıma gələndə əllərimi yanıma çırpdım.
Cavanlığımda etdiyim eyib işlərdən
Utandım, rüsvay oldum.
20 Efrayim əziz oğlum deyilmi?
Mənim razı olduğum övlad deyilmi?
Hər dəfə əleyhinə danışanda
Yenə onu yadıma salıram.
Ürəyim onun üçün sızlayır,
Ona hədsiz rəhmim gəlir»
Rəbb belə bəyan edir.

21 «Yol işarələri qoy,
Yol göstərən lövhələr düzəlt.
Böyük yola – getdiyin yola fikir ver.
Geri dön, ey bakirə qıza bənzəyən İsrail,
Öz şəhərlərinə qayıt!
22 Nə vaxta qədər sərgərdan gəzəcəksən,
Ey dönük qız?
Rəbb dünyada yeni bir şey yaradacaq:
Qadın kişini qoruyacaq».
23 İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: «Mən onların sürgün olunmuşlarını geri qaytaranda Yəhuda torpağında və onun şəhərlərində yenə belə söyləyəcəklər:
"Ey ədalət yurdu, ey müqəddəs dağ,
Rəbb sənə xeyir-dua versin!"
24 Xalq – əkinçilər, sürüləri ilə gəzən çobanlar Yəhudada və onun şəhərlərində birlikdə yaşayacaq. 25 Çünki Mən yorğun adama su verəcəyəm, taqətsiz adamı doyduracağam».
26 Bu zaman oyanıb baxdım, yuxum şirin olmuşdu.
27 Rəbb bəyan edir: «İsrail və Yəhuda torpaqlarında insan toxumu və heyvan toxumu əkəcəyim günlər yaxınlaşır. 28 Kökündən çıxarıb yox edəndə, yıxıb-dağıdanda və bəla gətirəndə onlara necə nəzarət etdimsə, dirçəldib yerləşdirəndə də eləcə nəzarət edəcəyəm» Rəbb belə bəyan edir. 29* «O vaxt adamlar daha "atalar kal üzüm yedi, oğulların dişi qamaşır" deməyəcək. 30 Hər kəs öz təqsirinə görə öləcək. Kal üzüm yeyənin öz dişləri qamaşacaq».

Yeni Əhd

* 31:29 Yez. 18:2

31 * * Rəbb bəyan edir: «İsrail xalqı və Yəhuda xalqı ilə Yeni Əhd bağlayacağım günlər
yaxınlaşır. 32 Bu Əhd atalarını Misir torpağından çıxartmaq üçün əllərindən tutduğum
gün onlarla bağladığım əhdə bənzəməyəcək. Onların ağası olduğum halda o əhdimi
pozdular» Rəbb belə bəyan edir. 33 * «O günlərdən sonra İsrail xalqı ilə bağlayacağım
Əhd belədir: qanunumu onların daxilinə qoyub ürəklərinə yazacağam. Mən onların
Allahı, onlar da Mənim xalqım olacaq» Rəbb belə bəyan edir. 34 «Bundan sonra bir kəs öz
qonşusunu yaxud qardaşını "Rəbbi tanıyın" deyib öyrətməyəcək. Ona görə ki böyükdən
kiçiyə qədər hamı Məni tanıyacaq. Çünki təqsirlərini bağışlayacağam, günahlarını daha
yada salmayacağam» Rəbb belə bəyan edir.

35 Gündüz işıq olsun deyə günəşi çıxaran,
Gecə işıq olsun deyə aya və ulduzlara qaydalar qoyan,
Dalğaları kükrəsin deyə dənizi qabardan Rəbb –
Adı Ordular Rəbbi Olan belə deyir:
36 «Əgər qoyulan bu qayda-qanunlar
Önümdən götürülərsə,
Yalnız onda İsrail nəsli əbədilik
Bir millət olmaqdan çıxar»
Rəbb belə bəyan edir.
37 Rəbb belə deyir:
«Əgər yuxarıda göylər ölçülə bilsə,
Aşağıda yerin təmelləri üzə çıxarıla bilsə,
Mən də onda bütün etdikləri işlərdən ötrü
Bütün İsrail nəslini rədd edərəm»
Rəbb belə bəyan edir.
38 Rəbb bəyan edir: «Xananel qülləsindən Künc darvazasına qədər şəhərin Mənim
üçün yenidən tikiləcəyi günlər gəlir. 39 Oradan da ölçü ipi Qarev təpəsinə doğru uzanıb
Qoaya dönəcək. 40 Ölülərin və küllərin atıldığı bütün vadi, Qidron vadisinə qədər uzanan
tarlalar, şərqdə At darvazasının küncünədək Rəbb üçün müqəddəs olacaq. Şəhər bir daha
kökündən çıxarılmayacaq, heç vaxt dağıdılmayacaq».

32

Yeremyanın tarla alması

1 * Yəhuda padşahı Sidqiyanın padşahlığının onuncu, Navuxodonosorun padşahlığının
on səkkizinci ilində Rəbdən Yeremyaya söz nazil oldu. 2 Bu zaman Babil padşahının ordusu
Yerusəlimi mühasirəyə almışdı. Yeremya peyğəmbər Yəhuda padşahının sarayındakı
mühafizəçilər həyətində məhbus idi. 3 Yəhuda padşahı Sidqiya onu burada həbs edərək
demişdi: «Sən nə üçün bu cür peyğəmbərlik edib söyləyirsən ki, Rəbb belə deyir: "Bu
şəhəri Babil padşahına təslim edəcəyəm, o buranı ələ keçirəcək. 4 Yəhuda padşahı Sidqiya
Xaldeylilərin əlindən qaçıb qurtarmayacaq, hökmən Babil padşahına təslim ediləcək.
Onunla üz-üzə söhbət edəcək, göz-gözə dayanacaq. 5 Sidqiya Babilə aparılacaq, Mən
ona baş çəkənə qədər orada qalacaq. Əgər Xaldeylilərlə vuruşsanız, uğur qazanmaya-
caqsınız?" Rəbb belə bəyan edir».
6 Yeremya dedi: «Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 7 "Əmin Şallum oğlu Xanamel sənin
yanına gəlib deyəcək ki, Anatotdakı tarlamı satın al. Çünki qəyyumum kimi tarlamın
geri satınalma hüququ sənə məxsusdur". 8 Sonra Rəbbin sözünə uyğun olaraq əmim
oğlu Xanamel mühafizəçilər həyətində yanıma gəlib dedi: "Binyamin bölgəsində olan
Anatotdakı tarlamı satın al, çünki miras haqqı da, qəyyumluq haqqı da sənə məxsusdur.
Onu özün üçün satın al". O zaman Rəbb sözünün yerinə yetdiyini başa düşdüm.

---

* 31:31 İbr. 8:8-12 * 31:31 Mat. 26:28; Mark 14:24; Luka 22:20; 1Kor. 11:25; 2Kor. 3:6 * 31:33 İbr. 10:16-17
* 32:1 2Pad. 25:1-7

9 Beləcə Anatotdakı tarlanı əmim oğlu Xanameldən satın aldım. Tarlanın əvəzində ona
on yeddi şekel gümüş çəkib verdim. 10 Satış qəbzini çağırdığım şahidlərin önündə imza-
layıb möhürlədim, gümüşü tərəzidə çəkdim. 11 Qayda-qanunlar yazılmış, möhürlənmiş
satış qəbzini və açıq müqavilə kağızını götürdüm. 12 Əmim oğlu Xanamelin, satış
qəbzini imzalayan şahidlərin və mühafizəçilər həyətində oturan bütün Yəhudalıların gözü
önündə satış qəbzini Maxseya oğlu Neriya oğlu Baruka verdim. 13 Onların gözü önündə
Baruka əmr edib dedim: 14 "İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: ‹Uzun müddət
qalsın deyə bu möhürlənmiş satış qəbzini və açıq müqavilə kağızını götürüb bir gil qabın
içinə qoy›". 15 Çünki İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Bu ölkədə yenə evlər,
tarlalar və bağlar satın alınacaq".

16 Satış qəbzini Neriya oğlu Baruka verdikdən sonra Rəbbə dua edib dedim: 17 "Ah
Xudavənd Rəbb, böyük gücünlə və uzanan qolunla yeri, göyü yaratdın. Edə bilməyəcəyin
heç bir şey yoxdur. 18 Sən minlərlə insana məhəbbət göstərirsən, amma ataların etdiyi
günahların əvəzini övladlarından alırsan. Sən böyük və güclü Allahsan, adın Ordular
Rəbbidir. 19 Tədbirlərin əzəmətli, işlərin böyükdür! İnsanların bütün əməlləri Sənin
nəzərin altındadır, hər kəsə işlərinə və etdiklərinin nəticəsinə görə əvəz verirsən. 20 Sən
Misirdə, İsraildə və bütün insanlar arasında bu günə qədər əlamətlər və möcüzələr
göstərdin. Bu gün olduğu kimi şöhrət qazandın. 21 Sən Öz xalqın İsraili əlamətlərlə,
möcüzələrlə, qüdrətli əllə, uzanan qolunla böyük dəhşət saçaraq Misir torpağından
çıxartdın. 22 Atalarına verəcəyinə and içdiyin bu torpağı – süd və bal axan torpağı onlara
verdin. 23 Onlar gəlib torpağı özlərinə mülk etdilər, amma Sənin sözünə qulaq asmadılar,
Sənin qanununa uyğun yaşamadılar, əmr etdiyin şeylərin heç birinə əməl etmədilər. Buna
görə də bütün bu fəlakətləri başlarına gətirdin. 24 Şəhəri ələ keçirmək üçün divarlarının
yanına torpaq qalaqları yığılır. Şəhər qılınc, aclıq və vəba üzündən oraya hücum edən
Xaldeylilərə təslim ediləcək. Söylədiklərin yerinə yetdi, Sən də bunu görürsən! 25 Amma,
ya Xudavənd Rəbb, Sən mənə ‹tarlanı gümüşlə özün üçün satın al və şahidlər çağır› dedin.
Şəhər isə Xaldeylilərə təslim edilir"».

26 Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 27 «Bütün bəşərin Allahı Rəbb Mənəm. Mənim
edə bilməyəcəyim bir şey varmı? 28 * Buna görə də Rəbb belə deyir: "Bax Mən bu
şəhəri Xaldeylilərə və Babil padşahı Navuxodonosora təslim edəcəyəm, o da oranı
alacaq. 29 Şəhərə hücum edən Xaldeylilər gəlib oraya od vuracaq. Şəhəri də, evləri
də yandıracaqlar. O evlərin damlarında Baalın şərəfinə buxur yandırıb başqa allahlara
içmə təqdimləri gətirərək Məni qəzəbləndirmişdilər. 30 Çünki İsrail və Yəhuda övladları
cavanlıqlarından bəri həmişə gözümdə pis olan işlər görür. İsrail övladları əllərinin işi ilə
Məni qəzəbləndirməkdən başqa bir şey etmədi" Rəbb belə bəyan edir. 31 "Bu şəhər tikildiyi
vaxtdan indiyə qədər Məni o qədər qəzəbləndirdi ki, onu önümdən rədd edib atacağam.
32 Çünki İsrail və Yəhuda övladlarının – özlərinin, padşahlarının, başçılarının, kahinlərinin,
peyğəmbərlərinin, Yəhudada və Yerusəlimdə yaşayanların Məni qəzəbləndirmək üçün
etdikləri pisliklərin sayı-hesabı yoxdur. 33 Onlar Mənə üzlərini deyil, arxalarını çevirdi.
Onları dəfələrlə öyrətdimsə də, Mənə qulaq asmadılar və dərs almadılar. 34 * Mənim
adımla çağırılan bu məbədə iyrənc bütlərini qoyaraq onu murdarladılar. 35 ** Ben-Hinnom
vadisində Molek bütünə qurban olaraq oğullarını və qızlarını odda qurban etməkdən ötrü
Baal üçün səcdəgahlar qurdular. Mən belə iyrənc bir şeyi etməyi və Yəhudanı günaha
batırmağı nə onlara buyurdum, nə də ağlıma gətirdim.

36 Siz bu şəhər barədə ‹qılınc, aclıq və vəba ilə Babil padşahına təslim edilir› deyirsiniz".
Amma indi İsrailin Allahı Rəbb deyir: 37 "Onları qızğın qəzəb və böyük hiddətlə sürgün
etdiyim bütün ölkələrdən toplayacağam. Onları buraya qaytarıb əmin-amanlıq içində
yaşamalarını təmin edəcəyəm. 38 Onlar Mənim xalqım olacaq, Mən də onların Allahı
olacağam. 39 Onlara eyni ürək, eyni həyat tərzi verəcəyəm ki, özlərinin və övladlarının

* 32:28 2Pad. 25:1-11; 2Saln. 36:17-21 * 32:34 2Pad. 23:10; Yer. 7:30-31; 19:1-6 * 32:35 Lev. 18:21 * 32:35 2Pad. 23:10; Yer. 7:31

yaxşılığı üçün Mənə həmişə hörmət etsinlər. 40 Onlarla əbədi bir əhd bağlayacağam. Onlara
yaxşılıq etməkdən dönməyəcəyəm, ürəklərinə Öz qorxumu qoyacağam ki, Məndən heç
vaxt ayrılmasınlar. 41 Onlara yaxşılıq etməyə şad olacağam. Həqiqətən, bütün ürəyimlə,
bütün canımla onları bu ölkədə dirçəldəcəyəm".
42 Rəbb belə deyir: "Bu xalqın başına bütün bu böyük fəlakətləri necə gətirdimsə, söz
verdiyim bütün yaxşılıqları da onlara bəxş edəcəyəm. 43 Sizin ‹viran olmuş, insansız,
heyvansız qalmış, Xaldeylilərə təslim olunmuş› dediyiniz bu torpaqda yenə tarlalar satın
alınacaq. 44 Binyamin bölgəsində, Yerusəlim ətrafındakı kəndlərdə, Yəhuda şəhərlərində,
dağlıq bölgənin, yamaclı-düzənlikli bölgənin və Negevin şəhərlərində tarlalar gümüşlə
satın alınacaq, satış qəbzləri şahidlərin önündə imzalanıb möhürlənəcək, çünki onların
sürgün olunmuşlarını geri qaytaracağam" Rəbb belə bəyan edir».

33

Vətənə qayıtmaq vədi

1 Yeremya hələ mühafizəçilər həyətində məhbus olanda ikinci dəfə ona Rəbbin sözü
nazil oldu. 2 O dedi: «Dünyanı yaradan, qurub möhkəmləndirən, adı Rəbb Olan belə deyir:
3 "Məni çağır, sənə cavab verim, bilmədiyin böyük, dərkedilməz şeyləri sənə bildirim".
4 Mühasirə zamanı torpaq qalaqları və qılınca qarşı sipər olmaq üçün bu şəhərin
uçurulmuş evləri və Yəhuda padşahlarının uçurulmuş sarayları barədə İsrailin Allahı Rəbb
belə deyir: 5 "Xaldeylilər vuruşmaq, evləri qəzəb və qızğınlıqla həlak etdiyim insanların
cəsədləri ilə doldurmaq üçün gələcək. Bu insanların etdikləri pisliklərə görə bu şəhərdən
üz döndərdim. 6 Yenə də bu şəhərə sağlamlıq və şəfa verəcəyəm. Əhalisini sağaldacağam,
onların tam salamatlıq və əmin-amanlıq içində yaşamalarını təmin edəcəyəm. 7 Yəhuda
və İsrail sürgünlərini yenə geri qaytaracağam. Onları əvvəlki kimi dirçəldəcəyəm. 8 Onları
Mənə qarşı etdikləri bütün günahlardan təmizləyəcəyəm. Mənə qarşı etdikləri günahları
da, üsyankarlıqları da bağışlayacağam. 9 Dünyanın bütün millətlərinin önündə bu şəhər
Mənim üçün sevinc, tərif və şərəf mənbəyinə çevriləcək. Bu millətlər Yerusəlim xalqına
etdiyim yaxşılıqları, verdiyim əmin-amanlığı görəndə qorxuya düşüb titrəyəcək".
10 Rəbb belə deyir: "Deyirsiniz ki, bu şəhər viran olmuş, insansız və heyvansız
qalmışdır. Ancaq tərk edilmiş, insansız və heyvansız qalmış Yəhuda şəhərlərində,
Yerusəlim küçələrində 11 * sevinc və şadlıq sədası, bəy-gəlin səsi, Rəbbin məbədinə şükür
təqdimləri gətirənlərin səsi yenə eşidiləcək:
‹Ordular Rəbbinə şükür edin,
Çünki O, xeyirxahdır,
Məhəbbəti əbədidir›.
Çünki Mən ölkədən sürgün olunanları əvvəlki kimi geri qaytaracağam" Rəbb belə bəyan
edir.
12 Ordular Rəbbi deyir: "Viran olmuş, insansız və heyvansız qalmış bu ölkənin
bütün şəhərlərində yenə çobanların öz sürülərini dincəltdikləri otlaqlar olacaq.
13 Dağlıq bölgənin, yamaclı-düzənlikli bölgənin, Negev, Binyamin bölgəsinin şəhərlərində,
Yerusəlimin ətrafındakı kəndlərdə, Yəhuda şəhərlərində sürülər yenə çoban dəyənəyinin
altından keçəcək" Rəbb belə deyir.
14 * Rəbb bəyan edir: "İsrail və Yəhuda nəslinə verdiyim xoş vədi yerinə yetirəcəyim
günlər gəlir.
15 O zaman, o günlər
Davud üçün saleh bir Pöhrə yetişdirəcəyəm.
O, ölkədə ədalət və salehliklə davranacaq.
16 O günlər Yəhuda xilas olacaq,
Yerusəlim əmin-amanlıqda yaşayacaq.
O, ‹Rəbb salehliyimizdir› deyə çağırılacaq".

---

* 33:11 1Saln. 16:34; 2Saln. 5:13; 7:3; Ezra 3:11; Zəb. 100:5; 106:1; 107:1; 118:1; 136:1 * 33:14 Yer. 23:5-6

17 * Rəbb belə deyir: “Davud nəslindən İsrail taxtında oturan bir adam heç vaxt
əskik olmayacaq. 18 * Levili kahinlərdən önümə yandırma qurbanı gətirən, taxıl təqdimi
yandıran, qurban kəsən bir kəs heç vaxt əskik olmayacaq”».
19 Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 20 «Rəbb belə deyir: “Necə ki müəyyən vaxtlarda
gecə və gündüz olması üçün gecə-gündüzlə kəsdiyim əhdi poza bilməzsiniz, 21 eləcə də
padşahlıq etməsi üçün taxtında oturan bir oğlu barədə qulum Davudla və Mənə xidmət
edən Levili kahinlərlə bağladığım əhd pozula bilməz. 22 Qulum Davudun nəslini və Mənə
xidmət edən Levililəri saysız-hesabsız göy cisimləri və ölçülməz olan dəniz qumu qədər
çoxaldacağam”».
23 Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 24 «Bu xalqın “Rəbb seçdiyi iki ailəni rədd
etdi” dediyini görmürsənmi? Xalqımı artıq bir millət kimi saymayaraq ona xor baxırlar.
25 Rəbb belə deyir: “Necə ki gecə-gündüzlə əhd bağlayıb yer və göyün dəyişməz qaydalarını
qoydum, 26 eləcə də Yaqub nəsli ilə qulum Davudu da rədd etməyəcəyəm. Davudun
oğullarından birini İbrahim, İshaq və Yaqub nəslinə padşahlıq etmək üçün seçəcəyəm.
Çünki Mən onların sürgün olunmuşlarını geri qaytaracağam və onlara rəhm edəcəyəm”».

34

Padşah Sidqiyaya müraciət

1 * Babil padşahı Navuxodonosor öz hakimiyyəti altındakı bütün padşahlıqlar və
xalqlardan yığılan ordusu ilə birgə Yerusəlimə və ətrafındakı şəhərlərə qarşı döyüşən
vaxt Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 2 «İsrailin Allahı Rəbb deyir ki, get Yəhuda
padşahı Sidqiya ilə danış, söylə ki, Rəbb belə deyir: “Bu şəhəri Babil padşahına təslim
edəcəyəm və o buraya od vuracaq. 3 Sən Sidqiya onun əlindən qaçıb qurtulmayacaqsan,
mütləq ələ keçib ona təslim ediləcəksən. Babil padşahını öz gözünlə görəcəksən, o səninlə
üzbəüz danışacaq. Sonra Babilə aparılacaqsan”. 4 Ancaq, ey Yəhuda padşahı Sidqiya,
Rəbbin sözünə qulaq as. Rəbb sənin barəndə belə deyir: “Qılıncla öldürülməyəcəksən,
5 əmin-amanlıqda öləcəksən. Səndən əvvəl padşah olan atalarının şərəfinə ətirli maddə
yandırdıqları kimi sənin də şərəfinə ətirli maddə yandırıb ‹ah, ağamız› deyərək yas
tutacaqlar. Çünki Mən Rəbb bunu söylədim”».
6 Yeremya peyğəmbər bütün bu sözləri Yerusəlimdə Yəhuda padşahı Sidqiyaya söylədi.
7 Həmin vaxt Babil padşahının ordusu Yerusəlimə və Yəhudanın hələ ələ keçirilməmiş
şəhərləri olan Lakişə və Azeqaya hücum edirdi. Yəhudanın qalalı şəhərlərindən yalnız
bunlar qalmışdı.

Qullara azadlıq

8 Padşah Sidqiya Yerusəlimdəki xalqla əhd kəsərək qulların azadlığını elan etdikdən
sonra Rəbdən Yeremyaya söz nazil oldu. 9 Bu əhdə görə hər kəs İbrani xalqından olan
kişi və qadın qullarını azad etməli, Yəhudi soydaşını yanında qul kimi saxlamamalı idi.
10 Bir-birləri ilə belə əhd bağlayan bütün başçılar və xalq buna qulaq asıb öz kişi və qadın
qullarını azad etdilər, bir daha heç kəsi özlərinə qul etməyəcəklərinə söz verdilər, qulaq
asıb qullarını azad etdilər. 11 Amma sonra fikirlərini dəyişib azad etdikləri kişi və qadın
qulları yenə özlərinə qul etdilər.
12 Bundan sonra Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 13 «İsrail Allahı Rəbb belə deyir:
“Mən atalarınızı Misir torpağından – köləlik diyarından çıxardığım gün onlarla əhd
bağlayıb dedim: 14 * ‹Sizə satılıb altı il qulluq edən İbrani soydaşlarınızı yeddinci il azad
edib sərbəst buraxın›. Ancaq atalarınız Məni eşidib qulaq asmadı. 15 İndi isə siz tövbə edib
gözümdə doğru olanı etdiniz. Hamınız soydaşlarınızın azadlığını elan etdiniz. Mənim
önümdə, Mənim adımla çağırılan məbəddə bu barədə əhd bağladınız. 16 Amma sonra
fikrinizi dəyişib adıma hörmətsizlik etdiniz. İstəklərinə görə azad etdiyiniz kişi və qadın
qullarınızı təzədən zorla qul etdiniz”.

---

* 33:17 2Şam. 7:12-16; 1Pad. 2:4; 1Saln. 17:11-14 * 33:18 Say. 3:5-10 * 34:1 2Pad. 25:1-11; 2Saln. 36:17-21
* 34:14 Çıx. 21:2; Qanun. 15:12

17 Buna görə də Rəbb belə deyir: “Qul olan soydaşlarınızı – öz həmvətənlərinizi azad
etməyərək Mənə qulaq asmadınız. İndi Mən də sizə azadlıq – qılınc, vəba və aclıqdan
məhv olmanız üçün azadlıq elan edəcəyəm. Sizi yer üzünün bütün ölkələrinin qarşısında
dəhşətli hala salacağam. 18 Əhdimi pozan, önümdə bağladığım əhdin şərtlərinə əməl
etməyən bu adamları iki yerə bölüb parçaları arasından keçdikləri dana kimi edəcəyəm.
19 Dana parçalarının arasından keçmiş Yəhuda və Yerusəlim başçılarını, saray əyanlarını,
kahinləri və bütün ölkə xalqını 20 öz düşmənlərinə – canlarını almaq istəyənlərə təslim
edəcəyəm. Cəsədləri göydəki quşlara və yerdəki heyvanlara yem olacaq. 21 Yəhuda padşahı
Sidqiyanı və onun başçılarını canlarını almaq istəyən düşmənlərinə – Babil padşahının
üzərinizdən çəkilən ordusuna təslim edəcəyəm”. 22 Rəbb bəyan edir: “Mən əmr edib
Babilliləri bu şəhərə tərəf geri qaytaracağam. Onlar hücum edib şəhəri ələ keçirəcək, ona
od vuracaq. Yəhuda şəhərlərini heç kəsin yaşamadığı bir viranəliyə çevirəcəyəm”».

35

Rekavlıların nümunəsi

1 * Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin dövründə Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil
oldu: 2 «Rekavlıların evinə gedib onlarla danış. Onları Rəbbin məbədinin otaqlarından
birinə aparıb içməyə şərab ver». 3 Bunun üçün Xavassinya oğlu Yeremya oğlu Yaazanyanı,
onun qardaşlarını, bütün övladlarını və Rekav ailəsinin o biri üzvlərini yanıma alıb 4 Allah
adamı İqdalya oğlu Xananın oğullarının Rəbbin məbədindəki otağına apardım. Bu otaq
astana keşikçisi Şallum oğlu Maaseyanın otağı üzərindəki başçılar otağının yanında idi.
5 Mən Rekav ailəsinin üzvlərinin qabağına şərab dolu camlar və kasalar qoyaraq «buyurun,
şərab için» dedim. 6 Lakin onlar dedi: «Biz şərab içmirik. Çünki atamız Rekav oğlu
Yehonadav bizə belə əmr etdi: “Siz və nəsliniz heç vaxt şərab içməyin! 7 Özünüz üçün
ev tikməyin, toxum əkməyin, bağ salmayın. Bu şeyləri almayın, etməyin, ömrünüz boyu
çadırlarda yaşayın. Belə etsəniz, köç etdiyiniz torpaqlarda uzun müddət yaşayarsınız”.
8 Atamız Rekav oğlu Yehonadavın bizə əmr etdiyi hər şeyə qulaq asdıq. Nə biz, nə
arvadlarımız, nə də oğul-qızlarımız heç vaxt şərab içmədik. 9 İçində yaşamaq üçün evlər
tikmədik, bağlar, tarlalar və əkinlər salmadıq. 10 Çadırlarda yaşadıq. Atamız Yehonadav
nə əmr etdisə, hamısına qulaq asıb əməl etdik. 11 Amma Babil padşahı Navuxodonosor bu
ölkəyə hücum edən zaman “gəlin Xaldey və Aram ordusundan qaçmaq üçün Yerusəlimə
gedək” dedik. Buna görə də Yerusəlimdə qalırıq».

12 Bundan sonra Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: 13 «İsrailin Allahı olan Ordular
Rəbbi deyir ki, get Yəhuda adamlarına və Yerusəlimdə yaşayanlara bunları söylə: “Siz heç
bir dərs almayacaq, sözlərimə qulaq asmayacaqsınız?” Rəbb belə bəyan edir. 14 “Rekav
oğlu Yehonadav öz nəslinə şərab içməmələrini əmr etdi, nəsli də onun əmrinə əməl etdi
və bu günə qədər də şərab içmirlər. Çünki atalarının əmrinə qulaq asdılar. Mən isə sizinlə
dəfələrlə danışdığım halda Mənə qulaq asmadınız. 15 Öz qullarım olan peyğəmbərləri
dəfələrlə sizin yanınıza göndərdim. Onlar sizə dedi: ‹İndi hər biriniz öz pis yolunuzdan
dönün, əməllərinizi islah edin, başqa allahların tərəfdarı olaraq onlara qulluq etməyin.
Onda sizə və atalarınıza verdiyim ölkədə yaşayacaqsınız›. Amma Məni eşitməyib qulaq
asmadınız. 16 Rekav oğlu Yehonadavın övladları atalarının əmr etdiyinə əməl etdi, amma
bu xalq Mənə qulaq asmadı”. 17 Buna görə də İsrailin Allahı olan Ordular Allahı Rəbb belə
deyir: “Mən söylədiyim bütün fəlakətləri Yəhuda və Yerusəlimdə yaşayan hər kəsin başına
gətirəcəyəm. Çünki onlara xəbərdarlıq etdim, qulaq asmadılar, onları çağırdım, cavab
vermədilər”».

18 Yeremya Rekav nəslinə dedi: «İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Siz atanız
Yehonadavın əmrinə qulaq asdınız, onun bütün əmrlərinə əməl etdiniz, sizə əmr etdiyi hər
şeyi yerinə yetirdiniz”. 19 Buna görə də İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Rekav
oğlu Yehonadavın nəslindən Mənə xidmət edən bir adam heç vaxt əskik olmayacaq”».

---

* 35:1 2Pad. 23:36–24:6; 2Saln. 36:5-7

36

Yehoyaqimin Yeremyanın tumarını yandırması

1 * Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin padşahlığının dördüncü ilində Rəbdən
Yeremyaya bu söz nazil oldu: 2 «Bir tumar götür, Yoşiyanın dövründə sənin ilk
dəfə danışdığım gündən indiyə qədər İsrail, Yəhuda və başqa millətlər haqqında sənə
söylədiyim bütün sözləri oraya yaz. 3 Bəlkə Yəhuda xalqı başına gətirməyi niyyət etdiyim
bütün fəlakətlər barəsində xəbər alanda öz pis yolundan dönər, Mən də onların təqsirlərini
və günahlarını bağışlayaram». 4 O zaman Yeremya Neriya oğlu Baruku çağırdı. Baruk da
Rəbbin Yeremyaya söylədiyi bütün sözləri onun dilindən eşidib tumara yazdı. 5 Yeremya
Baruka əmr edib dedi: «Mən məhbusam, Rəbbin məbədinə gedə bilmərəm. 6 Sən oruc
günü Rəbbin məbədinə get. Oradakı xalqa mənim dilimdən eşidib tumara yazdığın Rəbbin
sözlərini oxu. Yəhuda şəhərlərindən gələn bütün xalqa bunu oxu. 7 Bəlkə onda Rəbbə
yalvarışla müraciət edib öz pis yollarından dönərlər. Çünki Rəbbin bu xalq barədə ifadə
etdiyi qəzəb və hiddət böyükdür». 8 Neriya oğlu Baruk Yeremya peyğəmbərin əmr etdiyi
hər şeyə əməl etdi, tumarda yazılmış Rəbbin sözlərini Onun məbədində oxudu.
9 Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin padşahlığının beşinci ilinin doqquzuncu
ayında Yerusəlimdə yaşayan və Yəhuda şəhərlərindən Yerusəlimə gələn bütün xalq
Rəbbin önündə oruc elan etdi. 10 Mirzə Şafan oğlu Gemaryanın yuxarı həyətdə, məbədin
Yeni darvazasının girişindəki otağında Baruk tumardan Yeremyanın sözlərini Rəbbin
məbədinə yığışmış bütün xalqa oxudu.
11 Şafan oğlu Gemarya oğlu Mikeya tumardan oxunan Rəbbin sözlərini eşidən kimi
12 aşağı enib saraydakı mirzə otağına getdi. Bütün başçılar orada toplaşmışdı: mirzə
Elişama, Şemaya oğlu Delaya, Akbor oğlu Elnatan, Şafan oğlu Gemarya, Xananya oğlu
Sidqiya və başqaları. 13 Mikeya Barukun xalqa oxuduğu tumardan hər şeyi onlara danışdı.
14 Bundan sonra bütün başçılar Kuşi oğlu Şelemya oğlu Netanya oğlu Yehudini Barukun
yanına göndərdi. Yehudi Baruka «xalqa oxuduğun tumarı götür gəl» dedi. Neriya oğlu
Baruk əlində tumar onların yanına getdi. 15 Başçılar ona dedi: «Buyur əyləş, bunu bizə
də oxu». Baruk da tumarı onlara oxudu. 16 Onlar bütün bu sözləri eşidəndə qorxu içində
bir-birlərinə baxıb Baruka dedilər: «Bütün bu sözləri mütləq padşaha bildirməliyik».
17 Sonra Barukdan soruşdular: «İndi bizə söylə, bütün bu sözləri necə yazdın? Yeremya
diktə etdimi?» 18 Baruk onlara dedi: «Bütün bu sözləri Yeremya mənə diktə etdi, mən də
mürəkkəblə tumara yazdım». 19 Başçılar Baruka dedi: «Sən də, Yeremya da gedin gizlənin.
Harada olduğunuzu heç kəs bilməsin».
20 Sonra onlar tumarı mirzə Elişamanın otağında qoyub həyətdə olan padşahın yanına
getdilər. Eşitdikləri hər şeyi ona danışdılar. 21 Padşah tumarı götürüb gətirməsi üçün
Yehudini göndərdi. Yehudi tumarı mirzə Elişamanın otağından götürüb gətirdi. Onu
padşaha və padşahın yanında duran bütün başçılara oxudu. 22 Bu zaman doqquzuncu ay idi
və padşah qış sarayında yaşayırdı. Onun önündə odlu manqal yanırdı. 23 Yehudi tumardan
hələ üç-dörd sütun oxumuşdu ki, padşah mirzə bıçağı ilə onları kəsib manqaldakı oda
atdı. Bunu o vaxta qədər etdi ki, bütün tumar manqalda yanıb-qurtardı. 24 Tumardakı
bütün sözləri eşidən padşah və onun əyanları nə qorxuya düşdülər, nə də paltarlarını
cırdılar. 25 Elnatan, Delaya və Gemarya tumarı yandırmaması üçün yalvarsa da, padşah
onlara qulaq asmadı. 26 Əksinə, o, şahzadə Yeraxmeelə, Azriel oğlu Serayaya və Avdeel
oğlu Şelemyaya əmr etdi ki, mirzə Baruku və Yeremya peyğəmbəri tutsunlar. Ancaq Rəbb
onları gizlətmişdi.
27 Barukun Yeremyanın dilindən eşidib yazdığı tumarı padşah yandırandan sonra
Rəbdən Yeremyaya bu söz nazil oldu: 28 «Başqa bir tumar götür, bütün əvvəlki sözləri
– Yəhuda padşahı Yehoyaqimin yandırdığı ilk tumarda olanları oraya yaz. 29 Yəhuda
padşahı Yehoyaqim üçün də söylə ki, Rəbb belə deyir: “Sən bu tumarı yandırıb söylədin
ki, nə üçün Babil padşahının mütləq gəlib bu ölkəni xarabalığa çevirəcəyini, oradakı

* 36:1 2Pad. 24:1; 2Saln. 36:5-7; Yer. 45:1; Dan. 1:1-2

insanları da, heyvanları da məhv edəcəyini bu tumara yazdın?” 30 Buna görə də Yəhuda
padşahı Yehoyaqim barədə Rəbb belə deyir: “Onun nəslindən heç kəs Davudun taxtında
oturmayacaq. Cəsədi gündüzün istisinə, gecənin ayazına atılacaq. 31 Özünü, nəslini və
əyanlarını günahlarından ötrü cəzalandıracağam. Haqqında danışdığım bütün fəlakətləri
onların, Yerusəlimdə yaşayanların və Yəhuda adamlarının başına gətirəcəyəm, çünki
qulaq asmadılar”».
32 Yeremya başqa bir tumar götürüb mirzə Neriya oğlu Baruka verdi. Yəhuda padşahı
Yehoyaqimin oda atıb yandırdığı tumardakı bütün sözləri Baruk Yeremyanın diktəsi ilə
tumara yazdı. O sözlərə bənzər bir çox söz də oraya əlavə olundu.

37

*Yeremya h*əbsxanada

1 * Babil padşahı Navuxodonosorun Yəhudaya təyin etdiyi Yoşiya oğlu Sidqiya, Yehoy-
aqim oğlu Yehoyakinin yerinə padşah oldu. 2 Ancaq Yeremya peyğəmbər vasitəsilə Rəbbin
söylədiyi sözlərə nə padşah Sidqiya, nə onun əyanları, nə də ölkə xalqı qulaq asdı.
3 Padşah Sidqiya Şelemya oğlu Yehukalı və Maaseya oğlu kahin Sefanyanı Yeremya
peyğəmbərin yanına göndərdi ki, ona desinlər: «Bizim üçün Allahımız Rəbbə dua et». 4 O
vaxt Yeremya xalqın arasında açıq gedib-gəlirdi, çünki onu hələ zindana atmamışdılar.
5 Bu zaman fironun qoşunları Misirdən çıxmışdı. Yerusəlimi mühasirəyə alan Xaldeylilər
bu barədə xəbər eşidən kimi Yerusəlimdən çəkildi.
6 O vaxt Yeremya peyğəmbərə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 7 «İsrailin Allahı Rəbb belə
deyir: “Məndən soruşmaq üçün sizi yanıma göndərən Yəhuda padşahına söyləyin ki,
sizə kömək etməyə çıxan fironun ordusu öz ölkəsinə – Misirə qayıdacaq. 8 Xaldeylilər
yenə gəlib bu şəhərə hücum edəcək və onu ələ keçirib yandıracaq”. 9 Rəbb belə
deyir: “Xaldeylilər mütləq geri çəkiləcək” deyib özünüzü aldatmayın, çünki onlar geri
çəkilməyəcək. 10 Əgər sizə hücum edən bütün Xaldey ordusunu məğlub etsəniz və onların
arasında yalnız yaralı adamlar qalsa belə, yenə hər biri öz çadırından qalxıb bu şəhəri
yandıracaq».
11 Firon ordusunun üzündən Xaldey ordusu Yerusəlimdən çəkilən zaman 12 Yeremya
Binyamin torpağına getmək üçün Yerusəlimdən yola düşdü. Oradakı xalq arasında öz
irs payını almaq istəyirdi. 13 Binyamin darvazasına çatanda keşikçilərin başçısı Xananya
oğlu Şelemya oğlu İriyanı orada gördü. İriya «sən Xaldeylilərin tərəfinə keçirsən» deyərək
onu tutdu. 14 Yeremya «yalandır, mən Xaldeylilərin tərəfinə keçmirəm» dedi. Ancaq İriya
Yeremyaya qulaq asmadı və onu tutub başçıların yanına gətirdi. 15 Başçılar Yeremyaya
qəzəblənib onu döydülər. Sonra onu mirzə Yonatanın evinə – həbsxanaya saldılar, çünki
o evi həbsxana etmişdilər. 16 Yeremya çəni olan zirzəmidə zindana salındı, uzun müddət
orada qaldı.
17 O zaman padşah Sidqiya adam göndərib onu gətirtdi. Padşah öz sarayında gizlicə
ondan soruşdu: «Rəbdən bir söz varmı?» Yeremya «var» deyə cavab verdi, «Babil
padşahına təslim ediləcəksən». 18 Sonra Yeremya padşah Sidqiyaya dedi: «Sənə, əyanlarına
və bu xalqa qarşı nə günah etdim ki, məni həbsxanaya saldınız? 19 “Babil padşahı sizə və
bu ölkəyə hücum etməyəcək” deyə sizin üçün peyğəmbərlik edən peyğəmbərləriniz indi
haradadır? 20 Ey ağam padşah, indi xahiş edirəm, qulaq as. Xahiş edirəm, bu yalvarışımı
qəbul et və məni mirzə Yonatanın evinə qaytarma, qoy orada ölməyim».
21 Padşah Sidqiya əmr etdi və Yeremyanı keşikçilər həyətində saxladılar. Şəhərdə çörək
ehtiyatı qurtarana qədər hər gün ona çörək bişirənlər küçəsindən gətirib bir parça çörək
verirdilər. Beləcə Yeremya mühafizəçilər həyətində qaldı.

38

Yeremyanın quyuya atılması

---

* 37:1 2Pad. 24:17; 2Saln. 36:10

[1] Mattan oğlu Şefatya, Paşxur oğlu Gedalya, Şelemya oğlu Yehukal və Malkiya oğlu
Paşxur Yeremyanın bütün xalqa dediyi bu sözləri eşitdi: [2] «Rəbb belə deyir: “Bu şəhərdə
qalan adam qılıncdan, aclıqdan və vəbadan öləcək. Ancaq Xaldeylilərə təslim olan
yaşayacaq, heç olmasa öz canını qurtarıb sağ qalacaq”. [3] Rəbb belə deyir: “Bu şəhər
hökmən Babil padşahının ordusuna təslim ediləcək və o bu şəhəri tutacaq”». [4] Başçılar
padşaha dedi: «Qoy bu adam öldürülsün. Çünki belə sözlər deyib bu şəhərdə salamat
qalan döyüşçüləri və bütün xalqı ruhdan salır. Yəqin bu adam xalqa yaxşılıq deyil,
pislik arzulayır». [5] Padşah Sidqiya dedi: «Onu sizin əlinizə verirəm, çünki padşah sizin
əleyhinizə bir iş görə bilməz». [6] O zaman onlar Yeremyanı götürüb padşahın oğlu
Malkiyanın mühafizəçilər həyətində olan quyusuna atdılar. Yeremyanı kəndirlə oraya
saldılar. Quyuda su yox idi, yalnız çirkab var idi. Yeremya çirkaba batdı.
[7] Padşah sarayında olan hərəmağası Kuşlu Eved-Melek Yeremyanın quyuya atıldığını
eşitdi. Bu zaman padşah Binyamin darvazasında oturmuşdu. [8] Eved-Melek padşah
sarayından gəlib padşaha belə söylədi: [9] «Ağam padşah, bu adamlar Yeremya peyğəmbəri
quyuya ataraq onunla pis rəftar etdi. O orada acından öləcək, çünki daha şəhərdə çörək
qalmadı». [10] Padşah Kuşlu Eved-Melekə əmr edib dedi: «Özünlə otuz nəfər götür, nə
qədər ki ölməyib, Yeremya peyğəmbəri quyudan çıxart». [11] Eved-Melek adamları özü
ilə götürüb saray xəzinəsinin altında olan bir otağa girdi və oradan yırtıq paltarlar,
cırıq əskilər götürdü. Sonra onları iplərlə quyuya Yeremyaya salladılar. [12] Kuşlu Eved-
Melek Yeremyaya dedi: «Yırtıq paltarları və əskiləri iplərin üstündən qoltuqlarının altına
qoy». Yeremya belə də etdi. [13] Yeremyanı iplərlə çəkib quyudan çıxartdılar. Yeremya
mühafizəçilər həyətində qaldı.

*Sidqiyanın yen*ə Yeremyaya sual verməsi

[14] Padşah Sidqiya adam göndərib Yeremya peyğəmbəri öz yanına – Rəbbin məbədinin
üçüncü girişinə gətirdi. Padşah Yeremyaya dedi: «Səndən bir şey soruşacağam, məndən
heç nə gizlətmə». [15] Yeremya Sidqiyaya dedi: «Sənə bildirsəm, məni öldürəcəksən. Sənə
nəsihət versəm də, mənə qulaq asmayacaqsan». [16] Padşah Sidqiya Yeremyaya gizlicə and
içib dedi: «Bizə nəfəs verən, var olan Allaha and olsun ki, səni öldürməyəcəyəm və canını
almaq istəyən adamlara təslim etməyəcəyəm».
[17] Yeremya Sidqiyaya dedi: «İsrailin Allahı olan Ordular Allahı Rəbb belə deyir: “Əgər
sən Babil padşahının başçılarına təslim olsan, canın qurtaracaq və bu şəhər də odda
yanmayacaq, ailənlə birgə sağ qalacaqsan. [18] Ancaq Babil padşahının başçılarına təslim
olmasan, bu şəhər Xaldeylilərə təslim ediləcək və onu yandıracaqlar. Sən də onların
əlindən qaçıb qurtara bilməyəcəksən”». [19] Padşah Sidqiya Yeremyaya dedi: «Xaldeylilərin
tərəfinə keçən Yəhudilərdən qorxuram. Xaldeylilər məni onların əlinə verə bilər, onlar da
mənimlə pis rəftar edər». [20] Yeremya dedi: «Verməzlər. Xahiş edirəm, sənə söyləyəcəyimə
əməl edərək Rəbbin sözünə qulaq as. Onda xeyir taparsan, canın da amanda qalar. [21] Ancaq
sən təslim olmaq istəmədiyin halda Rəbb mənə bunu göstərir: [22] Yəhuda padşahının
sarayında qalan bütün qadınlar Babil padşahına təslim ediləcək. Onda o qadınlar deyəcək:
“Güvəndiyin adamlar səni aldadıb
Məğlubiyyətə düçar etdi.
Ayaqların palçığa batanda
Onlar səni qoyub qaçdı”.
[23] Sənin bütün arvadların və oğulların Xaldeylilərə təslim ediləcək. Özün də onların
əlindən qaçıb qurtara bilməyəcəksən, Babil padşahı səni ələ keçirəcək. Bu şəhər də
yandırılacaq».
[24] Sidqiya Yeremyaya dedi: «Bu söhbəti heç kəs bilməməlidir, yoxsa ölə bilərsən. [25] Əgər
sənin lə danışdığımı başçılar eşitsə, yanına gəlib “padşaha nə söylədin və padşah sənə nə
dedi, bizə bildir, bizdən gizlətmə, yoxsa səni öldürərik” desə, [26] onlara “padşaha yalvardım
ki, məni Yonatanın evinə qaytarmasın və orada ölməyim” söylə».
[27] Bütün başçılar Yeremyanın yanına gəlib ondan söz soruşdu. O da padşahın əmr etdiyi
kimi bütün bu sözləri onlara söylədi. Daha ona bir söz demədilər, çünki bu söhbəti heç kəs

eşitməmişdi. [28]* Yerusəlim alındığı zaman Yeremya orada idi və mühafizəçilər həyətində qalırdı.

39

Yerusəlimin süqutu
(2Pad. 25:1-12; Yer. 52:4-16)

[1] Yəhuda padşahı Sidqiyanın padşahlığının doqquzuncu ilinin onuncu ayında Babil padşahı Navuxodonosor bütün ordusu ilə Yerusəlimin qarşısına gəlib şəhəri mühasirəyə aldı. [2] Sidqiyanın padşahlığının on birinci ilində, dördüncü ayın doqquzuncu günü şəhər divarında dəlik açıldı. [3] Babil padşahının bütün başçıları – Nerqal-Sareser, Samqar-Nevo, baş məmur Sarsekim, baş məsləhətçi Nerqal-Sareser və bütün başqa əyanlar içəri girib Orta darvazada oturdu.

[4] Yəhuda padşahı Sidqiya və bütün döyüşçülər onları görəndə gecə vaxtı şəhərdən, padşah bağçası yolundan, iki divar arasındakı qapıdan çıxıb qaçdılar və Aravaya üz tutdular. [5] Xaldey ordusu onları təqib edib Yerixo düzənliyində Sidqiyaya çatdı. Sidqiyanı tutub Xamat torpağındakı Rivlaya, Babil padşahı Navuxodonosorun yanına gətirdilər. O, Sidqiya barədə hökm verdi. [6] Babil padşahı Rivlada Sidqiyanın gözü önündə onun oğlanlarını öldürtdü. Babil padşahı bütün Yəhuda əyanlarını da öldürtdü. [7] Sidqiyanın isə gözlərini kor etdi və onu Babilə aparmaq üçün zəncirlədi. [8] Xaldeylilər padşah sarayını və xalqın evlərini yandırdılar, Yerusəlimin divarlarını uçurtdular. [9] Keşikçilər rəisi Nevuzaradan şəhərdə sağ qalan xalqı, onun tərəfinə keçənləri – sağ qalan bütün əhalini Babilə sürgün etdi. [10] Keşikçilər rəisi Nevuzaradan xalqdan heç bir şeyi olmayan bəzi yoxsulları Yəhuda torpağında saxladı, həmin gün onlara üzümlüklər və zəmilər verdi.

Yeremyanın azad olunması

[11] Babil padşahı Navuxodonosor Yeremya barədə keşikçilər rəisi Nevuzaradana əmr edib dedi: [12] «Onu aparıb yaxşı bax, pis rəftar etmə. Özü sənə nə desə, onu elə». [13] Keşikçilər rəisi Nevuzaradan, baş məmur Nevuşazban, baş məsləhətçi Nerqal-Sareser və Babil padşahının başqa əyanları adam göndərib [14] Yeremyanı mühafizəçilər həyətindən gətirdilər və evinə aparmaq üçün Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalyaya tapşırdılar. O da xalqın arasında yaşamağa başladı.

[15] Mühafizəçilər həyətində məhbus ikən Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil olmuşdu: [16] «Get Kuşlu Eved-Melekə söylə ki, İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Bu şəhərin üzərinə yaxşılıq deyil, pislik gətirərək dediyim sözləri yerinə yetirəcəyəm. O gün bunlar sənin gözlərin önündə baş verəcək. [17] Ancaq o gün səni xilas edəcəyəm" Rəbb belə bəyan edir. "Qorxduğun adamlara təslim edilməyəcəksən. [18] Bəli, Mən səni xilas edəcəyəm, sən qılıncla həlak olmayacaqsan. Heç olmasa öz canını qurtaracaqsan, çünki sən Mənə güvəndin" Rəbb belə bəyan edir».

40

Yeremya Gedalyanın yanında

[1] Keşikçilər rəisi Nevuzaradan Yeremyanı Ramada qoyub getdikdən sonra Rəbbin sözü Yeremyaya nazil oldu. Nevuzaradan onu Babilə sürgün olunan bütün Yerusəlim və Yəhuda xalqı ilə birgə zəncirlənmiş halda Ramaya aparmışdı. [2] Keşikçilər rəisi Yeremyanı tapıb ona dedi: «Bu yerin başına Allahın Rəbb bu bəlanı gətirəcəyini söylədi, [3] sonra da onu yerinə yetirib dediyi kimi etdi. Çünki Rəbbə qarşı günah etdiniz, sözünə qulaq asmadınız, buna görə də başınıza bu iş gəldi. [4] İndi səni əlinə vurulan zəncirlərdən azad edirəm. Əgər mənimlə birgə Babilə getmək istəyirsənsə, gəl gedək, sənin qayğına qalaram. Ancaq mənimlə birgə Babilə getmək istəmirsənsə, getmə. Bax bütün ölkə sənin qarşındadır, hara getmək sənin üçün yaxşı və düzgündürsə, ora da get».

[5] Yeremya hələ qayıtmamış Nevuzaradan dedi: «Babil padşahının Yəhuda şəhərləri üzərinə qoyduğu Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalyanın yanına qayıt və onunla birgə xalq

* 38:28 Yez. 33:21

arasında yaşa. Yaxud da hara getmək istəyirsən, ora get». Keşikçilər rəisi ona azuqə və
hədiyyə verib buraxdı. [6] Yeremya Mispaya Axiqam oğlu Gedalyanın yanına getdi və onunla
birgə ölkədə qalan xalq arasında yaşadı.

Gedalyanın öldürülməsi
(2Pad. 25:22-26)

[7] Çöldə olan bütün qoşun başçıları və onların adamları eşitdi ki, Babil padşahı, Axiqam
oğlu Gedalyanı ölkəyə başçı qoymuş və ölkənin yoxsul əhalisindən Babilə sürgün olun-
mamış kişiləri, qadınları və uşaqları onun ixtiyarına vermişdir. [8] Bu adamlar Mispaya,
Gedalyanın yanına gəldi: Netanya oğlu İsmail, Qareahın oğulları Yoxanan və Yonatan,
Tanxumet oğlu Seraya, Netofalı Efayın oğulları, Maakalının oğlu Yezanya və onların
adamları. [9] Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalya onlara və öz adamlarına and içib dedi:
«Xaldeylilərə qulluq etməkdən qorxmayın. Ölkədə qalıb Babil padşahına qulluq edin,
sizin üçün yaxşı olar. [10] Mənə gəlincə, bizim yanımıza gələcək Xaldeylilərin qabağında
sizi təmsil etmək üçün Mispada qalacağam. Ancaq siz şərab, yay meyvələri və zeytun yağı
yığıb qablarınıza doldurun və aldığınız şəhərlərdə yaşayın».

[11] Moavda, Ammonlular arasında, Edomda və başqa ölkələrdə olan bütün Yəhudilər
Babil padşahının Yəhudada müəyyən sayda əhali saxladığını və Şafan oğlu Axiqam oğlu
Gedalyanı onlara başçı qoyduğunu eşitdi. [12] Yəhudilərin hamısı sürgün olunduqları bütün
yerlərdən qayıtdı. Yəhuda torpağına, Mispada olan Gedalyanın yanına gəldilər, çoxlu
şərab və yay meyvələri topladılar.

[13] Qareah oğlu Yoxanan və çöllərdə olan bütün qoşun başçıları Mispada olan Gedalyanın
yanına gəlib [14] ona dedi: «Ammonluların padşahı Baalisin sənin canını almaq üçün
Netanya oğlu İsmaili göndərdiyini bilirsənmi?» Ancaq Axiqam oğlu Gedalya onlara
inanmadı. [15] Qareah oğlu Yoxanan Mispada Gedalyaya gizlicə söylədi: «Burax gedim,
Netanya oğlu İsmaili öldürüm, heç kəs bilməyəcək. Nə üçün o səni öldürsün və ətrafına
yığılmış bütün Yəhudilər dağılsın, Yəhudadan sağ qalanlar da məhv olsun?» [16] Ancaq
Axiqam oğlu Gedalya Qareah oğlu Yoxanana dedi: «Bu işi etmə, çünki İsmail barəsində
yalan danışırsan».

41

[1] * Elə oldu ki, yeddinci ayda padşah nəslindən və əyanlarından olan Elişama oğlu
Netanya oğlu İsmail on nəfərlə birgə Mispaya, Axiqam oğlu Gedalyanın yanına gəldi.
Orada birlikdə yemək yeyərkən [2] Netanya oğlu İsmail və onunla birgə olan on nəfər qalxıb
Babil padşahının ölkəyə başçı qoyduğu Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalyanı qılıncla vurub-
öldürdülər. [3] İsmail Mispada Gedalya ilə birgə olan bütün Yəhudiləri və oradakı Xaldey
döyüşçülərini də öldürdü. [4] Gedalyanın öldürülməsindən bir gün sonra, hələ heç kəs
olanları bilməyərkən [5] Şekemdən, Şilodan və Samariyadan saqqalları qırxılmış, paltarları
cırıq, bədənlərinə yara vurmuş, Rəbbin məbədinə gətirmək üçün əllərində taxıl təqdimi
və buxur olan səksən nəfər adam gəldi. [6] Onları qarşılamaq üçün Mispadan Netanya
oğlu İsmail gəldi. O ağlaya-ağlaya adamların qabağına çıxıb onlara dedi: «Axiqam oğlu
Gedalyanın yanına gəlin». [7] Adamlar şəhərə girəndə Netanya oğlu İsmail və yanında olan
adamlar onları öldürüb cəsədlərini quyuya atdılar. [8] Ancaq onlar arasında olan on nəfər
İsmailə dedi: «Bizi öldürmə, çünki bizim tarlada saxlanan buğda, arpa, zeytun yağı və
balımız var». İsmail də fikrindən dönüb onları yoldaşları ilə birgə öldürmədi.

[9] İsmailin öldürdüyü Gedalya ilə adamlarının cəsədlərini atdığı quyunu padşah Asa
İsrail padşahı Baaşaya qarşı müdafiə tədbiri olaraq qazmışdı. Netanya oğlu İsmail onu
öldürülənlərlə doldurdu. [10] Sonra İsmail keşikçilər rəisi Nevuzaradanın Axiqam oğlu
Gedalyanın ixtiyarına verdiyi Mispadakı bütün xalqı və padşah qızlarını əsir tutdu.
Netanya oğlu İsmail Mispada qalan bütün xalqı əsir götürüb Ammonlulara sığınmaq üçün
yola düşdü.

---

* 41:1 2Pad. 25:25

*Yoxananın xalqı xilas etmə*si

11 Qareah oğlu Yoxanan və onunla birgə olan bütün qoşun başçıları Netanya oğlu
İsmailin etdiyi bütün pisliklər barədə eşitdi. 12 Onda bütün adamlarını götürüb Netanya
oğlu İsmaillə vuruşmağa getdilər. Onu Giveonda olan böyük hovuzun yanında tapdılar.
13 İsmailin yanında olan bütün xalq Qareah oğlu Yoxananı və onunla olan bütün qoşun
başçılarını görəndə sevindi. 14 İsmailin Mispadan sürgün etdiyi bütün xalq dönüb geri
qayıtdı və Qareah oğlu Yoxananın yanına getdi. 15 Ancaq Netanya oğlu İsmail səkkiz nəfərlə
birgə Yoxanandan qaçıb-qurtuldu və Ammonluların yanına getdi.
16 Qareah oğlu Yoxanan və yanındakı bütün qoşun başçıları sağ qalanların hamısını –
Axiqam oğlu Gedalyanı öldürən Netanya oğlu İsmailin Mispadan əsir apardığı döyüşçüləri,
qadınları, uşaqları və hərəmağalarını Giveondan götürüb gətirdilər. 17 Xaldeylilərdən
qaçmaq üçün Misirə tərəf yola düşdülər və Bet-Lexem yaxınlığındakı Gerut-Kimhamda
qaldılar. 18 Çünki Netanya oğlu İsmail Babil padşahının ölkəyə başçı qoyduğu Axiqam oğlu
Gedalyanı öldürdüyü üçün Xaldeylilərdən qorxurdular.

42

*Yeremyanın duasına R*əbbin cavabı

1 Bütün qoşun başçıları, Qareah oğlu Yoxanan, Hoşaya oğlu Yezanya * və böyükdən
kiçiyə qədər bütün xalq yaxınlaşıb 2 Yeremya peyğəmbərə dedi: «Xahiş edirik, yalvarışımız
sənə məqbul olsun, bizim üçün – bu qalan xalq üçün Allahın Rəbbə dua et, çünki necə
ki görürsən, o boyda xalqdan azalıb bu qədər qalmışıq. 3 Qoy hara gedəcəyimizi, nə
edəcəyimizi Allahın Rəbb bizə bildirsin». 4 Yeremya peyğəmbər onlara dedi: «Razıyam.
İstədiyiniz kimi Allahınız Rəbbə dua edəcəyəm və barənizdə Rəbb nə cavab versə, sizə
bildirəcəyəm. Sizdən heç nəyi gizli saxlamayacağam». 5 Onlar Yeremyaya dedi: «Allahın
Rəbbin bizə bildirmək üçün sənə nazil etdiyi hər sözə əməl etməsək, qoy Rəbb Özü
əleyhimizə həqiqi və etibarlı şahid olsun. 6 Səni yanına göndərdiyimiz Allahımız Rəbbin
sözünü bəyənsək də, bəyənməsək də, ona qulaq asacağıq ki, işimiz yaxşı getsin. Bəli,
Allahımız Rəbbin sözünə qulaq asacağıq».
7 On gün sonra Rəbbin sözü Yeremyaya nazil oldu. 8 Qareah oğlu Yoxananı, onunla
birgə olan bütün qoşun başçılarını, böyükdən kiçiyə qədər bütün xalqı çağırıb 9 onlara
dedi: «Yalvarışınızı önünə təqdim etmək üçün məni yanına göndərdiyiniz İsrailin Allahı
Rəbb belə deyir: 10 "Əgər bu ölkədə qalsanız, Mən sizi dirçəldərəm, daha dağıtmaram, sizi
əkərəm, daha çıxarmaram. Çünki başınıza gətirdiyim bütün bəlalara görə təəssüflənirəm.
11 Babil padşahından qorxmayın. Siz ondan qorxursunuz, ancaq qorxmayın" Rəbb belə
bəyan edir. "Çünki Mən sizinləyəm və sizi azad edib onun əlindən qurtaracağam. 12 Mən
sizə mərhəmət göstərəcəyəm ki, o da rəhm edib sizi öz torpağınıza qaytarsın". 13 Ancaq siz
"bu torpaqda yaşamayacağıq" deyərək Allahınız Rəbbin sözünə qulaq asmasanız, 14 "yox,
biz Misir torpağına gedəcəyik, orada müharibə görməyəcəyik, şeypur səsi eşitməyəcəyik,
aclıq çəkməyəcəyik və orada qalacağıq" desəniz, 15 onda, ey qalan Yəhudalılar, Rəbbin
sözünü eşidin. İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Əgər siz, doğrudan da,
Misirə gedib orada sakin olmağı qərara alsanız, 16 o zaman qorxduğunuz həmin qılınc
Misir torpağında sizə yetişəcək. Qorxduğunuz aclıq Misirdə sizi təqib edəcək və orada
öləcəksiniz. 17 Misirə gedib sakin olmağı qərara alan hər kəs qılınc, aclıq və vəbadan öləcək.
Onlardan heç kəs sağ qalmayacaq, başlarına gətirdiyim bəladan qaçıb qurtarmayacaq".
18 Çünki İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: "Yerusəlimdə yaşayanların üzərinə
necə qəzəbim və qızğınlığım töküldüsə, siz Misirə getsəniz, eləcə qızğınlığım üzərinizə
töküləcək. Siz lənət, dəhşət, nifrin və rüsvayçılıq hədəfi olacaqsınız. Bir daha bu yeri
görməyəcəksiniz". 19 Ey Yəhudanın qalan camaatı, sizin üçün Rəbb "Misirə getməyin"
söylədi. Yaxşı bilin ki, bu gün sizə xəbərdarlıq etdim. 20 Çünki siz fəlakət gətirən bir səhv
etdiniz. Məni Allahınız Rəbbin yanına göndərib dediniz: "Allahımız Rəbbə bizim üçün dua

* 42:1 Yezanya – yaxud Azarya. Bax: Yer. 43:2.

et, Allahımız Rəbbin deyəcəyi hər şeyi bizə bildir, biz elə də edərik”. [21] Mən bu gün sizə
xəbər verdim, ancaq siz məni yanınıza göndərdiyi heç bir işdə Allahınız Rəbbin sözünə
qulaq asmadınız. [22] İndi yaxşı bilin ki, gedib sakin olmaq istədiyiniz yerdə qılınc, aclıq və
vəbadan öləcəksiniz».

43

*Yeremyanın Misir*ə aparılması

[1] Yeremya bütün xalqa özlərinin Allahı Rəbbin sözlərini, Onun Yeremya vasitəsilə onlara
nazil etdiyi hər şeyi söyləməyi qurtaranda [2] Xoşaya oğlu Azarya, Qareah oğlu Yoxanan
və bütün dikbaş adamlar Yeremyaya dedi: «Sən yalan söyləyirsən. “Gedib Misirdə sakin
olmayın” demək üçün Allahımız Rəbb səni bizim yanımıza göndərmədi. [3] Ancaq Neriya
oğlu Baruk səni bizə qarşı təhrik edir ki, Xaldeylilər bizi öldürsün yaxud da Babilə sürgün
etsin». [4] Qareah oğlu Yoxanan, bütün qoşun başçıları və xalq Rəbbin Yəhuda torpağında
qalmaq əmrinə qulaq asmadı. [5]* Əksinə, Qareah oğlu Yoxanan və bütün qoşun başçıları
sürgün olunduqları millətlərin arasından Yəhuda torpağında sakin olmaq üçün qayıdan
Yəhudalıların qalanını – [6] kişiləri, qadınları, uşaqları, padşahın qızlarını, keşikçilər rəisi
Nevuzaradanın Şafan oğlu Axiqam oğlu Gedalyanın yanında qoyduğu hər kəsi, Yeremya
peyğəmbəri və Neriya oğlu Baruku götürüb getdilər. [7] Onlar Rəbbin sözünə qulaq asmayıb
Misir torpağına getdi və Taxpanxesə çatdı.

[8] Taxpanxesdə Yeremyaya Rəbbin bu sözü nazil oldu: [9] «Əlinə böyük daşlar al və onları
Yəhuda kişilərinin gözü önündə Taxpanxesə firon sarayına girilən yerdə olan kərpic
döşəmənin palçığında gizlət. [10] Sonra onlara söylə ki, İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi
belə deyir: “Bax Mən xəbər göndərib qulum Babil padşahı Navuxodonosoru gətirdəcəyəm
və gizlətdiyim bu daşların üstündə onun taxtını quracağam. Padşah öz çadırını onların
üstündə açacaq. [11]* O gəlib Misir ölkəsini məğlub edəcək. Ölüm üçün ayrılanlar ölümə,
sürgün üçün ayrılanlar sürgünə, qılınc üçün ayrılanlar qılınca təslim ediləcək. [12] Misir
allahlarının məbədlərində od qalayacağam. Babil padşahı onları yandıracaq, bütləri
alıb aparacaq. Bir çoban paltarını necə bitdən təmizləyirsə, o da Misir ölkəsini eləcə
təmizləyəcək. Sonra oradan sağ-salamat çıxacaq. [13] O, Misir torpağında Günəş allahının
məbədinin dik daşlarını dağıdacaq, Misir allahlarının məbədlərini yandıracaq”».

44

*Yeremyanın Misird*əki Yəhudalılara müraciəti

[1] Misir ölkəsində, Miqdolda, Taxpanxesdə, Nofda yaşayan və Patros torpağında sakin
olan bütün Yəhudalılar barədə Yeremyaya bu söz nazil oldu: [2] «İsrailin Allahı olan
Ordular Rəbbi belə deyir: “Yerusəlim və bütün Yəhuda şəhərləri üzərinə gətirdiyim
bəlanın hamısını gördünüz. [3] Etdikləri pislikdən ötrü o şəhərlər bu gün viran olmuş və
sakinsiz qalmışdır. Onlar özlərinin, sizin və atalarının tanımadıqları başqa allahlara buxur
yandırıb qulluq edərək Məni qəzəbləndirdi. [4] Mən dəfələrlə qullarım olan peyğəmbərləri
sizin yanınıza göndərib ‹Mənim nifrət etdiyim iyrənc işləri görməyin› dedim. [5] Ancaq
onlar eşitmədi, qulaq asmadı. Pisliklərindən dönmədilər, başqa allahlara buxur yandır-
mağı dayandırmadılar. [6] Buna görə də qızğınlığım və qəzəbim daşıb-töküldü, Yəhuda
şəhərlərində, Yerusəlim küçələrində od qaladı. Onlar bu gün olduğu kimi xaraba və viranə
oldular”.

[7] İndi İsrailin Allahı – Ordular Allahı Rəbb belə deyir: “Kişinizi də, qadınınızı da,
uşağınızı da, südəmərinizi də Yəhuda içində qırıb-çatacağam ki, sizdən heç kəs sağ
qalmasın. [8] Sakin olmaq üçün gəldiyiniz Misir torpağında əlinizlə düzəltdiyiniz başqa al-
lahlara buxur yandırmaqla Məni qəzəbləndirdiniz. Beləcə öz başınıza fəlakət gətirirsiniz.
Dünyanın bütün millətlərinin qarşısında lənət və rüsvayçılıq hədəfinə çevriləcəksiniz.
[9] Yəhuda ölkəsində, Yerusəlim küçələrində atalarınızın, Yəhuda padşahlarının, onların
arvadlarının, sizin və arvadlarınızın etdikləri pislikləri unutdunuzmu? [10] Bu günə qədər

* 43:5 2Pad. 25:26 * 43:11 Yer. 15:2; vəhy 13:10

itaətkarlıq etmədilər, qorxmadılar, qanunuma, sizə və atalarınıza verdiyim qaydalara əməl etmədilər”.
[11] Buna görə də İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Bax Mən sizə pislik
edib bütün Yəhudalıları qırıb-çatmağı qərara aldım. [12] Misirə gəlib sakin olmağı qərara
alan Yəhudanın sağ qalanlarını aradan götürəcəyəm və onların hamısı Misir ölkəsində
həlak olacaq. Qılıncdan keçiriləcək və aclıqdan tələf olacaqlar, böyükdən kiçiyə qədər
qılınc və aclıqdan öləcəklər. Lənət, dəhşət, nifrin və rüsvayçılıq hədəfinə çevriləcəklər.
[13] Yerusəlimi qılınc, aclıq və vəba ilə necə cəzalandırdımsa, Misir torpağında yaşayanları
da eləcə cəzalandıracağam. [14] Sakin olmaq üçün Misir torpağına gələn Yəhudanın sağ
qalanlarından heç kəs qaçıb qurtarmayacaq, heç kəs salamat qalıb Yəhuda torpağına
qayıtmayacaq. Oraya qayıdıb sakin olmaq istəsələr də, bir neçə qaçqından başqa qayıdan
olmayacaq”».
[15] Arvadlarının başqa allahlara buxur yandırdıqlarını bilən bütün kişilər, orada dayanan
qadınlar – böyük bir camaat və Misir torpağında, Patrosda yaşayan bütün xalq Yeremyaya
müraciət edib dedi: [16] «Sənin bizə Rəbbin adı ilə söylədiyin sözə qulaq asmayacağıq.
[17] Dediyimiz hər şeyi mütləq edəcəyik: Göylər Mələkəsi ilahəyə buxur yandırıb içmə
təqdimləri verəcəyik. Bir zamanlar bu işi biz, atalarımız, padşahlarımız və başçılarımız
Yəhuda şəhərlərində, Yerusəlim küçələrində etdik. O zaman çörəklə doyur, uğur qazanır
və heç bir zərər görmürdük. [18] Göylər Mələkəsi ilahəyə buxur yandırmağı, ona içmə
təqdimlər verməyi dayandırdığımız vaxtdan bəri hər şeyə möhtac olduq, qılınc və aclıq-
dan həlak oluruq». [19] Qadınlar da dedi: «Biz Göylər Mələkəsi ilahəyə buxur yandırarkən,
ona içmə təqdimləri verərkən məgər ərlərimizin xəbəri yox idi ki, onun təsvirinə oxşar
kökələr düzəldib içmə təqdimləri veririk?»
[20] O zaman Yeremya kişilərə və qadınlara – ona bu cavabı vermiş bütün xalqa belə
dedi: [21] «Sizin, atalarınızın, padşahlarınızın, başçılarınızın və ölkə xalqının Yəhuda
şəhərlərində və Yerusəlim küçələrində buxur yandırmağınızı Rəbb yadına salmadımı,
ağlına gətirmədimi? [22] Rəbb pis işlərinizə, etdiyiniz iyrənc şeylərə daha dözə bilmir. Ona
görə də indi ölkəniz sakini olmayan xarabalığa, viranəliyə və lənət hədəfinə çevrildi. [23] Siz
buxur yandırıb Rəbbə qarşı günah etdiniz, Rəbbin sözünə qulaq asmadınız, qanununa,
qaydalarına və göstərişlərinə əməl etmədiniz. Buna görə də bu gün başınıza bu fəlakət
gəldi».
[24] Yeremya qadınlar da daxil olmaqla bütün xalqa dedi: «Ey Misirdə olan bütün Yəhuda
xalqı, Rəbbin sözünə qulaq asın. [25] İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir: “Göylər
Mələkəsi ilahəyə buxur yandırıb içmə təqdimləri gətirməklə verdiyimiz vədi mütləq
yerinə yetirəcəyik” deyərək siz və arvadlarınız dilinizlə dediyinizi öz əlinizlə yerinə
yetirdiniz. Eybi yox, verdiyiniz sözə əməl edin və vədlərinizi yerinə yetirin.
[26] Ey Misir torpağında yaşayan bütün Yəhuda xalqı, bu işlərə görə Rəbbin sözünü eşidin:
“Mən Öz böyük adıma and içdim ki, bir daha Misir torpağında heç bir Yəhudalı şəxs ‹var
olan Xudavənd Rəbbin haqqına and olsun› deyib Mənim adımı çəkməyəcək. [27] İndi Mən
onlara yaxşılıq etmək üçün deyil, pislik etmək üçün məqam gözləyirəm. Misir torpağında
olan bütün Yəhudalılar yox olana qədər qılınc və aclıqdan həlak olacaq. [28] Az sayda adam
qılıncdan qurtarıb Misir torpağından Yəhuda torpağına qayıdacaq. Misir torpağına sakin
olmağa gələn Yəhuda xalqından sağ qalanların hamısı o zaman biləcək ki, kimin sözü
yerinə yetdi, Mənimki yoxsa onlarınkı? [29] Mən sizi bu yerdə cəzalandıracağam ki, başınıza
bəla gələcəyi barədə sözlərimin mütləq yerinə yetəcəyini biləsiniz” Rəbb belə bəyan edir.
“Bunun əlaməti belə olacaq”. [30]* Rəbb belə deyir: “Yəhuda padşahı Sidqiyanı canını almaq
istəyən düşməni Babil padşahı Navuxodonosora necə təslim etdimsə, Misir padşahı firon
Xofranı da canını almaq istəyən düşmənlərinə eləcə təslim edəcəyəm”».

45

Allahın Baruka vədi

* 44:30 2Pad. 25:1-7

[1] * Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin padşahlığının dördüncü ilində Neriya
oğlu Baruk, Yeremyanın dediyi bu sözləri kitaba yazanda Yeremya peyğəmbər ona belə
söylədi: [2] «Ey Baruk, sənin barəndə İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: [3] "Sən dedin ki, vay
mənim halıma! Çünki Rəbb dərdlərimə kədər də qatdı, iniltimdən yoruldum, rahatlıq
tapmıram". [4] Sən ona söylə ki, Rəbb belə deyir: "Bax Mən tikdiyimi dağıdacağam, əkdiyimi
çıxaracağam, özü də bütün ölkədə. [5] Əgər sən özün üçün çox şey istəyirsənsə, istəmə.
Çünki Mən bütün bəşərin üzərinə bəla gətirəcəyəm" Rəbb belə bəyan edir. "Ancaq hara
gedirsən, get, heç olmasa canını qoruyacağam"».

46

*Misirin m*əğlub olması

[1] Bu, millətlər barədə Yeremya peyğəmbərə nazil olan Rəbbin sözüdür. [2] * Misir
haqqında, Misir padşahı firon Nekonun ordusu barədə nazil olan sözdür. Bu ordu
Fərat çayı sahilində olan Karkemişdə idi. Yəhuda padşahı Yoşiya oğlu Yehoyaqimin
padşahlığının dördüncü ilində Babil padşahı Navuxodonosor onu məğlub etdi.
[3] «Qalxan və sipər hazırlayıb
Döyüşə girin!
[4] Atlarınızı yəhərləyin,
Ayğırlarınıza minin, ey atlılar!
Dəbilqə geyinib sıraya düzülün,
Nizələrinizi itiləyib zireh geyinin!
[5] Nə üçün mən bunu gördüm?
Onlar dəhşətə düşüb geri döndü,
Döyüşçüləri məğlub oldu,
Tez qaçıb heç geriyə də baxmadı.
Hər tərəfdə dəhşət var!»
Rəbb belə bəyan edir.
[6] «Bərk qaçan qaça bilməyəcək,
Güclü qurtula bilməyəcək.
Şimalda Fərat çayı sahilində
Büdrəyib yıxılacaqlar.

[7] Nil kimi qalxan,
Suları sel kimi çalxalanan kimdir?
[8] Nil kimi qalxan,
Suları sel kimi çalxalanan Misirdir.
O deyir: "Qalxıb yer üzünü basacağam.
Şəhərləri və orada yaşayanları həlak edəcəyəm".
[9] Ey atlar, şahə qalxın!
Ey döyüş arabaları, dəli kimi cumun!
Ey qalxanla silahlanmış Kuş və Put döyüşçüləri,
Kaman götürən və onu çəkən Ludlular, irəli gedin!

[10] O gün Ordular Rəbbi Xudavəndin günüdür,
Düşmənlərindən qisas alması üçün
Qisas günüdür.
Onları qılınc yeyib-doyacaq,
Qanlarını içib susuzluğunu yatıracaq.
Çünki şimal ölkəsində, Fərat çayı sahilində
Ordular Rəbbi Xudavənd qurban kəsir.
[11] Ey bakirə qıza bənzəyən Misir,

---

* 45:1 2Pad. 24:1; 2Saln. 36:5-7; Yer. 36:1; Dan. 1:1-2 * 46:2 Yeş. 19:1-25; Yez. 29:1–32:32

Gileada çıx, məlhəm al.
Çoxlu dərman içməyin əbəsdir,
Sənin dərdinə əlac yoxdur.
12 Millətlər sənin rüsvayçılığını eşitdi,
Fəryadın yer üzünü bürüdü.
Çünki döyüşçü döyüşçünü büdrətdi,
İkisi də birdən yıxıldı».

13 * Babil padşahı Navuxodonosorun gəlib Misir torpağına hücum edəcəyi barədə Rəbb
Yeremya peyğəmbərə bu sözləri nazil etdi:
14 «Misirdə bildirin,
Miqdolda eşitdirin,
Nofda və Taxpanxesdə elan edib deyin:
“Qalx və hazırlaş,
Çünki ətrafında olanları
Qılınc yeyib-qurtardı”.
15 Cəngavərlərin nə üçün yerə yıxıldı,
Dayana bilmədi?
Çünki Rəbb onu yerə vurdu.
16 Dəfələrlə büdrədilər,
Bir-birlərinin üstünə yıxılıb dedilər:
“Qalxın zalımların qılıncından qaçıb
Öz xalqımızın yanına,
Doğma vətənimizə qayıdaq”.
17 Orada onlar bağırdılar:
“Misir padşahı firon boşboğazdır,
O, fürsəti əldən verdi”.

18 Adı Ordular Rəbbi olan Padşah bəyan edir:
“Varlığıma and olsun ki,
Tavor və dəniz sahilindəki Karmel dağları
Dağlar arasında necə nəzərə çarparsa,
Gələn şəxs də elə olacaq.
19 Ey Misirdə yaşayan,
Sürgünə getmək üçün əşyalarını hazırla.
Çünki Nof viran olub yanacaq,
İçində bir sakin qalmayacaq.

20 Misir çox gözəl bir düyədir,
Ancaq şimaldan üstünə mozalan gəlir.
21 Onun muzdlu əsgərləri də
Bəslənmiş dana kimidir.
Onlar üz çevirib birlikdə qaçdı,
Yerlərində durmadı.
Çünki fəlakətlərinin günü,
Cəzalarının vaxtı gəlmişdi.

22 Sürünən ilan kimi fışıltıları gəlir,
Çünki ordu ilə irəliləyirlər,
Ağac kəsənlər kimi ona qarşı
Balta ilə gəlirlər.
23 Keçilməz olsa da,
Yenə meşəni kəsəcəklər”

* 46:13 Yer. 43:10-13

Rəbb belə bəyan edir.
“Çünki onlar çəyirtkələrdən çoxdur,
Hesaba gəlməzlər.
24 Misir utandırılacaq,
Şimal xalqına təslim ediləcək”.
25 İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi deyir: “Mən No şəhərinin allahı Amonu, fironu,
Misiri, onun allahlarını, padşahlarını və firona güvənənləri cəzalandıracağam. 26 Canlarını
almaq istəyənlərə – Babil padşahı Navuxodonosora və onun əyanlarına təslim edəcəyəm.
Ancaq sonra əvvəllər olduğu kimi adamlar yenə Misirdə yaşayacaq” Rəbb belə bəyan edir.

*R*əbbin Öz xalqına vədi

27* “Qorxma, ey qulum Yaqub,
Dəhşətə düşmə, ey İsrail.
Çünki səni uzaq yerlərdən,
Nəslini sürgün olunduğu ölkədən qurtaracağam.
Yaqub geri qayıdacaq,
Rahatlıq tapıb qayğısız olacaq,
Onu qorxudan olmayacaq.
28 Qorxma, ey qulum Yaqub,
Çünki Mən səninləyəm”
Rəbb belə bəyan edir.
“Səni aralarına sürgün etdiyim
Millətlərin hamısını yox etsəm də,
Səni tamamilə məhv etməyəcəyəm,
Ədalətlə tərbiyələndirəcəyəm.
Amma cəzasız qoymayacağam”».

47

*Filiştlil*ər barədə vəhy

1* Firon Qəzzəyə hücum etməzdən əvvəl Yeremya peyğəmbərə Filiştlilər barədə Rəbbin
bu sözü nazil oldu:
2 «Rəbb belə deyir:
“Budur, şimaldan sular qalxır,
Onlar sel kimi daşacaq,
Ölkənin və oradakı hər şeyin,
Şəhərin və orada yaşayanların üstünə axacaq.
İnsanlar fəryad edəcək,
O ölkədə yaşayanların hamısı nalə çəkəcək.
3 Ayğırlarının yeri döyən dırnaqlarının səsindən,
Döyüş arabalarının vəlvələsindən,
Təkərlərinin gurultusundan
Əlləri taqətdən düşdüyü üçün
Atalar dönüb oğullarına baxmır.
4 Çünki Filiştlilərin məhv ediləcəyi gün gəlir.
Sur və Sidona yardım edə bilən,
Sağ qalan hər kəs yox ediləcək.
Rəbb Kaftor sahilindən gələn *
Filiştlilərin sağ qalanlarını həlak edəcək.
5 Qəzzə saçını yolacaq,
Aşqelon susdurulacaq.

---

* 46:27 Yer. 30:10-11 * 47:1 Yeş. 14:29-31; Yez. 25:15-17; Yoel 3:4-8; Amos 1:6-8; Sef. 2:4-7; zək. 9:5-7 * 47:4 Kaftor – indiki Krit adası.

Ey düzənliklərində sağ qalanlar,
Nə vaxta qədər bədənlərinizi yaralayacaqsınız?
6 ‹Ey Rəbbin qılıncı,
Nə vaxt sakitləşəcəksən?
Qınına dön, dayan və sakit ol!› deyəcəksiniz.
7 Rəbb əmr etdiyi halda
Qılınc necə susa bilər?
Rəbb onu oraya – Aşqelona,
Dəniz sahilinə qarşı göndərdi”».

48

Moav barədə vəhy

1 * Moav barədə İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir:
«Vay Nevonun halına!
Çünki viranəliyə çevriləcək.
Qiryatayim dağılacaq,
ələ keçiriləcək.
Qalası dağılacaq,
Darmadağın olacaq.
2 Artıq Moavın şöhrəti qalmayıb.
Xeşbonda * onun məhvi üçün niyyət qururlar:
“Gəlin onu yox edək ki,
Daha bir də belə millət olmasın”.
Ey Madmen, † sən də susdurulacaqsan,
Qılınc səni qovacaq.

3 Xoronayimdən fəryad səsi gələcək:
“Şəhər dağıldı və böyük qırğın oldu!”
4 Moav dağıdıldı,
Övladlarının fəryadı ucaldı.
5 * Ağlaya-ağlaya
Luxit yoxuşundan çıxırlar,
Çünki Xoronayim enişində
Qırğına görə acı fəryadlar eşidilir.
6 Qaçın, canınızı qurtarın!
Çöldəki yulğun ağacı kimi az-az görünün.

7 Öz istehkamlarına və mal-dövlətinə güvəndiyin üçün
Sən də ələ keçiriləcəksən.
Allahın Kemoş da kahinləri və başçıları ilə birlikdə
Sürgün ediləcək.
8 Rəbbin söylədiyi kimi
Məhv edən hər şəhərin üstünə gələcək,
Heç bir şəhər qurtulmayacaq.
Vadi yerlə yeksan olacaq,
Yayla viran ediləcək.
9 Moav torpağına duz tökün ki,
Bərəkətsiz olsun.
Şəhərləri elə viran olacaq ki,
Orada kimsə yaşamayacaq.

---

* 48:1 Yeş. 15:1–16:14; 25:10-12; Yez. 25:8-11; Amos 2:1-3; Sef. 2:8-11 * 48:2 Xeşbon – ibrani dilində niyyət qurmaq sözünə oxşayır. † 48:2 Madmen – ibrani dilində susdurmaq sözünə oxşayır. * 48:5 Yeş. 15:5

[10] Rəbbin işini yarımçıq görənə
Lənət olsun!
Qılıncını qan tökməkdən saxlayana
Lənət olsun!
[11] Moav cavanlığından bəri qayğısız idi.
Tortası dibdə qalan şəraba oxşayırdı.
Qabdan qaba boşaldılmadı,
Sürgünə getmədi.
Buna görə də dadını dəyişmədi,
Ətrini itirmədi.
[12] Ancaq onu qabdan qaba tökəcək adamları göndərəcəyim günlər gəlir» Rəbb belə bəyan edir. «Bəli, onu tökəcəklər, qablarını boşaldacaqlar, küplərini parça-parça edəcəklər. [13] İsrail xalqı güvəndiyi Bet-Eldən necə utandısa, Moav da allahı Kemoşdan eləcə utanacaq.
[14] Nə üçün "biz igidik,
Döyüşə qabil əsgərlərik" deyirsiniz?
[15] Moav məhv olacaq,
Onun şəhərlərinə hücum edəcəklər.
Ən seçmə döyüşçüləri öldürülməyə gedəcək»
Adı Ordular Rəbbi olan Padşah bunu bəyan edir.
[16] «Moavın fəlakəti gəlmək üzrədir,
Onun bəlası sürətlə yaxınlaşır.
[17] Ey onun ətrafında olanlar,
Onun adını bilənlər,
Onun üçün yas tutub deyin:
"Qüdrətli əsa, əzəmətli dəyənək
Necə də qırıldı!"

[18] Ey qıza bənzəyən Divonun sakini,
Cah-calalından düş,
Susuz yerdə otur.
Çünki Moavı məhv edən
Sənin də üstünə gələcək,
Qalalarını dağıdacaq.
[19] Ey Aroer sakini,
Yol kənarında durub gözlə!
Qaçan kişidən, qurtulan qadından
"Nə olub?" deyə soruş.
[20] Moav alçaldıldı,
Çünki dağıldı.
Fəryad et, bağır!
Moavın məhv olduğunu
Arnon vadisində bildir.
[21] Yayladakı şəhərlər – Xolon, Yahsa, Mefaat, [22] Divon, Nevo, Bet-Divlatayim, [23] Qiryatayim, Bet-Qamul, Bet-Meon, [24] Qeriyot, Bosra – uzaq və yaxın bütün Moav şəhərləri məhkum oldu. [25] Moavın buynuzu kəsildi, qolu qırıldı» Rəbb belə bəyan edir.
[26] «Moavı sərxoş edin, çünki Rəbbin qarşısında qürurlandı. Moav öz qusduğuna bələnəcək, masqaraya çevriləcək. [27] Bəs İsrail sənə masqara olmadımı? Məgər o, oğrular arasında tutuldu ki, ondan danışanda həqarətlə başını yelləyirsən?
[28] Ey Moav sakinləri,
Şəhərlərinizi tərk edib
Qayalara sığının.
Yuvasını uçurumun ağzında quran
Göyərçin kimi olun.

29 * Moavın qürüru, onun hədsiz məğrurluğu,
Təkəbbürü, təşəxxüsü, lovğalığı,
Özünü yüksək tutması barədə biz eşitmişdik.
30 Azğınlığını bilirəm»
Rəbb belə bəyan edir.
«Öyünməsi də boş şeydir, etdikləri də.
31 Buna görə də Moav üçün nalə çəkəcəyəm,
Bütün Moav üçün fəryad edəcəyəm,
Qir-Xeres xalqı üçün yas tutacağam.
32 Ey Sivma tənəyi,
Sənin üçün Yazer xalqından çox ağlayacağam.
Budaqların dənizi aşdı,
Yazer dənizinə uzandı.
Məhv edən sənin yay meyvələrinin,
Yetişmiş üzümünün üstünə atıldı.
33 Moavın meyvə bağlarından, tarlalarından
Sevinc və fərəh götürüldü.
Üzümsıxanlardan axan şərabı kəsdim.
Heç kəs sevinc nidası ilə üzüm əzmir.
Gələn səda sevinc nidası deyil.
34 * Xeşbonun fəryadı Elaleyə qədər eşidilir. Yahsaya qədər, Soardan Xoronayimə,
Eqlat-Şelişiyaya qədər səslərini ucaltdılar. Çünki Nimrim suları da qurudu. 35 Moavda
səcdəgahlarda qurban gətirənləri, öz allahlarına buxur yandıranları məhv edəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir. 36 «Buna görə də Moav üçün ürəyim ney kimi inləyir. Qir-Xeres
xalqı üçün ürəyim ney kimi inləyir. Çünki əldə etdiyi mal-dövlət yox oldu. 37 Hər kəs
saçını, saqqalını kəsəcək, əlini yaralayacaq, belinə çul sarıyacaq. 38 Moav damlarından,
meydanlarından yalnız ağlaşma səsi gəlir. Çünki Moavı heç kəsin bəyənmədiyi bir qab
kimi qırdım» Rəbb belə bəyan edir. 39 «Moav necə viran oldu! Necə də fəryad edirlər!
Moav xəcalətdən arxaya dönür. Bütün ətrafındakılar üçün rişxənd və dəhşət nümunəsi
oldu».
40 Rəbb belə deyir:
«Bax düşmən qartal kimi uçub
Moav üzərində qanadlarını gərəcək.
41 Qeriyot ələ keçiriləcək,
Qalalar alınacaq.
O gün Moav döyüşçülərinin ürəyi
Doğuş ağrısı çəkən qadının ürəyi kimi olacaq.
42 Moav viran olacaq,
Xalqlar arasından silinəcək.
Çünki Rəbb qarşısında qürurlandı.
43 * Ey Moav sakinləri,
Qarşınıza dəhşət, dərin çuxur və tələ çıxacaq»
Rəbb belə bəyan edir.
44 «Dəhşətdən qaçan dərin çuxura düşəcək,
Dərin çuxurdan çıxa bilən tələyə düşəcək.
Çünki Moavın üzərinə
Cəza ilini gətirəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.
45 * «Xeşbonun kölgəsində
Qaçqınlar taqətsiz durmuşlar.
Çünki Xeşbondan od,

* 48:29 Yeş. 16:6,8,10 * 48:34 Yeş. 15:2,4 * 48:43 Yeş. 24:17 * 48:45 Say. 21:28-29

Sixonun ortasından alov çıxdı.
Moavın alnını,
Hər yana səs salanların başlarını
Yandırıb-yaxdı.
46 Vay halına, ey Moav!
Kemoşun xalqı yox oldu.
Oğulların sürgünə göndərildi,
Qızların əsir alındı.

47 Ancaq gələcəkdə
Moavdan sürgün olunanları geri qaytaracağam»
Rəbb belə bəyan edir.

Moav barədəki hökm burada sona çatır.

49

*Ammon bar*ədə vəhy

1 * Ammon övladları barədə Rəbb belə deyir:
«İsrailin övladları yoxmu?
Onun varisi yoxmu?
Elə isə nə üçün Milkom Qada sahib oldu?
Niyə onun xalqı Qad şəhərlərində yaşayır?
2 Bu səbəbdən də o günlər gəlir ki,
Ammon övladlarının Rabba şəhərinə
Döyüş nərələri eşitdirəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.
«Rabba bir xarabalıq qalağı olacaq,
Qəsəbələri yandırılacaq.
Beləcə İsrail onu torpağından qovanları qovacaq»
Rəbb belə deyir.

3 «Nalə çək, ey Xeşbon,
Çünki Ay şəhəri viran oldu.
Fəryad edin, ey Rabba qızları,
Çula bürünüb yas tutun.
Divarlar arasında ora-bura qaçın.
Çünki Milkom kahinləri və başçıları ilə birlikdə
Sürgünə gedəcək.
4 Vadilərlə nə üçün öyünürsən?
Taqətin kəsilir,
Ey dönük qız!
Sən mal-dövlətinə güvənərək
"Üstümə kim gələ bilər" deyirdin.
5 Ətrafında olanların hamısından
Sənin üzərinə dəhşət gətirəcəyəm»
Ordular Rəbbi Xudavənd belə bəyan edir.
«Hamı o yan-bu yana qaçacaq,
Qaçanları toplayan olmayacaq.
6 Ancaq bundan sonra sürgün olunan
Ammon övladlarını geri qaytaracağam»
Rəbb belə bəyan edir.

---

* 49:1 Yez. 21:28-32; 25:1-7; Amos 1:13-15; Sef. 2:8-11

*Edom bar*ədə vəhy

7 * Edom barədə Ordular Rəbbi belə deyir:
«Teman şəhərində müdriklik qalmadımı?
Ağıllı adamların nəsihəti tükəndimi?
Onların müdrikliyi söndümü?
8 Qaçın, arxaya dönün,
Dərin mağaralarda gizlənin,
Ey Dedanda yaşayanlar!
Çünki Esavı cəzalandırdığım vaxt
Başına fəlakət gətirəcəyəm.
9 Əgər üzüm yığanlar sənin bağına gəlsəydi,
Bir neçə salxımı saxlamazdılarmı?
Gecə oğrular gəlsəydi,
Yalnız istədiklərini oğurlamazdılarmı?
10 Amma mən Esavı çıl-çılpaq soyunduracağam.
Onun gizli yerlərini aşkar edəcəyəm.
Özü də gizlənə bilməyəcək,
Övladları, qohum-qonşuları həlak olacaq,
Özü də məhv olacaq.
11 Öz yetimlərini burax,
Onları Mən yaşadaram.
Dul qadınların da Mənə güvənsin».
12 Rəbb belə deyir: «Layiq olmayanlar da cəza kasası içmək məcburiyyətində ikən sənmi cəzasız qalacaqsan? Yox, cəzasız qalmayacaqsan, mütləq bu kasadan içəcəksən». 13 Rəbb bəyan edir: «Adım naminə and içirəm ki, Bosra xarabalığa çevriləcək, dəhşət, rüsvayçılıq, viranəlik və lənətə düçar olacaq. Bütün şəhərləri əbədi olaraq viran qalacaq.
14 Rəbdən bir xəbər eşitdim:
Millətlər arasına göndərdiyi qasid
"Edoma hücum etmək üçün yığılıb
Döyüşə hazırlaşın!" deyir.
15 Bax səni millətlər arasında kiçildəcəyəm,
İnsanlar sənə xor baxacaq.
16 Ey sən qaya* çatları arasında məskən salan,
Təpələrin başını əldə saxlayan!
Saldığın dəhşət və ürəyinin qururu səni aldatdı.
Yuvanı qartal kimi yuxarılarda qursan da,
Səni oradan endirəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.

17 «Edom dəhşət hədəfi olacaq,
Oradan keçən hər kəs
Bütün yaralarından ötrü
Heyrət içində ona fit çalacaq».
18 * Rəbb deyir:
«Sodomla Homorranı və ətrafındakı kəndləri
Necə dağıtdımsa,
Orada da kimsə yaşamayacaq,
O yerdə bəşər oğlu sakin olmayacaq.
19 Budur, aslan İordan çayının kənarındakı sıx meşədən
Yaxşı sulanan otlağa qalxdığı kimi

* 49:7 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Mal. 1:2-5 * 49:16 Qaya – ibrani mətnində *sela*. Sela Edomun paytaxtı idi. * 49:18 Yar. 19:24-25

Mən də Edomluları bir anda öz yurdundan qovacağam.
Seçib ona rəhbər qoyacağım adam kimdir?
Mənim kimisi varmı?
Mənimlə dava edən,
Mənim qabağımda duran bir çoban varmı?»
[20] Buna görə də Rəbbin Edoma qarşı fikrini,
Temanda yaşayanlara qarşı məqsədini eşidin:
Sürünün ən kiçikləri də sürgün ediləcək,
Xalqına görə Edom otlaqları
Səhraya çevriləcək.
[21] Dağılmalarının gurultusundan
Yer üzü titrəyəcək.
Qışqırıqlarının səsi
Qırmızı dənizədək eşidiləcək.
[22] Düşmən qartal kimi qalxıb üstünə cumacaq,
Bosra üzərində qanadlarını gərəcək.
O gün Edom döyüşçülərinin ürəyi
Doğuş ağrısı çəkən qadının ürəyi kimi olacaq.

Dəməşq barədə vəhy

[23] * Bu sözlər Dəməşq barədədir:
«Xamat və Arpad utanacaq,
Çünki pis xəbər eşidib
Ruhdan düşdülər.
Sakit durmayan dəniz kimi
Coşub narahat oldular.
[24] Dəməşq əldən düşdü,
Qaçmağa üz qoydu,
Onu vahimə bürüdü.
Doğan qadın kimi
Onu sancı və ağrı tutdu.
[25] Necə oldu ki, Məni sevindirən,
Şöhrətli şəhər tərk edilmədi?
[26] Buna görə də cavanları
Meydanlarında həlak olacaq.
O gün bütün döyüşçüləri susdurulacaq»
Ordular Rəbbi belə bəyan edir.
[27] «Dəməşqin divarlarına od salacağam,
Ben-Hadadın saraylarını yandırıb məhv edəcək».

Qedar və Xasor barədə vəhy

[28] Babil padşahı Navuxodonosorun məğlub etdiyi Qedar və Xasor padşahlıqları barədə Rəbb belə deyir:
«Qalxın Qedara hücum edin,
Şərq xalqını məhv edin.
[29] Onların çadırlarını və sürülərini
əllərindən alacaqlar,
Çadır pərdələri, bütün əşyaları və dəvələri
Götürülüb aparılacaq.
Onlara "Hər tərəfdən dəhşət!"
Deyib bağıracaqlar.
[30] Ey Xasorda yaşayanlar,
Qaçın, uzaqlaşın,
Dərin mağaralarda gizlənin»

---

* 49:23 Yeş. 17:1-3; Amos 1:3-5; zək. 9:1

Rəbb belə bəyan edir.
«Çünki Babil padşahı Navuxodonosor
Sizin barənizdə bir fikrə gəldi,
Sizə qarşı tədbir tökdü.
31 Qalxın qayğısız və asayiş içində yaşayan
Xalqın üzərinə hücum edin»
Rəbb belə bəyan edir.
«Onların şəhər darvazaları və sürgüləri yoxdur,
Xalqı da özbaşına buraxılıb.
32 Dəvələri qarət ediləcək,
Saysız sürüləri qənimət kimi aparılacaq.
Kəkillərini qırxanları
Dörd tərəfə səpələyəcəyəm.
Hər yandan başlarına fəlakət gətirəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.
33 «Xasor çaqqal yuvasına,
əbədi viranəliyə çevriləcək.
Orada kimsə yaşamayacaq,
O yerdə bəşər oğlu sakin olmayacaq».

*Elam bar*ədə vəhy

34 Yəhuda padşahı Sidqiyanın padşahlığının əvvəlində Rəbb Yeremya peyğəmbərə Elam barədə bu sözləri nazil etdi:
35 «Ordular Rəbbi belə deyir:
"Baxın Elamın kamanını,
əsas qüvvələrini sındıracağam.
36 * Elam üzərinə göylərin hər tərəfindən
Dörd küləyi gətirəcəyəm,
Xalqını dörd tərəfə səpələyəcəyəm.
Elamdan sürgün olunanların
Aralarına getmədiyi bir millət qalmayacaq.
37 Düşmənlərinin qarşısında,
Canını almaq istəyənlərin önündə
Elamı dəhşətə salacağam.
Başlarına fəlakət gətirib
Şiddətli qəzəbimi yağdıracağam"
Rəbb belə bəyan edir.
"Onları tamamilə yox edənə qədər
Arxalarınca qılınc göndərəcəyəm.
38 Elamda taxtımı quracaq,
Elam padşahı ilə başçılarını məhv edəcəyəm"
Rəbb belə bəyan edir.
39 "Ancaq gələcəkdə
Elamdan sürgün olunanları geri qaytaracağam"
Rəbb belə bəyan edir».

50

*Babil bar*ədə vəhy

1 * Rəbb Babil və Xaldey ölkəsi barədə Yeremya peyğəmbər vasitəsilə bu sözləri nazil etdi:
2 «Millətlərə bildirib elan edin.
Bayraq qaldırıb xəbər verin,

---

* 49:36 Dan. 7:2; Vəhy 7:1 * 50:1 Yeş. 13:1–14:23; 47:1-15

Heç nəyi gizlətməyin!
Deyin ki, Babil ələ keçiriləcək,
Bel allahı utandırılacaq,
Marduk allahı dəhşətə düşəcək,
Bütləri alçaldılacaq,
Məbudları parça-parça olacaq.
3 Çünki onun üstünə şimaldan
Bir millət hücum edəcək,
Ölkəsini viran edəcək.
Orada yaşayan olmayacaq,
İnsan da, heyvan da qaçıb gedəcək».

4 Rəbb bəyan edir: «O gün, o zaman
İsrail xalqı ilə Yəhuda xalqı
Birlikdə gələcək,
Onlar ağlaya-ağlaya gəlib
Özlərinin Allahı Rəbbi axtaracaq.
5 Üzləri Siona tərəf
Oraya gedən yolu soruşacaqlar,
Onlar gəlib unudulmaz, əbədi bir əhdlə
Rəbbə bağlanacaq.
6 Xalqım itmiş qoyunlar kimidir,
Çobanları onları azdırdı,
Dağlarda özbaşına dolandırdı,
Onlar dağdan təpəyə getdi,
Yatdıqları yeri unutdu.
7 Kim onları tapdısa, yedi.
Düşmənləri dedi:
“Biz təqsirkar deyilik,
Çünki onlara əsl otlaq olan Rəbbə –
Atalarının Ümidgahı Rəbbə qarşı günah etdilər”.

8 * Babildən qaçıb qurtarın!
Xaldey ölkəsini tərk edin,
Sürüyə yol göstərən təkə kimi olun!
9 Çünki Mən şimal ölkəsindən
Babilə qarşı böyük millətlər ittifaqını
Oyandırıb çıxaracağam.
Babilin önündə düzülüb
Onu şimaldan ələ keçirəcəklər.
Oxları mahir döyüşçü oxları kimi olacaq,
Heç biri əliboş qayıtmayacaq.
10 Xaldey ölkəsi qarət olunacaq,
Onu qarət edənlər maldan doyacaq»
Rəbb belə bəyan edir.

11 «Ey irsimi talayanlar,
İndi ki sevinib şadlıqla coşursunuz,
Xırmanda taxıl döyən düyə kimi tullanırsınız,
Ayğır kimi kişnəyirsiniz,
12 Ananız çox utanacaq,
Sizi doğanın üzü qızaracaq.
Xaldey millətlərin ən zəifi,

---

* 50:8 vəhy 18:4

Quraq, boz bir səhra olacaq.
13 Rəbbin qəzəbi üzündən
Heç kəs orada yaşamayacaq,
Tamamilə viran olacaq.
Hər keçən Babilin aldığı
Bütün yaraları görəndə
Heyrət içində fit çalacaq.

14 Ey bütün kaman çəkənlər,
Babilin ətrafında döyüş üçün düzülün.
Oraya ox atın, oxunuzu əsirgəməyin.
Çünki o, Rəbbə qarşı günah etdi.
15 Hər tərəfdən ona qarşı nərə çəkin,
O təslim oldu,
Qüllələri yıxıldı, divarları uçuldu.
Çünki bu, Rəbbin qisasıdır.
Ondan qisas alın,
O nə etdisə, başına onu gətirin.
16 Babildə əkinçiləri məhv edin,
Biçin vaxtı oraqçıları rədd edin.
Zalımların qılıncı üzündən
Hər kəs öz xalqının yanına qayıtsın,
Hamı öz ölkəsinə qaçsın.

İsrailin qayıtması

17 İsrail dağılmış bir sürüyə bənzər,
Onu aslanlar qaçırtdı.
Onu əvvəl Aşşur padşahı yedi,
Sonra Babil padşahı Navuxodonosor
Onun sümüklərini qırdı».
18 Buna görə də İsrailin Allahı olan
Ordular Rəbbi belə deyir:
«Aşşur padşahını necə cəzalandırdımsa,
Babil padşahı ilə ölkəsini də
Eləcə cəzalandıracağam.
19 Lakin İsraili yenə öz otlağına gətirəcəyəm,
O, Karmeldə və Başanda otlayacaq.
Efrayim və Gilead dağlıq bölgələrində
İstədiyi qədər yeyib-doyacaq.
20 O gün, o zaman
İsraildə təqsir axtarılacaq,
Ancaq olmayacaq.
Yəhudada da günah axtarılacaq,
Ancaq tapılmayacaq.
Çünki salamat qoyduğum adamları bağışlayacağam»
Rəbb belə bəyan edir.

*R*əbbin Babili cəzalandırması

21 «Meratayim torpağına,
Peqodda yaşayanlara hücum et.
Onları təqib edib öldür,
Bütünlüklə yox et»
Rəbb belə bəyan edir.
«Sənə nə buyururamsa, hamısını et.
22 Ölkədə müharibə və böyük qırğın

Gurultusu eşidilir.
23 Bütün dünyanın gürzü
Necə də qırılıb parçalandı!
Babil necə də millətlər arasında
Viranə oldu!
24 Sənin üçün tələ qurdum, ey Babil,
Sən də bilmədən tələmə düşdün.
Tutulub yaxalandın,
Çünki Rəbbə qarşı çıxdın.
25 Rəbb cəbbəxanasını açdı,
Qəzəbinin silahlarını çıxartdı.
Çünki Ordular Rəbbi Xudavəndin
Xaldey ölkəsində edəcəyi bir iş var.
26 Hər yandan ona hücum edin,
Anbarlarını açın,
Mallarını qalaq-qalaq yığın.
Onu tamamilə məhv edin,
Ondan bir şey qalmasın.
27 Bütün buğalarını kəsin,
Sallaqxanaya getsinlər.
Vay onların halına!
Çünki onların günü,
Cəza vaxtı gəldi.
28 Allahımız Rəbbin qisasını,
Onun məbədinin qisasını
Sionda elan etmək üçün
Babil ölkəsindən qaçıb qurtaranların
Səsini eşidin!

29 * Bütün oxçuları, kaman çəkənləri
Babilə qarşı çağırın.
Ətrafını mühasirəyə alın,
Heç kəs qaçıb qurtara bilməsin.
Ona işlərinə görə əvəz verin.
O nə etdisə, başına onu gətirin.
Çünki Rəbbə, İsrailin Müqəddəsinə qarşı
Məğrurluq etdi.
30 Buna görə də cavanları
Meydanlarda həlak olacaq,
O gün bütün döyüşçüləri susdurulacaq»
Rəbb belə bəyan edir.
31 «Budur, Mən sənə qarşıyam, ey məğrur»
Ordular Rəbbi Xudavənd belə bəyan edir.
«Çünki sənin günün,
Səni cəzalandıracağım vaxt gəldi.
32 Məğrur büdrəyib-yıxılacaq,
Onu qaldıran olmayacaq,
Şəhərlərinə od salacağam,
Bütün ətrafda olanları
Yandırıb yox edəcək».

33 Ordular Rəbbi belə deyir:
«Bütün İsrail xalqı da,

* 50:29 vəhy 18:6

Yəhuda xalqı da əziyyət çəkir.
Onları əsir tutanlar möhkəm saxlayır,
Buraxmaq istəmir.
34 Amma onların Satınalanı güclüdür,
Onun adı Ordular Rəbbidir.
Rəbb mütləq onların işinə baxacaq ki,
Ölkəyə rahatlıq versin,
Amma Babil sakinlərinə təşviş gətirsin».

35 Rəbb bəyan edir: «Xaldeylilərə qarşı qılınc gəlsin!
Babildə yaşayanlara, Babil başçılarına,
Müdriklərinə qarşı qılınc gəlsin!
36 Yalançı peyğəmbərlərə qarşı qılınc gəlsin!
Axmaqlıqları üzə çıxacaq.
Döyüşçülərinə qarşı qılınc gəlsin!
Onlar çaşqınlığa düşəcək.
37 Atlarına, döyüş arabalarına,
Aralarındakı yadelli muzdlulara qarşı qılınc gəlsin!
Hamısı arvad kimi ürkək olacaq.
Xəzinələrinə qarşı qılınc gəlsin!
Onlar qarət ediləcək.
38 Sularına quraqlıq gəlsin!
Onlar quruyacaq.
Çünki Babil bütlər ölkəsidir,
Onlar qorxunc bütlərlə dəli oldu.

39 * Buna görə də orada vəhşi heyvanlar,
Çaqqallar, bayquşlar yaşayacaq,
Daha insan yaşamayacaq,
Əbədi olaraq orada heç kəs sakin olmayacaq.
40 * Sodomla Homorranı və ətrafındakı kəndləri
Allah necə dağıtdısa,
Orada kimsə yaşamayacaq,
O yerdə bəşər oğlu sakin olmayacaq.

41 Budur, şimaldan bir ordu gəlir,
Dünyanın uzaq yerlərindən
Böyük bir millət və çoxlu padşahlar
Hərəkətə gəlir.
42 Onlar ox-kaman və nizə ilə silahlanmış,
Qəddar və rəhmsizdir.
Atların üstündə gələrkən
Səsləri dəniz kimi gurlayır.
Döyüşə hazır döyüşçülər
Önündə düzüləcək, ey Babil xalqı!
43 Babil padşahı onların xəbərini eşitdi,
Əlləri yanına düşdü.
Doğan qadın kimi
Onu üzüntü və sancı bürüdü.

44 Budur, aslan İordan çayının kənarındakı sıx meşədən
Yaxşı sulanan otlağa qalxdığı kimi

---

* 50:39 Yeş. 13:20; Vəhy 18:2 * 50:40 Yar. 19:24-25

Mən də Xaldeyliləri bir anda öz yurdundan qovacağam.
Seçib ona rəhbər qoyacağım adam kimdir?
Mənim kimisi varmı?
Mənimlə dava edəcək,
Mənim qabağımda duracaq
Bir çoban varmı?»
45 Buna görə də Rəbbin Babilə qarşı fikrini,
Xaldey ölkəsinə qarşı məqsədini eşidin:
«Sürünün ən kiçikləri də sürgün ediləcək,
Xalqına görə otlaqlar səhraya çevriləcək.
46 "Babil süqut etdi" səsindən yer üzü titrəyəcək,
Millətlər arasında onun fəryadı eşidiləcək».

51

1 Rəbb belə deyir:
«Mən Babildə və Lev-Qamayda * yaşayanlara qarşı
Həlakedici bir külək əsdirəcəyəm.
2 Babilə taxılsovuranlar † göndərəcəyəm,
Onu sovurub ölkəsini boş qoyacaqlar,
Qara gündə hər yandan ona hücum edəcəklər.
3 Oxçu kamanını çəkməsin,
Zirehini geyməsin.
Onun cavanlarına rəhm etməyin,
Ordusunu tamamilə məhv edin.
4 Öldürülənlər Xaldey ölkəsində,
Yaralılar Babil küçələrində
Yerə səriləcək.

5 Ancaq İsrailin Müqəddəsinə qarşı
Ölkələri təqsirlə dolduğu halda
Özlərinin Allahı Ordular Rəbbi
İsrail və Yəhuda xalqlarını tərk etmədi.

6 * Babilin içindən qaçın!
Hər kəs canını qurtarsın!
Onun günahına görə məhv olmayın.
Çünki Rəbbin qisas zamanıdır,
Ona öz əvəzini verəcək.
7 * Babil Rəbbin əlində bir qızıl kasa idi,
Bütün dünyanı sərxoş edirdi.
Millətlər onun şərabını içdi,
Ona görə də çılğınlaşdı.
8 * Babil qəflətən düşüb parça-parça olacaq,
Onun üçün yas tutun!
Yarasına məlhəm sürtün,
Bəlkə şəfa tapar.
9 * Babilə şəfa vermək istədik,
Amma sağalmadı.
Onu tərk edək,
Hər birimiz öz ölkəmizə qayıdaq.

---

* 51:1 Lev-Qamay – ibrani dilində düşmənlərimin ürəyi mənasında olub Xaldey ölkəsinin rəmzi adıdır. † 51:2 Taxılsovuranlar – yaxud yadellilər. * 51:6 Vəhy 18:4 * 51:7 Vəhy 17:2-4; 18:3 * 51:8 Yeş. 21:9; Vəhy 14:8; 18:2 * 51:9 Vəhy 18:5

Çünki Babilin hökmü göylərə çatır,
Buludlara qədər yüksəlir.
10 Rəbb bizə bəraət verdi.
Gəlin Allahımız Rəbbin nələr etdiyini
Sionda elan edək!

11 Oxları itiləyin,
Kaman qablarını doldurun!
Rəbb Midiya padşahlarını hərəkətə gətirdi.
Məqsədi Babili yox etməkdir,
Rəbb Öz qisasını, məbədinin qisasını alacaq.
12 Babil divarlarına qarşı
Bayraq yüksəldin!
Keşikçiləri çoxaldın,
Növbətçiləri öz yerinə qoyun,
Pusquda durun.
Çünki Rəbb Babildə yaşayanlara qarşı
Həm niyyət qurdu,
Həm də söylədiyini yerinə yetirdi.
13 * Ey axar suların sahilində yaşayanlar,
Çoxlu xəzinələri olanlar,
Axırınız gəldi,
Vaxtınız yetişdi».
14 Ordular Rəbbi Öz varlığına and içdi:
«Səni çəyirtkə sürüsü ilə dolduran kimi
Mütləq əsgərlərlə dolduracağam,
Sənə qarşı zəfər nərəsi çəkəcəklər».

*R*əbbin mədhi
15 Rəbb qüdrəti ilə yer üzünü yaratdı,
Hikməti ilə dünyanı qurdu,
Dərrakəsi ilə göyləri yaydı.
16 * O gurlayanda göydəki sular çağlayır,
Yerin ucqarlarından buludları yüksəldir,
Yağış üçün şimşək çaxdırır,
Anbarlarından külək çıxarır.
17 Hər kəs ağılsız oldu,
Bilikləri qalmadı.
Hər zərgər düzəltdiyi bütdən utanacaq,
Çünki onun tökdüyü büt puçdur,
Onda nəfəs yoxdur.
18 Onlar boş şey, masqaraçıların işidir,
Cəza vaxtı məhv olacaqlar.
19 Yaquba Nəsib Olan isə onlara bənzəməz,
Çünki irs qəbiləsi ilə birgə
Hər şeyi yaradan Odur.
Onun adı Ordular Rəbbidir.

*Babilin c*əzalanması
20 «Sən mənim toppuzum, döyüş silahımsan,
Səninlə millətləri qırıram,
Səninlə padşahlıqları məhv edirəm.
21 Səninlə atları və süvariləri qırıram,

* 51:13 vəhy 17:1 * 51:16 zəb. 135:7; Yer. 10:13

Səninlə döyüş arabaları və minicilərini qırıram,
[22] Sənlə kişi və qadınları qırıram,
Sənlə qoca və cavanları qırıram,
Sənlə gənc oğlan və qızları qırıram.
[23] Sənlə çoban və sürüsünü qırıram,
Sənlə əkinçi və öküzlərini qırıram,
Sənlə valilərlə vəkilləri qırıram.
[24] Amma Babildə və Xaldey ölkəsində yaşayanlara
Sionda etdikləri bütün pis əməllərinin əvəzini
Gözlərinizin önündə verəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.

[25] «Budur, sənə qarşıyam,
Ey həlak edən dağ»
Rəbb belə bəyan edir.
«Ey bütün dünyanı həlak edən!
Sənə əlimi qaldırıb
Qayanın başından yuvarlayacağam,
Səni yanmış bir dağa çevirəcəyəm.
[26] Səndən künc və təməl daşı götürməyəcəklər,
Sən əbədi bir viranə olacaqsan»
Rəbb belə bəyan edir.

[27] «Yer üzündə bayraq qaldırın!
Millətlər arasında şeypur çalın!
Millətləri Babilə qarşı döyüşə hazırlayın!
Urartu, Minni və Aşkenaz padşahlıqlarını
Ona qarşı toplayın.
Ona qarşı bir sərkərdə təyin edin,
Üstünə çəyirtkə sürüsü qədər atlar göndərin.
[28] Millətləri – Midiya padşahlarını,
Valilərini və bütün vəkillərini,
Başçılıqları altındakı bütün ölkələri
Babilə qarşı döyüşə hazırlayın!
[29] Ölkə titrəyib lərzəyə gəlir!
Çünki Rəbbin Babilə qarşı niyyəti –
Oranı sakinsiz bir viranəyə çevirmə niyyəti
Yerinə yetməlidir.
[30] Babil döyüşçüləri vuruşmaqdan əl çəkdi,
Öz qalalarında oturdu.
Gücləri tükəndi,
Ürkək qadınlara döndülər.
Yaşadıqları yerlər oda verildi,
Darvaza sürgüləri qırıldı.
[31] Qasid qasid dalınca,
Xəbərçi xəbərçi dalınca qaçıb
Bu xəbəri Babil padşahına çatdırır:
"Şəhər hər tərəfdən alındı,
[32] Çay keçidləri tutuldu,
Qamışlıqlar yandırıldı,
Döyüşçülər çaşqınlığa düşdü"».

[33] İsrailin Allahı olan Ordular Rəbbi belə deyir:
«Vaxtı gələndə xırman yeri necə tapdalanırsa,

Babil xalqı da elə olacaq.
Qısa müddətdən sonra
Onun da biçin zamanı gələcək».

34 «Babil padşahı Navuxodonosor
Bizi əzib yedi,
Boş bir qaba çevirdi.
Canavar kimi uddu,
Gözəl yeməklərimizlə qarnını doydurdu.
Sonra bizi qusdu.
35 Bizə və əhalimizə qarşı edilən zorakılıq
Babilin başına gəlsin»
Deyir Sion sakini.
«Tökülən qanımızın haqq-hesabı
Qoy Xaldeylilərdən soruşulsun»
Deyir Yerusəlim.

Rəbbin İsrailə köməyi

36 Buna görə Rəbb belə deyir:
«Məhkəmədə işinizə Mən baxacağam,
Qisasınızı Mən alacağam.
Onun çayını qurudacaq,
Bulağının suyunu kəsəcəyəm.
37 Babil daş qalaqlarına,
Çaqqal yuvasına dönəcək.
Dəhşət hədəfi olacaq,
İstehza ilə ona fit çalacaqlar.
Orada heç kəs yaşamayacaq.
38 Xalqı cavan aslanlar kimi kükrəyəcək,
Şir balaları kimi nərildəyəcək.
39 Ancaq qızışdıqları vaxt
Ziyafət düzəldib onları sərxoş edəcəyəm.
Qoy keflənsinlər,
Əbədi yuxuya dalsınlar,
Heç vaxt oyanmasınlar»
Rəbb belə bəyan edir.
40 «Onları quzu, qoç və təkə kimi
Kəsməyə aparacağam.

Babilin sonu

41 Şeşak ‡ necə alındı!
Bütün dünyanın qürurlandığı yer
Necə dəhşətli hala düşdü.
Babil millətlər arasında
Necə dəhşətli hala düşdü!
42 Babili çay basacaq,
Onu gurlayan dalğalar örtəcək.
43 Qəsəbələri viran olacaq,
Torpaqları heç kəsin yaşamadığı,
Bəşər oğlunun keçmədiyi
Quraq bir çölə dönəcək.
44 Babildə Bel bütünü cəzalandıracağam,
Udduğunu ona qusduracağam.
Artıq millətlər oraya axın-axın gəlməyəcək,

‡ 51:41 Şeşak – bax: 25:26.

Babil divarı da yıxılacaq.

45 * Oradan çıx, ey xalqım!
Hamınız canınızı qurtarın!
Rəbbin qızğın qəzəbindən qaçın!
46 Ölkədə eşitdiyiniz şayiələrə görə
Cəsarətinizi itirib qorxmayın.
Bir il bir şayiə gəlir,
O biri il başqası.
Ölkədə zorakılıq,
Başçının başçıya qarşı çıxması barədə
Şayiələr yayılır.
47 Buna görə də yəqin ki
Babilin bütlərini cəzalandıracağım günlər gəlir.
Bütün ölkə utandırılacaq,
Öldürülənləri onun ortasında yerə səriləcək.
48 * O zaman yer, göy və onlardakı hər şey
Babilin başına gələnlərə sevinəcək.
Çünki şimaldan gələn məhv edənlər
Ona hücum edəcək»
Rəbb belə bəyan edir.
49 * «İsrailin öldürülənlərinə görə
Babil də məhv olmalıdır,
Necə ki yer üzündə öldürülən hər kəs
Babilə görə məhv oldu.

50 Ey qılıncdan qurtulanlar,
Qaçın, ləngiməyin!
Rəbbi uzaqdan yada salın,
Yerusəlim barədə düşünün!»
51 Biz utandıq,
Çünki təhqir eşitdik,
Üzümüzü rüsvayçılıq örtdü.
Çünki yadellilər Rəbbin məbədinin
Müqəddəs yerlərinə girdi.

52 «Buna görə də bütlərini
Cəzalandıracağım günlər gəlir,
Bütün ölkədə yaralılar inildəyəcək»
Rəbb belə bəyan edir.
53 «Babil göylərə çıxsa da,
Ucalardakı qalasını möhkəmləndirsə də,
Məhv edənləri üstünə göndərəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.

54 «Babildən fəryad,
Xaldey ölkəsindən böyük qırğın səsi eşidilir.
55 Çünki Rəbb Babili məhv edir,
Onun hay-küyünü susdurur.
Düşmən dalğaları axar sular kimi kükrəyir,
Səslərinin gurultusu ucalır.

---

* 51:45 vəhy 18:4 * 51:48 vəhy 18:20 * 51:49 vəhy 18:24

56 Çünki Babilə qarşı bir məhv edən çıxacaq,
Döyüşçüləri əsir tutulacaq,
Kamanları qırılacaq.
Çünki Rəbb əvəz verən bir Allahdır,
Mütləq cəzalandıracaq.
57 Babil başçılarını, müdriklərini,
Valilərini, vəkillərini, döyüşçülərini
Elə sərxoş edəcəyəm ki,
Əbədi yuxuya dalacaq,
Heç vaxt oyanmayacaqlar»
Adı Ordular Rəbbi olan Padşah belə bəyan edir.

58 Ordular Rəbbi deyir:
«Babilin qalın divarları yerlə yeksan ediləcək,
Uca darvazaları oda veriləcək.
Xalqlar boş-boşuna zəhmət çəkir,
Ümmətlərin çəkdiyi əziyyət
Oda təslim ediləcək».

Yeremyanın sözünün Babilə çatması

59 Yəhuda padşahı Sidqiyanın padşahlığının dördüncü ilində ordu təsərrüfatçısı Maxseya oğlu Neriya oğlu Seraya, Sidqiya ilə birgə Babilə gedərkən Yeremya peyğəmbər ona bu əmri tapşırdı. 60 Yeremya Babilin başına gələcək bütün fəlakətləri, Babil barədə yazılmış bütün bu sözləri bir tumara yazdı. 61 Yeremya Serayaya dedi: «Babilə çatanda bütün bu sözləri oxumağı unutma. 62 De ki: "Ya Rəbb, buranı dağıdacağını, içində insanın da, heyvanın da yaşamayacağını, ölkənin əbədi viran qalacağını söylədin". 63* Bu tumarı oxuyub qurtaranda sən ona bir daş bağlayıb Fərat çayının ortasına at və 64 söylə: "Qoy Babil də belə batsın və Mənim onun başına gətirəcəyim fəlakətdən bir daha çıxa bilməsin, qoy onlar taqətdən düşsün"».

Yeremyanın sözləri buraya qədərdir.

52

*Yerusə*limin süqutu

(2Pad. 24:18–25:21)

1 Sidqiya padşah olduğu vaxt iyirmi bir yaşında idi və Yerusəlimdə on bir il padşahlıq etdi. Anası Livnalı Yeremyanın qızı olub adı Xamutal idi. 2 O, Yehoyaqimin etdiyi kimi Rəbbin gözündə pis olan işlər gördü. 3 Həqiqətən, Rəbbin qəzəbinə görə Yerusəlimin və Yəhudanın başına bu iş gəldi. Axırda Rəbb onları hüzurundan kənar etdi. Sidqiya Babil padşahına qarşı üsyan etdi.

4* Sidqiyanın padşahlığının doqquzuncu ilində, onuncu ayın onuncu günü Babil padşahı Navuxodonosor bütün ordusu ilə Yerusəlimin üzərinə hücum etdi, oraya qarşı ordugah qurdu və ətrafında mühasirə divarları düzəltdi. 5 Padşah Sidqiyanın hakimiyyətinin on birinci ilinə qədər şəhər mühasirədə qaldı. 6 Dördüncü ayın doqquzuncu günü şəhərdə aclıq elə gücləndi ki, ölkə xalqının yeməyə çörəyi qalmadı. 7* Həmin vaxt şəhərin divarlarında dəlik açıldı. Gecə ikən Xaldeylilər şəhərin ətrafında olanda bütün döyüşçülər padşah bağçasının yanında olan iki divar arasındakı darvazadan qaçıb Arava yoluna çıxdı. 8 Ancaq Xaldeylilərin qoşunu padşahı təqib etdi və Yerixo düzənliyində Sidqiyaya çatdı. Sidqiyanın bütün ordusu onu tərk edib dağıldı. 9 Padşahı tutub Xamat torpağındakı Rivlaya, Babil padşahının yanına apardılar. Babil padşahı onun haqqında hökm verdi. 10 O, Sidqiyanın gözü önündə oğullarını öldürtdü, sonra bütün Yəhuda başçılarını da Rivlada

* 51:63 vəhy 18:21 * 52:4 Yez. 24:2 * 52:7 Yez. 33:21

öldürtdü. 11 * Həmçinin Sidqiyanın gözlərini çıxartdı, onu qandallayıb Babilə apardı. Babil
padşahı onu ölənə qədər zindanda saxladı.
12 Babil padşahı Navuxodonosorun padşahlığının on doqquzuncu ilində, beşinci ayın
onuncu günü Babil padşahına xidmət edən keşikçilər rəisi Nevuzaradan Yerusəlimə
gəldi. 13 O, Rəbbin məbədinə, padşah sarayına, Yerusəlimdəki bütün evlərə od vurub
bütün əsas binaları yandırdı. 14 Keşikçilər rəisinə tabe olan bütün Xaldey ordusu hər
tərəfdən Yerusəlim divarlarını uçurtdu. 15 Keşikçilər rəisi Nevuzaradan yoxsul adamların
bir hissəsini, şəhərdə qalan xalqı, Babil padşahının tərəfinə keçən fərariləri və sağ qalan
sənətkarları sürgün etdi. 16 Ancaq o, bağçılıq, əkinçilik etmək üçün ölkədəki yoxsulların
bir hissəsini orada saxladı.
17 * Xaldeylilər Rəbbin məbədində olan tunc sütunları, dayaqları və tunc hovuzu
parçalayıb tunclarını Babilə apardı. 18 İbadət zamanı işlədilən qazanları, kürəkləri,
maqqaşları, piyalələri, nimçələri və bütün tunc qabları götürüb apardılar. 19 Keşikçilər
rəisi xalis qızıldan və gümüşdən olan tasları, buxurdanları, piyalələri, qazanları, çıraq-
danları, nimçələri, kasaları götürüb apardı. 20 Rəbbin məbədi üçün padşah Süleymanın
düzəltdiyi iki sütun, hovuz və altındakı on iki tunc buğa heykəli və dayaqlardan alınan
tuncun ağırlığı hesaba gəlməzdi. 21 Bir sütunun hündürlüyü on səkkiz qulac idi, dairəsi
on iki qulac idi. Hər biri dörd barmaq qalınlığında idi, içləri boş idi. 22 Üzərində tunc
bir başlıq var idi. Başlığın hündürlüyü beş qulac idi. Bu başlığın ətrafında hörmə tor
və narlar var idi, hamısı tuncdan düzəldilmişdi. O biri sütun da narlarla bəzənmişdi və
əvvəlkinə bənzəyirdi. 23 Yanlarda doxsan altı nar var idi. Başlığı əhatəyə alan hörmə
torların üzərində cəmi yüz nar var idi.
24 Keşikçilər rəisi Nevuzaradan başçı kahin Serayanı, başçı kahinin müavini Se-
fanyanı və astana keşikçisi olan üç nəfəri əsir aldı. 25 Şəhərdə qalan döyüşçülərin
sərkərdəsini, padşahın məsləhətçilərindən şəhərdə olan yeddi nəfəri, ölkə xalqını orduya
yazan sərkərdənin mirzəsini və ölkə xalqından şəhərdə qalan altmış nəfəri əsir tutdu.
26 Keşikçilər rəisi Nevuzaradan onları götürüb Rivlaya, Babil padşahının yanına apardı.
27 Babil padşahı Xamat torpağında olan Rivlada onları öldürdü. Beləcə Yəhuda xalqı öz
ölkəsindən sürgün olundu.
28 Navuxodonosorun sürgünə apardığı xalqın sayı belədir: yeddinci ildə üç min iyirmi üç
nəfər Yəhudi; 29 Navuxodonosorun padşahlığının on səkkizinci ilində Yerusəlimdən səkkiz
yüz otuz iki nəfər; 30 iyirmi üçüncü ilində keşikçilər rəisi Nevuzaradanın sürgün etdiyi
yeddi yüz qırx beş nəfər Yəhudi. Ümumilikdə dörd min altı yüz nəfər idi.

*Padşah Yehoyakinin azad edilm*əsi
(2Pad. 25:27-30)

31 Yəhuda padşahı Yehoyakinin sürgündə olmasının otuz yeddinci ilində Evil-Merodak
Babil padşahı oldu. Həmin ilin on ikinci ayının iyirmi beşinci günü Evil-Merodak
Yəhuda padşahı Yehoyakinə mərhəmət göstərərək onu zindandan azad etdi. 32 Onunla
mehribanlıqla söhbət etdi və onun üçün özü ilə birgə Babildə olan padşahların taxtından
yuxarı bir taxt qoydurdu. 33 Yehoyakin həbsxana paltarlarını əynindən çıxartdı. O yaşadığı
müddətdə həmişə Babil padşahının süfrəsində yemək yeyərdi. 34 Bütün ömrü boyu ona
Babil padşahı tərəfindən öləcəyi günə qədər gündəlik azuqə verilirdi.

---

* 52:11 Yez. 12:13 * 52:17 1Pad. 7:15-47

MƏRSİYƏLƏR
KİTABI
GİRİŞ

«*Mərsiyələr*» Kitabı beş mərsiyədən ibarətdir. Miladdan əvvəl 586-cı ildə Yerusəlimin dağıdılıb əhalinin əsir aparılmasından sonra bu mərsiyələrin Yeremya peyğəmbər tərəfindən yazıldığı ehtimal olunur. Bu kitabın 1-4-cü fəslə qədər olan hissəsi akrostix şəklində yazılmışdır, yəni ayələrin sırası ibrani əlifbasının hərfləri ilə başlayır. Yalnız üçüncü fəsildə üç ayə eyni hərflə başlayır.

Bu kitab mərsiyə ruhunda yazılsa da, burada Allaha inam və gələcəyə ümid əhval-ruhiyyəsi də özünü göstərir. Bütün bu dəhşətli hadisələrə baxmayaraq, Yeremya peyğəmbər Allaha sonsuz dərəcədə etibar edib belə deyir:

«Amma bunları yada salarkən
Məndə ümid yaranır.
Rəbbin məhəbbətinə görə məhv olmadıq,
Çünki mərhəməti tükənməzdir.
Hər səhər bunlar təzələnir,
Sənin sədaqətin böyükdür.
Öz-özümə deyirəm: "Rəbb mənim nəsibimdir",
Ona görə Rəbbə ümid bəsləyirəm» (3:21-24).

Miladdan əvvəl 586-cı ildə İsraillilərin başına gələn milli fəlakətin xatirinə yəhudilər hər il tutduqları oruc günlərində ibadət zamanı «*Mərsiyələr*» Kitabından istifadə edirlər. Kitabın məzmunu:

1:1-22 Yerusəlim dərdi
2:1-22 Yerusəlimin cəzası
3:1-66 Cəza və ümid
4:1-22 Dağılmış Yerusəlim
5:1-22 Mərhəmət duası

*Yerus*əlim dərdi

1 Yerusəlim şəhəri necə də boş qalıb,
Bir zaman insanlarla dolu idi,
İndi dul qadına bənzəyir –
Millətlər arasında ulu sayılan,
Ellər arasında mələkə olan,
Bu şəhər nökərçilik edir.

2 Gecələr acı-acı ağlar,
Göz yaşları ilə yanağı islanar,
Məşuqlarının arasından
Ona təsəlli verən yoxdur.
Bütün dostları ona xəyanət etdi, düşmən oldu.

3 Yəhuda dərdə, ağır zillətə düşüb,
İndi sürgünə gedir.
O, millətlər arasında yaşayır,
O torpaqlarda rahatlıq tapmır,
Yəhuda bu iztiraba düşəndə,
Təqibçilər ona çatdılar.

4 Siona gedən yollar yas tutur,
Çünki bayramlarına gələn yoxdur,

Buranın bütün darvazaları kimsəsiz qalıb,
Kahinləri ah-zar edir.
Bu şəhərin qızları əzab-əziyyət çəkir,
Buranın aqibəti acıdır,

5 İndi düşmənlər bu şəhərin üstündə hökmrandır,
Bu yağılar gör necə firavan yaşayır.
Çox üsyankar olduqlarına görə
Rəbb onları bu zülmə saldı,
Övladları düşmən önündə əsir aparıldı.

6 Sion qızının cah-calalı yox oldu,
Onların başçıları otlaqsız maral kimi oldu,
Onlar təqib edənlərin qarşısından
Taqətsiz qaçırlar.

7 Yerusəlim sıxıntı içində avara gəzərkən
Ötən günlərdə olan bütün sərvətini xatırlayır,
Xalqı düşmənlərinə təslim olanda köməyinə çatan yoxdur.
Düşmənləri ona baxır,
Yıxılmağına gülür.

8 Yerusəlim böyük günah işlətdi,
Ona görə özünü murdar etdi.
Yerusəlimə hörmət edənlərin hər biri
İndi ona xor baxır,
Çünki onu çılpaq görürlər,
O da üzünü yana çevirib inləyir.

9 Ətəyində ləkələr qaldı,
Sonunu düşünməz oldu,
Ona görə qorxunc surətdə yıxıldı,
Ona təsəlli verən yoxdur,
Ya Rəbb, gör bu əzabımı,
Çünki düşmən zəfər çaldı.

10 Onun bütün sərvətini talamaq üçün
Düşmən əlini uzatdı.
Göz önündəcə millətlər,
Camaatın arasına girməsini qadağan etdiyin
Müqəddəs məkanına soxuldu.
11 Oranın bütün xalqı zarıyır, çörək axtarır,
Canlarını taqətə gətirmək üçün
Sərvətlərinin əvəzinə azuqə alır.
«Ya Rəbb, indi bax, halımı gör,
Bir səfilə dönmüşəm».

12 Ey yoldan keçənlərin hamısı,
Bu iş sizin üçün boşdurmu?
Baxın dərdimə, bunun kimisi varmı,
Mənim başıma gətirilən dərd başqasında olarmı?
Rəbb qəzəbdən alovlananda
Bu dərdi başıma tökdü.

13 Yuxarıdan od göndərdi,
Sümüklərimədək bu odu yeritdi.

Ayaqlarım üçün tor qurdu,
Məni geri qaytardı.
Gün boyu məni yalqız qoydu, taqətdən saldı.

14 Xudavənd günahlarımı mənə boyunduruq etdi,
əli ilə bir-birinə hördü,
Onları boynuma keçirtdi,
Taqətimi tükəndirdi.
Məni qarşısında dura bilmədiyim
İnsanlara təslim etdi.

15 Məni müdafiə edən cəngavərlər vardı,
Hamısı Xudavənd tərəfindən atıldı.
Mənə qarşı bir ordu göndərdi,
Seçmə igidlərimi qırıb tapdalatdı.
Bakirə Yəhuda qızını üzümsıxanda əzdi.

16 Bunlar üçün ağlayıram,
Gözlərimdən yaş axır.
Təsəlli verən məndən uzaqdır,
Məni dirçəldən uzaqdır.
Övladlarım yalqız qalıb,
Çünki düşmən zəfər çalıb.

17 Sion əl açıb,
Amma ona təsəlli verən yoxdur.
Rəbb Yaqub nəslinə qarşı bu əmrini verib:
«Qoy qonşuları onun düşməni olsun,
Çünki Yerusəlim onlar üçün murdar əskiyə çevrilib».

18 Rəbb adildir, mən isə əmrinə qarşı çıxdım,
Ey bütün xalqlar, siz mənə qulaq asın!
Mənim çəkdiyim bu dərdə baxın,
Bakirə qızlarım, igidlərim sürgünə gedib.

19 Müttəfiqlərimi çağırdım,
Lakin məni aldatdılar,
Kahinlərim, ağsaqqallarım cana gəlmək üçün
Yemək axtardılar,
Amma şəhərin içindəcə canlarını tapşırdılar.

20 Ya Rəbb, bax dara düşmüşəm,
Canım əzabdan yanır.
Çox üsyankarlıq etmişəm,
Buna görə ürəyim üzülür.
Bayırdakı qılınc məni övladsız qoyur,
Ölüm evimi içəridən bəzəyir.

21 Necə ah-zar çəkdiyimi eşidiblər,
Amma mənə təsəlli verən yoxdur,
Düşmənlərim bu əziyyətimdən xəbər tutdu,
Onlar başıma gələnlərə sevinir,
Elan etdiyin günü yetir!
Qoy onlar mənim vəziyyətimə düşsün.

22 Etdikləri pislikləri yada sal,
Üsyankarlığıma görə mənə etdiyini onlara da et,
Çox ah-nalə çəkirəm,
Ürəyim taqətdən düşüb.

2

*Yerus*əlimin cəzası

1 Xudavənd Sion qızına qəzəblənərkən
Onu hər tərəfdən qara bulud aldı.
İsrailin əzəmətini göydən yerə tulladı,
Qəzəbləndiyi gün kətilini * xatirindən çıxardı.

2 Xudavənd aman vermədən
Yaqub nəslinin bütün məskənlərini dağıtdı,
Qəzəbi ilə Yəhuda qızının qalalarını yıxdı,
Padşahlığı, başçıları yerlə yeksan etdi.

3 Qızğın qəzəbi ilə İsrailin qüvvəsini kökündən kəsdi,
Düşmən önündə onun üstündən sağ əlini götürdü.
Sanki Yaqub nəslini hər tərəfdən oda saldı
Göndərdiyi atəşlə yandırıb-yaxdı.

4 Düşmən kimi kamanının yayını dartdı,
Yağı kimi sağ əlini qaldırdı,
Gözə xoş görünənləri tamamilə öldürdü.
Qəzəbini Sion qızının çadırına alov kimi tökdü.

5 Xudavənd İsraili uddu,
Onunla düşmən kimi rəftar etdi.
Bütün saraylarını yerlə yeksan etdi,
Qalalarını viran qoydu,
Yəhudanın fəryadını, fəğanını daha da artırdı.

6 Çardağını viranə bağlar tək qırıb tökdü,
Görüş yerlərini xarabalığa çevirdi,
Rəbb Siona bayram və Şənbə günlərini unutdurdu,
Qəzəbi ilə padşahını, kahinini atdı.

7 Xudavənd qurbangahını rədd etdi,
Müqəddəs məkanını tərk etdi.
Saraylarının sədlərini düşmən əlinə keçirtdi,
Onlar bayram günlərində olduğu kimi
Rəbbin məbədində haray qopardı.

8 Rəbb niyyət etdi ki,
Sion qızının divarlarını dağıtsın.
Ölçü ipini dartıb, dağıtmaq üçün ondan əl çəkməyəcək.
Qala divarını, səddini, matəmə bürüyüb,
Hamısı qüvvələrini itirib.

9 Onun darvazalarını yerə batırdı,
Cəftələrini qırıb atdı,

---

* 2:1 kətil – burada əhd sandığı ya da Sion dağı mənasında işlənir.

Padşahlarını, başçılarını
Yad millətlərin arasına saldı,
Qanuna əməl edilmir,
Artıq peyğəmbərlərinə Rəbdən görüntü gəlmir.

10 Sion qızının ağsaqqalları susub-dinmir,
Onlar toz-torpaq içində əyləşib,
Başlarına toz töküb, çul geyib,
Yerusəlimin bakirə qızları başlarını yerə dikib.

11 Ağlamaqdan gözlərimin nuru gedir,
Canım əzabdan yanır.
Əziz xalqım qırıldığına görə ürəyimdən qan axır.
Çünki şəhər meydanlarındakı
Körpələrin, uşaqların huşu başından çıxır.

12 Şəhər meydanlarında yaralılar kimi huşunu itirirlər,
Ana qucağında can verirlər.
Analarından soruşurlar:
«Hanı çörək, hanı şərab?»

13 Ey Yerusəlim qızı, sənə nə deyim?
Səni kimlə müqayisə edim?
Ey bakirə Sion qızı, səni kimə bənzədim?
Bununla mən sənə təsəlli verə bilim?
Çünki yaran dəniz qədər dərindir,
Sənə kim şəfa verə bilər?

14 Sənin üçün görülən görüntülər yalan oldu,
Peyğəmbərlərin səni aldatdı.
Firavanlığını sənə qaytarmaq üçün
Təqsirlərini üzə çıxartmadılar,
Amma bu peyğəmbərlər səni azdırdı,
Sənin üçün yalandan görüntülər gördü.

15 Yoldan keçən bütün insanlar
Qarşında əl çalırlar,
Başlarını yelləyib səni fitə basırlar.
Yerusəlim qızına belə deyirlər:
«Bütün dünyanın gözəllik və sevinc rəmzi olan şəhər budurmu?»

16 Bütün düşmənlərin səni ələ salır,
Fitə basır, diş qıcıdır,
«Onu udduq,
Bu günün həsrətini çəkdik, axır ki bunu gördük» deyirlər.

17 Rəbb Öz iradəsini yerinə yetirdi,
Qədim zamanlarda əmr etdiyi sözü həyata keçirtdi.
Səni viran qoydu, aman vermədi,
Düşmənlərini sənin halına sevindirdi,
Yağılarını gücləndirdi.

18 Xalq Xudavəndə ürəkdən fəryad etdi,
Ey Sion qızının divarı!
Qoy gecə-gündüz sənin gözlərindən sel kimi yaş axsın,

Dincəlmə, aç gözlərini, yumulmasın.

[19] Qalx, gecə fəryad etməyə,
Gecə növbələri başlayarkən
Xudavəndin hüzurunda qəlbini sular kimi açıb tök.
Əllərini Ona aç, övladlarının sağ qalmasını dilə,
Onlar hər tin başında acından huşunu itirir.

[20] Ya Rəbb, indi bax, xalqının halını gör!
Kiminlə belə rəftar etmisən?
Analar uşaqlarını, əziz balalarınımı yesin?
Kahinlər, peyğəmbərlər Xudavəndin Müqəddəs məkanındamı qətlə yetirilsin?

[21] Gənclər, qocalar toz-torpaqda, küçələrdə yatır.
Bakirə qızlarım, igidlərim qılıncdan keçirilir.
Qəzəbləndiyin gün onları qətlə çatdırmısan,
Aman vermədən qırmısan.

[22] Qorxduqlarımı hər yandan çağırmısan,
Elə bil bayrama dəvət etmisən.
Rəbbin qəzəb günündə qaçıb-qurtulan olmadı,
Onların arasından sağ qalan olmadı,
Sevə-sevə övlad böyütmüşdüm,
Onları düşmənim həlak etdi.

3

Cəza və ümid

[1] Rəbbin qəzəb dəyənəyindən
Mən əzab çəkirəm,
[2] O məni apardı,
İşıqda deyil, qaranlıqda gəzdirdi.
[3] Bütün gün – dəfələrlə qaldırdığı əli
Mənə qarşıdır.

[4] Ətimi, dərimi çürütdü,
Sümüklərimi sındırdı.
[5] Məni əzabla, cəfa ilə sarıdı,
Mühasirəyə saldı.
[6] Çoxdan ölüb-gedənlər kimi
Məni zülmətdə yaşatdı.
[7] Ətrafımı hər tərəfdən hasara aldı,
Məni zəncirləyib, qaça bilmirəm.
[8] Fəryad edib mən imdad istəyərkən
O, duamın qarşısına sədd çəkdi.

[9] Yonma daşlarla yollarımı kəsdi,
Onları dolaşdırdı.

[10] Mənə ayı kimi pusqu düzəldir,
Gizlənib aslan kimi məni güdür.
[11] Yoldan sürükləyib məni parçaladı,
Çarəsiz hala saldı.
[12] Kamanının yayını çəkdi,
Məni Özü üçün bir hədəf etdi.

13 Çəkib oxdanından ox atdı,
Böyrəyimə sapladı.
14 Gün boyu xalqımın gülüş hədəfinə döndüm,
Məzhəkəli nəğmə ilə məni ələ salırlar.
15 O, acı otlardan mənə doyunca yedirtdi,
Yovşan suyunu içirtdi.

16 Dişlərimi çınqılla qırdı,
Kül içində məni diz çökdürtdü.
17 Salamatlıqdan canımı uzaq etdi,
Yaxşılığı unutdum.
18 Dedim: «Üzərimdən əzəmətim getdi,
Rəbdən ümidim kəsildi».

19 Əzabımı və sərgərdanlığımı,
Acı yovşanı və zəhəri yada sal.
20 Daim onları xatırlayıram,
Ona görə köksümdən ürəyim üzülür.
21 Amma bunları yada salarkən
Məndə ümid yaranır.

22 Rəbbin məhəbbətinə görə məhv olmadıq,
Çünki mərhəməti tükənməzdir.
23 Hər səhər bunlar təzələnir,
Sənin sədaqətin böyükdür.
24 Öz-özümə deyirəm: «Rəbb mənim nəsibimdir»,
Ona görə Rəbbə ümid bəsləyirəm.

25 Rəbb Ona güvənənlərə,
Onu axtaran könüllərə xeyirxahdır.
26 Rəbbə ümid bəsləmək,
Sakitcə bizə qurtuluş verməsini gözləmək nə yaxşıdır.
27 Yaxşı olar ki, insan
Boyunduruğunu gənc yaşından daşısın.

28 Qoy susub tənha otursun,
Axı Rəbb boynuna boyunduruq salıb.
29 Üzünü yerə sürtsün,
Bəlkə hələ ümid var.
30 İzin versin, qoy sifətinə vursunlar,
Qoy ona doyunca böhtan atsınlar.

31 Çünki Xudavənd əbədilik
Bizi Özündən kənar etməz.
32 Qəm-qüssə versə belə,
Bol məhəbbətinə görə rəhmə gələr.
33 Çünki ürəkdən istəyərək bəşər övladlarına əzab verməz,
Heç kimi kədərləndirməz.

34 Dünyadakı bütün əsirlərin ayaq altında əzilməsini,
35 Haqq-Taalanın hüzurunda insanın
Öz haqlarından məhrum olmasını,
36 İnsanın ədalətdən məhrum olmasını
Xudavənd heç görmürmü?

37 Xudavənd əmr verməsə,
Kimin dediyi həyata keçər?
38 Həm xeyir, həm də şər,
Haqq-Taalanın əmri ilə gələr.
39 Öz günahının cəzasından
Sağ qalan insan niyə şikayətlənir?

40 Qoy yollarımıza diqqətlə baxaq,
Rəbbə yenidən üz tutaq.
41 Göylərdəki Allaha əllərimizi,
Həm də ürəklərimizi açaq.
42 Deyək: «Biz qanunsuzluq və üsyankarlıq etdik,
Bunu bizə bağışlamadın».

43 Qəzəbə bürünmüsən, bizi təqib etmisən,
Aman vermədən öldürmüsən.
44 Özünə buludlardan örtük çəkdin,
Onların arasından dua keçmir.
45 Xalqlar arasında
Bizi zibilə, tullantıya çevirmisən.

46 Bütün düşmənlərimizin bizə qarşı
Ağızları açıldı.
47 Dəhşət və çuxur,
Məhv və qırğın birlikdə başımıza gəldi.
48 Qırılan əziz xalqıma görə
Gözlərimdən sel kimi yaş axdı.

49 Dinmədən, dayanmadan
Gözlərimdən yaş axacaq,
50 Rəbb göylərdən aşağıya baxana qədər,
Olanları görənə qədər.
51 Şəhərimdəki hər qızın taleyini görərkən
Ürəyimi kədər bürüyür.

52 Nahaq yerə mənə düşmən olanlar
Məni quş tək ovladılar.
53 Quyuya salıb məni öldürmək istədilər,
Daşqalaq etdilər.
54 Sular başımdan aşdı,
Dedim: «Ömrüm sona çatdı».

55 Ya Rəbb, ismini
O quyunun dibindən səslədim.
56 «Qulağını tıxama, fəryadımı dinlə» deyərkən
Səsimi eşitdin.
57 Səni çağıranda yanıma gəldin,
Mənə «qorxma» söylədin.

58 Ey Xudavənd, mənim əməlimə baxdın,
Həyatımı satın aldın.
59 Ya Rəbb, başıma gətirdikləri şəri gördün,
Bu iş barədə hökmünü ver.
60 Mənə bəslədikləri kini,
Mənə qarşı qurulan fəndləri gördün.

61 Ya Rəbb, mənə etdikləri həqarəti eşitdin,
Əleyhimə fənd qururlar.
62 Əleyhdarlarımın pıçıltısını,
Gün boyu mənə qarşı mırıltısını eşitdin.
63 Onların oturuşuna-duruşuna bax,
Onlara məzhəkə nəğməsi olmuşam.

64 Ya Rəbb, onların əllərinin əməllərinə görə
Əvəzini verəcəksən.
65 Onların qəlbini inadkar et,
Qoy lənətin onların üstünə gəlsin.
66 Ya Rəbb, qəzəbinlə onları qov,
Səma altından məhv edib at!

4

Dağılmış Yerusəlim

1 Qızıl necə də tutqunlaşdı,
Saf qızıl parıltıdan düşdü.
Müqəddəs daşlar
Hər küçə başına dağılmışlar.

2 Sion övladları tərəziyə qoyulanda
Saf qızıldan da qiymətli idi.
İndi isə onlar saxsı qablara,
Dulusçunun əl işinə bərabər olublar.

3 Çaqqallar belə, balalarına əmcək verir,
Onları əmizdirir.
Əziz xalqım isə insafı atır,
Səhra dəvəquşularına oxşayır.

4 Südəmər körpənin dili
Susuzluqdan damağına yapışır.
Uşaqlar yemək istəyir, verən yoxdur.

5 Ən ləziz yeməkləri yeyənlər
İndi küçələrdə taqətdən düşüblər.
Al rəngli paltar geyib-böyüyənlər
Zibillikdə yatırlar.

6* Axı əziz xalqımın təqsiri
Sodomun günahını keçdi,
Bu şəhər əl toxunmadan
Bir andaca yerlə yeksan oldu.

7 Yerusəlimin başçıları qardan da təmiz idi,
Süddən də bəyaz idi,
Vücudları qıpqırmızı yaqut kimi idi,
Zahirən göy yaquta bənzəyirdi.

8 İndisə üzləri kömür kimi qaralıb,
Küçələrdə heç birini tanımaq olmur,
Onlar cılızlaşaraq bir sümük, bir də dəri qalıb,
Ağac kimi quruyub.

---

* 4:6 Yar. 19:24

[9] Bu aclığın qurbanındansa
Qılınc qurbanı olan bəxtiyardır.
Zəminin məhsulundan məhrum olmuşdular,
Əriyən canlarında can qalmayıb.

[10] * Hətta ən qəlbiyumşaq qadınlar
Öz əlləri ilə balalarını bişirirdi.
Əziz xalqım qırılarkən
Balalarının ətini yeyirdi.

[11] Rəbb hiddətini boşaltdı,
Qızğın qəzəbini yağdırdı,
Sionda alovunu alışdırdı,
Onu təməlinədək yandırıb-yaxdı.

[12] Dünyada heç bir padşah inanmazdı ki,
Yerusəlimin darvazalarından keçib
Yağılar və düşmənlər
Bu şəhəri zəbt edər.

[13] Bu iş şəhərdə salehlərin qanının tökülməsi
Peyğəmbərlərin günahları, kahinlərin təqsirləri üzündən oldu,

[14] Kor kimi küçələrdə dolanırdılar,
Qanla murdar oldular,
Onların libaslarına belə,
Kimsə toxuna bilməz.

[15] İnsanlar onlara qışqırır: «Ey murdarlar, rədd olun!
İtilin buradan, bizə dəyməyin, rədd olun!»
Onlar qaçqın, sərgərdan dolanarkən
Başqa millətlər deyir: «Bunlar burada qalmasın!»

[16] Rəbb Özü onları pərən-pərən saldı,
Onlara yenidən baxmaz,
O daha kahinlərə hörmət etmir,
Ağsaqqallara xeyirxahlıq göstərmir.

[17] Hər an boş yerə yardım gözləməkdən
Gözlərimiz taqətdən düşdü,
Bizi qurtara bilməyən milləti
Hey gözlədik, gəlmədi.

[18] Ardımızca düşmən düşüb,
Küçələrdə gəzə bilmirik.
Sonumuz çatdı, günlərimiz bitdi,
Aqibətimiz sona yetdi.

[19] Bizi təqib edənlər
Göylərdəki qartallardan sürətlidirlər,
Dağlarda ardımızca düşdülər,
Pusqu qurub səhrada gözlədilər.

[20] Rəbbin məsh etdiyi, həyatımızın nəfəsi

---

* 4:10 Qanun. 28:57; Yez. 5:10

Onların xəndəklərində yaxalandı,
Halbuki deyirdik: «Onun kölgəsində
Millətlərin içində yaşayacağıq».

21 Ey Us ölkəsində yaşayan Edom xalqı,
Sevin, fərəhlən!
Sən də bu kasadan içəcəksən,
Sərxoş olub, çılpaq qalacaqsan.

22 Ey Sion qızı, təqsirinin cəzası sona çatdı,
Rəbb səni bir daha sürgünə göndərməyəcək,
Ey Edom xalqı, təqsirini cəzasına çatdıracaq,
Günahlarını meydana çıxaracaq.

5

*M*ərhəmət duası

1 Ya Rəbb, başımıza gələni yada sal
Gör bu xəcalətimizi, buna nəzər sal.
2 İrs torpağımız yadellilərin əlinə keçib,
Evlərimiz əcnəbilərə verilib.
3 Atalarımız öldü, yetim qaldıq,
Analarımız dul qaldı.
4 Suyumuzu pulla alıb içirik,
Pulla odun almağa məcburuq.
5 Bizi qovub başımızdan basırlar,
Yorulmuşuq, bizi rahat qoymurlar.
6 Doyunca çörək yemək üçün
Misirə, Aşşura əl açmışıq.
7 Ata-babalarımız günah işlədərək keçib-getdi,
Təqsirlərinin cəzası üstümüzə yükləndi.
8 Qullar bizə hökmran olub,
Bizi onların əlindən qurtaran yoxdur.
9 Çöldəki qılınca görə,
Canımız bahasına çörək qazanırıq.
10 Aclıq bizi yandırıb-yaxdığına görə
Dərimiz qaralıb, kürəyə bənzəyir.
11 Sionda qadınlar,
Yəhuda şəhərlərindəki bakirə qızlar zorlanır.
12 Başçılar əllərindən asılıb,
Ağsaqqallar hörmətdən düşüb.
13 Məcburiyyət qarşısında cavanlar əl dəyirmanını çəkir,
Oğlanlar odun yükləri altında səndələyir.
14 Şəhər darvazasında ağsaqqallar oturmur,
Gənclər çalğı alətlərində çalmır.
15 Ürəyimizdən şadlıq çəkilib,
Oyunlarımız yasa çevrilib.
16 Başımızın tacı düşüb,
Vay halımıza! Çünki günah işlətmişik.
17 Buna görə ürəklərimiz çəkilib,
Gözlərimiz qaralıb,
18 Çünki Sion dağı viran qalıb,
Üstündə tülkülər gəzib-dolaşır.

19 * Sən isə, ya Rəbb, əbədi hökmransan,
Nəsildən-nəslə qədər taxtında oturacaqsan.
20 Uzun zamandan bəri niyə bizi bu qədər tərk etmisən?
Niyə bizi bu qədər uzun müddətə tərk etmisən?
21 Ya Rəbb, bizi Özünə qaytar,
Təzədən əvvəlki günlərimizə qayıdaq!
22 Yoxsa hüzurundan bizi tamamilə atmısan,
Bizə qarşı hədsiz qəzəblənmisən?

* 5:19 zəb. 102:12

YEZEKEL
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Yezekel peyğəmbər miladdan əvvəl 593-571-ci illərdə peyğəmbərlik edirdi. O, Babildə sürgündə yaşayırdı. Onun sözləri həm sürgündə yaşayan həmvətənlərinə, həm də Yerusəlim əhalisinə aid idi. «*Yezekel*» Kitabında təsvir olunan vacib hadisələr bunlardır:

Allah Yezekeli peyğəmbər olmağa çağırır. Sonra o, insanların üzərinə gələn Allah cəzası, Yerusəlimin süqutu və dağıdılması barədə xəbərdarlıq edir.

Yezekel Allahın xalqına zülm edən millətlərin Onun tərəfindən mühakimə edilməsi barədə peyğəmbərlik edir. Lakin Allah sədaqətlidir, buna görə də Yerusəlimin süqutu və dağıdılmasından sonra İsrail xalqına təsəlliverici sözlər və gələcəyə parlaq ümid verir.

Kitabın məzmunu bir qədər çətin anlaşılır, çünki onun bir hissəsini görüntülər təşkil edir.

Bu kitabda həm də bərpa olunmuş məbəd və İsrail Yezekelin təsvirində böyük maraq doğurur. Yezekel böyük imana malik idi. O, ürəklərin və ruhani vəziyyətin yeniləşməsinin zəruriliyini, hər insanın öz günahlarına görə məsuliyyət daşımasını vurğulayırdı. Yezekel xalqın həyatının yeniləşməsi barədə car çəkirdi. O, kahin və peyğəmbər kimi məbədin bərpa olunmasına və İsrailin qanuna uyğun pak olmasına ehtiyac duyurdu.

Kitabın məzmunu:

1:1–3:37 Allah Yezekeli peyğəmbər olmağa çağırır
4:1–24:27 Yerusəlimin süqutu və dağıdılması barədə xəbərdarlıq
25:1–32:32 Allahın millətlər üzərində məhkəməsi
33:1–37:28 Allahın Öz xalqına vədləri
38:1–39:29 Qoqa qarşı peyğəmbərlik
40:1–48:35 Gələcək məbəd və ölkə barədə görüntü

Yezekelin ilk görüntüsü

1 * Otuzuncu ildə,* dördüncü ayın beşinci günü mən Kevar çayı sahilində, sürgündə
yaşayanlar arasında olanda göylər açıldı və Allahdan gələn görüntüləri gördüm. 2 *
Padşah Yehoyakinin sürgün olunmasının beşinci ilində, həmin ayın beşinci günü 3 Xaldey
ölkəsində, Kevar çayı sahilində Buzinin oğlu kahin Yezekelə Rəbbin sözü nazil oldu. Orada
Rəbbin əli onun üzərində idi.

4 Mən gördüm ki, budur, şimaldan çovğun yeli və dayanmadan şimşək çaxan böyük bir
bulud gəlir. Onun ətrafında parıltı var idi, ortasında isə od içində kükrəyən metal kimi
bir şey var idi. 5 * ən ortasında canlı məxluqa bənzəyən dörd varlıq mövcud idi. Onların
görünüşü insana bənzəyirdi. 6 Hər birinin dörd üzü və dörd qanadı var idi. 7 Onların
bacaqları düz idi. Ayaqları dana ayaqlarına oxşayırdı və cilalanmış tunc kimi parıldayırdı.
8 Dörd yanlarında, qanadları altında insan əlləri var idi. Dördü də üzlərə və qanadlara malik
idi. 9 Onların qanadları bir-birinə toxunurdu. İrəli gedərkən sağa-sola dönmürdülər, hər
biri üz tutduğu tərəfə irəliləyirdi.

10 * Onların dörd tərəfə yönələn üzlərinin bənzəyişi belə idi: qabaq tərəfdə insan üzü, sağ
tərəfdə aslan üzü, sol tərəfdə öküz üzü, arxada isə qartal üzü var idi. 11 Onların üzləri və
qanadları yuxarıya doğru açılmışdı. Hər canlının iki qanadı yanda o biri canlının qanadına
toxunur, iki qanadı da bədənlərini örtürdü. 12 Hər biri üz tutduğu tərəfə irəliləyirdi. Ruh
hara gedirdisə, onlar da ora gedirdi. İrəli gedərkən sağa-sola dönmürdülər. 13 * Bu canlılar
görünüşcə yanar köz kimi, məşəl kimi bir şeyə bənzəyirdi. Canlı məxluqların arasında od

---

* 1:1 vəhy 19:11 * 1:1 Otuzuncu ildə – yaxud otuz yaşında ikən. * 1:2 2Pad. 24:10-16; 2Saln. 36:9-10 * 1:5 vəhy 4:6 * 1:10 Yez. 10:14; vəhy 4:7 * 1:13 vəhy 4:5

hərəkətdə idi. Od parıldayırdı və ondan şimşək çaxırdı. [14] Canlı məxluqlar şimşək çaxan
kimi cəld o tərəf-bu tərəfə hərəkət edirdi.

[15] * Mən canlı məxluqlara baxıb gördüm ki, hər birinin yanında yerə dəyən bir təkər
var. [16] Təkərlərin görünüşü və quruluşu belə idi: onlar sarı yaqut kimi parıldayır və
dördü də bir-birinə oxşayırdı. Onların görünüşü və quruluşu elə idi ki, sanki bir təkər
o biri təkər içində yerləşmişdi. [17] Getdikləri zaman dörd tərəfə də gedə bilirdilər. İrəli
gedərkən sağa-sola dönmürdülər. [18] * Təkərlərin sağanaqları hündür və qorxunc idi.
Dördünün də sağanaqları hər tərəfdən gözlərlə dolu idi. [19] Canlı məxluqlar irəlilədikcə
təkərlər də yanında fırlanır, canlı məxluqlar yerdən qalxdıqca təkərlər də qalxırdı.
[20] Ruh hara gedirdisə, onlar da ora gedirdi, təkərlər də onlarla bərabər qalxırdı, çünki
canlı məxluqların ruhu təkərlərdə idi. [21] Onlar irəliləyəndə bunlar da irəliləyirdi, onlar
dayananda bunlar da dayanırdı. Onlar yerdən qalxanda yanlarındakı təkərlər də qalxırdı,
çünki canlı məxluqların ruhu təkərlərdə idi.

[22] * Yuxarı tərəfdə, canlı məxluqların başı üzərində büllur kimi parıldayan göy
qübbəsinə oxşayan qorxunc bir şey uzanırdı. [23] Qübbənin altında hər canlı məxluq
qanadlarını yanındakılara doğru uzadır, başqa iki qanadla da bədənini örtürdü. [24] *
Onlar irəlilədikləri zaman qanadlarının gurultusunu eşitdim: sanki gur suların səsi, Küllü-
İxtiyarın sədası, güclü gurultu, qoşunun tappıltısı gəlirdi. Onlar dayandıqları zaman
qanadlarını endirirdi. [25] Onlar qanadları enmiş halda dayanarkən başları üzərindəki
qübbədən bir səs gəldi. [26] * Başları üzərindəki qübbənin üstündə sanki göy yaqutdan
düzəldilmiş taxta oxşar bir şey var idi. Yüksəkdə, taxta oxşayan şeyin üzərində insana
bənzər bir Şəxs var idi. [27] * Mən gördüm ki, Onun belindən yuxarı hissəsi kükrəyən metala
oxşayır, içi isə hər tərəfdən alov kimi idi. Mən Onun belindən aşağı görünüşünü də
gördüm: sanki bir alov idi və ətrafında parıltı var idi. [28] Yağış günü buludda olan göy
qurşağının görünüşü necə olursa, hər tərəfdən gələn parıltının görünüşü də elə idi. Bu,
Rəbbin izzətinə bənzər bir görüntü idi.

Bunu görəndə mən üzüstə yerə yıxıldım və danışan bir Şəxsin səsini eşitdim.

2

Allahın Yezekelə çağırışı

[1] O mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, ayağa qalx, Mən sənlə danışacağam». [2] O mənimlə
danışarkən Ruh daxilimə girdi və məni ayağa qaldırdı. Mənimlə danışan bir Şəxsin səsini
eşitdim. [3] O mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, səni Mənə qarşı üsyan edən İsrail övladlarının
– üsyankar bir millətin yanına göndərirəm. Onlar ataları ilə birgə bu günə qədər Mənə
qarşı üsyan edir. [4] Səni yanlarına göndərəcəyim xalq dikbaş və inadkardır. Sən onlara
deyəcəksən: "Xudavənd Rəbb belə deyir!" [5] İstəyirlər sənə qulaq assınlar, istəyirlər yox,
çünki onlar üsyankar bir xalqdır. Ancaq bilsinlər ki, aralarında bir peyğəmbər var.

[6] Ancaq, ey bəşər oğlu, sən qanqallar və tikanlar arasında olsan da, əqrəblər içində
otursan da, o adamlardan qorxma, onların sözlərindən çəkinmə. Üsyankar bir xalq olsalar
da, onların sözlərindən çəkinmə, onlardan qorxma. [7] Sən onlara Mənim sözlərimi söylə,
istəyirlər sənə qulaq assınlar, istəyirlər yox, çünki onlar üsyankardır.

[8] Ey bəşər oğlu, sənsə Mənim söylədiklərimə qulaq as, bu üsyankar xalq kimi sən də
üsyankar olma. Ağzını aç və Mənim sənə verəcəyim şeyi ye». [9] * Mən baxıb gördüm ki,
mənə tərəf bir əl uzandı və əlin içində bir tumar var. [10] O, tumarı qabağımda açdı. Tumarın
önü və arxası yazılı idi, üzərində «mərsiyə, matəm, bəla» sözləri yazılmışdı.

---

* 1:15 Yez. 10:9-13 * 1:18 vəhy 4:8 * 1:22 vəhy 4:6 * 1:24 vəhy 1:4-15; 19:6 * 1:26 Yez. 10:1; vəhy 4:2-3 * 1:27 Yez. 8:2 * 2:9 vəhy 5:1

3

1 * O yenə mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, aldığın şeyi – bu tumarı yeyib get və İsrail nəslinə
söylə». 2 Onda mən ağzımı açdım və O, tumarı mənə yedirdi. 3 Sonra mənə dedi: «Ey bəşər
oğlu, mədəni bununla doldur, sənə verdiyim bu tumarla qarnını doydur». Mən yedim,
ağzım bal kimi şirin oldu.
4 O mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, qalx, İsrail nəslinin yanına get və sözlərimi onlara
söylə. 5 Sən ləhcəsi, danışığı anlaşılmaz, dili çətin olan bir xalqın yanına deyil, İsrail
nəslinin yanına göndərilirsən, 6 ləhcəsi, danışığı anlaşılmaz, dili çətin olan çoxlu xalq
arasına göndərilmirsən. Əgər Mən səni onların yanına göndərsəydim, onlar sənə qulaq
asardı. 7 Ancaq İsrail nəsli sənə qulaq asmaq istəməyəcək, onlar Mənə də qulaq asmaq
istəmir, çünki bütün İsrail nəsli inadkar və dikbaşdır. 8 Bax Mən səni də onlar kimi
inadkar edəcəyəm, onlar kimi dikbaş edəcəyəm. 9 Sənin inadını çaxmaq daşından möhkəm
olan almaz kimi möhkəm edəcəyəm. Üsyankar bir xalq olsalar da, onlardan qorxma,
qarşılarında vahiməyə düşmə».
10 O yenə mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, Mənim dediyim bütün sözləri ürəyində saxla və
qulaqlarınla eşit. 11 Qalxıb sürgün olunmuş soydaşlarının yanına get, onlarla danışıb söylə:
“Xudavənd Rəbb belə deyir!” Onlar istəyirlər sənə qulaq assın, istəyirlər yox».
12 Sonra Ruh məni yuxarı qaldırdı və arxamdan böyük bir gurultu eşitdim: «Rəbbin
izzətinə Öz yerində alqış olsun». 13 Canlı məxluqların qanadları bir-birinə toxunduqca
onların səsini, yanlarındakı təkərlərin şaqqıltısını – böyük gurultunu eşitdim. 14 Ruh məni
yuxarı qaldırdı və götürüb apardı. Mən də kədərli və acıqlı halda getdim. Rəbb əlini
mənim üzərimdə möhkəm tutmuşdu. 15 Mən Tel-Avivdə olan sürgün olunmuş adamların –
Kevar çayının sahilində yaşayanların yanına gəldim və onların yaşadıqları yerdə qaldım.
Orada onların arasında yeddi gün çaşqınlıq içində yaşadım.

*R*əbb Yezekeli İsrailə gözətçi qoyur

16 Yeddi gün keçdikdən sonra mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 17 «Ey bəşər oğlu, səni İsrail
nəslinə gözətçi qoydum. Sən sözü ağzımdan eşidəndə Mənim adımdan onlara xəbərdarlıq
et. 18 Mən pis adama “hökmən öləcəksən” dediyim zaman sən ona xəbərdarlıq etməsən,
həyatı qurtulsun deyə pis adamı öz şər əməlindən döndərmək üçün xəbərdarlıq sözü
söyləməsən, onda o pis adam öz təqsiri içində öləcək, lakin onun qanı üçün məsuliyyəti
Mən sənin üzərinə qoyacağam. 19 Ancaq sən pis adama xəbərdarlıq etsən, o isə pisliyindən
və şər əməlindən dönməsə, öz təqsiri içində öləcək, lakin sən bunun məsuliyyətindən
qurtarmış olursan.
20 Əgər bir saleh adam öz salehliyindən dönüb pislik etsə və Mən onun qarşısına
maneə qoysam, o öləcək. Ona xəbərdarlıq etmədiyin üçün o adam öz günahı içində
öləcək və etdiyi saleh əməlləri hesaba alınmayacaq, lakin onun qanı üçün məsuliyyəti
Mən sənin üzərinə qoyacağam. 21 Ancaq günah etməməsi üçün saleh adama xəbərdarlıq
etsən və o günah etməsə, hökmən yaşayacaq, çünki xəbərdarlığı qəbul etmişdir, sənsə
məsuliyyətdən qurtarmış olursan».
22 Orada Rəbbin əli mənim üzərimdə idi. O mənə dedi: «Qalx, düzənliyə çıx, Mən sənin lə
orada danışacağam». 23 Mən qalxıb düzənliyə çıxdım. Orada da Kevar çayının sahilində
gördüyüm izzət kimi Rəbbin izzəti durmuşdu. Mən üzüstə yıxıldım. 24 Ruh daxilimə girdi
və məni ayaq üstə qaldırdı. O mənimlə danışıb belə dedi: «Get, evində qapını arxadan
bağla. 25 Ey bəşər oğlu, sənə kəndir vuracaqlar, səni kəndirlərlə bağlayacaqlar, daha xalqın
arasında gəzə bilməyəcəksən. 26 Dilini damağına yapışdıracağam və sən lal olacaqsan,
üsyankar bir xalq olsalar da, onları məzəmmət edə bilməyəcəksən. 27 Yalnız Mən sənin lə
danışmağa başlayanda dilini açacağam, sən də onlara deyəcəksən: “Xudavənd Rəbb belə
deyir”. Qoy eşitmək istəyən eşitsin, eşitmək istəməyən eşitməsin, çünki onlar üsyankar
bir xalqdır.

---

* 3:1 vəhy 10:9-10

4

*Yerusə*limin mühasirəsinin təsviri

1 Sən ey bəşər oğlu, özün üçün bir kərpic götür və onu qarşına qoyub üstündə Yerusəlim
şəhərini təsvir et. 2 Onu mühasirəyə al, önündə mühasirə divarı tik, qarşısında torpaq
qalağı düzəlt, ətrafında ordugahlar qur və ona qarşı hər tərəfdən qoçbaşı alətləri qoy. 3 Bir
dəmir sac götürüb onu dəmir divar olmaq üçün özünlə şəhərin arasına qoy və üzünü ona
çevir. Şəhər mühasirədə olacaq və sən onu mühasirəyə al. Bu, İsrail nəslinə bir əlamət
olacaq.

4 Sən sol yanın üstünə uzan və İsrail nəslinin cəzasını öz üzərinə götür, o tərəfə uzandığın
günlərin sayına görə onların cəzasını çəkəcəksən. 5 Mən onların cəza illərinin sayı qədər
sənin üçün gün ayırdım. Beləcə üç yüz doxsan gün İsrail nəslinin cəzasını çəkəcəksən.
6 Bunu etdikdən sonra bu dəfə sağ yanın üstündə uzan və Yəhuda nəslinin cəzasını çək.
Sənin üçün qırx gün – hər il üçün bir gün ayırdım. 7 Üzünü Yerusəlimin mühasirəsinə çevir,
çılpaq qolunu qaldırıb ona qarşı peyğəmbərlik et. 8 Bax Mən səni kəndirlə bağlayacağam
və təsvir etdiyin mühasirə günləri qurtarmayınca bir yanından o biri yanın üstünə çevrilə
bilməyəcəksən.

9 Sən buğda, arpa, paxla, mərci, darı və pərinc götürüb onları bir qaba qoy. Onlardan
özünə çörək yap. Bir yanın üstünə uzandığın üç yüz doxsan gün ərzində onu ye. 10 Gündəlik
yeməyinin çəkisi iyirmi şekel olacaq, onu müəyyən vaxtlarda ye. 11 Həmçinin suyu da ölçü
ilə – bir hinin altıda biri qədər iç, onu da müəyyən vaxtlarda iç. 12 Ondan arpa kökəsi
düzəldərək hamının gözü qabağında insan nəcisinə od vurub üstündə bişirib ye». 13 Rəbb
yenə dedi: «Bax İsrail övladları da aralarına sürgün edəcəyim millətlərin içində beləcə
murdar yemək yeyəcək». 14 Mən dedim: «Aman, ya Xudavənd Rəbb! Mən heç vaxt murdar
olmamışam. Cavanlığımdan indiyə qədər nə leş, nə də heyvan parçalamış ət yemişəm, bir
murdar ət mənim ağzıma dəyməyib». 15 O mənə dedi: «Yaxşı, Mən insan nəcisini mal təzəyi
ilə əvəz edirəm. Çörəyini onun üstündə bişir». 16 Yenə mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, Mən
Yerusəlimdən çörəyin kökünü kəsəcəyəm. Çörəyi dərd içində çəki ilə yeyəcəklər, suyu
da çaşqınlıq içində ölçü ilə içəcəklər. 17 Çünki çörəyə və suya möhtac olacaqlar. Hər kəs
çaşqınlığa düşərək öz təqsiri içində əriyib yox olacaq.

5

1 Sən ey bəşər oğlu, bir iti qılınc götürüb ondan dəllək ülgücü kimi istifadə et, onu başına
və saqqalına çək. Sonra bir tərəzi götür və qırxdığın tükləri hissələrə ayır. 2 Onların üçdə
birini şəhərin mühasirə vaxtı qurtaranda şəhərin ortasında odda yandırar, üçdə birini
götürüb şəhərin ətrafında doğrayar, üçdə birini isə küləyə sovurarsan, Mən də onların
arxasınca qılınc çəkəcəyəm. 3 Tüklərin bir azını da götürüb paltarının ətəyinə bağlayarsan.
4 Onlardan bir qədər də götürüb odun içinə atar və onları odda yandırarsan. Bundan bütün
İsrail nəslinin üstünə od yağacaq».

5 Xudavənd Rəbb belə deyir: «Bu, Yerusəlimdir. Mən onu millətlərin, ətrafında
olan ölkələrin arasında yerləşdirdim. 6 Onun xalqı isə başqa millətlərdən, ətrafındakı
ölkələrdən də çox pislik edərək hökmlərimə və qaydalarıma qarşı üsyan etdi, çünki
hökmlərimi rədd etdilər, qaydalarıma əməl etmədilər». 7 Buna görə də Xudavənd Rəbb
belə deyir: «Siz ətrafınızda olan millətlərdən də çox azğınlıq etdiniz, qaydalarıma əməl
etmədiniz, hökmlərimi yerinə yetirmədiniz, hətta ətrafınızda olan millətlərin hökmlərinə
görə də davranmadınız».

8 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: «Budur, Mən Özüm də sənə qarşı durmuşam
və başqa millətlərin gözü qabağında səni cəzalandıracağam. 9 Bütün iyrənc işlərindən
ötrü indiyə qədər etmədiyim və bundan sonra da bir daha etməyəcəyim şeyi sənin başına
gətirəcəyəm. 10 * Buna görə də sənin torpağında atalar oğullarını, oğullarsa atalarını
yeyəcək. Səni cəzalandıracağam, salamat qalanlarının hamısını hər tərəfə sovuracağam».

---

* 5:10 Qanun. 28:57; Mərs. 4:10

[11] Xudavənd Rəbb bəyan edir: «Buna görə də, Varlığıma and olsun, bütün iyrənc və
murdar şeylərinlə Müqəddəs məkanımı murdarladığın üçün Mən hökmən səni qırıb-
çatacağam, sənə yazığım gəlməyəcək və rəhm etməyəcəyəm. [12] Sənin əhalinin üçdə biri
vəbadan öləcək, sənin içində aclıqdan tələf olacaq, üçdə biri ətrafında qılıncla həlak
olacaq, üçdə birini isə hər tərəfə sovurub arxalarınca qılınc çəkəcəyəm.
[13] Beləcə hədsiz qəzəbimi göstərəcəyəm, onların üzərində qızğınlığımı söndürüb sak-
itləşəcəyəm. Onlara hədsiz qəzəbimi göstərəndə biləcəklər ki, Mən Rəbb qısqanclıqdan
onlara belə söylədim. [14] Ətrafında olan millətlər arasında, yoldan keçən hər kəsin gözü
önündə səni viranəliyə və rüsvayçılıq hədəfinə çevirəcəyəm. [15] Qəzəb və hiddətimlə, qızğın
məzəmmətlərimlə səni cəzalandırarkən ətrafında olan millətlər üçün rüsvayçılıq, təhqir,
ibrət və dəhşət hədəfi olacaqsan. Mən Rəbb bunu söylədim. [16] Mən sizi məhv etmək üçün
üstünüzə aclığın amansız oxlarını göndərəcəyəm. Aranızda aclığı gücləndirəcəyəm və
çörəyin kökünü kəsəcəyəm. [17]* Üstünüzə aclıq və vəhşi heyvanlar göndərəcəyəm, sizi
uşaqlarınızdan məhrum edəcəklər. Aranızdan vəba və tökülən qan keçəcək, üstünüzə
qılınc gətirəcəyəm. Mən Rəbb bunu söylədim».

6

*Büt*pərəstliyin pislənilməsi

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, üzünü İsrail dağlarına çevir və onların
əleyhinə peyğəmbərlik edib [3] söylə ki, ey İsrail dağları, Xudavənd Rəbbin sözünü dinləyin,
dağlara, təpələrə, vadilərə və dərələrə Xudavənd Rəbb belə deyir: "Baxın Mən üstünüzə
qılınc gətirəcəyəm və səcdəgahlarınızı məhv edəcəyəm. [4] Qurbangahlarınız xarabalığa
çevriləcək, buxur qurbangahlarınız sındırılacaq. Öldürülmüş adamlarınızı bütlərinizin
qabağına atacağam. [5] İsrail övladlarının cəsədlərini bütlərin qarşısında yerə sərəcək,
sümüklərinizi qurbangahlarınızın ətrafına səpələyəcəyəm. [6] Məskən saldığınız bütün
yerlərdə şəhərlər viran olacaq, səcdəgahlar dağıdılacaq ki, qurbangahlarınız xarabalığa
və viranəliyə çevrilsin,* bütləriniz sındırılıb yox edilsin, buxur qurbangahlarınız kəsilsin
və düzəltdiyiniz şeylər yer üzündən silinsin. [7] Aranızda öldürülənlər yerə səriləcək. Onda
biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm.
[8] Lakin Mən bəzilərinizi sağ buraxacağam. Ölkələr arasına səpələndiyiniz zaman
millətlər içində qılıncdan qaçıb-qurtaranlarınız olacaq. [9] Sizin qaçıb-qurtaranlarınız
aralarına sürgün edildikləri millətlər arasında Məni yada salacaq. Mənə xəyanət edən
ürəklərinə, bütlərə dikdikləri xəyanətkar gözlərinə görə pərt oldum. Etdikləri pis-
liklərdən, bütün iyrənc işlərindən ötrü öz-özlərindən ikrah edəcəklər. [10] Onda biləcəklər
ki, Rəbb Mənəm və onların başına bu bəlanı gətirəcəyimi nahaq yerə söyləməmişəm".
[11] Xudavənd Rəbb belə deyir: "əllərini bir-birinə vur, ayaqlarını yerə çırpıb söylə ki,
İsrail nəslinin bütün pis və iyrənc işlərinə görə vay onların halına! Çünki qılıncdan,
aclıqdan və vəbadan həlak olacaqlar. [12] Uzaqda olan vəbadan öləcək, yaxında olan qılıncla
həlak olacaq, mühasirə zamanı sağ qalan aclıqdan öləcək, Mən onlara hədsiz qəzəbimi
göstərəcəyəm. [13] Öz bütləri arasında, qurbangahların ətrafında, hər yüksək təpədə, hər
dağın zirvəsində, hər kölgəli ağac altında, sıx yarpaqlı hər palıd ağacı altında, bütün
bütlərinə ətirli buxur təqdim etdikləri yerlərdə onların həlak olanları yerə səriləcək. Onda
biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. [14] Onlara qarşı əl qaldıracağam, səhradan Divlaya doğru
yaşadıqları bütün yerlərdə ölkəni xaraba və sakinsiz qoyacağam. Onda biləcəklər ki, Rəbb
Mənəm"».

7

*İsrailin aqib*əti

---

* 5:17 vəhy 6:8 * 6:6 Xarabalığa və viranəliyə çevrilsin – arami, süryani və latın tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə xarabalığa çevrilsin və təqsirkar çıxarılsın.

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Sən ey bəşər oğlu, Xudavənd Rəbb İsrail tor-
pağına belə deyir: “Axırı çatdı, ölkənin dörd tərəfinin axırı çatdı. 3 İndi sənin axırın
çatdı. Qəzəbimi sənin üstünə göndərəcəyəm, öz əməllərinə görə səni cəzalandıracağam,
bütün iyrənc işlərinin əvəzini başına gətirəcəyəm. 4 Sənə yazığım gəlməyəcək və rəhm
etməyəcəyəm, öz əməllərinə görə səni cəzalandıracağam, iyrənc işlərinin əvəzini ala-
caqsan. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm”.
5 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Budur, bir bəla, tayı olmayan bir müsibət gəlir. 6 Axırın
çatıb, axırın çatıb, sənə qarşı qalxır. Budur, tezliklə gəlir! 7 Ey ölkənin sakini, qiyamət
günün çatdı, vaxt gəldi, gün yaxındadır. Dağların üstündən sevinc nidası deyil, çaxnaşma
səsi gəlir. 8 Tezliklə qızğınlığımı üstünə tökəcəyəm, sənə qarşı qəzəbimi bütünlüklə
göstərəcəyəm, öz əməllərinə görə səni cəzalandıracaq, bütün iyrənc işlərinin əvəzini
başına gətirəcəyəm. 9 Sənə yazığım gəlməyəcək və rəhm etməyəcəyəm, öz əməllərinə
görə səni cəzalandıracağam, iyrənc işlərinin əvəzini alacaqsan. Onda biləcəksiniz ki, zərbə
vuran Mən Rəbbəm.
10 Budur o gün! Gün gəldi, sənin qiyamət günün çatdı: əsa çiçəkləndi, qürur gül açdı.
11 Zorakılıq çoxalıb pisliyin əsası oldu. Buna görə də xalqdan, onların izdihamından, var-
dövlətindən və əzəmətindən əsər-əlamət qalmayacaq. 12 Vaxt gəldi, gün yaxınlaşdı. Alıcı
sevinməsin, satıcı heyfsilənməsin, çünki bütün kütlənin üstünə qəzəb yağacaq. 13 Hətta
onlar yaşasalar da, satıcı satdığı torpağa qayıtmayacaq, çünki onların bütün camaatına
aid olan bu vəhy hədəfindən dönməyəcək. Heç kəs təqsiri ilə həyatını davam etdirə
bilməyəcək.
14 Şeypur çalındı və hər şey hazırlandı, ancaq müharibəyə gedən yoxdur. Çünki qəzəbim
bütün camaatın üstünə yağacaq. 15 Bayırda qılınca, içəridə vəba və aclığa tuş gələcəklər,
çöldə olan qılıncdan öləcək, şəhərdə olanı aclıq və vəba yeyəcək. 16 Sağ qalanları qaçıb-
qurtulsa da, dərələrdəki göyərçinlər kimi dağlarda yaşayacaq, hər kəs təqsirindən ötrü
ah-zar edəcək. 17 Hamının əli yanına düşəcək, hər kəsin dizləri titrəyəcək. 18 Çula
bürünəcəklər, onları dəhşət saracaq. Hamının üzündə xəcalət olacaq, hamının başı daz
olacaq. 19 Gümüşlərini küçələrə atacaqlar, qızılları napak sayılacaq. Rəbbin qəzəb günündə
qızıl-gümüşləri onları qurtara bilməyəcək, bədənlərini qidalandırmayacaq, qarınlarını
doydurmayacaq, çünki bu şeylər onların təqsirlərinə bais oldu. 20 Bər-bəzəklərinin
gözəlliyi onları qürurlandırdı. Öz iyrənc və mənfur bütlərini bu şeylərdən düzəltdilər. Ona
görə də bunları özləri üçün murdar bir şeyə çevirdim. 21 Bunları qənimət kimi özgələrə,
qarət malı kimi dünyadakı pis adamların əlinə verəcəyəm və onları murdarlayacaqlar.
22 Mən xalqdan üz döndərəcəyəm, müqəddəs məskənim murdarlanacaq, quldurlar içəri
girib oranı murdarlayacaq.
23 Sən zəncir düzəlt, çünki ölkə qanlı cinayətlərlə, şəhər zorakılıqla dolub. 24 Millətlərin
ən qəddarını onların üstünə gətirəcəyəm və evlərini əllərindən alacaqlar. Güclülərin
qüruruna son qoyacağam, müqəddəs yerləri murdarlanacaq. 25 Dəhşət gəlir. Əmin-
amanlıq axtaracaqlar, amma tapmayacaqlar. 26 Bəla üstündən bəla gələcək, qara
xəbər dalınca qara xəbər çatacaq. Peyğəmbərlərdən görüntü istəyəcəklər, kahinin
qanun öyrətməyi bitəcək, ağsaqqallar nəsihət verməyəcək. 27 Padşah yas tutacaq,
əmirləri məyusluq bürüyəcək, ölkə xalqının əli yanına düşəcək. Onları əməllərinə görə
cəzalandıracağam, hökmlərinə görə hökm edəcəyəm. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”».

8

*R*əbbin məbədində bütpərəstlik

1 Sürgünlüyümüzün altıncı ilində, altıncı ayın beşinci günü mən evdə oturmuşdum və
Yəhuda ağsaqqalları da qarşımda əyləşmişdi. O zaman orada üstümə Xudavənd Rəbbin əli
endi. 2* Mən baxıb insana * oxşar bir surət gördüm: belindən aşağı oda bənzəyir, belindən
yuxarı isə metal kimi parıldayırdı. 3 O, ələ bənzər bir şey uzatdı və məni saçımdan tutdu.

* 8:2 Yez. 1:27 * 8:2 İnsana – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə oda.

Onda Ruh məni yerlə göy arasına qaldırdı və Allahın görüntülərində Yerusəlimə, içəri
həyətin şimal qapısının giriş yerinə gətirdi. Orada Allahda qısqanclıq oyadan qısqanclıq
bütü qurulmuşdu. 4 * Düzənlikdə gördüyümə bənzər İsrail Allahının izzəti də orada idi.
5 O mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, indi başını şimal tərəfə qaldır». Mən başımı şimal
tərəfə qaldırıb gördüm ki, həmin qısqanclıq bütü qurbangah qapısının şimalında – giriş
yerindədir. 6 O mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, görürsənmi nə edirlər? İsrail nəsli burada çoxlu
iyrənc işlər edir ki, Mən Müqəddəs məkanımdan uzaqlaşım. Hələ bundan da iyrənc şeylər
görəcəksən».
7 O məni həyətin giriş yerinə gətirdi. Mən baxıb gördüm ki, divarda bir dəlik var. 8 O
mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, gəl divarı dəl». Mən divarı dəlib gördüm ki, bir qapı var. 9 O
mənə dedi: «İçəri gir, onların orada pis və iyrənc işlərini gör». 10 Mən içəri girib gördüm
ki, hər cür sürünənlərin, mənfur heyvanların surəti və İsrail nəslinin bütlərinin hamısının
təsviri hər tərəfdən divara çəkilib. 11 İsrail nəslinin ağsaqqallarından yetmiş nəfər onların
önündə durmuşdu. Şafan oğlu Yaazanya da onların arasında dayanmışdı. Hər birinin
əlində buxurdan var idi və buxurun ətri bulud kimi göyə qalxırdı. 12 O mənə dedi: «Ey bəşər
oğlu, görürsənmi İsrail nəslinin ağsaqqalları öz bütlərinin otaqlarında, qaranlıq yerlərdə
nə edir? Ona görə ki onlar "Rəbb bizi görmür, Rəbb ölkəni tərk etdi" deyir». 13 O yenə mənə
dedi: «Hələ onların bundan da iyrənc işlərini görəcəksən».
14 O məni Rəbbin məbədinin şimal tərəfdəki qapısının giriş yerinə gətirdi. Mən gördüm
ki, Tammuz bütü üçün ağlayan qadınlar orada oturub. 15 O mənə dedi: «Görürsənmi, bəşər
oğlu? Hələ bundan da iyrənc şeylər görəcəksən».
16 O məni Rəbbin məbədinin içəri həyətinə gətirdi. Gördüm ki, Rəbbin məbədinin giriş
yerində eyvanla qurbangah arasında arxaları Rəbbin məbədinə, üzləri isə şərqə çevrilmiş
təxminən iyirmi beş kişi var. Onlar şərqə üz tutaraq günəşə sitayiş edirdi. 17 O mənə dedi:
«Görürsənmi, bəşər oğlu? Məgər Yəhuda nəsli üçün burada etdikləri iyrənc işlər az idi
ki, üstəlik ölkəni zorakılıqla doldurur və bununla Məni daha da qəzəbləndirirlər? Bax
indi onlar budağı burnuma soxaraq Məni təhqir edir. 18 Buna görə Mən də qəzəblə rəftar
edəcəyəm, onlara yazığım gəlməyəcək və rəhm etməyəcəyəm. Məni ucadan çağırsalar da,
onlara qulaq asmayacağam».

9

*Yerus*əlimin cəzalandırılması

1 Sonra Onun «qoy şəhəri cəzalandıranların hər biri öz qırğın silahı əlində şəhərə
yaxınlaşsın» deyə ucadan qışqırdığını eşitdim. 2 Mən gördüm ki, şimal tərəfdəki yuxarı
qapının yolu ilə altı nəfər gəldi. Hər birinin toppuzu əlində idi. Onların arasında kətan
paltar geyinmiş, belində yazı qutusu olan bir adam var idi. Onlar içəri girdi və tunc
qurbangahın yanında dayandı.
3 İsrail Allahının izzəti dayandığı keruvun üstündən qalxıb məbədin kandarına getdi.
Rəbb kətan paltar geyinmiş, belində yazı qutusu olan adamı çağırıb 4 * ona dedi:
«Yerusəlim şəhərini gəz və orada edilən bütün iyrənc işlərdən ötrü ah-nalə edən
adamların alnına işarə qoy». 5 Sonra o biri adamlara bunu dediyini eşitdim: «Onun
ardınca şəhəri gəzin və adamları qırın, yazığınız gəlməsin və rəhm etməyin. 6 Qocanı,
cavanı, ərə getməmiş qızı, uşaqlarla qadınları ölənəcən vurun, ancaq üstündə işarə olan
adamlara toxunmayın. Mənim Müqəddəs məkanımdan başlayın». Onlar da məbədin
önündə olan ağsaqqalları qırmağa başladı. 7 Rəbb onlara dedi: «Məbədi murdarlayın,
həyətləri cəsədlərlə doldurun. Haydı, işə başlayın!» Sonra onlar gedib şəhərdəkiləri qırdı.
8 Onlar adamları qırarkən mən tək qalmışdım. Onda mən üzüstə düşərək fəryad edib
dedim: «Aman, ya Xudavənd Rəbb! Yerusəlim üzərinə qəzəbini tökərkən İsrailin bütün
yerdə qalanlarını da həlak edəcəksənmi?»

---

* 8:4 Yez. 1:28 * 9:4 vəhy 7:2-3; 9:4; 14:1

9 O mənə dedi: «İsrail və Yəhuda nəslinin təqsiri böyükdür, çox böyükdür. Ölkə
qanla, şəhər azğınlıqla doludur. Çünki onlar “Rəbb ölkəni tərk etdi, Rəbb görmür”
deyir. 10 Mənim də onlara yazığım gəlməyəcək və rəhm etməyəcəyəm, əməllərinin əvəzini
başlarına gətirəcəyəm».
11 Mən gördüm ki, belində yazı qutusu olan, kətan paltar geyinmiş adam «mənə əmr
etdiyin şeyə əməl etdim» deyib xəbər gətirdi.

10

Rəbbin izzəti məbədi tərk edir

1 * Mən baxıb gördüm ki, keruvların başı üzərindəki qübbənin üstündə göy yaqut daşı
kimi görünüşcə taxta bənzər bir şey peyda oldu. 2 * Rəbb kətan geyinmiş adama belə
söylədi: «Keruvların altındakı fırlanan təkərlərin arasına girib keruvların arasından iki
ovuc odlu köz götür və şəhərin üzərinə səpələ». O adam gözümün qabağında oraya girdi.
3 O adam oraya girəndə keruvlar məbədin cənub tərəfində durmuşdu. Bu zaman bulud içəri
həyətə doldu. 4 Rəbbin izzəti keruvun üstündən qalxıb məbədin kandarına getdi. Məbədi
bulud bürüdü və həyət Rəbbin izzətinin nuru ilə doldu. 5 Keruvların qanadlarının səsi bayır
həyətə qədər gəlirdi. Bu səs Külli-İxtiyar Allah danışdığı zaman çıxan səs kimi uca idi.
6 Rəbb kətan geyinmiş adama «keruvların və fırlanan təkərlərin arasından od götür»
deyə əmr edəndə o girib bir təkərin yanında durdu. 7 Onda keruvlardan biri keruvların
arasından əlini uzadıb onların ortasında olan odu götürdü və kətan geyinmiş adamın
ovcuna qoydu. O adam da odu götürüb çıxdı. 8 Keruvların qanadları altında insan əlinə
bənzər bir şey göründü.
9 * Mən baxıb gördüm ki, keruvların yanında dörd təkər və hər keruvun yanında bir
təkər var. Təkərlər sarı yaqut kimi parıldayırdı. 10 Dördünün də görünüşü eyni cür idi,
sanki bir təkər o biri təkər içində yerləşmişdi. 11 Getdikləri zaman dörd tərəfə hərəkət
edirdilər, gedərkən sağa-sola dönmürdülər. Baş hansı tərəfə yönəlmişdisə, o tərəfə də
gedirdilər, gedərkən sağa-sola dönmürdülər. 12 * Onların bütün bədəni, kürəyi, əlləri,
qanadları və təkərləri – dördünün də təkərləri hər tərəfdən gözlərlə dolu idi. 13 Mən bu
təkərlərə «fırlanan təkərlər» deyildiyini eşitdim. 14 * Canlı məxluqların hər birinin dörd
üzü var idi: birincisi keruv üzü, ikincisi insan üzü, üçüncüsü aslan üzü və dördüncüsü
qartal üzü idi.
15 Keruvlar yerdən qalxdı. Bunlar Kevar çayının sahilində gördüyüm həmin canlı
məxluqlar idi. 16 Keruvlar gedəndə onların yanında olan təkərlər də gedirdi. Keruvlar
yerdən qalxmaq üçün qanadlarını qaldıranda təkərlər də onların yanından ayrılmırdı.
17 Onlar dayananda bunlar da dayanırdı, onlar yerdən qalxanda bunlar da birlikdə yerdən
qalxırdı, çünki canlı məxluqların ruhu təkərlərdə idi.
18 Rəbbin izzəti məbədin kandarından çıxdı və keruvların üstündə durdu. 19 Keruvlar
gedəndə qanadlarını qaldırıb gözümün önündə yerdən qalxdı, təkərlər də yanlarında idi.
Onlar Rəbbin məbədinin şərq darvazasının giriş yerində dayandı. İsrail Allahının izzəti
yuxarıda, onların üzərində idi.
20 Bunlar Kevar çayının sahilində, İsrail Allahının altında gördüyüm həmin canlı
məxluqlar idi. Mən bildim ki, onlar keruvdur. 21 Hər birinin dörd üzü və dörd qanadı var
idi. Qanadları altında insan əllərinə bənzər bir şey var idi. 22 Onların üzlərinin bənzəyişi
Kevar çayı sahilində gördüyüm üzlərə oxşayırdı. Hər biri üz tutduğu tərəfə irəliləyirdi.

11

Allahın cəzası

1 Ruh məni yerdən qaldırdı və şərqə yönəlmiş Rəbbin məbədinin şərq darvazasına
gətirdi. Orada darvazanın girəcəyində iyirmi beş nəfər var idi. Mən onların arasında
xalqın başçıları Azzur oğlu Yaazanyanı və Benaya oğlu Pelatyanı gördüm. 2 Rəbb mənə

* 10:1 Yez. 1:26; vəhy 4:2 * 10:2 vəhy 8:5 * 10:9 Yez. 1:15-21 * 10:12 vəhy 4:8 * 10:14 Yez. 1:10; vəhy 4:7

dedi: «Ey bəşər oğlu, pis şeylər niyyət edən və bu şəhərdə bəd məsləhətlər verən adamlar
bunlardır. 3 Onlar "ev tikmək vaxtı deyil. Şəhər qazan, bizsə ətik" deyir. 4 Buna görə də
onlara qarşı peyğəmbərlik et, ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik et».
5 Rəbbin Ruhu üzərimə endi və mənə dedi: «Söylə ki, Rəbb belə deyir: "Ey İsrail nəsli,
siz nə deyirsiniz, nə düşünürsünüz, Mən bilirəm. 6 Bu şəhərdə çoxlu adam öldürdünüz,
şəhərin küçələrini ölülərlə doldurdunuz". 7 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Şəhərdə qoyduğunuz ölülər ət, şəhərsə qazandır. Ancaq Mən sizi şəhərdən çıxaracağam.
8 Siz qılıncdan qorxursunuz, Mən də üstünüzə qılınc gətirəcəyəm" Xudavənd Rəbb belə
bəyan edir. 9 "Mən sizi şəhərdən çıxarıb yadellilərə təslim edəcəyəm. Sizi beləcə
cəzalandıracağam. 10 Qılıncla həlak olacaqsınız. Sizi İsrail ərazisində cəzalandıracağam.
Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. 11 Bu şəhər sizə qazan olmayacaq, siz də onun içində
ət olmayacaqsınız. Sizi İsrail ərazisində cəzalandıracağam. 12 Onda biləcəksiniz ki, Rəbb
Mənəm. Siz qaydalarıma əməl etmədiniz, hökmlərimi yerinə yetirmədiniz, ətrafınızda
olan millətlərin hökmlərinə görə davrandınız"».
13 Mən peyğəmbərlik edən zaman Benaya oğlu Pelatya öldü. Mən üzüstə yerə yıxıldım
və ucadan fəryad edib dedim: «Aman, ya Xudavənd Rəbb! Məgər Sən İsrailin yerdə
qalanlarını tamamilə məhv edəcəksən?»
14 Onda mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 15 «Öz qohum-əqrəbana, qəyyumlarına və bütün
İsrail nəslinə gəlincə, ey bəşər oğlu, Yerusəlimdə yaşayanlar onların hamısına belə deyir:
"Rəbdən uzaq olun. Bu ölkə mülk olaraq bizə verildi". 16 Buna görə də söylə ki, Xudavənd
Rəbb belə deyir: "Onları uzaqdakı millətlərin arasına aparıb ölkələr arasına səpələdiyimə
baxmayaraq, qısa bir müddət Mən onlara getdikləri ölkələrdə Müqəddəs məkan oldum".
17 Buna görə də söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Sizi xalqlar arasından toplayacağam,
səpələndiyiniz ölkələrdən yığıb bir yerə gətirəcəyəm, İsrail torpağını sizə verəcəyəm.
18 Oraya qayıdanda bütün mənfur və iyrənc şeyləri o yerdən yox edəcəklər. 19 * Mən
onlara eyni ürək verəcəyəm, onların daxilinə yeni ruh qoyacağam. Kökslərindən daş ürəyi
çıxarıb onlara ətdən olan ürək verəcəyəm ki, 20 qaydalarıma əməl etsinlər, hökmlərimi
saxlayıb yerinə yetirsinlər. O zaman onlar Mənim xalqım, Mən də onların Allahı olacağam.
21 Ancaq ürəkləri öz mənfur və iyrənc şeylərinin ardınca gedənlərə gəlincə, Mən onların
əməllərinin əvəzini başlarına gətirəcəyəm" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».
22 * Bu zaman keruvlar qanadlarını qaldırdı, təkərlər də onların yanında idi. İsrail
Allahının izzəti yuxarıda, onların üzərində idi. 23 Rəbbin izzəti şəhərin mərkəzindən qalxdı
və şəhərin şərqindəki dağın üzərində dayandı. 24 Ruh məni qaldırıb Allahın Ruhundan
gələn görüntüdə Xaldey ölkəsinə, sürgün olunanların yanına gətirdi. Sonra mənə görünən
görüntü qeyb oldu. 25 Rəbbin mənə göstərdiyi şeylərin hamısını sürgündə olanlara
danışdım.

12

Sürgünün rəmzi

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 * «Ey bəşər oğlu, sən üsyankar bir xalqın arasında
yaşayırsan. Onların görmək üçün gözləri var, ancaq görmürlər, eşitmək üçün qulaqları
var, ancaq eşitmirlər, çünki onlar üsyankar bir xalqdır. 3 Ey bəşər oğlu, sən sürgünə getmək
üçün şeylərini hazırla və onların gözü önündə günün günorta çağı köç, onların gözü
önündə öz yerindən başqa bir yerə köç et. Üsyankar bir xalq olsalar da, bəlkə bunu başa
düşdülər. 4 Öz şeylərini sürgünə getmək üçün lazım olan şeylər kimi onların gözü önündə
günün günorta çağı çıxart. Özün də hamının gözü önündə axşamüstü sürgünə gedən kimi
çıx. 5 Onların gözü önündə divarda deşik aç və şeylərini oradan çıxart. 6 Hamının gözü
önündə şeylərini çiynində daşı və qaranlıqda çıxart. Üzünü də ört ki, torpağı görməyəsən,
çünki səni İsrail nəslinə əlamət göstərirəm».

* 11:19 Yez. 36:26-28 * 11:22 Yez. 43:2-5 * 12:2 Yeş. 6:9-10; Yer. 5:21; Mark 8:18

7 Mənə necə əmr olunmuşdusa, eləcə də etdim. Şeylərimi sürgünə getmək üçün lazım
olan şeylər kimi günün günorta çağı çıxartdım və axşamüstü divarı əllərimlə deşdim.
Şeylərimi qaranlıqda çıxartdım və onların gözü önündə çiynimdə daşıdım.
8 Səhər tezdən mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 9 «Ey bəşər oğlu, İsrail nəsli – o
üsyankar xalq sənə "Nə edirsən?" demədimi? 10 Sən onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb
belə deyir: "Bu xəbərdarlıq Yerusəlimdə olan rəhbər və orada yaşayan bütün İsrail nəsli
üçündür". 11 Sən belə de: "Mən sizin üçün əlamətəm. Mən necə etdimsə, onlara da belə
ediləcək, sürgünə və əsarətə gedəcəklər. 12 Aralarında yaşayan rəhbər şeylərini qaranlıqda
çiynində daşıyacaq və bayıra çıxacaq. Şeylərini çıxarmaq üçün divarı deşəcəklər. O,
üzünü örtəcək ki, torpağı gözləri ilə görməsin. 13* Onun üstünə tor sərəcəyəm və Mənim
tələmə düşəcək. Onu Babilə – Xaldey ölkəsinə gətirəcəyəm. Oranı görməyəcək, amma
orada öləcək. 14 Ətrafındakıların hamısını – köməkçilərini və bütün qoşunlarını küləyin
əsdiyi dörd tərəfə səpəcək və onların arxasınca qılınc çəkəcəyəm. 15 Mən onları millətlər
arasına yayanda və başqa ölkələr arasına səpələyəndə biləcəklər ki, Rəbb Mənəm. 16 Ancaq
onlardan bir azını qılıncdan, aclıqdan və vəbadan sağ buraxacağam ki, öz iyrənc işlərinin
hamısını aralarına gedəcəkləri millətlərə danışsınlar. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm"».
17 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 18 «Ey bəşər oğlu, çörəyini titrəyərək ye, suyunu əsə-
əsə, qorxu ilə iç. 19 Ölkə xalqına söylə ki, İsrail torpağında, Yerusəlimdə yaşayanlar üçün
Xudavənd Rəbb belə deyir: "Onlar çörəklərini qorxu ilə yeyəcək, sularını dəhşətlə içəcək,
çünki orada yaşayanların hamısının zorakılığından ötrü ölkələri bolluqdan məhrum
olacaq. 20 Adam yaşayan şəhərlər viran olacaq və ölkə xarabalığa çevriləcək. Onda
biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm"».
21 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 22 «Ey bəşər oğlu, İsrail torpağında nə üçün
"günlər keçir, hər görüntü puç olur" məsəlini işlədirsiniz? 23 Buna görə də onlara söylə
ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Bu məsələ son qoyacağam, artıq İsraildə bu məsəli
işlətməyəcəklər. Ancaq sən onlara söylə ki, hər görüntünün yerinə yetəcəyi günlər
yaxınlaşdı. 24 Daha bundan sonra İsrail nəslinin arasında heç bir boş görüntü və aldadıcı
falçılıq olmayacaq. 25 Çünki Rəbb Mənəm, Mən deyirəm və dediyim söz yerinə yetir, artıq
təxirə salınmır. Ey üsyankar xalq, bu sözü sizin dövrünüzdə deyirəm və onu yerinə
yetirəcəyəm" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».
26 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 27 «Ey bəşər oğlu, İsrail nəsli belə deyir: "Ona gələn
görüntü uzun müddət sonra olacaq, o, uzaq gələcək barədə peyğəmbərlik edir". 28 Buna
görə də onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Heç bir sözümü təxirə salmayacağam,
dediyim söz yerinə yetəcək" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

13

Yalançı peyğəmbərlərin cəzalanması

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik edən İsrail
peyğəmbərlərinə qarşı peyğəmbərlik et və öz-özlərindən peyğəmbərlik edən adamlara
söylə ki, Rəbbin sözünü eşitsinlər. 3 Xudavənd Rəbb belə deyir: "O axmaq peyğəmbərlərin
vay halına! Onlar öz ruhları ilə ilhamlanır və heç bir vəhy almayıb. 4 Ey İsrail, sənin
peyğəmbərlərin viranəliklərdə dolaşan tülkülərə bənzəyir. 5 Ey peyğəmbərlər, siz divarın
dəliklərinə çıxmadınız, Rəbbin günündə döyüşdə bərk dayanmaq üçün İsrail nəslinin
ətrafında divar qurmadınız. 6 Onlar boş şeylər görərək falçılıq edib yalan danışır.
Söyləyirlər ki, bunu Rəbb bəyan edir, Rəbb isə onları göndərməyib. Yenə də ümid verirlər
ki, sözləri yerinə yetəcək. 7 Sizin gördüyünüz görüntü boş və etdiyiniz falçılıq yalan
deyilmi? Siz bunlara ‹Rəbb bəyan edir› deyirsiniz, Mənsə belə söyləmədim".
8 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi ki boş sözlər söyləyib yalan şeylər
gördünüz, Mən sizə qarşıyam" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 9 "Mən boş şeylər görən
və falçılıq edib yalan danışan peyğəmbərləri Öz əlimlə cəzalandıracağam. Onlar Mənim

* 12:13 2Pad. 25:7; Yer. 52:11

xalqımın məclisində olmayacaq, İsrail nəslinin siyahısına yazılmayacaq və İsrail torpağına
girməyəcək. Onda biləcəksiniz ki, Xudavənd Rəbb Mənəm. [10]* Bunu ona görə edəcəyəm
ki, onlar sülh olmadığı halda ‹sülh› deyib xalqımı azdırır. Biri bünövrəsiz divar tikəndə o
biri ona suvaq vurur. [11] Sən suvaq vuranlara söylə ki, o divar uçacaq. Şiddətli yağış yağacaq
və dolu dənələrini yerə salacağam. Tufan küləyi divara qarşı əsəcək. [12] Bəs divar uçanda
sizə ‹vurduğunuz suvaq necə oldu› deməyəcəklərmi?"

[13] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "Mən Öz qəzəbimlə tufan küləyi əsdirib,
Öz hiddətimlə şiddətli yağış və dolu yağdıracağam ki, divar qızğınlığımla məhv olsun.
[14] Beləcə suvaq vurduğunuz divarı uçurub yerlə yeksan edəcəyəm və bünövrəsi görünəcək.
Siz də yıxılan divarın altında həlak olacaqsınız. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. [15] Öz
qızğınlığımı divarın və ona suvaq vuranların üzərində söndürəcəyəm. Sizə deyəcəyəm ki,
divar da yoxdur, ona suvaq vuran İsrail peyğəmbərləri də. [16] O peyğəmbərlər Yerusəlim
üçün peyğəmbərlik edir və sülh olmadığı halda orada sülh olacağı barədə görüntülər
görür" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

[17] Sən ey bəşər oğlu, öz-özlərindən peyğəmbərlik edən xalqının qadınlarına üzünü tut
və onların əleyhinə peyğəmbərlik edib [18] söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Canları
ovlamaq üçün hər kəsin biləyinə yastıqçalar tikən və hər boyda olan adamın başına
örtüklər düzəldən qadınların vay halına! Elə bilirsiniz ki, xalqımın canlarını ovlamaqla
öz canınızı salamat saxlayacaqsınız? [19] Xalqımın önündə bir neçə ovuc arpa və bir neçə
parça çörək üçün Məni izzətdən saldınız. Yalana qulaq asan xalqıma yalan söyləyərək
ölməyə layiq olmayanları öldürdünüz və yaşamağa layiq olmayanları yaşatdınız".

[20] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi Mən sizin ovsun yastıqçalarınıza
qarşıyam. Həmin yastıqçalarla siz orada adamları quş kimi ovlayırsınız. Mən onları
qollarınızdan qoparacağam. Quş kimi ovladığınız adamları azad edəcəyəm. [21] Örtüklərinizi
də yırtacaq və xalqımı əlinizdən qurtaracağam. Onlar daha bir ov kimi sizin əlinizdə əsir
olmayacaq. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. [22] Mənim kədərlənməsini istəmədiyim
salehin ürəyini siz yalanlarla kədərləndirdiniz, pis adamın qoluna güc verdiniz ki, öz
pis yolundan dönməsin və canını qurtarmasın. [23] Buna görə də artıq boş görüntülər
görməyəcək və falçılıq etməyəcəksiniz. Mən Öz xalqımı sizin əlinizdən qurtaracağam.
Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm"».

14

*R*əbb bütpərəstliyi pisləyir

[1] İsrail ağsaqqallarından bəzisi yanıma gəlib önümdə oturdu. [2] Onda mənə Rəbbin bu
sözü nazil oldu: [3] «Ey bəşər oğlu, bu adamlar öz bütlərinə könül verdi və təqsir etmələrinə
bais olan şeyləri üzləri önünə qoydu. Bundan sonra Mən onlara cavab verəcəyəmmi?
[4] Buna görə də onlara müraciət edib söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "İsrail nəslindən
kimsə öz bütlərinə könül verib təqsir etməsinə bais olan şeyə səcdə etsə və peyğəmbərə
müraciət etsə, Mən Rəbb ona bütlərinin çoxluğuna görə cavab verəcəyəm. [5] Ona görə ki
bütlərindən ötrü Mənə yad olan bütün İsrail nəslinin ürəyini yenidən Özümə cəlb edim".

[6] Buna görə də İsrail nəslinə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Bütlərinizdən dönün,
onları rədd edin və bütün iyrənc işlərinizdən üz döndərin. [7] Əgər İsrail nəslindən hər kəs və
İsraildə yaşayan qəriblərdən kimsə Məni tərk etsə, öz bütünə könül verib təqsir etməsinə
bais olan şeyə səcdə etsə və özü barədə Məndən soruşmaq üçün peyğəmbərə müraciət
etsə, Mən Rəbb ona cavab verəcəyəm. [8] Mən üzümü həmin adama qarşı çevirəcəyəm, onu
ibrət və kinayə hədəfi edəcəyəm, xalqımın arasından silib atacağam. Onda biləcəksiniz ki,
Rəbb Mənəm.

[9] Əgər peyğəmbər yoldan azıb bir söz söyləsə, bilin ki, o peyğəmbərin yoldan azmasına
səbəb olan Mən Rəbbəm. Mən ona qarşı əlimi qaldıracaq və onu xalqım İsrailin arasından
silib-atacağam. [10] Onlar öz təqsirlərinin cəzasını çəkəcək. Peyğəmbərdən soruşanın cəzası

* 13:10 Yer. 6:14; 8:11

necə olacaqsa, peyğəmbərin də cəzası elə olacaq. [11] Bunu ona görə edəcəyəm ki, İsrail
nəsli bir də Mənim yolumdan sapmasın və bir daha bütün günahları ilə özlərini murdar
etməsin. Beləcə onlar Mənim xalqım, Mən də onların Allahı olacağam" Xudavənd Rəbb
belə bəyan edir».
[12] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [13] «Ey bəşər oğlu, əgər bir ölkə Mənə xain çıxıb günah
edərsə, Mən ona qarşı əlimi qaldıraram, çörəyinin kökünü kəsib üstünə aclıq göndərərəm
və oradan insanla heyvanı silib ataram. [14] "Əgər Nuh, Daniel və Əyyub – bu üç adam orada
olsa belə, salehlikləri ilə ancaq öz canlarını qurtarar" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
[15] "Əgər Mən bu ölkəyə vəhşi heyvanlar göndərsəm, onlar oranı sakinsiz qoysa və o torpaq
bu heyvanlara görə xaraba qalıb keçilməz olsa, [16] bu üç adam orada olsa belə" bəyan edir
Xudavənd Rəbb, "Varlığıma and olsun, nə oğullarını, nə də qızlarını qurtarar, yalnız öz
canlarını qurtarar, ölkə isə xaraba qalar. [17] Yaxud o ölkənin üzərinə qılınc gətirsəm və ona
‹ey qılınc, ölkəni qırıb keç› deyərək insanı və heyvanı oradan silib atsam, [18] bu üç adam
orada olsa belə" bəyan edir Xudavənd Rəbb, "Varlığıma and olsun, nə oğullarını, nə də
qızlarını qurtarar, yalnız öz canlarını qurtarar. [19] Yaxud o ölkəyə vəba göndərsəm, qan
tökməklə onun üstünə qəzəbimi yağdıraraq insanı və heyvanı oradan silib atsam, [20] Nuh,
Daniel və Əyyub orada olsa belə" bəyan edir Xudavənd Rəbb, "Varlığıma and olsun, nə
oğullarını, nə də qızlarını qurtarar, salehlikləri ilə yalnız öz canlarını qurtarar".
[21] * Çünki Xudavənd Rəbb belə deyir: "Hələ Mən Yerusəlimdən insanı və heyvanı silib
atmaq üçün dörd ağır cəzamı – qılıncı, aclığı, vəhşi heyvanları və vəbanı onun üzərinə
göndərəndə daha nələr olacaq! [22] Amma orada bir dəstə salamat qalacaq. Sağ qalan oğlan
və qızlar oradan çıxarılıb sizin yanınıza gələcək. Siz də onların əməllərini və işlərini
görəcəksiniz. Onda Yerusəlim üzərinə gətirdiyim bəlaya görə, oraya etdiyim hər şeydən
ötrü təsəlli tapacaqsınız. [23] Onların əməllərini və işlərini gördüyünüz zaman bu sizə təsəlli
olacaq. Onda biləcəksiniz ki, oraya etdiyim hər şeyi boş-boşuna etmədim" Xudavənd Rəbb
belə bəyan edir».

15

Yerusəlimin tənəklə müqayisəsi

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, üzüm tənəyinin ağacı hər hansı
bir meşə ağacındakı budağın ağacından nə ilə üstündür? [3] Bir işdə istifadə etmək üçün
ondan ağac alınırmı? Üstünə əşyalar asmaq üçün ondan payacıq düzəldilirmi? [4] Budur, o
yanmaq üçün oda atılır. Od onun uclarını yandırandan və ortası qovrulandan sonra daha
bir işə yarayarmı? [5] Bütöv olanda da bir işə yaramırdı, od onu yandırıb-qurtaranda və
ortası qovrulanda heç bir işə yaramayacaq.
[6] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "Meşə ağacları arasında üzüm tənəyini yanan
şey kimi necə oda verdimsə, Yerusəlimdə yaşayanları da eləcə oda atacağam. [7] Mən üzümü
onlara qarşı çevirəcəyəm. Oddan qaçsalar da, od yenə onları yandıracaq. Üzümü onlara
qarşı çevirəndə biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. [8] Ölkəni viran edəcəyəm, çünki onlar xainlik
etdi" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

16

Xəyanət etmiş Yerusəlim

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, murdar əməllərini Yerusəlimə
bildirib söylə ki, [3] Xudavənd Rəbb Yerusəlimə belə deyir: "Əslin və mənşəyin Kənan
torpağındandır: atan Emorludur, anan isə Xetli. [4] Doğulduğun gün göbək bağın kəsilmədi,
səni su ilə yuyub təmizləmədilər, duzla ovulmadın və qundağa bələnmədin. [5] Heç kəs sənə
şəfqətlə baxmadı, rəhm etmədi ki, bunların birini sənə etsin. Doğulduğun gün səndən
iyrəndikləri üçün çölə atıldın.

---

* 14:21 vəhy 6:8

6 Mən sənin yanından keçərkən öz qanın içində qımıldandığını gördüm və öz qanında
ikən sənə ‹Yaşa!› dedim. Bəli, öz qanında ikən sənə ‹Yaşa!› dedim. 7 Səni çöl bitkiləri
kimi çoxaltdım. Sən boy atıb böyüdün və həddi-büluğa çatdın. Döşlərin böyüdü, saçların
uzandı. Ancaq sən lüt və çılpaq idin.
8 Mən yanından keçəndə səni gördüm. Bu vaxt sənin məhəbbət çağın idi. Mən sənin
üstünə ətəyimi atıb çılpaqlığını örtdüm. And edib sənin lə əhd bağladım" bəyan edir
Xudavənd Rəbb, "sən də Mənim oldun. 9 Mən səni su ilə yudum, qanını tamamilə
üstündən təmizlədim, yağla məsh etdim. 10 Sənə əlvan naxışlı paltar geyindirdim, ayağına
yunusbalığı dərisindən çarıq geydirdim, belinə incə kətan qurşaq bağladım və səni
ipəklərlə örtdüm. 11 Səni bəzəklərlə bəzədim, qollarına bilərzik, boynuna zəncir taxdım.
12 Burnuna halqa, qulaqlarına sırğa keçirdim və başına şərəf tacı qoydum. 13 Sən qızıl-
gümüşlə bəzəndin, incə kətandan, ipəkdən və əlvan naxışlı qumaşdan paltar geyindin.
Narın un, bal və zeytun yağı yedin. Həddindən artıq gözəl oldun və padşahlıq əzəmətinə
yüksəldin. 14 Gözəlliyinə görə millətlər arasında şöhrətləndin. Mənim sənə bəxş etdiyim
əzəmətdən ötrü gözəlliyin qüsursuz idi" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
15 "Ancaq sən gözəlliyinə güvəndin, şöhrətləndiyinə görə fahişəlik etdin, hər yoldan
keçənə özünü təslim edib pozğunluq etdin. 16 Öz paltarlarından götürüb özünə müxtəlif
səcdəgahlar düzəltdin və onların üstündə fahişəlik etdin. Beləsi nə olmuşdu, nə də olacaq.
17 Mənim sənə verdiyim qızıl-gümüşümdən hazırlanan zinətlərini götürüb özünə kişi
surətləri düzəltdin və onlarla pozğunluq etdin. 18 Əlvan naxışlı paltarını götürüb onların
üstünə örtdün, zeytun yağımı və buxurumu onların önünə qoydun. 19 Sənə verdiyim
çörəyimi, sənə yedirdiyim narın unu, zeytun yağını və balı da ətirli buxur olaraq onların
önünə qoydun. Bu iş baş verdi" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
20 "Mənim üçün doğduğun oğul və qızlarını götürüb bütlərə yemək olsun deyə qurban
etdin. Fahişəliyin az idi ki, 21 hələ övladlarımı da kəsdin və onları bütlərə təqdim etdin?
22 Bütün iyrənc işlərini və fahişəliyini edərkən öz cavanlıq günlərini xatırlamadın, o zaman
lüt və çılpaq idin, öz qanın içində qımıldanırdın".
23 Xudavənd Rəbb bəyan edir: "Vay, vay sənin halına! Sən bütün pis əməllərindən sonra
24 özünə fahişəlik yuvaları qurdun və hər meydanda səcdəgahlar düzəltdin. 25 Hər yolun
başında öz səcdəgahlarını düzəltdin. Öz gözəlliyini murdar etdin, hər yoldan keçənə
ayaqlarını araladın və fahişəliyini artırdın. 26 Cinsiyyət üzvləri böyük olan qonşuların
Misirlilərlə pozğunluq etdin, Məni qəzəbləndirmək üçün fahişəliyini artırdın. 27 Buna görə
də əlimi sənə qarşı uzadıb sənə təyin olunan yeməyi azaltdım. Sənə nifrət edən Filişt
qızları sənin lə istədikləri kimi rəftar etsinlər deyə səni onlara təslim etdim. Hətta onlar
sənin əxlaqsız əməllərindən utanır. 28 Aşşurlularla da pozğunluq etdin, çünki doymurdun.
Onlarla pozğunluq etdin, ancaq bu da sənə kifayət etmədi. 29 Öz pozğunluğunu ticarət
ölkəsi olan Xaldey torpağına qədər yaydın, ancaq bu da sənə kifayət etmədi".
30 Xudavənd Rəbb bəyan edir: "Bütün bunları edərkən ürəyin nə qədər aciz oldu, sən
həyasız fahişə kimi davrandın. 31 Hər yolun başında fahişəlik yuvaları qurarkən, bütün
meydanlarda səcdəgahlar düzəldərkən hətta fahişə kimi də olmadın, çünki işinin əvəzində
verilən hədiyyəyə xor baxdın. 32 Zina edən, ərinin əvəzinə yadları qəbul edən bir qadın
oldun. 33 Bütün fahişələrə hədiyyə verirlər, ancaq bütün oynaşlarına sən hədiyyələr
verirsən. Onlara rüşvət verirsən ki, hər tərəfdən sənin yanına gəlsinlər və sənin lə
pozğunluq etsinlər. 34 Fahişəlik etməkdə başqa qadınlara bənzəmirsən, çünki heç kəs
sənin dalınca düşmür ki, fahişəlik edəsən, əksinə, bunun üçün sən hədiyyə verirsən, sənə
hədiyyə verilmir. Bu cəhətdən başqalarına bənzəmirsən".
35 Buna görə də, ey fahişə, Rəbbin sözünə qulaq as. 36 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Həyasızlığın aşkara çıxdığı üçün, oynaşlarınla fahişəlik edərkən çılpaqlığın açıldığı üçün,
bütün iyrənc bütlərindən və onlara qurban verdiyin oğullarının qanından ötrü – 37 bütün
bunlara görə əyləndiyin bütün oynaşlarını – sənin sevdiklərini də, nifrət etdiklərini
də bir yerə yığacağam. Onları hər tərəfdən sənə qarşı bir yerə yığacağam. Onların
önündə səni çılpaq edəcəyəm və ayıbını bütünlüklə görəcəklər. 38 Zina edən və qan

tökən qadınlara verilən cəza ilə səni cəzalandıracaq, qanlı qəzəbimə və qısqanclığıma
təslim edəcəyəm. 39 Səni oynaşlarının əlinə verəcəyəm. Fahişəlik yuvalarını dağıda-
caq, səcdəgahlarını uçuracaq, paltarlarını əynindən soyunduracaq, zinətlərini əlindən
alacaq, səni lüt və çılpaq qoyacaqlar. 40 Camaatı üzərinə qaldıracaq, səni daşqalaq
edəcək və qılıncları ilə parça-parça doğrayacaqlar. 41 Evlərinə od vuracaq, çoxlu qadının
gözü önündə səni cəzalandıracaqlar. Fahişəliyinə son qoyacağam və daha oynaşlarına
hədiyyə verməyəcəksən. 42 Beləcə sənin üzərində qəzəbimi yatırdacağam, qısqanclığımı
söndürəcəyəm. Mən susacağam və bir daha qəzəblənməyəcəyəm. 43 İndi ki sən cavanlıq
günlərini yadına salmadın və bütün bu əməllərinlə Məni hiddətləndirdin, Mən də
əməllərinin əvəzini başına gətirəcəyəm" bəyan edir Xudavənd Rəbb. "Bütün iyrənc
işlərinə əlavə olaraq pozğunluq etmədinmi?

44 Bax məsəl söyləyən hər kəs sənə qarşı bu məsəli deyəcək: ‹Anası necədirsə, qızı da
elədir›. 45 Sən ərindən və övladlarından ikrah edən ananın qızısan, sən ərlərindən və
övladlarından ikrah edən bacılarının bacısısan. Ananız Xetli, atanız isə Emorlu idi.

46 Böyük bacın öz qızları ilə sənin şimalında yaşayan Samariyadır. Kiçik bacın isə qızları
ilə sənin cənubunda yaşayan Sodomdur. 47 Ancaq sən onların yolları ilə də getmədin,
onların etdiyi iyrənc işlər qədər də etmədin. Bütün bunları kiçik bir iş sayıb öz əməllərində
onlardan da pozğun oldun. 48 Varlığıma and olsun" bəyan edir Xudavənd Rəbb, "bacın
Sodomla qızları sənin qızlarının etdiyi işləri etmədi. 49 Bacın Sodomun və onun qızlarının
günahı bundan ibarət idi: qürur, toxluq və qayğısızlıq içində yaşayarkən məzluma və
fəqirə əl tutmadılar. 50 Qürurlanıb Mənim önümdə iyrənc işlər etdilər. Mən bunu görəndə
onları rədd etdim.

51 Samariya sənin etdiyin günahların yarısını belə, etməmişdi. İyrənc işlərdə onları
da ötüb keçdin. Beləcə etdiyin iyrənc işlərlə bacılarını saleh kimi göstərdin. 52 Sən
də öz rüsvayçılığının yükünü daşı, çünki bacılarını təmizə çıxardın. Etdiyin günahlar
onlarınkından da iyrənc olduğuna görə onlar səndən saleh göründü. Xəcalətindən utan,
öz rüsvayçılığının yükünü daşı, çünki bacılarını saleh kimi göstərdin.

53 Sodomdan və onun qızlarından sürgün olunmuşları, Samariyadan və onun qı-
zlarından sürgün olunmuşları, onlarla birgə səndən sürgün olunmuşları yenidən öz
yerlərinə qaytaracağam. 54 Onda öz rüsvayçılığının yükünü daşıyacaqsan və etdiyin hər
işdən utanacaqsan, çünki sən onlara təsəlli oldun. 55 Bacıların Sodomla qızları əvvəlki
vəziyyətlərinə qayıdacaq, Samariya ilə qızları əvvəlki vəziyyətlərinə qayıdacaq, sən və
qızların da əvvəlki vəziyyətinizə qayıdacaqsınız. 56 Pisliyin üzə çıxmadan, qürurlu olduğun
günlərdə bacın Sodomun adını çəkməzdin. 57 İndi sən ətrafındakıların hamısı ilə birgə
Aram qızları və Filişt qızları – səni təhqir edən ətraf xalqlar tərəfindən rüsvay edilirsən.
58 Sən pozğunluğunun və iyrənc əməllərinin cəzasını çəkəcəksən" Rəbb belə bəyan edir.

59 Bəli, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Sən əhdi pozub anda xor baxdın. Buna görə də sən
necə etdinsə, Mən də sənə elə edəcəyəm. 60 Ancaq Mən cavanlıq günlərində sənin etdiyim
əhdimi yada salacağam. Sənin əbədi bir əhd bağlayacağam. 61 Səndən böyük və səndən
kiçik bacılarını yanına aldığın zaman öz əməllərini yada salıb utanacaqsan. Qızların olmaq
üçün onları sənə verəcəyəm, amma sənin bağladığım əhddə bu yox idi. 62 Sənin yenidən
əhd bağlayacağam və biləcəksən ki, Rəbb Mənəm. 63 Eləcə bütün etdiklərini bağışladığım
zaman bunu yada salıb utanacaqsan, rüsvayçılığından bir daha ağzını açmayacaqsan"
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

17

İsrailin qartal və tənəklə müqayisəsi

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, İsrail nəslinə bir tapmaca de və
bir məsəl danışıb 3 söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Qanadları böyük, lələkləri uzun,
üstü rəngbərəng tüklərlə dolu iri bir qartal Livana uçdu və sidr ağacının başından bir zoğ
götürdü. 4 Onun körpə budaqlarının başını qoparıb ticarət ölkəsinə apardı və onu tacirlər
şəhərinə qoydu. 5 O torpağın toxumunu götürüb bərəkətli torpaqda əkdi. Söyüd ağacı

əkilən kimi onu gur axan suların kənarında yerləşdirdi. [6] O da böyüyüb enli, balacaboy bir
üzüm meynəsi oldu. Budaqları qartala doğru əyilirdi, kökləri isə altında qalırdı. Beləcə
şaxə verən, budaq salan bir üzüm tənəyi oldu.
[7] Böyük qanadları, çoxlu tükləri olan başqa iri qartal da var idi. Üzüm tənəyi köklərini
ona tərəf döndərdi, budaqlarını əkildiyi ləklərdən ona doğru uzatdı ki, sulansın. [8] O, gur
axan suların kənarında, bərəkətli torpaqda əkildi ki, qol-budaq atsın, meyvə yetirsin və
möhtəşəm bir üzüm tənəyi olsun".
[9] Sən söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Bu üzüm tənəyi bəhərli olacaqmı? Əvvəlki
qartal onun köklərini qırıb meyvələrini qurumaq üçün qoparmayacaqmı? Onun təzə bitən
bütün pöhrələri quruyacaq. Kökündən qırıb atmaq üçün böyük qüvvəyə yaxud çoxlu
adama ehtiyac olmayacaq. [10] O əkilsə də, bəhrəsi olacaqmı? Şərq küləyi ona toxunan kimi
tamamilə qurumayacaqmı? Bəli, bitdiyi ləklərdə quruyacaq"».
[11] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [12]* «İndi o üsyankar nəslə söylə: "Bu şeylərin
mənasını bilmirsinizmi?" Onlara de: "Budur, Babil padşahı Yerusəlimə gəldi, oranın
padşahını və başçılarını götürüb Babilə, öz yanına apardı. [13] Padşah nəslindən olan bir
nəfəri götürərək onunla əhd kəsib and içdirdi. Ölkənin igid adamlarını da götürüb apardı
ki, [14] padşahlıq alçaldılıb daha qalxa bilməsin və əhdinə sadiq olub yerində qalsın. [15] Ancaq
Yəhuda padşahı atlar və çoxlu əsgər versinlər deyə elçilərini Misirə göndərərək Babil
padşahına qarşı üsyan qaldırdı. O uğur qazanacaqmı? Bu işləri görən salamat qalacaqmı?
Əhdi pozan salamat qalacaqmı?" [16] Xudavənd Rəbb bəyan edir: "Varlığıma and olsun
ki, hökmən onu taxta oturdan padşahın ölkəsində – Babildə öləcək, çünki içdiyi anda
xor baxdı, bağladığı əhdi pozdu. [17] Babillilər çoxlu adam qırmaq üçün torpaq qalağı və
mühasirə divarları düzəldəndə firon güclü ordusu, böyük qoşunu ilə müharibədə ona
kömək edə bilməyəcək. [18] Çünki o, əhdi pozaraq içdiyi anda xor baxdı, söz verdiyi halda
bütün bu işləri etdiyinə görə özü də qaçıb qurtara bilməyəcək".
[19] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "Varlığıma and olsun ki, önümdə içdiyi
anda xor baxdığına görə, əhdimi pozduğu üçün onu cəzalandıracağam. [20] Onun üstünə
Öz torumu sərəcəyəm, onu Öz tələmə salıb Babilə gətirəcəyəm. Mənə xəyanət etdiyinə
görə orada onu mühakimə edəcəyəm. [21] Onun bütün fərari əsgərləri qılıncla həlak olacaq,
yerdə qalanlar küləyin əsdiyi dörd tərəfə dağılacaq. Onda biləcəksiniz ki, Mən Rəbb bunu
söylədim".
[22] Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Mən hündür sidr ağacının başından
Bir zoğ götürüb əkəcəyəm.
Onun budaqlarının başından
Zərif bir budaq qoparacağam,
Onu hündür, dik bir dağın zirvəsində əkəcəyəm.
[23] Onu İsrailin uca dağına əkəcəyəm.
O, qol-budaq atıb meyvə verəcək,
Möhtəşəm bir sidr ağacı olacaq.
Hər cür quş onun altına sığınacaq,
Budaqlarının kölgəsində yuva quracaq.
[24] Bütün çöl ağacları biləcək ki,
Hündür ağacı Mən Rəbb alçaltdım,
Alçaq ağacı yüksəltdim,
Yaşıl ağacı qurutdum,
Quru ağacı yaşıllaşdırdım.
Mən Rəbb bunu söylədim və
Hökmən yerinə yetirəcəyəm"».

---

* 17:12 2Pad. 24:15-20; 2Saln. 36:10-13

18

*Əmə*llər üçün cavabdehlik

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2* «Siz İsrail torpağı üçün
“Atalar kal üzüm yedi,
Oğulların dişi qamaşır”
məsəlini söyləyərək nə demək istəyirsiniz? 3 Xudavənd Rəbb bəyan edir: “Varlığıma and olsun ki, daha siz İsraildə bu məsəli söyləməyəcəksiniz. 4 Axı bütün adamlar Mənimdir: atanın canı Mənim olduğu kimi oğulun da canı Mənimdir. Yalnız günah işlədən adam öləcək.
5 Əgər bir adam salehdirsə,
ədalətli və saleh işlər görürsə,
6 Dağlarda gətirilən qurbandan yemirsə,
Gözlərini İsrail nəslinin bütlərinə dikmirsə,
Qonşusunun arvadını ləkələmirsə,
Aybaşı olan qadınla yaxınlıq etmirsə,
7 Kimsəyə haqsızlıq etmirsə,
Borclunun girovunu qaytarırsa,
Soyğunçuluq etmirsə,
Ac olana çörək verirsə,
Çılpaq olanı geyindirirsə,
8 Sələmlə borc pul vermirsə,
Müamilə götürmürsə,
Pis əməldən çəkinirsə,
İki adam arasında ədalətlə mühakimə edirsə,
9* Mənim qaydalarıma görə rəftar edirsə,
Hökmlərimə sədaqətlə əməl edirsə,
Bu adam salehdir və
əlbəttə, yaşayacaq”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

10 “Deyək ki bu adamın bir oğlu olur.
Əgər bu oğul zorakılıq edib qan tökürsə,
Soydaşına qarşı bu işlərdən birini görürsə,
11 Atası bunlardan heç birini etmədiyi halda,
Oğul dağlarda gətirilən qurbandan yeyirsə,
Qonşusunun arvadını ləkələyirsə,
12 Fəqirə və yoxsula haqsızlıq edirsə,
Soyğunçuluq edirsə,
Girovu qaytarmırsa,
Gözlərini bütlərə dikirsə,
İyrənc işlər görürsə,
13 Sələmlə borc pul verib müamilə götürürsə,
Belə oğul yaşayacaqmı?
Xeyr, o yaşamayacaq.
Bütün bu iyrənc işləri gördüyü üçün öldürülməlidir.
Ölümü üçün də özü məsuliyyət daşıyacaq.

14 Deyək ki bu oğulun da bir oğlu olur.
Bu oğul atasının etdiyi bütün günahları görüb,
Diqqət edərək belə işlər etmirsə,
15 Dağlarda gətirilən qurbandan yemirsə,

---

* 18:2 Yer. 31:29 * 18:9 Lev. 18:5

Gözlərini İsrail nəslinin bütlərinə dikmirsə,
Qonşusunun arvadını ləkələmirsə,
16 Kimsəyə haqsızlıq etmirsə,
Girov almırsa,
Soyğunçuluq etmirsə,
Ac olana çörək verirsə,
Çılpaq olanı geyindirirsə,
17 Məzlumdan əl çəkirsə,
Sələm almırsa,
Müamilə götürmürsə,
Hökmlərimə əməl edib
Qaydalarıma görə rəftar edirsə,
Atasının günahına görə ölməyəcək,
əlbəttə, yaşayacaq.
18 Bu oğulun atası isə
İnsafsızlıqla qəddarlıq etdiyi üçün,
Soydaşını qarət etdiyinə görə,
Xalqı içində pis işlər gördüyü üçün
Öz təqsirindən ötrü, əlbəttə, öləcək.
19 Ancaq siz ‹atanın etdiyi təqsirin məsuliyyətini nə üçün oğul daşımasın?› deyirsiniz. Oğul ədalətli və saleh işlər gördü, bütün qaydalarıma riayət edib onlara əməl etdi. Əlbəttə, bu adam yaşayacaq. 20 * Yalnız günah işlədən adam öləcək. Oğul atanın təqsirinin məsuliyyətini daşımaz, ata da oğulun təqsirinin məsuliyyətini daşımaz. Saleh adam salehliyinin, pis adam isə pisliyinin əvəzini alacaq.

21 Pis adam etdiyi bütün günahlardan dönərsə, bütün qaydalarıma riayət edib ədalətli və saleh işlər görərsə, əlbəttə, ölməyib yaşayacaq. 22 Etdiyi günahlardan heç biri onun ayağına yazılmayacaq, gördüyü saleh işlərlə yaşayacaq". 23 Xudavənd Rəbb bəyan edir: "Elə bilirsiniz ki, Mən pis adamın ölümündən zövq alıram? İstəyirəm ki, o öz yolundan dönsün və yaşasın.

24 Ancaq saleh adam öz salehliyindən dönüb pislik edərsə, pis adamın etdiyi bütün iyrənc işləri görərsə, yaşayacaqmı? Etdiyi saleh işlərindən heç biri onun ayağına yazılmayacaq. Etdiyi xainlik və işlədiyi günahından ötrü öləcək.

25 Ancaq siz ‹Xudavəndin yolu düz deyil› deyirsiniz. Ey İsrail nəsli, indi qulaq asın: Mənimmi yolum düz deyil? Düz olmayan sizin yollarınız deyilmi? 26 Saleh adam öz salehliyindən dönüb pislik edərsə, buna görə öləcək. Bəli, etdiyi pisliyə görə öləcək. 27 Pis adam da etdiyi pislikdən dönüb ədalətli və saleh işlər görərsə, öz həyatını qoruyar. 28 Bir halda ki diqqət edib elədiyi bütün günahlardan dönürsə, əlbəttə, ölməyib yaşayacaq. 29 Ancaq İsrail nəsli ‹Xudavəndin yolu düz deyil› deyir. Ey İsrail nəsli, Mənimmi yollarım düz deyil? Düz olmayan sizin yollarınız deyilmi? 30 Buna görə, ey İsrail nəsli, sizin hər birinizi əməllərinizə görə mühakimə edəcəyəm" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. "Tövbə edib bütün günahlarınızdan dönün ki, təqsir sizi məhvə sürükləməsin. 31 Etdiyiniz günahların hamısını üstünüzdən götürün, özünüzdə yeni ürək və yeni ruh yaradın. Nə üçün ölməsiniz, ey İsrail nəsli?" 32 Xudavənd Rəbb bəyan edir: "Mən məhv olacaq adamın ölümündən zövq almıram. Buna görə də günahlardan dönün və yaşayın".

19

İsrail rəhbərləri üçün mərsiyə

1 Sən İsrail rəhbərləri üçün mərsiyə oxuyub söylə:
2 "Sənin anan nə idi?
Şirlər arasında dişi bir şir!
O, cavan aslanların içində yatardı,

* 18:20 Qanun. 24:16; 2Pad. 14:6; 2Saln. 25:4

Balalarını bəsləyərdi.
3 O, balalarından birini böyütdü,
Bala cavan bir şir oldu.
Şikar etməyi öyrəndi,
Adamları yeməyə başladı.
4 Millətlər onun xəbərini eşitdi,
Bu şir onların quyusuna düşüb ələ keçdi.
Burnuna halqa taxıb onu
Misir torpağına gətirdilər.
5 Dişi şir boş yerə gözlədiyini,
Ümid qalmadığını görəndə
Balalarından birini götürüb
Cavan bir şir etdi.
6 Bu bala şirlər arasında gəzirdi.
O da cavan bir şir olub
Şikar etməyi öyrəndi,
Adamları yeməyə başladı.
7 Onların qəsrlərini dağıtdı, *
Şəhərlərini viran etdi.
Bu şirin nərə səsindən
Ölkə və onun əhalisi dəhşət içində idi.
8 Ətraf ölkələrin millətləri
Onun üstünə gəldi,
Öz torlarını üzərinə atdı,
Bu şir onların quyusuna düşüb ələ keçdi.
9 Onun burnuna halqa taxıb qəfəsə saldılar.
Onu Babil padşahının yanına gətirdilər.
Sonra qalaya saldılar ki,
İsrail dağları üzərində
Bir daha səsi eşidilməsin.

10 Sənin anan da çay kənarındakı bağında
Əkilmiş bir üzüm tənəyi kimi idi.
Bol sulardan bəhərli oldu,
Çoxlu qol-budaq verdi.
11 Onun budaqları
Padşah əsası olacaq qədər gücləndi,
Boyu hündür ağaclara qədər ucaldı,
Onun çoxlu budaqları ilə
Hündürlüyü görünürdü.
12 Ancaq onu qəzəblə
Kökündən çıxarıb yerə atdılar,
Şərq küləyi onun meyvəsini qurutdu,
Möhkəm budaqları qoparıldı,
Onlar qurudu,
Onları od yandırıb-yaxdı.
13 O indi
Çöldə, quraq və susuz torpaqda əkildi.
14 Gövdəsinin bir budağından od çıxdı,
Onun meyvəsini yandırıb-yaxdı.
Onda padşah əsası olmaq üçün
Bir möhkəm budaq da qalmadı”.

---

* 19:7 Qəsrlərini dağıtdı – arami tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə dul qadınlarını tanıdı.

Bu bir mərsiyə idi, mərsiyə olaraq da qalacaq».

20

Xəyanətkar İsrail

1 Sürgünlüyümüzün yeddinci ilində, beşinci ayın onuncu günü İsrailin bəzi ağsaqqalları
Rəbdən soruşmaq üçün gəlib önümdə oturdu.
2 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 3 «Ey bəşər oğlu, İsrail ağsaqqallarına söyləyib
bildir ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Siz Məndən soruşmağa gəldinizmi? Varlığıma
and olsun ki, Mən sizin çağırışınıza cavab verməyəcəyəm" Xudavənd Rəbb belə bəyan
edir. 4 Onları mühakimə edəcəksənmi, ey bəşər oğlu, mühakimə edəcəksənmi? Onlara
atalarının iyrənc işlərini bildirib söylə ki, 5* Xudavənd Rəbb belə bəyan edir: "O gün
Mən İsraili seçdim, Yaqub nəslinin övladlarına and içdim, Misir torpağında Özümü onlara
aşkar etdim və ‹Allahınız Rəbb Mənəm› deyə and içdim. 6 O gün söz verdim ki, onları
Misir torpağından özləri üçün nəzərdə tutduğum bütün ölkələrdən gözəl olan, süd və bal
axan torpağa çıxaracağam. 7 Mən onlara dedim: ‹Hər kəs gözünə xoş gələn iyrənc şeyləri
atsın. Özünüzü Misir bütləri ilə murdarlamayın, Allahınız Rəbb Mənəm›. 8 Ancaq onlar
Mənə qarşı üsyankar oldu və qulaq asmaq istəmədi. Heç biri gözünə xoş gələn iyrənc
şeyləri atmadı və Misir bütlərindən əl çəkmədi. Ona görə Mən dedim: ‹Misir torpağında
qəzəbimi üstlərinə tökəcəyəm, hədsiz qızğınlığımı onlara göstərəcəyəm›. 9 Ancaq Mən Öz
adım naminə elə etdim ki, aralarında yaşadıqları millətlərin gözündə adım ləkələnməsin,
çünki bu millətlərin gözü önündə İsrail övladlarını Misir torpağından çıxarmaqla Özümü
onlara göstərdim.
10 Mən onları Misir torpağından çıxarıb səhraya gətirdim. 11* Onlara qaydalarımı verib
hökmlərimi bildirdim. Əgər insan bu hökmlərə əməl etsə, onların vasitəsilə yaşayar.
12* Onlara Öz Şənbə günlərimi də verdim ki, Mənimlə onların arasında əlamət olsun və
onları təqdis edənin Mən Rəbb olduğunu bilsinlər. 13 Ancaq İsrail nəsli səhrada Mənə qarşı
üsyankar oldu. Qaydalarıma görə rəftar etmədilər, hökmlərimi rədd etdilər. Əgər insan
bu hökmlərə əməl edərsə, onların vasitəsilə yaşayar. Onlar Mənim Şənbə günlərimə də
heç məhəl qoymadı. Ona görə Mən dedim: ‹Səhrada onları məhv etmək üçün qızğınlığımı
üstlərinə tökəcəyəm›. 14 Ancaq Mən Öz adım naminə elə etdim ki, millətlərin gözündə adım
ləkələnməsin, çünki bu millətlərin gözü önündə İsrail övladlarını Misirdən çıxarmışdım.
15* Mən də səhrada onlara and içdim ki, onları bütün ölkələrdən gözəl olan, özlərinə
verdiyim süd və bal axan torpağa gətirməyəcəyəm. 16 Çünki hökmlərimi rədd etdilər,
qaydalarıma görə rəftar etmədilər və Şənbə günlərimə məhəl qoymadılar. Ona görə ki
onların ürəkləri bütlərinə tərəf meyl edirdi. 17 Ancaq Mənim onlara yazığım gəldi, onları
həlak etmədim və səhrada qırıb-çatmadım.
18 Səhrada onların övladlarına dedim: ‹Atalarınızın qaydasına görə rəftar etməyin,
hökmlərinə riayət etməyin və onların bütləri ilə özünüzü murdarlamayın. 19 Allahınız
Rəbb Mənəm. Mənim qaydalarıma görə rəftar edin, hökmlərimə riayət edin və onlara
əməl edin. 20 Şənbə günlərimi təqdis edin. Qoy onlar Mənimlə sizin aranızda əlamət olsun.
Onda biləcəksiniz ki, Allahınız Rəbb Mənəm›. 21 Ancaq övladlar da Mənə qarşı üsyankar
oldu. Qaydalarıma görə rəftar etmədilər, hökmlərimə riayət və əməl etmədilər. Əgər
insan bu hökmlərə əməl etsə, onların vasitəsilə yaşayar. Onlar Mənim Şənbə günlərimə
də məhəl qoymadı. Ona görə Mən dedim: ‹Səhrada onları məhv etmək üçün qəzəbimi
üstlərinə tökəcəyəm, hədsiz qızğınlığımı onlara göstərəcəyəm›. 22 Ancaq Mən onlardan
əl götürdüm və bunu Öz adım naminə etdim ki, millətlərin gözündə adım ləkələnməsin,
çünki bu millətlərin gözü önündə İsrail övladlarını çıxarmışdım. 23* Mən səhrada özlərinə
and içib dedim ki, onları millətlər arasına yayacağam, ölkələr arasına səpələyəcəyəm.
24 Çünki onlar hökmlərimə əməl etmədi, qaydalarımı rədd etdi, Şənbə günlərimə məhəl

* 20:5 Çıx. 6:2-8 * 20:11 Lev. 18:5 * 20:12 Çıx. 31:13-17 * 20:15 Say. 14:26-35 * 20:23 Lev. 26:33

qoymadı və gözləri atalarının bütlərinə dikildi. 25 Mən də onlara xeyirli olmayan qaydalar
və həyat verə bilməyən hökmlər verdim. 26 İmkan verdim ki, hər ilk doğulan övladı oddan
keçirərək qurban etdikləri hədiyyələrlə özlərini murdarlasınlar. Bunu etdim ki, onları
dəhşətə salım, qoy bilsinlər ki, Rəbb Mənəm”.
27 Ey bəşər oğlu, buna görə də İsrail nəslinə müraciət edib söylə ki, Xudavənd Rəbb
belə deyir: “Atalarınız bununla yenə xəyanət edərək Mənə küfr etdi. 28 Mən onları vəd
etdiyim torpağa gətirəndə hər yüksək təpəni, hər qollu-budaqlı ağacı görüb qurbanlarını
orada kəsdilər, Mənim qəzəbimə səbəb olan qurbanlarını orada təqdim etdilər, ətirli
təqdimlərini orada qoydular və içmə təqdimlərini orada səpdilər. 29 Ona görə Mən onlara
dedim: ‹Getdiyiniz o səcdəgah nədir?› Bura indiyə qədər Bama * adlanır”.
30 Buna görə də İsrail nəslinə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Siz atalarınızın yolu
ilə gedib onların iyrənc işləri ilə pozğunluq edərək özünüzü murdar edərsinizmi? 31 İndiyə
qədər hədiyyələr gətirərək oğullarınızı oda qurban verərək özünüzü bütlərinizlə murdar
edirsiniz. Hələ bununla da Məndən soruşmaq istəyirsiniz, ey İsrail nəsli?” Xudavənd
Rəbb bəyan edir: “Varlığıma and olsun ki, Məndən soruşmağınıza icazə verməyəcəyəm.
32 Ağlınıza gələn şey heç vaxt həyata keçməyəcək. Siz deyirdiniz: ‹Millətlər, yadelli tayfalar
kimi biz də ağaca və daşa sitayiş edəcəyik›”.
33 Xudavənd Rəbb bəyan edir: “Varlığıma and olsun ki, sizin üzərinizdə qüdrətli əllə,
uzanan qolla və güclü qəzəblə hökmən padşahlıq edəcəyəm. 34 Mən sizi qüdrətli əllə,
uzanan qolla və güclü qəzəblə xalqlar arasından çıxaracağam, səpələndiyiniz ölkələrdən
bir yerə toplayacağam. 35 Sizi xalqların səhrasına gətirəcək və orada üz-üzə mühakimə
edəcəyəm. 36 Atalarınızı Misir torpağının səhrasında necə mühakimə etdimsə, sizi də
eləcə mühakimə edəcəyəm” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 37 “Sizi əsanın altından
keçirəcək və əhdlə bağlayacağam. 38 Sizin aranızdan Mənə qarşı üsyankar olanları və
qanunsuzluq edənləri ayıracağam. Onları müvəqqəti qaldıqları ölkədən çıxaracağam,
ancaq İsrail torpağına girməyəcəklər. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm”. 39 Xudavənd
Rəbb belə deyir: “Siz ey İsrail nəsli, gedin hər biriniz öz bütlərinizə qulluq edin. Ancaq
bundan sonra Mənə qulaq asacaq, hədiyyələriniz və bütlərinizlə bir daha müqəddəs adımı
ləkələməyəcəksiniz”.
40 Xudavənd Rəbb bəyan edir: “Müqəddəs dağım olan İsrailin uca dağında, həmin
ölkədə hamı – bütün İsrail nəsli Mənə qulluq edəcək. Orada onlardan razı olacağam.
Bütün müqəddəs şeylərinizlə birgə təqdimlərinizi və ən seçmə hədiyyələrinizi sizdən
qəbul edəcəyəm. 41 Sizin arasında çıxardığım və səpələndiyiniz ölkələrdən topladığım
zaman ətirli təqdim kimi sizdən razı qalacağam. Millətlərin gözü önündə sizin aranızda
müqəddəs tutulacağam. 42 Sizi atalarınıza verməyi vəd etdiyim torpağa – İsrail torpağına
gətirdiyim zaman biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. 43 Orada əməllərinizi və bütün işlərinizi
yada salacaqsınız, bu işlərlə siz özünüzü murdar etdiniz. Etdiyiniz bütün pisliklərə görə
öz-özünüzdən iyrənəcəksiniz. 44 Ey İsrail nəsli, pis əməllərinizə və pozğun işlərinizə görə
deyil, ancaq Öz adım naminə sizinlə belə rəftar edəndə biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».
45 Mənə yenə Rəbbin sözü nazil oldu: 46 «Ey bəşər oğlu, üzünü cənuba doğru çevirib
cənuba tərəf danış və Negev meşəsinə qarşı peyğəmbərlik et. 47 Negev meşəsinə söylə ki,
Rəbbin sözünü dinləsin. Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən sənin içində od yandıracağam
və səndə olan bütün yaşıl və quru ağacları yandırıb-yaxacaq. Alışan alov sönməyəcək,
cənubdan şimala qədər bütün üzlər odda qovrulacaq. 48 Bütün bəşər görəcək ki, odu Mən
Rəbb alışdırdım və o sönməyəcək”». 49 Mən dedim: «Ah, ya Xudavənd Rəbb! Onlar mənim
barəmdə belə deyir: “Bu adam ancaq məsəllərlə danışır, elə deyilmi?”»

21

*R*əbbin cəza qılıncı

* 20:29 Bama – ibrani dilində səcdəgah, həmçinin *ba* – getmək, *ma* – nədir deməkdir.

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, üzünü Yerusəlimə tərəf çevirib
Müqəddəs məkanlara qarşı danış və İsrail torpağının əleyhinə peyğəmbərlik et. [3] Sən İsrail
torpağına söylə ki, Rəbb belə deyir: "Budur, Mən sənin əleyhinəyəm. Qılıncımı qınından
çıxararaq sənin içində olan salehi də, pis adamı da qırıb-çatacağam. [4] Sənin içində olan
salehi də, pis adamı da qırıb-çatım deyə Mənim qılıncım cənubdan şimaladək ərazidə
yaşayan bütün bəşərin üzərinə enmək üçün qınından çıxacaq. [5] Onda bütün bəşər biləcək
ki, Mən Rəbb qılıncımı qınından çıxardım və bir daha yerinə qayıtmayacaq".
[6] İçini çək, ey bəşər oğlu, sən belini büküb onların gözü önündə acı-acı içini çək. [7] Onlar
sənə "Nəyə görə içini çəkirsən?" söyləyəndə onlara deyərsən: "Gələn xəbərə görə. Hər
ürək əriyəcək, hər əl yanına düşəcək, bütün ruhlar zəifləyəcək və bütün dizlər titrəyəcək.
O xəbər gəlir, bunlar yerinə yetəcək" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».
[8] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [9] «Ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik edib söylə ki, Xudavənd
belə deyir:
"Söylə ki, qılınc, qılınc
İtilənib, cilalanıb.
[10] Öldürmək üçün itilənib,
Şimşək kimi çaxsın deyə cilalanıb.
Necə sevinə bilərik?
Qılınc oğlumun əsasına
Hər hansı bir əl ağacı kimi xor baxdı.
[11] Qılınc əldə tutulmaq üçün
Cilalanmağa verildi.
Öldürənin əlinə verilsin deyə
İtilənib cilalandı.
[12] Ey bəşər oğlu, fəryad edib ağla.
Çünki bu qılınc xalqıma və
Bütün İsrail rəhbərlərinə qarşı qalxıb.
Onlar xalqımla birgə
Qılınca təslim edildi.
Bunun üçün sinə döy".
[13] Xudavənd Rəbb bəyan edir:
"Qarşıda sınaq var.
Qılıncın xor baxdığı əsa
Daha salamat qalmazsa, nə olar?

[14] Sən ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik et,
əllərini bir-birinə vur.
Qoy qılınc iki, üç dəfə vursun.
O öldürən bir qılıncdır,
Çoxlu adam qıran,
İnsanı hər tərəfdən saran qılıncdır.
[15] Onların ürəyi ərisin,
Yerə sərilənlər çox olsun deyə
Bütün darvazalarında qırğın qılıncı qoydum.
Ah, o, şimşək kimi parıldadı,
Öldürmək üçün sıyrıldı.
[16] Ey qılınc, sağa-sola dönüb kəs,
Sağa dön, sola dön,
Üzün hara çevrilsə, ora get.
[17] Mən də əllərimi bir-birinə vuracağam,
Beləcə qəzəbimi yatırdacağam.
Bunu Mən Rəbb söylədim"».

18 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 19 «Sən ey bəşər oğlu, Babil padşahının qılıncının
gəlməsi üçün iki yol hazırla, ikisi də bir ölkədən çıxsın. Bir yerdə nişan qoy, onu şəhər
yolunun başında qoy. 20 Qılınc Ammon övladlarının Rabba şəhərinə, Yəhudaya və qalalı
Yerusəlimə yönəlsin deyə yol hazırla. 21 Çünki Babil padşahı yolayrıcında – iki yolun
başında falçılıq etmək üçün dayanacaq. Oxları qarışdıracaq, ev bütlərindən soruşacaq,
kəsilən bir heyvanın qaraciyərinə baxacaq. 22 Onun sağ əlində Yerusəlimi göstərən fal var.
Orada qoçbaşı alətləri qoyacaq, öldürmək əmri verəcək, döyüş nidası ucaldacaq, qoçbaşı
alətlərini darvazaların önündə qoyacaq, torpaq qalağı və mühasirə divarları düzəldəcək.
23 Onunla and içib saziş bağlayanlar falın yalan olduğunu güman edəcək. Ancaq padşah
təqsirlərini xatırlayıb onları əsir alacaq.
24 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi ki təqsirlərinizi və üsyankarlığınızı
göstərməklə bunları yada saldınız, bütün işlərinizdə günahlarınız aşkara çıxdı və yada
salındınız, mütləq əsir düşəcəksiniz. 25 Sən ey murdar və pis olan İsrail rəhbəri, günün
çatdı, nəhayət, cəza vaxtın gəldi". 26 Xudavənd Rəbb belə deyir: "Çalmanı və tacı
götür. Daha bu belə olmayacaq. Alçalanı yüksəlt, yüksələni alçalt. 27 Viran, viran,
viran qoyacağam şəhəri! Haqq sahibi gələnə qədər bərpa olunmayacaq. Mən şəhəri ona
verəcəyəm".
28 * Sən ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik edib söylə ki, Ammonlular və onların etdikləri
təhqirə görə Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Qılınc, qılınc həlak etmək üçün sıyrılıb,
Qırğın üçün itilənib ki,
Şimşək kimi parlasın.
29 Elə bir zamanda ki
Sənə boş görüntülər görünür,
Sənə yalan falçılıq açırlar.
Ölməli olan pis adamların
Boyunlarına enəcəksən, ey qılınc!
Bu adamların günü çatdı,
Nəhayət, cəza vaxtı gəldi.
30 Qılınc qınına qoyulsun!
Səni yaradıldığın yerdə,
Doğulduğun ölkədə mühakimə edəcəyəm.
31 Qəzəbimi üstünə tökəcəyəm,
Hiddətimin odunu üstünə püfləyəcəyəm,
Səni vəhşi adamlara təslim edəcəyəm.
Onlar məhv etməkdə mahirdir.
32 Sən oda qida olacaqsan,
Ölkə içində qanın töküləcək.
Daha yada salınmayacaqsan,
Çünki Mən Rəbb bunu söylədim"».

22

*Yeru*səlimin günahları

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Sən ey bəşər oğlu, mühakimə edəcəksənmi, qan
tökən şəhəri mühakimə edəcəksənmi? Gəl bütün iyrənc işlərini ona bildir. 3 Ona söylə ki,
Xudavənd Rəbb belə deyir: "Əcəli gəlsin deyə öz içində qan tökən bütlər düzəldərək özünü
murdarlayan şəhər! 4 Sən tökdüyün qana görə təqsirkar oldun, düzəltdiyin bütlərə görə
murdar oldun. Sən əcəlini yaxınlaşdırdın, ömrün sona çatdı. Buna görə də səni millətlər
içində rüsvayçılıq, bütün ölkələr arasında istehza hədəfinə çevirdim. 5 Ey adı pisliyə çıxan,
fitnə dolu şəhər, yaxın olanlar da, uzaq olanlar da sənə istehza edəcək. 6 Budur, sənin içində

* 21:28 Yer. 49:1-6; Yez. 25:1-7; Amos 1:3-15; Sef. 2:8-11

olan hər bir İsrail rəhbəri əlindən gəldiyi qədər qan tökür. 7* * Sənin içində ata-anaya
hörmət edilmir, sənin içində qəribə qarşı zorakılıq, yetimə və dul qadına haqsızlıq edilir.
8* Müqəddəs şeylərimə xor baxdın, Şənbə günlərimə məhəl qoymadın. 9 Sənin içində qan
tökmək istəyən böhtançı adamlar var. Sənin içində dağlarda gətirilən qurbandan yeyir,
şəhvətə qapılırlar. 10* Sənin içində ögey analarını ilə yatanlar, aybaşı olub murdarlanan
qadınları zorlayanlar var. 11 Sənin içində kimi qonşusunun arvadı ilə iyrənc iş edir, kimi
həyasızlıqla gəlinini murdar edir, kimi öz atasının qızını – bacısını zorlayır. 12* * Sənin
içində qan tökmək üçün rüşvət alırlar. Sələm və müamilə ilə pul verirsən, zorakılıqla
qonşularından haqsız muzd alırsan. Beləcə Məni unutdun" Xudavənd Rəbb belə bəyan
edir.
13 "Əldə etdiyin haqsız muzddan ötrü və sənin içində tökülən qana görə əllərimi bir-
birinə vururam. 14 Sənə qarşı hərəkətə gəldiyim gün ürəyində taqət olacaqmı, qollarında
qüvvət qalacaqmı? Mən Rəbb bunu söylədim və hökmən yerinə yetirəcəyəm. 15 Səni
millətlər arasına yayacağam, ölkələr arasına səpələyəcəyəm, içindəki murdarlığı məhv
edəcəyəm. 16 Millətlərin gözündə ləkələnəcəksən. Onda biləcəksən ki, Rəbb Mənəm"».
17 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 18 «Ey bəşər oğlu, mənim üçün İsrail nəsli metal
tullantısına çevrilib. Hamısı soba içində qalan tunca, qalaya, dəmirə, qurğuşuna bənzəyir,
gümüş tullantısı kimidir. 19 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi ki hamınız
metal tullantısı kimi oldunuz, Mən sizi Yerusəlimə yığacağam. 20 Əritmək üçün odu üfürüb
gümüşü, tuncu, dəmiri, qurğuşunu və qalayı necə sobada toplayırlarsa, Mən də eləcə
sizi qəzəb və hiddətimlə toplayacağam, sizi şəhərə qoyub əridəcəyəm. 21 Sizi toplayıb
qəzəbimin odunu üstünüzə üfürəcəyəm və şəhərin içində əriyəcəksiniz. 22 Soba içində
gümüş necə əridilirsə, siz də şəhərin içində əriyəcəksiniz. Onda biləcəksiniz ki, üstünüzə
qəzəbimi tökən Mən Rəbbəm"».
23 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 24 «Ey bəşər oğlu, ona söylə: "Sən qəzəb
günündə təmizlənməmiş, üstünə yağış yağmamış bir torpaqsan. 25 Ölkənin peyğəmbərləri
nərildəyən, ovunu parçalayan aslan kimi orada tələ qurdu, canlara qıydı, xəzinə və
qiymətli şeylər ələ keçirdi, şəhərdə çoxlu qadınları dul qoydu. 26* Kahinləri Mənim
qanunumu pozdu, müqəddəs şeylərimi murdarladı, müqəddəs şeyi adi şeydən ayırmadı,
murdar şeylə pak şey arasındakı fərqi öyrətmədi. Onlar Mənim Şənbə günlərimə göz
yumdu və müqəddəsliyimə etinasızlıq etdi. 27 Ölkə içindəki başçıları ovunu parçalayan
canavar kimidir, haqsız muzd əldə etmək üçün qan tökür, cana qıyırlar. 28 Peyğəmbərləri
uydurma görüntülər görüb, yalan fal açaraq bu günahların üstünə suvaq vurur. Mən
Rəbb elə demədiyim halda ‹Xudavənd Rəbb belə deyir› söyləyirlər. 29 Ölkə xalqı isə bir-
birini qarət edərək soyğunçuluqla məşğuldur. Onlar məzlumu və fəqiri incidir, haqsız
yerə qəribə zülm edir. 30 Onların içində bir adam axtardım ki, divarı təmir etsin və Mənim
hüzurumda ölkə naminə divardakı dəliklərin önündə dayansın ki, oranı yerlə yeksan
etməyim, ancaq belə adam tapmadım. 31 Buna görə də üstlərinə qəzəbimi tökəcəyəm,
hiddətimlə onları yandırıb məhv edəcəyəm. Əməllərinin əvəzini başlarına gətirəcəyəm"
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

23

İki pozğun qadınla müqayisə

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, eyni ananın qızları olan iki
qadın var idi. 3 Onlar cavanlıqlarında Misirdə olarkən fahişəlik etdi. Onların döşləri
orada əlləşdirildi, qızlıq sinələrinə orada əl sürtüldü. 4 Bu qadınlardan böyüyünün adı
Ohola, bacısınınkı isə Oholiva idi. Onlar Mənimki oldu, oğullar və qızlar doğdu. Ohola
Samariyaya, Oholiva Yerusəlimə verilən addır.

---

* 22:7 Çıx. 20:12; Qanun. 5:16 * 22:7 Çıx. 22:21-22; Qanun. 24:17 * 22:8 Lev. 19:30; 26:2 * 22:10 Lev. 18:7-20 * 22:12 Çıx. 23:8; Qanun. 16:19 * 22:12 Çıx. 22:25; Lev. 25:36-37; Qanun. 23:19 * 22:26 Lev. 10:10; Yez. 44:23

5 Ohola Mənimki olarkən fahişəlik etdi. Oynaşları olan qonşu Aşşurlulara aludə oldu.
6 Onların hamısı mavi paltar geyinmiş valilər və başçılar, cazibədar cavanlar, atlara minmiş
adamlar idi. 7 Onlarla fahişəlik etdi. Onların hamısı Aşşurun ən seçmə adamları idi.
Ohola kimə aludə oldusa, onun bütün bütləri ilə özünü murdar etdi. 8 Misirdə başladığı
fahişəliyindən əl çəkmədi. Çünki cavanlığında onunla yatmışdılar, qızlıq sinəsinə əl
sürtmüşdülər, şəhvətlərini onun üstünə tökmüşdülər. 9 Buna görə də onu aludə olduğu
oynaşlarına – Aşşur övladlarına təslim etdim. 10 Onlar Oholanın ayıbını açdı, oğullarını və
qızlarını əlindən aldı, özünü isə qılıncla öldürdü. O, qadınlar arasında rüsvay oldu, onun
hökmünü yerinə yetirdilər.
11 Onun bacısı Oholiva bunu gördü, amma Oholivanın şəhvəti daha qızğın, fahişəliyi
bacısından daha betər idi. 12 O da qonşuları Aşşur övladlarına – valilərə və başçılara,
dəbdəbə ilə geyinmiş, atlara minmiş adamlara aludə oldu. Onların hamısı cazibədar
cavanlar idi. 13 Mən gördüm ki, o da murdarlanıb və hər iki qadın eyni yolu gedir. 14 Oholiva
get-gedə fahişəliyini artırdı, çünki divara oyulmuş insan təsvirlərini – 15 bellərinə qurşaq,
başlarına böyük çalma bağlamış Xaldeylilərin qırmızı rəngli şəkillərini gördü. Onların
hamısı əsillərinə görə Xaldey ölkəsindən olan Babil zabitlərinə bənzəyirdi. 16 Oholiva
görən kimi onlara aludə oldu və onların yanına – Xaldey ölkəsinə qasidlər göndərdi.
17 Babil övladları Oholivanın yanına, işrət yatağına gəlib şəhvətləri ilə onu murdarladı.
O onlarla murdar olandan sonra onlardan iyrəndi. 18 O, fahişəliyini göstərəndə, ayıbını
açanda ürəyim bacısından iyrənən kimi ondan da iyrəndi. 19 Misir torpağında fahişəlik
etdiyi gənclik çağını yada salıb fahişəliyini daha da artırdı. 20 Cinsiyyət üzvü eşşəyinki
kimi, toxumları ayğırınkı kimi olan oynaşlarına aludə oldu. 21 Beləcə sən gənclik çağında
etdiyin pozğunluğa qayıtdın. O zaman Misirlilər sənin sinənə əl sürtərək cavan döşlərini
əlləşdirirdi.
22 Buna görə də, ey Oholiva, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Bax iyrəndiyin oynaşlarını
sənə qarşı təhrik edəcək, hər tərəfdən sənin üstünə gətirəcəyəm. 23 Babillilərlə bütün
Xaldeyliləri, Peqod, Şoa və Qoa xalqını, bütün Aşşurluları gətirəcəyəm. Onlar cazibədar
cavanlar, valilər, başçılar, zabitlər və məşhur adamlardır. Hamısı da atlara minib. 24 Onlar
silahlarla, müharibə və yük arabaları ilə, çoxlu xalqdan ibarət qoşunla üstünə gələcək,
sipərlə, qalxanla və dəbilqə ilə hər tərəfdən sənə qarşı düzüləcəklər. Hökm etmək
ixtiyarını onlara verəcəyəm, öz hökmlərinə görə səni mühakimə edəcək. 25 Qısqanclığımı
sənə qarşı çevirəcəyəm, səninlə qəzəblə rəftar edəcəklər. Burnunu və qulaqlarını kəsib
salacaqlar, sağ qalanların qılıncla həlak olacaq. Oğullarını və qızlarını əsir alacaqlar, sağ
qalanlarını od yandırıb məhv edəcək. 26 Sənin paltarlarını soyunduracaq, gözəl bəzəklərini
alacaqlar. 27 Beləcə Misir torpağından gətirdiyin pozğunluğuna və fahişəliyinə son qoya-
cağam. Bu şeylərin artıq həsrətini çəkməyəcək, daha Misiri yada salmayacaqsan". 28 Çünki
Xudavənd Rəbb belə deyir: "Səni nifrət etdiyin adamlara, iyrəndiyin adamlara təslim
edəcəyəm. 29 Onlar səninlə nifrətlə rəftar edəcək, bütün zəhmətinin bəhrəsini əlindən
alacaq, səni lüt və çılpaq qoyacaq. Beləcə fahişəliyinin ayıbı üzə çıxacaq. Pozğunluğun
və fahişəliyin 30 bunları sənin başına gətirdi, çünki başqa millətlərlə birgə fahişəlik etdin,
onların bütləri ilə murdar oldun. 31 Öz bacının yolu ilə getdin. Buna görə də onun kasasını
sənin əlinə verəcəyəm".
32 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Sən bacının kasasından içəcəksən.
O dərin və genişdir.
Sənə gülüb istehza edəcəklər,
Çünki dopdolu bir kasadır.
33 Sərxoşluq və kədərlə dolacaqsan.
Bacın Samariyanın kasası
Dəhşət və viranəlik kasasıdır.
34 Bu kasadan içəcəksən,
Onu boşaldacaqsan,
Parçalarını gəmirəcəksən,

Köksünü yırtacaqsan”.
Çünki bunu Mən söylədim,
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
35 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: “İndi ki Məni unutdun, Mənə arxa çevirdin,
pozğunluğun və fahişəliyin üçün cəzanı çək”».
36 Rəbb mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, Oholanı və Oholivanı mühakimə edəcəksənmi? Elə isə
iyrənc işlərini özlərinə bildir. 37 Çünki onlar xəyanət etdi və əlləri qana batıb. Onlar bütlərə
səcdə edib xəyanət etdi. Hətta Mənim üçün doğduqları oğullarını bütlərə yemək olmaq
üçün təqdim etdilər. 38 Mənə qarşı hələ bunları da etdilər: həmin gün Müqəddəs məkanımı
murdar etdilər, Şənbə günlərimə məhəl qoymadılar. 39 Onlar bütləri üçün övladlarını
kəsdikdən sonra həmin gün Müqəddəs məkanıma girərək oranı murdarladılar. Üstəlik
bunu məbədimin ortasında etdilər.
40 Bundan başqa, qasidlər göndərib uzaqdan gələn adamlar gətirtdilər. Bu adamlar
gələndə sən onlar üçün yuyundun, gözlərinə sürmə çəkdin və bər-bəzək taxdın.
41 Möhtəşəm divan üzərində oturdun. Onun önündə hazırlanmış süfrə var idi. Mənim
buxurumu və zeytun yağımı onun üstünə qoydun. 42 Ətrafında kef edən bir dəstənin
gurultusu yüksəldi. Bayağı adamlar dəstəsi ilə səhradan Sevalılar oraya gətirildi. O iki
qadının biləklərinə bilərziklər, başlarına şərəf tacları qoydular.
43 Mən zinakarlıqda qarımış qadın barədə dedim: “İndi qoy onlar bu qadınla zina etsin,
çünki o, fahişədir”. 44 Fahişənin yanına girən kimi onun yanına girdilər. Beləcə pozğun
qadınlar olan Ohola ilə Oholivanın yanına girdilər. 45 Amma saleh adamlar zina edən
qadına verilən cəzanı, qan tökən qadına verilən cəzanı onlara verəcək, çünki bu qadınlar
zina edib və əlləri qana batıb.
46 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: “Üstlərinə bir qoşun gətir və onları dəhşətə,
talana düçar et. 47 Bu qoşun onları daşqalaq edəcək və qılıncla doğrayacaq. Oğullarını və
qızlarını öldürüb evlərini yandıracaqlar. 48 Ölkədə olan pozğunluğa son qoyacağam. Bütün
qadınlar bundan dərs alıb sizin kimi pozğunluq etməyəcək. 49 Pozğunluğunuzun cəzasını
öz başınıza gətirəcəklər. Bütlərinizə tapınmağınızın əvəzini alacaqsınız. Onda biləcəksiniz
ki, Xudavənd Rəbb Mənəm”».

24

Paslanmış qazanla müqayisə

1 Sürgünlüyümüzün doqquzuncu ilində, onuncu ayın onuncu günü mənə Rəbbin bu sözü
nazil oldu: 2* «Ey bəşər oğlu, bu günün, məhz bu günün tarixini qeyd elə. Çünki Babil
padşahı məhz bu gün Yerusəlimi mühasirəyə aldı. 3 Bu üsyankar xalqa bir məsəl danışıb
söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Qazanı oda qoy, oda qoy,
İçinə su doldur.
4 Ətin parçalarını, ən yaxşı parçalarını,
Budu və döşü oraya yığ.
Onu seçilmiş sümüklərlə doldur.
5 Sürüdən ən yaxşı heyvanları götür,
Qazanın altına isə odun * yığ.
Qoy içindəki su qaynasın ki,
Qazandakı sümükləri də bişsin”.

6 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Qan tökən şəhərin vay halına!
Ora pas tutmuşdur,
Öz pasından təmizlənməmiş qazana bənzəyir.

* 24:2 2Pad. 25:1; Yer. 52:4 * 24:5 Odun – ibrani mətnində sümüklər.

Püşk atmadan əti parça-parça qazandan çıxarın.
7 Çünki onun tökdüyü qan hələ içindədir.
Qanı tozla örtmək üçün hətta yerə də tökmədi,
Düz çılpaq qayanın üstünə axıtdı.
8 Mən də qəzəbi alovlandıraraq
Qisas alınsın deyə
Onun qanını çılpaq bir qayanın
Üstünə tökdüm ki, örtülməsin”.

9 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Qan tökən şəhərin vay halına!
Mən də odun qalağını böyüdəcəyəm.
10 Odunları yığ, odu alovlandır,
Əti yaxşı bişir,
Ədviyyatını qat,
Sümüklər də yansın.
11 Onun közləri üstünə
Qazanı boş qoy ki, qızsın,
Misi yansın,
İçindəki murdarlığı getsin,
Pası ərisin.
12 Bütün zəhmət hədər getdi,
Qalın pası ərimək bilmir,
Pası odla da çıxmır.
13 Etdiyin pozğunluq səni murdarladı,
Səni təmizləmək istədim,
Amma sən təmizlənmək istəmədin.
Sənə qarşı qəzəbim yatana qədər
Öz murdarlığından təmizlənməyəcəksən.
14 Mən Rəbb bunu söylədim,
Vaxt çatdı ki, yerinə yetirim.
Çəkinməyəcəyəm, acımayacağam,
Peşman olmayacağam.
Adətlərinə və əməllərinə görə cəzalanacaqsan”
Xudavənd Rəbb belə deyir».

Yezekelin arvadının ölümü

15 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 16 «Ey bəşər oğlu, gözündə çox qiymətli olan bir nəfəri bir zərbə ilə əlindən alacağam. Amma sən yas tutma, ağlayıb göz yaşı tökmə. 17 İçin-için ağla, ölülər üçün yas tutma. Çalmanı başına qoyub çarığını ayağına gey. Üzünün alt hissəsini örtmə, yas tutanların † çörəyini yemə».

18 Mən səhər xalqa bu sözləri söylədim. Axşamüstü arvadım öldü. Ertəsi gün səhər mənə əmr olunanı etdim. 19 Xalq mənə dedi: «Etdiyin bu şeylərin bizə nə dəxli var? Bizə bildirməzsən?» 20 Mən onlara dedim: «Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 21 İsrail nəslinə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Öyündüyünüz güc mənbəyinizi, gözünüzdə ən qiymətli olan şeyi, ürəyinizin arzusu olan Müqəddəs məkanımın murdarlanmasına izin verəcəyəm. Arxada qoyduğunuz oğullarınız və qızlarınız qılıncdan keçiriləcək. 22 Mən nə etdimsə, siz də elə edəcəksiniz: üzünüzün alt hissəsini örtməyəcəksiniz, yas tutanların çörəyini yeməyəcəksiniz. 23 Çalmanız başınızda, çarığınız ayağınızda olacaq. Yas tutmayacaq, ağlamayacaqsınız, ancaq təqsirlərinizin içində əriyib yox olacaq, baş-başa verib inləyəcəksiniz. 24 Yezekel sizə bir əlamət olacaq: o nə edəcəksə, siz də onu edəcəksiniz. Bu hadisələr olanda biləcəksiniz ki, Xudavənd Rəbb Mənəm”.

---

† 24:17 Yas tutanların – arami və latın tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə adamların.

[25] Sən ey bəşər oğlu, qalalarını, sevinc və izzətlərini, gözlərində qiymətli olan şeyi,
ürəklərinin arzusunu, oğulları ilə qızlarını onlardan aldığım vaxt – [26] o gün fəlakətdən
qaçıb qurtulan bir nəfər gəlib sənə bu xəbəri bildirəcək. [27] O gün bu qaçağın yanında dilin
açılacaq, onunla danışacaq, artıq dinməz qalmayacaqsan. Beləcə onlar üçün bir əlamət
olacaqsan. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm».

25

Ammonluların əleyhinə peyğəmbərlik

[1] * Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, üzünü Ammon övladlarına
tərəf çevir və onların əleyhinə peyğəmbərlik et. [3] Ammon övladlarına söylə ki, Xu-
davənd Rəbbin sözünü dinləsinlər. Xudavənd Rəbb belə deyir: "Siz Müqəddəs məkanım
ləkələnəndə, İsrail torpağı viran ediləndə və Yəhuda nəsli sürgünə gedəndə ‹nə yaxşı›
dediniz. [4] Buna görə də Mən icazə verəcəyəm ki, şərq xalqları sizin torpağınızı fəth etsin.
Onlar torpağınızda yurd salacaq, çadır quracaq. Meyvələrinizi onlar yeyəcək, südünüzü
onlar içəcək. [5] Rabbanı dəvələr üçün otlağa, Ammon övladlarının torpağını sürülər üçün
ağıla çevirəcəyəm. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm". [6] Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi
ki siz əllərinizi bir-birinə vurub ayaqlarınızı yerə döydünüz və İsrail torpağını təhqir edib
fəlakətinə bütün qəlbinizlə sevindiniz, [7] Mən də sizə qarşı əlimi uzadıb sizi qarət malı
kimi millətlər arasında bölüşdürəcək, xalqlar sırasından silib-atacaq, ölkələr içindən yox
edəcək və məhv edəcəyəm. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm".

Moavluların əleyhinə peyğəmbərlik

[8] * Xudavənd Rəbb belə deyir: "Moav və Seir xalqı deyir ki, budur, daha Yəhuda nəslinin
başqa xalqlardan fərqi yoxdur. [9] Buna görə də Mən Moavın sərhədini açıb ölkənin şöhrəti
olan sərhəd şəhərlərini – Bet-Yeşimotu, Baal-Meonu, Qiryatayimi müdafiəsiz qoyacağam.
[10] Ammonlular bir daha xalqlar arasında yada salınmasınlar deyə Moavı Ammonluların
torpağı ilə birlikdə şərq xalqlarına verəcəyəm. [11] Beləcə Moav xalqını cəzalandıracağam.
Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm".

Edomluların əleyhinə peyğəmbərlik

[12] * Xudavənd Rəbb belə deyir: "Edom qisas alaraq Yəhuda nəsli ilə pis rəftar etdi,
onlardan intiqam alaraq böyük təqsir etdi". [13] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə
deyir: "Edom torpağına əlimi uzadıb insanı da, heyvanı da oradan silib-atacaq, ölkəni
viran edəcəyəm. Temandan Dedana qədər Edomlular qılıncla vurulub həlak olacaq.
[14] Mən xalqım İsrail vasitəsilə Edomdan Öz qisasımı alacağam. İsraillilər Edomda qəzəb
və hiddətimə görə rəftar edəcək. Beləcə Edomlular Mənim qisasımın nə olduğunu
anlayacaq" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

Filiştlilərin əleyhinə peyğəmbərlik

[15] * Xudavənd Rəbb belə deyir: "Filiştlilər Yəhudadan qisas alaraq pis rəftar etdi,
ürəklərindəki əbədi ədavətlə onu yerlə yeksan edərək intiqam aldı". [16] Buna görə də
Xudavənd Rəbb belə deyir: "Mən Filiştlilərə qarşı əlimi uzadıb Keretliləri silib-atacağam,
dəniz sahilində yaşayanlardan salamat qalanları məhv edəcəyəm. [17] Onları şiddətlə
məzəmmətləyib böyük qisaslar alacağam. Onlardan qisas alanda biləcəklər ki, Rəbb
Mənəm"».

26

Sur şəhərinin əleyhinə peyğəmbərlik

---

* 25:1 Yer. 49:1-6; Yez. 21:28-32; Amos 1:13-15; Sef. 2:8-11 * 25:8 Yeş. 15:1–16:14; 25:10-12; Yer. 48:1-47; Amos 2:1-3; Sef. 2:8-11 * 25:12 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 35:1-15; Amos 1:11-12; Avd. 1-14; Mal. 1:2-5 * 25:15 Yeş. 14:29-31; Yer. 47:1-7; Yoel 3:4-8; Amos 1:6-8; Sef. 2:4-7; Zək. 9:5-7

1 * Sürgünlüyümüzün on birinci ilində, ayın birinci günü mənə Rəbbin bu sözü nazil
oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, Yerusəlimə qarşı Sur belə dedi: “Nə yaxşı ki xalqların qapısı olan
şəhər dağıldı, darvazaları mənim üçün açıldı. O dağıldığı üçün mən varlanacağam”. 3 Bu
sözlərə görə Xudavənd Rəbb belə deyir: “Ey Sur, Mən sənə qarşı gəlirəm. Dəniz necə
dalğalarını coşdurursa, Mən də eləcə çoxlu milləti sənin üstünə coşduracağam. 4 Onlar
Surun divarlarını dağıdacaq və qüllələrini uçuracaq. Töküntülərini silib-süpürəcək, onu
çılpaq bir qayaya çevirəcəyəm. 5 Sur dənizin ortasında torların sərildiyi bir yer olacaq,
çünki Mən bunu söylədim, Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. Sur millətlər üçün qarət
malı olacaq. 6 Oraya tabe olan sahil şəhərlərində yaşayanlar qılıncla öldürüləcək. Onda
biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”.
7 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən padşahlar padşahı olan Babil padşahı Navux-
odonosoru atlar, döyüş arabaları, süvarilər, qoşun və çoxlu xalqla birgə şimaldan Surun
üstünə gətirəcəyəm. 8 Ey Sur, o sənə tabe olan sahil şəhərlərində yaşayanları qılıncla
öldürəcək, sənə qarşı mühasirə divarları, torpaq qalağı quracaq və sipərini əleyhinə
qaldıracaq. 9 Sənin divarlarını vurub-dəlmək üçün qoçbaşı alətləri quracaq, baltaları ilə
qüllələrini uçuracaq. 10 Atları çox olduğu üçün onların tozu səni örtəcək. Divarlarında
oyuq açılmış bir şəhərə girilən tək sənin darvazalarından girdikləri zaman atlıların,
təkərlərin və döyüş arabalarının gurultusundan divarların titrəyəcək. 11 O öz atlarının
dırnaqları ilə sənin bütün küçələrini tapdalayıb xarab edəcək, xalqını qılıncla öldürəcək.
Möhkəm sütunların yerlə yeksan olacaq. 12 Onlar sərvətini talan edəcək, ticarət mallarını
qarət edəcək. Sənin divarlarını dağıdacaq, gözəl evlərini uçuracaq, daşlarını, taxtalarını
və töküntülərini suya atacaqlar. 13 * Oxuduğun nəğmələrin səsinə son qoyacağam.
Liralarının sədası artıq eşidilməyəcək. 14 Səni çılpaq bir qayaya çevirəcəyəm, torların
sərildiyi bir yer olacaqsan. Bir daha tikilməyəcəksən”, çünki Mən Rəbb bunu söylədim,
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
15 Xudavənd Rəbb Sura belə deyir: “Səndə qırğın olanda, yaralılar inildəyəndə dağıl-
mağının gurultusundan sahil xalqları titrəməyəcəkmi? 16 * Bütün dəniz ölkələrinin
rəhbərləri taxtlarından enəcək, libaslarını çıxaracaq, əlvan naxışlı paltarlarını soyunacaq,
dəhşətə bürünəcək, yerə oturacaq, hər an titrəyəcək və sənin taleyindən heyrətə düşəcək.
17 Onlar sənin üçün mərsiyə oxuyub deyəcək:
‹Dənizçilərin yaşadığı məşhur şəhər,
Sən necə məhv oldun?
Dənizdə güclü idin.
Sən və sənin əhalin
Sahildə yaşayanların hamısını
Dəhşətə salmışdınız.
18 İndi dağıldığın gün
Adalar titrəyir,
Adalarda yaşayanlar
Sənin yıxılmağından heyrətə düşür›”.
19 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Səni sakinsiz qalmış şəhərlər kimi xaraba bir şəhərə
çevirdiyim, əngin dənizlərlə qərq etdiyim vaxt dərin sular səni örtəndə 20 qəbirə enənlərlə
birgə qədim zamanlarda yaşayanların yanına endirəcəyəm. Sənin üçün qəbirə enənlərlə
birgə qədim xarabalıqlar kimi yer üzünün dərinliklərində məskən quracağam ki, bir
daha qayıtmayasan və Mən sənə dirilər arasında izzət verməyim. 21 * Aqibətini dəhşətli
edəcəyəm. Sən artıq yox olacaqsan. Səni axtaracaq, ancaq tapmayacaqlar” Xudavənd
Rəbb belə bəyan edir».

---

* 26:1 Yeş. 23:1-18; Yoel 3:4-8; Amos 1:9-10; Zək. 9:2-4; Mat. 11:20-22; Luka 10:13-14 * 26:13 Yeş. 24:8; vəhy 18:22 * 26:16 vəhy 18:9-10 * 26:21 vəhy 18:21

27

Sur şəhəri üçün mərsiyə

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Sən ey bəşər oğlu, Sur üçün mərsiyə oxuyub
[3] ona söylə ki, sən ey dəniz qapılarında yerləşən, çoxlu sahil xalqı ilə ticarət edən şəhər,
Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Ey Sur, sən dedin:
‹Mən gözəllikdə qüsursuzam›.
[4] Sərhədlərin dənizin qoynunda idi.
Səni tikənlər gözəlliyini kamil etdi.
[5] Bütün taxtalarını
Senirin şam ağaclarından düzəltdilər.
Sənə dor qayırmaq üçün
Livandan sidr ağacları gətirdilər.
[6] Avarlarını Başanın palıd ağaclarından qayırdılar,
Göyərtəni fil sümüyü ilə bəzənən,
Kittim sahillərindən gətirilən
Şam ağaclarından düzəltdilər.
[7] Sənin yelkənin, bayrağın
Misirin naxışlı kətanından oldu.
Talvarın Elişa sahillərinin
Bənövşəyi və tünd qırmızı parçalarından idi.
[8] Sidonda və Ervadda yaşayanlar
Sənin avar çəkənlərin idi.
Ey Sur, səndə bacarıqlı adamlar var idi,
Gəmiçilərin onlardan idi.
[9] Gəmilərindəki yarıqları təmir edənlər
Gevalın təcrübəli və bacarıqlı adamları idi.
Dənizdəki bütün gəmilər və dənizçilər
Mallarını dəyişmək üçün
Sənin yanına gəldi.
[10] Fars, Lud və Put əsgərləri
Ordunda xidmət edirdi.
Qalxanlarını, dəbilqələrini
Divarlarından asdılar,
Sənə əzəmət verdilər.
[11] Ervaddan və Xelekdən gələnlər
Hər tərəfdən divarlarını qorudu.
Qammadlılar qüllələrində gözətçi oldu.
Qalxanlarını divarlarından asdı,
Gözəlliyini kamil etdi.

[12] Səndə hər cür mal bol olduğu üçün
Tarşiş sənlə ticarət etdi,
Mallarının əvəzinə sənə
Gümüş, dəmir, qalay və qurğuşun verdilər.
[13] Yavan, Tuval və Meşek sənlə ticarət etdi,
Mallarının əvəzinə sənə
Qullar və tunc qablar verdilər.
[14] Bet-Toqarma xalqı
Mallarının əvəzinə sənə
At, döyüş atı və qatır verdi.
[15] Dedan xalqı sənlə ticarət etdi,
Çoxlu sahil xalqı sənin müştərin idi,
Səndən aldıqları malın əvəzinə

Fil sümüyü və abnos ağacı verdilər.
16 Sənin məmulatın çox olduğu üçün
Aram sənin ilə ticarət etdi,
Mallarının əvəzində sənə
Firuzə, tünd qırmızı qumaş, naxışlı paltarlar,
İncə kətan, mərcan və yaqut verdilər.
17 Yəhuda və İsrail ölkəsi sənin ilə ticarət etdi,
Mallarının əvəzinə sənə
Minnit buğdası, darı, bal,
Zeytun yağı və balzam verdilər.
18 Sənin məmulatın çox olduğu üçün,
Səndə hər cür mal bol olduğuna görə
Dəməşq sənin ilə ticarət etdi,
Helbon şərabı, Saxar yunu ilə ticarət etdi.
19 Vadan və Uzaldan gələn
Yavan sənin ilə ticarət etdi.
Sənə gətirilən mallar arasında
İşlənmiş dəmir, darçın və ətirli qamış var idi.
20 Dedan xalqı sənin ilə ticarət edib
Sənə yəhər üçün qumaş verdi.
21 Ərəbistan və bütün Qedar rəhbərləri
Sənin müştərilərin idi,
Quzu, qoç və təkə ilə
Sənin ilə ticarət etdilər.
22 Səba və Raama tacirləri
Sənin ilə ticarət etdi.
Mallarının əvəzinə sənə
Hər cür dəyərli ətriyyat, qiymətli daşlar və qızıl verdilər.
23 Xaran, Kanne, Eden, Səba tacirləri, Aşşur və Kilmad
Sənin ilə ticarət etdi,
24 Onlar bazarlarında
Gözəl paltar, bənövşəyi qumaş, naxışlı libaslar,
Sıx toxunmuş, iplərlə bağlanmış
Rəngli xalçalarla
Sənin ilə ticarət etdi.

25 * Tarşiş gəmiləri * sənin mallarını daşıdı.
Dənizin qoynunda böyük yüklə doldun.
26 Avarçəkənlərin səni açıq dənizlərə çıxartdı,
Ancaq şərq yeli dənizin qoynunda səni parçaladı.
27 Gəmin qəzaya uğradığı gün
Var-dövlətin, malların, ticarət şeylərin,
Gəmiçilərin, sükançıların,
Təmirçilərin, ticarət şəriklərin,
Döyüşçülərin – içində olan bütün camaat
Dənizin dərinliklərinə batacaq.
28 Sükançıların fəryadından
Dənizin sahilləri titrəyəcək.
29 Avarçəkənlərin hamısı gəmilərini tərk edəcək,
Gəmiçilərlə sükançıların hamısı
Gəmilərindən düşüb quruda dayanacaq.
30 Uca səslə sənin üçün
Acı-acı fəryad edəcəklər.

---

* 27:25 vəhy 18:11-19 * 27:25 Tarşiş gəmiləri – yaxud ticarət gəmiləri.

Başlarına torpaq səpələyəcəklər,
Küldə eşələnəcəklər.
31 Sənin üçün saçlarını ülgüclə qırxacaqlar,
Çula bürünəcəklər.
Sənin üçün acı-acı ağlayıb
Yas tutacaqlar.
32 Yaslarında sənin üçün mərsiyə oxuyub
Belə deyəcəklər:
‹Dənizin ortasında
Sur şəhəri kimi susdurulan
Bir şəhər varmı görəsən?›
33 Malların dənizin o tayına çatanda
Çoxlu xalqı doydururdun.
Böyük var-dövlətinlə, malınla
Dünya padşahlarını sərvət sahibi edirdin.
34 İndi isə dənizdə, suların dərinliyində
Xarabalığa çevrildiyin zaman
Mal-dövlətin və bütün camaatın
Sənlə birlikdə batdı.
35 Sahillərdə yaşayanların hamısı
Başına gələnlərdən heyrətə düşdü.
Onların padşahlarının tükləri biz-biz oldu,
Bənizləri soldu.
36 Millətlərin arasındakı tacirlər
Sənə görə fit çalacaq.
Aqibətin dəhşətli oldu,
Sən əbədi olaraq yox olacaqsan”».

28

Sur padşahının əleyhinə peyğəmbərlik

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, Sur hökmdarına söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Sən qürurlandın və belə söylədin:
‹Mən Allaham,
Dənizlərin qoynunda,
Allahın taxtında otururam›.
Ürəyində özünü Allah sandın,
Ancaq sən Allah deyil, insansan.
3 Bax sən Danieldən daha müdriksən,
Heç kəs öz sirrini səndən gizlədə bilməz.
4 Müdrikliyin və ağlınla özünə sərvət yığdın,
Xəzinələrinə qızıl-gümüş topladın.
5 Ticarətdə çox bacarıqlı olduğun üçün
Öz sərvətini artırdın.
Var-dövlətin çoxalanda
Özünə qürrələndin”.

6 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
“İndi ki ürəyində özünü Allah sandın,
7 Mən də yadelliləri, ən rəhmsiz millətləri
Üstünə göndərəcəyəm.
Onlar sənin müdrikliyinin gözəlliyinə
Qılınc çəkib
Əzəmətini murdarlayacaq.
8 Səni məzara endirəcəklər.

Sən dənizlərin qoynunda
Dəhşətli bir ölümlə məhv olacaqsan.
9 Səni öldürənlərə də
‹Mən Allaham› deyəcəksənmi?
Səni öldürənlərin əlində
Sən Allah deyil, insansan.
10 Yadellilərin əlində
Sünnətsizlərin ölümü ilə öləcəksən”.
Çünki Mən bunu söylədim,
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

11 Mənə yenə Xudavənd Rəbbin sözü nazil oldu: «Ey bəşər oğlu, Sur padşahı üçün mərsiyə oxuyub söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir:
12 “Sən kamilliyin möhürüsən,
Müdrikliyin bütöv,
Gözəlliyin qüsursuz idi.
13 * Sən Allahın bağçası olan
Eden bağında idin.
Cürbəcür qiymətli daşlarla –
Yaqut, topaz, almaz,
Sarı yaqut, damarlı əqiq, yəşəm daşı,
Göy yaqut, firuzə və zümrüdlə bəzənmişdin.
Qaxma və oyma işlərin qızıldan idi.
Bunlar yaradıldığın gün hazırlanmışdı.
14 Sən məsh edilmiş, qoruyucu bir keruv idin.
Səni bunun üçün qoymuşdum.
Allahın müqəddəs dağının üstündə idin,
Odlu daşlar arasında gəzirdin.
15 Yaradıldığın gündən
Səndə pislik tapılana qədər
Yollarında qüsursuz idin.
16 Bol ticarətindən ötrü
İçin zorakılıqla doldu,
Sən günah etdin.
Buna görə də səni murdar bir şey kimi
Allahın dağından atdım,
Odlu daşların arasından qovdum,
Ey qoruyucu keruv!
17 Gözəl olduğun üçün ürəyin qürurlandı,
Əzəmətinə görə müdrikliyini korladın.
Beləcə səni yerə atdım,
Padşahların önündə tamaşaya çevirdim.
18 Çoxlu təqsir etdiyin üçün,
Ticarətdə əliəyriliyinə görə
Müqəddəs məkanlarını murdarladın.
Mən içindən bir od çıxardım ki,
Səni yandırıb məhv etsin.
Bütün seyr edənlərin gözü önündə
Səni torpaq üstündə külə çevirdim.
19 Xalqlar arasında səni tanıyanlar
Fəlakətinə heyrət etdi.
Aqibətin dəhşətli oldu,
Artıq salamat qalmayacaqsan”».

---

* 28:13 Yar. 2:9

Sidonun əleyhinə peyğəmbərlik

20 * Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 21 «Ey bəşər oğlu, üzünü Sidona tərəf çevirib onun
əleyhinə peyğəmbərlik edərək söylə ki, 22 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Ey Sidon, Mən sənin əleyhinəyəm,
Sənin içində izzət qazanacağam.
Mən sakinlərini cəzalandırıb
Onların arasında müqəddəs tutulanda
Biləcəklər ki, Rəbb Mənəm.
23 əhalinin içinə vəba,
Küçələrinə qan göndərəcəyəm.
Hər tərəfdən onların üstünə gələn qılıncla
Vurulub həlak olacaqlar.
Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm.

Allahın İsrail xalqına vədi

24 İsrail nəslinin ətrafında olub onları təhqir edən heç bir xalq bir daha İsrail üçün batan
tikan, sancan qanqal olmayacaq. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm".
25 Xudavənd Rəbb belə deyir: "İsrail xalqını aralarına səpələdiyim xalqların içindən
yığanda, millətlərin gözü önündə müqəddəs tutulanda onlar qulum Yaquba verdiyim
torpaqlarında sakin olacaq. 26 Orada asayiş içində yaşayacaq, evlər tikəcək və bağlar
salacaqlar. Onları təhqir edən bütün ətraf xalqları cəzalandırdığım zaman asayiş içində
yaşayacaqlar. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm"».

29

Misirin əleyhinə peyğəmbərlik

1 * Sürgünlüyümüzün onuncu ilində, onuncu ayın on ikinci günü mənə Rəbbin sözü nazil
oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, üzünü Misir padşahı olan firona tərəf çevir, onun və bütün Misirin
əleyhinə peyğəmbərlik edib söylə ki, 3 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Ey öz çayları içində yatan
Böyük əjdaha Misir padşahı firon,
Mən sənin əleyhinəyəm.
Sən deyirsən: ‹Nil çayı mənimdir,
Onu özüm üçün yaratdım›.
4 Sənin çənənə qarmaq keçirəcəyəm,
Çaylarındakı balıqları
Sənin pulcuqlarına yapışdıracağam.
Pulcuqlarına yapışmış balıqlarla birgə
Səni çaylarından çıxaracağam.
5 Səni də, çaylarındakı bütün balıqları da
Səhraya atacağam.
Çöllərə düşəcəksən,
Yığılıb basdırılmayacaqsan.
Səni yem kimi vəhşi heyvanlara,
Göydəki quşlara verəcəyəm.
6 * Onda Misirdə yaşayan hər kəs
Biləcək ki, Rəbb Mənəm.
Çünki sən İsrail xalqı üçün
Qamışdan olan bir dəyənək oldun.
7 Səndən yapışdıqları zaman
Qırılıb onların çiyinlərini yardın,
Sənə söykəndikləri zaman

---

* 28:20 Yoel 3:4-8; Zək. 9:1-2; Mat. 11:21-22; Luka 10:13-14 * 29:1 Yeş. 19:1-25; Yer. 46:2-26 * 29:6 2Pad. 18:21; Yeş. 36:6

Qopub onların bellərini burxutdun”. *
[8] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən sənin üstünə qılınc gətirəcəyəm, insanı
da, heyvanı da üzərindən silib məhv edəcəyəm. [9] Misir kimsəsiz qalacaq və xarabalığa
çevriləcək. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm. Firon dedi: ‹Nil çayı mənimdir, onu mən
yaratdım›. [10] Buna görə də Mən sənin və çaylarının əleyhinə olacağam. Misir torpağını
Miqdoldan Asvana, Kuş sərhədinə qədər kimsəsiz qoyacağam və xarabalığa çevirəcəyəm.
[11] İçindən insan ayağı da, heyvan ayağı da keçməyəcək, orada qırx il adam yaşamayacaq.
[12] Misiri xaraba qalan ölkələr kimi xarabalığa çevirəcəyəm. Şəhərləri viran olmuş şəhərlər
kimi qırx il kimsəsiz qalacaq. Misirliləri millətlər arasına yayacağam, ölkələr arasına
səpələyəcəyəm”.
[13] Xudavənd Rəbb belə deyir: “Qırx ildən sonra Misirliləri səpələndikləri xalqların
arasından bir yerə yığacağam. [14] Sürgün olunan Misirliləri Patros torpağına – öz
vətənlərinə geri qaytaracağam. Onlar orada zəif bir padşahlıq yaradacaq. [15] Padşahlıqların
ən gücsüzü olacaqlar, bir daha millətlərin üzərində ağalıq etməyəcəklər. Daha millətlərə
hökmran olmasınlar deyə onların sayını azaldacağam. [16] Misir bir daha İsrail xalqının
güvəndiyi yer olmayacaq. Misirlilər onlara Misirə qayıtmaqla günah etdiklərini xatırlada-
caqlar. İsrailliler onda biləcəklər ki, Xudavənd Rəbb Mənəm”».
[17] Sürgünlüyümüzün iyirmi yeddinci ilində, birinci ayın birinci günü mənə Rəbbin sözü
nazil oldu: [18] «Ey bəşər oğlu, Babil padşahı Navuxodonosor Surla müharibədə öz ordusuna
çox zəhmət verdi: əsgərlərin saçı töküldü, ağır yük daşımaqdan çiyinləri yağır oldu.
Amma Surla müharibədə ordusuna zəhmət verməsinə baxmayaraq, bunun nə özünə, nə
də ordusuna bir xeyri oldu. [19] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən Misir
ölkəsini Babil padşahı Navuxodonosora verəcəyəm. O, sərvətini aparıb ölkəni qarət və
talan edəcək. Ordusunun xeyri bu olacaq. [20] Çəkdiyi zəhmətin əvəzində Misir ölkəsini ona
verdim, çünki o da, ordusu da bu işi Mənim üçün etdi” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
[21] “O gün İsrail nəslinin gücünü özünə qaytaracağam. Onların arasında sənin dilini
açacağam. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”».

30

*R*əbbin Misirliləri cəzalandırması

[1] Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik edib söylə ki, Xudavənd
Rəbb belə deyir:
“‹Ah, o gün› deyib fəryad edin,
[3] Çünki o gün yaxındır,
Rəbbin günü yaxındır.
O gün buludlu gündür,
Millətlərin qiyamət günüdür.
[4] Misirin üstünə qılınc gələcək,
Kuş əzab çəkəcək.
Misirdə adamlar həlak olanda
Ölkənin sərvəti qarət olunacaq,
O öz təməlindən dağılacaq.
[5] Misirlə birlikdə Kuş, Put, Lud,
Bütün Ərəbistan, Kuv və əhd bağladığı ölkənin adamları
Qılıncdan keçiriləcək”.

[6] Rəbb belə deyir:
“Misirə arxa olanlar yıxılacaq,
Onun qürurlandığı qüdrət çökəcək.
Miqdoldan Asvana qədər ərazidə
Qılıncdan keçiriləcəklər”

* 29:7 Burxutdun – qədim yunan və süryani tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə dikəltdin.

Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
7 "Misir xaraba qalmış ölkələr kimi
Xaraba qalacaq.
Şəhərləri viran olmuş
Şəhərlər kimi viran olacaq.
8 Mən Misiri oda təslim edəndə,
Ona kömək edənlər əziləndə
Biləcəklər ki, Rəbb Mənəm.

9 O gün qayğısız Kuş əhalisini qorxutmaq üçün gəmilərlə qasidlər göndərəcəyəm. Onlar Misirin dağıldığı gün gələndə dəhşətə düşəcək. Budur, o gün gəlir!"
10 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Babil padşahı Navuxodonosor vasitəsilə
Misirin sərvətinə son qoyacağam.
11 O öz ordusu ilə, millətlər arasında ən rəhmsizi ilə
Ölkəni yerlə yeksan etmək üçün gətiriləcək.
Misirə qarşı qılınc çəkəcək,
Ölkəni ölülərlə dolduracaq.
12 Çayları qurudub,
Ölkəni pis adamlara satacağam.
Ölkəni də, orada olan hər şeyi də
Yadellilərin əli ilə viran edəcəyəm"
Mən Rəbb bunu söylədim.

13 Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Bütləri məhv edəcəyəm,
Nofdakı* bütləri yox edəcəyəm.
Artıq Misirdə rəhbər qalmayacaq,
Ölkəni dəhşətə salacağam.
14 Patrosu xarabalığa çevirəcəyəm,
Soanı oda verəcəyəm,
No† şəhərini cəzalandıracağam.
15 Qəzəbimi Misirin qalası olan
Sin üzərinə tökəcəyəm,
No şəhərinin çoxlu əhalisini yox edəcəyəm.
16 Misiri oda verəcəyəm,
Sin ağrıdan qıvrılacaq,
No şəhərinin divarı yarılacaq.
Gündüz vaxtı Nofda
Düşmənlər cövlan edəcək.
17 On şəhərinin və Pi-Besetin cavanları
Qılıncdan keçiriləcək.
Oradakı əhali sürgün olunacaq.
18 Taxpanxesdə Misirin boyunduruğunu qırdığım zaman
Orada gündüz qaranlığa çevriləcək,
Qürurlandığı qüdrət məhv olacaq.
Şəhər buludlarla örtüləcək,
Qızları sürgün olunacaq.
19 Beləcə Misiri cəzalandıracağam.
Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm"».

---

* 30:13 Nof – yunan adı Memfis. † 30:14 No – yunan adı Fiv.

[20] Sürgünlüyümüzün on birinci ilində, birinci ayın yeddinci günü mənə Rəbbin sözü
nazil oldu: [21] «Ey bəşər oğlu, Misir padşahı fironun qolunu qırdım. Qolu sağalmaq üçün
bağlanmadı, ona sarğı qoyulmadı ki, qılınc ələ alacaq qədər güclənsin.
[22] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "Mən Misir padşahı fironun əleyhinəyəm.
Hər iki qolunu – sağlam olanı da, sınanı da qıracaq, qılıncı əlindən salacağam. [23] Misirliləri
millətlər arasına yayacağam, ölkələr arasına səpələyəcəyəm. [24] Babil padşahının qoluna
güc verəcək, qılıncımı onun əlinə verəcəyəm. Fironun isə qollarını qıracağam. O, Babil
padşahının önündə ağır yaralı kimi inildəyəcək. [25] Babil padşahının qoluna güc verəcəyəm,
fironun qolları isə yanına düşəcək. Qılıncımı Babil padşahının əlinə verəndə, o da bu
qılıncı Misir ölkəsinə tuşlayanda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm. [26] Misirliləri millətlər arasına
yayacağam və ölkələr arasına səpələyəcəyəm. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm"».

31

Sidr ağacı ilə müqayisə

[1] Sürgünlüyümüzün on birinci ilində, üçüncü ayın birinci günü mənə Rəbbin bu sözü
nazil oldu: [2] «Ey bəşər oğlu, Misir padşahı firona və onun camaatına söylə:
"Əzəmətdə kim sənlə müqayisə edilə bilər?
[3] Bax Aşşur Livandakı sidr ağacına bənzəyirdi,
Meşəyə kölgə salan gözəl budaqları var idi,
Çox uca idi, başı buludlara çatırdı.
[4] Onu sular bəslədi,
Dərin su qaynaqları böyütdü.
Çayları əkildiyi yeri əhatə etdi,
Arxları çöldəki bütün ağaclara çatırdı.
[5] Buna görə də çöldəki bütün ağaclardan böyük oldu,
Bol su içdiyi üçün qol-budaq atıb
Şaxələri uzandı.
[6] Bütün göy quşları onun budaqlarında yuva qurdu,
Vəhşi heyvanlar şaxələri altında balaladı,
Bütün böyük millətlər kölgəsində yaşadı.
[7] Böyüklüyü və uzun budaqları ilə gözəl oldu,
Çünki kökləri bol su içdi.
[8] * Allahın bağçasındakı sidr ağacları da
Boyda ona çatmazdı,
Şam ağacları boyda onun budaqlarına yetməzdi,
Çinar ağacları onun şaxələri kimi deyildi,
Allahın bağçasındakı ağaclardan heç biri
Onun kimi gözəl deyildi.
[9] Sıx budaqlarla o sidr ağacını gözəlləşdirdim,
Allahın bağçası olan Edendəki
Bütün ağaclar ona qısqandı".
[10] Buna görə də Xudavənd Rəbb belə deyir: "İndi ki boyu ucalıb başı buludlara çatanda
ucalığına görə ürəyi qürurlandı, [11] Mən də onu millətlərin başçısına təslim etdim. O da
onunla pisliyinə görə rəftar edəcək. Mən onu qovdum və [12] yadelli millətlərin ən rəhmsizi
onu kəsib yerə yıxdı. Budaqları dağlara və bütün dərələrə düşdü. Şaxələri ölkənin
bütün vadilərində qırılıb qaldı. Yer üzünün bütün xalqları kölgəsindən çəkilib onu tərk
etdi. [13] Göydəki bütün quşlar onun yıxılmış gövdəsi üstünə qondu, bütün vəhşi heyvanlar
şaxələri arasında yaşadı. [14] Bu ona görə oldu ki, bir daha suların yaxınlığında bitən heç
bir ağac boy-buxun atmasın, başını buludlara çatdırmasın, bol su içən heç bir ağac bu
qədər yüksəlməsin. Çünki onların hamısı qəbirə enən insanlarla birgə ölümə – yerin
dərinliklərinə təslim edildi".

* 31:8 Yar. 2:9

15 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Sidr ağacı ölülər diyarına endiyi gün ona yas tutsunlar
deyə dərin su qaynaqlarını örtdüm, çaylarını dayandırdım, gur sularının qabağını kəsdim.
O ağac üçün Livana yas tutdurdum, bütün çöl ağaclarını qurutdum.
16 Qəbirə enənlərlə birgə onu ölülər diyarına endirdiyim zaman dağılmasının gurul-
tusundan millətləri lərzəyə saldım. O zaman Eden bağındakı bütün ağaclar, Livanın ən
seçilmiş, ən yaxşı və bol sulanan ağacları yerin dərinliklərində təsəlli tapdı. 17 Kölgəsində
yaşayanlar, millətlər arasında ona arxa duranlar da onunla birlikdə ölülər diyarına –
qılıncla öldürülmüş adamların yanına endi.
18 Eden ağaclarından hansı izzət və əzəmətdə səninlə müqayisə edilə bilər? Ancaq
sən Eden ağacları ilə birgə yerin dərinliklərinə endiriləcək, qılıncla öldürülənlərlə birgə
sünnətsizlərin arasında yatacaqsan. Fironun və onun camaatının aqibəti belə olacaq”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

32

Firon üçün mərsiyə

1 Sürgünlüyümüzün on ikinci ilində, on ikinci ayın birinci günü mənə Rəbbin bu sözü
nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, Misir padşahı firon üçün mərsiyə oxuyub ona söylə:
“Millətlər içində özünü cavan bir aslana bənzətdin,
Amma sən bir dəniz əjdahası kimisən.
Çayları qarışdırırsan,
Ayaqlarınla suları çalxalayıb
Çayları bulandırırsan”.
3 Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Çoxlu xalqdan ibarət bir qoşun göndərib
Torumu üstünə atacağam.
Onlar səni torumla dartıb çıxaracaq.
4 Səni quruya çıxaracağam,
Çölün üzünə atacağam,
Göydəki quşları üstünə qonduracağam.
Yer üzünün vəhşi heyvanlarını
Səninlə doyduracağam.
5 Bədənini dağların üstünə sərəcəyəm,
Dərələri leşinlə dolduracağam.
6 Ölkəni dağlara qədər axan qanınla sulayacağam,
Vadilər meyitinlə dolacaq.
7* Səni məhv etdiyim zaman
Göyləri bağlayacağam,
Ulduzları qaraldacağam,
Günəşi buludla örtəcəyəm,
Ay işığını verməyəcək.
8 Sənin üzərində nur saçan
Bütün səma cisimlərini qaraldacağam,
Ölkəni qaranlığa qərq edəcəyəm”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

9 “Sənin məhv olmaq xəbərini,
Millətlərin arasına,
Tanımadığın ölkələrə çatdırdığım zaman
Bir çox xalqların ürəyini kədərləndirəcəyəm.
10 Sənin başına gələnlərlə
Bir çox xalqı heyrətə salacağam.

* 32:7 Yeş. 13:10; Yoel 2:10,31; 3:15; Mat. 24:29; Mark 13:24-25; Luka 21:25; Vəhy 6:12-13; 8:12

Onların önündə qılıncımı yellədiyim zaman
Sənə görə padşahlarının tükləri biz-biz olacaq.
Yıxıldığın gün
Onların hamısı öz canları üçün
Durmadan qorxu içində titrəyəcək”.

11 Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Babil padşahının qılıncı sənin üstünə gələcək.
12 İzin verəcəyəm ki, millətlərin rəhmsiz igidləri
Sənin xalqını qılıncdan keçirsin.
Onlar Misirin qürurunu qıracaqlar,
Bütün ordusunu məhv edəcəklər.
13 Bol suların yanında otlayan
Bütün mal-qaranı yox edəcəyəm.
Bundan sonra insan ayağı da, heyvan ayağı da
Suları qarışdırıb bulandırmayacaq.
14 O zaman onların sularını duruldacağam,
Çaylarını yağ kimi axıdacağam”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
15 “Misiri xarabalığa çevirəndə,
Ölkəni hər şeydən məhrum edəndə,
Orada yaşayan hər kəsi məhv edəndə
Biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”.

16 Misir üçün oxunan mərsiyə budur. Millətlərin qızları bu mərsiyəni oxuyacaq. Misir və onun xalqı üçün bu mərsiyəni oxuyacaqlar. Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

17 Sürgünlüyümüzün on ikinci ilində, ayın on beşinci günü mənə yenə Rəbbin sözü nazil oldu: 18 «Ey bəşər oğlu, Misir xalqı üçün yas tut. Onları və güclü millətlərin qızlarını qəbirə enənlərlə birgə yerin dərinliklərinə endir. 19 Onlara söylə: “Məgər sən başqalarından daha gözəlsən? Yerin altına en və oradakı sünnətsizlərlə birgə uzan”. 20 Misir xalqı qılıncla öldürülənlərin arasına düşəcək. Bu xalq qılıncın ixtiyarına verildi. Qoy Misir bütün camaatı ilə birgə sürüklənsin. 21 Qüdrətli başçılar ölülər diyarından Misir və ona arxa olanlar üçün belə söyləyəcək: “Yerin altına endilər, qılıncla öldürülən sünnətsizlər kimi indi burada yatırlar”.

22 Aşşur və bütün ordusu oradadır. Qılıncdan keçirilmiş, ölmüş əsgərlərinin məzarları ətrafını bürümüşdür. 23 Onların məzarları qəbirin lap dibində, ordusu məzarının ətrafında uzanıb. Dirilər arasına qorxu salanların hamısı qılıncdan keçirilib öldürülmüşdür.

24 Elam oradadır və bütün xalqı öz məzarlarının ətrafında uzanıb. Onların hamısı qılıncdan keçirilmiş, ölmüş və sünnətsiz halda yerin dərinliklərinə enmişdir. Dirilər arasına qorxu salmışdılar, indi isə xəcalət içində qəbirə enənlərə qoşuldular. 25 Elam üçün öldürülənlər arasında bir yataq hazırlandı. Bütün xalqı məzarının ətrafındadır. Onların hamısı sünnətsiz halda qılıncdan keçirilib öldürülmüşdür. Dirilər arasına qorxu salmışdılar, indi isə xəcalət içində qəbirə enənlərə qoşulub öldürülənlərin arasına qoyuldular.

26 Meşek, Tuval oradadır və bütün xalqı öz məzarlarının ətrafında uzanıb. Onların hamısı sünnətsiz halda qılıncdan keçirilib öldürülmüşdür. Dirilər arasına qorxu salmışdılar. 27 Onlar da döyüş silahları ilə ölülər diyarına enən, qılıncları başlarının altına qoyulan, sünnətsiz igidlərlə birgə məzara uzanacaq. Onların cəzası özlərinin üzərinə gəldi. Sağ ikən bu igidlər dirilər arasına qorxu salmışdılar.

28 Sən də, ey firon, qırılacaqsan, qılıncla öldürülənlərlə birgə sünnətsizlərin arasında uzanacaqsan.

29 Edom, padşahları və bütün rəhbərləri oradadır. Güclü olmalarına baxmayaraq, qılıncla öldürülənlərin yanına qoyuldular. Qəbirə enənlərin, sünnətsizlərin yanına uzanırlar.

30 Bütün şimal ölkələrinin başçıları, bütün Sidonlular oradadır. Gücləri ilə qorxu
saldıqları halda öldürülənlərlə birgə rüsvayçılıq içində yerin altına endilər. Sünnətsiz
halda qılıncla öldürülənlərlə birgə xəcalət içində qəbirə enənlərin yanına uzandılar.
31 "Firon və onun bütün ordusu qılıncla öldürülmüş bu böyük kütləni görəndə
təsəlli tapacaq" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 32 "Dirilər arasına qorxu salmasına
izin verdiyimə baxmayaraq, firon və onun bütün xalqı qılıncla öldürülənlərlə birgə
sünnətsizlərin yanına uzanacaq" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

33

*R*əbb Yezekeli xalqa gözətçi qoyur

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, xalqına mənsub olanlara belə söylə:
"Deyək ki Mən bir ölkənin üstünə qılınc göndərəndə həmin ölkə xalqı arasından bir nəfəri
seçib özü üçün gözətçi qoyur. 3 Bu gözətçi də ölkənin üstünə qılıncın gəldiyini görəndə
şeypur çalıb xalqa xəbərdarlıq edir. 4 O zaman kim şeypur səsini eşidib xəbərdarlığa diqqət
etməsə və qılınc gəlib onu öldürsə, ölümünün məsuliyyətini özü daşıyır. 5 O, şeypur səsini
eşitmiş, ancaq xəbərdarlığa diqqət etməmişdir, buna görə də ölümünün məsuliyyətini özü
daşıyır. Amma xəbərdarlığa diqqət etsəydi, canını xilas edərdi. 6 Lakin gözətçi gələn qılıncı
görüb şeypur çalmırsa, xalqa xəbərdarlıq edilmirsə və qılınc da gəlib onlardan birini
həlak edirsə, o adam öz təqsirinə görə öldürülmüşdür, ancaq ölümünün məsuliyyətini
gözətçinin üzərinə qoyaram.
7 Sən ey bəşər oğlu, səni İsrail nəsli üçün gözətçi qoydum. Sən sözü Mənim ağzımdan
eşidib Mənim tərəfimdən onlara xəbərdarlıq edəcəksən. 8 Pis adama Mən ‹ey pis adam,
mütləq öləcəksən› deyəndə sən ona öz yolundan dönmək üçün xəbərdarlıq etməsən, o pis
adam öz təqsirinə görə öləcək, ancaq ölümünün məsuliyyətini sənin üzərinə qoyacağam.
9 Əgər sən pis adama öz yolundan dönmək üçün xəbərdarlıq etsən, amma o öz yolundan
dönməsə, öz təqsirinə görə öləcək, sənsə canını qurtarmış olursan".
10 Sən ey bəşər oğlu, İsrail evinə belə söylə: "Siz deyirsiniz ki, üsyanlarımız və
günahlarımız bizi üzür və biz onların içində əriyib yox oluruq. Belə halda necə yaşaya
bilərik?" 11 Onlara de: "Varlığıma and olsun, pis adamın ölümündən yox, onun öz yolundan
dönüb yaşamasından zövq alıram" Xudavənd Rəbb bəyan edir. "Dönün, pis yollarınızdan
dönün. Nə üçün öləsiniz, ey İsrail nəsli?"
12 Sən ey bəşər oğlu, xalqına mənsub olanlara söylə: "Üsyan etdiyi halda salehin salehliyi
onu xilas etməz. Pis adama gəlincə, o öz pisliyindən dönərsə, bundan ötrü həlak olmaz.
Saleh adam günah etdiyi halda öz salehliyi ilə yaşaya bilməz. 13 Saleh adama ‹əlbəttə,
yaşayacaqsan› dediyim zaman o öz salehliyinə güvənib pislik edərsə, saleh işlərindən
heç biri yada salınmayacaq və etdiyi pisliyə görə öləcək. 14 Pis adama ‹əlbəttə, öləcəksən›
dediyim zaman günahından dönüb ədalətli və saleh işlər görərsə – 15 girovunu geri verərsə,
soyğunçuluqla aldığını geri qaytararsa, pislik etmədən həyatverici qaydalara görə rəftar
edərsə, əlbəttə, ölməyib yaşayacaq. 16 Bu adamın etdiyi günahlardan heç biri onun
əleyhinə yada salınmayacaq. Ədalətli və saleh əməl etdiyi üçün, əlbəttə, yaşayacaq".
17 Ancaq sənin xalqına mənsub olanlar deyir: "Rəbbin yolu düz deyil". Halbuki onların
öz yolları düz deyil. 18 Saleh adam öz salehliyindən dönüb pislik edərsə, bundan ötrü
öləcək. 19 Pis adam öz pisliyindən dönüb ədalətli və saleh əməl etsə, bu əməllərlə
yaşayacaq. 20 Ancaq siz deyirsiniz: "Rəbbin yolu düz deyil". Sizin hər birinizi öz əməlinə
görə mühakimə edəcəyəm, ey İsrail nəsli!»

*Yeru*səlimin süqut xəbəri

21 * Sürgünlüyümüzün on birinci ilində, onuncu ayın beşinci günü Yerusəlimdən qaçıb
qurtulmuş bir nəfər gəlib mənə dedi: «Şəhər zəbt edildi». 22 O qaçqın mənim yanıma
gəlməmişdən əvvəl axşam vaxtı Rəbbin əli mənim üstümdə idi və mən danışa bilmirdim.
Səhər adam yanıma gəlməzdən qabaq Rəbb dilimi açdı, dilim açıldı, artıq danışa bilirdim.

* 33:21 2Pad. 25:3-10; Yer. 39:2-8; 52:4-14

23 Onda mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 24 «Ey bəşər oğlu, İsrailin xaraba qalmış
şəhərlərində yaşayanlar belə söyləyir: “İbrahim yalqız olduğu halda ölkəni mülk aldı. Biz
isə çoxuq, ona görə də ölkə mülk olaraq bizə verilmişdir”. 25 Bu sözlərdən ötrü onlara
söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “əti qanı ilə yeyirsiniz, bütlərinizə güvənirsiniz
və qan tökürsünüz. Belə olduğu halda ölkəni mülk ala biləcəksinizmi? 26 Qılıncınıza
arxalanırsınız, iyrənc işlər görürsünüz, hər kəs öz qonşusunun arvadını murdar edir. Belə
olduğu halda ölkəni mülk ala biləcəksinizmi?”
27 Onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Varlığıma and olsun ki, xaraba qalan
şəhərlərdə yaşayanlar hökmən qılıncla həlak olacaq. Çöldə qalanları yem olsunlar deyə
vəhşi heyvanlara verəcəyəm. Qalalarda və mağaralarda olanlar vəbadan öləcək. 28 Ölkəni
xaraba və sakinsiz qoyacağam. Qürurlandıqları qüdrət heç olacaq. İsrail dağları sakinsiz
qalacaq, oradan kimsə keçməyəcək. 29 Etdikləri bütün iyrənc işlərdən ötrü ölkəni xaraba
və sakinsiz qoyduğum zaman biləcəklər ki, Rəbb Mənəm.
30 Sənə gəlincə, ey bəşər oğlu, xalqına mənsub olanlar divarların dibində, evlərin qapısı
qarşısında sənin barəndə danışır. Bir-birlərinə deyirlər: ‹Gəl gedək, Rəbb tərəfindən nazil
olan sözə qulaq asaq›. 31 Xalq hər vaxt olduğu kimi sənin yanına gəlir. Mənim xalqım
olduqları halda önündə oturur, sözlərinə qulaq asır, amma dediklərini etmirlər. Dilləri ilə
səmimi olduqlarını iddia edirlər, ancaq ürəkləri haram qazanc dalınca gedir. 32 Sən onlar
üçün gözəl səslə sevgi nəğmələri oxuyan yaxşı bir çalğıçı kimisən. Sözlərinə qulaq asır,
ancaq dediklərini etmirlər. 33 Lakin bütün bunlar doğru çıxanda – mütləq doğru çıxacaq –
aralarında bir peyğəmbər olduğunu başa düşəcəklər”».

34

İsrail başçılarına müraciət

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik et, İsrailin çobanlarına
qarşı peyğəmbərlik edib onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Yalnız özlərini
bəsləyən İsrail çobanlarının vay halına! Çobanlar sürünü bəsləməli deyilmi? 3 Yağdan
yeyir, yundan paltar geyir, bəslənmiş qoyun-keçini kəsirsiniz, ancaq sürünün qayğısına
qalmırsınız. 4 Zəiflərə qüvvət vermədiniz, xəstə olanı sağaltmadınız, yaralanana sarğı
qoymadınız, azanı geri qaytarmadınız, itəni axtarmadınız. Ancaq zor və qəddarlıqla
onlara ağalıq etdiniz. 5* Onlar da çoban olmadığı üçün dağılışdı və vəhşi heyvanlara yem
oldu. 6 Mənim sürüm bütün dağları və yüksək təpələri avara dolaşdı. Onlar bütün yer
üzünə dağılışdı. Bir soruşan, bir axtaran yox”.
7 Buna görə də, ey çobanlar, Rəbbin sözünə qulaq asın. 8 Xudavənd Rəbb bəyan edir:
“Varlığıma and olsun, indi ki çoban olmadığı üçün sürüm qarət edildi, bütün vəhşi
heyvanlara yem oldu, çobanlarım da sürümü axtarmadı və bəsləmədi, ancaq öz-özlərini
bəslədi – 9 bütün bunlara görə, ey çobanlar, Rəbbin sözünə qulaq asın. 10 Xudavənd
Rəbb belə deyir: ‹Mən bu çobanların əleyhinəyəm. Sürüm üçün hesab vermələrini tələb
edəcəyəm. Sürünü otarmaq işini bir daha onlara həvalə etməyəcəyəm. Artıq çobanlar
özlərini bəsləməyəcək. Sürümü onların dişlərindən qurtaracağam, bir daha onlara yem
olmayacaqlar›”.
11 Çünki Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən Özüm qoyunlarımı soruşub axtaracağam.
12 Dağılışmış qoyunlarının arasında olan bir çoban sürüsünü necə yoxlayırsa, Mən də
qoyunlarımı eləcə yoxlayacağam. Buludlu və qaranlıq bir gündə ətrafa səpələndikləri
hər yerdən onları qurtaracağam. 13 Onları xalqların arasından çıxaracağam, ölkələrdən
toplayıb öz torpaqlarına gətirəcəyəm. İsrail dağlarında, vadilərdə, ölkənin bütün məskuni
yerlərində onları otaracağam. 14 Onları gözəl bir otlaqda otaracağam. Yaylaqları İsrailin
uca dağları üzərində olacaq. Orada gözəl bir yaylaqda yatacaqlar. İsrail dağları üzərində
olan sıx otlaqda otlayacaqlar. 15 Sürümü Mən Özüm otaracağam, onları Mən Özüm
yatıracağam” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 16 “İtəni axtaracaq, azanı geri qaytaracaq,

* 34:5 Say. 27:17; 1Pad. 22:17; 2Saln. 18:16; Zək. 10:2; Mat. 9:36; Mark 6:34

yaralı olana sarğı qoyacaq, xəstə olana qüvvət verəcək, ancaq harınlayanları və güclü
olanları həlak edəcəyəm. Mən qoyunlarımı ədalətlə otaracağam”.
17 Siz ey Mənim sürüm, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Qoyunla qoyun arasında, qoçlarla
təkələr arasında Mən hökm edəcəyəm. 18 Gözəl otlaqda otlamağınız sizə az idi ki,
otlaqlarınızın qalanını da ayaqlarınız altında tapdalayırsınız? Duru su içməyiniz sizə az
idi ki, artığını da ayaqlarınızla bulandırırsınız? 19 Mənim qoyunlarım isə sizin ayaqlarınızla
tapdaladıqlarınızı yeyir, ayaqlarınızla bulandırdıqlarınızı içir”.
20 Buna görə də Xudavənd Rəbb onlara belə deyir: “Mən bəslənmiş qoyunla zəif qoyun
arasında hökm edəcəyəm. 21 Siz bütün zəif qoyunları böyrünüzlə və çiyninizlə itələyir,
kənara çıxarmaq üçün buynuzlarınızla vurursunuz. 22 Buna görə də Mən sürümü xilas
edəcəyəm. Onlar daha qarət malı olmayacaq və qoyunla qoyun arasında Mən hökm
edəcəyəm. 23 * Başlarına onları otaran yeganə çoban olaraq qulum Davudu qoyacağam.
Onları o otaracaq, çobanları da o olacaq. 24 * Mən Rəbb onların Allahı olacağam, qulum
Davud da onların içində rəhbər olacaq” Mən Rəbb bunu söylədim.
25 “Onlarla bir sülh əhdi bağlayacağam, ölkədən zərərli heyvanları qovacağam ki, onlar
çöldə asayiş içində yaşayıb meşələrdə yatsın. 26 Onların özlərinə də, təpəmin ətrafındakı
yerlərə də bərəkət verəcəyəm. Yağışı vaxtında yağdıracağam, bərəkətli yağışlar olacaq.
27 Çöldəki ağaclar meyvə yetirəcək, torpaq məhsul verəcək. Xalq öz torpağında asayiş
içində yaşayacaq. Boyunduruq iplərini qırıb onları qul edənlərin əlindən qurtardığım
zaman biləcəklər ki, Rəbb Mənəm. 28 Artıq millətlərin qarət malı olmayacaqlar, vəhşi hey-
vanlar da onları yeməyəcəklər. Asayiş içində yaşayacaqlar, onları qorxudan olmayacaq.
29 Onlar üçün şöhrətli bir şitillik yetişdirəcəyəm. Daha ölkədə aclıqdan tələf olmayacaq,
millətlərin təhqirlərinə məruz qalmayacaqlar. 30 Onda biləcəklər ki, Mən – özlərinin Allahı
Rəbb onlarlayam, onlar – İsrail nəsli də Mənim xalqımdır” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
31 “Mənim qoyunlarım, otlağımın qoyunları siz insanlarsınız, Mən də sizin Allahınızam”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

35

Edomun əleyhinə peyğəmbərlik

1 * Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ey bəşər oğlu, üzünü Seir dağına çevir və onun
əleyhinə peyğəmbərlik edib 3 söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Ey Seir dağı, Mən sənin əleyhinəyəm.
Mən əlimi sənə qarşı uzadacaq,
Səni xaraba, sakinsiz bir yerə çevirəcəyəm.
4 Şəhərlərini viran edəcəyəm və sən xarabalığa çevriləcəksən.
Onda biləcəksən ki, Rəbb Mənəm.
5 Sən İsraillilərə həmişə kin bəsləmisən, fəlakətə düşdükləri və cəzalandırıldıqları vaxt
zirvəyə yetəndə onları qılınca təslim etmisən”. 6 Buna görə də Xudavənd Rəbb bəyan edir:
“Varlığıma and olsun ki, səni qana bulaşdıracağam, qan səni izləyəcək, qan tökməkdən
imtina etmədiyinə görə qan səni izləyəcək. 7 Mən Seir dağını sakinsiz bir yerə və xarabalığa
çevirəcəyəm. Oraya gedib-gələnin ayağını kəsəcəyəm. 8 Dağlarını ölülərlə dolduracağam,
qılıncdan keçirilənlər sənin təpələrində, dərələrində, vadilərində yıxılıb həlak olacaq.
9 Səni əbədi olaraq xarabalığa çevirəcəyəm,
Şəhərlərində heç kəs yaşamayacaq.
Onda biləcəksən ki, Rəbb Mənəm.
10 Sən belə söylədin: ‹Rəbb o yerlərdə olsa da, bu iki millət, bu iki ölkə mənim
olacaq, onları özümə mülk edəcəyəm›”. 11 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə bəyan edir:
“Varlığıma and olsun ki, xalqıma kin bəslədiyinə görə onlarla necə qəzəb və qısqanclıqla
rəftar etdinsə, Mən də sənlə elə rəftar edəcəyəm. Səni mühakimə etdiyim zaman
onlara da Özümü göstərəcəyəm. 12 O zaman biləcəksən ki, Mən Rəbb İsrail dağlarına qarşı

* 34:23 vəhy 7:17 * 34:24 Yez. 37:24 * 35:1 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; Amos 1:11-12; Avd. 1-14; Mal. 1:2-5

söylədiyin təhqirlərin hamısını eşitmişəm. Sən belə demişdin: ‹Yerlə yeksan oldular,
yeyilmək üçün bizə verildilər›. 13 Ağzınızla Mənə qarşı qürurla danışdınız, Mənim əleyhimə
hörmətsiz sözlər dediniz. Mən Rəbb də bunları eşitdim”.
14 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Bütün yer üzü sevindiyi halda Mən səni viran edəcəyəm.
15 İsrail xalqının irsi yerlə yeksan olanda sən necə sevindinsə, Mən də səninlə elə rəftar
edəcəyəm. Ey Seir dağı, viran olacaqsan, bütün Edom da viran olacaq. Onda biləcəklər ki,
Rəbb Mənəm”.

36

Allahın İsrailə xeyir-duası

1 Sən ey bəşər oğlu, İsrail dağları üçün peyğəmbərlik edib söylə ki, ey İsrail dağları,
Rəbbin sözünü eşidin. 2 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Düşmən sizin barənizdə ‹nə yaxşı,
bu qədim təpələr bizim mülkümüz oldu› dedi”. 3 Buna görə də peyğəmbərlik edib söylə ki,
Xudavənd Rəbb belə deyir: “Sizi viran etdilər, hər tərəfdən sıxışdırıb tapdaladılar, başqa
millətlər mülkünüzə sahib oldu, dillərə düşdünüz və xalqın dedi-qodusuna çevrildiniz”.
4 Bütün bunlara görə, ey İsrail dağları, Xudavənd Rəbbin sözünü eşidin. Xudavənd Rəbb
dağlara, təpələrə, vadilərə, dərələrə, ətrafındakı başqa millətlərə, qarət və kinayə hədəfi
olan viran olmuş xarabalıqlara, tərk edilmiş şəhərlərə belə deyir. 5 Buna görə də, Xudavənd
Rəbb belə deyir: “Başqa millətlərə, xüsusilə bütün Edoma qarşı qızğın qısqanclığımla
danışdım. Onlar bütün ürəkləri ilə sevinib həqarət edərək ölkəmə sahib çıxdılar ki, onun
otlaqlarını qarət etsinlər”. 6 Buna görə də İsrail ölkəsi üçün peyğəmbərlik edib dağlara,
təpələrə, vadilərə və dərələrə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Millətlərin təhqirinə
hədəf olduğunuz üçün qısqanc qəzəbimlə danışdım”. 7 Buna görə də Xudavənd Rəbb belə
deyir: “And içirəm ki, ətrafınızdakı millətlər də mütləq təhqir olunacaq.
8 Ey İsrail dağları, siz qol-budaq atacaq, xalqım İsrail üçün meyvə verəcəksiniz, ona
görə ki xalqım İsrail tezliklə öz yurduna qayıdacaq. 9 Çünki Mən sizin tərəfinizdəyəm,
sizə tərəf dönəcəyəm. Torpağınız şumlanıb əkiləcək. 10 Ölkənizdə adamların sayını, bəli,
bütün İsrail nəslinin sayını çoxaldacağam. Şəhərlər məskunlaşacaq, xarabalıqlar abad
ediləcək. 11 Ölkənizdə adamların və heyvanların sayını çoxaldacağam, törəyib çoxala-
caqlar. Keçmişdə olduğu kimi ölkənizi insanlarla məskunlaşdıracaq və sizə əvvəlkindən də
artıq yaxşılıq edəcəyəm. Onda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm. 12 Ölkənizdə xalqım İsraildən
olan insanları gəzdirəcəyəm və onlar sizə sahib olacaq. Siz də onların irsi olacaqsınız.
Onları bir daha övladlarından məhrum etməyəcəksiniz”.
13 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Ey ölkə, insanlar sənə adam yeyən, millətini övladdan
məhrum edən bir ölkə deyir. 14 Ancaq bundan sonra sən daha adam yeməyəcək,
millətini övladdan məhrum etməyəcəksən” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 15 “Artıq
Mən millətlərin təhqirlərini eşitdirməyəcəyəm, daha xalqların kinayəsinə düçar olmaya-
caqsan. Millətini bir daha büdrətməyinə izin verməyəcəyəm” Xudavənd Rəbb belə bəyan
edir».
16 Mənə Rəbbin sözü nazil oldu: 17 «Ey bəşər oğlu, İsrail nəsli öz torpağında yaşayanda
adət və əməlləri ilə onu murdar etdi. Onların adətləri Mənim önümdə qadının aybaşı
olduğu vaxtdakı murdarlığı kimi idi. 18 Mən də qəzəbimi onların üstünə tökdüm, çünki
ölkədə qan tökdülər, bütləri ilə onu murdar etdilər. 19 Onları millətlər arasına yaydım,
ölkələr arasına səpələndilər. Onları adətlərinə və əməllərinə görə mühakimə etdim.
20 Millətlərin arasında, getdikləri hər yerdə müqəddəs adımı ləkələdilər. Çünki onlar üçün
belə deyildi: “Bu xalq Rəbbin xalqı olduğu halda ölkəsindən çıxmağa məcbur oldu”. 21 İsrail
nəslinin getdiyi millətlər arasında ləkələdiyi müqəddəs adımın izzətdən düşməsi üçün
təəssüfləndim.
22 Buna görə də İsrail nəslinə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Ey İsrail nəsli, bunu
sizin naminizə deyil, ancaq getdiyiniz millətlər arasında ləkələdiyiniz müqəddəs adım
naminə edirəm. 23 Millətlər arasında ləkələdiyiniz böyük adımın müqəddəsliyini yenə
göstərəcəyəm. Millətlərin gözü önündə sizin içinizdə müqəddəsliyimi göstərən zaman

biləcəklər ki, Rəbb Mənəm” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. [24] “Çünki sizi millətlərin
arasından götürəcək, bütün ölkələrdən toplayacaq və öz torpağınıza gətirəcəyəm.
[25] Üstünüzə təmiz su səpəcəyəm, pak olacaqsınız. Sizi bütün murdarlıqlarınızdan və
bütlərinizdən təmizləyəcəyəm. [26]* Mən sizə yeni ürək verəcək, daxilinizə yeni ruh qoya-
cağam. Köksünüzdən daş ürəyi çıxarıb sizə ətdən olan ürək verəcəyəm. [27] Öz Ruhumu sizin
daxilinizə qoyacağam. Elə edəcəyəm ki, siz qaydalarıma görə rəftar edəsiniz, hökmlərimə
diqqətlə riayət edəsiniz. [28] O zaman atalarınıza verdiyim ölkədə yaşayacaqsınız. Siz
Mənim xalqım, Mən də sizin Allahınız olacağam. [29] Sizi bütün murdarlıqlarınızdan xilas
edəcəyəm. Buğdaya əmr edib onu çoxaldacaq, üstünüzə aclıq gətirməyəcəyəm. [30] Bir
daha millətlər içində aclıq rüsvayçılığını çəkməyəsiniz deyə ağacın meyvəsini, tarlanın
məhsulunu çoxaldacağam. [31] O zaman pis əməllərinizi, xeyirsiz işlərinizi yada salacaqsınız.
Təqsirlərinizdən və iyrənc işlərinizdən ötrü özünüzdən iyrənəcəksiniz. [32] Bilin ki, bunu
sizin naminizə etmirəm” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir, “adətlərinizdən utanıb xəcalət
çəkin, ey İsrail nəsli!”
[33] Xudavənd Rəbb belə deyir: “Sizi bütün təqsirlərinizdən təmizlədiyim vaxt şəhərləri
məskunlaşdıracaq, xaraba yerləri abad edəcəyəm. [34] Boş qalmış ölkə şumlanacaq, halbuki
hər yoldan keçənin nəzərində o bir viranə idi. [35] Onda deyəcəklər: ‹Viran olan bu torpaq
Eden bağı kimi oldu. Xaraba və viran qalmış, dağıdılmış şəhərlərin istehkamları tikildi,
onların içində adamlar yaşayır›. [36] Onda ətrafınızda qalan millətlər biləcək ki, dağıdılmış
yerləri Mən Rəbb tikdim, çölə çevrilmiş yerləri Mən abad etdim. Mən Rəbb bunu söylədim
və hökmən yerinə yetirəcəyəm”.
[37] Xudavənd Rəbb belə deyir: “Mən İsrail nəslinin xahişini qəbul edib onlar üçün
bunu edəcəyəm: əhalisini sürü kimi çoxaldacağam. [38] Bayram günlərində Yerusəlimdə
qurbanlıq heyvan sürüləri necə çox olursa, viran edilmiş şəhərlər də eləcə insan sürüləri
ilə dolu olacaq. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”».

37

Quru sümüklə müqayisə

[1] Rəbbin əli üzərimdə idi. Rəbb Öz Ruhu ilə məni bayıra çıxarıb vadinin ortasına qoydu.
Vadi sümüklərlə dolu idi. [2] O məni onların üstündə gəzdirib hər tərəfə apardı. Gördüm ki,
vadinin üstündə saysız-hesabsız sümük var. Onlar bərk qurumuşdu. [3] Rəbb mənə dedi: «Ey
bəşər oğlu, bu sümüklər dirilə bilərmi?» Mən cavab verdim: «Ey Xudavənd Rəbb, bunu Sən
bilirsən». [4] O mənə dedi: «Bu sümüklər üçün peyğəmbərlik edib onlara söylə ki, ey quru
sümüklər, Rəbbin sözünü eşidin. [5] Xudavənd Rəbb bu sümüklərə belə deyir: “Mən sizin
daxilinizə ruh qoyacağam və siz diriləcəksiniz. [6] Üstünüzə vətərlər qoyacaq, ət bitirəcək,
sizi dəri ilə örtəcəyəm, daxilinizə ruh qoyacağam və siz diriləcəksiniz. Onda biləcəksiniz
ki, Rəbb Mənəm”».
[7] Mənə əmr olunduğu kimi peyğəmbərlik etdim. Mən peyğəmbərlik edərkən bir gurultu
qopdu, bir taqqıltı eşidildi. Sümüklər yaxınlaşdı, sümük sümüyə bitişdi. [8] Mən baxıb
gördüm ki, onların üstünə vətərlər gəldi, ət bitdi, bunları isə dəri örtdü. Ancaq onlarda
nəfəs yox idi. [9] Rəbb mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, nəfəs üçün peyğəmbərlik et, peyğəmbərlik
edib nəfəsə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Ey nəfəs, küləyin əsdiyi dörd səmtdən
gəl, bu öldürülən adamların üzərinə üfür ki, dirilsinlər”». [10]* Mənə əmr olunduğu kimi
peyğəmbərlik etdim. Nəfəs onların daxilinə girdi və onlar dirilib ayaq üstə qalxdı. Çox
böyük bir kütlə yarandı.
[11] Rəbb mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, bu sümüklər bütün İsrail nəslinin rəmzidir. Onlar
belə deyir: “Sümüklərimiz qurudu, ümidimiz yox oldu, işimiz bitdi”. [12] Buna görə
də peyğəmbərlik edib onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Ey xalqım, Mən
qəbirlərinizi açıb sizi oradan çıxaracaq və İsrail torpağına gətirəcəyəm. [13] Ey xalqım,
Mən qəbirlərinizi açanda, sizi qəbirlərinizdən çıxaranda biləcəksiniz ki, Rəbb Mənəm.

* 36:26 Yez. 11:19-20 * 37:10 Vəhy 11:11

14 Mən daxilinizə Öz Ruhumu qoyacağam və siz diriləcəksiniz. Sizi öz torpağınıza
yerləşdirəcəyəm. Onda biləcəksiniz ki, Mən Rəbb bunu söylədim və hökmən yerinə
yetirəcəyəm" Rəbb belə bəyan edir».

Yəhuda və İsrailin birləşməsi

15 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 16 «Sən ey bəşər oğlu, əlinə bir əsa götür və onun
üstünə "Yəhuda və müttəfiqləri olan İsrail övladları" sözlərini yaz. Sonra başqa bir əsa
götür və onun üstünə "Yusif və müttəfiqləri olan bütün İsrail nəsli" sözlərini yaz. Bu,
Efrayimin əsasıdır. 17 Bu əsaları bir-birinin üstünə qoyaraq öz əlində birləşdir. Elə et ki,
əlində bir əsa olsun. 18 Əgər sənin xalqına mənsub olanlar "Etdiklərinin mənası nədir, bizə
bildirməzsən?" deyə soruşsa, 19 onlara söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Efrayimin
əlindəki əsanı – Yusif və onun müttəfiqləri olan İsrail qəbilələrinin əsasını götürərək
Yəhudanın əsası ilə birləşdirib bir əsa edəcəyəm. Onlar əlimdə bir olacaq. 20 Üstünə yazı
yazdığın əsaları onların görə biləcəyi şəkildə əlində tut. 21 Sonra onlara söylə ki, Xudavənd
Rəbb belə deyir: İsrail övladlarını yanlarına getdikləri millətlərin arasından götürəcək,
onları hər yerdən toplayıb öz torpaqlarına qaytaracağam. 22 Onları ölkədə, İsrail dağları
üzərində vahid bir millət edəcəyəm. Hamısının vahid padşahı olacaq. Daha iki ayrı millət
olmayacaq, iki padşahlığa bölünməyəcəklər. 23 Artıq bütləri, iyrənc şeyləri və üsyanları
ilə özlərini murdar etməyəcəklər. Onları yaşadıqları və içində günah etdikləri yerlərdən
qurtarıb pak edəcəyəm. Onlar Mənim xalqım, Mən də onların Allahı olacağam.
24 * Qulum Davud onların padşahı olacaq, onların hamısına vahid çoban olacaq. Onlar
Mənim hökmlərimə görə rəftar edəcək, qaydalarımı saxlayıb yerinə yetirəcək. 25 Qulum
Yaquba verdiyim, atalarının yaşadıqları ölkədə yaşayacaqlar, özləri, oğulları və nəvələri
əbədi olaraq orada yaşayacaq. Qulum Davud da əbədi olaraq onların rəhbəri olacaq.
26 Mən onlarla sülh əhdi bağlayacağam. Bu onlarla əbədi bir əhd olacaq. Onları orada
yerləşdirəcək və saylarını çoxaldacağam. Müqəddəs məkanımı əbədi olaraq onların
arasında quracağam. 27 * Mənim məskənim onların arasında olacaq. Mən onların Allahı,
onlar da Mənim xalqım olacaq. 28 Müqəddəs məkanım əbədi olaraq onların arasında
yerləşəndə millətlər biləcək ki, İsraili təqdis edən Mən Rəbbəm"».

38

Qoq əleyhinə peyğəmbərlik

1 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 * «Ey bəşər oğlu, Maqoq ölkəsindən olan Roşun,
Meşekin və Tuvalın rəhbəri Qoqa üz tut və onun əleyhinə peyğəmbərlik edib söylə ki,
3 Xudavənd Rəbb belə deyir: "Ey Roşun, Meşekin və Tuvalın rəhbəri Qoq, Mən sənin
əleyhinəyəm. 4 Səni geri qaytaracağam, çənələrinə çəngəllər taxacağam. Səni, bütün
ordunu, atları, tam təchiz olunmuş atlıları, hamısı qalxan, sipər və qılıncla silahlanmış
böyük qoşunu qovub çıxaracağam. 5 Onlarla birgə hamısı qalxan və dəbilqəyə bürünmüş
Farsları, Kuşluları, Putluları, 6 Qomeri və onun bütün qoşunlarını, ucqar şimaldan Toqarma
nəslini və onun bütün qoşunlarını, bunlarla birgə bir çox xalqları qovub çıxaracağam.
7 Hazır ol! Ətrafında toplanmış böyük bir qoşunla birgə hazırlaş. Onları sən qoruya-
caqsan. 8 Uzun müddət sonra döyüşə çağırılacaqsan. Gələcək illərdə qılıncdan qurtulub
rahatlanan ölkəyə hücum edəcəksən. O ölkənin sakinləri çoxlu xalq içindən İsrail
dağlarına toplanmışdı. Bu dağlar həmişə xarabalıq idi, ancaq indi sakinləri xalqlar
arasından geri qaytarılacaq və hamısı asayiş içində yaşayacaq. 9 Sən, bütün qoşunun və
sənin birgə bir çox xalq çıxıb tufan kimi gələcəksiniz, ölkənin üzərini tutan buluda
bənzəyəcəksiniz".
10 Xudavənd Rəbb belə deyir: "O gün ağlına bəzi düşüncələr gələcək, pis niyyətlər
qurub 11 deyəcəksən: ‹Divarsız kəndləri olan bir ölkəyə hücum edib asayiş və əmin-
amanlıq içində yaşayan adamların üstünə gedəcəyəm. Bu kəndlərin hamısı divarsızdır,

* 37:24 Yez. 34:24 * 37:27 Lev. 26:11-12; 2Kor. 6:16; vəhy 21:3 * 38:2 vəhy 20:8

darvazaları da, sürgüləri də yoxdur. 12 Viran olmuş şəhərlərdə yaşayan xalqı qarət edib
malını talayacağam›. Sürüsü və malı olan, dünyanın ortasında yaşayan bu millətlərin
arasından toplanmış xalqa qarşı əlini uzadacaqsan. 13 Səba, Dedan, Tarşiş tacirləri və
bütün kəndlərinin əhalisi sənə deyəcək: ‹Qarət üçünmü gəldin? Talan etmək, qızıl-
gümüş götürmək, mal-qara və əşya aparmaq, bol qənimət ələ keçirmək üçünmü qoşun
topladın?›”
14 Buna görə də, ey bəşər oğlu, peyğəmbərlik edib Qoqa söylə ki, Xudavənd Rəbb belə
deyir: “O gün xalqım İsrail asayiş içində yaşayanda bunu dərk etməyəcəksinizmi? 15 Sən və
özünlə birgə bir çox xalqlardan olan və hamısı ata minmiş böyük bir qoşun, güclü bir ordu
öz yerindən – uzaq şimaldan gələcəksən. 16 Ölkəni bürüyən bir bulud kimi xalqım İsrailin
üstünə hücum edəcəksən. Ey Qoq, gələcəkdə səni öz ölkəmin üstünə gətirəcəyəm ki,
gözləri önündə müqəddəsliyimi sənin vasitənlə göstərdiyim zaman millətlər məni tanıya
bilsin”.
17 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Məgər sən qədim zamanlarda İsrail peyğəmbərləri
vasitəsilə haqqında danışdığım adam deyilsən? Bu peyğəmbərlər o zaman səni onların
üstünə gətirəcəyim barədə illərlə peyğəmbərlik etdi. 18 O gün Qoq İsrail torpağına hücum
etdiyi gün qəzəbim alovlanacaq” deyir Xudavənd Rəbb. 19 “Qısqanclığımla və şiddətli
qəzəbimlə deyirəm ki, o gün İsrail torpağında böyük bir zəlzələ olacaq. 20 Dənizdəki
balıqlar, göydəki quşlar, çöldəki heyvanlar, yerdə sürünən bütün canlılar və yer üzündəki
bütün insanlar önümdə titrəyəcək. Dağlar yerlə yeksan olacaq, sıldırım qayalar uçacaq,
bütün divarlar yıxılacaq. 21 Bütün dağlarımda qılıncı Qoqun üstünə getməyə çağıracağam”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir, “hər kəs bir-birinin üstünə qılınc çəkəcək. 22 * Üstünə
vəba gətirib qanını tökərək onu cəzalandıracağam. Onun, ordularının və yanında
gələn çoxlu xalqın üstünə leysan yağış, iri dolu dənələri, od və kükürd yağdıracağam.
23 Beləcə əzəmətimi və müqəddəsliyimi göstərəcək, bir çox millətlərin gözü önündə Özümü
tanıdacağam. Onda biləcəklər ki, Rəbb Mənəm”.

39

*Qoqun m*əğlub olması

1 Sən ey bəşər oğlu, Qoqun əleyhinə peyğəmbərlik edib söylə ki, Xudavənd Rəbb belə
deyir: “Ey Roşun, Meşekin və Tuvalın rəhbəri Qoq, Mən sənin əleyhinəyəm. 2 Səni geri
qaytarıb aparacağam, uzaq şimaldan çıxaracağam və İsrail dağları üzərinə gətirəcəyəm.
3 Sol əlindən kamanını, sağ əlindən oxlarını vurub salacağam. 4 Sən bütün ordularınla,
yanında olan xalqlarla birgə İsrail dağları üzərində həlak olacaqsan. Səni qida olmaq üçün
hər cür yırtıcı quşa və vəhşi heyvanlara verəcəyəm. 5 Açıq çöldə həlak olacaqsan, çünki
Mən bunu söylədim, Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 6 Mən Maqoqun və sahil ölkələrində
əmin-amanlıq içində yaşayanların üstünə od göndərəcəyəm. Onda biləcəklər ki, Rəbb
Mənəm.
7 Xalqım İsrailin arasında müqəddəs adımı tanıdacağam, artıq müqəddəs adımın
ləkələnməsinə izin verməyəcəyəm. Onda millətlər biləcəklər ki, Mən Rəbbəm, İsraildə
Müqəddəs Olanam. 8 Budur, o vaxt gəlir və mütləq baş verəcək” Xudavənd Rəbb belə bəyan
edir, “bu gün Mənim dediyim gündür.
9 Onda İsrail şəhərlərində yaşayanlar çıxıb od qalayacaq. Silahlarını, qalxanlarını,
sipərlərini, kamanlarını, oxlarını, toppuzlarını və nizələrini bu odda yandıracaqlar.
Onları yeddi il ərzində yandıracaqlar. 10 Çöldən odun daşımayacaq, meşələrdən ağac
kəsməyəcəklər, çünki silahlarla od qalayacaqlar. Onları qarət edənləri qarət edəcək,
mallarını talan edənləri talan edəcəklər” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.
11 “O gün Duz dənizinin şərqində, Səyyahlar dərəsində Qoqa İsraildə bir qəbiristanlıq
verəcəyəm. Orada Qoq və bütün qoşunu basdırılacaq. Bu yerə Hamon-Qoq * dərəsi
deyiləcək. Oradan yol keçənlərin qabağı kəsiləcək. 12 Ölkəni təmizləmək üçün İsrail nəsli

* 38:22 vəhy 8:7; 14:9-10 * 39:11 Hamon-Qoq – ibrani dilində Qoq qoşunu.

yeddi ay onları basdırmaqla məşğul olacaq. 13 Onları bütün ölkə xalqı basdıracaq. Mənim
izzətləndiyim gün onlar üçün əlamətdar olacaq” Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 14 “Ölkəni
təmizləmək üçün adamlara iş tapşırılacaq. Bəziləri ölkəni dayanmadan dolaşacaq, bəziləri
isə yerdə qalan cəsədləri basdıracaq. Yeddi aydan sonra axtarışlara başlayacaqlar. 15 Bu
adamlar ölkənin hər yerini dolaşacaq. İnsan sümüyü görəndə qəbirqazanlar onu Hamon-
Qoq dərəsində basdırana qədər yanına bir nişan qoyacaq. 16 Orada Hamona adlı bir şəhər
olacaq. Beləcə ölkəni təmizləyəcəklər”.

17 * Sən ey bəşər oğlu, Xudavənd Rəbb belə deyir: “Hər cür quşa və hər cür vəhşi heyvana
söylə ki, toplaşıb gəlsinlər. Sizin üçün kəsəcəyim qurbanın – İsrail dağları üzərindəki
böyük qurbanın yanına hər tərəfdən yığılın. Orada ət yeyib qan içəcəksiniz. 18 Başanın
bəslənmiş heyvanlarının – qoçların, quzuların, təkələrin və buğaların ətini yeyib qanını
içdiyiniz kimi igidlərin ətini yeyəcək, dünya rəhbərlərinin qanını içəcəksiniz. 19 Sizin üçün
kəsdiyim qurbandan doyunca yağ yeyəcək, sərxoş olunca qan içəcəksiniz. 20 Süfrəmdə
atlardan, süvarilərdən, igidlərdən və hər cür əsgərdən bol-bol yeyib-doyacaqsınız” Xu-
davənd Rəbb belə bəyan edir.

21 “İzzətimi millətlər arasında göstərəcəyəm. Bütün millətlər onlara verdiyim cəzanı və
üstlərinə qoyduğum əlimi görəcək. 22 Bu gündən sonra İsrail nəsli biləcək ki, onların Allahı
Rəbb Mənəm. 23 Onda millətlər biləcək ki, İsrail nəsli öz təqsirlərindən ötrü sürgünə getdi.
Çünki onlar Mənə xəyanət etdi, Mən onlardan üz döndərdim, onları düşmənlərinə təslim
etdim, hamısı qılıncla həlak oldu. 24 Murdarlıqlarına və üsyanlarına görə onlarla rəftar
etdim, onlardan üz döndərdim”.

25 Buna görə Xudavənd Rəbb belə deyir: “Yaqub nəslindən sürgün olunanları indi
geri qaytaracaq, bütün İsrail nəslinə rəhm edəcək və müqəddəs adım naminə qısqanc
olacağam. 26 Torpaqlarında əmin-amanlıq içində yaşayanda, onları qorxudan bir kəs
olmayanda rüsvayçılıqlarını və Mənə etdikləri bütün xəyanətləri unudacaqlar. 27 Onları
xalqlar arasından geri qaytarıb düşmən ölkələrindən topladığım zaman çoxlu millətin
gözü önündə, onların arasında müqəddəs tutulacağam. 28 Onda biləcəklər ki, onların Allahı
Rəbb Mənəm. Çünki onları millətlər arasına sürgünə göndərdim. Amma öz torpaqlarına
da qaytaracağam, artıq heç birini qaldığı ölkəsində qoyub getməyəcəyəm. 29 Bir daha
onlardan üz döndərməyəcəyəm, çünki İsrail nəsli üzərinə Öz Ruhumu tökəcəyəm”
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

40

*Yeni m*əbəd barədə vəhy

1 Sürgünlüyümüzün iyirmi beşinci ilində, birinci ayın onuncu günü, Yerusəlim
şəhərinin süqutunun on dördüncü ili – həmin o gün Rəbbin əli mənim üstümdə idi. O
məni oraya apardı. 2 * Görüntüdə Allah məni İsrail ölkəsinə aparıb çox uca bir dağın başına
qoydu. Dağın cənubunda şəhərə bənzər tikililər var idi. 3 * Allah məni oraya apardı. Mən
orada görünüşcə tunca bənzər adam gördüm. Onun əlində bir kətan ip və ölçmək üçün bir
qamış var idi. O, darvazada durmuşdu. 4 O adam mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, gözünlə görüb,
qulağınla eşit və sənə göstərəcəyim hər şeyə yaxşı-yaxşı bax. Ona görə buraya gətirildin
ki, bunları sənə göstərim. Gördüyün hər şeyi İsrail nəslinə bildir».

Şərq qapısı

5 * Mən məbədi hər tərəfdən əhatəyə alan bir divar gördüm. Ölçmək üçün o adamın
əlində olan qamışın uzunluğu altı qulac idi. Hər qulaca bir ovuc uzunluq əlavə edilmişdi. *
O adam divarı ölçdü: qalınlığı bir qamış, hündürlüyü bir qamış idi. 6 Sonra şərqə tərəf olan
darvazaya tərəf getdi və onun pilləkənləri ilə yuxarı qalxdı. Darvazanın kandarını ölçdü:

---

* 39:17 vəhy 19:17-18 * 40:2 vəhy 21:10-11 * 40:3 vəhy 11:1; 21:15 * 40:5 1Pad. 6:1-38; 2Saln. 3:1-9 * 40:5 40-48-ci fəsillərdə işlədilən qulac xüsusi ölçüyə malik qulacdır. Adi qulacın ölçüsü 45 sm, buradakı qulacın ölçüsü isə 53 sm-dir.

eni bir qamış idi. Bir kandarın eni bir qamış idi. 7 Keşikçi otaqlarının hər birinin uzunluğu
və eni bir qamış idi. Keşikçi otaqlarının arası beş qulac idi. Məbədə baxan eyvanın
yanındakı darvaza kandarı bir qamış uzunluğunda idi. 8 Sonra o, darvaza eyvanını ölçdü:
9 eni səkkiz qulac idi. Yan taxtaların qalınlığı iki qulac idi. Darvaza eyvanı məbədə baxırdı.
10 Şərq darvazasının hər iki yanında üç-üç keşikçi otağı var idi. Üçünün də ölçüsü bir idi.
Hər iki tərəfdə olan bölmə divarlarının da ölçüsü bir idi. 11 O, darvazanın astanasının enini
ölçdü: on qulac idi. Darvazanın uzunluğu isə on üç qulac idi. 12 Hər iki tərəfdə olan keşikçi
otaqlarının qarşısında bir qulac yüksəkliyində bir-bir arakəsmə var idi. Hər iki tərəfdə
keşikçi otaqları dördbucaqlı idi. Kənarları hər tərəfdən altı qulac idi. 13 Sonra o, darvazanın
enini – girişləri bir-birinin qarşısında olan keşikçi otaqlarının arxa divarlarının arasını
ölçdü: iyirmi beş qulac idi. 14 Sütunları ölçdü: altmış qulac idi. Darvazanın ətrafındakı
həyət sütunlara qədər uzanırdı. 15 Darvazanın astanasından eyvanın sonuna qədər məsafə
əlli qulac idi. 16 Darvazanın içəri tərəfinin hər yanında keşikçi otaqlarının və bölmə
divarlarının içəriyə baxan qəfəsli pəncərələri var idi. Eyvanlarda da belə idi. Hər yanın
içəri tərəfindən pəncərələr var idi. Bölmə divarları üzərində xurma ağacı təsvirləri var
idi.

Bayır həyət

17 O adam məni bayır həyətə gətirdi. Orada bayır həyəti əhatəyə alan otaqlar və daş yol
var idi. Daş yol boyunca otuz otaq var idi. 18 Darvazaların hər iki tərəfindəki daş yolun
eni qapıların uzunluğu qədər idi. Bu, aşağı daş yol idi. 19 O adam həyətin enini aşağı
darvazadan içəri həyətin darvazasına qədər ölçdü: şərqdə və şimalda olan məsafə yüz
qulac idi.

Şimal darvazası

20 O adam bayır həyətin şimala baxan darvazasının uzunluğunu və enini ölçdü. 21 Buranın
hər iki tərəfində üç-üç keşikçi otağı var idi. Bölmə divarları və eyvanları birinci darvazanın
ölçüsünə bərabər idi: uzunluğu əlli qulac, eni iyirmi beş qulac idi. 22 Pəncərələrin, eyvanın
və xurma ağacı təsvirlərinin ölçüsü şərqə baxan darvazanın ölçüsünə bərabər idi. Oraya
yeddi pillə ilə çıxırdılar, bunların qarşısında eyvan var idi. 23 Şərq darvazasında olduğu
kimi şimal darvazasına da baxan bir içəri həyət darvazası var idi. O adam bu iki darvaza
arasındakı məsafəni ölçdü: yüz qulac idi.

Cənub darvazası

24 O adam məni cənuba doğru apardı. Orada cənuba baxan bir darvaza gördüm. O,
darvazanın yan taxtalarını və eyvanı ölçdü: ölçüləri o birilərinin ölçülərinə bərabər idi.
25 O birilərində olduğu kimi bu darvaza ilə eyvanın hər tərəfində də pəncərələr var idi.
Eyvanın uzunluğu əlli qulac, eni iyirmi beş qulac idi. 26 Oraya yeddi pilləkənlə çıxırdılar.
Bunların qarşısında eyvan var idi. Darvazanın yan taxtaları hər iki tərəfdən bir xurma
ağacı təsviri ilə bəzənmişdi. 27 İçəri həyətin cənuba baxan bir darvazası var idi. O adam bu
içəri darvazadan cənuba baxan darvazaya qədər olan məsafəni ölçdü: yüz qulac idi.

İçəri həyətin darvazaları

28 O adam məni cənub darvazasından içəri həyətə apardı. Cənub darvazasını ölçdü:
ölçüləri o birilərinin ölçülərinə bərabər idi. 29 Keşikçi otaqlarının, bölmə divarlarının və
eyvanın ölçüləri o birilərinin ölçülərinə bərabər idi. Darvaza ilə eyvanın hər tərəfində
pəncərələr var idi. Darvazanın uzunluğu əlli qulac, eni iyirmi beş qulac idi. 30 Hər tərəfdə
uzunluğu iyirmi beş qulac, eni beş qulac olan eyvanlar var idi. 31 Eyvanı bayır həyətə
baxırdı. Darvazanın yan taxtaları xurma ağacı təsvirləri ilə bəzənmişdi. Oraya səkkiz pillə
ilə çıxırdılar.

32 O adam məni şərqdəki içəri həyətə apardı. Oradakı darvazanı ölçdü. Ölçüsü o
birilərinin ölçüsünə bərabər idi. 33 Keşikçi otaqlarının, bölmə divarlarının və eyvanının
ölçüsü o birilərinin ölçüsünə bərabər idi. Darvaza ilə eyvanının hər tərəfində pəncərələr
var idi. Darvazanın uzunluğu əlli qulac, eni iyirmi beş qulac idi. 34 Eyvanı bayır həyətə

baxırdı. Darvazanın yan taxtaları iki tərəfdən xurma ağacı təsvirləri ilə bəzənmişdi. Oraya səkkiz pilləkənlə çıxırdılar.
35 Sonra o adam məni şimal darvazasının yanına apardı. O, qapını ölçdü: ölçüsü o
birilərinin ölçüsünə bərabər idi. 36 Keşikçi otaqlarının, bölmə divarlarının və eyvanının
ölçüsü o birilərinin ölçüsünə bərabər idi. Darvazanın hər tərəfində pəncərələr var idi.
Darvazanın uzunluğu əlli qulac, eni iyirmi beş qulac idi. 37 Yan taxtaları bayır həyətə
baxırdı. Darvazanın yan taxtaları hər iki tərəfdən xurma ağacı təsvirləri ilə bəzənmişdi.
Oraya səkkiz pilləkənlə çıxırdılar.

Qurbanların hazırlandığı otaqlar

38 İçəri həyətin darvazalarındakı eyvanların yanında qapısı eyvana açılan bir otaq var
idi. Yandırma qurbanları burada yuyulurdu. 39 Darvaza eyvanının hər iki tərəfində iki sıra
qoşa masa var idi. Yandırma qurbanı, günah qurbanı və təqsir qurbanı olacaq heyvanlar
bu masaların üstündə kəsilirdi. 40 Eyvanın bayır divarının yanında, şimal darvazasının
pilləkənlərinin hər iki tərəfində iki sıra qoşa masa da var idi. 41 Beləcə qurbanlıq
heyvanları kəsmək üçün darvazanın hər iki tərəfində dörd-dörd olmaqla səkkiz masa
var idi. 42 Yandırma qurbanları üçün yonulmuş daşdan dörd masa var idi. Hər masanın
uzunluğu və eni bir yarım qulac, hündürlüyü bir qulac idi. Yandırma qurbanlarının
və başqa qurbanların kəsilməsində istifadə olunan alətləri bunların üstünə qoyurdular.
43 Otağın divarlarına qarmaqlar asılmışdı: hər biri bir ovuc uzunluğunda idi. Masalar
təqdim edilən heyvanın əti üçün nəzərdə tutulmuşdu.

Kahinlər üçün ayrılan otaqlar

44 İçəri darvazanın bayır hissəsində, içəri həyətdə ilahiçilər üçün otaqlar var idi. Bun-
lardan biri şimal darvazasının yanında idi və cənuba baxırdı, o biri cənub † darvazasının
yanında idi və şimala baxırdı. 45 O adam mənə dedi: «Cənuba baxan otaq məbəd üçün
cavabdeh olan kahinlərə məxsusdur. 46 Şimala baxan otaq isə qurbangah üçün cavabdeh
olan kahinlərə məxsusdur. Onlar Levinin nəslindən olan və Rəbbə xidmət etmək üçün Ona
yaxınlaşan Sadoq övladlarıdır». 47 O adam həyəti ölçdü: həyət dördbucaqlı olub uzunluğu
yüz qulac, eni də yüz qulac idi. Məbədin önündə qurbangah var idi.

Məbəd

48 Sonra o adam məni məbədin eyvanına aparıb eyvanın qapısının yan taxtalarını ölçdü.
Darvazanın hər iki tərəfindəki sütunların eni beş qulac idi. Darvazanın hər iki tərəfinin
eni isə üç qulac idi. 49 Eyvanın uzunluğu iyirmi qulac, eni on iki qulac idi. Oraya pilləkənlə
çıxırdılar. Darvazanın yan taxtalarının yanında iki sütun var idi: biri bu tərəfində, digəri
isə o tərəfində idi.

41

1 Sonra o adam məni məbədin əsas hissəsinə gətirib oradakı darvazanın yan taxtalarını
ölçdü: yan taxtaların eni hər tərəfdən altı qulac idi. 2 Girişinin eni on qulac, ona hər iki
tərəfdən bitişən hər divarının eni isə beş qulac idi. O adam məbədin əsas hissəsini də
ölçdü: uzunluğu qırx, eni iyirmi qulac idi.
3 Sonra o, iç otağa girib girişin yan taxtalarını ölçdü: hər birinin eni iki qulac idi. Girişin
eni altı qulac, ona hər iki tərəfdən bitişən divarların eni yeddi qulac idi. 4 O adam əsas
hissənin o biri tərəfindəki iç otağı ölçdü: həm uzunluğu, həm də eni iyirmi qulac idi. O
mənə «bura Ən Müqəddəs yerdir» dedi.
5 Sonra məbədin divarını ölçdü: qalınlığı altı qulac idi. Məbədin ətrafındakı yan
otaqlardan hər birinin eni dörd qulac idi. 6 Bu yan otaqlar üç mərtəbə idi, hər mərtəbədə
otuz otaq var idi. Məbədin divarları boyu yan otaqlar üçün dayaq olan çıxıntılar var idi ki,
dayaqlar məbəd divarlarına girməsin. 7 Məbədin ətrafındakı yan otaqlar yuxarı mərtəbəyə
tərəf çıxdıqca genişlənirdi. Məbədin ətrafındakı tikilinin yuxarıya qalxan bir pilləkəni var

† 40:44 cənub – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə şərq.

idi. Yuxarıya doğru çıxdıqca yan otaqlar genişlənirdi. Pilləkənlə aşağı mərtəbədən orta
mərtəbəyə, oradan da üst mərtəbəyə çıxırdılar.
8 Məbədin ətrafında yan otaqların bünövrəsini təşkil edən uca bir döşəmə gördüm:
uzunluğu bir qamış, yəni altı qulac idi. 9 Yan otaqların bayır divarının qalınlığı beş qulac
idi. Məbədin yan otaqları ilə kahin otaqları arasında açıq bir sahə var idi. 10 Məbədin ətrafı
boyunca uzanan sahənin eni iyirmi qulac idi. 11 Yan otaqların girişləri açıq sahəyə baxırdı:
biri şimalda, o biri isə cənubda idi. Açıq sahəyə bitişən bünövrənin eni hər tərəfdən beş
qulac idi.
12 Məbədin qərbində açıq sahəyə baxan bir tikili var idi: eni yetmiş qulac idi. Divarının
qalınlığı hər tərəfdən beş qulac, uzunluğu doxsan qulac idi.
13 Sonra o adam məbədi ölçdü: uzunluğu yüz qulac idi. Açıq sahə, tikili və onun divarları
yüz qulac uzunluğunda idi. 14 Şərqdəki məbədin açıq sahəsinin eni məbədin ön tərəfi ilə
birgə yüz qulac idi.
15 O adam məbədin arxasındakı açıq sahəyə baxan tikilinin və hər iki tərəfindəki
dəhlizlərin uzunluğunu ölçdü: yüz qulac idi. Məbədin əsas hissəsi, iç otaq, həyətə
baxan eyvan, 16 darvaza astanaları, qəfəsli pəncərələr, astananın qarşısında üç mərtəbəni
əhatə edən dəhlizlər döşəmədən pəncərələrə qədər ağacla örtülmüşdü. Pəncərələr açılıb-
bağlanırdı.
17 Girişin üstü, iç otaq, onun bayırı, bütün içəri və bayır divarlar nizamlı aralıqlarla,
18 keruv və xurma ağacı oyma təsvirləri ilə düzəldilmişdi. İki keruv arasında bir xurma
ağacı təsviri var idi. Hər keruvun iki üzü var idi: 19 bir yandan xurma ağacına baxan insan
üzü, o biri yandan xurma ağacına baxan şir üzü. Məbəd başdan-başa bu oyma təsvirləri
ilə bəzənmişdi. 20 Döşəmədən girişin üstündəki hissəyə qədər məbədin əsas hissəsinin
divarları keruv və xurma ağaclarının oyma təsvirləri ilə düzəldilmişdi.
21 Əsas hissənin qapısının yan taxtaları dördbucaqlı şəklində idi. Ən Müqəddəs yerin
önündəki qapının yan taxtaları da bunlara bənzəyirdi. 22 Orada üç qulac hündürlüyündə,
iki qulac uzunluğunda, iki qulac enində ağacdan düzəldilmiş bir qurbangah var idi. Onun
küncləri, altlığı* və yanları da ağacdan idi. O adam mənə «Rəbbin önündə olan masa
budur» dedi. 23 Əsas hissənin və Ən Müqəddəs yerin cüt qanadlı qoşa qapısı var idi. 24 Hər
qapının iki tərəfə iki qanadı var idi: bir qapı üçün iki qanad, o biri qapı üçün iki qanad.
25 Divarlar üzərində olduğu kimi əsas hissənin qapılarında da keruv və xurma ağaclarının
oyma təsvirləri düzəldilmişdi. Bayırda, eyvanın önündə ağacdan olan bir asma tavan var
idi. 26 Eyvanın yan divarlarındakı qəfəsli pəncərələrin hər iki tərəfi xurma ağaclarının
oyma təsvirləri ilə örtülmüşdü. Məbədin yan otaqları ilə asma tavanları da bu cür idi.

42

*Kahinl*ərin otaqları

1 O adam məni şimala gedən yoldan bayır həyətə çıxardı, məbədin açıq sahəsinə və bayır
həyətin şimalındakı tikililərə baxan otaqlara apardı. 2 Qapısı şimala baxan bu tikilinin
uzunluğu yüz, eni əlli qulac idi. 3 İçəri həyətin iyirmi qulaclıq hissəsi ilə bayır həyətin
daş yoluna baxan üç mərtəbənin dəhlizləri qarşı-qarşıya idi. 4 Otaqların qabağında eni
on qulac, uzunluğu isə yüz* qulac olan bir içəri dəhliz var idi. Qapıları şimala baxırdı.
5 Tikilinin üst mərtəbədəki otaqları alt və orta mərtəbədəki otaqlardan daha dar idi, çünki
üst mərtəbədəki dəhlizlər daha çox yer tuturdu. 6 Həyətlərdə sütunlar olduğu halda
üçmərtəbəli otaqların sütunları yox idi. Buna görə də üst mərtəbədəki otaqlar alt və orta
mərtəbədəki otaqlardan daha dar idi. 7 Otaqların qabağında, otaqlarla və bayır həyətlə
yanaşı bir bayır divar var idi: əlli qulac uzunluğunda idi. 8 Çünki bayır həyətin yanındakı
yanbayan otaqların uzunluğu əlli qulac idi. Məbədin əsas hissəsinə daha yaxın yanbayan

---

* 41:22 Altlığı – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə uzunluğu. * 42:4 Yüz – qədim yunan və süryani tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə bir.

otaqların uzunluğu isə yüz qulac idi. [9] Bu otaqların aşağıda bayır həyətdən girmək üçün
şərqə tərəf bir qapısı var idi.
[10] İçəri həyətin cənubu † boyu açıq sahəyə və bayır həyətdəki tikililərə baxan başqa
otaqlar var idi. [11] Şimal tərəfdəki otaqlarda olduğu kimi bu otaqların qabağında da bir
keçid var idi. Otaqların uzunluğu və eni eyni idi, çıxışları və ölçüləri şimal tərəfdə olan
otaqlarınkı kimi idi. Cənubdakı otaqların qapıları da şimaldakılar kimi idi. [12] Keçidin
başlanğıcında bir qapı var idi. Arxa divarlar boyunca şərqə uzanan bu keçid otaqlara
açılırdı.
[13] Sonra o adam mənə dedi: «Məbədin açıq sahəsinə baxan şimaldakı və cənubdakı
otaqlar müqəddəsdir. Rəbbin önündə xidmət edən kahinlər orada ən müqəddəs
təqdimlərdən yeyəcək. Ən müqəddəs təqdimləri – taxıl təqdimlərini, günah qurbanlarını
və təqsir qurbanlarını orada qoyacaqlar, çünki ora müqəddəsdir. [14] Kahinlər müqəddəs
yerə girəndə xidmət edərkən əyinlərindəki geyimləri orada qoymadan bayır həyətə
çıxmasın, çünki bu geyimlər müqəddəsdir. Onlar xalqın olduğu yerlərə getməzdən qabaq
başqa paltarlar geyməlidir».
[15] O adam məbədin sahəsini içəridən ölçüb qurtarandan sonra məni şərq qapısından
bayıra apardı və hər tərəfdən bu sahənin bayırını ölçdü. [16] Şərq tərəfini qamışla ölçdü:
uzunluğu beş yüz qulac idi. [17] Şimal tərəfini də qamışla ölçdü: uzunluğu beş yüz qulac idi.
[18] Cənub tərəfini də qamışla ölçdü: uzunluğu beş yüz qulac idi. [19] Qərb tərəfinə dönüb onu
qamışla ölçdü: uzunluğu beş yüz qulac idi. [20] Beləcə sahənin dörd tərəfini ölçdü. Müqəddəs
olanı müqəddəs olmayandan ayırmaq üçün sahənin ətrafında bir divar var idi: uzunluğu
və eni hər biri beş yüz qulac idi.

43

*R*əbbin hüzurunun məbədə qayıtması

[1] O adam məni şərqə baxan darvazanın yanına gətirdi. [2]* Mən gördüm ki, şərq yolundan
İsrail Allahının izzəti gəlir. Onun səsi gur axan suların səsi kimi idi, izzətindən yer
parıldayırdı. [3] Gördüyüm görüntü Allah şəhəri məhv etməyə gəldiyi vaxt və Kevar çayı
sahilində gördüyüm görüntülərə bənzəyirdi. Mən bu zaman üzüstə yerə yıxıldım. [4] Rəbbin
izzəti şərqə baxan darvazanın yolundan məbədə girdi. [5] Ruh məni qaldırıb içəri həyətə
gətirdi. Mən gördüm ki, Rəbbin izzəti məbədi doldurub.
[6] Adam yanımda durarkən məbəddən mənimlə danışan bir nəfərin səsini eşitdim.
[7] O mənə belə dedi: «Ey bəşər oğlu, taxtımın yeri, ayaqlarımın dabanları dəyən, İs-
rail övladları arasında əbədi yaşayacağım yer buradır. Bundan sonra İsrail xalqı ilə
padşahları pozğunluqları və ölən padşahların cəsədləri ilə bir daha müqəddəs adımı
murdarlamayacaq. [8] Onlar astanalarını astanama, qapılarının yan taxtalarını qapımın
yan taxtalarına bitişdirdi. Mənimlə onların arasında yalnız bir divar var idi. Etdikləri
murdar işləri ilə müqəddəs adımı murdarladılar. Mən də qəzəbimlə onları qırıb-çatdım.
[9] İndi pozğunluqlarını və padşahlarının cəsədlərini Məndən uzaqlaşdırsınlar, Mən də əbədi
olaraq onların arasında yaşayaram.
[10] Sən ey bəşər oğlu, bu məbədi İsrail nəslinə təsvir et ki, üsyanlarından utansınlar
və məbədin layihəsini ölçsünlər. [11] Əgər etdikləri bütün işlərdən utanırlarsa, məbədin
şəklini, nizamını, giriş-çıxış yerlərini – bütün şəkillərini, bütün qaydalarını, quruluşlarını
və qanunlarını onlara bildir. Onların gözü önündə bunları bir yerə yaz. Qoy bütün quruluş
və qaydalarına əməl edib onları yerinə yetirsinlər. [12] Məbədlə bağlı qanun budur: dağın
başında hər tərəfdən onun bütün ərazisi çox müqəddəs olacaq. Bəli, məbədin qanunu
budur.

Qurbangah

---

† 42:10 Cənubu – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə şərqi. * 43:2 Yez. 10:3-4,18-19; 11:22-23

13 * Qurbangahın qulacla ölçüləri belədir. Hər qulaca bir ovuc əlavə edilmişdir:
qurbangahı əhatəyə alan xəndəyin dərinliyi bir qulac, eni bir qulac, ətrafındakı çıxıntı
bir qarış olacaq. Qurbangahın hündürlüyü isə belədir: 14 qurbangahın yerdəki xəndəkdən
alt çıxıntıya qədərki hissəsinin hündürlüyü iki qulac, eni bir qulac, kiçik çıxıntıdan böyük
çıxıntıya qədərki hissənin hündürlüyü dörd qulac, eni bir qulac, 15 qurbangahın qurban
yandırılan üst hissəsinin hündürlüyü dörd qulac olacaq. Üst hissədən yuxarıya doğru
dörd buynuz uzanacaq. 16 Qurbangahın üst hissəsi dördbucaqlı şəklində olacaq. Onun
uzunluğu on iki, eni on iki qulac olacaq. 17 Üst çıxıntının dörd tərəfdən uzunluğu və eni
hər biri on dörd qulac olacaq. Ətrafındakı kənar yarım qulac, xəndəyin dövrəsi bir qulac
olacaq. Qurbangahın pillələri şərqə baxacaq».

18 * O adam yenə dedi: «Ey bəşər oğlu, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Qurbangah tikildiyi
gün üstündə yandırma qurbanları gətirmək və qan tökmək barədə olan qaydalar belədir.
19 Mənə xidmət etmək üçün hüzuruma çıxan, Sadoq nəslindən Levili kahinlərə günah
qurbanı olaraq bir buğa ver" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 20 "Buğanın qanından
götürüb qurbangahın dörd buynuzuna, çıxıntının dörd küncünə və ətrafındakı kənarın
üstünə sürt. Beləcə qurbangahı pak edib onun üçün kəffarə ver. 21 Günah qurbanı olaraq
buğanı götürüb Müqəddəs məkandan kənarda, məbədin təyin edilmiş yerində yandır.
22 İkinci gün günah qurbanı olaraq qüsursuz bir təkə təqdim et. Qurbangah buğanın
qanı ilə pak edildiyi kimi təkənin qanı ilə də pak edilsin. 23 Pak etmək işini qurtarandan
sonra qüsursuz bir buğa ilə sürüdən bir qoç qurban gətir. 24 Onları Rəbbin önünə gətir.
Kahinlər onların üstünə duz səpib Rəbbə yandırma qurbanı olaraq təqdim etsin. 25 Yeddi
günün günah qurbanı olaraq hər gün bir təkə hazırla. Qüsursuz bir buğa ilə sürüdən
bir qoç da hazırlansın. 26 Qoy yeddi gün qurbangah üçün kəffarə versinlər, onu pak edib
təqdis etsinlər. 27 Yeddi gün tamamlanandan sonra kahinlər səkkizinci gün və ondan sonra
yandırma və ünsiyyət qurbanlarınızı qurbangahın üstündə təqdim etsin. O zaman sizdən
razı olacağam" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir».

44

Məbəddə xidmət edənlər

1 O adam məni Müqəddəs məkanın şərqə baxan bayır darvazası yolundan geri qaytardı.
Darvaza bağlı idi. 2 Rəbb mənə dedi: «Bu darvaza bağlı qalacaq, açılmayacaq, heç kəs
oradan içəri girməyəcək, çünki İsrailin Allahı Rəbb oradan içəri girmişdir, buna görə də
bağlı qalacaq. 3 Yalnız rəhbər rəhbərliyinə görə Rəbbin önündə çörək yemək üçün orada
oturacaq. Darvaza eyvanı yolundan girib, o yoldan da çıxacaq».

4 O adam məni şimal darvazası yolundan məbədin önünə gətirdi. Mən baxıb gördüm
ki, Rəbbin izzəti Öz məbədini doldurub. Bu zaman üzüstə düşdüm. 5 Rəbb mənə dedi:
«Ey bəşər oğlu, Rəbbin məbədinin bütün qayda-qanunları ilə bağlı deyəcəyim sözləri
yaxşı-yaxşı dinlə, onlara qulaq as, hər şeyə diqqətlə bax. Müqəddəs məkana kimin girib-
çıxacağına diqqət et. 6 Üsyankar olan İsrail nəslinə söylə ki, Xudavənd Rəbb belə deyir: "Ey
İsrail nəsli, artıq bəsdir! Etdiyiniz iyrənc işlərə daha son qoyun. 7 Ürəyi və bədəni sünnət
edilməmiş yadelliləri Müqəddəs məkanıma gətirdiniz, Mənə qida olmaq üçün piy və qan
təqdim etməklə məbədimi murdarladınız. Beləcə iyrənc işlərinizlə əhdimi pozdunuz.
8 Müqəddəs şeylərim üzərində vəzifənizi yerinə yetirmədiniz. Müqəddəs məkanımda bu
şeylərə nəzarət etməyi başqalarına tapşırdınız". 9 Xudavənd Rəbb belə deyir: "İsrail xalqı
arasında yaşayan ürəyi və bədəni sünnət edilməmiş heç bir yadelli Müqəddəs məkanıma
girməsin.

10 İsrail yoldan azdığı zaman Məndən uzaqlaşan və yoldan azıb bütlərinə sitayiş edən
Levililər öz günahlarının cəzasını çəkəcək, 11 lakin Müqəddəs məkanımda bu işləri görəcək:
məbədin darvazalarına nəzarət edəcək, məbədin xidmət işlərini görəcək, xalq üçün
yandırma qurbanları və başqa qurbanlıq heyvanları kəsəcək, xalqın önündə durub onlara

* 43:13 Çıx. 27:1-2; 2Salın. 4:1 * 43:18 Çıx. 29:35-37

xidmət edəcək. 12 İndi ki onlar bütlərinin önündə İsrail nəslinə xidmət edərək xalqı günaha
batırdı, Mən Rəbb də onları günahlarına görə cəzalandıracağıma and içdim” Xudavənd
Rəbb belə bəyan edir. 13 “Onlar kahin kimi xidmət etmək üçün Mənə yaxınlaşmayacaq,
bütün müqəddəs şeylərimə, ən müqəddəs qurbanlarıma toxunmayacaq. Etdikləri iyrənc
əməllərinin rüsvayçılığını çəkəcəklər. 14 Bundan sonra məbədin xidmət vəzifəsini və orada
görülən bütün işləri onlara tapşıracağam.
15 Ancaq İsrail Məni qoyub yoldan azdığı zaman Müqəddəs məkanımın xidmət vəzifəsini
yerinə yetirən Sadoq nəslindən Levili kahinlər önümdə xidmət etmək üçün Mənə yaxın-
laşacaq. Onlar piy və qan təqdim etmək üçün hüzuruma çıxacaq” Xudavənd Rəbb belə
bəyan edir. 16 “Yalnız onlar Müqəddəs məkanıma girəcək, yalnız onlar önümdə xidmət
etmək üçün süfrəmə yaxınlaşıb buyruğumu yerinə yetirəcək.
17 * Kahinlər içəri həyətin darvazalarından girəcəkləri zaman kətan geyim əyinlərində
olsun, içəri həyətin darvazalarında yaxud məbəddə xidmət edərkən yun paltar
geyməsinlər. 18 Başlarına kətan çalma sarısınlar, bellərinə kətan alt paltarı geysinlər.
Bədənlərini tərlədən bir şey geyinməsinlər. 19 * Bayır həyətə, bayır həyətdə olan xalqın
yanına çıxmazdan qabaq xidmət edərkən əyinlərindəki geyimləri çıxarıb müqəddəs
otaqlara qoysunlar və başqa paltarlar geysinlər ki, geyimləri ilə xalqı təqdis etməsinlər.
20 * Kahinlər başlarını qırxmasın, saçlarını uzatmasın, yalnız saçlarını kəsib düzəltsin. 21 *
İçəri həyətə girəcəyi vaxt heç bir kahin şərab içməsin.
22 * Kahinlər dul yaxud boşanmış arvad almasın, ancaq İsrail nəslindən olan bir bakirə
qız yaxud da başqa kahindən dul qalmış arvadı ala bilərlər. 23 * Onlar Mənim xalqıma
müqəddəs olan şeyi adi şeydən, murdar şeyi pak şeydən ayırmağı öyrədəcək. 24 Mübahisəli
işlərdə onlar hakimlik edəcək, hökmlərimə görə qərar verməlidirlər. Bayramlarımla bağlı
qayda-qanunlarıma əməl etməli, Şənbə günlərimi müqəddəs saymalıdırlar.
25 * Kahin adam meyitinə yaxınlaşıb özünü murdarlamasın, amma bu, anasının, atasının,
oğlunun, qızının, qardaşının yaxud ərə getməmiş bacısının meyiti olsa, özünü murdarlaya
bilər. 26 Pak olduqdan sonra hələ yeddi gün gözləsin. 27 Məbəddə xidmət etmək üçün içəri
həyətə girəcəyi gün özü üçün bir günah qurbanı təqdim etsin” Xudavənd Rəbb belə bəyan
edir.
28 * “Kahinlərin irsi var: onların irsi Mənəm. İsraildə onlara mülk verməyin. Onların
mülkü Mənəm. 29 * Kahinlər taxıl təqdimlərini, günah və təqsir qurbanlarını yesin. İsraildə
Rəbbə həsr olunan hər şey onlarınkı olsun. 30 Bütün nübarların ilk hissəsi və bütün xüsusi
hədiyyələriniz kahinlərinki olsun. Evinizə bərəkət yağsın deyə taxılınızın ilkini onlara
verin. 31 * Kahinlər ölü halda tapılmış yaxud vəhşi heyvanlar tərəfindən parçalanmış heç
bir quş və heyvan yeməsin.

45

*R*əbbə verilən torpaq payı

1 Ölkəni irs olaraq payladığınız zaman Rəbb üçün torpaqdan pay kimi iyirmi beş min
qulac uzunluğunda, on min qulac enində müqəddəs bir bölgə ayırın. Bütün bu bölgə
müqəddəs olacaq. 2 Bu bölgədən dördbucaqlı şəklində uzunluğu və eni beş yüz qulaclıq bir
hissə müqəddəs məskən üçün, əlli qulaclıq bir yer isə ətrafındakı açıq sahə üçün ayrılsın.
3 Bu ölçü ilə bir hissə ölç: uzunluğu iyirmi beş min qulac və eni on min qulac olsun.
Müqəddəs məkan – ən Müqəddəs yer orada olacaq. 4 Bu, ölkənin müqəddəs payı olacaq. Bu
yer məbəddə xidmət etmək üçün Rəbbə yaxınlaşan kahinlərə ayrılacaq. Burada kahinlərin
evləri, Müqəddəs məkan üçün müqəddəs yer olacaq. 5 Məbəddə xidmət edən Levililərə

* 44:17 Çıx. 28:39-43; Lev. 16:4 * 44:19 Lev. 16:23 * 44:20 Lev. 21:5 * 44:21 Lev. 10:9 * 44:22 Lev. 21:7,13-14 * 44:23 Lev. 10:10; Yez. 22:26 * 44:25 Lev. 21:1-4 * 44:28 Say. 18:20 * 44:29 Say. 18:8-19 * 44:31 Lev. 22:8

mülk olaraq iyirmi beş min qulac uzunluğunda, on min qulac enində bir bölgə verilsin.
Orada yaşamaları üçün onlara məxsus şəhərlər olacaq. *
6 Müqəddəs bölgəyə düşən hissə ilə birlikdə şəhər üçün eni beş min, uzunluğu iyirmi beş
min qulac olan bir hissə ayırın. Bu bütün İsrail xalqı üçündür.

*Başçıya veril*ən torpaq payı

7 Müqəddəs bölgəyə düşən hissə ilə şəhərə düşən hissənin hər iki tərəfindəki torpaqlar
rəhbərə veriləcək. Bu torpaqlar qərbdən-qərbə, şərqdən-şərqə doğru uzanacaq və qərb
sərhədindən şərq sərhədinə qədər uzunluğu bir İsrail qəbiləsinə düşən hissə qədərdir. 8 Bu
torpaq İsrail rəhbərinin payı olacaq. Bundan sonra rəhbərlərim xalqıma bir daha zülm
etməyəcək, ancaq ölkəni qəbilələrinə görə İsrail nəslinə verəcək".
9 Xudavənd Rəbb belə deyir: "Ey İsrail rəhbərləri, artıq bəsdir! Zorakılıqdan və
ziyankarlıqdan əl çəkin, ədalətli və saleh əməllər edin. Xalqımı öz torpaqlarından
qovmayın" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir. 10 * "Düzgün tərəzi ilə çəkin. Çəkdiyiniz efa
da, bat da düzgün olsun. 11 Efa ilə bat eyni çəkidə olsun. Bat xomerin onda birinə, efa
da xomerin onda birinə bərabər olmalıdır. İkisinin çəkisi də xomerə görə olsun. 12 Bir
şekel iyirmi geraya bərabər olmalıdır. İyirmi, iyirmi beş, on beş şekel birlikdə bir minaya
bərabər olmalıdır.

*Qurbanlar v*ə bayramlar

13 Gətirəcəyiniz təqdimlər bunlardır: hər xomer buğdadan efanın altıda biri qədər
buğda, hər xomer arpadan efanın altıda biri qədər arpa verin. 14 Zeytun yağını isə bat
çəkisinə görə ölçün və hər kor zeytun yağından batın onda biri qədər təqdim edin. Bir
kor on bat yaxud bir xomerə bərabərdir. 15 İsrailin sulu otlaqlarındakı sürüdən iki yüz
qoyundan bir qoyun götürülsün. Bu qoyunlardan taxıl təqdimləri, yandırma qurbanları
və ünsiyyət qurbanları üçün istifadə edilsin ki, xalq kəffarə olunsun" Xudavənd Rəbb belə
bəyan edir. 16 "Bütün ölkə xalqı bu təqdimi İsrail rəhbərinə verəcək. 17 İsraildə keçirilən
bütün bayramlarda – şənliklərdə, Təzə Ay mərasimlərində və Şənbə günlərində yandırma
qurbanları, taxıl və içmə təqdimlərini təmin etmək rəhbərin işi olacaq. Günah qurbanını,
taxıl təqdimini, yandırma qurbanını və ünsiyyət qurbanlarını rəhbər təmin edəcək ki,
İsrail nəsli üçün kəffarə versin".
18 Xudavənd Rəbb belə deyir: "Birinci ayın birinci günü qüsursuz bir buğa götürüb
Müqəddəs məkanı pak et. 19 Kahin günah qurbanının qanından götürüb məbədin
darvazasının yan taxtalarına, qurbangahın üst çıxıntısının dörd küncünə, içəri həyətin
darvazasının yan taxtalarına sürtsün. 20 Səhvən yaxud bilmədən günah etmiş adam üçün
də həmin ayın yeddinci günü eyni şeyi et. Beləcə məbədi pak edəcəksən.
21 * Birinci ayın on dördüncü günü Pasxa bayramını yeddi gün keçirin və mayasız çörək
yeyin. 22 O gün rəhbər özü və bütün ölkə xalqı üçün günah qurbanı olaraq bir buğa
hazırlasın. 23 Yeddi gün bayram ərzində hər gün Rəbbə yandırma qurbanı olaraq qüsursuz
yeddi buğa ilə yeddi qoç, günah qurbanı olaraq bir təkə təmin etsin. 24 Taxıl təqdimi olaraq
hər buğa və qoç üçün bir efa taxıl, hər efa üçün bir hin zeytun yağı təmin etsin.
25 * Yeddinci ayın on beşinci günü başlayan və yeddi gün davam edən bayramda rəhbər
günah qurbanlarını, yandırma qurbanlarını, taxıl təqdimlərini və zeytun yağını hər gün
eyni miqdarda təmin etsin".

46

1 Xudavənd Rəbb belə deyir: "İçəri həyətin şərqə baxan darvazası altı iş günü bağlı
qalmalı, Şənbə günləri və Təzə Ay mərasimi günləri isə açıq olmalıdır. 2 Rəhbər bayırdan,
darvaza eyvanı yolundan içəri girib darvazanın yan taxtalarının yanında dursun. Kahinlər

* 45:5 Orada yaşamaları üçün onlara m*ə*xsus şəhərlər olacaq – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə orada mülk olaraq iyirmi otaq alacaqlar. * 45:10 Lev. 19:36 * 45:21 Çıx. 12:1-20; Say. 28:16-25 * 45:25 Lev. 23:33-36; Say. 29:12-38

onun yandırma qurbanını və ünsiyyət qurbanlarını təqdim etsin. Rəhbər darvaza
kandarında ibadət etsin, sonra bayıra çıxsın, ancaq darvaza axşama qədər açıq qalsın.
3 Şənbə günləri və Təzə Ay mərasimi günləri ölkə xalqı bu darvazanın girişində Rəbbin
önündə ibadət etsin.
4 Rəhbər Şənbə günü Rəbbə yandırma qurbanı olaraq verdiyi qüsursuz altı quzu, bir qoç
təqdim etsin. 5 Qoç üçün veriləcək taxıl təqdimi bir efa olsun, quzular üçün isə istədiyi
qədər taxıl təqdimi verə bilər. Hər efa taxıl üçün bir hin zeytun yağı versin. 6 Təzə Ay
mərasimi günü qüsursuz bir buğa, altı quzu və bir qoç qurban gətirsin. 7 Buğa və qoç üçün
taxıl təqdimi olaraq hərəsinə bir efa taxıl təmin etsin. Quzular üçün istədiyi qədər taxıl
təmin edə bilər. Hər efa taxıl üçün bir hin zeytun yağı təmin etsin. 8 Rəhbər içəri girəcəyi
zaman darvaza eyvanından girsin, həmin yolla da bayıra çıxsın.
9 Ölkə xalqı bayramlarda Rəbbin önünə gəldiyi zaman ibadət etmək üçün şimal darvaza-
sından girən adam cənub darvazasından çıxsın, cənub darvazasından girən adam şimal
darvazasından çıxsın. Heç kəs girdiyi darvazadan çıxmasın, hər kəs girdiyi darvazanın
qarşısındakı darvazadan çıxsın. 10 Rəhbər xalqın arasında olsun, xalqla birgə girsin, xalqla
birgə çıxsın. 11 Bayramlarda və müqəddəs günlərdə buğa və qoç üçün taxıl təqdimi olaraq
hərəsinə bir efa taxıl versin. Quzular üçün isə istədiyi qədər taxıl təmin edə bilər. Hər efa
taxıl üçün bir hin zeytun yağı versin.
12 Rəhbər Rəbbə könüllü olaraq verdiyi yandırma qurbanı yaxud ünsiyyət qurbanları
təqdim edəcəyi zaman şərqə baxan darvaza onun üzünə açılsın. Yandırma qurbanı yaxud
ünsiyyət qurbanlarını Şənbə günü qurban gətirdiyi kimi təmin etsin, sonra bayıra çıxsın.
O çıxdıqdan sonra darvaza bağlansın.
13 Hər gün səhərlər yandırma qurbanı olaraq Rəbbə bir yaşında qüsursuz bir quzu təmin
et. 14 Bununla yanaşı, hər səhər taxıl təqdimi olaraq efanın altıda biri qədər taxıl və narın
unu islatmaq üçün bir hinin üçdə biri qədər zeytun yağı təmin et. Bu taxıl təqdiminin
Rəbbə verilməsi daimi bir qayda olsun. 15 Beləcə hər səhər daimi yandırma qurbanı olaraq
quzu, taxıl təqdimi və zeytun yağı təmin edilsin”.

*R*əhbərə düşən mülk

16 Xudavənd Rəbb belə deyir: “Əgər rəhbər oğullarından birinə öz mülkündən pay
verərsə, öz irsi kimi nəslinə də keçsin, irs olaraq bu pay onların mülkü olsun. 17 * Lakin
rəhbər öz mülkündən qulluqçularından birinə pay verərsə, bu pay azadlıq ilinə qədər
qulluqçununku olsun, sonra isə rəhbərə qaytarılsın. Rəhbərin irsi ancaq oğullarına
keçə bilər və onların olsun. 18 Lakin rəhbər xalqı mülkündən qovaraq irsindən məhrum
etməməlidir. O, oğullarına yalnız öz mülkündən irs verə bilər, ona görə ki xalqımdan olan
heç kəs mülkünü tərk edib kənara getməsin”».

*M*əbədin mətbəxləri

19 Sonra o adam məni darvazanın yanındakı girişdən şimala baxan, kahinlərə məxsus
müqəddəs otaqlara gətirdi və mənə qərb tərəfdə bir yer göstərdi. 20 O mənə dedi:
«Kahinlərin təqsir qurbanı ilə günah qurbanının ətini qaynadacaqları və taxıl təqdimini
bişirəcəkləri yer buradır. Ona görə ki bunları bayır həyətə çıxarıb xalqı təqdis etməsinlər».
21 Sonra o adam məni bayır həyətə çıxarıb həyətin dörd küncündən keçirdi. Gördüm
ki, həyətin hər küncündə kiçik bir həyət var. 22 Həyətin dörd küncündə olan bu qapalı
həyətlərin hər birinin uzunluğu qırx, eni isə otuz qulac idi. Künclərdəki həyətlər eyni
boyda idi. 23 Dörd həyətin hər birinin ətrafında daş divar var idi. Divarın dibində yemək
bişirmək üçün yerlər düzəldilmişdi. 24 O adam mənə dedi: «Bunlar mətbəxdir. Məbəd
xidmətçiləri xalqın qurbanlıq ətlərini burada qaynadacaq».

47

*M*əbəddən axan su

* 46:17 Lev. 25:10

1 * O adam yenə məni məbədin girişinə gətirdi. Məbədin kandarının altından şərqə tərəf
sular axdığını gördüm. Məbəd şərqə baxırdı. Sular məbədin cənub tərəfinin altından,
qurbangahın cənubundan aşağıya axırdı. 2 O məni oradan – şimal darvazasından çıxarıb
bayır yoldan şərqə baxan bayır darvazasına apardı. Sular cənub tərəfdən axırdı.
3 O adam əlində ölçmək üçün bir iplə şərqə tərəf getdi. O, min qulac ölçdü və məni topuğa
qədər çıxan suların içinə gətirdi. 4 Daha min qulac ölçdü və məni dizə qədər çıxan suların
içinə gətirdi. Yenə min qulac ölçdü və məni belə qədər çıxan suların içinə gətirdi. 5 Daha
min qulac ölçdü və sular keçilməz bir çaya döndü. Sular artmışdı, içindən piyada keçmək
mümkün deyildi, adam üzən qədər dərin bir çaya çevrilmişdi.
6 O adam mənə dedi: «Ey bəşər oğlu, bunu görürsənmi?» Sonra məni götürüb yenə
çayın sahilinə gətirdi. 7 Oraya çatanda çayın hər iki sahilində çoxlu ağac gördüm. 8 O
adam mənə dedi: «Bu sular şərq bölgəsinə tərəf axır, oradan Arava vadisinə, sonra isə Duz
dənizinə tökülür. Dənizə tökülən kimi oradakı su şirin suya çevriləcək. 9 O zaman çayın
axdığı yerlərdə hər cür qaynaşan canlı məxluq yaşayacaq, çoxlu balıq olacaq, çünki bu
sular oraya axır, oradakı şor suyu şirin suya çevirir. Çay axdığı hər yerə həyat gətirəcək.
10 Çayın sahili boyu balıqçılar dayanacaq. En-Gedidən En-Eqlayimə qədər tor sərilən yerlər
olacaq. Orada da Böyük dənizdəki kimi çoxlu balıq növləri olacaq. 11 Ancaq Duz dənizinin
palçıqlı və bataqlıq yerləri şirin suya çevrilməyəcək, şoranlıq olaraq qalacaq. 12 Çayın hər
iki sahilində hər cür meyvə ağacı yetişəcək. Onların yarpaqları solmayacaq, meyvələri
tükənməyəcək. Hər ay meyvə verəcəklər, çünki Müqəddəs məkandan çıxan sular oraya
axır. Meyvələrindən yemək, yarpaqlarından şəfa vermək üçün istifadə olunacaq».

*Ölk*ənin sərhədləri

13 Xudavənd Rəbb belə deyir: «Ölkəni irs olaraq İsrailin on iki qəbiləsi arasında bu
sərhədlərlə bölün: Yusifə iki pay düşsün. 14 Ölkəni on iki qəbilə arasında hər birinə bərabər
olaraq paylayın. Mən ölkəni sizin atalarınıza verəcəyimə and içdim. Bu ölkə sizə irs olaraq
veriləcək.
15 Ölkənin sərhədi belə olacaq: şimalda Böyük dənizdən Xetlon yolu ilə Xamat keçidinə,
Sedada, * 16 Berotaya və Dəməşq ilə Xamatın torpaqları arasında yerləşən Sivrayimə,
Xavran sərhədində olan Xaser-Hattikona qədər uzanacaq. 17 Sərhəd dənizdən Xasar-
Enona, Dəməşqin şimal sərhədi boyunca uzanacaq, Xamat sərhədi şimalda olacaq. Şimal
sərhədi belədir.
18 Şərqdə sərhədi Xavranla Dəməşq arasından başlayıb Gileadı İsraildən ayıran İordan
çayı boyunca Şərq dənizinə qədər ölçün. Şərq sərhədi belədir.
19 Cənubda sərhəd Tamardan Meriva-Qadeş sularına, Misir vadisi boyunca Böyük dənizə
qədər uzanacaq. Cənub sərhədi belədir.
20 Qərbdə Xamat keçidinin qarşısındakı yerə qədər Böyük dəniz sərhəd olacaq. Qərb
sərhədi belədir.
21 Bu ölkəni İsrail qəbilələrinə görə öz aranızda bölüşdürün. 22 Ölkəni öz aranızda və
aranızda yaşayarkən övladları doğulan yadellilərlə irs olaraq bölüşdürün. Onları da İsrail
övladları arasında yerlilər kimi hesab edin. Onların da İsrail qəbilələri arasında sizin kimi
irsləri olacaq. 23 Yadelli hansı qəbilədə yaşayırsa, orada ona düşən payı irs olaraq verin»
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

48

*Torpağın bölüşdürülm*əsi

1 «Qəbilələrin adları belədir: şimal sərhədində olan Dana bir pay veriləcək. Danın
sərhədi Xetlon yolundan Xamat keçidinə qədər uzanacaq. Xasar-Enon və Xamata yaxın
Dəməşqin şimal sərhədi şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədin bir hissəsini tutacaq. 2 Aşerə
bir pay veriləcək. Sərhədi Danın şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq.

---

* 47:1 zək. 14:8; Yəh. 7:38; Vəhy 22:1 * 47:15 Xamat keçidinə, Sedada – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə Sedad keçidinə, Xamata.

[3] Naftaliyə bir pay veriləcək. Sərhədi Aşerin şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik
olacaq. [4] Menaşşeyə bir pay veriləcək. Sərhədi Naftalinin şərqdən qərbə qədər uzanan
sərhədinə bitişik olacaq. [5] Efrayimə bir pay veriləcək. Sərhədi Menaşşenin şərqdən qərbə
qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq. [6] Ruvenə bir pay veriləcək. Sərhədi Efrayimin
şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq. [7] Yəhudaya bir pay veriləcək.
Sərhədi Ruvenin şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq.
[8] Yəhudanın şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik torpaqlar ayıracağınız xüsusi
pay olacaq. Eni iyirmi beş min qulac, şərqdən qərbə uzunluğu isə bir qəbiləyə düşən pay
qədər olacaq. Müqəddəs məkan oranın ortasında olacaq. [9] Rəbbə xüsusi olaraq verəcəyiniz
payın uzunluğu iyirmi beş min qulac, eni on min qulac olacaq. [10] Bu, kahinlər üçün
müqəddəs pay olacaq. Şimalda uzunluğu iyirmi beş min qulac, qərbdə eni on min qulac,
şərqdə eni on min qulac, cənubda uzunluğu iyirmi beş min qulac olacaq. Rəbbin Müqəddəs
məkanı oranın ortasında olacaq. [11] Bu bölgə Sadoq nəslindən təqdis olunmuş kahinlər
üçün olacaq. Onlar buyruğumu yerinə yetirdi, İsrail xalqı yoldan azan zaman Levililər
də yoldan azdı, ancaq onlar yoldan azmadı. [12] O yer ölkənin müqəddəs payından xüsusi bir
pay olaraq onlara veriləcək. Ora Levililərin torpaqlarına bitişik çox müqəddəs bir bölgə
olacaq.
[13] Kahinlərin sərhədi yaxınlığında Levililərin iyirmi beş min qulac uzunluğunda, on min
qulac enində bir payları olacaq. Bu bölgənin uzunluğu iyirmi beş min qulac, eni on min
qulac olacaq. [14] Levililər oranı satmasın və başqa yerə dəyişməsin. Bu, ölkənin ən yaxşı
hissəsidir və başqa adamın əlinə keçməməlidir, çünki ora Rəbbə həsr edilmişdir.
[15] Rəbbə verdiyiniz bu xüsusi payın qalan iyirmi beş min qulac uzunluqda və beş
min qulac enindəki hissəsi müqəddəs deyil və şəhər üçündür. Bu yer evlərə, otlaqlara
ayrılacaq. Şəhər onun ortasında olacaq. [16] Şəhərin ölçüləri belə olacaq: şimal tərəfi dörd
min beş yüz qulac, cənub tərəfi dörd min beş yüz qulac, şərq tərəfi dörd min beş yüz
qulac, qərb tərəfi dörd min beş yüz qulac. [17] Şəhər üçün ayrılan otlağın ölçüləri belə
olacaq: şimalda iki yüz əlli qulac, cənubda iki yüz əlli qulac, şərqdə iki yüz əlli qulac,
qərbdə iki yüz əlli qulac. [18] Müqəddəs bölgənin sərhədində qalan yerin həm şərq tərəfi,
həm də qərb tərəfi on min qulac olacaq. Müqəddəs bölgəyə bitişik torpaqlarda yetişən
məhsul şəhərdə işləyənlərə məxsus olacaq. [19] İsrailin hər qəbiləsindən şəhərdə işləyənlər
torpağı şumlayacaq. [20] Bu bölgənin ərazisi dördbucaqlı şəklindədir, hər yanı iyirmi beş min
qulacdır. Siz xüsusi bir pay olaraq şəhərin mülkü ilə birlikdə müqəddəs bölgəyə düşən payı
ayırın.
[21] Müqəddəs bölgəyə aid olan hissə ilə şəhərə aid olan hissədən başqa, ayırdığınız xüsusi
paydan hər iki tərəfdə qalan torpaqlar rəhbərə veriləcək. Bu torpaqlar müqəddəs bölgəyə
aid olan iyirmi beş min qulaclıq hissənin şərqindən və qərbindən ölkənin şərq və qərb
sərhədlərinə qədər uzanacaq. Qəbilələrə düşən paylar boyunca uzanan bu iki bölgə
rəhbərə məxsus olacaq. Müqəddəs yerə aid olan hissə ilə məbədin Müqəddəs məkanı
oranın ortasında olacaq. [22] Beləcə Levililərə düşən mülklə şəhərə aid olan mülk rəhbərə
verilən torpaqların arasında qalacaq. Rəhbərə veriləcək torpaqlar Yəhuda ilə Binyaminin
sərhədi arasında olacaq.
[23] Qalan qəbilələrə düşən pay belədir: Binyaminə bir pay veriləcək. Sərhədi şərqdən
qərbə qədər uzanacaq. [24] Şimeona bir pay veriləcək. Sərhədi Binyaminin şərqdən qərbə
qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq. [25] İssakara bir pay veriləcək. Sərhədi Şimeonun
şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq. [26] Zevuluna bir pay veriləcək.
Sərhədi İssakarın şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq. [27] Qada bir pay
veriləcək. Sərhədi Zevulunun şərqdən qərbə qədər uzanan sərhədinə bitişik olacaq.
[28] Qadın sərhədi ölkənin cənub sərhədi olub Tamardan Meriva-Qadeş sularına, oradan da
Misir vadisi boyunca Böyük dənizə qədər uzanacaq. [29] İrs olaraq İsrail qəbilələri arasında
bölüşdürəcəyiniz torpaq budur. Onlara düşəcək paylar bunlardır» Xudavənd Rəbb belə
bəyan edir.

Şəhərin darvazaları

30 * «Şəhərin çıxış yerləri bunlardır: dörd min beş yüz qulac uzunluğunda olan şimal
tərəfdə darvazalar olacaq. 31 Şəhərin darvazalarına İsrail qəbilələrinin adları veriləcək.
Şimal tərəfdə üç darvaza olacaq: bir Ruven darvazası, bir Yəhuda darvazası, bir Levi
darvazası. 32 Dörd min beş yüz qulac uzunluğunda olan şərq tərəfdə üç darvaza olacaq:
bir Yusif darvazası, bir Binyamin darvazası, bir Dan darvazası. 33 Dörd min beş yüz qulac
uzunluğunda olan cənub tərəfdə üç darvaza olacaq: bir Şimeon darvazası, bir İssakar
darvazası, bir Zevulun darvazası. 34 Dörd min beş yüz qulac uzunluğunda olan qərb tərəfdə
üç darvaza olacaq: bir Qad darvazası, bir Aşer darvazası, bir Naftali darvazası. 35 Şəhərin
dairəsi on səkkiz min qulac olacaq və o gündən sonra şəhər Yahve-Şamma * adlanacaq».

* 48:30 Vəhy 21:12-13 * 48:35 Yahve-Şamma – ibrani dilində Rəbb oradadır.

DANİEL
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«*Daniel*» Kitabı yəhudi xalqının Babil və Fars imperatorluqlarının hakimiyyəti altında olduğu dövrdən bəhs edir.

Kitab iki əsas hissəyə bölünür. İlk hissədə Daniel və onunla birgə əsir olan üç gənc yoldaşının hekayəti nəql edilir. Onlar Allaha etibar edib itaətli olmaqla düşmənlərinə qalib gəlir. İkinci hissədə isə Danielin görüntüləri təsvir olunur. Rəmzlər şəklində Babildən başlayaraq bir neçə imperatorluğun uğuru və süqutu, zülmkarın məhv olması və Allah xalqının qələbəsi barədə danışılır.

Kitabın məzmunu:

1:1–6:28 Daniel və onun yoldaşları
7:1–12:13 Danielin görüntüləri
7:1-28 Dörd heyvan
8:1–9:27 Qoç və təkə
10:1–11:45 Səmavi mələk
12:1-13 Axır zaman

Daniel və onun yoldaşları Babil sarayında

1 * Yəhuda padşahı Yehoyaqimin padşahlığının üçüncü ilində Babil padşahı Navux-
odonosor Yerusəlimə hücum edib oranı mühasirəyə aldı. 2 * Xudavənd Yəhuda padşahı
Yehoyaqimi və Allah məbədinin əşyalarından bir hissəsini ona təslim etdi. Navux-
odonosor onları Şinar torpağına, öz allahının məbədinə apardı və əşyaları həmin məbədin
xəzinəsinə qoydu.
3 Padşah hərəmağalar rəisi Aşpenaza əmr etdi ki, padşah nəslindən və zadəganlardan
olan İsraillilərin arasından 4 bədənlərində qüsur olmayan, yaraşıqlı, hər elmdən xəbərdar,
bilikli, dərrakəli, sarayda padşaha xidmət etməyə layiq olan cavanlar seçərək onlara
Xaldeylilərin dilini və ədəbiyyatını öyrətsin. 5 Padşah onlara özünün yediyi yeməklərdən
və içdiyi şərabdan gündəlik yemək payı təyin etdi ki, üç il onlara tərbiyə versinlər, sonra
isə padşahın xidmətinə gətirsinlər. 6 Onların arasında Yəhuda nəslindən olan Daniel,
Xananya, Mişael və Azarya var idi. 7 Hərəmağalar rəisi onlara yeni ad qoydu: Danieli
Belteşassar, Xananyanı Şadrak, Mişaeli Meşak və Azaryanı Aved-Neqo adlandırdı.
8 Daniel qərara aldı ki, padşahın yediyi yeməklərlə və içdiyi şərabla özünü murdar
etməsin. Buna görə də özünü murdar etməmək üçün hərəmağalar rəisinə müraciət etdi.
9 Allah hərəmağalar rəisinin gözündə Danielə lütf və rəğbət qazandırdı. 10 Hərəmağalar
rəisi Danielə dedi: «Sizin yeyib-içməyinizi təyin edən ağam padşahdan qorxuram. Nə
üçün o sizin simanızı həmyaşıdınız olan cavanların simasından solğun görsün? Siz
bununla padşahın yanında həyatımı təhlükə altına qoyursunuz». 11 Daniel hərəmağalar
rəisinin özü, Xananya, Mişael və Azaryanın üzərinə qoyduğu məmura dedi: 12 «Gəl
qullarını on gün ərzində yoxla. Qoy bizə yemək üçün göyərti, içmək üçün su versinlər.
13 Sonra isə sənin hüzurunda həm bizim üzümüzə, həm də padşah yeməklərindən yeyən
cavanların üzünə baxsınlar. Bunu görəndən sonra qullarınla necə istəyərsən, elə də rəftar
edərsən». 14 Məmur bu məsələdə cavanların sözünə qulaq asdı və onları on gün yoxladı.
15 On gün sonra onların siması padşah yeməklərindən yeyən başqa cavanların simasından
daha gözəl göründü və onlar bədəncə daha dolğun idi. 16 Onda məmur cavanların yeməyini
və içəcəkləri şərabı götürüb onlara göyərti verdi.
17 Allah bu dörd gəncə hər cür ədəbiyyatı və elmi öyrənmək üçün bilik və dərrakə verdi.
Daniel isə hər cür görüntüləri və yuxuları yozmağı bacarırdı.

---

* 1:1 2Pad. 24:1; 2Saln. 36:5-7 * 1:2 2Pad. 20:17-18; 24:10-16; 2Saln. 36:10; Yeş. 39:7-8

18 Onların gətirilməsi üçün padşahın əmr etdiyi gün çatanda hərəmağalar rəisi onları
Navuxodonosorun hüzuruna gətirdi. 19 Padşah onlarla danışdı və hamının arasında Daniel,
Xananya, Mişael və Azarya kimisi tapılmadı. Onlar padşahın hüzurunda xidmətə qoyuldu.
20 Padşah onlardan hər cür elm və bilik barədə soruşanda gördü ki, bunlar ölkəsindəki
sehrbazların və ruhçağıranların hamısından on qat üstündür. 21 Daniel padşah Kirin
hökmranlığının birinci ilinə qədər orada qaldı.

2

Navuxodonosorun yuxusu

1 Navuxodonosor padşahlığının ikinci ilində bir yuxu gördü, buna görə ürəyi sıxıldı
və yuxusu qaçdı. 2 Padşah əmr etdi ki, yuxusunu yozmaq üçün onun yanına sehrbazlar,
ruhçağıranlar, cadugərlər və Xaldeyli müdriklər çağırılsın. Onlar gəlib padşahın hüzu-
runda dayandı. 3 Padşah onlara dedi: «Bir yuxu görmüşəm və ürəyim sıxılır. İstəyirəm
ki, bu yuxunun yozumunu bilim». 4 Xaldeyli müdriklər Arami dilində padşaha dedi: *
«Padşah sağ olsun, yuxunu bu qullarına danış, biz də onu yozaq». 5 Padşah Xaldeyli
müdriklərə cavab verdi: «Mən belə qərara gəlmişəm: əgər siz mənə həm yuxunu, həm
də yozumunu söyləməsəniz, parça-parça ediləcəksiniz və evləriniz də viran ediləcək.
6 Əgər yuxunu və yozumunu söyləsəniz, məndən hədiyyələr, mükafatlar və böyük hörmət
görəcəksiniz. İndi isə mənə yuxunu və yozumunu söyləyin». 7 Onlar yenə cavab verdi:
«Padşah yuxunu bu qullarına danışsın, biz də onu yozaq». 8 Padşah cavab verdi: «Yəqin
bilirəm ki, siz vaxt qazanmaq istəyirsiniz, çünki görürsünüz ki, mənim qərarım qətidir.
9 Əgər yuxunu mənə söyləməsəniz, sizin üçün yalnız bir cəza olacaq. Siz mənə yalan və
uydurma sözlər demək üçün sözləşmisiniz ki, bəlkə vəziyyət dəyişdi. İndi isə mənə yuxunu
söyləyin, onda bilərəm ki, siz onu yozmağa qadirsiniz».

10 Xaldeyli müdriklər padşaha cavab verdi: «Yer üzündə padşahın tələbini yerinə yetirə
bilən adam yoxdur. Ən əzəmətli və qüdrətli padşah da bir sehrbazdan, ruhçağırandan
yaxud Xaldeyli müdrikdən belə bir şey istəməyib. 11 Padşahın istədiyi şey elə çətindir ki,
allahlardan başqa heç kəs bunu padşaha aşkar edə bilməz. Onların da məskəni insanlar
arasında deyil».

12 Padşah bu sözə özündən çıxıb bərk qəzəbləndi və əmr etdi ki, bütün Babil müdriklərini
məhv etsinlər. 13 Müdrikləri öldürmək barədə əmr çıxanda Danieli və onun yoldaşlarını
öldürmək üçün axtardılar.

14 O zaman Daniel Babil müdriklərini öldürməyə gedən padşahın keşikçilər rəisi Aryokla
müdriklik və nəzakətlə danışdı. 15 O, padşahın hərbi rəisi olan Aryokdan soruşdu: «Niyə
padşah belə sərt fərman verib?» Onda Aryok əhvalatı Danielə danışdı. 16 Daniel içəri girib
padşahdan xahiş etdi ki, yuxunun yozumunu padşaha bildirmək üçün ona vaxt versin.

17 Daniel öz evinə qayıdıb əhvalatı dostları Xananya, Mişael və Azaryaya danışdı ki, 18 bu
sirr barədə göylərin Allahından mərhəmət diləsinlər və Daniellə onun yoldaşları başqa
Babil müdrikləri ilə birgə məhv olmasın. 19 O zaman bu sirr Danielə gecə gələn görüntüdə
aşkar oldu, buna görə də Daniel göylərin Allahına şükür etdi.

20 Daniel söylədi:
«Allahın adı əbədi olaraq izzətlənsin!
Çünki hikmət və qüdrət Ona məxsusdur.
21 Vaxtı və dövrü dəyişdirən Odur.
O, padşahları taxtdan salar və taxta qoyar,
Müdriklərə hikmət, aqillərə ağıl verər.
22 Dərin və gizli sirləri O açar,
Qaranlıqda qalanı O bilər.
İşıqla əhatə olunan Odur.
23 Ey atalarımın Allahı,
Sənə şükür və həmd olsun ki,

---

* 2:4 2:4–7:28-ə qədər mətn arami dilində yazılmışdır.

Mənə hikmət və qüdrət verdin,
Səndən dilədiyimiz şeyi mənə aşkar etdin.
Beləcə padşahın məsələsini bizə bildirdin».

Danielin yuxunu yozması

24 Bundan sonra Daniel Babil müdriklərini öldürmək üçün padşahın təyin etdiyi Aryokun
yanına gəlib ona dedi: «Babil müdriklərini öldürmə. Məni padşahın yanına apar,
yuxusunu yozum». 25 Onda Aryok Danieli tez padşahın yanına gətirib ona dedi: «Mən
sürgün olunmuş Yəhudalılar arasından padşaha yuxunu yoza bilən bir adam tapdım».
26 Padşah Belteşassar adlanan Danieldən soruşdu: «Gördüyüm yuxunu və yozumunu
mənə söyləyə bilərsənmi?» 27 Daniel padşahın önündə cavab verdi: «Padşahın soruşduğu
sirri müdriklər, ruhçağıranlar, sehrbazlar və əlamət baxıcıları ona açə bilməz. 28 Ancaq
göylərdə sirləri açan bir Allah var və gələcəkdə nə olacağını padşah Navuxodonosora O
bildirdi. Yatarkən gördüyün yuxu və görüntü belə idi:

29 Ey padşah, sən öz yatağında düşünürdün ki, bundan sonra nə olacaq? Sirləri Açan
da nə olacağını sənə göstərdi. 30 Mənə bu sirr başqa adamlardan müdrik olduğum üçün
açılmadı, yalnız yuxu padşaha bildirilsin və sən də öz ürəyinin düşüncələrini biləsən deyə
bu sirr mənə açıldı.

31 Ey padşah, sən yuxuda böyük bir heykəl görmüsən. Nəhəng və çox parlaq olan
bu heykəl sənin önündə dururdu, onun görünüşü qorxunc idi. 32 Bu heykəlin başı xalis
qızıldan, sinəsi və qolları gümüşdən, qarnı və budları tuncdan idi. 33 Baldırları dəmirdən,
ayaqlarının bir hissəsi dəmirdən, bir hissəsi isə gildən idi. 34 Sən baxdığın zaman əl
dəymədən bir daş yerindən qoparıldı, heykəlin dəmir və gil ayaqlarından vurub onları
parça-parça etdi. 35 O zaman dəmir, gil, tunc, gümüş və qızıl birlikdə parçalandı və yay
xırmanlarındakı saman çöpü kimi sovruldu. Külək onları apardı və onlardan əsər-əlamət
qalmadı. Heykəli dağıdan daş isə böyük bir dağ oldu və bütün dünyanı tutdu.

36 Yuxu budur. İndi isə padşahın önündə onu yozaq. 37 Ey padşah, sən şahənşahsan.
Göylərin Allahı padşahlığı, qüvvəti, qüdrəti və izzəti sənə verib. 38 O hər yerdə yaşayan
bəşər övladlarını, çöl heyvanlarını və göy quşlarını ixtiyarına verməklə səni onlara
hökmdar edib. Qızıldan olan baş sənsən! 39 Sonra səndən aşağı səviyyədə olan başqa
padşahlıq yaranacaq. Ondan sonra isə tuncdan olan, bütün dünyaya hökmranlıq edən
üçüncü bir padşahlıq olacaq. 40 Dördüncü padşahlıq isə dəmir kimi möhkəm olacaq, çünki
dəmir hər şeyi qırıb-dağıtdığı kimi o da başqalarını hər şeyi əzən dəmir tək qırıb-əzəcək.
41 Ayaqların və barmaqların bir hissəsinin dulusçu gilindən, bir hissəsinin isə dəmirdən
olduğunu görməyinin mənası budur ki, o bölünmüş padşahlıq olacaq. Onda bir qədər
dəmir möhkəmliyi qalacaq, necə ki sən dəmiri dulusçu gili ilə qarışıq görmüsən. 42 Ayaq
barmaqlarının bir hissəsi dəmirdən, bir hissəsi gildən olduğu kimi bu padşahlığın da bir
hissəsi möhkəm, bir hissəsi kövrək olacaq. 43 Dəmiri dulusçu gili ilə qarışıq gördüyünün
mənası budur ki, onlar müxtəlif insan nəsilləri vasitəsilə bir-birləri ilə qarışacaq, ancaq
dəmir gillə birləşmədiyi kimi onlar da bir-birləri ilə birləşməyəcək.

44 O padşahların dövründə göylərin Allahı heç vaxt dağılmayan bir padşahlıq quracaq
və bu padşahlıq başqa xalqın əlinə keçməyəcək. O bütün əvvəlki padşahlıqları əzib-
dağıdacaq, özü isə əbədi qalacaq. 45 Sən gördün ki, dağdan bir daş əl dəymədən qoparıldı,
dəmiri, tuncu, gili, gümüşü və qızılı parça-parça etdi. Beləcə böyük Allah bundan sonra
nə olacağını padşaha bildirib. Bu yuxu doğrudur və onun yozumu da etibarlıdır».

46 O zaman padşah Navuxodonosor üzüstə düşüb Danielə səcdə etdi, onun üçün təqdim
gətirməyi və buxur yandırmağı əmr etdi. 47 Padşah Danielə dedi: «İndi ki sən bu sirri aça
bildin, həqiqətən, sizin Allahınız allahların Allahı və padşahların Ağasıdır, sirləri açan
da Odur». 48 Bundan sonra padşah Danieli yüksək vəzifəyə qoydu və ona çoxlu qiymətli
hədiyyə verdi. Onu Babil vilayətinin başçısı və bütün Babil müdriklərinin baş rəisi təyin
etdi. 49 Daniel padşahdan xahiş etdi, o da Şadrakı, Meşakı və Aved-Neqonu Babil vilayətinə
məmur qoydu. Daniel isə padşah sarayında qaldı.

3

Qızıl büt və odlu soba

1 Padşah Navuxodonosor bir qızıl heykəl düzəltdi. Onun hündürlüyü altmış qulac, eni
altı qulac idi. Onu Babil vilayətində olan Dura çölündə qoydu. 2 Sonra padşah Navux-
odonosor canişinləri, əmirləri, valiləri, müşavirləri, xəzinədarları, hakimləri, vəkilləri,
xülasə, bütün vilayətlərin məmurlarını toplamaq üçün xəbər göndərdi ki, qoyduğu
heykəlin həsretmə mərasiminə gəlsinlər. 3 O zaman padşah Navuxodonosorun qoyduğu
heykəlin həsretmə mərasiminə canişinlər, əmirlər, valilər, müşavirlər, xəzinədarlar,
hakimlər, vəkillər, xülasə, bütün vilayətlərin məmurları toplaşdı. 4 Carçı ucadan elan etdi:
«Ey müxtəlif xalqlara, millətlərə və dillərə mənsub adamlar, sizə əmr olunur ki, 5 şeypur,
zurna, lira, arfa, səntur, tuluq zurnası və hər cür musiqi alətlərinin səsini eşidən vaxt
yerə əyilib padşah Navuxodonosorun qoyduğu qızıl heykələ səcdə edəsiniz. 6 * Kim yerə
əyilib səcdə etməsə, o saat odla qızmış sobanın içinə atılacaq». 7 Beləliklə, bütün xalqlara,
millətlərə və dillərə mənsub adamlar şeypur, zurna, lira, arfa, səntur, tuluq zurnası və hər
cür musiqi alətlərinin səsini eşidən zaman yerə əyilib padşah Navuxodonosorun qoyduğu
qızıl heykələ səcdə etdi.

8 Elə bu vaxt bəzi Xaldeyli müdriklər Yəhudiləri ittiham etdi. 9 Onlar padşah Navux-
odonosora dedi: «Qoy padşah həmişə sağ olsun, 10 sən əmr etmisən ki, şeypur, zurna,
lira, arfa, səntur, tuluq zurnası və hər cür musiqi alətlərinin səsini eşidən hər kəs yerə
əyilib qızıl heykələ səcdə etsin. 11 Kim yerə əyilib səcdə etməsə, odla qızmış sobanın içinə
atılacaq. 12 Sənin Babil vilayətinə məmur qoyduğun Şadrak, Meşak və Aved-Neqo adlı
Yəhudilər var. Ey padşah, bu adamlar sənə itaət etmir, sənin allahlarına xidmət etmir
və qoyduğun qızıl heykələ səcdə etmir».

13 O zaman Navuxodonosor qızğın qəzəblə əmr etdi ki, Şadrakı, Meşakı və Aved-Neqonu
gətirsinlər. Bu adamlar padşahın hüzuruna gətirildi. 14 Navuxodonosor onlara dedi: «Ey
Şadrak, Meşak və Aved-Neqo, bu doğrudur ki, siz mənim allahlarıma qulluq etmirsiniz?
Mənim qoyduğum qızıl heykələ səcdə etmirsiniz? 15 Yaxşı olar ki, indi şeypur, zurna,
lira, arfa, səntur, tuluq zurnası və hər cür musiqi alətlərinin səsini eşidən zaman yerə
əyilib düzəltdiyim heykələ səcdə edəsiniz. Əgər səcdə etməsəniz, o saat odla qızmış
sobaya atılacaqsınız. O zaman sizi hansı allah mənim əlimdən qurtara bilər?» 16 Şadrak,
Meşak və Aved-Neqo padşaha cavab verdi: «Ey Navuxodonosor, bizim bu iş üçün sənin
önündə özümüzü müdafiə etməyimizə ehtiyac yoxdur. 17 Ey padşah, əgər belə olsa, qulluq
etdiyimiz Allahımız bizi odla qızmış sobadan xilas etməyə qadirdir və sənin də əlindən
qurtaracaq. 18 Sənə məlum olsun ki, ey padşah, əgər belə olmasa da, biz sənin allahlarına
qulluq edən deyilik və sənin qoyduğun qızıl heykələ də səcdə etməyəcəyik».

19 O zaman Navuxodonosor bərk qəzəbləndi və Şadraka, Meşaka, Aved-Neqoya qarşı
siması dəyişdi. O əmr etdi ki, sobanı adətən qızdırdıqlarından yeddi dəfə artıq qızdırsınlar.
20 Ordusunun ən güclü əsgərlərinə əmr etdi ki, Şadrakın, Meşakın və Aved-Neqonun əl-
qolunu bağlayıb onları odla qızmış sobaya atsınlar. 21 Onda əyinlərində cübbə, şalvar,
çalma və başqa paltarlar olan bu adamların əl-qolunu bağladılar və odla qızmış sobaya
atdılar. 22 Padşahın əmri qəti idi. Soba həddindən artıq qızdırıldığı üçün alovun dilləri
Şadrakı, Meşakı və Aved-Neqonu oda atan adamları öldürdü. 23 Bu üç nəfər – Şadrak, Meşak
və Aved-Neqo isə əl-qolları bağlanmış halda odla qızmış sobanın içinə yıxıldı.

24 O zaman padşah Navuxodonosor heyrətə gəlib tez ayağa qalxdı və öz müşavirlərinə
dedi: «Biz üç nəfər əl-qolu bağlanmış adamı oda atmadıqmı?» Onlar cavabında padşaha
dedi: «Doğrudur, ey padşah!» 25 O dedi: «Budur, mən odun içində əl-qolu bağlanmamış
dörd nəfərin gəzdiyini görürəm və onlara heç nə olmur. Onlardan dördüncüsü allahların
oğluna bənzəyir». 26 O zaman Navuxodonosor odla qızmış sobanın astanasına yaxınlaşdı
və səsləyib dedi: «Ey Allah-Taalanın qulları Şadrak, Meşak və Aved-Neqo! Çıxın və
buraya gəlin». Onda Şadrak, Meşak və Aved-Neqo odun içindən çıxdı. 27 Ətrafa toplaşmış
canişinlər, əmirlər, valilər və padşahın müşavirləri gördü ki, od bu adamların bədəninə

* 3:6 Mat. 13:41-42

heç bir zərər vurmayıb: nə onların saçları yanmış, nə də paltarları dəyişmişdi, hətta odun hisi də onlara hopmamışdı.
[28] Onda Navuxodonosor dedi: «Şadrakın, Meşakın və Aved-Neqonun Allahına şükür olsun ki, Öz mələyini göndərib Ona arxalanan qullarını xilas etdi. Onlar padşahın əmrinə qarşı çıxıb özlərini qurban vermək istədilər ki, özlərinin Allahından başqa bir allaha qulluq yaxud səcdə etməsinlər. [29] Mən fərman verirəm ki, Şadrakın, Meşakın və Aved-Neqonun Allahına küfr edən hər xalqa, millətə və dilə mənsub olan adam parça-parça ediləcək və onların evləri zibilliyə çevriləcək, çünki bu cür xilas edən başqa bir allah yoxdur».
[30] O zaman padşah Babil vilayətində Şadrakın, Meşakın və Aved-Neqonun vəzifələrini yüksəltdi.

4

[1] Padşah Navuxodonosor bütün dünyada yaşayan xalqlara, millətlərə və dillərə mənsub adamlara müraciət etdi:
«Sülhünüz bol olsun! [2] Məsləhət bildim ki, Allah-Taalanın mənim üçün etdiyi əlamətləri və möcüzələri sizə elan edim.
[3] Onun əlamətləri necə də böyükdür,
Onun möcüzələri necə də qüdrətlidir!
Onun padşahlığı əbədi padşahlıqdır,
Onun hökmranlığı nəsildən-nəslə qalacaq».

Navuxodonosorun ikinci yuxusu

[4] Mən Navuxodonosor öz evimdə – sarayımda rahat və naz-nemət içində yaşayırdım. [5] Ancaq bir gün məni qorxudan bir yuxu gördüm. Yatarkən düşüncələrim və gördüyüm görüntülər məni vahiməyə saldı. [6] Ona görə də əmr etdim ki, yuxunu yozmaq üçün bütün Babil müdriklərini hüzuruma çağırsınlar. [7] Onda sehrbazlar, ruhçağıranlar, Xaldeyli müdriklər və əlamət baxıcıları gəldi. Mən yuxumu danışdım, ancaq onlar yuxunu yoza bilmədi. [8] Nəhayət, allahımın adı ilə Belteşassar adlanan və müqəddəs allahların ruhuna malik olan Daniel hüzuruma gəldi. Mən yuxumu ona danışaraq dedim:
[9] «Ey sehrbazların ən böyüyü Belteşassar! Bilirəm ki, səndə müqəddəs allahların ruhu var və sənin üçün hər hansı bir sirri açmaq çətin deyil. İndi yuxuda gördüyüm görüntüləri və onların yozumunu mənə söylə. [10] Yatarkən belə yuxu görmüşdüm: dünyanın ortasında çox hündür bir ağac var idi. [11] Ağac o qədər böyüdü və möhkəmləndi ki, başı göylərə çatdı. O, dünyanın hər tərəfindən görünürdü. [12] Onun gözəl yarpaqları və çoxlu meyvələri var idi, üstündə hər kəs üçün qida var idi. Ağacın altında çöl heyvanları kölgə tapır, budaqlarında göy quşları yuva salır və bütün canlı məxluqlar onunla qidalanırdı.
[13] Yatarkən yuxumda gördüm ki, göylərdən qoruyucu, müqəddəs bir mələk endi. [14] O ucadan elan edib dedi: "Bu ağacı kəsin, budaqlarını qırın, yarpaqlarını yolun və meyvəsini səpələyin. Qoy heyvanlar onun altından, quşlar isə budaqlarından qaçsın. [15] Ancaq kötüyü ilə köklərini dəmir və tuncla çənbərləyib torpağın içində, çöl otları arasında saxlayın. Qoy o, göylərin şehi ilə islansın və heyvanlarla birgə yerin otu ilə qidalansın. [16] Onun insan ağlı əlindən alınsın və ona heyvan ağlı verilsin. Yeddi il keçənə qədər belə qalsın. [17] Qoruyucu mələklər belə əmr edib, müqəddəs mələklər belə qərara gəlib ki, indi yaşayanlar bunu bilsin: insan padşahlıqları üzərində Allah-Taala hökmranlıq edir, padşahlığı kimə istəyir, ona verir və insanlar arasında ən aşağı olanı onlara başçı qoyur".
[18] Mən padşah Navuxodonosor belə bir yuxu gördüm. Ey Belteşassar, sən bu yuxunu yoz, çünki padşahlığımın müdrik adamlarından heç biri bu yuxunu yoza bilmir. Sən isə bunu edə bilərsən, çünki səndə müqəddəs allahların ruhu var».

Danielin yuxunu yozması

[19] O zaman Belteşassar adlanan Daniel bir müddət heyrət içində qaldı və fikirləri onu vahiməyə saldı. Padşah belə dedi: «Ey Belteşassar, bu yuxu və onun yozumu səni vahiməyə salmasın». Belteşassar cavab verdi: «Ey ağam, bu yuxu sənə nifrət edənlərin, onun yozumu sənin düşmənlərinin nəsibi olsun! [20] Sənin gördüyün böyük və möhkəm

olan, başı göylərə çatan və dünyanın hər tərəfindən görünən, [21] yarpaqları gözəl, meyvələri
çox və hər kəs üçün qidası olan, altında çöl heyvanları kölgə tapan və budaqlarında göy
quşları yuva quran [22] ağac sənsən, ey padşah. Sən böyüyüb möhkəmləndin, əzəmətin
artıb göylərə, hakimiyyətin dünyanın hər tərəfinə çatdı. [23] Padşah gördü ki, qoruyucu,
müqəddəs bir mələk göylərdən enib dedi: "Bu ağacı kəsib xarab edin, ancaq kötüyü ilə
köklərini dəmir və tuncla çənbərləyib torpağın içində, çöl otları arasında saxlayın. Qoy o,
göylərin şehi ilə islansın və yeddi il keçənə qədər çöl heyvanları ilə birgə qidalansın".
[24] Ey padşah, yuxunun yozumu və Allah-Taalanın ağam padşaha qarşı hökmü belədir:
[25] sən insanlar arasından qovulacaqsan, çöl heyvanları ilə yaşayacaqsan, sənə öküz kimi
ot yedirəcəklər, göylərin şehi ilə islanacaqsan. Yeddi il keçəcək ki, Allah-Taalanın
insan padşahlığı üzərində hökmranlıq etdiyini və onu kimə istəsə verdiyini dərk edəsən.
[26] Ağacın kötüyü ilə köklərinin qalması barədə olan fərmanın mənası budur ki, sən göylərin
hökmranlıq etdiyini dərk edəndən sonra padşahlığın sənə qaytarılacaq. [27] Ey padşah, buna
görə də sən mənim məsləhətimi qəbul et: ədalətlə rəftar etməklə günahlarından, yox-
sullara mərhəmət etməklə təqsirlərindən vaz keç. Bəlkə bununla sənin əmin-amanlığının
müddəti uzadılar».

Yuxunun çin çıxması

[28] Bütün bunlar padşah Navuxodonosorun başına gəldi. [29] On iki ay keçəndən sonra Ba-
bildəki sarayının damında gəzən padşah dedi: [30] «Bu, şan-şöhrətim üçün böyük qüdrətimlə
paytaxt kimi tikdiyim böyük Babil deyilmi?» [31] Söz padşahın ağzından çıxmamışdı ki,
göylərdən səs gəldi: «Ey padşah Navuxodonosor, sənə deyilir ki, padşahlığın əlindən
alındı. [32] Sən insanlar arasından qovulacaq, çöl heyvanları ilə yaşayacaqsan, sənə öküz kimi
ot yedirəcəklər. Yeddi il keçəcək ki, Allah-Taalanın insan padşahlığı üzərində hökmranlıq
etdiyini və onu kimə istəsə verdiyini dərk edəsən».
[33] Deyilən hadisələr o saat Navuxodonosorun başına gəldi: o, insanlar arasından
qovuldu, öküz kimi ot yeməyə başladı və göylərin şehi ilə islandı. Onun tükü qartal tükü
kimi, dırnağı quş dırnağı kimi uzandı.
[34] «O günlərin sonunda mən Navuxodonosor üzümü göylərə tutdum və ağlım başıma
qayıtdı. Allah-Taalaya həmd etdim, əbədi Yaşayanı mədh edib izzətləndirdim.
Onun hökmranlığı əbədidir,
Padşahlığı nəsildən-nəslə qalır.
[35] Dünyada yaşayanların hamısı heç bir şey sayılır.
O həm səma ordusunun, həm də dünyada yaşayanların arasında
Öz hökmünü yeridir.
Onun əlini saxlayacaq yaxud Ona "Nə edirsən?" deyəcək bir kəs yoxdur.
[36] O zaman ağlım başıma gəldi. Padşahlığımın izzəti üçün cah-calalım yenə özümə
qayıtdı. Müşavirlərim və əyanlarım məni axtarıb tapdı. Mən yenə öz taxtıma qayıtdım və
əzəmətim daha da artdı. [37] İndi isə mən Navuxodonosor göylərin Padşahına həmd edirəm
və Onu mədh edib izzətləndirirəm, çünki Onun bütün işləri həqiqət, əməlləri ədalətlidir
və qürurla gəzənləri alçaltmağa qüdrəti var».

5

Belşassarın ziyafəti

[1] Padşah Belşassar min nəfər əyanı üçün böyük bir ziyafət qurdu və onlarla şərab içdi.
[2] Belşassar şərab içərkən əmr etdi ki, babası Navuxodonosorun Yerusəlimdəki məbəddən
çıxardığı qızıl və gümüş qabları gətirsinlər və padşah, əyanları, arvadları və cariyələri
onlarla şərab içsin. [3] Onda məbəddən – Allahın Yerusəlimdə olan evindən çıxarılmış qızıl
qablar gətirildi. Padşah, əyanları, arvadları və cariyələri bunlarla şərab içməyə başladı.
[4] Onlar şərab içərək qızıl, gümüş, tunc, dəmir, ağac və daş allahlara həmd etdi.
[5] Elə bu an bir insan əlinin barmaqları göründü və şamdanın yanında padşah sarayının
divarının suvağı üzərinə nəsə yazdı. Padşah yazan əli gördü. [6] Onda padşahın bənizi
soldu və düşüncələri onu vahiməyə saldı. Belinin əzələləri zəiflədi və dizləri bir-birinə

dəyməyə başladı. 7 Padşah ucadan qışqırdı ki, ovsunçuları, Xaldeyli müdrikləri və falçıları
gətirsinlər. Gələn Babil müdriklərinə padşah belə dedi: «Kim bu yazılanı mənə oxuyub
mənasını izah etsə, ona qırmızı libas geyindiriləcək, boynuna qızıl zəncir asılacaq və
padşahlıqda üçüncü adam olacaq». 8 Padşahın bütün müdrikləri içəri girdi, ancaq yazılanı
nə oxuya, nə də mənasını padşaha izah edə bildilər. 9 Onda padşah Belşassar daha da
vahiməyə düşdü və bənizi soldu, əyanları da heyrətə düşdü.
10 Mələkə padşahın və əyanlarının sözlərini eşidib ziyafət otağına gəldi. Mələkə belə
dedi: «Qoy padşah həmişə sağ olsun, fikirlərin səni vahiməyə salmasın, bənizin də
solmasın. 11 Sənin padşahlığında müqəddəs allahların ruhuna malik olan bir adam var.
Sənin babanın dövründə o, nuraniliyə, dərrakəyə və allahların müdrikliyi qədər müdrik-
liyə malik olması ilə tanınırdı. Baban padşah Navuxodonosorun özü onu sehrbazların,
ruhçağıranların, Xaldeyli müdriklərin və əlamət baxıcılarının başçısı qoymuşdu. 12 Çünki
padşahın Belteşassar adlandırdığı bu adam – Daniel iti ağla, biliyə, dərrakəyə, yuxuları
yozmaq, müəmmaları açmaq və çətinlikləri həll etmək qabiliyyətinə malik olması ilə
tanınmışdı. İndi qoy Danieli çağırsınlar, o sənə bunun mənasını izah edəcək».
13 Onda Danieli padşahın hüzuruna gətirdilər və padşah ondan soruşdu: «Padşah
babamın Yəhudadan sürgün edərək gətirdiyi Yəhudalılardan olan Daniel sənsənmi? 14 Mən
sənin barəndə eşitmişəm ki, səndə allahların ruhu var, nuranilik, dərrakə və böyük
müdriklik sahibisən. 15 Budur, hüzuruma müdriklər və ovsunçular gətirildi ki, bu yazılanı
oxuyub mənasını mənə açsınlar, ancaq onlar bunu mənə izah edə bilmədi. 16 Sənin barəndə
isə eşitmişəm ki, yozum verib çətinlikləri həll edə bilirsən. Əgər indi bu yazılanı oxuyub
mənasını izah edə bilsən, sənə qırmızı libas geyindiriləcək, boynuna qızıl zəncir asılacaq
və padşahlıqda üçüncü adam olacaqsan».
17 Onda Daniel padşaha cavab verdi: «Qoy hədiyyələrin özünə qalsın, mükafatlarını da
başqasına ver. Yazılanı isə mən padşaha oxuyub mənasını izah edə bilərəm. 18 Ey padşah!
Allah-Taala sənin baban Navuxodonosora padşahlıq, əzəmət, izzət və cah-calal vermişdi.
19 Allahın ona verdiyi əzəmətə görə bütün xalqlara, millətlərə və dillərə mənsub adamlar
ondan qorxub əsirdi. O istədiyi adamı öldürər, istədiyi adamı sağ buraxardı, istədiyi
adamı yüksəldər, istədiyi adamı alçaldardı. 20 Ancaq ürəyi qürurlanıb inadkar olanda
padşahlıq taxtından salındı və izzəti əlindən alındı. 21 O, insanlar arasından qovuldu, ağlı
heyvan ağlına çevrildi və vəhşi eşşəklərlə yaşamağa başladı. Ona öküz kimi ot yedirirdilər,
bədəni göylərin şehi ilə islanırdı. Nəhayət, dərk etdi ki, Allah-Taala insan padşahlıqları
üzərində hökmranlıq edir və kimi istəyirsə, onlara başçı qoyur. 22 Sən – onun övladı
Belşassar da bütün bunları bildiyin halda itaətkarlıq etmədin, 23 əksinə, göylərin Rəbbinə
qarşı qürurlandın. Onun məbədinin qablarını sənin hüzuruna gətirdilər və sən, əyanların,
arvadların, cariyələrin bunlarla şərab içdiniz. Sən qızıl-gümüş, tunc, dəmir, ağac və
daşdan olub, görməyən, eşitməyən, anlamayan allahlara həmd etdin, ancaq nəfəsin əlində
olan və etdiyin hər şeyə göz qoyan Allahı izzətləndirmədin.
24 Buna görə də Onun tərəfindən bir əl göndərilib bu sözləri yazdı. 25 Yazılan sözlər budur:
Mene, Mene, Teqel və Parsin. * 26 Sözlərin mənası isə budur: Mene – Allah sənin padşahlıq
müddətini hesabladı və ona son qoydu; 27 Teqel – sən tərəzidə çəkildin və yüngül olduğun
bilindi; 28 Peres – sənin padşahlığın bölünərək Midiyalılara və Farslara verildi».
29 Onda Belşassarın əmri ilə Danielə qırmızı libas geyindirdilər, boynuna qızıl zəncir
asdılar və o, padşahlıqda üçüncü adam elan olundu.
30 Həmin gecə Xaldey padşahı Belşassar öldürüldü. 31 Altmış iki yaşlı Midiyalı Dara
hakimiyyəti əlinə aldı.

6

Daniel şirlərlə quyuda

---

* 5:25 Mene – arami dilində hesablanmış yaxud mina (pul vahidi), Teqel – çəkilmiş yaxud şekel (pul vahidi), Parsin – bölünmüş, Farslar yaxud yarım şekel.

1 Dara qərara aldı ki, ölkəyə başçılıq etmək üçün padşahlığın bütün ərazisinə yüz iyirmi
canişin təyin etsin, 2 onlara isə üç vəzir başçılıq etsin. Bu canişinlər onlara hesabat versin,
padşaha da ziyan dəyməsin. Həmin üç vəzirdən biri Daniel idi. 3 Bu adam – Daniel başqa
vəzirlərdən və canişinlərdən üstün idi, çünki o, iti ağla malik idi. Buna görə də padşah
qərara gəlmişdi ki, onu bütün ölkəyə başçı qoysun.
4 Belə olanda vəzirlər və canişinlər Danieli ölkənin idarə işlərində ittiham etmək üçün
bir bəhanə axtarmağa başladılar, ancaq heç bir bəhanə və təqsir tapa bilmədilər, çünki
Daniel etibarlı idi və onda heç bir səhv yaxud təqsir tapılmadı. 5 Nəhayət, bu adamlar
dedi: «Əgər bu adamın – Danielin Allahının dinində onun əleyhinə bir şey tapmasaq, ona
qarşı bir bəhanə tapa bilməyəcəyik».
6 Onda bu vəzirlər və canişinlər padşahın yanına gəldi və ona belə dedi: «Qoy padşah
Dara həmişə sağ olsun! 7 Ölkənin bütün vəzirləri, əmirləri, canişinləri, müşavirləri və
valiləri birlikdə razılaşdı ki, belə bir padşah fərmanı və qadağan əmri verilsin: ey padşah,
otuz gün ərzində kim səndən başqa bir allaha yaxud insana dua etsə, şirlər olan quyuya
atılsın. 8 Ey padşah, indi bu qadağan əmrini ver, Midiya və Fars qanunlarına əsasən
dəyişilməz və heç vaxt pozulmayan bir fərmanı imzala». 9 Padşah Dara belə bir fərmanı
və qadağan əmrini imzaladı.
10 Daniel belə bir fərmanın imzalandığını öyrəndikdə öz evinə qayıtdı. Onun yuxarı
otağının Yerusəlimə tərəf olan pəncərələri açıq idi. Daniel əvvəllər etdiyi kimi gündə üç
dəfə diz çöküb öz Allahına dua etdi və Onun önündə şükür etdi. 11 Onda bu adamlar birlikdə
oraya gedib Danielin Allaha dua etdiyini və yalvardığını gördülər. 12 Sonra gəlib padşaha öz
qadağan əmri barədə dedilər: «Ey padşah, otuz gün ərzində kim səndən başqa bir allaha
yaxud insana dua edərsə, şirlər olan quyuya atılsın deyə qadağan əmri imzalamadınmı?»
Padşah cavab verdi: «Bu qərar dəyişilməz olan Midiya və Fars qanunlarına əsasən qətidir».
13 O vaxt onlar padşaha dedi: «Ey padşah, sürgün olunmuş Yəhudalılardan olan Daniel səni
və imzaladığın qadağan əmrini saymayaraq gündə üç dəfə dua edir». 14 Padşah bu sözləri
eşidəndə çox kədərləndi və ürəyində niyyət etdi ki, Danieli qurtarsın. Padşah hətta günəş
batana qədər onu xilas etməyə çalışdı. 15 Ancaq o adamlar birlikdə padşahın yanına gəlib
ona dedi: «Ey padşah, bunu bil ki, Midiya və Fars qanunlarına görə padşahın təsdiq etdiyi
qadağan əmri və fərman dəyişilməz».
16 Bunu eşitdikdə padşah əmr etdi və Danieli gətirib şirlər olan quyuya atdılar. Padşah
Danielə belə dedi: «Daim qulluq etdiyin Allahın səni qurtarsın!» 17 Sonra bir daş gətirilib
quyunun ağzına qoyuldu. Danielin hökmündə heç nə dəyişməsin deyə padşah özünün
möhür üzüyü və əyanlarının üzükləri ilə daşı möhürlədi. 18 Sonra padşah öz sarayına
qayıtdı. Gecəni yemək yemədən və əylənmədən keçirdi, yuxusu da qaçdı.
19 Səhər açılanda padşah yerindən qalxıb tələsik şirlərin olduğu quyuya getdi. 20 Oraya
yaxınlaşanda kədərli səslə Danieli çağırıb dedi: «Ey Daniel, var olan Allahın qulu! Daim
qulluq etdiyin Allahın səni şirlərdən qurtara bildimi?» 21 Onda Daniel padşaha dedi: «Qoy
padşah həmişə sağ olsun! 22 Allahım Öz mələyini göndərib şirlərin ağzını bağladı və onlar
mənə toxunmadı, çünki mənim Allahın önündə təqsirsiz olduğum bilindi. Ey padşah, sənə
qarşı da heç bir cinayət etməmişəm». 23 Onda padşah çox sevindi və Danieli quyudan
çıxarmağı əmr etdi. Daniel quyudan çıxarılanda onun bədənində heç bir zədə yox idi,
çünki öz Allahına güvənmişdi. 24 Padşah əmr etdi və Danieli ittiham edən adamlar gətirildi.
Onları uşaqları və arvadları ilə birlikdə şirlərin olduğu quyuya atdılar. Quyunun dibinə
çatmamış şirlər onları qapıb sümüklərini qırdı.
25 O zaman padşah Dara bütün dünyada yaşayan xalqlara, millətlərə və dillərə mənsub
olan adamlara belə yazdı: «Sülhünüz bol olsun! 26 Fərman verirəm ki, bütün padşahlığımın
ərazisində olan adamlar Danielin Allahından qorxub titrəsin.
O, var olan Allahdır, əbədi olaraq mövcuddur,
Onun padşahlığı dağılmaz və hökmranlığı sonsuzdur.
27 O qurtarıb xilas edər, göydə və yerdə əlamətlər,
Möcüzələr göstərər.

Danieli şirlərin pəncəsindən O qurtardı».
[28] Bu adam – Daniel Daranın, Fars Kirin padşahlığında uğur qazandı.

7

Danielin birinci görüntüsü

[1] Babil padşahı Belşassarın padşahlığının birinci ilində Daniel yatarkən bir yuxu gördü
və ona görüntülər gəldi. Sonra yuxunu yazıb məzmununu qeyd etdi. [2]* Daniel danışmağa
başlayıb dedi: mən gecə gələn görüntüdə gördüm ki, budur, göylərin dörd küləyi böyük
bir dənizin üstündə çarpışır. [3]* Dənizdən bir-birinə oxşamayan dörd böyük heyvan çıxdı.
[4]* Birincisi şirə bənzəyirdi, amma onun qartal qanadları var idi. Mən baxarkən onun
qanadları qoparıldı və o, yerdən qaldırılıb insan kimi ayaq üstə qalxdı. Ona insan ürəyi
verilmişdi. [5] Başqa birisi – ikinci heyvan ayıya bənzəyirdi. O, bir yanı tərəfə əyilmişdi və
ağzında – dişləri arasında üç qabırğa sümüyü var idi. Ona belə deyildi: «Qalx çoxlu ət
ye». [6] Bundan sonra mən bəbirə bənzəyən başqa bir heyvan gördüm. Heyvanın belində
dörd quş qanadı və onun dörd başı var idi. Ona hakimiyyət verilmişdi. [7]* Bundan sonra
mən gecə gələn görüntülərdə dəhşətli, heybətli və çox güclü olan dördüncü heyvanı
gördüm. Onun böyük dəmir dişləri var idi. O hər şeyi əzib yeyir, qalıqları isə ayaqları
altında tapdalayırdı. O, heyvanların hamısından fərqlənirdi və on buynuzu var idi. [8]*
Mən buynuzlara baxırdım ki, onların arasından yenə kiçik bir buynuz çıxdı və əvvəlki
buynuzlardan üçü onun qarşısından götürüldü. Bu buynuzun insan gözləri kimi gözləri
və təkəbbürlə danışan ağzı var idi.

[9]** Nəhayət, mən gördüm ki,
Taxtlar quruldu və Əzəldən Var Olan oturdu.
Onun əynində qar kimi bəyaz paltar var idi,
Saçları yun kimi ağappaq idi.
Taxtı alov dilləri tək, çarxları yanar od kimi idi.
[10]** Önündən odlu çay çıxıb axırdı.
Minlərlə nəfər Ona xidmət edir,
On minlərlə nəfər Onun hüzurunda durmuşdu.
Məhkəmə iclası başlandı və kitablar açıldı.

[11] O zaman buynuzun söylədiyi təkəbbürlü sözlər mənim diqqətimi cəlb etdi. Heyvan
gözlərimin qabağında öldürüldü və bədəni parçalanıb yanan oda atıldı. [12] Həmçinin başqa
heyvanların da hakimiyyəti əllərindən alındı, ancaq ömürləri müəyyən müddətə qədər
uzadıldı.

[13]* Gecə gələn görüntülərdə gördüm ki, budur, bəşər oğluna bənzər Biri göyün buludları
ilə gəlir. O, Əzəldən Var Olana yaxınlaşdı və Onun hüzuruna gətirildi. [14]* Ona hakimiyyət,
izzət və padşahlıq verildi ki, bütün xalqlara, millətlərə və dillərə mənsub adamlar Ona
xidmət etsin. Onun hakimiyyəti sona yetməyən əbədi hakimiyyətdir. Onun padşahlığı
əsla yox olmayacaq.

[15] Mən Danielin isə bədənimdə ruhum titrədi və gələn görüntülər məni vahiməyə saldı.
[16] Ayaq üstə duran adamlardan birinə yaxınlaşıb «Bütün bu şeylərin həqiqi mənası nədir?»
deyə soruşdum. O adam bu şeylərin mənasını mənə izah edib bildirdi: [17] «Bu dörd
böyük heyvan yerdən çıxacaq dörd padşahlıqdır. [18]* Sonra padşahlığı Haqq-Taalanın
müqəddəsləri alacaq, əbədi və daim padşahlığa sahib olacaq». [19] Onda mən başqalarından
fərqlənən dördüncü heyvan barədə dəqiq izahat istədim. O, çox qorxunc idi, dəmir dişləri
və tunc dırnaqları ilə əzib-yeyirdi, qalıqları isə ayaqları altında tapdalayırdı. [20] Onun
başında on buynuz var idi. Daha biri çıxdı və üçü onun önündə düşdü. Bu həmin o buynuz

---

* 7:2 Yer. 49:36; vəhy 7:1 * 7:3 vəhy 13:1; 17:8 * 7:4 vəhy 13:2 * 7:7 vəhy 12:3; 13:1
* 7:8 vəhy 13:5-6 * 7:9 vəhy 20:4 * 7:9 vəhy 1:14 * 7:10 vəhy 5:11 * 7:10 vəhy 20:12
* 7:13 Mat. 24:30; 26:64; Mark 13:26; 14:62; Luka 21:27; vəhy 1:7,12-13; 14:14 * 7:14 vəhy 11:15
* 7:18 vəhy 22:5

idi ki, gözləri və təkəbbürlə danışan ağzı var idi və görünüşü o biri buynuzlarından daha
heybətli idi. [21]* Mən gördüm ki, bu buynuz müqəddəslərlə döyüşüb onlara üstün gəlir; [22]*
o vaxta qədər ki Əzəldən Var Olan gəldi, Haqq-Taalanın müqəddəslərinin xeyrinə hökm
verildi və padşahlığa müqəddəslərin sahib olduğu vaxt yetişdi.
[23] O bunu belə izah etdi: «Dördüncü heyvan yer üzündə olacaq dördüncü padşahlıqdır.
O başqa padşahlıqlardan fərqli olub bütün yer üzünü udacaq və hər şeyi tapdalayıb
əzəcək. [24]* On buynuzun mənası budur ki, bu padşahlıqdan on padşah çıxacaq. Onlardan
sonra isə əvvəlkilərdən fərqli başqası çıxıb üç padşahı yıxacaq. [25]* Haqq-Taalanın
əleyhinə sözlər deyəcək və Haqq-Taalanın müqəddəslərinə zülm edəcək. Hətta təqvimi və
qanunları dəyişməyə cəhd göstərəcək. Onlar bir vaxt, vaxtlar və yarım vaxt ərzində ona
təslim ediləcək. [26] Sonra isə məhkəmə qurulacaq və onun hakimiyyəti əlindən alınacaq,
əbədilik məhv olub yox olacaq. [27]* * Padşahlıq, hakimiyyət və göylərin altındakı bütün
padşahlıqların əzəməti Haqq-Taalanın müqəddəs xalqına veriləcək. Onun padşahlığı
əbədi padşahlıq olacaq və bütün hökmdarlar Ona qulluq edib itaət edəcək».
[28] Burada söz bitir. Mən Danieli isə düşüncələrim bərk vahiməyə saldı və bənizim soldu.
Ancaq bu sözləri yadımda saxladım.

8

Danielin ikinci görüntüsü

[1] Əvvəl mənə gələn görüntüdən sonra padşah Belşassarın hökmranlığının üçüncü ilində
mən Danielə başqa bir görüntü gəldi. [2] Görüntüdə özümü Elam vilayətinin Şuşan qalasında
gördüm. Həmin görüntüdə mən Ulay kanalının kənarında dayanmışdım. [3] Başımı qaldırıb
gördüm ki, kanalın kənarında bir qoç durub. Onun iki buynuzu var idi. Buynuzlarının hər
ikisi uzun idi, biri digərindən uzun idi və uzun olan sonradan çıxdı. [4] Mən gördüm ki, bu
qoç qərbə, şimala və cənuba tərəf buynuz vurur. Heç bir heyvan onun qabağında dura
bilmirdi və onun əlindən qurtaran yox idi. O istədiyini etdi və özünü yüksəltdi.
[5] Mən bu barədə düşünərkən qərbdən bir təkə gəldi. Onun gözləri arasında gözə çarpan
bir buynuzu var idi. O, ayağı yerə toxunmadan bütün yer üzünü keçdi. [6] O, kanalın
kənarında durduğunu gördüyüm iki buynuzu olan qoçun yanına gəldi və böyük qızğınlıqla
onun üstünə atıldı. [7] Mən gördüm ki, o qeyzə gəlib qoça hücum etdi və qoçu vurub iki
buynuzunu qırdı. Qoçda onun qabağında durmağa qüvvət yox idi. O, qoçu yerə yıxıb
tapdaladı. Qoçu onun əlindən qurtaran olmadı. [8] Bir müddət təkə özünü çox yüksəltdi,
ancaq qüvvətlənəndə böyük buynuzu qırıldı. Onun əvəzinə göylərin dörd səmtinə doğru
yönəlmiş gözə çarpan dörd buynuz çıxdı.
[9] Onların birindən başqa bir kiçik buynuz çıxıb cənuba, şərqə və Gözəl ölkəyə * doğru
çox uzandı. [10]* Səma ordusuna qədər uzanıb bu ordunun və ulduzların bir hissəsini
yerə salaraq tapdaladı. [11] Hətta bu ordunun Başçısına qədər özünü yüksəltdi. Onun
daimi yandırma qurbanı dayandırıldı və Müqəddəs məkanı təhqir olundu. [12] Qanunsuzluq
üzündən bu ordu və daimi yandırma qurbanı kiçik buynuza təslim edildi. O, həqiqəti
yerə vurub etdiyi hər işdə uğur qazandı. [13] Mən bir müqəddəsin səsini eşitdim və
başqa bir müqəddəs danışana sual verdi: «Daimi yandırma qurbanı və viranəlik gətirən
qanunsuzluq barədəki görüntü nə vaxta qədər uzanır? Müqəddəs yerin və ordunun
tapdalanmasına nə vaxta qədər icazə veriləcək?» [14] Sonra mənə dedi: «İki min üç yüz
axşam və səhər keçənə qədər. Ondan sonra müqəddəs yer bərpa olunacaq».
[15] Mən Daniel bu görüntünü görəndə onun mənasını öyrənmək istədim. Bu zaman
qarşımda insan simasında olan bir nəfər dayandı. [16]* Mən Ulay kanalından bir insan səsi
eşitdim. O nida edib «ey Cəbrayıl, bu görüntünü ona izah et» dedi. [17] O dayandığım yerə

* 7:21 vəhy 13:7 * 7:22 vəhy 20:4 * 7:24 vəhy 17:12 * 7:25 Dan. 12:7; vəhy 12:14; 13:5
* 7:27 vəhy 20:4 * 7:27 vəhy 22:5 * 8:9 Gözəl ölkə – İsrail nəzərdə tutulur. * 8:10 vəhy
12:4 * 8:16 Dan. 9:21; Luka 1:19,26

yaxınlaşdı. Yanıma çatanda mən dəhşətə düşüb üzüstə yıxıldım. O mənə dedi: «Ey bəşər
oğlu, bil ki, bu görüntü axır zamana aiddir». 18 O mənimlə danışdığı vaxt üzüstə yıxılıb
dərin yuxuya getmişdim. O məni tutub ayaq üstə qaldırdı 19 və dedi: «Bax daha sonra
Allahın qəzəb günlərində nə baş verəcəyini sənə bildirirəm, çünki görüntü axır zamanın
müəyyən vaxtına aiddir.
20 Gördüyün iki buynuzlu qoç Midiya və Fars padşahlarıdır. 21 Tüklü təkə isə Yunan
padşahıdır, onun gözləri arasında olan böyük buynuz isə birinci padşahdır. 22 Qırılan
buynuzun yerinə çıxan dörd buynuz o millətdən çıxacaq dörd padşahlığı təmsil edir.
Ancaq onlar birinci padşah qədər güclü olmayacaq. 23 Onların hakimiyyətinin sonunda
isə qanunsuzlar azğınlıq edəndə həyasız və hiyləgərlikdə mahir bir padşah çıxacaq. 24 O
çox güclənəcək, ancaq öz gücü ilə yox. Heyrətləndirici dağıntılar törədəcək, etdiyi hər
işdə uğur qazanacaq, igid adamları və müqəddəs xalqı qıracaq. 25 Öz hiyləgərliyi ilə məkrli
işlərində uğur qazanacaq və ürəyində özünə qürrələnəcək. Əmin-amanlıqda yaşayan
çoxlu adamı həlak edəcək və başçılar Başçısına qarşı çıxacaq, ancaq əl dəymədən məhv
olacaq. 26 Axşam və səhər barədə sənə göstərilən bu görüntü həqiqətdir. Ancaq sən bu
görüntünü gizli saxla, çünki o, uzaq dövrə aiddir».
27 Onda mən Daniel taqətdən düşdüm və bir neçə gün xəstə oldum. Sonra qalxıb
padşahın işləri ilə məşğul olmağa başladım. Mən bu görüntüdən çaşqın hala gəlmişdim,
onu anlaya bilmirdim.

9

Danielin öz xalqı üçün duası

1 * Midiya tayfasından Axaşveroşun oğlu Daranın padşahlığının birinci ili idi. O, Xaldey
ölkəsinə padşah qoyulmuşdu. 2 Onun padşahlığının birinci ilində mən Daniel Yerusəlimin
viranə qalacağı müddətin yetmiş il olduğu barədə Rəbbin Yeremya peyğəmbərə
göndərdiyi sözü kitablardan anladım.
3 Mən Xudavənd Allaha üz tutdum, çul geyib külə oturdum, oruc tutaraq dua və
yalvarışla Onu axtardım. 4 Allahım Rəbbə dua etdim və etiraf edərək dedim:
«Sənə dua edirəm, ey böyük və zəhmli Xudavənd Allah! Səni sevənlər və əmrlərinə
əməl edənlər üçün əhdinə sadiq qalıb məhəbbət göstərirsən. 5 Biz günah və təqsir etdik,
pislik edib Sənə qarşı üsyankar olduq. Sənin əmrlərindən və hökmlərindən üz döndərdik.
6 Padşahlarımıza, başçılarımıza, atalarımıza və ölkənin bütün xalqına Sənin adınla söz
deyən qulların peyğəmbərlərə qulaq asmadıq. 7 Ey Xudavənd, Səndə ədalət var, bizdə
isə bugünkü kimi üz qaralığı! Bu, Yəhuda adamlarına, Yerusəlimdə yaşayanlara və
Sənə qarşı etdikləri xainlikdən ötrü sürgün etdiyin bütün ölkələrdə, yaxında və uzaqda
olan İsraillilərin hamısına aiddir. 8 Ya Rəbb, bizim padşahlarımızın, başçılarımızın və
atalarımızın üzü qaradır, çünki Sənə qarşı günah etmişik. 9 Mərhəmət və bağışlamaq isə
Xudavənd Allahımıza məxsusdur, çünki biz Ona qarşı üsyan etmişik. 10 Allahımız Rəbbin
sözünə qulaq asmadıq, Öz qulları peyğəmbərlər vasitəsilə bizə verdiyi qanunlarına əməl
etmədik. 11 Bütün İsraillilər Sənin qanununu pozub azdı, Sənin sözünə qulaq asmadı. Buna
görə də Allahın qulu Musanın Qanununda yazılmış lənət başımıza yağdı və and yerinə
yetdi, çünki Ona qarşı günah etdik. 12 O da başımıza böyük bəla gətirərək bizə və hökm
edən hakimlərimizə qarşı dediyi sözləri yerinə yetirdi, çünki Yerusəlimə gələn bəla göylər
altında olan heç bir yerə gəlməyib. 13 Musanın Qanununda yazıldığı kimi bütün bu bəla
başımıza gəldi. Ancaq biz Allahımız Rəbbə üz tutmadıq ki, təqsirlərimizdən dönək və Onun
həqiqətini dərk edək. 14 Rəbb də bu bəlanı başımıza gətirməyə tərəddüd etmədi, çünki
Allahımız Rəbb etdiyi bütün işlərində ədalətlidir, ancaq biz Sənin səsinə qulaq asmadıq.
15 Ey Allahımız Xudavənd, Sən Öz xalqını Misir torpağından qüdrətli əlinlə çıxardın və bu
günə qədər davam edən izzət qazandın! Biz isə günah işlətdik, pislik etdik. 16 Ey Xudavənd,
bütün ədalətli işlərinə görə Sənə yalvarıram, qeyz və qəzəbini Öz şəhərin Yerusəlimdən,
müqəddəs dağından döndər. Çünki bizim günahlarımızdan və atalarımızın təqsirlərindən

* 9:1 Yer. 25:11; 29:10

ötrü Yerusəlim və Sənin xalqın bütün ətraf xalqlar arasında rüsvay oldu. 17 Ey Allahımız,
indi qulunun duasını və yalvarışlarını eşit. Ey Xudavənd, Öz xatirinə işıqlı üzünü viran
olan Müqəddəs məkanına tərəf çevir. 18 Ey Allahım, qulaq verib eşit, gözünü açıb bizim
viranlıqlarımızı və Sənə məxsus olan şəhəri gör. Çünki öz salehliyimizə görə deyil, Sənin
böyük mərhəmətinə görə yalvarışlarımızı Sənin önündə təqdim edirik. 19 Ey Xudavənd,
eşit, ey Xudavənd, bağışla, ey Xudavənd, diqqət et və hərəkətə gəl. Ey Allahım, Öz adın
naminə gecikmə, çünki şəhərin və xalqın Sənə məxsusdur».

Yetmiş dəfə yeddiillik dövr barədə vəhy

20 Mən hələ danışıb duada özümün və xalqım İsrailin günahlarını etiraf edərək Allahımın
müqəddəs dağı üçün yalvarışımı Allahım Rəbbə təqdim edən zaman – 21* hələ dua edərkən
əvvəl görüntüdə gördüyüm insana bənzər mələk Cəbrayıl axşam qurbanı verilən vaxt cəld
uçaraq yanıma gəldi. 22 O məni başa saldı və mənimlə danışıb dedi: «Ey Daniel! İndi mən
gəldim ki, sənə müdriklik və dərrakə verim. 23 Sənin duanın başlanğıcında Allah cavab
verdi və mən də gəldim ki, onu sənə çatdırım, çünki Allah səni çox sevir. İndi isə sözüm
barədə düşün və görüntünü bil.

24 Sənin xalqın və müqəddəs şəhərin üçün yetmiş dəfə yeddiillik dövr təyin olunub
ki, qanunsuzluq bitsin, günah sona çatdırılsın, təqsirlər üçün kəffarə verilsin, əbədi
ədalət gətirilsin, görüntü və peyğəmbərlik möhürlənsin, ən Müqəddəs yer məsh edilsin.
25 Bunu bil və anla: Yerusəlimi bərpa edib tikmək üçün verilən fərmanın çıxmasından
məsh olunmuş hökmdara qədər yeddi yeddiillik* dövr keçəcək. Altmış iki yeddiillik dövr
ərzində Yerusəlim yenidən küçələr və xəndəklərlə tikiləcək, amma bu çətin vaxtlarda
olacaq. 26 Altmış iki yeddiillik dövrdən sonra məsh olunan həlak olacaq, amma bu özü üçün
olmayacaq. Gələcək hökmdarın xalqı şəhəri və Müqəddəs yeri viran edəcək. Onun sonu
daşqın kimi olacaq. Müharibə sona qədər davam edəcək. Viranəliklər olacağına qərar
verilib. 27* Həmin hökmdar yeddiillik bir dövr ərzində çoxları ilə əhd bağlayacaq. Bu
yeddiillik dövrün ortasında qurbanla təqdimi dayandıracaq, məbədin qülləsində viranəlik
gətirən iyrənc şey qoyacaq və viranəlik gətirən şey onun təyin edilmiş aqibətinə qədər
orada qalacaq».

10

Danielə mələyin görünməsi

1 Fars padşahı Kirin hökmranlığının üçüncü ilində Belteşassar adlanan Danielə bir vəhy
gəldi. Bu vəhy həqiqi idi, amma anlaşılması çox çətin oldu. Görüntü ilə izah ediləndə o bu
vəhyi dərk etdi.

2 O günlər mən Daniel üç həftə yas tutdum. 3 Üç həftə bitənə qədər mən dadlı yemək
yemədim, ət və şərab dilimə dəymədi və heç bir ətirli yağ sürtmədim.

4 Birinci ayın iyirmi dördüncü günü mən böyük Dəclə çayının kənarında idim. 5* Başımı
qaldırıb gördüm ki, qarşımda kətan paltar geyinmiş, beli xalis qızılla qurşanan bir nəfər
var. 6 Onun bədəni sarı yaqut kimi, üzü şimşəyə bənzər, gözləri yanar məşəllər tək, qolları
və ayaqları cilalanmış tunc kimi işıldayırdı, danışıq səsi kütlənin gurultusu kimi idi.

7 Yalnız mən Daniel bu görüntünü gördüm, mənimlə birgə olan adamlar isə bunu
görmədi. Ancaq onların arasına elə vəlvələ düşdü ki, gizlənmək üçün qaçdılar. 8 Mən tək
qaldım. Bu böyük görüntünü görəndə məndə qüvvət qalmadı, üzümün siması dəyişdi və
taqətdən düşdüm. 9 Mən onun danışıq səsini eşitdim. Danışıq səsini eşidəndə dərin yuxuya
getdim və üzüstə düşüb torpağa uzandım.

10 Bu vaxt mənə bir əl toxundu və məni əllərimlə dizlərimin üstünə qoydu. 11 O mənə
dedi: «Ey Allahın sevimlisi olan Daniel! Sənə dediyim sözləri dərk et və ayağa qalx, çünki
indi sənin yanına göndərilmişəm». O bu sözləri deyəndə mən titrəyərək ayağa qalxdım.

---

* 9:21 Dan. 8:16; Luka 1:19,26 * 9:25 Yeddiillik – hərfi tərcümədə həftə, yeddigünlük. * 9:27 Dan. 11:31; 12:11; Mat. 24:15-16; Mark 13:14 * 10:5 vəhy 1:12-15; 2:18; 19:12

12 O mənə dedi: «Qorxma, Daniel! Dərrakə qazanmağa meyl edib, Allahın önündə özünü
aşağı tutmağı qərara aldığın üçün ilk gündən sözlərin eşidildi və mən sənin sözlərinə görə
gəldim. 13 * Lakin Fars ölkəsinin hamisi olan mələk iyirmi bir gün mənə qarşı dayandı. O
zaman baş mələklərdən biri olan Mikael köməyimə gəldi, çünki mən orada Fars ölkəsinin
hamisi olan mələklə birgə qalmışdım. 14 İndi gəldim ki, gələcəkdə xalqının başına nə
gələcəyini sənə başa salım, çünki bu görüntü gələcək dövrə aiddir».
15 O belə sözlər söyləyərkən mən üzüstə yerə yıxılıb dinməz qaldım. 16 Bu vaxt bəşər
övladına bənzəyən bir nəfər dodaqlarıma toxundu. Mən ağzımı açıb danışmağa başladım
və qarşımda durana dedim: «Ağam, bu görüntüyə görə əzaba qərq oldum və taqətim
qalmadı. 17 Mən qulun ağamla necə danışa bilərəm? Çünki mənim gücüm tükəndi və
canımda nəfəs qalmadı».
18 Onda insan simasında olan həmin şəxs yenə mənə toxunub güc verdi. 19 O dedi:
«Ey Allahın sevimlisi, qorxma, sənə sülh olsun, möhkəm ol, möhkəm ol!» O mənimlə
danışanda mən qüvvət tapıb dedim: «Ey ağam, danış, çünki sən mənə güc verdin».
20 O dedi: «Bilirsənmi mən niyə sənin yanına gəlmişəm? İndi mən Fars hamisi olan
mələklə mübarizə etməyə qayıdıram. Mən gəlincə Yunan hamisi olan mələk gələcək.
21 Ancaq əvvəlcə mən həqiqət Kitabında yazılmış şeyləri sənə bildirəcəyəm. Onlara qarşı
mübarizədə başçınız Mikaeldən başqa mənə köməkçi olan heç kəs yoxdur.

11

1 Mən Midiyalı Daranın padşahlığının birinci ilində ona dayaq olmaq və onu qorumaq
üçün yanında qaldım.

Şimal və cənub padşahlarının müharibəsi

2 İndi həqiqəti sənə bildirirəm: Fars ölkəsində daha üç padşah olacaq. Dördüncüsünün
isə hamısından çox var-dövləti olacaq və bunun hesabına qüvvətlənəndə hamını Yunan
padşahlığına qarşı qaldıracaq. 3 Sonra igid bir padşah gələcək, çox qüdrətli hökmdar
olacaq və öz istədiyini edəcək. 4 Ancaq onun gəldiyi vaxt padşahlığı dağılıb göylərin
dörd küləyinin səmtinə bölünəcək, onun nəslinə keçməyəcək və hökmranlığı kimi güclü
olmayacaq. Çünki onun padşahlığı dağılacaq və nəslindən olmayan adamlara qalacaq.
5 Cənub padşahı güclənəcək, ancaq sərkərdələrindən biri ondan daha güclü olacaq,
hökmranlıq edəcək və qüdrətli hökmdar olacaq. 6 Ancaq bir neçə ildən sonra onlar razılığa
gələcək. Cənub padşahının qızı şimal padşahının yanına gedəcək ki, sülh sazişi bağlasın.
Amma bu qadın öz mövqeyini saxlaya bilməyəcək. Şimal padşahının ömrü də, hakimiyyəti
də uzun sürməyəcək. Qadın, onu müşayiət edənlər, atası və o vaxt ona dayaq duranlar
təslim ediləcək. 7 Lakin o qadının nəslindən biri cənub padşahının yerinə keçəcək. O, şimal
padşahının ordusuna hücum edib onun qalasına girəcək. Onlarla vuruşub üstün gələcək.
8 Hətta onların allahlarını, tökmə bütlərini qiymətli qızıl və gümüş qabları ilə birlikdə
Misirə çəkib aparacaq. Bir neçə il ərzində şimal padşahını rahat buraxacaq. 9 Hərçənd
o da cənub padşahının ölkəsinə hücum edəcək, ancaq öz torpağına qayıdacaq.
10 Sonra şimal padşahının oğulları silahlanıb çoxlu qoşun toplayacaq. Qoşun sel kimi
gəlib keçəcək və irəliləyərək cənub padşahının qalasına hücum edəcək. 11 Cənub padşahı
qəzəblənib çıxacaq və onunla – şimal padşahı ilə vuruşacaq. O da böyük bir qoşun
çıxaracaq, lakin bu qoşun cənub padşahına təslim ediləcək. 12 Qoşun məğlub olanda
cənub padşahı ürəyi qürrələnərək on minlərlə adamı həlak edəcək, ancaq qələbəsi uzun
sürməyəcək. 13 Çünki şimal padşahı qayıdıb əvvəlkindən daha böyük qoşun çıxaracaq və
bir neçə ildən sonra tam silahlanmış böyük bir ordu ilə gələcək.
14 O zaman bir çoxu cənub padşahına qarşı çıxacaq. Görüntü yerinə yetsin deyə
sənin xalqından qoluzorlular da ayağa qalxacaq, ancaq uğur qazanmayacaq. 15 Şimal
padşahı gəlib hasarlara torpaq yığaraq istehkamlı şəhəri alacaq. Cənubun qüvvələri onun
qarşısında tab gətirməyəcək, seçmə qoşunu da müqavimət göstərə bilməyəcək. 16 İstilaçı

* 10:13 vəhy 12:7

şimal padşahı istədiyini edəcək və heç kəs onun qarşısında dura bilməyəcək. Gözəl ölkədə
bir müddət qalacaq və oranı viran etməyə qadir olacaq.
17 Şimal padşahı ölkəsinin bütün qüvvələri ilə birgə gəlməyi qərara alacaq. Sülh sazişinin
şərtlərini təklif edib yerinə yetirəcək və cənub padşahlığını məhv etmək üçün ona gənc bir
arvad verəcək, ancaq hiyləsi baş tutmayacaq və ona kömək olmayacaq. 18 Sonra nəzərini
sahil ölkələrinə çevirəcək və onların çoxunu alacaq. Ancaq bir sərkərdə onun etdiyi
təhqirə son qoyacaq, hətta təhqirini öz başına gətirəcək. 19 Sonra nəzərini öz ölkəsinin
qalalarına tərəf çevirəcək. Ancaq büdrəyib yıxılacaq və ondan bir əsər qalmayacaq.
20 Onun yerinə keçən padşah padşahlıq izzəti üçün öz vergiyığanını göndərəcək, ancaq
az müddət sonra o da həlak olacaq. Amma bu, üsyan yaxud müharibə zamanı olmayacaq.

Qəddar şimal padşahı

21 Onun yerinə padşahlıq izzətinə layiq olmayan namərd bir adam keçəcək. O
gözlənilmədən gəlib yaltaqlıqla hakimiyyəti qəsb edəcək. 22 Sel kimi istilaçı qoşunlar
onun önündən silinib-süpürüləcək, onlar da, əhdin başçısı da məhv olacaq. 23 Onunla
ittifaq bağlandıqdan sonra o hiylə işlədəcək və gəlib kiçik bir millətlə güc qazanacaq. 24 O
gözlənilmədən ən münbit torpaqları istila edəcək, atalarının və babalarının görmədiyi
işləri görəcək. Talan və qarət olunmuş mal-dövləti adamlarına paylayacaq və qalalara
hücum etmək niyyətində olacaq, amma bu uzun sürməyəcək.
25 Sonra güc və cəsarət toplayıb böyük bir qoşunla cənub padşahına qarşı çıxacaq. Cənub
padşahı da böyük və çox güclü bir ordu ilə döyüşə girəcək, ancaq müqavimət göstərə
bilməyəcək, çünki ona qarşı qəsd quracaqlar. 26 Onunla bir süfrədə oturanlar onu məhv
edəcək. Ordusu silinib-süpürüləcək və çoxlu tələfat olacaq. 27 Bu padşahların hər ikisinin
ürəyində pislik olacaq və bir süfrə arxasında yalan danışacaqlar. Ancaq heç bir şey baş
tutmayacaq, çünki onların sonu müəyyən vaxtda olacaq.
28 Şimal padşahı böyük sərvətlə öz ölkəsinə qayıdacaq. Onun müqəddəs əhdə qarşı pis
niyyəti olacaq və hərəkətə gəlib öz ölkəsinə dönəcək. 29 Müəyyən bir vaxt yenə cənubu
istila edəcək, ancaq nəticə əvvəlki kimi olmayacaq. 30 Kittim * gəmiləri ona qarşı gələcək
və o, ruhdan düşüb geri dönəcək. Qəzəblənib müqəddəs əhdə qarşı çıxacaq və yenə
müqəddəs əhdə xəyanət edənlərlə yaxşı davranacaq. 31 * Onun göndərdiyi qoşunlar qalxıb
qalanı – Müqəddəs məkanı murdarlayacaq, daimi yandırma qurbanını dayandıracaq və
viranəlik gətirən iyrənc şeyi orada qoyacaqlar. 32 O, əhdə xəyanət edənləri yaltaqlıqla
yoldan azdıracaq, lakin öz Allahını tanıyan xalq qüvvətlənib hərəkətə gələcək. 33 Xalqın
ağıllı adamları çoxunu öyrədəcək, ancaq bir müddət qılıncla öldürüləcək, yandırılacaq,
əsir düşəcək və qarət ediləcəklər. 34 Onlar məğlub olanda bir qədər kömək alacaqlar, ancaq
çox adam riyakarcasına onlara qoşulacaq. 35 Ağıllı adamlardan bəzisi həlak olacaq ki,
qalanları axır zamana qədər paklanıb təmizlənsin və ləkəsiz olsun. Çünki axır zaman yenə
də müəyyən vaxtda olacaq.

*Şimal padşahının m*ağrurluğu

36 ** Bu padşah istədiyini edəcək, qürurlanaraq özünü bütün allahlardan üstün sayacaq,
allahlar Allahına qarşı eşidilməmiş küfr söyləyəcək və Allahın qəzəbi icra olunana
qədər uğur qazanacaq, çünki müəyyən edilən şey yerinə yetməlidir. 37 Heç bir allaha –
nə öz atalarının allahlarına, nə də qadınların sevdiyi ilahəyə ehtiram göstərməyəcək,
çünki özünü bütün allahlardan üstün sayacaq. 38 Ancaq onun əvəzinə qalalar allahını
izzətləndirəcək, atalarının tanımadığı bir allahı qızıl, gümüş, qiymətli daşlar və gözəl
əşyalarla izzətləndirəcək. 39 O, yad allaha ümid etməklə ən güclü qalalara hücum edəcək.
Onu qəbul edənləri həddindən artıq izzətləndirəcək, çoxlu adama başçı qoyacaq və
mükafat olaraq torpağı bölüşdürəcək.

---

* 11:30 Kittim – dar mənada Kipr adası, geniş mənada isə Aralıq dənizi xalqları, xüsusilə Romalılar nəzərdə tutulur. * 11:31 Dan. 9:27; 12:11; Mat. 24:15-16; Mark 13:14 * 11:36 2Sal. 2:4
* 11:36 Vəhy 13:5-6

40 Axır zamanda isə cənub padşahı onunla vuruşacaq. Şimal padşahı öz döyüş arabaları,
atlıları və çoxlu gəmiləri ilə qasırğa kimi onun üstünə hücum çəkəcək, müxtəlif ölkələri
istila edəcək və onlardan sel kimi keçəcək. 41 Gözəl ölkəyə də girəcək. Çoxlu ölkə işğal
olunacaq, ancaq Edom, Moav və Ammonluların başçıları onun əlindən qurtaracaq. 42 O,
müxtəlif ölkələrə zərbə vuracaq, Misir ölkəsi də xilas ola bilməyəcək. 43 Misirin qızıl-gümüş
xəzinələrini və bütün sərvətlərini ələ keçirəcək. Liviyalılar və Kuşlular da ona tabe olacaq.
44 Ancaq şərqdən və şimaldan gələn xəbərlər onu narahat edəcək. Bir çoxlarını öldürüb
məhv etmək üçün böyük qızğınlıqla yola düşəcək. 45 Öz padşah çadırlarını dənizlə gözəl
müqəddəs dağın arasında quracaq. Ancaq onun aqibəti çatacaq və heç kəs ona kömək edə
bilməyəcək.

12

Axır zaman

1 * * O vaxt xalqına mənsub olanların dayağı baş mələk Mikael qalxacaq və sənin millətin
yaranandan bəri olmamış əzablı vaxt gələcək. O vaxt sənin xalqından kitabda adı yazılmış
olan hər kəs xilas olacaq. 2 * Torpağın altında yatanların çoxu əbədi həyat, bəzisi isə
əbədi xəcalət və rüsvayçılıq üçün oyanacaq. 3 Ağıllı adamlar göy qübbəsinin parıltısı kimi,
çoxunu salehliyə döndərənlər ulduzlar kimi əbədi və daim parlayacaq. 4 * Ancaq, sən ey
Daniel, axır zamana qədər bu sözləri sirr saxla və bu kitabı möhürlə. Çox adam özünü
ora-bura vuracaq və bilik artacaq».
5 Onda mən Daniel gördüm ki, başqa iki adam – biri çayın bu tayında, biri isə çayın o
tayında durub. 6 Bir adam çayın suları üzərində olan kətan geyinmiş adama dedi: «Bu
əcaib hadisələrin sonu nə vaxt olacaq?» 7 * * Mən eşitdim ki, çayın suları üzərində olan
kətan geyinmiş adam sağ və sol əlini göyə qaldırıb əbədi Yaşayanın adına and içdi: «Bir
vaxt, vaxtlar və yarım vaxt keçəcək, müqəddəs xalqın gücü tamamilə tükənəndən sonra
bütün bunlar qurtaracaq».
8 Mən bunu eşitdim, ancaq başa düşməyib soruşdum: «Ey ağam, bəs bunların nəticəsi
necə olacaq?» 9 O cavab verdi: «Get, ey Daniel. Çünki bu sözlər axır zamana qədər sirr
olacaq və möhürlü qalacaq. 10 * Çoxları paklanıb ləkəsiz və təmiz olacaq, pis adamlar isə
şər işlərindən dönməyəcək. Pis adamlardan heç biri bu sözləri başa düşməyəcək, ağıllı
adamlar isə başa düşəcək. 11 * Daimi yandırma qurbanlarının dayandırıldığı və viranəlik
gətirən iyrənc şeyin qoyulduğu vaxtdan min iki yüz doxsan gün keçəcək. 12 Gözləyib min
üç yüz otuz beş günə yetişən nə bəxtiyardır! 13 Sən isə öz aqibətinə qədər yaşa, çünki ölüb
rahat olacaqsan və axirət günü dirilib qismətini alacaqsan».

---

* 12:1 vəhy 12:7 * 12:1 Mat. 24:21; Mark 13:19; vəhy 7:14 * 12:2 Mat. 25:46; Yəh. 5:29 * 12:4 vəhy 22:10 * 12:7 vəhy 10:5 * 12:7 Dan. 7:25; vəhy 12:14; 13:5 * 12:10 vəhy 22:11 * 12:11 Dan. 9:27; 11:31; Mat. 24:15-16; Mark 13:14

HUŞƏ
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Huşə peyğəmbər İsrailin şimal padşahlığının paytaxtı Samariyada vəz edirdi. O, miladdan əvvəl 721-ci ildə Aşşurlular tərəfindən zəbt edilən Samariyanın süqutundan qabaq yaşamışdı. Huşə xüsusilə İsrail xalqının bütpərəstliyinə və Allaha sadiq qalmamasına görə narahat idi. İsrail xalqı bütpərəstliyə tərəf dönmüşdü. Huşə öz uğursuz nikahının nümunəsində İsrailin Allaha xəyanət etməsini cəsarətlə təsvir edir. Huşənin arvadı Qomer ərinə vəfasız olub onu tərk etdiyi kimi Allahın xalqı da vəfasız çıxıb Ondan üz döndərmişdi. Buna görə də İsrail cəzasını alacaq. Amma Allahın məhəbbəti üstün olacaq:
«Ey İsrail, səni necə təslim edim?
...Köksümdə ürəyim alt-üst oldu,
Mərhəmət hisslərim alovlandı» (11:8).

Huşə dövrünün ictimai-siyasi vəziyyəti barədə də danışır. O, İsrailin başqa dövlətlərə deyil, Allaha güvənməsini istəyir.
Kitabın məzmunu:

1:1–3:5 Huşənin nikahı və ailəsi
4:1–13:16 Rəbbin İsraili məzəmmət etməsi
14:1-9 Rəbbin İsraili tövbəyə çağırması və vədlər verməsi

1 ***** Bu, Yəhuda padşahları Uzziya, Yotam, Axaz, Xizqiya və İsrail padşahı Yoaş oğlu Yarovamın dövründə Beeri oğlu Huşəyə nazil olan Rəbbin sözüdür.

*Huşə*nin arvadı və uşaqları

2 Rəbb Huşənin vasitəsilə danışmağa başlayarkən ona belə dedi: «Get xəyanətkar bir arvad al və onun kimi xəyanətkar uşaqların olsun, çünki ölkənin xalqı Rəbdən üz döndərərək Ona hədsiz xəyanət edir». 3 Huşə gedib Divlayimin qızı Qomeri özünə arvad aldı. Qomer hamilə olub ona bir oğul doğdu. 4 * Rəbb Huşəyə dedi: «Onun adını İzreel qoy, çünki tezliklə Mən İzreeldə tökülən qanın əvəzini Yehunun nəslindən alacağam və İsrail nəslinin padşahlığına son qoyacağam. 5 Həmin gün İzreel vadisində İsrailin kamanını qıracağam».

6 Qomer yenə hamilə olub bir qız doğdu. Rəbb Huşəyə dedi: «Onun adını Lo-Ruxama* qoy, çünki Mən daha İsrail nəslinə mərhəmət edib onu bağışlamayacağam. 7 Yəhuda nəslinə isə Mən – onların Allahı Rəbb mərhəmət göstərəcəyəm, onları xilas edəcəyəm, ancaq onları nə kaman, nə qılınc, nə müharibə, nə atlar, nə də süvarilərlə xilas edəcəyəm».

8 Qomer Lo-Ruxamanı süddən kəsən kimi yenə hamilə olub bir oğul doğdu. 9 Rəbb dedi: «Onun adını Lo-Ammi† qoy, çünki siz Mənim xalqım deyilsiniz, Mən də sizin Allahınız olmayacağam.

10 * Ancaq İsrail övladları dəniz qumu kimi saysız-hesabsız olacaq. Onlara "siz Mənim xalqım deyilsiniz" deyilən yerdə "siz var olan Allahın övladlarısınız" deyiləcək. 11 Yəhuda və İsrail övladları bir yerə yığılıb özlərinə vahid başçı təyin edəcək. Onlar ölkədən çıxacaq, çünki İzreel‡ günü möhtəşəm bir gün olacaq.

2

1 Qardaşlarınızı "xalqım", bacılarınızı isə "mərhəmət tapmış" deyə çağırın.

---

* 1:1 2Pad. 15:1-7; 2Saln. 26:1-23 * 1:1 2Pad. 15:32-38; 2Saln. 27:1-8 * 1:1 2Pad. 16:1-20; 2Saln. 28:1-27 * 1:1 2Pad. 18:1–20:21; 2Saln. 29:1–32:33 * 1:1 2Pad. 14:23-29 * 1:4 2Pad. 10:11 * 1:6 Lo-Ruxama – ibrani dilində mərhəmət tapmamış. † 1:9 Lo-Ammi – ibrani dilində xalqım deyil. * 1:10 Rom. 9:26 ‡ 1:11 İzreel – ibrani dilində Allah əkir mənasında olub inkişaf və rifah deməkdir.

İsrailin xəyanəti
2 Qınayın siz ananızı, qınayın,
Çünki o Mənim arvadım deyil,
Mən də onun əri deyiləm.
Qoy üzündə görünən fahişəliyi,
Qoynunda olan xəyanəti atsın.
3 Yoxsa onu çıl-çılpaq soyundurub
Lüt, anadangəlmə edəcəyəm.
Mən onu səhra, quru torpaq kimi edəcəyəm,
Susuzluqdan öldürəcəyəm.
4 Onun balalarına da rəhm etməyəcəyəm,
Çünki onlar da xəyanət övladıdır.
5 Onların anası zina etdi.
Onlara hamilə qalan qadın rəzillik etdi,
Çünki dedi: "Oynaşlarımın dalınca gedəcəyəm,
Axı çörəyimi, suyumu, yunumu, kətanımı,
Zeytun yağımı və içkimi verən onlardır".

6 Buna görə də onun yolunu qanqallarla kəsib
Önünə hasar çəkəcəyəm.
Öz yolunu tapa bilməyəcək.
7 Oynaşlarının dalınca gedəcək,
Ancaq onlara çatmayacaq.
Onları axtaracaq,
Ancaq tapmayacaq.
O zaman deyəcək:
"Qoy öz əvvəlki ərimin yanına qayıdım,
Çünki o vaxt halım indikindən yaxşı idi".
8 Amma o bilmirdi ki,
Ona taxılı, təzə şərabı,
Zeytun yağını verən Mənəm.
Baal bütü üçün sərf etdikləri
Qızıl-gümüşü çoxaldan Mənəm.
9 Buna görə də öz vaxtında taxılımı,
Öz mövsümündə təzə şərabımı geri alacağam.
Onun çılpaqlığını örtmək üçün verdiyim
Yunu və kətanı əlindən alacağam.
10 İndi oynaşlarının önündə
Onun ayıbını üzə çıxaracağam.
Kimsə onu əlimdən qurtara bilməyəcək.
11 Onda olan bütün şadlıqlara,
Bayramlara, Təzə Ay mərasimlərinə,
Şənbə günlərinə və bütün təntənələrə son qoyacağam.
12 Onun meynələrini və əncir ağaclarını məhv edəcəyəm.
O bunlar barədə deyirdi:
"Bu, oynaşlarımın mənə verdiyi muzddur".
Bağlarını tikanlığa çevirəcəyəm,
Çöl heyvanlarına yem olacaqlar.
13 Baal bütlərinə buxur yandırdığı günlər üçün
Onu cəzalandıracağam.
O vaxt halqalar və cəvahiratla özünü bəzəyərək
Oynaşlarının dalınca getmiş,
Məni isə unutmuşdu»

Rəbb belə bəyan edir.

14 «Amma Mən onu dilə tutub
Səhraya aparacağam,
Onun ürəyincə olan sözlər deyəcəyəm.
15 * Orada ona üzüm bağları verəcəyəm,
Akor * vadisini ümid qapısına çevirəcəyəm.
Cavanlıq günlərində olduğu kimi,
Misir torpağından çıxdığı gün kimi
Orada nəğmə oxuyacaq».
16 Rəbb bəyan edir: «Həmin gün
Mənə "ərim" deyəcəksən,
Artıq "ağam" † deməyəcəksən.
17 Baal bütlərinin adını dilindən siləcəyəm,
Onların adı bir də yada salınmayacaq.

18 O gün sənin asayişin üçün
Çöl heyvanları, göy quşları və
Yerdə sürünənlərlə əhd kəsəcəyəm.
Ölkədən kamanı, qılıncı,
Müharibəni götürəcək,
Səni əmin-amanlıqda yatıracağam.
19 Səni əbədi olaraq Özümə nişanlayacağam,
Salehlik, ədalət, məhəbbət və mərhəmətlə
Səni özümə nişanlayacağam.
20 Səni sədaqətlə Özümə nişanlayacağam,
Sən də Rəbbi tanıyacaqsan».

21 Rəbb bəyan edir: «O gün hay verəcəyəm,
Göylərə hay verəcəyəm,
Onlar da yerə hay verəcək.
22 Yer isə taxıla, təzə şəraba və
Zeytun yağına hay verəcək,
Onlar da İzreelə hay verəcək.
23 * Xalqımı ölkədə Özüm üçün əkəcəyəm,
"Mərhəmət tapmamış" dediyimə
Mərhəmət edəcəyəm.
"Xalqım deyil" dediyimə
"Xalqımsan" deyəcəyəm.
O isə Mənə "Allahımsan" deyəcək».

3

Huşə və vəfasız qadın

1 Rəbb mənə dedi: «Get yenə də aşnasının sevdiyi zina edən qadını sev, necə ki Rəbb
İsrail övladlarını sevir, onlarsa başqa allahlara üz tutur və bunlara təqdim edilən üzüm
kökələrini sevir». 2 Mən də qadını özüm üçün on beş gümüşə və bir yarım xomer arpaya
satın aldım. 3 Ona dedim: «Uzun müddət mənim yanımda qal, başqa bir kişi ilə olub zina
etmə. Mən də sənin lə belə rəftar edərəm. 4 Ona görə ki İsrail övladları uzun müddət padşah
və başçı, qurban və müqəddəs daş, efod və ev bütləri olmadan yaşayacaq. 5 Sonra İsrail

* 2:15 Yeşua 7:24-26 * 2:15 Akor – ibrani dilində əziyyət. † 2:16 Ağam – ibrani mətnində Baali sözü olub mənim Baalım deməkdir. * 2:23 Rom. 9:25; 1Pet. 2:10

övladları dönüb özlərinin Allahı Rəbbi və padşahı Davudu axtaracaq. Axır zamanda lərzə
içində Rəbbə və Onun xeyirxahlığına doğru yönələcəklər».

4

*R*əbbin İsraili məzəmmət etməsi
1 «Ey İsrail övladları, Rəbbin sözünü eşidin,
Çünki bu ölkədə yaşayanları
Rəbb ittiham edir.
Sədaqət, məhəbbət, Allahı tanımaq
Bu yerdə yox olub.
2 Lənət, yalan, qətl, oğurluq və zina
Hər yerə yayılıb.
Qoluzorluluq edərək
Qan üstünə qan tökürlər.
3 Bundan ötrü ölkə yas tutur,
Orada yaşayan hər kəs bezib.
Həmçinin çöl heyvanları, göy quşları,
Hətta dənizdəki balıqlar da məhv olur.

4 Ancaq heç kəs dava etməsin,
Heç kəs başqasını təqsirləndirməsin,
Çünki Mənim davam sənlərdir, ey kahin. *
5 Sən gündüz büdrəyəcəksən,
Peyğəmbər də gecə sənlə birgə.
Sənin ananı † məhv edəcəyəm.
6 Xalqım biliksizlikdən məhv oldu.
Sən biliyi rədd etdiyin üçün
Mən də səni rədd edəcəyəm ki,
Bir daha Mənə kahinlik etməyəsən.
İndi ki öz Allahının qanununu unutdun,
Mən də sənin balalarını unudacağam.
7 Kahinlər nə qədər çoxaldısa,
Mənə qarşı o qədər çox günah etdi.
Onların izzətini rüsvayçılığa çevirəcəyəm. ‡
8 Xalqımın günahı ilə bəslənirlər,
Onların qəbahətinə can atırlar.
9 Xalqın başına gələn
Kahinin də başına gələcək.
Tutduqları yol üçün onları cəzalandıracağam.
Əməllərinin əvəzini onlara ödəyəcəyəm.
10 Yeyəcəklər, amma doymayacaqlar,
Fahişəlik edəcəklər, amma çoxalmayacaqlar,
Çünki onlar Rəbbi tərk edib
Başqa allahlara könül verdi.

11 Zina, köhnə və təzə şərab
Onların ürəklərini cəlb edib.
12 Xalqım ağacdan olan əşyaya sual verir,
Əsalarından cavab alır,
Çünki xəyanət ruhu onları azdırdı.

---

* 4:4 Mənim davam sənlərdir, ey kahin – yaxud xalqın kahinlə çəkişənlərə bənzəyir. † 4:5 sənin anan – İsrail xalqı nəzərdə tutulur. ‡ 4:7 Onların izzətini rüsvayçılığa çevirəcəyəm – əksər ibrani əlyazmalarında Mənim izzətimi rüsvayçılığa çevirdilər.

Özlərinin Allahından ayrılıb xəyanət etdilər.
13 Dağların başında qurban kəsirlər,
Təpələrdə palıd, ağcaqovaq və yabanı püstə ağacı altında
Kölgələri gözəl olduğu üçün buxur yandırırlar.

Buna görə də qızlarınız fahişəlik edir,
Gəlinləriniz də zinakardır.
14 Fahişəlik edən qızlarınızı,
Zina edən gəlinlərinizi cəzalandırmayacağam.
Çünki kişiləriniz fahişələrlə oynaşır,
Məbəd fahişələri ilə birgə qurban kəsir.
Dərrakəsiz xalq məhv olacaq.

15 Ey İsrail, sən xəyanət etsən də,
Heç olmasa Yəhuda təqsirkar olmasın.
Qilqala getməyin,
Bet-Avenə çıxmayın.
"Var olan Rəbbin haqqı üçün"
Deyib and içməyin.
16 Bəli, İsrail inadkar bir düyə kimi inad etdi.
İndi Rəbb onları
Otlaqda quzu otaran kimi necə otarsın?

17 Efrayim bütlərindən yapışdı,
Burax onu!
18 Onlar içkiləri qurtarandan sonra
Hələ pozğunluq da edir.
Onların başçıları rüsvayçılığı çox sevir.
19 Külək onları qanadları ilə sarıyacaq,
Qurbanlarından ötrü utanacaqlar.

5

İsrailin cəzası

1 Ey kahinlər, bunu eşidin!
Ey İsrail nəsli, diqqətlə dinləyin!
Ey padşah sarayında olanlar, qulaq verin!
Sizin barənizdə hökm çıxarıldı,
Çünki siz Mispada bir tələ,
Tavor dağına sərilmiş bir tor oldunuz.
2 Qanunsuzlar adam öldürməklə məşğuldur.
Amma Mən onların hamısını cəzalandıracağam.
3 Efrayimi tanıyıram,
İsrail Məndən gizli deyil,
Çünki indi sən fahişəlik edirsən, ey Efrayim,
İsrail də murdarlanıb.
4 Əməlləri qoymur ki, onlar
Özlərinin Allahına tərəf dönsün,
Çünki içlərində xəyanət ruhu var,
Rəbbi də tanımırlar.
5 İsrailin qüruru özünə qarşı şəhadət edir.
İsraillə Efrayim
Günahlarından ötrü büdrəyib-yıxılır.
Yəhuda da onlarla birgə yıxılır.
6 Qoyun-keçi, mal-qara qurban edərək

Rəbbi axtarmağa gedəcəklər,
Amma tapmayacaqlar,
Çünki Rəbb onları tərk etdi.
7 Onlar Rəbbə xəyanət etdi,
Çünki bic uşaqlar doğdu.
İndi Təzə Ay mərasimi olanda
Onlar tarlaları ilə birlikdə məhv olacaq.

8 Giveada şeypur çalın,
Ramada kərənay çalın,
Bet-Avendə car çəkin,
Düşmən arxandadır, ey Binyamin!
9 Efrayim cəza günündə viran olacaq,
Bu yəqin sözü İsrail qəbilələri arasında bəyan edirəm.
10 Yəhuda başçıları
Sərhəd daşı dəyişənlərə bənzəyir.
Qəzəbimi sel kimi onların üstünə tökəcəyəm.
11 Efrayim zülm gördü,
Hökm ilə əzildi,
Çünki bilə-bilə
Boş şeylərin dalınca getdi.
12 Mən Efrayimlilərə qarşı güvə,
Yəhuda nəsli üçün kif olacağam.
13 Efrayim xəstəliyini,
Yəhuda yarasını gördü.
Efrayim Aşşura getdi,
Böyük padşahdan kömək istədi,
Amma o sizə şəfa verməz,
Yaranızı sağaltmaz.
14 Bəli, Mən Efrayimlilərə qarşı bir şir,
Yəhuda nəsli üçün cavan aslan olacağam.
Mən, Mən onu parçalayıb gedəcəyəm,
Sürüyəcəyəm və kimsə əlimdən qurtarmayacaq.
15 Sonra qayıdıb Öz məskənimə gedəcəyəm,
O vaxtacan ki özlərini günahkar sayaraq
Mənim hüzurumu axtaracaqlar.
Bəlaya düşəndə həsrətlə Məni axtaracaqlar».

6

İsrailə çağırış
1 «Gəlin Rəbbə qayıdaq.
O bizi parçaladı,
O da bizə şəfa verəcək.
O bizi yaraladı,
O da yaramızı sarıyacaq.
2 İki gün sonra bizi dirildəcək,
Üçüncü gün ayağa qaldıracaq,
Onun hüzurunda yaşayacağıq.
3 Gəlin Rəbbi tanıyaq, tanımağa səy edək.
O hökmən dan yeri kimi doğacaq,
Yağış kimi,
Torpağı sulayan yaz yağışı kimi
Yanımıza gələcək».

4 Allah deyir:
«Ey Efrayim, sənə nə edim?
Ey Yəhuda, bəs sənə nə edim?
Çünki məhəbbətiniz səhər dumanı,
Erkən uçub gedən şeh kimidir.
5 Buna görə də sizi peyğəmbərlər vasitəsilə parçaladım,
Ağzımdan çıxan sözlərlə öldürdüm.
Sizin üzərinizdə hökmüm
Şimşək kimi parıldayır.
6 * Çünki Mən qurban deyil,
Məhəbbət istəyirəm.
Yandırma qurbanlarından çox
Allahı tanımağınızı istəyirəm.

7 Ancaq onlar Adəm kimi əhdi pozdu,
Orada Mənə xəyanət etdi.
8 Gilead şər adamların şəhəridir,
Qan izləri ilə doludur.
9 Quldur dəstələri necə insan üçün pusquya yatırsa,
Kahin dəstələri də Şekemə gedən yolda adam öldürür,
Bəli, xəbislik edir.
10 İsrail nəslində qorxunc bir şey gördüm,
Efrayim fahişəliyə batmış,
İsrail murdarlanmışdır.
11 Ey Yəhuda, sənin üçün də
Bir biçin günü təyin edildi.

Mən xalqımı sürgündən qaytaranda,

7

1 İsrailə şəfa vermək istəyəndə
Efrayimin günahları,
Samariyanın pislikləri ortaya çıxır.
Çünki hiylə ilə davranırlar.
Evlərə oğru girir,
Küçədə quldur soyğunçuluq edir.
2 Ürəklərində düşünmürlər ki,
Mən onların bütün pisliklərini yada salıram.
İndi günahları onları dövrələyib və
Gözümün önündədir.

3 Padşahı pislikləri ilə,
Başçıları yalanları ilə sevindirirlər.
4 Hamısı zinakardır,
Yoğrulan xəmir acıyana qədər
Təndirçinin odunu qurdalamağa ehtiyac görmədiyi
Soba kimi şəhvətlə yanırlar.
5 Padşahımızın ad günündə
Başçılar şərabın atəşindən xəstələndi,
Padşah da istehzaçılarla əl-ələ verdi.
6 Pusquda yatarkən
Ürəkləri soba kimi qızar.
Qəzəbləri bütün gecə için-için yanar,

* 6:6 Mat. 9:13; 12:7

Səhər də alovlu atəş kimi parlayar.
7 Onların hamısı soba kimi qızışıb
Öz hakimlərini həlak etdi.
Bütün padşahları yıxıldı,
Aralarında Məni çağıran yoxdur.

8 Efrayim başqa xalqlara qarışır;
Efrayim bir üzü çiy qalan kökədir.
9 Onun gücünü özgələr yedi,
O isə bilmir,
Saçına dən düşüb,
O isə bilmir.
10 İsrailin qürurunu özünə qarşı şəhadət edir.
Ancaq yenə də özlərinin Allahı Rəbbə tərəf dönmür,
Onu axtarmırlar.

11 Efrayim səfeh və dərrakəsiz bir göyərçin kimidir.
Gah Misirliləri çağırır,
Gah Aşşura gedirlər.
12 Onlar gedən zaman
Mən onların başına torumu atacağam.
Göydəki quşlar kimi
Onları vurub yerə salacağam.
İcmalarında bildirildiyi kimi
Onları cəzalandıracağam.

13 Vay onların halına!
Çünki Məndən uzaqlaşdılar.
Başlarına bəla gəlsin!
Çünki Mənə qarşı üsyan etdilər.
Mən onları qurtarmaq istəyirdim,
Onlarsa Mənə böhtan deyir.
14 Ürəkdən Mənə fəryad etmirlər,
Ancaq yataqlarının içində ulayırlar.
Taxıl və təzə şərab üçün özlərini yaralayırlar,
Amma Məndən üz döndərirlər.
15 Mən onlara nəsihət verdim,
Qollarına güc verdim.
Onlarsa Mənə qarşı qəsd qurur.
16 Onlar üz tutur,
Ancaq ucalara tərəf yox.
Hədəfi əyri vuran kamana bənzəyirlər.
Dillərinin arsızlığı üzündən
Başçıları qılınca tuş gələcək.
Buna görə də Misirdə
Kinayə hədəfi olacaqlar.

8

İsrailin bütpərəstliyi

1 Şeypur çalmağa hazırlaş!
Rəbbin evinin üzərinə
Düşmən qartal kimi hücum çəkir.
Çünki İsraillilər Mənim əhdimi pozdu,
Mənim qanunuma qarşı çıxdı.

[2] Onlar Mənə fəryad edib deyəcək:
“Allahım, biz İsraillilər Səni tanıyırıq”.
[3] İsrail yaxşılığı rədd etdi,
Düşmən onu təqib edəcək.
[4] Məndən soruşmadan
Özlərinə padşah qoydular.
Məndən xəbər almadan
Başçılar seçdilər.
Özlərinə qızıl və gümüşlərindən
Ölümlərinə yol açan
Bütlər düzəltdilər.
[5] Ey Samariya, dana bütün rədd edildi!
Mənim qəzəbim onlara qarşı alovlandı.
Nə vaxta qədər onlar pak olmayacaq?
[6] Çünki bu büt İsrailin işidir,
Usta onu düzəldib,
Ona görə də Allah deyil.
Samariyadakı dana bütü
Xıncım-xıncım olacaq.

[7] Onlar külək qaldırdı,
Qasırğa alacaqlar.
Sünbül bitirməyən buğda un verməz,
Versə də, yadlar onu udacaq.
[8] İsrail udulmuşdur,
İndi onlar millətlər arasında
Heç kəsin bəyənmədiyi bir qab kimi oldu.
[9] Onlar tənha gəzən vəhşi eşşək kimi
Aşşur tərəfə getdi.
Efrayim muzdla özünə oynaşlar tutdu.
[10] Onlar millətlər arasında muzdla oynaş tutsalar da,
Mən indi onları bir yerə toplayacağam.
Onlar qüdrətli padşahın zülmündən
Azalmağa başlayacaq.
[11] Efrayim günah təqdimi üçün
Çoxlu qurbangah tiksə də,
Bunlar onu günaha batıran qurbangahlar oldu.
[12] Mən onlar üçün çoxlu qanun yazdım,
Onlarsa bunları yad bir şey hesab etdi.
[13] * Mənə kəsilən qurbanlara gəlincə,
Əti Mənə qurban gətirib
Özləri yeyir.
Rəbb onlardan razı deyil.
İndi onların qəbahətlərini yada salacaq,
Günahlarına görə onları cəzalandıracaq.
Onlar Misirə qayıdacaq.
[14] İsrail də Yaradanını unutdu,
Özünə saraylar qurdu.
Yəhuda da çoxlu qalalı şəhər tikdi,
Ancaq Mən onun şəhərlərinə od göndərəcəyəm,
Qalalarını alov yeyəcək.

---

* 8:13 Yer. 14:10

9

İsrailin cəzası

[1] Ey İsrail, başqa xalqlar kimi
Sevinib coşma,
Çünki öz Allahına xəyanət etdin.
Bütün xırmanlarda
Fahişəlik muzduna könül verdin.
[2] Xırman və üzümsıxan xalqı doydurmayacaq,
Təzə şərab onlara qismət olmayacaq.
[3] Rəbbin torpağında yaşamayacaqlar,
Efrayim Misirə qayıdacaq,
Aşşurda murdar yemək yeyəcək.
[4] Rəbbə təqdim olaraq şərab tökməyəcəklər,
Qurbanları Ona məqbul olmayacaq.
Qurbanlar onlara yas çörəyi olacaq,
Onu yeyənlərin hamısı murdar olacaq.
Çörəkləri özlərinə qismət olacaq,
Amma Rəbbin evinə gətirilməyəcək.

[5] Təntənəli bayramda,
Rəbbin bayram günündə nə edəcəksiniz?
[6] Məhvdən qaçsalar da,
Misir onları yığacaq,
Memfis qəbirə basdıracaq.
Onların gümüş xəzinələrini gicitkən tutacaq,
Çadırlarında qanqal bitəcək.
[7]* Onların cəza günləri gəldi,
Haqq-hesab günləri yetişdi.
Qoy İsrail bunu bilsin!
Təqsirlərinizin çoxluğundan,
Düşmənçiliyinizin böyüklüyündən
Peyğəmbəri əbləh,
Ruhani adamı divanə saydınız.
[8] Peyğəmbər Allahımın Efrayim üzərində qoyduğu gözətçidir.
Amma onun getdiyi hər yerdə tor qurdular,
Allahın evində düşmənçilik var.
[9]* Givea günlərində olduğu kimi
Onlar böyük pozğunluğa düçar oldu.
Allah onların təqsirlərini yada salacaq,
Günahları üçün onları cəzalandıracaq.

[10]* Səhrada üzüm tapan kimi
Mən İsraili tapdım,
İlk dəfə məhsul verən əncir nübarı kimi
Mən atalarınızı gördüm.
Amma onlar Baal-Peora çatanda
Rüsvayçı bütlərə təslim oldu.
Özləri də sevdikləri şeylər kimi
İyrənc oldu.
[11] Efrayimin calalı
Bir quş kimi uçub gedəcək.

---

* 9:7 Luka 21:22 * 9:9 Hak. 19:1-30 * 9:10 Say. 25:1-5

Nə doğum, nə hamiləlik, nə mayalanma olacaq.
12 Öz uşaqlarını böyütsələr də,
Balalarını əllərindən alacağam,
Onları kimsəsiz qoyacağam.
Mən onları tərk etdikdə vay hallarına!
13 Mən gördüm ki, Efrayim
Sur şəhəri kimi gözəl bir yerdə məskən salıb.
Amma Efrayim öz övladlarını
Qatil qabağına çıxaracaq».
14 Ya Rəbb, nə verəcəksən, ver onlara,
Onlara uşaq salan bətn, südsüz döşlər ver!

15 Rəbb deyir: «Onlar bütün pis əməllərini
Qilqalda edir,
Orada onlara nifrət etdim.
Etdikləri günahlardan ötrü
Onları evimdən qovacağam.
Artıq onları sevməyəcəyəm.
Bütün başçıları üsyankardır.
16 Efrayim kəsildi,
Kökləri qurudu.
Onlar bar verməyəcək.
Əgər doğsalar da,
Bətnlərinin əziz barını Mən məhv edəcəyəm».

17 Allahım onları rədd edəcək,
Çünki Ona qulaq asmadılar.
Millətlər arasında sərgərdan gəzəcəklər.

10

1 İsrail bir qollu-budaqlı meynədir ki,
Bol-bol bar gətirir.
Ancaq barı artdıqca
Qurbangahları da artırdı.
Torpağı bərəkətli olduqca
Daha gözəl olan müqəddəs daşları da düzəltdi.
2 Onların ürəkləri yalanla doldu,
Günahlarına görə də cəzalanacaqlar.
Rəbb onların qurbangahlarını dağıdacaq,
Müqəddəs daşlarını sındıracaq.

3 Onda onlar deyəcək:
«Bizim padşahımız yoxdur,
Çünki biz Rəbdən qorxmadıq.
Padşahımız olsa da,
Bizə nə edəcəkdi?»
4 Əhd bağlayanda boş vədlər verir,
Yalandan and içirlər.
Buna görə də məhkəmə işləri
Şumlanmış tarladakı zəhərli ot kimi böyüyür.
5 Samariya sakinləri
Bet-Avendəki dana bütlərinə görə
Qorxuya düşəcək.

Onun üçün xalqı yas tutacaq.
Onun calalı ilə coşan kahinləri
Sürgünə aparıldığı üçün ağlayacaq.
6 Büt özü Aşşura – böyük padşaha
Hədiyyə aparılacaq.
Efrayim biabır olacaq,
İsrail aldığı məsləhətdən utanacaq.
7 Samariya və onun padşahı
Su üstündəki çubuq kimi
Axıb-gedəcək.
8 * İsrailin günahı olan
Avendəki * səcdəgahlar yox olacaq,
Onun qurbangahlarında
Tikan və qanqal bitəcək.
O zaman dağlara «Bizi örtün!»,
Təpələrə «Üstümüzə yıxılın!» deyəcəklər.

9 * «İsrail Giveada keçirdiyi
Günlərdən bəri günah etdi.
Orada öz işlərini davam etdirdilər.
Şər adamlara qarşı müharibə
Onları Giveada yaxalamazmı?
10 Mən istədiyim zaman
Onları cəzalandıracağam.
Xalqlar onlara qarşı birləşib,
İkiqat cinayətlərindən ötrü
Onları əsir edəcək.
11 Efrayim əhliləşmiş,
Taxıl döyməyi sevən düyəyə bənzər.
Mən onun incə boynunu əsirgədim.
İndi isə Efrayimi sürdürəcəyəm.
Yəhuda yer şumlasın,
Yaqub isə dırmıq çəksin.
12 * Özünüz üçün salehlik əkin,
Məhəbbət bəhərini biçərsiniz.
Dincə qoyulmuş torpağınızı şumlayın,
Çünki Rəbbi axtarmaq vaxtıdır.
Nəhayət, O gəlib üstünüzə
Salehliyin nemətlərini yağdıracaq.
13 Amma siz pislik əkib,
Qəbahət biçdiniz.
Yalanın bəhərini yediniz.
Çünki öz üsulunuza,
Çoxlu cəngavərlərinizə güvəndiniz.
14 Xalqınızın içində müharibə gurultusu qopacaq,
Bütün qalalarınız dağılacaq,
Necə ki Şalman müharibə günündə
Bet-Arbeli dağıtdı,
Ana uşaqları ilə birgə yerə çırpılıb parçalandı.
15 Ey Bet-El, pisliyinin çoxluğu üzündən

---

* 10:8 Luka 23:30; vəhy 6:16 * 10:8 Aven – burada Bet-El, Allahın evi şəhəri pislik mənası verən bu sözlə adlandırılır. * 10:9 Hak. 19:1-30 * 10:12 Yer. 4:3

Səninlə də belə rəftar ediləcək.
Dan ağaranda İsrail padşahı həlak olacaq.

11

Allahın İsrailə məhəbbəti
1* İsrail uşaq ikən onu sevdim,
Öz oğlumu Misirdən çağırdım.
2 Peyğəmbərlər İsraili çağırdıqca
İsrail onlardan uzaqlaşdı.
Baal bütlərinə qurban kəsdilər,
Oyma bütlərə buxur yandırdılar.
3 Efrayimə gəzməyi Mən öyrətdim,
Onları qollarım üstünə aldım.
Ancaq bilmədilər ki,
Onlara Mən şəfa verdim.
4 Onları insani tellərlə,
Sevgi bağları ilə Özümə çəkdim.
Onlar üçün çənələrindən boyunduruğu qaldıran
Bir kəs oldum,
əyilib onlara yemək verdim.

5 Məgər Misirə qayıtmayacaqlar?
Aşşur onlara padşah olmayacaq?
Çünki onlar Mənə üz tutmaq istəmədilər.
6 Şəhərlərinin içində qılınc fırlanacaq,
Onların qapı sürgülərini qıracaq.
Fitnələri üzündən onları yeyib-qurtaracaq.
7 Xalqım Məndən üz döndərməyi qərara alıb.
Haqq-Taalanı çağırsalar da,
Onları heç vaxt ucaltmayacaq.

8* Ey Efrayim, səni necə əldən verim?
Ey İsrail, səni necə təslim edim?
Admaya etdiyimi sənə necə edim?
Səni necə Sevoyim kimi edim?
Köksümdə ürəyim alt-üst oldu,
Mərhəmət hisslərim alovlandı.
9 Mən qızğın qəzəbimlə rəftar etmərəm,
Efrayimi artıq məhv etmərəm.
Çünki Mən Allaham, insan deyiləm,
Aranızda Müqəddəs Olanam.
Qəzəblə üzərinizə gəlmərəm.
10 Onlar aslan kimi nərə çəkən
Rəbbin arxasınca gedəcək.
O nərə çəkəndə
Övladları qərbdən titrəyərək gələcək.
11 Misirdən quşlar kimi,
Aşşur ölkəsindən göyərçinlər kimi
Titrəyərək gələcəklər.
Onları evlərində sakin edəcəyəm»
Rəbb belə bəyan edir.

---

* 11:1 Çıx. 4:22; Mat. 2:15 * 11:8 Qanun. 29:23

İsrailin günahı
12 Efrayim yalanla, İsrail nəsli hiylə ilə
Ətrafımı bürüdü.
Amma Yəhuda hələ də Allahla birgə gedir,
Müqəddəs Olana sadiqdir.

12

1 Efrayim yellə bəslənir,
Bütün gün şərq küləyinin dalınca düşür.
Yalanı, qoluzorluluğu artırır.
Aşşurla saziş bağlayır,
Misirə zeytun yağı göndərir.

2 Yəhuda ilə Rəbbin davası var,
Yaqubu getdiyi yola görə cəzalandıracaq,
Əməllərinə görə əvəz verəcək.
3 * * O hələ ana bətnində ikən
Qardaşının topuğundan tutdu,
Böyüklük çağında Allahla güləşdi.
4 * Mələklə güləşib ona üstün gəldi,
Ağlayaraq Ondan xeyirxahlıq istədi.
Allah onu Bet-Eldə tapdı.
5 Ordular Allahı Rəbb
Bizimlə orada danışdı.
Onun adı «Rəbb»dir.
6 Buna görə də sən Allahına üz tut,
Məhəbbətə, ədalətə bağlan,
Daim Allahına ümid bağla.
7 Efrayim tacirdir,
Əlindəki aldadıcı tərəzi ilə
Aldatmağı sevir.
8 Efrayim deyir:
«Doğrudan da, mən varlandım,
Özüm üçün sərvət topladım.
Çoxlu şeylər qazansam da,
Məndə günah sayılacaq bir təqsir tapılmayacaq».

9 * «Ancaq səni Misir torpağından çıxaran
Allahın Rəbb Mənəm.
Bayram günlərində olduğu kimi
Səni yenə öz çadırlarında məskunlaşdıracağam.
10 Mən peyğəmbərlərlə danışdım,
Çoxlu görüntü göndərdim,
Peyğəmbərlərin dilindən məsəllər söylədim».

11 Gilead xalqı pis xalqdır,
Doğrudan da, yaramazdır.
Qilqalda buğaları qurban kəsirlər.
Onların qurbangahları
Şumlanmış tarladakı daş qalaqları kimidir.

---

* 12:3 Yar. 25:26 * 12:3 Yar. 32:24-26 * 12:4 Yar. 28:10-22 * 12:9 Lev. 23:42-43

12 * Yaqub Aram torpağına qaçdı,
İsrail arvad üçün qul oldu,
Arvada görə qoyun otardı.
13 * Rəbb İsraili bir peyğəmbər vasitəsilə
Misirdən çıxartdı,
Bir peyğəmbər vasitəsilə qorudu.
14 Efrayim Allahı bərk qəzəbləndirdi,
Tökdüyü qanı öz başına gətirəcək,
Xudavənd onun rüsvayçılığını özünə qaytaracaq.

13

*R*əbbin İsrailə qəzəbi
1 Efrayim danışanda hamı titrəyirdi.
İsraildə ucalmışdı,
Amma Baala tapınıb təqsir edəndə məhv oldu.
2 İndi günah üstünə günah edirlər,
Gümüşlərindən özlərinə tökmə bütlər,
Məharətlə düşünülmüş bütlər düzəldirlər.
Hamısı usta işidir.
«Qurban gətirən adamlar
Danaları öpsün!» deyirlər.
3 Buna görə də səhər dumanı,
Erkən uçub gedən şeh,
Xırmanda sovrulan saman çöpü,
Bacadan çıxan tüstü kimi olacaqlar.

4 «Ancaq Səni Misir torpağından çıxaran
Allahın Rəbb Mənəm.
Sən Məndən başqa allah tanımamalısan,
Çünki Məndən başqa xilaskar yoxdur.
5 * Mən sənə çöldə, quraq torpaqlarda göz-qulaq oldum.
6 Onları bəslədiyimə görə doydular,
Doyandan sonra onların ürəyi qürurlandı,
Buna görə də Məni unutdular.
7 Mən onlara bir aslan olacağam,
Bəbir kimi yol kənarında
Pusquda duracağam.
8 Balalarından məhrum olmuş ayı kimi
Onlara hücum çəkəcəyəm,
Ürəklərinin pərdəsini yırtacağam.
Dişi aslan kimi onları yeyib-qurtaracağam,
Vəhşi canavar onları parçalayacaq.

9 Ey İsrail, Mənə – Köməkçinə qarşı çıxmağın
Səni ölümə aparır.
10 * İndi padşahın haradadır ki,
Bütün şəhərlərində səni xilas etsin?
Hakimlərin haradadır?
Sən ki onlar barədə
"Mənə bir padşah və başçılar ver" deyirdin.
11 * * Qəzəb içində sənə padşah verdim,

---

* 12:12 Yar. 29:1-20 * 12:13 Çıx. 12:50-51 * 13:5 Qanun. 8:11-17 * 13:10 1Şam. 8:5-6 * 13:11 1Şam. 10:17-24 * 13:11 1Şam. 15:26

Hiddətlənəndə onu apardım.

12 Efrayimin qəbahəti yığılıb,
Günahı qeydə alınıb.
13 Doğan qadının ağrıları ona çatır,
Amma o, ağılsız oğuldur.
Çünki vaxtı çatanda
Bətndən çıxmağa ləngiyir.

14* Mən onları ölülər diyarının
əlindən satın alacağam,
Onları ölümdən xilas edəcəyəm.
Ey ölüm, bəlaların hanı?
Ey ölülər diyarı, həlakın hanı?

Gözümdə mərhəmət görünməyəcək.
15 Efrayim öz qardaşları arasında
Barlı-bəhərli olsa da,
Şərq yeli, səhradan qalxan
Rəbbin küləyi gələcək,
Onun bulağı quruyacaq,
Çeşməsinin suyu kəsiləcək.
Bütün qiymətli şeylər xəzinəsi qarət olunacaq.
16 Samariya günahının cəzasını çəkəcək,
Çünki Allahına qarşı üsyankar oldu.
Onlar qılıncdan həlak olacaq.
Balaları yerə çırpılıb parçalanacaq,
Hamilə qadınlarının qarnı yarılacaq».

14

*R*əbbin İsrailə müraciəti
1 Allahın Rəbbə üz tut, ey İsrail,
Çünki günahlarından ötrü büdrədin.
2 Dua sözləri ilə Rəbbə tərəf dönün.
Ona belə deyin:
«Hər qəbahətimizi bağışla,
Bizi mərhəmətlə qəbul et.
Buğalar yerinə ağzımızdan çıxan
Şükürləri təqdim edirik.
3 Aşşur bizi xilas etməyəcək,
Atların belinə minməyəcəyik,
Artıq əl işlərimizə
"Allahlarımız" deməyəcəyik.
Çünki yetim Səndən mərhəmət görəcək».

4 «Onların dönüklüyünə əlac edəcəyəm,
Onları ürəkdən sevəcəyəm,
Çünki qəzəbim onlardan vaz keçdi.
5 Mən İsrailə bir şeh olacağam,
O, zanbaq kimi çiçək açacaq,
Livan sidri kimi kök atacaq.
6 Qollu-budaqlı olacaq,

* 13:14 1Kor. 15:55

Zeytun ağacı kimi gözəl olacaq,
Livan sidri kimi ətir saçacaq.
7 Adamlar yenə də kölgəsi altında oturub
Buğda kimi cücərəcək,
Meynə kimi tumurcuqlayacaq,
Şöhrəti Livan şərabı kimi olacaq.
8 Efrayim deyəcək:
“Artıq bütlər nəyimə gərəkdir?”
Mən onun səsini eşidəcəyəm,
Ona nəzər salacağam.
Mən həmişəyaşıl şam kimiyəm,
Sənin bar verməyin Məndən gələcək.

9 Kim müdrikdirsə, bu sözləri dərk etsin,
Kim dərrakəlidirsə, bunları başa düşsün.
Çünki Rəbbin yolları düzdür.
Salehlər o yollarla gedir,
Ancaq üsyankarlar o yollarda büdrəyir».

YOEL
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Yoel peyğəmbər İsrailin üzərinə gələn çəyirtkələrin dəhşətli hücumundan və böyük quraqlıqdan danışır. Bu hadisələrdə o, Rəbbin gününü, Onun ədalətli hökmünə qarşı çıxanların cəzalandırılacağı vaxtın əlamətlərini görür. Peyğəmbər Allahın xalqını tövbəyə çağırır və Onun xalqına verdiyi xeyir-dualı vədləri yadına salır. Burada vacib fikir odur ki, Rəbb Öz Ruhunu bütün xalqın, o cümlədən qadın və kişilərin, gənc və qocaların üzərinə tökməyi vəd edir.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:17 Çəyirtkə bəlası və tövbə çağırışı
2:18-27 Rəbbin cavabı və bərəkət vədi
2:28–3:21 Rəbbin günü

*M*əhv olmuş məhsul üçün yas

1 Petuelin oğlu Yoelə nazil olan Rəbbin sözü budur:
2 Ey ağsaqqallar, bunu dinləyin.
Ey bütün ölkə əhalisi, buna qulaq asın,
Sizin və atalarınızın dövründə
Belə bir şey olubmu?
3 Siz bunu övladlarınıza danışın.
Övladlarınız da öz övladlarına,
Onların övladları isə gələcək nəslə danışsın.

4 Kəsici çəyirtkələrdən qalanı qaynaşan çəyirtkə yedi,
Qaynaşan çəyirtkədən qalanı tullanan çəyirtkə yedi,
Tullanan çəyirtkədən qalanı dağıdıcı çəyirtkə yeyib-qurtardı.

5 Ayılın, ey sərxoşlar və ağlayın.
Ey şirin şərab içənlər, hamınız nalə çəkin,
Ona görə ki, şirin şərab ağzınızdan alındı.
6* Çünki mənim torpağımın üzərinə
Qüvvətli və saysız-hesabsız bir millət gəldi.
Onların dişləri aslan dişləri kimidir,
Onlarda dişi aslanın köpək dişləri var.
7 Tənəyimi məhv etdi,
Əncir ağacımı gəmirdi,
Qabıqlarını tamamilə soyub yerə atdı,
Budaqları ağ qaldı.

8 Cavanlıqda nişanlısını itirən,
Büsbütün çul geyinən
Bir qız kimi yas tutun.
9 Rəbbin evindən
Taxıl təqdimi və içmə təqdimi kəsildi,
Rəbbə xidmət edən kahinlər yas tutur.
10 Zəmi viran qalıb, torpaq ağlayır,
Çünki taxıl zay oldu, təzə şərab qurudu,
Zeytun yağı qurtardı.

---

* 1:6 vəhy 9:8

[11] Buğda və arpaya görə
Ey əkinçilər, utanın!
Ey bağbanlar, nalə çəkin!
Çünki torpağın məhsulları yoxa çıxdı,
[12] Tənək qurudu,
əncir ağacı soldu,
Nar, xurma, alma,
Çölün bütün ağacları qurudu.
Görün ki, bəşər övladları arasından sevinc yox oldu.

*Tövb*əyə çağırın
[13] Ey kahinlər, çul geyinərək yas tutun!
Ey qurbangah xidmətçiləri, nalə çəkin!
Ey Allahıma xidmət edənlər,
Gəlin çulda gecələyin,
Çünki Allahınızın evindən
Taxıl təqdimi və içmə təqdimi yox oldu.
[14] Oruc üçün vaxt təyin edin,
Təntənəli toplantı çağırın.
Ağsaqqalları, ölkənin bütün əhalisini
Allahınız Rəbbin evinə yığın,
Rəbbə fəryad qoparın.

[15] * Vay o günə!
Budur, Rəbbin o günü yaxındır,
O gün Külli-İxtiyar fəlakət gətirəcək.
[16] O yemək gözlərimizin önündən,
Sevinc və şadlıq Allahımızın evindən yox olmadımı?

[17] Torpaq kəsəkləri altında toxumlar çürüdü,
Zirzəmilər boş qaldı,
Anbarlar dağıldı,
Çünki taxıllar məhv oldu.
[18] Heyvanlar necə də inildəyir,
Naxırlar çaşbaş qalıb,
Çünki onlar otlaqsız qalıb,
Sürülər də susuzluqdan əldən düşür.

[19] Ya Rəbb, Sənə fəryad edirəm,
Çünki çölün otlaqlarını alov yandırıb-yaxdı,
Bütün düzəngahın ağacları odda qovruldu.
[20] Çöl heyvanları da Səni çağırır,
Axı axar sular quruyub,
Çölün otlaqlarını alov yandırıb-yaxdı.

2

*R*əbbin günü – qaranlıq və zülmət günü
[1] Sionda şeypur çalın,
Müqəddəs dağımda bərkdən çalın.
Qoy ölkənin bütün əhalisi titrəsin,
Çünki Rəbbin günü gəlir,
Həmin gün yaxındadır.

---

* 1:15 Yeş. 13:6

2 * * Qaranlıq zülmətli bir gün!
Buludlu və qatı qaranlıq bir gün!
Bir qoşun gəlir
Dağlar üzərində yayılan dan kimi
Çoxsaylı və qüvvətli bir qoşun.
Elə bir qoşun ki,
əzəldən bəri bunun kimisi olmamışdır,
Bundan sonra da nəsillər boyu olmayacaqdır.

3 Önlərindəki hər şeyi od yandırıb-yaxır,
Arxada qalanları alov qovurur.
Önlərindəki Eden bağına bənzər yerdir,
Arxalarında olansa izsiz bir səhradır,
Heç nə onlardan qaçıb qurtara bilmir.

4 * Onlar görkəmcə ata bənzəyir.
Atlar necə çapırlarsa,
Onlar da eləcə çapırlar.
5 Döyüş arabalarına bənzəyən səslə,
Küləşi yandırıb-yaxan od-alovun səsi ilə,
Dağların zirvələri üzərindən tullanırlar.
Onlar hücum üçün düzülən güclü bir qoşuna bənzəyirlər.
6 * Onların qarşısında xalqlar sanki ağrı çəkir,
Bütün üzlər solur.
7 Qaçırlar igidlər kimi,
Divara dırmaşırlar cəngavərlər kimi.
Hamı nizamla gedir sırasını pozmadan.
8 Heç kim yoldaşını tapdalamadan
Yolundan çıxmır.
Silahlar sırasını yarıb-keçirlər,
Lakin salamat qalırlar.
9 Şəhərə doğru qaçışır,
Divarlardan atlanıb evlərə soxulurlar,
Quldur kimi pəncərələrdən girirlər.

10 * Qarşılarında yer sarsılır,
Göylər lərzəyə gəlir,
Günəş və ay qaralır,
Ulduzlar işıqlarını gizlədir.
11 * Rəbb Öz ordusu önündə səs salır:
Ordularının sayı-hesabı yoxdur.
Onun sözünü yerinə yetirənlər güclüdür.
Rəbbin günü möhtəşəm və çox dəhşətlidir.
Buna kim dözə bilər?

*R*əbbə dönün
12 Rəbb belə bəyan edir:
«İndi isə orucla, ağlamaqla, yas tutmaqla
Bütün qəlbinizlə Mənə dönün.
13 * Paltarlarınızı deyil, ürəyinizi yırtın,

---

* 2:2 Sef. 1:15 * 2:2 Çıx. 10:14 * 2:4 Vəhy 9:7-9 * 2:6 Nah. 2:10 * 2:10 Vəhy 8:12 * 2:11 Vəhy 6:17 * 2:13 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 103:8; 145:8; Yun. 4:2

Allahınız Rəbbə tərəf qayıdın».
Çünki O, lütfkar və rəhmlidir,
Hədsiz səbirlidir, bol məhəbbətlidir,
Bəla göndərməz, rəhm edər.
14 Kim bilir, bəlkə rəhm edib dönər?
Sonra Allahınız Rəbbə
Taxıl və içmə təqdimlərini verəsiniz deyə
Sizə bərəkət verər.

15 Sionda şeypur çalın,
Oruc üçün vaxt təyin edin,
Təntənəli toplantı çağırın.
16 Xalqı bir yerə yığın,
Camaatı təqdis edin,
Ağsaqqalları yığın,
Uşaqları və südəmər çağaları toplayın.
Bəy öz otağından,
Gəlin də öz gərdəyindən çıxsın.
17 Rəbbə xidmət edən kahinlər
Məbədin eyvanı ilə qurbangah arasında ağlayıb desin:
«Ya Rəbb, xalqına qıyma,
Öz irsini rüsvay olmağa qoyma!
Qoyma onlar millətlərin dilinə düşsün.
Axı nə üçün xalqlar arasında belə deyilsin:
“Bəs hanı onların Allahı?”»

*R*əbbin cavabı və bərəkət vədi
18 O zaman Rəbb Öz torpağına qıymayacaq,
Öz xalqına rəhm edəcək.
19 Rəbb xalqına belə cavab verəcək:
«Budur, sizə taxıl,
Təzə şərab və zeytun yağı göndərəcəyəm,
Bunlarla doyacaqsınız,
Artıq sizi millətlər arasında rüsvay etməyəcəyəm.
20 Şimal tərəfdən gələn ordunu sizdən uzaqlaşdıracağam.
Onu quraq, izsiz bir yerə,
Qarşıdakı ordunu Şərq dənizinə, *
Arxadan gələnləri isə Qərb dənizinə aparacağam. †
Onların cəsədlərinin pis iyləri ətrafa yayılacaq».
Həqiqətən, Rəbb böyük işlər gördü.

21 Qorxma, ey torpaq, sevin, fərəhlən.
Bu böyük işləri görən Rəbdir.
22 Qorxmayın, ey çöl heyvanları,
Çünki çölün otlaqları göyərir.
Ağac meyvəsi ilə yüklənir,
Əncir ağacı, tənək bəhrələrini verir.

23 Ey Sion xalqı,
Allahınız Rəbdə sevinin və şadlanın,
Çünki payız yağışını sizə kifayət qədər verir. ‡

---

* 2:20 Şərq dənizi – Ölü dəniz. † 2:20 Qərb dənizi – Aralıq dənizi. ‡ 2:23 Payız yağışını sizə kifayət qədər verir – yaxud sizə salehliyi öyrədən müəllimi verir.

Əvvəlki kimi payız yağışı ilə
Yaz yağışını yağdırır.
24 Xırmanlar taxılla dolu olacaq,
Təknələr təzə şərab və zeytun yağı ilə daşacaq.

25 «Aranıza göndərdiyim böyük qoşunumun –
Kəsici çəyirtkənin, qaynaşan çəyirtkənin,
Tullanan çəyirtkənin və dağıdıcı çəyirtkənin
Yeyib-qurtardığı illərin əvəzini verəcəyəm.
26 Bol-bol, doyunca yeyəcəksiniz,
Sizin üçün möcüzəli şeylər edən
Allahınız Rəbbin adına şükürlər edəcəksiniz.
Xalqım əbədi olaraq rüsvay olmayacaq.
27 Onda biləcəksiniz ki,
Mən İsrailin arasındayam,
Allahınız Rəbb Mənəm,
Başqası yoxdur.
Xalqım əbədi olaraq rüsvay olmayacaq.

*R*əbbin günü

28 * Ondan sonra isə
Bütün bəşər üzərinə Ruhumu tökəcəyəm.
Oğullarınız və qızlarınız peyğəmbərlik edəcək,
Ağsaqqallarınız röyalar,
Cavanlarınızsa görüntülər görəcək.
29 O günlərdə qul və qarabaşların üzərinə də
Ruhumu tökəcəyəm.

30 Göylərdə və yerdə əlamətlər göstərəcəyəm:
Qan, alov və tüstü dirəkləri görünəcək.
31 * Rəbbin möhtəşəm və dəhşətli günü gəlməzdən əvvəl
Günəş qaranlığa və ay qan rənginə dönəcək.
32 * Amma Rəbbin adını çağıran hər kəs xilas olacaq,
Çünki Rəbbin dediyi kimi
Sion dağında və Yerusəlimdə qurtuluş olacaq,
Rəbbin çağırdığı sağ qalanlar arasında olacaq.

3

*R*əbb millətləri mühakimə edir

1 O günlərdə Yəhuda və Yerusəlimin
Sərvətlərini geri qaytardığım zaman
2 Bütün millətləri yığıb
Yehoşafat * vadisinə endirəcəyəm.
İrsim və xalqım İsraildən ötrü
Orada millətləri mühakimə edəcəyəm,
Çünki xalqımı millətlər arasında dağıtdılar,
Torpağımı da böldülər.
3 Xalqım üçün püşk atdılar,
Oğlan uşaqlarını fahişə əvəzinə verdilər,
İçki içsinlər deyə

---

* 2:28 Həv. 2:16-21 * 2:31 Mat. 24:29; Mark 13:24-25; Luka 21:25; Vəhy 6:12-13 * 2:32 Rom. 10:13
* 3:2 Yehoşafat – ibrani dilində Rəbb mühakimə edir.

Qızları şəraba satdılar».
4 * * «Ey Surlular, Sidonlular və bütün Filişt vilayətlərinin əhalisi, siz kimsiniz ki,
Məndən qisas alasınız. Əgər siz Məndən qisas alsanız, çox tezliklə Mən sizin etdiyinizin
əvəzini öz başınıza döndərəcəyəm. 5 Siz qızılımı və gümüşümü aldınız və qiymətli
şeylərimi məbədlərinizə apardınız, 6 Yəhuda və Yerusəlim xalqını öz vətənlərindən
uzaqlaşdırmaq üçün Yunan xalqına satdınız. 7 Amma Mən onları satdığınız yerdən
götürəcəyəm, etdiyinizin əvəzini öz başınıza döndərəcəyəm. 8 Oğul-qızlarınızı Yəhuda
xalqına satacağam və Yəhuda xalqı isə onları ucqar bir millətə – Səbalılara satacaq». Rəbb
belə söylədi.
9 «Millətlər arasında bunu elan edin:
Döyüşə hazırlaşın,
İgidləri qızışdırın,
Bütün döyüşçülər yaxınlaşıb yuxarı çıxsın.
10 * Kotanlarınızdan qılınc,
Dəryazlarınızdan nizə düzəldin.
Qoy zəif olan "güclüyəm" desin.
11 Tələsin, ey hər tərəfdəki millətlər,
Gəlin və toplaşın.
Ya Rəbb, igidlərini oraya endir.
12 Millətlər hərəkətə gələrək
Yehoşafat vadisinə çıxsın,
Çünki hər tərəfdəki bütün millətləri
Mühakimə etmək üçün orada oturacağam.
13 * * Oraq çalın,
Çünki məhsul yetişib.
Gəlin ayağınızla əzin,
Çünki üzümsıxanlar doludur,
Təknələr daşır.
Çünki onların pisliyi böyükdür».

14 Kütlələr, mühakimə vadisində olan kütlələr,
Çünki mühakimə vadisində Rəbbin günü yaxındır!
15 Günəş və ay qaralır,
Ulduzlar işıqlarını gizlədir.

16 * Rəbb Siondan nərə çəkəcək,
Yerusəlimdən guruldayacaq,
Göy və yer sarsılacaq.
Lakin Rəbb Öz xalqı üçün sığınacaq yer,
İsrail övladları üçün qala olacaq.

Allahın Öz xalqına xeyir-duası

17 «O zaman biləcəksiniz ki,
Müqəddəs dağım Sionda məskən salan
Allahınız Rəbb Mənəm!
Yerusəlim müqəddəs olacaq,
Artıq yadellilər oradan keçməyəcək.

18 O gün belə olacaq:
Dağlardan şirin şərab damacaq,

---

* 3:4 Yeş. 23:1-18; Yez. 26:1–28:26; Amos 1:9-10; Zək. 9:2-4; Mat. 11:20-22; Luka 10:13-14 * 3:4 Yeş. 14:29-31; Yer. 47:1-7; Yez. 25:15-17; Amos 1:6-8; Sef. 2:4-7; Zək. 9:5-7 * 3:10 Yeş. 2:4; Mik. 4:3 * 3:13 Vəhy 14:15 * 3:13 Vəhy 14:19-20; 19:15 * 3:16 Yer. 25:30; Amos 1:2

Təpələrdən süd axacaq,
Yəhudanın bütün dərələrində sular axacaq.
Rəbbin evindən bir qaynaq çıxacaq,
əbrişimlər † vadisini sulayacaq.
[19] Yəhuda xalqına qəddarlıq etdiyinə,
Torpaqlarında günahsız qan tökdüyünə görə
Misir viran qalacaq,
Edom izsiz bir səhra olacaq.
[20] Lakin Yəhuda əbədi qalacaq,
Yerusəlim nəsildən-nəslə keçəcək.
[21] Onların tökdüyü qanları
İndiyə qədər bağışlamamışam,
Lakin bundan sonra bağışlayacağam.
Rəbb Sionda məskən salır».

† 3:18 əbrişimlər – ibrani mətnində *Şittim*.

AMOS
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«*Amos*» Kitabı miladdan əvvəl VIII əsrin ortalarında yaşayan Amos peyğəmbərin ədalətsizliyə qarşı mübariz sözlərindən bəhs edir. Əhdi-ətiqdə Musa peyğəmbərdən sonra sözləri ətraflı şəkildə göstərilən ilk peyğəmbər Amosdur. Amos yəhudalı idi, amma o, İsrailin şimal padşahlığına qarşı öz səsini qaldırırdı. Çünki bu dövrdə ədalətsizlik və yoxsulların istismarı bahasına firavan və arxayın yaşayan insanların ruhani aləmi təmiz deyildi. İnsanlar özlərini sədaqətli göstərirdi, lakin onların mənəviyyatı yox idi.

Amos peyğəmbər cəsarətlə deyirdi ki, Allah Öz xalqını cəzalandıracaq:
«Lakin qoy ədalət sular kimi tökülsün,
Salehlik davamlı sel kimi axsın!» (5:24),
«Bəlkə Ordular Allahı Rəbb
Qalan Yusif övladlarına lütf edər» (5:15).
Kitabın məzmunu:

1:1–2:5 İsrailin qonşularının cəzalandırılması
2:6–6:14 İsraillilərin cəzalandırılması
7:1–9:15 Beş görüntü

1 * * Bu, Teqoada sürü sahiblərindən biri olan Amosun sözləridir. O, Yəhuda padşahı
Uzziyanın və İsrail padşahı Yoaş oğlu Yarovamın dövründə – böyük zəlzələdən iki il qabaq
İsrail barədə belə görüntü görmüşdü. 2 * Amos belə dedi:
«Rəbb Siondan nərə çəkir,
Yerusəlimdən guruldayır.
Bundan otlaqlar solur,
Karmel dağının başı quruyur.

*R*əbbin Aramlılara verəcəyi cəza

3 * Rəbb belə deyir:
"Dəməşqlilərin üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar Gileadı dəmirdişli vəllərlə döydü.
4 Buna görə də Xazaelin sarayına od yağdıracağam ki,
Ben-Hadadın qalalarını yandırıb-yaxsın.
5 Dəməşqin darvazalarının sürgülərini qıracağam,
Aven dərəsindən əhalini silib-atacağam,
Bet-Edendən əsa gəzdirəni kəsəcəyəm,
Aram xalqı Qirə sürgünə aparılacaq" Rəbb belə deyir.

*R*əbbin Filiştlilərə verəcəyi cəza

6 * Rəbb belə deyir:
"Qəzzəlilərin üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam.
Çünki onlar bütün camaatı əsir edib Edoma təslim etdi.
7 Buna görə də Qəzzənin divarlarına od yağdıracağam ki,
Oranın qalalarını yandırıb-yaxsın.
8 Aşdoddan əhalini silib-atacağam,
Aşqelondan əsa gəzdirəni kəsəcəyəm.

---

* 1:1 2Pad. 15:1-7; 2Saln. 26:1-23 * 1:1 2Pad. 14:23-29 * 1:2 Yer. 25:30; Yoel 3:16 * 1:3 Yeş. 7:1-3; Yer. 49:23-27; Zək. 9:1 * 1:6 Yeş. 14:29-31; Yer. 47:1-7; Yez. 25:15-17; Yoel 3:4-8; Sef. 2:4-7; Zək. 9:5-7

Eqrona qarşı əlimi qaldıracağam,
Qalan Filiştlilər də yox olacaqlar” Xudavənd Rəbb belə deyir.

*R*əbbin Surlulara verəcəyi cəza

9 * Rəbb belə deyir:
“Surluların üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar bütün camaatı Edoma əsir edib qardaşlıq əhdini pozdu.
10 Buna görə də Surun divarlarına od yağdıracağam ki,
Oranın qalalarını yandırıb-yaxsın”.

*R*əbbin Edomlulara verəcəyi cəza

11 * Rəbb belə deyir:
“Edomluların üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar mərhəmət hissini qılıncla boğub qardaş xalqı qovdular,
Heç vaxt azğınlıqlarının qarşısını almadılar və yırtıcılıq etdilər.
12 Buna görə də Temana od yağdıracağam ki,
Bosranın qalalarını yandırıb-yaxsın”.

*R*əbbin Ammonlulara verəcəyi cəza

13 * Rəbb belə deyir:
“Ammonluların üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar ərazilərini genişləndirmək üçün
Gileadda hamilə qadınların qarınlarını yırtdılar.
14 Buna görə də Rabbanın divarına od vuracağam ki,
Oranın qalalarını yandırıb-yaxsın.
Bu yer döyüş zamanı qışqırtı ilə,
Qasırğa günü fırtına ilə dağılacaq.
15 Onların padşahları ilə başçıları
Birgə sürgünə aparılacaq” Rəbb belə deyir.

2

*R*əbbin Moavlılara verəcəyi cəza

1 * Rəbb belə deyir:
“Moavlıların üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar Edom padşahının sümüklərini yandırıb əhəng hazırladı.
2 Buna görə də Moava od yağdıracağam ki,
Qeriyotun qalalarını yandırıb-yaxsın.
Moav qışqırtı və şeypur səsi altında,
Səs-küylə məhv olacaq.
3 Onların arasından hakimləri kəsib-atacağam,
Bütün başçılarını da öldürəcəyəm” Rəbb belə deyir.

*R*əbbin Yəhudalılara verəcəyi cəza

4 Rəbb belə deyir:
“Yəhudalıların üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,

---

* 1:9 Yeş. 23:1-18; Yez. 26:1–28:19; Yoel 3:4-8; Zək. 9:2-4; Mat. 11:20-22; Luka 10:13-14 * 1:11 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Avd. 1-14; Mal. 1:2-5 * 1:13 Yer. 49:1-6; Yez. 21:28-32; 25:1-7; Sef. 2:8-11 * 2:1 Yeş. 15:1–16:14; 25:10-12; Yer. 48:1-47; Yez. 25:8-11; Sef. 2:8-11

Çünki onlar Rəbbin qanununa xor baxıb qaydalarına riayət etmədi,
Atalarının sitayiş etdiyi saxta bütlər onları da yollarından azdırdı.
5 Buna görə də Yəhudaya od yağdıracağam ki,
Yerusəlimin qalalarını yandırıb-yaxsın”.

*R*əbbin İsraillilərə verəcəyi cəza
6 Rəbb belə deyir:
“İsraillilərin üç-dörd qat günahına görə
Onları cəzasız buraxmayacağam,
Çünki onlar düz adamları pula,
Möhtacları da bir cüt çarığa satır,
7 Yoxsulları toz-torpağın içinə salıb əzir,
Məzlumlara yol vermir.
Ata və oğul eyni qızla yatıb
Müqəddəs adımı ləkələyir.
8 İsraillilər hər qurbangahın yanında
Girov götürdükləri paltarın üzərində yatır,
Özlərinin Allahının məbədində
Cərimə üçün gətirilən şərabı içirlər.

9 * Amma Mən sidr ağacı kimi hündür,
Palıd ağacı kimi möhkəm olan
Emorluları qarşınızda yox etdim,
Yuxarıdan bəhrəsini, aşağıdan kökünü kəsdim.
10 Mən sizi Misir torpağından çıxarıb
Qırx il çöldə gəzdirmişdim ki,
Siz Emorluların torpağına sahib olasınız.
11 * Oğullarınızdan peyğəmbərlər,
Cavanlarınızdan Nəzirilər təyin etdim.
Ey İsraillilər, bu belə deyilmi?” Rəbb bəyan edir.
12 “Siz isə Nəzirilərə şərab içirdiniz,
Peyğəmbərlərə ‹peyğəmbərlik etmə› əmri verdiniz.

13 Dərzlə dolu olan araba torpağı necə əzirsə,
Mən də sizi elə əzəcəyəm.
14 Bərk qaçan qaça bilməyəcək,
Qüvvətli isə gücünü göstərə bilməyəcək.
İgid canını qurtara bilməyəcək,
15 Yay çəkən də mövqe tuta bilməyəcək.
Ayaqdan çevik olan qurtula bilməyəcək,
Süvari də canını qurtara bilməyəcək.
16 Hətta ən igid döyüşçü belə,
O gün əliyalın qaçacaq” Rəbb belə bəyan edir.

3

1 Ey İsraillilər! Rəbbin əleyhinizə dediyi sözü dinləyin! Misir torpağından çıxardığı bu nəslin hamısına belə deyir:
2 “Yer üzündəki nəsillərin arasında yalnız sizinlə ünsiyyət yaratmışam.
Ona görə Mən bütün cəzanızı öz başınıza gətirəcəyəm”.

*Peyğ*əmbərlik işi
3 İki nəfər razılaşıb görüşməsə,

---

* 2:9 Qanun. 3:8-11 * 2:11 Say. 6:1-8

Birgə yol gedərmi?
4 Şikarı olmayan şir
Meşədə nərə çəkərmi?
Heç nə ovlamamış gənc aslan
Yuvasında nərildəyərmi?
5 Yerdə tələ qurub yem qoyulmazsa,
Oraya quş düşərmi?
Bir şey tutmayan tələ
Yerindən atılarmı?
6 Şəhərdə şeypur çalınarsa,
Xalq qorxuya düşməzmi?
Əgər Rəbb bəla göndərməsə,
Hansısa bir şəhərə bəla gələrmi?
7 Həqiqətən, Xudavənd Rəbb qulu olan peyğəmbərlərə
Öz niyyətini açmadan heç nə etmir.
8 Şir nərə çəkəndə
Kim ondan qorxmaz?
Xudavənd Rəbb söyləyəndə
Kim peyğəmbərlik etməz?

Samariyanın taleyi

9 Aşdodun qalalarında,
Misir torpağının qalalarında belə elan edin:
"Samariya dağlarının üzərinə yığılın.
Oradakı böyük qarışıqlığı,
Onun içindəki təzyiqi görün".
10 Rəbb bəyan edir:
"Hətta düz iş görməyi bacarmırlar.
Onlar qalalarına zorakılıqla,
Soyğunçuluqla qənimət yığır".
11 Ona görə də Xudavənd Rəbb belə deyir:
"Düşmən gəlib ölkəni mühasirəyə alacaq,
Səni gücdən salıb qalalarını qarət edəcək".

12 Rəbb belə deyir:
"Çoban şir ağzından necə iki bud sümüyü
Yaxud qulağın bir parçasını çəkib qurtararsa,
Samariyada divan üzərində,
Dəməşqdə yataqda oturan
İsrail övladları da eləcə xilas olacaq".

13 "Buna qulaq asın!
Yaqub nəslinə xəbərdarlıq edin!"
Ordular Allahı Xudavənd Rəbb belə deyir.
14* "Mən İsraillilərə günahlarına görə cəza verəcəyim gün
Bet-Eldəki qurbangahı da cəzalandıracağam.
O qurbangahın buynuzları kəsilib yerə tullanacaq.
15 Mən qış sarayı ilə yay sarayını yıxacağam,
Fil sümüyü ilə bəzənmiş evlər dağılacaq,
Böyük saraylar viran qalacaq" Rəbb belə bəyan edir.

* 3:14 2Pad. 23:15

4

[1] Ey sizlər, Samariya dağında bəslənən Başan inəkləri!
Bu sözü dinləyin, ey yoxsullara zülm edən,
Möhtacları sıxışdıran, ərlərinə "gətir içək" deyən qadınlar!
[2] Xudavənd Rəbb Öz müqəddəsliyi naminə belə and içmişdir.
"Budur, üstünüzə elə vaxt gəlir ki,
Hamınız balıq kimi çəngəllərlə çəkiləcəksiniz,
Tilovlarla tutulacaqsınız.
[3] Hər biriniz qarşısındakı dəlmə-deşikdən çıxarılacaq,
Harmona tərəf atılacaqsınız" Rəbb belə bəyan edir.

İsrailin inadkarlığı

[4] "Bet-Elə gedib günah işlədin!
Qilqala gəlib günahlarınızı çoxaldın!
Hər səhər qurbanlarınızı gətirin,
Hər üç gündən bir qazancınızın onda birini verin.
[5] Təşəkkür üçün mayalı çörək yandırıb təqdim edin,
Öz könüllü təqdimlərinizlə öyünün.
Ey İsraillilər, sizin xoşunuza gələn budur!" Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

[6] "Mən bütün şəhərlərinizdə ağzınızı boş qoydum. Hər yerdə sizə çörək qıtlığı verdim. Lakin yenə Mənim tərəfimə dönmədiniz" Rəbb belə bəyan edir.

[7] "Mən biçin vaxtına üç ay qalmış sizdən yağışı kəsdim. Bir şəhərin üzərinə yağış yağdırdım, o birinin isə üzərinə yağdırmadım. Yağış bir əkin üzərinə yağdı, o birinin isə üzərinə yağmadığına görə o qurudu. [8] İki-üç şəhər su içmək üçün bir şəhərə getdi, doyunca su içmədi. Lakin yenə Mənə tərəf dönmədiniz" Rəbb belə bəyan edir.

[9] "Əkininizə səmum küləyi və kif göndərərək sizə zərər vurdum. Bağlarınızı və üzümlüklərinizi, əncir və zeytun ağaclarınızı çəyirtkə yedi. Lakin yenə Mənə tərəf dönmədiniz" Rəbb belə bəyan edir.

[10] "Misirdə olduğu kimi aranıza vəba göndərdim. Cavanlarınızı qılıncla öldürtdüm. Atlarınızı sürüb apartdırdım. Ordunuzdan meyit iyini burnunuza çatdırdım. Lakin yenə Mənə tərəf dönmədiniz" Rəbb belə bəyan edir.

[11]* "Mən Sodomla Homorranı necə dağıtdımsa, sizdən bəzilərini də elə məhv etdim. Siz oddan götürülən odun kimi sağ qaldınız. Lakin yenə Mənə tərəf dönmədiniz" Rəbb belə bəyan edir.

[12] "Ey İsraillilər, buna görə də sizinlə belə rəftar edəcəyəm. Bu rəftarıma görə Allahınızı qarşılamağa hazır olun, ey İsraillilər!"
[13] Odur dağlara quruluş verən, küləyi yaradan,
Nə düşündüyünü insana bildirən,
Dan işığını qaranlıq edən,
Yer üzünün yüksək yerlərinə ayaq basan –
Onun adı Ordular Allahı Rəbdir.

5

*İsrail üçün m*ərsiyə

[1] Ey İsrail nəsli, sizin barənizdə mərsiyə kimi oxuduğum bu sözləri dinləyin!
[2] "İsrail zorlanmış bir qız kimi yıxılıb,
Bir daha qalxmayacaq.
Öz torpağı üstə atılıb,
Onu qaldıran yoxdur".

[3] Çünki Xudavənd Rəbb belə deyir:

---

* 4:11 Yar. 19:24

"Bir şəhərdən min nəfər döyüşə çıxsa,
Yüz nəfəri sağ qalacaq,
Yüz adam döyüşə çıxsa,
İsrail nəslindən on nəfər sağ qalacaq".

*İsrail b*eladan necə qurtara bilər
4 Rəbb İsrail nəslinə belə deyir:
"Mənə tərəf dönün ki, sağ qalasınız!
5 Bet-Elə dönməyin,
Qilqala getməyin,
Beer-Şevaya keçməyin,
Çünki sürgün olunmaq hökmən Qilqala gəlir,
Bet-El bir heçə dönəcək".
6 Rəbbə tərəf dönün ki, sağ qalasınız!
Yoxsa O, Yusif nəslini od kimi yandırıb-yaxacaq,
Bet-Eldəki odu söndürən olmayacaq.

7 Ey ədaləti çevirib acı yovşan edənlər,
Ey salehliyi yerə vurub tapdalayanlar!
8 * Odur Ülkər və Orion bürclərini yaradan,
Qaranlığı aydın səhərə çevirən,
Gündüzü gecə edib qaraldan,
Dəniz sularını götürüb yer üzünə tökən –
Onun adı Rəbdir.
9 Güclüləri ildırım kimi məhv edər,
Qalalarını viran edər.

10 Siz isə haqsızlığa etirazını bildirənlərə,
Düz danışanlara nifrət edirsiniz.
11 Kasıbı ayaq altına saldığınıza görə,
Ondan taxıl qopardığınıza görə
Yonulmuş daşdan evlər tikib
Onların içində yaşamayacaqsınız.
Gözəl üzümlüklər salıb
Onların şərabını içməyəcəksiniz.
12 Çünki cinayətlərinizin çox,
Günahlarınızın ağır olduğunu bilirəm.
Ey salehi incidənlər, rüşvət alanlar,
Möhtacların haqqını tapdalayanlar!
13 Bu zəmanə o qədər pisdir ki,
Ağlı başında olan susur.

14 Pislikdən yaxşılığa dönün ki, sağ qalasınız!
Beləcə iddia etdiyiniz kimi
Ordular Allahı Rəbb,
Həqiqətən, sizə yar olacaq.
15 Pisliyə nifrət edin,
Yaxşılığı sevin,
Məhkəmədə ədalətə üstünlük verin.
Bəlkə Ordular Allahı Rəbb
Qalan Yusif övladlarına lütf edər.

*İsrail üçün f*ağan

* 5:8 Əyy. 9:9; 38:31

16 Ordular Allahı Xudavənd Rəbb belə deyir:
“Bütün meydanlardan fəğan qopacaq,
Bütün küçələrdə ah-zar edəcəklər.
Fəğan edən mərsiyə oxuyanlarla
Kəndlilər yas tutmağa çağırılacaqlar.

17 Bütün üzüm bağlarından da fəğan qopacaq,
Çünki aranızdan Mən keçəcəyəm” Rəbb belə deyir.

İsrailin saxta inamının aqibəti

18 Vay halınıza, ey Rəbbin gününün həsrətini çəkənlər!
Rəbbin günü siz nə əldə edəcəksiniz?
İşıq yox, qaranlıq.
19 Şirdən qaçan adamın qarşısına ayı necə çıxarsa
Yaxud evə gəlib əlini divara dayayanı ilan necə çalarsa,
20 Rəbbin günü də eləcə işıq yox, qaranlıq olmayacaqmı?
O, zülmətdir, onda nur yoxdur.

21 * Rəbb belə deyir:
“Bayramlarınıza nifrət edirəm,
Xor baxıram,
Təntənəli toplantılarınızdan iyrənirəm.
22 Mənə yandırma qurbanlarınızı,
Taxıl təqdimlərinizi gətirsəniz də, razı qalmayacağam.
Mənə kökəldilmiş heyvanlarınızdan
Ünsiyyət qurbanı təqdim etsəniz də,
Onlara nəzər salmayacağam.
23 Gurultulu ilahilərinizi Məndən uzaq edin!
Çənglərinizin səsinə qulaq asmayacağam.
24 Lakin qoy ədalət sular kimi tökülsün,
Salehlik davamlı sel kimi axsın!

25 * Ey İsrail nəsli,
Qırx il çöldə olanda Mənə qurban və təqdimlər gətirmişdinizmi?
26 Öz düzəltdiyiniz saxta Sakkut padşahınızı,
Kiyun bütlərinizi, ulduz allahlarınızı gəzdirmişdinizmi?
27 Elə buna görə də sizi
Dəməşqin o tayına sürgünə aparacağam” Rəbb belə deyir.
Onun adı Ordular Allahıdır.

6

İsrailin nahaq yerə gücə arxalanması

1 Vay halınıza, ey Sionda laqeyd olanlar,
Samariya dağında arxayın oturanlar,
İsrail nəslinin müraciət etdiyi
Millətlər arasında adlı-sanlılar!
2 Kalneyə keçib görün,
Oradan böyük Xamata gedin,
Filiştlilərin Qat şəhərinə gəlin.
Onların halı bu ölkələrdən daha yaxşıdırmı?
Onların ərazisi sizinkindən böyükdürmü?
3 Vay halınıza, ey bəla gününü uzaq sanıb

* 5:21 Yeş. 1:11-14 * 5:25 Həv. 7:42-43

Zorakılığı taxtına yaxınlaşdıranlar!

4 Ey fil dişi ilə bəzənmiş çarpayılarda yayxanıb,
Yataqlarda uzanıb,
Sürüdəki quzulardan,
Axurun yanındakı danalardan götürüb yeyənlər!
5 Çəng çalıb bədahətən oxuyanlar,
Guya Davud kimi musiqi alətləri ilə nəğmə deyənlər,
6 Piyalə-piyalə şərab içənlər,
Bədənlərinə əla yağlar sürtənlər,
Lakin Yusif nəslinin qırğınına görə
Narahat olmayanlar!
7 Bundan ötrü indi sürgünə
Başda siz gedəcəksiniz.
Keflənib yayxananların ziyafəti başa çatacaq.

8 Xudavənd Rəbb Öz haqqına and içir,
Ordular Allahı Rəbb bəyan edir:
"Yaqub nəslinin qururuna nifrət edirəm,
Qalalarından zəhləm gedir.
İçində olanlarla birlikdə
Paytaxtlarını təslim edəcəyəm".
9 Əgər bir evdə on nəfər qalsa, onlar da öləcək. 10 Ölən bir nəfərin qohumu onun cəsədini
götürüb yandırmaq üçün gələcək. Evin içində olana "Yanında kim var?" deyə soruşanda, o
da "heç kim" söyləyəcək. Onda o qohum belə deyəcək: "Sus, Rəbbin adını çəkmək olmaz".
11 Çünki Rəbb əmr edəndə böyük evlər parça-parça olub yıxılacaq, kiçik komalar da qırıq-
qırıq olub dağılacaq.
12 Qaya üzərində atlar çaparmı?
Orada kim öküzlərlə kotan sürər?
Siz isə ədaləti zəhərə döndərmisiniz,
Bəraəti də acıya çevirmisiniz.
13 Ey Lo-Devarı * tutub "Qarnayimi † öz gücümüzlə almadıqmı?" deyərək lovğalananlar!
14 Ordular Allahı Rəbb belə bəyan edir: "Budur, ey İsrail nəsli! Mən sizə qarşı bir millət
çıxarıram. Xamat keçidindən Arava vadisinə qədər onlar sizə zülm edəcək".

7

Çəyirtkə sürüsü barədə görüntü

1 Xudavənd Rəbb mənə bu görüntünü göstərdi: budur, padşahın payı biçiləndən sonra
əmələ gələn ot bitməyə başlayanda O, çəyirtkə sürüsü düzəldirdi. 2 Çəyirtkələr ölkədə
bütün bitkiləri yeyib-qurtarmaq üzrə olanda mən dedim: "Ya Xudavənd Rəbb, yalvarıram,
bağışla. Buna Yaqub nəsli necə dözər? Axı o kiçikdir". 3 Buna görə Rəbb bu niyyətdən
döndü. Rəbb dedi: "Bu olmayacaq".

Alov barədə görüntü

4 Sonra Xudavənd Rəbb mənə bu görüntünü göstərdi: budur, Xudavənd Rəbb cəza
vermək üçün alov çağırdı. Alov dənizləri dibindən udaraq torpağı da yandırıb-yaxmaq
üzrə olanda 5 mən dedim: "Ya Xudavənd Rəbb, yalvarıram, əl saxla. Buna Yaqub nəsli necə
dözər? Axı o kiçikdir". 6 Buna görə Rəbb bu niyyətdən də döndü. Xudavənd Rəbb dedi:
"Bu olmayacaq".

Şaqul barədə görüntü

---

* 6:13 Lo-Devar – ibrani dilində heç nə. † 6:13 Qarnayim – ibrani dilində buynuzlar, yəni güclü.

7 Sonra mənə bu görüntünü göstərdi: budur, Xudavənd şaqulla düz tikilmiş bir divarın
yanında dayanıb. Onun əlində bir şaqul var idi. 8 Rəbb məndən soruşdu: “Amos, sən nə
görürsən?” Mən cavab verdim: “Bir şaqul”. Xudavənd dedi: “Budur, Mən xalqım İsraili
yoxlamaq üçün aralarına bir şaqul qoyuram. Artıq onlardan əl çəkməyəcəyəm.
9 İshaqın nəslinin səcdəgahları xaraba qalacaq,
İsrailin Müqəddəs məkanları viran olacaq.
Yarovamın nəslinə qarşı qılıncla çıxacağam”».

Amos və Bet-El kahini Amasya

10 Bet-El kahini Amasya İsrail padşahı Yarovama belə xəbər göndərdi: «Amos İsrail nəsli
arasında sənə qarşı qəsd hazırlayır. Onun sözlərinin öhdəsindən bu ölkə gələ bilməz.
11 Çünki Amos belə deyir:
“Yarovam qılıncdan keçirilib öləcək.
İsrail xalqı öz torpağından hökmən sürgünə aparılacaq”».

12 Sonra Amasya Amosa dedi: «Ey görücü, buradan get, Yəhuda torpağına qaç.
Peyğəmbərliyini orada et, onların çörəyini ye. 13 Bir də Bet-Eldə peyğəmbərlik etmə, çünki
bura padşahın müqəddəs məkanı və padşahlıq məbədidir».

14 Amos Amasyaya cavab verib dedi: «Mən nə peyğəmbərəm, nə də peyğəmbərin şagirdi.
Mən yalnız bir çobanam, firon ənciri ağaclarını yetişdirirəm. 15 Mən sürü otaran idim, Rəbb
məni götürüb belə dedi: “Get, xalqım İsrailə peyğəmbərlik et”. 16 İndi isə Rəbbin sözünü
dinlə. Sən “İsrailə qarşı peyğəmbərlik etmə və İshaq nəslinin əleyhinə vəz etmə” deyirsən.
17 Buna görə də Rəbb belə deyir:
“Sənin arvadın şəhərdə fahişəlik edəcək,
Oğulların və qızların qılıncdan keçiriləcək,
Torpağın ölçülüb paylanacaq.
Sən isə yad eldə – murdar bir ölkədə öləcəksən.
İsrail xalqı öz torpağından hökmən sürgünə aparılacaq”.

8

Yay meyvəsi barəsində görüntü

1 Xudavənd Rəbb mənə belə bir görüntü göstərdi: budur, bir səbət yay meyvəsi gördüm.
2 O məndən soruşdu: “Amos, sən nə görürsən?” Mən cavab verdim: “Bir səbət yay
meyvəsi”. Rəbb mənə dedi:
“Xalqım İsrailin axır günü yetişib.
Artıq onlardan əl çəkməyəcəyəm.
3 Həmin gün saray nəğmələri fəryada çevriləcək.
Meyit meyit üstə düşəcək, hər tərəfə atılacaq.
Sonra sükut olacaq”.
Xudavənd Rəbb belə bəyan edir.

Allah İsrailə cəza verəcək

4 Siz, ey möhtacları tapdalayıb əzənlər, ey kasıbların başını yeyənlər, indi buna qulaq
asın! 5 Deyirsiniz: “Təzə Ay mərasimi nə vaxt sona çatacaq ki, taxılı başqasına sataq? Şənbə
günü nə vaxt qurtaracaq ki, buğdanı satışa qoyaq? Qoy ölçünü azaldaq, qiyməti də artıraq,
aldadıcı tərəzi quraq. 6 Qoy yoxsulları pula, möhtacları bir cüt çarığa satın alaq, buğdanın
tör-töküntüsünü də sataq”.

7 Yaqubun fəxri olan Rəbb belə and içmişdir: “Onların bütün işlərini heç vaxt unutmay-
acağam”. 8 Bundan ötrü deyilmi ki, yer titrəyəcək, orada yaşayan hər kəs yasa batacaq?
Bəli, bütün yer Nil çayı kimi qabaracaq, Misirdəki Nil çayı kimi coşandan sonra çəkiləcək.
9 Xudavənd Rəbb bəyan edir:
“Həmin gün günorta günəşi batıracağam,
Yer üzündə gündüzü qaraldacağam.
10 Bayramlarınızı yasa döndərəcəyəm,

Bütün mahnılarınızı mərsiyəyə çevirəcəyəm.
Hər kəsin belinə çul büründürəcəyəm,
Hər başın saçını qırxdıracağam.
Yeganə oğula yas tutulan kimi
O günü sona qədər acı edəcəyəm”.

11 Xudavənd Rəbb bəyan edir:
“Budur, elə günlər gələcək ki,
Ölkəyə qıtlıq göndərəcəyəm.
Bu günlərdə çörək və suyun qıtlığı deyil,
Rəbbin sözlərinin qıtlığı olacaq.
12 İnsanlar Rəbbin sözünü axtaracaq.
Dənizdən-dənizə,
Şimaldan şərqə qədər
Sürətlə gəzib-dolaşacaqlar,
Lakin onu tapmayacaqlar.
13 Həmin gün gözəl qızlar, igid oğlanlar
Susuzluqdan qəşş edəcəklər.
14 Samariyanın bütlərə and içib
‹Ey Dan, allahının haqqı!›,
‹Beer-Şevaya gedən yol haqqı!› deyən adamlar
Yıxılacaq və bir daha qalxmayacaq”.

9

1 Xudavəndi qurbangah yanında duran gördüm. O dedi:
“Sütun başlıqlarını elə vur ki,
Astanalar sarsılsın.
Binanı hamının başına uçur.
Sağ qalanları Mən qılıncdan keçirəcəyəm.
Onlardan heç kim qaçıb qurtula bilməz.
2 Ölülər diyarına girsələr belə,
Onları orada ələ keçirəcəyəm.
Göylərə qalxsalar belə,
Onları endirəcəyəm.
3 Karmel dağının təpəsində gizlənsələr belə,
Onları axtarıb oradan götürəcəyəm.
Gözümdən yayınıb dənizin dibinə girsələr belə,
İlana əmr edəcəyəm ki, onları sancsın.
4 Düşmən önündə əsir aparılsalar belə,
Qılınca əmr edəcəyəm ki, onları qırsın.
Gözlərimi yaxşılıq üçün deyil,
Pislik üçün onların üzərinə dikəcəyəm”.

5 Ordular Rəbbi Xudavənd toxunub yeri titrədər,
Orada yaşayan hər kəsi yasa batırar,
Bütün yer Nil çayı kimi qabarar,
Misirdəki Nil çayı kimi çəkilər.
6 Otaqlarını göylərdə tikən,
Qübbəsini yer üzündə quran,
Dəniz sularını götürüb yer üzünə tökən Odur –
Onun adı Rəbdir.

Məhvdən sonra bərpa

7 Rəbb bəyan edir: “Ey İsraillilər! Mənim üçün Kuşlular kimi deyilsinizmi? Siz İsraillilər
Misir torpağından çıxaran kimi Filiştliləri Kaftordan, Aramlıları Qirdən çıxarmadımmı?
8 Budur, Xudavənd Rəbbin gözləri bu günahkar ölkəyə dikilir. Onları yer üzündən silib-
atacağam. Amma Yaqub nəslini tamamilə silib-atmayacağam” Rəbb belə bəyan edir.
9 “Çünki, budur, Mən belə əmr edirəm: Mən İsrail nəslini bütün millətlər arasında
xəlbirdən keçirəcəyəm. Xəlbirləyəndə bir çınqıl belə, yerə düşməyəcək. 10 Xalqımdan
bütün günah işlədənlər, Mənə ‹bəla bizə yaxınlaşmaz, bizə rast gəlməz› deyənlərin hamısı
qılıncdan keçiriləcək.

11 * Həmin gün Davudun yıxılan çadırını bərpa edəcəyəm. Onun dəlmə-deşiklərini tutub
cırılan yerlərini tikəcəyəm. Onu əvvəlki halına salacağam, 12 ona görə ki qalan Edomlulara
və Mənim adımla çağırılan bütün millətlərə sahib olsunlar” Rəbb belə bəyan edir.
13 Rəbb bəyan edir:
“Budur, elə günlər gələcək ki,
Kotan sürən biçinçiyə yetişəcək,
Üzüm sıxan meynə əkənlə rastlaşacaq,
Dağlardan şirin şərab damacaq,
Bütün təpələrdən də axacaq.
14 Xalqım İsraili əsirlikdən qaytaracağam,
Viran şəhərləri tikib məskən salacaqlar.
Üzümlüklər əkib şərabını içəcəklər,
Bağlar salıb meyvəsindən yeyəcəklər.
15 Onları özlərinin torpağında yerləşdirəcəyəm,
Onlara verdiyim torpaqdan bir daha kənara atılmayacaqlar” Allahın Rəbb belə deyir».

* 9:11 Həv. 15:15-18

AVDİYA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«*Avdiya*» Kitabı miladdan əvvəl 586-cı ildə Babillilərin Yerusəlimi zəbt etdiklərindən sonra yazılıb. Yəhudanın qədim düşməni Esavın nəslindən olan Edomlular Yerusəlimin süqutuna sevinib şəhərin talanmasında işğalçılara kömək etdilər. Avdiya peyğəmbər Edomun dağılması və məğlubiyyəti barədə peyğəmbərlik etmişdi.

Kitabın məzmunu:

1:1-14 Edomun cəzalandırılması
1:15-21 Rəbbin günü

1 * Bu, Avdiyaya zühur olan görüntüdür.

Edom üzərində Allahın məhkəməsi
Xudavənd Rəbb Edom barəsində belə deyir:
Biz Rəbdən xəbər eşitdik,
Millətlər arasına
«Qalxın, Edoma qarşı döyüşək!» deyən qasid göndərildi.
2 «Bax səni millətlər arasında kiçildəcəyəm,
Hamı sənə xor baxacaq.
3 Ey sən qaya * çatlarında məskən salan,
Evini yüksəklərdə quran!
Ürəyinin qüruru səni aldatdı,
Çünki sən qəlbində "Məni kim yerə yıxa bilər?" dedin.
4 Sən qartal kimi yuxarı uçub
Yuvanı ulduzlar arasında qursan da,
Səni oradan endirəcəyəm».
Rəbb bəyan edir.

5 «Əgər gecə yanına oğrular, quldurlar gəlsəydi,
Ancaq öz istədikləri qədər oğurlamazdılarmı?
Əgər üzüm yığanlar sənin bağına gəlsəydi,
Bir neçə salxımı saxlamazdılarmı?
Amma gör səni nə cür müsibətlər gözləyir!
6 Esavın hər şeyi talan ediləcək,
Gizli xəzinələri aşkara çıxarılacaq.
7 Sənlə əhd bağlayanların hamısı
Səni ölkəndən qovacaq,
Müttəfiqlərin səni aldadıb məğlub edəcək.
Sənlə çörək yeyənlər sənə tələ quracaq,
"Onun ağlı haradadır?" deyəcək».
8 Rəbb bəyan edir:
«O gün Edomun hikmətli adamlarını,
Esav dağındakı müdrikləri məhv edəcəyəm.
9 Ey Teman, † igid adamların elə qorxuya düşəcək ki,
Esav dağlarının hər sakini qırğında öldürüləcək.

10 Qardaşın Yaquba etdiyin zorakılığa görə

---

* 1:1 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Mal. 1:2-5 * 1:3 Qaya – ibrani mətnində *sela* kimi səslənir. Sela Edomun paytaxtının adı idi. † 1:9 Teman – Edomun şəhərlərindən biri.

Sən xəcalət içində qalacaqsan,
əbədi məhv olacaqsan. ‡
[11] Yadellilər onun sərvətini aparanda
Sən uzaqda durub tamaşa etdin.
Əcnəbilər onun şəhər darvazalarından girib
Yerusəlim üçün püşk atanda
Sən də onlardan biri kimi davrandın.
[12] Sən gərək Yəhudalı soydaşlarının
Bədbəxtlik günündən zövq almayaydın,
Həlak olduqları gün sevinməyəydin,
O əzablı gündə rişxənd etməyəydin,
[13] Xalqımın fəlakətli günündə
Onların şəhər darvazalarından girməyəydin,
Başlarına bəla gələn gün
Onların fəlakətini sevinclə seyr etməyəydin,
Başlarına bəla gələn gün
Onların malına əl uzatmayaydın!
[14] Sən gərək qaçan Yəhuda övladlarını öldürmək üçün
Yol ayrıcında dayanmayaydın,
O əzablı gün qurtulanları
Düşmənə təslim etməyəydin!

*R*əbbin günü yaxınlaşır
[15] Axı bütün millətlər üçün Rəbbin günü yaxınlaşır,
Ey Edom, sən nə cür etdinsə, sənə də belə ediləcək,
əməllərinin əvəzi öz başına gələcək!
[16] Çünki siz Mənim müqəddəs dağımda içdiyiniz kimi
Bütün xalqlar durmadan içəcək,
İçib yox olacaq,
Sanki əvvəldən yox idi.

İsrailin zəfəri
[17] Lakin qurtuluş tapanlar
Sion dağına toplanacaq,
O dağ müqəddəs olacaq.
Yaqub nəsli mülkünə sahib olacaq!
[18] Yaqub nəsli od,
Yusif nəsli alov,
Esav nəsli isə küləş olacaq,
Yaqub və Yusif nəsli
Esav nəslini yandırıb məhv edəcək.
Esav nəslindən qurtulan olmayacaq.
Çünki Rəbb belə söylədi.

[19] Negev sakinləri Esav dağını,
Yamaclı-düzənlikli bölgədə yaşayanlar Filiştlilərin bölgəsini,
Yəhudalılar Efrayimlə Samariya torpaqlarını,
Binyaminlilər isə Gileadı zəbt edəcək.
[20] Xalahda olan İsrail sürgünləri
Kənanın Sarfata qədər uzanan torpaqlarını,
Sefaradda olan Yerusəlim sürgünləri
Negev şəhərlərini zəbt edəcək.

---

‡ 1:10 Yaqubla Esav doğma qardaş idi. Yaqub İsraillilərin əcdadı idi. Esav Edomluların əcdadı idi.

[21] Xalqı qurtaranlar Sion dağına çıxıb
Esav dağına hökm edəcək:
Rəbb səltənət sürəcək».

YUNUS
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Yunus» Kitabı Allahın əmrinə tabe olmaq istəməyən Yunus peyğəmbərin başına gələn əhvalatlardan bəhs edir. Allah ona möhtəşəm Aşşur imperatorluğunun paytaxtı Nineva şəhərinə getməyi buyurmuşdu. O dövrdə Aşşur İsrailin qatı düşməni idi. Buna görə də Yunus Allahın sözünü oradakılara çatdırmaq istəmirdi. Çünki o, Allahın rəhmli olmasına əmin idi. Bilirdi ki, Ninevalılar tövbə etsə, Allah onları məhv etməz. Bir neçə hadisə baş verəndən sonra, nəhayət, Yunus məcburiyyət qarşısında qalaraq Allaha itaət etdi. Yunusun peyğəmbərliyi yerinə yetməyəndə bu onu çox qəzəbləndirdi, Allah isə ona ibrət dərsi verdi.

Bu kitabdan aydın görünür ki, Allah təkcə İsrail xalqını deyil, bütün bəşəriyyəti cəzalandırmaq və məhv etmək əvəzinə bağışlamaq və xilas etmək istəyir.

Kitabın məzmunu:

1:1-17 Yunusun çağırışı və itaətsizliyi
2:1-10 Yunusun tövbəsi və xilası
3:1-10 Ninevalıların tövbə etməsi
4:1-11 Allahın Ninevalılara rəhmi

Yunusun çağırışı və itaətsizliyi

1 * Rəbbin sözü Amittay oğlu Yunusa nazil oldu: 2 «Qalx, Ninevaya – o böyük şəhərə get
və ona qarşı car çək, çünki oradakıların pisliyi gəlib Mənə qədər çatmışdır». 3 Lakin Yunus
Rəbbin hüzurundan Tarşişə qaçmaq üçün qalxdı. Yafoya enib Tarşişə gedən bir gəmi tapdı.
Yol haqqını verib Rəbbin hüzurundan getmək üçün onlarla birlikdə Tarşişə gedən gəmiyə
mindi.
4 Lakin Rəbb dəniz üzərində güclü külək qaldırdı, dənizdə böyük bir fırtına qopdu və
gəmi az qala parçalanacaqdı. 5 Gəmiçilər qorxuya düşüb hər biri öz allahını çağırdı və gəmi
yüngülləşsin deyə orada olan yükləri dənizə atdılar. Yunus isə gəminin aşağı hissəsinə
enmişdi və uzanıb bərk yuxuya getmişdi. 6 Gəmi rəisi onun yanına gəlib dedi: «Sən nə
yatırsan? Qalx, öz allahını çağır. Bəlkə sənin allahın bizi yada salar və biz məhv olmarıq».
7 Gəmiçilər bir-birlərinə dedi: «Gəlin püşk ataq, görək kimə görə bu bəla başımıza
gəldi?» Püşk atdılar və püşk Yunusa düşdü. 8 O zaman Yunusdan soruşdular: «Bizə de,
başımıza gələn bu bəla kimə görədir? Sənin sənətin nədir? Haradan gəlirsən? Vətənin
haradır? Hansı xalqdansan?» 9 Yunus cavab verdi: «Mən İbraniyəm. Dənizi və torpağı
yaradan göylərin Allahı Rəbdən qorxuram». 10 Onlar çox qorxdu və dedi: «Sən bunu nə
üçün etdin?» Çünki Yunusun Rəbdən uzaqlaşmaq üçün qaçdığını bilirdilər, bunu onlara
özü nəql etmişdi.
11 Dəniz get-gedə coşduğuna görə onlar Yunusdan soruşdular: «Sənin lə nə edək ki,
dəniz qarşımızda sakitləşsin?» 12 Yunus onlara dedi: «Məni götürüb dənizə atın, onda
dəniz qarşınızda sakitləşər, çünki bilirəm, bu böyük fırtına mənə görə baş verib». 13 Lakin
gəmiçilər sahilə yan almaq üçün səylə avar çəkməyə başladı, amma bacarmadı. Ona görə
ki dəniz onlara qarşı get-gedə coşurdu. 14 O zaman onlar Rəbbə fəryad edərək dedilər:
«Ya Rəbb, Sənə yalvarırıq, qoyma bu adamın canından ötrü məhv olaq. Günahsız qan
üstümüzdə qalmasın! Çünki Sən, ya Rəbb, Öz istədiyini etmisən». 15 Onlar Yunusu götürüb
dənizə atdı və dənizdəki fırtına yatdı. 16 Onda adamlar Rəbdən bərk qorxdu və Rəbbə
qurban təqdim edərək əhd etdi.
17 * Yunusu udmaq üçün Rəbb böyük bir balıq yetirdi və Yunus üç gün-üç gecə balığın
qarnında qaldı.

---

* 1:1 2Pad. 14:25 * 1:17 Mat. 12:40

2

*Yunusun tövb*əsi və xilası

1 Yunus balığın qarnından Allahı Rəbbə dua edib dedi:

2 «Əzab içində Rəbbi çağırdım,
O mənə cavab verdi.
Ölülər diyarının bağrından fəryad etdim,
Sən mənim səsimi eşitdin.
3 Sən məni dərinə, dənizin qoynuna atdın,
Məni sellər sarıdı,
Sənin bütün ləpələrin və dalğaların
Üstümdən keçdi.
4 Mən dedim: "Sənin gözlərinin önündən qovuldum",
Lakin yenə Sənin müqəddəs məbədini görəcəyəm.
5 Nəfəsim kəsilənə qədər məni sular bürüdü,
Məni dərinliklər aldı,
Başıma yosunlar sarıldı.
6 Dağların dibinə qədər endim,
Arxamca əbədilik dünya bağlandı.
Lakin, ya Rəbb Allahım, Sən canımı dərin çuxurdan çıxartdın.
7 Daxilimdə canım üzüləndə Rəbbə üz tutdum,
Mənim duam Sənə,
Sənin müqəddəs məbədinə çatdı.
8 Puç olan bütlərə səcdə edənlər
Onlara verilən lütfdən imtina edərlər.
9 Amma mən Sənə şükür nəğməsi ilə qurban gətirəcəyəm,
əhdimi yerinə yetirəcəyəm.
Xilas Rəbdədir!»

10 Rəbb balığa əmr etdi və balıq Yunusu ağzından quruya qaytardı.

3

*Ninevalıların tövb*ə etməsi

1 Rəbbin sözü Yunusa ikinci dəfə nazil oldu: 2 «Qalx, Ninevaya – o böyük şəhərə get və sənə söyləyəcəyim sözləri onlara car çək». 3 Yunus Rəbbin sözünə görə qalxıb Ninevaya getdi. Nineva Allahın nəzərində böyük şəhər idi. Oranı üç günə gəzib-dolaşmaq olardı. 4* Yunus şəhəri gəzməyə başlayıb bir günlük yol getdi və car çəkərək dedi: «Qırx gündən sonra Nineva dağılacaq!»

5 Ninevalılar Allaha inandılar, oruc elan edərək böyükdən kiçiyə qədər hamı çul geyindi. 6 Bu xəbər Nineva padşahına çatanda o, taxtından qalxaraq şahlıq libasını əynindən çıxartdı və çul geyinib külün üstündə oturdu. 7 Padşah özünün və əyanlarının adından buyurdu ki, Ninevada elan edib desinlər:

«Nə insanlar, nə heyvanlar, nə mal-qara, nə də ki qoyun-keçi heç nə yeməsin, otlağa getməsin və su içməsin. 8 İnsanlar da, heyvanlar da çul geyinsin və var gücləri ilə Allaha fəryad etsin. Hər kəs öz pis yolundan və əllərinin zorakılığından dönsün. 9 Kim bilir, bəlkə Allah rəhmə gəlib, qızğın qəzəbini bizdən döndərər və biz məhv olmarıq».

10 Allah onların işlərini, pis yoldan döndüklərini gördü. Ona görə də rəhm edib əvvəlcə onların üstünə göndərmək istədiyi bəlanı göndərmədi.

4

*Allahın Ninevalılara r*əhmi

---

* 3:4 Mat. 12:41; Luka 11:32

[1] Bu iş Yunusun heç xoşuna gəlmədi və o hirsləndi. [2]* O, Rəbbə dua edərək dedi: «Ya
Rəbb! Mən hələ ölkəmdə ikən bunu demirdimmi? Buna görə də mən Tarşişə qaçdım,
çünki bilirdim, Sən lütfkar, rəhmli, hədsiz səbirli, bol məhəbbətli Allahsan və rəhm edib
bəla göndərməzsən. [3] İndi isə, ya Rəbb, yalvarıram, mənim canımı al, çünki mənim üçün
yaşamaqdansa, ölmək yaxşıdır». [4] Rəbb dedi: «Hirslənməyin yaxşı işdirmi?»
[5] Yunus şəhərdən çıxdı və şəhərin şərq tərəfində oturdu. Orada özünə çardaq düzəldib
kölgəsində oturdu ki, şəhərdə nə baş verəcəyini görsün. [6] Rəbb Allah Yunusun başı üstünə
qalxıb kölgə salmaq və onu pis halından qurtarmaq üçün bir gənəgərçək bitkisi yetirdi.
Yunus bu bitkiyə görə çox sevindi. [7] Lakin ertəsi gün sübh tezdən Allah bir bitki qurdu
yetirdi. Qurd bitkini içindən yedi və bitki qurudu. [8] Günəş çıxanda Allah isti səmum
küləyi yetirdi. Günəş onun başını yandırdı və o taqətdən düşüb özü üçün ölüm diləyərək
dedi: «Mənim üçün yaşamaqdansa ölmək yaxşıdır». [9] Allah Yunusa dedi: «Məgər sənin bu
bitkiyə görə hirslənməyin yaxşı işdirmi?» O dedi: «Əlbəttə, yaxşıdır, elə hirsləndim ki, az
qala öləm».
[10] Onda Rəbb dedi: «Sən zəhmətini çəkmədiyin və yetişdirmədiyin, bir gecədə bitən və
bir gecədə məhv olan bitkiyə acıyırsan. [11] Bəs sağ əlini sol əlindən ayıra bilməyən yüz
iyirmi mindən çox insanın və çoxlu heyvanın yaşadığı böyük şəhər Ninevaya Mən necə
acımayım?»

* 4:2 Çıx. 34:6; Say. 14:18; Neh. 9:17; Zəb. 86:15; 103:8; 145:8; Yoel 2:13

MİKEYA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Mikeya peyğəmbər Yeşaya peyğəmbərlə bir dövrdə yaşamışdı. O, cənub padşahlığında, Yəhudanın bir kəndində anadan olmuşdu. O, Amos peyğəmbərin şimal padşahlığına çatdırdığı milli fəlakətin eyni şəkildə Yəhudanın da başına gələcəyinə əmin idi. Allah ədalətsizliyə görə xalqı cəzalandıracaqdı. Amma Amosdan fərqli olaraq Mikeyanın peyğəmbərliyində daha aydın, ümidli gələcəyin əlamətləri var. Bu hissələr xüsusilə diqqəti cəlb edir: Rəbbin bütün dünyada əmin-amanlıqla hökmranlıq etməsi (4:1-4), Davud nəslindən böyük hökmdarın gəlməsi və onun bütün millətlərə sülh gətirməsi (5:2-5a) barəsində peyğəmbərlik İsrail peyğəmbərlərinin dediklərinin ümumi nəticəsi kimi 6:8-də yekunlaşdırır:

«Ey insan, Allah sənə yaxşı olanı bildirdi;
ədalət yaratmaqdan, məhəbbət göstərməyi sevməkdən,
İtaətkarcasına Allahınla bir yol getməkdən başqa
Rəbb səndən nə istəyir ki?»

Kitabın məzmunu:

1:1–3:12 İsrailin günahı
4:1–5:15 Rəbbin bütün dünyada əmin-amanlıqla hökm sürməsi
6:1–7:20 Rəbbin İsrailə xəbərdarlığı və ümid verməsi

Samariya və Yerusəlim üçün mərsiyə

1 * * * Yəhuda padşahları Yotam, Axaz və Xizqiyanın dövründə Samariya və Yerusəlim
barəsində Moreşetli Mikeyaya görüntü ilə Rəbbin bu sözü nazil oldu.
2 Eşidin, ey bütün xalqlar,
Qulaq asın, yer üzü və orada yaşayanlar!
Qoy Xudavənd Rəbb sizə qarşı müqəddəs məbədindən
Şəhadət etsin.
3 Budur, Rəbb göylərdəki taxtından enir,
Yer üzünü dağların zirvəsi ilə gəzir.
4 Od yanında əriyən mum tək önündə dağlar əriyəcək,
Təpələrdən gələn sellər tək yarğanlar açacaq.

5 Bunlar Yaqub övladlarının üsyankarlığına,
İsrail xalqının günahlarına görədir.
Yaqub övladlarının üsyankarlığına görə
Axı kimdir müqəssir? Samariya deyilmi?
Yəhudanın bütpərəstliyinə görə
Axı kimdir təqsirkar? Yerusəlim deyilmi?
6 «Buna görə Mən Rəbb Samariyanı yerlə yeksan edəcəyəm,
Yerində üzümlük salınacaq.
Daşlarını dərəyə tökəcəyəm,
Təməllərini açıq qoyacağam.
7 Samariyanın bütün oyma bütləri parça-parça olacaq,
Məbədinə verilən hədiyyələr yandırılacaq,
Bütün heykəllərini dağıdacağam.
Axı bu hədiyyələr fahişəlik haqqı ilə yığılmışdı,*

* 1:1 2Pad. 15:32-38; 2Saln. 27:1-7 * 1:1 2Pad. 16:1-20; 2Saln. 28:1-27 * 1:1 2Pad. 18:1–20:21; 2Saln. 29:1–32:33
* 1:7 Burada bütpərəst məbədlərində tətbiq olunan mərasim nəzərdə tutulur.

Onlar yenə də fahişələr üçün işlədiləcək».

[8] Buna görə Mən Mikeya, ağlayıb göz yaşı axıdacağam,
Ayaqyalın, lüt-üryan dolaşacağam,
Çaqqal kimi ulayacağam,
Bayquş kimi səs salacağam.
[9] Samariyanın yaraları sağalmaz,
Yəhudayadək yayılıb,
Xalqımın darvazalarınadək,
Yerusəlimədək çatıb.

Düşmən Yerusəlimə yaxınlaşır

[10] Bunu Qatda bildirməyin,
Önlərində ağlamayın.
Bet-Leafrada† toz-torpaqda yuvarlanın.
[11] Siz ey Şafir‡ sakinləri,
Lüt-üryan, xəcalət içində əsarətə gedin!
Saananda§ yaşayanlar oradan çıxa bilməyəcək.
Bet-Esel əhli yas tutacaq,
Köməyini sizdən çəkəcək.
[12] Marot** əhalisi xeyir arzulasa da,
Rəbb Yerusəlimin darvazasına bəla gətirir.
[13] Ey Lakiş†† sakinləri, atlarınızı
Döyüş arabalarına qoşun
Sion qızını günaha batırdınız,
İsrailin üsyankarlığına bais oldunuz!
[14] Buna görə Moreşet-Qata‡‡ cehiz verəcəksiniz,
Akziv§§ şəhəri İsrail padşahlarını aldadacaq.
[15] Ey Mareşa*** sakinləri,
Rəbb üzərinizə yenə istilaçı gətirəcək,
Adullam mağarasına İsrailin adlı-sanlı adamları sığınacaq.
[16] Ey Yəhuda, əziz balalarından ötrü saçını qırx,
Qoy başın kərkəs başı kimi keçəl olsun,
Çünki övladların sürgünə aparılacaq!

2

*Kasıblara zülm ed*ənlərin taleyi

[1] Yatağında şər niyyətdə olanların,
Yamanlıq üçün qəsd quranların vay halına!
Onların gücü buna çatdığına görə
Ona səhər tezdən əməl edirlər!
[2] Tarlalara tamah salıb mənimsəyirlər,
Evlərə göz dikib sahib dururlar.
Ev sahibi ilə ailəsinə zülm edirlər,
Adamları mirasından məhrum edirlər!
[3] Buna görə də Rəbb belə deyir:
«Bu xalqa bəla gətirməyə hazırlaşıram,

† 1:10 Bet-Leafra – ibrani dilində toz evi. ‡ 1:11 Şafir – ibrani dilində xoş. § 1:11 Saanan – ibrani dilində çıxmaq. ** 1:12 Marot – ibrani dilində acı. †† 1:13 Lakiş – ibrani dilində bir dəstə at sözünə oxşayır. ‡‡ 1:14 Moreşet – ibrani dilində gəlin sözünə oxşayır. §§ 1:14 Akziv – ibrani dilində aldatmaq. *** 1:15 Mareşa – ibrani dilində istilaçı.

Ondan boyun qaçıra bilməyəcəksiniz.
Siz bir daha dikbaş gəzməyəcəksiniz,
Çünki pis zaman gəlir.
4 O gün sizi lağa qoyub,
Belə yanıqlı mərsiyə oxuyacaqlar:
"Biz tamam məhv olduq!
Rəbb xalqımın payını dəyişdirdi,
Onu necə məndən uzaqlaşdırdı,
Tarlamızı satqınlara payladı".
5 Buna görə ölkə yenə püşklə bölünsə də,
Rəbbin camaatı arasında sizə pay verəcək kimsə olmayacaq».

Yalançı vaizlər

6 Adamlar deyir:
«Vəz etməyin,
Bu işlər barədə vəz etməyin,
Rüsvay olmayacağıq!»
7 Ey Yaqub nəsli, belə deyilirmi:
«Məgər Rəbbin səbri tükəndi?
O belə şeylər edərmi?»
Mənim sözlərim düzgün yolla gəzənlərin xeyrinə deyilmi?
8 Dünən xalqım idiniz,
Bu gün isə Mənə düşmən oldunuz.
Müharibədən qayıdanların,
Yoldan sakit keçənlərin
Əynindən paltarlarını alıb
Onları soyursunuz.
9 Xalqımın qadınlarını
Rahat evlərindən qovursunuz,
Uşaqlarını Mənim verdiyim bərəkətdən
Əbədilik məhrum edirsiniz.
10 Qalxın gedin,
Çünki bura istirahət yeri deyil.
Bu yer murdarlandığına görə
Dəhşətli surətdə darmadağın olacaq.
11 Əgər bir adam hiyləgər ruhla gəlib yalan vəz edib desə:
«Sənə vəz edim, şərab və başqa kefləndirici içkiniz bol olacaq»,
Bu adam xalqın vaizi olar!

Rəbbin ümid vədi

12 Ey Yaqub övladları,
Mən mütləq hamınızı bir yerə yığacağam,
İsrailin sağ qalanlarını toplayacağam.
Sizi ağıldakı qoyun-keçi kimi bir yerə yığacağam.
Otlaqdakı sürü kimi ölkəniz adamlarla dolacaq.
13 Azad edən qalxacaq,
Sağ qalanların yolunu açacaq.
Onlar darvazanı qıracaq,
Oradan keçib-çıxacaq.
Padşahları onların qabağında gedəcək,
Rəbb önlərində gedəcək.

3

Mikeya İsrail rəhbərlərini ittiham edir

1 Onda mən dedim:

«Dinləyin, ey Yaqub rəhbərləri,
Ey İsrail xalqının başçıları!
Axı siz ədalətli olmalısınız!
2 Siz ki yaxşıya nifrət edirsiniz,
Pisliyi sevirsiniz,
Xalqımın dərisini soyursunuz,
ətini sümüklərindən qoparırsınız,
3 Siz xalqımın ətini yeyirsiniz,
Dərisini soyursunuz, sümüyünü qırırsınız.
Sanki qazanda, tavada bişirilən ət kimi
Xalqımı doğrayırsınız.
4 Gün gələcək, Rəbbə fəryad edəndə
O sizə cavab verməyəcək.
O zaman Rəbb üzünü sizdən gizlədəcək,
Çünki əməllərniz pis olub».

5 Xalqını azdıran peyğəmbərlərə qarşı
Rəbb belə deyir:
«Yeməyiniz olanda
Sülh bəyan edirsiniz.
Sizə çörək verməyənlərə isə
Dava elan edirsiniz».
6 Buna görə sizə görüntüsüz gecə gələcək,
Qaranlıqda falçılıq edə bilməyəcəksiniz.
Peyğəmbərlər üçün günəş batacaq,
Gündüz onlar üçün zülmət olacaq.
7 Görücülər rüsvay olacaq,
Falçılar biabır olacaq,
Onların hamısı bundan utanıb susacaq,
Çünki Allahdan cavab olmayacaq.

8 Mən isə Yaqub övladlarına üsyankarlığını,
İsrailə günahını bildirmək üçün
Qüvvətlə, Rəbbin Ruhu ilə,
ədalət və cəsarətlə qurşanıram.
9 Bunu dinləyin, ey Yaqub rəhbərləri,
Ey İsrail xalqının başçıları!
Siz ədalətə nifrət edirsiniz,
Hər cür düzlüyü əyriyə çevirirsiniz.
10 Sionu qan bahasına bina edirsiniz,
Yerusəlimi haqsızlıq üzərində tikirsiniz.
11 Rəhbərləri rüşvətlə hökm edir,
Kahinləri muzdla təlim verir,
Peyğəmbərləri falçılıq edib pul alır.
Amma Rəbbə güvənərək belə deyirlər:
«Rəbb aramızda deyilmi?
Üstümüzə bəla gəlməz».
12* Buna görə də sizin üzünüzdən
Sion tarla kimi şumlanacaq,
Yerusəlim daş qalağına,
Məbədin tikildiyi dağ
Meşəli təpələrə çevriləcək.

* 3:12 Yer. 26:18

4

*R*əbb bütün dünyada əmin-amanlıqla hökm sürəcək
(Yeş. 2:2-4)

1 Axır zamanda Rəbbin evi olan dağ
Dağların zirvəsində möhkəm duracaq,
Təpələrdən yuxarı ucalacaq.
Xalqlar ona sarı gələcək.
2 Çox millətlər gəlib deyəcək:
«Gəlin Rəbbin dağına,
Yaqubun Allahının evinə qalxaq,
Qoy Rəbb bizə Öz yollarını öyrətsin,
Biz Onun rizləri ilə gedək».
Siondan Rəbbin təlimi,
Yerusəlimdən Onun kəlamı yayılacaq.

3 * Rəbb çox xalqlar arasında hakim olacaq,
Güclü millətlər haqqında qərar çıxaracaq.
Onlar qılınclarından kotan,
Nizələrindən isə dəryaz düzəldəcək.
Millət millətə qarşı qılınc qaldırmayacaq,
Artıq dava etməyi öyrənməyəcək.
4 * Hər kəs öz meynəsinin, əncir ağacının altında əyləşəcək,
Onları qorxudan olmayacaq.
Ordular Rəbbi belə söz verdi.
5 Bütün xalqlar,
Öz allahlarının adı ilə getsələr belə,
Biz daim və əbədi
Allahımız Rəbbin adı ilə gedirik.

*R*əbbin xalqı sürgündən qayıdacaq

6 «Gün gələcək» Rəbb bəyan edir,
«Mən şikəstləri yığacağam,
İncitdiyim pərən-pərən düşən xalqı
Bir yerə toplayacağam.
7 Şikəstləri sağ qalan xalq edəcəyəm,
Atılanları güclü millətə çevirəcəyəm.
Mən Rəbb onlara Sion dağından
İndidən sonsuzadək hökm edəcəyəm».

8 Sən, ey Yerusəlim, sürüyə nəzarət edən qüllə,
Sion qızının qalası,
Əvvəlki hakimiyyət sənə yenidən veriləcək,
Yerusəlim qızının səltənəti gələcək.

9 İndi nə üçün uca səslə çağırırsan?
Niyə doğan qadın kimi ağrı çəkirsən?
Məgər sənin yanında padşah yoxdurmu?
Məsləhətçilərin həlak olubmu?
10 Ey Sion qızı, ağrıdan qovrul,
Doğan qadın kimi bərkdən qışqır,
Çünki şəhərdən çıxıb, çöldə yaşayacaqsan,
Babilə qədər gedəcəksən.

---

* 4:3 Yoel 3:10 * 4:4 Zək. 3:10

Lakin orada xilas olacaqsan,
Rəbb səni düşmənlərinin əlindən satın alacaq.

[11] Amma indi çox millətlər
Sənə qarşı birləşib belə deyir:
«Qoy Sion rüsvay olub murdarlansın!
Bunu öz gözümüzlə görək!»
[12] Lakin onlar Rəbbin düşüncələrini bilmir,
Məsləhətini anlamır.
Xırmanda yığılan dərzlər kimi
Rəbb onları bir yerə toplamışdır.
[13] Rəbb belə deyir: «Ey Sion qızı,
Qalx, xırmandakı taxılını döy!
Səni dəmir buynuzlu buğa kimi,
Tunc dırnaqlı öküz kimi güclü edəcəyəm.
Sən çox xalqları əzəcəksən,
Onların qənimətini Mənə – Rəbbə,
Mal-dövlətini bütün yer üzünün Sahibinə həsr edəcəksən».

5

[1] Ey qoşunlar qızı, indi qoşunlarını topla!
Bizi dövrəyə alıblar,
İsrail hökmdarının üzünə dəyənəklə vuracaqlar.

Gələcək kamil hökmdar

[2]* Rəbb deyir:
«Ey Bet-Lexem Efrata, sən
Yəhuda nəsillərinin kiçiyi olsan da,
Mənim üçün İsrail üzərində
Hökmdar səndən çıxacaq.
Onun nəsli çox qədimlərə,
Zamanın başlanğıcına gedir».
[3] Hamilə qadın doğana qədər
Rəbb Öz xalqını təslim edəcək.
İsrail övladlarının yanına
Qalan qohumları qayıdacaq.
[4] Bu hökmdar Allahı Rəbbin əzəmətli adı ilə qalxacaq,
Rəbbin gücü ilə sürüsünü otaracaq.
Çünki yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə o böyük olacaq,
[5] Xalq onun bəxş etdiyi sülhlə yaşayacaq.

Qurtuluş və cəza

Əgər Aşşurlular ölkəmizə gələrsə,
Qalalarımıza ayaq açarlarsa,
Onlara qarşı başçılarımız –
Xalqımızdan olan çoxlu rəhbərlərimiz çıxar.
[6]* Qılıncla Aşşur torpaqlarını,
Nəmrud ölkəsini viran edəcəklər.
Aşşurlular torpağımıza gələndə,
Sərhədimizi keçəndə
Bizi rəhbərlərimiz qurtaracaq.
[7] Yaqub nəslinin sağ qalanları
Çoxlu xalqlar arasında

* 5:2 Mat. 2:6; Yəh. 7:42 * 5:6 Yar. 10:8-11

Heç kimi gözləmədən,
Bəşər övladlarından asılı olmadan
Rəbbin göndərdiyi şeh tək,
Ot üzərinə tökülən leysan kimi olacaq.
8 Yaqub nəslinin sağ qalanları
Çoxlu xalqların, millətlərin arasında
Sanki meşə heyvanları arasındakı şir,
Qoyun sürüsü arasındakı gənc aslandır.
Sürünün içinə girsə, didib dağıdar,
Heç kəs ondan qurtula bilməz.
9 Əlin düşmənlərin üzərinə qalxacaq,
Ey İsrail, yağıların məhv olacaq!

10 «Gün gələcək» Rəbb bəyan edir,
«Atlarınızı qıracağam,
Döyüş arabalarınızı yox edəcəyəm.
11 Ölkənizdəki şəhərləri darmadağın edəcəyəm,
Bütün qalalarınızı yerlə yeksan edəcəyəm.
12 Əlinizdəki cadugərliyi məhv edəcəyəm,
Sizdə gələcəyideyənlər bir daha olmayacaq.
13 Sizin bütlərinizi qıracağam,
Daş sütunlarınızı söküb-dağıdacağam.
Əllərinizlə düzəltdiyiniz əşyaya
Artıq səcdə etməyəcəksiniz.
14 Sizin Aşera bütlərinizi qırıb-dağıdacağam.
Şəhərlərinizi viran qoyacağam.
15 İtaətsiz millətlərdən qəzəblə, hiddətlə qisas alacağam».

6

*R*əbbin İsrailə qarşı ittihamı
1 Rəbbin nə dediyini indi dinləyin:
«Məhkəmə qarşısında durun,
Qoy dağlar bunun şahidi olsun,
Qoy təpələr səsinizi eşitsin!
2 Ey dağlar və yerin sarsılmaz təməlləri,
Rəbbin ittihamını eşidin!
Rəbb Öz xalqını ittiham edir,
İsraili məhkəməyə verir.

3 Ey xalqım, nə etmişəm sənə?
Nə ilə yormuşam səni?
Mənə cavab ver!
4 * * Səni Misir torpağından çıxaran,
Köləlik diyarından sizi satın alan,
Musanı, Harunu, Məryəmi,
Sənin qabağına göndərən Mən oldum.
5 * * Ey xalqım, sənə qarşı
Moav padşahı Balaqın niyyətlərini,
Beor oğlu Bilamın ona nə cavab verdiyini xatırla,
Şittimdən Qilqala gedəndə yolda nə baş verdiyini xatırla ki,
Rəbbin sənə göstərdiyi sədaqətini biləsən».

* 6:4 Çıx. 12:50-51 * 6:4 Çıx. 4:10-16; 15:20 * 6:5 Say. 22:2–24:25 * 6:5 Yeşua 3:1–4:19

*R*əbbin adamlardan istəyi
[6] Rəbbin hüzuruna nə ilə gedim?
Uca Allaha necə səcdə edim?
Önünə yandırma qurbanları ilə –
Birillik danalarla çıxımmı?
[7] Minlərlə qoç qurbanı,
Zeytun yağının on minlərlə seli Rəbbin xoşuna gələrmi?
Üsyankarlığıma görə ilk oğlumu,
Günahım üçün öz övladımı verimmi?
[8] Ey insan, Allah sənə yaxşı olanı bildirdi;
ədalət yaratmaqdan, məhəbbət göstərməyi sevməkdən,
İtaətkarcasına Allahınla bir yol getməkdən başqa
Rəbb səndən nə istəyir ki?

[9] Rəbbin səsi şəhərə nida edir,
Onun adından qorxmaq hikmətdir.
«Ey şəhərdə toplanan camaat, eşidin!
Ey şəhər sakinləri, dinləyin!
[10] Məgər pislərin evindəki haram mal-dövlətdən,
Lənətli əskik ölçülərdən xəbərim yoxdur?
[11] Saxta tərəzi və aldadıcı çəki daşlarından
İstifadə edəni haqlı sayarammı?
[12] Şəhərin varlıları zorakılıq edir,
Sakinləri adamları aldadır –
Yalanla nəfəs alır.
[13] Buna görə Mən sizi vurmağa,
Günahlarınıza görə əzab verməyə başladım.
[14] Yeyəcəksiniz, amma doymayacaqsınız,
Qarınlarınız boş qalacaq.
Sərvət yığacaqsınız, amma saxlamayacaqsınız,
Qılıncla topladığınızı məhv edəcəyəm.
[15] Siz əkəcəksiniz, amma biçməyəcəksiniz,
Zeytun sıxacaqsınız, yağından ətir düzəltməyəcəksiniz,
Üzüm sıxacaqsınız, şərab içməyəcəksiniz.
[16] * * Axı padşah Omrinin qaydalarına riayət etmisiniz,
Axav sülaləsinin adətlərinə uymusunuz,
Onların məsləhətinə görə getmisiniz,
Buna görə də sizi viranəliyə döndərəcəyəm,
Sakinlərinizi rişxənd hədəfinə çevirəcəyəm,
Xalqım olduğunuz üçün rüsvay ediləcəksiniz».

7

*Mikeyanın m*ərsiyəsi
[1] Vay halıma!
Mən bir adama bənzəyirəm ki,
Yay mövsümündən sonra
Meyvəsi tamam yığılmış,
Tənəkləri təmizlənmiş,
Nə üzüm salxımı,
Nə də könlü istəyən bir dənə əncir yeməyə qalıb.
[2] Ölkədə Allaha sadiq adam qalmadı,

* 6:16 1Pad. 16:23-28 * 6:16 1Pad. 16:29-34; 21:25-26

İnsanlar arasında doğru adam tükəndi.
Hamı qan tökmək üçün pusquda durur,
Qardaş qardaşa tələ qurur.
3 Pis işlərə əlləri zirək olur,
Rəislər, hakimlər rüşvət tələb edir,
Dövlətlilər istədiklərini edir,
Hamısı hiylə ilə iş görür.
4 Bunların ən yaxşısı tikandan dəyərsizdir,
Ən salehi də alaq otundan pisdir.
Peyğəmbərlərin xəbərdarlıq etdiyi kimi
Cəza günü gəldi.
İndi siz çaşbaş qalmısınız.
5 Qonşunuza inanmayın,
Dostunuza bel bağlamayın,
Hətta qoynunuzda yatan arvadınızdan belə,
Ağzınızı möhkəm saxlayın.
6* Çünki oğul atasına xor baxır,
Qız anasına, gəlin də qayınanasına qarşı qalxır.
İnsanın düşməni öz ev əhli olub.
7 Mən isə Rəbbə baxacağam,
Məni xilas edən Allahı gözləyəcəyəm.
O məni xilas edəcək,
Allahım məni eşidəcək.

Qurtuluş yolu

8 Halıma sevinmə, ey düşmənim!
Mən yıxılsam da, qalxacağam.
Qaranlıqda olsam da,
Rəbb mənim nurum olacaq!
9 Mənə bəraət qazandırıb
Hökmünü icra edənə qədər
Rəbbin qəzəbinə dözəcəyəm,
Çünki Ona qarşı günah işlətdim.
O sonra məni işığa çıxaracaq,
Onun salehliyini görəcəyəm.
10 Düşmənim bunu görüb xəcalət çəkəcək.
O mənə demişdi:
«Allahın Rəbb haradadır?»
Bu düşmənin məğlubiyyətini görəcəyəm,
O, küçələrdə palçıq kimi tapdalanacaq.

11 Ey Yerusəlim, divarlarının bərpa günü yaxınlaşır,
O gün sərhədlərin genişlənəcək.
12 O gün xalqın Aşşurdan,
Misir şəhərlərindən,
Misirdən Fərat çayına qədər uzanan torpaqlardan,
Dənizdən dənizədək, dağdan dağadək,
Sənin yanına qayıdacaq.
13 Lakin sakinlərinin əməllərinə görə
Yer üzü viran olacaq.

*R*əbbin İsrailə məhəbbəti

14 Ya Rəbb, mirasın olan sürünü –
Öz xalqını çomağınla otar.

---

* 7:6 Mat. 10:35-36; Luka 12:53

O, çöldə indi tənha qalır,
Ətrafında isə yaxşı otlaq var.
Qoy keçmiş günlərdəki kimi
Başan və Gileadda otlasınlar.

15 «Misirdən çıxdığın günlərdəki kimi
Sizə möcüzələr göstərəcəyəm».

16 Millətlər bunu görəcək,
Öz qüvvətlərinə görə utanacaq.
Əlləri ilə ağızlarını yumacaq,
Qulaqları kar olacaq.
17 İlan kimi torpağı yalayacaq,
Əsə-əsə yuvalarından sürünənlər kimi çıxacaq.
Ey Allahımız Rəbb, onlar Səndən qorxub
Dəhşət içində Sənə tərəf dönəcək.

18 Sağ qalan xalqının cəzasını aradan götürən,
Üsyankarlığını bağışlayan
Sənin kimi Allah varmı?
Qəzəbini əbədi saxlamazsan,
Çünki məhəbbət göstərməyi xoşlayırsan.
19 Yenə bizə rəhm edib şər əməllərimizi siləcəksən,
Bütün günahlarımızı
Dənizin dərinliklərinə atacaqsan.
20 Qədim zamanda atalarımıza and içdiyin kimi
Yaqub nəslinə sədaqətini,
İbrahim övladlarına məhəbbətini göstərəcəksən.

NAHUM
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Nahum» Kitabı İsraillilərin qüdrətli düşməni olan Aşşurun paytaxtı Ninevanın süqutunu əvvəlcədən bildirən kitabdır. Miladdan əvvəl 614-cü ildə baş vermiş Ninevanın süqutu qəddar və təkəbbürlü millətin üzərində Allahın məhkəməsi kimi qiymətləndirilir.
Kitabın məzmunu:
1:1-15 Rəbbin Ninevadan aldığı qisas
2:1–3:19 Ninevanın dağılması

1 * Bu, Nineva haqqındakı xəbərdarlıq, Elqoşlu Nahumun görüntülərindən ibarət kitabdır.

*R*əbbin Ninevadan aldığı qisas
2 Rəbb qısqancdır, qisas alan Allahdır,
İntiqam alır, qəzəblə doludur,
Düşmənlərindən qisas alır,
Yağılarına qarşı qəzəblidir.
3 Rəbb hədsiz səbirlidir, qüdrətlidir,
Təqsirkarı əsla cəzasız qoymaz,
Onun yolu qasırğadadır, fırtınadadır,
Buludlar ayaqlarının tozudur,
4 Dənizə əmr edib onu qurudar,
Bütün çayların sularını da qurudar,
Başan və Karmel meşələri saralır,
Livanın gül-çiçəyi solur.
5 Rəbbin hüzurundan dağlar titrəyir,
Təpələr əriyir,
Yer üzü Rəbbin önündə sarsılır,
Dünya və onun sakinləri lərzəyə gəlir.
6 Onun qəzəbinə qarşı kim dura bilər?
Qızğın hiddətinə kim tab gətirər?
Rəbbin qeyzi od kimi tökülər,
Qarşısında qayalar dağılar.
7 Rəbb xeyirxahdır, dar gündə sığınacaqdır,
Ona güvənənləri tanıyır.
8 Lakin O, Ninevanın olduğu yeri
Azğın sellərlə məhv edəcək.
Düşmənlərini zülmətə salacaq.

9 Rəbbə qarşı nə qəsd etsələr,
O hər şeyə son qoyacaq,
Onlardan bir daha bəla çıxmaz.
10 Tikanlar kimi bir-birinə dolaşmışlar,
Əyyaşlar kimi sərxoş olmuşlar,
Quru küləş tək tamamilə yanacaqlar.
11 Ey Nineva, Rəbbə qarşı pislik düşünən
Şər məsləhətçini sən yetirdin!
12 Rəbb belə deyir:
«Aşşurlular çox və güclü olsa da,
Yenə məhv olub gedəcək.

---

* 1:1 Yeş. 10:5-34; 14:24-27; Sef. 2:13-15

Ey xalqım İsrail, sənə çox əzab vermişəm,
Səni bir daha incitmərəm.
13 İndi boyunduruğunu parçalayıb,
Qandallarını qıracağam».

14 Ey Nineva, Rəbb sənin haqqında
Belə əmr verib:
«Artıq övladların olmayacaq, adını daşımayacaq,
Allahlarının məbədindən
Oyma bütləri, tökmə bütləri məhv edəcəyəm.
Qəbir qazacağam sənə, çünki alçaqsan!
15 * Budur, müjdə gətirənin
Ayaqları dağlar aşır, gəlir,
Sülh xəbəri gətirir.
Ey Yəhuda, bayramlarını keçir,
Əhdlərini yerinə yetir!
O pis millətin ayağı ölkəndən artıq keçməyəcək,
Çünki tamamilə məhv oldu».

2

Ninevanın dağılması

1 Ey Nineva, həlak edən qüvvə qarşına çıxdı,
İstehkamını qoru, yolunu qoru,
Belini möhkəm qurşa,
Bütün gücünü topla!

2 Rəbb Yaqub nəslini
İsrailin əvvəlki əzəmətinə qaytaracaq.
Hərçənd quldurlar onu viran etdi,
Tənəklərini dağıtdı.

3 İgidlərin qalxanları qıpqırmızıdır,
Cəngavərlərin libasları al rəngdədir.
Onlar hazır olan gün
Döyüş arabalarının dəmirləri necə də parıldayır,
Şam ağacından nizələr havada oynayır!
4 Döyüş arabaları küçələrdən dəlicəsinə qaçır,
Meydanlarda ora-bura yüyürür,
Məşəllər kimi parıldayır,
Şimşək kimi cəld qaçır.
5 Nineva padşahı seçmə əsgərlərini toplayır,
Amma onlar yolda büdrəyir.
Düşmən orduları şəhər divarına tərəf qaçır,
Qalxanlarını qaldırıb sipər qurur.
6 Çayların suyunu saxlayan bəndlər açıldı,
Sarayı dəhşət bürüdü.
7 Mələkəni lüt-üryan aparırlar,
Kənizləri qumru kimi inləyib
Sinələrinə vurur.
8 Qədimdən bəri Nineva
Sulu hovuz kimi idi,
İndi isə sular axıb gedir,

---

* 1:15 Yeş. 52:7

Onlara «Dayanın, dayanın!» deyirlər,
Amma geri dönən yoxdur.
9 Gümüşü talan edin, qızılı oğurlayın,
Sərvətlərin sonu yoxdur,
Bol miqdarda qiymətli əşyalar var.

10 * Nineva viran oldu, dağıldı, xaraba qaldı!
Sakinlərinin ürəyi əsir, dizləri taqətdən düşür.
Hamının bədənləri titrəyir, üzləri solur!
11 Nə oldu aslanlar yuvasına?
Gənc aslanların bəsləndiyi,
Şirlə dişisinin və balalarının qorxusuz gəzdiyi yerə nə oldu?
12 Aslan öz balalarına kifayət qədər şikar ovladı,
Dişisi üçün ovunu boğazladı,
Mağarasını ovladığı heyvanlarla,
Yuvasını şikarla doldurdu.

13 Ordular Rəbbi bəyan edir:
«Mən sizin əleyhinizəyəm,
Döyüş arabalarınızı tüstüdə yandıracağam,
Gənc aslanlarını qılınc yeyəcək,
Yer üzündən şikarını kəsəcəyəm,
Qasidlərinin səsi daha eşidilməyəcək».

3

1 Qanlı şəhərin vay halına!
O yalan və soyğunçuluqla doludur,
Orada quldurluğun ardı kəsilmir!
2 Qamçı səsi, təkərlər gurultusu,
Çapan atların, yırğalanan döyüş arabalarının sədası!
3 Süvarilər hücum edir, qılınclar parıldayır,
Nizələr bərq vurur, ölənlər yığın-yığın,
Cəsədlərin sayı yox,
İnsanların ayağı meyitlərə dolaşır!
4 Millətləri fahişəliyi ilə,
Xalqları cadugərliyi ilə satan, cazibəli,
Cadugərlikdə mahir fahişə – Ninevanın
Hədsiz əxlaqsızlığına görə
Bunlar baş verdi.

5 Ordular Rəbbi bəyan edir:
«Ey Nineva, Mən sənin əleyhinəyəm!
Paltarının ətəyini üzünə qaldıracağam,
Çılpaqlığını millətlərə göstərəcəyəm,
Ayıbını ölkələrə açacağam.
6 Üstünə iyrənc şeyləri atacağam,
Səni rüsvay edəcəyəm,
Tamaşaya qoyacağam!
7 Səni görənlərin hamısı səndən qaçıb
Belə deyəcək:
“Nineva viran qaldı!

* 2:10 Yoel 2:6

Onun üçün kim ağlayacaq?”
Haradan sənə təsəlli verənləri tapım?»

8 Axı sənin No-Ammondan * nəyin artıqdır?
O şəhər çaylar arasında yerləşib
Sularla əhatə olunmuşdu,
Sipəri dəniz,
Qala divarı isə Nil çayı idi.
9 Kuş və Misir onun sonsuz qüvvəti idi,
Put və Liviya da köməkçiləri idi.

10 Lakin əsir aparıldı, sürgün oldu,
Övladları parça-parça doğrandı,
Hər küçə başına atıldı,
Adlı-sanlı adamları üçün püşk atdılar,
Əyanlarını qandallara saldılar.
11 Sən də, ey Nineva, sərxoş olacaqsan,
Mat-məəttəl qalacaqsan,
Düşmənlərin əlindən pənahgah axtaracaqsan.

12 Bütün istehkamların
Əncir ağacının ilk yetişən meyvələri kimidir,
Silkələnəndə yeyənin ağzına düşür.
13 Budur, əsgərlərin qadın kimidir,
Ölkənin darvazaları düşmənlərin üzünə taybatay açılıb.
Qapı rəzələrini od yeyib.

14 Mühasirə vaxtı üçün özünə su çək,
Qalalarını möhkəmləndir,
Çamıra gir, palçığı tapda,
Kərpic kəsmək üçün qəlib götür!
15 Orada od səni yeyib-qurtaracaq,
Qılınc səni kəsib-qıracaq,
Çəyirtkələrin yedikləri əkin kimi yox olacaqsan.
Sayını çəyirtkə kimi artır,
Özünü qaynaşan çəyirtkə kimi çoxalt!
16 Tacirlərinin sayı
Göylərdəki ulduzlardan çoxdur,
Amma düşmənlərin
Çəyirtkə kimi ölkəni talan edib uçacaq.
17 Gözətçilərin çəyirtkə kimi,
Məmurların çəyirtkə sürüsü kimidir –
Soyuq gündə çəpərlərə yerləşir,
Gün doğanda uçub gedir,
Getdikləri yer bilinmir.

18 Ey Aşşur padşahı,
Əyanların ölüm yuxusuna gedib,
Adlı-sanlı adamların yatıb.
Xalqın dağlara səpələnib,
Onları bir yerə yığan yoxdur.
19 Dərdinə dərman yoxdur, yaraların sağalmaz.

---

* 3:8 No-Ammon – qədim Misirin paytaxt şəhərlərindən biri.

Barəndə xəbər eşidənlər sevinib əl çalır.
Axı sənin bu sonsuz pisliyin kimə dəyməyib?

HABAQQUQ
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Habaqquq» Kitabı miladdan əvvəl VII əsrin axırına – Babillilərin hökmranlıq etdiyi dövrə aiddir.

Bu qəddar xalqın törətdiyi zorakılıqdan narahat olan peyğəmbər Rəbbə sual verir:
«Pis özündən daha salehin başını yeyəndə
Axı niyə susursan?» (1:13).

Rəbb buna belə cavab verir:
«Budur, məğrurların niyyətləri düzgün deyil,
Amma saleh adam imanı ilə yaşayacaq» (2:4).

Kitabın qalan hissəsi pis adamların dəhşətli aqibətindən xəbər verir və Allahın böyüklüyünü izzətləndirən, Habaqqudun güclü imanını bəyan edən şairanə ilahi ilə bitir.

Kitabın məzmunu

1:1–2:5 Habaqqudun şikayəti və Rəbbin cavabı
2:6-20 Pis adamların aqibəti
3:1-19 Habaqqudun duası

1 Habaqquq peyğəmbərə görüntü ilə nazil olan xəbərdarlıq.

Habaqqudun şikayəti

2 Ya Rəbb, nə vaxta qədər Səni imdada çağıracağam?
Sənsə eşitmirsən.
«Zorakılıq var!» deyə Sənə fəryad edirəm,
Lakin bizi qurtarmırsan.
3 Niyə mənə şər göstərirsən,
Özün də haqsızlığa baxırsan?
Hara nəzər salsam,
Orada soyğunçuluq və zorakılıq var,
Davaların, çəkişmələrin sonu yoxdur.
4 Buna görə qanun qüvvədən düşdü,
Ədalətə üstünlük verilmir.
Pis adamlar salehləri dövrəyə alır,
Ona görə ədalət təhrif olunur.

Rəbbin cavabı

5* Baxın o biri millətlərə,
Gördüklərinizə təəccüblənərək mat qalın.
Sizin vaxtınızda elə işlər görəcəyəm ki,
Bunu sizə danışsalar, inanmazsınız.
6* Budur, Mən amansız və qəddar milləti –
Dünyanın dörd tərəfinə yüyürən,
Özgə məskənləri zəbt edən
Xaldeyliləri qaldırıram.
7 Onlar dəhşətli və qorxuncdur,
Ədalət və şərəf yalnız onlar deyəndir.

8 Atları bəbirdən çevik,
Özləri isə ac qurddan daha azğındır,
Süvariləri yeri deşərək uzaqdan gəlir,
Şikarını yeməyə cuman qartal kimi şığıyır.

---

* 1:5 Həv. 13:40-41 * 1:6 2Pad. 24:2

[9] Onların hamısı zorakılıq üçün gəlir,
Hamısı bir nəfər kimi irəliyə üz tutur,
Əsirləri qum kimi yığırlar.
[10] Padşahlara rişxənd edirlər,
Hökmdarlara gülürlər.
Hər qalalı şəhərə lağ edirlər,
Oraya torpaq qalağı töküb ələ keçirirlər.
[11] Onlar yel kimi keçib-gedir.
Qüvvələrini özlərinə allah edən bu adamlar
Təqsirkar sayılacaq.

Habaqquq yenə də Rəbbə şikayət edir
[12] Əzəldən bəri var olan Sən deyilsənmi?
Ya Rəbb, Allahım, Müqəddəs Olanım,
Biz ölməyəcəyik.
Ya Rəbb, məhkum etmək üçün onları təyin etdin.
Ey Qayamız, bizi cəzalandırma hökmünü onlara verdin.
[13] Sənin gözlərin çox təmizdir,
Şəri görən gözün yoxdur,
Pis əməllərə dözə bilmirsən.
Bəs xəyanətkarlara necə baxa bilirsən?
Pis özündən daha salehin başını yeyəndə
Axı niyə susursan?
[14] Sən insanları sanki dəniz balıqlarına,
Başçıları olmayan sürünən canlılara çevirdin.
[15] O onların hamısını qarmaqla çəkir,
Torla çıxarır, ağlarına* yığır,
Buna sevinib-şadlanır.
[16] Buna görə torları üçün qurban kəsir,
Ağları üçün buxur yandırır,
Axı o bu torlarla
Bol və ləzzətli yemək əldə edir.
[17] Torunu durmadan boşaltmağa,
Millətləri amansızcasına qırmağa davam edəcəkmi?

2

[1] Keşiyimdə duracağam,
Gözətçi qülləsində dayanacağam.
Baxım Rəbb mənə nə deyəcək,
Görüm şikayətlərimə nə cavab verəcək?

*R*əbbin cavabı
[2] Rəbb mənə belə cavab verdi:
«Görüntünü yaz, lövhələrdə açıqla ki,
Qoy hər kəs tez onu oxuya bilsin.
[3]* Çünki bu görüntü müəyyən vaxt üçündür,
Başa çatmağa tələsir və yalan deyil.
Gecikmiş kimi görünsə də, gözləyin,
Hökmən gələcək, gecikməyəcək.
[4] Bax, bu adam məğrurdur, köksündəki ürəyi düz deyil,
Amma saleh adam imanı ilə yaşayacaq.
[5] Həm də bu məğruru şərab aldadır,
Bu təkəbbürlü adam sakit durmaz,

* 1:15 Ağ – torun bir növü. * 2:3 Rom. 1:17; Qal. 3:11; İbr. 10:37-38

Acgözlüyünü ölülər diyarı kimi genişləndirir,
Ölüm kimi heç doymaz.
Bütün millətləri özü üçün toplayar,
Bütün xalqları özü üçün əsir alar.

*Xaldeylil*ərin sonrakı aqibəti
6 Amma bütün bu əsir alınanlar
Onu lağa qoyacaqlar,
İstehzalı müəmmalarla deyəcəklər:
"Özünə aid olmayanı ələ keçirənin,
Xərac alıb varlananın vay halına!
Bu nə vaxta qədər davam edəcək?"
7 Sənə xərac verənlər bir gün
Qəflətən qiyam etməzmi?
Oyanıb sizi qorxutmazmı?
Budur, o vaxt onlara qənimət olacaqsan.
8 Bir çox milləti soyduğun üçün
Xalqlardan sağ qalanlar səni də soyacaq.
Çünki insan qanı tökdün,
Ölkələrə və şəhərlərə,
Orada yaşayan hər kəsə zorakılıq etdin.

9 Evini haram qazancla dolduranın,
Fəlakətdən qaçmaq üçün
Yuvasını yüksək yerdə quranın vay halına!
10 Sən çox xalqları qırmaqla
Öz evini rüsvay etdin,
Öz həyatına günah gətirdin!
11 Belə ki divar daşları bu barədə fəryad qoparacaq,
Taxta tirlər əks-səda verəcək!

12 Şəhəri qanlarla tikənin,
Kəndi haqsızlıqla quranın vay halına!
13 Xalqlar odda yandırılmaq üçün zəhmət çəkir,
Ümmətlər boş yerə özünü yorur.
Bu, Ordular Rəbbindən deyilmi?
14 * Çünki sular dənizi bürüdüyü kimi
Dünya Rəbbin izzətinin biliyi ilə doldurulacaq.

15 Qonşuların çılpaq bədənlərinə tamaşa etmək üçün
Onlara şərab içirdib sərxoş edənin,
İçkiyə zəhrimar qatanın vay halına!
16 Hörmət əvəzinə xəcalətlə doyacaqsan,
Sən də iç, çılpaqlığını göstər;
Rəbbin sağ əlindəki cam
Sənin üzərində fırlanacaq.
Rüsvayçılıq hörmətin üzərinə gələcək.
17 Livanda etdiyin zorakılıq öz başına gələcək,
Heyvanların qırğını səni dəhşətə gətirəcək;
Çünki insan qanı tökdün,
Ölkələrə və şəhərlərə,
Orada yaşayan hər kəsə zorakılıq etdin.

---

* 2:14 Yeş. 11:9

18 Sənətkarın oyduğu yonma ya tökmə bütün
Yalan öyrətməkdən başqa nə xeyri var?
Bütü düzəldən sənətkar öz işinə güvənir,
Amma onun düzəltdiyi
Dilsiz bütdən başqa nədir ki?
19 Taxtaya "Oyan!", dilsiz daşa "Qalx!"
Deyən insanın vay halına!
Büt yol göstərə bilərmi?
Budur o, qızılla, gümüşlə örtülüb,
Daxilində isə həyat nəfəsi yoxdur.

20 Lakin Rəbb müqəddəs məbədindədir,
Qoy bütün dünya Onun önündə sussun!»

3

Habaqqugun duası

1 Peyğəmbər Habaqqugun duası,
Şiqqayonlar * kökü üstündə.

2 Ya Rəbb, Sənin şöhrətin haqqında eşitdim,
Ya Rəbb, gördüyün işlərə görə qorxdum.
Bizim vaxtımızda da eyni işlər gör,
Bizim dövrümüzdə bunları bildir!
Qəzəblənəndə mərhəmətini xatırla!

3 Allah Temandan,
Müqəddəs Olan Paran dağından gəldi.

Sela†

Ehtişamı göyü bürüdü,
Yer üzü Ona edilən həmd-sənalarla doldu.
4 Cah-calalı günəş tək parıldayır,
Əlindən nur tökülür,
Qüdrəti əlində gizli saxlanılıb.
5 Vəba Onun önündə gedir,
Ölümcül xəstəlik arxasınca gəlir.
6 O durdu, yeri tərpətdi,
Baxdı, millətləri sarsıtdı,
Qədim dağlar dağıldı,
Əzəldən qalan təpələr ona baş əydi.
Allahın yolu əbədidir.
7 Gördüm ki, Kuşan çadırları əziyyət altındadır,
Midyan çadırlarının pərdələri lərzəyə gəldi.

8 Ya Rəbb, məgər Sən
Çaylara qarşı qəzəblənmisən?
Acığın irmaqlara qarşıdırmı?
Yoxsa dənizə qarşı hiddətlənmisən?
Axı atlarına, müzəffər döyüş arabalarına minmisən?
9 Yayını açdın,
Oxdanını oxlarla doldurdun.

Sela

---

* 3:1 Şiqqayonlar – fərz edilir ki, bu bir musiqi terminidir. † 3:3 Sela – fərz edilir ki, bu bir musiqi terminidir.

Yer üzünü çaylarla yardın.

10 Səni görüb dağlar lərzəyə gəldi,
Sellər hər yanı süpürüb axdı,
Dərinliklər gurladı, dalğalar qalxdı.
11 Uçan oxlarının qığılcımından,
İşıldayan nizənin parıltısından
Günəş və ay yerlərində durdu.
12 Yer üzündə qəzəb içində gəzdin,
Millətləri hiddətlə tapdaladın.
13 Sən Öz xalqının qurtulması üçün,
Məsh etdiyinin xilası üçün çıxdın,
Şər nəslin başçısını əzdin,
Təpədən dırnağa qədər onu soydun.

Sela

14 Cəngavərləri fırtına tək
Bizi dağıtmağa gələndə
Onların başını öz nizələri ilə deşdin.
Onlar gizlənən zavallıları
Məhv edənlər kimi sevinərdi.
15 Sən Öz atlarınla dənizi tapdaladın,
Coşğun suları köpüklətdin.

16 Eşitdim və varlığım lərzəyə gəldi,
Səsindən dodaqlarım əsdi.
Çürüklük sümüklərimə girdi,
Dizlərim titrədi.
Amma bizə hücum edən xalqın
Fəlakətə düşdüyü günü səbirlə gözləyəcəyəm.
17 Əncir ağacı tumurcuqlanmasa da,
Meynələr bar gətirməsə də,
Zeytun ağaclarına çəkdiyim zəhmət boşa çıxsa da,
Tarlalar məhsul yetişdirməsə də,
Qoyun-keçi ağıllarda,
Mal-qara tövlələrdə yox olsa da,
18 Mən yenə Rəbdə sevinc tapacağam.
Xilasımın Allahı ilə şadlıqdan coşacağam!

19* Xudavənd Rəbb mənim qüvvətimdir,
Ayaqlarımı marallar kimi çevik edir,
Zirvələrimdə məni gəzdirir.

Musiqi rəhbəri üçün: simli alətlərin müşayiəti ilə.

---

* 3:19 2Şam. 22:34; Zəb. 18:33

SEFANYA
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Sefanya peyğəmbər miladdan əvvəl VII əsrin 2-ci yarısında, ehtimala görə padşah Yoşiyanın 621-ci ildə etdiyi dini islahatlardan əvvəlki illərdə fəaliyyət göstərmişdir. Kitaba məlum olan peyğəmbərlik mövzuları daxildir: bütlərə ibadət etməsinə görə Yəhudanın üzərinə cəza və dağılma günü gələcək. Rəbb həmçinin başqa millətləri cəzalandıracaq. Yerusəlim də məhkum olacaq, lakin müəyyən vaxt bərpa olunacaq və orada həlim və saleh xalq yaşayacaq.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:3 Rəbbin məhkəmə günü
2:4-15 Rəbbin millətlərə cəzası
3:1-20 Yerusəlimin gələcəyi

1* Yəhuda padşahı Amon oğlu Yoşiyanın hökm etdiyi dövrdə Xizqiya oğlu Amarya oğlu
Gedalya oğlu Kuşi oğlu Sefanyaya Rəbbin sözü nazil oldu.

*R*əbbin məhkəmə günü

2 Rəbb belə bəyan edir:
«Yer üzündən hər şeyi silib-süpürəcəyəm».
3 Budur, Rəbb belə bəyan edir:
«İnsanları, heyvanları,
Göydəki quşları, dənizdəki balıqları,
Pis adamları ilə
Şər üçün qurulan tələlərini
Silib-süpürəcəyəm,
İnsanı yer üzündən yox edəcəyəm.

4 Əlimi uzadıb Yəhuda və Yerusəlim sakinlərinin
Hamısını cəzalandıracağam,
Baal bütlərinə ibadətin qalıqlarını,
Kahinlərlə bütpərəst din xadimlərinin adlarını da buradan silib atacağam.
5 Damlarda göy cisimlərinə səcdə edənləri,
Həm Rəbbin adına, həm də Milkom bütü adına
And içib səcdə edənləri,
6 Rəbbin yolundan dönənləri,
Rəbbə müraciət etməyənləri,
Rəbdən məsləhət almayanları
Buradan yox edəcəyəm».

7 Susun Xudavənd Rəbbin qarşısında,
Çünki Onun günü yaxınlaşır,
Rəbb qurban hazırlayıb, qonaqlarını dəvət edib.
8 Rəbb deyir: «O qurban günü əmirləri, şahzadələri,
Əcnəbi dəbi ilə geyinənləri cəzalandıracağam.
9 O gün kandarından tullanıb keçənləri,
Öz ağalarının evlərini zorakılıq və hiylə ilə
Dolduranları cəzalandıracağam».

10 Rəbb bəyan edir:
«O gün Yerusəlimdə Balıqlar darvazasından fəğan səsi,

---

* 1:1 2Pad. 22:1–23:30; 2Saln. 34:1–35:27

İkinci Məhəllədən fəryadlar,
Təpələrdən isə böyük gurultu eşidiləcək».
11 Ey bazar məhəlləsinin sakinləri, nalə çəkin!
Bütün tacirləriniz məhv olacaq,
Tərəzidə gümüş çəkənləriniz qırılacaq.

12 O zaman Yerusəlimin hər tərəfini
Çıraqlarla axtaracağam,
Firavan yaşayan qayğısızları, *
Ürəklərində
«Rəbb nə yaxşılıq, nə də pislik –
Heç nə etməz»
Deyənləri cəzalandıracağam.
13 Var-dövlətləri talan olacaq,
Evləri xaraba qalacaq,
Tikdikləri evlərdə yaşamayacaqlar,
Onlar saldıqları üzümlüklərin
Şərablarını içməyəcəklər.

14 Rəbbin möhtəşəm günü yaxınlaşır,
Yaxınlaşır, tez gələcək.
Rəbbin günündə fəryad səsi çıxacaq,
İgid adam belə, fəryad edəcək.
15 * O gün qəzəb günüdür:
Hər tərəfi
əziyyət və məşəqqətin,
Viran və talanın,
Qaranlıq və zülmətin,
Qara buludların bürüdüyü gündür!
16 O gün istehkamlı şəhərlərə,
Hündür künc qüllələrinə qarşı
Döyüş üçün çalınan şeypurların,
Döyüş nərələrinin səsləndiyi gündür!

17 Rəbb deyir:
«Adamlara elə bəla göndərəcəyəm ki,
Kor kimi hara gedəcəklərini bilməyəcəklər,
Çünki Mən Rəbbə qarşı günah ediblər.
Qanları su kimi axacaq, †
Bədənləri yerdə çürüyüb peyin olacaq».
18 Rəbbin qəzəb günündə
Qızıl-gümüşləri
Onları qurtara bilməyəcək,
Onun qısqanc qəzəbinin alovunda
Bütün ölkə yanıb yox olacaq,
Çünki O, bir anda ölkənin sakinlərini qıracaq.

2

Tövbəyə çağırış
1 Ey utanmaz millət, toplaşın!

---

* 1:12 Firavan yaşayan qayğısızlar – hərfi tərcümədə çöküntüsü dibə çökmüş şərab kimi olanlar.
* 1:15 Yoel 2:2 † 1:17 Qanları su kimi axacaq – hərfi tərcümədə qan toz kimi töküləcək.

2 Fərman çıxmadan,
O gün saman çöpü tək uçmadan,
Rəbbin qızğın qəzəbi başınıza gəlmədən,
Rəbbin qəzəb günü sizə yetişmədən öncə toplaşın!
3 Ey Rəbbin hökmünə əməl edən sizlər,
Ölkədəki itaətkar insanlar, Rəbbə meyl salın!
Salehliyə meyl salın!
İtaətkarlığa meyl salın!
Bəlkə siz Rəbbin qəzəb günündə qurtula bildiniz.

*R*əbbin millətlərə cəzası
4* Qəzzə bomboş qalacaq,
Aşqelon xarabalığa dönəcək,
Aşdod əhalisi günorta çağı qovulacaq,
Eqron özülündən söküləcək!
5 Dəniz sahilində yaşayanların –
Keretlilərin * vay halına!
Ey Filiştlilərin torpağı Kənan,
Rəbbin hökmü sizə qarşıdır,
Rəbb hamınızı yox edəcək.
Ölkədə heç bir sakin sağ qalmayacaq!

6 Dəniz sahilindəki ölkəniz otlaqlara,
Çoban daxmalarına və qoyun-keçi ağıllarına dönəcək!
7 Bu ölkə Yəhuda nəslindən qalanların əlinə keçəcək,
Sürülərini orada otaracaqlar,
Axşam Aşqelondakı evlərində yatacaqlar,
Çünki özlərinin Allahı Rəbb onları yada salaraq
Yenə firavan edəcək.

8* *
«Moavlıların rişxəndlərini,
Ammonluların təhqirlərini eşitdim.
Xalqıma rişxənd edib lovğalanaraq dedilər ki,
Xalqımın sərhədlərini keçəcəklər.
9* Buna görə də İsrailin Allahı, Ordular Rəbbi bəyan edir.
Varlığıma and olsun ki,
Moav mütləq Sodom kimi,
Ammon Homorra kimi olacaq:
Oraları alaqlar və duzlu çalalar basacaq,
Əbədi viranəliyə dönəcək.
Xalqımın qalanları oranı talan edəcək,
Torpaqlarına millətimdən sağ qalanlar
Sahib olacaq».

10 Bu onların məğrurluğunun əvəzi olacaq,
Çünki bu xalqlar
Ordular Rəbbinin xalqına rişxənd edib lovğalandı.
11 Rəbb onları dəhşətə salacaq,
Yer üzünün bütün allahlarını yox edəcək.
Uzaqlarda yaşayan bütün millətlər

---

* 2:4 Yeş. 14:29-31; Yer. 47:1-7; Yez. 25:15-17; Yoel 3:4-8; Amos 1:6-8; Zək. 9:5-7 * 2:5 Keret – Krit adası nəzərdə tutulur. * 2:8 Yeş. 15:1–16:14; 25:10-12; Yer. 48:1-47; Yez. 25:8-11; Amos 1:13-15 * 2:8 Yer. 49:1-6; Yez. 21:28-32; 25:1-7; Amos 1:13-15 * 2:9 Yar. 19:24

Olduqları yerlərdə Ona səcdə edəcək.

12 «Ey Kuşlular, siz də
Mənim qılıncımla öldürüləcəksiniz» Rəbb deyir.
13* Rəbb əlini şimala doğru uzadıb
Aşşuru yox edəcək,
Ninevanı viranəliyə,
Səhra kimi quruya çevirəcək,
14 Ora sürülərin, hər cür heyvanın
Yatdığı yer olacaq.
Orada sütun başlarında,
Bayquşlar, yapalaqlar yuva quracaq,
Onlar pəncərələrdən ulayacaq,
Qarğalar kandarlardan qarıldayacaq
Evlərdə sidr tirləri görünəcək.
15* Bu şəhər zövq-səfalı şəhər idi,
əmin-amanlıq içində yaşayırdı.
Hey belə deyərdi:
«Mən mənəm, məndən başqası yoxdur!»
Necə də bu şəhər xarabalığa döndü,
Vəhşi heyvanların yuvası oldu!
Yanından keçən hər kəs vahimədən
Kənara çəkilir.

3

*Yerus*əlimin gələcəyi
1 Üsyankar, pozğun, qəddar şəhərin vay halına!
2 Söz dinləmədi, ibrət dərsi almadı,
Rəbbə güvənmədi, Allahına yaxınlaşmadı.
3 Başçıları nərildəyən aslanlara bənzəyir,
Hakimləri axşam gəzən ac qurdlar kimi
Səhərə qədər bir şey qoymaz.
4 Peyğəmbərləri məsuliyyətsiz, xain adamlardır,
Kahinləri müqəddəs olanı murdarlayıb,
Qanunun mənasını pozur.
5 Amma şəhərin içində olan Rəbb salehdir,
O haqsızlıq etməz.
Hər yeni günün səhərində
Durmadan ədalətini zühur etdirər,
Amma haqsız adam utanmaq bilməz.

6 Rəbb belə deyir:
«Millətləri məhv etdim,
Künc qüllələri dağıldı.
Küçələrini viran qoydum,
O küçələrdən artıq gəlib-keçən yoxdur!
Şəhərləri xarabalığa döndü,
Orada heç bir sakin də qalmadı.
7 Mən dedim:
"Xalqım Məndən qorxar,
İbrət dərsi alar".
Onda məskənləri dağıdılmaz,

* 2:13 Yeş. 10:5-34; 14:24-27; Nah. 1:1–3:19 * 2:15 Yeş. 47:8

Verdiyim cəzaların hamısı üzərlərinə gəlməz,
Lakin onlar hər cür pozğun iş görməkdən zövq aldı».

[8] Buna görə Rəbb bəyan edir:
«Şahid kimi qalxdığım
Günə qədər Məni gözləyin.
Çünki Mən millətləri yığmağı
Padşahlıqları toplamağı qərara almışam.
Qoy üzərlərinə qeyzimi, qızğın qəzəbimi töküm.
Çünki qısqanc qəzəbimin odu ilə bütün yer üzü tələf olacaq.
[9] O zaman Mən xalqların nitqini dəyişib,
Onlara pak dil verəcəyəm ki,
Hamı Rəbbin adını çağırsın,
Mənə çiyin-çiyinə xidmət etsinlər.
[10] Qürbətə dağılmış,
Mənə səcdə edənlər
Kuş çaylarının o tayından
Mənə təqdimlər gətirəcək.
[11] O gün sən, ey xalqım,
Mənə qarşı üsyankarlıq etdiyinə görə
Daha xəcalətli olmayacaqsan.
Çünki qürurlu, təkəbbürlü adamları
Sənin arandan uzaqlaşdıracağam,
Müqəddəs dağımda bir daha təkəbbürlü olmayacaqsan.
[12] Sizin aranızda itaətkar və məzlum bir xalqı sağ qoyacağam,
Onlar Rəbbin adına pənah gətirəcək.
[13] * İsraildən sağ qalanlar haqsızlıq etməyəcək!
Kimsəni aldadaraq yalan söyləməyəcəklər,
Çünki onlar qarnı tox yatacaq,
Onları qorxudan olmayacaq».

*Sevinc n*əğməsi

[14] Ey Sion qızı, tərənnüm elə,
Ey İsrail, uca səslə çığır!
Ey Yerusəlim qızı, bütün qəlbinlə sevin və fərəhlən!
[15] Rəbb sənin cəzanı ləğv etdi, düşmənlərini qovdu!
İsrailin padşahı Rəbb sənindir,
Artıq pislikdən qorxmayacaqsan!

[16] O gün Yerusəlimə deyiləcək:
«Qorxma, ey Sion, qoy əllərin taqətdən düşməsin!
[17] Allahın Rəbb,
Qüvvətli Qurtarıcın sənindir!
O sənin üçün sevinib şadlanacaq,
Səni məhəbbəti ilə yeniləşdirəcək, *
Sənin üçün tərənnümlə coşacaq!
[18] Bayram gününü qeyd edən kimi
Mən sənin üzərindən bəlaları götürəcəyəm ki,
Onlara görə xəcalətli olmayasan. †

---

* 3:13 vəhy 14:5 * 3:17 səni məhəbbəti ilə yeniləşdirəcək – qədim yunan və süryani tərcümələrində belədir, ibrani mətnində isə məhəbbəti ilə susacaq. † 3:18 Bayram gününü ... olmayasan – qədim yunan tərcüməsində belədir, ibrani mətnində isə bayramlar üçün kədərlənənləri səndən yığacağam.

[19] Budur, vaxt gəlir,
Mən sizə zülm edənlərin hamısını cəzalandıracağam,
Şikəstləri qurtaracağam, sürgünləri yığacağam,
Bütün dünyada çəkdikləri xəcaləti
Şan-şöhrətə çevirəcəyəm.
[20] O zaman sizi toplayıb yurdunuza geri qaytaracağam.
Görəcəksiniz, Mən sizi yenə firavan edəndə
Bütün dünya xalqları arasında
Sizə şan-şöhrət verəcəyəm»
Rəbb deyir.

HAQQAY
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«Haqqay» Kitabı miladdan əvvəl 520-ci ildə Haqqay peyğəmbər vasitəsilə Rəbdən gələn qısa vəhylərdir. Bu kitab *«Ezra»*, *«Nehemya»* və *«Zəkəriyyə»* Kitabları ilə sıx əlaqəlidir. Kitabdakı hadisələrin tarixi dəqiq məlumdur. Sürgündən qayıdan İsrail xalqı bir neçə il idi ki, Yerusəlimdə yaşayırdı. Lakin məbəd hələ də xarabalıq vəziyyətində qalırdı. Bu vəhy vasitəsilə Rəbb xalqını məbədi bərpa etməyə çağırırdı.

Rəbb paklanmış, yeniləşmiş xalqa firavanlıq və sülh olan bir gələcək vəd verir.

Kitabın məzmunu:

1:1-15 Məbədin bərpası barəsində vəhy
2:1-23 Təsəlli və ümid xəbəri

*R*əbb Yerusəlimdəki məbədinin bərpası haqqında əmr verir

1 * Padşah Daranın hakimiyyətinin ikinci ili, altıncı ayın birində * Yəhuda valisi Şealtiel
oğlu Zerubbabilə və baş kahin Yehosadaq oğlu Yeşuaya peyğəmbər Haqqay vasitəsilə
Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Ordular Rəbbi belə deyir: “Bu xalq deyir ki, hələ Rəbbin
məbədini qurmaq vaxtı çatmayıb”».
3 Rəbbin bu sözü peyğəmbər Haqqay vasitəsilə nazil oldu:
4 «Bu məbəd xaraba qaldığı halda
Sizin üçün damı yaraşıqlı evlərinizdə oturmaq vaxtıdırmı?»
5 İndi isə Ordular Rəbbi belə deyir:
«Həyat yollarınız haqqında yaxşı düşünün.
6 Çox əkdiniz, amma az götürdünüz.
Yeyirsiniz, amma doymursunuz.
İçirsiniz, amma susuzluğunuz yatmır.
Geyinirsiniz, amma geyiminiz sizi isitmir.
Məvacibiniz cırıq kisəyə qoyulur».

7 Ordular Rəbbi belə deyir:
«Həyat yollarınız haqqında yaxşı düşünün.
8 İndi dağlara çıxıb ağac gətirin və məbədi qurun.
Onda razı qalaram, izzətlənərəm».
Bunu deyən Rəbdir.
9 Ordular Rəbbi belə bəyan edir:
«Çox şey gözlədiniz, budur, az oldu.
Az olanı da evə gətirəndə onları sovurdum.
Nə üçün? Xaraba qalan məbədimə görə.
Amma siz öz evləriniz üçün əlləşirsiniz.
10 Sizdən ötrü buna görə göylər şehini, yer də məhsulunu kəsdi.
11 Yerə, dağlara, taxıla, təzə şəraba, zeytun yağına,
Torpağın yetirdiyi nemətlərə,
Eləcə də insana, heyvana və əllərinizin bütün zəhmətinə
Mən quraqlıq elan etdim».
12 Şealtiel oğlu Zerubbabil ilə baş kahin Yehosadaq oğlu Yeşua və xalqın sağ qalanları
özlərinin Allahı Rəbbin dediklərinə – peyğəmbər Haqqayın sözünə baxdılar. Çünki onu
onların Allahı Rəbb göndərmişdi. Xalq Rəbdən qorxdu. 13 Rəbbin elçisi Haqqay Rəbbin
müraciəti ilə xalqa belə dedi: «Rəbb deyir: “Mən sizinləyəm”». 14 Rəbb Yəhuda valisi

---

* 1:1 Ezra 5:1; 6:14 * 1:1 Miladdan əvvəl 29 avqust 520-ci il.

Şealtiel oğlu Zerubbabili, baş kahin Yehosadaq oğlu Yeşuanı və xalqın sağ qalanlarını
ruhlandırdı. Xalq yığılıb özlərinin Allahı olan Ordular Rəbbinin məbədində işləməyə
başladı. 15 Bu hadisə padşah Daranın hakimiyyətinin ikinci ili, altıncı ayın iyirmi dördündə
baş verdi.

2

*M*əbədin bərpasının tərənnümü

1 Yeddinci ayın iyirmi birində peyğəmbər Haqqay vasitəsilə Rəbbin bu sözü nazil oldu:
2 «İndi Yəhuda valisi Şealtiel oğlu Zerubbabilə, baş kahin Yehosadaq oğlu Yeşuaya və
xalqın sağ qalanlarına belə söylə: 3 * "Sizin aranızda kim burada olan məbədin əvvəlki
əzəmətini görmüşdür? İndi buranı necə görürsünüz? Gözünüz önündə sanki bir heçə
çevrilməyibmi?" 4 Rəbb deyir: "İndi isə, ey Zerubbabil, qüvvətlən! Qüvvətlən, ey baş
kahin olan Yehosadaq oğlu Yeşua! Ey bütün ölkə xalqı, qüvvətlənin və işləyin! Çünki Mən
sizinləyəm". Ordular Rəbbi belə bəyan edir: 5 * "Misirdən çıxan zaman sizinlə bağladığım
əhdə əsasən Ruhum aranızdadır. Qorxmayın!"
6 * Budur, Ordular Rəbbi belə deyir: "Tezliklə Mən göyləri, yeri, dənizi, torpağı bir də
lərzəyə gətirəcəyəm! 7 Bütün millətləri lərzəyə salacağam; bütün millətlərin var-dövləti
gələcək və bu evi əzəmətlə dolduracağam". Ordular Rəbbi belə deyir. 8 "Bütün qızıl-gümüş
Mənimdir". Ordular Rəbbi belə bəyan edir. 9 Ordular Rəbbi belə deyir: "İndiki məbədin
əzəməti əvvəlkindən üstün olacaq. Bu yerə əmin-amanlıq verəcəyəm". Ordular Rəbbi
belə bəyan edir».

*M*əzəmmət və vəd

10 Daranın hakimiyyətinin ikinci ili, doqquzuncu ayın iyirmi dördündə Rəbbin sözü
peyğəmbər Haqqaya nazil oldu. 11 Ordular Rəbbi belə deyir: «Qanun haqqında kahinlərə
bir müraciət edin: 12 "Kimsə cübbəsinin ətəyində təqdis olunmuş ət gəzdirən zaman ətəyi
ilə çörəyə, şorbaya, şəraba, zeytun yağına və yaxud hər hansı bir ərzağa toxunarsa, bunlar
təqdis olunarmı?"» Kahinlər bu suala «xeyr» deyə cavab verdi. 13 * Haqqay dedi: «Bəs
ölü cəsədə toxunub murdarlanan bir adam həmin ərzaqlardan birinə toxunarsa, bu ərzaq
murdar olarmı?» Kahinlər cavab verdi: «Murdar olar».
14 Haqqay sonra belə dedi: «Rəbb belə bəyan edir: "Bu xalq – bu millət Mənim gözümdə
belədir. Onların hər əməli belədir. Mənə təqdim etdikləri hər şey murdardır. 15 İndi rica
edirəm, bu gündən etibarən nə olacağını dərindən düşünün. Rəbbin məbədinin daşı daş
üstünə qoyulmazdan əvvəl işləriniz necə gedirdi? 16 O zaman hər kim iyirmi kisə məhsul
gözləyirdisə, on kisə olurdu. Şərab çənindən kim əlli qab şərab çəkmək istəyirdisə, iyirmi
qablıq şərab tapırdı". 17 Rəbb belə bəyan edir: "Özünüzü və əllərinizin bütün zəhmətini
səmum küləyi, kif və dolu ilə vurdum. Yenə Mənə sarı dönmədiniz. 18 Rica edirəm,
dərindən düşünün. Bu gün doqquzuncu ayın iyirmi dördündən – Rəbbin məbədinin təməli
qoyulan gündən sonra nə baş verəcəyi barədə yaxşı düşünün. 19 Anbarda toxum qalıbmı?
Məgər üzüm, əncir, nar, zeytun ağacı bar gətirməyib? Bu gündən etibarən sizə bərəkət
verəcəyəm!"»

*R*əbbin Zerubbabilə dediyi söz

20 Rəbbin bu sözü Haqqaya ikinci dəfə ayın iyirmi dördündə nazil oldu: 21 «Yəhuda valisi
Zerubbabilə belə de: "Mən göyləri və yeri lərzəyə gətirəcəyəm. 22 Padşahlıqların taxt-
taclarını alt-üst edəcəyəm. Millətlərin padşahlıqlarının gücünü darmadağın edəcəyəm.
Döyüş arabaları ilə sürücülərini aşıracağam, atlarla süvarilər yerə səriləcəklər. Hamı
qardaş qılıncı ilə qırılacaq"».
23 Ordular Rəbbi bəyan edir: «Ey qulum Şealtiel oğlu Zerubbabil, o gün səni götürüb
möhürlü üzük edəcəyəm, çünki səni seçdim». Rəbb bu sözləri dedi. Bu, Ordular Rəbbinin
bəyanıdır.

---

* 2:3 Ezra 3:12 * 2:5 Çıx. 29:45-46 * 2:6 Haq. 2:21; İbr. 12:26 * 2:13 Say. 19:11-22

ZƏKƏRİYYƏ
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

Zəkəriyyə peyğəmbər miladdan əvvəl VI əsrin ikinci yarısında yaşamışdır. Onun peyğəmbərliklərinin birinci hissəsi miladdan əvvəl 520-518-ci illər arasında Allahdan ona nazil olan peyğəmbərliklərdən ibarətdir. Onların əksəriyyəti görüntü şəklindədir. Bu peyğəmbərliklər Yerusəlimin bərpası, məbədin yenidən tikilməsi və Allah xalqının təqdis olunması barədədir. Son fəsillərdə Məsihin gözlənilən gəlişindən və son məhkəməsindən danışılır.

Kitabın məzmunu:

1:1–8:23 Xəbərdarlıq və ümid xəbəri
9:1-8 İsrailin qonşuları üzərində məhkəmə
9:9–14:21 Firavanlıq və sülh gətirən gələcək dövr

*R*əbbin Öz xalqına müraciəti

1 * Daranın hakimiyyətinin ikinci ilində, səkkizinci ayda İddo oğlu Berekya oğlu
Zəkəriyyə peyğəmbərə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 2 «Rəbb atalarınıza çox qəzəbləndi. 3 Ona
görə də sən onlara söylə ki, Ordular Rəbbinin sözü belədir:
“Mənə tərəf qayıdın” bəyan edir Ordular Rəbbi,
“Mən də sizə tərəf qayıdaram” deyir Ordular Rəbbi.
4 “Atalarınız kimi olmayın! Əvvəlki peyğəmbərlər onlara müraciət edib söylədi ki,
Ordular Rəbbi onlara ‹pis əməllərinizdən və pis işlərinizdən qayıdın› deyir. Ancaq onlar
eşitmədi və Mənə qulaq asmadı” Rəbb belə bəyan edir.
5 “Atalarınız indi haradadır?
Peyğəmbərlər də əbədi yaşayırmı?
6 Amma qullarım peyğəmbərlərə əmr etdiyim
Sözlərim və qaydalarım atalarınıza gəlib çatmadımı?”
Onlar da tövbə edib dedi: “Ordular Rəbbi əməllərimizə və işlərimizə görə bizə nə etməyi
düşündüsə, bizimlə elə də rəftar etdi”».

Birinci görüntü: atlılar

7 Daranın hakimiyyətinin ikinci ilində, on birinci ay olan Şevat ayının iyirmi dördüncü
günü İddo oğlu Berekya oğlu Zəkəriyyə peyğəmbərə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 8 * gecə
yarısı gördüm ki, qırmızı ata minmiş bir nəfər dərənin dibində mərsin ağacları arasında
durub. Onun arxasında isə qırmızı, kəhər və ağ atlar var idi. 9 Mən soruşdum: «Ay ağam,
bunlar nədir?» Mənimlə danışan mələk dedi: «Bunların nə olduğunu sənə göstərəcəyəm».
10 Mərsin ağacları arasında duran adam cavab verdi: «Bunları dünyanı dolaşmaq üçün Rəbb
göndərib». 11 Onlar mərsin ağacları arasında duran Rəbbin mələyinə cavab verdi: «Biz
dünyanı dolaşdıq və gördük ki, bütün dünya asayiş və əmin-amanlıq içindədir».
12 Onda Rəbbin mələyi dedi: «Ey Ordular Rəbbi, bu yetmiş il ərzində qəzəbləndiyin
Yerusəlimə və başqa Yəhuda şəhərlərinə nə vaxta qədər mərhəmət etməyəcəksən?»
13 Rəbb mənimlə danışan mələyə yaxşı vədlərlə, təsəlliverici sözlərlə cavab verdi.
14 Mənimlə danışan mələk mənə dedi: «Müraciət edib söylə ki, Ordular Rəbbi belə deyir:
“Yerusəlim və Sion üçün böyük qısqanclıq duyuram.
15 Qayğısız olan millətlərə qarşı çox qəzəbliyəm.
Çünki Mən hələ az qəzəbləndiyim zaman
Onlar öz pis əməllərini daha da artırdı”.
16 Buna görə də Rəbb belə deyir:
“Mən mərhəmətlə Yerusəlimə qayıtdım.

---

* 1:1 Ezra 5:1; 6:14 * 1:8 Zək. 6:2-3; Vəhy 6:2,4

Evim yenə orada qurulacaq,
Yerusəlimin üzərinə ölçü ipi çəkiləcək”
Bəyan edir Ordular Rəbbi.
17 Sən bir daha müraciət edib söylə ki,
Ordular Rəbbi belə deyir:
“Şəhərlərim yenə bolluqla dolub-daşacaq.
Rəbb Siona yenə təsəlli verəcək,
Yenə Yerusəlimi seçəcək”».

*İkinci görüntü: dörd buynuz v*ə dörd usta

18 Sonra başımı qaldırıb baxdım və dörd buynuz gördüm. 19 Mənimlə danışan mələyə dedim: «Bunlar nədir?» O mənə dedi: «Bunlar Yəhudanı, İsraili və Yerusəlimi dağıtmış buynuzlardır». 20 Onda Rəbb mənə dörd usta göstərdi. 21 Mən «Bunlar nə etməyə gəlir?» deyə soruşdum. O dedi: «Bu buynuzlar Yəhudanı elə dağıtdı ki, heç kəs başını qaldıra bilmədi. Bu ustalar da Yəhuda ölkəsini dağıtmaq üçün buynuz qaldıran millətləri dəhşətə gətirib buynuzlarını yerə çalmağa gəldi».

2

Üçüncü görüntü: ölçü ipi

1 Mən başımı qaldırıb baxdım və əlində ölçü ipi olan bir adam gördüm. 2 «Hara gedirsən?» deyib soruşdum. O mənə dedi: «Yerusəlimi ölçməyə, en və uzunluğunun nə qədər olduğunu öyrənməyə gedirəm». 3 Mənimlə danışan mələk yanımdan çıxanda başqa bir mələk onu qarşılamağa gəldi 4 və ona dedi:
«Qaç, o cavana söylə ki, içində adamlar
Və heyvanlar çox olduğu üçün
Yerusəlim divarsız bir şəhər olacaq.
5 “Mən Özüm onun ətrafında odlu divara çevriləcəyəm,
Onun içində izzət olacağam” bəyan edir Rəbb».

6 «Haydı, haydı! Şimal ölkəsindən qaçın» deyir Rəbb,
«Çünki sizi göydə dörd tərəfə əsən
Külək kimi dağıtmışdım» deyir Rəbb.
7 «Haydı! Ey Sion, sən ki Babil şəhərində yaşayırsan, qaçıb qurtar!»
8 Çünki Ordular Rəbbi deyir ki,
İzzəti üçün sizi qarət etmiş millətlərin yanına Məni göndərdi.
Sizə toxunan Onun göz bəbəyinə toxunmuş olur.
9 Mən o millətlərə qarşı əlimi qaldıracağam,
Əsarətlərində olanlar onları qarət edəcək.
Onda biləcəksiniz ki,
Məni Ordular Rəbbi göndərmişdir.
10 «Şadlıq edib sevin, ey Sion qızı!
Çünki aranızda yaşamağa gəlirəm» bəyan edir Rəbb.
11 «O gün çoxlu millətlər Rəbbə bağlanacaq,
Mənim xalqım olacaq.
O zaman aranızda yaşayacağam.
Siz biləcəksiniz ki,
Məni yanınıza Ordular Rəbbi göndərib.
12 Rəbb müqəddəs torpaqda
Yəhudanı Öz payı olaraq mülk alacaq,
Yenə Yerusəlimi seçəcək.
13 Ey bütün bəşər, Rəbbin önündə susun!
Çünki O Öz müqəddəs məskənindən qalxıb gəlir!»

3

Dördüncü görüntü: baş kahin Yeşua

1 * * Rəbb mənə bunu göstərdi: Rəbbin mələyinin önündə baş kahin Yeşua durmuşdu
və onu ittiham etmək üçün sağında Şeytan dayanmışdı. 2 * Rəbb Şeytana dedi: «Rəbb
səni məzəmmət etsin, ey Şeytan, Yerusəlimi seçən Rəbb səni məzəmmət etsin. Bu adam
oddan çıxarılmış, yarısı yanmış odun parçasına bənzəmirmi?» 3 O vaxt Yeşua əyninə çox
çirkli paltar geyinib mələyin önündə dayanmışdı. 4 Bu mələk önündə duran mələklərə
dedi: «Onun əynindən çirkli paltarı çıxarın». Sonra Yeşuaya dedi: «Bax günahını sənin
üzərindən götürdüm, indi sənə bayram paltarı geyindirəcəyəm». 5 Mən isə dedim: «Qoy
başına da təmiz çalma bağlasınlar». Başına təmiz çalma bağlayıb ona paltar geyindirdilər.
Rəbbin mələyi də yanında durmuşdu.
6 Sonra Rəbbin mələyi Yeşuaya şəhadət edib dedi: 7 «Ordular Rəbbi belə deyir:
“Əgər yollarımla getsən, verdiyim buyruğumu qoruyub saxlasan,
Evimə sən başçılıq edəcəksən, həyətlərimi sən qoruyacaqsan.
Burada duranların arasında içəri keçmək haqqını sənə verirəm”.
8 * Ey baş kahin Yeşua, sən və sənin önündə oturan yoldaşların qulaq assın!
Çünki onlar gələcək hadisələrin əlamətidir.
Mən “Pöhrə” adlı qulumu gətirəcəyəm.
9 Yeşuanın önünə qoyduğum daşa baxın!
O tək daşın yeddi gözü var.
Onun üzərinə bir yazı oyub yazacağam» bəyan edir Ordular Rəbbi,
«Bir gün içində bu ölkənin günahını ortadan götürəcəyəm.
10 * O gün hər biriniz qonşusunu öz tənəyi və əncir ağacı altına çağıracaq»
Bəyan edir Ordular Rəbbi.

4

Beşinci görüntü: çıraqdan və zeytun ağacları

1 Mənimlə danışan mələk geri qayıdıb məni yuxusundan oyanan adam kimi oyatdı. 2 *
O məndən soruşdu: «Nə görürsən?» Mən dedim: «Büsbütün qızıldan olan bir çıraqdan
görürəm. Onun başında zeytun yağı üçün bir qab, üzərində yeddi çıraq, çıraqlarda isə
yeddi lülə var. 3 * Çıraqdanın yanında isə biri yağ qabının sağında, o biri solunda olmaqla
iki zeytun ağacı var». 4 Sonra mənimlə danışan mələkdən soruşdum: «Ay ağam, bunlar
nədir?» 5 Mənimlə danışan mələk «Bunların nə olduğunu bilmirsənmi?» deyə soruşdu.
Mən də «yox, ağam» dedim. 6 * O mənə cavab verdi:
«Zerubbabilə Rəbbin sözü budur:
“Güclə, qüdrətlə yox, yalnız Mənim Ruhumla iş görəcəksən”
Deyir Ordular Rəbbi.
7 Sən kimsən, ey uca dağ?
Zerubbabilin önündə düzənliyə çevriləcəksən.
O “nə gözəldir, nə gözəldir” nidaları altında
Məbədin təpə daşını götürəcək».
8 Mənə Rəbbin sözü nazil oldu:
9 «Bu evin təməlini Zerubbabilin əlləri qoydu,
Onun əlləri də bunu sona çatdıracaq.
Onda biləcəksən ki, Ordular Rəbbi Məni sizin yanınıza göndərib.
10 * Bu günü kim əhəmiyyətsiz hesab edə bilər?
Məhz bu gün adamlar Zerubbabilin əlində şaqulu görəndə sevinəcək.
Bu yeddi çıraq isə Rəbbin bütün yer üzündə dolaşan gözləridir».

---

* 3:1 Ezra 5:2 * 3:1 vəhy 12:10 * 3:2 Yəhd. 9 * 3:8 Yer. 23:5; 33:15; Zək. 6:12 * 3:10 Mik. 4:4
* 4:2 vəhy 4:5 * 4:3 vəhy 11:4 * 4:6 Ezra 5:2 * 4:10 vəhy 5:6

11 * Mən ondan soruşdum: «Bəs çıraqdanın sağ və solunda olan bu iki zeytun ağacı
nədir?» 12 Sonra yenə soruşdum: «İki qızıl borucuq vasitəsilə içindən qızıl rəngində
yağ axan bu iki zeytun budağı nədir?» 13 O məndən soruşdu: «Bunların nə olduğunu
bilmirsənmi?» Mən də «yox, ay ağam» dedim. 14 O mənə dedi: «Bunlar bütün yer üzünün
Sahibinin önündə duran məsh olunmuş iki nəfərdir».

5

Altıncı görüntü: uçan tumar

1 Mən yenə başımı qaldırıb baxanda uçan bir tumar gördüm. 2 Mələk «Nə görürsən?»
deyib məndən soruşdu. Mən dedim: «Uçan bir tumar görürəm: onun uzunluğu iyirmi
qulac, eni on qulacdır». 3 O dedi: «Bu bütün yer üzünə yağacaq lənətdir. Tumarın bir
üzünə yazılanlara görə oğurluq edən hər kəs kəsilib-atılacaq, o biri üzünə yazılanlara görə
isə yalandan and içənlər kəsilib-atılacaq.
4 Lənət yağdıracağam» bəyan edir Ordular Rəbbi,
«Oğrunun evinə və Mənim adımla
Yalandan and içən adamın evinə lənət girəcək,
O evin içində qalacaq,
Taxtaları və daşları ilə birlikdə onu yıxıb məhv edəcək».

Yeddinci görüntü: ölçü qabındakı qadın

5 Sonra mənimlə danışan mələk yaxınlaşıb dedi: «Başını qaldırıb ortaya çıxan bu şeyin
nə olduğunu gör». 6 Mən «Bu nədir?» deyə soruşdum. O cavab verdi: «Bu ortaya çıxan şey
bir ölçü qabıdır». Sonra əlavə etdi: «Bu bütün ölkə xalqının təqsiridir». 7 Qabın qurğuşun
qapağı qaldırıldı. Qabın içində bir qadın oturmuşdu. 8 Mələk «bu qadın pislikdir» dedi və
qadını ölçü qabının içinə atıb üstünə qurğuşun qapağı basdı.
9 Mən başımı qaldırıb baxanda gördüm ki, iki qadın çıxdı, onların qanadlarında külək var
idi. Onların da leylək qanadlarına bənzər qanadları var idi. Onlar qabı yerlə göy arasına
qaldırdı. 10 Mənimlə danışan mələkdən soruşdum: «Qabı hara aparırlar?» 11 O mənə dedi:
«Şinar ölkəsində ona bir ev tikmək üçün oraya aparırlar. Ev hazır olanda qab oraya – öz
yerinə qoyulacaq».

6

Səkkizinci görüntü: dörd döyüş arabası

1 Yenə başımı qaldırıb baxanda iki dağ arasından dörd döyüş arabasının çıxdığını
gördüm. O dağlar misdən idi. 2 * Birinci döyüş arabasının qırmızı, ikincisinin qara,
3 üçüncüsünün ağ, dördüncüsünün xallı atları var idi. Hamısı qüvvətli atlar idi. 4 Mənimlə
danışan mələkdən «Ay ağam, bunlar nədir?» deyib soruşdum. 5 * Mələk mənə cavab verdi:
«Bunlar bütün yer üzünün Sahibinə xidmət etdikləri yerdən çıxan göylərin dörd səmtinin
ruhudur. * 6 Qara atları olan döyüş arabası şimal torpağına, ağ atları olan döyüş arabası
qərbə, xallı atları olan döyüş arabası isə cənuba tərəf gedir». 7 Qüvvətli atlar çıxıb yer
üzünü dolaşmaq üçün getmək istədi. Mələk «gedin yer üzünü dolaşın» dedi. Onlar da
gedib yer üzünü dolaşdı. 8 Mələk məni çağırıb dedi: «Bax şimal torpağına gedənlər orada
ürəyimi rahatlandırdı».

Yeşuaya tac qoyulması

9 Mənə Rəbbin bu sözü nazil oldu: 10 «Hədiyyələri sürgündən qayıdanlardan – Babildən
gələn Xelday, Toviya, Yedayadan götür və həmin gün Sefanya oğlu Yoşiyanın evinə
get. 11 Onların arasından qızıl-gümüş götürüb taclar düzəlt və baş kahin Yehosadaq oğlu
Yeşuanın başına qoy. 12 * Ona söylə ki, Ordular Rəbbi belə deyir:
“Bax ‹Pöhrə› adlanan adam budur!

---

* 4:11 vəhy 11:4 * 6:2 Zək. 1:8; Vəhy 6:2,4 * 6:5 vəhy 7:1 * 6:5 Ruhudur – yaxud küləyidir.
* 6:12 Yer. 23:5; 33:15; Zək. 3:8

O olduğu yerdən qol-budaq atacaq,
Rəbbin məbədini tikəcək.
13 Bəli, Rəbbin məbədini o tikəcək.
O izzətlənəcək, taxtında oturub hökmranlıq edəcək.
Taxtının yanında kahin olacaq,
İkisinin arasında tam razılıq olacaq”.
14 Bu taclar Xeldayın, Toviyanın, Yedayanın, Sefanya oğlu Yoşiyanın xatirəsi kimi Rəbbin
məbədinə qoyulacaq. 15 Uzaqda olanlar da gəlib Rəbbin məbədinin tikintisində çalışacaq.
Onda biləcəksiniz ki, məni Ordular Rəbbi sizin yanınıza göndərmişdir. Əgər Allahınız
Rəbbin səsinə yaxşı qulaq assanız, bunlar olacaq».

7

*Ədal*ətin ibadətdən üstünlüyü

1 Padşah Daranın hakimiyyətinin dördüncü ilində, doqquzuncu ay olan Kislev ayının
dördüncü günü Zəkəriyyəyə Rəbbin sözü nazil oldu. 2 O vaxt Bet-El əhalisi Sar-Eseri,
Reqem-Meleki və onun adamlarını Rəbbin hüzuruna yalvarmağa göndərdi ki, 3 Ordular
Rəbbinin evində olan kahinlərlə peyğəmbərlərdən «İllərlə etdiyimiz kimi beşinci ayda
yenə də oruc tutub ağlayaqmı?» deyə soruşsunlar.
4 Onda mənə Ordular Rəbbinin bu sözü nazil oldu:
5 «Bütün ölkə xalqına və kahinlərə söylə:
“Yetmiş il ərzində beşinci və yeddinci aylarda
Oruc tutub yas saxladığınız zaman
Mənim üçünmü oruc tuturdunuz?
6 Yeyib-içdiyiniz zaman
Özünüz üçün yeyib-içmirdinizmi?”
7 Yerusəlim əmin-amanlıq içində yaşayarkən, ətrafındakı şəhərlər, Negev və yamaclı-
düzənlikli bölgədə insanlar sakin olarkən Rəbb indi dediyi bu sözləri əvvəlki peyğəmbərlər
vasitəsilə söyləməmişdimi?»
8 Zəkəriyyəyə Rəbbin bu sözü nazil oldu:
9 «Ordular Rəbbi belə deyir:
“Düzgün və ədalətlə mühakimə edin.
Hər kəs bir-birinə məhəbbət və mərhəmət göstərsin.
10 Dul qadına, yetimə, qəribə və yoxsula zülm etməyin.
Ürəyinizdə bir-birinizə qarşı pis niyyətlər tutmayın”.
11 Ancaq onlar eşitməkdən boyun qaçırdı, inadkarlıqla arxa çevirdi, eşitməmək üçün
qulaqlarını bağladı. 12 Ordular Rəbbinin Öz Ruhu ilə əvvəlki peyğəmbərlər vasitəsilə
göndərdiyi qanunu və nəsihətləri eşitməmək üçün ürəklərini almaz kimi sərtləşdirdilər.
Buna görə də Ordular Rəbbi onlara çox qəzəbləndi. 13 Ordular Rəbbi deyir: “İndi ki Mən
onları çağıranda qulaq asmadılar, onlar da çağıranda Mən qulaq asmayacağam. 14 Onları
qasırğa kimi tanımadıqları millətlərin arasına səpələdim. Arxada qoyduqları torpaq elə
viran qaldı ki, oraya gedib-gələn olmadı. Gözəl torpaq xaraba qaldı”».

8

*Allahın Yeru*səlimə xeyir-duası

1 Mənə Ordular Rəbbinin bu sözü nazil oldu: 2 Ordular Rəbbi belə deyir: «Sion üçün
böyük qısqanclıq duyuram. Bəli, onu çox qısqanıram». 3 Rəbb belə deyir: «Siona
qayıtdım, artıq Yerusəlimdə yaşayacağam. Yerusəlim Həqiqət şəhəri, Ordular Rəbbinin
dağı Müqəddəs dağ çağırılacaq».
4 Ordular Rəbbi belə deyir: «Yenə Yerusəlim meydanlarında qoca kişilər və qadınlar
oturacaq, hər kəs yaşı çox olduğuna görə əlinə əsa alacaq. 5 Şəhərin meydanları orada
oynayan oğlan və qız uşaqları ilə dolacaq».

6 Ordular Rəbbi belə deyir: «O günlər bu xalqın sağ qalanlarının gözündə bu iş qeyri-
mümkün görünürsə, Mənə də belə görünməlidirmi?» bəyan edir Ordular Rəbbi. 7 «Bax
Mən Öz xalqımı şərq və qərb ölkələrindən qaytaracağam» deyir Ordular Rəbbi. 8 «Mən
onları gətirəcəyəm və onlar Yerusəlimdə yaşayacaq. Onlar Mənim xalqım olacaq, Mən də
sədaqət və salehliklə onların Allahı olacağam».
9 Ordular Rəbbi belə deyir: «Ordular Rəbbinin evinin – məbədin tikilməsi üçün təməli
qoyulan gün orada peyğəmbərlərin dediyi bu sözləri o vaxt eşidənlər, qoy qolunuza güc
gəlsin. 10 O vaxtdan əvvəl insan yaxud heyvana heç bir əvəz verilmirdi. Düşmən üzündən
heç kəs əmin-amanlıq içində gedib-gələ bilmirdi. Çünki adamları bir-birinin üstünə
salışdırmışdım. 11 Ancaq indi bu xalqın sağ qalanları ilə əvvəlki kimi rəftar etməyəcəyəm»
bəyan edir Ordular Rəbbi. 12 «Çünki əkilən toxum bəhərli olacaq: tənək bəhrəsini, torpaq
məhsulunu, göylər şehini verəcək. Bunların hamısını bu xalqın sağ qalanlarına mülk
olaraq verəcəyəm. 13 Sizi qurtaracağam, ey Yəhuda və İsrail nəsli. Siz necə millətlər
arasında lənət hədəfi oldunuzsa, indi bərəkət qaynağı olacaqsınız. Qorxmayın, qolunuza
güc gəlsin».
14 Ordular Rəbbi belə deyir: «Atalarınız Məni qəzəbləndirən zaman başınıza fəlakət
gətirmək istədim və fikrimdən dönmədim» deyir Ordular Rəbbi. 15 «İndi isə Yerusəlimə
və Yəhuda nəslinə yenə yaxşılıq etmək fikrindəyəm. Siz qorxmayın! 16* Belə edin: hər
kəs öz qonşusuna həqiqəti söyləsin, əmin-amanlıq üçün şəhər darvazalarında sədaqət və
ədalətlə mühakimə edin. 17 Bir-birinizə qarşı ürəyinizdə pis niyyət tutmayın, yalandan
and içməkdən əl çəkin, çünki bunların hamısı Mənim nifrət etdiyim şeylərdir» bəyan edir
Rəbb.
18 Mənə Ordular Rəbbinin bu sözü nazil oldu: 19 Ordular Rəbbi belə deyir: «Dördüncü,
beşinci, yeddinci və onuncu ayların orucları Yəhuda xalqı üçün sevinc və şadlıq dolu gözəl
bayramlar olacaq. Ancaq siz düzgünlüyü və əmin-amanlığı sevin».
20 Ordular Rəbbi belə deyir: «Hələ çoxlu xalq, çoxlu şəhərin əhalisi də gələcək. 21 Bir
şəhərdə yaşayanlar başqa şəhərə gedib deyəcək: "Gəlin yola düşək, Rəbbin hüzurunda
yalvaraq, Ordular Rəbbini axtaraq. Mən də gedirəm". 22 Bir çox xalqlar və qüdrətli millətlər
Ordular Rəbbini axtarmaq və Rəbbin hüzurunda yalvarmaq üçün Yerusəlimə gələcək».
23 Ordular Rəbbi deyir: «O günlərdə müxtəlif dillərdə danışan millətlərdən olan on
adam bir Yəhudinin ətəyindən yapışıb "qoy sizinlə gedək, çünki Allahın sizinlə olduğunu
eşitmişik" deyəcək».

9

*İsrailin düşm*ənlərinə cəza

1* Bu xəbərdarlıq Xadrak ölkəsi və onun rahatlıq yeri Dəməşq şəhəri barəsində nazil
olan Rəbbin sözüdür, çünki insanların və bütün İsrail qəbilələrinin gözü Rəbbə baxır. 2*
Bu söz oranın sərhədində olan Xamat şəhərinə, çox tərəqqi etmiş Sur və Sidon şəhərlərinə
də aiddir. 3 Sur özünə bir qala tikdi, torpaq qədər gümüş, küçə palçığı qədər saf qızıl
yığdı. 4 Amma Rəbb onu qovacaq, dənizdəki gücünü yox edəcək, od onu yandırıb-yaxacaq.
5* Aşqelon bunu görüb qorxacaq, Qəzzə də çox ağrı çəkəcək, Eqron da eləcə, çünki
ümidi sönəcək. Qəzzədə padşah olmayacaq, Aşqelon sakinsiz qalacaq. 6 Aşdodda bic
doğulanlar yaşayacaq, Filiştlilərin qürurunu qıracağam. 7 Ağızlarından qanı daman əti,
dişlərinin arasından haram yeməkləri alacağam. Onların sağ qalanları Allahımıza məxsus
olub Yəhudanın bir nəsli kimi olacaq. Eqronlular da Yevuslular kimi olacaq. 8 Hücum
edən ordulara qarşı evimin ətrafında ordugah quracağam. Heç bir istilaçı daha xalqımın
üzərinə tökülməyəcək. Çünki artıq xalqıma Mən keşik çəkirəm.

*R*əbbin vədi

---

* 8:16 Ef. 4:25 * 9:1 Yeş. 17:1-3; Yer. 49:23-27; Amos 1:3-5 * 9:2 Yeş. 23:1-18; Yez. 26:1–28:26; Yoel 3:4-8; Amos 1:9-10; Mat. 11:20-22; Luka 10:13-14 * 9:5 Yeş. 14:29-31; Yer. 47:1-7; Yez. 25:15-17; Yoel 3:4-8; Amos 1:6-8; Sef. 2:4-7

9 * Ey Sion qızı, böyük sevinclə coş,
Ey Yerusəlim qızı, hayqır!
Bax padşahın sənə tərəf gəlir.
O ədalətli və xilaskardır.
O itaətkardır və bir eşşəyə –
Eşşəyin balası olan sıpaya minib gəlir.
10 * Döyüş arabalarını Efrayimdən,
Atları Yerusəlimdən uzaqlaşdıracağam.
Döyüş kamanları qırılacaq.
Padşahınız millətlərə sülh elan edəcək.
Onun hökmranlığı dənizdən dənizə,
Çaydan yer üzünün qurtaracağınadək hər yerə uzanacaq.

11 Sizə gəlincə, əhd qurbanının qanından ötrü
Sürgündəki xalqınızı
Susuz quyudan çıxarıb xilas edəcəyəm.
12 Qalanıza qayıdın,
Ey ümid edən əsirlər!
Bu gün sizə bildirirəm ki,
Sizə zəhmətinizin ikiqat əvəzini verəcəyəm.
13 Yəhudanı Özüm üçün kaman kimi çəkəcəyəm,
Efrayimi ox kimi ona qoyacağam.
Ey Sion, övladlarını
Yunan övladlarının üstünə qaldıracağam.
Səni bir döyüşçü qılıncı tək edəcəyəm.
14 Onda Rəbb xalqının üzərində görünəcək,
Onun oxu şimşək kimi çaxacaq.
Xudavənd Rəbb şeypur çalacaq,
Cənub qasırğaları ilə irəli gedəcək.
15 Onları Ordular Rəbbi qoruyacaq.
Düşmənlərini tələf edəcəklər,
Sapand daşları ilə qırıb-çatacaqlar.
Onların qanını şərab kimi içib hay-küy salacaqlar.
Qurban qanı tökülən qablar kimi,
Qurbangahın künc-bucaqları kimi
Qanla dolu olacaqlar.

16 O gün özlərinin Allahı Rəbb
Xalqının sürüsü kimi onları xilas edəcək.
Onlar Onun torpağında
Tac daş-qaşı kimi parıldayacaq.
17 Necə yaraşıqlı, necə gözəl olacaqlar!
Oğlanlar taxılla,
Qızlar təzə şərabla gücə gələcək.

10

Yəhudanın xilası

1 Yaz yağışı mövsümündə
Rəbdən, şimşək çaxdıran Rəbdən
Yağış istəyin.
O, insanlara bolluca yağış və
Hər kəsin tarlasına ot verəcək.

---

* 9:9 Mat. 21:4-5; Yəh. 12:14-15 * 9:10 Zəb. 72:8

2 * Ancaq ev bütlərindən alınan vədlər boş şeydir.
Falçılar boş görüntülər görür,
Mənasız yuxular danışaraq
əbəs yerə təsəlli verir.
Buna görə də xalq sürü kimi dağınıqdır,
Zəhmət çəkirlər, çünki bir çoban yoxdur.

3 Rəbb deyir:
«Çobanlara qarşı qəzəbim alovlandı,
Başçılarına cəza verəcəyəm.
Ordular Rəbbi Öz sürüsü olan
Yəhuda nəslinin qayğısını çəkəcək.
Onlar əzəmətli döyüş atları kimi olacaq.
4 Künc daşı, çadır payası,
Döyüş kamanı ondan olacaq.
Bütün xalq başçıları ondan çıxacaq.
5 Onlar döyüşdə
Düşməni küçələrdə palçıqda tapdalayan
İgidlər kimi olacaq,
Rəbb onlarla olduğu üçün döyüşəcəklər,
Süvariləri utandıracaqlar.

6 Yəhuda nəslini qüvvətləndirəcəyəm,
Yusif xalqını qurtaracağam.
Sürgündən geri qaytaracağam,
Çünki onlara acıyıram.
Elə edəcəyəm ki, sanki onları
Heç əvvəlcədən rədd etməmişəm.
Çünki Mən onların Allahı Rəbbəm,
Onlara cavab verəcəyəm.
7 Efrayimlilər igidlər kimi olacaq,
Şərab içmiş kimi ürəkləri coşacaq.
Övladları bunu görüb sevinəcək,
Ürəkləri Rəbdə sevinc tapacaq.

8 Fit çalıb onları toplayacağam,
Çünki Mən onları satın almışam.
Əvvəllər necə çoxalırdılarsa,
İndi də eləcə çoxalacaqlar.
9 Onları xalqlar arasına səpələdimsə də,
Uzaq ölkələrdə Məni yada salacaqlar.
Övladları ilə birgə sağ qalacaq və
Geri qayıdacaqlar.
10 Mən onları yenə Misir ölkəsindən gətirəcək,
Aşşurdan toplayacağam.
Onları Gilead torpağına,
Livana gətirəcəyəm.
Onlara kifayət qədər yer tapılmayacaq.
11 Əziyyət dənizindən keçəcəklər,
Dənizin dalğaları sakitləşəcək,
Nilin bütün dərin suları quruyacaq.
Aşşurun qüruru alçaldılacaq,

* 10:2 Say. 27:17; 1Pad. 22:17; 2Salın. 18:16; Yez. 34:5; Mat. 9:36; Mark 6:34

Misirin padşahlıq əsası əlindən düşəcək.
12 Onları Rəbdə qüvvətləndirəcəyəm,
Onlar da Rəbbin adı ilə yaşayacaq»
Rəbb belə bəyan edir.

11

1 Ey Livan, qapılarını aç ki,
Od sənin sidr ağaclarını yandırıb-yaxsın.
2 Ey şam ağacı, fəryad et,
Çünki sidr ağacı yıxıldı,
Hündür ağaclar məhv oldu.
Fəryad edin, ey Başan palıdları,
Qalın meşənin ağacları böyrü üstə aşdı.
3 Çobanların fəryadını eşit,
Çünki onların fəxr etdikləri
Otlaqları məhv oldu.
Cavan aslanların nəriltisinə qulaq as,
Çünki İordan çayının kənarındakı sıx meşə yox oldu.

İki çoban

4 Allahım Rəbb belə deyir: «Kəsmək üçün ayrılmış sürünü sən otar. 5 O sürünün
qoyunlarını alanlar onları kəssə də, təqsirsiz qalır. Onları satanlar isə "Rəbbə alqış olsun
ki, dövlətli oldum" deyir. Çobanlar öz sürülərinə acımır. 6 Mən də daha ölkədə yaşayan
xalqa acımayacağam» bəyan edir Rəbb. «Hər kəsi öz qonşusuna və padşahına təslim
edəcəyəm. Ölkəni dağıdacaqlar, Mən də xalqı əllərindən qurtarmayacağam.
7 Buna görə də kəsmək üçün ayrılmış sürünün zəiflərini otardım. Özümə iki dəyənək
götürdüm, birini "Lütf", o birini isə "Birlik" adlandırdım və sürünü otarmağa başladım.
8 Bircə ayın içində üç çobanı işdən qovdum, çünki onların əlindən təngə gəlmişdim, onların
da Məndən zəhləsi gedirdi. 9 Sonra sürüyə dedim: "Daha sizi otarmayacağam. Ölən
ölsün, kəsilən kəsilsin, yerdə qalanlar da bir-birlərinin ətini yesin". 10 Sonra "Lütf" adlı
dəyənəyimi götürdüm və bütün xalqlarla bağladığım əhdi pozmaq üçün onu qırdım.
11 Beləcə əhd o gün pozuldu. Sürünün Mənə qulaq asan zəifləri bunun Rəbbin sözü
olduğunu anladı. 12 * Mən onlara dedim: "Əgər bu sizə xoşdursa, Mənim muzdumu
verin, əgər belə deyilsə, verməyin". Onlar Mənə muzd olaraq otuz gümüş verdi. 13 Rəbb
Mənə dedi: "Onların Məni qiymətləndirdiyi bu yüksək muzdu dulusçuya at". Beləcə
otuz gümüşü götürüb Rəbbin məbədində olan dulusçuya atdım. 14 Sonra Yəhuda ilə İsrail
arasındakı qardaşlığı pozmaq üçün "Birlik" adlı o biri dəyənəyimi də qırdım.
15 Rəbb mənə dedi: "Yenə ağılsız bir çobanın əşyalarını özün üçün götür. 16 Mən ölkəyə
elə bir çoban qoyacağam ki, oğurlananlara baxmayacaq, itmişləri axtarmayacaq, xəstələri
sağaltmayacaq, sağlamları bəsləməyəcək. Ancaq kök qoyunların ətini yemək, pəncələrini
kəsməklə məşğul olacaq.
17 Sürünü tərk edən yaramaz çobanın vay halına!
Qılınc onun qolunu və sağ gözünü vursun!
Qoy onun qolu qurusun, sağ gözü kor olsun!"»

12

*Yerusə*limin xilas edilməsi

1 Bu xəbərdarlıq İsrail barədə nazil olan Rəbbin sözüdür: göyləri yayan, yerin təməlini
qoyan, insanın içindəki ruha şəkil verən Rəbb belə bəyan edir: 2 «Bax Yerusəlimi
ətrafındakı bütün xalqları səndələdən şərab dolu kasa edəcəyəm. Yerusəlim kimi Yəhuda
da mühasirəyə alınacaq. 3 O gün Yerusəlimi bütün xalqlar üçün ağır bir daş edəcəyəm. Onu
qaldıranların hamısı ağır yaralanacaq. Dünyanın bütün millətləri ona qarşı birləşəcək. 4 O

* 11:12 Mat. 27:9-10

gün hər atı dəhşətə, süvarisini dəliliyə düçar edəcəyəm» bəyan edir Rəbb, «Mən Yəhuda
nəslinə göz qoyacağam, amma o biri xalqların bütün atlarını kor edəcəyəm. 5 Onda
Yəhuda başçıları ürəklərində deyəcək: "Özlərinin Allahı Ordular Rəbbinin ucbatından
Yerusəlimdə yaşayanlar mənim üçün qüvvə olub".
6 O gün Yəhuda başçılarını odunların arasında yanan bir manqal, dərzlərin ortasında
alovlanan bir məşəl kimi edəcəyəm. Hər tərəfdə – sağda və solda olan bütün xalqları
yandırıb məhv edəcəklər. Yerusəlimlilər isə yenə öz şəhərlərində yaşayacaq.
7 Mən Rəbb əvvəlcə Yəhuda xalqının məskənlərini qurtaracağam. Ona görə ki Davud
nəsli və Yerusəlimdə yaşayanlar Yəhudadan çox şərəfli olmasın. 8 Mən Rəbb o gün
Yerusəlimdə yaşayanları qoruyacağam. O gün onların arasında ən gücsüz adam Davud
kimi, Davud nəsli isə Allah kimi, onlara başçılıq edən Rəbbin mələyi kimi olacaq. 9 O gün
Yerusəlimə hücum etmək üçün gələn bütün millətləri məhv etməyə çalışacağam.
10* Davud nəsli və Yerusəlimdə yaşayanların üzərinə lütf və yalvarış ruhunu tökəcəyəm.
Onlar Mənə – bədənini deşdikləri şəxsə baxacaq və vahid oğluna yas tutan adam kimi ona
yas tutacaq, ilk oğlu üçün dərd çəkən adam kimi dərd çəkəcək. 11* O gün Yerusəlimdə
böyük matəm olacaq, Megiddo düzənliyində, Hadad-Rimmonda olduğu kimi böyük
matəm olacaq. 12 Ölkədə hər nəsil öz içində yas tutacaq: Davud nəsli ayrı, qadınları ayrı,
Natan nəsli ayrı, qadınları ayrı, 13 Levi nəsli ayrı, qadınları ayrı, Şimey nəsli ayrı, qadınları
ayrı yas tutacaq. 14 Bütün qalan nəsilləri ayrı-ayrı, qadınları isə ayrı yas tutacaq.

13

*Günahdan t*əmizlənmə

1 O gün Davud nəslini və Yerusəlimdə yaşayanları günahdan və murdarlıqdan
təmizləmək üçün bir bulaq açılacaq. 2 O gün ölkədən bütlərin adını birdəfəlik siləcəyəm,
onlar bir daha xatırlanmayacaq. Yalançı peyğəmbərləri də, natəmiz ruhu da ölkədən
uzaqlaşdıracağam» bəyan edir Ordular Rəbbi. 3 «Əgər kimsə yenə peyğəmbərlik etsə, onu
dünyaya gətirmiş ata-anası ona deyəcək: "Sən yaşaya bilməzsən, çünki Rəbbin adı ilə
yalan söyləmisən". Sonra isə peyğəmbərlik edəndə öz ata-anası onun bədənini deşəcək.
4 O gün hər peyğəmbər peyğəmbərlik edərkən ona nazil olan görüntüdən utanacaq. O daha
insanları aldatmaq üçün tüklü paltar geyməyəcək. 5 O deyəcək: "Mən peyğəmbər deyiləm,
əkinçiyəm. Cavanlığımda bir adam məni özünə qul etdi".
6 O biri ondan soruşacaq: "Bəs sinəndəki bu yaralar nədir?" O isə "dostlarımın evində
aldığım yaralardır" deyəcək.

*Çobanın h*əlakı

7* Oyan, ey qılınc,
Çobanımın, yaxınımın üstünə get»
Bəyan edir Ordular Rəbbi.
«Çobanı vur,
Qoyunları pərən-pərən olsun.
Mən də əlimi kiçiklərə qarşı qaldıracağam.
8 Bütün ölkədə
Xalqın üçdə ikisi vurulub-öldürüləcək,
Üçdə biri isə sağ qalacaq»
Bəyan edir Rəbb.
9 «Qalan üçdə birini oda salacağam,
Onları gümüşü təmizləyən kimi təmizləyəcəyəm.
Qızılı yoxlayan kimi yoxlayacağam.
Onlar Mənim adımı çağıracaq,
Mən də onlara cavab verib

* 12:10 Yəh. 19:37; Vəhy 1:7 * 12:11 2Pad. 23:29; vəhy 16:16 * 13:7 Mat. 26:31; Mark 14:27

"Bunlar Mənim xalqımdır" deyəcəyəm,
Onlar da "Rəbb Allahımızdır" deyəcək.

14

Allahın padşahlığı

1 Budur, Rəbbin günü gəlir! Ey Yerusəlim xalqı, sənin qarət olunmuş mallarını
gözlərin önündə bölüşdürəcəklər. 2 Mən bütün millətləri Yerusəlimə qarşı müharibə
etmək üçün toplayacağam. Şəhər ələ keçiriləcək, evlər qarət ediləcək, qadınlara təcavüz
ediləcək. Şəhər əhalisinin yarısı sürgünə göndəriləcək, amma qalanların şəhərdən kökü
kəsilməyəcək. 3 O zaman Rəbb çıxıb müharibə günündə necə döyüşdüsə, eləcə o millətlərə
qarşı döyüşəcək. 4 O gün Onun ayaqları Yerusəlimin önündə – şərq tərəfində olan Zeytun
dağının üzərində duracaq. Zeytun dağı şərqə və qərbə doğru ortadan yarılıb çox böyük
bir vadi olacaq. Dağın yarısı şimala, yarısı cənuba çəkiləcək. 5 Siz isə dağlarımdakı vadi
ilə qaçacaqsınız, çünki dağlardakı vadi Aselə qədər uzanacaq. Yəhuda padşahı Uzziyanın
dövründə zəlzələ olarkən necə qaçdınızsa, eləcə qaçacaqsınız. O zaman Allahım Rəbb
bütün müqəddəslərlə birgə gələcək.

6 O gün işıq olmayacaq, işıq verən göy cisimləri qaralacaq. 7 Yalnız Rəbbin bildiyi xüsusi
bir gün olacaq. Gecə də, gündüz də olmayacaq. Axşam vaxtı işıqlı olacaq. 8* O gün
Yerusəlimdən həyat verən sular axacaq. Suların yarısı Şərq dənizinə, yarısı isə Qərb
dənizinə* axacaq. Yayda da, qışda da belə olacaq.

9 Rəbb bütün dünyanın padşahı olacaq. O gün yalnız Rəbb və Onun adı ucalacaq. 10 Bütün
ölkə Gevadan Yerusəlimin cənubundakı Rimmona qədər Arava düzənliyi kimi olacaq.
Amma Yerusəlim yüksəklikdə olacaq, Binyamin darvazasından ilk darvazanın yerinə,
Künc darvazasına, Xananel qülləsindən padşahın üzümsıxanlarına qədər öz yerində
duracaq. 11* İnsanlar orada sakin olub asayiş içində yaşayacaq. Yerusəlim bir daha məhvə
düçar olmayacaq.

12 Yerusəlimə hücum edən bütün xalqları Rəbb bu bəla ilə cəzalandıracaq. Ayaq üstə
olanda bədənləri, hədəqələrindəki gözləri, ağızlarındakı dilləri çürüyəcək. 13 O gün Rəbb
onları böyük təlaşa düçar edəcək. Hər kəs qonşusunun əlini tutacaq, bir-birinin üstünə
hücum çəkəcək. 14 Yəhudalılar da Yerusəlimdə vuruşacaq. Ətrafdakı bütün millətlərin
sərvəti, çoxlu miqdarda qızıl, gümüş və paltar toplanacaq. 15 Düşmən ordugahlarındakı
bütün heyvanlar da – atlar, qatırlar, dəvələr və eşşəklər bu cür bəlaya düçar olacaq.

16 Yerusəlimə hücum edən millətlərdən sağ qalanların hamısı Ordular Rəbbi olan
Padşaha səcdə etmək və Çardaqlar bayramını keçirmək üçün hər il Yerusəlimə gedəcək.
17 Əgər yer üzündəki nəsillərdən hansısa Ordular Rəbbi olan Padşaha səcdə etmək üçün
Yerusəlimə getməsə, onun ölkəsinə yağış yağmayacaq. 18 Misirlilər nəsli Yerusəlimə
getməsə, onların torpağı suvarılmayacaq. Rəbb onlara da Çardaqlar bayramını keçirmək
üçün Yerusəlimə getməyən bütün millətlərə verdiyi cəzanı verəcək. 19 Misirlilərə və
Çardaqlar bayramını keçirmək üçün Yerusəlimə getməyən bütün millətlərə belə cəza
veriləcək.

20 O gün atların zınqırovları üzərinə "Rəbbə həsr edilmiş" sözləri yazılacaq. Rəbbin
evindəki qazanlar da qurbangahın önündəki ləyənlər kimi olacaq. 21 Yerusəlim və
Yəhudada hər qazan Ordular Rəbbinə həsr olunacaq. Qurban kəsən adamların hamısı
gəlib bu qazanlardan qurban ətini bişirmək üçün istifadə edəcək. O gün Ordular Rəbbinin
evində artıq Kənanlı † qalmayacaq».

---

* 14:8 Yez. 47:1; Yəh. 7:38; Vəhy 22:1 * 14:8 şərq dənizi – Ölü dəniz, Qərb dənizi – Aralıq dənizi. * 14:11 vəhy 22:3 † 14:21 Kənanlı – yaxud tacir.

MALAKİ
PEYĞƏMBƏRİN KİTABI
GİRİŞ

«*Malaki*» Kitabında təsvir olunan hadisələr miladdan əvvəl VI əsrdə Yerusəlimdəki məbədin yenidən tikilməsindən sonrakı dövrə aiddir. «Malaki» adı ibrani dilində «Mənim elçim» deməkdir.

Peyğəmbərin əsas qayğısı kahinlərin və xalqın Allahla bağladığı əhdə sadiq qalmasıdır. Allah xalqının həyatında və Allaha ibadətində qüsurlar var idi. Onlar yollarını azmışdı. Kahinlərlə xalq təqdim və ianələri sidq ürəkdən vermir, Allaha hiyləgərliklə yanaşır və Onun təliminə uyğun yaşamırdılar. Amma Rəbb, yolunu hazırlamaq və əhdini elan etmək üçün Öz elçisini əvvəlcədən göndərəcək, sonra Özü xalqını mühakimə və pak etmək üçün gələcək.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:16 İsrailin günahları
2:17–4:6 Allahın məhkəməsi və mərhəməti

1 Bu xəbərdarlıq Rəbbin Malaki vasitəsilə İsrailə dediyi sözdür.

Rəbbin İsrailə məhəbbəti

2 ** Rəbb «sizi sevdim» deyir. Ancaq siz «Bizi necə sevdin?» deyib soruşursunuz. Rəbb
də cavab verir: «Esav Yaqubun qardaşı deyildimi? Amma Mən Yaqubu sevdim, 3 Esava isə
nifrət etdim. Onun dağlarını viran etdim, mirasını çöl çaqqallarına verdim». 4 Edomlular
deyir: «Biz əzildik, amma yenidən xarabalıqları bərpa edəcəyik». Ancaq Ordular Rəbbi
belə deyir: «Qoy onlar qursun, amma Mən yıxacağam. Onların ölkəsi pislik ölkəsi, özləri
isə həmişə Rəbbin qəzəbləndiyi xalq olaraq tanınacaq». 5 Siz bunu gözlərinizlə görəndə
«Rəbb İsrail sərhədlərindən kənarda da əzəmətlidir!» deyəcəksiniz.

Kahinlərə məzəmmət

6 Ordular Rəbbi sizə deyir: «Ey adıma hörmət etməyən kahinlər! Oğul atasına, qul
ağasına hörmət göstərir. Əgər Mən atayamsa, hanı Mənə hörmətiniz? Əgər ağayamsa,
hanı Məndən qorxunuz? Ancaq siz "Adına necə hörmət etmədik?" deyib soruşursunuz.
7 Qurbangahımın üzərində murdar çörək təqdim edirsiniz, hələ "Səni necə murdar etdik?"
deyib soruşursunuz. "Rəbbin süfrəsinə hörmət etmək lazım deyil" deməklə belə edirsiniz.
8 * Kor heyvanı qurban olaraq gətirmək pis iş deyilmi? Topal yaxud xəstə heyvan qurban
etmək pis iş deyilmi? Belə bir heyvanı öz valinə təqdim et, gör səndən razı qalırmı yaxud
səni qəbul edirmi?» deyir Ordular Rəbbi. 9 «İndi bizə lütf etməsi üçün Allaha yalvarın. Siz
belə qurbanlar gətirərkən O heç sizi qəbul edərmi?» deyir Ordular Rəbbi.
10 «Kaş ki aranızdan bir nəfər qurbangahımda boş-boşuna od yandırmamaq üçün
məbədin qapılarını bağlayaydı! Mən sizdən razı deyiləm, gətirəcəyiniz qurbanları da
qəbul etməyəcəyəm» deyir Ordular Rəbbi. 11 «Günəşin çıxdığı yerdən batdığı yerə qədər
Mənim adım millətlər arasında əzəmətli olacaq. Hər yerdə adıma buxur yandırılacaq, pak
təqdimlər gətiriləcək. Çünki millətlər arasında adım əzəmətli olacaq» deyir Ordular Rəbbi.
12 «Siz "Rəbbin süfrəsi murdardır, çörəyinə isə hörmət etmək lazım deyil" deyərək
adımın müqəddəsliyini pozursunuz. 13 Üstəlik "bu nə zəhmətdir" deyə Mənə burun
sallayırsınız» deyir Ordular Rəbbi. «Siz qurban olaraq oğurluq, çolaq, xəstə heyvan
gətirirsinizsə, Mən onu sizdən qəbul edəcəyəmmi?» deyə soruşur Rəbb. 14 «Sürüsündən
nəzir etdiyi erkək heyvan əvəzinə Rəbbə qüsurlu heyvan qurban edən fırıldaqçıya lənət
olsun! Çünki Mən böyük bir padşaham və adım millətlər arasında zəhmlidir» deyir
Ordular Rəbbi.

---

* 1:2 Rom. 9:13 * 1:2 Yeş. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Avd. 1-14 * 1:8 Qanun. 15:21

2

1 «İndi, ey kahinlər, bu əmr sizin üçündür». 2 Ordular Rəbbi deyir: «Əgər sözə qulaq
asmasanız, adıma izzət verməyi ürəkdən istəməsəniz, üzərinizə lənət yağdırıb xeyir-
dualarınızı lənətə çevirəcəyəm. Bəli, Mən onları lənətlədim. Çünki Məni izzətləndirməyi
ürəkdən istəmirsiniz. 3 Mən sizin nəslinizi məzəmmət edəcəyəm. Bayramlarınızda qurban
etdiyiniz heyvanların təzəyini üzünüzə çırpacağam, siz onunla birgə atılacaqsınız. 4 *
Onda biləcəksiniz ki, Mən bu əmri Levi ilə bağladığım əhdimin yaşaması üçün sizə
göndərmişəm» deyir Ordular Rəbbi. 5 * «Onunla həyat və sülh verən bir əhd bağladım,
Mənə hörmət etdiyi təqdirdə bunları ona verdim. O da Məndən qorxub adıma hörmət
göstərdi. 6 Onun dilindən həqiqi nəsihət çıxardı, ağzından hiylə çıxmazdı. O, sülh
və düzlük içində Mənimlə bir yol gedirdi. Çoxunu da günah yolundan qaytarmışdı.
7 Kahinin ağzı biliyi qorumalı, insanlar onun dilində nəsihət axtarmalıdır. Çünki o,
Ordular Rəbbinin elçisidir. 8 Ancaq siz yoldan azdınız və nəsihətinizlə çox adamı günaha
çəkdiniz. Levi ilə bağladığım əhdi pozdunuz» deyir Ordular Rəbbi. 9 «Siz Mənim yollarımla
getmədiniz, qanunla bağlı məsələlərdə tərəfkeşlik etdiniz. Buna görə də Mən bütün xalqın
önündə sizi alçaldıb xəcalətli hala saldım».

Yəhuda xalqının xəyanəti

10 Hamımızın atası bir deyilmi? Bizi eyni Allah yaratmadımı? Elə isə nə üçün biz
atalarımızın bağladığı əhdi pozaraq öz qonşumuza xəyanət edirik? 11 Yəhuda xalqı xəyanət
etdi. İsraildə və Yerusəlimdə iyrənc işlər edildi: Yəhudalılar yad allahlara tapınan qızlarla
evlənərək Rəbbin sevdiyi müqəddəs yeri murdar etdi. 12 Bunu edən adam hətta keşik çəksə,
cavabdeh olsa, Ordular Rəbbinə qurban gətirsə də, Rəbb onu Yaqubun icmasından qovsun.
13 Siz başqa bir şeyi də edirsiniz: ağlayıb sızlamaqla Rəbbin qurbangahını göz yaşları ilə
doldurursunuz. Çünki Rəbb artıq gətirdiyiniz qurbanlara diqqət etmir, onları sizdən könül
xoşluğu ilə qəbul etmir. 14 Siz «Nə üçün?» deyib soruşursunuz. Çünki sənin lə cavanlığında
evləndiyin arvadın arasında Rəbb şahiddir. O qadın sənin yoldaşın və nikah əhdi ilə
arvadın olduğu halda ona xəyanət etdin. 15 Allah sizi bir bədən olaraq yaratmadımı?
Bədənlə də, ruhla da Ona aidsiniz. Bəs nə üçün bir? Çünki O Özü üçün xüsusi bir nəsil
istəyirdi. Buna görə də özünüzü gözləyin. Qoy heç kəs cavanlığında evləndiyi arvadına
xəyanət etməsin. 16 İsrailin Allahı Rəbb belə deyir: «Mən nikahını pozub qəddarlığa
bürünən adama nifrət edirəm. Buna görə də özünüzü gözləyin və xəyanət etməyin»
Ordular Rəbbi deyir.

Əhd Mələyinin gəlməsi

17 Dediklərinizlə Rəbbi yordunuz. «Onu nə ilə yorduq?» deyə soruşursunuz. «Pislik edən
hər kəs Rəbbin gözündə yaxşıdır və Rəbb onlardan razıdır» yaxud «Ədalət keşikçisi olan
Allah haradadır?» deyərək Onu yordunuz.

3

1 * «Budur, Mən Öz elçimi göndərirəm. O, önümdə yol hazırlayacaq. Axtardığınız
Xudavənd qəflətən Öz məbədinə gələcək. Görmək arzusunda olduğunuz əhd Mələyi
gələcək» deyir Ordular Rəbbi. 2 * «Ancaq Onun gələcəyi günə kim tab gətirə bilər? Zühur
edəndə kim davam gətirə bilər? Çünki O, əridicinin odu, yuyucunun sabunu kimi olacaq.
3 O, gümüş əridib təmizləyən adam kimi rəftar edəcək: Levililəri saflaşdırıb qızıl və gümüşü
təmizləyən kimi təmizləyəcək. Beləcə salehliklə Rəbbə qurbanlar gətirəcəklər. 4 Onda
Yəhudanın və Yerusəlimin qurbanları əvvəlki vaxtlar, keçmiş illərdə olduğu kimi Rəbbə
xoş gələcək.
5 Mən cəza vermək üçün sizə yaxınlaşacağam. Ovsunçulara, zinakarlara, yalandan
and içənlərə, muzdurun, dul qadının, yetimin, qəribin haqqını tapdalayanlara – Məndən
qorxmayanlara qarşı tezliklə şahid olacağam» Ordular Rəbbi belə deyir.

---

* 2:4 Say. 3:11-13 * 2:5 Say. 25:12 * 3:1 Mat. 11:10; Mark 1:2; Luka 1:76-77; 7:27 * 3:2 vəhy 6:17

*Ondabirlə*ri oğurlayanları məzəmmət

6 «Mən Rəbbəm və heç vaxt dəyişmirəm. Siz bunun üçün məhv olmadınız, ey
Yaqub övladları! 7 Atalarınızın dövründən bəri qaydalarımdan döndünüz və onlara əməl
etmədiniz. Mənə tərəf dönün, Mən də sizə tərəf dönərəm» deyir Ordular Rəbbi. «Siz
"Necə dönək?" deyə soruşursunuz. 8 İnsan da Allahdan oğurlayarmı? Siz isə Məndən
oğurlayırsınız. "Səndən nəyi oğurlayırıq?" deyə soruşursunuz. Onda birləri və təqdimləri
oğurlayırsınız. 9 Siz böyük lənətə düçar oldunuz. Çünki bütün millət – hamınız Məndən
oğurlayırsınız. 10 * Bütün ondabirlərinizi anbara gətirin ki, məbədimdə ərzaq olsun».
Ordular Rəbbi deyir: «Siz bununla Məni sınayın. Görəcəksiniz ki, göylərin pəncərələrini
sizə açacağam, üzərinizə ehtiyaclarınızdan da çox bərəkət yağdıracağam. 11 Çəyirtkələri
* əkinlərinizi yeməyə qoymayacağam, tarlada meynəniz məhsulsuz qalmayacaq» deyir
Ordular Rəbbi. 12 «Bütün millətlər sizi bəxtiyar sayacaq. Çünki ölkəniz gözəl bir yer olacaq»
deyir Ordular Rəbbi.

13 «Mənə qarşı sərt sözlər söylədiniz» deyir Rəbb, «siz isə "Sənə qarşı nə söylədik?"
deyə soruşursunuz. 14 Siz dediniz: "Allaha xidmət etmək faydasızdır. Ordular Rəbbinin
buyruğunu yerinə yetirsək də, Onun önündə yas içində gəzsək də, bunlardan bizə nə xeyir
oldu? 15 İndi biz məğrurları bəxtiyar sayırıq. Pislik edənlər işlərində uğur qazanır, Allahı
sınayanlar da cəzadan qurtarır"».

16 O zaman Rəbdən qorxanlar bir-birləri ilə danışdı. Rəbb bu sözlərə qulaq asıb dinlədi.
Rəbdən qorxub adına hörmət edənlər üçün Onun önündə bir yaddaş kitabı yazıldı.
17 Ordular Rəbbi deyir: «Fəaliyyətə keçdiyim gün onlar Mənə məxsus xalq olacaq. Bir
ata özünə xidmət edən oğluna necə rəhm edərsə, Mən də onlara elə rəhm edəcəyəm.
18 O zaman siz salehlə pis adam, Allaha qulluq edənlə etməyən arasındakı fərqi yenə
görəcəksiniz».

4

*R*əbbin günü

1 Ordular Rəbbi deyir: «Budur, soba kimi yanan o gün gəlir. Bütün məğrurlar və
pislik edənlər saman kimi olacaq. Gələn o gün onları yandıracaq. Onlardan nə kök,
nə də budaq qalacaq. 2 Ancaq adıma hörmət edən sizlər üçün şüalarında şəfa olan
salehlik günəşi doğacaq. Tövlədən buraxılan danalar kimi oynayacaqsınız. 3 Pis adamları
tapdalayacaqsınız. Bu işləri etdiyim gün onlar sizin ayağınızın altında kül olacaq» deyir
Ordular Rəbbi.

4 «Qulum Musanın qanununu – Xorevdə olarkən bütün İsrail üçün ona verdiyim
qaydaları və hökmləri yadda saxlayın. 5 * Rəbbin böyük və dəhşətli günü gəlməzdən
qabaq İlyas peyğəmbəri sizin yanınıza göndərəcəyəm. 6 O, ataların ürəklərini oğullarına,
oğullarının ürəklərini isə atalarına tərəf döndərəcək ki, daha Mən gəlib ölkəni lənətləyib
məhv etməyim».

---

* 3:10 Lev. 27:30; Say. 18:21-24; Qanun. 12:6; 14:22-29; Neh. 13:12

* 3:11 çəyirtkələri – yaxud yeyənləri.

* 4:5 Mat. 11:14; 17:10-13; Mark 9:11-13; Luka 1:17; Yəh. 1:21

MATTANIN
NƏQL ETDİYİ MÜJDƏ
GİRİŞ

«*Mattanın n*əql etdiyi Müjdə»də İsa Məsihin vəd edilmiş Xilaskar olduğu barədə danışılır. Burada Onun vasitəsilə Allahın əhdi-ətiqdə Öz xalqına verdiyi vədlərin yerinə yetməsi vurğulanır. Bu Müjdə yalnız aralarında İsanın böyüyüb başa çatdığı Yəhudi xalqı üçün deyil, bütün dünya üçündür.

Mattanın nəql etdiyi Müjdə səlis ardıcıllıqla yazılıb. Bu kitab İsanın doğuluşu, vəftizi və sınağa çəkilməsindən başlayır. Sonra müəllif İsanın vəzləri, təlimləri və Qalileyada şəfa verməsi barədə danışır. Müjdə İsanın Qalileyadan Yerusəlimə səyahəti, Onun həyatında son həftə ərzində baş vermiş hadisələr, çarmıxa çəkilməsi və dirilməsi ilə bitir.

«*Mattanın n*əql etdiyi Müjdə» İsanı Qanunu izah etmək və Allahın Padşahlığı haqqında təlim vermək səlahiyyətinə malik olan böyük Müəllim kimi təqdim edir. Onun insanlara həyat verən təlimləri bu kitabda yazılmışdır.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:23 İsa Məsihin nəsil şəcərəsi və doğulması
3:1-12 Vəftizçi Yəhyanın vəzi
3:13-17 İsa Məsihin vəftiz olunması
4:1-11 İsanın sınağa çəkilməsi
4:12–18:35 İsanın Qalileyada ictimai xidməti
19:1–20:34 Qalileyadan Yerusəlimə
21:1–27:66 İsanın Yerusəlimdəki son günləri
28:1-20 İsanın dirilməsi

*İsa M*əsihin nəsil şəcərəsi
(Luka 3:23-38)

1 Davudun Oğlu, İbrahimin də Oğlu olan İsa Məsihin nəsil şəcərəsi:
2 İbrahimdən İshaq törədi. İshaqdan Yaqub törədi. Yaqubdan Yəhuda və onun
qardaşları törədi. 3 Yəhudadan Tamarın doğduğu Peres və Zerah törədi. Peresdən Xesron
törədi. Xesrondan Ram törədi. 4 Ramdan Amminadav törədi. Amminadavdan Naxşon
törədi. Naxşondan Salmon törədi. 5 Salmondan Raxavın doğduğu Boaz törədi. Boazdan
Rutun doğduğu Oved törədi. Oveddən Yessey törədi. 6 Yesseydən padşah Davud törədi.
Davuddan Uriyanın arvadının doğduğu Süleyman törədi. 7 Süleymandan Rexavam
törədi. Rexavamdan Aviya törədi. Aviyadan Asa törədi. 8 Asadan Yehoşafat törədi.
Yehoşafatdan Yehoram törədi. Yehoramdan Uzziya törədi. 9 Uzziyadan Yotam törədi.
Yotamdan Axaz törədi. Axazdan Xizqiya törədi. 10 Xizqiyadan Menaşşe törədi.
Menaşşedən Amon törədi. Amondan Yoşiya törədi. 11 *Babil sürgünü zamanı Yoşiyadan
Yekonya* və onun qardaşları törədi.
12 Babil sürgünündən sonra Yekonyadan Şealtiel törədi. Şealtieldən Zerubbabil törədi.
13 Zerubbabildən Avihud törədi. Avihuddan Elyaqim törədi. Elyaqimdən Azur törədi.
14 Azurdan Sadoq törədi. Sadoqdan Yaxin törədi. Yaxindən Elihud törədi. 15 Elihuddan
Eleazar törədi. Eleazardan Mattan törədi. Mattandan Yaqub törədi. 16 Yaqubdan
Məryəmin əri Yusif törədi. Məryəmdən də Məsih adlanan İsa doğuldu.
17 Beləliklə, İbrahimdən Davuda qədər olan bütün nəsillər on dörd nəsildir, Davuddan
Babil sürgününə qədər on dörd nəsildir, Babil sürgünündən Məsihə qədər də on dörd
nəsildir.

*İsa M*əsihin doğulması
(Luka 2:1-7)

* 1:11 2Pad. 24:14-15; 2Saln. 36:10; Yer. 27:20
* 1:11 Yekonya – başqa adı Yehoyakin.

18 *İsa Məsihin doğulması belə oldu. Anası Məryəm Yusifə nişanlanmışdı. Amma
birlikdə olmalarından əvvəl Məryəmin Müqəddəs Ruhdan hamilə olduğu aşkar oldu.
19 Onun nişanlısı Yusif saleh bir adam idi və Məryəmi camaat arasında rüsvay etmək
istəməyərək gizlicə boşamaq niyyətinə düşdü. 20 Amma belə düşündüyü halda Rəbbin bir
mələyi röyada ona görünüb dedi: «Davud oğlu Yusif! Məryəmi özünə arvad etməkdən
qorxma, çünki onun bətnindəki körpə Müqəddəs Ruhdandır. 21 *Məryəm bir Oğul doğacaq
və Onun adını İsa† qoy, çünki O Öz xalqını günahlarından xilas edəcək».
22 *Bütün bunlar Rəbbin peyğəmbər vasitəsilə söylədiyi bu söz yerinə yetsin deyə baş
verdi:
23 «Budur, bakirə qız hamilə olub Oğlan doğacaq, adını İmmanuel qoyacaqlar».
«İmmanuel» «Allah bizimlədir» deməkdir.
24 Yusif yuxudan oyananda Rəbbin mələyinin buyurduğu kimi etdi və arvadını qəbul
etdi. 25 *Amma Məryəm bir Oğul doğana qədər Yusif onunla yaxınlıq etmədi. Doğulan
Körpənin adını İsa qoydu.

2

Müdrik adamların ziyarəti

1 İsa padşah Hirodun dövründə Yəhudeyanın Bet-Lexem şəhərində anadan olduqda
müdrik adamlar* şərqdən Yerusəlimə gəlib 2 *dedilər: «Yəhudilərin anadan olmuş Padşahı
haradadır? Şərqdə Onun ulduzunu gördük və Ona səcdə qılmağa gəldik». 3 Padşah
Hirod bunu eşitdikdə özü və bütün Yerusəlim xalqı təlaşa düşdü. 4 Hirod xalqın bütün
başçı kahinlərini və ilahiyyatçılarını toplayaraq onlardan Məsihin harada doğulduğunu
soruşdu. 5 «Yəhudeyanın Bet-Lexem şəhərində» dedilər. «Çünki peyğəmbər vasitəsilə belə
yazılıb:
6 *"Ey Yəhuda torpağındakı Bet-Lexem, sən
Yəhuda hökmdarları arasında ən kiçik deyilsən,
Çünki xalqım İsrailə çoban olan
Hökmdar səndən çıxacaq"».
7 Onda Hirod müdrik adamları gizlicə çağırıb onlardan ulduzun göründüyü dəqiq vaxtı
öyrəndi. 8 «Gedin, Körpəni diqqətlə axtarın, tapan kimi mənə xəbər verin ki, mən də
gedib Ona səcdə qılım» deyərək onları Bet-Lexemə göndərdi. 9 Onlar padşahı dinlədikdən
sonra yola düşdülər. O vaxt şərqdə gördükləri ulduz onlara yol göstərirdi. O, Körpənin
olduğu yerin üzərinə çatdıqda dayandı. 10 Onlar ulduzu gördükləri vaxt çox sevindilər.
11 Evə girib Körpəni anası Məryəmlə birlikdə gördülər və yerə qapanaraq Ona səcdə qıldılar.
Xəzinələrini açıb Ona hədiyyələri – qızıl, kündür və mirranı təqdim etdilər. 12 Sonra röyada
Hirodun yanına qayıtmamaq üçün xəbərdarlıq aldıqlarına görə başqa yolla öz ölkələrinə
getdilər.

Misirə qaçış

13 Müdrik adamlar yola düşəndən sonra Rəbbin bir mələyi Yusifə röyada görünərək dedi:
«Qalx, Körpə ilə anasını götür, Misirə qaç. Mən sənə xəbər verənə qədər orada qal. Çünki
Hirod Körpəni öldürmək üçün axtarmağa başlayır». 14 Beləliklə, Yusif qalxdı, həmin gecə
Körpə ilə anasını götürüb Misirə yollandı. 15 *Hirod ölənə qədər orada qaldı. Bu, Rəbbin
peyğəmbər vasitəsilə söylədiyi söz yerinə yetsin deyə baş verdi:
«Öz Oğlumu Misirdən çağırdım».
16 Hirod müdrik adamlar tərəfindən axmaq yerinə qoyulduğunu görəndə çox
hiddətləndi. O, müdrik adamlardan öyrəndiyi vaxta görə Bet-Lexem və onun ətrafında

---

* 1:18 Luka 1:26-27 * 1:21 Luka 1:31 † 1:21 İsa – ibrani dilində Rəbb xilas edir. * 1:22 Yeş. 7:14
* 1:25 Luka 2:21 * 2:1 Müdrik adamlar – hərfi tərcümədə mağlar, yəni şərq ölkələrindən olan
din və elm adamları. * 2:2 Say. 24:17; Yer. 23:5; Zək. 9:9; Mark 15:2; Yəh. 1:49 * 2:6 2Şam. 5:2;
1Saln. 11:2; Mik. 5:2 * 2:15 Huşə 11:1

yaşayan iki və iki yaşdan aşağı körpə oğlan uşaqlarını öldürtdü. [17] Beləliklə, Yeremya
peyğəmbər vasitəsilə söylənən bu söz yerinə yetdi:
[18] *«Ramada bir səs eşidildi,
Ağlaşma† və böyük fəryad səsləri!
Rəhilə uşaqları üçün ağlayır,
Təsəlli istəmir.
Çünki onlar daha yoxdur».

*Misird*ən Nazaretə dönüş
[19] Hirod öləndən sonra Rəbbin bir mələyi Misirdə Yusifə röyada görünüb [20] dedi: «Qalx,
Körpə ilə anasını götür, İsrail ölkəsinə qayıt. Çünki Körpənin canını almaq istəyənlər
öldü». [21] Yusif qalxdı, Körpə ilə anasını götürüb İsrail ölkəsinə qayıtdı. [22] Amma Arxelanın
öz atası Hirodun yerinə Yəhudeya padşahı olduğunu eşidəndə oraya getməyə qorxdu.
Röyada xəbərdarlıq alaraq Qalileya bölgəsinə getdi. [23] Gəlib Nazaret deyilən şəhərdə
məskən saldı. Bu, peyğəmbərlər vasitəsilə söylənən «Ona Nazaretli deyiləcək» sözü yerinə
yetsin deyə baş verdi.

3

*V*əftizçi Yəhyanın gəlişi
*(Mark 1:1-8; Luka 3:1-18; Y*əh. 1:19-28)
[1] *O günlərdə Vəftizçi Yəhya Yəhudeya çölündə vəz edərək meydana çıxdı. [2] O belə
deyirdi: «Tövbə edin! Çünki Səmavi Padşahlıq yaxınlaşıb». [3] *Bu o adamdır ki, Yeşaya
peyğəmbər onun barəsində demişdi:
«Səhrada nida edənin səsi gəlir:
"Rəbbin yolunu hazırlayın,
Onun keçəcəyi yerləri düz edin"».
[4] *Yəhya dəvə yunundan paltar geymiş, belinə dəri qurşaq bağlamışdı, yeməyi çəyirtkə və
çöl balı idi. [5] Yerusəlim sakinləri, bütün Yəhudeya diyarından olanlar və İordan ətrafında
yaşayanlar Yəhyanın yanına gəlirdi. [6] Onlar günahlarını etiraf edərək onun tərəfindən
İordan çayında vəftiz olunurdu.
[7] *Fariseylər və sadukeylərdən çoxunun vəftiz olmaq üçün onun yanına gəldiyini görən
Yəhya onlara belə dedi: «Ey gürzələr nəsli! Üzərinizə gələn qəzəbdən canınızı qurtarmağı
sizin beyninizə kim yeridib? [8] İndi isə tövbəyə layiq bəhrə verin. [9] *Ürəyinizdə "atamız
İbrahimdir" deyə düşünməyin. Mən sizə deyirəm: Allah bu daşlardan İbrahimə övlad
yaratmağa qadirdir. [10] *Artıq balta ağacların dibində yatır. Beləliklə, yaxşı bəhrə verməyən
hər ağac kəsilir və oda atılır.
[11] Mən sizi tövbəniz üçün su ilə vəftiz edirəm, amma məndən sonra Gələn məndən daha
qüdrətlidir. Mən Onun çarıqlarını daşımağa belə, layiq deyiləm. O sizi Müqəddəs Ruhla
və odla vəftiz edəcək. [12] Onun kürəyi əlindədir və xırmanını sovuracaq, Öz taxılını anbara
toplayacaq. Küləşi isə sönməz odda yandıracaq».

*İsanın v*əftiz olunması
(Mark 1:9-11; Luka 3:21-22)
[13] O vaxt İsa Yəhya tərəfindən vəftiz olmaq üçün Qalileyadan İordan çayına, Yəhyanın
yanına gəldi. [14] Yəhya Ona mane olmaq istəyərək dedi: «Sən Məni vəftiz etməlisən, Sən
niyə mənim yanıma gəlirsən?» [15] İsa ona cavab verdi: «Hələlik buna razı ol. Çünki biz
salehlik işini beləcə yerinə yetirməliyik». Onda Yəhya razı oldu. [16] İsa vəftiz olunan kimi
sudan çıxdı. O vaxt göylər yarıldı və Allahın Ruhunun göyərçin kimi endiyini və Öz üzərinə

---

* 2:18 Yer. 31:15 † 2:18 Ağlaşma – bəzi əlyazmalarda Mərsiyə, ağlaşma. * 3:1 Mat. 4:17; Mark 1:15
* 3:3 Yeş. 40:3 * 3:4 2Pad. 1:8 * 3:7 Mat. 12:34; 23:33; Luka 3:7 * 3:9 Yəh. 8:33 * 3:10 Mat. 7:19

qonduğunu gördü. 17 *Göylərdən bir səda gəldi: «Bu Mənim sevimli Oğlumdur, Ondan
razıyam».

4

İsanın sınağa çəkilməsi
(Mark 1:12-13; Luka 4:1-13)

1 *Bundan sonra İsa iblis tərəfindən sınağa çəkilmək üçün Ruh tərəfindən səhraya
aparıldı. 2 İsa qırx gün-qırx gecə oruc tutandan sonra acdı. 3 O zaman sınağaçəkən
yaxınlaşıb Ona dedi: «Əgər Sən Allahın Oğlusansa, bu daşlara əmr et ki, çörəyə dönsün».
4 *İsa ona belə cavab verdi: «"İnsan yalnız çörəklə deyil, Allahın ağzından çıxan hər kəlmə
ilə yaşayar" deyə yazılmışdır».
5 *Sonra iblis Onu müqəddəs şəhərə gətirdi və məbədin qülləsinə qoyub 6 dedi: «Əgər
Sən Allahın Oğlusansa, Özünü aşağı at. Axı
"Allah Sənə görə mələklərinə əmr edər ki,
Səni əlləri üstündə aparsınlar,
Ayağın bir daşa dəyməsin"
deyə yazılmışdır». 7 *İsa ona dedi: «"Allahın Rəbbi sınama" deyə də yazılmışdır».
8 İblis yenə İsanı çox yüksək bir dağa çıxartdı. Ona dünyanın bütün padşahlıqlarını və
şan-şöhrətini göstərib dedi: 9 «Əgər Sən yerə qapanıb mənə səcdə etsən, bütün bu şeyləri
Sənə verəcəyəm». 10 *İsa dedi: «Rədd ol, Şeytan! "Allahın Rəbbə səcdə et və yalnız Ona
ibadət et" deyə yazılmışdır».
11 Bundan sonra iblis İsanı tərk etdi və mələklər gəlib Ona xidmət edirdi.

*İsa xidm*ətinə başlayır
(Mark 1:14-15; Luka 4:14-15)

12 *İsa Yəhyanın həbs olunduğunu eşitdikdə Qalileyaya qayıtdı. 13 *Nazaretdən çıxıb
Zevulun və Naftali bölgəsində, Qalileya gölü kənarında yerləşən Kefernahumda məskən
saldı. 14 *Bu, Yeşaya peyğəmbər vasitəsilə söylənən həmin söz yerinə yetsin deyə baş verdi:
15 «Zevulun və Naftali bölgələri,
Dənizkənarı yol,
İordan çayının o biri tayı,
Müxtəlif millətlər yaşayan Qalileya –
16 Zülmətdə yaşayan xalq
Möhtəşəm bir işıq gördü.
Ölüm kölgəsi diyarında məskunlaşanların üzərinə
Nur doğdu».
17 *O vaxtdan İsa vəz edib belə deməyə başladı: «Tövbə edin! Çünki Səmavi Padşahlıq
yaxınlaşıb».

İlk şagirdlər
(Mark 1:16-20; Luka 5:1-11)

18 İsa Qalileya gölünün sahilində gəzərkən suya tor atan iki qardaşı – Peter adlanan
Şimonu və qardaşı Andreyi gördü. Bu adamlar balıqçı idi. 19 İsa onlara dedi: «Ardımca
gəlin, Mən sizi elə balıqçı edəcəyəm ki, insan tutacaqsınız». 20 Onlar dərhal torları kənara
atıb Onun ardınca getdilər. 21 İsa oradan irəli gedib başqa iki qardaşı – Zavday oğlu Yaqubu
və qardaşı Yəhyanı gördü. Onlar ataları Zavdayla birlikdə qayıqda torlarını düzəldirdilər.
İsa onları çağırdı. 22 Onlar da dərhal qayığı və atalarını qoyub Onun ardınca getdilər.

---

* 3:17 Zəb. 2:7; Yeş. 42:1; Mat. 12:18; 17:5; Mark 1:11; Luka 9:35 * 4:1 İbr. 2:18; 4:15 * 4:4 Qanun. 8:3 * 4:5 Zəb. 91:11-12 * 4:7 Qanun. 6:16 * 4:10 Qanun. 6:13 * 4:12 Mat. 14:3; Mark 6:17-18; Luka 3:19-20 * 4:13 Yəh. 2:12 * 4:14 Yeş. 9:1-2 * 4:17 Mat. 3:1-2

İsa xəstələrə şəfa verir
(Mark 3:7-12; Luka 6:17-19)

23 *İsa bütün Qalileyanı gəzir, onların sinaqoqlarında öyrədir, Səmavi Padşahlığın
Müjdəsini vəz edir, xalq arasında hər cür xəstəliyə və hər cür naxoşluğa şəfa verirdi.
24 Onun haqqındakı xəbər bütün Suriyaya yayıldı. Ona görə də İsanın yanına hər cür
xəstəlik və iztirab çəkənləri, cinlərə tutulmuşları, epileptikləri və iflicləri gətirdilər. O da
onlara şəfa verdi. 25 Qalileyadan, Dekapolis bölgəsindən, Yerusəlimdən, Yəhudeyadan və
İordan çayının o biri tayından böyük izdihamlar İsanın ardınca gedirdi.

5

İsanın Dağüstü vəzi

1 İsa izdihamı görüb dağa çıxdı. Oturan kimi şagirdləri Onun yanına gəldi. 2 İsa
danışmağa başlayıb onları öyrədərək dedi:

Bəxtiyar olanlar
(Luka 6:20-23)

3 «Nə bəxtiyardır ruhən yoxsullar!
Çünki Səmavi Padşahlıq onlarındır.
4 *Nə bəxtiyardır yaslı olanlar!
Çünki onlar təsəlli tapacaq.
5 *Nə bəxtiyardır həlimlər!
Çünki onlar yer üzünü irs alacaq.
6 *Nə bəxtiyardır salehlik üçün acıb-susayanlar!
Çünki onlar doyacaq.
7 Nə bəxtiyardır mərhəmətli olanlar!
Çünki onlara mərhəmət ediləcək.
8 *Nə bəxtiyardır ürəyi təmiz olanlar!
Çünki onlar Allahı görəcək.
9 Nə bəxtiyardır sülhyaradanlar!
Çünki onlar Allahın övladları adlanacaq.
10 *Nə bəxtiyardır salehlik uğrunda təqib edilənlər!
Çünki Səmavi Padşahlıq onlarındır.
11 *İnsanlar Mənə görə sizi təhqir edib təqib edəndə, yalan söyləyib sizə hər cür böhtan
atanda siz nə bəxtiyarsınız! 12 *Sevinin və şadlanın! Çünki göylərdə mükafatınız böyükdür.
Axı sizdən qabaq gələn peyğəmbərləri də belə təqib ediblər.

Duz və nur

13 *Siz yer üzünün duzusunuz. Amma duz öz dadını itirərsə, nə ilə duzlanar? Artıq çölə
atılıb insanlar tərəfindən tapdalanmaqdan başqa bir şeyə yaramaz.
14 *Siz dünyanın nurusunuz. Dağın zirvəsində qurulan şəhər gizli qala bilməz. 15 *Heç
kim çırağı yandırıb qabın altına qoymaz. Əksinə, çıraqdana qoyar ki, evdəkilərin hamısını
işıqlandırsın. 16 *Eləcə də sizin nurunuz insanların qarşısında elə parlasın ki, onlar
xeyirxah işlərinizi görüb göylərdə olan Atanızı izzətləndirsinlər.

Qanun və Peyğəmbərlər

17 Sanmayın ki, Mən Qanun və Peyğəmbərlərin sözlərini ləğv etmək üçün gəldim. Mən
onları ləğv etmək üçün yox, yerinə yetirmək üçün gəldim. 18 *Sizə doğrusunu deyirəm:
göy və yer keçib getmədən, hər şey icra olmadan Qanundan ən kiçik bir hərf və ya bir

---

* 4:23 Mat. 9:35; Mark 1:39 * 5:4 Yeş. 61:1-3 * 5:5 Zəb. 37:11 * 5:6 Yeş. 55:1-2 * 5:8 Zəb. 24:3-4
* 5:10 1Pet. 3:14 * 5:11 1Pet. 4:14 * 5:12 2Saln. 36:16; Həv. 7:52-53 * 5:13 Mark 9:50; Luka 14:34-35
* 5:14 Yəh. 8:12; 9:5 * 5:15 Mark 4:21; Luka 8:16; 11:33 * 5:16 1Pet. 2:12 * 5:18 Luka 16:17

nöqtə belə, yox olmayacaq. [19] Beləliklə, bu əmrlərdən ən kiçiyindən birini kim pozarsa və
başqalarına da bu cür öyrədərsə, Səmavi Padşahlıqda ən kiçik sayılacaq. Amma kim bu
əmrləri yerinə yetirər və başqalarına da öyrədərsə, Səmavi Padşahlıqda böyük sayılacaq.
[20] Sizə bunu deyirəm: əgər sizin salehliyiniz ilahiyyatçılarla fariseylərin salehliyindən artıq
olmasa, Səmavi Padşahlığa əsla girə bilməzsiniz.

Hirs və qətl

[21] *Siz qədim zamanlarda adamlara "Qətl etmə, kim qətl edərsə, mühakiməyə məruz
qalacaq" deyildiyini eşitmisiniz. [22] Mənsə sizə deyirəm ki, qardaşına hirslənən* hər kəs
mühakiməyə məruz qalacaq. Kim qardaşına "axmaq" deyərsə, Ali Şuranın hökmünə
məruz qalacaq. Kim qardaşına "səfeh" deyərsə, cəhənnəm oduna məruz qalacaq. [23] Buna
görə də qurbangah qarşısına qurbanını gətirdiyin zaman yadına düşsə ki, qardaşının sənə
qarşı bir şikayəti var, [24] qurbanını qurbangahın qarşısında qoy, get, əvvəlcə qardaşınla
barış və ondan sonra gəl, qurbanını təqdim et. [25] *Səni ittiham edənlə yolda ikən tez razılaş
ki, o səni hakimə, hakim də səni mühafizəçiyə verməsin və zindana atılmayasan. [26] Sənə
doğrusunu deyirəm: axırıncı qəpik-quruşunu verməyincə oradan əsla çıxmayacaqsan.

Zina və boşanma

[27] *"Zina etmə" deyildiyini eşitmisiniz. [28] Mənsə sizə deyirəm ki, qadına şəhvətlə baxan
hər adam artıq ürəyində onunla zina etmiş olur. [29] *Əgər sağ gözün səni pis yola çəkərsə,
onu çıxar at. Çünki sənin üçün bədən üzvlərindən birinin məhv olması bütün bədəninin
cəhənnəmə atılmasından yaxşıdır. [30] *Əgər sağ əlin səni pis yola çəkərsə, onu kəs at.
Çünki sənin üçün bədən üzvlərindən birinin məhv olması bütün bədəninin cəhənnəmə
düşməsindən yaxşıdır.

[31] *"Kim arvadını boşayarsa, ona talaq kağızı versin" deyilmişdir. [32] Mənsə sizə deyirəm
ki, cinsi əxlaqsızlıqdan başqa bir səbəbə görə arvadını boşayan hər kəs onu zinaya sövq
edir. Boşanmış qadınla evlənən də zina edir.

*And içmə*k

[33] *Yenə qədim zamanlarda adamlara "Yalandan and içmə, amma andlarını Rəbbin
önündə yerinə yetir" deyildiyini eşitmisiniz. [34] *Mənsə sizə deyirəm ki, heç and içmə, nə
göyə, çünki o, Allahın taxtıdır; [35] nə yerə, çünki yer Onun ayaqlarının altındakı kətildir;
nə də Yerusəlimə, çünki ora böyük Padşahın şəhəridir. [36] Başına da and içmə, çünki sən
hətta bir dənə saçı belə, ağ və ya qara edə bilməzsən. [37] Ancaq sözünüzdə "bəli"niz bəli,
"xeyr"iniz xeyr olsun. Bundan qalanı şər olandandır.

*Düşmə*nlərinizi sevin
(Luka 6:27-36)

[38] *"Göz əvəzinə göz, diş əvəzinə diş" deyildiyini eşitmisiniz. [39] Mənsə sizə deyirəm ki,
pis adama qarşı durma. Əksinə, sağ üzünə şillə vurana o birini də çevir. [40] Səni məhkəməyə
verib köynəyini götürmək istəyənə üst paltarını da ver. [41] Kim səni min addım yol getməyə
məcbur edirsə, sən onunla iki min addım yol get. [42] Səndən bir şey diləyənə ver, səndən
borc istəyəni geri qaytarma.

[43] *"Qonşunu sev və düşmənini nifrət et" deyildiyini eşitmisiniz. [44] Mənsə sizə deyirəm
ki, düşmənlərinizi sevin, sizi təqib edənlər üçün dua edin.† [45] Belə ki siz göylərdə olan

---

* 5:21 Çıx. 20:13; Qanun. 5:17 * 5:22 Hirslənən – bəzi əlyazmalarda əbəs yerə hirslənən. * 5:25 Luka 12:58-59 * 5:27 Çıx. 20:13; Qanun. 5:18 * 5:29 Mat. 18:9; Mark 9:47 * 5:30 Mat. 18:8; Mark 9:43 * 5:31 Qanun. 24:1-4; Mat. 19:7-9; Mark 10:4,11-12; Luka 16:18; 1Kor. 7:10-11 * 5:33 Lev. 19:12; Say. 30:2; Qanun. 23:21 * 5:34 Zəb. 48:2; Yeş. 66:1; Mat. 23:22; Yaq. 5:12 * 5:38 Çıx. 21:23-25; Lev. 24:20; Qanun. 19:21 * 5:43 Lev. 19:18 † 5:44 Sizi təqib edənlər üçün dua edin – bəzi əlyazmalarda sizi lənətləyənlərə xeyir-dua verin, sizə nifrət edənlərə yaxşılıq edin, sizi incidənlər və təqib edənlər üçün dua edin (Luka 6:27-28).

Atanızın övladları olasınız. Çünki O, günəşini həm pislərin, həm yaxşıların üzərinə
doğurur, yağışını da həm salehlərin, həm də saleh olmayanların üzərinə yağdırır. 46 Əgər
sizi sevənləri sevirsinizsə, nə mükafatınız olacaq? Vergiyığanlar da belə etmirmi?
47 Əgər yalnız qardaşlarınızı salamlayırsınızsa, başqalarından artıq nə etmiş olursunuz?
Bütpərəstlər‡ də belə etmirmi? 48 *Ona görə də Səmavi Atanız kamil olduğu kimi siz də
kamil olun.

6

Sədəqə vermək

1 *Ehtiyatlı olun, siz saleh iş görəndə bunu insanların önündə, onlara göstərmək üçün
etməyin. Yoxsa göylərdə olan Atanızdan mükafat almazsınız.
2 Ona görə də sədəqə verdiyin zaman önündə şeypur səsi ilə car çəkmə. Çünki
adamlar onları izzətləndirsin deyə ikiüzlülər sinaqoqlarda və küçələrdə belə edirlər. Sizə
doğrusunu deyirəm: onlar mükafatlarını alıblar. 3 Amma sən sədəqə verdiyin zaman sol
əlin sağ əlinin nə etdiyini bilməsin. 4 Belə ki verdiyin sədəqə gizli qalsın. Gizlində olanı
görən Atan səni mükafatlandıracaq.*

Necə dua etməli
(Luka 11:2-4)

5 *Dua etdiyiniz zaman da ikiüzlülər kimi olmayın. Çünki belələri adamlar onları görsün
deyə sinaqoqlarda və küçə tinlərində durub dua etməyi sevirlər. Sizə doğrusunu deyirəm:
onlar mükafatlarını alıblar. 6 Amma sən dua etdiyin zaman öz otağına gir və qapını örtüb
gizlində olan Atana dua et. Gizlində olanı görən Atan səni mükafatlandıracaq.†
7 Dua edəndə bütpərəstlər kimi boşboğazlıq etməyin. Çünki onlar düşünür ki, çox
söz söyləməklə eşidiləcəklər. 8 Siz onlara bənzəməyin! Çünki Atanız nələrə ehtiyacınız
olduğunu siz Ondan diləməzdən əvvəl bilir.
9 Buna görə siz belə dua edin:
"Göylərdə olan Atamız,
Adın müqəddəs tutulsun,
10 Padşahlığın gəlsin,
Göydə olduğu kimi
Yerdə də Sənin iradən olsun.
11 Gündəlik çörəyimizi bizə bu gün ver.
12 Bizə borclu olanları bağışladığımız kimi
Bizim borclarımızı da bağışla.
13 *Bizi sınağa çəkmə,
Lakin bizi şər olandan xilas et.
Çünki padşahlıq, qüdrət və izzət
əbədi olaraq Sənindir. Amin".‡
14 *Əgər başqa insanların təqsirlərini bağışlasanız, Səmavi Atanız da sizi bağışlayar.
15 Amma siz başqa insanları bağışlamasanız, Atanız da sizin təqsirlərinizi bağışlamaz.

Oruc

16 Oruc tutduğunuz zaman ikiüzlülər kimi qaşqabaqlı gəzməyin. Onlar oruc tutduqlarını
insanlara göstərmək üçün üzlərini tutqun hala salırlar. Sizə doğrusunu deyirəm: onlar
mükafatlarını alıblar. 17 Amma sən oruc tutanda başına yağ çək və üzünü yu. 18 Belə ki

---

‡ 5:47 Bütpərəstlər – bəzi əlyazmalarda Vergiyığanlar. * 5:48 Lev. 19:2; Qanun. 18:13 * 6:1 Mat. 23:5 * 6:4 Mükafatlandıracaq – bəzi əlyazmalarda açıqca mükafatlandıracaq. * 6:5 Luka 18:9-14 † 6:6 Mükafatlandıracaq – bəzi əlyazmalarda açıqca mükafatlandıracaq. * 6:13 1Saln. 29:11 ‡ 6:13 Çünki padşahlıq, qüdrət və izzət əbədi olaraq Sənindir. Amin. – bu sözlər ən qədim yunan əlyazmalarında yoxdur. * 6:14 Mark 11:25-26

insanlara deyil, gizlində olan Atana oruclu görünəsən. Gizlində olanı görən Atan səni mükafatlandıracaq.

Səmavi xəzinələr
(Luka 11:34-35; 12:33-34; 16:13)

19 *Yer üzündə özünüzə xəzinələr yığmayın. Orada güvə və pas onları məhv edər ya da
oğrular girib oğurlayar. 20 Bunun yerinə özünüzə göydə xəzinələr yığın. Orada nə güvə, nə
pas onları məhv edər, nə də oğrular girib oğurlayar. 21 Çünki xəzinən haradadırsa, ürəyin
də orada olacaq.
22 Bədənin çırağı gözdür. Əgər gözün sağlam olarsa, bütün bədənin də nurlu olacaq.
23 Yox, əgər gözün zəif görərsə, bütün bədənin qaranlıq olacaq. Əgər səndəki "nur"
qaranlıqdırsa, zülmət nə qədər böyükdür!
24 Heç kim iki ağaya qulluq edə bilməz. Çünki ya birinə nifrət edib o birisini sevəcək ya
da birinə bağlı qalıb o birisinə xor baxacaq. Siz həm Allaha, həm də sərvətə§ qulluq edə
bilməzsiniz.

Qayğı çəkməyin
(Luka 12:22-32)

25 Buna görə sizə deyirəm: "Nə yeyəcəyik?" və ya "Nə içəcəyik?" deyə canınız üçün,
"Nə geyinəcəyik?" deyə bədəniniz üçün qayğı çəkməyin. Can yeməkdən, bədən isə
geyinməkdən daha vacib deyilmi? 26 Göydə uçan quşlara baxın: onlar nə əkir, nə biçir,
nə də anbarlarda saxlayır. Amma Səmavi Atanız onları yedizdirir. Siz onlardan daha
qiymətli deyilsinizmi? 27 Hansı biriniz qayğı çəkməklə ömrünü bir anlıq belə, uzada bilər?
28 Nəyə görə geyim üçün qayğı çəkirsiniz? Görün çöl zanbaqları necə böyüyür: onlar nə
zəhmət çəkir, nə də ip əyirir. 29 *Lakin sizə bunu deyirəm ki, bütün cah-calalı içində olan
Süleyman belə, bunlardan biri kimi geyinməmişdi. 30 Ey imanı az olanlar, bu gün olub
sabah ocağa atılan çöl otunu Allah belə geyindirirsə, sizi geyindirəcəyi daha da yəqin
deyilmi? 31 Beləliklə, "Nə yeyəcəyik?", "Nə içəcəyik?" və ya "Nə geyəcəyik?" deyə qayğı
çəkməyin. 32 Çünki bütpərəstlər bütün bu şeyləri axtarırlar. Doğrudan da, Səmavi Atanız
bütün bunlara ehtiyacınız olduğunu bilir. 33 Ona görə də siz əvvəlcə Allahın Padşahlığını
və Onun salehliyini axtarın. Onda bunların hamısı sizə əlavə olaraq veriləcək. 34 Beləliklə,
sabahın qayğısını çəkməyin. Çünki sabahkı gün özü üçün qayğı çəkəcək. Hər günün öz
yamanlığı kifayətdir!

7

Mühakimə etməyin
(Luka 6:37-42)

1 Mühakimə etməyin ki, siz də mühakimə olunmayasınız. 2 *Çünki hansı hökmlə
mühakimə etsəniz, onunla da mühakimə olunacaqsınız. Siz hansı ölçü ilə ölçsəniz, sizin
üçün də eyni ölçü ilə ölçüləcək. 3 Sən nə üçün qardaşının gözündə çöpü görürsən, amma
öz gözündəki tiri seçmirsən? 4 Öz gözündə tir ola-ola qardaşına necə deyə bilərsən: "Qoy
gözündəki çöpü çıxarım!" 5 Ey ikiüzlü, əvvəlcə öz gözündən tiri çıxar, onda aydın görərsən
ki, qardaşının gözündəki çöpü necə çıxarmaq olar.
6 Müqəddəs olanı itlərə verməyin və mirvarilərinizi donuzlara atmayın; yoxsa bunları
ayaqları ilə tapdalayarlar və dönüb sizi parçalayarlar.

Dua haqqında təlim
(Luka 11:9-13)

7 Diləyin, sizə veriləcək, axtarın, tapacaqsınız, qapını döyün və sizə açılacaq. 8 Çünki hər
diləyən alar, axtaran tapar, qapı döyənə açılar. 9 Aranızdan kimsə oğlu ondan çörək diləsə,
ona daş verərmi? 10 Ya da balıq diləsə, ona ilan verərmi? 11 Beləliklə, siz pis olduğunuz

---

* 6:19 Yaq. 5:2-3 § 6:24 sərvət – arami dilində *mamon*. * 6:29 1Pad. 10:4-7; 2Saln. 9:3-6 * 7:2 Mark 4:24

halda öz övladlarınıza yaxşı hədiyyələr verməyi bilirsinizsə, göylərdə olan Atanızın Ondan
diləyənlərə gözəl hədiyyələr verəcəyi nə qədər yəqindir!
12 *İnsanların sizinlə necə rəftar etməsini istəyirsinizsə, siz də onlarla elə rəftar edin.
Çünki Qanun və Peyğəmbərlərin söylədiyi də elə budur.

Dar qapı və geniş qapı
(Luka 13:24)
13 Dar qapıdan girin. Çünki həlaka aparan qapı geniş və yolu enlidir. Bu qapıdan girənlər
çoxdur. 14 Amma həyata aparan qapı dar və yolu ensizdir, onu tapanlar azdır.

Ağac və bəhrə
(Mat. 12:33-35; Luka 6:43-46; 13:25-27)
15 Yalançı peyğəmbərlərdən özünüzü gözləyin! Onlar yanınıza quzu cildində gələrlər,
amma daxilən yırtıcı qurddurlar. 16 Onları bəhrələrindən tanıyacaqsınız. Qaratikandan
üzüm yaxud qanqaldan əncir yığılarmı? 17 Beləcə də hər yaxşı ağac yaxşı bəhrə, pis ağac
isə pis bəhrə verər. 18 Yaxşı ağac pis bəhrə verə bilməz, pis ağac da yaxşı bəhrə verə bilməz.
19 *Yaxşı bəhrə verməyən hər ağac kəsilər və oda atılar. 20 *Beləliklə, yalançı peyğəmbərləri
bəhrələrindən tanıyacaqsınız.
21 Mənə "ya Rəbb, ya Rəbb" deyən hər kəs Səmavi Padşahlığa girməyəcək; lakin göylərdə
olan Atamın iradəsini yerinə yetirən oraya girəcək. 22 O gün bir çoxları Mənə deyəcək:
"Ya Rəbb, ya Rəbb, biz Sənin adınla peyğəmbərlik etmirdikmi? Sənin adınla cinləri
qovmurduqmu? Sənin adınla bir çox möcüzələr yaratmırdıqmı?" 23 *Onda Mən onlara
bəyan edəcəyəm: "Ey qanunsuzluq edənlər, Mən sizi heç vaxt tanımamışam, Məndən uzaq
olun!"

*Ağıllı bə*nna və ağılsız bənna
(Luka 6:47-49)
24 Beləliklə, bu sözlərimi eşidib onlara əməl edən hər kəs öz evini qaya üzərində quran
ağıllı adama bənzəyir. 25 Yağış yağar, sellər gələr, yellər əsər və o evə hücum edər. Amma
ev uçmaz, çünki təməli qaya üzərində qurulub. 26 Bu sözlərimi eşidib onlara əməl etməyən
hər kəs isə öz evini qum üzərində tikən ağılsız adama bənzəyir. 27 Yağış yağar, sellər gələr,
yellər əsər və o evə hücum edər. Ev uçar və onun yıxılması bir müsibət olar».
28 *İsa bu sözləri bitirəndə xalq Onun təliminə təəccübləndi, 29 çünki onlara öz ilahiyy-
atçıları kimi deyil, səlahiyyət sahibi kimi təlim öyrədirdi.

8

*İsa bir cüzamlıya şə*fa verir
(Mark 1:40-45; Luka 5:12-16)
1 İsa dağdan endiyi zaman böyük bir izdiham Onun ardınca getdi. 2 Bu zaman cüzamlı bir
adam yaxınlaşıb «ya Rəbb, əgər istəsən, məni pak edə bilərsən» deyərək Ona səcdə qıldı.
3 İsa əlini uzadıb ona toxundu və dedi: «İstəyirəm, pak ol!» Dərhal bu adam cüzamdan pak
oldu. 4 *İsa ona dedi: «Bax heç kəsə bir söz demə, amma get, özünü kahinə göstər. Hər
kəsə şəhadət olsun deyə Musanın buyurduğu təqdimi apar».

Yüzbaşının imanı
(Luka 7:1-10)
5 İsa Kefernahuma girərkən bir yüzbaşı Ona yaxınlaşıb yalvardı: 6 «Ya Rəbb, xidmətçim
iflic olub evdə yatır, çox iztirab çəkir». 7 İsa ona dedi: «Mən gəlib ona şəfa verəcəyəm».
8 Yüzbaşı cavab verərək dedi: «Ya Rəbb, mən layiq deyiləm ki, Sən mənim evimə girəsən.
Ancaq bir söz söylə, onda xidmətçim sağalacaq. 9 Çünki mən də tabeçilik altında olan bir
adamam, mənim də tabeçiliyimdə əsgərlər var. Birinə "Get!" deyirəm, o gedir, digərinə
isə "Gəl!" deyirəm, o da gəlir. Quluma "Bunu et!" deyirəm, o da edir». 10 Bunu eşidən İsa

* 7:12 Luka 6:31 * 7:19 Mat. 3:10; Luka 3:9 * 7:20 Mat. 12:33 * 7:23 Zəb. 6:8; Luka 13:27 * 7:28 Mark 1:22; Luka 4:32 * 8:4 Lev. 14:1-32

heyrət etdi. O ardınca gələn xalqa dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: İsraildə heç kimdə belə
böyük iman görmədim. 11 *Sizə deyirəm ki, şərqdən və qərbdən bir çoxu gələcək və Səmavi
Padşahlıqda İbrahimlə, İshaqla və Yaqubla bir süfrəyə oturacaq. 12 *Amma bu padşahlığın
əsl övladları isə qaranlıq çölə atılacaq. Orada ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq». 13 Sonra İsa
yüzbaşıya dedi: «Get, qoy sənin imanına görə olsun». Yüzbaşının xidmətçisi də o saat
sağaldı.

İsa çox adama şəfa verir
(Mark 1:29-34; Luka 4:38-41)

14 İsa Peterin evinə gəldi. Onun qayınanasının qızdırma içində yatdığını gördü. 15 İsa
onun əlinə toxundu və qadının qızdırması düşdü. Qadın qalxıb İsaya xidmət etməyə
başladı.

16 Axşam olduqda isə cinə tutulmuş bir çox adamı İsanın yanına gətirdilər. O, sözlə
ruhları çıxartdı və xəstələrin hamısına şəfa verdi. 17 *Bu, Yeşaya peyğəmbər vasitəsilə
söylənən bu sözlər yerinə yetsin deyə baş verdi:
«Bizim xəstəliklərimizi O çəkdi,
Naxoşluqlarımızı Öz üzərinə götürdü».

İsanın şagirdi olmaq nə deməkdir
(Luka 9:57-62)

18 İsa ətrafında izdihamı gördükdə əmr verdi ki, o biri sahilə keçsin. 19 Bu zaman bir
ilahiyyatçı Ona yaxınlaşıb dedi: «Müəllim! Sən hara getsən, Sənin ardınca gedəcəyəm».
20 İsa ona dedi: «Tülkülərin də yuvası, göydə uçan quşların da yuvası var. Amma Bəşər
Oğlunun başını qoymağa belə, yeri yoxdur».

21 Şagirdlərindən bir başqası İsaya dedi: «Ya Rəbb, mənə icazə ver, əvvəlcə gedim, atamı
dəfn edim». 22 İsa ona dedi: «Ardımca gəl. Qoy ölülər öz ölülərini dəfn etsin».

İsa tufanı yatırır
(Mark 4:35-41; Luka 8:22-25)

23 İsa qayığa mindiyi zaman şagirdləri də Onun ardınca getdi. 24 Göldə elə böyük tufan
qopdu ki, qayıq dalğalarla örtüldü. Amma İsa yatırdı. 25 Şagirdlər yaxınlaşıb İsanı oyadaraq
dedilər: «Ya Rəbb, bizi xilas et, biz həlak oluruq!» 26 İsa onlara «Ey imanı az olanlar, niyə
qorxursunuz?» dedi. Sonra durub küləklərə və gölə qadağan etdi, onda dərin sükut çökdü.
27 Onlar heyrət içində qalıb dedilər: «Bu necə bir Adamdır ki, küləklər də, göl də Ona itaət
edir?»

Cinə tutulmuş iki nəfər sağaldılır
(Mark 5:1-20; Luka 8:26-39)

28 İsa o biri sahildə yerləşən Qadaralıların* diyarına gəldiyi zaman qəbir mağaralarından
çıxan cinə tutulmuş iki nəfər Onunla qarşılaşdı. Onlar elə təhlükəli idi ki, heç kim o
yoldan keçə bilmirdi. 29 Budur, onlar bağırdılar: «Ey Allahın Oğlu, bizdən nə istəyirsən?
Buraya vaxtından əvvəl bizə iztirab verməyəmi gəlmisən?» 30 Onlardan uzaqda böyük bir
donuz sürüsü otlayırdı. 31 Cinlər İsaya yalvardılar: «Bizi qovacaqsansa, bu donuz sürüsünə
göndər». 32 İsa onlara «Gedin!» dedi. Cinlər də adamlardan çıxıb donuzların içinə girdi.
Beləliklə, bütün sürü uçurumdan aşağı, gölə atılıb suda boğuldu. 33 Donuz otaranlar isə
qaçdılar, şəhərə gəlib hər şeyi və cinə tutulmuş adamların başına gələn əhvalatı xəbər
verdilər. 34 Bundan sonra bütün şəhər əhalisi İsanı qarşılamağa çıxdı. İsanı görəndə Ona
yalvardılar ki, onların bölgəsindən çıxsın.

---

* 8:11 Luka 13:29 * 8:12 Mat. 22:13; 25:30; Luka 13:28 * 8:17 Yeş. 53:4 * 8:28 Qadaralıların – bəzi əlyazmalarda Gergesalıların.

9

İsa iflicə şəfa verir
(Mark 2:1-12; Luka 5:17-26)

1 İsa qayığa minərək gölü keçdi və Öz şəhərinə gəldi. 2 Onun yanına yataqda yatan bir
iflic adamı gətirdilər. İsa onların imanını görəndə iflic olan adama dedi: «Cəsarətli ol,
oğlum, günahların bağışlandı». 3 Onda bəzi ilahiyyatçılar öz-özünə dedilər: «Bu Adam
küfr danışır». 4 Onların nə düşündüklərini görərək İsa dedi: «Niyə ürəyinizdə pis şeylər
fikirləşirsiniz? 5 Bax hansı daha asandır? "Günahların bağışlandı" deməkmi, yoxsa "Qalx,
yeri!" demək? 6 Lakin siz bilin ki, Bəşər Oğlunun yer üzündə günahları bağışlamaq
səlahiyyəti var» və onda iflicə dedi: «Qalx, yatağını götür və evinə get!» 7 Xəstə qalxıb
evinə getdi. 8 Xalq bunu gördükdə qorxdu* və insanlara bu cür səlahiyyət verən Allahı
izzətləndirdi.

Matta şagirdlərə qoşulur
(Mark 2:13-17; Luka 5:27-32)

9 İsa oradan keçəndə vergi yığılan yerdə oturan Matta adlı bir adamı görüb ona dedi:
«Ardımca gəl». O da durub İsanın ardınca getdi.
10 *İsa evdə süfrəyə oturanda bir çox vergiyığanlarla günahkarlar gəlib Onunla və
şagirdləri ilə birgə oturdular. 11 Fariseylər bunu gördükdə Onun şagirdlərinə dedilər:
«Niyə Müəlliminiz vergiyığanlar və günahkarlarla birgə yemək yeyir?» 12 Amma İsa bunu
eşidəndə dedi: «Sağlamların deyil, xəstələrin həkimə ehtiyacı var. 13 *Gedin və "Mən
qurban deyil, mərhəmət istəyirəm" sözünün mənasını öyrənin. Çünki Mən salehləri deyil,
günahkarları çağırmaq† üçün gəlmişəm».

Oruc barəsindəki sual
(Mark 2:18-22; Luka 5:33-39)

14 O zaman Yəhyanın şagirdləri İsanın yanına gəlib dedilər: «Nə üçün biz və fariseylər
çox oruc tuturuq, amma Sənin şagirdlərin oruc tutmur?» 15 İsa onlara cavab verdi: «Bəy
yanlarında olanda sağdışı və soldışı yas tuta bilərmi? Lakin bəyin onların arasından
aparılacağı günlər gələcək və o zaman oruc tutacaqlar.
16 Heç kim köhnə paltara təzə parçadan yamaq vurmaz. Çünki təzə yamaq köhnə pal-
tardan qopar və yırtıq daha pis olar. 17 Eləcə də təzə şərabı köhnə tuluqlara doldurmazlar.
Yoxsa tuluqlar partlayar, şərab tökülər, tuluqlar da zay olar. Təzə şərab təzə tuluqlara
doldurular; onda hər ikisi qorunar».

Qızın dirilməsi və qadının şəfa tapması
(Mark 5:21-43; Luka 8:40-56)

18 Bu şeyləri onlara söyləyərkən bir rəis gəldi və Ona səcdə qılaraq dedi: «Qızım indi ölür,
amma gəlib əlini onun üstünə qoysan, yaşayacaq». 19 İsa qalxıb şagirdləri ilə onun ardınca
getdi.
20 Həmin vaxt on iki il qanaxma xəstəliyinə tutulan bir qadın İsanın arxasından gəlib
Onun paltarının ətəyinə toxundu. 21 Çünki öz-özünə deyirdi: «Heç olmasa paltarına
toxunsam, sağalaram». 22 İsa da dönüb onu görərək dedi: «Cəsarətli ol, qızım, imanın səni
xilas etdi». Qadın o saat sağaldı.
23 İsa rəisin evinə gələndə tütək çalanları və qarışıqlıq salan izdihamı gördü 24 və dedi:
«Çəkilin buradan, çünki qız ölməyib, sadəcə olaraq yatıb». Onlar İsaya güldülər. 25 Amma
camaat çölə çıxarılanda İsa içəri girdi və qızın əlindən tutdu; qız da ayağa qalxdı. 26 Bu
xəbər o torpağın hər tərəfinə yayıldı.

İki kor ilə bir lal sağaldılır

27 *İsa oradan keçərkən iki kor adam Onun ardınca gələrək qışqırırdı: «Ey Davud Oğlu!

---

* 9:8 Qorxdu – bəzi əlyazmalarda heyrətləndi. * 9:10 Luka 15:1-2 * 9:13 Huşə 6:6; Mat. 12:7
† 9:13 Çağırmaq – bəzi əlyazmalarda tövbəyə çağırmaq. * 9:27 Mat. 20:30

Bizə rəhm elə!» [28] Evə girdikdə korlar Onun yanına gəldilər. İsa onlara dedi: «Bunu etməyə
qadir olduğuma inanırsınızmı?» Kor adamlar Ona dedilər: «Bəli, ya Rəbb». [29] O zaman İsa
onların gözlərinə toxunaraq dedi: «Sizə imanınıza görə olsun». [30] Onların gözləri açıldı.
İsa «baxın heç kim bu barədə bilməsin» deyə onlara ciddi tapşırdı. [31] Onlar isə çıxıb Onun
haqqındakı xəbəri o torpağın hər tərəfinə yaydılar.
[32] Onlar çıxarkən cinə tutulmuş lal bir adamı İsanın yanına gətirdilər. [33] Cin qovulandan
sonra lal danışmağa başladı. Xalq heyrətlənərək dedi: «İsraildə heç vaxt belə bir şey baş
verməmişdi». [34] *Lakin fariseylər deyirdilər: «O, cinlərin başçısının gücü ilə cinləri qovur».

*M*əhsul çox, işçilər az

[35] *İsa bütün şəhər və kəndləri gəzib-dolaşaraq onların sinaqoqlarında təlim öyrədir,
Səmavi Padşahlığın Müjdəsini vəz edir, hər cür xəstəliyə və hər cür naxoşluğa şəfa
verirdi. [36] *Lakin izdihamı görəndə İsanın onlara rəhmi gəldi, çünki çobansız qoyunlar
kimi taqətsiz və çarəsiz idilər. [37] *O zaman İsa şagirdlərinə dedi: «Məhsul çoxdur, işçilərsə
azdır. [38] Buna görə də məhsulun Sahibinə yalvarın ki, Öz məhsulunu yığmaq üçün işçilər
göndərsin».

10

*On İki şagird*ə verilən vəzifə

(Mark 3:13-19; 6:7-13; Luka 6:12-16; 9:1-6; 10:1-12)

[1] İsa On İki şagirdini yanına çağırıb onlara natəmiz ruhlar üzərində səlahiyyət verdi
ki, bunları qovsunlar, hər cür xəstəliyə və hər cür naxoşluğa şəfa versinlər. [2] Bu On İki
həvarinin adları belədir: birincisi Peter adlanan Şimon və onun qardaşı Andrey, Zavday
oğlu Yaqub və qardaşı Yəhya, [3] Filip və Bartalmay, Tomas və vergiyığan Matta, Halfay oğlu
Yaqub və Tadday,* [4] Kənançı† Şimon və İsaya xəyanət edən Yəhuda İskaryot.
[5] İsa həmin on iki nəfəri belə əmrlə göndərdi: «Başqa millətlərin arasına getməyin
və Samariyalıların heç bir şəhərinə girməyin, [6] amma İsrail xalqının itmiş qoyunlarının
yanına gedin. [7] *Getdiyiniz yerlərdə "Səmavi Padşahlıq yaxınlaşıb" deyə vəz edin.
[8] Xəstələrə şəfa verin, ölüləri dirildin, cüzamlıları pak edin, cinləri çıxarın. Müftə aldınız,
müftə verin. [9] *Qurşağınızda nə qızıl, nə gümüş, nə də mis götürün. [10] *Yol üçün nə torba,
nə iki köynək, nə çarıq, nə də əsa götürün. Çünki işçi öz azuqəsinə layiqdir. [11] Hansı
şəhərə ya kəndə girsəniz, orada ləyaqətli kimdirsə, axtarın və yola çıxanacan onun evində
qalın. [12] O evə girərkən ev sakinlərini salamlayın. [13] Əgər ev layiqdirsə, əmin-amanlığınız
onun üzərinə gəlsin; layiq deyilsə, əmin-amanlığınız özünüzə qayıtsın. [14] *Kim sizi qəbul
etməyib sözlərinizi dinləməzsə, o evdən və ya şəhərdən çıxarkən ayaqlarınızın tozunu
çırpın. [15] *Sizə doğrusunu deyirəm: qiyamət günü‡ Sodom və Homorra diyarının halı o
şəhərin halından daha asan olacaq.

*Şagirdl*ərin sıxıntıları

(Mark 13:9-13; Luka 21:12-17)

[16] *Budur, sizi qurdlar arasına quzular kimi göndərirəm. Ona görə də ilan kimi müdrik
və göyərçin kimi məsum olun. [17] İnsanlardan özünüzü gözləyin. Çünki onlar sizi
məhkəmələrə çəkəcək, sinaqoqlarında qamçılayacaqlar. [18] Onlara və millətlərə şəhadət
etmək üçün siz Mənə görə valilərin və padşahların qarşısına aparılacaqsınız. [19] *Onlar sizi

---

* 9:34 Mat. 10:25; 12:24; Mark 3:22; Luka 11:15 * 9:35 Mat. 4:23; Mark 1:39; Luka 4:44 * 9:36 Say. 27:17; 1Pad. 22:17; 2Saln. 18:16; Yez. 34:5; Zək. 10:2; Mark 6:34 * 9:37 Luka 10:2; Yəh. 4:35 * 10:3 Tadday – bəzi əlyazmalarda Tadday ləqəbi verilən Lebbay. † 10:4 Kənançı – Romalılara qarşı müqəddəs müharibəyə hazırlaşan yəhudi millətçi təşkilatının üzvünə verilən ad. * 10:7 Luka 10:4-12 * 10:9 Luka 10:4 * 10:10 1Kor. 9:14; 1Tim. 5:18 * 10:14 Həv. 13:51 * 10:15 Yar. 19:24-28; Mat. 11:24 ‡ 10:15 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə mühakimə günü. * 10:16 Luka 10:3 * 10:19 Luka 12:11-12

təslim edəndə necə və ya nə deyəcəyiniz barədə qayğı çəkməyin. Nə deyəcəyiniz həmin
vaxt sizə bildiriləcək, [20] çünki danışan siz yox, sizdə danışan Atanızın Ruhudur. [21] *Qardaş
qardaşı, ata övladını ölümə təslim edəcək. Övladlar ata-anasına qarşı çıxıb onları edam
etdirəcək. [22] *Mənim adıma görə hamı sizə nifrət edəcək. Amma axıracan dözən xilas
olacaq. [23] Sizi bir şəhərdə təqib edəndə başqasına qaçın. Çünki sizə doğrusunu deyirəm:
siz İsrail şəhərlərini dolaşıb-qurtarmamış Bəşər Oğlu gələcək.
[24] *Şagird müəllimindən, qul da ağasından üstün deyil. [25] *Şagirdin öz müəllimi, qulun
isə öz ağası kimi olması ona kifayətdir. Əgər ev sahibinə Baal-Zevul dedilərsə, onun ailə
üzvlərinə bundan nə qədər artıq deyəcəklər!

Kimdən qorxmalı
(Luka 12:2-9)

[26] *Beləliklə, onlardan qorxmayın. Çünki elə örtülü bir şey yoxdur ki, aşkara çıxmayacaq
və elə gizli bir şey yoxdur ki, bilinməyəcək. [27] Sizə qaranlıqda dediklərimi gün işığında
söyləyin və qulağınıza pıçıldananı damlardan bəyan edin. [28] Bədəni öldürüb canı öldürə
bilməyənlərdən qorxmayın. Həm canı, həm bədəni cəhənnəmdə məhv edə bilən Allahdan
qorxun. [29] İki sərçə bir qara pula satılmırmı? Onlardan biri belə, Atanızın izni olmadan
yerə düşməz. [30] Sizin başınızdakı saçlar belə, sayılıb. [31] Ona görə də qorxmayın, siz saysız-
hesabsız sərçədən daha dəyərlisiniz.
[32] İnsanlar qarşısında Məni iqrar edən hər kəsi Mən də göylərdə olan Atamın qarşısında
iqrar edəcəyəm. [33] *Amma kim insanlar qarşısında Məni inkar etsə, Mən də onu göylərdə
olan Atamın qarşısında inkar edəcəyəm.

İsaya layiq olmaq
(Luka 12:51-53; 14:26-27)

[34] Düşünməyin ki, yer üzünə sülh gətirməyə gəlmişəm. Mən sülh deyil, qılınc gətirməyə
gəlmişəm. [35] *Çünki Mən oğulu atasından, qızı anasından, gəlini də qayınanasından
ayırmağa gəlmişəm.
[36] "İnsanın düşməni öz ev əhli olacaq".
[37] Atasını ya anasını Məndən artıq sevən kəs Mənə layiq deyil. Oğlunu ya qızını Məndən
artıq sevən də Mənə layiq deyil. [38] *Çarmıxını götürməyib ardımca gələn kəs də Mənə layiq
deyil. [39] *Canını qoruyan kəs onu itirəcək, Mənim uğrumda canını itirənsə onu qoruyacaq.
[40] *Sizi qəbul edən kəs Məni qəbul edər. Məni qəbul edən də Məni Göndərəni qəbul
edər. [41] Peyğəmbəri peyğəmbər olduğu üçün qəbul edən kəs peyğəmbərə layiq bir mükafat
alacaq. Salehi saleh olduğu üçün qəbul edən də salehə layiq bir mükafat alacaq. [42] *Kim
bu kiçiklərdən birinə şagird olduğu üçün hətta bir kasa soyuq su içirdərsə, sizə doğrusunu
deyirəm: mükafatsız qalmayacaq».

11

İsa Məsih və Vəftizçi Yəhya
(Luka 7:18-35)

[1] İsa On İki şagirdinə nəsihət verib qurtarandan sonra öyrədərək vəz etmək üçün onların
şəhərlərinə getdi.
[2] Yəhya isə Məsihin işlərini zindanda eşidərək öz şagirdlərini* göndərib [3] Ondan soruşdu:
«Gəlməli Olan Sənsənmi, yoxsa başqasını gözləyək?» [4] İsa onlara belə cavab verdi: «Gedin,
eşidib gördüklərinizi Yəhyaya bildirin: [5] *korlar görür, axsaqlar yeriyir, cüzamlılar pak

---

* 10:21 Mark 13:12; Luka 21:16 * 10:22 Mat. 24:9,13 * 10:24 Luka 6:40; Yəh. 13:16; 15:20 * 10:25 Mat. 9:34; 12:24; Mark 3:22; Luka 11:15 * 10:26 Mark 4:22; Luka 8:17 * 10:33 2Tim. 2:12 * 10:35 Mik. 7:6 * 10:38 Mat. 16:24; Mark 8:34; Luka 9:23 * 10:39 Mat. 16:25; Mark 8:35; Luka 9:24; 17:33; Yəh. 12:25 * 10:40 Mark 9:36-37; Luka 9:47-48; 10:16; Yəh. 13:20 * 10:42 Mark 9:41 * 11:2 Şagirdlərini – bəzi əlyazmalarda şagirdlərindən ikisini (Luka 7:18). * 11:5 Yeş. 35:5-6; 61:1-3

olur, karlar eşidir, ölülər dirilir və yoxsullara Müjdə yayılır. 6 Kim Mənə görə büdrəməsə,
nə bəxtiyardır!»
7 Onlar gedərkən İsa camaata Yəhya haqqında danışmağa başladı: «Çölə nəyə baxmağa
getmişdiniz? Küləyin sarsıtdığı qamışamı? 8 Bəs onda nəyə baxmağa getmişdiniz? Nəfis
toxunmuş paltar geymiş bir adamamı? Amma nəfis toxunmuş paltar geyənlər padşahların
saraylarında qalır. 9 Bəs onda nəyə baxmağa getmişdiniz? Bir peyğəmbərəmi? Bəli, sizə
deyirəm, hətta peyğəmbərdən də üstün birinə. 10 *Bu o adamdır ki, onun haqqında yazılıb:
"Budur, Sənin önündə Öz elçimi göndərirəm,
O Sənin qabağında yolunu hazırlayacaq".
11 Sizə doğrusunu deyirəm: qadından doğulanlar arasında Vəftizçi Yəhyadan daha üstün
olan meydana çıxmayıb. Amma Səmavi Padşahlıqda ən kiçik olan ondan üstündür.
12 *Vəftizçi Yəhyanın günlərindən indiyə qədər Səmavi Padşahlıq zorla alınır və zor
işlədənlər onu ələ keçirir. 13 Çünki bütün Peyğəmbərlər və Qanun Yəhyaya qədər
peyğəmbərlik etdi. 14 *Əgər onu qəbul etmək istəyirsinizsə, gəlməli olan İlyas odur.
15 Qulağı olan eşitsin!
16-17 Bəs bu nəsli nəyə bənzədim? O, bazar meydanlarında oturan və
"Biz sizə tütək çaldıq, sizsə oynamadınız.
Biz mərsiyələr oxuduq, sizsə matəm tutmadınız"
deyib başqalarını səsləyən uşaqlara bənzəyir. 18 Çünki Yəhya gəldikdə nə çörək yeyir, nə
şərab içirdi və onlar deyirlər: "O, cinə tutulmuşdur". 19 Bəşər Oğlu gəldikdə yeyib-içdi və
onlar deyirlər: "Bu qarınqulu və əyyaş adama baxın! Vergiyığanlara və günahkarlara dost
oldu!" Amma hikmət öz əməlləri ilə† təsdiq olunur».

Tövbə etməyən şəhərlər
(Luka 10:13-15)

20 Onda İsa bir çox möcüzələr göstərdiyi şəhərləri tövbə etmədikləri üçün məzəmmət
etməyə başladı. 21 *«Vay halına, ey Korazin! Vay halına, ey Bet-Sayda! Sizdə baş vermiş
möcüzələr Sur və Sidonda olsaydı, onlar çoxdan çul geyinib külün üstündə otur araq tövbə
edərdilər. 22 Amma sizə deyirəm: qiyamət günü‡ Sur və Sidonun halı sizinkindən daha
asan olacaq. 23 *Sən, ey Kefernahum, göyə qədər ucalacaqsanmı? Ölülər diyarına qədər
enəcəksən. Çünki səndə baş vermiş möcüzələr Sodomda olsaydı, o bu günə qədər durardı.
24 *Ancaq Mən sizə deyirəm: qiyamət günü§ Sodom diyarının halı sənin kindən daha asan
olacaq».

Yorğunlara Müjdə
(Luka 10:21-22)

25 O vaxt İsa davam edərək dedi: «Ey yerin-göyün Sahibi olan Ata! Səndən razıyam ki, bu
şeyləri müdrik və dərrakəli adamlardan gizlədib körpələrə agah etdin. 26 Bəli, Ata! Çünki
bu Sənin xoş niyyətin idi. 27 *Atam tərəfindən hər şey Mənim ixtiyarıma verildi. Oğulu
Atadan başqa heç kəs tanımaz. Atanı da Oğuldan və Oğulun agah etmək istədiyi şəxsdən
başqa heç kəs tanımaz.
28 Ey bütün yorğunlar və yükləri ağır olanlar, Mənim yanıma gəlin, Mən sizə rahatlıq
verərəm. 29 *Mənim boyunduruğumu üzərinizə götürün və Məndən öyrənin. Çünki
Mən həlim və qəlbən itaətkaram. Bununla canınıza rahatlıq taparsınız. 30 Çünki Mənim
boyunduruğum rahat və yüküm yüngüldür».

---

* 11:10 Mal. 3:1 * 11:12 Luka 16:16 * 11:14 Mal. 4:5; Mat. 17:10-13; Mark 9:11-13 † 11:19 əmələri ilə – bəzi əlyazmalarda övladları tərəfindən (Luka 7:35). * 11:21 Yeş. 23:1-18; Yez. 26:1–28:26; Yoel 3:4-8; Amos 1:9-10; Zək. 9:2-4 ‡ 11:22 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə mühakimə günü. * 11:23 Yar. 19:24-28; Yeş. 14:13-15 * 11:24 Mat. 10:15; Luka 10:12 § 11:24 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə mühakimə günü. * 11:27 Yəh. 1:18; 3:35; 10:15 * 11:29 Yer. 6:16

12

Şənbə günü haqqında təlim
(Mark 2:23-28; Luka 6:1-5)

1 *O vaxtlar İsa bir Şənbə günü taxıl zəmiləri arasından keçirdi. Şagirdləri ac idi
və sünbülləri qırıb yeməyə başladılar. 2 Fariseylər bunu görüb Ona dedilər: «Budur,
şagirdlərin Şənbə günü qadağan olunan işləri görürlər». 3 *İsa onlara dedi: «Davud və
yanındakılar ac olanda nə etdiklərini oxumamısınızmı? 4 O, Allahın evinə girdi; ona
və yanındakılara deyil, yalnız kahinlərə yeməyə icazə verilən təqdis çörəklərini yedilər.
5 Eləcə də Qanunda oxumamısınız ki, kahinlər məbəddə Şənbəni pozurlar, lakin təqsirsiz
sayılırlar? 6 Amma sizə deyirəm ki, məbəddən daha üstün Olan buradadır. 7 *Əgər siz "Mən
qurban deyil, mərhəmət istəyirəm" sözünün mənasını bilsəydiniz, təqsirsizləri məhkum
etməzdiniz. 8 Ona görə ki Bəşər Oğlu Şənbə gününün Sahibidir».

Əli qurumuş adamın şəfası
(Mark 3:1-6; Luka 6:6-11)

9 İsa oradan ayrılıb onların sinaqoquna girdi. 10 Budur, orada əli qurumuş bir adam var
idi. Bəzi adamlar İsanı ittiham etmək məqsədi ilə «Şənbə günü şəfa verməyə icazə varmı?»
deyə soruşdular. 11 *İsa onlara belə cavab verdi: «Hansınızın bir qoyunu olarsa və qoyun
Şənbə günü çuxura düşərsə, onu tutub çıxartmaz? 12 İnsan qoyundan nə qədər dəyərlidir!
Beləliklə, Şənbə günü xeyirxah iş görməyə icazə var». 13 Sonra İsa adama dedi: «Əlini uzat!»
O, əlini uzatdı və əli əvvəlki halına qayıdıb o biri əli kimi sağlam oldu. 14 Fariseylər çıxıb
İsanı necə məhv etmək barədə məsləhətləşdilər.

Allahın seçdiyi Qul

15 İsa bunu bilib oradan uzaqlaşdı. Böyük bir izdiham Onun ardınca getdi və İsa onların
hamısına şəfa verdi. 16 Amma onlara qadağan etdi ki, Onun kim olduğunu deməsinlər.
17 *Bu, Yeşaya peyğəmbər vasitəsilə söylənən həmin söz yerinə yetsin deyə baş verdi:
18 «Budur, Mənim seçdiyim Qulum!
Mənə sevimlidir, könlüm Ondan razıdır.
Mən Öz Ruhumu Onun üzərinə qoyacağam.
O, millətlərə ədalət elan edəcək.
19 O nə mübahisə, nə də fəryad edəcək.
Küçələrdə heç kim Onun səsini eşitməyəcək.
20 Ədaləti zəfərə çatdırana qədər
Əzilmiş qamışı qırmayacaq,
Tüstülənən piltəni söndürməyəcək.
21 Millətlər Onun adına ümid bağlayacaq».

İsa və Baal-Zevul
(Mark 3:20-30; Luka 6:43-45; 11:14-23)

22 Ondan sonra İsanın yanına cinə tutulmuş kor və lal bir adamı gətirdilər. İsa ona şəfa
verdi. Beləcə o danışmağa və görməyə başladı. 23 Bütün xalq «Bu, Davudun Oğlu deyilmi?»
deyə mat qaldı. 24 *Lakin fariseylər bunu eşitdikdə dedilər: «Bu Adam ancaq cinlərin
başçısı Baal-Zevulun gücü ilə cinləri qovur».
25 Fariseylərin nə düşündüklərini bilən İsa onlara dedi: «Öz daxilindən bölünmüş hər
padşahlıq viran qalar və öz daxilindən bölünmüş hər şəhər yaxud ev davam gətirməz.
26 Əgər Şeytan Şeytanı qovarsa, özü daxilindən bölünmüş olur. Bu vəziyyətdə onun
padşahlığı necə davam gətirər? 27 Əgər Mən cinləri Baal-Zevulun gücü ilə qovuramsa, bəs
sizin adamlarınız kimin gücü ilə qovur? Buna görə də onlar sizin hakimləriniz olacaq.
28 Lakin Mən cinləri Allahın Ruhu ilə qovuramsa, deməli, Allahın Padşahlığı üzərinizə gəlib.

---

* 12:1 Qanun. 23:25 * 12:3 Lev. 24:9; 1Şam. 21:1-6 * 12:7 Huşə 6:6; Mat. 9:13 * 12:11 Luka 14:5
* 12:17 Yeş. 42:1-4 * 12:24 Mat. 9:34; 10:25

29 Bir kimsə güclü adamın evinə girib əvvəlcə onun əl-qolunu bağlamadan onun malını
necə qarət edə bilər? Gərək o adamın əvvəlcə əl-qolunu bağlasın, sonra evini qarət etsin.
30 *Mənimlə olmayan Mənə qarşıdır və Mənimlə yığmayan dağıdır.
31 *Buna görə sizə deyirəm: hər bir günah və hər bir küfr insanlara bağışlanacaq; amma
Ruha qarşı küfr bağışlanmayacaq. 32 Kim Bəşər Oğluna qarşı söz söyləyərsə, bağışlanacaq;
amma kim Müqəddəs Ruha qarşı söyləyərsə, nə bu dövrdə bağışlanacaq, nə də gələcək
dövrdə.
33 *Ya ağaca yaxşı, bəhrəsinə də yaxşı deyin yaxud ağaca pis, bəhrəsinə də pis deyin;
çünki ağac bəhrəsindən tanınır. 34 *Ey gürzələr nəsli, siz pis olduğunuz halda necə yaxşı
şeylər söyləyə bilərsiniz? Çünki ürək doluluğundan ağız danışar. 35 Yaxşı adam yaxşılıq
xəzinəsindən yaxşı şeylər çıxarır, pis adam isə pislik xəzinəsindən pis şeylər çıxarır. 36 Mən
sizə deyirəm: insanlar söylədikləri hər boş söz üçün qiyamət günü* hesab verəcəklər.
37 Çünki öz sözlərinə görə haqq qazanacaqsan və öz sözlərinə görə məhkum olunacaqsan».

Yunus peyğəmbərin əlaməti
(Mat. 16:1-4; Mark 8:11-12; Luka 11:24-26,29-32)

38 *O zaman bəzi ilahiyyatçılar və fariseylər İsaya dedilər: «Müəllim, Səndən bir əlamət
görmək istəyirik». 39 İsa onlara belə cavab verdi: «Pis və vəfasız nəsil bir əlamət axtarır.
Amma ona Yunus peyğəmbərin əlamətindən başqa heç bir əlamət verilməyəcək. 40 *Çünki
Yunus üç gün-üç gecə nəhəng balığın qarnında necə qalmışdısa, Bəşər Oğlu da üç
gün-üç gecə yerin bağrında elə qalacaq. 41 *Nineva xalqı qiyamət günündə† bu nəsillə
birgə qalxıb onu məhkum edəcək. Çünki onlar Yunusun vəzinə görə tövbə etmişdilər.
Budur, Yunusdan daha böyük Olan buradadır. 42 *Cənub mələkəsi‡ qiyamət günündə§ bu
nəsillə birgə qalxıb onu məhkum edəcək. Çünki mələkə Süleymanın hikmətli sözlərini
dinləmək üçün yer üzünün ucqarlarından gəlmişdi. Budur, Süleymandan daha böyük
Olan buradadır.
43 Natəmiz ruh adamdan çıxdıqdan sonra quraq yerlərdə dolaşar, rahatlıq axtarar, lakin
tapmaz. 44 O zaman deyər: "Çıxdığım evə dönüm". Evə qayıdanda onu boş, süpürülmüş və
səliqə-sahman içində görər. 45 Bu vaxt o gedib özündən daha betər yeddi başqa ruhu özü
ilə götürər. Onlar da oraya girib məskunlaşar. Onda bu adamın axırı əvvəlkindən daha pis
olar. Bu pis nəslin də başına belə iş gələcək».

İsanın anası və qardaşları kimdir?
(Mark 3:31-35; Luka 8:19-21)

46 İsa camaatla söhbət edəndə anası və qardaşları bayırda durub Onunla danışmaq
istəyirdilər. 47 Bir nəfər İsaya dedi: «Budur, anan və qardaşların bayırda dayanıb Səninlə
danışmaq istəyirlər». 48 Amma İsa bu sözü söyləyənə cavab verib dedi: «Mənim anam
və qardaşlarım kimlərdir?» 49 Əlini şagirdlərinə doğru uzadaraq dedi: «Mənim anam və
qardaşlarım bunlardır. 50 Çünki kim göylərdə olan Atamın iradəsini yerinə yetirirsə,
Mənim qardaşım, bacım və anam odur».

13

*S*əpilən toxum məsəli
(Mark 4:1-20; Luka 8:4-15)

1 O gün İsa evdən çıxdı və gedib göl kənarında oturdu. 2 *Yanına elə böyük izdiham
toplaşdı ki, Özü bir qayığa minib oturdu və bütün izdiham sahildə durdu. 3 İsa onlara

---

* 12:30 Mark 9:40 * 12:31 Luka 12:10 * 12:33 Mat. 7:20 * 12:34 Mat. 3:7; 15:18; 23:33; Luka 3:7 * 12:36 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə mühakimə günü. * 12:38 Luka 11:16 * 12:40 Yun. 1:17 * 12:41 Yun. 3:5 † 12:41 Qiyamət günündə – hərfi tərcümədə mühakimədə. * 12:42 1Pad. 10:1-13; 2Saln. 9:1-12 ‡ 12:42 Cənub mələkəsi – yəni Süleymanın yanına gələn Səba mələkəsi. § 12:42 Qiyamət günündə – hərfi tərcümədə mühakimədə. * 13:2 Luka 5:1-3

məsəllərlə bir çox şey öyrədərək dedi: «Bir əkinçi toxum səpməyə çıxdı. 4 Səpin zamanı
toxumlardan bəzisi yol kənarına düşdü və quşlar gəlib onları dənlədi. 5 Bəzisi torpağı çox
olmayan daş-kəsəkli yerlərə düşdü. Torpağı dərin olmadığına görə tez cücərdi. 6 Lakin
günəş doğanda qarsalandı və kökləri olmadığına görə qurudu. 7 Bəzisi tikanlar arasına
düşdü. Tikanlar böyüyüb onları boğdu. 8 Başqaları isə münbit torpağa düşdü. Bəzisi yüz,
bəzisi altmış, bəzisi otuz qat səmərə verdi. 9 Qulağı olan eşitsin!»

10 Şagirdlər İsaya yaxınlaşıb dedilər: «Nə üçün onlara məsəllərlə danışırsan?» 11 O isə
onlara belə cavab verdi: «Səmavi Padşahlığın sirlərini bilmə qabiliyyəti sizə verilmişdir,
lakin onlara verilməmişdir. 12 *Çünki kimin varıdırsa, ona daha çox veriləcək və o, bolluq
içində olacaq. Amma kimin yoxudursa, əlində olan da ondan alınacaq. 13 *Mənim onlarla
məsəllərlə danışmağımın məqsədi budur ki, "gördükləri halda görməzlər, eşitdikləri halda
eşitməzlər və anlamazlar". 14 Yeşaya peyğəmbərin onlar üçün dediyi bu sözlər yerinə yetir:
"Eşitdikcə eşidəcəksiniz, amma anlamayacaqsınız,
Gördükcə görəcəksiniz, amma qanmayacaqsınız.
15 Çünki bu xalqın ürəyi kütləşdi,
Qulaqları ağır eşitdi,
Gözlərini yumdular ki,
Gözləri ilə görməsinlər,
Qulaqları ilə eşitməsinlər,
Ürəkləri ilə anlamasınlar
Və Mənə sarı dönməsinlər ki,
Mən onlara şəfa verim".
16 *Amma sizin gözləriniz nə bəxtiyardır, çünki görür və qulaqlarınız nə bəxtiyardır,
çünki eşidir! 17 Sizə doğrusunu deyirəm: bir çox peyğəmbərlər və saleh adamlar sizin
gördüklərinizi görməyi arzuladılar, amma görmədilər, eşitdiklərinizi eşitməyi arzuladılar,
amma eşitmədilər.

18 İndi əkinçi barədə məsəlin izahını dinləyin: 19 kim Səmavi Padşahlıqla bağlı kəlamı
eşidib anlamırsa, şər olan gəlib onun ürəyində səpilmiş olanı oğurlayır. Yol kənarına
səpilən toxum budur. 20 Daş-kəsəkli yerlərə səpilən isə kəlamı eşidir və dərhal sevinclə
qəbul edir. 21 Lakin onda kök olmadığına görə dözümü az olur, kəlama görə əziyyət və
təqibə məruz qalan kimi yıxılır. 22 Tikanlar arasına səpilən odur ki, kəlamı eşidir, lakin bu
dövrün qayğıları və var-dövlətin aldadıcılığı kəlamı boğur və kəlam barsız olur. 23 Münbit
torpağa səpilənsə odur ki, kəlamı eşidir, anlayır və doğrudan da, səmərə – bəzisi yüz, bəzisi
altmış, bəzisi otuz qat səmərə verir».

Dəlicə və buğda məsəli

24 İsa onlara başqa bir məsəl də çəkdi: «Səmavi Padşahlıq tarlasına yaxşı toxum səpmiş
bir adama bənzəyir. 25 Adamlar yatanda onun düşməni gəlib buğdaların arasına dəlicə
səpib getdi. 26 Buğda böyüyüb bəhrə verəndə dəlicələr də göründü. 27 Ev sahibinin qulları
gəlib ona belə dedilər: "Ağa, sən tarlana yaxşı toxum səpmədinmi? Bəs bu dəlicə haradan
əmələ gəldi?" 28 O isə qullara dedi: "Bunu düşmən etmişdir". Qullar da ona dedilər:
"İstəyirsənmi gedib onları çıxaraq?" 29 O dedi: "Yox, çünki dəlicələri çıxararkən onlarla
birgə buğdanı da qopararsınız. 30 Qoy biçinə qədər hər ikisi birlikdə böyüsün. Biçin vaxtı
mən biçinçilərə deyəcəyəm: ‹Əvvəlcə dəlicələri toplayın və yandırmaq üçün onlardan
dərz bağlayın, buğdanı isə anbarlarıma toplayın›"».

Xardal toxumu və maya məsəlləri
(Mark 4:30-34; Luka 13:18-21)

31 İsa onlara başqa bir məsəl də danışaraq dedi: «Səmavi Padşahlıq bir adamın götürüb
öz tarlasında səpdiyi xardal toxumuna bənzəyir. 32 Xardal toxumu bütün toxumların ən

---

* 13:12 Mat. 25:29; Mark 4:25; Luka 8:18; 19:26 * 13:13 Yeş. 6:9-10; Yəh. 12:39-40; Həv. 28:26-27 * 13:16 Luka 10:23-24

kiçiyi olsa da, böyüdükdə bütün bostan bitkilərindən hündür, lap ağac boyda olur. Belə ki göydə uçan quşlar gəlib onun budaqlarında yuva qurur».
33 İsa onlara başqa bir məsəl də söylədi: «Səmavi Padşahlıq xəmir mayasına bənzəyir. Qadın onu götürüb üç kisə* una qarışdırıb bütün xəmir acıyanadək saxlayır».
34 İsa bütün bu şeyləri xalqa məsəllərlə söyləyirdi və onlara məsəlsiz heç bir şey söyləməzdi ki, 35 *peyğəmbər vasitəsilə söylənən bu söz yerinə yetsin:
«Ağzımı məsəllərlə açacağam,
Dünya yaranandan bəri
Gizli qalan şeyləri bəyan edəcəyəm».

Dəlicə və buğda məsəlinin izahı
36 O zaman İsa xalqdan ayrılıb evə girdi. Şagirdləri Onun yanına gəlib dedilər: «Tarladakı dəlicələr məsəlini bizə izah et». 37 Cavabında İsa dedi: «Yaxşı toxumu səpən Bəşər Oğludur. 38 Tarla isə dünyadır. Yaxşı toxum Padşahlığın övladlarıdır. Dəlicə isə şər olanın övladlarıdır. 39 Dəlicələri səpmiş olan düşmən iblisdir. Biçin dövrün sonudur və biçinçilər isə mələklərdir. 40 Dəlicələr toplanıb alovla yandırıldığı kimi bu dövrün sonunda da belə olacaq. 41 Bəşər Oğlu mələklərini göndərəcək, onlar da pis yola çəkən bütün şeyləri və qanunsuzluq edənləri Onun Padşahlığından toplayacaq 42 və onları odlu sobaya atacaqlar. Orada ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq. 43 O zaman salehlər özlərinin Atasının Padşahlığında günəş kimi parlayacaqlar. Qulağı olan eşitsin!

Dəfinə və mirvari məsəlləri
44 Səmavi Padşahlıq tarlada gizlədilən bir dəfinəyə bənzəyir. Tapan adam onu gizlətdi, sevinclə gedib bütün varını satdı və o tarlanı satın aldı.
45 Yenə Səmavi Padşahlıq gözəl mirvarilər axtaran bir tacirə bənzəyir. 46 O, çox dəyərli olan bir mirvari tapanda gedib bütün varını satdı və onu satın aldı.

*Tor m*əsəli
47 Yenə Səmavi Padşahlıq dənizə atılan və hər cür balıq tutan bir tora bənzəyir. 48 Tor dolduğu zaman onu sahilə çəkdilər və oturub yaxşılarını qablara yığdılar, pisləri isə kənara atdılar. 49 Bu dövrün sonunda da belə olacaq. Mələklər gəlib pisləri salehlərin arasından kənar edəcəklər. 50 Sonra onları odlu sobaya atacaqlar. Orada ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq».
51 İsa «Bütün bunları anladınızmı?» deyə soruşdu. Onlar İsaya «bəli, ya Rəbb» dedilər. 52 İsa da onlara dedi: «Ona görə də Səmavi Padşahlıq üçün şagirdlik etmiş hər ilahiyyatçı xəzinəsindən təzə və köhnə şeylər çıxaran ev sahibinə bənzəyir».

*İsa Öz yurdunda r*ədd edilir
(Mark 6:1-6; Luka 4:16-30)
53 İsa bu məsəlləri bitirəndən sonra oradan ayrıldı. 54 Öz yurduna gələrək oradakı sinaqoqda xalqı öyrətməyə başladı. Camaat təəccüblənərək dedi: «Bu Adamda belə hikmət, belə möcüzələr yaradan qüdrət haradandır? 55 Bu, dülgərin Oğlu deyilmi? Anasının adı Məryəm deyilmi? Yaqub, Yusif, Şimon və Yəhuda Onun qardaşları deyilmi? 56 Bütün bacıları aramızda yaşamırmı? Bəs onda bu Adama bütün bu şeylər haradandır?» 57 *Onların İsaya acığı tutdu. Amma İsa onlara dedi: «Bir peyğəmbərə öz yurdundan və öz evindən başqa heç bir yerdə xor baxmazlar». 58 İsa onların imansızlığı üzündən orada çox möcüzə yaratmadı.

14

*Y*əhyanın edamı
(Mark 6:14-29; Luka 9:7-9)
1 *O vaxt İsa barədə olan xəbərləri hökmdar Hirod eşitdi. 2 Nökərlərinə dedi: «Bu,

* 13:33 Kisə – yunan mətnində *saton*, təqribən 37 litr. * 13:35 Zəb. 78:2 * 13:57 Yəh. 4:44
* 14:1 Mat. 16:13-14; Mark 6:14-15; Luka 9:7-8

Vəftizçi Yəhyadır. O, ölülər arasından dirilib. Buna görə də O, möcüzələr yaradır».
3 *Hirod qardaşı Filipin arvadı Hirodiyaya görə Yəhyanı tutduraraq qollarını qandalladıb
zindana saldırmışdı. 4 *Çünki Yəhya Hiroda demişdi: «Hirodiyanı almaq sənə qadağandır».
5 Hirod Yəhyanı öldürmək istəyirdi, amma camaatdan qorxurdu. Çünki camaat Yəhyanı
peyğəmbər sayırdı.
6 Hirodun ad günü qeyd ediləndə Hirodiyanın qızı ortaya çıxıb rəqs etməyə başladı. Bu,
Hirodun xoşuna gəldi. 7 O and içib bəyan etdi ki, qız nə istəsə, ona verəcək. 8 Qız isə anasının
təhriki ilə dedi: «Vəftizçi Yəhyanın başını burada bir sini içində mənə ver». 9 Padşahı
kədər bürüdü, amma içdiyi andlara və qonaqlara görə əmr etdi ki, ona istədiyini versinlər.
10 Beləliklə, zindanda Yəhyanın boynunu vurdurdu. 11 Onun başı bir sini içində gətirilib qıza
verildi. Qız da anasına apardı. 12 Yəhyanın şagirdləri gəlib onun cəsədini götürdülər. Onu
basdırdılar və gəlib İsaya bu barədə xəbər verdilər.

*İsa beş min n*əfəri doydurur
*(Mark 6:30-44; Luka 9:10-17; Y*əh. 6:1-14)

13 İsa bunu eşidib qayığa minərək təkbaşına oradan kimsəsiz bir yerə çəkildi. Bunu
eşidən camaat şəhərlərdən piyada Onun ardınca getdi. 14 İsa sahilə düşəndə böyük bir
izdiham gördü, onlara rəhmi gəldi və xəstələrinə şəfa verdi.
15 Axşama yaxın şagirdlər Onun yanına gəlib dedilər: «Bura çöllükdür, vaxt da gecdir.
Camaatı burax, qoy gedib kəndlərdən özlərinə yemək alsınlar». 16 Amma İsa onlara dedi:
«Getməklərinə ehtiyac yoxdur. Onlara yeməyi siz verin». 17 Şagirdlər İsaya dedilər:
«Burada beş çörək və iki balıqdan başqa bir şeyimiz yoxdur». 18 İsa «onları buraya, Mənə
gətirin» dedi. 19 Camaata əmr etdi ki, otların üstündə otursunlar. İsa beş çörəyi və iki balığı
götürüb göyə baxaraq şükür duası etdi. Sonra çörəyi bölüb şagirdlərə verdi. Şagirdlər
də camaata payladılar. 20 Hamı yeyib-doydu. Artıq qalan hissələrdən on iki dolu zənbil
yığdılar. 21 Yemək yeyən adamların sayı qadınlar və uşaqlardan başqa, beş min nəfərə
yaxın idi.

*İsa suyun üstü il*ə yeriyir
*(Mark 6:45-53; Y*əh. 6:15-21)

22 Bundan dərhal sonra İsa camaatı evlərinə göndərərkən şagirdlərini də məcbur etdi ki,
qayığa minib Özündən əvvəl o biri sahilə keçsinlər. 23 İsa camaatı göndərəndən sonra dua
etmək üçün tək-tənha dağa çıxdı. Axşam olanda orada tək idi. 24 Qayıq isə artıq qurudan
çox stadi uzaqda* idi və külək onlara qarşı olduğundan dalğalar qayığa zərbələr endirirdi.
25 Gecənin dördüncü növbəsi† İsa gölün üstü ilə yeriyərək onların yanına gəldi. 26 Şagirdlər
isə İsanın gölün üstü ilə yeridiyini görəndə «Bu bir kabusdur!» deyərək lərzəyə düşdülər
və qorxudan qışqırdılar. 27 Lakin bu anda İsa onlara müraciət edib dedi: «Cəsarətli olun,
Mənəm, qorxmayın!» 28 Peter cavabında Ona dedi: «Ya Rəbb, əgər Sənsənsə, mənə əmr et
ki, suların üstü ilə yanına gəlim». 29 İsa «Gəl!» dedi. Peter də qayıqdan çıxıb suların üstü
ilə yeridi və İsaya tərəf getdi. 30 Amma küləyin güclü əsdiyini görəndə qorxdu və batmağa
başladı. «Ya Rəbb, məni xilas et!» deyə qışqırdı. 31 İsa o anda əlini uzadıb onu tutdu və
dedi: «Ey imanı az olan adam, nə üçün şübhə etdin?» 32 Onlar qayığa mindikləri zaman
külək sakitləşdi. 33 Qayıqda olanlar «Doğrudan da, Sən Allahın Oğlusan!» deyə Ona səcdə
qıldılar.

*İsa Ginesarda x*əstələrə şəfa verir
(Mark 6:53-56)

34 İsa və şagirdlər gölü keçib Ginesar sahilinə çatdılar. 35 O yerin adamları İsanı
tanıdıqları zaman ətrafdakı hər yerə xəbər yaydılar. Bütün xəstələri Onun yanına

---

* 14:3 Luka 3:19-20 * 14:4 Lev. 18:16; 20:21 * 14:24 Qurudan çox stadi uzaqda – bir stadi 200 metrə yaxındır; bəzi əlyazmalarda gölün ortasında (Mark 6:47). † 14:25 Gecənin dördüncü növbəsi – hazırkı vaxtla səhər saat üç ilə altı arası.

gətirdilər. [36] Xəstələr heç olmasa İsanın paltarının ətəyinə toxunmaq üçün yalvarırdılar.
Ona toxunanların hamısı sağaldı.

15

İnsanı murdar edən nədir?
(Mark 7:1-23)

[1] Onda Yerusəlimdən fariseylər və ilahiyyatçılar İsanın yanına gəlib dedilər: [2] «Nə üçün
şagirdlərin ağsaqqallardan qalan adət-ənənəni pozur və çörək yedikləri zaman əllərini
yumurlar?» [3] İsa cavabında onlara dedi: «Bəs siz nə üçün öz adət-ənənəniz naminə Allahın
əmrini pozursunuz? [4] *Çünki Allah belə əmr etdi: "Ata-anana hörmət et" və "Atasını
yaxud anasını söyən adam öldürülməlidir". [5] Sizsə deyirsiniz: "Kim atasına yaxud anasına
‹məndən umduğun yardım Allaha həsr olundu› desə, [6] onda atasına* hörmət etməyə
bilər". Beləliklə, siz öz adət-ənənəniz naminə Allahın kəlamını heç edirsiniz. [7] *Ey
ikiüzlülər! Yeşaya peyğəmbər sizin üçün nə yaxşı söyləyib! O demişdir:
[8] "Bu xalq dodaqları ilə Mənə hörmət edir,
Amma qəlbləri Məndən uzaqdır.
[9] Boş yerə Mənə səcdə edirlər,
İnsan əmrlərindən çıxardıqları təlimləri öyrədirlər"».

[10] İsa camaatı yanına çağırıb onlara dedi: «Qulaq asın və dərk edin. [11] Ağıza daxil olan
şey insanı murdar etməz, amma insanı murdar edən ağızdan çıxan şeydir». [12] O zaman
şagirdlər gəlib Ona dedilər: «Bilirsənmi fariseylər bu sözü eşitdikdə incidilər».† [13] Amma
İsa cavab verib dedi: «Səmavi Atamın əkmədiyi hər bitki kökündən qoparılacaq. [14] *Onları
buraxın. Onlar korların kor rəhbərləridir. Əgər kor koru aparsa, ikisi də çuxura düşər».

[15] Peter Ona cavab verərək dedi: «Bu məsəli bizə izah et». [16] İsa dedi: «Siz də hələ dərk
etməmisiniz? [17] Başa düşmürsünüz ki, ağıza girən hər şey qarına gedir və ifraz olunur?
[18] *Ağızdan çıxan şeylərsə ürəkdən çıxar, bunlar da insanı murdar edər. [19] Çünki ürəkdən
pis fikirlər, qatillik, zinakarlıq, cinsi əxlaqsızlıq, oğurluq, yalançı şahidlik və küfr çıxar.
[20] İnsanı murdar edən şeylər bunlardır. Yuyulmamış əllərlə yemək isə insanı murdar
etməz».

Kənanlı qadının imanı
(Mark 7:24-30)

[21] İsa oradan çıxıb Sur və Sidon bölgələrinə çəkildi. [22] Budur, Kənanlı bir qadın o diyardan
çıxıb «ya Rəbb, ey Davud Oğlu, mənə rəhm elə. Qızım ağır bir halda cinə tutulub» deyə
çığırırdı. [23] İsa cavabında ona bir söz belə, demədi. Şagirdləri yaxınlaşıb «onu burax, çünki
arxamızca çığırır» deyərək İsaya yalvardılar. [24] Amma İsa cavab verib dedi: «Mən yalnız
İsrail xalqının itmiş qoyunlarının yanına göndərilmişəm». [25] Qadınsa yaxınlaşdı və Ona
səcdə qılıb dedi: «Ya Rəbb, mənə imdad et». [26] İsa cavab verib dedi: «Uşaqların çörəyini
götürüb itlərə atmaq düzgün olmaz». [27] Qadın dedi: «Haqlısan, ya Rəbb! Amma itlər də
sahiblərinin süfrəsindən düşən qırıntılardan yeyir». [28] O zaman İsa cavab verib qadına
dedi: «Ey qadın! İmanın böyükdür; sənə istədiyin kimi olsun». Onun qızı o saatda sağaldı.

İsa dörd min nəfəri doydurur
(Mark 8:1-10)

[29] İsa oradan çıxıb Qalileya gölünün sahilindən keçdi və dağın başına çıxıb orada oturdu.
[30] Onun yanına böyük bir izdiham gəldi və özləri ilə birlikdə topallar, korlar, şikəstlər, lallar
və daha başqa bir çoxunu gətirdilər. Onları İsanın ayaqları yanına qoydular və İsa onlara
şəfa verdi. [31] Xalq görəndə ki lallar danışır, şikəstlər sağalır, topallar yeriyir və korlar görür,
heyrətləndi və İsrailin Allahını izzətləndirdi.

---

* 15:4 Çıx. 20:12; 21:17; Lev. 20:9; Qanun. 5:16 * 15:6 Atasına – bəzi əlyazmalarda ata-anasına. * 15:7 Yeş. 29:13 † 15:12 İncidilər – hərfi tərcümədə büdrədilər. * 15:14 Luka 6:39 * 15:18 Mat. 12:34

32 İsa şagirdlərini yanına çağırıb dedi: «Bu camaata yazığım gəlir, çünki üç gündür ki,
yanımdadırlar və yeməyə heç nələri yoxdur. Onları evlərinə ac yola salmaq istəmirəm
ki, yolda taqətdən düşməsinlər». 33 Şagirdlər Ona dedilər: «Bu çöllükdə bu qədər camaatı
doydurmaq üçün çörəyi haradan tapaq?» 34 İsa onlardan soruşdu: «Neçə çörəyiniz var?»
Onlar dedilər: «Yeddi və bir az da kiçik balığımız var». 35 Onda İsa camaata əmr etdi ki, yerə
otursunlar. 36 Yeddi çörəklə balıqları götürdü və şükür edərək bölüb şagirdlərə, şagirdlər
də camaata verdi. 37 Hamı yeyib-doydu. Artıq qalan hissələri yığdılar, yeddi səbət doldu.
38 Yemək yeyən adamların sayı isə qadınlar və uşaqlardan başqa, dörd min nəfər idi. 39 İsa
camaatı buraxıb qayığa minərək Məcdəl bölgəsinə getdi.

16

Fariseylərin və sadukeylərin mayası
(Mat. 12:38-39; Mark 8:11-21; Luka 12:54-56)

1 *Fariseylər və sadukeylər yaxınlaşıb İsanı sınamaq üçün xahiş etdilər ki, onlara göydən
gələn bir əlamət göstərsin. 2 Amma İsa onlara cavab verdi: «Axşam olanda siz: "Hava
yaxşı olacaq, çünki göy qırmızıdır", 3 səhər çağı "bu gün fırtına qopacaq, çünki göy
qırmızıdır, tutqundur" deyirsiniz. Göyün* görünüşünü seçə bilirsiniz, ancaq zamanın
əlamətlərini seçə bilmirsiniz? 4 *Pis və vəfasız nəsil bir əlamət axtarır. Amma ona Yunusun
əlamətindən başqa heç bir əlamət verilməyəcək». İsa onları tərk edib getdi.

5 Şagirdlər o taya keçəndə çörək götürməyi yaddan çıxarmışdılar. 6 *İsa onlara dedi:
«Ehtiyatlı olun! Fariseylərin və sadukeylərin mayasından özünüzü gözləyin». 7 Şagirdlər
isə öz aralarında danışıb deyirdilər: «Bunu çörək götürmədiyimiz üçün deyir». 8 İsa
bunu bilərək dedi: «Ey imanı az olanlar! Nə üçün çörəyinizin yoxluğundan danışırsınız?
9 *Hələ dərk etmirsinizmi? Beş min nəfər üçün beş çörəyi və neçə zənbil yığdığınızı
xatırlamırsınızmı? 10 Dörd min nəfər üçün yeddi çörəyi və neçə səbət yığdığınızı da
xatırlamırsınızmı? 11 Necə anlaya bilmirsiniz ki, Mən sizinlə danışanda çörəyi nəzərdə
tutmamışdım? Fariseylərin və sadukeylərin mayasından özünüzü gözləyin». 12 O zaman
onlar anladılar ki, İsa çörək mayasından yox, fariseylərin və sadukeylərin təlimindən
qorunmağı nəzərdə tutmuşdu.

Peterin Məsihi tanıması
(Mark 8:27-30; Luka 9:18-21)

13 İsa Filip Qeysəriyyəsi bölgəsinə gəldiyi zaman Öz şagirdlərindən soruşdu: «Adamların
dediyinə görə Bəşər Oğlu kimdir?» 14 *Onlar da dedilər: «Bəziləri Vəftizçi Yəhya, başqaları
İlyas, digərləri isə deyirlər ki, Yeremya yaxud peyğəmbərlərdən biridir». 15 İsa onlara dedi:
«Bəs siz nə deyirsiniz? Sizcə Mən kiməm?» 16 *Şimon Peter cavab verdi: «Sən var olan
Allahın Oğlu Məsihsən». 17 İsa ona cavab verib dedi: «Nə bəxtiyarsan, ey Yunus oğlu Şimon!
Çünki bunu sənə bildirən ət və qan† deyil, göylərdə olan Atamdır. 18 Mən sənə deyirəm ki,
sən Petersən‡ və Mən cəmiyyətimi bu Qayanın§ üzərində quracağam. Ölülər diyarının
qapıları ona qalib gələ bilməyəcək. 19 *Səmavi Padşahlığın açarlarını sənə verəcəyəm. Yer
üzündə bağlayacağın hər şey göylərdə bağlanmış olacaq və yer üzündə açacağın hər şey
göylərdə açılmış olacaq». 20 Bu sözlərdən sonra İsa şagirdlərə qadağan etdi ki, Onun Məsih
olduğunu heç kəsə danışmasınlar.

*İsa ölüb-dirilə*cəyi barədə əvvəlcədən xəbər verir
(Mark 8:31–9:1; Luka 9:22-27)

---

* 16:1 Luka 11:16 * 16:3 Göyün – bəzi əlyazmalarda Ey ikiüzlülər, göyün. * 16:4 Luka 11:29
* 16:6 Luka 12:1 * 16:9 Mat. 14:17-21; 15:34-38 * 16:14 Mat. 14:1-2; Mark 6:14-15; Luka 9:7-8 * 16:16
Yəh. 6:68-69 † 16:17 ət və qan – yəni insan. ‡ 16:18 Peter – yunan mətnində *Petros* sözü olub
daş deməkdir. § 16:18 Qaya – Xilaskar Rəbbin bir rəmzi. Bax: Qanun. 32:4; 2Şam. 22:47; Zəb.
89:26; Yeş. 26:4; 1Kor. 10:4. * 16:19 Mat. 18:18; Yəh. 20:23

21 *Bundan sonra İsa şagirdlərinə danışmağa başladı ki, Özü Yerusəlimə getməli,
ağsaqqallar, başçı kahinlər və ilahiyyatçılar tərəfindən çox əzab çəkməli, öldürülməli və
üçüncü gün dirilməlidir. 22 Peter Onu bir kənara çəkib etiraz etməyə başladı: «Ya Rəbb,
Özünə yazığın gəlsin! Bu əsla Sənin başına gəlməyəcək!» 23 Amma İsa dönüb Peterə dedi:
«Çəkil qarşımdan, Şeytan! Sən Mənə mane olursan. Sən Allahın işləri haqqında deyil,
insan əməlləri barəsində fikirləşirsən».
24 *Sonra İsa şagirdlərinə dedi: «Əgər bir kəs Mənim ardımca gəlmək istəyirsə, özündən
imtina etsin və çarmıxını götürüb ardımca gəlsin. 25 *Kim canını xilas etmək istəyirsə,
onu itirəcək, amma kim Mənə görə canını itirirsə, onu qoruyacaq. 26 İnsan bütün dünyanı
qazanıb canını itirərsə, ona nə xeyri var? Yaxud insan öz canının əvəzinə nə verə bilər?
27 *Çünki Bəşər Oğlu Atasının izzəti içində Öz mələkləri ilə gələcək və o zaman hər kəsə öz
əməlinə görə əvəzini verəcək. 28 Sizə doğrusunu deyirəm: burada duranlardan bəzisi Bəşər
Oğlunun Padşahlığı ilə gəldiyini görmədən ölməyəcək».

17

İsanın görünüşü dəyişir
(Mark 9:2-13; Luka 9:28-36)

1 *Altı gündən sonra İsa Özü ilə yalnız Peter, Yaqub və qardaşı Yəhyanı götürüb hündür
bir dağa çıxdı. 2 Onların qarşısında görünüşü dəyişdi. Üzü günəş kimi parladı və libası
işıq kimi ağ oldu. 3 O an Musa və İlyas onlara göründü. Onlar İsa ilə söhbət edirdi. 4 Peter
sözə başlayıb İsaya dedi: «Ya Rəbb! Nə yaxşı ki biz buradayıq. Əgər istəyirsənsə, burada
üç çardaq qurum – biri Sənin, biri Musa, biri də İlyas üçün». 5 *Peter hələ danışan zaman
parlaq bir bulud onların üzərinə kölgə saldı. Budur, buluddan bir səs gəldi: «Bu Mənim
sevimli Oğlumdur, Ondan razıyam, Ona qulaq asın!» 6 Şagirdlər bunu eşidəndə üzüstə
yerə qapandılar və onları böyük dəhşət bürüdü. 7 İsa gəlib onlara toxunaraq «Qalxın,
qorxmayın!» dedi. 8 Onlar da başlarını qaldıranda İsadan başqa kimsəni görmədilər.
9 Dağdan enərkən İsa şagirdlərinə əmr etdi: «Bəşər Oğlu ölülər arasından dirilənə
qədər gördüyünüzü heç kimə söyləməyin». 10 *Şagirdlər Ondan soruşdular: «Elə isə, niyə
ilahiyyatçılar deyirlər ki, əvvəlcə İlyas gəlməlidir?» 11 İsa onlara cavab verdi: «Düzdür,
İlyas gəlib hər şeyi yoluna qoymalıdır. 12 *Lakin sizə deyirəm: artıq İlyas gəldi və onu
tanımadılar, lakin nə istədilərsə, onun başına gətirdilər. Eyni cür Bəşər Oğlu da onların
əlindən əzab çəkəcək». 13 Şagirdlər o zaman başa düşdülər ki, İsa onlara bu sözləri Vəftizçi
Yəhya haqqında söyləyirdi.

Oğlandan cin çıxarılır
(Mark 9:14-29; Luka 9:37-43)

14 Onlar xalqın yanına gələndə bir adam gəlib İsanın qarşısında diz çökərək dedi: 15 «Ya
Rəbb! Oğluma rəhm elə, çünki o, epileptikdir və çox əzab çəkir. Tez-tez gah oda, gah da
suya düşür. 16 Onu Sənin şagirdlərinin yanına gətirdim, lakin ona şəfa verə bilmədilər».
17 İsa cavab verərək dedi: «Ey imansız və yolunu azmış nəsil! Nə vaxta qədər sizinlə
olacağam? Nə vaxta qədər sizə dözəcəyəm? Uşağı buraya, yanıma gətirin». 18 İsa cinə
qadağan etdi və cin uşaqdan çıxdı. Oğlan o saatda şəfa tapdı.
19 O zaman şagirdlər İsaya təklikdə yaxınlaşıb dedilər: «Nə üçün biz o ruhu qova
bilmədik?» 20 *İsa da onlara dedi: «İmanınız az olduğu üçün. Çünki sizə doğrusunu

* 16:21 Mat. 17:22-23; 20:19; 27:62-63 * 16:24 Mat. 10:38; Luka 14:27 * 16:25 Mat. 10:39; Luka 17:33; Yəh. 12:25 * 16:27 Zəb. 62:12; Mat. 25:31; Rom. 2:6; Vəhy 2:23 * 17:1 2Pet. 1:17-18 * 17:5 Qanun. 18:15; Zəb. 2:7; Yeş. 42:1; Mat. 3:17; 12:18; Mark 1:11; Luka 3:21-22 * 17:10 Mal. 4:5 * 17:12 Mat. 11:14 * 17:20 Mat. 21:21; Mark 11:23; Luka 17:5-6; 1Kor. 13:2

deyirəm: bir xardal toxumu qədər imanınız olarsa və siz bu dağa “buradan oraya köç”
desəniz, o köçər və sizin üçün mümkün olmayan heç bir şey olmaz». [21]*

İsa ölüb-diriləcəyi barədə yenə xəbər verir
(Mark 9:30-32; Luka 9:43-45)

[22] Qalileyada yığılarkən İsa şagirdlərə dedi: «Bəşər Oğlu insan əllərinə təslim ediləcək
[23] və Onu öldürəcəklər, amma O, üçüncü gün diriləcək». Onlar çox kədərləndilər.

Məbəd vergisi

[24] *Kefernahuma gəldikləri zaman məbəd vergisini† yığanlar Peterə yaxınlaşıb dedilər:
«Sizin Müəlliminiz vergi ödəmirmi?» [25] Peter «ödəyir» dedi. Evə gələndə İsa onu
qabaqlayaraq dedi: «Şimon! Sən necə düşünürsən? Yerin hökmdarları gömrük və yaxud
vergini kimdən alırlar? Öz övladlarındanmı, yoxsa kənar adamlardan?» [26] Peter Ona
«kənar adamlardan» söylədikdə İsa ona dedi: «Belə isə, övladlar sərbəstdir. [27] Lakin bu
adamları incitməyək deyə gölə get, tilov at və tilova düşən ilk balığı götür. Onun ağzını
açanda bir gümüş pul‡ tapacaqsan. Onu götür, həm Mənim, həm də öz əvəzinə ver».

18

Ən böyük kimdir?
(Mark 9:33-37,42-48; Luka 9:46-48; 17:1-2)

[1] *Həmin vaxt şagirdlər İsanın yanına gəlib dedilər: «Səmavi Padşahlıqda ən böyük
kimdir?» [2] *İsa yanına bir balaca uşaq çağırıb onu şagirdlərin arasına qoydu. [3] O dedi:
«Sizə doğrusunu deyirəm: əgər siz yolunuzdan dönüb uşaqlar kimi olmasanız, Səmavi
Padşahlığa əsla daxil ola bilməzsiniz. [4] Beləliklə, kim bu uşaq kimi özünü aşağı tutarsa,
Səmavi Padşahlıqda ən böyük odur. [5] Kim Mənim adımla belə bir uşağı qəbul edərsə, Məni
qəbul edər.

[6] Amma kim Mənə iman edən bu kiçiklərdən birini pis yola çəkərsə,* öz boynuna böyük
bir dəyirman daşı asıb dənizin dibinə atılaraq boğulmaq onun üçün daha yaxşı olar.
[7] İnsanları pis yola çəkən şeylər üçün vay bu dünyanın halına! Belə şeylərin gəlməsi
qarşısıalınmazdır, amma vay o adamın halına ki, bunlar onun vasitəsilə gəlir! [8] *Əgər əlin
və ya ayağın səni pis yola çəkərsə, onu kəs at. Sənin əbədi həyata şikəst və ya topal daxil
olmağın iki əl və iki ayaqla əbədi oda atılmağından yaxşıdır. [9] *Əgər gözün səni pis yola
çəkərsə, onu çıxarıb at. Sənin tək gözlə əbədi həyata daxil olmağın iki gözlə cəhənnəm
oduna atılmağından yaxşıdır.

İtmiş qoyun məsəli
(Luka 15:3-7)

[10] Bu kiçiklərdən birinə belə, xor baxmaqdan çəkinin. Çünki sizə deyirəm: onların
səmadakı mələkləri göylərdə olan Atamın üzünü daima görür. [11] †

[12] Siz necə deyirsiniz? Bir adamın yüz qoyunu varsa və onlardan biri yolunu azarsa,
doxsan doqquzunu dağlarda qoyub yolunu azan qoyunu axtarmağa getməzmi? [13] Sizə
doğrusunu deyirəm: əgər onu tapa bilərsə, yolunu azmayan doxsan doqquz qoyun üçün
sevindiyindən artıq onun üçün sevinər. [14] Beləcə bu kiçiklərdən birinin belə, həlak olması
göylərdə olan Atanızın iradəsi deyil.

Qardaş günah işlədəndə

---

* 17:21 Olmaz – bəzi əlyazmalarda olmaz. 21 Bu cür ruhlar yalnız dua və orucla çıxar (Mark 9:29). * 17:24 Çıx. 30:13; 38:26 † 17:24 Məbəd vergisi – yunan mətnində *didraxmon*, yəni iki dirhəm. ‡ 17:27 Bir gümüş pul – yunan mətnində *statir*, yəni dörd dirhəm. * 18:1 Luka 22:24 * 18:2 Mark 10:15; Luka 18:17 * 18:6 Pis yola çəkmək – hərfi tərcümədə büdrətmək. * 18:8 Mat. 5:30 * 18:9 Mat. 5:29 † 18:11 Görür – bəzi əlyazmalarda görür. 11 Çünki Bəşər Oğlu itmişləri xilas etməyə gəlmişdir (Luka 19:10).

15 *Əgər qardaşın sənə qarşı günah işlədərsə, get, onun günahını ona göstər. Qoy hər
şey yalnız ikinizin arasında qalsın. O sənə qulaq asarsa, qardaşını qazandın. 16 *Amma
qulaq asmazsa, özünlə bir və ya iki nəfər götür ki, "hər iddia iki yaxud üç şahidin sözü ilə
təsdiq edilsin". 17 Əgər o bu adamların da sözünə qulaq asmaq istəməsə, vəziyyəti imanlılar
cəmiyyətinə bildir. Əgər cəmiyyətin də sözünə qulaq asmaq istəməsə, onu bir bütpərəst
və vergiyığan hesab et.

18 *Sizə doğrusunu deyirəm: yer üzündə bağlayacağınız hər şey göydə bağlanmış olacaq
və yer üzündə açacağınız hər şey göydə açılmış olacaq. 19 Yenə sizə doğrusunu deyirəm: yer
üzündə sizlərdən iki nəfər diləyəcəkləri hər hansı bir şey üçün razılığa gələrsə, göylərdə
olan Atam onların istəklərini yerinə yetirəcək. 20 Çünki harada iki və ya üç nəfər Mənim
adımla yığılarsa, Mən də orada, onların arasındayam».

*İnsafsız qul m*əsəli

21 *O zaman Peter gəlib İsaya dedi: «Ya Rəbb! Qardaşım mənə qarşı günah işlədərsə, neçə
dəfə mən onu bağışlamalıyam? Yeddi dəfəmi?» 22 İsa ona dedi: «Sənə deyirəm: yeddi dəfə
yox, yetmiş dəfə yeddi.

23 Ona görə də Səmavi Padşahlıq öz qulları ilə hesablaşmaq istəyən bir padşaha bənzəyir.
24 Hesablaşmağa başladığı zaman onun yanına on min talant‡ borcu olan biri gətirildi.
25 Amma onun ödəməyə bir şeyi olmadığı üçün ağası əmr etdi ki, özü, arvadı, uşaqları və
bütün malı satılaraq borcunu ödəsin. 26 Elə bu vaxt qul yerə qapanıb ona səcdə edərək
dedi: "Səbir et! Mən hamısını ödəyəcəyəm". 27 Ağasının o qula rəhmi gəldi, onu buraxdı
və borcunu bağışladı.

28 Amma o qul kənara çıxıb ona yüz dinar borclu olan bir yoldaşını tapdı. Onu yaxaladı və
"Borcunu ödə!" deyərək boğmağa başladı. 29 Yoldaşı yerə qapanıb ona "səbir et, borcunu
ödəyəcəyəm" deyə yalvardı. 30 O isə istəmədi. Gedib borcunu ödəyənə qədər onu zindana
saldırdı. 31 Ağanın digər qulları baş verən hadisəni görəndə çox kədərləndilər və gedib
bütün olanı ağalarına nəql etdilər.

32 Onda ağa o qulu yanına çağırıb dedi: "Ey pis qul, bütün o borcu sənə bağışladım, çünki
mənə yalvardın. 33 Mən sənə mərhəmət etdiyim kimi sən də yoldaşına mərhəmət etməli
deyildinmi?" 34 Ağası qəzəblənib bütün borcunu ödəyənə qədər onu işgəncə verənlərə
təslim etdi. 35 Hər biriniz qardaşlarınızı ürəkdən bağışlamasanız, Səmavi Atam da sizə elə
edər».

19

Boşanma haqqında
(Mark 10:1-12)

1 İsa söhbətini bitirdikdən sonra Qalileyadan çıxıb Yəhudeyanın İordan çayının o biri
tayında yerləşən bölgəsinə getdi. 2 Böyük bir izdiham Onun ardınca gəldi. İsa orada onlara
şəfa verdi.

3 Bəzi fariseylər İsanın yanına gəlib Onu sınamaq üçün belə bir sual verdilər: «İnsanın öz
arvadını hər səbəbə görə boşamağa icazəsi varmı?» 4 *İsa cavab verib dedi: «Oxumamısınız
ki, Yaradan başlanğıcdan "onları kişi və qadın olaraq yaratdı" və dedi: 5 *"Buna görə də kişi
ata-anasını tərk edib arvadına qovuşacaq və ikisi bir bədən olacaq"? 6 Artıq onlar iki deyil,
bir bədəndir. Buna görə də qoy Allahın birləşdirdiyini insan ayırmasın». 7 *Fariseylər İsaya
belə dedilər: «Onda Musa nə üçün bir talaq kağızı verərək arvadını boşamağı əmr etdi?»
8 İsa onlara dedi: «Ürəyinizin inadkar olduğuna görə Musa arvadlarınızı boşamağınıza

* 18:15 Luka 17:3 * 18:16 Qanun. 19:15 * 18:18 Mat. 16:19; Yəh. 20:23 * 18:21 Luka 17:3-4 ‡ 18:24 Talant – ən böyük ölçü, 34,5 kiloqram qızıl və yaxud gümüş. * 19:4 Yar. 1:27; 5:2 * 19:5 Yar. 2:24 * 19:7 Qanun. 24:1-4; Mat. 5:31

icazə verdi. Amma başlanğıcdan belə deyildi. 9 *Mənsə sizə deyirəm ki, cinsi əxlaqsızlıqdan
başqa, hər hansı bir səbəbə görə arvadını boşayıb başqası ilə evlənən kəs zina edir».*
10 Şagirdləri İsaya dedilər: «Əgər ərlə arvad arasındakı münasibət belə isə, deməli,
evlənməmək daha yaxşıdır». 11 Amma İsa onlara dedi: «Hər adam bu sözü qəbul edə
bilməz, ancaq bu qabiliyyətin verildiyi adamlar qəbul edə bilər. 12 Çünki elələri var ki,
anadangəlmə xədimdir, elələri var ki, insanlar tərəfindən xədim ediliblər, elələri də var
ki, Səmavi Padşahlıq uğrunda özlərini xədim sayırlar. Bunu qəbul edə bilən qəbul etsin».

İsa uşaqlara xeyir-dua verir
(Mark 10:13-16; Luka 18:15-17)

13 O zaman uşaqlar İsanın yanına gətirildi ki, İsa onların üzərinə əllərini qoyub dua etsin.
Şagirdlər isə onlara qadağan etdilər. 14 Amma İsa dedi: «Uşaqları buraxın, qoy Mənim
yanıma gəlsinlər! Onlara mane olmayın! Çünki Səmavi Padşahlıq belələrinə məxsusdur».
15 İsa onların üzərinə əllərini qoyub oradan getdi.

Var-dövlət və Səmavi Padşahlıq
(Mark 10:17-31; Luka 18:18-30)

16 Bir adam İsanın yanına gəlib dedi: «Müəllim,† mən nə yaxşılıq etməliyəm ki, əbədi
həyata malik olum?» 17 İsa ona dedi: «Nə üçün Məndən yaxşılıq barəsində soruşursan?
Yaxşı olan tək Biri vardır.‡ Əgər sən əbədi həyata qovuşmaq istəyirsənsə, Onun əmrlərinə
riayət et». 18 *O adam İsadan «Hansı əmrlərə?» deyə soruşdu. İsa da dedi: «"Qətl etmə.
Zina etmə. Oğurluq etmə. Yalandan şahidlik etmə. 19 Ata-anana hörmət et". Həmçinin
"qonşunu özün kimi sev"».
20 Cavan adam İsaya dedi: «Bunların hamısına riayət etmişəm,§ daha nəyim çatışmır?»
21 İsa ona dedi: «Əgər kamil olmaq istəyirsənsə, get, əmlakını sat və yoxsullara payla. Onda
göylərdə xəzinən olacaq. Sonra qayıt, Mənim ardımca gəl». 22 Lakin cavan adam bu sözü
eşitdikdə kədərlənib getdi, çünki var-dövləti çox idi.
23 İsa şagirdlərinə dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: varlı adamın Səmavi Padşahlığa
daxil olması çətindir. 24 Yenə sizə deyirəm ki, dəvənin iynə gözündən keçməsi varlı
adamın Allahın Padşahlığına daxil olmasından asandır». 25 Bunu eşidən şagirdlər çox
təəccüblənərək dedilər: «Elə isə, kim xilas ola bilər?» 26 İsa onlara baxıb dedi: «Bu, insanlar
üçün qeyri-mümkündür, amma Allah üçün hər şey mümkündür».
27 Bundan sonra Peter cavab verərək Ona dedi: «Bax biz hər şeyi qoyub Sənin ardınca
gəlmişik, əvəzində nəyimiz olacaq?» 28 *İsa onlara dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: hər şey
yeniləşəndə, Bəşər Oğlu izzətli taxtına oturanda Mənim ardımca gələn sizlər də İsrailin
on iki qəbiləsinə hökm etmək üçün on iki taxt üzərində oturacaqsınız. 29 Mənim adım
uğrunda ya evlərini ya qardaşlarını ya bacılarını ya atasını ya anasını** ya uşaqlarını və
yaxud tarlalarını atan hər kəs bundan yüz dəfə artıq alacaq və əbədi həyatı da irs olaraq
alacaq. 30 *Amma birinci olanların çoxu axırıncı, axırıncı olanlarsa birinci olacaq.

20

*Üzüm bağının sahibi bar*ədə məsəl

1 Səmavi Padşahlıq səhər erkən durub öz üzüm bağı üçün işçi tutmağa çıxan ev sahibinə
bənzəyir. 2 O, işçilərlə günü bir dinara razılaşıb onları üzüm bağına göndərdi. 3 Üçüncü

---

* 19:9 Mat. 5:32; Luka 16:18; 1Kor. 7:10-11 * 19:9 Zina edir – bəzi əlyazmalarda zina edir. Ərindən boşanmış qadınla evlənən də zina edir (Luka 16:18). † 19:16 Müəllim – bəzi əlyazmalarda Ey yaxşı Müəllim. ‡ 19:17 Nə üçün Məndən yaxşılıq barəsində soruşursan? Yaxşı olan tək Biri vardır – bəzi əlyazmalarda Mənə niyə yaxşı deyirsən? Tək Allahdan başqa yaxşısı yoxdur (Mark 10:18; Luka 18:19). * 19:18 Çıx. 20:12-16; Qanun. 5:16-20; Lev. 19:18 § 19:20 Riayət etmişəm – bəzi əlyazmalarda Gəncliyimdən bəri riayət edirəm (Mark 10:20; Luka 18:21).
* 19:28 Mat. 25:31; Luka 22:30 ** 19:29 Ya anasını – bəzi əlyazmalarda ya anasını ya arvadını.
* 19:30 Mat. 20:16; Luka 13:30

saat* radələrində çıxıb meydanda işsiz durmuş adamları gördü. 4 Onlara da dedi: “Siz
də üzüm bağına gedin və haqqınızı düz verərəm”. 5 Onlar da bağa getdilər. Altıncı†
və doqquzuncu saat‡ radələrində yenə çıxıb belə etdi. 6 On birinci saat§ radələrində
çıxdı və orada duran başqalarını tapıb onlara dedi: “Nə üçün bütün günü burada işsiz
durursunuz?” 7 “Çünki heç kim bizə iş vermədi” dedilər. Onlara “siz də üzüm bağına
gedin”** dedi.
8 *Axşam olanda bağ sahibi öz nəzarətçisinə dedi: “İşçiləri çağır və axırıncılardan
başlayaraq birincilərə kimi muzdlarını ver”. 9 On birinci saat radələrində işə gələnlər
adambaşına bir dinar aldılar. 10 Birinci gələnlərsə daha çox alacaqlarını düşündülər, lakin
onlar da adambaşına bir dinar aldılar. 11 Pullarını aldıqları zaman ev sahibinə şikayət
edərək dedilər: 12 “Bu ən axırıncılar cəmi bir saat işlədilər və sən onları günün ağırlığını və
qızmar istisini çəkən bizlərlə bir tutdun”. 13 O isə onlardan birinə cavab verib dedi: “Dos-
tum, axı mən sənə haqsızlıq etmədim, sən mənimlə bir dinara razılaşmadınmı? 14 Haqqını
al, get! Axırıncıya da sənə verdiyim qədər vermək istəyirəm. 15 Öz pulumla istədiyimi
etməyə ixtiyarım yoxdurmu? Sən mənim comərdliyimə qısqanırsan?” 16 *Beləcə də
axırıncılar birinci, birincilər isə axırıncı olacaq».††

İsa ölüb-diriləcəyi barədə üçüncü dəfə xəbər verir
(Mark 10:32-34; Luka 18:31-34)

17 İsa Yerusəlimə gedərkən yolda On İki şagirdi kənara çağırıb ayrıca onlara dedi:
18 «Bax Yerusəlimə qalxırıq, Bəşər Oğlu başçı kahinlərə və ilahiyyatçılara təslim olunacaq.
Onu ölümə məhkum edəcəklər; 19 ələ salaraq qamçılayıb çarmıxa çəksinlər deyə başqa
millətlərə təslim edəcəklər. O, üçüncü gün diriləcək».

Kim üstündür
(Mark 10:35-45)

20 O zaman Zavday oğullarının anası oğulları ilə birlikdə İsaya yaxınlaşıb səcdə qılaraq
Ondan nə isə dilədi. 21 İsa qadından «Sən nə istəyirsən?» deyə soruşdu. Qadın Ona dedi:
«əmr et ki, mənim bu iki oğlum Sənin Padşahlığında biri sağında, biri solunda otursun».
22 Amma İsa cavab verib dedi: «Nə dilədiyinizi özünüz də bilmirsiniz. Mənim içəcəyim
kasadan siz də içə bilərsinizmi?»‡‡ Onlar dedilər: «Bilərik». 23 İsa onlara dedi: «Mənim
içəcəyim kasadan içəcəksiniz.§§ Amma sağımda və yaxud solumda oturmağa izin vermək
Məndən asılı deyil. Atam oranı kimlər üçün hazırlayıbsa, onlara veriləcək».

24 Bunu eşidən on şagirdin iki qardaşa acığı tutdu. 25 *İsa şagirdləri yanına çağırıb
dedi: «Bilirsiniz ki, millətlərin rəhbərləri onların üzərində hökmranlıq, əyanları da onlara
ağalıq edir. 26 Sizin aranızda isə qoy belə olmasın. Sizlərdən böyük olmaq istəyən
xidmətçiniz olsun. 27 Aranızda kim birinci olmaq istəsə, başqalarının qulu olsun. 28 Beləcə
Bəşər Oğlu gəlmədi ki, Ona xidmət etsinlər, gəldi ki, Özü xidmət etsin və çoxlarını satın
almaq üçün Öz canını fidyə versin».

*İki kor adamın gözlə*ri açılır
(Mark 10:46-52; Luka 18:35-43)

29 İsa şagirdləri ilə Yerixodan çıxarkən böyük bir izdiham Onun ardınca getdi. 30 *Yol
kənarında oturan iki kor adam İsanın oradan keçdiyini eşitdikdə «Ya Rəbb, ey Davud Oğlu!

---

* 20:3 Üçüncü saat – hazırkı vaxtla səhər saat doqquz. † 20:5 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. ‡ 20:5 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. § 20:6 On birinci saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat beş. ** 20:7 Gedin – bəzi əlyazmalarda gedin və haqqınızı alarsınız. * 20:8 Lev. 19:13; Qanun. 24:15 * 20:16 Mat. 19:30; Mark 10:31; Luka 13:30 †† 20:16 Olacaq – bəzi əlyazmalarda olacaq; çünki dəvət edilmiş çox, seçilmiş isə azdır (Mat. 22:14). ‡‡ 20:22 Bilərsinizmi? – bəzi əlyazmalarda bilərsinizmi? Mən vəftiz olduğum kimi siz də vəftiz ola bilərsinizmi? (Mark 10:38). §§ 20:23 İçəcəksiniz – bəzi əlyazmalarda içəcəksiniz və Mən vəftiz olduğum kimi vəftiz olacaqsınız (Mark 10:39). * 20:25 Mat. 23:11; Mark 9:35; Luka 22:25-26 * 20:30 Mat. 9:27

Bizə rəhm elə!» deyə bağırdı. 31 Camaat onlara qadağan edib susdurmaq istədisə də, onlar
«Ya Rəbb, ey Davud Oğlu! Bizə rəhm elə!» deyə daha ucadan bağırdılar. 32 İsa dayanıb
onları çağırdı və onlardan soruşdu: «Nə istəyirsiniz, sizin üçün edim?» 33 Onlar dedilər:
«Ya Rəbb, gözlərimiz açılsın». 34 İsanın onlara rəhmi gəldi, gözlərinə toxundu. Həmin an
onların gözləri açıldı və İsanın ardınca getdilər.

21

İsanın Yerusəlimə girməsi
(Mark 11:1-11; Luka 19:28-40; Yəh. 12:12-19)

1 Yerusəlimə yaxınlaşıb Zeytun dağının yamacındakı Bet-Faqeyə gəldikləri zaman İsa iki
şagirdi göndərərək 2 onlara dedi: «Qarşınızdakı kəndə gedin. Dərhal orada bağlanmış bir
eşşəklə bir sıpa tapacaqsınız. Onları açıb Mənə gətirin. 3 Kim sizə bir şey desə, ona "bunlar
Rəbbə lazımdır, tezliklə onları geri göndərəcək" deyərsiniz». 4 Bunlar da peyğəmbər
vasitəsilə söylənən bu söz yerinə yetsin deyə baş verdi:
5 *«Sion qızına* deyin ki,
"Bax Padşahın sənə tərəf gəlir;
O itaətkardır və bir eşşəyə –
Eşşəyin balası olan sıpaya minib gəlir"».
6 Şagirdlər gedib İsanın əmr etdiyi kimi etdilər. 7 Eşşəklə sıpanı gətirib üzərlərinə
paltarlarını qoydular və İsa sıpanın belinə mindi. 8 Camaatın çoxu öz paltarlarını yola
sərdi. Bəzisi də ağaclardan budaqlar kəsib yola döşədi. 9 *İsanın önündə gedən və ardınca
gələn xalq belə nida edirdi:
«Davud Oğluna hosanna!†
Rəbbin ismi ilə Gələnə alqış olsun!
Ən ucalarda hosanna!»
10 İsa Yerusəlimə daxil olanda bütün şəhər «Bu Kimdir?» deyərək sarsıldı. 11 Camaat isə
deyirdi: «Bu, Qalileyanın Nazaret şəhərindən olan İsa Peyğəmbərdir».

*İsa satıcıları mə*bəddən qovur
(Mark 11:15-19; Luka 19:45-48; Yəh. 2:13-22)

12 İsa məbədə girib orada alver edənlərin hamısını qovdu. Sərrafların masalarını və
göyərçin satanların kürsülərini çevirdi. 13 *Onlara belə dedi:
«"Mənim evim dua evi adlandırılacaq"
deyə yazılıb. Amma siz onu "quldur yuvasına" çevirmisiniz!»
14 İsa məbəddə Onun yanına gələn korlara və axsaqlara şəfa verdi. 15 Lakin başçı kahinlər
və ilahiyyatçılar Onun etdiyi heyrətamiz işləri və məbəddə «Davud Oğluna hosanna!»
deyə bağıran uşaqları gördükdə acıqlandılar 16 *və Ona dedilər: «Bunların nə söylədiyini
eşidirsənmi?» İsa da onlara dedi: «Bəli.
"Körpələrin və çağaların ağzından
Kamil həmd aldın"
sözünü heç oxumamısınızmı?» 17 İsa onları tərk edib şəhərdən çıxdı. Bet-Anyaya gedib
orada gecələdi.

Barsız əncir ağacı
(Mark 11:12-14,20-24; Luka 13:6-9)

18 Səhəri gün İsa şəhərə qayıdanda acmışdı. 19 Yol kənarında bir əncir ağacı gördü və ona
yaxınlaşdı. Amma ağacda yarpaqdan başqa bir şey tapmadı. İsa ona dedi: «Qoy bir daha
sənin meyvən çıxmasın». Əncir ağacı o anda qurudu. 20 Şagirdlər bunu gördükdə «əncir
ağacı bir anda necə qurudu?» deyərək heyrətləndilər. 21 *İsa cavab verib onlara dedi: «Sizə

---

* 21:5 Yeş. 62:11; Zək. 9:9 * 21:5 Sion qızına – yəni Yerusəlim əhalisinə. * 21:9 Zəb. 118:25-26
† 21:9 Hosanna – ibrani dilində xilas et. Nida kimi işlənir. * 21:13 Yeş. 56:7; Yer. 7:11 * 21:16 Zəb. 8:2 * 21:21 Mat. 17:20; 1Kor. 13:2

doğrusunu deyirəm: əgər imanınız olub şübhə etməsəniz, nəinki əncir ağacının başına
gətirilən şeyi edərsiniz, hətta bu dağa “Qalx, dənizə atıl!” desəniz, elə də olacaq. 22 İmanla
dua edərək hər nə diləsəniz, alacaqsınız».

*İsanın sə*lahiyyəti
(Mark 11:27-33; Luka 20:1-8)

23 İsa məbədə gəlib təlim öyrədərkən başçı kahinlər və xalqın ağsaqqalları Ona yaxınlaşıb
dedilər: «Sən bu işləri hansı səlahiyyətlə edirsən? Sənə bu səlahiyyəti kim verib?» 24 İsa
onlara belə cavab verdi: «Mən də sizə bir sual verəcəyəm; onu Mənə desəniz, Mən də
bunları hansı səlahiyyətlə etdiyimi sizə deyərəm. 25 Yəhyanın vəftizi haradan idi? Göydən
idi, yoxsa insanlardan?» Onlarsa aralarında müzakirə edərək belə dedilər: «Əgər desək
“göydən”, “Bəs nə üçün ona inanmadınız?” deyəcək. 26 Amma desək “insanlardan”,
camaatdan qorxuruq, çünki hamı Yəhyanı peyğəmbər sayır». 27 Cavabında İsaya dedilər:
«Bilmirik». İsa da onlara dedi: «Bunları hansı səlahiyyətlə etdiyimi Mən də sizə demirəm.

*İki oğul m*əsəli

28 Bəs siz necə düşünürsünüz? Bir adamın iki oğlu vardı. Gəlib birincisinə “oğlum,
bu gün get üzüm bağımda işlə” dedi. 29 O da cavab verib “istəmirəm” dedi. Lakin sonra
peşman olub getdi. 30 Həmin adam ikincisinə yaxınlaşıb yenə eyni sözü söylədi. O cavab
verib “Gedirəm, ağam!” dedi, amma getmədi. 31 Bu iki nəfərdən hansı atasının istəyini
yerinə yetirdi?» Onlar «birincisi» dedilər. İsa onlara dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm:
vergiyığanlar və fahişələr Allahın Padşahlığına sizdən qabaq girirlər. 32 *Çünki Yəhya sizin
yanınıza salehlik yolunu göstərməyə gəldi. Sizsə ona inanmadınız, amma vergiyığanlar
və fahişələr ona inandılar. Siz bunu gördükdən sonra da peşman olub ona inanmadınız.

*Pis bağbanlar m*əsəli
(Mark 12:1-12; Luka 20:9-19)

33 *Başqa bir məsəli dinləyin: Ev sahibi olan bir adam var idi. Üzüm bağı saldı,
oranın ətrafına çəpər çəkdi. İçində yer qazaraq üzümsıxan düzəltdi, nəzarət qülləsi tikdi.
Sonra isə bağı bağbanlara icarəyə verərək başqa ölkəyə getdi. 34 Məhsul vaxtı çatanda
məhsulunu almaq üçün qullarını bağbanların yanına göndərdi. 35 Lakin bağbanlar onun
qullarını tutub kimini döydülər, kimini öldürdülər, kimini də daşqalaq etdilər. 36 Bağ sahibi
yenə əvvəlkindən daha çox başqa qullar göndərdi. Bağbanlar onlarla da əvvəlki kimi
etdilər. 37 “Oğluma hörmət edərlər” deyərək axırda öz oğlunu onların yanına göndərdi.
38 Bağbanlarsa oğulu görəndə öz aralarında dedilər: “Varis budur. Gəlin onu öldürək və
miras bizə qalsın”. 39 Beləcə onu tutub bağdan kənara çıxararaq öldürdülər. 40 Beləliklə,
bağın sahibi gəldikdə bu bağbanlara nə edəcək?» 41 Onlar İsaya dedilər: «Bu xainləri
dəhşətli şəkildə həlak edəcək, üzüm bağını isə başqa bağbanlara icarəyə verəcək ki, onlar
məhsulu öz vaxtında ona versinlər».

42 *İsa onlara dedi: «Məgər siz Müqəddəs Yazılarda bunu heç oxumamısınız?
“Bənnaların rədd etdiyi daş
Guşədaşı olub.
Bu, Rəbbin işi idi,
Gözümüzdə xariqəli bir işdir”.
43 Buna görə sizə deyirəm: Allahın Padşahlığı sizdən alınıb onun məhsullarını yetişdirəcək
bir millətə veriləcək. 44 Bu daşın üstünə yıxılan kəs parçalanacaq, daş isə kimin üzərinə
düşərsə, onu əzəcək».‡

45 Başçı kahinlər və fariseylər Onun məsəllərini eşitdikdə bu sözləri onlar üçün dediyini
başa düşdülər. 46 Ona görə də Onu tutmaq üçün yol axtarırdılar, lakin camaatdan qorxdular,
çünki camaat İsanı peyğəmbər hesab edirdi.

---

* 21:32 Luka 3:12; 7:29-30 * 21:33 Yeş. 5:1-7 * 21:42 Zəb. 118:22-23 ‡ 21:44 Bəzi əlyazmalarda bu ayə yoxdur.

22

Toy ziyafəti məsəli
(Luka 14:15-24)

1 İsa yenə onlara məsəllərlə xitab edərək dedi: 2 «Səmavi Padşahlıq oğluna toy ziyafəti
verən bir padşaha bənzəyir. 3 O, toy ziyafətinə dəvət olunanları çağırmaq üçün qullarını
göndərdi. Lakin onlar gəlmək istəmədi. 4 Bir daha başqa qulları göndərərək onlara dedi:
"Dəvət olunanlara deyin ki, budur, mən ziyafətimi hazırladım, öküzlərim və bəslənmiş
heyvanlarım kəsilib, hər şey hazırdır, toy ziyafətinə gəlin!" 5 Amma dəvət olunanlar
etinasızlıq göstərərək kimi tarlasına, kimi ticarətinə getdi. 6 O biriləri isə onun qullarını
tutub təhqir etdilər və öldürdülər. 7 Padşah bundan xəbər tutaraq qəzəbləndi. Öz
qoşunlarını göndərib o qatilləri məhv etdi, şəhərlərini isə yandırdı. 8 Onda qullarına dedi:
"Toy ziyafəti hazırdır, fəqət dəvət olunanlar buna layiq deyil. 9 Beləliklə, yolayrıclarına
gedin və kimi tapsanız, toy ziyafətinə dəvət edin". 10 Həmin qullar yollara çıxdılar. Pis-
yaxşı kimi tapdılarsa, hamısını topladılar. Toy məclisi qonaqlarla doldu.
11 Padşah qonaqlara baxmaq üçün girdikdə orada toy libası geyməmiş bir nəfəri gördü,
12 ona dedi: "Dostum! Sən toy libası geyməmiş buraya necə girdin?" O isə susdu. 13 *O
zaman padşah xidmətçilərə dedi: "Onun əllərini, ayaqlarını bağlayın və qaranlıq çölə atın!
Orada ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq". 14 Çünki dəvət edilmiş çox, seçilmiş isə azdır».

Hər kəsin öz haqqı
(Mark 12:13-17; Luka 20:20-26)

15 O zaman fariseylər gedib məsləhətləşirdilər ki, Onu söz üstündə necə tutsunlar. 16 Onlar
hirodçularla birgə öz şagirdlərini İsanın yanına göndərib dedilər: «Müəllim, biz bilirik ki,
Sən etibarlı adamsan, Allahın yolunu həqiqətə görə öyrədirsən və heç kimə tərəfkeşlik
etmirsən. Çünki insanlar arasında fərq qoymursan. 17 İndi bizə de görək, Səncə bizim üçün
qeysərə vergi verməyə icazə var ya yox?» 18 Amma İsa onların pis niyyətini bilərək dedi:
«Ey ikiüzlülər, Məni niyə sınağa çəkirsiniz? 19 Vergi verdiyiniz sikkəni Mənə göstərin».
Onlar da Ona bir dinar gətirdilər. 20 İsa onlara dedi: «Sikkənin üstündəki bu təsvir və yazı
kimindir?» 21 Ona dedilər: «Qeysərin». O vaxt İsa onlara dedi: «Elə isə, qeysərin haqqını
qeysərə, Allahın haqqını Allaha verin». 22 Bunu eşitdikləri zaman heyrətləndilər və İsanı
tərk edib getdilər.

Dirilmə haqqında sual
(Mark 12:18-27; Luka 20:27-40)

23 *Həmin gün dirilmənin olmadığını iddia edən bəzi sadukeylər İsanın yanına gəlib
soruşdular: 24 *«Müəllim, Musa belə demişdir: "Əgər bir adam övladsız ölsə, qardaşı onun
dul qalmış arvadını alıb ölən qardaşın nəslini davam etdirsin". 25 Aramızda yeddi qardaş
var idi. Birincisi bir arvad aldı və öldü. Uşağı olmadığından arvadı ilə qardaşı evləndi.
26 İkincisi və üçüncüsü, hətta yeddincisinə qədər eləcə öldü. 27 Hamısından sonra bu qadın
da öldü. 28 İndi ölülər dirilində bu qadın o yeddi nəfərdən hansının arvadı olacaq? Çünki
hamısı bu qadını almışdı».
29 İsa onlara cavab verib dedi: «Müqəddəs Yazıları və Allahın qüdrətini bilmədiyinizə
görə yanılırsınız. 30 Ona görə ki ölülər dirilində insanlar nə evlənir, nə də ərə gedirlər.
Ancaq səmadakı mələklər* kimi olurlar. 31-32 *Bəs ölülərin dirilməsinə gəlincə, Allah
tərəfindən sizə "Mən İbrahimin Allahı, İshaqın Allahı və Yaqubun Allahıyam" deyə
söylənən sözü oxumamısınızmı? Allah ölülərin deyil, dirilərin Allahıdır». 33 Bunları eşidən
camaat Onun təliminə təəccüblənirdi.

Allahın ən böyük əmri
(Mark 12:28-34; Luka 10:25-28)

---

* 22:13 Mat. 8:12; 25:30; Luka 13:28 * 22:23 Həv. 23:8 * 22:24 Qanun. 25:5 * 22:30 səmadakı mələklər – bəzi əlyazmalarda Allahın səmadakı mələkləri. * 22:31-32 Çıx. 3:6

34 Fariseylər İsanın sadukeyləri susdurduğunu eşidəndə bir yerə toplaşdılar. 35 Onlardan
biri olan qanunşünas İsanı sınamaq məqsədi ilə Ondan bunu soruşdu: 36 «Müəllim,
Qanunda ən böyük əmr hansıdır?» 37 *İsa ona dedi: «“Allahın Rəbbi bütün qəlbinlə, bütün
varlığınla və bütün düşüncənlə sev”. 38 Bu, böyük və əsas əmrdir. 39 *Buna bənzəyən ikincisi
budur: “Qonşunu özün kimi sev”. 40 Bütün Qanun və Peyğəmbərlərin sözləri bu iki əmrə
əsaslanır».

Məsih kimin Oğludur?
(Mark 12:35-37; Luka 20:41-44)

41 Fariseylər toplaşdıqda İsa onlardan bunu soruşdu: 42 «Məsih haqqında nə
düşünürsünüz? O kimin Oğludur?» Onlar da İsaya «Davudun Oğlu» dedilər. 43 İsa
onlara dedi: «Elə isə, nə üçün Davud Ruh vasitəsilə Ona “Ağa” deyə müraciət edir?
44 *“Rəbb mənim Ağama dedi:
‹Mən düşmənlərini ayaqlarının altına salanadək
Sağımda otur›”
deyib. 45 Əgər Davud Ona “Ağa” deyə müraciət edirsə, O necə Davudun oğlu ola bilər?»
46 Bunun cavabında İsaya kimsə bir söz deyə bilmədi. O gündən sonra artıq heç kim Ondan
bir şey soruşmağa cəsarət etmədi.

23

Vay halınıza!
(Luka 11:39-51)

1 Bundan sonra İsa camaata və şagirdlərinə müraciət edib 2 dedi: «İlahiyyatçılar və
fariseylər Musanın kürsüsündə oturmuşlar. 3 Buna görə də sizə əmr etdikləri hər şeyə
riayət və əməl edin. Amma onların etdiklərini etməyin, çünki söyləyərlər, amma riayət
etməzlər. 4 Ağır və çətin daşına bilən yükləri bağlayıb insanların çiyninə yükləyərlər,
özləri isə bu yükləri daşımaq üçün barmaqlarını belə, tərpətmək istəməzlər. 5 *Onlar
öz əməllərinin hamısını insanlar görsün deyə edərlər. Çünki onlar dua qutucuqlarını*
genişləndirib geyimlərinin qotazlarını† uzadarlar. 6 Ziyafətlərdə yuxarı başı və sinaqo-
qlarda baş kürsüləri tutmağı, 7 bazar meydanlarında salam almağı, insanların onlara
“Rabbi!”‡ deyə xitab etməsini sevərlər.

8 Amma kimsə sizi “Rabbi” deyə çağırmasın. Çünki sizin bir Müəlliminiz var.§ Siz
hamınızsa qardaşsınız. 9 Yer üzündə kimsəyə “ata” deməyin. Çünki bir Atanız var, O da
Səmavi Atadır. 10 Kimsə sizə “rəhbər” deməsin. Çünki bir Rəhbəriniz var, O da Məsihdir.
11 *Aranızda ən böyük olan xidmətçiniz olsun. 12 *Kim özünü yüksəldərsə, aşağı tutulacaq
və kim özünü aşağı tutarsa, yüksəldiləcək.

13 Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz Səmavi Padşahlığı
insanların üzünə qapayırsınız. Nə özünüz girirsiniz, nə də girmək istəyənləri buraxırsınız.
14 **

---

* 22:37 Qanun. 6:5 * 22:39 Lev. 19:18 * 22:44 Zəb. 110:1 * 23:5 Mark 12:38-39; Luka 20:46 * 23:5 Dua qutucuqları – bu qutucuğa Tövratdan götürülən bəzi ayələr qoyulur. Yəhudilər dua edən zaman onu ya alına, ya da qola bağlayırlar. † 23:5 Qotaz – Rəbbin əmrlərini xatırlamaq üçün geyimlərin dörd tərəfinə taxılır. Bax: Say. 15:38-40; Qanun. 22:12. ‡ 23:7 Rabbi – yəni Müəllim. § 23:8 Var – bəzi əlyazmalarda var, O da Məsihdir. * 23:11 Mat. 20:25-27; Mark 9:35; 10:43-44; Luka 22:25-26 * 23:12 Luka 14:11; 18:14 ** 23:14 İkiüzlülər! ...buraxırsınız – bəzi əlyazmalarda ikiüzlülər! Çünki siz dul qadınların evlərini yeyib-dağıdar və özlərinizi göstərmək üçün uzun-uzadı dua edərsiniz. Bunun üçün sizin cəzanız daha ağır olacaq. 14 Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz Səmavi Padşahlığı insanların üzünə qapayırsınız. Nə özünüz girirsiniz, nə də girmək istəyənləri buraxırsınız (Mark 12:40; Luka 20:47), bəzilərində isə 13-cü ayə ilə 14-cü ayənin yeri dəyişikdir.

15 Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz dənizi və qurunu
dolaşırsınız ki, bir nəfəri dinə gətirəsiniz. Dinə gətirdikdə isə onu özünüzdən ikiqat artıq
cəhənnəmlik edirsiniz.
16 Vay halınıza, ey kor rəhbərlər! Deyirsiniz ki, “kim məbədə and içirsə, əhəmiyyətli
bir şey deyil, lakin kim məbədin qızılına and içirsə, öz andına borcludur”. 17 Ey ağılsızlar
və korlar! Hansı daha böyükdür? Qızılmı, yoxsa qızılı təqdis edən məbədmi? 18 Yenə də
deyirsiniz ki, “kim qurbangaha and içirsə, əhəmiyyətli bir şey deyil; lakin qurbangah
üzərindəki qurbana and içən öz andını yerinə yetirməlidir”. 19 Ey korlar!†† Hansı daha
böyükdür? Qurbanmı, yoxsa qurbanı təqdis edən qurbangahmı? 20 Beləliklə, qurbangaha
and içən kəs ona və onun üstündə olan bütün şeylərə and içir. 21 Məbədə and içən kəs ona
və içində Yaşayana and içir. 22 *Göyə and içən kəs də Allahın taxtına və taxtda Oturana and
içir.
23 *Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz nanə, şüyüd və
zirənin onda birini verirsiniz, lakin Qanunun daha vacib işlərini, ədaləti, mərhəməti və
imanı atırsınız. Amma onda biri verməklə yanaşı bunları da yerinə yetirməli idiniz. 24 Ey
kor rəhbərlər! Ağcaqanadı süzgəclə çıxarır, dəvəni isə udursunuz!
25 Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz kasanın və boşqabın
bayır tərəfini təmizləyirsiniz, lakin onların daxili soyğunçuluq və pozğunluqla doludur.
26 Sən, ey kor farisey! Əvvəlcə kasanın‡‡ daxilini təmizlə ki, bayır tərəfi də təmiz olsun!
27 *Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz ağardılmış
məqbərələrə bənzəyirsiniz: onların bayır tərəfi gözəl görünür, daxili isə ölü sümükləri
və hər cür murdarlıqla doludur. 28 Siz də zahirən insanlara saleh görünürsünüz, daxilən
isə ikiüzlülük və qanunsuzluqla dolusunuz.
29 Vay halınıza, ey ilahiyyatçılar və fariseylər – ikiüzlülər! Çünki siz peyğəmbərlərə
məqbərələr tikirsiniz, salehlərin abidələrini bəzəyirsiniz. 30 “Biz ata-babalarımızın
yaşadığı günlərdə yaşasaydıq, peyğəmbərlərin qanını tökməkdə onlarla şərik olmazdıq”
deyirsiniz. 31 Beləliklə, peyğəmbərləri öldürənlərin övladları olduğunuza özünüz şəhadət
edirsiniz. 32 Elə isə, ata-babalarınızın başladığı işi başa çatdırın! 33 *Siz ey ilanlar, gürzələr
nəsli! Cəhənnəmə məhkum edilməkdən necə qaçacaqsınız?
34 Ona görə də Mən sizə peyğəmbərlər, müdrik adamlar və ilahiyyatçılar göndərirəm.
Siz onlardan bəzisini öldürəcək və çarmıxa çəkəcəksiniz. Bəzisini sinaqoqlarınızda
qamçılayacaq və şəhərdən şəhərə qovacaqsınız; 35 *belə ki saleh olan Habilin qanından
tutmuş məbədlə qurbangahın arasında öldürdüyünüz Berekya oğlu Zəkəriyyənin qanına
qədər yer üzündə tökülən bütün saleh adamların qanı üçün məsuliyyət daşıyasınız. 36 Sizə
doğrusunu deyirəm: bütün bu şeylər üçün bu nəsil məsuliyyət daşıyacaq.

Yerusəlimin aqibəti
(Luka 13:34-35)

37 Ey Yerusəlim, Yerusəlim! Peyğəmbərləri öldürən və ora göndərilənləri daşqalaq edən
şəhər! Toyuq cücələrini qanadları altına yığan kimi Mən də dəfələrlə sənin övladlarını
yığmaq istədim, sizsə istəmədiniz! 38 *Baxın, eviniz viran qalır. 39 *Çünki Mən sizə bunu
deyirəm:
“Rəbbin ismi ilə Gələnə alqış olsun!”
deyənə qədər Məni bir daha görməyəcəksiniz».

24

Axır zamanın əlamətləri
(Mark 13:1-23; Luka 21:5-24)

---

†† 23:19 Korlar – bəzi əlyazmalarda ağılsızlar və korlar. * 23:22 Yeş. 66:1; Mat. 5:34-35 * 23:23 Lev. 27:30 ‡‡ 23:26 Kasanın – bəzi əlyazmalarda kasanın və boşqabın. * 23:27 Həv. 23:3 * 23:33 Mat. 3:7; 12:34; Luka 3:7 * 23:35 Yar. 4:8; 2Saln. 24:20-21 * 23:38 Yer. 12:7; 22:5; 26:6 * 23:39 Zəb. 118:26

[1] İsa məbəddən çıxıb gedərkən şagirdləri məbədin binalarını Ona göstərmək üçün
yanına gəldilər. [2] İsa onlara cavab verib dedi: «Bütün bunları görürsünüzmü? Sizə
doğrusunu deyirəm: onların daşı daş üstündə qalmayacaq, hamısı yerlə yeksan olacaq».
[3] İsa Zeytun dağında oturanda şagirdlər ayrılıqda Onun yanına gəlib dedilər: «Bizə söylə,
bu dediklərin nə vaxt baş verəcək? Sənin zühurun və dövrün sonuna hansı əlamətlər
olacaq?» [4] İsa onlara cavab verib dedi: «Ehtiyatlı olun, qoy sizi heç kim aldatmasın.
[5] Çünki Mənim adımla çox adam gəlib "Məsih mənəm" deyərək çoxlarını aldadacaq. [6] Siz
müharibələr və müharibə xəbərləri eşidəcəksiniz. Amma tələşə düşməyin. Bunlar baş
verməlidir, amma bu hələ hər şeyin axırı deyil. [7] Çünki millət millətə, padşahlıq padşahlığa
qarşı çıxacaq. Yerbəyer aclıq* və zəlzələlər olacaq. [8] Bütün bunlar sanki doğuş ağrılarının
başlanğıcıdır.
[9] *O zaman sizi əziyyətə təslim edib öldürəcəklər. Mənim adıma görə bütün millətlər sizə
nifrət edəcək. [10] Onda bir çoxu imandan büdrəyərək bir-birini təslim edəcək və bir-birinə
nifrət edəcək. [11] Bir çox yalançı peyğəmbər törəyib çox adamı aldadacaq. [12] Qanunsuzluq
çoxaldığı üçün bir çoxunun məhəbbəti soyuyacaq. [13] *Amma axıracan dözən xilas olacaq.
[14] Səmavi Padşahlığın bu Müjdəsi bütün millətlərə şəhadət olmaq üçün bütün dünyada vəz
ediləcək. O zaman hər şeyin axırı gələcək.
[15] *Beləliklə, Daniel peyğəmbərin bəhs etdiyi viranəlik gətirən iyrənc şeyin Müqəddəs
məkanda qoyulduğunu gördüyünüz zaman – qoy oxuyan bunu anlasın – [16] Yəhudeyada
olanlar dağlara qaçsın. [17] *Damda olan evindəki əşyaları götürmək üçün aşağı enməsin.
[18] Tarlada olan üst paltarını götürmək üçün geri qayıtmasın. [19] Həmin günlər hamilələrin
və körpə əmizdirənlərin vay halına! [20] Dua edin ki, qaçmağınız qış fəslində və ya Şənbə
günündə baş verməsin. [21] *Çünki o vaxt elə dəhşətli əzab-əziyyət olacaq ki, dünyanın
başlanğıcından indiyə qədər beləsi olmayıb və heç olmayacaq da. [22] Əgər o günlər
qısaldılmasaydı, heç bir insan xilas ola bilməzdi. Amma seçilmişlərə görə o günlər
qısaldılacaq.
[23] *O zaman əgər kimsə sizə desə ki, "bax, Məsih buradadır" yaxud da "oradadır",
inanmayın. [24] Çünki yalançı məsihlər və yalançı peyğəmbərlər törəyəcək. Onlar böyük
əlamətlər və xariqələr göstərəcəklər ki, imkan taparlarsa, seçilmişləri də aldatsınlar. [25] Bax
Mən sizə əvvəlcədən söyləmişəm. [26] *Ona görə sizə "bax, O çöldədir" desələr də, çıxmayın.
"Bax, O daxili otaqlardadır" desələr də, inanmayın. [27] Çünki şimşək şərqdə çaxıb qərbdə
belə, göründüyü kimi Bəşər Oğlunun zühuru da elə olacaq. [28] *Leş haradadırsa, kərkəslər
də orada toplaşar.

Bəşər Oğlunun zühuru
(Mark 13:24-31; Luka 21:25-33)

[29] *Amma o günlərin əzab-əziyyətindən dərhal sonra
Günəş tutulacaq,
Ay nurunu saçmayacaq,
Ulduzlar göydən tökülləcək,
Səma cisimləri lərzəyə gələcək.
[30] *O zaman Bəşər Oğlunun əlaməti göydə görünəcək. O vaxt yer üzünün bütün tayfaları
şivən qoparacaq və Bəşər Oğlunun göyün buludları üzərində qüdrət və böyük izzətlə
gəldiyini görəcək. [31] O, mələklərini uca şeypur səsi ilə göndərəcək. Mələklər də göylərin
bir ucundan o biri ucuna qədər dörd külək istiqamətindən Onun seçdiklərini toplayacaq.

---

* 24:7 Aclıq – bəzi əlyazmalarda aclıq, vəba. * 24:9 Mat. 10:22 * 24:13 Mat. 10:22 * 24:15 Dan. 9:27; 11:31; 12:11 * 24:17 Luka 17:31 * 24:21 Dan. 12:1; Vəhy 7:14 * 24:23 Luka 17:21,23 * 24:26 Luka 17:23-24 * 24:28 Əyy. 39:30; Luka 17:37 * 24:29 Yeş. 13:10; 34:4; Yez. 32:7; Yoel 2:10,31; 3:15; Vəhy 6:12-13 * 24:30 Dan. 7:13; Vəhy 1:7

32 Əncir ağacından ibrət alın: onun budağı cücərib yarpaqlananda bilirsiniz ki, yay fəsli
artıq yaxındır. 33 Eləcə siz də bütün bu şeyləri görəndə bilin ki, Bəşər Oğlu yaxındadır,
lap qapıdadır. 34 Sizə doğrusunu deyirəm: bu nəsil ömrünü sona çatdırmazdan əvvəl
bütün bunlar baş verəcək. 35 Yer və göy keçib gedəcək, amma Mənim sözlərim əsla keçib
getməyəcək.

*Bilinm*əyən gün və saat
(Luka 12:39-48; 17:26-35)

36 *Lakin o günü və o saatı nə göylərin mələkləri, nə də Oğul bilir.† Atadan başqa heç
kim bilmir. 37 *Nuhun günləri necə idisə, Bəşər Oğlunun zühuru da elə olacaq. 38 Daşqından
əvvəlki həmin günlərdə, Nuhun gəmiyə girdiyi günə qədər insanlar yeyib-içir, evlənir, ərə
gedirdi. 39 *Daşqın gəlib hamısını aparana qədər bixəbər idilər. Bəşər Oğlunun zühuru
da belə olacaq. 40 O zaman tarladakı iki nəfərdən biri götürüləcək, o biri isə qalacaq.
41 Dəyirmanda dən üyüdən iki qadından biri götürüləcək, o biri isə qalacaq.
42 *Ona görə də oyaq olun. Çünki Rəbbinizin hansı gün‡ gələcəyini bilmirsiniz. 43 *Amma
bunu bilin ki, əgər evin yiyəsi oğrunun gecə hansı saatda gələcəyini bilsəydi, oyaq qalıb
evinin yarılmasına imkan verməzdi. 44 Buna görə siz də hazır olun, çünki Bəşər Oğlu
gözləmədiyiniz vaxt gələcək.
45 Vaxtlı-vaxtında onlara yemək vermək üçün ağasının öz nökərləri üzərinə qoyduğu
sadiq və ağıllı qul kimdir? 46 Nə bəxtiyardır o qul ki, ağası evinə qayıdanda onu iş başında
görür! 47 Sizə doğrusunu deyirəm: ağası bu qula bütün əmlakı üzərində idarəçiliyi tapşıra-
caq. 48 Amma həmin qul pis olub ürəyində "ağam gec gələcək" deyərsə, 49 öz yoldaşlarını
döyməyə və əyyaşlarla yeyib-içməyə başlayarsa, 50 o qulun ağası onun gözləmədiyi gün
və ağlına gəlmədiyi vaxt gələcək, 51 ona ağır cəza verəcək və onu ikiüzlülərlə bir yerdə
saxlayacaq. Orada ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq.

25

*On qız m*əsəli

1 *O zaman Səmavi Padşahlıq çıraqlarını götürüb bəyin qarşısına çıxan on qıza
bənzəyəcək. 2 Onlardan beşi ağıllı, beşi isə ağılsız idi. 3 Ağılsızlar özləri ilə çıraqlarını
götürmüşdü, amma yağ götürməmişdi. 4 Ağıllılarsa çıraqları ilə birgə qablarda yağ da
götürmüşdü. 5 Lakin bəy gecikdiyindən hamısını yuxu basdı və onlar yatdı. 6 Amma gecə
yarısı bir qışqırıq qopdu: "Budur, bəy gəlir, onu qarşılamağa çıxın!" 7 O zaman o qızların
hamısı durub öz çıraqlarını düzəltdilər. 8 Ağılsızlar ağıllılara dedi: "Yağınızdan bizə də
verin, çünki çıraqlarımız sönür". 9 Ağıllılarsa cavab verib dedilər: "Belə olmasın ki, yağ nə
bizə çatsın, nə sizə. Yaxşısı budur ki, gedib satıcılardan alasınız". 10 Onlar yağ satın almağa
getdikləri zaman bəy gəldi. Hazır olanlar onunla toy məclisinə girdilər və qapı bağlandı.
11 *O biri qızlar da sonradan gəlib "Ağa! Ağa! Qapını bizə aç!" dedilər. 12 O isə cavab verib
dedi: "Sizə doğrusunu deyirəm: sizi tanımıram". 13 *Beləliklə, oyaq olun. Çünki siz nə
günü,* nə də saatı bilirsiniz.

*əman*ət pul məsəli
(Luka 19:11-27)

14 *Səmavi Padşahlıq səyahətə çıxan bir adama bənzəyir. O, qullarını çağırıb əmlakını
onlara əmanət etdi. 15 O hər birinə öz qabiliyyətinə görə – birinə beş, birinə iki, birinə də
bir talant verdi və yola düşdü. 16 Beş talant alan dərhal gedib bunları sərmayəyə qoydu,

---

* 24:36 Mark 13:32 † 24:36 Nə göylərin mələkləri, nə də Oğul bilir – bəzi əlyazmalarda göylərin mələkləri belə, bilmir. * 24:37 Yar. 6:5-8 * 24:39 Yar. 7:6-24 * 24:42 Mark 13:35 ‡ 24:42 Hansı gün – bəzi əlyazmalarda nə vaxt. * 24:43 Luka 12:39-40; Vəhy 3:3; 16:15 * 25:1 Luka 12:35 * 25:11 Luka 13:25 * 25:13 Mark 13:33 * 25:13 Nə günü – bəzi əlyazmalarda Bəşər Oğlunun gələcəyi nə günü. * 25:14 Mark 13:34

daha beş talant qazandı. 17 İki talant alan da beləcə daha iki talant qazandı. 18 Bir talant
alansa gedib torpağı qazdı və ağasının pulunu gizlətdi.
19 Uzun zamandan sonra həmin qulların ağası gəldi və onlardan hesabat tələb etdi. 20 Beş
talant alan gəlib daha beş talant gətirərək dedi: "Ağa, sən mənə beş talant əmanət etdin.
Budur, mən daha beş talant qazandım". 21 Ağası ona dedi: "Afərin, yaxşı və sadiq qulum!
Sən xırda işlərdə sadiq oldun, səni böyük işlər üzərinə qoyacağam. Ağanın sevincinə şərik
ol!"
22 İki talant alan da gəlib dedi: "Ağa, mənə iki talant əmanət etdin. Budur, mən daha iki
talant qazandım". 23 Ağası ona dedi: "Afərin, yaxşı və sadiq qulum! Sən xırda işlərdə sadiq
oldun, səni böyük işlər üzərinə qoyacağam. Ağanın sevincinə şərik ol!"
24 Bir talant alan da gəlib dedi: "Ağa, sənin sərt bir adam olduğunu bilirdim. Əkmədiyin
yerdən biçərsən, səpmədiyin yerdən yığarsan. 25 Ona görə qorxdum, gedib sənin talantını
torpaqda gizlətdim. Buyur, öz malını geri götür!" 26 Ağası isə cavab verib ona dedi: "Pis
və tənbəl qul! Mənim əkmədiyim yerdən biçdiyimi və səpmədiyim yerdən yığdığımı
bilirdinmi? 27 Onda gərək mənim pulumu sərraflara verəydin ki, mən qayıdanda onu faizlə
geri alım. 28 İndi əlindəki talantı ondan alın və on talantı olana verin! 29 *Çünki kimin
varıdırsa, daha çox veriləcək və o, bolluq içində olacaq, kimin yoxudursa, əlində olan da
ondan alınacaq. 30 *Yaramaz qulu isə qaranlıq çölə atın. Orada ağlaşma və diş qıcırtısı
olacaq".

*Qoyunlar v*ə keçilər

31 *Bəşər Oğlu bütün mələklərlə birlikdə izzəti ilə gələn zaman Öz izzətli taxtına
oturacaq. 32 Bütün millətlər Onun önündə toplaşacaq, O da qoyunları keçilərdən ayıran bir
çoban kimi onları bir-birindən ayıracaq. 33 Qoyunları sağına, keçiləri isə soluna qoyacaq.
34 O zaman Padşah sağındakılara deyəcək: "Ey sizlər, Atamın xeyir-dua verdiyi adamlar!
Gəlin, dünya yaranandan bəri sizin üçün hazırlanmış olan Padşahlığı irs alın. 35 Çünki
ac idim, Mənə yemək verdiniz; susamışdım, Mənə su verdiniz; qərib idim, Məni qəbul
etdiniz; 36 çılpaq idim, Məni geyindirdiniz; xəstə idim, qayğımı çəkdiniz; zindanda idim,
yanıma gəldiniz". 37 Onda salehlər Ona cavab verib deyəcəklər: "Ya Rəbb, biz Səni nə vaxt
ac görüb yemək verdik və ya susamış görüb su verdik? 38 Nə vaxt Səni qərib görüb qəbul
etdik və ya çılpaq görüb geyindirdik? 39 Nə vaxt Səni xəstə və ya zindanda görüb yanına
gəldik?" 40 Padşah da cavab verib onlara deyəcək: "Sizə doğrusunu deyirəm: siz bu ən kiçik
qardaşlarımdan birinə etdiyinizi Mənə etmiş oldunuz".
41 O zaman solundakılara deyəcək: "Ey lənətə gəlmişlər, çəkilin önümdən! İblislə
onun mələklərinə hazırlanmış olan əbədi oda yollanın! 42 Çünki ac idim, Mənə yemək
vermədiniz; susamışdım, Mənə su vermədiniz; 43 qərib idim, Məni qəbul etmədiniz; çılpaq
idim, Məni geyindirmədiniz; xəstə və zindanda idim, qayğımı çəkmədiniz". 44 Onda onlar
da cavab verib deyəcəklər: "Ya Rəbb, Səni nə vaxt ac, susamış, qərib, çılpaq, xəstə və yaxud
zindanda gördük ki, Sənə xidmət etmədik?" 45 O zaman onlara cavab verib deyəcək: "Sizə
doğrusunu deyirəm: siz bu ən kiçiklərdən birinə etmədiyinizi Mənə etməmiş oldunuz".
46 *Bunlar əbədi əzaba, salehlərsə əbədi həyata gedəcək».

26

*İsanı öldürm*ək üçün sui-qəsd hazırlanır
(*Mark 14:1-2; Luka 22:1-2; Y*əh. 11:45-53)

1 *İsa bütün bu sözləri bitirəndən sonra şagirdlərinə dedi: 2 «İki gün sonra Pasxa bayramı
olacağını bilirsiniz. Bəşər Oğlu çarmıxa çəkilmək üçün təslim ediləcək».

---

* 25:29 Mat. 13:12; Mark 4:25; Luka 8:18 * 25:30 Mat. 8:12; 22:13; Luka 13:28 * 25:31 Mat. 16:27; 19:28 * 25:46 Dan. 12:2 * 26:1 Çıx. 12:1-27

3 O zaman başçı kahinlər* və xalqın ağsaqqalları Qayafa adlı baş kahinin həyətinə
toplaşdılar. 4 İsanı hiylə ilə tutub öldürmək üçün sui-qəsd hazırladılar. 5 Amma deyirdilər:
«Bunu bayramda etməyək, yoxsa xalq arasında qarışıqlıq düşər».

İsa Bet-Anyada
(Mark 14:3-9; Yəh. 12:1-8)

6 *İsa Bet-Anyada cüzamlı Şimonun evində ikən 7 bir qadın Onun yanına gəldi və qadının
əlində içində çox bahalı ətirli yağ olan ağ mərmər qab var idi. İsa süfrəyə oturanda qadın
yağı Onun başına tökdü. 8 Şagirdlər bunu gördükdə acıqlanıb dedilər: «Bu israfçılıq nə
üçündür? 9 Axı bu ətiri baha qiymətə satıb pulunu yoxsullara vermək olardı». 10 Lakin
İsa bunu bilərək dedi: «Niyə qadını incidirsiniz? O Mənim üçün gözəl bir iş gördü.
11 *Yoxsullar həmişə sizin yanınızdadır, Mənsə həmişə yanınızda olmayacağam. 12 Qadın
bu ətiri Mənim bədənimə tökməklə Məni dəfn üçün hazırladı. 13 Sizə doğrusunu deyirəm:
dünyanın hansı yerində Müjdə vəz edilərsə, bu qadının etdiyi iş də danışılacaq ki, o yada
salınsın».

Yəhudanın xəyanəti
(Mark 14:10-11; Luka 22:3-6; Yəh. 13:18-30)

14 O zaman On İki şagirddən Yəhuda İskaryot adlı biri başçı kahinlərin yanına gedib
dedi: 15 «Onu sizə təslim etsəm, mənə nə verərsiniz?» Onlar da Yəhudaya otuz gümüş təklif
etdilər. 16 O vaxtdan Yəhuda İsanı təslim etmək üçün fürsət axtarmağa başladı.

*Axırıncı şam yemə*yi
(Mark 14:12-26; Luka 22:7-23; Yəh. 13:21-30; 1Kor. 11:23-25)

17 Mayasız Çörək bayramının ilk günü şagirdlər İsanın yanına gəlib dedilər: «Sənin Pasxa
yeməyin üçün harada hazırlıq görməyimizi istəyirsən?» 18 O da cavab verdi: «Şəhərə girib
filankəsin yanına gedin və ona deyin: "Müəllim deyir: ‹Vaxtım yaxınlaşdı, şagirdlərimlə
birgə Pasxanı sənin evində keçirəcəyəm›"». 19 Şagirdlər İsanın əmrini yerinə yetirərək
Pasxa yeməyi üçün hazırlıq etdilər.

20 Axşam düşəndə İsa On İki şagirdi ilə birgə süfrəyə oturdu. 21 Onlar yemək yeyərkən
İsa dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: sizlərdən biri Mənə xəyanət edəcək». 22 Onlar çox
kədərlənib bir-bir Ondan soruşdular: «Ya Rəbb, mən deyiləm ki?» 23 *O cavab verib dedi:
«Mənimlə birlikdə əlini qaba batıran Mənə xəyanət edəcək. 24 Bəşər Oğlu Özü barəsində
yazıldığı kimi gedir. Amma vay o adamın halına ki, Bəşər Oğluna xəyanət edir! O adam
heç doğulmasaydı, onun üçün daha yaxşı olardı». 25 Ona xəyanət edən Yəhuda «Rabbi, mən
deyiləm ki?» deyə soruşdu. İsa da ona «sən dediyin kimidir» dedi.

26 Onlar yeyəndə İsa çörək götürdü, şükür duası edib onu böldü və şagirdlərə verərək
dedi: «Alın, yeyin! Bu Mənim bədənimdir». 27 Sonra bir kasa götürdü və şükür edib
onu da şagirdlərə verərək dedi: «Bundan hamınız için! 28 *Çünki bu, əhdin† bağlanması
və günahların bağışlanması üçün çoxları uğrunda axıdılan Mənim qanımdır. 29 Mən
sizə deyirəm: Atamın Padşahlığında sizinlə birlikdə təzəsini içəcəyim günə qədər üzüm
ağacının bu məhsulundan əsla içməyəcəyəm».

30 Onlar ilahi oxuyandan sonra çıxdılar və Zeytun dağına tərəf getdilər.

Peterin inkarı əvvəlcədən bildirilir
(Mark 14:27-31; Luka 22:31-34; Yəh. 13:36-38)

31 *Onda İsa şagirdlərinə dedi: «Bu gecə hamınız Məni atıb gedəcəksiniz,‡ çünki belə
yazılıb:
"Çobanı vuracağam,

---

* 26:3 Kahinlər – bəzi əlyazmalarda kahinlər, ilahiyyatçılar. * 26:6 Luka 7:37-38 * 26:11 Qanun. 15:11 * 26:23 Zəb. 41:9 * 26:28 Çıx. 24:8; Yer. 31:31-34 † 26:28 əhdin – bəzi əlyazmalarda Yeni əhdin (Luka 22:20). * 26:31 Zək. 13:7 ‡ 26:31 Məni atıb gedəcəksiniz – hərfi tərcümədə Məndə büdrəyəcəksiniz.

Sürünün qoyunları pərən-pərən olacaq”.
32 *Amma Mən diriləndən sonra sizdən qabaq Qalileyaya gedəcəyəm». 33 Peter Ona cavab
verib dedi: «Hamı Səni atıb getsə də, mən əsla atıb getməyəcəyəm». 34 İsa ona dedi:
«Sənə doğrusunu deyirəm: bu gecə xoruz banlamazdan əvvəl sən Məni üç dəfə inkar
edəcəksən». 35 Peter Ona dedi: «Əgər Səninlə birlikdə ölməyim lazım olsa belə, Səni əsla
inkar etməyəcəyəm». Bütün şagirdlər də belə dedilər.

Getsemani bağında
(Mark 14:32-42; Luka 22:39-46)

36 Sonra İsa şagirdlərlə birlikdə Getsemani adlanan bir yerə gəldi və onlara dedi: «Mən
oraya gedib dua edərkən siz burada oturub-qalın». 37 O, Peter ilə Zavdayın iki oğlunu
Özü ilə apardı. Özündə bir kədər və narahatlıq hiss etməyə başladı. 38 Onlara belə dedi:
«Ürəyimi elə dərin kədər bürüyüb, az qalır ki, ölüm. Burada qalın və Mənimlə birlikdə
oyaq olun».
39 İsa bir qədər irəli getdi və üzüstə yerə qapanıb dua etdi: «Ey Atam, mümkündürsə, qoy
bu kasa§ Məndən yan keçsin. Amma Mənim yox, Sənin iradən olsun». 40 İsa şagirdlərin
yanına qayıdıb gördü ki, onlar yatıb. O, Peteri səslədi: «Məgər Mənimlə birlikdə bir saat
oyaq qala bilməzdinizmi? 41 Oyaq durub dua edin ki, sınağa düşməyəsiniz. Ruh həvəsli,
cisim isə gücsüzdür». 42 İsa yenə ikinci dəfə uzaqlaşdı və dua etdi: «Ey Atam, əgər Mən
içmədən bu kasanın yan keçməsi mümkün deyilsə, qoy Sənin iradən olsun».
43 İsa qayıdanda gördü ki, onlar yenə yatıb. Çünki onların gözləri yumulurdu. 44 Onları
tərk edib təkrarən uzaqlaşdı, yenə eyni sözlərlə üçüncü dəfə dua etdi. 45 Sonra İsa
şagirdlərin yanına qayıdıb onlara dedi: «Hələ də yatıb dincəlirsiniz? Budur, vaxt
yaxınlaşıb və Bəşər Oğlu günahkarların əlinə təslim olunur. 46 Qalxın gedək. Budur, Mənə
xəyanət edən gəlir!»

*İsa h*əbs olunur
(Mark 14:43-50; Luka 22:47-53; Yəh. 18:3-12)

47 İsa hələ danışarkən On İki şagirddən biri olan Yəhuda gəldi. Onun yanında başçı
kahinlərin və xalqın ağsaqqallarının göndərdiyi əli qılınclı və dəyənəkli böyük bir dəstə
adam var idi. 48 İsaya xəyanət edən Yəhuda onlara işarə ilə bildirib demişdi: «Kimi
öpsəm, İsa Odur, Onu tutun». 49 O anda İsaya yaxınlaşıb «Salam, Rabbi!» deyərək Onu
öpdü. 50 İsa da ona «Dostum, nə üçün gəlmisən?» dedi. Elə bu vaxt İsaya yaxınlaşıb əl
ataraq Onu tutdular. 51 Onda İsa ilə birlikdə olanlardan biri əl atıb qılıncını çəkdi və baş
kahinin qulunu vurub qulağını qopartdı. 52 İsa ona dedi: «Qılıncını yerinə qoy, çünki qılınc
çəkənlərin hamısı qılıncla məhv olacaq. 53 Yoxsa elə düşünürsən ki, Atamdan yardım istəyə
bilmərəm? İstəsəm, dərhal Mənə on iki legiondan** artıq mələk göndərər. 54 “Bunların
olması gərəkdir” deyən Müqəddəs Yazılar onda bəs necə yerinə yetərdi?»
55 *Həmin vaxt İsa camaata dedi: «Nə üçün quldur üstünə gələn kimi qılınc və
dəyənəklərlə Məni tutmağa gəlmisiniz? Hər gün məbəddə oturub†† təlim verirdim, heç
Məni tutmadınız. 56 Amma bunların hamısı peyğəmbərlərin Yazıları yerinə yetsin deyə baş
verdi». Onda bütün şagirdlər İsanı atıb qaçdılar.

İsa Ali Şuranın önündə
(Mark 14:53-65; Luka 22:54-55,63-71; Yəh. 18:13-24)

57 İsanı həbs edənlər Onu baş kahin Qayafanın yanına gətirdilər. İlahiyyatçılar və
ağsaqqallar da oraya toplaşdı. 58 Peter uzaqdan baş kahinin həyətinə qədər İsanın ardınca
gedirdi, sonu görmək üçün içəri girib mühafizəçilərlə birgə oturdu.

---

* 26:32 Mat. 28:16 § 26:39 Kasa – İsanın çarmıxdakı ölümünün rəmzi. ** 26:53 Legion – təqribən 6000 əsgər. * 26:55 Luka 19:47; 21:37 †† 26:55 Oturub – bəzi əlyazmalarda sizinlə birgə oturub.

59 Başçı kahinlər‡‡ və Ali Şuranın hamısı İsanı edam etmək üçün Onun əleyhinə yalançı
şahidlik ifadəsi axtarırdılar. 60 *Çoxlu yalançı şahid gəldi, lakin yenə də axtardıqlarını
tapmadılar. Axırda iki şahid gəlib 61 dedi: «Bu Adam dedi: "Mən Allahın məbədini dağıdıb
üç gün ərzində tikə bilərəm"».
62 Baş kahin ayağa qalxıb İsaya dedi: «Sənin heç cavabın yoxdur? Onlar Sənin
əleyhinə bu nə ifadədir verirlər?» 63 Amma İsa susmaqda davam etdi. Baş kahin isə
Ona dedi: «Səni var olan Allaha and etdirirəm, bizə de, Allahın Oğlu Məsih Sənsənmi?»
64 *İsa da ona dedi: «Sənin dediyin kimidir. Hətta sizə deyirəm: bundan sonra Bəşər
Oğlunun Qüdrətli Olanın§§ sağında oturduğunu və göyün buludları üzərində gəldiyini
görəcəksiniz». 65 *Onda baş kahin əynindəki paltarını cırıb dedi: «O, Allaha küfr etdi!
Artıq şahidlərə nə ehtiyacımız var? Elə indi Onun küfr söylədiyini eşitdiniz! 66 Bəs buna nə
deyirsiniz?» Onlar cavab verib dedilər: «O, ölüm cəzasına layiqdir».
67 *Elə bu vaxt İsanın üzünə tüpürüb yumruq vurdular. Bəziləri də Ona şillə vuraraq
68 dedilər: «Ey Məsih, bizə peyğəmbərlik elə görək, Səni vuran kimdir?»

Peter İsanı inkar edir
(Mark 14:66-72; Luka 22:56-62; Yəh. 18:15-18,25-27)

69 Peter isə bayırda, həyətdə oturmuşdu. Bir qarabaş ona yaxınlaşıb dedi: «Sən də
Qalileyalı İsa ilə birlikdə idin». 70 Amma Peter hamının qarşısında inkar edərək dedi:
«Bilmirəm, sən nə danışırsan». 71 Sonra darvazaya gələndə başqa bir qarabaş onu görüb
oradakılara dedi: «Bu adam Nazaretli İsa ilə birlikdə idi». 72 Peter yenə inkar edib and içdi:
«Mən o Adamı tanımıram». 73 Bir az sonra orada duranlar gəlib Peterə dedilər: «Doğrudan
da, sən də onlardansan, çünki nitqin səni ifşa edir». 74 Peter özünü qarğıyıb and içərək
dedi: «O Adamı tanımıram».
Həmin anda xoruz banladı. 75 Peter İsanın «xoruz banlamazdan əvvəl sən Məni üç dəfə
inkar edəcəksən» dediyi sözü yadına saldı. Ona görə oradan çıxıb hönkür-hönkür ağladı.

27

Yəhuda özünü asır
(Mark 15:1; Luka 23:1-2; Yəh. 18:28; Həv. 1:18-19)

1 Səhər açılanda bütün başçı kahinlərlə xalqın ağsaqqalları İsanı edam etmək üçün
məşvərət etdilər. 2 İsanın əl-qolunu bağlayaraq vali Pilatın yanına aparıb ona təslim
etdilər.
3 O zaman İsaya xəyanət edən Yəhuda Onun məhkum edildiyini görəndə peşman oldu.
Otuz gümüşü başçı kahinlərə və ağsaqqallara geri gətirib 4 «mən təqsirsiz qanı təslim
etməklə günah işlətdim» dedi. Onlarsa ona «Bundan bizə nə? Özün bilərsən» dedilər.
5 Yəhuda gümüş pulları məbədin içinə atıb oradan çıxdı, gedib özünü asdı.
6 Başçı kahinlər gümüş pulları götürüb dedilər: «Madam ki qan bahasıdır, bu gümüş
pulları məbədin xəzinəsinə qoymağa icazəmiz yoxdur». 7 Öz aralarında məşvərət keçirərək
o pulla yadelliləri dəfn etmək üçün dulusçunun tarlasını satın aldılar. 8 Buna görə o tarlaya
bu günə qədər «Qan tarlası» deyilir. 9 *Beləcə Yeremya peyğəmbər vasitəsilə söylənən bu
söz yerinə yetdi:

«İsrail övladlarının qiymətləndirdiyi Adamın dəyərini – otuz gümüşü aldılar 10 və Rəbbin
mənə buyurduğu kimi dulusçunun tarlası üçün verdilər».

İsa Romalı vali Pilatın önündə
(Mark 15:2-15; Luka 23:3-5,13-25; Yəh. 18:29–19:16)

11 İsa valinin önündə dayanmışdı. Vali Ondan «Yəhudilərin Padşahı Sənsənmi?» deyə
soruşdu. İsa da ona dedi: «Sənin dediyin kimidir». 12 Başçı kahinlər və ağsaqqallar Onu

‡‡ 26:59 Kahinlər – bəzi əlyazmalarda kahinlər, ağsaqqallar. * 26:60 Yəh. 2:19 * 26:64 Dan. 7:13 §§ 26:64 Qüdrətli Olan – yəni Allah. * 26:65 Lev. 24:16 * 26:67 Yeş. 50:6 * 27:9 Zək. 11:12-13

ittiham etdikləri vaxt İsa heç bir cavab vermədi. 13 Onda Pilat Ona dedi: «Sənin əleyhinə
edilən bu qədər şəhadəti eşitmirsənmi?» 14 İsa onun heç bir sözünə cavab vermədi. Vali
buna çox heyrətləndi.
15 Hər Pasxa bayramında valinin xalqın istədiyi bir məhbusu azad etməsi adət idi. 16 O
günlərdə Barabba adlı məşhur bir məhbus həbsdə saxlanılırdı. 17 Beləliklə, onlar bir yerə
toplaşdıqları vaxt Pilat onlardan soruşdu: «Sizin üçün kimi azad etməyimi istəyirsiniz?
Barabbanı, yoxsa Məsih deyilən İsanı?» 18 Çünki bilirdi ki, onlar İsanı paxıllıqdan təslim
etmişdilər.
19 Pilat hökm kürsüsündə oturarkən arvadı «o saleh Adamla sənin heç bir işin olmasın,
çünki bu gün röyada Ona görə çox əzablar çəkmişəm» deyə xəbər göndərdi.
20 Başçı kahinlər və ağsaqqallarsa xalqı təhrik edirdilər ki, Barabbanın azad olmasını,
İsanınsa ölümünü istəsinlər. 21 Vali onlardan soruşdu: «İkisindən hansını sizin üçün azad
etməyimi istəyirsiniz?» Onlar da «Barabbanı» dedilər. 22 Pilat onlara «Elə isə Məsih deyilən
İsaya nə edim?» dedi. Onların hamısı «Çarmıxa çəkilsin!» dedilər. 23 Vali «Axı O nə pislik
edib?» deyə soruşdu. Onlarsa «Çarmıxa çəkilsin!» deyə daha ucadan bağırdılar.
24 *Pilat əlindən heç bir şeyin gəlmədiyini və əksinə, iğtişaşın gücləndiyini görərək su
götürüb xalqın önündə əllərini yudu və belə dedi: «Mən bu Adamın* qanı üçün təqsirkar
deyiləm, qoy sizin boynunuzda qalsın». 25 Bütün xalq cavab verib dedi: «Onun qanının
məsuliyyəti bizim və övladlarımızın üzərinə olsun!» 26 Onda Pilat onlar üçün Barabbanı
azad etdi. İsanı isə qamçılatdıqdan sonra çarmıxa çəkilməyə təslim etdi.

Əsgərlər İsanı təhqir edir
(Mark 15:16-20; Yəh. 19:2-3)

27 Sonra valinin əsgərləri İsanı vali sarayına apardılar. Bütün alayı Onun başına
topladılar. 28 Onu soyundurub al rəngli xalat geyindirdilər. 29 Tikanlardan bir tac hörüb
başına qoydular, sağ əlinə də bir qamış verdilər. Önündə diz çökü b «Yəhudilərin Padşahı
sağ olsun!» deyərək Onu ələ saldılar. 30 Ona tüpürdülər, qamışı götürüb başına vurdular.
31 Onu ələ salandan sonra xalatı əynindən çıxarıb Öz paltarını geyindirdilər. Sonra Onu
çarmıxa çəkməyə apardılar.

İsa çarmıxa çəkilir
(Mark 15:21-32; Luka 23:26-43; Yəh. 19:17-25)

32 Bayıra çıxanda Şimon adlı Kirenalı bir adamla rastlaşdılar. Onu İsanın çarmıxını
daşımağa məcbur etdilər.
33 Qolqota, yəni «Kəllə yeri» adlanan yerə gələndə 34 Ona içməyə ödlə qarışıq şərab
verdilər. İsa onu daddıqda içmək istəmədi. 35 *Əsgərlər† Onu çarmıxa çəkdilər və püşk
ataraq paltarlarını aralarında bölüşdürdülər. 36 Sonra orada oturub Onun keşiyini çəkdilər.
37 Başı üzərinə «Yəhudilərin Padşahı İsa budur» ittihamını yazıb qoydular. 38 O zaman İsa
ilə birlikdə biri sağında, biri də solunda iki quldur da çarmıxa çəkildi.
39 *Gəlib-keçənlər başlarını yırğalayıb Ona böhtan ataraq 40 *«Ey məbədi dağıdıb üç
gündə tikən! Əgər Allahın Oğlusansa, Özünü xilas et və çarmıxdan düş!» deyirdilər. 41 Başçı
kahinlər də ilahiyyatçılar və ağsaqqallarla birgə eyni şəkildə İsanı ələ salaraq deyirdilər:
42 «Başqalarını xilas edirdi, amma Özünü xilas edə bilmir! İsrailin Padşahıdır, qoy indi
çarmıxdan düşsün və biz də Ona iman edək. 43 *Allaha güvənirdi. Allah Onu sevirsə, qoy
indi xilas etsin! Çünki "Mən Allahın Oğluyam" dedi». 44 İsa ilə birlikdə çarmıxa çəkilən
quldurlar da Onu təhqir edirdilər.

---

* 27:24 Qanun. 21:6-9 * 27:24 Adamın – bəzi əlyazmalarda saleh Adamın. * 27:35 Zəb. 22:18 † 27:35 Əsgərlər – bəzi əlyazmalarda Peyğəmbərin dediyi «aralarında paltarlarımı bölüşdürdülər, geyimim üçün püşk atdılar» sözü yerinə yetsin deyə əsgərlər (Yəh. 19:24). * 27:39 Zəb. 22:7; 109:25 * 27:40 Mat. 26:61; Yəh. 2:19 * 27:43 Zəb. 22:8

İsanın ölümü
(Mark 15:33-41; Luka 23:44-49; Yəh. 19:25-30)

45 Altıncı saatdan‡ doqquzuncu saata qədər§ bütün yer üzünə qaranlıq çökdü.
46 *Doqquzuncu saata yaxın İsa uca səslə nida edərək dedi:
«Eli, Eli, lema şabaqtani?»
Bu «Ey Allahım, Allahım, niyə Məni tərk etdin?» deməkdir. 47 Orada dayananların bəzisi
bunu eşidərkən dedilər: «Bu Adam İlyası çağırır». 48 *Aralarından biri dərhal qaçıb bir
süngər gətirdi, şərab sirkəsinə batırıb bir qamışın ucuna keçirərək İsaya verdi ki, içsin. 49 O
biriləri isə dedilər: «Onu rahat burax, görək İlyas gəlib Onu xilas edəcəkmi?» 50 İsa yenə
uca səslə qışqırıb ruhunu tapşırdı.
51 *O anda məbədin pərdəsi yuxarıdan aşağıya qədər iki yerə parçalandı. Yer sarsıldı,
qayalar yarıldı. 52 Qəbirlər açıldı, vəfat etmiş bir çox müqəddəsin cəsədi dirildi. 53 Onlar
İsanın dirilməsindən sonra qəbirlərdən çıxıb müqəddəs şəhərə** girdilər və bir çox insana
göründülər.
54 İsaya nəzarət edən yüzbaşı və onunla birlikdə olan əsgərlər zəlzələni və baş verən
şeyləri gördükdə «doğrudan da, bu Adam Allahın Oğlu idi» deyərək dəhşətə düşdülər.
55 *Orada olub-keçənlərə uzaqdan baxan bir çox qadın var idi ki, xidmət etmək üçün
Qalileyadan İsanın ardınca gəlmişdilər. 56 Məcdəlli Məryəm, Yaqub ilə Yusifin anası
Məryəm və Zavdayın oğullarının anası da onların arasında idi.

İsanın dəfni
(Mark 15:42-47; Luka 23:50-56; Yəh. 19:38-42)

57 Axşam düşəndə İsanın şagirdi olmuş varlı bir adam – Yusif adlı bir Arimateyalı gəldi.
58 O, Pilatın yanına gedib İsanın cəsədini istədi. Pilat da cəsədin ona verilməsini əmr etdi.
59 Yusif cəsədi alıb təmiz bir kəfənə bükdü. 60 Onu qaya içində qazdığı öz yeni qəbrinə qoydu
və qəbirin ağzına bir iri daş yuvarlayıb getdi. 61 Məcdəlli Məryəm və o biri Məryəm orada,
qəbirin qarşısında oturmuşdular.
62 *Ertəsi gün, yəni Hazırlıq günündən†† sonrakı gün başçı kahinlərlə fariseylər Pilatın
yanına toplaşıb 63 dedilər: «Ağa, biz xatırlayırıq ki, o yalançı hələ sağ ikən "üç gün sonra
diriləcəyəm" demişdi. 64 Ona görə də əmr et ki, üçüncü günə qədər qəbirin təhlükəsizliyi
qorunsun. Yoxsa şagirdləri gəlib‡‡ Onu oğurlayar və xalqa "O, ölülər arasından dirildi"
deyərlər. Axırıncı yalan birincisindən daha pis olar». 65 Pilat onlara dedi: «Bir dəstə keşikçi
götürün, gedin, bacardığınız kimi qəbirin təhlükəsizliyini qoruyun». 66 Onlar gedib qəbirin
qarşısında keşikçi dəstəsi qoydular və qəbir daşına möhür basdılar. Beləliklə, qəbirin
təhlükəsizliyi qorundu.

28

İsanın dirilməsi
(Mark 16:1-11; Luka 24:1-12; Yəh. 20:1-18)

1 Şənbə günü keçəndən sonra, həftənin ilk günü* səhər dan yeri ağaranda Məcdəlli
Məryəm və o biri Məryəm qəbiri görməyə gəldilər. 2 Budur, böyük bir zəlzələ oldu. Çünki
Rəbbin bir mələyi göydən enib gələrək daşı bir tərəfə yuvarladı və üzərində oturdu. 3 Onun
görünüşü şimşək kimi, paltarı isə qar kimi ağ idi. 4 Keşikçilər qorxudan titrəyib ölü kimi
oldular. 5 Mələk qadınlara müraciət edərək dedi: «Siz qorxmayın! Çarmıxa çəkilmiş İsanı
axtardığınızı bilirəm. 6 O burada yoxdur, dediyi kimi dirilmişdir! Gəlin, Onun† yatdığı

‡ 27:45 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. § 27:45 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. * 27:46 Zəb. 22:1 * 27:48 Zəb. 69:21 * 27:51 Çıx. 26:31-33 ** 27:53 Müqəddəs şəhərə – yəni Yerusəlimə. * 27:55 Luka 8:2-3 * 27:62 Mat. 16:21; 17:23; 20:19; Mark 8:31; 9:31; 10:32-34; Luka 9:22; 18:31-33 †† 27:62 Hazırlıq günü – yəni Yəhudilərdə müqəddəs sayılan Şənbə günü üçün hazırlıq görülən cümə günü. ‡‡ 27:64 Gəlib – bəzi əlyazmalarda gecə gəlib. * 28:1 Həftənin ilk günü – yəni bazar günü. † 28:6 Onun – bəzi əlyazmalarda Rəbbin.

yeri görün. [7] Tez gedin, Onun şagirdlərinə belə söyləyin: “İsa ölülər arasından dirildi.
Qalileyaya sizdən qabaq gedir. Onu orada görəcəksiniz”. Budur, mən sizə xəbər verdim».
[8] Qadınlar qorxu və böyük sevinclə dərhal qəbirdən çıxdılar. Onun şagirdlərinə xəbər
verməyə qaçdılar. [9] Amma‡ budur, İsa «Sizə salam!» deyə onların qarşısına çıxdı. Onlar da
yaxınlaşıb İsanın ayaqlarına sarılaraq Ona səcdə qıldılar. [10] İsa onlara dedi: «Qorxmayın!
Gedin, qardaşlarıma xəbər verin ki, Qalileyaya getsinlər. Məni orada görəcəklər».

*Keşikçil*ərin gətirdiyi xəbər

[11] Qadınlar hələ yolda ikən keşikçilərdən bəzisi şəhərə gəlib baş verən bütün şeyləri
başçı kahinlərə bildirdilər. [12] Onlar ağsaqqallarla toplaşıb məşvərət keçirdikdən sonra
əsgərlərə çoxlu pul verib dedilər: [13] «Deyərsiniz ki, şagirdləri gecə biz yatanda gəlib Onu
oğurlayıblar. [14] Əgər bu xəbər valinin qulağına gedib çatsa, biz onu inandırarıq, sizi də
bəladan qurtararıq». [15] Beləliklə, əsgərlər pulu alıb tapşırıldığı kimi etdilər. Bu söz bu günə
kimi Yəhudilər arasında yayılmışdır.

*İsa şagirdl*ərinə tapşırıq verir

(Mark 16:14-18; Luka 24:36-49; Yəh. 20:19-23; Həv. 1:6-8)

[16] *On Bir şagird Qalileyaya, İsanın onlara təyin etdiyi dağa getdi. [17] İsanı gördükdə Ona
səcdə qıldılar. Bəzisi isə şübhə etdi. [18] İsa yaxınlaşıb onlara dedi: «Göydə və yer üzündə
bütün səlahiyyət Mənə verilmişdir. [19] Beləliklə, gedin, bütün millətləri Mənim şagirdim
edin; onları Ata, Oğul və Müqəddəs Ruh adı ilə vəftiz edin; [20] sizə əmr etdiyim hər şeyə
riayət etməyi onlara öyrədin. Budur, Mən dövrün sonuna qədər hər gün sizinləyəm».

‡ 28:9 Amma – bəzi əlyazmalarda Amma onlar Onun şagirdlərinə xəbər verməyə gedərkən.
* 28:16 Mat. 26:32; Mark 14:28

MARKIN
NƏQL ETDİYİ MÜJDƏ
GİRİŞ

«*Markın n*əql etdiyi Müjdə» «Allahın Oğlu İsa Məsihin Müjdəsinin başlanğıcı» bəyanatı ilə başlayır. İsa burada fəal və səlahiyyətə malik olan Şəxs kimi təsvir olunur.

Onun səlahiyyəti öyrətdiyi təlimdə, cinlərə qalib gəlməsində və insanların günahlarının bağışlanmasında aşkara çıxır. İsa Özü barəsində deyirdi ki, «Bəşər Oğlunun yer üzündə günahları bağışlamaq səlahiyyəti var» (2:10).

Mark İsadan danışarkən Onun barəsində açıq, çox qüdrətli tərzdə nəql edir. O, İsanın dediklərindən və təlimindən daha çox Onun etdiyi işləri vurğulayır. Vəftizçi Yəhyanın meydana çıxması, İsanın vəftizi və sınağa çəkilməsi barədə qısaca giriş verən müəllif dərhal İsanın şəfa vermə xidmətinə və təlim verməsinə keçir. Vaxt getdikcə İsanın ardıcılları Onu daha yaxşı başa düşür, İsanın rəqibləri isə Ona qarşı daha da çox nifrət hissi ilə dolur. Son fəsillər İsanın yer üzündə son həftəsini, xüsusilə, Onun çarmıxa çəkilməsini və dirilməsini təsvir edir.

Kitabın məzmunu:

1:1-13 Müjdənin başlanğıcı
1:14–9:50 İsanın Qalileyada ictimai xidməti
10:1-52 Qalileyadan Yerusəlimə
11:1–15:47 İsanın Yerusəlimdəki son günləri
16:1-8 İsanın dirilməsi
16:9-20 Dirilmiş Rəbbin görünməsi və göyə qaldırılması

*V*əftizçi Yəhyanın gəlişi
*(Mat. 3:1-12; Luka 3:1-18; Y*əh. 1:19-28)

1 Allahın Oğlu İsa Məsihin Müjdəsinin başlanğıcı.
2 *Yeşaya peyğəmbərin kitabında belə yazılıb:
«Budur, Sənin önündə Öz elçimi göndərirəm.
O Sənin yolunu hazırlayacaq.
3 *Səhrada nida edənin səsi gəlir:
“Rəbbin yolunu hazırlayın,
Onun keçəcəyi yerləri düz edin”».
4 Yazıldığı kimi vəftiz edən Yəhya çöldə meydana çıxdı. O, insanların günahlarının bağışlanması üçün onların tövbə edib vəftiz olunmasını vəz edirdi. 5 Bütün Yəhudeya diyarından olanlar və Yerusəlim sakinlərinin hamısı onun yanına gəlirdi. Onlar günahlarını etiraf edərək onun tərəfindən İordan çayında vəftiz olunurdular. 6 *Yəhya dəvə yunundan paltar geymiş, belinə dəri qurşaq bağlamışdı, çəyirtkə və çöl balı yeyirdi.
7 Yəhya belə vəz edirdi: «Məndən sonra məndən daha Qüdrətlisi gəlir. Mən əyilib Onun çarıqlarının bağını açmağa belə, layiq deyiləm. 8 Mən sizi su ilə vəftiz etdim, amma O sizi Müqəddəs Ruhla vəftiz edəcək».

*İsanın v*əftiz olunması və sınağa çəkilməsi
(Mat. 3:13–4:11; Luka 3:21-22; 4:1-13)

9 O günlərdə İsa Qalileyanın Nazaret şəhərindən gəlib Yəhya tərəfindən İordan çayında vəftiz olundu. 10 İsa sudan çıxan kimi göylərin yarıldığını və Ruhun göyərçin kimi Öz üzərinə endiyini gördü. 11 *Göylərdən bir səda gəldi: «Sən Mənim sevimli Oğlumsan, Səndən razıyam».

---

* 1:2 Mal. 3:1 * 1:3 Yeş. 40:3 * 1:6 2Pad. 1:8 * 1:11 Zəb. 2:7; Yeş. 42:1; Mat. 3:17; 12:18; Mark 9:7; Luka 3:21-22

12 Ruh dərhal İsanı səhraya çəkib-apardı. 13 O, səhrada qırx gün qaldı və bu müddət
ərzində Şeytan tərəfindən sınağa çəkildi. İsa vəhşi heyvanlar arasında idi və mələklər Ona
xidmət edirdi.

*İsa xidm*ətinə başlayır
(Mat. 4:12-17; Luka 4:14-15)

14 Yəhya həbs olunandan sonra İsa Qalileyaya gəlib Allahın Müjdəsini* vəz edirdi:
15 *«Vaxt yetişib, Allahın Padşahlığı yaxınlaşıb. Tövbə edin və Müjdəyə inanın».

İlk şagirdlər
(Mat. 4:18-22; Luka 5:1-11)

16 İsa Qalileya gölünün sahilindən keçərkən suya tor atan Şimonu və qardaşı Andreyi
gördü. Bu adamlar balıqçı idi. 17 İsa onlara dedi: «Ardımca gəlin, Mən sizi elə balıqçı
edəcəyəm ki, insan tutacaqsınız». 18 Onlar dərhal torları kənara atıb Onun ardınca getdilər.
19 İsa bir az irəli gedib Zavday oğlu Yaqubu və qardaşı Yəhyanı gördü. Onlar qayıqda
torlarını düzəldirdilər. 20 İsa dərhal onları çağırdı. Onlar da qayıqda olan ataları Zavdayı
və muzdlu işçiləri qoyub Onun ardınca getdilər.

*İsa Kefernahum sinaqoqunda nat*əmiz ruhu qovur
(Luka 4:31-37)

21 Onlar Kefernahuma gəldilər. Şənbə günü İsa sinaqoqa girib təlim öyrətməyə başladı.
22 *Onun təliminə təəccüblənirdilər, çünki onlara ilahiyyatçılar kimi deyil, səlahiyyət
sahibi kimi təlim öyrədirdi. 23 Həmin vaxt onların sinaqoqunda natəmiz ruha tutulmuş
bir nəfər var idi. O çığırdı: 24 «Ey Nazaretli İsa, bizdən nə istəyirsən? Bizi məhv etməyəmi
gəlmisən? Mən bilirəm, Sən Kimsən: Allahın Müqəddəsisən!» 25 Amma İsa ona qadağan
edib dedi: «Sus və bu adamdan çıx!» 26 Natəmiz ruh bu adamı sarsıdıb bərkdən çığıraraq
ondan çıxdı. 27 Hamını heyrət bürüdü və onlar bir-birindən soruşdular: «Bu nədir?
Səlahiyyətli yeni bir təlimdir! O, natəmiz ruhlara belə, əmr edir və bunlar da Ona itaət
edirlər». 28 İsa haqqında xəbər dərhal Qalileya bölgəsinin hər tərəfinə yayıldı.

*İsa çox adama şə*fa verir
(Mat. 8:14-17; Luka 4:38-41)

29 Onlar sinaqoqdan çıxan kimi Yaqub və Yəhya ilə birgə Şimon və Andreyin evinə
getdilər. 30 Şimonun qayınanası qızdırma içində yatırdı. Bunu dərhal İsaya xəbər verdilər.
31 İsa xəstənin yanına gəlib əlindən tutaraq onu qaldırdı və qadının qızdırması düşdü.
Qadın onlara xidmət etməyə başladı.
32 Axşam gün batanda bütün xəstələri və cinə tutulmuşları İsanın yanına gətirdilər.
33 Bütün şəhər əhalisi qapının yanına yığıldı. 34 İsa müxtəlif xəstəliyə tutulan çox adama
şəfa verdi və bir çox cinləri qovdu. Amma cinlərə danışmağa izin vermədi, çünki onlar
İsanın Kim olduğunu bilirdilər.

*İsa v*əzini davam etdirir
(Luka 4:42-44)

35 Səhər alaqaranlıqda İsa qalxıb evdən çıxdı və kimsəsiz bir yerə gedib orada dua etdi.
36 Şimon və onun yanındakılar İsanın ardınca düşdülər. 37 Onu tapıb dedilər: «Hamı Səni
axtarır». 38 İsa onlara dedi: «Gəlin başqa yerlərə – ətrafdakı şəhərlərə gedək və orada da
vəz edim, çünki Mən bunun üçün gəlmişəm». 39 *Beləliklə, İsa onların sinaqoqlarında vəz
edərək və cinləri qovaraq bütün Qalileyanı gəzib-dolaşdı.

*İsa cüzamlıya şə*fa verir
(Mat. 8:1-4; Luka 5:12-16)

---

* 1:14 Allahın Müjdəsini – bəzi əlyazmalarda Allahın Padşahlığının Müjdəsini. * 1:15 Mat. 3:1-2
* 1:22 Mat. 7:28-29 * 1:39 Mat. 4:23; 9:35

40 Bir gün cüzamlı bir adam İsanın yanına gəldi və diz çökü̇b yalvardı: «Əgər istəsən,
məni pak edə bilərsən». 41 İsanın ona rəhmi gəldi. Əlini uzadıb ona toxundu və dedi:
«İstəyirəm, pak ol!» 42 Dərhal bu adam cüzamdan sağalıb pak oldu, 43 İsa o an onu yola salıb
ciddi tapşıraraq 44 *belə dedi: «Bax heç kəsə bir söz demə, lakin get, özünü kahinə göstər.
Hər kəsə şəhadət olsun deyə cüzamdan paklandığın üçün Musanın buyurduğu təqdimləri
apar». 45 Lakin o çıxıb bu sözü vəz edərək hər yanda yaymağa başladı. Ona görə də İsa artıq
heç bir şəhərə açıq girə bilmirdi, amma kənarda, kimsəsiz yerlərdə qalır və adamlar hər
tərəfdən Onun yanına gəlirdi.

2

İsa iflicə şəfa verir
(Mat. 9:1-8; Luka 5:17-26)

1 Bir neçə gün sonra İsa yenə Kefernahuma gələndə Onun evdə olma xəbəri yayıldı. 2 O
qədər çox adam yığıldı ki, qapının yanında durmağa belə, yer qalmamışdı. İsa onlara
kəlamı vəz edirdi. 3 Adamlar dörd nəfərin daşıdığı bir iflici Onun yanına gətirdilər. 4 Amma
böyük izdihama görə onu İsaya yaxın gətirə bilmədilər. Ona görə də İsa olan evin damını
sökü̇b yer açandan sonra iflici yatdığı döşəklə birgə aşağı endirdilər. 5 İsa onların imanını
görəndə iflic olan adama dedi: «Oğlum, günahların bağışlandı». 6 Lakin orada oturan
bəzi ilahiyyatçılar ürəklərində belə düşündülər: 7 «Bu Adam niyə belə danışır? Bu ki
küfrdür! Tək Allahdan başqa günahları kim bağışlaya bilər?» 8 İsa dərhal onların ürəyində
nə fikirləşdiyini ruhən dərk edib dedi: «Niyə ürəyinizdə belə düşünürsünüz? 9 Bax hansı
daha asandır? İflicə "günahların bağışlandı" deməkmi, yoxsa "Qalx, döşəyini götür və
yeri!" demək? 10 Lakin siz bilin ki, Bəşər Oğlunun yer üzündə günahları bağışlamaq
səlahiyyəti var» və iflicə dedi: 11 «Sənə deyirəm, qalx, döşəyini götür və evinə get!» 12 Xəstə
qalxdı və dərhal döşəyini götürərək hamının qarşısında çıxıb getdi. Hamı mat qaldı və
Allahı izzətləndirib dedi: «Biz heç vaxt belə şey görməmişik».

Levi şagirdlərə qoşulur
(Mat. 9:9-13; Luka 5:27-32)

13 İsa yenə gölün sahilinə çıxdı. Bütün izdiham Onun yanına toplaşdı və O, camaata təlim
öyrədirdi. 14 Yolu keçəndə vergi yığılan yerdə oturan Halfay oğlu Levini görüb ona dedi:
«Ardımca gəl». O da durub İsanın ardınca getdi.
15 İsa Levinin evində süfrəyə oturanda bir çox vergiyığanlarla günahkarlar gəlib Onunla
və şagirdləri ilə birgə oturdular. Çünki İsanın ardınca gedənlər çox idi. 16 Fariseylərdən
olan ilahiyyatçılar* İsanın günahkarlar və vergiyığanlarla birgə yemək yediyini görüb
Onun şagirdlərinə dedilər: «O niyə vergiyığanlar və günahkarlarla birgə yemək yeyir?»†
17 İsa bunu eşidəndə onlara dedi: «Sağlamların deyil, xəstələrin həkimə ehtiyacı var. Mən
salehləri deyil, günahkarları çağırmaq‡ üçün gəlmişəm».

*Oruc barə*sində sual
(Mat. 9:14-17; Luka 5:33-39)

18 Yəhyanın şagirdləri və fariseylər oruc tuturdular. Bəzi adamlar İsanın yanına gəlib
soruşdular: «Nə üçün Yəhyanın şagirdləri və fariseylərin şagirdləri oruc tutur, amma
Sənin şagirdlərin oruc tutmur?» 19 İsa onlara cavab verdi: «Bəy yanlarında olanda sağdışı
və soldışı oruc tutarmı? Nə qədər ki bəy onların yanındadır, onlar oruc tutmazlar. 20 Lakin
bəyin onların arasından aparılacağı günlər gələcək və o zaman oruc tutacaqlar.
21 Heç kim köhnə paltara təzə parçadan yamaq vurmaz. Yoxsa təzə yamaq köhnə
paltardan qopar və yırtıq daha pis olar. 22 Heç kim təzə şərabı köhnə tuluqlara doldurmaz.

---

* 1:44 Lev. 14:1-32 * 2:16 Fariseylərdən olan ilahiyyatçılar – bəzi əlyazmalarda İlahiyyatçılar
və fariseylər. † 2:16 Yemək yeyir – bəzi əlyazmalarda yeyib-içir. ‡ 2:17 Çağırmaq – bəzi
əlyazmalarda tövbəyə çağırmaq.

Yoxsa şərab tuluqları partladar, həm şərab, həm də tuluqlar zay olar. Təzə şərab təzə tuluqlara doldurulmalıdır».

Şənbə günü haqqında təlim
(Mat. 12:1-8; Luka 6:1-5)

23 *Bir Şənbə günü İsa taxıl zəmiləri arasından keçirdi. Şagirdləri yoldan keçərkən
sünbülləri qırmağa başladılar. 24 Fariseylər Ona dedilər: «Bəs niyə onlar Şənbə günü
qadağan olunan işləri görürlər?» 25 *İsa onlara dedi: «Davud və yanındakılar ac və möhtac
olanda nə etdiklərini heç oxumamısınızmı? 26 O, baş kahin Evyataranın dövründə Allahın
evinə girdi; kahinlərdən başqa heç kəsə yeməyə icazə verilməyən təqdis çörəklərini yedi,
yanındakılara da verdi». 27 Sonra İsa onlara dedi: «İnsan Şənbə günü üçün deyil, Şənbə
günü insan üçün yaradılıb. 28 Bax Bəşər Oğlu Şənbə gününün də Sahibidir».

3

Əli qurumuş adamın şəfası
(Mat. 12:9-14; Luka 6:6-11)

1 İsa yenə də sinaqoqa girdi. Orada əli qurumuş bir adam var idi. 2 Bəzi adamlar İsanı
ittiham etmək məqsədi ilə Ona göz qoyurdular ki, görsünlər, bu adama Şənbə günü şəfa
verəcək ya yox. 3 İsa əli qurumuş adama dedi: «Qabağa çıx!» 4 Sonra İsa onlara dedi:
«Hansına icazə var, Şənbə günü yaxşılıq, yoxsa pislik etməyə, kiminsə canını xilas etməyə,
yoxsa öldürməyə?» Onlarsa susurdu. 5 İsa ətrafındakılara qəzəblə baxdı və onların inadkar
ürəkli olduqlarına görə kədərlənib o adama dedi: «Əlini uzat!» O, əlini uzatdı və əli
əvvəlki halına qayıtdı. 6 Fariseylər çıxıb İsanı necə məhv etmək barədə dərhal hirodçularla
məsləhətləşdilər.

İsa xəstələrə şəfa verir
(Mat. 4:24-25; Luka 6:17-19)

7 İsa şagirdləri ilə birgə gölün bir tərəfinə çəkildi. Onun ardınca isə Qalileyadan böyük
izdiham gəldi. 8 İsanın etdiklərini eşidəndə Onun yanına Yəhudeyadan, Yerusəlimdən,
İdumeyadan, İordan çayının o biri tayından, Sur və Sidon bölgəsindən çoxlu adam gəldi.
9 *İsa izdiham Onu sıxışdırmasın deyə şagirdlərindən xahiş etdi ki, Onun üçün bir qayıq
hazırlasınlar. 10 Çünki O, çox adama şəfa vermişdi. Buna görə bütün xəstələr Ona
toxunmaq üçün can atırdılar. 11 Natəmiz ruhlar İsanı görəndə önündə yerə sərilib ucadan
çığırırdılar: «Sən Allahın Oğlusan!» 12 Lakin İsa onlara qadağan etdi ki, Onun kim olduğunu
deməsinlər.

On İki şagird
(Mat. 10:1-4; Luka 6:12-16)

13 İsa dağa çıxaraq Özü istədiyi adamları yanına çağırdı və onlar yanına gəldilər. 14 İsa
on iki nəfəri həvari adlandıraraq* təyin etdi ki, bu adamlar Onun yanında olsun, həm də
onları vəz etməyə göndərsin, 15 həmçinin cinləri qovmaq† səlahiyyətinə malik olsunlar.
16 Beləliklə, İsa bu on iki nəfəri təyin etdi: Peter adlandırdığı Şimon, 17 Bene-Rageş, yəni
«İldırım oğulları» adlandırdığı Zavday oğlu Yaqub və Yaqubun qardaşı Yəhya, 18 Andrey,
Filip, Bartalmay, Matta, Tomas, Halfay oğlu Yaqub, Tadday, Kənançı‡ Şimon 19 və İsaya
xəyanət edən Yəhuda İskaryot.

İsa və Baal-Zevul
(Mat. 12:22-32; Luka 11:14-23)

---

* 2:23 Qanun. 23:25 * 2:25 Lev. 24:9; 1Şam. 21:1-6 * 3:9 Mark 4:1; Luka 5:1-3 * 3:14 Həvari adlandıraraq – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. † 3:15 Cinləri qovmaq – bəzi əlyazmalarda xəstəliklərə şəfa vermək və cinləri qovmaq. ‡ 3:18 Kənançı – Romalılara qarşı müqəddəs müharibəyə hazırlaşan yəhudi millətçi təşkilatının üzvünə verilən ad.

20 Sonra İsa evə getdi.§ Yenə də izdiham yığıldığına görə onlar yeməyə belə, imkan
tapa bilmədilər. 21 İsanın ailə üzvləri bu barədə eşidəndə Onu aparmağa gəldilər. Çünki
fikirləşirdilər ki, O, ağlını itirib. 22 *Yerusəlimdən gələn ilahiyyatçılar isə deyirdilər: «O,
Baal-Zevula tutulub, cinlərin başçısının gücü ilə cinləri qovur».
23 İsa ilahiyyatçıları yanına çağırıb onlarla bu barədə məsəllərlə danışdı: «Şeytan Şeytanı
necə qova bilər? 24 Əgər bir padşahlıq öz daxilindən bölünübsə, davam gətirməz. 25 Əgər
bir ev öz daxilindən bölünübsə, davam gətirməz. 26 Şeytan da özünə qarşı qalxıb öz-özünə
bölünübsə, davam gətirməz, yalnız axırı çatar. 27 Heç kim güclü adamın evinə girib əvvəlcə
onun əl-qolunu bağlamadan malını qarət edə bilməz. Gərək o adamın əvvəlcə əl-qolunu
bağlasın, sonra evini qarət etsin.
28 *Sizə doğrusunu deyirəm: bütün günahlar və nə qədər küfr söylənərsə, bəşər övlad-
larına bağışlanacaq. 29 Lakin kim Müqəddəs Ruha küfr edərsə, heç vaxt bağışlanmayacaq
və günahı** boynunda əbədi qalacaq». 30 İsa bunu «Onda natəmiz ruh var» dediklərinə
görə söylədi.

İsanın anası və qardaşları kimdir?
(Mat. 12:46-50; Luka 8:19-21)

31 İsanın anası və qardaşları gəldi. Onlar bayırda durdular və İsanın yanına xəbər
göndərib Onu çağırdılar. 32 Bir kütlə adam İsanın ətrafında oturmuşdu. Ona xəbər verdilər:
«Budur, anan və bacı-qardaşların†† bayırda dayanıb Səni istəyirlər». 33 İsa onlara cavab
verdi: «Mənim anam və qardaşlarım kimdir?» 34 Sonra ətrafında oturanlara baxaraq dedi:
«Mənim anam və qardaşlarım bunlardır. 35 Çünki kim Allahın iradəsini yerinə yetirirsə,
Mənim qardaşım, bacım və anam odur».

4

*S*əpilən toxum məsəli
(Mat. 13:1-23; Luka 8:4-15)

1 *İsa gölün sahilində yenə xalqa təlim öyrətməyə başladı. Yanına elə böyük izdiham
toplaşdı ki, Özü bir qayığa minib gölün içərisində oturdu. Bütün izdiham isə gölün
sahilində dayanmışdı. 2 İsa onlara məsəllərlə bir çox şey öyrədərək Öz təlimində belə
dedi: 3 «Qulaq asın: bir əkinçi toxum səpməyə çıxdı. 4 Səpin zamanı toxumlardan bəzisi
yol kənarına düşdü və quşlar gəlib onları dənlədi. 5 Bəzisi torpağı çox olmayan daş-kəsəkli
yerə düşdü. Torpağı dərin olmadığına görə tez cücərdi. 6 Lakin günəş doğanda qarsalandı
və kökü olmadığına görə qurudu. 7 Bəzisi tikanlar arasına düşdü. Tikanlar böyüyüb onları
boğdu və bu toxumlar bar vermədi. 8 Başqaları isə münbit torpağa düşdü. Ona görə də
böyüyüb artdı və bəzisi otuz, bəzisi altmış, bəzisi də yüz qat səmərə verdi». 9 Daha sonra
İsa dedi: «Eşitməyə qulağı olan eşitsin!»
10 İsa tək qalanda On İki şagird və ətrafında olanlar məsəllərin izahını soruşdular. 11 O
onlara dedi: «Allahın Padşahlığının sirri sizə açılmışdır, amma kənarda olanlara hər şey
məsəllərlə deyilir. 12 *Belə ki
"Gördükcə görsünlər, amma qanmasınlar,
Eşitdikcə eşitsinlər, amma anlamasınlar,
Yoxsa onlar dönüb bağışlanar"».
13 İsa onlara dedi: «Siz bu məsəli anlamırsınızmı? Bəs bütün məsəlləri necə başa
düşəcəksiniz? 14 Əkinçi Allahın kəlamını əkir. 15 Daxilinə kəlam əkilən bəzi insanlar yol
kənarına düşən toxumlara bənzəyir. Bunlar kəlamı eşidəndə dərhal Şeytan gəlib əkilən
kəlamı götürüb aparır. 16 Daş-kəsəkli yerlərə səpilən bunlardır: kəlamı eşidəndə dərhal
sevinclə qəbul edirlər. 17 Lakin onlarda kök olmadığına görə dözümləri az olur, kəlama

§ 3:20 İsa evə getdi – bəzi əlyazmalarda onlar evə getdilər. * 3:22 Mat. 9:34; 10:25 * 3:28 Luka 12:10 ** 3:29 Günahı – bəzi əlyazmalarda məhkumiyyəti. †† 3:32 Bacı-qardaşların – bəzi əlyazmalarda qardaşların. * 4:1 Luka 5:1-3 * 4:12 Yeş. 6:9-10; Yəh. 12:39-40; Həv. 28:26-27

görə əziyyət və təqibə məruz qalan kimi yıxılırlar. [18] Tikanlar arasına səpilən başqaları isə
bunlardır: kəlamı eşidirlər, [19] lakin bu dövrün qayğıları, var-dövlətin aldadıcılığı və başqa
şeylərə olan ehtiraslar araya girib kəlamı boğur və kəlam barsız olur. [20] Münbit torpağa
səpilənlərsə bunlardır: onlar kəlamı eşidib qəbul edir, bəzisi otuz, bəzisi altmış, bəzisi isə
yüz qat səmərə verir».

*Çıraq m*əsəli
(Luka 8:16-18)

[21] *İsa onlara dedi: «Çırağı qabın yaxud yatağın altına qoymaq üçünmü gətirirsiniz? O,
çıraqdana qoymaq üçün deyilmi? [22] *Elə gizli bir şey yoxdur ki, aşkara çıxmasın və elə
örtülü bir şey yoxdur ki, aydın olmasın. [23] Eşitməyə qulağı olan eşitsin!»

[24] *İsa yenə onlara dedi: «Eşitdiyinizə diqqət edin: hansı ölçü ilə ölçsəniz, sizin üçün
də eyni ölçü ilə ölçüləcək və daha artıq veriləcək. [25] *Çünki kimin varıdırsa, ona daha çox
veriləcək. Amma kimin yoxudursa, əlində olan da ondan alınacaq».

*Cüc*ərmiş toxum məsəli

[26] Sonra İsa dedi: «Allahın Padşahlığı torpağa toxum səpən əkinçiyə bənzəyir. [27] O, gecə
yatır, gündüz qalxır. Toxum cücərib boy atır, amma əkinçi bunun necə baş verdiyini bilmir.
[28] Torpaq özü bar gətirir. Əvvəl cücərti çıxır, sonra sünbül, daha sonra sünbülün dənləri
iriləşib yetişir. [29] *Məhsul yetişəndə əkinçi dərhal oraq vurur, çünki biçin vaxtı gəlmişdir».

*Xardal toxumu m*əsəli
(Mat. 13:31-32,34; Luka 13:18-19)

[30] Sonra İsa belə dedi: «Allahın Padşahlığını nəyə bənzədək? Onu hansı məsəllə
göstərək? [31] O, xardal toxumuna bənzəyir ki, yer üzündə torpağa əkilən toxumların ən
kiçiyi olsa da, [32] əkiləndən sonra böyüyüb bütün bostan bitkilərindən hündür olur. O qədər
böyük qol-budaq atır ki, göydə uçan quşlar onun kölgəsində yuva qura bilər».

[33] İsa xalqın başa düşəcəyi dərəcədə buna bənzər çoxlu məsəllərlə kəlam söyləyirdi;
[34] onlara məsəlsiz söz deməzdi. Amma Öz şagirdləri ilə tək qalanda hər şeyi izah edirdi.

İsa tufanı yatırır
(Mat. 8:23-27; Luka 8:22-25)

[35] Həmin gün axşam düşəndə İsa şagirdlərinə dedi: «Gəlin o biri sahilə keçək».
[36] Şagirdlər camaatdan ayrılaraq İsanı mindiyi qayıqla birgə apardılar; onun yanında başqa
qayıqlar da var idi. [37] Bu vaxt böyük bir tufan qopdu. Dalğalar qayığa elə hücum çəkdi ki, su
artıq onun içinə doldu. [38] İsa qayığın arxa tərəfində başını yastığa qoyub yatırdı. Şagirdlər
Onu oyadaraq dedilər: «Müəllim! Axı biz həlak oluruq! Bu Səni narahat etmirmi?» [39] İsa
durub küləyə qadağan etdi və gölə dedi: «Sus, sakit ol!» Külək dayandı və dərin sükut
çökdü. [40] İsa onlara dedi: «Niyə qorxursunuz? Hələ imanınız yoxdurmu?» [41] Onlar dəhşətə
düşüb bir-birindən soruşdular: «Bu Adam kimdir ki, külək də, göl də Ona itaət edir?»

5

*Cin*ə tutulmuş adam sağaldılır
(Mat. 8:28-34; Luka 8:26-39)

[1] Onlar gölün o biri sahilində yerləşən Gerasalıların* diyarına getdilər. [2] İsa qayıqdan
düşən kimi qəbir mağaralarından natəmiz ruha tutulmuş bir adam Onunla qarşılaşdı. [3] O,
mağaralarda yaşayırdı və heç kim onu hətta zəncirləyərək saxlaya bilmirdi. [4] Neçə dəfə ona
buxov, zəncir vurmuşdular, lakin o, zəncirləri qırmış, buxovları parçalamışdı. Heç kəsin
onu sakit etməyə gücü çatmırdı. [5] Həmişə, gecə-gündüz qəbiristanlıqda, dağlarda çığırır
və özünü daşlarla yaralayırdı. [6] O, İsanı uzaqdan görəndə qaçıb Ona səcdə qıldı, [7] bərkdən

---

* 4:21 Mat. 5:15; Luka 11:33 * 4:22 Mat. 10:26; Luka 12:2 * 4:24 Mat. 7:2; Luka 6:38 * 4:25 Mat. 13:12; 25:29; Luka 19:26 * 4:29 Yoel 3:13; Yəh. 4:44 * 5:1 Gerasalıların – bəzi əlyazmalarda Qadaralıların (Mat. 8:28).

çığıraraq dedi: «Ey İsa, Allah-Taalanın Oğlu, məndən nə istəyirsən? Səni and verirəm
Allaha, mənə iztirab vermə!» 8 Çünki İsa ona demişdi: «Ey natəmiz ruh, bu adamdan çıx!»
9 Sonra İsa ondan soruşdu: «Sənin adın nədir?» O cavab verdi: «Mənim adım Qoşundur,
çünki biz çoxuq». 10 Ruhları bu diyardan qovmasın deyə o, İsaya çox yalvardı.

11 Orada – dağın yamacında böyük bir donuz sürüsü otlayırdı. 12 Natəmiz ruhlar İsaya
yalvardılar: «Bizi donuzlara göndər ki, onların içinə girək». 13 İsa onlara izin verdi.
Natəmiz ruhlar adamdan çıxıb donuzların içinə girdi. İki min baş heyvandan ibarət sürü
də uçurumdan aşağı, gölə atılıb orada boğuldu.

14 Donuz otaranlar qaçıb bu xəbəri şəhər və kəndlərdə yaydılar. Camaat nə baş verdiyinə
tamaşa etməyə gəldi. 15 Onlar İsanın yanına gəldilər, əvvəlcə bir qoşun cinə tutulmuş
adamın geyinmiş və ağıllanmış oturduğunu görüb qorxuya düşdülər. 16 Hadisəni görənlər
cinə tutulmuş adamın başına gələnlər və donuzlar haqqında camaata söylədilər. 17 İsaya
yalvarmağa başladılar ki, onların bölgəsindən çıxsın. 18 İsa qayığa minəndə əvvəlcə cinə
tutulmuş adam Ona yalvardı ki, İsanın yanında qalsın. 19 İsa ona izin vermədi, amma dedi:
«Evinə, qohum-əqrəbanın yanına get, Rəbbin sənə etdiyi hər şeyi və sənə necə mərhəmət
göstərdiyini onlara danış». 20 Bu adam da gedib İsanın ona etdiyi hər şeyi Dekapolis
bölgəsində yaymağa başladı və hamı heyrətləndi.

*Qızın dirilm*əsi və qadının şəfa tapması
(Mat. 9:18-26; Luka 8:40-56)

21 İsa yenə qayıqla o biri sahilə keçəndə yanına böyük bir izdiham yığıldı. O, gölün
sahilində idi. 22 Sinaqoq rəislərindən Yair adlı bir adam gəlib İsanı görəndə ayaqlarına
düşdü. 23 Ona çox yalvarıb dedi: «Qızcığazım can üstündədir. Gəl əllərini onun üstünə qoy
ki, sağalıb yaşasın». 24 İsa da onunla birlikdə getdi. Ardınca böyük bir izdiham gedərək hər
tərəfdən Onu sıxışdırırdı.

25 Orada on iki il qanaxma xəstəliyinə tutulan bir qadın var idi. 26 O, neçə həkimin
əlindən xeyli əzab çəkmiş, bütün varını buna sərf etsə də, vəziyyəti yaxşılaşmamış,
daha da pisləşmişdi. 27 Bu qadın İsa haqqında eşidib izdihamın içindən keçərək Onun
arxasından gəldi və Onun paltarına toxundu. 28 Çünki bu cür düşünürdü: «Heç olmasa
paltarına toxunsam, sağalaram». 29 Dərhal onun qanaxması kəsildi və bildi ki, bədənindəki
xəstəlikdən sağaldı. 30 İsa dərhal bildi ki, Ondan bir qüvvə çıxdı və izdihamın içində dönüb
soruşdu: «Paltarıma toxunan kim idi?» 31 Şagirdləri Ona cavab verdilər: «Görürsən ki,
izdiham Səni sıxışdırır. Necə soruşa bilərsən ki, Mənə toxunan kim idi?» 32 Bunu edəni
görmək üçün İsa ətrafa baxdı. 33 Qadınsa özünə nə olduğunu bildi. Qorxudan titrəyərək
gəlib İsanın ayağına düşdü və bütün həqiqəti Ona söylədi. 34 İsa da ona dedi: «Qızım,
imanın səni xilas etdi. Arxayın get və xəstəliyindən sağal».

35 İsa hələ danışırdı ki, sinaqoq rəisinin evindən adamlar gəlib dedi: «Qızın öldü. Daha
Müəllimi niyə narahat edirsən?» 36 Lakin İsa bu sözə məhəl qoymayaraq† sinaqoq rəisinə
dedi: «Qorxma, yalnız iman et!» 37 O, Peter, Yaqub və Yaqubun qardaşı Yəhyadan başqa
heç kimi ardınca gəlməyə qoymadı. 38 Onlar sinaqoq rəisinin evinə gələndə İsa çox hay-
küy, ağlaşıb nalə çəkənlər gördü. 39 İsa içəri girəndə onlara dedi: «Niyə hay-küy salıb
ağlaşırsınız? Uşaq ölməyib, sadəcə olaraq yatıb». 40 Onlar İsaya güldülər. Belə olanda İsa
hamını bayıra çıxarandan sonra uşağın ata-anasını, Özü ilə gələnləri götürüb uşaq olan
yerə girdi. 41 İsa uşağın əlindən tutub dedi: «Talita qum!» Bunun mənası belədir: «Qızcığaz,
sənə deyirəm: qalx!» 42 On iki yaşlı qız dərhal qalxıb gəzməyə başladı. O an oradakılar
tamamilə mat qaldı. 43 İsa onlara qadağan etdi ki, bunu heç kəs bilməsin və sonra dedi ki,
qıza yemək versinlər.

---

† 5:36 Bu sözə məhəl qoymayaraq – bəzi əlyazmalarda bu sözü eşidib.

6

İsa Öz yurdunda rədd edilir
(Mat. 13:53-58; Luka 4:16-30)

1 İsa oradan ayrılıb Öz yurduna gəldi. Şagirdləri də Onun ardınca gəlirdi. 2 Şənbə
günü olanda O, sinaqoqda təlim öyrətməyə başladı. Onu dinləyən adamların çoxu
təəccüblənərək dedi: «Bu Adamda belə şeylər haradandır? Bu necə hikmətdir, Ona
verilib? Bu cür möcüzələr Onun əlindən necə gəlir? 3 Bu Adam həmin dülgər deyilmi?
Məryəmin oğlu, Yaqubun, Yusifin, Yəhudanın və Şimonun qardaşı deyilmi? Onun bacıları
burada – bizim aramızda yaşamırmı?» Onların İsaya acığı tutdu. 4 *İsa onlara dedi: «Bir
peyğəmbərə öz yurdundan, qohum-əqrəbaları arasından və öz evindən başqa heç bir
yerdə xor baxmazlar». 5 Orada O heç bir möcüzə yarada bilmədi, yalnız bir neçə xəstənin
üzərinə əl qoyub şəfa verdi. 6 İsa onların imansızlığına heyrət edirdi. Sonra ətraf kəndlərdə
təlim öyrədərək oraları gəzib-dolaşdı.

On İki şagirdə verilən vəzifə
(Mat. 10:1-15; Luka 9:1-6; 10:1-12)

7 İsa On İki şagirdi yanına çağırıb onları iki-iki göndərməyə başladı və onlara natəmiz
ruhlar üzərində səlahiyyət verdi. 8 *Onlara tapşırdı ki, yol üçün əsadan başqa heç nə
– nə çörək, nə torba, nə də qurşaqlarında pul götürsünlər, 9 ayaqlarına səndəl geysələr
də, əyinlərinə iki köynək geyinməsinlər. 10 İsa onlara dedi: «Harada bir evə girsəniz,
çıxanacan orada qalın. 11 *Harada sizi qəbul etməyib sizə qulaq asmaq istəməzlərsə, oradan
ayrılarkən onlara qarşı şəhadət olsun deyə ayaqlarınızın tozunu çırpın».* 12 Onlar da yola
düşdülər və vəz edərək insanları tövbəyə çağırdılar. 13 *Çoxlu cin çıxartdılar, yağla məsh
edərək çox xəstəyə şəfa verdilər.

Yəhyanın edamı
(Mat. 14:1-12; Luka 9:7-9)

14 *Padşah Hirod da olanları eşitdi, çünki İsanın adı tanınırdı. Adamlar deyirdilər:
«Vəftiz edən Yəhya ölülər arasından dirilib. Buna görə də O, möcüzələr yaradır».
15 Digərləri isə deyirdilər: «Bu, İlyasdır». Bəziləri də deyirdi: «Keçmişdəki
peyğəmbərlərdən birinə oxşar peyğəmbərdir». 16 Amma Hirod bunu eşidəndə dedi:
«Bu, boynunu vurdurduğum Yəhyadır, dirilib!»

17 *Hirod qardaşı Filipin arvadı Hirodiyaya görə Yəhyanı tutduraraq qollarını qandal-
ladıb zindana saldırmışdı. Çünki Hirod Hirodiyanı özünə arvad olaraq almışdı 18 və Yəhya
Hiroda demişdi: «Qardaşının arvadını almaq sənə qadağandır». 19 Hirodiya Yəhyaya
qarşı kin saxlayıb onu öldürmək niyyətinə düşmüşdü, amma bunu edə bilmirdi. 20 Çünki
Hirod Yəhyanın saleh və müqəddəs bir adam olduğunu bildiyinə görə ondan qorxub onu
qoruyurdu. Hirod ona qulaq asanda çaşqınlığa düşdü,† buna baxmayaraq, onu həvəslə
dinləyirdi.

21 Bir gün Hirodiyanın əlinə yaxşı bir fürsət düşdü. Hirod ad günündə əyanlarına,
minbaşılara və Qalileyanın nüfuzlu şəxslərinə ziyafət verdi. 22 Ziyafət zamanı Hirodiyanın
qızı‡ içəri daxil olub rəqs etdi. Bu, Hirodun və qonaqlarının xoşuna gəldi. Padşah qıza
dedi: «Ürəyin istəyəni məndən dilə, mən də sənə verim». 23 Sonra möhkəm and içərək
yenə dedi: «Məndən hər nə istəsən, hətta padşahlığımın yarısını belə, istəsən, sənə
verəcəyəm». 24 Qız isə çıxıb anasından soruşdu: «Mən nə istəməliyəm?» O cavab verdi:
«Vəftiz edən Yəhyanın başını». 25 Qız o saat padşahın yanına qaçdı və öz istəyini dedi:

---

* 6:4 Mat. 13:57; Luka 4:24; Yəh. 4:44 * 6:8 Luka 10:4-11 * 6:11 Həv. 13:51 * 6:11 Tozunu çırpın – bəzi əlyazmalarda tozunu çırpın. Sizə doğrusunu deyirəm: qiyamət günü Sodom və Homorranın halı o şəhərin halından daha asan olacaq (Mat. 10:15). * 6:13 Yaq. 5:14 * 6:14 Mat. 16:14; Mark 8:28; Luka 9:19 * 6:17 Luka 3:19-20 † 6:20 Çaşqınlığa düşdü – bəzi əlyazmalarda çox məşğul idi. ‡ 6:22 Hirodiyanın qızı – bəzi əlyazmalarda Hirodun qızı Hirodiya.

«İstəyirəm ki, Vəftizçi Yəhyanın başını dərhal bir sini içində mənə verəsən». [26] Padşahı
dərin kədər bürüdü, amma içdiyi andlara və qonaqlara görə qızın sözünü yerə salmaq
istəmədi. [27] Padşah dərhal bir cəllad göndərib Yəhyanın başını gətirməyi əmr etdi. Cəllad
gedib zindanda Yəhyanın boynunu vurdu [28] və onun başını bir sini içində gətirib qıza verdi.
Qız da onu anasına verdi. [29] Yəhyanın şagirdləri isə bunu eşidəndə gəlib onun cəsədini
götürdülər və qəbirə qoydular.

İsa beş min nəfəri doydurur
(Mat. 14:13-21; Luka 9:10-17; Yəh. 6:1-14)

[30] Həvarilər İsanın yanına yığıldı və gördükləri işlər, öyrətdikləri təlim haqqında Ona
nəql etdilər. [31] İsa onlara dedi: «Gəlin kimsəsiz yerdə bir az dincəlin». Çünki gəlib-gedən
çox olduğundan yemək yeməyə belə, vaxt tapmırdılar.
[32] Onlar da ayrılıb qayığa minərək hər biri təkbaşına kimsəsiz bir yerə getdilər.
[33] Gedərkən camaat onları gördü və çoxu tanıdı; bütün şəhərlərdən axışıb piyada getdilər,
onlardan qabaq oraya çatdılar.§ [34] *İsa sahilə düşəndə böyük bir izdiham gördü və onlara
rəhmi gəldi. Çünki onlar çobansız qoyunlara bənzəyirdi. İsa onlara çox şeylər haqqında
təlim öyrətməyə başladı.
[35] Vaxt keçirdi. Şagirdləri gəlib İsaya dedilər: «Bura çöllükdür, artıq gecdir. [36] Camaatı
burax, qoy gedib ətrafdakı kənd və obalardan özlərinə bir şey alıb yesinlər».** [37] Amma İsa
onlara cavab verdi: «Onlara yeməyi siz verin». Şagirdlər İsaya dedilər: «Bəlkə gedib iki yüz
dinarlıq çörək alaq və onlara verək ki, yesinlər?» [38] Amma İsa onlara dedi: «Gedin baxın,
neçə çörəyiniz var?» Onlar da baxıb dedilər: «Beş çörəyimiz və iki balığımız var». [39] İsa
onlara əmr etdi ki, camaatı dəstə-dəstə göy otların üstündə oturtsunlar. [40] Camaat yüz-yüz,
əlli-əlli dəstə şəklində oturdu. [41] İsa beş çörəyi və iki balığı götürüb göyə baxaraq şükür
duası etdi. Sonra çörəyi bölüb şagirdlərinə verdi ki, camaata paylasınlar. İki balığı da
hamıya bölüşdürdü. [42] Hamı yeyib-doydu. [43] Artıq qalan çörək və balıq hissələrini yığdılar,
on iki zənbil doldu. [44] Çörəkləri yeyən kişilərin sayı beş min nəfər idi.

İsa suyun üstü ilə yeriyir
(Mat. 14:22-33; Yəh. 6:15-21)

[45] Bundan dərhal sonra İsa camaatı evlərinə göndərərkən şagirdlərini də məcbur etdi
ki, qayığa minib Özündən əvvəl o biri sahilə – Bet-Saydaya keçsinlər. [46] İsa camaatı yola
salandan sonra dua etmək üçün dağa çıxdı. [47] Axşam olanda qayıq gölün ortasında idi.
Amma İsa quruda tək dayanmışdı. [48] O gördü ki, şagirdləri güclə avar çəkir, çünki külək
onlara qarşı əsirdi. Gecənin dördüncü növbəsi†† İsa gölün üstü ilə yeriyərək onların
yanına gəldi və onları keçmək istədi. [49] Şagirdlərsə İsanın gölün üstü ilə yeridiyini görəndə
Onu bir kabus bilib qışqırdılar. [50] Çünki hamı Onu görüb lərzəyə düşmüşdü. Lakin bu anda
İsa onlara müraciət edib dedi: «Cəsarətli olun, Mənəm, qorxmayın!» [51] Qayığa minib onlara
qoşuldu. Külək də sakitləşdi. Hamı tamamilə mat qaldı. [52] Çünki inadkar ürəkli olduqlarına
görə çörəklə bağlı işi hələ də başa düşməmişdilər.

İsa Ginesarda xəstələrə şəfa verir
(Mat. 14:34-36)

[53] İsa və şagirdlər gölü keçib Ginesar sahilinə çatdılar və qayığı bağladılar. [54] Onlar
qayıqdan düşən kimi camaat İsanı tanıdı [55] və qaçıb ətraf yerləri gəzib-dolaşdılar. İsanın
harada olduğunu eşidəndə xəstələri yataqlar üstündə oraya gətirməyə başladılar. [56] İsanın
getdiyi hər yerdə – kəndlərdə, şəhərlərdə, obalarda xəstələri gətirib meydanlara qoyur-
dular. Xəstələr heç olmasa İsanın paltarının ətəyinə toxunmaq üçün yalvarırdılar. Ona
toxunanların hamısı sağalırdı.

---

§ 6:33 Çatdılar – bəzi əlyazmalarda çatdılar və İsanın başına yığıldılar. * 6:34 Say. 27:17; 1Pad. 22:17; 2Saln. 18:16; Yez. 34:5; Zək. 10:2; Mat. 9:36 ** 6:36 Özlərinə bir şey alıb yesinlər – bəzi əlyazmalarda özlərinə çörək alsın, çünki yeməyə bir şeyləri yoxdur. †† 6:48 Gecənin dördüncü növbəsi – hazırkı vaxtla səhər saat üç ilə altı arası.

7

İnsanı murdar edən nədir?
(Mat. 15:1-20)

1 Fariseylər və Yerusəlimdən gələn bəzi ilahiyyatçılar İsanın yanına yığıldı. 2 Onlar
gördülər ki, İsanın şagirdlərindən bəzisi murdar əllərlə, yəni əllərini yumamış çörək
yeyir.* 3 Fariseylər və bütün Yəhudilər ağsaqqallardan qalan adət-ənənəyə əməl edərək
əllərini yaxşı-yaxşı yumadan yemək yeməzlər. 4 Onlar bazardan gələndə yuyunmadan
heç nə yeməzlər. Həmçinin bir sıra başqa adət-ənənələrə də əməl edərlər. Belə ki
onlar kasaları, dolçaları, tunc qazanları və yataqları† yuyub paklayarlar. 5 Fariseylər və
ilahiyyatçılar İsadan soruşdular: «Nə üçün şagirdlərin ağsaqqallardan qalan adət-ənənəyə
görə yaşamayaraq murdar əllərlə çörək yeyirlər?» 6 *İsa onlara dedi: «Yeşaya peyğəmbər
siz ikiüzlülər üçün nə yaxşı söyləyib! Yazıldığı kimi:
"Bu xalq dodaqları ilə Mənə hörmət edir,
Amma qəlbləri Məndən uzaqdır.
7 Boş yerə Mənə səcdə edirlər,
İnsan əmrlərindən çıxardıqları təlimləri öyrədirlər".
8 Siz Allahın əmrini atıb insan adət-ənənəsini tutursunuz».‡ 9 Sonra İsa onlara dedi:
«Öz adət-ənənənizi bərqərar etmək§ üçün Allahın əmrini kənara atmağı necə də yaxşı
bacarırsınız! 10 *Çünki Musa belə əmr etdi: "Ata-anana hörmət et" və "Atasını yaxud
anasını söyən adam öldürülməlidir". 11 Sizsə deyirsiniz: "Bir adam atasına yaxud anasına
‹məndən umduğun yardım qurban oldu›, yəni ‹Allaha həsr olundu› desə", 12 onda həmin
adama izin vermirsiniz ki, ata-anasına yardım etsin. 13 Bununla da siz nəsildən-nəslə
ötürdüyünüz adət-ənənənizlə Allahın kəlamını heç edirsiniz. Axı buna bənzər çox işlər
görürsünüz».
14 İsa yenə camaatı yanına çağırıb onlara dedi: «Hamınız Mənə qulaq asın və dərk edin.
15 Kənardan insanın daxilinə girən şey insanı murdar edə bilməz. Amma insanı murdar
edən şeylər daxilindən çıxanlardır». 16 **
17 İsa camaatdan ayrılıb evə gələndə şagirdləri bu məsəl barəsində Ondan soruşdular.
18 İsa onlara cavab verdi: «Siz də hələ dərk etməmisiniz? Başa düşmürsünüz ki, kənardan
insanın daxilinə girən şey insanı murdar edə bilməz? 19 Çünki daxil olan şeylər onun
ürəyinə deyil, qarnına gedir və ifraz olunur». İsa bununla bütün yeməklərin təmiz
olduğunu bəyan etdi. 20 O, sözünə davam etdi: «İnsanı murdar edən insandan çıxandır.
21 Çünki insanların daxilindən, ürəyindən pis fikirlər, cinsi əxlaqsızlıq, oğurluq, qatillik,
22 zinakarlıq, tamahkarlıq, şər əməllər, hiylə, pozğunluq, paxıllıq, küfr, lovğalıq və ağılsızlıq
çıxar. 23 Bütün bu pis işlər insan daxilindən çıxıb onu murdar edir».

Finikiyalı qadının imanı
(Mat. 15:21-28)

24 İsa oradan ayrılıb Sur bölgəsinə†† getdi. O bir evə girdi və istəmədi ki, harada
olduğunu bilən olsun. Amma bunu gizlədə bilmədi. 25 Bir qadının azyaşlı qızı natəmiz ruha
tutulmuşdu. Qadın İsa haqqında xəbər tutan kimi gəlib Onun ayaqlarına düşdü. 26 Bu qadın
Suriya Finikiyasında doğulmuş bir Yunan idi. O, İsaya yalvardı ki, qızından cini çıxartsın.
27 İsa ona dedi: «Qoy əvvəl uşaqlar doysun, çünki uşaqların çörəyini götürüb itlərə atmaq
düzgün olmaz». 28 Qadınsa Ona cavab verdi: «Ya Rəbb, axı‡‡ itlər də uşaqların süfrə altına

---

* 7:2 Yeyirlər – bəzi əlyazmalarda yeyirlər. Onlara irad tutdular. † 7:4 Dolçaları, mis qazanları və yataqları – bəzi əlyazmalarda dolçaları və mis qazanları. * 7:6 Yeş. 29:13 ‡ 7:8 Tutursunuz – bəzi əlyazmalarda tutursunuz. Dolçaları və kasaları yuyub paklayır və buna bənzər çox işlər görürsünüz. § 7:9 Bərqərar etmək – bəzi əlyazmalarda saxlamaq. * 7:10 Çıx. 20:12; 21:17; Lev. 20:9; Qanun. 5:16 ** 7:16 Çıxanlardır – bəzi əlyazmalarda çıxanlardır. 16 Eşitməyə qulağı olan eşitsin! †† 7:24 Sur bölgəsinə – bəzi əlyazmalarda Sur və Sidon bölgələrinə (Mat. 15:21). ‡‡ 7:28 Ya Rəbb, axı – bəzi əlyazmalarda Haqlısan, ya Rəbb! Amma (Mat. 15:27).

tökdüyü qırıntılardan yeyir». [29] İsa qadına dedi: «Get, sənin bu sözünə görə cin qızını tərk
etdi». [30] Qadın evinə gələndə gördü ki, qızı yatağında uzanıb və cin ondan çıxıb.

Kar və pəltək bir adamın sağalması

[31] İsa yenə Sur bölgəsindən çıxdı, Sidonu keçdi və Dekapolis bölgəsindən keçərək
Qalileya gölünə çatdı. [32] Bir kar və pəltək adamı İsanın yanına gətirdilər və yalvardılar ki,
əlini onun üzərinə qoysun. [33] İsa həmin adamı camaatdan ayırıb başqa bir yerə apardı və
barmaqlarını bu adamın qulaqlarına qoydu, tüpürüb onun dilinə toxundu. [34] Göyə baxdı,
ah çəkərək ona dedi: «Effata!», yəni «Açıl!» [35] O anda bu adamın həm qulaqları açıldı, həm
də dilinin bağlılığı düşdü və o aydın danışmağa başladı. [36] İsa bunu görənlərə qadağan etdi
ki, bu barədə heç kimə heç nə deməsinlər. Lakin nə qədər çox qadağan etsə də, o qədər
çox xəbər yaydılar. [37] Hamı hədsiz təəccüblənərək dedi: «Hər işin öhdəsindən yaxşı gəlir:
həm karların qulağını, həm də lalların dilini açır».

8

İsa dörd min nəfəri doydurur
(Mat. 15:32-39)

[1] O günlər yenə böyük izdiham toplaşdı. Onların yeməkləri olmadığı üçün İsa şagirdləri
yanına çağırıb dedi: [2] «Bu camaata yazığım gəlir, çünki üç gündür ki, yanımdadırlar və
yeməyə heç nələri yoxdur. [3] Əgər onları evlərinə ac yola salsam, yolda taqətdən düşərlər.
Onların bəzisi uzaqdan gəlib». [4] Şagirdləri Ona cavab verdilər: «Kimsə bu çöllükdə haradan
çörək tapa bilər ki, bu qədər insanı doydursun?» [5] İsa onlardan soruşdu: «Neçə çörəyiniz
var?» Onlar dedilər: «Yeddi». [6] Onda İsa camaata əmr etdi ki, yerə otursunlar. Yeddi çörəyi
götürdü və şükür edərək bölüb paylamaq üçün şagirdlərinə verdi. Şagirdlər də camaata
payladı. [7] Onların bir neçə kiçik balığı da var idi və İsa şükür duası edəndən sonra bunları
da paylamağı əmr etdi. [8] Camaat yeyib-doydu. Artıq qalan hissələri yığdılar, yeddi səbət
doldu. [9] Orada dörd minə yaxın adam var idi. İsa onları yola saldı. [10] O, şagirdləri ilə birlikdə
dərhal qayığa minib Dalmanuta bölgəsinə getdi.

Fariseylərin və Hirodun mayası
(Mat. 12:38-39; 16:1-12)

[11] *Fariseylər İsanın yanına gəlib Onunla mübahisə etməyə başladılar. Onu sınamaq
üçün istədilər ki, göydən gələn bir əlamət göstərsin. [12] *O, ürəyində dərin bir ah çəkib
dedi: «Niyə bu nəsil əlamət axtarır? Sizə doğrusunu deyirəm: bu nəslə heç bir əlamət
verilməyəcək». [13] Sonra onları tərk edib yenə qayığa mindi və o biri sahilə tərəf üzdü.

[14] Şagirdləri çörək götürməyi yaddan çıxarmışdılar. Qayıqda onların yalnız bir dənə
çörəyi var idi. [15] *İsa onlara xəbərdarlıq edərək dedi: «Ehtiyatlı olun, fariseylərin
mayasından və Hirodun mayasından özünüzü gözləyin». [16] Şagirdlər isə öz aralarında
danışıb deyirdilər: «Bunu çörəyimiz olmadığı üçün deyir». [17] İsa bunu bilərək onlara
dedi: «Nə üçün çörəyinizin yoxluğundan danışırsınız? Hələ dərk etmirsinizmi, başa
düşmürsünüzmü? Niyə ürəyiniz inadkardır? [18] *Gözləriniz ola-ola görmürsünüzmü?
Qulaqlarınız ola-ola eşitmirsinizmi? Məgər yadınızdan çıxıb? [19] Mən beş çörəyi beş min
nəfərin arasında bölüb paylayanda yemək tikələrindən neçə zənbil doldurdunuz?» Onlar
dedilər: «On iki». [20] «Yeddi çörəyi dörd min nəfərin arasında bölüb paylayanda çörək
tikələrindən neçə səbət doldurdunuz?» Onlar dedilər: «Yeddi». [21] İsa onlara dedi: «Hələ
başa düşməmisinizmi?»

Bet-Saydada olan korun şəfa tapması

[22] Onlar Bet-Saydaya gəldilər. Bəzi adamlar İsanın yanına bir kor adam gətirdilər və
İsa bu adama toxunsun deyə Ona yalvardılar. [23] İsa korun əlindən tutub kənddən kənara
apardı. Sonra onun gözlərinə tüpürüb əllərini onun üzərinə qoydu və soruşdu: «Bir

* 8:11 Luka 11:16 * 8:12 Luka 11:29 * 8:15 Luka 12:1 * 8:18 Yeş. 6:9-10; Yer. 5:21; Yez. 12:2; Mark 4:12

şey görürsənmi?» [24] Kor yuxarı baxıb dedi: «Adamlar görürəm, ağaclara oxşayır, amma
yeriyirlər». [25] Onda İsa əllərini yenidən bu adamın gözlərinin üstünə qoydu. Kor adam
gözlərini açıb baxdı. O şəfa tapdı və hər şeyi aydın görməyə başladı. [26] İsa onu evinə
göndərdi və dedi: «Kəndə belə, girmə».*

Peterin Məsihi tanıması
(Mat. 16:13-20; Luka 9:18-21)

[27] İsa şagirdləri ilə birgə Filip Qeysəriyyəsinin kəndlərinə tərəf yollandı. Yolda
şagirdlərindən soruşdu: «Adamların dediyinə görə Mən kiməm?» [28] *Şagirdləri Ona
belə cavab verdilər: «Bəziləri Vəftizçi Yəhya, başqaları İlyas, digərləri isə deyirlər ki,
peyğəmbərlərdən birisən». [29] *İsa onlardan soruşdu: «Bəs siz nə deyirsiniz? Sizcə Mən
kiməm?» Peter Ona cavab verdi: «Sən Məsihsən». [30] İsa şagirdlərinə qadağan etdi ki, Onun
haqqında heç kəsə danışmasınlar.

*İsa ölüb-dirilə*cəyi barədə əvvəlcədən xəbər verir
(Mat. 16:21-28; Luka 9:22-27)

[31] İsa onlara təlim öyrətməyə başladı: «Bəşər Oğlu çox əzab çəkməli, ağsaqqallar, başçı
kahinlər və ilahiyyatçılar tərəfindən rədd edilməli, öldürülməli və üç gündən sonra
dirilməlidir». [32] İsa bu sözləri aydın deyirdi. Peter isə Onu bir kənara çəkib etiraz etməyə
başladı. [33] Amma İsa dönüb şagirdlərinə baxdı və Peterə etiraz etdi: «Çəkil qarşımdan,
Şeytan! Sən Allahın işləri haqqında deyil, insan əməlləri barəsində fikirləşirsən».

[34] *İsa şagirdləri ilə birgə camaatı da yanına çağırıb belə dedi: «Əgər bir kəs Mənim
ardımca gəlmək istəyirsə, özündən imtina etsin və çarmıxını götürüb ardımca gəlsin.
[35] *Kim canını xilas etmək istəyirsə, onu itirəcək, amma kim Mənimlə Müjdə uğrunda
canını itirirsə, onu xilas edəcək. [36] İnsana bütün dünyanı qazanıb canını itirməyinin nə
xeyri var? [37] İnsan öz canının əvəzinə nə verə bilər? [38] Bu vəfasız və günahkar nəsil
arasında kim Məndən və Mənim sözlərimdən utanarsa, Bəşər Oğlu da Atasının izzəti içində
müqəddəs mələklərlə birgə gələndə o adamdan utanacaq».

9

[1] İsa onlara dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: burada duranlardan bəzisi Allahın
Padşahlığının qüdrətli gəlişini görmədən ölməyəcək».

*İsanın görünüşü d*əyişir
(Mat. 17:1-13; Luka 9:28-36)

[2] *Altı gündən sonra İsa Özü ilə yalnız Peter, Yaqub və Yəhyanı götürüb hündür bir dağa
çıxdı. Onların qarşısında görünüşü dəyişdi. [3] Onun libası göz qamaşdırıcı ağ rəng aldı. Yer
üzündə heç bir paltar təmizləyən onu belə ağ edə bilməzdi. [4] O an İlyas və Musa onlara
göründü. Onlar İsa ilə söhbət edirdi. [5] Peter sözə başlayıb İsaya dedi: «Rabbi! Nə yaxşı ki
biz buradayıq. Gəl üç çardaq quraq, biri Sənin, biri Musa, biri də İlyas üçün». [6] O bilmirdi
ki, nə desin, çünki onları dəhşət bürümüşdü. [7] *Bu zaman bir bulud onların üzərinə kölgə
saldı. Buluddan bir səs gəldi: «Bu Mənim sevimli Oğlumdur, Ona qulaq asın!» [8] Birdən
ətrafa baxanda artıq yanlarında İsadan başqa kimsəni görmədilər.

[9] Dağdan enərkən İsa şagirdlərinə qadağan etdi ki, Bəşər Oğlu ölülər arasından dirilənə
qədər orada gördüklərini heç kimə deməsinlər. [10] Onlar da bu sözü ürəklərində saxladılar,
amma bir-birlərindən soruşdular ki, ölülər arasından dirilmək nə deməkdir. [11] *Ondan
soruşdular: «Elə isə niyə ilahiyyatçılar deyirlər ki, əvvəlcə İlyas gəlməlidir?» [12] İsa onlara
belə dedi: «Düzdür, əvvəlcə İlyas gəlib hər şeyi yoluna qoymalıdır. Bəs Bəşər Oğlu

---

* 8:26 Girmə – bəzi əlyazmalarda girmə və orada heç kimə bir söz demə. * 8:28 Mark 6:14-15; Luka 9:7-8 * 8:29 Yəh. 6:68-69 * 8:34 Mat. 10:38; Luka 14:27 * 8:35 Mat. 10:39; Luka 17:33; Yəh. 12:25 * 9:2 2Pet. 1:17-18 * 9:7 Mat. 3:17; Mark 1:11; Luka 3:21-22 * 9:11 Mal. 4:5; Mat. 11:14

barəsində nə üçün yazılıb ki, O, çox əzab çəkib alçaldılmalıdır? 13 Lakin sizə deyirəm: artıq
İlyas gəldi və haqqında yazıldığı kimi, nə istədilərsə, onun başına gətirdilər».

Oğlandan cin çıxarılır
(Mat. 17:14-20; Luka 9:37-43)

14 Onlar şagirdlərin yanına gələndə böyük bir izdihamın toplaşdığını və bir neçə
ilahiyyatçının şagirdlərlə mübahisə etdiyini gördülər. 15 İsanı görən kimi bütün izdihamı
heyrət bürüdü və qarşısına qaçıb Onu salamladılar. 16 İsa adamlardan soruşdu: «Onlarla
nə barədə mübahisə edirsiniz?» 17 Camaat arasından biri Ona cavab verdi: «Müəllim! Mən
Sənin yanına lallıq ruhuna tutulmuş oğlumu gətirmişəm. 18 Ruh onu harada tutursa, yerə
çırpır, uşağın ağzı köpüklənir, dişlərini qıcıdır və qıc olur. Şagirdlərindən xahiş etdim ki,
bu ruhu qovsunlar, amma bacarmadılar». 19 İsa da cavabında onlara dedi: «Ey imansız
nəsil! Nə vaxta qədər sizinlə qalacağam? Nə vaxta qədər sizə dözəcəyəm? Uşağı yanıma
gətirin!» 20 Uşağı Onun yanına gətirdilər və İsanı görən kimi ruh dərhal uşağı sarsıtdı. Uşaq
yerə yıxılıb yuvarlanırdı və ağzından köpük daşırdı. 21 İsa onun atasından soruşdu: «Bu
uşaq nə vaxtdan belə hala düşüb?» Uşağın atası dedi: «Körpəlikdən bəri. 22 Bu ruh onu
həlak etmək üçün dəfələrlə oda və suya atıb. Amma bacarırsansa, bizə kömək et, bizə
rəhmin gəlsin!» 23 İsa ona dedi: «"Bacarırsansa" nə sözdür?* İman edən üçün hər şey
mümkündür!» 24 Uşağın atası dərhal fəryad qopararaq dedi: «İman edirəm,† kömək et ki,
imansızlığım yox olsun!» 25 İsa camaatın qaçıb gəldiyini görəndə natəmiz ruha qadağan
edib dedi: «Ey lallıq və karlıq ruhu, Mən sənə əmr edirəm, bu uşağın içindən çıx və bir
daha ora girmə!» 26 Ruh çığırıb uşağı sarsıdaraq çıxdı. Uşaq ölü kimi düşdü və çoxları dedi:
«O öldü!» 27 Lakin İsa uşağın əlindən tutub qaldırdı və o, ayağa qalxdı.

28 İsa evə girəndən sonra şagirdləri təklikdə Ondan soruşdular: «Bəs nə üçün biz o ruhu
qova bilmədik?» 29 İsa onlara cavab verdi: «Bu cür ruhlar yalnız dua ilə‡ çıxa bilər».

İsa ölüb-diriləcəyi barədə yenə xəbər verir
(Mat. 17:22-23; Luka 9:43-45)

30 Onlar oranı tərk edib Qalileyadan keçirdilər. İsa istəmirdi ki, kimsə bundan xəbər
tutsun. 31 Çünki şagirdlərinə təlim öyrədirdi. Onlara belə deyirdi: «Bəşər Oğlu insan
əllərinə təslim ediləcək və Onu öldürəcəklər. Öldürüldükdən üç gün sonra O diriləcək».
32 Lakin şagirdlər bu sözü başa düşmədilər və Ondan soruşmaqdan da qorxurdular.

Ən böyük kimdir?
(Mat. 18:1-9; Luka 9:46-50; 17:1-2)

33 Onlar Kefernahuma gəldilər. İsa evdə olanda şagirdlərdən soruşdu: «Yol boyu nə
barədə mübahisə edirdiniz?» 34 *Heç kim dillənmədi, çünki yol boyu öz aralarında kimin
ən böyük olması barədə mübahisə etmişdilər. 35 *İsa oturub On İki şagirdi yanına çağıraraq
dedi: «Əgər bir kəs birinci olmaq istəyirsə, hamıdan axırıncı və hamının xidmətçisi olsun».
36 *O, balaca bir uşağı götürüb şagirdlərin arasına qoydu və sonra uşağı qucağına alıb onlara
dedi: 37 «Kim Mənim adımla belə uşaqlardan birini qəbul edərsə, Məni qəbul edər. Kim
Məni qəbul edərsə, Məni yox, Məni Göndərəni qəbul edər».

38 Yəhya Ona dedi: «Müəllim, biz Sənin adınla§ cinləri qovan bir nəfəri gördük, amma
bizim ardımızca gəlmədiyinə görə ona mane olduq». 39 İsa onlara dedi: «Ona mane
olmayın! Elə bir adam yoxdur ki, Mənim adımla möcüzə göstərsin və sonra Məni pisləsin.
40 *Çünki əleyhimizə olmayan bizim tərəfimizdədir. 41 *Məsihə məxsus olduğunuz üçün kim
sizə bir kasa su içirdərsə, sizə doğrusunu deyirəm: mükafatsız qalmayacaq.

---

* 9:23 "Bacarırsansa" nə sözdür? – bəzi əlyazmalarda İman edə bilirsənsə. † 9:24 Dedi: «İman edirəm – bəzi əlyazmalarda göz yaşları içində dedi: «Ya Rəbb, iman edirəm. ‡ 9:29 Dua ilə – bəzi əlyazmalarda dua və orucla. * 9:34 Luka 22:24 * 9:35 Mat. 20:26-27; 23:11; Mark 10:43-44; Luka 22:25-26 * 9:36 Mat. 10:40; Luka 10:16; Yəh. 13:20 § 9:38 sənin adınla – bəzi əlyazmalarda ardımızca gəlmədən Sənin adınla. * 9:40 Mat. 12:30; Luka 11:23 * 9:41 Mat. 10:42

42 Kim Mənə iman edən bu kiçiklərdən birini pis yola çəkərsə, öz boynuna böyük bir
dəyirman daşı asıb dənizə atılmaq onun üçün daha yaxşı olar. 43 *Əgər əlin səni pis yola
çəkərsə, onu kəs. Sənin əbədi həyata şikəst olaraq daxil olmağın iki əllə cəhənnəmə,
sönməz oda düşməyindən yaxşıdır. 44 ** 45 Əgər ayağın səni pis yola çəkərsə, onu kəs. Sənin
əbədi həyata topal olaraq daxil olmağın iki ayaqla cəhənnəmə atılmağından yaxşıdır. 46 ††
47 *Əgər gözün səni pis yola çəkərsə, onu çıxart. Sənin tək gözlə Allahın Padşahlığına daxil
olmağın iki gözlə cəhənnəmə atılmağından yaxşıdır. 48 *Oradakıları gəmirən qurd ölmür
və oranın yanar odu sönmür. 49 *Çünki hamı odla duzlanacaq.‡‡ 50 *Duz yaxşı şeydir, amma
əgər duz dadsız olarsa, ona nə ilə dad vermək olar? Qoy sizdə duz və aranızda da sülh
olsun».

10

Boşanma haqqında
(Mat. 19:1-12)

1 İsa oradan ayrılıb Yəhudeya bölgəsinə və İordan çayının o biri tayına getdi. Yenə çoxlu
adam Onun başına yığıldı və O, adətinə görə yenidən təlim öyrətməyə başladı.
2 Bəzi fariseylər İsanın yanına gəlib Onu sınamaq üçün belə bir sual verdilər: «Kişinin
öz arvadını boşamağa icazəsi varmı?» 3 İsa onlara cavab verdi: «Musa sizə nə əmr etdi?»
4 *Onlar dedi: «Musa kişiyə talaq kağızını yazıb arvadını boşamağa icazə verdi». 5 İsa da
onlara belə dedi: «O bu əmri ürəyiniz inadkar olduğuna görə yazdı. 6 *Allah yaradılışın
başlanğıcından "onları kişi və qadın olaraq yaratdı". 7 *"Buna görə də kişi ata-anasını tərk
edib arvadına qovuşacaq 8 və ikisi bir bədən olacaq". Artıq onlar iki deyil, bir bədəndir.
9 Buna görə də qoy Allahın birləşdirdiyini insan ayırmasın».
10 Onlar evdə olarkən şagirdlər İsaya bu barədə yenə sual verdilər. 11 *İsa onlara belə
cavab verdi: «Arvadını boşayıb başqası ilə evlənən kəs arvadına münasibətdə zina edir.
12 Ərindən boşanıb başqasına gedən qadın da zina edir».

İsa uşaqlara xeyir-dua verir
(Mat. 19:13-15; Luka 18:15-17)

13 Adamlar uşaqları İsanın yanına gətirirdilər ki, İsa onlara toxunsun. Şagirdlərsə onlara
qadağan etdilər. 14 Bunu görən İsa acıqlanaraq onlara dedi: «Uşaqları buraxın, qoy Mənim
yanıma gəlsinlər! Onlara mane olmayın! Çünki Allahın Padşahlığı belələrinə məxsusdur.
15 *Sizə doğrusunu deyirəm: kim Allahın Padşahlığını bir uşaq kimi qəbul etməsə, oraya
əsla daxil ola bilməz». 16 Sonra uşaqları qucaqlayıb əllərini onların üzərinə qoydu və xeyir-
dua verdi.

Var-dövlət və Allahın Padşahlığı
(Mat. 19:16-30; Luka 18:18-30)

17 İsa yola çıxarkən bir nəfər qaça-qaça Onun yanına gəldi. Onun qarşısında diz çökərək
soruşdu: «Ey yaxşı Müəllim, mən nə etməliyəm ki, əbədi həyatı irs olaraq alım?» 18 İsa
ona dedi: «Mənə niyə yaxşı deyirsən? Tək Allahdan başqa yaxşısı yoxdur. 19 *Onun
əmrlərini bilirsən: "Qətl etmə. Zina etmə. Oğurluq etmə. Yalandan şahidlik etmə. Kimisə
aldatma. Ata-anana hörmət et"». 20 Bu adamsa İsaya dedi: «Müəllim, bunların hamısına

---

* 9:43 Mat. 5:30 ** 9:44 Yaxşıdır – bəzi əlyazmalarda yaxşıdır. 44 Oradakıları gəmirən qurd ölmür və oranın yanar odu sönmür (Mark 9:48). †† 9:46 Cəhənnəmə atılmağından yaxşıdır – bəzi əlyazmalarda cəhənnəmə, sönməz oda atılmağından yaxşıdır. 46 Oradakıları gəmirən qurd ölmür və oranın yanar odu sönmür (Mark 9:43,48). * 9:47 Mat. 5:29 * 9:48 Yeş. 66:24 * 9:49 Lev. 2:13 ‡‡ 9:49 Duzlanacaq – bəzi əlyazmalarda duzlanacaq. Hər qurban da duzlanacaq. * 9:50 Mat. 5:13; Luka 14:34-35 * 10:4 Qanun. 24:1-4; Mat. 5:31 * 10:6 Yar. 1:27; 5:2 * 10:7 Yar. 2:24 * 10:11 Mat. 5:32; Luka 16:18; 1Kor. 7:10-11 * 10:15 Mat. 18:2-3 * 10:19 Çıx. 20:12-16; Qanun. 5:16-20

gəncliyimdən bəri riayət edirəm». [21] İsa ona məhəbbətlə baxaraq dedi: «Sənin bir şeyin
çatışmır: get nəyin varsa, satıb yoxsullara payla. Onda göydə xəzinən olacaq. Sonra
qayıt,* Mənim ardımca gəl». [22] Bunu eşidən adam pərt oldu. Kədərlənib getdi, çünki var-
dövləti çox idi.
[23] İsa ətrafındakılara baxdı və şagirdlərinə dedi: «Var-dövləti olanların Allahın
Padşahlığına daxil olması nə qədər çətindir!» [24] Onun sözlərindən şagirdləri heyrət
bürüdü. Amma İsa yenə onlara cavab verib dedi: «Övladlarım, Allahın Padşahlığına
daxil olmaq† nə qədər çətindir! [25] Dəvənin iynə gözündən keçməsi varlı adamın Allahın
Padşahlığına daxil olmasından asandır». [26] Onlar daha da təəccüblənərək bir-birlərinə
dedilər: «Elə isə, kim xilas ola bilər?» [27] İsa onlara baxıb dedi: «Bu, insanlar üçün qeyri-
mümkündür, amma Allah üçün yox. Çünki Allah üçün hər şey mümkündür».
[28] Peter Ona belə deməyə başladı: «Bax biz hər şeyi qoyub Sənin ardınca gəlmişik». [29] İsa
cavab verdi: «Sizə doğrusunu deyirəm: Mənimlə Müjdə uğrunda ya evini ya qardaşlarını
ya bacılarını ya anasını ya atasını ya uşaqlarını və yaxud tarlalarını atan elə bir kəs yoxdur
ki, [30] indi bu dövrdə çəkdiyi əzab-əziyyətlə birgə bundan yüz qat artıq evlər, qardaşlar,
bacılar, analar, uşaqlar, tarlalar, gələcək dövrdə isə əbədi həyat almasın. [31]* Amma birinci
olanların çoxu axırıncı, axırıncı olanlarsa birinci olacaq».

İsa ölüb-diriləcəyi barədə üçüncü dəfə xəbər verir
(Mat. 20:17-19; Luka 18:31-34)

[32] Onlar yola çıxıb Yerusəlimə gedirdilər. İsa onların qabağında gedirdi. Şagirdləri
isə heyrət bürümüşdü, Onun ardınca gələnlər qorxu içində idi. İsa On İki şagirdi yenə
bir tərəfə çəkib başına gələcək hadisələr barədə danışmağa başladı: [33] «Bax Yerusəlimə
qalxırıq, Bəşər Oğlu başçı kahinlərə və ilahiyyatçılara təslim olunacaq. Onu ölümə
məhkum edib başqa millətlərə təslim edəcəklər. [34] Onlar Bəşər Oğlunu ələ salacaq, Ona
tüpürəcək və qamçılayıb öldürəcəklər. O, üç gündən sonra diriləcək».

Kim üstündür?
(Mat. 20:20-28)

[35] Zavdayın oğulları Yaqub və Yəhya Ona yaxınlaşıb dedilər: «Müəllim, istəyirik ki,
dilədiyimizi bizim üçün edəsən». [36] İsa onlardan soruşdu: «Nə istəyirsiniz, sizin üçün
edim?» [37] Onlar İsaya dedilər: «Sən izzətlənəndə qoy birimiz sağında, o birimiz solunda
otursun». [38]* Amma İsa onlara dedi: «Nə dilədiyinizi özünüz də bilmirsiniz. Mənim içdiyim
kasadan siz də içə bilərsinizmi? Mənim vəftiz olduğum kimi siz də vəftiz ola bilərsinizmi?»
[39] Onlar dedilər: «Bilərik». İsa onlara dedi: «Mənim içdiyim kasadan siz də içəcəksiniz,
Mənim vəftiz olduğum kimi siz də vəftiz olacaqsınız. [40] Amma sağımda və yaxud solumda
oturmağa izin vermək Məndən asılı deyil. Ora kimlər üçün hazırlanıbsa, onlara veriləcək».
[41] Bunu eşidən on şagirdin Yaqubla Yəhyaya acığı tutmağa başladı. [42]* Onda İsa şagirdləri
yanına çağırıb dedi: «Bilirsiniz ki, millətlərin rəhbəri sayılanlar onların üzərində hökm-
ranlıq, əyanları da onlara ağalıq edir. [43] Sizin aranızda isə qoy belə olmasın. Sizlərdən
böyük olmaq istəyən xidmətçiniz olsun. [44] Aranızda birinci olmaq istəyən hamının qulu
olsun. [45] Çünki Bəşər Oğlu gəlmədi ki, Ona xidmət etsinlər, gəldi ki, Özü xidmət etsin və
çoxlarını satın almaq üçün Öz canını fidyə versin».

Kor Bartimayın gözləri açılır
(Mat. 20:29-34; Luka 18:35-43)

[46] Sonra onlar Yerixoya gəldilər. İsa şagirdləri ilə birgə böyük izdihamla Yerixodan
çıxanda Timay oğlu Bartimay adlı bir kor dilənçi yol kənarında oturmuşdu. [47] Nazaretli
İsanın orada olduğunu eşitdikdə «Ey Davud Oğlu İsa! Mənə rəhm elə!» deyə bağırmağa

---

* 10:21 Qayıt – bəzi əlyazmalarda qayıt, çarmıxını götür (Mark 8:34). † 10:24 Allahın Padşahlığına daxil olmaq – bəzi əlyazmalarda var-dövlətinə bel bağlayanlar üçün Allahın Padşahlığına daxil olmaq. * 10:31 Mat. 20:16; Luka 13:30 * 10:38 Luka 12:50 * 10:42 Mat. 23:11; Mark 9:35; Luka 22:25-26

başladı. [48] Çox adamsa ona qadağan edib susdurmaq istədisə də, o «Ey Davud Oğlu! Mənə
rəhm elə!» deyə daha ucadan bağırdı. [49] İsa dayanıb dedi: «Onu çağırın». Onlar bu kor
adamı çağıraraq dedilər: «Cəsarətli ol, qalx, O səni çağırır». [50] O, üst paltarını üstündən
atdı və yerindən sıçrayaraq İsanın yanına gəldi. [51] İsa ondan soruşdu: «Nə istəyirsən,
sənin üçün edim?» Kor adam Ona dedi: «Rabbuni,‡ gözlərim açılsın». [52] İsa ona dedi: «Get,
imanın səni xilas etdi». Həmin an bu adamın gözləri açıldı və o da İsanın ardınca getdi.

11

İsanın Yerusəlimə girməsi
(Mat. 21:1-11; Luka 19:28-40; Yəh. 12:12-19)

[1] Onlar Yerusəlimə yaxınlaşarkən Zeytun dağının yamacındakı Bet-Faqe ilə Bet-Anyaya
gəldikləri zaman İsa şagirdlərindən ikisini göndərərək [2] onlara dedi: «Qarşınızdakı kəndə
gedin. Oraya girən kimi hələ heç kəsin minmədiyi, bağlanmış bir sıpa tapacaqsınız. Onu
açıb buraya gətirin. [3] Kim sizdən soruşsa: "Bunu nə üçün edirsiniz?", ona "bu sıpa Rəbbə
lazımdır, tezliklə yerinə qaytaracaq" deyin».
[4] Onlar getdilər. Küçədə bir evin qapısının kənarına bağlanmış sıpa tapıb onu açdılar.
[5] Orada duran bəzi adamlar onlardan soruşdu: «Nə edirsiniz? Bu sıpanı nə üçün açırsınız?»
[6] Şagirdlər İsanın dediklərini onlara təkrarlayanda o adamlar şagirdlərə imkan verdilər.
[7] Onlar sıpanı İsanın yanına gətirdilər və öz paltarlarını sıpanın üstünə sərdilər. İsa sıpanın
belinə mindi. [8] Bir çoxu paltarlarını, bəzisi də ətrafdakı ağaclardan kəsdikləri budaqları
yola döşədi. [9] *İsanın önündə gedənlər və ardınca gələnlər belə nida edirdilər:
«Hosanna!*
Rəbbin ismi ilə Gələnə alqış olsun!
[10] Atamız Davudun gələn Padşahlığı xeyir-dualı olsun!
Ən ucalarda hosanna!»
[11] İsa Yerusəlimə daxil olub məbədə girdi. O hər şeyə nəzər saldı. Sonra On İki şagirdlə
bərabər Bet-Anyaya getdi, çünki artıq gec idi.

Barsız əncir ağacı
(Mat. 21:18-19; Luka 13:6-9)

[12] Ertəsi gün onlar Bet-Anyadan çıxdılar. O zaman İsa acmışdı. [13] Uzaqda yarpaqlı bir
əncir ağacı gördü və ağaca yaxınlaşdı ki, bəlkə onda meyvə tapar. Amma onun yanına
gələndə ağacda yarpaqdan başqa bir şey tapmadı, çünki əncirin bar mövsümü deyildi.
[14] Onda İsa ağaca dedi: «Qoy səndən bir daha heç kəs meyvə yeməsin!» Bunu şagirdləri də
eşitdi.

İsa satıcıları məbəddən qovur
(Mat. 21:12-17; Luka 19:45-48; Yəh. 2:13-22)

[15] Onlar Yerusəlimə gəldilər. İsa məbədə girib orada alver edənləri qovmağa başladı.
Sərrafların masalarını və göyərçin satanların kürsülərini çevirdi, [16] heç kimi yük daşıyaraq
məbəd həyətlərindən keçməyə qoymadı. [17] *Onlara təlim öyrədərək dedi: «Məgər
yazılmayıb ki,
"Mənim evim bütün xalqlar üçün
Dua evi adlandırılacaq"?
Amma siz onu "quldur yuvasına" çevirmisiniz!» [18] Bunu eşidən başçı kahinlər və
ilahiyyatçılar İsanı öldürmək üçün yol axtarırdılar. Çünki bütün xalq Onun təliminə
təəccübləndiyi üçün Ondan qorxurdular. [19] Axşam olanda İsa və şagirdləri şəhərdən
kənara çıxdı.

İmanın gücü
(Mat. 21:20-22)

---

‡ 10:51 Rabbuni – arami dilində Müəllimim. * 11:9 Zəb. 118:25-26 * 11:9 Hosanna – ibrani dilində xilas et. Nida kimi işlənir. * 11:17 Yeş. 56:7; Yer. 7:11

20 Səhər erkən onlar əncir ağacının yanından keçəndə gördülər ki, ağac kökündən
quruyub. 21 Hadisəni xatırlayan Peter İsaya dedi: «Rabbi, bax lənətlədiyin əncir ağacı
quruyub». 22 İsa cavab verib onlara dedi: «Allaha imanınız olsun. 23 *Sizə doğrusunu
deyirəm: kim bu dağa "Qalx, dənizə atıl!" deyərsə və ürəyində şübhə etmədən dediyinin
olacağına inanarsa, onun üçün ediləcək. 24 Buna görə sizə deyirəm: dua edib hər nə
diləsəniz, inanın ki, artıq almısınız† və istədiyiniz sizin üçün ediləcək. 25 *Durub dua
edəndə kimdən narazılığınız varsa, bağışlayın ki, göylərdə olan Atanız da təqsirlərinizi
bağışlasın». 26 ‡

*İsanın sə*lahiyyəti
(Mat. 21:23-27; Luka 20:1-8)

27 Onlar yenə Yerusəlimə gəldilər. İsa məbəddə gəzən zaman başçı kahinlər, ilahiyy-
atçılar və ağsaqqallar Ona yaxınlaşıb 28 dedilər: «Sən bu işləri hansı səlahiyyətlə edirsən?
Bu işləri görmək üçün Sənə bu səlahiyyəti kim verib?» 29 İsa onlara belə cavab verdi:
«Mən də sizə bir sual verəcəyəm; ona cavab versəniz, Mən də bunları hansı səlahiyyətlə
etdiyimi sizə deyərəm. 30 Yəhyanın vəftizi göydən idimi, yoxsa insanlardan? Mənə cavab
verin». 31 Onlarsa aralarında müzakirə edərək belə dedilər: «əgər desək "göydən", "Bəs
nə üçün ona inanmadınız?" deyəcək. 32 Amma desək "insanlardan"?» O zaman xalqdan
qorxurdular, çünki hamı Yəhyanı həqiqi peyğəmbər sayırdı. 33 Cavabında İsaya dedilər:
«Bilmirik». İsa da onlara dedi: «Bunları hansı səlahiyyətlə etdiyimi Mən də sizə demirəm».

12

*Pis bağbanlar m*əsəli
(Mat. 21:33-46; Luka 20:9-19)

1 *İsa məsəllər söyləyib onlarla danışmağa başladı: «Bir adam üzüm bağı saldı, oranın
ətrafına çəpər çəkdi. İçində yer qazaraq üzümsıxan düzəltdi, nəzarət qülləsi tikdi. Sonra
isə bağı bağbanlara icarəyə verərək başqa ölkəyə getdi. 2 Məhsul vaxtı çatanda bağbanların
yanına bir qul göndərdi ki, üzüm bağının məhsulundan bir qədərini onlardan alsın. 3 Lakin
bağbanlar qulu tutub döydülər və əliboş geri qaytardılar. 4 Bağ sahibi onların yanına
yenə başqa bir qul göndərdi. Onun da başını vurub yardılar və biabır etdilər. 5 Başqasını
göndərdi, onu isə öldürdülər. O, çox adam göndərdi, onlardan bəzisini döydülər, bəzisini
isə öldürdülər. 6 Yanında ancaq bir nəfər qalmışdı ki, bu da onun sevimli oğlu idi.
"Oğluma hörmət edərlər" deyərək axırda onu onların yanına göndərdi. 7 Bağbanlarsa bir-
birlərinə dedilər: "Varis budur. Gəlin onu öldürək, onda miras bizə qalacaq". 8 Beləcə
onu tutub öldürdülər və bağdan kənara atdılar. 9 Beləliklə, bağ sahibi nə edəcək? Gəlib
bağbanları həlak edəcək və bağı başqalarına verəcək. 10 *Məgər siz bu Müqəddəs Yazını
oxumamısınız?
"Bənnaların rədd etdiyi daş
Guşədaşı olub.
11 Bu, Rəbbin işi idi,
Gözümüzdə xariqəli bir işdir"».

12 Yəhudi rəhbərləri başa düşdülər ki, İsa bu məsəli onlar barədə söylədi. Ona görə
də İsanı tutmaq üçün yol axtarırdılar, lakin camaatdan qorxdular. Beləcə Onu tərk edib
getdilər.

*H*ər kəsin öz haqqı
(Mat. 22:15-22; Luka 20:20-26)

13 Sonra İsanı dediyi sözlərlə tələyə salmaq üçün fariseylərdən və hirodçulardan bəzisini
Onun yanına göndərdilər. 14 Onlar gəlib İsaya dedilər: «Müəllim, biz bilirik ki, Sən etibarlı

---

* 11:23 Mat. 17:20-21; 1Kor. 13:2 † 11:24 Artıq almısınız – bəzi əlyazmalarda alırsınız. * 11:25 Mat. 6:14-15; 18:35 ‡ 11:26 Bağışlasın – bəzi əlyazmalarda bağışlasın. 26 Əgər siz bağışlamasanız, göylərdə olan Atanız da sizin təqsirlərinizi bağışlamaz (Mat. 6:15). * 12:1 Yeş. 5:1-7 * 12:10 Zəb. 118:22-23

adamsan və heç kimə tərəfkeşlik etmirsən. Çünki insanlar arasında fərq qoymursan və
Allahın yolunu həqiqətə görə öyrədirsən. Bizim üçün qeysərə vergi verməyə icazə var
ya yox? Biz vergi verək ya yox?» 15 Onların ikiüzlülüyünü bilən İsa dedi: «Məni niyə
sınağa çəkirsiniz? Mənə bir dinar gətirin, baxım». 16 Onlar da gətirdilər. İsa soruşdu:
«Sikkənin üstündəki bu təsvir və yazı kimindir?» Ona dedilər: «Qeysərin». 17 İsa onlara
dedi: «Elə isə, qeysərin haqqını qeysərə, Allahın haqqını Allaha verin». Onlar İsanın
sözlərinə heyrətləndilər.

Dirilmə haqqında sual
(Mat. 22:23-33; Luka 20:27-40)

18 *Dirilmənin olmadığını iddia edən bəzi sadukeylər İsanın yanına gəlib soruşdular:
19 «Müəllim, Musa bizim üçün belə yazmışdır: "Əgər bir adamın qardaşı ölsə, arvadı dul
qalsa, amma övladı olmazsa, o biri qardaş bu dul arvadı alıb ölən qardaşın nəslini davam
etdirsin". 20 Yeddi qardaş var idi. Birincisi bir arvad aldı, amma övladı olmadan öldü. 21 Bu
arvadı ikinci qardaş aldı, o da özündən sonra övlad qoymadan öldü, üçüncüsü də, 22 hətta
yeddincisinə qədər belə etdi,* amma övladı olmadan öldü. Hamısından sonra bu qadın
da öldü. 23 Qiyamət günündə,† ölülər dirilində bu qadın onlardan hansının arvadı olacaq?
Çünki yeddi qardaşın yeddisi də bu qadını almışdı».
24 İsa onlara belə cavab verdi: «Nə Müqəddəs Yazıları, nə də Allahın qüdrətini bilirsiniz.
Yanılmanıza səbəb bu deyilmi? 25 İnsanlar ölülər arasından dirilində nə evlənir, nə də
ərə gedirlər. Ancaq səmadakı mələklər kimi olurlar. 26 *Bəs ölülərin dirildiyinə gəlincə,
Musanın kitabındakı kolla bağlı əhvalatda Allahın necə ona "Mən İbrahimin Allahı,
İshaqın Allahı və Yaqubun Allahıyam" dediyini oxumamısınızmı? 27 Allah ölülərin deyil,
dirilərin Allahıdır. Beləliklə, siz çox yanılırsınız».

*Əmrlə*rin ən əsası
(Mat. 22:34-40; Luka 10:25-28)

28 İlahiyyatçılardan biri gəlib onların mübahisələrinə qulaq asdı və İsanın onlara yaxşı
cavab verdiyini görüb Ondan soruşdu: «Əmrlərin ən əsası hansıdır?» 29 *İsa cavab verdi:
«Əmrlərin ən əsası budur: "Dinlə, ey İsrail! Allahımız Rəbb yeganə Rəbdir. 30 Allahın Rəbbi
bütün qəlbinlə, bütün varlığınla, bütün düşüncənlə və bütün gücünlə sev".‡ 31 *İkincisi
də budur: "Qonşunu özün kimi sev". Bunlardan böyük əmr yoxdur». 32 *İlahiyyatçı
Ona dedi: «Müəllim, Sən nə yaxşı dedin, həqiqəti söylədin. Allah yeganədir, Ondan
başqası yoxdur. 33 Onu bütün qəlbinlə, bütün ağlınla§ və bütün gücünlə sevmək, qonşunu
da özün kimi sevmək yandırma qurbanlarının və başqa qurbanların hamısından daha
vacibdir». 34 Dərrakəli cavab verdiyini görən İsa ona dedi: «Sən Allahın Padşahlığından
uzaq deyilsən». Bundan sonra heç kim İsadan bir şey soruşmağa cəsarət etmədi.

*Mə*sih kimin Oğludur?
(Mat. 22:41-46; Luka 20:41-44)

35 İsa məbəddə təlim öyrədərək belə sual verdi: «Niyə ilahiyyatçılar Məsih Davudun
Oğludur deyirlər? 36 *Davud özü Müqəddəs Ruh vasitəsilə
"Rəbb mənim Ağama dedi:
‹Mən düşmənlərini ayaqlarının altına salanadək
Sağımda otur›"
deyib. 37 Davud özü Ona "Ağa" deyə müraciət edir. O necə Davudun oğlu ola bilər?» Böyük
izdiham sevinclə Ona qulaq asırdı.

---

* 12:18 Qanun. 25:5; Həv. 23:8 * 12:22 Belə etdi – bəzi əlyazmalarda bu arvadla evləndi. † 12:23 Qiyamət günündə – hərfi tərcümədə Dirilmədə. * 12:26 Çıx. 3:6 * 12:29 Qanun. 6:4-5 ‡ 12:30 Sev – bəzi əlyazmalarda sev". Bu, əsas əmrdir. * 12:31 Lev. 19:18 * 12:32 Qanun. 4:35 § 12:33 Bütün ağlınla – bəzi əlyazmalarda bütün ağlınla, bütün varlığınla. * 12:36 Zəb. 110:1

İsa ilahiyyatçıları məzəmmət edir
(Mat. 23:5-7; Luka 20:45-47)

38 İsa təlim öyrədərək dedi: «İlahiyyatçılardan özünüzü qoruyun. Onlar uzun paltarlarda
gəzməyi, bazar meydanlarında salam almağı, 39 sinaqoqlarda baş kürsüləri, ziyafətlərdə
yuxarı başı tutmağı xoşlayarlar. 40 Onlar dul qadınların evlərini yeyib-dağıdar və özlərini
göstərmək üçün uzun-uzadı dua edərlər. Bu adamların cəzası daha ağır olacaq».

Dul qadının ianəsi
(Luka 21:1-4)

41 İsa məbədin ianə qutusunun qarşısında oturub xalqın oraya necə pul atmasına baxırdı.
Bir çox varlı adam oraya böyük məbləğdə pul atırdı. 42 Bir kasıb dul qadın da gəlib
bir kodrant** məbləğində iki lepton†† pul atdı. 43 İsa şagirdlərini yanına çağırıb onlara
dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: bu kasıb dul qadın ianə qutusuna hamıdan çox pul atdı.
44 Çünki onların hamısı varlarının artıqlığından verdi, bu qadın isə kasıblığına baxmayaraq,
dolanmaq üçün əlində nə varsa, hamısını verdi».

13

Axır zamanın əlamətləri
(Mat. 24:1-28; Luka 21:5-24)

1 İsa məbəddən çıxarkən şagirdlərindən biri Ona dedi: «Müəllim, bax nə gözəl daşlar, nə
gözəl binalardır!» 2 İsa ona dedi: «Bu böyük binaları görürsənmi? Onların daşı daş üstündə
qalmayacaq, hamısı yerlə yeksan olacaq».
3 İsa məbədlə üzbəüz olan Zeytun dağında oturanda Peter, Yaqub, Yəhya və Andrey
Ondan ayrılıqda soruşdu: 4 «Bizə söylə, bu dediklərin nə vaxt baş verəcək? Bunların
hamısı başa çatmaq üzrə olanda hansı əlamətlər olacaq?» 5 İsa onlara cavab verməyə
başladı: «Ehtiyatlı olun, qoy sizi heç kim aldatmasın. 6 Mənim adımla çox adam gəlib
"mən Oyam" deyərək çoxlarını aldadacaq. 7 Müharibələr və müharibə xəbərləri eşidəndə
təlaşa düşməyin. Bunlar baş verməlidir, amma bu hələ hər şeyin axırı deyil. 8 Çünki millət
millətə, padşahlıq padşahlığa qarşı çıxacaq. Yerbəyer zəlzələlər və aclıq* olacaq. Bunlar
sanki doğuş ağrılarının başlanğıcıdır.
9 *Amma siz ehtiyatlı olun. Adamlar sizi məhkəmələrə çəkəcək, sinaqoqlarda
döyəcəklər. Onlara şəhadət etmək üçün siz Mənə görə valilərin və padşahların qarşısında
duracaqsınız. 10 Əvvəlcə bütün millətlərə Müjdə vəz olunmalıdır. 11 *Sizi aparıb
məhkəməyə çəkəndə nə deyəcəyiniz barədə qabaqcadan qayğı çəkməyin,† amma həmin
vaxt sizə nə bildirilərsə, onu danışın. Çünki danışan siz yox, Müqəddəs Ruhdur. 12 Qardaş
qardaşı, ata övladını ölümə təslim edəcək. Övladlar ata-anasına qarşı çıxıb onları edam
etdirəcək. 13 Mənim adıma görə hamı sizə nifrət edəcək. Amma axıracan dözən xilas
olacaq.
14 *Viranəlik‡ gətirən iyrənc şeyin heç olmamalı yerdə qoyulduğunu gördüyünüz zaman
– qoy oxuyan bunu anlasın – Yəhudeyada olanlar dağlara qaçsın. 15 *Damda olan evindən
nə isə götürmək üçün aşağı enib evinə girməsin. 16 Tarlada olan üst paltarını götürmək
üçün geri qayıtmasın. 17 Həmin günlər hamilələrin və körpə əmizdirənlərin vay halına!
18 Dua edin ki, bu hadisə qış fəslində baş verməsin. 19 *Çünki o günlərdə elə bir əzab-əziyyət
olacaq ki, Allahın yaratdığı bu kainatın başlanğıcından indiyə qədər beləsi olmayıb və heç
olmayacaq da. 20 Əgər Rəbb o günləri qısaltmasaydı, heç bir insan xilas ola bilməzdi. Amma
Rəbb seçilmişlərə – Öz seçdiyi insanlara görə o günləri qısaldıb.

** 12:42 Kodrant – pul vahidi. †† 12:42 Lepton – ən kiçik pul vahidi. * 13:8 Zəlzələlər və aclıq – bəzi əlyazmalarda zəlzələlər, aclıq və qarmaqarışıqlıqlar. * 13:9 Mat. 10:17-22; Luka 12:11-12 * 13:11 Luka 12:11-12 † 13:11 Qayğı çəkməyin – bəzi əlyazmalarda qayğı çəkməyin, götür-qoy etməyin. * 13:14 Dan. 9:27; 11:31; 12:11 ‡ 13:14 Viranəlik – bəzi əlyazmalarda Daniel peyğəmbərin bəhs etdiyi viranəlik (Mat. 24:15). * 13:15 Luka 17:31 * 13:19 Dan. 12:1; vəhy 7:14

21 *O zaman əgər kimsə sizə desə ki, “bax, Məsih buradadır” yaxud da “bax, oradadır”,
inanmayın. 22 Çünki yalançı məsihlər və yalançı peyğəmbərlər törəyəcək. Onlar əlamətlər
və xariqələr göstərəcəklər ki, imkan taparlarsa, seçilmişləri də aldatsınlar. 23 Amma siz
ehtiyatlı olun! Bax Mən sizə hər şeyi əvvəlcədən söyləmişəm.

Bəşər Oğlunun zühuru
(Mat. 24:29-35; Luka 21:25-33)

24 *Amma o günlərdə, o əzab-əziyyətdən sonra
Günəş tutulacaq,
Ay nurunu saçmayacaq,
25 Ulduzlar göydən tköküləcək,
Səma cisimləri lərzəyə gələcək.
26 *O zaman onlar Bəşər Oğlunun buludlar içində böyük qüdrət və izzətlə gəldiyini
görəcək. 27 Onda Bəşər Oğlu mələklərini göndərəcək və yer üzünün ucundan göyün ucuna
qədər dörd külək istiqamətindən Öz seçdiklərini toplayacaq.
28 Əncir ağacından ibrət alın: onun budağı cücərib yarpaqlananda bilirsiniz ki, yay
fəsli artıq yaxındır. 29 Eləcə siz də bu şeylərin baş verdiyini görəndə bilin ki, Bəşər Oğlu
yaxındadır, lap qapıdadır. 30 Sizə doğrusunu deyirəm: bu nəsil ömrünü sona çatdırmazdan
əvvəl bütün bunlar baş verəcək. 31 Yer və göy keçib gedəcək, amma Mənim sözlərim əsla
keçib getməyəcək.

*Bilinm*əyən gün və saat
(Mat. 25:13-15; Luka 12:39-48)

32 *Lakin o günü və o saatı nə səmadakı mələklər, nə də Oğul bilir. Atadan başqa heç
kim bilmir. 33 Ehtiyatlı olun, oyaq olun.§ Çünki bilmirsiniz ki, o an nə vaxt gələcək.
34 *Bu, səyahətə çıxan bir adama bənzəyir. Evindən ayrılarkən qullarına səlahiyyət verir
və hərəsinə bir iş tapşırır. Qapı nəzarətçisinə də əmr edir ki, oyaq olsun. 35 *Ona görə
də oyaq olun. Çünki ev sahibinin nə vaxt – axşammı, gecə yarısımı, xoruz banlayandamı
yaxud sübh tezdənmi gələcəyini bilmirsiniz. 36 Qoy o qəfil gəlib sizi yatan görməsin. 37 Sizə
söylədiklərimi hamıya deyirəm, oyaq olun!»

14

*İsanı öldürm*ək üçün sui-qəsd hazırlanır
(Mat. 26:1-5; Luka 22:1-2; Yəh. 11:45-53)

1 *Pasxa və Mayasız Çörək bayramına iki gün qalmışdı. Başçı kahinlər və ilahiyyatçılar
İsanı hiylə ilə tutub öldürmək üçün bir yol axtarırdılar. 2 Onlar deyirdilər: «Bunu
bayramda etməyək, yoxsa xalq arasında qarışıqlıq düşər».

İsa Bet-Anyada
(Mat. 26:6-13; Yəh. 12:1-8)

3 *İsa Bet-Anyada cüzamlı Şimonun evində süfrəyə oturanda bir qadın Onun yanına
gəldi və qadının əlində içində çox bahalı xalis nard yağı olan ağ mərmər qab var idi.
Qadın qabı sındıraraq yağı İsanın başına tökdü. 4 Bəziləri acıqlanıb bir-birlərinə dedilər:
«Bu ətir niyə boş yerə israf olunur? 5 Axı bu ətiri üç yüz dinardan artıq qiymətə satıb
pulunu yoxsullara vermək olardı». Onlar qadını danladılar. 6 Lakin İsa dedi: «Qadını rahat
buraxın. Niyə onu incidirsiniz? O Mənim üçün gözəl bir iş gördü. 7 *Yoxsullar həmişə
sizin yanınızdadır, istədiyiniz vaxt onlara kömək edə bilərsiniz. Mənsə həmişə yanınızda
olmayacağam. 8 Qadın bacardığını etdi. Mənim bədənimə dəfn üçün əvvəlcədən yağ çəkdi.

---

* 13:21 Luka 17:21,23 * 13:24 Yeş. 13:10; 34:4; Yez. 32:7; Yoel 2:10,31; 3:15; vəhy 6:12-13 * 13:26 Dan. 7:13; vəhy 1:7 * 13:32 Mat. 24:36 § 13:33 Oyaq olun – bəzi əlyazmalarda oyaq olun, dua edin.
* 13:34 Luka 12:36-38 * 13:35 Mat. 24:42 * 14:1 Çıx. 12:1-27 * 14:3 Luka 7:37-38 * 14:7 Qanun. 15:11

9 Sizə doğrusunu deyirəm: dünyanın hansı yerində Müjdə vəz edilərsə, bu qadının etdiyi
bu iş də danışılacaq ki, o yada salınsın».

Yəhudanın xəyanəti
(Mat. 26:14-16; Luka 22:3-6; Yəh. 13:18-30)

10 O zaman On İki şagirddən biri olan Yəhuda İskaryot İsanı başçı kahinlərə təslim etmək
niyyəti ilə onların yanına getdi. 11 Başçı kahinlər bunu eşidərkən sevindilər və Yəhudaya
pul verəcəklərini vəd etdilər. O da İsanı təslim etmək üçün fürsət axtarmağa başladı.

*Axırıncı şam yem*əyi
(Mat. 26:17-30; Luka 22:7-23; Yəh. 13:21-30; 1Kor. 11:23-25)

12 Pasxa quzusu qurban kəsildiyi Mayasız Çörək bayramının ilk günü şagirdləri İsadan
soruşdular: «Sənin Pasxa yeməyin üçün haraya gedib hazırlıq görməyimizi istəyirsən?»
13 İsa da şagirdlərindən ikisini göndərdi və dedi: «Şəhərə girin, orada qarşınıza səhənglə
su daşıyan bir nəfər çıxacaq. Onun ardınca gedin. 14 O hansı evə girərsə, oranın sahibinə
deyin: "Müəllim deyir: ‹Şagirdlərimlə birgə Pasxa yeməyini yeyəcəyim qonaq otağım
haradadır?›" 15 Ev sahibi sizə yuxarı mərtəbədə döşənib hazırlanmış böyük bir otaq
göstərəcək. Orada bizim üçün hazırlıq işləri görün». 16 Şagirdlər yola çıxıb şəhərə getdilər.
Hər şeyin Onun dediyi kimi olduğunu gördülər və Pasxa yeməyi üçün hazırlıq etdilər.

17 Axşam düşəndə İsa On İki şagirdi ilə birlikdə gəldi. 18 *Onlar süfrəyə oturub yemək
yeyərkən İsa dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: sizlərdən biri – Mənimlə yemək yeyən biri
Mənə xəyanət edəcək». 19 Onlar kədərlənməyə başladılar və bir-bir Ondan soruşdular:
«Mən deyiləm ki?» 20 İsa onlara dedi: «Siz On İki nəfərdən biridir. Mənimlə birlikdə
çörəyini qaba batıran odur. 21 Bəşər Oğlu Özü barəsində yazıldığı kimi gedir. Amma vay o
adamın halına ki, Bəşər Oğluna xəyanət edir! O adam heç doğulmasaydı, onun üçün daha
yaxşı olardı».

22 Onlar yeyəndə İsa çörək götürdü, şükür duası edib onu böldü və şagirdlərə verərək
dedi: «Alın! Bu Mənim bədənimdir». 23 Sonra bir kasa götürdü və şükür edib onu
da şagirdlərə verdi və hamısı oradan içdi. 24 *İsa onlara dedi: «Bu, əhdin* bağlan-
ması üçün çoxları uğrunda axıdılan Mənim qanımdır. 25 Sizə doğrusunu deyirəm:
Allahın Padşahlığında təzəsini içəcəyim günə qədər üzüm ağacının məhsulundan əsla
içməyəcəyəm».

26 Onlar ilahi oxuyandan sonra çıxdılar və Zeytun dağına tərəf getdilər.

Peterin inkarı əvvəlcədən bildirilir
(Mat. 26:31-35; Luka 22:31-34; Yəh. 13:36-38)

27 *İsa şagirdlərinə dedi: «Hamınız Məni atıb gedəcəksiniz,† çünki belə yazılıb:
"Çobanı vuracağam,
Qoyunlar pərən-pərən olacaq".
28 *Amma Mən dirilən dən sonra sizdən qabaq Qalileyaya gedəcəyəm». 29 Peter Ona dedi:
«Hamı Səni atıb getsə də, mən belə etməyəcəyəm». 30 İsa ona dedi: «Sənə doğrusunu
deyirəm: bu gün, bu gecə xoruz iki dəfə banlamazdan əvvəl sən Məni üç dəfə inkar
edəcəksən». 31 Amma Peter daha qətiyyətlə danışdı: «Əgər Səninlə birlikdə ölməyim lazım
olsa belə, Səni əsla inkar etməyəcəyəm». Bütün şagirdlər də belə dedilər.

Getsemani bağında
(Mat. 26:36-46; Luka 22:39-46)

32 Sonra Getsemani adlanan bir yerə gəldilər. İsa şagirdlərinə dedi: «Mən dua edərkən siz
burada oturub-qalın». 33 O, Peteri, Yaqubu və Yəhyanı Özü ilə apardı. Özündə bir həyəcan
və narahatlıq hiss etməyə başladı. 34 Onlara belə dedi: «Ürəyimi elə dərin kədər bürüyüb,
az qalır ki, ölüm. Burada qalın və oyaq olun».

---

* 14:18 Zəb. 41:9 * 14:24 Çıx. 24:8; Yer. 31:31-34 * 14:24 əhdin – bəzi əlyazmalarda Yeni əhdin (Luka 22:20). * 14:27 Zək. 13:7 † 14:27 Məni atıb gedəcəksiniz – hərfi tərcümədə Məndə büdrəyəcəksiniz. * 14:28 Mat. 28:16

35 İsa bir qədər irəli getdi və üzüstə yerə qapanıb dua etdi ki, mümkündürsə, bu an
Ondan yan keçsin. 36 O belə dedi: «Abba – Ata, Sənin üçün hər şey mümkündür. Bu
kasanı‡ Məndən uzaqlaşdır. Amma Mənim yox, Sənin iradən olsun». 37 İsa şagirdlərin
yanına qayıdıb gördü ki, onlar yatıb. O, Peteri səslədi: «Şimon, yatmısan? Məgər bir saat
oyaq qala bilməzdin? 38 Oyaq qalıb dua edin ki, sınağa düşməyəsiniz. Ruh həvəsli, cisimsə
gücsüzdür». 39 İsa yenə oradan uzaqlaşdı və eyni sözləri təkrar edərək dua etdi.
40 Qayıdanda gördü ki, onlar yenə yatıb. Çünki onların gözləri yumulurdu. Bilmədilər
ki, İsaya nə desinlər. 41 İsa üçüncü dəfə onların yanına qayıdıb dedi: «Hələ də yatıb
dincəlirsiniz? Bəsdir! Vaxt yetişdi! Budur, Bəşər Oğlu günahkarların əlinə təslim olunur.
42 Qalxın gedək. Budur, Mənə xəyanət edən gəlir!»

*İsa h*əbs olunur
(Mat. 26:47-56; Luka 22:47-53; Yəh. 18:3-12)

43 İsa hələ danışarkən On İki şagirddən biri olan Yəhuda gəlib çıxdı. Onun yanında başçı
kahinlərin, ilahiyyatçıların və ağsaqqalların göndərdiyi əli qılınclı və dəyənəkli bir dəstə
adam var idi. 44 İsaya xəyanət edən Yəhuda onlara işarə ilə bildirib demişdi: «Kimi öpsəm,
İsa Odur. Onu tutub möhkəm nəzarət altında aparın». 45 O anda İsaya yaxınlaşıb «Rabbi!»
deyərək Onu öpdü. 46 Yanındakı adamlar əl atıb İsanı tutdular. 47 İsanın yanındakılardan
biri qılınc çəkdi və baş kahinin qulunu vurub qulağını qopartdı.
48 İsa onlara dedi: «Nə üçün quldur üstünə gələn kimi qılınc və dəyənəklərlə Məni
tutmağa gəlmisiniz? 49 *Hər gün məbəddə sizin yan-yörənizdə təlim öyrədirdim, heç Məni
tutmadınız. Amma qoy Müqəddəs Yazılar yerinə yetsin». 50 Onda hamı İsanı atıb qaçdı.
51 Çılpaq bədənini kətan örtüklə bürüyən bir gənc İsanın ardınca gedirdi. Əsgərlər onu
yaxaladılar. 52 Amma o, kətan örtükdən sıyrılıb çılpaq qaçdı.

İsa Ali Şuranın önündə
(Mat. 26:57-68; Luka 22:54-55,63-71; Yəh. 18:13-24)

53 İsanı baş kahinin yanına gətirdilər. Başçı kahinlərin hamısı, ağsaqqallar və ilahiyy-
atçılar da oraya toplaşdı. 54 Peter uzaqdan baş kahinin həyətinə qədər İsanın ardınca
gedirdi. O, mühafizəçilərlə birgə həyətdə, tonqalın ətrafında oturub qızınırdı.
55 Başçı kahinlər və Ali Şuranın hamısı İsanı edam etmək üçün Onun əleyhinə şahidlik
ifadəsi axtarırdılar, amma tapa bilmirdilər. 56 Çoxları Onun əleyhinə yalançı şahidlik etdi,
lakin ifadələri bir-birinə uyğun gəlmirdi. 57 *Bəziləri qalxıb Onun əleyhinə yalançı şahidlik
edərək dedilər: 58 «Biz Onun belə dediyini eşitdik: “Mən əllə qurulan bu məbədi dağıdıb üç
gün ərzində əllə qurulmayan başqa bir məbəd tikəcəyəm”». 59 Amma onların da ifadələri
bir-birinə uyğun gəlmirdi.
60 Baş kahin toplantı arasından ayağa qalxıb İsadan soruşdu: «Sənin heç cavabın yoxdur?
Onlar Sənin əleyhinə bu nə ifadədir verirlər?» 61 Amma İsa susmaqda davam etdi, heç
cavab vermədi. Baş kahin yenə Ondan soruşdu: «Xeyir-dua Sahibi Olanın Oğlu Məsih
Sənsənmi?» 62 *İsa ona dedi: «Mənəm! Siz Bəşər Oğlunun Qüdrətli Olanın§ sağında
oturduğunu və göyün buludları ilə gəldiyini görəcəksiniz». 63 *Onda baş kahin əynindəki
paltarını cırıb dedi: «Artıq şahidlərə nə ehtiyacımız var? 64 Siz Onun küfr söylədiyini
eşitdiniz! Bəs buna nə deyirsiniz?» Onların hamısı İsa üçün hökm verdi ki, O, ölüm
cəzasına layiqdir.
65 Bəziləri Onun üstünə tüpürməyə, Onun gözlərini bağlayaraq yumruq vurmağa
başladılar və dedilər: «Peyğəmbərlik elə görək!» Mühafizəçilər də tutub Ona şillə vurdular.

Peter İsanı inkar edir
(Mat. 26:69-75; Luka 22:56-62; Yəh. 18:15-18,25-27)

---

‡ 14:36 Kasa – İsanın çarmıxdakı ölümünün rəmzi. * 14:49 Luka 19:47-48; 21:37 * 14:57 Yəh. 2:19 * 14:62 Dan. 7:13 § 14:62 Qüdrətli Olan – yəni Allah. * 14:63 Lev. 24:16

66 Peter aşağıda, həyətdə ikən baş kahinin qarabaşlarından biri gəldi. 67 Qızınmaqda
olan Peteri görən kimi onu diqqətlə süzüb dedi: «Sən də Nazaretli İsa ilə birlikdə idin».
68 Amma Peter bunu inkar edərək dedi: «Bilmirəm və başa düşmürəm, sən nə danışırsan».
O, bayır qapının önünə çıxdı və bu anda xoruz banladı. 69 Qarabaş Peteri görəndə yenə
yanındakılara deməyə başladı: «Bu da onlardandır». 70 Peter yenə inkar etdi. Bir az sonra
orada duranlar yenə ona dedilər: «Doğrudan da, sən onlardansan, çünki Qalileyalısan».**
71 Peter isə özünü qarğıyıb and içərək dedi: «Dediyiniz o Adamı tanımıram».
72 Həmin anda xoruz ikinci dəfə banladı. Peter İsanın «xoruz iki dəfə banlamazdan əvvəl
sən Məni üç dəfə inkar edəcəksən» dediyi sözü yadına saldı. Ona görə ağlamağa başladı.

15

İsa Romalı vali Pilatın önündə
(Mat. 27:1-2,11-26; Luka 23:1-25; Yəh. 18:28–19:16)

1 Səhər erkən başçı kahinlər, ağsaqqallar, ilahiyyatçılar və Ali Şuranın hamısı dərhal
məşvərət edəndən sonra İsanın əl-qolunu bağlayaraq Pilatın yanına aparıb ona təslim
etdilər. 2 Pilat Ondan «Yəhudilərin Padşahı Sənsənmi?» deyə soruşdu. İsa cavabında ona
dedi: «Sənin dediyin kimidir». 3 Başçı kahinlər Onu çox şeydə ittiham edirdilər. 4 Pilat
Ondan yenə soruşdu: «Heç cavab verməyəcəksənmi? Gör Səni nə qədər ittiham edirlər!»
5 Amma İsa yenə də ona cavab vermədi. Pilat buna heyrətləndi.
6 Hər Pasxa bayramında Pilat xalqın xahişi ilə bir məhbusu azad edərdi. 7 Üsyan zamanı
adam öldürən üsyançılarla birlikdə Barabba adlı bir nəfər də həbs olunmuşdu. 8 Xalq
Pilatın yanına çıxıb ondan* xahiş etməyə başladı ki, həmişəki kimi onların istəyini yerinə
yetirsin. 9 Pilat onlara cavab verərək dedi: «İstəyirsiniz, sizin üçün Yəhudilərin Padşahını
azad edim?» 10 Çünki başçı kahinlərin İsanı paxıllıqdan təslim etdiyini bilirdi. 11 Ancaq başçı
kahinlər xalqı qızışdırdılar ki, İsanın yox, Barabbanın azad olmasını xahiş etsinlər.
12 Pilat yenə onlardan soruşaraq dedi: «Bəs nə istəyirsiniz? Yəhudilərin Padşahı
dediyiniz bu Adama nə edim?» 13 «Onu çarmıxa çək!» deyə yenə bağırdılar. 14 Pilat «Axı O
nə pislik edib?» deyə soruşdu. Onlarsa «Onu çarmıxa çək!» deyə daha ucadan bağırdılar.
15 Xalqı razı salmaq istəyən Pilat onlar üçün Barabbanı azad etdi. İsanı isə qamçılatdıqdan
sonra çarmıxa çəkilməyə təslim etdi.

Əsgərlər İsanı təhqir edir
(Mat. 27:27-31; Yəh. 19:2-3)

16 Əsgərlər İsanı həyətdən içəriyə, yəni vali sarayına apardılar. Bütün alayı topladılar.
17 Ona tünd qırmızı bir xalat geyindirdilər və tikanlardan bir tac hörüb başına qoydular.
18 «Yəhudilərin Padşahı sağ olsun!» deyərək İsanı salamlamağa başladılar. 19 Sonra qamışla
Onun başına vurub Ona tüpürdülər və önündə diz çökərək səcdə qıldılar. 20 Onu ələ
salandan sonra tünd qırmızı xalatı əynindən çıxarıb Öz paltarlarını geyindirdilər. Sonra
Onu çarmıxa çəkmək üçün bayıra apardılar.

İsa çarmıxa çəkilir
(Mat. 27:32-44; Luka 23:26-43; Yəh. 19:17-25)

21 *O vaxt Şimon adlı Kirenalı bir nəfər kənd yerindən gəlib oradan keçirdi. O, İsgəndər
və Rufusun atasıdır. Onu İsanın çarmıxını daşımağa məcbur etdilər.
22 İsanı Qolqota adlanan yerə gətirdilər. «Qolqota» «Kəllə yeri» deməkdir. 23 Ona
mirra† ilə qarışıq şərab vermək istədilər, amma O imtina etdi. 24 *İsanı çarmıxa çəkdilər.
Paltarlarını isə «kimə nə düşdü-düşdü» deyə püşk ataraq aralarında bölüşdürdülər.
25 Üçüncü saat‡ idi ki, İsanı çarmıxa çəkdilər. 26 Onun üzərində ittihamını göstərən belə

** 14:70 Qalileyalısan – bəzi əlyazmalarda Qalileyalısan, nitqin də eynidir. * 15:8 Pilatın yanına çıxıb ondan – bəzi əlyazmalarda bağırıb Pilatdan. * 15:21 Rom. 16:13 † 15:23 Mirra – yəni ağrı kəsən dərman. * 15:24 Zəb. 22:18 ‡ 15:25 Üçüncü saat – hazırkı vaxtla səhər saat doqquz.

yazı var idi: «Yəhudilərin Padşahı». [27] Onunla birlikdə biri sağında, biri də solunda iki
quldurdu da çarmıxa çəkdilər. [28] §

[29] *Gəlib-keçənlər başlarını yırğalayıb Ona böhtan ataraq «Nə oldu, ey məbədi dağıdıb
üç gündə tikən! [30] İndi Özünü xilas et və çarmıxdan düş!» deyirdilər. [31] Başçı kahinlər də
ilahiyyatçılarla birgə eyni şəkildə İsanı ələ salaraq bir-birlərinə deyirdilər: «Başqalarını
xilas edirdi, amma Özünü xilas edə bilmir! [32] İsrailin Padşahı Məsih qoy indi çarmıxdan
düşsün ki, biz də görüb iman edək». İsa ilə birlikdə çarmıxa çəkilənlər də Onu təhqir
edirdilər.

İsanın ölümü
(Mat. 27:45-56; Luka 23:44-49; Yəh. 19:25-30)

[33] Altıncı saatdan** doqquzuncu saata qədər†† bütün yer üzünə qaranlıq çökdü.
[34] *Doqquzuncu saatda İsa uca səslə nida edərək dedi:
«Elohi, Elohi, lema şabaqtani?»
Bu «Ey Allahım, Allahım, niyə Məni tərk etdin?» deməkdir. [35] Orada dayananların bəzisi
bunu eşidərkən dedi: «Baxın, İlyası çağırır». [36] *Bir nəfər qaçıb bir süngəri şərab sirkəsi ilə
doldurdu və bir qamışın ucuna keçirərək İsaya verdi ki, içsin və dedi: «Onu rahat buraxın,
görək İlyas gəlib Onu çarmıxdan düşürəcəkmi?» [37] İsa uca səslə qışqırıb son nəfəsini verdi.

[38] *O anda məbədin pərdəsi yuxarıdan aşağıya qədər iki yerə parçalandı. [39] İsanın
qarşısında duran yüzbaşı Onun son nəfəsini‡‡ belə verdiyini gördükdə «doğrudan da, bu
Adam Allahın Oğlu idi» dedi.

[40] *Olub-keçənlərə uzaqdan baxan qadınlar da var idi. Məcdəlli Məryəm, kiçik Yaqubun
və Yusifin anası Məryəmlə Şalomit də onların arasında idi. [41] İsa hələ Qalileyada olanda bu
qadınlar Onun ardınca getmiş və Ona xidmət etmişdilər. Onunla birgə Yerusəlimə gələn
xeyli qadın da orada idi.

İsanın dəfni
(Mat. 27:57-61; Luka 23:50-56; Yəh. 19:38-42)

[42] O gün Hazırlıq günü, yəni Şənbədən əvvəlki gün idi. Artıq axşam düşəndə [43] Ali Şuranın
hörmətli üzvlərindən biri olan, Allahın Padşahlığını gözləyən Arimateyalı Yusif gəldi. O
cəsarət edib Pilatın yanına getdi və İsanın cəsədini istədi. [44] Pilat İsanın belə tez ölməsinə
heyrət etdi və yüzbaşını yanına çağırıb soruşdu: «O çoxdanmı ölüb?» [45] Yüzbaşıdan
vəziyyəti öyrənəndən sonra cəsədi Yusifə verdi. [46] Yusif kəfən aldı, cəsədi çarmıxdan
endirib kəfənə bükdü və qayada qazılmış qəbirə qoydu. O, qəbirin ağzına bir daş yuvarladı.
[47] Məcdəlli Məryəm və Yusifin anası Məryəm baxıb cəsədin hara qoyulduğunu gördülər.

16

İsanın dirilməsi
(Mat. 28:1-8; Luka 24:1-9; Yəh. 20:1-10)

[1] Şənbə günü keçəndən sonra Məcdəlli Məryəm, Yaqubun anası Məryəm və Şalomit
ətirlər aldılar ki, gedib İsanın cəsədinə çəksinlər. [2] Həftənin ilk günü* səhər tezdən,
günəş doğanda onlar qəbirin yanına gəldilər. [3] Onlar bir-birlərinə deyirdilər: «Görəsən
qəbirin ağzındakı daşı bizim üçün kim kənara yuvarlayacaq?» [4] Başlarını qaldırıb baxanda
gördülər ki, daş kənara yuvarlanıb. Bu daş nəhəng idi. [5] Qəbirə girib sağ tərəfdə ağ
xalat geyinmiş bir gəncin oturduğunu gördülər və heyrətə gəldilər. [6] Bu şəxs onlara
dedi: «Siz heyrətlənməyin! Çarmıxa çəkilmiş Nazaretli İsanı axtarırsınız. O dirilmişdir!

---

§ 15:28 Çarmıxa çəkdilər – bəzi əlyazmalarda çarmıxa çəkdilər. 28 Müqəddəs Yazılarda yazılan yerinə yetdi: «Üsyankarlara tay tutuldu» (Luka 22:37). * 15:29 Zəb. 22:7; 109:25; Mark 14:57-58; Yəh. 2:19 ** 15:33 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. †† 15:33 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. * 15:34 Zəb. 22:1 * 15:36 Zəb. 69:21 * 15:38 Çıx. 26:31-33 ‡‡ 15:39 Son nəfəsini – bəzi əlyazmalarda nida edib son nəfəsini. * 15:40 Luka 8:2-3 * 16:2 Həftənin ilk günü – yəni bazar günü.

Burada yoxdur. Bax bu Onu qoyduqları yerdir. [7] *İndi isə gedin, Onun şagirdlərinə və
Peterə belə söyləyin: "İsa Qalileyaya sizdən qabaq gedir. Sizə dediyi kimi Onu orada
görəcəksiniz"». [8] Qadınlar qəbirdən çıxıb qaçdılar. Onları bir lərzə bürümüşdü, mat
qalmışdılar. Qorxularından heç kimə bir söz demirdilər.

İsa şagirdlərə görünür
(Mat. 28:9-10; Luka 24:13-35; Yəh. 20:11-18)

[9] İsa həftənin birinci günü səhər tezdən, dirilən dən sonra əvvəlcə yeddi cin qovduğu
Məcdəlli Məryəmə göründü. [10] Məryəm gedib İsanın yanında olub, indi isə yas tutaraq
ağlayanlara xəbər verdi. [11] Amma onlar İsanın diri olduğunu və Məryəmə göründüyünü
eşidərkən inanmadılar.
[12] Bundan sonra İsa kənd yerinə gedən yoldan keçən onlardan ikisinə başqa surətdə
göründü. [13] Onlar geri qayıdıb o birilərinə xəbər verdilər, amma o biriləri də bunlara
inanmadılar.

İsa şagirdlərinə tapşırıq verir
(Mat. 28:16-20; Luka 24:36-49; Yəh. 20:19-23; *Həv.* 1:6-8)

[14] Nəhayət, İsa süfrəyə oturan On Bir şagirdə göründü; onları imansızlıqlarına və
ürəklərinin inadkar olduğuna görə məzəmmət etdi, çünki Onun diri olduğunu görənlərə
inanmamışdılar. [15] İsa şagirdlərinə dedi: «Dünyanın hər tərəfinə gedin, bütün yaradılışa
Müjdəni vəz edin. [16] İman edib vəftiz olan kəs xilas olacaq, iman etməyənsə məhkum
olacaq. [17] İman edənləri isə bu əlamətlər müşayiət edəcək: Mənim adımla cinləri
qovacaqlar, yeni dillərdə danışacaqlar, [18] ilanları əlləri ilə götürəcəklər, öldürücü zəhər
içsələr belə, onlara təsir etməyəcək, əllərini xəstələrin üzərinə qoyacaq və onlar şəfa
tapacaq».

İsanın göyə qaldırılması
(Luka 24:50-53; Həv. 1:9-11)

[19] Beləcə Rəbb İsa onlarla danışandan sonra göyə qaldırıldı və Allahın sağında oturdu.
[20] Şagirdlərsə gedib hər yerdə Müjdəni vəz etdilər. Rəbb onlarla birgə işləyirdi, onları
müşayiət edən əlamətlərlə kəlamı təsdiqləyirdi.†

---

* 16:7 Mat. 26:32; Mark 14:28 † 16:20 ən qədim yunan əlyazmalarında bu ayələr yoxdur.

LUKANIN
NƏQL ETDİYİ MÜJDƏ
GİRİŞ

*«Lukanın n*əql etdiyi Müjdə» İsa Məsihi həm İsrailin, həm də bütün bəşəriyyətin vəd olunmuş Xilaskarı olaraq təqdim edir. Luka yazır ki, İsa «fəqirlərə müjdəni bildirmək üçün» göndərilmişdi. Bu Müjdə insan ehtiyaclarını aradan qaldırma yollarını göstərən və insanların qayğısına qalan fikirlərlə doludur. Lukanın nəql etdiyi Müjdənin xüsusi keyfiyyətlərindən biri də burada olan sevinc əhval-ruhiyyəsidir. Bu, xüsusilə, Müjdənin başlanğıcında İsanın gəlişini və sonda İsanın göyə qaldırılmasını bəyan edən fəsillərdə təsvir olunur. İsanın göyə qaldırılmasından sonra məsihçi imanının artıb-yayılması həmin müəllif tərəfindən «*H*əvarilərin İşləri» kitabında yazılmışdır.

Buraya daxil olan iki hissə (1-2 və 9-19-cu fəsillər) yalnız bu kitabda təsvir olunur. Onlardan biri mələklərin nəğməsi və İsa anadan olanda çobanların Onun yanına gəlməsidir. Bu hissələrə həmçinin yeniyetmə İsanın məbəddə olması, xeyirxah Samariyalı və itmiş oğul məsəlləri də daxildir.

Bu Müjdədə dua, Müqəddəs Ruhun fəaliyyəti, İsanın xidmətində qadınların rolu və Allahın günahları bağışlaması xüsusilə vurğulanır.

Kitabın məzmunu:

1:1-4 Kitabın Teofilə həsr olunması
1:5–2:52 Vəftizçi Yəhyanın və İsa Məsihin doğulması
3:1-20 Vəftizçi Yəhyanın xidməti
3:21–4:13 İsanın vəftizi və sınağa çəkilməsi
4:14–9:50 İsanın Qalileyada ictimai xidməti
9:51–19:27 Qalileyadan Yerusəlimə
19:28–23:56 Yerusəlimdəki son günlər
24:1-53 Rəbbin dirilməsi, görünməsi və göyə qaldırılması

Kitabın Teofilə həsr olunması

1 Hörmətli Teofil, çoxları aramızda baş vermiş hadisələrin tarixçəsini yazmağa cəhd
göstərib. 2 Əvvəldən bəri Kəlamı öz gözləri ilə görənlər və Ona xidmət edənlər bu
hadisələri bizə nəql etdiyi kimi 3 mən də əvvəlcədən hər şeyi diqqətlə araşdırıb bunları
sənə ardıcıllıqla yazmağı münasib bildim. 4 Belə ki sən öyrəndiyin şeylərin doğru olduğunu
biləsən.

*V*əftizçi Yəhyanın doğulması əvvəlcədən bildirilir

5 Yəhudeya padşahı Hirodun dövründə Aviya bölüyündən* olan Zəkəriyyə adlı bir kahin
var idi. Arvadı da Harun nəslindən idi, adı Elizavet idi. 6 Onların hər ikisi Allahın gözündə
saleh idi və Rəbbin qoyduğu əmr və qaydaların hamısına nöqsansız əməl edirdilər. 7 Amma
Elizavet sonsuz olduğuna görə onların övladı yox idi. Hər ikisinin yaşı çox idi.
8 Bir gün Zəkəriyyə öz bölüyünün növbəsində Allahın önündə kahinlik xidmətini icra
edirdi. 9 Rəbbin məbədinə daxil olub buxur yandırmaq üçün kahinlik adətinə görə atılan
püşk ona düşdü. 10 Buxur yandırma zamanı bütün camaat məbəddən kənarda dua edirdi.
11 Bu vaxt Rəbbin bir mələyi buxur qurbangahının sağında durub Zəkəriyyəyə göründü.
12 Zəkəriyyə bunu görüb təlaşa düşdü və çox qorxdu. 13 Mələk isə ona dedi: «Qorxma,
Zəkəriyyə! Sənin duan eşidildi. Arvadın Elizavet sənə bir oğul doğacaq. Sən də onun
adını Yəhya† qoy. 14 Sən sevinib şadlanacaqsan. Çox adam onun dünyaya gəlməsinə görə
sevinəcək. 15 *Çünki o, Rəbbin gözündə böyük olacaq. O, şərab və başqa kefləndirici

* 1:5 Aviya bölüyü – məbəd ibadətində xidmət edən kahinlərin 24 bölüyündən biri idi. Bax: 1Saln. 24:10. † 1:13 Yəhya – ibrani dilində Rəbb lütf edir. * 1:15 Say. 6:3

içki içməyəcək; hələ ana bətnində olarkən Müqəddəs Ruhla dolu olacaq. [16] O, İsrail
övladlarının çoxunu Allahı Rəbb tərəfə döndərəcək. [17] *Ataların ürəklərini övladlarına,
itaətsiz adamları salehlərin düşüncə tərzinə yönəltmək və Rəbbə hazırlanmış xalqı
yetişdirmək üçün İlyasın ruhu və qüdrəti ilə Rəbbin önündə gedəcək». [18] Zəkəriyyə mələyə
dedi: «Mən bunu necə bilərəm? Axı mən çox yaşlıyam, elə arvadımın da yaşı ötüb».
[19] *Mələk ona cavab verdi: «Mən Allahın önündə dayanan Cəbrayılam və səninlə danışıb bu
müjdəni sənə çatdırmaq üçün göndərilmişəm. [20] Budur, vaxtında həyata keçəcək sözlərimə
inanmadığına görə bu yerinə yetən günədək sən lal olub danışa bilməyəcəksən».
[21] Bu vaxt camaat Zəkəriyyəni gözləyirdi və onun məbəddə ləngiməsinə heyrət edirdi.
[22] O isə məbəddən çıxıb xalqla danışa bilmədi. Onlar da Zəkəriyyənin məbəddə görüntü
gördüyünü başa düşdülər. Zəkəriyyə xalqa işarə edirdi və lal olaraq qaldı.
[23] Zəkəriyyə xidmət vaxtı qurtaranda evinə qayıtdı. [24] Bu vaxtdan sonra arvadı Elizavet
uşağa qaldı və beş ay evindən çıxmadı. [25] O deyirdi: «Bunu mənim üçün Rəbb etdi. Bu vaxt
O mənə nəzər salıb məni el arasında xəcalətdən qurtardı».

İsanın doğulması əvvəlcədən bildirilir

[26] *Elizavetin hamiləliyinin altıncı ayında mələk Cəbrayıl Allah tərəfindən Qalileyadakı
Nazaret adlanan şəhərə, [27] Davudun nəslindən olan Yusif adlı bir kişiyə nişanlanan bakirə
qızın yanına göndərildi. Həmin qızın adı Məryəm idi. [28] Mələk onun yanına gəlib dedi:
«Salam, ey lütfə nail olmuş qız! Rəbb səninlədir».‡ [29] Məryəm bu sözlərdən tam lərzəyə
gəldi və ürəyində bu salamın nə demək olduğu barədə düşünməyə başladı. [30] Mələk ona
dedi: «Qorxma, Məryəm, çünki sən Allahın lütfünə nail oldun. [31] *Sən hamilə olub bir Oğul
doğacaqsan. Onun adını İsa qoy. [32] *O, böyük olacaq və Haqq-Taalanın Oğlu adlanacaq.
Rəbb Allah Ona atası Davudun taxtını verəcək. [33] O, Yaqub nəslinin üzərində əbədi olaraq
Padşah olacaq və Onun Padşahlığının sonu olmayacaq». [34] Məryəm mələyə dedi: «Bu
necə olacaq? Mən heç kişi üzü görməmişəm». [35] Mələk cavabında ona dedi: «Müqəddəs
Ruh sənin üzərinə enəcək, Haqq-Taalanın qüdrəti üstünə kölgə salacaq. Buna görə də
doğulacaq müqəddəs Övlad Allahın Oğlu adlanacaq. [36] Bax qohumun Elizavetin də yaşlı
vaxtında bətninə oğlan uşağı düşüb. Onu sonsuz adlandırırdılar, amma o artıq altı aydır
ki, hamilədir. [37] *Çünki Allah üçün mümkün olmayan şey yoxdur». [38] Onda Məryəm dedi:
«Mən Rəbbin quluyam, qoy mənə sənin dediyin kimi olsun». Mələk onu tərk edib getdi.

Məryəmlə Elizavetin görüşü

[39] O vaxt Məryəm tələsik qalxıb Yəhudanın dağlıq bölgəsindəki bir şəhərə yollandı.
[40] O, Zəkəriyyənin evinə girib Elizaveti salamladı. [41] Elizavet Məryəmin salamını eşidəndə
bətnindəki körpə tərpəndi. Elizavet də Müqəddəs Ruhla dolub [42] uca səslə çığırdı: «Sən
qadınlar arasında xeyir-dualısan, sənin bətninin bəhrəsi də xeyir-dualıdır! [43] Bu necə oldu
ki, Rəbbimin anası yanıma gəlib? [44] Bax sənin salamının səsi qulağıma çatanda bətnimdəki
körpə sevinclə tərpəndi. [45] Rəbbin ona dediyi sözlərin yerinə yetəcəyinə inanan qadın nə
bəxtiyardır!»

Məryəmin həmd ilahisi

[46] *Məryəm isə dedi:
[47] «Qəlbim Rəbbi ucaldır,
Ruhum Xilaskarım Allaha görə şadlanır,
[48] Çünki O Öz qulunun yazıq halını gördü.
Bundan sonra bütün nəsillər məni bəxtiyar sayacaq,
[49] Çünki Qadir Olan mənim üçün böyük işlər etdi,
Onun adı müqəddəsdir!

---

* 1:17 Mal. 4:5-6 * 1:19 Dan. 8:16; 9:21 * 1:26 Mat. 1:18 ‡ 1:28 Rəbb səninlədir – bəzi əlyazmalarda Rəbb səninlədir. Sən qadınlar arasında xeyir-dualısan (Luka 1:42). * 1:31 Mat. 1:21 * 1:32 2Şam. 7:12-16; Yeş. 9:7 * 1:37 Yar. 18:14 * 1:46 1Şam. 2:1-10

50 Onun mərhəməti də nəsildən-nəslə
Ondan qorxanlara göstərilər.
51 O, qolu ilə qüdrətli işlər gördü,
Ürəklərində qürurla düşünənləri pərən-pərən saldı.
52 Hökmdarları taxtlarından endirdi,
Məzlumları yüksəltdi.
53 Acları nemətlərlə doydurdu,
Varlıları isə əliboş yola saldı.
54-55 *Rəbb qulu İsrailin imdadına çatdı,
Ata-babalarımıza vəd etdiyi kimi
İbrahimə və onun nəslinə əbədilik
Mərhəmət göstərməyi yada saldı».
56 Məryəm Elizavetin yanında üç aya yaxın qalıb evinə qayıtdı.

Vəftizçi Yəhyanın doğulması

57 Elizavetin doğmaq vaxtı çatdı. O, bir oğlan doğdu. 58 Onun qohum-qonşuları Rəbbin ona böyük mərhəmət göstərdiyini eşidəndə onunla birgə sevindilər. 59 *Səkkizinci gün körpəni sünnət etməyə gəldilər. Ona atası Zəkəriyyənin adını qoymaq istədilər. 60 Körpənin anası isə dedi: «Yox, onun adı Yəhya olacaq». 61 Ona dedilər: «Axı qohumların arasında belə adı olan bir kəs yoxdur». 62 Körpənin atasından körpəyə nə ad qoyulmasını işarə ilə soruşdular. 63 O, bir yazı lövhəciyi istəyib yazdı: «Onun adı Yəhyadır». Hamı heyrətə gəldi. 64 Həmin o anda Zəkəriyyənin dili açıldı. O, Allaha alqış etməyə başladı. 65 Qonşuların hamısı qorxuya düşdü. Bütün bu hadisələr haqqında Yəhudeyanın dağlıq bölgəsinin hər yerində danışırdılar. 66 Bu barədə eşidən hər bir kəs fikrə gedib deyərdi: «Bu körpə böyüyüb nə olacaq?» Çünki Rəbbin əli onun üzərində idi.

Zəkəriyyənin peyğəmbərliyi

67 Körpənin atası Zəkəriyyə Müqəddəs Ruhla dolub belə peyğəmbərlik etdi:
68 «Alqış olsun İsrailin Allahı Rəbbə!
Çünki Öz xalqına nəzər salıb onları satın aldı.
69 O, qulu Davudun nəslindən
Bizə qüdrətli Xilaskar yetirdi.§
70 Qədimdən bəri Öz müqəddəs peyğəmbərlərinin vasitəsilə bildirdiyi kimi
71 Düşmənlərimizdən və bizə nifrət edənlərin əlindən bizi xilas etdi.
72 Beləcə ata-babalarımıza mərhəmət göstərib
Öz müqəddəs əhdini xatırladı.
73 Atamız İbrahimə and içdiyi kimi
Bizə elə güc verdi ki,
74-75 Düşmənlərimizin əlindən qurtulub
Həyatımız boyu qorxmadan Rəbbin önündə
Müqəddəslik və salehliklə Ona ibadət edək.
76 *Ey körpə, sən Haqq-Taalanın peyğəmbəri adlanacaqsan,
Çünki Rəbbin önündə gedəcəksən,
Onun yolunu hazırlayacaqsan.
77 Onun xalqına günahlarının bağışlanması ilə
Xilas olunmaları barədə bildirəcəksən.
78 *Axı Allahımızın ürəyi mərhəmətlidir,
Onun bu mərhəmətinə görə
Ucalarda bizim üçün Günəş** doğacaq ki,
79 Zülmətdə və ölüm kölgəsində oturanların üzərinə nur saçsın,

---

* 1:54-55 Yar. 17:7 * 1:59 Lev. 12:3 § 1:69 Bizə qüdrətli Xilaskar yetirdi – hərfi tərcümədə Bizə xilas buynuzunu qaldırdı. * 1:76 Mal. 3:1 * 1:78 Yeş. 9:2 ** 1:78 Günəş – yəni Məsih.

Ayaqlarımızı sülh yoluna yönəltsin».
80 Körpə isə böyüyüb ruhən qüvvətlənirdi və İsrail xalqına görünən günədək çöldə qaldı.

2

İsanın doğulması
(Mat. 1:18-25)

1 O günlərdə qeysər Avqust bütün Roma ölkəsi üçün siyahıyaalma keçirmək barəsində
fərman verdi. 2 Bu ilk siyahıyaalma Kirini Suriyanın valisi olanda keçirilmişdi. 3 Hamı
siyahıya alınmaq üçün öz şəhərinə yollandı.
4 Yusif də Davudun əsil-nəslindən olduğuna görə Qalileyanın Nazaret şəhərindən çıxıb
Yəhudeyaya, Davudun şəhəri olan Bet-Lexemə yollandı. 5 O oraya hamilə olan nişanlısı
Məryəmlə birlikdə siyahıya alınmaq üçün getdi. 6 Onlar orada olarkən Məryəmin doğuş
vaxtı çatdı. 7 O, ilk Oğlunu doğdu. Körpəni bələyib axura qoydu, çünki qonaq evində onlara
yer tapılmadı.

Mələklər çobanlara xoş xəbər verir

8 O ərazidə sürülərinin yanında gecə növbəsini çəkən çobanlar var idi. Onlar çöldə
gecələyirdi. 9 Birdən Rəbbin bir mələyi onların qarşısında zühur etdi və Rəbbin ehtişamı
onların üzərinə nur saçdı. Çobanları böyük qorxu bürüdü. 10 Mələk onlara dedi:
«Qorxmayın! Mən sizə bütün xalqı çox sevindirəcək bir Müjdə gətirmişəm. 11 Bu gün
Davudun şəhərində sizin üçün Xilaskar doğuldu. Bu, Rəbb Məsihdir. 12 Sizə əlamət bu
olacaq: axurda yatan bələnmiş Körpə tapacaqsınız». 13 Qəflətən mələyin yanında Allaha
həmd edən çoxsaylı səmavi ordu göründü. Onlar belə deyirdi:
14 «ən ucalarda Allaha izzət,
Yer üzündə Onun razı olduğu insanlara sülh olsun!»
15 Mələklər çobanları tərk edib göyə qalxandan sonra onlar bir-birinə dedi: «Gəlin Bet-
Lexemə gedək və Rəbbin bizə bildirdiyi bu baş vermiş hadisəni görək». 16 Onlar tələsik
getdilər. Məryəmi, Yusifi və axurda yatan Körpəni tapdılar. 17 Çobanlar Körpəni görəndə
Onun haqqında onlara nəql edilənləri bildirdilər. 18 Bunu eşidənlərin hamısı çobanların
sözlərindən heyrətə gəldi. 19 Məryəm isə bütün bu şeyləri dərin düşünərək öz ürəyində
saxlayırdı. 20 Çobanlar bütün gördükləri və eşitdiklərinə görə Allahı izzətləndirib həmd
edərək geri qayıtdılar. Çünki hər şey onlara söylənən kimi baş vermişdi.

İsanın sünnəti və Allaha həsr edilməsi

21 *Səkkizinci gün Körpənin sünnət olunması vaxtı gələndə Onun adını İsa qoydular. Bu
ad ona ana bətninə düşməzdən əvvəl mələk tərəfindən verilmişdi.
22 *Musanın Qanununa görə paklanma dövrü tamamlanandan sonra Yusiflə Məryəm
Körpəni Rəbbə həsr etmək üçün Yerusəlimə gətirdilər, 23 *necə ki Rəbbin Qanununda
yazılıb: «Bətndən ilk doğulan bütün oğlanlar Rəbb üçün müqəddəs sayılsın». 24 Həmçinin
onlar qurban təqdim etdilər, necə ki Rəbbin Qanununda əmr olunub: «İki qumru quşu
yaxud iki göyərçin balası».

Şimeonun Allaha alqış duası

25 O vaxt Yerusəlimdə Şimeon adlı bir adam var idi. O, saleh və mömin idi. İsrailə
təsəlli veriləcəyini gözləyirdi və Müqəddəs Ruh onun üzərində idi. 26 Müqəddəs Ruh ona
əvvəlcədən açıqlamışdı ki, o, Rəbbin Məsihini görməyincə ölməyəcək. 27 Beləliklə, Şimeon
Ruhdan ilham alıb məbədə gəldi. Körpənin ata-anası Qanunda qoyulan adətə əməl etmək
üçün Körpə İsanı məbədə gətirəndə 28 Şimeon Körpəni qucağına götürdü və Allaha alqış
edərək belə dedi:
29 «Ey Pərvərdigar, indi Sənin sözünə görə
Mən – Sənin qulun arxayın ölə bilərəm.
30-32 *Çünki bütün xalqların gözləri önündə hazırladığın xilası,

---

* 2:21 Lev. 12:3; Luka 1:31 * 2:22 Lev. 12:6-8 * 2:23 Çıx. 13:1-2,12 * 2:30-32 Yeş. 42:6-7; 49:6; 52:10

Millətlərə aşkar edən nuru,
Xalqın İsrail üçün də izzəti
Öz gözlərimlə gördüm».
33 Körpənin ata-anası Onun barəsində deyilən sözlərə görə heyrətə gəldi. 34 Şimeon onlara
xeyir-dua verib Körpənin anası Məryəmə belə dedi: «Bu Körpə İsraildə bir çox adamın
yıxılmasının ya ucalmasının səbəbkarı və insanların rədd etdiyi bir əlamət olmaq üçün
təyin olunub. 35 Sənin köksünə isə sanki qılınc saplanacaq. Bütün bunlar bir çoxlarının
qəlbindəki fikirlərin aşkara çıxması üçün olacaq».

Xannanın peyğəmbərliyi

36 Orada Aşer qəbiləsindən olan Penuel qızı Xanna adlı qadın peyğəmbər də var idi. O,
çox yaşlı idi. Gənc yaşında ərə getmiş, əri ilə yeddi il yaşayıb dul qalmışdı. 37 Bu, səksən
dörd yaşında dul qadın idi. O, məbədi tərk etmirdi və oruc tutub dua edərək gecə-gündüz
Rəbbə ibadət edirdi. 38 Xanna da bu zaman yaxınlaşdı və Allaha şükür edərək Yerusəlimin
satın alınmasını gözləyən bütün adamlara Körpə İsa barədə nəql etməyə başladı.

Nazaretə qayıtma

39 *Yusiflə Məryəm Rəbbin Qanununa əsasən hər şeyi icra edib qurtardıqdan sonra
Qalileyaya – öz şəhərləri olan Nazaretə qayıtdı. 40 Uşaq böyüyür, qüvvətlənir və hikmətdə
yetkinləşirdi. Allahın lütfü də Onun üzərində idi.

Yeniyetmə İsa məbəddə

41 *Hər il İsanın ata-anası Pasxa bayramında Yerusəlimə gedərdi. 42 İsanın on iki yaşı
tamam olanda onlar bayram adətinə görə yenə ora getdilər. 43 Bayram qurtarandan sonra
onlar evə yollandılar. Amma yeniyetmə İsa Yerusəlimdə qaldı, onun ata-anasının isə
bundan xəbəri yox idi. 44 Onlar İsanın səyyahlar dəstəsi içində getdiyini düşünürdülər.
Amma bir günlük yolu gedəndən sonra Onu dostların və qohumların arasında axtarmağa
başladılar. 45 Onu tapmadılar və axtara-axtara Yerusəlimə qayıtdılar. 46 Üç gündən sonra
Onu məbəddə tapdılar. İsa müəllimlər arasında oturmuşdu və onlara qulaq asır, suallar
verirdi. 47 Onu dinləyən hər kəs Onun zəkasına və verdiyi cavablara mat qalırdı. 48 Ata-
anası Onu görüb təəccübləndi. İsanın anası Ona dedi: «Oğlum, bu nədir başımıza gətirdin?
Atanla mən nigaran qalıb səni axtarırdıq». 49 İsa onlara cavab verdi: «Məni nə üçün
axtarırdınız? Məgər bilmirdiniz ki, Mən Atamın evində olmalıyam?» 50 Amma onlar Onun
nə demək istədiyini başa düşmədilər. 51 Sonra İsa ata-anası ilə Nazaretə qayıtdı. O,
ata-anasına itaətli idi. Onun anası isə bütün bu şeyləri öz ürəyində saxlayırdı. 52 *İsa
böyüyürdü və hikmətdə artırdı. O, Allahın və insanların qarşısında lütf qazanırdı.

3

Vəftizçi Yəhyanın gəlişi

(Mat. 3:1-12; Mark 1:1-8; Yəh. 1:19-28)

1 Qeysər Tiberinin hakimiyyətinin on beşinci ili idi. O dövrdə Ponti Pilat Yəhudeyanın
valisi idi. Hirod* Qalileyada, qardaşı Filip İtureya və Traxonitis bölgəsində, Lisaniya
Abileniyada hökmranlıq edirdi. 2 Xananla Qayafa baş kahin idi. O vaxt çöldə Zəkəriyyənin
oğlu Yəhyaya Allahın kəlamı nazil oldu. 3 O da İordan çayının ətrafındakı bütün bölgəni
dolaşaraq insanların öz günahlarının bağışlanması üçün tövbə edib vəftiz olunmasını vəz
edirdi. 4 *Necə ki Yeşaya peyğəmbərin kitabında yazılıb:
«Səhrada nida edənin səsi gəlir:
"Rəbbin yolunu hazırlayın,
Onun keçəcəyi yerləri düz edin.
5 Hər dərə yüksəldiləcək,

* 2:39 Mat. 2:23 * 2:41 Çıx. 12:1-27; Qanun. 16:1-8 * 2:52 1Şam. 2:26; Sül. 3:4 * 3:1 Hirod – bu Hirod İsanın anadan olan vaxtında hökmranlıq edən padşah Hirodun oğludur. * 3:4 Yeş. 40:3-5

Hər dağ və təpə aşağı endiriləcək,
Yoldakı əyriliklər düzələcək,
Kələ-kötür yerlər hamar ediləcək.
6 Bütün bəşər Allahın xilasını görəcək”».

7 *Yəhya vəftiz olunmaq üçün yanına gələn camaata deyirdi: «Ey gürzələr nəsli!
Üzərinizə gələcək qəzəbdən canınızı qurtarmağı sizin beyninizə kim yeridib? 8 *İndi isə
tövbəyə layiq bəhrələr verin. Ürəyinizdə “atamız İbrahimdir” deməyə başlamayın. Mən
sizə deyirəm ki, Allah bu daşlardan İbrahimə övlad yaratmağa qadirdir. 9 *Artıq balta
ağacların dibində yatır. Beləliklə, yaxşı bəhrə verməyən hər ağac kəsilir və oda atılır».

10 Camaat ondan soruşurdu: «Bəs biz nə edək?» 11 Yəhya onlara belə cavab verdi: «İki
köynəyi olan birini köynəyi olmayana versin. Həmçinin yeməyi olan adam da olmayanla
bölüşsün». 12 *Vergiyığanlar da vəftiz olunmaq üçün onun yanına gəlib soruşdular:
«Müəllim, biz nə edək?» 13 Yəhya onlara dedi: «Sizə tapşırılan məbləğdən artıq vergi
yığmayın». 14 Bəzi əsgərlər də gəlib ondan soruşdular: «Bəs biz nə etməliyik?» Yəhya da
onlara cavab verdi: «Heç kimdən zorla pul almayın, nahaq yerə ittiham etməyin, aldığınız
maaşla kifayətlənin».

15 Xalq ümidlə gözləyirdi və hamı ürəyində Yəhya haqqında öz-özündən soruşurdu:
«Görəsən bu, Məsihdirmi?» 16 Yəhya onların hamısına belə cavab verdi: «Mən sizi su
ilə vəftiz edirəm, amma məndən daha Qüdrətlisi gəlir. Mən Onun çarıqlarının bağını
açmağa belə, layiq deyiləm. O sizi Müqəddəs Ruhla və odla vəftiz edəcək. 17 Öz xırmanını
sovurmaq və taxılı anbarına toplamaq üçün kürəyi əlində hazırdır. Küləşi isə sönməz odda
yandıracaq».

18 Yəhya çoxlu başqa öyüd-nəsihət verərək xalqa Müjdəni vəz edirdi. 19 *Amma Yəhya
hökmdar Hirodu qardaşı arvadı Hirodiyanı aldığına və etdiyi hər cür pis işlərə görə
məzəmmət etdikdə 20 Hirod etdiyi bütün pis işlərə bunu da əlavə edərək Yəhyanı zindana
saldırdı.

*İsanın v*əftiz olunması
(Mat. 3:13-17; Mark 1:9-11)

21 *Bütün xalq vəftiz olunanda İsa da vəftiz olundu. O dua edərkən göy yarıldı,
22 Müqəddəs Ruh bədəncə göyərçin şəklində Onun üzərinə endi. Göydən bir səda gəldi:
«Sən Mənim sevimli Oğlumsan, Səndən razıyam».

*İsanın n*əsil şəcərəsi
(Mat. 1:1-17)

23 İsa Öz xidmətinə başlayanda təxminən otuz yaşında idi. İnsanların zənnincə, O bu
nəsildən idi: Yusif Oğlu Eli oğlu 24 Mattat oğlu Levi oğlu Melki oğlu Yannay oğlu Yusif oğlu
25 Mattitya oğlu Amos oğlu Nahum oğlu Hasli oğlu Naqqay oğlu 26 Mahat oğlu Mattitya oğlu
Şimi oğlu Yoseh oğlu Yoda oğlu 27 Yoxanan oğlu Reşa oğlu Zerubbabil oğlu Şealtiel oğlu
Neri oğlu 28 Melki oğlu Addi oğlu Kosam oğlu Elmadam oğlu Er oğlu 29 Yeşua oğlu Eliezer
oğlu Yorim oğlu Mattat oğlu Levi oğlu 30 Şimeon oğlu Yəhuda oğlu Yusif oğlu Yonam oğlu
Elyaqim oğlu 31 Melea oğlu Menna oğlu Mattata oğlu Natan oğlu Davud oğlu 32 Yessey oğlu
Oved oğlu Boaz oğlu Salmon oğlu Naxşon oğlu 33 Amminadav oğlu Admin oğlu Arni oğlu†
Xesron oğlu Peres oğlu Yəhuda oğlu 34 Yaqub oğlu İshaq oğlu İbrahim oğlu Terah oğlu
Naxor oğlu 35 Seruq oğlu Reu oğlu Peleq oğlu Ever oğlu Şelah oğlu 36 Qenan oğlu Arpakşad
oğlu Sam oğlu Nuh oğlu Lemek oğlu 37 Metuşelah oğlu Xanok oğlu Yered oğlu Mahalalel
oğlu Qenan oğlu 38 Enoş oğlu Şet oğlu Adəm oğlu Allah oğlu.

---

* 3:7 Mat. 12:34; 23:33 * 3:8 Yəh. 8:33 * 3:9 Mat. 7:19 * 3:12 Luka 7:29 * 3:19 Mat. 14:3-4; Mark 6:17-18 * 3:21 Yar. 22:2; Zəb. 2:7; Yeş. 42:1; Mat. 3:17; Mark 1:11; Luka 9:35 † 3:33 Admin oğlu Arni oğlu – bəzi əlyazmalarda Ram oğlu.

4

İsanın sınağa çəkilməsi
(Mat. 4:1-11; Mark 1:12-13)

1 İsa Müqəddəs Ruhla dolaraq İordan çayından qayıtdı və Ruh tərəfindən səhraya
aparıldı. 2 Orada İsa qırx gün ərzində iblis tərəfindən sınağa çəkildi. Bu müddətdə İsa heç
nə yemədi və qırx gün keçəndən sonra acdı. 3 İblis Ona dedi: «Əgər Sən Allahın Oğlusansa,
bu daşa əmr et ki, çörəyə dönsün». 4 *Lakin İsa ona belə cavab verdi: «"İnsan yalnız çörəklə
yaşamaz"* deyə yazılmışdır».
5 Sonra iblis İsanı yuxarıya† çıxardı və bir anda dünyanın bütün padşahlıqlarını Ona
göstərdi. 6 İblis İsaya dedi: «Mən bütün bunların üzərindəki səlahiyyəti və şan-şöhrəti
Sənə verəcəyəm. Çünki bunlar mənə verilib və mən kimə istəsəm, ona verə bilərəm. 7 Bax
əgər Sən mənə səcdə etsən, bunların hamısı sənin olacaq». 8 *İsa ona belə cavab verdi:
«"Allahın‡ Rəbbə səcdə et və yalnız Ona ibadət et" deyə yazılmışdır».
9 Sonra iblis Onu Yerusəlimə apardı və məbədin qülləsinə qoyub dedi: «Əgər Sən Allahın
Oğlusansa, özünü buradan aşağı at. 10 *Axı
"Allah Sənə görə mələklərinə əmr edər ki,
Səni qorusunlar,
11 *Səni əlləri üstündə aparsınlar,
Ayağın bir daşa dəyməsin"
deyə yazılmışdır». 12 *Amma İsa cavabında ona belə dedi: «"Allahın Rəbbi sınama"
deyilmişdir».
13 İblis sınaqların hamısını qurtarandan sonra bir müddət Onu tərk etdi.

*İsa xidm*ətinə başlayır
(Mat. 4:12-17; Mark 1:14-15)

14 İsa Ruhun qüdrəti ilə Qalileyaya qayıtdı. Onun haqqında xəbər bütün bölgəyə yayıldı.
15 İsa oranın sinaqoqlarında təlim öyrətməyə başladı. Hamı Onu izzətləndirirdi.

*İsa Nazaretd*ə rədd edilir
(Mat. 13:53-58; Mark 6:1-6)

16 İsa böyüdüyü Nazaret şəhərinə gəldi və adətinə görə Şənbə günü sinaqoqa getdi. O,
Müqəddəs Yazılardan oxumaq üçün ayağa qalxdı. 17 Ona Yeşaya peyğəmbərin kitabını
verdilər. İsa tumarı açıb bu sözlər yazılan hissəni tapdı:
18 *«Rəbbin Ruhu üzərimdədir,
Çünki fəqirlərə Müjdəni bildirmək üçün
O Məni məsh etdi.
əsirlərə azadlıq,§
Korlara gözlərinin açılmasını elan etmək üçün,
Məzlumları sərbəstliyə buraxmaq üçün,
19 Rəbbin lütf ilini bəyan etmək üçün
Məni göndərdi».
20 Sonra İsa tumarı bağladı və xidmətçiyə verib oturdu. Sinaqoqda oturanların hamısı
Ona diqqətlə baxırdı. 21 İsa onlara «eşitdiyiniz bu Müqəddəs Yazı bu gün yerinə yetdi» deyə
danışmağa başladı.
22 Bu vaxt hamı Onun haqqında yaxşı sözlər deyirdi və Onun ağzından çıxan lütf dolu
kəlmələrə heyrət edirdi. Onlar «Məgər bu, Yusifin Oğlu deyilmi?» deyirdilər. 23 İsa onlara

---

* 4:4 Qanun. 8:3 * 4:4 İnsan yalnız çörəklə yaşamaz – bəzi əlyazmalarda İnsan yalnız çörəklə deyil, Allahın hər bir kəlməsi ilə yaşayar (Mat. 4:4). † 4:5 Yuxarıya – bəzi əlyazmalarda yüksək bir dağa. * 4:8 Qanun. 6:13 ‡ 4:8 Verdi: «"Allahın – bəzi əlyazmalarda verdi: «Şeytan, rədd ol yanımdan! "Allahın. * 4:10 Zəb. 91:11 * 4:11 Zəb. 91:12 * 4:12 Qanun. 6:16 * 4:18 Yeş. 61:1-3 § 4:18 əsirlərə azadlıq – bəzi əlyazmalarda Qəlbi sınıq olanları sağalmaq üçün, əsirlərə azadlıq.

belə dedi: «Əlbəttə, siz Mənə “Ey həkim, öz-özünə şəfa ver!” məsəlini xatırladacaqsınız.
“Kefernahumda etdiklərin barəsində eşitmişik. Burada, Öz yurdunda da həmin işləri
et!” deyəcəksiniz». 24 *Sonra dedi: «Sizə doğrusunu deyirəm: heç bir peyğəmbər öz
yurdunda qəbul edilməz. 25 *Yenə də sizə həqiqəti deyirəm ki, İlyasın dövründə göy üç
il altı ay ərzində bağlı qalıb bütün ölkədə böyük aclıq olanda İsraildə çoxlu dul qadın var
idi. 26 *Amma İlyas onlardan heç birinin yanına deyil, Sidonun Sarfat şəhərində olan bir
dul qadının yanına göndərildi. 27 *Elişa peyğəmbərin dövründə İsraildə çoxlu cüzamlı var
idi. Ancaq onlardan heç biri deyil, yalnız Aramlı Naaman pak oldu».
28 Sinaqoqdakı camaatın hamısı bu sözləri eşidib hiddətləndi. 29 Onlar ayağa durdular və
İsanı şəhərin kənarına qovdular. Onu uçurumdan atmaq üçün şəhərin qurulduğu təpənin
başına gətirdilər. 30 Amma İsa onların arasından keçərək oradan çıxıb getdi.

İsa Kefernahum sinaqoqunda cini qovur
(Mark 1:21-28)

31 İsa Qalileyanın Kefernahum şəhərinə gəldi və Şənbə günü onlara təlim öyrətməyə
başladı. 32 *Onun təliminə təəccüblənirdilər, çünki O, səlahiyyətlə danışırdı. 33 Həmin vaxt
sinaqoqda cinə – natəmiz ruha tutulmuş bir nəfər var idi. O ucadan çığırdı: 34 «Nə olub?
Ey Nazaretli İsa, bizdən nə istəyirsən? Bizi məhv etməyəmi gəlmisən? Mən bilirəm Sən
Kimsən: Allahın Müqəddəsisən!» 35 Amma İsa ona qadağan edib dedi: «Sus və bu adamdan
çıx!» Cin bu adamı hamının qabağında yerə yıxıb heç bir zərər vermədən ondan çıxdı.
36 Hamı heyrətə düşdü və bir-birinə dedi: «Bu söz nədir? O, natəmiz ruhlara səlahiyyət və
qüdrətlə əmr edir, onlar da çıxır!» 37 İsa haqqında xəbər bu bölgənin hər yerinə yayıldı.

İsa çox adama şəfa verir
(Mat. 8:14-17; Mark 1:29-34)

38 İsa sinaqoqdan çıxıb Şimonun evinə gəldi. Şimonun qayınanası isə yüksək qızdırma
içində yatırdı. Bu qadından ötrü İsadan kömək istədilər. 39 İsa ona yaxınlaşıb qızdırma
xəstəliyinə qadağan etdi və qadının qızdırması düşdü. Qadın o anda durub onlara xidmət
etməyə başladı.
40 Gün batanda hamı müxtəlif xəstəliyə tutulanları İsanın yanına gətirdi. O hər birinin
üzərinə əllərini qoyub onlara şəfa verdi. 41 Bir çoxlarındansa cinlər «Sən Allahın Oğlusan!»
deyə bağıraraq çıxırdı. O isə onlara qadağan edir, danışmağa izin vermirdi. Çünki onlar
İsanın Məsih olduğunu bilirdilər.

*İsa v*əzini davam etdirir
(Mark 1:35-39)

42 Səhər açılanda İsa çıxıb kimsəsiz bir yerə getdi. Camaat isə Onu axtarırdı və İsanın
yanına gəlib onları tərk etməsin deyə Onu yanlarında saxlamaq istədilər. 43 Lakin İsa onlara
dedi: «Mən o biri şəhərlərə də Allahın Padşahlığının Müjdəsini yaymalıyam, çünki Mən
bunun üçün göndərilmişəm». 44 Beləliklə, İsa Yəhudeyanın** sinaqoqlarında vəz etməyə
davam etdi.

5

İlk şagirdlər
(Mat. 4:18-22; Mark 1:16-20)

1 *Bir gün İsa Ginesar gölünün sahilində dayanmışdı. İzdiham İsanı dövrəyə almışdı və
Allahın kəlamına qulaq asırdı. 2 İsa göl kənarında duran iki qayıq gördü. Balıqçılar isə
qayıqdan çıxıb torlarını yuyurdular. 3 İsa iki qayıqdan birinə – Şimonun qayığına minib
onu gölün kənarından bir az uzaqlaşdırmasını xahiş etdi. Sonra İsa oturdu və qayıqdan
izdihama təlim öyrətməyə başladı.

---

* 4:24 Yəh. 4:44 * 4:25 1Pad. 17:1 * 4:26 1Pad. 17:8-16 * 4:27 2Pad. 5:1-14 * 4:32 Mat. 7:28-29
** 4:44 Yəhudeyanın – bəzi əlyazmalarda Qalileyanın. * 5:1 Mat. 13:1-2; Mark 3:9-10; 4:1

4 O, sözünü qurtaranda Şimona dedi: «Qayığı dərinliyə aparın və torlarınızı balıq tutmaq
üçün suya atın». 5 *Şimon cavab verdi: «Ustad, biz bütün gecə çalışdıq, lakin heç nə tuta
bilmədik. Amma Sənin sözünə görə yenə də torları ataram». 6 *Bunu etdilər və o qədər
balıq tutdular ki, hətta torları cırılmağa başladı. 7 O biri qayıqdakı yoldaşlarına da işarə
etdilər ki, gəlib kömək etsinlər. Onlar gəlib hər iki qayığı balıqla doldurdular. Qayıqlar da
batmağa başladı. 8 Şimon Peter bunu gördükdə İsanın ayaqlarına düşdü və belə dedi: «Ya
Rəbb, məndən uzaqlaş, axı mən günahkar bir adamam». 9 Çünki özü də, yanındakılar da
tutduqları balıqların çoxluğuna görə heyrətə düşmüşdülər. 10 Şimonla ortaq olan Yaqub və
Yəhya adlı Zavday oğulları da eyni hisslər keçirirdi. Amma İsa Şimona belə dedi: «Qorxma,
bundan belə, balıq əvəzinə adam tutacaqsan». 11 Onlar qayıqları göl kənarına çıxarıb hər
şeyi atdılar və İsanın ardınca getdilər.

İsa cüzamlıya şəfa verir
(Mat. 8:1-4; Mark 1:40-45)

12 Bir gün İsa şəhərlərin birində olarkən bütün bədəni cüzama tutulmuş bir kişi ilə
rastlaşdı. Bu adam İsanı görüb üzüstə yerə qapanaraq yalvardı: «Ya Rəbb, əgər istəsən,
məni pak edə bilərsən». 13 İsa əlini uzadıb ona toxundu və dedi: «İstəyirəm, pak ol!»
Dərhal bu adam cüzamdan sağaldı. 14 *İsa ona tapşırdı ki, heç kəsə bir söz söyləməsin və
dedi: «Amma get, özünü kahinə göstər. Hər kəsə şəhadət olsun deyə sənin cüzamdan
paklandığın üçün Musanın buyurduğuna əsasən təqdimlər apar». 15 Amma indi İsa
barəsində xəbər daha çox yayılırdı. Çoxlu camaat axışıb İsanın yanına gəlirdi ki, Ona qulaq
assın və xəstəliklərdən şəfa tapsın. 16 Amma İsa kimsəsiz yerlərə çəkilib dua edirdi.

*İsa iflic*ə şəfa verir
(Mat. 9:1-8; Mark 2:1-12)

17 Bir gün İsa təlim öyrədirdi. Qalileyanın və Yəhudeyanın bütün kəndlərindən və
Yerusəlimdən gələn fariseylər və Qanun müəllimləri Onun yanında oturmuşdu. Onda
şəfa vermək üçün Rəbbin qüdrəti var idi. 18 Bu vaxt bir neçə nəfər yataqda yatan bir
iflic adamı gətirdi. Onlar bu adamı içəri gətirib İsanın önünə qoymağa çalışırdılar.
19 Amma böyük izdihama görə iflici İsanın yanına gətirə bilmirdilər. Ona görə də evin
damına çıxıb kirəmitləri söküb açdıqları yerdən xəstəni yatağı ilə birgə aşağı endirdilər və
ortalığa, İsanın qarşısına qoydular. 20 İsa onların imanını görüb dedi: «Dostum, günahların
bağışlandı». 21 İlahiyyatçılar və fariseylər belə düşünməyə başladılar: «Küfr danışan bu
Adam kimdir ki? Tək Allahdan başqa günahları kim bağışlaya bilər?» 22 İsa onların nə
fikirləşdiyini dərk edib cavab verdi: «Niyə ürəyinizdə belə düşünürsünüz? 23 Bax hansı
daha asandır? "Günahların bağışlandı" deməkmi, yoxsa "Qalx, yeri!" demək? 24 Lakin siz
bilin ki, Bəşər Oğlunun yer üzündə günahları bağışlamaq səlahiyyəti var» və iflicə dedi:
«Sənə deyirəm, qalx, yatağını götür, evinə get!» 25 Xəstə dərhal hamının qarşısında ayağa
qalxdı, yatağını götürdü və Allahı izzətləndirərək evinə getdi. 26 Hamı mat qaldı və Allahı
izzətləndirib böyük qorxu içində dedi: «Bu gün möcüzəli işlər gördük!»

*Levi şagirdlə*rə qoşulur
(Mat. 9:9-13; Mark 2:13-17)

27 Bundan sonra İsa bayıra çıxdı və vergi yığılan yerdə oturan Levi adlı vergiyığanı görüb
ona dedi: «Ardımca gəl». 28 O da durub hər şeyi atdı və İsanın ardınca getdi.
29 Sonra Levi evində İsaya böyük bir qonaqlıq verdi. Onlarla birgə bir çox vergiyığan və
başqa adamlar süfrəyə oturmuşdu. 30 *Fariseylərlə onların ilahiyyatçıları* şikayət etməyə
başladı. Onlar İsanın şagirdlərinə dedi: «Niyə vergiyığanlar və günahkarlarla birgə yeyib-
içirsiniz?» 31 Amma İsa onlara belə cavab verdi: «Sağlamların deyil, xəstələrin həkimə
ehtiyacı var. 32 Mən salehləri deyil, günahkarları tövbəyə çağırmaq üçün gəlmişəm».

---

* 5:5 Yəh. 21:3 * 5:6 Yəh. 21:6 * 5:14 Lev. 14:1-32 * 5:30 Luka 15:1-2 * 5:30 Fariseylərlə onların ilahiyyatçıları – bəzi əlyazmalarda İlahiyyatçılar və fariseylər.

Oruc barəsindəki sual
(Mat. 9:14-17; Mark 2:18-22)
33 Onlarsa İsaya dedilər: «Yəhyanın şagirdləri tez-tez oruc tutub dua edir, fariseylərin
şagirdləri də belə edirlər. Amma Səninkilər yeyib-içirlər». 34 İsa onlara cavab verdi: «Bəy
yanlarında olanda sağdışı və soldışı oruc tutmağa məcbur edə bilərsinizmi? 35 Lakin bəyin
onların arasından aparılacağı günlər gələcək və o zaman oruc tutacaqlar».
36 İsa onlara bir məsəl də çəkdi: «Heç kim təzə paltardan bir parça qoparıb köhnə paltara
yamaq vurmaz. Yoxsa təzə paltar həm cırılar, həm də təzə paltardan qoparılan parça
köhnə paltara yaraşmaz. 37 Heç kim təzə şərabı köhnə tuluqlara doldurmaz. Yoxsa təzə
şərab tuluqları partladar, həm şərab tökülər, həm də tuluqlar zay olar. 38 Təzə şərab təzə
tuluqlara doldurulmalıdır. 39 Heç kim köhnə şərabı içdikdən sonra təzəsini istəməz. Çünki
deyər: "Köhnəsi daha yaxşıdır"».

6

Şənbə günü haqqında təlim
(Mat. 12:1-8; Mark 2:23-28)
1 *Bir Şənbə günü İsa taxıl zəmiləri arasından keçirdi. Şagirdləri sünbülləri qırır və
ovuclarında ovub yeyirdilər. 2 Fariseylərdən bəzisi dedi: «Siz nə üçün Şənbə günü qadağan
olunan işləri görürsünüz?» 3 *İsa onlara cavab verdi: «Davud və yanındakılar ac olanda nə
etdiklərini oxumamısınızmı? 4 *O, Allahın evinə girdi; kahinlərdən başqa heç kəsə yeməyə
icazə verilməyən təqdis çörəklərini götürüb yedi, yanındakılara da verdi». 5 Sonra İsa
onlara dedi: «Bəşər Oğlu Şənbə gününün Sahibidir».

Əli qurumuş adamın şəfası
(Mat. 12:9-14; Mark 3:1-6)
6 Başqa bir Şənbə günü İsa yenə də sinaqoqa girib təlim öyrədirdi. Orada sağ əli qurumuş
bir adam var idi. 7 İlahiyyatçılar və fariseylər İsanı ittiham etməyə bəhanə tapmaq üçün
Ona göz qoyurdular ki, görsünlər, Şənbə günü şəfa verəcək ya yox. 8 Amma İsa onların
nə düşündüklərini bilib əli qurumuş kişiyə dedi: «Ayağa qalx və qabağa çıx!» O adam
da ayağa qalxıb ortaya çıxdı. 9 Sonra İsa onlara dedi: «Sizdən soruşuram, hansına icazə
var, Şənbə günü yaxşılıq, yoxsa pislik etməyə, kiminsə canını xilas, yoxsa məhv etməyə?»
10 İsa ətrafındakıların hamısına baxdı və o adama dedi: «əlini uzat!» O da elə etdi və əli
əvvəlki halına qayıtdı.* 11 Onlarsa qəzəbdən coşub İsaya nə edə biləcəkləri barədə bir-biri
ilə müzakirə etməyə başladılar.

On İki şagird
(Mat. 10:1-4; Mark 3:13-19)
12 O günlərdə İsa dua etmək üçün dağa çıxdı. O bütün gecəni Allaha dua etməklə keçirtdi.
13 Gün açılanda şagirdlərini yanına çağırdı və onlardan on iki nəfəri seçib həvari adlandırdı:
14 Peter adını verdiyi Şimon, onun qardaşı Andrey, Yaqub, Yəhya, Filip, Bartalmay, 15 Matta,
Tomas, Halfay oğlu Yaqub, Millətçi adlanan Şimon, 16 Yaqub oğlu Yəhuda və sonralar
xəyanətkar olan Yəhuda İskaryot.

İsa xəstələrə şəfa verir
(Mat. 4:24-25; Mark 3:7-12)
17 İsa onlarla birgə aşağı endi və düzəngahda dayandı. Orada çox sayda şagirdlərindən
ibarət izdiham var idi. Bütün Yəhudeyadan, Yerusəlimdən, Sur və Sidon yaxınlığındakı
sahil bölgələrindən çoxlu adam 18 Onu dinləmək və öz xəstəliklərindən sağalmaq üçün
gəlmişdi. Natəmiz ruhlardan əzab çəkənlər də şəfa tapdılar. 19 Bütün izdiham İsaya
toxunmağa çalışırdı. Çünki Ondan çıxan qüdrət hamını sağaldırdı.

---

* 6:1 Qanun. 23:25 * 6:3 1Şam. 21:1-6 * 6:4 Lev. 24:9 * 6:10 Qayıtdı – bəzi əlyazmalarda qayıdıb o biri əli kimi sağlam oldu (Mat. 12:13).

İsanın Dağüstü vəzi
(Mat. 5:1-12)

20 İsa Öz şagirdlərinə nəzər salıb dedi:
«Nə bəxtiyarsınız, ey yoxsullar!
Çünki Allahın Padşahlığı sizindir.
21 Nə bəxtiyarsınız, ey indi aclıq çəkənlər!
Çünki doyacaqsınız.
Nə bəxtiyarsınız, ey indi ağlayanlar!
Çünki güləcəksiniz.
22 *Bəşər Oğluna görə insanlar sizə nifrət edəndə, sizi cəmiyyətdən qovub təhqir edəndə,
adınızı bədnam edəndə nə bəxtiyarsınız! 23 *O gün sevinin və sevincdən atılıb-düşün!
Çünki göydə mükafatınız böyükdür. Axı onların ata-babaları da peyğəmbərlərlə belə
davranıb.
24 Amma vay halınıza, ey varlılar!
Çünki artıq təsəllinizi almısınız.
25 Vay halınıza, ey indi tox olan sizlər!
Çünki aclıq çəkəcəksiniz.
Vay halınıza, ey indi gülənlər!
Çünki yas tutub ağlayacaqsınız.
26 Bütün adamlar sizin barənizdə yaxşı şeylər danışanda vay halınıza! Axı onların ata-
babaları da yalançı peyğəmbərlərlə belə davranıb.

*Düşm*ənlərinizi sevin
(Mat. 5:38-48)

27 Amma sizə deyirəm, ey Məni dinləyənlər: düşmənlərinizi sevin, sizə nifrət edənlərə
yaxşılıq edin, 28 sizi lənətləyənlərə xeyir-dua verin, sizi incidənlər üçün dua edin.
29 Bir üzünə şillə vurana o birini də çevir və üst paltarını aparandan köynəyini də
əsirgəmə. 30 Səndən bir şey diləyən hər kəsə ver və sənin malını aparandan geri istəmə.
31 *İnsanların sizinlə necə rəftar etməsini istəyirsinizsə, siz də onlarla elə rəftar edin.
32 Əgər sizi sevənləri sevirsinizsə, hansı tərifə layiqsiniz? Çünki günahkarlar da onları
sevənləri sevirlər. 33 Əgər sizə yaxşılıq edənlərə yaxşılıq edirsinizsə, hansı tərifə layiqsiniz?
Çünki günahkarlar da elə edirlər. 34 Əgər geri almaq ümidi ilə insanlara borc verirsinizsə,
hansı tərifə layiqsiniz? Günahkarlar da günahkarlara borc verirlər ki, həmin borcu tam
geri alsınlar. 35 Sizsə düşmənlərinizi sevin, onlara yaxşılıq edin və heç bir şey ummadan
borc verin. Onda alacağınız mükafat böyük olacaq və siz Haqq-Taalanın övladları
olacaqsınız. Çünki O, nankorlara və pis adamlara da xeyirxahdır. 36 Atanız mərhəmətli
olduğu kimi siz də mərhəmətli olun.

*Mühakim*ə etməyin
(Mat. 7:1-5)

37 Mühakimə etməyin, siz də mühakimə olunmazsınız. Hökm çıxarmayın, sizə də hökm
çıxarılmaz. Başqalarını bağışlayın, siz də bağışlanacaqsınız. 38 Verin, sizə də veriləcək:
silkələnib basa-basa dolan bol bir ölçü ilə sizə qucaq-qucaq veriləcək. Çünki hansı ölçü ilə
ölçsəniz, sizin üçün də eyni ölçü ilə ölçüləcək».
39 *İsa onlara yenə də bir məsəl çəkdi: «Kor koru apara bilərmi? İkisi də çuxura
düşməzmi? 40 *Şagird müəllimindən üstün deyil, amma tam təlim alandan sonra hər şagird
öz müəllimi kimi olacaq. 41 Sən nə üçün qardaşının gözündə çöpü görürsən, amma öz
gözündəki tiri seçmirsən? 42 Öz gözündəki tiri isə görmədən qardaşına necə deyə bilərsən:
"Qardaşım! Qoy gözündəki çöpü çıxarım!" Ey ikiüzlü, əvvəlcə öz gözündən tiri çıxar, onda
aydın görərsən ki, qardaşının gözündəki çöpü necə çıxarmaq olar.

---

* 6:22 1Pet. 4:14 * 6:23 2Saln. 36:16; Həv. 7:52-53 * 6:31 Mat. 7:12 * 6:39 Mat. 15:14 * 6:40 Mat. 10:24-25; Yəh. 13:16; 15:20

Ağac və bəhrə
(Mat. 7:15-20; 12:33-35)
43 Yaxşı ağac pis bəhrə gətirməz, pis ağac da yaxşı bəhrə gətirməz. 44 Çünki hər
ağac öz bəhrəsindən tanınır. Qaratikandan əncir yığmazlar, tikan kolundan da üzüm
dərməzlər. 45 Yaxşı adam ürəyinin yaxşılıq xəzinəsindən yaxşı şeylər çıxarır, pis adamsa
pislik xəzinəsindən pis şeylər çıxarır. Çünki ürək doluluğundan ağız danışar.

Ağıllı bənna və ağılsız bənna
(Mat. 7:21,24-27)
46 Nə üçün Məni "ya Rəbb, ya Rəbb" deyə çağırırsınız, amma dediklərimə əməl et-
mirsiniz? 47 Mənim yanıma gələn, sözlərimi eşidib onlara əməl edən hər adamın kimə
bənzədiyini sizə izah edərəm: 48 o, ev tikən elə bir adama bənzəyir ki, torpağı qazıb dərinə
gedər və təməli qaya üzərində qurar. Daşqın gəldiyi zaman sellər o evi bassa da, onu
sarsıda bilməz. Çünki ev yaxşı tikilib.† 49 Amma sözlərimi eşidib onlara əməl etməyən kəs
torpaq üzərində təməlsiz ev tikən adama bənzəyir. Sellər o evi basar və ev o anda uçar. O
evin yıxılması bir müsibət olar».

7

Yüzbaşının imanı
(Mat. 8:5-13)
1 İsa Ona qulaq asan camaata sözlərini deyib qurtarandan sonra Kefernahuma daxil oldu.
2 Orada bir yüzbaşının çox dəyərli qulu xəstələnib ölüm yatağına düşmüşdü. 3 Bu yüzbaşı
İsa haqqında eşidəndə gəlib qulunu sağaltsın deyə Yəhudilərin bəzi ağsaqqallarını Onun
yanına göndərdi. 4 Onlar İsanın yanına gəlib Ona ürəkdən yalvardılar və belə dedilər: «Bu
adam Sənin köməyinə layiqdir. 5 Çünki o bizim millətimizi sevir və bizim üçün sinaqoq
tikdirib». 6 İsa onlarla birlikdə yola düşdü. O, evə yaxınlaşarkən yüzbaşı bəzi dostlarını
yollayıb Ona belə xəbər göndərdi: «Ya Rəbb, zəhmət çəkmə. Mən layiq deyiləm ki, Sən
mənim evimə girəsən. 7 Bu səbəbə görə yanına gəlməyə də özümü layiq bilmədim. Amma
bir söz söylə ki, xidmətçim sağalsın. 8 Çünki mən də tabeçilik altında olan bir adamam,
mənim də tabeçiliyimdə əsgərlər var. Birinə "Get!" deyirəm, o gedir, digərinə isə "Gəl!"
deyirəm, o da gəlir. Quluma "Bunu et!" deyirəm, o da edir». 9 Bunu eşidən İsa yüzbaşıya
heyrət etdi. O dönüb ardınca gələn camaata dedi: «Sizə deyirəm: heç İsraildə də bu
qədər böyük iman görmədim». 10 Göndərilən adamlar evə qayıdanda xəstə qulun sağlam
olduğunu gördülər.

Dul qadının oğlu dirilir
11 Bundan bir az sonra İsa Nain adlanan bir şəhərə getdi. İsanın şagirdləri və böyük
bir izdiham Onu müşayiət edirdi. 12 O, şəhər darvazasına yaxınlaşarkən bir dul ananın
yeganə oğlunun cənazəsi çıxarılırdı. Şəhər sakinlərinin çoxu da ana ilə gedirdi. 13 Rəbb
onu görəndə ona rəhmi gəldi və qadına dedi: «Ağlama!» 14 Yaxınlaşıb mafəyə toxundu və
cənazəni aparanlar dayandılar. İsa dedi: «Ey cavan oğlan, sənə deyirəm: qalx!» 15 Ölü
durub oturdu və danışmağa başladı. İsa onu anasına verdi. 16 Hamını qorxu bürüdü.
«Aramızda böyük bir peyğəmbər ortaya çıxdı!» və «Allah Öz xalqına nəzər saldı!» –
deyərək Allahı izzətləndirdilər. 17 İsa barəsindəki bu xəbər bütün Yəhudeyaya və ətraf
bölgəyə yayıldı.

İsa Məsih və Vəftizçi Yəhya
(Mat. 11:2-19)
18 Yəhyanın şagirdləri də ona bütün bu hadisələr barədə xəbər verdilər. Yəhya
şagirdlərindən ikisini yanına çağırıb 19 göndərdi ki, Rəbdən soruşsunlar: «Gəlməli Olan
Sənsənmi, yoxsa başqasını gözləyək?» 20 Adamlar İsanın yanına gəlib dedilər: «Vəftizçi
Yəhya bizi Sənin yanına göndərdi ki, soruşaq: "Gəlməli Olan Sənsənmi, yoxsa başqasını

† 6:48 Çünki ev yaxşı tikilib – bəzi əlyazmalarda Çünki evin təməli qaya üzərində qurulub (Mat. 7:25).

gözləyək?”» [21] Həmin vaxt İsa bir çox xəstəliklərə, azarlara və şər ruhlara tutulmuş
insanlara şəfa verdi, həm də bir çox korların gözlərini açdı. [22] *İsa onlara belə cavab
verdi: «Gedin, görüb eşitdiklərinizi Yəhyaya bildirin: korlar görür, axsaqlar yeriyir,
cüzamlılar pak olur, karlar eşidir, ölülər dirilir və yoxsullara Müjdə yayılır. [23] Kim Mənə
görə büdrəməsə, nə bəxtiyardır!»
[24] Yəhyanın elçiləri getdikdən sonra İsa camaata Yəhya haqqında danışmağa başladı:
«Çölə nəyə baxmağa getmişdiniz? Küləyin sarsıtdığı qamışamı? [25] Bəs onda nəyə baxmağa
getmişdiniz? Nəfis toxunmuş paltar geymiş bir adamamı? Amma gözəl paltar geyinib
cah-calal içində yaşayanlar padşah saraylarında qalırlar. [26] Bəs onda nəyə baxmağa
getmişdiniz? Bir peyğəmbərəmi? Bəli, sizə deyirəm, hətta peyğəmbərdən də üstün birinə.
[27] *Bu o adamdır ki, onun haqqında yazılıb:
“Budur, Sənin önündə Öz elçimi göndərirəm.
O Sənin qabağında yolunu hazırlayacaq”.
[28] Sizə deyirəm: qadından doğulanlar arasında Yəhyadan üstün olan* yoxdur. Amma
Allahın Padşahlığında ən kiçik olan ondan üstündür».
[29] *Yəhyanın vəftiz etdiyi xalqın hamısı, hətta vergiyığanlar da bunu eşitdikdə Allahın
ədalətini təsdiq etdilər. [30] Amma fariseylər və qanunşünaslar Yəhyanın vəftizindən imtina
etdilər və bununla Allahın onlar barəsindəki iradəsini rədd etdilər.
[31] İsa sözünü davam etdirdi: «Bu nəslin adamlarını nəyə bənzədim? Onlar nəyə
bənzəyir? [32] Bazar meydanında oturan və
“Biz sizə tütək çaldıq, sizsə oynamadınız,
Biz mərsiyələr oxuduq, sizsə ağlamadınız”
deyib bir-birini səsləyən uşaqlara bənzəyirlər. [33] Çünki Vəftizçi Yəhya gəldikdə nə çörək
yeyir, nə şərab içirdi və siz deyirsiniz: “O, cinə tutulmuşdur”. [34] Bəşər Oğlu gəldikdə
yeyib-içdi və siz deyirsiniz: “Bu qarınqulu və əyyaş adama baxın! Vergiyığanlara və
günahkarlara dost oldu!” [35] Amma hikmət öz övladlarının hamısı tərəfindən təsdiq
olunur».

İsa günahkar qadını bağışlayır

[36] Fariseylərdən biri İsanı onunla birgə yeməyə dəvət etdi. O da fariseyin evinə girdi
və süfrəyə oturdu. [37] *Həmin şəhərdə günahkar bir qadın yaşayırdı. O, fariseyin evində
İsanın süfrəyə oturduğundan xəbər tutanda ağ mərmər bir qabda ətirli yağ gətirdi.
[38] Qadın arxada, İsanın ayaqlarının yanında durub ağlayaraq göz yaşları ilə Onun ayaqlarını
islatmağa başladı. O, İsanın ayaqlarını saçları ilə sildi, öpdü və onlara ətirli yağ çəkdi.
[39] İsanı evinə dəvət etmiş farisey bunu görüb öz-özünə belə dedi: «Əgər bu adam
peyğəmbər olsaydı, Ona toxunanın kim və nə cür qadın olduğunu bilərdi, çünki bu qadın
günahkardır». [40] İsa ona xitab edib belə söylədi: «Şimon, Mənim sənə sözüm var». O da
dedi: «Müəllim, buyur». [41] «Bir sələmçiyə iki nəfərin borcu var idi. Biri beş yüz, o birisi
isə əlli dinar borclu idi. [42] Onların borcu ödəməyə imkanları yox idi. Ona görə də sələmçi
hər ikisinin borcunu bağışladı. De görüm, bu adamlardan hansı onu daha çox sevəcək?»
[43] Şimon cavab verdi: «Güman edirəm, o adam ki ona daha çox bağışlandı». İsa ona «düz
seçmisən» dedi. [44] Sonra İsa qadına tərəf baxıb Şimona dedi: «Sən bu qadını görürsənmi?
Mən sənin evinə gəldim, sən Mənim ayaqlarımı yumaq üçün Mənə su da vermədin. Bu
qadınsa ayaqlarımı göz yaşları ilə isladıb saçları ilə sildi. [45] Sən Məni öpmədin, bu qadınsa
Mən evə girəndən bəri ayaqlarımı hey öpür. [46] Sən başıma zeytun yağı çəkmədin. O isə
ayaqlarıma ətirli yağ çəkdi. [47] Buna görə də sənə deyirəm: bu qadının çox olan günahları
bağışlandı. Böyük məhəbbət göstərməsi də bu səbəbdəndir. Kimə az bağışlanıbsa, az
sevər».

---

* 7:22 Yeş. 35:5-6; 61:1-3 * 7:27 Mal. 3:1 * 7:28 Yəhyadan üstün olan – bəzi əlyazmalarda Vəftizçi Yəhyadan üstün peyğəmbər. * 7:29 Mat. 21:32; Luka 3:12 * 7:37 Mat. 26:6-7; Mark 14:3; Yəh. 12:3

48 Sonra İsa qadına dedi: «Sənin günahların bağışlandı». 49 Onda İsa ilə birgə süfrədə otu-
ranlar öz aralarında danışmağa başladılar: «Bu adam kimdir ki, günahları da bağışlayır?»
50 Amma İsa qadına dedi: «İmanın səni xilas etdi. Arxayın get».

8

*İsanın ardınca ged*ən qadınlar

1 Bu hadisədən sonra İsa şəhərləri və kəndləri gəzməyə başladı. O, Allahın Padşahlığını
vəz edərək Müjdəni yayırdı. On İki şagird Onunla birgə idi. 2 *Həmçinin şər ruhlardan
və xəstəliklərdən şəfa tapmış bəzi qadınlar, daxilindən yeddi cin çıxmış Məcdəlli adlanan
Məryəm, 3 Hirodun eşikağası Xuzanın arvadı Yoxanna, Şoşanna və bir çox başqa qadınlar
İsa ilə idi. Bu qadınlar əmlakları ilə onlara* xidmət edirdilər.

*S*əpilən toxum məsəli
(Mat. 13:1-23; Mark 4:1-20)

4 Böyük izdiham toplaşanda, insanlar hər şəhərdən İsanın yanına gələndə İsa onlara bir
məsəl danışdı: 5 «Bir əkinçi toxumunu səpməyə çıxdı. Səpin zamanı toxumlardan bəzisi
yol kənarına düşdü, ayaq altında tapdalandı və göydə uçan quşlar onları dənlədi. 6 Bəzisi
daşlığa düşdü və cücərincə susuzluqdan qurudu. 7 Bəzisi tikanlar arasına düşdü. Tikanlar
toxumla birgə boy atıb onu boğdu. 8 Başqaları isə münbit torpağa düşdü və böyüyüncə yüz
qat artıq səmərə verdi». İsa bunları deyərək nida etdi: «Eşitməyə qulağı olan eşitsin!»
9 *Şagirdləri isə Ondan soruşdular: «Bu məsəlin mənası nədir?» 10 O dedi: «Allahın
Padşahlığının sirlərini bilmə qabiliyyəti sizə verilmişdir. Başqalarına isə hər şeyi
məsəllərlə danışıram ki,
"Gördükləri halda görməsinlər,
Eşitdikləri halda anlamasınlar".
11 Məsəlin mənası budur: toxum Allahın kəlamıdır. 12 Yol kənarına düşənlərsə kəlamı
eşidənlərdir. Sonra iblis gəlir və iman etməyib xilas olmasınlar deyə kəlamı onların
ürəyindən götürüb aparır. 13 Daşlığa düşənlərsə kəlamı eşidəndə sevinclə qəbul edənlərdir.
Lakin onlarda kök olmadığına görə bir müddət iman edir və sınaq vaxtı gələndə imandan
dönürlər. 14 Tikanlar arasına düşənlərsə bunlardır: kəlamı eşidirlər, amma get-gedə bu
həyatın qayğılarından, var-dövlətindən, zövqlərindən boğulur və yaxşı bəhrə vermirlər.
15 Münbit torpağa düşənlərsə bunlardır: belə insanlar kəlamı eşidib xeyirxah və sadiq
ürəkdə saxlayırlar. Bunlar səbirlə səmərə verir.

*Çıraq m*əsəli
(Mark 4:21-25)

16 *Heç kim çırağı yandırıb onu qabla örtməz yaxud yatağın altına qoymaz. Əksinə,
çıraqdana qoyar ki, içəri girənlər işığı görsünlər. 17 *Çünki elə gizli bir şey yoxdur ki, aşkara
çıxmayacaq və elə örtülü bir şey yoxdur ki, bilinib aydın olmayacaq. 18 *Buna görə də necə
dinlədiyinizə diqqət edin. Çünki kimin varıdırsa, ona daha çox veriləcək. Amma kimin
yoxudursa, özününkü zənn etdiyi şey də əlindən alınacaq».

*İsanın anası v*ə qardaşları kimdir?
(Mat. 12:46-50; Mark 3:31-35)

19 İsanın anası və qardaşları Onun yanına gəldi. Amma izdihama görə Ona yaxınlaşa
bilmədilər. 20 İsaya xəbər verdilər: «Anan və qardaşların bayırda dayanıb Səni görmək
istəyirlər». 21 İsa onlara cavab verdi: «Mənim anam və qardaşlarım Allahın kəlamını eşidib
ona əməl edənlərdir».

İsa tufanı yatırır
(Mat. 8:23-27; Mark 4:35-41)

---

* 8:2 Mat. 27:55-56; Mark 15:40-41; Luka 23:49 * 8:3 Onlara – bəzi əlyazmalarda Ona, yəni İsaya. * 8:9 Yeş. 6:9-10; Həv. 28:26-27 * 8:16 Mat. 5:15; Luka 11:33 * 8:17 Mat. 10:26; Luka 12:2 * 8:18 Mat. 25:29; Luka 19:26

22 Bir gün İsa Öz şagirdləri ilə bir qayığa mindi və onlara dedi: «Gəlin gölün o biri sahilinə
keçək». Onlar yola düşdülər. 23 Onlar qayıqda gedərkən İsanı yuxu apardı. Göldə tufan
qopdu. Qayıq su ilə dolmağa başlayanda onlar təhlükəli vəziyyətə düşdülər. 24 Şagirdlər
yaxınlaşıb İsanı oyadaraq dedilər: «Ustad, Ustad, biz həlak oluruq!» İsa durub küləyə
və qalxan sulara qadağan etdi. Tufan dayandı və sükut çökdü. 25 Onda O, şagirdlərinə
dedi: «Sizin imanınız haradadır?» Onlarsa qorxu və heyrət içində qalıb bir-birlərindən
soruşurdular: «Bu Adam kimdir ki, həm küləklərə, həm suya əmr verir, onlar da itaət
edir?»

*Cin*ə tutulmuş adam sağaldılır
(Mat. 8:28-34; Mark 5:1-20)

26 Sonra onlar Qalileyanın qarşısında yerləşən Gerasalıların† diyarına gəldilər. 27 İsa
qayıqdan sahilə düşəndə şəhərdən olan bir nəfər Onunla qarşılaşdı. Cinlərə tutulmuş və
xeyli vaxtdır ki, paltar geyməyən bu adam evdə yox, qəbir mağaralarında yaşayırdı. 28 O,
İsanı görən kimi bağırıb Onun qarşısında diz çökdü və bərkdən çığıra-çığıra dedi: «Ey
İsa, Allah-Taalanın Oğlu, məndən nə istəyirsən? Yalvarıram Sənə, mənə əzab vermə!»
29 Çünki İsa natəmiz ruha əmr etmişdi ki, həmin adamdan çıxsın. Bu ruh o adamı çoxdan
tutmuşdu. Buna görə də o adamı qorumaq üçün onu zəncir və buxovlarla bağlamışdılar.
O isə zəncirləri qıraraq cin tərəfindən çölə qovulurdu. 30 İsa ondan soruşdu: «Sənin adın
nədir?» O cavab verdi: «Adım Qoşundur». Çünki onun daxilinə çox cin girmişdi. 31 Onlar
dibsiz dərinliyə düşmələrini əmr etməsin deyə İsaya yalvarırdılar.

32 Orada – dağın yamacında böyük bir donuz sürüsü otlayırdı. Cinlər İsaya yalvardılar
ki, donuzların içinə girməyə izin versin. İsa da onlara izin verdi. 33 Cinlər adamdan çıxıb
donuzların içinə girdi. Sürü də uçurumdan aşağı, gölə atılıb boğuldu.

34 Donuz otaranlar bunları görüb qaçdılar, bu xəbəri şəhər və kəndlərdə yaydılar.
35 Camaat nə baş verdiyinə tamaşa etməyə çıxdı. Onlar İsanın yanına gəldilər, daxilindən
cinlər çıxmış adamın İsanın ayaqları yanında geyinmiş və ağıllanmış oturduğunu görüb
qorxuya düşdülər. 36 Hadisəni görənlərsə cinə tutulmuş adamın necə sağaldığını camaata
danışdılar. 37 Gerasalıların ətraf diyarındakı bütün xalq İsadan xahiş etdi ki, oranı tərk
etsin, çünki onları böyük qorxu bürümüşdü. İsa da qayığa minib geri qayıtdı. 38 Daxilindən
cinlər çıxmış kişi İsanın yanında qalmaq üçün Ona yalvardı. 39 Amma İsa ona «qayıt evinə
və Allahın sənə etdiyi hər şeyi danış» deyərək onu buraxdı. Bu adam da gedib İsanın ona
etdiyi hər şeyi bütün şəhərə yaydı.

*Qızın dirilm*əsi və qadının şəfa tapması
(Mat. 9:18-26; Mark 5:21-43)

40 İsa geri qayıtdıqda xalq Onu qəbul etdi, çünki hamı Onu gözləyirdi. 41 Bu vaxt Yair adlı
sinaqoq rəisi olan bir kişi gəlib İsanın ayaqlarına düşdü və Ona yalvardı ki, evinə gəlsin.
42 Çünki onun on iki yaşın içində olan bircə qızı var idi və o, can üstə idi. İsa oraya gedərkən
izdiham Onu sıxışdırırdı.

43 Orada on iki il qanaxma xəstəliyinə tutulan bir qadın var idi. O bütün varını həkimlərə
xərcləmişdi, lakin onların heç biri‡ ona şəfa verə bilməmişdi. 44 Bu qadın İsanın arxasından
gəlib Onun paltarının ətəyinə toxundu və o andaca onun qanaxması dayandı. 45 İsa dedi:
«Mənə toxunan kim idi?» Lakin hamı bunu inkar edəndə Peter§ dedi: «Ustad, izdiham Səni
əhatə edib sıxışdırır».** 46 Amma İsa dedi: «Mənə kimsə toxundu, çünki Məndən qüvvət
çıxdığını bildim». 47 Qadınsa gizlənə bilmədiyini gördükdə titrəyərək gəlib İsanın ayağına
düşdü. Bütün xalq qarşısında Ona nə səbəbdən toxunduğunu və o anda necə sağaldığını
İsaya nəql etdi. 48 İsa da ona dedi: «Qızım,†† imanın səni xilas etdi. Arxayın get».

---

† 8:26 Gerasalıların – bəzi əlyazmalarda Qadaralıların (Mat. 8:28). ‡ 8:43 O bütün varını ... heç biri – bəzi əlyazmalarda Heç kim. § 8:45 Peter – bəzi əlyazmalarda Peter və onun yanındakılar. ** 8:45 Sıxışdırır – bəzi əlyazmalarda sıxışdırır. Necə soruşa bilərsən ki, Mənə toxunan kim idi? (Mark 5:31). †† 8:48 Qızım – bəzi əlyazmalarda Cəsarətli ol, qızım (Mat. 9:22).

49 İsa hələ danışırdı ki, sinaqoq rəisinin evindən bir nəfər gəlib dedi: «Qızın öldü.
Müəllimi daha narahat etmə». 50 Amma İsa bunu eşidəndə sinaqoq rəisinə dedi: «Qorxma,
yalnız iman et! Qızın xilas olacaq». 51 İsa onun evinə gələndə Peter, Yəhya, Yaqub və qızın
ata-anasından başqa heç kimi Özü ilə evə girməyə qoymadı. 52 Hamı qız üçün ağlayıb
nalə çəkirdi. Amma İsa dedi: «Ağlamayın, o ölməyib, sadəcə olaraq yatıb». 53 Onlarsa
qızın öldüyünü bildiklərinə görə İsaya güldülər. 54 Amma İsa‡‡ qızın əlindən tutub səslədi:
«Qızcığaz, qalx!» 55 Qızın ruhu bədəninə qayıtdı və o dərhal ayağa qalxdı. İsa dedi ki, qıza
yemək versinlər. 56 Qızın ata-anası mat qaldı. Amma İsa onlara tapşırdı ki, bu hadisə barədə
heç kəsə danışmasınlar.

9

On İki şagirdə verilən vəzifə
(Mat. 10:1-15; Mark 6:7-13)

1 İsa On İki şagirdi yanına çağırıb bütün cinlər üzərində və xəstəliklərə şəfa vermək
üçün onlara qüdrət və səlahiyyət verdi. 2 Onları göndərdi ki, Allahın Padşahlığını vəz edib
xəstələri sağaltsınlar. 3 *İsa onlara dedi: «Yol üçün heç nə – nə əsa, nə torba, nə çörək,
nə pul, nə də iki köynək götürün. 4 Hansı evə girsəniz, orada qalın və oradan da yola
çıxın. 5 *Harada sizi qəbul etməzlərsə, o şəhərdən çıxarkən onlara qarşı şəhadət olsun
deyə ayaqlarınızın tozunu çırpın». 6 Onlar da yola düşüb hər yerdə Müjdəni yayaraq və
şəfa verərək kənd-kənd dolaşdılar.

Yəhyanın edamı
(Mat. 14:1-2; Mark 6:14-16)

7 *Hökmdar Hirod baş verən bütün hadisələr barədə eşitdi və çaşıb-qaldı. Çünki
bəziləri «Yəhya ölülər arasından dirilib», 8 digərləri «İlyas zühur edib», başqaları da
«qədim peyğəmbərlərdən biri dirilib» deyirdi. 9 Hirod isə dedi: «Yəhyanın boynunu mən
vurdurdum, bəs haqqında bu xəbərləri eşitdiyim Adam kimdir?» Hirod Onu görməyə can
atırdı.

*İsa beş min n*əfəri doydurur
*(Mat. 14:13-21; Mark 6:30-44; Y*əh. 6:1-14)

10 Həvarilər İsanın yanına qayıdıb gördükləri işlər haqqında Ona danışdılar. Sonra
İsa yalnız onları Özü ilə götürüb Bet-Sayda adlanan bir şəhərə apardı. 11 Amma camaat
bu barədə xəbər tutub Onun ardınca düşdü. İsa onları xoş qarşıladı, onlara Allahın
Padşahlığından danışdı və şəfaya möhtac olanları sağaltdı.
12 Artıq gün batırdı. On İki şagird İsanın yanına gəlib Ona dedi: «Camaatı burax, qoy
ətrafdakı oba və kəndlərə gedib gecələsinlər və bir şey alıb yesinlər. Axı biz burada
çöllük yerdəyik». 13 Amma İsa onlara dedi: «Onlara yeməyi siz verin». Şagirdlər Ona
cavab verdilər: «Beş çörək və iki balıqdan başqa bir şeyimiz yoxdur. Bəlkə biz gedib
bütün bu camaat üçün bir şey alaq?» 14 Orada beş minə yaxın kişi var idi. İsa şagirdlərinə
dedi: «Onları dəstə-dəstə, əlli-əlli oturdun». 15 Şagirdlər də eləcə edib hamını oturtdular.
16 İsa beş çörəyi və iki balığı götürüb göyə baxaraq şükür duası etdi. Sonra onları bölüb
şagirdlərə verdi ki, camaata paylasınlar. 17 Hamı yeyib-doydu. Artıq qalan hissələr on iki
zənbilə yığıldı.

*Peterin M*əsihi tanıması
(Mat. 16:13-20; Mark 8:27-30)

18 Bir gün İsa tək dua edirdi. Şagirdlər də yanında idi. İsa onlardan soruşdu: «Camaatın
dediyinə görə Mən kiməm?» 19 *Onlar belə cavab verdilər: «Bəziləri Vəftizçi Yəhya,
başqaları İlyas, digərləri isə deyirlər ki, qədim peyğəmbərlərdən biri dirilib». 20 *İsa

‡‡ 8:54 İsa – bəzi əlyazmalarda İsa hamını bayıra çıxarandan sonra (Mark 5:40). * 9:3 Luka 10:4-11 * 9:5 Həv. 13:51 * 9:7 Mat. 16:14; Mark 8:28; Luka 9:19 * 9:19 Mat. 14:1-2; Mark 6:14-15; Luka 9:7-8 * 9:20 Yəh. 6:68-69

onlara dedi: «Bəs siz nə deyirsiniz? Sizcə Mən kiməm?» Peter cavab verdi: «Sən Allahın
Məsihisən». [21] İsa şagirdlərinə qadağan edib əmr etdi ki, bunu heç kəsə danışmasınlar.

İsa ölüb-diriləcəyi barədə əvvəlcədən xəbər verir
(Mat. 16:21-28; Mark 8:31–9:1)

[22] O dedi: «Bəşər Oğlu çox əzab çəkməli, ağsaqqallar, başçı kahinlər və ilahiyyatçılar
tərəfindən rədd olunmalı, öldürülməli və üçüncü gün dirilməlidir».
[23] *Sonra hamısına söylədi: «Əgər bir kəs Mənim ardımca gəlmək istəyirsə, özündən
imtina etsin və hər gün* çarmıxını götürüb ardımca gəlsin. [24] *Kim canını xilas etmək
istəyirsə, onu itirəcək, amma kim Mənim uğrumda canını itirirsə, onu xilas edəcək.
[25] İnsan bütün dünyanı qazanıb canını məhv edər yaxud itirərsə, ona nə xeyri var? [26] Kim
Məndən və Mənim sözlərimdən utanarsa, Bəşər Oğlu da Özünün, Atasının və müqəddəs
mələklərin izzəti içində gələndə o adamdan utanacaq. [27] Amma sizə həqiqəti deyirəm:
burada duranlardan bəzisi Allahın Padşahlığını görmədən ölməyəcək».

İsanın görünüşü dəyişir
(Mat. 17:1-8; Mark 9:2-8)

[28] *Bu sözləri söyləyəndən təxminən səkkiz gün keçmişdi. İsa Özü ilə Peter, Yəhya və
Yaqubu götürüb dua etmək üçün dağa çıxdı. [29] İsa dua edərkən üzünün görünüşü dəyişdi
və libası gözqamaşdırıcı ağ rəng aldı. [30] O anda iki nəfər İsa ilə söhbət etməyə başladı.
Onlar Musa və İlyas idi. [31] Onlar ehtişam içində göründülər və İsanın Yerusəlimdə yerinə
yetirəcəyi bu dünyadan ayrılması barədə danışırdılar. [32] Peter və onun yoldaşları dərin
yuxuya dalmışdılar. Yuxudan ayılanda isə İsanın ehtişamını və yanında duran iki kişini
gördülər. [33] Onlar İsanın yanından gedəndə Peter İsaya dedi: «Ustad! Nə yaxşı ki biz
buradayıq. Gəl üç çardaq quraq, biri Sənin, biri Musa, biri də İlyas üçün». Əslində o nə
dediyini bilmirdi. [34] Peter bunu deyən zaman bir bulud gəldi və onların üzərinə kölgə
saldı. Buluda daxil olarkən onları dəhşət bürüdü. [35] *Buluddan bir səs gəldi: «Bu Mənim
Oğlumdur, seçilmişimdir,† Ona qulaq asın!» [36] Səs kəsiləndə onlar İsanı tək gördülər.
Şagirdlər bunu sirr olaraq saxlayıb o günlərdə gördüklərini heç kimə danışmadılar.

Oğlandan cin çıxarılır
(Mat. 17:14-21; Mark 9:14-29)

[37] Ertəsi gün onlar dağdan enəndə İsanı böyük bir izdiham qarşıladı. [38] Camaat arasından
bir kişi çığırdı: «Müəllim, yalvarıram, oğluma nəzər sal, o mənim yeganə balamdır. [39] Bir
ruh onu tutur, o birdən bağırır. Ruh onu ağzından köpük gələnəcən sarsıdır. Ona əziyyət
verib güc-bəla ilə onu tərk edir. [40] Mən şagirdlərindən xahiş etdim ki, bu ruhu qovsunlar,
amma bacarmadılar». [41] İsa da ona cavab verdi: «Ey imansız və yolunu azmış nəsil! Nə
vaxta qədər Mən sizinlə qalıb sizə dözəcəyəm? Oğlunu yanıma gətir». [42] Oğlan İsaya
yaxınlaşarkən cin onu yerə atıb sarsıtdı. Amma İsa natəmiz ruha qadağan etdi, oğlanı
sağaldıb atasına qaytardı. [43] Hamı Allahın əzəmətinə təəccüblənirdi.

İsa öləcəyi barədə yenə xəbər verir
(Mat. 17:22-23; Mark 9:30-32)

Onlar hamısı İsanın etdiyi işlərə heyrət edərkən O, şagirdlərinə dedi: [44] «Bu sözlərə qulaq
asın: Bəşər Oğlu insan əllərinə təslim edilmək üzrədir». [45] Lakin şagirdlər bu sözü başa
düşmədilər. Bu sözün mənası onlar üçün gizli qaldı və Ondan bu söz barədə soruşmaqdan
da qorxurdular.

Ən böyük kimdir?
(Mat. 18:1-5; Mark 9:33-40)

---

* 9:23 Mat. 10:38; Luka 14:27 * 9:23 Hər gün – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 9:24 Mat. 10:39; Luka 17:33; Yəh. 12:25 * 9:28 2Pet. 1:17-18 * 9:35 Yeş. 42:1; Mat. 3:17; 12:18; Mark 1:11; 14:13-15
† 9:35 Oğlumdur, seçilmişimdir – bəzi əlyazmalarda sevimli Oğlumdur (Mark 9:7).

46 Şagirdlər aralarında kimin ən böyük olduğu barədə mübahisə etməyə başladılar.
47 Amma İsa onların ürəklərindən keçəni bilib bir balaca uşağı götürüb yanına qoydu.
48 Sonra onlara dedi: «Kim Mənim adımla bu uşağı qəbul edərsə, Məni qəbul edər. Kim
Məni qəbul edərsə, Məni Göndərəni qəbul edər. Sizin aranızda hamıdan kiçik olan ən
böyükdür».
49 Yəhya cavabında dedi: «Ustad, biz Sənin adınla cinləri qovan bir nəfəri gördük, amma
bizimlə birgə getmədiyinə görə ona mane olduq». 50 Amma İsa ona dedi: «Ona mane
olmayın! Əleyhinizə olmayan sizin tərəfinizdədir».

Samariyalılar İsanı qəbul etmirlər

51 Dünyadan ayrılacağı günlər yaxınlaşdıqca İsa Yerusəlimə getmək qərarına gəldi. 52 İsa
qabağınca elçilər göndərdi. Onlar İsanın gəlişi münasibəti ilə hazırlıq işləri görmək üçün
gedib Samariyalıların bir kəndinə girdilər. 53 Lakin Samariyalılar İsanı qəbul etmədilər,
çünki O, Yerusəlimə doğru gedirdi. 54 Şagirdlərdən Yaqubla Yəhya bunu görüb dedilər:
«Rəbb,‡ bunları məhv etmək üçün bir əmrlə göydən alov yağdırmağımızı istəyirsənmi?»
55 Amma İsa dönüb onlara qadağan etdi.§ 56 Sonra onlar başqa bir kəndə yollandılar.

İsanın şagirdi olmaq nə deməkdir
(Mat. 8:19-22)

57 Onlar yol boyu gedərkən bir nəfər İsaya dedi: «Sən hara getsən, Sənin ardınca
gedəcəyəm». 58 İsa ona dedi: «Tülkülərin də yuvası, göydə uçan quşların da yuvası var.
Amma Bəşər Oğlunun başını qoymağa belə, yeri yoxdur».
59 Bir başqasına İsa dedi: «Ardımca gəl». O isə dedi: «Ya Rəbb, mənə icazə ver, əvvəlcə
gedim, atamı dəfn edim». 60 İsa ona dedi: «Qoy ölülər öz ölülərini dəfn etsin. Sənsə get,
Allahın Padşahlığını bəyan et».
61 Yenə başqa bir adam dedi: «Ya Rəbb, Sənin ardınca gələrəm, amma əvvəl icazə
ver evimdəkilərlə vidalaşım». 62 Lakin İsa ona dedi: «Kotanı tutub geriyə baxan Allahın
Padşahlığına layiq deyil».

10

İsa yetmiş nəfəri vəz etməyə yollayır
(Mat. 10:5-16; 11:21-24; Mark 6:7-13; Luka 9:1-6)

1 Bu hadisələrdən sonra Rəbb başqa yetmiş* nəfəri təyin etdi və onları iki-iki Özünün
gedəcəyi hər şəhərə və hər yerə Özündən əvvəl göndərdi. 2 *Onlara dedi: «Məhsul çoxdur,
işçilərsə azdır. Buna görə də məhsulun Sahibinə yalvarın ki, Öz məhsulunu yığmaq üçün
işçilər göndərsin. 3 *Gedin, sizi qurdların arasına quzular kimi göndərirəm. 4 Özünüzlə nə
kisə, nə torba, nə də çarıq götürün. Yolda heç kimlə salamlaşıb danışmayın. 5 Hansı bir evə
girsəniz, əvvəl "Bu evə əmin-amanlıq olsun!" deyin. 6 Əgər orada əmin-amanlığa layiq bir
adam varsa, dilədiyiniz əmin-amanlıq onun üzərində qalacaq. Əks halda o sizə qayıdacaq.
7 Girdiyiniz evdə qalın, sizə nə verirlərsə, yeyib-için, çünki işçi öz haqqına layiqdir. Evdən
evə köçməyin. 8 Hansısa bir şəhərə girdiyiniz zaman sizi qəbul edirlərsə, qabağınıza
qoyulanı yeyin. 9 Orada olan xəstələrə şəfa verin və onlara deyin: "Allahın Padşahlığı
sizə yaxınlaşıb". 10 Amma hansısa bir şəhərə girdiyiniz zaman sizi qəbul etməsələr, oranın
küçələrinə çıxıb belə deyin: 11 "Sizin əleyhinizə çıxaraq şəhərinizin ayaqlarımıza yapışan
tozunu belə, çırpırıq. Amma bunu bilin ki, Allahın Padşahlığı sizə yaxınlaşıb". 12 Sizə bunu
deyirəm: qiyamət günü† Sodomun halı o şəhərin halından daha asan olacaq.

---

‡ 9:54 Rəbb – bəzi əlyazmalarda Rəbb, İlyas etdiyi kimi bizim də. § 9:55 Qadağan etdi – bəzi əlyazmalarda qadağan edərək dedi: «Siz hansı ruha malik olduğunuzu bilmirsiniz. 56 Çünki Bəşər Oğlu insanları məhv etmək üçün deyil, onları xilas etmək üçün gəlib». * 10:1 Yetmiş – bəzi əlyazmalarda yetmiş iki. * 10:2 Mat. 9:37-38; Yəh. 4:35 * 10:3 Mat. 10:16 † 10:12 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə o gün.

13 Vay halına, ey Korazin! Vay halına, ey Bet-Sayda! Sizdə baş vermiş möcüzələr Sur və
Sidonda olsaydı, onlar çoxdan çul geyinib külün üstündə oturaraq tövbə edərdi. 14 Amma
qiyamət günü‡ Sur və Sidonun halı sizinkindən daha asan olacaq. 15 Sən, ey Kefernahum,
göyə qədər ucalacaqsanmı? Ölülər diyarına qədər enəcəksən.
16 *Sizi dinləyən kəs Məni dinləyir, sizi rədd edən Məni rədd edir. Məni rədd edənsə Məni
Göndərəni rədd edir».

Yetmiş şagird qayıdır

17 Yetmiş şagird sevinə-sevinə qayıtdı və dedi: «Ya Rəbb, Sənin adınla cinlər belə, bizə
tabe olur!» 18 İsa onlara belə cavab verdi: «Mən Şeytanın ildırım kimi göydən düşməyini
görmüşdüm. 19 *Baxın Mən sizə səlahiyyət vermişəm ki, ilanları, əqrəbləri və düşmənin
bütün gücünü ayaq altında əzəsiniz və heç nə sizə zərər vurmayacaq. 20 Bununla belə,
ruhların sizə tabe olduğuna görə sevinməyin, amma sevinin ki, adlarınız göylərdə yazılıb».

İsanın sevinci
(Mat. 11:25-27; 13:16-17)

21 İsa o vaxt Müqəddəs Ruhda şadlanıb dedi: «Ey yerin-göyün Sahibi olan Ata! Səndən
razıyam ki, bu şeyləri müdrik və dərrakəli adamlardan gizlədib körpələrə agah etdin. Bəli,
Ata! Çünki bu Sənin xoş niyyətin idi. 22 *Atam§ tərəfindən hər şey Mənim ixtiyarıma
verildi. Oğulun kim olduğunu Atadan başqa heç kəs bilməz. Atanın kim olduğunu da
Oğuldan və Oğulun agah etmək istədiyi şəxsdən başqa heç kəs bilməz».
23 Sonra İsa şagirdlərə sarı dönüb onlara ayrıca dedi: «Nə bəxtiyardır o gözlər ki, sizin
gördüklərinizi görür! 24 Sizə bunu deyirəm: bir çox peyğəmbərlər və padşahlar sizin
gördüklərinizi görmək istədilər, amma görmədilər, eşitdiklərinizi eşitmək istədilər, amma
eşitmədilər».

Xeyirxah Samariyalı

25 *Bir qanunşünas İsanı sınamaq məqsədi ilə qalxıb dedi: «Müəllim, əbədi həyatı irs
olaraq almaq üçün mən nə etməliyəm?» 26 İsa ondan soruşdu: «Qanunda nə yazılıb? Orada
nə oxuyursan?» 27 *Bu adam İsaya belə cavab verdi: «“Allahın Rəbbi bütün qəlbinlə, bütün
varlığınla, bütün gücünlə və bütün düşüncənlə sev” və “Qonşunu özün kimi sev”». 28 *İsa
ona dedi: «Sən düz cavab verdin, buna əməl et və yaşayacaqsan». 29 Amma o özünə haqq
qazandırmaq üçün İsadan soruşdu: «Bəs mənim qonşum kimdir?»
30 İsa belə cavab verdi: «Bir nəfər Yerusəlimdən Yerixoya gedən yolda quldurların
əlinə düşdü. Quldurlar onu soyundurub döydülər və yarımcan halda qoyub getdilər.
31 Təsadüfən o yoldan bir kahin enirdi. Bu adamı görən kimi yolun o biri tərəfi ilə
keçib getdi. 32 Bir Levili də ora yaxınlaşıb o adamı görəndə yolun o biri tərəfi ilə keçib
getdi. 33 O yolla gedən bir Samariyalı isə bu adamı görəndə ona rəhmi gəldi. 34 Ona
yaxınlaşdı və zeytun yağı ilə şərab tökərək yaralarını sarıdı. Sonra bu adamı öz heyvanına
mindirib mehmanxanaya gətirdi və ona qayğı göstərdi. 35 Ertəsi gün o, iki dinar çıxarıb
mehmanxana sahibinə verərək dedi: “Onun qayğısını çək. Əgər bundan da çox xərcin
çıxsa, mən geri qayıdanda sənə verərəm”. 36 Səncə bu üç nəfərdən hansı quldurların əlinə
düşən adamın qonşusu idi?» 37 Qanunşünas cavab verdi: «Ona mərhəmət göstərən». İsa da
ona dedi: «Get, sən də elə et».

İsa Marta və Məryəmin evində

38 *İsa şagirdləri ilə yoluna davam edərkən bir kəndə girdi. Burada Marta adlı bir qadın
Onu öz evinə dəvət etdi. 39 Onun Məryəm adlı bir bacısı vardı. O, Rəbbin ayaqları yanında

‡ 10:14 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə mühakimədə. * 10:16 Mat. 10:40; Mark 9:36-37; Luka 9:47-48; Yəh. 13:20 * 10:19 Zəb. 91:13 * 10:22 Yəh. 1:18; 3:35; 10:15 § 10:22 Atam – bəzi əlyazmalarda Şagirdlərə sarı dönüb onlara dedi: «Atam... * 10:25 Mat. 22:35-40; Mark 12:28-34 * 10:27 Lev. 19:18; Qanun. 6:5 * 10:28 Lev. 18:5 * 10:38 Yəh. 11:1

oturub Onun sözünə qulaq asırdı. 40 Marta isə işin çoxluğundan çaşıb-qalmışdı. O, İsaya
yaxınlaşıb dedi: «Ya Rəbb! Görmürsən ki, bacım işləri tək mənim üstümə yığıb? Ona de
ki, mənə kömək etsin». 41 Rəbb isə ona belə cavab verdi: «Marta, Marta, sən çox şeyin
qayğısını çəkib təlaşa düşürsən. 42 Yalnız bir şey lazımdır. Məryəm yaxşısını seçdi. Bu da
onun əlindən alınmayacaq».

11

Dua haqqında təlim
(Mat. 6:9-13; 7:7-11)

1 İsa bir yerdə dua edirdi. Duasını bitirəndə şagirdlərindən biri Ona dedi: «Ya Rəbb,
Yəhya öz şagirdlərinə öyrətdiyi kimi Sən də bizə dua etməyi öyrət». 2 İsa onlara dedi: «Dua
edəndə belə deyin:
Göylərdə olan Atamız,
Adın müqəddəs tutulsun,
Padşahlığın gəlsin.
Göydə olduğu kimi yerdə də Sənin iradən olsun.*
3 Gündəlik çörəyimizi bizə hər gün ver.
4 Bizə borclu olan hər adamı bağışladığımıza görə
Bizim günahlarımızı da bağışla.
Bizi sınağa çəkmə».†

5 Sonra İsa onlara dedi: «Məsələn, sizlərdən birinin bir dostu var. O da gecə yarısı
dostunun yanına gedib deyir: "Dostum, mənə üç kömbə çörək borc ver, 6 çünki yanıma
dostum gəlib, qabağına qoyacaq heç nəyim yoxdur". 7 Dostu da içəridən belə cavab verir:
"Məni narahat etmə. Qapı artıq qıfıllıdır, uşaqlarım yanımda yatıb, mən durub sənə bir
şey verə bilmərəm". 8 Sizə deyim ki, o həmin adamla dost olduğu halda vermək istəməsə
də, təkidlə xahiş etdiyinə görə qalxıb nə qədər ehtiyacı olsa, ona verəcək.

9 Mən sizə bunu deyirəm: diləyin, sizə veriləcək, axtarın, tapacaqsınız, qapını döyün
və sizə açılacaq. 10 Çünki hər diləyən alar, axtaran tapar, qapı döyənə açılar. 11 Aranızdan
hansı ata oğlu ondan balıq diləsə,‡ ona balıq yerinə ilan verər? 12 Yaxud yumurta diləsə,
ona əqrəb verər? 13 Beləliklə, siz pis olduğunuz halda öz övladlarınıza yaxşı hədiyyələr
verməyi bilirsinizsə, göydə olan Atanın Ondan diləyənlərə Müqəddəs Ruhu verəcəyi nə
qədər yəqindir!»

*İsa v*ə Baal-Zevul
(Mat. 12:22-30; Mark 3:20-27)

14 İsa bir adamdan lal olan bir cini qovurdu. Cin çıxandan sonra lal danışmağa başladı
və camaat heyrətləndi. 15 *Amma onların bəzisi deyirdi: «O, cinlərin başçısı Baal-Zevulun
gücü ilə cinləri qovur». 16 *Başqaları isə İsanı sınamaq üçün istədilər ki, göydən gələn bir
əlamət göstərsin.

17 Nə düşündüklərini bilən İsa onlara dedi: «Öz daxilindən bölünmüş hər padşahlıq viran
qalar və öz içindən bölünmüş ev dağılar. 18 Əgər Şeytan da öz daxilindən bölünübsə, onun
padşahlığı necə davam gətirər? Siz də deyirsiniz ki, Mən cinləri Baal-Zevulun gücü ilə
qovuram. 19 Əgər Mən cinləri Baal-Zevulun gücü ilə qovuramsa, bəs sizin adamlarınız
kimin gücü ilə qovur? Buna görə də onlar sizin hakimləriniz olacaq. 20 Lakin Mən cinləri
Allahın qüdrəti§ ilə qovuramsa, deməli, Allahın Padşahlığı üzərinizə gəlib. 21 Əgər güclü bir
adam təpədən-dırnağadək silahlanıb öz evini qoruyursa, onun əmlakı əmin-amanlıqdadır.

---

* 11:2 Göylərdə olan Atamız ... olsun – ən qədim yunan əlyazmalarında Ata, adın müqəddəs tutulsun, Padşahlığın gəlsin (Mat. 6:9-10). † 11:4 Çəkmə – bəzi əlyazmalarda çəkmə, lakin bizi şər olandan xilas et (Mat. 6:13). ‡ 11:11 Balıq diləsə – bəzi əlyazmalarda çörək diləsə, ona daş verər? Ya da balıq diləsə (Mat. 7:9). * 11:15 Mat. 9:34; 10:25 * 11:16 Mat. 12:38; 16:1; Mark 8:11 § 11:20 Qüdrəti – hərfi tərcümədə barmağı.

22 Amma ondan güclüsü ona hücum edib qalib gələrsə, onda onun güvəndiyi silahları
əlindən alıb talan mallarını bölüşdürər. 23 *Mənimlə olmayan Mənə qarşıdır və Mənimlə
yığmayan dağıdır.
24 Natəmiz ruh adamdan çıxdıqdan sonra quraq yerlərdə dolaşar, rahatlıq axtarar, lakin
tapmaz. O zaman deyər: "Çıxdığım evə dönüm". 25 Evə qayıdanda onu süpürülmüş və
səliqə-sahman içində görər. 26 Bu vaxt o gedib özündən daha betər yeddi başqa ruhu
götürər. Onlar da oraya girib məskunlaşar. Onda bu adamın axırı əvvəlkindən daha pis
olar».
27 İsa bunu deyərkən bir qadın camaatın arasından uca səslə Ona dedi: «Səni bətnində
daşıyan və Səni əmizdirən nə bəxtiyardır!» 28 Amma İsa dedi: «Daha doğrusu, Allahın
kəlamını eşidib ona riayət edənlər nə bəxtiyardır!»

Yunus peyğəmbərin əlaməti
(Mat. 12:38-42)

29 *Camaat Onun ətrafına yığılanda İsa danışmağa başladı: «İndiki nəsil pis nəsildir. On-
lar əlamət axtarır, amma onlara Yunusun əlamətindən başqa heç bir əlamət verilməyəcək.
30 *Çünki Yunus Nineva əhalisinə necə bir əlamət oldusa, Bəşər Oğlu da bu nəsil üçün belə
olacaq. 31 *Cənub mələkəsi** qiyamət günündə†† bu nəslin adamları ilə birgə qalxıb onları
məhkum edəcək. Çünki mələkə Süleymanın hikmətli sözlərini dinləmək üçün yer üzünün
ucqarlarından gəlmişdi. Budur, Süleymandan daha böyük Olan buradadır. 32 *Nineva xalqı
qiyamət günündə‡‡ bu nəsillə birgə qalxıb onu məhkum edəcək. Çünki onlar Yunusun
vəzinə görə tövbə etmişdilər. Budur, Yunusdan daha böyük Olan buradadır.

Bədənin çırağı
(Mat. 6:22-23)

33 *Heç kim çırağı yandırıb onu gizli yerə yaxud da qabın altına qoymaz. Əksinə,
çıraqdana qoyar ki, içəri girənlər işığı görsünlər.
34 Bədəninin çırağı gözündür. Gözün sağlam olanda bütün bədənin də nurlu olur. Gözün
zəif görəndə isə bütün bədənin də qaranlıq olur. 35 Beləliklə, diqqət et ki, səndəki "nur"
qaranlıq olmasın. 36 Əgər sənin bütün bədənin nurlu olub heç bir yerdə qaranlıq qalmırsa,
çıraq sənə öz nuru ilə işıq saçdığı kimi bədənin də tamamilə nurlu olacaq».

Vay halınıza!
(Mat. 23:1-36)

37 İsa bunları deyib qurtaranda fariseylərdən biri Onu evinə yeməyə dəvət etdi. O
da içəri girib süfrəyə oturdu. 38 İsanın yeməkdən əvvəl yuyunmadığını görən farisey
heyrətləndi. 39 Lakin Rəbb ona dedi: «İndi siz fariseylər kasanın və boşqabın bayır
tərəfini təmizləyirsiniz, lakin daxiliniz soyğunçuluq və pisliklə dolub. 40 Ey ağılsızlar, zahiri
yaradanla daxili yaradan eyni deyilmi? 41 Yaxşısı budur ki, qablarınızın içindəkilərini
sədəqə verəsiniz, onda sizin üçün hər şey təmiz olar.
42 *Vay halınıza, ey fariseylər! Çünki siz nanə, sədəfotu və hər cür göyərtinin onda birini
verirsiniz, lakin ədalətə və Allah məhəbbətinə etinasızlıq göstərirsiniz. Amma onda biri
verməklə yanaşı bunları da yerinə yetirməli idiniz.
43 Vay halınıza, ey fariseylər! Sinaqoqlarda baş kürsüləri tutmağı və bazar meydan-
larında salam almağı sevirsiniz.
44 Vay halınıza! Çünki siz insanların xəbəri olmadan üstündən keçdikləri itmiş qəbirlərə
oxşayırsınız».

---

* 11:23 Mark 9:40 * 11:29 Mat. 16:4; Mark 8:12 * 11:30 Yun. 3:4 * 11:31 1Pad. 10:1-13; 2Saln. 9:1-12
** 11:31 cənub mələkəsi – yəni Süleymanın yanına gələn Səba mələkəsi. †† 11:31 Qiyamət
günündə – hərfi tərcümədə mühakimədə. * 11:32 Yun. 3:5 ‡‡ 11:32 Qiyamət günündə –
hərfi tərcümədə mühakimədə. * 11:33 Mat. 5:15; Mark 4:21; Luka 8:16 * 11:42 Lev. 27:30

45 Qanunşünaslardan biri İsaya cavab verdi: «Müəllim, sən bunları deməklə bizi də
təhqir edirsən». 46 İsa da belə dedi: «Elə sizin də vay halınıza, ey qanunşünaslar! Çünki
adamları ağır yüklərlə yükləyirsiniz, amma özünüz barmağınızın biri ilə də bu yüklərə
toxunmursunuz.
47 Vay halınıza! Çünki peyğəmbərlərə məqbərələr tikirsiniz, amma onları sizin
ata-babalarınız öldürdülər! 48 Beləliklə, siz ata-babalarınızın etdiklərinə şahidlik edib
bəyənirsiniz. Çünki onlar peyğəmbərləri öldürüb, sizsə onlara məqbərələr tikirsiniz.
49 Buna görə də Allahın hikməti belə demişdi: "Mən onlara peyğəmbərlər və həvarilər
göndərəcəyəm, onların bəzisini öldürüb, bəzisini isə təqib edəcəklər". 50-51 *Beləcə bu
nəsil dünya yaranandan bəri Habilin qanından tutmuş qurbangahla məbədin arasında
öldürülmüş Zəkəriyyənin qanına qədər bütün peyğəmbərlərin tökülən qanı üçün
məsuliyyət daşıyacaq. Bəli, Mən sizə deyirəm: onun üçün bu nəsil məsuliyyət daşıyacaq.
52 Vay halınıza, ey qanunşünaslar! Çünki bilik qapısının açarlarını götürmüsünüz.
Özünüz bu qapıdan girmədiniz, girmək istəyənlərə də mane oldunuz».
53 İsa oradan çıxanda ilahiyyatçılarla fariseylər ona çox təzyiq göstərərək bir çox
məsələlər barədə Onu sorğu-suala tutmağa başladılar. 54 Onlar fürsət axtarırdılar ki, İsanın
ağzından çıxan bir sözlə Onu tələyə salsınlar.

12

İsa ikiüzlülüyə qarşı xəbərdarlıq edir
(Mat. 10:26-33)

1 *Bu vaxt saysız-hesabsız adam bir-birini sıxışdıra-sıxışdıra oraya yığıldı. İsa əvvəl
şagirdlərinə danışmağa başladı: «Fariseylərin mayasından, yəni ikiüzlülükdən özünüzü
gözləyin. 2 *Elə örtülü bir şey yoxdur ki, aşkara çıxmayacaq və elə gizli bir şey yoxdur
ki, bilinməyəcək. 3 Buna görə də qaranlıqda dediyiniz gün işığında eşidiləcək, bağlı qapı
arxasında qulağa pıçıldadığınız damlardan bəyan olunacaq.
4 Ey dostlarım, sizə deyirəm: bədəni öldürən və ondan sonra başqa heç nə edə
bilməyənlərdən qorxmayın. 5 Amma Kimdən qorxmaq lazım olduğunu sizə göstərim:
adamı öldürəndən sonra cəhənnəmə atmağa ixtiyarı olan Allahdan qorxun. Bəli, sizə
deyirəm: Ondan qorxun! 6 Beş sərçə iki qara pula satılmırmı? Onlardan biri belə, Allahın
qarşısında yaddan çıxmır. 7 Sizin başınızdakı saçlar belə, sayılıb. Qorxmayın, siz saysız-
hesabsız sərçədən daha dəyərlisiniz.
8 Mən sizə deyirəm: insanlar qarşısında Məni iqrar edən hər kəsi Bəşər Oğlu da Allahın
mələkləri qarşısında iqrar edəcək. 9 Amma insanlar önündə Məni inkar edən özü də
Allahın mələkləri önündə inkar olunacaq. 10 *Bəşər Oğluna qarşı bir söz deyən hər kəs
bağışlanacaq; amma Müqəddəs Ruha küfr edən bağışlanmayacaq.
11 *Sizi sinaqoqlara, başçıların və hökmdarların qarşısına gətirəndə özünüzü necə
müdafiə edəcəyiniz və yaxud nə deyəcəyiniz barədə qayğı çəkməyin. 12 Müqəddəs Ruh
sizə o anda nə deməli olduğunuzu öyrədəcək».

Var-dövlət və insan həyatı

13 İzdihamdan bir nəfər İsaya dedi: «Müəllim, qardaşıma de ki, mirası mənimlə bölsün».
14 İsa ona belə cavab verdi: «Ey insan, Məni kim üzərinizə hakim ya vəkil qoyub?» 15 Sonra
İsa onlara dedi: «Diqqətli olun, hər cür tamahkarlıqdan özünüzü qoruyun. Çünki insanın
həyatı var-yoxunun bolluğundan asılı deyil».
16 İsa onlara bu məsəli danışdı: «Bir varlının torpağı bol məhsul verdi. 17 Bu adam
ürəyində düşündü: "Məhsulumu qoymağa yerim yoxdur. Axı nə edim?" 18 Sonra dedi:
"Belə edərəm: anbarlarımı söküb daha böyüklərini tikəcəyəm. Bütün taxılımı və malımı
oraya yığaram. 19 Canıma deyərəm: ey canım, illərlə kifayət qədər var-dövlət yığmısan.

* 11:50-51 Yar. 4:8; 2Saln. 24:20-21 * 12:1 Mat. 16:6; Mark 8:15 * 12:2 Mark 4:22; Luka 8:17 * 12:10 Mat. 12:31-32; Mark 3:28-29 * 12:11 Mat. 10:19-20; Mark 13:11; Luka 21:14-15

İndi dincəl, ye-iç, kef elə”. [20] Amma Allah ona dedi: “Ay axmaq, bu gecə canını səndən
alacaqlar. Bəs hazırladığın kimə qalacaq?” [21] Özü üçün xəzinə toplayan, amma Allahın
önündə varlı olmayan hər bir insanın axırı da elə olacaq».

Qayğı çəkməyin
(Mat. 6:20-21,25-34)

[22] İsa Öz şagirdlərinə belə dedi: «Buna görə sizə deyirəm: “Nə yeyəcəyik?” deyə canınız
üçün, “Nə geyinəcəyik?” deyə bədəniniz üçün qayğı çəkməyin. [23] Can yeməkdən, bədənsə
geyinməkdən daha vacibdir. [24] Qarğalara baxın: onlar nə əkir, nə də biçir, nə anbarları, nə
də zirzəmiləri var. Amma Allah onları yedizdirir. Siz quşlardan nə qədər qiymətlisiniz!
[25] Hansı biriniz qayğı çəkməklə ömrünü bir anlıq belə, uzada bilər? [26] Əgər siz elə balaca
şeyi etməyi bacarmırsınızsa, nə üçün başqa şeylərin qayğısını çəkirsiniz? [27] *Zanbaqların
necə böyüdüyünə baxın: onlar nə zəhmət çəkir, nə də ip əyirir. Lakin sizə bunu deyirəm
ki, bütün cah-calalı içində olan Süleyman belə, bunlardan biri kimi geyinməmişdi. [28] Ey
imanı az olanlar, bu gün çöldə olub sabah ocağa atılan otu Allah belə geyindirirsə, sizi
geyindirəcəyi nə qədər yəqindir! [29] “Nə yeyəcəyik?”, “Nə içəcəyik?” deyə axtarıb narahat
olmayın. [30] Çünki dünyadakı bütpərəstlər bütün bu şeyləri axtarırlar. Doğrudan da, Atanız
bunlara ehtiyacınız olduğunu bilir. [31] Lakin siz Allahın Padşahlığını axtarın, onda bunlar
da sizə əlavə olaraq veriləcək.

[32] Qorxma, ey kiçik sürü! Çünki Atanız Padşahlığı sizə verməyi münasib gördü.
[33] Əmlakınızı satın və sədəqə verin. Özünüzə köhnəlməyən kisələr, göylərdə tükənməyən
xəzinə hazırlayın. Oraya nə oğru gələr, nə də onu güvə yeyər. [34] Çünki xəzinəniz
haradadırsa, ürəyiniz də orada olacaq».

*Bilinm*əyən gün və saat
(Mat. 10:34-36; 24:42-51; Mark 13:32-36)

[35] *«Qoy qurşaqlarınız bellərinizdə bağlı və çıraqlarınız yana-yana qalsın. [36] Toy
ziyafətindən qayıdan ağasını gözləyən adamlara oxşayın. Onlar ağaları gəlib qapını döyən
kimi qapını açmağa hazır olurlar. [37] Nə bəxtiyardır o qullar ki, ağa qayıdanda onları oyaq
görür! Sizə doğrusunu deyirəm: o özü qurşaqlanıb qullarını süfrəyə oturdacaq və gəlib
onlara xidmət edəcək. [38] Ağa istər gecəyarı, istər ondan gec, səhərə yaxın gəlib qulları
oyaq görsə, o qullar necə də bəxtiyardır!

[39] Amma bunu bilin ki, əgər evin yiyəsi oğrunun hansı saatda gələcəyini bilsəydi, evinin
yarılmasına imkan verməzdi. [40] Beləcə siz də hazır olun, çünki Bəşər Oğlu gözləmədiyiniz
vaxt gələcək».

[41] Peter dedi: «Ya Rəbb, bu məsəli ancaq bizə danışırsan, yoxsa hamıya?» [42] Rəbb
cavab verdi: «Vaxtlı-vaxtında onlara yemək vermək üçün ağasının öz nökərləri üzərinə
qoyduğu sadiq və ağıllı idarəçi kimdir? [43] Nə bəxtiyardır o qul ki, ağası evinə qayıdanda
onu iş başında görür! [44] Sizə həqiqəti deyirəm: ağası bu qula bütün əmlakı üzərində
idarəçiliyi tapşıracaq. [45] Amma həmin qul ürəyində “ağam gec gələcək” deyərsə, başqa
nökər və qarabaşları döyməyə, yeyib-içməyə, sərxoşluğa uymağa başlayarsa, [46] o qulun
ağası onun gözləmədiyi gün və ağlına gəlmədiyi vaxt gələcək, ona ağır cəza verəcək və
onu sədaqətsizlərlə bir yerdə saxlayacaq.

[47] Ağasının istəyini bilib hazır olmayan və onun istəyinə əməl etməyən qul çox
döyüləcək. [48] Bilməyib o cəzaya layiq iş görənsə az döyüləcək. Kimə çox verilibsə, ondan
çox da istəniləcək. Kimə çox tapşırılıbsa, ondan daha çox tələb olunacaq.

[49] Mən yer üzünə od yağdırmağa gəlmişəm. Kaş ki bu od artıq alışıb-yanaydı! [50] *Mənim
alacağım bir vəftiz var. Bu vəftiz yerinə yetib qurtaranadək nə qədər sıxıntı çəkməliyəm!
[51] *Siz düşünürsünüz ki, Mən yer üzünə sülh gətirməyə gəlmişəm? Xeyr, sizə deyirəm
ki, Mən ayrılıq gətirməyə gəlmişəm! [52] Çünki bundan sonra bir evdə yaşayan beş nəfər
bir-birindən ayrılaraq üç nəfərə qarşı iki nəfər, iki nəfərə qarşı üç nəfər olacaq. [53] *Çünki

---

* 12:27 1Pad. 10:4-7; 2Saln. 9:3-6 * 12:35 Mat. 25:1-13 * 12:50 Mark 10:38 * 12:51 Mat. 10:34-36 * 12:53 Mik. 7:6

ata oğlundan, oğul atasından, ana qızından, qız anasından, qayınana gəlinindən, gəlin də qayınanasından ayrılacaq».

*Əlam*ətləri anlamaq
(Mat. 16:2-3)
54 İsa camaata bunu da dedi: «Siz qərb tərəfdən qalxan buludu görəndə dərhal "yağış
yağacaq" deyirsiniz, bu da olur. 55 Cənub küləyinin əsməsini görəndə "qızmar isti olacaq"
deyirsiniz, bu da olur. 56 Ey ikiüzlülər, yer üzünün və göyün görünüşünü seçə bilirsiniz, bəs
onda nə üçün indiki zamanı seçə bilmirsiniz?
57 Nə üçün düzgün olan şeyə özünüz qərar vermirsiniz? 58 *Səni ittiham edənlə birgə
hakimin yanına gedəndə yolda ikən onunla barışmağa çalış. Yoxsa səni hakimin qabağına
sürüyər, hakimsə məhkəmə icraçısına ötürər, o da səni zindana atar. 59 Sənə bunu deyirəm:
axırıncı qəpik-quruşunu verməyincə oradan əsla çıxmayacaqsan».

13

*Tövb*əyə çağırış
1 Bu vaxt orada olan bəzi adamlar İsaya xəbər verdilər ki, Pilat bəzi Qalileyalıların
qanını kəsdikləri qurbanların qanına qatmışdı. 2 İsa buna belə cavab verdi: «Siz elə
bilirsiniz ki, bu aqibətə uğramış Qalileyalılar bütün digər Qalileyalılardan daha betər
günahlı idilər? 3 Xeyr, Mən sizə deyirəm: tövbə etməsəniz, hamınız onlar kimi məhv
olacaqsınız. 4 Yaxud Şiloah qülləsi on səkkiz adamın üstünə aşıb onları öldürəndə onların
Yerusəlim sakinlərinin hamısından təqsirkar olduqlarını fikirləşirsiniz? 5 Xeyr, Mən sizə
deyirəm: tövbə etməsəniz, hamınız onlar kimi məhv olacaqsınız».

Barsız əncir ağacı
(Mat. 21:18-19; Mark 11:12-14)
6 Sonra İsa bu məsəli danışdı: «Bir adamın bağında bir əncir ağacı əkilmişdi. Bu adam
gəlib ağacda meyvə axtardı, amma tapmadı. 7 O, bağbana dedi: "Bura bax, üç ildir ki, mən
gəlib bu əncir ağacında meyvə axtarıram, amma tapmıram. Onu kəs! Nə üçün bu ağac
əbəs yerə torpağı tutur?" 8 Bağbansa cavabında belə dedi: "Ağa, bir il də buna əl dəymə.
Mən onu belləyib dövrəsinə peyin tökərəm. 9 Gələn il bu ağac meyvə gətirsə, yaxşıdır, yox,
gətirməsə, onu kəsərsən"».

Şənbə günü şəfa vermək olarmı?
10 İsa bir dəfə Şənbə günü sinaqoqlardan birində təlim öyrədirdi. 11 Orada on səkkiz
il daxilində xəstəlik ruhu olan beli bükülmüş bir qadın var idi. O, belini heç düzəldə
bilmirdi. 12 İsa bu qadını görəndə çağırıb dedi: «Ey qadın, sən azarından azad oldun». 13 İsa
əllərini qadının üstünə qoyanda o dərhal dikəlib Allahı izzətləndirməyə başladı. 14 *Amma
sinaqoqun rəisi İsanın Şənbə günü şəfa verdiyinə hiddətlənib camaata belə xitab etdi:
«İş görmək üçün altı gün var, o günlər gəlin və şəfa alın, Şənbə günü yox». 15 Rəbb isə
ona belə cavab verdi: «Ey ikiüzlülər, sizlərdən hər biriniz Şənbə günündə öz öküzünün ya
eşşəyinin bağını açıb tövlədən su içməyə aparmırmı? 16 İbrahimin qızı olan bu qadını da on
səkkiz il ərzində Şeytan buxovlamışdı. Şənbə günü bu qadının buxovlarını açmaq lazım
deyildimi?» 17 İsa bunları deyəndə Ona qarşı çıxanlar hamısı utandı. Camaatın hamısı isə
Onun etdiyi bütün izzətli işlərinə görə sevinirdi.

*Xardal toxumu v*ə maya məsəlləri
(Mat. 13:31-33; Mark 4:30-32)
18 Sonra İsa dedi: «Allahın Padşahlığı nəyə bənzəyir? Onu nəyə bənzədim? 19 O, bir
adamın bağçasına əkdiyi xardal toxumuna bənzəyir. O toxum böyüyüb ağac olur. Göydə
uçan quşlar onun budaqlarında yuva qurur».

---

* 12:58 Mat. 5:25-26 * 13:14 Çıx. 20:9-10; Qanun. 5:13-14

20 İsa yenə dedi: «Allahın Padşahlığını nəyə bənzədim? 21 O, xəmir mayasına bənzəyir.
Qadın onu götürüb üç kisə* una qarışdırıb bütün xəmir acıyanadək saxlayır».

Dar qapı
(Mat. 7:13-14,21-23)

22 İsa şəhər və kəndləri gəzib təlim öyrədərək Yerusəlimə tərəf gedirdi. 23 Bir nəfər
Ondan soruşdu: «Ya Rəbb, xilas tapanların sayı az olacaqmı?» İsa onlara belə cavab
verdi: 24 «Dar qapıdan girməyə çalışın. Sizə bunu deyirəm: çoxları bu qapıdan girməyə
can atacaq, amma girə bilməyəcək. 25 *Ev yiyəsi durub qapını bağlayandan sonra siz
bayırda durub qapını döyərək deyəcəksiniz: "Ey ağam, bizə qapını aç!" O isə cavabında
sizə deyəcək: "Mən sizin haradan gəldiyinizi bilmirəm!" 26 Siz o vaxt belə deyəcəksiniz:
"Biz Sənin qarşında yeyib-içmişik. Sən bizim küçələrdə öyrədirdin". 27 *O isə sizə
deyəcək: "Ey haqsızlıq edənlərin hamısı, Mən sizin haradan gəldiyinizi bilmirəm, Məndən
uzaq olun!" 28 *İbrahimi, İshaqı, Yaqubu və bütün peyğəmbərləri Allahın Padşahlığında,
özünüzü isə bayıra atılmış görəndə aranızda ağlaşma və diş qıcırtısı olacaq. 29 Adamlar
şərqdən, qərbdən, şimaldan, cənubdan gələcək və Allahın Padşahlığında süfrəyə oturacaq.
30 *Budur, elə axırıncılar var ki, birinci olacaq, elə birincilər var ki, axırıncı olacaq».

Yerusəlimin aqibəti
(Mat. 23:37-39)

31 O zaman bəzi fariseylər gəlib İsaya dedilər: «Buradan çıx get, çünki Hirod Səni
öldürmək istəyir». 32 İsa onlara dedi: «Gedin o tülküyə deyin: "Budur, Mən bu gün və
sabah cinləri qovub camaatı sağaldacağam və üçüncü gün işimi bitirəcəyəm". 33 Yenə də
bu gün, sabah və o biri gün yoluma davam etməliyəm. Çünki peyğəmbər Yerusəlimdən
kənarda öldürülə bilməz!
34 Ey Yerusəlim, Yerusəlim! Peyğəmbərləri öldürən və ora göndərilənləri daşqalaq edən
şəhər! Toyuq cücələrini qanadları altına yığan kimi Mən də dəfələrlə sənin övladlarını
yığmaq istədim, sizsə istəmədiniz! 35 *Baxın, eviniz viran qalır. Mən sizə bunu deyirəm:
"Rəbbin ismi ilə Gələnə alqış olsun!"
deyənə qədər Məni bir daha görməyəcəksiniz».

14

İsa və farisey rəhbəri

1 Bir Şənbə günü İsa farisey rəhbərlərinin birinin evinə çörək yeməyə getdi. Hamı Ona
göz qoyurdu. 2 Onun qarşısında hidropos* xəstəliyinə tutulmuş bir adam var idi. 3 İsa
qanunşünas və fariseylərə xitab edərək soruşdu: «Şənbə günü insanlara şəfa verməyə
icazə var ya yox?» 4 Amma onlar dinmirdi. İsa o adama əli ilə toxundu, onu sağaltdı və
buraxdı. 5 *İsa onlara dedi: «Sizlərdən kimin oğlu† yaxud öküzü Şənbə günü quyuya düşsə,
onu dərhal oradan dartıb çıxarmaz?» 6 Onlar İsanın bu sualına cavab verə bilmədilər.

Qonaqlar məsəli
(Mat. 22:1-10)

7 *İsa fikir verdi ki, dəvət olunanlar yuxarı başda oturmağı seçdilər. Onlara belə bir məsəl
söylədi: 8 «Bir nəfər səni toya dəvət edirsə, yuxarı başda oturma. Bəlkə ev yiyəsinin səndən
də hörmətli bir qonağı var. 9 İkinizi də toya dəvət edən gəlib sənə "bu adama yer ver"
desə, sən xəcalət içində aşağı başda əyləşməli olarsan. 10 Amma dəvət olunanda gedib ən
aşağı başda otur ki, səni dəvət edən adam gəlib sənə "Dostum! Yuxarı başa keç" desin; o
zaman sənin lə birgə oturanların hamısının qarşısında hörmət qazanarsan. 11 *Çünki özünü

---

* 13:21 Kisə – yunan mətnində saton, təqribən 37 litr. * 13:25 Mat. 25:11-12 * 13:27 Zəb. 6:8
* 13:28 Mat. 8:11-12; 22:13; 25:30 * 13:30 Mat. 19:30; 20:16; Mark 10:31 * 13:35 Zəb. 118:26; Yer. 12:7;
22:5; 26:6 * 14:2 Hidropos – yəni bədənə su yığılması xəstəliyi. * 14:5 Mat. 12:11 † 14:5 Oğlu
– bəzi əlyazmalarda eşşəyi. * 14:7 Sül. 25:6-7 * 14:11 Mat. 23:12; Luka 18:14

yüksəldən hər kəs aşağı tutulacaq, özünü aşağı tutansa yüksəldiləcək».
12 İsa Onu dəvət edənə də dedi: «Günorta yaxud axşam yeməyi verdiyin vaxt öz
dostlarını, qardaşlarını, qohumlarını, dövlətli qonşularını dəvət etmə ki, onlar da səni
çağıraraq sənə əvəzini versin. 13 Amma qonaqlıq verəndə yoxsulları, əlilləri, topalları,
korları çağır. 14 Onda onlar sənə əvəzini verə bilmədiyinə görə sən bəxtiyar olacaqsan.
Çünki salehlər dirildiyi zaman sənə əvəz veriləcək».
15 Süfrəyə oturanlardan biri bunu eşidib İsaya dedi: «Allahın Padşahlığında çörək yeyən
nə bəxtiyardır!» 16 Amma İsa ona dedi: «Bir adam böyük ziyafət hazırladı və oraya çoxlu
qonaq çağırdı. 17 Yemək vaxtı gələndə öz qulunu dəvət olunanların yanına göndərdi ki,
onlara desin: “Buyurun, indi hər şey hazırdır”. 18 Amma hamı birdən üzr istəməyə başladı.
Birincisi ona dedi: “Mən bir torpaq sahəsi almışam, gedib ona baxmalıyam. Səndən xahiş
edirəm, məni bağışla”. 19 Digəri isə dedi: “Mən beş cüt öküz satın almışam və onları
yoxlamağa gedirəm. Səndən xahiş edirəm, məni bağışla”. 20 Üçüncüsü dedi: “Mən təzə
evlənmişəm, buna görə də gələ bilmərəm”. 21 Qul qayıdıb bu şeyləri ağasına bildirdi. O
zaman ev yiyəsi qəzəblənib quluna dedi: “Qaç, şəhərin küçə və tinlərində olan yoxsulları,
əlilləri, korları və topalları buraya gətir”. 22 Qul isə dedi: “Ağa, sənin əmrin yerinə yetirildi,
hələ artıq yer də qalıb”. 23 Ağası quluna dedi: “Get, bütün yolları və çəpərləri gəz. Evim
dolsun deyə adamları gəlməyə vadar et. 24 Sizə bunu deyirəm: ilk dəvət olunanların heç
biri mənim ziyafətimdən dadmayacaq”».

*Şagird olmağın qiymə*ti
(Mat. 10:37-38)

25 İsa ilə birlikdə böyük izdiham yol gedirdi. İsa dönüb onlara dedi: 26 «Kim Mənim
yanıma gəlib ata-anasını, arvad-uşaqlarını, bacı-qardaşlarını, hətta öz həyatını Məndən
üstün tutsa,‡ Mənim şagirdim ola bilməz. 27 *Öz çarmıxını daşıyıb ardımca gəlməyən kəs
də Mənim şagirdim ola bilməz.
28 Sizlərdən kimsə bir qüllə tikmək istəyirsə, əvvəlcə oturub onun xərclərini hesablamaz
ki, görsün onu qurtarmaq üçün pulu çatacaq ya yox? 29 Çünki qüllənin təməlini qoyub
işi qurtara bilməsə, bunu görənlərin hamısı onu ələ salıb deyəcək: 30 “Bu adam tikintiyə
başlayıb qurtara bilmədi”.
31 Yaxud da hansı padşah başqa padşahla müharibəyə gedəndə üstünə iyirmi min əsgərlə
gələnə qarşı on min əsgərlə durmağa qadir olmağı əvvəlcə oturub götür-qoy eləməz?
32 Əgər padşah buna qadir deyilsə, o biri padşahın hələ uzaqda olduğu vaxt elçilər göndərib
sülh müqaviləsi bağlamaq istəyər. 33 Eyni tərzdə sizdən hər biriniz bütün əmlakından əl
çəkməsə, Mənim şagirdim ola bilməz.
34 *Duz yaxşı şeydir, amma əgər duz öz dadını itirərsə, ona nə ilə dad verilə bilər? 35 O nə
torpağa yarayar, nə də peyinə. Onu çölə atarlar. Eşitməyə qulağı olan eşitsin!»

15

*İtmiş qoyun m*əsəli
(Mat. 18:12-14)

1 *Bütün vergiyığanlar və günahkarlar İsanı dinləmək üçün Ona yaxınlaşırdılar.
2 Fariseylər və ilahiyyatçılar isə «bu adam günahkarları qəbul edir və onlarla yemək yeyir»
deyə deyinirdilər.
3 Amma İsa onlara bu məsəli çəkdi: 4 «Sizlərdən birinin yüz qoyunu olsa və onlardan
birini itirsə, doxsan doqquzunu çöldə qoyub itmiş qoyunu tapanadək onu axtarmazmı?
5 Tapanda isə onu sevinclə çiyinlərinə qoyar. 6 Evə gələndə öz dostlarını və qonşularını
çağırıb belə deyər: “Mənimlə birlikdə sevinin, itmiş qoyunumu tapmışam!” 7 Sizə bunu

‡ 14:26 Ata-anasını, arvad-uşaqlarını, bacı-qardaşlarını, hətta öz həyatını Məndən üstün tutsa – hərfi tərcümədə ata-anasına, arvad-uşaqlarına, bacı-qardaşlarına, hətta öz həyatına nifrət etməsə. * 14:27 Mat. 16:24; Mark 8:34; Luka 9:23 * 14:34 Mat. 5:13; Mark 9:50 * 15:1 Luka 5:29-30

deyirəm: beləcə də göydə tövbə edən bircə günahkara görə tövbəyə ehtiyacı olmayan
doxsan doqquz saleh insan üçün olduğundan daha çox sevinc olacaq.

*İtmiş pul m*əsəli

8 Yaxud on dirhəmi olan hansı bir qadın bir dirhəmini itirsə, çıraq yandırıb evi süpürərək
onu tapanadək diqqətlə axtarmaz? 9 Tapanda öz rəfiqələrini və qonşularını çağırıb deyər:
"Mənimlə birlikdə sevinin, itirdiyim dirhəmi tapmışam!" 10 Sizə bunu deyirəm: Allahın
mələklərinin önündə də tövbə edən bir günahkara görə sevinc olur».

*İtmiş oğul m*əsəli

11 İsa bunu da danışdı: «Bir adamın iki oğlu var idi. 12 Oğlanlardan kiçiyi atasına
dedi: "Ata! Var-dövlətindən payıma düşəni mənə ver". Atası da varını onların arasında
bölüşdürdü.
13 Bir neçə gün sonra kiçik oğul nəyi vardısa, yığıb uzaq bir diyara yollandı. Orada pozğun
həyat sürüb var-dövlətini heç-puç etdi. 14 Oğlan hər şeyini xərclədikdən sonra o ölkədə
böyük bir aclıq oldu. O korluq çəkməyə başladı. 15 Buna görə də oğlan gedib o ölkənin
sakinlərindən birinin yanında iş tapdı. Bu adam onu öz otlaqlarına donuz otarmağa
göndərdi. 16 Oğlan donuzların yediyi keçibuynuzu qabıqları ilə qarnını doydurmağa şad
olardı. Amma heç kim ona bir şey vermirdi.
17 Onda oğlan özünə gəlib dedi: "Atamın nə qədər muzdlu işçisi var, hamısının da
doyunca yeməyə çörəyi var. Mənsə burada acından ölürəm! 18 Durub atamın yanına
gedəcəyəm və ona deyəcəyəm: ‹Ata, mən göyə* və sənə qarşı günah etdim. 19 Mən artıq
sənin oğlun adlanmağa layiq deyiləm. Məni öz muzdlu işçilərinin biri kimi qəbul et›". 20 O
durub öz atasının yanına getdi.
Oğul hələ uzaqda ikən atası onu gördü. Ona rəhmi gəldi və qaçıb onun boynuna sarıldı
və öpdü. 21 Oğul dedi: "Ata! Mən göyə və sənə qarşı günah etdim. Mən artıq sənin oğlun
adlanmağa layiq deyiləm". 22 Atası isə öz qullarına dedi: "Tez olun, ən gözəl xalat gətirin və
onu geyindirin. Barmağına üzük və ayaqlarına çarıq taxın. 23 Kökəldilmiş dananı gətirin,
kəsin: gəlin yeyib-şadlanaq! 24 Çünki bu oğlum ölmüşdü, yenə həyata qayıtdı. O itmişdi,
tapıldı". Beləliklə, şadlıq etməyə başladılar.
25 Atanın böyük oğlu isə tarlada idi. Qayıdaraq evə yaxınlaşanda çalğı və rəqs səsləri
eşitdi. 26 O, nökərlərdən birini yanına çağırıb soruşdu: "Bu nədir?" 27 Nökər ona dedi:
"Qardaşın qayıdıb. Atan da onun sağ-salamat qayıtmasına görə kökəldilmiş dananı kəsib".
28 Böyük oğul isə hirsləndi və içəri girmək istəmədi. Atası bayıra çıxıb ona yalvardı.
29 Amma o, atasına belə cavab verdi: "Bax neçə ildir ki, sənin üçün qul kimi işləyirəm. Heç
zaman sənin əmrindən çıxmamışam. Amma mənə heç vaxt bir oğlağı belə, qıymadın ki,
dostlarımla şadlıq edim. 30 Bu oğlunsa sənin bütün varını fahişə qadınlara sərf edib. Amma
o qayıdanda sən onun üçün kökəldilmiş dananı kəsdin". 31 Atası isə ona dedi: "Oğlum, axı
sən həmişə mənimləsən və bütün varım sənindir. 32 Lakin sevinmək və şadlanmaq lazımdır.
Çünki sənin bu qardaşın ölmüşdü, həyata qayıtdı. O itmişdi, tapıldı!"»

16

*F*ərasətli idarəçi məsəli

1 İsa şagirdlərə bunları danışdı: «Varlı bir adamın idarəçisi var idi. Ona xəbər çatdırıldı
ki, idarəçi onun əmlakını israf edir. 2 Varlı adam onu yanına çağırıb dedi: "Bu nədir, sənin
haqqında mən nələr eşidirəm? Mənə idarəçiliyinin hesabatını ver. Sən artıq idarəçi ola
bilməzsən".
3 İdarəçi öz-özünə dedi: "Mən nə edəcəyəm? Ağam idarəçiliyi əlimdən alır. Torpaq
belləməyə gücüm yoxdur, dilənməkdən də utanıram. 4 İşdən qovulanda məni öz evlərinə
qəbul etsinlər deyə nə edəcəyimi bilirəm".

---

* 15:18 Göyə – yəni Allaha.

5 Ona görə də öz ağasına borclu olanları bir-bir çağırıb birincisinə dedi: “Mənim ağama
nə qədər borclusan?” 6 O “yüz bat* zeytun yağı” dedi. İdarəçi ona dedi: “Öz qəbzini götür,
otur və tez yaz: əlli”. 7 Sonra o birisinə dedi: “Bəs sənin nə qədər borcun var?” O cavab
verdi: “Yüz kor† buğda”. İdarəçi ona dedi: “Öz qəbzini götür və yaz: səksən”.
8 Ağası haqsızlıq edən idarəçini fərasətli hərəkət etdiyinə görə təriflədi. Çünki bu
dövrün övladları öz nəsilləri ilə münasibətlərində nur övladlarından daha fərasətlidir.
9 Mən sizə bunu deyirəm: haqsız qazanc olan sərvətlə‡ özünüzə dostlar qazanın ki, bu
sərvət yox olduqda siz əbədi məskənlərə qəbul olunasınız.
10 Ən balaca bir işdə sadiq olan kəs böyük işdə də sadiqdir, ən balaca bir işdə haqsız olansa
böyük işdə də haqsızdır. 11 Beləliklə, əgər siz haqsız sərvətdən istifadə etməkdə sadiq
olmadınızsa, əsl var-dövləti sizə kim əmanət edər? 12 Əgər başqasının malından istifadə
etməkdə sadiq olmadınızsa, öz malınızı sizə kim verər? 13 *Heç bir nökər iki ağaya qulluq
edə bilməz. Çünki ya birinə nifrət edib o birisini sevəcək ya da birinə bağlı qalıb o birisinə
isə xor baxacaq. Siz həm Allaha, həm də sərvətə§ qulluq edə bilməzsiniz».
14 Fariseylər pulpərəst olduqları üçün bütün bu sözləri eşidib İsaya istehza ilə baxdılar.
15 İsa da onlara belə dedi: «İnsanların qarşısında özünüzü saleh göstərən sizsiniz, amma
Allah sizin ürəyinizi bilir. Çünki insanlar arasında uca tutulan şey Allah qarşısında
iyrənclikdir.
16 *Qanun və Peyğəmbərlər Yəhyanın gəlişinə qədər idi. O vaxtdan bəri Allahın
Padşahlığının Müjdəsi yayılır və hər kəs oraya zorla girməyə çalışır. 17 *Amma göyün və
yerin keçib getməsi Qanundan bir nöqtənin düşməsindən daha asandır.
18 *Arvadını boşayıb başqası ilə evlənən hər kəs zina edir. Ərindən boşanmış qadınla
evlənən də zina edir.

Varlı və yoxsul məsəli

19 Varlı bir adam var idi. O, tünd qırmızı və incə kətandan paltar geyərdi və hər gün cah-
calal içində kef edərdi. 20 Bütün bədəni yaralı olan Lazar adlı yoxsul bir adam da var idi. O,
varlı adamın qapısı ağzına gətirilib uzanmışdı. 21 Lazar varlı adamın süfrəsindən tökülən
qırıntılarla qarnını doydurmaq arzusunda idi. İtlər də gəlib onun yaralarını yalayırdı.
22 Bir gün yoxsul adam öldü və mələklər onu İbrahimin qucağına apardı. Varlı adam
da öldü və dəfn edildi. 23 Varlı adam ölülər diyarında iztirab çəkəndə gözlərini qaldırıb
uzaqda İbrahimi və onun qucağında Lazarı gördü. 24 O uca səslə dedi: “Ey İbrahim ata,
mənə rəhm et! Lazarı göndər, barmağının ucunu suya batırıb mənim dilimi sərinlətsin,
çünki mən bu alov içində əzab çəkirəm”. 25 Lakin İbrahim dedi: “Oğlum, yadına sal ki, sən
öz həyatında yaxşı şeyləri, Lazar isə pis şeyləri almışdır. İndi isə o, təsəlli tapır, amma
sən əzab çəkirsən. 26 Üstəlik, sizinlə bizim aramıza böyük bir uçurum qoyulmuşdur ki, nə
buradan sizin tərəfinizə keçmək istəyənlər keçə bilir, nə də oradan bizim yanımıza gələ
bilirlər”.
27 Varlı adam dedi: “Ata, elə isə yalvarıram sənə, Lazarı atamın evinə göndər. 28 Çünki
beş qardaşım var. Qoy onlara xəbərdarlıq etsin ki, onlar da bu iztirab yerinə gəlməsinlər”.
29 İbrahim ona dedi: “Onlarda Musanın və Peyğəmbərlərin sözləri var. Qoy onlara
qulaq assınlar”. 30 Varlı adamsa dedi: “Xeyr, İbrahim ata! Əgər ölülərdən biri onların
yanına gəlsə, onlar tövbə edərlər”. 31 Onda İbrahim ona dedi: “Əgər onlar Musaya və
Peyğəmbərlərə qulaq asmırlarsa, ölülərdən biri dirilsə belə, inanmazlar”».

17

Günah, iman və vəzifə
(Mat. 18:6-7; Mark 9:42)

---

* 16:6 Yüz bat – təqribən 3950 litr. † 16:7 Yüz kor – təqribən 39 500 litr. ‡ 16:9 Sərvət – arami dilində *mamon*. * 16:13 Mat. 6:24 § 16:13 Sərvət – arami dilində *mamon*. * 16:16 Mat. 11:12-13 * 16:17 Mat. 5:18 * 16:18 Mat. 5:32; 19:19; Mark 10:11-12; 1Kor. 7:10-11

[1] İsa şagirdlərinə belə dedi: «İnsanları pis yola çəkən şeylər mütləq olur. Amma
vay o adamın halına ki, bunların baisidir! [2] Bu kiçiklərdən birini pis yola çəkməkdənsə
öz boynuna böyük bir dəyirman daşı asıb dənizə atılmaq onun üçün daha yaxşı olar.
[3] *Özünüzə fikir verin. Əgər qardaşın sənə qarşı günah edərsə, ona xəbərdarlıq et. Əgər o
tövbə edərsə, onu bağışla. [4] *Əgər gündə yeddi dəfə sənə qarşı günah etsə və gündə yeddi
dəfə yanına gəlib sənə "tövbə edirəm" deyərsə, onu bağışla».

[5] *Həvarilər Rəbbə dedilər: «İmanımızı artır!» [6] Rəbb onlara belə dedi: «Bir xardal tox-
umu qədər imanınız olsaydı, bu tut ağacına "Kökündən çıx və dənizdə əkil!" deyərdiniz,
o da sizin sözünüzə baxardı.

[7] Sizlərdən hansı biriniz cütçülük və yaxud çobanlıq edən bir qula tarladan qayıdanda
"tez ol, gəl süfrəyə otur" deyər? [8] Əksinə, ona "axşam yeməyimi hazırla və qurşanıb mənə
xidmət et ki, mən yeyib-içim, sonra da sən özün ye-iç" deməzmi? [9] Əmrlərini yerinə
yetirdiyi üçün o, qula təşəkkür edərmi? [10] Beləcə siz də sizə əmr olunanların hamısını
yerinə yetirəndən sonra deyin: "Biz dəyərsiz qullarıq, çünki görməli olduğumuz işləri
etmişik"».

On cüzamlının şəfası

[11] İsa Yerusəlimə doğru yolunu davam edərkən Samariya ilə Qalileya arasındakı
sərhəddən keçirdi. [12] Kəndlərin birinə girəndə Onu on nəfər cüzamlı kişi qarşıladı. Onlar
uzaqda durub [13] ucadan çığırdılar: «İsa, Ustad, bizə rəhm et!» [14] *İsa onları görüb «gedin,
özünüzü kahinlərə göstərin» dedi. Onlar yol gedə-gedə pak oldular. [15] Onlardan biri isə
sağaldığını görəndə uca səslə Allahı izzətləndirərək qayıtdı. [16] O üzüstə İsanın ayaqlarına
düşərək Ona təşəkkür etdi. Bu adam Samariyalı idi. [17] Onda İsa dedi: «Pak olanlar on nəfər
deyildimi? Bəs qalan doqquz adam haradadır? [18] Bu yadellidən savayı geri dönüb Allaha
izzət verən olmadımı?» [19] Sonra o adama dedi: «Ayağa qalx, get. İmanın səni xilas etdi».

Allahın Padşahlığı nə zaman gələcək?

[20] Fariseylər İsadan «Allahın Padşahlığı nə zaman gələcək?» deyə soruşanda İsa onlara
cavab verdi: «Allahın Padşahlığı müşahidə ilə gəlməz. [21] *Adamlar "bax, o buradadır"
yaxud "oradadır" deməyəcəklər, çünki budur, Allahın Padşahlığı sizin daxilinizdədir».

[22] İsa şagirdlərə də belə dedi: «Elə günlər gələcək ki, Bəşər Oğlunun günlərindən birini
görməyi arzulayacaqsınız, amma görməyəcəksiniz. [23] *Adamlar sizə "bax, O oradadır"
yaxud "bax, buradadır" deyəcək. Gedib onların arxasınca düşməyin! [24] Çünki şimşək
göyün bir kənarında çaxıb o biri kənarına qədər necə parlayırsa, Bəşər Oğlu da Öz günündə
elə olacaq. [25] Amma əvvəlcə O, çox əzab çəkməli və indiki nəslin adamları tərəfindən rədd
olunmalıdır.

[26] * *Nuhun günlərində necə idisə, Bəşər Oğlunun günlərində də elə olacaq. [27] *Nuhun
gəmiyə girdiyi günə qədər insanlar yeyib-içir, evlənir, ərə gedirdi. Sonra daşqın gəlib
hamısını məhv etdi. [28] *Lutun günlərində də belə idi: insanlar yeyib-içir, alıb-satır, əkir,
tikirdi. [29] Lakin Lut Sodomdan çıxdığı gün göydən od və kükürd yağdı və hamısını məhv
etdi. [30] Bəşər Oğlunun zühur edəcəyi gündə də belə olacaq.

[31] *O gündə özü damda, əşyası isə evin içində olan adam onları götürmək üçün aşağı
enməsin. Eləcə də tarlada olan geri qayıtmasın. [32] *Lutun arvadını yadınıza salın! [33] *Kim
canını qorumaq istəsə, onu itirəcək, amma kim canını itirsə, onu yaşadacaq. [34] *Sizə
deyirəm: o gecə bir yataqda olan iki nəfərdən biri götürüləcək, o biri isə qalacaq. [35] Birlikdə
dən üyüdən iki qadından biri götürüləcək, o biri isə qalacaq». [36] *

---

* 17:3 Mat. 18:15 * 17:4 Mat. 18:21-22 * 17:5 Mat. 17:20 * 17:14 Lev. 14:1-32 * 17:21 Mat. 24:23; Mark 13:21 * 17:23 Mat. 24:23,26-27; Mark 13:21 * 17:26 Yar. 6:5-8 * 17:26 Mat. 24:37-39 * 17:27 Yar. 7:6-24 * 17:28 Yar. 18:20–19:25 * 17:31 Mat. 24:17-18; Mark 13:15-16 * 17:32 Yar. 19:26 * 17:33 Mat. 10:39; 16:25; Mark 8:35; Luka 9:24; Yəh. 12:25 * 17:34 Mat. 24:40-41 * 17:36 Qalacaq – bəzi əlyazmalarda qalacaq. 36 Tarladakı iki nəfərdən biri götürüləcək, o biri isə qalacaq (Mat. 24:40).

37 *Ona müraciət edib dedilər: «Ya Rəbb, bu hadisələr harada olacaq?» O isə onlara dedi:
«Leş haradadırsa, kərkəslər də orada toplaşar».

18

Dul qadın və ədalətsiz hakim məsəli

1 İsa şagirdlərinə daim dua etmək və heç ruhdan düşməmək lazım olduğu barədə bir
məsəl çəkdi. 2 O dedi: «Bir şəhərdə Allahdan qorxmayan və adamlara hörmət etməyən
bir hakim var idi. 3 Elə həmin şəhərdə bir dul qadın da var idi. Qadın hey onun yanına
gələrək deyərdi: "Rəqibimlə olan işimdə mənim haqqımı qoru". 4 Amma hakim bir müddət
bunu etmək istəmədi, sonra isə öz-özünə dedi: "Hərçənd mən nə Allahdan qorxur, nə də
adamlara hörmət edirəm, 5 bu qadın mənim zəhləmi tökdüyü üçün onun haqqını qoruyum
ki, bir də gəlib baş-qulağımı aparmasın"». 6 Rəbb sözünə belə davam etdi: «Ədalətsiz
hakimin nə dediyini dinləyin. 7 Məgər Allah Öz seçdiklərini, gecə-gündüz Ondan imdad
istəyənlərin haqqını qorumayacaqmı? Onları çox gözlədəcəkmi? 8 Sizə bunu deyirəm:
tezliklə onların haqqını qoruyacaq. Bəs Bəşər Oğlu gələndə yer üzündə iman tapacaqmı?»

Farisey və vergiyığan məsəli

9 Özlərinin saleh olduğuna güvənib başqalarına xor baxan bəziləri üçün də İsa belə bir
məsəl çəkdi: 10 «Biri farisey, digəri isə vergiyığan olan iki nəfər dua etmək üçün məbədə
girdi. 11 Farisey ayaq üstə durub öz-özünə belə dua edirdi: "Ya Allah, Sənə şükürlər olsun ki,
mən başqaları kimi soyğunçu, haqsız, zinakar ya da bu vergiyığan kimi deyiləm. 12 Həftədə
iki dəfə oruc tuturam, bütün qazandığımın onda birini verirəm". 13 Vergiyığan isə uzaqda
durub gözlərini göyə qaldırmağa belə, cəsarət etmirdi, amma sinəsinə vurub hey deyirdi:
"Ya Allah! Mən günahkara rəhm et!" 14 *Sizə deyirəm ki, o farisey yox, vergiyığan evinə
saleh sayılaraq getdi. Çünki özünü yüksəldən hər kəs aşağı tutulacaq, özünü aşağı tutansa
yüksəldiləcək».

İsa uşaqlara xeyir-dua verir
(Mat. 19:13-15; Mark 10:13-16)

15 Adamlar körpələri də İsanın yanına gətirirdilər ki, İsa onlara toxunsun. Bunu görən
şagirdlərsə onlara qadağan etdilər. 16 Amma İsa uşaqları yanına çağırıb dedi: «Uşaqları
buraxın, qoy Mənim yanıma gəlsinlər! Onlara mane olmayın! Çünki Allahın Padşahlığı
belələrinə məxsusdur. 17 Sizə doğrusunu deyirəm: kim Allahın Padşahlığını bir uşaq kimi
qəbul etməsə, oraya əsla daxil ola bilməz».

Var-dövlət və Allahın Padşahlığı
(Mat. 19:16-30; Mark 10:17-31)

18 Rəhbərlərdən biri İsadan soruşdu: «Ey yaxşı Müəllim, mən nə etməliyəm ki, əbədi
həyatı irs olaraq alım?» 19 İsa ona dedi: «Mənə niyə yaxşı deyirsən? Tək Allahdan başqa
yaxşısı yoxdur. 20 *Onun əmrlərini bilirsən: "Zina etmə. Qətl etmə. Oğurluq etmə.
Yalandan şahidlik etmə. Ata-anana hörmət et"». 21 Bu adamsa dedi: «Bunların hamısına
gəncliyimdən bəri riayət edirəm». 22 İsa bunu eşidib ona dedi: «Sənin bir şeyin çatışmır:
nəyin varsa, satıb yoxsullara payla. Onda göylərdə xəzinən olacaq. Sonra qayıt, Mənim
ardımca gəl». 23 Amma bu sözləri eşitdikdə həmin adamı dərin kədər bürüdü, çünki çox
varlı idi.
24 İsa onun dərindən kədərləndiyini görəndə dedi: «Var-dövləti olanların Allahın
Padşahlığına daxil olması nə qədər çətindir! 25 Doğrudan da, dəvənin iynə gözündən
keçməsi varlı adamın Allahın Padşahlığına daxil olmasından asandır». 26 Bunları eşidənlər
dedilər: «Elə isə, kim xilas ola bilər?» 27 O isə dedi: «İnsan üçün qeyri-mümkün olan, Allah
üçün mümkündür».
28 Peter isə dedi: «Bax biz hər şeyi qoyub Sənin ardınca gəlmişik». 29 İsa onlara dedi: «Sizə
doğrusunu deyirəm: Allahın Padşahlığı uğrunda ya evini ya arvadını ya bacı-qardaşlarını

* 17:37 əyy. 39:30; Mat. 24:28 * 18:14 Mat. 23:12; Luka 14:11 * 18:20 Çıx. 20:12-16; Qanun. 5:16-20

ya ata-anasını və yaxud uşaqlarını atan elə bir kəs yoxdur ki, 30 bu dövrdə bundan neçə qat
artıq, gələcək dövrdə isə əbədi həyat almasın».

İsa ölüb-diriləcəyi barədə üçüncü dəfə xəbər verir
(Mat. 20:17-19; Mark 10:32-34)

31 İsa On İki şagirdi kənara çəkib onlara dedi: «Bax Yerusəlimə qalxırıq, Bəşər Oğlu
üçün peyğəmbərlər vasitəsilə yazılanların hamısı tam yerinə yetəcək. 32 Çünki O, başqa
millətlərə təslim ediləcək. Onlar Onu ələ salıb təhqir edəcək, Ona tüpürəcək 33 və
qamçılayıb öldürəcəklər. O, üçüncü gün diriləcək». 34 Amma şagirdlər bu sözlərdən heç bir
şey başa düşmədilər. Bu sözlər onlar üçün gizli saxlandı və onlar deyilənləri anlamırdılar.

*Kor adamın gözlə*ri açılır
(Mat. 20:29-34; Mark 10:46-52)

35 İsa Yerixoya yaxınlaşanda bir kor adam yol kənarında oturub dilənirdi. 36 Yanından
çoxlu adamın keçdiyini eşitdikdə soruşdu: «Nə olub?» 37 Ona xəbər verdilər: «Nazaretli
İsa buradan keçir». 38 Onda o qışqırdı: «Ey Davud Oğlu İsa! Mənə rəhm elə!» 39 Qabaqda
gedənlər ona qadağan edib susdurmaq istəsələr də, o «Ey Davud Oğlu! Mənə rəhm elə!»
deyə daha ucadan bağırdı. 40 İsa dayanıb əmr etdi ki, onu yanına gətirsinlər. Adam
yaxınlaşarkən İsa ondan soruşdu: 41 «Nə istəyirsən, sənin üçün edim?» O dedi: «Ya Rəbb,
gözlərim açılsın». 42 İsa ona dedi: «Qoy gözlərin açılsın, imanın səni xilas etdi». 43 Həmin
an bu adamın gözləri açıldı və o, Allahı izzətləndirərək İsanın ardınca getdi. Bunu görən
bütün xalq Allaha həmdlər etdi.

19

İsa ilə Zakkay

1 İsa Yerixoya daxil olub oradan keçirdi. 2 Orada vergiyığanların rəisi olan Zakkay adlı
varlı bir adam var idi. 3 İsanın kim olduğunu görməyə can atırdı. Amma balacaboy
olduğuna görə izdihamın arasından Onu görə bilmirdi. 4 İsanı görmək üçün irəliyə qaçıb
bir firon ənciri ağacına dırmaşdı. Çünki İsa oradan keçməli idi.
5 İsa o yerə çatdıqda yuxarı baxıb onu gördü və ona dedi: «Ey Zakkay, tez aşağı düş.
Bu gün Mən sənin evində qalmalıyam». 6 O tez aşağı düşüb İsanı sevinclə qəbul etdi.
7 Bütün xalq bunu gördükdə deyinməyə başladı: «Gedib günahkar bir kişinin qonağı oldu!»
8 Zakkay isə ayağa qalxıb Rəbbə belə dedi: «Ya Rəbb, əmlakımın yarısını yoxsullara verərəm
və kimdən haqsızlıqla bir şey almışamsa, ona dördqat qaytaracağam». 9 İsa ona dedi: «Bu
gün bu evə xilas gəldi, çünki bu adam da İbrahimin oğludur. 10 Çünki Bəşər Oğlu itmişləri
axtarıb xilas etmək üçün gəlmişdir».

*əman*ət pul məsəli
(Mat. 25:14-30)

11 Onlar bu şeyləri dinləyərkən İsa bir məsəl də çəkdi. Çünki O, Yerusəlimə yaxınlaşmışdı
və onlar elə düşünürdülər ki, Allahın Padşahlığı dərhal üzə çıxacaq. 12 İsa belə dedi:
«əsilzadələrdən olan bir nəfər padşah təyin olunub geri dönmək üçün uzaq bir ölkəyə
yola düşdü. 13 Getməmişdən əvvəl qullarından on nəfəri çağırdı və onlara on mina* pul
verib dedi: "Mən gələnədək bunlarla ticarət et". 14 Lakin əhalisi bu adama nifrət etdi və
onun ardınca elçilər göndərib dedi: "Bu adamın üzərimizdə padşah olmasını istəmirik".
15 O, padşah təyin olunub qayıdanda pul verdiyi həmin qulları yanına çağırtdırdı və nə
qazandıqlarını öyrənmək istədi. 16 Birincisi gəlib dedi: "Ağa, sənin bir minan on mina da
qazandırdı". 17 Ağası ona dedi: "Afərin, yaxşı qulum! Ən kiçik bir işdə mənə sadiq olduğun
üçün on şəhərin idarəsini üzərinə götür". 18 İkincisi gəlib dedi: "Ağa! Sənin bir minan beş
mina da qazandırdı". 19 Ağası ona da "sən də beş şəhərə hakim ol" dedi.
20 Bir başqası gəlib dedi: "Ağa! Budur sənin minan, onu dəsmala büküb saxlayırdım.
21 Çünki səndən qorxurdum, sən qəddar bir adamsan, özün qoymadığını götürürsən

* 19:13 Mina – 100 dirhəmə bərabər, 100 günlük əmək haqqı idi.

və özün əkmədiyini biçirsən”. 22 Ağası ona dedi: “Ay pis qul, səni öz ağzından çıxan
sözlərlə mühakimə edəcəyəm! Mənim qəddar bir adam olduğumu, özüm qoymadığımı
götürdüyümü və özüm əkmədiyimi biçdiyimi bilirdinmi? 23 Bəs onda nə üçün mənim
pulumu sərraflara vermədin ki, mən qayıdanda onu faizlə geri alım?” 24 Sonra ətrafında
olanlara dedi: “əlindəki minanı ondan alın və on minası olana verin!” 25 Ona dedilər:
“Ay ağa, axı artıq onun on minası var!” 26 *O, sözünə belə davam etdi: “Sizə deyirəm:
kimin varıdırsa, daha çox veriləcək, kimin yoxudursa, əlində olan da alınacaq. 27 Mənim
onların padşahı olmağımı istəməyən düşmənlərimi isə buraya gətirin və mənim gözümün
qabağında qılıncdan keçirin!”»

İsanın Yerusəlimə girməsi
(Mat. 21:1-11; Mark 11:1-11; Yəh. 12:12-19)

28 İsa bu sözləri deyib qabaqda yeriyərək Yerusəlimə doğru qalxdı. 29 Zeytun dağı adlanan
dağın yamacındakı Bet-Faqe ilə Bet-Anyaya yaxınlaşarkən şagirdlərdən ikisini göndərərək
30 dedi: «Qarşınızdakı kəndə gedin. Oraya girəndə hələ heç kəsin minmədiyi, bağlanmış
bir sıpa tapacaqsınız. Onu açıb buraya gətirin. 31 Kim sizdən soruşsa: “Nə üçün sıpanı
açırsınız?”, ona “bu sıpa Rəbbə lazımdır” deyərsiniz».
32 Göndərilənlər gedib hər şeyin Onun dediyi kimi olduğunu gördülər. 33 Onlar sıpanı
açanda onun sahibləri onlara dedi: «Bu sıpanı nə üçün açırsınız?» 34 Onlar cavab verdilər:
«Bu sıpa Rəbbə lazımdır». 35 Sıpanı İsanın yanına gətirdilər və öz paltarlarını sıpanın
üstünə sərib İsanı onun belinə mindirdilər. 36 O irəli gedərkən insanlar öz paltarlarını yola
döşəyirdi.
37 İsa Zeytun dağının aşağı düşən yamacına yaxınlaşanda çoxlu şagird gördükləri bütün
möcüzələr üçün sevinib uca səslə Allaha həmd etməyə başladı. 38 *Onlar deyirdi:
«Rəbbin ismi ilə gələn Padşaha alqış olsun!
Göydə sülh, ən ucalarda izzət olsun!»
39 İzdihamın arasından bəzi fariseylər Ona dedilər: «Müəllim, şagirdlərinə qadağan et!»
40 Lakin İsa cavabında onlara dedi: «Sizə bunu deyirəm ki, əgər onlar sussa, daşlar dilə
gələr!»

İsa Yerusəlim üçün ağlayır

41 İsa Yerusəlimə yaxınlaşanda ona baxıb şəhər üçün ağladı. 42 O dedi: «Ah, kaş sən də bu
gün sülhə aparan yolu tanıyaydın! Amma bu yol hələlik sənin nəzərindən gizlənib. 43 Çünki
səni elə günlər gözləyir ki, düşmənlərin səni sədlə əhatə edəcək, mühasirəyə alacaq və
hər yerdən sıxışdıracaqlar. 44 Səni də, qucağındakı övladlarını da yerlə-yeksan edəcəklər.
Daşını daş üstə qoymayacaqlar, çünki Allahın sənə yaxınlaşdığı zamanı anlamadın».

İsa satıcıları məbəddən qovur
(Mat. 21:12-17; Mark 11:15-19; Yəh. 2:13-22)

45 İsa məbədə girib orada satıcılıq edənləri qovmağa başladı. 46 *Onlara belə dedi:
«“Mənim evim dua evi olacaq”
deyə yazılıb. Amma siz onu quldur yuvasına çevirmisiniz!»
47 *İsa hər gün məbəddə təlim öyrədirdi. Başçı kahinlər, ilahiyyatçılar və xalqın nüfuzlu
adamları Onu öldürmək üçün yol axtarırdı, 48 amma bunu necə edəcəklərini bilmirdilər.
Çünki bütün xalq Onu böyük diqqətlə dinləyirdi.

20

İsanın səlahiyyəti
(Mat. 21:23-27; Mark 11:27-33)

1 Günlərin birində İsa məbəddə xalqa təlim öyrədir və Müjdəni yayırdı. Başçı kahinlər,
ilahiyyatçılarla ağsaqqallar yaxınlaşıb 2 Ona dedilər: «De görək, Sən bu işləri hansı

* 19:26 Mat. 13:12; Mark 4:25; Luka 8:18 * 19:38 Zəb. 118:26 * 19:46 Yeş. 56:7; Yer. 7:11 * 19:47 Luka 21:37

səlahiyyətlə edirsən? Sənə bu səlahiyyəti kim verib?» [3] İsa onlara belə cavab verdi: «Mən
də sizə bir sual verəcəyəm. Mənə deyin: [4] Yəhyanın vəftizi göydən idimi, yoxsa insanlar-
dan?» [5] Onlarsa öz aralarında müzakirə edərək belə dedilər: «Əgər desək "göydən", "Bəs nə
üçün ona inanmadınız?" deyəcək. [6] Amma desək "insanlardan", bütün xalq bizi daşqalaq
edər. Çünki xalq Yəhyanın peyğəmbər olmasına əmindir». [7] Axırda Ona cavab verdilər:
«Biz bilmirik haradandır». [8] İsa da onlara dedi: «Bunları hansı səlahiyyətlə etdiyimi Mən
də sizə demirəm».

*Pis bağbanlar m*əsəli
(Mat. 21:33-46; Mark 12:1-12)

[9] *İsa xalqa belə bir məsəl çəkməyə başladı: «Bir adam üzüm bağı saldı və bağı
bağbanlara icarəyə verərək uzun müddətə başqa ölkəyə getdi. [10] Məhsul vaxtı çatanda
bağbanların yanına bir qul göndərdi ki, onlar üzüm bağının məhsulundan bir qədərini
ona versinlər. Lakin bağbanlar qulu döyərək əliboş geri qaytardılar. [11] Bağ sahibi başqa
bir qul göndərdi, amma onlar bunu da döyüb biabır etdilər və əliboş geri qaytardılar. [12] O,
üçüncüsünü də göndərdi, amma onlar onu da yaralayıb qovdular. [13] Onda bağ sahibi dedi:
"Mən nə edim? Qoy öz sevimli oğlumu göndərim, bəlkə ona hörmət edərlər". [14] Amma
bağbanlar onu gördükdə öz aralarında danışıb dedilər: "Varis budur. Gəlin onu öldürək
ki, miras bizə qalsın". [15] Beləcə onu bağdan kənara çıxarıb öldürdülər. Beləliklə, bağ sahibi
onlara nə edəcək? [16] Gəlib həmin bağbanları həlak edəcək və bağı başqalarına verəcək».
Bunu eşidənlərsə dedilər: «Qoy belə olmasın».

[17] *Amma İsa onların gözlərinin içinə baxıb dedi: «Bəs bu Yazının mənası nədir?
"Bənnaların rədd etdiyi daş
Guşədaşı olub".
[18] Bu daşın üstünə yıxılan hər kəs parçalanacaq, daşsa kimin üzərinə düşərsə, onu əzəcək».

[19] İlahiyyatçılar və başçı kahinlər başa düşdülər ki, İsa bu məsəli onlar barədə söylədi.
Ona görə də həmin an Onu yaxalamaq üçün yol axtardılar, lakin xalqdan qorxdular.

*H*ər kəsin öz haqqı
(Mat. 22:15-22; Mark 12:13-17)

[20] İsanı güdürdülər və yanına özlərini dürüst insan kimi göstərən bir neçə casus
göndərdilər. Onu dediyi söz üstə tutub valinin hökm və səlahiyyətinə təslim etmək
məqsədləri var idi. [21] Onlar İsadan soruşdular: «Müəllim, biz bilirik ki, Sən düz danışırsan,
təlim öyrədirsən və heç kimə tərəfkeşlik etmirsən, lakin Allahın yolunu həqiqətə görə
öyrədirsən. [22] Bizim üçün qeysərə vergi verməyə icazə var ya yox?» [23] Amma İsa onların
hiyləsini başa düşüb belə dedi:* [24] «Mənə bir dinar göstərin. Onun üstündəki təsvir və yazı
kimindir?» Onlar cavab verdilər: «Qeysərin». [25] İsa onlara dedi: «Onda qeysərin haqqını
qeysərə, Allahın haqqını Allaha verin». [26] İsanı xalq qarşısında söz üstə tuta bilmədilər və
Onun cavabına heyrət edib susdular.

*Dirilm*ə haqqında sual
(Mat. 22:23-33; Mark 12:18-27)

[27] *Dirilmənin olmadığını iddia edən sadukeylərdən bəzisi İsanın yanına gəlib soruşdu:
[28] «Müəllim, Musa bizim üçün belə yazmışdı: "Əgər bir adamın evli qardaşı övladsız ölsə,
o biri qardaş dul qalmış arvadı alıb ölən qardaşın nəslini davam etdirsin". [29] Yeddi qardaş
var idi. Birincisi bir arvad aldı və övladsız öldü. [30] İkincisi də,† [31] üçüncüsü də bu arvadla
evləndi. Beləcə yeddisi də özündən sonra övlad qoymadan öldü. [32] Hamısından sonra bu
qadın da öldü. [33] Ölülər dirilində bu qadın onlardan hansının arvadı olacaq? Çünki yeddi
qardaşın yeddisi də bu qadını almışdı».

---

* 20:9 Yeş. 5:1-7 * 20:17 Zəb. 118:22 * 20:23 dedi – bəzi əlyazmalarda dedi: «Məni niyə sınağa çəkirsiniz? (Mat. 22:18; Mark 12:15). * 20:27 Qanun. 25:5; Həv. 23:8 † 20:30 İkincisi də – bəzi əlyazmalarda İkincisi də bu arvadı aldı, amma övladsız öldü.

34 İsa onlara belə cavab verdi: «Bu dövrün insanları evlənir və ərə gedir. 35 Amma gələcək
dövrə yetişməyə və ölülər arasından dirilməyə layiq sayılanlarsa nə evlənəcək, nə də
ərə gedəcək. 36 Artıq ölə də bilməzlər, çünki mələklərə bənzəyirlər və dirilmə övladları
olduqlarına görə onlar Allahın övladlarıdır. 37 *Amma ölülərin dirildiyini Musa da kolla
bağlı əhvalatda Rəbbi "İbrahimin Allahı, İshaqın Allahı və Yaqubun Allahı" adlandıraraq
göstərib. 38 Allah ölülərin deyil, dirilərin Allahıdır. Çünki Onun yanında hamı diridir».
39 İlahiyyatçılardan bəzisi buna cavab olaraq dedi: «Müəllim, Sən nə gözəl dedin». 40 Daha
İsadan bir şey soruşmağa cəsarət etmədilər.

Məsih kimin Oğludur?
(Mat. 22:41-46; Mark 12:35-37)

41 Amma İsa onlara dedi: «Niyə Məsih Davudun Oğludur deyirlər? 42-43 *Axı Davud özü
Zəbur kitabında
"Rəbb mənim Ağama dedi:
‹Mən düşmənlərini ayaqlarının altına kətil kimi salanadək
Sağımda otur›"
deyib. 44 Deməli, Davud Ona "Ağa" deyə müraciət edir. O necə Davudun oğlu ola bilər?»

İsa ilahiyyatçıları məzəmmət edir
(Mat. 23:5-7; Mark 12:38-40)

45 Bütün xalq bu sözləri dinləyəndə İsa Öz şagirdlərinə dedi: 46 «İlahiyyatçılardan
özünüzü gözləyin. Onlar uzun paltarlarda gəzməyi xoşlayar, bazar meydanlarında salam
almağı və sinaqoqlarda baş kürsüləri, ziyafətlərdə yuxarı başı tutmağı sevərlər. 47 Onlar
dul qadınların evlərini yeyib-dağıdar və özlərini göstərmək üçün uzun-uzadı dua edərlər.
Bu adamların cəzası daha ağır olacaq».

21

Dul qadının ianəsi
(Mark 12:41-44)

1 İsa başını qaldırıb baxdı və məbədin ianə qutusuna ianələri atan varlı adamları gördü.
2 Bir kasıb dul qadını da gördü. O, ianə qutusuna iki lepton* pul atdı. 3 İsa dedi: «Sizə
həqiqəti deyirəm: bu kasıb dul qadın hamıdan çox pul atdı. 4 Çünki onların hamısı
varlarının artıqlığından ianə† verdilər, bu qadınsa kasıblığına baxmayaraq, dolanmaq
üçün əlində nə varsa, hamısını verdi».

Axır zamanın əlamətləri
(Mat. 24:1-28; Mark 13:1-23)

5 Bəzi adamlar məbədin gözəl daşlar və Allaha həsr olunmuş təqdimlərlə bəzəndiyini
söyləyərkən İsa dedi: 6 «Elə günlər gələcək ki, burada gördüyünüz şeylərin daşı daş üstündə
qalmayacaq, hamısı yerlə-yeksan olacaq».
7 Ondan soruşdular: «Müəllim, bəs bu dediklərin nə vaxt baş verəcək? Bunlar baş
vermək üzrə olanda hansı əlamətlər olacaq?» 8 İsa dedi: «Ehtiyatlı olun, aldanmayın!
Çünki Mənim adımla çox adam gəlib "mən Oyam" və "vaxt yaxınlaşıb" deyəcək. Onların
ardınca getməyin. 9 Müharibələr və üsyanlar barədə eşidəndə təlaşa düşməyin. Çünki
bunlar əvvəlcədən baş verməlidir, amma hər şeyin axırı tez gəlməyəcək».
10 Sonra onlara belə dedi: «Millət millətə, padşahlıq padşahlığa qarşı çıxacaq. 11 Güclü
zəlzələlər, yerbəyer aclıq və vəba, dəhşətli hadisələr və göydən böyük əlamətlər olacaq.
12 *Amma bütün bu hadisələrdən əvvəl Mənim adıma görə sizi yaxalayacaqlar, təqib
edəcəklər, sinaqoqlara və zindanlara təslim edəcəklər, padşahların və valilərin qarşısına
aparacaqlar. 13 Bu işlər şəhadət etdiyiniz vaxt olacaq. 14 *Buna görə də ürəyinizdə qərara

---

* 20:37 Çıx. 3:6 * 20:42-43 Zəb. 110:1 * 21:2 Lepton – ən kiçik pul vahidi. † 21:4 İanə – bəzi əlyazmalarda Allaha ianə. * 21:12 Mat. 10:17-22 * 21:14 Luka 12:11-12

alın ki, özünüzü necə müdafiə edəcəyiniz barədə əvvəlcədən düşünməyəsiniz. 15 Çünki
Mən sizə elə danışıq qabiliyyəti və hikmət verəcəyəm ki, sizə qarşı çıxanların heç biri
nə ona etiraz edə biləcək, nə də ona qarşı dura biləcək. 16 Hətta ata-analarınız, bacı-
qardaşlarınız, qohumlarınız və dostlarınız sizi təslim edəcək və bəzinizi edam etdirəcək.
17 Mənim adıma görə hamı sizə nifrət edəcək. 18 Amma başınızdan bir tük belə, əskik
olmayacaq. 19 Dayanıb dözməklə canlarınızı qurtarın.

20 Qoşunların Yerusəlimi mühasirə etdiyini görəndə bilin ki, onun viranə qalacağı vaxt
yaxınlaşmışdır. 21 O zaman Yəhudeyada olanlar dağlara qaçsın, şəhərdə olanlar oradan
çıxsın və ətrafda olanlar oraya girməsin. 22 *Çünki bu günlər qisas günləridir ki, bütün
yazılanlar yerinə yetsin. 23 Həmin günlər hamilələrin və körpə əmizdirənlərin vay halına!
Çünki yer üzünün başına böyük fəlakət gələcək və bu xalq qəzəbə uğrayacaq. 24 Onlar
qılıncdan keçiriləcək və bütün millətlər arasına əsirliyə aparılacaq. Başqa millətlərin vaxtı
tamam olanadək Yerusəlim başqa millətlərin ayağı altında tapdalanacaq.

Bəşər Oğlunun zühuru
(Mat. 24:29-35; Mark 13:24-31)

25 *Günəşdə, ayda və ulduzlarda əlamətlər görünəcək. Yer üzündə dənizin və dalğaların
gurultusundan millətlər çaşqınlıq içində qalıb əzab çəkəcək. 26 İnsanlar qorxudan və dünya
üzərinə gələn fəlakətləri gözləməkdən huşunu itirəcək, çünki səma cisimləri lərzəyə
gələcək. 27 *O zaman onlar Bəşər Oğlunun bulud içində qüdrət və böyük izzətlə gəldiyini
görəcək. 28 Bu hadisələr yerinə yetməyə başladıqda başınızı qaldırın və yuxarı baxın, çünki
satınalınmanız yaxınlaşır».

29 İsa onlara bir məsəl də çəkdi: «Əncir ağacına və bütün ağaclara baxın: 30 onların
yarpaqlandığını görəndə bilirsiniz ki, yay fəsli artıq yaxındır. 31 Eləcə siz də bu şeylərin
baş verdiyini görəndə bilin ki, Allahın Padşahlığı yaxınlaşıb. 32 Sizə doğrusunu deyirəm:
bu nəsil ömrünü sona çatdırmazdan əvvəl bütün bunlar baş verəcək. 33 Yer və göy keçib-
gedəcək, amma Mənim sözlərim əsla keçib-getməyəcək.

34 Özünüzə fikir verin! Qoy ürəkləriniz eyş-işrət və sərxoşluqla, bu həyatın qayğıları ilə
yüklənməsin. Qoy qiyamət günü‡ bir tələ kimi üzərinizə qəflətən gəlməsin. 35 Çünki o
gün yer üzündə yaşayanların hamısının üstünə gələcək. 36 Ona görə də baş verəcək bütün
bu fəlakətlərdən qaçıb Bəşər Oğlunun önündə dura bilmək üçün hər an dua edərək ayıq
olun».

37 *İsa gündüzlər məbəddə təlim öyrədirdi, gecələri isə oradan çıxaraq Zeytun dağı
adlanan dağda keçirirdi. 38 Səhər tezdən bütün xalq İsanı dinləmək üçün Onun yanına,
məbədə gəlirdi.

22

İsanı öldürmək üçün sui-qəsd hazırlanır
(Mat. 26:1-5; Mark 14:1-2; Yəh. 11:47-53)

1 *Pasxa adlanan Mayasız Çörək bayramı yaxınlaşırdı. 2 Başçı kahinlər və ilahiyyatçılar
İsanı öldürmək üçün bir yol axtarırdılar, çünki xalqdan qorxurdular.

Yəhudanın xəyanəti
(Mat. 26:14-16; Mark 14:10-11; Yəh. 13:18-30)

3 O zaman Şeytan On İki şagirddən biri olan İskaryot adlanan Yəhudanın ürəyinə girdi.
4 O da gedib başçı kahinlər və məbəd mühafizəçilərinin başçıları ilə danışdı ki, İsanı necə
onlara təslim etsin. 5 Onlar sevindilər və ona pul verməyə razı oldular. 6 Buna söz verən
Yəhuda İsanı xalqdan gizlin onlara təslim etmək üçün fürsət axtarmağa başladı.

---

* 21:22 Huşə 9:7 * 21:25 Yeş. 13:10; Yez. 32:7; Yoel 2:31; vəhy 6:12-13 * 21:27 Dan. 7:13; vəhy 1:7
‡ 21:34 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə o gün. * 21:37 Luka 19:47-48 * 22:1 Çıx. 12:1-27

*Axırıncı şam yemə*yi
(Mat. 26:17-30; Mark 14:12-26; Yəh. 13:21-30; 1Kor. 11:23-25)

7 Pasxa quzusunun qurban kəsilməli olduğu Mayasız Çörək bayramı günü gəldi. 8 İsa
Peter və Yəhyanı qabaqca göndərib «gedin, Pasxa yeməyimiz üçün bizə hazırlıq görün»
dedi. 9 Onlarsa İsadan soruşdular: «Harada hazırlıq görməyimizi istəyirsən?» 10 İsa onlara
dedi: «Bax siz şəhərə girəndə qarşınıza səhənglə su daşıyan bir nəfər çıxacaq. Onun
ardınca gedin və onun girəcəyi evə girin. 11 Oranın sahibinə deyin: "Müəllim sənə deyir:
‹Şagirdlərimlə birgə Pasxa yeməyini yeyəcəyim qonaq otağı haradadır?›" 12 Ev sahibi sizə
yuxarı mərtəbədə hər şeyi hazırlanmış böyük bir otaq göstərəcək. Orada hazırlıq işləri
görün». 13 Onlar gedib hər şeyin Onun dediyi kimi olduğunu gördülər və Pasxa yeməyi
üçün hazırlıq etdilər.

14 Yemək vaxtı çatanda İsa həvarilərlə süfrəyə oturdu. 15 İsa onlara dedi: «Mən əzab
çəkməzdən əvvəl bu Pasxa yeməyini sizinlə birgə yeməyi çox arzulayırdım. 16 Sizə bunu
deyirəm: Pasxa Allahın Padşahlığında yerinə yetənədək Mən bir daha onu yeməyəcəyəm».

17 Sonra İsa bir kasa götürüb şükür etdi və dedi: «Bunu götürün və aranızda bölüşdürün.
18 Mən sizə deyirəm: Allahın Padşahlığı gələnədək üzüm ağacının məhsulundan əsla
içməyəcəyəm».

19 Sonra İsa çörək götürdü, şükür edib onu böldü və şagirdlərə verərək dedi: «Bu Mənim
sizin üçün verilən bədənimdir. Bunu Məni xatırlamaq üçün edin». 20 *Eləcə də axşam
yeməyindən sonra kasanı götürüb dedi: «Sizin üçün axıdılan bu kasa Mənim qanımla
bağladığım Yeni əhddir. 21 *Amma budur, Mənə xəyanət edən Mənimlə birlikdə əlini bu
süfrəyə uzadır. 22 Bəşər Oğlu təyin edilmiş yolla gedir. Amma vay o adamın halına ki, Ona
xəyanət edir!» 23 Şagirdlər öz aralarında bunu kimin edəcəyini araşdırmağa başladılar.

24 *Aralarında onlardan kimin ən böyük sayılacağı barəsində bir mübahisə də oldu.
25 *Amma İsa onlara dedi: «Millətlərin padşahları onların üzərində hökm edir və bu
hakimiyyətdə olanlar himayədar adlanır. 26 Amma siz belə olmayın. Aranızda ən böyük
olan ən kiçik kimi olsun və rəhbərlik edən xidmətçi kimi olsun. 27 *Axı kim daha böyükdür,
süfrədə oturan, yoxsa xidmət edən? Süfrədə oturan deyilmi? Mənsə sizin aranızda
xidmətçi kimiyəm.

28 Keçirdiyim sınaqlarda Mənimlə qalanlar sizsiniz. 29 Atam Mənə bir padşahlıq tapşırdığı
kimi Mən də sizə bir padşahlıq tapşırıram; 30 *belə ki Mənim Padşahlığımda süfrəmdə
yeyib-içəsiniz və İsrailin on iki qəbiləsinə hökm etmək üçün taxtlarda oturasınız.

Peterin inkarı əvvəlcədən bildirilir
(Mat. 26:31-35; Mark 14:27-31; Yəh. 13:36-38)

31 Şimon, Şimon! Şeytan sizi buğda kimi xəlbirdən keçirməyə icazə istədi. 32 Amma
Mən imanın itməsin deyə sənin üçün dua etdim. Sən də bir zaman geri dönüb öz
qardaşlarını qüvvətləndir». 33 O, İsaya cavab verdi: «Ya Rəbb, mən Sənin ilə zindana da,
ölümə də getməyə hazıram». 34 Amma İsa dedi: «Peter, sənə bunu deyirəm: bu gün xoruz
banlamazdan əvvəl sən Məni tanıdığını üç dəfə inkar edəcəksən».

35 *Sonra şagirdlərə dedi: «Mən sizi kisəsiz, torbasız və çarıqsız göndərəndə bir şeydə
korluq çəkmisinizmi?» Onlar cavab verdilər: «Heç bir şeydə». 36 Onda İsa onlara dedi: «İndi
isə kisəsi və torbası olan bunları götürsün. Qılıncı olmayan da öz paltarını satıb qılınc
alsın. 37 *Çünki sizə deyirəm: bu yazılmış olan
"Üsyankarlara tay tutuldu"
sözü Məndə tam yerinə yetməlidir. Çünki Mənim barəmdə yazılanlar tamam olur». 38 Onlar
dedilər: «Ya Rəbb, budur, burada iki qılınc var». O isə onlara dedi: «Bu kifayətdir».

---

* 22:20 Yer. 31:31-34 * 22:21 Zəb. 41:9 * 22:24 Mat. 18:1; Mark 9:34; Luka 9:46 * 22:25 Mat. 20:25-27; 23:11; Mark 9:35; 10:42-44 * 22:27 Yəh. 13:12-15 * 22:30 Mat. 19:28 * 22:35 Mat. 10:9-10; Mark 6:8-9; Luka 9:3; 10:4 * 22:37 Yeş. 53:12

İsa Zeytun dağında dua edir
(Mat. 26:36-46; Mark 14:32-42)

39 İsa çıxıb adətinə görə Zeytun dağına getdi. Şagirdlər də Onun ardınca getdi. 40 Oraya
çatanda İsa onlara dedi: «Dua edin ki, sınağa düşməyəsiniz». 41 İsa Özü isə onlardan bir
daş atımı qədər uzaqlaşdı və diz çöküb dua etdi. 42 O belə dedi: «Ey Ata, əgər Sənin iradənə
məqbuldursa, bu kasanı* Məndən uzaqlaşdır. Amma Mənim yox, Sənin iradən olsun».
43 Göydən bir mələk İsaya göründü və Onu qüvvətləndirdi. 44 İsa dəhşətli iztirab içində daha
səylə dua edirdi. Onun təri yerə düşən qan damlalarına bənzəyirdi.† 45 İsa duadan qalxıb
şagirdlərin yanına gəldi, onları kədərdən üzülmüş və yatmış tapdı. 46 O, şagirdlərə dedi:
«Nə üçün yatırsınız? Qalxın, dua edin ki, sınağa düşməyəsiniz».

*İsa h*əbs olunur
(Mat. 26:47-56; Mark 14:43-50; Yəh. 18:3-12)

47 İsa hələ danışarkən bir izdiham göründü. On İki şagirddən biri, Yəhuda adlı bir nəfər
onlardan qabaqda gedirdi. O, İsanı öpmək üçün yaxınlaşdı. 48 Amma İsa ona dedi: «Yəhuda,
sən Bəşər Oğlunu bir öpüşləmi satırsan?» 49 İsanın ətrafında olanlar nə baş verəcəyini
görəndə Ona dedilər: «Ya Rəbb, bəlkə qılıncla vuraq?» 50 Onlardan biri baş kahinin qulunu
vurub sağ qulağını qopartdı. 51 Lakin İsa dedi: «Bəsdir, eləməyin». Sonra qulun qulağına
toxunaraq onu sağaltdı.
52 İsa üstünə gələn başçı kahinlərə, məbəd mühafizəçilərinin başçılarına və ağsaqqallara
dedi: «Nə üçün quldur üstünə gələn kimi qılınc və dəyənəklərlə gəlmisiniz? 53 *Mən
hər gün məbəddə sizinlə birlikdə olanda siz Mənə əl qaldırmadınız. Amma indi sizin
vaxtınızdır, zülmət hökmranlığıdır».

Peter İsanı inkar edir
(Mat. 26:57-58,67-75; Mark 14:53-54,65-72; Yəh. 18:13-18,25-27)

54 İsanı tutub apardılar və baş kahinin evinə gətirdilər. Peter isə uzaqdan Onun ardınca
gedirdi. 55 Həyətin ortasında tonqal qalanmışdı. Peter gəlib onun ətrafında oturanların
arasında oturdu.
56 Qarabaşlardan biri tonqalın işığında oturan Peteri gördü. Ona diqqətlə baxıb dedi: «Bu
adam da İsa ilə birlikdə idi». 57 Amma Peter «Ay arvad, mən Onu tanımıram!» deyərək Onu
inkar etdi. 58 Bir az sonra başqa bir adam onu görüb dedi: «Sən də onlardansan». Amma
Peter dedi: «Ay kişi, mən deyiləm!» 59 Bir saata yaxın vaxt keçdi və digər bir adam təkidlə
dedi: «Doğrudan da, bu adam da Onunla birlikdə idi, çünki Qalileyalıdır». 60 Peter isə dedi:
«Ay kişi, dediyini başa düşmürəm».
Elə o danışdığı an xoruz banladı. 61 Onda Rəbb dönüb Peterə baxdı. Peter Rəbbin «bu
gün xoruz banlamazdan əvvəl sən Məni üç dəfə inkar edəcəksən» dediyi sözü yadına saldı.
62 Ona görə oradan çıxıb hönkür-hönkür ağladı.
63 İsanı tutub saxlayan adamlar Onu ələ sala-sala döyürdülər. 64 Gözlərini bağlayıb Ondan
soruşurdular: «Peyğəmbərlik elə görək, Səni vuran kimdir?» 65 Ona başqa sözlər də deyib
çoxlu böhtan atırdılar.

İsa Ali Şuranın önündə
(Mat. 26:57-66; Mark 14:53-64; Yəh. 18:19-24)

66 Səhər açıldıqda xalqın ağsaqqalları, başçı kahinlər və ilahiyyatçılar yığıldı və İsanı
öz Ali Şuralarına gətirdilər. 67 Onlar dedilər: «Bizə de, Məsih Sənsənmi?» İsa onlara dedi:
«Əgər sizə desəm, inanmazsınız. 68 Əgər sizdən soruşsam, Mənə cavab verməyəcəksiniz.‡
69 Bundan sonra isə Bəşər Oğlu qüdrətli Allahın sağında oturacaq». 70 Onların hamısı dedi:
«Deməli, Sən Allahın Oğlusan?» İsa onlara cavab verdi: «Sizin dediyiniz kimi O Mənəm».

---

* 22:42 Kasa – İsanın çarmıxdakı ölümünün rəmzi. † 22:44 ən qədim yunan əlyazmalarında bu ayələr yoxdur. * 22:53 Luka 19:47-48; 21:37 ‡ 22:68 Verməyəcəksiniz – bəzi əlyazmalarda verməyəcəksiniz və Məni buraxmayacaqsınız.

71 Onda onlar dedilər: «Artıq şəhadətə nə ehtiyacımız var? Axı biz özümüz Onun ağzından
eşitdik».

23

İsa Romalı vali Pilatın və Qalileya hökmdarı Hirodun önündə
(Mat. 27:1-2,11-26; Mark 15:1-15; Yəh. 18:28–19:16)

1 Ali Şura üzvlərinin hamısı ayağa durub İsanı Pilatın yanına apardı. 2 Onu ittiham
etməyə başlayaraq dedilər: «Biz gördük ki, bu adam millətimizi yoldan çıxarır. Qeysərə
vergi verməyə mane olur və Özünü Məsih, Padşah adlandırır». 3 Pilat Ondan «Yəhudilərin
Padşahı Sənsənmi?» deyə soruşdu. İsa cavabında ona dedi: «Sənin dediyin kimidir». 4 Pilat
başçı kahinlərə və xalqa dedi: «Mən bu Adamda heç bir təqsir görmürəm». 5 Amma onlar
təkid edərək deyirdilər: «Bu Adam Qalileyadan tutmuş bu yerə qədər bütün Yəhudeyada
təlim öyrədərək xalqı təşvişə salır».
6 Pilat Qalileya barədə eşidib soruşdu: «Məgər bu Adam Qalileyalıdır?» 7 İsanın Hirodun
idarə etdiyi vilayətdən olduğunu bildikdə Onu Hirodun yanına göndərdi. Çünki o günlər
Hirod da Yerusəlimdə idi.
8 Hirod İsanı gördükdə çox sevindi. Onun haqqında eşitdiyi şeylərə görə Onu çoxdan
görmək istəyirdi. Ondan bir əlamət görməyi umurdu. 9 Hirod Ona çox suallar verdi,
amma İsa ona heç bir cavab vermədi. 10 Başçı kahinlər və ilahiyyatçılar durub Onu şiddətlə
ittiham edirdilər. 11 Hirod öz əsgərləri ilə Onu təhqir edib ələ saldı. Onun əyninə bir gözəl
paltar geyindirib Pilatın yanına qaytardı. 12 Əvvəllər düşmən olan Pilatla Hirod o gün bir-
biri ilə dostlaşdı.
13 O zaman Pilat başçı kahinləri, rəhbərləri və xalqı toplayıb 14 onlara dedi: «Siz bu Adamı
mənim yanıma buna görə gətirdiniz ki, O, xalqı yoldan çıxarır. Budur, mən sizin qarşınızda
məsələni araşdırıb bu Adamı sizin irəli sürdüyünüz ittihamların heç birində təqsirkar
görmədim. 15 Hirod da bir şey tapmadı. Çünki bu Adamı bizə geri göndərdi.* Budur,
O, ölüm cəzasına layiq heç bir şey etməyib. 16 Buna görə də mən Onu cəzalandırıb azad
edəcəyəm». 17 †
18 Amma bütün xalq birlikdə çığırırdı: «Bu Adam öldürülsün! Bizə Barabbanı azad
et!» 19 Barabba şəhərdə üsyan qaldırmaq və adam öldürmək üstündə zindana atılmışdı.
20 Pilat İsanı azad etmək istəyərək yenə də səsini ucaltdı. 21 Amma onlar «Onu çarmıxa çək,
çarmıxa çək!» deyə bağırırdılar. 22 Pilat üçüncü dəfə onlara dedi: «Axı O nə pislik edib?
Mən Onda ölüm cəzasına layiq heç bir təqsir görmədim. Buna görə də Onu cəzalandırıb
azad edəcəyəm». 23 Amma onlar təkid edərək uca səslə tələb edirdilər ki, O, çarmıxa
çəkilsin. Onların‡ səsi hamıdan bərk gəlirdi.
24 Pilat onların tələbini yerinə yetirmək qərarına gəldi. 25 Üsyan qaldırıb adam
öldürdüyünə görə zindana atılmış adamı onların tələbinə görə azad etdi. İsanı isə onların
ixtiyarına təslim etdi.

İsa çarmıxa çəkilir
(Mat. 27:32-44; Mark 15:21-32; Yəh. 19:17-25)

26 Əsgərlər İsanı apararkən kənd yerindən gələn Şimon adlı Kirenalı bir nəfəri yaxal-
adılar. Çarmıxı onun boynuna yükləyib İsanın ardınca daşımağa məcbur etdilər.
27 İsanın ardınca böyük bir izdiham və Onun üçün ağlayıb nalə çəkən qadınlar gedirdi.
28 İsa onlara tərəf dönüb dedi: «Ey Yerusəlim qızları, Mənim üçün ağlamayın. Özünüz və
övladlarınız üçün ağlayın. 29 Çünki elə günlər gəlir ki "Nə bəxtiyardır sonsuz, doğmamış
bətnlər və əmizdirməmiş döşləri olan qadınlar!" deyəcəklər. 30 *"O zaman dağlara

* 23:15 Bu Adamı bizə geri göndərdi – bəzi əlyazmalarda sizi onun yanına göndərmişdim, bəzilərində isə bu Adamı onun yanına göndərmişdim. † 23:17 Edəcəyəm – bəzi əlyazmalarda edəcəyəm». 17 Pilat bayrama görə bir əsiri azad etməli idi. ‡ 23:23 Onların – bəzi əlyazmalarda Onların və başçı kahinlərin. * 23:30 Huşə 10:8; Vəhy 6:16

‹Üstümüzə yıxılın!›, təpələrə ‹Bizi örtün!› deməyə başlayacaqlar”. 31 Çünki yaşıl ağacın
başına bunları gətirirlərsə, bəs qurumuş ağaca nə olacaq?»
32 İsa ilə birlikdə iki cinayətkar da edama aparılırdı. 33 Kəllə adlanan yerə gələndə orada
Onu və cinayətkarları – birini sağında, birini də solunda çarmıxa çəkdilər. 34 *Amma
İsa deyirdi: «Ata! Onları bağışla, çünki nə etdiklərini bilmirlər».§ Onlar püşk ataraq
paltarlarını aralarında bölüşdürdülər.
35 Camaat durub tamaşa edirdi. Onlarla birlikdə rəhbərlər də İsaya istehza edib
deyirdilər: «Başqalarını xilas edirdi. Əgər O, Allahın seçdiyi Məsihdirsə, qoy Özünü də
xilas etsin!» 36 Əsgərlər də yaxınlaşıb Onu ələ saldılar. Ona şərab sirkəsi təqdim edib
37 belə dedilər: «Əgər Sən Yəhudilərin Padşahısansa, Özünü xilas et!» 38 Onun üzərində
«Yəhudilərin Padşahı budur» yazısı yazılmışdı.**
39 Çarmıxa asılmış cinayətkarlardan biri Ona böhtan ataraq deyirdi: «Məgər Sən Məsih
deyilsən? Özünü də, bizi də xilas et!» 40 O biri cinayətkarsa ona qadağan edərək deyirdi:
«Sən heç Allahdan qorxmursan? Sən özün də eyni cəzaya məhkum olmusan! 41 Biz
ədalətlə məhkum olunmuşuq, çünki əməllərimizə layiq olan əvəzi alırıq. Bu Adamsa
heç bir haqsızlıq etməmişdi». 42 Sonra İsaya dedi: «Ey İsa, Öz Padşahlığına gələndə məni
xatırla!» 43 İsa ona dedi: «Sənə doğrusunu deyirəm: bu gün sən Mənimlə birlikdə cənnətdə
olacaqsan».

İsanın ölümü
(Mat. 27:45-56; Mark 15:33-41; Yəh. 19:25-30)

44 *Gündüz altıncı saat†† idi. Doqquzuncu saata qədər‡‡ bütün yer üzünə qaranlıq
çökdü, 45 günəş işığını saçmırdı. Məbədin pərdəsi ortadan parçalandı. 46 *İsa uca səslə nida
edərək dedi: «Ey Ata! Ruhumu Sənin əlinə verirəm». İsa bunu deyib son nəfəsini verdi.
47 Bunları görən yüzbaşı «doğrudan da, bu Adam saleh idi» deyərək Allahı izzətləndirdi.
48 Bunlara tamaşa etmək üçün yığılan bütün camaat baş verən hadisəni gördükdə sinəsinə
döyə-döyə geri döndü.
49 *İsanı tanıyan adamların hamısı və Onun ardınca Qalileyadan gəlmiş qadınlar uzaqda
durub olub-keçənlərə baxırdılar.

İsanın dəfni
(Mat. 27:57-61; Mark 15:42-47; Yəh. 19:38-42)

50 Ali Şuranın üzvü olan Yusif adlı xeyirxah və saleh bir kişi var idi. 51 O, Ali Şuranın
qərarı və əməli ilə razı olmamışdı. Bu adam Yəhudeyanın Arimateya şəhərindən idi
və o da Allahın Padşahlığını gözləyirdi. 52 O, Pilatın yanına gedib İsanın cəsədini istədi.
53 Cəsədi çarmıxdan endirib kəfənə bükdü və qayada qazılmış, hələ indiyədək heç kimin
dəfn edilmədiyi bir qəbirə qoydu. 54 O gün Hazırlıq günü§§ idi və Şənbə günü yaxınlaşırdı.
55 İsa ilə Qalileyadan gəlmiş qadınlar da Yusifin ardınca gedib qəbiri və Onun cəsədinin
necə qoyulduğunu gördülər. 56 *Onlar evlərinə qayıdıb ətirli maddələr və qiymətli yağlar
hazırladılar. Şənbə günü Allahın əmri ilə istirahət etdilər.

24

İsanın dirilməsi
(Mat. 28:1-10; Mark 16:1-11; Yəh. 20:1-18)

---

* 23:34 Zəb. 22:18 § 23:34 Amma İsa ... bilmirlər» – bu sözlər ən qədim yunan əlyazmalarında yoxdur. ** 23:38 Yazılmışdı – bəzi əlyazmalarda yunan, latın və ibrani hərfləri ilə yazılmışdı. * 23:44 Çıx. 26:31-33 †† 23:44 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. ‡‡ 23:44 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. * 23:46 Zəb. 31:5 * 23:49 Luka 8:2-3 §§ 23:54 Hazırlıq günü – yəni Yəhudilərdə müqəddəs sayılan Şənbə günü üçün hazırlıq görülən cümə günü. * 23:56 Çıx. 20:10; Qanun. 5:14

1 Həftənin ilk günü* səhər çox erkən qadınlar hazırladıqları ətirləri götürüb qəbirin
yanına gəldilər.† 2 Qəbirin qapısındakı daşı yuvarlanmış gördülər. 3 Amma içəri girib
Rəbb İsanın cəsədini tapmadılar. 4 Onlar bundan çaşqınlıq içində olarkən şimşək kimi
parıldayan paltar geymiş iki kişi qəflətən onların qarşısında peyda oldu. 5 Qadınlar təlaş
içində üzüstə yerə sərildilər. Kişilər soruşdular: «Nə üçün siz Dirini ölülər arasında
axtarırsınız? 6 *O burada yoxdur, O dirilmişdir! Hələ Qalileyada olarkən Onun sizə
dediklərini yadınıza salın. 7 Demişdi ki, "Bəşər Oğlu günahkar insanlara təslim olmalı,
çarmıxa çəkilməli və üçüncü gün dirilməlidir"». 8 Qadınlar da İsanın sözlərini yada
saldılar.
9 Qəbirdən qayıdan qadınlar bütün bunları On Bir şagirdə və başqa adamların hamısına
xəbər verdilər. 10 Həvarilərə bu xəbəri çatdıranlar Məcdəlli Məryəm, Yoxanna, Yaqubun
anası Məryəm və onlarla birgə olan digər qadınlar idi. 11 Amma bu sözlər həvarilərə
mənasız göründü və qadınlara inanmadılar. 12 Peter isə qalxıb qəbirə tərəf qaçdı. O əyilib
yalnız kətan bezləri gördü və bu hadisəyə heyrət edərək öz evinə qayıtdı.

İsa iki şagirdə görünür
(Mark 16:12-13)

13 Elə o gün onlardan ikisi Yerusəlimdən altmış stadi‡ uzaqlığında yerləşən Xamma adlı
kəndə gedirdi. 14 Onlar olub-keçən bütün bu hadisələr barədə öz aralarında söhbət edirdi.
15 Onlar söhbət edərək öz aralarında müzakirə edərkən İsa Özü yaxınlaşıb onlarla birlikdə
yol getdi. 16 Amma onların gözləri bağlanmışdı, buna görə də Onu tanımadılar.
17 İsa onlardan soruşdu: «Siz yol gedə-gedə öz aranızda nə barədə danışırsınız?» Onlar
qaşqabaqlı dayandılar. 18 Onlardan Kleopa adlı bir nəfər İsaya cavab verdi: «Yerusəlimdə
qalıb bu günlərdə orada baş vermiş hadisələrdən xəbəri olmayan bircə sənsənmi?» 19 İsa
onlara dedi: «Hansı hadisələrdən?» Onlar da Ona dedilər: «Nazaretli İsa barəsindəki
hadisələrdən. O, Allahın və bütün xalqın önündə əməldə və sözdə qüdrətli bir peyğəmbər
idi. 20 Bizim başçı kahin və rəhbərlərimiz Onu ölümə məhkum etmək üçün təslim edib
çarmıxa çəkdirdilər. 21 Biz də ümid edirdik ki, bu, İsrailin gələcək Satınalanıdır. Bundan
əlavə, bu hadisələr artıq üç gündür ki, baş verib. 22 Üstəlik bizim qadınlardan bəzisi də
bizi mat qoydular: onlar səhər erkən qəbir üstünə gedib 23 Onun cəsədini orada tapa
bilməyiblər və gəlib dedilər ki, görüntüdə Onun diri olduğunu bəyan edən mələkləri
görüblər. 24 Bizimlə olan bəziləri qəbirə gedib oranın qadınların dediyi kimi olduğunu
müəyyən etdilər, amma Onu görmədilər».
25 Onda İsa onlara dedi: «Ey ağılsızlar və peyğəmbərlərin xəbər verdiklərinə inanmaq
üçün ürəyində ləngiyənlər! 26 Məsih bu əzabları çəkib Öz izzətinə qovuşmalı deyildimi?»
27 Sonra Musa ilə bütün Peyğəmbərlərdən başlayaraq Müqəddəs Yazıların hamısında Özü
haqqında olanları onlara izah etdi.
28 Onlar getdikləri kəndə yaxınlaşdılar. İsa Özünü yoluna davam etmək istəyən kimi
apardı. 29 Amma onlar İsadan təkidlə xahiş edib dedilər: «Bizimlə qal, çünki axşam düşür
və gün batmaq üzrədir». O da onlarla qalmaq üçün içəri girdi.
30 İsa onlarla süfrəyə oturanda çörək götürüb şükür duası etdi, böldü və onlara verdi.
31 Bu anda onların gözləri açıldı və onlar İsanı tanıdılar. Amma İsa onlar üçün görünməz
oldu. 32 Onlar bir-birlərinə dedilər: «O, yolda bizimlə danışıb və Müqəddəs Yazıları bizə
izah edəndə bizim ürəklərimiz alışıb-yanmırdımı?»
33 Onlar elə o saat qalxıb Yerusəlimə qayıtdılar, On Bir şagirdi və onlarla birlikdə
olanları bir yerdə toplaşmış gördülər. 34 Bunlar deyirdi: «Rəbb, doğrudan da, dirilmiş və
Şimona görünmüşdür». 35 Onlar da yolda baş verənləri və çörəyi böldüyü zaman Onu necə
tanıdıqlarını nəql etdilər.

---

* 24:1 Həftənin ilk günü – yəni bazar günü. † 24:1 Gəldilər – bəzi əlyazmalarda gəldilər. Bəzi başqa adamlar da onlarla birgə gəldilər. * 24:6 Mat. 16:21; 17:22-23; 20:17-19; Mark 8:31; 9:31; 10:32-34; Luka 9:22; 18:31-33 ‡ 24:13 Altmış stadi – təqribən 11 kilometr.

İsa On Bir şagirdə görünür
(Mat. 28:16-20; Mark 16:14-18; Yəh. 20:19-23; Həv. 1:6-8)

36 Onlar bu barədə danışarkən İsa Özü aralarında durub onlara «Sizə salam olsun!»
dedi. 37 Onlarsa çaşıb dəhşətə gələrək bir ruh gördüklərini zənn etdilər. 38 Amma İsa
onlara dedi: «Nə üçün təlaşa düşürsünüz? Nəyə görə ürəklərinizə belə fikirlər gəlir?
39 əllərimə və ayaqlarıma baxın. Bu – Mən Özüməm! Mənə toxunun və baxın, çünki Məndə
olduğunu gördüyünüz kimi ruhun əti və sümüyü olmur». 40 İsa bunu deyib onlara əllərini
və ayaqlarını göstərdi. 41 Onlar hələ sevincdən inanmayıb heyrətlənərkən İsa onlara dedi:
«Burada yeməyə bir şey varmı?» 42 Ona bir tikə bişmiş balıq§ verdilər. 43 İsa da yeməyi
götürüb onların qabağında yedi.

44 Sonra İsa onlara dedi: «Sizinlə birgə olarkən söylədiyim sözlər bunlardır: Musanın
Qanununda,** Peyğəmbərlərin kitablarında və Zəburda Mənim haqqımda yazılanların
yerinə yetirilməsi lazımdır». 45 Bundan sonra Müqəddəs Yazıları anlamaq üçün onların
zehnini açdı. 46 İsa onlara dedi: «Belə yazılıb: Məsih əzab çəkib üçüncü gün ölülər arasın-
dan dirilməlidir. 47 Yerusəlimdən başlayaraq bütün millətlərə günahların bağışlanması
üçün tövbə Onun adı ilə vəz edilməlidir. 48 Siz bu hadisələrin şahidisiniz. 49 *Budur, Mən
Öz Atamın vəd etdiyini sizə göndərəcəyəm. Sizsə ucalardan gələn qüdrətə bürünənədək
bu şəhərdə qalın».

İsanın göyə qaldırılması
*(Mark 16:19-20; H*əv. 1:9-11)

50 İsa onları şəhərdən kənara çıxarıb Bet-Anyayadək gətirdi və əllərini qaldırıb onlara
xeyir-dua verdi; 51 xeyir-dua verərkən onlardan uzaqlaşdı və göyə aparıldı. 52 Şagirdləri
də İsaya səcdə etdilər və böyük sevinclə Yerusəlimə qayıtdılar. 53 Onlar daim Allaha alqış
edərək məbəddə olurdular.

---

§ 24:42 Balıq – bəzi əlyazmalarda balıq və bir parça bal pətəyi. ** 24:44 Musanın Qanunu – yəni Tövrat. * 24:49 Həv. 1:4

YƏHYANIN
NƏQL ETDİYİ MÜJDƏ
GİRİŞ

«Yəhyanın nəql etdiyi Müjdə» İsanı Allahın əbədi Kəlamı kimi təqdim edir. «Kəlam bəşər olub, lütf və həqiqətlə dolu olaraq aramızda məskən saldı» (1:14).

Kitabda göstərildiyi kimi bu Müjdə elə yazılıb ki, oxucular İsanın vəd olunmuş Xilaskar və Allahın Oğlu olduğuna iman edərək Onun adı ilə həyata malik olsunlar (20:31).

İsanı Allahın əbədi Kəlamı kimi təqdim edən birinci ayələrdən sonra Müjdədə müxtəlif möcüzələr barəsində nəql edilir. Bu möcüzələr İsanın vəd olunmuş Xilaskar və Allahın Oğlu olduğunu göstərir. Bunlar göstərilən möcüzələri izah edən nitqlərlə müşayiət olunur. Kitabın bu hissəsi bəzi adamların İsaya necə inandığını və Onun ardıcılları olduğunu, digərlərininsə Ona qarşı durduğunu və Ona inanmadığını göstərir. 13-17-ci fəsillərdə isə İsanın həbs olunduğu gecə şagirdləri ilə yaxın ünsiyyəti və geniş söhbəti qələmə alınıb. İsa çarmıxa çəkilməmişdən öncə şagirdlərinə təsəlli verir və onları ruhlandırır. Son fəsillər isə İsanın həbs və məhkum olunması, çarmıxa çəkilməsi, dirilməsi və diriləndən sonra şagirdlərə görünməsini təsvir edir.

Yəhya Məsih vasitəsilə bəxş olunan əbədi həyat yolunu göstərir. Bu, İsaya yol, həqiqət və həyat kimi iman edənlərə verilir. Yəhyanın Müjdəsini fərqləndirən cəhət odur ki, su, çörək, çoban və qoyunlar, meynə və üzüm kimi ifadələrlə İsa ruhani dəyərləri açıqlayır.

Kitabın məzmunu:

1:1-18 İsa Allahın Kəlamıdır
1:19-51 Vəftizçi Yəhyanın şəhadəti və İsanın ilk şagirdləri
2:1–12:50 İsanın ictimai xidməti
13:1–19:42 İsanın Yerusəlimdəki son günləri
20:1-31 Rəbbin dirilməsi və insanlara görünməsi
21:1-25 Rəbbin Qalileyada təkrarən görünməsi

*Allah K*əlamı

1 Başlanğıcda Kəlam var idi. Kəlam Allahla birlikdə idi. Kəlam Allah idi. 2 O, başlanğıcda
Allahla birlikdə idi. 3 Hər şey Onun vasitəsilə yarandı və yaranan şeylərdən heç biri Onsuz
yaranmadı. 4 Həyat Onda idi və bu həyat insanların nuru idi. 5 Nur qaranlıqda parlayır,
qaranlıq isə onu bürüyə bilmədi.

6 *Allahın göndərdiyi bir adam ortaya çıxdı, onun adı Yəhya idi. 7 O, şəhadət üçün gəldi
ki, Nur barədə şəhadət etsin və hamı onun vasitəsilə iman etsin. 8 O özü Nur deyildi,
amma Nur barədə şəhadət etmək üçün gəldi. 9 Bu, həqiqi Nur idi və dünyaya gələrək hər
bir insanı işıqlandırırdı. 10 O, dünyada idi, dünya Onun vasitəsilə yarandı, amma dünya
Onu tanımadı. 11 Öz diyarına gəldi, amma soydaşları Onu qəbul etmədi. 12 Lakin Onu qəbul
edənlərin hamısına, adına iman edənlərə Allahın övladları olmaq ixtiyarını verdi. 13 Onlar
nə qandan, nə bəşər arzusundan, nə də kişi istəyindən deyil, yalnız Allahdan doğuldu.

14 Kəlam bəşər olub, lütf və həqiqətlə dolu olaraq aramızda məskən saldı; biz də Onun
ehtişamını – Atadan gələn vahid Oğulun ehtişamını gördük. 15 Yəhya Onun barəsində
şəhadət etdi və nida edib dedi: «“Məndən sonra Gələn məndən üstündür, çünki məndən
əvvəl var idi” deyib haqqında danışdığım Şəxs budur». 16 Hamımız Onun bütövlüyündən
lütf üstünə lütf aldıq. 17 Qanun Musa vasitəsilə verildi, lütf və həqiqət isə İsa Məsih
vasitəsilə gəldi. 18 Allahı heç kəs heç vaxt görməyib, amma Atanın qucağında olan və Allah
olan* vahid Oğul Onu tanıtdı.

---

* 1:6 Mat. 3:1-2; Mark 1:4; Luka 3:1-2 * 1:18 və Allah olan – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur.

Yəhyanın şəhadəti
(Mat. 3:1-12; Mark 1:1-8; Luka 3:1-18)

19 Yəhudi başçıları Yəhyadan «Sən kimsən?» deyə soruşmaq üçün Yerusəlimdən
kahinlərlə Levililəri onun yanına göndərdilər. O zaman Yəhya belə şəhadət etdi: 20 o,
düzünü deyib inkar etmədi və «mən Məsih deyiləm» deyə bəyan etdi. 21 *Onlar Yəhyadan
soruşdular: «Bəs sən kimsən? Bəlkə İlyassan?» Yəhya «xeyr, o deyiləm» dedi. Soruşdular:
«Bəlkə gəlməli olan peyğəmbərsən?» Yəhya «xeyr» söylədi. 22 Sonra ona dedilər: «Bəs sən
kimsən? Bizi göndərənlərə nə cavab verək? Özün barədə nə deyirsən?» 23 *Yəhya dedi:
«Mən Yeşaya peyğəmbərin söylədiyi kimi
"Rəbbin yolunu düz edin"
deyə səhrada nida edənin səsiyəm».
24 Göndərilən bəzi fariseylər 25 Yəhyadan soruşdular: «Bəs sən Məsih, İlyas yaxud gəlməli
olan peyğəmbər deyilsənsə, nə üçün vəftiz edirsən?» 26-27 Yəhya onlara cavab verdi: «Mən
su ilə vəftiz edirəm, amma aranızda məndən sonra gələn† tanımadığınız bir Nəfər dayanıb.
Mən Onun heç çarığının bağını açmağa da layiq deyiləm». 28 Bu hadisələr İordan çayının
o tayında olan Bet-Anyada, Yəhyanın vəftiz etdiyi yerdə baş verdi.
29 Ertəsi gün Yəhya İsanın ona tərəf gəldiyini görüb dedi: «Dünyanın günahını aradan
götürən Allah Quzusu budur! 30 "Məndən sonra bir Şəxs gəlir ki, məndən üstündür, çünki
məndən əvvəl var idi" deyib haqqında danışdığım Kəs budur. 31 Özüm Onu tanımırdım,
amma Onun İsrailə zahir olması üçün mən su ilə vəftiz edərək gəldim». 32 Yəhya şəhadət
edib dedi: «Gördüm ki, Ruh göydən göyərçin kimi endi və Onun üzərində qaldı. 33 Özüm
Onu tanımırdım, lakin su ilə vəftiz etmək üçün məni göndərənin Özü mənə dedi: "Ruhun
kimin üzərinə enib qaldığını görsən, bil ki, Müqəddəs Ruhla vəftiz edən Odur". 34 Mən də
görüb "Allahın Oğlu budur" deyə şəhadət etmişəm».

*İsanın ilk şagirdl*əri

35 Ertəsi gün yenə Yəhya orada idi. Şagirdlərinin ikisi onun yanında idi. 36 İsa yoldan
keçərkən Yəhya Ona baxıb dedi: «Allah Quzusu budur!» 37 Həmin iki şagird onun sözlərini
eşidib İsanın ardınca getdi. 38 İsa dönüb ardınca gəldiklərini görərək onlara «Sizə nə
lazımdır?» dedi. Onlar İsaya dedi: «Rabbi, Sən harada qalırsan?» «Rabbi» «Müəllim»
deməkdir. 39 İsa onlara dedi: «Mənimlə gəlin, görərsiniz». Onlar gedib İsanın harada
qaldığını gördülər və həmin gün Onunla qaldılar. Onuncu saat‡ radələri idi. 40 Yəhyadan
eşidib İsanın ardınca gedən iki nəfərdən biri Şimon Peterin qardaşı Andrey idi. 41 Sonra o,
ilk öncə qardaşı Şimonu tapıb ona «biz Məsihi tapdıq» dedi. «Məsih» «Məsh olunmuş»§
deməkdir. 42 Onu İsanın yanına apardı. İsa Şimona baxıb dedi: «Sən Yəhya oğlu Şimonsan,
amma Kefa adlanacaqsan». Kefa isə Peter** deməkdir.
43 Ertəsi gün İsa Qalileyaya getmək istədi. O, Filipi tapıb ona «ardımca gəl» dedi. 44 Filip də
Andrey və Peter kimi Bet-Sayda şəhərindən idi. 45 Filip Natanaeli tapıb ona dedi: «Musanın
Qanunda yazdığı, peyğəmbərlərin də bəhs etdiyi Şəxsi – Yusif Oğlu Nazaretli İsanı tapdıq».
46 Natanael ona dedi: «Nazaretdən yaxşı bir şey çıxarmı?» Filip isə ona «gəl özün bax» dedi.
47 İsa Natanaelin Ona tərəf gəldiyini görüb haqqında belə dedi: «Bu, həqiqətən, ürəyində
hiylə olmayan bir İsraillidir». 48 Natanael «Sən məni haradan tanıyırsan?» deyə Ondan
soruşdu. İsa ona cavab verdi: «Filip səni çağırmazdan əvvəl səni əncir ağacının altında
gördüm». 49 Natanael Ona dedi: «Rabbi, Sən Allahın Oğlusan, İsrailin Padşahısan!» 50 İsa ona
cavab verib dedi: «Səni əncir ağacının altında gördüyümü söylədiyim üçünmü Mənə iman
edirsən? Sən bunlardan daha böyük şeylər görəcəksən». 51 *Yenə ona dedi: «Doğrusunu,

---

* 1:21 Qanun. 18:15,18; Mal. 4:5 * 1:23 Yeş. 40:3 † 1:26-27 Məndən sonra gələn – bəzi əlyazmalarda məndən sonra gələn, amma məndən əvvəl var olan. ‡ 1:39 Onuncu saat – hazırkı vaxtla günorta saat dörd. § 1:41 Məsh olunmuş – yunan mətnində *Xristos*. ** 1:42 Kefa – arami dilində, Peter – yunan dilində daş deməkdir. * 1:51 Yar. 28:12

doğrusunu sizə deyirəm: göyün yarıldığını və Allahın mələklərinin Bəşər Oğlu üzərinə
enib-qalxdığını görəcəksiniz».

2

İsa suyu şəraba döndərir

1 Bunun üçüncü günü Qalileyanın Qana kəndində toy oldu. İsanın anası orada idi.
2 İsa ilə şagirdləri də toya çağırılmışdı. 3 Şərab qurtaranda anası İsaya dedi: «Şərabları
qalmadı». 4 İsa dedi: «Ay ana, Məndən nə istəyirsən? Mənim vaxtım hələ çatmayıb».
5 Anası xidmətçilərə dedi: «Sizə nə desə, edin».

6 Yəhudilərin paklanma mərasimi üçün orada hər biri iki-üç ölçü* su tuta bilən altı
daş küp var idi. 7 İsa xidmətçilərə dedi: «Küpləri su ilə doldurun». Onları ağzına qədər
doldurdular. 8 O, xidmətçilərə dedi: «İndi bir az götürüb toyağasına aparın». Onlar da
apardı. 9 Toyağası şəraba çevrilmiş suyun dadına baxdı. O bunun haradan gətirildiyini
bilmirdi, bunu yalnız suyu götürən xidmətçilər bilirdi. Toyağası bəyi çağırıb ona dedi:
10 «Hər kəs əvvəlcə əla şərabı, çox içiləndən sonra isə adi şərabı təqdim edir. Amma sən əla
şərabı indiyə saxlamısan».

11 İsa Qalileyanın Qana kəndində bu ilk əlamətini göstərdi və izzətini üzə çıxardı.
Şagirdləri də Ona iman etdi. 12 *Bundan sonra anası, qardaşları və şagirdləri ilə birgə
Kefernahuma gedib orada bir neçə gün qaldı.

*İsa satıcıları m*əbəddən qovur
(Mat. 21:12-13; Mark 11:15-17; Luka 19:45-46)

13 *Yəhudilərin Pasxa bayramı yaxınlaşırdı. İsa Yerusəlimə getdi. 14 Məbəddə öküz,
qoyun, göyərçin satanların və sərrafların oturduğunu gördü. 15 İplərdən bir qamçı
düzəldib hamını qoyun və öküzlərlə birgə məbəddən qovdu, sərrafların masalarını çevirib
pullarını yerə tökdü, 16 göyərçin satanlara da dedi: «Bunları buradan götürün. Atamın
evini bazara döndərməyin». 17 *Şagirdləri də «evinin qeyrəti Məni yandırıb-yaxacaq» deyə
yazıldığını xatırladılar.

18 Sonra Yəhudi başçıları Ondan soruşdular: «Bunları etməyə ixtiyarın olduğunu bizə
hansı əlamətlə göstərə bilərsən?» 19 *İsa onlara cavab verdi: «Bu məbədi dağıdın, üç günə
Mən onu təzədən quraram». 20 Onda Yəhudi başçıları dedilər: «Bu məbəd qırx altı ilə
tikilib, Sən onu üç günəmi quracaqsan?» 21 Lakin İsa məbəd deyəndə Öz bədənini nəzərdə
tuturdu. 22 İsa ölülər arasından dirildiyi zaman şagirdləri Onun bu sözləri söylədiyini
xatırladılar, Müqəddəs Yazıya və İsanın söylədiyi sözə inandılar.

23 İsa Pasxa bayramı zamanı Yerusəlimdə olanda göstərdiyi əlamətləri görən bir çox
adam Onun adına iman etdi. 24 Amma İsa bütün adamların daxilini bildiyi üçün onlara
güvənməzdi. 25 Bir adam haqqında kiminsə Ona şəhadət etməsinə ehtiyacı yox idi, çünki
insanın ürəyindən keçənləri bilirdi.

3

*İsa v*ə Nikodim

1 Fariseylər arasında Nikodim adlı bir Yəhudi rəhbəri var idi. 2 O, gecə ikən İsanın yanına
gəlib dedi: «Rabbi, bilirik ki, Sən Allahın yanından gələn bir müəllimsən. Çünki Allah
ona yar olmasa, heç kəs Sənin göstərdiyin əlamətləri edə bilməz». 3 İsa ona cavab verdi:
«Doğrusunu, doğrusunu sənə deyirəm: bir kəs yenidən doğulmasa, Allahın Padşahlığını
görə bilməz». 4 Nikodim Ondan soruşdu: «Yaşa dolmuş bir adam necə yenidən doğula
bilər? O, ikinci dəfə anasının bətninə girib doğula bilərmi?» 5 İsa cavab verdi: «Doğrusunu,
doğrusunu sənə deyirəm: bir kəs sudan və Ruhdan doğulmasa, Allahın Padşahlığına
daxil ola bilməz. 6 Bəşərdən doğulan bəşərdir, Ruhdan doğulan ruhdur. 7 Sənə "yenidən

---

* 2:6 İki-üç ölçü – hərfi tərcümədə iki-üç metrit, təqribən 80-120 litr. * 2:12 Mat. 4:13 * 2:13 Çıx. 12:1-27 * 2:17 Zəb. 69:9 * 2:19 Mat. 26:61; 27:40; Mark 14:58; 15:29

doğulmalısınız” dediyimə heyrət etmə. 8 Yel istədiyi yerdə əsir, onun səsini eşidirsən,
amma haradan gəlib haraya getdiyini bilmirsən. Ruhdan doğulmuş adam da belədir».
9 Nikodim «Bu şeylər necə ola bilər?» deyə soruşdu. 10 İsa ona cavab verdi: «Sən İsrailin
müəllimisən. Bunları bilmirsənmi? 11 Doğrusunu, doğrusunu sənə deyirəm: biz bildiyimizi
söyləyirik, gördüyümüzə şəhadət edirik, amma siz bizim şəhadətimizi qəbul etmirsiniz.
12 Əgər Mən sizə yerdəki işlərdən danışanda inanmırsınızsa, göydəki işlərdən danışsam,
necə inanacaqsınız? 13 Heç kəs göyə çıxmayıb, yalnız göydən enmiş* Bəşər Oğlu orada
olub. 14 *Musa çöldə ilanı yuxarı qaldırdığı kimi Bəşər Oğlu da yuxarı qaldırılmalıdır ki,
15 Ona iman edən hər kəs əbədi həyata† malik olsun».
16 Çünki Allah dünyanı elə sevdi ki, vahid Oğlunu verdi; bunu ona görə etdi ki, Ona iman
edən hər kəs həlak olmasın, amma əbədi həyata malik olsun. 17 Allah dünyanı mühakimə
etmək üçün deyil, Oğlunun vasitəsilə xilas etmək üçün Onu dünyaya göndərdi. 18 Ona iman
edən mühakimə olunmur, iman etməyənsə artıq mühakimə olunub, çünki Allahın vahid
Oğlunun adına iman etməyib. 19 Mühakimə bundan ibarətdir ki, dünyaya nur gəldi, amma
insanlar qaranlığı nurdan daha çox sevdilər, çünki əməlləri şər idi. 20 Pislik edən hər kəs
nura nifrət edər, əməllərinin üzə çıxmaması üçün nura tərəf gəlməz.‡ 21 Həqiqətə əməl
edənsə nura tərəf gələr ki, əməllərini Allah naminə etdiyi bəlli olsun.

Yəhyanın İsa barədə şəhadəti

22 Bundan sonra İsa və Onun şagirdləri Yəhudeya diyarına gəldilər. İsa bir müddət
onlarla orada qalıb vəftiz edirdi. 23 Yəhya da Şalim yaxınlığındakı Aynonda vəftiz edirdi,
çünki orada çoxlu su var idi. Adamlar da gəlib vəftiz olunurdu. 24 *Yəhya hələ zindana
salınmamışdı.
25 Bu zaman Yəhyanın şagirdləri ilə bir Yəhudi§ arasında paklanma barədə mübahisə
düşdü. 26 Şagirdləri Yəhyanın yanına gəlib dedilər: «Rabbi, İordanın o tayında sənin
yanında olan və barəsində şəhadət etdiyin Şəxs indi Özü vəftiz edir və hamı Onun yanına
gəlir». 27 Yəhya cavabında dedi: «İnsana göydən verilməsə, o heç nə ala bilməz. 28 *“Mən
Məsih deyiləm, ancaq Ondan əvvəl göndərilmişəm” sözümə özünüz şahidsiniz. 29 Gəlin
kimindirsə, bəy odur. Amma bəyi gözləyərək ona qulaq asan sağdışı bəyin səsini eşidib çox
sevinir. Mənim sevincim beləcə tam oldu. 30 İndi Ona böyümək, mənə kiçilmək gərəkdir».
31 Yuxarıdan Gələn hamıdan üstündür. Yer üzündən olan yerə məxsusdur və yer barədə
danışar, göydən Gələnsə hamıdan üstündür. 32 Nə görüb-eşidibsə, ona şəhadət edər, amma
şəhadətini heç kəs qəbul etməz. 33 Onun şəhadətini qəbul edən kəs Allahın haqq olduğuna
möhür basıb. 34 Ona görə ki Allahın göndərdiyi Şəxs Allahın sözlərini söyləyər. Çünki Allah
Ruhu hədsiz verir. 35 *Ata Oğulu sevir və hər şeyi Onun ixtiyarına verib. 36 Oğula iman edən
şəxs əbədi həyata malikdir, Oğula itaət etməyənsə həyat görməyəcək, lakin Allahın qəzəbi
onun üzərində qalır.

4

İsa və Samariyalı qadın

1 Fariseylər İsanın Özünə Yəhyadan daha çox şagird toplayıb vəftiz etdiyi barədə
eşitdilər; 2 əslində İsanın Özü deyil, şagirdləri vəftiz edirdi. 3 İsa bundan xəbər tutan
kimi Yəhudeyanı tərk edib Qalileyaya qayıtdı. 4 Onun yolu Samariyadan keçirdi. 5 *O,
Yaqubun öz oğlu Yusifə verdiyi torpağa yaxın olan Samariyanın Sixar adlanan şəhərinə

---

* 3:13 Göydən enmiş – bəzi əlyazmalarda göydən enmiş, indi də göydə olan. * 3:14 Say. 21:9
† 3:15 Hər kəs əbədi həyata – bəzi əlyazmalarda hər kəs həlak olmasın, amma əbədi həyata.
‡ 3:20 Gəlməz – bəzi əlyazmalarda gəlməz, çünki əməlləri şərdir. * 3:24 Mat. 14:3; Mark 6:17;
Luka 3:19 § 3:25 Bir Yəhudi – bəzi əlyazmalarda bəzi Yəhudilər. * 3:28 Yəh. 1:20 * 3:35
Mat. 11:27; Luka 10:22 * 4:5 Yar. 33:19; Yeşua 24:32

gəldi. [6] Yaqubun quyusu orada idi. Yol İsanı yorduğu üçün quyunun yanında oturdu.
Altıncı saat* radələri idi.

[7] Samariyalı bir qadın quyudan su çəkməyə gəldi. İsa ona «Mənə su ver, içim» dedi.
[8] Çünki şagirdləri yemək almaq üçün şəhərə getmişdi. [9] *Samariyalı qadın Ona dedi:
«Sən bir Yəhudisən, mənsə Samariyalı bir qadın. Sən necə məndən su istəyə bilərsən?»
Çünki Yəhudilər Samariyalılarla ünsiyyət etmir. [10] *İsa ona cavab verdi: «Əgər sən
Allahın bəxşişini və "Mənə su ver, içim" deyənin Kim olduğunu bilsəydin, özün Ondan
su istəyərdin, O da sənə həyat suyu verərdi». [11] Qadın Ona dedi: «Ağa, su çəkmək üçün
bir qabın yox, quyu da dərindir. Bəs o həyat suyunu haradan götürəcəksən? [12] Məgər
Sən bu quyunu bizə verən, oğulları və mal-qarası ilə buradan su içən atamız Yaqubdan
da üstünsən?» [13] İsa ona cavab verdi: «Bu sudan içən hər kəs yenə susayar, [14] amma Mənim
ona verəcəyim sudan kim içsə, heç vaxt susamaz. Lakin ona verəcəyim su onun daxilində
əbədi həyat verən bir su qaynağına çevriləcək». [15] Qadın Ona dedi: «Ağa, bu suyu mənə
ver ki, mən heç vaxt susamayım və su çəkmək üçün buraya gəlməyim».

[16] İsa qadına «get ərini çağır və buraya gəl» dedi. [17] Qadın da Ona «ərim yoxdur» söylədi.
İsa ona dedi: «"Ərim yoxdur" deməklə düz söylədin, [18] çünki beş kişin olub, indi sənin lə
yaşayan da ərin deyil, sən bunu düz söylədin». [19] Qadın Ona dedi: «Ağa, görürəm ki, Sən
peyğəmbərsən. [20] Bizim ata-babalarımız bu dağda ibadət edirdi, amma siz deyirsiniz ki,
ibadət etmək üçün lazımi yer Yerusəlimdədir». [21] İsa ona dedi: «Ey qadın, Mənə inan,
artıq o zaman yetişir ki, Ataya nə bu dağda, nə də Yerusəlimdə ibadət edəcəksiniz. [22] Siz
bilmədiyinizə ibadət edirsiniz, bizsə bildiyimizə ibadət edirik, çünki xilas Yəhudilərdəndir.
[23] Amma o zaman gəlir və artıq gəlib ki, həqiqi ibadət edənlər Ataya ruhda və həqiqətdə
ibadət etsin. Ata da Özünə belə ibadət edənlər axtarır. [24] Allah ruhdur və Ona ibadət
edənlər ruhda və həqiqətdə ibadət etməlidir». [25] Qadın Ona dedi: «Bilirəm ki, "Məsih"
deyilən məsh olunmuş Şəxs gələcək və gələndə bizə hər şeyi bildirəcək». [26] İsa ona dedi:
«Sənin lə danışan Odur, O Mənəm».

[27] Bu arada İsanın şagirdləri gəldilər və Onun bir qadınla söhbət etməsinə heyrətləndilər,
ancaq heç biri «Nə istəyirsən?» yaxud «Niyə o qadınla danışırsan?» demədi. [28] Bu zaman
qadın səhəngini yerə qoydu və şəhərə gedib adamlara dedi: [29] «Gəlin, etdiyim bütün
əməlləri mənə söyləyən Adamı görün. Bəlkə elə Məsih Odur?» [30] Adamlar da şəhərdən
çıxıb İsanın yanına gəldilər.

[31] Bu arada şagirdlər «Rabbi, yemək ye» deyə Ondan xahiş etdilər. [32] Lakin İsa onlara
dedi: «Məndə elə yemək var ki, siz ondan xəbərsizsiniz». [33] Onda şagirdlər «Görəsən kimsə
Ona yemək gətirdimi?» deyə bir-birindən soruşdular. [34] İsa onlara dedi: «Mənim yeməyim
Məni Göndərənin iradəsini yerinə yetirmək, Onun işini tamamlamaqdır. [35] *Siz "biçinə
dörd ay qalıb" demirsinizmi? Budur, Mən sizə deyirəm: başınızı qaldırıb tarlalara baxın;
məhsul bar verib, biçilməyə hazırdır. [36] Əkən də, biçən də birlikdə sevinsin deyə indi biçinçi
zəhmət haqqı alır və əbədi həyat üçün məhsul toplayır. [37] Bu işlə bağlı "biri əkər, biri biçər"
ifadəsi doğru deyilib. [38] Mən sizi zəhmətini çəkmədiyiniz bir məhsulu biçməyə göndərdim.
Başqaları zəhmət çəkdi, sizsə onların zəhmətindən bəhrələndiniz».

[39] «Etdiyim bütün əməlləri mənə söylədi» deyə şəhadət edən qadının sözünə görə o
şəhərdən olan Samariyalıların bir çoxu İsaya iman etdi. [40] Sonra Samariyalılar İsanın
yanına gəlib Ondan xahiş etdilər ki, onların yanında qalsın. İsa da iki gün orada qaldı.
[41] Daha çox adam da İsanın sözünə görə iman etdi. [42] Onlar qadına deyirdilər: «Biz artıq
sənin sözlərinə görə iman etmirik, elə özümüz də eşidib bildik ki, həqiqətən, dünyanın
Xilaskarı† Budur».

---

* 4:6 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. * 4:9 Ezra 4:1-5; Neh. 4:1-2 * 4:10 Yəh. 7:38 * 4:35 Mat. 9:37-38; Luka 10:2 † 4:42 Xilaskarı – bəzi əlyazmalarda Xilaskarı olan Məsih.

43 İsa iki gündən sonra oranı tərk edib Qalileyaya tərəf yola düşdü. 44 *Çünki peyğəmbərin
öz yurdunda hörməti olmadığı barədə İsa Özü bir vaxt şəhadət etmişdi. 45 *İndi Qalileyaya
gələndə Qalileyalılar Onu qəbul etdi, çünki onlar da bayram zamanı Yerusəlimə gəlib Onun
orada etdiyi hər şeyi görmüşdülər.

Məmur oğlunun şəfa tapması

46 *Beləcə İsa suyu şəraba çevirdiyi Qalileyanın Qana kəndinə yenə gəldi. Kefernahumda
hökmdarın bir məmuru var idi. Onun oğlu xəstələnmişdi. 47 O, İsanın Yəhudeyadan
Qalileyaya gəldiyini eşidib yanına getdi və Ondan xahiş etdi ki, gəlib oğlunu sağaltsın,
çünki oğlu ölüm ayağında idi. 48 Onda İsa ona dedi: «Siz əlamətlər və xariqələr görməyincə
iman etməyəcəksiniz». 49 Hökmdarın məmuru Ona dedi: «Ağa, uşağım ölməzdən qabaq
gəl!» 50 İsa ona «get, oğlun sağ-salamatdır» dedi. O adam da İsanın sözünə inanıb
getdi. 51 Evə gələrkən qulları onu qarşılayaraq oğlunun sağ-salamat olduğunu söylədilər.
52 Oğlunun nə vaxt yaxşılaşdığını qullarından soruşdu, onlar da dedilər: «Dünən yeddinci
saatda‡ qızdırması düşdü». 53 O zaman ata başa düşdü ki, İsa elə həmin vaxt ona «oğlun sağ-
salamatdır» demişdi. Onda özü də, bütün ev əhli də İsaya iman etdi. 54 Bu, İsanın göstərdiyi
ikinci əlamət idi. Onu Yəhudeyadan Qalileyaya gələndə etmişdi.

5

Hovuz kənarındakı xəstənin şəfa tapması

1 Bu hadisələrdən sonra Yəhudilərin bir bayramı oldu və İsa Yerusəlimə getdi.
2 Yerusəlimdəki Qoyun darvazasının yanında, ibranicə Bet-Xasda adlanan beş eyvanlı bir
hovuz var. 3 Bu eyvanlarda çoxlu xəstə, kor, topal və iflic adam yatardı. 4 * 5 Otuz səkkiz
il xəstə olan bir adam da orada idi. 6 İsa onun yatdığını görəndə çoxdan xəstə olduğunu
bilərək ondan soruşdu: «Sağalmaq istəyirsənmi?» 7 Xəstə Ona cavab verdi: «Ağa, yanımda
bir adam yoxdur ki, su çalxalanan zaman məni hovuza salsın. Mən çatınca başqası məndən
əvvəl oraya enir». 8 İsa ona dedi: «Qalx, döşəyini götür və yeri!» 9 O adam həmin anda
sağaldı və döşəyini götürüb yeridi.

O gün Şənbə günü idi. 10 *Buna görə də Yəhudi başçıları şəfa tapan adama dedilər: «Bu
gün Şənbə günüdür, döşəyini daşımaq sənə qadağandır». 11 O adam onlara cavab verdi:
«Məni sağaldan Şəxs mənə "döşəyini götür və yeri" dedi». 12 Ondan soruşdular: «Sənə
"götür və yeri" deyən Adam kimdir?» 13 Lakin sağalan adam Onun kim olduğunu bilmirdi,
çünki İsa o yerdə olan izdihama qarışmışdı. 14 Bir az sonra İsa məbəddə həmin adamı tapıb
dedi: «Bax sən sağaldın, bir də günah etmə ki, başına daha pis iş gəlməsin». 15 O adam gedib
onu sağaldan Şəxsin İsa olduğunu Yəhudi başçılarına bildirdi. 16 Buna görə Yəhudi başçıları
İsanı təqib etməyə başladılar,† çünki bunları Şənbə günü edirdi. 17 Lakin İsa onlara dedi:
«Mənim Atam indiyə qədər iş görür, Mən də iş görürəm». 18 Bundan sonra Yəhudi başçıları
daha da səylə Onu öldürməyə çalışırdılar, çünki İsa yalnız Şənbə gününü pozmadı, həm də
Allahın Öz Atası olduğunu söyləyərək Özünü Allaha bərabər saydı.

İsanın səlahiyyəti

19 Beləcə İsa onlara dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Oğul Atanın nə etdiyini
görməsə, Özündən bir şey etməz. Çünki Ata nə edərsə, Oğul da onu edər. 20 Ona görə ki
Ata Oğulu sevir və Özünün etdiyi hər şeyi Ona göstərir. Ona bunlardan da böyük işlər
göstərəcək ki, siz heyrətlənəsiniz. 21 Ata ölüləri dirildib onlara həyat verdiyi kimi Oğul
da istədiyi şəxslərə həyat verir. 22 Ata heç kəsi mühakimə etmir, lakin hökm çıxarmağı

---

* 4:44 Mat. 13:57; Mark 6:4; Luka 4:24 * 4:45 Yəh. 2:23 * 4:46 Yəh. 2:1-11 ‡ 4:52 Yeddinci saat – hazırkı vaxtla günorta saat bir. * 5:4 Yatardı – bəzi əlyazmalarda yatardı və suyun çalxalanmasını gözləyərdi. 4 Çünki Rəbbin bir mələyi hərdən hovuzun içinə enib suyu çalxalayardı. Suyun çalxalanmasından sonra oraya girən ilk adam, hansı xəstəliyi olursa-olsun, sağlam olardı. * 5:10 Neh. 13:19; Yer. 17:21 † 5:16 Başladılar – bəzi əlyazmalarda başladılar və Onu öldürməyə çalışdılar.

Oğulun ixtiyarına verib ki, [23] hər kəs Ataya hörmət etdiyi kimi Oğula da hörmət etsin. Oğula
hörmət etməyən Onu göndərən Ataya da hörmət etmir.
[24] Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Mənim sözümə qulaq asıb Məni Göndərənə
inanan şəxs əbədi həyata malikdir və ona hökm çıxarılmayacaq, əksinə, ölümdən həyata
keçib. [25] Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Allah Oğlunun səsini ölülərin eşitdiyi zaman
gəlir və artıq gəlib; bunu eşidənlər yaşayacaq. [26] Çünki Atanın Özündə həyat olduğu kimi
Oğula da Özündə həyat olmağı bəxş etdi. [27] Hökm çıxarmaq səlahiyyətini də Ona verdi,
çünki O, Bəşər Oğludur. [28] Buna heyrət etməyin, çünki elə bir zaman gəlir ki, qəbirdə
yatanların hamısı Onun səsini eşidib [29]* qəbirlərindən çıxacaq, yaxşılıq edənlər həyat üçün
diriləcək, pislik edənlərsə hökm üçün diriləcək.
[30] Mən Özümdən heç nə edə bilmərəm, eşitdiyim kimi mühakimə edərəm və Mənim
verdiyim hökm ədalətlidir. Çünki məqsədim Öz iradəmi deyil, Məni Göndərənin iradəsini
yerinə yetirməkdir.

İsaya şəhadət

[31] Əgər Mən Özüm barədə şəhadət etsəydim, şəhadətim etibarlı olmazdı. [32] Lakin Mənim
barəmdə şəhadət edən başqasıdır və Mənim barəmdə etdiyi şəhadətin etibarlı olduğunu
bilirəm. [33]* Siz Yəhyanın yanına adamlar göndərdiniz və o, həqiqətə şəhadət etdi. [34] Lakin
insandan şəhadət qəbul etdiyim üçün deyil, yalnız sizin xilas olmağınız üçün bunları
söyləyirəm. [35] Yəhya yanan və nur saçan bir çıraq idi, siz bir müddət onun işığında
sevinmək istədiniz. [36] Amma Mənim barəmdə olan şəhadət Yəhyanın şəhadətindən
üstündür. Çünki Atanın Mənə tam yerinə yetirmək üçün tapşırdığı işlər – indi etdiyim
bu işlər Mənim barəmdə şəhadət edir ki, Ata Məni göndərib. [37]* Məni göndərən Atanın
Özü də Mənim barəmdə şəhadət etdi. Siz heç vaxt nə Onun səsini eşitmisiniz, nə də
surətini görmüsünüz. [38] Onun kəlamının da sizdə qalmasına imkan vermirsiniz, çünki
Onun göndərdiyi Şəxsə inanmırsınız. [39] Siz Müqəddəs Yazıları araşdırırsınız. Çünki
düşünürsünüz ki, onların vasitəsilə əbədi həyata malik olacaqsınız. Lakin onlar da Mənim
barəmdə şəhadət edir, [40] sizsə həyata malik olmaq üçün Mənə tərəf gəlmək istəmirsiniz.
[41] İnsanlardan izzət qəbul etmirəm. [42] Ancaq sizi tanıyıb bilirəm ki, ürəyinizdə Allah
məhəbbəti yoxdur. [43] Mən Atamın adı ilə gəlmişəm, amma siz Məni qəbul etmirsiniz. Əgər
bir başqası öz adı ilə gəlsə, onu qəbul edərsiniz. [44] Siz bir-birinizdən izzət qəbul edirsiniz,
bir olan Allahdan gələn izzəti isə axtarmırsınız. Bəs onda necə iman edə bilərsiniz?
[45] Güman etməyin ki, Mən sizi Atanın önündə ittiham edəcəyəm. Sizi ittiham edən ümid
bağladığınız Musadır. [46] Əgər siz Musaya inansaydınız, Mənə də inanardınız, çünki o
Mənim barəmdə yazıb. [47] Lakin onun yazdıqlarına inanmırsınızsa, Mənim sözlərimə necə
inanacaqsınız?»

6

İsa beş min nəfəri doydurur
(Mat. 14:13-21; Mark 6:30-44; Luka 9:10-17)

[1] Bu hadisələrdən sonra İsa Qalileya – Tiberiya gölünün o biri sahilinə keçdi. [2] Böyük bir
izdiham Onun ardınca gedirdi, çünki Onun xəstələrlə göstərdiyi əlamətləri görürdü. [3] İsa
dağa çıxıb şagirdləri ilə oturdu. [4] Yəhudilərin Pasxa bayramı yaxınlaşırdı.
[5] İsa başını qaldıraraq böyük bir izdihamın yanına gəldiyini görüb Filipə dedi: «Haradan
çörək alıb bu adamları yedirək?» [6] Bu sözləri onu sınamaq məqsədi ilə söylədi, çünki Özü
nə edəcəyini bilirdi. [7] Filip Ona cavab verdi: «Bunlara iki yüz dinarlıq* çörək də çatmaz
ki, hərəsi bir tikə yemək yesin». [8] Şagirdlərindən biri olan Şimon Peterin qardaşı Andrey
Ona dedi: [9] «Burada beş kiçik arpa çörəyi ilə iki balığı olan bir oğlan var, amma bu qədər
adam üçün bunlar nədir ki?» [10] İsa «xalqı yerə oturdun» dedi. Ora otla örtülmüşdü. Xalq

---

* 5:29 Dan. 12:2 * 5:33 Yəh. 1:19-27; 3:27-30 * 5:37 Mat. 3:17; Mark 1:11; Luka 3:22 * 6:7 Yüz dinarlıq – bir dinar fəhlənin bir günlük maaşına bərabər idi.

da oturdu. Kişilərin sayı beş minə yaxın idi. 11 O zaman İsa çörəkləri götürüb şükür edərək
balıqlarla birgə, oturanlara† – hər kəsə istədiyi qədər payladı. 12 Onlar yeyib-doyandan
sonra İsa şagirdlərinə dedi: «Artıq qalan hissələri toplayın ki, heç bir şey zay olmasın».
13 Bunları topladılar və beş arpa çörəyini yeyənlərin qabağından qalan hissələrdən on
iki zənbil doldurdular. 14 O zaman İsanın göstərdiyi əlaməti görən adamlar «Həqiqətən,
dünyaya gəlməli olan peyğəmbər Budur!» deyirdi. 15 İsa bildi ki, adamlar gəlib Onu padşah
etmək üçün zorla aparmağa hazırlaşır, buna görə də təkbaşına dağa çəkildi.

İsa suyun üstü ilə yeriyir
(Mat. 14:22-33; Mark 6:45-52)

16 Axşam çatanda İsanın şagirdləri gölə enib 17 bir qayığa mindilər. Onlar gölün o
biri sahilində olan Kefernahuma gedirdilər. Qaranlıq düşmüşdü, amma İsa hələ onların
yanına gəlməmişdi. 18 Güclü külək əsdiyindən göl dalğalanırdı. 19 Onlar beləcə avar çəkib
iyirmi beş ya otuz stadi‡ gedəndən sonra gördülər ki, İsa gölün üstü ilə yeriyir və qayığa
yaxınlaşır. Qorxdular, 20 amma İsa onlara «Mənəm, qorxmayın» dedi. 21 Onda şagirdlər Onu
məmnunluqla qayığa götürdülər. Sonra qayıq o andaca getdikləri sahilə çatdı.

22 Ertəsi gün gölün o biri sahilində qalan xalq başa düşdü ki, orada yalnız bir qayıq§olub,
İsa Öz şagirdləri ilə həmin qayığa minməyib, şagirdləri Onsuz gedib. 23 O arada Tiberiyadan
digər qayıqlar Rəbb şükür edəndən sonra yemək yedikləri yerin yaxınlığına gəldilər.
24 Beləcə xalq İsanın da, şagirdlərinin də orada olmadığını görüb qayıqlara minərək İsanı
axtara-axtara Kefernahuma gəldi.

*H*əyat çörəyi

25 İsanı gölün o biri sahilində görəndə «Rabbi, buraya nə vaxt gəldin?» deyə soruş-
dular. 26 İsa onlara cavab olaraq dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: əlamətlər
gördüyünüz üçün deyil, çörək yeyib doyduğunuz üçün Məni axtarırsınız. 27 Keçib-gedən
yemək üçün deyil, əbədi həyat verən, daim qalan yemək üçün işlər görün, onu sizə Bəşər
Oğlu verəcək. Çünki Ata Allah Ona Öz möhürünü vurub». 28 Onlar İsadan soruşdular:
«Allahın istədiyi işləri görmək üçün biz nə edək?» 29 İsa onlara cavab verdi: «Allahın
istədiyi iş budur: Onun göndərdiyi Şəxsə iman edin».

30 Onlar İsaya dedilər: «Sən nə əlamət göstərərsən ki, görüb Sənə inanaq? Nə iş
görəcəksən? 31 *Ata-babalarımız çöldə manna yedi; bu barədə yazılıb: "Onlara yemək
üçün göydən çörək verdi"». 32 Onda İsa onlara dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm:
sizə göydən çörək verən Musa deyildi, göydən həqiqi çörəyi sizə verən Atamdır. 33 Çünki
Allahın çörəyi budur ki, göydən enir və dünyaya həyat verir». 34 Ona dedilər: «Ağa, Sən
daim bizə bu çörəyi ver».

35 İsa onlara dedi: «Həyat çörəyi Mənəm. Mənim yanıma gələn heç vaxt acmaz, Mənə
iman edən heç vaxt susamaz. 36 Lakin sizə dedim ki, Məni görürsünüz, amma iman
etmirsiniz. 37 Atanın Mənə verdiyi şəxslərin hamısı yanıma gələcək və yanıma gələni
heç vaxt kənara atmaram. 38 Çünki Öz iradəmi deyil, Məni Göndərənin iradəsini yerinə
yetirmək üçün göydən enmişəm. 39 Məni Göndərənin iradəsi budur ki, Mənə verdiyi
şəxslərin heç birini həlak olmağa qoymayım, lakin son gündə onları dirildim. 40 Çünki
Atamın iradəsi budur ki, Oğulu görüb Ona iman edən hər şəxs əbədi həyata malik olsun
və Mən onu son gündə dirildim».

41 Bunun cavabında Yəhudilər İsanın «göydən enmiş çörək Mənəm» sözünə görə deyinib
42 dedilər: «Bu, ata-anasını tanıdığımız, Yusifin Oğlu olan İsa deyilmi? İndi necə olur ki,
"göydən enmişəm" deyir?» 43 İsa onlara cavab verdi: «Öz-özünüzə deyinməyin. 44 Əgər
Məni göndərən Ata bir kəsi cəzb etməsə, o Mənim yanıma gələ bilməz. Yanıma gələni isə

---

† 6:11 Oturanlara – bəzi əlyazmalarda şagirdlərə, şagirdlər də oturanlara. ‡ 6:19 İyirmi beş ya otuz stadi – təqribən 5-6 km. § 6:22 Bir qayıq – bəzi əlyazmalarda bir qayıq, İsanın şagirdlərinin mindiyi qayıq. * 6:31 Çıx. 16:4,15; Zəb. 78:24

Mən son gündə dirildəcəyəm. [45] *Peyğəmbərlərin kitablarında yazılıb: “Onların hamısını
Allah öyrədəcək”. Atadan eşidib öyrənən hər kəs Mənim yanıma gəlir. [46] Əlbəttə, Allahdan
gələn Şəxsdən savayı Atanı heç kəs görməyib, yalnız O, Atanı görüb. [47] Doğrusunu,
doğrusunu sizə deyirəm: iman edən əbədi həyata malikdir. [48] Həyat çörəyi Mənəm. [49] Ata-
babalarınız çöldə manna yedilər və öldülər. [50] Bu isə göydən enən elə bir çörəkdir ki, ondan
yeyən şəxs heç vaxt ölməz. [51] Göydən enmiş canlı çörək Mənəm. Əgər kimsə bu çörəkdən
yesə, əbədi yaşayar. Dünyanın həyatı üçün verəcəyim çörək Öz ətimdir».
[52] Bunun cavabında Yəhudilər «Bu Adam yemək üçün Öz ətini bizə necə verə bilər?»
deyib bir-birləri ilə mübahisə etdilər. [53] Onda İsa onlara dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə
deyirəm: Bəşər Oğlunun ətindən yeyib qanından içməsəniz, daxilinizdə həyat olmayacaq.
[54] Mənim ətimdən yeyib qanımdan içən əbədi həyata malikdir və Mən onu son gündə
dirildəcəyəm. [55] Çünki Mənim ətim həqiqi yemək, qanım da həqiqi içkidir. [56] Mənim
ətimdən yeyib qanımdan içən Məndə qalır, Mən də onda qalıram. [57] Var olan Ata Məni
göndərdiyi kimi, Mən də Atanın sayəsində yaşadığım kimi Məndən yeyən də Mənim
sayəmdə yaşayacaq. [58] Göydən enmiş çörək budur, ata-babalarınızın yediyi** kimi deyil.
Onlar öldülər, amma bu çörəyi yeyən əbədi yaşayacaq». [59] İsa bu sözləri Kefernahumda,
sinaqoqda təlim öyrədərkən söylədi.

Şagirdlərin çoxu İsanı tərk edir

[60] Şagirdlərindən bir çoxu bu sözləri eşidəndə dedi: «Bu söz qəlizdir. Bunu kim anlaya
bilər?» [61] Lakin İsa şagirdlərinin buna görə deyindiklərini duyaraq onlara dedi: «Bu söz
sizi büdrədirmi? [62] Yaxşı, bəs Bəşər Oğlunun əvvəllər olduğu yerə qalxdığını görsəniz,
necə? [63] Həyat verən Ruhdur, cismani təbiətinsə heç faydası yoxdur. Sizə söylədiyim sözlər
Ruh və həyat gətirir. [64] Lakin sizin aranızda iman etməyənlər də var». Çünki İsa iman
etməyənlərin və Ona xəyanət edəcək adamın kim olduğunu əvvəlcədən bilirdi. [65] O dedi:
«Buna görə də sizə söylədim ki, əgər Ata bir kəsə imkan verməsə, o Mənim yanıma gələ
bilməz».
[66] Bunlardan sonra şagirdlərinin çoxu İsadan ayrılıb daha Onunla gəzmirdi. [67] Onda İsa
On İki şagirdə dedi: «Yoxsa siz də Məni tərk etmək istəyirsiniz?» [68] *Şimon Peter Ona cavab
verdi: «Ya Rəbb, biz kimin yanına gedək? Əbədi həyatın sözlərini söyləyən Sənsən. [69] Biz
də iman etmişik və bilirik ki, Allahın Müqəddəsi†† Sənsən». [70] İsa onlara dedi: «Siz On İki
şagirdi Mən seçmədimmi? Amma sizdən biri iblisdir». [71] O bu sözləri Şimon İskaryot oğlu
Yəhuda barədə söylədi, çünki On İki şagirddən biri olduğu halda İsaya xəyanət edəcəkdi.

7

İsa Çardaqlar bayramına gedir

[1] Bu hadisələrdən sonra İsa yalnız Qalileyada gəzirdi. Yəhudi başçılarının Onu
öldürməyə çalışdıqlarına görə daha Yəhudeyada gəzmək istəmirdi. [2] *Yəhudilərin Çar-
daqlar bayramı yaxınlaşırdı. [3] Qardaşları İsaya dedi: «Buradan çıxıb Yəhudeyaya get ki,
şagirdlərin də etdiyin işləri görsün. [4] Çünki Özünü məşhur etməyə çalışan adam heç nəyi
gizlicə etməz. Sən bunları edirsənsə, Özünü dünyaya tanıtdır». [5] Çünki qardaşları da Ona
iman etmirdi. [6] Onda İsa onlara dedi: «Mənim vaxtım hələ gəlməyib, sizin üçünsə hər
vaxt münasibdir. [7] Dünya sizə nifrət edə bilməz, amma Mənə nifrət edir, çünki Mən onun
əməllərinin şər olduğuna şəhadət edirəm. [8] Siz bayrama gedin, Mənsə hələ vaxtım tamam
olmadığı üçün bu bayrama getməyəcəyəm». [9] İsa bu sözləri söylədikdən sonra Qalileyada
qaldı.
[10] Ancaq Onun qardaşları bayrama gedəndən sonra O da açıq yox, gizlicə bayrama getdi.
[11] Yəhudi başçıları bayramda İsanı axtararaq «O haradadır?» deyirdilər. [12] Camaat arasında

---

* 6:45 Yeş. 54:13 ** 6:58 Yediyi – bəzi əlyazmalarda yediyi manna. * 6:68 Mat. 16:16; Mark 8:29; Luka 9:20 †† 6:69 Allahın Müqəddəsi – bəzi əlyazmalarda Məsih, var olan Allahın Oğlu (Mat. 16:16). * 7:2 Lev. 23:34; Qanun. 16:13

Onun barəsində çoxlu dedi-qodu gəzirdi. Bəzisi «yaxşı adamdır», başqaları isə «xeyr, xalqı
aldadır» deyirdi. 13 Lakin Yəhudi başçılarının qorxusundan heç kəs Onun barəsində açıq
danışmırdı.
14 Artıq bayramın yarısı keçəndə İsa məbədə gedib təlim öyrətməyə başladı. 15 Yəhudi
başçıları buna heyrətlənib dedilər: «Bu Adam yaxşı təhsil almadığı halda necə olub
ki savadlıdır?» 16 İsa da onlara cavab verdi: «Öyrətdiyim təlim Mənim deyil, Məni
Göndərənindir. 17 Kim Onun iradəsini yerinə yetirmək istəyirsə, təlimimin Allahdan
olduğunu, yoxsa Özümdən söylədiyimi biləcək. 18 Özündən söyləyən öz izzətini axtarır,
lakin Onu Göndərənə izzət axtaran Şəxs haqdır, Onda yalan olmaz. 19 Qanunu sizə
Musa vermədimi? Amma heç biriniz Qanuna əməl etmirsiniz. Niyə Məni öldürməyə
çalışırsınız?» 20 Xalq cavab verdi: «Səndə cin var. Kim Səni öldürməyə çalışır?» 21 İsa onlara
dedi: «Mən bir iş gördüm və hamınız buna heyrətlənirsiniz. 22 *Musa sizə sünnət etməyi
buyurdu, amma Musa yox, ata-babalarınız bunun əsasını qoydu. Siz Şənbə günü də adamı
sünnət edirsiniz. 23 *Musanın Qanunu pozulmasın deyə Şənbə günü adam sünnət edilir;
bəs Şənbə günü bir adamı tamam sağaltdığıma görə Mənə niyə qəzəblənirsiniz? 24 Zahirə
görə mühakimə etməyin, ədalətlə mühakimə edin».

*İsa M*əsihdirmi?

25 Onda Yerusəlimlilərin bəzisi dedi: «Öldürməyə çalışdıqları Bu deyilmi? 26 Budur, O açıq
danışır, amma Ona bir söz demirlər. Bəlkə rəhbərlər, doğrudan da, Onun Məsih olduğunu
öyrəndilər? 27 Ancaq bu adamın haradan olduğunu bilirik, halbuki Məsih gələndə Onun
haradan olduğunu heç kəs bilməyəcək». 28 İsa məbəddə təlim öyrədərkən nida edib
dedi: «Doğrudan da, Məni tanıyırsınızmı, haradan gəldiyimi bilirsinizmi? Mən Özümdən
gəlmədim, lakin Məni Göndərən haqdır. Siz Onu tanımırsınız, 29 Mənsə Onu tanıyıram,
çünki Ondan gəlmişəm və O Məni göndərdi». 30 Bu sözlərə görə İsanı tutmağa çalışdılar,
lakin heç kəs Ona toxunmadı, çünki vaxtı hələ çatmamışdı. 31 Ancaq xalq arasından çoxu
Ona iman edib dedi: «Məsih gələndə bu Adamın etdiklərindən çox əlamət göstərəcəkmi?»
32 Fariseylər xalqın İsa haqqında belə dedi-qodu etdiyini eşitdilər. Başçı kahinlər və
fariseylər Onu tutmaq üçün mühafizəçilər göndərdi. 33 İsa dedi: «Bir az müddət də Mən
sizinlə olacağam, sonra isə Məni Göndərənin yanına gedəcəyəm. 34 Siz Məni axtarıb
tapmayacaqsınız və Mənim olacağım yerə gələ bilməzsiniz». 35 Bunun cavabında Yəhudilər
öz aralarında dedilər: «Bu Adam hara gedəcək ki, Onu tapa bilməyəcəyik? Yunanlar
arasına səpələnmiş Yəhudilərin yanına gedib Yunanlaramı təlim öyrədəcək? 36 "Siz Məni
axtarıb tapmayacaqsınız və Mənim olacağım yerə siz gələ bilməzsiniz" sözü ilə nə demək
istəyir?»
37 *Bayramın sonuncu, təntənəli günündə İsa qalxıb nida edərək dedi: «Kim susayıbsa,
yanıma gəlib içsin. 38 *Müqəddəs Yazılarda deyildiyi kimi, Mənə iman edənin daxilindən
həyat suyu axan çaylar çıxacaq». 39 Bunu Ona iman edənlərin alacaqları Ruh barədə
söylədi. Ruh isə hələ yox idi, çünki İsa hələ izzətlənməmişdi.
40 *Xalqın bir qismi bu sözləri eşidəndə «Bu, doğrudan da, gəlməli olan peyğəmbərdir»
dedilər. 41 Başqaları isə «Bu, Məsihdir» söylədi, ancaq bəziləri dedi: «Nə? Məsih
Qalileyadanmı gəlir? 42 *Məgər Müqəddəs Yazılarda deyilmir ki, Məsih Davudun nəslindən,
Davudun yaşadığı Bet-Lexem kəndindən gəlir?» 43 Beləcə İsa barədə xalq arasında fikir
ayrılığı oldu. 44 Bəziləri Onu tutmaq istədi, amma heç kəs Ona toxunmadı.

*Y*əhudi başçılarının imansızlığı

45 Buna görə də mühafizəçilər başçı kahinlərin və fariseylərin yanına qayıtdılar. Onlar
mühafizəçilərdən «Niyə Onu gətirmədiniz?» deyə soruşdu. 46 Mühafizəçilər cavab verdilər:
«Hələ indiyəcən heç bir insan belə danışmayıb». 47 Fariseylər onlara dedilər: «Yoxsa sizi

---

* 7:22 Yar. 17:10; Lev. 12:3 * 7:23 Yəh. 5:9 * 7:37 Lev. 23:36 * 7:38 Sül. 18:4; Yeş. 58:11; Yez. 47:1; Zək. 14:8 * 7:40 Qanun. 18:15-18 * 7:42 2Şam. 7:12; Mik. 5:2

də aldadıb? [48] Gör bir rəhbər yaxud bir farisey Ona iman etdimi? [49] Bu Qanunu bilməyən
xalqa gəlincə, onlar lənətə gəlib!» [50] *Aralarından biri – bundan qabaq* İsanın yanına
gələn Nikodim onlara dedi: [51] «Qanunumuza görə, bir adama qulaq asmadan və nə etdiyini
bilmədən onu mühakimə etmək doğrudurmu?» [52] Onlar Nikodimə dedi: «Bəlkə sən də
Qalileyadansan? Araşdırsan, görərsən ki, Qalileyadan peyğəmbər çıxmaz».

İsa və zinakar qadın

[53] Bundan sonra hər kəs öz evinə getdi.

8

[1] Lakin İsa Zeytun dağına getdi. [2] Səhər tezdən yenə məbədə gəldi. Bütün xalq Onun
yanına toplaşdı, O da oturub onlara təlim öyrətməyə başladı. [3] İlahiyyatçılar və fariseylər
zina üstündə tutulmuş bir qadını oraya gətirdilər. Onu ortaya çıxarıb [4] İsaya dedilər:
«Müəllim, bu qadın zina edərkən əməlində yaxalandı. [5] *Qanunda Musa bizə əmr edib
ki, belələrini daşqalaq edək. Bəs Sən nə deyirsən?» [6] Bunu İsanı sınamaq üçün deyirdilər,
Onu ittiham etmək üçün bəhanə axtarırdılar. Amma İsa əyilib barmağı ilə yerə yazı
yazmağa başladı. [7] Ondan təkrar soruşduqları zaman dikəlib onlara dedi: «Sizdən kim
günahsızdırsa, qadına birinci daş atsın». [8] Sonra yenə əyilib yerə yazı yazdı. [9] Bu sözləri
eşidənlər başda ağsaqqallar olmaqla bir-bir oradan uzaqlaşdılar. İsanı tək qoydular, qadın
da ortada idi. [10] İsa dikəlib ona dedi: «Qadın, onlar hara getdilər? Bəs heç kim səni məhkum
etmədi?» [11] Qadın «heç kim, Ağa» dedi. Onda İsa dedi: «Mən də səni məhkum etmirəm, get,
daha günah etmə».*

Doğru şəhadət

[12] *Sonra İsa yenə xalqa dedi: «Dünyanın nuru Mənəm. Mənim ardımca gələn heç vaxt
qaranlıqda gəzməyəcək, həyat nuruna malik olacaq». [13] *Fariseylər Ona dedilər: «Sən Öz
barəndə şəhadət edirsən, Sənin şəhadətin etibarlı deyil». [14] İsa onlara cavab verdi: «Mən
Öz barəmdə şəhadət etsəm də, şəhadətim etibarlıdır, çünki haradan gəlib hara gedəcəyimi
bilirəm. Sizsə Mənim haradan gəlib hara gedəcəyimi bilmirsiniz. [15] Siz bəşər qaydalarına
görə mühakimə edirsiniz, Mənsə heç kəsi mühakimə etmirəm. [16] Mən mühakimə etsəm də,
verdiyim hökm doğrudur, çünki tək deyiləm, Məni göndərən Ata da Mənimlədir. [17] *Sizin
Qanununuzda da yazılıb ki, iki nəfərin şəhadəti etibarlıdır. [18] Mən Öz barəmdə şəhadət
edirəm, Məni göndərən Ata da Mənim barəmdə şəhadət edir». [19] Onda İsadan soruşdular:
«Atan haradadır?» İsa cavab verdi: «Siz nə Məni, nə də Atamı tanıyırsınız. Əgər Məni
tanısaydınız, Atamı da tanıyardınız». [20] İsa bu sözləri məbəddə, nəzir qutuları olan yerdə
təlim öyrədərkən söylədi. Heç kəs də Onu tutmadı, çünki vaxtı hələ gəlməmişdi.

[21] Sonra İsa yenə onlara dedi: «Mən çıxıb gedirəm, siz Məni axtaracaqsınız və öz
günahınız içində öləcəksiniz. Siz Mənim gedəcəyim yerə gələ bilməzsiniz». [22] Onda
Yəhudilər dedilər: «Məgər O Özünü öldürəcək ki, "siz Mənim gedəcəyim yerə gələ
bilməzsiniz" deyir?» [23] İsa onlara dedi: «Siz aşağıdansınız, Mən yuxarıdanam, siz bu
dünyadansınız, Mənsə bu dünyadan deyiləm. [24] Buna görə də sizə "günahlarınız içində
öləcəksiniz" dedim. Əgər inanmasanız ki, Mən Oyam, günahlarınız içində öləcəksiniz».
[25] Onda «Sən Kimsən?» deyə İsadan soruşdular. İsa onlara dedi: «Əvvəlcədən sizə nə
söyləyirəmsə, Oyam. [26] Sizin barənizdə söyləyəcəyim və mühakimə edəcəyim çox şeylər
var. Lakin Məni göndərən haqdır və Mən Ondan eşitdiklərimi dünyaya söyləyirəm».
[27] İsanın onlara Ata barədə danışdığını anlamadılar. [28] Onda İsa dedi: «Bəşər Oğlunu yuxarı
qaldırdığınız vaxt biləcəksiniz ki, Mən Oyam və Özümdən bir şey etmirəm, ancaq Ata Mənə
necə öyrədibsə, o cür danışıram. [29] Məni Göndərən Mənimlədir. O Məni tək qoymadı, çünki

---

* 7:50 Yəh. 3:1-2 * 7:50 Bundan qabaq – bəzi əlyazmalarda gecə ikən. * 8:5 Lev. 20:10; Qanun. 22:22-24 * 8:11 ən qədim yunan əlyazmalarında bu ayələr yoxdur. * 8:12 Mat. 5:14; Yəh. 9:5 * 8:13 Yəh. 5:31 * 8:17 Qanun. 17:6; 19:15

Mən daim Onun xoşuna gələnləri edirəm». [30] İsa bu sözləri söylədiyi zaman bir çox adam
Ona iman etdi.

İbrahim övladları və iblis övladları

[31] O zaman İsa Ona inanmış Yəhudilərə dedi: «Əgər siz Mənim sözümə sadiq qalsanız,
həqiqətən, Mənim şagirdlərimsiniz. [32] Onda siz həqiqəti biləcəksiniz və həqiqət sizi azad
edəcək». [33] *Yəhudilər İsaya cavab verdilər: «Biz İbrahimin nəslindənik, heç kəsə heç
vaxt kölə olmamışıq. Bəs Sən niyə "azad olacaqsınız" deyirsən?» [34] İsa onlara dedi:
«Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: günah edən hər kəs günahın köləsidir. [35] Kölə evdə
daim qalmaz, oğulsa daim qalar. [36] Buna görə də əgər Oğul sizi azad etsə, həqiqətən də,
azad olacaqsınız. [37] İbrahimin nəslindən olduğunuzu bilirəm, ancaq bununla belə, Məni
öldürməyə çalışırsınız. Çünki Mənim sözüm sizin ürəyinizdə yer tapmır. [38] Mən Atanın
yanında gördüklərimi söyləyirəm, sizsə öz atanızdan eşitdiklərinizi† yerinə yetirirsiniz».
[39] Onlar İsanın cavabında «bizim atamız İbrahimdir» dedilər. İsa onlara dedi: «İbrahimin
övladları olsaydınız, İbrahimin etdiyi əməlləri edərdiniz. [40] Sizsə indi Məni – Allahdan
eşitdiyi həqiqəti sizə söyləyən Adamı öldürməyə çalışırsınız. İbrahim belə etmədi. [41] Siz öz
atanızın əməllərini edirsiniz». Ona dedilər: «Biz zinadan doğulmamışıq, bizim bir Atamız
var, O da Allahdır». [42] İsa onlara dedi: «Əgər Allah sizin Atanız olsaydı, Məni sevərdiniz,
çünki Mən Allahdan çıxıb gəlmişəm və indi buradayam. Mən Özümdən gəlmədim,
lakin O Məni göndərdi. [43] Söylədiyimi niyə anlamırsınız? Çünki Mənim sözümü dinləyə
bilmirsiniz. [44] Siz atanız iblisdənsiniz və atanızın arzularını yerinə yetirmək istəyirsiniz.
O, başlanğıcdan qatil idi və həqiqətə sadiq qalmadı, çünki onda həqiqət yoxdur. Yalan
söyləyəndə öz xasiyyətinə görə söyləyir, çünki yalançıdır və yalanın atasıdır. [45] Mənsə
həqiqəti söylədiyim üçün siz Mənə inanmırsınız. [46] Sizdən kim sübut edər ki, Mən bir
günah etmişəm? Mən həqiqəti söyləyirəmsə, niyə Mənə inanmırsınız? [47] Allahdan olan
şəxs Allahın sözlərini dinləyər. Sizsə dinləmirsiniz, çünki Allahdan deyilsiniz».

İsanın izzəti

[48] Yəhudilər cavabında Ona dedilər: «Sən Samariyalısan və Səndə cin var. Məgər doğru
demirikmi?» [49] İsa cavab verdi: «Məndə cin yoxdur, amma Atama hörmət edirəm, sizsə
Məni hörmətdən salırsınız. [50] Mən Özümə izzət axtarmıram, Mənə izzət axtaran və bu
işi mühakimə edən Biri var. [51] Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: kim Mənim sözümə
riayət edərsə, heç vaxt ölüm görməyəcək». [52] Yəhudilər Ona dedilər: «İndi bildik ki, Səndə
cin var. İbrahim də öldü, peyğəmbərlər də. Amma Sən "kim Mənim sözümə riayət edərsə,
heç vaxt ölməyəcək" deyirsən. [53] Yoxsa Sən atamız İbrahimdən də üstünsən? O da öldü,
peyğəmbərlər də. Axı Sən Özünü kim sayırsan?» [54] İsa cavab verdi: «Əgər Mən Özümü
izzətləndirirəmsə, Mənim izzətim heçdir, amma Məni izzətləndirən Atamdır. Siz Onun
barəsində "Allahımızdır" deyirsiniz, [55] lakin Onu tanımırsınız. Mənsə Onu tanıyıram. Əgər
"Onu tanımıram" desəydim, sizin kimi yalançı olardım. Lakin Mən Onu tanıyıram və
sözünə riayət edirəm. [56] Atanız İbrahim Mənim günümü görəcəyi üçün şad oldu, görüb
sevindi». [57] Buna görə Yəhudilər Ona dedilər: «Sənin heç əlli yaşın yoxdur, İbrahimi necə
görmüsən?» [58] *İsa onlara dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: İbrahim olmazdan
qabaq Var Olan Mənəm». [59] O zaman İsanı daşqalaq etmək üçün yerdən daş götürdülər,
ancaq İsa gizləndi və məbəddən çıxdı.‡

9

Kor adamın sağalması

[1] İsa yolla gedərkən anadangəlmə kor bir adam gördü. [2] Şagirdləri Ondan soruşdu:
«Rabbi, kim günah etdi ki, bu adam kor doğuldu: özü, yoxsa ata-anası?» [3] İsa cavab verdi:

---

* 8:33 Mat. 3:9; Luka 3:8 † 8:38 Atanızdan eşitdiklərinizi – bəzi əlyazmalarda atanızın yanında gördüklərinizi. * 8:58 Çıx. 3:14; Yəh. 1:1; 8:24,28; Vəhy 1:4-6,8 ‡ 8:59 Məbəddən çıxdı – bəzi əlyazmalarda onların arasından keçərək məbəddən çıxdı. Sonra yoluna davam etdi.

«Nə özü günah etdi, nə də ata-anası. Amma Allahın işləri onun həyatında görünsün deyə
belə oldu. 4 Nə qədər ki gündüzdür, Məni Göndərənin işlərini görməliyik.* Tezliklə gecə
gəlir, o zaman heç kim işləyə bilməz. 5 *Dünyada olduğum müddətdə dünyanın nuru
Mənəm». 6 Bu sözləri deyəndən sonra yerə tüpürdü, tüpürcəklə palçıq düzəltdi və palçığı
kor adamın gözlərinə sürtdü. 7 Sonra ona dedi: «Get, Şiloah hovuzunda yuyun». «Şiloah»
«göndərilmiş» deməkdir. O da gedib yuyundu və gözləri açılmış halda qayıtdı. 8 Qonşuları
və əvvəllər onu bir dilənçi kimi† tanıyanlar deyirdilər: «əvvəllər oturub dilənən adam bu
deyilmi?» 9 Bəzisi «odur» dedi, bəzisi «xeyr, amma ona oxşayır» dedi. Özü isə «mənəm»
dedi. 10 Ondan «Elə isə gözlərin necə açıldı?» deyə soruşdular. 11 O cavab verdi: «İsa deyilən
Adam palçıq düzəldib gözlərimə sürtdü və mənə "Şiloah hovuzuna get, yuyun" dedi, mən
də gedib yuyundum və gözlərim açıldı». 12 Ondan «Bəs İsa haradadır?» deyə soruşdular. O
isə «bilmirəm» dedi.

Fariseylərin istintaqı

13 Əvvəllər kor olan adamı fariseylərin yanına apardılar. 14 İsanın palçıq düzəldib onun
gözlərini açdığı gün Şənbə günü idi. 15 Fariseylər o adamdan gözlərinin necə açıldığını
soruşdular. O adam da onlara dedi: «O mənim gözlərimə palçıq qoydu, mən də yuyundum
və indi görürəm». 16 Onda fariseylərdən bəzisi dedi: «Bu Adam Allahdan gəlməyib, çünki
Şənbə gününə riayət etmir». Başqaları isə dedi: «Günahkar adam belə əlamətləri necə
göstərə bilər?» Onların arasında fikir ayrılığı düşdü. 17 Onda yenə kor adamdan soruşdular:
«Bəs sən bu Adam barədə nə deyirsən? Axı O sənin gözlərini açdı». Kor adam «O,
peyğəmbərdir» dedi.
18 Yəhudi başçıları gözləri açılmış adamın ata-anasını çağırmayınca onun kor olub
gözləri açıldığına inanmadılar. 19 Ata-anasından soruşdular: «Kor doğulduğunu
söylədiyiniz oğlunuz budurmu? Elə isə necə olur ki, indi görür?» 20 Ata-anası dedi: «Bilirik
ki, bu bizim oğlumuzdur və kor doğulub. 21 Ancaq bilmirik ki, indi necə görür ya gözlərini
kim açıb. Özündən soruşun. Həddi-büluğa çatıb, qoy özü barədə özü danışsın». 22 Ata-
anası Yəhudi başçılarından qorxduqları üçün bu sözləri söylədilər, çünki Yəhudi başçıları
artıq qərara almışdılar ki, İsanın Məsih olduğunu iqrar edən hər kəs sinaqoqdan qovulsun.
23 Buna görə də o adamın ata-anası «həddi-büluğa çatıb, özündən soruşun» dedi.
24 Yəhudi başçıları əvvəllər kor olan adamı ikinci dəfə çağırıb ona dedilər: «Allahın izzəti
naminə doğru söylə. Biz bu Adamın günahkar olduğunu bilirik». 25 O da cavab verdi: «O
Adamın günahkar olub-olmadığını bilmirəm. Bir şeyi bilirəm ki, əvvəl kor idim, amma
indi görürəm». 26 Ondan soruşdular: «O sənə nə etdi? Gözlərini necə açdı?» 27 Onlara
cavab verdi: «İndicə sizə söylədim, amma qulaq asmadınız. Niyə bunu yenə eşitmək
istəyirsiniz? Bəlkə siz də Onun şagirdi olmaq istəyirsiniz?» 28 Onu söyüb dedilər: «Onun
şagirdi sənsən, bizsə Musanın şagirdləriyik. 29 Biz Allahın Musa ilə danışdığını bilirik, bu
Adamınsa haradan gəldiyini bilmirik». 30 O adam onlara dedi: «Qəribədir ki, siz Onun
haradan gəldiyini bilmirsiniz, amma O mənim gözlərimi açdı. 31 Allahın günahkarlara
qulaq asmadığını bilirik, lakin mömin olub Allahın iradəsinə əməl edən adama Allah
qulaq asır. 32 Əzəldən bəri eşidilməyib ki, kimsə anadangəlmə kor bir adamın gözlərini
açsın. 33 Əgər bu Adam Allahdan gəlməsəydi, heç nə edə bilməzdi». 34 Onlar o adama cavab
verdilər: «Başdan-ayağa günah içində doğuldun. İndi sənmi bizə dərs verirsən?» Onda
onu bayıra atdılar.

Ruhani korluq

35 O adamı bayıra atdıqlarını İsa eşitdi və onu tapıb dedi: «Sən Bəşər Oğluna‡ iman
edirsənmi?» 36 O soruşdu: «Ağa, O kimdir ki, Ona iman edim?» 37 İsa ona dedi: «İndi
gördüyün və sənlə danışan Adam Odur». 38 O da «ya Rəbb, iman edirəm» dedi və İsaya

---

* 9:4 Görməliyik – bəzi əlyazmalarda görməliyəm. * 9:5 Mat. 5:14; Yəh. 8:12 † 9:8 Bir dilənçi kimi – bəzi əlyazmalarda kor olanda. ‡ 9:35 Bəşər Oğluna – bəzi əlyazmalarda Allahın Oğluna.

səcdə etdi. 39 İsa dedi: «Mühakimə etmək üçün bu dünyaya gəldim ki, qoy görməyənlər
görsün, görənlərsə kor olsun».
40 Onun yanında olan bəzi fariseylər bu sözləri eşidib «Yoxsa biz də koruq?» deyə Ondan
soruşdular. 41 İsa onlara dedi: «Əgər kor olsaydınız, günahınız olmazdı. Amma indi
"görürük" dediyiniz üçün günahınız üstünüzdə qalır.

10

Yaxşı çoban

1 Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: qoyun ağılına qapıdan girməyib başqa yerdən
aşan oğru və quldurdur. 2 Amma qapıdan girən qoyunların çobanıdır. 3 Keşikçi qapını onun
üzünə açar və qoyunlar onun səsinə qulaq asar. O da öz qoyunlarını adları ilə çağırar
və onları çölə çıxarar. 4 Öz qoyunlarının hamısını çölə çıxarandan sonra onların önündə
gedər və qoyunlar da ardınca gedər, çünki onun səsini tanıyırlar. 5 Amma yad adamın
ardınca getməzlər, ondan qaçarlar, çünki yad adamların səsini tanımazlar». 6 İsa bu məsəli
onlara söylədi, amma onlar İsanın sözlərinin mənasını anlamadılar.
7 İsa yenə onlara dedi: «Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: qoyunların qapısı Mənəm.
8 Məndən əvvəl gələnlərin hamısı oğru və quldur idi, amma qoyunlar onlara qulaq asmadı.
9 Qapı Mənəm, kim Məndən girərsə, xilas olar, girib-çıxar və özünə otlaq tapar. 10 Oğru
yalnız qarət etmək, öldürmək və tələf etmək üçün gəlir. Mənsə gəldim ki, onlar həyata, bol
həyata malik olsun. 11 Yaxşı çoban Mənəm, yaxşı çoban qoyunlar uğrunda canını qurban
verər. 12 Qoyunların çobanı olmayan muzdur isə canavarın gəldiyini görəndə onları atıb
qaçar, çünki qoyunların sahibi deyil. Canavar da onları qapıb pərən-pərən salar. 13 Muzdur
qaçar, çünki muzdurdur, qoyunlar üçün qayğı çəkməz. 14-15 *Yaxşı çoban Mənəm. Necə ki
Ata Məni tanıyır və Mən Atanı tanıyıram, eləcə də özümünküləri tanıyıram, özümünkülər
də Məni tanıyır. Mən quzular uğrunda canımı qurban verirəm. 16 Bu ağıldan olmayan
başqa quzularım var ki, onları da gətirməliyəm. Onlar da səsimi eşidəcək, beləcə tək sürü,
tək Çoban olacaq.
17 Buna görə də Ata Məni sevir, çünki Mən canımı qurban verirəm ki, sonra onu geri alım.
18 Canımı Məndən heç kəs ala bilməz, amma onu Özüm verirəm. Onu verməyə də, sonra
geri almağa da ixtiyarım var. Bu əmri Atamdan almışam».
19 Bu sözlər üstündə Yəhudilər arasında yenə fikir ayrılığı düşdü. 20 Onların çoxu dedi:
«Onda cin var, dəlidir. Niyə Ona qulaq asırsınız?» 21 Başqaları isə dedilər: «Bunlar cinə
tutulmuş adamın sözləri deyil. Cin heç kor adamın gözlərini açа bilərmi?»

Yəhudilərin İsa ilə mübahisəsi

22 O vaxt Yerusəlimdə Təqdis bayramı keçirilirdi. Qış idi. 23 İsa məbədin həyətində olan
Süleymanın eyvanında gəzirdi. 24 Yəhudilər İsanın ətrafına yığılıb Ona dedilər: «Nə vaxta
qədər ürəyimizi intizarda saxlayacaqsan? Əgər Sən Məsihsənsə, bizə açıq söylə». 25 İsa
onlara cavab verdi: «Sizə söylədim, ancaq buna inanmırsınız. Atamın adı ilə gördüyüm
işlər Mənim barəmdə şəhadət edir. 26 Amma siz inanmırsınız, çünki* Mənim quzularımdan
deyilsiniz. 27 Quzularım səsimi eşidir, Mən də onları tanıyıram və Mənim ardımca gəlirlər.
28 Mən onlara əbədi həyat verirəm. Onlar heç vaxt həlak olmayacaq və heç kim onları
əlimdən qapmayacaq. 29 Onları Mənə verən Atam hamıdan böyükdür. Onları heç kim
Atanın əlindən qapa bilməz. 30 Mən və Ata birik».
31 Yəhudilər yenə yerdən daş götürdülər ki, Onu daşqalaq etsinlər. 32 İsa onlara dedi:
«Sizə Atadan gələn çoxlu yaxşı iş göstərdim. Siz bunların hansına görə Məni daşqalaq
etmək istəyirsiniz?» 33 *Yəhudilər Ona cavab verdilər: «Səni yaxşı işinə görə deyil, insan
olduğun halda Özünü Allah sayaraq küfr etdiyinə görə daşqalaq edirik». 34 *İsa onlara dedi:
«Məgər sizin öz Qanununuzda yazılmayıb ki, "demişəm: ‹Siz allahlarsınız›"? 35 Allah Öz

* 10:14-15 Mat. 11:27; Luka 10:22 * 10:26 Çünki – bəzi əlyazmalarda çünki sizə dediyim kimi.
* 10:33 Lev. 24:16 * 10:34 Zəb. 82:6

kəlamını göndərdiyi adamlara “allahlarsınız” deyir. Müqəddəs Yazı ki pozula bilməz. 36 Bəs
siz niyə “Allahın Oğluyam” dediyim üçün Mənə – Atanın təqdis edib dünyaya göndərdiyi
Şəxsə “küfr edirsən” deyirsiniz? 37 Əgər Atamın işlərini görmürəmsə, Mənə inanmayın.
38 Amma bu işləri görürəmsə, Mənə inanmasanız da, bunlara inanın. Onda Atanın Məndə,
Mənim də Atada olduğumu anlayıb bilərsiniz». 39 Onlar yenə İsanı tutmağa çalışdı, amma
O, əllərindən sıyrılıb çıxdı.

40 *İsa yenə İordanın o biri sahilinə, Yəhyanın əvvəllər vəftiz etdiyi yerə getdi və orada
qaldı. 41 Çoxlu adam Onun yanına gəlib dedi: «Yəhya heç bir əlamət göstərməsə də, onun
bu Adam barədə dediyi bütün sözlər doğru çıxdı». 42 Bir çox adam da orada İsaya iman
etdi.

11

İsa ölən Lazarı dirildir

1 *Lazar adlı bir adam xəstələnmişdi. O, Məryəmlə bacısı Martanın yaşadığı Bet-Anya
kəndindən idi. 2 *Rəbbin üzərinə ətirli yağ çəkib ayaqlarını saçları ilə silən həmin Məryəm
idi. Xəstələnən Lazar onun qardaşı idi. 3 Bu səbəbdən iki bacı «ya Rəbb, sevdiyin adam
xəstədir» deyə İsaya xəbər göndərdi. 4 İsa bunu eşidib dedi: «Bu xəstəliyin nəticəsi ölüm
yox, Allahın izzəti və Allah Oğlunun bununla izzət qazanması olacaq».

5 İsa Martanı, onun bacısını və Lazarı sevirdi. 6 Buna görə də Lazarın xəstələndiyini
eşidəndə olduğu yerdə daha iki gün qaldı. 7 Sonra isə şagirdlərə «yenə Yəhudeyaya gedək»
dedi. 8 Şagirdlər Ona dedilər: «Rabbi, oradakı Yəhudilər bir az əvvəl Səni daşqalaq etməyə
çalışırdı. Sən yenə də oraya qayıdırsan?» 9 İsa cavab verdi: «Gündə on iki saat yoxdurmu?
Kim gündüz vaxtı gəzərsə, büdrəməz, çünki bu dünyanın nurunu görür. 10 Lakin kim
gecə vaxtı gəzərsə, büdrəyər, çünki daxilində nur yoxdur». 11 İsa bu sözləri söylədikdən
sonra onlara dedi: «Dostumuz Lazar uyuyub. Mən onu oyatmaq üçün gedirəm». 12 Onda
şagirdlər Ona dedilər: «Əgər uyuyubsa, sağalacaq». 13 İsa onun ölümü barədə danışmışdı,
amma onlar elə bildilər ki, yuxuya getdiyini söyləyib. 14 Onda İsa onlara açıqca dedi:
«Lazar ölüb. 15 Mən də sizin uğrunuzda, iman etməyiniz üçün orada olmadığıma sevinirəm.
Amma gəlin onun yanına gedək». 16 «Əkiz» adlanan Tomas o biri şagirdlərə dedi: «Biz də
gedək ki, Onunla ölək».

17 İsa gəlib Lazarın artıq dörd gündən bəri qəbirdə olduğunu bildi. 18 Bet-Anya ilə
Yerusəlim arasında on beş stadi* məsafə var idi. 19 Bir çox Yəhudi Marta və Məryəmə
qardaşlarının ölümünə görə təsəlli verməyə gəlmişdi. 20 Marta İsanın gəldiyini eşidəndə
Onu qarşılamağa çıxdı, ancaq Məryəm evdə oturmuşdu. 21 Marta İsaya dedi: «Ya Rəbb,
əgər Sən burada olsaydın, qardaşım ölməzdi. 22 Ancaq bilirəm ki, Sən indi də Allahdan nə
diləsən, O Sənə verəcək». 23 İsa ona «qardaşın diriləcək» dedi. 24 Marta Ona dedi: «Bilirəm
ki, dirilmə zamanı, son gündə o da diriləcək». 25 İsa ona dedi: «Dirilmə və həyat Mənəm.
Mənə iman edən ölsə də, yaşayar, 26 yaşayıb Mənə iman edən də heç vaxt ölməz. Buna
inanırsanmı?» 27 Marta Ona cavab verdi: «Bəli, ya Rəbb, inanıram ki, dünyaya gəlməli olan
Allahın Oğlu Məsih Sənsən».

28 Marta bunu söylədikdən sonra gedib bacısı Məryəmi gizlicə çağırdı və dedi: «Müəllim
buradadır, səni çağırır». 29 Məryəm bunu eşidən kimi tez qalxıb İsanın yanına getdi. 30 İsa
hələ kəndə girməyib Martanın Onu qarşıladığı yerdə qalmışdı. 31 Məryəmlə birgə evdə
olan və ona təsəlli verən Yəhudilər qadının tez qalxıb bayıra çıxdığını görəndə elə bildilər
ki, ağlamaq üçün qəbirin yanına gedir. Buna görə də onun ardınca getdilər. 32 Məryəm
İsanın olduğu yerə gəlib Onu gördü və ayaqlarına düşüb dedi: «Ya Rəbb, əgər Sən burada
olsaydın, qardaşım ölməzdi». 33 İsa onun və yanında gələn Yəhudilərin ağladığını görəndə
əhvalı pozuldu və təlaşa düşdü. 34 İsa onlardan «Mərhumu haraya qoymusunuz?» deyə
soruşdu. Ona «Ağa, gəl bax» dedilər. 35 İsa ağladı. 36 Onda Yəhudilər «Bax onu necə də

* 10:40 Yəh. 1:28 * 11:1 Luka 10:38-39 * 11:2 Yəh. 12:3 * 11:18 On beş stadi – təqribən 3 km.

sevirmiş!» söylədilər. 37 Lakin onlardan bəzisi dedi: «Korun gözlərini açan bu Şəxs bir şey
edə bilməzdi ki, bu adam ölməsin?»
38 O zaman İsa yenə əhvalı pozulmuş halda qəbirin yanına gəldi. Qəbir bir mağara idi və
ağzına daş qoyulmuşdu. 39 İsa «daşı götürün» dedi. Mərhumun bacısı Marta Ona dedi: «Ya
Rəbb, artıq iylənib, çünki öldüyü dörd gündür». 40 İsa dedi: «Axı Mən sənə söyləmədimmi,
iman etsən, Allahın izzətini görəcəksən?» 41 Beləcə daşı† götürdülər. İsa da başını yuxarı
qaldırıb dedi: «Ey Ata, Məni eşitdiyin üçün Sənə şükür edirəm. 42 Bilirəm ki, Məni həmişə
eşidirsən. Lakin bunu ətrafımda duran xalq üçün söylədim ki, Məni Sən göndərdiyinə
inansınlar». 43 Bu sözləri söylədikdən sonra «Lazar, bayıra çıx!» deyə bərkdən qışqırdı.
44 Ölü də bayıra çıxdı. Onun əl-ayağı sarğılarla və üzü dəsmalla bağlanmışdı. İsa onlara
«onu açın və buraxın getsin» dedi.
45 Onda Məryəmin yanına gələn və İsanın nə etdiyini görən Yəhudilərin bir çoxu Ona
iman etdi. 46 Lakin onlardan bəzisi fariseylərin yanına gedib İsanın nə etdiyini onlara
danışdı.

Fariseylərin İsanı öldürmək niyyətləri
(Mat. 26:1-5; Mark 14:1-2; Luka 22:1-2)

47 Onda başçı kahinlər və fariseylər Ali Şuranı toplayıb dedilər: «Nə edək? Bu Adam
çoxlu əlamət göstərir. 48 Əgər Ona mane olmasaq, hamı Ona iman edəcək. Romalılar da
gəlib məbədimizi və millətimizi məhv edəcək». 49 Orada olanlardan biri, həmin il baş kahin
olan Qayafa onlara dedi: «Siz heç nə bilmirsiniz. 50 Başa düşmürsünüz ki, bütün bu millətin
məhv olmağındansa bir Adamın xalq uğrunda ölməsi sizin üçün‡ daha yaxşıdır?» 51 O bu
sözləri özündən söyləmədi, lakin o il baş kahin olduğu üçün peyğəmbərlik edib xəbər verdi
ki, İsa bu millətin uğrunda – 52 təkcə millətin uğrunda deyil, Allahın hər tərəfə səpələnmiş
övladlarını bir yerə toplamaq üçün öləcək. 53 Beləcə o gündən etibarən İsanı öldürməyi
qərara aldılar.
54 Buna görə də İsa daha Yəhudilərin arasında açıq gəzmirdi. Oradan çöllüyə yaxın
diyara, Efrayim adlanan şəhərə getdi və şagirdlərlə orada qaldı.
55 Yəhudilərin Pasxa bayramı yaxınlaşırdı. Çoxlu adam paklanmaq üçün Pasxadan qabaq
kəndlərdən Yerusəlimə getdi. 56 Onlar İsanı axtarırdılar və məbəddə dayanıb bir-birlərinə
deyirdilər: «Necə fikirləşirsiniz? O, bayrama heç gəlməyəcəkmi?» 57 Başçı kahinlər və
fariseylər Onu tutmaq məqsədi ilə «harada olduğunu kim bilirsə, göstərsin» deyə əmr
vermişdilər.

12

Məryəmin İsaya hədiyyəsi
(Mat. 26:6-13; Mark 14:3-9)

1 Pasxadan altı gün əvvəl İsa Bet-Anyaya gəldi. İsanın ölülər arasından diriltdiyi Lazar
da orada idi. 2 Orada İsanın şərəfinə ziyafət verdilər. Marta xidmət edirdi. Lazar da İsa ilə
birgə süfrə arxasında oturanların arasında idi. 3 *Məryəm isə bir litra* çox qiymətli xalis
nard yağını götürərək İsanın ayaqlarına çəkib onları saçları ilə sildi. Yağın ətri evi bürüdü.
4 Lakin İsanın şagirdlərindən biri, Ona xəyanət edəcək Yəhuda İskaryot dedi: 5 «Nə üçün
bu ətir üç yüz dinara satılıb yoxsullara verilmədi?» 6 Bu sözü yoxsulların qayğısına qaldığı
üçün deyil, oğru olduğuna görə söylədi, çünki özündə olan pul qutusuna qoyulanların bir
hissəsini oğurlayırdı. 7 Onda İsa dedi: «Qadını rahat burax, qoy bunu Mənim dəfn günüm
üçün saxlasın. 8 *Çünki yoxsullar həmişə sizin yanınızdadır, Mənsə həmişə yanınızda
olmayacağam».
9 Yəhudilərdən böyük bir kütlə İsanın orada olduğunu öyrənəndə həm İsaya görə, həm
də Onun ölülər arasından diriltdiyi Lazarı görmək üçün oraya gəldi. 10 Onda başçı kahinlər

† 11:41 Daşı – bəzi əlyazmalarda ölünün yatdığı yerdə olan daşı. ‡ 11:50 Sizin üçün – bəzi əlyazmalarda bizim üçün. * 12:3 Luka 7:37-38 * 12:3 Bir litra – təqribən 300 qr. * 12:8 Qanun. 15:11

öz aralarında Lazarı da öldürməyi qərara aldılar. [11] Çünki Lazara görə çoxlu Yəhudi gedib
İsaya iman edirdi.

İsanın Yerusəlimə daxil olması
(Mat. 21:1-11; Mark 11:1-11; Luka 19:28-40)

[12] Ertəsi gün bayrama gələn böyük kütlə İsanın Yerusəlimə gələcəyini eşidəndə [13] *xurma
budaqları götürərək Onu qarşılamağa çıxdı. Onlar
«Hosanna!†
Rəbbin ismi ilə gələn İsrailin Padşahına alqış olsun!»
deyə qışqırırdı. [14] İsa bir sıpa tapıb belinə mindi. Necə ki yazılıb:
[15] *«Ey Sion qızı,‡ qorxma.
Bax Padşahın bir sıpaya minib gəlir».
[16] Şagirdləri o zaman bu şeyləri anlamadılar. Lakin İsa izzətlənəndən sonra barəsində
bunun yazıldığını və xalqın Ona nə etdiyini yada saldılar. [17] İsanın Lazarı qəbirdən çağırıb
ölülər arasından diriltdiyi zaman Onun yanında olan camaat buna şahid idi. [18] Xalq İsanın
bu əlaməti göstərdiyini eşitmişdi, buna görə də Onu qarşılamağa çıxdı. [19] Bu səbəbdən
fariseylər bir-birlərinə dedilər: «Baxın əlinizdən bir iş gəlmir. Artıq aləm Onun ardınca
getdi».

İsa öləcəyini əvvəlcədən bildirir

[20] Bayramda Yerusəlimə ibadətə gələnlər arasında bəzi Yunanlar da var idi. [21] Onlar
Qalileyanın Bet-Sayda şəhərindən olan Filipin yanına gəlib «ağa, biz İsanı görmək
istəyirik» deyə ondan xahiş etdilər. [22] Filip gəlib Andreyə söylədi, Andrey və Filip də birgə
gəlib İsaya xəbər verdilər. [23] İsa cavabında dedi: «Bəşər Oğlunun izzətlənmək vaxtı gəldi.
[24] Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: əgər bir buğda dənəsi torpağa düşüb ölmürsə, tək
qalır, amma ölürsə, çoxlu məhsul verir. [25] *Öz canını sevən kəs onu itirər, bu dünyada canı
üçün qayğı çəkməyənsə onu əbədi həyat üçün qoruyar. [26] Kim Mənə xidmət etmək istəsə,
ardımca gəlsin. Mən harada olacağamsa, Mənim xidmətçim də orada olacaq. Kim Mənə
xidmət etsə, Ata ona hörmət edəcək.
[27] İndi ürəyim təlaş keçirir. Nə deyim? "Ey Ata, Məni bu andan xilas et" deyimmi?
Lakin Mən elə bu an üçün gəldim. [28] Ey Ata, Öz adını izzətləndir!» Bunun cavabında
göydən «Öz adımı izzətləndirdim, yenə də izzətləndirəcəyəm» deyə bir səs gəldi. [29] Orada
duran xalqın bir qismi «göy guruldadı» dedi, başqaları isə «Onunla bir mələk danışdı»
söylədi. [30] İsa cavab verdi: «Bu səs Mənim üçün deyil, sizin üçün gəldi. [31] İndi isə bu
dünyaya hökm veriləcək və bu dünyanın hökmdarı§ bayıra atılacaq. [32] Mən yerdən yuxarı
qaldırılsam, bütün insanları Özümə cəzb edəcəyəm». [33] İsa bu sözü söyləməklə necə bir
ölümlə öləcəyinə işarə etdi. [34] *Xalq Onun cavabında dedi: «Qanundan eşitdiyimizə görə
Məsih əbədi qalacaq. Bəs Sən niyə "Bəşər Oğlu yuxarı qaldırılmalıdır" deyirsən? Bu Bəşər
Oğlu kimdir?» [35] Onda İsa onlara dedi: «Qısa bir müddət də nur sizin aranızda olacaq.
Nurunuz olarkən gəzin ki, sizi qaranlıq tutmasın. Çünki qaranlıqda gəzən hara getdiyini
bilməz. [36] Nurunuz var ikən nura iman edin ki, nur övladları olasınız».

Xalqın inadkarlığı

İsa bu sözləri söyləyəndən sonra gedib onlardan gizləndi. [37] Onların qabağında bu qədər
əlamət göstərdiyi halda yenə Ona iman etmirdilər. [38] *Bunlar ona görə baş verdi ki, Yeşaya
peyğəmbərin bu sözləri yerinə yetsin:
«Ya Rəbb, xəbərimizə kim inandı,
Rəbbin gücü kimə zühur oldu?»

---

* 12:13 zəb. 118:25-26 † 12:13 Hosanna – ibrani dilində xilas et. Nida kimi işlənir. * 12:15 Zək. 9:9 ‡ 12:15 Sion qızı – yəni Yerusəlim əhalisi. * 12:25 Mat. 10:39; 16:25; Mark 8:35; Luka 9:24; 17:33 § 12:31 Bu dünyanın hökmdarı – yəni Şeytan. * 12:34 zəb. 110:4; Yeş. 9:7; Yez. 37:25; Dan. 7:14 * 12:38 Yeş. 53:1

[39] Onlar iman edə bilmirdilər, ona görə ki Yeşaya başqa yerdə deyib:
[40] *«Allah onların gözlərini kor etdi
Və ürəklərini kütləşdirdi ki,
Gözləri ilə görməsinlər,
Ürəkləri ilə anlamasınlar
Və Mənə sarı dönməsinlər ki,
Mən onlara şəfa verim».
[41] Yeşaya İsanın ehtişamını gördüyü üçün bu sözləri deyərək Onun barəsində danışıb.
[42] Bununla bərabər, rəhbərlərdən bir çoxu İsaya iman etdi, lakin sinaqoqdan qovulmasınlar deyə fariseylərə görə bunu açıq bildirmədilər. [43] Çünki insanlardan izzət qazanmağı Allahdan izzət almaqdan artıq sevdilər.

[44] İsa nida edib dedi: «Mənə iman edən Mənə deyil, Məni Göndərənə iman edir. [45] Məni görən də Məni Göndərəni görür. [46] Mən dünyaya nur olub gəldim ki, Mənə iman edən hər kəs qaranlıqda qalmasın. [47] Kim sözlərimi eşidib onlara riayət etməzsə,** Mən onu mühakimə etmərəm, çünki dünyanı mühakimə etmək üçün deyil, onu xilas etmək üçün gəldim. [48] Məni rədd edib sözlərimi qəbul etməyəni mühakimə edən bir şey var: bu da Mənim söylədiyim sözdür ki, son gündə onu mühakimə edəcək. [49] Çünki Mən Özümdən söyləmədim, Məni göndərən Ata nə deyəcəyim və nə söyləyəcəyim haqqında Mənə əmr verdi. [50] Mən bilirəm ki, Onun əmri əbədi həyatdır. Beləcə Mənim söylədiklərimi Ata Mənə necə dedisə, eləcə də söyləyirəm».

13

*İsa şagirdl*ərinin ayaqlarını yuyur

[1] Pasxa bayramı ərəfəsi idi. İsa artıq bu dünyadan ayrılıb Atanın yanına gedəcəyi məqamın gəldiyini bilirdi. O, dünyada Özünə məxsus olanları həmişə sevmişdi və axıra qədər də sevdi. [2] Axşam yeməyi zamanı iblis artıq Ona xəyanət etmək fikrini Şimon İskaryot oğlu Yəhudanın ürəyinə qoymuşdu. [3] İsa Atanın hər şeyi Onun ixtiyarına verdiyini, Allahdan gəldiyini və Allahın yanına qayıdacağını bilirdi. [4] O, süfrədən qalxıb üst paltarını bir yana qoydu və bir dəsmal götürüb belinə bağladı. [5] Sonra ləyənə su töküb şagirdlərin ayaqlarını yumağa və belinə bağladığı dəsmalla silməyə başladı. [6] İsa Şimon Peterə yaxınlaşanda o, İsaya «Ya Rəbb, Sənmi mənim ayaqlarımı yuyacaqsan?» dedi. [7] İsa cavabında ona dedi: «Mənim nə etdiyimi sən indi bilməzsən, amma sonra anlayacaqsan». [8] Peter Ona dedi: «Mənim ayaqlarımı heç vaxt yumayacaqsan!» İsa ona cavab verdi: «Əgər səni yumasam, Mənim yanımda yerin olmaz». [9] Şimon Peter Ona dedi: «Ya Rəbb, təkcə ayaqlarımı deyil, əllərimi və başımı da yu». [10] İsa ona dedi: «Çimmiş adam üçün təkcə ayaqlarını yumaq kifayətdir, çünki başdan-başa təmizdir. Siz də təmizsiniz, amma hamınız yox». [11] Çünki Ona kimin xəyanət edəcəyini bilirdi, buna görə də «hamınız təmiz deyilsiniz» söylədi.

[12] *İsa onların ayaqlarını yuduqdan sonra paltarını geyindi və yenə süfrəyə oturaraq onlara dedi: «Mənim sizə nə etdiyimi bilirsinizmi? [13] Siz Məni "Müəllim" və "Rəbb" deyə çağırırsınız və doğru deyirsiniz, çünki Mən elə Oyam. [14] İndi ki Mən Rəbb və Müəllim olduğum halda sizin ayaqlarınızı yudum, siz də bir-birinizin ayaqlarını yumalısınız. [15] Çünki sizə nümunə göstərdim ki, Mənim sizə etdiyimi siz də bir-birinizə edəsiniz. [16] *Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: qul ağasından, elçi də onu göndərəndən üstün deyil. [17] Əgər bu şeyləri bilib onlara əməl edirsinizsə, bəxtiyarsınız.

[18] *Hamınız barədə söyləmirəm. Mən Öz seçdiklərimi tanıyıram. Amma qoy "çörəyimi yeyən Mənə xəyanət etdi" deyən Müqəddəs Yazı yerinə yetsin. [19] İndi bu şeylər baş verməzdən əvvəl sizə bunları söyləyirəm ki, baş verəndə inanasınız: Mən Oyam.

---

* 12:40 Yeş. 6:10; Mat. 13:14-15; Mark 4:12; Həv. 28:26-27 ** 12:47 Onlara riayət etməzsə – bəzi əlyazmalarda inanmazsa. * 13:12 Luka 22:27 * 13:16 Mat. 10:24; Luka 6:40; Yəh. 15:20 * 13:18 zəb. 41:9

20 *Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Mənim göndərdiyim bir nəfəri qəbul edən şəxs
Məni qəbul edər, Məni qəbul edən də Məni Göndərəni qəbul edər».

Yəhudanın xəyanəti
(Mat. 26:20-25; Mark 14:17-21; Luka 22:21-33)

21 İsa bu sözləri söylədikdən sonra ürəyi təlaşa düşdü və şəhadət edib dedi: «Doğrusunu,
doğrusunu sizə deyirəm: sizlərdən biri Mənə xəyanət edəcək». 22 Şagirdlər Onun
kimin barəsində danışdığını bilməyib çaşqınlıq içində qalaraq bir-birlərinə baxırdılar.
23 Şagirdlərindən biri – İsanın sevimli şagirdi Onun köksünə sığınmışdı. 24 Şimon Peter
həmin şagirdə işarə etdi ki, kimin barəsində danışdığını Ondan soruşsun. 25 Həmin şagird
İsanın sinəsinə əyilərək Ondan soruşdu: «Ya Rəbb, o kimdir?» 26 İsa cavab verdi: «Bu çörək
tikəsini batırıb kimə versəm, odur». Tikəni batırıb Şimon İskaryot oğlu Yəhudaya verdi.
27 Yəhuda tikəni alan kimi Şeytan onun içinə girdi. İsa ona «Nə edəcəksənsə, tez et!» dedi.
28 İsanın bunu niyə ona söylədiyini süfrədə oturanların heç biri başa düşmədi. 29 Pul qutusu
Yəhudada olduğu üçün bəziləri güman etdi ki, İsa ona «bayrama bizə lazım olan şeyləri
al» yaxud «yoxsullara bir şey ver» deyir. 30 Yəhuda tikəni alan kimi dərhal bayıra çıxdı.
Artıq gecə idi.

Bir-birinizi sevin

31 O çıxandan sonra İsa dedi: «İndi Bəşər Oğlu izzətləndi və Allah da Onda
izzətləndi. 32 İndi ki Allah Onda izzətləndi, Allah da Onu Özündə izzətləndirəcək, tezliklə
izzətləndirəcək. 33 *Ey övladlarım! Az bir müddət də sizinlə olacağam. Siz Məni
axtaracaqsınız. Yəhudilərə "Mənim getdiyim yerə siz gələ bilməzsiniz" dediyim kimi indi
sizə də bunu söyləyirəm. 34 *Sizə yeni bir əmr verirəm: bir-birinizi sevin, Mən sizi sevdiyim
kimi siz də bir-birinizi sevin. 35 Əgər bir-birinizə məhəbbətiniz olsa, bütün insanlar biləcək
ki, siz Mənim şagirdlərimsiniz».

*Peterin inkarı barə*də peyğəmbərlik
(Mat. 26:31-35; Mark 14:27-31; Luka 22:31-34)

36 Şimon Peter İsadan soruşdu: «Ya Rəbb, hara gedirsən?» İsa cavab verdi: «Getdiyim
yerə indi ardımca gələ bilməzsən, amma sonra ardımca gələcəksən». 37 Peter Ona dedi:
«Ya Rəbb, niyə indi ardınca gələ bilmərəm? Sənin üçün canımı qurban verərəm». 38 İsa
ona dedi: «Mənim üçün canını qurban verərsənmi? Doğrusunu, doğrusunu sənə deyirəm:
xoruz banlamazdan əvvəl sən Məni üç dəfə inkar edəcəksən.

14

*İsa Allaha ged*ən yoldur

1 Qoy ürəyiniz təlaşa düşməsin. Allaha iman edin, Mənə də iman edin. 2 Atamın evində
çoxlu məskən var. Əgər olmasaydı, sizə deyərdim ki, sizin üçün yer hazırlamağa gedirəm?
3 Gedib sizin üçün yer hazırlayandan sonra yenə gəlib sizi Öz yanıma götürəcəyəm ki,
Mənim olduğum yerdə siz də olasınız. 4 Gedəcəyim yerə aparan* yolu tanıyırsınız».
5 Tomas İsaya dedi: «Ya Rəbb, hara gedəcəyini bilmirik, yolu necə tanıya bilərik?» 6 İsa
ona dedi: «Yol, həqiqət və həyat Mənəm. Mənim vasitəm olmadan heç kim Atanın yanına
gələ bilməz. 7 Əgər Məni tanısaydınız, Atamı da tanıyardınız. İndidən siz Onu tanıyırsınız,
Onu görmüsünüz». 8 Filip Ona dedi: «Ya Rəbb, Atanı bizə göstər, bu bizim üçün kifayətdir».
9 İsa ona dedi: «Xeyli müddətdir ki, Mən sizinləyəm, Məni tanımadınmı, Filip? Məni görən,
Atanı görmüş olur. Bəs sən niyə "Atanı bizə göstər" deyirsən? 10 Mənim Atada, Atanın da
Məndə olduğuna inanmırsanmı? Sizə söylədiyim sözləri Özümdən söyləmirəm, Məndə
olan Ata Öz işlərini görür. 11 Mən Atadayam, Ata da Məndədir, bu sözümə inanın. Heç
olmasa o işlərə görə inanın. 12 Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Mənə iman edən

---

* 13:20 Mat. 10:40; Mark 9:37; Luka 9:48; 10:16 * 13:33 Yəh. 7:34 * 13:34 Yəh. 15:12,17; 1Yəh. 3:23; 2Yəh. 5 * 14:4 Gedəcəyim yerə aparan – bəzi əlyazmalarda Hara gedəcəyimi bilirsiniz və oraya aparan.

şəxs Mənim etdiyim işləri özü də edəcək, hətta bunlardan da artığını edəcək. Çünki Mən
Atanın yanına gedirəm 13 və Mənim adımla hər nə diləsəniz, onu edəcəyəm ki, Ata Oğulda
izzətlənsin. 14 Əgər Mənim adımla Məndən bir şey diləsəniz, onu edəcəyəm.

*Müq*əddəs Ruh barədə vəd

15 Əgər Məni sevirsinizsə, əmrlərimə riayət edəcəksiniz. 16 Mən də Atadan xahiş
edəcəyəm və O sizə başqa bir Vəsatətçi göndərəcək ki, daim sizinlə olsun. 17 O, həqiqət
Ruhudur. Onu dünya qəbul edə bilməz, çünki Onu nə görür, nə də tanıyır. Sizsə Onu
tanıyırsınız, çünki sizinlə qalır və daxilinizdə olacaq. 18 Sizi yetim qoymaram, yanınıza
gələcəyəm. 19 Az bir müddətdən sonra dünya daha Məni görməyəcək, amma siz Məni
görəcəksiniz. Mən yaşadığım üçün siz də yaşayacaqsınız. 20 O gün biləcəksiniz ki, Mən
Atamdayam, siz Məndəsiniz və Mən sizdəyəm. 21 Kim əmrlərimə bağlı qalıb onlara riayət
edirsə, Məni sevən odur. Məni sevəni Atam sevəcək. Mən də onu sevib Özümü ona zahir
edəcəyəm».

22 İskaryot deyil, o biri Yəhuda Ona dedi: «Ya Rəbb, necə olacaq ki, Özünü dünyaya
deyil, bizə zahir edəcəksən?» 23 İsa ona cavab verdi: «Kim Məni sevsə, sözümə riayət edər,
Atam da onu sevər və Biz onun yanına gəlib onunla məskən salarıq. 24 Məni sevməyənsə
sözlərimə riayət etməz. Eşitdiyiniz söz Mənim deyil, Məni göndərən Atanın sözüdür.

25 Hələ yanınızda qalarkən sizə bu sözləri söylədim. 26 Lakin Vəsatətçi – Atanın Mənim
adımla göndərəcəyi Müqəddəs Ruh hər şeyi sizə öyrədəcək və söylədiyim bütün sözləri
yadınıza salacaq. 27 Aranızda sülh qoyub gedirəm, Öz sülhümü sizə verirəm. Mən onu sizə
dünyanın verdiyi kimi vermirəm. Qoy ürəyiniz təlaşa düşməsin və qorxmayın. 28 Sizə "indi
gedirəm, sonra yenə yanınıza gələcəyəm" söylədiyimi eşitdiniz. Əgər Məni sevsəydiniz,
Atanın yanına gedəcəyimə sevinərdiniz, çünki Ata Məndən üstündür. 29 Bunu indi öncədən
sizə söylədim ki, baş verəndə buna inanasınız. 30 Daha sizinlə çox danışmayacağam, çünki
bu dünyanın hökmdarı gəlir. Onun Mənim üzərimdə heç bir səlahiyyəti yoxdur. 31 Ancaq
dünya bilməlidir ki, Mən Atanı sevirəm və Ata Mənə nə əmr etdisə, ona əməl edirəm. İndi
isə qalxın buradan gedək.

15

*Meyn*ə və budaqlar

1 Mən həqiqi Meynəyəm, Atam da Bağbandır. 2 Məndə olub bəhrə verməyən hər budağı
Atam qoparır. Bəhrə verən hər budağı isə budayıb təmizləyir ki, daha çox bəhrə versin.
3 Sizə söylədiyim söz sayəsində siz artıq təmizsiniz. 4 Məndə qalın, Mən də sizdə qalım.
Budaq meynədə qalmasa, özündən bəhrə vermədiyi kimi siz də Məndə qalmasanız, bəhrə
verə bilməzsiniz. 5 Meynə Mənəm, sizsə budaqlarsınız. Kim Məndə qalsa, Mən də onda
qalsam, çoxlu bəhrə verər, çünki Mənsiz heç nə edə bilməzsiniz. 6 Kim Məndə qalmasa,
budaq kimi kənara atılıb quruyar. Belə budaqlar yığılıb oda atılaraq yanar. 7 Əgər Məndə
qalsanız və sözlərim sizdə qalsa, nə istəyirsinizsə, diləyin, sizə veriləcək. 8 Sizin çoxlu
bəhrə verərək Mənim şagirdlərim olmağınızla Atam izzətlənir. 9 Ata Məni sevdiyi kimi
Mən də sizi sevdim. Mənim məhəbbətimdə qalın. 10 Əgər əmrlərimə riayət etsəniz,
Mənim məhəbbətimdə qalacaqsınız, necə ki Mən Atamın əmrlərinə riayət edərək Onun
məhəbbətində qalıram.

11 Bu sözləri sizə söylədim ki, sevincim sizdə olsun və sevinciniz kamil olsun. 12 *Mənim
əmrim belədir: Mən sizi sevdiyim kimi siz də bir-birinizi sevin. 13 Heç kəsin məhəbbəti
dostları uğrunda canını qurban verən adamın məhəbbətindən üstün ola bilməz. 14 Əgər
sizə əmr etdiyim şeylərə əməl etsəniz, siz Mənim dostlarımsınız. 15 Artıq sizə qul demirəm,
çünki qul ağasının nə etdiyini bilmir. Mən sizə dost deyirəm, çünki Atamdan eşitdiyim
bütün sözləri sizə bildirdim. 16 Siz Məni seçmədiniz, Mən sizi seçib təyin etdim ki, gedib
bəhrə verəsiniz və bəhrəniz çox qalsın. Beləcə Mənim adımla Atadan nə diləyirsinizsə, O
sizə verəcək. 17 Beləliklə, sizə əmr edirəm: bir-birinizi sevin.

---

* 15:12 Yəh. 13:34; 15:17; 1Yəh. 3:23; 2Yəh. 5

Dünyanın nifrəti

18 Əgər dünya sizə nifrət edərsə, onda yada salın ki, sizdən əvvəl Mənə nifrət edib.
19 Əgər dünyadan olsaydınız, dünya özündən olan sizləri sevərdi. Amma siz dünyadan
deyilsiniz, Mən sizi dünyadan seçdim, buna görə dünya sizə nifrət edir. 20 *Mənim sizə
söylədiyim sözü yadınıza salın: "Qul ağasından üstün deyil". Əgər Məni təqib etdilərsə,
sizi də təqib edəcəklər, Mənim sözümə riayət etdilərsə, sizin də sözünüzə riayət edəcəklər.
21 Lakin bunların hamısını sizə Mənim adıma görə edəcəklər, çünki Məni Göndərəni
tanımırlar. 22 Əgər gəlib onlara söyləməsəydim, günahları olmazdı, amma indi günahları
üçün bəhanələri yoxdur. 23 Mənə nifrət edən Atama da nifrət edir. 24 Əgər Məndən başqa
heç kəsin etmədiyi işləri onların arasında etməsəydim, günahları olmazdı. Amma indi
Mənim nə etdiyimi gördülər, həm Mənə, həm də Atama nifrət etdilər. 25 *Lakin bu ona
görə baş verdi ki, öz Qanunlarında yazılan "Mənə nahaqdan nifrət etdilər" sözü yerinə
yetsin.
26 Atadan sizə göndərəcəyim Vəsatətçi – Atanın yanından çıxan həqiqət Ruhu gəldiyi
zaman Mənim barəmdə şəhadət edəcək. 27 Siz də şəhadət edəcəksiniz, çünki başlanğıcdan
Mənimlə birlikdəsiniz.

16

1 Büdrəməyəsiniz deyə bunları sizə söylədim. 2 Sizi sinaqoqlardan qovacaqlar. Hətta o
zaman gəlir ki, sizi öldürən hər kəs Allaha xidmət etdiyini zənn edəcək. 3 Onlar bunları
edəcəklər, çünki nə Atanı, nə də Məni tanıdılar. 4 İndi bu şeyləri sizə bildirdim ki, vaxtı
gələndə sizə söylədiyimi yada salasınız.

*Müq*əddəs Ruhun işi

Əvvəldən bunları sizə söyləmədim, çünki sizinlə birlikdə idim. 5 İndi isə Məni
Göndərənin yanına gedirəm və heç biriniz Məndən "Hara gedirsən?" deyə soruş-
mur. 6 Amma sizə bu şeyləri söylədiyim üçün ürəyiniz kədərlə doldu. 7 Bununla belə,
Mən sizə həqiqəti söyləyirəm: Mənim getməyim sizin xeyrinizədir. Çünki getməsəm,
Vəsatətçi yanınıza gəlməz, amma getsəm, Onu sizə göndərəcəyəm. 8 O gələndə günah,
salehlik və mühakimə barədə dünyanı ifşa edəcək: 9 günah barədə, çünki Mənə iman
etmirlər; 10 salehlik barədə, çünki Atanın yanına gedirəm və daha Məni görməyəcəksiniz;
11 mühakimə barədə, çünki bu dünyanın hökmdarı mühakimə olunub.
12 Hələ sizə söylənəcək çoxlu sözüm var, amma indi bunlar ağlınıza sığmaz. 13 Lakin
O – həqiqət Ruhu gələndə sizə hər həqiqətə yol göstərəcək. Çünki heç nəyi Özündən
söyləməyəcək, nə eşidirsə, onu söyləyəcək və gələcəyi sizə bildirəcək. 14 O Məni
izzətləndirəcək, çünki Mənim olandan götürüb sizə bildirəcək. 15 Atanın hər nəyi varsa,
Mənimdir. Buna görə də "Mənim olandan götürüb sizə bildirəcək" söylədim. 16 Az bir
müddətdən sonra Məni artıq görməyəcəksiniz, az bir müddətdən də sonra Məni yenə
görəcəksiniz».*

*K*ədəriniz sevincə dönəcək

17 O vaxt İsanın bəzi şagirdləri bir-birinə dedilər: «"Az bir müddətdən sonra Məni
görməyəcəksiniz, az bir müddətdən də sonra yenə görəcəksiniz" və "çünki Atanın
yanına gedirəm" sözlərinin mənası nədir?» 18 Öz aralarında soruşurdular: «Söylədiyi
"az bir müddət" nə deməkdir? Nə dediyini anlamırıq». 19 İsa Ondan soruşmaq
istədiklərini bilib onlara dedi: «"Az bir müddətdən sonra Məni görməyəcəksiniz, az bir
müddətdən də sonra yenə görəcəksiniz" sözüm barədəmi bir-birinizdən soruşursunuz?
20 Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: siz ağlayıb nalə çəkəcəksiniz, dünya isə sevinəcək;
siz kədərlənəcəksiniz, amma kədəriniz sevincə dönəcək. 21 Qadın doğuş zamanı kədərlənər,
çünki vaxtı çatıb. Amma uşağı doğandan sonra dünyaya bir insan gətirməyinin sevincinə
görə çəkdiyi ağrını yaddan çıxarar. 22 Beləcə siz də indi kədərlisiniz. Lakin Mən sizi yenə

---

* 15:20 Mat. 10:24; Luka 6:40; Yəh. 13:16 * 15:25 Zəb. 35:19; 69:4 * 16:16 Görəcəksiniz – bəzi əlyazmalarda görəcəksiniz. Çünki Atanın yanına gedirəm.

görəcəyəm, onda ürəyiniz sevinəcək və heç kəs sevincinizi sizdən ala bilməyəcək. 23 O gün
Məndən heç nə soruşmayacaqsınız. Doğrusunu, doğrusunu sizə deyirəm: Mənim adımla
Atadan nə diləyirsinizsə, O sizə verəcək. 24 İndiyə qədər Mənim adımla heç nə diləmədiniz.
Diləyin, alacaqsınız, ta ki sevinciniz kamil olsun.
25 Sizə bu şeyləri məsəllərlə söylədim. İndi elə bir zaman gəlir ki, daha məsəllərlə sizinlə
danışmayacağam, amma Ata barədə sizə açıq danışacağam. 26 O gün siz Mənim adımla
diləyəcəksiniz. Mən sizin barənizdə Atadan bir şey xahiş edəcəyimi söyləmirəm. 27 Axı Ata
Özü sizi sevir, çünki siz Məni sevdiniz və Mənim Allahın yanından gəldiyimə inandınız.
28 Atanın yanından dünyaya gəldim, yenə dünyanı tərk edib Atanın yanına gedirəm».
29 Şagirdləri dedi: «Budur, indi açıq danışırsan, heç bir məsəl söyləmirsən. 30 İndi
anlayırıq ki, Sən hər şeyi bilirsən və heç kəsin Səndən soruşmasına ehtiyacın yoxdur. Buna
görə də Allahdan gəldiyinə inanırıq». 31 İsa onlara dedi: «İndi inanırsınızmı? 32 Budur, hər
birinizin dağılıb öz evinə gedəcəyiniz və Məni tək qoyacağınız vaxt gəlir və artıq gəlib.
Amma Mən tək deyiləm, çünki Ata Mənimlədir. 33 Məndə sülhünüz olsun deyə bunları sizə
söylədim. Dünyada əziyyətiniz var, amma cəsarətli olun! Mən dünyaya qalib gəldim».

17

*İsa şagirdl*əri üçün yalvarır

1 İsa bunları söylədikdən sonra başını göyə qaldırıb dedi: «Ey Ata, vaxt gəldi; Öz
Oğlunu izzətləndir ki, Oğul da Səni izzətləndirsin. 2 Sən Ona bütün bəşər üzərində
səlahiyyət verdin ki, Ona verdiyin şəxslərin hamısına əbədi həyat versin. 3 Əbədi həyat
da budur ki, Səni – yeganə həqiqi Allahı və göndərdiyin İsa Məsihi tanısınlar. 4 Mən
yerinə yetirməyi tapşırdığın işi tamamlamaqla Səni yer üzündə izzətləndirdim. 5 Ey Ata,
dünya yaranmazdan əvvəl Mən Sənin yanında olarkən malik olduğum izzəti indi Mənə Öz
yanında ver.
6 Dünyadan Mənə verdiyin adamlara Sənin adını aşkar etdim. Onlar Səninki idi. Sən
onları Mənə verdin və onlar Sənin sözünə riayət etdilər. 7 İndi də bilirlər ki, Mənə verdiyin
bütün şeylər Səndəndir. 8 Çünki Mənə bildirdiyin sözləri onlara bildirdim, onlar da qəbul
etdilər. Sənin yanından çıxıb gəldiyimi əminliklə bildilər və Məni Sən göndərdiyinə
inandılar. 9 Mənim onlar üçün xahişim var. Dünya üçün deyil, Mənə verdiyin kəslər
üçün xahişim var, çünki onlar Səninkidir. 10 Mənim olan hər şey Sənindir, Sənin olanlar
da Mənimdir və Mən onlarda izzətlənmişəm. 11 Mən artıq dünyada deyiləm, onlarsa
dünyadadır və Mən Sənin yanına gəlirəm. Ey Müqəddəs Ata, onları Mənə verdiyin adınla
qoru ki, Bizim kimi bir olsunlar. 12 *Onlarla birlikdə olduğum zaman onları Mənə verdiyin
adınla* qoruyurdum. Onları saxladım və Müqəddəs Yazı yerinə yetsin deyə həlaka gedən
adamdan başqa, onlardan heç biri həlak olmadı. 13 İndi isə Sənin yanına gəlirəm. Dünyada
ikən bu sözləri söyləyirəm ki, Mənim sevincim onlarda kamil olsun. 14 Mən onlara Sənin
sözünü verdim. Dünya isə onlara nifrət etdi, çünki Mən dünyadan olmadığım kimi
onlar da dünyadan deyil. 15 Onları dünyadan götürməyi deyil, şər olandan qorumağı
Səndən xahiş edirəm. 16 Mən dünyadan olmadığım kimi onlar da dünyadan deyil. 17 Onları
həqiqətlə təqdis et. Sənin sözün həqiqətdir. 18 Sən Məni dünyaya göndərdiyin kimi Mən
də onları dünyaya göndərdim. 19 Mən Özümü onların uğrunda təqdis edirəm ki, onlar da
həqiqətlə təqdis olunsun.
20 Yalnız onlar üçün deyil, onların sözü ilə Mənə iman edənlər üçün də xahiş edirəm ki,
21 hamısı bir olsun. Ey Ata, Sən Məndə, Mən də Səndə olduğum kimi onlar da Bizdə olsun†
ki, dünya Sənin Məni göndərdiyinə inansın. 22 Mənə verdiyin izzəti Mən də onlara verdim
ki, Biz bir olduğumuz kimi onlar da bir olsun. 23 Mən onlarda, Sən də Məndə olmaqla
bütünlüklə bir olsunlar ki, dünya Sənin Məni göndərdiyini, Məni sevdiyin kimi onları da

---

* 17:12 zəb. 41:9; Yəh. 13:18 * 17:12 Onlarla birlikdə ... adınla – bəzi əlyazmalarda Dünyada onlarla birlikdə olduğum zaman Mənə verdiyin kəsləri adınla. † 17:21 Olsun – bəzi əlyazmalarda bir olsun.

sevdiyini bilsin. [24] Ey Ata, istəyirəm ki, Mənə verdiyin şəxslər də Mənim olduğum yerdə
Mənimlə birlikdə olub Mənim izzətimi görsünlər. Bu izzəti dünya yaranmazdan əvvəl
Məni sevdiyin üçün Mənə verdin. [25] Ey ədalətli Ata, dünya Səni tanımadı, Mənsə Səni
tanıdım, bunlar da Sənin Məni göndərdiyini bildilər. [26] Sənin adını onlara bildirdim və
yenə bildirəcəyəm ki, Sənin Mənə bəslədiyin məhəbbət onlarda olsun, Mən də onlarda
olum».

18

*İsanın h*əbs olunması
(Mat. 26:47-56; Mark 14:43-50; Luka 22:55-57)

[1] İsa bunları söylədikdən sonra şagirdləri ilə birgə çıxıb Qidron vadisinin o biri tayına
keçdi. Orada bir bağça var idi. İsa və şagirdləri oraya girdilər. [2] Ona xəyanət edən Yəhuda
da bu yeri tanıyırdı, çünki İsa tez-tez şagirdləri ilə orada yığışırdı. [3] Beləcə Yəhuda bir alay
əsgərlə başçı kahinlərin və fariseylərin göndərdiyi bəzi mühafizəçiləri götürüb çıraqlar,
məşəllər və silahlarla oraya gəldi. [4] İsa başına gələcək hər şeyi bildiyi üçün qabağa çıxdı
və «Kimi axtarırsınız?» deyə onlardan soruşdu. [5] Ona cavab verdilər: «Nazaretli İsanı».
İsa onlara «Mənəm» dedi. Ona xəyanət edən Yəhuda da onlarla yanaşı idi. [6] İsa onlara
«Mənəm» deyəndə geri çəkilib yerə qapandılar. [7] Onda yenə «Kimi axtarırsınız?» deyə
onlardan soruşdu. Onlar da «Nazaretli İsanı» dedilər. [8] İsa cavab verdi: «Sizə dedim
ki, Mənəm. Əgər Məni axtarırsınızsa, yanımdakıları buraxın getsinlər». [9] Bunu etdi ki,
əvvəlcə dediyi «Mənə verdiyin şəxslərin heç birini həlak olmağa qoymadım» sözü yerinə
yetsin. [10] Şimon Peterin yanında qılınc var idi. Onu çəkib baş kahinin qulunu vuraraq sağ
qulağını kəsdi. O qulun adı Məlik idi. [11] *Onda İsa Peterə dedi: «Qılıncı qınına qoy! Atanın
Mənə verdiyi kasanı* içməyimmi?»

[12] Beləcə minbaşı ilə alay və Yəhudi başçılarının mühafizəçiləri İsanı tutub əl-qolunu
bağladılar. [13] Onu əvvəlcə Xananın yanına apardılar, çünki Xanan o il baş kahin olan
Qayafanın qayınatası idi. [14] *Bu həmin Qayafa idi ki, «bir Adamın xalq uğrunda ölməsi
yaxşıdır» deyə Yəhudi başçılarına məsləhət vermişdi.

Peterin ilk inkarı
(Mat. 26:69-70; Mark 14:66-68; Luka 22:55-57)

[15] Şimon Peter və başqa bir şagird İsanın ardınca gedirdilər. Baş kahin həmin şagirdi
tanıdığı üçün o, İsa ilə birlikdə baş kahinin həyətinə girdi. [16] Peter isə bayırda qapının
yanında durmuşdu. O vaxt baş kahinin tanıdığı bu şagird bayıra çıxıb qapıçı qızla
danışdı və Peteri içəri gətirdi. [17] Bu arada qapıçı qız Peterdən soruşdu: «Yoxsa sən də bu
Adamın şagirdlərindənsən?» O isə «xeyr, deyiləm» dedi. [18] Soyuq olduğu üçün qullar və
mühafizəçilər orada ocaq qalamışdılar və ətrafında dayanıb isinirdilər. Peter də onlarla
yanaşı dayanıb isinirdi.

Baş kahinin yanında sorğu-sual
(Mat. 26:59-66; Mark 14:55-64; Luka 22:66-71)

[19] O vaxt baş kahin İsadan şagirdləri və təlimi barədə soruşdu. [20] İsa ona cavab verdi:
«Mən dünyaya açıq söyləmişəm, Yəhudilərin hamısının toplaşdıqları sinaqoqlarda və
məbəddə həmişə təlim öyrədirdim, Mən heç nəyi gizli söyləməmişəm. [21] Niyə Məndən
soruşursan? Nə dediyimi eşidən adamlardan soruş. Axı onlar Mənim söylədiyim şeyləri
bilirlər». [22] İsa bu sözləri söyləyəndən sonra orada duran mühafizəçilərdən biri «Baş
kahinə beləmi cavab verirsən?» deyib Ona bir şillə vurdu. [23] İsa ona cavab verdi: «Əgər
haqsız danışdımsa, haqsız olduğunu sübut et. Əgər doğru dedimsə, onda Məni nə üçün
vurursan?» [24] Xanan Onu əl-qolu bağlı halda baş kahin Qayafanın yanına göndərdi.

*Peterin ikinci v*ə üçüncü inkarı
(Mat. 26:71-75; Mark 14:69-72; Luka 22:58-62)

---

* 18:11 Mat. 26:39; Mark 14:36; Luka 22:42 * 18:11 Kasa – İsanın çarmıxdakı ölümünün rəmzi. * 18:14 Yəh. 11:49-50

25 Şimon Peter bayırda durub isinirdi. Ondan soruşdular: «Yoxsa sən də Onun
şagirdlərindənsən?» O inkar edib «xeyr, deyiləm» söylədi. 26 Baş kahinin qullarından biri
Peterin vurub qulağını kəsdiyi adamın qohumu idi. Həmin qul «Səni bağçada Onunla
birlikdə görmədimmi?» deyə Peterdən soruşdu. 27 Peter yenə inkar etdi. Həmin anda xoruz
banladı.

İsa vali Pilatın önündə
(Mat. 27:1-2,11-31; Mark 15:1-20; Luka 23:3-5,13-25)

28 Sonra Yəhudi başçıları İsanı Qayafanın yanından vali sarayına apardılar. Səhər
açılırdı. Amma özləri vali sarayına girmədilər ki, murdar olmasınlar və Pasxa yeməyini
yeyə bilsinlər. 29 Ona görə də Pilat bayıra, onların yanına çıxıb dedi: «Bu Adamı nədə
ittiham edirsiniz?» 30 Onlar Pilata cavab verdilər: «Əgər bu Adam cinayətkar olmasaydı,
Onu sənə təslim etməzdik». 31 Pilat onlara dedi: «Onu siz götürüb öz Qanununuza görə
mühakimə edin». Yəhudi başçıları Pilata dedi: «Bizim heç kəsi edam etməyə icazəmiz
yoxdur». 32 *Onlar belə dedilər ki, İsanın necə bir ölümlə öləcəyinə işarə edərək söylədiyi
söz yerinə yetsin.
33 Pilat yenə vali sarayına girdi, İsanı çağırıb Ona dedi: «Yəhudilərin Padşahı Sənsənmi?»
34 İsa cavab verdi: «Sən bunu özündənmi söyləyirsən, yoxsa başqaları sənə Mənim barəmdə
danışdılar?» 35 Pilat dedi: «Məgər mən Yəhudiyəm? Səni Öz millətin və başçı kahinlər
mənə təslim etdi. Söylə, nə etmisən?» 36 İsa cavab verdi: «Mənim Padşahlığım bu
dünyadan deyil. Əgər Mənim Padşahlığım bu dünyadan olsaydı, xidmətçilərim Yəhudi
başçılarına təslim edilməməyim üçün döyüşərdi, amma indi Mənim Padşahlığım buradan
deyil». 37 Pilat ona dedi: «Demək, Sən Padşahsan?» İsa cavab verdi: «Sənin dediyin
kimi Mən Padşaham. Mən həqiqət barədə şəhadət etmək üçün doğulub dünyaya gəldim.
Həqiqətdən olan hər kəs Mənim səsimə qulaq asar». 38 Pilat Ona «Həqiqət nədir?» dedi.
Bunu deyəndən sonra yenə bayıra, Yəhudilərin yanına çıxıb onlara dedi: «Mən Onda
heç bir təqsir görmürəm. 39 Axı sizdə bir adətdir ki, Pasxa zamanı mən sizin üçün bir nəfəri
azad edirəm. İndi istəyirsinizsə, sizin üçün Yəhudilərin Padşahını azad edim?» 40 Bunun
cavabında onlar yenə bağırıb dedi: «Bu adamı yox, Barabbanı azad et!» Barabba isə bir
quldur idi.

19

İsanın ölümə məhkum edilməsi

1 Onda Pilat İsanı aparıb qamçılatdı. 2 Əsgərlər də tikandan bir tac hörüb Onun başına
qoydular və Ona tünd qırmızı paltar geyindirdilər. 3 Onlar İsanın yanına gəlib «Yəhudilərin
Padşahı sağ olsun!» deyirdilər və Ona şillə vururdular. 4 Pilat yenə bayıra çıxıb Yəhudilərə
dedi: «Budur, Onu bayıra, sizin yanınıza gətirirəm ki, Onda bir təqsir görmədiyimi
biləsiniz». 5 O zaman İsa başında tikandan tac, əynində tünd qırmızı paltar bayıra çıxdı.
Pilat onlara dedi: «O Adam budur!» 6 Başçı kahinlər və mühafizəçilər Onu gördükdə
«Çarmıxa çək, çarmıxa çək!» deyə bağırdılar. Pilat onlara dedi: «Onu özünüz götürüb
çarmıxa çəkin, çünki mən Onda bir təqsir görmürəm». 7 Yəhudilər ona cavab verdilər:
«Bizim bir qanunumuz var, bu qanuna görə O ölməlidir, çünki Özünü Allahın Oğlu
adlandırır».
8 Pilat bu sözü eşidəndə daha da qorxdu. 9 Yenə vali sarayına girib İsadan soruşdu: «Sən
haradansan?» Amma İsa ona cavab vermədi. 10 Pilat Ona dedi: «Mənəmi cavab vermirsən?
Bilmirsən ki, Səni azad etməyə yaxud çarmıxa çəkməyə səlahiyyətim var?» 11 İsa ona cavab
verdi: «Əgər sənə yuxarıdan verilməsəydi, Mənim üzərimdə heç bir səlahiyyətin olmazdı.
Buna görə də Məni sənə təslim edənin günahı daha böyükdür». 12 Bundan sonra Pilat Onu
azad etməyə çalışdı, ancaq Yəhudilər bağırıb dedilər: «Əgər bu Adamı azad etsən, qeysərin
dostu deyilsən. Kim özünü padşah elan edirsə, qeysərə qarşı çıxmış olur».

---

* 18:32 Yəh. 3:14; 12:32

13 Pilat bu sözü eşitdikdə İsanı bayıra apardı və ibranicə Qabbata, yəni Daş döşəmə
deyilən yerdə hökm kürsüsünə oturdu. 14 Pasxaya hazırlıq günü idi. Altıncı saat* radələri
idi. Pilat Yəhudilərə «Padşahınız budur!» dedi. 15 Amma onlar «Yox, rədd olsun, rədd
olsun! Onu çarmıxa çək!» deyə bağırdı. Pilat onlardan soruşdu: «Padşahınızımı çarmıxa
çəkim?» Başçı kahinlər cavab verdilər: «Qeysərdən başqa padşahımız yoxdur!» 16 Onda
Pilat İsanı çarmıxa çəkilmək üçün onlara təslim etdi.

İsanın çarmıxa çəkilməsi
(Mat. 27:32-44; Mark 15:21-32; Luka 23:24-43)

Əsgərlər İsanı götürüb apardılar. 17 İsa çarmıxını Özü daşıyaraq ibranicə Qolqota, yəni
«Kəllə yeri» adlanan yerə çıxdı. 18 Orada Onu və başqa iki nəfəri çarmıxa çəkdilər: biri
İsanın sağında, o biri isə solunda idi, İsa da ortada idi. 19 Pilat bir lövhə yazıb onu çarmıxın
üstündə asdırdı. Orada belə yazılmışdı: «Yəhudilərin Padşahı Nazaretli İsa». 20 Yəhudilərin
bir çoxu bu lövhəni oxudu, çünki İsanın çarmıxa çəkildiyi yer şəhərə yaxın idi və lövhədə
ibranicə, latınca və yunanca yazılmışdı. 21 Bunu görüb Yəhudi başçı kahinləri Pilata
dedilər: «"Yəhudilərin Padşahı" yox, "Özünü Yəhudilərin Padşahı adlandıran" yaz».
22 Pilat cavab verdi: «Nə yazdımsa, yazdım».

23 Əsgərlər İsanı çarmıxa çəkdikləri zaman Onun paltarlarını götürüb hər əsgər üçün
bir pay olmaqla dörd hissəyə böldülər. Tikişsiz və başdan-ayağa toxunma olan köynəyini
götürdülər. 24 *Onlar bir-birinə dedilər: «Bunu cırmayaq, püşk ataq, görək kimin olur».
Müqəddəs Yazıdakı
«Aralarında paltarlarımı bölüşdürdülər,
Geyimim üçün püşk atdılar»
sözü yerinə yetsin deyə əsgərlər bunu etdilər.

25 İsanın çarmıxı yanında anası, anasının bacısı, Klopanın arvadı Məryəm və Məcdəlli
Məryəm dayanmışdı. 26 İsa anasını və onun yanında Öz sevimli şagirdinin dayandığını
gördükdə anasına dedi: «Ana, bu sənin oğlundur!» 27 Sonra isə şagirdə dedi: «Bu da sənin
anandır!» Həmin andan sonra şagird onu öz evinə apardı.

İsanın ölümü
(Mat. 27:45-56; Mark 15:33-41; Luka 23:44-49)

28 *Daha sonra İsa hər şeyin artıq tamam olduğunu bilərək Müqəddəs Yazı tam yerinə
yetsin deyə «Susadım!» dedi. 29 Orada şərab sirkəsi ilə dolu bir qab qoyulmuşdu. Bir
süngəri şərab sirkəsinə batıraraq züfaya taxıb İsanın ağzına yaxınlaşdırdılar. 30 İsa şərab
sirkəsini daddı. Sonra «tamam oldu» dedi və başını əyib ruhunu tapşırdı.

31 Hazırlıq günü olduğuna görə Yəhudi başçıları Pilatdan çarmıxa çəkilənlərin baldır-
larının qırılmasını və cəsədlərin götürülməsini xahiş etdilər. Onlar cəsədlərin Şənbə günü
çarmıxda qalmasını istəmirdilər, çünki o Şənbə günü böyük bir bayram idi. 32 Onda əsgərlər
gəlib əvvəl İsa ilə çarmıxa çəkilən bir adamın, sonra isə o biri adamın baldırlarını qırdılar.
33 İsanın yanına gələndə isə Onun artıq öldüyünü görüb baldırlarını qırmadılar. 34 Amma
əsgərlərdən biri Onun böyrünü nizə ilə deşdi, o anda oradan qan və su axdı. 35 Bunu görən
adam özü şəhadət edir və onun şəhadəti doğrudur, sizin də iman etməyiniz üçün həqiqəti
söylədiyini bilir. 36 *Bunlar ona görə oldu ki, Müqəddəs Yazıdakı «Onun bir sümüyü də
qırılmayacaq» sözü yerinə yetsin. 37 *Yenə başqa bir Yazıda «bədənini deşdikləri Şəxsə
baxacaqlar» deyilir.

İsanın dəfni
(Mat. 27:57-61; Mark 15:42-47; Luka 23:50-56)

38 Bundan sonra Arimateyalı Yusif Pilatdan İsanın cəsədini götürməyi xahiş etdi. Yusif
İsanın şagirdi idi, amma Yəhudi başçılarından qorxduğu üçün bunu gizli saxlayırdı. Pilat

---

* 19:14 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. * 19:24 Zəb. 22:18 * 19:28 Zəb. 22:15; 69:21
* 19:36 Çıx. 12:46; Say. 9:12; Zəb. 34:20 * 19:37 Zək. 12:10; Vəhy 1:7

ona izin verdi və Yusif gəlib İsanın cəsədini götürdü. [39] *Vaxtı ilə gecə ikən İsanın
yanına gələn Nikodim də gəlib yüz litraya† qədər qarışıq mirra və əzvay gətirdi. [40] İsanın
cəsədini götürüb Yəhudilərin dəfn adətinə uyğun olaraq ətirlərlə birgə kətan bezlərə
sarıdılar. [41] İsanın çarmıxa çəkildiyi yerdə bir bağça, bu bağçanın içində də hələ heç kəsin
qoyulmadığı təzə bir qəbir var idi. [42] Qəbir yaxında olduğuna görə İsanın cəsədini oraya
qoydular, çünki o gün Yəhudilərin Hazırlıq günü idi.

20

İsanın dirilməsi
(Mat. 28:1-8; Mark 16:1-8; Luka 24:1-12)

[1] Həftənin ilk günü* tezdən, hələ qaranlıq ikən Məcdəlli Məryəm qəbirin yanına gəldi. O
gördü ki, daş qəbirin ağzından götürülüb. [2] Onda qaçıb Şimon Peterlə İsanın sevimlisi olan
o biri şagirdin yanına gəldi və onlara dedi: «Rəbbi qəbirdən aparıblar və hara qoyulduğunu
bilmirik». [3] Peterlə o biri şagird bayıra çıxıb qəbirə tərəf getdilər. [4] İkisi birgə qaçırdı, amma
o biri şagird Peterdən daha cəld qaçdı və qabaqca qəbirə o çatdı. [5] Əyilib içəri baxdı və
kətan bezlərin düşüb-qaldığını gördü, ancaq içəri girmədi. [6] O vaxt onun ardınca Şimon
Peter də gəlib qəbirə girdi. O, düşüb-qalan kətan bezləri [7] və İsanın başına qoyulmuş
dəsmalı gördü. Dəsmal kətan bezlərin yanında deyil, başqa bir yerdə bükülü qalmışdı.
[8] Onda qəbirin yanına qabaqca gələn o biri şagird də içəri girib bunları gördü və iman etdi.
[9] Çünki onlar İsanın mütləq ölülər arasından diriləcəyini bildirən Müqəddəs Yazını hələ
anlamırdılar. [10] Beləcə şagirdlər yenə evlərinə qayıtdılar.

İsanın Məcdəlli Məryəmə görünməsi
(Mat. 28:9-10; Mark 16:9-11)

[11] Məryəm isə ağlayaraq qəbirin bayırında dayanmışdı. Ağlaya-ağlaya əyilib qəbirin
içinə baxdı. [12] Orada ağ paltar geymiş iki mələk gördü: biri İsanın cəsədinin qoyulduğu
yerin başında, o biri isə ayağında oturmuşdu. [13] Onlar Məryəmdən «Ey qadın, niyə
ağlayırsan?» deyə soruşdu. Məryəm də onlara dedi: «Rəbbimi qəbirdən aparıblar və hara
qoyduqlarını bilmirəm». [14] Bunu deyəndən sonra arxaya dönüb İsanın orada dayandığını
gördü, amma Onun İsa olduğunu bilmədi. [15] İsa ondan soruşdu: «Ey qadın, niyə ağlayırsan?
Kimi axtarırsan?» Məryəm Onun bağban olduğunu güman edərək dedi: «Ağa, əgər
Onu Sən aparmısansa, hara qoyduğunu mənə söylə, mən də Onu götürüm». [16] İsa ona
«Məryəm!» dedi. O da dönüb İsaya ibranicə «Rabbuni!» dedi. «Rabbuni» «Müəllim»
deməkdir. [17] İsa ona dedi: «Mənə toxunma, çünki Mən hələ Atanın yanına qalxmamışam.
Amma qardaşlarımın yanına gedib onlara söylə: Öz Atamın – sizin Atanızın, Öz Allahımın
– sizin Allahınızın yanına qalxıram». [18] Məcdəlli Məryəm şagirdlərin yanına gəldi, onlara
«Rəbbi görmüşəm!» deyib onun özünə bunları söylədiyini bildirdi.

İsanın şagirdlərinə görünməsi
(Mat. 28:16-20; Mark 16:14-18; Luka 24:36-49)

[19] O gün – həftənin ilk günü axşam çağı Yəhudi başçılarından qorxduqları üçün
şagirdlərin olduqları yerin qapıları bağlı olsa da, İsa içəri girdi. O ortada durub onlara
«Sizə salam olsun!» dedi. [20] Bunu söyləyib onlara əllərini və böyrünü göstərdi. Şagirdlər
də Rəbbi görüb sevindilər. [21] İsa yenə onlara dedi: «Sizə salam olsun! Ata Məni göndərdiyi
kimi Mən də sizi göndərirəm». [22] Bunu söylədikdən sonra onların üzərinə üfürərək dedi:
«Müqəddəs Ruhu alın! [23] *Kimin günahlarını bağışlasanız, bağışlanır, kimin günahlarını
bağışlamasanız, bağışlanmamış qalır».

İsanın Tomasa görünməsi

[24] Lakin On İki şagirddən biri «Əkiz» adlanan Tomas İsa gələndə onların yanında deyildi.
[25] O biri şagirdlər Tomasa «Rəbbi gördük» deyəndə onlara söylədi: «Əgər Onun əllərində

---

* 19:39 Yəh. 3:1-2 † 19:39 Yüz litra – təqribən 30 kq. * 20:1 Həftənin ilk günü – yəni bazar günü. * 20:23 Mat. 16:19; 18:18

mıxların açdığı yaraları görməsəm, mıxların yerinə barmağımla toxunmasam, böyrünə
də əlimi qoymasam, buna heç inanmaram». [26] Səkkiz gündən sonra İsanın şagirdləri yenə
otaqda toplaşanda Tomas da onların yanında idi. Qapılar bağlı olsa da, İsa içəri girdi.
O ortada durub «Sizə salam olsun!» dedi. [27] Bundan sonra Tomasa söylədi: «Barmağını
buraya uzat, əllərimə bax, əlini də uzat, böyrümə qoy. İmansız olma, imanlı ol!» [28] Tomas
cavab verib Ona «Ya Rəbbim və Allahım!» dedi. [29] İsa ona dedi: «Sən Məni gördüyün
üçünmü iman etdin? Görmədən iman edənlər nə bəxtiyardır!»
[30] İsa şagirdlərinin gözü önündə bir çox başqa əlamətlər də göstərdi ki, bu kitabda
yazılmayıb. [31] Amma buradakılar onun üçün yazılıb ki, siz İsanın Məsih – Allahın Oğlu
olduğuna inanasınız və iman edərək Onun adı ilə həyata malik olasınız.

21

*İsa göl k*ənarında

[1] Bu hadisələrdən sonra İsa Tiberiya gölünün kənarında yenə şagirdlərə göründü.
Bu belə oldu: [2] Şimon Peter, «əkiz» adlanan Tomas, Qalileyanın Qana kəndindən olan
Natanael, Zavdayın oğulları və Onun başqa iki şagirdi birlikdə idi. [3] *Şimon Peter onlara
«balıq ovuna gedirəm» dedi. O birilər də ona «biz də səninlə gedirik» dedilər. Onlar
gedib qayığa mindilər, amma o gecə bir şey tuta bilmədilər. [4] Günəş doğarkən İsa sahildə
dayanmışdı, amma şagirdlər Onun İsa olduğunu bilmədilər. [5] İsa onlara dedi: «Uşaqlar,
yeməyə bir şey tutmusunuzmu?» Ona «xeyr» deyə cavab verdilər. [6] *İsa yenə dedi: «Toru
qayığın sağ tərəfinə atın, orada tapacaqsınız». Eləcə də atdılar və o qədər balıq tutdular
ki, toru çəkə bilmirdilər. [7] Onda İsanın sevimli şagirdi Peterə «Bu, Rəbdir» söylədi. Şimon
Peter Onun Rəbb olduğunu eşidən kimi əynindən çıxartdığı üst paltarına bürünüb gölə
atıldı. [8] O biri şagirdlər isə balıq torunu çəkə-çəkə qayıqda gəldilər, çünki sahildən uzaq
deyildilər, cəmi iki yüz qulac* məsafədə idilər.
[9] Onlar quruya çıxanda orada közərmiş ocağı, onun üzərinə qoyulmuş balığı və yanında
olan çörəyi gördülər. [10] İsa onlara dedi: «İndi tutduğunuz balıqlardan gətirin». [11] Şimon
Peter qayığa minib yüz əlli üç böyük balıqla dolu toru quruya çəkdi. Balıq lap çox olsa da,
tor yırtılmadı. [12] İsa onlara dedi: «Gəlin, səhər yeməyi yeyin». Şagirdlərdən heç biri Ondan
«Sən kimsən?» deyə soruşmağa cəsarət etmirdi, çünki Onun Rəbb olduğunu bilirdilər.
[13] İsa gəlib çörəyi götürdü və onlara verdi, eləcə balığı da verdi. [14] İsa ölülər arasından
dirildikdən sonra artıq üçüncü dəfə idi ki, şagirdlərə görünürdü.

*İsanın Peterl*ə söhbəti

[15] Səhər yeməyindən sonra İsa Şimon Peterə dedi: «Ey Yəhya oğlu Şimon, Məni
bunlardan çox sevirsənmi?» Peter ona dedi: «Bəli, ya Rəbb, Səni sevdiyimi bilirsən». İsa
ona dedi: «Quzularımı bəslə». [16] İkinci dəfə yenə Peterə dedi: «Ey Yəhya oğlu Şimon,
Məni sevirsənmi?» O da İsaya dedi: «Bəli, ya Rəbb, Səni sevdiyimi bilirsən». İsa ona dedi:
«Quzularımı otar». [17] Üçüncü dəfə Peterə dedi: «Ey Yəhya oğlu Şimon, Məni sevirsənmi?»
Peter üçüncü dəfə İsanın ona «Məni sevirsənmi?» sualını verməyinə kədərləndi və Ona
dedi: «Ya Rəbb, Sən hər şeyi bilirsən, Səni sevdiyimi bilirsən». İsa ona dedi: «Quzularımı
bəslə. [18] Doğrusunu, doğrusunu sənə deyirəm: cavan olanda qurşağını özün bağlayıb
istədiyin yerə gedərdin, amma qocalanda əllərini uzadacaqsan və başqası sənin qurşağını
bağlayıb istəmədiyin yerə aparacaq». [19] İsa bunu ona görə söylədi ki, Peterin necə öz ölümü
vasitəsilə Allahı izzətləndirəcəyinə işarə etsin. Bunu söylədikdən sonra ona «ardımca gəl»
dedi.
[20] *Peter də arxaya dönüb İsanın sevimli şagirdinin onların ardınca gəldiyini gördü. Bu
həmin şagird idi ki, axşam yeməyi zamanı İsanın sinəsinə əyilib «Ya Rəbb, Sənə xəyanət
edəcək adam kimdir?» demişdi. [21] Peter bu şagirdi görüb İsaya dedi: «Ya Rəbb, bəs o necə

* 21:3 Luka 5:5 * 21:6 Luka 5:6 * 21:8 İki yüz qulac – təqribən 100 m. * 21:20 Yəh. 13:25

olacaq?» [22] İsa ona dedi: «Əgər Mən gələnə qədər onun sağ qalmasını istəyirəmsə, bundan
sənə nə? Sən ardımca gəl». [23] Beləcə o şagirdin ölməyəcəyi barədə imanlı bacı-qardaşlar
arasında söz yayıldı. Amma İsa onun ölməyəcəyini deməmişdi, sadəcə olaraq «Əgər Mən
gələnə qədər onun sağ qalmasını istəyirəmsə, bundan sənə nə?» demişdi.
[24] Bu hadisələrə şəhadət edərək bunları yazan həmin şagirddir. Biz də bilirik ki, onun
şəhadəti etibarlıdır.
[25] İsanın etdiyi çoxlu başqa şeylər də var. Əgər bunlar da bir-bir yazılsaydı, fikrimcə,
yazılan kitablar heç dünyaya sığmazdı.

HƏVARİLƏRİN İŞLƏRİ
GİRİŞ

«*H*əvarilərin İşləri» Lukanın nəql etdiyi Müjdənin davamıdır. Onun əsas mövzusu İsanın ilk ardıcıllarının Müqəddəs Ruhla dolduğunu və Onun haqqındakı Müjdəni «Yerusəlimdə, bütün Yəhudeya və Samariyada, həmçinin yer üzünün qurtaracağınadək hər yerdə» yaydıqlarını danışmaqdır (1:8).

Bu, Yəhudi xalqının arasında başlamış və sonralar bütün dünyaya yayılmış məsihçi imanının başlanğıcının tarixçəsidir. Bütün bu hadisələr imanlıların birlikdə yığıldığı yerdə, əllinci Gün bayramı zamanı Müqəddəs Ruhun üzərlərinə enməsi ilə başlayır (2-ci fəsil). Müqəddəs Ruh kitabda təsvir olunmuş bütün hadisələr boyu imanlı cəmiyyətini, onun rəhbərlərini yönəldir və qüvvətləndirir. Müqəddəs Ruhun fəaliyyəti kitabı səciyyələndirən vacib mövzulardan biridir.

Sonrakı mühüm fəsillər isə imanlılar cəmiyyətinin addım-addım böyüyüb şaxələndiyini təsvir edir. İsa Məsihin həvariləri gəzib-dolaşaraq Müjdəni yayırdılar və Allahın möcüzələri onları müşayiət edib söylədikləri həqiqəti aşkar edirdi. Həvarilərin İşləri kitabında yazılmış hadisələr imanlıların həyatında İsa Məsihin Müjdəsinin qüdrətini nümayiş etdirir.

Kitabın məzmunu:

1:1-11 İsanın son əmri və göyə qaldırılması
1:12-26 Yəhudanın yerinə Mattiyanın seçilməsi
2:1–8:3 Yerusəlimdə Müjdə yayımı
8:4–12:25 Yəhudeya və Samariyada Müjdə yayımı
13:1–28:31 Paulun xidməti
- 13:1–14:28 Paulun ilk müjdəçi səyahəti
- 15:1-35 Yerusəlimdəki məşvərət
- 15:36–18:22 Paulun ikinci müjdəçi səyahəti
- 18:23–21:16 Paulun üçüncü müjdəçi səyahəti
- 21:17–28:31 Paulun Yerusəlimdə, Qeysəriyyədə və Romada həbs olunması

İsanın göyə qaldırılması

1 *Ey Teofil, birinci yazılarım İsanın göyə qaldırıldığı günədək başladığı işlər və
öyrətməyə başladığı tam təlim barəsindədir. 2 Göyə qaldırılmazdan əvvəl İsa seçdiyi
həvarilərə Müqəddəs Ruh vasitəsilə əmrlər verdi. 3 Ölüm əzabını çəkəndən sonra
həvarilərə çoxlu inandırıcı dəlillərlə Özünü diri olaraq göstərdi. O, qırx gün ərzində onlara
görünərək Allahın Padşahlığı barədə danışırdı. 4 *İsa onlarla duz-çörək kəsəndə bu əmri
verdi: «Yerusəlimdən kənara çıxmayın, Atanın verdiyi, Məndən eşitdiyiniz vədin həyata
keçməsini gözləyin. 5 *Belə ki Yəhya su ilə vəftiz edirdi, amma siz bir neçə gündən sonra
Müqəddəs Ruhla vəftiz olacaqsınız».

6 Həvarilər bir yerə toplaşanda İsadan soruşdular: «Ya Rəbb, İsraildə Padşahlığı indimi
bərpa edəcəksən?» 7 İsa cavab verdi: «Atanın hökmü ilə təyin olunan vaxtları və tarixləri
bilmək sizin işiniz deyil. 8 *Amma Müqəddəs Ruh üzərinizə enəndə siz qüdrət alacaqsınız
və Yerusəlimdə, bütün Yəhudeya və Samariyada, həmçinin yer üzünün qurtaracağınadək
hər yerdə Mənim şahidlərim olacaqsınız». 9 *İsa bunları deyəndən sonra həvarilərin
gözləri qarşısında yuxarı qaldırıldı. Bir bulud İsanı götürüb onlardan gizlədi. 10 İsa göyə
qalxanda onlar səmaya baxırdılar. Elə həmin an ağ libaslı iki kişi onların yanında peyda

---

* 1:1 Luka 1:1-4 * 1:4 Luka 24:49 * 1:5 Mat. 3:11; Mark 1:8; Luka 3:16; Yəh. 1:33 * 1:8 Mat. 28:19; Mark 16:15; Luka 24:47-48 * 1:9 Mark 16:19; Luka 24:50-51

olub [11] soruşdu: «Ey Qalileyalılar, niyə səmaya baxa-baxa qalmısınız? Aranızdan götürülüb
göyə qaldırılan İsanın aparıldığını necə gördünüzsə, elə də qayıdacaq».

Yəhudanın yerinə Mattiya seçilir

[12] Bundan sonra həvarilər Zeytun dağı adlanan yerdən Yerusəlimə endilər. Bu dağ
Yerusəlimin yaxınlığındadır, oraya olan məsafə Şənbə yolu* qədərdir. [13] *Onlar şəhərə
girib qaldıqları evin yuxarı otağına çıxdılar. Oradakılar bunlar idi: Peter, Yəhya, Yaqub,
Andrey, Filip, Tomas, Bartalmay, Matta, Halfay oğlu Yaqub, Millətçi Şimon və Yaqub oğlu
Yəhuda. [14] İsanın anası Məryəmlə qardaşları və başqa qadınlar da həvarilərlə birlikdə
dayanmadan dua edirdilər.

[15] Həmin günlərdə təxminən yüz iyirmi bacı-qardaşdan ibarət olan toplantı arasından
Peter qalxıb dedi: [16] «Qardaşlar, İsanı tutanlara yol göstərən Yəhuda haqqında Müqəddəs
Ruhun Davudun dili ilə əvvəlcədən dediyi Müqəddəs Yazı sözləri yerinə yetməlidir.
[17] Yəhuda bizə qoşuldu, bu xidmətdən ona da pay düşdü. [18] *Bu adam etdiyi haqsızlığın
haqqına bir tarla satın aldı, sonra da oradan kəlləmayallaq aşıb qarnı yırtıldı və bağır-
saqları töküldü. [19] Bütün Yerusəlim əhalisi bunu eşitdi və o yeri öz dillərində "Haqal-
Dema", yəni "Qan tarlası" adlandırdı. [20] *Axı Zəbur kitabında yazılıb:
"Məskəni viran olsun,
Kimsəsiz, boş qalsın"
və
"Vəzifəsini başqası tutsun".
[21-22] *Buna görə də Rəbb İsanın aramıza gəlib-getdiyi müddət ərzində, yəni Yəhyanın
vəftizindən başlayaraq Rəbb İsanın göyə qaldırıldığı günə qədər yanımızdakılardan bir
kişi Onun dirilməsinə bizimlə birgə şahid olmalıdır». [23] Beləliklə, iki nəfəri – Barsabba
çağırılan, həm də Yust adlanan Yusifi və Mattiyanı namizəd göstərdilər. [24] Sonra dua
etdilər: «Ya Rəbb, Sən hamının ürəyindən xəbərdarsan. Bu iki nəfərdən birini seçib bizə
göstər ki, [25] qoy onlardan biri bu xidmətə – həvari vəzifəsinə keçsin. Çünki Yəhuda öz
yerini tutsun deyə bu işi atdı». [26] Sonra püşk atdılar. Püşk Mattiyaya düşdü və o, həvari
sırasına – on bir nəfərin yanına keçdi.

2

Müqəddəs Ruhun gəlməsi

[1] *əllinci Gün bayramı* zamanı onların hamısı bir yerə yığılmışdı. [2] Birdən güclü külək
uğultusu kimi göydən bir səs gəlib onlar oturan evin hər tərəfini bürüdü. [3] Onlara göründü
ki, nə isə alov kimi dillərə parçalanaraq hər birinin üstünə düşür. [4] Onların hamısı
Müqəddəs Ruhla doldu və Ruhun danışdırdığına görə başqa dillərdə danışmağa başladılar.

[5] Bu vaxt səma altında mövcud olan bütün millətlər arasından gələn mömin Yəhudilər
Yerusəlimdə yaşayırdılar. [6] Bu səs gələndə orada böyük izdiham toplandı. Hamı öz dilində
danışıldığını eşidəndə çaş-baş qaldı. [7] Mat qalaraq heyrət içində dedilər: «Bu danışanların
hamısı Qalileyalı deyilmi? [8] Bəs necə olur ki, biz hamımız öz ana dilimizi eşidirik?
[9] Biz Parfiyalılar, Midiyalılar, Elamlılar, Mesopotamiyada, Yəhudeyada, Kappadokiyada,
Pontda və Asiya vilayətində,† [10] Frigiyada, Pamfiliyada, Misirdə və Liviyanın Kirenaya
yaxın bölgələrində yaşayanlar, Romada yaşayan [11] Yəhudilər və Yəhudi dinini qəbul
edənlər, Kritlilər, ərəblər eşidirik ki, onlar bizim dilimizdə Allahın əzəmətli işlərindən
danışır». [12] Hamı mat qalıb çaşqınlıq içində bir-birindən soruşurdu: «Bu nədir?» [13] Bəziləri
də rişxəndlə deyirdi: «Bunlar şirin şərabdan sərxoş olublar».

Peterin əllinci Gün bayramında etdiyi vəz

---

* 1:12 şənbə yolu – təqribən 1 km. * 1:13 Mat. 10:2-4; Mark 3:14-19; Luka 6:13-16 * 1:18 Mat. 27:3-8
* 1:20 Zəb. 69:25; 109:8 * 1:21-22 Mat. 3:16; Mark 1:9; 16:19; Luka 3:21-22; 24:51 * 2:1 Lev. 23:15-21; Qanun.
16:9-11 * 2:1 əllinci Gün bayramı – yunan mətnində *pentikosti* sözü olub Pasxa bayramından sonra
əllinci gün qeyd edilir. † 2:9 Asiya vilayəti – indiki Türkiyə ərazisində olmuş bir vilayət.

[14] Peter On Bir həvari ilə bərabər irəli çıxdı və izdihama ucadan nida etdi: «Ey Yəhudilər
və Yerusəlimin bütün sakinləri, sizə bildirirəm, sözlərimə qulaq asın. [15] Bu adamlar
fikirləşdiyiniz kimi sərxoş deyil. Hələ günün üçüncü saatıdır.‡ [16] *Bu gördüklərniz Yoel
peyğəmbər vasitəsilə əvvəlcədən deyilən hadisədir. [17] Allah dedi ki, axır zamanda
"Bütün bəşər üzərinə Ruhumdan tökəcəyəm.
Oğullarınız və qızlarınız peyğəmbərlik edəcək,
Cavanlarınız görüntülər,
Ağsaqqallarınızsa röyalar görəcək.
[18] O günlərdə qul və qarabaşların üzərinə də
Ruhumdan tökəcəyəm,
Onlar da peyğəmbərlik edəcək.
[19] Yuxarıda – göylərdə xariqələr,
Aşağıda – yerdə əlamətlər göstərəcəyəm:
Qan, alov və tüstü buxarları görünəcək.
[20] Rəbbin möhtəşəm və əzəmətli günü gəlməzdən əvvəl
Günəş qaranlığa və ay qan rənginə dönəcək.
[21] Rəbbin adını çağıran hər kəs xilas olacaq".
[22] Ey İsraillilər, bu sözlərimə qulaq asın! Bildiyiniz kimi Allahın aranızda Nazaretli
İsa vasitəsilə yaratdığı möcüzələr, xariqələr və əlamətlər aydın göstərdi ki, O, Allahdan
gələn Şəxsdir. [23] *Allahın əzəldən bilib müəyyən etdiyi məqsədə uyğun olaraq siz bu Şəxsi
qanunsuzlara təslim edib onların əli ilə çarmıxa mıxlatdıraraq öldürdünüz. [24] *Allah isə
ölüm əzablarını kəsərək Onu diriltdi. Çünki Onu ölüm tutub saxlaya bilməzdi. [25] *Davud
da Onun barəsində demişdi:
"Rəbbə həmişə üz tutmuşam,
Sağımda olduğu üçün sarsılmaram.
[26] Elə bunun üçün qəlbim sevinir, dilim şad olur,
Cismim belə, ümidlə yaşayır.
[27] Çünki məni ölülər diyarına atmazsan,
Mömin insanını çürüməyə qoymazsan.
[28] Mənə həyat yolunu öyrədirsən,
Hüzurunda mənə doyunca sevinc verirsən".
[29] Qardaşlar, sizə cəsarətlə deməliyəm ki, doğrudan da, ulu babamız Davud ölüb və dəfn
olunub. Onun qəbri bu günə qədər buradadır. [30] *Davud peyğəmbər idi və öz nəslindən bir
Nəfəri§ onun taxtına çıxarmaq üçün Allahın and içərək Davuda vəd etdiyini bilirdi. [31] *Ona
görə Məsihin dirilməsini əvvəlcədən görüb barəsində demişdi ki, Allah
Onu ölülər diyarına atmaz,
Cismini çürüməyə qoymaz.
[32] Allah bu İsanı ölümdən diriltdi və hamımız buna şahid olduq. [33] Allah Onu ucaltdı və sağ
əlində oturtdu. O, vəd edilən Müqəddəs Ruhu Atadan götürüb sizin görüb-eşitdiyiniz kimi
üstümüzə tökdü. [34] *Davud özü göylərə qalxmadı, amma belə dedi:
"Rəbb mənim Ağama dedi:
[35] ‹Mən düşmənlərini ayaqlarının altına kətil kimi salanadək
Sağımda otur›".
[36] Ona görə də qoy bütün İsrail xalqı möhkəm bilsin ki, Allah sizin çarmıxa çəkdiyiniz bu
İsanı həm Rəbb, həm də Məsih təyin etmişdir».

---

‡ 2:15 Üçüncü saat – hazırkı vaxtla səhər saat doqquz. * 2:16 Yoel 2:28-32 * 2:23 Mat. 27:35; Mark 15:24; Luka 23:33; Yəh. 19:18 * 2:24 Mat. 28:5-6; Mark 16:6; Luka 24:5 * 2:25 Zəb. 16:8-11 * 2:30 2Şam. 7:12-13; 1Pad. 17:11-12; Zəb. 132:11 § 2:30 Öz nəslindən bir Nəfəri – bəzi əlyazmalarda Onun soy-kökündən olan Məsihi dirildib. * 2:31 Zəb. 16:10 * 2:34 Zəb. 110:1

37 Bu sözlər ona qulaq asanların ürəyinə ox kimi sancıldı. Onlar həm Peterdən, həm də
o biri həvarilərdən soruşdular: «Qardaşlar, bəs biz nə edək?» 38 Peter onlara cavab verdi:
«Tövbə edin, hamınız İsa Məsihin adı ilə vəftiz olun. Onda günahlarınız bağışlanacaq və
bəxşiş olaraq Müqəddəs Ruhu alacaqsınız. 39 Çünki bu vəd siz, övladlarınız, uzaqdakıların
hamısı – Allahımız Rəbbin çağırdığı hər kəs üçündür». 40 Peter başqa çox söz deyib onlara
xəbərdarlıq etdi və yalvardı: «Bu əyri nəsildən xilas olun». 41 Onun sözünü qəbul edənlər**
vəftiz oldular. O gün üç min nəfərə yaxın insan imanlılara qoşuldu. 42 Onlar da özlərini
həvarilərin təliminə, hər şeydə şərik olmağa, birgə çörək bölməyə və duaya həsr etdilər.

İmanlılar arasında birlik

43 Bütün imanlıların ürəyinə qorxu düşdü. Həvarilər vasitəsilə çoxlu xariqələr və
əlamətlər göstərilirdi. 44 *İman edənlərin hamısı bir yerdə idi, bütün əmlaklarından da
birgə istifadə edirdi. 45 Onlar mallarını, mülklərini satıb pulu hər kəsə ehtiyacına görə
paylayırdılar; 46 hər gün məbədə yığılmaqda davam edir, evlərdə sevinə-sevinə, səmimi
qəlbdən çörək bölüb yeyirdilər. 47 Onlar Allaha həmd edir və bütün xalq qarşısında lütf
qazanırdılar. Rəbb isə hər gün insanları xilas edir və imanlılara qoşurdu.

3

*Şik*əst dilənçinin şəfası

1 Bir gün Peterlə Yəhya doqquzuncu saatda,* dua vaxtı məbədə gedirdilər. 2 Bu zaman
ayaqları anadangəlmə şikəst olan bir kişi məbədin Gözəl adlı qapısına gətirilirdi. Hər gün
bu adamı ona görə oraya gətirərdilər ki, məbədə gəlib-gedənlərdən dilənərək nəzir alsın.
3 O, məbədə girən Peterlə Yəhyanı görüb onlardan nəzir istədi. 4 Peterlə Yəhya ona diqqətlə
baxdı. Peter ona dedi: «Bizə bax». 5 Bu kişi onlardan nə isə umaraq gözlərini onların
üzünə dikdi. 6 Peter ona dedi: «Nə qızılım, nə də gümüşüm var ki, sənə verim. Nəyim
varsa, sənə onu verirəm. Nazaretli İsa Məsihin adı ilə qalx, gəz». 7 Sonra sağ əlindən
tutub onu qaldırdı. Bu kişinin topuqları və ayaqları dərhal qüvvət aldı. 8 Atılaraq ayağa
qalxdı və yeriməyə başladı. Qaçıb tullana-tullana, Allaha həmd edərək onlarla bərabər
məbədə girdi. 9 Bütün xalq gördü ki, bu kişi yeriyir və Allaha həmd edir. 10 Onun məbədin
Gözəl qapısında oturub dilənən kişi olduğunu tanıyanda hamı ondakı dəyişikliyə mat qalıb
heyrətə düşdü.

*Peterin m*əbəddəki vəzi

11 Bu kişi† Peterin və Yəhyanın əlindən yapışdı. Heyrətə düşən bütün xalq onlara
tərəf, Süleymanın eyvanı adlanan yerə qaçdı. 12 Bunu görən Peter xalqa nida etdi: «Ey
İsraillilər, burada heyrətamiz nə var ki? Niyə gözlərinizi bizə dikib baxırsınız? Elə bil biz
öz qüdrətimizlə, öz möminliyimizlə bu kişinin yeriməsinə səbəb olmuşuq. 13 *İbrahimin
Allahı, İshaqın Allahı və Yaqubun Allahı, ata-babalarımızın Allahı Qulu İsanı izzətləndirib.
Siz Onu sataraq Pilatın qarşısında rədd etdiniz. Pilat Onu azad etmək üçün qərar vermişdi,
14 *amma siz Müqəddəs və Saleh Olanı rədd edib bir qatilin azad edilməsini istədiniz.
15 Siz Həyat Banisini öldürdünüz, amma Allah Onu ölülər arasından diriltdi. Biz bunun
şahidləriyik. 16 Gördüyünüz və tanıdığınız bu kişi İsanın adı sayəsində, Onun adına olan
imanla sağaldı. İsa vasitəsilə olan imanla bu kişi hamınızın gözü qarşısında tam şəfa tapdı.
17 İndi, ey qardaşlar, bilirəm ki, rəhbərləriniz kimi siz də bunu bilmədən etmisiniz.
18 Amma Allah peyğəmbərlərin dili ilə Öz Məsihinin əzab çəkməsi barədə əvvəlcədən bəyan
etdiyini yerinə yetirdi. 19 Beləliklə, günahlarınız silinsin deyə tövbə edib Allaha tərəf
dönün ki, 20 Rəbbin hüzurunda rahatlıq vaxtı tapasınız və O da sizin üçün əvvəlcədən
təyin olunan Məsihi, yəni İsanı göndərsin. 21 Çünki Allahın qədimdən bəri müqəddəs

** 2:41 Qəbul edənlər – bəzi əlyazmalarda sevinə-sevinə qəbul edənlər. * 2:44 Həv. 4:32-35
* 3:1 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. † 3:11 Bu kişi – bəzi əlyazmalarda
Şikəstlikdən sağalan bu kişi. * 3:13 Çıx. 3:15 * 3:14 Mat. 27:15-23; Mark 15:6-14; Luka 23:13-24;
Yəh. 19:12-15

peyğəmbərlərinin dili ilə məlum etdiyi kimi hər şeyin yenidən hazırlanacağı vaxtacan
İsanın səmada qalması lazımdır. 22 *Musa‡ belə demişdi: “Allahınız Rəbb sizin üçün öz
soydaşlarınız içərisindən mənim kimi bir peyğəmbər yetirəcək. Sizə nə söyləyəcəksə, ona
qulaq asın”. 23 “Bu peyğəmbərə qulaq asmayan hər adam xalqı arasından ayrılıb məhv
ediləcək”. 24 Şamueldən başlayaraq bütün peyğəmbərlər bu günləri elan etdilər. 25 *Siz
də peyğəmbərlərin varisləri, Allahın ata-babalarınızla kəsdiyi əhdin varislərisiniz. Allah
İbrahimə demişdi: “Yer üzünün bütün tayfaları sənin nəslin vasitəsilə xeyir-dua alacaq”.
26 Allah hər birinizi pis əməllərinizdən döndərmək və xeyir-dua vermək üçün Öz Qulunu§
dirildərək əvvəlcə sizin yanınıza göndərdi».

4

Peterlə Yəhya Ali Şuranın qarşısında

1 Kahinlər, məbəd mühafizəçilərinin başçısı və sadukeylər xalqa vəz edən Peterlə
Yəhyanın üstünə getdilər. 2 Çünki bu həvarilərin xalqı öyrətməsinə, İsaya şamil edərək
ölülər arasından dirilməni bəyan etməsinə qıcıqlandılar. 3 Onları tutdular və axşam olduğu
üçün sabahkı günə qədər zindanda saxladılar. 4 Lakin onların sözünə qulaq asanlardan bir
çoxu iman etdi. Beləliklə, iman edən kişilərin sayı beş minə qədər çatdı.
5 Ertəsi gün Yəhudilərin rəhbərləri, ağsaqqalları və ilahiyyatçıları Yerusəlimə
toplaşdılar. 6 Baş kahin Xanan, Qayafa, Yəhya, İsgəndər və baş kahinin nəslindən
olanların hamısı orada idi. 7 Peterlə Yəhyanı onların qarşısına gətirib soruşdular: «Siz
bunu hansı qüdrətlə, kimin adı ilə edirsiniz?» 8 O zaman Peter Müqəddəs Ruhla dolub dedi:
«Ey xalqın rəhbərləri və ağsaqqalları! 9 Əgər bu gün biz bir xəstəyə etdiyimiz yaxşılığa və
onun necə sağalmasına görə sorğu-suala çəkiliriksə, 10 hamınız, bütün İsrail xalqı bilsin ki,
bu adam sizin çarmıxa çəkdiyiniz, lakin Allahın ölülər arasından diriltdiyi Nazaretli İsa
Məsihin adı ilə qarşınızda sağlam durub. 11 *Siz “bənnaların rədd etdiyi daş guşədaşı olan”
həmin İsadır. 12 Ondan başqa heç kimdə xilas yoxdur. Çünki səma altında biz insanlara
verilən başqa bir ad yoxdur ki, onun vasitəsilə xilas olaq».
13 Onlar Peter və Yəhyanın cəsarətini görəndə, onların savadsız, sadə insanlar olduğunu
biləndə heyrətə düşdülər, amma tanıdılar ki, onlar İsa ilə birgə olmuşdular. 14 Şəfa tapan
adam Peter və Yəhya ilə birgə onların gözləri qarşısında durmuşdu, buna görə onların
əleyhinə heç nə deyə bilmədilər. 15 Ali Şuranın üzvləri onlara bayıra çıxmağı əmr edəndən
sonra aralarında müzakirəyə başlayıb 16 dedilər: «Bu adamlara nə edək? Bütün Yerusəlim
əhalisinə aydın olub ki, bu adamların əli ilə əhəmiyyətli bir əlamət göstərilib və biz bunu
dana bilmərik. 17 Amma bu xəbərin xalq arasında daha çox yayılmasının qarşısını almaq
üçün onlara hədə-qorxu gələk ki, bundan sonra bu Adı çəkib heç kimə heç nə deməsinlər».
18 Beləcə onları çağırıb əmr verdilər ki, İsanın adını bəyan etmək və bu adla hər hansı bir
təlim öyrətmək qadağandır. 19 Lakin Peterlə Yəhya cavab verib dedilər: «Özünüz qərar
verin, Allaha deyil, sizə qulaq asmaq Allahın gözündə nə qədər doğrudur? 20 Axı eşidib-
gördüklərimizi deməyə bilmərik». 21 Ali Şuranın üzvləri onlara cəza vermək üçün imkan
tapa bilmədiklərinə görə onları bir daha hədələyəndən sonra azadlığa buraxdılar. Çünki
bütün xalq baş verən hadisəyə görə Allahı izzətləndirdi. 22 Bu əlamət vasitəsilə sağalan
adamın qırxdan artıq yaşı var idi.

İmanlılar Allahdan cəsarət istəyir

23 Azadlığa buraxılan Peter və Yəhya öz yoldaşlarının yanına gəlib başçı kahinlərlə
ağsaqqalların sözlərini onlara çatdırdılar. 24 *Yoldaşları bunu eşidərkən bir nəfər kimi
Allaha nida etdilər: «Ey Pərvərdigarımız, yeri, göyü, dənizi və bunların içindəki hər şeyi
yaradan Sənsən. 25 *Müqəddəs Ruh vasitəsilə Öz qulun atamız Davudun dili ilə belə dedin:

---

* 3:22 Qanun. 18:15,18,19; Lev. 23:29 ‡ 3:22 Musa – bəzi əlyazmalarda Musa ata-babalarımıza.
* 3:25 Yar. 12:3; 22:18; 26:4; 28:14 § 3:26 Qulunu – bəzi əlyazmalarda Qulu İsanı. * 4:11 Zəb. 118:22
* 4:24 Çıx. 20:11; Neh. 9:6; Zəb. 146:6 * 4:25 Zəb. 2:1-2

"Nə üçün millətlər belə hirslənir,
Ümmətlər boş şeylər düşünür?
26 Dünya şahları yığışır,
Hökmdarlar Rəbbə və Onun məsh etdiyinə qarşı birləşir".

27 *Həqiqətən, Hirod və Ponti Pilat başqa millətlər və İsrail xalqı ilə birlikdə Sənin
məsh etdiyin müqəddəs Qulun İsanın əleyhinə bu şəhərdə* toplaşdı ki, 28 Sənin əvvəldən
qərar verdiyin, Sənin əlində və niyyətində olan şeyləri həyata keçirsin. 29 İndi, ya Rəbb,
onların etdikləri hədə-qorxuya bax! Biz qullarına güc ver ki, Sənin sözlərini tam cəsarətlə
yayaq. 30 Xəstələri sağaltmaq üçün əlini uzat və müqəddəs Qulun İsanın adı ilə əlamətlər
və xariqələr göstər». 31 Onlar dualarını qurtaran kimi toplandıqları yer lərzəyə gəldi və
onların hamısı Müqəddəs Ruhla dolub Allahın kəlamını cəsarətlə yaymağa başladı.

İlk imanlıların birlik içində həyatı

32 *İmanlıların hamısı canbir qəlbdə idi. Heç kim öz əmlakına «bu mənimdir» demir,
bütün əmlaklarından birgə istifadə edirdi. 33 Həvarilər Rəbb İsanın dirilməsi barədə böyük
qüdrətlə şəhadət edirdilər və hamısının üzərinə bol-bol lütf ehsan olunurdu. 34 Onların
arasında heç kim yoxsul deyildi. Çünki onların arasında torpaq və ev sahibi olanlar
mülkünü satıb pulunu gətirər, 35 həvarilərin ixtiyarına verərdi. Bu da hər kəsə ehtiyacına
görə paylanardı. 36 Məsələn, Kiprdə anadan olan, həvarilərin Barnaba adlandırdığı
(mənası «Təsəlli oğlu») Levili Yusif 37 sahib olduğu torpaq sahəsini sataraq pulunu gətirib
həvarilərin ixtiyarına verdi.

5

Xananya və Sapfira

1 Xananya adında bir kişi arvadı Sapfira ilə razılığa gəlib bir mülk satdı. 2 O, pulun bir
hissəsini özünə götürüb qalan hissəsini həvarilərin ixtiyarına verdi. Arvadının da bu
işdən xəbəri var idi. 3 Peter ona dedi: «Xananya, niyə ürəyinə Şeytanı buraxıb Müqəddəs
Ruha yalan söyləyərək torpağın pulunun bir hissəsini özünə götürdün? 4 Bu torpaq
satılmamışdan əvvəl sənin deyildimi? Sən onu satandan sonra da pul sənin ixtiyarında
deyildimi? Bu nə niyyətdir, ürəyində tutmusan? Sən insanlara deyil, Allaha yalan satdın».
5 Xananya bunları eşidən kimi yerə yıxıldı və canı çıxdı. Bunu eşidən hər kəsi böyük bir
vahimə bürüdü. 6 Gənclər gəlib Xananyanın meyitini kəfənə bürüdülər və aparıb dəfn
etdilər.

7 Bundan təxminən üç saat sonra Xananyanın arvadı içəri daxil oldu. Onun olub-
keçənlərdən heç bir xəbəri yox idi. 8 Peter ondan soruşdu: «Mənə söylə, torpağı bu
qiymətəmi satdınız?» Qadın cavab verdi: «Bəli, o qiymətə». 9 Peter ona dedi: «Niyə əlbir
olub Rəbbin Ruhunu sınamaq istədiniz? Budur, ərini dəfn edənlərin ayaq səsləri qapı
ağzındadır, indi də səni aparmağa gəlirlər». 10 Qadın həmin an Peterin ayaqları qarşısına
yıxıldı və canı çıxdı. İçəri daxil olan gənclər gördülər ki, o da ölüb. Onlar onu götürüb
ərinin yanında dəfn etdilər. 11 Bütün imanlılar cəmiyyətini və bu hadisəni eşidənlərin
hamısını böyük bir vahimə bürüdü.

*H*əvarilər çox adama şəfa verdi

12 Həvarilər vasitəsilə xalq arasında çox əlamətlər və xariqələr göstərilirdi. Bütün
imanlılar Süleymanın eyvanına yığılardı. 13 Xalqın gözündə böyük nüfuz qazansalar da,
kənardan heç kim onlara qoşulmağa cürət etmirdi. 14 Buna baxmayaraq, get-gedə daha
çox qadın və kişi Rəbbə iman gətirirdi. 15 Buna görə də Peter yoldan keçəndə heç olmasa
kölgəsi xəstələrin üstünə düşsün deyə xalq öz xəstələrini döşək və çarpayı ilə birlikdə
çıxarıb küçələrə qoyardı. 16 Yerusəlimin ətraf şəhərlərində yaşayanlar da axın-axın gələr,
öz xəstələrini və natəmiz ruhdan əzab çəkənləri gətirərdi. Onların hamısı şəfa tapardı.

---

* 4:27 Mat. 27:1-2; Mark 15:1; Luka 23:1,7-11; Yəh. 18:28-29 * 4:27 Bu şəhərdə – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 4:32 Həv. 2:44-45

*H*əvarilər təqib olunur

17 Bu, baş kahini və yanındakıların hamısını, yəni sadukey təriqətinə mənsub olanları
hərəkətə gətirdi, çünki qısqanclıqları aşıb-daşırdı. 18 Ona görə də həvariləri tutub ümumi
zindana atdılar. 19 Amma Rəbbin mələyi gecənin bir vaxtında gəlib zindanın qapısını açdı,
onları bayıra çıxarıb dedi: 20 «Gedin, məbəddə durun və camaata yeni həyatla bağlı sözlərin
hamısını deyin». 21 Həvarilər bunu eşidəndə səhər tezdən məbədə daxil olub təlimlərini
öyrətməyə başladılar.

Baş kahin və yanındakılar gəlib Ali Şuranı – İsrailin bütün ağsaqqallar məclisini
çağırdı ki, bir yerə yığılsınlar. Onlar həvariləri gətirtmək üçün mühafizəçiləri zindana
göndərdilər. 22 Lakin mühafizəçilər gəlib zindanda həvariləri tapa bilmədi və geri qayıdıb
belə xəbər verdilər: 23 «Gördük ki, zindan bağlıdır, tamamilə nəzarət altındadır və
gözətçilər qapıda dayanıb. Amma qapıları açanda içəridə heç kimi tapa bilmədik». 24 Bu
sözləri eşidən məbəd mühafizəçilərinin başçısı ilə başçı kahinlər «Bu işin sonu necə
qurtaracaq?» deyə çaşıb-qaldılar. 25 Elə bu zaman kimsə onların yanına gəlib xəbər verdi:
«Baxın, zindana saldığınız adamlar məbəddə dayanıb camaata təlim öyrədir». 26 Bu vaxt
başçı ilə mühafizəçilər gedib həvariləri gətirdilər. Xalqın onları daşqalaq etməsindən
qorxduqları üçün güc tətbiq etmədilər.

27 *Onlar həvariləri Ali Şuranın qarşısına gətirdilər. Baş kahin onlardan soruşdu: 28 «Bu
adla təlim öyrətməyi sizə qəti qadağan etmədikmi? Amma siz təliminizi bütün Yerusəlimə
yaydınız və o Adamın qanını bizim boynumuza yükləmək istəyirsiniz». 29 Peter və başqa
həvarilər belə cavab verdi: «İnsana deyil, Allaha itaət etmək daha vacibdir. 30 Ata-
babamızın Allahı sizin çarmıxa çəkib* öldürdüyünüz İsanı diriltdi. 31 İsrailə günahlarından
tövbə və bağışlanma imkanı vermək üçün Allah Onu Bani və Xilaskar olaraq Öz sağ tərəfinə
qaldırdı. 32 Bu şeylər barədə biz şahidik, Allahın Özünə itaət edənlərə verdiyi Müqəddəs
Ruh da şahiddir».

33 Onlar bunu eşidəndə çox qəzəbləndi və həvariləri öldürmək istədilər. 34 Lakin bütün
xalqın hörmətini qazanmış Qanun müəllimi olan Qamliel adlı bir farisey Ali Şurada ayağa
qalxdı və əmr etdi ki, bu adamları† qısa müddətə bayıra çıxarsınlar. 35 O, Ali Şuranın
üzvlərinə belə dedi: «Ey İsraillilər, bu insanlara nə edəcəyiniz barədə yaxşı-yaxşı fikirləşin.
36 Bir qədər bundan əvvəl Tevda özü barəsində yüksək iddiada olaraq ortaya çıxdı və ona
təxminən dörd yüz nəfər qoşuldu. Lakin bu kişi öldürüldü, bütün tərəfdarları darmadağın
edildi və bu hərəkat yatırıldı. 37 Sonra siyahıyaalma zamanı Qalileyalı Yəhuda ortaya çıxdı
və camaatı ardınca apardı. O da öldü və tərəfdarlarının hamısı darmadağın edildi. 38 İndiki
iş barəsində sizə onu deyirəm ki, bu adamlardan əl çəkin və azad buraxın. Əgər bu hərəkat,
bu iş insandandırsa, məhv olub gedəcək. 39 Yox, əgər Allahdandırsa, bu adamların işini
məhv edə bilməzsiniz. Allaha qarşı çıxanların vəziyyətinə belə, düşə bilərsiniz». Onlar
Qamlielin sözünə baxdılar, 40 həvariləri içəri çağırıb qamçılatdılar və əmr etdilər ki, İsanın
adını çəkərək heç nə danışmasınlar. Sonra onları azad etdilər.

41 Həvarilər bu ad uğrunda təhqirə layiq görüldükləri üçün sevinərək Ali Şuranın
önündən ayrıldılar. 42 Onlar hər gün məbəddə və evlərdə təlim öyrətməkdən, İsanın Məsih
olması barədə Müjdəni yaymaqdan əl çəkmədilər.

6

*Yeddi kö*məkçi

1 O günlərdə – şagirdlərin çoxaldığı vaxtda yunanca danışan Yəhudilər ibranicə danışan
Yəhudilərdən şikayət etməyə başladılar. Çünki gündəlik yardım paylananda onların dul
qadınlarını nəzərə almamışdılar. 2 Ona görə On İki həvari bütün şagirdləri bir yerə yığıb
belə dedi: «Allahın kəlamını vəz etmək işini atıb maddi işlərlə məşğul olmağımız düzgün
deyil. 3 Ey qardaşlar, aranızda etibar qazanmış, Ruh və hikmətlə dolu olan yeddi kişi seçin

* 5:27 Mat. 27:25 * 5:30 Çarmıxa çəkib – hərfi tərcümədə ağacdan asıb. † 5:34 Bu adamları – bəzi əlyazmalarda həvariləri.

ki, onları bu işə təyin edək. [4] Biz isə özümüzü duaya və Allahın kəlamını yaymağa həsr
edək». [5] Bu sözlər bütün toplantının xoşuna gəldi. Stefanı, Filipi, Proxoru, Nikanoru,
Timonu, Parmenanı və Yəhudi dinini qəbul edən Antakyalı Nikolanı seçdilər. Stefan iman
və Müqəddəs Ruhla dolu bir kişi idi. [6] Bunları həvarilərin qarşısına çıxardılar. Həvarilər
də dua edib onların üzərinə əl qoydular.
[7] Allahın kəlamı yayılır, Yerusəlimdə şagirdlərin sayı xeyli artır və bir çox kahinlər də
bu imana tabe olurdu.

Stefanın tutulması

[8] Lütf və qüdrətlə dolu olan Stefan xalq arasında böyük xariqə və əlamətlər
göstərirdi. [9] Belə olanda Azadlar Sinaqoqu adlanan sinaqoqun bəzi üzvləri, Kirenalılardan,
İsgəndəriyyəlilərdən, Kilikiyadan və Asiya vilayətindən bəzi insanlar Stefana qarşı çıxıb
onunla mübahisəyə başladılar. [10] Amma Stefanın sözündəki hikmətin və Ruhun qarşısında
dayana bilmədilər. [11] Onda bir neçə nəfəri şirnikləndirdilər ki, belə desinlər: «Bu adamın
həm Musaya, həm də Allaha qarşı küfr dolu sözlər dediyini eşitmişik». [12] Beləliklə, xalqı,
ağsaqqalları və ilahiyyatçıları da təşvişə saldılar. Stefanın üstünə gəlib onu tutdular və
Ali Şuranın qarşısına gətirdilər. [13] Gətirdikləri yalançı şahidlər onun üzünə durub dedilər:
«Bu adam dayanmadan bu Müqəddəs məkana və Qanuna qarşı danışır. [14] "Nazaretli İsa bu
məkanı darmadağın edəcək və Musadan bizə əmanət qalan adətləri dəyişəcək" dediyini
özümüz eşitmişik». [15] Ali Şurada oturanların hamısı Stefana diqqətlə baxanda gördü ki,
onun üzü bir mələyin üzünə bənzəyir.

7

Stefanın nitqi

[1] Baş kahin Stefandan soruşdu: «Bunlar doğrudurmu?» [2] *Stefan belə cavab verdi:
«Qardaşlar və atalar, məni dinləyin! Atamız İbrahim hələ Mesopotamiyada ikən Xaranda
məskunlaşmazdan əvvəl izzətli Allah ona göründü. [3] Ona belə dedi: "Öz torpağından,
qohumlarının arasından çıx, sənə göstərəcəyim torpağa get". [4] *Buna görə İbrahim
Xaldeylilərin ölkəsini tərk edib Xarana köçdü. Atasının ölümündən sonra Allah onu
oradan da götürüb sizin indi yaşadığınız bu ölkəyə gətirdi. [5] *Burada ona irs olaraq bir
qarış belə, torpaq vermədi. Amma İbrahimin o zaman hələ övladı olmasa da, Allah bu
torpağı mülk olaraq ona və onun gələcək nəslinə verəcəyini vəd etmişdi. [6] *Allah ona belə
dedi: "Nəslin yad ölkədə qərib olacaq, orada olan millətə kölelik edəcək və onlara dörd yüz
il zülm ediləcək". [7] "Ancaq onların kölelik edəcəkləri milləti Özüm cəzalandıracağam" dedi
Allah, "bundan sonra oradan çıxacaqlar" və "bu yerdə Mənə ibadət edəcəklər". [8] *Sonra
Allah onunla sünnətlə bağlı əhd kəsdi. Beləliklə də, İbrahim İshaqın atası olarkən onu
səkkiz günlük olanda sünnət etdi. Bundan sonra İshaqdan Yaqub, Yaqubdan da on iki ulu
babamız törədi.
[9] *Bu ulu babalarımız paxıllıqdan Yusifi qul kimi Misirə satdı. Lakin Allah Yusifə yar
idi. [10] Onu bütün əziyyətlərdən qurtardı və ona hikmət verərək Misir hökmdarı fironun
gözündə lütf qazandırdı. Firon onu Misirin və öz sarayında olan bütün xalqın rəhbəri
təyin etdi. [11] *Sonra bütün Misir və Kənan torpağı aclıq və böyük əziyyətlərlə üzləşdi.
Bu ata-babalarımız yemək tapa bilmədi. [12] Yaqub eşidəndə ki, Misirdə taxıl var, bu
ata-babalarımızı birinci dəfə oraya göndərdi. [13] *Onlar ikinci dəfə Misirə gələndə Yusif
özünü qardaşlarına tanıtdı. Bununla da firon Yusifin ailəsi ilə tanış oldu. [14] *Yusif atası
Yaquba xəbər göndərib onunla birgə bütün qohumlarını – yetmiş beş nəfəri çağırtdırdı.
[15] *Beləliklə, Yaqub Misirə getdi. Özü ilə bu ata-babalarımız da orada öldü. [16] *Onların

---

* 7:2 Yar. 12:1 * 7:4 Yar. 11:31; 12:4 * 7:5 Yar. 12:7; 13:15; 15:18-21; 17:8 * 7:6 Yar. 15:13-14; Çıx. 3:12
* 7:8 Yar. 17:10-14; 21:2-4; 25:26; 29:31–35:18 * 7:9 Yar. 37:11,28; 39:2,21; 41:39-41 * 7:11 Yar. 42:1-2 * 7:13
Yar. 45:1-3; 47:2-10 * 7:14 Yar. 45:9-11,17-18; 46:27 * 7:15 Yar. 46:1-7; 49:33 * 7:16 Yar. 23:3-16; 33:19;
50:7-13; Yeşua 24:32

cəsədləri sonradan Şekemə gətirildi və Şekemdə İbrahimin Xamor övladlarından bir neçə
gümüşə satın aldığı qəbirdə dəfn olundu.
17 *Allahın İbrahimə bəyan etdiyi vədin həyata keçdiyi vaxt yaxınlaşanda Misirdəki
xalqımızın sayı bir xeyli çoxalmışdı. 18 Axırda Misirdə Yusifi tanımayan yeni bir padşah
taxta çıxdı. 19 *Bu adam soydaşlarımıza hiylə işlətdi, zorakılıqla ata-babalarımızı məcbur
etdi ki, yeni doğulan körpələrini sağ qalmasın deyə bayıra atsınlar. 20 *Bu dövrdə son
dərəcə gözəl bir körpə olan Musa doğuldu. O, üç ay atasının evində bəsləndi. 21 Sonra o
da bayıra atıldı. Onu fironun qızı tapıb özünə övlad etdi və öz oğlu kimi böyütdü. 22 Musa
Misirlilərin bütün elmi biliklərinə bağlı tərbiyə alıb söz və əməlində güclü bir şəxsiyyət
oldu.
23 *Musa qırx yaşına çatanda ürəyində soydaşları İsrail övladlarının vəziyyətini yaxın-
dan bilmək arzusu oyandı. 24 Onlardan birinin zərər çəkdiyini görəndə Musa onu müdafiə
etdi. Zərər vuran Misirlini öldürərək əzilən insanın intiqamını aldı. 25 O belə fikirləşdi:
“Soydaşlarım dərk edəcəklər ki, mənim vasitəmlə Allah onları xilas edir”. Amma onlar
bunu dərk etmədilər. 26 Ertəsi gün Musa dalaşan iki İsraillini görəndə onları barışdırmaq
istədi və dedi: “Ay kişilər, siz soydaşsınız, niyə bir-birinizə zərər vurursunuz?” 27 Lakin
soydaşına zərər vuran kişi Musanı itələyib dedi: “Səni bizim üstümüzə kim başçı və hakim
qoyub? 28 Yoxsa dünən Misirlini öldürdüyün kimi məni də öldürmək fikrindəsən?” 29 *Bu
sözə görə Musa qaçdı. O, Midyan torpağında, qürbətdə yaşadı və orada iki oğul atası oldu.
30 *Qırx il keçəndən sonra Musa Sina dağının yaxınlığındakı səhrada olanda mələk ona
bir kol arasından od-alov içərisində göründü. 31 Musa gördüklərinə heyrətləndi. Baxmaq
üçün oraya yaxınlaşanda Rəbbin səsini eşitdi: 32 “Mən ata-babalarının Allahı – İbrahimin,
İshaqın və Yaqubun Allahıyam”. Musa qorxusundan lərzəyə gəlib baxmağa belə, cəsarət
etmədi. 33 Rəbb ona dedi: “Ayaqlarından çarıqlarını çıxart, çünki durduğun yer müqəddəs
torpaqdır. 34 Həqiqətən, Mən Misirdə olan xalqımın əziyyətini gördüm, fəryadlarını
eşitdim və onları qurtarmaq üçün endim. İndi get, Mən səni Misirə göndərirəm”.
35 Bu, həmin Musadır ki, onu rədd edib demişdilər: “Səni bizim üstümüzə kim başçı və
hakim qoyub?” Amma Allah Musanı bir kol arasında görünən mələyin əli ilə başçı və qur-
tarıcı olaraq göndərdi. 36 *O, xalqı Misirdən çıxaran, həm orada, həm Qırmızı dənizdə, həm
də qırx il ərzində səhrada xariqə və əlamətlər yaradan insan idi. 37 *İsrail övladlarına “Allah
məni yetirdiyi kimi sizin üçün öz soydaşlarınız içərisindən bir peyğəmbər yetirəcək”*
deyən bu Musadır. 38 *Bu, həmin adamdır ki, Sina dağında onunla danışan mələklə və
ata-babalarımızla birgə səhradakı cəmiyyətdə olmuşdu. O, canlı sözlər almışdı ki, bizə
versin. 39 Ata-babalarımızsa Musanın sözünə baxmaq istəmədi, onu rədd etdi və Misirə
qayıtmağı arzuladılar. 40 *Haruna dedilər: “Bizim üçün allahlar düzəlt ki, qabağımızca
getsinlər. Çünki bizi Misir torpağından çıxaran adamın – bu Musanın başına nə iş gəldiyini
bilmirik!” 41 O günlərdə dana şəklində bir büt düzəldib ona qurban gətirdilər və öz əlləri
ilə düzəltdikləri bu büt üçün şənlik qurdular. 42 *Buna görə Allah ata-babalarımızdan üz
döndərib onları tərk etdi ki, səma cisimlərinə ibadət etsinlər. Peyğəmbərlərin kitabında
da belə yazılıb:
“Ey İsrail nəsli,
Qırx il çöldə olanda Mənə qurban və təqdimlər gətirmişdinizmi?
43 Səcdə edəsiniz deyə düzəltdiyiniz Molekin çadırını,
Tanrınız Refanın ulduz bütünü gəzdirdiniz.
Elə buna görə də sizi
Babilin o tayına sürgünə aparacağam”.

---

* 7:17 Çıx. 1:7-8 * 7:19 Çıx. 1:10-11,22 * 7:20 Çıx. 2:2-10 * 7:23 Çıx. 2:11-15 * 7:29 Çıx. 18:2-4
* 7:30 Çıx. 3:1-10 * 7:36 Çıx. 7:3; 14:21; Say. 14:33 * 7:37 Qanun. 18:15,18 * 7:37 Yetirəcək – bəzi
əlyazmalarda yetirəcək. Ona qulaq asın. * 7:38 Çıx. 19:1–20:17; Qanun. 5:1-33 * 7:40 Çıx. 32:1-6
* 7:42 Amos 5:25-27

44 *Səhrada ata-babalarınızın Şəhadət çadırı var idi. Musa bunu onunla danışan Allahın
əmr etdiyi kimi, gördüyü nümunəyə əsasən düzəltmişdi. 45 *Şəhadət çadırını əvvəlki
nəsildən təhvil alan ata-babalarımız Yeşuanın başçılığı ilə başqa millətlərin mülkünü
ələ keçirəndə çadırı da özləri ilə gətirmişdilər. Allah Özü millətləri ata-babalarımızın
qarşısından qovdu. Şəhadət çadırı Davudun dövrünə qədər qaldı. 46 *Allahın lütfünü
qazanan Davud yalvardı ki, Yaqubun nəsli† üçün bir məskən qura bilsin. 47 *Lakin Allaha
ev tikən Süleyman oldu. 48 *Amma Haqq-Taala əllə tikilən evlərdə yaşamaz. Peyğəmbərin
dediyi kimi
49 Rəbb belə deyir:
"Göylər Mənim taxtımdır,
Yer ayaqlarımın altındakı kətildir.
Mənim üçün nə cür ev tikəcəksiniz,
Dincələcəyim yer harada olacaq?
50 Bütün bunları Mənim əlim yaratmadımı?"

51 * Ey dikbaş, həm ürəkləri, həm də qulaqları "sünnət" edilməmiş insanlar, ata-
babanız kimi siz də həmişə Müqəddəs Ruhun əleyhinə çıxırsınız. 52 Ata-babalarınızın
təqib etmədiyi peyğəmbər varmı? Onlar Saleh Olanın zühuru barədə əvvəlcədən xəbər
verənləri belə, öldürdülər. Sizsə bu Saleh Olana xəyanət edərək Onu qətlə yetirdiniz.
53 Mələklər vasitəsilə verilən Qanunu aldınız, lakin ona riayət etmədiniz».

Stefanın öldürülməsi

54 Ali Şuranın üzvləri bu sözləri eşidəndə çox qəzəbləndilər və Stefana dişlərini qıcırt-
dılar. 55 Müqəddəs Ruhla dolan Stefan isə gözlərini göyə dikib Allahın ehtişamını və Allahın
sağında dayanan İsanı gördü. 56 O dedi: «Baxın, mən göylərin yarıldığını və Bəşər Oğlunun
Allahın sağında dayandığını görürəm». 57 Onlar qulaqlarını tutub haray qopardılar və
hamısı birlikdə Stefanın üstünə hücum çəkdilər. 58 Onu şəhərdən kənara çıxarıb daşqalaq
etdilər. Stefanın əleyhinə şahidlik edənlər öz üst geyimlərini Şaul adlı bir gəncin ayaqları
altına qoydular. 59 Stefan üstünə yağan daşlar altında belə yalvarırdı: «Ya Rəbb İsa,
ruhumu qəbul et». 60 Sonra diz çöküb ucadan nida etdi: «Ya Rəbb, bunu onlara günah
sayma». Bunu deyəndən sonra gözlərini bu həyata yumdu.

8

Şaul imanlıları təqib edir

1 Stefanın qətlindən Şaul da razı qalmışdı.
O gün Yerusəlimdə olan imanlılar cəmiyyətinə qarşı güclü təqib başladı. Həvarilərdən
başqa bütün imanlılar pərən-pərən düşüb Yəhudeya və Samariyanın hər tərəfinə yayıldı.
2 Bəzi mömin kişilər isə Stefanı dəfn etdi və onun üçün dərin hüznlə yas saxladılar. 3 *Amma
Şaul imanlılar cəmiyyətini dağıtmağa başladı. Belə ki o, evdən-evə gedərək qadın-kişi
bilmədən imanlıları sürüyüb zindana salırdı.

Filip Samariyada

4 Pərən-pərən düşən imanlılar hər yerdə Allahın kəlamını – Müjdəni yayırdı. 5 Filip
də Samariya şəhərinə gəlib Məsihi vəz edirdi. 6 Filipi eşidib, göstərdiyi əlamətləri görən
izdiham onun sözlərinə birlikdə diqqət yetirirdi. 7 Natəmiz ruha tutulan çox adamdan bu
ruhlar bərkdən çığıraraq çıxır, çox iflic və ayaqları şikəst olanlar şəfa tapırdı. 8 Ona görə
bu şəhərdə bol sevinc var idi.

Cadugər Şimon

---

* 7:44 Çıx. 25:9,40; İbr. 8:5 * 7:45 Yeşua 3:14-17; 18:1 * 7:46 2Şam. 7:1-16; 1Saln. 17:1-14 † 7:46 Yaqubun nəsli – bəzi əlyazmalarda Yaqubun Allahı. * 7:47 1Pad. 6:1-38; 2Saln. 3:1-17 * 7:48 Yeş. 66:1-2 * 7:51 Yeş. 63:10 * 8:3 Həv. 22:4-5; 26:9-11

9 Amma bu şəhərdə bundan əvvəl cadugərlik edən və Samariya millətini mat qoyan
Şimon adlı bir kişi var idi. O özünü böyük bir şəxsiyyət kimi təqdim edirdi. 10 Böyük-
kiçikli hər kəs ona diqqətlə qulaq asır və belə deyirdi: «Böyük adlanan Allahın qüdrəti
budur». 11 Onun cadugərliyi hamını çoxdan mat qoymuşdu. Buna görə də ona diqqətlə
qulaq asırdılar. 12 Amma Filip Allahın Padşahlığı və İsa Məsihin adı ilə bağlı Müjdəni
yayanda sözlərinə iman gətirdilər və kişilər də, qadınlar da vəftiz oldular. 13 Şimon özü
də iman gətirdi. Vəftiz olduqdan sonra Filipin yanından ayrılmadı. Göstərilən əlamət və
möcüzələr Şimonu mat qoydu.
14 Yerusəlimdə qalan həvarilər Samariyalıların Allahın kəlamını qəbul etdiklərini
eşidəndə Peterlə Yəhyanı onların yanına göndərdi. 15 Peterlə Yəhya oraya çatanda dua
etdilər ki, Samariyalı imanlılar Müqəddəs Ruhu alsınlar. 16 Çünki Ruh hələ onların
heç birinin üzərinə enməmişdi, sadəcə olaraq Rəbb İsanın adı ilə vəftiz olmuşdular.
17 Sonra Peterlə Yəhya əllərini onların üstünə qoydular və onlar Müqəddəs Ruhu aldılar.
18 Həvarilərin əl qoyması ilə Ruhun verildiyini görən Şimon onlara pul təklif edərək 19 dedi:
«Mənə də belə bir səlahiyyət verin. Əlimi kimin üstünə qoysam, Müqəddəs Ruhu alsın».
20 Peter ona dedi: «Pulun da yox olsun, sən də! Ona görə ki sən Allahın ənamını pulla əldə
edə bilmək xəyalına düşmüsən. 21 Bu işdə sənin nə haqqın var, nə payın. Çünki Allahın
qarşısında ürəyin düz deyil. 22 Bu pisliyin üçün tövbə et, Rəbbə yalvar. Bəlkə ürəyinin bu
niyyəti bağışlanar. 23 Görürəm ki, səndə acı zəhər var və haqsızlığın əsirisən». 24 Şimon ona
cavab verdi: «Mənim üçün Rəbbə siz yalvarın ki, dediklərinizin heç biri mənim başıma
gəlməsin».
25 Peterlə Yəhya şəhadət edib Rəbbin kəlamını söyləyəndən sonra Samariyalıların
yaşadığı xeyli kəndlərdə Müjdəni yaya-yaya Yerusəlimə qayıdırdılar.

Filip və Həbəşli hərəmağası

26 Bu zaman Rəbbin bir mələyi Filipə belə dedi: «Dur, cənuba tərəf, Yerusəlimdən
Qəzzəyə düşən yola – səhra yoluna çıx». 27 Filip qalxıb getdi. Yolda Həbəşli bir hərəmağası
ilə rastlaşdı. Bu, kandakinin, yəni Həbəşlilərin mələkəsinin vəzirlərindən biri idi. O,
mələkənin bütün xəzinəsinə cavabdeh idi. Yerusəlimə ibadət etmək üçün gəlmişdi.
28 Arabasına oturub geri qayıdarkən Yeşaya peyğəmbərin kitabını oxuyurdu. 29 Ruh Filipə
dedi: «Get, bu arabaya çatıb yanında qal». 30 Filip qaça-qaça arabanın yanına gəldi və
eşitdi ki, hərəmağası Yeşaya peyğəmbərin kitabını oxuyur. Ondan soruşdu: «Görəsən
oxuduğunu başa düşürsənmi?» 31 Hərəmağası ona dedi: «Əgər mənə yol göstərən yoxdursa,
bunu necə başa düşmək olar?» Sonra Filipdən xahiş etdi ki, arabaya minib onun yanında
otursun. 32 *O, Müqəddəs Yazılardan bu hissəni oxuyurdu:
«Kəsilməyə aparılan qoyun kimi,
Qırxanların qabağında dilsiz quzu kimi
Ağzını açmadı.
33 Alçaldığı zaman ədalətdən məhrum oldu.
Onun nəslini kim təsvir edə bilər?
Onun həyatı yer üzündən götürülür».
34 Hərəmağası Filipdən soruşdu: «Xahiş edirəm, deyin, burada peyğəmbər kimdən bəhs
edir, özündən, yoxsa başqasından?» 35 Bundan sonra Filip sözə başlayıb danışdı və
Müqəddəs Yazıların bu hissəsindən başlayıb İsa barədə olan Müjdəni bəyan etdi. 36 Onlar
yol gedə-gedə gəlib su olan yerə çatdılar. Hərəmağası dedi: «Burada su var. Mənim
vəftiz olmağıma nə isə mane olurmu?» 37 * 38 Sonra əmr etdi ki, araba dayansın. Filip
hərəmağası ilə birgə suya girdi. Beləliklə, Filip hərəmağasını vəftiz etdi. 39 Sudan çıxanda
Rəbbin Ruhu† Filipi götürüb oradan uzaqlaşdırdı. Filipi bir daha görməyən hərəmağası

---

* 8:32 Yeş. 53:7-8 * 8:37 Mane olurmu? – bəzi əlyazmalarda mane olurmu?» 37 Filip dedi: «Əgər bütün qəlbinlə iman edirsənsə, mümkündür». Hərəmağası cavab verdi: «İsa Məsihin Allahın Oğlu olduğuna inanıram». † 8:39 Rəbbin Ruhu – bəzi əlyazmalarda Müqəddəs Ruh hərəmağasının üstünə endi. Rəbbin mələyi isə.

sevinə-sevinə yoluna davam etdi. [40] Filip bir də gördü ki, Aşdod şəhərinə gəlib-çıxıb. O,
Qeysəriyyəyə çatanacan bütün şəhərləri gəzib-dolaşaraq Müjdəni yaydı.

9

İsa Şaulla danışır

[1] Şaul Rəbbin şagirdlərinə qarşı hələ də ölüm hədələri yağdırırdı. Baş kahinin yanına
gedib [2] ondan Dəməşq sinaqoqlarına yazılan məktublar istədi ki, orada İsa yolunu* tutan
kişi və qadınlardan kimi tapsa, əl-qolunu bağlayıb Yerusəlimə gətirmək üçün səlahiyyəti
olsun. [3] Dəməşqə yollanıb oraya yaxınlaşanda birdən göydən gələn bir işıq onun ətrafında
parladı. [4] Şaul yerə yıxıldı və bir səs eşitdi, ona deyirdi: «Şaul, Şaul, niyə Məni təqib
edirsən?» [5] Şaul ona dedi: «Ey Ağam, Sən kimsən?» O cavab verdi: «Mən sənin təqib etdiyin
İsayam. [6] Qalx ayağa, şəhərə get və nə etmək lazımdırsa, sənə deyiləcək». [7] Şaulla birlikdə
yola çıxan adamlar yerlərindəcə susub qalmışdı. Səsi eşitsələr də, heç kimi görə bilmədilər.
[8] Şaul yerdən qalxdı, amma gözlərini açanda heç nə görə bilmirdi. Sonra onun əlindən
tutub Dəməşqə apardılar. [9] Üç gün ərzində Şaulun gözləri görmədi və o nə yedi, nə də içdi.

[10] Dəməşqdə İsanın şagirdlərindən Xananya adlı bir nəfər var idi. Rəbb görüntü
vasitəsilə «Xananya!» deyə çağırdı. O cavab verdi: «Bəli, ya Rəbb!» [11] Rəbb ona dedi: «Qalx,
"Düz Küçə" adlanan küçəyə get və Yəhudanın evində adı Şaul olan Tarsuslu bir adamı
soruş. Hal-hazırda orada dua edir. [12] O, görüntüdə görüb ki, yanına Xananya adlı bir kişi
gəlib onun üzərinə əllərini qoyur ki, gözləri açılsın». [13] Xananya cavab verdi: «Ya Rəbb,
bu kişi barədə çoxlarından eşitmişəm ki, Yerusəlimdə Sənin müqəddəslərinə nə qədər
pislik edib. [14] Burada Sənin adını çağıranların hər birinin əl-qolunu bağlamaq üçün başçı
kahinlərdən səlahiyyət alıb». [15] Amma Rəbb ona dedi: «Get! Başqa millətlərə, padşahlara
və İsrail övladlarına Öz adımı bəyan eləmək üçün bu adam seçdiyim alətdir. [16] Mənim adım
uğrunda çəkəcəyi əzabın nə qədər böyük olduğunu ona göstərəcəyəm». [17] Bundan sonra
Xananya gedib həmin evə girdi və əllərini Şaulun üstünə qoyub dedi: «Qardaşım Şaul,
Rəbb, yəni bura gələrkən yolda sənə görünən İsa məni göndərdi ki, sənin gözlərin açılsın
və Müqəddəs Ruhla dolasan». [18] O andaca Şaulun gözlərindən sanki pulcuqlar töküldü və
Şaul təkrar görməyə başladı. O qalxdı və vəftiz oldu. [19] Sonra yemək yeyib taqətə gəldi.

Şaul Dəməşqdə və Yerusəlimdə

Bir neçə gün Şaul Dəməşqdə olan şagirdlərin yanında qaldı. [20] Dərhal sinaqoqlarda
İsanın Allahın Oğlu olduğunu vəz etməyə başladı. [21] Onu eşidənlərin hamısı mat qalıb
deyirdi: «Yerusəlimdə bu adı çəkənləri dağıdan adam bu deyilmi? Buraya belələrini əl-
qolunu bağlayıb başçı kahinlərin yanına aparmağa gəlməmişdimi?» [22] Şaul isə gündən-
günə qüvvətlənirdi. İsanın Məsih olmasına dair sübutlar göstərməklə Dəməşqdə yaşayan
Yəhudiləri çaş-baş saldı.

[23] *Aradan xeyli gün keçdi. Yəhudilər Şaulu öldürmək üçün sui-qəsd hazırladı. [24] Amma
onların bu qəsdi haqqında xəbər Şaula çatdı. Yəhudilər onu öldürmək üçün gecə-gündüz
şəhərin qapılarında pusqu qururdu. [25] Amma Şaulun şagirdləri gecə olan kimi onu götürüb
bir səbətin içinə qoyaraq şəhər divarlarından aşağı endirdilər.

[26] Şaul Yerusəlimə çatanda oradakı şagirdlərə qoşulmağa çalışdı, lakin onların hamısı
Şauldan qorxur və inanmırdılar ki, o, İsanın şagirdidir. [27] Amma Barnaba onu götürüb
həvarilərin yanına apardı və onlara açıqladı ki, Şaul yolla gedəndə Rəbbi necə görüb,
Rəbb onunla necə danışıb, o, Dəməşqdə İsanın adını necə cəsarətlə bəyan edib. [28] Beləliklə,
Şaul onların yanında qalıb Yerusəlimdə hər yerə bir gedib-gəlir və orada da Rəbbin adını
cəsarətlə bəyan edirdi. [29] O yunanca danışan Yəhudilərlə söhbət edərək mübahisə edirdi.
Onlar isə Şaulu öldürmək istəyirdilər. [30] İmanlı bacı-qardaşlar isə bunu öyrənəndə Şaulu
Qeysəriyyəyə aparıb oradan Tarsusa göndərdilər.

---

* 9:2 İsa yolunu – hərfi tərcümədə Yolu. * 9:23 2Kor. 11:32-33

31 Beləcə bütün Yəhudeya, Qalileya və Samariyadakı imanlılar cəmiyyəti əmin-amanlığa
çatdı. İnkişaf edən və Rəbb qorxusu içində yaşayan cəmiyyət Müqəddəs Ruhun
ürəkləndirməsi ilə sayca artırdı.

*Eneya v*ə Tabitanın sağaldılması

32 Bu zaman hər yanı dolaşan Peter Lodda yaşayan müqəddəslərin yanına gəldi. 33 Orada
Eneya adlı bir nəfərə baş çəkdi. Eneya iflic olmuşdu və səkkiz il idi ki, yataqda idi. 34 Peter
ona dedi: «Eneya, İsa Məsih səni sağaldır. Qalx, yatağını yığışdır». Eneya dərhal ayağa
qalxdı. 35 Lod və Şaronda yaşayanların hamısı bu adamı görüb Rəbbə tərəf döndü.

36 Yafoda İsanın şagirdləri arasında Tabita adlı bir qadın var idi. «Tabita» «Ceyran»
deməkdir. Bu qadın həmişə xeyirxah işlər görür və yoxsullara kömək edirdi. 37 Bu
vaxtlarda o xəstələnib öldü. Onun meyitini yuyub yuxarı mərtəbədəki otağa qoydular.
38 Lod Yafoya yaxın idi, ona görə də Peterin Lodda olduğunu eşidən şagirdlər iki kişini onun
yanına göndərdilər və onlar gəlib xahiş etdilər: «Vaxt itirmədən yanımıza gəl». 39 Peter
durub onlarla getdi. Yafoya çatanda onlar Peteri evin yuxarı mərtəbəsinə çıxartdılar.
Bütün dul qadınlar ağlaşa-ağlaşa Peterin yanına yığıldı və Tabitanın onlarla birlikdə
olanda tikdiyi köynəkləri, paltarları göstərirdilər. 40 Peter isə onların hamısını bayıra
çıxartdı, sonra diz çöküb dua etdi. Bundan sonra isə ölüyə tərəf dönüb dedi: «Tabita,
qalx!» Qadın gözlərini açıb Peteri görən kimi dik oturdu. 41 Peter əlini uzadıb onu ayağa
qaldırdı və sonra müqəddəslərlə dul qadınları çağırdı. Tabitanı sağ-salamat onların
qarşısına çıxartdı. 42 Bu xəbər bütün Yafoya yayıldı və çox adam Rəbbə iman gətirdi. 43 Peter
isə xeyli gün Yafoda, Şimon adlı bir dabbağın evində qaldı.

10

Mömin yüzbaşı

1 Qeysəriyyədə Korneli adlı bir nəfər yaşayırdı. O, İtaliyalı adlı alayın yüzbaşılarından
biri idi. 2 Həm özü, həm də bütün külfəti mömin olub Allahdan qorxardı. O, xalqa çox nəzir-
niyaz paylayar, daim Allaha dua edərdi. 3 Bir gün təxminən doqquzuncu saat* radələrində
görüntüdə aydın gördü ki, Allahın bir mələyi yanına gəlib onu çağırdı: «Ey Korneli!»
4 Korneli qorxa-qorxa ona baxıb dedi: «Nədir, ey ağam?» Mələk ona dedi: «Dualaların
və nəzir-niyazların xatirə təqdimi kimi Allahın hüzurunda qəbul olundu. 5 İndi Yafoya
adamlar göndər, Peter adlanan Şimonu çağırtdır. 6 O, dabbağ Şimonun dəniz kənarındakı
evində qonaqdır».† 7 Onunla danışan mələk gedəndən sonra Korneli xidmətçilərindən
ikisini və mühafizəçilərindən bir mömin əsgəri çağırtdırdı. 8 Onlara hər şeyi danışdı və
sonra onları Yafoya göndərdi.

Peterin görüntüsü

9 Ertəsi gün təxminən altıncı saat‡ radələrində, onlar yolda olub şəhərə yaxınlaşanda
Peter dua etmək üçün dama çıxdı. 10 O acıb yemək istəyirdi. Yemək hazırlanarkən Peterin
fikrini bir görüntü apardı. 11 O gördü ki, göy yarıldı, böyük mələfəyə bənzər bir şey dörd
küncündən asılaraq yerə endi. 12 Onun üstündə hər cür dördayaqlılar, sürünənlər§ və
göydə uçan quşlar var idi. 13 Ona bir səda gəldi: «Qalx, Peter, kəs və ye!» 14 Peter Ona dedi:
«Əsla, ya Rəbb! Mən heç vaxt nə haram, nə də murdar bir şey yeməmişəm». 15 Səda ikinci
dəfə yenə gəldi və Peterə dedi: «Allahın halal dediyi şeylərə sən haram demə». 16 Bu, üç
dəfə təkrarlanandan sonra o şey dərhal göyə çəkildi.

17 Peter bu görüntünün mənası barədə fikirləri ilə çaşbaş qalanda Kornelinin göndərdiyi
adamlar Şimonun evini soruşurdular. Onlar qapı ağzında dayanıb 18 bərkdən soruşdular:
«Peter deyə çağırılan Şimon burada qalırmı?» 19 Bu zaman görüntü barədə fikirləşən

---

* 10:3 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. † 10:6 Qonaqdır – bəzi əlyazmalarda qonaqdır. O sənə nə etməlisən deyəcək, bəzilərində isə qonaqdır. Onun sənə deyəcəyi sözlərlə həm sən, həm də külfətin xilas olacaq (Həv. 11:14). ‡ 10:9 Altıncı saat – hazırkı vaxtla günorta saat on iki. § 10:12 Sürünənlər – bəzi əlyazmalarda çöl heyvanları, sürünənlər.

Peterə Ruh belə dedi: «Bax səni üç kişi axtarır. [20] Dur, aşağı en və heç tərəddüd etmədən
onlarla get. Çünki onları Mən göndərmişəm». [21] Peter aşağı enib həmin adamlara dedi:
«Axtardığınız adam mənəm. Niyə gəlmisiniz?» [22] Onlar dedilər: «Korneli adlı bir yüzbaşı
var. O, saleh və Allahdan qorxan kişidir; buna bütün Yəhudi milləti də şahiddir. Müqəddəs
bir mələk ona əmr etdi ki, səni öz evinə çağırtdırsın və deyəcəyin sözlərə qulaq assın».
[23] Bundan sonra Peter onları içəri dəvət edib qonaq saxladı.

Kornelinin evində

Ertəsi gün Peter qalxıb onlarla yola çıxdı və Yafodan olan bəzi qardaşlar da onlara
qoşuldu. [24] Sonrakı gün Qeysəriyyəyə çatdı. Korneli öz qohumlarını və yaxın dostlarını
bir yerə yığıb onları gözləyirdi. [25] Peter içəri girəndə Korneli ayağına düşüb ona səcdə
etdi. [26] Peter isə onu ayağa qaldıraraq dedi: «Qalx, mən də sənin kimi insanam». [27] Peter
Korneli ilə danışa-danışa içəri daxil olanda gördü ki, oraya xeyli adam yığılıb. [28] Onlara
belə dedi: «Bilirsiniz ki, Yəhudilərə hər hansı bir yadelli ilə ünsiyyət yaratmaq, onlara
qonaq getmək qadağandır. Amma insanları haram və murdar saymamağı Allah mənə
göstərdi. [29] Buna görə məni çağıranda etiraz etmədən gəldim. Deyə bilərsinizmi, məni
niyə çağırmısınız?» [30] Korneli cavab verdi: «Üç gün əvvəl elə bu vaxtlarda** doqquzuncu
saatın†† duasını edirdim ki, birdən parlaq libaslı bir kişi qarşımda dayandı [31] və dedi:
"Ey Korneli, sənin duaların eşidildi və nəzir-niyazların Allah tərəfindən yada salındı.
[32] İndi Yafoya adamlar göndər, Peter adlanan Şimonu çağırtdır. O, dabbağ Şimonun dəniz
kənarındakı evində qonaqdır".‡‡ [33] Ona görə sənin yanına adamlar göndərdim və sən də
xeyirxahlıq göstərərək gəldin. İndi hamımız Allahın önündəyik və Rəbbin sənə əmr etdiyi
hər sözə qulaq asmağa hazırıq».

[34] *Peter sözə başlayıb dedi: «İndi bildim ki, həqiqətən, Allah tərəfkeşlik etmir.
[35] Milliyətindən asılı olmayaraq kim ki Ondan qorxub əməlisaleh olarsa, Ona məqbuldur.
[36] O, İsrail övladlarına Öz kəlamını göndərdi və hamının Sahibi olan İsa Məsih vasitəsilə
barışdırma Müjdəsini yaydı. [37] Bilirsiniz ki, Yəhyanın vəftiz üçün çağırışından sonra
Qalileyadan başlayaraq bütün Yəhudeyada nələr baş verdi. [38] Allah Nazaretli İsanı
Müqəddəs Ruhla və qüdrətlə məsh etdi. İsa xeyirxahlıq edərək hər yanı gəzib iblisin
təzyiqinə məruz qalanların hamısını sağaltdı. Çünki Allah Ona yar idi. [39] Yəhudilərin
ölkəsində və Yerusəlimdə İsanın nələr etdiyinin şahidi olduq. Onu çarmıxa çəkib§§
öldürdülər. [40-41] Amma Allah Onu üçüncü gün diriltdi və bütün xalqa deyil, əvvəlcədən
seçdiyi Öz şahidlərinə – ölülər arasından dirilməsindən sonra Onunla birlikdə yeyib-içən
bizlərə aydın göstərdi. [42] Bizə isə əmr verdi ki, "Allahın təyin etdiyi ölülərlə dirilərin
Hakimi Budur" deyə bunu xalqa şəhadət etməklə vəz edək. [43] Onun barəsində bütün
peyğəmbərlər şəhadət edir ki, Ona iman edən hər kəsin günahı Onun adı ilə bağışlanır».

[44] Peter bu sözləri deyirdi ki, Müqəddəs Ruh söhbətə qulaq asan hər kəsin üzərinə
endi. [45] Peterlə birlikdə gəlmiş sünnətli imanlılar Müqəddəs Ruhun bəxşiş olaraq başqa
millətlərin də üstünə töküldüyünə mat qaldı; [46] onların başqa dillərdə danışıb Allahı mədh
etdiyini eşitdilər. Onda Peter belə dedi: [47] «Bu adamlar bizim kimi Müqəddəs Ruhu alıb.
Bunların su ilə vəftiz olmalarına kim mane ola bilər?» [48] Beləliklə, onların İsa Məsihin adı
ilə vəftiz olmalarını buyurdu. Sonra onlar Peterdən xahiş etdilər ki, bir neçə gün onların
yanında qalsın.

11

Peterin izahı

** 10:30 Vaxtlarda – bəzi əlyazmalarda vaxtlarda oruc tutub. †† 10:30 Doqquzuncu saat – hazırkı vaxtla günortadan sonra saat üç. ‡‡ 10:32 Qonaqdır – bəzi əlyazmalarda qonaqdır. O gəlib sənə hər şeyi danışacaq. * 10:34 Qanun. 10:17 §§ 10:39 Çarmıxa çəkib – hərfi tərcümədə ağacdan asıb.

[1] Həvarilərlə bütün Yəhudeyadakı imanlı bacı-qardaşlar eşitdilər ki, başqa millətlər də
Allahın kəlamını qəbul ediblər. [2] Peter Yerusəlimə gələndə sünnət tərəfdarları onu tənqid
edərək [3] dedilər: «Sən sünnətsizlərin evinə gedib onlarla birgə yemək yemisən».
[4] Peter sözə başlayıb onlara hər şeyi bir-bir izah etdi: [5] «Mən Yafo şəhərində dua edirdim.
Birdən fikrimi görüntü apardı. Gördüm ki, böyük mələfəyə bənzər bir şey dörd küncündən
asılaraq göydən enib mənim yanıma çatır. [6] Bu şeyə gözlərimi dikib diqqətlə baxdım.
Gördüm ki, onun üstündə yer üzərində yaşayan dördayaqlılar, çöl heyvanları, sürünənlər
və göydə uçan quşlar var. [7] Sonra eşitdim ki, bir səda mənə deyir: "Qalx, Peter, kəs və
ye!" [8] Mən dedim: "Əsla, ya Rəbb! Heç vaxt mənim ağzıma nə haram, nə də murdar bir şey
dəyməyib". [9] Yenə göydən səda gəldi: "Allahın halal dediyi şeylərə sən haram demə". [10] Bu,
üç dəfə təkrarlanandan sonra hər şey yenə göyə çəkildi. [11] Elə bu zaman Qeysəriyyədən
mənim yanıma göndərilən üç kişi qaldığımız evin qapısında dayandı. [12] Ruh mənə dedi ki,
tərəddüd etmədən onlarla gedim. İmanlı qardaşlarımız olan bu altı nəfər də mənə qoşulub
həmin kişinin evinə girdik. [13] Bu adam bizə nəql etdi ki, öz evində dayanan mələk görüb.
Mələk ona demişdi: "Yafoya adamlar göndər, Peter adlanan Şimonu çağırtdır. [14] Onun sənə
deyəcəyi sözlərlə həm sən, həm də bütün külfətin xilas olacaq". [15] Mən sözə başlayanda
Müqəddəs Ruh başlanğıcda bizim üstümüzə endiyi kimi onların da üstünə endi. [16] *Onda
Rəbbin dediyi bu sözlər yadıma düşdü: "Yəhya su ilə vəftiz etdi, amma siz Müqəddəs Ruhla
vəftiz olacaqsınız". [17] Beləliklə, Rəbb İsa Məsihə iman edən bizlərə verdiyi eyni bəxşişi
Allah onlara da veribsə, mən kiməm ki, Allaha qarşı çıxam?» [18] Bu sözləri eşidib hamı
sakitləşdi və Allahı izzətləndirib dedi: «Deməli, Allah başqa millətlərə də imkan yaratdı
ki, tövbə edib həyat tapsın».

Antakya cəmiyyətindəkilər

[19] *Stefanın öldürülməsi ilə başlanan təqib nəticəsində pərən-pərən düşən imanlılar
Finikiya, Kipr və Antakyaya qədər getdilər. Allahın kəlamını yalnız Yəhudilərə dedilər.
[20] Amma onların arasından bəzi Kiprli və Kirenalılar Antakyaya gedib yunanca danışanlarla
da söhbətə başladılar. Onlara Rəbb İsa ilə bağlı Müjdəni yayırdılar. [21] Rəbbin əli onların
üzərində idi və bunun nəticəsində xeyli insan iman gətirib Rəbbə tərəf döndü. [22] Bunların
xəbəri Yerusəlimdəki cəmiyyətə çatdı və Barnabanı Antakyaya göndərdilər. [23] O oraya
çatanda Allahın lütfünün bəhrəsini görüb sevindi. O hamını həvəsləndirirdi ki, can-dildən
Rəbbə bağlı qalsınlar. [24] Çünki özü Müqəddəs Ruhla və imanla dolu, xeyirxah bir kişi
idi. Bunun nəticəsində də böyük bir kütlə Rəbbə iman gətirdi. [25] Sonra Barnaba Tarsusa
gedib Şaulu axtardı. [26] Onu tapan kimi Antakyaya gətirdi. Bir il ərzində oradakı imanlılar
cəmiyyətinə qoşulub bir yerdə yığılaraq böyük bir kütləyə təlim öyrədirdi. Şagirdlər ilk
dəfə olaraq Antakyada məsihçi adlandırıldı.

[27] Elə həmin günlərdə Yerusəlimdən Antakyaya bəzi peyğəmbərlər gəldi. [28] *Bunlardan
Aqab adlı biri qalxıb Ruhun təsiri ilə bütün dünyada böyük bir aclıq olacağını bildirdi.
Bu aclıq Klavdinin hakimiyyəti dövrünə təsadüf olundu. [29] Şagirdlər qərara aldılar ki, hər
biri gücü çatan qədər Yəhudeyada yaşayan imanlı bacı-qardaşlarına yardım göndərsin.
[30] Bu qərara əməl edərək yardımları Barnaba və Şaulun əli ilə cəmiyyət ağsaqqallarına
göndərdilər.

12

Peterin zindandan qaçması

[1] O vaxtlar padşah Hirod cəmiyyətin bəzi üzvlərinə zülm etməyə əl atdı. [2] Yəhyanın
qardaşı Yaqubu qılıncdan keçirib edam etdirdi. [3] Bundan Yəhudilərin razı qaldığını görüb
üstəlik Peteri də tutdurdu. Bunu Mayasız Çörək bayramı vaxtında etdi. [4] *O, Peteri
yaxalatdırıb zindana saldırdı; onu hər birində dörd nəfər olmaqla dörd əsgəri dəstəyə
nəzarət altında saxlanmaq üçün təslim etdi. Niyyətində tutmuşdu ki, Pasxa bayramından

* 11:16 Həv. 1:5 * 11:19 Həv. 8:1-4 * 11:28 Həv. 21:10 * 12:4 Çıx. 12:1-27

sonra xalq qarşısında onun məhkəməsini keçirsin. 5 Peter buna görə zindanda saxlanılırdı.
Lakin imanlılar cəmiyyəti ciddi-cəhdlə onun üçün Allaha dua edirdi.
6 Peter Hirodun ona məhkəmə quracağı günün əvvəlki gecəsi iki əsgər arasında bir cüt
zəncirə bağlanmış halda yatırdı. Qarovulçular da qapıda dayanıb zindanın təhlükəsizliyini
qoruyurdu. 7 Qəflətən Rəbbin bir mələyi göründü. Zindanın otağı işıqlandı. Mələk Peterin
böyrünə vurub onu oyatdı və dedi: «Tez ol, qalx». O andaca Peterin biləklərindəki
zəncirlər düşdü. 8 Mələk ona dedi: «Qurşağını bağla, çarığını geyin». Peter belə də etdi.
Mələk yenə dedi: «Üst paltarını geyin, ardımca gəl». 9 Peter onun ardınca düşərək bayıra
çıxdı. Amma mələyin etdiyinin həqiqi olduğunu başa düşmürdü, elə bilirdi ki, bir görüntü
görür. 10 Birinci, ikinci qarovulçunun yanından keçərək şəhərə açılan dəmir darvazaya
çatdılar. Onların qarşısında darvaza öz-özünə açıldı. Onlar çıxıb küçə uzunu getdilər.
Birdən mələk Peterdən ayrıldı. 11 O andaca özünə gələn Peter dedi: «İndi əminliklə başa
düşdüm ki, Rəbb Öz mələyini göndərib məni Hirodun əlindən və Yəhudi xalqının gözlədiyi
bütün bəlalardan qurtardı».
12 Peter bunları dərk edəndə Mark adlanan Yəhyanın anası Məryəmin evinə getdi. Orada
xeyli adam yığılıb dua edirdi. 13 Peter həyət qapısını döyməyə başladı və Roda adlı bir
qarabaş eşidib qapıya getdi. 14 Qız Peteri səsindən tanıdı və sevincindən qapını belə,
açmadan yenə evə qaçdı. Oradakılara xəbər verdi ki, Peter qapıda dayanıb. 15 Onlar isə
belə dedilər: «Dəli olmusan?» Amma qız dediyinin üstündə durdu. Belə olanda dedilər:
«Yəqin onu qoruyan mələkdir». 16 Peter isə dayanmadan qapını döyürdü. Qapını açıb onu
görəndə mat qaldılar. 17 Peter əli ilə susmaq işarəsi verərək Rəbbin onu necə zindandan
çıxardığını nəql etdi. Sonra «bu xəbəri Yaquba və o biri qardaşlara da çatdırın» deyərək
onlardan ayrılıb başqa yerə getdi.
18 Səhər açılanda əsgərləri böyük bir vahimə bürüdü. Bir-birlərindən soruşdular: «Bəs
Peter necə oldu?» 19 Hirod onu axtartdı. Tapa bilməyəndə isə qarovulçuları sorğu-suala
çəkdirəndən sonra edam edilmələrinə əmr verdi.

Padşah Hirodun ölümü

Bundan sonra Hirod Yəhudeyadan Qeysəriyyəyə yollandı və orada qaldı. 20 Hirod Sur və
Sidon əhalisinə qarşı hiddətindən alışıb-yanırdı. Onlar birlikdə onun yanına gəlib sarayın
məişət işləri üzrə müdiri Blastı öz tərəflərinə çəkərək sülh istədiklərini bildirdilər. Çünki
onların ölkəsi padşahın ölkəsindən gələn ərzaqdan asılı idi. 21 Təyin olunan gündə şahlıq
libasını geyən Hirod hökm kürsüsünə oturaraq Sur və Sidonlulara müraciət etdi. 22 Camaat
qışqırmağa başladı: «Bu bir insanın səsi deyil, bir allahın səsidir!» 23 O anda Rəbbin bir
mələyi Hirodu vurdu. Çünki izzəti Allaha vermədi. Onu daxildən qurdlar yedi və canı
çıxdı.

Barnaba ilə Şaula vəzifə tapşırılır

24 Allahın kəlamı isə yayılırdı və təsiri artırdı. 25 Barnaba və Şaul Yerusəlimdəki
xidmətlərini yerinə yetirəndən sonra Mark adlanan Yəhyanı özləri ilə götürüb geri
qayıtdılar.*

13

1 Antakyadakı cəmiyyətdə peyğəmbərlər və müəllimlər var idi: Barnaba, Niger adlanan
Şimeon, Kirenalı Luki, hökmdar Hirodun süd qardaşı Menaxem və Şaul. 2 Bu adamlar
Rəbbə xidmət edib oruc tutarkən Müqəddəs Ruh onlara dedi: «Barnaba ilə Şaulu Mənim
tapşırdığım iş üçün ayırın». 3 Beləliklə, oruc tutub dua etdikdən sonra Barnaba ilə Şaulun
üzərinə əllərini qoydular və onları yola saldılar.

Kiprdə

4 Müqəddəs Ruhun əmri ilə yola çıxan Barnaba və Şaul Selevkiyaya getdilər və oradan
da gəmi ilə Kiprə getdilər. 5 Salamisə çatanda Yəhudilərin sinaqoqlarında Allahın kəlamını

---

* 12:25 Yerusəlimdəki öz xidmətlərini ... geri qayıtdı – bəzi əlyazmalarda öz xidmətlərini ... Yerusəlimdən qayıtdı.

bəyan etməyə başladılar. Yəhya isə onların köməkçisi idi. 6 Adanı başdan-başa gəzərək
Pafosa çatdılar. Orada Baryeşu adlı bir Yəhudi cadugər və yalançı peyğəmbərə rast
gəldilər. 7 Baryeşu vali Sergi Paula yaxın adam idi. Ağıllı kişi olan vali Barnaba ilə Şaulu
çağırtdırıb Allahın kəlamına qulaq asmaq istədi. 8 Lakin adı cadugər mənasını verən Elima,
yəni Baryeşu buna qarşı çıxaraq valini imandan azdırmağa çalışırdı. 9 Amma Müqəddəs
Ruhla dolan Şaul, yəni Paul gözlərini Elimaya dikib 10 dedi: «Ey iblis oğlu, ürəyin hər cür
hiylə və fırıldaqla doludur. Ey salehliyə tamamilə düşmən kəsilən, Rəbbin haqq yolunu
əyri qələmə verməkdən əl çəkməyəcəksənmi? 11 İndi isə bax, sənin üstünə Rəbbin əli gəlir.
Kor olacaqsan, bir müddət gün işığı görməyəcəksən». O anda həmin adamın üzərinə bir
duman, bir qaranlıq çökdü. Ora-bura gəzərək kimisə axtarırdı ki, onun əlindən tutub yol
göstərsin. 12 Olanları görən vali Rəbbin təliminə təəccübləndi və iman etdi.

Pisidiyada olan Antakya

13 Paulla yanındakılar Pafosdan yelkən açıb Pamfiliya bölgəsindəki Perge şəhərinə çatdı.
Yəhya isə onlardan ayrılıb Yerusəlimə qayıtdı. 14 Onlar yollarına davam edib Pergedən
Pisidiyada olan Antakyaya çatdılar. Şənbə günü sinaqoqa girib oturdular. 15 Qanunun
və Peyğəmbərlərin yazılarının oxunmasından sonra sinaqoq rəisləri onları çağırtdırıb
dedilər: «Qardaşlar, xalqa ürəkləndirici müraciətiniz varsa, buyurub deyin».
16 Paul ayağa qalxıb diqqəti cəlb etmək üçün əlini qaldıraraq dedi: «Ey İsraillilər və
Allahdan qorxanlar, qulaq asın. 17 *Bu xalqın, yəni İsraillilərin səcdə etdiyi Allah bizim ata-
babalarımızı seçdi və Misirdə – qürbət eldə yaşadıqları müddət ərzində onları böyük bir
millət etdi. Sonra əlini uzadıb onları Misirdən çıxartdı. 18 Qırx ilə yaxın səhrada qaldıqları
müddət ərzində onlara dözdü.* 19 *Kənan torpağında yaşayan yeddi milləti qırandan sonra
bu millətlərin torpaqlarını irs olaraq İsrail xalqına verdi. 20 Bütün bunlar təqribən dörd
yüz əlli ili əhatə etdi. Sonra Allah onlar üçün hakimlər yetirdi. Bu, peyğəmbər Şamuelin
dövrünə qədər davam etdi. 21 *Xalq padşah istəyəndə isə Allah Binyamin qəbiləsindən
olan Qiş oğlu Şaulu onlar üçün padşah təyin etdi. O, qırx il padşahlıq etdi. 22 *Onu aradan
götürəndən sonra Allah Davudu ucaldıb onların üzərində padşah etdi və onun barəsində
şəhadət etdi: "Öz ürəyimə yatan adam olaraq Yessey oğlu Davudu tapdım və o Mənim
bütün istədiklərimi yerinə yetirəcək". 23 Allah Öz vədinə sadiq qalıb bu adamın soyundan
olan Xilaskar İsanı İsrailə göndərdi. 24 *İsanın gəlişindən əvvəl Yəhya bütün İsrail xalqına
vəz etmişdi ki, tövbə edib vəftiz olunsunlar. 25 *Yəhya işini qurtararkən dedi: "Məni kim
sayırsınız? O Şəxs mən deyiləm. Məndən sonra O gəlir. Mən Onun ayağındakı çarığını
açmağa belə, layiq deyiləm".
26 Qardaşlar, ey İbrahimin nəslinin övladları və aranızda olan Allahdan qorxanlar,
bu xilas sözü bizə† göndərilib. 27 Çünki Yerusəlim əhalisi və onların rəhbərləri İsanı
tanımadı. Beləliklə, Onu mühakimə etməklə hər Şənbə günü oxunan peyğəmbərlərin
sözünü yerinə yetirdilər. 28 *Onda ölümə layiq heç bir təqsir tapmasalar da, Pilatdan
Onun edam olunmasını tələb etdilər. 29 *Onun barəsində yazılanların hamısını tam yerinə
yetirəndən sonra Onu çarmıxdan düşürüb qəbirə qoydular. 30 Lakin Allah Onu ölülər
arasından diriltdi. 31 *İsa xeyli günlər ərzində daha əvvəl Qalileyadan Onunla Yerusəlimə
gələnlərə göründü. Bu adamlar indi Onun barəsində xalq üçün şahiddir.
32 *Biz indi sizə bu Müjdəni bəyan edirik: ata-babalarımıza verilən vəd həyata keçib,
33 Allah İsanı diriltməklə bu vədi onların övladları olan bizlər üçün yerinə yetirib. İkinci
məzmurda belə yazılıb:

---

* 13:17 Çıx. 1:7; 12:51; Say. 14:34; Qanun. 1:30-31 * 13:18 Onlara dözdü – bəzi əlyazmalarda onların qayğısına qaldı. * 13:19 Qanun. 7:1; Yeş. 14:1; Hak. 2:16; 1Şam. 3:20 * 13:21 1Şam. 8:5; 10:21 * 13:22 1Şam. 13:14; 16:12; Zəb. 89:20 * 13:24 Mark 1:4; Luka 3:3 * 13:25 Mat. 3:11; Mark 1:7; Luka 3:16; Yəh. 1:19-20,27 † 13:26 Bizə – bəzi əlyazmalarda sizə. * 13:28 Mat. 27:22-23; Mark 15:13-14; Luka 23:21-24; Yəh. 19:15 * 13:29 Mat. 27:57-61; Mark 15:42-47; Luka 23:50-56; Yəh. 19:38-42 * 13:31 Həv. 1:3 * 13:32 Zəb. 2:7

"Sən Mənim Oğlumsan,
Mən bu gün Sənə Ata oldum".
34 *Allah Onu ölülər arasından dirildərək heç vaxt çürüməyə qoymayacaq. Ona görə
demişdi: "Davuda vəd etdiyim sadiq məhəbbəti sizə göstərəcəyəm". 35 *Buna görə də
başqa yerdə belə deyir: "Mömin insanını çürüməyə qoymazsan". 36 Davud öz müasirlərinə
Allahın iradəsinə müvafiq xidmət edəndən sonra vəfat etdi. O da ataları ilə uyudu və
cəsədi çürüyüb-getdi. 37 Amma Allahın diriltdiyi İnsanın cismi çürümədi.

38 Bununla da, ey qardaşlar, bilin ki, bu İnsan vasitəsilə günahların bağışlanması sizə
elan edilir. Belə ki Musanın Qanununa görə saleh sayılmamanızın səbəblərinin heç
birinə baxmayaraq, 39 iman edən hər kəs bu İnsanda saleh sayılacaq. 40 *Ehtiyatlı olun ki,
Peyğəmbərlərin dedikləri baş verməsin:
41 "Baxın, siz ey xor baxanlar,
Mat qalın və yox olun.
Sizin vaxtınızda elə işlər görəcəyəm ki,
Sizə danışsaydılar, inanmazdınız"».

42 Paulla Barnaba sinaqoqdan çıxarkən camaat‡ onlardan xahiş etdi ki, gələn Şənbə günü
yenə də bu mövzudan danışsınlar. 43 Sinaqoqda olan camaat çıxıb gedəndən sonra xeyli
Yəhudi və Yəhudi dinini qəbul edən möminlər Paul və Barnabanın ardınca getdilər. Onlar
da bu adamlarla söhbətlər edir və Allahın lütfündə dönməz olsunlar deyə onlara öyüd-
nəsihət verirdilər.

44 Növbəti Şənbə Rəbbin kəlamına qulaq asmaq üçün demək olar ki bütün şəhər əhalisi
toplaşmışdı. 45 İzdihamı görən Yəhudiləri qısqanclıq bürüdü və Paulun nitqinin əleyhinə
qalxıb ona böhtan atdılar. 46 Paulla Barnaba isə cəsarətlə dedilər: «Allahın kəlamı əvvəlcə
sizə bəyan olunmalı idi. Sizin ondan imtina etdiyiniz və özünüzü əbədi həyata layiq
görmədiyiniz üçün biz indi başqa millətlərə üz tuturuq. 47 *Çünki Rəbbin bizə əmri belə
idi:
"Səni millətlərə nur etmişəm ki,
Xilası dünyanın ən uzaq yerlərinə yayasan"».
48 Başqa millətlərdən olanlar bunu eşidərkən sevinirdilər və Rəbbin kəlamını
izzətləndirirdilər. Əbədi həyat üçün təyin olunanların hamısı iman gətirdi. 49 Beləliklə,
Rəbbin kəlamı bütün bölgəyə yayıldı. 50 Amma Yəhudilər hörmətli, mömin qadınları
və şəhərin nüfuzlu adamlarını təşvişə saldılar. Onlar da Paulla Barnabanı təqib edib o
bölgədən qovdular. 51 *Buna görə də Paulla Barnaba ayaqlarının tozunu onların üstünə
çırpıb Konyaya getdilər. 52 Şagirdlər isə sevinc və Müqəddəs Ruhla doldular.

14

Konyada

1 Konyada Paulla Barnaba Yəhudilərin sinaqoquna birlikdə daxil olub elə danışdılar ki,
həm Yəhudilərdən, həm də Yunanlardan ibarət böyük kütləni imana gətirdilər. 2 Amma
inanmayan Yəhudilər başqa millətlərdən olanları qızışdıraraq onları imanlıların əleyhinə
qaldırdılar. 3 Xeyli vaxt orada qalan Paulla Barnaba cəsarətlə Rəbb haqqında danışırdı.
Rəbb isə onlara əlamət və xariqə göstərmək gücünü verməklə Öz lütfü barədə kəlamı
təsdiqlədi. 4 Amma şəhər əhalisi iki hissəyə bölündü. Bəziləri Yəhudilərin, bəziləri isə
həvarilərin tərəfini saxladı. 5 Yəhudilərlə başqa millətlərdən olanlar və onların rəhbərləri
həvariləri təhqir edərək daşqalaq etmək üçün bir sui-qəsd hazırladı. 6 Bundan xəbər tutan
bu həvarilər Likaoniyanın Listra ilə Derbe şəhərlərinə və oranın ətraf yerlərinə qaçdılar.
7 Orada da Müjdəni yaydılar.

Listra və Derbedə

---

* 13:34 Yeş. 55:3 * 13:35 Zəb. 16:10 * 13:40 Hab. 1:5 ‡ 13:42 Camaat – bəzi əlyazmalarda Başqa millətlərdən olanlar. * 13:47 Yeş. 42:6; 49:6-7 * 13:51 Mat. 10:14; Mark 6:11; Luka 9:5; 10:10-11

[8] Listrada ayaqlarından şikəst olan bir kişi var idi. Bu adam anadangəlmə əlil idi, heç
vaxt yeriməmişdi. [9] O, Paulun dediklərinə qulaq asırdı. Ona göz qoyan Paul gördü ki,
sağalacağına imanı var. [10] Ona görə bərkdən dedi: «Qalx, ayaq üstə dur!» Bu adam yerindən
atılıb yeriməyə başladı. [11] Camaat Paulun etdiyini görəndə haray salıb Likaoniya dilində
dedi: «Tanrılar insan şəklində yanımıza gəlib!» [12] Barnabaya Zevs, Paula isə aparıcı natiq
olduğuna görə Hermes dedilər. [13] Şəhərin qarşısında yerləşən Zevs məbədinin kahini
şəhər darvazalarına buğalar və çələnglər gətirdi. O, camaatla birgə qurban kəsmək istədi.
[14] Amma həvarilər – Barnaba ilə Paul bunu eşidən kimi paltarlarını cırdılar və izdihamın
içinə girib haray çəkdilər: [15] «Ay ağalar, niyə belə edirsiniz? Biz də sizin kimi insanıq, eyni
varlığıq. Sizə Müjdə gətirmişik. Əl çəkin bu boş şeylərdən. Yeri, göyü, dənizi və bunların
içindəki hər şeyi yaradan, var olan Allaha tərəf dönün. [16] O, əvvəlki nəsillərin dövründə
yaşayan bütün millətlərə öz yolları ilə getməyə izin verdi. [17] Lakin yenə də Özünü şahidsiz
qoymadı. Sizə yaxşılıq edərək göydən yağışlar yağdırır, cürbəcür məhsullar yetişdirən
fəsillər bəxş edir, sizi yeməklə doydurur və ürəyinizi sevincə qərq edir». [18] Bu sözlərlə
camaatın onlara qurban kəsməsinin qarşısını bir çətinliklə aldılar.

[19] Antakya* və Konyadan bəzi Yəhudilər gəlib xalqı öz tərəfinə çəkərək Paulu daşqalaq
etdilər. Elə bildilər ki, Paul ölüb, onu şəhərdən kənara sürüdülər. [20] Şagirdlər ətrafına
yığılanda isə Paul ayağa qalxıb şəhərə qayıtdı. Ertəsi gün isə Barnaba ilə birlikdə Derbeyə
getdi. [21] O şəhərdə də Müjdə yayıb xeyli şagird hazırladılar.

Suriyada olan Antakyaya qayıtma

Paulla Barnaba daha sonra Listraya, Konyaya və Pisidiyada olan Antakyaya qayıtdı.
[22] Şagirdləri ruhən möhkəmləndirdilər və imanda dönməz olsunlar deyə onları
həvəsləndirərək dedilər: «Allahın Padşahlığına çox əziyyətlərdən keçərək girməliyik».
[23] İmanlılar üçün hər cəmiyyətdə ağsaqqallar seçərək dua və orucla onları inandıqları
Rəbbə əmanət etdilər.

[24] Pisidiya bölgəsindən keçərək Pamfiliyaya gəldilər. [25] Pergedə kəlamı yayandan sonra
Antalyaya getdilər. [26] Oradan gəmi ilə Suriyadakı Antakyaya qayıtdılar. Onların indi yerinə
yetirdikləri xidmət üçün burada Allahın lütfünə əmanət edilmişdilər. [27] Oraya çatanda
cəmiyyəti bir yerə yığıb Allahın onlar vasitəsilə nə etdiyini, başqa millətlərə iman qapısını
necə açdığını söylədilər [28] və şagirdlərin yanında uzun müddət qaldılar.

15

*Yerus*əlimdəki məşvərət

[1] *Yəhudeyadan gələn bəzi adamlar Antakyadakı imanlı bacı-qardaşlara belə təlim
öyrədirdi: «Əgər siz Musanın qoyduğu adətə görə sünnət olmasanız, xilas ola bilməzsiniz».
[2] Paul və Barnaba bu adamlarla çox çəkişib mübahisə etdi. Nəhayət qərara alındı ki,
Paulla Barnaba digər qardaşlardan bir neçəsini götürərək Yerusəlimə gedib bu sualın
müzakirəsi üçün həvarilər və ağsaqqallarla görüşsünlər. [3] Beləliklə, cəmiyyət tərəfindən
göndərilənlər Finikiya və Samariya bölgələrindən keçdilər. Başqa millətlərin Allaha tərəf
necə dönmələrini xəbər verə-verə oradakı bütün imanlı bacı-qardaşları çox sevindirdilər.
[4] Yerusəlimə çatanda oradakı imanlılar cəmiyyəti və həvarilərlə ağsaqqallar onları yaxşı
qarşıladılar. Allahın onlar vasitəsilə etdiyi hər şeyi danışdılar. [5] Amma farisey təriqətindən
olmuş bəzi imanlılar qalxıb belə dedilər: «Başqa millətlərdən olanları sünnət etmək və
onlara Musanın Qanununa riayət etmələrini əmr etmək lazımdır».

[6] Həvarilərlə ağsaqqallar bu mövzunun müzakirəsi üçün toplaşdılar. [7] *Uzun-uzadı
mübahisələrdən sonra Peter ayağa qalxıb dedi: «Qardaşlar, bildiyiniz kimi Allah aranızdan
çoxdan bəri məni seçib ki, başqa millətlərdən olanlar Müjdəni mənim dilimdən eşidib
iman etsinlər. [8] *İnsanın ürəyindən xəbərdar olan Allah bizə verdiyi kimi Müqəddəs Ruhu
onlara da verməklə təsdiq etdi ki, onları qəbul edir. [9] Onlarla bizim aramızda heç bir

* 14:19 Antakya – yəni Pisidiyada olan Antakya. * 15:1 Lev. 12:3 * 15:7 Həv. 10:1-43 * 15:8 Həv. 2:4; 10:44

ayrı-seçkilik yaratmadı, imanları ilə onların da ürəklərini təmizlədi. 10 Elə isə nə bizim,
nə də ata-babalarımızın gəzdirə bilmədiyi boyunduruğu niyə bu şagirdlərin boynuna
yükləyərək Allahı sınağa çəkirsiniz? 11 Əksinə, inanırıq ki, biz də Rəbb İsanın lütfü ilə xilas
oluruq, onlar da».
12 Onda bütün toplantı sakitləşdi və Barnaba ilə Paula qulaq asmağa başladılar. Barnaba
ilə Paul Allahın onlar vasitəsilə başqa millətlər arasında göstərdiyi əlamət və xariqələrin
hamısını danışdı. 13 Onlar sözlərini yekunlaşdırandan sonra Yaqub söz alıb dedi: «Qar-
daşlar, mənə qulaq asın! 14 Allah başqa millətlərdən Öz adı üçün bir xalq yaratmaq məqsədi
ilə onlara ilk dəfə necə nəzər salması barədə Şimon izahat verdi. 15 *Peyğəmbərlərin sözləri
bunu təsdiqləyir. Orada yazıldığı kimi:
16 "Bundan sonra qayıdacağam,
Davudun yıxılan çadırını bərpa edəcəyəm.
Onun dağılan yerlərini yenidən tikəcəyəm,
Onu əvvəlki halına salacağam,
17-18 Ona görə ki qalan insanlar –
Mənim adımla çağırılan bütün millətlər Rəbbi axtarsınlar.
Bunları qədimdən bəri məlum edən Rəbb belə deyir".*
19 Beləliklə, bu qərara gəlmişəm ki, başqa millətlərdən Allaha tərəf dönənlərə maneçilik
törətməməliyik. 20 *Lakin onlara yazmalıyıq ki, bütlərə təqdim olunub murdarlanan qur-
banların ətini, boğularaq öldürülən heyvanların ətini və qan yeməsinlər; əxlaqsızlıqdan
da özlərini uzaq saxlasınlar. 21 Çünki qədim nəsillərin dövründən bəri hər şəhərdə Musanın
sözlərini vəz edənlər var və bu sözlər hər Şənbə günü sinaqoqlarda oxunmaqdadır».

Yəhudi olmayanlara məktub

22 Buna görə bütün imanlılar cəmiyyəti ilə həvarilər və ağsaqqallar razılığa gəldilər
ki, öz aralarından adamlar seçib Paul və Barnaba ilə birlikdə Antakyaya göndərsinlər.
İmanlı bacı-qardaşlar arasında rəhbərlik edən Barsabba adlanan Yəhuda ilə Silanı seçdilər.
23 Onların əlinə bu məktubu verib göndərdilər:

«İmanlı qardaşlarınız olan biz həvarilərlə ağsaqqallardan Antakya, Suriya və Ki-
likiyada yaşayan, başqa millətlərdən olan bacı-qardaşlara salam!
24 Eşitdik ki, bizlərdən bəzi adamlar yanınıza gəlib sözləri ilə sizi lərzəyə salaraq
düşüncələrinizi qarışdırıblar.† Lakin bunu onlara biz tapşırmamışdıq. 25 Ona görə də
aramızdan bəzi adamları seçib sevimli dostlarımız Barnaba və Paulla bərabər sizin
yanınıza göndərməyi yekdilliklə qərara aldıq. 26 Hər ikisi Rəbbimiz İsa Məsihin adı
uğrunda canını təhlükəyə atıb. 27 Qərarımıza müvafiq sizin yanınıza Yəhuda ilə Silanı
göndəririk ki, eyni şeyləri sizə şifahi olaraq şərh etsinlər. 28 Müqəddəs Ruh və biz
vacib olan bu qaydalardan başqa sizin üstünüzə heç nəyi yükləməməyi lazım bildik:
29 Bütlərə təqdim olunan qurbanların ətini, boğularaq öldürülən heyvanların ətini və
qan yeməyin; əxlaqsızlıqdan da özünüzü uzaq saxlayın. Bunlardan qaçsanız, düz
edərsiniz. Salamat qalın».

30 Beləliklə, adamlar yola düşüb Antakyaya getdilər və camaatı bir yerə yığıb məktubu
onlara verdilər. 31 İmanlılar ucadan oxunan məktubun ürəkləndirici sözlərindən sevin-
dilər. 32 İkisi də peyğəmbər olan Yəhuda və Sila bir çox danışıqlar apararaq imanlı bacı-
qardaşları ürəkləndirib ruhən möhkəmləndirdilər. 33 Bir müddət orada qalandan sonra
onları göndərənlərin yanına qayıtmaq üçün bacı-qardaşlar tərəfindən əmin-arxayın yola
salındılar. 34 ‡

---

* 15:15 Amos 9:11-12 * 15:17-18 Bunları qədimdən bəri bəyan edən Rəbb belə deyir" – bəzi əlyazmalarda Bunların hamısını edən Rəbb belə deyir". Allahın bütün işləri qədimdən bəri Özünə məlumdur. * 15:20 Çıx. 34:15-17; Lev. 17:10-16; 18:6-23 † 15:24 Qarışdırıblar – bəzi əlyazmalarda qarışdırıb və «sünnət olub Qanuna əməl etməlisiniz» deyiblər. ‡ 15:34 Salındılar – bəzi əlyazmalarda salındılar. 34 Amma Sila orada qalmaq istədi.

35 Paulla Barnaba Antakyada qalıb xeyli başqa adamla birlikdə Rəbbin kəlamını
öyrədərək Müjdəni yaydılar.

Paulla Barnaba arasında fikir ayrılığı

36 Bundan bir qədər sonra Paul Barnabaya dedi: «Rəbbin kəlamını elan etdiyimiz bütün
şəhərlərə qayıdıb imanlı bacı-qardaşlara baş çəkək, hal-əhval tutaq». 37 Barnaba istədi ki,
Mark adlanan Yəhyanı da aparsınlar. 38 *Amma Paul Pamfiliyada onları atıb gedən, onlarla
birlikdə işini başa çatdırmayan adamı özləri ilə götürməyi məsləhət bilmədi. 39 Onların
arasında elə kəskin fikir ayrılığı oldu ki, bir-birlərindən ayrıldılar. Barnaba Markı götürüb
Kiprə doğru yelkən açdı. 40 Paul isə Silanı seçdi və imanlı bacı-qardaşlar tərəfindən Rəbbin
lütfünə əmanət ediləndən sonra yola çıxdı. 41 Onlar Suriya və Kilikiyanı gəzib-dolaşdılar
və cəmiyyətləri möhkəmləndirdilər.

16

Timotey Paul və Sila ilə

1 Paul Derbe və Listraya gəldi. Listrada Timotey adlı bir İsa şagirdi var idi. Onun anası
imanlı bir Yəhudi, atası isə Yunan idi. 2 Listra və Konyadakı imanlı bacı-qardaşlar onun
barəsində xoş sözlər deyirdi. 3 Timoteyi özü ilə aparmaq istəyən Paul bu şəhərlərdəki
Yəhudilərə görə onu sünnət etdi. Çünki hamı onun atasının Yunan olduğunu bilirdi.
4 Onlar şəhərbəşəhər gəzib-dolaşır, Yerusəlimdəki həvarilərlə ağsaqqalların qərara aldığı
qaydaları imanlılara deyir və göstərirdi ki, bunlara riayət etsinlər. 5 Beləliklə, cəmiyyətlər
imanda güclənir və sayı günbəgün artırdı.

*Paulun Makedoniyalı adam bar*ədə görüntüsü

6 Müqəddəs Ruh onlara imkan vermədi ki, Asiya vilayətində kəlamı yaysınlar. Ona görə
də onlar Frigiya və Qalatiya ərazisini keçib getdilər. 7 Misiya sərhədinə gələrkən Bitinyaya
getməyə çalışdılar. Amma İsanın Ruhu onlara izin vermədi. 8 Ona görə Misiyadan keçib
Troasa getdilər. 9 O gecə Paul bir görüntü gördü. Makedoniyalı bir nəfər onun qarşısında
durub yalvarırdı: «Makedoniyaya gəl və bizə kömək et!» 10 Paul bu görüntünü görəndən
sonra Makedoniyaya getmək üçün dərhal bir yol axtardıq. Bundan nəticə çıxartdıq ki,
Allah bizi orada Müjdə yaymaq üçün çağırır.

*Filipid*ə

11 Troasdan yelkən açıb birbaşa Samotraki adasına və ertəsi gün isə Neapolisə gəldik.
12 Oradan Filipiyə keçdik. Bura Makedoniya bölgəsində əhəmiyyətli bir şəhərdir, əhalisi
əsasən Romalılardır. Bu şəhərdə bir neçə gün qaldıq. 13 Şənbə günü şəhər darvazasından
çıxıb çay kənarına getdik. Elə bildik ki, Yəhudilər adətən oraya dua etmək üçün yığılır.
Oturduq, oraya yığılan qadınlarla söhbət etməyə başladıq. 14 Bizə qulaq asanlar arasında
Tiatira şəhərindən tünd qırmızı parça satan, Allaha mömin olan Lidiya adlı bir qadın var
idi. Paulun sözlərinə qulaq asmaq üçün Rəbb ona açıq ürək vermişdi. 15 Lidiya ev əhli ilə
bərabər vəftiz olunduqdan sonra bizi evinə dəvət edib dedi: «Əgər siz məni Rəbbə sadiq
bir insan kimi qəbul edirsinizsə, gəlin, mənim evimdə qalın». O bizi buna razı etdi.

16 Bir gün biz dua yerinə gedərkən falçılıq ruhuna tutulan bir qarabaş qarşımıza çıxdı.
Bu qız baxıcılıq edərək öz ağalarına nə qədər qazanc gətirmişdi. 17 O, Paulun və bizim
ardımızca düşərək qışqıra-qışqıra deyirdi: «Bu adamlar Allah-Taalanın qullarıdır. Sizə*
xilas yolunu bildirirlər». 18 Bunu günbəgün təkrar etdi. Bu, Paulu çox bezdirdi. Nəhayət,
o çevrilib ruha dedi: «İsa Məsihin adı ilə sənə əmr edirəm, bu qızdan çıx!» Ruh dərhal
qızdan çıxdı.

19 Qızın ağaları görəndə ki bu qazancdan ümidləri kəsildi, Paulla Silanı tutub bazar mey-
danına – rəhbərlərin qarşısına gətirdilər. 20 Onları hakimlərin qarşısına çıxararaq dedilər:
«Bu adamlar Yəhudidir. Şəhərimizə qarışıqlıq salıblar. 21 Biz Romalılara qəbulu və icrası
qadağan olunan adətləri yayırlar». 22 Xalq da Paulla Silanın əleyhinə çıxdı. Hakimlər əmr

---

* 15:38 Həv. 13:13 * 16:17 Sizə – bəzi əlyazmalarda Bizə.

verdilər ki, onların əyinlərindəki paltarları soyundurub dəyənəklə döysünlər. [23] Onlara
çox zərbə vurdular və sonra zindana atdılar. Zindanın baş mühafizəçisinə əmr etdilər ki,
onları möhkəm nəzarət altında saxlasınlar. [24] Bu əmri alan baş mühafizəçi onları zindanın
xüsusi otağına aparıb ayaqlarını kündəyə saldı.
[25] Gecə yarısına yaxın Paulla Sila dua edir və Allaha ilahilər oxuyurdu. Digər məhbuslar
da onlara qulaq asırdılar. [26] Birdən elə güclü zəlzələ oldu ki, zindanın təməli belə, yerindən
oynadı. Bir andaca bütün qapılar açıldı, hamının zəncirləri töküldü. [27] Baş mühafizəçi
oyanıb zindanın qapılarını açıq görəndə qılıncını çəkib canına qəsd etmək istədi. Elə
bildi ki, məhbuslar qaçıb. [28] Amma Paul bərkdən qışqırıb dedi: «Canına qıyma, hamımız
buradayıq!» [29] Baş mühafizəçi işıq gətirdib içəri qaçdı. Titrəyə-titrəyə Paul və Silanın
qarşısında yerə döşəndi. [30] Onları bayıra çıxararaq soruşdu: «Ağalar, xilas olmaq üçün nə
etməliyəm?» [31] Onlar dedilər: «Rəbb İsaya iman et, sən də, ev əhlin də xilas olarsınız».
[32] Sonra həm ona, həm də onun ev əhlinə Rəbbin kəlamını bildirdilər. [33] Gecənin bu
vədəsində baş mühafizəçi onları götürüb yaralarını yudu. Sonra həm özü, həm də ev
əhli dərhal vəftiz oldu. [34] Paulla Silanı evinə aparıb onlar üçün süfrə açdı. Allaha iman
etdiklərinə görə o və bütün ev əhli şad oldular.
[35] Səhər açılanda hakimlər yasavullar göndərib dedilər: «Bu adamları azad et». [36] Baş
mühafizəçi bu sözləri Paula çatdırdı: «Hakimlər xəbər göndərdi ki, siz azad ediləsiniz.
İndi çıxın, arxayın gedin». [37] Amma Paul yasavullara belə dedi: «Roma vətəndaşı ola-ola
bizi məhkəməsiz hamının qarşısında döyüb zindana atdılar. İndi bizi gizli-gizli qovmaq
istəyirlərmi? Belə şey ola bilməz! Özləri gəlsin, bizi buradan çıxarsın!» [38] Yasavullar bu
sözləri hakimlərə çatdırdılar. Hakimlər Paulla Silanın Roma vətəndaşı olduğunu eşidəndə
qorxdular [39] və gəlib onlardan üzr istədilər. Sonra onları bayıra çıxarıb xahiş etdilər ki,
şəhərdən çıxıb getsinlər. [40] Paulla Sila zindandan çıxandan sonra Lidiyanın evinə getdilər.
İmanlı bacı-qardaşlarla görüşüb onları ruhlandırandan sonra yola düşüb getdilər.

17

Salonikdə

[1] Onlar Amfipolis və Apolloniyadan keçərək Salonikə gəldilər. Burada bir Yəhudi
sinaqoqu var idi. [2] Paul adətinə görə Yəhudilərin yanına gedib üç Şənbə dalbadal onlarla
Müqəddəs Yazılar üstündə mübahisə etdi, [3] şərh və sübut göstərdi ki, Məsihin əzab çəkərək
ölüb ölülər arasından dirilməsi lazım idi və dedi: «Sizə elan etməkdə olduğum bu İsa
Məsihdir!» [4] Yəhudilərdən bəziləri, mömin Yunanların böyük bir hissəsi, bir çox nüfuzlu
qadınlar buna əmin oldu və Paulla Silaya qoşuldu. [5] Yəhudilərin buna paxıllığı tutdu.
Meydana* yığılan camaatın içərisində olan bəzi şər adamlardan bir izdiham toplayıb
şəhərdə qarışıqlıq saldılar. Paulla Silanı xalqın önünə çıxarmaq məqsədi ilə Yasonun evinə
hücum etdilər. [6] Onları tapmayanda Yasonla bəzi imanlı qardaşları sürüyə-sürüyə şəhər
başçılarının qarşısına gətirib hay-küy saldılar: «Dünyaya çaxnaşma salan bu adamlar
gəlib buraya da çıxdı. [7] Yason onları öz evinə qəbul edib. Bunların hamısı qeysərin
fərmanlarının əksinə gedib deyir ki, İsa adlı başqa bir padşah var». [8] Bu sözləri eşidən
izdiham və şəhər başçıları lərzəyə düşdülər. [9] Nəhayət, başçılar təminat alaraq Yason və
digərlərini azad etdilər.

Veriyada

[10] İmanlı bacı-qardaşlar isə gecə olan kimi Paulla Silanı dərhal Veriya şəhərinə
göndərdilər. Onlar oraya çatarkən Yəhudilərin sinaqoquna getdilər. [11] Veriyadakı
Yəhudilərsə Salonikdə olanlardan daha açıq fikirli idi. Kəlamı böyük həvəslə qarşıla-
yaraq hər gün Müqəddəs Yazıları araşdırır, «Bu düzgün təlimdirmi?» deyə yoxlayırdılar.
[12] Beləliklə, onların arasından xeyli adam, həmçinin çoxlu hörmətli Yunan qadınları və
kişiləri iman etdilər. [13] Lakin Salonikdəki Yəhudilər Paulun Veriyada da Allahın kəlamını
elan etdiyini biləndə oraya getdilər və xalqı qızışdırıb lərzəyə saldılar. [14] Bundan sonra

---

* 17:5 Yəhudilərin buna paxıllığı tutdu. Meydana – bəzi əlyazmalarda İman etməyən Yəhudilər meydana.

imanlı bacı-qardaşlar Paulu dərhal dəniz sahilinə gedən yolla göndərdilər. Sila ilə Timotey
isə Veriyada qaldı. 15 Paulu yola salanlar onu Afinaya qədər ötürdülər. Sonra Paul onlara
əmr verdi ki, geri qayıdıb Sila ilə Timoteyi təcili surətdə onun yanına göndərsinlər.

Afinada

16 Onları Afinada gözləyən Paul gördü ki, şəhər bütlərlə doludur. Bundan ötrü onun
ürəyi çox narahat oldu. 17 Buna görə sinaqoqda Yəhudilərlə və mömin Yunanlarla, hər
gün bazar meydanında rastlaşdığı insanlarla mübahisə edirdi. 18 Epikürçü və Stoist fəlsəfi
cərəyanından olanların bəziləri onunla mübahisəyə girişdi. Kimisi deyir: «Bu boşboğaz
nə demək istəyir?» Kimisi də deyir: «Deyəsən bu yad allahların təbliğatçısıdır». Çünki
Paul İsa və dirilmə ilə bağlı Müjdəni yaymaqda idi. 19 Onlar Paulu götürüb Areopaq†
məşvərətinə gətirdilər. Ondan soruşdular: «Sənin yaydığın bu yeni təlimin nə olduğunu
bilmək olarmı? 20 Çünki qulağımız öyrəşmədiyi şeyləri bizə eşitdirirsən. İndi bunların
mənasını bilmək istəyirik». 21 Bütün Afinalılar və şəhərdəki yadellilər vaxtlarını yalnız yeni
fikirləri söyləyərək və qulaq asaraq keçirirdilər.

22 Paul Areopaqın qarşısına çıxıb belə söylədi: «Ey Afinalılar, sizin hər cəhətdən çox
pərəstişkar olduğunuzu görürəm. 23 Belə ki mən ətrafda gəzəndə səcdəgahlarınıza diqqətlə
nəzər salarkən bir qurbangaha da rast gəldim ki, onun üstündə yazılmışdı: “Naməlum
Allaha məxsus”. Tanımadan ibadət etdiyiniz bu Allahı sizə tanıtmaq istəyirəm. 24 *Dünyanı
və onda mövcud olan hər şeyi yaradan, yerin-göyün Sahibi olan Allah əllə tikilən
məbədlərdə yaşamaz. 25 İnsan əli ilə edilən xidmətə Onun ehtiyacı yoxdur, çünki hər kəsə
həyat, nəfəs və hər şeyi verən Odur! 26 Allah bütün bəşəriyyətin millətlərini bir insandan‡
yaratdı ki, bütün yer üzərində yaşasınlar. Yaşamaq üçün onlara zaman və məkan təyin
etdi ki, 27 Onu axtarsınlar, yəni kor əllərini sürtə-sürtə yol axtardığı kimi axtarıb Onu tapa
bilsinlər. Əslində Allah heç birimizdən uzaq deyil. 28 “Axı biz Onda yaşayırıq, hərəkət
edirik, mövcuduq”. Bəzi şairlərinizin dediyi kimi: “Biz də Onun nəslindənik”. 29 Demək biz
Allahın nəslindən olduğumuza görə belə düşünmək olmaz ki, İlahi Varlıq insan layihəsi
və istedadı ilə yaranan qızıl, gümüş yaxud daşdan düzəldilən bir şeyə bənzəyir. 30 Allah
cəhalət zamanlarında buna göz yumdu, amma indi hər yerdə hamının tövbə etməsini
insanlara əmr edir. 31 Çünki Allah Öz seçdiyi Şəxs vasitəsilə dünyanı ədalətlə mühakimə
edəcəyi günü təyin edib. Onu ölülər arasından diriltməklə hamının qarşısında bunu təsdiq
edib».

32 Ölülərin dirilməsi ilə bağlı sözləri eşidən kimi bəziləri onu ələ saldı, kimisi də belə
dedi: «Bu barədə səndən bir daha eşitmək istəyirik». 33 Beləliklə, Paul onların arasından
çıxıb getdi. 34 Bir neçə insan isə ona qoşulub iman gətirdi. Bunların arasında Areopaq üzvü
Dionis, Damaris adlı bir qadın və başqaları da var idi.

18

Korinfdə

1 Bundan sonra Paul Afinadan çıxıb Korinfə getdi. 2 Orada Pontda doğulan Akila adlı
bir Yəhudiyə rast gəldi. O, arvadı Priskila ilə birlikdə İtaliyadan yenicə gəlmişdi. Çünki
Klavdi* əmr vermişdi ki, Romada olan bütün Yəhudilər oradan çıxsınlar. Paul onların
yanına getdi. 3 Onların peşəsi çadırçılıq idi və eyni peşə sahibi olan Paul buna görə onların
yanında qalıb çalışdı. 4 Paul hər Şənbə günü sinaqoqda mübahisə edib həm Yəhudiləri,
həm də Yunanları inandırırdı.

5 Sila ilə Timotey Makedoniyadan gələn kimi Paul özünü tamamilə kəlama† həsr etdi və
Yəhudilərə İsanın Məsih olmasına dair şəhadət edirdi. 6 Amma Yəhudilər onun əleyhinə
çıxaraq böhtan atmağa başlayan kimi Paul yaxasını çırpıb onlara dedi: «Qanınız öz
başınıza dönsün, mən bu işdə təmizəm. Bundan sonra başqa millətlərdən olanların yanına

---

† 17:19 Areopaq – yəni qədim Afinada ali məşvərət. * 17:24 1Pad. 8:27; 2Saln. 6:18; Yeş. 42:5 ‡ 17:26 Bir insandan – bəzi əlyazmalarda bir qandan. * 18:2 Klavdi – yəni o dövrdə hökm sürən Roma imperatoru. † 18:5 Kəlama – bəzi əlyazmalarda Ruha.

gedəcəyəm». [7] Paul oradan çıxdı, Allaha mömin olan Titi Yust adlı bir nəfərin evinə getdi.
Onun evi sinaqoqa bitişik idi. [8] Sinaqoq rəisi Krisp bütün ev əhli ilə birgə Rəbbə iman
etdi. Korinflilərin bir çoxu Paulu dinləyəndə iman gətirərək vəftiz oldu. [9] Bir gecə Rəbb
görüntüdə Paula dedi: «Qorxma, danış, susma. [10] Bax Mən səninləyəm, heç kimin sənə
pisliyi dəyməyəcək, çünki bu şəhərdə xalqım çoxdur». [11] Paul orada il yarım qaldı və
dayanmadan xalqa Allahın kəlamını öyrətdi.
[12] Axayya valisi Qalliyo olan zaman Yəhudilər birləşərək Paula hücum etdilər və onu
valinin hökm kürsüsü qarşısına çıxartdılar. [13] Belə dedilər: «Bu adam Allaha qeyri-
qanuni şəkildə ibadət etmək üçün insanları tovlayır». [14] Paul danışmaq istəyirdi ki, Qalliyo
Yəhudilərə dedi: «Ey Yəhudilər, əgər ittihamınız bir haqsızlıq və yaxud ağır cinayət işinə
görə olsaydı, sizi səbirlə dinləməyi məsləhət bilərdim. [15] Amma məsələlər bir təlimlə,
bəzi adlarla və sizin qanununuzla bağlı olduğu üçün bu işi özünüz həll edin. Mən belə
şeylərə hakimlik etmək istəmirəm». [16] Beləliklə, onları hökm kürsüsündən qovdu. [17] Hamı‡
sinaqoq rəisi Sosteni tutub hökm kürsüsünün qarşısında döydü. Qalliyo isə bu hadisələrə
əhəmiyyət vermədi.

Paul Antakyaya qayıdır

[18] Paul Korinfdə olan imanlı bacı-qardaşların yanında xeyli gün qaldı və sonra onlarla
vidalaşıb Priskila və Akila ilə birgə Suriyaya getmək üçün yelkən açdı. O, Kenxreya
limanında saçını qırxdırmışdı, çünki bir əhd etmişdi. [19] Onlar Efesə çatanda Priskila ilə
Akiladan ayrılaraq sinaqoqa girdi və Yəhudilərlə mübahisə etməyə başladı. [20] Ondan xahiş
edəndə ki burada daha bir müddət qalsın, buna razı olmadı. [21] Amma onlarla vidalaşanda
belə dedi: «Allah§ qoysa, yenə yanınıza gələcəyəm». Sonra Efesdən yelkən açıb getdi.
[22] Qeysəriyyəyə çatandan sonra Yerusəlimə gedərək imanlılar cəmiyyətinə baş çəkdi və
sonra oradan Antakyaya keçdi. [23] Bir müddət orada qalandan sonra yola çıxdı. Qalatiya və
Frigiya bölgələrini gəzib dolaşaraq oradakı şagirdləri ruhən möhkəmləndirdi.

Apollo

[24] Bu ərəfədə İsgəndəriyyədə doğulmuş Apollo adlı bir Yəhudi Efesə gəldi. Onun yaxşı
natiqliyi var idi və Müqəddəs Yazıları çox yaxşı bilirdi, [25] Rəbb yolunda da təhsil almışdı.
O, ruhda alışıb-yanaraq danışır və yalnız Yəhyanın vəftizindən xəbəri olduğu halda İsa
ilə bağlı həqiqətləri doğru öyrədirdi. [26] O, sinaqoqda cəsarətlə danışmağa başladı. Ona
qulaq asan Priskila ilə Akila onu yanlarına çəkib Allah yolu barədə daha dəqiq izahat
verdilər. [27] Apollo Axayyaya getmək istəyəndə bacı-qardaşlar onu həvəsləndirdilər və
oradakı şagirdlərə məktub yazdılar ki, onu yaxşı qarşılasınlar. Apollo oraya çatanda
Allahın lütfü ilə iman edənlərə çox kömək etdi. [28] Belə ki Müqəddəs Yazılarla İsanın Məsih
olduğunu sübuta yetirərək Yəhudilərin iddialarını açıq şəkildə və güclü surətdə inkar
edirdi.

19

Efesdə

[1] Apollo Korinfdə olarkən Paul daxili bölgələrdən keçərək Efesə gəldi və orada bir neçə
şagirdlə rastlaşdı. [2] Onlara dedi: «İman etdiyiniz zaman Müqəddəs Ruhu aldınızmı?» Onlar
dedilər: «Müqəddəs Ruhun mövcudluğundan belə, xəbərimiz yoxdur». [3] Paul onlardan
soruşdu: «Elə isə nəyə əsasən vəftiz oldunuz?» Onlar cavab verdilər: «Yəhyanın vəftizinə
əsasən». [4] *Paul dedi: «Yəhyanın etdiyi vəftiz tövbə ilə bağlı bir vəftiz idi. Xalqı özündən
sonra Gələnə, yəni İsaya iman etməyə çağırdı». [5] Onlar bunu eşidən kimi Rəbb İsanın adı ilə
vəftiz oldular. [6] Paul əllərini onların üzərinə qoyanda Müqəddəs Ruh onların üzərinə endi
və onlar başqa dillərdə danışmağa və peyğəmbərlik etməyə başladılar. [7] Onlar təxminən
on iki kişi idi.

---

‡ 18:17 Hamı – bəzi əlyazmalarda Yunanların hamısı. § 18:21 Allah – bəzi əlyazmalarda Mütləq
üzümüzə gələn bayramı Yerusəlimdə keçirməliyəm. Allah. * 19:4 Mat. 3:11; Mark 1:4,7-8; Luka
3:4,16; Yəh. 1:26-27

8 Sinaqoqa daxil olan Paul cəsarətlə danışmağa başladı. Üç ay ərzində onlarla
mübahisələr aparır və Allahın Padşahlığı barədə onları inandırırdı. 9 Bəziləri inadkar olub
inanmaq istəmir və xalqın qarşısında İsa yolunu* pisləməyə başlayırdı. Buna görə Paul
onlardan ayrılıb şagirdlərini də götürüb apardı. O, Tiranın mühazirə otağında hər gün
mübahisələr edirdi. 10 Bu vəziyyət iki il davam etdi. Nəhayət, istər Yəhudi, istərsə də Yunan
– bütün Asiya vilayəti əhalisi Rəbbin kəlamını eşitdi.
11 Allah Paul vasitəsilə fövqəladə möcüzələr yaradırdı. 12 Belə ki Paulun bədəninə toxu-
nan dəsmallar və belinə bağladığı önlüklər belə, götürülüb xəstələrin üstünə qoyulanda
insanların xəstəlikləri yox olur, şər ruhlar çıxırdı. 13 Bəzi ətrafı gəzib-dolaşan Yəhudi
cindarlar da şər ruhlara əsir olanlara Rəbb İsanın adını çəkərək deyirdilər: «Paulun vəz
etdiyi İsanın adı ilə sizə əmr edirəm!» 14 Yəhudilərin Skeva adlı başçı kahinin yeddi oğlu bu
işlə məşğul idi. 15 Bir dəfə şər ruh onlara cavab verdi: «İsanı tanıyıram, Paul haqqında da
hər şey bilirəm. Bəs siz kimsiniz?» 16 Daxilində şər ruh olan adam onların üstünə hücum
çəkdi, hamısını təpiyinin altına salaraq məğlub etdi. Belə ki onlar o evdən lüt-üryan və
yaralı halda qaçdılar.
17 Bu xəbər Efesdə yaşayan bütün Yəhudilərə və Yunanlara çatdı. Hamısını bir vahimə
bürüdü və Rəbb İsanın adının nüfuzu böyüdü. 18 İman edənlərin çoxu gəlib öz əməllərini
açıq etiraf edirdi. 19 Cadugərliklə məşğul olan bir dəstə insan da öz kitablarını yığıb
hamının qarşısında yandırdı. Kitablarının qiyməti hesablananda məlum oldu ki, əlli min
gümüş pula bərabər idi. 20 Beləliklə, Rəbbin kəlamı qüdrətlə böyüyüb təsirini artırırdı.
21 Bunlar baş verəndən sonra Paul qərara gəldi ki, Makedoniya və Axayyadan keçərək
Yerusəlimə getsin. O dedi: «Oraya gedəndən sonra gərək Romanı da görəm».
22 Xidmətçilərindən ikisini – Timoteylə Erastı Makedoniyaya göndərərək özü bir müddət
Asiya vilayətində qaldı.

*Efesdə*ki qarışıqlıq

23 O ərəfədə İsa yolu† ilə bağlı böyük bir qarışıqlıq yarandı. 24 Dimitri adlı bir zərgər
gümüşdən ilahə Artemidanın ev səcdəgahlarını düzəldirdi və sənətkarlara çoxlu gəlir
gətirirdi. 25 O, sənətkarları və bu cür işlə məşğul olanları bir yerə toplayıb belə dedi:
«Ay kişilər, bilirsiniz ki, gəlirimiz bu işdən asılıdır. 26 Amma bu Paul deyir ki, əl işi olan
allahlar həqiqi allahlar deyil. Yalnız Efesdə deyil, demək olar ki, bütün Asiya vilayətində
nə qədər insanı tovlayıb azdırdığını görmüsünüz və eşitmisiniz. 27 Onda böyük bir təhlükə
ilə üzləşirik. Bu həm bizim sənətimizin nüfuzunu itirə bilər, həm də ulu ilahə Artemidanın
məbədini gözdən sala bilər. Bununla da bütün Asiya vilayətinin və bütün dünyanın ibadət
etdiyi Artemidanın ululuğu heçə çıxar».
28 Oradakılar bunu eşidəndə bərk hiddətləndilər və qışqıra-qışqıra dedilər: «Efes ilahəsi
Artemida uludur!» 29 Şəhər bir-birinə qarışdı. Xalq Paulun yol yoldaşları olan Make-
doniyalı Qayla Aristarxı tutub sürüyərək birlikdə teatra doluşdu. 30 Paul istədi ki, xalqın
arasına girsin, amma şagirdlər onu buraxmadılar. 31 Hətta Paulun dostları olan Asiya
vilayətinin sədrlərinin bəziləri də ona xəbər göndərib yalvardı ki, teatra ayaq basmasın.
32 Teatrdakı yığıncaqda aləm qarışmışdı, hər ağızdan bir avaz gəlirdi. Onların çoxu isə
bilmirdi ki, buraya nə üçün gəlib. 33 Yəhudilər İsgəndəri qarşıya çıxaranda izdihamın
içərisindən bəziləri hadisəni onunla əlaqələndirdi. O isə xalqın diqqətini cəmləşdirmək
üçün əlini qaldırdı və onların qarşısında özünü müdafiə etmək istədi. 34 Amma xalq onun
Yəhudi olduğunu biləndə bir səslə iki saata yaxın «Efes ilahəsi Artemida uludur!» deyə
qışqırışdı. 35 İzdihamı sakitləşdirən şəhərin icra məmuru dedi: «Ey Efeslilər, kim bilmir ki,
Efes şəhəri ulu Artemida məbədinin və göydən gələn heykəlinin keşikçisidir? 36 Bunları
heç kim inkar edə bilməz. Buna görə sakit olmanız və fikirləşmədən bir iş görməməyiniz
lazımdır. 37 Buraya gətirdiyiniz adamlar nə məbədimizi soydu, nə də ilahəmizi söydü.
38 Əgər Dimitrinin və onun sənətkar dostlarının kimdən şikayəti varsa, məhkəmələr
açıqdır, valilər də var. Qoy bir-birlərini orada ittiham etsinlər. 39 Sizin araşdıracağınız

* 19:9 İsa yolunu – hərfi tərcümədə Yolu. † 19:23 İsa yolu – hərfi tərcümədə Yol.

başqa hallar varsa, bunun da qanuni bir yığıncaqda həll olması lazımdır. [40] Bugünkü
hadisələrə görə üsyan qaldırdığımız üçün ittiham olunmaq təhlükəsi qarşısındayıq. Biz
bu səbəbsiz iğtişaşa bəraət qazandıra bilmərik». [41] O bu sözləri deyərək yığıncağı dağıtdı.

20

Troasda

[1] Hay-küy sakitləşəndən sonra Paul şagirdləri çağırıb ruhlandırdı. Sonra onlarla vi-
dalaşaraq Makedoniyaya getmək üçün yola çıxdı. [2] O tərəfləri gəzib-dolaşaraq imanlılarla
çoxlu söhbətlər aparıb onları ruhlandırandan sonra Yunanıstana getdi. [3] Orada üç ay
qaldı və dəniz yolu ilə Suriyaya getmək istəyirdi ki, ona qarşı Yəhudilərin hazırladığı
sui-qəsdə görə Makedoniya yolu ilə qayıtmaq qərarına gəldi. [4] Pir oğlu Veriyalı Sopater,
Saloniklilərdən Aristarx və Sekund, Derbeli Qay, Timotey, Asiyalılardan Tixik və Trofim
onu müşayiət edirdi. [5] Bunlar bizdən əvvəl gedib bizi Troasda gözlədilər. [6] Biz də
Mayasız Çörək bayramından sonra Filipidən dəniz yolu ilə beş günə Troasa gələrək onlarla
görüşdük. Orada yeddi gün qaldıq.

[7] Həftənin ilk günündə* çörək bölmək üçün bir yerə yığıldığımız zaman Paul camaatla
söhbət apardı. Ertəsi gün onlardan ayrılacaqdı, ona görə söhbəti gecə yarısına qədər
davam etdirdi. [8] Toplandığımız yuxarı mərtəbədəki otaqda çoxlu çıraqlar yanırdı. [9] Eftik
adlı bir yeniyetmə pəncərədə oturmuşdu. Paul söhbəti uzadanda Eftiki dərin yuxu apardı.
Yuxuya gedən kimi o, üçüncü mərtəbədən aşağı düşdü və yerdən onu qaldıranda o, ölü
vəziyyətində idi. [10] Paul aşağı enib yeniyetmənin üstünə əyildi və onu qucaqlayaraq dedi:
«Narahat olmayın, indi canı sağdır». [11] Təkrar yuxarı qalxıb çörək böldü və yemək yedi.
Gün doğana qədər onlarla uzun-uzadı söhbət aparandan sonra oradan ayrıldı. [12] Oğlanı
sağ-salamat apardılar və bu hadisədən çox ruhlandılar.

[13] Biz irəli gedərək gəmiyə mindik və Assosa tərəf üzdük. Çünki Paulu oradan götürməli
idik. O, quru ilə getmək istədiyi üçün bunu belə nizamlamışdı. [14] O bizi Assosda
qarşılayanda onu gəmiyə mindirdik və Mitiliniyə gəldik. [15] Oradan da dənizdən üzərək
səhəri gün Xios adasının qarşısına və bir gündən sonra isə Samosa çatdıq. Ertəsi gün†
Miletə gəldik. [16] Çünki Paul Asiya vilayətində vaxt itirməmək üçün Efesi ötüb keçmək
qərarına gəlmişdi. O tələsirdi ki, imkan tapıb əllinci Gün bayramında Yerusəlimdə olsun.

*Paul Efes c*əmiyyətinin ağsaqqalları ilə vidalaşır

[17] Paul Miletdən Efesə xəbər göndərərək cəmiyyət ağsaqqallarını yanına çağırtdırdı.
[18] Yanına gələndə onlara belə dedi: «Asiya vilayətinə qədəm basdığım birinci gündən
bəri sizinlə olduğum dövrdən bu vaxta qədər özümü necə apardığım sizə məlumdur.
[19] Yəhudilərin qəsd-qərəzi vasitəsilə sınaqlardan keçərkən Rəbbə tam itaətkarlıqla, göz yaşı
içində qulluq edirdim. [20] Xeyirli olan hər şeyi sizə bəyan edərək istər açıq, istərsə də evdən-
evə gəzib-dolaşaraq təlim verməkdən çəkinmədim. [21] Həm Yəhudiləri, həm də Yunanları
tövbə edib Allaha tərəf dönməyə və Rəbbimiz İsaya iman gətirməyə çağırdım.

[22] İndi də Ruhun təkidi ilə Yerusəlimə gedirəm və orada başıma nə gələcəyini bilmirəm.
[23] Lakin Müqəddəs Ruh hər şəhərdə xəbərdarlıq edirdi ki, məni zəncirlər və əziyyətlər
gözləyir. [24] *Öz canıma heç əhəmiyyət vermirəm, onu qiymətləndirmirəm. Mənə
kifayətdir ki, yolumu‡ – Rəbb İsanın mənə tapşırdığı kimi Allahın lütfünü göstərən
Müjdəni şəhadətetmə xidmətini başa çatdırım.

[25] İndi aranızda dolaşıb Padşahlıq barədə vəz etdiyim sizlərdən heç biriniz mənim üzümü
bir də görməyəcək. [26] Ona görə bu gün bunu sizə bəyan etmək istəyirəm ki, mən təmizəm,
heç kimin qanına bais olmamışam. [27] Çünki mən çəkinmədən Allahın bütün iradəsini
sizə çatdırmışam. [28] Həm özünüzə, həm də Müqəddəs Ruhun sizi nəzarətçilər təyin etdiyi
bütün sürüyə diqqətlə baxın. Allahın Öz Oğlunun qanı bahasına əldə etdiyi bu cəmiyyətini

---

* 20:7 Həftənin ilk günündə – yəni bazar günündə. † 20:15 Ertəsi gün – bəzi əlyazmalarda Troqillidə qaldıqdan sonra ertəsi gün. * 20:24 2Tim. 4:7 ‡ 20:24 Yolumu – bəzi əlyazmalarda sevinə-sevinə yolumu.

bəsləyin. [29] Bilirəm ki, mən gedəndən sonra sürüyə rəhm etməyən yırtıcı canavarlar
aranıza soxulacaq. [30] Aranızdan təhrif edilmiş sözlər deyən, şagirdləri özlərinin ardınca
çəkmək istəyən adamlar çıxacaq. [31] Buna görə oyaq olun. Üç il boyu, fasiləsiz, gecə-gündüz
göz yaşı tökərək hər birinizə necə nəsihət verdiyimi yada salın.
[32] İndi isə mən sizi Allaha və Onun lütfü barədəki kəlamına əmanət edirəm. Bu kəlam sizi
inkişaf etdirib təqdis olunmuş bütün insanlar arasında irsə qovuşdurmağa qadirdir. [33] Mən
heç kimin nə qızılına, nə gümüşünə, nə də pal-paltarına göz dikmişəm. [34] Siz də bilirsiniz
ki, bu əllər həm mənim, həm də mənimlə olanların ehtiyaclarını təmin etdi. [35] Gördüyüm
hər işdə Rəbb İsanın "vermək almaqdan daha çox bəxtiyarlıq gətirər" sözünü yaddan
çıxarmayıb belə əmək sərf edərək zəiflərə kömək etməyin vacibliyini sizə göstərdim».
[36] Paul bu sözləri söyləyəndən sonra diz çökü b onlarla birlikdə dua etdi. [37] Sonra hamısı
ağlayaraq Paulun boynuna sarıldı və onu öpdü. [38] Onlar ən çox «mənim üzümü bir də
görməyəcəksiniz» sözündən kövrəldilər. Sonra onu gəmiyə qədər yola saldılar.

21

*Yerusə*limə səyahət

[1] Onlardan ayrılıb dənizə çıxanda birbaşa Kosa getdik, səhəri gün isə Rodosa, oradan da
Pataraya keçdik. [2] Finikiyaya gedən bir gəmi tapdıq və ona minib dənizlə getdik. [3] Kipri
gördük və onun cənubundan keçdik. Suriya istiqamətinə getdik və Sur şəhərində sahilə
çıxdıq. Gəmi yükünü orada boşaltmalı idi. [4] Orada şagirdləri axtarıb tapdıq və yanlarında
bir həftə qaldıq. Şagirdlər Ruhun təsiri ilə Paula xəbərdarlıq etdilər ki, Yerusəlimə
getməsin. [5] Amma oradakı günlərimiz başa çatanda bu şəhərdən çıxıb yolumuza davam
etdik. İmanlıların hamısı öz arvad-uşaqları ilə bərabər bizi şəhərin kənarına qədər ötürdü
və sahildə diz çökərək dua etdik. [6] Bir-birimizlə vidalaşandan sonra biz gəmiyə mindik,
onlar da evlərinə qayıtdılar.
[7] Surdan dəniz səyahətimizə davam edərək Ptolemaisə gəldik və orada imanlı bacı-
qardaşlara baş çəkib bir gün yanlarında qaldıq. [8]*Ertəsi gün onlardan ayrılıb Qeysəriyyəyə
gəldik. Yeddi köməkçidən biri olan müjdəçi Filipin evinə gedib orada qaldıq. [9] Bu
kişinin peyğəmbərlik edən dörd subay qızı var idi. [10]*Oraya çatandan bir neçə gün sonra
Yəhudeyadan Aqab adlı bir peyğəmbər gəldi. [11] O bizə yaxınlaşıb Paulun kəmərini götürüb
öz əllərini və ayaqlarını bağlayaraq dedi: «Müqəddəs Ruh belə deyir: "Yəhudilər bu
kəmərin sahibini Yerusəlimdə belə bağlayıb başqa millətlərə təslim edəcəklər"». [12] Bu
sözləri eşidəndə həm biz, həm də oranın sakinləri Paula yalvardıq ki, Yerusəlimə getməsin.
[13] Buna cavab olaraq Paul belə dedi: «Nə olub? Niyə ağlayıb ürəyimi sızladırsınız? Mən
Rəbb İsanın adı uğrunda Yerusəlimdə təkcə əl-ayağımın bağlanmasına deyil, ölümə də
hazıram». [14] Paulu razı sala bilmədikdə «Qoy Rəbbin iradəsi olsun!» deyərək susduq.
[15] Bir müddət keçəndən sonra biz hazırlıq işlərini görüb Yerusəlimə tərəf getdik.
[16] Qeysəriyyədə yaşayan şagirdlərin bəzisi də bizimlə birgə gəldi. Onlar bizi ilk şa-
girdlərdən biri olan Kiprli Minasonun evinə apardı, çünki biz onların evində qalacaqdıq.
[17] Yerusəlimə çatanda imanlı bacı-qardaşlar bizi sevinclə qarşıladılar. [18] Ertəsi gün Paulla
birlikdə Yaqubu görməyə getdik. Cəmiyyət ağsaqqallarının hamısı oraya yığılmışdı.
[19] Paul onlardan hal-əhval tutandan sonra öz xidməti ilə əlaqədar olaraq Allahın başqa
millətlər arasında gördüyü işlərdən ətraflı məlumat verdi. [20] Bunları eşidəndə Allahı
izzətləndirdilər. Paula dedilər: «Görürsənmi, qardaş, Yəhudilər arasında on minlərlə
imanlı var və hamısı Qanunun qeyrətini çəkir. [21] Onlar sənin barəndə xəbər tutublar
ki, başqa millətlər arasında yaşayan bütün Yəhudilərə oğullarını sünnət etməyib adət-
ənənələrimizə görə yaşamamağı və Musadan dönməyi öyrədirsən. [22] İndi nə edək?
Mütləq* sənin bura gəldiyini eşidəcəklər. [23] Ona görə sənə dediklərimizə əməl et. Bizim
aramızda əhd edən dörd kişi var. [24] Bunları yanına al və onlarla birgə paklanma

---

* 21:8 Həv. 6:1-6 * 21:10 Həv. 11:28 * 21:22 Mütləq – bəzi əlyazmalarda Mütləq camaat buraya yığışacaq, çünki.

mərasiminə qoşul. Başlarını qırxdırmaq üçün qurban xərclərini sən çək. Bununla da hamı
biləcək ki, sənin haqqında eşitdikləri əsassızdır, sən də Qanuna riayət edirsən. 25 *Başqa
millətlərdən olan imanlılara gəlincə, biz qərara alıb onlara məktub vasitəsilə yazmışıq
ki, bütlərə† təqdim olunan qurbanların ətini, boğularaq öldürülən heyvanların ətini və
qan yeməsinlər, həmçinin özlərini əxlaqsızlıqdan saxlasınlar». 26 Bundan sonra Paul bu
dörd kişini yanına alıb ertəsi gün onlarla bərabər özünü pak etdi. Sonra məbədə girərək
paklanma dövrünün nə vaxt qurtaracağını, hər birinin adına nə vaxt qurban təqdim
ediləcəyini elan etdi.

*Paulun h*əbsi

27 Yeddi günlük müddət qurtarmaq üzrə Asiya vilayətindən olan Yəhudilər Paulu
məbəddə görəndə bütün izdihamı təşvişə salaraq onu yaxaladılar 28 və qışqırdılar: «Ey
İsraillilər, kömək edin! Hər yerdə hər kəsə, xalqımıza, Qanuna və bu Müqəddəs məkana
qarşı təlim öyrədən adam budur. Həmçinin məbədə bəzi Yunanları gətirərək bu Müqəddəs
məkanı murdarladı». 29 *Bu Yəhudilər Efesli Trofimi əvvəllər şəhərdə Paulun yanında
gördükləri üçün elə bilirdilər ki, onu Paul məbədə gətirib. 30 Bütün şəhər oyandı. Camaat
hər tərəfdən qaçıb-gələrək Paulu tutub məbəddən bayıra sürüdü. Dərhal məbəd qapıları
bağlandı. 31 Onlar Paulu öldürməyə çalışırdılar ki, bütün Yerusəlimin təşvişə düşməsi
xəbəri Roma alayının minbaşısına çatdırıldı. 32 Minbaşı dərhal yüzbaşılarla əsgərləri özü
ilə götürərək izdiham olan yerə qaçdı. Minbaşı ilə əsgərləri görən camaat Paulu döyməyi
dayandırdı. 33 O zaman minbaşı yaxına gəlib Paulu tutdu və əmr etdi ki, onu qoşa zəncirlə
bağlasınlar. Sonra soruşdu: «Bu adam kimdir? Nə edib?» 34 İzdiham içində hər ağızdan
bir avaz gəlir, qışqırışırdılar. Hay-küydən minbaşı heç nə müəyyənləşdirə bilmədi, ona
görə Paulun qalaya aparılmasını əmr etdi. 35 Paul pilləkəndə olanda xalq elə qızışmışdı
ki, əsgərlər onu əlləri üstündə aparmalı oldular. 36 Çünki izdiham onun ardınca düşüb
qışqırırdı: «Öldürün onu!»

*Paulun özünü müdafi*əsi

37 Paul qalaya gətirilməkdə ikən o, minbaşıdan soruşdu: «Səndən bir söz soruşmaq
olar?» Minbaşı dedi: «Sən Yunan dilini bilirsən? 38 Sən bu yaxınlarda iğtişaş yaratmağa
başlayan dörd min qatili‡ səhraya aparan Misirli deyilsənmi?» 39 Paul dedi: «Mən
Yəhudiyəm, Kilikiyanın Tarsus şəhərindənəm, məşhur bir şəhərin vətəndaşıyam. Rica
edirəm, bu xalqa bir neçə söz deməyə izin ver». 40 Minbaşı icazə verəndən sonra Paul
pilləkənlərin üstünə çıxıb diqqəti cəlb etmək üçün xalqa əli ilə işarə etdi. Dərin sükut
çökəndə İbrani dilində danışmağa başlayaraq dedi:

22

1 «Qardaşlar və atalar, indi mənim özümü müdafiəmə qulaq asın!» 2 *Paulun onlarla
ibranicə danışdığını eşidəndə daha dərin sükut yarandı.

Paul sözünə davam etdi: 3 «Mən bir Yəhudiyəm, Kilikiyanın Tarsus şəhərində doğuldum.
Bu Yerusəlim şəhərində isə böyüyüb Qamlielin yanında ata-babalarımızın Qanununa
bağlı ciddi bir təlim almışam. Hamınızın bu gün etdiyi kimi mən də Allah naminə
qeyrət çəkirdim. 4 *İsa yolunda* olanları ölüncəyə qədər təqib edərdim və qadın-kişi
bilmədən onların əl-qolunu bağlayıb zindana salardım. 5 Mənim dediklərim barədə
baş kahin və bütün ağsaqqallar məclisi də şəhadət edə bilər. Hətta mən onlardan
Dəməşqdəki soydaşlarımıza yazılmış bir məktub alaraq oradakı İsa yolunda olanların əl-
qolunu bağlayıb cəzalandırmaq üçün Yerusəlimə gətirməyə gedirdim.

---

* 21:25 Həv. 15:28-29 † 21:25 Bütlərə – bəzi əlyazmalarda belə qaydalara deyil, yalnız bunlara riayət etsinlər: bütlərə. * 21:29 Həv. 20:4 ‡ 21:38 Qatil – bu orijinalda *sikari* sözü olub latın dilində xəncər işlədən mənasını verir. Sikarilər Roma işğalçılarına qarşı mübarizə edərkən terrora əl atan ifratçı yəhudilər idi. * 22:2 Həv. 5:34-39 * 22:4 Həv. 8:3; 26:9-11 * 22:4 İsa yolunda – hərfi tərcümədə Yolda.

6 Mən günortaya yaxın yolda, Dəməşqə yaxınlaşmaqda ikən birdən-birə göydən böyük
bir işıq ətrafımda parladı. 7 Mən yerə yıxıldım və eşitdim ki, bir səs mənə belə deyir: “Şaul,
Şaul, niyə Məni təqib edirsən?” 8 Mən soruşdum: “Ey Ağam, Sən kimsən?” Səs mənə dedi:
“Mən sənin təqib etdiyin Nazaretli İsayam”. 9 Yanımdakılar işığı görsələr də,† mənimlə
danışanın səsini eşitmədilər. 10 Mən dedim: “Ya Rəbb, mən nə edim?” Rəbb mənə dedi:
“Qalx, Dəməşqə get, icra etməyin üçün təyin edilən hər şey orada sənə deyiləcək”. 11 O
işığın parlaqlığından gözlərim tutuldu. Yanımda olanlar əllərimdən tutub məni Dəməşqə
apardılar.
12 Orada Xananya adlı bir mömin kişi var idi. Bu adam Qanuna əməl edir və o şəhərdə
yaşayan Yəhudilər arasında hörmət sahibi idi. 13 O mənim yanıma gəlib dedi: “Qardaşım
Şaul, qoy gözlərin açılsın”. Dərhal gözlərim açıldı və onu gördüm. 14 O mənə dedi: “Ata-
babalarımızın Allahı səni seçdi ki, Onun iradəsini biləsən və Saleh Olanı görüb ağzından
bir səs eşidəsən. 15 Çünki görüb-eşitdiklərini bütün insanlara yayaraq Onun üçün şəhadət
edəcəksən. 16 İndi nə gözləyirsən? Qalx, vəftiz ol və Onun adını çağıraraq günahlarını yu”.
17 Mən Yerusəlimə qayıdıb məbəddə dua etməkdə idim ki, fikrimi bir görüntü apardı
18 və Rəbbi gördüm. O mənə dedi: “Tez ol, dərhal Yerusəlimi tərk et, çünki Mənim
barəmdə etdiyin şəhadəti qəbul etməyəcəklər”. 19 Mən dedim: “Ya Rəbb, bilirlər ki, mən
sinaqoqdan-sinaqoqa gedərək Sənə iman edənləri həbs edir və döyürdüm. 20 *Hətta Sənin
uğrunda şəhid olan Stefanın qanı töküləndə mən də orada idim. Edilənlərə razı olub onu
öldürənlərin üst geyimlərini qoruyurdum”. 21 Rəbb də mənə dedi: “Get, Mən səni uzaqlara,
başqa millətlərin yanına göndərəcəyəm”».

Roma vətəndaşı Paul

22 Paula buraya qədər qulaq asanlar bu sözdən sonra haray salıb dedilər: «Beləsini yer
üzündən silib-atmaq lazımdır! O yaşamağa layiq deyil!» 23 Onlar belə hay-küy qopararaq
paltarlarını yelləyib havaya toz qaldıranda 24 minbaşı əmr etdi ki, Paulu qalaya salsınlar.
Onların niyə belə hay-küy qoparmalarının səbəbini bilmək üçün onu qamçılatmaqla
sorğuya çəkmək istədi. 25 Onu qamçılatmaq üçün bağlayanda Paul orada dayanan
yüzbaşıya dedi: «Məhkum olmamış Roma vətəndaşını qamçılatmağa icazəniz varmı?»
26 Yüzbaşı bunu eşidən kimi minbaşının yanına gəlib xəbər verərək dedi: «Nə edəcəksən?
Bu adam Roma vətəndaşıdır». 27 Minbaşı Paulun yanına gəlib soruşdu: «De görək, sən
Roma vətəndaşısan?» Paul dedi: «Bəli». 28 Minbaşı cavabında «mən nə qədər pula bu
vətəndaşlığı əldə etmişəm» dedi. Paul isə «amma mən doğulandan Roma vətəndaşıyam»
dedi. 29 Onu sorğuya çəkmək istəyənlər dərhal onun yanından geri çəkildilər. Minbaşı
qollarını bağladığı Paulun Roma vətəndaşı olduğunu öyrənərkən qorxdu.

Paul Ali Şuranın qarşısında

30 Minbaşı ertəsi gün Yəhudilərin Paulu nədə ittiham etdiklərini dəqiq öyrənmək istədi.
Ona görə Paulu azad etdi. Minbaşı əmr verdi ki, başçı kahinlərlə bütün Ali Şura toplaşsın.
Sonra Paulu aşağı endirib onların qarşısına gətirdi.

23

1 Ali Şuranı diqqətlə nəzərdən keçirən Paul dedi: «Qardaşlar, mən bu günəcən Allahın
qarşısında təmiz vicdanla yaşamışam». 2 Baş kahin Xananya Paulun yanında duranlara
əmr etdi ki, onun ağzından vursunlar. 3 *Bundan sonra Paul ona dedi: «Ey üzü ağardılan
divar, səni Allah vuracaq! Həm oturub Qanuna əsasən məni mühakimə edirsən, həm
də Qanunu pozaraq məni döymək üçün əmr verirsən». 4 Yanında duranlar ona dedilər:
«Sən Allahın baş kahinini söyürsən?» 5 *Paul dedi: «Qardaşlar, onun baş kahin olduğunu
bilmirdim. Əlbəttə, “xalqın başçısı barədə pis söz demə” deyə yazılıb».

---

† 22:9 Görsələr də – bəzi əlyazmalarda görsələr də, qorxuya düşsələr də. * 22:20 Həv. 7:58
* 23:3 Mat. 23:27-28 * 23:5 Çıx. 22:28

6 *Onların bir hissəsinin sadukey, digər hissəsinin isə farisey olduğunu bilən Paul Ali
Şuraya nida etdi: «Ey qardaşlar, mən farisey oğlu fariseyəm. Ölülərin dirilməsinə ümid
bəslədiyim üçün burada mühakimə olunuram». 7 Paulun bu sözündən sonra fariseylərlə
sadukeylər arasında çəkişmə başladı və toplantı iki hissəyə ayrıldı. 8 *Çünki sadukeylər
iddia edirlər ki, ölümdən dirilmə, mələk və ruh yoxdur. Əksinə, fariseylər bunların
hamısına inanırlar. 9 Toplantıda böyük bir hay-küy yarandı. Farisey tərəfini tutan bəzi
ilahiyyatçılar qalxıb dava yaradaraq belə deyirdilər: «Bu adamda heç bir günah görmürük.
Nə olsun ki, onunla bir ruh və yaxud mələk danışıb».* 10 Çəkişmə o qədər qızışdı ki, minbaşı
onların Paulu parçalayacağından qorxdu. O, əsgərlərə əmr etdi ki, aşağı enib Paulu zorla
onların arasından çıxararaq qalaya aparsınlar.
11 O gecə Rəbb Paulun yanında dayanıb dedi: «Cəsarətli ol, Yerusəlimdə Mənim
haqqımda etdiyin şəhadəti Romada da etməyin lazımdır».

Paula qarşı sui-qəsd

12 Səhər açılanda Yəhudilər öz aralarında Paula sui-qəsd hazırlayaraq and içdilər: «Əgər
Paulu öldürməmiş bir şey yeyib-içəriksə, lənətə gələk!» 13 Bu sui-qəsdə qoşulanların sayı
qırxdan artıq idi. 14 Bu adamlar başçı kahinlərlə ağsaqqalların yanına gəlib belə dedilər:
«Biz qəti and içmişik: "Əgər Paulu öldürməmiş bir şey yeyib-içəriksə, lənətə gələk!" 15 İndi
siz Ali Şura ilə birgə guya Paulun işinə daha dəqiq baxmaq istəyərək minbaşıdan xahiş
edin ki, onu yanınıza gətirsin. Paul buraya gəlməmiş biz onu öldürməyə hazır olacağıq».
16 Lakin Paulun bacısı oğlu onların pusqu qurduqlarını eşidib qalaya girdi və Paula xəbər
verdi. 17 Paul yüzbaşılardan birini yanına çağırıb dedi: «Bu cavanı minbaşının yanına
apar, ona çatdırılası bir xəbəri var». 18 Yüzbaşı cavanı götürüb minbaşının yanına apardı
və dedi: «Məhbus Paul məni çağırıb xahiş etdi ki, bu oğlanı sənin yanına aparım. Sənə
bir sözü var». 19 Minbaşı cavanın əlindən tutub bir tərəfə çəkdi və soruşdu: «Mənə nə
demək istəyirsən?» 20 Cavan dedi: «Yəhudilər belə razılığa gəlib ki, guya Paulun işinə
daha dəqiq baxmaq istəyirlər, ona görə sabah səndən onun Ali Şuraya gətirilməsini xahiş
edəcəklər. 21 Amma sən onların sözünə qulaq asma, çünki qırx nəfərdən artıq kişi "Əgər
Paulu öldürməmiş bir şey yeyib-içəriksə, lənətə gələk!" deyə and içib pusquda gözləyir.
Onlar hazır dayanıb sənin razılığını gözləyirlər». 22 Minbaşı ona belə tapşırdı: «Bunları
mənə xəbər verdiyini heç kimə demə». Sonra oğlanı evə göndərdi.

Paul Qeysəriyyəyə göndərilir

23 Minbaşı yüzbaşılardan ikisini yanına çağırıb belə dedi: «Gecənin üçüncü saatı†
Qeysəriyyəyə getmək üçün iki yüz piyada, yetmiş atlı və iki yüz nizəçi hazırlayın.
24 Həmçinin minmək üçün heyvanlar gətirin və Paulu sağ-salamat vali Feliksə çatdırın».
25 Sonra bu cür məktub yazdı:

26 «Möhtərəm vali Feliksə Klavdi Lisiyadan salamlar!

27 Bu kişini Yəhudilər tutub öldürmək istəyirdi. Mən biləndə ki bu adam Roma
vətəndaşıdır, özümü yetirib əsgərlərlə onu xilas etdim. 28 Onu nədə təqsirləndirmələrini
bilmək üçün Yəhudilərin Ali Şurasının qarşısına çıxartdım. 29 Öyrəndim ki, onu
özlərinin Qanunu ilə bağlı məsələlərdə ittiham edirlər, amma ona ölüm yaxud həbsə
layiq cəza vermək üçün heç bir əsas yoxdur. 30 Mənə çatdırılanda ki bu kişiyə qarşı
bir sui-qəsd qurulub, dərhal onu sənin yanına göndərdim. Onu ittiham edənlərin də
şikayətlərini sənə bildirmələrini əmr etdim».‡

31 Əsgərlər onlara verilən əmrə əməl edərək gecə ikən Paulu götürüb Antipatrisə
apardılar. 32 Ertəsi gün atlıları Paulla birlikdə yollarına davam etmək üçün ötürəndən
sonra qalaya qayıtdılar. 33 Atlılar Qeysəriyyəyə çatan kimi məktubu valiyə verəndə Paulu
da ona təslim etdilər. 34 Vali məktubu oxuyandan sonra Paulun hansı vilayətdən olduğunu

---

* 23:6 Həv. 26:5; Fil. 3:5 * 23:8 Mat. 22:23-24; Mark 12:18-19; Luka 20:27-28 * 23:9 Danışıb – bəzi əlyazmalarda danışıb. Gəlin Allaha qarşı çıxmayaq. † 23:23 Gecənin üçüncü saat – hazırkı vaxtla axşam saat doqquz. ‡ 23:30 Etdim – bəzi əlyazmalarda etdim. Salamat qal.

soruşdu. Öyrənəndə ki Kilikiyadandır, [35] belə dedi: «Səni ittiham edənlər gələndə sənin
işinə baxacağam». Bundan sonra əmr verdi ki, Paulu Hirod sarayında nəzarət altında
saxlasınlar.

24

Paul vali Feliksin qarşısında

[1] Bundan beş gün sonra baş kahin Xananya, bəzi ağsaqqallar və Tertul adlı bir vəkil
Qeysəriyyəyə gəlib Pauldan edilən şikayətləri valiyə çatdırdı. [2] Paul çağırılanda Tertul
onu ittiham etməyə başladı: «Möhtərəm Feliks, sənin sayəndə uzun müddətdir ki,
əmin-amanlıq içində yaşamaqdayıq. Sənin uzaqgörənliyinlə bu millət üçün keçirdiyin
islahatları [3] hər yerdə, hər zaman dərin minnətdarlıqla qəbul edirik. [4] Vaxtınızı çox almaq
istəmirəm. Rica edirəm, lütfkarlığınla bizi bir qədər dinlə. [5] Bizim gəldiyimiz nəticəyə görə
bu kişi dünyanın hər yerində olan Yəhudilər arasında iğtişaşlar salan bir araqarışdırandır.
O, Nəsrani* təriqətinin başçılarındandır. [6] Bu insan hətta məbədi murdarlamağa çalışdı,
amma biz onu yaxaladıq. [7-8] Onu† istintaq etsən, bütün bu ittihamlarımızın doğru
olduğunu özündən öyrənə bilərsən». [9] Oradakı Yəhudilər də deyilənlərin doğru olduğunu
təsdiqləyərək bu işə qoşuldu.

[10] Vali Paula işarə verəndə o cavab verdi: «Bilirəm ki, sən neçə illərdir bu millətin
hakimisən. Buna görə sənin qarşında özümü müdafiə etməyimə sevinirəm. [11] Sən özün
də öyrənə bilərsən ki, ibadət etmək məqsədi ilə Yerusəlimə gedişimdən bu yana sadəcə on
iki gün keçib. [12] Bu adamlardan heç biri görməyib ki, mən məbəddə, sinaqoqlarda yaxud
şəhərin hansısa bir yerində kiminləsə mübahisə edim və yaxud camaatı təşvişə salım. [13] Bu
anda mənə qarşı etdikləri ittihamları sənin hüzurunda sübut edə bilmirlər. [14] Lakin ata-
babalarımızın Allahına onların təriqət adlandırdığı İsa yolunun‡ ardıcılı olaraq ibadət
etdiyimi sənin qarşında iqrar edirəm. Qanunda olan və Peyğəmbərlərin kitablarında
yazılan hər şeyə inanıram. [15] Eyni ilə bu adamların qəbul etdikləri kimi həm saleh, həm
də saleh olmayan insanların diriləcəyinə dair Allaha ümid bəsləyirəm. [16] Bu məqsədlə
mən istər Allah, istərsə də insanların qarşısında hər zaman vicdanımın təmiz olması üçün
çalışıram. [17] *Uzun illərdən sonra millətimə yardım və hədiyyələr vermək üçün Yerusəlimə
gəldim. [18] Bununla məşğul olarkən məni məbəddə paklanmış olaraq tapdılar. Ətrafımda
nə izdiham, nə də hay-küy var idi. [19] Lakin Asiya vilayətindən bəzi Yəhudilər orada
idi. Onlar buraya – sənin hüzuruna gəlməli və məndən şikayətləri varsa, ittihamlarını
göstərməlidirlər. [20] Yaxud özləri desinlər ki, Ali Şuranın qarşısında dayandığım vaxt hansı
haqsızlığı üzə çıxartdılar. [21] *Onların qarşısında dayananda nida edərək belə demişdim və
yalnız bunda mənim haqsız olduğumu hesab edə bilərlər: "Bu gün mən ölülərin dirilməsi
məsələsinə görə önünüzdə mühakimə olunuram"».

[22] İsa yolu§ barədə dəqiq məlumatı olan Feliks bu işi təxirə salıb dedi: «İşiniz barədə
minbaşı Lisiya gələndən sonra qərarımı verəcəyəm». [23] Oradakı yüzbaşıya əmr verdi ki,
Paulu nəzarət altında saxlasın, lakin sərbəstlik versin və ona xidmət edən dostlarına
maneçilik yaratmasın.

[24] Bir neçə gün keçəndən sonra vali Feliks Yəhudi arvadı Drusilla ilə birlikdə gəlib Paulu
çağırtdırdı və onun Məsih İsaya olan imanından danışdıqlarına qulaq asdı. [25] Paul salehlik,
nəfsə hakim olma və gələcək mühakimədən söhbət edəndə Feliks qorxuya düşdü və dedi:
«Bəsdir, indi get, imkan olanda yenə səni çağırtdıracağam». [26] Digər tərəfdən də Pauldan**
rüşvət umurdu. Ona görə tez-tez Paulu yanına çağırtdırır və onunla söhbət edirdi.

---

* 24:5 Nəsrani – yəni məsihçi. † 24:7-8 Yaxaladıq. 7-8 Onu – bəzi əlyazmalarda yaxaladıq və bizim Qanunumuza münasib şəkildə mühakimə etmək istədik. 7 Lakin minbaşı Lisiya gəlib böyük güc tətbiq edərək onu bizim əlimizdən alıb sənin yanına göndərdi. 8 Onu ittihamlandıranlara əmr etdi ki, sənin yanına gəlsinlər. Onu. ‡ 24:14 İsa yolunun – hərfi tərcümədə Yolun. * 24:17 Həv. 21:17-28 * 24:21 Həv. 23:6 § 24:22 İsa yolu – hərfi tərcümədə Yol. ** 24:26 Pauldan – bəzi əlyazmalarda Paulu azad etmək üçün ondan.

27 İki il keçəndən sonra Feliks öz vəzifəsini Porki Festə təhvil verdi. Feliks Yəhudilərin
rəğbətini qazanmaq üçün Paulu həbsdə qoyub getdi.

25

*Festin qarşısında olan m*əhkəmə

1 Vilayətə çatandan üç gün sonra Fest Qeysəriyyədən Yerusəlimə getdi. 2 Başçı kahinlərlə
Yəhudilərin nüfuzlu adamları Paulla bağlı şikayətlərini ona açıqladılar. 3 Onlara bir
yaxşılıq etsin deyə Festə yalvararaq Paulun Yerusəlimə gətirilməsini xahiş etdilər, çünki
onu öldürmək üçün yolda pusqu qururdular. 4 Fest cavab verdi: «Paul Qeysəriyyədə
həbsdədir və tezliklə özüm də oraya gedəcəyəm. 5 Aranızda səlahiyyəti olanlar mənimlə
getsin və əgər bu kişi haqsızlıq edibsə, onu ittiham etsin».
6 Fest onların yanında səkkiz ya on gündən artıq qalmadı və Qeysəriyyəyə qayıtdı.
Ertəsi gün hökm kürsüsünə çıxıb Paulun gətirilməsini əmr etdi. 7 Paul içəri girəndə
Yerusəlimdən gələn Yəhudilər onun ətrafını bürüdü və onun barəsində dəlil-sübutsuz bir
çox ağır ittihamlar irəli sürdülər. 8 Paul «nə Yəhudilərin Qanununa, nə məbədə, nə də
qeysərə qarşı heç bir günah işlətməmişəm» deyərək özünü müdafiə etdi. 9 Yəhudilərin
rəğbətini qazanmaq üçün Fest Paula belə dedi: «Bu iş üzrə mənim qarşımda mühakimənin
Yerusəlimdə olmasını istəyirsənmi?» 10 Paul dedi: «Mən qeysərin hökm kürsüsünün
qarşısında dayanmışam. Mənim məhkəməm burada olmalıdır. Sən özün də yaxşı bilirsən
ki, Yəhudilərə qarşı heç bir haqsızlıq etməmişəm. 11 Əgər haqsızlıq etmişəmsə, ölüm
cəzasına layiq bir iş tutmuşamsa, ölümdən qaçmıram. Yox, əgər bunların ittihamları
əsassızdırsa, məni onların əlinə təslim etmək üçün heç kimin səlahiyyəti yoxdur. Mən
qeysərin məhkəməsinə müraciət etmək istəyirəm». 12 Fest öz məsləhət şurası ilə müşavirə
keçirəndən sonra cavab verdi: «Sən qeysərin məhkəməsinə müraciət etmək istədiyin üçün
qeysərin yanına gedəcəksən».

Fest Padşah ilə danışır

13 Bir neçə gündən sonra padşah Aqrippa ilə Berniki* Festi təbrik etmək üçün
Qeysəriyyəyə gəldi. 14 Bir müddət orada qaldılar. Fest bu ərəfədə Paulun işini padşaha
danışdı. O dedi: «Bir kişi var, Feliks onu məhbus saxlayaraq gedib. 15 Yerusəlimdə olduğum
ərəfədə Yəhudilərin başçı kahinləri ilə ağsaqqalları onunla bağlı şikayətlərini açıqladı
və onu cəzalandırmağımı istədi. 16 Mən dedim ki, ittiham edilən şəxsi ittihamçılarla
üzləşdirmədən, ona edilən ittihamlara müdafiə imkanı vermədən, onlara† təslim etmək
Romalıların adətinə xas deyil. 17 Onlar mənimlə buraya toplananda heç bir vaxt itirmədən
ertəsi gün hökm kürsüsünə çıxıb bu kişinin gətirilməsini əmr etdim. 18 Amma ittihamçılar
qalxıb danışanda mənim gözlədiyim cinayətlərin heç biri ilə onu təqsirləndirmədilər.
19 Lakin onunla öz dinləri barədə bir neçə məsələ qaldırdılar. Bunlar ölmüş və Paulun
iddiasına görə sağ olan İsa adlı bir şəxslə bağlı məsələlərdir. 20 Bunları necə tədqiq
edəcəyimdən şübhələndiyim üçün ondan soruşdum ki, Yerusəlimə gedib bu iş üçün orada
mühakimə olmağa razıdır ya yox. 21 Amma Paul imperatorun məhkəməsinə müraciət
etmək və bu olana qədər həbsdə qalmaq istədi. Mən də onu qeysərin yanına göndərəcəyim
zamanacan həbsdə qalması barədə əmr verdim». 22 Aqrippa Festə dedi: «Bu adama mən də
qulaq asmaq istəyirəm». Fest dedi: «Sabah qulaq asarsan».

Paul padşah Aqrippanın qarşısında

23 Ertəsi gün Aqrippa ilə Berniki təntənəli surətdə gəlib minbaşılar və şəhərin nüfuzlu
şəxsləri ilə birlikdə iclas otağına daxil oldular. Festin əmrinə əsasən Paulu içəri gətirdilər.
24 Fest dedi: «Ey padşah Aqrippa və burada bizimlə olan bütün cənablar, istər Yerusəlimdə,
istərsə də burada, bütün Yəhudi xalqının şikayət etdiyi bu insanı görürsünüzmü? "Bu
adam daha yaşamamalıdır!" deyə Yəhudilər hay-küy salırdı. 25 Amma mən nəticəyə
gəldim ki, bu adam ölümə layiq heç bir iş görməyib. Lakin imperatorun məhkəməsinə

* 25:13 Berniki – yəni padşah Aqrippanın bacısı. † 25:16 Onlara – bəzi əlyazmalarda edam olunmaq üçün onlara.

müraciət etmək istədiyinə görə onu göndərmək qərarına gəldim. [26] Amma onun barəsində
qəti bir sözüm yoxdur ki, cənabıma yazam. Ona görə də onu sizin qarşınıza, xüsusən,
padşah Aqrippa, sənin qarşına çıxarıram ki, bu işin istintaqından sonra yazmağa sözüm
olsun. [27] Çünki bir məhbusu imperatorun qarşısına göndərəndə ona edilən ittihamları
göstərməmək mənə məntiqsiz göründü».

26

[1] Aqrippa Paula dedi: «Özünü müdafiə edə bilərsən». Onda Paul əl hərəkəti ilə özünü
müdafiəyə başladı: [2] «Padşah Aqrippa, Yəhudilərin məni ittihamlandırdığı hər şeyə görə
bu gün sənin hüzurunda özümü müdafiə edəcəyim üçün özümü xoşbəxt sayıram. [3] Çünki
bütün Yəhudi adət-ənənələrinə və mübahisələrinə yaxşı bələdsən. Ona görə rica edirəm,
mənə səbirlə qulaq as.

[4] Bütün Yəhudilər bilir ki, əzəldən, lap cavanlığımdan bəri həm öz elimdə, həm də
Yerusəlimdə necə həyat sürmüşəm. [5] *Məni əvvəldən tanıyırlar, bilirlər ki, keçmişdə
dinimizin ən ciddi təriqəti olan farisey təriqətinə necə bağlı yaşayırdım. İstəsələr, bu
barədə şəhadət edə bilərlər. [6] İndi isə Allahın ata-babalarımıza verdiyi vədin həyata
keçməsinə ümid bağladığım üçün burada dayanıb mühakimə olunuram. [7] Xalqımızın on
iki qəbiləsi də gecə-gündüz Allaha sidq ürəkdən ibadət edə-edə həmin şeyə ümid bəsləyir.
Ey padşah, Yəhudilər məni bu ümidə görə ittiham edirlər. [8] Niyə Allahın ölüləri diriltməsi
aranızda inanılmaz bir şey sayılır?

[9] *Doğrusu, mən buna əmin olmuşdum ki, Nazaretli İsanın adı əleyhinə əlimdən gələni
etməliyəm. [10] Yerusəlimdə də bunu edirdim. Başçı kahinlərdən aldığım səlahiyyətə əsasən
nə qədər müqəddəsi zindanlara saldırdım və edam olunanda onların əleyhinə səs verdim.
[11] Bütün sinaqoqları gəzib-dolaşaraq onları tez-tez cəzalandırır və öz etiqadlarına küfr
etməyə məcbur edirdim. Mən elə dəli olmuşdum ki, onları ölkə xaricində olan şəhərlərdə
belə, təqib edirdim.

[12] Bu iş üçün başçı kahinlərdən aldığım səlahiyyət və tapşırıqla Dəməşqə tərəf yola
çıxdım. [13] Ey padşah, günorta vaxtı yol gedirdim ki, göydən məni və yoldaşlarımı hər
tərəfdən nurlandıran günəşdən daha parlaq bir işıq gördüm. [14] Hamımız yerə yıxıldıq. Bir
səsin mənə İbrani dilində dediyini eşitdim: “Şaul, Şaul, niyə Məni təqib edirsən? Bizin
ucuna təpik vurmaq sənə zərər verər”. [15] Mən dedim: “Ey Ağam, Sən kimsən?” Rəbb cavab
verdi: “Mən sənin təqib etdiyin İsayam. [16] Qalx ayağa və dur. Mən ona görə sənə göründüm
ki, səni xidmətçi və haqqımda gördüyün, sənə göstərəcəyim şeylərin şahidi olmağa təyin
edim. [17] Səni öz xalqından, həm də başqa millətlərin əlindən qurtaracağam. Səni o
millətlərin yanına göndərirəm ki, [18] onların gözlərini açıb qaranlıqdan işığa, Şeytanın
hakimiyyətindən Allaha tərəf döndərəsən. Belə ki onlar günahlarının bağışlanmasına və
Mənə iman etməklə təqdis olunanlar arasında irsə nail olsunlar”.

[19] Buna görə mən, ey padşah Aqrippa, bu səmavi görüntüyə itaətsizlik etmədim.
[20] *əvvəlcə Dəməşqin, sonra Yerusəlimin və bütün Yəhudeya bölgəsinin əhalisini, başqa
millətləri də tövbə edib Allaha tərəf dönməyə və bu tövbəyə uyğun tərzdə iş görməyə
çağırdım. [21] Yəhudilər buna görə məni məbəddə tutub öldürməyə cəhd göstərirdilər.
[22] Amma bu günə qədər Allah mənim dayağımda durdu və bunun sayəsində burada durub
böyükdən kiçiyə qədər hamıya şəhadət edirəm. Mənim dediklərim peyğəmbərlərin və
Musanın əvvəlcədən xəbər verdiyi hadisələrdən başqa bir şey deyil. [23] *Onlar bildirib ki,
Məsih əzab çəkəcək və ölümdən dirilənlərin birincisi olacaq, həm Öz xalqına, həm də
başqa millətlərə nur doğduğunu elan edəcək».

[24] Paul özünü bu cür müdafiə edəndə Fest bərkdən dedi: «Paul, dəlilik edirsən, çox
oxumaqdan başın xarab olub». [25] Paul dedi: «Hörmətli Fest, mən dəlilik etmirəm, həqiqəti
və ağla batan sözləri danışıram. [26] Padşahın bu barədə məlumatı olduğu üçün onunla
cəsarətlə danışıram. Əminəm ki, olanların heç biri padşahın nəzərindən qaçmayıb.

---

* 26:5 Həv. 23:6; Fil. 3:5 * 26:9 Həv. 8:3; 22:4-5 * 26:20 Həv. 9:18-20,28-29 * 26:23 Yeş. 42:6; 49:6; 1Kor. 15:20

Çünki bu işlər künc-bucaqda görülən işlər deyil. [27] Padşah Aqrippa, sən peyğəmbərlərə
inanırsanmı? Bilirəm ki, inanırsan». [28] Aqrippa Paula dedi: «Bu az müddətdə məni də
inandıraraq məsihçi edəcəksən?» [29] Paul dedi: «İstər az, istər çox müddət olsun, Allahdan
istəyirəm ki, təkcə sən yox, bu gün mənə qulaq asan hər bir adam bu zəncirlərdən başqa
mənim kimi olsun!»
[30] Sonra padşah, vali, Berniki və onlarla birlikdə oturanlar qalxdılar. [31] Bayıra çıxanda
aralarında belə danışdılar: «Bu adam ölümə yaxud həbsə layiq bir şey etmir». [32] Aqrippa
da Festə dedi: «Bu adam qeysərin məhkəməsinə müraciət etmək istəməsəydi, azad edilə
bilərdi».

27

Paul Romaya doğru yola çıxır

[1] İtaliyaya doğru yelkən açmağa qərar verilində Paulu və bəzi başqa məhbusları
İmperator alayından Yuli adlı bir yüzbaşıya təhvil verdilər. [2] Asiya vilayətinin sahilindəki
limanlara gedən bir Edremit gəmisinə minərək dənizlə getdik. Salonikdən Makedoniyalı
Aristarx da yanımızda idi. [3] Ertəsi gün Sidona çatdıq. Paulla dost kimi rəftar edən Yuli ona
izin verdi ki, lazımi kömək almaq üçün dostlarının yanına getsin. [4] Oradan yenə dənizlə
getdik. Küləklər bizə əks istiqamətdə əsdiyi üçün Kipri külək tutmayan tərəfdən keçdik.
[5] Dəniz yolu ilə Kilikiya və Pamfiliyanı keçib Likiyanın Mira şəhərinə gəldik. [6] Yüzbaşı orada
İtaliyaya gedən bir İsgəndəriyyə gəmisi tapıb bizi o gəmiyə mindirdi. [7] Xeyli gün aşağı
sürətlə, çətinliklə üzərək Knid şəhərinin qarşısına çatdıq. Külək bizə yol vermədiyi üçün
Salmoni burnundan dolanaraq Kritin külək tutmayan tərəfi ilə getdik. [8] Sahil boyunca
çətinliklə irəliləyərək Laseya şəhəri yaxınlığındakı Gözəl Limanlar adlanan körfəzə gəlib-
çatdıq.
[9] Xeyli vaxt itirmişdik, hətta oruc günü* də keçib-getmişdi. Artıq bu mövsümdə
dəniz yolu ilə getmək təhlükəli idi. Odur ki, Paul onlara xəbərdarlıq edərək [10] dedi:
«Ağalar, görürəm ki, bu səfər yalnız yük və gəmiyə deyil, canımıza da çox ziyan və
bəla gətirəcək». [11] Lakin yüzbaşı Paulun dediklərini dinləməkdənsə gəmi sükançısının və
sahibinin sözlərinə uydu. [12] Liman qışlamaq üçün əlverişsiz idi. Buna görə gəmidəkilərin
əksəriyyəti oradan dənizə çıxıb imkan olarsa, Finiksə çataraq qışı orada keçirmək qərarına
gəldi; Finiks Kritdə olan, cənub-qərbə və şimal-qərbə baxan bir liman idi.

Fırtına

[13] Cənubdan zəif bir külək əsməyə başlayanda gözlədikləri anın gəldiyini zənn edərək
lövbərləri çıxartdılar. Krit sahili boyu üzərək irəlilədilər. [14] Amma çox keçmədi ki, qurudan
Evrakilon† fırtınası qopdu. [15] Fırtınaya düşən gəmi küləyə müqavimət göstərə bilmirdi,
əlacsız qaldıq və külək bizi aparırdı. [16] Qavda adlı kiçik bir adanın külək zəif tutan tərəfinə
düşəndə gəminin qayığını güclə qurtara bildik. [17] Qayığı yuxarı çəkəndən sonra gəminin
kəndirlərini onun altından dolayıb bağlayaraq tədbir gördülər. Sirt körfəzində saya
oturmaqdan qorxub ləngəri aşağı saldılar və gəmi sürüklənməyə başladı. [18] Fırtına bizi
bir xeyli çalxaladı. Ertəsi gün gəminin yükünü atmağa başladılar. [19] Üçüncü gün isə öz
əlləri ilə gəminin təchizatını atdılar. [20] Günlərlə nə günəş, nə də ulduzlar göründü. Fırtına
da o qədər şiddətlə davam edirdi ki, artıq bundan xilas olmağa ümidimiz qalmamışdı.
[21] Adamlar uzun müddət yemək yemədikdə Paul ortada durub dedi: «Ağalar, gərək siz
mənə qulaq asıb Kritdən çıxmayaydınız və bu ziyana, bu bəlaya düşməyəydiniz. [22] İndi
sizə öyüd verərək deyirəm: ürəkli olun, çünki heç biriniz canını itirməyəcək, yalnız gəmi
məhv olacaq. [23] Çünki mənsub olub ibadət etdiyim Allahın bir mələyi bu gecə yanıma gəlib
dedi: [24] "Qorxma, Paul, sənin qeysərin qarşısına çıxmağın lazımdır. Sənlə birgə gəmidə
olanların hamısını da Allah sənə bağışladı". [25] Ay ağalar, buna görə ürəkli olun! Allaha

---

* 27:9 Oruc günü – yəni Yəhudilərin sentyabr və ya oktyabr aylarında keçirdikləri günahların Kəffarə günü sayılan *Yom Kippur* bayramı. † 27:14 Evrakilon – yəni şimali şərq küləyi.

inandığıma görə bilirəm ki, hər şey mənə deyilən kimi olacaq. [26] Amma bizə bir adaya
düşmək lazımdır».

Gəmi quruda oturur

[27] On dördüncü gecə idi ki, biz İoniya dənizində sürüklənirdik. Gecə yarısına yaxın
gəmiçilər hiss etdilər ki, quruya yaxınlaşırlar. [28] Suyun dərinliyini ölçəndə gördülər ki,
iyirmi qolacdır.‡ Bir az gedəndən sonra bir daha ölçdülər və gördülər ki, on beş qolacdır.
[29] Qayalığa çıxmaqdan qorxaraq gəminin dal tərəfindən dörd lövbər atıb sabahın açılması
üçün dua etdilər. [30] Belə olanda gəmiçilər qaçmağa çalışıb gəminin qabaq hissəsindən
lövbərlər salmaq bəhanəsi ilə qayığı dənizə endirdilər. [31] Amma Paul yüzbaşıya və əsgərlərə
dedi: «Bunlar gəmidə qalmasalar, siz xilas ola bilməzsiniz». [32] Bundan sonra əsgərlər
qayığın iplərini kəsib onu dənizə saldılar.

[33] Dan yeri söküləndə Paul hamıya yemək yeməyi təkid edərək dedi: «Bu gün on dörd
gündür ki, nigarançılıq içindəsiniz və heç nə yemədiyinizə görə acsınız. [34] Bunun üçün
sizdən xahiş edirəm ki, yemək yeyəsiniz. Bu, xilasınız üçün lazımdır. Heç birinizin
başından bir tük belə, əskik olmayacaq». [35] Paul bunu deyəndən sonra çörək götürdü və
hamının qarşısında Allaha şükür edərək çörəyi bölüb yeməyə başladı. [36] Bundan hamı
ürəklənib yemək yedi. [37] Gəmidə cəmi iki yüz yetmiş altı nəfər idik. [38] Hamı doyandan
sonra buğdanı dənizə boşaldaraq gəmini yüngülləşdirdilər.

[39] Hava işıqlananda gördükləri qurunu tanıya bilmədilər. Amma qumsal sahili olan bir
körfəz gördülər. Qərara aldılar ki, imkan olsa, gəmini orada oturtsunlar. [40] Lövbərləri
kəsib dənizdə qoydular. Eyni zamanda sükanları saxlayan kəndirləri açıb qabaq yelkəni
qaldıraraq qumsallığa tərəf yönəldilər. [41] Gəmi isə dayazlıqda qum üstündə oturdu.
Gəminin burnu quma batıb tərpənməz oldu. Arxa tərəfi isə dalğaların zərbəsindən
sınmağa başladı. [42] Əsgərlər məhbusları öldürmək istəyirdi ki, heç biri üzərək qaçmasın.
[43] Amma Paulu xilas etmək istəyən yüzbaşı əsgərləri bu fikirdən daşındırdı. Əmr etdi ki,
əvvəlcə üzməyi bacaranlar dənizə tullanıb üzsünlər, [44] sonra dalda qalanlar ya taxtalar ya
da gəminin başqa parçaları üzərində sahilə çıxsınlar. Beləliklə, hamısı sağ-salamat quruya
çıxdı.

28

Maltada

[1] Xilas olandan sonra öyrəndik ki, adanın adı Maltadır. [2] Oranın sakinləri bizə
gözlənilməz bir mehribanlıq göstərdi. Hava yağışlı və soyuq olduğu üçün ocaq qalayıb
hamımızı hərarətlə qarşıladılar. [3] Paul bir dəstə çırpı götürüb ocağa atdı. O zaman
istinin təsirindən bir gürzə çıxıb onun əlinə yapışdı. [4] Oranın sakinləri Paulun əlinə ilanın
yapışdığını görəndə bir-birlərinə dedilər: «Demək bu adam qatildir. Dənizdən xilas olsa
da, ədalət ilahəsi onu yaşamağa qoymur». [5] Amma Paul əlini silkələyib ilanı oda ataraq heç
bir xətər görmədi. [6] Camaat gözləyirdi ki, Paulun bədəni şişəcək yaxud birdən-birə yıxılıb
öləcək. Amma çox gözlədilər, ona heç nə olmadığını görəndə fikirlərini dəyişib dedilər:
«Bu bir allahdır».

[7] O yerin yaxınlığında malikanə var idi ki, ora adanın baş məmuru Publi adlı bir şəxsin
idi. Bu adam bizi öz evində qəbul etdi və üç gün bizə mehribanlıqla qonaqpərvərlik
göstərdi. [8] O ərəfədə Publinin atası qızdırma və qanlı ishal üzündən xəstə yatırdı.
Paul xəstənin yanına gəldi və dua edərək əllərini onun üzərinə qoyub sağaltdı. [9] Bu
hadisədən sonra adadakı qalan xəstələr də gəlib şəfa tapdılar. [10] Bizə çoxlu bəxşiş verərək
şərəfləndirdilər. Biz dənizə çıxanda isə bizə lazım olan şeyləri gəmiyə yüklədilər.

Romaya çatanda

[11] Üç aydan sonra qışı adada keçirmiş, başında əkiz Tanrılar heykəlini gəzdirən bir
İsgəndəriyyə gəmisi ilə dənizdən yelkən açdıq. [12] Sirakuza şəhərinə çatıb üç gün orada
qaldıq. [13] Oradan yolumuza davam edərək Regiuma gəldik. Ertəsi gün əsməyə başlayan

‡ 27:28 Qolac – yunan mətnində *orquya*, təqribən 1.85 metr.

cənub küləyinin köməyi ilə iki günə Puteoliyə çatdıq. [14] Orada rastlaşdığımız imanlı bacı-
qardaşlar bizdən xahiş etdilər ki, onların yanında bir həftə qalaq.
Sonra Romaya çatdıq. [15] Bizdən xəbər tutan Romadakı imanlı bacı-qardaşlar bizi
qarşılamaq üçün Appi Bazarına və Üç Mehmanxanaya qədər gəldilər. Paul onları görəndə
Allaha şükür edib ürəkləndi. [16] Romaya gələndə Paula* izin verildi ki, bir əsgərin nəzarəti
altında tək yaşasın.

Paulun Romada etdiyi işlər

[17] Üç gün sonra Paul Yəhudilərin orada olan başçılarını toplantıya dəvət etdi. Onlar bir
yerə yığılandan sonra Paul onlara belə dedi: «Soydaşlar, xalqımıza və ata-babalarımızın
adət-ənənəsinə zidd heç nə etmədiyim halda Yerusəlimdə həbs edilib Romalılara təslim
edildim. [18] Onlar məni sorğu-suala çəkəndən sonra azad etmək istədilər. Çünki ölüm
cəzasına layiq bir təqsirim yox idi. [19] *Amma Yəhudilər buna qarşı çıxanda məcbur
olub qeysərin məhkəməsinə müraciət etmək istədim, lakin öz millətimi heç nədə it-
tihamlandırmaq istəmirdim. [20] Bu səbəbdən sizi buraya görüşüb söhbət etmək üçün
çağırmışam. Axı mən İsrailin ümidi uğrunda belə zəncirlənmişəm». [21] Onlar Paula dedilər:
«Yəhudeyadan sənin barəndə nə məktub almışıq, nə də buraya gələn soydaşlardan kimsə
sənin barəndə bizə xəbər gətirərək pis bir söz deyib. [22] Biz sənin fikirlərini sənin özündən
eşitmək istəyirik. Çünki hər yerdə bu təriqətə qarşı çıxıldığını bilirik».

[23] Bir gün təyin edib, həmin gün daha böyük kütlə ilə Paulun qaldığı yerə gəldilər. Paul
səhərdən axşamacan Allahın Padşahlığından şəhadət edərək onlara açıqlama verdi, həm
Musanın Qanunundan, həm də Peyğəmbərlərin yazdıqlarından onları İsaya inandırmağa
çalışdı. [24] Bəziləri onun sözlərinə inandı, bəziləri isə inanmadı. [25] Bir-birləri ilə razılığa
gəlməyəndə Paulun bu son sözlərinə qulaq asıb ayrıldılar: «Müqəddəs Ruh Yeşaya
peyğəmbərin vasitəsilə ata-babalarınıza bu gözəl sözü dedi:
[26] *"Get bu xalqa bunu çatdır:
‹Eşitdikcə eşidəcəksiniz, amma anlamayacaqsınız,
Gördükcə görəcəksiniz, amma qanmayacaqsınız.
[27] Çünki bu xalqın ürəyi kütləşdi,
Qulaqları ağır eşitdi,
Gözlərini yumdular ki,
Gözləri ilə görməsinlər,
Qulaqları ilə eşitməsinlər,
Ürəkləri ilə anlamasınlar
Və Mənə sarı dönməsinlər ki,
Mən onlara şəfa verim›".
[28] İndi bilin ki, Allahın verdiyi bu xilas başqa millətlərə göndərilib və onlar buna qulaq
asacaqlar». [29] †

[30] Paul düz iki il kirayə tutduğu evdə qalıb yanına gələnlərin hamısını qəbul edirdi. [31] Heç
bir maneə olmadan tam bir cəsarətlə Allahın Padşahlığını vəz edir və Rəbb İsa Məsihlə
bağlı həqiqətləri öyrədirdi.

---

* 28:16 Paula – bəzi əlyazmalarda yüzbaşı məhbusları zabitə təhvil verdi. * 28:19 Həv. 25:11
* 28:26 Yeş. 6:9-10; Mat. 13:14-15; Mark 4:12; Luka 8:10; Yəh. 12:39-40 † 28:29 Asacaq – bəzi əlyazmalarda asacaqlar». 29 Paulun bu sözündən sonra Yəhudilər bir-biri ilə çox çəkişdi və getdi.

PAULUN
ROMALILARA MƏKTUBU
GİRİŞ

Paul bu məktubu özünü və yaydığı Müjdəni Romadakı imanlılar cəmiyyətinə təqdim etmək üçün yazmışdı. O heç vaxt imperatorluğun paytaxtı olan bu şəhərdə olmamışdı, halbuki oradakı bir çox məsihçilərin adını bilirdi və onlara tezliklə baş çəkmək istəyirdi. Paul onlara özünün «həvari olmağa çağırılmış, Allahın Müjdəsini yaymaq üçün seçilmiş» olduğunu söyləyir (1:1). Onun yaydığı Müjdə bundan ibarət idi ki, Müjdə «iman edən hər kəsin – əvvəlcə Yəhudinin, sonra da Yunanın xilası üçün Allahın qüdrətidir» (1:16).

Paul həm də hamının günah edib, Allahın izzətindən məhrum olmasını oxucuların yadına salır (3:23). Amma Allah bizi necə qəbul edə bilər? Paul bu əsas suala Romalılara məktubda cavab verir. O, məktubda göstərir ki, heç kim Allahın tələblərini yerinə yetirməyə qadir deyil. Yəhudilər Musanın Qanununa tabe olmadılar; başqa millətlərlə isə Allah müxtəlif yollarla danışdısa da, onlar Onun barəsində hətta düşünməkdən belə, imtina etdilər (1:18–3:20).

Paul burada Allahın bizi necə qəbul etdiyini aydın göstərir:

> «Allahdan gələn bu salehlik İsa Məsihə iman vasitəsilə Ona iman gətirənlərin hamısına verilir. Heç kəsə fərq qoyulmur... Onun lütfü ilə də Məsih İsada satın alınmağa nail olaraq bir hədiyyə kimi saleh sayılır» (3:22,24).
>
> «İsa bizim təqsirlərimizə görə ölümə təslim edildi və bizim saleh sayılmağımız üçün dirildi» (4:25).

Məktubun məzmunu:

1:1-17 Salamlama və məktubun mövzusu
1:18–3:20 Xilasa ehtiyac
3:21–4:25 Allahın verdiyi xilas yolu
5:1–8:39 Məsihdə yeni həyat
9:1–11:36 Allahın İsrail üçün planı
12:1–15:13 Məsihçi davranışı
15:14–16:27 Yekun və şəxsi salamlar

1 İsa Məsihin qulu, həvari olmağa çağırılmış, Allahın Müjdəsini yaymaq üçün seçilmiş
mən Pauldan salam! 2 Allahın Öz peyğəmbərləri vasitəsilə Müqəddəs Yazılarda əvvəlcədən
vəd etdiyi o Müjdə 3-4 Oğlu Rəbbimiz İsa Məsih haqqındadır. O, cismən Davud nəslindəndir,
müqəddəslik Ruhuna görə isə ölülər arasından dirilərək Allahın Oğlu olduğu qüdrətlə elan
olundu. 5 Biz Onun vasitəsilə lütfə və həvariliyə nail olduq ki, Onun adı naminə bütün
millətlərdən olan insanları imana itaət etməyə çağıraq. 6 Siz də İsa Məsihə məxsus olmaq
üçün çağırılmış o insanların arasındasınız. 7 Romada yaşayan, Allahın sevdiyi və müqəddəs
olmağa çağırdığı sizin hamınıza Atamız Allahdan və Rəbb İsa Məsihdən lütf və sülh olsun!

Paulun Romaya getmək arzusu

8 Hər şeydən əvvəl, hamınız üçün İsa Məsihin vasitəsilə Allahıma şükür edirəm ki,
imanınız bütün dünyada elan olunur. 9 Oğlunun Müjdəsini yaymaqda bütün qəlbimlə
ibadət etdiyim Allah şahidimdir ki, mən sizi necə daim yada salıram. 10 Dualarımda
həmişə yalvarıram ki, Allahın iradəsi ilə nəhayət yanınıza gəlməyə nail olum. 11 Çünki
sizi qüvvətləndirmək üçün sizə ruhani bir ənam çatdırmaq məqsədindəyəm; buna görə
də sizi görmək üçün həsrət çəkirəm. 12 Daha doğrusu, mən aranızda olarkən bir-birimizin
imanı ilə qarşılıqlı halda ruhlanaq. 13 *Ey qardaşlar, bixəbər olmağınızı istəmirəm ki, başqa
millətlərdən olan digərləri arasında etdiyim kimi sizin aranızda da əməyimin bəhrəsini
götürüm deyə dəfələrlə yanınıza gəlmək niyyətində olmuşam, amma indiyədək maneələrə
rast gəldim. 14 Mən həm Yunanlara, həm də barbarlara, həm aqillərə, həm də cahillərə

* 1:13 Həv. 19:21

borcluyam. [15] Bu səbəbdən mən Romada yaşayan sizlərə də bacardığım qədər Müjdəni
yaymağa həvəsim var.

*Müjdə*dəki Allah salehliyi

[16] *Mən Müjdədən utanmıram, çünki o, iman edən hər kəsin – əvvəlcə Yəhudinin, sonra
da Yunanın* xilası üçün Allahın qüdrətidir. [17] *Müjdədə Allahın salehliyi aşkar olur və bu
salehlik tamamilə imanla əldə edilir. Necə ki yazılıb: «Saleh adam imanla yaşayacaq».

Adamların günahkarlığı

[18] Həqiqətə haqsızlıqla əngəl törədən adamların hər cür allahsızlığı və haqsızlığı uc-
batından Allahın qəzəbi göydən aşkar olur. [19] Çünki Allah haqqında məlum olan şeylər
onlara aşkardır, Allah Özü bunu onlara aşkar edib. [20] Dünyanın yaradılışından bəri
Allahın gözə görünməyən xüsusiyyətləri, yəni əbədi qüdrəti və ilahiliyi Onun yaratdıqları
vasitəsilə üzə çıxır. Buna görə də onlar üzrsüzdür. [21] *Adamlar Allahı tanıdıqları halda
Ona nə Allah kimi izzət verdilər, nə də şükür etdilər. Əksinə, boş düşüncələrə uydular və
axmaq ürəklərini qaranlıq bürüdü. [22] Müdrik olduqlarını iddia etdikləri halda ağılsız olub,
[23] *fani olmayan Allahın izzətini fani olan insana, quşlara, dördayaqlılara və sürünənlərə
bənzəyən bütlərlə əvəz etdilər.

[24] Buna görə də Allah onları ürəklərinin şəhvəti üzündən murdarlığa təslim etdi ki,
bir-birlərinin bədənini rüsvay etsinlər. [25] Onlar Allahın həqiqətini yalanla əvəz etdilər,
Yaradanın yerinə yaradılışa səcdə və ibadət etdilər; o Yaradana əbədi alqış olsun! Amin.

[26] Bu səbəbdən Allah onları öz rəzil həvəslərinə təslim etdi. Onların qadınları təbii
əlaqəni qeyri-təbii əlaqə ilə əvəz etdilər, [27] eyni tərzdə kişilər də qadınla olan təbii əlaqədən
əl çəkib bir-birlərinə şəhvətlə qızdılar; kişilər kişilərlə rüsvayçılıq edib öz daxillərində
rəzilliklərinə layiq cəzanı aldılar.

[28] Allahı şüurlarında saxlamağı yanlış saydıqları üçün Allah da onları yanlış düşüncələrə
təslim etdi ki, ədəbsiz işlər görsünlər. [29] Onlar hər cür haqsızlıq, pislik, tamahkarlıq və
kinlə doldular; paxıllıq, qatillik, münaqişə ruhu, hiylə və pis niyyətlə dolub-daşdılar. Onlar
qeybətçi, [30] böhtançı, Allaha nifrət edən, söyüşçü, məğrur, təkəbbürlü, pis işlərdə bacarıqlı,
ata-anaya itaətsiz, [31] axmaq, xain, şəfqətsiz və rəhmsizdir. [32] Hərçənd ki belə işlərlə məşğul
olanların ölümə layiq olduğu barədə Allahın ədalətli hökmünü bilirlər, amma yenə də bu
işləri görürlər, hətta belə işlər görən başqalarını da alqışlayırlar.

2

Allahın ədalətli hökmü

[1] *Beləliklə, sən ey başqasını mühakimə edən adam, kim olursansa-ol, sən də üzrsüzsən.
Çünki başqasını mühakimə edərkən özünü də məhkum edirsən. Ona görə ki başqasını
mühakimə etdiyin halda özün də həmin işləri görürsən. [2] Bizsə bilirik ki, belə işlərlə
məşğul olanlara Allah həqiqətə əsasən hökm çıxarır. [3] Ey belə işlərlə məşğul olanları
mühakimə edərək özü də həmin işləri görən insan! Məgər elə güman edirsən ki, Allahın
hökmündən qaça biləcəksən? [4] Yaxud sən Allahın zəngin xeyirxahlığına, həlimliyinə
və səbirli olmağına xor baxırsan? Bəs anlamırsan ki, Onun xeyirxahlığı səni tövbəyə
yönəldir? [5] Amma sən Allahın qəzəbinin və ədalətli hökmünün zahir olacağı gün
inadkarlığına və tövbə etməyən ürəyinə görə özün üçün qəzəb toplayırsan; [6] *Allah hər
kəsə əməlinə görə əvəzini verəcək: [7] dözümlə yaxşı əməl sahibi olaraq izzət, hörmət və
ölməzlik axtaranlara əbədi həyat, [8] özlərini göstərərək həqiqətə tabe olmayıb haqsızlığa
baş əyənlərə isə qəzəb və hiddət göndərəcək. [9] Pislik edən hər kəsə – əvvəlcə Yəhudiyə,
sonra da Yunana əziyyət və sıxıntı, [10] yaxşı əməl sahibi olan hər kəsə isə – əvvəlcə Yəhudiyə,

---

* 1:16 Mark 8:38 * 1:16 Yunan – yəni başqa millətdən olan. * 1:17 Hab. 2:4 * 1:21 Ef. 4:17-18
* 1:23 Qanun. 4:16-18 * 2:1 Mat. 7:1; Luka 6:37 * 2:6 Zəb. 62:12; Sül. 24:12

sonra da başqa millətdən olana izzət, hörmət və sülh verəcək. 11 *Çünki Allah insanlar
arasında tərəfkeşlik etməz.
12 Qanunu bilmədən günah edənlərin hamısı Qanunu bilməsələr də, həlak olacaqlar.
Qanunu bilərək günah edənlərin də hamısı Qanunla mühakimə olunacaq. 13 Çünki Allahın
nəzərində Qanunu eşidənlər deyil, ona əməl edənlər saleh sayılır. 14 Beləcə Qanuna malik
olmayan başqa millətlər təbiətlərinə görə Qanuna əməl edəndə Qanuna malik olmadıqları
halda onlar özləri üçün qanun olur. 15 Onlar bununla göstərirlər ki, Qanunun tələbləri
ürəklərində yazılıb. Onların vicdanı buna şahiddir, düşüncələri də onları gah ittiham,
gah da müdafiə edir. 16 Mənim elan etdiyim Müjdəyə görə, Allahın Məsih İsa vasitəsilə
insanların gizli işlərini mühakimə edəcəyi gün belə olacaq.

Yəhudilər və Qanun

17 Ey özünü Yəhudi adlandıran! Qanuna güvənərək Allahla öyünürsən; 18 Onun iradəsini
bilirsən, Qanundan təlim aldığın üçün ən üstün dəyərləri ayırd edirsən; 19-20 əminsən ki,
Qanunda bilik və həqiqətin əsasını tapdığın üçün korlara bələdçi, zülmətdə olanlara işıq,
ağılsızlara tərbiyəçi, uşaqlara müəllimsən. 21 Bəs nə üçün başqalarını öyrətdiyin halda
özün öyrənmirsən? Oğurlamamağı bəyan edərkən özün oğurlayırsan? 22 «Zina etmə»
dediyin halda özün zina edirsən? Bütlərdən iyrənərkən məbədləri soyursan? 23 Qanunla
öyünməyinə baxmayaraq, onu pozub Allahı hörmətdən salırsan. 24 *Axı belə yazılıb: «Sizin
üzünüzdən millətlər arasında Allahın adına küfr edilir».
25 Sünnətin yalnız o zaman faydası var ki, sən Qanuna əməl edəsən. Əgər sən Qanunu
pozursansa, sünnətli olduğun halda sünnətsiz adam kimi olursan. 26 Eləcə də əgər sünnət
olunmamış adam Qanunun ədalətli tələblərinə riayət edirsə, sünnət olunmamasına
baxmayaraq, sünnətli sayılır. 27 Onda cismən sünnət olunmadığı halda Qanuna əməl edən
adam səni mühakimə edəcək; sən ki yazılı Qanuna və sünnətə malik olduğun halda Qanunu
pozursan. 28 Çünki zahirən Yəhudi olan Yəhudi deyil, zahirən və cismən sünnət olunan da
sünnətli deyil. 29 *Yalnız daxilən Yəhudi olan Yəhudidir. Sünnət də ürəyə aid olub, yazılı
Qanuna görə deyil, Ruhun işidir. Belə adamın tərifi də insandan yox, Allahdan gələr.

3

Allahın sədaqəti

1 Bəs Yəhudi olmağın nə üstünlüyü var? Sünnətin faydası nədir? 2 Hər cəhətdən böyük
üstünlüyü var. Hər şeydən əvvəl, Allahın sözləri Yəhudilərə əmanət edilib. 3 Əgər onlardan
bəzisi iman etmədisə, onda nə olacaq? Məgər onların imansızlığı Allahın sədaqətini ləğv
edə bilər? 4 *Əsla! Bütün insanlar yalançı olsa da, Allah haqlıdır. Necə ki yazılıb:
«Sən Öz sözlərində haqlı çıxacaqsan,
Mühakimə etdiyin zaman qalib gələcəksən».
5 Bəs bizim haqsızlığımız Allahın ədalətli olduğunu üzə çıxarırsa, onda nə deyə
bilərik? İnsanların düşündüyü kimi soruşuram: Allah üzərimizə qəzəbini gətirən zaman
haqsızdırmı? 6 Əsla, haqlıdır! Bəs Allah dünyanı başqa cür necə mühakimə edə bilər? 7 «Bəs
mənim yalanım Allahın həqiqətini ucaldıb Ona izzət gətirirsə, nə üçün mən üstəlik bir
günahkar kimi mühakimə olunmalıyam?» deyə soruşa bilərlər. 8 Belə isə, «gəlin pislik edək
ki, bundan yaxşılıq əmələ gəlsin» deyə bilərikmi? Bəzi adamlar bizə böhtan atıb söyləyir
ki, biz belə öyrədirik. Belə söyləyənlər haqlı olaraq cəza alacaq.

Saleh olan yoxdur

9 Bəs nə deyək? Biz Yəhudilərin üstünlüyü varmı? Əlbəttə, yox! Çünki biz artıq
həm Yəhudiləri, həm də Yunanları təqsirləndirdik ki, onların hamısı günahın hökmü
altındadır. 10 *Necə ki yazılıb:
«Saleh olan yoxdur,
Bir nəfər belə, yoxdur.

---

* 2:11 Qanun. 10:17 * 2:24 Yeş. 52:5 * 2:29 Qanun. 30:6 * 3:4 Zəb. 51:4 * 3:10 Zəb. 14:1-3; 53:1-3

[11] Dərk edən bir kəs yoxdur,
Allahı axtaran yoxdur.
[12] Hamısı yoldan azıb,
Onlardan fayda yoxdur.
Bir nəfər də olsun
Yaxşı iş görən yoxdur».
[13] *«Boğazları açıq qəbirdir,
Dilləri yalan danışır».
«Dodaqlarında gürzə zəhəri var».
[14] *«Ağızları lənət və acı sözlərlə doludur».
[15] *«Ayaqları qan tökməyə tələsir,
[16] Yollarında viranəlik və fəlakət var,
[17] Əmin-amanlıq yolu nədir, bilmirlər».
[18] *«Onların gözündə Allah qorxusu yoxdur».
[19] Biz bilirik ki, Qanunda deyilənlərin hamısı Qanunun hökmü altında olanlara aiddir; belə ki bütün dillər sussun və bütün dünya Allahın hökmünə məruz qalsın. [20] *Beləliklə, Qanuna əməl etməklə heç bir insan Allahın önündə saleh sayılmayacaq. Çünki Qanun vasitəsilə günah dərk olunur.

İman və salehlik

[21] Amma indi Qanuna bağlı olmayaraq Allahdan gələn salehlik zahir olub. Buna Qanun da, Peyğəmbərlərin yazıları da şəhadət edir. [22] *Allahdan gələn bu salehlik İsa Məsihə iman vasitəsilə Ona iman gətirənlərin hamısına verilir. Heç kəsə fərq qoyulmur. [23] Çünki hamı günah edib, Allahın izzətindən məhrum olub [24] və Onun lütfü ilə də Məsih İsada satın alınmağa nail olaraq bir hədiyyə kimi saleh sayılır. [25] Allah İsanı kəffarə qurbanı olaraq təqdim etdi ki, iman edənlərin günahları Onun qanı vasitəsilə bağışlansın. Bunu Öz salehliyini göstərmək üçün etdi. Çünki səbirli olub qabaqca edilən günahları cəzasız qoymuşdu. [26] Bunu etdi ki, indiki zamanda salehliyini zahir etsin; beləcə Özü ədalətli olsun, İsaya olan imana əsaslananı da saleh saysın.
[27] Bəs biz nə ilə öyünə bilərik? Heç bir şeylə. Hansı ehkama əsaslana bilərik? Qanuna əməl etmək ehkamınamı? Xeyr, yalnız iman ehkamına! [28] Çünki bu nəticəyə gəlirik ki, insan Qanuna əməl etməklə deyil, iman vasitəsilə saleh sayılır. [29] Məgər Allah yalnız Yəhudilərin Allahıdır? Başqa millətlərin də Allahı deyilmi? Əlbəttə, başqa millətlərin də Allahıdır. [30] *Çünki yalnız bir Allah var və O, sünnətliləri imanla, sünnətsizləri də iman vasitəsilə saleh sayacaq. [31] Onda biz iman vasitəsilə Qanunu ləğv edirikmi? Əsla! Əksinə, onu bir daha təsdiq edirik.

4

İbrahimin imanı

[1] Bəs onda cismani əcdadımız İbrahim haqqında nə deyə bilərik? O nə əldə etdi? [2] Əgər İbrahim öz əməlləri ilə saleh sayılsaydı, öyünməyə haqqı olardı, amma Allahın önündə yox. [3] *Müqəddəs Yazı nə deyir?
«İbrahim Allaha iman etdi və bu ona salehlik sayıldı».
[4] Əməl edənin muzdu ona hədiyyə sayılmaz, bu onun haqqıdır. [5] Lakin əməl etməyib allahsız adamları saleh sayan Allaha iman edən şəxsin imanı ona salehlik sayılır. [6] Davud da o adamın bəxtiyarlığından danışır ki, Allah əməlinə baxmayıb onu saleh sayır:
[7] *«Üsyankarlığı bağışlanan,
Günahı əfv olunan insan

* 3:13 Zəb. 5:9; 140:3 * 3:14 Zəb. 10:7 * 3:15 Sül. 1:16; Yeş. 59:7-8 * 3:18 Zəb. 36:1 * 3:20 Zəb. 143:2; Qal. 2:16 * 3:22 Qal. 2:16 * 3:30 Qanun. 6:4; Qal. 3:20 * 4:3 Yar. 15:6; Qal. 3:6; Yaq. 2:23 * 4:7 Zəb. 32:1-2

Nə bəxtiyardır!
[8] Rəbb tərəfindən təqsirkar sayılmayan insan
Nə bəxtiyardır!»
[9] Məgər bu bəxtiyarlıq yalnız sünnətlilərə məxsusdur, yoxsa sünnətsizlərə də aiddir?
Bəli, biz deyirik ki, İbrahimin imanı ona salehlik sayıldı. [10] Nə vəziyyətdə sayıldı? Sünnət
olunandan sonra, yoxsa sünnət olunandan əvvəl? Sünnət olunandan sonra deyil, sünnət
olunandan əvvəl! [11] *O, sünnətsiz ikən imanla malik olduğu salehliyi təsdiq edən möhür
olaraq sünnət əlamətini aldı. Beləcə İbrahim sünnətsiz olaraq iman edən hamının atası
oldu ki, onlara da imanları salehlik sayılsın. [12] Atamız İbrahim həm də o sünnətli olanların
atası oldu ki, sadəcə sünnətli olmaqla qalmayıb, onun sünnət edilməmişdən əvvəl malik
olduğu iman izi ilə gedirlər.
[13] *Çünki İbrahimə və onun nəslinə dünyanı irs almaq vədi Qanun vasitəsilə deyil, imanla
saleh sayılmaq vasitəsilə verildi. [14] *Əgər Qanuna əsaslananlar varis olsaydı, onda iman
mənasız, vəd də təsirsiz olardı. [15] Çünki qanun Allahın qəzəbini üzə çıxarır. Amma qanun
olmayan yerdə onun pozulması da olmur.
[16-17] *Buna görə də vəd imanla həyata keçir ki, Allahın lütfünə bağlı olsun və İbrahimin
bütün nəslini – yalnız Qanuna deyil, İbrahimin malik olduğu həmin imana da əsaslananları
əhatə etsin. İbrahim iman etdiyi Allahın – ölülərə həyat verən, yoxluqdan varlıq yaradan
Allahın önündə hamımızın atasıdır. Necə ki yazılıb: «Səni çoxlu millətin atası etdim».
[18] *Heç bir ümid olmadığı halda İbrahim çoxlu millətin atası olacağına ümidlə inandı.
Çünki ona deyilmişdi ki, «nəslin o qədər olacaq». [19] *Hətta təxminən yüz yaşında ikən
öz bədəninin artıq ölüyə bənzədiyini, arvadı Saranın da bətninin ölü olduğunu anladı,
amma* imanı azalmadı. [20] Allahın vədinə imansızlıqla şübhə etmədi, əksinə, imanında
möhkəm durub Allahı izzətləndirdi. [21] Tamamilə əmin idi ki, Allah verdiyi vədi yerinə
yetirməyə də qadirdir. [22] Buna görə də imanı ona salehlik sayıldı. [23] «Salehlik sayıldı»
sözləri yalnız İbrahim üçün yazılmayıb; [24] Rəbbimiz İsanı ölülər arasından Dirildənə iman
etməklə saleh sayılacaq bizlər üçün də belə yazılmışdır. [25] *İsa bizim təqsirlərimizə görə
ölümə təslim edildi və bizim saleh sayılmağımız üçün dirildi.

5

Allahla barışmaq

[1] Beləliklə, imanla saleh sayıldığımız üçün Rəbbimiz İsa Məsih vasitəsilə Allahla barışmış
oluruq. [2] Elə Məsihin vasitəsilə də daxilində qaldığımız lütfə imanla nail olduq və Allahın
izzətinə ümid bağlamağımızla fəxr edirik. [3] Yalnız bununla deyil, çəkdiyimiz əziyyətlərlə
də fəxr edirik, çünki bilirik ki, əziyyətdən dözüm, [4] dözümdən Allaha xoş gəlmə, Allaha xoş
gəlmədən ümid yaranır. [5] Ümidimiz də boşa çıxmır, çünki Allah məhəbbəti bizə verilən
Müqəddəs Ruh vasitəsilə ürəklərimizə tökülüb.
[6] Biz hələ gücsüz ikən Məsih müəyyən zamanda allahsız adamların uğrunda öldü. [7] Saleh
bir adam uğrunda kiminsə ölməsi çətin işdir; bəlkə də yaxşı bir adam uğrunda kimsə
ölməyə cəsarət edər. [8] Lakin Allah bizə olan məhəbbətini bununla sübut edir ki, biz
hələ günahkar ola-ola Məsih bizim uğrumuzda öldü. [9] Beləcə Onun qanı ilə indi saleh
sayıldığımıza görə Onun vasitəsilə də Allahın qəzəbindən mütləq xilas olacağıq. [10] Əgər biz
Allahın düşməni olduğumuz vaxt Onun Oğlunun ölməsi ilə Allahla barışdıqsa, barışdıqdan
sonra Onun həyatı vasitəsilə daha qəti olaraq xilas olacağıq. [11] Yalnız bununla deyil,
Rəbbimiz İsa Məsih vasitəsilə Allahla da fəxr edirik ki, indi Onun vasitəsilə Allahla barışığa
nail olmuşuq.

---

* 4:11 Yar. 17:10 * 4:13 Yar. 17:4-6; 22:17-18; Qal. 3:29 * 4:14 Qal. 3:18 * 4:16-17 Yar. 17:5; Qal. 3:7
* 4:18 Yar. 15:5 * 4:19 Yar. 17:17 * 4:19 Bənzədiyini ... ölü olduğunu anladı, amma – bəzi
əlyazmalarda bənzədiyinə ... ölü olduğuna məhəl qoymayaraq. * 4:25 Yeş. 53:4-5

Adəm və Məsih

12 *Beləliklə, günah bir insan vasitəsilə, ölüm də günah vasitəsilə bu dünyaya gəldi.
Beləcə ölüm bütün insanlara yayıldı, çünki hamı günah etdi. 13 Qanundan əvvəl də dünyada
günah var idi. Amma qanun olmayanda günah hesaba alınmır. 14 Lakin Adəmdən Musaya
qədər ölüm hamıya, hətta Adəmin əmri pozmasına bənzər bir günah etməyənlərə də
hökmranlıq etdi. Adəm o gələcək İnsanın* əvvəlcədən göstərilən təsviri idi.

15 Amma Allahın ənamı təqsir kimi deyil. Çünki bir adamın təqsiri üzündən çox adam
öldüsə də, Allahın lütfü və bir Adamın, yəni İsa Məsihin lütfü ilə verilən ənam bir çoxları
üçün daha böyük təsir göstərdi. 16 Allahın ənamı həmin bir adamın günahının nəticəsi
kimi deyil: bir günahdan sonra gələn hökm məhkumluq gətirdi, amma çoxlu təqsirdən
sonra gələn ənam salehlik gətirdi. 17 Əgər bir adamın təqsiri üzündən ölüm həmin adamın
vasitəsilə hökmranlıq etdisə, Allahın bol lütfünü və salehlik ənamını qəbul edənlər bir
Adam, yəni İsa Məsih vasitəsilə daha qəti olaraq həyatda hökmranlıq edəcək.

18 Deməli, necə ki bir təqsir üzündən bütün adamlar məhkum olundu, eləcə də bir saleh
əmələ görə bütün adamlara yaşamaq üçün salehlik verildi. 19 Necə ki bir adamın itaətsizliyi
üzündən bir çoxları günahkar sayıldı, eləcə də bir Adamın itaəti sayəsində bir çoxları saleh
sayılacaq. 20 Qanunun meydana gəlməsi təqsirin çoxalmasına səbəb oldu. Lakin günah
çoxalan yerdə Allahın lütfü daha da çoxaldı. 21 Nəticədə günah ölüm vasitəsilə hökmranlıq
etdiyi kimi lütf də salehlik vasitəsilə hökmranlıq edir; belə ki lütf Rəbbimiz İsa Məsihin
vasitəsilə əbədi həyat versin.

6

Məsihlə ölüb-dirilmə

1 Bəs nə deyə bilərik? Günah işlətməyi davam etdirək ki, Allahın lütfü çoxalsın? 2 Əsla!
İndi ki biz günaha münasibətdə ölmüşük, artıq günah içində necə yaşaya bilərik? 3 Məgər
bilmirsiniz ki, biz hamımız Məsih İsa ilə birləşmək üçün vəftiz olunarkən həmin vəftizlə
Onun ölümü ilə birləşdik? 4 *Deməli, vəftiz olunub Onun ölümü ilə birləşməklə biz də
Onunla birgə dəfn olunduq; belə ki Atanın izzəti ilə Məsih ölülər arasından dirildiyi kimi
biz də həmin cür yeni həyat sürək.

5 Əgər Onun ölümünə bənzər ölümdə Onunla bir olmuşuqsa, Onun dirilməsinə bənzər
dirilmədə də Onunla bir olacağıq. 6 Bunu bilirik ki, günahlı bədənin aradan qaldırılması
üçün, daha günaha qul olmayaq deyə köhnə mənliyimiz Onunla birlikdə çarmıxa çəkildi.
7 Çünki ölmüş adam günahdan azad olub.

8 Əgər Məsihlə ölmüşüksə, Onunla yaşayacağımıza da inanırıq. 9 Çünki bilirik ki, Məsih
ölülər arasından dirildiyinə görə bir daha ölməyəcək və ölüm Ona artıq hökmranlıq etməz.
10 Onun ölümü günahın müqabilində ilk və son ölüm oldu, yaşadığı həyatı isə Allah üçün
yaşayır. 11 Beləcə siz də özünüzü Məsih İsada olaraq günaha münasibətdə ölü, Allaha
münasibətdə isə diri sayın.

12 Ona görə də qoymayın ki, günah sizin fani bədəninizə hökmranlıq etsin və siz də
bədəninizin ehtiraslarına itaət edəsiniz. 13 Bədəninizin üzvlərini də haqsızlıq aləti olmaq
üçün günaha təslim etməyin; əksinə, özünüzü ölülər arasından dirilənlər kimi Allaha,
bədəninizin üzvlərini də salehlik aləti olmaq üçün yenə Allaha təslim edin. 14 Günah sizə
hökmranlıq etməyəcək, ona görə ki siz Qanun altında deyil, lütf altındasınız.

Salehliyə itaət

15 İndi nə edək? Qanun altında deyil, lütf altında olduğumuz üçün günah edəkmi?
Əsla! 16 Məgər bilmirsiniz ki, itaətli qullar kimi özünüzü kimə təslim etsəniz, onun
da qullarısınız? Ya ölümə aparan günahın ya da salehliyə aparan itaətin qulları ola
bilərsiniz. 17 Amma Allaha şükür olsun ki, əvvəllər günahın qulları olduğunuz halda
özünüzü həsr etdiyiniz təlimin nümunəsinə ürəkdən itaət etdiniz. 18 Beləcə günahdan azad
olub salehliyin qulu oldunuz.

---

* 5:12 Yar. 3:6 * 5:14 Gələcək İnsan – yəni İsa Məsih. * 6:4 Kol. 2:12

[19] Cismani təbiətinizin zəifliyi üzündən insanların düşündüyü kimi danışıram. Necə əvvəllər üzvlərinizi murdarlığa və Qanunu pozmaq üçün qanunsuzluğa qul kimi təslim etmişdiniz, eləcə də indi üzvlərinizi müqəddəs olmaq üçün salehliyə qul kimi təslim edin.
[20] Çünki siz günahın qulları olanda salehliyə əməl etməkdən azad idiniz. [21] Bəs o zaman nə bəhrə götürdünüz? İndi artıq o şeylərdən utanırsınız. Axı onların axırı ölümdür.
[22] Amma indi günahdan azad edilib Allaha qul olduğunuz üçün götürdüyünüz bəhrə sizi müqəddəsliyə aparır və bunun axırı da əbədi həyatdır. [23] Çünki günahın əvəzi ölümdür, Allahın ənamı isə Rəbbimiz Məsih İsada olan əbədi həyatdır.

7

Qanundan azad olmaq

[1] Ey qardaşlar, bunu Qanunu bilənlərə söyləyirəm, məgər bilmirsiniz ki, insan yalnız sağ ikən qanun onun üzərində hökmə malikdir? [2] Məsələn, ərli qadın qanunla ərinə o vaxtacan bağlıdır ki, əri sağdır; amma əri öldükdə qadın nikah qanunundan azad olur. [3] Buna görə də əgər qadın əri sağ ikən başqa bir kişiyə ərə gedirsə, zinakar sayılır. Amma əri ölsə, qadın qanundan azad olur və başqa bir kişiyə ərə getdikdə zinakar olmur.
[4] Eləcə də, qardaşlarım, siz də Məsihin bədəni vasitəsilə Qanuna münasibətdə ölmüsünüz ki, başqasına, yəni ölülər arasından dirilmiş Məsihə məxsus olasınız; belə ki Allah üçün bəhrə verək. [5] Çünki biz cismani təbiətə görə yaşayarkən günahın Qanun vasitəsilə gələn həvəsləri üzvlərimizdə fəal idi. Buna görə də biz ölüm üçün bəhrə verirdik. [6] Amma indi əvvəlcə əsiri olduğumuz Qanuna münasibətdə ölüb, ondan azad olduq. Nəticədə yazılı Qanunun köhnə yolunda deyil, Ruhun yeni yolunda qulluq edirik.

Günahla mübarizə

[7] *Bəs nə deyə bilərik? Qanun günahdırmı? Əsla! Qanun olmasaydı, günahın nə olduğunu bilməzdim. Əgər Qanun «tamah salma» deməsəydi, tamahın nə olduğunu anlamazdım. [8] Lakin günah bu əmrin vasitəsilə fürsət tapıb məndə hər növ tamah əmələ gətirdi; çünki Qanun olmasa, günah ölüdür. [9] Bir vaxt Qanun məndə yox ikən mən sağ idim, amma o əmr mənə gələndə günah dirildi, [10] mənsə öldüm. Beləcə anladım ki, mənə həyat verməli olan bu əmr mənə ölüm gətirdi. [11] *Çünki günah o əmrin vasitəsilə fürsət tapıb məni azdırdı və onunla məni öldürdü. [12] Buna görə də Qanun müqəddəsdir, əmr də müqəddəs, ədalətli və yaxşıdır.
[13] Belə çıxır ki, yaxşı olan bir şey mənə ölüm gətirdi? Əsla! Məhz günah, günah olduğu aşkar olsun deyə yaxşı olan bir şeyin vasitəsilə mənə ölüm gətirirdi; belə ki günah əmrin vasitəsilə hədsiz günahlı olduğunu göstərsin. [14] Biz bilirik ki, Qanun ruhanidir, mənsə cismani olub qul kimi günaha satılmışam. [15] Çünki nə iş gördüyümü anlamıram; istədiyimi deyil, nifrət etdiyim şeyi edirəm. [16] Əgər istəmədiyimi edirəmsə, onda təsdiq edirəm ki, Qanun yaxşıdır. [17] Elə isə artıq mən deyil, daxilimdə yaşayan günah bu işi görür. [18] Bilirəm ki, daxilimdə, yəni cismani təbiətimdə yaxşı bir şey yaşamır; çünki yaxşı şey etmək istəyi məndə var, amma onu yerinə yetirməyə qadir deyiləm. [19] İstədiyim yaxşı şeyi etmirəm, amma istəmədiyim pis şeyi edirəm. [20] Əgər istəmədiyim şeyi edirəmsə, onda artıq mən deyil, daxilimdə yaşayan günah bu işi görür.
[21] Beləcə bu nəticəyə gəlirəm ki, yaxşılıq etmək istərkən məndə pislik üzə çıxır. [22] Bir yandan daxili varlığım Allahın qanunundan zövq alır. [23] Amma üzvlərimdə başqa bir qanun da görürəm ki, ağlımın təsdiq etdiyi Qanunla mübarizə aparır və üzvlərimdə olan günah qanununa məni əsir edir. [24] Necə də yazıq insanam! Ölümə düçar olan bu bədəndən məni kim xilas edə bilər? [25] Rəbbimiz İsa Məsihin vasitəsilə Allaha şükür olsun! Beləcə mən ağlımla Allahın qanununa, cismani təbiətimlə isə günah qanununa qulluq edirəm.

8

*H*əyat verən Ruh

---

* 7:7 Çıx. 20:17; Qanun. 5:21 * 7:11 Yar. 3:13

1 Deməli, indi Məsih İsada olanlara* heç bir məhkumluq yoxdur. 2 Çünki həyat verən
Ruhun qanunu səni günah və ölüm qanununda Məsih İsa vasitəsilə azad etdi. 3 Beləcə
cismani təbiət üzündən gücsüz olan Qanunun edə bilmədiyini Allah etdi: Öz Oğlunu
günahlı cismin bənzərində günah qurbanı olaraq göndərib günahı Onun cismi ilə məhkum
etdi ki, 4 Qanunun ədalətli tələbləri artıq cismani təbiətə görə yox, Ruha görə həyat sürən
bizlərdə yerinə yetsin. 5 Cismani təbiətə görə yaşayanlar cismani şeylər barədə düşünür,
Ruha görə yaşayanlar isə Ruhla bağlı şeylər barədə düşünür. 6 Cismani təbiətə uyan fikirlər
ölüm, Ruha uyan fikirlərsə həyat və sülh gətirir. 7 Çünki cismani təbiətə uyan fikirlər
Allaha qarşı düşmənçilik edir; belə ki bunlar Allahın qanununa tabe deyil və ola da bilməz.
8 Həmçinin cismani təbiətdə olanlar Allahı razı sala bilməz.
9 Lakin Allahın Ruhu sizdə yaşayırsa, siz cismani təbiətdə deyil, Ruhdasınız. Kimdə
Məsihin Ruhu yoxdursa, o adam Məsihə məxsus deyil. 10 Əgər Məsih sizdədirsə, bədəniniz
günah səbəbindən ölü, ruhunuzsa salehlik səbəbindən diridir. 11 *Əgər İsanı ölülər
arasından Dirildənin Ruhu sizdə yaşayırsa, Məsihi ölülər arasından Dirildən, sizdə yaşayan
Ruhu ilə sizin də fani bədənlərinizə həyat verəcək.
12 Beləliklə, ey qardaşlar, biz cismani təbiətimizə borclu deyilik ki, ona görə yaşayaq.
13 Çünki cismani təbiətə görə yaşayırsınızsa, öləcəksiniz, amma bədənin pis əməllərini
Ruhun vasitəsilə öldürürsünüzsə, yaşayacaqsınız. 14 Allahın Ruhu ilə yönəldilənlərin
hamısı Allahın oğullarıdır. 15 *Axı siz kölelik ruhunu almadınız ki, yenə də qorxu içində
yaşayasınız; övladlıq Ruhunu aldınız. Elə o Ruhun vasitəsilə Allaha «Abba, Ata» deyə nida
edirik. 16 Elə Ruh Özü bizim ruhumuzla birgə şəhadət edir ki, biz Allahın övladlarıyıq.
17 Əgər Onun övladlarıyıqsa, deməli, həm də varisləriyik. Əgər Məsihin izzətinə şərik olmaq
üçün Onun çəkdiyi əzablara şərik oluruqsa, Allahın varisləri və Məsihin irs şəriki oluruq.

İzzətli gələcəyimiz

18 Belə düşünürəm ki, çəkdiyimiz indiki əzablar bizə zahir olacaq izzətlə heç müqayisəyə
gəlməz. 19 Yaradılış Allahın oğullarının zahir olmasını böyük həsrətlə gözləyir. 20 *Çünki
yaradılış öz iradəsi ilə deyil, onu Təslim Edənin iradəsi ilə puçluğa təslim edildi. Amma
ümidvardır ki, 21 yaradılış özü də çürüməyə əsir olmaqdan xilas olub, Allah övladlarının
izzətli azadlığına qovuşacaq. 22 Çünki bilirik ki, bütün yaradılış indiyəcən birlikdə inildəyib
doğuş ağrısı çəkir. 23 *Ancaq təkcə yaradılış yox, Ruhun nübarını alan biz özümüz də
övladlığa qəbul olunmağımızı, yəni bədənimizin satın alınmasını gözləyərək içimizdə
inildəyirik. 24 Çünki biz ümidlə xilas olduq. Amma gözə görünən ümid ümid deyil. Axı
kim gördüyü şeyə ümid edər? 25 Amma görmədiyimiz şeyə ümid edəndə onu səbirlə
gözləyirik. 26 Beləcə Ruh da bizə zəif olarkən kömək edir. Biz nə üçün və necə dua
etmək lazım olduğunu bilmirik, lakin Ruh Özü dillə deyilməyən ahlarla vəsatətçilik edir.
27 Ürəkləri sınayan Allah da Ruhun nə düşündüyünü bilir, çünki Ruh Allahın iradəsinə görə
müqəddəslər üçün vəsatətçilik edir.
28 Biz bilirik ki, hər şey birlikdə Allahı† sevənlərin, Onun məqsədinə görə çağırılan-
ların xeyrinə işləyir. 29 Çünki Allah qabaqcadan tanıdığı adamları Öz Oğlunun surətinə
uyğunlaşmaq üçün əvvəlcədən təyin etdi ki, O, çoxlu qardaş arasında ilk doğulan olsun;
30 əvvəlcədən təyin etdiyi adamları da çağırdı; çağırdığı adamları da saleh saydı; saleh
saydığı adamları da izzətləndirdi.

Məsihin məhəbbətindən bizi kim ayıra bilər?

31 Bəs bunlar barədə nə deyə bilərik? Əgər Allah bizimlədirsə, kim bizə qarşı dura
bilər? 32 O Öz Oğlunu belə, əsirgəməyib Onu hamımızın uğrunda ölümə təslim etdisə,
Onunla birgə bütün şeyləri də bizə lütf etməyəcəkmi? 33 Allahın seçdiyi adamları kim

---

* 8:1 Məsih İsada olanlara – bəzi əlyazmalarda Məsih İsada olub cismani təbiətə görə yox, Ruha görə rəftar edənlərə (Rom. 8:4). * 8:11 1Kor. 3:16 * 8:15 Mark 14:36; Qal. 4:5-7 * 8:20 Yar. 3:17-19 * 8:23 1Kor. 15:35-54; 2Kor. 5:2-4 † 8:28 Hər şey birlikdə Allahı – bəzi əlyazmalarda Allah hər şeydə birlikdə Onu.

ittiham edə bilər? Onları saleh sayan Allahdır! 34 Məhkum edən kimdir? Ölmüş, üstəlik
dirilmiş Məsih İsa həm Allahın sağındadır, həm də bizim üçün vəsatətçilik edir. 35 Məsihin
məhəbbətindən bizi kim ayıra bilər? Əziyyətmi, sıxıntımı, təqibmi, aclıqmı, çılpaqlıqmı,
təhlükəmi, qılıncmı? 36 *Necə ki yazılıb:
«Biz gün boyu Sənin uğrunda öldürülürük,
Qurbanlıq qoyunlar sayılırıq».
37 Lakin bizi Sevənin vasitəsilə bütün bunlarda tam qələbə qazanırıq. 38 Çünki əminəm ki,
nə ölüm, nə həyat, nə mələklər, nə başçılar, nə indiki, nə də gələcək şeylər, nə qüvvələr,
39 nə ucalıq, nə dərinlik, nə də başqa bir məxluq bizi Rəbbimiz Məsih İsada olan Allah
məhəbbətindən ayırmağa qadir olmayacaq.

9

*Allahın İsraili seçm*əsi

1 Məsihdə həqiqəti söyləyirəm, yalan danışmıram, vicdanım dediklərimi Müqəddəs
Ruhda təsdiq edir ki, 2 ürəyimdə böyük bir kədər, daimi bir iztirab var. 3 *Çünki
qardaşlarımın, yəni cismani soydaşlarımın xatirinə mən özüm Məsihdən uzaqlaşıb lənət
qazanmağımı istərdim; 4 bu, İsraillilərdir ki, övladlığa götürülmə, izzət, əhdlər, Qanunun
verilməsi, məbəd ibadəti və vədlər onlara məxsusdur. 5 Əcdadlar* da onlara məxsusdur,
Məsih də cismən onlardandır; O hər şeyin üzərində olan Allahdır ki, Ona əbədi alqış olsun!
Amin.
6 Lakin bu o demək deyil ki, Allahın kəlamı boşa çıxıb. Çünki İsraildən törəyənlərin
heç də hamısı İsrailə məxsus deyil. 7 *İbrahimin nəslindən olanların heç də hamısı
İbrahimin övladları deyil. Amma «İshaqdan törəyənlər sənin nəslin adlanacaq» deyilib.
8 Bu o deməkdir ki, Allahın övladları cismani övladlar deyil, Allahın vədinə görə doğulan
övladlardır ki, bunlar İbrahimin nəsli sayılır. 9 *Çünki belə vəd verilmişdi: «Gələn il bu
vaxt gələcəyəm və Saranın bir oğlu olacaq». 10 Yalnız bu yox, Rivqa da bir kişidən, yəni
babamız İshaqdan hamilə oldu. 11-12 *Amma iki oğlu hələ anadan olmamış və yaxşılıq ya
pislik etməmiş ikən Allah Rivqaya «böyüyü kiçiyinə qulluq edəcək» dedi; belə ki Allahın
seçim məqsədi onların əməllərinə deyil, Öz çağırışına əsaslanaraq bərqərar olsun. 13 *Necə
ki yazılıb: «Yaqubu sevdim, Esava isə nifrət etdim».
14 Bəs indi nə deyə bilərik? Məgər Allah ədalətsizlik edir? Əsla! 15 *Çünki O, Musaya
deyir: «Kimə istəsəm, mərhəmət edərəm, kimə istəsəm, rəhm edərəm». 16 Beləliklə, seçim
insanın istəyindən yaxud səyindən deyil, yalnız mərhəmət edən Allahdan asılıdır. 17 *Ona
görə də Müqəddəs Yazıda Allah firona deyir: «Səni buna görə ucaltdım ki, Öz gücümü
sənin üzərində göstərim və adım bütün dünyaya elan edilsin». 18 Deməli, Allah kimə
istəyirsə, mərhəmət edir, kimi istəyirsə, inadkar edir.

*Allahın q*əzəbi və mərhəməti

19 İndi sən mənə deyə bilərsən: «Bəs Allah daha nə üçün bizi təqsirkar çıxarır? Məgər
kimsə Onun iradəsinin əleyhinə gedə bilər?» 20 *Amma, ey insan, sən kimsən ki, Allahla
mübahisəyə girişirsən? Məgər düzəldilən bir şey onu düzəldənə «Məni niyə bu cür
yaratdın?» deyə bilər? 21 Məgər dulusçunun işlətdiyi gilə ixtiyarı çatmır ki, həmin gildən
bir qabı şərəfli iş üçün, o biri qabı isə şərəfsiz iş üçün düzəltsin? 22 Əgər Allah qəzəbini
göstərmək və qüdrətini bildirmək istəyərək qəzəbinə gəlib məhv olmağa hazırlanmış
qablara böyük səbirlə dözdüsə, biz nə deyə bilərik? 23 Məgər O bunu etdi ki, qabaqcadan
izzət üçün hazırladığı mərhəmət tapan qablara izzətinin necə zəngin olduğunu bildirsin?

---

* 8:36 Zəb. 44:22 * 9:3 Çıx. 4:22; 24:1-17 * 9:5 Əcdadlar – yəni İsrail xalqının ata-babaları. * 9:7 Yar. 21:12; İbr. 11:18 * 9:9 Yar. 18:10 * 9:11-12 Yar. 25:23 * 9:13 Mal. 1:2-3 * 9:15 Çıx. 33:19 * 9:17 Çıx. 9:16 * 9:20 Yeş. 29:16; 45:9

24 O qablar bizik ki, Allah yalnız Yəhudilər arasından deyil, həm də başqa millətlər
arasından çağırdı. 25 *Necə ki Huşənin kitabında deyilir:
«“Xalqım deyil” dediyimə
“Xalqımsan” deyəcəyəm,
“Sevdiyim deyil” dediyimə
“Sevdiyimsən” deyəcəyəm».
26 *«Onlara “siz Mənim xalqım deyilsiniz” deyilən yerdə “siz var olan Allahın övlad-
larısınız” deyiləcək».
27 *Yeşaya da İsrail barədə belə nida edir:
«İsrail övladlarının sayı dəniz qumu qədər çox olsa belə,
Ancaq sağ qalanları xilas olacaq.
28 Çünki Rəbb yer üzündə hökmünü
Tam və tez yerinə yetirəcək».†
29 *Yeşayanın qabaqcadan söylədiyi kimi:
«əgər Ordular Rəbbi
Bizim xalqdan bir neçə
Sağ qalan adam qoymasaydı,
Biz Sodom kimi olardıq,
Homorraya bənzəyərdik».

İsrailin imansızlığı

30 Bəs nə deyə bilərik? Salehliyin ardınca getməyən başqa millətlər salehliyi, yəni imanla
gələn salehliyi əldə etdilər. 31 Amma salehlik göstərən Qanunun ardınca gedən İsrail xalqı
bu Qanuna çata bilmədi. 32 *Nə üçün? Çünki imanla yox, əməllərlə‡ gedirdilər. Beləcə
büdrəmə daşına ilişdilər. 33 *Necə ki yazılıb:
«Budur, Sionda bir büdrəmə daşı və yıxma qayası qoyuram.
Ona iman edən kəs utandırılmaz».

10

1 Ey qardaşlar, İsraillilərin xilasını ürəkdən arzulayıram və bunun üçün Allaha dua
edirəm. 2 Onların barəsində şəhadət edirəm ki, Allah naminə qeyrət çəkirlər, amma bu
qeyrət biliyə əsaslanmır. 3 Çünki onlar Allahdan gələn salehliyi anlamayıb öz salehliklərini
bərqərar etməyə çalışmaqla Allahın salehliyinə tabe olmadılar. 4 Məsih Qanunun sonu
olub ki, iman gətirən hər kəs saleh sayılsın.

Hamı üçün xilas

5 *Musa Qanunla gələn salehlik haqqında belə yazır: «Bu şeyləri yerinə yetirən adam
bunların sayəsində yaşayacaq». 6 *Amma imanla gələn salehlik barədə belə deyilir:
«Ürəyində demə ki, “Kim göylərə, yəni Məsihi endirməyə çıxacaq?” 7 ya da “Kim dibsiz
dərinliyə, yəni Məsihi ölülər arasından qaldırmağa enəcək?”» 8 Bəs onda nə deyilir?
«Kəlam sənə çox yaxındır, o sənin dilində və ürəyindədir». Biz elə həmin iman kəlamını
vəz edirik: 9 əgər sən İsanın Rəbb olduğunu dilinlə iqrar edib Allahın Onu ölülər arasından
diriltdiyinə ürəkdən inansan, xilas olacaqsan. 10 Çünki insan ürəkdən iman etməklə saleh
sayılır və dili ilə iqrar etməklə xilas olur. 11 *Belə ki Müqəddəs Yazıda deyilir: «Ona
iman edən hər kəs utandırılmayacaq». 12 Burada Yəhudi ilə Yunan arasında fərq yoxdur,
hamısının Rəbbi birdir və Onu çağıranların hamısına bol bərəkət verir. 13 *Çünki «Rəbbin

* 9:25 Huşə 2:23 * 9:26 Huşə 1:10 * 9:27 Yeş. 10:22-23 † 9:28 Rəbb yer üzündə hökmünü Tam
və tez yerinə yetirəcək – bəzi əlyazmalarda Rəbb hökmünü ədalətlə, Tam və tez yerinə
yetirəcək, Yer üzündə tez bitən bir iş görəcək. * 9:29 Yeş. 1:9 * 9:32 Yeş. 8:14 ‡ 9:32
əməllərlə – bəzi əlyazmalarda Qanuna əməl etməklə. * 9:33 Yeş. 28:16; 1Pet. 2:6-8 * 10:5 Lev.
18:5 * 10:6 Qanun. 30:12-14 * 10:11 Yeş. 28:16 * 10:13 Yoel 2:32

adını çağıran hər kəs xilas olacaq». [14] Bəs onlar iman etmədikləri Şəxsi necə çağıracaqlar?
Barəsində eşitmədikləri Şəxsə necə iman edəcəklər? Vəz edən olmasa, necə eşidəcəklər?
[15] *Göndərilməsələr, necə vəz edəcəklər? Necə ki yazılıb: «Xoş xəbəri müjdələyənin
qədəmləri necə də gözəldir!» [16] *Amma Müjdəyə hamı qulaq asmadı. Çünki Yeşaya deyir:
«Ya Rəbb, xəbərimizə kim inandı?» [17] Beləliklə, iman eşitməkdən, eşitmək də Məsihin
kəlamı vasitəsilə yaranır.

[18] *Lakin soruşuram: məgər onlar eşitmədilər? Əlbəttə ki, eşitdilər:
«Avazları bütün dünyaya yayıldı,
Sözləri yerin ucqarlarına çatdı».
[19] *Bir də soruşuram: məgər İsrail anlamadı? Musa ilk olaraq deyir:
«Mən sizi xalq olmayanlarla qısqandıracağam,
Axmaq bir millətlə qəzəbləndirəcəyəm».
[20] * Yeşaya isə cəsarətlə deyir:
«Rəbb deyir:
“Məni axtarmayanlar tərəfindən tapıldım,
Məni soruşmayanlara Mən zühur etdim”».
[21] İsrail barədə isə belə deyir:
«Gün boyu itaətsiz, dikbaş xalqa əllərimi uzadıb durdum».

11

Allahın seçdiyi xalq

[1] *Beləliklə, soruşuram: məgər Allah Öz xalqını rədd etdi? Əsla! Çünki mən özüm
də İbrahim nəslindən, Binyamin qəbiləsindən olan bir İsrailliyəm. [2] Allah qabaqcadan
tanıdığı Öz xalqını rədd etmədi. Məgər siz bilmirsiniz ki, Müqəddəs Yazıda İlyas barədə
nə deyilir? İlyas İsraildən Allaha şikayət edib deyir: [3] *«Ya Rəbb! Sənin peyğəmbərlərini
öldürdülər, qurbangahlarını dağıtdılar. Təkcə mən qaldım, onlar canımı almaq üçün məni
də axtarırlar». [4] *Bəs Allahdan ona hansı cavab gəldi? «Mən Özüm üçün Baal qarşısında
diz çökməmiş yeddi min adamı saxlamışam».

[5] Beləcə indi də Allahın lütfü ilə seçilmiş sağ qalanlar var. [6] Əgər bu, lütflə oldusa, daha
əməllərlə deyil; yoxsa lütf daha lütf olmaz.*

[7] Onda nə deyə bilərik? İsrail axtardığını əldə etmədi, seçilmişlər əldə etdilər; digərləri
isə inadkar oldu. [8] *Necə ki yazılıb:
«Allah onları dərin yuxuya saldı,
Onlara bu günədək görməyən gözlər,
Eşitməyən qulaqlar verdi».

[9] *Davud da belə deyir:
«Süfrələri onlara tələ, tor,
Büdrəmə daşı və cəza olsun.
[10] Gözlərinə qara gəlsin, görməsinlər,
Belləri həmişə bükülü qalsın!»

*Başqa mill*ətlərin xilası

[11] Beləliklə, soruşuram: məgər İsraillilər bir daha ayağa qalxmamaq üçün büdrəyib-
yıxıldılar? Əsla! Amma onların təqsiri başqa millətlərin xilasına səbəb oldu ki, İsraillilərdə
qibtə hissi oyandırsın. [12] Əgər onların təqsiri dünyaya zənginlik, onların qüsuru da başqa
millətlərə zənginlik gətirdisə, gör onların bütövlüyü necə böyük zənginlik gətirəcək.

---

* 10:15 Yeş. 52:7 * 10:16 Yeş. 53:1 * 10:18 Zəb. 19:4 * 10:19 Qanun. 32:21 * 10:20 Yeş. 65:1-2
* 11:1 Fil. 3:5 * 11:3 1Pad. 19:10,14 * 11:4 1Pad. 19:18 * 11:6 Lütf olmaz – bəzi əlyazmalarda lütf olmaz. Amma əgər əməllərlə oldusa, daha lütflə deyil; yoxsa əməl daha əməl olmaz.
* 11:8 Qanun. 29:4; Yeş. 29:10 * 11:9 Zəb. 69:22-23

13 Lakin, ey başqa millətlər, sizə bildirirəm: mən başqa millətlərə göndərilən həvari
olduğuma görə öz xidmətimi izzətli sayıram ki, 14 bəlkə soydaşlarımda qibtə hissi oyandırıb
bəzilərini xilas edə bilim. 15 Çünki onların rədd edilməsi dünyanın Allahla barışması
deməkdirsə, onların qəbul edilməsi ölülər arasından həyata dönmək deyilmi? 16 Əgər
xəmirin ilk hissəsi müqəddəsdirsə, demək, xəmirin hamısı müqəddəsdir; əgər kök
müqəddəsdirsə, budaqlar da müqəddəsdir.
17 Amma bəzi budaqlar qoparılıbsa və sən, ey yabanı zeytun ağacı, onların arasında
peyvənd olunub zeytun ağacının barlı kökünə† şərik olmusansa, 18 o budaqların qabağında
öyünmə; öyünsən, bil ki, sən kökü deyil, kök səni daşıyır. 19 O zaman deyəcəksən: budaqlar
qoparıldı ki, mən onların yerinə peyvənd olunum. 20 Doğrudur; onlar imansızlıqlarına görə
qoparıldı, amma sən imanına görə yerində durursan. Buna görə təkəbbürlü olma, əksinə,
qorx! 21 Çünki Allah təbii budaqlara rəhm etmədisə, bəlkə‡ sənə də rəhm etməyəcək. 22 Sən
gör ki, Allah eyni zamanda həm xeyirxahdır, həm də sərt: yıxılanlara sərtlik, sənə isə, əgər
Onun xeyirxahlığına bağlı qalarsansa, xeyirxahlıq göstərər. Əks təqdirdə sən də kəsilib
atılacaqsan. 23 Əgər imansızlıqda qalmasalar, onlar da peyvənd olunacaqlar, çünki Allah
onları yenə də peyvənd etməyə qadirdir. 24 Əgər sən təbiətən yabanı olan zeytun ağacından
kəsilib, təbiətinə uyğun olmadan yetişdirilən zeytun ağacına peyvənd edildinsə, bu təbii
budaqlar öz zeytun ağacına necə də asanlıqla peyvənd olunacaq!

Bütün İsrail xilas olacaq

25 Ey qardaşlar, özünüzü ağıllı saymayasınız deyə bu sirdən bixəbər olmağınızı
istəmirəm: İsrailin bəzisi o vaxta qədər inadkar qalacaq ki, başqa millətlərdən xilas
olanların sayı tamamlansın. 26 *Beləcə bütün İsrail xilas olacaq. Necə ki yazılıb:
«Qurtarıcı Siondan gələcək,
Yaqub nəslindən allahsızlığı uzaqlaşdıracaq».
27 «Günahlarını aradan qaldırdığım zaman
Mənim onlarla bağladığım əhd budur».
28 Müjdə məsələsində İsraillilər sizin üçün Allaha düşməndir, amma Allah onları
seçdiyinə görə əcdadlarının xatirinə Onun üçün sevimlidir. 29 Çünki Allahın ənamları və
dəvəti geri alınmaz. 30 Siz bir zamanlar Allaha itaətsiz idiniz və indi onların itaətsizliyi
üzündən mərhəmət tapdınız; 31 eləcə də sizin tapdığınız mərhəmətdən ötrü onlar indi
itaətsiz oldular ki, özləri də indi mərhəmət tapsınlar. 32 Çünki Allah hamını itaətsizliyə
əsir edib ki, hamıya mərhəmət göstərsin.

*Allaha h*əmd

33 Allahın zənginliyi nə böyük,
Hikməti və biliyi nə dərindir!
Onun hökmləri necə də ağlasığmaz,
Yolları necə də anlaşılmazdır!
34 *«Rəbbin ağlını kim dərk etdi?
Ona kim məsləhətçi oldu?»
35 *«Kim Ona bir şey verdi ki,
Əvəzini Ondan istəyə bilsin?»
36 *Çünki hər şeyin mənbəyi Odur, hər şey Onun vasitəsilə və Onun üçün var oldu. Ona
əbədi olaraq izzət olsun! Amin.

12

*B*ədənlərinizi Allaha təqdim edin

---

† 11:17 Barlı kökünə – bəzi əlyazmalarda kökünə və şirəsinə. ‡ 11:21 Bəlkə – bəzi əlyazmalarda bu söz yoxdur. * 11:26 Yeş. 59:20-21; Yer. 31:33-34 * 11:34 Yeş. 40:13 * 11:35 Əyy. 41:11 * 11:36 1Kor. 8:5-6

1 Beləliklə, ey qardaşlar, Allahın mərhəməti xatirinə sizə yalvarıram ki, bədənlərinizi
diri, müqəddəs və Allahı razı salan bir qurban olaraq Ona təqdim edin; bu sizin ağılla
etdiyiniz ibadətdir. 2 Bu dövrə uyğunlaşmayın, əksinə, düşüncənizin təzələnməsi ilə
dəyişin ki, Allahın yaxşı, razı salan və kamil iradəsini ayırd edəsiniz.
3 Mənə verilən lütflə sizin hər birinizə deyirəm ki, lazım olduğundan artıq özünüz
barədə yüksək fikirdə olmayın; lakin hər biriniz Allahın ona verdiyi imanın ölçüsünə
görə ağıl-kamalla düşünün. 4 *Çünki bizim bir bədənimizdə çoxlu üzvlər olduğu halda
onların hər birinin vəzifəsi heç də eyni deyil. 5 Eləcə biz də çox olduğumuz halda Məsihdə
bir bədənik və ayrı-ayrılıqda bir-birimizə bağlı üzvlərik. 6 *Allahın bizə bağışladığı lütfə
görə müxtəlif ruhani ənamlarımız var. Bir kəsin ənamı peyğəmbərlikdirsə, imanının
ölçüsünə görə peyğəmbərlik etsin; 7 ənamı xidmətdirsə, xidmət etsin; müəllimlikdirsə,
öyrətsin; 8 nəsihət verəndirsə, nəsihət versin; pay verəndirsə, səxavətlə, rəhbərdirsə,
səylə, mərhəmət göstərəndirsə, sevinə-sevinə öz işini görsün.

Məhəbbətlə rəftar edin

9 Qoy məhəbbətiniz riyasız olsun. Pislikdən ikrah edin, yaxşılığa bağlanın. 10 Qardaşlıq
sevgisi ilə bir-birinizi sevin. Hörmət göstərməkdə bir-birinizi qabaqlayın. 11 Səyiniz
azalmasın, ruhunuz alovlu olsun. Rəbbə qulluq edin. 12 Ümidinizlə sevinin. Əziyyətdə
dözümlü olun. Dayanmadan dua edin. 13 Ehtiyac içində olan müqəddəslərə yardım etməyə
şərik olun. Qonaqpərvər olmağa səy göstərin.
14 *Sizi təqib edənlərə xeyir-dua verin; lənət yox, xeyir-dua verin. 15 Sevinənlərlə sevinin,
ağlayanlarla ağlayın. 16 *Bir-birinizlə həmfikir olun; təkəbbürlü olmayın, məzlumlarla
dostluq edin. Özünüzü ağıllı saymayın. 17 Heç kimə pislik əvəzinə pislik etməyin. Hamının
gözündə yaxşı olan işlər görməyə diqqət yetirin. 18 İmkan daxilində bacardıqca bütün
adamlarla sülh içində yaşayın. 19 *Ey sevimlilər, heç kəsdən qisas almayın, Allahın qəzəbinə
yer verin. Çünki yazılıb ki, Rəbb belə deyir: «Qisas Mənimdir, əvəzini Mən verəcəyəm».
20 *Əksinə, «düşmənin acdırsa, onu yedizdir, susuzdursa, ona su ver. Belə etməklə sanki
onun başına köz tökərsən». 21 Pislik sənə üstün gəlməsin, pisliyə yaxşılıqla qalib gəl.

13

Hakimiyyətlərə tabe olmaq

1 Hər kəs başçılıq edən hakimiyyətlərə tabe olsun. Çünki Allah tərəfindən təyin olun-
mayan hakimiyyət yoxdur; mövcud olan hakimiyyətlər Allah tərəfindən təyin olunub.
2 Buna görə də hakimiyyətə qarşı çıxan adam Allahın təyin etdiyinin əleyhinə çıxır və
əleyhinə çıxan belələri özlərini mühakiməyə düçar edir. 3 Çünki yaxşı iş görənlər deyil,
pis iş görənlər hökmdarlardan qorxmalıdır. İstəyirsənmi hakimiyyətdən qorxmayasan?
Yaxşı iş gör, onda o səni tərifləyər. 4 Hökmdar sənin xeyrin üçün Allaha xidmət edir.
Amma pis iş görürsənsə, qorx! Çünki o, əbəs yerə qılınc daşımır, Allaha xidmət edir ki,
pis iş görəndən qisas alsın və Allahın qəzəbini onun başına gətirsin. 5 Bu səbəbdən yalnız
qəzəbə görə deyil, vicdanın xatirinə də hakimiyyətə tabe olmaq lazımdır. 6 *Vergini də
siz buna görə ödəyirsiniz. Çünki hökmdarlar Allahın xidmətçisidir və məhz bu işlə daim
məşğuldurlar. 7 Beləliklə, hər kəsə öz haqqını verin: vergi haqqı olana vergi, gömrük haqqı
olana gömrük, qorxu haqqı olana qorxu, hörmət haqqı olana hörmət.

Bir-birinizi sevin

8 Bir-birinizi sevməkdən başqa heç nədə heç kimə borclu qalmayın; çünki başqasını
sevən Qanunu yerinə yetirmiş olur. 9 *Belə ki «zina etmə, qətl etmə, oğurluq etmə, tamah
salma»* və bunlardan başqa nə əmr varsa, bu kəlamla yekunlaşdırmaq olar: «Qonşunu

---

* 12:4 1Kor. 12:12 * 12:6 1Kor. 12:4-11 * 12:14 Mat. 5:44; Luka 6:27-28 * 12:16 Sül. 3:7 * 12:19 Qanun. 32:35; İbr. 10:30 * 12:20 Sül. 25:21-22 * 13:6 Mat. 22:21; Mark 12:17; Luka 20:25 * 13:9 Çıx. 20:13-17; Qanun. 5:17-19,21; Lev. 19:18 * 13:9 Tamah salma – bəzi əlyazmalarda yalandan şahidlik etmə, tamah salma.

özün kimi sev». [10] Sevən insan qonşusuna qarşı pis iş görməz, buna görə də məhəbbət
Qanunun tamamlanmasıdır.
[11] Zəmanəni, yuxudan ayılmaq vaxtınızın gəldiyini anlayaraq belə rəftar edin. Çünki
indi xilasımız iman etdiyimiz vaxtda olduğundan daha yaxındır. [12] Gecə keçdi, gündüz
isə yaxınlaşdı; buna görə də qaranlığın əməllərini üzərimizdən ataq və nurun silahlarına
bürünək. [13] Gün işığında olduğu kimi ləyaqətlə həyat sürək; eyş-işrətə və sərxoşluğa,
əxlaqsızlığa və pozğunluğa, münaqişəyə və qısqanclığa qapılmayaq. [14] *Əksinə, Rəbb İsa
Məsihə bürünün və cismani təbiətinizin ehtiraslarına uymaq fikrində olmayın.

14

Başqasını mühakimə etməyin

[1] *İmanı zəif olanı qəbul edin, amma onun fikirləri ilə mübahisəyə girişməyin. [2] *Biri
inanır ki, hər şeyi yeyə bilər, amma imanı zəif olan yalnız tərəvəz yeyir. [3] Yeyən yeməyənə
xor baxmasın, yeməyən də yeyəni mühakimə etməsin. Çünki Allah onu qəbul edib. [4] Sən
kimsən ki, başqasının xidmətçisini mühakimə edirsən? O xidmətçini haqlı yaxud haqsız
çıxarmaq ixtiyarı ağasına məxsusdur. Xidmətçi haqlı çıxacaq, çünki Rəbb onu haqlı
çıxarmağa qadirdir.
[5] Kimsə bir günü o biri gündən üstün sayır, başqası isə hər günü eyni sayır. Qoy hər kəs öz
fikrinə əmin olsun. [6] Bir günü fərqləndirən adam onu Rəbb üçün fərqləndirir.* Yeyən Rəbb
üçün yeyir, çünki Allaha şükür edir. Yeməyən də Rəbb üçün yemir və Allaha şükür edir.
[7] Çünki bizim heç birimiz özümüz üçün yaşamırıq və özümüz üçün ölmürük. [8] Yaşayırıqsa,
Rəbb üçün yaşayırıq, ölürüksə, Rəbb üçün ölürük. Buna görə yaşasaq da, ölsək də Rəbbə
məxsusuq. [9] Çünki Məsih ona görə ölüb yenə yaşadı ki, həm ölülərin, həm də yaşayanların
Rəbbi olsun.
[10] *Bəs sən nə üçün qardaşını mühakimə edirsən? Yaxud nə üçün qardaşına xor
baxırsan? Axı biz hamımız Allahın† hökm kürsüsünün qarşısında dayanacağıq. [11] *Çünki
yazılıb:
«Rəbb deyir:
Varlığıma and içdim,
Hər diz önümdə çökəcək,
Hər dil Allah olduğumu bildirəcək».
[12] Beləcə hər birimiz özü üçün Allaha hesabat verəcək.
[13] *Buna görə də daha bir-birimizi mühakimə etməyək, əksinə, qərara alın ki, heç bir
qardaşın önünə onu büdrədən yaxud pis yola çəkən bir şey qoymayasınız. [14] Rəbb İsada
olaraq əminəm ki, heç bir şey özlüyündə murdar deyil. Amma nəyisə murdar sayan adam
üçün o şey murdardır. [15] Əgər sənin qardaşın yediyin bir şeydən ötrü kədərlənirsə, onda
sən məhəbbətə görə həyat sürmürsən. Uğrunda Məsihin öldüyü adamı öz yeməyinə görə
həlaka təslim etmə. [16] İmkan verməyin ki, sizin yaxşı hesab etdiyiniz bir şey pislənsin.
[17] Çünki Allahın Padşahlığı yemək-içməkdən ibarət deyil, Müqəddəs Ruhda salehlik, sülh
və sevincdən ibarətdir. [18] Kim beləcə Məsihə qulluq edirsə, Allahı razı salır və insanların
da rəğbətini qazanır.
[19] Beləliklə, özümüzü sülh gətirən və bir-birimizi inkişaf etdirən işlərə həsr edək.
[20] Qidaya görə Allahın işlərini pozma! Hamısı təmizdir. Amma yeməyi ilə başqasının
büdrəməsinə səbəb olan adam pislik edir. [21] Ət yeməyərək, şərab içməyərək qardaşının
büdrəməsinə səbəb olmayan isə yaxşılıq edir. [22] Bu məsələlərdə etiqadını Allahın önündə
öz ürəyində saxla. Seçdiyi bir işdə özünü mühakimə etməyən adam nə bəxtiyardır!

---

* 13:14 Yar. 3:21; Qal. 3:27 * 14:1 Kol. 2:16 * 14:2 1Kor. 8:1-13 * 14:6 Fərqləndirir – bəzi əlyazmalarda fərqləndirir. Bir günü də fərqləndirməyən adam onu Rəbb üçün fərqləndirmir. * 14:10 2Kor. 5:10 † 14:10 Allahın – bəzi əlyazmalarda Məsihin. * 14:11 Yeş. 45:23; Fil. 2:10-11 * 14:13 1Kor. 8:1-13

23 Amma bir yeməyə şübhə edən adam o yeməyi yeyirsə, məhkum olur. Çünki gördüyü
iş imana əsaslanmır və imana əsaslanmayan hər şey günahdır.‡

15

*İmanınız günb*əgün artsın

1 Biz imanı güclü olanlar imanı gücsüz olanların zəifliklərinə dözməliyik və yalnız
özümüzü razı salmamalıyıq. 2 Hər birimiz yaxşılıq naminə inkişaf etdirmək məqsədi ilə
qonşumuzu razı salaq. 3 *Çünki Məsih də Özünü razı salmadı. Necə ki yazılıb: «Səni
təhqir edənlərin təhqirləri altında qaldım». 4 Bundan əvvəl yazılanların hamısı bizi
öyrətmək üçün yazıldı ki, dözümlə və Müqəddəs Yazıların ürək-dirəyi ilə ümidimiz olsun.
5 Dözüm verən və ürəkləndirən Allah Məsih İsanın istəyinə uyğun olaraq sizə həmfikirlilik
bəxş etsin ki, 6 hamınız birlikdə və bir səslə Rəbbimiz İsa Məsihin Atası olan Allahı
izzətləndirəsiniz.
7 Buna görə də Məsih sizi qəbul etdiyi kimi siz də Allahın izzəti üçün bir-birinizi
qəbul edin. 8 Mən də bunu bildirirəm: Məsih Allahın haqlı olduğunu göstərmək üçün
sünnətlilərin xidmətçisi oldu ki, əcdadlara verilən vədləri yerinə yetirsin; 9 *beləcə başqa
millətlər də Allahın mərhəmətinə görə Onu izzətləndirsinlər. Necə ki yazılıb:
«Buna görə millətlər arasında
Sənə şükür edəcəyəm,
İsminə tərənnüm söyləyəcəyəm».
10 *Yenə deyilir ki:
«Ey millətlər, Onun xalqı ilə birgə sevinin!»
11 *Başqa bir yerdə:
«Ey bütün millətlər, Rəbbə həmd edin!
Ey bütün ümmətlər, Onu mədh edin!»
12 *Yeşaya da belə deyir:
«Yesseyin Kökü gələcək,
Millətlərə hökmran olmaq üçün ucalacaq,
Millətlər Ona ümid bağlayacaq».
13 Qoy ümid mənbəyi olan Allah iman edən sizləri hər cür şadlıq və sülhlə doldursun ki,
Müqəddəs Ruhun qüdrəti ilə ümidlə dolub-daşasınız.

*M*əsihin xidmətçisi

14 Ey qardaşlarım, mən sizin barənizdə əminəm ki, siz yaxşılıqla dolu, hər cür biliklə
kamilsiniz və bir-birinizə nəsihət verməyə qadirsiniz. 15 Amma Allahın mənə bəxş etdiyi
lütflə bəzi məsələləri sizə xatırlatmaq üçün bu sözləri cəsarətlə yazmışam. 16 Həmin lütfə
görə mən başqa millətlər üçün Məsih İsanın xidmətçisi oldum ki, bir kahin kimi Allahın
Müjdəsini vəz edim və başqa millətlər Müqəddəs Ruhla təqdis edilərək Allaha məqbul
olan qurban olsunlar. 17 Beləcə Allaha xidmət etdiyimə görə Məsih İsa ilə fəxr edirəm.
18-19 Başqa millətləri itaətə gətirmək üçün Məsihin mənim vasitəmlə söz və əməllə, əlamət
və xariqələrin qüvvəti ilə, Allahın Ruhunun qüdrəti ilə etdiklərindən başqa bir şey barədə
danışmağa cəsarət etmərəm. Belə ki mən Yerusəlimdən başlayıb İllirikum diyarına qədər
hər tərəfdə Məsihin Müjdəsini yayıb qurtardım. 20 Bununla birgə, Müjdəni Məsihin adının
hələ eşidilmədiyi yerlərdə yaymaq başlıca məqsədim oldu ki, bir başqasının qoyduğu
təməl üzərində bina qurmayım. 21 *Amma necə ki yazılıb:
«Onun haqqında xəbəri olmayanlar görəcək,
Eşitməyənlər anlayacaq».

---

‡ 14:23 Bəzi əlyazmalarda bu fəslin axırında 14:24-26 sayılan daha üç ayə gəlir. Bəzilərində isə həmin ayələr 16-cı fəslin axırında gəlir. Bu tərcümədə həmin ayələr 16:25-27 kimi yazılır. * 15:3 Zəb. 69:9 * 15:9 2Şam. 22:50; Zəb. 18:49 * 15:10 Qanun. 32:43 * 15:11 Zəb. 117:1 * 15:12 Yeş. 11:10 * 15:21 Yeş. 52:15

Paulun Romaya getmək niyyəti

22 *Bu səbəbdən sizin yanınıza gəlmək niyyətim bir neçə dəfə əngəlləndi. 23 İndi isə bu
diyarlarda işləyəcəyim başqa bir yer qalmır, illərdir ki, yanınıza gəlməyi arzu edirdim.
24 Buna görə İspaniyaya getmək niyyətindəyəm və ümidvaram ki, yolüstü sizi də görüm və
əvvəl qısa müddət də olsa, dostluğunuzdan zövq alandan sonra məni oraya yola salasınız.
25 *Amma indi mən müqəddəslərə yardım etmək üçün Yerusəlimə gedirəm. 26 Çünki
Makedoniya və Axayyada olanlar Yerusəlimdə müqəddəslər arasındakı kasıblar üçün ianə
yığmağı məsləhət bildilər. 27 *əlbəttə, özləri məsləhət bildilər, həm də əslində onlara
borcludurlar. Çünki başqa millətlər Yerusəlim müqəddəslərinin ruhani nemətlərinə şərik
oldularsa, maddi nemətləri ilə onlara xidmət etməyə borcludurlar. 28 Beləcə bu işi başa
çatdırıb əldə olunan səmərəni onlara çatdırandan sonra sizin yerlərdən keçib İspaniyaya
gedəcəyəm. 29 Bilirəm ki, yanınıza gələndə Məsihin* tam xeyir-duası ilə gələcəyəm.
30 Ey qardaşlar, Rəbbimiz İsa Məsihin xatirinə, Ruhun məhəbbəti naminə sizə yal-
varıram, Allaha mənim üçün etdiyiniz dualarda mənimlə birlikdə mübarizə aparın ki,
31 Yəhudeyada olan imansızlardan xilas olum və Yerusəlimə olan yardımımı müqəddəslər
qəbul etsin. 32 Beləliklə, istəyirəm ki, Allahın iradəsi ilə sevinclə yanınıza gəlib sizinlə
könlümü fərəhləndirim. 33 Qoy sülh qaynağı olan Allah sizin hamınızla olsun. Amin.

16

Salamlar və xahişlər

1 Kenxreyadakı cəmiyyətin xidmətçisi olan bacımız Fibi barədə sizə zəmanət verirəm.
2 Onu Rəbdə olduğu üçün müqəddəslərə layiq tərzdə qəbul edin, nə ehtiyacı varsa, siz ona
kömək edin. Çünki o, çoxlarına və şəxsən mənə də hamilik edib.
3 *Məsih İsada həmkarlarım olan Priskila və Akilaya salam söyləyin. 4 Onlar mənim
həyatım üçün öz canlarını təhlükəyə saldılar. Onlara yalnız mən yox, başqa millətlərin
bütün cəmiyyətləri də təşəkkür edir. 5 Onların evində toplanan cəmiyyətə də salam
söyləyin.
Asiya vilayətindən Məsih üçün ilk məhsul olan sevimli qardaşım Epenetə salam
çatdırın.
6 Sizin üçün xeyli zəhmət çəkmiş Məryəmə salam söyləyin.
7 Həvarilər arasında şöhrət qazanmış, məndən əvvəl Məsihdə olmuş soydaşlarım və
zindan yoldaşlarım Andronikosa və Yuniyaya salam çatdırın.
8 Rəbdə mənə sevimli olan Ampliyata salam söyləyin.
9 Məsihdə həmkarımız olan Urbana və mənə sevimli olan Staxisə salam çatdırın.
10 Məsihdə sədaqəti sübut edilmiş Apellisə salam söyləyin.
Aristobulun ailəsindən olanlara salam çatdırın.
11 Soydaşım Hirodiona salam söyləyin.
Narkisin ailəsindən Rəbdə olanlara salam çatdırın.
12 Rəbbin xidmətində zəhmət çəkmiş Trifena ilə Trifosaya salam söyləyin.
Rəbbin xidmətində xeyli zəhmət çəkmiş sevimli Persisə salam çatdırın.
13 *Rəbdə seçmə insan olan Rufusa və mənə də analıq edən anasına salam söyləyin.
14 Asinkritə, Fleqona, Hermesə, Patrobaya, Hermaya və onlarla birlikdə olan bacı-
qardaşlara salam çatdırın.
15 Filologa, Yuliyaya, Nereyə və onun bacısına, Olimpaya və onlarla birlikdə olan bütün
müqəddəslərə salam söyləyin.
16 Bir-birinizi müqəddəs öpüşlə salamlayın. Məsihin bütün cəmiyyətləri sizə salam
göndərir.
17 Qardaşlar, sizə yalvarıram ki, öyrəndiyiniz təlimin əleyhinə çıxaraq ayrılıq salan və
büdrəməyə səbəb olan adamlara nəzarət edin və onlardan uzaq durun. 18 Çünki belə

* 15:22 Rom. 1:13 * 15:25 1Kor. 16:1-4 * 15:27 1Kor. 9:11 * 15:29 Məsihin – bəzi əlyazmalarda Məsihin Müjdəsinin. * 16:3 Həv. 18:2-3 * 16:13 Mark 15:21

adamlar Rəbbimiz Məsihə deyil, öz qarınlarına qulluq edirlər; onlar yağlı və yaltaq nitqləri
ilə sadəlövh adamların ürəklərini tovlayırlar. 19 Sizin itaətiniz hamıya bəllidir. Buna görə
də sizin üçün sevinirəm. Amma istəyirəm ki, yaxşı işlərdə müdrik, pis işlərdə məsum
olasınız. 20 Sülh qaynağı olan Allah Şeytanı tezliklə ayaqlarınızın altında əzəcək. Rəbbimiz
İsanın lütfü sizə yar olsun!

21 *Həmkarım Timotey, soydaşlarım Luki, Yason və Sosipater sizə salam göndərir.
22 Bu məktubu yazıya alan mən Terti də Rəbbin ismi ilə sizə salam söyləyirəm.
23 *Məni və bütün cəmiyyəti qonaq saxlayan Qayın sizə salamı var.
Şəhərin xəzinədarı olan Erast və Kvart qardaş da sizə salam göndərir. 24 *

Allaha əbədi izzət olsun

25 Allah mənim elan etdiyim Müjdəyə və İsa Məsih barədə vəzə görə, əzəldən bəri gizli
saxlanmış sirri aydınlaşdıran vəhyə uyğun olaraq, sizi qüvvətləndirməyə qadirdir; 26 bu
həmin sirdir ki, indi aşkar olmuş və əbədi Allahın əmrinə əsasən peyğəmbərlərin Yazıları
vasitəsilə bütün millətlərin iman gətirib itaət etməsi üçün bəyan edilmişdir; 27 o yeganə və
müdrik Allaha İsa Məsih vasitəsilə əbədi izzət olsun! Amin.†

---

* 16:21 Həv. 16:1 * 16:23 Həv. 19:29; 1Kor. 1:14; 2Tim. 4:20 * 16:24 Göndərir – bəzi əlyazmalarda göndərir. 24 Rəbbimiz İsa Məsihin lütfü sizin hamınızla olsun. Amin. (Rom. 16:20; 2Sal. 3:18). † 16:27 Bəzi əlyazmalarda bu ayələr yoxdur. Bəzilərində isə həmin ayələr 14:24-26 sayılaraq 14-cü fəslin axırında gəlir.

PAULUN
KORİNFLİLƏRƏ BİRİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun «*Korinflilərə* Birinci Məktubu»nun yazılmasının məqsədi onun Korinfdə əsasını qoyduğu cəmiyyətdə məsihçi həyatı və imanı ilə bağlı problemlərin həll edilməsi idi. Bu dövrdə Korinf Yunanıstanın böyük ümumdünyəvi şəhəri və Romanın Axayya adlanan vilayətinin paytaxtı idi. Korinf İonik və Egey dənizləri arasındakı ensiz bərzəxdə yerləşirdi. Şəhərin coğrafi mövqeyinə görə ticarət yaxşı inkişaf etmiş, burada müxtəlif dinlərin mövcud olmasına görə əxlaqsızlıq geniş yayılmışdı.

Həvari imanlı cəmiyyətindəki fikir ayrılığı, əxlaqsızlıq, cinsi münasibətlər, nikah, vicdan, nizam-intizam, Müqəddəs Ruhun ənamları və dirilmə məsələlərinə dair nöqteyi-nəzərlərə görə narahat idi. O, məktubunda Müjdənin bütün bu məsələlərə tamamilə cavab verdiyini açıqlayır. Məktubun 13-cü fəsli məhəbbəti Allahın Öz xalqına verdiyi ən gözəl ənamı kimi təqdim edir və bu, ən məşhur fəsildir.

Kitabın məzmunu:

1:1-9 Salamlar və minnətdarlıq
1:10–4:21 Korinf cəmiyyətindəki fikir ayrılığı
5:1–7:40 Əxlaqi məsələlər
8:1–11:1 Məsihçilər və bütpərəstlər
11:2–14:40 Məsihçi həyatı və ibadət
15:1-58 Məsihin və imanlıların dirilməsi
16:1-4 İanələr haqqında
16:5-24 Son xahişlər və salamlar

1 *Allahın iradəsi ilə Məsih İsanın həvarisi olmağa çağırılmış mən Pauldan və qardaşımız
Sostendən 2 Allahın Korinfdə olan imanlılar cəmiyyətinə salam! Siz Məsih İsada təqdis
olunmusunuz. Rəbbimiz İsa Məsihin adını hər yerdə çağıran hamı ilə birlikdə müqəddəs
olmağa çağırılmısınız. O həm onların, həm də bizim Rəbbimizdir. 3 Atamız Allahdan və
Rəbb İsa Məsihdən sizə lütf və sülh olsun!

Cəmiyyətin sədaqəti

4 Allahın Məsih İsada sizə bəxş etdiyi lütfə görə sizin üçün həmişə Allahıma şükür
edirəm. 5 Çünki siz Məsihdə hər cəhətdən – hər cür sözdə və bilikdə zənginləşmisiniz.
6 Buna görə Məsih haqqındakı şəhadətimiz sizdə təsdiqləndi. 7 Bu səbəbdən siz Rəbbimiz
İsa Məsihin zühurunu gözləyərək ruhani ənamdan heç bir korluq çəkmirsiniz. 8 Rəbbimiz
İsa Məsih Öz günündə nöqsansız olmanız üçün sizi sonadək qüvvətləndirəcək. 9 Sizi Oğlu
Rəbbimiz İsa Məsihlə şərik olmağa çağıran Allah sadiqdir.

Cəmiyyətdə fikir ayrılığı

10 Ey qardaşlar, Rəbbimiz İsa Məsih naminə sizə yalvarıram: hamınız həmfikir olun.
Qoy aranızda dəstəbazlıq olmasın, eyni düşüncədə və eyni ağılda birləşin. 11 Qardaşlarım,
Xloinin evindəkilərdən aranızda münaqişələr olduğunu öyrəndim. 12 *Demək istədiyim
budur ki, hər biriniz «mən Paulun ardıcılıyam», «mən Apollonun ardıcılıyam», «mən
Kefanın* ardıcılıyam» və yaxud «mən Məsihin ardıcılıyam» deyir. 13 Məgər Məsih
bölünmüşdü? Məgər sizə görə çarmıxa çəkilən Paul idi? Məgər siz Paulun adı ilə vəftiz
edildiniz? 14 *Mən Krisp və Qaydan başqa sizlərdən heç kimi vəftiz etmədiyimə görə Allaha
şükür edirəm. 15 Belə etdim ki, heç kim mənim adımla vəftiz edildiyini deməsin. 16 *Yeri

* 1:1 Həv. 18:1 * 1:12 Həv. 18:24 * 1:12 Kefa – yəni Peter. Bax: Yəhya 1:42. * 1:14 Həv. 18:8; 19:29; Rom. 16:23 * 1:16 1Kor. 16:15-16

gəlmişkən, mən bir də Stefananın evindəkiləri vəftiz etdim. Bundan başqa kimisə vəftiz
etdiyimi xatırlamıram.

Məsih Allahın qüdrəti və müdrikliyidir

17 Axı Məsih məni vəftiz etməyə deyil, Müjdəni yaymağa göndərdi. Məsihin çarmıxı
boşa çıxmasın deyə Müjdəni müdrik sözlərlə yaymıram. 18 Çünki çarmıx barəsindəki kəlam
məhv yolunda olanlar üçün ağılsızlıq, xilas yolunda olan bizlər üçünsə Allahın qüdrətidir.
19 *Necə ki yazılıb:
«Müdriklərin müdrikliyini məhv edəcəyəm,
Aqillərin ağlını yox edəcəyəm».
20 *Hanı müdrik? Hanı alim? Hanı bu dövrün mahir mübahisəçisi? Məgər Allah dünyanın
müdrikliyinin ağılsızlıq olduğunu nümayiş etdirmədi? 21 Allahın müdrikliyində dünya öz
müdrikliyi ilə Allahı tanımadığı üçün Allah iman edənləri ağılsız sayılan vəz vasitəsilə
xilas etməyə razı oldu. 22 Çünki Yəhudilər möcüzəli əlamətlər istəyir, Yunanlar müdriklik
axtarırlar. 23 Bizsə çarmıxa çəkilmiş Məsihi vəz edirik. Bu, Yəhudilər üçün büdrəmə
daşı, başqa millətlər üçün isə ağılsızlıq sayılır. 24 Amma çağırılan həm Yəhudilər, həm
də Yunanlar üçün Məsih Allahın qüdrəti və Allahın müdrikliyidir. 25 Çünki Allahın
«ağılsızlığı» insan müdrikliyindən daha üstündür, Allahın «zəifliyi» insan gücündən daha
güclüdür.
26 Qardaşlar, aldığınız çağırış barəsində düşünün. Bir çoxunuz bəşəri nöqteyi-nəzərdən
müdrik, nüfuzlu və yaxud əsilzadə deyildiniz. 27 Allah isə müdrikləri utandırmaq üçün
dünyanın ağılsız saydığı, güclüləri utandırmaq üçün dünyanın zəif saydığı, 28 dünyanın
dəyərli sayılanlarını heç etmək üçün dünyanın xor baxdığı, əsilsiz və dəyərsiz sayılan
kəsləri də seçdi ki, 29 Allahın qarşısında heç bir insan öyünməsin. 30 Amma siz Allahın
sayəsində Məsih İsadasınız. O bizim üçün ilahi müdriklik, salehlik, müqəddəslik və
satınalınma oldu. 31 *Buna görə yazıldığı kimi «öyünən Rəbdə öyünsün».

2

1 Ey qardaşlar, mən Allah barəsində sirli həqiqəti* elan etmək üçün sizə gələndə yüksək
natiqlik və müdrikliklə gəlmədim. 2 Çünki mən aranızda olanda İsa Məsihdən, yəni
çarmıxa çəkilmiş Şəxsdən başqa heç bir şey bilməməyi qərara aldım. 3 *Yanınıza zəiflik,
qorxu və böyük lərzə içində gəldim. 4 Mənim sözüm də, vəzim də müdrikliyin inandırıcı
sözlərindən deyil, Ruhun qüdrətini göstərməsindən asılı idi. 5 Belə ki imanınız insan
müdrikliyinə yox, Allahın qüdrətinə əsaslansın.

Allahın müdrikliyi

6 Yetkin insanlar arasında isə biz müdrikliyi öyrədirik. Amma bu müdriklik nə indiki
dövrün, nə də bu dövrün fani hökmdarlarının müdrikliyi deyil. 7 Biz Allahdan gələn sirli
müdrikliyi öyrədirik. Allah bu müdrikliyi bizim izzətimiz üçün zaman başlamazdan əvvəl
müəyyən etdi və gizli saxladı. 8 Bu dövrün hökmdarlarından heç biri onu anlamadı. Çünki
anlasaydılar, izzətli Rəbbi çarmıxa çəkməzdilər. 9 *Amma necə ki yazılmışdı:
«Allahın Onu sevənlər üçün hazırladıqlarını
Nə göz görüb, nə qulaq eşidib,
Nə də insan ürəyi dərk edib».
10 Bizə isə Allah bunları Öz Ruhu ilə açdı. Çünki Ruh hər bir şeyi, Allahın dərin
düşüncələrini belə, araşdırır. 11 Axı insanın düşüncələrini insanın daxilində olan ruhdan
savayı kim bilər? Eləcə də Allahın düşüncələrini Onun Ruhundan savayı heç kim bilməz.
12 Allahın bizə verdiyi ənamları dərk edə bilməyimiz üçün biz bu dünyanın ruhunu yox,
Allahdan olan Ruhu qəbul etdik. 13 Bunları insani müdrikliyin öyrətdiyi deyil, Ruhun
öyrətdiyi sözlərlə bildiririk. Ruhani anlayışları ruhani sözlərlə ifadə edirik. 14 Təbiətcə

---

* 1:19 Yeş. 29:14 * 1:20 Əyy. 12:17; Yeş. 19:12; 33:18; 44:24-28 * 1:31 Yer. 9:23-24 * 2:1 Sirli həqiqəti – bəzi əlyazmalarda şəhadəti. * 2:3 Həv. 18:9 * 2:9 Yeş. 64:4

yaşayan adam Allahın Ruhuna aid olan şeyləri qəbul etmir, çünki bunları ağılsızlıq sayır.
Bunları başa düşə bilmir, çünki bunlar ruhani nöqteyi-nəzərdən araşdırılır. 15 Ruhani adam
isə hər şeyi araşdıra bilər. Fəqət onun daxilini heç kim araşdıra bilməz. 16 *Axı «Rəbbin
ağlını kim dərk etdi? Ona kim məsləhətçi oldu?» Amma biz Məsihin ağlına malikik.

3

*H*əvarilər yalnız Allahın xidmətçiləridir

1 Ey qardaşlar, mən sizinlə ruhani insanlar kimi deyil, cismani təbiətə görə yaşayan,
Məsihdə körpə olan insanlar kimi danışa bildim. 2 *Mən sizi bərk yeməklərlə deyil,
südlə qidalandırdım. Çünki bərk yeməklərə hazır deyildiniz, indi də hazır deyilsiniz.
3 Çünki siz hələ də cismanisiniz. Əgər aranızda qısqanclıq və münaqişə* varsa, onda siz
cismani deyilsinizmi? Adi insanlar kimi həyat sürmürsünüzmü? 4 *Əgər biriniz «mən
Paulun ardıcılıyam», başqası isə «mən Apollonun ardıcılıyam» deyirsə, siz adi insanlar†
deyilsinizmi?

5 Apollo kimdir, Paul kimdir? Rəbb hər birimizə təyin etdiyi kimi yalnız iman etməyinizə
vasitəçi olan xidmətçiyik. 6 *Mən əkdim, Apollo suladı, amma Allah böyütdü. 7 Buna görə
də mühüm olan əkən ya da sulayan deyil, əkiləni böyüdən Allahdır. 8 Əkənlə sulayanın
isə dəyəri eynidir. Hər biri öz zəhmətinə görə mükafat alacaq. 9 Çünki biz Allahın
əməkdaşlarıyıq. Sizsə Allahın zəmisi, Allahın tikilisisiniz.

10 Allahın mənə verdiyi lütfə görə bir mahir bənna kimi bünövrəni qoydum, başqası isə
onun üzərində inşa edir. Amma hər kəs necə inşa etdiyinə diqqət yetirsin. 11 Çünki heç kim
qoyulan bünövrədən, yəni İsa Məsihdən başqa bir təməl qoya bilməz. 12 Bu bünövrənin
üstündə qızıldan, gümüşdən, qiymətli daşlardan, taxtadan, samandan, küləşdən kim nə
isə inşa edərsə, 13 onun əməli bəlli olacaq və qiyamət günü‡ onu ortaya çıxaracaq, çünki
odla aşkar olunacaq. Od da hər birinin əməlinin keyfiyyətini sınaqdan keçirəcək. 14 Kimin
inşa etdiyi əməl tab gətirsə, mükafat alacaq. 15 Kimin əməli yanıb yox olsa, o zərər çəkəcək.
Özü isə xilas olacaq, amma sanki od içindən keçəcək. 16 *Məgər bilmirsiniz ki, siz Allahın
məbədisiniz və Allahın Ruhu sizdə yaşayır? 17 Kim Allahın məbədinə ziyan vursa, Allah da
ona ziyan vuracaq. Çünki Allahın məbədi müqəddəsdir və bu məbəd sizsiniz.

18 Qoy heç kim özünü aldatmasın. Sizlərdən biri bu dövrdə özünü müdrik sayırsa,
müdrik olmaq üçün ağılsız olsun. 19 *Çünki bu dünyanın müdrikliyi Allah qarşısında
ağılsızlıqdır. Necə ki yazılıb: «O, müdrikləri hiylə qurarkən yaxalayır». 20 *Yenə də yazılıb:
«Rəbb müdriklərin düşüncələrini, bunların boş olduğunu bilər». 21 Eləcə qoy heç kim
insanlarla öyünməsin, çünki hər şey sizindir. 22 İstər Paul, istər Apollo, istər Kefa olsun,
dünya, həyat, ölüm, indiki və gələcək zaman – hər şey sizindir. 23 Sizsə Məsihinsiniz, Məsih
də Allahındır.

4

*H*əvarilərin xidməti

1 Beləcə insanlar bizi Məsihin xidmətçiləri və Allahın sirli niyyətini yerinə yetirən
idarəçiləri saysın. 2 İdarəçilərdənsə tələb olunur ki, etibara layiq olsunlar. 3 Siz yaxud
insan məhkəməsi mənim işlərimi təhlil edirsə, bu mənim üçün çox az əhəmiyyət kəsb
edir; hətta mən öz işlərimi təhlil etmirəm. 4 Heç bir şeyə görə vicdan əzabı çəkməsəm
də, beləcə özümə haqq qazandırmıram. Çünki mənim işlərimi təhlil edən Rəbdir. 5 Buna
görə də münasib vaxtdan əvvəl, yəni Rəbb gəlməyənədək heç bir işi mühakimə etməyin.

---

* 2:16 Yeş. 40:13 * 3:2 İbr. 5:12-13 * 3:3 Qısqanclıq və münaqişə – bəzi əlyazmalarda qısqanclıq, münaqişə və fikir ayrılığı. * 3:4 1Kor. 1:12 † 3:4 Adi insanlar – bəzi əlyazmalarda cismani. * 3:6 Həv. 18:4-11,24-28 ‡ 3:13 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə gün. * 3:16 1Kor. 6:19; 2Kor. 6:16 * 3:19 Əyy. 5:13 * 3:20 Zəb. 94:11

O gəlib qaranlıqda gizlənən şeylərə işıq salacaq və insan ürəklərinin niyyətlərini aşkara çıxaracaq. Onda hər kəs Allahdan ona düşən tərifi alacaq.

[6] Ey qardaşlar, bizdən nümunə alaraq «yazılanlardan kənara çıxmayın» məsəlinin mənasını öyrənəsiniz deyə bunları özümə və Apolloya tətbiq etdim ki, heç kim başqasının qarşısında lovğalanıb o birisinə xor baxmasın. [7] Axı səni kim başqalarından fərqləndirir? Nəyin var ki onu əldə etməmisən? Əgər əldə etmisənsə, nə üçün əldə etməmiş kimi öyünürsən? [8] Siz daha doymusunuz! Siz artıq varlanmısınız! Siz bizsiz padşah olmusunuz! Kaş ki siz, doğrudan, padşah olaydınız ki, biz də sizinlə bərabər padşahlıq edəydik! [9] Çünki mənə elə gəlir ki, Allah biz həvariləri ölümə məhkum olunanlar kimi ən sonda nümayiş etdirdi. Biz də həm dünya, həm mələklər, həm də insanlar üçün bir tamaşa olduq. [10] Biz Məsih naminə ağılsızıq, sizsə Məsihdə ağıllısınız! Biz zəifik, siz güclüsünüz! Siz şərəfli adamsınız, bizsə hörmətsiz! [11] Bu vaxtadək biz ac-susuz və cındır içindəyik. Biz döyülürük, qalmağa yerimiz də yoxdur. [12] *Öz əllərimizlə işləyib zəhmət çəkirik. Bizə böhtan atanda xeyir-dua veririk, təqib olunanda dözürük, [13] təhqir olunanda mülayim cavab veririk. Biz bu anadək dünyanın zibili, hamının tullantısı kimi olmuşuq.

[14] Bunları sizi utandırmaq üçün yox, sevimli övladlarım kimi sizə öyüd-nəsihət vermək üçün yazıram. [15] Çünki sizin Məsih yolunda minlərlə mürəbbiniz olsa belə, atalarınız azdır; mən Müjdə vasitəsilə Məsih İsada olan atanız oldum. [16] *Buna görə sizə yalvarıram, məndən nümunə götürün. [17] Bu səbəbə görə Rəbdə mənə sadiq və sevimli olan oğlum Timoteyi sizin yanınıza göndərdim. O sizə hər yerdə, hər bir imanlılar cəmiyyətində öyrətdiyim kimi Məsih İsada getdiyim yolları xatırladacaq. [18] Sizdən bəziləri elə bilir ki, mən yanınıza gəlməyəcəyəm və buna görə də lovğa-lovğa danışırlar. [19] Amma Rəbb istəsə, mən bu yaxında yanınıza gələcəyəm. O vaxt bu lovğaların sözlərini yox, gücünü yoxlayacağam. [20] Çünki Allahın Padşahlığı sözdən deyil, gücdən ibarətdir. [21] Siz nə istəyirsiniz? Yanınıza dəyənəklə, yoxsa məhəbbət və həlimlik ruhu ilə gəlim?

5

İmanlılar arasındakı əxlaqsızlıq

[1] *Danışırlar ki, aranızda cinsi əxlaqsızlıq baş verir: sizdən bir nəfər ögey anası ilə yaşayır. Belə cinsi əxlaqsızlığa hətta bütpərəstlər arasında da rast gəlmək mümkün deyil! [2] Siz hələ lovğa-lovğa danışırsınız! Bunun əvəzinə yas tutmalı idiniz. Belə əməlin sahibi aranızdan qovulmalıdır. [3] Mənsə cismən uzaqda olub ruhən aranızdayam və bu adam barəsində sanki aranızda olduğum üçün artıq hökm çıxarmışam: [4] siz Rəbbimiz İsanın adı ilə toplaşanda, mən də ruhən və Rəbbimiz İsanın qüdrəti ilə aranızda olanda, [5] həmin adamı Şeytana təslim edin ki, cismani təbiəti yox olsun, ruhu isə Rəbbin günündə xilas olsun. [6] *Sizin öyünməyiniz yaxşı deyil. Məgər bilmirsiniz ki, azacıq maya bütün xəmiri acıdır? [7] *Əslində mayasız olduğunuz kimi köhnə mayadan təmizlənin ki, təzə xəmir olasınız. Çünki bizim Pasxa quzumuz olan Məsih qurban* verildi. [8] *Buna görə köhnə maya ilə, kin və pislik mayası ilə yox, amma səmimiyyətin və həqiqətin mayasız çörəyi ilə bayram edək.

[9] Mən əvvəlki məktubumda sizə əxlaqsızlıq edənlərlə ünsiyyətdə olmamağı yazmışdım. [10] Amma mən demək istəmədim ki, bu dünyanın əxlaqsızları, tamahkarları, soyğunçu və yaxud bütpərəstləri ilə ünsiyyətdə olmayın. Belə olsaydı, siz bu dünyanı tərk etməyə məcbur olardınız! [11] Əslində mən sizə yazmışdım ki, siz özünü bacı-qardaş adlandırıb, lakin əxlaqsızlıq, tamahkarlıq, bütpərəstlik, böhtançılıq, əyyaşlıq və yaxud soyğunçuluq edənlə ünsiyyətdə olmayın. Belələri ilə bir yerdə çörək belə, yeməyin. [12] Çünki cəmiyyətdən kənardakıları mühakimə etməyə mənim nə ixtiyarım var? Məgər sizin mühakimə etməli olduqlarınız cəmiyyətdəkilər deyilmi? [13] *Cəmiyyətdən kənardakıları Allah mühakimə

---

* 4:12 Həv. 18:2-3 * 4:16 1Kor. 11:1; Fil. 3:17 * 5:1 Lev. 18:8; 20:11; Qanun. 22:30; 27:20 * 5:6 Qal. 5:9 * 5:7 Çıx. 12:5 * 5:7 Qurban – bəzi əlyazmalarda bizdən ötrü qurban. * 5:8 Çıx. 13:7; Qanun. 16:3 * 5:13 Qanun. 13:5; 17:7

edəcək. Siz isə öz aranızdan pis adamı atın.

6

Məhkəmələr barəsində

[1] Sizlərdən birinin başqası ilə iddiası varsa, müqəddəslərin qarşısında yox, haqsızların
qarşısında mühakimə olunmağa cəsarəti çatarmı? [2] Dünyanı müqəddəslərin mühakimə
edəcəyini bilmirsinizmi? Madam ki dünyanı mühakimə edəcəksiniz, belə xırda işləri
mühakimə etməyə ixtiyarınız çatmırmı? [3] Mələkləri bizim mühakimə edəcəyimizi
bilmirsinizmi? Bəs gündəlik həyata aid işlər harada qaldı? [4] Əgər elədirsə, gündəlik
həyatda məhkəməyə veriləcək işləriniz varsa, imanlılar cəmiyyətində saymadığınız
adamlarımı hakim seçirsiniz? [5] Mən bunu sizi utandırmaq üçün deyirəm. Yəni öz bacı-
qardaşlarınız arasında hakim olmaq üçün sizlərdən bir nəfər müdrik adam tapılmadı?
[6] Amma qardaş qardaşla məhkəməyə gedir, üstəlik imansızlar qarşısında! [7] Əslində bir-
birinizi məhkəməyə çəkməyiniz sizin üçün artıq tam məğlubiyyətdir. Əvəzində haqsızlığa
qatlaşmaq daha yaxşı deyilmi? Aldanıb, dözmək daha yaxşı deyilmi? [8] Amma siz özünüz
haqsızlıq edib başqalarını aldadırsınız. Üstəlik bunu bacı-qardaşlarınıza edirsiniz.
[9] Məgər bilmirsiniz ki, haqsızlıq edənlər Allahın Padşahlığını irs olaraq almayacaq?
Aldanmayın, çünki əxlaqsızlar, bütpərəstlər, zinakarlar, fahişə kişilər, kişibaz kişilər,
[10] oğrular, tamahkarlar, əyyaşlar, böhtançılar, soyğunçular Allahın Padşahlığını irs olaraq
almayacaq. [11] Sizlərdən bəzisi belə idi. Amma Rəbb İsa Məsihin adı ilə və Allahımızın Ruhu
ilə yuyulub təmizləndiniz, təqdis olundunuz və saleh sayıldınız.

Siz Məsihin üzvlərisiniz

[12] *«Mənim üçün hər şeyə icazə var» deyirsiniz, lakin hər şey xeyir vermir. Mən
də «hər şeyə icazə var» deyə bilərəm, amma özümü heç bir şeyə tabe etməyəcəyəm.
[13] «Yemək qarın üçün, qarın da yemək üçündür» deyirsiniz, amma Allah həm qarını, həm
də yeməyi yox edəcək. İnsan bədəni də əxlaqsızlıq üçün deyil, Rəbb üçündür. Rəbb də
bədən üçündür. [14] Rəbbi dirildən Allah Öz qüdrəti ilə bizi də dirildəcək. [15] Bilmirsiniz ki,
bədənləriniz Məsihin üzvləridir? İndi Məsihin üzvlərini götürüb bir fahişənin üzvləri
edimmi? Əsla! [16] *Bilmirsiniz ki, fahişə ilə birləşən onunla bir bədən olur? Çünki
deyilmişdir: «İkisi bir bədən olacaq». [17] Rəblə birləşənsə Rəblə ruhən bir olur. [18] Cinsi
əxlaqsızlıqdan uzaqlaşın. İnsanın etdiyi bütün digər günahlar bədəndən kənardadır,
amma əxlaqsızlıq edən öz bədəninə qarşı günah edir. [19] *Məgər bilmirsiniz ki, bədəniniz
Allahdan aldığınız, sizdə yaşayan Müqəddəs Ruhun məbədidir? Siz özünüzə məxsus
deyilsiniz, [20] çox baha qiymətə satın alınmısınız. Beləliklə, bədəninizlə* Allaha izzət
gətirin.

7

Nikah qaydaları

[1] İndi isə «kişi qadına toxunmasa yaxşıdır» yazdığınıza gəlincə, [2] əxlaqsızlığın qabağını
almaq üçün hər kişinin öz arvadı, hər qadının da öz əri olsun. [3] Ər arvadına aid, arvad
da ərinə aid olan nikah borcunu yerinə yetirsin. [4] Arvadın bədəni özünün yox, ərinin
ixtiyarındadır. Eləcə də kişinin bədəni özünün yox, arvadının ixtiyarındadır. [5] Müvəqqəti
olaraq razılıqla, dua* üçün vaxt ayırmaqdan savayı bir-birinizi ər-arvadlıq təminatından
məhrum etməyin. Bundan sonra yenə də bir yerdə olun ki, nəfsinizə hakim olmadığınıza
görə Şeytan sizi sınağa çəkməsin. [6] Bunları əmr kimi yox, güzəşt kimi deyirəm. [7] Çünki
bütün insanların mənim kimi olmasını istərdim. Amma hər bir insanın Allahdan aldığı öz
ənamı var – birininki belədir, digərininki başqa cürdür.

---

* 6:12 1Kor. 10:23 * 6:16 Yar. 2:24 * 6:19 1Kor. 3:16; 2Kor. 6:16 * 6:20 Bədəninizlə – bəzi əlyazmalarda Allaha məxsus olan bədəniniz və ruhunuzla. * 7:5 Dua – bəzi əlyazmalarda oruc və dua.

8 Evli olmayanlara və dul qadınlara isə bunu deyirəm: mənim kimi qalsalar, onlar
üçün yaxşı olar. 9 Əgər özlərini saxlaya bilmirlərsə, qoy ailə qursunlar. Çünki ehtirasdan
yanmaqdansa ailə qurmaq daha yaxşıdır.

10 *Evli olanlara isə mən əmr edirəm, daha düzgün desəm, Rəbb əmr edir: qadın
ərindən ayrılmasın. 11 Ayrılırsa, ərsiz qalmalıdır yaxud əri ilə barışmalıdır. Ər də arvadını
boşamasın.

12 Başqalarına isə Rəbb yox, mən deyirəm ki, əgər bir qardaşın iman etməyən arvadı
var və arvad onunla yaşamağa razıdırsa, əri onu boşamasın. 13 Bir arvadın iman etməyən
əri varsa və əri onunla yaşamağa razıdırsa, qoy arvadı ondan boşanmasın. 14 Çünki iman
etməmiş ər arvadı vasitəsilə təqdis olunur və iman etməmiş arvad imanlı əri vasitəsilə
təqdis olunur. Əks halda uşaqlarınız natəmiz olardı, indi isə onlar müqəddəsdir. 15 İman
etməyən ayrılırsa, qoy ayrılsın. Qardaş ya da bacı belə hallarda məcburiyyət qarşısında
deyil. Allah sizi sülhdə yaşamağa çağırıb. 16 Ey qadın, ərini xilas edib-etməyəcəyini
haradan bilirsən? Yaxud sən, ey ər, arvadını xilas edib-etməyəcəyini haradan bilirsən?

*R*əbbin çağırışına uyğunluq

17 Amma hər kəs Allahın ona təyin etdiyi kimi Rəbbin çağırışına uyğun həyat sürsün.
Bunu bütün cəmiyyətlərə əmr edirəm. 18 Əgər bir nəfər sünnətli olaraq çağırış aldısa,
sünnət olunmanı aradan qaldırmasın. Digəri isə sünnətsiz olaraq çağırış aldısa, qoy
sünnət olunmasın. 19 Sünnətlilik də, sünnətsizlik də əhəmiyyət kəsb etmir, əhəmiyyət
kəsb edən isə Allahın əmrlərini yerinə yetirməkdir. 20 Qoy hər kəs çağırış aldığı vaxt nə
vəziyyətdə idisə, elə də qalsın. 21 Çağırış alanda qul idinsə, fikir eləmə. Amma əgər azad
olmağa imkanın varsa, bu fürsəti əldən vermə. 22 Çünki Rəbdə çağırış alan vaxt qul artıq
Rəbbin azad insanıdır. Eləcə də çağırış alan vaxt azad insan Məsihin quludur. 23 Siz çox
baha qiymətə satın alınmısınız, insanlara qul olmayın! 24 Ey qardaşlar, hər kəs çağırış
alanda nə vəziyyətdə idisə, eləcə Allahla birlikdə qalsın.

Subay olmağın faydası

25 İndi isə qızlara gəlincə, bu barədə Rəbdən əmr almamışam. Amma etibara layiq olmaq
üçün Rəbbin mərhəmətinə nail olmuş bir insan kimi öz fikirlərimi deyirəm. 26 Məncə, indi
yaranmış çətin vəziyyətə görə insanın olduğu kimi qalması yaxşıdır. 27 Arvadınla nikahla
bağlısansa, ondan azad olmağını arzu etmə. Arvadın yoxdursa, özünə arvad axtarma.
28 Amma evlənməyin günah deyil. Qızın da ərə getməsi günah deyil. Amma belə adamlar
bu həyatda əziyyət çəkəcəklər. Mən sizi bundan qorumaq istəyirəm. 29 Qardaşlar, bunu
demək istəyirəm: vaxta az qalıb. Bundan sonra arvadı olanlar olmayanlar kimi, 30 yas
tutanlar tutmayanlar kimi, sevinənlər sevinməyənlər kimi, mal alanlar malı olmayanlar
kimi, 31 bu dünyanın işlərindən faydalananlar bu işlərdən uzaq olanlar kimi olsunlar. Çünki
bu dünyanın indiki vəziyyəti keçib-gedir.

32 Sizin qayğısız olmanızı istəyirəm. Subay kişi Rəbbi necə razı salmaq barəsində
düşünüb Rəbbin işlərinin qayğısına qalır. 33 Evli isə arvadını razı salmaqdan ötrü dünyəvi
işlərin qayğısına qalır 34 və diqqəti yayınır. Ərsiz qadın yaxud qız da Rəbbin işlərinin
qayğısına qalır ki, həm bədəndə, həm də ruhən müqəddəs olsun. Ərli qadın isə ərini razı
salmaqdan ötrü dünyəvi işlərin qayğısına qalır. 35 Bunu azadlığınızı məhdudlaşdırmaq
üçün yox, yalnız sizin xeyrinizə deyirəm ki, ədəblə davranıb fikirlərinizi dağıtmadan
özünüzü Rəbbə həsr edəsiniz.

36 Əgər bir nəfər nişanlandığı qızla düzgün davranmadığını düşünürsə, yaşı çatıb və
evlənmək lazım gəlirsə, qoy o adam istədiyini etsin. O, günah etmir. Qoy onlar evlənsin.
37 Amma kim ürəyində qəti niyyət tutub, könüllü surətdə, öz nəfsinə hakim olaraq
nişanlandığı qızla evlənməmək qərarına gəlirsə, o adam da yaxşı edir. 38 Buna görə də
nişanlısı ilə evlənən yaxşı edir, evlənməyənsə daha yaxşı edir.

---

* 7:10 Mat. 5:32; 19:9; Mark 10:11-12; Luka 16:18

39 Arvad əri sağ ikən ona† bağlı qalır. Əgər əri vəfat etsə, arvad azaddır və kimə istəsə,
ərə gedə bilər. Lakin o kişi Rəbdə olmalıdır. 40 Amma fikrimcə, dul qadın olduğu kimi qalsa,
daha xoşbəxt olar. Zənnimcə, məndə də Allahın Ruhu var.

8

*Bütlə*rə təqdim olunan qurban əti

1 Bütlərə təqdim olunan qurbanlara gəlincə, bizə məlumdur ki, bu barədə «hamımızın
biliyi var». Bilik insanın lovğalanmağına səbəb olur, məhəbbət isə onu ruhən inkişaf
etdirir. 2 Kim fikirləşir ki, bir şey bilir, o hələ lazım olduğu kimi heç nə bilmir. 3 Amma
kim Allahı sevirsə, Allah onun haqqında hər şeyi bilir.

4 Beləliklə, bütlərə təqdim olunan qurban ətinin yeyilməsi barəsində bilirik ki, «büt
dünyada heç nədir» və «bir olan Allahdan başqası yoxdur». 5 Yerdə və yaxud göydə
«allahlar» adlandırılanlar varsa, hətta çoxlu «allahlar» və «sahiblər» varsa, 6 bizim üçünsə
bir Allah – Ata var. Hər şey Ondan gəlir, biz də Onun üçün yaşayırıq. Həmçinin bizim
bir Sahibimiz var, O da Rəbb İsa Məsihdir. Hər şey Onun vasitəsilə yaranır, biz də Onun
vasitəsilə yaşayırıq.

7 Amma bunu hamı bilmir. Hələ bütpərəst adətlərinə uymuş bəziləri yedikləri ətin
bütlərə təqdim olunan qurban əti olduğunu düşünür və onlar zəif olduqlarından vicdan-
ları ləkələnir. 8 Yemək bizi Allahın hüzuruna gətirmir. Biz yeməyəndə heç nə itirmirik,
yeyəndə də heç nə əldə etmirik. 9 Amma diqqətli olun ki, sizin seçim ixtiyarınız zəif
olanların büdrəməsinə səbəb olmasın. 10 Əgər vicdan məsuliyyəti zəif olan şəxs görsə ki,
bilik sahibi olan sən büt evində süfrəyə oturmusan, bütlərə təqdim olunan qurbanın ətini
yeməyə cürət etməzmi? 11 Bunun nəticəsində bu zəif adam – uğrunda Məsihin öldüyü
bu bacı ya qardaş sənin biliyinin ucbatından həlak olacaq. 12 Beləliklə, zəif olan bacı-
qardaşlarınıza qarşı günah edib vicdanlarını yaralayanda siz Məsihə qarşı günah edirsiniz.
13 Odur ki, əgər yemək qardaşımı büdrədirsə, mən heç vaxt ət yeməyəcəyəm ki, qardaşım
büdrəməsin.

9

*H*əvarinin haqqı və borcu

1 Mən azad deyiləmmi? Həvari deyiləmmi? Rəbbimiz İsanı görməmişəmmi? Siz Rəbdə
etdiyim əməlin səmərəsi deyilsinizmi? 2 Əgər başqaları üçün həvari deyiləmsə, heç olmasa
sizin üçün həvariyəm. Çünki Rəbdə siz mənim həvariliyimin möhürüsünüz.

3 Mən işlərimi təhlil edənlərə qarşı belə müdafiə olunuram: 4 məgər bizim yeyib-içməyə
ixtiyarımız yoxdur? 5 Məgər digər həvarilər, Rəbbin qardaşları və Kefa kimi yanımızda
imanlı arvadımızı gəzdirməyə ixtiyarımız yoxdur? 6 İşləməyib dolanmaq üçün yalnız
mənim və Barnabanın ixtiyarı yoxdur? 7 Kim öz hesabı ilə əsgərlik çəkər? Kim üzüm
bağı salıb barından yeməz? Kim sürünü otarıb südündən içməz? 8 Məgər mən ancaq
insanların düşündüyü kimi danışıram? Qanun eyni şeylər demirmi? 9 *Çünki Musanın
Qanununda yazılıb: «Xırman çəkən öküzün ağzını bağlama». Allah öküzlərinmi qayğısına
qalır, 10 yoxsa bu sözlər tamamilə bizə aid deyil? Əlbəttə, bu bizim üçün yazılmışdır, çünki
cütçü ümidlə şumlamalı, xırmançı da məhsula ortaq olmaq ümidi ilə taxılı döyməlidir.
11 *əgər biz aranızda ruhani toxumlar əkdiksə, sizdən maddi bir məhsul yığsaq, çoxdurmu?
12 Əgər başqalarının sizdən bunu istəməyə ixtiyarı varsa, bizim buna daha çox ixtiyarımız
yoxdurmu?

Bizsə bu ixtiyardan istifadə etməmişik. Bunun əvəzinə Məsihin Müjdəsinin yayılmasına
mane olmamaq üçün hər şeyə dözürük. 13 *Məgər bilmirsiniz ki, məbəddə iş görənlər
məbədə gətirilən təqdimlərdən qidalanır və qurbangahın xidmətçiləri qurbangahdan öz
paylarını götürürlər? 14 *Beləcə də Rəbb Müjdəni elan edənlərə Müjdədən dolanmağı

---

† 7:39 Ona – bəzi əlyazmalarda qanuna görə ona. * 9:9 Qanun. 25:4; 1Tim. 5:18 * 9:11 Rom. 15:27
* 9:13 Qanun. 18:1 * 9:14 Mat. 10:10; Luka 10:7

əmr etmişdir. [15] Amma mən bu hüquqların heç birindən istifadə etməmişəm. Bunları
yazmıram ki, mənə də belə edəsiniz. Fəxr etməyim üçün bu əsası heç kim boşa çıxarmaz!
Belə olmaqdansa, ölməyim daha yaxşıdır. [16] Müjdəni yaymaqsa fəxr etməyim üçün əsas
deyil. Çünki bu mənim mühüm borcumdur, əgər Müjdəni yaymıramsa, vay halıma! [17] Əgər
bunu könüllü olaraq edirəmsə, mükafatım var. Yox, əgər bunu könüllü etmirəmsə, mənə
tapşırılan vəzifəmi yerinə yetirirəm. [18] Bəs onda mükafatım nədir? Mükafatım budur
ki, Müjdəni* yayaraq müftə vəz edirəm və Müjdəni yaymaqdan gələn ixtiyarımdan tam
istifadə etmirəm.
[19] Mən azadam və heç kəsə məxsus deyiləm, amma mümkün qədər çox insan əldə etmək
üçün özümü hamıya qul etdim. [20] Yəhudiləri əldə etmək üçün Yəhudilərlə Yəhudi kimi
davrandım. Mən Qanun altında olmasam da, Qanun altında olanları əldə etmək üçün
Qanun altında olanlarla Qanun altında olan kimi davrandım. [21] Özüm Allahın qanununda n
kənar deyil, Məsihin qanununa tabeyəmsə də, Qanundan kənar olanları əldə etmək üçün
onlarla Qanundan kənar olan kimi davrandım. [22] Zəifləri əldə etmək üçün onlarla zəif kimi
davrandım. Hər hansı bir yolla bəzilərini xilas etmək naminə hər kəs üçün hər şey oldum.
[23] Bunun hamısını Müjdə uğrunda, onun bərəkətinə şərik olum deyə edirəm.
[24] Qaçışda yarışanların hamısının qaçdığını, amma təkcə bir nəfərin mükafat aldığını
bilmirsinizmi? Elə qaçın ki, mükafatı qazanasınız. [25] Yarışda iştirak edən hər kəs hər
cəhətdən öz nəfsinə hakimdir. Onlar bunu solub gedən dəfnə çələngi almaq üçün edər,
biz isə solmaz tac almaq üçün çalışırıq. [26] Beləliklə, mən də məqsədsiz qaçmıram. Havanı
vuran adam kimi yumruq atmıram. [27] Lakin bədənimi məcburən özümə qul edirəm ki,
başqalarına vəz edəndən sonra mükafatımdan məhrum olmayım.

10

*İsrail tarixind*ən ibrət dərsləri

[1] *Qardaşlar, bixəbər olmağınızı istəmirəm ki, ata-babalarımızın hamısı bulud altında
qorundu, hamısı da dənizdən keçdi. [2] Hamısı Musanın ardınca getmək üçün buludda və
dənizdə vəftiz edildi. [3] *Hamısı eyni ruhani qida yedi [4] *və eyni ruhani içki içdi. Çünki
onlar ardlarınca gələn ruhani Qayadan içirdi. O Qaya da Məsih idi. [5] *Amma Allah onların
çoxundan razı qalmadı və cəsədləri çölə sərildi.
[6] *Bu hadisələr bizim üçün ibrət olsun deyə baş verdi ki, biz onlar kimi pisliyə meyl
göstərməyək. [7] *Onlardan bəzisi kimi bütpərəst olmayın. Onlar barədə belə yazılıb: «Xalq
oturub yeyib-içdi, sonra isə qalxıb oynaşdı». [8] *Onlardan bəzisi kimi cinsi əxlaqsızlıq
etməyək. Bir gündə onlardan iyirmi üç min nəfər öldü. [9] *Məsihi* sınamayaq: onlardan
bəziləri belə etdi və ilanlar onları öldürdü. [10] *Deyinməyin, çünki onlardan da bəziləri
deyindi və məhvedici mələk onları öldürdü. [11] Bu hadisələr ibrət dərsi olub onların başına
gəldi və bu dövrün sonuna çatan bizim üçün öyüd-nəsihət kimi yazılıb. [12] Buna görə də kim
ayaq üstə durduğunu düşünürsə, ehtiyatlı olsun ki, yıxılmasın. [13] Siz insanın qarşılaşdığı
sınaqdan başqa bir sınaqla qarşılaşmadınız. Allah sadiqdir və O sizi gücünüzdən artıq
sınağa çəkilməyə qoymaz. Sınaqla yanaşı bu vəziyyətdən çıxış yolu ilə də təmin edəcək
ki, tab gətirə biləsiniz.

*Bütp*ərəstlik və Rəbbin süfrəsi

[14] Beləliklə, ey sevimlilərim, bütpərəstlikdən uzaqlaşın. [15] Mən ağıllı insanlara xitab
edirəm. Dediklərimi siz özünüz araşdırın. [16] *Xeyir-dua verdiyimiz xeyir-dua kasası
Məsihin qanına şəriklik deyilmi? Böldüyümüz çörək Məsihin bədəninə şəriklik deyilmi?
[17] Çörək bir olduğu kimi biz də çox olduğumuz halda bir bədənik. Çünki hamımız bir

* 9:18 Müjdəni – bəzi əlyazmalarda Məsih barəsində Müjdəni. * 10:1 Çıx. 13:21-22; 14:22-29
* 10:3 Çıx. 16:35 * 10:4 Çıx. 17:6; Say. 20:11 * 10:5 Say. 14:29-30 * 10:6 Say. 11:4 * 10:7 Çıx. 32:6
* 10:8 Say. 25:1-18 * 10:9 Say. 21:5-6 * 10:9 Məsihi – bəzi əlyazmalarda Rəbbi. * 10:10 Say.
16:41-49 * 10:16 Mat. 26:26-28; Mark 14:22-24; Luka 22:19-20

çörəyi bölüb yeyirik. 18 *Soy-kökünə görə İsrail xalqına nəzər salın: qurbanları yeyənlər
qurbangaha şərik deyilmi? 19 Belədirsə, mən nə demək istəyirəm? Bütlərə təqdim olunan
qurban ətinin bir əhəmiyyəti varmı? Yaxud bütlərin əhəmiyyəti varmı? 20 *Xeyr, amma
deyirəm ki, bütpərəstlər qurbanlarını Allaha yox, cinlərə gətirirlər. Cinlərlə şərik olmanızı
istəmirəm. 21 Siz həm Rəbbin kasasından, həm də cinlərin kasasından içə bilməzsiniz; həm
Rəbbin, həm də cinlərin süfrəsindən yeyə bilməzsiniz. 22 *Yoxsa Rəbbi qısqanclığa vadar
edirik? Məgər biz Ondan güclüyük?

İmanlının azadlığı

23 *«Hər şeyə icazə var» deyirsiniz, amma hər şey xeyir vermir. «Hər şeyə icazə var»,
lakin hər şey ruhən inkişaf etdirmir. 24 Hər kəs öz xeyrini yox, başqalarının xeyrini güdsün.
25 Ət bazarında nə satılırsa, vicdan məsələsini qaldırmadan yeyin. 26 *Çünki «Rəbbindir yer
üzü və orada mövcud olanlar». 27 Əgər imanlı olmayanlardan biri sizi yeməyə dəvət edir
və siz getmək istəyirsinizsə, qabağınıza nə qoysalar, vicdan məsələsini qaldırmadan yeyin.
28 Amma biri sizə desə ki, «bu, qurban ətidir», onda həm sizə bunu deyənin xatirinə, həm
də vicdan xatirinə yeməyin.† 29 Mən sizin vicdanınızı yox, başqasının vicdanını nəzərdə
tuturam. Axı nə üçün mənim azadlığım başqasının vicdanı ilə müəyyənləşdirilsin? 30 Əgər
şükür edərək yeməkdə iştirak edirəmsə, şükür etdiyim yeməyə görə nə üçün mənə şər
atırlar? 31 Beləliklə, nə yeyirsinizsə, nə içirsinizsə, nə edirsinizsə, hər şeyi Allahın izzəti
üçün edin. 32 Yəhudilərin, Yunanların yaxud Allahın cəmiyyətinin büdrəməsinə səbəb
olmayın, 33 necə ki mən də hər şeydə hər kəsi razı salmağa çalışıram. Bunu öz xeyrim üçün
yox, çoxlarının xeyri üçün edirəm ki, onlar da xilas olsunlar.

11

1 *Mən Məsihdən nümunə götürdüyüm kimi siz də məndən nümunə götürün.

Məsihçi nizam-intizamı

2 Hər işdə məni xatırladığınız və sizə tapşırdığım təlimlərə sadiq qaldığınız üçün sizi
tərifləyirəm. 3 Bunu da bilmənizi istəyirəm ki, hər kişinin başı Məsih, arvadın başı ər,
Məsihin başı isə Allahdır. 4 Başına nə isə qoyub dua yaxud peyğəmbərlik edən hər kişi
öz başını şərəfsiz edir. 5 Başıaçıq dua yaxud peyğəmbərlik edən hər qadın da öz başını
şərəfsiz edir. Belə qadınla saçları qırxılmış qadın arasında fərq yoxdur. 6 Əgər qadın başını
örtmürsə, qoy saçlarını qısa kəssin. Amma əgər qadın üçün saçını qısa kəsməsi yaxud
qırxması ayıbdırsa, qoy başını örtsün. 7 *Beləliklə, kişiyə Allahın surəti və izzəti olduğuna
görə başını örtmək olmaz. Qadınsa kişinin izzətidir. 8 *Çünki kişi qadından yox, qadın
kişidən yarandı. 9 Kişi qadın üçün yox, qadın kişi üçün yaradıldı. 10 Bu səbəbdən mələklərə
görə qadının başı üzərində ixtiyarı olmalıdır. 11 Hər halda Rəbdə nə qadın kişidən, nə də kişi
qadından müstəqildir. 12 Çünki qadın kişidən yarandığı kimi kişi də qadın vasitəsilə yaranır
və hər şey Allahdan yaranır. 13 Özünüz qərara gəlin, Allaha başıaçıq dua etmək qadına
yaraşarmı? 14 Məgər təbiətin özü sizə kişinin saçı uzun olmasının özü üçün hörmətsizlik,
15 qadının saçlarının uzun olması isə onun üçün şərəf olduğunu öyrətmir? Çünki qadına saç
örtük kimi verilib. 16 Bu barədə kim mübahisə etmək istəyirsə, bilsin ki, bizim də, Allahın
cəmiyyətlərinin də belə bir adəti yoxdur.

Rəbbin süfrəsinə aid təlimat

17 Sizin toplantılarınız xeyirdən çox zərər gətirdiyinə görə aşağıda yazılan əmrlərdən
çıxış edərək sizi tərifləmirəm. 18 Çünki əvvəl eşitmişəm ki, cəmiyyətdə yığılanda aranızda
dəstəbazlıq olur. Buna mən bir az da olsa, inanıram. 19 Çünki Allahın sınaqdan keçmiş
adamları bəlli olsun deyə aranızda firqələrə bölünmə olmalıdır! 20 Xüsusən bir yerə

---

* 10:18 Lev. 7:6 * 10:20 Qanun. 32:17 * 10:22 Qanun. 32:21 * 10:23 1Kor. 6:12 * 10:26 zəb. 24:1
† 10:28 Yeməyin – bəzi əlyazmalarda yeməyin. Çünki «Rəbbindir yer üzü və orada mövcud olanlar». * 11:1 1Kor. 4:16; Fil. 3:17 * 11:7 Yar. 1:26-27 * 11:8 Yar. 2:18-23

toplaşanda yediyiniz Rəbbin süfrəsi deyil. 21 Çünki biriniz o birisini gözləmədən süfrənizi
açırsınız və biri ac qalır, o birisi isə sərxoş olur. 22 Yeyib-içmək üçün evləriniz yoxdurmu?
Bəlkə siz Allahın cəmiyyətinə xor baxırsınız və yoxsulları utandırmaq istəyirsiniz? Sizə
nə deyim? Sizi tərifləyimmi? Əsla! Bu işdə sizi tərifləməyəcəyəm.
23 Çünki sizə çatdırdığım bu xəbəri Rəbbin Özündən qəbul etmişəm: Rəbb İsa Ona
xəyanət edildiyi gecə əlinə çörək götürdü, 24 şükür edib onu böldü və dedi: «Bu* Mənim
sizin üçün verilən† bədənimdir. Bunu Məni xatırlamaq üçün edin». 25 *Eləcə də axşam
yeməyindən sonra kasanı götürüb dedi: «Bu kasa Mənim qanımla bağladığım Yeni Əhddir.
Bunu hər dəfə içəndə Məni xatırlamaq üçün edin». 26 Çünki hər dəfə bu çörəyi yeyəndə və
bu kasadan içəndə siz Rəbbin gəlişinədək Onun ölümünü bəyan edirsiniz.
27 Buna görə də kim layiq olmayan tərzdə Rəbbin bu çörəyini yeyib yaxud Onun
kasasından içsə, Rəbbin bədəninə və qanına qarşı təqsirkardır. 28 Bunun əvəzinə qoy
insan özünü yoxlasın və sonra bu çörəkdən yeyib bu kasadan içsin. 29 Çünki kim Rəbbin
bədənini‡ dərk etməmiş yeyib-içsə, yeyib-içərək öz üzərinə mühakimə gətirir. 30 Bu
səbəbdən də bir çoxunuz zəif və xəstədir, bəziləri isə vəfat etmişdir. 31 Əgər biz özümüzü
düzgün dərk etsəydik, mühakiməyə düşməzdik. 32 Rəbb bizi mühakimə edəndə dünya ilə
birlikdə məhkum olunmayaq deyə bizi tərbiyə edir.
33 Beləliklə, qardaşlarım, yeməyə toplaşanda bir-birinizi gözləyin. 34 Ac olan varsa, qoy
evində yesin ki, toplantınız mühakiməyə çevrilməsin. Qalan məsələləri isə özüm gələndə
nizama salacağam.

12

Ruhani ənamlar

1 Qardaşlar, indi isə ruhani ənamlara gəlincə, bixəbər olmağınızı istəmirəm. 2 Bilirsiniz
ki, siz bütpərəst olarkən necə tovlana-tovlana dilsiz-ağızsız bütlərə tərəf yönəldiniz.
3 Buna görə sizi xəbərdar edirəm ki, Allahın Ruhu vasitəsilə danışan heç kim «İsaya lənət
olsun» deməz və heç kim Müqəddəs Ruh vasitəsi olmadan «İsa Rəbdir!» deyə bilməz.
4 *Müxtəlif ənamlar var, amma Ruh eynidir. 5 Müxtəlif növlü xidmətlər var, amma Rəbb
eynidir. 6 Müxtəlif fəaliyyətlər də var, amma hamısını hər adamda göstərən Allah eynidir.
7 Lakin Ruh hər kəsə xeyri üçün aşkar olunur. 8 Birinə Ruh vasitəsilə hikmət sözü, başqasına
isə eyni Ruhla bilik sözü verilir. 9 Digərinə isə eyni Ruh imanı, o birisinə həmin Ruh şəfa
ənamlarını verir. 10 Birinə möcüzə yaratmaq, başqasına peyğəmbərlik, digərinə ruhları
ayırd etmək qabiliyyəti, bir başqasına müxtəlif dillərdə danışmaq, o birisinə bu dilləri izah
etmək ənamı verilir. 11 Bunların hamısı tək və eyni Ruhun fəaliyyətidir. Ruh bu ənamları
hər kəsə Öz istədiyi tərzdə paylayır.

*İsa M*əsihin bədəni barəsində

12 Bədən birdir və üzvləri çoxdur. Bədən üzvləri çox olduğu halda bir bədən təşkil
edir. Məsih də belədir; 13 çünki istər Yəhudi, istər Yunan, istər qul yaxud azad, hamımız
bir bədən olmaq üçün bir Ruhla vəftiz olunmuşuq və hamımız eyni Ruhdan içirilmişik.
14 Bədən tək üzvdən deyil, çox üzvdən ibarətdir. 15 Ayaq «mən əl olmadığıma görə bədənə
aid deyiləm» desə, bu səbəbdən bədəndən kənar deyil. 16 Qulaq «mən göz olmadığıma görə
bədənə aid deyiləm» desə, bu səbəbdən bədəndən kənar deyil. 17 Bütün bədən gözdən
ibarət olsaydı, necə eşidərdik? Bütün bədən qulaq olsaydı, necə iy bilərdik? 18 Amma
Allah istədiyi tərzdə bədən üzvlərinin hər birini bədəndə yerləşdirdi. 19 Əgər hamısı bir
üzv olsaydı, bədən nə vəziyyətdə qalardı? 20 Doğrudan da, üzv çox, bədən isə birdir. 21 Göz
ələ «sən mənə lazım deyilsən» və yaxud baş da ayaqlara «siz mənə lazım deyilsiniz»
deyə bilməz. 22 Əksinə, bədənin daha zəif görünən üzvləri daha çox lazımlıdır, 23 dəyəri az

---

* 11:24 Bu – bəzi əlyazmalarda Alın və yeyin, bu (Mat. 26:26). † 11:24 Verilən – bəzi
əlyazmalarda əzilən. * 11:25 Çıx. 24:6-8; Yer. 31:31-34 ‡ 11:29 Rəbbin bədənini – hərfi
tərcümədə bədəni, bəzi əlyazmalarda layiq olmayan tərzdə Rəbbin bədənini. * 12:4 Rom.
12:4-8

saydığımız bədən üzvlərini daha çox dəyərləndiririk, görünməyən üzvlərimizə də xüsusi
qayğı göstəririk. [24] Görünən üzvlərimizin isə buna ehtiyacı yoxdur. Lakin Allah aşağı
tutulan üzvü daha çox dəyərləndirərək bədəni elə düzəltdi ki, [25] bədəndə ayrı-seçkilik
olmasın, əksinə, bütün üzvlər bir-birinə eyni qayğı göstərsin. [26] Buna görə əgər bir üzv
əzab çəkirsə, başqaları da onunla birgə əzab çəkir. Üzvlərdən biri şərəfə çatırsa, başqaları
da onunla birgə sevinir.

[27] Siz də Məsihin bədənisiniz, ayrı-ayrılıqda isə bu bədənin üzvlərisiniz. [28] *Allah
imanlılar cəmiyyətində birinci yerdə həvarilər, ikinci yerdə peyğəmbərlər, üçüncü yerdə
də müəllimlər təyin etdi. Sonra bəzilərinə möcüzə yaratmağı, habelə şəfa ənamlarını,
yardımçılığı, idarəçiliyi, müxtəlif dillərdə danışmağı verdi. [29] Hamı həvaridirmi? Hamı
peyğəmbərdirmi? Hamı müəllimdirmi? Hamı möcüzə yarada bilirmi? [30] Hamının şəfa
ənamları varmı? Hamı naməlum dillərdə danışırmı? Hamı belə dilləri izah edə bilirmi?
[31] Amma daha böyük ənamları səylə istəyin. İndi isə sizə bundan da əla yol göstərəcəyəm.

13

*M*əhəbbətin qüdrəti

[1] Əgər mən insan və mələk dilləri ilə danışıramsa, lakin məhəbbətim yoxdursa,
cingildəyən mis və ya danqıldayan sincəm. [2] *Əgər peyğəmbərlik ənamım varsa, bütün
sirləri və hər cür biliyi dərk edirəmsə, dağları yerindən tərpədəcək dərəcədə tam imanım
varsa, amma məhəbbətim yoxdursa, mən bir heçəm. [3] Əgər bütün var-dövlətimi paylayıb
yoxsulları doyduraramsa və bədənimi oda* təslim edərəmsə, lakin məhəbbətim yoxdursa,
bunun mənə heç bir xeyri yoxdur.

[4] Məhəbbət səbirli, xeyirxahdır. Məhəbbət paxıllıq etməz, öyünməz, lovğalanmaz,
[5] kobudluq etməz, öz xeyrini güdməz, hirslənməz, ona edilən pislikləri sayıb-hesablamaz.
[6] Məhəbbət haqsızlığa sevinməz, həqiqətə isə şadlanar. [7] O hər şeyə qatlaşar, hər şeyə
inanar, hər şeyə ümid bəsləyər, hər şeyə dözər.

[8] Məhəbbət əsla tükənməz. Amma peyğəmbərliklər sona çatacaq, dillər ənamı da
qurtaracaq, bilik də aradan qalxacaq. [9] Çünki biliyimiz məhdud, peyğəmbərliyimiz də
məhduddur. [10] Kamillik gələndə məhdud olan aradan qalxacaq. [11] Mən körpə olanda körpə
kimi danışır, körpə kimi dərk edir, körpə kimi düşünürdüm. Boya-başa çatdıqda isə körpə
fikirlərimi tərk etdim. [12] İndi biz güzgüdəki kimi tutqun görürük, o zaman isə üzbəüz
görəcəyik. İndi biliyim məhduddur, o zaman isə haqqımda hər şey bilindiyi kimi mən
də hər şeyi biləcəyəm. [13] İndi isə üç şey qalır: iman, ümid, məhəbbət. Amma bunların
arasında məhəbbət üstündür.

14

*Nam*əlum dillər və peyğəmbərlik ənamları

[1] Məhəbbətin ardınca gedin və ruhani ənamları, xüsusilə, peyğəmbərlik ənamını səylə
istəyin. [2] Çünki naməlum dildə danışan, adamlarla yox, Allahla danışır. Onu heç kim başa
düşmür. O, Ruh vasitəsilə sirlər söyləyir. [3] Peyğəmbərlik edənsə adamlarla onları ruhən
inkişaf etdirmək, həvəsləndirmək və təsəlli vermək üçün danışar. [4] Naməlum dildə danışan
özünü inkişaf etdirir, peyğəmbərlik edənsə cəmiyyəti inkişaf etdirir. [5] İstərdim ki, hamınız
dillərdə danışasınız, daha yaxşı olar ki, peyğəmbərlik edəsiniz. Çünki cəmiyyətin inkişafı
üçün peyğəmbərlik edən insan dillərdə danışan və izah etməyən insandan üstündür.

[6] İndi isə, qardaşlar, yanınıza gəlib dillərdə danışsam, amma nazil olan sözü, bilik,
peyğəmbərlik yaxud təlim sözünü sizə deməsəm, sizə nə xeyrim dəyər? [7] Tütək ya da
çəng kimi cansız alətlər fərqli səslər çıxarmazsa, eşidən nə çalındığını necə bilər? [8] Əgər
şeypur aydın olmayan səs çıxararsa, döyüşə kim hazırlaşar? [9] Eyni tərzdə də əgər siz
dilinizlə anlaşılan sözlər söyləməsəniz, dediyinizi necə başa düşərlər? Siz havaya danışmış

---

* 12:28 Ef. 4:11 * 13:2 Mat. 17:20-21; 21:21; Mark 11:23 * 13:3 Bədənimi oda – bəzi əlyazmalarda öyünmək üçün bədənimi ölümə.

olursunuz! [10] Şübhəsiz, dünyada bir çox cürbəcür danışıqlar var və onlardan heç biri
mənasız deyil. [11] Amma söylənilən danışığın mənasını bilmirəmsə, mən danışan üçün
yadelli oluram, danışan da mənə yadelli olur. [12] Eləcə siz də ruhani ənamları səylə
istədiyiniz üçün cəmiyyəti inkişaf etdirən ənamlarda üstün olmağa çalışın.
[13] Bu səbəbdən də naməlum dildə danışan öz dediklərini izah edə bilməsi üçün dua etsin.
[14] Çünki əgər mən naməlum dildə dua edirəmsə, ruhum dua edir, amma şüurum bəhrəsiz
qalır. [15] Bəs mən nə edim? Ruhən də, şüurlu surətdə də dua edəcəyəm, ruhən də, şüurlu
surətdə də ilahi oxuyacağam. [16] Təlim öyrənməmiş adamın vəziyyətini nəzərə al. Sən
yalnız ruhən şükür duası edirsənsə, o sənin şükranına necə «Amin!» desin? Axı sənin
nə dediyini başa düşmür. [17] Əlbəttə, sən yaxşı şükür edirsən, amma bu adam inkişaf edə
bilməz. [18] Mən dillərdə hamınızdan çox danışdığım üçün Allaha şükür edirəm. [19] İmanlılar
cəmiyyətində isə naməlum dildə minlərlə söz deməkdənsə başqalarını öyrətmək üçün
şüurlu surətdə beş kəlmə deməyi üstün tuturam.
[20] Qardaşlar, əqlən uşaq olmayın. Pisliyə münasibətdə körpə olun, amma əqlən yetkin
olun. [21] *Qanunda yazılıb:
«Rəbb deyir:
"Bu xalqla yadellilərin ağzı ilə,
Başqalarının dilləri ilə danışacağam.
Amma onlar hətta o vaxt məni eşitmək istəməyəcəklər"».
[22] Beləliklə, naməlum dillər iman edənlər üçün deyil, imansızlar üçün bir əlamətdir.
Peyğəmbərlik isə iman etməyənlər üçün deyil, imanlılar üçündür. [23] Əgər bütün cəmiyyət
bir yerdə toplaşıb, hamı naməlum dillərdə danışmağa başlayarsa və təlim öyrənməmiş
adamlar yaxud iman etməyənlər oraya girərlərsə, deməzlər ki, siz ağlınızı itirmisiniz?
[24] Amma hamı peyğəmbərlik edirsə və oraya iman etməyən yaxud təlim öyrənməmiş adam
girirsə, o hamı tərəfindən inandırılacaq, hər sözlə özünü araşdıracaq. [25] Ürəyindəki gizli
fikirlər aşkara çıxacaq və o üzüstə yerə döşənib Allaha səcdə edəcək və «Allah, həqiqətən,
aranızdadır!» deyib nida edəcək.

*Düzgün ibad*ət

[26] Bəs onda nə deyək, ey qardaşlar? Toplaşanda hər birinizin bir ilahisi, bir dərsi, bir
nazil olan sözü, bir naməlum dildə sözü, bir izahı var. Qoy bunlar hamısı bir-birinizin
inkişafı üçün olsun. [27] Əgər kimsə naməlum dildə danışırsa, iki yaxud ən çox üç adam
növbə ilə danışsın, bir nəfər də izah etsin. [28] Əgər izah edən yoxdursa, naməlum dildə
danışan cəmiyyətdə sussun, yalnız özü ilə və Allahla danışsın. [29] İki ya üç peyğəmbər
danışsın, başqaları isə onların dediklərini ayırd etsin. [30] Əgər oturanlardan birinə nazil
olan söz gələrsə, ilk danışan sussun. [31] Çünki hamınız bir-birinizin ardınca peyğəmbərlik
edə bilərsiniz ki, hamınız təlim öyrənib ruhlanasınız. [32] Peyğəmbərlərin ruhları da
peyğəmbərlərə tabe olur. [33] Çünki Allah qarışıqlıq deyil, sülh qaynağıdır. Müqəddəslərin
bütün cəmiyyətlərində belədir.
[34] Qadınlar cəmiyyət toplantılarında sussun, çünki onlara danışmağa icazə verilmir;
onlar Qanunun da buyurduğu kimi tabe olsunlar. [35] Öyrənmək istədikləri bir şey varsa,
evdə ərlərindən soruşsunlar. Çünki qadına cəmiyyətdə danışmaq ayıbdır.
[36] Məgər Allahın kəlamı siz Korinflilərdən qaynaqlandı, yoxsa yalnız sizə çatdı? [37] Kim
özünü peyğəmbər və ya ruhani hesab etsə, qoy bilsin ki, sizə yazdıqlarım Rəbbin əmridir.
[38] Kim buna əhəmiyyət verməsə, ona da əhəmiyyət verilməyəcək. [39] Beləliklə, qardaşlarım,
peyğəmbərlik etməyi səylə istəyin və naməlum dillərdə danışmağa da mane olmayın.
[40] Amma qoy hər şey ədəblə və intizamla edilsin.

15

*M*əsihin dirilməsinin mühümlüyü

* 14:21 Yeş. 28:11-12

[1] İndi, qardaşlar, sizə bəyan etdiyim və qəbul edib əsaslandığınız Müjdəni yadınıza
salmaq istəyirəm. [2] Əgər sizə bəyan etdiyim sözə bağlanmısınızsa, o Müjdə ilə də xilas
olmaqdasınız, yoxsa əbəs yerə iman etmisiniz. [3] *Özümün də qəbul etdiyim bu ən
əhəmiyyətli təlimi sizə çatdırdım: Müqəddəs Yazılara uyğun olaraq, Məsih günahlarımız
üçün öldü, [4] dəfn olundu və Müqəddəs Yazılara uyğun olaraq, üçüncü gün dirildi. [5] *O
əvvəl Kefaya, sonra On İki şagirdə göründü. [6] Bundan sonra beş yüzdən çox bacı-qardaşa
eyni anda göründü. Bu bacı-qardaşlardan çoxu indi də yaşayır, bəziləri isə vəfat etmişdir.
[7] *Məsih daha sonra Yaquba, sonra bütün həvarilərə göründü. [8] Hamıdan sonra isə
vaxtından əvvəl doğulmuş bir uşağa bənzəyən mənə də göründü. [9] *Çünki mən həvarilərin
ən kiçiyiyəm və Allahın cəmiyyətini təqib etdiyim üçün həvari adlanmağa layiq deyiləm.
[10] Amma indi hər nəyəmsə, Allahın lütfü ilə eləyəm. Onun mənə göstərdiyi lütf əbəs
deyildi, çünki mən hamıdan çox zəhmət çəkdim. Əslində mən yox, Allahın mənimlə birgə
fəaliyyətdə olan lütfü bu zəhməti çəkdi. [11] Beləcə istər mən, istərsə də onlar bu cür vəz
edirik; siz də belə iman etmisiniz.

*Ölülə*rin dirilməsi

[12] Əgər Məsih haqqında vəz olunursa ki, O, ölülər arasından dirildi, sizlərdən bəzisi
ölülərin dirilməsinin olmadığını necə söyləyə bilər? [13] Əgər ölülərin dirilməsi yoxdursa,
Məsih də dirilməyib. [14] Əgər Məsih dirilməyibsə, onda həm bizim vəzimiz puç, həm də sizin
imanınız puçdur. [15] Belə halda Allah barədə yalançı şahid olduğumuz da aşkara çıxacaq.
Çünki biz Allah barədə şəhadət etdik ki, O, Məsihi diriltdi. Amma ölülər dirilməzsə, Allah
Məsihi də diriltmədi. [16] Çünki əgər ölülər dirilməzsə, Məsih də dirilməyib. [17] Əgər Məsih
dirilməyibsə, imanınız da əbəsdir, siz hələ günahlarınızın içindəsiniz. [18] Onda Məsihdə
vəfat edənlər əbədilik öldülər. [19] Əgər yalnız bu həyat üçün Məsihə ümid bağlamışıqsa,
biz hamıdan yazığıq.

[20] Əslində Məsih ölülər arasından, vəfat edənlərin ilki olaraq dirildi. [21] Ölüm bir insan
vasitəsilə gəldiyinə görə ölülərin dirilməsi də bir İnsan vasitəsilə gəlir. [22] Adəmdə hamı
öldüyü kimi Məsihdə də hamı həyata qovuşacaq. [23] Hər biri öz növbəsi ilə – ilk növbədə
Məsih, sonra Məsihin zühurunda Məsihə məxsus olanlar həyata qovuşar. [24] Bundan
sonra O hər başçını, hər hakimi və hər qüvvəni aradan götürüb Padşahlığı Ata Allaha
təslim edəcəyi zaman hər şey tamamlanacaq. [25] *Çünki Allah Onun bütün düşmənlərini
ayaqlarının altına salanadək O, padşahlıq etməlidir. [26] Aradan götürüləcək son düşmən isə
ölümdür. [27] *Çünki Allah «hər şeyi Onun ayağının altına qoydu». Amma Məsihə hər şey
tabe oldu deyiləndə aydın olur ki, hər şeyi Ona tabe etdirən Allah buraya daxil deyil. [28] Hər
şey Oğula tabe olandan sonra Oğul Özü də Ona hər şeyi tabe etdirən Ataya tabe olacaq ki,
Allah hər şeydə hər şey olsun.

[29] Yoxsa ölülər uğrunda vəftiz olunanlar nə edəcək? Əgər ölülər heç vaxt dirilməsə,
insanlar ölülər uğrunda niyə vəftiz olunur? [30] Biz də nə üçün hər an təhlükələrə uğrayırıq?
[31] Ey qardaşlar, Rəbbimiz Məsih İsada sizinlə etdiyim fəxrin haqqı üçün mən hər gün
ölümlə qarşılaşıram. [32] *Adi insanların bəslədiyi ümidlərlə Efesdə vəhşi heyvanlarla
mübarizə aparmağımın mənə xeyri nə idi? Əgər ölülər dirilməzsə, «qoy yeyib-içək, çünki
sabah öləcəyik!» [33] Aldanmayın:

«Pis adamlarla ünsiyyət yaxşı əxlaqı pozur».*

[34] Ayılın, saleh olun, daha günaha batmayın. Axı bəzilərinizin Allah barəsində heç nə bilmir.
Utanasınız deyə bunu yazıram.

*Dirilmə*dən sonrakı bədən

---

* 15:3 Zəb. 16:8-10; Yeş. 53:5-12; Mat. 12:40; Həv. 2:24-32 * 15:5 Mat. 28:16-17; Mark 16:14; Luka 24:34,36; Yəh. 20:19 * 15:7 Həv. 9:3-6 * 15:9 Həv. 8:3 * 15:25 Zəb. 110:1 * 15:27 Zəb. 8:6 * 15:32 Yeş. 22:13 * 15:33 Bu sitat yunan dramaturqu Menandrın «Tais» komediyasındandır.

35 Lakin bir nəfər belə deyə bilər: «Ölülər necə diriləcək? Onlar nə cür bədənlə
gələcəklər?» 36 Ey ağılsız insan! Sənin əkdiyin toxum ölməsə, həyata qovuşmaz! 37 Əkərkən
hasil olacaq bədəni deyil, yalnız toxumu – bəlkə buğdanın ya digər bitkinin toxumunu
əkirsən. 38 Amma Allah o toxuma istədiyi quruluşu verir. O hər bir bitən toxuma özünə
məxsus quruluş verir. 39 Hər canlı məxluqun əti eyni deyil. İnsan əti başqa, heyvan əti
başqa, quş əti başqa, balıq əti başqadır. 40 Səma cisimləri var, dünya cisimləri də var. Amma
səmavi olanların ehtişamı başqa, dünyəvi olanların da başqadır. 41 Günəşin ehtişamı başqa,
ayın ehtişamı başqa, ulduzların ehtişamı başqadır. Ulduz da digər ulduzdan ehtişamına
görə fərqlənir.
42 Ölülərin dirilməsi də belədir. Əkilən toxum çürüyər, ondan əmələ gəlib dirilən bədən
çürüməz; 43 əkilən toxum hörmətsiz, dirilən bədən izzətlidir; əkilən toxum zəif, dirilən
bədən qüvvətlidir; 44 əkilən toxum təbii, dirilən bədən ruhanidir. Təbii bədən varsa, ruhani
bədən də var. 45 *Necə ki yazılıb: ilk insan Adəm «canlı bir varlıq oldu». Sonuncu Adəm
isə həyat verən ruh oldu. 46 Amma ilkin ruhani deyil, təbii bədəndir. Ruhani isə sonra
gəlir. 47 İlk insan yerin torpağından, ikinci İnsan göydən yarandı.† 48 Torpaqdan yaranan
adam necədirsə, torpaqdan yarananlar da elədir; səmavi Adam necədirsə, səmavilər də
elədir. 49 Biz torpaqdan yarananın surətini necə gəzdiririksə, səmavi Olanın surətini də elə
gəzdirəcəyik.
50 Ey qardaşlar, bunu demək istəyirəm ki, ət və qan Allahın Padşahlığını irs olaraq ala
bilməz, eləcə də çürüyən bədən çürüməzliyi irs olaraq almaz. 51 *Baxın sizə bir sirr açmaq
istəyirəm: hamımız vəfat etməyəcəyik, 52 amma son şeypur çalınanda bir andaca, bir
göz qırpımındaca hamımız dəyişiləcəyik. Çünki şeypur çalınacaq, ölülər çürüməzliklə
diriləcək, bizsə dəyişiləcəyik. 53 Çünki bu çürüyən bədən çürüməzliyə, bu ölümə düçar
olan bədən ölməzliyə bürünməlidir. 54 *Çürüyən bədən çürüməzliyə və ölümə düçar olan
bədən ölməzliyə büründükdə
«Ölüm yox edildi,
Onun üzərində qələbə çalındı!»
deyə yazılmış söz yerinə yetəcək.
55 *«Ey ölüm, qələbən hanı?
Ey ölüm, neştərin hanı?»‡
56 Ölümün neştəri günahdır, günah isə gücünü Qanundan alır. 57 Rəbbimiz İsa Məsih
vasitəsilə bizə qələbə bəxş edən Allaha şükür olsun!
58 Beləliklə, ey sevimli qardaşlarım, Rəbdə çəkdiyiniz zəhmətin boşa çıxmayacağını
bilərək möhkəm durun, sarsılmayın, hər zaman Rəbbin işində səylə çalışın.

16

*İan*ələr haqqında

1 *İndi isə müqəddəslər* üçün ianələr yığmağa gəlincə, Qalatiya cəmiyyətlərinə necə
buyurmuşamsa, siz də elə edin. 2 Hər həftənin birinci günü† hamınız qazancınıza görə
müəyyən miqdarda pul ayırıb saxlayın ki, mən yanınıza gələndə ianə yığmağa ehtiyac
qalmasın. 3 Oraya çatanda ianələrinizi Yerusəlimə çatdırmaq üçün seçdiyiniz adamları
məktublarla göndərəcəyəm. 4 Əgər mənə də getmək məsləhət olsa, onlar mənimlə gedər.

*Paulun s*əyahət niyyətləri

---

* 15:45 Yar. 2:7 † 15:47 Torpağından, ikinci İnsan göydən yarandı – bəzi əlyazmalarda torpağından yarandı, ikinci İnsan göydən yaranan Rəbdir. * 15:51 1Sal. 4:15-17 * 15:54 Yeş. 25:8 * 15:55 Huşə 13:14 ‡ 15:55 Ey ölüm, qələbən hanı? Ey ölüm, neştərin hanı? – bəzi əlyazmalarda Ey ölüm, neştərin hanı? Ey ölülər diyarı, qələbən hanı? * 16:1 Rom. 15:25-26 * 16:1 Müqəddəslər – yəni Yerusəlimdə yaşayan, İsaya inanan yoxsul Yəhudilər. † 16:2 Həftənin birinci günü – yəni bazar günü.

5 *Mən Makedoniyadan keçəndən sonra yanınıza gələcəyəm, çünki Makedoniyadan
keçmək niyyətindəyəm. 6 Bəlkə də yanınızda bir az qalacağam, hətta qışı da keçirəcəyəm
ki, siz məni gedəcəyim yerlərə yola salasınız. 7 Çünki mən sizinlə ötəri görüşmək
istəmirəm. Rəbbin izni ilə yanınızda bir müddət qalmağa ümid edirəm. 8 * *Efesdə isə
əllinci Gün bayramınadək‡ qalacağam. 9 Çünki mənə fəal iş üçün geniş qapı açılıb. Mənə
qarşı çıxanlar da çoxdur.
10 *Timotey nə vaxt yanınıza gəlsə, aranızda olanda onun heç bir şeydən qorxmamasına
diqqət yetirin, çünki o da mənim kimi Rəbbin işini görür. 11 Bu səbəbə görə də qoy heç kim
ona xor baxmasın. Fəqət onu əmin-arxayın yola salın ki, o yanıma gələ bilsin. Çünki mən
qardaşlarla birgə onu gözləyirəm.
12 Apollo qardaşa gəlincə, mən ondan çox xahiş etdim ki, qardaşlarla birgə yanınıza
getsin, amma o indi heç bir vasitə ilə getmək istəmir. Ona münasib olan vaxt gedəcək.

Son xahişlər

13 Ayıq olun, imanda sabit durun, mərd və möhkəm olun. 14 Qoy etdiyiniz hər bir əməl
məhəbbətlə olsun.
15 *Qardaşlar, sizdən bir xahişim var. Siz Stefananın ailəsini tanıyırsınız və bilirsiniz ki,
onlar Axayyanın ilk imanlılarıdır. Onlar özlərini müqəddəslərin xidmətinə həsr etmişlər.
16 Siz də belə adamlara və onlarla birlikdə çalışan və zəhmət çəkən hər kəsə tabe olun.
17 Stefana, Fortunat və Axaikin gəlməsinə sevinirəm, çünki onlar gələndə sizin üçün
darıxmağımı unutdum. 18 Onlar sizin kimi mənim də ruhumu təzələdilər. Belələrinin
qədrini bilin.

Salam göndərmə

19 *Sizi Asiya vilayətinin cəmiyyətləri salamlayır.
Akila və Priskila öz evlərində toplaşan cəmiyyətlə birlikdə Rəbbin ismi ilə sizə çoxlu
salam göndərirlər.
20 Bütün bacı-qardaşlar sizə salam göndərir. Bir-birinizi müqəddəs öpüşlə salamlayın.
21 Mən Paul bu salamı öz əlimlə yazıram. 22 Rəbbi sevməyənə lənət olsun. Marana ta!§
23 Rəbbimiz İsanın lütfü sizə yar olsun! 24 Mənim məhəbbətim Məsih İsada olan hamınızla
olsun!

---

* 16:5 Həv. 19:21 * 16:8 Lev. 23:15-21; Qanun. 16:9-11 * 16:8 Həv. 19:8-10 ‡ 16:8 əllinci Gün bayramı – yunan mətnində *pentikosti* sözü olub Pasxa bayramından sonra əllinci gün qeyd edilir. Bax Həv. 2:1. * 16:10 1Kor. 4:17 * 16:15 1Kor. 1:16 * 16:19 Həv. 18:2-3 § 16:22 Marana ta – arami dilində Rəbbimiz, gəl!

PAULUN
KORİNFLİLƏRƏ İKİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun «*Korinflilə*rə İkinci Məktubu» onun Korinf imanlılar cəmiyyəti ilə çətin münasibətlərdə olduğu vaxt yazılıb. Cəmiyyətin bəzi üzvləri Paula qarşı ciddi ittihamlar irəli sürürdü, amma o, səmimi qəlbdən barışmağa can atır, bu sərt münasibətlər tövbə və barışıqla nəticələnəndə isə sevincini büruzə verirdi. Sonra o, cəmiyyətdən xahiş etdi ki, Yəhudeyadakı imanlılara maddi yardım göstərsinlər. Son fəsillərdə Paul öz həvari xidmətini müdafiə edir, çünki Korinfdə bir neçə adam özlərinin həqiqi həvari olduqlarını bildirərək Paulu saxta həvari olmaqda ittiham edirdilər.

Kitabın məzmunu:

1:1-11 Giriş
1:12–7:16 Paul və Korinfdəki cəmiyyət
8:1–9:15 Yəhudeya cəmiyyəti üçün ianələr
10:1–12:21 Paulun müdafiəsi
13:1-13 Tövsiyə və salamlar

1 *Allahın iradəsi ilə Məsih İsanın həvarisi mən Paul və Timotey qardaşdan Allahın
Korinfdə olan cəmiyyətinə və bütün Axayyadakı müqəddəslərə salam! 2 Atamız Allahdan
və Rəbb İsa Məsihdən sizə lütf və sülh olsun!

*T*əsəlli mənbəyi olan Allah

3 Rəbbimiz İsa Məsihin Allahına – Atasına alqış olsun! O, rəhmli Ata və hər cür təsəlli
verən Allahdır. 4 Çəkdiyimiz hər bir əziyyətdə O bizə təsəlli verir ki, biz də Allahdan
aldığımız təsəlli ilə hər cür əziyyət çəkənlərə təsəlli verə bilək. 5 Çünki Məsihin əzablarını
necə böyük həcmdə çəkiriksə, Məsih vasitəsilə o cür böyük təsəlli də tapırıq. 6 Əziyyət
çəkiriksə, bu sizə təsəlli və xilas gətirir. Təsəlli tapırıqsa, bu da bizim kimi çəkdiyiniz
əzablara dözəsiniz deyə sizə güc verən bir təsəlli almanız üçündür. 7 Sizinlə bağlı ümidimiz
sarsılmaz. Çünki əzablarımıza şərik olduğunuz kimi təsəllimizə də şərik olduğunuzu
bilirik.

8 *Ey qardaşlar, Asiya vilayətində çəkdiyimiz əziyyətlərdən bixəbər olmağınızı
istəmirəm. Gücümüzdən daha artıq bir yük altında qaldıq. Hətta yaşamaqdan belə,
ümidimizi kəsmişdik. 9 Daxilən hiss etdik ki, ölümə məhkum olmuşuq. Amma bu özümüzə
deyil, ölüləri dirildən Allaha güvənməyimiz üçün başımıza gəldi. 10 Allah bizi belə bir
böyük ölüm təhlükəsindən qurtardı və qurtarmaqda davam edəcək. Ümidimizi Ona
bağlamışıq 11 və siz də dualarınızla bizə kömək etdikcə bizi yenə qurtaracaq. Belə ki bir çox
insanın etdiyi dua nəticəsində bizə verdiyi ənamdan ötrü qoy çoxları bizim üçün Allaha
şükür etsin.

*Paulun gecik*ən səyahəti

12 Vicdanımız da şahiddir ki, dünyaya, xüsusən sizə görə bəşəri müdrikliklə deyil, Allahın
lütfü ilə, Allahdan gələn səxavət* və səmimiyyətlə həyat sürmüşük. Biz buna görə fəxr
edirik. 13-14 Biz elə bir şey yazmırıq ki, siz oxuyub başa düşə bilməyəsiniz. Hələlik bizi bir az
başa düşmüsünüz. Rəbbimiz İsa Məsihin günündə bizim fəxrimiz siz olduğunuz kimi sizin
də fəxriniz biz olacağıq. Ümidvaram ki, bunu tamam başa düşəcəksiniz.

15 *Buna əmin olub əvvəlcə yanınıza gəlmək niyyətində idim ki, ikiqat xeyir† tapasınız.
16 Həm Makedoniyaya gedəndə, həm də Makedoniyadan qayıdanda yanınıza gəlmək
niyyətində oldum. Bundan sonra siz məni Yəhudeyaya yola salmalı idiniz. 17 Bu niyyətdə
olanda görəsən qərarsız idimmi? Ya da niyyətlərim cismani təbiətimdən doğur ki,

---

* 1:1 Həv. 18:1 * 1:8 1Kor. 15:32 * 1:12 Səxavət – bəzi əlyazmalarda müqəddəslik. * 1:15 Həv. 19:21 † 1:15 Xeyir – bəzi əlyazmalarda sevinc.

gah «bəli, bəli», gah da «xeyr, xeyr» deyim? [18] Allahın sədaqətinə and olsun ki, sizə
çatdırdığımız xəbər gah «bəli», gah da «xeyr» deyil. [19] *Sila və Timoteylə birlikdə sizə vəz
etdiyimiz Allahın Oğlu İsa Məsih həm «bəli», həm də «xeyr» deyil. Onda yalnız «bəli» var.
[20] Çünki Allahın bütün vədləri İsa Məsihdə «bəli»dir. Buna görə Allahın izzəti üçün Məsih
vasitəsilə «Amin» deyirik. [21] Bizi sizlərlə birlikdə Məsihə möhkəm bağlayan və bizi məsh
edən Allahdır. [22] O bizi möhürlədi və Ruhunu qəlbimizdə girov qoydu.
[23] Allah şahidimdir, canıma and olsun ki, indiyədək sizə qıymadığım üçün Korinfə
gəlmədim. [24] İmanınıza ağalıq etmək istəmirik, sevinməniz üçün sizinlə birgə çalışırıq.
Çünki imanda dönməz dayanmısınız.

2

[1] Mən sizi kədərləndirməmək üçün qərara aldım ki, yenə yanınıza gəlməyim. [2] Çünki
sizi kədərləndirsəm, kədərləndirdiyim sizlərdən başqa məni kim şadlandıracaq? [3] Bunu
yazmışdım ki, gəldiyim zaman məni sevindirəsi insanlar kədərləndirməsin. Hamınıza
inanıram ki, mənim sevincim hər birinizin sevincidir. [4] Kədərləndirmək üçün deyil, sizə
bəslədiyim hədsiz məhəbbəti dərk edəsiniz deyə sizə böyük əziyyət, ürək ağrısı və göz
yaşları içində yazdım.

Günahkarı bağışlamaq

[5] Əgər kimsə kədər gətiribsə, şişirtmədən deyim ki, mənə deyil, haradasa hamınıza kədər
gətirib. [6] Beləsinə ictimaiyyətin verdiyi bu cəza bəsdir. [7] Hədsiz kədərə qərq olmasın deyə
yaxşı olar ki, o insanı indi bağışlayasınız və təsəlli verəsiniz. [8] Buna görə sizdən xahiş
edirəm ki, yenidən ona məhəbbət göstərin. [9] Bunu da sizə yazdım ki, hər vəziyyətdə sizin
itaətli olmağınızı yoxlayım. [10] Kimi bağışlasanız, mən də bağışlayaram. Əgər mən bir şeyi
bağışlamışamsa, Məsihin hüzurunda sizin xeyriniz üçün bağışlamışam ki, [11] Şeytan bizdən
mənfəət qazanmasın. Çünki onun niyyətlərindən xəbərsiz deyilik.

Yeni əhdin xidmətçiləri

[12] *Məsihin Müjdəsini yaymaq məqsədi ilə Troasa gələndə Rəbdən mənim üçün bir
qapı açıldı. [13] Amma qardaşım Titi orada tapmayanda ürəyim narahat oldu. Ona görə
oradakılarla xudahafizləşib Makedoniyaya gəldim.
[14] Bizi həmişə Məsihin zəfər təntənəsində addımladan, Onu tanımaqdan yaranan ətri
bizim vasitəmizlə hər tərəfə yayan Allaha şükür olsun! [15] Çünki biz həm xilas, həm
də həlak olanlar arasında Allaha xoş olan Məsih ətriyik. [16] Həlak olanlar üçün ölümə
aparan ölüm qoxusu, xilas olanlar üçünsə həyata aparan həyat ətriyik. Belə bir iş üçün
kim yararlıdır? [17] Axı biz çoxları kimi Allah kəlamının alverçiləri deyilik; əksinə, Allah
tərəfindən göndərilib Allahın hüzurunda, Məsihdə olaraq səmimi qəlbdən danışırıq.

3

[1] Özümüz barədə yenə zəmanət veririkmi? Yoxsa bəziləri kimi sizə yazılan və yaxud sizin
yazdığınız zəmanət məktublarına ehtiyacımız var? [2] Bütün insanların tanıdığı, oxuduğu,
ürəklərimizə yazılmış məktubumuz sizsiniz. [3] *Xidmətimizin nəticəsi olan bir Məsih
məktubu olduğunuz aydın görünür; bu məktub mürəkkəblə yox, var olan Allahın Ruhu ilə
daş lövhələrə deyil, ət ürəklərə yazılıb. [4] Məsih sayəsində Allah hüzurunda belə etibarımız
var. [5] Özümüzdən yaranan qabiliyyətimiz yoxdur və bunu iddia da edə bilmərik. Bizə
qabiliyyət verən Allahdır. [6] *O bizi Yeni əhdin xidmətçiləri olmaq üçün qabiliyyətli etdi.
Bu Yeni əhd yazılı Qanuna deyil, Ruha əsaslanır. Çünki yazılı Qanun öldürür, Ruh isə həyat
verir.

Yeni əhdin ehtişamı

[7] *Ölümlə nəticələnən xidmət, yəni daş lövhələr üzərində həkk olunan yazılı Qanun
elə ehtişamla gəldi ki, Musanın üzündən parlayan ehtişam ötəri olduğu halda İsrail

---

* 1:19 Həv. 18:5 * 2:12 Həv. 20:1 * 3:3 Çıx. 24:12; Yer. 31:33; Yez. 11:19-20; 36:26 * 3:6 Yer. 31:31
* 3:7 Çıx. 34:29-30

övladları onun üzünə baxa bilmirdilər. 8 Onda Ruha əsaslanan xidmət daha da ehtişamlı
olmazmı? 9 Əgər insanı məhkum edən xidmətin ehtişamı varsa, salehlik qazandıran
xidmətin ehtişamı nə qədər çoxdur. 10 Çünki əvvəllər ehtişamlı olanın indi hədsiz ehtişamı
olanla müqayisədə ehtişamı yoxdur. 11 Əgər ötəri olan ehtişamla gəldisə, daimi olanın
ehtişamı daha da böyükdür.

12 Belə bir ümidə sahib olduğumuz üçün böyük cəsarətlə danışa bilərik. 13 *İsrail övladları
onun üzündəki ötəri ehtişamın keçib-getməsinə baxmasın deyə üzünə niqab çəkən Musa
kimi deyilik. 14 İsrail övladları fikirlərində inadkar oldu. Bu günə qədər Köhnə əhd
oxunarkən onları eyni niqab qapayır, açılmır, çünki bu yalnız Məsih vasitəsilə götürülür.
15 Hətta bu günə qədər Musanın Yazıları nə vaxt oxunursa, onların ürəklərini bir niqab
qapayır. 16 Amma kim Rəbbə tərəf dönürsə, o vaxt niqab aradan qaldırılır. 17 Rəbb Ruhdur,
Rəbbin Ruhu haradadırsa, azadlıq da oradadır. 18 Biz hamımız niqabsız üzdə Rəbbin
ehtişamını əks etdirərək Rəbbin surətinə dəyişilirik. Ruh olan Rəbdən yaranan bu ehtişam
get-gedə bizdə görünməyə başlayır.

4

Müjdə yaymaqda sədaqət

1 Beləliklə, bizə verilən mərhəmətlə bu xidmətə təyin olunduğumuz üçün ümidimizi
itirmirik. 2 Xəcalət gətirən gizli yolları rədd etmişik. Hiylə işlətmirik, Allahın sözünü təhrif
etmirik, amma həqiqəti açıq elan etməklə Allahın önündə, hər insanın vicdanı qarşısında
özümüz barədə zəmanət veririk. 3 Əgər yaydığımız Müjdə qapalıdırsa, yalnız həlak olanlar
üçün qapalıdır. 4 Onları bu dövrün allahı* korazehin etdi ki, Allahın surəti olan Məsihin
ehtişamlı Müjdəsinin işığı imansızların üzərinə doğmasın. 5 Biz özümüzü yox, İsa Məsihi
Rəbb olaraq vəz edirik. Özümüzü isə İsa naminə qullarınız olaraq təqdim edirik. 6 *Çünki
«zülmətdən işıq parlayacaq» deyən Allah ürəyimizə nur saçdı ki, İsa Məsihin üzündən
saçan Öz ehtişamını tanımağımızdan doğan nuru bizə versin.

7 Üstün qüvvənin bizdən yaranmadığı, Allaha aid olduğu bilinsin deyə bu xəzinəni saxsı
qablarda† saxlayırıq. 8 Hər tərəfdən əziyyət çəkirik, amma əzilmirik. Çaşqınlıq içindəyik,
lakin çarəsiz deyilik. 9 Təqib olunuruq, amma tərk edilmirik. Yıxıdılırıq, amma yox
olmuruq. 10 İsanın ölümünü bədənimizdə həmişə daşıyırıq ki, Onun həyatı bədənimizdə
aydın görünsün. 11 Çünki İsanın həyatı fani cismimizdə aydın görünsün deyə biz yaşaya-
yaşaya İsa üçün həmişə ölümə təslim edilirik. 12 Beləliklə, ölüm bizdə, həyat isə sizdə
fəaliyyət göstərir.

13 *«İman etdim, buna görə danışdım»
deyə yazıldığı üçün eyni iman ruhuna sahib olaraq biz də iman edir və buna görə danışırıq.
14 Çünki bilirik ki, Rəbb İsanı dirildən Allah bizi də İsa ilə birlikdə dirildib sizinlə birgə Öz
hüzuruna çıxaracaq. 15 Bütün bunlar sizə görədir. Belə ki Allahın lütfü çoxalıb daha çox
insana ehsan olunsun və Onun izzəti üçün daha çox şükür edilsin.

*S*əmavi evimiz

16 Buna görə biz ümidimizi itirmirik. Zahirimiz get-gedə xarab olsa da, daxilimiz
gündən-günə təzələnir. 17 Çünki müvəqqəti, yüngül əziyyətlərimiz bizə heç bir şeylə
müqayisə edilməz dərəcədə böyük və əbədi izzət qazandırır. 18 Gözlərimizi görünən şeylərə
deyil, görünməyən şeylərə dikirik. Çünki görünənlər gəldi-gedər, görünməyənlərsə
əbədidir.

5

1 Bilirik ki, sığındığımız bu dünyəvi çadır* dağılarsa, göylərdə Allahın bizə verdiyi
binamız, əllə tikilməyən əbədi bir evimiz var. 2 İndi isə səmavi məskənimiz üstümüzü

---

* 3:13 Çıx. 34:33 * 4:4 Bu dövrün allahı – yəni Şeytan. * 4:6 Yar. 1:3 † 4:7 Saxsı qablarda – yəni fani bədənlərimizdə. * 4:13 Zəb. 116:10 * 5:1 Dünyəvi çadır – yəni cismimiz.

örtsün deyə həsrət çəkərək inləyirik. [3] Soyunuruqsa da,† lüt-üryan qalmarıq. [4] Bu dünyəvi
çadırda ikən hamımız ağır yük altında inləyirik. Çünki soyunmamızı deyil, üstümüzün
örtülməsini istəyirik ki, həyat fani şeyləri yeyib-udsun. [5] Bizi məhz bunun üçün hazır-
laşdıran Allahdır. O, Ruhunu bizə girov verdi. [6] Buna görə həmişə arxayınlığımız var, həm
də bilirik ki, bu bədəndə məskunlaşdıqca Rəbdən uzağıq. [7] Gözlə görünənə deyil, imana
görə həyat sürürük. [8] əlbəttə, arxayınlığımız var və bu bədəndən uzaqlaşıb Rəbbimizin
yanında məskunlaşmağı üstün tuturuq. [9] Buna görə bədəndə məskun və yaxud bədəndən
uzaq olmağımıza baxmayaraq, məqsədimiz Rəbbi razı salmaqdır. [10] *Çünki hər birimiz bu
bədəndə olanda etdiyimiz əməllər pis də olsa, yaxşı da olsa, onların əvəzini almaq üçün
Məsihin hökm kürsüsü önünə çıxmalıyıq.

*Barışdırma xidmə*ti

[11] Demək, Rəbdən qorxmanın nə olduğunu anladığımız üçün insanları inandırmağa
çalışırıq. Allaha bizim kim olduğumuz aşkardır və ümidvaram ki, sizin vicdanınıza da
aşkardır. [12] Sizə özümüz barədə yenə zəmanət vermək istəmirik, amma ürəkləri ilə deyil,
zahiri görünüşləri ilə öyünənlərə cavab verə biləsiniz deyə bizimlə fəxr etməniz üçün
sizə imkan yaradırıq. [13] Əgər ağlımızı itirmişiksə, bu, Allah üçündür, yox, əgər ağlımız
başımızdadırsa, bu sizin üçündür. [14] Bizi məcbur edən Məsihin məhəbbətidir və bu qənaətə
gəlmişik ki, bir Nəfər hamı üçün öldüyünə görə hamı öldü. [15] Bəli, O hər kəs uğrunda öldü
ki, qoy yaşayanlar artıq özləri üçün deyil, onlar uğrunda Ölüb-Dirilən üçün yaşasınlar.
[16] Bunun nəticəsində də biz artıq heç kimi bəşəri nöqteyi-nəzərdən tanımırıq. Nə
vaxtsa Məsihi bəşəri nöqteyi-nəzərdən tanısaq da, indi Onu elə tanımırıq. [17] Deməli, kim
Məsihdədirsə, yeni yaradılışdır, köhnə şeylər keçib-getdi, təzə şeylər gəldi. [18] Bunların
hamısı Allahdandır. O, Məsih vasitəsilə bizi Özü ilə barışdırdı və bizə barışdırma xidmətini
verdi. [19] Belə ki Allah insanların təqsirlərini onların əleyhinə qoymayaraq dünyanı
Məsihdə Özü ilə barışdırmaqda idi. Barışdırma sözünü də bizə əmanət etdi. [20] Beləliklə,
biz Məsihin nümayəndələriyik, sanki Allah bizim vasitəmizlə rica edir. Məsihin adı ilə
yalvarırıq ki, Allahla barışın. [21] Günahla əlaqəsi olmayan Məsihi Allah bizim uğrumuzda
günah qurbanı verdi ki, biz Onda Allahın salehliyinə nail olaq.

6

[1] Buna görə Allahla birgə işləyən bizlər rica edirik ki, Onun lütfünü boş yerə qəbul
etməyəsiniz. [2] *Çünki O deyir:
«Münasib vaxtda səni eşitdim,
Xilas günü sənə kömək etdim».
Budur, indi münasib vaxt, budur, indi xilas günü.

*Paul dara düş*əndə

[3] Xidmətimiz etibardan düşməsin deyə heç kimi büdrədən bir şey etmirik. [4] *əksinə,
Allahın xidmətçisi olaraq hər şeydə özümüz barədə zəmanət veririk; hədsiz dözümdə,
əziyyətlərdə, ehtiyaclarda, sıxıntılarda, [5] döyüləndə, həbslərdə, qarışıqlıqlarda, zəhmətdə,
yuxusuz qalanda, aclıqlarda, [6] pak yaşayanda, bilikdə, səbirdə, xeyirxahlıqda, Müqəddəs
Ruhda, riyasız məhəbbətdə, [7] həqiqəti elan edəndə, Allahın qüvvəsində, həm sağ,
həm də sol əllərimizdə salehlik silahları ilə, [8] gah ucalıb gah alçalaraq təhqir olu-
nanda, tərifənəndə özümüz özümüzə zamin dururuq. Bizi yalançı sayırlar, amma biz
doğruçuyuq. [9] Sanki naməlumuq, amma tanınırıq. Elə bil ölümün ağzındayıq, amma
hələ yaşayırıq. Elə bil cəza çəkirik, amma öldürülmürük. [10] Sanki kədər içindəyik, əslində
həmişə sevinirik. Yoxsul sayılırıq, amma çoxlarını varlandırırıq. Elə bil heç nəyimiz
yoxdur, amma hər şeyə sahibik.

---

† 5:3 Soyunuruqsa da – bəzi əlyazmalarda Bu məskən üstümüzü örtsə. * 5:10 Rom. 14:10 * 6:2
Yeş. 49:8 * 6:4 Həv. 16:23

11 Ey Korinflilər, sizinlə açıq danışırıq, sizə ürəyimizi açmışıq. 12 Bizimlə yaxın münasibətinizə mane olan biz deyilik, bu maneə sizin daxili hisslərinizdədir. 13 Buna cavab olaraq, sizə övladlarım kimi deyirəm: siz də ürəyinizi açın.

*Allahın m*əbədi

14 İmansızlarla eyni boyunduruğa girməyin. Çünki salehliklə qanunsuzluğun nə şərikliyi var? İşıqla qaranlığın ortaq nəyi var? 15 Məsihlə Belialın* nə uyğunluğu var? Yaxud imanlı ilə imansızın ümumi nəyi var? 16 *Allahın məbədi ilə bütlərin sazişi ola bilərmi? Çünki biz var olan Allahın məbədiyik. Belə ki Allah demişdi:
«Mən aralarında yaşayıb-dolanacağam,
Onların Allahı olacağam,
Onlar da Mənim xalqım olacaq».
17 *Ona görə «aralarından çıxıb ayrılın»
Rəbb belə deyir,
«Murdar şeylərə toxunmayın»;
«Mən də sizi qəbul edəcəyəm».
18 *«Mən sizə Ata olacağam,
Siz də Mənə oğullar və qızlar olacaqsınız»
Külli-İxtiyar Rəbb belə deyir.

7

1 Sevimlilər, bu vədlərə malik olduğumuza görə Allahdan qorxub kamil müqəddəsliyə çataraq bizi cisimdə və ruhda murdarlayan hər şeydən özümüzü təmizləyək.

Paulun sevinci

2 Ürəyinizdə bizim üçün yer ayırın. Biz heç kimə haqsızlıq etməmişik, heç kimə zərər verməmişik, heç kimi istismar etməmişik. 3 Sözlərimlə sizi məhkum etmək istəmirəm, çünki əvvəlcədən dediyim kimi ürəyimizdə elə bir yeriniz var ki, ölsək də, yaşasaq da sizinlə bir olacağıq. 4 Sizə çox etibar edirəm, sizinlə çox fəxr edirəm. Nə cür əziyyət çəksək belə, təsəllim bol, sevincim hədsizdir.

5 *Makedoniyaya gələndə də cismən dinclik tapmadıq. Hər tərəfdən əziyyət çəkirdik. Bayırda çəkişmələr, daxildə qorxular var idi. 6 Lakin məzlumlara təsəlli verən Allah Titin gəlişi ilə bizə təsəlli verdi. 7 Ancaq Titin gəlişindən deyil, sizin ona verdiyiniz təsəllidən də təsəlli aldıq. Çünki Tit dedi ki, siz məndən ötrü darıxır, dərd və qeyrət çəkirsiniz. Buna görə sevincim daha da artdı.

8 Məktubumla sizi kədərləndirdimsə də, buna görə peşman deyiləm. Əslində məktubumla sizi bir anlıq da olsa kədərləndirdiyim üçün peşman olmuşdum. 9 Amma indi kədərinizə görə yox, bu kədər hissinin sizin tövbə etmənizə səbəb olduğu üçün sevinirəm. Allah istəyən tərzdə kədərləndiniz, buna görə də bizdən heç bir şeydə ziyan görmədiniz. 10 Allah istəyən tərzdə olan kədər insanda tövbə yaradıb onu xilasa aparır və bunda peşmançılıq yoxdur. Dünyanın kədəri isə ölüm yaradır. 11 Baxın Allah istəyən tərzdə çəkdiyiniz bu kədər sizdə nə qədər böyük cəhd, təmizə çıxmaq arzusu, qəzəb, qorxu, həsrət, qeyrət, ədalətpərvərlik yaratdı. Bu işdə hər cəhətdən saf olduğunuz barədə zəmanət verdiniz. 12 Sizə o məktubu yazanda haqsızlıq edənə yaxud haqsızlığa məruz qalana görə yazmadım. Bizim üçün etdiyiniz cəhdi Allah önündə aydın görməniz üçün yazdım. 13 Bütün bunlardan təsəlli alırıq.

Buna əlavə olaraq Titin sevinci bizi daha da sevindirdi. Hamınız onun ruhunu təzələdiniz. 14 Mən onun qarşısında sizinlə fəxr etmişdim, siz də məni utandırmadınız. Sizə dediyimiz hər şey necə doğru idisə, Titin qarşısında sizinlə fəxr etməyimiz də doğru

---

* 6:15 Belial – yəni Şeytan. * 6:16 Lev. 26:12; Yez. 37:27; 1Kor. 3:16; 6:19; vəhy 21:3 * 6:17 Yeş. 52:11; Yez. 20:34,41 * 6:18 2Şam. 7:14; 1Saln. 17:13; Yeş. 43:5-7; Yer. 31:9 * 7:5 2Kor. 2:12-13

çıxdı. 15 Hamınızın itaətli olduğunuzu, onu necə qorxu və lərzə ilə qəbul etdiyinizi yada
saldıqca sizə olan sevgisi daha da artır. 16 Sizə hər işdə etibar edə bildiyim üçün sevinirəm.

8

*S*əxavətli olmaq

1 *Qardaşlar, sizə bildirmək istəyirik ki, Makedoniyadakı cəmiyyətlərə verilən Allahın
lütfü nə etdi: 2 onlar böyük əziyyətlərlə sınananda coşğun sevincləri hədsiz yoxsul
olduqları halda zəngin səxavət göstərmələri ilə aşıb-daşdı. 3 Mən şahidəm ki, onlar bunu
bacardıqları qədər, hətta artıqlaması ilə, könüllü surətdə etdilər. 4 Bizə yalvara-yalvara
müqəddəslərə yardım işinə şərik olmaq lütfünə nail olmaq istədilər. 5 Bu, gözlədiyimizdən
də artıq oldu, çünki onlar özlərini əvvəlcə Rəbbə, sonra Allahın iradəsi ilə bizə həsr etdilər.
6 Ona görə Titdən xahiş etdik ki, onun başladığı bu xeyriyyə işini sizin aranızda başa
çatdırsın. 7 Sizsə hər şeydə – imanda, sözdə, bilikdə, hər cür cəhddə, sizə göstərdiyimiz
məhəbbətdə* zəngin olduğunuz kimi bu xeyriyyəçilikdə də zəngin olun.
8 Mən bunları əmr edərək demirəm, lakin başqalarının cəhdi ilə müqayisədə sizin
məhəbbətinizin həqiqiliyini sınaqdan keçirərək deyirəm. 9 Rəbbimiz İsa Məsihin lüt-
fündən xəbərdarsınız: siz Onun yoxsulluğu vasitəsilə varlı olasınız deyə Özü varlı olduğu
halda sizin uğrunuzda yoxsullaşdı. 10 Bu barədə sizə məsləhət verirəm. Siz keçən il bu işi
nəinki gördünüz, hətta təşəbbüskarı oldunuz. Öz xeyriniz üçün 11 indi bu işi başa çatdırın.
Buna həvəsiniz necə idisə, imkan daxilində bunu elə də başa çatdırın. 12 Çünki insanın
həvəsi varsa, verdiyi yardım imkanı çatmadığı qədər yox, imkanına görə məqbul sayılır.
13 *Sizi əziyyətə salıb başqalarına rahatlıq vermək deyil, bərabərlik istəyirik. 14 İndi sizin
əlavə vəsaitiniz qoy onların ehtiyaclarını ödəsin ki, lazım olanda onların vəsaiti də sizin
ehtiyacınızı ödəsin. Beləcə qoy bərabərlik olsun. 15 Necə ki yazılıb: «Çox yığanın artığı, az
yığanın əskiyi olmadı».

Tit Korinfə göndərilir

16 Titin ürəyində sizin üçün eyni cəhdi oyadan Allaha şükür olsun! 17 Çünki Tit bizim
xahişimizi qəbul etməklə kifayətlənmədi, böyük cəhd göstərərək könüllü surətdə sizin
yanınıza gəlir. 18 Müjdəni yaydığına görə bütün cəmiyyətlərdə tərifl ənən bir qardaşı da
onunla birgə yanınıza göndəririk. 19 Həmçinin o, Rəbbi izzətləndirmək və yardım etməyə
həvəsli olduğumuzu göstərmək üçün apardığımız bu xeyriyyə işində yol yoldaşımız
olmaq məqsədi ilə cəmiyyətlər tərəfindən seçildi. 20 Bu bol olan nəzir-niyazla əlaqədar
xidmətimizdə heç kim bizdə səhv tutmasın deyə diqqət göstəririk. 21 *Çünki məqsədimiz
yalnız Rəbbin gözündə deyil, insanların da gözündə doğru sayılan işləri görməkdir.
22 Çox işdə dəfələrlə sınaqdan keçirib cəhdini gördüyümüz, indi sizə bəslədiyi böyük
etibar sayəsində daha da cəhd göstərən başqa qardaşımızı da onlarla bərabər göndəririk.
23 Titə gəlincə, o mənim şərikim, sizlərin arasında çalışan əməkdaşım, qardaşlarımızsa
Məsihin izzəti üçün cəmiyyətlərin elçiləridir. 24 Buna görə də cəmiyyətlərin qarşısında
məhəbbətinizi və sizinlə fəxr etməyimizin səbəbini onlara sübut edin.

9

Yoxsul imanlılara yardım

1 Müqəddəslərə göstəriləcək yardımla əlaqədar sizə yazmağıma ehtiyac yoxdur. 2 Çünki
yardım etməyə həvəsiniz olduğunu bilirəm. Axayyada olan sizlərin keçən ildən bəri
hazırlıqlı olduğunuzu söyləyərək Makedoniyalılar qarşısında fəxr etməkdəyəm. Sizin
səyiniz onların çoxunu hərəkətə gətirdi. 3 Sizinlə etdiyimiz fəxr bu işdə boşa çıxmasın
deyə qardaşları yanınıza göndərirəm və dediyim kimi gərək hazır olasınız. 4 Belə ki bəzi
Makedoniyalılar mənimlə gəlib sizin hazır olmadığınızı görərsə, sizə etibar etdiyimizə

---

* 8:1 Rom. 15:26 * 8:7 Sizə göstərdiyimiz məhəbbətdə – bəzi əlyazmalarda bizə göstərdiyiniz
məhəbbətdə. * 8:13 Çıx. 16:18 * 8:21 Sül. 3:4

görə nə biz utanaq, nə də siz. 5 Ona görə də mən qardaşlardan xahiş etməyə ehtiyac
duyuram ki, məndən əvvəl yanınıza gəlib vəd edilmiş bol bəxşişlərinizi qabaqcadan hazır
etsinlər. Qoy bu bəxşişlər istismarçılıqla yox, könüllü surətdə hazır olsun.
6 Yadda saxlayın: az əkən az, bol-bol əkən bol-bol biçəcək. 7 Könülsüz yaxud məcburi yox,
hər kəs ürəyinin niyyətinə görə pay versin. Çünki Allah sevinə-sevinə pay verən adamı
sevir. 8 Allah sizə hər bir neməti bol-bol verə bilər. Belə ki hər bir şeyə həmişə, hərtərəfli,
kifayət qədər sahib olmaqla hər yaxşı əməl üçün bol-bol imkanınız olsun. 9 *Necə ki yazılıb:
«Səpələyər, fəqirlərə paylayar,
Salehliyi əbədi qalar».
10 *əkinçiyə toxum və yemək üçün çörək ehtiyatı verən Allah sizin də əkin ehtiyatınızı
çoxaldacaq və salehliyinizin bəhrəsini artıracaq. 11 Hər tərəfli səxavətli olmanız üçün
hər baxımdan varlandırılacaqsınız. Səxavətiniz bizim vasitəmizlə Allaha şükür etməyə
səbəb olacaq. 12 Çünki etdiyiniz bu xidmət yalnız müqəddəslərin ehtiyaclarını ödəməklə
kifayətlənmir, həm də Allaha edilən çox şükürlərlə aşıb-daşır. 13 Bu xidmətlə sübut
etdiyiniz kimi, iqrar etdiyiniz Məsihin Müjdəsinə itaət göstərdiyinizə, onlara və hamıya
səxavətlə yardım göndərdiyinizə görə Allahı izzətləndirirlər. 14 Allahın sizə bəxş etdiyi
həddsiz lütfə görə hər birinizin həsrətini çəkərək sizin üçün dua edirlər. 15 Allahın sözlə
ifadə oluna bilməyən bəxşişinə görə Ona şükür olsun!

10

Paulun müdafiəsi

1 Yanınızda ürkək, lakin sizdən uzaq ikən cürətli olan mən Paul Məsihdən gələn həlimlik
və mülayimliklə sizdən xahiş edir, 2 yalvarıram: yanınıza gələndə məni vadar etməyin
ki, bizi cismani təbiətə görə həyat sürən insanlar zənn edən bəzi adamlara göstərməyi
vacib saydığım cürəti sizə də göstərim. 3 Çünki cismən həyat sürsək də, cismani təbiətə
görə döyüş aparmırıq. 4 Ona görə ki döyüş silahlarımız cisimdən düzəldilən silahlar deyil,
qalaları dağıdan ilahi qüvvəyə malik silahlardır. Nəzəriyyələri, 5 Allah barədə biliyə qarşı
çıxan hər bir səddi yıxıb hər bir düşüncəni əsir edərək Məsihə itaət etdiririk. 6 Siz Məsihə
tamamilə itaət edəndə hər cür itaətsizliyi cəzalandırmağa hazır olacağıq.
7 Göz qabağında olanlara baxın. Kim Məsihə aid olduğuna arxalanırsa, yadda saxlasın ki,
onun qədər biz də Məsihə aidik. 8 Sizi yıxmaq üçün deyil, inkişaf etdirmək üçün Rəbbin bizə
verdiyi səlahiyyətə görə bir az artıq öyünsəm də, utanmaram. 9 Elə görünmək istəmirəm
ki, məktublarımla sizi qorxuduram. 10 Mənim barəmdə deyirlər ki, «onun məktubları ciddi
və təsirlidir, özünü görəndə isə zəhmsiz, nitqi də heçdir». 11 Kim bunu düşünürsə, qoy
bilsin ki, uzaqda olanda məktublarımızla dediklərimizə yanınızda olanda da əməl edirik.
12 Öz-özü barədə zəmanət verən bəzi adamlarla özümüzü bərabər saymağa və yaxud
da müqayisə etməyə sözsüz ki cəsarət etmirik. Özlərini öz arşınları ilə ölçə-ölçə,
həmçinin özlərini özləri ilə müqayisə edə-edə onlar dərrəkələrini itirdilər. 13 Biz isə
həddsiz öyünməyəcəyik. Öyünməyimiz Allahın bizə verdiyi, sizin də daxil olduğunuz
iş dairəsinin həddini aşmayacaq. 14 Sizə yetişməyənlər kimi uzaqlara getmirik. Çünki
Məsihin Müjdəsini sizə çatdıran bizik. 15 Başqalarının əməyi ilə öyünüb həddimizi aşmırıq.
Ümidvarıq ki, imanınız böyüdükcə aranızda işimizin əhatə dairəsi daha da genişlənəcək.
16 Beləcə başqasının işinin əhatə dairəsində olan nailiyyətlərlə öyünmədən Müjdəni sizin o
tayınızdakı diyarlarda da yaya biləcəyik. 17 *«Öyünən Rəbdə öyünsün». 18 Çünki özü barədə
zəmanət verən insan yox, barəsində Rəbbin zəmanət verdiyi insan sınaqdan keçmiş olur.

11

Saxta həvarilər

1 Ümidvaram ki, mənim bir qədər ağılsızlığıma da dözəcəksiniz. Bəli, mənə bir qədər
dözün. 2 Sizə görə ilahi bir qısqanclıq hiss edirəm. Çünki sizlər sanki bakirə qızsınız və

* 9:9 Zəb. 112:9 * 9:10 Yeş. 55:10 * 10:17 Yer. 9:24

sizi bir Oğlana, yəni Məsihə nişanlayıb təqdim etmişəm. 3 *Amma qorxuram ki, ilanın
hiyləgərliyi ilə Həvvanı aldatması kimi düşüncələrinizin pozulub Məsihə olan səmimi və
pak* həsr olunmasından azasınız. 4 Çünki əgər kimsə yanınıza gəlib bizim vəz etdiyimiz
İsadan başqa bir İsanı təbliğ edirsə, aldığınızdan fərqli bir ruh alırsınızsa və yaxud
qəbul etdiyinizdən fərqli bir müjdəni qəbul edirsinizsə, siz buna necə də məmnuniyyətlə
dözürsünüz. 5 Zənnimcə bu «böyük həvarilər»dən mən heç də geri qalmıram. 6 Natiqlik
məharətim olmasa da, bilikdə məharətsiz deyiləm. Bunu sizə hər vəziyyətdə hər tərəfli
göstərdik.

7 Ucalmanız üçün özümü aşağı tutaraq Allah Müjdəsini müftə yaymaqla günah
işlətdimmi? 8 Sizə xidmət etmək üçün başqa cəmiyyətlərdən təminat alaraq sanki onları
soydum. 9 *Yanınızda olarkən ehtiyacım olduğu halda heç birinizə yük olmadım. Çünki
Makedoniyadan gələn qardaşlar ehtiyacımı tamamilə ödədilər. Sizə yük olmaqdan özümü
saxladım və gələcəkdə də özümü saxlayacağam. 10 Məndə olan Məsihin həqiqətinə and
olsun! Axayya vilayətində heç kim məni susdura bilməz ki, buna öyünməyim. 11 Niyə? Sizi
sevmədiyimə görəmi? Allah bilir ki, sevirəm.

12 Özlərini bizimlə bərabər sayaraq öyünənlər buna əsas axtarır. Mən etdiyimi edəcəyəm
ki, onların əsasını kəsim. 13 Çünki bunlar saxta həvari, Məsih həvarisinin cildinə girən
fırıldaqçılardır. 14 Buna heyrətlənmək lazım deyil, çünki Şeytan da işıq mələyi cildinə girir.
15 Şeytana xidmət edənlərin salehlik xidmətçilərinin cildinə girməsi qəribə deyil. Onların
aqibəti əməllərinə görə olacaq.

*Öyünm*ək lazımdırsa...

16 Yenə deyirəm, qoy heç kim məni ağılsız saymasın. Elədirsə, məni ağılsız kimi qəbul
edin, qoy mən də bir az öyünüm. 17 Dediklərimi Rəbbin sözü kimi yox, öyünə-öyünə özünə
güvənən ağılsız adam kimi deyirəm. 18 Madam ki bir çoxları cismani təbiətlərinə görə
öyünürlər, mən də öyünəcəyəm. 19 Siz ağıllı olduğunuz üçün ağılsızlara necə də sevinclə
dözürsünüz. 20 Belə ki sizi kölə edənlərə, istismar edənlərə, sizdən faydalananlara, özünü
üstün sayanlara, hətta sifətinizə şillə vuranlara dözürsünüz. 21 Utanaraq qəbul edirəm ki,
buna gücümüz çatmır!

Kimin bir şeylə öyünməyə cəsarəti varsa, bir ağılsız kimi deyirəm ki, mənim də ona
cəsarətim var. 22 Onlar İbranilərdirmi? Mən də İbraniyəm. Onlar İsraillilərdirmi? Mən də
İsrailliyəm. Onlar İbrahimin nəslindəndirmi? Mən də İbrahimin nəslindənəm. 23 *Onlar
Məsihin xidmətçiləridirmi? Dəli kimi deyirəm ki, Onun daha böyük xidmətçisi mənəm,
çünki zəhmətim daha çox olub, həbsə düşməyim daha çoxdur, döyülməyimin sayı-hesabı
yoxdur, dəfələrlə ölümlə üz-üzə gəlmişəm. 24 *Beş dəfə Yəhudilərdən otuz doqquz qırmanc
yemişəm, 25 *üç dəfə dəyənəklə döyülmüşəm, bir dəfə məni daşqalaq etdilər, üç dəfə
gəmi qəzasına düşdüm və bir gün gecə-gündüz ucsuz-bucaqsız dənizdə qaldım. 26 *Tez-
tez səyahətdə olduğum müddətdə çaylarda təhlükəyə, quldurlar arasında təhlükəyə,
soydaşlarım arasında təhlükəyə, başqa millətlər arasında təhlükəyə, şəhərdə təhlükəyə,
çöldə təhlükəyə, dənizdə təhlükəyə, saxta qardaşlar arasında təhlükəyə məruz qaldım.
27 Zəhmət və əmək çəkdim, dəfələrlə yuxusuz qaldım. Aclığın, susuzluğun dadını gördüm.
Çox vaxt yemək, soyuqda paltar tapmadım. 28 Bunlarla yanaşı bütün cəmiyyətlər üçün hər
gün çəkdiyim qayğının yükü boynumdadır. 29 Kimsə zəif olanda mən də zəif olmadımmı?
Kimsə büdrəyəndə mən alışıb-yanmadımmı?

30 Öyünməliyəmsə, zəifliyimi göstərən şeylərlə öyünəcəyəm. 31 Rəbb İsanın əbədi
alqışlanan Allah və Atasına and olsun ki, yalan demirəm. 32 *Dəməşqdə padşah Aretanın
valisi məni tutmaq üçün şəhəri nəzarət altına almışdı. 33 Amma mən səbət içində şəhər
divarlarının pəncərələrinin birindən yerə sallandım və onun əlindən qaçdım.

---

* 11:3 Yar. 3:1-13 * 11:3 və pak – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 11:9 Fil. 4:15-18
* 11:23 Həv. 16:23 * 11:24 Qanun. 25:3 * 11:25 Həv. 14:19; 16:22 * 11:26 Həv. 9:23; 14:5
* 11:32 Həv. 9:23-25

12

[1] Faydalı olmasa da, öyünməliyəm. İndi Rəbdən gələn görüntülərə və vəhylərə keçirəm.
[2] Məsihdə olaraq on dörd il bundan əvvəl – bədəndəmi, yoxsa bədəndən xaricmi, mən
bilmirəm, Allah bilir – götürülüb göyün üçüncü qatına aparılan bir insanı* tanıyıram.
[3] Bilirəm ki, bu adam – bədəndəmi, yoxsa bədəndən kənarmı, mən bilmirəm, Allah bilir
– [4] cənnətə aparılıb orada dillə ifadə olunmayan, insanın danışması qadağan olunan
sözlər eşitdi. [5] Belə birisi ilə öyünəcəyəm, amma özümlə əlaqədar olaraq zəifliyimdən
başqa bir şeylə öyünməyəcəyəm. [6] Öyünmək istəsəm belə, ağılsız olmayacağam. Çünki
həqiqəti deyəcəyəm. Amma heç kim məni görüb eşitdiyindən artıq bir şəxs saymasın deyə
öyünməkdən çəkinirəm.
[7] Aldığım vəhylərin üstünlüyü ilə qürurlanmayım deyə cismim üçün bir tikan, yəni
mənə əzab vermək üçün Şeytanın bir elçisi göndərildi ki, qürurlanmayım. [8] Bunun
məndən uzaq olması üçün üç dəfə Rəbbə yalvardım. [9] Amma O mənə dedi: «Lütfüm sənə
kifayətdir, çünki zəiflik olanda qüvvə tam olur». Məsihin qüvvəsi məndə məskən salsın
deyə zəifliklərimlə daha çox sevinə-sevinə öyünəcəyəm. [10] Ona görə də Məsih uğrunda
zəifliklərə, təhqirlərə, ehtiyaclara, təqiblərə və sıxıntılara məmnuniyyətlə dözürəm, çünki
mən zəifləyəndə qüvvətlənirəm.
[11] Mən ağılsızlaşdım, çünki siz məni vadar etdiniz. Amma siz mənim barəmdə zəmanət
verməli idiniz. Çünki özüm bir şey olmasam da, həmin «böyük həvarilər»dən heç də
geri qalmıram. [12] Həvariliyimin nişanələri aranızda əlamətlər, xariqələr və möcüzələr
vasitəsilə, böyük dözümlülüklə göstərildi. [13] Mən sizə yük olmadım, bundan başqa sizin
digər cəmiyyətlərdən nə əskiyiniz var? Bu haqsızlığımı bağışlayın!

Paulun qayğısı

[14] Budur, üçüncü dəfə yanınıza gəlməyə hazıram. Sizə yük olmayacağam, çünki
sizdən heç nə istəmirəm, yalnız sizi istəyirəm. Axı övladların ata-ana üçün deyil, ata-
ananın övladları üçün ehtiyat görməsi doğru sayılır. [15] Mən də sizin həyatınız uğrunda
sevinə-sevinə malımdan və canımdan keçəcəyəm. Sizi daha da çox sevsəm, daha az
seviləcəyəmmi? [16] Qoy belə olsun. Düşünürsünüz ki, mən sizə ağır yük olmadım,
amma çoxbilmiş olduğuma görə sizi fənd işlədərək aldatdım. [17] Yanınıza göndərdiyim
adamlardan hansı biri ilə sizi istismar etdim? [18] Titi yanınıza gəlmək həvəsinə saldım və o
biri qardaşı da onunla göndərdim. Tit mənə görə sizi istismar etmədi, elə deyilmi? Eyni
ruhda həyat sürmədikmi? Eyni izlə getmədikmi?
[19] Bu vaxta qədər† qarşınızda özümüzü müdafiə etdiyimizi düşünürsünüzmü? Allahın
qarşısında, Məsihdə olaraq danışırıq. Sevimlilər, etdiyimiz hər şey sizin inkişafınız
üçündür. [20] Qorxuram ki, gəlişimdə sizi istədiyim vəziyyətdə tapmayım, siz də istədiyinizi
məndə tapmayasınız və aranızda münaqişə, qısqanclıq, hiddət, özünü göstərmə, böhtan,
qeybət, lovğalıq, qarışıqlıq tapam. [21] Bu da məni qorxudur ki, yanınıza gələndə Allahım
məni sizin qarşınızda aşağı tutacaq: əvvəllər günah işlədərək batdıqları murdarlıq,
əxlaqsızlıq və pozğunluqdan tövbə etməyən bir çox adamlar üçün yas tutacağam.

13

Tövsiyə və salamlar

[1] *Bu, yanınıza üçüncü gəlişim olacaq. «Hər iddia iki yaxud üç şahidin sözü ilə təsdiq
edilsin». [2] İkinci dəfə yanınızda olanda keçmişdə günah işlədənlərə xəbər verdiyim kimi
indi uzaqda olanda da onların və başqalarının hamısına xəbərdarlıq edirəm ki, yenə
yanınıza gələndə onların heç birini cəzasız qoymayacağam. [3] Məsihin mənim vasitəmlə
danışdığına dair istədiyiniz sübut budur. Məsih aranızda zəifliklə deyil, qüdrətlə fəaliyyət
göstərir. [4] Çünki O, zəiflik içində çarmıxa çəkildiyi halda Allahın qüdrəti ilə yaşayır. Biz də
Onda zəifik, amma sizin xeyriniz üçün Onunla bərabər Allahın qüdrəti ilə yaşayacağıq.

---

* 12:2 Bir insanı – yəqin ki Paul özü barədə danışır. † 12:19 Bu vaxta qədər – bəzi əlyazmalarda Yenə. * 13:1 Qanun. 17:6; 19:15

5 Özünüzü yoxlayın və iman yolunda olub-olmadığınızı bilmək üçün sınaqdan keçirin.
İsa Məsihin daxilinizdə olduğunu başa düşmürsünüzmü? Yoxsa sınaqdan keçmirsiniz?
6 Ümidvaram, bizim sınaqdan keçdiyimizi başa düşəcəksiniz. 7 Allaha dua edirik ki,
pis iş görməyəsiniz; bu bizim sınaqdan keçməyimizi göstərmək üçün deyil, sınaqdan
keçməyənlər kimi olsaq da, sizin yaxşılıq etməniz üçündür. 8 Çünki həqiqətə qarşı heç
nə edə bilmərik, nə etsək, həqiqət uğrunda edirik. 9 Biz zəif, sizsə güclü olanda sevinirik.
Bərpa olmanız üçün dua edirik. 10 Bunları sizə uzaqdan yazıram ki, yanınızda olanda
Rəbbin yıxmaq üçün deyil, inkişaf etdirmək üçün mənə verdiyi səlahiyyəti sərt şəkildə
istifadə etməyə məcbur olmayım.

11 Nəhayət, ey qardaşlar, sevinin. Bərpa olunun, təsəlli tapın, həmfikir olun, sülh içində
ömür sürün. Məhəbbət və sülh qaynağı olan Allah sizinlə olacaq. 12 Bir-birinizi müqəddəs
öpüşlə salamlayın. Bütün müqəddəslər sizə salam göndərir.* 13 Rəbb İsa Məsihin lütfü,
Allahın məhəbbəti və Müqəddəs Ruhun şərikliyi hamınıza yar olsun!

* 13:12 Bütün müqəddəslər sizə salam göndərir – bəzi tərcümələrdə bu sözlər 13-cü ayə sayılır, burada sayılan 13-cü ayə isə 14-cü ayə sayılır.

PAULUN
QALATİYALILARA MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun bu məktubu Asiyadakı Roma vilayətlərindən biri olan Qalatiya imanlılarına ünvanlanıb. Məktubun əsas mövzusu Yəhudi olmayan millətlərin İsa Məsihi öz Rəbbi və Xilaskarı olaraq qəbul etdikdə Tövratın qanunlarına əməl edib-etməmək məsələsidir. Paul qanuna əməl etmənin vacib olmadığını sübut edirdi. O yazır ki, Məsihlə birgə həyat yalnız imana əsaslanmalıdır. Lakin Qalatiyadakı cəmiyyətlərin bir neçəsi Paula qarşı çıxmış və Allahla düzgün münasibətlər qurmaq üçün Tövratın qanunlarına əməl etməyi tələb etmişdi.

Paulun Qalatiyalılara məktub yazmağının məqsədi bu yanlış təlimlə aldanmış adamları həqiqi iman yoluna və əsl məsihçi dəyərlərinə qaytarmaq idi. Paul həm də İsa Məsihin həqiqi həvarisi kimi öz hüquqlarını müdafiə edirdi. O yazır ki, Allah onu Yəhudi olmayan xalqlar üçün həvari olmağa çağırmışdı. Sonra Paul Allahla insanlar arasındakı düzgün münasibətlərin yalnız iman vasitəsilə qurulmasını vurğulayır. Sonuncu fəsillərdə Paul göstərir ki, məsihçi davranışı Məsihə iman etməkdən qaynaqlanan məhəbbətə əsaslanmalıdır.

Kitabın məzmunu:

1:1-10 Giriş
1:11–2:21 Paulun həvari kimi səlahiyyəti
3:1–4:31 Allahın lütf müjdəsi
5:1–6:10 Məsihdə azadlıq və məsuliyyət
6:11-18 Son öyüdlər və salamlar

1 Nə insanlardan, nə də insan vasitəsilə, yalnız İsa Məsih və Onu ölülər arasından
dirildən Ata Allah vasitəsilə həvari təyin olunan mən Pauldan 2 və mənimlə olan bütün
qardaşlardan Qalatiyada* olan imanlı cəmiyyətlərə salam! 3 Atamız Allahdan və Rəbb İsa
Məsihdən sizə lütf və sülh olsun! 4 Atamız Allahın iradəsinə görə Məsih günahlarımız üçün
Özünü fəda etdi ki, bizi indiki şər dövründən qurtarsın. 5 Allaha əbədi izzət olsun! Amin.

*T*ək Müjdə

6 Heyrətlənirəm ki, Məsihin lütfü ilə sizi çağıran Allahı belə tezliklə tərk edib başqa
bir müjdəyə tərəf dönürsünüz. 7 Əslində başqa müjdə yoxdur. Amma sizi lərzəyə salıb
Məsihin Müjdəsini təhrif etmək istəyənlər vardır. 8 Amma istər biz, istərsə göydən gələn
bir mələk belə, bizim sizə yaydığımız Müjdəyə zidd bir şeyi müjdə kimi yaysa, ona lənət
olsun! 9 Əvvəlcə dediyimizi indi bir daha deyirəm: kim sizə qəbul etdiyiniz Müjdəyə
zidd bir şey yayırsa, ona lənət olsun! 10 İndi mən insanları, yoxsa Allahı məmnun etməyi
axtarıram? Yoxsa insanlarımı razı salmağa çalışıram? Əgər mən hələ də insanları razı
salmaq istəsəydim, Məsihin qulu olmazdım.

*Paul M*əsihin həvarisi olur

11 Qardaşlar, sizə bəyan edirəm ki, mənim yaydığım Müjdənin mənbəyi insan deyil.
12 Çünki mən onu insandan almadım və insan tərəfindən də öyrədilmədim. Bunu mənə
İsa Məsih vəhy vasitəsilə açdı.

13 *Yəhudi dininə bağlı olduğum günlərdə mənim necə həyat sürdüyümü eşitdiniz. Mən
Allahın cəmiyyətini hədsiz təqib edir, onu dağıdırdım. 14 Yəhudi dinində soydaşlarım
arasında yaşıdlarımın bir çoxundan daha irəlidə idim. Ata-babalarımın adət-ənənələrinin
qeyrətini həddindən artıq çəkirdim. 15 *Amma hələ anamın bətnindən məni seçib lütfü
ilə çağıran Allah 16 Öz Oğlu ilə bağlı Müjdəni başqa millətlər arasında yayım deyə Onu

* 1:2 Qalatiya – indiki Türkiyə ərazisində olmuş bir vilayət. * 1:13 Həv. 8:3; 22:2-5; 26:9-11
* 1:15 Həv. 9:3-6; 22:6-10; 26:13-18

mənə zahir etməyə razı olanda dərhal insanlarla məsləhətləşmədim. 17 Yerusəlimə,
məndən qabaq həvari olanların yanına da getmədim, amma ərəbistana getdim, sonra
yenə Dəməşqə qayıtdım.
18 *Üç il keçəndən sonra isə Kefa† ilə tanış olmaq üçün Yerusəlimə getdim və on beş gün
onun yanında qaldım. 19 O biri həvarilərin heç birini görmədim. Yalnız Rəbbin qardaşı
Yaqubu gördüm. 20 Allahın önündə sizə yazdıqlarımın yalan olmadığını deyirəm. 21 Sonra
Suriya və Kilikiya diyarlarına getdim. 22 Yəhudeyanın Məsihdə olan cəmiyyətləri isə məni
şəxsən tanımırdılar. 23 Yalnız bu sözü eşidirdilər: «Bir zaman bizi təqib edən şəxs vaxtilə
yox etməyə çalışdığı imanı müjdələyir». 24 Beləliklə, mənə görə Allahı izzətləndirirdilər.

2

Digər həvarilər Paulu qəbul edir

1 On dörd il keçəndən sonra isə Barnaba ilə birlikdə Titi də özümlə götürüb yenə
Yerusəlimə getdim. 2 Vəhy vasitəsilə getdim. Başqa millətlər arasında vəz etdiyim Müjdəni
onlara, etibarlı olanlara şəxsən təqdim etdim ki, boş yerə cəhd etməyim yaxud da cəhd
etmiş olmayım. 3 Yanımda olan Tit də Yunan olduğu halda sünnət olunmağa məcbur
edilmədi. 4 Bu iş aramıza gizlicə soxulan yalançı qardaşlar üzündən oldu. Onlar Məsih
İsada malik olduğumuz azadlığı əl altından öyrənib bizi kölə etmək üçün gizlicə aramıza
girdilər. 5 Onlara bir anlıq da olsa, baş əyib təslim olmadıq ki, Müjdənin həqiqəti sizinlə
qalsın.
6 *Etibarlı sayılan şəxslərə gəlincə, kim olursa olsun mənə vacib deyil, Allah insanlara
tərəfkeşlik etməz. Lakin bu etibarlı sayılan şəxslər mənim dediklərimə heç nə artır-
madılar. 7 Əksinə, sünnətlilərə* Müjdə yaymaq işi Peterə tapşırıldığı kimi sünnətsizlər†
arasında Müjdə yaymaq işinin mənə tapşırıldığını gördülər. 8 Çünki sünnətlilərə həvari
olması üçün Peterdə fəal olan Allah başqa millətlər üçün məndə də fəal oldu. 9 Cəmiyyətin
sütunları sayılan Yaqub, Kefa və Yəhya mənə bağışlanan lütfü tanıdıqda mənə və
Barnabaya sağ əllərini uzatdılar ki, şərikliyimiz olsun. Ona görə ki biz başqa millətlərin,
onlarsa sünnətlilərin yanına getsin. 10 Yalnız yoxsulları yad etməyimizi istədilər, mən də
məhz bunu icra etməyə səy göstərdim.

*Paul Antakyada Peteri m*əzəmmətləyir

11 Kefa Antakyaya gəldikdə isə şəxsən ona qarşı çıxdım, ona görə ki tənqidə layiq idi.
12 Çünki Yaqubun yanından bəzi adamlar gəlməmişdən əvvəl Peter başqa millətlərdən
olanlarla yemək yeyirdi. Həmin adamlar gəldikdə isə sünnət tərəfdarlarından qorxaraq
başqa millətlərin yanından çəkilib ayrı durdu. 13 Onunla birlikdə o biri Yəhudilər də
ikiüzlülük etdilər. Hətta Barnaba belə, onların ikiüzlülüyünə qapıldı. 14 Amma mən
Müjdənin həqiqətinə görə düzgün riayət etmədiklərini görəndə hamının qarşısında
Kefaya dedim: «Əgər sən Yəhudi olduğun halda Yəhudi kimi deyil, başqa millətlərdən biri
kimi yaşayırsansa, necə başqa millətləri Yəhudi kimi yaşamağa məcbur edirsən?»
15 Biz anadangəlmə Yəhudilərik, başqa millətdən olan «günahkarlar» deyilik. 16 *Lakin
biz bilirik ki, insan Qanuna əməl etməklə deyil, yalnız İsa Məsihə iman etməklə saleh
sayılır. Biz də Məsih İsaya iman etdik ki, Qanuna əməl etməklə deyil, Məsihə olan imanla
saleh sayılaq. Çünki Qanuna əməl etməklə heç bir insan saleh sayılmaz. 17 Əgər biz
Məsihdə saleh sayılmaq istərkən özümüz günahkar çıxsaq, belə çıxır ki, Məsih günah
xidmətçisidir? Əsla! 18 Əgər mən əvvəlcə yıxdığımı yenidən tikirəmsə, özümü Qanunu
pozan olaraq göstərirəm. 19 Çünki mən Qanun vasitəsilə Qanuna münasibətdə öldüm‡ ki,
Allah üçün yaşayım. 20 Məsihlə birlikdə çarmıxa çəkildim. Artıq mən yaşamıram, Məsih

---

* 1:18 Həv. 9:26-30 † 1:18 Kefa – yəni Peter. Bax: Yəhya 1:42. * 2:6 Qanun. 10:17 * 2:7 Sünnətlilər – yəni Yəhudilər. † 2:7 Sünnətsizlər – yəni başqa millətlər. * 2:16 Zəb. 143:2; Rom. 3:20,22 ‡ 2:19 Qanuna münasibətdə öldüm – yəni Qanunun mənim üzərimdəki hakimiyyətindən qurtuldum.

məndə yaşayır. İndi cismən yaşadığım həyata gəlincə məni sevib uğrumda Özünü fəda
edən Allahın Oğluna olan imanla yaşayıram. 21 Allahın lütfünü rədd etmirəm. Çünki əgər
salehlik Qanun vasitəsilə qazanıla bilsəydi, deməli Məsih boş yerə öldü.

3

Qanun və iman

1 Ey ağılsız Qalatiyalılar! Sizi kim tilsimlədi?* İsa Məsihin çarmıxa çəkilməsi gözləriniz
önündə açıqca təsvir olundu! 2 Sizdən yalnız bunu öyrənmək istəyirəm: Ruhu Qanuna
əməl etməklə, yoxsa eşitdiyinizə iman etməklə aldınız? 3 Siz bu qədərmi ağılsızsınız?
Ruhla başlayandan sonra indi cismani səyləmi bitirirsiniz? 4 Boş yerəmi o qədər əzab
çəkdiniz? Həqiqətən, bunlar boş yerə idi? 5 Bəs sizi Ruhla təmin edən və aranızda
möcüzələr yaradan Allah bunları Qanuna əməl etməyinizlə, yoxsa eşitdiyinizə iman
etməyinizlə icra edir?

6 *Məsələn, «İbrahim Allaha iman etdi və bu ona salehlik sayıldı». 7 *İndi isə bunu bilin
ki, İbrahimin övladları imana əsaslananlar olur. 8 *Müqəddəs Yazı Allahın başqa millətləri
imanları ilə saleh sayacağını qabaqcadan görüb İbrahimə «bütün millətlər sənin vasitənlə
xeyir-dua alacaq» deyərək Müjdəni qabaqcadan bildirdi. 9 Beləliklə, imana əsaslananlar
iman etmiş olan İbrahimlə birlikdə xeyir-dua alırlar.

10 *Qanuna əməl etməyə əsaslananların hamısı lənət altındadır. Çünki yazılıb: «Qoy
Qanun kitabında yazılan hər şeyə riayət etməyən, onu təsdiq etməyən hər kəsə lənət
olsun!» 11 *Aydındır ki, Allah qarşısında heç kim Qanun vasitəsilə saleh sayılmır, çünki
«saleh adam imanla yaşayacaq». 12 *Qanun isə imana əsaslanmamışdır. Əksinə, «bu
şeyləri yerinə yetirən adam bunların sayəsində yaşayacaq». 13 *Məsih bizim uğrumuzda
lənətlənərək bizi Qanunun lənətindən satın aldı. Çünki yazılıb: «ağacdan asılan hər kəsə
lənət olsun!» 14 Belə ki İbrahimin aldığı xeyir-dua Məsih İsada bütün başqa millətlərin
üzərinə gəlsin və biz vəd edilmiş Ruhu iman vasitəsilə alaq.

Qanun və Allahın vədi

15 Qardaşlar, insan düşüncəsi əsasında deyirəm: hətta insanın belə təsdiq etdiyi əhdi heç
kəs ləğv edə bilməz yaxud da ona heç bir şey əlavə edə bilməz. 16 *Vədlər yalnız İbrahimə
və onun nəslinə verildi. Allah çox adam barədə danışırmış kimi «və nəslindən olanlara»
yox, tək bir adam barədə danışaraq «və sənin nəslindən olana» deyir; bu «nəslindən olan»
Məsihdir. 17 *Bunu demək istəyirəm: Allahın təsdiq etdiyi† əhdi bundan dörd yüz otuz il
sonra gələn Qanun qüvvədən sala bilməz ki, vədi ləğv etsin. 18 *Çünki əgər irs Qanuna
əsaslanırsa, artıq vədə əsaslanmır. Amma Allah İbrahimə irsi vəd vasitəsilə lütfə görə
verdi.

19 Bəs Qanun nə üçündür? Qanun əhdi pozanları təqsirləndirmək üçün əlavə olundu.
Vədi alan və İbrahimin nəslindən olan Şəxs gələnə qədər qüvvədə qalmalı idi. Mələklər
vasitəsilə, bir vasitəçi əli ilə tərtib edildi. 20 Vasitəçi tək bir nəfərə aid deyildir, Allah isə
birdir.

Qanunun məqsədi

21 Deməli, Qanun Allahın vədlərinə ziddirmi? Əsla! Çünki əgər həyat verməyə qadir olan
bir Qanun verilsəydi, salehlik, həqiqətən, Qanunla gələrdi. 22 Lakin Müqəddəs Yazı bütün
kainatı günahın əsiri elan etdi ki, İsa Məsihə olan imanla vəd olunan şeylər iman edənlərə
verilsin.

---

* 3:1 Tilsimlədi? – bəzi əlyazmalarda tilsimlədi ki, həqiqətə itaət etməyəsiniz? (Qal. 5:7).
* 3:6 Yar. 15:6; Rom. 4:3; Yaq. 2:23 * 3:7 Rom. 4:16 * 3:8 Yar. 12:3 * 3:10 Qanun. 27:26 * 3:11 Hab. 2:4
* 3:12 Lev. 18:5 * 3:13 Qanun. 21:22-23 * 3:16 Yar. 12:7; 13:14-15 * 3:17 Çıx. 12:40 † 3:17 Təsdiq
etdiyi – bəzi əlyazmalarda Məsih barəsində təsdiq etdiyi. * 3:18 Rom. 4:14

23 Amma bu iman gəlməzdən qabaq biz Qanun altında saxlanmışdıq, gələcək iman zühur
edənə qədər əsir tutulmuşduq. 24 Yəni Qanun bizə Məsihə qədər yol göstərən mürəbbimiz
oldu ki, imanla saleh sayılaq. 25 Amma iman gəldiyinə görə biz artıq mürəbbinin əli altında
deyilik.
26 Siz hamınız Məsih İsaya olan iman vasitəsilə Allahın övladlarısınız. 27 Çünki vəftizdə
Məsihlə birləşən hamınız Məsihə bürünmüsünüz. 28 Artıq Yəhudi ilə Yunan, qulla azad,
kişi ilə qadın arasında fərq yoxdur. Çünki hamınız Məsih İsada birsiniz. 29 *Əgər Məsihə
aidsinizsə, deməli, İbrahimin nəslindənsiniz və vədə görə varissiniz.

4

1 Mən bunu deyirəm: varis hər şeyin sahibi olsa da, uşaqlıq vaxtında kölədən fərqlənmir.
2 O, atasının təyin etdiyi vaxta qədər qəyyumların və idarəçilərin nəzarəti altındadır.
3 Bunun kimi biz də ruhani tərəfdən uşaq ikən dünyanın ibtidai təlimlərinə kölə idik.
4 *Lakin vaxt tamam olanda Allah qadından, Qanun altında doğulan Öz Oğlunu göndərdi
ki, 5 Qanun altında olanları satın alsın və biz övladlığa götürülək. 6 Övladlar olduğunuz
üçün Allah Öz Oğlunun «Abba, Ata!» deyərək nida edən Ruhunu ürəklərimizə göndərdi.
7 Buna görə də sən artıq kölə deyil, övladsan. Əgər övladsansa, həmçinin Allahın təyin
etdiyi varissən.

Paulun Qalatiyalılar üçün qayğıları

8 Əvvəllər Allahı tanımadığınız vaxt təbiətcə allah olmayanların kölələri idiniz. 9 İndi
isə siz Allahı tanıdınız, daha doğrusu, Allah tərəfindən tanındınız. Necə olur ki, təkrarən
zəif və dəyərsiz olan ibtidai təlimlərə qayıdırsınız? Yenidən onların köləsimi olmaq
istəyirsiniz? 10 Xüsusi günlərə, aylara, mövsümlərə və illərə riayət edirsiniz! 11 Sizin üçün
qorxuram, bəlkə sizə görə boş yerə zəhmət çəkmişəm.
12 Qardaşlar, sizə yalvarıram, mənim kimi olun, çünki mən də sizin kimi oldum. Siz
mənə heç bir haqsızlıq etməmisiniz. 13 Bildiyiniz kimi, mən Müjdəni ilk dəfə sizə cismən
zəif olaraq vəz etmişdim. 14 Cismani vəziyyətim sizin üçün çətin bir sınaq oldusa da, nə
mənə xor baxdınız, nə də məni rədd etdiniz. Hətta məni, Allahın bir mələyini, Məsih
İsanı qəbul edər kimi qəbul etdiniz. 15 İndi o xoşbəxtliyiniz necə oldu? Sizin haqqınızda
şəhadət edirəm ki, əgər mümkün olsaydı, gözlərinizi çıxardıb mənə verərdiniz. 16 Məgər
sizə həqiqəti söylədiyim üçün sizin düşməniniz oldum? 17 Onlar sizin qeyrətinizi çəkirlər,
amma yaxşı niyyətlə deyil. Siz onların qeyrətini çəkəsiniz deyə sizi məndən ayırmaq
istəyirlər. 18 Yaxşı niyyətlə olarsa, qeyrətimi çəkməniz yaxşıdır, amma bu, yalnız yanınızda
olduğum vaxt deyil, daimi olsun. 19 Övladlarım! Məsihin surəti sizdə yaradılana qədər,
sizlər üçün yenə doğuş ağrısı çəkirəm. 20 İndi yanınızda olmaq və səsimi dəyişdirmək
istəyirdim. Bu halınıza çaşıb-qalmışam.

Sara ilə Həcərin məsəli

21 Ey Qanun altında yaşamaq istəyənlər, mənə deyin görüm, Qanunun nə dediyini
eşitməmisinizmi? 22 *İbrahimin iki oğlu olduğu yazılmışdır. Bir oğlu cariyədən, o biri
oğlu isə azad qadından* doğulmuşdu. 23 Cariyədən doğulan bəşəri arzusundan, azad
qadından doğulan isə vədə görə doğulmuşdu. 24 Burada bir məcaz var. Çünki bu qadınlar
iki əhdi təmsil edir. Biri Sina dağındandır, köləlik üçün uşaq doğur. Bu, Həcərdir.
25 Həcər Ərəbistandakı Sina dağını təmsil edir və indiki Yerusəlimə bənzəyir. Çünki indiki
Yerusəlim övladları ilə birlikdə köləlikdədir. 26 Səmavi Yerusəlim isə azaddır, o bizim
anamızdır. 27 *Çünki yazılıb:
«Şənlən, ey sonsuz, qısır qadın!
Sevinclə mahnı oxu, qışqır,
Ey doğuş ağrısı çəkməyən qadın!

---

* 3:29 Rom. 4:13 * 4:4 Rom. 8:15-17 * 4:22 Yar. 16:15; 21:2-3 * 4:22 Cariyədən ... azad qadından – yəni Həcərdən ... Saradan. * 4:27 Yeş. 54:1

Çünki atılmış qadının övladları
Ərli qadının övladlarından çoxdur».
28 Sizsə, qardaşlar, İshaq kimi vədə görə doğulan övladlarsınız. 29 *Amma o zaman bəşər
arzusundan doğulan şəxs Ruhun gücü ilə doğulan şəxsi necə təqib etdisə, indi də belədir.
30 *Bəs Müqəddəs Yazı nə deyir? «Cariyəni və onun oğlunu qov. Çünki cariyənin oğlu azad
qadının oğlu ilə birgə varis olmayacaq». 31 Buna görə, qardaşlar, biz cariyənin deyil, azad
qadının övladlarıyıq.

5

Məsihin verdiyi azadlıq

1 Məsih azad olmağımız üçün bizi azad etdi. Ona görə də möhkəm durun* və yenidən
köləlik boyunduruğuna tabe olmayın.
2 Budur, mən Paul sizə deyirəm: əgər siz sünnət olunsanız, Məsih sizə heç bir fayda
verməz. 3 Sünnət olunan hər adama yenə şəhadət edirəm ki, elə bir adam bütün Qanuna
əməl etməyə borcludur. 4 Ey Qanun vasitəsilə saleh sayılmaq istəyənlər, siz Məsihdən
ayrıldınız, Allahın lütfündən uzaq düşdünüz. 5 Amma biz Ruh vasitəsilə imanla saleh
sayılacağımıza ümid bağlayıb onu həvəslə gözləyirik. 6 Məsih İsada sünnətlilik də,
sünnətsizlik də əhəmiyyət kəsb etmir, əhəmiyyət kəsb edən isə məhəbbətlə fəal olan
imandır.
7 Yaxşı irəliləyirdiniz. Axı həqiqətə itaət etmə yolunuzu kim kəsdi? 8 Belə inandırıl-
mağınız sizi Çağıranın istəyi deyil. 9 *Azacıq maya bütün xəmiri acıdır. 10 Mən Rəbdə sizə
etimad edirəm ki, başqa cür düşünməyəsiniz. Sizi lərzəyə salansa, kim olursa olsun, öz
cəzasını çəkəcək. 11 Amma, qardaşlar, əgər mən hələ də sünnəti vəz edirəmsə, nə üçün
hələ də təqibə məruz qalıram? Elə olsaydı, onlara büdrəmə daşı olan çarmıx ləğv olunardı.
12 Ah, kaş sizi çaşdıranlar özlərini axtalayaydılar!

Cismani təbiət və Müqəddəs Ruh

13 Qardaşlar, siz azadlığa dəvət olunmusunuz. Amma bu azadlığı cismani təbiət üçün
fürsətə çevirməyin, lakin bir-birinizə məhəbbətlə qulluq edin. 14 *Bütün Qanun tək bir
sözdə tamamlanır: «Qonşunu özün kimi sev». 15 Əgər siz bir-birinizi didib-yeyirsinizsə,
ehtiyatlı olun ki, bir-birinizi tələf etməyəsiniz.
16 Mən bunu deyirəm: Müqəddəs Ruha görə həyat sürün, o zaman siz cismani təbiətin
ehtirasını əsla icra etməzsiniz. 17 Çünki cismani təbiət Ruha zidd və Ruh cismani təbiətə
zidd olanı arzulayır. Onlar bir-birinə qarşı durur ki, siz istədiyinizi etməyəsiniz. 18 Amma
Müqəddəs Ruhun rəhbərliyi altında olsanız, siz Qanun altında deyilsiniz.
19 Cismani təbiətin əməlləri isə bəllidir. Bunlar cinsi əxlaqsızlıq,† murdarlıq, pozğunluq,
20 bütpərəstlik, sehrbazlıq, düşmənçilik, münaqişə, qısqanclıq, hiddət, özünü göstərmə,
nifaq, təfriqələr, 21 paxıllıq,‡ sərxoşluq, eyş-işrət və buna bənzər şeylərdir. Sizə
əvvəllər xəbərdarlıq etdiyim kimi indi də xəbərdarlıq edirəm ki, bunları edənlər Allahın
Padşahlığını irs almayacaqlar.
22 Müqəddəs Ruhun səmərəsi isə budur: məhəbbət, sevinc, sülh, səbir, xeyirxahlıq,
yaxşılıq, sədaqət, 23 həlimlik, nəfsə hakim olmaq. Bu kimi şeylərə qarşı qanun yoxdur.
24 Məsih İsaya məxsus olanlar isə öz həvəs və ehtirasları ilə birlikdə cismani təbiəti çarmıxa
çəkdilər. 25 Madam ki, biz Ruha görə yaşayırıq, Ruha görə də rəftar edək. 26 Şöhrətpərəst
olmayaq, bir-birimizi hirsləndirməyək, bir-birimizə paxıllıq etməyək.

---

* 4:29 Yar. 21:9-10 * 4:30 Yar. 21:10,12 * 5:1 Məsih ... durun – bəzi əlyazmalarda Ona görə
də Məsihin bizə verdiyi azadliqda möhkəm durun. * 5:9 1Kor. 5:6 * 5:14 Lev. 19:18
† 5:19 Cinsi əxlaqsızlıq – bəzi əlyazmalarda zinakarlıq, cinsi əxlaqsızlıq. ‡ 5:21 Paxıllıq –
bəzi əlyazmalarda paxıllıq, qatillik.

6

*Bir-birinizin yükl*ərini daşıyın

1 Qardaşlar, əgər bir adam bir təqsir üstündə tutulsa, siz ruhanilər onu həlimlik ruhu
ilə bərpa edin. Sən də sınağa düşməmək üçün özünə fikir ver. 2 Bir-birinizin yüklərini
daşıyın və bu yolla Məsihin qanununu icra edin. 3 Çünki əgər kimsə heç olduğu halda
özünü əhəmiyyətli sanırsa, öz-özünü aldadır. 4 Qoy hər kəs öz əməlini yoxlasın və onda
başqasının etdikləri ilə deyil, yalnız öz etdikləri ilə fəxr edəcək. 5 Çünki hər kəs öz üzərinə
düşən yükü daşımalıdır.
6 Kəlam haqqında təlim alan, təlim verənlə hər cür neməti bölüşdürsün.
7 Aldanmayın: Allaha istehza edilməz. Çünki insan nəyi əkərsə, onu da biçəcək. 8 Öz
cismani təbiəti üçün əkən, bu təbiətdən məhv biçəcək. Ruh üçün əkənsə Ruhdan əbədi
həyat biçəcək. 9 Yaxşılıq edərkən ruhdan düşməyək. Çünki əgər həvəsdən düşməsək,
vaxtında biçərik. 10 Buna görə də nə qədər fürsətimiz varsa, hamı üçün, xüsusən imanlılar
ailəsi üçün yaxşı işlər görək.

*Son öyüdl*ər və salamlar

11 Baxın, sizə öz əlimlə necə böyük hərflərlə yazdım! 12 Zahirən və cismən yaxşı təsir
buraxmaq istəyənlər yalnız Məsihin çarmıxı üzündən təqib olunmamaq üçün sizi sünnət
olunmağa məcbur edirlər. 13 Axı sünnət olunanların özləri də Qanuna riayət etmirlər.
Lakin sizin sünnət olunmanızı istəyirlər ki, sizin cisminizlə öyünsünlər. 14 Mənsə Rəbbimiz
İsa Məsihin çarmıxından başqa şeylə əsla öyünmərəm. Bunun vasitəsilə dünya mənim
üçün çarmıxa çəkildi, mən də dünya üçün çarmıxa çəkildim. 15 Çünki* əhəmiyyət kəsb
edən sünnətlilik yaxud sünnətsizlik deyil, yeni yaradılışdır. 16 Nə qədər bu qaydaya riayət
edənlər varsa, onların üzərinə, Allahın İsraili üzərinə sülh və mərhəmət gəlsin.
17 Bundan sonra qoy heç kim mənə əziyyət verməsin. Çünki mən İsanın yara izlərini
bədənimdə daşıyıram.
18 Qardaşlar, Rəbbimiz İsa Məsihin lütfü ruhunuza yar olsun! Amin.

---

* 6:15 Çünki – bəzi əlyazmalarda Çünki Məsih İsada.

PAULUN
EFESLİLƏRƏ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun «*Efeslilə*rə Məktubu»nun mövzusu əsasən məktubun 1:10-cu ayəsinin ətrafındadır:

«Vaxt tamam olanda isə bu niyyətini yerinə yetirərək həm göylərdə, həm də yerdə olan hər şeyi Məsihdə birləşdirəcək».

Bu həm də Allahın xalqına bir xahişdir ki, onlar Allahın böyük planına uyğun olaraq yaşayıb insanları İsa Məsihdə birliyə çatdırsınlar.

Məktubun birinci hissəsində müəllif Ata Allahın Öz xalqını seçməsi, onların günahlarını Oğlu İsa Məsih vasitəsilə bağışlaması və Allahın Müqəddəs Ruh tərəfindən zəmanət verilmiş vədi barədə danışır. Məktubun ikinci hissəsində Paul oxucularından xahiş edir ki, onların Məsihdəki birliyi yaşadığı həyatları ilə uyğun olsun.

Paul bu məktubu yazarkən məcazi mənada ifadələr işlədir. Bunu Allahın xalqının Məsihdə birliyini nümayiş etdirmək üçün edir. Məsələn, imanlı cəmiyyəti insan bədəninə, Məsih isə bu bədənin başına yaxud imanlılar binaya, Məsih isə guşədaşına bənzədilir. Paul həm də burada Məsihdə Allahın verdiyi lütfdən çox danışır. Hər bir şey Məsihin məhəbbətinin, bağışlamasının, lütfünün və paklığının nurunda göstərilir.

Kitabın məzmunu:

1:1-2 Giriş
1:3–3:21 Məsih və imanlılar cəmiyyəti
4:1–6:20 Məsihdə yeni həyat
6:21-24 Son salamlar

1 *Allahın iradəsi ilə Məsih İsanın həvarisi olan mən Pauldan Məsih İsada sadiq qalan
Efesdəki müqəddəslərə salam! 2 Atamız Allahdan və Rəbb İsa Məsihdən sizə lütf və sülh
olsun!

Məsihdə bizə bəxş olunan bəxtiyarlıq

3 Bizə Məsihdə səmadakı hər cür ruhani nemətlə xeyir-dua verən Allaha – Rəbbimiz
İsa Məsihin Atasına alqış olsun! 4 O, dünya yaranmazdan qabaq bizi Məsihdə seçdi ki, biz
məhəbbətdə Onun qarşısında müqəddəs və nöqsansız olaq. 5 Öz iradəsinin xoş məramına
görə İsa Məsih vasitəsilə bizi əvvəlcədən təyin etdi ki, Özü üçün övladlığa götürsün. 6 Belə
ki sevimli Oğlunda bizə bəxş etdiyi Öz lütfünün izzətini mədh edək. 7-8 *Tam hikmət
və dərrakə ilə bizə bol-bol göstərdiyi Öz zəngin lütfünə görə biz Oğlunda, Onun qanı
vasitəsilə satınalınmaya – təqsirlərimizin bağışlanmasına malikik. 9 Allah əvvəlcə sirr
olaraq saxladığı iradəsini xoş məramına görə bizə bildirdi. Bu məramını O, Məsihdə
əvvəlcədən təyin etmişdi. 10 Vaxt tamam olanda isə bu niyyətini yerinə yetirərək həm
göylərdə, həm də yerdə olan hər şeyi Məsihdə birləşdirəcək.
11 Hər şeyi Öz iradəsindən yaranan qərarı ilə yerinə yetirən Allahın məqsədinə görə biz
əvvəlcədən təyin edilərək Məsihdə irs aldıq ki, 12 qabaqcadan Məsihə ümid bəsləyən bizlər
Allahın izzətinin mədhi üçün mövcud olaq. 13 Həqiqət kəlamını, xilasınızın Müjdəsini
eşidib Məsihə iman edən zaman siz də vəd olunmuş Müqəddəs Ruhla Onda möhürləndiniz.
14 Müqəddəs Ruh Allaha məxsus olanların satın alınmasından ötrü irsimiz üçün qoyulan
girovdur. Belə ki Allahın izzətini mədh edək.

Paulun imanlılar üçün duası

15 Bundan ötrü mən də Rəbb İsaya olan imanınız və bütün müqəddəslərə göstərdiyiniz
məhəbbət barədə eşidib 16 sizi dualarımda yada salaraq durmadan sizin üçün şükür edirəm.
17 Dua edirəm ki, Rəbbimiz İsa Məsihin Allahı olan izzətli Ata Özünü sizə tanıtmaq üçün
hikmət və vəhy ruhunu versin. 18 *Qoy O, qəlbinizin gözünü nurlandırsın ki, Onun

* 1:1 Həv. 18:19-21; 19:1 * 1:7-8 Kol. 1:14 * 1:18 Zəb. 110:1

çağırışından yaranan ümidin nə olduğunu, müqəddəslərə verdiyi irsin izzətinin necə
zəngin olduğunu, 19 Onun böyük qüvvəsinin fəaliyyətinə görə iman edən bizlərə sərf etdiyi
qüdrətinin həddsiz böyüklüyünün nə olduğunu görəsiniz. 20 Allah bu qüdrətlə Məsihdə
elə fəaliyyət göstərdi ki, Onu ölülər arasından dirildib səmada Öz sağında oturtdu 21 və
hər başçı, hakim, qüvvə və ağadan, yalnız bu dövrdə deyil, gələcək dövrdə də çəkiləcək
hər addan Onu çox yüksəltdi. 22 * *Hər şeyi Ona tabe edərək ayaqlarının altına qoydu və
Onu hər şey üzərində baş olsun deyə imanlılar cəmiyyətinə verdi. 23 Bu cəmiyyət Onun
bədənidir və hər şeyi hərtərəfli Bütövləşdirənin bütövlüyüdür.

2

Ölümdən həyata keçdik

1 *Siz bir zamanlar təqsirləriniz və günahlarınız üzündən ölü idiniz. 2 Siz bu dünyanın
gedişinə və havada olan hakimiyyətin, yəni indi Allaha itaətsiz insanlarda fəaliyyət
göstərən ruhun hökmdarına uyaraq bu günahların içində həyat sürürdünüz. 3 Hamımız
bir zamanlar həmin insanlar arasında cismin və əqlin istəklərini yerinə yetirərək cismani
təbiətimizin ehtiraslarına görə həyat sürürdük. Beləliklə, təbiətcə digər insanlar kimi
Allahın qəzəbinə düçar idik.
4 Lakin mərhəməti bol olan Allah bizi böyük məhəbbətlə sevdiyi üçün 5 təqsirlərimiz
üzündən ölü olduğumuz halda bizə Məsihlə birlikdə həyat verdi. Onun lütfü ilə xilas
oldunuz. 6 Allah bizi Məsih İsada, Onunla birlikdə dirildib səmada oturtdu. 7 Bunu
Məsih İsada bizə etdiyi xeyirxahlıqla lütfünün həddsiz zənginliyini gələcək dövrlərdə də
göstərmək üçün etdi. 8 Çünki iman vasitəsilə, lütflə xilas oldunuz. Bu, sizin nailiyyətiniz
deyil, Allahın hədiyyəsidir. 9 Əməllərlə deyil ki, heç kim öyünə bilməsin. 10 Çünki biz Allahın
yaratdığı əsərlərik, əvvəlcədən hazırladığı yaxşı əməllərinə görə həyat sürmək üçün Məsih
İsada yaradıldıq.

*Allahın yeni c*əmiyyəti

11 Buna görə cismən başqa millətlərdən olan sizlər bir zamanlar kim olduğunuzu yada
salın; bədəndə əllə icra olunan sünnətə malik olub «sünnətlilər» deyə tanınanların
«sünnətsiz» adlandırdığı sizlər 12 o vaxt Məsihsiz, İsrail vətəndaşlığından kənar, Allahın
vədinə əsaslanan əhdlərə yad, dünyada ümidsiz və Allahdan məhrum idiniz. 13 Amma bir
zamanlar uzaq olan sizlər indi Məsih İsada Məsihin qanı sayəsində yaxın oldunuz.
14 *Çünki Məsih Özü barışığımızdır. O hər iki tərəfi bir etdi və bizi bir-birimizdən
ayıran səddi, yəni ədavəti Öz cismi ilə yıxdı. 15 Qanunu əmrləri və qaydaları ilə birlikdə
ləğv etdi ki, hər iki tərəfdən Özündə yeni bir insan yaradaraq barışıq təmin etsin 16 və
çarmıx vasitəsilə hər ikisini tək bədəndə Allahla barışdırsın. O, ölümü ilə ədavəti yox etdi.
17 *O gəlib həm uzaqda olan sizlərə, həm də yaxındakılara bu barışdırma Müjdəsini yaydı.
18 Çünki hər iki tərəfdən olan bizlər Onun vasitəsilə bir Ruhda Atanın hüzuruna çıxa bilərik.
19 Deməli, artıq yad və qərib deyilsiniz, siz müqəddəslərlə birgə vətəndaş və Allah ailəsinin
üzvüsünüz. 20 Həvarilərlə peyğəmbərlərin təməli üzərində tikilmisiniz, guşədaşı isə Məsih
İsa Özüdür. 21 Bütün bina Onun üzərində birləşərək Rəbbə aid müqəddəs məbəd olmaq
üçün ucalır. 22 Siz də Ruh vasitəsilə Allahın məskəni olmaq üçün birlikdə Məsih üzərində
tikilirsiniz.

3

*Paula v*əhy vasitəsilə bildirilən sirr

1 Mən Paul siz başqa millətlərdən olanlar uğrunda Məsih İsanın məhbusuyam.
2 Eşitdiyiniz kimi, Allahın sizin üçün mənə verdiyi lütfü sizə çatdırmaq vəzifəsini
daşıyıram. 3 Yuxarıda qısaca yazdığım kimi, Allah sirri mənə vəhy vasitəsilə bildirdi.
4 *Yazdıqlarımı oxuyanda Məsihin bu sirrini necə dərk etdiyimi anlaya bilərsiniz. 5 Bu

* 1:22 Zəb. 8:6 * 1:22 Kol. 1:18 * 2:1 Kol. 2:13 * 2:14 Kol. 1:19-20; 2:14 * 2:17 Yeş. 57:19 * 3:4 Kol. 1:25-27

sirr əvvəlki nəsillərin dövründə bəşər övladlarına açıq bildirilməmişdi. İndisə Məsihin müqəddəs həvarilərinə və peyğəmbərlərinə Ruh vasitəsilə açılmışdır. 6 Sirr budur ki, başqa millətlər də Müjdə vasitəsilə Məsih İsada eyni irsin ortağı, eyni bədənin üzvü və eyni vədin şərikidir.

7 Allah qüdrətli fəaliyyəti ilə lütfünü mənə verdi, buna əsasən Müjdəni yaymaq üçün xidmətçi oldum. 8 Bütün müqəddəslərdən ən dəyərsiziyəm. Lakin Allah mənə bu lütfü verdi ki, Məsihin ağlasığmaz zənginliyi ilə bağlı Müjdəni millətlərə yayım 9 və hər şeyi yaradan* Allahda əzəldən bəri sirr olaraq saxlanan niyyətinin nə olduğunu bütün insanlara izah edim. 10 Belə ki Allahın çoxcəhətli hikməti indi imanlılar cəmiyyəti vasitəsilə səmadakı başçılara və hakimlərə bildirilsin. 11 Bu, Allahın əzəldən bəri qurduğu və Rəbbimiz Məsih İsa vasitəsilə yerinə yetirdiyi məqsədinə görə oldu. 12 Məsihdə və Məsihə olan iman vasitəsilə Allaha cəsarət və etibarla yaxınlaşa bilirik. 13 Buna görə xahiş edirəm ki, mənim sizin üçün çəkdiyim əziyyətlərdən ötrü ruhdan düşməyin. Bu sizə izzət gətirir.

*M*əsihin məhəbbətini dərk etmək

14-15 Buna görə göylərdə və yer üzündə hər ailəyə ad verən Atanın† qarşısında diz çökürəm ki, 16 O, izzətinin zənginliyinə görə Öz Ruhu vasitəsilə sizi daxili varlığınızda qüvvə ilə möhkəmləndirsin 17 və Məsih iman vasitəsilə ürəklərinizdə yaşasın. Siz də məhəbbətdə kök salıb təməl qoyasınız, 18 belə ki bütün müqəddəslərlə birlikdə Məsihin məhəbbətinin nə qədər geniş, uzun, uca və dərin olduğunu başa düşməyə, 19 hər dərrakədən üstün olan bu məhəbbəti dərk etməyə gücünüz çatsın. Beləliklə, siz Allahın bütövlüyündə bütöv olasınız.

20 Bizdə fəaliyyət göstərən qüdrətlə istədiyimiz yaxud düşündüyümüz hər şeydən daha artığını etməyə qadir olan Allaha 21 imanlılar cəmiyyətində və Məsih İsada izzət bütün nəsillər boyunca əbədi olsun! Amin.

4

*B*ədənin birliyi

1 Beləliklə, Rəbdə olduğum üçün məhbus olan mən sizə yalvarıram ki, aldığınız çağırışa layiq şəkildə həyat sürəsiniz. 2 *Tamamilə itaətkar və həlim, səbirli olub bir-birinizə məhəbbətlə dözün. 3 Ruhun birliyini sülh bağı ilə qorumağa çalışın. 4 Çağırış aldıqda bir ümidə çağırıldığınız kimi bədən bir, Ruh bir, 5 Rəbb bir, iman bir, vəftiz bir, 6 hamının Allahı və Atası birdir. O hamı üzərində, hamı ilə və hamıdadır.

7 Hər birimizə isə Məsihin bəxşişinin ölçüsü ilə lütf verilmişdir. 8 *Bunun üçün belə deyilir:

«Ucalara çıxıb əsirləri Özü ilə apardı,
İnsanlara hədiyyələr verdi».

9 Bəs bu «çıxıb» sözü nə deməkdir? Yalnız o deməkdir ki, Məsih əvvəlcə aşağılara, yer üzünə də enmişdi. 10 Enən də Odur, hər şeyi bütövləşdirmək üçün bütün göylər üzərinə çıxan da Odur. 11 Özü kimini həvari, kimini peyğəmbər, kimini müjdəçi, kimini çoban* və müəllim təyin etdi ki, 12 Məsihin bədəninin inkişafından ötrü xidmət vəzifəsini yerinə yetirmək üçün müqəddəsləri təmin etsinlər. 13 Bunun nəticəsində hamımız imanda və Allahın Oğlunu tanımaqda birliyə, kamil insan səviyyəsinə, Məsihin tam yetkinliyi həddinə çatacağıq. 14 Belə ki artıq insanların kələkbazlığı ilə, bizi yoldan azdırmaq üçün hazırladıqları hiylələrlə, cürbəcür təlimin küləyi ilə çalxalanan və ora-bura sürüklənən körpə uşaqlar olmayaq. 15 Əksinə, məhəbbətlə həqiqəti yerinə yetirərək bədənin Başı olan Məsihə bənzəmək üçün hərtərəfli böyüyək. 16 *Bütün bədən Onunla birləşdiyi üçün hər

---

* 3:9 Yaradan – bəzi əlyazmalarda İsa Məsih vasitəsilə yaradan. † 3:14-15 Atanın – bəzi əlyazmalarda Rəbbimiz İsa Məsihin Atasının. * 4:2 Kol. 3:12-13 * 4:8 Zəb. 68:18 * 4:11 Çoban – yəni cəmiyyət rəhbəri. * 4:16 Kol. 2:19

buğumun köməyi ilə üzvi surətdə Ona bağlanıb qurulur və hər üzvün ahəngdar işləməsi ilə böyüyür, məhəbbətlə inkişaf edir.

Köhnə həyat və yeni həyat

17 Beləliklə, bunu Rəbdə olaraq deyir və xəbərdarlıq edirəm ki, siz artıq başqa millətlər
kimi boş düşüncələrlə həyat sürməyin. 18 Onların şüurlarını qaranlıq alıb və mənəviyyatca
nadan, qəlbən inadkar olduqlarına görə Allah həyatına yad oldular. 19 Həssaslığı hərtərəfli
itirərək hərisliklə hər cür murdar işlər üçün özlərini pozğunluğa verdilər. 20 Sizsə Məsihi
elə öyrənməmisiniz. 21 Əlbəttə, siz İsanın səsini eşitdiniz və İsada – Ondakı həqiqətə əsasən
təlim aldınız. 22 *Bu təlimə görə əvvəlki həyat tərzinizə məxsus olub aldadıcı ehtiraslarla
pozulmaqda olan köhnə mənliyi kənara atın, 23 ruhən və əqlən yeniləşin, 24 əsl salehlik və
müqəddəsliklə Allaha bənzər yaradılmış yeni mənliyə bürünün.

25 *Buna görə yalanı kənara atın, hər biriniz öz qonşunuza həqiqəti söyləyin, çünki
hamımız eyni bədənin üzvləriyik. 26 *Qəzəblənərkən günah işlətməyin. Günəş batmazdan
əvvəl qəzəbinizi soyudub 27 iblisə yer verməyin. 28 Oğurluq edən artıq oğurluq etməsin,
əksinə, zəhmət çəkib öz əlləri ilə yaxşı əməl etsin ki, ehtiyacı olanlarla bölüşdürməyə
bir şeyi olsun. 29 Ağzınızdan heç bir pis söz çıxmasın, amma eşidənlərə xeyir versin
deyə lazım olanda başqalarının inkişafına səbəb olan sözlər deyin. 30 *Allahın Müqəddəs
Ruhunu kədərləndirməyin. Çünki satınalınma günü üçün o Ruhla möhürləndiniz. 31 Qoy
hər cür kinlə birlikdə acılıq, hiddət, qəzəb, çığırtı, böhtançılıq büsbütün sizdən uzaq olsun.
32 *Amma bir-birinizə qarşı xeyirxah, rəhmli olun və Allah Məsihdə sizi bağışladığı kimi siz
də bir-birinizi bağışlayın.

5

1 Beləliklə, sevimli övladlar kimi Allahdan nümunə götürün. 2 *Məsih bizi necə sevdisə,
Özünü bizim üçün Allahın xoşuna gələn ətirli təqdim və qurban olaraq fəda etdisə, siz də
məhəbbətdə elə həyat sürün.

3 Əxlaqsızlığın, hər cür murdarlığın və yaxud tamahkarlığın adı belə, aranızda
çəkilməsin, çünki bunlar müqəddəslərə yaraşmaz. 4 Ədəbsizlik, boşboğazlıq və yaxud
kobud zarafat da olmasın. Bunlar sizə yaramaz. Bunun əvəzində qoy şükür olsun. 5 Əlbəttə,
bilirsiniz ki, heç bir əxlaqsız, murdar yaxud bütpərəstə tay olan tamahkar adam Məsihin
və Allahın Padşahlığında irsə malik olmayacaq.

Nurda gəzin

6 Qoy heç kim sizi boş sözlərlə aldatmasın. Bu şeylərə görə Allahın qəzəbi itaətsiz
adamların üzərinə gəlir. 7 Buna görə də onların şəriki olmayın. 8 Siz də bir zamanlar zülmət
idiniz, indi isə Rəbdə nursunuz. Ona görə də nur övladları kimi həyat sürün. 9 Çünki nurun
bəhrəsi* hər cür yaxşılıqda, salehlikdə və həqiqətdə görülür. 10 Rəbbi razı salan şeyləri
ayırd edin, 11 qaranlığın səmərəsiz əməllərinə şərik olmayın. Əksinə, bunları ifşa edin.
12 Belə ki qaranlıqdakıların gizlicə etdikləri şeyləri söyləmək də ayıbdır. 13 Nurun ifşa etdiyi
hər şey aşkardır, 14 bu cür nə aşkara çıxırsa, özü də nur olur. Buna görə belə deyilir:
«Ey yatan, oyan və ölülər arasından diril!
Məsih sənin üzərinə nur saçacaq».

15 Beləliklə, həyat tərzinizə ciddi diqqət yetirin, müdriklikdən məhrum olanlar kimi
deyil, müdriklər kimi həyat sürün. 16 *Hər fürsətdən istifadə edin, çünki günlər şərdir.
17 Buna görə ağılsız olmayın, Rəbbin iradəsini dərk edin. 18 Şərabdan sərxoş olmayın, bu sizi
mənəviyyatsızlığa aparır. Bunun əvəzinə Ruhla dolun. 19 *Bir-birinizə məzmurlar, ilahilər
və ruhani nəğmələr oxuyun, Rəbbə ürəkdən nəğmələr çalıb-oxuyun. 20 Həmişə hər şeyə
görə Rəbbimiz İsa Məsihin adı ilə Ata Allaha şükür edin.

---

* 4:22 Yar. 1:26; Kol. 3:9,10 * 4:25 Zək. 8:16 * 4:26 Zəb. 4:4 * 4:30 Yeş. 63:10 * 4:32 Kol. 3:13
* 5:2 Çıx. 29:18; Zəb. 40:6 * 5:9 Nurun bəhrəsi – bəzi əlyazmalarda Ruhun səmərəsi (Qal. 5:22).
* 5:16 Kol. 4:5 * 5:19 Kol. 3:16-17

Evdə olan münasibətlər

21 Məsih qorxusu ilə bir-birinizə tabe olun.

22 *Ey qadınlar, Rəbbə tabe olduğunuz kimi ərlərinizə tabe olun. 23 Çünki bədənin
Xilaskarı olan Məsih imanlılar cəmiyyətinin Başı olduğu kimi ər də arvadının başıdır.
24 Ona görə cəmiyyət Məsihə tabe olduğu kimi arvadlar da hər vəziyyətdə öz ərlərinə tabe
olsunlar.

25 *Ey ərlər, Məsih imanlılar cəmiyyətini sevib onun uğrunda Özünü fəda etdiyi kimi
siz də arvadlarınızı sevin. 26 Məsih bunu ona görə etdi ki, cəmiyyəti su ilə yuyub kəlamla
təmizləyərək təqdis etsin 27 və beləcə onda ləkə, qırışıq yaxud başqa qüsur olmadan izzətli
şəkildə, müqəddəs və nöqsansız olaraq Öz hüzuruna çıxarsın. 28 Ərlər də eyni şəkildə
arvadlarını öz bədənləri kimi sevməlidirlər. Arvadını sevən özünü sevir. 29 Çünki heç
kim heç zaman öz vücuduna nifrət etməz. Əksinə, Məsih cəmiyyətə yanaşdığı kimi onu
bəsləyib qayğısına qalar. 30 Axı biz Onun bədən üzvləriyik.†

31 *«Buna görə də kişi ata-anasını tərk edib arvadına qovuşacaq və ikisi bir bədən
olacaq».
32 Bu sirr böyükdür, mən bunun Məsihə və cəmiyyətə dəxli olduğunu söyləyirəm. 33 Sizə
gəlincə, qoy hər kəs öz arvadını özü kimi sevsin, arvad isə ərinə ehtiram etsin.

6

1 *Ey övladlar, Rəbdə olduğunuza görə ata-ananıza itaət edin. Bu haqdandır. 2 *İçində
vəd olan ilk əmr budur: «Ata-anana hörmət et ki, 3 xoş güzəranın və yer üzündə ömrün
uzun olsun».

4 *Ey atalar, siz də övladlarınızı qəzəbləndirməyin, ancaq onları Rəbbin tərbiyə və öyüdü
ilə böyüdün.

5 *Ey qullar, Məsihə itaət etdiyiniz kimi dünyəvi ağalarınıza da qorxu və lərzə ilə
səmimi qəlbdən itaət edin. 6 Bunu yalnız insanları razı salmaq üçün gözə xoş görünən
xidmətlə deyil, Məsihin qulları kimi can-dildən Allahın iradəsini yerinə yetirmək üçün
edin. 7 İnsanlara deyil, Rəbbə qulluq etdiyiniz kimi ürəkdən qulluq edin. 8 Bilin ki, istər
qul, istərsə də azad – hər bir kəs gördüyü yaxşı işin əvəzini Rəbdən alacaq.

9 *Ey ağalar, siz də həmçinin qullarınızla bu cür rəftar edin. Daha onlara hədə-qorxu
gəlməyin. Bilin ki, onların da, sizin də Ağanız göylərdədir və O, insanlar arasında
tərəfkeşlik etməz.

*Allahın verdiyi ruhani zireh v*ə silahlar

10 Nəhayət, Rəbdə və Onun böyük qüvvəsində möhkəmlənin. 11 İblisin hiylələrinə qarşı
dura bilmək üçün Allahın verdiyi bütün zireh və silahlara bürünün. 12 Çünki mübarizəmiz
qandan və ətdən ibarət olan insanlara qarşı deyil, şər başçılarına və hakim olanlara,
bu qaranlıq dünyanın hökmranlarına, səmadakı ruhani şər qüvvələrə qarşıdır. 13 Buna
görə Allahın bütün zireh və silahlarını götürün ki, pis gündə müqavimət göstərib,
əlinizdən gələn hər bir şeyi etdikdən sonra dayana biləsiniz. 14-15 *Beləliklə, həqiqəti kəmər
kimi belinizə bağlamış, salehliyi zireh kimi döşünüzə taxmış, barışıq Müjdəsini yaymaq
hazırlığını ayaqlarınıza geyinmiş olaraq yerinizdə durun. 16 Bütün bunlara əlavə olaraq şər
olanın bütün yanar oxlarını söndürə bilmək üçün iman qalxanını əlinizə götürün. 17 *Xilas
dəbilqəsini və Ruhun qılıncını, yəni Allahın kəlamını götürün. 18 Hər cür dua və yalvarışla,
həmişə Ruhun idarəsi ilə dua edin. Bu məqsəd uğrunda tamamilə mətin olub oyaq qalaraq
bütün müqəddəslər üçün dua edin. 19-20 Ağzımı hər açanda mənə lazımi söz verilsin deyə
mənim üçün də dua edin ki, uğrunda zəncirlə bağlı halda elçilik etdiyim Müjdənin sirrini
açım və bu Müjdəni lazımınca cəsarətlə bəyan edə bilim.

---

* 5:22 Kol. 3:18; 1Pet. 3:1-2 * 5:25 Kol. 3:19; 1Pet. 3:7 † 5:30 Üzvləriyik – bəzi əlyazmalarda üzvləriyik, Onun ətindən, sümüklərindənik. * 5:31 Yar. 2:24 * 6:1 Kol. 3:20 * 6:2 Çıx. 20:12; Qanun. 5:16 * 6:4 Kol. 3:21 * 6:5 Kol. 3:22-25 * 6:9 Qanun. 10:17; Kol. 3:25; 4:1 * 6:14-15 Yeş. 52:7; 59:17 * 6:17 Yeş. 59:17; 1Sal. 5:8

Salam göndərmə

21 * *Necə olduğumu və nə iş gördüyümü siz də biləsiniz deyə Rəbdə sevimli qardaş və
sadiq xidmətçi Tixik sizə hər şeyi bildirəcək. 22 Onu bu məqsədlə yanınıza göndərdim ki,
bizim vəziyyətimizdən xəbərdar olasınız və o sizin qəlbinizi ovutsun.
23 Ata Allah və Rəbb İsa Məsihdən bacı-qardaşlara sülh və imanla məhəbbət olsun.
24 Rəbbimiz İsa Məsihi ölməz məhəbbətlə sevənlərin hamısına lütf olsun!

* 6:21 Həv. 20:4; 2Tim. 4:12 * 6:21 Kol. 4:7-8

PAULUN
FİLİPİLİLƏRƏ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun «*Filipililə*rə Məktubu» onun Roma imperatorluğunun vilayəti olan Makedoniyada əsasını qoyduğu cəmiyyətə ünvanlanıb. Paul bu məktubu zindanda olarkən yazmışdı. O zaman həvari başqa məsihçi həmkarlarının ona qarşı çıxmasına və bu cəmiyyətdə yanlış təlimlərin yayılmasına görə narahat idi. Amma onun çəkdiyi əzab-əziyyətlərə baxmayaraq, bu məktub sevinc və inam ruhunda yazılmışdır. Bunu yalnız Paulun İsa Məsihə böyük imanı ilə izah etmək olar.

Bu məktubun yazılmasının səbəbi Paulun Filipi imanlılarına onun ehtiyac içində olarkən göndərdikləri maddi yardıma görə minnətdarlığını bildirmək idi. Həvari onları ruhlandırırdı ki, çəkdikləri əzablara baxmasınlar və onun kimi mətin olsunlar. Paul Filipi imanlılarını xudbin və qürurlu olmaq əvəzinə İsa Məsih kimi həlim və itaətkar olmağa çağırır. Paul yada salır ki, onların Məsihlə birliyi Allahın lütfü ilə, iman vasitəsilə aldıqları hədiyyədir və bu, Yəhudi qanununun mərasimlərinə əməl etmək vasitəsilə əldə olunmayıb. Paul həm də İsa Məsihlə birlikdə yaşayanlar üçün Allahın bəxş etdiyi sevinc və sülhdən yazır.

Bu məktub həm də məsihçi imanında və həyatında olan sevinc, əminlik, birlik və dözümü vurğulayır.

Məktubun məzmunu:

1:1-11 Salamlar, təşəkkür və dua
1:12-26 Paulun vəziyyəti
1:27–2:18 Ruhlandırıcı sözlər
2:19-30 Timotey və Epafrodit üçün planlar
3:1-21 Həqiqi salehlik
4:1-23 Son öyüdlər və təşəkkürlər

1 *Məsih İsanın qulları mən Paul və Timoteydən Filipidə olan cəmiyyət nəzarətçiləri
və xidmətçiləri ilə bərabər Məsih İsada müqəddəs olanların hamısına salam! 2 Atamız
Allahdan və Rəbb İsa Məsihdən sizə lütf və sülh olsun!

*Şükür v*ə dualar

3 Sizi hər dəfə yada salanda Allahıma şükür edirəm. 4 Həmişə hamınız üçün hər bir
diləyimdə sevinə-sevinə dua edirəm. 5 Çünki ilk gündən indiyədək Müjdəni yaymaqda
şərik oldunuz. 6 Əminəm ki, sizdə xeyirli işə başlayan Allah Məsih İsanın zühur edəcəyi
günədək bunu başa çatdıracaq. 7 Hamınız haqqında belə düşünməkdə haqlıyam, çünki
qəlbimdə yeriniz var. İstər həbsdə olsam, istər Müjdəni müdafiə və təsdiq etsəm, hamınız
mənimlə bərabər Allahın lütfünə şəriksiniz. 8 Allah şahidimdir ki, Məsih İsanın duyğusu
ilə hər birinizin həsrətini çəkirəm. 9 Dua edirəm ki, məhəbbətiniz bilik və hər cür idrak
baxımından get-gedə daha çox artsın, 10-11 siz Məsihin zühur edəcəyi gün pak və nöqsansız,
Allahın izzəti və mədhi üçün İsa Məsihdən gələn salehlik bəhrələri ilə dolu olmaq üçün ən
ali dəyərləri ayırd edə biləsiniz.

*Müjd*əni yayma

12 Qardaşlar, bunu sizə bildirmək istəyirəm ki, başıma gələnlər Müjdə yaymağı daha da
irəli apardı. 13 *Belə olanda bütün saray mühafizəçiləri daxil olmaqla hamıya məlum oldu
ki, Məsihdə olduğuma görə həbs olunmuşam. 14 Həmçinin qardaşlardan əksəriyyəti mənim
həbsimdən ötrü Rəbbə güvənərək kəlamı* qorxmadan bəyan etmək üçün daha çox cəsarət
göstərdi.

---

* 1:1 Həv. 16:12 * 1:13 Həv. 28:30 * 1:14 Kəlamı – bəzi əlyazmalarda Allahın kəlamını.

15 Doğrusu, bəziləri paxıllıq və rəqabət, bəziləri isə yaxşı niyyətlə Məsihi vəz edirlər.
16 Bəziləri bunu məhəbbətlə edirlər, çünki bilirlər ki, mən Müjdəni müdafiə etmək üçün
təyin edilmişəm. 17 Bəziləri isə Məsihi səmimiliklə deyil, məhbus halımda guya mənə
əziyyət verməklə özlərini göstərmək üçün bəyan edirlər.† 18 Nə olar? İstər riyakarlıqla,
istərsə də səmimiliklə, nə cür olursa-olsun, əsasən Məsih bəyan edilir, mən buna
sevinirəm. Əlbəttə, sevinəcəyəm, 19 çünki bilirəm ki, bunun nəticəsi dualarınızla və
İsa Məsihin Ruhunun köməyi ilə mənim xilasım olacaq. 20 Böyük həvəslə gözləyir və
ümidvaram ki, heç bir vəziyyətdə utandırılmayacağam, yaşasam da, ölsəm də, həmişəki
kimi indi də bədənimdə Məsihin ucalması üçün tam cəsarət göstərə biləcəyəm. 21 Çünki
mənim üçün yaşamaq Məsihdir, ölməksə qazancdır. 22 Lakin cismən yaşasam, faydalı işlər
görə biləcəyəm. Buna görə nə seçəcəyimi bilmirəm. 23 Hər iki tərəfdən yolum kəsilib.
Arzum buranı tərk edib Məsihlə olmaqdır, çünki bu lap yaxşıdır. 24 Amma sağ qalmağım
sizin üçün daha lazımlıdır. 25 Buna əmin olaraq bilirəm: sağ qalacağam və hamınızla
birlikdə qalmaqda davam edəcəyəm ki, imanda həm irəliləyəsiniz, həm də sevinəsiniz.
26 Belə ki bir də yanınıza gəldiyim üçün mənə görə Məsih İsada fəxriniz artsın.

27 Lakin həyat tərziniz Məsihin Müjdəsinə layiq olsun. Gəlib sizi görsəm də, gəlməyib
haqqınızda eşitsəm də, bilim ki, siz bir ruhda möhkəm dayanıb Müjdəyə əsaslanan imanda
canbir olaraq səy göstərirsiniz 28 və heç bir şəkildə əleyhdarlarınızdan qorxmursunuz.
Bu onlar üçün həlak, sizin üçünsə xilas əlamətidir. Bu da Allahın işidir. 29 *Çünki sizə
yalnız Məsihə iman etmək deyil, Onun uğrunda əzab çəkmək üstünlüyü də ehsan olundu.
30 Apardığım mübarizəni əvvəldən gördünüz, indi də bunun haqqında eşidir və siz də
həmin mübarizəni aparırsınız.

2

Məsihdən nümunə götürün

1 Beləliklə, Məsihdə bir ruhlandırılma, məhəbbətdən yaranan bir təsəlli, Ruha bir
şəriklik, bir rəhm və mərhəmət varsa, 2 həmfikir olub bir-birinizə eyni məhəbbəti
göstərərək canbir və həmrəy olmağınızla sevincimi bütövləşdirin. 3 Heç bir işi özünü
göstərərək və ya lovğalıqla etməyin. Qoy hər biriniz itaətkarlıqda digərini özündən üstün
saysın 4 və yalnız öz mənfəətini deyil, başqalarının da mənfəətini güdsün. 5 Məsih İsa necə
düşündü, siz də elə düşünün. 6 Allah surətində olduğu halda O Özünü Allaha bərabər
tutmağı bir haqq saymadı. 7 Lakin Özünü heç etdi və qul surətinə salıb insanlara oxşar
oldu. İnsan şəklini alıb 8 Özünü aşağı tutdu və ölümə qədər – çarmıx üzərində ölümə qədər
itaət göstərdi. 9 Buna görə də Allah Onu çox ucaltdı və Ona lütflə bütün adlardan ali bir ad
verdi ki, 10 *göydə, yerdə və yerin altında olanların hamısı İsanın adına ehtiram edərək diz
çöksün 11 və hər dil Ata Allahın izzəti üçün İsa Məsihin Rəbb olduğunu bəyan etsin.

Xilasınızı əməllərinizdə göstərin

12 Belə isə, ey sevimlilərim, həmişə itaətli olduğunuz kimi yalnız mən yanınızda olanda
yox, xüsusən yanınızda olmadığım bu anda belə, qorxu və lərzə ilə xilasınızı əməllərinizdə
göstərin. 13 Çünki sizdə fəaliyyət göstərən Allahdır, belə ki Onun xoş məramını həm
istəyəsiniz, həm də bunun üçün fəaliyyət göstərəsiniz. 14 Hər şeyi şikayətlənmədən,
mübahisə etmədən yerinə yetirin ki, 15 nöqsansız və saf olaraq bu əyri və azmış nəsil
arasında Allahın ləkəsiz övladları olasınız. Onların arasında dünyanın nuru kimi parlayın.
16 Həyat sözünü təqdim edin. Qoy Məsihin zühur edəcəyi gündə fəxr edə bilim ki, nə
boş yerə cəhd etdim, nə də boş yerə zəhmət çəkdim. 17 Lakin sizin imanınızın qurban və
xidməti üzərinə içmə təqdimi kimi tökləcəyəmsə də, sevinirəm və hamınızın sevincinə
şərikəm. 18 Siz də məhz bunun üçün sevinin və mənim sevincimə şərik olun.

Timotey və Epafrodit

---

† 1:17 Bəzi əlyazmalarda 16-cı ayə ilə 17-ci ayənin yeri dəyişikdir. * 1:29 Həv. 16:19-40
* 2:10 Yeş. 45:23; Rom. 14:11

19 Vəziyyətinizdən xəbərdar olub ürəyim sakitləşsin deyə bu yaxınlarda Timoteyi
yanınıza göndərəcəyim üçün Rəbb İsada ümidim var. 20 Çünki Timotey kimi mənimlə
canbir olan, həqiqətən qayğınıza qalan başqa kimsəm yoxdur. 21 Ona görə ki hər kəs
İsa Məsihin xeyrini deyil, öz xeyrini güdür. 22 Amma Timoteyin öz dəyərini necə sübut
etdiyini, atasının yanında qulluq edən oğul kimi Müjdəni yaymaq işində mənimlə birgə
qulluq etdiyini bilirsiniz. 23 Beləliklə, işlərimin nə yerdə olduğunu bilən kimi onu yanınıza
göndərmək ümidindəyəm. 24 Mən də yaxında yanınıza gəlməyim barədə Rəbbə güvənirəm.
25 Lakin ehtiyacımın təminatına görə mənə yardım etmək üçün göndərdiyiniz nü-
mayəndəni, qardaşım, əməkdaşım və birlikdə mübarizə apardığım Epafroditi yanınıza
qaytarmağı lazım bildim. 26 Çünki o hər birinizdən ötrü darıxır və onun xəstə olduğunu
eşitdiyinizə görə çox narahat idi. 27 O, həqiqətən, elə xəstələnmişdi ki, az qala ölsün. Lakin
Allahın ona, yalnız ona deyil, kədərimin üstünə kədər gəlməsin deyə həm də mənə rəhmi
gəldi. 28 Onu yanınıza göndərməyə daha çox buna görə razılıq verdim ki, onu yenidən
görüb sevinəsiniz və mənim də kədərim yüngülləşsin. 29 Rəbdə olan bu adamı tam sevinclə
qəbul edin və belələrini qiymətləndirin. 30 Çünki o, Məsihin işi uğrunda az qala öləcəkdi.
Sizin mənə edə bilmədiyiniz köməyi etmək üçün canını təhlükəyə atdı.

3

*H*əqiqi salehlik

1 Nəhayət, qardaşlarım, Rəbdə sevinin! Sizə eyni şeyləri yazmaq məni yormaz, amma
sizi qoruyar.
2 Özünüzü «itlər»dən qoruyun, pis iş görənlərdən qoruyun, bədəni sünnət edərək kəsib-
atanlardan qoruyun. 3 Çünki əsl sünnətlilər Allahın Ruhu vasitəsilə ibadət edən, Məsih
İsa ilə fəxr edən və cismani şeylərə güvənməyən bizlərik. 4 Əslində mən cismani şeylərə
də güvənə bilərdim. Əgər başqası cismani şeylərə güvənməyi düşünürsə, mən daha çox
güvənə bilərəm. 5 *Mən səkkizgünlük ikən sünnət olundum. İsrail nəslindən, Binyamin
qəbiləsindən, İbranilərdən törəmiş bir İbraniyəm. Qanuna münasibətdə farisey idim.
6 *Qeyrət çəkməyə gəlincə, Allahın cəmiyyətini təqib edirdim. Qanuna əsaslanan salehliyə
gəlincə, nöqsansız idim. 7 Amma mənə fayda gətirən nə varsa, Məsih uğrunda ziyan
saymışam. 8 Bundan əlavə, Rəbbim Məsih İsanı tanımağın ali dəyərinin yanında hər
şeyi ziyan hesab edirəm. Onun uğrunda var-yoxumu atıb tullantı sayıram ki, Məsihi
qazanıb 9 Onda hesab olunum. Belə ki Qanunla gələn öz salehliyimə deyil, Məsihə imandan
yaranan, imanla Allahdan gələn salehliyə malik olum. 10 Belə ki Məsihi və Onun dirilmə
qüdrətini, əzablarına şərikliyi də dərk edim və Onun ölümündə Ona bənzəyim ki, 11 nə
olursa-olsun, ölülər arasından dirilməyə nail olum.

*H*ədəfə doğru qaçaq

12 Demirəm ki, indi bunlara malik olmuşam və yaxud kamilləşmişəm. Amma hədəfdən
tutmaq üçün qaçıram. Çünki Məsih İsa məni bu məqsəd üçün tutub. 13 Qardaşlar, hesab
etmirəm ki, bunu tutmuşam. Yalnız bir şey edirəm: arxada qalanları unudub qarşımda
olana çatmaq üçün cəhd edirəm 14 və hədəfə doğru qaçıram ki, mükafatı alım, yəni Allahın
Məsih İsada yuxarıya çağırışına nail olum. 15 Beləliklə, aramızda kim kamildirsə, qoy belə
düşünsün. Hər hansı bir mövzuda fərqli düşüncələriniz varsa, Allah bunu da sizə açacaq.
16 Ancaq çatdığımız səviyyəyə uyğun həyat sürək.*
17 *Qardaşlar, hamınız birlikdə məndən nümunə götürün və sizə göstərdiyimiz nü-
munəyə uyğun həyat sürənlərə diqqətlə baxın. 18 Sizə dəfələrlə söylədiyim kimi indi də göz
yaşları içində təkrar deyirəm: bir çoxları Məsihin çarmıxına düşmən olaraq həyat sürür.
19 Onların sonu həlakdır. Onların allahı qarınlarıdır. Öz rüsvayçılıqları ilə fəxr edir, yalnız
dünyəvi şeylər barədə düşünürlər. 20 Bizsə səma vətəndaşlarıyıq və oradan Xilaskar olan

* 3:5 Həv. 23:6; 26:5; Rom. 11:1 * 3:6 Həv. 8:3; 22:4; 26:9-11 * 3:16 Sürək – bəzi əlyazmalarda sürək və eyni düşüncədə olaq. * 3:17 1Kor. 4:16; 11:1

Rəbb İsa Məsihi həvəslə gözləyirik. 21 O hər şeyi Özünə tabe etməyə qadir olan qüvvəsinin
təsiri ilə bizim yazıq bədənimizi dəyişdirib Öz izzətli bədəninə bənzər hala gətirəcək.

4

Son öyüdlər

1 Beləliklə, ey həsrətini çəkdiyim sevimli qardaşlarım, sevincim və başımın tacı, Rəbdə
olaraq bu cür dönməz durun, ey sevimlilər!
2 Evodiyaya yalvarıram, Sintixiyə yalvarıram ki, Rəbdə həmfikir olsunlar. 3 Bəli, ey
əsl əməkdaşım, səndən də xahişim var, bu qadınlara kömək et. Çünki onlar mənimlə,
Klementlə və adları həyat kitabında olan digər əməkdaşlarımla bərabər Müjdəni yaymaq
üçün səy göstəriblər.
4 Rəbdə həmişə sevinin! Bir də deyirəm: sevinin! 5 Qoy sizin mülayimliyiniz bütün
insanlara məlum olsun. Rəbb yaxındır. 6 Heç nəyin qayğısını çəkməyin, amma hər
barədə xahişlərinizi Allaha dualarla, yalvarışlarla, şükür edə-edə bildirin. 7 Onda Allahın
ağlagəlməz sülhü ürəklərinizi və düşüncələrinizi Məsih İsada qoruyacaq.
8 Nəhayət, qardaşlar, doğru, ləyaqətli, saleh, pak, cazibəli, etibarlı nə varsa, əgər əla və
tərifə layiq nə varsa, bunları düşünün. 9 Məndən öyrəndiyiniz, qəbul etdiyiniz, eşitdiyiniz
və məndə gördüyünüz nə varsa, bunları həyata keçirin. Onda sülh qaynağı olan Allah
sizinlə olacaq.

Paulun təşəkkürü

10 Mən Rəbdə bol-bol sevinirəm ki, nəhayət indi mənim barəmdəki qayğınızı yenidən
canlandırdınız. Əslində qayğınız vardı, amma bunu göstərməyə fürsət tapa bilmirdiniz.
11 Ehtiyaca düşdüyüm üçün bunları söyləmirəm, çünki hansı şəraitdə yaşasam, ondan razı
qalmağa alışmışam. 12 Mən məzlumluğun da, bolluğun da nə olduğunu bilirəm. İstər tox,
istər ac, istər bolluq, istər ehtiyac içində olum, hər şəraitdə, hər vəziyyətdə razı qalmağın
sirrini öyrənmişəm. 13 Mənə qüvvət verən Məsihin köməyi ilə hər işə gücüm çatır. 14 Buna
baxmayaraq nə yaxşı ki əziyyətimə şərik oldunuz.
15 *Ey Filipililər, özünüz də bilirsiniz ki, aranızda Müjdə yayımının başlanğıcında, mən
Makedoniyanı tərk edən zaman sizdən başqa heç bir cəmiyyət nəzir vermək və toplamaq
üçün mənimlə şərik iş görmədi. 16 *Mən Salonikdə olanda belə, ehtiyacım üçün dəfələrlə
siz mənə yardım göndərdiniz. 17 Bu o demək deyil ki, mən bəxşiş axtarıram. Mən ancaq
sizin hesabınıza yazıla bilən səmərəni axtarıram. 18 *Mənsə tamamilə təmin olunmuşam və
bolluq içindəyəm. Epafroditin əli ilə göndərdiyiniz hədiyyələri alandan sonra ehtiyacım
qalmadı. Bu, Allahın xoşuna gələn ətirli təqdim, Ona məqbul olan və razı salan qurbandır.
19 Sizin hər ehtiyacınızı isə Allahım Məsih İsada olan Öz izzətli zənginliyinə görə ödəyəcək.
20 Qoy Atamız Allaha əbədi izzət olsun! Amin.

Salam göndərmə

21 Məsih İsada müqəddəs olan hər kəsi salamlayın.
Mənimlə olan qardaşlar sizə salam göndərir. 22 Sizi bütün müqəddəslər, xüsusən
qeysərin sarayında işləyənlər salamlayır.
23 Rəbb İsa Məsihin lütfü ruhunuza* yar olsun!

---

* 4:15 2Kor. 11:9 * 4:16 Həv. 17:1 * 4:18 Çıx. 29:18 * 4:23 Ruhunuza – bəzi əlyazmalarda hər birinizə.

PAULUN
KOLOSSELİLƏRƏ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paulun bu məktubu indiki Türkiyə ərazisindəki Efes şəhərinin şərqində yerləşən Kolosse şəhərinin imanlılar cəmiyyətinə ünvanlanıb. Bu cəmiyyət Paul tərəfindən yaradılmamışdı, lakin Paul özünü məsuliyyətli hiss edirdi, çünki oraya Efesdən işçilər göndərmişdi. Paul xəbər tutmuşdu ki, o cəmiyyətdəki yalançı müəllimlər Allahı tanımaq və tamam xilas almaq üçün insanın mələklərə və başqa ruhani qüvvələrə səcdə etmələrinin lazım olduğunu öyrədirdi. Bundan əlavə, bu müəllimlər həm də sünnət, yemək qaydaları və digər ənənələrə əməl etməyi tələb edirdilər.

Paul bu saxta təlimlərə qarşı duraraq həqiqi məsihçi təlimini nümayiş etdirir. Həvarinin öyrətdiklərinə əsasən yalnız İsa Məsih xilas etməyə qadirdir, digər əqidələr və işlər əslində insanı Ondan uzaqlaşdırır. Allah-Taala İsa Məsih vasitəsilə dünyanı yaratdı və Onun vasitəsilə dünyanı Özünə tərəf döndərir. Dünyanın xilas ümidi yalnız İsa Məsihlə birlikdə olmaqdır. Sonra Paul imanlıların həyatları üçün bu böyük təlimi necə tətbiq etdiyini izah edir.

Maraqlı odur ki, Paulun bu məktubunu Kolosse cəmiyyətinə çatdıran Tixik Onisimlə birgə yola çıxmışdı; bu adam haqqında Paul Filimona xahiş məktubunu yazmışdır.

Kitabın məzmunu:

1:1-8 Giriş
1:9–2:19 Məsihin təbiəti və işi
2:20–4:6 Məsihdə yeni həyat
4:7-18 Son salamlar

1 Allahın iradəsi ilə Məsih İsanın həvarisi mən Pauldan və Timotey qardaşdan
2 Kolossedəki Məsihdə olan müqəddəs və sadiq bacı-qardaşlara salam! Atamız Allahdan*
sizə lütf və sülh olsun!

Paul Allaha şükür edir

3 Sizin üçün həmişə dua edərkən Allaha – Rəbbimiz İsa Məsihin Atasına şükür edirik.
4 Çünki sizin Məsih İsaya imanınızdan və bütün müqəddəslərə göstərdiyiniz məhəbbətdən
xəbərdar olduq. 5 İmanınız və məhəbbətiniz göylərdə sizin üçün saxlanan şeylərə
bağladığınız ümiddən qaynaqlanır. Bu barədə sizə çatan, Müjdə olan həqiqət kəlamından
əvvəlcədən eşitmisiniz. 6 Bu Müjdə onu eşitdiyiniz, həqiqətdə Allahın lütfünü dərk
etdiyiniz gündən bəri sizdə olduğu kimi bütün dünyada da bəhrə verməkdə və yayılmaq-
dadır. 7 *Bunu bizimlə birgə Məsihin qulu və sizin üçün† çalışan Onun sadiq xidmətçisi
sevimli Epafradan öyrəndiniz. 8 O, Ruhdan qaynaqlanan məhəbbətinizin xəbərini də bizə
çatdırdı.

Paulun Kolosselilər üçün duası

9 Ona görə bunu eşitdiyimiz gündən bəri sizin tam hikmət və ruhani idrakla Allahın
iradəsini bütünlüklə qavramanız üçün biz də dualarımızı və yalvarışlarımızı kəsmədik.
10 Belə ki Rəbbə layiq şəkildə həyat sürərək Onu hər cəhətdən razı salasınız və hər cür
xeyirli əməldə bəhrə verib Allahı tanımaqda böyüyəsiniz, 11 hər şeyə dözərək səbir edə
bilməniz üçün Onun izzətli qüvvəsinə güvənərək hər cür qüdrətlə möhkəmlənəsiniz,
12 müqəddəslərin nurda olan irsinə şərik olmanız üçün sizə səlahiyyət verən Ataya
sevinclə şükür edəsiniz. 13 O bizi zülmət hakimiyyətindən xilas edib Öz sevimli Oğlunun

---

* 1:2 Allahdan – bəzi əlyazmalarda Allahdan və Rəbb İsa Məsihdən (Rom. 1:7). * 1:7 Kol. 4:12; Flm. 23-24 † 1:7 Sizin üçün – bəzi əlyazmalarda bizim üçün.

Padşahlığına köçürtdü. 14 *Oğlunda‡ satınalınmaya – günahlarımızın bağışlanmasına
malikik.

Məsihin şəxsiyyəti və vəzifəsi

15 Görünməz Allahın surəti və bütün yaradılış üzərində ilk doğulan Odur. 16 Çünki
göylərdə və yerdə olan, görünən və görünməyən hər şey – taxtlar, ağalar, başçılar,
hakimlər Onda yarandı. Nə varsa, Onun vasitəsilə və Onun üçün yarandı. 17 Hər
şeydən əvvəl var olan Odur və hər şey Onda bərqərar olur. 18 *Bədənin, yəni imanlılar
cəmiyyətinin Başı da Odur. Hər şeydə birinci olsun deyə başlanğıc olan, ölülər arasından
dirilərək ilk doğulan Odur. 19 Çünki Allah Onda tam bütövlüyü ilə yaşamağa 20 və Onun
vasitəsilə, çarmıxda axıdılan qanı ilə barışıq yaradaraq həm yerdə, həm də göylərdə olan
hər şeyi Özü ilə barışdırmağa razı oldu.
21 Etdiyiniz pis əməllərə görə bir zamanlar düşüncələrinizdə Allaha yad və düşmən
idiniz. 22 İndi isə Məsih cismən ölməklə Öz bədəni vasitəsilə sizi Allahla barışdırdı ki, sizi
Onun qarşısında müqəddəs, ləkəsiz və nöqsansız təqdim etsin. 23 Bir şərtlə ki eşitdiyiniz
Müjdənin verdiyi ümiddən sarsılmadan, iman əsasında möhkəm və sabit durasınız. Bu
Müjdə səma altında olan bütün yaradılışa vəz olundu və mən Paul Müjdənin xidmətçisi
oldum.

*Paulun imanlılara xidm*əti

24 İndi sizin üçün əzab çəkdiyimə sevinirəm və Məsihin Öz bədəni olan imanlılar
cəmiyyəti uğrunda çəkdiyi əziyyətlərin qalanını canıma cəfa verərək tamamlayıram.
25 Allahın sizin üçün mənə verdiyi vəzifəyə görə mən bu cəmiyyətin xidmətçisi oldum ki,
Allahın kəlamını, 26 yəni əsrlərdən və nəsillərdən gizlədilən, indi isə Onun müqəddəslərinə
açılan sirrini tam bəyan edim. 27 Allah millətlər arasında bu sirrin izzətinin necə zəngin
olduğunu müqəddəslərə bildirmək istədi. Bu sirr sizdə olan Məsihdir. O sizə izzətə
qovuşmaq ümidini verir. 28 Hər bir insanı Məsihdə kamilləşmiş olaraq Allaha təqdim etmək
üçün hamıya tam müdrikliklə nəsihət və təlim verərək Məsihi bəyan edirik. 29 Bu məqsədlə
də zəhmət çəkirəm və Onun məndə qüdrətlə fəaliyyət göstərən qüvvəsi ilə mübarizə
aparıram.

2

1 İstəyirəm ki, həm siz, həm Laodikeyada olanlar, həm də mənim üzümü görməyənlərin
hamısı üçün nə qədər böyük mübarizə apardığımı biləsiniz. 2 Ürəklərinin cəsarət
tapıb məhəbbətdə birləşməsini istəyirəm; belə ki idrakın verdiyi kamil etimadın bütün
zənginliyinə nail olsunlar, Allahın sirri olan Məsihi* dərk etsinlər. 3 Çünki hikmət və biliyin
bütün xəzinələri Məsihdə gizlədilmişdir. 4 Bunu mən ona görə deyirəm ki, kimsə sizi dilə
tutub aldatmasın. 5 Çünki cismən uzaqda olsam da, ruhən sizinləyəm. İntizamınızı və
Məsihə olan imanınızın möhkəmliyini görüb sevinirəm.

Məsihin qoyduğu həyat tərzi

6 Buna görə Rəbb Məsih İsanı qəbul etdiyiniz kimi Onda həyat sürün. 7 Şükürlərlə dolub-
daşaraq Onda kök salıb inkişaf edin və öyrəndiyiniz kimi imanda möhkəmlənin.
8 Baxın, Məsihə deyil, insan adət-ənənəsinə, dünyanın ibtidai təlimlərinə istinad edərək
fəlsəfə və boş aldadıcı sözlərlə kimsə sizi əsir etməsin. 9 Çünki Allahın tam bütövlüyü
bədəncə Məsihdə yaşayır. 10 Siz də Onda tamamlanmısınız. O hər başçının və hakimin
Başıdır. 11 Həmçinin siz Məsihdə insan əli ilə deyil, Onun təmin etdiyi sünnətlə cismani
təbiətdən† ayrılaraq sünnət olundunuz. 12 *Vəftizdə Onunla birlikdə dəfn edildiniz və Onu
ölülər arasından dirildən Allahın gücünə olan iman vasitəsilə Onunla birlikdə dirildiniz.
13 *Siz təqsirləriniz və cismani sünnətsizliyiniz üzündən ölü ikən Allah sizə Məsihlə birgə

---

* 1:14 Ef. 1:7 ‡ 1:14 Oğlunda – bəzi əlyazmalarda Oğlunda, Onun qanı vasitəsilə. * 1:18 Ef. 1:22-23; 2:14-16 * 2:2 Allahın sirri olan Məsihi – bəzi əlyazmalarda Allahın – həm Atanın, həm də Məsihin sirrini. † 2:11 Cismani təbiətdən – bəzi əlyazmalarda günahkar cismani təbiətdən. * 2:12 Rom. 6:4 * 2:13 Ef. 2:1-5

həyat verdi və bütün təqsirlərimizi bağışlayıb [14] *tələbləri ilə əleyhimizə və zərərimizə olan borc sənədini‡ ləğv etdi, onu çarmıxa mıxlayaraq qarşımızdan götürdü. [15] Allah başçıları və hakimləri§ tərk-silah edib, onlara çarmıxda qələbə çalaraq aləmdə rüsvay etdi.

[16] *Buna görə qoy heç kim yemək-içmək üzündən yaxud bayram, Təzə Ay mərasimi ya Şənbə gününə görə sizi mühakimə etməsin. [17] Çünki bunlar gələcək şeylərin kölgəsidir, əsli isə Məsihdədir. [18] Qoy heç kim sizdən mütilik və mələklərə səcdə tələb edərək sizi mükafatınızdan məhrum etməsin. Belə bir şəxs gördüyü görüntülərə** güvənir və boş yerə öz cismani ağlı ilə lovğalanır. [19] *O, bədənin Başı olan Məsih ilə əlaqəni itirdi. Bütün bədən†† buğumlar və bağlarla üzvi surətdə Məsihə bağlanaraq təmin olunur, qurulur və Allah bəslədiyinə görə böyüyür.

Məsihdə yeni həyat

[20] Məsihlə birgə ölüb dünyanın ibtidai təlimlərindən qurtulduğunuz halda nə üçün dünyadakılar kimi yaşayaraq [21] «buna əl vurma, bunu yemə, buna toxunma» kimi əmrlərə əməl edirsiniz? [22] Bunların hamısı istifadə olunduqca məhv olub gedən şeylərlə əlaqədar olur, çünki insanların verdiyi əmrlərə və təlimlərə əsaslanır. [23] Şübhəsiz, bu qaydalar uydurma dindarlıq, mütilik və bədənə xətər yetirməkdə zahirən müdrik görünür, amma cismani təbiətin həvəsinin qarşısını almaq üçün onların heç bir dəyəri yoxdur.

3

[1] *Beləliklə, Məsihlə birlikdə dirildiyinizə görə ucalardakı şeyləri axtarın. Orada Məsih Allahın sağında oturub. [2] Dünyəvi şeyləri deyil, ucalardakı şeyləri düşünün. [3] Çünki siz ölmüsünüz və həyatınız Məsihlə birlikdə Allahda saxlanılıb. [4] Həyatınız olan Məsih zühur edəndə siz də Onunla birgə izzətlə zühur edəcəksiniz.

[5] Buna görə cisminizin dünyəvi meylləri olan cinsi əxlaqsızlığı, murdarlığı, şəhvəti, pis ehtirası və bütpərəstliyə tay olan tamahkarlığı öldürün. [6] Bunlara görə Allahın qəzəbi itaətsizlərin üzərinə* gəlir. [7] Əvvəllər siz bunların içində yaşayanda belə həyat sürdünüz. [8] İndi isə siz də qəzəbi, hiddəti, kini, böhtanı, ağzınızdan çıxan ədəbsiz sözlər kimi şeylərin hamısını kənara atın. [9] *Bir-birinizə yalan deməyin, çünki köhnə mənliyinizi və onun əməllərini üzərinizdən çıxarıb [10] yeni mənliyə büründünüz. Yeni mənliyiniz onu Yaradanın surətinə bənzər şəkildə təzələnir ki, biliyiniz tam olsun. [11] Bu təzələnmədə Yunanla Yəhudi, sünnətli ilə sünnətsiz, barbar, Skif, qulla azad arasında fərq yoxdur: Məsih hər şeydir və hamımızdadır.

[12] *Beləliklə, Allahın seçilmişləri, müqəddəsləri və sevimliləri kimi ürək mərhəməti, xeyirxahlıq, itaətkarlıq, həlimlik və səbirə bürünün. [13] *Bir-birinizə dözün və birinizin digərindən şikayəti varsa, bağışlayın. Rəbb sizi bağışladığı kimi siz də bağışlayın. [14] Bütün bunlardan əlavə, kamil birliyin bağı olan məhəbbətə bürünün. [15] Məsihin sülhü qoy ürəklərinizdə münsiflik etsin, çünki bir bədənin üzvləri kimi bu sülhə dəvət olundunuz. Həmçinin şükür edənlər olun! [16] *Qoy aranızda Məsihin kəlamı bütün zənginliyi ilə yaşasın. Bir-birinizə tam müdrikliklə təlim və nəsihət verin, məzmurlar, ilahilər və ruhani nəğmələr söyləyib ürəklərinizdə Allaha minnətdar ola-ola nəğmə oxuyun. [17] Dediyiniz və etdiyiniz hər şeyi Rəbb İsanın adı ilə edin, Onun vasitəsilə Ata Allaha şükür edin.

Evdə olan münasibətlər

[18] *Ey qadınlar, Rəbdə olanlara layiq olduğu kimi ərlərinizə tabe olun.

---

* 2:14 Ef. 2:14-16 ‡ 2:14 Borc sənədi – yəni Musanın Qanunu. § 2:15 Başçıları və hakimləri – yəni qüvvətli şər ruhları. * 2:16 Rom. 14:1-6 ** 2:18 Gördüyü görüntülərə – bəzi əlyazmalarda görmədiyi şeylərə. * 2:19 Ef. 4:16 †† 2:19 Bədən – yəni imanlılar cəmiyyəti. * 3:1 Zəb. 110:1 * 3:6 İtaətsizlərin üzərinə – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 3:9 Yar. 1:26; Ef. 4:22-24 * 3:12 Ef. 4:2 * 3:13 Ef. 4:32 * 3:16 Ef. 5:19-20 * 3:18 Ef. 5:22; 1Pet. 3:1-2

19 *Ey ərlər, öz arvadlarınızı sevin və onlarla sərt davranmayın.
20 *Ey övladlar, hər işdə ata-ananıza itaət edin, çünki bu, Rəbbi razı salır.
21 *Ey atalar, övladlarınızı incitməyin, yoxsa cəsarətləri qırılar.
22 *Ey qullar, hər işdə dünyəvi ağalarınıza itaət edin. Bunu insanları razı salmaq üçün
gözə xoş görünən xidmətlə deyil, səmimi qəlbdən, Allahdan qorxaraq edin. 23 Gördüyünüz
hər işi insanlar üçün deyil, Rəbb üçün edən kimi can-dildən edin. 24 Bilin ki, Rəbdən bunun
əvəzinə irs alacaqsınız, çünki siz Rəbb Məsihə qulluq edirsiniz. 25 *Kim haqsızlıq edərsə,
işlətdiyi haqsızlığın əvəzini alacaq, çünki Rəbb tərəfkeşlik etməz.

4

1 *Ey ağalar, bilin ki, göydə sizin də Ağanız var. Ona görə qullarınızla ədalətli və insaflı
olun.

Müxtəlif öyüdlər

2 Özünüzü duaya həsr edin və duada şükür edərək oyaq durun. 3 Eyni zamanda bizim
üçün də dua edin ki, kəlamı yaymaq üçün Allah bizə bir qapı açsın və uğrunda həbs
olunduğum Məsihin sirrini elan edim. 4 Dua edin ki, mən bu sirri lazımınca açıq-aşkar
bildirim.
5 *Kənar insanlarla müdrikliklə rəftar edin və hər fürsətdən istifadə edin. 6 Sözünüz
duzlu və hər zaman lütflə dolu olsun. Beləcə hər adama necə cavab vermək lazım
olduğunu biləsiniz.

Salam göndərmə

7 * *Rəbdə sevimli qardaş, sadiq xidmətçi və əməkdaş olan Tixik mənim barəmdə hər
şeyi sizə bildirəcək. 8 Onu bu məqsədlə yanınıza göndərdim ki, bizim vəziyyətimizdən
xəbərdar olasınız* və o sizin qəlbinizi ovutsun. 9 *Onunla birlikdə sizlərdən biri olan sadiq
və sevimli Onisim qardaşı da göndərirəm. Onlar sizə buradakı bütün işlər barədə məlumat
verəcək.
10 *Mənimlə birlikdə məhbus olan Aristarx və Barnabanın əmisi oğlu Mark da sizə salam
göndərir. Mark haqqında əmrləri almısınız. Yanınıza gəlsə, onu qəbul edin. 11 Yust
çağırılan Yeşua da sizə salam göndərir. Sünnətlilərdən yalnız bunlar Allahın Padşahlığı
üçün mənim əməkdaşlarımdır və onlar mənə təsəlli verdilər.
12 *Məsih İsanın qulu və sizlərdən olan Epafra sizə salam göndərir. Allahın hər iradəsini
yerinə yetirərək kamil və tam əminliklə möhkəm dayanasız deyə o sizin üçün hər
zaman dualar edərək mübarizə aparır. 13 Onun haqqında şəhadət edirəm ki, sizin üçün,
Laodikeyada və Hierapolisdə olanlar üçün çox zəhmət çəkir.
14 *Sevimli həkim Luka və Dima da sizə salam göndərir.
15 Laodikeyada olan bacı-qardaşlara, Nimfaya və onun evindəki cəmiyyətə salam
söyləyin.
16 Bu məktub aranızda oxunduqdan sonra onu Laodikeyalılar cəmiyyətində də oxudun,
Laodikeyadan gələn məktubu isə siz də oxuyun. 17 *Arxipə bunu deyin: «Rəbdə sənə
tapşırılan xidməti diqqətlə başa çatdır».
18 Mən Paul bu salamı öz əlimlə yazıram. Unutmayın ki, mən həbsdəyəm. Sizə lütf olsun!

---

* 3:19 Ef. 5:25; 1Pet. 3:7 * 3:20 Ef. 6:1 * 3:21 Ef. 6:4 * 3:22 Ef. 6:5-8 * 3:25 Qanun. 10:17; Ef. 6:9 * 4:1 Ef. 6:9 * 4:5 Ef. 5:16 * 4:7 Həv. 20:4; 2Tim. 4:12 * 4:7 Ef. 6:21-22 * 4:8 Bizim vəziyyətimizdən xəbərdar olasınız – bəzi əlyazmalarda sizin vəziyyətinizdən xəbərdar olsun. * 4:9 Flm. 10-12 * 4:10 Həv. 12:12,25; 15:37-39; 19:29; 27:2; Flm. 23-24 * 4:12 Kol. 1:7; Flm. 23-24 * 4:14 2Tim. 4:10-11; Flm. 23-24 * 4:17 Flm. 1-2

PAULUN
SALONİKLİLƏRƏ BİRİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

Salonik Roma imperatorluğunun Makedoniya vilayətinin paytaxtı idi. Paul Filipini tərk edəndən sonra burada imanlı cəmiyyəti yaratdı. Amma Yəhudilər tezliklə Paulun Yəhudi olmayan xalqların arasında Müjdəni uğurla vəz etdiyini eşidib qısqandılar. Paul Saloniki tərk edib Veriyaya getməyə məcbur oldu. O, Korinfə çatanda öz həmkarı və əməkdaşı olan Timoteydən Salonik cəmiyyətindəki vəziyyət haqqında məktub aldı.

Paulun Saloniklilərə birinci məktubu oradakı məsihçiləri ruhlandırmaq üçün yazılıb. Paul bu məsihçilərin iman və məhəbbəti haqqında yeniliklər eşidib onlara minnətdarlığını bildirir, sonra onların arasında yaşayarkən sürdüyü həyat tərzini yadlarına salır. Paul cəmiyyətdə müzakirə olunan bu suallara cavab verir: Məsihin təkrar gəlişindən əvvəl dünyasını dəyişən imanlıların aqibəti necə olacaq? Məsih nə vaxt zühur edəcək? Paul onlara Məsihin gəlişinə qədər dinc yaşamağı, öz işləri ilə məşğul olmağı və hörmətəlayiq şəkildə həyat sürməyi məsləhət görür (4:11-12).

Kitabın məzmunu:

1:1-10 Saloniklilərin imanı
2:1-16 Paulun Salonikdəki xidməti
2:17–3:13 Salonikdən gələn xəbər
4:1-12 Məsihçi davranışına aid tövsiyələr
4:13–5:11 Məsihin zühuruna aid təlimat
5:12-28 Son öyüdlər və salamlar

1 *Paul, Sila və Timoteydən Ata Allah və Rəbb İsa Məsihdə olan Saloniklilər cəmiyyətinə
salam! Sizə* lütf və sülh olsun!

*Nümun*əvi iman

2 Dualarımızda sizi yada salıb həmişə hər birinizə görə Allaha şükür edirik. 3 Çünki
imandan yaranan əməllərinizi, məhəbbətdən doğan zəhmətinizi və Rəbbimiz İsa Məsihə
bağladığınız ümidin verdiyi dözümü Atamız Allah qarşısında daim yada salırıq. 4 Ey
Allahın sevimlisi olan qardaşlar, bilirik ki, O sizi seçib. 5 Ona görə ki yaydığımız
Müjdə yalnız sözlə deyil, qüvvə ilə, Müqəddəs Ruhla və çox inandırıcılıqla sizə çatıb.
Aranızda ikən sizin üçün necə bir adam olduğumuzu bildiniz. 6 *Siz də böyük əziyyət
içində Müqəddəs Ruhun verdiyi sevinclə kəlamı qəbul edib bizdən və Rəbdən nümunə
götürdünüz. 7 Beləliklə, siz Makedoniya və Axayyadakı bütün imanlılar üçün nümunə
oldunuz. 8 Çünki Rəbbin kəlamının sədası sizdən yayıldı. Allaha imanınızın sorağı yalnız
Makedoniya və Axayyaya deyil, hər yerə çatıb. Daha bizə söz deməyə ehtiyac qalmadı.
9-10 Çünki özləri xəbər yaydılar ki, bizi nə qədər yaxşı qarşıladınız və var olan həqiqi Allaha
qulluq etmək üçün, həmçinin Onun ölülər arasından diriltdiyi Oğlunun, yəni bizi gələcək
qəzəbdən qurtaran İsanın göylərdən zühurunu gözləmək üçün bütlərdən Allaha tərəf necə
döndünüz.

2

*Paulun Salonikd*əki xidməti

1 Qardaşlar, özünüz də bilirsiniz ki, yanınıza gəlməyimiz əbəs olmadı. 2 *Bildiyiniz kimi,
əvvəlcə Filipidə əziyyət çəkmiş, təhqir olunmuşduq. Amma böyük ziddiyyətlərə baxma-
yaraq, Allahın Müjdəsini sizə bəyan etmək üçün Allahımızdan cəsarət aldıq. 3 Çünki bizim
çağırışımız aldatmağa, murdarlığa əsaslanmır və bunun hiyləgərliyə də dəxli yoxdur.

---

* 1:1 Həv. 17:1 * 1:1 Sizə – bəzi əlyazmalarda Atamız Allah və Rəbb İsa Məsihdən sizə.
* 1:6 Həv. 17:5-9 * 2:2 Həv. 16:19-24; 17:1-9

4 Əksinə, Allah tərəfindən Müjdəni yaymaq tapşırığını almağa layiq görüldüyümüzə görə
insanları deyil, ürəklərimizi sınaqdan keçirən Allahı razı salmaqdan ötrü danışırıq. 5 Siz
bilirsiniz ki, heç vaxt yanınıza yaltaq sözlərlə yaxud tamahkarlığı gizlədən riyakarlıqla
gəlmədik. Allah da buna şahiddir. 6 İzzəti heç bir insanda – nə sizdə, nə də başqalarında
axtardıq. 7 Məsihin həvariləri kimi bunu sizdən tələb edə bilərdik, amma biz sizinlə
övladlarını isti qucağına alıb yedirdən ana kimi mülayim rəftar etdik. 8 Sizlərə elə könül
bağlamışdıq ki, yalnız Allahın Müjdəsini deyil, öz canlarımızı belə, sizə verməyə razı idik.
Çünki bizim sevimlilərimiz idiniz.
9 Bəli, qardaşlar, bizim əmək və zəhmətimizi xatırlayırsınız: heç birinizə yük olmamaq
üçün gecə-gündüz çalışaraq sizə Allahın Müjdəsini vəz etdik. 10 Siz imanlılarla necə
müqəddəs, saleh və nöqsansız davrandığımıza həm özünüz, həm də Allah şahiddir.
11 Bildiyiniz kimi, ata övladları ilə necə rəftar edirsə, biz də hər birinizlə elə rəftar etdik.
12 Sizə öyüd verdik, ruhlandırdıq və yalvardıq ki, Öz Padşahlığına və izzətinə çağıran Allaha
layiq şəkildə həyat sürəsiniz.
13 Biz də dayanmadan Allaha şükür edirik ki, siz bizdən eşitdiyiniz Allah kəlamını
qəbul edəndə onu bəşəri söz kimi deyil, həqiqətən, Allahın kəlamı olaraq qəbul et-
diniz. Siz imanlılarda fəaliyyət göstərən də bu kəlamdır. 14 *Çünki qardaşlar, siz
Allahın Yəhudeyadakı Məsih İsada olan cəmiyyətlərindən nümunə götürdünüz. Onların
Yəhudilərdən* çəkdiyi əzabları eynilə siz də öz soydaşlarınızdan çəkdiniz. 15 Yəhudilər
Rəbb İsanı və peyğəmbərləri öldürdülər, bizi də təqib etdilər. Onlar Allahı narazı salır
və bütün insanlara qarşı çıxırlar. 16 Çünki başqa millətlər xilas olsunlar deyə biz onlarla
danışanda bu Yəhudilər bizə mane olur. Beləcə hər zaman günahlarının üzərinə günah
gətirirlər. Axırda Allahın qəzəbinə düçar oldular.

*Gecik*ən səyahət

17 Bizsə, qardaşlar, qısa bir müddət üçün qəlbən deyil, şəxsən sizdən məhrum olduq,
ona görə böyük arzu ilə üzünüzü görməyə daha çox səy göstərdik. 18 Biz yanınıza gəlməyi
arzu etdik, dəfələrlə mən Paul bunu istədim, amma Şeytan bizə mane oldu. 19 Rəbbimiz
İsa zühur edəndə ümidimiz, sevincimiz yaxud Onun önündə fəxr tacımız nədir? Siz
deyilsinizmi? 20 Çünki siz bizim izzətimiz və sevincimizsiniz.

3

1 *Buna görə də artıq dözməyib Afinada tək qalmağa razı olduq 2 və qardaşımız, Məsihin
Müjdəsini yaymaqda Allahın əməkdaşı* olan Timoteyi sizi imanda möhkəmləndirmək
və ruhlandırmaq üçün göndərdik. 3 Belə ki qoy bu əziyyətlərdən heç kim sarsılmasın.
Özünüz bilirsiniz ki, biz bunun üçün təyin olunmuşuq. 4 Çünki yanınızda olarkən əziyyət
çəkəcəyimizi sizə əvvəlcədən demişdik və bildiyiniz kimi, belə də oldu. 5 Buna görə mən
artıq dözməyib Timoteyi yanınıza göndərdim ki, imanınızdan xəbərdar olum. Qorxdum
ki, sınağaçəkən† bəlkə sınaqları ilə sizi yoldan çıxarmış olar və əməyimiz hədər gedər.

*Salonikd*ən şad xəbərlər gəlir

6 *Amma yanınızdan indicə qayıdan Timotey imanınız və məhəbbətiniz haqqında bizə
şad xəbər gətirdi. O dedi ki, siz bizi daim xoş təəssüratla yada salırsınız və biz həsrətinizi
çəkdiyimiz kimi siz də həsrətimizi çəkirsiniz. 7 Ona görə də, qardaşlar, bütün sıxıntı
və əziyyətimizə baxmayaraq, imanınıza görə sizdən təsəlli aldıq. 8 Çünki sizin Rəbdə
qalmağınız indi bizə həyat verir. 9 Allahımız qarşısında sizə görə tam sevincimiz var.
Belə olmasaydı, sizə görə Allaha necə şükür edə bilərdik? 10 Sizin üzünüzü görmək və
imanınızda çatışmayanları tamamlamaq üçün gecə-gündüz səylə dua edirik.

---

* 2:14 Həv. 9:23,29; 13:45,50; 14:2,5,19; 17:5,13; 18:12 * 2:14 Yəhudilər – burada bütün yəhudi xalqından deyil, yalnız İsa Məsihi rədd edən yəhudilərdən söz gedir. * 3:1 Həv. 17:15 * 3:2 Allahın əməkdaşı – bəzi əlyazmalarda Allahın qulu və bizim əməkdaşımız. † 3:5 Sınağaçəkən – yəni Şeytan. * 3:6 Həv. 18:5

11 Qoy Atamız Allah Özü və Rəbbimiz İsa bizim üçün sizin tərəflərə yol açsın. 12 Rəbb
bir-birinizə və bütün insanlara olan məhəbbətinizi sizə olan məhəbbətimiz tək artırıb-
çoxaltsın. 13 Belə ki Rəbbimiz İsa bütün müqəddəsləri ilə birgə zühur edəcəyi vaxt Atamız
Allahın önündə müqəddəslikdə nöqsansız olmağınız üçün ürəklərinizə qüvvə versin.
Amin.

4

Allahı razı salmaq

1 Qardaşlar, necə həyat sürmək və Allahı razı salmaq barədə bizdən təlimat aldınız.
Nəhayət, Rəbb İsa naminə sizdən xahiş edir və yalvarırıq ki, belə həyat sürməkdə daha
çox inkişaf edin. 2 Rəbb İsanın səlahiyyəti ilə sizə hansı əmrləri verdiyimizi bilirsiniz.
3 Çünki Allahın iradəsinə görə müqəddəslik yolunuz belədir: cinsi əxlaqsızlıqdan qaçın,
4-5 hər biriniz Allahı tanımayan bütpərəstlər kimi şəhvət və ehtirasla deyil, müqəddəslik və
hörmətlə arvad almağı öyrənin, 6 heç kim haqsızlıq edib bacı-qardaşını istismar etməsin.
Çünki əvvəlcə sizə dediyimiz və xəbərdarlıq etdiyimiz kimi, Rəbb bütün bunlara görə
qisas alacaq. 7 Çünki Allah bizi murdarlığa deyil, müqəddəsliyə çağırmışdır. 8 Ona görə
bu təlimatı rədd edən kəs insanı deyil, sizə Öz Müqəddəs Ruhunu bəxş edən Allahı rədd
edir.
9 Qardaşlıq sevgisinə gəlincə, sizə yazmağa ehtiyac yoxdur, çünki Allah bir-birinizi
sevməyi öyrədib. 10 Əslində, siz bütün Makedoniyadakı bacı-qardaşların hamısı ilə belə
davranırsınız. Lakin ey qardaşlar, rica edirik ki, belə işlərin sayını artırın. 11 Sizə əmr
etdiyimiz kimi çalışın ki, dinc yaşayasınız, öz işinizlə məşğul olasınız və əliniz işdə-gücdə
olsun; 12 belə ki kənar şəxslərin qarşısında hörmətəlayiq şəkildə həyat sürəsiniz və heç
kimdən təminat almağa ehtiyac duymayasınız.

*R*əbbin zühuru

13 Qardaşlar, vəfat edənlər haqqında bixəbər qalmağınızı istəmirik ki, ümidsiz olan digər
adamlar kimi kədərlənməyəsiniz. 14 Axı İsanın ölüb-dirilməsinə inanırıqsa, demək İsaya
bağlanaraq vəfat edənləri də Allah Onunla birgə qaytaracaq. 15 *Çünki Rəbbin kəlamına
əsaslanaraq sizə deyirik ki, Rəbbin zühurunadək sağ qalan bizlər vəfat edənlərdən əsla
qabağa keçməyəcəyik. 16 Rəbb Özü əmrini səsləndirməklə, baş mələyin sədası və Allahın
şeypuru ilə göydən enəcək. Əvvəlcə Məsihdə olaraq ölənlər diriləcək. 17 Ondan sonra
sağ qalan bizlər Rəbbi havada qarşılamaq üçün onlarla birgə buludlar içində götürülüb-
aparılacaq və beləcə daim Rəblə olacağıq. 18 Buna görə bir-birinizə bu sözlərlə təsəlli verin.

5

1 Qardaşlar, zaman və məqamlar barədə sizə yazmağa ehtiyac yoxdur. 2 *Çünki özünüz
də çox yaxşı bilirsiniz ki, Rəbbin günü oğru gecə gəldiyi kimi gələcək. 3 İnsanlar «sülh və
təhlükəsizlik» deyəndə hamilə qadının ağrıları necə qəfildən tutursa, onlar da elə qəfil
məhvə düçar olacaq və bundan əsla qaça bilməyəcəklər. 4 Amma, qardaşlar, siz qaranlıqda
deyilsiniz ki, o gün sizi oğru kimi yaxalasın. 5 Axı hamınız nur və gündüz övladlarısınız.
Biz nə gecənin, nə də qaranlığın övladlarıyıq. 6 Ona görə gəlin başqaları kimi yatmayaq,
əksinə, oyanıb ayıq-sayıq dayanaq. 7 Çünki yatanlar gecə yatır, əyyaşlar da gecə vaxtı
əyyaşlıq edir. 8 *Gündüzə aid olan bizlərsə iman və məhəbbətlə döşümüzə zireh taxaraq
xilas ümidini dəbilqə kimi başımıza qoyub ayıq-sayıq olaq. 9 Çünki Allah bizi qəzəbə düçar
olmaq üçün deyil, Rəbbimiz İsa Məsih vasitəsilə xilasa nail olmaq üçün təyin edib. 10 Məsih
bizim uğrumuzda öldü ki, oyaq olsaq da, yatmış olsaq da, Onunla birlikdə yaşayaq. 11 Buna
görə indiki kimi bir-birinizi ürəkləndirin və ruhən inkişaf etdirin.

Son öyüdlər və salamlar

---

* 4:15 1Kor. 15:51-52 * 5:2 Mat. 24:43; Luka 12:39; 2Pet. 3:10; Vəhy 16:15 * 5:8 Yeş. 59:17; Ef. 6:13-17

12 Ey qardaşlar, xahiş edirik ki, aranızda zəhmət çəkənlərin, Rəbdə sizə başçılıq edib
nəsihət verənlərin qədrini bilin. 13 Etdikləri əmələ görə onlara hədsiz məhəbbətlə hörmət
göstərin. Bir-birinizlə sülh içində yaşayın. 14 Qardaşlar, sizə yalvarırıq, avaralara nəsihət
verin, cəsarətsizləri ruhlandırın, zəiflərə yardım edin, hamıya qarşı səbirli olun. 15 Diqqətli
olun ki, heç kim pisliyə pisliklə cavab verməsin, əksinə, bir-birinizə və bütün insanlara
həmişə yaxşılıq etməyə çalışın.
16 Daima sevinin, 17 durmadan dua edin, 18 hər vəziyyətdə şükür edin. Çünki bunlar Məsih
İsada olan sizlər üçün Allahın iradəsidir. 19 Ruhu söndürməyin. 20 Peyğəmbərlik sözlərinə
xor baxmayın. 21 Hər şeyi sınaqdan keçirin və yaxşı olandan möhkəm tutun. 22 Hər cür
şərdən uzaq durun.
23 Qoy sülh qaynağı olan Allahın Özü sizi tamamilə təqdis etsin və Rəbbimiz İsa Məsihin
zühurunda ruhunuz, canınız və bədəniniz nöqsansız olaraq qorunsun. 24 Sizi çağıran Allah
sadiqdir və bunu edəcək.
25 Qardaşlar, bizim üçün dua edin. 26 Bütün bacı-qardaşları müqəddəs öpüşlə salamlayın.
27 Rəbb naminə sizə and verirəm ki, bu məktubu bütün bacı-qardaşlara* oxuyun.
28 Rəbbimiz İsa Məsihin lütfü sizə yar olsun!

* 5:27 Bacı-qardaşlara – bəzi əlyazmalarda müqəddəslərə.

PAULUN
SALONİKLİLƏRƏ İKİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

İsa Məsihin ikinci gəlişi ilə əlaqədar Salonik imanlı cəmiyyətində yenə də narahatlıqlar davam edirdi. Saloniklilərdə belə bir fikir var idi ki, Rəbbin günü artıq gəlib.

Paul bu fikrə düzgün istiqamət verərək yazır ki, Məsihin zühurundan öncə şər və pislik kulminasiya nöqtəsinə çatacaq. Bu, müəmmalı olan şəxsin, «həlak edilməli qanunsuz adam»ın (2:3) rəhbərliyi altında baş verəcək. Bu şəxs Məsihin əleyhdarı olacaq.

Həvari vurğulayır ki, imanlılar əzab-əziyyət və çətinliklərə baxmayaraq, imanda möhkəm durmalı, özlərini dolandırmaq üçün Paul və onun əməkdaşları kimi işləyib yaxşı əməllərini davam etdirməlidirlər.

Məktubun məzmunu:

1:1-12 Salamlar və minnətdarlıq
2:1-17 Məsihin zühuruna aid təlimat
3:1-15 Məsihçi davranışına aid öyüd-nəsihət
3:16-18 Xudahafizləşmə

1 *Paul, Sila və Timoteydən Atamız Allah və Rəbb İsa Məsihdə olan Saloniklilər
cəmiyyətinə salam! 2 Atamız Allahdan və Rəbb İsa Məsihdən sizə lütf və sülh olsun!

Hökm günü

3 Qardaşlar, sizin üçün həmişə Allaha şükür etməliyik və belə etməyimiz yerinə düşər,
çünki imanınız artdıqca artır və hamınızın bir-birinizə olan məhəbbəti çoxalır. 4 Bunun
üçün tab gətirdiyiniz bütün təqiblərə, əziyyətlər zamanı dözümünüzə və imanınıza görə
Allahın cəmiyyətlərində sizinlə özümüz də fəxr edirik.

5 Bu şeylər Allahın ədalətli hökmünün əlamətidir ki, nəticədə uğrunda indi əzab
çəkdiyiniz Allahın Padşahlığına layiq sayılasınız. 6 Çünki Allahın hüzurunda haqq olan
işdir ki, sizə əziyyət verənlərə əziyyət, 7 əziyyət çəkən sizlərə isə bunun əvəzində bizimlə
birlikdə rahatlıq veriləcək. Bu, Rəbb İsanın qüdrətli mələkləri ilə od-alov içərisində
göydən zühur etdiyi zaman olacaq. 8 O zaman Rəbbimiz İsa Allahı tanımayanlardan və Özü
barədə olan Müjdəyə itaət etməyənlərdən qisas alacaq. 9 Onlara Rəbbin hüzurundan və
qüdrətinin izzətindən məhrum qalıb əbədi olaraq məhv edilmə cəzası veriləcək. 10 Bunlar
Rəbbin Öz müqəddəsləri arasında izzət qazanmaq və bütün imanlıları heyrətə gətirmək
üçün gəldiyi gün baş verəcək. Siz də belə imanlılardansınız, çünki etdiyimiz şəhadətə
inandınız. 11 Buna görə sizin üçün daim dua edirik ki, Allahımız sizi Öz çağırışına layiq
görsün, hər yaxşı niyyətinizi və imandan asılı hər əməlinizi Öz qüdrəti ilə yerinə yetirsin.
12 Belə ki Allahımızın və Rəbb İsa Məsihin lütfünə görə Rəbbimiz İsanın adı sizdə izzət
qazansın və siz də Onda izzət qazanasınız.

2

Qanunsuz adam

1 *Rəbbimiz İsa Məsihin zühuruna və bizim Onunla birlikdə olmaq üçün toplaşmağımıza
gəlincə, qardaşlar, sizdən xahiş edirik: 2 qoy «Rəbbin günü çatmışdır» deyə iddia edən hər
hansı bir ruh, bir söz yaxud guya bizdən gələn bir məktub sizi tez ağıldan çıxarıb təlaşa
salmasın.

3 Heç kim sizi heç bir şəkildə aldatmasın. Çünki əvvəl üsyan qaldırılaraq həlak edilməli
qanunsuz adam* meydana çıxmayınca o gün gəlməyəcək. 4 *O adam, allah adlanan

* 1:1 Həv. 17:1 * 2:1 1Sal. 4:15-17 * 2:3 Qanunsuz adam – bəzi əlyazmalarda günah adamı. * 2:4 Yez. 28:2; Dan. 11:36

yaxud səcdə edilən hər şeyə qarşı çıxaraq özünü hamıdan üstün tutacaq. Belə ki Allahın
məbədində əyləşib özünün Allah olduğunu elan edəcək.
5 Hələ yanınızda olarkən bunları sizə söylədiyim yadınızda deyilmi? 6 Bəli, vaxtı çatanda
meydana çıxsın deyə indi o adama nəyin mane olduğunu bilirsiniz. 7 Hələ indi də
qanunsuzluğun sirli gücü fəaliyyətdədir. Ancaq hələlik həmin gücə mane olan şəxs
aradan qalxanadək belə olacaq. 8 *Sonra həmin qanunsuz adam meydana çıxacaq və
Rəbb İsa onu ağzından çıxan nəfəsi ilə öldürəcək, Öz zühurunun əzəməti ilə məhv edəcək.
9 *Bu qanunsuz adam Şeytanın fəaliyyətinə əsaslanaraq hər cür yalan möcüzə, əlamət və
xariqələrlə 10 və həmçinin hər cür haqsızlığın hiyləsi ilə gələcək ki, həqiqəti sevərək xilas
olmaq əvəzinə, bunu rədd etdikləri üçün həlak olacaq insanları aldatsın. 11 Buna görə
Allah onların üzərinə aldadıcı bir qüvvə göndərir ki, yalana inansınlar. 12 Belə ki həqiqətə
inanmayıb haqsızlıq etməkdən zövq alanların hamısı mühakimə olunsun.

*Möhk*əm dayanın

13 Bizsə, ey Rəbbin sevdiyi qardaşlar, sizin üçün həmişə Allaha şükür etməliyik. Çünki
Allah başlanğıcdan sizi Ruhun təqdisi və həqiqətə iman vasitəsilə xilas üçün seçdi.
14 Rəbbimiz İsa Məsihin izzətinə nail olmağınız üçün O bizim yaydığımız Müjdə ilə sizi bu
xilasa çağırdı. 15 Beləliklə, qardaşlar, möhkəm dayanın və sözümüz yaxud məktubumuz
vasitəsilə öyrəndiyiniz təlimlərə bağlı qalın.
16 Rəbbimiz İsa Məsihin Özü və bizi sevib lütfü ilə əbədi cəsarət və xeyirli ümid verən
Atamız Allah 17 sizi ürəkləndirsin, hər yaxşı söz və əməldə möhkəmləndirsin.

3

Bizim üçün dua edin

1 Nəhayət, qardaşlar, bizim üçün dua edin ki, Rəbbin kəlamı aranızda olduğu kimi sürətlə
yayılıb izzət qazansın, 2 pis və şər adamlardan xilas olaq. Çünki iman hamıya məxsus deyil.
3 Amma Rəbb etibarlıdır. O sizi möhkəmləndirib şər olandan qoruyacaq. 4 Biz də Rəbbə
güvənərək sizdən arxayınıq ki, verdiyimiz əmrlərə əməl edirsiniz və edəcəksiniz. 5 Qoy
Rəbb ürəklərinizi Allahın məhəbbətinə və Məsihin dözümünə yönəltsin.

Dolanışığınızı zəhmətinizlə qurun

6 Ey qardaşlar, Rəbbimiz İsa Məsihin adı ilə sizə əmr veririk ki, bizdən qəbul etdiyi təlimə
görə yaşamayan, avara həyat sürən hər bir bacı-qardaşdan uzaqlaşın. 7 Bizlərdən necə
nümunə götürmək lazım olduğunu özünüz də bilirsiniz. Çünki yanınızda olarkən avara
dolanmadıq, 8 heç kimin çörəyini müftə yemədik. Əksinə, gecə-gündüz əmək və zəhmət
çəkərək işlədik ki, heç birinizə yük olmayaq. 9 Bunu ixtiyarımız çatmadığına görə deyil,
sizə nümunəvi yol göstərərək bu yolla getməyiniz üçün etdik. 10 Hətta biz sizinlə olarkən
sizə bu əmri verdik: kim işləmək istəmirsə, yemək də yeməsin. 11 Eşitmişik ki, sizlərdən
bəzisi avara həyat sürür; heç bir iş görmədikləri halda hər şeyə qarışırlar. 12 Belələrinə Rəbb
İsa Məsih naminə əmr verib xəbərdarlıq edirik ki, sakitcə işləyib öz çörəklərini yesinlər.
13 Sizsə, qardaşlar, yaxşılıq etməkdən yorulmayın.
14 Əgər kimsə bu məktubdakı sözlərimizə qulaq asmaq istəməzsə, onu nəzərdə saxlayın
və onunla əlaqəni kəsin ki, utansın. 15 Yenə də onu düşmən sanmayın, bir qardaş kimi ona
nəsihət verin.

*Salam gönd*ərmə

16 Sülh qaynağı olan Rəbbin Özü isə sizə hər zaman və hər vəziyyətdə sülh versin! Rəbb
hamınıza yar olsun!
17 Mən Paul salamı sizə öz əlimlə yazıram. Bunu hər məktubumda xüsusi bir işarə kimi
yazıram. 18 Rəbbimiz İsa Məsihin lütfü hamınıza yar olsun!

---

* 2:8 Yeş. 11:4 * 2:9 Mat. 24:24

PAULUN
TİMOTEYƏ BİRİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

Gənc məsihçi Timotey Likaonyanın Listra şəhərində anadan olmuşdu. Onun atası Yunan, anası isə Yəhudi idi. Timotey müjdəçilik işində Paula köməkçi və əməkdaş oldu. Paulun «*Timoteyə* Birinci Məktubu» üç əsas məsələni həll edir.

Məktub ilk növbədə imanlı cəmiyyətində verilən yanlış təlimə qarşıdır. Bu təlim Yəhudi və Yəhudi olmayanların ideyalarının qarışığı idi. Bu yanlış təlimə görə fiziki dünya şərdir və buna əsasən bəzi yeməklərdən imtina etməklə, xüsusi gizli biliyə malik olmaqla və evlənməməklə xilasa nail olmaq olar. Məktubda həm də imanlı cəmiyyətinin idarə olunmasına və ibadətə aid təlimatlar var. Bundan əlavə, burada imanlı cəmiyyətinin rəhbərlərinin və köməkçilərinin davranışının necə olması göstərilir.

Nəhayət, Paul Timoteyə İsa Məsihin yaxşı xidmətçisi olması üçün və imanlıların müxtəlif qruplarına qarşı məsuliyyətinə aid məsləhətlər verir.

Kitabın məzmunu:

1:1-2 Salamlar
1:3–3:13 İmanlı cəmiyyətinin xidmətçilərinə aid təlimatlar
3:14–4:5 Möminliyin böyük sirri
4:6–6:21 Timoteyə verilən təlimat

1 *Xilaskarımız Allahın və ümidimiz olan Məsih İsanın əmrinə görə Məsih İsanın həvarisi
mən Pauldan 2 imanda mənə əsl oğul olan Timoteyə salam! Ata Allahdan və Rəbbimiz
Məsih İsadan sənə lütf, mərhəmət və sülh olsun!

Yanlış təlimlərdən çəkinin

3 Makedoniyaya gedərkən mən səndən xahiş etdiyim kimi Efesdə qal və bəzi insanlara
əmr et ki, yad təlim yaymasınlar, 4 əfsanə və bitməz-tükənməz nəsil şəcərələri ilə məşğul
olmasınlar. Çünki bu şeylər Allahın niyyətinin imanla yerinə yetməsi üçün faydalı
deyil, əksinə, boş mübahisələrə səbəb ola bilər. 5 Bu əmrin məqsədi pak ürəkdən, təmiz
vicdandan və riyasız imandan gələn məhəbbətdir. 6 Bəzi adamlar isə bunlardan azaraq
boşboğazlığa qapıldılar. 7 Qanun müəllimi olmaq istəyirlər, amma nə söylədikləri sözləri,
nə də üstündə durduqları mövzuları anlayırlar.

8 Biz bilirik ki, kimsə Qanundan qanuni şəkildə istifadə edərsə, Qanun yaxşıdır. 9 Bunu
da bilirik ki, Qanun saleh üçün deyil, qanunsuzlar və itaətsizlər, allahsızlarla günahkarlar,
müqəddəs olmayanlar və Allahla əlaqəsi olmayanlar, ata və analarını öldürənlər, qatillər,
10 əxlaqsızlar, kişibazlar, adam oğruları, yalançılar, andı pozanlar və sağlam təlimə zidd
olan bütün başqaları üçün qoyulmuşdur. 11 Bəxtiyarlıq mənbəyi olan Allahın mənə əmanət
etdiyi izzətli Müjdəyə görə bu belədir.

*Allah m*ərhəmətlidir

12 Mənə qüvvət verən Rəbbimiz Məsih İsaya şükür edirəm ki, məni sadiq sayıb Öz
xidmətinə təyin etdi. 13 *Əvvəllər Ona küfr edən, təqibçi və söyüşkən olduğum halda
mənə mərhəmət edildi. Çünki nə etdimsə, cahillik və imansızlıq üzündən etdim. 14 Amma
Rəbbimizin lütfü Məsih İsada olan iman və məhəbbətlə birlikdə mənə bol-bol ehsan edildi.
15 Məsih İsa günahkarları xilas etmək üçün dünyaya gəldi, bu söz etibarlı və tamamilə qəbul
olunmağa layiq sözdür. O günahkarlardan ən betəri mənəm. 16 Lakin ən betəri olduğum
halda mənə buna görə mərhəmət edildi ki, Məsih İsa mənim vasitəmlə həddsiz səbrini
göstərsin. Ona görə ki gələcəkdə Ona iman edib əbədi həyata malik olanlara mən nümunə

* 1:1 həv. 16:1 * 1:13 həv. 8:3; 9:4-5

olum. [17] Əsrlərin Padşahı, ölməz, görünməz və bir olan Allaha* əbədi olaraq hörmət və
izzət olsun! Amin.
[18] Oğlum Timotey, əvvəlcədən sənin haqqında söylənən peyğəmbərlik sözlərinə əsasən
bu əmri sənə həvalə edirəm ki, bu sözlərə güvənərək yaxşı mübarizə aparasan, [19] imana
və təmiz vicdana sarılasan. Bəziləri təmiz vicdanı rədd edərək imanlarını qəzaya uğrayan
gəmi kimi batırdılar. [20] Himeney və İsgəndər də onlardandır. Küfr etməməyi öyrənsinlər
deyə onları Şeytana təslim etdim.

2

Dua və ibadət

[1-2] Hər şeydən əvvəl xahiş edirəm: möminlik və ləyaqətlə sakit və rahat ömür
sürməyimiz üçün, bütün insanlar, o cümlədən, padşahlar və hakimiyyət sahibi olanların
hamısı üçün yalvarış, dua, vəsatət və şükürlər edilsin. [3] Çünki bu yaxşıdır və Xilaskarımız
Allahı razı salır. [4] O bütün insanların xilas olub həqiqəti dərk etməsini istəyir. [5] Çünki bir
Allah və Allahla insanlar arasında bir Vasitəçi vardır. O, İnsan olan Məsih İsadır. [6] O hamını
satın almaq üçün Özünü fidyə verdi və bu da münasib vaxtda edilən şəhadətdir. [7] *Mən də
həmin şəhadətin vaizi və həvarisi təyin edildim – yalanı deyil, həqiqəti* söyləyirəm. Başqa
millətlərə iman və həqiqət öyrədən müəllim oldum.
[8] Buna görə istəyirəm ki, kişilər qəzəblənmədən, mübahisə etmədən hər yerdə
müqəddəs əllər qaldırıb dua etsinlər, [9] *qadınlar da ədəbli görkəmlə, abır-həya və ağıl-
kamalla bəzənsinlər. Dəbdəbəli saç düzümü ilə, qızıllarla, mirvarilərlə və yaxud bahalı
paltarlarla deyil, [10] mömin olduqlarını bəyan edən qadınlara yaraşan tərzdə xeyirli işlərlə
bəzənmələrini istəyirəm. [11] Qadın sakitlik və tam bir tabelik içində öyrənsin; [12] qadının
öyrədib kişiyə ağalıq etməsinə izin vermirəm, qadın sakit olsun. [13] *Çünki ilk yaradılan
Adəm oldu, sonra Həvva. [14] Aldadılan da Adəm deyildi, qadın aldadılıb əmri pozdu;
[15] amma qadın doğuşla xilas olacaq, bir şərtlə ki ağıl-kamalla imanda, məhəbbətdə və
müqəddəslikdə yaşamağa davam etsin.

3

İmanlılar cəmiyyətinin başçıları

[1] Bu söz etibarlıdır: kim cəmiyyətdə nəzarətçi olmağa can atırsa, xeyirli iş arzu
edir. [2] *Nəzarətçi nöqsansız, tək arvadlı olaraq ona sadiq, ayıq, ağıllı-kamallı, ədəbli,
qonaqpərvər olmalı, öyrətməyi bacarmalıdır. [3] Şərab düşkünü olmamalı; zorakı deyil,
mülayim* olmalı; davakar və pulpərəst olmamalıdır. [4] Öz evini yaxşı idarə etməli, tam
bir ləyaqətlə uşaqlarını öz tabeliyində saxlamalıdır. [5] Öz şəxsi evini idarə edə bilməyən
Allahın cəmiyyətinin qayğısına necə qala bilər? [6] Nəzarətçi yeni iman etmiş adam
olmamalıdır. Yoxsa qürurlanıb iblisin uğradığı eyni mühakiməyə uğraya bilər. [7] Kənar
insanlar tərəfindən də yaxşı bir insan kimi tanınmalıdır. Belə ki iblisin qurduğu tora düşüb
utandırılmasın.
[8] Cəmiyyət xidmətçiləri də ləyaqətli olmalıdır. Riyakar, şərab düşkünü yaxud haqsız
qazanca həris olmamalıdır. [9] İman sirrini təmiz vicdanla saxlamalıdırlar. [10] Onlar
da əvvəlcədən sınaqdan keçsinlər, əgər nöqsanları olmazsa, o zaman xidmət etsinlər.
[11] Qadınlar da böhtançı deyil, ləyaqətli, ayıq və hər şeydə sadiq olmalıdırlar. [12] Xidmətçilər
tək arvadlı olaraq ona sadiq olsun, öz uşaqlarını və evlərini yaxşı idarə etsinlər. [13] Çünki
yaxşı xidmət edənlər özləri üçün yaxşı bir mövqe və Məsih İsaya olan imanlarında böyük
cəsarət qazanırlar.

Böyük sirr

---

* 1:17 Allaha – bəzi əlyazmalarda müdrik Allaha. * 2:7 2Tim. 1:11 * 2:7 Həqiqəti – bəzi
əlyazmalarda Məsihdə olan həqiqəti. * 2:9 1Pet. 3:3 * 2:13 Yar. 2:7,21-22; 3:1-6 * 3:2 Titə
1:6-9 * 3:3 Mülayim – bəzi əlyazmalarda haqsız qazanca həris deyil, mülayim.

14 Tezliklə yanına gəlmək ümidi ilə bu şeyləri sənə yazıram ki, 15 əgər geciksəm belə,
sən Allahın ev xalqı arasında necə həyat sürmək lazım olduğunu biləsən. Bu xalq var
olan Allahın cəmiyyəti, həqiqətin dirəyi və bünövrəsidir. 16 Şübhəsiz ki, möminliyin sirri
böyükdür:
O,† cismən zühur etdi,
Ruh tərəfindən təsdiq olundu,
Mələklərə göründü,
Millətlərə vəz olundu,
Dünyada Ona iman edildi,
İzzətlə göyə çəkildi.

4

İmandan dönüş

1 Ruh aydın şəkildə deyir ki, gələcəkdə bəziləri imandan dönəcək, aldadıcı ruhlara və
cinlərin təlimlərinə qulaq asacaqlar. 2 Bu təlimlər yalançıların ikiüzlülüyü ilə yayılır.
Onların vicdanı sanki yanıq yarası kimi hissiyyatını itirmişdir. 3 Bu yalançılar evlənməyi
qadağan edir və bəzi yeməklərdən çəkindirirlər. Amma Allah bu yemək ləri iman edib
həqiqəti dərk edənlərin şükürlə qəbul etməsi üçün yaradıb. 4 Çünki Allahın yaratdığı hər
şey yaxşıdır, şükürlə qəbul edilən heç bir şey rədd edilməməlidir. 5 Çünki hər şey Allahın
kəlamı və dua ilə təqdis olur.

Məsihin yaxşı xidmətçisi

6 Bunları bacı-qardaşlara öyrətsən, imanın və əməl etdiyin yaxşı təlimatın sözləri
ilə qidalanaraq Məsih İsanın yaxşı bir xidmətçisi olarsan. 7 Allahsız, axmaq qoca qarı
əfsanələrindən uzaq dur. Mömin olmaq üçün özünü yetişdir. 8 Bədən məşqinin az faydası
olur, möminlik isə hər şey üçün faydalıdır, çünki bunda indi və gələcək üçün həyat vədi
var. 9 Bu söz etibarlıdır və tamamilə qəbul olunmağa layiq sözdür. 10 Ona görə də biz zəhmət
çəkir və mübarizə aparırıq.* Çünki ümidimizi bütün insanların, xüsusən iman edənlərin
Xilaskarı, var olan Allaha bağlamışıq.
11 Bunları buyur və öyrət. 12 Gənc olduğun üçün qoy heç kim sənə xor baxmasın. Amma
sözdə, həyat tərzində, məhəbbətdə, imanda,† paklıqda imanlılara nümunə ol. 13 Mən
gəlincə Müqəddəs Yazıları hamıya oxumaqla, nəsihət verməklə, təlim verməklə məşğul
ol. 14 Ağsaqqallar əllərini sənin üzərinə qoyanda sənə peyğəmbərlik sözü ilə verilən səndə
olan ruhani ənama etinasızlıq etmə. 15 Bunların hamısına səy göstərərək özünü həsr et
ki, sənin inkişafın hamıya aşkar olsun. 16 Özünə və verdiyin təlimə diqqətli ol. Bu işlərlə
məşğul olmağa davam et. Çünki bunu etməklə həm özünü, həm də səni dinləyənləri xilas
edəcəksən.

5

İmanlılar cəmiyyətində məsuliyyətlər

1 Ağsaqqalla sərt danışma, ona ata kimi, cavanlara isə qardaş kimi, 2 ağbirçəklərə ana
kimi, gənc qadınlara tamamilə saf ürəklə bir bacı kimi nəsihət ver.
3 Həqiqi dul qadınlara hörmət et. 4 Lakin əgər bir dul qadının uşaqları ya da nəvələri
varsa, bunlar əvvəlcə öz ailələrinə yardım edərək möminliyi, yaşlı ailə üzvlərinə də
haqqını verməyi öyrənsinlər. Çünki bu, Allahı razı salır. 5 Həqiqətən, dul qalıb kimsəsiz
olan qadın öz ümidini Allaha bağlamışdır, gecə-gündüz Ona yalvarmağa və dua etməyə
davam edir. 6 Keflə yaşayan dul qadınsa yaşadığı halda ölüdür. 7 Nöqsansız olmaqları üçün
bu əmrləri tapşır. 8 Öz yaxınlarının, xüsusən, ailə üzvlərinin qayğısına qalmayan insan
imanı inkar etmiş və imansızdan betərdir.

---

† 3:16 O – bəzi əlyazmalarda Allah. * 4:10 Mübarizə aparırıq – bəzi əlyazmalarda təhqirə dözürük. † 4:12 İmanda – bəzi əlyazmalarda ruhda, imanda.

9 Qoy bir dul qadının adı dullar siyahısına bu şərtlə yazılsın: ən azı altmış yaşına çatmış,
ərinə sadiq olmuş, 10 *etdiyi yaxşı işlərlə tanınmış olsun, məsələn, uşaqlar böyütmüş,
qonaqpərvərlik göstərmiş, müqəddəslərin ayaqlarını yumaqla xidmət etmiş, əziyyət
çəkənlərə yardım etmiş, hər cür xeyirli işlə məşğul bir şəxs olmalıdır.
11 Altmış yaşa çatmamış dul qadınları isə siyahıya yazma. Çünki cismani istəkləri
Məsihə bağlılıqlarına qalib gələn kimi ərə getmək istəyərlər. 12 Beləcə verdikləri ilk sözdən
çıxdıqları üçün mühakiməyə məruz qalırlar. 13 Eyni zamanda evdən evə gəzərək tənbəlliyə
öyrənərlər. Yalnız tənbəllik deyil, lazım olmayan sözlər danışaraq qeybət edərlər,
başqalarının işlərinə burunlarını soxarlar. 14 Beləliklə, yaşa dolmamış dul qadınların ərə
getməsini, uşaq doğmasını, evini idarə etməsini, düşmənə heç bir böhtan atmaq fürsətini
verməməsini istəyirəm. 15 Artıq bəziləri azıb Şeytanın ardınca getmişdir.
16 İmanlı bir qadının* dul qadın yaxınları varsa, qoy onlara yardım etsin. İmanlılar
cəmiyyəti belə yükün altına girməsin ki, həqiqi dul qadınlara yardım edə bilsin.
17 Cəmiyyəti yaxşı idarə edən ağsaqqallar, xüsusən, vəz və təlim işində zəhmət çəkənlər
maddi və mənəvi cəhətdən təmin olunmağa layiq görülsün. 18 *Çünki Müqəddəs Yazıda
belə deyilir: «Xırman çəkən öküzün ağzını bağlama» və «işçi öz haqqına layiqdir». 19 *İki
yaxud üç şahid olmadıqda bir ağsaqqala qarşı olan ittihama əhəmiyyət vermə. 20 Günah
işlədən ağsaqqalları hamının qarşısında məzəmmət et ki, digərləri də günah işlətməkdən
qorxsun. 21 Allahın, Məsih İsanın və seçilmiş mələklərin önündə sənin öhdənə qoyuram
ki, ayrı-seçkilik salmadan, tərəfkeşlik etmədən bu təlimatlara riayət edəsən. 22 Heç kimin
üzərinə tələsərək əl qoyma, başqalarının günahlarına şərik olma, özünü pak saxla.
23 Yalnız su içməkdən vaz keç; mədənə və tez-tez baş verən xəstəliklərinə görə bir az
şərab da iç.
24 Bəzi insanların günahları mühakiməyə düşəndən əvvəl də bəllidir, digərlərininki isə
sonradan ortaya çıxar. 25 Beləcə yaxşı işlər də qabaqcadan bəllidir, bəlli olmayanlar da gizli
qala bilməyəcək.

6

1 Qul boyunduruğu altında olanların hamısı öz ağalarını tam hörmətə layiq saysınlar
ki, Allahın adına və təliminə küfr söylənməsin. 2 Ağaları iman etmiş olanlarsa qardaş
olduğu üçün ağalarına xor baxmasınlar. Əksinə, onlara daha yaxşı qulluq etsinlər. Çünki
bu qulluqdan faydalananlar sevdikləri imanlılardır.
Bu şeyləri öyrət və nəsihət ver.

Allah yoluna bağlılıq

3 Kim yad təlimlər yayıb Rəbbimiz İsa Məsihin sağlam sözləri ilə və möminliyə uyğun
təlimlə razı deyilsə, 4 o adam qürurlanıb heç bir şey dərk etmir, lakin mübahisə və sözlərin
mənası barədə dava yaratmaq xəstəliyinə tutulub. Bunların nəticəsi paxıllıq, münaqişə,
böhtançılıq və bədgümanlıqdır; 5 pozğun düşüncəli, həqiqətdən məhrum, möminliyi
qazanc mənbəyi kimi zənn edən adamların fasiləsiz mübahisələridir.*
6 Əlindəki ilə kifayətlənərək mömin olmaqsa böyük qazanc mənbəyidir. 7 Çünki dünyaya
heç bir şey gətirməmişik və oradan heç bir şey də götürə bilmərik. 8 Yeməyimiz və
paltarımız varsa, bunlarla kifayətlənirik. 9 Zəngin olmaq istəyənlərsə sınağa və tora
düşərlər; insanı məhvə və həlaka aparan bir çox axmaq və ziyanverici ehtiraslara batırlar.
10 Çünki hər cür pisliyin kökü pulpərəstlikdir. Kimlərsə bu həvəslə imandan azıb öz-
özlərinə sanki bıçaq soxmuş kimi çox əzab verdilər.
11 Amma sən, ey Allah adamı, bu şeylərdən qaç. Salehliyin, möminliyin, imanın,
məhəbbətin, dözümün, həlimliyin ardınca get. 12 İman uğrunda yaxşı mübarizə apar.
Əbədi həyatı bərk tut; bunun üçün çağırıldın və yaxşı əqidəni bir çox şahid qarşısında iqrar

---

* 5:10 Qanun. 25:4; Luka 12:7 * 5:16 Qadının – bəzi əlyazmalarda kişinin yaxud da qadının. * 5:18 Qanun. 25:4; Mat. 10:10; Luka 10:7 * 5:19 Qanun. 17:6; 19:15 * 6:5 Mübahisələridir – bəzi əlyazmalarda mübahisələridir. Belə adamlardan uzaq ol.

etdin. 13 *Hər şeyə həyat verən Allahın və Ponti Pilatın önündə öz yaxşı əqidəsinə şəhadət
edən Məsih İsanın hüzurunda sənə tapşırıram ki, 14 Rəbbimiz İsa Məsihin zühurunadək
Allahın əmrinə ləkəsiz və nöqsansız riayət et. 15 Allah Onu Öz vaxtında zahir edəcək.
O, bəxtiyarlıq mənbəyi olan tək Hökmdar, şahların Şahı və ağaların Ağasıdır. 16 Yeganə
ölməzliyə malik olan, əlçatmaz nurda yaşayan Odur. Onu insanlardan heç kəs görməyib
və görə də bilməz. Ona izzət və əbədi qüdrət olsun. Amin.

17 Bu dövrdə varlı olanlara buyur ki, təkəbbürlü olmasınlar və gəldi-gedər var-
dövlətə yox, zövq almağımız üçün bizə hər şeyi bol-bol verən Allaha ümid bəsləsinlər.
18 Xeyirxahlıq göstərsinlər, yaxşı işlərlə zəngin, əliaçıq olub öz malını başqaları ilə
bölüşsünlər. 19 Beləliklə, gələcək üçün özlərinə sağlam təməl olacaq bir xəzinə toplasınlar.
Yəni həqiqi həyatı† bərk tutsunlar.

20 Ey Timotey, sənə verilən əmanəti qoru! Allahsız boşboğazlıqdan və yalan yerə «bilik»
adlanan şeyin zidd fikirlərindən uzaq dur. 21 Bəziləri bu biliyə sahib olduqlarını iddia
edərək imandan azdılar.

Sizə lütf olsun!

---

* 6:13 Yəh. 18:37 † 6:19 Həqiqi həyatı – bəzi əlyazmalarda əbədi həyatı.

PAULUN
TİMOTEYƏ İKİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

Paul *«Timoteyə* İkinci Məktubu»nda öz gənc həmkarı və əməkdaşı olan Timoteyə çoxlu məsləhətlər verir. Əsas mövzu dözümdür. Paul Timoteyi İsa Məsihin Müjdəsini sədaqətlə vəz etməyə çağırır. Həm də o, Müjdənin və əhdi-ətiqin təliminə sadiq qalmağa ruhlandırır. Həvari öz gənc həmkarına tövsiyə edir ki, çəkdiyi iztirabların, rastlaşdığı müqavimətlərin heç birinə əhəmiyyət vermədən müjdəçilik və müəllimlik işini davam etdirsin.

Paul Timoteyə xüsusi məsləhət verir: «Axmaq və cahil mübahisələrdən uzaq ol. Çünki bunların dava-dalaşa səbəb olmasını bilirsən» (2:23). Bütün bunların hamısını yekunlaşdıraraq Paul öz həyatını və məqsədini nümunə göstərərək iman, məhəbbət, dözümə və təqiblərdə əzablara səbirli olmağa çağırır.

Kitabın məzmunu:

1:1–2:13 Salamlar və tövsiyələr
2:14–4:5 Məsləhət və xəbərdarlıq
4:6-18 Paulun düşdüyü vəziyyət barəsində
4:19-22 Xudahafizləşmə

1 *Məsih İsada olan həyat vədinə görə Allahın iradəsi ilə Məsih İsanın həvarisi mən
Pauldan 2 mənə sevimli oğul olan Timoteyə salam! Ata Allahdan və Rəbbimiz Məsih İsadan
sənə lütf, mərhəmət və sülh olsun!

*Müjdə*yə sadiq qalmaq

3 Durmadan, gecə-gündüz dualarımda səni yada saldığım zaman ata-babalarım kimi
təmiz vicdanla ibadət etdiyim Allaha şükür edirəm. 4 Sənin göz yaşlarını xatırlayaraq
səni görməyə həsrət çəkirəm ki, sevinclə dolum. 5 *Səndəki riyasız imanı yadıma salıram.
Əvvəlcə nənən Lois və anan Evnikinin saxladığı bu imanı, əminəm ki, sən də saxlayırsan.
6 Bu səbəbdən sənin üzərinə əl qoymağımla Allahın sənə verdiyi ənamı alovlandırmağını
xatırladıram. 7 Çünki Allah bizə qorxaqlıq ruhu deyil, güc, məhəbbət və ağıllı-kamallı
olmaq ruhu vermişdir. 8 Buna görə Rəbbimiz barədə şəhadət etməkdən və Onun uğrunda
məhbus olan məndən utanma. Allahın gücü ilə Müjdə uğrunda mənimlə birlikdə əzaba
qatlaş. 9 Allah bizi əməllərimizə görə deyil, öz məqsədinə və lütfünə görə xilas edib
müqəddəs olmağa çağırdı. Zaman başlamazdan əvvəl o lütf bizə Məsih İsada verilmişdi,
10 indi isə Xilaskarımız Məsih İsanın zühuru ilə üzə çıxdı. O, ölümü yox etdi, Müjdə
vasitəsilə həyatı və ölməzliyi aşkar etdi. 11 *Mən bu Müjdə üçün vaiz, həvari və müəllim*
təyin olundum. 12 Bu əzabları çəkməyimin səbəbi də budur. Amma bundan utanmıram,
çünki Kimə iman etdiyimi bilirəm və əminəm ki, mənə verdiyi əmanəti qiyamət gününə†
qədər saxlamağa qadirdir. 13 Məsih İsada olan iman və məhəbbətlə məndən eşitdiyin
sağlam sözlərdən nümunə götür. 14 Sənə verilən yaxşı əmanəti bizdə yaşayan Müqəddəs
Ruh vasitəsilə saxla.

15 Bilirsən ki, Asiya vilayətində olanların hamısı məndən üz döndərdi. Həmçinin Figel və
Hermogen də bunların sırasındadır. 16 Rəbb Onisiforun ev əhlinə mərhəmət etsin. Çünki
dəfələrlə məni ruhlandırdı, mənim zəncirlənməyimdən utanmadı. 17 əksinə, Romada
olarkən məni səylə axtarıb tapdı. 18 Qoy Rəbb qiyamət günü‡ ona mərhəmət tapmağa
imkan versin. Efesdə onun mənə nə qədər xidmət etdiyini sən çox yaxşı bilirsən.

---

* 1:1 Həv. 16:1 * 1:5 Həv. 16:1 * 1:11 1Tim. 2:7 * 1:11 Müəllim – bəzi əlyazmalarda millətlərin müəllimi. † 1:12 Qiyamət gününə – hərfi tərcümədə o günə. ‡ 1:18 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə o gün.

2

Məsih uğrunda əziyyətə dözmək

1 Sənsə, ey oğlum, Məsih İsada olan lütflə güclən. 2 Bir çox şahidlərin önündə məndən
eşitdiyin sözləri başqalarına da öyrətməyə qadir olan sadiq adamlara həvalə et. 3 Məsih
İsanın yaxşı əsgəri kimi mənimlə birgə əzaba qatlaş. 4 Əsgərlik edən insan gündəlik həyatla
bağlı işlərə sürüklənməz, ona əmr edən zabiti razı salmağa çalışar. 5 Həmçinin yarışlara
qoşulan insan da qaydaya görə yarışmazsa, başına zəfər çələngi qoyulmaz. 6 Zəhmətkeş
əkinçinin payına məhsulunun ilk bəhrəsi düşməlidir. 7 Dediklərimə fikir ver. Rəbb
söylədiyim hər şeydə sənə anlayış verəcək.

8 Yaydığım Müjdədə açıqlandığı kimi, Davudun nəslindən olub ölülər arasından dirilən
İsa Məsihi yadında saxla. 9 Bu Müjdə naminə zəncirə vurulmuş bir cinayətkar kimi əzaba
qatlaşıram. Amma Allahın kəlamı zəncirlənməmişdir. 10 Bu səbəbdən seçilmişlərə görə,
onlar da Məsih İsada olan xilasa əbədi izzətlə bərabər nail olsunlar deyə hər şeyə dözürəm.
11 Bu söz etibarlıdır ki,
«əgər Onunla öldüksə,
Onunla da yaşayacağıq;
12 *əgər dözəriksə,
Onunla da birlikdə padşahlıq edəcəyik.
əgər Onu inkar etsək,
O da bizi inkar edəcək.
13 Biz sadiq qalmasaq da,
O sadiq qalacaq.
Çünki Öz təbiətinə zidd davrana bilməz».

Sınaqdan keçmiş işçi

14 Bunları imanlıların yadına sal. Sözlərin mənası barədə dava etməməyi Allahın önündə
onların öhdəsinə qoy; çünki bu fayda verməz, dinləyənlərə isə ziyan vurar. 15 Özünü
Allaha sınaqdan keçmiş, həqiqət kəlamını doğruluqla işlədən alnıaçıq bir işçi kimi təqdim
etməyə çalış. 16 Allahsız boşboğazlıqdan uzaq dur. Çünki belə boşboğazlıqlar insanı daha
da allahsızlığa aparır. 17 Onların sözü irinli yara kimi yayılacaq. Himeney və Filit onların
sırasındadır. 18 Onlar dirilmənin artıq baş verdiyini deyərək həqiqətdən azıb bəzilərinin
imanını alt-üst edirlər. 19 Lakin Allahın atdığı möhkəm təməl bu sözlərlə möhürlənib
durur: «Rəbb Özününküləri tanıyır» və «Rəbbin adını ağzına alan hər kəs haqsızlıqdan
uzaqlaşsın».

20 Böyük bir evdə yalnız qızıl və gümüş qablar deyil, həmçinin taxta və gil qablar da var.
Onlardan bəzisi şərəfli, bəzisi də şərəfsiz iş üçün istifadə olunur. 21 Beləliklə, kim özünü
şərəfsiz işlərdən təmizləsə, şərəfli işlərə uyğun, təqdis olunmuş, Sahibinə faydalı, hər yaxşı
iş üçün hazırlanmış qab olacaq.

22 Gənclik ehtiraslarından qaç. Təmiz ürəklə Rəbbi çağıranlarla birlikdə salehliyin,
imanın, məhəbbətin və sülhün ardınca get. 23 Axmaq və cahil mübahisələrdən uzaq ol.
Çünki bunların dava-dalaşa səbəb olmasını bilirsən. 24 Rəbbin qulu davakar olmamalıdır.
Əksinə, hamı ilə mülayim rəftar etməli, öyrətməyə qabil, səbirli olmalıdır. 25 Ona qarşı
olanları həlimliklə tərbiyə etməlidir. Bəlkə Allah onlara tövbəyə imkan verəcək. Beləliklə,
onlar həqiqəti anlayar, 26 ayıq ola bilərlər və istəyini yerinə yetirmək üçün onları əsir edən
iblisin torundan çıxarlar.

3

Axır zamanda

1 Bunu bil ki, bu axır zamanda çətin dövrlər olacaq. 2 Çünki insanlar xudbin, pulpərəst,
təkəbbürlü, məğrur, təhqir edən, valideynlərinə itaət etməyən, nankor, müqəddəslikdən
məhrum, 3 şəfqətsiz, barışmaz, böhtançı, nəfsini saxlamayan, rəhmsiz, yaxşılığın düşməni,
4 xain, ehtiyatsız, qürurlu olacaq, Allahdan çox kef çəkməyi sevəcəklər. 5 Mömin kimi

* 2:12 Mat. 10:33; Luka 12:9

görünüb bu yolun gücünü inkar edəcəklər. Bu cür adamlardan uzaq dur. [6] Bunların
arasında evlərə soxulub zəif iradəli qadınları əsir edən adamlar var. Belə qadınlar günahla
yüklənmiş müxtəlif ehtiraslarla sövq edilir, [7] daima öyrənir, amma həqiqəti heç zaman
anlaya bilmirlər. [8] *Yannis və Yambris Musaya necə zidd getdilərsə, bu adamlar da
eləcə həqiqətə zidd gedirlər. Onlar düşüncələri pozğun, imanları sınaqdan keçməmiş
insanlardır. [9] Amma daha irəli gedə bilməyəcəklər. Çünki Yannislə Yambrisin axmaqlığı
kimi bunların da axmaqlığını hamı açıqca görəcək.

Timoteyə son öyüdlər

[10] *Sənsə mənim təlimimi, davranışımı, məqsədimi, imanımı, səbrimi, məhəbbətimi,
dözümümü, [11] Antakyada, Konyada, Listrada başıma gələn təqiblər, çəkdiyim əzabları
diqqətlə izlədin. Nə cür təqiblərə qatlandım! Amma Rəbb məni bunların hamısından
xilas etdi. [12] Məsih İsada möminliyə yaraşan bir həyat sürmək istəyənlərin hamısı təqibə
məruz qalacaq. [13] Amma pis adamlar və saxtakarlar aldadıb-aldanaraq getdikcə daha betər
olacaqlar. [14] Sənsə öyrəndiyin və güvəndiyin şeylərə sadiq qal. Çünki bunları kimlərdən
öyrəndiyini bilirsən, [15] Müqəddəs Yazıları uşaqlıqdan bilirsən. Onlar Məsih İsaya olan iman
vasitəsilə sənə xilas gətirən hikmət verməyə qadirdir. [16] Bütün Müqəddəs Yazılar Allahdan
ilham almış və təlim, məzəmmət, islah, salehlik tərbiyəsi üçün faydalıdır; [17] beləcə Allah
adamı bacarıqlı olub hər yaxşı iş üçün təchiz edilsin.

4

[1] Allahın və dirilərlə ölüləri mühakimə edəcək Məsih İsanın önündə Onun zühuru və
Padşahlığının haqqı üçün sənə buyururam ki, [2] Allahın kəlamını vəz edəsən, hansı vaxt
olursa-olsun hazır olasan, insanlara tam səbirlə təlim öyrədərək məzəmmət, xəbərdarlıq
və nəsihət verəsən. [3] Çünki elə bir zaman gələcək ki, sağlam təlimə dözməyəcəklər. Qulaq
oxşayan sözlər eşitmək üçün ətraflarına öz ehtiraslarına uyğun müəllimlər toplayacaqlar.
[4] Qulaqlarını həqiqətdən döndərəcək, əfsanələrə meyl göstərəcəklər. [5] Amma sən hər
vəziyyətdə ayıq ol. Əzaba qatlaş, müjdəçilik işini yerinə yetir, öz xidmətinə tam əməl et.

[6] Çünki qanım artıq içmə təqdimi kimi tökülmək üzrədir. Artıq ayrılma zamanım gəldi.
[7] Mən yaxşı mübarizə aparmışam, yolumu sona çatdırdım, imanı saxladım. [8] İndi salehlik
tacı mənim üçün hazır durur. Ədalətli Hakim olan Rəbb qiyamət günü* onu mənə – yalnız
mənə deyil, Onun zühuruna can atanların hamısına verəcək.

Şəxsi ricalar və salamlar

[9] Yanıma tez gəlməyə çalış. [10] *Çünki Dima indiki dövrü sevdiyi üçün məni tərk edib
Salonikə getdi. Kreskent Qalatiyaya, Tit isə Dalmatiyaya getdi. [11] *Yalnız Luka yanımdadır.
Markı da götür özünlə gətir, çünki o etdiyim xidmətdə mənə yardım edir. [12] *Tixiki isə
Efesə göndərdim. [13] *Troasda Karpın yanında qoyduğum yapıncını, kitabları, xüsusən,
yazılı dəriləri də gələndə gətir.

[14] *Misgər İsgəndər mənə çox pislik etdi. Rəbb ona əməllərinin əvəzini verəcək. [15] Sən
də ondan özünü gözlə. Çünki söylədiklərimizə ciddi-cəhdlə zidd getdi.

[16] Mən ilk dəfə müdafiə olunanda heç kim mənə tərəfdar çıxmadı, hamı məni tərk etdi.
Qoy onlara günah sayılmasın. [17] Lakin Rəbb köməyimə gəlib mənə güc verdi ki, vəz mənim
vasitəmlə tam elan edilsin və onu bütün millətlər eşitsin. Mən aslanın ağzından xilas
oldum. [18] Rəbb məni hər cür pis əməldən qurtaracaq və Öz Səmavi Padşahlığı üçün xilas
edəcək. Ona əbədi olaraq izzət olsun! Amin.

[19] *Priskila ilə Akilaya və Onisiforun ev əhlinə salam söylə.

---

* 3:8 Çıx. 7:11 * 3:10 Həv. 13:14–14:20 * 4:8 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə o gün. * 4:10 2Kor. 8:23; Qal. 2:3; Kol. 4:14; Titə 1:4; Flm. 24 * 4:11 Həv. 12:12,25; 15:37-39; Kol. 4:10,14; Flm. 24 * 4:12 Həv. 20:4; Ef. 6:21-22; Kol. 4:7-8 * 4:13 Həv. 20:6 * 4:14 Zəb. 62:12; Rom. 2:6; 1Tim. 1:20 * 4:19 Həv. 18:2-3; 2Tim. 1:16-17

20 *Erast Korinfdə qaldı. Trofimi isə xəstə halda Miletdə qoydum. 21 Çalış ki, qışdan əvvəl
gələsən. Evvul, Pudent, Lin, Klavdiya və bütün bacı-qardaşlar sənə salam göndərir.
22 Rəbb sənin ruhuna yar olsun! Sizə lütf olsun!

* 4:20 Həv. 19:22; 20:4; 21:29; Rom. 16:23-24

PAULUN
TİTƏ MƏKTUBU
GİRİŞ

Tit Paulun vəzi ilə İsa Məsihi qəbul edən bir yunan gənc idi (1:4). O, Paula müjdəçilik işində köməkçi olmuşdu. Paul gənc köməkçisini Krit adasındakı imanlı cəmiyyətində nəzarətçi kimi xidmət etməyə təyin etmişdi. Bu məktub da ona kömək məqsədi ilə ünvanlanıb. Bu məktubda üç əsas məsələyə toxunulur.

Birinci, Paul bir çox Kritlilərin xasiyyətini nəzərə alaraq Titin yadına salır ki, imanlı cəmiyyətinin rəhbəri necə olmalıdır. Sonra o, cəmiyyətdə imanlıların müxtəlif qruplarını – yaşlı kişiləri və qadınları, gəncləri və qulları necə öyrətmək barədə məsləhətlər verir.

Məktubun sonunda Paul Titə məsihçi davranışına aid öyüdlər verir və xüsusən, sülhsevər və dost münasibətində olmağı, nifrətdən, mübahisələrdən və cəmiyyətdə fikir ayrılığından uzaq durmağı məsləhət görür.

Kitabın məzmunu:

1:1-4 Salamlar
1:5-16 Titin Kritdəki vəzifəsi
2:1–3:11 Sağlam təlim və davranış
3:12-15 Xahişlər və xudahafizləşmə

1 Allahın qulu və İsa Məsihin həvarisi, mən Pauldan salam! Allahın seçdiyi insanların
iman edib möminliyə uyğun olan həqiqəti dərk etmələri üçün təyin olundum. 2 Allah yolu
əbədi həyat ümidinə əsaslanır. Bu ümidi yalan danışmayan Allah zaman başlamazdan
əvvəl vəd etmişdi. 3 Xilaskarımız Allah Öz əmrinə görə mənə əmanət edilmiş vəzlə
kəlamını vaxtında aşkar etdi. 4 *Ümumi imana görə mənə əsl oğul olan Titə Ata Allahdan
və Xilaskarımız Məsih İsadan lütf* və sülh olsun!

Titin Kritdəki vəzifəsi

5 Tamamlanmamış işləri sahmana salasan və sənə tapşırdığım kimi hər şəhərdə
cəmiyyət ağsaqqalları təyin edəsən deyə səni Kritdə saxladım. 6 *Ağsaqqal seçilən
şəxs nöqsansız və tək arvadlı olaraq ona sadiq olsun. Övladları imanlı olmalı,
mənəviyyatsızlıqda ittiham olunan yaxud itaətsiz olmamalıdır. 7 Çünki cəmiyyət
nəzarətçisi Allahın iş idarəçisi olduğuna görə nöqsansız olmalıdır. Dikbaş, hirsli, şərab
düşkünü, zorakı, haqsız qazanca həris olmamalı, 8 əksinə qonaqpərvər, yaxşılığı sevən,
ağıllı-kamallı, saleh, müqəddəs, nəfsinə hakim olmalıdır. 9 Həm başqalarına sağlam təlimlə
nəsihət verməyə, həm də ona qarşı çıxanları təkzib etməyə qadir olsun deyə aldığı təlimə
uyğun olan etibarlı kəlamı bərk tutmalıdır.

10 Çünki, xüsusilə, sünnət tərəfdarları arasında bir çox itaətsiz, boşboğaz və saxtakar
insanlar var. 11 Onları sakitləşdirmək lazımdır. Çünki onlar haqsız qazanc əldə etmək
üçün lazımsız şeyləri öyrədərək bəzi ailələri tamamilə alt-üst edirlər. 12 Onlardan biri –
öz peyğəmbərlərindən biri belə demişdir: «Kritlilər daima yalançı, azğın heyvan, tənbəl
qarınquludur». 13 Bu şəhadət etibarlıdır. Ona görə də onları sərt bir şəkildə məzəmmət
et ki, imanları sağlam olsun, 14 Yəhudi əfsanələrinə və həqiqətdən dönən insanların
əmrlərinə qulaq asmasınlar. 15 Paklar üçün hər şey pakdır, ləkəli imansızlar üçünsə
pak heç bir şey yoxdur. Amma onların həm düşüncəsi, həm də vicdanı ləkələnmişdir.
16 Onlar Allahı tanıdıqlarını iqrar edirlər, amma əməlləri ilə bunu inkar edirlər. İyrənc və
itaətsizdirlər, heç bir yaxşı iş görməyə yaramazlar.

2

Sağlam təlimin əhəmiyyəti

---

* 1:4 2Kor. 8:23; Qal. 2:3; 2Tim. 4:10 * 1:4 Lütf – bəzi əlyazmalarda lütf, mərhəmət. * 1:6 1Tim. 3:2-7

1 Sənsə sağlam təlimə uyğun olanı öyrət. 2 Yaşlı kişilər ayıq, ləyaqətli, ağıllı-kamallı,
imanda, məhəbbətdə və dözümdə sağlam olsunlar. 3 Yaşlı qadınlar da eyni şəkildə
müqəddəslərə yaraşan tərzdə davransınlar. Böhtançı, şərab düşkünü olmasınlar və xeyirli
şeyləri öyrədərək 4 tərbiyə etsinlər ki, gənc qadınlar ərlərini və uşaqlarını sevsinlər, 5 ağıllı-
kamallı, ismətli, evdar, xeyirxah, öz ərlərinə tabe olsunlar. O zaman Allahın kəlamına küfr
olunmaz. 6 Gənc oğlanlara da ağıllı-kamallı olmaq üçün nəsihət ver. 7 Yaxşı işlər görərək
hər şeydə özünü nümunə göstər. Təlimdə dürüst və ləyaqətli* olaraq 8 tənqid olunmaz
sağlam sözlər danış ki, sənə qarşı çıxanlar bizim haqqımızda pis bir söz deyə bilməyib
utansın.
9 Qulları başa sal ki, hər şeydə öz ağalarına tabe olsunlar, onları razı salsınlar. Qoy
cavab qaytarmasınlar, 10 oğurluq etməsinlər, amma hər baxımdan etibarlı olduqlarını
göstərsinlər. Beləliklə, Xilaskarımız Allahın təlimini hər cəhətdən cazibəli etsinlər.
11 Çünki Allahın bütün insanlara xilas gətirən lütfü zühur etdi. 12 Bu lütf bizə allahsızlığı
və dünyəvi ehtirasları rədd edib, bu dövrdə ağıllı-kamallı, saleh və möminliyə uyğun bir
ömür sürməyi öyrədir. 13 Bu ərəfədə bəxtiyarlıq gətirən ümidimizin gerçəkləşməsini, ulu
Allah və Xilaskarımız İsa Məsihin izzətinin zühurunu gözləyək. 14 *O Özünü bizim üçün
fəda etdi ki, bizi hər cür qanunsuzluqdan satın alsın, təmizləyib Özünə məxsus və yaxşı
işlərə səy göstərən bir xalq yaratsın. 15 Bunları tam bir səlahiyyətlə bildir, nəsihət ver və
məzəmmət et. Qoy heç kim sənə hörmətsizlik etməsin.

3

*İmanlılara yaraşan r*əftar

1 İmanlılara xatırlat ki, başçılar və hakimlərə tabe olub itaət etsinlər. Hər cür xeyirli
iş görməyə hazır olsunlar. 2 Heç kimə şər atmasınlar, davakar deyil, mülayim olsunlar
və bütün insanlarla həlim davransınlar. 3 Çünki bir zamanlar biz də ağılsız, itaətsiz,
yolunu azmış, müxtəlif ehtiraslar və zövqlərə qul olan, kin, paxıllıq içində yaşayan mənfur
və bir-birimizə nifrət edən adamlar idik. 4 Amma Xilaskarımız Allah xeyirxahlığını və
insana olan sevgisini açıq göstərdiyi zaman 5 bizim salehliklə etdiyimiz əməllərlə deyil, Öz
mərhəmətinə görə bizi xilas etdi. Bunu bizi yumaqla, yəni Müqəddəs Ruhun bizi yenidən
doğuzdurub təzələməsi ilə etdi. 6 Allah Xilaskarımız İsa Məsih vasitəsilə üzərimizə bol-bol
Müqəddəs Ruhu tökdü ki, 7 Onun lütfü ilə saleh sayılıb ümidimiz olan əbədi həyatın varisi
olaq. 8 Bu söz etibarlıdır.
Mən bunların üzərində dayanmağını istəyirəm ki, Allaha iman etmişlər xeyirxah işlərlə
məşğul olmağa diqqət yetirsinlər. Bu, insanlar üçün xeyirli və faydalıdır. 9 Lakin axmaq
mübahisələrdən, nəsil şəcərələrindən, münaqişələrdən, Qanunla bağlı dava-dalaşlardan
uzaq dur. Çünki bunlar faydasız və boş şeylərdir. 10 Təfriqəçi adamdan birinci və ikinci
xəbərdarlıqdan sonra əlaqəni kəs. 11 Belə adamın yolunu azmış və günahkar olduğuna
əmin ola bilərsən. O öz-özünü məhkum etmişdir.

Xahişlər və xudahafizləşmə

12 *Mən Artema və ya Tixiki yanına göndərən kimi çalış ki, yanıma, Nikopolisə gələsən.
Çünki qışı orada keçirməyi qərara almışam. 13 *Qanunşünas Zena ilə Apollonu səylə yola
sal, qoy onların heç bir şeyə ehtiyacı olmasın. 14 Qoy bizimkilər də təcili ehtiyacları ödəmək
üçün xeyirli işlərlə məşğul olmağı öyrənsinlər ki, bəhrəsiz qalmasınlar.
15 Yanımdakıların hamısı səni salamlayır. Bizi sevən imanlılara salam söylə.
Hamınıza lütf olsun!

---

* 2:7 Dürüst və ləyaqətli – bəzi əlyazmalarda dürüst, ləyaqətli və əxlaqlı. * 2:14 Çıx. 19:5; Qanun. 4:20; 7:6; 14:2; 1Pet. 2:9 * 3:12 Həv. 20:4; Ef. 6:21-22; Kol. 4:7-8; 2Tim. 4:12 * 3:13 Həv. 18:24; 1Kor. 16:12

PAULUN
FİLİMONA MƏKTUBU
GİRİŞ

Filimon Kolosse şəhərinin imanlı cəmiyyətinin mötəbər məsihçisi idi. O, Onisim adlı qulun sahibi idi. Bu qul öz sahibindən qaçıb Paulla tanış olmuşdu. Paul o vaxt zindanda idi. Paulun vasitəsilə Onisim məsihçi oldu. Paul məktubunda Filimondan xahiş edir ki, o, keçmiş qulu ilə barışsın, çünki Paul onu sahibinə geri göndərirdi. Paul Filimona tövsiyə edir ki, Onisimi bağışlasın, çünki o artıq qaçqın bir qul deyil, Məsihdə ona qardaşdır.

Kitabın məzmunu:

1:1-3 Salamlar
1:4-7 Şükür və dua
1:8-22 Paulun Onisim üçün xahişi
1:23-25 Xudahafizləşmə

1 Məsih İsa uğrunda həbs olunan mən Pauldan və Timotey qardaşdan sevimli
əməkdaşımız Filimona, 2 *bacımız Apfiyaya, birlikdə mübarizə apardığımız Arxipə və
Filimonun evində toplaşan imanlılar cəmiyyətinə salam! 3 Atamız Allahdan və Rəbb İsa
Məsihdən sizə lütf və sülh olsun!

*Şükür v*ə dua

4 Dualarımda səni yada salıram və Allaha daima şükür edirəm. 5 Çünki Rəbb İsaya olan
imanını və bütün müqəddəslərə bəslədiyin məhəbbəti eşidirəm. 6 Sən Məsihdə malik
olduğumuz hər xeyirli şeyi dərk etdikcə imanını başqaları ilə paylaşmaqda fəal olmağın
üçün dua edirəm. 7 Qardaşım, sənin məhəbbətin mənim üçün böyük sevinc və təsəlli
qaynağı oldu. Çünki müqəddəslərin ürəyi sənin sayəndə tərəvətləndi.

Paulun Onisim üçün xahişi

8 Buna görə münasib olanı sənə buyurmağa Məsihdə böyük cəsarətim olsa da, 9 indi
Məsih İsa uğrunda həbsdə olan mən – yaşlı Paul sənə məhəbbətlə yalvarıram. 10 *Həbsdə
ikən ruhani atası olduğum oğlum Onisimlə bağlı səndən bir xahişim var. 11 O bir vaxtlar
sənə yararsız idi, amma indi həm sənə, həm də mənə yararlıdır.* 12 Onun özünü, yəni
can-ciyərimi sənin yanına göndərirəm.† 13 Müjdə uğrunda həbsdə olduğum müddətdə
sənin əvəzinə mənə xidmət etməsi üçün onu yanımda saxlamaq istəyirdim. 14 Amma sənin
razılığın olmadan heç bir iş görmək istəmədim. İstədim ki, etdiyin yaxşılıq məcburi deyil,
könüllü olsun.

15 Onisimin bir müddət səndən ayrılması bəlkə də bundan ötrü oldu ki, sən onu
həmişəlik, 16 artıq qul kimi deyil, quldan üstün, sevimli bir qardaş kimi qəbul edəsən. O,
xüsusilə, mənim üçün çox sevimlidir. Lakin həm cismən, həm də Rəbdə olaraq sənin üçün
daha artıq sevimli qardaşdır.

17 İndi məni özünə şərik sayırsansa, onu da məni qəbul edəcəyin kimi qəbul et. 18 Əgər
sənə hər hansı bir haqsızlıq etmişsə yaxud borcludursa, bunu mənim hesabıma yaz.
19 Mən Paul bunu öz əlimlə yazıram ki, əvəzini mən ödəyəcəyəm. Sənin öz həyatın üçün
mənə borclu olduğunu demək istəmirəm. 20 Bəli, qardaş, Rəbdə mənə bir yardımın olsun.
Ürəyimi Məsihdə tərəvətləndir.

21 İtaətkar olduğuna əmin olaraq bunu sənə yazıram. Bilirəm ki, istədiklərimi artıqla-
ması ilə yerinə yetirəcəksən. 22 Bununla yanaşı, mənə bir qonaq otağı hazırla. Ümidvaram
ki, dualarınız vasitəsilə sizə bəxş olunacağam.

*Xudahafizl*əşmə

---

* 1:2 Kol. 4:17 * 1:10 Kol. 4:9 * 1:11 Onisim – yunan mətnində *Onisimos* sözü olub yararlı deməkdir. † 1:12 Onun özünü ... göndərirəm – bəzi əlyazmalarda Onu sənin yanına göndərirəm. Sən də onu, can-ciyərimi qəbul et.

23 *Məsih İsada olub mənimlə birgə həbs olunan Epafra, 24 *əməkdaşlarım Mark, Aristarx,
Dima, Luka da sənə salam göndərir.
25 Rəbb İsa Məsihin lütfü sizin ruhunuza yar olsun!

* 1:23 Kol. 1:7; 4:12 * 1:24 Həv. 12:12,25; 15:37-39; 19:29; 27:2; Kol. 4:10,14; 2Tim. 4:10-11

İBRANİLƏRƏ MƏKTUB
GİRİŞ

«*İbranilə*rə Məktub» qarşıdurmalarla üzləşən və imanından dönmək təhlükəsində olan məsihçi imanlılara ünvanlanıb. Məktubun müəllifi onları imanda ruhlandırır və hər şeydən öncə göstərir ki, İsa Məsih Allahın izzətinin təzahürü və onun mahiyyətinin tam surətidir. Bunu etməklə o, üç əsas həqiqəti vurğulayır: İsa Məsih Allahın əbədi Oğludur. O çəkdiyi əzablarla Ataya itaətli olmağı öyrəndi. İsa Məsih Allahın Oğlu olaraq əhdi-ətiqin peyğəmbərlərindən, xüsusilə də, Musadan da üstündür. İsa Məsih kahinlərdən üstün olaraq Allah tərəfindən əbədi Kahin elan olunmuşdur. İmanlılar İsa Məsihə iman etmək vasitəsilə günahdan, qorxudan və ölümdən qurtulur. İsa Baş Kahin kimi həqiqi xilası təmin edir.

Məktubun müəllifi İsrail tarixində məşhur adamları nümunə gətirərək oxucuları sadiq qalmağa çağırır. O, oxuculara iztirab və təqiblər zamanı İsaya baxıb dözümlü olmağı tövsiyə edir. Məktub məsləhət və xəbərdarlıqla bitir.

Kitabın məzmunu:

1:1-14 Allahın Oğlunun mələklərdən üstünlüyü
2:1-18 İmanlılara öyüd-nəsihət
3:1–4:13 İsanın Musadan üstünlüyü
4:14–7:28 İsa Məsih baş kahinimizdir
8:1-13 Məsihin əhdinin üstünlüyü
9:1-22 Yeni əhdin qurbanı köhnəsindən üstündür
9:23–10:39 Son qurban
11:1-40 İman qəhrəmanları
12:1-29 Allahın ata ürəyi barəsində
13:1-25 Öyüd-nəsihətlər

*Allahın Oğlu m*ələklərdən üstündür

1 Allah qədim zamanlarda dəfələrlə və müxtəlif yollarla əcdadlarımıza peyğəmbərlər
vasitəsilə müraciət etmişdi. 2 Amma bu axır zamanda O bizə Oğul vasitəsilə müraciət
etdi; Onu hər şeyin varisi təyin etmişdi və Onun vasitəsilə kainatı yaratmışdı. 3 Oğul
Allahın izzətinin əksi və mahiyyətinin tam surətidir. O hər şeyi qüdrətli kəlamı ilə saxlayır.
O, günahlardan təmizlənməni təmin edəndən sonra ucalarda möhtəşəm Allahın sağında
oturdu. 4 Mələklərdən nə qədər üstün adı irs olaraq aldısa, o qədər onlardan üstün oldu.

5 *Axı Allah mələklərin hansına nə vaxtsa
«Sən Mənim Oğlumsan,
Mən bu gün Sənə Ata oldum»
yaxud
«Mən Ona Ata, O isə Mənə Oğul olacaq»
demişdir? 6 *Yenə də Allah İlk Doğulanı dünyaya gətirəndə deyir:
«Allahın bütün mələkləri qoy Onun qarşısında səcdə etsin».
7 *Mələklər barəsində isə deyir:
«Öz mələklərini küləklərə,
Öz xidmətçilərini yanar oda döndərir!»
8 *Amma Oğul haqqında bunu deyir:
«Ey Allah, taxtın əbədilik, sonsuzadək qalır,
Sənin şahlıq əsan insaf əsasıdır.
9 Salehliyi sevib qanunsuzluğa nifrət etmisən.

* 1:5 2Şam. 7:14; 1Saln. 17:13; Zəb. 2:7 * 1:6 Zəb. 97:7 * 1:7 Zəb. 104:4 * 1:8 Zəb. 45:6-7

Ona görə Allah, Sənin Allahın
Sevinc yağı ilə
Yoldaşlarından çox Səni məsh edib».
10 *Yenə deyir:
«Ya Rəbb, Sən yerin təməlini əzəldən qurmusan,
Göylər Sənin əllərinin işidir!
11 Onlar yox olacaq, amma Sən qalacaqsan,
Hamısı paltar kimi köhnələcək,
12 Onları geyim kimi bükəcəksən,
Onları paltar kimi dəyişdirəcəksən.
Amma Sən dəyişməzsən,
İllərin tükənməzdir».
13 *Lakin Allah mələklərin hansına nə vaxtsa
«Mən düşmənlərini ayaqlarının altına kətil kimi salanadək
Sağımda otur»
demişdir? 14 Bütün mələklər xilası irs olaraq alacaq şəxslərə xidmət etmək üçün göndərilən xidmətçi ruhlar deyilmi?

2

*Diqq*ətli olaq

1 Buna görə də biz eşitdiklərimizə daha da diqqətli olmalıyıq ki, axın bizi aparmasın. 2 Çünki mələklər vasitəsilə bəyan edilən söz qüvvəyə mindi, hər cür təqsir və itaətsizliyə haqlı cəza verildisə, 3 bu cür böyük xilasa məhəl qoymasaq, biz necə qurtula bilərik? Bu xilas əvvəlcə Rəbb tərəfindən bildirildi və Onu eşidənlər tərəfindən bizə təsdiq olundu. 4 Allah da əlamət, xariqələr, müxtəlif möcüzələr və Öz iradəsinə uyğun olaraq payladığı Müqəddəs Ruhun ənamları ilə şəhadət etdi.

5 Barəsində danışdığımız gələcək dünyanı Allah mələklərə tabe etmədi. 6 *Lakin kimsə bir yerdə belə şəhadət etdi:
«İnsan kimdir ki, onun haqqında düşünürsən?
Bəşər oğlu kimdir ki, onun qayğısını çəkirsən?
7 Onu mələklərdən az müddət ərzində aşağı tutdun,
İzzət və əzəmət tacını onun başına qoydun.*
8 Hər şeyi onun ayağının altına qoyub tabe etdin».
Allah hər şeyi insana tabe etdiyinə görə ona tabe olmamış heç nə qoymadı. Lakin indi biz hər şeyin ona tabe olduğunu hələ görmürük. 9 Amma Allahın lütfü ilə hər kəsin uğrunda ölmək üçün mələklərdən az müddət ərzində aşağı tutulmuş Şəxsi, yəni İsanı görürük. Çəkdiyi ölüm əzabına görə Onun başına izzət və əzəmət tacı qoyuldu.

10 Hər şey Allah üçün və Allah vasitəsilə mövcuddur. Bir çox övladı izzətə çatdırmaq üçün onların xilasının Banisini əzablar vasitəsilə kamil etməsi Allaha münasib idi. 11 Çünki təqdis edən Şəxsin və təqdis olunanların hamısının Atası eynidir. Bu səbəbdən İsa onları qardaş çağırmaqdan utanmayıb deyir:
12 *«İsmini qardaşlarıma elan edəcəyəm,
Toplantı arasında Sənə həmd söyləyəcəyəm».
13 *Yenə də deyir:
«Mən Ona güvənəcəyəm»
və yenə
«Budur, Mən və Allahın Mənə verdiyi övladlar».

---

* 1:10 Zəb. 102:25-27 * 1:13 Zəb. 110:1 * 2:6 Zəb. 8:4-6 * 2:7 Qoydun – bəzi əlyazmalarda qoydun, əllərinin işləri üzərində onu hökmdar etdin. * 2:12 Zəb. 22:22 * 2:13 Yeş. 8:17-18

14 Bu səbəbdən bu övladlar tərkibcə qan və ətdən yarandıqlarına görə İsa Özü də
onların insan təbiətinə şərik oldu ki, ölüm üzərində hakimiyyət sahibi olanı, yəni iblisi Öz
ölümü vasitəsilə təsirsiz hala gətirsin 15 və ölüm qorxusuna görə ömürləri boyu əsarətdə
olanların hamısını azad etsin. 16 Şübhəsiz, O, məələklərə deyil, İbrahim nəslinə yardım edər.
17 Buna görə də O hər cəhətdən qardaşlarına bənzər olmalı idi; belə ki Allaha xidmətində
mərhəmətli və sadiq Baş Kahin olub xalqının günahları üçün kəffarə edə bilsin. 18 Çünki
Özü sınağa çəkilib əzab çəkdiyi üçün sınağa çəkilənlərə kömək edə bilər.

3

İsa Musadan üstündür

1 Bu səbəbə görə, ey səmavi çağırışa ortaq olan müqəddəs qardaşlar, əqidəmizin Elçisi
və Baş Kahini İsa haqqında düşünün. 2 *İsa Onu təyin edən Kəsə sadiq qaldı; necə ki Musa
da Allahın bütün evində Ona sadiq qaldı. 3 Evin bənnası evdən daha çox hörmət qazandığı
kimi İsa da Musadan daha böyük izzətə layiq görüldü. 4 Çünki hər evin bir bənnası var, hər
şeyin bənnası isə Allahdır. 5 Musa gələcəkdə deyiləcək sözlərə şəhadət etmək üçün Allahın
bütün evində bir xidmətçi kimi sadiq qaldı. 6 Amma Məsih Onun evi üzərində Oğul olaraq
sadiqdir. Əgər biz cəsarətimizi və fəxr etdiyimiz ümidi qoruyub* saxlasaq, Onun evi bizik.

İmansızlığa qarşı xəbərdarlıq

7 *Buna görə Müqəddəs Ruhun dediyi kimi:
«Bu gün əgər Onun səsini eşitsəniz,
8 Qoy ürəkləriniz üsyan vaxtı olduğu kimi,
Səhradakı sınaq günündə olduğu kimi inadkar olmasın.
9 Orada atalarınız Məni sınadılar,
Qırx il əməllərimi görərək Məni yoxladılar.
10 Buna görə o nəsildən zəhləm getdi.
Dedim: “Onlar həmişə ürəklərində azır,
Yollarımı tanımırlar”.
11 Buna görə qəzəblənib and içmişəm:
“Onlar Mənim rahatlıq diyarıma girməyəcəklər”».

12 Ey qardaşlar, diqqətli olun ki, sizlərdən heç birinizdə var olan Allahdan uzaqlaşan şər
və imansız ürək olmasın. 13 Amma «bu gün» adlanan hər gün bir-birinizi ürəkləndirin ki,
heç biriniz günahın aldadıcılığı ilə inadkar olmasın. 14 Çünki əvvəldən bizdə olan etimadı
sonadək möhkəm saxlasaq, Məsihlə ortaq olarıq. 15 *Necə ki deyilmişdir:
«Bu gün əgər Onun səsini eşitsəniz,
Qoy ürəkləriniz üsyan vaxtı olduğu kimi inadkar olmasın».

16 *Bəs eşidib üsyan edənlər kimdir? Musanın başçılığı ilə Misirdən çıxanların hamısı
deyilmi? 17 Allah qırx il kimə qəzəblənirdi? Günaha batmış, meyitləri çöldə sərilənlərə
deyilmi? 18 Bəs O kimlərə and içdi ki, Onun rahatlıq diyarına girməyəcəklər? Məgər
itaət etməyənlərə deyil? 19 Beləliklə, görürük ki, onlar imansızlıqlarına görə oraya girə
bilmədilər.

4

Allahın rahatlıq diyarı

1 Beləliklə, Allahın rahatlıq diyarına girmək vədi hələ də qüvvədə olarkən hər birinizin
bundan məhrum olmasından qorxaq. 2 Çünki Misirdən çıxanlar kimi biz də Müjdə aldıq.
Amma onların eşitdiyi kəlam onlara xeyir gətirmədi, çünki bu kəlama qulaq asanların

---

* 3:2 Say. 12:7 * 3:6 Qoruyub – bəzi əlyazmalarda sona qədər möhkəm qoruyub. * 3:7 Zəb. 95:7-11 * 3:15 Zəb. 95:7-8 * 3:16 Say. 14:1-35

imanına şərik olmadılar.* 3 *Biz iman etmişlərsə rahatlıq diyarına girməkdəyik, necə ki
Allah demişdir:
«Buna görə qəzəblənib and içmişəm:
“Onlar Mənim rahatlıq diyarıma girməyəcəklər”».
Halbuki Onun işləri dünya yaranandan bəri tamamlanmışdır. 4 *Çünki bir yerdə yeddinci
gün barəsində belə deyib: «Allah bütün gördüyü işlərdən ayrılıb yeddinci gün istirahət
etdi». 5 *Bu barədə yenə deyib: «Onlar Mənim rahatlıq diyarıma girməyəcəklər».
6 Beləliklə, bəzilərinə o rahatlıq diyarına girmək üçün, şübhəsiz ki, imkan qalır. Lakin
Müjdəni əvvəlcədən eşidənlər itaətsizliyə görə ora girə bilmədilər. 7 *Bu səbəbə görə Allah
xeyli vaxt keçəndən sonra Davud vasitəsilə «bu gün» deyərək təkrar müəyyən bir gün
təyin edir, necə ki əvvəlcə deyilmişdir:
«Bu gün əgər Onun səsini eşitsəniz,
Qoy ürəklériniz inadkar olmasın».
8 *Çünki Yeşua onlara rahatlıq diyarı versəydi, Allah bundan sonra başqa bir gün barəsində
danışmazdı. 9 Beləcə Allahın xalqı üçün hələ də bir istirahət qalır. 10 *Allah Öz işlərini
qurtarıb Şənbə günü istirahət etdiyi kimi Onun rahatlıq diyarına girən də öz işlərini
qurtarıb istirahət etdi. 11 Buna görə də bu rahatlıq diyarına girməyə çalışaq ki, heç kəs
eyni itaətsizlik nümunəsinə əməl edib yıxılmasın.
12 Allahın kəlamı canlı və təsirlidir, hər ikiağızlı qılıncdan da itidir, canla ruhu, oy-
naqlarla iliyi bir-birindən ayıraraq keçir, ürəyin fikir və niyyətlərini ayırd edir. 13 Allahdan
gizli heç nə yoxdur. Lakin Onun gözləri qarşısında hər şey çılpaq və açıq-aşkardır. Biz Ona
hesabat verəcəyik.

*İsa M*əsih bizim Baş Kahinimizdir

14 Beləliklə, Allahın Oğlu İsa göylərdən keçən böyük Baş Kahinimiz olduğuna görə
əqidəmizi möhkəm tutaq. 15 Çünki bizim Baş Kahinimiz belə deyil ki, zəifliklərimizdə
bizim halımıza acıya bilməsin. Əksinə, hər cəhətdən bizim kimi sınağa çəkilmiş, lakin
günah etməmişdir. 16 Buna görə də lütfkar Allahın taxtına cəsarətlə yaxınlaşaq ki, vaxtında
köməyə nail olmaq üçün mərhəmət alıb lütf tapaq.

5

1 İnsanlar arasından seçilən hər baş kahin günahlardan ötrü təqdim və qurbanlar
vermək, Allahla bağlı olan işlərdə insanları təmsil etmək üçün təyin edilir. 2 Cahillərlə
və yolunu azmışlarla həlim davrana bilir, çünki özü də zəifliyə məruzdur. 3 *Buna görə
o, xalqın günahları üçün olduğu kimi öz günahları üçün də qurbanlar təqdim etməlidir.
4 *Heç kəs bu şərəfə öz-özünə nail olmur, ancaq Harun kimi Allah tərəfindən çağırılanda
nail olur.
5 *Eləcə də Məsih də Baş Kahin olmaq üçün Öz-Özünü izzətləndirmədi, Ona
«Sən Mənim Oğlumsan,
Mən bu gün Sənə Ata oldum»
deyən Allah Onu izzətləndirdi. 6 *Digər yerdə isə O belə deyir:
«Sən Melkisedeq vəzifəli əbədi bir Kahinsən».
7 *Məsih yer üzündə cisimdə olduğu günlərdə Onu ölümdən qurtarmağa qadir olan
Allaha böyük fəryad və göz yaşları ilə dua edib yalvardı və möminliyinə görə eşidildi. 8 O,
Oğul olduğu halda çəkdiyi əzablarla itaətli olmağı öyrəndi. 9 Kamilliyə çatandan sonra
Ona itaət edənlərin hamısı üçün əbədi xilas qaynağı oldu 10 və Allah tərəfindən Melkisedeq
vəzifəli Baş Kahin təyin edildi.

---

* 4:2 Bu kəlama qulaq asanların imanına şərik olmadılar – bəzi əlyazmalarda eşidəndə bu kəlamı imanla qovuşdurmadılar. * 4:3 Zəb. 95:11 * 4:4 Yar. 2:2 * 4:5 Zəb. 95:11 * 4:7 Zəb. 95:7-8 * 4:8 Qanun. 31:7; Yeşua 22:4 * 4:10 Yar. 2:2 * 5:3 Lev. 9:7 * 5:4 Çıx. 28:1 * 5:5 Zəb. 2:7 * 5:6 Zəb. 110:4 * 5:7 Mat. 26:36-46; Mark 14:32-42; Luka 22:39-46

Kamilliyə doğru irəliləyək

11 Bu mövzuda deyiləsi sözümüz çoxdur, amma bunları izah etmək çətindir. Çünki sizin
qulağınız ağır eşidir. 12 *Siz artıq müəllim olmalı idiniz; amma kimsənin sizə təkrarən
Allahın kəlamının ibtidai təlimlərini öyrətməsinə hələ də möhtacsınız. Siz bərk yeməyə
yox, südə möhtac olmusunuz. 13 Südlə bəslənən hər kəs körpə olduğu üçün salehlik
barəsində olan kəlamda təcrübəsizdir. 14 Bərk yemək isə yetkinlər, yəni duyğularını xeyirlə
şəri ayırd etməkdən ötrü həssas edənlər üçündür.

6

1 Bunun üçün Məsih barəsindəki ibtidai təlimi geridə buraxıb kamilliyə doğru irəliləyək.
Ölüm gətirən əməllərdən tövbə edib Allaha iman etmənin təməlini, 2 vəftizlər, əl qoyub
təqdis etmə, ölülərin dirilməsi və əbədi məhkəmə haqqındakı təlimin əsasını yenidən
qurmayaq. 3 Allah izin verərsə, bunlara da əməl edəcəyik.
4 Bir dəfə nurlanmış, səmavi ənamdan dadmış və Müqəddəs Ruha şərik olmuş, 5 Allahın
xoş kəlamını və gələcək dövrün qüvvələrini dadmış olduqları halda 6 imandan dönənləri
yenidən tövbə edəcək vəziyyətinə gətirmək mümkün deyil. Çünki özləri Allahın Oğlunu
yenidən çarmıxa çəkib rüsvay edirlər. 7 Dəfələrlə üstünə yağan yağışı içən və kimlər üçün
işlənirsə, onlara faydalı bitkilər yetişdirən torpaq Allahdan xeyir-bərəkət alır. 8 Tikan və
qanqal yetişdirən torpaq isə yararsız və lənətə yaxındır, onun sonu yanmaqdır.
9 Lakin, ey sevimlilər, biz bu cür danışsaq belə, əminik ki, vəziyyətiniz daha yaxşıdır
və xilasa malik olursunuz. 10 Axı Allah ədalətsiz deyil ki, əməlinizi və Onun adı ilə
müqəddəslərə əvvəldən və indi də xidmət etməklə göstərdiyiniz məhəbbəti unutsun.
11 Ümidin verdiyi tam etimada nail olmaq üçün axıra qədər hər birinizin eyni səyi
göstərməyinizi arzulayırıq ki, 12 siz tənbəl olmayasınız, amma vəd olunan şeyləri iman və
səbirlə irs alanlardan nümunə götürəsiniz.

Allahın vədi

13 *Allah İbrahimə vəd verdiyi vaxt adına and içmək üçün Özündən üstün birinin
olmadığına görə Öz varlığına and içərək dedi:
14 «Sənə mütləq xeyir-dua verəcəyəm və nəslini çoxaldacağam».
15 Beləliklə, İbrahim səbirlə gözləyərək vədə nail oldu. 16 İnsanlar özlərindən daha üstün
olanın adına and içirlər və sözlərini təsdiq edən and hər iddiaya son qoyur. 17 Eləcə də Allah
vədin varislərinə iradəsinin dəyişməzliyini daha açıq-aşkar etmək istəyərək Öz vədini
andla təsdiqlədi. 18 Belə ki qarşımıza qoyulan ümidə bağlanmaq üçün Allaha sığınan bizlər
Allahın bunlarda yalan danışması qeyri-mümkün olduğuna görə iki dəyişilməz şeydə –
Onun vəd və andında böyük təsəlliyə malik olaq. 19 *Can lövbərimiz kimi möhkəm və
sarsılmaz olan bu ümid məbədin pərdəsinin arxasındakı iç otağa daxil olur. 20 *İsa ilk
olaraq bizim uğrumuzda oraya daxil oldu; O, Melkisedeq vəzifəli əbədi Baş Kahin olmuşdu.

7

Kahin Melkisedeq

1 *Bu Melkisedeq Salem padşahı və Allah-Taalanın kahini idi. Padşahları məğlub edib
geri qayıdan İbrahimin pişvazına çıxdı və ona xeyir-dua verdi. 2 İbrahim də ona hər şeyin
onda bir hissəsini verdi. Melkisedeq ən əvvəl öz adının mənasına görə salehlik padşahıdır,
sonra isə Salem padşahı, yəni sülh padşahıdır. 3 O, atasız, anasız olub nəsil şəcərəsi yoxdur.
Nə günlərinin başlanğıcı, nə də həyatının sonu var. Lakin Allahın Oğluna bənzədilmiş
əbədi kahin olaraq qalır.
4 Baxın bu adam necə böyükdür ki, ulu babamız İbrahim belə, qənimətlərinin onda bir
hissəsini ona verdi. 5 *Levi oğullarından kahinlik vəzifəsini alanlar, Qanuna görə xalqdan,
yəni İbrahim nəslindən olduqları halda, öz qardaşlarından onda bir hissəni almaq əmrinə

* 5:12 1Kor. 3:2 * 6:13 Yar. 22:16-17 * 6:19 Lev. 16:1-2 * 6:20 zəb. 110:4 * 7:1 Yar. 14:17-20 * 7:5 Say. 18:21

malikdirlər. [6] Amma onların nəslindən olmayan Melkisedeq İbrahimdən onda bir hissəni
aldı və vədlərə malik olana xeyir-dua verdi. [7] Şübhəsiz ki, böyük özündən kiçiyə xeyir-dua
verər. [8] Burada onda bir hissəni ölümlü insanlar alır, orada isə yaşadığına dair şəhadətə
malik olan bir nəfər alır. [9] Demək olar ki, onda bir hissəni alan Levi də İbrahim vasitəsilə
onda bir hissəni vermişdi. [10] Çünki Melkisedeq İbrahimin pişvazına çıxanda Levi hələ
əcdadının belində idi.

Yeni kahinlik nizamı

[11] Beləliklə, əgər kamillik Levililərin kahinliyi vasitəsilə əldə edilsəydi – çünki xalq bu
kahinliyə əsasən Qanunu alıb – Harun vəzifəli deyil, Melkisedeq vəzifəli başqa bir kahinin
təyin edilməsi barədə danışmağa daha nə ehtiyac vardı? [12] Çünki kahinlik dəyişiləndə
Qanunun da dəyişilməsinə ehtiyac var. [13] Haqqında bu sözlər deyilən Adam başqa bir
qəbiləyə mənsubdur və bu qəbilədən heç kəs qurbangahda xidmət etməmişdir. [14] Axı
Rəbbimizin Yəhuda qəbiləsindən törəməsi məlumdur. Musa bu qəbilə barəsində kahinlərə
aid bir söz deməmişdi. [15] Melkisedeqə bənzər başqa bir Kahinin təyin edilməsi bunu daha
da aydın göstərir. [16] O, Qanunun cismani kahinlik əmrinə görə deyil, tükənməz həyat
qüdrətinə görə Kahin oldu. [17] *Çünki
«Sən Melkisedeq vəzifəli əbədi bir Kahinsən»
deyə şəhadət olunur. [18] Bundan əvvəlki əmr zəif və yararsız olduğuna görə ləğv olunur.
[19] Çünki Qanun heç bir şeyi kamilləşdirməyib. Bunun yerinə bizi Allaha yaxınlaşdıran daha
gözəl ümid verilir.

[20] Bu kahinlik isə andsız olmadı. O biri kahinlər andsız kahin oldu. [21] *Lakin İsa Ona
«Rəbb and içdi, qərarını dəyişməz:
"Sən əbədi* bir Kahinsən"»
deyən Allah vasitəsilə andla kahin oldu. [22] Buna görə İsa daha yaxşı əhdin zəmanətçisi
oldu.

[23] Bununla belə, həmin kahinlərin sayı çox idi, çünki ölüm onların vəzifədə qalmasına
mane olurdu. [24] Lakin İsa əbədi yaşadığı üçün daimi kahinliyə malikdir. [25] Buna görə O Özü
vasitəsilə Allaha yaxınlaşanları tam xilas etməyə qadirdir. Çünki O onlar üçün vəsatətçilik
etməkdən ötrü həmişə yaşayır.

Yeni əhdin Baş Kahini

[26] Həqiqətən, bizə belə bir Baş Kahinin olması münasibdir ki, O, müqəddəs, günahsız,
ləkəsiz, günahkarlardan ayrılmış, göylərdən daha ucalara qaldırılmış olsun. [27] *O başqa
baş kahinlər kimi əvvəlcə öz günahları, sonra da xalqın günahları üçün hər gün qurban
təqdim etmək məcburiyyətində deyil. Çünki Özünü qurban verməklə bunu birdəfəlik etdi.
[28] Qanun zəiflikləri olan insanları baş kahin təyin edir. Lakin Qanundan sonra verilmiş and
sözü əbədi olaraq kamilləşdirilmiş Oğulu təyin etdi.

8

[1] *Deyilənlərin əsası isə budur: bizim elə bir Baş Kahinimiz var ki, göylərdəki möhtəşəm
Allahın taxtının sağında oturub. [2] O, Müqəddəs məkanda və insanın deyil, Rəbbin qurduğu
həqiqi çadırda xidmət edir. [3] Hər baş kahin təqdim və qurban gətirmək üçün təyin olunur.
Buna görə bizim də Baş Kahinimizin təqdim etmək üçün nəyisə olmalıdır. [4] Əgər Özü yer
üzündə olsaydı, əsla Kahin olmazdı. Çünki Qanuna əsasən təqdim gətirənlər var. [5] *Onlar
göylərdəkilərin təsviri və kölgəsi olan yerdə ibadət edir, necə ki Musa İbadət çadırını
qurmaq üzrə olanda Allah onu xəbərdar etmişdi:
«Dağda sənə göstərilən nümunəyə görə bunların hamısını ehtiyatla düzəlt».
[6] Amma indi İsa daha yaxşı vədlər üzərində qurulmuş daha yaxşı bir əhdin Vasitəçisi
olduğu qədər üstün bir xidmətə nail oldu.

[7] Əgər ilk əhd qüsursuz olsaydı, ikinci əhdə səbəb axtarılmazdı. [8] *Çünki Allah Öz xalqını

---

* 7:17 Zəb. 110:4 * 7:21 Zəb. 110:4 * 7:21 əbədi – bəzi əlyazmalarda Melkisedeq vəzifəli əbədi. * 7:27 Lev. 9:7 * 8:1 Zəb. 110:1 * 8:5 Çıx. 25:40; Həv. 7:44 * 8:8 Yer. 31:31-34

təqsirkar çıxararaq deyir:
«Rəbb bəyan edir:
“İsrail xalqı və Yəhuda xalqı ilə
Yeni bir əhd bağlayacağım günlər yaxınlaşır.
9 Bu əhd
Atalarını Misir torpağından çıxartmaq üçün
əllərindən tutduğum gün
Onlarla bağladığım əhdə bənzəməyəcək.
Çünki onlar əhdimə sadiq qalmadılar,
Mən də onlardan üz döndərdim”
Rəbb belə bəyan edir.
10 “O günlərdən sonra
İsrail xalqı ilə
Bağlayacağım əhd belədir”
Rəbb bəyan edir,
“Qanunlarımı onların zehinlərinə qoyub
Ürəklərinə yazacağam.
Mən onların Allahı,
Onlar da Mənim xalqım olacaq.
11 Bir kəs öz həmvətənini yaxud qardaşını
‹Rəbbi tanı› deyib öyrətməyəcək.
Çünki böyükdən kiçiyə qədər hamı Məni tanıyacaq.
12 Çünki təqsirlərinə qarşı mərhəmətli olacağam,
Günahlarını daha yada salmayacağam”».

13 Allah «Yeni əhd» deməklə birincisinin köhnə olduğunu göstərir. Köhnələn və yaşa dolansa çox keçmədən yox olur.

9

*Yeni əhdin qurbanı köhnə*sindən üstündür

1 Birinci əhdin də ibadət barəsindəki qaydaları və dünyəvi Müqəddəs məkanı var idi. 2 *Bir çadır qurulmuşdu. Müqəddəs yer adlanan ilk bölmədə çıraqdan, masa və təqdis çörəkləri var idi. 3 *İkinci pərdə arxasında isə ən Müqəddəs yer adlanan bir bölmə var idi. 4 *Burada qızıl buxur qurbangahı ilə hər tərəfdən qızılla örtülmüş əhd sandığı var idi. Sandığın içində manna ilə dolu qızıl qab, Harunun tumurcuqlamış əsası və əhd lövhələri var idi. 5 *Sandığın üzərində isə kəffarə qapağına kölgə salan izzətli keruvlar var idi. Lakin bunlar barəsində indi ətraflı danışa bilmirik.

6 *Bu şeylər belə qurulduqdan sonra kahinlər həmişə çadırın ilk bölməsinə daxil olub ibadət aparırlar. 7 *İkinci bölməsinə isə yalnız baş kahin daxil ola bilər. O da özü üçün və xalqın bilmədən işlətdiyi günahlar üçün orada təqdim etdiyi qurban qanı olmadan o yerə daxil ola bilməz. 8 Müqəddəs Ruh bununla göstərir ki, çadırın ilk bölməsi durduqca ən Müqəddəs yerə gedən yol hələ aşkar olmamışdır. 9 Bu çadır indiki vaxt üçün bir misaldır. Bu səbəbdən ibadət edənin vicdanını kamilləşdirə bilməyən təqdimlər və qurbanlar verilir. 10 Bunlar ancaq yemək, içmək və cürbəcür yuyunma tərzləri ilə, yəni hər şeyin nizama salınacağı vaxtadək qüvvədə olub cismani işlərə məxsus olan qaydalarla əlaqədardır.

11 Lakin Məsih indi gələn* nemətlərin Baş Kahini olaraq gəldi. İnsan əli ilə qurulmayan, yəni bu yaradılışdan olmayan daha böyük və daha mükəmməl çadırdan keçib 12 *təkələrlə

---

* 9:2 Çıx. 25:23-40; 26:1-30; 36:8-34; 37:10-24 * 9:3 Çıx. 26:31,33 * 9:4 Çıx. 16:33; 25:10-16; 30:1-6; 37:25-28; Say. 17:8-10; Qanun. 10:3-5 * 9:5 Çıx. 25:17-22; 37:6-9 * 9:6 Say. 18:2-6 * 9:7 Lev. 16:1-34 * 9:11 İndi gələn – bəzi əlyazmalarda gələcək. * 9:12 Lev. 16:15-16; Say. 19:9,17-19

danaların qanı ilə yox, Öz qanı ilə ən Müqəddəs yerə birdəfəlik daxil oldu; əbədi
satınalınmanı təmin etdi. 13 Çünki əgər təkələrlə buğaların qanı və düyənin külünün
murdar olanların üstünə səpilməsi onları təqdis edib cismən təmizləyirsə, 14 deməli,
əbədi Ruh vasitəsilə Özünü qüsursuz olaraq Allaha təqdim etmiş Məsihin qanı var olan
Allaha ibadət edə bilməmiz üçün vicdanımızı ölüm gətirən əməllərdən nə qədər çox
təmizləyəcək!
15 Buna görə də çağırılmışların vəd edilən əbədi irsi alması üçün Məsih Yeni əhdin
Vasitəçisidir. Çünki O, Birinci əhd zamanı etdikləri təqsirlərdən onları satın almaq üçün
ölmüşdü. 16 Bir vəsiyyətnamə varsa, vəsiyyət edənin ölümünü sübut etmək lazımdır.
17 Çünki vəsiyyətnamə yalnız ölümdən sonra qüvvəyə minir. Vəsiyyət edən sağ olanda
vəsiyyətnamənin heç bir qüvvəsi yoxdur. 18 Bu səbəbə görə Birinci əhd də qan axıdılmadan
qüvvəyə minmədi. 19 *Musa Qanunun hər əmrini bütün xalqın önündə bəyan edəndən
sonra su, al rəngli yun və züfa otu ilə dana və təkələrin† qanını götürüb həm kitabın özünə,
həm də bütün xalqın üzərinə səpərək dedi:
20 «Budur Allahın sizə əmr etdiyi əhdin qanı».
21 *Eyni tərzdə çadır və bütün xidmət əşyalarının üzərinə qan səpdi. 22 *Demək olar ki,
Qanuna görə hər bir şey qanla təmizlənir və qan axıdılmadan bağışlanma olmur.

Son qurban

23 Beləliklə, göylərdəkilərin təsvirlərini bu qurbanlarla, göylərdəkiləri isə bunlardan
daha yaxşı qurbanlarla təmizləmək lazım idi. 24 Məsih əsl Müqəddəs məkanın nümunəsi
olub insan əli ilə qurulan Müqəddəs məkana deyil, göyün özünə daxil oldu ki, indi
bizim üçün Allahın hüzurunda zahir olsun. 25 Baş kahin hər il özünün olmayan qanla ən
Müqəddəs yerə girər. Amma Məsih Özünü dəfələrlə təqdim etmək üçün göyə girmədi.
26 Elə olsaydı, O, dünya yaranandan bəri dəfələrlə əzab çəkməli olardı. İndi isə dövrlərin
sonunda, O Özünü qurban verməklə günahı aradan qaldırmaq üçün bir dəfə zühur etdi.
27 *Necə müəyyən edilmişdir ki, insanlar bir dəfə ölüb ondan sonra mühakimə olunsunlar,
28 eləcə də Məsih bir çoxlarının günahını Öz üzərinə götürmək üçün bir dəfə təqdim
edilmişdir və ikinci dəfə günahın öhdəsindən gəlmək üçün deyil, xilas gətirmək üçün Onu
gözləyənlərə zühur edəcək.

10

1 Qanunda gələcək nemətlərin əsli deyil, kölgəsi var. Buna görə də Qanun ildən-ilə daimi
bir surətdə təqdim olunan eyni qurbanlar vasitəsilə Allaha yaxınlaşanları əsla kamil edə
bilməz. 2 Əks təqdirdə, bu qurbanların təqdim olunmasına son qoyulardı. Çünki ibadət
edənlər birdəfəlik təmizlənəndən sonra artıq günahlarına görə vicdan əzabı çəkməzdilər.
3 Amma bu qurbanlar vasitəsilə insanlar ildən-ilə günahlarını yadlarına salır. 4 Çünki
buğaların və təkələrin qanı ilə günahları aradan qaldırmaq qeyri-mümkündür.
5 *Buna görə Məsih dünyaya gələndə deyir:
«Qurban və təqdim istəmədin,
Amma Mənə bir bədən hazırladın.
6 Yandırma qurbanı, günah qurbanından xoşun gəlmədi.
7 O zaman dedim: "Budur, gəlmişəm,
Kitab tumarında Mənim haqqımda yazılıb.
Ay Allah, Sənin iradəni yerinə yetirim"».
8 Məsih əvvəl dedi:
«Qurban, təqdim, yandırma qurbanı və günah qurbanı istəmədin,
Bunlardan xoşun gəlmədi».

---

* 9:19 Çıx. 24:6-8 † 9:19 Dana və təkələrin – bəzi əlyazmalarda danaların. * 9:21 Lev. 8:15
* 9:22 Lev. 17:11 * 9:27 Yeş. 53:12 * 10:5 Zəb. 40:6-8

Bunlar hamısı Qanuna görə təqdim olunur. [9] Sonra dedi: «Budur, gəlmişəm, Sənin iradəni*
yerinə yetirim». Yəni, Məsih ikinci əhdi qüvvəyə mindirmək üçün birincisini ləğv edir.
[10] Bu iradəyə əsasən biz İsa Məsihin bədəninin birdəfəlik təqdim olunmasına görə təqdis
olunduq.
[11] Hər bir kahin hər gün xidmətini icra edərək əsla günahları aradan qaldıra bilməyən
eyni qurbanları dəfələrlə təqdim edir. [12] *Amma Məsih günahlar üçün yalnız bir qurban
təqdim edəndən sonra əbədi olaraq Allahın sağında oturdu. [13] O vaxtdan bəri O,
düşmənlərinin Onun ayaqları altına kətil kimi salınmasını gözləyir. [14] Çünki O yalnız bir
təqdim vasitəsilə təqdis olunmaqda olanları həmişəlik kamilləşdirdi.
[15] Müqəddəs Ruh da bu haqda bizə şəhadət edir. Çünki əvvəl deyir:
[16] *«“O günlərdən sonra
Onlarla bağlayacağım əhd belədir”
Rəbb bəyan edir,
“Qanunlarımı onların ürəyinə qoyub
Zehinlərinə yazacağam”».
[17] Sonra deyir:
«Günahlarını və qanunsuzluqlarını yada salmayacağam».
[18] Günahların bağışlanması olanda isə artıq günah üçün təqdim etmə yoxdur.

*N*əsihət və xəbərdarlıq

[19] Beləliklə, ey qardaşlar, İsanın qanı sayəsində ən Müqəddəs yerə daxil olmağa
cəsarətimiz çatır. [20] O bizə pərdədən, yəni Öz cismindən keçən yeni və canlı bir yol
açmışdır. [21] Həm də O, Allahın evi üçün cavabdeh olan böyük bir Kahinimizdir. [22] *Ona
görə ürəklərimiz pis vicdandan paklanmış, bədənlərimiz də təmiz su ilə yuyulmuş halda
imanın tam etimadı ilə, səmimi qəlblə Allaha yaxınlaşaq. [23] Ümid verən əqidədən möhkəm
tutaq, çünki vəd verən Allah sadiqdir. [24] Bir-birimizi məhəbbətə və xeyirxah əməllər
etmək üçün necə həvəsləndirmək haqqında fikirləşək. [25] Bəzi adamların vərdiş etdiyi kimi
birgə yığışmağımızı tərk etməyək. Lakin qiyamət gününün† yaxınlaşdığını gördükcə bir-
birimizi daha çox ruhlandıraq.
[26] *Həqiqəti dərk edib qəbul edəndən sonra qəsdən günah etməkdə davam etsək, artıq
günah üçün qurban qalmır. [27] Lakin mühakimənin və Allahın düşmənlərini yandırıb-yaxan
şiddətli alovun dəhşətlə gözlənməsi qalır. [28] *Musanın Qanununu heç sayan adam iki
yaxud üç şahidin sözü ilə rəhm edilmədən öldürülür. [29] *Əgər bir nəfər Allahın Oğlunu
tapdalayaraq təqdis edildiyi əhdin qanını adi bir şey sayıb Allahın lütfkar Ruhunu təhqir
edərsə, sizcə bundan nə qədər ağır cəzaya layiq sayılacaq? [30] *Çünki
«Qisas Mənimdir, əvəzini Mən verəcəyəm»
və yenə də
«Rəbb Öz xalqını mühakimə edəcək»
deyəni tanıyırıq. [31] Var olan Allahın əlinə düşmək dəhşətdir!
[32] Siz əvvəlki günləri xatırlayın. O vaxt Allahın nuru üzərinizə saçandan sonra əzablı,
böyük mübarizəyə tab gətirdiniz. [33] Bəzən təhqir və əziyyətlərə uğrayıb tamaşaya
qoyuldunuz, bəzənsə eyni rəftara məruz qalanların dərdinə şərik oldunuz. [34] Həm də
siz məhbusların çəkdiyi əzablara şərik oldunuz, özünüzün daha yaxşı və daimi malınız
olduğunu bilərək əmlakınızın talan edilməsini sevinclə qəbul etdiniz. [35] Buna görə
cəsarətinizi itirməyin, bu cəsarətə görə mükafatınız böyükdür. [36] Çünki Allahın iradəsini
yerinə yetirib vəd olunan şeyi almaq üçün sizin tab gətirməyə ehtiyacınız var. [37] *Çünki
«Bir az müddətdən sonra

---

* 10:9 Sənin iradəni – bəzi əlyazmalarda Ay Allah, Sənin iradəni. * 10:12 Zəb. 110:1 * 10:16 Yer. 31:33-34; İbr. 8:10-12 * 10:22 Lev. 8:30; Yez. 36:25 † 10:25 Qiyamət günü – hərfi tərcümədə gün. * 10:26 Yeş. 26:11 * 10:28 Qanun. 17:6; 19:15 * 10:29 Çıx. 24:8 * 10:30 Qanun. 32:35-36; Rom. 12:19 * 10:37 Hab. 2:3-4; Rom. 1:17; Qal. 3:11

Gələn gələcək, gecikməyəcək.
38 Amma saleh adamım imanla yaşayacaq.
Əgər geri çəkilsə, ondan razı qalmayacağam».
39 Bizsə geri çəkilib həlak olanlardan deyilik; iman edib canlarının xilasına nail olanlardanıq.

11

İman qəhrəmanları

1 İman ümid edilənlərə etibar etmək, görünməyən şeylərə əmin olmaqdır. 2 Əcdadlarımız imanları üçün müsbət şəhadət aldılar.

3 *İman vasitəsilə dərk edirik ki, kainat Allahın kəlamı ilə yarandı, beləcə də görünən şeylər görünməyənlərdən törədi.

4 *İman vasitəsilə Habil Allaha Qabildən daha yaxşı bir qurban təqdim etdi. Bunun vasitəsilə saleh olduğu təsdiq edildi, çünki Allah onun təqdimləri barədə şəhadət etdi. Habil ölmüş olduğu halda iman vasitəsilə hələ də danışır.

5 *Xanok ölümü görməsin deyə iman vasitəsilə dünyadan götürüldü. Onu tapa bilmədilər, çünki Allah onu dünyadan götürmüşdü. Götürülməzdən əvvəl o, şəhadət almışdı ki, Allahı razı salıb. 6 İman olmadan Allahı razı salmaq qeyri-mümkündür. Çünki Allaha yaxınlaşan şəxs inanmalıdır ki, O var və Onu axtaranlara mükafat verir.

7 *Nuh hələ gözə görünməyən şeylər barəsində edilən xəbərdarlığa iman vasitəsilə ciddi yanaşaraq öz ev əhlinin xilası üçün gəmi düzəltdi. O, iman vasitəsilə dünyanı məhkum etdi və imana görə olan salehliyi irs olaraq aldı.

8 *İbrahim çağırılanda iman vasitəsilə itaətli olub irs alacağı torpağa getdi. O hara getdiyini bilməyərək yola çıxdı. 9 *İman vasitəsilə vəd edilmiş ölkədə bir qərib kimi məskunlaşdı. O eyni vədin həmvarisləri olan İshaq və Yaqubla birlikdə çadırlarda yaşadı. 10 Çünki İbrahim memarı və banisi Allah olan bünövrəli şəhəri gözləyirdi. 11 *Sara özü sonsuz və yaşı ötmüş olduğu halda iman vasitəsilə nəsil yaratmaq üçün güc aldı, çünki vəd Edəni sadiq saydı. 12 *Buna görə də bir kişidən, artıq ölüdən fərqlənməyən birindən sayca göydəki ulduzlar qədər, dəniz kənarındakı qum kimi saysız-hesabsız nəsil törədi.

13 *Bunların hamısı imanlı olaraq öldü. Vəd edilən şeylərə nail olmadılar, amma bunları uzaqdan görüb salamladılar və özlərinin yer üzündə yad və qərib olduqlarını iqrar etdilər. 14 Axı belə sözləri deyənlər bir vətən axtardıqlarını göstərirlər. 15 Əgər onlar çıxdıqları ölkə barəsində düşünsəydilər, qayıtmağa imkanları olardı. 16 Amma əslində onlar daha yaxşı bir ölkəni, yəni səmavi vətəni arzu edirdilər. Buna görə Allah Özünü onların Allahı adlandırmaqdan utanmır, çünki O onlar üçün şəhər hazırlamışdır.

17 *İbrahim sınağa çəkildiyi vaxt iman vasitəsilə İshaqı qurban olaraq təqdim etdi. Vədlərə nail olmuş İbrahim bircə oğlunu qurban vermək niyyətində idi. 18 *Halbuki ona «İshaqdan törəyənlər sənin nəslin adlanacaq» deyilmişdi. 19 O, Allahı onu ölülər arasından diriltməyə qadir saydı. Buna görə də məcazi mənada İshaqı ölümdən geri aldı.

20 *İman vasitəsilə İshaq gələcək hadisələrlə əlaqədar Yaquba və Esava xeyir-dua verdi.

21 *Yaqub ölərkən Yusifin hər iki oğluna iman vasitəsilə xeyir-dua verdi və öz dəyənəyinin başına söykənib Allaha səcdə etdi.

22 *Yusif də ölərkən İsrail övladlarının Misirdən çıxacaqları haqqında iman vasitəsilə söz söyləyərək öz sümükləri barəsində əmr verdi.

---

* 11:3 Yar. 1:1; Zəb. 33:6,9; Yəh. 1:3 * 11:4 Yar. 4:3-10 * 11:5 Yar. 5:21-24 * 11:7 Yar. 6:13-22 * 11:8 Yar. 12:1-5 * 11:9 Yar. 35:27 * 11:11 Yar. 18:11-14; 21:2 * 11:12 Yar. 15:5; 22:17; 32:12 * 11:13 Yar. 23:4; 1Saln. 29:15; Zəb. 39:12 * 11:17 Yar. 22:1-14 * 11:18 Yar. 21:12; Rom. 9:7 * 11:20 Yar. 27:27-29,39-40 * 11:21 Yar. 47:31–48:1-20 * 11:22 Yar. 50:24-25; Çıx. 13:19

23 *Musa doğulanda anası və atası iman vasitəsilə onu üç ay gizlətdilər. Çünki onlar
uşağın gözəl olduğunu görüb padşahın fərmanından qorxmadılar.
24 *Musa böyüyəndən sonra firon qızının oğlu adlanmaqdan iman vasitəsilə imtina etdi.
25 Günahdan müvəqqəti zövq almaqdansa Allahın xalqı ilə birlikdə əzab çəkməyi üstün
tutdu. 26 Məsih naminə çəkdiyi təhqiri Misir xəzinələrindən daha böyük var-dövlət saydı,
çünki gözünü alacağı mükafata dikmişdi. 27 *İman vasitəsilə padşahın qəzəbindən qorx-
mayıb Misirdən çıxdı, çünki o, gözə Görünməyəni sanki görmüş kimi möhkəm dayandı.
28 *İman vasitəsilə Musa Pasxa qurbanının kəsilməsini və onun qanının çilənməsini həyata
keçirtdi ki, ilk doğulanları öldürən məhvedici mələk İsraillilərə toxunmasın.
29 *İman vasitəsilə İsraillilər Qırmızı dənizi qurudan keçən kimi keçdilər. Misirlilər də
bunu etməyə cəhd etdilər, amma boğuldular. 30 *İman vasitəsilə İsraillilər yeddi gün
Yerixonun ətrafında gəzdikdən sonra onun divarları yıxıldı. 31 İman vasitəsilə fahişə Raxav
casusları dostcasına qarşıladığı üçün itaətli olmayanlarla birgə həlak olmadı.
32 *Daha nə deyə bilərəm? Gideon, Baraq, Şimşon, İftah, Davud, Şamuel və başqa
peyğəmbərlər barəsində danışsam, vaxtım çatmaz. 33 *İman vasitəsilə onlar padşahlıqları
məğlub etdilər, ədaləti icra etdilər, vədlərə nail oldular, aslanların ağızlarını bağladılar,
34 *şiddətli alovu söndürdülər, qılıncın ağzından qaçdılar, zəiflikdən qüvvətləndilər,
döyüşdə güclü oldular, yadellilərin ordularını qovdular. 35 *Qadınlar öz ölülərini dirilmiş
geri aldılar. Bəziləri işgəncə çəkəndə qurtulmaqdan imtina etdilər ki, dirilib daha yaxşı
həyata nail olsunlar; 36 *digərləri də təhqir olunub döyüldülər, habelə zəncirlərə və
həbslərə məruz qaldılar; 37 *onlar daşqalaq edildilər, mişarlanıb bölündülər,* qılıncdan
keçirilib öldürüldülər. Bəziləri isə qoyun dərisinə və keçi gönünə bürünərək gəzib-
dolaşdılar, yoxsulluğa, əzab-əziyyətə məruz qaldılar. 38 Dünya onlara layiq deyildi. Onlar
səhralarda, dağlarda, mağaralarda və yeraltı oyuqlarda dolaşıb gəzdilər.
39 Onların hamısı iman vasitəsilə müsbət şəhadət aldı, amma vəd edilənə nail olmadı.
40 Çünki Allah bizim üçün daha yaxşı şey hazırlamışdır ki, onlar bizsiz kamilliyə çatmasın.

12

Allah tərbiyə verən Atadır

1 Buna görə bu qədər böyük şahidlər buludu ilə əhatə olunduğumuz üçün biz hər bir
yükü və bizi asanlıqla çaşdıran günahı tərk edib qarşımızdakı yarışda dözümlə qaçaq.
2 Gözümüzü imanımızın Banisi və Kamilləşdiricisi olan İsaya dikək. O, qarşısına qoyulan
sevincə görə rüsvayçılığı heç sayıb çarmıxa çəkilməyə tab gətirdi və Allahın taxtının
sağında oturdu. 3 Günahkarlardan Ona qarşı olan bu qədər düşmənçiliyə dözən Şəxs
barəsində düşünün ki, yorulub ruhdan düşməyəsiniz.
4 Günaha qarşı etdiyiniz mübarizədə hələ qan tökməcək qədər möhkəm durmamısınız.
5 *Sizə oğul deyib verilən bu nəsihəti unutdunuz:
«Oğlum, Rəbbin verdiyi tərbiyəyə xor baxma,
Onun məzəmmətindən ruhdan düşmə.
6 Çünki Rəbb sevdiyini tərbiyələndirər,
Qəbul etdiyi hər oğulu döyər».
7 Tərbiyəyə tab gətirin. Allah sizinlə övladları kimi rəftar edir. Elə bir oğul varmı
atası onu tərbiyələndirməsin? 8 Hər kəs üçün ümumi olan tərbiyədən məhrum olsanız,
deməli, siz oğul yox, qeyri-qanuni övladsınız. 9 Həm də əgər bizi tərbiyələndirən cismani

* 11:23 Çıx. 1:22; 2:2 * 11:24 Çıx. 2:10-12 * 11:27 Çıx. 2:15 * 11:28 Çıx. 12:21-30 * 11:29 Çıx. 14:21-31
* 11:30 Yeşua 2:1-21; 6:12-25 * 11:32 Hak. 4:6–5:31; 6:11–8:32; 11:1–12:7; 13:2–16:31; 1Şam. 1:1–28:3; 16:11; 1Pad.
2:11 * 11:33 Dan. 6:1-27 * 11:34 Dan. 3:1-30 * 11:35 1Pad. 17:17-24; 2Pad. 4:25-37 * 11:36 1Pad. 22:26-27;
2Saln. 18:25-26; Yer. 20:2; 37:15; 38:6 * 11:37 2Saln. 24:21 * 11:37 Bölündülər – bəzi əlyazmalarda
bölündülər, sınağa çəkildilər. * 12:5 Əyy. 5:17; Sül. 3:11-12; Vəhy 3:19

atalarımıza hörmət ediriksə, ruhani Ataya daha çox tabe olaraq yaşamalı deyilikmi?
10 Atalarımız bizi qısa bir müddətə öz dərk etdikləri kimi tərbiyələndirdilər. Amma Allah
Onun müqəddəsliyinə ortaq olaq deyə bizi xeyrimiz üçün tərbiyələndirir. 11 Hər tərbiyə
isə indiki vaxt sevinc deyil, kədər verən bir şey kimi görünür, amma sonradan bu yolda
yetişdirilənlərə salehliyin dinclik səmərəsini hasil edir.

12 *Buna görə yorğun əllərinizi qaldırın və zəiflənmiş dizlərinizi gücləndirin.
13 Ayaqlarınız üçün düz yollar seçin ki, axsaq bədən üzvləriniz yerindən çıxmasın,
əksinə sağalsın.

Allahın lütfünü rəddetməyin

14 Hamı ilə birlikdə sülh içində yaşamağa və müqəddəs olmağa can atın, çünki
müqəddəsliyə nail olmadan heç kim Rəbbi görməyəcək. 15 *Diqqət edin ki, heç kim Allahın
lütfündən məhrum olmasın, aranızda bir acı kök böyüyüb əziyyət verməsin və bununla bir
çoxlarını murdar etməsin. 16 *Qoy heç kim əxlaqsız və yaxud Esav kimi allahsız olmasın. O,
bir qab xörəyə görə öz ilk oğulluq haqqını satdı. 17 *Bilirsiniz ki, bundan sonra da o, xeyir-
duanı irs olaraq almaq istəyirdi, lakin rədd olundu. Xeyir-duanı göz yaşları ilə axtardısa
da, atasının fikrini dəyişməyə qadir olmadı.

18 *Siz toxunula bilən, odla yanan bir şeyə,* qaranlığa, zülmətə, qasırğaya, 19 şeypur
gurultusuna və kəlam söyləyən səsə yaxınlaşmadınız; o səsi eşidənlər onlara daha bir
söz deyilməsin deyə yalvardılar. 20 *Çünki «əgər dağa bir heyvan belə, toxunsa, o,
daşqalaq edilsin» əmrinə tab gətirə bilməzdilər. 21 *Bu mənzərə o qədər qorxunc idi ki,
Musa «mən qorxu və lərzə içindəyəm» dedi. 22 *Lakin siz Sion dağına, var olan Allahın
şəhərinə – səmavi Yerusəlimə, saysız-hesabsız mələklərə, 23 göylərdə adları qeyd edilmiş
ilk doğulanların ümumi məclisinə və cəmiyyətinə, hamının Hakimi olan Allaha, kamala
çatmış salehlərin ruhlarına, 24 Yeni Əhdin Vasitəçisi olan İsaya və Habilin qanından daha
üstün söz deyən səpilmiş qana yaxınlaşdınız.

25 *Bunu Deyəni rədd etməyəsiniz deyə diqqətli olun. Çünki əgər yer üzündə xəbərdarlıq
edəni rədd edənlər cəzadan qaça bilmədilərsə, biz göylərdən xəbərdarlıq Edəndən üz
döndərsək, cəzadan qaça bilməyəcəyimiz daha çox yəqindir. 26 *O vaxt Onun səsi yeri
sarsıtdı. Amma indi

«Mən bir dəfə də yalnız yeri yox, göyü də lərzəyə gətirəcəyəm»

deyə vəd etmişdir. 27 «Bir dəfə də» sözü bunu göstərir: sarsıla bilən, yəni yaradılmış
şeylər aradan qaldırılacaq ki, sarsıla bilməyənlər daim var olsunlar. 28 Buna görə sarsılmaz
Padşahlığa nail olduğumuz üçün minnətdar olaq; belə ki möminlik və ehtiramla Allaha
məqbul tərzdə Ona ibadət edək. 29 *Çünki Allahımız yandırıb-yaxan alovdur.

13

Öyüd-nəsihətlər

1 Aranızda daimi qardaşlıq sevgisi olsun. 2 *Qonaqpərvər olmağı da unutmayın, çünki
belə davranan bəziləri bilmədən mələklərə qonaqpərvərlik göstərmişlər. 3 Özünüzü
həbsdə olanların yerinə qoyaraq onları yada salın. Əzab-əziyyət içində olanları da elə
xatırlayın ki, sanki özünüz onlarla birgə əzab-əziyyət çəkirsiniz. 4 Qoy hər kəs nikaha
hörmətlə yanaşsın. Qoy ər-arvad yatağı murdarlanmasın. Çünki Allah əxlaqsızları və
zinakarları mühakimə edəcək. 5 *Həyatınız pulpərəstlikdən azad olsun, nəyiniz varsa,

---

* 12:12 Sül. 4:26; Yeş. 35:3 * 12:15 Qanun. 29:18 * 12:16 Yar. 25:29-34 * 12:17 Yar. 27:30-40 * 12:18 Çıx. 19:16-22; 20:18-21; Qanun. 4:11-12; 5:22-27 * 12:18 Bir şeyə – bəzi əlyazmalarda dağa. * 12:20 Çıx. 19:12-13 * 12:21 Qanun. 9:19 * 12:22 Yar. 4:10 * 12:25 Çıx. 20:22 * 12:26 Haq. 2:6 * 12:29 Qanun. 4:24; 9:3 * 13:2 Yar. 18:1-8; 19:1-3 * 13:5 Qanun. 31:6,8; Yeşua 1:5

ona qane olun. Çünki Allah Özü demişdir: «Səni heç vaxt atmaram, səni heç vaxt tərk
etmərəm». 6 *Buna görə biz arxayınlıqla deyirik:
«Rəbb mənə yardım edəndir, heç qorxmaram.
İnsan mənə nə edə bilər?»
7 Allahın kəlamını sizə danışan rəhbərlərinizi yada salın. Onların həyat tərzinin
nəticəsinə baxıb imanlarını nümunə olaraq götürün. 8 İsa Məsih dünən, bu gün və əbədi
olaraq eynidir. 9 Müxtəlif və yad təlimlərlə yoldan azmayın, çünki ürək yeməklərlə deyil,
Allahın lütfü ilə qüvvətlənsə, yaxşıdır. Bu cür yemək qaydalarına riayət edənlər bir
xeyir görmədilər. 10 Bizim bir qurbangahımız var ki, ibadət çadırında xidmət edənlərin
ondan yeməyə icazəsi yoxdur. 11 *Çünki baş kahin günah qurbanı olan heyvanların qanını
Müqəddəs yerə gətirir, cəsədləri isə düşərgənin kənarında yandırılır. 12 Bunun kimi İsa da
Öz qanı ilə xalqı təqdis etmək üçün şəhər darvazasının kənarında əzab çəkdi. 13 Buna görə
Onun gördüyü təhqiri daşıyaraq düşərgənin kənarına çıxıb Onun yanına gedək. 14 Çünki
burada daimi şəhərimiz yoxdur, amma biz gələcək şəhəri axtarırıq. 15 Onda İsa vasitəsilə
həmişə Allaha həmd qurbanını, yəni Onun adını iqrar edənlərin dilinin bəhrəsi olan
sözləri təqdim edək. 16 Xeyirxahlıq etməyi və varınızı başqaları ilə bölüşməyi unutmayın,
çünki Allah bu cür qurbanlardan razı qalır.
17 Öz rəhbərlərinizə itaətli olun və onlara tabe olun. Axı onlar hər vaxt həyatınız
üçün qayğı çəkir, çünki hesabat verəcəklər. Qoy onlar bunu sevinclə etsinlər, ah-zarla
etməsinlər, çünki bu sizə fayda verməz.
18 Bizim üçün dua edin. Biz əminik ki, vicdanımız təmizdir və hər cəhətcə yaxşı həyat
tərzi sürməyə can atırıq. 19 Yanınıza tez qayıtmağım üçün dua etmənizi xüsusilə xahiş
edirəm.
20 Sülh qaynağı olan Allah – qoyunların böyük Çobanı olan Rəbbimiz İsanı əbədi əhdin
qanı ilə ölülər arasından dirildən Allah 21 sizi hər cür yaxşı şeylə təmin etsin ki, İsa Məsih
vasitəsilə Özünə xoş olanı bizdə* icra etsin və siz Onun iradəsini həyata keçirəsiniz. İsa
Məsihə əbədi izzət olsun! Amin.
22 Qardaşlar, sizdən xahiş edirəm, bu öyüd-nəsihət sözünü dözümlə qəbul edin, çünki
sizə qısaca yazdım. 23 Xəbəriniz olsun ki, qardaşımız Timotey azadlığa buraxılmışdır. Əgər
tezliklə yanıma gələrsə, onunla birlikdə sizi görəcəyəm.
24 Bütün rəhbərlərinizi və müqəddəslərin hamısını salamlayın. İtaliyadan olanlar sizə
salam göndərirlər.
25 Hamınıza lütf olsun!

---

* 13:6 Zəb. 118:6 * 13:11 Lev. 16:27 * 13:21 Bizdə – bəzi əlyazmalarda sizdə.

YAQUBUN MƏKTUBU
GİRİŞ

*«Yaqubun M*əktubu» «millətlər arasına səpələnmiş on iki qəbiləyə» ünvanlanıb. Bu məktubda təcrübi təlimatlar və öyüd-nəsihətlər var. Müəllif məsihçi münasibətlərini və davranışını öyrətmək üçün məcazi mənada bir çox ifadələr işlədir. Yaqub məsihçi nöqteyi-nəzərindən bir çox mövzulara toxunur. O öz məktubunda var-dövlət, yoxsulluq, sınaqlar, yaxşı davranış, iman və əməllər, dilimizdəki sözlər, müdriklik, münaqişələr, qürur və itaətkarlıq, başqalarını mühakimə etmək, öyünmək, səbir və digər vacib mövzulardan yazır. Yaqubun məktubu məsihçilərə imanla bərabər əmelləri də tətbiq etməyi vurğulayır. Kitabın məzmunu:

1:1-18 Sınaqlara dözmək
1:19-27 Eşitmək və icra etmək haqqında
2:1-13 Var-dövlət və yoxsulluq
2:14-26 İman və əməllər
3:1-12 Dil haqqında
3:13-18 Həqiqi müdriklik
4:1-17 Allaha tabe olmaq haqqında
5:1-6 Varlılara xəbərdarlıq
5:7-20 Səbir haqqında

1 *Allahın və Rəbb İsa Məsihin qulu mən Yaqubdan millətlər arasına səpələnmiş on iki
qəbiləyə* salam!

*Sınaqlara dözm*ək

2 Ey qardaşlarım, müxtəlif sınaqlarla üzləşəndə bunu böyük bir sevinc hesab edin.
3 Çünki bilirsiniz ki, imanınızın sınaqdan keçməsi dözüm yaradır. 4 Dözüm də öz əməlini
kamil etsin ki, siz yetkin və kamil adamlar olasınız, heç bir çatışmazlığınız olmasın.
5 Əgər sizlərdən birinin müdrikliyi çatışmırsa, hər kəsə səxavətlə və məzəmmət etmədən
verən Allahdan diləsin və ona veriləcək. 6 Amma qoy heç şübhə etmədən, imanla diləsin.
Çünki şübhə edən adam küləyin qaldırdığı və hərəkətə gətirdiyi dəniz dalğasına bənzəyir.
7 Qoy belə adam düşünməsin ki, Rəbdən bir şey alacaq. 8 O qərarsızdır, heç bir yolunda sabit
deyil.
9 *Qoy həqir qardaş öz ucalığı ilə fəxr etsin, 10 varlı qardaşsa öz həqirliyi ilə fəxr etsin,
çünki varlı insan otun çiçəyi kimi solub gedəcək. 11 Günəş çıxır, bərk isti olur və otu
qurudur. Otun çiçəyi tökülür və onun zahiri gözəlliyi itir. Varlı adam da beləcə, işləyə-
işləyə solacaq.
12 Sınağa dözən adam nə bəxtiyardır! Çünki sınaqdan keçəndən sonra Rəbbin Onu
sevənlərə vəd etdiyi həyat tacını alacaq. 13 Sınağa düşəndə qoy heç kim «Allah məni sınağa
çəkir» deməsin. Çünki Allah pisliklə sınağa çəkilmir və Özü də heç kimi sınağa çəkmir.
14 Lakin hər kəs öz ehtirası ilə aparılıb yoldan çıxarılaraq sınağa çəkilir. 15 Sonra ehtiras
boylu qalıb günah doğurur. Günah da yetişəndə ölüm törədir.
16 Ey sevimli qardaşlarım, aldanmayın: 17 hər yaxşı bəxşiş və hər kamil hədiyyə
yuxarıdan, Özündə heç bir dəyişiklik ya dönüklük kölgəsi olmayan nurlar Atasından†
gəlir. 18 O Öz iradəsinə görə həqiqət kəlamı ilə doğulmağımıza səbəb oldu ki, biz Onun
yaratdıqlarının bir növ nübarı olaq.

*Eşitm*ək və icra etmək

---

* 1:1 Mat. 13:55; Mark 6:3; Həv. 15:13; Qal. 1:19 * 1:1 On iki qəbiləyə – yəni imanlılara. * 1:9 Yeş. 40:6-7 † 1:17 Nurlar Atasından – yəni nur Olan və səma cisimlərini yaradan Ata Allahdan. Bax: Yar. 1:14-19; 1Yəh. 1:5.

19 Beləliklə, ey sevimli qardaşlarım, qoy hər bir adam eşitməkdə cəld, söz söyləməkdə
təmkinli və qəzəblənməkdə də təmkinli olsun. 20 Çünki insanın qəzəbi Allahın salehliyini
hasil etmir. 21 Buna görə də hər cür murdarlığı və dolub-daşan pisliyi kənara ataraq
ürəyinizə əkilən, canlarınızı xilas etməyə qadir olan kəlamı həlimliklə qəbul edin.
22 Bu kəlamın icraçısı olun, yalnız eşidənlər olub özünüzü aldatmayın. 23 Çünki kəlamı
eşidən, amma icraçısı olmayan şəxs güzgüdə öz üzünün cizgilərinə baxan adama bənzəyir:
24 O öz-özünə baxır, kənara çəkilir və dərhal necə olduğunu unudur. 25 Lakin kamil qanuna,
azadlıq qanununa diqqətlə baxıb ona bağlı qalan şəxs unutqan eşidən deyil, əməldə
icraçıdır; belə adam öz işində nə bəxtiyardır!
26 Əgər sizdən biri özünün mömin olduğunu düşünür, amma ürəyini aldadıb öz dilini
yüyənləmirsə, onun möminliyi puçdur. 27 Ata Allahın hüzurunda pak və nöqsansız
möminlik budur: yetimlərə və dullara onların əziyyətlərində qayğı göstərmək və özünü
dünyadan qoruyub ləkəsiz olmaq.

2

1 Qardaşlarım, izzətli Rəbbimiz İsa Məsihə iman edənlər olaraq insanlar arasında
tərəfkeşlik etməyin. 2 Məsələn, toplandığınız yerə qızıl üzüklü, gözəl geyinmiş bir adamla
eyni vaxtda kasıb, nimdaş paltarlı adam da gələrsə, 3 gözəl geyinmiş adama diqqət yetirib
«buyurun, burada əyləşin», kasıba da «sən orada dur» və yaxud «yerdə otur» deyərsinizsə,
4 öz aranızda ayrı-seçkilik edib pis fikirli hakimlər kimi davranmırsınızmı? 5 Ey sevimli
qardaşlarım, dinləyin: Allah bu dünyada kasıbları imanda zənginləşmək və Onu sevənlərə
vəd etdiyi Padşahlığın varisi olmaq üçün seçmədimi? 6 Sizsə kasıbı hörmətdən saldınız.
Məgər sizi sıxışdıran varlılar deyilmi? Sizi məhkəmələrə çəkən onlar deyilmi? 7 Sizin
məxsus olduğunuz Şəxsin şərəfli adına küfr edən onlar deyilmi?
8 *Əgər siz «qonşunu özün kimi sev» deyən Müqəddəs Yazıya görə Padşahınız Allahın
qanununa həqiqətən əməl edirsinizsə, yaxşı edirsiniz. 9 Amma əgər insanlar arasında
tərəfkeşlik edirsinizsə, günah etmiş olursunuz və Qanuna əsasən onu pozanlar kimi
məhkum olunursunuz. 10 Çünki kim Qanunun hamısına riayət edərək birində büdrəyirsə, o
bütün Qanuna qarşı təqsirkar olur. 11 *Çünki «zina etmə» deyən, «qətl etmə» də demişdir.
Əgər zina etməyib qətl edirsənsə, sən Qanunu pozmuş olursan. 12 Azadlıq qanunu ilə
mühakimə olunacaq adamlar kimi danışın və bu cür davranın. 13 Çünki mərhəmət
göstərməyən mərhəmətsiz mühakimə olunur. Mərhəmət mühakiməyə qalib gəlir.

İman və əməllər

14 Qardaşlarım, əgər bir kimsə yaxşı əməlləri olmadığı halda imanının olduğunu
bildirirsə, bunun xeyri nədir? Belə iman onu xilas edə bilərmi? 15 Əgər qardaş-bacılardan
birinin paltarı və gündəlik yeməyi yoxdursa 16 və sizdən biri ona «arxayın get, isin və
qarnını doydur» deyib onların yaşayışı üçün lazım olanları vermirsə, nə faydası var?
17 İman da elədir, əgər yaxşı əməlləri yoxdursa, özü-özlüyündə ölüdür.
18 Lakin kimsə belə deyə bilər: «Sənin imanın var, mənim də əməllərim». Sən imanını
mənə əməlsiz göstər, mən də sənə imanımı əməllərimlə göstərəcəyəm. 19 Sən Allahın
bir olduğuna inanırsansa, yaxşı edirsən. Cinlər də buna inanır və əsirlər! 20 Ey ağılsız
adam, əməlsiz imanın puç olduğuna sübut istəyirsənmi? 21 *Atamız İbrahim öz oğlu İshaqı
qurbangahda Allaha təqdim edəndə əməllərlə saleh sayılmadımı? 22 Görürsən, iman onun
əməlləri ilə birgə fəaliyyətdə idi və iman əməllərlə tamamlanmışdır. 23 *Beləliklə, «İbrahim
Allaha iman etdi və bu ona salehlik sayıldı» deyən Müqəddəs Yazı belə yerinə yetdi və
İbrahim Allahın dostu adlandırıldı. 24 Görürsünüz ki, insan yalnız imanla deyil, əməlləri
ilə də saleh sayılır. 25 *Eyni tərzdə məgər fahişə Raxav belə, qasidləri qəbul edib başqa
yolla geri göndərərək öz əməlləri ilə saleh sayılmadımı? 26 Çünki ruhsuz bədən ölü olduğu
kimi əməlsiz iman da ölüdür.

---

* 2:8 Lev. 19:18 * 2:11 Çıx. 20:13-14; Qanun. 5:17-18 * 2:21 Yar. 22:1-14 * 2:23 Yar. 15:6; 2Saln. 20:7; Yeş. 41:8; Rom. 4:3,9; Qal. 3:6 * 2:25 Yeşua 2:1-21

3

Dil haqqında

1 Qardaşlarım, bildiyiniz kimi biz müəllimlər daha ciddi bir mühakimədən keçəcəyik.
Bu səbəbə görə də çoxunuz müəllim olmayın. 2 Çünki hamımız çox büdrəyirik. Sözləri ilə
büdrəməyən bir kimsə bütün bədəni də yüyənləyə bilən kamil bir insandır. 3 Bizə itaət
etsinlər deyə atların ağzına yüyən taxırıq, beləcə bütün bədənlərini döndəririk. 4 Bax
gəmilər də böyük olduqları və güclü küləklər tərəfindən aparıldıqları halda sükançının
könlü haraya istəyirsə, kiçicik bir sükanla oraya dönür. 5 Dil də elədir, bədənin kiçik
üzvüdür, amma çox öyünür.

Baxın, balaca bir qığılcım böyük bir meşəni yandırır! 6 Dil də oddur. Dil bədən
üzvlərimizin arasında haqsızlıq dünyasıdır. O bütün bədənimizi ləkələyir və özü
cəhənnəmdən odlandırıldığı kimi həyatımızın gedişatını da odlandırır. 7 Çünki istər
heyvanların, istərsə də quşların, istər sürünənlərin, istərsə də dəniz məxluqlarının hər
cinsi insan nəsli tərəfindən əhliləşdirilir və əhliləşdirilmişdir. 8 Amma dili heç bir insan
əhliləşdirə bilmir. Dil qarşısıalınmaz bəladır və öldürücü zəhərlə doludur. 9 *Dilimizlə
Rəbb Ataya alqış edirik. Dilimizlə də Allahın surətində yaradılmış insanları lənətləyirik.
10 Alqış və lənət eyni ağızdan çıxır. Qardaşlarım, bu belə olmamalıdır. 11 Bir bulağın eyni
gözündən şirin və acı su çıxarmı? 12 Qardaşlarım, əncir ağacı zeytun və üzüm tənəyi də
əncir yetişdirə bilərmi? Eləcə də şor bulaqdan şirin su* gələ bilməz.

*H*əqiqi müdriklik

13 Aranızda müdrik və dərrakəli olan varmı? Qoy o öz yaxşı həyat tərzi ilə, müdriklikdən
yaranan həlimliklə yaxşı əməllərini göstərsin. 14 Amma ürəyinizdə acı qısqanclıq, xudbin
ehtiras varsa, öyünməyin və həqiqəti inkar etməyin. 15 Belə müdriklik yuxarıdan nazil
olan müdriklik deyil, ancaq dünyəvi, ruhani olmayan və şeytani müdriklikdir. 16 Çünki
harada qısqanclıq və xudbin ehtiras varsa, orada qarışıqlıq və hər cür pis əməl vardır.
17 Amma yuxarıdan nazil olan müdriklik əvvəla safdır, sonra da sülhpərvərdir, mülayimdir,
itaətlidir, mərhəmət və xeyirli bəhrələrlə doludur, qərəzsizdir, riyasızdır. 18 Sülh yaradan-
ların əkdiyi sülh toxumlarından salehlik bəhrəsi yetişir.

4

Allaha tabe olun

1 Aranızda dava və çəkişmələrin kökü haradandır? Bədənlərinizin üzvlərində mübarizə
edən ehtiraslarınızdan deyilmi? 2 Nə isə arzu edib əldə etməyincə adam öldürürsünüz.
Həsəd aparırsınız, amma istədiyinizə nail olmayınca çəkişib dava edirsiniz. Əldə edə
bilmirsiniz, çünki diləmirsiniz. 3 Diləyirsiniz, amma almırsınız, çünki öz kefinizə sərf
etmək üçün pis niyyətlə diləyirsiniz. 4 Ey vəfasızlar, dünya ilə dostluğun Allaha qarşı
düşmənçilik olduğunu bilmirsinizmi? Buna görə də dünya ilə dost olmaq istəyən özünü
Allaha düşmən edər. 5 Bəlkə güman edirsiniz ki, Müqəddəs Yazı əbəs yerə

«Allahın daxilimizə verdiyi* ruh qısqanclıqla həsrət çəkər»

deyir? 6 *Lakin Allah daha çox lütf verir. Bunun üçün belə deyilir:

«Allah məğrurlara qarşıdır,
İtaətkarlara isə lütf göstərər».

7 Buna görə də Allaha tabe olun. İblisə qarşı durun və o sizdən qaçacaq. 8 Allaha
yaxınlaşın, O da sizə yaxınlaşacaq. Ey günahkarlar, əllərinizi paklayın! Ey qərarsız
insanlar, ürəklərinizi saflaşdırın! 9 Kədərlənin, yas tutun, ağlayın! Qoy gülüşünüz yasa,
sevinciniz də qəmə dönsün! 10 Rəbbin önündə özünüzü aşağı tutun, O da sizi ucaldacaq.

11 Qardaşlar, bir-birinizi pisləməyin. Qardaşını pisləyən yaxud qardaşını mühakimə edən
kəs Qanunu pisləyir və Qanunu mühakimə edir. Amma sən Qanunu mühakimə edirsənsə,

---

* 3:9 Yar. 1:26 * 3:12 Şor bulaqdan şirin su – bəzi əlyazmalarda heç bir bulaqdan həm şor, həm də şirin su. * 4:5 Allahın daxilimizə verdiyi – bəzi əlyazmalarda Daxilimizdə qalan. * 4:6 Sül. 3:34

Qanunun icraçısı deyil, onun hakimisən. [12] Qanunverən və Hakim birdir, xilas etməyə və
həlak etməyə qadir olan Odur. Bəs sən kimsən ki, qonşunu mühakimə edirsən?
[13] *İndi siz belə deyirsiniz: «Bu gün yaxud sabah biz filan şəhərə gedib orada bir il
qalacağıq və ticarətlə məşğul olub pul qazanacağıq». [14] Əslində isə sabah nə baş verəcəyini
bilmirsiniz. Axı həyatınız nədir ki? Qısa bir müddətə görünüb sonra da yox olan buxardır.
[15] Bunun əvəzinə «əgər Rəbb istəyərsə, sağ qalarıq, bu və ya digər işi görərik» deməlisiniz.
[16] İndi isə siz öz təkəbbürlü olmağınızla öyünürsünüz. Bu cür öyünmələrin hamısı pisdir.
[17] Deməli, kimsə bir yaxşı işi görməli olduğunu bilib onu etmirsə, günah edir.

5

Varlılara xəbərdarlıq

[1] İndi isə, ey varlılar, başınıza gələcək kədərli hadisələrə görə fəryad edib ağlayın! [2] *Var-
dövlətiniz çürüyüb, paltarlarınızı da güvə yeyib. [3] Qızıl-gümüşünüz paslanıb. Onların pası
sizə qarşı şahidlik edəcək və ətinizi od kimi yandırıb-yaxacaq. Bu axır zamanda var-dövlət
yığmısınız. [4] *Bax zəmilərinizi biçən işçilərdən hiyləgərcəsinə gizlətdiyiniz əmək haqqı
sizə qarşı haray çəkir. Biçinçilərin fəryadı Ordular Rəbbinin qulaqlarına çatıb! [5] Siz yer
üzündə firavan yaşayıb kef çəkmisiniz. Boğazlanma günündə də özünüzü kökəldirsiniz!
[6] Sizə müqavimət göstərməyən salehi məhkum edib öldürdünüz.

*S*əbirli olun

[7] Beləliklə, ey qardaşlar, Rəbbin zühuruna qədər səbirli olun. Görün əkinçi birinci və
axırıncı yağış yağanacan səbir edərək torpağın qiymətli məhsulunu gözləyir. [8] Siz də
səbirli və ürəkli olun, çünki Rəbbin zühuru yaxındır. [9] Qardaşlar, mühakimə olunmamaq
üçün bir-birinizdən gileylənməyin. Budur, Hakim qapı arxasında durur! [10] Qardaşlar,
Rəbbin adı ilə danışmış peyğəmbərləri əzablara tab gətirmək və səbir nümunəsi kimi
götürün. [11] *Budur, biz dözümlü olanları bəxtiyar hesab edirik. Əyyubun dözümü
barəsində eşitmisiniz və Rəbbin axırda nə etdiyini də gördünüz, çünki Rəbb çox rəhmli
və mərhəmətlidir.
[12] *Lakin hər şeydən əvvəl, qardaşlarım, nə göyə, nə yerə, nə də başqa bir şeyə and için.
Qoy sizdə «bəli»niz bəli, «xeyr»iniz xeyr olsun ki, mühakiməyə düşməyəsiniz.
[13] Aranızda əzab çəkən varmı? Qoy dua etsin. Şadlanan varmı? Qoy ilahi oxusun.
[14] *Aranızda xəstə olan varmı? Qoy imanlılar cəmiyyətinin ağsaqqallarını çağırtdırsın. On-
lar da Rəbbin adına onu yağla məsh edərək dua etsinlər. [15] İmanla edilən dua xəstəni sağal-
dacaq və Rəbb onu ayağa qaldıracaq. Əgər o adam günah edibsə, bağışlanacaq. [16] Beləliklə,
günahlarınızı bir-birinizə etiraf edin və bir-biriniz üçün dua edin ki, sağalasınız. Saleh
adamın duası çox güclü və təsirlidir. [17] *İlyas təbiətcə bizim kimi bir adam idi və o səylə
dua etdi ki, yağış olmasın. Üç il altı ay torpağa yağış yağmadı. [18] *O yenə də dua etdi və
göy yağış yağdırdı, torpaq da barını verdi.
[19] *Qardaşlarım, əgər aranızdan biri haqq yolundan azar və kimsə onu doğru yola
qaytararsa, [20] qoy bilsin ki, günahkarı azdığı yolundan qaytaran onun canını ölümdən xilas
edər və bir çox günahın üstünü örtər.

---

* 4:13 Sül. 27:1 * 5:2 Mat. 6:19 * 5:4 Qanun. 24:14-15 * 5:11 Əyy. 1:20-22; 2:10; zəb. 103:8 * 5:12
Mat. 5:34-37 * 5:14 Mark 6:13 * 5:17 1Pad. 17:1; 18:1 * 5:18 1Pad. 18:41-45 * 5:19 Sül. 10:12; 1Pet. 4:8

PETERİN BİRİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

«*Peterin Birinci M*əktubu» Asiya vilayətinin şimal bölgəsinə yayılmış «Ruh tərəfindən təqdis olunan» (1:2) məsihçilərə ünvanlanıb. Məktubun yazılmasının məqsədi imana görə təqiblərə və iztirablara məruz qalan məsihçiləri ruhlandırmaqdır. Peter oxucularına İsa Məsihin Müjdəsini, Onun ölümünü, dirilməsini və vəd olunmuş zühurunu xatırladaraq onlara ümid verir. İmanlılar bunu anlayaraq iztirablara qatlanmalıdırlar. Onlar əmin olmalıdırlar ki, həqiqi imana malik olmaları üçün bu sınaqdan keçməlidirlər. Peter onları inandırır ki, «imanınızın sınaqdan keçməsi İsa Məsihin zühurunda sizə tərif, izzət və şərəf» gətirəcək (1:7).

Həvari Peter bu çətin dövrdə bacı-qardaşlarını ruhlandıraraq onları Məsihə məxsus olan adamlar kimi həyat tərzi keçirməyə çağırır.

Kitabın məzmunu:

1:1-12 Göylərdəki irs
1:13–2:10 Müqəddəs həyata çağırış
2:11-25 Məsihçilərin qarşısında duran işlər
3:1-7 Ər-arvad münasibətləri
3:8-22 Məsihçilərin iztirab zamanı davranış tərzi
4:1-19 Məsihçi həyat tərzi
5:1-14 Ağsaqqallara öyüd-nəsihət və xudahafizləşmə

1 İsa Məsihin həvarisi mən Peterdən seçilmiş, Pont, Qalatiya, Kappadokiya, Asiya vilayəti
və Bitinyaya yayılmış qəriblərə salam! 2 Ata Allahın qabaqcadan bilməsinə görə siz Ruh
tərəfindən təqdis olunaraq İsa Məsihə itaət etməniz və Onun qanının üzərinizə səpilməsi
üçün seçilmisiniz. Qoy lütf və sülh sizə bol-bol verilsin!

Göylərdəki irs

3 Rəbbimiz İsa Məsihin Allahına – Atasına alqış olsun! O Öz böyük mərhəmətinə
görə yenidən doğulmamızı təmin etdi. İsa Məsihin ölülər arasından dirilməsi ilə bizi
canlı ümidə, 4 çürüməz, ləkəsiz, solmaz bir irsə qovuşdurdu. Bu irs sizin üçün göylərdə
saxlanılır. 5 Siz Allahın qüdrəti ilə axır zamanda aşkar olunmağa hazır olan xilas üçün iman
vasitəsilə qorunursunuz. 6 Buna görə hal-hazırda qısa bir müddət cürbəcür sınaqlarda
kədərə düşməyə məcbur olsanız da, hədsiz sevinirsiniz; 7 belə ki imanınızın sınaqdan
keçməsi İsa Məsihin zühurunda sizə tərif, izzət və şərəf gətirsin. Bu imanınız odla
təmizlənsə belə, fani qızıldan daha çox dəyərlidir. 8 Siz İsa Məsihi görməmisiniz, amma
Onu sevirsiniz. Hətta siz Onu indi də görmürsünüz, lakin Ona iman edib təsvirolunmaz və
izzətli sevinclə hədsiz sevinirsiniz. 9 Çünki imanınızın nəticəsində canınızın xilasına nail
olursunuz.

10 Sizə göstəriləcək lütf barəsində əvvəlcədən xəbər verən peyğəmbərlər bu xilasa
dair araşdırma və tədqiqatlar apararDı. 11 Onların daxilində olan Məsihin Ruhu Məsihin
əzabları və onlardan sonrakı izzəti barədə əvvəlcədən şəhadət edirdi. Bunların necə və
nə vaxt gələcəyi barədə Ruhun nə göstərdiyini araşdırdılar. 12 Bu şeyləri elan edərək
özlərinə deyil, sizə xidmət etdikləri onlara açıqca göstərildi. Müjdəni göydən göndərilmiş
Müqəddəs Ruh vasitəsilə sizə yayanlar indi həmin xəbəri sizə bildirdilər. Mələklər də bu
şeyləri yaxından tanımaq arzusundadırlar.

*Müq*əddəs həyata çağırış

13 Buna görə ağlınızı toplayıb ayıq durun. Ümidinizi bütünlüklə İsa Məsihin zühurunda
sizə veriləcək lütfə bağlayın. 14 İtaətkar uşaqlar kimi cahil ikən qapıldığınız əvvəlki
ehtiraslara uymayın. 15 Amma sizi çağıran Allah müqəddəs olduğuna uyğun olaraq siz də
bütün həyat tərzinizdə müqəddəs olun, 16 *necə ki yazılıb: «Müqəddəs olun, çünki Mən

* 1:16 Lev. 11:44-45; 19:2

müqəddəsəm».
17 Tərəfkeşlik etmədən öz əməlinə görə hər kəsi mühakimə edən Allahı «Ata» deyə
çağırdığınız üçün bu qürbət dünyadakı vaxtınızı Allah qorxusunda keçirin. 18 Bildiyiniz
kimi, siz ata-babalarınızdan irs olaraq aldığınız puç həyat tərzindən qızıl ya gümüş kimi
fani şeylərlə deyil, 19 qüsursuz və ləkəsiz quzuya bənzəyən Məsihin qiymətli qanı bahasına
satın alınmısınız. 20 Dünya yaranmazdan əvvəl tanınmış Məsih bu axır zamanda sizə görə
zühur etdi. 21 Məsih vasitəsilə siz Onu ölülər arasından dirildib izzətləndirən Allaha iman
edirsiniz. Beləliklə, imanınız və ümidiniz Allaha bağlıdır.

22 Həqiqətə* itaət edərək ürəklərinizi saflaşdırıb riyasız qardaşlıq məhəbbətinə sahib
oldunuz. Buna görə bir-birinizi var gücünüzlə səmimi qəlbdən sevin. 23 Çünki siz çürüyən
toxumdan deyil, çürüməzdən, Allahın canlı, davamlı olan kəlamı vasitəsilə yenidən
doğulmusunuz. 24 *Ona görə ki
«Bütün bəşər ota bənzər,
Onun bütün gözəlliyi çöl çiçəyi kimidir.
Ot quruyar, çiçək tökülər,
25 Amma Rəbbin sözü əbədi qalar».
Sizə vəz olunan Müjdə sözü budur.

2

1 Beləliklə, hər cür pisliyi, hiyləni, ikiüzlülüyü, paxıllığı və hər cür böhtançılığı
üzərinizdən atın. 2 Anadan təzə olmuş çağalar kimi pak ruhani südə susayın ki, bununla
bəslənib böyüyərək xilasa nail olasınız. 3 *Çünki siz daddınız ki, Rəbb nə qədər xeyirxahdır.

Diri daş və seçilmiş xalq

4 İnsanların rədd etdiyi, amma Allahın qiymətli sayıb-seçdiyi diri Daşa, Rəbbə yaxın-
laşaraq 5 özünüz də diri daşlar kimi hörülün ki, ruhani ev qurulsun. Orada müqəddəs
kahin dəstəsi olasınız və İsa Məsih vasitəsilə Allaha məqbul olan ruhani qurbanlar təqdim
edəsiniz. 6 *Çünki Müqəddəs Yazıda yazılıb:
«Budur, Sionda bir daş,
Seçilmiş, qiymətli bir guşədaşı qoyuram.
Ona iman edən kəs əsla utandırılmaz».
7 *Beləliklə, iman edən sizlər üçün bu daş qiymətlidir, amma iman etməyənlər üçün
«bənnaların rədd etdiyi daş guşədaşı olub», 8 *«büdrəmə daşı və yıxma qayası» da oldu.
Onlar kəlama itaət etmədikləri üçün büdrəyir və onların təyinatı budur.

9 *Amma siz seçilmiş nəsil, Padşahın kahin dəstəsi, müqəddəs millət, Allaha məxsus olan
xalqsınız. Sizi qaranlıqdan Öz heyrətamiz nuruna çağıran Allahın çox gözəl işlərini elan
etmək üçün seçilmisiniz. 10 *Bir zamanlar xalq deyildiniz, amma indi Allahın xalqısınız.
Bir zamanlar mərhəmət tapmamışdınız, indi isə mərhəmət almısınız.
11 Sevimlilər, sizə yalvarıram, cana qarşı mübarizə aparan cismani ehtiraslardan uza-
qlaşın. Çünki siz bu dünyada qərib və gəlməsiniz. 12 İmanlı olmayanların arasında yaxşı
həyat tərzi sürün ki, sizi pislik edən adamlar kimi təqsirləndirib böhtan atsalar da, yaxşı
işlərinizi müşahidə edib Allahın onlara yaxınlaşdığı gündə Onu izzətləndirsinlər.

*R*əhbərlərə tabe olun

13 *İnsanın yaratdığı hər quruma Rəbb naminə tabe olun; həm ali hakimiyyət olduğuna
görə padşaha, 14 həm də pislik edənləri cəzalandırmaq, yaxşılıq edənləri də tərifləmək üçün
onun tərəfindən göndərilən valilərə tabe olun. 15 Çünki Allahın iradəsi yaxşılıq edərək
axmaqların cahilliyini susdurmanızdır. 16 Azad insanlar kimi yaşayın. Amma azadlığınızı

---

* 1:22 Həqiqətə – bəzi əlyazmalarda Ruh vasitəsilə həqiqətə. * 1:24 Yeş. 40:6-8 * 2:3 Zəb. 34:8 * 2:6 Yeş. 28:16 * 2:7 Zəb. 118:22 * 2:8 Yeş. 8:14-15 * 2:9 Çıx. 19:5-6; Qanun. 4:20; 7:6; 14:2; Yeş. 43:20-21; Titə 2:14 * 2:10 Huşə 2:23 * 2:13 Rom. 13:1

pislik etmək üçün bəhanə saymayıb Allahın qulları olaraq yaşayın. 17 Hamıya hörmət edin.
İmanlı bacı-qardaşları sevin, Allahdan qorxun, padşaha hörmət edin.
18 Ey xidmətçilər! Yalnız xeyirxah və mülayimlərə deyil, zalım ağalarınıza da tam
ehtiramla tabe olun. 19 Əgər biri Allah qarşısındakı vicdan naminə, haqsız yerə əzab çəkib
kədərə tab gətirirsə, bu, tərifə layiqdir. 20 Axı etdiyiniz günahlara görə döyülsəniz və buna
dözsəniz, bu sizə nə şərəf gətirər? Amma siz yaxşılıq etdiyiniz üçün əzab çəkib dözsəniz,
bu Allah qarşısında tərifə layiqdir. 21 Siz məhz bunun üçün çağırıldınız. Çünki Məsih də
sizin üçün əzab çəkdi və sizə nümunə oldu ki, siz də Onun izi ilə gedəsiniz.
22 *O heç bir günah etmədi,
Ağzından hiylə sözü çıxmadı.
23 *Onu söydülər, O isə cavabında söymürdü,
əzab çəkərək heç kimi hədələmirdi,
əksinə, ədalətli Hakimə Özünü təslim etdi.
24 *O, bədəni çarmıxa çəkilərək* bizim günahlarımızı Öz üzərinə götürdü ki, biz günaha
münasibətdə ölüb salehlik üçün yaşayaq. Onun yaraları ilə siz şəfa tapdınız. 25 *Hamınız
qoyun kimi yolunuzu azmışdınız, indi isə canınızın Çobanına və Nəzarətçisinə tərəf
döndünüz.

3

*Ər-arvad münasib*ətləri

1-2 *Ey arvadlar, siz də eyni tərzdə öz ərlərinizə tabe olun. Əgər onlardan bəzisi Allahın
kəlamına itaət etməzsə, siz arvadların ismətli, ehtiramlı həyat tərzinizi müşahidə etsinlər;
beləcə onları dinməz-söyləməz qazana bilərsiniz. 3 *Qoy sizin bəzəyiniz saçlarınızı hörüb
qızıl bər-bəzək taxmaq və gözəl geyimlər geyməklə zahiri şeylər deyil, 4 gizli olan daxili
varlığınız, həlim və sakit ruhun solmayan gözəlliyindən ibarət olsun. Bu, Allahın
qarşısında çox dəyərlidir. 5 Çünki qədim zamanlarda Allaha ümid bağlayan müqəddəs
qadınlar öz ərlərinə tabe olaraq belə bəzənərdilər. 6 *Məsələn, Sara İbrahimi «ağam» deyə
çağıraraq ona itaət edirdi. Siz də yaxşılıq edib heç bir qorxuya qapılmasanız, Saranın
övladları olursunuz.
7 *Ey ərlər, siz də bunun kimi arvadlarınızla ədəblə, onların daha zərif varlıqlar olduğuna
uyğun davranın. Sizinlə birlikdə Allahın lütf etdiyi həyatı irs olaraq aldıqlarına görə
onlara hörmət göstərin ki, dualarınıza maneçilik törədilməsin.

Salehlik uğrunda əziyyət çəkmək

8 Nəhayət, hamınız həmfikir olun. Başqalarının hər bir hissinə şərik olun, bir-birinizi
qardaşlıq məhəbbəti ilə sevin, rəhmli və itaətkar olun. 9 Pisliyə pisliklə, söyüşə də söyüşlə
cavab verməyin, əksinə xeyir-dua edin. Çünki bunun üçün çağırılmısınız ki, xeyir-duaları
irs olaraq alasınız. 10 *Çünki:
«Kim həyatdan kam almaq,
Xoş gün görmək istəyirsə,
Qoy dilini şərdən,
Ağzını hiylə danışmaqdan qorusun,
11 Qoy şərdən çəkinib yaxşılıq etsin,
Qoy sülhü axtarıb ardınca getsin!
12 Çünki Rəbbin gözü salehlərin üzərindədir,
Qulaqları onların fəryadlarına açıqdır.
Amma Rəbbin üzü şər işlər görənlərə qarşıdır».

---

* 2:22 Yeş. 53:9 * 2:23 Yeş. 53:7 * 2:24 Yeş. 53:5 * 2:24 Çarmıxa çəkilərək – hərfi tərcümədə ağacdan asılaraq. * 2:25 Yeş. 53:6 * 3:1-2 Ef. 5:22; Kol. 3:18 * 3:3 1Tim. 2:9-10 * 3:6 Yar. 18:12 * 3:7 Ef. 5:25; Kol. 3:19 * 3:10 Zəb. 34:12-16

13 Əgər yaxşılıq etməyə səy göstərsəniz, sizə kim pislik edər? 14 *Amma salehlik uğrunda
əzab çəksəniz belə, siz bəxtiyarsınız. İnsanların hədə-qorxu gəlməsindən qorxmayın və
lərzəyə düşməyin. 15 Lakin Məsihi* Rəbb kimi ürəyinizdə müqəddəs tutun. Daxilinizdə
olan ümid barəsində sizdən hesabat istəyən hər kəsə cavab vermək üçün hazır olun.
16 Vicdanınızı təmiz tutaraq bunu həlimliklə və ehtiramla edin ki, Məsihdə olan yaxşı
davranışınızı təhqir edənlər sizə atdıqları† böhtandan utansınlar. 17 Əgər Allahın iradəsi
budursa, yaxşılıq etdiyi üçün əzab çəkmək pislik etdiyi üçün əzab çəkməkdən yaxşıdır.
18 Çünki saleh olan Məsih də saleh olmayanlar uğrunda, onların günahları üçün bir dəfə
əzab çəkdi‡ ki, sizi Allahın hüzuruna gətirsin. O cismən edam edilmiş, amma ruhən həyata
qovuşmuşdur. 19 O ruhən gedib zindandakı ruhlara da vəz etdi. 20 *Bunlar bir vaxtlar, Allah
Nuhun gəmi düzəltdiyi dövrdə səbirlə gözlədiyi vaxt itaətsiz idi. O gəmidə isə az adam,
başqa sözlə, səkkiz nəfər sudan sağ-salamat çıxdı. 21 Bu nümunəyə uyğun olaraq vəftiz
indi sizə İsa Məsihin dirilməsi ilə xilas gətirir. Vəftiz cismani çirki yumaqdan ötrü deyil,
təmiz vicdanla Allah qarşısında söz vermək üçündür. 22 İsa Məsih göyə qalxıb və Allahın
sağındadır. Mələklər, hakimlər və qüvvələr də Ona tabedir.

4

Allahın iradəsinə görə yaşamaq

1 Beləliklə, Məsih cismən* əzab çəkdiyinə görə siz də eyni düşüncələrlə silahlanın. Çünki
cismən əzab çəkən günahdan vaz keçmişdir. 2 Nəticədə cisimdə qalan vaxtını isə artıq
bəşəri ehtiraslara görə deyil, Allahın iradəsinə görə yaşayır. 3 Siz keçmiş vaxtlarda imanlı
olmayanların istəklərini yerinə yetirib həyatınızı əxlaqsızlıqla, ehtirasla, əyyaşlıqla, eyş-
işrətlə, içib azğınlıq etməklə, iyrənc bütpərəstliklə keçirdiyiniz yetər! 4 İmanlı olmayanlar
onlarla birlikdə eyni cür pozğunluğa uymadığınıza görə təəccüb edir, sizə şər atırlar.
5 Onlar diriləri və ölüləri mühakimə etməyə hazır olan Allaha cavab verəcəklər. 6 Çünki
bu səbəbə görə Müjdə ölülərə də yayıldı ki, cismən onlar bütün insanlar kimi mühakimə
olunduğu halda, ruhən Allah kimi yaşasınlar.

7 Hər şeyin sonu yaxındır. Beləliklə, ağıllı-kamallı olun və dua etmək üçün ayıq durun.
8 *Hər şeydən əvvəl, bir-birinizi can-dildən sevin, çünki «məhəbbət çox günahı örtər».
9 Şikayət etmədən bir-birinizə qonaqpərvərlik göstərin. 10 Hər kəs Allahın çoxcəhətli
lütfünün yaxşı idarəçiləri kimi aldığı ənama görə bir-birinə xidmət etsin. 11 Kim danışırsa,
Allahın sözlərini danışan kimi danışsın. Kim xidmət edirsə, Allahın verdiyi qüvvətlə
xidmət etsin. Beləcə Allah hər şeydə İsa Məsih vasitəsilə izzətlənəcək. İzzət və qüdrət
əbədi olaraq İsa Məsihindir. Amin!

Məsih uğrunda əzab çəkmək

12 Sevimlilər, sizi sınamaq üçün aranızda baş verən odlu imtahana sanki başınıza
gələn qəribə bir iş kimi təəccüb etməyin. 13 Əksinə, Məsihin əzablarına nə qədər şərik
olursunuzsa, o qədər sevinin ki, Onun izzətli zühurunda hədsiz sevinəsiniz. 14 Məsihin
adına görə təhqir olunsanız, siz nə bəxtiyarsınız! Çünki Allahın izzətli Ruhu üzərinizdə
qalır.† 15 Lakin heç biriniz qatil, oğru ya başqa cür cinayətkar kimi yaxud başqalarının
işinə qarışan şəxs kimi əzab çəkməsin. 16 Amma bir insan məsihçi kimi əzab çəkirsə, qoy
bundan utanmasın, bu adı daşıyaraq Allahı izzətləndirsin. 17 Çünki mühakimənin Allahın
ev xalqından başlandığı vaxt gəlir. Əgər mühakimə əvvəl bizdən başlanarsa, Allahın
Müjdəsinə itaət etməyənlərin sonu necə olacaq? 18 *Əgər saleh belə, çətinliklə xilas olursa,

---

* 3:14 Yeş. 8:12-13; Mat. 5:10 * 3:15 Məsihi – bəzi əlyazmalarda Allahı. † 3:16 Sizə atdıqları – bəzi əlyazmalarda sizi pislik edən adamlar kimi təqsirləndirib atdıqları (1Pet. 2:12). ‡ 3:18 əzab çəkdi – bəzi əlyazmalarda bizim uğrumuzda öldü, bəzilərində isə sizin uğrunuzda öldü.
* 3:20 Yar. 6:1–7:24 * 4:1 Cismən – bəzi əlyazmalarda bizim üçün cismən. * 4:8 Sül. 10:12; Yaq. 5:19-20 † 4:14 Qalır – bəzi əlyazmalarda qalır. Digərlərin arasında söyülür, sizin aranızda izzətlənir. * 4:18 Sül. 11:31

bəs allahsız və günahkar necə olacaq? [19] Bunun üçün qoy Allahın iradəsinə görə əzab
çəkənlər yaxşılıq edərək həyatlarını sadiq olan Yaradana həvalə etsinlər.

5

Allahın sürüsü

[1] *Ey aranızda olan ağsaqqallar! Mən də sizin kimi ağsaqqal və Məsihin əzablarının
şahidiyəm, zühur edəcək izzətə də şərikəm. Sizə yalvarıram, [2] Allahın sizə həvalə etdiyi
sürüsünü otarın. Ona zorla yox, könüllü və Allahı razı salan* tərzdə, haqsız qazanca həris
olmadan, həvəslə nəzarət edin. [3] Sizə tapşırılanlar üzərində ağalıq etməyin, amma sürüyə
nümunə olun. [4] Baş Çoban zühur etdiyi zaman siz solmayan izzət tacı alacaqsınız.

[5] *Eyni ilə, siz də, ey gənclər, ağsaqqallara tabe olun. Hamınız bir-birinizə itaətkarlıq†
göstərin. Çünki «Allah məğrurlara qarşıdır, itaətkarlara isə lütf göstərər». [6] *Allahın
qüdrətli əli altında özünüzü aşağı tutun, onda Allah sizi vaxtı çatanda ucaldacaq. [7] *Bütün
qayğı yükünüzü Ona ötürün, çünki O sizin qayğınıza qalır.

[8] Ayıq durun, oyaq olun. Çünki düşməniniz olan iblis nərildəyən və kimisə aşırmaq
istəyən aslan kimi dolaşır. [9] Möhkəm imanla ona qarşı durun. Bilin ki, bütün dünyada bacı-
qardaşlarınız da eyni cür əzab çəkirlər. [10] Siz qısa bir müddət əzab çəkdikdən sonra sizi İsa
Məsihdə Özünün əbədi izzətinə çağırmış, hər cür lütf verən Allah Özü sizi bərpa edəcək,
möhkəmlədəcək, qüvvətləndirəcək və sarsılmaz təmələ oturdacaq. [11] Qüdrət‡ əbədi olaraq
Onun olsun! Amin.

*C*əmiyyətə salamlar

[12] *Bu qısa məktubu etibarlı saydığım qardaşımız Sila vasitəsilə sizə yazıram. Sizi
həvəsləndirərək şəhadət etdim ki, Allahın həqiqi lütfü budur. Ona bağlı qalın.

[13] *Sizin kimi seçilmiş Babildəki cəmiyyət və oğlum Mark da sizi salamlayır. [14] Bir-birinizi
məhəbbətlə öpərək salamlayın.

Məsihdə olan hamınıza sülh olsun!

---

* 5:1 Yəh. 21:15-17 * 5:2 və Allahı razı salan – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 5:5 Sül. 3:34 † 5:5 itaətkarlıq – bəzi əlyazmalarda tabe olaraq itaətkarlıq. * 5:6 Mat. 23:12; Luka 14:11; 18:14 * 5:7 Zəb. 55:22 ‡ 5:11 Qüdrət – bəzi əlyazmalarda İzzət və qüdrət. * 5:12 Həv. 15:22,40 * 5:13 Həv. 12:12,25; 15:37-39; Kol. 4:10; Flm. 23-24

PETERİN İKİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

*«Peterin İkinci M*əktubu» ilk məsihçilərə ünvanlanıb. Peter bu məktubda yanlış təlim yayan müəllimlərə və oradan qaynaqlanan mənəviyyatsızlığa qarşı mübarizə aparır. Bu problemlərin cavabı Allahın və Rəbb İsa Məsihin əsl təlimini bilməkdir. Bu təlimi isə İsa Məsihi şəxsən tanıyan və Onun təlimini eşidən adamlar düzgün çatdıra bilərdi.

Müəllif İsa Məsihin zühuru haqqında olan yanlış təlimə görə xüsusən narahatdır. Peterə görə Məsihin zühuru ona görə yubanır ki, «O heç kəsin həlak olmasını istəmir, amma hər kəsin tövbə etməsini istəyir» (3:9).

Kitabın məzmunu:

1:1-21 Salamlama və məsihçinin çağırışı
2:1-22 Yanlış təlim yayanlar barəsində
3:1-13 Rəbbin günü
3:14-18 Öyüd-nəsihətlər

1 İsa Məsihin qulu və həvarisi mən Şimon Peterdən Allahımız və Xilaskarımız İsa Məsihin
salehliyi sayəsində bizimlə bərabər qiymətli iman əldə etmiş olanlara salam! 2 Allahı və
Rəbbimiz İsanı tanıdıqca lütf və sülh sizə bol-bol verilsin!

İlahi çağırış

3 Bizi Öz izzəti və alicənablığına Çağıranın ilahi gücü Onu tanımağımız vasitəsilə
yaşamağımız və mömin olmağımız üçün lazım gələn hər şeyi bizə bəxş etdi. 4 Beləliklə,
O bizə çox böyük və dəyərli vədlər verdi ki, bunlar vasitəsilə ehtirasın nəticəsi olan
dünyadakı pozğunluqdan qaçıb ilahi təbiətə şərik olasınız. 5 Elə buna görə də siz bütün
səylə imanınıza alicənablıq, alicənablığınıza bilik, 6 biliyinizə nəfsə hakim olmaq, nəfsə
hakim olmağınıza dözüm, dözümünüzə möminlik, 7 möminliyinizə qardaşlıq sevgisi və
qardaşlıq sevgisinə məhəbbət əlavə edin. 8 Çünki əgər bunlar sizdə varsa və artırsa, sizi
Rəbbimiz İsa Məsihi tanımaqda fəaliyyətsiz və səmərəsiz olmaqdan qoruyacaq. 9 Bunlar
kimdə yoxdursa, o kordur, uzağı görə bilməz və əvvəlki günahlarından təmizləndiyini
unutmuşdur. 10 Beləliklə, ey qardaşlar, çağırıldığınızı və seçildiyinizi təsdiq etmək üçün
daha da səy göstərin. Çünki əgər bunu etsəniz, heç vaxt büdrəməzsiniz. 11 Beləcə Rəbbimiz
və Xilaskarımız İsa Məsihin əbədi Padşahlığına girmək səlahiyyəti sizə bol-bol ehsan
ediləcək.

12 Ona görə də bunları bilsəniz və sahib olduğunuz həqiqətlə möhkəm dursanız da,
daima bunları sizə xatırladıram. 13 Bu bədəndə yaşadığım müddətdə xatırlatmaqla sizi
oyandırmağı doğru hesab edirəm. 14 *Çünki Rəbbimiz İsa Məsihin mənə bildirdiyi kimi,
bu bədəndən ayrılmağımın yaxın olduğunu bilirəm. 15 Buna görə də çalışıram ki, mən bu
dünyadan köçdükdən sonra da siz bunları həmişə yada salasınız.

*M*əsihin izzəti və peyğəmbərlik sözü

16 Rəbbimiz İsa Məsihin qüdrətini və zühurunu sizə bildirərkən uydurma əfsanələrə
əsaslanmadıq. Amma öz gözümüzlə Onun ululuğunun şahidləri olduq. 17 *Çünki Böyük
Ehtişamı Olandan Ona belə bir səs gəldi: «Bu Mənim sevimli Oğlumdur, Ondan razıyam».
O vaxt Ata Allahdan izzət və şərəf qəbul etdi. 18 Müqəddəs dağda Onunla birgə olduğumuz
üçün göydən gələn bu səsi biz də eşitdik.

19 Həmçinin bizdə daha əmin olan peyğəmbərlik sözləri var. Onlar qaranlıq yerdə işıq
saçan bir çırağa bənzəyir. Səhər açılıb dan ulduzu ürəklərinizdə doğana qədər bu sözlərə
diqqət verirsinizsə, yaxşı edirsiniz. 20 Hər şeydən əvvəl bunu bilməlisiniz ki, Müqəddəs
Yazılardakı peyğəmbərlik sözlərinin heç birini şəxsən şərh etmək olmaz. 21 Çünki heç

* 1:14 Yəh. 21:18 * 1:17 Mat. 17:1-5; Mark 9:2-7; Luka 9:28-35

vaxt peyğəmbərlik insan iradəsi ilə qaynaqlanmamışdır, lakin Müqəddəs Ruh tərəfindən
yönəldilən insanlar Allahdan gələn sözləri söylədi.*

2

Yanlış təlim yayanların aqibəti
(Yəhd. 3-16)

1 Amma Allahın xalqı arasında yalançı peyğəmbərlər də ortaya çıxdı. Eləcə də sizin
aranızda yanlış təlim yayanlar ortaya çıxacaq. Bunlar hətta özlərini satın alan Sahibini
inkar edib gizlicə aranıza dağıdıcı və təfriqəçi təlim gətirəcəklər. Belələri öz başlarına
tezliklə həlak gətirəcək. 2 Hətta çoxları onların pozğunluğuna qoşulacaq və onların
üzündən həqiqət yoluna küfr ediləcək. 3 Tamahkarlıqlarından uydurma sözlərlə sizi
istismar edəcəklər. Onların mühakiməsi çoxdan davam edir və həlakı hazırdır.

4 Çünki Allah günahkar mələkləri cəzasız qoymadı, onları qiyamət gününə* qədər
saxlanmaq üçün cəhənnəmə ataraq zülmətdə buxovladı.† 5 *O, allahsız adamların yaşadığı
qədim dünyaya daşqın göndərərək o dünyanı cəzasız qoymadı, amma səkkiz nəfəri,
o cümlədən, salehliyi bəyan edən Nuhu qoruyub saxladı. 6 *O, Sodom və Homorra
şəhərlərini yandırıb-yaxaraq viran olmağa məhkum etdi və beləliklə, gələcəkdə olan
allahsız adamlara‡ nümunə göstərdi. 7 *Pozğun insanların əxlaqsız həyat tərzindən
əziyyət çəkən saleh Lutu isə qurtardı. 8 Çünki onların arasında yaşayan bu saleh insan
günbəgün onların qanunsuz əməllərini görüb-eşidib öz saleh ruhunda iztirab çəkirdi.
9 Əlbəttə ki, Rəbb möminləri sınaqdan necə qurtarmağı, haqsızları isə qiyamət gününə§
kimi cəza altında necə saxlamağı bilir.

10 O, xüsusilə, cismani murdar ehtirasına uyaraq ağalığa xor baxanları belə saxlayır.
Belə adamlar həyasız və dikbaşdırlar, ehtişamlı varlıqlara şər atmaqdan qorxmurlar.
11 Halbuki onlardan qüvvət və qüdrətdə üstün olan mələklər Rəbbin önündə ehtişamlı
varlıqlara şər ataraq ittiham etməz. 12 Bu adamlarsa sanki dərrakəsiz, qeyri-iradi surətdə
aparılan heyvanlardır ki, tutulub kəsilmək üçün doğulublar. Onlar başa düşmədiyi
şeylərə şər atırlar. Heyvanlar necə kəsilirsə, onlar da elə kəsiləcəklər. 13 Etdikləri zərərin
əvəzini alacaqlar. Gündüz kef çəkməyi əyləncə sayırlar. Sizinlə yeyib-içərkən sanki
aranızda ləkələr və nöqsanlar olaraq öz hiylələrindən zövq alırlar. 14 Onların gözləri
zina ilə doludur, günahdan doymurlar. Qərarsız insanları yoldan çıxarırlar. Ürəkləri
tamahkarlığa alışdırılmış lənətli insanlardır. 15 *Haqsızlıqla əldə etdiyi qazancı sevən
Beor oğlu Bilamın yolunu tutaraq düz yolu qoyub azdılar. 16 Bilam işlədiyi günaha görə
ifşa olundu: dilsiz-ağızsız eşşək insan səsi ilə danışıb bu peyğəmbəri dəlilik etməkdən
çəkindirdi.

17 Bu insanlar susuz bulaqlar, qasırğanın dağıtdığı buludlar kimidir. Allah qatı qaranlığı
onlar üçün saxlayır.** 18 Çünki boş və lovğa sözlər söyləyərək səhv yolla gedənlərin
arasından çətinliklə qaçanları cismani ehtiraslarla və əxlaqsızlıqla yoldan azdırırlar.
19 Onlara azadlıq vəd edirlər, halbuki özləri pozğunluğun köləsidirlər. Çünki insan nəyə
məğlub olarsa, onun köləsi olar. 20 Rəbbimiz və Xilaskarımız İsa Məsihi tanımaqla
dünyanın çirkabından qaçdıqdan sonra yenə həmin işlərlə məşğul olub məğlub olarlarsa,
son vəziyyətləri əvvəlkindən betər olar. 21 Çünki salehlik yolunu tanıyıb özlərinə əmanət
edilən müqəddəs əmrdən geri dönməkdənsə bu yolu tanımamaq onlar üçün daha yaxşı

---

* 1:21 İnsanlar Allahdan gələn sözləri söylədi – bəzi əlyazmalarda Allahın müqəddəs insanları danışırdılar. * 2:4 Qiyamət gününə – hərfi tərcümədə mühakiməyə. † 2:4 Cəhənnəmə ataraq zülmətdə buxovladı – bəzi əlyazmalarda cəhənnəmin qaranlıq çuxurlarına atdı. * 2:5 Yar. 6:1–7:24 * 2:6 Yar. 19:24 ‡ 2:6 Gələcəkdə olan allahsız adamlara – bəzi əlyazmalarda allahsız adamların başına gələcək şeylər haqqında. * 2:7 Yar. 19:1-16 § 2:9 Qiyamət gününə – hərfi tərcümədə mühakimə gününə. * 2:15 Say. 22:4-35 ** 2:17 Saxlayır – bəzi əlyazmalarda əbədi saxlayır.

olardı. [22] *Bu doğru məsəllərdə deyilənlər onların öz başına gəldi: «İt öz qusuntusuna
qayıdar» və «çimdirilmiş donuz palçıqda ağnamağa qayıdar».

3

*R*əbbin günü

[1] Sevimlilər, indi bu mənim sizə yazdığım ikinci məktubdur. Hər iki məktubumda
təmiz düşüncəli olmağınızı xatırladaraq sizi oyaq edirəm. [2] Müqəddəs peyğəmbərlərin
qabaqcadan söylədiyi sözləri və Xilaskarımız Rəbbin həvarilərinizin vasitəsilə verdiyi əmri
yada salmalısınız. [3] *Hər şeydən əvvəl bunu bilməlisiniz ki, axır zamanda öz ehtiraslarına
görə hərəkət edən rişxəndçilər gələcək və rişxəndlə [4] deyəcəklər: «Rəbbin vəd etdiyi
zühuru haradadır? Axı ata-babalarımız vəfat edəndən bəri, yaradılışın başlanğıcından
hər şey eyni cür olaraq qalır». [5] *Onlar qəsdən unutmuşlar ki, Allahın kəlamı ilə göylər
qədimdən bəri mövcuddur, quru da sudan ayrılaraq su vasitəsilə yarandı. [6] *Yenə də su
ilə, yəni daşqınla o dövrkü dünya məhv oldu. [7] İndiki yer və göylər isə həmin kəlamla
oda təslim olmaq üçün təyin olunub, allahsızların mühakimə və həlak olacağı günədək
saxlanılır.

[8] *Sevimlilər, bu bir şeyi yadınızdan çıxarmayın ki, Rəbb üçün bir gün min il kimidir, min
ilsə bir gün kimidir. [9] Bəziləri bunu gecikmə sayar, amma Rəbb vədini yerinə yetirməkdə
gecikməz, lakin sizə görə səbir edir. Çünki O heç kəsin həlak olmasını istəmir, amma hər
kəsin tövbə etməsini istəyir. [10] *Rəbbin günü isə oğru* kimi gələcək. O gün göylər böyük
gurultu ilə aradan qalxacaq. Ünsürlər yanaraq məhv olacaq. Yer üzü və onun üstündə hər
şey ifşa olunacaq.†

[11] Hər şey belə məhv olacaqsa, siz nə cür insanlar olmalısınız? Müqəddəs həyat sürməli,
mömin olmalısınız. [12] Allahın zühur gününü gözləyərək tezləşdirməlisiniz. O gün göylər
od tutub məhv olacaq və ünsürlər yanıb əriyəcək. [13] *Amma biz Allahın vədinə əsasən
salehliyin sakin olacağı yeni göyləri və yeni yeri gözləyirik.

*Öyüd-n*əsihətlər

[14] Buna görə, sevimlilər, madam ki bunları gözləyirsiniz, Allahın önündə ləkəsiz və
nöqsansız olaraq sülh içində yaşamağa səy göstərin. [15] Sevimli qardaşımız Paulun da ona
bəxş edilmiş müdrikliklə sizə yazdığı kimi, Rəbbimizin səbrini də xilas fürsəti kimi sayın.
[16] Paul bütün məktublarında bu mövzulara eyni cür toxunur. Məktublarında çətin başa
düşülən bəzi işlər var; cahillər və qərarsızlar digər Müqəddəs Yazılar kimi bunların da
mənasını təhrif edərək öz həlaklarına səbəb olurlar.

[17] Beləliklə, siz, ey sevimlilər, bunu əvvəlcədən bilib pozğun adamlar sizi aldadaraq
yoldan azdırmasın və sabit vəziyyətinizdən ayrılmayasınız deyə özünüzü qoruyun. [18] Lakin
Rəbbimiz və Xilaskarımız İsa Məsihin lütfündə və Onu tanımaqda böyüyün. Ona indi və
əbədi olaraq izzət olsun! Amin.

---

* 2:22 Sül. 26:11 * 3:3 Yəhd. 18 * 3:5 Yar. 1:6-9 * 3:6 Yar. 7:11-12 * 3:8 Zəb. 90:4 * 3:10 Mat. 24:43; Luka 12:39; 1Sal. 5:2; Vəhy 16:15 * 3:10 Oğru – bəzi əlyazmalarda gecə gələn oğru. † 3:10 İfşa olunacaq – bəzi əlyazmalarda yanıb yox olacaq. * 3:13 Yeş. 65:17; 66:22; Vəhy 21:1

YƏHYANIN BİRİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

«Yəhyanın Birinci Məktubu»nun yazılmasında iki məqsəd var: imanlıları Allahla və Onun Oğlu İsa Məsihlə sıx ünsiyyətdə yaşamağa çağırmaq; bu ünsiyyəti məhv edə bilən yanlış təlim yayanlara qarşı xəbərdarlıq.

Bu yanlış təlimdə bildirilirdi ki, şər cismani dünya ilə təmasdan yaranır və Allahın Oğlu İsa Məsih insan təbiətinə malik deyil. Bu müəllimlər öyrədirdi ki, insan xilas tapmaq üçün bu dünyanın qayğılarından tam azad olmalıdır. Onlar həm də məsihçi imanlısı üçün mənəviyyatın və yaxınını sevməyin mühüm olduğunu inkar edirdilər.

Yəhya bütün bunlara qarşı durub aydın öyrədir ki, İsa, həqiqətən, insan idi. O həm də bəyan edir ki, İsa Məsihə iman edib Allahı sevənlər bir-birini də sevməlidir.

Kitabın məzmunu:

1:1-4 Həyat Kəlamı
1:5–2:17 Nur və qaranlıq
2:18-29 Məsihin əleyhdarı
3:1-24 Allahın övladları
4:1-6 Ruhları tanımaq barəsində
4:7-21 Allah məhəbbətdir
5:1-21 Qalib gələn iman və əbədi həyat

*H*əyat Kəlamı

1 *Biz Həyat Kəlamını elan edirik; bu həmin Kəlamdır ki, başlanğıcdan var idi və biz Onu
eşitdik, gözlərimizlə gördük, seyr etdik və əllərimizlə hiss etdik. 2 *Həyat zahir oldu, biz
də onu görüb şahidlik edirik və Ata ilə birlikdə olub bizə zahir olan əbədi həyatı sizə elan
edirik. 3 Biz sizə gördüyümüzü və eşitdiyimizi elan edirik ki, sizin də bizimlə şərikliyiniz
olsun; bizim şərikliyimiz də Ata və Onun Oğlu İsa Məsihlədir. 4 Biz bunları yazırıq ki,
sevincimiz* kamil olsun.

Nurda yaşayın

5 Məsihdən eşitdiyimiz və sizə elan etdiyimiz xəbər budur: Allah nurdur və Onda
zərrə qədər də qaranlıq yoxdur. 6 Əgər biz «Allahla şərikliyimiz var» dediyimiz halda
qaranlıqda gəziriksə, demək, yalan danışırıq və həqiqətə əməl etmirik. 7 Amma O, nurda
olduğu kimi biz də nurda gəziriksə, onda bir-birimizlə şərikliyimiz var və Onun Oğlu
İsanın qanı bizi hər günahdan təmizləyir. 8 Əgər günahsız olduğumuzu iddia ediriksə,
özümüzü aldadırıq və daxilimizdə həqiqət yoxdur. 9 Amma günahlarımızı etiraf ediriksə,
Allah sadiq və ədalətli olduğu üçün günahlarımızı bağışlayacaq və bizi hər haqsızlıqdan
təmizləyəcək. 10 Əgər günahkar olmadığımızı iddia ediriksə, onda Onu yalançı yerinə
qoyuruq və daxilimizdə Onun sözü olmur.

2

1 Övladlarım, bunları sizə yazıram ki, günah etməyəsiniz. Əgər kimsə günah etsə belə,
Atanın hüzurunda Vəsatətçimiz var; O, saleh olan İsa Məsihdir. 2 O bizim günahlarımıza
görə – təkcə bizim günahlarımıza görə deyil, bütün dünyanın günahlarına görə kəffarə
qurbanıdır.

3 Onu tanıdığımızı bundan bilirik ki, Onun əmrlərinə riayət edirik. 4 Kim «Onu
tanıyıram» deyir, amma Onun əmrlərinə riayət etmirsə, yalançıdır və onun daxilində
həqiqət yoxdur. 5 Lakin kim Onun sözünə riayət edirsə, Allah məhəbbəti onda, həqiqətən,

---

* 1:1 Yəh. 1:1 * 1:2 Yəh. 1:14 * 1:4 Sevincimiz – bəzi əlyazmalarda sevinciniz.

kamilliyə çatıb. Bundan bilirik ki, biz Allahdayıq. 6 Kim Onda qaldığını deyirsə, İsa Məsihin
həyat sürdüyü kimi həyat sürməlidir.
7 *Sevimlilər, sizə yeni əmr yazmıram, əvvəldən bəri malik olduğunuz qədim bir əmri
yazıram; qədim əmr isə eşitdiyiniz* sözdür. 8 Yenə də sizə yeni bir əmr yazıram; bunun
həqiqi olduğu Məsihdə və sizdə görünür. Çünki qaranlıq keçir və həqiqi nur artıq parlayır.
9 Kim nurda olduğunu deyir, amma qardaşına nifrət edirsə, hələ də qaranlıqdadır.
10 Qardaşını sevən nurda qalır və onda büdrəmə səbəbi yoxdur. 11 Amma qardaşına nifrət
edən qaranlıqdadır. O, qaranlıqda gəzir və hara getdiyini bilmir, çünki qaranlıq onun
gözlərini kor edib.
12 Ey övladlar, sizə yazıram, çünki Onun adı naminə günahlarınız bağışlanıb.
13 Ey atalar, sizə yazıram, çünki başlanğıcdan bəri Var Olanı tanıyırsınız.
Ey gənclər, sizə yazıram, çünki şər olana qalib gəlmisiniz.
14 Ey uşaqlar, sizə yazdım, çünki Atanı tanıyırsınız.
Ey atalar, sizə yazdım, çünki başlanğıcdan bəri Var Olanı tanıyırsınız.
Ey gənclər, sizə yazdım, çünki güclüsünüz, Allahın kəlamı sizdə qalır, şər olana da qalib
gəlmisiniz.
15 Dünyanı və dünyada olan şeyləri sevməyin. Kim dünyanı sevirsə, onda Atadan olan
məhəbbət yoxdur. 16 Çünki dünyada olan hər şey – cismani ehtiraslar, acgözlük və dünya
malına görə təkəbbür Atadan yox, dünyadan gəlir. 17 Dünya və ondakı ehtiraslar keçib-
gedir, amma Allahın iradəsinə əməl edən əbədi qalır.

Məsih əleyhdarı

18 Ey uşaqlar, axır zamandır. Siz «Məsih əleyhdarı»nın gələcəyini eşitmisiniz, indi də
çoxlu Məsih əleyhdarı meydana çıxıb. Bundan bilirik ki, axır zamandır. 19 Onlar bizim
aramızdan çıxdılar, amma bizə məxsus deyildilər. Əgər bizə məxsus olsaydılar, bizimlə
qalardılar. Amma qalmadılar ki, heç birinin bizə məxsus olmadığı aşkara çıxsın.
20 Lakin siz Müqəddəs Olandan bir məsh almısınız və hamınız biliklisiniz.† 21 Mən sizə
həqiqəti bilmədiyiniz üçün deyil, onu bildiyiniz üçün yazdım; siz bunu da bilirsiniz ki, heç
bir yalanın həqiqətlə əlaqəsi yoxdur. 22 Bəs yalançı kimdir? İsanın Məsih olduğunu inkar
edən şəxs! O, Atanı və Oğulu inkar edən Məsih əleyhdarıdır. 23 Oğulu inkar edən hər kəs
Ataya da malik deyil, lakin Oğulu iqrar edən kəs Ataya da malikdir. 24 Sizin əvvəldən bəri
eşitdiyiniz söz qoy sizdə qalsın. Əgər əvvəldən bəri eşitdiyiniz söz sizdə qalsa, siz də Oğul
və Atada qalarsınız. 25 Onun bizə verdiyi vəd budur: əbədi həyat!
26 Bunları sizi aldatmaq istəyənlər barəsində yazıram. 27 Sizə gəlincə, Ondan aldığınız
məsh daxilinizdə qalır və kimsənin sizə təlim verməsinə ehtiyacınız yoxdur. Əksinə, Onun
bu məshi sizə hər şey barədə təlim verir və bu, yalan deyil, həqiqətdir. Ona görə də sizə
öyrətdiyi kimi Onda qalın.

Allahın övladları

28 Beləliklə, ey övladlar, Onda qalın ki, O zahir olanda cəsarətimiz olsun, Onun zühuru
zamanı önündə utanmayaq. 29 Əgər Onun saleh olduğunu bilirsinizsə, həm də bilin ki, saleh
iş görən hər kəs Ondan doğulub.

3

1 *Görün Ata bizə necə məhəbbət göstərib ki, biz Allahın övladları adlanırıq! Doğrudan
da, beləyik! Dünya Onu tanımadığına görə bizi də tanımır. 2 Ey sevimlilər, indi biz Allahın
övladlarıyıq, amma nə olacağımız hələ üzə çıxmayıb. Lakin bilirik ki, Məsih zühur edəndə
biz Ona bənzəyəcəyik, çünki Onu olduğu kimi görəcəyik. 3 Ona bu cür ümid bağlayan hər
kəs O pak olduğu kimi özünü pak edir.

---

* 2:7 Yəh. 13:34 * 2:7 Eşitdiyiniz – bəzi əlyazmalarda əvvəldən bəri eşitdiyiniz. † 2:20 Hamınız biliklisiniz – bəzi əlyazmalarda hər şeyi bilirsiniz. * 3:1 Yəh. 1:12

4 Günah edən hər kəs Qanunu da pozar, çünki günah Qanunu pozmaqdır. 5 *Siz bilirsiniz
ki, Məsih günahları aradan qaldırmaq üçün zühur etdi. Onda günah yoxdur. 6 Onda qalan
hər kəs günahını davam etdirməz. Günahını davam etdirən hər kəs nə Onu görüb, nə də
Onu tanıyır.
7 Ey övladlar, heç kəs sizi aldatmasın; saleh iş görən şəxs Məsihin saleh olduğu kimi
salehdir. 8 Günahını davam etdirən şəxs iblisdəndir, çünki iblis başlanğıcdan bəri günah
edir. Allahın Oğlu buna görə zühur etdi ki, iblisin əməllərini puça çıxarsın. 9 Allahdan
doğulan hər kəs günahını davam etdirməz, çünki Allahın toxumu onda qalır. O, günahını
davam etdirə bilməz, çünki Allahdan doğulub. 10 Kimin Allahın övladı, kiminsə iblisin
övladı olması bundan aydın olur: saleh iş görməyən, həmçinin qardaşını sevməyən hər
kəs Allahdan deyil.

*Bir-birimizi sev*ək

11 *əvvəldən bəri eşitdiyiniz xəbər budur: bir-birimizi sevək. 12 *Şərdən olub qardaşını
öldürən Qabil kimi olmayaq. O, qardaşını niyə öldürdü? Ona görə ki öz əməlləri
şər, qardaşının əməlləri isə saleh idi. 13 Beləliklə, qardaşlar, dünya sizə nifrət edirsə,
heyrətlənməyin. 14 *Qardaşlarımızı sevdiyimizə görə biz bilirik ki, ölümdən həyata
keçmişik. Sevməyənsə ölümdə qalır. 15 Qardaşına nifrət edən hər kəs qatildir. Bildiyiniz
kimi, heç bir qatil özündə qalan əbədi həyata malik deyil. 16 Məhəbbətin nə olduğunu
bundan anladıq ki, Məsih Öz canını bizim üçün fəda etdi. Biz də öz canımızı qardaşlarımız
üçün fəda etməliyik. 17 Əgər kimsə dünya malına sahib olarkən qardaşını ehtiyac içində
görüb ona rəhmi gəlmirsə, Allah məhəbbəti onda necə qala bilər?
18 Ey övladlar, sözdə və dildə deyil, əməldə və həqiqətdə sevək. 19-20 Bununla həqiqətdən
olduğumuzu biləcəyik və ürəyimiz bizi məhkum edirsə, ürəyimizi Allahın önündə sak-
itləşdirəcəyik. Çünki Allah bizim ürəyimizdən üstündür və hər şeyi bilir. 21 Ey sevimlilər,
əgər ürəyimiz bizi məhkum etmirsə, demək, Allahın hüzurunda cəsarətlə danışa bilərik
22 və Ondan nə diləyiriksə, alırıq. Ona görə ki Onun əmrlərinə riayət edirik və önündə Ona
məqbul olan işlər görürük. 23 *Onun əmri də budur ki, biz Onun Oğlu İsa Məsihin adına
iman edək və Onun bizə əmr etdiyi kimi bir-birimizi sevək. 24 Onun əmrlərinə riayət edən
şəxs Allahda, Allah da onda qalır. Onun bizdə qaldığını bu yolla, bizə verdiyi Ruh vasitəsilə
bilirik.

4

Ruhları sınayın

1 Ey sevimlilər, hər ruha inanmayın; ruhların Allahdan olub-olmadığını bilmək üçün
onları sınaqdan keçirin. Çünki dünyada çoxlu yalançı peyğəmbər meydana çıxıb. 2 Allahın
Ruhunu bundan tanıya bilərsiniz: İsa Məsihin cismən gəldiyini iqrar edən hər ruh
Allahdandır, 3 İsanı* iqrar etməyən hər ruhsa Allahdan deyil. Bu, «Məsih əleyhdarı»nın
ruhudur ki, bu ruhun gələcəyini eşitmisiniz və indi də artıq dünyadadır. 4 Sizsə, ey
övladlar, Allahdansınız və yalançı peyğəmbərlərə qalib gəlmisiniz. Çünki sizdə olan
Ruh dünyada olandan üstündür. 5 Onlar dünyadandır, buna görə də dünyəvi mövqedən
danışırlar və dünya onlara qulaq asır. 6 Bizsə Allahdanıq. Allahı tanıyan bizə qulaq
asır, Allahdan olmayansa bizə qulaq asmır. Həqiqət ruhunu və aldatma ruhunu bundan
tanıyırıq.

*Allah m*əhəbbətdir

7 Ey sevimlilər, bir-birimizi sevək, çünki məhəbbət Allahdandır. Sevən hər kəs də Allah-
dan doğulub və Allahı tanıyır. 8 Sevməyən kəs Allahı tanımır, çünki Allah məhəbbətdir.
9 Allahın bizə olan məhəbbəti belə zahir oldu: Allah Öz vahid Oğlunu dünyaya göndərdi
ki, biz Onun vasitəsilə yaşayaq. 10 Məhəbbət bizim Allahı sevməyimizlə bağlı deyil, amma

---

* 3:5 Yəh. 1:29 * 3:11 Yəh. 13:34 * 3:12 Yar. 4:8 * 3:14 Yəh. 5:24 * 3:23 Yəh. 13:34; 15:12,17 * 4:3 İsanı – bəzi əlyazmalarda İsa Məsihin cismən gəldiyini.

bundan ibarətdir: O bizi sevdi və Öz Oğlunu bizim günahlarımıza görə kəffarə qurbanı
olaraq göndərdi. [11] Ey sevimlilər, Allah bizi bu cür sevdiyi üçün biz də gərək bir-birimizi
sevək. [12] *Allahı heç kim heç zaman görməyib. Əgər biz bir-birimizi sevsək, Allah bizdə
qalır və Onun məhəbbəti bizdə kamil olur.
[13] Bizim Onda, Onun da bizdə qaldığını bundan bilirik ki, O bizə Öz Ruhundan verib. [14] Biz
görüb şahidlik edirik ki, Ata Oğlunu dünyanın Xilaskarı olaraq göndərdi. [15] Kim iqrar edir
ki, İsa Allahın Oğludur, Allah onda, o da Allahda qalır. [16] Biz Allahın bizə olan məhəbbətini
anlayıb buna inandıq.
Allah məhəbbətdir. Kim məhəbbətdə qalarsa, Allahda qalar, Allah da onda qalar.
[17] Məhəbbət bizdə ona görə kamil oldu ki, qiyamət günündə† cəsarətimiz olsun. Çünki
Məsih necədirsə, biz də bu dünyada eləyik. [18] Məhəbbətdə qorxu yoxdur, əksinə, kamil
məhəbbət qorxunu qovar. Çünki qorxu cəzaya aiddir, qorxan insan məhəbbətdə kamil
deyil.
[19] Biz sevirik,‡ çünki öncə O bizi sevdi. [20] Kim «mən Allahı sevirəm» deyir, amma öz
qardaşına nifrət edirsə, yalançıdır. Axı gördüyü qardaşını sevməyən görmədiyi Allahı sevə
bilməz. [21] Bizim Ondan aldığımız əmr budur ki, Allahı sevən gərək öz qardaşını da sevsin.

5

Allahın Oğluna iman

[1] İsanın Məsih olduğuna inanan hər kəs Allahdan doğulub. Doğanı sevən ondan doğulanı
da sevir. [2] Biz Allahın övladlarını sevdiyimizi bundan anlayırıq ki, Allahı sevib Onun
əmrlərinə əməl edirik. [3] *Çünki Allah məhəbbəti Onun əmrlərinə riayət etməyimizi tələb
edir. Onun əmrləri isə ağır deyil. [4] Çünki Allahdan doğulan hər kəs dünyaya qalib gəlir.
Bizə dünya üzərində zəfər qazandıran öz imanımızdır. [5] Dünyaya qalib gələn kimdir?
Əlbəttə ki, İsanın Allahın Oğlu olmasına inanan!
[6] Su və qanla gələn Şəxs həmin İsa Məsihdir. O yalnız su ilə deyil, su və qanla gəldi. Buna
şəhadət edən Ruhdur, çünki Ruh həqiqətdir. [7] Bəli, üç şahid var: [8] Ruh, su və qan.* Bunların
üçü də bir-birinə uyğun gəlir. [9] Biz insanların şəhadətini qəbul edirik, amma Allahın
şəhadəti bundan üstündür. Çünki bu, Allahın şəhadətidir; O Öz Oğlu barədə şəhadət
edib. [10] Allahın Oğluna iman edən kəs öz daxilində bu şəhadətə malikdir. Amma Allaha
inanmayan Onu yalançı yerinə qoyub. Çünki Allahın Öz Oğlu barədə verdiyi şəhadətə
inanmayıb. [11] *Bu şəhadət ondan ibarətdir ki, Allah bizə əbədi həyat verib və bu həyat
Onun Oğlundadır. [12] Oğula malik olan şəxsin həyatı var, Allahın Oğluna malik olmayan
şəxsin isə həyatı yoxdur.

Əbədi həyat

[13] Bunları sizə – Allahın Oğlunun adına iman edənlərə yazdım ki, əbədi həyata malik
olduğunuzu biləsiniz.† [14] Biz Onun hüzurunda ona görə cəsarətlə danışa bilirik ki, Onun
iradəsinə uyğun nəsə dilədikdə O bizi eşidir. [15] Bilirik ki, nə diləyiriksə, O bizi eşidir; beləcə
də bilirik ki, Ondan dilədiklərimizi alırıq.
[16] Əgər bir kəs qardaşının ölümə aparmayan günah etdiyini görsə, qoy Allahdan onun
sağ qalmasını diləsin və beləcə ona – ölümə aparmayan günah edən kəsə həyat versin.
Ölümə aparan günah da var. Demirəm ki, bu barədə Allahdan istəsin. [17] Hər cür haqsızlıq
günahdır, amma ölümə aparmayan günah da var.

---

* 4:12 Yəh. 1:18 † 4:17 Qiyamət günündə – hərfi tərcümədə mühakimə günündə. ‡ 4:19 Sevirik – bəzi əlyazmalarda Onu sevirik. * 5:3 Yəh. 14:15 * 5:8 Bəli, üç şahid var: 8 Ruh, su və qan – yunan dilində ilk nəşr olunan mətndə və bəzi tərcümələrdə Bəli, göydə üç şahid var: Ata, Kəlam və Müqəddəs Ruh; bunların üçü də birdir. 8 Yerdə də üç şahid var: Ruh, su və qan. * 5:11 Yəh. 3:36 † 5:13 Biləsiniz – bəzi əlyazmalarda biləsiniz və Allahın Oğlunun adına inanasınız.

[18] Bilirik ki, Allahdan doğulan hər kəs günahını davam etdirməz. Əksinə, Allahdan
doğulan Oğul onu qoruyur və şər olan ona toxuna bilmir. [19] Bilirik ki, biz Allahdanıq, amma
bütün dünya şər olanın hakimiyyəti altındadır. [20] Bunu da bilirik ki, Allahın Oğlu gəlib bizə
Haqq Olanı tanımaq üçün dərrakə verdi. Biz də Haqq Olanda, Onun Oğlu İsa Məsihdəyik.
Həqiqi Allah və əbədi həyat Odur.
[21] Ey övladlar, özünüzü bütlərdən qoruyun!

YƏHYANIN İKİNCİ MƏKTUBU
GİRİŞ

«Yəhyanın İkinci Məktubu» «ağsaqqal» tərəfindən «seçilmiş xanıma və onun övladlarına» ünvanlanıb. Yəqin ki burada imanlı cəmiyyəti və onun üzvləri nəzərdə tutulur. Qısa məktubda Yəhya imanlıları bir-birini sevməyə çağırır və onlara yanlış təlim yayanlar barədə xəbərdarlıq edir.

Kitabın məzmunu:

1:1-6 Məhəbbət və həqiqət
1:7-11 Yanlış təlimə qarşı xəbərdarlıq
1:12-13 Xudahafizləşmə

1 Mən ağsaqqaldan həqiqətə görə sevdiyim seçilmiş xanıma və onun övladlarına salam!
Yalnız mən deyil, həqiqəti dərk edənlərin hamısı sizi sevir. 2 Çünki həqiqət daxilimizdə
qalır və əbədi olaraq bizimlə olacaq. 3 Ata Allahdan və Atanın Oğlu İsa Məsihdən olan lütf,
mərhəmət, sülh də həqiqət və məhəbbət əsasında bizimlə olacaq.

Məhəbbət və həqiqət

4 Sənin övladlarının arasında Atadan aldığımız əmrə uyğun olaraq həqiqətə görə həyat
sürənlərə rast gələndə çox sevindim. 5 *Ey xanım, indi də səndən xahiş edirəm ki, bir-
birimizi sevək. Sənə yazdığım yeni bir əmr deyil, əvvəldən bəri malik olduğumuz əmrdir.
6 Məhəbbət Atanın əmrlərinə görə həyat sürməyimizi tələb edir. Əvvəldən bəri eşitdiyiniz
kimi əmr budur; gərək bu əmrə görə həyat sürəsiniz.
7 Çünki dünyada çoxlu yalançı meydana çıxıb ki, İsa Məsihin cismən gəldiyini iqrar
etmir. Bunu edən şəxs yalançı və Məsih əleyhdarıdır. 8 Özünüzü qoruyun ki, bizim
çəkdiyimiz zəhməti bada verməyib tam mükafatı əldə edəsiniz.* 9 Həddi aşıb Məsihin
təliminə sadiq qalmayan hər kəs Allaha malik deyil, həmin təlimə sadiq qalan kəs isə həm
Ataya, həm də Oğula malikdir. 10 Əgər bir kəs yanınıza gəlib sizə bu təlimi öyrətməsə, onu
qonaq qəbul etməyin və onunla salamlaşmayın. 11 Çünki onunla salamlaşan kəs onun şər
əməllərinə şərik olur.

Xudahafizləşmə

12 Sizə yazılası çox sözüm var, amma bunları kağız və mürəkkəblə bildirmək istəmədim.
Lakin ümid edirəm ki, özüm yanınıza gəlib sizinlə üz-üzə söhbət edim və beləcə
sevincimiz† tamam olsun.
13 Sənin seçilmiş bacının övladları sənə salam göndərir.

---

* 1:5 Yəh. 13:34; 15:12,17 * 1:8 Bizim çəkdiyimiz zəhməti ... əldə edəsiniz – bəzi əlyazmalarda öz çəkdiyiniz zəhməti ... əldə edəsiniz, bəzilərində isə biz öz çəkdiyimiz zəhməti ... əldə edək. † 1:12 Sevincimiz – bəzi əlyazmalarda sevinciniz.

YƏHYANIN ÜÇÜNCÜ MƏKTUBU
GİRİŞ

«Yəhyanın Üçüncü Məktubu» cəmiyyətin Qay adlı bir rəhbərinə ünvanlanıb. Həvari Yəhya onu başqa məsihçilərə kömək etməsinə görə tərifləyir və Diotref adlı bir nəfərə xəbərdarlıq edir.

Kitabın məzmunu:

1:1-8 Qaya tərif və nəsihət
1:9-12 Diotref və Dimitri barədə
1:13-15 Xudahafizləşmə

1 *Mən ağsaqqaldan həqiqətə görə sevdiyim əziz Qaya salam!

Tərif və nəsihət

2 Ey sevimli, dua edirəm ki, canın uğurlu olduğu kimi özün də hər cəhətdən uğurlu və
sağlam olasan. 3 Bəzi qardaşlar gəlib sənin həqiqətə bağlılığına, yəni həqiqətə görə həyat
sürdüyünə şəhadət edəndə mən çox sevindim. 4 Mənim üçün öz övladlarımın həqiqətə
görə həyat sürdüyünü eşitməkdən böyük sevinc ola bilməz.

5 Ey sevimli, sənə hətta yad olduqları halda qardaşlara xidmət etməkdə sədaqət
göstərirsən. 6 Onlar cəmiyyətin qarşısında sənin məhəbbətin barədə şəhadət ediblər. Sən
onları Allaha layiq bir tərzdə yola salarkən yaxşı iş görəcəksən. 7 Çünki onlar imansız
olanlardan heç nə götürmədən Onun naminə yola çıxdılar. 8 Beləcə biz həqiqət işində
həmkar olmaq üçün bu cür adamlara dayaq olmalıyıq.

9 Cəmiyyətə bir şey yazdım, amma onların arasında başçılıq etməyi sevən Diotref
bizim səlahiyyətimizi tanımır. 10 Buna görə də mən gələndə onun etdiyi əməllərlə
bağlı məsələ qaldıracağam: o bizim barəmizdə pis sözlərlə qeybət edir, hətta bununla
kifayətlənməyərək qardaşları özü qəbul etmir, qəbul etmək istəyənlərə də mane olur və
onları cəmiyyətdən qovur.

11 Ey sevimli, pislikdən yox, yaxşılıqdan nümunə götür. Yaxşılıq edən Allahdandır, pislik
edənsə Allahı görməyib. 12 Hamı Dimitrinin yaxşı adam olduğuna şəhadət edir, həqiqətin
özü də bunu təsdiq edir. Biz də buna şəhadət edirik və sən də bilirsən ki, bizim şəhadətimiz
etibarlıdır.

Xudahafizləşmə

13 Sənə yazılası çox sözüm var, amma bunları sənə qələm və mürəkkəblə yazmaq
istəmirəm. 14 Amma ümid edirəm ki, tezliklə səni görəcəyəm və sənin lə üz-üzə söhbət
edəcəyəm.

15 Sənə sülh olsun. Dostlar sənə salam göndərir. Oradakı dostlara bir-bir salam söylə.

---

* 1:1 Həv. 19:29; Rom. 16:23-24; 1Kor. 1:14-15

YƏHUDANIN MƏKTUBU
GİRİŞ

«Yəhudanın Məktubu» özlərini imanlı adlandıran yanlış təlim yayan müəllimlərə qarşıdır. Bu qısa məktub məzmunca Peterin ikinci məktubuna yaxındır. Müəllif burada imanlıları «əmanət edilən iman uğrunda mübarizə aparmağa» (1:3) çağırır.

Kitabın məzmunu:

1:1-2 Salamlama
1:3-16 Səhv təlim yayanların məhkumiyyəti
1:17-25 Xəbərdarlıq və nəsihətlər

1 *İsa Məsihin qulu, Yaqubun qardaşı mən Yəhudadan Ata Allahın sevdiyi,* İsa Məsih
üçün qorunmuş olan çağırılanlara salam! 2 Mərhəmət, sülh və məhəbbət sizə bol-bol
verilsin!

Günah və məhkumiyyət
(2Pet. 2:1-22)

3 Sevimlilər, ümumi xilasımızla bağlı sizə yazmağa çox səy göstərirdim. Bu arada
müqəddəslərə ilk və son dəfə əmanət edilən iman uğrunda mübarizə aparmağa sizi
həvəsləndirmək üçün sizə yazmağı özümə borc bildim. 4 Çünki Allahımızın lütfünü
pozğunluq üçün bəhanələrə çevirən, yeganə Pərvərdigarı – Rəbbimiz† İsa Məsihi inkar
edən bəzi allahsız adamlar gizlicə aranıza girdilər. Onların mühakiməyə uğrayacaqları
çoxdan yazılmışdır.

5 *Bütün bunları bildiyiniz halda sizə xatırlatmaq istəyirəm ki, ilk və son dəfə xalqı‡
Misirdən xilas edən Rəbb sonra iman etməyənləri məhv etdi. 6 *Öz başçılıqlarını saxla-
mayan, məskunlaşdığı yerləri tərk edən mələkləri də böyük qiyamət günü§ üçün əbədi
zəncirlərlə bağlayaraq zülmətdə saxlamışdı. 7 *Sodom, Homorra və ətrafdakı şəhərlər də
özlərini buna bənzər tərzdə cinsi əxlaqsızlığa və qeyri-təbii münasibətlərə təslim etdilər;
sonra bu şəhərlər əbədi odla yandırılma cəzasını çəkərək bir nümunə oldu.

8 Eyni şəkildə aranıza girən bu röyagörənlər də öz cismini murdar edir, ağalığı rədd edir,
ehtişamlı varlıqlara şər atırlar. 9 *Hətta baş mələk Mikael də Musanın cəsədi barəsində
iblisin əleyhinə çıxıb ona şər söyləyərək hökm verməyə cəsarət etmədi, ancaq «Qoy
Rəbb sənə qadağan etsin!» dedi. 10 Amma bu adamlar başa düşmədikləri hər şeyə şər
atırlar. Onlar dərrakəsiz heyvanlar kimi qeyri-iradi surətdə nə anlayırlarsa, bunlarla
məhv olurlar. 11 *Vay onların halına! Çünki onlar Qabilin yolu ilə getdilər. Qazanca görə
özlərini Bilamın yalanına düçar etdilər. Qorah kimi üsyan qaldırdıqları üçün həlak oldular.
12 Belə adamlar sizin məhəbbət süfrələrinizi ləkələyirlər. Onlar sizinlə birlikdə yeyib-içərək
qorxmadan özlərini bəsləyirlər. Bunlar küləklərin tərpətdiyi susuz buludlardır. Payızda
meyvə vermədiyi üçün kökündən qoparılmış və iki dəfə ölmüş ağaclardır. 13 Öz xəcalətini
köpük kimi sovuran şiddətli dəniz dalğalarıdır. Səyyar ulduzlardır ki, onlar üçün Allah
qatı qaranlığı əbədi saxlayır.

14 *Adəmlə birlikdə yeddinci nəsil sayılan Xanok da bu adamlara aid peyğəmbərlik
edərək demişdir: «Budur, Rəbb saysız-hesabsız müqəddəs mələkləri ilə gəldi ki, 15 hamını
mühakimə etsin və** Allaha qarşı gördükləri allahsız işlər və allahsız günahkarların Özünə

---

* 1:1 Mat. 13:55; Mark 6:3 * 1:1 Allahın sevdiyi – bəzi əlyazmalarda Allahda təqdis edilib. † 1:4 Rəbbimiz – bəzi əlyazmalarda Allahımız və Rəbbimiz. * 1:5 Çıx. 12:51; Say. 14:28-30 ‡ 1:5 Bütün ... xalqı – bəzi əlyazmalarda Bütün bunları başdan-başa bildiyiniz halda sizə xatırlatmaq istəyirəm ki, xalqı. * 1:6 Yar. 6:1-4 § 1:6 Böyük qiyamət günü – hərfi tərcümədə böyük günün mühakiməsi. * 1:7 Yar. 19:1-24 * 1:9 Qanun. 34:6; Dan. 10:13,21; 12:1; Zək. 3:2; Vəhy 12:7 * 1:11 Yar. 4:3-8; Say. 16:1-35; 22:1-35 * 1:14 Yar. 5:18,21-24 ** 1:15 və – bəzi əlyazmalarda və bütün allahsız adamları.

qarşı inadkarcasına dedikləri bütün sözlər üçün məhkum etsin». [16] Bu adamlar deyinərək
öz talelərindən gileylənirlər. Onlar öz ehtiraslarına uyğun hərəkət edirlər. Ağızlarından
lovğa sözlər çıxır və öz xeyirlərinə görə yaltaqlanırlar.

Xəbərdarlıq və nəsihətlər

[17] Amma siz, ey sevimlilər, Rəbbimiz İsa Məsihin həvarilərinin əvvəlcədən söylədikləri
sözləri xatırlayın. [18] *Onlar sizə dedilər: «Axır zamanda öz allahsız ehtiraslarına görə
hərəkət edən rişxəndçilər ortaya çıxacaq». [19] Bunlar ayrılıq salan, öz təbiətinə əsir
olan, Ruha malik olmayan insanlardır. [20] Siz isə, sevimlilər, özünüzü ən müqəddəs olan
imanınızın təməli üzərində inkişaf etdirin və Müqəddəs Ruhun idarəsi ilə dua edin.
[21] Rəbbimiz İsa Məsihin əbədi həyata aparan mərhəmətini gözləyərək özünüzü Allah
məhəbbətində qoruyun. [22] Şübhə edən adamlara qarşı mərhəmətli olun;†† [23] başqalarını
oddan qaparaq xilas edin; digərlərinə isə mərhəmət edin.‡‡ Amma qorxu içində cismin
ləkələdiyi paltardan belə, çəkinin.

[24] Sizi büdrəməkdən qoruyub Öz izzətli hüzuruna böyük sevinclə nöqsansız çıxarmağa
qadir olan [25] Xilaskarımız, yeganə§§ Allaha Rəbbimiz İsa Məsih vasitəsilə əzəldən bəri, indi
və əbədi olaraq izzət, əzəmət, qüdrət və səlahiyyət olsun! Amin.

---

* 1:18 2Pet. 3:3-4 †† 1:22 Qərarsız adamlara qarşı mərhəmətli olun – bəzi əlyazmalarda Dərrakəli olaraq bəzilərinə qarşı mərhəmətli olun. ‡‡ 1:23 Digərlərinə isə mərhəmət edin – bəzi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. §§ 1:25 Yeganə – bəzi əlyazmalarda yeganə və müdrik (Rom. 16:27).

YƏHYAYA NAZİL OLAN
VƏHY
GİRİŞ

«*V*əhy Kitabı» məsihçilərin İsa Məsihə Rəbb kimi iman etdiklərinə görə təqib olunduqları dövrdə yazılıb. Ehtimal olunur ki, kitab ya imperator Neronun hakimiyyətinin (miladdan sonra 54-68) son illərində ya da imperator Domisianın hakimiyyəti (miladdan sonra 81-96) dövründə yazılıb. Müəllifin əsas qayğısı imanlılara bu təqiblərdə və iztirablar zamanı təsəlli verməkdir. Kitabın böyük bir hissəsi rəmzi dillə təsvir olunmuş vəhy və görüntülərdən ibarətdir.

Bu kitabın izahına aid müxtəlif rəylər mövcud olsa da, əsas mövzu aydındır: İsa Məsih vasitəsilə Allah, nəhayət, Şeytan da daxil olmaqla düşmənlərini tamamilə məğlub edəcək. Allah tam qalib gələndə Öz sadiq övladlarını yeni göy və yeni yer xeyir-duaları ilə mükafatlandıracaq.

Kitabın məzmunu:

1:1-3 Giriş
1:4–3:22 Açıq görüntü və yeddi cəmiyyətə məktub
4:1–8:1 Yeddi möhürlü tumar
8:2–11:19 Yeddi şeypur
12:1–13:18 Əjdaha və iki heyvan
14:1–15:8 Müxtəlif görüntülər
16:1-21 Allahın hiddəti və yeddi kasa
17:1-18 Fahişə qadın
18:1-24 Babilin dağılması
19:1-21 Göylərdə sevinc
20:1-15 Minillik Padşahlıq
21:1–22:5 Yeni göy, yeni yer, yeni Yerusəlim
22:6-21 İsanın zühuru

1 Bu, İsa Məsihin vəhyidir. Allah bunu Ona verdi ki, tezliklə baş verməli hadisələri Öz
qullarına aşkar etsin. Məsih də bunu Öz mələyi vasitəsilə qulu Yəhyaya göndərərək bəyan
etdi. 2 Yəhya Allahın kəlamı və İsa Məsihin şəhadəti, yəni gördüyü hər şey barədə şəhadət
etdi. 3 Nə bəxtiyardır bu peyğəmbərlik sözlərini oxuyan, eşidənlər və orada yazılanlara
riayət edənlər! Çünki vaxt yaxındır.

*Yeddi imanlılar c*əmiyyətinə müraciət

4-5 *Mən Yəhyadan Asiya vilayətindəki yeddi imanlılar cəmiyyətinə salam! Var Olan,
Var Olmuş və Gəlməli Olandan, Onun taxtının önündəki yeddi ruhdan, həmçinin ölülər
arasından ilk doğulan, yer üzünün padşahlarının başçısı olan sadiq şahid İsa Məsihdən
sizə lütf və sülh olsun!

Bizi sevən, Öz qanı bahasına bizi günahlarımızdan azad edərək* 6 bizdən bir padşahlıq
təşkil edən və bizi Öz Atası Allah üçün kahinlər təyin edən Şəxsə əbədi olaraq izzət və
qüdrət olsun! Amin.

7 *Budur, O, buludlarla gəlir!
Hər göz Onu görəcək,
Hətta Onun bədənini deşənlər də
Onu görəcək.
Yer üzünün bütün tayfaları
Onun üçün ah-nalə edəcək.

---

* 1:4-5 Çıx. 3:14; 19:6; Zəb. 89:27; Yeş. 55:4; Vəhy 4:5; 5:10 * 1:4-5 Günahlarımızdan azad edərək – bəzi əlyazmalarda günahlarımızdan yuyaraq. * 1:7 Dan. 7:13; Zək. 12:10; Mat. 24:30; Mark 13:26; Luka 21:27; Yəh. 19:34,37; 1Sal. 4:17

Bəli, belə olacaq. Amin.

8 *Var Olan, Var Olmuş və Gəlməli Olan, Külli-İxtiyar Rəbb Allah deyir: «Alfa və Omeqa†
Mənəm!»

9 Əziyyətə, Allahın Padşahlığına və dözümə sizinlə İsada şərik olan mən – qardaşınız
Yəhya Allahın kəlamından ötrü və İsa barədə şəhadət etdiyimə görə Patmos adlanan adada
idim. 10 Rəbbin günü Ruhun təsirinə düşdüm. Arxamdan şeypur səsinə bənzər uca bir səsin
belə söylədiyini eşitdim: 11 «Gördüyünü bir kitaba yaz və bunu yeddi cəmiyyətə, yəni Efesə,
İzmirə, Berqamaya, Tiatiraya, Sarda, Filadelfiyaya və Laodikeyaya göndər».

12 *Onda çevrildim ki, mənimlə danışanın kim olduğunu görüm. Çevrildikdə yeddi qızıl
çıraqdan gördüm. 13 Çıraqdanların arasında uzun cübbə geymiş, sinəsinə qızıl qurşaq
bağlamış bəşər oğluna bənzər Biri var idi. 14 Onun başı, saçı yun və qar kimi ağ, gözləri
isə odlu alov kimi idi; 15 ayaqları kürədə xalis olan pardaqlanmış tunc kimi idi, səsi də gur
suların sədasına bənzəyirdi. 16 O, sağ əlində yeddi ulduz tutmuşdu, ağzından ikiağızlı iti bir
qılınc çıxırdı; Onun üzü tam qüvvəsi ilə parlayan günəşə bənzəyirdi.

17 *Mən Onu gördükdə ölü kimi ayaqlarına düşdüm. O isə sağ əlini mənim üstümə
qoyub dedi: «Qorxma! Birinci və Sonuncu Olan, 18 Diri Olan Mənəm. Mən ölmüşdüm,
indi isə əbədi olaraq diriyəm. Ölümün və ölülər diyarının açarları Məndədir. 19 Beləliklə,
öz gördüklərini, indi və bundan sonra baş verəcək hadisələri yaz. 20 Mənim sağ əlimdə
gördüyün yeddi ulduzun və yeddi qızıl çıraqdanın sirrinə gəlincə, yeddi ulduz yeddi
cəmiyyətin mələkləri, yeddi çıraqdan da yeddi cəmiyyət deməkdir.

2

Efesdəki cəmiyyət

1 Efesdə olan cəmiyyətin mələyinə yaz:

Yeddi ulduzu sağ əlində Tutan, yeddi qızıl çıraqdanın arasında Gəzən belə deyir:
2 sənin əməllərindən, zəhmətindən, dözümündən və şər adamlara dözmədiyindən
xəbərdaram. Həvari olmadıqları halda özlərini həvari adlandıranları sınaqdan keçirdin
və onların yalançı olduğunu müəyyən etdin. 3 Sən dözümlü oldun, Mənim adım naminə
tab gətirdin və yorulmadın.

4 Amma səndən bir şikayətim var: əvvəlki məhəbbətindən əl çəkmisən. 5 Buna görə
də haradan yıxıldığını yadına sal, tövbə et və əvvəl etdiyin işləri gör. Əks təqdirdə,
tövbə etməsən, yanına gəlib* çıraqdanını yerindən götürəcəyəm. 6 Amma yaxşı ki sən
nikolaçıların əməllərinə nifrət edirsən; Mən də onlara nifrət edirəm.

7 *Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh cəmiyyətlərə nə deyir. Qalib gələnə Allahın
cənnətində olan həyat ağacından yeməyə imkan verəcəyəm.

İzmirdəki cəmiyyət

8 *İzmirdə olan cəmiyyətin mələyinə yaz:

Birinci və Sonuncu Olan, ölüb yenidən Dirilən belə deyir: 9 sənin əziyyətindən† və
yoxsulluğundan xəbərdaram, amma sən zənginsən. Yəhudi olduqlarını iddia edənlərin
küfründən də xəbərdaram, amma onlar Yəhudi deyil, Şeytan yığıncağıdır. 10 Çəkəcəyin
əzabdan heç qorxma. Bax iblis aranızdan bəzisini zindana atacaq ki, sınaqdan keçəsiniz.
Siz on gün əziyyət çəkəcəksiniz. Ölüm bahasına olsa da, sadiq qal, Mən sənə həyat tacını
verəcəyəm.

11 *Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh cəmiyyətlərə nə deyir. Qalib gələn ikinci ölümdən
heç zərər görməyəcək.

---

* 1:8 Çıx. 3:14; vəhy 21:6; 22:13 † 1:8 Alfa və Omeqa – bəzi əlyazmalarda Alfa və Omeqa, Başlanğıc və Axır (Vəhy 21:6). * 1:12 Yez. 1:24; 43:2; Dan. 7:9,13; 10:5-6 * 1:17 Yeş. 44:6; 48:12; vəhy 2:8; 22:13 * 2:5 Yanına gəlib – bəzi əlyazmalarda tezliklə yanına gəlib. * 2:7 Yar. 2:9; Yez. 28:13; 31:8; vəhy 22:2 * 2:8 Yeş. 44:6; 48:12; vəhy 1:17; 22:13 † 2:9 əziyyətindən – bəzi əlyazmalarda əməllərindən, əziyyətindən. * 2:11 vəhy 20:14; 21:8

Berqamadakı cəmiyyət

12 Berqamada olan cəmiyyətin mələyinə yaz:

İkiağızlı iti qılıncı Olan belə deyir: 13 gör harada,‡ Şeytanın taxtı olan yerdə yaşadığın
halda Mənim adıma bağlı qaldığından xəbərdaram. Barəmdə sədaqətlə şəhadət edən,
aranızda, Şeytanın yaşadığı yerdə öldürülən Antipanın günlərində belə, Mənə olan
imanından imtina etmədin.

14 *Amma səndən bir az şikayətim var: aranızda Bilamın təliminə bağlı olanlar var. O,
Balaqı öyrətdi ki, İsrail övladlarını büdrədərək bütlərə təqdim olunan qurbanların ətini
yeməyə və əxlaqsızlığa azdırsın. 15 Eləcə də sənin içində nikolaçıların bu cür təliminə
bağlı olanlar var. 16 Buna görə də tövbə et. Yoxsa tezliklə sənin yanına gəlib ağzımdan
çıxan qılıncla onlarla döyüşəcəyəm.

17 *Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh cəmiyyətlərə nə deyir. Qalib gələnə Mən gizli§
saxlanan mannadan verəcəyəm. Ona bir ağ daş da verəcəyəm ki, üstündə yeni ad
yazılıb; bu adı da daşı alandan başqa heç kəs bilmir.

Tiatiradakı cəmiyyət

18 Tiatirada olan cəmiyyətin mələyinə yaz:

Gözləri odlu alova, ayaqları da pardaqlanmış tunca bənzəyən Allah Oğlu belə
deyir: 19 sənin əməllərindən, məhəbbətindən, imanından, xidmətindən və dözümündən
xəbərdaram; son işlərin də əvvəlkilərdən daha çoxdur.

20 *Amma səndən şikayətim var: sən özünü peyğəmbər adlandıran qadın İzevelə
imkan verirsən ki, Mənim qullarıma əxlaqsızlıq və bütlərə təqdim olunan qurbanların
ətini yeməyi öyrədərək onları aldatsın. 21 Mən ona möhlət verdim ki, tövbə etsin, amma
əxlaqsızlığından tövbə etmək istəmir. 22 Bax onu xəstəlik yatağına salıram. Onunla
zina edənlər birgə etdikləri əməllərdən tövbə etməsələr, onları da böyük əziyyətə düçar
edəcəyəm. 23 *Onun övladlarını azara salıb öldürəcəyəm. Bütün cəmiyyətlər də biləcək
ki, insanın daxilini və ürəyini araşdıran Mənəm və hər birinizə əməllərinizə görə əvəz
verəcəyəm.

24 Amma siz Tiatirada olan digərlərinə, yəni bu təlimi qəbul etməyənlərə və Şeytanın
dərin sirri adlandırılan şeyləri öyrənməyənlərə deyirəm: üstünüzə başqa bir yük
qoymuram; 25 ancaq Mən gəlincəyə qədər özünüzdə olana bağlı qalın.

26 *Qalib gələnə və Mənim buyurduğum işlərə sonadək riayət edənə millətlər üzərində
səlahiyyət verəcəyəm.

27 "Dəmir əsa ilə onlara ağalıq edəcək,
Saxsı qablar kimi onları çilik-çilik edəcək".

28 Bunu Atamdan necə aldımsa, eləcə də ona verəcəyəm. Dan ulduzunu da ona
verəcəyəm. 29 Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh cəmiyyətlərə nə deyir.

3

Sarddakı cəmiyyət

1 Sardda olan cəmiyyətin mələyinə yaz:

Allahın yeddi ruhuna və yeddi ulduza malik Olan belə deyir: sənin əməllərindən
xəbərdaram. Adın var ki, guya dirisən, əslində isə ölüsən. 2 Oyaq ol və sağ qalıb ölmək
üzrə olan nəyin varsa, onu möhkəmləndir. Çünki Mən sənin əməllərinin Allahımın
önündə kamil olmadığını gördüm. 3 Buna görə də nə aldığını və nə eşitdiyini yadına
sal. Bunlara riayət et və tövbə elə. Əgər oyaq olmasan, bir oğru kimi gələcəyəm və
hansı saat sənin üstünə gələcəyimi də bilməyəcəksən.

---

‡ 2:13 Gör harada – bəzi əlyazmalarda sənin əməllərindən və gör harada. * 2:14 Say. 22:5,6; 25:1-3; 31:16; Qanun. 23:4 * 2:17 Çıx. 16:14-15,33-35; Yeş. 62:2; 65:15; Yəh. 6:31,48-50,58 § 2:17 Gizli – bəzi əlyazmalarda yemək üçün gizli. * 2:20 1Pad. 16:31; 2Pad. 9:22,30 * 2:23 Zəb. 7:9; 62:12; Yer. 17:10 * 2:26 Zəb. 2:8-9

4 Amma Sardda, sənin yanında öz paltarlarını ləkələməyən bir neçə şəxs də var. Onlar
Mənimlə birlikdə ağ paltarda gəzəcəklər, çünki buna layiqdirlər. 5 Qalib gələn hər kəs
də ağ paltar geyinəcək. Mən onun adını həyat kitabından əsla silməyəcəyəm, Atamın
və Onun mələklərinin önündə adını iqrar edəcəyəm. 6 Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh
cəmiyyətlərə nə deyir.

Filadelfiyadakı cəmiyyət

7 *Filadelfiyada olan cəmiyyətin mələyinə yaz:
Müqəddəs və Haqq Olan, Davudun açarının Sahibi, açdığını heç kəs bağlamayan,
bağladığını heç kəs açmayan belə deyir: 8 sənin əməllərindən xəbərdaram. Bax Mən
sənin üzünə elə bir qapı açmışam ki, heç kəs onu bağlaya bilməz. Gücün az olduğu
halda Mənim sözümə riayət etmisən və Mənim adımdan imtina etməmisən. 9 *İndi
isə Şeytan yığıncağından olub Yəhudi olmadıqları halda özlərini Yəhudi adlandıran
yalançıları məcbur edəcəyəm ki, gəlib sənin ayaqlarına düşsünlər və Mənim səni
sevdiyimi bilsinlər. 10 Dözüm göstərərək Mənim sözümə riayət etmisən. Buna görə Mən
də səni yer üzündə yaşayanları sınamaq üçün bütün dünyanın üzərinə gələcək sınaq
zamanından qoruyub saxlayacağam. 11 Tezliklə gəlirəm. Nəyin varsa, ona bağlı qal ki,
heç kəs tacını götürməsin.
12 *Qalib gələni Allahımın məbədinə sütun qoyacağam və bir daha oranı tərk
etməyəcək. Onun üzərinə Allahımın adını, Allahıma məxsus şəhərin, yəni göydən,
Allahımın yanından enən yeni Yerusəlimin adını və Öz yeni adımı yazacağam. 13 Qulağı
olan qoy eşitsin ki, Ruh cəmiyyətlərə nə deyir.

Laodikeyadakı cəmiyyət

14 *Laodikeyada olan cəmiyyətin mələyinə yaz:
Amin Olan, sadiq və etibarlı Şahid, Allahın yaratdıqlarının Mənşəyi belə deyir: 15 sənin
əməllərindən xəbərdaram. Sən nə soyuqsan, nə də isti. Kaş ki ya soyuq ya da isti
olaydın! 16 İndi ki nə isti, nə də soyuq olub ilıqsan, səni ağzımdan qaytaracağam. 17 Çünki
deyirsən: "Varlıyam, zəngin olmuşam və heç nəyə möhtac deyiləm". Amma bilmirsən
ki, zəlil, yazıq, yoxsul, kor və çılpaqsan. 18 Sənə məsləhət görürəm ki, zəngin olmaq
üçün Məndən od içində xalis olan qızıl alasan, həmçinin geyinib çılpaqlığının ayıbını
açmamaq üçün ağ paltar alasan, gözlərinə sürtüb görmək üçün də göz məlhəmi alasan.
19 *Mən kimi sevirəm, onu məzəmmət və tərbiyə edirəm. Buna görə də qeyrətə gəl və
tövbə et. 20 Bax qapının önündə durub onu döyürəm; kim səsimi eşidib qapını açsa, onun
yanına gələcəyəm və Mən onunla, o da Mənimlə birgə şam edəcəyik.
21 Qalib gələnə Mənimlə birgə Öz taxtımda oturmağa imkan verəcəyəm; Mən də eləcə
qalib gəlib Atamla birgə Onun taxtında oturmuşam. 22 Qulağı olan qoy eşitsin ki, Ruh
cəmiyyətlərə nə deyir».

4

Göydəki taxt

1 Bundan sonra gördüm ki, göyə açılmış bir qapı var. Əvvəlcə mənimlə danışdığını
eşitdiyim, şeypura bənzər səs dedi: «Bura qalx. Bundan sonra baş verməli hadisələri sənə
göstərəcəyəm». 2 *Elə o an mən Ruhun təsirinə düşdüm. Budur, göydə bir taxt qurulub,
taxtda da Biri oturub. 3 Oturanın görünüşü yəşəm və qırmızı əqiq daşına bənzəyirdi.
Taxtın ətrafında da görünüşcə zümrüdə bənzəyən göy qurşağı var idi. 4 Taxtın hər
tərəfində daha iyirmi dörd taxt var idi və onların üstündə ağ paltar geyinmiş, başında
qızıl tac olan iyirmi dörd ağsaqqal oturmuşdu. 5 *Taxtdan şimşək, uğultu və göy gurultusu

* 3:7 Əyy. 12:14; Yeş. 22:22 * 3:9 Yeş. 43:4; 49:23; 60:14 * 3:12 Yeş. 62:2; 65:15; Vəhy 21:2 * 3:14 Sül. 8:22
* 3:19 Sül. 3:12; İbr. 12:6 * 4:2 Yez. 1:26-28; 10:1 * 4:5 Çıx. 19:16; Yez. 1:13; Vəhy 1:4; 8:5; 11:19; 16:18

çıxırdı. Taxtın önündə yeddi məşəl yanırdı; bunlar Allahın yeddi ruhudur. [6] *Taxtın
önündə sanki büllura bənzəyən şüşə dəniz var idi.
Taxtın ətrafında, hər dörd yanında önü də, arxası da gözlərlə örtülmüş dörd canlı
məxluq var idi. [7] Birinci məxluq aslana, ikinci məxluq danaya, üçüncü məxluqun üzü insan
üzünə, dördüncü məxluq da uçan qartala bənzəyirdi. [8] Bu dörd məxluqdan hər birinin altı
qanadı var idi; məxluqların hər tərəfi, hətta qanadlarının alt tərəfi də gözlərlə örtülmüşdü.
Bu məxluqlar gecə-gündüz dayanmadan deyir:
«Var Olmuş, Var Olan və Gəlməli Olan,
Külli-İxtiyar Rəbb Allah
Müqəddəsdir, müqəddəsdir, müqəddəsdir!»
[9] Canlı məxluqlar hər dəfə taxtda Oturana, əbədi Yaşayana izzət və şərəf verib şükür edəndə
[10] iyirmi dörd ağsaqqal taxtda Oturanın önündə yerə qapanıb əbədi Var Olana səcdə edir
və taclarını taxtın önünə atıb deyirlər:
[11] «Ey bizim Rəbbimiz və Allahımız!
Sən izzət, şərəf və qüdrət almağa layiqsən.
Çünki hər şeyi Sən yaratdın,
Hər şey Sənin iradənlə var olub yarandı».

5

Möhürlü tumar və Quzu

[1] *Mən taxtda Oturanın sağ əlində bir tumar gördüm ki, onun hər iki tərəfi də yazılmışdı
və yeddi möhürlə möhürlənmişdi. [2] Həmçinin gördüm ki, qüdrətli bir mələk uca səslə elan
edir: «Tumarın möhürlərini qırmağa və onu açmağa kim layiqdir?» [3] Amma nə göydə,
nə yer üzündə, nə də yer altında bir kəs bu tumarı açmağı yaxud onun içinə baxmağı
bacarmadı. [4] Mən çox ağladım, çünki tumarı açmağa yaxud onun içinə baxmağa layiq
olan bir kəs tapılmadı. [5] *Onda ağsaqqallardan biri mənə dedi: «Ağlama! Budur, Yəhuda
qəbiləsindən olan Aslan, Davudun Kökü qalib gəlib; buna görə də O, tumarı və onun yeddi
möhürünü açа bilir».
[6] *Gördüm ki, taxtla dörd canlı məxluqun ortasında və ağsaqqalların arasında bir Quzu
dayanıb; O sanki kəsilmiş vəziyyətdə idi. Onun yeddi buynuzu və yeddi gözü var idi ki,
bunlar da bütün yer üzünə göndərilmiş Allahın yeddi ruhudur. [7] Quzu yaxınlaşıb taxtda
Oturanın sağ əlindən tumarı götürdü. [8] *O, tumarı götürdüyü zaman dörd canlı məxluq
və iyirmi dörd ağsaqqal Quzunun önündə yerə qapandı. Hər birinin əlində çəng var idi və
buxurla dolu qızıl nimçələr tuturdular ki, bunlar müqəddəslərin dualarıdır. [9] *Onlar yeni
bir nəğmə oxuyaraq deyirdi:
«Sən tumarı götürüb
Onun möhürlərini qırmağa layiqsən.
Çünki Sən kəsildin
Və hər tayfadan, dildən, xalqdan və millətdən olanları*
Allah üçün Öz qanın bahasına satın aldın.
[10] Onları Allahımızla birgə
Padşahlığa və kahinliyə şərik etdin;
Onlar da yer üzünə padşahlıq edəcək».
[11] *Taxtın, canlı məxluqların və ağsaqqalların ətrafında saysız-hesabsız mələk gördüm
və onların səsini eşitdim. [12] Onlar uca səslə deyirdi:
«Kəsilmiş Quzu
Qüdrəti, sərvəti, hikməti, qüvvəti,
Şərəfi, izzəti və alqışı

---

* 4:6 Yeş. 6:2-3; Yez. 1:5-10,18,22; 10:12,14 * 5:1 Yeş. 29:11; Yez. 2:9-10 * 5:5 Yar. 49:9; Yeş. 11:1,10 * 5:6 Yeş. 53:7; Zək. 4:10 * 5:8 Zəb. 141:2 * 5:9 Çıx. 19:6; Zəb. 33:3; 98:1; Yeş. 42:10; Vəhy 1:6 * 5:9 Olanları – bəzi əlyazmalarda olan bizi. * 5:11 Dan. 7:10

Almağa layiqdir».
13 Həmçinin mən göydə, yer üzündə, yer altında, dənizdə olan bütün məxluqların və
oralardakı bütün varlıqların belə dediyini eşitdim:
«Taxtda Oturana və Quzuya əbədi olaraq
Alqış, şərəf, izzət və qüdrət olsun!»
14 Dörd canlı məxluq da «Amin!» deyirdi. Onda ağsaqqallar yerə qapanıb səcdə etdilər.

6

Yeddi möhür

1 Mən gördüm ki, Quzu yeddi möhürün birini açdı. Onda dörd canlı məxluqdan birinin
göy gurultusuna bənzər səslə «gəl» dediyini eşitdim. 2 *Gördüm ki, bir ağ at və onun
belində oturan atlının əlində ox-kaman var. Ona bir tac verildi və bir qalib kimi yola çıxdı
ki, qələbə qazansın.
3 Quzu ikinci möhürü açanda ikinci canlı məxluqun «gəl» dediyini eşitdim. 4 Onda ayrısı
– od rəngində bir at ortaya çıxdı. Onun belində oturan atlıya izin verildi ki, yer üzündə
sülhü aradan götürsün və insanlara bir-birini qırdırsın. Atlıya böyük bir qılınc verildi.
5 Quzu üçüncü möhürü açanda üçüncü canlı məxluqun «gəl» dediyini eşitdim. Gördüm
ki, bir qara at və onun belində oturan atlının əlində tərəzi var. 6 Dörd canlı məxluqun
arasından sanki bir səsin belə dediyini eşitdim: «Bir xiniks buğda bir dinara, üç xiniks
arpa da bir dinaradır;* amma zeytun yağına və şəraba ziyan vurma».
7 Quzu dördüncü möhürü açanda dördüncü canlı məxluqun «gəl» dediyini eşitdim.
8 *Gördüm ki, bir solğun rəngdə at var. Onun belində oturan atlının adı Ölüm idi. Ölülər
diyarı da onun ardınca gedirdi. Onlara yer üzünün dörddə biri üzərində səlahiyyət verildi
ki, qılınc, aclıq, azar və yer üzündəki vəhşi heyvanlarla insanları qırsınlar.
9 Quzu beşinci möhürü açanda qurbangahın altında Allahın kəlamına və etdikləri
şəhadətə görə kəsilən canları gördüm. 10 Onlar uca səslə fəryad edirdi: «Ey müqəddəs
və haqq olan Pərvərdigar, nə vaxta kimi mühakimə etməyib yer üzündə yaşayanlardan
qanımızın qisasını almayacaqsan?» 11 Onda hər birinə ağ xalat verilib deyildi ki, özləri ilə
birgə qulluq edən, onlar kimi öldürüləcək bacı-qardaşlarının sayı tamam olana qədər bir
az vaxt da rahat olsunlar.
12 *Quzu altıncı möhürü açanda gördüm ki, böyük bir zəlzələ baş verdi. Günəş qıldan
toxunan çul kimi qaraldı və ayın rəngi bütünlüklə qan kimi oldu. 13 *Göydəki ulduzlar
da əncir ağacının güclü küləkdən sarsılıb kal meyvələrini tökdüyü kimi yerə töküldü.
14 *Göy də bükülən tumar kimi çəkilib getdi. Hər dağ və ada yerindən tərpəndi. 15 *Onda
yer üzünün padşahları, böyük adamlar, sərkərdələr, varlılar, güclülər, hər qul və azad
adam mağaralarda və dağlardakı qayalar arasında gizlənib 16 *dağlara və qayalara dedilər:
«Üstümüzə qopub düşün və bizi taxtda Oturanın üzündən, Quzunun qəzəbindən gizlədin.
17 *Çünki qəzəblərinin böyük günü gəlib çatdı və ona qarşı kim dura bilər?»

7

Möhürlənmiş şəxslər

1 *Bundan sonra mən yer üzünün dörd küncündə dayanan dörd mələk gördüm. Onlar
yer üzünün dörd küləyini tutmuşdular ki, nə quru, nə dəniz və nə də bir ağac üstünə
yel əssin. 2 *Gündoğan tərəfdən qalxan başqa bir mələk də gördüm ki, var olan Allahın
möhürünə malik idi. O, uca səslə quruya və dənizə ziyan vurmaq izni verilmiş dörd mələyi
çağırıb dedi: 3 «Biz Allahımızın qullarının alnını möhürləyənə qədər quruya, dənizə və

---

* 6:2 Zək. 1:8; 6:2-3,6 * 6:6 Bir xiniks ... dinaradır – yəni bir litr buğda, yaxud üç litr arpa fəhlənin bir günlük əmək haqqına satılır. * 6:8 Yez. 14:21 * 6:12 Yeş. 13:10; Yoel 2:10,31; 3:15; Mat. 24:29; Mark 13:24-25; Luka 21:25; Vəhy 11:13; 16:18 * 6:13 Yeş. 34:4 * 6:14 Vəhy 16:20 * 6:15 Yeş. 2:19-21 * 6:16 Huşə 10:8; Luka 23:30 * 6:17 Yoel 2:11; Mal. 3:2 * 7:1 Yer. 49:36; Dan. 7:2; Zək. 6:5 * 7:2 Yez. 9:4,6

ağaclara ziyan vurmayın». [4] Möhürlənmiş şəxslərin sayını da eşitdim; İsrail övladlarının
bütün qəbilələrindən 144 000 nəfər möhürlənmişdi:
[5] Yəhuda qəbiləsindən 12 000 möhürlənmiş nəfər;
Ruven qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Qad qəbiləsindən 12 000 nəfər;
[6] Aşer qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Naftali qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Menaşşe qəbiləsindən 12 000 nəfər;
[7] Şimeon qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Levi qəbiləsindən 12 000 nəfər;
İssakar qəbiləsindən 12 000 nəfər;
[8] Zevulun qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Yusif qəbiləsindən 12 000 nəfər;
Binyamin qəbiləsindən 12 000 möhürlənmiş nəfər.

[9] Bundan sonra mən gördüm ki, hər millətdən, hər tayfadan, hər xalqdan və hər dildən olan, heç kəsin saya bilməyəcəyi böyük bir kütlə taxtın və Quzunun önündə dayanıb. Onlar ağ xalat geyinib, əllərində xurma budaqları tutublar. [10] Uca səslə nida edirdilər:
«Xilas taxtda oturan Allahımıza və Quzuya məxsusdur!»
[11] Bütün mələklər də taxtın, ağsaqqalların və dörd canlı məxluqun ətrafında dayanmışdı. Onlar taxtın önündə üzüstə yerə qapanaraq Allaha səcdə edib dedilər:
[12] «Amin! Allahımıza əbədi olaraq
Alqış, izzət, hikmət, şükür, şərəf,
Qüdrət və qüvvət olsun! Amin!»

[13] Bu arada ağsaqqallardan biri məndən soruşdu: «Ağ xalat geyinmiş bu şəxslər kimdir və haradan gəliblər?» [14] *Ona dedim: «Ağa, bunu sən bilərsən». O mənə dedi: «Bunlar böyük əziyyətdən keçib gələnlərdir. Onlar öz xalatlarını yuyub Quzunun qanı ilə ağartdılar. [15] Buna görə də
Onlar Allahın taxtının önündədir,
Gecə-gündüz məbədində Ona ibadət edirlər.
Taxtda Oturan da
Onların üzərində məskən salacaq.
[16] *Onlar bir daha nə ac,
Nə də susuz qalacaq,
Günəş və qızmar isti
Onları vurmayacaq.
[17] Çünki taxtın ortasında olan Quzu
Onların Çobanı olacaq,
Onları həyat suyunun qaynaqlarına aparacaq,
Allah onların bütün göz yaşlarını siləcək».

8

Yeddinci möhür və qızıl buxurdan

[1] Quzu yeddinci möhürü açanda göydə təxminən yarım saat sükut yarandı. [2] Onda mən Allahın önündə dayanan yeddi mələyi gördüm. Onlara yeddi şeypur verildi.

[3] Başqa bir mələk də gəlib qurbangahın önündə durdu. Onun əlində qızıl buxurdan var idi və ona çoxlu buxur verildi ki, bunu bütün müqəddəslərin duaları ilə birgə taxtın önündə olan qızıl qurbangahın üstündə təqdim etsin. [4] Buxurun tüstüsü müqəddəslərin duaları ilə birgə mələyin əlindən Allahın önünə yüksəldi. [5] *Onda mələk buxurdanı götürüb qurbangahdakı odla doldurdu və onu yer üzünə atdı. Göy gurultusu, uğultu, şimşək və zəlzələ baş verdi.

Altı şeypurun çalınması

---

* 7:14 Dan. 12:1; Mat. 24:21; Mark 13:19 * 7:16 Zəb. 23:1-2; Yeş. 25:8; 49:10; Yez. 34:23 * 8:5 Çıx. 19:16; Lev. 16:12; Yez. 10:2; Vəhy 11:19; 16:18

6 Yeddi şeypuru olan yeddi mələk onları çalmağa hazırlaşdı.

7 *Birinci mələk şeypurunu çaldı. Onda qanla qarışıq dolu və od əmələ gəlib yer üzünə yağdırıldı. Yer üzünün üçdə biri, ağacların üçdə biri və bütün yaşıl otlar yandırıldı.

8 İkinci mələk şeypurunu çaldı. Onda sanki böyük bir dağ odla yanaraq dənizin içinə atıldı. Dənizin üçdə biri qana döndü. 9 Dənizdə olan canlı məxluqların üçdə biri öldü. Gəmilərin də üçdə biri məhv oldu.

10 *Üçüncü mələk şeypurunu çaldı. Onda göydən məşəl kimi yanan böyük bir ulduz enib çayların üçdə birinin və su qaynaqlarının üstünə düşdü. 11 *O ulduzun adına «Yovşan» deyilir. Suların üçdə biri yovşana döndü. Çoxlu adam sulardan öldü, çünki sular acı olmuşdu.

12 *Dördüncü mələk şeypurunu çaldı. Onda günəşin, ayın və ulduzların üçdə biri vuruldu; buna görə də onların üçdə biri qaraldı. Gündüzün üçdə biri, gecənin də elə o qədəri işıqsız qaldı.

13 Onda göyün ortasında uçan bir qartal* gördüm və onun uca səslə belə dediyini eşitdim: «Şeypurlarını çalacaq o biri üç mələyin şeypur səslərindən yer üzündə yaşayanların vay, vay, vay halına!»

9

1 Beşinci mələk şeypurunu çaldı. Onda mən göydən yerə düşmüş bir ulduz gördüm. Dibsiz dərinliyə enən quyunun açarı ona verildi. 2 *O, dibsiz dərinliyə enən quyunu açdı və quyudan iri bir kürənin tüstüsünə bənzər tüstü çıxdı. Günəş və hava quyudan çıxan tüstüdən qaraldı. 3 *Tüstünün içindən yer üzünə çəyirtkələr çıxdı və onlara yer üzündəki əqrəblərin gücü qədər güc verildi. 4 *Onlara deyildi ki, yer üzündəki otlara, heç bir yaşıllığa, heç bir ağaca deyil, yalnız alınlarında Allahın möhürü olmayan insanlara zərər vursunlar. 5 Onlara izin verildi ki, insanları öldürmədən onlara beş ay işgəncə versinlər. Onların verdiyi işgəncə əqrəbin insanı sancdığı zaman olan işgəncəyə bənzəyir. 6 *O günlərdə insanlar ölüm axtaracaq, amma tapmayacaqlar. Özlərinə ölüm arzulayacaqlar, amma ölüm onlardan qaçacaq.

7 *Çəyirtkələrin görünüşü döyüşə hazırlanan atlara bənzəyirdi. Başlarında sanki qızıl tac var idi, üzləri də insan üzü kimi idi. 8 *Onların qadınlarda olan kimi saçları var idi, dişləri də aslan dişləri kimi idi. 9 *Döş zirehləri dəmir zirehlər kimi idi. Qanadlarının səsi döyüşə qaçan çoxlu sayda arabalarla atların səsinə bənzəyirdi. 10 Onların əqrəb kimi quyruqları və neştərləri var idi. Quyruqlarında elə gücləri var idi ki, insanlara beş ay zərər verə bilərdilər. 11 Dibsiz dərinliyin mələyi onların üzərində padşahlıq edirdi; onun adı ibranicə «Avaddon», yunanca «Apollion»* idi.

12 Birinci bəla ötüb keçdi. Budur, ondan sonra daha iki bəla gəlir.

13 *Altıncı mələk şeypurunu çaldı. Onda mən Allahın önündəki qızıl qurbangahın dörd buynuzundan gələn bir səs eşitdim. 14 Bu səs şeypuru olan altıncı mələyə deyirdi: «Böyük Fərat çayının kənarında bağlanan dörd mələyi burax». 15 Həmin o saat, o gün, o ay və o il üçün hazırlanmış dörd mələk buraxıldı ki, insanların üçdə birini öldürsün. 16 Atlı qoşunların sayı iki yüz milyon idi; mən onların sayını eşitdim. 17 Mən görüntüdə atları və onların belində oturan atlıları bu cür gördüm: onların od, tünd göy və kükürd rəngində döş zirehləri var idi, atların başı aslan başı kimi idi və ağızlarından od, tüstü və kükürd çıxırdı. 18 Bu üç bəladan, yəni onların ağzından çıxan od, tüstü və kükürddən insanların üçdə biri həlak oldu. 19 Çünki atların gücü onların ağzında və quyruğundadır. Onların quyruğu başı olan ilana oxşayır və atlar bu başlarla da zərər vururlar.

---

* 8:7 Çıx. 9:23-25; Yez. 38:22 * 8:10 Yeş. 14:12 * 8:11 Yer. 9:15 * 8:12 Yeş. 13:10; Yez. 32:7; Yoel 2:10,31; 3:15 * 8:13 Qartal – bəzi əlyazmalarda mələk. * 9:2 Yar. 19:28 * 9:3 Çıx. 10:12-15 * 9:4 Yez. 9:4 * 9:6 Əyy. 3:21; Yer. 8:3 * 9:7 Yoel 2:4 * 9:8 Yoel 1:6 * 9:9 Yoel 2:5 * 9:11 Apollion – yəni Məhvedici. * 9:13 Çıx. 30:1-3; 37:25-26

20 *Bu bəlalardan həlak olmayıb sağ qalan adamlar öz əlləri ilə düzəltdikləri şeylərdən
dönüb tövbə etmədilər. Cinlərə və görməyə, eşitməyə, yeriməyə qadir olmayan qızıl,
gümüş, tunc, daş, taxta bütlərə səcdə etməkdən əl çəkmədilər. 21 Həmçinin onlar nə
qatilliklərindən, nə sehrbazlıqlarından, nə əxlaqsızlıqlarından, nə də oğurluqlarından
tövbə etdilər.

10

Mələk və kiçik tumar

1 Mən göydən enən başqa bir güclü mələyi gördüm. O, buluda bürünmüşdü və başının
üstündə göy qurşağı var idi. Üzü günəşə, ayaqları da od sütununa bənzəyirdi. 2 Əlində
açılmış kiçik bir tumar var idi. O, sağ ayağını dənizin üstünə, sol ayağını isə quruya qoydu.
3 Aslan nəriltisinə bənzər uca səslə nida etdi. O nida edəndə yeddi göy gurultusu öz səsi
ilə danışdı. 4 Yeddi göy gurultusu danışdığı zaman mən yazmağa hazırlaşırdım ki, göydən
danışan bir səs eşitdim: «Yeddi göy gurultusunun söylədiklərini möhürlü saxla, onları
yazma». 5 *Onda dənizdə və quruda dayandığını gördüyüm mələk sağ əlini göyə tərəf
qaldırıb 6 əbədi Var Olanın, göyü və oradakıları, yeri və oradakıları, dənizi və oradakıları
Yaradanın adına and içərək dedi: «Daha möhlət verilməyəcək, 7 amma yeddinci mələyin
şeypur çalacağı günlər Allahın sirli niyyəti, qulları olan peyğəmbərlərə açdığı kimi tam
yerinə yetəcək».

8 *Göydən eşitdiyim səs yenə də mənimlə danışıb belə dedi: «Get, dənizdə və quruda
dayanan mələyin əlindəki açılmış kiçik tumarı götür». 9 Mən də mələyin yanına gedib
ona dedim ki, kiçik tumarı mənə versin. O mənə dedi: «Onu götür, ye. O sənin mədəndə
acı, ağzında isə bal kimi şirin olacaq». 10 Mən tumarı mələyin əlindən götürüb yedim. O,
ağzımda bal kimi şirin idi, amma onu yeyəndən sonra mədəmdə acılıq oldu. 11 Mənə belə də
deyildi: «Sən gərək yenə də çoxlu xalq, millət, dil və padşah barədə peyğəmbərlik edəsən».

11

İki şahid

1 *Mənə əsaya oxşayan bir qamış verildi və mənə deyildi: «Qalx Allahın məbədini,
qurbangahı ölç və orada səcdə edənləri say. 2 *Amma məbədin bayır həyətini nəzərə alma
və oranı ölçmə. Çünki ora başqa millətlərə verildi və onlar müqəddəs şəhəri qırx iki ay
tapdaq edəcək. 3 Öz iki şahidimi göndərəcəyəm ki, çula bürünərək həmin min iki yüz altmış
gün ərzində peyğəmbərlik etsinlər».

4 *Bunlar yer üzünün Sahibinin önündə dayanan iki zeytun ağacı və iki çıraqdandır.
5 Əgər kimsə onlara zərər vurmaq istəsə, ağızlarından od çıxıb düşmənlərini yandırıb-
yaxır. Beləcə onlara zərər vurmaq istəyən hər kəs bu cür öldürülməlidir. 6 *Onların
göyü bağlamağa ixtiyarı var ki, peyğəmbərlik etdikləri günlər yağış yağmasın. Həmçinin
onların suları qana döndərməyə və yer üzünə istədikləri qədər hər cür bəla gətirməyə
ixtiyarı var.

7 *Onlar öz şəhadətlərini bitirdikdən sonra dibsiz dərinlikdən çıxan vəhşi heyvan onlarla
döyüşəcək və onları məğlub edib öldürəcək. 8 *Cəsədləri onların Rəbbinin də çarmıxa
çəkildiyi böyük şəhərin baş küçəsinə səriləcək; həmin şəhər rəmzi olaraq Sodom və Misir
adlanır. 9 Müxtəlif xalqlardan, tayfalardan, dillərdən və millətlərdən olan adamlar üç
gün yarım onların cəsədinə baxacaq və qəbirə qoyulmasına yol verməyəcəklər. 10 Yer
üzündə yaşayanlar onların bu halına sevinib bayram edəcək və bir-birlərinə hədiyyələr
göndərəcək. Çünki bu iki peyğəmbər yer üzündə yaşayanlara iztirab vermişdi. 11 *Lakin
həmin üç gün yarım bitəndə Allahdan gələn həyat nəfəsi onların içinə girdi və onlar

---

* 9:20 Zəb. 115:4-7; 135:15-17; Dan. 5:23 * 10:5 Qanun. 32:40; Dan. 12:7; Amos 3:7 * 10:8 Yez. 2:8–3:3
* 11:1 Yez. 40:3; Zək. 2:1-2 * 11:2 Luka 21:24 * 11:4 Zək. 4:3,11-14 * 11:6 Çıx. 7:17-19; 1Pad. 17:1;
1Sal. 4:8 * 11:7 Dan. 7:7,21; Vəhy 13:1-7; 17:8 * 11:8 Yeş. 1:9-10 * 11:11 Yez. 37:10

ayağa qalxdı. Onda onları görənlərin canına böyük qorxu düşdü. 12 *O iki peyğəmbər
göydən onlara «Bura qalxın!» deyən uca bir səs eşitdilər və buludun içində göyə qalxdılar.
Düşmənləri də onlara baxdı. 13 *O saat böyük bir zəlzələ baş verdi və şəhərin onda biri
dağıldı. Zəlzələdə yeddi min nəfər həlak oldu, qalanları isə qorxuya düşüb göydəki Allahı
izzətləndirdilər.
14 İkinci bəla ötüb keçdi. Budur, tezliklə üçüncü bəla gəlir.

Yeddinci şeypur

15 *Yeddinci mələk şeypurunu çaldı. Göydə belə deyən uca səslər eşidildi:
«Rəbbimiz və Onun Məsihi
Dünya üzərində Padşahlığa sahib oldu!
O əbədi olaraq padşahlıq edəcək!»
16 Onda Allahın önündə öz taxtlarında oturan iyirmi dörd ağsaqqal üzüstə yerə qapanıb
Allaha səcdə edərək 17 dedi:
«Ey Var Olan, Var Olmuş
Külli-İxtiyar Rəbb Allah,
Sənə şükür edirik!
Çünki Öz böyük qüdrətini alıb
Padşahlıq taxtına çıxdın.
18 *Millətlər qəzəbləndi,
Sənin də qəzəbinin vaxtı gəldi.
Ölüləri mühakimə etmək,
Sənin qulların olan
Peyğəmbərlərə, müqəddəslərə,
Sənin adından qorxanlara,
Kiçiklərə və böyüklərə mükafat vermək,
Yer üzünü məhv edənləri
Məhv etmək vaxtı çatdı».
19 *Allahın göydəki məbədi açıldı və Onun Əhd sandığı orada zahir oldu. Onda şimşək,
uğultu, göy gurultusu, zəlzələ və güclü dolu gəldi.

12

Qadın və əjdaha

1 Göydə böyük bir əlamət zahir oldu: günəşi əyninə geyinmiş, ayaqları altında ay və
başında on iki ulduzlu tac olan bir qadın göründü. 2 O hamilə idi və doğmaq üzrə idi, ağrı və
iztirab çəkərək qışqırırdı. 3 *Göydə başqa bir əlamət zahir oldu: yeddi başlı, on buynuzlu,
başlarının üstündə də yeddi kiçik tac olan böyük və od rəngində əjdaha göründü. 4 *Onun
quyruğu göy ulduzlarının üçdə birini süpürüb yer üzünə atdı. Əjdaha doğmağa hazırlaşan
qadının önündə dayandı ki, qadın doğan kimi onun uşağını udsun. 5 *Qadın bir oğlan
uşağı doğdu ki, «dəmir əsa ilə bütün millətlərə ağalıq edəcək». Bu uşaq Allahın və Onun
taxtının yanına qapılıb götürüldü. 6 Qadınsa çölə qaçdı. Orada onun min iki yüz altmış gün
bəslənməsi üçün Allah tərəfindən hazırlanmış yeri var.
7 *Göydə döyüş oldu. Mikael və onun mələkləri əjdaha ilə döyüşdü. Əjdaha və onun
mələkləri də onlarla döyüşdü, 8 amma gücləri çatmadı. Göydə artıq onlara yer qalmadı.
9 *O böyük əjdaha – iblis və Şeytan deyilən, bütün dünyanı aldadan qədim ilan yer üzünə
atıldı, mələkləri də onunla birgə atıldı.
10 *Mən göydə uca bir səsin belə dediyini eşitdim:
«İndi Allahımızın xilası, gücü, Padşahlığı və

---

* 11:12 2Pad. 2:11 * 11:13 Vəhy 6:12; 16:18 * 11:15 Çıx. 15:18; Dan. 2:44; 7:14,27 * 11:18 Zəb. 2:5; 110:5; 115:13 * 11:19 Vəhy 8:5; 16:18,21 * 12:3 Dan. 7:7 * 12:4 Dan. 8:10 * 12:5 Zəb. 2:9; Yeş. 66:7 * 12:7 Dan. 10:13,21; 12:1; Yəhd. 9 * 12:9 Yar. 3:1; Luka 10:18 * 12:10 Əyy. 1:9-11; Zək. 3:1

Onun Məsihinin hakimiyyəti həyata keçdi.
Çünki bacı-qardaşlarımızı Allahımızın önündə
Gecə-gündüz təqsirləndirən ittihamçı kənara atıldı.
11 Onlar Quzunun qanı və öz şəhadət sözləri vasitəsilə
Ona qalib gəldilər.
Hətta ölümlə üzbəüz olanda da
Öz canlarını sevmədilər.
12 Buna görə də, ey göylər və
Orada məskən salanlar, bayram edin!
Qurunun və dənizinsə vay halına!
Çünki iblis böyük hiddətlə yanınıza endi,
Bilir ki, onun az vaxtı qalıb».

13 əjdaha yer üzünə atıldığını görəndə oğlan uşağı doğan qadının ardınca düşdü. 14 *Amma qadına böyük qartalın iki qanadı verildi ki, çölə – öz yerinə uçsun və orada, ilandan kənarda bir vaxt, vaxtlar və yarım vaxt ərzində bəslənsin. 15 İlan qadının ardınca ağzından sel kimi su püskürdü ki, sel onu aparsın. 16 Lakin quru qadına kömək etdi: quru ağzını açdı və əjdahanın ağzından püskürdüyü seli içib qurtardı. 17 Onda əjdaha qadına qəzəbləndi, onun nəslindən Allahın əmrlərinə riayət edən və İsa barədə şəhadət edən başqaları ilə döyüşmək üçün getdi 18 və dəniz sahilinin qumları üzərində dayandı.*

13

*D*ənizdən çıxan vəhşi heyvan

1 *Dənizdən çıxan on buynuzlu və yeddi başlı bir vəhşi heyvan gördüm. Onun buynuzlarının üstündə on kiçik tac var idi, başlarının üzərində isə küfr olan adlar yazılmışdı. 2 Gördüyüm vəhşi heyvan bəbirə oxşayırdı. Onun ayaqları ayı ayaqları kimi, ağzı da aslan ağzı kimi idi. Əjdaha ona öz gücünü, taxtını və böyük səlahiyyət verdi. 3 Vəhşi heyvanın başlarından biri sanki ölümcül yaralanmışdı, ancaq o, ölümcül yarasından sağaldı. Bütün yer üzü heyrət içində vəhşi heyvanın ardınca getdi. 4 Əjdahaya səcdə etdilər, çünki vəhşi heyvana səlahiyyət verən o idi. Həmçinin vəhşi heyvana səcdə edib dedilər: «Kim bu vəhşi heyvana tay olar və onunla döyüşə bilər?»

5 *Vəhşi heyvana lovğa və küfr danışan bir ağız da verildi. Həm də ona səlahiyyətini qırx iki ay icra etmək izni verildi. 6 O, ağzını açdı ki, Allaha küfr etsin, Onun adına, həmçinin məskəninə, yəni göydə məskən salanlara küfr söyləsin. 7 *Ona izin verildi ki, müqəddəslərlə döyüşüb onlara qalib gəlsin. Həmçinin ona bütün tayfalar, xalqlar, dillər və millətlər üzərində səlahiyyət verildi. 8 *Kəsilmiş Quzunun həyat kitabına dünya yaranandan bəri adı yazılanlardan savayı, yer üzündə yaşayanların hamısı ona səcdə edəcək.

9 Kimin qulağı var, qoy eşitsin.

10 *Kim əsir olmalıdırsa,
Əsirliyə gedir,
Kim qılıncla öldürülməlidirsə,
Qılıncla öldürülür.*
Gərək müqəddəslərin dözümü və imanı olsun.

*Yerd*ən çıxan vəhşi heyvan

---

* 12:14 Dan. 7:25; 12:7 * 12:18 və dəniz sahilinin qumları üzərində dayandı – bəzi əlyazmalarda, 13-cü fəslin başlanğıcı olaraq Mən dəniz sahilinin qumları üzərində dayandım. * 13:1 Dan. 7:3-6; Vəhy 17:3,7-12 * 13:5 Dan. 7:8,25; 11:36 * 13:7 Dan. 7:21 * 13:8 Zəb. 69:28 * 13:10 Yer. 15:2; 43:11 * 13:10 Kim qılıncla ... öldürülür – bəzi əlyazmalarda Kim başqalarını qılıncla öldürürsə, Özü də qılıncla öldürülməlidir.

[11] Mən yerdən çıxan başqa bir vəhşi heyvan da gördüm. Onun quzu buynuzuna
oxşayan iki buynuzu var idi, amma əjdaha kimi danışırdı. [12] O, birinci vəhşi heyvanın
bütün səlahiyyətini onun önündə icra edir, yer üzünü və orada yaşayanları ölümcül
yarasından sağalan həmin vəhşi heyvana səcdə etməyə məcbur edir. [13] İkinci vəhşi heyvan
böyük əlamətlər göstərir, hətta insanların önündə göydən yerə od yağdırır. [14] Birinci
vəhşi heyvanın önündə göstərilməsinə izin verilmiş əlamətlərlə yer üzündə yaşayanları
aldadaraq onlara deyir ki, qılıncla yaralanan, amma sağ qalan həmin vəhşi heyvanın
surətini yaratsınlar. [15] Ona həmin vəhşi heyvanın surətinə nəfəs vermək qüdrəti verildi
ki, bu surət də danışsın və ona səcdə etməyən hər kəsin öldürülməsini əmr etsin. [16] İkinci
vəhşi heyvan hamını – böyükləri və kiçikləri, varlıları və yoxsulları, azadları və qulları
məcbur edir ki, sağ əlləri yaxud alınları damğalansın. [17] Beləcə bu damğanı, yəni həmin
vəhşi heyvanın adını ya da adını təmsil edən sayı daşımayan bir kəsə alıb-satmağa icazə
verilmir. [18] Bu işdə müdrik olmaq lazımdır. Kimin ağlı var, qoy bu vəhşi heyvana məxsus
sayı hesablasın, çünki bu bir insanın sayıdır. Onun sayı altı yüz altmış altıdır.

14

Quzu və 144 000 nəfər

[1] *Mən gördüm ki, Quzu Sion dağında durub. Onunla birlikdə 144 000 nəfər var idi.
Onların alnında Quzunun adı və Onun Atasının adı yazılmışdı. [2] Mən göydən gur suların
sədasına və güclü göy gurultusuna bənzər bir səs eşitdim. Eşitdiyim səs çəng çalanların
çənglərinin səsi kimi idi. [3] Onlar taxtın, dörd canlı məxluqun və ağsaqqalların önündə
yeni bir nəğmə oxuyurlar. Yer üzündən satın alınmış bu 144 000 nəfərdən başqa heç kəs
bu nəğməni öyrənə bilmədi. [4] Bunlar özlərini qadınlarla ləkələməmiş şəxslərdir, çünki
bakirdirlər. Quzu hara getsə, onlar da Onun ardınca gedir. Onlar Allah və Quzu üçün
nübar olaraq insanlar arasından satın alındı. [5] *Ağızlarından heç vaxt yalan çıxmayıb,
onlar ləkəsizdir.

Üç mələk

[6] Mən göyün ortasında uçan başqa bir mələk gördüm. O, yer üzündə yaşayanlara – hər
millətə, hər tayfaya, hər dilə və hər xalqa yaymaq üçün əbədi bir Müjdə gətirirdi. [7] Mələk
uca səslə deyirdi: «Allahdan qorxun, Ona izzət verin! Çünki Onun mühakimə edəcəyi vaxt
gəldi. Göyü, yeri, dənizi və su qaynaqlarını Yaradana səcdə edin!»

[8] *İkinci mələk də onun ardınca gələrək deyirdi: «Dağıldı, böyük Babil dağıldı! O,
əxlaqsızlığının coşğun şərabını bütün millətlərə içirtmişdi».

[9] *Bunların ardınca üçüncü bir mələk də gələrək uca səslə deyirdi: «Kim vəhşi heyvana
və onun surətinə səcdə edib öz alnının yaxud əlinin damğalanmasını qəbul edərsə, [10] o
da Allahın qəzəb kasasına qarışıqsız tökülmüş coşğun şərabından içəcək. Belələrinə
müqəddəs mələklərin və Quzunun önündə od və kükürdlə işgəncə veriləcək. [11] *Onlara
verilən işgəncənin tüstüsü əbədi olaraq qalxacaq. Vəhşi heyvana və onun surətinə səcdə
edib adına aid damğanı qəbul edənlər gecə-gündüz rahatlıq tapmayacaq».

[12] Allahın əmrlərinə riayət edən və İsaya imanına sadiq qalan müqəddəslərin gərək
dözümü olsun.

[13] Onda göydən belə deyən bir səs eşitdim: «Yaz: bundan sonra Rəbdə ölənlər nə
bəxtiyardır!» Ruh deyir: «Bəli, onlar zəhmətlərindən ayrılıb rahatlıq tapacaqlar, çünki
əməllərinin nəticəsi onların ardınca gedir».

Biçinin başlanması

[14] *Mən gördüm ki, ağ bir bulud var və buludun üstündə bəşər oğluna bənzər Biri oturub.
Onun başında qızıl tac və əlində iti oraq var idi. [15] *Başqa bir mələk də məbəddən çıxıb
buludun üstündə Oturana uca səslə dedi: «Orağını işə sal və biç. Çünki yer üzündəki əkin

---

* 14:1 Yez. 9:4; Vəhy 7:2-3 * 14:5 Sef. 3:13 * 14:8 Yeş. 21:9; Yer. 51:8; Vəhy 18:2 * 14:9 Yar. 19:24; Yeş. 51:17; Yez. 38:22 * 14:11 Yeş. 34:10 * 14:14 Dan. 7:13 * 14:15 Yoel 3:13

yetişdiyi üçün biçin zamanı gəldi». [16] Onda buludun üstündə Oturan Öz orağını yer üzünə
saldı və yer üzü biçildi.
[17] Başqa bir mələk də göydəki məbəddən çıxdı. Onun əlində də iti oraq var idi. [18] Od
işinə məsul olan başqa bir mələk də qurbangahdan çıxıb iti orağı olan mələyə uca səslə
nida etdi: «İti orağını işə sal və yer üzündəki üzüm tənəyindən salxımları kəs yığ, çünki
üzümləri yetişib». [19] Mələk orağını yer üzünə salaraq yerdəki üzüm tənəyindən üzümləri
kəsib yığdı və Allah hiddətinin böyük üzümsıxanına atdı. [20] *Üzümlər şəhərdən kənarda
olan üzümsıxanda tapdalandı. Üzümsıxandan qan çıxdı və at yüyənlərinə qədər qalxaraq
1600 stadiyə* bərabər məsafəyə axdı.

15

*B*əla gətirən yeddi mələk

[1] Mən göydə başqa bir böyük və heyrətli əlamət – yeddi bəlanı gətirən yeddi mələk
gördüm. Bunlar son bəlalardır, çünki Allahın hiddəti bunlarla tamamlanırdı.
[2] Sanki odla qarışıq şüşədən olan bir dəniz gördüm. Vəhşi heyvana, onun surətinə
və adına aid saya qalib gələnlər əllərində Allahın verdiyi çənglərlə şüşə dənizin üstündə
durub. [3] *Onlar Allahın qulu Musanın nəğməsini və Quzunun nəğməsini oxuyaraq deyir:
«Ey Külli-İxtiyar Rəbb Allah,
Sənin işlərin böyük və heyrətlidir.
Ey millətlərin Padşahı,*
Sənin yolların ədalətli və həqiqidir.
[4] Ya Rəbb, kim Səndən qorxmaz,
Kim Sənin adını izzətləndirməz?
Çünki yalnız Sən müqəddəssən.
Bütün millətlər gəlib
Sənin önündə səcdə edəcək,
Çünki Sənin ədalətli hökmlərin aşkar oldu».
[5] *Bundan sonra gördüm ki, göydəki məbəd, yəni Şəhadət çadırı açıldı [6] və yeddi bəlanı
gətirən yeddi mələk məbəddən çıxdı. Onlar təmiz və parlaq kətan paltar geyinmiş,
sinələrinə qızıl qurşaqlar bağlamışdı. [7] Onda dörd canlı məxluqdan biri yeddi mələyə
əbədi var olan Allahın hiddəti ilə dolu yeddi qızıl nimçə verdi. [8] *Məbəd Allahın izzət və
qüdrətinə görə tüstü ilə doldu. Beləcə yeddi mələyin gətirdiyi yeddi bəla tamam olana
qədər heç kəs məbədə girə bilmədi.

16

*Allahın hidd*ətinin yeddi nimçəsi

[1] Mən məbəddən yeddi mələyə «gedin, Allahın hiddətinin yeddi nimçəsini yer üzünə
boşaldın» deyən uca bir səs eşitdim.
[2] *Birinci mələk gedib öz nimçəsini quruya boşaltdı və vəhşi heyvanın damğasını
daşıyan, onun surətinə səcdə edən adamlarda pis və ağrılı yaralar əmələ gəldi.
[3] İkinci mələk öz nimçəsini dənizə boşaltdı və dəniz ölünün qanına bənzər qatı qana
döndü, dənizdə olan bütün canlı varlıqlar məhv oldu.
[4] *Üçüncü mələk öz nimçəsini çaylara və su qaynaqlarına boşaltdı və onlar qana döndü.
[5] Onda mən sular mələyinin belə dediyini eşitdim:
«Ey Var Olan, Var Olmuş, Müqəddəs Olan,
Sən ədalətlisən ki, belə hökm çıxartdın.
[6] Çünki müqəddəslərin və peyğəmbərlərin qanını tökdülər.

---

* 14:20 Yeş. 63:3; Mərs. 1:15; Vəhy 19:15 * 14:20 1 600 stadi – təqribən 300 km. * 15:3 Çıx. 15:1; Zəb. 86:9; Yer. 10:7 * 15:3 Millətlərin Padşahı – bəzi əlyazmalarda əsrlərin Padşahı. * 15:5 Çıx. 38:21 * 15:8 Çıx. 40:34; 1Pad. 8:10-11; 2Saln. 5:13-14; Yeş. 6:4 * 16:2 Çıx. 9:10 * 16:4 Çıx. 7:17-21; Zəb. 78:44

Sən də onlara içmək üçün qan verdin.
Onlar buna layiqdir».
7 Qurbangahdan gələn bir səs də eşitdim:
«Bəli, ey Külli-İxtiyar Rəbb Allah,
Sənin hökmlərin həqiqi və ədalətlidir».
8 Dördüncü mələk öz nimçəsini günəşə boşaltdı və ona adamları odla qarsalamaq gücü
verildi. 9 Adamları qızmar isti qarsaladı və onlar bu bəlaları idarə edən Allahın adına küfr
etdilər, lakin tövbə edib Onu izzətləndirmədilər.
10 *Beşinci mələk öz nimçəsini vəhşi heyvanın taxtına boşaltdı və onun padşahlığını
qaranlıq bürüdü. Adamlar iztirabdan dillərini dişlərinə sıxdılar 11 və öz iztirab və
yaralarına görə göylərin Allahına küfr etdilər, lakin öz əməllərindən tövbə etmədilər.
12 *Altıncı mələk öz nimçəsini böyük Fərat çayına boşaltdı və onun suyu qurudu ki,
gündoğandan gələn padşahlar üçün yol açılsın. 13 Gördüm ki, əjdahanın ağzından, vəhşi
heyvanın ağzından və yalançı peyğəmbərin ağzından qurbağaya bənzər üç natəmiz ruh
çıxır. 14 Bunlar əlamətlər göstərən cin ruhlarıdır və bütün dünyanın padşahlarının yanına
gedirlər ki, onları Külli-İxtiyar Allahın böyük günündə baş verəcək döyüşə toplasınlar.
15 *Rəbb deyir: «Budur, oğru kimi gəlirəm; oyaq qalan, çılpaq gəzərək ayıbını göstərməmək
üçün paltarlarını əynində saxlayan kəs nə bəxtiyardır!» 16 *Bu ruhlar padşahları ibranicə
Har-Magedon adlanan yerə topladı.
17 Yeddinci mələk öz nimçəsini havaya boşaltdı və məbəddəki* taxtdan «Tamam oldu!»
deyən uca bir səs gəldi. 18 *Onda şimşək, uğultu, göy gurultusu və böyük bir zəlzələ baş
verdi. Zəlzələ elə güclü idi ki, insanın yer üzündə yaşamağa başladığı dövrdən bəri bundan
böyüyü olmamışdı. 19 *Böyük şəhər üç yerə bölündü və millətlərin şəhərləri dağıldı. Allah
tərəfindən böyük Babil yada salındı ki, Allahın şiddətli qəzəb şərabı ilə dolu kasa ona
verilsin. 20 *Bütün adalar aradan qalxdı və dağlar yox oldu. 21 *Göydən adamların üstünə
hərəsinin çəkisi bir talant olan böyük dolu dənələri yağdı. Adamlar dolu bəlasına görə
Allaha küfr etdilər, çünki bu bəla çox şiddətli idi.

17

*Fahi*şə qadın

1 *Yeddi nimçəsi olan yeddi mələkdən biri gəlib mənimlə danışdı və dedi: «Gəl, çoxlu
suların üzərində oturmuş bədnam fahişə barədə çıxacaq hökmü sənə göstərim. 2 *Yer
üzünün padşahları onunla əxlaqsızlıq etdilər və yer üzündə yaşayanlar onun əxlaqsızlıq
şərabından sərxoş oldular». 3 *O məni Ruhda çölə apardı. Orada mən gördüm ki, bir qadın
yeddi başlı, on buynuzlu və üstündə başdan-başa küfr adları yazılan al rəngli bir vəhşi
heyvanın belində oturub. 4 *Qadın tünd qırmızı və al rəngli paltar geyinmiş, qızıl, qiymətli
daş və mirvari ilə bəzənmişdi. Onun əlində iyrənc şeylər və öz əxlaqsızlığının çirkabı ilə
dolu qızıl kasa var idi. 5 Alnında isə bu sirli ad yazılmışdı: «Yer üzünün fahişələrinin və
iyrəncliklərinin anası olan böyük Babil». 6 Mən gördüm ki, qadın müqəddəslərin qanından
və İsaya şəhadət edənlərin qanından sərxoş olub.
Bunu görüb hədsiz heyrətləndim. 7 Onda mələk mənə dedi: «Nə üçün heyrətə düşdün?
Mən sənə qadının və onu daşıyan yeddi başlı, on buynuzlu vəhşi heyvanın sirrini
açacağam. 8 *Gördüyün vəhşi heyvan var olmuş, indi yox olan və dibsiz dərinliklərdən
çıxmaq üzrə olaraq həlaka gedir. Yer üzündə yaşayan və dünya yaranandan bəri adı
həyat kitabına yazılmamış adamlar vəhşi heyvanı görəndə heyrətə düşəcək, çünki o var

* 16:10 Çıx. 10:21-23 * 16:12 Yeş. 11:15 * 16:15 Mat. 24:43-44; Luka 12:39-40; Vəhy 3:3 * 16:16 2Pad. 23:29; Zək. 12:11 * 16:17 Məbəddəki – bəzi əlyazmalarda göydəki məbəddə olan. * 16:18 Vəhy 8:5; 11:13,19 * 16:19 Yeş. 51:17 * 16:20 Vəhy 6:14 * 16:21 Çıx. 9:23-25; Vəhy 11:19 * 17:1 Yer. 51:13 * 17:2 Yeş. 23:17; Yer. 51:7 * 17:3 Vəhy 13:1 * 17:4 Yer. 51:7 * 17:8 Dan. 7:7; Vəhy 11:7

olmuş, yox olan, amma yenə gəlməli olandır. 9 Bu işdə müdrik ağıl lazımdır. Yeddi baş
qadının oturduğu yeddi təpədir. Bunlar həm də yeddi padşahdır. 10 Onlardan beşi ölüb,
biri qalıb, digəri isə hələ gəlməyib və gələndə də qısa müddət qalmalıdır. 11 Bir zaman var
olmuş, indi isə yox olan vəhşi heyvan da səkkizinci padşahdır. O, yeddi padşahdan biridir
və həlaka gedir. 12 *Gördüyün on buynuz hələ padşahlıq etməyən on padşahdır. Onlar
vəhşi heyvanla birgə səlahiyyəti ələ alıb bir saat padşahlıq edəcəklər. 13 Onların vahid bir
niyyəti var, öz qüdrət və səlahiyyətlərini vəhşi heyvana təhvil verəcəklər. 14 Onlar Quzu
ilə döyüşəcəklər, lakin Quzu onlara qalib gələcək. Çünki O, ağaların Ağası, padşahların
Padşahıdır və Onunla birgə olanlar da çağırılmış, seçilmiş və sadiq şəxslərdir».
15 Mələk mənə dedi: «Fahişənin üzərində oturduğunu gördüyün sular – xalqlar, kütlələr,
millətlər və dillərdir. 16 Gördüyün vəhşi heyvan və on buynuz isə fahişəyə nifrət edərək
onu soyub çılpaq qoyacaq, ətini yeyəcək və onu odda yandıracaq. 17 Çünki Allah bunu
onların ürəyinə qoydu ki, Allahın niyyətini yerinə yetirsinlər, həmfikir olub Onun sözləri
tamamlanana qədər padşahlıqlarını vəhşi heyvana təhvil versinlər. 18 Gördüyün qadın da
yer üzünün padşahları üzərində padşahlıq edən böyük şəhərdir».

18

Babilin dağılması

1 Bundan sonra göydən enən başqa bir mələyi gördüm. O, böyük səlahiyyətə malik idi.
Yer üzü onun ehtişamı ilə işıqlandı. 2 *O, uca səslə nida edib dedi:
«Dağıldı! Böyük Babil dağıldı!
O, cinlərin məskəni,
Hər cür natəmiz ruhun sığınacağı,
Hər cür murdar quşun yuvası,
Hər cür murdar və mənfur vəhşi heyvanın oylağı oldu.*
3 *Çünki bütün millətlər
O qadının coşğun əxlaqsızlıq şərabından içdi.†
Yer üzünün padşahları
Onunla əxlaqsızlıq etdi.
Dünyanın tacirləri
Onun şəhvətpərəstliyi ilə qazanılan sərvətdən varlandı».
4 *Mən göydən belə deyən başqa bir səs də eşitdim:
«Ey Mənim xalqım, oradan çıxın ki,
Onun günahlarına şərik olmayasınız,
Onun uğrayacağı bəlalara düçar olmayasınız.
5 *Çünki onun günahları qalaqlanıb göyə çatdı,
Allah onun haqsız işlərini yada saldı.
6 *O nə etdisə,‡
Siz də əvəzində ona belə edin.
Əməllərinin əvəzini ona ikiqat verin.
Tökdüyü kasadakı şərabın
İkiqatını tökü b ona verin.
7 *Özünü nə qədər izzətləndirib
Şəhvətpərəstlik içində yaşadısa,
Ona o qədər də işgəncə və yas verin.
Çünki ürəyində deyir:

---

* 17:12 Dan. 7:24 * 18:2 Yeş. 13:19-21; 21:9; Yer. 50:39; 51:8; Vəhy 14:8 * 18:2 Hər cür murdar quşun ... oylağı oldu – bəzi əlyazmalarda Hər cür murdar və mənfur quşun yuvası oldu. * 18:3 Yeş. 23:17; Yer. 51:7 † 18:3 İçdi – bəzi əlyazmalarda içib dağıldı. * 18:4 Yeş. 48:20; Yer. 50:8; 51:6,45 * 18:5 Yar. 18:20-21; Yer. 51:9 * 18:6 Zəb. 137:8; Yer. 50:29 ‡ 18:6 O nə etdisə – bəzi əlyazmalarda O sizə nə etdisə. * 18:7 Yeş. 47:7-9

“Mən mələkə taxtında oturmuşam,
Dul deyiləm, əsla yas tutmayacağam”.
8 Buna görə də bir günün içində
Onun üstünə bəlalar gələcək,
Azara, yasa, aclığa düçar olacaq, odda yandırılacaq.
Çünki onu mühakimə edən Rəbb Allah qüdrətlidir».
9 *Onunla əxlaqsızlıq edən və şəhvətpərəstlik içində yaşayan yer üzünün padşahları onun yanğınından çıxan tüstünü görəndə onun üçün ağlayıb ah-nalə edəcəklər. 10 Onun çəkdiyi işgəncənin qorxusundan uzaqda dayanıb deyəcəklər:
«Vay, vay halına, böyük şəhər,
Möhkəm şəhər Babil!
Çünki bir saat içində cəzan çatdı».
11 *Yer üzünün tacirləri də onun üçün ağlayıb yas tutur, çünki onların malını –
12 *qızıl, gümüş, qiymətli daşlar və mirvariləri; incə kətan, ipək, tünd qırmızı və al rəngli parçaları; hər cür ətirli ağacı; fil sümüyündən, ən qiymətli ağacdan, tuncdan, dəmirdən və mərmərdən olan hər cür əşyanı; 13 darçın, hil,§ buxur, ətirli yağ və kündürü; şərab, zeytun yağı, narın un və buğdanı; mal-qara, qoyunlar, atlar və arabaları; insan bədənləri və canlarını da artıq heç kəs almır. 14 Onlar deyirlər:
«Ürəyinin arzuladığı bəhrələr əlindən çıxdı,
Bütün cah-calallı malların yox oldu.
Heç kəs onları bir daha tapmayacaq».
15 *Orada bu mallarla varlanan tacirlər bu şəhərin çəkdiyi işgəncənin qorxusundan uzaqda dayanacaq və ağlayıb yas tutaraq deyəcəklər:
16 «Vay, vay halına,
İncə kətan, tünd qırmızı, al rəngli
Parçalardan paltar geyən,
Qızıl, qiymətli daşlar və mirvarilərlə
Bəzənən böyük şəhər!
17 *Çünki bu qədər var-dövlət
Bir saat içində viran oldu».
Bütün gəmi rəisləri, sərnişinlər, dənizçilər və dənizdə ticarət edənlərin hamısı uzaqda dayanaraq 18 onun yanğınından çıxan tüstüyə baxıb nida edirdilər: «Hansı şəhər bu böyük şəhərə tay ola bilər?» 19 Onlar başlarına toz töküb fəryad edir və ağlayıb yas tutaraq deyirdilər:
«Vay, vay halına,
Dənizdə gəmisi olanların hamısının
Oranın çox qiymətli malları ilə
Varlandığı böyük şəhər!
Çünki bir saat içində viran oldun».

20 *Ey göylər,
Müqəddəslər, həvarilər və peyğəmbərlər,
Onun halını bayram edin!
Onun sizin üçün çıxartdığı hökmü
Allah onun öz başına gətirdi.
21 *Bir güclü mələk dəyirman daşı boyda böyük bir daşı götürərək dənizə atıb dedi:
«Böyük şəhər Babil də
Belə zorakılıqla yıxılacaq,

* 18:9 Yez. 26:16-18 * 18:11 Yez. 27:31,36 * 18:12 Yez. 27:12-13,22 § 18:13 Hil – bəzi əlyazmalarda bu söz yoxdur. * 18:15 Yez. 27:31,36 * 18:17 Yeş. 23:14; Yez. 27:26-34 * 18:20 Qanun. 32:43; Yer. 51:48 * 18:21 Yer. 51:63-64

Bir daha görünməyəcək.
22 *Çəng çalanların, müğənnilərin,
Tütək və şeypur çalanların səsi
Artıq səndən gəlməyəcək.
Hər cür sənətlə məşğul olan sənətkar
Artıq səndə olmayacaq.
Dəyirman səsi də
Artıq səndən gəlməyəcək.
23 *Çıraq işığı
Artıq səndə görünməyəcək.
Bəy-gəlin sədası
Artıq səndən gəlməyəcək.
Çünki sənin tacirlərin
Yer üzünün böyük adamları idi,
Bütün millətlər
Sənin sehrbazlığınla aldanmışdı.
24 *Peyğəmbərlərin, müqəddəslərin və
Yer üzündə kəsilənlərin hamısının qanı
O şəhərdə üzə çıxdı».

19

Göydə sevinc

1 Bundan sonra göydə böyük bir kütlənin səsinə bənzər uca bir səs eşitdim. Onlar deyirdi:
«Halleluya!*
Xilas, izzət və qüdrət
Allahımıza məxsusdur!
2 *Çünki Onun hökmləri
Həqiqi və ədalətlidir.
O, əxlaqsızlığı ilə yer üzünü azdıran
Böyük fahişəni mühakimə etdi,
Öz qullarının qanının qisasını
Ondan aldı».
3 *Onlar dedi:
«Halleluya!
Fahişədən çıxan tüstü əbədi olaraq yüksəlir».
4 Onda iyirmi dörd ağsaqqal və dörd canlı məxluq yerə qapanaraq taxtda oturan Allaha səcdə edib dedi:
«Amin! Halleluya!»
5 *Taxtdan da belə bir səs gəldi:
«Ey Onun bütün qulları,
Böyükdən kiçiyə qədər
Ondan qorxanlar,
Allahımızı mədh edin!»
6 *Mən böyük bir kütlənin, gur suların və güclü göy gurultusunun səsinə bənzər bir səs də eşitdim. Bu səs deyirdi:
«Halleluya!
Çünki Külli-İxtiyar Rəbb Allahımız
Padşahlıq taxtına çıxdı!

---

* 18:22 Yeş. 24:8; Yez. 26:13 * 18:23 Yer. 7:34; 16:19 * 18:24 Yer. 51:49 * 19:1 Halleluya – Rəbbə həmd edin deməkdir. * 19:2 Qanun. 32:43; 2Pad. 9:7 * 19:3 Yeş. 34:10 * 19:5 Zəb. 115:13 * 19:6 Zəb. 93:1; 97:1; 99:1; Yez. 1:24

7 Gəlin sevinib şad olaq,
Onu izzətləndirək!
Çünki Quzunun toyu başlayır.
Gəlini özünü hazırlayıb;
8 Geyinmək üçün ona
Təmiz, parlaq və incə kətan verildi».
İncə kətan müqəddəslərin saleh əməllərinin rəmzidir.

9 *Onda mələk mənə dedi: «Yaz: Quzunun toy ziyafətinə dəvət olunanlar nə bəxtiyardır!» Yenə də mənə dedi: «Bunlar Allahın həqiqi sözləridir». 10 Mən ona səcdə etmək üçün ayaqlarına düşdüm. Amma o mənə dedi: «Yox, olmaz! Mən də səninlə və İsa barədə şəhadət edən qardaşlarınla birgə Allahın quluyam. Allaha səcdə et. Çünki İsanın şəhadəti peyğəmbərlərə ilham verir».

Ağ atın Süvarisi

11 *Mən gördüm ki, göy yarılıb və orada bir ağ at var. Onun belində oturan Süvari Sadiq
və Haqq adlanır və ədalətlə hökm çıxararaq döyüşür. 12 *Onun gözləri odlu alova bənzəyir.
Başında çoxlu sayda kiçik tac var və üzərində Özündən başqa heç kəsin bilmədiyi bir
ad yazılıb. 13 O, qana batmış† bir paltar geyinib və Onun adı Allahın Kəlamıdır. 14 Göydə
olan ordular ağ, təmiz və incə kətan geyinərək ağ atların belində Onun ardınca gedirdi.
15 *Onun ağzından millətlərə zərbə vurmaq üçün iti bir qılınc çıxır. O, «dəmir əsa ilə onlara
ağalıq edəcək». Külli-İxtiyar Allahın şiddətli qəzəb şərabının hazırlandığı üzümsıxanı Özü
tapdalayacaq. 16 Onun paltarının və budunun üstündə bu ad yazılıb: «Padşahların Padşahı
və ağaların Ağası».

17 *Günəşdə dayanan bir mələyi də gördüm. O, uca səslə nida edib göyün ortasında uçan
bütün quşlara dedi: «Allahın böyük ziyafətinə gəlin. Bir yerə yığılın ki, 18 padşahların,
sərkərdələrin, igidlərin ətini, atların və bellərində oturan atlıların ətini, azadların və
qulların, böyük və kiçiklərin hamısının ətini yeyəsiniz».

19 Mən gördüm ki, vəhşi heyvan, yer üzünün padşahları və onların orduları atın belində
oturan Süvari ilə və Onun qoşunu ilə döyüşməyə toplaşıb. 20 *Vəhşi heyvan yaxalandı;
onun önündə əlamətlər göstərmiş, bunlarla onun damğasını qəbul edib surətinə səcdə
edənləri aldatmış yalançı peyğəmbər də yaxalandı. Hər ikisi diri-diri kükürdlə yanan od
gölünə atıldı. 21 Başqaları isə atın belində oturan Süvarinin ağzından çıxan qılıncla həlak
oldu. Bütün quşlar da onların ətini yeyib doydu.

20

Minillik Padşahlıq

1 Mən göydən enən bir mələyi gördüm. Onun əlində dibsiz dərinliyin açarı və böyük bir
zəncir var idi. 2 *O, əjdahanı – iblis və Şeytan deyilən o qədim ilanı tutub min il müddətinə
zəncirlədi. 3 Onu dibsiz dərinliyə atdı və qapısını bağlayıb möhürlədi ki, min il bitənə qədər
millətləri daha aldada bilməsin. Bundan sonra isə o, qısa bir müddətə azad edilməlidir.

4 *Taxtları və onların üzərində oturanları da gördüm. Onlara hökm etmək ixtiyarı
verildi. İsa barədə şəhadət və Allahın kəlamı uğrunda boynu vurulmuş canları da gördüm.
Vəhşi heyvana və onun surətinə səcdə etməyib alınlarına və əllərinə damğanı qəbul
etməmişdilər. Onlar dirilib Məsihlə birgə min il padşahlıq etdi. 5 Bu, birinci dirilmədir.
Qalan ölülərsə min il bitməyincə dirilmədi. 6 Birinci dirilmədə iştirak edənlər bəxtiyar və
müqəddəsdir. İkinci ölümün onlar üzərində səlahiyyəti yoxdur. Əksinə, onlar Allahın və
Məsihin kahinləri olub Onunla birgə min il padşahlıq edəcək.

---

* 19:9 Mat. 22:2-3 * 19:11 Yeş. 11:4; Yez. 1:1 * 19:12 Dan. 10:6 † 19:13 qana batmış – bəzi əlyazmalarda üzərinə qan səpilmiş. * 19:15 zəb. 2:9; Yeş. 63:3; Yoel 3:13; Vəhy 14:20 * 19:17 Yez. 39:17-20 * 19:20 Vəhy 13:1-18 * 20:2 Yar. 3:1 * 20:4 Dan. 7:9,22

*Şeytanın c*əzalandırılması

7 Min il bitəndən sonra Şeytan atıldığı zindandan azad ediləcək. 8 *Oradan çıxacaq ki, yer
üzünün dörd tərəfində olan millətləri – Qoq və Maqoqu* aldadıb döyüşə toplasın; onların
sayı dəniz qumu qədər çoxdur. 9 Onlar yer üzünün hər tərəfinə hücum edib müqəddəslərin
düşərgəsini və sevimli şəhəri mühasirəyə aldılar. Lakin göydən† od düşüb onları yandırıb-
yaxdı. 10 Onları aldadan iblis də vəhşi heyvanın və yalançı peyğəmbərin atıldığı yerə – odlu
kükürd gölünə atıldı. Bunlar gecə-gündüz, əbədi olaraq işgəncə çəkəcək.

*Ölül*ərin mühakiməsi

11 *Böyük ağ taxt və onun üstündə Oturanı gördüm. Yer və göy Onun önündən qaçdı
və onlara yer tapılmadı. 12 Mən gördüm ki, böyükdən kiçiyə qədər ölülər taxtın önündə
dayanıb. Kitablar açıldı və həyat kitabı olan başqa bir kitab da açıldı. Ölülər kitablarda
yazılanlara əsasən öz əməllərinə görə mühakimə olundu. 13 Dəniz öz içində olan ölüləri,
ölüm və ölülər diyarı da öz qoynunda olan ölüləri təslim etdi. Hər biri öz əməlinə görə
mühakimə olundu. 14 Ölüm və ölülər diyarı odlu gölə atıldı. Bu odlu göl ikinci ölümdür.
15 Kimin adı həyat kitabına yazılmayıbsa, o, odlu gölə atıldı.

21

*Yeni göy v*ə yeni yer

1 *Mən yeni bir göy və yeni bir yer gördüm. Çünki əvvəlki yerlə əvvəlki göy keçib
getmişdi, dəniz də artıq yox idi. 2 *Mən müqəddəs şəhərin – yeni Yerusəlimin göydən,
Allahın yanından endiyini gördüm. Şəhər öz bəyi üçün bəzədilmiş gəlin kimi hazırlan-
mışdı. 3 *Taxtdan* belə deyən uca bir səs eşitdim: «Budur, Allahın məskəni insanların
arasındadır. Allah onlarla birgə məskən salacaq; onlar Onun xalqı olacaq, Allah Özü
onların Allahı olaraq† aralarında yaşayacaq. 4 *Allah onların bütün göz yaşlarını siləcək.
Artıq ölüm olmayacaq. Yas, nalə və ağrı bir daha olmayacaq. Çünki əvvəlki şeylər keçib
getdi».
5 Taxtda Oturan dedi: «Budur, Mən hər şeyi yenidən qururam». Yenə dedi: «Yaz, çünki
bu sözlər etibarlı və həqiqidir». 6 *O mənə dedi: «Tamam oldu! Alfa və Omeqa, Başlanğıc
və Axır Mənəm. Mən susayana həyat suyunun qaynağından müftə su verəcəyəm. 7 *Qalib
gələn bunları irs alacaq; "Mən ona Allah, o isə Mənə oğul olacaq". 8 Qorxaqların,
imansızların, iyrənclərin, qatillərin, əxlaqsızların, sehrbazların, bütpərəstlərin və bütün
yalançıların aqibəti isə od və kükürdlə yanan göldə olacaq; bu, ikinci ölümdür».

*Yeni Yeru*səlim

9 Son yeddi bəla ilə dolu yeddi nimçəsi olan yeddi mələkdən biri gəlib mənimlə danışaraq
dedi: «Gəl, mən sənə Quzunun arvadı olacaq gəlini göstərim». 10 *O məni Ruhda böyük və
uca bir dağın başına apardı. Oradan mənə göydən, Allahın yanından enən müqəddəs‡
şəhəri, Yerusəlimi göstərdi. 11 Allahın ehtişamı orada idi; oradakı işıq ən qiymətli daş –
büllur yəşəm daşı kimi parıldayırdı. 12 *Oranın böyük və uca divarı, on iki darvazası var
idi. Darvazalarda on iki mələk durmuşdu. Darvazaların üstündə İsrailin on iki qəbiləsinin
adı həkk olunmuşdu. 13 Şərqdə üç darvaza, şimalda üç darvaza, cənubda üç darvaza və
qərbdə üç darvaza var idi. 14 Şəhər divarının on iki təməli var idi və təməllərin üstündə
Quzunun On İki həvarisinin adı var idi.

---

* 20:8 Yez. 7:2; 38:2,9,15 * 20:8 Qoq v*ə* Maqoqu – yaxud Yəcuc-Məcucu. † 20:9 Göyd*ə*n – bəzi
əlyazmalarda göydən, Allahın önündən. * 20:11 Dan. 7:9-10 * 21:1 Yeş. 65:17; 66:22; 2Pet. 3:13
* 21:2 Yeş. 52:1; 61:10; V*ə*hy 3:12 * 21:3 Lev. 26:11,12; Yez. 37:27 * 21:3 Taxtdan – b*ə*zi əlyazmalarda
Göydən. † 21:3 Onların Allahı olaraq – b*ə*zi əlyazmalarda bu sözlər yoxdur. * 21:4 Yeş. 25:8; 65:19
* 21:6 Yeş. 55:1 * 21:7 2Şam. 7:14; Z*ə*b. 89:26-27 * 21:10 Yez. 40:2 ‡ 21:10 Müq*ə*ddəs – bəzi
əlyazmalarda böyük müqəddəs. * 21:12 Yez. 48:30-34

15 *Mənimlə danışan mələyin əlində şəhəri, oranın darvazalarını və divarını ölçmək
üçün bir qızıl ölçü qamışı var idi. 16 Şəhər dördbucaqlı şəklində idi və oranın uzunluğu
eninə bərabərdir. Mələk qamışla şəhəri ölçdü: oranın uzunluğu, eni və hündürlüyü
bərabər olub 12 000 stadi§ idi. 17 O, şəhərin divarını da ölçdü: onun hündürlüyü mələyin
istifadə etdiyi insan ölçüsünə görə 144 qulac** idi. 18 *Divar yəşəm daşından tikilmişdi,
şəhər isə şəffaf şüşəyə bənzər saf qızıldan idi. 19 Şəhər divarının təməlləri hər cür
qiymətli daşla – birinci təməl yəşəmlə, ikincisi göy yaqutla, üçüncüsü əqiqlə, dördüncüsü
zümrüdlə, 20 beşincisi damarlı əqiqlə, altıncısı qırmızı əqiqlə, yeddincisi sarı yaqutla,
səkkizincisi berillə, doqquzuncusu topazla, onuncusu zəbərcədlə, on birincisi sirkonla, on
ikincisi ametistlə bəzədilmişdi. 21 On iki darvaza on iki mirvaridən idi, hər darvaza bir
mirvaridən düzəldilmişdi. Şəhərin baş küçəsi isə şüşə kimi şəffaf olan xalis qızıldan idi.
22 Mən orada məbəd görmədim, çünki oranın məbədi Külli-İxtiyar Rəbb Allah və
Quzudur. 23 *Şəhərin işıqlanması üçün nə günəşə, nə də aya ehtiyacı var, çünki Allahın
ehtişamı oranı işıqlandırır, Quzu da oranın çırağıdır. 24 *Millətlər şəhərin işığında gəzəcək,
yer üzünün padşahları cah-calalını†† oraya gətirəcək. 25 *Oranın darvazaları gündüz heç
bağlanmayacaq, orada gecə olmayacaq. 26 Millətlərin cah-calal və şərəfi oraya gətiriləcək.
27 *Oraya murdar olan heç bir şey, iyrənc iş görən və yalan danışan heç kim əsla
girməyəcək, yalnız adları Quzunun həyat kitabına yazılanlar girəcək.

22

1 *Mələk mənə həyat suyu* axan çayı göstərdi. Bu çay büllur kimi parlaq olub Allahın
və Quzunun taxtından çıxır 2 *və şəhərin baş küçəsinin ortasından axırdı. Çayın hər iki
tayında on iki cür meyvə gətirən həyat ağacı var idi. O ağac hər ay meyvə gətirir. Onun
yarpaqları millətlərə şəfa vermək üçündür. 3 *Daha lənətlənən heç bir şey olmayacaq.
Allahın və Quzunun taxtı orada olacaq və qulları Ona ibadət edəcək. 4 Onlar Onun üzünü
görəcək, alınlarında Onun adını daşıyacaqlar. 5 *Artıq gecə olmayacaq, heç kəsin çıraq və
günəş işığına ehtiyacı olmayacaq. Çünki Rəbb Allah onlara işıq verəcək və onlar əbədi
olaraq padşahlıq edəcək.

İsanın zühuru

6 Mələk mənə dedi: «Bu sözlər etibarlı və həqiqidir. Peyğəmbərlərin ruhlarına ilham
verən Rəbb Allah mələyini göndərib ki, Öz qullarına tezliklə baş verməli hadisələri
göstərsin». 7 İsa deyir: «Budur, tezliklə gəlirəm! Bu kitabın peyğəmbərlik sözlərinə riayət
edən kəs nə bəxtiyardır!»
8 Mən Yəhya bunları eşitdim və gördüm. Eşidib gördükdə bunları mənə göstərən mələyə
səcdə etmək üçün onun ayaqlarına düşdüm. 9 Amma o mənə dedi: «Yox, olmaz! Mən
sənin lə, peyğəmbər qardaşlarınla və bu kitabın sözlərinə riayət edənlərlə birgə Allah
quluyam. Allaha səcdə et». 10 Yenə də mənə dedi: «Bu kitabın peyğəmbərlik sözlərini
möhürləmə, çünki vaxt yaxındır. 11 *Haqsızlıq edən qoy daha da haqsızlıq etsin. Murdar
olan daha da murdarlansın. Saleh olansa qoy daha da saleh işlər görsün. Müqəddəs olan
daha da müqəddəs olsun».
12 *İsa deyir: «Budur, tezliklə gəlirəm. Verəcəyim mükafat Mənimlədir və hər kəsə öz
əməlinə görə əvəz verəcəyəm. 13 *Alfa və Omeqa, Birinci və Sonuncu, Başlanğıc və Axır
Mənəm!»

---

* 21:15 Yez. 40:3 § 21:16 12 000 stadi – təqribən 2 200 kilometr. ** 21:17 144 qulac – təqribən 65 metr. * 21:18 Yeş. 54:11-12 * 21:23 Yeş. 60:19-20 * 21:24 Yeş. 60:3 †† 21:24 Cah-calalını – bəzi əlyazmalarda cah-calal və şərəflərini. * 21:25 Yeş. 60:11 * 21:27 Yeş. 52:1; Yez. 44:9 * 22:1 Yez. 47:1; Zək. 14:8 * 22:1 Həyat suyu – bəzi əlyazmalarda təmiz həyat suyu. * 22:2 Yar. 2:9 * 22:3 Zək. 14:11 * 22:5 Yeş. 60:19; Dan. 7:18 * 22:11 Dan. 12:10 * 22:12 Zəb. 28:4; Yeş. 40:10; 62:11; Yer. 17:10 * 22:13 Yeş. 44:6; 48:12; Vəhy 1:8,17; 2:8

14 *Xalatlarını günahdan təmizləyənlər† nə bəxtiyardır! Bununla da həyat ağacından
yeməyə icazələri olacaq, darvazalardan keçib şəhərə girəcəklər. 15 İt kimi murdarlar,
sehrbazlar, əxlaqsızlar, qatillər, bütpərəstlər və yalanı sevib danışan hər kəssə kənarda
qalacaq.
16 *Yenə deyir: «Mən İsa Öz mələyimi göndərdim ki, cəmiyyətlərə aid olan bu şəhadəti
sizə versin. Mən Davudun Kökü və Nəsli, parlaq Dan Ulduzuyam».
17 *Ruh da, gəlin də deyir: «Gəl!» Qoy eşidən də desin: «Gəl!» Susayan qoy gəlsin, arzu
edən həyat suyunu müftə götürsün.
18 *Mən bu kitabın peyğəmbərlik sözlərini eşidən hər kəsə xəbərdarlıq edirəm: kim
bunlara bir şey artırarsa, Allah da ona bu kitabda yazılan bəlaları artıracaq; 19 kim bu
peyğəmbərlik kitabının sözlərindən bir şey götürərsə, Allah da bu kitabda yazılmış həyat
ağacından və müqəddəs şəhərdən ona düşən payı götürəcək.
20 Bunlara şəhadət edən deyir: «Bəli, tezliklə gəlirəm!» Amin. Gəl, ya Rəbb İsa!
21 Rəbb İsanın lütfü hamıya‡ yar olsun! Amin.

---

* 22:14 Yar. 2:9; 3:22 † 22:14 Xalatlarını günahdan təmizləyənlər – bəzi əlyazmalarda əmrlərinə əməl edənlər. * 22:16 Yeş. 11:1,10 * 22:17 Yeş. 55:1 * 22:18 Qanun. 4:2; 12:32 ‡ 22:21 Hamıya – bəzi əlyazmalarda bütün müqəddəslərə.